





वासुदेव जिल्दसाज

ग्राम नरसिंहपुर, कवरहा,  
पो० धाता, जि० फतेहपुर यू.पी.



6.1 V.H.P













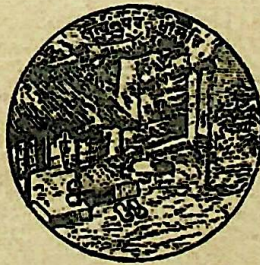


॥

# साहित्यदर्पणः ।

श्रीमद्विश्वनाथकविराज-प्रणीतः ।

गङ्गाधरविद्यालङ्कारभट्टाचार्यात्मजेन  
महामहोपाध्याय-महाकवि-भारताचार्य-  
श्रीयुक्तहरिदाससिद्धान्तवागौशभट्टाचार्येण  
प्रणीतया कुसुमप्रतिमा-समाख्यया  
टीकया समेतः ।



चतुर्थ संस्करणम् ।

१८६७ शकाब्दे भाद्रे मासि ।

मुद्रणम् ६ राजलक्ष्मीप्रसाद कृष्ण ।



1: ५०११५५

१. ५०११५५

५०११५५  
५०११५५-५०११५५-५०११५५  
५०११५५-५०११५५-५०११५५

५०११५५-५०११५५-५०११५५



५०११५५

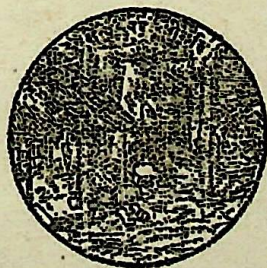


रामकृपालु शास्त्री

# साहित्यदर्पणः ।

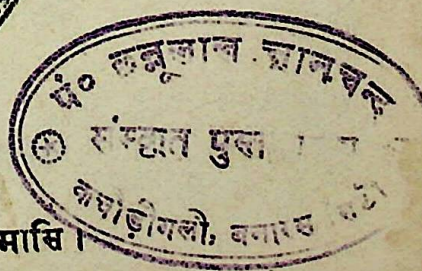
श्रीमद्विष्णुनाथकविराज-प्रणीतः ।

गङ्गाधरविद्यालङ्कारभट्टाचार्यात्मजेन  
महामहोपाध्याय-महाकवि-भारताचार्य-  
श्रीयुक्तहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्येण  
प्रणीतया कुसुमप्रतिमा-समाख्यया  
टीकया समेतः ।



चतुर्थ संस्करणम् ।

१८६७ शकाब्दे भाद्रे मासि ।



मूल्यम्—६) राजतमुद्रापट्टकम् ।



४१ संख्यकदेवलेनवत्स स्त्र-सिद्धान्तविद्यालयार्ति

काव्य-व्याकरण-पुराणतीर्थोपाधिक्तेन

श्रीहेमचन्द्रतर्कवागीशभट्टाचार्येण

प्रकाशितम् ।

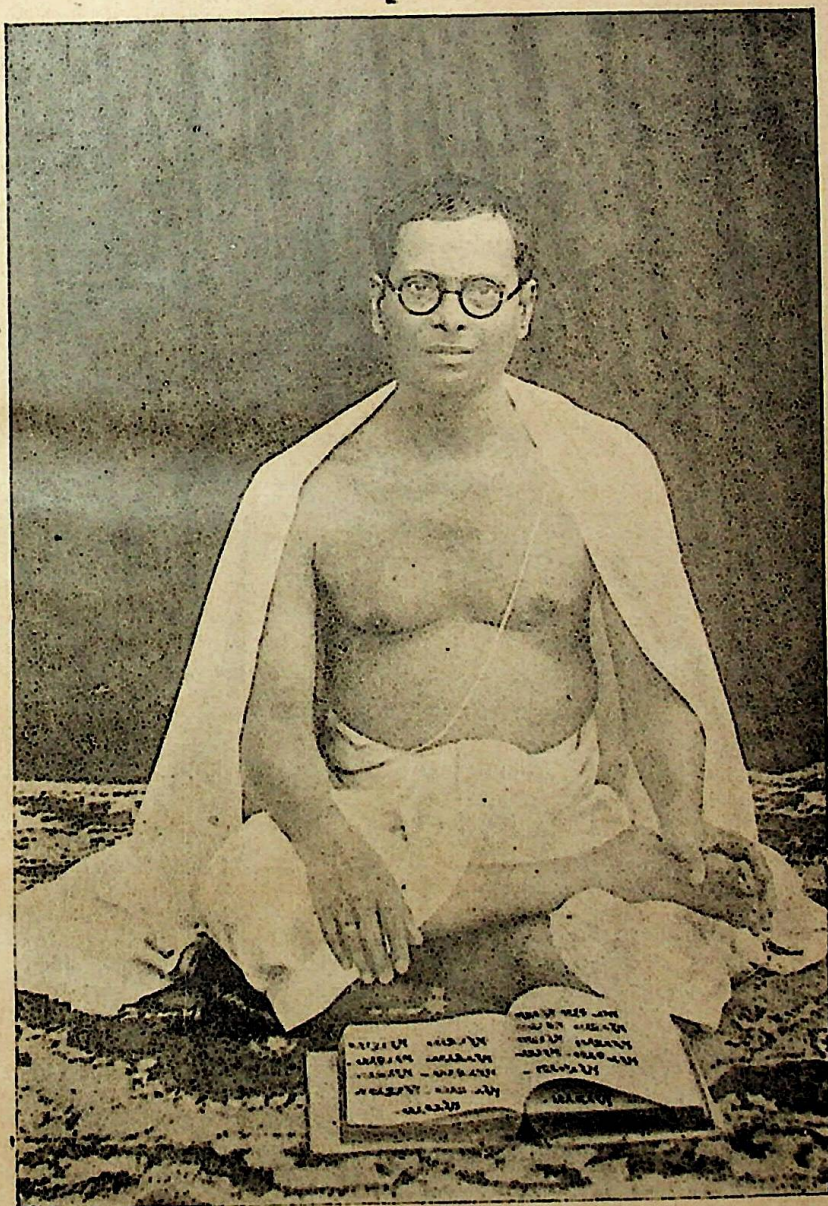
कालिकाता-महानगर्यां

४१ संख्यकदेवलेनवत्स स्त्र-सिद्धान्तयन्त्रे

श्रीहेमचन्द्रभट्टाचार्येण

मुद्रितम् ।





महामहोपाध्याय-महाकवि-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशः ।







## प्रथमसंस्करणस्य विज्ञापनम् ।

एष खल्वनतेश्वरमसौमायामवतीर्णस्य प्रायेणैव भारतवासिनः स्वभावः, यत् जीवति ग्रन्थकारे सत्यपि च प्रचुरतर एव प्रशंसाकारणे न खलु कोऽपि विवृत्य हृदयद्वारं तं तदीयग्रन्थं वा प्रशंसितुमर्हति । तेन हि नाम ग्रन्थं करिष्यन् विवेको जनो भाविनिन्दाभयात् न प्रवर्त्तत एव, दुर्निवारोद्यमः कुर्वाण एव निन्दाश्रवणारम्भात् कियदनन्तरमेव निवर्त्तते, कृतग्रन्थसु अविश्रान्तस्वनिन्दाश्रवणेन जर्जरकर्णो नितरामिव विषीदति ; इत्यतः प्रशंसा-लिप्सा सुदूरपराहतैव ; धनलिप्सा तु व्ययबाहुल्यात् चित्ते नाद्भुतिरपि । तथापि तु नितान्तदुरुहतया प्रायेण परित्यक्तव्याख्येयस्थानतया च तर्क-वागीशटीकातो विमुखीभूतानां विद्यार्थिनां सरलतापूर्णतयोर्विधानेन सुविधा-विधानाय, टीकाकारेऽस्मिन् प्रवृत्तिर्मे सञ्जाता । किन्तु न जाने—कियती कृतकार्यता सम्पन्नेति ।

अत्र हि न खलु निवृत्तोऽस्मि परमोत्तमायामपि तर्कवागीशटीकायां क्वचित् क्वचित् दोषं दर्शयितुम् । येन हि लोकचन्द्रमपि कलङ्किनं कथयितुं न विविनक्ति, देवेन्द्रमप्यहल्याजारमुच्चारयितुं न विचारयति, यमुनाजलञ्च मलिनमभिधातुं नोद्दिजते । तदत्र प्राञ्जलिः किल प्रार्थये—यत्, सूक्ष्मतया निरपेक्षभावेनैव समालोच्य प्रशंसा वा निन्दा वा विधेया सुधीसमाजिनेति । १८४१ शकाब्दोयसौरवैशाखगतसप्तदशदिव- } विनीत—  
सीयम् । नकोपुर-हरिचरणचतुष्पाठो । } श्रीहरिदासशर्मणः ।

## तृतीयसंस्करणस्य विज्ञप्तिः ।

वृन्तः । सन्ति सागरा इति वर्त्तन्ते रत्नानि, विद्यते गगनमिति विभान्ति तारकाः, तिष्ठन्ति गिरय इति स्फुरन्ति मणयः, विराजन्ति च गुण्याहिण इति प्रादुर्भवन्ति नानागुणाः । अतएव हि सत्यामपि संचिस्त-दुरुहायां तर्कवागीशटीकायां विस्तृतसरलामभिनवां कामपि टीकां कामयन्ते गुणिन इति पश्यन्तो वयं खलु तत्प्रणयने प्रवृत्ताः । सा चेयं प्रकाशितैव नवीना गुणिजनमनोहातिनी सञ्जातेति मया मङ्गले । येन हि स्वल्पसमय-



मध्य एवास्याः संस्करणद्वयं निरवशेषं जातम् । तदेतन्महर्षिदेवाश्वासस्थान-  
मिति प्रकाशितं तृतीयं संस्करणम् ।

अत्र च सर्वथा समुत्कर्षसम्पादने कृतस्त्वावदस्माभिर्गौरीयान् प्रयत्नः ।  
अभिनवसुन्दराक्षरेर्मुद्रापणम्, अभिनिवेशातिशयेन संशोधनम्, अत्युत्तमपत्र-  
प्रदानम्, पूर्वपूर्वसंस्करणादतिरिक्तञ्च सूचीपत्रपञ्चकसन्निवेशनं विहितम् ।  
तदत्र व्ययबहुलतया अमाधिकतया च मूल्यमपि किञ्चित् वर्धितम् । तच्च  
क्षमेरन् वस्तुतत्त्वं जानन्तः सज्जना इत्यस्ति द्रष्टव्यान् विश्वास इति ।

१८५६ शकाब्दोयसौर- } कलिकाता ४१ संख्यकसूरिवर्त्मवर्त्तिनः  
चैत्रगतचतुर्दशदिवसीयम् । } श्रीहरिदासशर्माणः ।

### चतुर्थसंस्करणस्य विज्ञापनम् ।

परमकारुणिकपरमेश्वरानुग्रहेण साहित्यदर्पणस्य चतुर्थसंस्करणं प्रका-  
शितम् । अतीते १३४८ वङ्गाब्दे एव तृतीयसंस्करणं निःशेषं जातम् ।  
तदवधि तु विस्मयविषादाकुल एव कालमत्यवाह्यम् । ग्राहकाणामग्रहाति-  
रेकदर्शनाद्विस्मयः, त्वरया पुनर्मुद्रणासम्भवेन च विषादः समजनि ।  
पृथिवीव्यापिनो महायुद्धस्य प्रभावेण दीर्घकालं कागज इत्यप्राप्यमेवासोत्,  
परञ्च प्राप्यमपि न प्रयोजनानुरूपं न वेच्छानुरूपमुत्कृष्टम्, निकृष्टमपि च  
त्रिगुणमूल्यम् ; राजकार्यव्यापृततया मुद्रायन्त्रमपि दुर्लभमेव, क्वचित्तथ्य-  
मपि चतुर्गुणव्ययलभ्यम्, अन्यान्यान्युपकरणान्यपि चतुर्गुणव्ययलभ्या-  
न्येवासन् । तथापि तु मुद्रापयितुमारभमाणेन दारुणदुर्दशासागरे निरन्तर-  
मुत्सृज्यता निमज्ज्यता च मया कथं कथमपि मुद्रापणं परिसमापितम् ।  
परिसमाप्य च व्ययं सङ्कलयता सविस्मयं साशङ्कञ्च दृश्यते—चतुर्गुण एव  
व्ययः सञ्जात इति । ततश्चागत्या मूल्यमपि पूर्वमूल्यार्द्धमेव वर्धितम्,  
४) स्थाने ६) इति । एवञ्च सम्प्रति चतुर्गुणमूल्येन व्यवहार्यं सर्वमेव  
द्रव्यं क्रीयन्तो विवेकवन्तो ग्राहकाः सहर्षमेव ग्रहोष्यन्तीत्याशास्यत इति ।

१८६७ शकाब्दोय-सौरभाद्र- } कलिकाता ४१ संख्यक-

गतसप्तदशदिवसीयम् । } देवलेनाख्यवर्त्मवर्त्तिनः  
विनीत—श्रीहरिदासशर्माणः ।



## अथ विप्रलनाथस्य समयादिनिरूपणम् ।

नहि खलु धीरधुरीणस्य मञ्जाकवेर्विप्रलनाथस्य जातिकालादिनिरूपणे किमपि विस्पष्टं प्रमाणमुपलभ्यते । तथापि तु तन्निरूपणं नातिदुष्करमिव प्रतिभाति । तथा च देशविशेषस्थहस्तलिखितदर्पणपुस्तके प्रथमपरिच्छेदे—  
 “अत्र हि विभावनाविशेषोक्तिमूलस्य सन्देहसङ्करालङ्कारस्य स्फुटत्वम्” इत्यनन्तरम् “अत्र जयन्तभट्टेनोक्तम्—” इत्याद्यधिकपाठो दृश्यते (१) । जयन्तभट्टश्च १३५० संवत्सरे (१२८३ खृष्टाब्दे) काव्यप्रकाशदीपिका नाम कामपि काव्यप्रकाशटीकां विरचय्य समाप्तिं निनाय (२) । खृष्टीयत्रयोदशशताब्दोत्सङ्गतस्य च आलाउद्दीननाम्नो यवनराजस्य चरित्रपरिचायकः कश्चन श्लोको दर्पणकृता स्वयमेव चतुर्थपरिच्छेदे समुपन्यस्त (३) । अतस्तयोः परवर्त्ती दर्पणकार इति निःसन्देहमेव । खृष्टीयचतुर्दशशताब्दीसमुद्भूतेन मल्लिनाथेन च दर्पणकारात् पूर्ववर्त्तितया तत्समसामयिकतया वा कुत्रापि दर्पणप्रमाणं नोल्लिखितम् । खृष्टीयपञ्चदशशताब्दीसञ्जातेन (४) गोविन्दठक्कुरेण च काव्यप्रदीपे “तददोषी शब्दार्थौ—” इत्यादिकारिकाव्याख्यानावसरे—“अर्वाचीनास्तु” इत्यादिना दर्पणकारमतमेवोद्धृतमिति ।

(१) अत्र जयन्तभट्टेनोक्तम्—“विभावनाविशेषोक्तीः परिपूर्णतालक्षणाभावात् तन्मूलः सन्देहसङ्करः” इति ; नहि निःशेषकारणाभावे कार्यानुत्पत्तौ विभावनायाः पूर्णत्वम्, प्रसिद्धकतिपयकारणनिषेधेऽपि विभावनायाः पूर्णता स्यात्, नापि निःशेषकारणसामग्र्या कार्यानुत्पत्तौ विशेषोक्तौः पूर्णत्वम्, अपि तु प्रसिद्धकतिपयकारणसामग्र्या कार्यानुत्पत्तिकथनमात्रेणापि विशेषोक्तौः पूर्णता । अन्यथा विभावनाविशेषोक्ती उच्छिद्यताम् । ततश्च उक्तप्रकारेणापि विचित्रोक्तिनिर्वाहात् उक्तवचित्रास्यैव सङ्करभूमित्वात् अतः परिपूर्णयोरेव तयोः सावकबाधकप्रमाणाभावात् तन्मूलः सन्देहसङ्करः स्फुट इति ।

(२) “संवत् १३५० वर्षे” ज्यैष्ठ्यदिनरवौ अद्यहे ..... श्रीजयन्तभट्टेन ..... विरचितं काव्यप्रकाशदीपिका समाप्ता ।”

(३)

“सन्तौ सर्वस्वरूपं विग्रहे प्राप्यनिग्रहः ।

अज्ञायदीनवृत्तौ न सन्धिनं च विग्रहः ॥” (२६० पृष्ठे)

(४) तथैव प्रवृत्तविग्रहः प्रतीयते ।



अतश्च खृष्टीयचतुर्दशशताब्दीमध्यभाग एव साहित्यदर्पणस्य वि-  
श्वनाथस्य आविर्भावकाल इति भ्रुवं प्रतीयते ।

प्रथमपरिच्छेदसमाप्तौ “परमाचार्य-सन्धिविशिष्ट-महापात्र” इति  
विशेषणत्रयेण राजविशेषस्य मन्त्रिपदस्थितौ ब्राह्मण एवायमित्यवधार्यते ।  
आचार्यताया ब्राह्मण एव नियतत्वात् (१) । राज्ञः सन्धिविशिष्टाधिकारे  
ब्राह्मणविशेषनियोगस्यैव स्मृतिप्रतिपादितत्वात् (२) उत्तमसम्प्रदान-  
पात्रत्वावगमाच्च (३) ।

कविराजितुपाधिरु कवीनां राजा प्रधान इत्यात्मनः कविष्वपि प्राधान्य-  
प्रतिपादनपरतयैव समुपपद्यते, कलापञ्चाकरणीयकलापचन्द्रकान्तुः सुषेण-  
शर्मणः कविराजोपाधिवत् । वैद्यजातिबोधकं कविराजपदमिति तु नोप-  
पद्यते, तथात्वे कातन्त्रपरिशिष्टे “वैद्य-महामहोपाध्याय-श्रीपतिदत्त—”  
इतिवत् निःसन्देहार्थं ‘वैद्य’ इत्यत्रैव निर्दिशेत्, कविराजपदस्य साधारण-  
चिकित्सकार्थं व्यवहारेण केवलवैद्यबोधकत्वाभिधानस्यान्याय्यत्वाच्च ।

एवम् अयमुत्कलदेशीयो वैष्णवश्चेत्यवगम्यते । तथा च उत्कलेषु  
अण्डकोषार्थं ‘पेल’शब्दो व्यवह्रियते, न पुनरन्यत्र । अयश्च सप्तमपरिच्छेदे  
“पेलवशब्दस्य आद्याक्षरे अश्लीले” इत्याह स्म, प्रथमपरिच्छेदे च— “इति  
श्रीमन्नारायणचरणारविन्दमधुव्रत—” इत्यभिधत्ते स्म इति ।

(१) “उपनीय ददद्देदमाचार्यः स उदाहृतः ।” देवलश्रुतिः ।

(२) “सर्वेषामनु विशिष्टेन ब्राह्मणेन विशेषतः ।

मन्त्रयैत् परमं मन्त्रं राजा षाड्गुण्यसंयुतम् ॥” मनुश्रुतिः ।

(३) “पादाणां ब्राह्मणो मुख्यः—” नारदश्रुतिः ।



# साहित्यदर्पणपरिच्छेदगतस्थूलविषयाणां सूचीपत्रम् ।

—:०:—

धारकशृङ्खलः समासिष्टाङ्कः

## प्रथमपरिच्छेदे—

मङ्गलाचरणम्, काव्यफलम्, काव्यलक्षणम्, दोष-गुण-रीत्यलङ्काराणां  
स्वरूपकथनञ्च ।

२

२३

## द्वितीयपरिच्छेदे—

वाक्यलक्षणम्, महावाक्यलक्षणम्, पदलक्षणम्, अर्थभेदकथनम्,  
अभिधाललक्षणम्, लक्षणांलक्षणम्, व्यञ्जनालक्षणम्, तात्पर्याख्यवृत्तिकथनञ्च ।

२४

६२

## तृतीयपरिच्छेदे—

रसलक्षणम्, रसोपपत्तिः, विभावलक्षणम्, नायकलक्षणम्, नायिका-  
लक्षणम्, अनुभावलक्षणम्, व्यभिचारिभावलक्षणम्, स्थायिभावकथनम्,  
शृङ्गारादिरसलक्षणम्, रसविरोधकथनम्, भावलक्षणम्, रसभासविवरणम्,  
भावाभासकथनम्, भावशान्तादिकथनञ्च ।

६४

२२२

## चतुर्थपरिच्छेदे—

ध्वनिलक्षणम्, ध्वनिभेदकथनम्, गुणोभूतव्यङ्ग्यलक्षणम्, तन्नेद-  
कलनञ्च ।

२२३

२६५

## पञ्चमपरिच्छेदे—

व्यञ्जनावृत्तिस्थापनम्, मतभेदे रसनावृत्तिषु ।

२६६

२८६

## षष्ठपरिच्छेदे—

काव्यस्य दृश्य-श्रव्यत्ववैविध्यकथनम्, दृश्यलक्षणम्, तस्य रूपकसञ्ज्ञा,  
अभिनयलक्षणम्, नाटकादिगणनम्, नाटिकादिगणनम्, नाटकादिलक्षणम्,  
नाटिकादिलक्षणम्, श्रव्यकाव्यलक्षणम्, महाकाव्यादिलक्षणम्, कीवलक्षणम्,  
नयलक्षणम्, कथाख्यायिका-चम्पू-विरुद-करभलक्षणञ्च ।

२८७

४२८

## सप्तमपरिच्छेदे—

दोषलक्षणम्, तन्नेदकथनम्, पददोषादिविवरणम्, दोषाणां गुणल-



# ४ साहित्यदर्पणपरिच्छेदगतसूत्रविषयाणां सूचीपत्रम् ।

पारम्पर्यात्: समाप्तिपृष्ठात्:

## अष्टमपरिच्छेदे—

गुणलक्षणम्, गुणभेदकथनम्, परोक्तगुणानां स्वोक्तगुणेष्वन्तर्भाव-  
प्रदर्शनञ्च ।

५३४

५४८

## नवमपरिच्छेदे—

रीतिलक्षणम्, तद्भेदकथनम्, वक्तृप्रश्रुतिभेदे रीतिभेदाङ्गीकारश्च ।

५५०

५५६

## दशमपरिच्छेदे—

अलङ्कारलक्षणम्, शब्दार्थोभयालङ्कारलक्षणम्, शब्दालङ्कारकथनम्,  
चिन्तालङ्कारलक्षणम्, प्रहेलिकायां अलङ्कारतनिरासः, अर्थालङ्कारकथनञ्च ।

५५७

७८५



## साहित्यदर्पणस्य कारिकासंख्या ।

प्रथमपरिच्छेदे	...	...	...	५
द्वितीयपरिच्छेदे	...	...	...	२७
तृतीयपरिच्छेदे	...	...	...	२४०
चतुर्थपरिच्छेदे	...	...	...	१७
पञ्चमपरिच्छेदे	...	...	...	५
षष्ठपरिच्छेदे	...	...	...	३१४
सप्तमपरिच्छेदे	...	...	...	३२
अष्टमपरिच्छेदे	...	...	...	२०
नवमपरिच्छेदे	...	...	...	७
दशमपरिच्छेदे	...	...	...	१२८



# साहित्यदर्पणगतविषयाणामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

— ० —

विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ
— अ —		अनुप्रासः—अलङ्कारः	५६० १
अकर्मता—दोषः	४७१ ५	अनुभावः—रसव्यञ्जकः	१५१ २
अङ्गः—रूपकांशविशेषः	२८१ १	अनुमानता—सम्यक्त्वम्	३३६ ८
अङ्गमुखम्—रूपकांशविशेषः	३१३ २	अनुमानम्—अलङ्कारः	७२६ १०
अङ्गमुखि—मतान्तरम्	३१३ ७	अनुवर्तनम्—नाट्यालङ्कारः	३८८ १०
अङ्गावतारः—मतान्तरम्	३१२ ८	अनुवादायुक्तता—दोषः	४८३ ४
अङ्गप्रयोजनम्	३५२ ४	अनौचित्यकथनम्—रसै	२१६ ८
अतद्गुणः—अलङ्कारः	७७२ ८	अन्तःपुरसहायः	८८ ७
अतिशयोक्तिः—अलङ्कारः	६६८ १	अन्तःपुराप्रसङ्गः—अलङ्कारः	५६५ २
अद्भुतः—रसः	२०६ २	अन्वीक्यम्—अलङ्कारः	७४६ १
अधिकम्—अलङ्कारः	७४५ ३	अपक्रुतिः—अलङ्कारः	६४४ ३
अधिकपदता—दोषः	४५८ ३	अपकारः—व्यभिचारीभावः	१६१ २
अधिकपदतादोषप्रतिप्रसवः	५२१ ७	अपुष्टता—दोषः	४८० १०
अधिवलम्—वीथ्यङ्गम्	४०६ ३	अप्रतीतलम्—दोषः	४३५ ५
अधिवलम्—सम्यक्त्वम्	३३८ ८	अप्रतीतलदोषप्रतिप्रसवः	५११ १
अधोरा—नायिका	११७ ४	अप्रयुक्तलम्—दोषः	४३४ ४
अध्यवसायः—नाट्यालङ्कारः	३८५ ७	अप्रस्तुतप्रसङ्गः—अलङ्कारः	७०८ ४
अनन्वयः—अलङ्कारः	६१६ ७	अभङ्गज्ञेयः—अलङ्कारः	५७८ ४
अनधीनतलम्—दोषः	४८४ ७	अभवन्ततलम्—दोषः	४६८ ५
अनियमे नियमः—दोषः	४८० ६	अभिधा—उक्तिः	३० १
अनुकारणे दोषप्रतिप्रसवः	५३२ १	अभिधामूलध्वनिः	२२३ ७
अनुकूलः—नायकः	८४ ६	अभिधामूलध्वनिसेवी	२२८ ४
अनुकूलः—अलङ्कारः	७२८ ७	अभिनयलक्षणं तद्देश्य	२८७ ३
अनुचितार्थलम्—दोषः	४३४ ३	अभिप्रायः—नाट्यलक्षणम्	३७२ ३
अनुनयः—नाट्यलक्षणम्	३७६ १०	अभिमानः—नाट्यालङ्कारः	३८८ ७
अनुनासिकः—नाट्यलक्षणम्	३८० २	अभिप्रायः—नाट्यलक्षणम्	३७२ ३



# साहित्यदर्पणगतविषयाणामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
अभिसारिका—नायिका	१२२	५	अख्यानस्यसमासता—दोषः	४७८	७
अभिसारिकाविशेषाः	१२३	३	अचमा—नाट्यालङ्कारः	३८२	१०
अनतपराधना—दोषः	४७२	२	अचरसंघातः—नाट्यलक्षणम्	३६८	११
अनर्घः—व्यभिचारीभावः	१६२	१०	—आ—		
अर्थचिन्तासहायः	८८	५	आक्रन्दः—नाट्यालङ्कारः	३८२	४
अर्थदोषाः	४८०	२	आक्षेपः—अलङ्कारः	७२८	५
अर्थत्रैविध्यम्	२८	४	आख्यानम्—नाट्यालङ्कारः	३८०	८
अर्थप्रकृतयः—रूपकांशः	३१५	१	आख्यायिका—गद्यकाम्यविशेषः	४२८	१
अर्थविशेषणम्—नाट्यालङ्कारः	३८७	५	आदानम्—सम्यङ्गम्	३४५	१०
अर्थशक्त्युद्भवव्यङ्ग्यस्य हादश्च मेदाः	२३२	१	आनन्दः—सम्यङ्गम्	३४८	७
अर्थशक्त्युद्भवध्वनिः प्रवर्त्ये सहावः	२४८	४	आमुखम्—रूपकांशः	२८८	११
अर्थान्तरन्यासः—अलङ्कारः	७२०	५	आरभटी—रौद्रवीर्यमत्सरसहतिः	३५८	५
अर्थापत्तिः—नाट्यलक्षणम्	३७७	८	आरम्भः—कार्यावस्थाविशेषः	३१७	१०
अर्थापत्तिः—अलङ्कारः	७६०	१	आर्थोत्पत्तिः—अलङ्कारः	५८८	१
अर्थोपलक्षणाः—रूपकांशः	३११	२	आर्थी—व्यञ्जना	५८	२
अर्हान्तरैकपदता—दोषः	४६७	४	आलम्बनम्—विभावभेदः	८०	२
अलङ्कारलक्षणम्	५५७	२	आलम्बनम्—व्यभिचारीभावः	१६२	६
अवपातनम्—आरभटीभेदः	३६०	८	आवेगः—व्यभिचारीभावः	१५५	१२
अवलग्नितम्—प्रस्तावनाभेदः	३०३	१०	आशीः—नाट्यालङ्कारः	३८२	१
अवसन्दिगतम्—वैयङ्ग्यम्	४०७	६	आश्रयः—नाट्यालङ्कारः	३८३	८
अवहित्या—व्यभिचारीभावः	१६३	७	आश्रया—नाट्यालङ्कारः	३८५	४
अवाचकत्वम्—दोषः	४३७	५	आसीनम्—लास्याङ्गम्	३८४	१
अविच्छेदविधेयांशत्वम्—दोषः	४३८	१	आहतविसर्गता—दोषः	४५८	७
अविशेषे विशेषः—दोषः	४८०	७	—ई—		
अज्ञोलत्वम्—दोषः	४८२	७	ईर्ष्यामानः—शङ्कारविशेषः	१८५	५
अज्ञोलत्वदोषप्रतिप्रसवः	५०८	८	ईर्ष्यामगः—रूपकभेदः	४०१	७
असङ्गतिः—अलङ्कारः	७४०	३	—उ—		
असत्प्रलापः—वैयङ्ग्यम्	४०८	४	उक्तप्रत्युक्तम्—लास्याङ्गम्	३८५	८
असुः—व्यभिचारीभावः	१६८	७	उग्रता—व्यभिचारीभावः	१५८	२
अख्यानस्यपदता—दोषः	४७७	४	उत्तरम्—अलङ्कारः	७५८	५
अख्यानयुक्तता—दोषः	४८०	१	उत्कीर्णम्—नाट्यालङ्कारः	३८८	१



# साहित्यरूपं खगलविषयाणांमकौरादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

७

विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ
उद्यमोत्तमकम्—साक्षात्कम्	३८५ ७	एकदेशविवर्ति रूपकम्—चलङ्कारः	६२५ २
उत्थापकः—साल्वतीवृत्ते भेदः	३५७ ८	एकावली—चलङ्कारः	७५० ४
उत्तेजनम्—नाट्यालङ्कारः	३८६ ६	—श्री—	
उत्तप्रासनम्—नाट्यालङ्कारः	३८३ ११	भोजः—गुणः	५३७ ६
उत्तप्रेषा—चलङ्कारः	६५० ६	भोजोगुणस्यङ्गकाः—वर्णाः	५३८ १
उदात्तम्—चलङ्कारः	७७८ ७	—श्री—	
उदाहरणम्—सम्यक्कम्	३३५ ५	भौतसुक्कम्—न्यमिचारीभावः	१६४ २
उदाहरणम्—नाट्यालङ्कारम्	३६८ ७	भौदाय्यम्—नायकगुणः	१-५ ६
उद्घात्यकः—प्रस्तावनाभेदः	३०० ३	भौदाय्यम्—नायिकालङ्कारः	१३५ ६
उद्दीपनविभावः	१५० २	—का—	
उद्देशः—सम्यक्कम्	३३८ ११	कथा—गद्यकाव्यविशेषः	४२७ १०
उद्देशः—सम्यक्कम्	३२७ १०	कथोद्घातः—प्रस्तावनाभेदः	३०१ ५
उद्यमः—नाट्यालङ्कारः	३८३ ५	कथितपदता—दीपः	४६१ २
उन्मादः—न्यमिचारीभावः	१६४ ११	कथितपदतादीपप्रतिप्रसवः	५१३ १
उपलेपः—सम्यक्कम्	३२२ ११	कन्या—नायिकाभेदः	११८ ८
उपगृहणम्—सम्यक्कम्	३५० १	कपटम्—नाट्यालङ्कारः	३८२ ७
उपदिष्टम्—नाट्यालङ्कारम्	३७३ ८	कण्ठम्—सम्यक्कम्	३२७ ११
उपदेशनम्—नाट्यालङ्कारः	३८१ ७	करभकम्—ग्रन्थकाव्यविशेषः	४२८ ६
उपन्यासः—सम्यक्कम्	३३२ ८	करुणः—रसः	१८७ ८
उपपत्तिः—नाट्यालङ्कारः	३८४ ११	करुणविप्रलम्भः—प्रकारभेदः	१८१ ७
उपमा—चलङ्कारः	५८६ १०	करुणविप्रलम्भात् करुणस्य भेदः	१८८ २
उपमेयोपमा—चलङ्कारः	६१८ १	कलहान्तरिता—नायिकाविशेषः	१२४ ६
उपपदकावि—दृश्यकाव्यविशेषा.	२८८ १४	कविसमयस्थितानि	५१७ ४
उपादानलक्षणा—ग्रन्थशक्तिभेदः	३७ २	कवि प्रति ग्रन्थकर्तृरुपदेशः	३०८ ६
उल्लासम्—उपपदकाविशेषः	४१५ १	कवि प्रति ग्रन्थकर्तृरुपदेशः	३१४ १
उल्लेखः—नाट्यालङ्कारः	३८६ १	कटार्थता—दीपः	४८४ ४
उल्लेखः—चलङ्कारः	६३८ ७	कटलङ्कारविवर्ति प्रतिप्रसवः	५१५ १
—ज—		कान्तिः—नायिकालङ्कारः	१३४ १
कवलि—चलङ्कारः	७८० ६	कामदशा—पूर्वरागि	१७८ १
—ए—		कामदशा—प्रवर्ति	१८८ २



साहित्यदर्पणगतविषयाणां नामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
कारणमात्रा—अलङ्कारः	७४८	३	गर्वः—व्यभिचारीभावः	१६१	७
कार्यावस्था—रूपकांशः	३१७	७	गर्भः—रूपकसन्धिविशेषः	३९०	१०
काव्यम्—उपरूपकविशेषः	४१५	७	गर्भाङ्कः—रूपकाङ्कविशेषः	२८२	७
काव्यफलम्	३	१	गर्भितता—दोषः	४७८	६
काव्यलक्षणम्	१८	२	गर्भिततादोषप्रतिप्रसवः	५२३	१
काव्यलिङ्गम्—अलङ्कारः	७२३	४	गर्हणम्—नाट्यलक्षणम्	३७८	१
काव्यसंहारः—सम्यक्	३५०	१३	गाम्भीर्यम्—नायकगुणः	१०४	८
काव्यस्य भेदौ	२८७	३	गुणकीर्तनम्—नाट्यलक्षणम्	३७८	१२
कालकितम्—नायिकालङ्कारः	१३८	८	गुणलक्षणम्	५३४	२
कुञ्जितम्—नायिकालङ्कारः	१३८	७	गुणातिपातः—नाट्यलक्षणम्	३७४	१
कुसुमलम्—नायिकालङ्कारः	१४३	२	गुणातिशयः—नाट्यलक्षणम्	३७४	५
कुलटा—नायिका	११८	८	गुणानां वैविध्यम्	५३५	१
कृतिः—सम्यक्	३४८	१	गुणीभूतव्यङ्ग्यम्	२५६	१
कैलिः—नायिकालङ्कारः	१४४	४	गुणीभूतव्यङ्ग्यभेदाः	२५६	४
कोषः—काव्यविशेषः	४२६	३	भेषपदम्—लास्याङ्गम्	३८३	१
कौशिकी—वृत्तिभेदः	३५४	४	मोहो—उपरूपकविशेषः	४१३	४
कौशिक्या चङ्गानि	३५४	८	मौढी—रौत्तिविशेषः	५५१	८
क्रमः—सम्यक्	३३५	११	यवनम्—सम्यक्	३४७	१३
क्रिष्टलम्—दोषः	४३८	२	याम्यता—शब्ददोषः	४३५	४
चित्रिः—सम्यक्	३३७	१०	याम्यता—अर्थदोषः	४८१	८
चीमः—नाट्यलङ्कारः	३८४	५	याम्यतादोषप्रतिप्रसवः	५१६	४
			ग्लानिः—व्यभिचारीभावः	१७०	८

—ख—

खण्डकाव्यम्—काव्यविशेषः	४२६	१
खण्डिता—नायिकाभेदः	१२२	२
खेदः—सम्यक्	३४३	६
ख्यातिविरुद्धतादोषप्रतिप्रसवः	५१७	२

—ग—

गण्डम्—वैष्यङ्ग्यम्	४०६	१३
गद्यम्	४२६	७
गर्वः—नाट्यलङ्कारः	३८३	३

—च—

चकितम्—नायिकालङ्कारः	१४३	१०
चतुर्थ पताकास्थानम्	३०८	१
चपलता—व्यभिचारीभावः	१७०	१
चम्पूः—काव्यविशेषः	४२८	२
चिन्ता—व्यभिचारीभावः	१७१	१
चित्रम्—अलङ्कारः	५२८	१
चूलिका—अर्थोपलक्षकभेदः	३१२	४
चुत्ताचरादिः—प्रहसिका	३८५	२



# साहित्यदर्पणगतविषयाणामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

८

विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
—छ—			द्विटम्—नाट्यलक्षणम्	३७३	५
छलम्—वीथ्यङ्गम्	४०४	१०	दोषकम्—अलङ्कारः	६७६	३
छादनम्—सम्यङ्गम्	३४६	६	दोषिः—नायिकालङ्कारः	१३४	५
छेकानुप्रासः—अलङ्कारः	५६१	३	दुःश्रवणम्—दोषः	४३२	२
—ज—			दुःश्रवणदोषप्रतिपक्षः	५०८	१
जङ्गता—व्यभिचारीभावः	१५८	७	दुःश्रवणोपपत्तिविशेषः	४१८	४
जमिः—सम्यङ्गम्	३७२	७	दुष्कृतता—दोषः	४८१	५
—ड—			दूतमिदः	१०२	२
डिमः—रूपकविशेषः	४००	८	दूती	१४८	५
—त—			दूतगुणाः	१४८	३
तदगुणः—अलङ्कारः	७७२	३	दृष्टान्तः—नाट्यलक्षणम्	३७०	८
तद्विगततापमा—अलङ्कारः	६००	३	दृष्टान्तः—अलङ्कारः	६७८	६
तपनम्—नायिकालङ्कारः	१४१	१०	द्वैतम्—व्यभिचारीभावः	१५६	८
तापनम्—सम्यङ्गम्	३३०	२	दोषलक्षणम्	४३०	३
तानपथ्यप्रतिः	६३	२	द्विगुणकम्	३८५	५
तुल्यतर्कः—नाट्यलक्षणम्	३७१	१	द्वितीयपताकास्थानम्	३०६	५
तुल्ययोगता—अलङ्कारः	६७४	४	द्रवः—सम्यङ्गम्	३४१	३
तृतीयपताकास्थानम्	३०७	१	द्युतिः—सम्यङ्गम्	३४१	८
तेजः—नायकगुणः	१०५	६	—घ—		
दासः—व्यभिचारीभावः	१६७	६	धर्मवीरः—रसविशेषः	२०२	४
विगतम्—वीथ्यङ्गम्	४०४	४	धर्मसहायः	१०१	६
विगुणकम्—लास्याङ्गम्	३८४	७	धीरप्रशान्तः—नायकविशेषः	८२	७
वीटकम्—सम्यङ्गम्	३३८	४	धीरललितः—नायकविशेषः	८२	३
वीटकम्—उपपत्तिविशेषः	४१२	१३	धीरा—नायिकामिदः	११४	५
—द—			धीराधीरा—नायिकामिदः	११४	२
दक्षिणः—नायकविशेषः	८३	१	धीरोदात्तः—नायकविशेषः	८१	५
दण्डसहायः	१०१	२	धीरोद्धतः—नायकविशेषः	८१	२
दयावीरः—रसविशेषः	२०३	३	धृतिः—व्यभिचारीभावः	१६८	५
दयावीरतः शान्तरसस्य मिदः	२०८	२	धृष्टनायकः	८३	८
दाक्षिण्यम्—नाट्यलक्षणम्	३७६	६	धैर्यम्—नायकगुणः	१०५	३
दानवीरः—रसविशेषः	२०१	१	धैर्यम्—व्यभिचारीभावः	१३६	१



साहित्यप्रदपङ्क्तयः विषयाणां मकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
ध्वनिः—काव्यविशेषः	२२३	२	निरुक्तिः—नाट्यलक्षणम्	३७५	३
ध्वनिमिदकथनम्	२२३	७	निर्णयः—सम्यक्त्वम्	३४८	१
—न—			निर्म्यक्तपुनरुक्तत्वम्—दोषः	४८३	५
नर्त्य—कौशिकीवृत्तम्	३५४	१०	निर्वहणम्—सन्धिः	३२१	१३
नर्त्य—सम्यक्त्वम्	३३०	६	निर्वहणाङ्गानि	३४६	१२
नर्त्यद्युतिः—सम्यक्त्वम्	३३०	११	निर्वहणदः—व्यभिचारीभावः	१५५	६
नर्त्यगमः—कौशिकीवृत्तम्	३५७	१	निरुक्तिः—चलङ्कारः	६४७	५
नर्त्यस्फूर्तः—कौशिकीवृत्तम्	३५५	११	निरुक्तिः—दूतविशेषः	१०२	१
नर्त्यस्फोटः—कौशिकीवृत्तम्	३५६	६	निरुक्तिः—दोषः	४३७	१
नाटकरचनानामः	२८२	१३	निरुक्तिः—तादोपप्रतिप्रसवः	५११	१
नाटकलक्षणम्	२८८	१४	निरुक्तिः—तुल्यम्—दोषः	४८५	८
नाटिकालक्षणम्	४१२	३	निरुक्तिः—तुल्यदोषप्रतिप्रसवः	५१६	८
नाटके नामादिनियमः	३६१	११	नैतिः—नाट्यलङ्कारः	३८७	३
नाटके भाषाविभागः	३६५	४	नेयार्थता—दोषः	४३६	४
नाट्यालङ्कारम्—उपलक्षणविशेषः	४१४	२	न्यूनपदता—दोषः	४६०	८
नाट्यालङ्कारः	३८१	६	न्यूनपदतादोषप्रतिप्रसवः	५२०	१
नाट्योक्तयः	३६१	१	—प—		
नान्दीलक्षणम्	२८३	६	पतत्प्रकर्षता—दोषः	४६५	३
नाट्यनगरकसंख्यम्	२८६	७	पतत्प्रकर्षतादोषप्रतिप्रसवः	५२३	८
नायकमिदकथनम्	८१	५	पताका—रूपकावयवविशेषः	३१६	१
नायकलक्षणम्	८०	८	पताकास्थानम्—रूपकावयवविशेषः	३०५	७
नायकानां षोडशमिदाः	८२	११	पदम्—वाक्यघटकशब्दः	२७	४
नायिका, तन्ने दास	१०६	२	पदीचयः—नाट्यलक्षणम्	३७१	५
नायिकानां षोडशमिदाः	१२१	५	पद्यम्	४२१	११
नायिकानामलङ्कारः	१३१	१	परकीया—नायिकाविशेषः	११८	७
नायिका—वैध्यम्	४०७	१२	परिकारः—सम्यक्त्वम्	३२३	३
निदर्शनम्—नाट्यलक्षणम्	३७१	१०	परिकारः—चलङ्कारः	७०७	६
निदर्शनं—चलङ्कारः	६८२	३	परिभाषा—सम्यक्त्वम्	३२३	८
निर्द्वा—व्यभिचारीभावः	१६३	२	परिभाषा—चलङ्कारः	६३३	१
नियतातिः—काव्यावस्था	३१८	१०	परिभाषा—सम्यक्त्वम्	३२७	३
नियमे च निमित्तम्—दोषः	३८१	३	परिभाषणम्—सम्यक्त्वम्	३४८	८



विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ
परिवर्तकः—सात्वतीभेदः	५५८ १०	प्रच्छेदकः—सांख्यिकम्	३८४ ५
परिवर्तितः—अलङ्कारः	७५५ ६	प्रतिबूलवर्णता—दीपः	४५८ ४
परिसर्पः—सन्ध्याङ्गम्	३२८ ३	प्रतिनायकः	१४८ ८
परिसंख्या—अलङ्कारः	७५६ ८	प्रतिमुखम्—उन्मिः	३२० ४
परिहारः—नाट्यालङ्कारः	३८८ ८	प्रतिमुखानि	३२८ ६
परीवादः—नाट्यालङ्कारः	३८६ १०	प्रतिबलूपमा—अलङ्कारः	६७८ १
पर्यायः—अलङ्कारः	७५३ १	प्रतिषेधः—सन्ध्याङ्गम्	३४४ २
पर्यायीकृतम्—अलङ्कारः	७१८ १	प्रतीपः—अलङ्कारः	७६८ १
पर्युपासनम्—सन्ध्याङ्गम्	३३१ ११	प्रत्यनीकम्—अलङ्कारः	७६८ ३
पश्चात्तापः—नाट्यालङ्कारः	३८४ ८	प्रयत्नः पताकास्थानम्—उपकाङ्गम्	३०५ १२
पाश्चात्ती—रीतिः	५५२ ५	प्रयत्नः—कार्यावस्था	३१८ १
पीठभेदः—नायकसहायः	८६ ५	प्रयोगातिशयः—प्रस्तावनाभेदः	३०२ ४
पुनरुक्तता—दीपः	४८६ ६	प्रतीचना—सन्ध्याङ्गम्	३४५ ३
पुनरुक्ततादीपप्रतिप्रसवः	५१८ ८	प्रवर्तकम्—प्रस्तावनाविशेषः	३०३ ६
पुनरुक्तवादभासः—अलङ्कारः	५५८ ७	प्रवर्तनम्—नाट्यालङ्कारः	३८० ४
पुष्पम्—सन्ध्याङ्गम्	३३२ १	प्रवासः—शृङ्गारविशेषः	१८७ ८
पुष्पगण्डिका—सांख्यिकम्	३८४ ३	प्रवासभेदाः	१८८ ५
पूर्वोपमा—अलङ्कारः	५८८ १	प्रवेशकः—अर्थोपप्रेषकविशेषः	३११ ११
पूर्वरङ्गः—उपकादौ कर्त्तव्यः	२८३ २	प्रशस्तिः—सन्ध्याङ्गम्	३५१ २
पूर्वरागः—शृङ्गारविशेषः	१७७ ६	प्रसङ्गः—सन्ध्याङ्गम्	३४२ ८
पूर्वरागभेदाः	१८२ ४	प्रसादः—सन्ध्याङ्गम्	३४८ ५
पूर्ववाक्यम्—सन्ध्याङ्गम्	३५० १०	प्रसादः—गुणविशेषः	५३८ ६
पृच्छा—नाट्यालङ्कारम्	३७८ ७	प्रसादमञ्जकशब्दाः	५३८ २
प्रकरणम्—रूपकविशेषः	३८६ ६	प्रसिद्धिः—नाट्यालङ्कारम्	३७८ १०
प्रकरणी—उपकृपकविशेषः	४१८ १२	प्रसिद्धित्यागः—दीपः	४७६ ४
प्रकरी—अर्थप्रकृतिविशेषः	३१७ १	प्रसिद्धिविरुद्धता—दीपः	४८७ २
प्रकाशितविरुद्धता—दीपः	४८६ २	प्रस्तावना—चामुखम्	२८८ ११
प्रगमनम्—सन्ध्याङ्गम्	३३१ ५	प्रस्तावनाभेदाः	३०० ३
प्रगल्भा—नायिकाविशेषः	१११ ५	प्रस्थानम्—उपकृपकविशेषः	४१४ १०
प्रगल्भाभेदाः	११४ २	प्रहसनम्—रूपकविशेषः	४१० ७
प्रगल्भाभेदाः	१३५ ३	प्रहसनविशेषाः	४११ १



# साहित्यदर्पणगतविषयाणामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
प्रहर्षः—नाट्यालङ्कारः	३८१	४	भाविकम्—अलङ्कारः	७७७	१
प्रहेलिकाया अलङ्कारत्वनिरासः	५८५	२	भावोद्देशप्रभृतः—अलङ्कारः	७८३	१
प्राप्तिः—नाट्यालङ्करणम्	३२५	८	भाषणम्—सन्ध्याङ्गम्	३५०	८
प्राप्तग्राशा—कार्यावस्थविशेषः	३१८	६	भाषासमः—अलङ्कारः	५७३	५
प्राथना—सन्ध्याङ्गम्	३३७	१	भाषाविभागः	३६५	४
प्रासङ्गिकम्—इतिवृत्तम्	३०५	४	भूषणम्—नाट्यालङ्करणम्	३६८	८
प्रियोक्तिः—नाट्यालङ्करणम्	३८१	१	भेदः—सन्ध्याङ्गम्	३२८	२
प्रहङ्गम्—उपरूपकविशेषः	४१५	१३	संश्रः—नाट्यालङ्करणम्	३७५	८
प्रेयः—अलङ्कारः	७८०	६	स्वान्तिमान्—अलङ्कारः	६३८	५
प्रीतसाहनम्—नाट्यालङ्कारः	३८७	११	—म—		
प्रेषितभर्तृका—नायिकाविशेषः	१२५	७	मङ्गलाचरणम्	२	१
—फ—			मतिः—व्यभिचारोभावः	१६६	८
फलकथनम्—सन्ध्याविशेषः	३५२	४	मदः—नायिकालङ्कारः	१४०	११
फलयोगः—कार्यावस्थामेदः	३१८	१४	मदः—व्याभिचारोभावः	१५८	१
—ब—			मध्या—नायिकाविशेषः	११०	२
विन्दुः—अर्थप्रकृतिविशेषः	३१५	१	मध्या धीरा	} नायिकामेदाः	११४ ५
विरुदम्—काव्यविशेषः	४२८	४	मध्याधीराधीरा		
बीजम्—अर्थप्रकृतिविशेषः	३१५	५	मध्या अधीरा		
बीमतसः—रसविशेषः	२०४	११	मध्याप्रगल्भाशोभेदाः	११८	५
—भ—			मन्त्री—अर्थचिन्तासहायः	८८	५
भग्नप्रक्रमता—दोषः	४७३	६	मनोरथः—नाट्यालङ्करणम्	३८०	६
भयानकः—रसविशेषः	२०३	८	मरणम्—व्यभिचारोभावः	१६२	२
भाणः—रूपकविशेषः	३८७	७	मरणवर्णनविशेषः	१८०	५
भाणिका—उपरूपकविशेषः	४२०	७	महानाटकम्—रूपकविशेषः	३८६	२
भारती—वृत्तिविशेषः	२८८	१२	महाकाव्यम्	४२३	१
भारतीवृत्ते रङ्गानि	२८८	२	महावाक्यम्	२६	१
भावः—नायिकालङ्कारभेदः	१३१	१३	माधुर्यम्—नायकगुणः	१०४	७
भावः—रसाङ्कुरः	२१३	८	माधुर्यम्—नायिकालङ्कारः	१३४	१०
भावपदव्युत्पत्तिः	१७५	१	माधुर्यम्—गुणविशेषः	५३५	३
भावशान्तिप्रभृतिः	२३१	३	माधुर्यगुणव्यञ्जकवर्णप्रभृतिः	५३६	५
			भाषा—अलङ्कारविशेषः	१८३	३



# साहित्यदर्पणगतविषयाणामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

१३

विषयः	पृष्ठ	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठ	पङ्क्तौ
मानभङ्गीपायः	१८६	७	रसलक्षणम्	६४	२
मार्गः—सम्यङ्गम्	३३४	८	रसवत्—अलङ्कारः	७८०	६
मानानुमानम्	१८५	५	रसस्य ज्ञाने विचारः	७०	१
माला—नाट्यलक्षणम्	३७७	३	रमय्यानुकार्यगतत्वनिरासः	७८	४
मालादोषकम्—अलङ्कारः	७४८	७	रसस्यानुक्तचतुर्गतत्वनिरासः	८०	२
मालीपमा—अलङ्कारः	६१५	१	रसविरोधः	२१२	२
मितार्थः—दूतविशेषः	१०२	८	रसस्य स्वप्रकाशत्वकथनम्	६५	८
मीलितम्—अलङ्कारः	७७०	८	रसाभासः—रसनौचित्यम्	२१६	८
मुक्तकम्—समाप्त्यन्तमेकपद्यम्	४२१	१२	रासकम्—उपकृपकभेदः	४१६	५
मुख्यम्—रूपकप्रथमसम्बन्धः	३२०	१	रोतिलक्षणम्	५५०	३
मुख्यसम्यङ्गानि	३२२	७	रौतीनां भेदाः	५५०	६
सुग्धा—नायिकाविशेषः	१०७	८	रूपकम्—सम्यङ्गम्	३३५	१
सुग्धाकन्यकश्रीरमुरागिङ्गितानि	१४४	८	रूपकम्—दृश्यकाव्यम्	२८७	६
मुनि—(भरत) निरूपितं नाटकम्	३६२	१	रूपकम्—अलङ्कारः	६२०	१
सद्वचम्—वीर्यङ्गम्	४०८	८	रूपकभेदाः	२८८	३
मीढाश्रितम्—नायिकालङ्कारः	१३८	२	रूपकाः अलङ्कारभेदाः	६२१	३
मीढः—अभिचारोभावः	१५८	८	रौद्रः—रसविशेषः	१८८	५
मीढ्यम्—नायिकालङ्कारः	१४२	२	—ल—		
—य—			लक्षणलक्षणा	३८	५
यथासंख्यम्—अलङ्कारः	७५२	३	लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः	३४	१
यमकम्—अलङ्कारः	५६८	५	लक्षणाभेदाः	३७	२
याज्ञा—नाट्यालङ्कारः	३८८	५	लक्षणाभूलध्वनिः	२२३	७
युक्तिः—सम्यङ्गम्	३२५	३	लक्षणाश्रया—म्यङ्गना	५७	५
युक्तिः—नाट्यालङ्कारः	३८०	११	ललितम्—नायकगुणः	१०५	६
युद्धवीरः—रसविशेषः	२०१	२	ललितम्—नायिकालङ्कारः	१४०	७
युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः	२००	६	लाटानुपासः—अलङ्कारः	५६६	४
—र—			लाटी—रौतिविशेषः	५५३	६
रसदोषः	४८४	४	लास्याङ्गानि	३८३	१
रसनोपमा—अलङ्कारः	६१४	३	लौला—नायिकालङ्कारः	१२६	७
रसभेदाः	१०५	५	लुप्तविसर्गता—दोषः	४५८	५
रसोपमा—अलङ्कारः	६१४	३	लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः	६०१	६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४

रसनोपमा—अलङ्कारः ६१४ ३

रसभेदाः १०५ ५

—ल—

लक्षणलक्षणा ३८ ५

लक्षणा—शब्दवृत्तिविशेषः ३४ १

लक्षणाभेदाः ३७ २

लक्षणाभूलध्वनिः २२३ ७

लक्षणाश्रया—म्यङ्गना ५७ ५

ललितम्—नायकगुणः १०५ ६

ललितम्—नायिकालङ्कारः १४० ७

लाटानुपासः—अलङ्कारः ५६६ ४

लाटी—रौतिविशेषः ५५३ ६

लास्याङ्गानि ३८३ १

लौला—नायिकालङ्कारः १२६ ७

लुप्तविसर्गता—दोषः ४५८ ५

लुप्तविसर्गता—अलङ्कारः ६०१ ६

—य—

यथासंख्यम्—अलङ्कारः ७५२ ३

यमकम्—अलङ्कारः ५६८ ५

याज्ञा—नाट्यालङ्कारः ३८८ ५

युक्तिः—सम्यङ्गम् ३२५ ३

युक्तिः—नाट्यालङ्कारः ३८० ११

युद्धवीरः—रसविशेषः २०१ २

युद्धवीरात्—रौद्रस्य भेदः २०० ६

—र—

रसदोषः ४८४ ४



विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
लीशः—नाट्यलक्षणम्	३८०	२	विप्रलम्भाः—शृङ्गारविशेषः	१७७	४
—व—			विप्रलम्भमेदाः—शृङ्गारविशेषः	१७७	६
वक्त्रादौचित्येन रचना	५५४	५	विप्रलम्भा—नायिकाभेदः	१२५	३
वक्रोक्तिः—अलङ्कारः	५७१	४	विशेषः—व्यभिचारोभावः	१६०	२
वक्ष्यम्—सम्यक्त्वम्	३३२	६	विभावः—रसीद्विधकः	८८	४
वत्सलरसः	२११	१	विभावमेदो	८०	२
वर्णसंहारः—सम्यक्त्वम्	३३३	३	विभावना—अलङ्कारः	७३२	६
वस्तुनो (इतिवृत्तस्य) द्विविध्यम्	३०४	१२	विभ्रमः—नायिकालङ्कारः	१४०	२
वस्तुत्यापनम्—पारभट्टोभेदः	३५८	८	विमर्षः—रूपकसन्निभेदः	३२१	६
वाक्केलिः—वैध्यङ्गम्	४०५	८	विमर्शाङ्गानि	३३८	७
वाक्यदीपाः	४५७	१	विरहोत्कण्ठिता—नायिकाभेदः	१२६	१०
वाक्यगतदुःखवत्त्वादिदोषः	४४३	३	विरहसमतिकारिता—दोषः	४३८	६
वाक्यलक्षणम्	२४	२	विरोधः—सम्यक्त्वम्	३३१	८
वाक्यस्थानभिधानम्—दोषः	४७२	५	विरोधाभासः—अलङ्कारः	७३६	१
वासकसञ्ज्ञा—नायिकाविशेषः	१२६	३	विरोधम्—सम्यक्त्वम्	३४४	११
विकल्पः—अलङ्कारः	७६१	६	विलासः—नायकगुणः	१०४	२
विक्षेपः—नायिकालङ्कारः	१४२	७	विलासः—नायिकालङ्कारः	१३७	२
विचारः—नाट्यलक्षणम्	३७२	१०	विलासः—सम्यक्त्वम्	३२८	११
विचित्रम्—अलङ्कारः	७४४	६	विलासिका—उपद्रवकमेदः	४१८	११
विच्छिन्तिः—नायिकालङ्कारः	१३७	८	विलोभनम्—सम्यक्त्वम्	३२४	१०
विटः—शृङ्गारसहायः	८७	५	विकृतम्—नायिकालङ्कारः	१४१	६
वितर्कः—व्यभिचारोभावः	१७१	५	विज्वोकाः—नायिकालङ्कारः	१३८	२
विद्रूपकः—शृङ्गारसहायः	८८	१	विशेषः—अलङ्कारः	७४६	४
विद्रवः—सम्यक्त्वम्	३३८	३	विशेषे चविशेषः—दोषः	४८०	७
विद्याविरुद्धता—दोषः	४८८	१	विशेषोक्तिः—अलङ्कारः	७३३	८
विधानम्—सम्यक्त्वम्	३२६	८	विशेषणम्—नाट्यलक्षणम्	३७४	११
विध्ययुक्तता—दोषः	४८२	७	विषमम्—अलङ्कारः	७४१	२
विध्याभासः—अलङ्कारः	७३१	८	विश्वाम्भकः—वर्णोपलक्षकमेदः	३११	४
विधृतम्—सम्यक्त्वम्	३२८	७	विषादः—व्यभिचारोभावः	१६८	१२
विनोक्तिः—अलङ्कारः	६८४	१	विषयः—नाट्यलक्षणः	३८५	११
विपर्ययः—नाट्यलक्षणम्	३७६	३	विषयो—रूपकविशेषः	४०३	५



विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
वीथ्यज्ञानि	४०३	११	शङ्कारः—रसविशेषः	१७५	८
वीरः—रसः	२०१	२	शङ्कारसहायाः	६७	१
वेश्या—नायिकाविशेषः	१२०	१	शोभा—नायकगुणः	१०३	२
वृत्तयः—रचनानियमाः	३५३	११	शोभा—नायिकालङ्कारः	१३३	२
वृत्त्यनुप्रासः—अलङ्कारः	५६२	६	श्रमः—व्यभिचारीभावः	१५७	६
वैदर्भी—रौतिविशेषः	५५१	२	श्रमकाश्लक्षणां तद्वेदय	४३१	१०
व्यञ्जना—वृत्तिविशेषः	५१	२	श्रीगदितम्—उपरूपकनिर्देशः	४१७	५
व्यञ्जनावृत्तिर्वैविध्यम्	५२	४	सुखानुप्रासः—अलङ्कारः	५६४	१
व्यञ्जनावृत्तिस्वीकारयुक्तयः	२६६	२	श्रीतौ उपमा—अलङ्कारः	५८८	१
व्यतिरेकः—अलङ्कारः	६८७	१	श्लेषः—मतान्तरीयगुणः	५४६	५
व्यभिचारिणी भावाः	१५५	१	श्लेषः—शब्दालङ्कारः	५७४	५
व्यभिचारिणः स्वशब्दोक्तादीषः	४८४	४	श्लेषः—अर्थालङ्कारः	७०८	३
व्यवसायः—सम्यक्त्वम्	३४०	८	—स—		
व्याघातः—अलङ्कारः	७४८	१	सञ्चारिभावस्यावस्थितिक्रमः	१७१	८
व्याजस्तुतिः—अलङ्कारः	७१७	१	सङ्कल्पम्—उपरूपकविशेषः	४१३	१०
व्याजोक्तिः—अलङ्कारः	७७५	३	सन्दिग्धता—शब्ददोषः	४३६	१
व्याधिः—व्यभिचारीभावः	१६७	२	सन्दिग्धता—अर्थदोषः	४८६	३
व्यायोगः—रूपकविशेषः	३८८	६	सन्दिग्धतादोषप्रतिप्रसवः	५१४	३
व्याहारः—वीथ्यङ्गम्	४०८	१	सन्देहहारकः—दूतविशेषः	१०२	८
व्याहतता—दोषः	४८२	१	सन्देहः—अलङ्कारः	६३५	६
व्रीडा—व्यभिचारीभावः	१६७	१०	सन्धिः—दृश्यकाव्यादिभागः	३१८	६
—श—			सन्धिः—सम्यक्त्वम्	३४७	३
शङ्कारः—अन्तःपुरसहायः	१००	१	सन्धिकष्टता—दोषः	४६७	२
शक्तिः—सम्यक्त्वम्	३४२	१	सन्धिपञ्चकाकथनम्	३१८	३
शङ्का—व्यभिचारीभावः	१६५	७	सन्धिविश्लेषः—दोषः	४६५	४
शठः—नायकविशेषः	८५	१	सम्यक्ज्ञातत्वम्—दोषः	४६६	४
शब्दशक्त्युद्भवध्वनिनिर्देशः	२३०	२	समन्वयः—अलङ्कारः	५७८	४
शब्दार्थोभयशक्त्युद्भवध्वनिः	२३८	५	समम्—अलङ्कारः	७४४	१
शान्तः—रसविशेषः	२०७	१	समयः—सम्यक्त्वम्	३४८	१०
शान्तस्य स्यादपीदमित्युक्तेः	२०८	२	संक्षेपः—नाट्यलक्षणम्	३७८	७
शिल्पकम्—उपरूपकविशेषः	४१७	१४	सङ्कीर्णता—दोषः	४७८	२



विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ	विषयः	पृष्ठे पङ्क्तौ
संग्रहः—सन्धाङ्गम्	३३६ ५	साहाय्यम्—नाट्यालङ्कारः	३८८ ४
समवकाशः—रूपकविशेषः	३८८ १	सिद्धिः—नाट्यलक्षणम्	३७५ ५
संलापः—सात्वतीभेदः	३५८ ५	सूक्ष्मम्—अलङ्कारः	७७४ १
संलापकम्—उपरूपकभेदः	४१६ १३	सैन्यवम्—लास्याङ्गम्	३८५ २
संशयः—नाट्यलक्षणम्	३७० ४	स्थायिभावः	१७२ ८
संश्लेषः—अलङ्कारः	७८७ ४	स्थायिभावभेदाः	१७३ ४
संक्षिप्तिः—भारभट्टीभेदः	३६० ३	स्थायिभावानां विवरणम्	१७३ ७
समाधानम्—सन्धाङ्गम्	३२५ १२	स्थितपाठ्यम्—लास्याङ्गम्	३८३ ११
समाप्तपुनरात्तता—दोषः	४६८ २	स्वरणम्—अलङ्कारः	६१८ २
समाधिः—अलङ्कारः	७६७ ८	स्यूहा—नाट्यालङ्कारः	३८४ १
समाधिगुणत्वखण्डनम्	५४७ ७	स्मृतिः—व्यभिचारीभावः	१६६ २
समासीक्तिः—अलङ्कारः	६८६ १	स्वभावोक्तिः—अलङ्कारः	७७६ १
समुच्चयः—अलङ्कारः	७६३ ४	स्वप्नः—व्यभिचारीभावः	१६० ८
सम्प्लेष्टः—सन्धाङ्गम्	३४० १	स्वाधीनभक्तृका—नायिकाविशेषः	१२१ १०
सम्प्लेष्टः—भारभट्टीभेदः	३६० १	स्त्रीया	१०७ १
सम्बोधः—प्रश्नारविशेषः	१८२ ७	स्त्रीयभेदाः	१०७ ५
सर्वासां नायिकानामिद्विज्ञानि	१४५ ४	—ह—	
सहचरभिन्नता—दोषः	४८८ १	हतवृत्तता—दोषः	४६१ ७
सहोक्तिः—अलङ्कारः	६८२ १	हर्षः—व्यभिचारीभावः	१६८ २
साकाङ्क्षता—दोषः	४८८ ४	हृत्कीशः—उपरूपकविशेषः	४२० २
सात्वती—वृत्तिविशेषः	२५७ ५	हासितम्—नायिकालङ्कारः	१४३ ६
सात्विकभावः	१५२ ४	हावः—नायिकालङ्कारः	१३२ ४
सात्विकभावभेदाः	१५३ १	हासः—रसविशेषः	१८५ ३
सात्विकनायकगुणाः	१०३ २	हासभेदाः	१८५ ८
सामान्यम्—अलङ्कारः	७७१ ७	हासभेदविवरणम्	१८६ १
सारः—अलङ्कारः	७५१ ६	हेतुः—नाट्यलक्षणम्	३७० १
सारूप्यम्—नाट्यलक्षणम्	३७८ ४	हेतुः—अलङ्कारः	७२८ ३
साहाय्यः—सात्वतीभेदः	३५८ १	हेला—नायिकालङ्कारः	१३२ ८



# साहित्यदर्पणगतश्लोकानामकारादिक्रमेण सूचीपत्रम्

—०—

श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
—३—			
अकलङ्क मुखं तस्याः	६८८ ७	अनाथासङ्गश्च मध्यम्	७३३ ४
अकल्पादेव तन्वङ्गी	१४३ ७	अनुशान्त्या जनातीतम् ३६८ ८,	६८५ २
अङ्गानि खेदयति किम्	३७८ ८	अनुरागवती सन्ध्या	७८८ ८
अचला अचला वा स्त्र्युः	४८६ ३	अनुरागवन्तमपि	५०६ ६
अजस्र मृच्छती जन्म	७३८ १	अनुसंपन्नानि कुसुमानि	६७५ २
अजायत रतिसस्याः	४८५ ५	अनेन च्छिन्दता मातुः	४७० ८
अत्ता एव णिमज्जइ	१६ १	अनेन पर्यासयतास्तु	७१८ १
अत्युन्नतस्तनमुरः	११२ २	अनेन लोकगुरुणा	२६० ७
अत्युन्नतस्तनयुगा	२५५ २	अन्तःपुरीयसि रणेषु	६०३ ५
अतिगाढगुणायाश्च	६८८ ३	अन्तःशब्दाणि भूवासि	७१५ ५
अवान्तरे किमपि वाग विभवः	१३७ ४	अन्तिकगतमपि मामियम्	१४७ ८
अवासीतु फणिपाश	३८८ ७	अन्यद्वाङ्मलावण्यम्	६७१ ३
अवातासंमुपाध्याय ।	५१६ २	अन्यासु तावत्	१७० ३
अथ तत्र पाण्डुतनयेन	१६८ ८	अन्यास्ता गुणरत्नरोहणभुवः ४६४ ३,	५२२ ५
अथ प्रचण्डभुजदण्ड	४०६ ८	अप्रियाणि करोलष	३४६ ८
अद्यापि देहि वैदेहीम्	३८८ ६	अभ्युन्नता पुरस्तादवगाढा	३२८ ५
अद्यापि स्तनशैलदुर्गविषमे	४७८ ८	अमितः समितः प्राप्तैः	२३१ ७
अधःकृताम्बोधरमण्डलानाम्	७८० २	अमुक्ता भवता नाथ ।	४४० ४
अधरः किशलयरागः	३७१ ७	अमु कनकवर्णाम्	२४८ ३
अधरे करजच्चतं मृगाक्ष्याः	४८८ १	अयि ! मयि मामिनि ।	४६२ २
अध्यासितुं तव चिरात्	४०७ २	अयमुदधति मुद्रा	५५३ ८
अनङ्गमङ्गलभुवः ५३६ ८,	५५१ ४	अयं मार्तण्डः किम्	६३६ ७
अनलङ्कृतोऽपि सुन्दर !	११७ २	अयं रत्नाकरोऽम्बोधि	७४२ ८
अनन्यसाधारणधीः	२४३ ६	अयं सरसनीतृक्ष्वो २५६ ८,	५२६ १
अनन्यरश्मिमेखलम्	५०६ १	अयं सर्वाणि शास्त्राणि	५७७ १
अनातपमोऽप्ययमत्र	७७८ १	अरविन्दमिदं वीक्ष्य	६१८ ३
		अरातोऽपि क्रीडति	६१८ २०



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
अरुणे च तरुणि !	७६६ ४	आदित्योऽयं स्थितो मृदाः !	२४८ १
अर्घ्यं मर्घ्यं मिति वादिनं नृपम्	१५६ ५	आनन्दममन्दमिमम्	७४२ ६
अलमलमतिमात्रं	३०६ ३	आनन्दयति ते नेत्रे	४४५ ७
अलं स्थित्वा श्मशानेऽग्निम्	२४८ ७	आनन्दयति ते नेत्रे योऽधुना	४४६ ७
अलिङ्गन्ममञ्जु केशी	४०८ ८	आनन्दितस्त्वप्यसौ	४८२ ७
अलोचनसुखम् !	१८३ ८	आनन्दाय च विनाशाय च	३५७ ११
अविदितगुणापि	६८० ३	आपतन्तममुं दूरात्	२३३ ७
अविरलकरवालकल्पनैः	७८२ ७	आपातसुरसे भागे	४८१ २
अव्युदाङ्गमरुपाणि	५४४ ३	आभौलितालसंभवति	७८१ ४
अथक्त्वं सोऽदुर्मघोरलोचनः	२२० ४	आवर्त्त एव नाभिस्ते	४८० ४
अशुच्येलीग सुदृशः	६६२ ३	आश्रीः परम्परां बन्ध्याम्	४३६ १
अश्वत्थामा हत इति पृथा	३३४ ७	आश्लिष्टभूमिम्	१६१ ४
असमाप्तजिगौषस्य	६८६ १०	आसमुद्रचितीशानाम्	४३८ ८
असावन्तश्चक्षिकच	३७४ ७	आसादितप्रकटनिर्घल	२८८ २, ३०३ ८
असम्भृतं मण्डनमङ्गयष्टेः	१३३ ५	आसीदञ्जनमत्रेति	७७७ ६
असंशयं चमपरिग्रहचमा	१६६ ११	आह्वे जगदुद्दृष्ट !	६२२ १
अध्याकं सखि ! वाससी ८४ ८, १२२	१	आहारे विरतिः	२५१ १०
अस्य राशौ गृहे भान्ति	६१६ १	आहृतस्याभिषेकाय	१०५ १
अस्य वचः क्षणेनैव ३८५ ८, ४०६	५	आहृतेषु विद्वद्भिर्यु	५०७ १
अस्याः सर्गविधौ	६७१ ६	—इ—	
अहमेव भतो महीपतेः	१०३ ८	इति गदितवती रुषा	१३० १
अहमेव गुरुः सुदारुणानाम्	७७० ४	इत्यमाराध्यमानोऽपि	७२२ ८
अहिण्यप्यप्योषर	७८३ ५	इदं किलाव्याज	३७२ ५, ६८४ १०
—आ—		इदमाभाति गगने	७८० २
आकाष्ठिवेगविगलद	७८८ ४	इदं वज्रं साक्षात्	६३२ ३
आक्षिपन्त्यारवन्दानि	३६८ ८	इन्दुर्विभाति कपूरं	४६७ ४
आचरति दुर्जनो यत्	५२१ ८	इन्दुर्विभाति यस्तं न	४४८ ६
आज्ञा शक्रशिखा	४८८ ५	इन्दुर्लिंग इवाञ्जनन	७११ ६
आत्मा जानाति यत् पापम्	४४७ ४	इन्द्रजिह्वण्डबोर्व्योऽसि	३८६ ८
आदाय वकुलगन्धान्	५६२ १	इह पुरोऽनिलकल्पित	६४६ ८
		इयं स्वर्गाधिनाथस्य	३७० ६



श्लोकाद्यभागः पृष्ठे पङ्क्तौ  
इद्वै त्वं तिष्ठ द्रुतम् ७४८ ६

—ई—

ईदृशे यत् कटाक्षेण ४६९ ७

—उ—

उष णिचन ! णिचन्दा ५९८, २५० १

उत्कृष्टीत्कृत्य कृत्तिम् २०५ ६, ५०९ ७

उत्क्षिप्तं करकङ्कणद्वयकिदम् १२२ १०

उत्तिष्ठ दूति ! यामो १२५ ५

उत्फुल्लकमलकैसर ३९३ ८

उत्साहातिशय वत्स ! ३२६ १०

उदन्वच्छिन्ना भूः ४७५ ३

उदेति पूर्वं कुसुमं ततः फलम् ३८१ ३

उदेति सविता ताम्रः ४७४ ५, ५१३ ५

उद्दामोत्कण्टिकाम् ३०८ ४

उद्यत्कमललौहिल्यैः ४४४ १

उन्नमिते कथं ललितमाननमस्याः ३३६ ३

उन्मज्जलकुक्षरेन्द्र ५४० ५

उन्मीलन्यधुनन्धलुब्ध ५६३ ३

उन्मीलन्ति नखैर्लुं नोहि ७५२ ४

उपकृतं बहु तत्र किमुच्यते ३९ ४

उपदिशति कामिनीनाम् ४८ ६

उर्ध्वं साधनं तर्वालो ४६७ २

उवाच मधुरां वाचम् ४६० ३

उवाच मधुरं धीमान् ४६० ७

—ऊ—

ऊरुः कुरङ्गकट्टशः ६५२ २

—ए—

एकं ध्याननिमौलनात् ५२६ ८

एकः कपोतपोतः ७१४ २

एकस्व विपाकोऽयम् ३३८ २

श्लोकाद्यभागः पृष्ठे पङ्क्तौ

एकदासनसंस्थितिः ११६ ४

एकस्य तावत् पाकोऽयम् ३८५ १२

एकस्मिन् शयने पराङ्मुखतया १८५ १

एकवयवसंस्थे न २४२ ४

एतद्विभाति चरमाचल ६४५ १

एवमुक्तौ मन्त्रिमुख्यैः ४७३ ७

एवंवादिनि देवधौ १६३ ८, २१४ ८

एष दुःखावनं नौमि ५३२ ३

एष मूर्त्ती यथा धर्मः ५०२ १

एसा कुङ्किलवर्णेण १६९ २

एसी ससङ्गरविन्दो ५१६ ६

—ऐ—

ऐन्द्रं धनुः पाण्डु पयोधरेण ७०२ ८

ऐशस्य घनुषो भङ्गम् ४८८ ४

—ओ—

ओषधेः उल्लङ्घ ४५८ १

—औ—

औत्सुक्येन कृतत्वरा सङ्क्षुब्धा ५२४ ४

—क—

कटाक्षेणापीधत् ७५२ ७

कटिस्तो हरते मनः ४३५ ३

कथमुपरि कालापिनः कलापः ६७० ३

कथमीक्षे कुरङ्गाक्षीम् १७९ १

कदली कदली करमः करवः २२५ ५

कदा वाराणस्याम् २१० ७

कपोलफलवायस्याः ६५३ ७

कपोले जानक्याः ५२९ ८

कमलालिङ्गितसार ५०२ ६

कमले चरणाधीनम् ४३६ ६



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
कमलेव मतिर्मतिरिव कमला	६१८	३	किञ्चलयमिव सुग्धम्	१७०	१०
कमलेषु विहसिष्य	१७१	२	कुञ्जं हन्ति कृशीदरी	४५३	४
कर्त्ता व्यूतच्छलानाम्	४०५	२	कुपितासि यदा तन्वि !	७२८	१
कपूर्खण्ड इव राजति	५००	३	कुर्यां हरस्यापि पिनाकपाणेः	४४८	५
करमुदयमहीधरस्तनाये १५० ७,	६२८	५	कुर्वन्वामा हतानाम्	३४२	४
करिहस्तेन संवाधे	५१०	२	कुमारगणे नराधीशः	४८६	१
कलयति कुवलयमाला	६८३	८	कूजन्ति कीकिलाः साले	५८५	५
कलुषञ्च तवाहितैष्वकक्षात्	७६७	१	कृतप्रवृत्तिरन्यथे	४४३	५
कल्य क वा ह्री इ रोसी	२७२	६	कृतमनुमतं दृष्टं वा	२००	१
कान्ता एव भुवन	२१८	७	कृत्वा हीननिपीडनां	१६८	८
कान्ते तथा कथमपि	११०	५	कृष्टा केशेषु भार्या	३४०	४
कानने सरिदुद्देशे	७४७	४	के दुमाले क वा यामे	१४२	४
काप्यभिष्या तथीरासीत्	५०३	५	के ययुः स्थल एव सम्पत्ति वयम्	५७२	२
कामं प्रिया न सुलभा	३२८	१	केशः काशस्तवकविकासः	५६६	१
कार्त्ताय्यं यातु तन्वन्तौ	४३३	१	कीदृज भूमिवलये	६८३	२
कालरात्रिकरालियम्	३८८	२	कीकिलोऽहं भवान् काकः	७१५	१
कालान्तकरालाख्यम्	३३८	४	कूरयसः सकेत्यन्धमसम्पूर्णं	३००	८
काली कीकिलवाचाले	५७३	१	कचिन्तान्मूलान्तः	११२	७
कालो मधुः कुपित एष च	५८	७	क सूर्यप्रभवो वंशः	६८५	५
काले वारिधराणाम्	६४६	४	क वन तरुवरकभूषणम्	७४३	२
का विसमा दिव्यगई	७५८	४	काकार्यं शशलक्षणः	२२२ ५, ५२५	४
किं करोषि करोषान्ते	४२२	७	चावधर्मोचितैर्धर्मैः	३७२	१
किं तावत् सरसि सरोजमेतत्	६३७	४	चिपसि युक्तं त्वदंशक	६८६	३
किं तावच्छतरोरियम्	६३६	२	चिमी हस्तावलग्नः	५२७	४
किं देव्या न विचुम्बितोऽस्मि	३८४	१०	चीणः चीणोऽपि शशी	६८८	८
किं भूषणं सुहृदभव	७५७	१	चीरोदन्नावसति जन्मभुवः	४३८	३
किमधिकमस्य ब्रूमः	७४५	५	चेमं ते ननु पञ्चालाधि !	१८४	७
किमाराध्यं सदा पुण्यम्	७५७	६			
किरणा हरिणाहस्य	५४६	१			
किं कञ्चः प्रियया १२७ १,	१७१	६			
किं शीकरैः कनविमदिभिः	३७७	५			

—ख—

खड्गः आसोविद्वजः

—ग—

गङ्गाधरसि सुरनाथ !



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
गच्छ गच्छसि चेत् कान्त !	७३२	२	चरणपतनप्रत्यास्थानात्	२२१	१०
गच्छामीति मयोक्तया	७१२	३	चलच्छामरचेष्टितः	४६६	४
गता निशा इमा बालि !	४५८	५	चलापाङ्गां दृष्टिं स्पृशसि	२५०	७
गदं भति श्रुतिपरुषम	६०७	४	चारुणा स्फुरितेनायम्	३८४	३
गमनमलमं शृणु दृष्टिः	३५६	८	चित्रं चित्रमनाकाशि	५१३	८
गाङ्गमम्बुसितमम्बु	७७३	२	चिन्ताभिः स्मितं मनः १८८ १.	१८०	५
गाढकान्तदशनखतव्यथा	२३४	१	चिन्तयन्तौ जगत्पतिम्	२४५	३
गाढालिङ्गनवामनौकृतकृच	५२०	३	चिरं जीवतु ते सुतः	५०४	३
गाण्डीवी कनकशिलानिभम्	४५४	२	चिररतिपरिदितात्	१६०	४
गाण्डीय्येण समुद्रोऽसि	६४३	५	—ज—		
गौतेषु कर्णमादत्ते	४३७	४	जइ संहरिच्छिड तमो	३७४	३
गुरुतरकलनूपुरलुनाडम्	१४०	८	जङ्घविं स धृतविकाशि	४६१	४
गुरुपरतन्त्रतया वत	६०	७	जगाद वदनच्छत्र	७७२	४
गुरुर्वचसि पृथ्वा ररसि	६४३	८	जघनस्थलनक्षत्रपत्रवल्ली	२१८	६
गुरोर्गिरः पञ्च दिनान्वधीत्य	१८६	६	जनस्थाने भान्ताम्	२५७	६
गृध्रामि काव्यशशिनम्	४८८	८	गन्मान्तरीणरमणस्याङ्गम्	७८३	७
गृहीतं येनासीः	४८५	४	गन्मन्दोर्विमली कुलि	३४१	११
गृहिणी सचिवः सखी	७४७	६	गन्मदं बन्धतां नीतम्	६८५	१
गृह्णातामजितं मदम्	३३४	११	गलकेलितरलकरतल	२७८	४
—घ—			ज्वलत् गगने रात्रौ	१३६	२
घटितमिवाङ्गनपुच्छैः	६६०	७	जस्य रणन्ते चरण	६८८	८
घोरो वारिमुचां रवः	४७६	५	जाता लज्जावती मुग्धा	४८६	१
—च—			जानीमहेऽस्या हृदि सारसाद्या	७२७	१
चकीर्य एव चतुरा	६७८	४	जीयन्ते जयिनोऽपि	३५८	११
चक्राधिष्ठितां चक्री	५०७	७	जुगीपात्मानमवस्तः	४४१	६
चक्षुः ३२४ १. ५२३ ८.	५३८	५	ज्ञातिप्रैतिर्मनसि न कृता	३४१	५
चण्डाल इव राजाऽसौ	५००	२	ज्ञाने मौनं क्षमा शक्तौ	५६२	५
चण्डीशचण्डाभरण !	४८३	२	ज्योत्स्ना इव सिता कीर्तिः	५-३	४
चन्द्रमण्डलमाशोक	४८५	३	ज्योत्स्नाचयः पयःपूरः	४७०	२
चन्द्रायते शुक्लरुचापि हंसः	६१४	५	—ण—		
चरणनिशकानाम्	४७४	४	णवरिपं तं लुण्ठयन्	१५८	१०



श्लोकभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
—त—		तथा तपस्विचाण्डाल ।	३८४ ६
ततश्चचार समरे	४८७ ३	तथा सा शोभते तन्वी	७४६ २
तत् पश्येद्यमनङ्गमङ्गलगृहम्	३८५ ६	त्वयि दृष्टे कुरङ्गाद्याः	६८१ १
तद्गच्छ सिद्धिं	४५१ १	त्वयि सङ्गरसम्प्राप्ते	७५० १
तदवितथमबादीर्यन्म त्वम् ११४ ८, १२२	४	त्वामपि वच्मि विदुषाम्	२४० ७
तदप्राप्तिमहादुःख	२४५ १	त्वामनन्ति प्रकृतिम्	५१२ २
तद्वक्तं यदि मुद्रिता	७६८ ५	वस्यन्ती चलशफरी	१४३ ११
तद्विच्छेदकशस्य	५०८ ५	त्रिभागशेषासु निशासु च क्षणम्	१७८ ८
तदे शोऽसदृशोऽन्याभिः	५०५ २	—द—	
तनुस्यशादस्या दरमुकुलिते	१५३ १३	दत्ते सालसमन्थरम्	१०८ ७
तन्वङ्गाः सनयुग्मेन	६५५ २	दत्त्वा कटाक्षमेषाक्षी	७५६ २
तव कितव ! किमाहितैः	१२८ ६	दत्त्वाऽभयं सोऽतिरथः	३७७ १२
तव विरहे मलयमरुत्	७३७ २	दधद्विद्युः खामिव	३५० ४
तव विरहे हरिणाक्षी निरीक्ष्य	७३० ६	दन्तप्रभापुष्पचिता	७०० ८
तवापि गीतरागेण	२८८ ५	दलति द्वयं गाढोद्वेगः	३४३ ८
तस्य च प्रवयसो जटायुवः	७५६ ५	दलिते उत्पल एते	४६५ ४
तस्याक्षद्रूपसौन्दर्यम्	४१० १	दशननकिरीटभ्यः	२३५ ३
तस्या मुखेन सदृशम्	६०६ ३	दानं वित्तादृतं याचः	६७५ ८
तद् से भक्ति पठता	१३२ ११	दासे कृतागसि भव	६२६ ६
तामिन्दुसुन्दरमुखीम्	४४८ २	दिङ्मातङ्गघटाविभक्तचतुरा	५२३ २
तामुदीक्ष्य कुरङ्गाक्षीम्	४८५ २	दिनं मे त्वयि सम्प्राप्ते	४३७ ६
तां जानीयाः परिमितकथाम् १२५ ८, १८०	६	दिवाकराद्रक्षति यो गुहासु	५०१ २
तारुण्यस्य विलासः	१३४ ७	दिवमप्युपयातानाम्	७४७ २
तिष्ठेत् कोपवशात्	५२० १०	दिवि वा भुवि वा	२१४ ११
तीर्थे भौषमहोदधौ	३४४ १३	दिशि मन्दायते तेजो	२३३ ३
तीर्थे तदीये गजसेतुवन्धात्	४७७ ५	दीर्घविवीङ्गसमः कथित्	५१५ ४
तीव्राभिषङ्गप्रमथेण हस्तिम्	१५८ ११	दीपयन् रोदसीरन्	२५८ १
वृणापद्मारी विमलो	३७५ १	दीयतामर्जितं वित्तम्	७६३ २
ते हिमालयमामन्त्रा	४७४ ८	दीर्घाचं शरदिन्दुकान्निवदनम्	७८ ६
त्वदङ्गमाह्वं द्रष्टुः	६७५ ६	दुर्गालङ्कितविषयः	५६ ७
त्वद्वजिराजिनिर्घृत २१५ ५, ७२४	७	दुर्गलङ्कितविषयः	५६ ७



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
दूरं समागतवति	६७७ ७	—न—	
दूरागतेन कुशलम्	१४१ ७		
दृष्टारिविजये राजन् ।	४३३ ४	न खलु वयममुष्य दानयोग्याः	१२८ १
दृशा दग्धं मनसिजम्	५६४ ३	न चेह जीवितः कश्चित्	२४८ ८
दृश्येते तन्वि । यवेतो	३८० ११	न च मेऽवगच्छति यथा	१२२ ८
दृष्टा दृष्टिमघो ददाति	१०८ १२	न तज्जलं यन्न सुचारुपङ्कजम्	७५० ८
दृष्टिं हे प्रतिवेशिनि ।	२३२ ७	न तथा भूषयत्यङ्गम्	१६२ ७
दृष्टिस्तृणीकृतजगन्नय	१०४ ३	न घत्त शिरसा गङ्गाम्	७२६ ६
दृष्टैकासनसंस्थिते	११८ १	न मे श्रमयिता कोऽपि	४४८ २
दृष्ट्या केशव ! गोपरागद्वयतया	२६२ १	न द्रूते परुषा गिरम्	१३५ ७
देवः पायादपायान्नः	७८७ ६	न यव दुःखं न सुखम्	२०८ ८
देशः सोऽयमरातिशेषित	३८० ८	नयनज्योतिषा भाति	५०२ ६
देहि मे वाजिनं राजन् !	४८१ ६	नयनयुगासिचनकम्	२२२ २, ७३८ ५
दीर्घं ण्डाक्षितचन्द्रशेखरघनुः	२०६ ८	नयने तस्यैव २४० ३, ५१४ १, ५६७ ३	
द्वयं गतं सम्प्रति शोचनीयताम् ।	४७१ १०	नयनलघुरः सन्नद्धोऽयम्	४४१ १
हीपादन्यथादपि	२८७ १०	नवनखपदमङ्गम्	१८६ २
—ध—		नवपलाशपलाशवनम्	५७० १
धनिनीऽपि निरुन्मादा	७३४ २	नष्टं वर्षं वरैर्न गुण्यगणना १०० ५,	२०४ ७
धन्यः स एव तदुषो	२४० ३	नाभिप्रसन्नान्वुद्धासनेन	७८० ४
धन्वासि वैदभिः ! गुणैरुदारैः	६७८ ३	नाशयन्तो घनध्वान्तम्	४६८ २
धन्वासि या कथयसि	१११ ७	नाहं रघो न भूतः	३४६ १
धन्वाः खलु वने वाताः	७१४ ६	निजनयनप्रतिविम्बैः	५४८ ३
धन्विजस्य न कस्य	४४४ ३	निर्घाणकौशलं धातुः	६२६ ४
धन्विस्ते नवमङ्गिका	२३५ ७	निरर्थकं जन्म गत नखिन्याः	६८५ ४
धन्विजस्यैवमुक्तम्	१४२ ८	निर्वाणवैरदहनाः	३०१ ११
धवलवति शिशिररोचिषि	४८६ ७	निर्वीर्यं गुरुशपभाषितवशात्	३७८ ३
धातुमन्तां निरिर्धं च	४५१ २	निःशेष्युतचन्दनम् ५८ १,	२४८ ८
धिवन्तामूनि मदमूर्च्छं त्	२५५ ६	निःश्रान्ध इवादर्शः	२२६ ३
धीरो वरो नरो याति	४५८ १	निसर्गसौरभोद्धान्तः	७०० २
धुनोति चासिम्	७६७ ३	निहताश्वकौरव्यः ३४१ १, ३७५ ४	
धृतायुधो यावदहम्	१६१ ८	नीतानामाकुलोभावनम्	५७७ ८



साहि यं र्प ण ग त श्लोकां नामकारादिक्रमेण सूचोपतम् ।

श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
नेदं नमोमण्डलमन्त्रराशिः	६४४ ६	पृथुकात् स्तरपावम्	५१४ ५.
नेत्रे खञ्जनगञ्जने ११० ८,	३८० १	पृथ्वि ! स्थिरा भव	५७७ ५
नेत्रैरिवीतपलेः	६१३ ७	प्रज्वलज्जलधारावत्	७२१ ८
नो चाटु श्वणम् १२४ ८,	१८७ ५	प्रथमत्युन्नतिहेतोः	५०० १
न्यकारा न्ययमेव मे	७ ५	प्रणयिसखीसलिल	७४५ १

—प—

पणपकुविषाणं दीप	१८४ ३
पद्मोदयदिनाधोशः	६२२ ६
पण्यिष । य एव्य सत्वरमत्वि	२३० ५
पण्यिष । पिषासिषां	१४८ ११
परापकारनिरतैः	७९६ १
परिषदियच्चवीषाम्	३३३ ५
परिस्तुरङ्गोलविचङ्कितोरवः	१६७ ७
परिहरति रतिं मतिं लुनौते	४८७ १
पव तमेदिपावत्रं जौवम्	५११ २
पल्लवाकृतिरक्ताष्टी	४५८ २
पल्लवोपमसिषास्यसपचम्	१३८ ६
पश्यान्तास्यपथमाम् २४६ १,	७२५ १
पश्येत् कथिचल वपल रे ।	७८४ १
पाणिः पल्लवपेलवः	४५१ ६
पाणिरोधमावरोधवाञ्छम्	१३८ १०
पाण्डवानं सभामध्ये	५८६ ४
पाण्डु चामं वदनम् १७८ ११,	५३१ ७
पादाघातादशोकले	४८७ ५
पादाहतं यदुत्थाय	७१० ८
पान्त्तु वो जलदश्यामाः	६२३ ५
पारेजलं नीरनिधिपश्यत्	६६३ ३
पुंस्त्वादपि प्रावचलेद	७१३ ५
पूरिते रोदसी ध्वानेः	५१८ १
पूर्यन्तां सलिलेन रजकेश	३४५ ६

प्रतिकूलतामुपगतं हि विधो	५७५ २
प्रयाण्ये तव राजेन्द्र !	६८४ ५
प्रवर्त्तयन् क्रियाः साध्वीः	७०८ १
प्रवृत्तं यद्वैरं मन खलु	३२३ ५
प्रससार शनैर्वायुः	४३३ ५
प्रसाधाय पुरीं लङ्काम्	३७६ ७
प्रसाधिकालस्वितमयपादम्	१४३ १३
प्रस्थानं वलयैः कृतं प्रियसखैः	१८० १
प्रागेव हरिणाचोषाम्	६७२ ८
प्राणप्रयाणदुःखार्तः	३८८ ८
प्राणेशेन प्रहितनखरैश्चक्र	१६५ ८
प्रातिभं मिसरकेष गतानाम्	१५८ ४
प्राप्तवैकरथाकटो	३३८ १
प्रायश्चित्तं चारुध्यामि	१६२ १२
प्रायेणैव हि हृदयान्ते	३७१ ३
प्रिय इति गोपवधूभिः	६५० २
प्रिय ! जीवितताकौर्त्यम्	४०८ ८
प्रेमाद्राः प्रणयस्यूतः	१७८ ८
प्रोक्त्वलज्जलनज्वाला	४६५ १

—ख—

यलमात्तं भयोपशान्तये	७५८ १
यलावलीपादधुनापि पूज्य वत्	६७७ १
यावत् । याहं दूरी	७३० ८
यावत् । नाथ ! विमुच	११५ २
यत्तु सचक्षुः कायिकान्	७२१ २
ब्राह्मणातिक्रमत्यागः	२५८ ७



# साहित्यदर्पणगतश्लोकाभासकारादिक्रमेण सूचीपत्रम् ।

२५

श्लोकाद्यभागः	पृष्ठ पङ्क्ति	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठ पङ्क्ति
—भ—			
भक्तिभवे न विभवे	७५७ १०	मनाजराजस्य सितातपत्रम्	६२२ १०
मद्यं भीमेन भवतः	३०७ ११	मनः प्रकल्पे व चलयम्	३३५ ३
भम धष्मिष ! वीसल्यो	२२६ ७	मन्यायक्षाणं वाभः पु तकुहरचलयम्	५५५ १
भङ्गापवर्ज्यं तौ क्षेपाम्	६१२ ७	मन्दं हसन्तः पुलकं वहन्तः	५६६ ३
भाति कर्णावत सलो	५१८ ४	मयि सकपटं किञ्चित् १६६ ४,	१६७ ११
भाति पद्मः सरोधरे	४३५ १	मल्लिकामुकुलि चण्डि !	२३७ १
भावः सकृद्व्युक्तगुरुरङ्ग एव	४८५ २	मल्लिकाचितधम्मिल्लाः	७७१ ८
भिसिणौ बलसषणोए	१८० २	मल्लोमतल्लौषु वनान्तरेषु	२१८ ८
भिचो ! मांसनिषेधणम्	४०५ १०	महदे सुरसन्धये	५७८ १
भुक्तमुक्तिरुदेकान्त	२४२ ७	महिलासहस्यभरिए २३७ ६,	६५६ १
भुजङ्गकुण्डली व्यक्त	५५८ १	मा गव्यं मुहुर कपोलतली	१४१ १
भूतयेऽस्तु भवानोशः	४३८ ६	मातः ! किमप्यसदृशम्	३८८ ८
भूमौ चित्तं शरीरम्	३४८ ५	मानसया निराकर्तुम्	७६८ १
भूयःपरिभवक्लान्ति	३२७ ८	मान मा कुरु तन्वज्जि !	४८६ ४
भो लङ्केश्वर ! दीयतां जनकजा	२०२ ८	मानाव्रतां प्रणयिनीम्	२५७ १
भातद्विरेफ ! भवता धमता	१६५ १	मामाकाशप्रार्णहितभुजम्	१६० ११
धूम्रं रचितेऽपि	१८४ ७	मारमा सुषमा चारु	५८२ ६
—म—		मुग्धा दुग्धधिया	६३८ ६
मखशतपरिपूतम्	३४३ १	मुखमिन्दुर्यथा पाणिः	६०२ ४
मञ्जुलमणिसङ्गीरे	५७३ ८	मुखं तव कुरङ्गाधि !	६३० ५
मत्वा लोकमदातारम्	३७६ ४	मुख चन्द्र इवाभाति	५०५ १
मध्यामि कौरवशतम्	२५८ ४	मुखमेणोदृशो भाति	६५३ ४
मधु विरेफः कुसुमकपात्रे	२१ २	मुख चन्द्रं कुरङ्गाधि !	४७८ ३
मधुपानप्रवृत्ताखे	७८३ ४	मुख मानं हि मानिनि !	४५३ २
मधुरया मधुबोधितमाधवी	६०१ १	मुक्तोत्करः सकृद्व्यक्तिमध्यात्	६६२ ६
मधुरवचनैः सधूम्रैः	११३ २	मुनिर्जयति योगीन्द्रः	७७७ ३
मध्वस्य प्रथिमानमेति	१०८ २	मुडुरङ्गुलिसंभवाधरोष्ठम्	२५१ २
मध्यं तव सरोजाधि !	६३८ १	मुडुरपङ्कसितामिवालिनादैः	१२८ ८
मध्यो न तनुमन्यो मे	७६८ ६	मूर्खं व्याधूयमान	५०८ १
		सगच्छपं परित्यज्य	३८२ ८



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्ति	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्ति
मृतकुम्भवायुकारम्	१५५ ८	यावदर्थं पदां वाचम्	७२१ ६
मिर्यते मियमाखे या	३८५ २	यासां सत्यपि सदृश्यानुसरणे	१३८ ३
—य—		युक्तः कालमिलमसां विवृण्वी	५१२ ६
यः कौमारहरः	१४ ३, १६४ ४	युगान्तकालप्रतिसंहतात्मनः	७४५ ८
यः स ते नयनानन्दकरः	४४६ ५	युष्माकं कुर्वतां भवति श्रमनम्	७६२ ८
यं सर्वं शैलाः परिकल्प्य वत्सम्	४४७ ४	युष्मान् क्रवयति क्रीडात्	३२५ ६
यत् सत्यव्रतभङ्गीभीरुमनसा	३२६ २	येन ध्वस्तमनीभवेन वलिजित्	५८० ३
यन्न ते पतति सुधु ।	४४० २	यैरेकपमखिलास्त्रपि	७०६ १
यन्न पतत्यलानां दृष्टिः	७२७ ४	योऽनुभूतः कुरङ्गाद्याः	६८५ १०
यन्नोन्मदानां प्रमदाजनानाम्	२६३ २	योगिन दक्षिताशयः	४३५ ६
यत्नमेव समानकानि	७२४ १, ७६८ ३	यो यः शस्त्रं धिर्मभिं	३३५ ७, ५४२ २
यदाह धात्रा प्रथमोदितं वचः	२११ ८	—र—	
यदि मय्यपि ता दृष्टिः	४६० ८	रक्षोतफुल्लविशाललोलनयनः	२१८ १२
यदि समरमपास्य	३८१ २	रक्तप्रसाधितभुवः	३०६ ८
यदि स्थान्मण्डले सक्तम्	६७२ ३	रक्षांसपि पुरःस्थातुम्	४३८ ६
यदेतन्नन्दानर्जलद	६६६ ४	रजनोषु विमलभानोः	२३४ ८
यद्वहिरहदुःखं मे	४४८ ५	रक्षिता तु विविधाक्षरशैला	६६५ १
यदौघ्यं कूर्मराजस्य	३७५ ६	रतिलौलाग्रमं भित्ते	४६१ २
यद्बुधुतमिव ज्योतिराथ्ये	३७३ ७	रतिकीलिकलः कश्चित्	३८० ७
यमुनाशम्बरमम्बरम्	४३७ २	रथ्यान्तरतक्षणा धृतजरत्	२०७ ८
ययातिरिव शर्भिष्ठा	३८२ २	रमणे चरणप्रान्ते	४७८ ७
यथोरारोपितक्षारः	७५४ ५	राजते मृगलीचना	६१० ६
यथोऽधिगन्तुं सुखलिप्तया वा	४७५ ६	राजनारायणं लक्ष्मीः	७२१ ५
यथसि प्रसरति भवतः	६१० २	राजन् ! राजसुता	७१८ ६
यस्य न सविधे दयिता	५६७ ६	राजानः सुतनिर्विशेषमधुना	३५१ ४
यस्यालीयत शस्त्रवीचि जलधिः	२० ५	राजौवमिव राजौवम्	६१७ १
या जयश्रीमं नीजस्य	४६८ ६	राज्यस्य वसु देहस्य	२०२ ५
यान्ति नीलनिचोलिन्ः	४८० ७	राज्ये सारं वसुधा	७५२ १
यां विनामौ वथा प्राणा	४६८ ३	राममन्मथशरेण ताडिता	१६२ १, ४७२ ४
यामः सुन्दरि	४८२ ४	रामो मूर्ध्नि निधाय	२८७ ५



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
रावणस्यापि रामाक्षः	६५७ ३	वाय्वी भवन्ति विमलाः	७५१ ३
रावणावयङ्गलान्मम्	६२४ ८	वारिजेनेव सरसी	६१५ २
रीलम्बाः परिपूरयन्तु इरितः	१८१ २	वासवाशामुखे भाति	४६६ ३
—ल—		विकसन्ने वनौलामे	५७६ ५
लक्ष्मणेन समं रामः	६६३ ८	विकसितसङ्कार	४६२ ४
लक्ष्मीवधोजकक्षरी	७७१ १	विकसितमुखीं रागासङ्गात्	६८७ ४
लघं रागाहताङ्गा	४६३ ५	विचरन्ति विलासिनः	७५४ १
लङ्के श्वरस्य भवने	३०२ ८	विदधे सधुपत्रेणीमिह	६३० ७
लज्जापञ्चनपसाङ्गकाङ्	१०७ २	विदूरे कीयूरे कुरु	१२६ ६
लताकुलं गुह्यत	५३७ २	विधवति सुखाञ्जमस्याः	६०८ ५
लतेव राजसे तन्नि !	५०४ १	विनयति सुदृशो दृशोः परागम्	१८५ ८
लाङ्गाटहानलविषात्र	३२२ १३	विना जलदकालेन	६८४ ६
लाङ्गुलीनामिह	७७६ ४	विपिने क्व जटानिबन्धनम्	१८८ ४
लावण्यमधुभिः पूषं ६२५ ४.	७०१ ४	विपुलेन सागरशयस्य	७४३ ६
लावण्यं तदसौ कान्तिः	२४१ ८	विभाति मृगशावाधौ	४४८ ५
लिम्पतीव तमोऽङ्गानि	६६१ १	विमल एव रविर्विशदः शशी	६७८ १
लीलागतं रपि	३३६ ११	विरहे तव तन्वङ्गी	७३१ ३
—व—		विराजति व्योमवपुः पयोभिः	६४५ ६
वक्रास्यन्दिखे दविन्दुग्रन्थैः	७७४ ४	विललाप स वाय्वगद्गदम्	७६१ १
वदनमिदं न सरोजम्	६४८ २	विलीकनेनैव तवामुना मुने !	२१५ २
वदनाम् जमेणाख्या	७८१ ८	विलीक्य वितते व्योधि	४८१ १
वदनं मृगशावाद्याः	६०७ ३	विह्वल्यती शैलसुतापि	१३२ ६
वत्सल्य मे दुर्ललितस्य पापः	३८७ २	विसृष्टरागादधराभिर्वर्चितः	७५४ ३
वनेचराणां वनितासखानाम्	६३५ २	विसृज सुन्दरि ! सङ्गमसाध्वसम्	३५६ १
वनेऽखिलकलासङ्गाः	७८२ २	वीक्षितुं न क्षमा श्वयूः	७५८ १
वर्णते किं मङ्गसेनः	४५१ ४	वेदान्तेषु यमादुरेकपुरुषम्	२८५ ५
वर्षयेतदहर्पतिर्न तु चमः	४८३ २	वह्नीऽन्धः पतिरेव मच्चकगतः	१५७ १
वल्गुभोत्सङ्गसङ्गेन	७३८ ३	व्यतिक्रमलवः कं मे	४७२ ६
वसन्तलेखे कनिष्ठभावम्	६८१ ३	व्यपोहितं लोचनतो मुखानिलैः	१४४ ५
वाचमुवाच कौतुहः	४६० १	व्याजस्तुलितव पयोद !	७१७ ८
वाचोरेव हि वीरस्य	४६० १	व्याजस्तुलितव पयोद !	६८६ ४



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे	पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे	पङ्क्तौ
—श—			सदैव शीघ्रीपलकुण्डलस्य	७७१	४
अडाऽन्वयाः	८५	६	सद्यः करस्पर्शमवाप्य चित्रम्	७४२	२
अग्निमुपगतेयम्	७४४	२	सद्यः पुरीपरिसरे	१५७	७
अग्नी दिवसधूसरः	७६४	८	सद्यो मुण्डितमत्तङ्गण	५४८	१
अखरिणि क नु नाम	२३६	३	सङ्गसम्भवः शुद्धः	३६८	५
अिरसि धृतसुरापने क्षरादौ	२८४	३	सन्धौ मव्यस्वहरणम्	२६०	३
अिरामुखैः सन्दत एव रक्तम्	२०३	४	सममेव नराधिपेन सा	६८३	४
अिरीषमहो गिरिषु प्रपेदे	६१८	८	सममेव समाक्रान्तम्	६७३	१
अीतांशमुखमुत्पले	७३७	३	समय एव करोति	४७१	६
अभूषणं गुणम्	३७३	११	समागृष्टाः समाश्लेषैः	१३५	३
अव्यं वासुदहम् १८ ७,	१८३	२	समीक्ष्य पुनस्य चिरात्	१६८	४
अरा चमरतां यान्ति	४३४	२	सरसिजमनुविद्धं शैबलीनापि रम्यम्	१३४	११
अफालिकां विदलिताम्	१८०	८	सरागया सुतघनधर्मतोयया	५२६	४
अलेन्द्रप्रतिपाद्यमानगिरिजा	७७५	४	सरो विकसिताम्बोजम्	७५०	७
अोषं बोध्यं मुखम् ८४ २.	११७	५	सर्वचितिभृतां नाथ !	४०४	६
अवधौः पेशमनेकैः	२८२	१०	सर्वस्वं हर सर्वस्य	५७८	३
अरीषा पाणिरप्यस्याः	३३२	४	स वः शशिकलामौलः	४४८	१
अोहर्षो निपुणः कविः	२८८	६	सहकारः सदाभोदः	७१३	१
अुतासुरोर्गौतिरपि	१०५	४	सह कुमुदकदम्बैः	६८२	८
अुत कृतधियां सङ्गात्	७४८	५	स हला बालिन वीरः	४४७	८
अुलायानां वटिः कान्तम्	१४०	४	सहभृत्यगणं सवान्ववम्	३७६	१
अासान् मुञ्चति भूतले १४२ ११.	१४८	८	सहसालिजनैः स्निग्धैः	५०१	७
—स—			सहसा विदधीत	४८६ ६,	७२२ ५
स एकस्त्रीणि जयति	७३४	७	सहाधरदलेनास्या	६७० ८,	६८२ ६
स एव सुरभिः कालः	१३२	१	सान्द्रानन्दमनन्तमव्ययमजम्	४२२	२
सञ्जनो दुर्गती मग्नः	४८८	१	सा पत्युः प्रथमापराधसमये	१०८	३
सञ्ज इ सुरहिमासौ	२३४	५	सा बाला वयमप्रगल्भमनसः	७४०	४
सतीमपि ज्ञातिकुलं कसंश्रयाम्	३८७	८	सायं स्नानमुपासितम्	२४४	१
सत्पथा मधुरगिरः	५८१	१	सायं कान्तं कपदम्	१६३	४
सदा चरति के भानुः	४८४	५	साङ्गं मनोरथशतैः	११५	७
सदाशिवं लोचि	४१८	३	सुचरणाभिनिविष्टः	५४१	६



श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ	श्लोकाद्यभागः	पृष्ठे पङ्क्तौ
सुतनु ! जहिहि कोपम्	२२१ ५	अगियं यदि जीवितापद्म	७१० ८
सुधेव विमलशङ्कः	५०३ ७	स्रच्छात्रः सपनविधौतम्	१३७ १०
सुनयने नयने निधेहि	५१३ ११	स्वपिह त्वं समीपे मे	४८१ ८
सुभग ! तत्तत्कारणम्	१३८ ४	स्वामिन् ! भद्रुरयालकम्	११३ ८
सुभग ! कोटिसंख्यत्वम्	२३६ ७	स्वामी निश्चिते	११८ १
सूचीमुखेन सकन्दैव	५३८ ३	स्वामी मुग्धतरो वन घनमिदम्	२१८ २
सूर्याचन्द्रमयौ यस्य	३७८ २	स्वच्छीपजातविषयोऽपि	५८५ ५
सैवा स्थली यव	६५७ ७	—ह—	
सौजन्यान् मरुस्थली	६३१ १	हते जरति याज्ञये	३८० ४
सौरभमश्वोरुहवत्	६०० ५	हनूमदाद्यैर्ग्रसा मया पुनः	६८० ६
सङ्केतकालमनसम्	६१ ३, ७७४ ८	हन्ता ! सततमेतस्याः	४६२ १
सङ्गमविरहविकल्पे	६३८ ५	हन्ता ! सान्द्रे च रागेण	७७२ ८
संयामे निहताः यूराः	४५२ २	हन्ता ! हन्ता ! गतः कान्तः	५१३ ७
सन्ततमुपलासज्जात	७३७ ४	हन्तुमेव प्रथमस्य	४८२ ७
सनयुगमुक्ताभरणाः	७१७ ५	हरन्ति हृदयं यूनाम्	४८२ ३
सनावद्रिसमानौ ते	५०१ १	हरवन्नीलकण्ठीऽयम्	५०० ४
सौकेनोन्नतिमायाति	५८३ ३	हरस्तु किञ्चित्परिब्रुमर्धेयः	२१६ १
स्थिताः क्षण पक्षसु	७५३ ४	हसति परितोषरहितम्	३७३ ३
ज्ञाता तिष्ठति कुन्तलेऽवरसुता	८३ ४	हा पूर्णचन्द्रमुखि !	३४४ ७
स्निग्धश्यामलकान्तिलिप्तवियतः	४८ ३	हारीशं हरिणाचोषाम्	७६० ८
स्पृष्टास्ता नन्दने श्रद्धाः	७१८ २	हितात्र यः संप्रपुते	४७७ ८
स्मरशरशतविधुराया	७३० ३	हिममुक्ताचन्द्रकचिरः	२३८ ७
स्मरार्थं न्यः कदा लक्ष्मि	४४३ ४	हीरकाणां निधिरस्य	४८० २
स्मितेनोपायनं दूरात्	६३३ ४	हृदि विसलताकारः	६४८ ५
स्मरे विधाय नयनम्	६१३ १	हंसचन्द्र इवाभाति	६१५ ५
स्मरेराजीवनयने	५६६ ६	हंही धीरसमीर ! हन्ता जननम्	७६४ १
सकम्पवहस्था	१७३ १		



# साहित्यदर्पणधृतग्रन्थनाम्नां सूचीपत्रम् ।

—:०:—

ग्रन्थनाम	पृष्ठे	पङ्क्तौ	ग्रन्थनाम	पृष्ठे	पङ्क्तौ
अनघराघवम्	२८४	१	तरङ्गवृत्तिः	३८७	४
आघोयपुराणम्	५	७	निपुरदाहः	४०१	५
आर्याविलासः	४२५	१३	देवीमहादेवम्	४१५	५
उदयनचरितम्	३६०	५	देशराजचरितम्	४२८	३
उदात्तराघवम्	३०८	८	धूर्त्तचरितम्	४११	५
कनकावतीमाधवः	४१८	८	नटकमेलकम्	१२१	२
कन्दर्पकैलिः	४११	३	मर्त्यवती	४१४	७
कर्णपराक्रमः	४२५	१०	नागानन्दः	२०८	५
कर्पूरमञ्जरी	३६२	८	न्यायकुसुमाञ्जलिः	२७४	२
कादम्बरी	४२७	१२	नैषधचरितम्	४२५	२
कामदत्ता	४२१	५	पञ्चतन्त्रम्	४२८	११
काव्यप्रकाशः	१६४	८	प्रथमभूषितम्	३८६	१०
कामशास्त्रम्	५१०	५	पुष्पमाला	२८४	२
किरातजुनीयम्	४८८	५	प्रभावतीपरिणयम्	१०८	६
कुन्दमाला	२१४	१०	प्रशस्तिरत्नावली	४२८	७
कुमारसम्भवः	१८४	५	बालरामायणम्	२८२	८
कुवलयानन्दचरितम्	१५८	८	बालचरितम्	३२६	८
कुसुमशेखरविजयः	४०२	६	विन्दुमती	४१८	१०
कृत्यरावणम्	१६०	१०	विरदमणिमाला	४२८	५
कैलिरवतकम्	४२०	५	भाषाण्वः	३६७	५
कौटिल्यसातलम्	४१६	८	मिष्टानम्	४२५	१३
गृह्यसूत्राटिका	३८०	१०	महाभारतम्	१८८	७
चण्डकौशिकम्	३३१	८	महावीरचरितम्	३५७	१०
चन्द्रकला	१३४	६	मायाकापालिकम्	४१७	३
कलितरामम्	४०७	७	मालतीमाधवम्	१७४	५
जानकीराघवम्	३२६	१०	मालविकाग्निमित्रम्	४०८	२



# साहित्यदर्पणप्रतग्रन्थनाम्नां सूचीपत्रम् ।

३१

ग्रन्थनाम	पृष्ठे पङ्क्तौ	ग्रन्थनाम	पृष्ठे पङ्क्तौ
मुक्तावली	४२६ ५	विक्रमोर्वशी	२१३ ३
मुद्राराक्षसम्	३०० ८	विष्णुपुराणम्	६ ३
खण्डकाटिकम्	३२६ ८	विज्जशालभञ्जिका	४१२ ११
मेघदूतम्	४२६ २	विलासवती	४१४ ७
मेनकाहिनम्	४१६ ११	वीरचरितम्	३०८ ८
ययातिविजयः	३७० ५	वेशीसंहारम्	३०१ १०
यादवोदयः	४१५ ११	शर्किष्ठाध्यायिः	४०३ ३
रघुव शः	२७ २	शकुन्तलम्	२८८ ४
रत्नावली	८२ ५	शारीरकमीमांसाभाष्यव्याख्यानम्	६४२ ६
राघवविलासम्	१८८ ३	शिशुपालवधः	४२५ २
राघवाभ्युदयः	३८० २	शङ्खारतिलकम्	४१४ १४
रामचरितम्	३१६ २	श्रीकण्ठजनपदवर्णना	६४२ १
रामाभिनिन्दम्	३११ ८	समुद्रमथनम्	४०० ७
रामायणम्	२७ २	सहायकथनप्रस्तावः	८८ ७
रामाय्युदयः	३६२ ४	सुग्रीवचरितम्	३०५ ६
रैवतमदनिका	४१३ ८	सेतुबन्धः	४५५ ७
लौढामधुकरः	३८८ ४	सौगन्धिकाहरणम्	३८८ १२
बभ्रुविद्या	३८५ १	साम्प्रितरत्नम्	४१३ २
वक्रांतिजोषितम्	१२ ८	हयग्रीववधः	२१८ ४
वालिबधः	४१६ ३	हर्षचरितम्	४२८ ६



## साहित्यदर्पणधृतग्रन्थकारनाम्नां सूचीपत्रम् ।

ग्रन्थकारनाम	पृष्ठे	पङ्क्तौ	ग्रन्थकारनाम	पृष्ठे	पङ्क्तौ
अभिनवगुप्तपादः	३१६	८	भर्तृहरिः	८१	८
अभिहितान्वयवादी	६३	६	भरतः	१८३	८
उदयनाचार्यः	२७४	२	भोजः	५५३	४
कालिदासः	२८५	४	महिमभट्टः	२८५	२
चण्डीदासः	५२८	२	मुनीन्द्रः	२१०	११
चन्द्रशेखरः	५६	६	राघवानन्दः	१०	४
चाणक्यः	२५८	२	रुद्रटः	५५१	५
दण्डो	४२८	१०	लोचनकारः	६५	१
धर्मदत्तः	६७	३	वकीर्तिजीवितकारः	१३	८
धनिकारः	१०	१	वाचस्पतिमिश्रः	६४२	६
नखकुट्टः	३०४	५	वामनः	१८	४
नारायणः	६७	३	व्यक्तिविवेककारः	१७	१
पुरुषोत्तमः	५५२	२	श्रीनियजरन्धीनासकः	७३	१



रामकृपालु पाठक शास्त्री

# साहित्यदर्पणः ।



प्रथमः परिच्छेदः ।

—:—

अवतरणिका ।

ग्रन्थारम्भे निर्विघ्नेन प्रारम्भितपरिसमाप्तिकामो वाङ्मयाधिकृततया  
वाग्देवतायाः साम्बुख्यमाधत्ते (क) ।

नेत्रस्थभास्वानपि यत्तमस्नान् धृतद्वितीयोऽपि चिराद्वितीयः ।

अनन्तभोगोऽपि विह्वीनभोगः श्रवोऽपि भूयात् स शिवः शिवो नः ॥१॥

सङ्गच्छणा वृत्तियुता रसोच्चला प्रियध्वनौ रूपकभावशालिनौ ।

सालङ्करी रीतिमती गुणान्विता दुर्धर्षलोका प्रतिमात्र दर्पणे ॥२॥

दोषाकरं परविकासपरं विलोक्य तुष्यन्ति वेऽन्यगुणमात्रदृशः सुधीराः ।

दोषान्वितामपि रतामपरप्रकाशे टीकां विधातुमिह मे परमाश्रयास्ते ॥३॥

(क) अर्थैवः नाम नालङ्कारशास्त्रमुपयुज्येत, यदि तु काव्यं दर्शयौर्मासादिवत् वेदविधाननिदानं व्यवहारवत् राजशासनाधीनं वा स्यात् । नैवञ्च काव्यम् । अतएव हि तत् भिन्नरुचिप्रणीतं विविध-प्रकारं सुशृङ्खलतासम्पत्तये कञ्चन नियामकमवश्यमपेक्षते राजानमिव प्रजा । नियामकञ्च काव्यस्यालङ्कारशास्त्रम् । अथ च प्राचीनालङ्कारग्रन्था लघुङ्गनिर्भराः स्थविरा इव निखिलकाव्यमार्गेषु समीचीन-सञ्चरणे नितान्तविधुराः, आवश्यके विषये लेशतोऽपि पदव्यासाभावात् अनावश्यकं च प्रचुरतरसञ्चरणात् । इत्यतः सर्वत्र यथोपयोगसञ्चरणचतुरमवर्षं कश्चिदलङ्कारग्रन्थं चिकीर्षन् तत्रभवान् विश्वनाथचिकीर्षितविषयस्य निर्विघ्नेन परिसमाप्तये स्वकृतस्य वेष्टदेवतास्मरणस्य स्वयमेवाश्रयं विवृणोति ग्रन्थारम्भ इति ।

ग्रन्थस्य साहित्यदर्पणभिधानमहावाक्यस्य आरम्भे आद्यावयवनिर्णायके कर्तव्ये सतीत्यर्थः । न च तथा सति ग्रन्थारम्भप्रागभावसमानकालीनत्वबोधात् प्रागभावस्य चानादित्वात् आरम्भाद्भूतपूर्वचरणेऽपि मङ्गलाचरणापत्तिरिति वाच्यम्, सन्निहिते बुद्धिरन्तरङ्गेति न्यायात् तदारम्भाव्यवहितपूर्वचरण एव मङ्गलाचरणप्रतीतिः सार्वजननीनत्वात्, भुक्ता गच्छतीत्यादौ गमनाद्भूतपूर्वचरणे भोजनप्रतीत्यभावात् । एतेन राम-



१ । शरदिन्दुसुन्दररुचिश्चेतसि सा मे गिरां देवी ।

अपहृत्य तमः सन्ततमर्थानखिलान् प्रकाशयतु ॥ (ख)

अस्य ग्रन्थस्य काव्याङ्गतया काव्यफलैरेव फलवत्त्वमिति काव्यफलान्याह—(ग)

चरणाभिमतौ ग्रन्थारम्भप्राक्काललक्षणापची हेयः, सम्भवति शक्यार्थे लक्षणाया अयोगात् । कारणीभूताभावप्रतियोगित्वं विघ्नत्वम् । विघ्नस्याभावो निर्बिघ्नं तेन । निर्बिघ्निकादिवदव्ययीभावः, करणे च तृतीया, अन्यथास्य परिसमाप्तिपदार्थेन, तत्पुरुषसमासस्योत्तरपदप्राधान्यात् कारकसापेक्षेऽपि च समासोपगमात् । प्रारिप्सितस्य प्रारब्धुमिष्टस्य ग्रन्थस्य परिसमाप्तिं शेषवर्णपर्यन्तनिष्काणं कामयत इति स तथोक्तः । ननु “ज्ञानञ्च शङ्करादिच्छेत्” इत्यादिशास्त्रविषयमपह्नाय कथं वाग्देवतामेव प्रार्थयतीत्याह वाञ्छयेति । वाञ्छयानां वाक्कात्मकानां शास्त्राणाम् अधिकृततया अध्यक्षतया नियन्त्रतया हेतुना, वाग्देवतायाः सरस्वत्याः साम्मुख्यं स्वाभिमतफलदानायाभिमुख्यम्, आधत्ते प्रार्थनया जनयति । उद्यानप्रवेशे कर्तव्ये तत्स्नामिनमपह्नाय आवश्यकत्वेन सन्निहितत्वेन च तत्पालकान्तिकप्रार्थनाया एवौचित्यादित्याशयः । आधत्ते मूलकार इति शेषः । अत्र रसस्वरूपनिरूपणस्य मूलकारकतत्वेऽपि वृत्तिकृती “रसस्वरूपं निरूपयिष्याम” इत्यादिप्रतिज्ञादर्शनान्मूलकारवृत्तिकारयोरेकत्वनिययेऽपि मूलकर्तृत्वेन वृत्तिकर्तृत्वेन च भेदादभेदमङ्गीकृत्य प्रथमपुरुषप्रयोग इति मन्तव्यम् । व्यक्तेरभेदेऽपि प्रणप्तृत्ववक्तृत्वभेदेन भेदात् “वक्ति श्रीरघुनन्दन” इत्यादिप्रयोगवत् ।

(ख) शरदिति । शरदिन्दोरिव सुन्दरी रुचिः प्रभा यस्याः सा तथोक्ता । सा प्रसिद्धा । गिरां देवी वाचां नियन्त्री देवता सरस्वती, मे मम चेतसि सन्ततं व्याप्तं तमः तमोगुणजनितमज्ञानम् अपहृत्य दूरीकृत्य अखिलानर्थान् ग्रन्थनिष्काणोपयोगिं शक्यलक्ष्यव्यङ्ग्यात्मकमभिधेयज्ञातं प्रकाशयतु । यथा शरदिन्दुरन्धकारमपहृत्य लोकव्यवहारोपयोगिनो घटपटादिपदार्थान् प्रकाशयति तद्वदिति भावः । एतच्च मङ्गलाचरणं सम्भाव्यमानविघ्नविनाशहारा ग्रन्थपरिसमाप्तिप्रयोजकमिति बोध्यम् ।

(ग) ननु “सिद्धार्थं सिद्धसम्बन्धं श्रोतुं श्रोता प्रवर्तते । शास्त्रादौ तेन वक्तव्यः सम्बन्धः सप्रयोजनः ॥” इत्यनेन ग्रन्थादौ तदग्रन्थस्यैव अभिधेयसम्बन्धप्रयोजनाभिधानं श्रोतृप्रवृत्तये कर्तव्यतया सिद्धितं तत् कथं मूलकारविकीर्णत्वलङ्कारशास्त्रं फलत्वमिधत्ते काव्यस्येति । तथा च सति चैत्रस्य जलप्रार्थनायां मैत्राय जलं ददत इव मूलकृती महान् प्रसादः प्रतिपद्यत इत्याह अस्येति । अस्य आरम्भमाणस्य । काव्याङ्गतया काव्यस्वरूपादिनिरूपणद्वारा काव्यफलप्रयोजकतया । तथा च प्रधाननिर्वहणद्वारा तज्जन्यजनकत्वमङ्गलम् । “फलवत्सन्निधावफलवत्तदङ्गम्” इति जैमिनिसूत्रात् अङ्गानां साक्षात् फलजनकत्वाभावादुक्तं प्रधाननिर्वहणद्वारेति । यथा श्रीपूजनादौ तन्निर्वहणद्वारा तज्जन्यसम्पत्प्राप्तिरूपफलजनकत्वात् सङ्ख्यादीनामङ्गलम्, तथा काव्यस्वरूपादिनिरूपणद्वारा काव्यफलप्रयोजकतया अस्यापि काव्याङ्गत्वम् । काव्यफलैरिति प्रकृत्या सुन्दरः धान्येन धनवानित्यादिवदभेदे तृतीया । तथा च काव्यस्य यत् फलम्



२ । चतुर्वर्गफलप्राप्तिः सुखादल्पधियामपि ।

काव्यादेव यतस्तेन तत्स्वरूपं निरूप्यते ॥ (घ)

चतुर्वर्गफलप्राप्तिर्हि काव्यतो रामादिवत् प्रवर्त्तितव्यं न रावणादिव-  
दित्यादि-कृत्याकृत्य-प्रवृत्ति-निवृत्त्युपदेशद्वारेण सुप्रतीतैव (ङ) ।

उक्तञ्च—

“धर्मार्थकाममोक्षेषु वैचक्षण्यं कलासु च ।

करोति कौर्त्तिं प्रीतिञ्च साधुकाव्यनिषेवणम् ॥” इति (च) ।

अस्यापि तदेव फलमित्यर्थः । शङ्खः पाण्डुर एवेत्यादिवत् स्वयोगव्यवस्थापने एवशब्दः । इति हेतोः, काव्यफलान्याह मूलकार इति शेषः । एवञ्चोक्तं रूपः प्रमादो नाशङ्कनीय इत्यभिप्रायः । क्वचिद्धर्मप्राप्तिः क्वचिद्धर्मप्राप्तिरित्यादिभिर्देन चतुर्वर्गप्राप्तिनां बहुत्वात् काव्यफलानीति बहुवचनम् । मूले तु जात्यपेक्षया एकवचनं प्रयुक्तम् ।

(घ) काव्यस्य फलं प्रदर्शयन् तल्लक्षणनिरूपणं प्रतिजानीते चतुरिति । यतो हेतोः, न केवलं महाधियाम् अल्पधियामपि सुखादनायासात् काव्यादेव, चतुर्णां धर्मार्थकाममोक्षाणां वर्गः समूह एव फलं तस्य प्राप्तिर्भवति, तेन हेतुना तस्य काव्यस्य स्वमात्रा रूप्यते ज्ञायते अनेनेति स्वरूपं लक्षणं निरूप्यते ज्ञायते । काव्यादेव इत्येवशब्देन दुरुहवेदादिशास्त्रेभ्यः सुखाच्चतुर्वर्गफलप्राप्तिर्व्यवच्छिद्यते ।

अहो ! स्वस्तुस्वभावः । यथा विपश्चिन्तो विक्रोता शक्तिकाविन्दुमपि महासुक्तिकालेन प्रतिपादयन् मुग्धकौटुष्ये प्ररोचयति, तद्वदयमपि दर्पणकारी वेदाद्यध्यात्मशास्त्रं व्यवच्छिद्य मुक्तिसाधनतयापि मुग्धकौटुष्ये काव्यं प्ररोचयति । वस्तुतस्तु रसास्वादनिबन्धनः प्रीत्यतिशयः फलं काव्यस्य ।

(ङ) काव्यस्य चतुर्वर्गसाधनत्वं युक्त्या सामान्यतः प्रतिपादयितुमाह चतुर्वर्गेति । हि तथाहि । यथा पाठशालायां शिक्षकेण कृतः स्वशिष्येषु गुणिनः पुरस्कारो दोषिणश्च तिरस्कारः परेष्वप्युपदेशतां भजते, तथा रामायणादिकाव्यमपि रामादीनां श्रेयो रावणादीनाञ्चाश्रेयो वर्णयत् परेष्वपि रामादिवद्भवितुं रावणादिवच्च न भवितुमुपदेशतां भजत इति रामादिवत् प्रवर्त्तितव्यमित्यादिसाचादुपदेशमावेऽपि न चतिरिति बोध्यम् । रामादिवत् प्रवर्त्तितव्यमित्यादिः कृत्ये कर्त्तव्ये पितृभक्त्यादौ प्रवृत्त्युपदेशः, तथा रावणादिवच्च प्रवर्त्तितव्यमित्यादिः अकृत्यादकर्त्तव्यात् परदारहरणादितो निवृत्त्युपदेशस्तद्वारेण काव्यतः रामायणादि-चतुर्वर्गप्राप्तिः सुप्रतीतैव अतिप्रसिद्धैव । अतस्तत्प्रतिपादनाय विशेषप्रयासो नावश्यक इत्याशयः । तथा च तथाविधकाव्योपदेशात् कर्त्तव्ये कर्मणि प्रवृत्त्युदयेन तदनुष्ठानात् धर्मप्राप्तिस्तत्तत्कार्यलाभस्तस्याच्च कामोपपत्तिः, मुक्तिस्तु तद्धर्मफलानभिस्तन्नानादित्यवधेयम् ।

(च) अत्रार्थे प्राचीनानामपि सञ्चतिं दर्शयितुमाह उक्तञ्चेति । न केवलं मयैतदुच्यते प्राचीनै-  
योक्तमित्यर्थः । साधुकाव्यस्य निषेवणं निर्माणां श्रवणञ्च कर्त्तुं, धर्मार्थकाममोक्षेषु वैचक्षण्यं प्राप्ति-



किञ्च । काव्याङ्गप्रामिर्भगवन्नारायणचरणारविन्दस्तवादिना (क) ।  
 “एकः शब्दः सुप्रयुक्तः सम्यग्ज्ञातः स्वर्गे लोके च कामधुग्भवति” इत्यादि-  
 वेदवाक्येभ्यश्च सुप्रसिद्धैव । अर्थप्राप्तिश्च प्रत्यक्षसिद्धा । कामप्राप्ति-  
 स्त्वार्यद्वारैव । मोक्षप्राप्तिश्चैतज्जन्यधर्मफलाननुसन्धानात् (ज) । मोक्षोप-  
 योगिवाक्ये व्युत्पत्त्याधायकत्वाच्च (झ) ।

निबन्धनाभिज्ञताम्, कलासु मृत्युगीतादिचतुःषष्टिप्रकारविद्यासु च वैचक्षण्यं दर्शनश्रवणादिनिबन्धनं ज्ञानं  
 कौर्त्तिं रचनाजनितं श्रवणजात-वाक्पटुतादिजनितञ्च यशः, प्रीतिञ्च करोति ।

(क) नवीदृशपारम्परिकस्य काव्यस्य धर्मादिप्राप्तिं प्रति कारणत्वाङ्गीकारे घटादिकार्यं प्रति  
 कुम्भकारप्रपितामहादीनामपि कारणत्वापत्तिरित्यतो विशेषेण धर्मादिं प्रति काव्यस्य साक्षादेव कारणत्व-  
 मुपपादयितुमाह किञ्चेति । सवादिना काव्यान्तर्गतेनेति शेषः । आदिपदेन लक्ष्यवशादिपरिग्रहः ।

(ज) अथ तर्हि मेघदूतादिकाव्यानां निष्फलत्वापत्तिः संवाद्यभावेन धर्माद्यभावादित्याह एक इति ।  
 येन कविना एकोऽपि शब्दः सुप्रयुक्तः सन्तोषकरतया काव्यान्तर्निवेशितः, येन चासौ शब्दः सम्यग्ज्ञातः  
 स कविः स च ज्ञाता स्वर्गे परलोके लोके इहलौके च कामधुग्भवति अभीष्टफलभाग्भवति । तथा  
 च धर्मेणैवाभीष्टफलजननात् तथाविधकाव्यं स्तुतिर्वाङ्मयकारा कवेः स्वज्ञानद्वारा च ज्ञातुर्धर्मादिप्राप्तिं  
 प्रति कारणमिति स्वयं वेदेनापि प्रतिपादनात् मेघदूतादीनां निष्फलत्वमिति भावः । वेदवाक्येभ्य इति  
 हेत्वर्थे पञ्चमीवहुवचनम् । काव्याङ्गप्रामिः सुप्रसिद्धैवेत्यन्वयः । अर्थप्राप्तिश्च काव्यादित्यनुषज्यते ।  
 प्रत्यक्षसिद्धा धनित्यः सत्काव्यश्रवणादिना निर्मातुर्ज्ञातुश्च । कामः स्वकचन्दनवनितादिसम्भोगः, काव्याद्य  
 तस्य प्राप्त्यर्थद्वारैव । अर्थेन स्वगादीनां सम्भवादित्याशयः । अत्र तु काव्येन कामप्राप्तौ अर्थो व्यापार-  
 मात्रमिति काव्यस्य नान्यथासिद्धत्वम्, व्यापारेण व्यापारिणो नान्यथासिद्धिरिति न्यायात् “धर्मादर्थश्च  
 कामश्च” इति श्रुतेः । मोक्षप्राप्तिश्च काव्यादित्यनुषज्यते । एतज्जन्यः काव्यजन्यो यो धर्मस्तस्य फलं  
 स्वर्गादि तस्य अननुसन्धानात् निर्माणकाले कवेः श्रवणकाले च श्रोतुरभिलाषाभावात् । न खलु केनापि  
 स्वर्गलाभोद्देशेन काव्यं निर्मायते श्रूयते वा । निष्कामेण क्रियमाणो हि धर्मो मोक्षाय कल्पते “युक्तः  
 कर्मफलं त्यक्त्वा शान्तिमाप्नोति नैष्ठिकीम् ।” इति श्रुतेः ।

(झ) ननु “तमेवमात्मानं विदित्वातिष्ठत्युमेति नान्यः पन्था विद्यते अयनाय” इति श्रुत्या “नियत-  
 कारणात्तदुच्छित्तिर्धर्मान्तवत्” इति सांख्यसूत्रादिना च तत्त्वज्ञानादेव मुक्तिरिति सर्वतन्त्रसिद्धान्तसत्तत्त्व-  
 मुक्तिं प्रति काव्यं कारणमुच्यते अन्यथा सिद्धत्वादित्याह मोक्षोपयोगीति । मोक्षोपयोगिवाक्ये मुक्ति-  
 जनक-तत्त्वज्ञानप्रतिपादकवेदान्तवाक्ये व्युत्पत्त्याधायकत्वात् नानाविधशब्दार्थज्ञानजननद्वारा ज्ञानीत्पादक-  
 त्वात् । यथा घटादिकार्यं प्रति कुम्भकारादेरिच्छाकृतिचेष्टाक्रियमाणमुत्तरीतरजन्यत्वेऽपि व्यापारान्तर्भावा-  
 न्नान्यथासिद्धत्वं तथावापि वेदान्तवाक्यज्ञानतज्जन्यतत्त्वज्ञानयोरपि व्यापारान्तर्भावाङ्गीकारेण मुक्तिं प्रति  
 काव्यस्य नान्यथासिद्धत्वमिति भावः ।



चतुर्वर्गफलप्राप्तिर्हि (१) वेदशास्त्रेभ्यो नीरसतया दुःखादेव परिणत-  
बुद्धीनामेव जायते । परमानन्दसन्दोहजनकतया सुखादेव सुकुमारबुद्धीना-  
मपि पुनः काव्यादेव (ज) ।

ननु तर्हि परिणतबुद्धिभिः सत्सु वेदशास्त्रेषु काव्येषु किमिति यत्नः  
करणीय इत्यपि न वक्तव्यम्, कटुकौषधोपशमनीयस्य रोगस्य सितशर्करोप-  
शमनीयत्वे कस्य वा रोगिणः सितशर्कराप्रवृत्तिः साधोयसी न स्यात् ? (ट) ।

किञ्च । काव्यस्योपादेयत्वमाग्नेयपुराणेष्वप्युक्तम्—(ठ)

(ज) ननु “स्वाध्यायोऽध्येतव्य” इति विध्यादिना वेदादिशास्त्राणामेव पुरुषार्थसाधनत्वमवगम्यते मूल-  
कृता तु काव्यादेवेत्येवकारेण पुरुषार्थसाधनतायां तेषामेव व्यवच्छेदः कृतः कथं सङ्गच्छत इत्याह पुन-  
श्चतुर्वर्गेति । अत्रापि हि तथाहि । वेदशास्त्रेभ्य इति बहुवचनात् शास्त्रान्तरपरिग्रहः “बहुवचनान्ता गणस्य  
संज्ञकाः” इति न्यायात् । नीरसतया वेदादिशास्त्राणां काव्यतुल्यरसगुण्यतया । दुःखादेव न तु काव्यवत्  
सुखादित्यर्थः । परिणतबुद्धीनामेव शास्त्रान्तरपरिशीलनात् परिपक्वबुद्धीनामेव । एवमशब्देन कीमलमतौनां  
व्यावृत्तिः । पुनः किन्तु परमानन्दसन्दोहजनकतया निरतिशयरसास्वादेन अत्यन्तामोदपरम्पराजनकतया ।  
सुखादेव न पुनर्वेदादिवद्दुःखादित्यर्थः । सुकुमारबुद्धीनामपि न केवलं परिणतबुद्धीनामपि तु शास्त्रान्तर-  
प्रवेशाभावेन कीमलमतौनामपि । काव्यादेव जायत इत्यन्वयः । एवमशब्देन वेदादि व्यवच्छिद्यते । तथा  
च न वयं वेदादिशास्त्राणां सर्वत्रैव चतुर्वर्गसाधनत्वं व्यावर्त्तयामः, अपि तु वेदादिशास्त्रेभ्यः परिणत-  
बुद्धीनां कष्टसृष्ट्या धर्मादिलाभसत्त्वेऽपि कीमलमतौनान्तु कथमपि धर्मादिलाभो न भवतीति तेषां पक्षे  
चतुर्वर्गसाधनतायां वेदादिव्यावृत्तिरिति ब्रूम इति भावः ।

(ट) आशङ्कते नन्विति । तर्हि भवतापि वेदादिशास्त्राणां धर्मादिसाधनत्वाङ्गीकारे कृति । वेद-  
शास्त्रेषु “स्वाध्यायोऽध्येतव्य” इति विधिसिद्धतया निःसन्देहेन चतुर्वर्गसाधनेष्वित्याशयः । यत्र करणीयः धर्मादि-  
लाभार्थं प्रवृत्तिः क्रियेत । काव्यानां प्रकृतलीककृततया चतुर्वर्गसाधनत्वसन्दोहादिति भावः । उक्तामाशङ्कां  
दृष्टान्तेन परिहरति कटुकेति । कटुकौषधपदं कष्टभक्ष्यद्रव्यमात्रपरम्, सितशर्करापदञ्च सुखादुद्रव्यमात्र-  
परम् । तथा च यथा सुखादुद्रव्येन रोगप्रतीकारसम्भवे रोगिणः कुखादुद्रव्यमपचाय सुखादुद्रव्यमेव भोक्तुं  
प्रवर्त्तन्ते, तथा धर्मादिप्राप्तिकामाः सर्व एव नीरसदुर्वोधतया वेदादिशास्त्रमपचाय सरससुबोधतया “एकः  
शब्दः सुप्रयुक्तः” इत्याद्यर्थवादात् “काव्यं कर्तव्यम्” “काव्यं ज्ञातव्यम्” इति कल्पनीयविधिवोधिततया च  
वेदादिवन्निःसन्देहेनैव चतुर्वर्गसाधनेषु काव्येषु प्रवर्त्तेरन्निति भावः ।

(ठ) ननु घटे पटलमिव काव्यं चतुर्वर्गसाधनत्वं महाकष्टेनारोप्य भवानिव कस्य प्रवर्त्तता-

(१) चतुर्वर्गप्राप्तिर्हि इति पाठान्तरम् ।



“नरत्वं दुर्लभं लोके विद्या तत्र सुदुर्लभा ।

कवित्वं दुर्लभं तत्र शक्तिस्तत्र सुदुर्लभा ॥” इति (ङ) ।

“त्रिवर्गसाधनं नाव्यम्” इति च (ठ) । विष्णुपुराणेऽपि—(१)

“काव्यालापाश्च ये केचिन्नीतकान्यखिलानि च ।

शब्दमूर्त्तिधरस्यै ते विष्णोरंशा महात्मनः ॥” इति (ण) ।

तेन हेतुना तस्य काव्यस्य स्वरूपं निरूप्यते । एतेनाभिधेयञ्च प्रदर्शितम् (त) ।

मित्यतः प्रेक्षावत्प्रवृत्त्यर्थं मातृवचनमपि प्रमाणयितुमाह किञ्चेति । उपादेयत्वं चतुर्वर्गसाधनीपायत्वेन उत्कृष्टमुच्चया ग्राह्यत्वम् ।

(ङ) नरत्वमिति । लोके जगति नरत्वं दुर्लभं विशेषपुण्यसापेक्षत्वात् । तत्र नरत्वे सत्यपि विद्या शास्त्रज्ञानं सुदुर्लभा, नरत्वप्रयोजकपुण्याधिकपुण्यप्रयोज्यत्वात् । तत्र विद्यायां सत्यामपि कवित्वं दुर्लभम् ; पूर्वतोऽप्यधिकपुण्याधीनत्वात् । तत्र कवित्वे सत्यपि शक्तिः कवित्वशक्तिः सुदुर्लभा अतिदुष्प्रापा, सर्वाधिकपुण्यजन्यत्वादिति भावः । रसात्मकयत्किञ्चिद्वाक्यनिर्मादत्वं कवित्वम् । तस्मिन्नेतकाव्यकर्तृणाम् । कवित्वशक्तिस्तु रसात्मकमहावाक्यनिर्मादत्वम् । तच्च रघुवंशादियन्यकर्तृणाम् । इत्यनयोर्भेदः ।

(ठ) नन्वेतेन कवित्वस्य कवित्वशक्त्यै धर्मजन्यत्वमुक्तं न पुनः काव्यस्य धर्मादिजनकत्वमित्याह विवर्गेति । नाट्यं नटप्रयोज्यमभिनेयं नाटकादि, त्रिवर्गस्य धर्मार्थकामानां साधनं जनकम् । तथा च लौकानुरञ्जकतया नाटकादिदृश्यकाव्यात् धर्मो जायते तद्भाष्यंस्तथाश्च काम इति भावः । समान-  
न्यायात् नाट्यपदेन आव्यकाव्यस्यापि संग्रहः । इति च आग्नेयपुराणे उक्तमित्यन्वयः ।

(ण) ननु त्रिवर्गसाधनं नाट्यमित्यनेनापि काव्यस्य धर्मार्थकामानामेव साधनत्वमुक्तं न तु मोक्ष-  
स्येत्याह विष्णुपुराणेऽप्येति । काव्येति । ये केचित् दृश्यरूपाः आव्यरूपा वा काव्यालापा निष्कारणकाले कविना पठनकाले अन्येन वा उच्चार्यमाणानि काव्यानीत्यर्थः, अखिलानि गीतकानि च एते शब्दमूर्त्तिधरस्य महात्मनो विष्णोरंशाः शब्दमयस्यावयविनो विष्णोरवयवाः । एषामपि शब्दमयत्वा-  
दिति भावः । एते इति अंशा इति प्रकृत्यमानविशेषणत्वात् पुंसां निर्देशः “य आधारास्तदधिकरणम्” इत्यादौ तदिति नपुंसकादिनिर्देशवत् । तथा च विष्णोरंशभूतं काव्यं तदवतारी रामादिरिव सर्व-  
साधनाहंत्वान्मोक्षमपि साधयितुमर्हतीति सर्वं समञ्जसमिति भावः ।

(त) तेनेत्यादि मूलं व्याचष्टे तेनेति । तेन चतुर्वर्गसाधनत्वेन । एतेन चतुर्वर्गेत्यादिना मूल-  
ग्रन्थेन । अत्राभिधेयं काव्यस्वरूपादि, अभिधायकश्चायं ग्रन्थः, अनयोऽभिधेयाभिधायकत्वरूपः सम्बन्धः । काव्यस्य प्रयोजनं चतुर्वर्गप्राप्तिः, तथा च सङ्ग काव्यस्य परम्परया जन्यजनकत्वरूपः सम्बन्धः । तत्प्रयोजने-  
न वास्य प्रयोजनवस्त्वमित्युक्तमेव ।

(१) इति च विष्णुपुराणे इति पाठान्तरम् ।



तत् किंस्वरूपं तावत् काव्यमित्यपेक्षायां कश्चिदाह—(१) “तददोषौ शब्दार्थौ सगुणावनलङ्कृती पुनः कापि” इति (य) ।

एतच्चिन्त्यम् । तथाहि, यदि दोषरहितस्यैव काव्यत्वाङ्गीकारः (२) तदा—(द)

“न्यङ्कारो ह्ययमेव मे यदरयस्तत्राप्यसौ तापसः

सोऽप्यत्रैव निहन्ति राक्षसकुलं जीवत्यहो रावणः ।

धिग् धिक् शक्रजितं प्रबोधितवता किं कुम्भकर्णेन वा

स्वर्गग्रामटिका-विलुण्ठन-वृथोच्छूनैः किमेभिर्भुजैः ॥” (घ)

(घ) अथ निर्दोषे प्राचीनलक्षणे सति अर्वाचीनं लक्षणान्तरमनावश्यकमिति दूषणाय प्राचीनं लक्षणजातमुत्थापयितुं काव्यलक्षणं पृच्छति तत् किंस्वरूपमिति । अपेक्षायामाकाङ्क्षायाम् । कश्चित् काव्यप्रकाशकारः । अदोषौ दुःश्रवत्वादिसमस्तदोषरहितौ, सगुणौ माधुर्याद्यन्यतमगुणविशिष्टौ, पुनः किन्तु, क कुत्रचित् अनलङ्कृती अपि, अत्रैषदर्थे नञ ईषत्त्वञ्च अस्यैतल्लक्षणमिदमेतत्, तथा च प्रायेणैव अनुप्रासोपमा-द्यन्यतमस्यष्टालङ्कारविशिष्टौ क्वचित् अस्यष्टालङ्कारवर्षीत्यर्थः । एतेन यथा कश्चिदलङ्कारसत्तापि विवक्षिता । शब्दश्च अर्थश्च तौ शब्दार्थौ, तत् काव्यम् । तथा च दोषाभाववत्त्वे सति गुणालङ्कारवच्छब्दार्थत्वं काव्यत्वमिति काव्यप्रकाशमते काव्यलक्षणम् । अत्र काव्यत्वं शब्दार्थोभयपर्याप्तं व्यासज्यवृत्तिः । तथा च शब्दं विना काव्यत्वासम्भवेन शब्दप्रतीतिवैलायाभयप्रतीतिरप्यावश्यकत्वान्न कश्चित् दोष इति ।

(द) उक्तलक्षणं दूषयितुमाह एतदिति । एतत् काव्यलक्षणं चिन्त्यं दूष्यत्वेन भावनयितव्यम् । दोषं प्रतिपादयति तथाहिति । तदा अस्य श्लोकस्येत्यादिना परेणान्वयः ।

(घ) निरुक्तलक्षणस्याव्याप्तिदोषं दर्शयितुं लक्ष्यमुदाहरति न्यङ्कार इति । यदा रामो लङ्कायां प्रविश्य इन्द्रजितो वधपर्यन्तमन्वतिष्ठत्, तदा नितान्तनिर्वेदमापन्नस्य रावणस्योक्तिरियम् । विभुवनविजयिणो रावणस्य मे मम यदरयः शत्रवः सन्ति, अयमेव हि न्यङ्कारो षिङ्कारः । अत्र एवशब्दो हिशब्दस्य द्वयमप्येकार्थं सदत्यन्तमवधारणं सूचयति । एकमात्रशत्रुसत्तायामपि यस्य निर्वेदो जायते तस्यैव मे रामलक्षण-सुग्रीवादयो बहव एव शत्रवो जाता इति नास्ति निर्वेदपरिसीमेति बहुवचनेन ध्वन्यते । शत्रुः प्रबलश्रे-दभक्तदापि नेदृशं दुःखमित्याह तत्रेति । तत्रापि तैश्चरिष्वपि असौ राम एकस्मापसौ नितान्तनिःस्व इत्यर्थः । अत्रैकवचनेन तुच्छभूयमेकत्वं व्यज्यते । अथेदृशोऽपि दूरे चेदतिष्ठत्तदापि नैतादृशो निर्वेद इत्याह । सोऽपि तापसः, अत्रैव सदधिष्ठितायां लङ्कायामिव तिष्ठति । अत्रेति सर्व्वनाम्ना सन्निहितस्यापि किञ्चित् कर्तुं मशक्यत्वादात्मनो नितान्ताकर्षण्यत्वं सूच्यते । स तापस एव राक्षसकुलं निहन्ति । तिङ्-प्रत्ययेन नासौ निश्चयेष्टो वर्त्तत इति व्यज्यते । अहो आयर्थ्यम्, रावणो जीवति । अत्रापि तिङ्का ईदृशे वृत्तान्ते रावणस्य मरणमुचितमिति गम्यते । अहोशब्देन च रावणे मृते सति इत्यन्तुत्वापारं किमपि

(१) कश्चित् आहति नास्ति । (२) काव्यत्वमिति पाठान्तरम् ।



अस्य श्लोकस्य विधेयाविमर्शदोषदुष्टतया काव्यत्वं न स्यात्, (न) प्रत्युत ध्वनित्वेनोत्तमकाव्यतास्याङ्गीकृता । तस्मादव्यामिलक्षणादोषः (प) ।

ननु कश्चिदेवांशोऽत्र दुष्टो न पुनः सर्वोऽपि (१) इति चेत् (फ) ? तर्हि यत्रांशे दोषः सोऽकाव्यत्वप्रयोजकः, यत्र ध्वनिः स उत्तमकाव्यत्वप्रयोजक इत्यंशभ्यामुभयत आकृष्यमाणमिदं (२) काव्यमकाव्यं वा किमपि

नाथर्थमासीत्, जीविते तु मद्देवाथर्थमिति प्रत्याव्यते । शक्रमिन्द्रमपि जितवानिति शक्रजिन्मेघनादस्तमपि धिक् धिक् नितान्तमेव निन्दासीत्यर्थः । अत्र धिग् धिगिति वीक्षिताव्ययेन तापसमपि हन्तुमक्षमत्वादिन्द्रजितोऽप्यकर्षणं व्यन्यते । प्रबोधितवता जागरितेन । भौवादिकस्य युधधातोः क्तवत्प्रत्ययेन निष्पन्नमिदम् । कुम्भकर्णेन वा किं साधितम् । तथा स्वर्ग एव ग्रामटिका चन्द्रो ग्रामस्तस्या विलुण्ठनेन विशेषतो द्रव्यजातापहरणविमर्शनादिना वृथा अकारणम् उच्छूना व्यक्तविक्रमाः अनवरतघर्षणात् दृढीभूतोद्विक्तचक्षाणो वा तैः, एभिर्मन्दैर्यभुजैः विंशत्या वाहुभिर्वा किं कृतमिति शेषः । चन्द्रग्राम इति ग्रामटी अव्यर्थे टीप्रत्ययः, ततोऽपि ऋस्वार्थे कप्रत्ययः । अनेन प्रत्ययेन अहमीदृशी वली येन मया सुविशालोऽपि स्वर्गः चन्द्रो ग्राम इव प्रतीत आसीदिति ध्वन्यते । विलुण्ठनेत्यत्र व्युपसर्गेण लिखत एव किञ्चिदपहृत्य न विरतम्, अपि तु विशेषेण लुण्ठनं कृतमिति सूच्यते । भुजैरिति बहुवचनेन च अल्पसंख्यकभुजसत्त्वेनेदृशं दुःखमासीत्, किन्तु विंशत्या भुजरपि किञ्चित् कर्तुं न शक्यत इति नास्ति दुःखस्य परिसीमेति प्रत्याव्यते । अवामीषामेव पदानां ध्वन्यर्था इति स्वयमेव वृत्तिकृता चतुर्थपरिच्छेदे वक्ष्यते ।

(न) अस्येति । विधेयस्य वाक्यार्थे प्रधानस्य अविमर्शः अप्राधान्येन निर्द्देशो विधेयाविमर्शः । तथा च “मम यदरयः अयमेव न्यक्कारः” एवमक्रमेण निर्द्देशोचितस्य वाक्यद्वयस्य विपरीतक्रमेण निर्द्देशात् प्रथमे वाक्यगतो विधेयाविमर्शदोषः । तथा वृथात्वं विधेयं तस्य च समासे गुणीभावात् वयोच्छूर्नरित्यत्र पदगतो विधेयाविमर्शः । अत्र विशेषो वक्ष्यते । काव्यत्वं न स्यात् भवन्मते निर्द्दोषशब्दार्थयोरेव काव्यत्वाङ्गीकारादिति भावः ।

(प) अथ नास्तामस्य काव्यत्वं तेन का च्छितिरित्याह प्रत्युतेति । प्रत्युत वीपरीत्येन । अस्य श्लोकस्य ध्वनित्वेन व्यङ्ग्यार्थसत्त्वेन, उत्तमकाव्यता आङ्गीकृता “इदमुत्तममतिशयिनि व्यङ्ग्ये वाच्यादध्वनिर्बुधेः कथितः ।” इत्युक्त्या भवतीति शेषः । तस्मादुक्तदोषसत्त्वेऽपि काव्यत्वाङ्गीकारात्, अव्यामिलक्षणात् लक्षणस्य निरुक्तकाव्यलक्षणस्य दोषः ।

(फ) उत्तमव्याप्तिदोषं परिहर्तुं शङ्कते नन्विति । अत्र श्लोके, कश्चिदेवांशः “न्यक्कारो ह्ययमेव मे यदरयः” इत्यंशः, “वयोच्छूर्नैः” इत्यंश इत्यर्थः । न पुनः सर्वोऽपीति । तथा च निर्द्दोषमंशमादाय लक्षणसमन्वयात् काव्यत्वाङ्गीकारः, ध्वनित्वाच्चोत्तमकाव्यतापीति भावः ।

(१) सर्व एवेति पाठान्तरम् । (२) कश्चित् इदमिति नास्ति ।



न स्यात् (ब) । न च कश्चिदेवांशं (१) काव्यस्य दूषयन्तः श्रुतिदुष्टादयो दोषाः, अपि तु (२) सर्वमेव काव्यम् (भ) । तथाहि काव्यात्मभूतस्य रस-  
स्थानपकर्षकत्वे तेषां दोषत्वमपि नाङ्गीक्रियते (म) । अन्यथा नित्यदोषा-  
नित्यदोषत्वव्यवस्थापि न स्यात् (य) ।

(ब) उक्तमर्थं दूषयति तर्हीति । तर्हि इत्थमंशविशेषमादाय समुदायस्य काव्यत्वाङ्गीकारे ।  
अकाव्यत्वप्रयोजकः, लक्षणसमन्वयाभावादिति भावः । यत्र निर्द्वांशं । उत्तमकाव्यत्वप्रयोजकः, तल्लक्षण-  
योगादित्याशयः । अंशाभ्यां सदीपनिर्द्वांशभागाभ्याम् उभयत आकृत्यमाणं परस्परं व्यावर्त्यमानं समस्त-  
पद्यमिति शेषः । यथा नयनमात्रगतं काण्वत् पुरुषस्य निर्द्वांशतां व्यावर्त्य काण्वव्यवहारप्रयोजकं भवति,  
तथा दुष्टांशगतमकाव्यत्वं काव्यभिन्नत्वं समस्तस्यैव पद्यस्य काव्यत्वं व्यावर्त्य अकाव्यत्वप्रयोजकं भवतु  
अन्योन्याभावस्य व्याप्यवृत्तित्वात् । यथा च मुखमात्रगतं सौन्दर्यं करगतं कुणितदोषं व्यावर्त्य  
पुरुषस्य सुन्दरव्यपदेशप्रयोजकं भवति तथा ध्वन्यंशगतमुत्तमकाव्यत्वं दुष्टांशगतमकाव्यत्वं व्यावर्त्य  
समस्तस्यैव पद्यस्य काव्यत्वप्रयोजकं भवतु । एवञ्च सति काव्यमकाव्यं वा किमपि न स्यात् । यथा  
समराय पाण्डवधार्तराष्ट्राभ्यामनुरुध्यमानो बलरामस्तीर्थयात्राच्छलेन उदासीन आसीत् तथेदमपि पद्यं  
काव्याकाव्यविलक्षणमुदासीनमात्मामिति भावः ।

(भ) ननु घटगतदोषेण पटोत्कर्षव्याहतेरदर्शनात् अंशान्तरगती दोषः कथमंशान्तरस्य काव्यत्वं  
व्यावर्त्येदित्याह न चेति । दोषा दोषपदवाच्याः । सर्वमेव काव्यं काव्यत्वेनाभिमतं वाक्यं दूषयन्तः  
श्रुतिदुष्टादयो दोषा भवन्तीत्यर्थः । भावे क्तप्रत्ययात् श्रुतिदुष्टपदेन श्रुतिदुष्टत्वोच्यते । एवमन्यथापि ।

(म) उक्तमर्थं युक्त्वा प्रतिपादयति तथाहीति । अनपकर्षकत्वे निष्कटलाजनकत्वे । तेषां  
श्रुतिदुष्टादीनाम् । तथा च "रसापकर्षका दोषाः" इति दोषसामान्यलक्षणात् एकस्मिन्नंशे विद्यमाना अपि  
दोषाः काव्यत्वाभिमततत्तत्समस्तवाक्यव्यापकं रसमपकर्षयन्तीति तेषामपि तत्तत्समस्तवाक्यव्यापकतया  
दोषत्वमङ्गीक्रियते । एवञ्च सति "न्यङ्कारो ह्ययमेव मे यदरयः" इत्यत्रैव स्थितो विधेयाविमर्शदोषः  
समस्तपद्यव्यापकमेव रसमपकर्षयन्तीति तस्यापि व्यापकत्वाङ्गीकारेण समस्तस्यैव पद्यस्य अकाव्यत्वप्रयोजकत्वे  
कापि न विप्रतिपत्तिरित्याशयः ।

(य) ननु "रसापकर्षका दोषाः" इति युष्मदीयदोषलक्षणेन कथमक्षदीयं काव्यलक्षणं दूषयसि,  
असम्यक्ते तु "विरक्तिजनका दोषाः" इत्यमेव किञ्चिदोषलक्षणं वाच्यं तथा च सति निरुक्तकाव्यलक्षणे  
युष्मदुक्तप्रकारेण नाव्यसिदोषः, उदाहृतपद्यस्य प्रथमवाक्यगतेन दोषेण वाक्यान्तरगतस्य काव्यत्वस्य निराकर्तु-  
मशक्यत्वादव्यापकत्वादित्याह अन्यथेति । अन्यथा रसस्थानपकर्षकत्वेऽपि श्रुतिदुष्टादीनां दोषत्वाङ्गीकारे ।  
इत्थात् त्वप्रत्ययेन नित्यदोषत्वानित्यदोषत्वयोरित्यर्थः, व्यवस्था निरूपणं न स्यात् । तथा च ये सर्वत्रैव  
रसमपकर्षयन्ति ते नित्यदोषाः । यथा च्युतसंस्कारतादयः । ये च क्वचित् रसमपकर्षयन्ति क्वचिच्च नापकर्ष-

(१) किञ्चिदेवांशं इत्यपि पाठः क्वाचित् । (२) किं तर्हि इति पाठान्तरम् ।



यदुक्तं ध्वनिज्ञता—“श्रुतिदुष्टादयो दोषा अनित्या ये च दर्शिताः ।

ध्वन्यात्मन्येव शृङ्गारे ते हेया इत्युदाहृताः ॥” (१) (र)

किञ्च । एवं काव्यं प्रविरलविषयं वा निर्विषयं वा स्यात्, सर्वथा निर्दोषस्यैकान्तमसम्भवात् (ल) ।

ननु ईषदर्थे नञः प्रयोग इति चेत् ? तर्हि ईषदोषौ शब्दार्थौ काव्यमित्युक्ते निर्दोषयोः काव्यत्वं न स्यात् (व) । सति सम्भवे ईषदोषाविति चेत् ? एतदपि काव्यलक्षणे न वाच्यम्, (२) रत्नादिलक्षणे कीटानु-

यन्ति ते अनित्यदोषाः । यथा श्रुतिदुष्टादयः । ते हि क्रुद्धवक्तुः शृङ्गारे रौद्रादिरसौ च प्रत्युत गुणतामेव भजन्ते । एतच्च सप्तमपरिच्छेदे वक्ष्यते । विरक्तिमात्रजनकत्वेन दोषत्वाङ्गीकारे तु श्रुतिदुष्टत्वादौनां रौद्रादिरसोऽपि स्वरूपतो विरक्तिजनकत्वात् तत्रापि दोषत्वेन नित्यदोषत्वमेव स्यात् । एवञ्च सति प्राचामनित्यदोषलक्षणरूपणं विलुप्येत । अतएव “रसापकर्षका दोषाः” इति दोषलक्षणमनिच्छासत्त्वेऽपि भवता वक्तव्यमित्याशयः ।

(र) प्राचामेव युक्तिसिद्धं नित्यदोषत्वानित्यदोषत्वव्यवस्थापनं प्रदर्शयितुमाह यदुक्तमिति । ध्वनिज्ञता अभिनवगुप्तेन । श्रुतीति । श्रुतिदुष्टादयो ये अनित्या दोषा दर्शिताः, ते ध्वन्यात्मनि व्यङ्ग्यस्वरूपे शृङ्गारे उद्धतवाचक्रुद्धवक्तृकभिन्नस्थलीयशृङ्गाररस एव हेयाः परित्याज्याः, न तु रौद्रादिरस इत्यर्थः । इतीत्यं प्रकारेणोदाहृताः ।

(ल) उक्तलक्षणे न केवलमन्यासिदोषः, अपि त्वसम्भवादोष एव स्यादित्याह किञ्चेति । किञ्च अपि चेत्यर्थः । एवं निर्दोषयोरेव शब्दार्थयोः काव्यत्वाङ्गीकारे । प्रविरला अत्यल्पा विषया लक्ष्याणि यस्य तत् प्रविरलविषयं स्यात् । प्रायेणैव दोषसम्भवादित्याशयः । नन्वन्तु काव्यं प्रविरलविषयम्, तेन का क्षतिरित्याह निर्विषयमिति । निर्विषयम् एकान्तत एव लक्ष्यहीनम् । निर्दोषस्य शब्दार्थोभयस्य दृष्टचरस्येत्यर्थः । श्लोकं पाक इत्यादिवत् एकान्तमिति असम्भवादिति गौणक्रियाया एव विशेषणम् । अक्रमताक्लिष्टत्वादिदोषाणां सर्वत्रैव सम्भवात् निरुक्तकाव्यलक्षणे असम्भवात् दोष एवेत्याशयः ।

(व) अत्र शङ्कते नन्विति । “तत्सादृश्यमभावश्च तदन्यत् तदव्यंता । अप्राशस्त्यं विरोधश्च नञर्थः षट् प्रकीर्तिताः ॥” इत्यनुशासनात् अनुदरा कन्येत्यादिवत् निरुक्तलक्षणे अदोषावित्यत्र ईषदर्थे नञः प्रयोग इत्यर्थः । तथा च अदोषा प्रबलदोषाभाववन्तावित्यर्थकतया उक्तोदाहरणे विधेयाविमर्शसत्त्वेऽपि नाव्याप्तिश्च तत्संस्कारतादौनामेव प्रबलदोषत्वादिति भावः । तर्हि नञ ईषदर्थत्वाङ्गीकारे । ईषदव्यो दोषो ययोस्तौ । निर्दोषयोः सावधानेन निर्दोषीकृत्य नूतनरचितयोः शब्दार्थयोरित्यर्थः, अन्यथा “सर्वथा निर्दोषस्यैकान्तमसम्भवात्” इत्यनेन विरोधः स्यात् । काव्यत्वं न स्यात्, तथा चाव्याप्तितादवस्थामेवेति भावः ।

(१) अत्र इतिशब्दः कचिद्व्यस्यते । (२) अवाच्यम् इति पाठान्तरम् ।



वेधादिपरिहारवत् (श) । नहि कीटानुवेधादयो रत्नस्य रत्नत्वं व्याहन्तु-  
मीशा, किन्तु उपादेयतारतम्यमेव कर्तुम् । तद्वदत्रापि (१) श्रुतिदुष्टादयः  
(२) काव्यस्य (ष) । उक्तञ्च—

“कीटानुविद्धरत्नादि-साधारण्येन काव्यता ।

दुष्टेष्वपि मता यत्र रसाद्यनुगमः स्फुटः ॥” (३) (स)

किञ्च । शब्दार्थयोः सगुणत्वविशेषणमनुपपन्नम्, गुणानां रसैक-  
धर्मत्वस्य “ये रसस्याङ्गिनो धर्माः शौर्यादय इवात्मनः” इत्यादिना तेनैव  
प्रतिपादितत्वात् (ह) । रसाभिव्यञ्जकत्वेन उपचारत उपपद्यत इति चेत् ?

(श) पुनः शङ्कते सतीति । सम्भवे दीषस्येति शेषः । एतेन निर्दोषयोः शब्दार्थयोरुक्तोदा-  
हरणस्य च काव्यत्वं सिद्धमेवेति भावः । निराकरोति एतदपीति । सति सम्भवे ईषदीषावित्यपीत्यर्थः ।  
न वाच्यं न वक्तुमुचितम् । दृष्टान्तेनावाच्यत्वं प्रतिपादयति । रत्नादीति । आदिपदेन स्वर्णादीनां  
ग्रहणम् । कीटस्यानुवेधा दंशनम् । पुनरादिपदेन श्लामिकादिपरिग्रहः । तस्य परिहारः परित्यागः ।  
यथा रत्नलक्षणं चिकीर्षुणा “महामूर्ख्यतैजसत्वं रत्नत्वम्” इत्येव लक्षणं क्रियते, कीटानुवेधादिरहितत्वे  
सतीति विशेषणन्तु परित्यज्यते, तथा काव्यलक्षणं चिकीर्षुणा त्वयापि “गुणालङ्कारवच्छब्दार्थत्वं काव्यत्वम्”  
इत्येव लक्षणं वाच्यं दीषाभाववत्त्वे सतीति विशेषणन्तु परित्याज्यमित्यर्थः ।

(ष) उक्तमर्थं युक्त्या प्रतिपादयति नहीति । हि यस्मात् । व्याहन्तुम् उच्छेत्तुं न ईशा न शक्ताः ।  
भावे यप्रत्ययादुपादेयमुत्कर्षः, तस्य तारतम्यं वैषम्यं कर्तुमीशा इत्यन्वयः । अत्रापि विवादविषयीभूत-  
काव्येऽपि विद्यमानाः श्रुतिदुष्टादयो दीषास्तस्य काव्यस्य काव्यत्वं व्याहन्तुं न ईशाः, किन्तु उपादेयतारतम्यमेव  
कर्तुमीशा इत्यन्वयः । अतएव प्रबलदीषसत्त्वे काव्यत्वव्याहृतये सति सम्भवे ईषदीषाविति वक्तुमुचित-  
मेव तादृशदीषस्यापि काव्यत्वव्याघातासामर्थ्यादित्याशयः ।

(स) ननु प्रबलदीषसत्त्वे काव्यत्वसत्तायां किं प्रमाणमित्याह उक्तञ्चेति । प्राचीनैरिति शेषः ।  
कीटेति । दुष्टेष्वपि दीषवत्स्वपि यत्र येषु वाक्येषु, स्फुटः स्पष्टः, रसादीनाम् अनुगमः प्रतीतिः स्यात् ।  
आदिपदेन रसाभासमावादीनां ग्रहणम् । तेषु वाक्येषु कीटानुविद्धरत्नादीनां साधारण्येन तुलनया, कीट-  
दष्टरत्नादिष्वपि यथा रत्नादित्वं तथैत्यर्थः, काव्यता मता अङ्गीकृता काव्यज्ञैरिति शेषः ।

(ह) अथोक्तकारिकायां दुष्टेष्वपीत्यत्रापि सति सम्भवे ईषदीषवत्स्वपीत्यर्थो वाच्यस्तथा च सति  
नोक्तोदाहरणे मदीयलक्षणस्याव्याप्तिरित्याह किञ्चेति । अनुपपन्नमसङ्गतम् । अत्र हेतुमाह गुणानामिति ।  
तेनैव काव्यप्रकाशकारिणैः, न त्वन्येन ; येनोक्तिमात्रमेव परमततया नाङ्गीक्रियेतेति भावः । आत्मनः

(१) तद्वदत्र इति क्वचित् पाठः । (२) श्रुतिदुष्टादयोऽपि इत्यपि पाठः । (३) अत्र इतीति  
क्वचिदधिकः पाठः ।



(क्ष) तथाप्ययुक्तम् । तथाहि तयोः काव्यस्वरूपत्वेनाभिमतयोः शब्दार्थयो रसोऽस्ति न वा ? नास्ति चेत्, गुणवत्त्वमपि नास्ति, गुणानां तदन्यव्यतिरेकानुविधायित्वात् (क) । अस्ति चेत्, कथं नोक्तं रसवन्ताविति विशेषणम् (ख) । गुणवत्त्वान्यथानुपपत्त्या एतन्नभ्यत इति चेत् ? तर्हि सरसावित्येव वक्तुं युक्तम्, न सगुणाविति (ग) । नहि प्राणिमन्तो देशा इति वक्तव्ये शैथ्यादिमन्तो देशा इति केनाप्युच्यते (घ) । ननु

शैथ्यादय इव अङ्गिनः प्रधानस्य रसस्य ये धर्मास्ते गुणाः, इत्यादिना सन्दर्भेण गुणानां रसैकधर्मत्वस्य केवलरसवृत्तित्वस्य प्रतिपादितत्वात् । तथा च ये गुणाः केवलं रस एव वर्तन्ते, ते गुणैर्विशिष्टौ शब्दार्थौ कथं स्याताम्, नहि भवति घटत्वविशिष्टः पट इति भावः ।

(च) अत्र शङ्कते रसेति । शब्दस्यार्थस्य च रसाभिव्यञ्जकत्वेन हेतुना, उपचारतः परम्परासम्बन्धेन, उपपद्यते शब्दार्थयोः सगुणत्वविशेषणमिति शेषः । इत्युच्यते चेदित्यर्थः । अत्रायमर्थः— शब्दार्थयोः साक्षाद्गुणाभावेऽपि स्वाश्रयरसाभिव्यञ्जकत्वरूपपरम्परासम्बन्धेन गुणवत्त्वात् सगुणत्वविशेषणमुपपद्यत एव । स्वपदं गुणपरम् ।

(क) उक्तमर्थं दूषयति तथाप्ययुक्तमिति । नास्ति चेदिति । तादृशशब्दार्थयो रसो नास्तीति चेत्त्योच्यत इत्यर्थः । निरतिशयसुखज्ञानरूपस्य रसस्य स्ववृत्तितावच्छेदकसमवायसम्बन्धेन आत्मत्वेव सत्त्वादिति भावः । तदा गुणवत्त्वमपि नास्तीत्यर्थः । तस्य रसस्य अन्यव्यतिरेकयोरनुविधायित्वात् अनुसारित्वात् । तथा च तत्सत्त्वे तत्सत्ता अन्यः, तदसत्त्वे तदसत्ता व्यतिरेकः । एवञ्च सति रससत्त्वे गुणसत्ता, रसासत्त्वे गुणासत्ता, ततश्च काव्यत्वेनाभिमतयोः शब्दार्थयो रसाभावे गुणानामप्यभावात् सगुणत्वविशेषणमनुपपन्नमेवेत्याशयः ।

(ख) पक्षान्तराङ्गीकरणं शङ्कते अस्ति चेदिति । काव्यत्वेनाभिमतयोः शब्दार्थयोः स्वव्यङ्ग्यत्वसम्बन्धेन रसोऽस्तीति त्वया चेदुच्यत इत्यर्थः । दूषयति कथमिति । तदेति पूरणीयम् । नोक्तमिति । काव्यत्वेनाभिमतयोः शब्दार्थयो रसवत्ताया एवाव्यान्नावश्यकत्वात् रसवत्तां विना काव्यत्वानङ्गीकारादित्याशयः ।

(ग) पुनः शङ्कते गुणवत्त्वेति । शब्दार्थयोः सगुणत्वस्य, अन्यथानुपपत्त्या अन्यव्यतिरेकाभ्यां रसवत्ताभावेनासम्बन्धेन, एतत् रसवन्ताविति विशेषणं लभ्यत इति चेत् पुनस्तथोच्यत इत्यर्थः । स्पष्टमनुक्तमपि रसवन्ताविति विशेषणं तात्पर्याल्लभ्यते, शैथ्यादिमन्तो देशा इत्युक्ते प्राणिमत्त्ववदिति भावः । एतेन “गुणपदेन लक्षणाया रसोपस्थितिः” इति रामचरणीक्तं निरस्तम् । तात्पर्येणार्थविशेषोपलम्भे लक्षणाया अदर्शनात्, “पीनोऽयं वटुर्दिवा न मुञ्चते” इत्युक्ते अर्थाद्भावो मुञ्चते इति प्रतीती केनापि लक्षणानङ्गीकरणात् । दूषयति तर्हीति । तर्हि रसवत्त्वविशेषणस्यावश्यकत्वे ।

(घ) व्यतिरेकदृष्टान्तेनोक्तार्थस्य युक्तत्वं प्रतिपादयति नहीति । हि यस्मात् । शैथ्यादिमत्त्वान्यथानुपपत्त्या प्राणिमत्त्वलाभसम्भवेऽप्येति शेषः । लाघवात् स्पष्टीकृतेव युक्तत्वादिति भावः ।



शब्दार्थौ सगुणावित्यनेन गुणाभिव्यञ्जकौ शब्दार्थौ काव्ये प्रयोज्यावित्यभि-  
प्राय इति चेत् ? न, गुणाभिव्यञ्जक-शब्दार्थवत्त्वस्यापि काव्ये उत्कर्ष-  
मात्राधायकत्वम्, न तु स्वरूपाधायकत्वम् (ङ) । उक्तं हि—“काव्यस्य  
शब्दार्थौ शरीरम्, रसादिश्चात्मा, गुणाः शैथ्यादिवत्, दोषाः काण्त्वादिवत्,  
रीतयोऽवयवसंस्थानविशेषवत्, अलङ्काराश्च कटककुण्डलादिवत्” इति (च) ।

एतेन “अनलङ्कती पुनः क्वापि” इति यदुक्तं तदपि परास्तम् । अस्य  
ह्यर्थः (१) “सर्वत्र सालङ्कारौ क्वचित्तु अस्फुटालङ्कारावपि शब्दार्थौ  
काव्यम्” इति । तत्र सालङ्कारशब्दार्थयोरपि काव्ये उत्कर्षमात्राधायक-  
त्वात् (छ) । एतेन “वक्रोक्तिः काव्यजीवितम्” इति वक्रोक्तिजीवितकारोक्त-

(ङ) सगुणाविति विशेषणस्याभिप्रायान्तरं शङ्कते नन्विति । तथा चोक्तप्रकारोपदेशपरमेव सगुणा-  
विति विशेषणम्, न तु लक्षणघटकमिति भावः । दूषयति नेति । उत्कर्षमात्राधायकत्वं केवलीत्कष्टता-  
जनकत्वम् । स्वरूपाधायकत्वं काव्यत्वप्रयोजकत्वम् ।

(च) प्राचीनमतसंवादेनोक्तमर्थं द्रष्टव्यम् उक्तमिति । हि यच्चात् । काव्यस्य पुरुषस्वरूपस्येति  
भावः । रसादिरित्यादिपदेन रसाभासादीनां ग्रहणम् । अवयवसंस्थानविशेषवत् यथास्थाने हस्तपदादि-  
सन्निवेशवत् । तथा च शैथ्यादयो यथा पुरुषस्य अन्यथासिद्धं पुरुषत्वं न साधयन्ति किन्तूत्कर्षमात्रमेव  
जनयन्ति, तथा माधुर्यादयो गुणा अपि काव्यस्य अन्यथासिद्धं काव्यत्वं न साधयन्ति किन्तूत्कर्षमात्रमेव  
जनयन्तीति काव्यलक्षणे उक्तोपदेशायापि सगुणाविति विशेषणमनुपपन्नमेवेत्याशयः ।

(छ) विरोधिनः सावशेषस्यैवोच्छेदौचित्यात् अनलङ्कती पुनः क्वापीति विशेषणमपि निरस्यति एते-  
नेति । एतेन प्रदर्शितप्राचीनमतस्य युक्तियुक्तत्वेन सर्व्ववादिसिद्धत्वेन च हेतुनेत्यर्थः । परास्तं निराकृतं  
वेदितव्यमिति शेषः । लक्षणे लक्ष्यप्रदर्शने च दोषं दर्शयितुं तन्मतसिद्धमस्य विशेषणस्यार्थमाह अस्य  
ह्यर्थ इति । हि तथाहि । सर्व्वत्रेति एतेन तन्मते काव्यत्वेनाभिमतयोः शब्दार्थयोर्यथाकथंचिदलङ्कार-  
संचायावश्यकौति प्रतिपादितम् । दूषयति तत्रेति । उत्कर्षमात्राधायकत्वादिति मात्रपदेन स्वरूपा-  
धायकत्वव्यवच्छेदः । तथा च सगुणाविति विशेषणवदनुपपन्नत्वादनलङ्कती पुनः क्वापीति विशेषणमपि  
परास्तमिति भावः ।

(ज) काव्ये रसाद्यपेक्षयाप्यलङ्कारस्य प्राधान्यमङ्गीकुर्वती वक्रोक्तिजीवितकारस्य मतं प्रव्याख्यातु-  
माह एतेनेति । एतेन काव्ये अलङ्कारस्य उत्कर्षमात्राधायकत्वेन हेतुनेत्यर्थः । काव्यस्य जीवितं  
जीवनं जीवनवत् रसाद्यपेक्षया प्रधानमिति यावत् । वक्रोक्तेर्वाङ्मयगतवैचित्र्यास्य अलङ्काररूपत्वात् । तथा



मपि परास्तम्, वक्रोक्तेरलङ्काररूपत्वात् (ज) । यच्च कचिदस्फुटालङ्कारत्वे  
(१) उदाहृतम् (झ) ।

“यः कौमारहरः स एव हि वरस्ता एव चैत्रक्षपा-  
स्ते चोन्मीलितमालतीसुरभयः प्रौढाः कदम्बानिलाः ।  
सा चैवास्मि तथापि तत्र सुरतव्यापारलीलाविधौ  
रेवारोधसि वेतसीतरुतले चेतः समुत्कण्ठते ॥” (ज)

एतच्चिन्त्यम् । अत्र हि विभावनाविशेषोक्तिमूलस्य सन्देहसङ्करा-  
लङ्कारस्य स्फुटत्वम् (ट) ।

च उत्कर्षभावजनका अलङ्काराः कथं जीवनीमवितुमर्हन्ति काव्यस्य, नहि कटककुण्डलादयोऽलङ्काराः  
कस्यापि जीवनानि भवन्तीति भावः ।

(झ) विरोधिनी विजये तत्पक्षपातिनोऽपि विजयौचित्यात् काव्यप्रकाशस्य मूलं काव्यलक्षणं दूषयित्वा  
तद्वृत्तिकृतो मध्यमदृश्य लक्ष्यप्रदर्शनमपि दूषयति यच्चेति । कचिदस्फुटालङ्कारत्वे सर्वत्रेत्यादि-  
व्याख्यासन्दर्भस्य कचिदित्यादिवितीयप्रकारविषये, यच्चोदाहृतं वृत्तिकृतेति शेषः ।

(ज) यः कौमारेति । अपरिणीतावस्थायामिव नर्म्भदानदीतीरे वेतसलतावेष्टिततरुतले कृतसुर-  
तायाः परञ्च तेनैव परिणीतायास्तद्वृत्तगतायाः कस्याचित् सखीं प्रति उक्तिरियम् । यो जनः, कुमार-  
स्यायं भावः कौमारः कन्यावस्था तं हरति सुरतेन नाशयतीति कौमारहर आसीत्, इदानीमपि स एव हि  
वरः परिणीता वृत्तते । अतएव तज्जनार्थमपि नोत्कण्ठा सम्भवतीति भावः । अत्र पर्यायाभ्यामेवशब्द-  
द्विशब्दाभ्यामन्यन्तावधारणसूचनेन पूर्वस्य रन्तुः कथमपि नोपपत्तिलाशङ्का कर्तव्येति सूचितम् । ता एव  
तत्सजातीयया एव चैत्रक्षपायैवमासीयरात्रयः । इमा वृत्तन्त इति शेषः । अतएव तदर्थमपि नोत्कण्ठा  
युज्यत इत्याशयः । ते च तत्सजातीयया एव च, उन्मीलिताभिः प्रस्फुटिताभिः मालतीभिः पुष्पविशेषैः तत्-  
संस्पर्शे रित्यर्थः सुरभयः सुगन्धसम्पन्नाः, प्रशस्तमूढं वह्मनं येषां ते प्रौढा मन्दाः, वायोर्मन्दवह्मनस्यैव प्रशस्त-  
त्वात्, कदम्बानिलाः धूलिकदम्बवनसञ्चारिणी वायव इदानीमपि वहन्तीत्यर्थः । अतस्तदर्थमपि नोत्कण्ठा  
सङ्गच्छत इति भावः । विशेषसौगन्ध्याभाय पुनः कदम्बपदं प्रयुक्तम् । सा चैवास्मि अहमपि तदवस्थैव  
युवतिरस्मि । न पुनरिदानीं ततो जीवनमपञ्चीणं येनोत्कण्ठा सम्भवतीत्याशयः । तथापि तत्तत्कारण-  
सत्त्वेऽपि, तत्र रेवारोधसि नर्म्भदानदीतीरे, वेतसीतरुतले वेतसलतावेष्टितपादपानामधःप्रदेशे, सुरतव्यापार  
एव लीलाविधिः केलिक्रिया तस्मिन् विषये, चेतः कर्तुं, समुत्कण्ठते उत्सुकतां व्रजति । एतेन  
तदानीन्तनतत्त्वसुरतात् कचिदनिर्वचनीय एवामोद आसीदिति ध्वनितम् ।

(ट) एतदिति । एतत्तदुदाहृतं चिन्त्यं दूष्यत्वेन चिन्तनीयम् । दोषं दर्शयति अत्रेति ।  
हि यस्यात् । अत्र शीके उत्कण्ठायाः कारणाभावेऽपि तदुत्पत्तेः किं विभावना, आहोस्वित् उत्कण्ठाया

(१) कचिदस्फुटालङ्कारत्वम् इति पाठभेदः ।



एतेन—(ठ) “अदोषं गुणवत्काव्यमलङ्कारैरलङ्कृतम् ।

रसान्वितं कविः कुर्वन् कौत्तिं प्रीतिञ्च विन्दति ॥” (ड)

इत्यादीनामपि काव्यलक्षणत्वमपास्तम् । यत्तु ध्वनिकारिणोक्तम्—  
“काव्यस्यात्मा ध्वनिः” इति । तत् किं वक्ष्यलङ्काररसादिलक्षणस्वरूपो  
ध्वनिः काव्यस्यात्मा उत रसादिरूपमात्रो वा ? नाद्यः, (१) प्रहेलिकादा-  
वतिव्याप्तेः (ठ) । द्वितीयश्चेत् ? ओमिति ब्रूमः (ण) । ननु यदि रसादि-  
रूपमात्र एव ध्वनिः काव्यस्यात्मा तदा—

अभावस्य कारणी सत्यपि तदनुत्पत्तेर्विशेषोक्तिरिति सन्देहात्तन्मूलस्य विभावनाविशेषोक्तिनिरूपितस्य ।  
स्फुटत्वं स्पष्टत्वम् । तस्मादस्फुटालङ्कारत्वविषये उदाहरणमप्येतदसङ्गतमेवेति भावः । न च यत्र  
“अनायासकृशं मध्यम्” इत्यादिवत् कारणाभावबोधकः साक्षान्नज्ययोगस्तत्रैव विभावनायाः स्फुटत्वम्, यत्र च  
“ध्वनिनोऽपि निरुन्मादाः” इत्यादिवत् कार्याभावबोधकः साक्षान्नज्ययोगस्तत्रैव च विशेषोक्तेः स्फुटत्वम्,  
अत्र तु उभयत्रापि नज्ययोगाभावात्तयोस्फुटत्वमिति वाच्यम्, उभयत्र नज्ययोगाभाव एव विभावना-  
विशेषोक्त्योः सन्देहसङ्करस्याङ्गीकारणीयत्वात् तथैव च तस्य स्फुटत्वात्, अन्यथा तयोः सन्देहसङ्कर एव न  
स्यात् । किञ्च उत्कण्ठाभावरूपं कार्यं प्रति स एव हि वर इत्यादीनां बहूनां कारणानामुपन्यासात् समुच्चया-  
लङ्कारस्य स्फुटत्वमकामेनापि वाच्यमिति भ्रमविजृम्भितमेवोदाहरणम् ।

(ठ) सत्काव्यप्रशंसामात्रपरां भोजदेवकृतसरस्वतीकण्ठाभरणकारिकासेव कैचित्तन्मतसिद्धकाव्य-  
लक्षणतया निश्चिन्वन्ति, तदपि दूषयति एतेनेति । एतेन उक्तयुक्तिनिश्चयेन । काव्यलक्षणत्वमपास्तमिति  
परिणाम्यः । अस्याः कारिकाया अपि काव्यप्रकाशलक्षणसमानार्थकत्वादिति भावः ।

(ड) अदोषमिति । अदोषं गुणवत् फलङ्कारैरलङ्कृतं रसान्वितञ्च काव्यं कुर्वन् कविः, कौत्तिं  
सुख्यातिं प्रीतिमानन्दञ्च विन्दति प्राप्नोति । ईदृशस्यैव परमोत्कृष्टकाव्यत्वादिति भावः ।

(ठ) ध्वनिकारमतं दूषयितुमुत्थापयति यत्त्विति । वक्ष्यलङ्काररसादयो लक्षणानि स्वरूपाणि  
यस्य सः । आदिपदेन रसाभासादीनां ग्रहणम् । विरूपस्त्रिविधः । रसादिरूपमात्र इति मात्रपदेन  
वक्ष्यलङ्काररूपयोर्व्यवच्छेदः । दूषयति नाद्य इति । “पानीयं पातुमिच्छामि तव कुम्भाद्वरानने । । यदि  
दास्यसि नेच्छामि न दास्यसि पिवाय्यहम् ॥” इति प्रहेलिकादावित्यर्थः । यदि त्वं दासी दासमार्थ्या  
असि, तदा शूद्रस्यृष्टत्वादित्यलं पातुं नेच्छामीत्यर्थः । तथा चात्र दासी असीति वस्तुध्वनिमन्त्रेनात्म-  
सत्त्वात् काव्यत्वं स्यात् । प्रकृते तु अस्य रसपरिपन्थित्वान्न काव्यत्वमिति भावः । प्रहेलिकादावित्यादि-  
पदेन “देवदत्तो यामं याति” इत्यं वाक्यादिपरिग्रहः । तथा चात्र देवदत्तगमने तद्व्यत्ययानुगमनरूपवस्तु-  
व्यङ्ग्यावगतेः, काव्यत्वं स्यात् ।

(ण) द्वितीयश्चेदिति । रसादिरूपमात्रो ध्वनिः काव्यस्यात्मा इति पक्षोऽङ्गीक्रियते चेदित्यर्थः । तदा

(१) तत्र नाद्य इति पाठान्तरम् ।



“अन्ता एत्य निमज्जइ एत्य अहं दिअसअं पलोएहि ।

मा पहिअ ! रतिअं धअ ! सज्जाए (१) मह निमज्जहिंसि ॥” (त)

इत्यादी वस्तुमात्रस्य वरङ्गत्वे (२) कथं काव्यव्यवहार इति चेत् ?

(३) अत्रापि रसाभासवत्तयैव (४) ब्रूमः । अन्यथा “देवदत्तो ग्रामं याति” इति वाक्ये तदभ्युत्थस्य तदनुसरणरूपवरङ्गावगतेरपि काव्यत्वं स्यात् । अस्त्विति चेत् ? न, रसवत् एव काव्यत्वाङ्गीकारात् (थ) ।

“काव्यस्य प्रयोजनं हि रसास्वादसुखपिण्ड- (५) दानद्वारेण वेदशास्त्र-विमुखानां सुकुमारमतीनां राजपुत्रप्रभृतीनां विनियानां रामादिवत् प्रवर्त्तितवत् न रावणादिवदित्यादिकृत्याकृत्यप्रवृत्तिनिवृत्त्युपदेशः” इति चिरन्तनैरप्युक्तत्वात् (द) । तथा चाग्नेयपुराणिऽप्युक्तम्—

वयमपि शोमिति स्वप्नोति ब्रूमः तत्पञ्चमङ्गीकुर्म्य इत्यर्थः “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” इति लक्षणस्यैव वक्ष्यमाणत्वादित्याशयः । शोमिति स्वीकारार्थमव्ययम् । तथा च रसस्य परिपन्थित्वान्न प्रहेलिकायां रसाभावाच्च न “देवदत्तो ग्रामं याति” इत्यादिवाक्ये अतिव्याप्तिरिति बोध्यम् ।

(त) उभयमतं प्रत्येव तृतीयपक्षः शङ्कते नन्विति । “अन्ता अत्र निमज्जति अवाहं दिवसकं प्रलोकय । मा पथिक ! रात्रान्वक ! शय्यायां मम निमज्जसि ॥” इति संस्कृतानुवादः । पूर्वरात्री रमणाय स्वप्नेण एकशय्याशायिनीं शय्यं विधृत्यानर्थकारिणं प्रवासिनं रात्रान्वत्वेन परिचायितात्मानम् उपपत्तिं प्रति कुलटाया उक्तिरियम् । अत्र शय्याया अस्मिन् पार्श्वे, अन्ता शय्यः निमज्जति गाढनिद्रया जलमग्रेव तिष्ठति । अतएव ततो न किञ्चिदाशङ्कनीयमिति भावः । अत्र अस्मिन् पार्श्वे अहं स्वपिमीति शेषः । दिवसकम् एतद्दिनं प्रार्थैव प्रलोकय प्रलोक्य दृष्ट्वा अवधारयेत्यर्थः । तेन किमित्याह—हे पथिक ! प्रवासिन् ! रात्रान्वक ! मम शय्यायां मा निमज्जसि इतस्ततो न विलुण्ठिष्यसि । दिन एवावधारणस्यैतदेव फलमिति भावः ।

(थ) इत्यादाविति । वस्तुमात्रव्यङ्ग्यत्वे शय्याया यथास्थानप्रवेशरूपध्वनिसत्त्वरूपध्वन्यभावे चेत्यर्थः । समाधत्ते अवापीति । रसाभाववत्तयैव शङ्कारररसाभासरूपध्वनिसत्त्वेनैव काव्यव्यवहार इति ब्रूम इत्यर्थः । तथा चात्र रतेरुपपत्तिगतत्वात् शङ्कारररसाभासः । तच्च “उपनायकसंस्थायाम्” इत्यादिना वक्ष्यति । अन्यथा रसाद्यभावेऽपि वस्तुलङ्कारध्वनिसत्त्वेन काव्यत्वाङ्गीकारे । काव्यत्वं स्यादिति । तथा चातिव्याप्तिरिति भावः । एतच्च प्रहेलिकादावतिव्याप्तेरित्यस्यैव प्रपञ्चार्यमुक्तम् । रसवत् एव वाक्यस्येति शेषः ।

(१) रतिअं धिय ! सज्जाइ इति पाठभेदी ।

(२) वस्तुमात्रव्यङ्ग्यत्वे इति कचित् पाठः ।

(३) चेन्न इत्यपि पाठः कचित् । (४) रसाभासवत्तयैवेति ब्रूम इति पाठान्तरम् ।

(५) रसास्वादरूपसुखपिण्डेति पाठान्तरम् ।



“वाग्वैदग्ध्यप्रधानेऽपि रस एवात्र जीवितम् ।” इति (ध) । व्यक्ति-  
विवेककारेणाप्युक्तम्—“काव्यस्यात्मनि अङ्गिनि (१) रसादिरूपे न कस्यचि-  
द्विमतिः” इति । ध्वनिकारेणाप्युक्तम्—“न हि कवेरितिहत्तमात्र-  
निर्वाहेणात्मलाभ इतिहासादेरेव तत्सिद्धेः” इत्यादि (न) ।

ननु तर्हि प्रबन्धान्तर्वर्तिनां केषामपि नीरसानां पद्यानां काव्यत्वं न  
स्यादिति चेत् ? न, (२) रसवत्पद्यान्तर्गतनीरसपदानामिव पद्यरसेन प्रबन्ध-

(२) अत्र प्राचीनसंवादमाह काव्यस्येति । हि तथाहि । काव्यस्य प्रयोजनम्, उपदेश इति  
परिणाम्यः । रसस्यास्वादी बोध एव सुखपिण्डं सृष्टीकृतं सुखं तस्य दानद्वारेण । अस्याप्युपदेश  
इति परिणाम्यः । वेदशास्त्रविमुखानाम् आपाततः कठिनतया वेदादिशास्त्रेभ्यो निवृत्तानाम् । विनेयानां  
नानाविधेषु शिक्षणीयानाम् । तथा च रसास्वादनियन्त्रणनिरतिशयसुखानुभवात् सुकुमारमतीनां प्रथमतः  
काव्ये प्रवृत्तिः, परञ्च दुरुहेषु वेदादिशास्त्रेषु । उक्तञ्च “स्वादुकाव्यरसीन्नायं वाक्यार्थमुपसृजते । प्रथमा-  
लौढमधवः पिवन्ति कटुं भेषजम् ॥” चिरन्तनैः प्राचीनैः । एवञ्च नीरसवाक्यस्य काव्यत्वे उक्तप्राचीनोक्ति-  
विरोध इति भावः ।

(ध) अन्धन्तमेतदार्थमपीत्याह तथा चेति । वाचां वैदग्ध्यं वैचित्र्यं प्रधानं गुणायपेक्षया श्रेष्ठं  
यत्र तादृशेऽपि, अत्र काव्ये रस एव जीवितं जीवनम्, न पुनरलङ्कारादिर्जीवनमित्यर्थः ।

(न) बहुतरप्राचीनानामपि स्वपक्षतां दर्शयितुमाह व्यतीति । आत्मनि आत्मस्वरूपे, अतएव  
अङ्गिनि अलङ्कारादिसर्वपेक्षया प्रधाने रसादिरूपे । आदिपदेन रसाभासादिपरिग्रहः । विमतिरसञ्चतिः,  
रसादीनां काव्यस्यात्मतायाङ्गीकारे न कस्याप्यसम्भतिरस्तीत्यर्थः । इतिहत्तमात्रनिर्वाहेण केवलहत्तान्तावली-  
कथनेन, कवेर्नात्मलाभो न कवित्वप्राप्तिः, इतिहासादेरेव सकाशात् तस्य इतिहत्तनिर्वाहस्य सिद्धेः । तथा च  
रसवहाक्येन वर्णयिता कविः, नीरसवाक्येन वर्णयिता इतिहासकर्ता, एवञ्च सति कविवाक्यस्यैव प्रधानतया  
रसवत्त्वेन काव्यत्वमिति भावः ।

(प) रसवहाक्यस्य काव्यत्वाङ्गीकारेऽपि अव्याप्तिमाशङ्कते नन्विति । तर्हि रसवहाक्यस्यैव काव्य-  
त्वाङ्गीकारे । प्रबन्धान्तर्वर्तिनां रसवद्गुणादियन्त्रणनर्गतानां “वैवस्वती मनुर्नाम माननीयो मनीषिणाम् ।  
आसीन्महोचितामाद्यः प्रणवश्चन्द्रसमिव ॥” इत्यादीनां पद्यानामित्यर्थः । अत्र पद्यपदं वाक्यमात्रोप-  
लक्षणं तेन गद्यस्यापि संग्रहः । उत्तरवाक्येवम् । “काव्यत्वं न स्यादिति । तथा च भवदीयकाव्य-  
लक्षणेऽप्यव्याप्तिरिति भावः । समाधानमाह नेति । पद्यरसेन प्रबन्धरसेन चैतुभयवैव धान्येन धनवा-  
नित्यादिवदभेदे द्वितीया । तेषां नीरसपद्यानाम् । “शून्यं वासगृहं”मित्यादि वक्ष्यमाणं रसवत् पद्यम्, तत्र  
च परिचुम्बित्यादीनि सरसपदानि, तेषामेव साक्षाद्रसव्यञ्जकत्वात् । शून्यमित्यादीनि तु नीरसपदानि, तेषां  
साक्षाद्रसव्यञ्जकत्वाभावात् । तथा च यथा तत्पद्यरसेन तत्र स्थितानां नीरसपदानामपि स्वव्यञ्जकपदप्रतिपाद्य-

(१) सङ्गिनि इति कचित् पाठः । (२) कचित् नञ् न दृश्यते ।



रसेनैव तेषां रसवत्ताङ्गीकारात्, (प) यत्तु नीरसेष्वपि गुणाभिव्यञ्जकशब्दार्थ-  
(१) सङ्गावाद्गोषाभावादलङ्कारसङ्गावाच्च काव्यव्यवहारः, स रसादिमत्काव्य-  
बन्धसाभ्यादङ्गीण एव (फ) ।

यत्तु वामनेनोक्तम्—“रीतिरात्मा काव्यस्य” इति, तन्न, रीतेः सङ्घटना-  
विशेषत्वात् सङ्घटनायाश्च (२) अवयवसंस्थानरूपत्वात्, आत्मनश्च तद्भिन्नत्वात्  
(ब) । यच्च ध्वनिकारेणोक्तम्—

“अर्थः सहृदयस्नाध्यः काव्यात्मा यो व्यवस्थितः ।

वाच्यप्रतीयमानाख्यौ तस्य भेदावुभौ स्मृतौ ॥” इति (भ) ।

तत्र वाच्यस्यात्मत्वं (३) “काव्यस्यात्मा ध्वनिः” इति स्ववचनविरोधा-  
देवापास्तम् (म) ।

पद्यप्रतिपादकत्वसम्बन्धे न रसवत्त्वम्, तथा गत्यरसेनैव तदन्तर्गतानां नीरसपद्यानां स्वव्यञ्जकपद्यप्रतिपाद्यगन्ध-  
प्रतिपादकत्वसम्बन्धे न रसवत्त्वमिति भावः । एवं गद्येष्वप्युक्तम् ।

(फ) नन्वेवमपि “क्रूरः क्रूरमयं पश्येत् साधुः साधुमयं जगत् । दर्पणेन यथा जन्तुः स्त्रीय-  
माकारमौचते ॥” इत्यादिषु गन्धानन्तर्गतेषु नीरसेषु सङ्घटकाव्येष्वव्याप्तिरित्याह यत्त्विति । स्त्रीकं पाक  
इत्यादौ स्त्रीकमित्यादेरिव यदित्यस्य व्यवहार इति गौणक्रियाया विशेषणत्वेनैव क्लीबत्वम् । गौणक्रियाया  
आतिदेशिकद्रव्यत्वाभिप्रायेण तु स्त्रीकः पाक इत्यादिवत् परव स इति व्यवहारविशेषणत्वेनैव पुनः पुंसा  
निर्देशः । एतच्च “द्वितीयाकारकविधावेकाधिकरणं धातोः” इति सूत्रे श्रीपतिना प्रतिपादितम् । एतेन  
व्यवहार इत्यस्य विशेषणत्वेन यदिति क्लीबत्वानुपपत्तिश्च यथा “यदित्यव्ययं य इत्यर्थे” इति रामचरणेनोक्त-  
मपास्तम्, उक्तप्रकारसदुपाये सम्भवति अहेत्वर्थकयदित्यव्ययस्त्रीकारस्यान्याय्यत्वात् । नीरसेष्वपि “क्रूरः”  
इत्याद्युद्भट्टोक्तिषु । रसादिमत्काव्येषु यो बन्धो गुणादीनां योजनं तत्साभ्यात् तादृशगुणादियोगादित्यर्थः ।

(ब) पुनरपि विरुद्धं प्राचां मतं दूषयति यत्त्विति । अवयवसंस्थानरूपत्वात् यथास्थाने  
हस्तपदाद्यङ्गसन्निवेशरूपत्वादित्यर्थः । प्राणिनः शरीरस्य यथास्थाने हस्तपदाद्यङ्गसन्निवेश इव काव्यशरीरस्य  
वाक्यस्य यथास्थाने पदविशेषसन्निवेशो हि रीतिः, सा च कथमपि तस्यात्मा भवितुं नार्हतीति भावः ।

(भ) ध्वनिकारेण यदन्यविधोऽपि काव्यस्यात्मा निरूपितस्तदपि दूषयितुमाह यच्चेति । सहृदयै-  
र्मनस्त्रिभिः स्नाध्यः प्रशस्यः योऽर्थः काव्यात्मा व्यवस्थितः काव्यस्यात्मत्वेन पुर्वनिर्दिष्टः, तस्यार्थस्य वाच्य-  
प्रतीयमानाख्यौ उभौ द्वौ भेदौ स्युतौ । तथा च वाच्यः अभिधेयस्वरूप एको भेदः, अपरस्य प्रतीयमानो  
लोकप्रतीतिमात्रसाक्षिको लक्ष्यव्यङ्ग्योभयात्मको भेद इत्यर्थः । शक्यार्थस्येश्वरेच्छाधीनत्वात् लक्ष्य-  
व्यङ्ग्ययोस्तु तदनधीनत्वात् ईदृशी विभाग इति बोध्यम् ।

(१) वर्णः इति पाठान्तरम् । (२) सङ्घटनाविशेषत्वात् सङ्घटनायाश्च इति क्वचित् पाठः ।

(३) अत्र वाच्यात्मत्वं इति पाठान्तरम् ।



तत् किं पुनः काव्यम् ? इत्युच्यते—(य)

३ । वाक्यं रसात्मकं काव्यम् । (र)

रसस्वरूपं निरूपयिष्यामः । रस एवात्मा साररूपतया जीवना-  
धायको यस्य, (१) तेन विना तस्य काव्यत्वानङ्गीकारात् (ल) । रस्यत इति  
रस इति व्युत्पत्तियोगाद्भावतदाभासादयोऽपि गृह्यन्ते (व) । तत्र रसो  
यथा—

“शून्यं वासगृहं विलोक्य शयनादुत्थाय किञ्चिच्छूनं-  
निद्राव्याजमुपागतस्य सुचिरं निर्वर्ण्य पत्युर्मुखम् ।

(म) दूषयति तत्रेति । अत्र वाच्यपदं लक्ष्यस्याप्युपलक्षणम् । तथा च वाच्यस्य शब्दार्थस्य  
लक्ष्यार्थस्य च आत्मत्वं काव्यात्मत्वम् । स्ववचनस्य विरोधादिसंवादाद्विनाशप्रतिपादकत्वादेव अपास्तम्,  
न तदर्थं युक्त्यन्तरं मया प्रदर्शनोपमित्यर्थः । तथा चैकस्मिन्नेव विषये परस्परभिन्नार्थवचनविन्यासेन  
वक्तुं शक्नोतताप्रत्ययात् कुत्रापि न विश्वासः स्यादिति भावः । एतेन रसादिरूपव्यङ्ग्यार्थमात्रस्य काव्यात्मत्व-  
मभिप्रेतञ्चेत्तदा तदेवं स्वमतमिति सूचितम् ।

(य) तदिति । तत्तस्मात् प्राचीनकाव्यलक्षणानां सदीषत्वात् किं पुनः काव्यं किं प्रकारं निर्द्दिष्टं  
काव्यलक्षणमित्यर्थः ।

(र) अथ स्वाभिमतं काव्यलक्षणं दर्शयति वाक्यमिति । रसात्मकं वाक्यं काव्यम् । तथा च  
व्यञ्जकतासम्बन्धेन रसादिमहाकव्यत्वं काव्यत्वम् । एवञ्च दीपालङ्कारसत्तायां तदसत्तायां वा औदासीन्यात्  
“न्यङ्कारो ह्ययमेव मे यदरयः” इत्यादिषु सदीषेषु “यः कौमारहर” इत्यादिषु स्पष्टालङ्कारवत्सु च वाक्येषु  
नाव्याप्तिः । रसाद्यभावाच्च “देवदत्तो ग्रामं याति” इत्यादिषु नातिव्याप्तिः ।

(ल) लक्षणघटकरसस्वरूपजिज्ञासायामाह रसस्वरूपमिति । रसात्मकमित्यस्यार्थं विवृणोति रस  
एवेति । अत्र एवशब्देन ध्वनिरीत्यर्थानां प्राचीनभिमतकाव्यात्मत्वव्यवच्छेदः । साररूपतया निरतिशयानन्द-  
स्वभावत्वात् गुणादिसर्वापेक्षया उत्कृष्टरूपतया, जीवनाधायकः काव्यस्वरूपप्रयोजकी यस्य तत् रसात्मक-  
मिति शेषः । तेन रसेन । तस्य वाक्यस्य । काव्यत्वानङ्गीकारात् “वाग्वैदग्ध्यप्रधानेऽपि रस एवात्र  
जीवितम्” इत्यादियुक्तियुक्त-प्राचीनमतानुसारिणी ममापि मत इति शेषः ।

(व) ननु केवलरसात्मकवाक्यस्य काव्यत्वे भावाद्यात्मकवाक्येष्वव्याप्तिरपि प्राचीनैः काव्यत्वाङ्गी-  
कारादित्याह रस्यत इति । रस इति “रस आस्वादनस्ते हनयोः” इति चौरादिकरसधातीभावेण षल् ।  
व्युत्पत्तियोगात् धात्वर्थानुसारिणास्वादविषयत्वलाभादित्यर्थः । भावः तयो रसभावयोरभासस्य चादौ येषां  
ते । गृह्यन्ते, तेषां भावादीनामप्यास्वादविषयत्वादिति भावः ।

(१) अस्य इति क्वचित् पाठः ।



विश्वं परिचुम्ब्य जातपुलकामालोक्य गण्डस्थलीं  
लज्जानम्रमुखी प्रियेण हसता बाला चिरं चुम्बिता ॥” (श)

अत्र हि सम्भोगशृङ्गाराख्यो रसः (घ) ।

भावो यथा महापात्रराघवानन्दसान्धिविग्रहिकाणाम्—(स)

“यस्यालीयत शल्कसीम्नि जलधिः, पृष्ठे जगन्मण्डलम्,

दंष्ट्रायां धरणो, नखे दितिसुताधीशः पदे रोदसी ।

क्रोधे क्षत्रगणः, शरे दशमुखः, पाणौ प्रलम्बासुरः,

ध्याने विश्वमसावधार्मिककुलं कस्मैचिदस्मै नमः ॥” (ह)

(श) शून्यमिति । बाला नवविवाहिता वधुः, यासगृहं शून्यं सखीजनादिरहितं विलोक्य, शनैर्मन्दं निःशब्दं यथा स्यात्तथा शयनात् शय्यातः किञ्चिदुत्थाय ईषत् पूर्वाकायमुत्तोल्य, निद्राव्याजमुपागतस्य प्रियायाः कार्यपरीक्षार्थं कलनिद्रासायितस्य पत्युर्मुखं चिरं बहुक्षणं निर्वर्ण्य दृष्ट्वा विश्वं निःशब्दं यथा स्यात्तथा परिचुम्ब्य तदेव पत्युर्मुखमित्यर्थः, गण्डस्थलीं पत्युस्तं कपोलदेशं जातपुलकाम् आत्मनश्चुम्बनात् सञ्जातरोमाक्षाम् आलोक्य लज्जया नम्रमुखी स्थिता सती, हसता प्रियेण तेन पत्या चिरं चुम्बिता ।

(घ) अत्र को नाम रस इत्याह अवेति । हि तथाहि । अस्य विशेषो रसविवेचनप्रकरणे वक्ष्यते ।

(स) भावमुदाहर्तुमाह भाव इति । महापात्रो महामन्त्री । “पात्रन्तु भाजने योग्ये स्तुवादौ राजमन्त्रिणि ।” इति मेदिन्युक्तेः । सन्धिविग्रहयोरधिकारे नियुक्त इति सान्धिविग्रहिकः । पदत्रये कर्मधारयसमासद्वयम् । राममित्र इत्यादौ मित्रादिपदवत् सान्धिविग्रहिकपदस्य उपाधिविशेषत्वेन विशिष्टत्व-विवक्षया परनिपातः । गौरवाच्च बहुवचनम् । एवमन्यत्रापि ।

(ह) यस्येति । यस्य नारायणस्य मत्स्यावतारे शल्कसीम्नि गात्रचर्मकप्रान्ते जलधिः सागरः अलीयत अयुज्यत, सागरस्य तन्मावसम्बन्धात् । यस्य कूर्मावतारे पृष्ठे जगन्मण्डलम् अलीयत लग्नमभवत्, तत्रैव जगतोऽवस्थानात् । यस्य वराहावतारे दंष्ट्रायां दन्तमण्डले धरणौ पृथिवी अलीयत क्षुद्रवस्तुव-दवातिष्ठत, सागरतो दंष्ट्रयैव धरण्या उत्तोलितत्वात् । एतेन शल्कसीमपृष्ठदंष्ट्राणां निरतिशयबृहत्त्वं सूचितम् । यस्य नरसिंहावतारे नखे दितिसुताधीशो दैत्यपतिर्हिरण्यकशिपुः अलीयत लयमगच्छत्, नखिनैव निहतत्वात् । यस्य वामनावतारे पदे चरणे रोदसी स्वर्गमर्थौ अलीयतां लीने अभवताम्, पद्मामेव स्वर्गमर्थयौर्ध्यामत्वात् । अत्र अलीयतेत्यस्य वचनव्यत्ययेनान्वयः । यस्य परशुरामावतारे क्रोधे क्षत्रगणः अलीयत लयं प्राप्नोत्, क्रोधिनैव विनाशितत्वात् । यस्य रामावतारे शरे बाणे दशमुखो रावणः अलीयत लयमगच्छत्, बाणेनैव व्यापादितत्वात् । यस्य बलरामावतारे पाणौ हस्ते प्रलम्बासुरः अलीयत लयमलभत, तस्यापि हस्तेनैव हतत्वात् । यस्य वीष्णावतारे ध्याने विश्वं जगत् अलीयत लीनम् अन्तर्गत-मभवत्, ध्यानेन विषयीकृतत्वात् । यस्य च भगवतः कल्किनामावतारे असी तरवारौ अधार्मिककुलं



अत्र भगवद्विषया रतिर्भावः (च) । रसाभासो यथा—

“मधु विरेफः कुसुमैकपात्रे पपौ प्रियां स्वामनुवर्त्तमानः ।

शृङ्गेण च स्पर्शनिमीलिताक्षीं मृगीमकण्डूयत कृष्णसारः ॥” (क)

अत्र हि सम्भोगशृङ्गारस्य तिथ्यग्विषयत्वाद्वसाभासः । एवमन्यत् (ख) ।

दोषाः पुनः काव्ये किंस्वरूपाः ? इत्युच्यन्ते—(ग)

४ । दोषास्तस्यापकर्षकाः । (घ)

श्रुतिदुष्टापुष्टार्थात्वादयः काणत्वखञ्जत्वादय इव शब्दार्थद्वारेण देह-  
द्वारेणैव व्यभिचारिभावादेः स्वशब्दवाच्यत्वादयो मूर्खत्वादय (१) इव साक्षात्  
काव्यस्यात्मभूतं रसमपकर्षयन्तः काव्यस्यापकर्षका उच्यन्ते (२) (ङ) ।

स्नेहसमूहः अलीयत लयमगच्छत्, तेनैव छिन्नत्वात् । अत्र कस्मिंश्चिदप्यस्य भावित्वेऽपि अतीतकल्याणि-  
प्रायेण अलीयतेत्यतीतनिर्देशः । कस्मैचिदनिर्वचनीयाय अस्मै नारायणाय नमः ।

(च) अत्र कौटुशो भाव इत्याह अत्रेति । भगवान् नारायण एव विषयो यस्याः सा तथोक्ता,  
रतिरनुरागी भावशब्दवाच्यः । अस्यापि लक्षणं वक्ष्यते ।

(क) सन्धिति । कुमारसम्भवे वसन्तवर्णनमिदम् । स्ववाचके भ्रमरशब्दे द्वौ रेफौ यस्य स द्विरेफो  
भ्रमरः, स्वां प्रियां भ्रमरीम् अनुवर्त्तमानः पक्षपवनेन शुश्रूषमाणः सन्, कुसुममेव एकं पात्रं भाजनं  
तस्मिन्, मधु तत्कुसुमरसं पपौ । कृष्णसारी हरिणविशेषश्च शृङ्गेण स्पर्शेन आत्मनः स्पर्शसुखेन निमीलिते  
मुद्रिते अचिणी चक्षुषी यया तां मृगीं प्रियां हरिणीम्, अकण्डूयत गात्रकण्डूयनेन शुश्रूषित-  
वानित्यर्थः ।

(ख) कथमत्र रसाभास इत्याह अत्रेति । हि तथाहि । तिथ्यग्विषयत्वात् मनुष्येतरप्राणि-  
गतत्वात् । रसाभासस्यापि लक्षणं वक्ष्यते । अन्यज्ञावाभासादीनाम्युदाहरणम् एवमूक्तमित्यर्थः । तच्च  
द्वतीयपरिच्छेदे द्रष्टव्यम् ।

(ग) परवाचा परिचयानन्तरमाश्रयणीयजनस्य दोषगुणादिजिज्ञासावत् काव्यस्वरूपे ज्ञाते स्वभावत  
एव तद्वत्तदोषगुणादीनां जिज्ञासा जायते, एवञ्च तेषामपि वक्तव्यत्वे प्रथमं दोषावलम्बनेनैव काव्यप्रकाश-  
लक्षणस्य दूषितत्वात् श्रोतुरपि तत्रैव प्रथममाकाङ्क्षेदयात् तामेवाकाङ्क्षमाह दोषाः पुनरिति । दोषाः  
किंस्वरूपाः सन्तः काव्ये अवतिष्ठन्त इत्यर्थः ।

(घ) दोषा इति । “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” इत्यत्र काव्यमित्यस्य परपाठेन सन्निधानात् विधेयत्वेन  
प्राधान्याच्च अत्र तत्पदेन काव्यमेव पराश्रय्यते । एतच्च इतिकारोऽपि “काव्यस्यापकर्षका उच्यन्ते” इत्यनेन  
स्वयमेवानुपदमाह । तथा च दोषास्तस्य काव्यस्य अपकर्षका रसाद्यपकर्षजननद्वारा अपकर्षजनकाः सन्तः  
अवतिष्ठन्त इत्यर्थः ।

(१) मूर्खत्वादय इति पाठान्तरम् । (२) इत्युच्यन्ते इत्यपि पाठः ।



एषां विशेषोदाहरणानि वक्ष्यामः । गुणादयः किंस्वरूपाः ? इत्यु-  
च्यन्ते—(च)

५ । उत्कर्षहेतवः प्रोक्ता गुणालङ्काररीतयः ॥ (छ)

गुणाः शैथ्यादिवत्, अलङ्काराः कटककुण्डलादिवत्, रीतयोऽवयव-  
संस्थानविशेषवत्, देहद्वारेणैव शब्दार्थद्वारेण तस्यैव (१) काव्यस्यात्मभूतं  
रसमुत्कर्षयन्तः काव्यस्योत्कर्षका उच्यन्ते (२) (ज) । इह यद्यपि गुणानां  
रसधर्मत्वं तथापि गुणशब्दोऽत्र गुणाभिव्यञ्जकशब्दार्थयोरुपचर्यते । अतश्च  
“गुणाभिव्यञ्जकाः शब्दा रसस्योत्कर्षकाः” इत्युक्तं भवतीति प्रागेवोक्तम्  
(झ) । एषामपि विशेषोदाहरणानि वक्ष्यामः ।

(ङ) मूलोक्तमर्थं विवरणेनोपपादयति श्रुतीति । काणत्वखञ्जत्वादयो देहधर्मा इति साक्षात्-  
सम्बन्धे नात्मनमपकर्षयितुं नार्हन्ति, अतस्ते यथा देहद्वारेण स्वाश्रयाश्रितत्वरूपपरम्परासम्बन्धेनात्मानमप-  
कर्षयन्ति, तथा काव्यस्य शरीरत्वेनाभिमतयोः शब्दार्थयोर्धर्माः श्रुतिदुष्टत्वापुष्टार्थत्वादयः साक्षात्सम्बन्धेन  
रसादीनपकर्षयितुं नार्हन्तीति शब्दार्थद्वारेण स्वाश्रयाश्रितत्वरूपपरम्परासम्बन्धेन रसादीनपकर्षयन्ति ।  
एवं यथा आत्मगता मूर्खत्वादयः साक्षाद्दृष्टितावच्छेदकसमवायसम्बन्धेनैवात्मनमपकर्षयन्ति, तथा रसादि-  
गता व्यभिचारिभावादयः स्वशब्दवाच्यत्वादयो दोषाः साक्षाद्दृष्टितावच्छेदकस्वरूपसम्बन्धेनैव रसादीनप-  
कर्षयन्तीत्यर्थः । रसमपकर्षयन्तो रसस्य निरूपकतां जनयन्तः । तथा च रसस्य उत्कर्षापकर्षाधीनाविव  
काव्यस्योत्कर्षापकर्षाविति भावः ।

(च) काव्ये दोषावस्थानप्रकाराकाङ्क्षानिर्वृत्त्यनन्तरं तथैव श्रोतुर्गुणाद्यवस्थानप्रकाराकाङ्क्षामाह गुणादय  
इति । गुणादयः काव्ये किंस्वरूपाः सन्तोऽवतिष्ठन्त इति पूर्ववदेवार्थः ।

(छ) उत्कर्षेति । अत्रापि तस्यैवत्युपपन्नम् । तथा च तस्य काव्यस्य उत्कर्षहेतव इत्यर्थः ।

(ज) उत्कर्षहेतुत्वञ्च युक्त्वा प्रतिपादयितुमाह गुणा इति । शैथ्यं नामात्मगतो वैरिविजयाद्युद्यमः ।  
आदिपदेन सत्साहसदीनां ग्रहणम् । अत्रापि पूर्ववदेवार्थं ऊहनैयः ।

(झ) ननु गुणानां रसधर्मत्वेन नीरसवाक्ये गुणाभावेऽपि कथं गुणव्यवहार इत्याह इहेत्यादि ।  
उपचर्यते लक्ष्यते । तथा चात्र गुणपदं गुणाभिव्यञ्जकशब्दार्थपरम् । अतश्च उक्तप्रकारलक्षणाङ्गीकाराच्च ।  
प्रागेवोक्तं सगुणत्वविशेषणदूषणप्रकरणे “गुणाभिव्यञ्जकशब्दार्थवत्त्वस्यापि काव्ये उत्कर्षमात्रावायकत्वम्”  
इत्यनेनेत्यर्थः ।

(१) तमेव इति कचित् पाठः । (२) इत्युच्यन्ते इति पाठभेदः ।



इति श्रीमन्नारायणचरणारविन्दमधुव्रत-साहित्यार्णव-  
कर्णधार-ध्वनिप्रस्थापन-परमाचार्य-कविसूक्तिरत्ना-  
कराष्टादशभाषा-वारविलासिनोभुजङ्ग-सान्धि-  
विग्रहिक-महापात्र-श्रीविश्वनाथ-कवि-  
राजकृतौ साहित्यदर्पणे काव्य-  
स्वरूपनिरूपणं नाम प्रथमः  
परिच्छेदः ॥०॥ (ज)

—०—

(ज) इतीति । श्रीमती नारायणस्य चरणमेव अरविन्दं पद्मं तस्य मधुव्रतो भ्रमरः, सतततत्-  
सेवनात् । साहित्यं काव्यमेव अर्णवः गभीरत्वादतिविशालत्वाच्च समुद्रः तस्मिन् कर्णधारी नाविकः, तदु-  
त्तारणात् । ध्वनिप्रस्थापनो ध्वन्यात्मककाव्यपथप्रदर्शकः । परमाचार्यो महानध्यापकः । कवीनां सुक्तयः  
श्रीभना वाच एव रत्नानि तेषामाकरः, ज्ञानेन तद्वारणात्, अग्रेषकाव्यञ्ज इत्यर्थः । शौरसेन्यादयः अष्टादश-  
भाषा एव वारविलासिनो गणिकास्तासु भुजङ्गो विटः, सर्व्वदा तत्परत्वात्, समस्तभाषाभिज्ञ इत्यर्थः ।  
सान्धिविग्रहिकः कस्यचिन्नृपतेः सन्धिविग्रहयोरधिकारे नियुक्तः । अतएव महापात्रः प्रधानात्मा, उत्कृष्ट-  
सम्प्रदानब्राह्मणो वा । विश्वनाथो विश्वनाथनामा । कवीनां राजा श्रेष्ठः कविराज इति गुणप्रयुक्तो व्यक्तिगत  
उपाधिः कलापचन्द्रप्रणेतुः सुषेणशर्म्मेणः कविराजोपाधिवत्, न तु वैद्यजातिमावायत्तः कविराजेषुपाधिः,  
महामात्यतया उत्कृष्टसम्प्रदानतया वा ब्राह्मणत्वस्यैवावधारणात् । साहित्यानां काव्यानां दर्पणः साहित्य-  
दर्पण इति ग्रन्थस्य नाम तस्मिन् । दर्पणवद्वत् सर्व्वेषामेव साहित्यानां कथादर्शनादिदं नाम । प्रथमः  
परिच्छेदः समाप्त इति शेषः । एवमन्यत्रापि ज्ञेयमिति ।

इति महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां  
साहित्यदर्पणटीकायां कुसुमप्रतिमायां प्रथमः परिच्छेदः ॥०॥

—०—



## द्वितीयः परिच्छेदः ।

—:०:—

वाक्यस्वरूपमाह—(क)

१ । वाक्यं स्याद्योग्यताकाङ्क्षा-

सत्तियुक्तः पदोच्चयः । (ख)

योग्यता पदार्थानां परस्परसम्बन्धे वाधाभावः (ग) । पदोच्चयस्यैत-  
दभावेऽपि वाक्यत्वे वङ्गिना सिञ्चतौत्यपि वाक्यं स्यात् (घ) । आकाङ्क्षा  
प्रतीतिपर्यवसानविरहः (ङ) । स च ओतुर्जिज्ञासास्वरूपः (च) ।

(क) “चिन्तां प्रकृतसिद्धान्तमुपोद्घातं विदुर्बुधाः” इत्युक्तलक्षणा उपोद्घातसङ्ख्या प्रकृतकाव्य-  
लक्षणघटकपदार्थसमूहनिरूपणे कर्तव्ये तत्र प्रथमं वाक्यस्यैव वृद्धिविषयत्वात् तदेव प्रथमं निरूपयितुं  
मूलोक्तेर्लक्षणपरतां प्रदर्शयन्नाह वाक्यस्वरूपमाहेति । प्रकृतकाव्यलक्षणघटकवाक्यलक्षणमाह मूलकार  
इत्यर्थः ।

(ख) वाक्यमिति । पदोच्चयः पदसमूहः । समूहत्वज्ञानकत्वम् । अत्र पर्यवसितान्वय इति  
पदोच्चयविशेषणं निवेशनीयम् । तथा च पर्यवसितान्वयत्वे सति योग्यताकाङ्क्षासत्तिमदनिकपदत्वं वाक्यमिति  
वाक्यलक्षणम् । पर्यवसितान्वयत्वे सतीति विशेषणात् “शून्यं वासगृहं विलीक्य” इत्यादिभागे अन्वय-  
पर्यवसानाभावान्नातिव्याप्तिः । घटो वर्तते इत्यादौ च पदद्वयस्याप्यनेकपदत्वान्नाव्याप्तिः ।

(ग) योग्यतां व्याचष्टे योग्यतेति । पदार्थानां पदप्रतिपाद्यानां वस्तूनाम् । अत्रापि बहुत्वस्या-  
विवक्षितत्वात् घटो वर्तते इत्यादौ नाव्याप्तिः । परस्परसम्बन्धे विवक्षितपरस्परसम्बन्धविषये, वाधाभावः  
प्रतिबन्धकाभावः । तथा च ह्योः पदार्थयोर्वङ्गनां वा पदार्थानां परस्परसम्बन्धविषये प्रतिबन्धकाभावो  
योग्यतेति फलितम् । एवञ्च जलेन सिञ्चतौत्यादौ सेचनक्रियायां जलकरणकालरूपसम्बन्धविषये जले  
सेचनकार्यकालसम्बन्धविषये च प्रतिबन्धकाभावाद्वाक्यत्वसिद्धिः । वङ्गिना सिञ्चतौत्यादौ तु सेचनक्रियायां  
वङ्गिकरणकालसम्बन्धविषये तत्सम्बन्धाभावरूपप्रतिबन्धकसत्त्वात् योग्यताया अभावेन न वाक्यत्वम् ।

(घ) अथ कथं योग्यताया निवेश इत्याह पदोच्चयस्येति । एतदभावेऽपि योग्यताया अभावेऽपि,  
पदोच्चयस्य वाक्यत्वे वाक्यत्वाङ्गीकारे, वङ्गिना सिञ्चतौत्यपि वाक्यं स्यात् आकाङ्क्षासत्त्योः सत्त्वात् योग्यता-  
अभेदान्वयपर्यवसानसम्भवाच्चातिव्याप्तिः स्यादिति भावः ।

(ङ) आकाङ्क्षां निरूपयति आकाङ्क्षेति । प्रतीतिपर्यवसानविरहः प्रदजन्यपदार्थप्रतीतिः समस्त-

भावः ।



निराकाङ्क्षस्य वाक्यत्वे गौरवः पुरुषो हस्तीत्यादीनामपि वाक्यत्वं स्यात्  
(छ) । आसत्तिर्बुद्धविच्छेदः (ज) । बुद्धिविच्छेदेऽपि वाक्यत्वे इदानी-  
मुच्चरितस्य देवदत्तशब्दस्य दिनान्तरोच्चारितेन गच्छतीति पदेन सङ्गतिः  
स्यात् (झ) । अत्राकाङ्क्षायोग्यतयोरात्मार्यधर्मत्वेऽपि पदोच्चयधर्मत्व-  
सुपचारात् (ज) ।

(च) ननु भावरूपाया आकाङ्क्षाया अभावरूपत्वेन निरूपणे प्रतीतिविपर्ययो महागौरवश्चेत्याह स  
चेति । स च प्रतीतिपर्यवसानविरहस्य श्रोतुस्तत्तत्पदश्रोतुः जिज्ञासास्वरूपः अन्वयिपदान्तरज्ञानेच्छास्वभावः ।  
पूर्वन्तु “अभावविरहात्मनः वस्तुनः प्रतियोगिता” इति न्यायेन अभावाभावस्य प्रतियोगिस्वरूपत्वाभिप्रायेणोक्तम्,  
इदानीन्तु आकाङ्क्षाया भावरूपत्वेन निरूपणाद्विरोध इति भावः । तथा च श्रोतुर्यत्किञ्चित्पदश्रवण-  
समनन्तरमेव तदन्वयिपदान्तरश्रवणेच्छा आकाङ्क्षेति सरलार्थः । एवञ्च जलेन सिञ्चतीत्यादौ श्रोतुर्जलेनेति  
पदश्रवणानन्तरमेव साध्यत्वेन सिञ्चतीति-पदश्रवणेच्छा जायते, तथा सिञ्चतीति-पदश्रवणानन्तरमपि साधकत्वेन  
जलेनेति पदश्रवणेच्छा प्रादुर्भवति ।

(छ) आकाङ्क्षानिवेशस्य व्यावृत्तिमाह निराकाङ्क्षेति । निराकाङ्क्षस्य पदोच्चयस्य । वाक्यत्वे  
वाक्यत्वाङ्गीकारे । वाक्यत्वं स्यादिति । एवञ्चातिव्याप्तिः स्यादित्यर्थः । तथा च गौरव्यादौ प्रातिपदिकार्थ-  
भावबोधकप्रथमाविभक्त्यन्तपदश्रवणानन्तरम् अत्रादिपदान्तरश्रवणेच्छाविरहस्य स्वभावसिद्धत्वान्निराकाङ्ख्यम् ।  
किन्तु गौरवः पुरुषो हस्तीत्यत्र परस्परविजातीयत्वसम्बन्धबोधे प्रतिबन्धकाभावादयोग्यतास्यैव, आसत्तिस्तु  
निर्विवादमेवास्तीति न दृष्टव्यकल्प्यम् । न च योग्यतालक्षणे तादृशानियतसम्बन्धाङ्गीकारे वज्जिना  
सिञ्चतीत्यत्रापि सेके वज्जिकरणकालस्य कालिकादिसम्बन्धबोधे प्रतिबन्धकाभावात् योग्यतास्तीति वाच्यम्,  
योग्यतालक्षणे तात्पर्यविषयीभूतसम्बन्धनिवेशात् ।

(ज) आसत्तिं विवृणोति आसत्तिरिति । बुद्धेः पदप्रतीतिः अविच्छेदः अविद्योगः । तथा च  
कालव्यवधानेन अनन्वयिपदान्तरेण वा अविच्छिन्नः पदप्रतीतिप्रवाह आसत्तिरित्यर्थः । एवञ्च जलेन  
सिञ्चतीत्यादौ तादृशप्रतीतिप्रवाहसत्त्वादासत्तेरपि सत्त्वेन वाक्यत्वम् ।

(झ) आसत्तिनिवेशस्य व्यावृत्तिं दर्शयति बुद्धीति । वाक्यत्वे वाक्यत्वाङ्गीकारे । उच्चरितस्य  
मुखात् स्वयमेवोद्गतस्य । देवदत्तशब्दस्य उक्तकर्तृत्वप्रतिपादकप्रथमैकवचनान्तदेवदत्तपदस्येत्यर्थः ।  
दिनान्तरपदं तादृशव्यवहितवचनोपलक्षणम्, तत्र उच्चारितेन मुखादुद्गमिनेन । सङ्गतिर्वाक्यत्वेन मेलनम् ।  
एवञ्चातिव्याप्तिरिति भावः । इयन्तु कालव्यवधानेन बुद्धिविच्छेदे व्यावृत्तिः प्रदर्शिता । अनन्वयिपदान्तरेण  
बुद्धिविच्छेदे व्यावृत्तिर्यथा—गिरिभुक्तमग्निमान् देवदत्तेनेति । अत्र गिरिरग्निमानिति पदश्रीरनन्वयिना  
भुक्तमिति पदेन व्यवधानात् बुद्धिविच्छेदेन न वाक्यत्वम् । एवं भुक्तं देवदत्तेनेति पदश्रीरपि  
अग्निमानिति पदेन व्यवधानात् वाक्यत्वम् । अन्वयिपदेन व्यवधाने तु वाक्यत्वं भवत्येव । यथा—देवदत्तो  
यामं गच्छति ।



## २ । वाक्योच्चयो महावाक्यम् । (ट)

योग्यताकाङ्क्षासत्तियुक्त एव (१) (ठ) ।

## ३ । इत्थं वाक्यं द्विधा मतम् ।

इत्यमिति वाक्यत्वेन महावाक्यत्वेन च । उक्तञ्च—

“स्वार्थबोधसमाप्तानामङ्गाङ्गित्वव्यपेक्षया ।

वाक्यानामेकवाक्यत्वं पुनः संहृत्य जायते ॥” इति (ड) ।

(ज) ननु निरुक्ताकाङ्क्षाया इच्छारूपत्वात् समवायसम्बन्धेनात्मवृत्तित्वं योग्यतायाश्च वृत्तितावच्छेदक-  
सम्बन्धेन पदार्थवृत्तित्वमेव सिद्धं न पुनः पदोच्चयवृत्तित्वम्, तत्कथं मूलकृता योग्यताकाङ्क्षायुक्तः पदोच्चय  
इत्युक्तमित्याह अत्रेति । आकाङ्क्षाया इच्छारूपतया गुणत्वेन स्वयमेव स्पष्टनिरूपणात् तस्यात्मावृत्तित्वस्य  
सर्वथैवावश्यभावप्रदर्शनाय आकाङ्क्षयोग्यतयोरिति पूर्वतो व्यत्ययेनाकाङ्क्षापदस्य प्रथममेवोल्लेखः । आत्मा  
च अर्थः पदप्रतिपादार्थश्च तयोर्धर्मत्वेऽपि तद्वृत्तित्वेऽपि । अत्र यथासंख्येनान्वयः । पदोच्चयधर्मत्वं  
पदोच्चयवृत्तित्वम्, उपचारादुपचाराङ्गीकारादङ्गीकृतमित्यर्थः । तथा च उत्थापकत्वनिवर्त्तकत्वान्वतर-  
सम्बन्धेनाकाङ्क्षायुक्तत्वं स्वाग्रयोपस्थापकत्वसम्बन्धेन योग्यतायुक्तत्वञ्च पदोच्चयस्याङ्गीकृतमिति भावः ।  
आसत्तेस्तु विषयतासम्बन्धेन पदधर्मत्वात् स्वत एव तद्व्युक्तत्वमित्यासत्तिपदं नोपात्तम् ।

(ठ) वाक्ये निरूपिते तत्सजातीयतया महावाक्यस्याप्याकाङ्क्षोदयात् तदपि निरूपयति वाक्योच्चय इति ।  
अत्रापि वाक्योच्चयः अनेकवाक्यम् ।

(ड) नन्वेकवाक्यमात्रस्य महावाक्यत्वाङ्गीकारे “अन्धो बभूव देवदत्तः, स चन्द्रं पश्यति” इति  
योग्यतारहितयोः “अन्नं पचति” “नद्यां सन्तरति” इति निराकाङ्क्षयोः “चैत्रस्य पुत्रोऽभूत्, स तमुपलालयति”  
इति भिन्नदिनोच्चारितयोरसत्तिहैनयोरपि वाक्ययोस्तथाविधबहुवाक्यानाञ्च महावाक्यत्वं स्यादित्याह—  
योग्यतेत्यादि । तथा चात्रापि वाक्योच्चय इत्यस्य विशेषणत्वेन योग्यताकाङ्क्षासत्तियुक्त इत्यनुक्तव्यत  
इति भावः । एवञ्च योग्यताकाङ्क्षासत्तिमदनेकवाक्यत्वं महावाक्यत्वमिति लक्षणं फलितम् । तथा च  
सम्युदाहृतेषु नातिव्याप्तिः । “चैत्रस्य पुत्रो जातः, स तमुपलालयति” इत्याद्योरव्यवधानेनोच्चारितयोर्वाक्ययोस्तु  
महावाक्यत्वसिद्धिः । इदमेव महावाक्यं लोके ग्रन्थनाम्ना व्यपदिश्यते । अत्र “शङ्खः पाण्डुर एव”  
इत्यादिवत् स्वयोग्यव्यवस्थापने एवशब्दः ।

(ड) ननु वाक्योच्चय इत्यस्यापि विशेषणत्वेन आकाङ्क्षायुक्तत्वनिवेशे स्व स्वार्थं बोधयित्वा विरतानां  
वाक्यानां वाक्यान्तरेषु निराकाङ्क्षतया महावाक्यत्वं न स्यात्तथा च सति महावाक्यलक्षणस्य असम्भवतैव  
दीप्त इत्याह उक्तञ्चेति । स्वार्थबोधेन समाप्तानां स्व स्वार्थं बोधयित्वा निराकाङ्क्षैर्भूतानां पुनरङ्गाङ्गित्व-  
व्यपेक्षया गुणप्रधानभावात् पुनरप्याकाङ्क्षोदयेन हेतुना संहृत्य विशिष्टवृद्धिकार्यबोधकत्वेन मिलित्वा  
स्थितानां वाक्यानाम् एकवाक्यत्वं महावाक्यत्वेनाभिमतमेकवाक्यत्वं जायते । अर्थानां सम्बन्धनात्

(१) इत्येव इति पाठान्तरम् ।



तत्र वाक्यं यथा—“शून्यं वासगृहम्” इत्यादि । महावाक्यं यथा—  
रामायण-महाभारत-रघुवंशदि (ठ) ।

पदोच्चयो वाक्यमित्युक्तम् तत् किं पदलक्षणमित्यत आह—(ण)

४ । वर्णाः पदं प्रयोगार्हानन्वितैकार्थबोधकाः ॥ (त)

यथा—घटः (थ) । प्रयोगार्हेति (१) प्रातिपदिकस्य व्यवच्छेदः (द) ।

अनन्वितेति वाक्यमहावाक्ययोः (ध) । एकेति साकाङ्गानेकपदवाक्यानाम्

तद्व्योचकवाक्यानामपि सम्बन्धनमित्याशयः । तथा च “चैत्री वनमगच्छत्, गत्वा च तत्र दृगमवधीत्, तन्मासेन च आङ्गच्छकार” इत्यादौ वाक्यानां परस्परसाकाङ्गतया सम्बन्धनादेकमहावाक्यत्वम् ।

(ठ) उभयविधमेव वाक्यं निरूप्य तयोरुदाहरणमपि क्रमेणाह तत्रेति । तत्र तयोर्वाक्य-  
महावाक्ययोर्मध्ये ।

(ण) वाक्यं निरूप्य तल्लक्षणघटकं पदम् उपोद्घातसङ्ख्या निरूपयितुमाकाङ्क्षां प्रदर्शयति पदोच्चय  
इत्यादि ।

(त) वर्णा इति । प्रयोगार्हा वाक्यान्निर्विशेषयोग्याः । अनन्वितम् अपर्यवसितान्वयम् एकमर्थं  
बोधयन्तीति ते अनन्वितैकार्थबोधकाः । प्रयोगार्हास्तु ते अनन्वितैकार्थबोधकाश्चेति पश्चात् कर्त्तव्यमर्थः ।  
वर्णाः स्वरव्यञ्जनस्वभावाः पदम् । तथा च प्रयोगयोग्यत्वे सति अपर्यवसितान्वयैकार्थबोधकवर्णत्वं पदत्व-  
मिति लक्षणम् ।

(थ) लक्ष्यं दर्शयति यथेति । घट इत्यस्य विभक्त्यन्तत्वेन प्रयोगयोग्यत्वात् अनन्वितकञ्चुगीवादि-  
मदेकार्थबोधकत्वाच्च पदत्वमिति भावः ।

(द) प्रयोगार्हेत्यादीनां क्रमेण व्यावृत्तिमाह प्रयोगार्हेति । अत्र विभक्त्यन्तत्वं प्रयोगार्हत्वम् । लुप्त-  
विभक्तिकस्यापि विभक्त्यन्तत्वाङ्गीकारात् “वाक्” इत्यादौ नाव्याप्तिः । प्रयोगार्हेति विशेषणेन प्रातिपदिकस्य  
व्यवच्छेदो व्यावृत्तिः क्रियत इत्यर्थः । एवमन्यत्रापि । प्रातिपदिकस्य निर्विभक्त्यन्तशब्दस्य । अत्र प्राति-  
पदिकपदं निर्विभक्त्यन्तधातोरप्युपलक्षणम् ।

(ध) अनेति । वाक्यस्य महावाक्यस्य च समुदायस्य प्रयोगार्हत्वात् विशिष्टवृद्धेकार्थबोधकत्वाच्च  
पदत्वप्रसक्तौ अनन्वितेति विशेषणेन तयोर्व्यवच्छेदः क्रियत इत्यर्थः । तयोः स्वस्वान्वयपर्यवसानादपर्य-  
वसितान्वयत्वं नास्तीति भावः ।

(न) एकेतीति । साकाङ्गानि यानि अनेकानि पदानि वाक्यानि च तेषां समुदायस्य । अत्र  
अपर्यवसितान्वयत्वप्रदर्शनाय साकाङ्गेति विशेषणम् । तथा च “शून्यं वासगृहं विलीक्ये”तिभागस्यपद-  
समुदायस्य प्रयोगार्हत्वात् साकाङ्गत्वेनापर्यवसितान्वयत्वात् अर्थबोधकत्वाच्च पदत्वप्रसक्तौ एकेति विशेषणेन

(१) प्रयोगार्हा इति पाठान्तरम् ।



(न) । अर्थ बोधका इति क-च-ट-त-पेत्यादीनाम् (१) (प) । वर्णा इति बहुवचनमविवक्षितम् (फ) ।

व्यवच्छेदः क्रियते । अत्र प्रत्येकेनैवार्थबोधनेन समुदायस्य बह्वर्थबोधकत्वादिति भावः । तथा “चैवो वज्रमुद्दीपयति, मैत्रो दास प्रक्षिपति, देवदत्तो दूर्वां संघट्टयति, इत्यमिमे पचन्ति” इति महावाक्ये प्रथम-वाक्यत्रयस्य प्रयोगार्हत्वात् अन्तिमवाक्यसाकाङ्क्षत्वेन विशिष्टार्थान्वयापर्यवसानात् अर्थबोधकत्वाच्च पदत्वप्रसक्तौ एकेति विशेषणेन तस्यापि व्यवच्छेदः क्रियते, उक्तरीत्या तस्यापि बह्वर्थबोधकत्वादित्याशयः ।

(प) ननु प्रयोगार्हानन्विता एके वर्णाः पदमित्येवासां किमर्थबोधका इत्यनेन । एक इति एक-शब्दत्वेनाभिमतता इत्यर्थो वाच्यः । एवञ्च सति वाक्यमहावाक्ययोः प्रयोगार्हत्वात् विशिष्टकार्यबोधकत्वेन एकशब्दतयाभिमतत्वाच्च पदत्वप्रसक्तौ अनन्वितेति विशेषणेन तद्वारणम् । “शब्दं वासगृहं विलोक्ये”ति-भागस्यपदसमुदायस्य प्रदर्शितवाक्यत्रयस्य च साकाङ्क्षत्वेनान्वयापर्यवसानात् पदत्वप्रसक्तौ एकेति विशेषणेन तद्व्यावृत्तिसंयोरनेकशब्दत्वादित्याह अर्थबोधका इतीति । क-च-ट-त-पेत्यादीनां वर्णमालागतानामित्यर्थः । केचित्तु पदघटकानामिति वदन्ति । तथाहि वर्णमालागतानां क-च-ट-त-पेत्यादीनां प्रत्येकत एवाव्ययत्वेन विभक्तिलोपेऽपि विभक्त्यन्तत्वाङ्गीकारेण प्रयोगार्हत्वात् अनन्वितत्वात् एकैकस्य एकैकशब्दतया अभिमतत्वाच्च एकैकस्यैव पदत्वप्रसक्तौ अर्थबोधका इति विशेषणेन तेषां व्यवच्छेदः क्रियते । अवार्थबोधकत्वम् अभिधा-द्यन्यतमहत्या अर्थप्रतिपादकत्वं तच्च क-च-ट-त-पादीनां नास्ति । प्रातिपदिकसंज्ञा तु तेषामर्थबोधकशब्द-साधनप्रोषार्थवत्ताङ्गीकारात् । यदा तु अभिधाद्यन्यतमहत्या तेषामेकैकस्यार्थबोधकत्वं तदा तु पदत्वं भवत्येव । यथा—प्रजापत्यर्थे “का” इत्यस्य ।

(फ) ननु वर्णा इति बहुवचनात् बहुवर्णानामेव पदत्वे “इः” “गौः” इत्यादवैकवर्णे द्विवर्णे च पदे अव्याप्तिरित्याह वर्णा इति । तथा च व्यक्तिमेदेन बहुवचनं प्रयुक्तमिति तादृशवर्णसामान्यस्यैव पदत्वमिति भावः ।

अत्र अनन्वितत्वम् अपर्यवसितान्वयत्वम्, तच्च साकाङ्क्षत्वमभिप्रेतम्, तेन प्रकृत्यर्थान्वितस्वार्थबोधकत्वं प्रत्ययानामिति नियमात् घटीयं कर्मत्वमित्यादिप्रतीतिरन्वितत्वेऽपि घटमित्यादेः साकाङ्क्षत्वादेव पदत्वम् । एकत्वन्तु एकधर्मावच्छिन्नत्वं साहित्यसङ्गत्वान्तरवत्त्वञ्च वाच्यम् । एवञ्च “घटी” “घटाः” इत्यादीनामेक-धर्मावच्छिन्नत्वात् “धवखदिरपलाशाः” “पुष्पवन्तौ” इत्यादीनां साहित्यवदेकार्थबोधकत्वात् “सपुत्रको मुङ्क्ते” इत्यादौ च “सपुत्रकः” इत्यादीनां सङ्गत्ववदेकार्थबोधकत्वाच्च पदत्वमव्याहतमेव । तथा पूर्वं पूर्व-वर्णश्रुतिसङ्गकारेणान्तिमवर्णस्यार्थबोधकत्वमिति प्राचां सिद्धान्ताङ्गीकारेणैव सर्वसामञ्जस्यात् विशेषण-विभक्तेर्वास्विकानर्थकतां प्रति कारणाभावात् तथात्वे उक्तार्थकप्रथमाविभक्तिप्रसङ्गाच्च “सुन्दरस्य देवदत्तस्य धनम्” इत्यादौ सुन्दरस्येत्यस्यापि पदत्वं सिध्यत्येव । एवञ्च वज्रिना सिञ्चतीत्यादौ वज्रिनेत्यादे-रप्युक्तरीत्यैव पदत्वं सिध्यति । न च “हौ घटी” इत्यादौ “सम्भेदेनान्यतरवैयर्थ्यम्” इति न्यायिन हावित्या-दीनामनर्थकत्वेनानन्वितायं बोधकत्वात् समुदाये अतिव्याप्तिरिति वाच्यम्, उक्तन्याये न खलु वस्तुत

(१) क-च-ट-त-पाणाम् इति पाठान्तरम् ।



तत्र—(ब)

५ । अर्थी वाच्यश्च लक्ष्यश्च व्यङ्गाश्चेति त्रिधा मतः । (भ)

एषां स्वरूपमाह—

६ । वाच्योऽर्थीऽभिधया बोध्यो लक्ष्यो लक्षणाया मतः ।

व्यङ्गो व्यञ्जनया ताः स्युस्तिस्रः शब्दस्य शक्तयः ॥ (म)

ता अभिधायाः ।

एवान्तरस्य वैयर्थ्यम्, अपि तु प्रयोगोपपत्त्यर्थं वैयर्थ्याङ्गीकार इत्यस्य सुवचत्वात् । अन्यथा उक्तस्थलेऽपि प्रातिपदिकसंज्ञा विवचनञ्च न स्यात् । अर्थवत् एव प्रातिपदिकसंज्ञाविधानात् द्वयोरर्थश्रीरेव विवचन-विधानाच्च । इत्यञ्च “ननु प्रकृत्यर्थान्विते”त्यादिना सन्दर्भसञ्चयेन स्वायय्यं मूलमेवोक्तमूल्या “असमासाङ्ग-सुप्तिङ्तल्लोपयुक् प्रकृतिः पदम्” इति लक्षणांतरसृष्टौ ग्राम्यता रामचरणेन कर्कटकीगर्भायितं “मन्त्रितेऽपि लसुने न शान्तौ व्याधि”रिति न्यायविषयत्वच्छात्मनः समासादितम् । तथाहि गौय अजयेति विग्रहे गोऽजा-वित्यत्र गोशब्दस्य समासाङ्गतया पदत्वाभावप्रसङ्गादव्याप्तिः “एदोत्परः पदान्ते लोपमकारः” इत्यनेन परस्य अकारस्य लोपश्च न स्यात् । तथा च क-च-ट-त-पादीनां सुब्लोपयुक्प्रकृतित्वेन पदत्वप्रसङ्गादतिव्याप्तिश्च स्यात् । यदि पुनर्लघुलक्षणमेवाशस्यते तदा वरं विभक्त्यन्तार्थवत् प्रकृतिः पदमिति पदलक्षणं ब्रूमः । तथा च “भू” “राजन्” इत्यादिधातुप्रातिपदिकयोर्विभक्त्यन्तत्वाभावात् क-च-ट-त-पादीनामर्थवत्ताभावात् वाक्यस्य महावाक्यस्य “शून्यं वासगृहं विलोक्य” इत्यादिभागस्य पदसमुदायस्य च प्रकृतित्वाभावात् पदत्वाभावेन नातिव्याप्तिः । तथा लुप्तविभक्तिकस्यापि विभक्त्यन्तत्वाङ्गीकारेण गोऽजावित्यादौ समासे विभक्तिलोपेऽपि गोशब्दस्य पदत्वान्नाव्याप्तिरिति द्रष्टव्यम् । न च तथात्वे नीलोत्पलमित्यादौ नीलोत्पलीभयशब्दस्यापि पदत्वेन वाक्यत्वापत्तिरिति वाच्यं वाक्यलक्षणे पदोच्चयविशेषणत्वेन पथ्यवसितान्वयत्वनिवेशादेव समापकक्रियोप-लम्भात् अत्र तु तदभावात् । एतन्निवेशस्य “स्वार्थबोधसमाप्तत्वमपि पदोच्चयविशेषणं बोध्यम्” इत्युक्त्या तेनाप्यङ्गीकृतत्वात् तर्थाव च तन्मतेऽपि समापकक्रियावश्यकतावगमादिति संक्षेपः ।

(ब) तत्रेति । तत्र पदलक्षणे ।

(भ) अथ अर्थबोधका इत्यत्र को नामार्थः कतिविधस्य स इत्याकाङ्क्षयामुपोद्घातसङ्ख्या अर्थनिरूपणे कर्तव्येऽपि “पदप्रतिपाद्यत्वमर्थत्वम्” इत्यर्थलक्षणस्य सर्ववादिस्मृतत्वेनातिप्रसिद्धतया तदुपेक्ष्य नैयायिकादिभिर्विवादास्पदभूतान् केवलान् तद्वेदानेव दर्शयति अर्थ इति ।

(म) वाच्यादीनां लक्षणाकाङ्क्षयामाह एवमिति । एषां वाच्यादीनाम्, स्वरूपं लक्षणम् । तत्र अभिधाशक्तिजन्यबोधविषयत्वं वाच्यार्थत्वमित्यादि लक्षणमुन्नेयम् । नैयायिकादयो यमिव हत्तिमाङ्ग-स्तामेवालङ्कारिकाः शक्तिनाम्ना व्यपदिशन्ति, याश्च ते शक्तिं वदन्ति तामेवास्मी अभिधां भुवन्तीति संज्ञामिदंऽपि वस्तुमिदमाभावात्ऽता अभिधायास्तिस्रः शब्दस्य शक्तयः स्युरित्युक्तौ न कश्चिद्विरोध इति पथ्यलोचनीयम् ।



### ७ । तत्र सङ्केतितार्थस्य बोधनादग्रिमाभिधा । (य)

उत्तमवृद्धेन मध्यमवृद्धमुद्दिश्य “गामानय” इत्युक्ते तं गवानयनप्रवृत्त-  
मुपलभ्य बालोऽस्य वाक्यस्य “साम्नादिमत्पिण्डानयनमर्थ” इति प्रथमं  
प्रतिपद्यते (र) । अनन्तरञ्च “गां वधान, अश्वमानय” इत्यादावावापो-  
द्वापाभ्यां (१) गोशब्दस्य “साम्नादिमानर्थः” आनयनशब्दस्य च “आहरणमर्थ”  
इति सङ्केतमवधारयति (ल) ।

(य) अभिधां निरूपयन्नाह तत्रेति । इच्छाविशेषः सङ्केतः, तद्विषयः सङ्केतितः, संपूर्वक-कितधातोः  
कर्त्तव्ये क्तप्रत्ययात् इच्छार्थकधातोर्विधयत्सर्वे कर्त्तव्यत्वात् । तथा च “गोपदं साम्नादिमत्प्राणिनं बोधयतु”  
इतीच्छया गोरूपमर्थं निर्दिश्य प्रयुक्तं गोपदं गां बोधयति । तथा च शक्तिवादे गदाधरभट्टाचार्याः—  
“इदं पदमिममर्थं बोधयत्विति अस्माच्छब्दादयमर्थो बोद्धव्य इति वेच्छा सङ्केतरूपा वृत्तिः” ।  
स्वाभाविकव्यापार इति मीमांसकादयः । यथा तथा वास्तु सङ्केतितार्थो मुख्यान्नातिरिच्यते । तथा च  
तत्र तासु शक्तिषु मध्ये सङ्केतितार्थस्य बोधनाङ्केतोः अग्रिमा प्रथमा शक्तिरभिधा नामेत्यर्थः । एवञ्च  
मुख्यार्थबोधकशक्तिलमभिधालमित्यभिधाया लक्षणम् ।

(र) सङ्केतस्य मूललक्षणघटकतया तज्ज्ञानीपायेषु वक्तव्येषु “सङ्केतस्य ग्रहः पूर्वं वृद्धस्य व्यव-  
हारतः । पश्चादेवोपमानादयैः शक्तिधीपूर्वकैरसौ ॥” इति मीमांसोक्तैर्युक्तत्वात् प्रथमं वृद्धव्यवहारात्मकं  
सङ्केतग्रहोपायमाह उत्तमेति । तत्र सञ्ज्ञातसङ्केतज्ञानः प्रयोजक उत्तमवृद्धः, सञ्ज्ञातसङ्केतज्ञानः  
प्रयोज्यस्य मध्यमवृद्धः । अनयोः प्रयोजकप्रयोज्यभावमादायैव उत्तमत्वं मध्यमत्वञ्च व्यवस्थापितम्, प्रायेण  
प्रयोजकस्यैवोत्कर्षात् । असञ्ज्ञातसङ्केतज्ञानस्तु बालः । एवञ्च बालापेक्षया उत्कर्षात् प्रयोजकापेक्षया  
चापकर्षात् प्रयोज्यस्य मध्यमत्वं बोध्यम् । तं मध्यमवृद्धम्, गवानयने प्रवृत्तं तत्समीपगमनादिना  
यत्रवन्तम् । उपलभ्य दृष्ट्वा । अस्य गामानयेत्येव रूपस्य । साम्ना गलकम्बलः, आदिपदेन शृङ्खलाङ्गूलादि-  
परिग्रहः, तद्वत् पिण्डं गोप्राणी तस्यानयनम् । प्रथमं प्रत्येकशब्दस्य सङ्केतज्ञानात् पूर्वम् । प्रतिपद्यते  
अवयवार्थव्यतिरेकेण केवलसामान्यतोऽनुमानेन बुध्यते । गामानयेति शब्दस्य दृश्यमानप्रास्थानयनमेवार्थं  
इत्यवगच्छामि तच्च श्रवणानन्तरमेव मध्यमवृद्धस्य दृश्यमानप्रास्थानयनप्रवृत्तिदर्शनादितिमात्रमनुमानेन बुध्यत  
इत्यर्थः । किन्तु तदानीमपि “गोशब्दस्य साम्नादिमानर्थः आनयनशब्दस्य च आनयनमर्थः” इत्यं प्रत्येक-  
पदसङ्केतं न प्रतिपत्तुमर्हतीति भावः ।

(ल) अथ तर्हि कदा बालको गामानयेतिवाक्यगतप्रत्येकपदसङ्केतं प्रतिपद्यत इत्याह अनन्तरञ्चेति ।  
अनन्तरञ्च तत्परक्षणमेव । अत्र उत्तमवृद्धेन पुनर्मध्यमवृद्धमुद्दिश्य “गां वधान, अश्वमानय” इत्यादावुक्ते  
तं पुनर्गोवन्धने अश्वानयने च प्रवृत्तमुपलभ्य इत्यमध्याहार्यम् । आवापः अन्वयः, उद्वापो

(१) आवापोद्वापाभ्यामिति पाठान्तरम् ।



क्वचिच्च प्रसिद्धपद-(१) समभिव्याहारात् । यथा—“इह प्रभिन्न-  
कमलोदरे मधूनि मधुकरः पिवति” इत्यत्र (व) । क्वचिदासोपदेशात् ।  
यथा—“अयमश्वशब्दवाच्यः” इत्यत्र (श) ।

व्यतिरेकः, ताभ्याम् उक्तोभयवाक्यविषयाभ्यामित्यर्थः । तथा च गां वधान इत्यत्र गोशब्दसत्तायां साक्षादि-  
मत्प्राणिज्ञानसत्ता, आनयशब्दसत्तायाम् आहरणक्रियाज्ञानसत्ता । अश्वमानयेत्यत्र च गोशब्दसत्तायां  
साक्षादिमत्प्राणिज्ञानसत्ता, आनयशब्दसत्तायाच्च आहरणक्रियाज्ञानसत्ता । यदा गामानयेत्युक्ते तदापि  
साक्षादिमान् प्राणानौतः, यदा च गां वधानेत्युक्ते तदापि च साक्षादिमान् प्राण्येव वद्धः, अतएव गोशब्द-  
स्यैव साक्षादिमत्प्राणिनि शक्तिः । तथा गामानयेत्युक्तेऽपि गौरानयनम् अश्वमानयेत्युक्तेऽपि च अश्वस्या-  
हरणं कृतमिति आनयशब्दस्यैव आहरणमर्थः । इत्यनुमाय गवि गोशब्दस्य आनयने आनयशब्दस्य  
सङ्केतमवधारयति शक्तिं निश्चिनोति बाल इति शेषः । इत्यच्च व्यवहाराधीनशक्तिज्ञाने उक्तविधौ वाग्व्यवहार  
एव प्रयोजक इति बोध्यम् ।

(व) सङ्केतज्ञानस्योपायान्तराण्यपि दर्शयति क्वचिदिति । प्रसिद्धस्य पूर्वावगतसङ्केतस्य पदस्य  
शब्दस्य समभिव्याहारात् साहित्ये नोच्चारणात् वाक्चः सन्दिग्धसङ्केतस्य शब्दस्य सङ्केतमवधारयतीति  
पूर्वेष्वान्वयः । मधुकर इह अस्मिन् प्रभिन्नकमलोदरे प्रस्फुटितपद्ममध्ये मधूनि पिवति । इत्यत्र मधु करोतीति  
व्युत्पत्त्या मधुकरशब्दस्य भ्रमरे सङ्केतः, उत मधुमक्षिकायामिति सन्देहे भ्रमरस्यैव पद्मे पूर्वं  
मधुपानदर्शनेन कमलपदसमभिव्याहारात् मधुकरशब्दस्य तस्मिन् भ्रमर एव सङ्केतमवधारयति । न च  
“मधुव्रती मधुकरः” इत्यमरकोषादेव मधुकरशब्दस्य तस्मिन् भ्रमर एव सङ्केतनिश्चयात् कथं मधुमक्षिकायां  
सन्देह इति वाच्यम्, मधु करोतीति मधुकर इति व्याकरणानुसारात् मधुमक्षिकयैव मधुकरेण तत्रापि  
सङ्केतसन्देहस्य दुर्निवारत्वात्, कोषव्याकरणयोरुभयोरपि सङ्केतशङ्कोपायत्वात् ।

(श) क्वचिदिति । आप्तस्य विश्वस्तजनस्य उपदेशात् बालः क्वचित् सङ्केतमवधारयतीत्यनुषङ्ग्यते ।  
अयमश्वशब्दवाच्य इत्यत्र उपदेशे उपदेशः, सत्यवादित्वविश्वासादबालकः अश्वशब्दस्य घोटके सङ्केतमवधारयती-  
त्यर्थः । एतन्नयं प्रदर्शनमात्रपरम्, अन्येऽपि सङ्केतज्ञानीपाया यथा—“शक्तिग्रहं व्याकरणीयमान-  
कोषाप्तवाक्यव्यवहारतश्च । वाक्यस्य शेषाद्विवर्ततेर्दन्ति सान्निध्यतः सिद्धपदस्य वृद्धाः ॥” इति । अत्र  
व्याकरणादयथा—पक्षा । कर्त्तरि ढच् प्रत्ययेन पक्तृशब्दस्य पाककर्त्तरि सङ्केतज्ञानम् । उपमानाद-  
यथा—गोसदृशो गवय इति वाक्यधारणेन गवाकारप्राप्तिनो दर्शने अयं गवयशब्दवाच्य इति । कोषाद-  
यथा—“इन्द्रो मरुत्वान् मघवा” इत्यादिदर्शनात् मरुत्वदादिशब्दानामिन्द्रे सङ्केतज्ञानम् । कारिकायां  
कोषपदं गणपाठस्याप्यपलक्षणम् । तथा च “भू संत्तायाम्” इति गणपाठात् भूशब्दस्य सत्तायां सङ्केत-  
ज्ञानम् । आप्तवाक्यादयथा—उदाहृतम् “अयमश्वशब्दवाच्य” इति । व्यवहारादयथोदाहृते उत्तम-  
वृद्धेनेत्यादौ । वाक्यस्य शेषात् विधिशेषादर्थवादादित्यर्थः । यथा जैमिनेयाधिकरणमालायाम्—



तच्च सङ्केतितमर्थं बोधयन्ती शब्दस्य शक्त्यन्तरानन्तरिता शक्तिरभिधा नाम (घ) ।

८ । सङ्केतो गृह्यते जातो गुण-द्रव्य-क्रियासु च ॥ (स)

जातिर्गोपिण्डादिषु गोत्वादिका । गुणो विशेषाधानहेतुः सिद्धो वस्तुधर्मः । शुक्लादयो हि गवादिकं सजातीयेभ्यः कृष्णगवादिभ्यो व्यावर्त्तयन्ति । द्रव्यशब्दा एकव्यक्तिवाचिनो हरि-हर-डित्य-डवित्यादयः ।

“यवमयश्चर्मवति” “वाराहो चोपानत्” इति श्रुतिद्वयम् । तत्र आर्या यवशब्दं दीर्घशुके, वराहशब्दश्च शुकरे प्रयुज्यते । क्वेच्छासु यवशब्दं प्रियङ्गौ वराहशब्दश्च कृष्णशकुनौ प्रयुज्यते । एवञ्चीकृतश्रुत्योर्व-वराहशब्दयोरर्थसन्देहे “यवान्या शीघ्रधयो स्नायन्ते अर्थे ते मोदमाना इवोत्तिष्ठन्ति” “वराहं गावोऽनुधावन्ति” इत्यर्थवादद्वयदर्शनात् यवशब्दस्य दीर्घशुके वराहशब्दस्य च शुकरे सङ्केतज्ञानम् । विवर्तेर्विवरणात् प्रतिशब्दादयथा—हरिर्वासुदेवः । मेकादिनानार्थतया हरिशब्दस्यार्थसन्देहे वासुदेव इति विवरणात् हरिशब्दस्य तत्र वासुदेव एव सङ्केतज्ञानम् । सिद्धपदस्य सान्निध्यतः प्रसिद्धपदसमभिव्याहारादयथोदाहृते इह प्रसिद्धेत्यादौ ।

(घ) सङ्केतयद्गीपायान् प्रदर्शय इदानीं मूलकारिकार्थं विवर्णोति तच्चेति । तच्च प्रदर्शितप्रकारश्च । शक्त्यन्तरानन्तरितेति अग्रिमेत्यस्य विवरणम् । शक्त्यन्तराभ्याम् अन्यशक्तिभ्यां लक्षणाव्यञ्जनाभ्याम् अनन्तरिता अतिरस्कृता पुरस्कृतेत्यर्थः । अत्रायमाशयः—अभिधेयार्थवाधमूला लक्षणा अभिधालक्षणीभयमूला च व्यञ्जना अभिधामनपेक्ष्य प्रवर्त्तितुमेव नोत्सहते, अभिधा तु ते अनपेक्ष्यैव सर्वत्र प्रवर्त्तत इति अग्रिमा प्रधाना अभिधेति ।

(स) ननु गामान्येत्यादिषु गोशब्दादीनां गवादिगतजात्यादिषु सङ्केतयद्हे तदानयनासम्भवात् व्यक्तावेव सङ्केतयद् इति केचित् । अपरे तु व्यक्तौ सङ्केतयद्हे शक्यतावच्छेदकगौरवं व्यभिचारश्च स्यादिति जात्यादिव्येव सङ्केतयद् इति वदन्ति । तदेतत् पर्थ्यालोच्य काव्यप्रकाशकारेण जातावेव सङ्केतयद्मभिप्रेत्य “सङ्केतितयत्तुर्मेदी जात्यादिर्जातिरिव वा” इत्युक्तम् । भवन्त्यते तु कः सिद्धान्त इत्याह सङ्केत इति । गृह्यते ज्ञायते । वयं किल व्यक्तेरूपाधिषु सङ्केतयद् ब्रूम इत्याशयः ।

(ह) जान्यादीन् प्रदर्शयति जातिरित्यादि । गोपिण्डादिषु गोव्यक्तिप्रभृतिषु । गोत्वादिका सामान्यरूपेति शेषः । तेन शुक्लगवत्वादिकं जातिः । विशेषाधानहेतुः इतरव्यावृत्तिप्रतिपादनहेतुः, सिद्धो नित्यो नित्यवत्प्रतीयमानो दीर्घकालस्थायीति यावत् वस्तुनो द्रव्यस्य धर्मः । अत्र सिद्ध इत्यनेन भोजन-व्यावृत्तिप्रतिपादिकायामपि गमनक्रियायां नातिव्याप्तिः, तस्याः साध्यतया प्रतीतिः । गुणानामितरव्यावृत्ति-हेतुत्वं दर्शयितुमाह शुक्तेति । हि तथाहि । एकव्यक्तिवाचिन इति जातिशब्दव्यवच्छेदः । पुरातनत्वा-धुनिकत्वमेदेन संज्ञा द्विविधा । तत्राद्या हरिहरादिः पुरातनी संज्ञा, द्वितीया च डित्य-डवित्यादि-राधुनिकी संज्ञा । तत्राविशेषादुभयोरपि ग्रहणम् । आदिपदेन रामचैत्रादिपरिग्रहः । साध्यरूपाः



क्रियाः साध्यरूपा वस्तुधर्माः पाकादयः (ह) । एषु हि अधिश्रयणाव-  
श्रयणाद्यन्तादिपूर्वापरीभूतो व्यापारकलापः पाकादिशब्दवाच्यः (च) । एष्वेव  
हि व्यक्तेरुपाधिषु सङ्केतो गृह्यते, न व्यक्तौ ; आनन्त्यव्यभिचारदोषा-  
पातात् (क) ।

अथ लक्षणा (ख) ।

कर्त्तृनिषाद्यस्वभावाः । अस्ति-भवत्यादीनान्तु एकगणपाठसाधर्म्येण साध्यरूपतयोपचारः । एतेन च  
सिद्धभूतगुणव्यवच्छेदः । वस्तुधर्मा द्रव्यवृत्तयः ।

(च) ननु वित्तिसिद्धसाधकार्यैकैकानुष्ठान एव अधिश्रयणाद्यनेकव्यापारान्तर्भावात् तेषु कतमस्य  
व्यापारस्य पाकादिशब्दवाच्यत्वमित्याह एवमिति । हि तथाहि । एषु क्रियाख्यसाध्यरूपवस्तुधर्मेषु मध्ये ।  
अधिश्रयणं चुल्लैमस्तके स्थाव्या आरोपणम्, अवश्रयणं चुल्लैतः स्थाव्या अवरोपणम् । अधिश्रयणाव-  
श्रयणे आद्यन्तौ आद्यावयवान्प्रावयवौ तदादी व्यापारी पूर्वापरीभूतौ प्रथमावयवशेषावयवीभूतौ यस्य स  
तादृशो व्यापाराणां कलापः समूहः । अत्र प्रथमादिपदम् अवयवपरम्, द्वितीयादिपदेन गमनादि-  
क्रियान्तराणां गृह्यते निष्क्रमणादिप्रथमावयवग्रहणम् । तृतीयादिपदेन गमनादिक्रियान्तरपरिग्रहः । सर्वत्र  
यथासंख्येनान्वयः । तथा च वित्तिसिद्धसाधकार्यैकैकानुष्ठाने, अधिश्रयणं प्रथमावयवः, अवश्रयणमन्तप्रावयवः,  
तुल्यप्रवेपणदर्शिसङ्गृहणादयश्च मध्यमावयवाः ते सर्वे मिलित्वा एकपाकक्रियारूपा भवन्ति । अतएव  
एकपाकशब्दवाच्यस्य स व्यापारकलापः । एवं गमने गृह्यते निष्क्रमणं प्रथमावयवः, सितुलङ्घनादयो  
मध्यावयवाः, शमस्पर्शशान्तावयवः, सर्वे मिलित्वा एकगमनक्रियारूपा भवन्ति । तत एकगमनशब्दवाच्यस्य स  
व्यापारकलापः ।

(क) इदानीं कारिकायां विवर्णोति एष्वेवेति । अत्र “स एव हि वरः” इत्यादिवदत्यन्तावधारण-  
सूचनार्थम् एव-हि-शब्दव्ययम् । व्यक्तेरुपाधिषु व्यक्तेर्भेदकधर्मेषु यथासम्भवमेकैकैस्त्वर्थः । सङ्केतो  
गृह्यते शक्तिर्जायते । तथा च गामानयेत्यादौ गोलजातावेव गोशब्दस्य सङ्केतग्रहः, अनन्तरञ्च जातिजाति-  
मतोरविनाभावाद्व्योग्यत्वाच्च निर्दिष्टाया गोव्यक्तेरिवानयनम् । एवं शुक्लादिशब्दस्य शुक्लादिगुणे, हृद्यादि-  
शब्दस्य तत्तद्गतिरूपद्रव्ये, पाकादिशब्दस्य च उक्तरूपव्यापारकलापादौ शक्तिग्रह ऊहनीयः । एव-हि-शब्द-  
व्यवच्छेदे स्वयमेव स्पष्टयति न व्यक्ताविति । न तु व्यक्तौ सङ्केतो गृह्यत इत्यर्थः । कुत इत्याह  
आनन्त्येति । सङ्केतज्ञानस्य आनन्त्यं व्यभिचारस्य दोषौ तयोरोपातात् उपस्थितेः । तथा च स्वामि-काल-  
वर्णादिभिर्देन गवादिव्यक्तौनामानन्त्यात् अनन्तशक्तिकल्पनस्यावश्यकत्वेन महोगौरवं स्यात् । गवादिशब्दस्य  
अदृष्टपूर्वगवादौ शक्तिग्रहाभावात् तेन तद्विधे व्यभिचारस्य स्यात् । अस्मन्मते तु गोलजातौ गोशब्दस्य  
सङ्केतज्ञानम्, ततश्च जातेरिक्त्वात् न सङ्केतज्ञानस्यानन्त्यादोषः, न वा व्यभिचारः । इत्यभिधालक्षणस्य  
सूचीधः संक्षेपः ।

(ख) अभिधाज्ञानतः परं ज्ञेयतया तदनुजलान् व्यञ्जनाज्ञानतः पूर्वं ज्ञेयतया च तदनुजलान्



६ । मुख्यार्थबाधे तद्व्युक्तो ययाऽन्योऽर्थः प्रतीयते ।

रूढेः प्रयोजनाद्वासौ लक्षणा शक्तिरर्पिता ॥ (ग)

“कलिङ्गः साहसिकः” इत्यादौ कलिङ्गादिशब्दो देशविशेषादिरूपे स्वार्थे असम्भवन् यया शब्दस्य शक्त्या स्वसंयुक्तान् पुरुषादीन् प्रत्याययति, यया च “गङ्गायां घोषः” इत्यादौ गङ्गादिशब्दो जलमयादिरूपार्थवाचकत्वात् प्रकृते असम्भवन् स्वस्य सामीप्यादिसम्बन्धसम्बन्धिनं तटादिं बोधयति, सा शब्दस्यार्पिता स्वाभाविकेतरा ईश्वरानुज्ञाविता वा शक्तिर्लक्षणा नाम (घ) ।

मध्यमा लक्षणेति मध्य एव तां निरूपयितुमाह अथेति । अथ अभिधानिरूपणानन्तरं लक्षणा निरूप्यत इति शेषः । **कठिने ज्ञानरूपा लक्षणा भवति यया इति य इति अन्य**

(ग) मुख्यार्थेति । मुख्यार्थबाधे मुख्यार्थान्वयबोधस्य कुतोऽपि प्रतिबन्धे सति, रूढेः प्रसिद्धिबशात् प्रयोजनादुद्देश्यविशेषवशाद् यया शक्त्या तद्व्युक्तः मुख्यार्थसम्बन्धयुक्तः अन्यः शक्यतावच्छेदकभिन्नधर्मावच्छिन्नः अर्थः प्रतीयते, असौ सा लक्षणा नाम शक्तिः अर्पिता ईश्वरादर्वाचीनैः शब्देषु दत्ता । तथा च मुख्यार्थान्वयबोधबाधनियन्त्रत्वे सति रुढिप्रयोजनान्यतरप्रयोज्य-शक्यार्थ-सम्बन्धवत्तदतिरिक्तार्थप्रतिपादक-शक्तित्वं लक्षणात्वम् । “राज्यमावबल्लभः” इत्यादौ वक्ष्यमाणे शक्यार्थसादृश्यसम्बन्धवत्त्वात् राज्ञः शङ्करवदसाधारणत्वप्रतिपादनरूपप्रयोजनसत्त्वाच्च व्यञ्जनामात्रप्रतिपाद्ये गौरीवल्लभरूपान्यार्थे अतिव्याप्तिः स्यादत उक्तं मुख्यार्थबाध इति । किन्तु तत्र मुख्यार्थबाधाभावान्नातिव्याप्तिः । “मेकः समुद्रान् पपौ” इत्यादौ मुख्यार्थबाधसत्त्वात् मेकस्यासाधारणत्वप्रतिपादनरूपप्रयोजनसत्त्वाच्च लक्षणाया मेकशब्देन अगस्त्यरूपान्यार्थप्रतीतावतिव्याप्तिः स्यादत उक्तं तद्व्युक्त इति । किन्तु शक्यार्थमेकेन सह अगस्त्यस्य प्रतीतसम्बन्धाभावान्नातिव्याप्तिः । अन्योऽर्थ इत्यस्य मुख्यार्थभिन्नोऽर्थ इत्यर्थकरणे “नयनं तस्यैव नयनम्” इत्यादौ द्वितीयनयनशब्देन प्रशस्तनयनबोधनेऽपि तत्र नयनप्रतिधीगिकमेदाभावादव्याप्तिः स्यादत उक्तं शक्यतावच्छेदकभिन्नधर्मावच्छिन्नोऽर्थ इति । तथा चात्र शक्यतावच्छेदकधर्मा नयनत्वं तद्विन्नधर्मः प्रशस्तत्वं तदवच्छिन्नार्थबोधकत्वान्नाव्याप्तिः ।

(घ) लक्ष्ये लक्षणे सङ्गमयन् अर्पिताशब्दस्यार्थं विवरीतुमाह कलिङ्ग इत्यादि । मुख्यार्थबाधदर्शयितुमाह स्वार्थे असम्भवन्निति । स्वस्य अर्थे मुख्यार्थे सति असम्भवन् तात्पर्येविषयीभूताभिद-सम्बन्धेनान्वयबोधं जनयितुमशक्नुवन्नित्यर्थः । तथा च साहसिकत्वं हठकारित्वं तच्च चेतनपदार्थगतौ धर्मेविशेषः । एवञ्चात्र कलिङ्गदेशगतमचेतनत्वमेव अमेदसम्बन्धेनान्वयबोधे प्रतिबन्धकमिति भावः । मुख्यार्थसम्बन्धं दर्शयितुमाह स्वसंयुक्तानिति । स्वसंयुक्तान् संयोगेनात्मनि सम्बन्धयतः । प्रकृते गङ्गायां घोष इत्यादौ तद्व्युक्तप्रयोगे । मुख्यार्थबाधं प्रतिपादयति पुनरसम्भवन्निति । असम्भवन् आधाराधेयभावेनान्वयबोधं जनयितुमशक्नुवन् । तथाहि घोषो नामाभीरपल्ली, सा च कथं जलमय्यां गङ्गायां वर्तितुमुत्सह्यत इति भावः । एवञ्चात्र गङ्गाशब्दस्य जलमयार्थवाचकत्वमेव आधाराधेयभावेनान्वयबोधे प्रतिबन्धकम् । अतएव जलमयादिरूपार्थवाचकत्वादिति हेतुर्न प्रकृतौ प्रयुक्तः । अत्रापि मुख्यार्थसम्बन्ध



पूर्वत्र हेतु रूढिः प्रसिद्धिरेव । उत्तरत्र गङ्गातटे घोष इति प्रतिपादनादलभ्यस्य शीतत्वपावनत्वातिशयस्य बोधनरूपं प्रयोजनम् (ङ) । हेतुं विनापि यस्य कस्यचित् सम्बन्धिनी लक्षणेऽतिप्रसङ्गः स्यादित्यत उक्तम्—“रूढेः प्रयोजनाद्वासी” इति (च) ।

केचित्तु “कर्मेणि कुशलः” इति रूढावुदाहरन्ति । तेषामयमभिप्रायः—“कुशं लाति” इति व्युत्पत्तिलभ्यः कुशग्राहिरूपो मुख्योऽर्थः प्रकृते असम्भवन् विवेचकत्वादिसाधर्म्यसम्बन्धसम्बन्धिनं दत्तरूपमर्थं बोधयति (क) ।

ज्ञापयितुमाह स्वस्येत्यादि । स्वस्य जलमयगङ्गापदार्थस्य । सामीप्यादीत्यादिशब्देन संयोगसम्बन्धग्रहणम् । सामीप्यादिसम्बन्धेन सम्बन्धिनं तदभिन्नसम्बन्धवन्तमित्यर्थः । “शब्देनोच्चार्यमाणेन सहजं यत् प्रतीयते । तस्य शब्दस्य तद्वस्तु ज्ञायतामर्थसंज्ञया ॥” इति ध्रुवन्ती वैयाकरणा मीमांसकाश्च अभिधां स्वाभाविकं नाम शब्दव्यापारं ध्रुवन्ति, तन्मतमाश्रित्याभिहितं स्वाभाविकेतरिति । शब्दस्य स्वाभाविकव्यापारादन्येत्यर्थः । “अथाच्छब्दादयमर्थो बोद्धव्य इतीश्वरेच्छविषयत्वं शक्तिः” इति नैयायिकमतमवलम्ब्योक्तम् ईश्वरानुज्ञाविता वेति । ईश्वरेण अनुज्ञाविता अनाविष्कृता ततोऽर्वाचीनै रज्ञावितेत्यर्थः ।

(ङ) ननुदाहृतयोः कतरस्मिन् रूढिः कतरस्मिन् वा प्रयोजनं मूलमित्याह पूर्वत्रेत्यादि । पूर्वत्र कलिङ्गः साहसिक इत्यत्र । प्रसिद्धिरेव न तु प्रयोजनमित्यर्थः । तादृशवस्तुतात्पर्याभावेन तदसम्भाविति भावः । उत्तरत्र गङ्गायां घोष इत्यत्र । इति प्रतिपादनात् लक्षण्या एतन्मात्रबोधनात् गङ्गापदेन तटपर्यन्तं बोधयित्वैव लक्षणाया विरामाच्चेतिरित्यर्थः । अलभ्यस्य शब्दबोधनाविषयीभूतस्य । तच्च प्रयोजनं व्यञ्जनामात्रप्रतिपाद्यमिति बोध्यम् । दूरतीरापेक्षया सन्नहिततीरे शीतत्वपावनत्वयोरतिशयसम्भवात् तद्वोधनप्रयोजनायैवेयं लक्षणेति भावः ।

(च) रूढेः प्रयोजनादित्यस्य व्यावृत्तिं दर्शयितुमाह हेतुमित्यादि । सम्बन्धिनी मुख्यायं सम्बन्धवतः । लक्षणे लक्षण्या प्रतिपादने । अतिप्रसङ्गः अतिव्याप्तिः । तथा च रूढेः प्रयोजनादित्यनुक्तौ “कमले चरणाघातं मुखं सुमुखि ! तेऽकरोत्” इत्यत्र रूढिप्रयोजनयोरभावेऽपि चरणाघातपदेन निर्जितलक्षणादिति व्याप्तिः प्रसज्यतेति भावः । एवञ्चेदं लक्षणाया लक्ष्यमेव नेति बोध्यम् । अतएवास्मिन् शक्तिहीनकविना लक्षणाप्रयोगादेव सप्तमपरिच्छेदे वृत्तिकृता एतदेव नैयार्थतादीप्योदाहरणं प्रदर्शितं सङ्गच्छते । अत्र मुख्यायेन सह लक्ष्यार्थस्य निर्जयस्य समानीतृकर्षजनकत्वरूपः सम्बन्धः ।

(क) ये तु काव्यप्रकाशकारादयो रूढशब्दस्यापि यौगिकार्थमेव मुख्यायं मन्यमानाः प्रयोगे तदन्वयानुपपत्तौ लक्षणासङ्गीकुर्वन्ति तन्मतं दूषयितुमाह केचित्सिति । कर्मेणि कुशनिष्पाद्ये कार्यं भूमिकर्षणादी । अन्यथा कुशनिष्पाद्ये यज्ञादिकर्मेणि तन्मतसिद्धकुशग्राहिरूपयौगिकमुख्यार्थस्य अन्यानुपपत्त्यभावात् लक्षणाप्रसक्तिरेव न स्यात् । लक्षणासुपपादयितुमाह तेषामित्यादि । व्युत्पत्तिलभ्यः प्रकृतिप्रत्यययोगबोध्यः । तथा च “रा खा दाने” इत्यादानार्थक-लाघातोः “आतोऽनुपसर्गात् कः” इति कप्रत्ययेन निष्पन्नत्वात् कुशलपदस्य कुशग्राहिरूप एव मुख्यार्थ इति भावः । प्रकृते “कर्मेणि कुशलः” इत्युदाहृतप्रयोगे ।



तदन्ये न मन्यन्ते, कुशग्राहिरूपार्थस्य व्युत्पत्तिलभ्यत्वेऽपि दक्षरूपस्यैव मुख्यार्थत्वात् (ज) । अन्यच्च शब्दानां व्युत्पत्तिनिमित्तम्, अन्यच्च प्रवृत्तिनिमित्तम् (झ) । व्युत्पत्तिलभ्यस्य मुख्यार्थत्वे “गौः श्वेतं” इत्यत्रापि लक्षणा स्यात् । “गमेर्डोः” इति गम्धातोर्डोप्रत्ययेन व्युत्पादितस्य गोशब्दस्य श्रयणकालेऽपि प्रयोगात् (ज) ।

असम्भवं भूमिकर्षणादिकर्मणि उक्तमुख्यार्थान्वयवीधं जनयितुमशक्तुवन् । लक्ष्यार्थे मुख्यार्थसम्बन्धं दर्शयितुमाह विवेचकत्वादिति । आदिपदेन स्वामिसन्तोषकत्वादिपरिग्रहः । विवेचकत्वादि साधर्म्या समानधर्मवत्तैव सम्बन्धो न सम्बन्धिनं तदभिन्नसम्बन्धवन्तमित्यर्थः । वीधयति लक्षणया प्रतिपादयति ।

(ज) दूषयति तदन्य इति । अन्ये स्वयमादयः । मुख्यार्थत्वादिति । दक्षरूपार्थस्यैव मुख्यार्थत्वाधारणादित्यर्थः । तथा च सति प्रकृते मुख्यार्थवाधाभावात् लक्षणाप्रसङ्ग एव नास्तीति भावः ।

(झ) ननुक्तार्थे किं प्रमाणमित्याह अन्यदिति । हि यस्मात् । व्युत्पत्तेर्योगार्थप्रतीतिनिमित्तं कारणं योगार्थतावच्छेदकम् अन्यत् प्रवृत्तिनिमित्ताङ्गिन्नम् एवं प्रवृत्तिनिमित्तञ्च मुख्यार्थज्ञानकारणञ्च शक्यतावच्छेदकञ्च अन्यत् प्रवृत्तिनिमित्ताङ्गिन्नम् एतदुभयं परस्परमत्यन्तमेव भिन्नमित्यर्थः । एतद्वोधनायैवीभयत्राप्यन्यशब्दप्रयोगः । तथा च प्रायेण योगार्थतावच्छेदक-शक्यतावच्छेदकयोरत्यन्तभेदादयोगार्थ-शक्यार्थयोरप्यत्यन्तभेदः । एवञ्च कुशलशब्दस्य कुशग्राहिरूपे योगार्थं सत्यपि “कृतौ कुशल इत्यपि” इत्यमर-कोषात् दक्षरूप एव मुख्योऽर्थः कृत इत्याशयः ।

(ज) ननु कीधवत् व्याकरणस्यापि शक्तिग्राहकत्वात् पाचकशब्दस्य पचनकर्त्तव्यं कुशलशब्दस्यापि कुशग्राहिरूप एव मुख्योऽर्थः स्वीक्रियत इत्याह व्युत्पत्तीति । व्युत्पत्तिलभ्यस्य योगार्थस्य मुख्यार्थत्वे सर्वत्र मुख्यार्थत्वस्वीकारे । आपत्तिविषयीभूतां लक्षणासुपपादयितुमाह गमेर्डोरिति । गमेर्डोरिति उणादिसूत्रेणेत्यर्थः । व्युत्पादितस्य गमनकर्त्तृकपयोगार्थसम्पादकौकृतस्य । श्रयणकालेऽपि प्रयोगादिति । न खल्वेक एव गौरिकदैव गन्ता श्रयिता च भवितुमर्हति युगपद्गमनश्रयणयोः परस्परवाधादिति भावः । न चान्नापि लक्षणायामिष्टापत्तिरिति वाच्यम्, ब्रह्मः फलतौल्यादावपि च्छेदनाथं कर्मप्रधातोः कर्त्तरि सकृत्प्रत्ययाल्लक्षणाप्रसङ्गेन प्रायेण सर्वत्रैव लक्षणाप्रसङ्गात् तस्या अभिधातोऽपि प्रबलत्वापत्तेः । ननु कुशल-गवादिशब्दानां व्याकरणात् कुशग्राहिरूपेणैवयोगार्थग्रहणसम्भवे कोषात् दक्ष-सक्तादिमत्-प्राण्यादिरूपार्थस्य मुख्यार्थतया ग्रहणे किं विनिगमकं कीधव्याकरणयोरुभयोरिव शक्तिग्राहकतायां समान-प्रामाण्याङ्गीकारादिति चेत् ? अत्रोच्यते—प्रकृतिप्रत्ययोभयप्रतीतिसापेक्षतया योगार्थप्रतीतौ गौरवम्, विलम्बश्च, किन्तु तदुभयप्रतीतिनिरपेक्षतया समुदायेन युगपदेकार्थप्रत्यायकत्वात् रुच्यर्थप्रतीतौ लाघवम् अविलम्बश्चेति रुच्यर्थसम्भवे योगार्थमपेक्षाय रुच्यर्थ एव मुख्यार्थतया अङ्गीक्रियते । तदेतानि युक्ति-माश्रित्य भट्टपादैकतम्—“लब्धात्मिका सती रुदिर्भवेद्व्योगापहारिणी । कल्पनीया तु लभते नात्मानं योगबाधतः ॥” पाचकशब्दादौ तु तादृशरुद्धेरभावात् व्याकरणानुसारेण पचनकर्त्तादिरूपी योगार्थ एव मुख्यार्थतयाङ्गीक्रियत इति सर्वमवदातम् ।



तद्भेदानाह—(८)

१० । मुख्यार्थस्येतराक्षेपो वाक्यार्थोऽन्वयसिद्धये ।

स्यादात्मनोऽप्युपादानादेशोपादानलक्षणा ॥ (८)

रूढावुपादानलक्षणा यथा—श्वेतो धावति । प्रयोजने यथा—कुन्ताः प्रविशन्ति । अनयोर्हि श्वेतादिभिः कुन्तादिभिश्च अचेतनतया केवलैर्धावनप्रवेशनक्रिययोः कर्त्तृतयाऽन्वयमलभमानैरेतत्सिद्धये आत्मसम्बन्धिनो-

(८) तदिति । तस्याः सामान्यतो निरूपिताया लक्षणायाः, भेदान् तदन्तर्गतविशिष्यान् आह निरूपयति ।

(८) मुख्यार्थस्येति । अत्र एषेति तच्छब्दसमानार्थतच्छब्दप्रयोगादेव यथेति प्रत्येत्यम् । एवञ्च वाक्यार्थे विषये मुख्यार्थस्य अन्वयसिद्धये यथा शक्त्या इतरस्य मुख्यार्थभिनार्थस्य आक्षेपो मुख्यार्थविशिष्टो नैव प्रतीतिः स्यात्, एषा सा आत्मनोऽपि मुख्यार्थस्यापि अपिशब्दात्तदितरार्थस्यापि च उपादानादयच्छणात् ज्ञानाक्षेपोः उपादानलक्षणा उच्यते इति शेषः । उपादाने उक्तविधौपादानविषये लक्षणा उपादानलक्षणेति संज्ञा । ईदृशीं संज्ञां प्रति “आत्मनोऽप्युपादानात्” इति हेतुरुक्तः । एवञ्च मुख्यार्थविशिष्टतदितरार्थप्रतिपादकशब्दत्वम् उपादानलक्षणात्वमिति लक्षणं फलितम् । अतएव अजडत्वात् स्वार्थेति प्राचां संज्ञायुपपद्यते । तथा च श्वेतो धावतीत्यादौ समवायेन श्वेतगुणविशिष्टाश्चादिप्रतिपादनात् कुन्ताः प्रविशन्तीत्यादौ संयोगेन कुन्तविशिष्टपुरुषादिविधनात् “कदली कदली” इत्यादौ द्वितीयकदल्यादिशब्देन तत्समवेतत्वसम्बन्धेन वादल्यादिविशिष्टश्वेतगुणादिप्रत्यायनात् काकिभ्यो रक्ष्यतामन्नमित्यादौ समानोपघातकत्वसम्बन्धेन काकविशिष्टकुक्कुटादिज्ञापनात् कृत्रिणो गच्छन्तीत्यादौ च सहचरत्वसम्बन्धेन कृत्रिणविशिष्टाच्छत्रादिविधजननात् उपादानलक्षणात्वसिद्धिर्निर्विवादः । न च काकिभ्यो रक्ष्यतामन्नं कृत्रिणो गच्छन्तीत्यादौ मुख्यार्थबाधाभावेन लक्षणायाः सामान्यलक्षणस्यैव सङ्गतेरभावात् कथं तद्विशेषलक्षणसङ्गतिरिति वाच्यं वक्तुं तात्पर्यानुपपत्तावपि मुख्यार्थबाधावशम्भावात् । तथा च उपघातकेभ्योऽन्नं रक्षणीयमित्यभिप्रेत्यैव बालिन जगन्यादिं प्रति काकिभ्यो रक्ष्यतामन्नमिति प्रयुक्तम् । तेन चोपघातकमात्रे काकपदप्रयोगान्मुख्यार्थबाधः सम्भवत्येव । अतएव भट्टपादैरुक्तम्—“काकिभ्यो रक्ष्यतामन्नमिति बालीपदेशतः । उपघातप्रधानत्वात् किं चादिभ्यो न रक्ष्यते ॥” एवं क्वपि च त्रिसमस्तमिप्रायेण कृत्रिपदप्रयोगान्मुख्यार्थबाध ऊहनीयः । वक्तुं तात्पर्यमेव हि शब्दविधिरूपकम् । अतएव गङ्गायां घोष इत्यादौ गङ्गापदस्यैव तौरे लक्षणा न पुनर्घोषपदस्य मत्स्ये, तत्र वक्तुं तात्पर्यापरिज्ञानादिति ।

(८) उदाहृतलक्ष्ययीलक्षणं सङ्गमयितुमाह अनयोरिति । हि तथाहि । अचेतनतयेति अन्वयमलभमानैरित्यनेनान्वेति । केवलैः स्वस्वांशयत्वेनाश्वपुरुषाद्याचेपरहितैः । अन्वयमलभमानैरित्यन्तेन मुख्यार्थबाधो दर्शितः । तथा च चेतनान्वययोग्याभ्यां धावनप्रवेशनक्रियाभ्यां सह कर्त्तृत्वानान्वये चेतनगुणानुसृतमचेतनत्वमेव हेतुः । अतएव मुख्यार्थस्येति मुख्यार्थ-



ऽश्वादयः पुरुषादयश्चाक्षिप्यन्ते (ड) । पूर्वत्र प्रयोजनाभावात् रुद्धिः ।  
उत्तरत्र तु कुन्तादोनामतिगहनत्वं प्रयोजनम् (ढ) । अत्र च मुख्यार्थ-  
स्यात्मनोऽप्युपादानम्, लक्षणलक्षणायां परस्यैवोपलक्षणमित्यनयोर्भेदः  
(ण) । इयमेव “अजहत्स्वार्था” इत्युच्यते (त) ।

११ । अर्पणं स्वस्य वाक्यार्थं परस्यान्वयसिद्धये ।

उपलक्षणहेतुत्वादिषा लक्षणलक्षणा ॥ (थ)

सम्बन्धं दर्शयितुमाह आत्मसम्बन्धिन इति । आत्मनोः श्वेतगुणकुन्तास्त्रयोः सम्बन्धिनो यथाक्रमं समवायेन  
संयोगेन च सम्बन्धवन्तः । आक्षिप्यन्ते लक्ष्यतया आक्षिप्यन्ते प्रत्याप्यन्ते इत्यर्थः । एतेनालङ्कारिकमतेऽपि  
श्वेतादिशब्दानां गुणेष्वेव शक्तिरिति सूचितम् । अत्र धावनक्रियायां श्वेतगुणस्यापि सामानाधिकरण्य-  
सम्बन्धेनान्वयसिद्धिः । एवञ्च “अत्र श्वेतो धावतीत्युदाहरणं चिन्त्याम्” इत्यादि रामचरणीकमेव चिन्त्यां  
सुधीभिः ।

(ड) ननु श्वेतो धावतीति केवलरुद्धावेव कथमुदाहृतं प्रयोजनेऽपि किं न स्यादित्याह पूर्वत्रेति ।  
इयन्तु सम्भाव्यमानप्रयोजनाभावमात्रज्ञापनाय पुनरुक्तिः । अतिगहनत्वम् अतिनिविडत्वम् । इयमपि  
प्रयोजनस्वरूपमात्रप्रदर्शनाय पुनरुक्तिः ।

(ण) ननुपादानलक्षणलक्षणलक्षणयोः को भेदः, येन तादृशं प्राथमिकार्थं विध्यसङ्गीक्रियत इत्याह अत्र  
चेति । किञ्चेति चार्थः । अत्र उपादानलक्षणायाम् । आत्मनः स्वस्य, अपिशब्दात् तदित्यर्थस्य  
च । उपादानं ग्रहणं ज्ञानमिति यावत् । परस्यैवेत्येवकारेण आत्मनो मुख्यार्थस्य व्यवच्छेदः । केवल-  
परार्थस्येत्यर्थः । उपलक्षणं लक्षणया प्रतिपादनम् । उपादानलक्षणायां मुख्यार्थतदित्यर्थयोरुभयोरिव  
प्रतीतिः, लक्षणलक्षणायां केवलमुख्यार्थभिन्नार्थस्येत्यर्थः ।

(त) अथ प्राचामजहत्स्वार्था नाम लक्षणा भवन्मते कतमेत्याह इयमेवेति । इयमेव अस्माक-  
मुपादानलक्षणैव । अजहत् अत्यजन् स्वार्थो मुख्यार्थो यां सा अजहत्स्वार्था । आरुढवानर इत्यादि-  
वद्वितीयान्यपदार्थे बहुव्रीहिः । श्वेतो धावतीत्यादौ श्वेतशब्दादिभिः श्वेतगुणादिरूपमुख्यार्थस्याप्यपरित्यागा-  
दिति भावः । उच्यते अन्यैरिति शेषः । तथा च शब्दशक्तिप्रकाशिकायाम्—“जहत्स्वार्थाजहत्स्वार्था  
निरुद्धाधुनिकादिका । लक्षणा विविधाः प्रोक्ता लक्षकं स्यादनेकधा ॥”

(थ) लक्षणलक्षणां लक्षयति अर्पणमिति । अत्रापि पूर्ववद्वयमिति लभ्यते । वाक्यार्थं परस्य  
मुख्यार्थभिन्नार्थस्य अन्वयसिद्धये ययार्थशक्त्या स्वस्य मुख्यार्थस्य अर्पणं परित्यागः सम्पद्यत इति शेषः,  
उपलक्षणहेतुत्वात्, एषा सा लक्षणलक्षणा उच्यत इति शेषः । स्वान्वयिन्यनन्वयित्वम् उपलक्षणत्वम् ।  
स्वपदं लक्षणीयपरम् । तथा च गङ्गायां घोष इत्यादौ लक्षणीयतटाद्यन्वयिनि घोषादौ गङ्गाया अनन्वयित्वात्  
गङ्गेत्याद्युपलक्षणम् । श्वेतो धावतीत्यादौ तु लक्षणीयाश्चाद्यन्वयिनि धावनक्रियादौ श्वेतदीनां  
सामानाधिकरण्येनान्वयात् नास्त्युपलक्षणत्वम् । तस्य उपलक्षणस्य उपलक्षणत्वस्य हेतुत्वात् स्वार्थपरित्याग-



रूढिप्रयोजनयोर्लक्षणलक्षणा यथा—कलिङ्गः साहसिकः, गङ्गायां घोष इति च (द) । अनयोर्हि पुरुषतटयोर्वाक्यार्थे अन्यसिद्धये कलिङ्ग-गङ्गाशब्दावात्मानमर्पयतः (ध) । यथा वा—

“उपकृतं बहु तत्र किमुच्यते सुजनता प्रथिता भवता परम् ।

विदधदीदृशमेव सदा सखे ! सुखितमास्त्वु ततः शरदां शतम् ॥” (न)

अत्रापकारादीनां वाक्यार्थेऽन्यसिद्धये उपकृतादयः शब्दा आत्मान-मर्पयन्ति । अपकारिणं प्रत्युपकारादिप्रतिपादनाच्चुख्यार्थबाधः । वैपरोत्य-लक्षणः सम्बन्धः । फलसम्प्यपकारातिशयः (प) ।

इयमेव “जहत्स्वार्था” इत्युच्यते (फ) ।

प्रयोजकतया कारणत्वादित्यर्थः । लक्षणे तादृशीपलक्षणलक्षणे लक्षणा लक्षणलक्षणा । एतेन अन्यार्थमात्रप्रतिपादकशक्तित्वं लक्षणलक्षणत्वमिति फलितम् ।

(द) रुढीति । अत्र रुढौ ‘कलिङ्गः साहसिकः’ प्रयोजने च ‘गङ्गायां घोषः’ इति यथासंख्यं वेदितव्यम् ।

(ध) उदाहृतयोर्लक्षणसङ्गतिं प्रतिपादयति अनयोरिति । हि तथाहि । अनयोर्मुख्यार्थबाधस्त-सम्बन्धस्य प्रागेव दर्शित इत्यवशिष्टमात्मार्पणमात्रं दर्शयति आत्मानमर्पयत इति । स्वस्वार्थपरित्यागेन पुरुषतटयोर्वायोरात्मानं नियुञ्जाति तौ बोधयत इत्यर्थः ।

(न) उक्तविषयस्य लक्ष्यान्तरं दर्शयितुमाह यथा वेति । उपकृतमिति । उपकाराय प्रेषिते जने नितान्तमपकारमेव कृत्वा प्रत्युपस्थिते प्रेषयितुः सखिदीक्षितिरियम् । भवता बहु प्रचुरम् उपकृतम्, उद्देश्योपकारवैपरीत्येन दारुणमेवापकृतमिति भावः । सुजनता सौजन्यञ्च परमत्यन्तं यथा स्यात्तथा प्रथिता प्रकाशिता, सौजन्यवैपरीत्येन नितान्तदुर्जनतैव प्रथितेति भावः । तत्र तयोर्विषये किमुच्यते किं मे वक्तव्यमस्तीत्यर्थः । हे सखे ! ईदृशमेव सदा विदधत् कुर्वन्, ततस्तद्विधानात् उपकारकारण-सौजन्यप्रकाशजनितपुण्यादित्यर्थः । शरदां वत्सराणां शतं यावत् सुखितं सुखं यथा स्यात्तथा, आस्त्वु तिष्ठ, आचरणानुरूपं दुःखितमेव आसुखेत्यभिप्रायः ।

(प) उदाहृते लक्षणसमन्वयं दर्शयन्नाह अत्रेति । प्रथमादिपदेन दुर्जनतादुःखितयोः परिग्रहः । द्वितीयादिपदेन सुजनतासुखितशब्दयोर्ग्रहणम् । आत्मानमर्पयन्तीति यथाक्रमम् अपकारदुर्जनता-दुःखितार्थेऽपि शेषः । लक्षणाहेतुं मुख्यार्थबाधं दर्शयति अपेति । उपकारादिप्रतिपादनादिति उपकृतादिशब्दप्रयोगेणेति शेषः । मुख्यार्थसम्बन्धं दर्शयितुमाह वैपरीत्येति । वैपरीत्यलक्षणः सम्पूर्ण-वैपरीत्यस्वरूपः । अपकारो हि उपकारस्य सम्पूर्णविपरीतो भवति । लक्षणाप्रयोजकं प्रयोजनमाह फलमिति । फलं प्रयोजनम् । अपिः समुच्चये ।

(फ) ननु प्राचीनानां जहत्स्वार्था नाम लक्षणा भवन्तीति कतमेत्याह इयमिति । इयमेव अस्माकं लक्षणलक्षणा । वाचस्पत्येन प्रयोजनमात्रेण तादृशीपलक्षणलक्षण-  
Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



१२ । आरोपाध्यवसानाभ्यां प्रत्येकं ता अपि द्विधा । (ब)

ताः पूर्वोक्ताश्चतुर्भेदलक्षणाः (भ) ।

१३ । विषयस्यानिगोर्णस्यान्यतादात्म्यप्रतीतिवृत्तः ।

सारोपा स्यान्निगोर्णस्य मता साध्यवसानिका ॥ (म)

विषयिणा अनिगोर्णस्य विषयस्य तेनैव सह तादात्म्यप्रतीतिवृत्तः सारोपा (य) । इयमेव रूपकालङ्कारस्य बीजम् (१) (र) । रूढावुपादान-

(ब) पद्यालङ्कारिकसम्प्रदायसिद्धौ सारोपासाध्यवसानानामकौ लक्षणाभेदौ दर्शयितुमाह आरोपेति । शब्दोपस्थाप्यमुख्यार्थेन सह लक्ष्यार्थस्य अभेदज्ञानम् आरोपः । शब्दानुपस्थाप्यमुख्यार्थेन सह लक्ष्यार्थस्य अभेदज्ञानम् अध्यवसानम् । ताभ्यां करणाभ्यां ताः प्रत्येकमपि द्विधा भवन्ति, उक्तचतुर्विधलक्षणानां मध्ये एकैकैव सारोपालेन साध्यवसानालेन च द्विप्रकारा भवतीत्यर्थः ।

(भ) व्याख्यातुमाह ता इति । रुढिमूलत्वेन प्रयोजनमूलत्वेन च उपादानलक्षणा द्विविधा, तथैव लक्षणलक्षणापि द्विविधेति समुदायेन चतुर्भेदाश्चतुर्विधाः ।

(म) मूलकार एव निरुक्तारोपाध्यवसानाभेदनिबन्धनं तासां प्रत्येकतः पुनर्भेदद्वयं विवृणोति विषयस्येति । अनिगोर्णस्य अतिरिक्तस्य शब्दोपस्थापितस्येत्यर्थः, विषयस्य मुख्यार्थस्य अन्येन लक्ष्यार्थेन सह तादात्म्यप्रतीतिवृत्तः अभेदज्ञानजनिका लक्षणा, आरोपेण सहेति सारोपा तदाख्या स्यात् । एवमुत्तरार्द्धेऽपि विषयस्यान्यतादात्म्यप्रतीतिवृत्तित्वमुपपन्नमीयम् । तथा च निगोर्णस्य तिरस्कृतस्य शब्दानुपस्थापितस्येत्यर्थः विषयस्य मुख्यार्थस्य अन्यतादात्म्यप्रतीतिवृत्तः लक्ष्यार्थेन सह अभेदज्ञानजनिका लक्षणा, अध्यवसानेन सहेति साध्यवसाना तदाख्या स्यात् । एवञ्च शब्दोपस्थाप्यमुख्यार्थलक्ष्यार्थयोरभेदज्ञानजनकत्वं सारोपालम्, शब्दानुपस्थाप्यमुख्यार्थलक्ष्यार्थयोरभेदज्ञानजनकत्वं साध्यवसानात्वमिति फलितम् ।

(य) अथ गौणक्रियाभूतयोरनिगोर्णनिगोर्णपदयोः कर्तारं निर्दिश्य विवृणोति विषयिणेति । विषयिणा अस्मिन् प्रकरणे लक्षणाया एव ज्ञानविषयत्वात् प्रतिपाद्यत्वसम्बन्धेन लक्षणास्वरूपविषयवता लक्ष्यार्थेनेत्यर्थः, अनिगोर्णस्य अतिरिक्तस्य, विषयस्य स्वाभाविकशब्दबोधविषयभूतस्य मुख्यार्थस्य, तेनैव लक्ष्यार्थेनैव । तथा च यदा वाचकशब्दः सन्तिष्ठते तदा लक्ष्यार्थो मुख्यार्थं न निगिरति नाभ्यन्तरीकरोति । यथा—अश्वः श्वेतो धावति । अत्र श्वेतगुणविशिष्टरूपो लक्ष्यार्थो मुख्यार्थमश्वं न निगिरति साक्षाद्बोध्यतत्वात् । यदा तु वाचकशब्दो न सन्तिष्ठते तदा लक्ष्यार्थो मुख्यार्थं निगिरत्येव । यथा—श्वेतो धावति । अत्र श्वेतगुणविशिष्टरूपो लक्ष्यार्थो मुख्यार्थमश्वं निगिरति अभ्यन्तरीकरोति अनुपस्थितत्वात् । अनयैव दिशा अन्यत्रापि अनिगोर्णत्वं निगोर्णत्वञ्च बोध्यम् ।

(र) इयमिति । इयं सारोपालक्षणेन रूपकालङ्कारस्य बीजम् । साध्यवसाना तु अतिशयोक्तेर्वीजनित्यपि बोध्यम् । अतएवालङ्कारिका ईदृशमभिनवमिदं प्रदर्शयन्तीति भावः ।



लक्षणा सारोपा यथा—अश्वः श्वेतो धावति । अत्र हि श्वेतगुणवानश्वो-  
ऽनिगोणस्वरूपः स्वसमवेतश्वेतगुणतादात्म्येन प्रतीयते (ल) । प्रयोजने  
यथा—एते कुन्ताः प्रविशन्ति । अत्र सर्वान्मा कुन्तधारिपुरुषनिर्देशात्  
सारोपात्वम् (१) (व) । रुढौ लक्षणलक्षणा सारोपा यथा—कलिङ्गः  
पुरुषो युध्यते । अत्र कलिङ्गपुरुषयोराधाराधेयभावः सम्बन्धः (२) (श) ।  
प्रयोजने यथा—आयुष्टं तम् । अत्रायुष्कारणमपि घृतं कार्यकारण-  
भावसम्बन्धसम्बन्ध्यायुस्तादात्म्येन प्रतीयते । अन्यवैलक्ष्येनाव्यभि-  
चारेणायुष्करत्वं प्रयोजनम् (घ) ।

(ल) अत्रेति । अनिगोणस्वरूपः, अश्वशब्देनैवोपस्थितत्वादित्याशयः । स्वस्मिन् अश्वे समवेतः  
समवायसम्बन्धेन वृत्तिमान् यः श्वेतगुणः तस्य तादात्म्येन अभेदेन प्रतीयते, लक्ष्यार्थप्रतीतिः पूर्वमिति शेषः ।  
समानविभक्तिभिरभेदप्रतीतेर्व्युत्पत्तिसिद्धत्वात् अश्वः श्वेत इत्युभयत्रापि समानप्रथमाविभक्तिनिर्देशात्  
श्वेतादिशब्दानां गुण एव शक्तिस्वीकाराच्चेति भावः ।

(व) प्रयोजन इति । प्रयोजने उपादानलक्षणा सारोपा यथेत्यर्थः । सर्वान्मा एतच्छब्देन ।  
सारोपात्वमिति । एतेन “एते कुन्ताः” इत्यत्र सर्वान्मा निर्देशेऽपि साक्षाच्चकपदेनानिर्देशात् साध्यवसानैव  
लक्षणमिति काव्यप्रकाशमतं कटाक्षितम् । प्रत्यक्षवैलक्ष्यामिदमेतदादिशब्दानां वाचकपदसमानीपस्थापकत्व-  
नियमेनाव निगोणरूपत्वाभावादित्याशयः ।

(श) रुढाविति । अत्रापि पुरुषपदप्रयोगादनिगोणत्वं बोध्यम् । अत्र मुख्यार्थधीरचेतन-चेतनयोः  
कलिङ्गदेश-पुरुषयोः सामानाधिकरक्ष्येनान्वयानुपपत्त्या मुख्यार्थबाधस्य सुबोधत्वात् केवलं मुख्यार्थसम्बन्धं  
दर्शयन्नाह अत्रेत्यादि ।

(घ) प्रयोजन इति । प्रयोजने लक्षणलक्षणा सारोपा यथेत्यनुवर्तते । आयुष्टं पिवतीति  
वाक्यसमुदायः । अत्र घृतपदप्रयोगादनिगोणत्वम् । आयुः पिवतीति सामोक्तौ तु निगोणत्वम् ।  
अत्रायुःपदेनायुष्करत्वं लक्ष्यते । भङ्गा मुखार्थबाधं तत्सम्बन्धश्च दर्शयन् लक्ष्यार्थप्रतीतिः पूर्वावस्थाभाह  
अत्रेति । आयुष्कारणमपि घृतमित्यनेन मुखार्थधीरायुष्टयोः सामानाधिकरक्ष्येनान्वयबाधो दर्शितः ।  
कार्यकारणभावसम्बन्धेन सम्बन्धि तदभिन्नसम्बन्धवत् कार्यतासम्बन्धवदित्यर्थः यदायुस्तस्य तादात्म्येन  
अभेदेन प्रतीयते, लक्षणाकरणात् पूर्वमिति शेषः । एतेन कार्यतारूपः सम्बन्धो दर्शितः । अस्मैव  
प्रयोजनाकाङ्क्षाभाह अत्रेति । अत्रेभ्यो घृतेतरमासादिपदार्थेभ्यो वैलक्ष्येन आधिक्येन । अव्यभिचारेण  
नियमेन । घृतपातुः सर्ववैवायुर्द्विदर्शनेन घृतस्यायुर्जननावश्याभावादित्याशयः ।

(१) सारोपत्वमिति क्वचित् पाठः । (२) पुरुषकलिङ्गशब्दयोः...इति क्वापि पाठः । पुरुष-  
कलिङ्गयोराध्याधारसम्बन्ध इति पाठान्तरम् ।



यथा वा—राजकीये पुरुषे गच्छति “राजासौ गच्छति” इति । अत्र स्वस्वामिभावलक्षणः सम्बन्धः । यथा वा—हस्ताग्रमात्रेऽवयवे (१) “हस्तोऽयम्” । अत्रावयवावयविभावलक्षणः सम्बन्धः । ब्राह्मणेऽपि “तच्चासौ” । अत्र तात्कर्म्यलक्षणः सम्बन्धः । इन्द्रार्थासु स्थूणासु “अमी इन्द्राः” । अत्र तादर्थ्यलक्षणः सम्बन्धः । एवमन्यत्रापि (स) ।

निगीर्णस्य पुनर्विषयस्य अन्यतादात्म्यप्रतीतिवत् साध्यवसाना (ह) । अस्याश्चतुर्षु भेदेषु पूर्वोदाहरणान्येव (क्ष) । तदेवमष्टप्रकारा लक्षणा (क) ।

(स) मुखार्थबाधवन्मुखार्थसम्बन्धीऽपि लक्षणायामावश्यकः स चानियतः प्रसिद्धमात्र एव याच्य इति दर्शयितुं सारोपाया एवोदाहरणान्तराणि दर्शयति यथा वेति । अत्र असावित्यनेनानिगीर्णत्वम् । राजपुरुषस्य राजवद्देशभूषादीनामुज्ज्वलत्वं प्रयोजनम् । स्वस्वामिभावलक्षणः स्वत्वस्वामित्वरूपः । पुरुषः स्वं राजां च स्वामी । मुखार्थबाधस्यैष स्पष्ट एव । हस्तोऽयमित्यत्र लक्षणाबीजं रुद्धिः । अयमित्यनेन चानिगीर्णत्वम् । तच्चा दारुशिल्पी हीनजातिविशेषः । असावित्यनेनानिगीर्णत्वम् । ब्राह्मणस्य तच्चवत् समस्तदारुशिल्पेषु नैपुण्यं प्रयोजनम् । तत् दारुशिल्पं कर्म यस्य स तत्कर्म्या तस्य भावंस्तात्कर्म्यां तत् लक्षणं स्वरूपं यस्य सः । इन्द्रार्थासु इन्द्रपूजानिमित्तं निर्दिष्टासु स्थूणासु स्तम्भेषु । अमी इत्युल्लेखिनानिगीर्णत्वम् । इन्द्रवन्नमस्तार्थ्यतादिकं प्रयोजनम् । स इन्द्रः अर्थः प्रयोजनं यासां तास्तदर्थोक्तासां भावस्तादर्थ्यं तदेव लक्षणं स्वरूपं यस्य सः । एवमिति । अन्यत्रापि धनिनि गच्छति “कुवेरोऽयं गच्छति” इत्यादौ । अत्र प्रचुरधनवत्त्वरूपः सम्बन्धः । एवमूह्यमित्यर्थः ।

(ह) मूलकारिकायाः पूर्वाहंविवरणपूर्वकं तदुदाहरणानि प्रदर्शयित्वा तदुत्तरार्धमपि विवृणोति निगीर्णस्येति । इदमु कारिकाव्याख्यायामेव व्याख्यातम् ।

(क्ष) उदाहरणाकाङ्क्षायामाह अस्या इति । अस्याः साध्यवसानायाः । पूर्वोदाहरणान्येवेति । रुद्रावुपादानलक्षणा साध्यवसाना यथा—श्वेती धावति । अत्राश्व इत्यनुपादानात् विषयस्य निगीर्णत्वम् । एवमन्यत्रापि । प्रयोजने उपादानलक्षणा साध्यवसाना यथा—कुन्ताः प्रविशन्ति । रुद्धौ लक्षणलक्षणा साध्यवसाना यथा—कलिङ्गः साहसिकः । प्रयोजने लक्षणलक्षणा साध्यवसाना यथा—गङ्गायां घोषः ।

(क) तदेवमिति । पूर्वोक्ताः सारोपायतन्त्रः साध्यवसानाय चतस्र इति मिलित्वा अष्टप्रकारा इत्यर्थः ।

(१) अयमात्रे अवयवे इति क्वचित् पाठः । अयमात्रे हस्तावयवे भागे इत्यपि कुत्रचित् पाठः ।



१४ । सादृश्येतरसम्बन्धाः शुद्धास्ताः सकला अपि ।

सादृश्यात्तु मताः गौण्यत्वेन षोडशभेदिताः ॥ (ख)

ताः पूर्वोक्ता अष्टभेदा लक्षणाः । सादृश्येतरसम्बन्धाः कार्यकारण-  
भावादयः । अत्र शुद्धानां पूर्वोदाहरणान्येव । रूढावुपादानलक्षणा  
सारोपा गौणी यथा—एतानि तैलानि हेमन्ते सुखानि (ग) । अत्र  
तैलशब्दस्ति लभ्यस्ते ह्यरूपं मुख्यायैव सुपादायैव सार्षपादिस्ते हेतुषु वर्तन्ते (घ) ।  
प्रयोजने यथा—राजकुमारेषु तत्सदृशेषु च गच्छन्तु “एते राजकुमारा  
गच्छन्ति” (ङ) । रूढावुपादानलक्षणा साध्यवसाना गौणी यथा—तैलानि  
हेमन्ते सुखानि (च) । प्रयोजने यथा—राजकुमारा गच्छन्ति (छ) ।

(ख) अष्टप्रकारा अपि ता लक्षणाः पुनर्द्विविधत्वेन विभज्येते सादृश्येतरं । ताः सकला अपि  
लक्षणाः, सादृश्यात् सादृश्यसम्बन्धादितरे अन्ये सम्बन्धाः कार्यकारणभावादयो यासु ताः, शुद्धा उपचारा-  
मिश्रणात् केवलतया शुद्धाख्या मताः । तथा सादृश्यात् सम्बन्धादेतोक्ता एव गौण्य उपचारगुणयोगात्  
गौणाख्या मताः । तेन हेतुना, षोडश भेदाः प्रकारा आसां सञ्जाता इति षोडशभेदिताः । तारकादित्वादितच ।

(ग) रूढावित्यादि । अत्र एतानीत्यनेनैव सार्षपस्ते हि निर्द्वैशाद्विषयस्यानिगौण्यत्वेन सारोपात्वम् ।  
तिलस्येदं तैलमिति तैलशब्दस्य पाचकादिशब्दवत् व्याकरणानुसारेण तिलोत्पन्नस्ते ह्यपदार्थ एव शक्तिः  
कृता । एवञ्च “तैलाभ्यङ्गनिषेधे तु तिलतैलं निषिध्यते” इति परिभाषा “अतैलं सार्षपं तैलम्” इति  
प्रतिप्रसवश्च सङ्गच्छते । तथा चात्र सार्षपस्ते हेतुषु तत्तैलपदप्रयोगादेव मुख्यायैव बाधः । तिलोत्पन्न-  
स्ते ह्यपदार्थसादृश्यसम्बन्धघटितत्वाच्च गौणीत्वम् । “हेमन्ते तैलमत्यन्तं सर्वव्याधिहरं सुखम्” इति  
वैद्यकशास्त्रानुसारेणायं प्रयोग इति बोध्यम् ।

(घ) ननु तथापि कथमन्योपादानलक्षणेत्याह अत्रेत्यादि । वर्तन्ते उपादानलक्षण्येवेति शेषः ।  
तथा चात्र सार्षपोत्पन्नस्ते ह्यरूपेतरार्थस्याच्चेपात् तिलोत्पन्नस्ते ह्यरूपमुख्यार्थस्यायुपादानाच्च उपादानलक्षणत्वम्  
उभयविषयस्ते ह्यस्यापि हेमन्ते सुखकरत्वादित्याशयः ।

(ङ) प्रयोजन इति । अत्रानुक्तानामपि उपादानलक्षणा-सारोपा-गौणीति पदानां पूर्वतोऽनुवर्तनं  
बोध्यम् । एवमन्यत्रापि । अत्र अराजकुमारैरपि राजकुमारपदप्रयोगान्मुख्यार्थबाधः । राजकुमाराणामपि  
गमनेऽन्वयादुपादानलक्षणत्वम् । एत इत्यनेन राजकुमारभिन्नानामपि निर्द्वैशानिगौण्यत्वात् सारो-  
पात्वम् । सादृश्यसम्बन्धाच्च गौणीत्वम् । प्रयोजनानु राजकुमारतुल्यविशेषभूषणगमनादन्वयादि । अन्यत्राप्येव-  
मनुसन्धेयम् ।

(च) तैलानीति । अत्र एतानीत्यादिसर्वनाम्नापि निर्द्वैशाभाविषयस्य निगौण्यत्वेन साध्यवसानात्वम् ।

(छ) प्रयोजन इति । अत्रापि पूर्ववत् प्रयोजनमनुसन्धेयम् ।



रूढौ लक्षणलक्षणा सारोपा गौणी यथा—राजा गौडेन्द्रं (१) कण्टकं शोधयति (ज) । प्रयोजने यथा—गौर्वाहीकः (झ) । रूढौ लक्षणलक्षणा साध्यवसाना गौणी यथा—राजा कण्टकं शोधयति (ज) । प्रयोजने यथा—गौर्ज ल्पति (ट) ।

अत्र केचिदाहुः—“गोसहचारिणो गुणा जाड्यमान्द्यादयो लक्ष्यन्ते । ते च गोशब्दस्य वाहीकार्याभिधाने निमित्तीभवन्ति” (ठ) । तदयुक्तम् ।

(ज) रूढावित्यादि । शोधयति दमयति । अत्र तीक्ष्णायुधचाद्यवयवविशेषे शक्तस्य कण्टकशब्दस्य गौडेन्द्रमित्यनेन सहामेदनिर्देशान्मुख्यार्थबाधः । अतएव कण्टकशब्दः स्वार्थं विहाय गौडेन्द्रार्थे आत्मानमर्पयतीति लक्षणलक्षणात्वम् । गौडेन्द्रमिति शब्दोपस्थापितत्वेन विषयस्यानिगौर्णत्वात् सारोपात्वम् । स्वल्पापकारित्वरूपसादृश्यसम्बन्धाच्च गौणीत्वम् । “सूचये चन्द्रशत्रौ च लोमहर्षे च कण्टकः” इत्यमरकोषादयस्तु अस्या एव निरुद्धलक्षणाया जापकाः, न तु कण्टकशब्दस्य चन्द्रशत्रावपि शक्तिशक्त्याः “सक्तदुश्चरितः शब्दः सक्तदेवार्थं गमयति” इति न्यायात् वृत्तावयव एव भूरिप्रयोगेण तदर्थस्थैव सङ्गततया प्रतीयमानत्वाच्च । तर्कवागीशोऽप्येवम् ।

(झ) प्रयोजन इति । वाहीको हलवाहकः । तथा चात्र विजातीययोगोवाहीकयोरभेदेनान्वया-नुपपत्तेर्मुख्यार्थबाधः । अतएव गोशब्दः स्वार्थं विहाय वाहीकार्थे आत्मानमर्पयतीति लक्षणलक्षणा । वाहीकशब्दप्रयोगेण विषयस्यानिगौर्णत्वात् सारोपा । मूढत्वसादृश्यसम्बन्धाच्च गौणी । मूढत्वातिशयस्तु प्रयोजनम् ।

(ज) रूढाविति । अत्र गौडेन्द्रशब्दानभिधानेन विषयस्य निगौर्णत्वात् साध्यवसानात्वम् । अन्यत् सर्वं पूर्ववत् ।

(ट) प्रयोजन इति । अत्रापि जल्पनं हि व्यक्तवाक्यम्, तच्च गौर्न सम्भवतीति मुख्यार्थबाधः । तेन च गोशब्दः स्वार्थं विहाय वाहीकार्थे आत्मानमर्पयतीति लक्षणलक्षणा । वाहीकशब्दानभिधानेन विषयस्य निगौर्णत्वात् साध्यवसाना । मूढत्वसादृश्यसम्बन्धाच्च गौणी । मूढत्वातिशयस्तु प्रयोजनम् ।

(ठ) अथ—गौर्वाहीक इत्यत्र लक्ष्यतावच्छेदकं निरूपयिष्यन्-तत्र युक्तिहीनमितरेषां मतं निरसितुमाह अत्रेति । गोसहचारिणो गवि स्थिताः । जाड्यं मूर्खत्वम्, मान्द्यमपटुत्वम्, आदिपदेन च हिताहित-विवेकहीनत्वादिपरिग्रहः । गुणा धर्माः । तथा चास्मिन् मते गोवृत्तिजाड्यमान्द्यादिधर्मत्वमेव लक्ष्यताव-च्छेदकमिति भावः । ननु तथाले गोशब्दः कथं वाहीकार्थं प्रतिपादयतीत्याह ते चेति । वाहीकार्याभि-धाने अभिधया वाहीकरूपार्थप्रतिपादने, निमित्तीभवन्ति लक्षणायाः परं प्रवृत्तिनिमित्तानि भवन्ति । अतएवाभूततद्भावार्थं चिद्व्यत्ययः । अत्र तेषामयमाशयः—गोशब्देन साक्षादिमतप्राप्सर्याभिधाने तद्वृत्ति-गोत्वं यथा प्रवृत्तिनिमित्तम्, तथा उक्तप्रकारेण लक्षिता जाड्यमान्द्यादयो गुणा गवीव वाहीकेऽपि विद्यमाना इति गोशब्देन वाहीकार्याभिधाने प्रवृत्तिनिमित्तीभवन्तीति ।

(१) गौडेन्द्रः इति क्वचित् पाठः ।



गोशब्दस्यागृहीतसङ्केतं वाहीकार्यं मभिधातुमसामर्थ्यात् गोशब्दार्थमात्र-  
बोधनाच्च (ङ) । अभिधाया विरतत्वात् विरतायाश्च पुनरुत्थानाभावात् (ठ) ।  
अन्ये च (१) पुनः—“गोशब्देन वाहीकार्यं नाभिधीयते, किन्तु स्वार्थसह-  
चारिगुणसाजात्येन वाहीकार्यं गता गुणा एव लक्ष्यन्ते” (ण) । तदप्यन्ये न  
मन्यन्ते । तथाह्यत्र गोशब्दादुवाहीकार्यः प्रतीयते न वा ? । आद्ये, (२)  
गोशब्दादेव वा ? लक्षिताद्वा गुणादविनाभावद्वारा ? (त) । तत्र न

(ङ) दूषयति तदयुक्तमिति । न गृहीतो ज्ञातः सङ्केतो यस्मिन् तमिति वाहीकार्याभिधाने  
सामर्थ्याभावः प्रति हेतुगर्भविशेषणम् । गोशब्दस्य वाहीकार्यं सङ्केत एव नास्तीति भावः । ननु  
भवन्मते गोले गृहीतः सङ्केतो यथा अविनाभावादगोव्यक्तिसमिधो बोधयति, तथोक्तरीत्या लक्षितगुण-  
वाहीकत्वयोरप्यविनाभावादुवाहीकमपि बोधयत्वित्याह—गोशब्देति । गोशब्दार्थः साक्षादिमान् प्राणी ।  
मात्रपदेन वाहीकत्ववच्छेदः । सर्वत्रैव गोत्वगोव्यक्त्योरविनाभावदर्शनात् गोले गृहीतसङ्केतोऽपि गोशब्दो  
गोव्यक्तिसमिधो, किन्तु विदुषमुदाहरणं विनान्यत्र तादृशलक्षितगुणवाहीकत्वयोरविनाभावदर्शनादगृहीत-  
सङ्केतो गोशब्दः कथं वाहीकार्यमभिदध्यात् भूरिप्रयोगदर्शनस्यैव शब्दार्थाभिधाननियमनियामकत्वादिति  
भावः ।

(ठ) नन्वत्र गोशब्दः साक्षादिमन्तमर्थमभिधाय पुनरपि वाहीकार्यमभिदधत्वित्याह अभिधाया इति ।  
विरतत्वात् साक्षादिमन्तमर्थमभिधाय प्रचीणशक्तित्वात् । अथ गोरूपमर्थमभिधाय विरताप्यभिधा श्लेषादौ  
द्वितीयार्थमिव पुनरप्युत्थाय वाहीकार्यमभिदधत्वित्याह विरतायाश्चेति । पुनरुत्थानाभावादिति  
“शब्दबुद्धिकर्मणां विरम्य व्यापाराभावः” इति नियमेनेति शेषः । तथा च श्लेषादौ युगपदेवोभयार्थाभिधान-  
मङ्गीक्रियते, अत्र तु तथात्वाङ्गीकारे लक्षणैव निरर्थेति भावः । एवञ्चात्र गोवृत्तिजाड्यमान्दादिधर्मत्वं न  
लक्ष्यतावच्छेदकमिति प्रबन्धाशयः ।

(ण) द्वितीयसम्प्रदायमतं दूषयितुमुत्थापयति अन्ये चेति । अत्राहु रित्यनुवर्तते । पुनःशब्दः  
किन्त्वर्थः । अन्ये त्वाहुरित्यर्थः । स्वस्य गोशब्दस्यार्थो गोत्वम् ; एतन्मतेऽपि जातो सङ्केताङ्गीकारात् ।  
तस्य सहचारिणः समानाधिकरण्या ये गुणा जाड्यमान्दादयस्तेषां साजात्येन सजातीयतया हेतुना, वाही-  
कार्यं गता वाहीकपदार्थहेतुशः गुणा जाड्यमान्दादयः । एवमशब्देन गोवृत्तिगुणवाहीकार्ययोर्व्यवच्छेदः । तथा  
च तन्मते वाहीकवृत्तिजाड्यमान्दादिधर्मत्वमेव लक्ष्यतावच्छेदकमिति भावः ।

(त) दूषयति तदपीति । अन्ये स्वयमादयः । अत्र गौर्वाहीक इति प्रयोगे । आद्ये गोशब्द-  
जन्यवाहीकार्यप्रतीतिपक्षाङ्गीकारे । अविनाभावी नियतसाहचर्यं तद्वद्वारा । तेन गोशब्देन लक्षिता-  
दुक्तप्रकारेण लक्षणाविषयीकृतात् गुणात् जाड्यमान्दादेः । तथा च गौर्वाहीक इत्यादौ किं गोशब्देनैव

(१) क्वचित् चकारो नास्ति । (२) आद्येऽपि इति पाठान्तरम् ।



प्रथमः, वाहीकार्थेऽस्यासङ्केतितत्वात् । न द्वितीयः, अविनाभावलभ्य-  
स्यार्थस्य शब्दे अन्वये प्रवेशासम्भवात् । शब्दी ह्याकाङ्क्षा शब्दे नैव प्रपूर्यते  
(य) । न द्वितीयः । यदि हि गोशब्दाद्वाहीकार्थो न प्रतीयते, तदास्य  
वाहीकशब्दस्य च (१) सामानाधिकरण्यमसमञ्जसं स्यात् (द) ।

तस्मादत्र गोशब्दो मुख्यया वृत्त्या वाहीकशब्देन सहान्वयमलभमानो-  
ऽज्ञत्वादिसाधर्म्यसम्बन्धाद्वाहीकार्थे लक्षयति । वाहीकस्याज्ञत्वाद्यतिशय-  
बोधनं प्रयोजनम् (ध) ।

वाहीकत्वमभिधीयते ? उत गोशब्दलक्षितेन वाहीकवृत्तिजाड्यमान्यादिगुणेन स्वसद्वचरं वाहीकत्वं प्रत्याख्यते ?  
अनयोः कतरः पक्षोऽङ्गीक्रियत इत्यर्थः ।

(ध) उक्तमुभयपक्षमपि निरस्यति तत्रेति । तत्र तयोर्मध्ये, न प्रथमः, गोशब्दे नैव वाहीकत्व-  
मभिधीयत इत्याद्यः पक्षो न युज्यत इत्यर्थः । अस्य गोशब्दस्य । वाहीकार्थे अगृहीतसङ्केतो गोशब्दः  
कथं तमभिदध्यात् वलादेव तु तदभिधानाङ्गीकारे लक्षणाङ्गीकार एव निष्फलः स्यादिति भावः । न  
द्वितीयः, अविनाभावद्वारा लक्षितगुणेन वाहीकार्थः प्रत्याख्यत इति पक्षोऽपि न सङ्गच्छत इत्यर्थः ।  
अविनाभावलभ्यस्य अविनाभावद्वारा भाक्षेपप्राप्त्यस्य अर्थस्य वाहीकार्थस्य शब्दे शब्दप्रतिपाद्ये अन्वये प्रवेशा-  
सम्भवात् उपस्थित्ययोगात् । ननु कथं प्रवेशासम्भव इत्याह शब्दीति । हि यस्मात् । शब्दी शब्दसम्बन्धिनी  
शब्दीपस्थापितेत्यर्थः, आकाङ्क्षा अन्वयिशब्दान्तरश्रवणेच्छा, शब्दे नैव अन्वयिशब्दान्तरेणैव प्रपूर्यते  
निर्वर्त्यते । एवमशब्देन भाक्षेपव्यावृत्तिः । तथा च यथा ग्राममिति शब्दीपस्थापिता आकाङ्क्षा गच्छती-  
त्यन्वयिशब्दान्तरेणैव प्रपूर्यते, न पुनराक्षेपलभ्येन गमनेन, तथा वाहीकवृत्तिगुणलक्षकगोशब्दीपस्थापिता  
आकाङ्क्षा तदन्वयिवाहीकशब्दे नैव प्रपूर्यते, न पुनराक्षेपलभ्येन वाहीकार्थेनेत्यत्र प्रतीतिरेव साक्षिणी-  
त्याशयः ।

(द) न द्वितीय इति । गोशब्दाद्वाहीकार्थो न प्रतीयत इति मूलद्वितीयपक्षाङ्गीकारोऽपि न सङ्गच्छत  
इत्यर्थः । अत्र हेतुमाह यदीत्यादि । हि तथाहि । अस्य गोशब्दस्य । असमञ्जसमयुक्तम् । तथा च  
समानविभक्तिमत्त्वं हि शब्दं सामानाधिकरण्यं तच्च शब्दार्थानामभेदप्रत्यायकम् । यथा—धनी चैव इति ।  
एवञ्च यदि गोशब्दाद्वाहीकार्थो न प्रतीयते, प्रतीयते तु गोशब्दाद्गोत्वं वाहीकशब्दाच्च वाहीकत्वं तदा  
त्वनयोरभेदबोधकसामानाधिकरण्यसम्भवात् समानप्रथमाविभक्तिद्वयप्रयोगः अयुक्त एव स्यादिति भावः ।  
अतएव वाहीकवृत्तिजाड्यमान्यादिगुणत्वमपि न लक्ष्यतावच्छेदकमिति प्रवन्धाशयः ।

(ध) इदानीं स्वसिद्धान्तमाह तस्मादिति । उक्तमतद्वयस्य दीपयस्तत्वादित्यर्थः । मुख्यया वृत्त्या  
अभिधया । अन्वयम् अभेदसम्बन्धेनान्वयम् । अलभमान इत्यन्ते न मुख्यार्थबाधो दर्शितः । अज्ञत्वादीत्यादि-  
शब्देन अपटुत्वादिर्ग्रहः । एतेन मुख्यार्थसम्बन्धोऽपि दर्शितः । वाहीकार्थं लक्षयतीति । एतेन

(१) वाहीकस्येति पाठान्तरम् ।



इयञ्च गुणयोगात् “गौणी” इत्युच्यते । पूर्वा तु उपचाराभिप्रेत्यात्  
शुद्धा (न) । उपचारो हि नाम अत्यन्तं विशकलितयोः सादृश्यातिशय-  
महिम्ना भेदप्रतीतिस्थगनमात्रम् (१) (प) । यथा—अग्निमाणवकयोः (फ) ।  
शुक्लपटयोस्तु नात्यन्तभेदप्रतीतिः (२) । तस्मादेवमादिषु शुद्धैव लक्षणा (ब) ।

स्वमते वाहीकलमेव लक्ष्यतावच्छेदकमिति सूचितम् । वाहीके जाड्यामाद्यादिप्रतीतितु तत्तद्वर्णवतो गोः  
सादृश्यादेव तद्विभक्त्यै सति तद्वगतभूयोधर्मवत्त्वस्यैव सादृश्यपदार्थत्वात् । किं मूला लक्षणवमिति  
जिज्ञासायामाह वाहीकस्येत्यादि ।

(न) नन्वनयोर्गौणी-शुद्धेति संज्ञानिर्देशे किं वीजमित्याह इयञ्चेति । इयञ्च “एतानि तैलानि  
हेमन्ते सुखानि” इत्यादौ प्रदर्शिता च । लक्ष्ये शक्यस्य सादृश्यसम्बन्धो गुणस्तदयोगात् तद्वत्त्वात् । दायभाग-  
टीकायां श्रीकृष्णोऽपि—“शक्यस्य सादृश्यात्मकः सम्बन्धो गुणस्तदधीना या लक्षणा सा गौणी” इत्याह सा ।  
एवञ्चात्र उपचारमिश्रणमस्तीति ज्ञेयम् । पूर्वा तु कारिकायां प्रथमोक्ता तु ।

(प) अथ को नामायमुपचार इत्याह उपेति । हि तथाहि । विशेषेण शकलं खण्डं भेदः  
अनयोः सञ्जातमिति विशकलितौ तयोः, वस्तुतो नितान्तभिन्नयोः पदार्थयोरित्यर्थः । एवञ्च इतत्प्रत्ययान्वये-  
सञ्जातक्रियाविशेषणत्वादत्यन्तमित्यत्र द्वितीया । सादृश्यातिशयमहिम्ना बहुतरधर्मघटितसादृश्यप्रभावेण  
भेदप्रतीतिस्थगनमात्रं भेदज्ञानविराममात्रम्, न त्वभेदारोप एवोपचार इत्यर्थः । तथा च मात्रपदेन  
“अभेदारोप उपचारः” इति परकीयोपचारलक्षणमनभौष्टमिति सूचितम् । तादृशलक्षणे हि “आयुष्टम्”  
इत्यादौ शुद्धालक्षणास्थले अभेदारोपसत्त्वेनोपचारसत्त्वाद्गौणीलक्षणाप्रसङ्गेनातिव्याप्तिप्रसङ्गः स्यात् ।  
स्वमते तु भेदज्ञानविरामाभावाच्च गौणीलक्षणाप्रसङ्ग इति ध्येयम् ।

(फ) उपचारस्य उदाहरणमाह यथेति । वैजात्येन अत्यन्तभिन्नयोरप्यग्निमाणवकयोः पवित्र-  
तेजस्विल-पौतवर्णत्वादि-बहुतर-धर्म-घटित-सादृश्यप्रभावेण भेदप्रतीतिर्विरामसत्त्वादुपचारः समुन्नेय इति  
भावः । नवोपनीतो ब्रह्मचारी माणवकः ।

(ब) ननूपचारलक्षणे अत्यन्तपदेन किं व्यावर्त्यत इत्याह शुक्लपटयोरिति । तुशब्देन अग्निमाणवकयो-  
रित्युदाहरणादस्य भेदः सूचितः । तथा च शुक्लपटयोगुणलक्ष्यत्वाभ्यां वैजात्ये सत्यपि “गुणे शुक्लादयः  
पुंसि गुणिलिङ्गास्तु तद्वति” इत्यभिधानात् शुक्लादिशब्दानां गुणिवाचकत्वमते सर्वथैव भेदाभावात्  
गुणवाचकत्वमतेऽपि च निरुद्धलक्षणाङ्गीकारादग्निमाणवकयोरित्यात्यन्तभेदप्रतीत्यभावात् नास्त्युपचार इत्याशयः ।  
तस्मादुपचाराभावात्, एवमादिषु शुक्लः पट इत्यादिषु शुद्धैव लक्षणा, न तु गौणीत्यर्थः । तत्रोपचारयो-  
रावश्यकत्वादिति भावः ।

यदा तु गौणी लक्षणैव शब्दार्थयोः शोभानतिशयिनी, तदा सैव रूपकालङ्कारतां भजते । यथा—  
बाहुलता पाणिपद्ममिति । शोभानतिशयिनी चेत्तदा तु लक्षणासात्वम् । यथा—गौर्वाहीकः । वैचित्र्य-



१५ । व्यङ्ग्यस्य गूढागूढत्वाद्विधा स्युः फललक्षणाः । (भ)

प्रयोजने या अष्टभेदा लक्षणा दर्शितास्ताः प्रयोजनरूपव्यङ्ग्यस्य गूढा-  
गूढतया प्रत्येकं द्विधा भूत्वा षोडश भेदाः । तत्र गूढः—काव्यार्थभावना-  
परिपक्वबुद्धिविभवमात्रवेद्यः । यथा—“उपकृतं बहु तत्र” इति (म) ।  
अगूढः—अतिसष्टतया सर्वजनसंवेद्यः । यथा—

“उपदिशति कामिनीनां यौवनमद एव ललितानि ॥” (य)

अत्र “उपदिशति” इत्यनेन “आविष्करोति” इति लक्ष्यते । आवि-  
ष्कारातिशयश्चाभिधेयवत् स्फुटं प्रतीयते (र) ।

१६ । धर्मधर्मगतत्वेन फलस्यैता अपि द्विधा । (ल)

जनकधर्मस्यैवालङ्कारस्य वक्ष्यमाणत्वात् । एवञ्च “ननु गौणलक्षणाती रूपकालङ्कारस्य को भेदः” इत्यादिना  
रामचरणस्य विचारावतारणं जल्पनमात्रमेव ।

(भ) प्रकारभेदेन पुनरपि लक्षणा विभजते व्यङ्ग्यस्येति । फलं प्रयोजनं तन्मूला लक्षणाः  
फललक्षणाः, व्यङ्ग्यस्य व्यञ्जनावृत्तिप्रतिपाद्यस्य तस्यैव फलात्मकप्रयोजनस्य गूढागूढत्वात् द्विधा स्युः । अत्र  
व्यङ्ग्यस्येत्यनेन लक्षणामूलीभूतं प्रयोजनं व्यञ्जनावृत्तिमात्रप्रतिपाद्यं भवतीति सूचितम् ।

(म) गूढत्वमगूढत्वञ्च निर्वृत्ति तत्रेति । तत्र तयोर्मध्ये । प्रयोजनरूपव्यङ्ग्यार्थं इत्यध्याहार्य-  
विशेषणत्वात् गूढ इति पुंसा निर्देशः । काव्यार्थानां भावनया अनुशीलनेन परिपक्वा निपुणीभूता, या  
बुद्धिस्तस्या विभवमात्रेण चमतामात्रेण वेद्यः, न त्वपरिपक्वबुद्धिवेद्य इत्यर्थः । अतस्तादृशव्यक्तिपक्षे गूढ  
इत्याशयः । उपकृतमित्यस्य अपकृतमित्यर्थकतया लक्ष्यत्वे अपकारातिशयात्मकप्रयोजनरूपव्यङ्ग्यार्थं तादृश-  
परिपक्वबुद्धय एव विदन्तीति भावः ।

(य) “श्रीपरिचयान्जना अपि भवन्त्यभिज्ञा विदग्धचरितानाम् ।

उपदिशति कामिनीनां यौवनमद एव ललितानि ॥”

इति काव्यप्रकाशे श्लोकसमुदायः ।

अर्थस्तु—जडा अज्ञा अपि जनाः श्रीपरिचयात् धनसम्पत्तिलाभात् हितोः विदग्धचरितानां विचक्षण-  
लोकचरित्राणाम् अभिज्ञा भवन्ति, विचक्षणलोकवत् व्यवहर्तुं शक्नुवन्तीत्यर्थः । तथा च यौवनमद एव  
कामिनीनां ललितानि लौलात्रिलासादिसुकुमारचेष्टितानि उपदिशति आविष्करोति । यथा यौवनमद एव  
कामिनीनां ललितान्याविष्करोति तथा श्रीपरिचय एव जडानां विदग्धव्यवहाराभिज्ञतामाविष्करोतीति भावः ।

(र) लक्ष्यार्थं दर्शयितुमाह अत्रेति । उपदिशे हि परिश्रयार्था वाक्, सा च चेतनकार्या इत्य-  
चेतनस्य यौवनमदस्य तत्कर्तृत्वासम्भवान्मुख्यार्थबाध इत्युपपूर्वदिशधातुः स्वार्थं विहाय आविष्कारार्थं  
आत्मानमर्पयतीति लक्षणलक्षणा । आविष्कारातिशयश्च प्रयोजनस्वरूप इत्यर्थः । अभिधेयवत् वाच्यार्थवत् ।



एता अनन्तरोक्ताः षोडशभेदा लक्षणाः फलस्य धर्मिगतत्वेन धर्मिगतत्वेन च प्रत्येकं द्विधा भूत्वा द्वात्रिंशद्भेदाः । दिङ्मात्रं यथा—(१) (व)

“स्निग्धश्यामलकान्तिलिप्तवियतो वेल्लङ्गलाका घना

वाताः शोकरिणः पयोदसुहृदामानन्दकेकाः कलाः ।

कामं सन्तु दृढं कठोरहृदयो रामोऽस्मि सर्वं सहै

वैदेहो तु कथं भविष्यति हहा ! हा देवि ! धीरा भव ॥” (श)

अत्रात्यन्तदुःखसहिष्णुरूपे रामे धर्मिणि लक्ष्ये तस्यैवातिशयः फलम् (ष) ।

(ल) पुनर्विभजते धर्मोति । एताः पूर्वोक्ताः प्रयोजनमूलाः षोडशप्रकारा अपि लक्षणाः, फलस्य मूलभूतप्रयोजनस्य धर्मिधर्मिगतत्वेन क्वचित् धर्मिगतत्वेन क्वचित् धर्मिगतत्वेन च प्रत्येकमेव द्विधा भवन्ति ।

(व) एता इति । अनन्तरोक्ता अव्यवहितपूर्वोक्ताः । दिङ्मात्रमनयोरेकं कप्रकारमात्रमुदाहरणं प्रदर्शयत इत्यर्थः । एवमन्यत्रापि ज्ञेयम् ।

(श) स्निग्धेति । सीताविरहार्तस्य रामचन्द्रस्योक्तिरियम् । स्निग्धया अरुचया श्यामलया च कान्त्या स्वकीयशोभया लिप्तं व्याप्तं विषदाकाशं यस्मै, वेल्लङ्गः अधोविचरन्त्याः बलाका वक्षपच्चित्रेण्यथै येषां ते तथोक्ताय घना मेघाः, कामं पर्याप्तं यथा स्यात्तथा सन्तु भवन्तु । तथा शोकरिणो जलविन्दु-वाहिनी वाता वायव्यं कामं सन्तु । तथा कला सधुरास्तुटाः, पयोदा मेघा एव सुहृद आनन्दजनकत्वेन बन्धवो येषां तेषां मयूराणाम् आनन्दकेका आनीदजनितकेकारवाय कामं सन्तु । अनौ नितरामेवोद्दीपकाः सर्वं धैर्वाग्भिर्बन्धित्यर्थः । ननु तथाले भवती महत् कष्टमेव भविष्यतीत्यत्राह दृढमित्यादि । दृढमतिमानं कठोरहृदयः अहं रामोऽस्मि, अतएव सर्वं सहै सोढुं शक्नोमि । तु किन्तु वैदेही नितान्तकोमलमनाः सीता, कथं भविष्यति ईदृशघनादिदर्शने सां विना कौटुशी भविष्यति । अत्यन्तमेवाधोरा भविष्यतीति भावः । अतएव हहेति महाविषादयोतकमव्ययम् । हा देवि ! सीते ! धीरा भव ईदृशेऽपि व्यापारे धैर्यावलम्बिनी भव ।

(ष) अत्र यतो रामोऽस्मि अतएव सर्वं सहै इति सर्वसहनं प्रति केवलरामस्य हेतुत्वानुपपत्ते-मुत्थार्यवाधः । अथवा सर्वं सह इत्युत्तमपुरुषनिर्द्देशेनैवात्मपरिचये सत्यपि पुनस्तदर्थमेव रामोऽस्मि-त्यभिधाने तात्पर्यानुपपत्तेमुत्थार्यवाधः । अतएव दशरथनन्दनरूपस्य मुख्यार्थस्यापि वाक्यार्थे अन्य-सिद्धये अत्यन्तदुःखसहिष्णुत्वरूपेतरार्थस्याचेपादुपादानलक्षणेति विविच्याह अत्रेति । एवञ्चात्र अत्यन्त-दुःखसहिष्णुत्वमेव लक्ष्यतावच्छेदकं बोध्यम् । धर्मिणि अत्यन्तदुःखसहिष्णुत्वरूपधर्मवति । लक्ष्ये लक्षणाप्रतिपाद्ये । तस्यैव रामस्य, अतिशयो दुःखसहिष्णुत्वविषयकीत्कर्षः फलं प्रयोजनम् । अतएवात्र लक्षणायाः फलं धर्मिगतमित्यवधेयम् ।

(१) क्रमेणोदाहरति इति पाठान्तरम् ।



“गङ्गायां घोषः” इत्यत्र तटादिषु लक्ष्येषु शीतत्वपावनत्वादिरूपधर्मस्यातिशयः  
फलम् (स) ।

१७ । तदेवं लक्षणाभेदाश्चत्वारिंशन्मता बुधैः । (ह)

रूढावष्टौ फले द्वात्रिंशदिति चत्वारिंशल्लक्षणाभेदाः ।

किञ्च—(च)

१८ । पदवाक्यगतत्वेन प्रत्येकं ता अपि द्विधा ॥ (क)

ता अनन्तरोक्ताः । तत्र पदगतत्वेन यथा—गङ्गायां घोषः । वाक्य-  
गतत्वेन यथा—“उपकृतं बहु तत्र” इति । एवमशोतिप्रकारा लक्षणा (ख) ।

(स) फलस्य धर्मगतत्वमुदाहरणमाह गङ्गायामिति । प्रसिद्धलक्ष्यप्रदर्शनार्थमेवेदमुदाहृतम् ।  
अन्यथोक्तश्लोके लिपनस्य तरलपदार्थनिष्पाद्यत्वेन मुख्यार्थबाधात् लिपपदस्य व्याप्ती लक्षणायां व्याप्तेरतिशय-  
रूपस्य फलस्य व्यापिधर्मगतत्वात् तदेवोदाहृतं पर्याप्तं स्यात् ।

(ह) उक्ता लक्षणाः संख्यया सङ्कलयितुमाह तदेवमिति । सङ्गच्छिकं स्पष्टमेतत् ।

(च) ता अपि लक्षणाः पुनर्द्विविधेन विभक्तुमाह किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः ।

(क) पदेति । पदवाक्यगतत्वेन कश्चित् पदवृत्तित्वेन कश्चिदवाक्यवृत्तित्वेन चेत्यर्थः । “वाक्ये  
न वा शक्तिर्न वा लक्षणा” इति चिरन्तनोक्तैर्यद्यपि शक्तिवत् लक्षणाया अपि वाक्यगतत्वं न सम्भवति,  
तथापि वाक्यस्थबहुपदगतलक्षणाया एव व्यापकत्वेन वाक्यगतत्वमुपचर्यते । तर्कावागीशोऽप्येवम् । अतएव  
वृत्तिकृता वाक्यगतत्वे “उपकृतं बहु तत्र” इत्याद्युदाहृतम् । अत्र हि “उपकृतः सुजनता-सुखिते”ति पदद्वय  
एव लक्षणेति ।

(ख) अशोतिप्रकारेति । तथा च—

नामानि ।

उदाहरणानि ।

१।	रूढौ उपादानलक्षणा सारीपा शुद्धा	...	अथः श्रेतो धावति ।
२।	रूढौ उपादानलक्षणा साध्यवसाना शुद्धा	...	श्रेतो धावति ।
३।	रूढौ लक्षणलक्षणा सारीपा शुद्धा	...	कलिङ्गः पुरुषो युध्यते ।
४।	रूढौ लक्षणलक्षणा साध्यवसाना शुद्धा	...	कलिङ्गः साहसिकः ।
५।	रूढौ उपादानलक्षणा सारीपा गौणी	...	एतानि तैलानि हैमन्ते सुखानि ।
६।	रूढौ उपादानलक्षणा साध्यवसाना गौणी	...	तैलानि हैमन्ते सुखानि ।
७।	रूढौ लक्षणलक्षणा सारीपा गौणी	...	राजा गौडेंद्रं कण्टकं शोधयति ।
८।	रूढौ लक्षणलक्षणा साध्यवसाना गौणी	...	राजा कण्टकं शोधयति ।

इमा एवाष्टौ कैवल्यदिमूलाः ।



अथ व्यञ्जना (ग) ।

१६ । विरतास्वभिधाद्यासु ययार्थो बोध्यतेऽपरः ।

सा वृत्तिव्यञ्जना नाम शब्दस्यार्थादिकस्य च ॥ (घ)

“शब्द-बुद्धि-कर्मणां विरम्य व्यापाराभावः” इति नयेन अभिधा-लक्षणा-  
तात्पर्याख्यासु तिसृषु वृत्तिषु स्व' स्वमर्थ' बोधयित्वा उपक्षेपणसु, यया

नामानि ।

उदाहरणानि ।

१ । प्रयोजने उपादानलक्षणा सारोपा शुद्धा	...	एते कुन्ताः प्रविशन्ति ।
२ । प्रयोजने उपादानलक्षणा साध्यवसाना शुद्धा	...	कुन्ताः प्रविशन्ति ।
३ । प्रयोजने लक्षणलक्षणा सारोपा शुद्धा	...	आयुर्धृतम् ।
४ । प्रयोजने लक्षणलक्षणा साध्यवसाना शुद्धा	...	आयुः पिवति ।
५ । प्रयोजने उपादानलक्षणा सारोपा गौणी	...	एते राजकुमारा गच्छन्ति ।
६ । प्रयोजने उपादानलक्षणा साध्यवसाना गौणी	...	राजकुमारा गच्छन्ति ।
७ । प्रयोजने लक्षणलक्षणा सारोपा गौणी	...	गौर्दोहीकः ।
८ । प्रयोजने लक्षणलक्षणा साध्यवसाना गौणी	...	गौर्जल्पति ।

एता अष्टौ प्रयोजनमूला लक्षणाः ।

ताय तस्य प्रयोजनस्य गृहत्वेन (“उपकृतं बहु तत्र” इत्यादौ) अगृहत्वेन च (“उपदिशति कामिनीनां यौवनमद एव ललितानि” इत्यादौ) प्रत्येकं द्विधा भूत्वा षोडशप्रकारा भवन्ति । ता अपि तत्प्रयोजनस्य धर्मि वृत्तित्वेन (“रामोऽस्मि सर्वं सह” इत्यादौ) धर्मवृत्तित्वेन च (गङ्गायां घोषः) इत्यादौ प्रत्येकं द्विविधाः सन्त्ये द्विविंशद्विधा जायन्ते । ताय प्रयोजनमूला द्विविंशत्प्रकारा उक्ताभिः कृदमूलाभिरष्टभिः सह मिलित्वा चत्वारिंशत्प्रकाराः सम्पद्यन्ते । ताय सर्वाः पदवृत्तित्वेन (गङ्गायां घोषः इत्यादौ) वाक्यवृत्तित्वेन च (“उपकृतं बहु तत्र” इत्यादौ) पुनः प्रत्येकं द्विधा भूत्वा समुदायेन अशीतिप्रकारा भवन्ति ।

(ग) अथ लक्षणानिरूपणानन्तरं तदनुज्ञारूपत्वात् “व्यञ्जो व्यञ्जनया” इत्युद्देशकानुपपत्त्या व्यञ्जना निरूप्यत इति शेषः ।

(घ) विरतास्त्विति । अभिधाद्यासु अभिधा-लक्षणा-तात्पर्यरूपासु तिसृष्वेव वृत्तिषु विरतासु सतीषु, यया वृत्त्या अपरः शब्द-लक्ष्य-तात्पर्यार्थभिन्नः अर्थो बोध्यते, सा शब्दस्य अर्थादिकस्य च व्यञ्जना नाम वृत्तिः शक्तिरुच्यत इति शेषः । एतेन वाच्यादिभिन्नार्थप्रतिपादकशक्तित्वं व्यञ्जनात्मनिति लक्षणं फलितम् । आदिशब्देन लक्ष्यार्थतात्पर्यार्थयोर्हणम् । अत्र वाच्यत्वस्य केवलात्मनित्वेऽपि तत्तत्पदनिष्ठवाचकता-निरूपितवाच्यत्वावच्छिन्नप्रतियोगिताकमेव स्वमर्थस्य विवक्षितमिति नाप्रतिहिः । उदाहरणम्, वृत्तिरुच्यते व दशविधम् ।



अपरः (१) अन्योऽर्थो बोध्यते, सा शब्दस्यार्थस्य प्रकृतिप्रत्ययादेशे वृत्ति-  
व्यञ्जन-ध्वनन-गमन-प्रत्यायनादिव्यपदेशविषयो (२) व्यञ्जना नाम (ङ) ।

तत्र—(च)

२० । अभिधालक्षणाभूला शब्दस्य व्यञ्जना द्विधा । (छ)

(ङ) अभिधादीनां प्रातिस्विकार्थप्रतिपादनान्तरं विरामे प्राचीनसंवादमुपन्यस्य विवृणोति शब्द-  
बुद्धीत्यादि । शब्दो घटादिः, बुद्धिः प्रत्यक्षादिः, कर्म च यागादि, तेषाम्, विरम्य सकृन्मात्रस्वस्वविषय-  
प्रतिपादनान्तरमुपरम्य उपचौशीभूय अगोचरतां गतानामिति शेषः व्यापाराभावः पुनस्तत्तद्विषयप्रतिपादनाभाव  
उपचौषल्वे नायोग्यत्वादिति भावः । एतच्च शब्दानित्यतावादिनां मतमाश्रित्याभिहितम् । तथा च  
सकृदुच्चरितो घटशब्दः सकृदेव कञ्चुग्रीवादिसन्तमर्थमभिधायीपचौशी न पुनस्तमभिदध्यात् । अतएवोक्तम्—  
“सकृदुच्चरितः शब्दः सकृदेवार्थं गमयति” इति । वज्रिमान् धूमादित्यादौ सकृत्कृतं धूमप्रत्यक्षं सकृदेव  
वज्रेरनुमानं जनयित्वोपचौषं न पुनस्तज्जनयेत् । तथा सकृदनुष्ठितोऽश्वमेधयागः स्वर्गजननयोग्यमदृष्टं  
सकृदेव साधयित्वोपचौषी न पुनस्तत् साधयेदिति । अतएव इधोर्विषां पुनः पुनः प्रातिस्विकविषय-  
प्रतिपादनात्मकव्यापारनिरासः । एवञ्च शब्दानामिव तद्गतवृत्तीनामपि तृतीयक्षणविलयः अतएव सिद्ध इति  
बोध्यम् । अतएव वृत्तावुक्तम्—“उपचौषासु” इति । शब्दनित्यतावादिसतेऽपि शब्दानामिव तद्गतवृत्तीनामपि  
प्रत्युच्चारणेनाविर्भावस्तद्विरामेण च तिरोभाव इति नाभिधानधारापत्तिः अतएव तन्मते तु “सकृदुच्चरितः शब्दः  
सकृदेवार्थं गमयति” इति सुष्ठु सङ्गच्छते । एतन्मते तु विरम्येत्यस्य शब्दान्वये तिरोभूयेत्यर्थः । नयेन  
मीमांसकनीत्या । केचित्तु शब्दबुद्धिः शब्दज्ञानमेव कर्म व्यापारी यासां ता अभिधालक्षणातात्पर्याख्यास्तासां  
विरम्य स्वं स्वमर्थं बोधयित्वा उपचौशीभूय व्यापाराभावः पुनर्बोधनसामर्थ्याभाव इत्यर्थमाचक्षते ।  
अथादिकस्येति कारिकोक्तादिप्रदयाह्यं दर्शयति प्रकृतिप्रत्ययादेशेति । अत्राप्यादिपदेन सम्बोधनभङ्गादि-  
परिग्रहः । व्यञ्जनं व्यङ्ग्यार्थबोधनम्, ध्वननं ध्वन्यर्थप्रतिपादनम्, गमनम् अवगतिजननम्, प्रत्यायनं प्रतीति-  
प्रतिपादनम्, आदिपदात् सूचनादयस्य ये व्यपदेशाः संज्ञास्तेषां विषयो वाचा । विषयशब्दस्य नित्य-  
पुंस्वात् स्त्रीविशेषणत्वेऽपि पुंस्त्वम् ।

(च) व्यञ्जनां विभक्तुमाह तत्रेति । तत्र व्यञ्जनाविषये अयं विभाग इति शेषः ।

(छ) अभिधिति । अभिधालक्षणे मूले कारणे यस्याः सा । शब्दो व्यञ्जना द्विविधा—अभिधामूला  
लक्षणाभूला चेत्यर्थः । अत्र हि संयोगादयो वक्ष्यमाणा नियामकाः अनेकार्थस्य शब्दस्य एकमर्थं केवल-  
मभिधेयतया नियमयन्त्येव न पुनरर्थान्तराभिधानयोग्यामभिधामुपमर्दयन्त्यपि । तथात्वे कदाचिदपि  
तदर्थान्तरमभिधा नमिदध्यादतः संयोगादिभिः प्रतिबद्धाभिधानशक्तिमभिधामुपजीव्य प्रवर्त्तमानायाः  
सिद्धमभिधामूलत्वं व्यञ्जनायाः । न च संयोगादीनेकतरार्थनियामकानादृत्य व्यञ्जनात्मनादरणीया,  
आदरणीया च द्वितीयाद्याभिधाने अभिधेवेति वाच्यम् । व्यञ्जनावृत्तिसमादरयुक्तीनां पञ्चमपरिच्छेदे बहुधा

(१) क्वचित् अपर इति नास्ति । (२) विषया इति पाठान्तरम् ।



अभिधामूलामाह—

२१ । अनेकार्थस्य शब्दस्य संयोगाद्यैर्नियन्ति ।

एकत्वार्थेऽन्यधीहेतुर्व्यञ्जना साभिधाश्रया ॥ (ज)

आद्यशब्दाद्विप्रयोगादयः । उक्तं हि—(झ)

“संयोगो विप्रयोगश्च साहचर्यं विरोधिता ।

अर्थः प्रकरणं लिङ्गं शब्दस्यान्यस्य सन्निधिः ॥

सामर्थ्यभौचिती देशः कालो व्यक्तिः स्वरादयः ।

शब्दार्थस्यानवच्छेदे विशेषस्मृतिहेतवः ॥” (ज)

“सशङ्खचक्रो हरिः” इत्यत्र शङ्खचक्रसंयोगेन हरिशब्दो विष्णुमेवाभिधत्ते (ट) । “अशङ्खचक्रो हरिः” इति तद्वियोगेन तमेव (ठ) । “भीमार्जुनौ”

दर्शयिष्यमाणत्वात् । एवमभिव्यक्त्या लक्षणायाः प्रयोजनप्रत्यायनेन लक्षणाज्ञानसापेक्षज्ञानकतया लक्षणामूलत्वमप्यस्याः सिद्धमित्युच्यते ।

(ज) अनेकार्थेति । अनेकार्थस्य शब्दस्य एकत्र एकस्मिन्नर्थे संयोगाद्यैर्नियामकैः पदार्थैः करणैः नियन्ति अभिधया नियम्य प्रतिपादिते सति, अन्यस्य तत्तच्छब्दप्रतिपाद्यापरार्थस्य धीहेतुर्ज्ञानकारणं या वृत्तिः सा अभिधाश्रया अभिधामूला व्यञ्जना स्यात् । संयोगादिनियमितभिन्नशब्दार्थप्रतिपादकत्वमभिधामूलव्यञ्जनात्ममिति निष्कर्षः ।

(झ) आद्येति । विप्रयोगादयो गृह्यन्त इति शेषः । के ते विप्रयोगादय इत्याह उक्तमिति ।

(ज) संयोग इत्यादि । संयोगः समभिव्याहृतपदार्थानां प्रायेण संयोगसम्बन्धः । विप्रयोगः प्रायेण संयोगापन्नानां समभिव्याहृतपदार्थानां कदाचिद्वियोगः । साहचर्यं समभिव्याहृतपदार्थानां प्रायेण कर्त्तव्येषु सहचरत्वम् । विरोधिता समभिव्याहृतपदार्थानां वद्वैरता । अर्थसात्पर्यम् । प्रकरणं प्रस्तावः । लिङ्गं सम्भाव्यमानो धर्मविशेषः । अन्यस्य सन्दिग्धार्थकभिन्नस्य शब्दस्य समानविभक्त्यन्तपदस्य सन्निधिरव्यवधानम् । सामर्थ्यं समभिव्याहृतपदार्थशक्तिः । भौचिती योग्यता । देशः समभिव्याहृतपदार्थानामाश्रयस्थानम् । कालः समभिव्याहृतपदार्थानामाधारभूतः समयः । व्यक्तिः स्त्रीलपुंस्लगुंसकालान्वतनरूपा शब्दस्वभावोपस्थितिः । स्वरः उदात्ताद्यन्तमः । आदिशब्दात् ह्रस्वादिभङ्गीप्रभृतयश्च । शब्दार्थस्य शब्दार्थस्य अनवच्छेदे अनेकत्वात् सन्देहेन विशेषनियमाभावे, विशेषस्मृतेर्नियमेन कतरज्ञानस्य हेतवः प्रत्येकमेव कारणानि ।

(ट) संयोगमुदाहरति सशङ्खेति । अत्र हरिर्विष्णुर्भेकादिवर्तेति सन्देहे इति शेषः । एवमशब्देन भेकादिव्यवच्छेदः ।

(ठ) वियोगं दर्शयति अशङ्खेति । अत्रापि पूर्ववत् सन्देह इति शेषः । तयोः शङ्खचक्रयोर्वियोगेन तं विष्णुमेव अभिधातुं शक्यमिति । प्रायस्तु विप्रयोगश्चो प्रायेण संयोगापन्नानामिति विशेषणत्



इति अर्जुनः पार्थः (ङ) । “कर्णाज्जुनौ” इति कर्णः सूतपुत्रः (ढ) ।  
 “स्थाणुं वन्दे” इति स्थाणुः शिवः (ण) । “सर्व्वं जानाति देवः” इति देवो  
 भवान् (त) । “कुपितो मकरध्वजः” इति मकरध्वजः कामः (थ) । “देवः  
 पुरारिः” इति पुरारिः शिवः (द) । “मधुना मत्तः पिकः” इति मधुर्वसन्तः  
 (ध) । “धातु (१) वो दयिता सुखम्” इति सुखं साम्मुख्यम् (न) । “विभाति  
 गगने चन्द्रः” इति चन्द्रः शशी (प) । “निशि चित्रभानुः” इति चित्रभानु-  
 र्वज्जिः (फ) । “भाति रथाङ्गम्” इति नपुंसकव्यक्त्या रथाङ्गं चक्रम् (ब) ।

मेकादिभिः शङ्खचक्रयोर्विद्योगे सत्यपि नात्र हरिश्चन्द्रेणानभिधत्ते, तैः सह शङ्खचक्रयोः प्रायिक-  
 संयोगानापन्नत्वात् ।

(ङ) साहचर्य्यं दर्शयति भीमेति । अत्र अर्जुनः कर्त्तव्यार्थः पार्थो वेति सन्देहे भीमसाहचर्यात्  
 अर्जुनः पार्थस्तृतीयपाण्डव एव ।

(ढ) विरोधितां दर्शयति कर्णेति । अत्र कर्णः किं श्वशुरेन्द्रियम् अथवा सूतपुत्र इति सन्देहे  
 अर्जुनेन सह बहुवचरत्वात् कर्णः सूतपुत्रो राधेय एव ।

(ण) अर्थं दर्शयति स्थाणुमिति । स्थाणुः शिवः शाखादिहीनस्तारवेति सन्देहे वन्दे-पदप्रयोग-  
 तात्पर्यात् स्थाणुः शिव एव ।

(त) प्रकरणं दर्शयति सर्वमिति । अत्र देवः किममरजातिः किंवा राजेति सन्देहे प्रकरणात् देवो  
 भवान् सर्वेषामेव भवच्छब्दप्रयोगयोग्यो राजेत्यर्थः ।

(थ) लिङ्गं दर्शयति कुपित इति । अत्र मकरध्वजः कामः समुद्री वेति संशये प्राणिवर्धकोपलिङ्गात्  
 मकरध्वजः काम एव ।

(द) अन्यशब्दसन्निधिं दर्शयति देव इति । अत्र पुरारिः किं त्रिपुरासुरहन्ता शिवः अथवा शत्रुपुर-  
 नाशकस्तदन्यः कश्चिदिति सन्देहे देवतावाचकसमानविभक्त्यन्तदेवपदसन्निध्यात् पुरारिः शिव एव ।

(ध) सामर्थ्यमाह मधुनेति । मधुना मद्येन वसन्तकालेन वेति संशये पिकमादने वसन्तकालस्यैव  
 सामर्थ्यात् मधुर्वसन्तः काल एव ।

(न) ओचितिं दर्शयति यात्विति । अत्र दयिता प्रिया वो शुभाकं तत्त्वर्थः सुखं वन्दनं यातु प्रविशतु  
 इत्येवार्थः, अथवा मानमपहाय सुखं साम्मुख्यं यातु प्राप्नोतु इत्यर्थः इति सन्देहे दयितायाः साम्मुख्यप्राप्तेरेव  
 योग्यत्वात् सुखं साम्मुख्यमित्येवार्थः ।

(प) देशमाह विभातीति । अत्र “कर्पूरचन्द्रसंज्ञकः” इत्यमरकोशात् चन्द्रः कर्पूरः शशी वेति संशये  
 शशिन एव गगनदेशसम्भवात् चन्द्रः शशी ।

(फ) कालमुदाहरति निशीति । अत्र चित्रभानुः सूर्यो वज्रवेति सन्देहे वज्रेरेव निशाकालाधिकरणता-  
 सम्भवात् चित्रभानुर्वज्जिः ।

(१) पातु इति पाठान्तरम् ।



स्वरस्तु वेद एव विशेषप्रतीतिस्तत्, न काव्य इति तस्य विषये नोदाहृतम् (भ) ।  
इदञ्च केऽप्यसहमाना आहुः—“स्वरोऽपि काक्वादिरूपः काव्ये विशेषप्रतीति-  
स्तदेव, उदात्तादिरूपोऽपि मुनेः पाठोक्तदिशा शृङ्गारादिरसविशेषप्रतीति-  
स्तदेवेत्येतद्विषय उदाहरणमुचितमेव” इति (म) । तन्न, तथाहि (१) स्वराः  
काक्वादय उदात्तादयो वा व्यङ्ग्यरूपमेव विशेषं प्रत्याययन्ति, न खलु प्रकृतोक्त-  
मनेकार्थशब्दस्यैकार्थ- (२) नियन्त्रणरूपं विशेषम् (य) । किञ्च यदि  
यत्र कचिदनेकार्थशब्दानां प्रकरणादिनियमाभावादनियन्तयोरप्यर्थयो-  
रनुरूपस्वरवर्गेनैकत्र नियमनं वाच्यम्, तदा तथाविधस्थले श्लेषा-  
नङ्गीकारप्रसङ्गः, न च तथा (र) । अतएवाहुः श्लेषनिरूपणप्रस्तावे—

(ब) व्यक्तिं दर्शयति भातौति । अत्र रथाङ्गं चक्रम्, अथवा “रथाङ्गावयवनामकः” इत्यमर-  
प्रामाण्यात् चक्रवाकनामा पक्षेति संशये नपुंसकव्यक्त्या नपुंसकलिङ्गेन रथाङ्गं चक्रमेव न तु पेशी, तद्वाचकस्य  
पुंलिङ्गत्वात् ।

(भ) स्वरोदाहरणं किमित्यपेक्षायामाह स्वरस्त्विति । विशेषप्रतीतिस्तत् उदाहृतवदेकतरार्थनियामकः ।  
यथा इन्द्रशत्रुत्व्यादौ उदात्तस्वरप्रयोगात् इन्द्रः शत्रुर्गर्ह्येति बहुव्रीहिप्रतीत्या इन्द्र एव इवासुरस्य शत्रुः  
शासितेति प्रतीयते, समाहारप्रयोगात् इन्द्रस्य शत्रुरिति षष्ठीतत्पुरुषप्रतीत्या इवासुर एव इन्द्रस्य शत्रुः  
शासितेतिवगम्यते । नोदाहृतं प्रामाणिकप्राचीनालङ्कारिकरिति शेषः । अस्यालङ्कारशास्त्रस्य साङ्गोपाङ्ग-  
काव्यमात्रनिरूपणपरत्वात्, अतएव मयापि नोदाहृतमिति भावः ।

(म) इदञ्चेति । उक्तं प्राचीनमतञ्चेत्यर्थः । केऽपि भद्रप्रभृतयः । विद्वत्स्वरः काङ्क्षः । आदिपदेन  
अनुनासिकप्रभृतिपरिग्रहः । विशेषप्रतीतिस्तदेव “नेष्यति सखि ! सुरभिः समयेऽसौ” इत्यादौ ‘एष्यत्येव’  
इति विशेषार्थबोधनक एव । उदात्तादीत्यादिशब्देन अनुदात्तसमाहारयोग्येणम् । उदात्त उच्चस्वरः,  
अनुदात्तौ नीचस्वरः, समाहारस्य मध्यमस्वर इति । मुनेर्नाम्नाचार्यस्य भरतस्य पाठोक्तदिशा उक्ति-  
प्रकारेणेत्यर्थः । तथा च—“हास्यशृङ्गारयोः स्वरितोदात्तम्, वीररीद्राहुतेषु उदात्तस्वरितम्, करुण-  
वीभत्स-भयानकीषु अनुदात्तस्वरितमुपपादयेत्” इति । स्वरितमिच्छ उदात्तः स्वरितोदात्तसंज्ञम्, प्रथमतः स्वरितं  
क्रमशोऽनुदात्तमुपपादयेदित्यर्थः । अन्वयोरप्येवं व्याख्यानम् ।

(य) उक्तमर्थं दूषयति तन्नेति । न खलु न लित्यर्थः । प्रकृतोक्तमेतत्प्रकरणीकम् । एकार्थ-  
नियन्त्रणरूपं विशेषमिति । तथा च “विशेषवृत्तिहेतवः” इत्यत्र विशेषपदेन शब्दार्थविशेष एव गृह्यते, न  
पुनर्हृत्स्वर्यविशेष इति भावः ।

(र) ननु शब्दार्थविशेषग्रहणी विनिगमनाभावात् इत्यर्थविशेषोऽपि गृहीतुं शक्यत इत्याह किञ्चेति ।  
अनियन्तयोरनियमितयोरप्यर्थयोर्मध्ये । एकत्रेति षष्ठीसप्तम्योरर्थयोर्भावात् एकस्यार्थस्येत्यर्थः ।



“काव्यमार्गे” खरो न गण्यत इति च नयः” इत्यलमुपजीव्यानां मान्यानां व्याख्यानेषु कटाक्षनिक्षेपेण (ल) । आदिशब्दात् “एतावन्मात्रस्तनी” इत्यादौ हस्तादिचेष्टादिभिः स्तनादीनां कमलकोरकाद्याकारत्वम् (व) । एवमेकस्मिन्नर्थे अभिधया नियन्त्रिते या शब्दस्यान्यार्थबुद्धिहेतुः शक्तिः, सा अभिधामूला व्यञ्जना (श) । यथा मम तातपादानां महापात्रं-चतुर्दशभाषाविलासिनी-भुजङ्ग-महाकवीश्वर-श्रीचन्द्रशेखर-साम्भिविग्रहिकाणाम्—

“दुर्गालङ्घितविग्रहो मनसिजं सम्यौलयं स्तेजसा  
प्रोद्यद्वाजकलो गृहीतगरिमा विष्वग्भूतो भोगिभिः ।  
नक्षत्रेशक्ततेक्षणो गिरिगुरौ गाढां रुचिं धारयन्  
गामाक्रम्य विभूतिभूषिततनू राजत्युमावलम्बः ॥” (ष)

तथाविधस्थल इति “प्रवर्त्तयन् क्रियाः साध्वीर्मान्त्रिण्यं हरितां हरन् । महसा भूयसा दीप्ती विराजति विभाकरः ॥” इत्यादौ प्रकरणादिनियमाभावात् इयोरपि राजसूर्ययोर्वाच्यत्वेनार्थशेषस्थले “विराजति विभाकरः ?” इति काकुत्स्थनेन न विराजति विभाकर इति प्रतीत्या सूर्यस्य विराजनाभावासम्भवात् राज एव तु तत्सम्भवात् राजपञ्चनियतत्वेनानेकार्थवाचनाभावात् अर्थशेषपादनङ्गीकारप्रसङ्ग इत्यर्थः । तथा चाभ्याप्तिरिति भावः । अथेदं शेषस्य लक्ष्यमेव नाङ्गीक्रियत इति कथमभ्याप्तिरित्याह न चेति । तथा शेषानङ्गीकारप्रसङ्गो न चेत्यर्थः । सर्वरेवालङ्कारिकैरव शेषस्याङ्गीकारादिति भावः ।

(ल) अतएवेति । अत्र सर्वे शेषाङ्गीकारादेवेत्यर्थः । काव्यमार्गे काव्यविषये खरः काकुत्स्थप्रभृतिरुदात्तप्रभृतिर्वा, न गण्यते शक्यार्थविशेषनियामकत्वेन न गृह्यते । इति च नय इत्येव प्राचीनपरम्पराप्रसिद्धा नीतिः । उपजीव्यानाम् अवलम्ब्यानाम्, अतएव मान्यानामित्यर्थः । कटाक्षनिक्षेपेण दीपसूचककुटिलदृष्टिपातेनालम् । खोपजीव्यानां न्यूनत्वे स्वस्यापि न्यूनत्वापत्तेरिति भावः ।

(व) आदिशब्दादिति । खरादय इत्यत्र आदिशब्दादित्यर्थः । हस्तादिचेष्टादयो गृह्यन्त इति शेषः । तत्फलमाह एतावदिति । अत्र एतावन्मात्रेतिपदस्यार्थसन्देहे वक्तुर्दशस्य कमलकोरकाकार-विन्यासरूपचेष्टादर्शनात् श्रोत्रा स्तनस्य कमलकोरकाकारत्वं प्रतीयत इति भावः ।

(श) इदानीं मूलकारिकार्थं विवक्ष्योति एवमिति । एवमेभिः संवीगाद्यैः ।

(ष) दुर्गेति । दुर्गः परिखाप्राचीरादिभिः स्वकीयवेष्टनस्थलैः, अलङ्घितः अनतिक्रान्तः शत्रुभिरनिवारित इत्यर्थः । विरुद्धी युद्धं यस्य सः, शत्रूणां दुर्गं भित्त्वापि तैः सह युद्धकारीत्यर्थः । अन्यत्र तु दुर्गया पार्वत्या अलङ्घितः अपरित्यक्तः विग्रहः शरीरं यस्य सः, अर्धनारीश्वरत्वेन पार्वत्या देहादेहेह इत्यर्थः । तेजसा देहकान्त्या मनसिजं कन्दर्पं सम्यौलयन् लज्जया सङ्कीचयन् कन्दर्पादपि सुन्दर इति तात्पर्यम् । अन्यत्र तु तेजसा दृतीययनवर्द्धसा मनसिजं कन्दर्पं सम्यौलयन् अक्षेतयन् विनाशयन्नित्यर्थः ।



अत्र प्रकरणेनाभिधया (१) उमावल्लभशब्दस्य उमानाञ्ची (२) महादेवी तद्वल्लभभानुदेवनृपतिरूपेऽर्थे नियन्त्रिते व्यञ्जनयैव गौरीवल्लभरूपोऽर्थो बोध्यते । एवमन्यत् (स) ।

लक्षणांमूलामाह—

२२ । लक्षणोपास्यते यस्य कृते तत् प्रयोजनम् ।

यया प्रत्याय्यते सा स्याद्वाञ्जना लक्षणाश्रया ॥ (ह)

“गङ्गायां घोषः” इत्यादौ जलमयाद्यर्थं बोधनादभिधयां (३) तटाद्यर्थ-  
बोधनाच्च लक्षणायां विरतायां यया शीतत्वपावनत्वाद्यतिशयादिर्बोध्यते, सा  
लक्षणांमूला व्यञ्जना (क्ष) ।

प्रोद्यत् भयेनीपागच्छत् राजकं विपचराजगणं लाति अभयदानेन गृह्णातीति प्रोद्यद्वाजकलः शरणागतचक्र इत्यर्थः । अन्यत्र तु प्रोद्यती उदयमाना राज्ञयन्द्रस्य कला यस्मिन् सः, चन्द्रशेखरः । गृहीतगरिमा गुणातिशयात् समाजेषु प्राप्तगौरवः । अन्यत्र तु ईश्वरत्वात् जगत्सु प्राप्तगौरवः । भोगिभिः सुखिभिः पुरुषैः अन्यत्र तु सपैः विष्वक् सर्वतः इतः परिवेष्टितः । न चक्षेत्रेषु चक्षित्यशेषेष्वपि कृतम् ईक्षणं गण्यत्वेन दृष्टिपातो येन सः । अत्र “गमिकर्षोक्ततनैकनीहता” इत्यादिवदभावार्थक-न-शब्देन समासात् नकारलोपाभावः । अन्यत्र तु नक्षत्रेशेन तारापतिना चन्द्रेण कृतम् ईक्षणं चक्षुर्येन सः, शशिसूय्याग्नि-नेत्रत्वात् । गिरिगुरौ कैलासेश्वरे शिवे गाढां रुचिं प्रवलां भक्तिं धारयन् बहन् । अन्यत्र तु गिरिर्हिमाद्रिदेव गुरुः श्वरस्तस्मिन् गाढां रुचिम् अत्यन्तमनुरागं धारयन् आश्रयन् । तथा विभूत्या सम्पदा सम्पन्नमित-  
नानालङ्कारेण । अन्यत्र तु भक्त्या भूषिता तनुः शरीरं यस्य सः । उमानाञ्ची महिषी पार्वती च तस्याः पतिः भानुदेवी नाम राजा शिवश्च । गां पृथिवीम् आक्राम्य बलिनायत्तीकृत्य, अन्यत्र तु गां वृषभम्, आक्राम्य आरुह्य, राजति दीप्यते ।

(स) उदाहृते लक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । प्रकरणेन भानुदेवराजस्तुतिप्रस्तावेन कारणेन, अभिधयां कर्त्तारं । महादेवी पट्टमहिषी । अन्यत् संयोगादिनियन्त्रणस्थलीयमभिधामूलव्यञ्जनीदाहरणम् एवमूह्यमित्यर्थः ।

(ह) लक्षणेति । यस्य प्रयोजनस्य कृते निमित्ते यत्प्रयोजनसूचनायेत्यर्थः लक्षणा प्रयोजनमूला उपास्यते आशीर्यते, तत्तु प्रयोजनं यया व्यञ्जनया प्रत्याय्यते, सा व्यञ्जना लक्षणाश्रया लक्षणांमूला स्यात् । एतेन लक्षणाहेतुभूतप्रयोजनबोधकत्वं लक्षणांमूलव्यञ्जनात्वमिति फलितम् ।

(१) अभिधये इति पाठान्तरम् । (२) उमा नाम इत्यपि पाठः ।

(३) अत्र विरतायामिति क्वचिदधिकः पाठः ।



एवं शाब्दीं व्यञ्जनामुक्त्वा आर्थीं व्यञ्जनामाह—

२३ । वक्तृ-बोद्धव्य-वाक्यानामन्यसन्निधिवाच्ययोः ।

प्रस्ताव-देश-कालानां काकोश्चेष्टादिकस्य च ।

वैशिष्ट्यादन्यमर्थं या बोधयेत्, सार्थसम्भवा ॥ (क)

व्यञ्जनेति सम्बध्यते । तत्र वक्तृ-वाक्य-प्रस्ताव-देश-कालवैशिष्ट्ये  
यथा मम—

“कालो मधुः कुपित एष च पुष्पधन्वा  
धीरा वहन्ति रतिखेदहराः समीराः ।

केलौवनीयमपि वञ्चुलकुञ्जमञ्चु-

दूरे पतिः कथय किं करणीयमद्य ॥” (ख)

अत्रैतत् देशं प्रति शीघ्रं प्रच्छन्नकामुकस्त्वया प्रेष्यतामिति सखीं प्रति  
कयाचिद्व्रज्यते (१) ।

बोद्धव्यवैशिष्ट्ये यथा—

(च) अस्या लक्ष्यं दर्शयति गङ्गायां घोष इति । तत्र लक्षणं योजयति जलेति । अभिधायामित्यस्य  
विरतायामिति परेणान्वयः । “शब्द-बुद्धि-कर्माणां विरम्य व्यापाराभावः” इत्युक्तन्यायादिति भावः ।  
शब्दगताभिधालक्षणा मूलकत्वादुक्तद्विविधा शाब्दी व्यञ्जनेति बोध्यम् ।

(क) वृत्तिरिति । वक्ता उच्चारयिता, बोद्धव्यः श्रोता, वाक्यं वक्तुर्वचनञ्च तेषाम्, अन्यसन्निधिर्योग्यजन-  
सान्निध्यं वाच्यमभिप्रेतार्थस्तेन लक्ष्यव्यङ्ग्ययोरपि संग्रहः तयोः, प्रस्तावः प्रकरणम्, देशः स्थानम्, कालः  
समयश्च तेषाम्, काकोर्विज्ञतस्वरस्य चेष्टादिकस्य अङ्गभङ्गादेश्च, आदिशब्दात् नियतेत्वादित्ये, वैशिष्ट्यात्  
साधारणतो यत्किञ्चिदलक्षणात् द्वितीया व्यञ्जना अन्यम् उपस्थितेतरमर्थं बोधयेत् सा अर्थसम्भवा आर्थी  
व्यञ्जना स्यात् । अर्थज्ञातृपर्यं तदगतत्वादित्यमार्थी ।

(ख) काल इति । कालो मधुर्वसन्तः । एषोऽनुभूयमानः पुष्पधन्वा मदनश्च कुपितः, अन्यन्त-  
पीडकत्वादिति भावः । धीरा मन्दाः, अतएव रतिखेदहराः रमणपरिश्रमहरणयोग्याः समीरा वायवो वहन्ति ।  
इयमपि, केलौवनी चन्द्रमुद्यानं वञ्चुलकुञ्जेन अशोकशाखावृतस्थानेन मञ्चुर्मनोहरा । दूरे च पतिः,  
अतएव अद्य किं करणीयं तत् त्वं कथय ।

अत्र वक्तृनायिकायाः कामुकत्वम्, वाक्यस्य रिरसावोधकत्वम्, प्रस्तावस्य रतिकथाप्रसङ्गः, देशकालयोश्च  
नितान्तोद्दीपकत्वं तत्तत्साधारणतो वैशिष्ट्यमनुसन्धेयम् ।

(१) दीव्यत इति पाठान्तरम् ।



“निःशेषच्युतचन्दनं स्तनतटं निर्मृष्टरागोऽधरः

नेत्रे दूरमनञ्जने पुलकिता तन्वी तवेयं तनुः ।

मिथ्यावादिनि ! दूति ! बान्धवजनस्याज्ञातपीडागमे !

वापीं स्नातुमितो गतासि न पुनस्तस्याधमस्यान्तिकम् ॥” (ग)

अत्र तदन्तिकमेव गतासीति (१) विपरीतलक्षणया लक्ष्यम् (घ) । तस्य च रन्तुमिति व्यङ्ग्यं प्रतिपाद्यं दूतीवैश्याद्धोध्यते (ङ) ।

अन्यसन्निधिवैशिष्ये यथा—

“उच्च णिञ्चल ! णिप्पन्दा भिसिणीपत्तस्मि रेहद्व बलमन्ना ।

णिम्मल-मरगअ-भाअण-परिट्ठिआ सङ्गमुत्तिव्व ॥” (च)

(ग) निःशेषेति । उपनायकमुपानेतुं प्रेषितां तत्सम्भोगविमर्हेन मृष्टाङ्गरागामागतां दूतीं प्रति कस्यायितुं सेव्योक्तिरियम् । मम आग्रहेण तव प्रियतमो नागत इत्यं मिथ्या वदतीति सा, तत्सम्बोधनम् । बान्धवजनस्य स्वयन्भूताया मम न ज्ञातः पीडागमो मदनवेदनोद्भवो यया तत्सम्बोधनम् । हे दूति ! तव स्तनतटं निःशेषेण साकल्येन च्युताश्चन्दना यस्य तत् तादृशम् । तव अधरो निर्मृष्टरागः प्रोङ्खितालक्त-रक्तिमा । तव नेत्रे नयनद्वयं दूरम् अत्यन्तम् अनञ्जने कञ्जलहीने । तथा तव इयं तन्वी कृशा तनुः शरीरं पुलकिता सञ्जातरोमाच्चा । अतएव त्वम् इती मत्समीपात् स्नातुं वापीं दीर्घकामेव गतासि, पुनः किन्तु तस्य अधमस्य नीचनायकस्य अन्तिकं न गतासीत्यन्वयः ।

(घ) अवेत्यादि । अयमाशयः—ज्ञानेन ललाटचन्दनस्यापि च्युतिसम्भवे स्तनचन्दनच्युतिमात्रोक्तेः तथा ज्ञानेन अधरोष्ठयोऽधमस्यैव रागलीपसम्भवे केवलाधरस्य रागलीपामिधानात् एवं ज्ञानेन शीतीदधानात् तत्क्षणेमेव रोमाञ्चसम्भवे बहुपरचक्षेऽपि तत्कथनात् तात्पर्यानुपपत्तेर्मुख्यार्थवाधः । अतएव “उपकृतं बहु-तव” इत्यादिवत् विपरीतलक्षणा । सा च प्रयोजनमूला, प्रयोजनन्तु रमणम्, वैपरीत्यलक्षणस्य सम्बन्धः । अभावावयवस्य नञो भावावयवेन लक्षणाङ्गीकारात् गमनवृत्तिभावत्वमेव लक्ष्यतावच्छेदकम् । अतएव न गतासीत्यस्य गतासीति प्रतीतिरिति । लक्ष्यं प्रतिपाद्यम् ।

(ङ) तस्येति । किञ्चेति चार्थः । तस्य गतासीत्यस्य, रन्तुमिति व्यङ्ग्यं रन्तुमित्यन्वययोग्यपदबोधनं रमणम्, प्रतिपाद्यं वीणातन्त्रीणामनुरणनजनन्यायेन सूचनीयम् । दूतीवैशिष्यादिति । ; उरःकारविमर्हेन स्तनतटस्यैव निःशेषचन्दनच्युतिः, चुम्बनेन अधरस्यैव रागधंशो नेत्रयोः कञ्जललीपलोपस्य, स्वरणादिदानमपि तदानन्दसन्दोहानुवृत्त्या देहरोमाञ्च इत्ये तच्चतुष्टयमेव स्नातापेक्षया दूत्या वैशिष्यम् ।

(च) उच्च इत्यादि । “ऊह निञ्चल ! निप्पन्दा विमिणीपत्ते राजते बलाका । निर्धलमरकत-भाजनपरिस्थिता शङ्खशक्तिरिव ॥” इति संस्कृतानुवादः । जनागमनशङ्कया पूर्वकृतसङ्केतस्थानत्वसन्देहेन



अत्र बलाकाया निष्पन्दत्वेन (१) विश्वस्तत्वम्, तेनास्य देशस्य विजनत्वम्, अतः सङ्केतस्थानमेतदिति कयापि सन्निहितप्रच्छन्नकामुक्तां प्रत्युच्यते । अत्रैव स्थानविजनत्वरूप-व्यङ्ग्यार्थवैशिष्ट्यं प्रयोजकम् (२) (छ) ।

“भिन्नकण्ठध्वनिर्धोरैः काकुरित्यभिधीयते ।” इत्युक्तप्रकारायाः काको-  
भेदा आकरादिभ्यो ज्ञातव्याः (ज) ।

एतद्वैशिष्ट्ये यथा—

“गुरुपरतन्त्रतया वत दूरतरं देशमुद्यतो गन्तुम् ।

अलिकुलकोकिलललिते नेष्यति (३) सखि ! सुरभिसमयेऽसौ ॥” (झ)

रमणोद्यमहीनम् आसन्नमुपपत्तिं प्रति रमणसत्तराशः कस्याश्चिदुक्तिरियम् । हे निखल ! इदानीमेव रमणारम्भे कर्तव्येऽपि जनागमनशङ्कया निरुद्यत ! निर्मलं यन्मरकतस्य मणेरभाजनं पात्रं तत्र परिस्थिता वर्त्तमाना शङ्खशक्तिः शङ्खपुटकमिव निष्यन्दा बलाका वकपचिष्णौ विसिनीपत्रे पद्मिनीपत्रोपरि राजते विद्यते । इति त्वम् ऊह तर्कय पश्यत्यर्थः ।

(छ) अत्रेति । विश्वस्तत्वं निःशङ्कत्वेन बलाकाया एवाश्वस्तचित्तत्वम् । एतत्, न पुनरन्यदिति भावः । प्रच्छन्नकामुक्ता गुप्तकानी, अतएवोपनायकः । उच्यते उक्तिवत् स्पष्टं व्यन्यते । सान्निध्यं तावदव्यवधानं तस्य चात्र प्रच्छन्नकामुककृतत्वमेव वैशिष्ट्यम्, तद्विन्नव्यक्तिसन्निधाने ईदृशीक्तेर्निष्फलत्वादिति भावः । अत्रैव उक्तश्लोक एव, स्थाननिर्जनत्वरूपस्य व्यङ्ग्यार्थस्य अनायासबोध्यस्येत्यर्थः वैशिष्ट्यमाधिक्यम्, प्रयोजकम् अन्यसन्निधिवैशिष्ट्यमूलकव्यङ्ग्यनाया निष्पादकं वेदितव्यमिति ईषः । स्थानस्थातिनिर्जनत्वरूपव्यङ्ग्यार्थेनैव सान्निध्यगतप्रच्छन्नकामुककृतत्वरूपवैशिष्ट्यस्य निष्पादितत्वादित्याशयः ।

वाच्यवैशिष्ट्ये यथा मम विराजसरोजिनीनाटिकायाम्—

“जातः पर्वविधुर्विधुनुदभशान्मुक्ता कलङ्कं मुखं

भूते पङ्कजः कुचौ च कलिके भौत्या हिमांशोः करात् ।

कालः किन्तु पिवेत्तदेव हि मुखं मर्दन् करैरेव तौ

सर्वः क्लेशमुपैत्यदृष्टवशतो हन्तायन्मन्त्रपि ॥”

अत्र चन्द्रस्य कलङ्कपरित्यागपूर्वकसरोजिनीवदनताप्राप्तिकपवाच्यार्थ-वैशिष्ट्याददनस्य निष्कलङ्कसौन्दर्यं बोध्यते ।

(ज) परोक्तां काकीः सामान्यलक्षणमाह भिन्नेति । भिन्नकण्ठध्वनिर्विज्ञातकण्ठस्वरः । आकरेभ्यो भरतादिप्रणीतमूलयन्त्रेभ्यः ।

(झ) गुर्विति । भाविविरहाशङ्कित्या नायिकायाः सखीसन्निधावात्मन एवात्माश्वासनोक्तिरियम् । हे सखि ! असी मम पतिः गुरुपरतन्त्रतया पितुरश्वीनत्वेन हेतुना इदानीं दूरतरं देशं गन्तुमुद्यतः,

(१) निःस्पन्दत्वेन इत्यपि पाठः । (२) प्रयोजनमिति पाठान्तरम् । (३) नेष्यतीति पाठान्तरम् ।



अत्र नेष्यत्यपि तर्हि एष्यत्येवेति काक्ता व्यज्यते (ज) ।

चेष्टावैशिष्ट्ये यथा—

“सङ्केतकालमनसं विटं ज्ञात्वा विदग्धया ।

हसन्नेत्रापि ताकृतं लीलापद्मं निमीलितम् ॥” (ट)

अत्र सन्ध्या सङ्केतकाल इति यद्गनिमीलनादिचेष्टया कयाचित् द्योत्यते ।  
एवं वक्तादीनां व्यस्तसमस्तानां वैशिष्ट्ये बोद्धवम् (ठ) ।

२४ । त्रैविध्यादियमर्थानां प्रत्येकं त्रिविधा मता । (ड)

अर्थानां वाच्यलक्ष्यवङ्गत्वेन त्रिरूपतया सर्वा अप्यनन्तरोक्ता वरञ्जना-  
स्त्रिविधाः । तत्र वाच्यार्थस्य वरञ्जना यथा—“कालो मधुः” इत्यादि ।  
लक्ष्यार्थस्य यथा—“निःशेषच्युतचन्दनम्” इत्यादि । वङ्गार्थस्य यथा—  
“उभ्र णिच्चल !” इत्यादि । प्रकृतिप्रत्ययादिवरञ्जकत्वन्तु प्रपञ्चयिष्यते ।

२५ । शब्दबोध्यो व्यनक्त्यर्थः शब्दोऽप्यर्थान्तराश्रयः ।

एकस्य व्यञ्जकत्वे तदन्यस्य सहकारिता ॥ (ढ)

किन्तु अलिङ्गुलेन अमरगणेन कीकिलेन च तथोर्गानिनेत्यर्थः ललिते मनोरमे सुरभिसमये वसन्तकाले न  
एष्यति आगमिष्यति । ४

(ज) अत्र व्यङ्ग्यार्थं दर्शयितुमाह अत्रेति । अपिशब्दः प्रत्ये; नेष्यति किमित्यर्थः । तर्हि तदा  
सुरभिसमये । अत्र मयशोकादिजनितकाकोरपेक्षया अस्याः काकोः सम्भावनासूचकत्वरूपं वैशिष्ट्यं बोध्यम् ।

(ट) सङ्केतेति । विदग्धया चतुरया नायिकया विटमुपनायकं सङ्केतकाले रमणाय सङ्केतितव्य-  
समयबोधे मनो मनोवृत्तिर्यस्य तं रमणस्य कः समय इति बोद्धुमिच्छन्मित्यर्थः ज्ञात्वा तदीयनयनेङ्गितादिना  
अवगम्य हसद्गाम् आनन्देन विसृतीभवद्गां नेत्राभ्यामपि तं दत्तं सूचितम् आकृतं स्वाभिप्रायी यस्मिन् कर्षेण  
तद्वदया तथा लीलापद्मं हस्तस्थितं विज्रासीपकरणरूपं पद्मं निमीलितं मुद्रितम् ।

(ठ) अत्रेति । आदिशब्देन नेत्रविस्तारणग्रहणम् । अत्र नेत्रापि ताकृतत्वमेव चेष्टावैशिष्ट्यम् ।  
वक्तादीनां कारिकोक्तवक्तृप्रभृतीनां मध्ये व्यस्तानामेकैकेषां समस्तानाम् एकपद्यादौ कियतां सर्वेषां वा  
मिलितानाम् । अत्र संख्यानिधयो नादृतः । अतएव वक्तृप्रभृतिकतिपयवैशिष्ट्ये कालो मधुरित्यादि  
एकैकवैशिष्ट्ये च निःशेषेत्याद्युदाहृतमित्याशयः ।

(ड) आर्थव्यञ्जनाया भेदमाह त्रैविध्यादिति । अर्थानां त्रैविध्यात् वाच्यलक्ष्यवङ्गत्वेन विप्रकार-  
त्वात् इयमार्थो व्यञ्जना प्रत्येकमुक्तानां मध्ये एकैकैव त्रिविधा मता । तथा चासंख्येयप्रकारिणं व्यञ्जनेति  
भावः ।

(ढ) अर्थव्यञ्जनायाः शब्दबोधो व्यनक्त्यर्थो विनिर्गमनाभावः स्वसेवतृपूजार्थेनाश्रयः उत्तरार्धेन



यतः शब्दो वरञ्जकत्वेऽर्थान्तरमपेक्षते, अर्थोऽपि शब्दम् । तदेकस्य वरञ्जकत्वे अन्यस्य सहकारिता अवश्यमङ्गीकर्तव्या (ण) ।

२६ । अभिधादित्रयोपाधिवैशिष्ट्याल्लिविधो मतः ।

शब्दोऽपि वाचकस्तद्वल्लक्षको व्यञ्जकस्तथा ॥ (त)

अभिधोपाधिको वाचकः । लक्षणेपाधिको लक्षकः । व्यञ्जनोपाधिको व्यञ्जकः ।

तत्सिद्धान्तमाह शब्देति । शब्दयोध्यः शब्दप्रतिपादो यः कश्चिदर्थः व्यनक्ति अर्थान्तरं व्यक्तं करोति । यथा—“सङ्केतकालमनसम्” इत्यादौ लीलापद्मनिमीलनरूपो वाच्यार्थः “सम्या सङ्केतकालः” इति स्वभिन्नमर्थं व्यक्तीकरोति । तथा च अर्थनिरूपितत्वमार्थव्यञ्जनात्ममिति वक्तुं न शक्यते तस्याः शब्देनापि निरूपितत्वात् । अतो व्यञ्जनाया अर्थत्वव्यवस्थायां विनिगमकं नास्तीति भावः । तथा अर्थान्तराश्रयः व्यङ्ग्येतरार्थप्रतिपादकः शब्दोऽपि व्यनक्ति अर्थान्तरं व्यक्तं करोति । यथा—“गङ्गायां घोषः” इत्यत्र गङ्गाशब्दो जलमयरूपवाच्यार्थ-तीररूपलक्ष्यार्थभिन्नं शीतलपावनत्वादतिशयरूपमर्थं व्यनक्ति ततश्च शब्द-निरूपितत्वं शाब्दव्यञ्जनात्ममित्यपि नावधारयितुं शक्यते उक्तव्यञ्जनाया अर्थेनापि निरूपितत्वात् । अतो व्यञ्जनायाः शाब्दत्वमेदव्यवस्थायामपि विनिगमनाभाव इत्याशयः ।

तत्तच्चात् शब्दार्थयोर्नित्यसम्बन्धेन द्वयोरेव परस्परसापेक्षत्वादित्यर्थः । एकस्य व्यञ्जकत्वे एकतरस्य साक्षाद्वाङ्मने अन्यस्य व्यवहितस्यान्यतरस्य सहकारिता अङ्गीक्रियत इति शेषः । तथा च यवार्थः साक्षाद्वाङ्मनसि तत्र शब्दः सहकारी, यत्र तु शब्दः साक्षाद्वाङ्मनसि तवार्थः सहकारी, तद्भिन्नत्वे सति तज्जन्यजनकाप्रधानत्वं सहकारित्वमिति लक्षणादिति भावः । एतेन साक्षादर्थमूलत्वमार्थव्यञ्जनात् साक्षाच्छब्दमूलत्वञ्च शाब्दव्यञ्जनात्ममिति दर्शितम् । तथा च लीलापद्मनिमीलनरूपार्थप्रतीत्यनन्तरमेव “सम्या सङ्केतकालः” इति व्यङ्ग्यार्थप्रतीतेस्तवार्थव्यञ्जना । “राजलुमावलम्बः” “गङ्गायां घोषः” इत्यादौ च शब्दज्ञानानन्तरमेव तत्तद्व्यङ्ग्यार्थप्रतीतेस्तत्र तत्र शाब्दव्यञ्जनेति संक्षेपः ।

(ण) व्याचष्टे यत इति । अर्थान्तरं व्यङ्ग्येतरमर्थम् । अपेक्षते नियतोपस्थाप्यत्वादिति भावः । शब्दम् अपेक्षत इत्यन्वयः । तत् ततः । अवश्यमङ्गीकर्तव्येति शब्दार्थयोर्नित्यसम्बन्धादिति भावः ।

(त) अभिधेति । उपाधिभेदकं विशेषणमिति च नार्थान्तरम् । अभिधादित्वरूपो य उपाधिसाक्षैशिष्ट्यात् अभिधालक्षणाव्यञ्जनानां मध्ये एकैकविशेषणविशिष्टत्वादित्यर्थः, शब्दोऽपि वाचको लक्षको व्यञ्जकश्चेति त्रिविधो मतः । “गङ्गायां घोषमत्स्यौ स्तः” इत्यादौ युगपदेव वाच्यार्थलक्ष्यार्थयोः प्रतीतेर्युगपदेवामिधालक्षणयोरपि प्रवृत्त्यङ्गीकारेण एकस्यैव गङ्गाशब्दस्य वाचकत्वलक्षकत्वाङ्गीकारवत् “राजलुमावलम्बः” इत्यादावपि भानुदेवचरुपतिरूपवाच्यार्थस्य महादेवरूपव्यङ्ग्यार्थस्य च युगपदेव प्रतीतेर्युगपदेवामिधालक्षणाव्यञ्जनयोः प्रवृत्त्यङ्गीकारेण एकस्यैव उभावलम्बशब्दस्य युगपदेव वाचकत्वं व्यञ्जकत्वञ्चाङ्गीकार्यम् । तथा च व्यङ्ग्यार्थसत्त्वं सर्वत्रैव व्यञ्जनासाङ्ग्यमवश्यमभ्युपेयमिति भाव्यम् ।



किञ्च—(थ)

२७ । तात्पर्याख्यां वृत्तिमाहुः पदार्थान्वयबोधने ।

तात्पर्यार्थं तदर्थञ्च वाक्यं तद्वोधकं परे ॥ (द)

अभिधाय एकैकपदार्थबोधनविरामात् (१) वाक्यार्थरूपस्य पदार्थान्वयस्य बोधिका तात्पर्यं नाम वृत्तिस्तदर्थञ्च तात्पर्यार्थः तद्वोधकञ्च वाक्यमित्यभिहितान्वयवादिनां मतम् (ध) ।

इति साहित्यदर्पणे वाक्यस्वरूपनिरूपणो नाम

द्वितीयः परिच्छेदः ॥०॥

—०—

(थ) मतान्तरे वृत्त्यन्तरमभिधातुमाह किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः ।

(द) तात्पर्येति । परे प्राची नैयायिकाः पदार्थानामन्वयबोधने अभिधया लक्षणया वा उपस्थापितानामर्थानां परस्परयथासम्भवसम्बन्धबोधननिमित्तं तात्पर्याख्यां तात्पर्यार्थान् वृत्तिं शक्तिमाहुः । तथा तस्यास्तात्पर्यवृत्तेरर्थं प्रतिपाद्यं तात्पर्यार्थम्, तथा वाक्यमेव तस्य तात्पर्यार्थस्य बोधकम् उपस्थापकञ्च आहुः । तात्पर्यवृत्तिप्रतिपादोऽर्थस्तात्पर्यार्थः, तन्तात्पर्यार्थबोधकञ्च वाक्यमेव न तु अभिधादिभिरिव वाक्यघटकः शब्द इत्याहुर्नित्यर्थः ।

(ध) विवक्षित्यभिधाय इति । अत्राभिधापदं लक्षणाया अप्युपलक्षणम् । विरामादिति । “शब्द-बुद्धि-कर्षणां विरम्य व्यापाराभावः” इत्युक्तन्यायेनेति भावः । बोधिकेति । घटमित्यादौ घटशब्देन केवलं कम्बुग्रीवादिमन्तं पदार्थम्, अमुविभक्त्या च केवलं कर्म्मत्वमभिधाय अभिधा विरता ; ततश्च तद्वृत्ते तत्कर्म्मत्वस्य वृत्तित्वं केन बोध्यते, चैत्रो ग्रामं गच्छतीत्यादौ तथैवाभिधाय विरामात् ग्रामकर्म्मकगमनानुसूतवृत्तिमान् चैत्र इत्यं सम्बन्धस्य केन प्रत्याव्यते ; अतस्तत्तदन्वयमात्रबोधिका खल्वियं तात्पर्यवृत्तिरिति भावः । अतएव प्राचीननैयायिका अभिहितान्वयवादिनः । नव्यास्तु इमामेव तात्पर्यवृत्तिं संसर्गमर्थ्यादामाचक्षते । अन्विताभिधानवादिनस्तु सीमांसका योग्यतयैव यथासम्भवमन्वयमापन्नार्थान् ते ते शब्दा अभिधया लक्षणया वा बोधयन्तीति वृत्त्या गौरवपरिजिहीर्षया तात्पर्यवृत्तिं नाङ्गीकुर्वन्तीति तन्मतमेव स्वमतमिति सूचनाय कारिकायां पर इत्युक्तमिति ।

इति महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशमहाचार्यविरचितायां

साहित्यदर्पणटीकायां कुसुमप्रतिमायां द्वितीयः परिच्छेदः ॥०॥

—०—



## तृतीयः परिच्छेदः ।

—:०:—

अथ कोऽयं रस इत्युच्यते—(क)

१ । विभावेनानुभावेन व्यक्तः सञ्चारिणा तथा ।

रसतामेति रत्यादिः स्थायी भावः (१) सचेतसाम् ॥ (ख)

विभावादयो वक्ष्यन्ते । सात्त्विकाश्चानुभावरूपत्वात् न पृथगुक्ताः  
(ग) । व्यक्तो दध्यादिन्यायेन रूपान्तरपरिणतो व्यक्तीकृत एव रसो न तु

(क) “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” इति प्रकृतकाव्यलक्षणसिद्धिचिन्तात्मकोपीदृशातसङ्गत्यैव रसं निरूपयितुं प्रक्रमते अथेति । अत्राद्यशब्दो रसनिरूपणारम्भे, वाक्यनिरूपणानन्तर्यस्याभिधानक्रमेणैव प्राप्तत्वात् । अथ काव्यलक्षणघटकौभूतो रसः क इत्याकाङ्क्षायामुच्यते मूलकृतेति शेषः ।

(ख) विभावेनेति । अत्र विभावः काव्यान्तर्गतनायकनायिकादिचन्द्रचन्दनादिरुद्दीपकपदार्थश्च । अनुभावः अनुरागादिप्रकाशकः क्षणधर्मादिः । सञ्चारौ भावो निर्वेदादिः । स्थायी भावो भावान्तरेणानुपमर्दनौघो नायकादिगतानुरागादिः । अत्र विभावादपदेन तत्तज्ज्ञानं लक्ष्यते । तथा च विभावेन विभावज्ञानेन, अनुभावेन अनुभावज्ञानेन, सञ्चारिणा सञ्चारिभावज्ञानेन च व्यक्तः स्वयं स्वयं तद्रूपेण परिणम्य पिण्डीभावेन प्रकाशितः, सचेतसां स्वज्ञानयोग्यमनस्विसामाजिकानां रत्यादिः अनुरागप्रभृतिः स्थायी भावः स्थायिभावज्ञानं रसतामेति प्राप्नोति । युगपद्विभावादिज्ञानमेव सामाजिकेषु रसरूपेण भासत इत्यर्थः ।

(ग) ननु सात्त्विकभावानामपि रसघटकतया वक्ष्यमाणत्वात् कथं कारिकायां सात्त्विकेनेति नोच्यत इत्याह सात्त्विकार्थेति । न पृथगुक्ता इति अनुभावग्रहणेनैव प्राप्तत्वादिति भावः । “सत्त्वमात्रोद्भवत्वात् मित्रा अप्यनुभावतः ।” इति वक्ष्यमाणेन समसस्य विरोधं तत्रैव परिहरिष्यामः ।

(घ) अथ घटदीपयोरिव सर्वत्रैव व्यङ्ग्यव्यञ्जकयोर्भेददर्शनादत्रापि विभावादेव्यञ्जकत्वेन रसस्य च व्यङ्ग्यत्वेन भेदावश्यभावात् “ततः संवलितः सर्वो विभावादिः सचेतसाम् । प्रपाणकरसन्वायाश्चर्यमाणो रसो भवेत् ॥” इत्यभेदी वक्ष्यमाणः कथं सङ्गच्छत इत्याह व्यक्त इति । दध्यादीत्यादिपदेन घटादिग्रहणम् । यथा दुग्धम् अन्नयोगात् दधिरूपेण परिणम्य आत्मानं दधिलेन व्यनक्ति, यथा वा सृष्टिका कुलालव्यापारात् घटरूपेण परिणम्य आत्मानं घटलेन व्यनक्ति, तथा सामाजिकवृत्तिर्विभावादिबोधः काव्यनाट्यगतवाग्भङ्गी-वशात् रूपान्तरेण निरतिशयसुखमयज्ञानत्वेन परिणतः सन् आत्मनैवात्मा रसत्वेन व्यक्तीकृत एव रस उच्यत इत्यर्थः । अतश्च विभावादपदस्य तत्तज्ज्ञानत्वेन लक्षणा ग्रन्थकृतैव सूचिता

(१) स्थायिभाव इति पाठान्तरम् ।



दीपेन घट इव पूर्वसिद्धो व्यज्यते (घ) । तदुक्तं लोचनकारैः—“रसाः प्रतीयन्त इति त्वोदनं पचतीतिवद्व्यवहारः” इति (ङ) । अत्र च रत्यादि-पदोपादानादेव स्थायित्वे प्राप्तो पुनः स्थायिपदोपादानं रत्यादीनामपि रसान्तरेष्वस्थायित्वप्रतिपादनार्थम् । ततश्च हासक्रोधादयः शृङ्गारवीरादौ व्यभिचारिण एव । तदुक्तम्—“रसावस्थः परं भावः स्थायितां प्रतिपद्यते” इति (च) ।

अस्य स्वरूपकथनगर्भ आस्वादनप्रकारः (१) कथ्यते (छ) ।

२ । सत्त्वोद्रेकादखण्डस्वप्रकाशानन्दचिन्मयः ।

वेद्यान्तरस्पर्शशून्यो ब्रह्मास्वादसहोदरः ॥

लोकोत्तरचमत्कार-प्राणः कैश्चित् प्रमादभिः ।

स्वाकारवदभिन्नत्वे नायमास्वादयते रसः ॥ (ज)

सूचयिष्यते च । एतेन रामचरणस्य विह्वलव्याख्यायामपि कष्टकल्पनं द्रष्टुरपि कष्टकरमिति सुधीभि-र्विभावनौयम् । एवमव्यवच्छेदं स्वयमेवाह न त्विति । पूर्वसिद्धो दीपेन व्यक्तीकरणात् पूर्वं निष्पन्नः । विभावादिज्ञानात् पूर्वं रसस्यानिष्पन्नादित्याशयः ।

(ङ) रसस्य ज्ञानरूपत्वे प्राचामपि सम्मतिं दर्शयति तदुक्तमिति । रसस्य ज्ञानरूपत्वं स्पष्टं सूचितमित्यर्थः । यथा—प्रथमपाक एव ओदनं पचतीति प्रयोगे तण्डुलानां पाकेनैव निष्पन्नस्य ओदनस्य पाकानुपपत्त्या पचतीत्यस्य निर्वर्तयतीत्यर्थे व्यवहारः, तथा काव्यश्रवणादौ “रसाः प्रतीयन्ते” इति प्रयोगे ज्ञानरूपत्वेन प्रतीतिरूपाणामेव रसानां प्रतीत्यनुपपत्त्या प्रतीयन्त इत्यस्य रसात्मकप्रतीतयः क्रियन्त इत्यर्थे व्यवहार इत्याशयः ।

(च) स्थायित्वे प्राप्त इति । “रतिर्होमस्य शोकश्च” इत्यादिना रत्यादीनामेव स्थायिभावस्य वक्ष्य-माणत्वादिति भावः । व्यभिचारिण एव न तु स्थायिन इत्यर्थः । तथा च वक्ष्यति—“शृङ्गारवीरयोर्होमो वीरे क्रोधस्तथा मतः । शान्ते जुगुप्सा कथिता व्यभिचारितया पुनः ॥” इत्यादि । अत्र प्राचीनसंवादमाह तदुक्तमिति । रस एवावस्था स्वरूपं यस्य स रसावस्थो भावः परं केवलं स्थायितां प्रतिपद्यते प्राप्नोति । इदमु स्थायिभावस्य परिचायकमात्रं न तु लक्षणम् । अतएवात्र तस्मिन् नेतरैरुपपत्तयोः ।

(छ) अस्मिन् । अस्य निरुद्धरसस्य स्वरूपकथनं निखिलाकारनिरूपणं गर्भं वाक्यमर्थे यस्य सः, आस्वादनस्य प्रकारः अनुभवस्याकारः ।

(१)...आस्वादप्रकार...इति पाठान्तरम् ।



“रजस्तमोभ्यामस्पृष्टं मनः सत्त्वमिहोच्यते” इत्युक्तप्रकारो बाह्यभेद-  
विमुखतापादकः कश्चनान्तरो धर्मः सत्त्वम्, तस्योद्रेकः रजस्तमसौ अभि-  
भूयाविर्भावः । अत्र च हेतुस्तथाविधालौकिककाव्यार्थपरिशीलनम् (झ) ।  
अखण्ड इत्येक एवायं विभावादिरत्यादिप्रकाशसुखचमत्कारात्मकः । अत्र  
हेतुं वक्ष्यामः (ज) । स्वप्रकाशत्वादपि वक्ष्यमाणरीत्या (ट) । चिन्मय

(ज) सत्त्वोद्रेकादिति । कैश्चित् कियद्भिः । पुण्यवह्निरेव न तु सर्वे रित्यभिप्रायः । प्रमादभि-  
र्ज्ञादभिर्जनैः, सत्त्वस्य तदाख्यगुणस्य उद्रेकात् तादृशमधुरकाव्यश्रवणादिवशेनाविर्भावात् अखण्डः विभा-  
वादिसमूहालम्बनात्मकत्वादेक एव न पुनस्तत्तद्विषयभेदेन भिन्नभिन्नः, स्वेन आत्मनैव प्रकाशत इति स्वप्रकाशः,  
न तु ज्ञानान्तरप्रकाश इत्यर्थः । आनन्दचिन्मय आनन्दमिश्रितज्ञानरूपः । वेदान्तरस्य अन्यज्ञेयपदार्थस्य  
स्पर्शशून्यस्तत्काली सत्त्वकर्तृरहितः । ब्रह्मास्वादस्य ब्रह्मज्ञानस्य सहोदरः समानः । आनन्दमयत्वादेवेति  
भावः । तथा लोकोत्तरः अलौकिकः चमत्कारी विषय एव प्राणो जीवनरूपी यस्य सः । अयं रसः ।  
इत्यन्तं स्वरूपकथनमिति बोध्यम् । स्वाकारवत् निजशरीरवत् अभिन्नत्वेन एकत्वेन आस्वादयते अनुभूयते ।  
यथा—देहात्मानो वस्तुतो भिन्नावपि अहं गच्छामीत्यभिन्नत्वेन प्रतीयते, तथा नायकादीनां नायिकादि-  
गतस्यादितः स्वस्वरत्यादिराश्रयादिभेदेन भिन्नोऽपि तथाविधभागभङ्गादिव्यापारसामर्थ्यादभिन्नत्वेन सामाजिकः  
प्रतीयत इत्यर्थः । तथा च वक्ष्यति—“परस्य न परस्येति ममेति न ममेति च । तदास्वादो विभावादेः  
परिच्छेदो न विद्यते ॥” अनेनास्वादनप्रकार उक्तः । रसस्य अस्ततुल्यत्वसूचनाय आस्वादयत इत्युक्तम् ।

एतेन आनन्दचमत्कारमयत्वे सति विभावादिसमूहालम्बनज्ञानत्वं रसत्वमिति रसलक्षणं फलितम् ।

(झ) अथ विवरणाय प्रथमं सत्त्वपदार्थं निरूपयितुं सरस्वतीकण्ठाभरणोक्तं प्रमाणयति रज इति ।  
रजस्तमोभ्यां चित्तस्य क्षिप्तमूढभावजनकाभ्यां रजोगुणतमोगुणाभ्यामस्पृष्टम् एकाग्रतावशादस्पृक्तं मनो  
मनोनिष्ठधर्मविशेषः सत्त्वम् । बाह्यभेदाणि काव्यभिन्नवह्निवर्तितज्ञेयवस्तूनि घटपटादीनि तेभ्यो  
विमुखतापादकश्चित्तवृत्तेर्निष्ठचित्तजनकः । कथनं प्रत्यक्षतः परिचाययितुमशक्यः । अन्तरमन्तःकरणं  
तस्यायमित्यान्तरः । अत्र रजस्तमसौ अभिभूय सत्त्वस्याविर्भावः । तथाविधो दृष्टश्रुतप्रकारः अलौकिकः  
अतिशयचमत्कारी यः काव्यार्थो दृश्यश्रव्यकाव्यरूपो विषयस्तस्य परिशीलनम् एकाग्रतया श्रवणं दर्शनञ्च ।  
रसास्वादहेतुभूतसत्त्वोद्रेकं प्रति तदानीं हेलन्तरासम्भवादिति भावः ।

(ज) अखण्डशब्दार्थं व्याचष्टे अखण्ड इतीति । विभावादीत्यादिपदेन अनुभावसञ्चारिभावयो-  
र्यङ्गम् । रत्यादीत्यादिपदेन च हासादिस्थाधिभावान्तराणां परिग्रहः । विभावादित्यर्थं कारणगणः,  
रत्यादिकस्तु कार्यगण इति कार्यकारणभेदेन गणयोर्द्विधादिपदद्वयं प्रयुक्तम् । विभावादिरत्यादीनां  
प्रकाशस्तत्तद्विषयकज्ञानं सुखमानन्दः चमत्कारी विषयस्यात्मा स्वरूपं यस्य सः, तादृशः अयं रस एक एव,  
न तु घटपटादिज्ञानमिव भिन्नभिन्न इत्यर्थः । अत्र रसस्याखण्डत्वे, हेतुं समूहालम्बनत्वरूपम् ।

(ट) ननु न्यायमते ज्ञानात्मकस्य रसस्य ज्ञानान्तरप्रकाशत्वात् कथं स्वप्रकाशत्वमुपपद्यत इत्याह



इति स्वरूपार्थे मयट् (ठ) । चमत्कारश्चित्तविस्ताररूपो विस्मयापर-  
पर्यायः । तत्प्राणत्वञ्चात्महृद्प्रपितामह-सहृदयगोष्ठी-गरिष्ठ-कवि-पण्डित-  
मुख्य-श्रीमन्नारायणपादैरुक्तम् । तदाह धर्मदत्तः स्वग्रन्थे—(ड)

“रसे सारश्चमत्कारः सर्वत्राप्यनुभूयते ।

तच्चमत्कारसारत्वे सर्वत्राप्यङ्गुतो रसः ।

तस्मादङ्गुतमेवाह कृती नारायणो रसम् ॥” इति (ठ) ।

कौश्लिदिति प्राक्तनपुण्यशालिभिः । यदुक्तम्—“पुण्यवन्तः प्रमिष्वन्ति  
योगिवद्रससन्ततिम्” (ण) । अद्यपि “स्वादः काव्यार्थसम्भेदादात्मानन्द-  
समुद्भवः” इत्युक्तदिशा रसस्यास्वादानतिरिक्तत्वमुक्तम्, तथापि “रसः स्वाद्यते”  
इति काल्पनिकं भेदमुररीक्ष्य कर्मकर्त्तरि वा प्रयोगः (त) । तदुक्तम्—

स्वप्रकाशत्वादिति । आदिपदेन आनन्दचिन्मयत्वयोग्यं ह्यङ्गम् । अपिशब्दः समुच्चये । तथा च रसस्या-  
खण्डताया हेतुवत् स्वप्रकाशत्वाद्यपि वक्ष्यमाणरीत्या ज्ञेयमिति शेषः ।

(ठ) अथ चिन्मय इति कस्मिन्नर्थे मयट् प्रत्यय इत्याह चिन्मय इतीति । इन्द्रान्मयट् प्रत्ययेन आनन्दमय-  
चिन्मयश्च रस इति लभ्यते ।

(ड) प्रथमकारिकाया द्वितीयार्धस्य सुगमार्थकतया तदुक्तञ्च द्वितीयकारिकार्थं विवृणोति चमत्कार  
इति । चित्तं विस्तीर्यते स्वप्रतीतिकाले दीर्घमिव क्षियते अनेनेति चित्तविस्तारसङ्ग्रहः । विस्मयो विस्मय-  
शब्दः अपरः पर्यायः द्वितीयः स्वावाचको यस्य सः । तत्प्राणत्वञ्च रसस्य तच्चमत्कारसारत्वञ्च । यत्-  
किञ्चिद्वर्णयिता कविः, पण्डित्यवुद्धिविशिष्टस्तु पण्डितः । तथा चामरकोषटीकायां रघुनाथः—“वेद-वेदान्त-  
साहित्य-तर्कसिद्धान्तगामिनी । बुद्धिः पण्डा इति ख्याता तद्व्योगात् पण्डितः स्मृतः ॥” एवञ्च “संख्यावान्  
पण्डितः कविः” इत्यमरकोषादाविकपर्यायत्वेऽपि वस्तुतो भेदादेव कविपण्डितेति शब्दोदयोपन्यासः ।  
धर्मदत्तस्तु नारायणस्यान्ते वासीति सम्प्रदायसिद्धिः ।

(ठ) रस इति । सर्वत्र सर्वत्रिन्नपि रसे चमत्कारी विस्मयः सारः स्थिरांशः अनुभूयते विस्मय  
एव सारतया प्रतीयत इत्यर्थः । तत्तस्मात् रसे चमत्कारस्य सारत्वे सति रसोऽपि सर्वत्र सर्वेषु काव्येषु  
अनुभूतयमत्कारी बुधैः स्वीक्रियत इति शेषः । यथा—धने सति धनो देवदत्त इति तद्वदिति भावः । तस्मात्  
बुधगणस्वीकारात् कृती पण्डितो नारायणोऽपि रसमनुभवेवाह ।

(ण) कौश्लिदित्यादि । कारणौभूतप्राक्तनपुण्यज्ञानानां कार्यभूतमुखमयरसमोगासम्भवादिति भावः ।  
योगिवत् पुण्यवन्तो जनाः, रससन्ततिं शृङ्गारादिरसपरम्परां ब्रह्मज्ञानाद्वतधाराञ्च प्रमिष्वन्ति सम्यगनुभवन्ति ।

(त) “स्वाकारवदभिन्नत्वेनायमास्वाद्यते रसः” इति मूलोक्तिं प्रत्यनुपपत्तिमाशङ्कते यद्यपीति ।  
काव्यार्थसम्भेदात् काव्यरूपविषयानुभवात् आत्मनि आनन्दसमुद्भवः समुद्भूतानन्दः स्वादः । इत्युक्तदिशा  
इत्यमुक्तेन स्वादखण्डनेन रसस्य आस्वादानतिरिक्तत्वम् आस्वादादभिन्नत्वमुक्तम् । रसस्यापि काव्यार्थाव-



“रस्यमानतामात्रसारत्वात् प्रकाशशरीरादनन्य एव हि रसः” इति (थ) ।  
 एवमन्यत्राप्येवंविधस्थलेषूपचारेण प्रयोगा ज्ञेयाः (द) ।

नन्वेतावता रसस्याज्ञेयत्वमुक्तं भवतीति व्यञ्जनायाश्च ज्ञानविशेषत्वात्  
 द्वयोरैक्यमापतितम् । ततश्च—(ध)

“स्वज्ञानिनान्यधीहेतुः सिद्धेऽर्थे व्यञ्जको मतः ।

यथा दीपोऽन्यथाभावे को विशेषोऽस्य कारकात् ॥” (न)

इतुप्रकृतिदिशा घटप्रदीपवत् व्यङ्ग्यव्यञ्जकयोः पार्थक्यमेवेति कथं  
 रसस्य व्यङ्ग्यतेति चेत् (प) सत्यमुक्तम् । अतएवाहुः—“विलक्षण एवायं

भवजनितानन्दरूपत्वादिति भावः । तथा च “द्राक्षा स्वाद्यत” इत्यादौ सर्वत्रैव स्वाद्यसादनयोः कर्मक्रिययो-  
 र्भेदात् रसः स्वाद्यत इत्यत्र तु तयोरभेदः कथमुपपद्यत इत्याशङ्क्यार्थः । समाधत्ते तथापीति । काल्पनिकं  
 राक्षोः शिर इत्यादिवदलौकिकं भेदम् उररीकृत्य स्त्रीकृत्य विद्यमानस्य कर्तुः प्रयोग इत्यन्वयः । उक्त-  
 भेदस्यालौकिकादस्वरसमाशङ्क्य पश्चान्तरमाह कर्मकर्तारि वेति । यथा—“भिद्यते कुशलः स्वयमेव” इत्यादौ  
 कुशलः स्वयमेव भिन्नो भवतीत्यर्थः, तथा रसः स्वाद्यत इत्यादावपि रसः स्वयमेव स्वस्वरूपत्वादविषयो  
 भवतीत्यर्थः । “अहं सर्वज्ञानी इत्यहं जाने” इत्यादौ विषयविषयिणोर्ज्ञानयोरभेददर्शनादिति भावः ।

(थ) नन्वेवमादिकाष्टस्त्रीकारापेक्षया वरं केवलानन्दरूप एव रसो निरुच्यतामित्याह तदुक्तमिति ।  
 रस्यमानतामात्रस्य केवलास्वादरूपस्य सारत्वात् सारत्वेन सर्वं रनुभूयमानत्वाद्भेदतोः प्रकाशशरीरात् ज्ञानस्वरूपात्  
 अन्य एव अभिन्न एव । अतः प्राचीनज्ञानरूपतयापि रसस्य निरुक्तत्वात् कथमव्याभिः केवलानन्दरूपत्वेन  
 निरुच्येतेति भावः ।

(द) एवमिति । अन्यत्र अन्येष्वपि । “न जायते तदास्वादः” “तदास्वादे विभावादेः” इत्यादिष्वपि ।  
 एवमुपचारेण काल्पनिकभेदाङ्गीकारेण कर्मकर्तारि प्रयोगाङ्गीकारेण वा ।

(ध) अनुपपत्त्यन्तरमाशङ्कते नन्विति । एतावता यद्यपीत्यादिप्रबन्धेन । अज्ञेयत्वं स्वभिन्नज्ञाना-  
 विषयत्वम् अपि तु स्वाभिन्नज्ञानविषयस्वत्वात् ज्ञानविशेषरूपत्वमेवेत्यर्थः । उक्तं भवति तात्पर्यसम्भवं भवति ।  
 द्वयो रसव्यञ्जनयोः । ततश्चेत्यस्य “कथं रसस्य व्यङ्ग्यता” इति परिणान्वयः ।

(न) रसव्यञ्जनयोरैक्ये इष्टापत्तिमाशङ्क्य तद्वाचकं प्राचीनसिद्धान्तं दर्शयितुमाह स्वज्ञानेनेति ।  
 अर्थे व्यङ्ग्यपदार्थे सिद्धे कुतोऽपि कारणात् प्रागेव निष्पन्ने सत्येव यः स्वस्य व्यञ्जकत्वेनाभिमतवस्तुनः  
 ज्ञानेन द्वारा अन्यस्य व्यञ्जकस्य धीहेतुः प्रत्यक्षादिज्ञानजनकः स व्यञ्जको मतः । स्वप्रत्यक्षादिद्वारा सिद्धवस्तु-  
 ज्ञापकत्वं व्यञ्जकत्वमिति निष्कर्षः । अस्यैवोदाहरणमाह यथा—दीप इति । दण्डचक्रादिभिः प्रागेव  
 निष्पन्नस्य घटस्य दीपो यथा व्यञ्जक इत्यर्थः । अन्यथाभावे असिद्धवस्तुनोऽपि धीहेतुत्वेन व्यञ्जकत्वाङ्गीकारे,  
 अस्य व्यञ्जकस्य दीपादेः, कारकादुत्पादकात् दण्डचक्रादिकारणपदार्थात् को विशेषो भेदः, अपि तु कोऽपि  
 नेत्यर्थः । दण्डादीनामपि उत्पादनद्वारा घटादिधीहेतुत्वादिति भावः ।



कृतिज्ञप्तिभेदेभ्यः स्वादनाख्यः कश्चिद्वापारः (१) । अतएव हि रसना-  
स्वादनचमत्करणादयो विलक्षणा एव व्यपदेशाः” इति (फ) । अभिधादि-  
विलक्षणव्यापारमात्र-(२) प्रसाधनग्रहिलैरस्माभ्यो रसादीनां व्यङ्ग्यत्वमुक्तं  
भवतीति (ब) ।

ननु तर्हि कर्णादीनां रसानां दुःखमयत्वाद्रसत्वं न स्या-  
दित्युच्यते (भ) ।

(प) इतीति । इत्युक्तादिशा इत्यं प्राचां व्यञ्जकलक्षणेन । व्यनक्तौति व्यञ्जकः, व्यन्यतेऽनयेति च  
व्यञ्जना इति शब्दभेदेऽप्यर्थभेदाभावात् व्यञ्जकलक्षणेनैव व्यञ्जनालक्षणमिति बोध्यम् । पार्थक्यमेव भिन्नत्वमेव ।  
अतो रसव्यञ्जनयोरेक्ये नेष्टापत्तिः सम्भवतीति भावः । इति हेतुः । उक्तयुक्त्या रसव्यञ्जनयोरेकमयीरेव  
ज्ञानविशेषरूपत्वेनैकरूपत्वापातात् व्यञ्जनया ह्यस्या कथं रसस्य व्यङ्ग्यता स्यात् । एकस्यैव कर्तृत्वकर्मात्वा-  
सम्भवादिति चेदुच्यत इत्यर्थः ।

(फ) उक्तानुपपत्तिमभ्युपगम्याह सत्यमुक्तमिति । अतएव उक्तयुक्त्या व्यञ्जनया रसस्य व्यङ्ग्यत्वा-  
सम्भवादेव । आहुरभिनवगुप्तमतावलम्बिन इति शेषः । कृतिः क्रिया कर्तृनिष्पाद्या स्वादनरूपा, ज्ञप्तयः  
शक्यलक्ष्यव्यङ्ग्यार्थज्ञानानुकूलव्यापारा अभिधालक्षणाव्यञ्जनासद्गूपा ये भेदा विशेषालेभ्यो विलक्षणा एव  
सम्पूर्णं भिन्न एव । स्वाद्यते स्वादाख्यरसो बोध्यतेऽनेनेति स्वादनं तदाख्यः अयं रसमात्रबोधकः कश्चिद्वापारः  
अङ्गीक्रियत इति शेषः । स्वादनमिति करणे युट्प्रत्ययात् क्रियाबोधकमत एव क्रियारूपस्वादानङ्गिन्नम्,  
अभिधाद्यन्वतमव्यापारेण च रसस्य बोधयितुमशक्यत्वात् तेभ्योऽपि च स्वादनं भिन्नमिति भावः । अतएव  
रसमात्रबोधकस्वादनाख्यव्यापारस्य अभिधादिभ्यो विलक्षणत्वादेव । रस्यतेऽनेनेति रसनमित्येवं सर्वत्रैव  
करणे युट्प्रत्ययः । रसनम् आस्वादनं चमत्करणञ्च आदित्येषां ते । आदिपदेन विध्यनादिपरिग्रहः ।  
विलक्षणा एव अभिधादिव्यपदेशेभ्यः सम्पूर्णं भिन्ना एव, व्यपदेशा अस्मादङ्गीकृतस्वादनाख्यहन्तः संज्ञाः ।  
तथा च पक्षमे वक्ष्यति—“रसव्यक्तौ पुनर्हन्ति रसनाख्यां परे विदुः” इति । वस्तुभेदे तत्संज्ञाया अपि  
भेदस्य युक्तत्वादित्याशयः । इति इत्यन्तेनाहुरित्यन्वयः ।

(ब) ननु तर्हि भवन्तीऽपि किं तन्मातानुसारेण केवलरसबोधनाय स्वादनाख्यमभिनवं व्यापार-  
मङ्गीकुर्वन्तीत्याह अभिधादौति । अत्र किन्तुशब्दः अध्याहार्यः । आदिशब्देन लक्षणातात्पर्ययोग्यं हणम् ।  
तथा च अभिधादिभ्यो विलक्षणो भिन्नो यो व्यापारो व्यञ्जना नाम तन्मात्रस्य प्रसाधनाय सिद्धिकारणाय  
ग्रहिलैर्व्रवद्भिः अस्माभिरवोनालङ्कारिकैः । रसादीनामित्यादिपदेन रसमासादिपरिग्रहः । व्यङ्ग्यत्वं  
व्यञ्जनामात्रबोध्यत्वम् । तथा च पक्षमपरिच्छेदे वक्ष्यति—“हन्तीनां विश्रान्ते रभिधातात्पर्यलक्षणाख्यानम् ।  
अङ्गीकार्या तुभ्यां हन्तिर्बोधि रसादीनाम् ॥” अतो न वयं रसादिवोधनाय स्वादनाख्यं व्यापारमङ्गीकुर्वः ।  
रसव्यञ्जनयोरेक्यपत्तिपरिहारस्तु तयोर्लक्षणानुसन्धानेनैव स्पष्टमनुसन्धेय इति भावः ।

(१) अत्र इतीति क्वचिदधिकः पाठः । (२) व्यापारता अत्र इति पाठान्तरम् ।



३ । करुणादावपि रसे जायते यत् परं सुखम् ।

सचेतसामनुभवः प्रमाणं तत्र केवलम् ॥ (म)

आदिशब्दादुबीभत्स-भयानकादयः (य) ।

तथाप्यसहृदयानां सुखमुद्रणाय पक्षान्तरमुच्यते (र) ।

४ । किञ्च, तेषु यदा दुःखं न कोऽपि स्यात्तदुन्मुखः । (ल)

नहि कश्चित् सचेता आत्मनो दुःखाय प्रवर्तते । करुणादिषु च सकलस्यापि साभिनिवेशप्रवृत्तिदर्शनात् सुखमयत्वमेव (१) (व) ।

(म) स्वकीयरसलक्षणे अव्याप्तिमाशङ्कते नन्विति । तर्हि रसस्थानन्दमयत्वाङ्गीकारे । दुःखमयत्वात् अश्रुपातवृषाभयादिदर्शनेन दुःखमयत्वनिश्चयादित्यर्थः । रसत्वं न स्यादिति । तथा चाव्याप्तिरिति भावः ।

(न) करुणादाविति । करुणादौ रसेऽपि यत् परमव्यक्तं सुखं जायते तत्र विषये, सचेतसां रसावस्थाभिन्नमनस्त्रिनाम् अनुभवः केवलं प्रमाणम् । तथा च तादृशमनस्त्रिनाम् करुणादिरसेऽपि सुखमनुभवन्तीति तेषां दुःखमयत्वाभावाद्वाव्याप्तिरिति भावः ।

(य) कारिकार्थस्य सुवीधतया केवलादिशब्दशब्दं दर्शयति आदिशब्दादिति । वृत्तिस्थादिपदेन तु विप्रलम्भशङ्करान्तर्गत-मान-प्रवास-करुणात्मक-भेदत्रयस्य रौद्ररसस्य च ग्रहणम् । तेषाञ्च समुदायेन बहुलाद्बहुवचनमपि सङ्गच्छते ।

(र) ननु केवलसचेतसामनुभवस्य करुणादिरसानां सुखमयत्वं प्रति प्रमाणत्वं अचेतसां पक्षे दुःखमयत्वादव्याप्तितादवस्थानमेवेत्यत आह तथापीति । यदाप्यसचेतसः करुणादिरसानां सुखमयत्वं नानुभवन्ति तथापीत्यर्थः । असहृदयानाम् अप्रशस्तमनसां रसतत्त्वं बोद्धुमसमर्थानामित्यर्थः । सुखमुद्रणाय अव्याप्तिदोषं प्रकटयितुं व्यादत्तानां मुखानां सङ्कीर्णनाय । यद्यन्तु करुणादिरसेषु सुखं परीत्येन दुःखमेवानुभवाम इति भवदौयरसलक्षणे अव्याप्तिरेवेत्यसचेतसां प्रगल्भीकृतिनिरासायेत्यर्थः ।

(ल) किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः । यदा यदि तेषु करुणादिरसेषु दुःखं स्यात्, तदा कोऽपि जनः तदुन्मुखः तेषु उत्सुकः करुणादिरस-प्रधानकाव्यनाट्यश्रवणदर्शनार्थं प्रवृत्तिमान् न स्यादित्यर्थः । अतो नाव्याप्तिरिति भावः ।

(व) अथ दुःखमङ्गीकृत्यैव कौतुकार्थं प्रवर्त्तयित इत्याह नहीति । सचेताः सुखदुःखविवेचनचक्षुः जनः । नहि प्रवर्त्तत इति । दुःखस्य सदैवात्मनः प्रतिकूलत्वादिति भावः । चकारः किन्त्वर्थे । साभिनिवेशप्रवृत्तिदर्शनात् करुणादिरसेऽपि आग्रहसहकारिणीत्यमदर्शनात् । सुखस्य सदैवात्मानुकूलतया तत्रैव प्रवृत्तिसम्भवादित्याशयः ।

(१) सुखमयत्वमेवेति पाठः कचिन्नास्ति ।



अनुपपत्त्यन्तरमाह—(श)

५ । तथा रामायणादीनां भविता दुःखहेतुता ॥ (ष)

करुणारसस्य दुःखहेतुत्वे (१) करुणरसप्रधानरामायणादिप्रबन्धानामपि दुःखहेतुत्वप्रसङ्गः स्यात् (स) ।

ननु कथं दुःखकारणेभ्यः सुखोत्पत्तिरित्याह—(२) (ह)

६ । हेतुत्वं शोकहर्षादिर्गतेभ्यो लोकसंश्रयात् ।

शोकहर्षादयो लोके जायन्तां नाम लौकिकाः ॥

अलौकिकविभावत्वं प्राप्तेभ्यः काव्यसंश्रयात् ।

सुखं सञ्जायते तेभ्यः सर्वेभ्योऽपीति का क्षतिः ॥ (क्ष)

ये खलु रामवनवासादयो लोके 'दुःखकारणानि' इत्युच्यन्ते, त एव हि

(श) अनुपेति । करुणादिरसानां दुःखमयलाङ्गीकारे इति शेषः ।

(ष) तथेति । अपि चेत्यर्थः । आदिपदेन करुणविप्रलम्भप्रधानोत्तररामचरितादिग्रहणम् ।

(स) करुणेति । अत्र करुणपदम् उक्तबीभत्सादीनामप्युपलक्षणम् । दुःखहेतुत्वप्रसङ्गः स्यादिति । तथा च रामायणादिषु सर्वेषामेव प्रवृत्त्यभावेन लोकसमाजेभ्यस्तेषां विलोपः सम्पद्येतेति भावः । अतः किञ्चित्त्वादिना सङ्ग न पौनरुक्त्यम् ।

(ह) अथ करुणादिरसानामगत्या सुखमयत्वमङ्गीकृत्य पूर्वपक्षी पुनस्तेषां कार्यकारणभावानुपपत्तिमाशङ्कते नन्विति । दुःखकारणेभ्यो रामादिविभावाद्विभ्यः ।

(क्ष) हेतुत्वमिति । एष खलु प्राणिजगती नियमः, यदेकस्य शोकहर्षादिदृशने अन्यस्य शोकहर्षादयो जायन्त इति । तथा च लोकसंश्रयात् तथाविधप्राणिजगन्नियमात् शोकहर्षादिहेतुत्वं गतेभ्यः रामवनवास-  
राज्याभिषेकोदयोगादिभ्यो लोके लोकसमाजे लौकिका लौकिकविभावसिद्धाः शोकहर्षादयो जायन्तां नाम ।  
तथा च दुःखकारणेभ्यो दुःखस्यैवोत्पत्तिरिति काव्यातिरिक्तस्थल एव नियम इत्याशयः । किन्तु काव्य-  
संश्रयात् दृश्य-श्रव्यभयविषकाव्यान्तर्निवेशप्रशङ्का अलौकिकविभावत्वं शोकहर्षादिलौकिकविलक्षणकारणत्वं  
प्राप्तेभ्यः सर्वेभ्योऽपि तेभ्यो रामवनवासरान्याभिषेकोदयोगादिभ्यः सुखमेव सञ्जायत इत्यत्र का क्षतिरनुपपत्तिः ।  
कविरचनाचातुर्यमेवात्र दुःखकारणे सत्यपि सुखोत्पत्तौ कारणमिति भावः । तथा च सामाजिकाः साध-  
काव्यसेवनवेलायामात्मवृत्तौनिव रामवनवासादीननुभवन्तो नितरामश्रूणि मुच्यन्तोऽपि चमत्कारिकविरचना-  
चातुरीप्रख्योदिताः सुखसागरे भवन्त इति तु तत्त्वम् ।

(१)....दुःखहेतुत्वादिति पाठान्तरम् । (२) ननु हर्षशोकादिकारणेभ्यो हर्षशोकादय एव जायन्ते इति

व्याप्तिः, तत्तुल्यं विभावादिव्यः सुखोत्पत्तिरिति पाठमेव ।



काव्यनाट्यसमर्पिता अलौकिकविभावनव्यापारवत्तया कारणशब्दवाच्यत्वं विहाय अलौकिकविभावशब्दवाच्यत्वं भजन्ते । तेभ्यश्च सुरते दन्तघातादिभ्य इव सुखमेव जायते । अतश्च लौकिकशोकहर्षादिकारणेभ्यो लौकिकशोकहर्षादयो जायन्त इति लोक एव प्रतिनियमः । काव्ये पुनः सर्वेभ्योऽपि विभावादिभ्यः सुखमेव जायते इति नियमान्न कश्चिद्दोषः (क) ।

कथं तर्हि हरिश्चन्द्रादिचरितस्य काव्यनाट्ययोरपि दर्शनश्रवणाभ्यामश्रुपातादयो जायन्त इत्युच्यते—(ख)

७ । अश्रुपातादयस्तदद्भुतत्वाच्चेतसो मताः ॥ (ग)

तर्हि कथं काव्यतः सर्वेषामीडृशो रसाभिव्यक्तिर्न जायत इत्यत आह—(१) (घ)

८ । न जायते तदास्वादो विना रत्यादिवासनाम् । (ङ)

वासना चेदानीन्तनी प्राक्तनी च रसास्वादहेतुः (च) । तत्र यदि

(क) आशयं विवृणोति य इत्यादि । लोके तदानीन्तनलोकसमाजे । काव्यनाट्ययोः समर्पिताः कविना ग्रथिताः । अलौकिको वाग्भङ्गीमात्रजन्यतया लौकिकविभावनव्यापाराद्विसदृशो यो विभावनव्यापारः सामाजिककर्तृकानुभवो विषयतासम्बन्धेन तद्वत्तया हेतुना । भजन्त इति । अतएवालङ्कारिकाः कारणशब्दं विहाय विभावादिशब्दं प्रयुञ्जत इति भावः ।

(ख) अनुपपत्त्यन्तरमाशङ्कते कथमिति । तर्हि करुणादिरसद्योतकविभावादिभ्योऽपि सुखोत्पत्तिस्वीकारे । काव्यनाट्ययोरित्यन्नासत्तिक्रमेणान्वयः । तथा च नाट्यदर्शनेन तद्विन्नय्यकाव्ये च श्रवणेनेत्यर्थः । अश्रुपातादय इत्यादिशब्देन उच्छ्वासादियङ्गम् । कथं जायन्त इति । अश्रुपातादीनां केवलदुःखेनैव सम्भवादिति भावः ।

(ग) अग्रि इति । चेतसो द्रुतत्वात् रसानन्देन गलितप्रायत्वात्, तद्वत् सुखोत्पत्तिवत् सामाजिकानामश्रुपातादयो मताः । ते खल्वश्रुपातादय आनन्दजनिता एवेत्याशयः ।

(घ) अपरामनुपपत्तिमाशङ्कते तर्ह्येति । तर्हि रसानां सुखमयत्वे सिद्धे । रसाभिव्यक्तिः रसबोधः कथं न जायते, कारणसत्त्वे कार्योत्पत्तये रवशब्दावादित्यभिप्रायः ।

(ङ) नेति । रत्यादिवासनां रतिहासादिसम्बन्धसङ्गतकाव्यार्थज्ञानेच्छां विना तस्य रसस्य आस्वादोऽनुभवो न जायते । तथा च स्वयमनुरागादिलेशेनाप्यसम्बद्धचित्तः कथं परकौयमनुरागादिकं परिचिनुयात् कथं वा स्वयमनुरागादिमानपि चिन्तान्तरेणाभिभूतकाव्यार्थज्ञानेच्छी रसमनुभवेदिति भावः ।

(१) इत्याह इति पाठान्तरम् ।



आद्या न स्यात्, तदा श्रोत्रिय-जरन्मीमांसकादीनामपि स (१) स्यात् । यदि द्वितीया न स्यात्, तदा यद्वागिणामपि केषाञ्चिद्रसोद्बोधो न दृश्यते, तन्न स्यात् (छ) । उक्तञ्च धर्मदत्तेन—

“सवासनानां सभ्यानां रसस्यास्वादनं भवेत् ।

निर्वासनास्तु रङ्गान्तः काष्ठकुड्याश्मसन्निभाः ॥” इति (ज) ।

ननु कथं रामादिरत्याद्युद्बोधकारणैः सीतादिभिः (२) सामाजिक-रत्याद्युद्बोध इत्युच्यते (झ) ।

(च) वासनापदार्थं सविभागं निरूपयति वासना चेति । रसास्वादहेतुर्वासनेत्यन्वयः । रसास्वादहेतुस्तु स्वचित्ते रतिहासादिसम्बन्धसङ्गतकाव्यार्थज्ञानेच्छा । काव्यार्थज्ञानेच्छयैव नाट्यदर्शनादौ प्रवृत्तानामपि श्रोत्रियादीनां रसास्वादो भवितुमर्हतीत्यत उक्तं स्वचित्ते रतिहासादिसम्बन्ध इति । तेषां सर्वदैव व्यापारान्तराभिनिविष्टतया चित्ते स्वतो रतिहासादिसम्बन्धाभावात् रसास्वादः । नाट्यदर्शनादिवेलायामपि प्रियतमानुरागचिन्तादिनिमग्नचित्तस्य रसास्वादो भवितुमर्हतीत्यत उक्तं काव्यार्थज्ञानेच्छेति । तदानीं तस्य प्रियतमानुरागचिन्त्या काव्यार्थज्ञानेच्छाया उपमर्दितत्वात् रसास्वादः । सा च वासना द्विविधा—इदानीन्तनी काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालवर्तिनी, प्राक्तनी पूर्वकालवर्तिनी च ।

(छ) उक्तद्विविधैव वासना रसास्वादं प्रति हेतुरेतदेवाह तत्रेति । तत्र तयोर्मध्ये । आद्या इदानीन्तनी । “एकां शाखां सकल्पां वा षड्भिरङ्गैरधीत्य वा । षट्कर्म्मनिरतो विप्रः श्रोत्रियो नाम धर्मवित् ॥” इति देवलोक्तो ब्राह्मणविशेषः श्रोत्रियः, जरन् हृत्तमः, मीमांसकः कर्म्ममीमांसामतानुसारेण सर्वदा यागाद्यभिनिविष्टो ब्रह्ममीमांसामतानुसारेण ब्रह्मज्ञानाभिनिविष्टश्च, आदिपदेन च उन्मत्तादिपरिग्रहः, तेषाम् । स रसास्वादः स्यात् प्रसज्येत । वास्तविकपक्षे त्वमीषां शिष्यादिनिर्बन्धेन काव्यार्थज्ञानेच्छया तत्र तत्र प्रवृत्तानामपि रसास्वादो न स्यात् स्वचित्ते रत्यादिसम्बन्धाभावात् । शौवनादौ कादाचित्क-रतिहासादिसम्बन्धमात्ररूपा प्राक्तनी वासना त्वमीषामासौर्देवेति बोध्यम् । द्वितीया प्राक्तनी वासना । रागिणामपि काव्यार्थज्ञानेन तत्तत्समय एव चित्ते समुत्पद्यमान-रतिहासादिसम्बन्धवतां केषाञ्चिद्बालकादीनाम् । रसोद्बोधो रसास्वादः । तत् रसोद्बोधादर्शनम्, न स्यात् । किन्तु रसोद्बोधदर्शनमेव प्रसज्येत, इदानीन्तनवासनासत्त्वादित्यर्थः । वास्तविकपक्षे तु तेषामपि प्राक्तनवासनाया अभवेन रसास्वादो न स्यादिति तत्त्वम् ।

(ज) सवासनानामिति । सवासनानां युगपदुभयविधयैव वासनया विशिष्टानां सभ्यानां रसस्य आस्वादनम् अनुभवो भवेत् । तु किन्तु निर्वासना उक्तद्विविधवासनाहीनाः सभ्याः, रङ्गान्तः रङ्गालयमध्ये, काष्ठं दारुमयसत्त्वादि, कुड्यं भित्तिः, अश्मा पाषाणः, तेषां सन्निभास्तुल्याः सर्वथैव रसोद्बोधविहीना इत्यर्थः ।

(झ) विषयान्तरमाशङ्कते नन्विति । अत्र निरूपकमेदं कथं कार्यकारणभाव इत्याशङ्कार्थः ।

(१) सा इति पाठभेदः । (२) क्वचित् सीतादिभिरिति नास्ति ।



६ । व्यापारोऽस्ति विभावादेर्नाम्ना साधारणीकृतिः ॥

तत्प्रभावेण यस्यासन् पाथोधिप्लवनादयः ।

प्रमाता तदभेदेन स्वात्मानं प्रतिपद्यते ॥ (ज)

ननु कथं मनुष्यमात्रस्य समुद्रलङ्घनादावुत्साहोद्बोध इत्युच्यते (ट) ।

१० । उत्साहादिसमुद्बोधः साधारण्याभिमानतः ।

नृणामपि समुद्रादि-लङ्घनादौ न दुष्यति ॥ (ठ)

रत्यादयोऽपि साधारण्ये नैव (१) प्रतीयन्त इत्याह—(ड)

(ज) व्यापार इति । विभावादेरित्यादिपदेन अनुभावसञ्चारिभावयोर्ग्रहणम् । तथा च विभावानुभावसञ्चारिभावानां नाम्ना साधारणीकृतिः साधारणीकृतिनामकः कश्चिद्व्यापारः क्षमता अस्तीति फलदर्शनादङ्गीक्रियत इति शेषः । तस्य व्यापारस्य प्रभावेण सामर्थ्येन प्रमाता काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकारी सामाजिकः, यस्य रामस्य पाथोधिप्लवनादयः सीतापहारिणी रावणस्य नियन्त्रार्थं सेतुना समुद्रतरणादय आसन्, तस्य रामस्य अभेदेन एकरूपत्वेन स्वात्मानं स्वं प्रतिपद्यते बुध्यते । असाधारण्योऽपि साधारण्यः क्रियते अन्येति साधारणीकृतिः, कालादिभेदेन वस्तुतो भिन्नयोरपि विभावादिसामाजिकयोरभिन्नताज्ञानजनक इत्यर्थः । तथा च काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकारी सामाजिको जनः विभावादेस्तत्साधारणीकृतिनामकव्यापारेण तत्तत्काव्यनिवेशितरामादिरूपत्वेनात्मानं बुध्यत इति सरलार्थः । एवञ्च स्फटिके सन्निहितजवाकुसुमलौहित्यमिव सामाजिकात्मनि सीतादिहृती रामादिरित्यादिरिव प्रतिबिम्बतीति नोक्ता-शङ्कावकाश इति भावः ।

(ट) सीतादिभिः सामाजिकरत्यादौ कार्यकारणभावानुपपत्तिं निरस्य इदानीं सामाजिकानामशक्यविषयोत्साहाद्यनुपपत्तिं शङ्कते नन्विति । मनुष्यमात्रस्येति मात्रपदेन दुष्कारकार्यसाधकतपोवलादिव्यवच्छेदः । आदिपदेन च रावणवधादिपरिग्रहः । तथा च काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकारिणः सामान्यमनुष्यस्य सर्वार्थवाशक्ये समुद्रलङ्घने देवताभिरपि कर्तुमशक्ये रावणवधादौ च कथमुत्साहस्य उद्बोध आविर्भाव इत्यर्थः ।

(ठ) उत्साहेति । नृणामपि सामान्यमनुष्याणामपि साधारण्याभिमानतः काव्यश्रवणादिवैलायां विभावादेस्तत्साधारणीकृतिनामकव्यापारेण आत्मनो रामादिभ्यः अभिन्नत्वज्ञानतः समुद्रादिलङ्घनादौ उत्साहादीनां समुद्बोधः सम्यगाविर्भावो न दुष्यति सङ्गच्छत इत्यर्थः । उत्साहादीत्यादिपदेन क्रोधादिपरिग्रहः । समुद्रादीत्यादिपदेन च वनपर्वतादियङ्गणम् । तृतीयादिपदग्राह्यन्तूक्तमेव ।

(ड) अथ प्रचण्डस्वभावोत्साहादिस्थाधिभावेव विभावादेरयं साधारणीकृतिव्यापारोऽङ्गीक्रियते

(१) साधारण्येन इति पाठान्तरम् ।



११ । साधारण्येन रत्यादिरपि तद्वत् प्रतीयते । (ठ)

रत्यादेरपि ह्यात्मगतत्वेन प्रतीतौ सभ्यानां ब्रीडातङ्कादिर्भवेत्,  
परगतत्वेन त्वरस्यतापातः (ण) ।

विभावादयोऽपि प्रथमतः साधारण्येन प्रतीयन्त इत्याह—(त)

१२ । परस्य न परस्येति ममेति न ममेति च ।

तदाखादे विभावादेः परिच्छेदो न विद्यते ॥ (थ)

ननु तथापि कथमेवमलौकिकत्वमेतेषां विभावादीनामित्युच्यते (द) ।

आहोस्विदन्ववापीत्याह रत्यादयोऽपीति । साधारण्येनैव साधारण्यभिमानेनैव । प्रतीयन्ते सामाजिकैरिति शेषः ।

(ठ) साधेति । साधारण्येन तत्साधारणीकृत्यव्यापारवशात् विभावादितिः सह आत्मनः अभिन्नत्व-  
ज्ञानेन तद्वत् समुद्रलङ्घनादावुत्साहादिवत् रत्यादिरपि प्रतीयते सभ्यैरिति शेषः ।

(ण) अवानुकूलप्रतिकूलतर्कौ दर्शयन्नाह रत्यादेरिति । हि तथाहि । सभ्यानाम् आत्मगतत्वेन  
केवलसहचिन्तत्वेन रत्यादेः प्रतीतौ सत्यामेव ब्रीडा गुरुजनादिसन्निधानात् (सहचिन्तत्वेन रतिप्रतीतौ) लज्जा,  
(भयप्रतीतौ) आतङ्क आतङ्कजनितरोमाञ्चादिः, आदिशब्दात् (हासादिप्रतीतौ) हासादिय भवेदित्यर्थः ।  
तु किन्तु । परगतत्वेन केवलनायकादिनिष्ठत्वेन रत्यादेः प्रतीतौ परस्यतापातः परसत्त्वापत्तिः, तस्य  
ब्रीडातङ्कादिर्न भवेदित्यर्थः । अतएव काव्यनाट्ययवणदर्शनवेलायां सभ्यानां ब्रीडातङ्कादिदर्शनात् रत्यादि-  
कीमलसंस्थायिभावेष्वपि साधारणीकृतिनामकव्यापारोऽस्यैवेत्यङ्गीक्रियत इत्याशयः ।

(त) विमेति । न केवलं रत्यादयः स्थायिभावाः किन्तु विभावादयोऽपीत्यर्थः । आदिशब्दा-  
दनुभावसञ्चारिभावयोर्दृष्टान्तम् । प्रथमतो रसास्वादादरम्भात् पूर्वम्, साधारण्येन विभावादितिः सह  
आत्मनोऽभिन्नत्वेन प्रतीयन्ते सामाजिकैरिति शेषः । रसास्वादादरम्भे तु नात्मनो न वा विभावादीनां पृथग्-  
ज्ञानं जायत इति भावः ।

(थ) परस्येति । तस्य रसस्य आखादे भाविनि सति रसास्वादात् पूर्वमित्यर्थः । इति  
अयम् अभिनीयमान उच्यमानो वा समुद्रलङ्घनादिव्यापारः, परस्य रामादिनायकादेरासीत्, इति अयं पुन-  
र्वर्त्तमानो दर्शनादिव्यापारः, न परस्य नैव रामादिनायकादेः, तथा इति अयं दर्शनादिव्यापारो ममैव  
इति अयं समुद्रलङ्घनादिव्यापारः पुनः नैव मम ; इत्ये क्रियाकालादिभेदेन विभावादेः परिच्छेदः  
आत्मना सह भेदज्ञानं न विद्यते सभ्यस्य न वर्त्तते । अत्र इतिशब्दद्वयस्यैव काकाचिगीलकन्यायेन  
उभयत्नैवान्वयः । रामादिनायकादिभिः सह सामाजिकस्य अत्यन्तभेदसूचनार्थं द्विविधाया अपि क्रियाया  
व्यत्ययतोऽपि भेदं दर्शयितुं द्विविधोक्तिरिति दिक् । न च “प्रमाता तदभेदेन स्वात्मानं प्रतिपद्यते” इत्यनेन  
सहास्य पुनरुक्तत्वमिति वाच्यम्, उद्देश्यभेदेनासक्तद्वयं तौ पुनरुक्तत्वदीपानङ्गीकारात् ।



१३ । विभावनादिव्यापारमलौकिकमुपेयुषाम् ।

अलौकिकत्वमेतेषां भूषणं न तु दूषणम् ॥ (ध)

आदिशब्दादनुभावनसञ्चारणे । तत्र विभावनं रत्यादेर्विशेषेणास्वादाङ्कुरणयोग्यतानयनम् । अनुभावनमेवम्भूतस्य रत्यादेः समनन्तरमेव रसादिरूपतया भावनम् । सञ्चारणं तथाभूतस्यैव सम्यक् चारणम् (न) ।

विभावादीनां यथासंख्यं कारण-कार्यसहकारित्वे कथं त्रयाणामेव रसोद्बोधे कारणत्वमित्युच्यते (प) ।

१४ । कारण-कार्य-सञ्चारिरूपा (१) अपि हि लोकोक्तः ।

रसोद्बोधे विभावाद्याः कारणान्येव ते मताः ॥ (फ)

(द) अथ “लौकीतरचमत्कारप्राण” इत्यनेन रसस्यालौकिकत्वमुक्तं “तस्मादलौकिकः सत्यं वेद्यः सहृदयैरयम्” इत्यनेन वक्ष्यति च । ततश्च लौकिकेभ्यो विभावादिभ्यः कथमलौकिकरसोत्पत्तिरित्याशङ्कानिरासाय विभावादीनामप्यलौकिकत्वं साधयितुं पृच्छति नन्विति । तथापि साधारणीकृत्याख्यव्यापारेण उक्तानुपपत्तिसमूहनिरासे सत्यपि । एवं रसाविर्भावानुकूलम् ।

(ध) विमिति । अलौकिकं सम्यलौकिकेषु पूर्वमविद्यमानं विभावनादिव्यापारम् उपेयुषां कारणता-सम्बन्धेन प्राप्तवताम् एतेषां विभावादीनामपि अलौकिकत्वम् अङ्गीकृतं भूषणं भूषणवदुपकारकं रसाविर्भावानुकूलमेवेत्यर्थः ; न तु दूषणं मूर्खतादिलौकिकदोषवत् न रसाविर्भावप्रतिकूलमिति यावत् । अभ्योरपि रसविभावाद्योरलौकिकत्वेन समानत्वादिति भावः ।

(न) विवृणोति आदिशब्दादिति । अनुभावनसञ्चारणे एतद्द्वयं ग्राह्यमित्यर्थः । आस्वादाङ्कुरणं रसस्य सूक्ष्मरूपेणोत्पत्तिस्तस्य योग्यताया नयनं प्रापणम् । एवम्भूतस्य रसत्वेनाङ्कुरणयोग्यताप्राप्तस्य समनन्तरमेव रसत्वेनाङ्कुरणयोग्यताप्राप्तेः परचरणमेव । रसादीत्यादिपदेन भावरसाभासादिपरिग्रहः । भावनम् प्रतिपादनम् । तथाभूतस्य सम्पूर्णरूपेण रसतां प्राप्तस्य, एतस्य रत्यादेः, सम्यक् चारणं परिपुष्टीकारणम् ।

(प) रसनिष्पत्तिं प्रति विभावादीनां त्रयाणामेव कारणत्वमुपपादयितुं पृच्छति विभावादीनामिति । आदिशब्देन अनुभावसञ्चारिभावयोर्ग्रहणम् । अत्र यथासंख्यमर्थकृतं वेदितव्यम् । तथा च सीतादिविभावो रामादिगतस्यादेः कारणम्, रामादिगतस्तन्मस्वेदाद्यनुभावश्च तदीयरत्यादेः कार्यम्, सीतादिगत-चापल्यद्वर्षादिसञ्चारिभावश्च रामादिगतस्यादेः सहकारि कारणम् । एवञ्च सति विभावसञ्चारिभावयोरेव रत्यादेः रसरूपतया परिणतेः कारणत्वमुपपद्यते, न तु तत्कार्यभूतस्य अनुभावस्यापीत्याशङ्कार्थः ।

(फ) कारणेति । ते विभावाद्या विभावानुभावसञ्चारिभावा लोकोक्ता हि लौकिकनियमानु-

(१) कारणं कार्यसञ्चारिरूपाः, कार्यकारणसञ्चारिरूपा इति पाठमेतौ ।



ननु तर्हि कथं रसास्वादे तेषामेकः प्रतिभास इत्युच्यते (ब) ।

१५ । प्रतीयमानः प्रथमं प्रत्येकं हेतुरुच्यते ।

ततः सम्बलितः (१) सर्वो विभावादिः सचेतसाम् ।

प्रपाणकरसन्यायाच्चव्यमाणो रसो भवेत् ॥ (म)

यथा खण्डमरिचादीनां सम्बलेनादपूर्वं इव कश्चिदास्वादः प्रपाणकरसे सञ्जायते, विभावादिसम्बलेनादिहापि तथेत्यर्थः (म) ।

सारणैव कारणकार्यसञ्चारिरूपा अपि यथासंख्येन रत्यादेः कारणकार्यसहकारिकारणस्वरूपाः सन्तोऽपि रसोद्बोधे तस्य रत्यादेः सामाजिकेषु रसत्वेनाविर्भावे कारणान्येव मताः प्रत्येकमेव हेतवोऽङ्गीकृताः । तथा च सामाजिकानां शृङ्गारादिरसास्वादं प्रति हर्षचापल्यादिसहकृतसीतादिविभावस्य यथा कारणत्वम्, तथा रामादिगतस्तम्बस्वेदाद्यनुभावानामपि कारणत्वम् ; तद्दर्शनेनापि सामाजिकानां रसस्य पुष्टीकृतत्वादित्याशयः ।

(ब) अत्र शङ्कते नन्विति । तर्हि रसविभावाद्योर्थथाक्रमं कार्यकारणत्वे सति । रसास्वादे सामाजिकानां रसप्रतीतिविलायां तेषां रसतत्कारणविभावादीनां कथमेकः प्रतिभास एकरसरूपत्वेन ज्ञानम्, कार्यकारणयोर्भेदेन तज्ज्ञानस्यापि भेदस्यावश्यकत्वादिति भावः ।

(म) प्रतीयमान इति । प्रथमं सभ्यानां रसतया प्रतीतिः पूर्वम्, प्रतीयमानः सर्वो विभावादिः प्रत्येकम् एको को हेतुः रत्यादिं प्रति कारणमुच्यते । ततः परं सभ्यानां रसतया प्रतीतिविलायां सम्बलितः सम्बलितः सर्वो विभावादिरेव चव्यंसाणो व्यञ्जनया ज्ञायमानो भव्यमाणस्य प्रपाणकरसन्यायात् प्रपाणकार्यद्रवसादृश्यात् सचेतसां सभ्यानां रसो भवेत् ।

(म) दृष्टान्तमुपन्यस्य विवृणोति यथेति । खण्डम् इत्युक्तं रानिर्मितखण्डम्, मरिचं खनामप्यातद्रव्यम्, आदिपदेन च आमिचा-(छाना) कपूर्वयोः परिग्रहः । अपूर्वं इवेति इवशब्द उत्प्रेक्षायां । इत्युक्तं रानिर्मितखण्ड-मरिचचूर्णमिचा-कपूर्वैर्निर्मितं प्रपाणकं नाम कथित् द्रवविशेषस्तदानीं प्रचलित आसीत्, तस्य रसे रसनायाश्चरसाख्यगुणे । विभावादिसम्बलेनाज्ज्ञायमाने इति शेषः । इह शृङ्गारादिरसेऽपि । तथा च यथा प्रथमं खण्डमरिचादीनां चतुर्णां प्रत्येकमास्वादवेलायां प्रतीयमानो मधुरादिविभिन्नरसः कारणावस्था, परन्तु तेषामेव सम्बलेनेन जायमानस्य प्रपाणकसास्वादवेलायां पूर्वं विलक्षणः कथित् प्रतीयमानो रसः कार्यावस्था ; तथा प्रथमं विभावादीनां प्रत्येकतः प्रतीतिः कारणावस्था, परन्तु तेषामेव समूहत्वेन प्रतीतिः सभ्यानां शृङ्गारादिरसाख्यकार्यावस्थेति कालभेदे रसत्वेनैकप्रतिभासे न काचिदनुपपत्तिरिति भावः ।

(१) सम्बलित इति पाठान्तरम् ।



ननु यदि विभावानुभावव्यभिचारिभिर्मिलितैरेव रसस्तु कथं  
तेषाम् (१) एकस्य द्वयोर्वा सङ्गावेऽपि (२) स्यादित्युच्यते (य) ।

१६ । सङ्गावश्चे द्विभावादेर्द्वयोरेकस्य वा भवेत् ।

ऋटित्यन्यसमाक्षेपे तदा दोषो न विद्यते ॥ (२)

अन्यसमाक्षेपश्च प्रकरणादिवशात् (ल) । यथा—

“दीर्घाक्षं शरदिन्दुकान्तिवदनं बाहू नतावंसयोः

संचितं निविडोन्नतस्तनमुरः पार्श्वे प्रमृष्टे इव ।

मध्यः पाणिमितो नितम्बि जघनं (३) पादाबुदग्राङ्गुली (४)

कन्दो नर्तयितुर्यथैव मनसः सृष्टं तथास्या वपुः ॥” (व)

अत्र मालविकामभिलषतोऽग्निमित्रस्य मालविकारूपविभावमात्र-

(य) अनुपपत्त्यन्तरमाशङ्कते नन्विति । स रसः कथं स्यादित्यर्थः । तथा च यथा दण्डचक्रादीनां मुख्यकारणसहकारिकारणानां मध्ये कस्यचिदसङ्गावेऽपि घटकार्यानिपत्तिः, तथा विभावादीनां मध्येऽपि कस्यचिदसङ्गावे रसानिपत्तिरित्याशङ्कार्थः ।

(२) सङ्गाव इति । विभावादेर्मध्ये चेत् यदि द्वयोरेकस्य वा सङ्गावो विद्यमानता भवेत्, तदा ऋटिति तत्क्षणदेव श्रवणक्षणे एव अन्यस्य अविद्यमानस्य भावस्य समाक्षेपे ज्ञाने सति दोषो रसानिपत्त्याशङ्कः न विद्यते ।

(ल) ननु अन्यसमाक्षेपः कुतः स्यादित्याह अन्येति । प्रकरणादिवशात् व्यञ्जनयेति शेषः । तथा च विभावादीनामेकस्मिन् विद्यमानेऽपि अविद्यमानस्य अन्यस्य अन्ययोरन्येषां वा व्यञ्जनया ज्ञानं स्वाभाविकमेवेति भावः ।

(व) दीर्घाक्षमिति । मालविकाया नृत्यारम्भकाले अग्निमित्रकर्तृकतद्वर्णनमिदम् । अस्या मालविकाया वदनं दीर्घाक्षम् आयतलोचनम्, शरदिन्दुकान्ति शरच्चन्द्रसमानशीमान्वितम् । बाहू भुजौ वंसयोः स्तम्भद्वये नतौ नक्षौ, पुरुषस्तम्भवत् नोन्नतमूलान्वित्यर्थः । उरी वक्षःस्थलं निविडौ घनौ उन्नतौ च स्तनौ यत्र तत्तद्योक्तमपि सत् संचितं सङ्कुचितम् । नृत्यारम्भकाले नर्तकीगणौ वक्षः सङ्कीचयतीति द्रष्टव्यम् । पार्श्वे उदरपार्श्वद्वयं प्रमृष्टे इव समानत्वात् केनचित् पाणिना परिमार्जिते इव । मध्यः कटिदेशः पाणिमितः मुष्टिपरिमितः नितान्तक्षीण इत्यर्थः । जघनम् ऊरुद्वयं नितम्बि विशालनितम्बद्वययुक्तम् । पादौ चरणौ उदया उन्नता, अङ्गुल्यो ययोक्तौ । अतएव नर्तयितुं शिञ्चकस्य गणदासाख्यनाट्याचार्यस्य मनसो यथैव कन्दः अभिप्रायं आसीत्, तथा तेनैव प्रकारेण अस्या मालविकाया वपुः शरीरं सृष्टं गणदासेन नृत्योपयोगिं कृत्वा घटितम् ।

(१) क्वचित् तेषाम् इति नास्ति । (२) न इत्यपि क्वचित् प्रासादिकः पाठः ।

(३) अमितम्बजघनमिति पाठान्तरम् । (४) अरालाङ्गुली इति पाठभेदः ।



वर्णनेऽपि सञ्चारिणामौत्सुक्यादीनामनुभावानाञ्च नयनविस्फारादीना-  
मौचित्यादेवाक्षेपः (श) । एवमन्याक्षेपेऽप्युद्धमं (ष) ।

“अनुकार्यगतो रसः” इति वदतः प्रत्याह—(स)

१७ । पारिमित्यालौकिकत्वात् सान्तरायतया तथा ।

अनुकार्यस्य रत्यादेरुद्बोधो न रसो भवेत् ॥ (ह)

सीतादिदर्शनादिजो रामादिरत्याद्युद्बोधो हि परिमितो लौकिको नात्य-  
काव्यदर्शनादेः सान्तरायश्च, तस्मात् कथं रसरूपतामियात् ? रसस्यैतद्वर्ध-  
नितयविलक्षणधर्मकत्वात् (१) (च) ।

(श) अन्यसमाक्षेपं दर्शयितुमाह अत्रेति । मालविकारूपविभावमात्रस्य मालविकात्मकैवला-  
लम्बनविभावस्य वर्णनेऽपि । औचित्यात् योग्यत्वात् आक्षेपो वाच्यार्थवैशिष्ट्यहेतुकव्यञ्जनया ज्ञानम् ।

(ष) एवमिति । यथा ममं वङ्गीयप्रतापनाटके प्रतापादित्यं प्रति शङ्करोक्तिः—

“कथितं प्रतापः किल पथिमोद्गतः परः प्रतापोऽप्युदितोऽस्तु पूर्वतः ।

इथीः प्रतापादयुगपत् प्रवर्त्तितात् चिरं प्रतापो यवनस्य नश्यतु ॥”

अत्र शङ्करचक्रवर्त्तिनो युद्धोत्साहरूपः स्थायिभाव उक्तः । किन्तु वङ्गीयनवावरूप आलम्बनविभावः,  
तद्व्याचाररूप उद्दीपनविभावः, सहायान्वेषणादिरूपोऽनुभावः, धृतिवृत्तिप्रवृत्तिः सञ्चारिभावश्च नोक्त इति  
तेषामाक्षेपेण सामाजिकेषु स शङ्करोत्साहो वीररसतामापयते ।

(स) रसस्य अनुकार्यगतत्वं निराकर्तुमाह अनुकार्येति । अनुकार्यः अभिनयरूपानुकरणक्रियायाः  
कार्यभूतः । एतदुपलक्षणं श्रव्यकाव्यप्रधानप्रतिपाद्यस्य । स पुनर्वाक्विकारमादिः, तद्वगतस्तन्निष्ठः सीतादि-  
विषयको रत्यादिरेव रसपदवाच्य इत्यर्थः । तन्मते काव्यनाट्यश्रवणदर्शनाभ्यां तदर्थं प्रतीतिरेव सभ्यानामानन्दं  
जनयतीति ज्ञेयम् ।

(ह) पारीति । पारिमित्यात् परिमितत्वात्, लौकिकत्वात् वाक्विकलोकनिष्ठत्वात्, तथा सान्तरायतया  
सविघ्नतया । अत्राप्यनुकार्यपदं श्रव्यकाव्ये प्रधानप्रतिपाद्यस्याप्युपलक्षणम् । तेन नाट्ये अनुकार्यस्य श्रव्ये  
च काव्ये प्रधानतया प्रतिपाद्यस्य रामादेः रत्यादेः सीतादिविषयकानुरागप्रवृत्तेः उद्बोध आविर्भावो रसो न भवेत् ।

(च) व्याचष्टे सीतादीति । हि यस्मात् । सीतादिदर्शनादिजः जनकादिगृहे प्रकृतसीतादि-  
दर्शनतद्गुणश्रवणादिजातः, रामादीनां प्रकृतरामादीनां रत्याद्युद्बोधः प्रकृतानुरागादीनामाविर्भावः, परिमितः  
रामादितत्तदेकैकव्यक्तिमात्रनिष्ठत्वेन परिमितत्वात् स्वल्पः, लौकिकः प्रकृतवक्त्रलोकादिनिष्ठत्वात् तत्तद्गुणो-  
रचमत्कारी, नाट्यकाव्ययोर्दर्शनादेः आदिपदाच्छ्रवणस्य च सान्तरायश्च तदानीमेव स्वस्वविषयकनाट्य-

(१) रसस्य एतद्वर्धकत्वात् इति पाठान्तरम् ।



अनुकर्तृगतत्वच्चास्य निरस्यति (क) ।

१८ । शिच्चाभ्यासादिमात्रेण राघवादेः स्वरूपताम् ।

दर्शयन् नर्तको नैव रसस्यास्वादको भवेत् ॥ (ख)

किञ्च—(ग)

१९ । काव्यार्थभावेनायमपि सभ्यपदास्पदम् । (घ)

काव्ययोरुत्पत्त्यसम्भवरूपविप्लवस्तथ । इयात् प्राप्नुयात् । स वाक्प्रविकारव्याघ्रद्विध इति शेषः । रसस्य एतद्वर्त्मनितयात् परिमितत्व-लौकिकत्व-सान्तरायत्वरूपधर्मवशात् विलक्षणा विपरीता धर्मा यस्य तत्त्वात् अपरिमितत्वालौकिकत्वनिरन्तरायत्वरूपधर्मवत्त्वादित्यर्थः । अत्रायमाशयः—रसत्वावदपरिमितः परमचमत्कारी काव्यनाट्यश्रवणदर्शनजन्य इति सर्ववादिसम्मतम् । तथा च रामस्य सौतां प्रत्यनुरागो राममात्रनिष्ठत्वात् स्वल्पः, सततमेव सौतां प्रत्युत्कण्ठाजनकतया चमत्कर्तुमेवासमर्थः, तथा तत्काल एव तद्विषयकाकाव्यानुत्पत्तेः काव्यश्रवणादिजन्यताशून्येति सोऽनुरागो रामे कथं शृङ्गाररसो भवितुमर्हति । किन्तु कालभेदेन सभाभेदेन च सभ्यानामपरिमितत्वात् ज्ञानसम्बन्धेन सभ्यवृत्तिः सोऽनुरागोऽपि अपरिमितः, कविकौशलादिदर्शनेन परमचमत्कारी, काव्यनाट्यश्रवणदर्शनजन्यत्वे निरन्तराय इति रसस्य सभ्यवृत्तित्वमेवाङ्गीकार्यमिति । एवमन्यान्यरसेऽप्युच्यम् ।

(क) अथ तर्हि रसस्यानुकर्तृवृत्तित्वमेवाङ्गीक्रियताम् । तथा च कालादिभेदेन तेषामनेकत्वादपरिमितत्वादिकमपि रसस्य सिध्यतीत्याह अन्विति । किञ्चेति चार्थः । अनुकर्तारः प्रकृतरामादीनामभिनयकर्तारो नटः श्रव्यकाव्ये वाचयितारथ, तद्गतत्वं तद्वृत्तित्वम्, अस्य रसस्य ।

(ख) शिञ्चेति । नर्तक इति जातावेकवचनम् । शिञ्चकादभिनयोपदेशग्रहणं शिच्चा । शिञ्चित-विषयस्य पौनःपुन्येनानुशीलनसम्भासः । आदिशब्देन निजनैपुण्यादिग्रहणम् । मावपदेनाभिनयमानकाव्यार्थज्ञानव्यावृत्तिः । तथा च नर्तको नटः शिच्चाभ्यासादिमात्रेण राघवादेः आदिपदादुदुष्यन्तादेश्य स्वरूपतां वनवासादिव्यापारं दर्शयन् अभिनयन् रसस्य आस्वादको बोद्धा न भवेत् । अभिनयसौन्दर्यसम्पादन एव सततव्यापृतचित्तत्वेन तेषां काव्यार्थभावनया एवासम्भवादिति भावः । श्रव्यकाव्ये वाचकोऽपि यथायथवाचनव्यापृतचित्तत्वेन न रसस्यास्वादको भवेदिति बोध्यम् । अतएव तद्वृत्तित्वं रसस्य कथमपि न सम्भवतीति कारिकाशयः ।

(ग) अथ काव्यार्थभावेनापूर्वकाभिनयकारी नटोऽपि किं रसस्यास्वादको न भवेदित्याह किञ्चेति ।

(घ) तत्रैष्टापत्तिमाह काव्यार्थेति । काव्यार्थभावेन अभिनयमानकाव्यार्थबोधेन तत्पूर्वकमेवेत्यर्थः । अभिनयवृत्ति शेषः । अयं नर्तकोऽपि सभ्यपदास्पदं वाक्प्रविकारसंयुक्तसभ्यस्थानीयं स्वीक्रियत इति शेषः । एवञ्च श्रव्यकाव्येऽपि तादृशवाचको रसस्यास्वादको भवेदिति भाव्यम् ।



यदि पुनर्नटोऽपि काव्यार्थभावनया रामादिस्वरूपतामात्मनो दर्शयेत्,  
तदा सोऽपि सभ्यमध्य एव गण्यते (ङ) ।

२० । नायं ज्ञाप्यः स्वसत्तायां प्रतीत्यव्यभिचारतः ॥ (च)

यो हि ज्ञाप्यो घटादिः स सन्नपि कदाचिदज्ञातो भवति । न ह्ययं  
तथा, प्रतीतिमन्तरेणाभावात् (छ) ।

२१ । यस्मादेष विभावादि-समूहालम्बनात्मकः ।

तस्मान्न कार्य्यः—(ज)

यदि रसः कार्य्यः स्यात्, तदा विभावादिज्ञानकारणक एव स्यात् (झ) ।  
ततश्च रसप्रतीतिकाले विभावादयो न प्रतीयेरन्, कारणज्ञानतत्कार्य्यज्ञानयो-

(ङ) यदीति । रामादीनामनुकार्याणां स्वरूपतां वनवासादिश्वहारम् । दर्शयेदभिनयेत् ।  
सभ्यमध्य एव गण्यत इति । तदापि तस्य सभ्यग्रेय्यन्तर्गतत्वेनैव रसस्यासादकत्वमङ्गीक्रियत इत्याशयः ।  
अती ज्ञानसम्बन्धे न सामाजिकवृत्तिरेव नायकादिरत्यादिस्थाविभावो रस इति स्थितम् ।

(च) अथ प्रागुक्तं रसस्य स्वप्रकाशत्वमुपपादयितुं तदितरधर्मोन्निराकरोति नायमिति । अथ  
रसो न ज्ञाप्यो न स्वभिन्नप्रत्यक्षविषयः, स्वस्य रसस्य सत्तायामवस्थानकाले, प्रतीतेरव्यभिचारतः सामाजिकानां  
तत्प्रतीतेर्व्यभिचाराभावात् स्वस्वचित्तेषु रसस्य सत्ताकाले सामाजिकानां सर्वदेव तत्प्रतीतिसत्त्वादित्यर्थः ।

(छ) आशयमात्रं विवृणोति यो ह्येति । हि तथाहि । य इत्यद्विक्तोऽपि सामर्थ्यात् वीप्सार्थं  
गमयति । सन्नपि विद्यमानोऽपि । कदाचित् ज्ञातुः पटादिज्ञानकाले निद्रादिकाले वा । अथ रसो नहि  
तथा न तादृशः, विद्यमानोऽप्यज्ञातो नहि भवतीत्यर्थः । प्रतीतिमन्तरेण स्वस्वरूपप्रतीतिं विना अभावा-  
दविद्यमानत्वात् । तथा च यो यः पदार्थो ज्ञाप्यः स स स्वप्रतीत्यभावकालेऽपि तिष्ठति । यथा—घटादिः । रसस्तु  
स्वप्रतीत्यभावकाले नावतिष्ठत एव, विभावादिप्रतीतिमात्ररूपत्वात् । अतएव रसो न ज्ञाप्य इति सरलार्थः ।  
इत्यञ्च “रसो न ज्ञाप्यः सत्ताकाले प्रतीत्यभावाभावात्” इति प्रयोगः ।

(ज) अथ तर्हि विभावादिज्ञानजन्य एव रसोऽस्त्वित्याह यस्मादिति । यस्मात् एव रसः, विभावादि-  
समूहो विभावाभावसञ्चारिभावात्मकसमुदाय एवालम्बनं विषयो यस्य तद्विभावादिसमूहावलम्बनं ज्ञानं तदेव  
आत्मा स्वरूपं यस्य स तथोक्तः, तस्मान्न कार्य्यो न विभावादिज्ञानजन्यः । अस्मिन् सत्यपि प्रागभाव इव रसो न  
जन्य इत्याशयः ।

(झ) रसस्य विभावादिज्ञानजन्यत्वे बाधमुपन्यस्य व्याचष्टे यदीति । कार्य्यो जन्यः । विभावादि-  
ज्ञानमेव कारणं जनकं यस्य सः । विभावादिज्ञानेनैव रसो जन्यतेत्यर्थः । अयोग्यत्वेन कारणान्तरा-  
सम्भवादिति भावः ।



युगपददर्शनात् । नहि चन्दनस्पर्शज्ञानं तज्जन्यसुखज्ञानञ्चैकदां सम्भवति (ज) । रसस्य च विभावादिसमूहालम्बनात्मकतयैव प्रतीतेर्न विभावादिज्ञानकारणकत्वमित्यभिप्रायः (ट) ।

२२ ।

नो नित्यः पूर्वसंवेदनोज्झितः ।

असंवेदनकाले हि न भावोऽप्यस्य विद्यते ॥ (ठ)

न खलु नित्यस्य वस्तुनोऽसंवेदनकालेऽसम्भवः (ड) ।

(ज) नन्वस्तु विभावादिज्ञानकारणक एव रसः का क्षतिरित्याह ततश्चेति । न प्रतीयेरन् सभ्यानां विभावादिप्रतीतयो न जायेरन् । रसो यदि विभावादिज्ञानकारणकः स्यात् तदा विभावादिज्ञानीतृपत्तिकासीतृपन्न-प्रतीतिको न स्यादिति तर्कोऽनुसन्धेयः । तर्कानुकूलव्याप्तिं याचयति कारणेति । अत्र दृष्टान्तमाह नह्येति । हि तथाहि । न सम्भवतीत्यन्वयः युगपददर्शनात् युगपदुत्पत्त्यदर्शनात् ज्ञानानां यौगपद्यासम्भवादित्याशयः । अत्र दृष्टान्तमाह नह्येति ।

(ट) ननु - कार्यकारणयोरेव घटदण्डयोर्युगपदेव प्रत्यक्षदर्शनात् विभावादिकारणज्ञानं रसरूपतत्-कार्यज्ञानञ्च युगपदेव सभ्यानां भविष्यतीत्याह रसस्य चेति । किञ्चेति चार्थः । विभावादिसमूहालम्बनात्मक-तयैव विभावादिसमूहालम्बनज्ञानरूपेणैव । एवमन्वेन विभावादिसमूहालम्बनज्ञानरसज्ञानयोर्भेदो व्यवच्छिद्यते । विभावादिसमूहालम्बनज्ञानमेव हि रसकृतं कथं विभावादिज्ञानं रसं प्रति कारणं भवितुमर्हति, स्वं प्रति स्वस्य कारणत्वासम्भवादिति भावः । तथा च रसो न विभावादिज्ञानजन्यः तदनतिरिक्तविषयक-विभावादिज्ञान-स्वरूपत्वादिति प्रयोगः ।

(ठ) अथ तर्हि गगनादिवन्नित्य एवास्तु रस इत्याह नो नित्य इति । एष इति पूर्वसंवेदनवर्त्तते । हि यस्मात् एष रसः, पूर्वसंवेदनेन तत्तत्कालात् पूर्वपूर्वकालवर्त्तिना ज्ञानेन सज्झितो रहितः, तस्मात् नो नित्यः । यथा गमनकाले गगनज्ञानं जायते, तथा तत्पूर्वमवस्थानकालेऽपि तज्ज्ञानं जातमिति गगनं नित्यम् । किन्तु काव्यनाट्ययवणदर्शनवेलायामेव सभ्यानां रसज्ञानं जायते तत्पूर्वं सभायां गमनकाले तु तज्ज्ञानं न जातमती रसो न नित्य इति सरलार्थः ।

ननु इदानीं देवदत्तभवने शाकुन्तलाभिनयदर्शनवेलायां चैत्रेण य एव रसो ज्ञातः, तत्पूर्वपूर्वकाले मन्त्रादिभवनेऽपि शाकुन्तलाभिनयदर्शनवेलायां चैत्रेण स एव रसो बहुशी ज्ञातः; अतएव गगनवत् पूर्व-संवेदनीज्झितत्वाभावात् रसोऽपि नित्य एव स्यादित्याह असंवेदनेति । हि यस्मात् अस्य रसस्य असंवेदनकाले अप्रतीतिसमयेऽपि भावः सचा न विद्यते विभावादिप्रतीतिमात्ररूपत्वादिति भावः, तस्मान्नो नित्य इति पूर्वोपाख्यः ।

(ड) पूर्वसंवेदनोज्झित इत्यस्य हेतोः प्रागुक्तदोषेणाकिञ्चित्करत्वात् असंवेदनकाले हीत्यादिकं द्वितीयमेव हेतुमादाय रसस्यानित्यत्वं साधयितुं नित्ये वैपरीत्यं दर्शयति न खल्विति । असंवेदनकाले अप्रतीतिसमये, न खलु नित्यस्य वस्तुनः असम्भवः अभावः, अपि तु सम्भवः सत्त्वेन विद्यमान इत्यर्थः ।



२३ । नापि भविष्यन् साक्षादानन्दमयस्वरूपत्वात् ।

कार्यज्ञाप्यविलक्षणभावान्नो वर्त्तमानोऽपि ॥ (ठ) \*

२४ । विभावादिपरामर्श-विषयत्वात् सचेतसाम् ।

परानन्दमयत्वेन संवेद्यत्वादपि स्फुटम् ॥

न निर्विकल्पकं ज्ञानं तस्य ग्राहकमिष्यते । (ण)

च घटादिप्रतीतिसमये गगनस्य प्रतीत्यभावेऽपि सत्त्वान्नित्यत्वम्, प्रतीतिमात्ररूपस्य रसस्य तु अप्रतीतिसमये असत्त्वादित्यत्र नित्यत्वमिति भावः । एवञ्च रसो न नित्यः अप्रतीतिवैलक्षण्यसत्त्वादिति प्रयोगः ।

(ठ) अथ काव्यनाट्यश्रवणदर्शनतः परं विभावादिस्वरूपात्मकज्ञानमेव रसो भवत्वित्याह नापीति । रसो नापि भविष्यन् नापि भावी काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालतः परवर्त्तिकाले विभावादिच्युतिरूपो रस इत्यपि नैत्यर्थः । साक्षात् काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोरेव प्रत्यक्षीभूतमानन्दमयं स्वरूपं रूपं स्वरूपं यस्य तस्य भावस्तच्चात् । तथा च रसस्य च्युतिरूपत्वेन परभावित्वे काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोरेव तस्य प्रत्यक्षं न स्यात् स्वरूपकाले तादृशानन्दाभावादानन्दमयत्वं स्वरूपेण प्रकाशितत्वात् स्वरूपस्वरूपत्वञ्च न स्यादिति भावः । इत्यञ्च रसो न च्युतिरूपत्वेन भावी साक्षादानन्दमयस्वरूपत्वादिति प्रयोगः ।

अथ तर्हि नियतविद्यमानरूपो वर्त्तमान एवास्तित्याह कार्येति । रसो नापि वर्त्तमानो घटादि-वन्नियतविद्यमानः सिद्ध इति यावत् ; कार्यं जन्यं ज्ञाप्यं जन्यज्ञानविषयीभूतं तयोर्विलक्षणभावा-द्विलक्षणात् । तथा च घटो जन्यो ज्ञाप्येति वर्त्तमानः, गगनमजन्यमपि ज्ञाप्यमिति वर्त्तमानमेव, किन्तु रसो न जन्यो न वा ज्ञाप्य इति न वर्त्तमानोऽपीति भावः । एवञ्च रसो न वर्त्तमानः कार्यज्ञाप्यत्वाभावादिति प्रयोगः । कार्यत्वं ज्ञाप्यत्वञ्चास्य प्रागेव निराकृतम् । आर्थानिबन्धा कारिकेयं सुवीधेति मत्वा वृत्तौ न किञ्चिद्विहतम् ।

(ण) ननु तदा रसो निर्विकल्पाख्यज्ञानविषय एवास्तु । तथा च युगपत् घटघटत्वे इति ज्ञानं यथा निर्विकल्पकज्ञानं तथा काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोर्युगपत् रसरसत्वे इति ज्ञानं निर्विकल्पकज्ञानम्, तेन ज्ञेय एव रसो भविष्यति किं स्वरूपज्ञाप्यत्वमज्ञानरूपत्वाङ्गीकारेणेत्याह विभावादीति । प्रकारताविशेष्यता-शून्यं सम्बन्धानवगाहि ज्ञानं निर्विकल्पकज्ञानम्, तत्, तस्य रसस्य ग्राहकं ज्ञापकं न इष्यते रसो निर्विकल्पकज्ञानविषयोऽपि नैत्यर्थः । कुत इत्याह विभावादीति हेतुद्वयम् । विभावादीनां परामर्शो ज्ञानमेव विषयो विशेष्यरूपेण ज्ञेयो यस्य तस्य भावस्तच्चात्, तथा सचेतसां मनस्विसंस्थानां परानन्दमयत्वेन नितान्तसुखमयत्व-प्रकारेण स्फुटं स्पष्टं संवेद्यत्वादपि ज्ञेयत्वाच्च । तथा च निर्विकल्पकज्ञानविषये प्रकारता विशेष्यता च न भासते । उक्तञ्च—“प्रकारतादिशून्यं हि सम्बन्धानवगाहि तत् ।” अत्र तु विभावादिज्ञाने विशेष्यता परमानन्द



२५ । तथाभिलापसंसर्ग-योग्यत्वविरहाद्वा च ।

सविकल्पकसंवेद्यः—(त)

सविकल्पकज्ञानसंवेद्यानां हि वचनप्रयोगयोग्यता, न तु रसस्य तथा (थ) ।

२६ ।

साक्षात्कारतया न च ।

परोक्षस्तत्प्रकाशो नापरोक्षः शब्दसम्भवात् ॥ (द)

मयत्वे च प्रकारता भासत इति रसो न निर्विकल्पकज्ञानविषयोऽपि भवितुमर्हतीति भावः । एवञ्च रसो न निर्विकल्पकज्ञानविषयः परमानन्दमयत्व-प्रकारक-विभावादिज्ञानविशेष्यकज्ञानमात्रविषयत्वादिति प्रयोगः । एषापि साङ्गैककारिका सुगमेति मत्वा वृत्तौ न विवृता ।

(त) अथैव सति अयं घट इति घटत्वप्रकारकघटविशेष्यकज्ञानसाधारणपरमानन्दमयत्वप्रकारक-विभावादिज्ञानविशेष्यकसविकल्पकज्ञानविषय एव रसः स्वीक्रियतामित्याह तथेति । तथा च अपि चेत्यर्थः । प्रकारताविशेष्यताशालि सत्त्वन्वावगाहि ज्ञानं सविकल्पकज्ञानम् । रससादृशसविकल्पकज्ञानेन संवेद्यो ज्ञेयोऽपि न, अभिलाषो वाक्यं तेन संसर्गो व्यवहारस्तस्य योग्यत्वविरहात् रसस्य व्यङ्ग्यत्वेन वाचकलक्षकशब्दै-  
व्यवहारयोग्यत्वाभावात् । तथा च यो यो वाचकलक्षकशब्दैर्व्यवहारयोग्यः स स सविकल्पकज्ञानज्ञेयः । यथा—घटः । काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालौनी रसस्तु तत्तत्काव्यव्यङ्ग्य एव, न तु वाचकलक्षकशब्दैर्व्यवहार-योग्य इत्याशयः । एवञ्च रसो न सविकल्पकज्ञानविषयः अभिलापव्यवहारयोग्यत्वाभावादिति प्रयोगः । यद्यपि विभावादिपरामर्शविषयत्वात् परानन्दमयत्वेन संवेद्यत्वादपीति पूर्वोक्तहेतुद्वयेन रसस्य सविकल्पकज्ञान-विषयत्वमेवायाम्, तथापि सविकल्पकज्ञानविषयवाच्यलक्ष्यान्यतरलक्षणपञ्चादिभ्यो रसस्य व्यङ्ग्यत्वरूपं वैषम्यं दर्शयितुमिदमभिहितमिति बोध्यम् ।

(थ) व्याचष्टे सविकल्पकेति । हि तथाहि । सविकल्पकसंवेद्यानां घटादीनाम्, वचनप्रयोगयोग्यता “अयं घट” इति वाक्यव्यवहारयोग्यता अस्तीति शेषः । रसस्य तु न तथा न वचनप्रयोगयोग्यता व्यङ्ग्यत्वादित्याशयः ।

(द) ननु तर्हि भावनात्म्यसंस्कारादिवदतीन्द्रिय एवास्तु रस इत्याह साक्षादिति । किञ्चेति चार्थः । साक्षात्कारतया साक्षादनुभवरूपतया हेतुना, तस्य रसस्य प्रकाशो ज्ञानं न परोक्षो नातीन्द्रियः । तथा च रसज्ञानं न परोक्षं काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोः साक्षादनुभवरूपत्वादिति प्रयोगः ।

अथ तदा रसः प्रत्यक्षज्ञानमेवाङ्गीक्रियतामित्याह नापरोक्ष इति । तस्य रसस्य प्रकाशो न अपरोक्षः न परोक्षविपरीतः प्रत्यक्षस्वरूपः, शब्दसम्भवात् केवलकाव्यात्मकशब्दजातत्वात् । तथा च यद्वयज्ज्ञानं केवलशब्दजन्यं ततत्र प्रत्यक्षस्वरूपम् । यथा—वैवस्वतो नाम मगुरासीदिति । इत्यञ्च रसो न प्रत्यक्षस्वरूपः केवलशब्दसम्भवादिति प्रयोगः । अत्रापि काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोर्मानसिकप्रत्यक्षोभूतस्य रसस्य



तत् कथय कौटुम्बिकस्य तत्त्वमेवमश्रुतादृष्टपूर्वनिरूपणप्रकारस्य-  
त्याह—(घ)

२७ । तस्मादलौकिकः सत्यं वेद्यः सहृदयैरयम् । (न)

तत् किं पुनः प्रमाणं तस्य सद्भावे इत्याह—(प)

२८ । प्रमाणं चर्वणैवात्र स्वाभिन्ने विदुषां मतम् ॥ (फ)

चर्वणा आस्वादनम् । तच्च “स्वादः काव्यार्थसम्भेदादात्मानन्दसमुद्भवः”  
इत्युक्तप्रकारकम् (ब) ।

ननु यदि रसो न कार्यस्तत्कथं महर्षिणा—“विभावानुभावव्यभिचारि-  
संयोगाद्रसनिष्पत्तिः” इति लक्षणं कृतमित्युच्यते (भ) ।

२९ । निष्पत्त्या चर्वणस्यास्य निष्पत्तिरुपचारतः । (म)

घटादिप्रत्यक्षान्तरवैषम्यमात्रप्रदर्शनान्नेदमुपन्यस्तम्, अन्यथा साक्षात्कारतवेति पूर्वोक्तहेतुर्नोपपद्यत इति  
ध्येयम् ।

(घ) इत्यत्र रसे ज्ञाप्यत्वादिसम्भाव्यमानसामान्यधर्माणां प्रायेण प्रत्याख्यानान्विधियापन्नो जिज्ञासुः  
पृच्छति तदिति । तदित्यर्थः । एवमित्यम्, न श्रुतौ न दृष्टौ च पूर्वमित्यश्रुतादृष्टपूर्वनिरूपणप्रकारो  
निर्वचनसामान्यधर्मो यस्य तस्य । अस्य रसस्य । तत्त्वं स्वरूपम् ।

(न) तस्मादिति । तस्मात् रसे ज्ञाप्यत्वादिलौकिकधर्माणां निरासात् सहृदयैः सम्भूतः, अयं रसः  
अलौकिकः सत्यं लौकिकसाधारणज्ञानविलक्षण एव वेद्यो ज्ञेयः । तर्हिलक्षणमेव च रसस्य तत्त्वमिति  
भावः ।

(प) तादृशस्य तत्त्वमवगन्तुमशक्यः पृच्छति तत् किमिति । तस्य रसस्य सद्भावे अस्तित्वे ।

(फ) प्रमाणमिति । स्वा चर्वणा तदभिन्ने तत्स्वरूपे आस्वादमात्रस्वरूप इत्यर्थः, अथ रसे रसस्य  
सद्भावे, विदुषां सहृदयसंभ्यानां चर्वणैव काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोः आस्वादनमेव प्रमाणं मतम् ।  
काव्यार्थज्ञानवेलायां रसप्रतीतिरेव तदस्तित्वे प्रमाणमिति निष्कर्षः ।

(ब) अथ का नाम चर्वणेत्याह चर्वणेति । आस्वादनञ्च किमित्याह तच्चेति । स्वाद इत्यादिकानु  
प्रागेव व्याख्यातम् ।

(भ) “यस्मादिष विभावदिसमूहालम्बनात्मकः । तस्मान्न कार्यः” इत्यनेनानुमितं रसस्य कार्यत्वाभावं  
प्रति शङ्कते नन्विति । महर्षिणा भरतेन । विभावानुभावव्यभिचारिणां संयोगात् सम्भेलनात् रसस्य  
निष्पत्तिरुत्पत्तिर्भवति । उत्पत्तिमत्त्वमेव कार्यत्वम् । एवञ्च परमात्ममहर्षिभरतस्यैवा सह भवदुक्ते-  
र्विरोध इति भावः ।

(म) निष्पत्त्येति । चर्वणस्य आस्वादनस्य निष्पत्त्या काव्यनाट्यश्रवणदर्शनकालयोः उत्पत्त्या उप-



यद्यपि रसाभिन्नतया चर्वणस्यापि न कार्यत्वम्, तथापि तस्य कादाचित्कतया उपचरितेन कार्यत्वेन कार्यत्वमुपचर्यते (य) ।

३० । अवाच्यत्वादिकं तस्य वक्ष्ये व्यञ्जनरूपणम् । (र)

तस्य रसस्य । आदिशब्दादलक्ष्यत्वादि (ल) ।

ननु यदि मिलिता रत्यादयो रसास्तत् कथमस्य स्वप्रकाशत्वं कथं वा अखण्डत्वम् ? इत्याह—(व)

३१ । रत्यादिज्ञानतादात्म्यादेव यस्माद्रसो भवेत् ।

अतोऽस्य (१) स्वप्रकाशत्वमखण्डत्वञ्च सिध्यति (श)

चारतो रसतदास्वादनयोरभेदोपात्तस्य रसस्य निश्चितिर्महर्षेर्निश्चित्युक्तिः सङ्गच्छत इति शेषः । वस्तुतस्तु रसस्य कार्यत्वं नास्त्येवेति भावः ।

(य) ननु सर्वेरेव रसस्य तदास्वादनरूपचर्वणस्य च अभिन्नत्वमेवाङ्गीकृतम्, तथा च रसस्य कार्यत्वाभावे तच्चर्वणस्य कार्यत्वरूपा निश्चितिः कथं सङ्गच्छत इत्याह यद्यपीति । चर्वणस्यापि न केवलं रसस्य तदास्वादनस्यापीत्यर्थः, न कार्यत्वं न कार्यत्वरूपा निश्चितिः । उपपद्यत इति शेषः । कादाचित्कतया कदाचिदाविर्भूतत्वपुरस्कारेण, उपचरितेन घटादिकार्यत्वसदृशतया लक्षितेन कार्यत्वेन जन्यत्वेन । इयमभेदे तृतीया । तदभिन्नं कार्यत्वमित्यर्थः, तस्य चर्वणस्य उपचर्यते आरोप्यते । तथा च काव्यनाट्यश्रवणदशं न कालमात्राविर्भूतत्वरूपमपीपचारिकं कार्यत्वं चर्वणस्याङ्गीक्रियत इति सरलार्थः । न पुनश्चर्वणस्यापि वस्तुतः कार्यत्वमस्तीति भावः । न चेदं “तस्मान्न कार्यः” इत्यतः परमेव प्राप्तङ्गित्वेन वस्तुमुचितमासीदिति वाच्यम्, प्रत्याख्यानप्रकरणे समाधानोक्ते रत्यन्तानौचित्यात् ।

(र) अथ काव्येन रसस्य वाच्यत्वसम्भवेऽपि “तथाभिलापसंसर्गयोग्यत्वविरहात्” इत्यनेन अवाच्यत्वमुक्तं कथं सङ्गच्छत इत्याह अवाच्यत्वादिकमिति । व्यञ्जनरूपे पञ्चमपरिच्छेदे ।

(ल) तस्येति । अलक्ष्यत्वादौत्यादिशब्देन च अतात्पर्यार्थत्वग्रहणम् ।

(व) अनुपपत्त्यन्तरमाशङ्कते नन्विति । मिलिता विभावानुभावसच्चारिभावाः संक्षिप्ताः । तत् तदा । अस्य रसस्य । स्वप्रकाशत्वं “सत्त्वोद्रेकादखण्डस्वप्रकाशानन्दचिन्मयः” इत्यनेनोक्तम् आत्मनैव प्रकाशमानत्वं कथं सङ्गच्छत इति शेषः, काव्यश्रवणादिवेलायां ज्ञानेन प्रकाशत्वादिति भावः । कथं वा अखण्डत्वम् एकमात्ररूपत्वं सङ्गच्छते, विभावादिभेदेन नानारूपत्वस्यैव सम्भवादित्याशयः ।

(श) रत्यादिरिति । ज्ञानतादात्म्यादिति लब्धलोपे पञ्चमी । तथा च यस्मात्, ज्ञानतादात्म्यादेव काव्यश्रवणादिवेलायां स्वस्वविषयकज्ञानस्वरूपत्वं पुरस्कृत्यैव विद्यमानो रत्यादिः, रसो भवेत् विभावादिसमूहालम्बनज्ञानमेव रसो भवेदित्यर्थः । अतो हेतोः, अस्य रसस्य, स्वप्रकाशत्वम् अखण्डत्वञ्च सिध्यति, वेदान्तमते ज्ञानस्य स्वप्रकाशत्वरूपत्वात् उक्तरीत्या अखण्डत्वरूपत्वाच्चेति भावः ।

(१) ततोऽस्य इति पाठान्तरम् ।



यदुक्तम्—“यद्यपि रसानन्यतया चर्वणा न कार्य्या, तथापि कादाचित्कतया कार्य्यत्वमुपकल्प्य तदेकात्मन्यनादिवासनापरिणतिरूपे रत्यादिभावेऽपि (१) व्यवहारः” इति (२) (स)। “सुखादितादात्मग्राह्यकारिचास्माकीं सिद्धान्तशय्यामधिशय्य दिव्यं वर्षसहस्रं प्रमोदनिद्रामुपेयाः”

(१) गद्यादिभूयोऽपि इति कथितं साकः (१) इति आरु इति इति याज्ञिकेदुः



इति च (ह) । “अभिन्नोऽपि स प्रमात्रा वासनोपनीतरत्यादितादात्म्येन गोचरीकृतः” इति च (च) । ज्ञानस्य स्वप्रकाशत्वमनङ्गीकुर्वतामुपरि वेदान्तिभिरेव निपातनीयो दण्डः (क) । तादात्म्यादेवास्य अखण्डत्वम् । रत्यादयो हि प्रथममेकैकशः प्रतीयमानाः सर्वेऽप्येकीभूताः स्फुरन्त एव रसतामापद्यन्ते (ख) । तदुक्तम्—

“विभावा अनुभावाश्च सात्त्विका व्यभिचारिणः ।

प्रतीयमानाः प्रथमं खण्ड्यो यान्त्यखण्डताम् ॥” (ग)

चिन्मत्कारमयत्वात् । तथा च श्रुतिः—“सत्यं ज्ञानमानन्दं ब्रह्म” इति । “आयर्थ्यवत् पश्यति कश्चिद्देनम्” इति च ।

(च) उक्तसिद्धान्तस्य दृढीकरणाय सभ्यानुभवसिद्धरत्यादितादात्म्यज्ञापकं प्राचीनप्रवादान्तरमाह अभिन्न इति । अभिन्नोऽपि आस्वादनस्वरूपोऽपि, स रसः, प्रमात्रा स्वविषयकप्रमाज्ञानयोग्येन सम्यजनेन, वासनया संस्कारेण उपनीतः काव्यश्रवणादिवेलाशामुपस्थापितो यो रत्यादिस्तस्य तादात्म्येन अभिदेन गोचरीकृतः स्वज्ञानविषयीकृतः । अत्र तादृशः सभ्य एव प्रमाणमिति भावः । इति चोक्तमिति सम्बन्धः ।

(क) ननु “अहं घटज्ञानवानिति जानामि” इत्यत्र परज्ञानेन पूर्वं ज्ञानस्यैव यस्य कस्यचित् ज्ञानस्यैव ज्ञानान्तरप्रकाशत्वात् कथं रसज्ञानस्य स्वप्रकाशत्वमुच्यते इत्याह ज्ञानस्येति । अनङ्गीकुर्वतां नैयायिकानामित्यर्थः । ते हि उक्तरीत्या सर्वमेव ज्ञानं ज्ञानान्तरप्रकाशमङ्गीकुर्वन्ति । तथा च अनुव्यवसायवादचिन्तामणौ गङ्गेशोपाध्यायाः—“व्यवसायस्यार्थमात्रविषयत्वमनुभूयते न तु स्वविषयत्वमपि गौरवेण तस्य स्वविषयभानतया प्रवृत्तहेतुत्वात् ॥” तत्रैव च—“विवादाध्यासितमिन्द्रियजन्यं ज्ञानं नैतज्ज्ञानविषयताश्रय एतज्जनकेन्द्रियसन्निकर्षानाश्रयत्वात्” इति । उपरि सिद्धान्ते । वेदान्तिभिर्ब्रह्ममीमांसभिर्ज्ञातचित्तमिश्रादिभिः । दण्डः अपराधिप्रसक्तदण्डस्वरूपो दोषः । तथा च उक्तस्थले पूर्वं ज्ञानस्य परज्ञानेन, तस्य परज्ञानस्यापि तत्परज्ञानेन—इत्यत्र परपरज्ञानेन पूर्वं पूर्वं ज्ञानस्य प्रकाशत्वाङ्गीकारे अनवस्थादोषप्रसङ्गः । अतएव सर्वेषामेव ज्ञानानां स्वप्रकाशत्वमेवाङ्गीकर्तव्यमिति युक्तियुक्तमेव वेदान्तसिद्धान्तमाहृत्य अद्याभिरपि रसात्मकज्ञानस्य स्वप्रकाशत्वमेवाङ्गीक्रियत इत्याशयः । तथा च शारीरकशाङ्करभाष्यभामत्यामध्यासप्रकरणे वाचस्पतिमिश्राः—“एवमुत्तरोत्तराख्यपि ज्ञानानि जड़ानीत्यनवस्था । तद्यादपराधीनप्रकाशा संविदुपेतव्या” इति संक्षेपः ।

(ख) अथ तथापि विभावादिविषयभेदेन भेदात् रसस्य खण्ड्यखण्डत्वप्रसक्तौ कथमखण्डत्वं सिध्यतीत्याह तादात्म्यादिति । समूहालम्बनज्ञानरूपत्वेनाभेदादेव, अस्य रसस्य, अखण्डत्वमेकरूपत्वं सिध्यतीति शेषः । अत्र हेतुमाह रत्यादय इति । आदिशब्देन हासादिस्थाधिभावान्तराणां विभावानुभावव्यभिचारिभावानाञ्च ग्रहणम् । हि यस्मात् । प्रथमं काव्यश्रवणादिप्रारम्भे । एकीभूताः समूहत्वेन कालस्वनीभूताः, स्फुरन्त एव चिन्मयत्वं प्राप्नुवन्त एव । न पुनः प्रत्येकतः स्फुरन्त इत्येवकारार्थः । रसतामापद्यन्त इति । अत्र सङ्गदयानां प्रतीतिरेव साक्षिणीति भावः ।



“परमार्थतस्त्वखण्ड एवायं वेदान्तप्रसिद्ध-ब्रह्मतत्त्ववद्वेदितव्यः” इति च (घ) ।

अथ के ते विभावानुभावव्यभिचारिण इत्यपेक्षायां विभावमाह—(ङ)  
३२ । रत्यादुद्बोधका लोके विभावाः काव्यनाट्ययोः । (च)

ये हि लोके रामादिगतरतिहासादीनामुद्बोधकारणानि सीतादयस्त एव काव्ये नाट्ये च निवेशिताः सन्तः “विभाव्यन्ते आस्वादङ्कुरप्रादुर्भाव-योग्याः क्रियन्ते सामाजिकरत्यादिभावा एभिः” इति विभावा उच्यन्ते । तदुक्तं भर्तृहरिणा—(छ)

“शब्दोपहितरूपांस्तान् बुद्धेर्विषयतां गतान् ।

प्रत्यक्षानिव कंसादीन् साधनत्वेन मन्यते ॥” इति (ज) ।

(ग) विभावा इति । विभावा अनुभावाः सात्त्विका व्यभिचारिण्य भावाः, प्रथमं काव्यश्रवणादि-प्रारम्भे खण्डशो भिन्नभिन्नत्वेन प्रतीयमानाः सन्तः अखण्डतां व्यञ्जनाजन्यैकज्ञानविषयत्वेन एकरूपत्वं यान्ति प्राप्नुवन्ति । सात्त्विकभावानामनुभावान्तर्गतत्वेऽपि गोवलीवद् व्याघ्रदमक्रीकृत्य सात्त्विका इति पृथगुक्तम् ।

(घ) उक्तार्थे प्राचीनसंवादान्तरमाह परमेति । अयं रसः । वेदान्तप्रसिद्धो ब्रह्मपदार्थो यथा व्यवहारदशायां गोमानुषादुपाधिभेदेन खण्डत्वप्रतीतावपि वस्तुतः अखण्ड एव, तथा काव्यश्रवणाद्वारम्भ-काले विभावादिभेदेन खण्डत्वप्रतीतावपि क्रमशो व्यञ्जनाजन्यैकज्ञानकाले रसोऽपि वस्तुतः अखण्ड एवेत्यर्थः । एतेन रसस्य वेदान्तरस्य शून्यत्वं ब्रह्मास्वादतुल्यत्वम् अलौकिकत्वञ्च प्रतिपादितमिति भाव्यम् ।

(ङ) अथ सोपपत्तिकं रसस्वरूपं निरूप्य इदानीं प्रसङ्गसङ्गत्या रसलक्षणघटकविभावादिपदार्थान् क्रमशो निरूपयितुमाह अथेति । अथ सोपपत्तिकरसनिरूपणानन्तरम् । अपेक्षायामाकाङ्क्षायाम् ।

(च) रत्यादीति । लोके लोकसमाजे ये रत्यादीनां रति-हास-शोक-क्रोधीत्साह-भय-जुगुप्सा-विस्मय-शम-खेदानां स्थायिभावानामुद्बोधका भाविर्भावकाः, त एव काव्यनाट्ययोर्निवेशिताः सन्तः विभावा विभावसंज्ञा उच्यन्ते । नाट्यं नटप्रयोज्यं नाटकादि । अत्र काव्यपदेनैव नाट्यलामेऽपि पुनर्नाट्यपदोपादानं काव्येषु तेषां प्राधान्यसूचनार्थं गौहषन्यायात् ।

(छ) विहणोति ये हीति । सामाजिकरत्यादिभावाः काव्यश्रवणादिवेलायां स्वस्वविषयकज्ञान-सम्बन्धेन सामाजिकवृत्तयो रत्यादयः स्थायिभावाः, आस्वादङ्कुरप्रादुर्भावयोग्याः अङ्कुरतुल्यसूक्ष्मभावेन रस-स्योत्पत्तौ सन्भवपराः । इनन्त-भूधातीरुत्पादनार्थत्वात् क्रियन्त इति प्रतिशब्दः । काव्येनौट्येवेति शेषः । एभिरिति करणं द्वितीया । तथा च विभाव इति इनन्त-भूधातीः “अकर्तरि च कारकं संज्ञायाम्” इति करणे घञ्प्रत्यय इति सूचितम् । विभावसंज्ञावतां काव्यनाट्यनिवेशितपात्राणां रत्यादुद्बोधकत्वे प्राचां संवादा-माह तदुक्तमिति ।



तद्भेदावाह—(भ)

३३ । आलम्बनोद्दीपनाख्यौ तस्य भेदावुभौ स्मृतौ ॥ (अ)

स्पष्टम् (ट) । तत्र—(ठ)

३४ । आलम्बनं नायकादिस्तमालम्बा रसोद्गमात् । (ड)

आदिशब्दान्नायिकाप्रतिनायकादयः । अत्र यो यस्य रसस्य विभावः स तत्स्वरूपवर्णने वक्ष्यते ।

तत्र नायकः ।

३५ । त्यागी कृतौ कुलीनः सुश्रीको रूपयौवनोत्साही ।

दक्षोऽनुरक्तलोकस्ते जोवैदग्ध्याशीलवान् नेता ॥ (ठ)

दक्षः क्षिप्रकारी । शीलं सद्वृत्तम् । एवमादिगुणसम्पन्नो नेता नायको भवति (ण) ।

(ज) शब्देति । शब्दः काव्यान्तर्गतपदः उपहितानि उपस्थापितानि रूपाणि स्वभावा येषां तान्, अतएव बुद्धेः शाब्दबोधस्य विषयतां गतानपि तान् कंसादीन् प्रत्यक्षानिव साधनत्वेन वीररसीद्वोधकत्वेन मन्यते सम्यजन इति शेषः ।

(झ) तदिति । तस्य विभावस्य भेदौ प्रकारद्वयम् । एवमन्यत्रापि बोध्यम् ।

(ञ) आलम्बनेति । तस्य विभावस्य । उभौ द्वौ ।

(ट) स्पष्टमिति । एतत् कारिकाद्धं स्पष्टं सुबोधम् । अतएव न व्याख्यायत इति भावः । इत्यमपरत्रापि ज्ञेयम् ।

(ड) तत्रेति । तयोरालम्बनोद्दीपनयोर्मध्य इत्यर्थः । अन्यत्रापौख्यमनुसन्धेयम् ।

(ड) आलम्बनमिति । तं नायकादिम् आलम्बा आश्रित्य रसस्य उद्गमात् सम्यक्चित्त्वाविर्भावात् । एतेन रसप्रकृतिभूतरत्याद्यायत्यलम्बनविभावत्वमिति लक्षणं सूचितम् ।

(ट) त्यागीति । त्यागी दानशीलः, कृतौ कर्मकुशलः, कुलीनः सत्कुलीतृपन्नः, सुश्रीको बुद्धिमान्, “लक्ष्मी-सरस्वती-धी-निवर्गसम्पद्भिभूति-शोभासु । उपकरणवेशरचनाविधासु च श्रैरिति प्रथिता ॥” इति तिथितत्त्वधृतव्याङ्गिवचनात् । अन्यथा सौन्दर्यावानित्यर्थं काले रूपशब्देन पौनरुक्त्यम् । धनसम्पद्भिमानित्यर्थं काले च मृच्छकटिकादौ दरिद्रचारुदत्तादीनां नायकत्वं न स्यात् । रूपं सौन्दर्यं यौवनम् अपरिणतवयस्कत्वम् उत्साह उद्यमश्च ते अस्य सन्तीति सः । दक्षः अनलसः, अनुरक्ता लोका यन्निन् सः । तेजो वक्ष्यमाण-लक्षणं परकृतनिन्दासङ्गिणत्वम्, वैदग्ध्यम् अभिज्ञता शीलं सञ्चरितञ्च तानि यस्य सन्तीति सः । नेता नायकः ।

(ण) कतिदक्षशब्दयोः पर्यायतया पौनरुक्त्यमाशङ्क्य व्याचष्टे दक्ष इति । क्षिप्रकारी शीघ्रमेव



तद्भेदानाह—

३६ । धीरोदात्तो धीरोद्धतस्तथा धीरललितश्च ।

धीरप्रशान्त इत्ययमुक्तः प्रथमश्चतुर्भेदः ॥ (त)

स्रष्टम् । तत्र (१) धीरोदात्तः (थ) ।

३७ । अविकत्यनः क्षमावानतिगम्भीरो महासत्त्वः ।

स्थेयान् निगूढमानो धीरोदात्तो दृढव्रतः कथितः ॥ (द)

अविकत्यनोऽनात्मज्ञाघाकरः । महासत्त्वो हर्षशोकाद्यनभिभूतस्वभावः । निगूढमानो विनयच्छन्नगर्वः । दृढव्रतोऽङ्गीकृतनिर्वाहकः । यथा—राम-युधिष्ठिरादिः ।

अथ धीरोद्धतः ।

३८ । मायापरः प्रचण्डश्चपलोऽहङ्कारदर्पभूयिष्ठः ।

आत्मज्ञाघानिरतो धीरैर्धीरोद्धतः कथितः ॥ (ध)

कार्यसम्पादकः अनलस इत्यर्थः । शीलशब्दस्य स्वभावार्थकतानिरासायाह शीलमिति । सद्भृत् सच्चरित्रम् । एवमादीत्यादिशब्देन धार्मिकतादिपरिग्रहः ।

(त) धीरोदात्त इति । धीरः सद्भुदात्तः सर्वार्थबोद्धतस्वभावो धीरोदात्तः । धीरः सद्भुद्धतः अविनीत-स्वभावी धीरोद्धतः । धीरः सन् ललितः कोमलस्वभावो धीरललितः । धीरः सन् प्रशान्तो विनीत-स्वभावो धीरप्रशान्तः । इति इत्यं प्रथमः प्रधानः अयं चतुर्थतुर्विधः भेदो विभाग उक्तः । अत्र धीरोदात्तादिशब्दानां योगरूढत्वात् सर्वत्र धीरपदप्रयोगेण वैचित्र्याहानावपि न दोषः ।

(थ) अथ धीरोदात्तादीनामुक्तान्वर्थानुसारेण यथाकथञ्चित् प्राप्तलक्षणत्वेऽपि विशेषतो निरूपयितुमाह तत्रेति । तेषु चतुर्विधेषु नायकेषु मध्ये धीरोदात्तो निरूप्यत इति शेषः । एवमन्यत्रापि ज्ञेयम् ।

(द) अवेति । अविकत्यन आत्मप्रशंसाकरणात्, क्षमावान् क्षमागुणशाली अपकारिणः प्रत्यपकारसामर्थ्यं सत्यपि तद्वैमुख्यं क्षमा । अतिगम्भीरः अन्यैर्दुर्बोधभिप्रायः, महासत्त्वो हर्षशोकादिमिरनुद्धेलितचित्तः, स्थेयान् अस्थिरताकारणे सत्यपि कर्तव्येषु नितान्तस्थिरप्रकृतिः, निगूढमानः सत्यपि गर्वे विनयेन तत्तिरोधायकोः, दृढव्रतः सत्यप्रतिज्ञो नायकः धीरोदात्तः कथितः ।

(ध) मावेति । मायापरः परप्रतारणासक्तः, प्रचण्ड उग्रस्वभावः, चपलः अस्थिरप्रकृतिः, अहङ्कार-दर्पो भूयिष्ठो बहुलौ यस्य सः, आत्मज्ञाघानिरतः निजप्रशंसाकरणासक्तः । ननु भीमसेनस्य परप्रतारणाया



यथा भीमसेनादिः ।

अथ धीरललितः ।

३६ । निश्चिन्तो मृदुरनिशः

कलापरो धीरललितः स्यात् । (न)

कला नृत्यादिका । यथा—रत्नावल्यादौ वत्सराजादिः ।

अथ धीरप्रशान्तः ।

४० । सामान्यगुणैर्भूयान्

द्विजादिको धीरप्रशान्तः स्यात् ॥ (प)

यथा—मालतीमाधवादौ माधवादिः ।

एषाञ्च शृङ्गारिरूपत्वे भेदानाह—(फ)

४१ । एभिर्दक्षिणघृष्टानुकूलशठरूपिभिस्तु षोडशधा । (ब)

तत्र तेषां धीरोदात्तादीनां प्रत्येकं दक्षिणघृष्टानुकूलशठत्वेन षोडश-  
प्रकारो नायकः (भ) ।

अदर्शनात् कथं धीरोद्धतत्वम् ? कथं वा आत्मगोपनरूपप्रतारणया बालिवधात् रामस्य, “अश्वत्थामा  
हत इति गजः” इति वाकप्रतारणया द्रोणवधाच्च युधिष्ठिरस्य न धीरोद्धतत्वम् ? सत्यमत्र स्वाभाविकाङ्क्षार-  
दर्पभूयिष्ठत्वमेव धीरोद्धतलक्षणम्, तदितरोपादानन्तु सम्भवतामात्रप्रदर्शनार्थम् । अतो नीतदोषद्वयम् ।  
मुद्राराक्षसादौ च मलयकेतुप्रभृतीनां तादृशाङ्क्षारदर्पभूयिष्ठत्वाद्भीरोद्धतत्वेन प्रतिनायकत्वमपि सिद्धमिति  
सुधीभिर्विभावनीयम् ।

(न) निश्चिन्त इति । निश्चिन्तो मन्त्रिप्रभृतिषु विन्यस्तभारत्वात् निरुद्धे गचितः, मृदुः कोमलस्वभावः,  
अनिशं कलापरः सर्वदा नृत्यगीतादिपरायणः ।

(प) सामान्येति । सामान्यगुणैः स्वागित्वादिभिर्नायकसाधारणगुणैः भूयान् परिपूर्ण इत्यर्थः, द्विजादिको  
ब्राह्मणप्रभृतिर्नायको धीरप्रशान्तः स्यात् । तथा च “धीरोदात्तादित्रितयभिन्नो नायको धीरप्रशान्त इत्यभिप्रायः”  
इति सुष्ठूक्तमत्र तर्कवागीशेन ।

(फ) धीरोदात्तादीनां चतुर्विधानामेव नायकानां शृङ्गाररसविषये प्रत्येकत एव पुनश्चतुर्विधत्वं  
निरूपयितुमाह एषामिति । भेदान् अवान्तरप्रकारान् ।

(ब) एभिरिति । एभिर्धीरोदात्तादिभिः प्रत्येकमेव दक्षिणघृष्टानुकूलशठरूपिभिः सङ्गः समुदायेन  
षोडशधा षोडशप्रकाराः प्राप्यन्त इति शेषः । अन्यान्यरसेषु तु चतुर्दशैव व्याश्रयः ।

(भ) तत्रेति । तत्र शृङ्गारिरूपत्वे ।



४२ । एषु त्वनेकमहिलासु

समरागो दक्षिणः कथितः ॥ (म)

इयोस्त्रिचतुःप्रभृतिषु नायिकासु तुल्यानुरागो दक्षिणनायकः (य) । यथा—

“ज्ञाता तिष्ठति कुन्तलेश्वरसुता वारोऽङ्गराजस्वसुः

यूतैरात्रिरियं जिता कमलया देवी प्रसाद्याद्य च ।

इत्यन्तःपुरसुन्दरीः प्रति मया विज्ञाय विज्ञापिते

देवेनाप्रतिपत्तिमूढमनसा द्वित्राः स्थितं नाडिकाः ॥” (र)

४३ । कृतागा अपि निःशङ्कस्तर्जितोऽपि न लज्जितः ।

दृष्टदोषोऽपि मिथ्यावाक् कथितो धृष्टनायकः ॥ (ल)

(म) दक्षिणनायकं लक्षयति एष्विति । एषु तु दक्षिणादिचतुर्षु मध्ये अनेकमहिलासु भोग्यत्व-  
परिणीतृत्वनिर्विशेषासु अनेकस्त्रीषु समः समानो रागः अनुरागो यस्य स तादृशो नायको दक्षिणः कथितः ।

(य) इयोरिति । इयोर्नायिकयोः त्रिचतुःप्रभृतिषु वा नायिकासु । अनेकशब्दस्य एकाधिकबोधकत्वा-  
दिति भावः ।

(र) ज्ञातेति । सखीं प्रति राज्ञा दक्षिणं विवचन्याः कस्याचित् प्रतिहास्या उक्तिरियम् । अद्य  
कुन्तलेश्वरसुता कुन्तलदेशीयरাজतनया तद्रूपं का भार्या, ज्ञाता ऋतुज्ञाता तिष्ठति भवत्सङ्गमलाभाय वर्तते ।  
अतस्तस्यां गमनमद्य बधमेव “ऋतौ भार्यामुपेयात्” इति नियमविधेरिति भावः । अङ्गराजस्वसुः अङ्गदेशीय-  
राजभगिन्याः तद्रूपं कभार्यायाः, अद्य वारः नियमक्रमेण भवतः प्राप्तिदिनम् । अतस्तत्रापि गमनमुचित-  
मित्याशयः । कमलया तदाख्यया कयापि भार्यया, इयं रात्रिः दूतैर्जिता भवता सममचक्रौडयाभिनां  
रात्रिमात्मप्राप्यत्वेन पणौकृत्य तज्जयेनेयमायत्तौकृत्यर्थः । अतः सापि गमनाहेति भावः । तथा अद्य  
देवी महिषी प्रसाद्या केनापि कारणेन कृतमानत्वादनुनेया । इति इत्यं विज्ञाय अन्तःपुरस्य सुन्दरीः प्रति  
रमणीगणमभिलक्ष्य मया विज्ञापिते तत्तद्भूतान्त्वविज्ञापने कृते सति देवेन राज्ञा अप्रतिपत्त्या कर्तव्यनिर्णया-  
भावेन मूढम् आकूलं मनो यस्य तादृशेन सता, हे वा त्रीणि वा परिमाणान्येषामिति द्वित्राः नाडिका दण्डान्  
स्थितं कर्तव्यनिर्णयाय तूष्णीं ब्रूतम् ।

अत्र चतसृष्वेव नायिकासु समानानुरागत्वेनैव कर्तव्यमूढत्वात् राज्ञो दक्षिणनायकत्वम् ।

(ल) कृतागा इति । कृतागा अपि केनापि कार्येण प्रियतमानिकटे कृतापरंराधोऽपि सन् निःशङ्कः ।  
धृष्टनायकस्येदमेकं लक्षणम् । तर्जितोऽपि प्रियतमया तर्जनादिना अपमानितोऽपि सन् न लज्जितः । इदं  
द्वितीयं लक्षणम् । तथा प्रियतमया दृष्टो दोषोऽन्यासक्तिप्रभृतिर्यस्य स तादृशः सन्नपि मिथ्यावाक् ‘नाहमवासक्तः’  
इति मिथ्यावादी । इदं तृतीयं लक्षणम् । इति विविधो धृष्टनायकः कथित इत्यर्थः । तथापि धृष्टत्व-  
रूपेणैकविध एवेति बोध्यम् ।



यथा मम ।

“शोणं वीक्ष्य मुखं विचुम्बितुमहं यातः समीपं ततः  
पादेन प्रहृतं तथा सपदि तं धृत्वा सहासि मयि ।  
किञ्चित्तत्र विधातुमक्षमतया वाष्पं त्यजन्त्याः (१) सखे !  
ध्यातञ्चेतसि कौतुकं वितनुते कोपोऽपि वामश्चुवः ॥” (व)

४४ । अनुकूल एकनिरतः—(श)

एकस्यामेव नायिकायामासक्तोऽनुकूलनायकः । यथा—

“अस्माकं सखि ! वाससी न रुचिरे ग्रैवेयकं नोज्ज्वलं  
नो वक्रा गतिरुद्धतं न हसितं नैवास्ति कश्चिन्मदः ।  
किन्त्वन्येऽपि जना वदन्ति सुभगोऽप्यस्याः प्रियो नान्यतो  
दृष्टिं निक्षिपतीति विश्वमियता मन्यामहे दुःस्थितम् ॥” (घ)

(व) तत्राद्ययोरुदाहरणमाह शोणमिति । स्थानान्तरे सख्युः समीपे कस्याप्युक्तिरेषा । हे सखे !  
अहं प्रियाया मुखं शोणं समापराधेनैव रक्तवर्णं वीक्ष्य तदेव विचुम्बितुं तस्याः समीपं यातो गतः ।  
ततः परं तथा प्रियाया पादेन प्रहृतं मदङ्गमिति शेषः । मयि तु सपदि तत्क्षणात् तं पादं धृत्वा सहासि  
हास्यं कुर्वति सति, तत्र तदानीं किञ्चिदपि विधातुं कर्तुम् अक्षमतया हेतुना, वाष्पम् अश्रुजलं त्यजन्त्याः  
वामश्चुवः सुन्दर्यास्तस्याः कोपोऽपि चेतसि ध्यातः व्युतः सन् कौतुकं वितनुते वर्धयति ।

अत्र निजापराधेनैव रक्तवर्णीभूतं मुखम्, तदेव च चुम्बितुं तदन्तिकगमनात् निःशङ्कत्वे नास्मिन् नायके  
प्रथमलक्षणसङ्गतिः । तथा पादप्रहारेणापमाने सत्यपि तद्भारणेन लज्जाया अभावात् द्वितीयलक्षणमपि  
सङ्गच्छते । तृतीयलक्षणस्योदाहरणं यथा मालविकाग्निमित्रे—

“अलमन्यथा गृहीत्वा न खलु मनस्विनि ! मया प्रयुक्तमिदम् ।

प्रायः समानविद्याः परस्परयशःपुरोभागाः ॥”

अत्र स्वभावतो दक्षिणस्याग्रिमित्रस्य तदानीं मालविकायामासक्तिरूपे दीपे महिष्या दृष्टेऽपि ईदृश-  
मिथ्यावचनात्तदवसरे धृष्टनायकत्वम् ।

(श) अन्विति । अस्मार्थो वृत्तावेव स्पष्टीकृतः ।

(घ) अस्माकमिति । आत्मनः पतिप्रियत्वं प्रकटयितुं कस्या अपि सखीं प्रतीयमुक्तिः । हे सखि !  
अस्माकं “वाद्यद्वयेति” बहुवचनात् समेत्यर्थः वाससी परिधेयमुत्तरीयञ्च वसनद्वयं न रुचिरे न सुन्दरे,  
ग्रैवेयकं कण्ठाभरणं न सज्ज्वलं न द्युतिमतं, गतिर्गमनं नो वक्रा न हावभावव्यञ्जिका कुटिला, हसितं  
हास्यं न सञ्चतं प्रियतमद्वयकार्पण्यक्षमततिरिक्तम्, तथा कश्चिन्मदोऽपि यौवनाद्यहङ्कारजनितस्थितविकारोऽपि

(१) सृजन्त्या इति पाठान्तरम् ।



४५ ।

शठोऽयमेकत्र वद्धभावो यः ।

दर्शितवंहिरनुरागो विप्रियमन्यत्र गूढमाचरति ॥ (स)

यः पुनरेकस्यामेव नायिकायां वद्धभावो द्वयोरपि नायिकयोर्वह्नि-  
दर्शितानुरागोऽन्यस्यां नायिकायां गूढं विप्रियमाचरति स शठनायकः (ह) ।  
यथा—

“शठाऽन्यस्याः (१) काञ्चीमणिरणितमाकर्ण्य सहसा  
यदाश्लिष्यन्नेव प्रशिथिलभुजग्रन्थिरभवः ।  
तदेतत् क्वाचचे घृतमधुमयत्वङ्मुवचो  
विषेणाघूर्णन्ती किमपि न सखी मे गणयति ॥” (क्ष)

नैवास्ति । किन्तु तथापि अन्ये जनाः अन्यान्ययुवतिजनाः अस्या समेत्यर्थः प्रियः पतिः सुभगीऽपि सुन्दरीऽपि  
सुन्दरत्वेनान्यरमणीनां प्रियः सन्नपीत्यर्थः अन्यतः अन्यस्यां रमणां दृष्टिं न निक्षिपति केवलायां मध्येव  
निरतत्वान्न ददातीति वदन्ति । इयता अनेन प्रवादेन विश्वं विश्वभूमण्डलस्य रमणीगणमित्यर्थः दुःखित  
दुःखेन स्थितं मन्यामहे, मत्प्रियेणानवलोकनादिति भावः ।

अस्य नायकस्य अस्यामेकस्यामेव वक्तुं नायिकायां निरतत्वादेनकुलनायकत्वम् ।

(स) शठ इति । अस्याप्यर्थो वृत्तावेव विवृतः ।

(ह) य इति । यो नायकः । पुनःशब्दस्त्वर्थः । वद्धभावः परमार्थतो घृतानुरागः । यस्यां नायिकायां  
वद्धभावस्तामादाय द्वयोरिति बोध्यम् । वह्निः सुरतभिन्नविषये दर्शितानुरागः प्रियवाक्यादिनेत्यर्थः । अन्यस्यां  
यस्यां वद्धभावस्तद्विनाशायाम्, गूढं गुप्तम्, विप्रियमप्रियम् ।

(क्ष) शठेति । कश्चिन्नायकं प्रति दूत्या उक्तिरियम् । हे शठ ! घृत् ! त्वम् आश्लिष्यन्नेव  
मम सखीमाश्लिष्यन्नेव, अन्यस्याः आगच्छन्त्या अपरस्या नायिकायाः काञ्चीमणिरणितं रशनादामखरत्र-  
शब्दम् आकर्ण्य, सहसा यत् प्रशिथिलः शयीभूतो सुजग्रन्धिः आलिङ्गनकालीनबाहुवेष्टनं यस्य स तथोक्तः  
अभवः भूतवानसि । तदेतत् तव आचरणं क्व कश्चिन् जने आचचे ब्रवीमि, तादृशजनालाभात् कुत्रापि न  
आख्यातुमर्हामीति भावः । घृतमधुमयं परस्परमिश्रितघृतमधुतुल्यं तव यत् बहु नानाप्रकारं वचस्तदेव  
विषं परस्परमिश्रितयोर्घृतमधुनोर्विषतुल्यापकारजननादिति भावः । तेन आघूर्णन्ती विमुञ्चन्ती मे मम  
सखी किमपि तव तत्त्वं न गणयति नावधारयितुं शक्नोतीत्यर्थः । अन्यथा तवेदङ्गवहिरादरग्रहणाद्-  
विरसेदिति भावः ।

अत्र आगच्छन्त्यां नायिकायां वास्तविकवद्धभावतया केवलालिङ्गनरूपवहिरनुरागप्रदर्शनेन अन्यस्यां  
नायिकायां गूढविप्रियाचरणादस्य नायकस्य शठनायकत्वम् ।

(१) शठः इति क्वचित् प्रथमान्तः पाठः ।



४६ । एषाञ्च त्वैविध्यात् सर्वेषामुत्तमाधममध्यमत्वेन ।

उक्ता नायकमेदाश्चत्वारिंशत्तथाष्टौ च ॥ (क)

सर्वेषामुत्तमोद्भूतमेदानाम् (ख) ।

अथ प्रसङ्गादेतेषां सहायानाह—(ग)

४७ । दूरानुवर्तिनि स्यात् तस्य प्रासङ्गिकेतिवृत्ते तु ।

किञ्चित्तद्गुणहीनः सहाय एवास्य पीठमर्हाख्यः ॥ (घ)

तस्य नायकस्य बहुव्यापिनि प्रसङ्गसङ्गते इतिवृत्ते अनन्तरोक्तैर्नायक-  
सामान्यगुणैः किञ्चिद्गुणः पीठमर्हनामा सहायो भवति । यथा—रामचन्द्रा-  
दीनां सुग्रीवादयः (ङ) ।

अथ शृङ्गारसहायाः (च) ।

(क) एषामिति । किञ्चेति चार्थः । एषां सर्वेषां शृङ्गारिनायकानां प्रत्येकत एव उत्तमाधम-  
मध्यमत्वेन त्वैविध्यात् विप्रकारत्वात् नायकमेदाः चत्वारिंशत् तथा अष्टौ च अष्टचत्वारिंशत्प्रकारा इत्यर्थः  
उक्ताः ।

(ख) सर्वेषामिति । धीरोदात्तादीनां चतुर्णां प्रत्येकत एव शृङ्गाररसे दक्षिणपृष्ठानुक्लृप्तशठरूपत्वेन  
चतुर्विधत्वात् समुदायेन ये षोडशमेदा उक्तास्तेषामित्यर्थः । एतेन शृङ्गारभिन्नरसेषु धीरोदात्तादिचतुर्विधा  
एव नायका इति बोध्यम् ।

(ग) अथेति । अथ नायकनिरूपणानन्तरम् । प्रसङ्गात् नायकसम्बन्धे किमपरं ज्ञातव्यमस्तीत्याकाङ्क्षी-  
दयेन प्रसङ्गसङ्गतेः । अतएवात्र प्रकरणे नायकसहायनिरूपणं नासङ्गतमित्याशयः । एतेषां नायकानाम् ।

(घ) दूरेति । तस्य नायकस्य दूरानुवर्तिनि दूरपर्यन्तस्थायिनि अत्यन्तविसृते इत्यर्थः । प्रासङ्गिकेति-  
वृत्ते प्रसङ्गवशादुपलक्षिते चरित्रे किञ्चित् तस्य नायकस्य गुणैः स्यागिलादिभिर्हीनो न्यून एव प्रायेण  
तत्तुल्यगुणवानेव, न तु नितान्तनिकृष्ट इत्यर्थः, पीठं समानस्थानं मर्हयति अवस्थानेन पीडयतीति व्युत्पत्त्या  
पीठमर्हत्वादख्यः अस्य नायकस्य सहायः स्यात् शृङ्गाररतरसेविति शेषः । तुशब्दः पादपूर्वणम् । अत्र अस्य  
नायकस्येति पुंस्त्वमविवक्षितम् । तेन स्त्रीणामपि पीठमर्हाख्यसहायः सादेवेति ज्ञेयम् । अतएव  
मालविकाग्निमित्रे धारिणीदिव्याः शान्तरसादौ पीठमर्हिंका कौशिकी नियुक्ता ।

(ङ) तस्येति । बहुव्यापिनि अत्यन्तविसृते, प्रसङ्गसङ्गते प्रसङ्गमेषेण प्राप्ते । अनन्तरोक्तैः पूर्वोक्तैः  
नायकसामान्यगुणैः स्यागिलकृतिलादिभिः । सुग्रीवादयः पीठमर्हाः । सौतीद्वारादिविसृतचरित्रे साहाय्य-  
करणादित्याशयः ।

(च) अथेति । रसान्तरेषु नायकसहायकथनानन्तरमित्यर्थः । शृङ्गारे रसे सहाया नायकस्येत्यर्थः ।  
उच्यन्त इति शेषः ।



४८ । शृङ्गारेऽस्य (१) सहाया विटचेटविदूषकाद्याः ।

भक्ता नर्मसु निपुणाः कुपितबधूमानभञ्जनाः शुद्धाः ॥ (छ)

आदिशब्दान्मालाकार-रजक-ताम्बूलिक-गान्धिकादयः (ज) ।

तत्र विटः (झ) ।

४९ । सम्भोगहीनसम्पद्विटसु धूर्तः कलैकदेशज्ञः ।

वेशोपचारकुशलो वाग्मी मधुरोऽथ बहुमतो गोष्ठ्याम् ॥ (ञ)

चेटः प्रसिद्ध एव (ट) ।

(छ) शृङ्गार इति । भक्ता नायकं प्रत्यनुरक्ताः, नर्मसु परिहासादिषु निपुणाः, कुपितबधूनां मानिनीनां नायिकानां मानभञ्जना मानापनोदनसमर्थाः शुद्धा नायककार्यं प्रति औदासीनादिदोषरहिताः, विट-चेट-विदूषकाद्याः शृङ्गारे रसे अस्य नायकस्य सहायाः स्युः । अत्रापि अस्मिन् पुंस्त्वमविवक्षितम् । तेन स्त्रीषामपि यथासम्भवं विटादयः सहायाः स्युरिति वेदितव्यम् । अतएव मृच्छकटिके वसन्तसेनाया अपि विटः सहायो दृश्यते । तेन च विटः सहायो मृच्छकटिके, चेटः सहायो मालतीमाधवादौ कलहं सादिः, विदूषकः सहायः शाकुन्तलादौ ।

(ज) आदौति । यद्यपि मूले आद्यशब्द एव प्रयुक्तस्तथापि तस्य प्रकृतित्वात् आदिशब्दादिति वृत्तावृत्तम् । ताम्बूलविक्रयी ताम्बूलिकः, गन्धविक्रयी गान्धिकः । अत्राप्यादिशब्देन सुहृदादयो गृह्यन्ते, मालतीमाधवादी मकरन्दादिना सुहृदा नायकस्य साहाय्यदर्शनात् ।

(झ) तत्रेति । तत्र तेषु विटादिषु मध्ये विटो निरूप्यत इति शेषः ।

(ञ) सम्भोगेति । शृङ्गारसहायगणनभेदबोधकस्तुशब्दः । सम्भोगिन प्रचुरतरन्ययं विधाय सम्यग्भोगिन हीना त्यक्ता विनाशिता सम्पत् धनसम्पत्तिर्येन सः । अतएवायं स्वजीविकार्थमेव सहायभावेनापरमाश्रयति । धूर्तः कूटचरित्रो द्यूतासक्तो वा, कलानां नृत्यगीतादिकलाविद्यानाम् एकदेशज्ञः प्रायेण कियत्कियद्भ्रामिष्ठः, वेशे वेशालये वे उपचारा व्यवहारास्तेषु कुशलो निपुणः, वाग्मी वक्ता, मधुरो लोकप्रियः । अथ अथ च तथेत्यर्थः । गोष्ठ्यां सभायां बहुमतो लोकैः समाहृतः विटः स्यात् । उदाहरणं मृच्छकटिके ।

(ट) चेट इति । प्रसिद्ध एव भृत्यत्वेन सर्वजनविदित एव । अतएवास्य लक्षणकरणं नावश्यक-

(१) शृङ्गारस्वेति पाठान्तरम् ।



५० । कुसुमवसन्ताद्यभिधः कर्मवपुर्वशभाषाद्यैः ।

हास्यकरः कलहरतिर्विदूषकः स्यात् स्वकर्मज्ञः ॥ (ठ)

स्वकर्म भोजनादि (ड) ।

अर्थचिन्तने सहायमाह—(१) (ड)

५१ । मन्त्री स्यादर्थानां चिन्तायाम्—(ण)

अर्थास्तन्वावापादयः (२) (त) । यत्त्वत्र सहायकथनप्रस्तावे—“मन्त्री स्वधोभयच्चापि सखा तस्यार्थचिन्तने” इति केनचिन्नक्षणं कृतम्, तदपि राज्ञोऽर्थचिन्तनोपायप्रकरणे लक्षितव्यम्, न तु सहायकथनप्रकरणे नायकस्य मिति भावः । तथा चामरः—“मृत्वे दासेर-दासिय-दास-गोप्यक-चेटकाः ।” उदाहरणं मालती-माधवादौ ।

(ड) विदूषकं निरूपयति कुसुमेति । कुसुमवसन्तादिरभिधा नाम यस्य सः । यत्किञ्चित् पुष्प-वाचकशब्दनामा वसन्तकालवाचकशब्दनामा वेत्यर्थः । आदिशब्दादन्यविधनामापि । कर्मणा कार्येण वपुषा शरीरचेष्टया, वेशेन वसनभूषणविन्यासादिना, भाषाद्यैर्वाक्यप्रवृत्तिभिः, आद्यशब्दात् चित्रविशेषादिभिः, हास्यकरः लोकानां हास्यजनकः, कलहरतिर्विवादप्रियः, तथा स्वकर्म निजकार्यं भोजनादिकं जानाति सर्वकर्मभ्यः प्रधानतया कर्तव्यत्वेन नुव्यत इति स्वकर्मज्ञः, नायकसहायो विदूषकः स्यात् ।

वसन्तकालवाचकशब्दनामा यथा—शाकुन्तले माधव्य इति । अन्यविधनामा यथा—मालविकाग्निमित्रे गीतम् इति ।

(ड) अस्पष्टार्थत्वात् केवलं स्वकर्मशब्दं व्याचष्टे स्वकर्मेति । आदिशब्देन धनयज्ञादिपरिग्रहः ।

(ड) अर्थेति । अर्थानां स्वपरराज्येषु कर्तव्यानां चिन्तने निरूपणे ।

(ण) मन्त्रीति । मन्त्री नायकस्य राज्ञः अर्थानां चिन्तायां सहायः स्यादित्यर्थः ।

(त) ननु कारिकायामर्थशब्दस्य कोऽर्थ इत्याह अर्था इति । निजराज्ये कर्तव्यं कर्म तन्मन्त्रे परराज्ये कर्तव्यञ्च चावापः । आदिशब्दात् व्यवहारदर्शनादयो गृह्यन्ते ।

(थ) नायकसहायकथनप्रकरणे प्रकरणान्तरीयलक्षणकथनमभियुक्तानां दूषयितुमुत्थापयति यत्त्विति । तस्य राज्ञः अर्थचिन्तने कर्तव्यपर्यालोचने मन्त्री केवली मन्त्री, स्वस्य केवलः स्वयञ्च, उभयच्चापि परस्परं मिलित्वा इयमपि, सखा सहाय इत्यर्थः । अर्थचिन्तनस्य कर्तव्यपर्यालोचनस्य ये उपायाः साधकास्तेषां प्रकरणे कथनप्रस्तावे, लक्षितव्यं तल्लक्षणं कर्तव्यम् । तथैव तस्य प्राकरणिकत्वासम्भवादिति भावः ।

(१) अर्थचिन्तनसहायमिति पाठान्तरम् ।

(२) मन्त्री स्यादर्थचिन्तायामर्थस्तन्वावपादयः इति मूलवृत्त्योः संयोगघटितं पाठान्तरम् ।



(थ) । “अर्थचिन्तने मन्त्री सहायः” इत्युक्तेऽपि नायकस्यार्थं त एव सिद्धत्वात् (द) । यदप्युक्तम्—“मन्त्रिणा ललितः शेषा मन्त्रिस्त्रायत्तसिद्धयः” तदपि खलक्षणकथनेनैव (१) धीरललितस्य मन्त्रिमात्रायत्तार्थं चिन्तनोपपत्ते-  
र्गतार्थम् (ध) । न चार्थचिन्तने तस्य मन्त्री सहायः, किन्तु स्वयमेव निष्पादकः, तस्यार्थचिन्तनाद्यभावात् (न) ।

अथान्तःपुरसहायाः (प) ।

५२ ।

तद्वद्वरोधि (२) ।

वामन-प्रण्ड-किरात-म्लेच्छाभौराः शकारकुञ्जाद्याः ॥ (फ)

नायकस्य सहायकथनप्रकरणे तु न लक्षितव्यमित्यन्वयः । नायकस्यात्मानं प्रति आत्मनः सहायत्वासम्भवात् सहायत्वस्य भिन्नव्यक्तिनिष्ठत्वादित्याशयः ।

(द) अथ सखिशब्दप्रतिपाद्यसहायत्वं केवलमन्त्रिण एव न पुनरात्मन इति चेत्तत्राह अर्थेति । इत्युक्तेऽपि उक्तकारिकादस्य इत्यमर्थं करणंऽपि । अर्थं त एव सिद्धत्वात् तात्पर्यत एव लब्धत्वात्, “स्वसौभ्य-  
च्चापि” इत्यभिधानं व्यर्थं स्यादिति शेषः । तत्राग्रमाशयः—सहायत्वं हि सङ्गभावेन स्वकार्यसाधकत्वम्, तच्च स्वयं कार्याकरणे न सम्भवति सङ्गभावाभावात् । अतः “अर्थचिन्तने मन्त्री सहायः” इतिमात्रोक्तावपि आत्मनोऽपि अर्थचिन्तनप्राप्तत्वात् “स्वसौभ्यच्चापि” इति व्यर्थमेव स्यादिति ।

(ध) पुनस्तोषामेव फलितार्थान्तरकथनस्य निरर्थकतां प्रतिपादयितुमाह यदपीति । ललितो धीरललितरूपो नायकः मन्त्रिणा आयत्तसिद्धिरिति शेषः । धीरललितनायकस्य कार्यसिद्धिर्मन्त्रिमात्रो-  
धीनेत्यर्थः । शेषा अवशिष्टा धीरोदात्तादयो नायकाः, मन्त्रिणां स्वेषामात्मनाश्च आयत्ता अधीना सिद्धि-  
येषां ते तथोक्ताः । धीरोदात्त-धीरोद्धत-धीरप्रशान्ताख्यास्त्रयो नायकाः मन्त्रिभिः सह स्वयं स्वयमेव कार्यं पर्यालोचयन्तीत्यर्थः । स्वस्य धीरललितस्य ब्रह्मलक्षणं “निश्चिन्तो मृदुरनिशं कलापरो धीरललितः  
स्यात्” इत्यं लक्षणं तस्य कथनेनैव धीरललितस्य मन्त्रिमात्रायत्तं यदर्थचिन्तनं तस्योपपत्तेः अन्यथा निश्चिन्तत्वासम्भवेन प्राप्तत्वात् गतार्थं चरितार्थम् । अतो मन्त्रिणा ललित इत्यभिधानं निरर्थकमेवेति भावः ।

(न) अथ धीरललितस्याप्यर्थचिन्तने मन्त्री सहाय एव भविष्यतीत्याह न चेति । तस्य धीरललितस्य स्वयमेव मन्त्रोव, निष्पादकः कार्यसाधकः । तस्य धीरललितस्य, अर्थचिन्तनाद्यभावात् स्वयं कार्य-  
पर्यालोचनया सम्भवात् । तथात्वे निश्चिन्तत्वानुपपत्तिरिति भावः ।

(प) अर्थेति । अन्तःपुरे सहायाः नायकस्य रमणीनां पर्यवेक्षणादिकार्यकराः । कथ्यन्त इति शेषः ।

(१) अत्र लक्षितस्येति अधिकः क्वचित् पाठः ।

(२) तद्वद्वरोधि इति पाठः कुत्रचित् पुस्तके वृत्तावन्निर्वेशिती दृश्यते ।



५३ । मदमूर्खताभिमानो दुष्कुलतैश्वर्यसंयुक्तः ।

सोऽयमनुदाभता राज्ञः श्यालः शकार इत्युक्तः ॥ (ब)

आद्यशब्दान्मूकादयः (भ) । तत्र षण्ड-वामन-किरात-कुजादयो यथा रत्नावल्याम्—

“नष्टं वर्षं वरैर्मनुष्यगणनाभावादपास्य तपा-

मन्तः कञ्चुकिकञ्चकस्य विशति त्रासादयं वामनः ।

पर्यन्ताश्रयिभिर्निजस्य सदृशं नान्नः किरातैः कृतं

कुजा नीचतयैव यान्ति शनकैरात्मक्षणाशङ्किनः ॥” (म)

शकारो मृच्छकटिकादिषु प्रसिद्धः । अन्येऽपि यथादर्शनं ज्ञातव्याः (य) ।

(फ) तद्वदिति । तद्वत् तथा । अवरोधे अन्तःपुरे । वामनः खर्वाकृतिः, षण्डो जन्मलौघः, कृतलौघश्च, किरातो हीनजातिविशेषः, स्नेच्छः स्वनामस्थानः, आभीरो गोपालः, शकारो वक्ष्यमाणलक्षणः, कुजो वक्राकृतिः, तदाद्या नायकस्य अन्तःपुरे सहायाः सूरित्यर्थः ।

(ब) एषां मध्ये शकारस्यैवाप्रसिद्धार्थकतया केवलं तमेव लक्षयति मदिति । मदी मत्तता, मूर्खता, अभिमानोऽहङ्कारश्च ते अस्य सन्तीति सः । दुष्कुलता नीचवंशोद्भवता ऐश्वर्यं धनसम्पत्तिश्च ताभ्यां संयुक्तः सम्बद्धः अनूदायाः अपरिणीतायाः भोग्यमावृणोपाया रमण्या भाता । अतएवास्य आदरातिशयात् मदाभिमानयोः सम्भव इति बोध्यम् । स आलङ्कारिकप्रसिद्धः, अयं राज्ञः श्यालः श्यालकः शकार इत्युक्तः ।

(भ) आद्येति । पूर्वकारिकायां कुजाद्या इत्याद्यशब्दादित्यर्थः । अत्राप्यादिशब्दात् स्त्रीणां स्वभावत एवानुरागानर्हं वृद्धकुलपादयो गृह्यन्ते ।

(म) नष्टमिति । रत्नावलीनाटिकायां वानरभयेन अन्तःपुरस्य सम्भ्रान्ततावर्णनेयम् । मनुष्येषु मध्ये गणनाभावात् स्वेषामगण्यत्वात् तपां पलायनादिजनितां लज्जाम् अपास्य परित्यज्य वासादय इति सर्वत्र सम्बन्धनीयम् । वर्षं वरैर्नृपसकैः नष्टं पलायितम् । अयं वामनः खर्वाकृति पुरुषः, कञ्चुकिनी वृद्धब्राह्मणस्य यत् कञ्चुकं वृद्धावावरणं तस्य अन्तरभ्यन्तरं विशति । किरातैः पर्यन्ताश्रयिभिर्नगर-प्रान्तगामिभिः सङ्घिः, निजस्य नाशः किरातेति स्ववाचकपदस्य सदृशं योग्यं कृतम् । किरं प्रान्तदेशम् अतन्तीति किराता इति व्युत्पत्तेरिति भावः । तथा आत्मनामीक्ष्य वानरकर्तृकदर्शनम् आशङ्कन् इति ते तथाभूताः कुजा जनाः, शनकैर्मन्दं मन्दं नीचतयैव स्वभावस्त्वेष्वपि पुनः खर्वाकृतदेहतया यान्ति पलायन्ते ।

(य) शकार इति । अन्ये अवशिष्टा स्नेच्छाभीरमुकादयः ।



अथ दण्डसहायाः ।

५४ । दण्डे (१) सुहृत्कुमाराटविकाः

सामन्तसैनिकाद्याश्च । (र)

दुष्टनियहो दण्डः । स्पष्टम् ।

अथ धर्मसहायाः ।

५५ । ऋत्विक्पुरोधसः स्युर्ब्रह्मविदस्तापसास्तथा धर्मैः ॥ (ल)

ब्रह्मविदो वेदविद आत्मविदो वा (व) ।

तत्र च—(२)

५६ । उत्तमाः पीठमर्हाद्याः—(श)

आद्यशब्दान्मन्त्रिपुरोहितादयः ।

५७ ।

मध्यौ विटविटूषकौ ।

तथा शकारचेटाद्या अधमाः परिकीर्त्तिताः ॥ (ष)

आद्यशब्दात्ताम्बूलिकगान्धिकादयः ।

(र) दण्ड इति । सुहृदो मित्राणि, कुमाराः पुत्राः, आटविका वनेचराः, सामन्ता अधीना राजानः, सैनिकाः सैन्याः, आद्यशब्दात् सेनापतिप्रभृतयश्च दण्डे दुष्टनियहे शत्रुविजयादौ नायकस्य सहायाः स्युः । तत्र सुहृदो रामायणादौ रामादीनां सुग्रीवादयः । कुमारा महाभारतादौ युधिष्ठिरादीनामभिमन्युप्रभृतयः । वनेचराः किराताज्जुनीयादौ शिवादीनाम् । सामन्तसैनिकसेनापतिप्रभृतयो मुद्राराक्षसादौ मलयकेतुप्रभृतीनाम् ।

(ल) ऋत्विगिति । ऋत्विजसत्तत्कर्ममालो हता याज्ञिकाः, पुरोधसः चिरहताः पुरोहिताः, ब्रह्मविदो ब्रह्मो दर्शिताः, तथा तापसास्तपस्विनश्च धर्मैः नायकस्य सहायाः स्युः । तत्र ऋत्विजो दशरथादीनां पुत्रेभ्यो दौ ऋत्विजशब्दादयः । पुरोधसो धर्मैव वशिष्ठादयः । ब्रह्मविदः परोहितादीनां शकादयः । तापसा दशरथादीनां विश्वामित्रादयः ।

(व) "वेदस्तत्त्व" तपो ब्रह्म" इत्यमरोक्तेरेव ब्रह्मशब्दस्य वेदपरत्वम् आत्मपरत्वं वा उभयमपि घटत इत्याह ब्रह्मेत्यादि । आत्मविदस्तत्त्वज्ञाः ।

(श) अथ नायकसहायान् विभजते उत्तमा इति । प्रायेण नायकस्तुल्यगुणवत्त्वात् पीठमर्हास्य विद्यादिगुणवत्त्वादुच्चजातीयत्वाच्च मन्त्रिपुरोहितादीनामुत्तमत्वमित्याशयः ।

(ष) मध्याविति । मध्यौ मध्यमौ । तत्र विटस्य वासिस्तादिगुणवत्त्वात् धूर्त्तत्वादिदोषवत्त्वाच्च

(१) दण्डे ऋत्विक् कुत्रचित् पाठः । (२) कुत्रचित् चकारी नास्ति ।



अथ प्रसङ्गाददूतानां विभागगर्भलक्षणमाह—(स)

५८ । निःसृष्टार्थो मितार्थश्च तथा सन्दे शहारकः ।

कार्यप्रेष्यस्त्रिधा दूतो दूत्यश्चापि तथाविधाः ॥ (ह)

अत्र कार्यप्रेष्यो दूत इति लक्षणम् (क्ष) । तत्र—

५९ । उभयोर्भावमुन्नीय स्वयं वदति चोत्तरम् ।

सुस्मिष्टं कुरुते कार्यं निःसृष्टार्थस्तु स स्मृतः ॥ (क)

उभयोरिति येन प्रेषितो यदन्तिकं प्रेषितश्च ।

६० । मितार्थभाषी कार्यस्य सिद्धिकारो मितार्थकः ।

यावद्भाषितसन्दे शहारः सन्दे शहारकः ॥ (ख)

मध्यमत्वम् । विदूषकस्यापि विश्वस्तत्त्वादिगुणवत्त्वात् कलहप्रियत्वादिदोषवत्त्वाच्च मध्यमत्वम् । शकारस्य तु नदमूर्खतादिगुरुतरदोषवत्त्वात् चेटादीनाञ्चापकृष्टकार्यकरणादधमत्वमित्यभिप्रायः ।

(स) अथेति । प्रसङ्गात् दूतस्यापि सहायविशेषत्वेन सहायकधनप्रकरणे अनुपेक्षणीयत्वात् । विभागो गर्भं मध्ये यस्य तत्तादृशश्च तत् लक्षणश्चेति तत्तथोक्तम् ।

(ह) निःसृष्टार्थ इति । कार्यप्रेष्यो दूत इत्येतन्मात्रं दूतलक्षणम् । स च त्रिधा—निःसृष्टार्थो मितार्थः सन्दे शहारकश्च । दूत्यस्यापि तथाविधास्तद्विधा इत्यर्थः । यथा—निःसृष्टार्थो मितार्थो सन्दे शहारिका चेति ।

(च) तत्रेति । कार्याय वार्त्ताप्रदानाय तदादानाय वा प्रेष्यः प्रेरणीयः । अत्र प्रेष्य इत्यनेन यस्य प्रेषणमेव प्रधानं कर्म तादृशी नियोज्यो लभ्यते । तेन कदाचित् सेवादासस्य कश्चिदाज्ञातुं प्रेषितस्यापि न दूतत्वं तस्य प्रेषणस्य प्रधानकर्म्मत्वाभावात् सेवाया एव तु तस्य प्रधानकर्म्मत्वात् ।

(क) उभयोरिति । स्वयम् आत्मनैव उभयोर्भावम् अभिप्रायम् उन्नीय अवष्टुत्य उत्तरं वदति, उभोभ्यामुक्तादतिरिक्तविषये उभयोरपि प्रश्ने जाति तयोरभिप्रायमनुमाय उत्तरं वदतीत्यर्थः । उभौ तु वृत्तावेव विवृता कार्ये च सुस्मिष्टं सुसङ्गतं कुरुते स निःसृष्टार्थो दूतः स्मृतः । निःसृष्टः स्वबुद्धिस्वभावनैव निष्पादितः अर्थः स्वमिप्रयोजन येन स निःसृष्टार्थः । अथ च दूतेषु तमः सद्बुद्धिस्वत्वात् सुस्मिष्टकार्य-कारित्वाच्च । निःसृष्टार्थो दूत्यपि एव लक्षणैव । माघकाव्ये शिशुपालिन कृष्णान्तिकं प्रेषिता निःसृष्टार्थो दूतः । माखतीमाधवे लवङ्गिका निःसृष्टार्थो दूतो ।

(ख) मितार्थ इति । मितार्थभाषी अन्त्यभाषी, अथ च कार्यस्य सिद्धिकारो मितार्थको मितार्थानामा दूतः । अयम् दूतेषु मध्यमः निःसृष्टार्थवद्बुद्धिस्वत्वाभावात् अथ च कार्यसिद्धिकारित्वात् । मितार्थो दूत्यपि एव लक्षणैव । तत्र किराताञ्जुनीये प्राथमिको वनेचरो मितार्थो दूतः । शाकुन्तले मित्रकेशी



अथ सात्त्विका नायकगुणाः (१) (ग) ।

६१ । शोभा विलासो माधुर्यं गाम्भीर्यं धैर्यं तेजसी ।

ललितौदार्यमित्यष्टौ सत्त्वजाः पौरुषा गुणाः ॥ (घ)

तत्र—

६२ । शूरता दक्षता सत्यं महोत्साहोऽनुरागिता ।

नीचं घृणाऽधिकं स्पृहा यतः शोभेति तां विदुः ॥ (ङ)

तत्रानुरागिता यथा—

“अहमेव मतो महीपतेरिति सर्वः प्रकृतिष्वचिन्तयत् ।

उदधेरिव निम्नगाशतेश्वभवन्नास्य विमानना क्वचित् ॥” (च)

एवमन्यत्रापि (२) (छ) ।

मेनकाया मितार्थाख्या दूतौ । प्रेरकेण यावद्वापितं तावदेव सन्देशो वाचिकं तं हरति नयतीति स सन्देशहारको दूतः । अयन्तु दूतैश्चधमः कार्यसिद्धिकारित्वाभावात् । सन्देशहारिका दूत्यपि एवं लक्षणैव । मालतीमाधवे चतुर्थाङ्गे नन्दनप्रेषितः पुरुषः सन्देशहारको दूतः । मालविकाग्निमित्रे चतुर्थाङ्गे इरावती-समीपे धारिणीप्रेषिता नागरिका सन्देशहारिका दूतौ ।

(ग) अथेति । सात्त्विकाः सत्त्वगुणीतृपन्नाः । एतन्निरूपणमपि प्रसङ्गादेवेति बोध्यम् ।

(घ) शोभेति । यद्यपि वक्ष्यमाणाः सत्त्वस्वैदादयोऽपि सत्त्वजा एव तथापि ते स्त्रीपुरुषोभयसम्भाव्याः ; इमे शोभादयस्तु केवलपुरुषसम्भाव्या एवेति ज्ञापयितुमाह पौरुषा इति । पौरुषा नायक-मात्रगताः ।

(ङ) शूरतेति । यत इति प्रथमान्तात् तस्य प्रत्ययः, तेन या यत् य इति यथासम्भवमूह्यम् । पुरुषस्य शूरता वीरत्वम्, दक्षता सर्वकार्येषु नैपुण्यम्, सत्यं वाचा कर्मणा वा सत्यव्यवहारः, महोत्साहो गुरुतरौघसंग्रहः, अनुरागिता लोकेषु स्नेहवत्त्वम्, नीचं स्वापेक्षया दुर्बलं घृणा दया, अधिकं स्वापेक्षया प्रबलं स्पृहा जिगीषा जायते, तां शोभेति विदुषां शोभां वदन्तीत्यर्थः । शूरतादीनामन्यतमत्वं शोभालमिति विसिक्ततामाशङ्क्यः प्रतीयते केवलानुरागितायामुदाहरणस्य दर्शितत्वात् एवमन्यत्राप्येत्युक्तात्वाच्च ।

(च) अहमेति । रघवश्चैव अजस्य वर्षानमिदम् । प्रकृतिषु प्रजासु मध्ये सर्वो जनः “अहमेव महीपतेरजस्य मतः स्नेहावतया अभिमतः” इति इत्यमचिन्तयत् । एतादृकचिन्तायां कारणमाह—उदधेरिति । निम्नगाशतेश्वरपुत्रोऽयं उदधेः समुद्रस्यैव क्वचिदपि जने अस्य अजस्य विमाननां अवज्ञा नाभवत् अजः कमपि जनं नावज्ञातवान् अपि तु सर्वमेव समादृतवानित्यर्थः । अतः सर्वेषां तादृशी चिन्ता सम्भवत्येवेति भावः । एतेन अजः अनुरागितारूपशोभाख्यसात्त्विकगुणवानासीदिति सूचितम् ।

(१) सात्त्विकनायकगुणा इति पाठान्तरम् । (२) एवमन्यदपीति पाठान्तरम् ।



अथ विलासः ।

६३ । धीरा दृष्टिर्गतिश्चिन्ता विलासे सस्मितं वचः । (ज)

“दृष्टिस्तृणीकृतजगन्नयसत्त्वसारा

धीरोद्धता नमयतीव गतिर्धरित्रीम् ।

कौमारकेऽपि गिरिवद्गुरुतां दधानो

वीरो रसः किमयमेत्युत दर्प एषः (१) ॥” (झ)

६४ । संचोभेष्वप्यनुद्धे गो माधुर्यं परिकीर्तितम् ॥ (ज)

जह्नुमुदाहरणम् (ट) ।

६५ । भीशोकक्रोधहर्षाद्यैर्गाम्भीर्यं निर्विकारता । (ठ)

(छ) एवमिति । अन्वयः शूरतादिष्वपि एवमुदाहरणमूह्यमित्यर्थः । तत्र शूरतायामुदाहरणं यथा मम वक्तिष्यीहरणमहाकाव्ये—

“रणाङ्गनं प्रति गतिमात्रतोऽपि यो जयत्रियं प्रथममग्नित्रियन्मृधात् ।

उषामसौ प्रथममुपैत्यर्हतिः परं ततस्मिन्निरततिं हिनस्ति हि ॥”

दक्षतादीनामुदाहरणान्वयसम्भेयानि ।

(ज) धीरेति । विलासे विलासाख्यसात्त्विकगुणे स्थिते सति पुरुषस्य दृष्टिः धीरा अचञ्चला, गतिश्चिन्ता आश्रय्या, वचो वाक्पथः सस्मितं आयते । एतेन धीरदृष्टिप्रभृत्यन्वयतमजनकालं विलासलमिति लक्षणं फलितम् ।

(झ) दृष्टिरिति । उत्तररामचरिते कुशमवलीक्य रामस्वीक्रियम् । दृष्टिः अस्य कुमारस्य दृष्टिपातः, तृणीकृतः दृष्टवदतितुच्छतया गणितः जगन्नयस्य त्रिभुवनस्य सत्त्वानां प्राणिनां सारी बलं यथा सा तथीकृता । धीरा सधैर्या अम्याकुलेति यावत् उद्धता सदर्पा गतिः अस्य पादक्षेपः धरित्रीं भूमिं नमयतीव । कौमारके शिशवेऽपि वयसि गिरिवत् पर्वत इव गुरुतां गौरवं भारवत्त्वमित्यर्थः दधानो वहन् अयं बालकः किं वीरो रसः, उत अथवा एष दर्प एति मूर्तिमानहङ्कार आगच्छति ।

अथ धीरदृष्टिविचित्रगतिजनकस्यो विलासः कुशस्य प्रतिपादितः ।

(ज) समिति । संचोभेष्वपि उद्देगकारणाविर्भावेष्वपि अनुद्धे गो माधुर्यं परिकीर्तितम् ।

(ट) जह्नुमिति । तदुदाहरणं यथा मम वक्तिष्यीहरणे—

“हरिरगणितसैन्यं धावदाच्छाद्य भूमिं हरिणगणसमानं विप्रकृष्टाहिलीक्य ।

चकितचलितचितां सम्यगाश्वास्य कान्तां भटिति चलनकार्षात् सम्मुखे तं शताङ्गम् ॥”

(१) एव इति पाठान्तरम् ।



यथा—“आहृतस्याभिषेकाय विसृष्टस्य वनाय च ।

न मया लक्षितस्तस्य खल्योऽप्याकारविभ्रमः ॥” (ङ)

६६ । व्यवसायादचलनं धैर्यं विघ्ने महत्यपि ॥ (ठ)

यथा—“श्रुताप्सरोगीतिरपि क्षणेऽस्मिन् हरः प्रसंख्यानपरो बभूव ।

आत्मेश्वराणां न हि जातु विघ्नाः समाधिभेदप्रभवो भवन्ति ॥” (ण)

६७ । अधिक्षेपापमानादेः प्रयुक्तस्य परेण यत् ।

प्राणाल्ययेऽप्यसहनं तत् तेजः समुदाहृतम् ॥

वाग्वेशयोर्मधुरता तद्वच्छृङ्गारचेष्टितं ललितम् ।

दानं सप्रियभाषणमौदार्यं शत्रुमित्रयोः समता ॥ (त)

(ठ) भीति । भीमंयम् । आद्यशब्दाद्भर्त्सनादयो गृह्यन्ते । भीशोकनीवहर्षाद्यैरपि निर्विकारता विकाराभावो गान्धीयम् । यद्यपि उद्देशोऽपि विकारविशेषज्ञापि तस्य चित्तविकाररूपत्वात् । अत्र तु विकारपदेन आकृतिविकारस्यैव विवक्षितत्वात् न अनुद्देशनिर्विकारतयोरैक्यापत्तिरिति दिक् । एवञ्च चित्तस्य निर्विकारता साधुयम्, आकृतेर्निर्विकारता गान्धीयमिति फलितम् ।

(ङ) आहृतस्येति । राज्ये अभिषेकाय आहृतस्य परमेव च वनाय विसृष्टस्य परित्यक्तस्य तस्य रामस्य खल्योऽपि आकारस्य विषमो वैलक्षण्यं मया न लक्षितः ।

अत्र अभिषेकायाह्वाने हर्षेण मुखाद्युत्फुल्लतारूपविकारसम्भवेऽपि तदभावात् वनाय विसर्जने च शीकेन मुखमालिन्यरूपविकारसम्भवेऽपि तदभावाच्च रामस्य गान्धीयं द्योतितम् ।

(ठ) व्यवेति । महति विघ्ने उपस्थितेऽपीत्यर्थः । व्यवसायात् कर्त्तव्यात् अचलनम् असंख्यानं धैर्यम् ।

(ण) श्रुतेति । कुमारसम्भवे तृतीयसर्गे श्लोकोऽयम् । अस्मिन् क्षणे वसन्ताविर्भावकाले हरी महादेवः श्रुता अप्सरसां गीतिः अरोहीपकं गानं येन स तथोक्तः सन्नपि प्रसंख्यानपरः समाधिपरायणी बभूव । हि यस्मात्, आत्मेश्वराणां जितेन्द्रियाणां विघ्नाः जातु कदाचिदपि समाधिभेदे योगधर्शने प्रभावः समर्थाः न भवन्ति ।

अत्र अप्सरसां गानश्रवणरूपे महाविघ्ने उपस्थितेऽपि हरस्य योगादसंख्यानरूपं धैर्यं दर्शितम् ।

(त) अधीति । प्राणाल्यये प्राणनाशसम्भवेऽपि, परेण शत्रुणा प्रयुक्तस्य विहितस्य, अधिक्षेपो निन्दावादः, अपमानः असम्मानः, आदिशब्दात् अन्यप्रकारापकारस्य तस्य यत् असहनं तत् तेजः समुदाहृतम् उक्तम् । वाग्वेशशीर्मधुरता सौन्दर्यम्, तद्वत् मधुरताशालि शृङ्गारचेष्टितं, कामुकव्यवहारः ललितम् । वाचो मधुरता वेशस्य मधुरता शृङ्गारचेष्टितश्च एतेषामेकैकमेव ललितमित्यर्थः । सप्रियभाषणं



साहित्यदर्पणः ।

एषामप्युदाहरणान्यूहानि (थ) ।

६ । अथ नायिका त्रिविधा स्वाऽन्या साधारणी स्त्रीति (१) ।

नायकसामान्यगुणैर्भवति यथासम्भवैर्युक्ता ॥ (६)

नायिका पुनर्नायकसामान्यगुणैस्त्यागादिभिर्यथासम्भवैर्युक्ता भवति । सा च स्वस्त्री अन्यस्त्री साधारणस्त्रीति त्रिविधा (ध) ।

तत्र स्वस्त्री ।

प्रियवाक्यसहितं दानं शत्रुमित्रयोः समता समानदर्शिता च औदार्यम् । अनयोरपि प्रत्येकमेव औदार्यमित्यर्थः ।

(घ) एषामिति । एषां तेजोललितौदार्याणाम् । तत्र तेजस उदाहरणं यथा मम वृद्धीय-  
मनाटके—

“विद्रावितक्षिपकुलो नियतेर्निर्धोगात् पञ्चाननः पतति यद्यपि वागुरायाम् ।

स्यर्द्धां तथापि सहते हरिणस्य किंस्त्रित् आहत्य प्रत्युत करेण करोत्यजीवम् ॥”

अत्र प्राणान्त्ययसम्भवेऽपि शङ्करकृतनिन्दाया असह्यरूपं तेजी नवावस्य ।

शङ्कारचेष्टितरूपं ललितं यथा रघुवंशे—

“विलासिनीविधमदन्तपत्रमापाण्डुरं केतकवर्हमन्यः ।

प्रियानितम्बोचितसन्निवेशैर्विपाटयामास युवा नखाग्रैः ॥”

सप्रियभाषणदानरूपमौदार्यं यथा मम रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

“स्नेहयुतां बहुसंस्कृतिशृङ्गामाहुतिमद्य परामिव कन्याम् ।

श्रीहरये शुचये शुचये वा सम्भवितास्मि ददश्चरितार्थः ॥”

(६) “आलम्बनं नायकादिः” इत्यत्रादिशब्देन नायिकादयः परिगृहीताः, तत्र क्रमप्राप्तमिदानीं नायिकामाह अथेति । अथ सहायादिसमेत-नायकनिरूपणानन्तरं निरूपणीया नायिकेत्यर्थः । यथासम्भव-  
र्नायकसामान्यगुणैर्युक्ता स्त्री नायिकेति नायिकालक्षणम् । अत्र यथासम्भवरित्यनेन दक्षतोत्साहतेजो-  
रूपाणां त्रयाणामेव नायकगुणानां नायिकायां वर्जनमभिप्रेतम्, तेषां पुरुषस्यैव सात्त्विकगुणमध्ये परिगणनात् । सा च नायिका इति इत्यं त्रिविधा—स्वा स्वकीया स्त्री, अन्या अन्यद्रीया स्त्री, साधारणी सकलजनभोग-  
योग्या स्त्री च ।

(ध) नायिकेति । त्यागादिभिरित्यादिशब्देन “त्यागी कृतौ कुलीनः” इत्यादिकारिकायामुक्तानामुत्साह-  
दक्षतातेजोव्यतिरिक्तानां सर्वेषामेव गुणानां ग्रहणम् ।

(१) साधारणस्त्रीति क्वचित् पाठः ।



६६ । विनयार्ज्वादियुक्ता

गृहकर्मपरा पतिव्रता स्त्रीया । (न)

यथा—“लज्जापञ्चतपसाहणाद् परभक्तिणिष्पिवासाद् ।

अविण्मदुश्मोहाद् धन्याणं घरे कलत्ताद् ॥” (प)

७० । सापि कथितो त्रिभेदा (१)

मुग्धा मध्या प्रगल्भेति ॥ (फ)

तत्र—

७१ । प्रथमावतीर्णायौवनमदनविकारा रतौ वामा ।

कथिता मृदुश्च माने समधिकलज्जावती मुग्धा ॥ (ब)

(न) विनयेति । विनयो नम्रता, आर्जवं सरलता, आदिशब्दात् सदाचारादिगुणग्रहणम्, तैर्युक्ता, गृहकर्मपरा गृहस्थीपयोगिकार्यव्यापृता पतिव्रता सती स्त्री स्त्रीया स्वकीयाख्या नायिका । अत्र विनयार्ज्वादियुक्त्यनेन अविनीतादीनाम् ; गृहकर्मपरित्यजेन उदासीनायाः, पतिव्रतेत्यनेन च व्यभिचारिण्या व्यावृत्तिः । न च तादृशीनामपि स्वस्त्रीत्वात् स्त्रीयात्वमिति वाच्यम्, स्वस्त्रीविशेषाणामेव स्त्रीयात्वावधारणात्, एतदर्थमेव विनयेत्यादिलक्षणकरणात्, अन्यथा “स्वस्त्री स्त्रीया” इत्येतन्मात्रमेव लक्षणं कुर्यात् । अत्र प्रथमचरणस्य एकादशमात्रमात्रयथिततया आर्याभङ्गोऽपि सूत्रप्रायत्वात् तादृशदोषावह इति चिन्तयम् ।

(प) लज्जेति । “लज्जापर्याप्तप्रसाधनानि परभक्त्युन्निष्पिपासानि । अविनयदुर्मेधानि धन्यानां गृहे कलत्राणि ॥” इति संस्कृतानुवादः । लज्जैव पर्याप्तं यद्वेष्टं प्रसाधनं भूषणं येषां तानि, परभक्त्युषु अन्यासां पतिषु निष्पिपासानि निरभिलाषाणि, अविनयेषु रुचव्यवहारेषु दुर्मेधानि अनभिज्ञानौत्सर्गः कलत्राणि भार्या धन्यानां जनानां गृहे एव भवन्ति ।

(फ) सापैति । न केवलं नायिका त्रिविधा सा स्त्रीयापि । मुग्धा मध्या प्रगल्भा इति इत्यं त्रिभेदा विप्रकारा कथिता । कैचित्तु अपिशब्दात् अन्यदीया साधारणस्त्री च मुग्धा मध्या प्रगल्भेति त्रिविधा भवतीति वदन्ति ।

(ब) लक्षणगर्भान् मुग्धाया विभागानाह प्रथमेति । अद्भुतस्मारादिमन्त्राधिकालं मुग्धात्वमिति मुग्धायाः सामान्यलक्षणम् । सा च पञ्चविधा—प्रथमावतीर्णायौवना, प्रथमावतीर्णमदनविकारा, रतौ वामा, माने मृदुः, समधिकलज्जावती चेति । तत्र रतौ वामा सुरते प्रतिकृता । माने मृदुः प्रणयकोपेऽपि कोमला, न तु मध्यादिवत् प्रखरस्वभावित्यर्थः । आसां नामानुरूपस्थेव लक्षणाणि ज्ञेयानि । एतत्पञ्चविधत्वम् अन्यकारस्यैवाभिप्रेतमिति इत्तिलिखनमङ्गीदृशं नादिवोच्यते । एवञ्च यौवनञ्च मदन-

(१) त्रिविधेति कुत्रचित् पाठः ।



तत्र प्रथमावतीर्णं यौवना यथा मम तातपादानाम्—

“मध्यस्य प्रथिमानमिति जघनं वक्षोजयोर्मन्दता  
दूरं यात्युदरञ्च रोमलतिका नेत्रार्जवं धावति ।  
कन्दर्पं परिवीक्ष्य नूतनमनोराज्याभिषिक्तं क्षणा-  
दङ्गानीव परस्परं विदधते निलुण्ठनं सुभ्रुवः ॥” (भ)

प्रथमावतीर्णमदनविकारा यथा मम प्रभावतीपरिणये—

“दत्ते सालसमन्यरं भुवि पदं निर्याति नान्तःपुरात्  
नोद्दामं हसति क्षणात् कलयते स्त्रीयन्त्रणां कामपि ।  
किञ्चिद्भावागभोरवक्त्रिमलवस्पृष्टं मनाग्भाषते  
सम्भ्रमङ्गमुदीक्षते प्रियकथामुल्लासयन्तीं सखीम् ॥” (म)

रतौ वामा यथा—

“दृष्टा दृष्टिमधो ददाति कुरुते नालापमाभाषिता  
शय्यायां परिवृत्य तिष्ठति बलादालिङ्गिता वेपन्ते ।

विकारस्य यौवनमदनविकारौ, प्रथमावतीर्णौ नूतनोपस्थितौ यौवनमदनविकारौ यस्याः सा तथोक्ता, इति समासेऽपि उक्तद्विविधत्वं विवक्षितमिति बोध्यम् ।

(भ) मध्यस्येति । जघनं कर्तृ मध्यस्य कटिदेशस्य प्रथिमानं शैशवकालीयस्थूलताम् एति प्राप्नोति । मध्यदेशेऽपि जघनस्य शैशवकालीयकृशतां प्राप्नोतीति भावः । वक्षोजयोः स्नयोः, मन्दता अल्पता कर्त्री दूरमत्यन्तं यथा स्यात्तथा उदरं याति प्राप्नोति । उदरस्य च स्थूलता स्नौ प्राप्नोतीति भावः । तथा रोमलतिका रोमश्रेणी नेत्रयोरार्जवं शैशवकालीयां सरलतां धावति गच्छति प्राप्नोति । नेत्रे च रोमश्रेण्याः शैशवकालीयां कुटिलतां प्राप्नुत इति भावः । अतएव सुभ्रुवः सुन्दरभ्रूयुगशालिन्या नवनायिकाया अङ्गानि कर्तृणि कन्दर्पं मदनं नूतनं यथा स्यात्तथा मनोराज्ये अभिषिक्तं परिवीक्ष्य दृष्ट्वा क्षणात् तत्क्षणादेव परस्परं निलुण्ठनं परस्परवस्त्वपहरणं विदधते कुर्वन्तौव । राज्ये नवाभिषिक्तं राजानमवेक्ष्य प्रमोदमग्रा प्रजा इवेत्याशयः ।

अत्र जघनस्थूलतादिप्राप्त्यारम्भवर्णनेनास्याः प्रथमावतीर्णयौवनत्वं सूचितम् ।

(म) दत्त इति । सा प्रभावती भुवि अलसवत् मन्यरं मन्दं यथा स्यात्तथा पदं दत्ते चरण-  
मर्पयति, अन्तःपुरात् न निर्याति न निर्गच्छति, उद्दाममुत्कटं न हसति, क्षणात् क्षणे क्षणे कामपि  
अनिर्वचनीयां स्त्रीयन्त्रणां लज्जाकृतपीडां कलयते प्रकाशयति अनुभवति वा, किञ्चिद्भावेन कैनाप्यनिर्वचनीयाभि-  
प्रायेण गभीरेण अन्येषां दुर्वर्धिण वक्त्रिमलवनेन कुटिलतालेशेन च स्पृष्टं युक्तं यथा स्यात्तथा मनाक्  
अल्पं भाषते, तथा प्रियस्य पत्युः कथाम् उल्लासयन्तीम् उत्थापयन्तीं सखीं सम्भ्रमङ्गं यथा स्यात्तथा उदीक्षते  
मुखमुन्नमय पश्यति ।



निर्यान्तीषु सखीषु वासभवनाद्भिर्गन्तुमेवेहते

जाता वामतयैव सम्प्रति मम प्रीत्यै नवोदा प्रिया ॥” (य)

माने नृदुर्यथा—“सा पत्युः प्रथमापराधसमये सख्योपदेशं विना

नो जानाति सविभ्रमाङ्गवलना वक्रोक्तिसंस्चनम् ।

स्वच्छैरच्छकपोलमूलगलितैः पर्थ्यस्तनेत्रोत्पला

बाला केवलमेव रोदिति लुठलोलालकैरश्रुभिः ॥” (र)

समधिकलज्जावती यथा—“दत्ते सालसमन्थरम्” इत्यत्र श्लोके

(१०८ पृष्ठे) (ल) ।

अत्र समधिकलज्जावतीत्वेनापि (१) लब्धाया रतिवामताया विच्छित्ति-  
विशेषवत्तया पुनः कथनम् (व) ।

अत्र त्रैयन्त्रणमित्यनेन अद्भुतस्यापि कामस्य तत्कालीनप्रवललज्जया तिरोधानसूचनात् प्रियकथी-  
त्यापनात् सम्भ्रमज्जोदीचणेन कामाभिलाषसूचनाच्चास्याः प्रथमावतीर्णमदनविकारत्वमुन्नेयम् ।

(य) दृष्टेति । नवोदा अचिरपरिणीता प्रिया, मया दृष्टा सत्येव दृष्टिम् अधो ददाति अपर्ययति,  
आभाषिता मया आलपिता सती आलापं न कुरुते, शय्यायां परिहृत्य मद्दिशि पृष्ठं दत्त्वा तिष्ठति, मया  
बलादालिङ्गिता सती वेपते कम्पते, सखीषु वासभवनात् निर्यान्तीषु निर्गच्छन्तीषु सतीषु निर्गन्तुमेव ईहते  
चेष्टते । सर्वत्रैव लज्जातिरेकादिति भावः । इत्यत्र वामतयैव रती प्रतिकूलतयैव सम्प्रति मम प्रीत्यै  
प्रमोदाय जाता । अतीवकौतुकजननादिति भावः ।

अत्र तु रती वामत्वं स्पष्टमेवोक्तम् ।

(र) सेति । सा बाला पत्युः प्रथमापराधः अपरस्त्रीसंसर्गरूपापराधस्य प्रथमज्ञानं तस्य समये,  
सख्ये न सौहार्दे न य उपदेशः सखीजनकर्तृक-मानकरणशिक्षादानं तं विना, सविभ्रमाः सविलासाः अङ्गानां  
वलनाः पत्यौ धर्तुमुद्यते अपसारणानि वक्रोक्तेस्तदपराधव्यञ्जकोक्तेः संस्चनं प्रकाशनञ्च नो जानाति स्वयं  
नावगच्छति । किन्तु स्वच्छैरितिनिर्गलैः अच्छद्योर्विमलयोः कपोलयोगेख्योः मूलादुपरिभागात् गलितैः,  
लुठन्तः लगन्तः लोलाश्चला अलकाश्रूणां कुन्तला येषु तैः अश्रुभिः पर्थ्यस्ते स्त्रीतौल्यं नामिते नवोत्पले  
यस्याः सा तथोक्ता सती केवलमेव रोदिति ।

अत्र पतिं प्रति रुच्यवहारमपहाय केवलरोदनादस्या मानेऽपि सदुत्तरम् ।

(ल) समेति । एवञ्च “दत्ते सालसमन्थरम्” इत्यादिश्लोकप्रतिपादितनायिकायाः प्रथमावतीर्णमदन-  
विकारारूपत्वं समधिकलज्जावतीरूपत्वञ्चाङ्गीकृतमिति बोध्यम् । तथा च वक्ष्यति—“क्वचिदन्योन्यसाङ्ख्यमासां  
लक्ष्येषु दृश्यते ।”

(व) ननु लज्जाया रतिवामताप्रयोजकत्वात् समधिकलज्जावती नायिकास्त्रीकारेणैव रतिवामाख्य-

(१) समधिकलज्जावत्त्वेनापीति पाठान्तरम् ।



अत्र मध्या ।

७२ । मध्या विचित्रसुरता प्ररुदस्मरयौवना ।

ईषत्प्रगल्भवचना मध्यमब्रीडिता मता ॥ (श)

तत्र विचित्रसुरता यथा—

“कान्ते तथा कथमपि प्रथितं मृगाच्या चातुर्यमुद्धतमनोभवया रतेषु ।

तत्कूजितान्यनुवदद्भिरनेकवारं शिष्यायितं गृहकपोतशतैर्यथास्याः ॥” (घ)

प्ररुदस्मरा यथा अत्रैवोदाहरणे (स) ।

प्ररुदयौवना यथा मम ।

“नेत्रे खञ्जनगञ्जने सरसिजप्रत्यर्थि पाणिद्वयं

वक्षोजौ करिकुम्भविभ्रमकरीमत्युन्नतिं गच्छतः ।

नायिकालाभात् कथं रतिवामाख्यप्रकारान्तरस्वीकार इत्याह अत्रेति । लब्धाया गतार्थायाः । विच्छत्ति-  
विशेषवत्तया रतिवामूलरूपेणैव चमत्कारातिशयवत्तया हेतुना । पुनः कथनं रतिवामाख्यप्रकारान्तरं  
कथनम् । समधिकलज्जावतीति नायिकाविशेषस्य संज्ञालात् समधिकलज्जावतीत्वेनेत्यत्र न पुं वद्भावः ।

(श) मध्येति । मुग्धापेक्षया किञ्चिदधिकस्मरादिमत्त्वं मध्यात्वमिति मध्यायाः सामान्यलक्षणम् ।  
एवापि पञ्चविधा—विचित्रसुरता, प्ररुदस्मरा, प्ररुदयौवना, ईषत्प्रगल्भवचना, मध्यमब्रीडिता चेति । एतत्  
पञ्चविधत्वमपि वृत्तावुदाहरणदर्शनादुच्यते । एवञ्चानापि अरस्य यौवनचेति अरयौवने प्ररुदे मुग्धापेक्षया  
अतिरेकेणोत्पन्ने अरयौवने यस्या मध्यायाः सेति समासेऽपि उक्तद्विविधत्वं विवक्षितम् । ईषत्प्रगल्भमत्यष्ट-  
वचनं यस्याः सा । मध्यमा ब्रीडा लज्जा अस्याः सञ्जातेति मध्यमब्रीडिता ।

(घ) कान्त इति । उद्धतः अतिरेकेण जातो मनोभवः कानो यस्यास्तया मृगाच्या हरिणनयनया  
रतेषु बहुतररतिभ्रीडासु कान्ते पत्न्यौ पतिं प्रतीत्यर्थः, तथा तेन प्रकारेण कथमपि अनिर्वचनीयं चातुर्यं  
शब्देन पुण्यं प्रथितं प्रकटितम्, यथा गृहकपोतशतैर्गृहपाक्षितपारावतगणैः अनेकवारं तत्कूजितानि तान्  
रमणकालीनाभ्यक्तशब्दान् अनुवदद्भिरनुकुर्वन्ति सद्भिः अस्याः शिष्यायितं शिष्यवदाचरितम् । शिष्या यथा  
गुरुवाक्यमाकर्ण्य तदनुकुर्वन्ति, गृहकपोता अपि तथा नायिकाया रमणकालीनाभ्यक्तशब्दान्निशस्य ताननेक-  
वारमनुचक्रु रित्यर्थः ।

अत्र तादृशकूजितकरणादेवास्या विचित्रसुरतात्वमिति बोध्यम् ।

(स) प्ररुदेति । अत्रैवोदाहरणे “कान्ते तथा” इत्याद्युक्तज्ञोक्ते व्यक्ता नायिका प्ररुदस्मरापि सम्भवती-  
त्यर्थः । उद्धतमनोभवयेत्यनेन मुग्धापेक्षयातिरेकेण अरोत्पत्तिवर्णनादिति भावः । एवञ्चान विचित्र  
सुरताप्ररुदस्मरयोः साङ्ख्यमुन्नेयम् ।

(ह) नेत्रे इति । तस्या रमण्याः नेत्रे चक्षुषौ खञ्जनगञ्जने खञ्जनाख्यपद्मिनिन्दिनी ततोऽपि सुन्दरी  
इत्यर्थः, पाणिद्वयं करतलद्वयं सरसिजप्रत्यर्थि पद्मसदृशम्, वक्षोजौ स्तनद्वयं करिकुम्भयोः विभ्रमकरीं



कान्तिः काञ्चनचम्पकप्रतिनिधिर्वाणी सुधासर्द्धिनौ (१)  
स्मेरेन्दोवरदामसोदरवपुस्तस्याः कटाक्षच्छटा ॥” (ह)

एवमन्यत्रापि (च) ।

अथ प्रगल्भा ।

७३ । स्मरान्धा गाढतारुण्या समस्तरतकोविदा ।

भावोन्नता दरब्रीडा प्रगल्भाक्रान्तनायका ॥ (क)

स्मरान्धा यथा—“धन्यासि या कथयसि प्रियसङ्गमेऽपि

विश्वव्यापकशतानि रतान्तरेषु ।

नौवीं प्रति प्रणिहिते तु करे प्रियेण

सख्यः ! शपामि यदि किञ्चिदपि स्मरामि ॥” (ख)

पूर्णसादृश्यात् विशेषेण भान्तिजनिकाम् अत्युन्नतिम् अत्यन्तोन्नतत्वं गच्छतः प्राप्नुतः, कान्तिर्देह्युतिः काञ्चन-  
चम्पकयोः स्पर्शचम्पककुसुमप्रभयोः प्रतिनिधिः सदृशी, वाणी वाक्यं सुधासर्द्धिनौ अक्षततुल्या, तथा कटाक्ष-  
च्छटा कुटिलदृष्टिपरम्परा स्मेरेस्य प्रस्फुटितस्य इन्दोवरदामो नौलीतपलमालायाः सोदरं तुल्यं वपुराकृतियस्याः  
सा तादृशी ।

अत्र प्रथमावतौर्ण्यौवनापेक्षया अस्याः स्तनोन्नतिप्रभृत्यतिरेकात् प्रबुद्धयौवनात्मम् ।

(च) एवमिति । अन्यत्रापि अन्यथोरपि ईषत्प्रगल्भवचनामध्यमन्रीडितयोः एवमुदाहरणमूहनीय-  
मिति शेषः । अत्र ईषत्प्रगल्भवचना यथा मम वियोगवैभवाख्ये खण्डकाव्ये—

“पुनरपि तव पाणौ नापद्याम्य 'शुक' मे, परिचयपरिह्वानात्तेऽयं वासी वसानाम् ।

सषसि गृहकृतिस्थानालयो मां निरौह्य, कृतकलकलनादा व्याधसौ वक्तुमीषुः ॥”

मध्यमन्रीडिता यथा मम रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

“पयसि सकुचमग्रा काव्यतुहिघ्नग्रा कटितटपरिमुक्तं चालयन्ती दुक्कुलम् ।

गतवति बह्वनीचे वातनुधे प्रवाहे प्रविष्टनिखिलाङ्गी लज्जया द्राङ् ममज्ज ॥”

(क) अरान्धेति । निरतिशयअरादिमत्त्वं प्रगल्भालमिति प्रगल्भायाः सामान्यलक्षणम् । इयन्तु

षड्विधा—अरान्धा, गाढतारुण्या, समस्तरतकोविदा, भावोन्नता, दरब्रीडा, आक्रान्तनायका चेति । एतत्  
षड्विधत्वमपि वृत्तौ षड्विधोदाहरणदर्शनादुच्यते । तत्र अरान्धा मदनावेगेन संज्ञाहीनप्राया । गाढ-  
तारुण्या सम्पूर्णवतौर्ण्यौवना । समस्तरतकोविदा सर्वप्रकारसुरताभिज्ञा । भावोन्नता भूभङ्गाद्यनुभाव-  
वर्त्तमाना । दरब्रीडा स्वल्पलज्जा । आक्रान्तनायका रमण्यावज्ज्वलभा ।

(ख) धन्येति । सखीगणमध्ये रमणकाखीनमात्मनः प्रियालापकरणं विह्वलितौ काञ्चित् प्रति  
कस्यापिदुक्तिरियम् । प्रियः प्रीतिप्रदः सङ्गमो रमणं यस्यास्तत्सम्बोधनम् । एतेन रमणेन परमप्रीतिप्रदान-

(१) सुधासर्द्धिनौ इति पाठान्तरम् ।



गाढतारुण्या यथा—

“अत्युन्नतस्तनसुरो नयने सुदीर्घे

वक्रे भ्रुवावतितरां वचनं ततोऽपि ।

मध्योऽधिकं तनुरनू नगुरुर्नितम्बो

मन्दा गतिः किमपि चाङ्गु तयीवनायाः ॥” (ग)

समस्तरतकोविदा (१) यथा—

“क्वचित्ताम्बूलाक्तः क्वचिदगुरुपङ्कमलिनः

क्वचिच्चूर्णोद्गारी क्वचिदपि च सालक्तकपदः ।

बलीभङ्गाभोगै रलकपतितैः शीर्णकुसुमैः

स्त्रियाः सर्वावस्थं कथयति रतं प्रच्छदपटः ॥” (घ)

समये तत्रैव मग्नतया विषयान्तरालापकरणं दुष्करमेवेति ध्वनितम् । तथा च हे प्रियसङ्गमे ! या त्वं रतान्तरेष्वपि विषयेन विश्वासेन चाटुकशतानि बहुप्रियवाक्यानि कथयसि, सा त्वं धन्यासि । तु किन्तु, हे सख्यः ! शपामि अहं शपथं करोमि । कुत्रेत्याह नौवीमिति । प्रियेण करे हस्ते नौवीं मम परिहित-वसनयन्यिं प्रति प्रणिहिते तन्मोचनाय व्यापारिते सति यदि किञ्चिदपि अरामि ।

अत्र नौवीं प्रति करप्रणिधानमात्रमेव मदनविगेन संज्ञाहीनप्रायत्वादियं वक्त्री नायिका अराम्ना ।

अत्र “शपथे शप” इत्यनेनात्मनेपदविषयत्वेऽपि परस्मैपदप्रयोगात् शपामीत्यपप्रयोग एव ।

(ग) अत्युन्नतेति । अत्युन्नतयीवनाया अस्या रमण्याः उरो वचः अत्युन्नतौ स्तनौ यत्र तत् तथोक्तम्, नयने चञ्चुषी सुदीर्घे, भ्रुवौ वक्रे कुटिले, वचनं वाक्यं ततोऽपि भूदयादपि अतितरामत्यन्तं वक्रमित्यर्थः, मध्यः कटिदेशः अधिकं तनुः अतीवकृशः, नितम्बः अनू नगुरुत्यन्तविशालः, गतिश्च किमपि अनिर्वचनीया मन्दा मन्दरा ।

इयमत्युन्नतस्तनत्वात् अनू नगुरुनितम्बत्वाच्च गाढतारुण्या ।

(घ) क्वचिदिति । क्वचित् नायकस्तम्बन्यासदेशे ताम्बूलाक्तः ताम्बूलरसरञ्जितः । एतेन विपरीतरतिः सूचिता । तत्रैव नायकोपरि न्युल्लाभावेन पतनात् तच्चुम्बनसमये च विवृतवदनायास्ताम्बूलरससं-सम्भवात् । क्वचित् कश्चिदंशे अगुरुपङ्कस्य सनलिप्तकृष्णागुरुद्रवस्य अङ्गेन चिह्नेन मलिनः । अनेन नायकं पृष्ठे निधाय कृता रतिः सूचिता । तदैवाक्षरणपटे स्तनशीलं प्रतासम्भवात् । क्वचित् कश्चिन्नपि भागे चूर्णम् ऊरुलिप्तशृङ्गचन्दनरेणुं तत्सौरभमित्यर्थः उद्भिरति प्रकटयतीति चूर्णोद्गारी । एतेनोप-विश्य कृता रतिः सूचिता । तत्रैव नायकोपरि नायिकोरुसंघर्षेण तन्निचलिप्तचूर्णं चरणसम्भवात् । ऊरुलिप्तचूर्णं चरणस्य रत्यन्तरेषु सम्भवेऽपि पारिशिष्यादेवात्र उपवेशननियतः पद्मासनाख्यबन्धी गृह्यते । क्वचिदपि च प्रदेशे सालक्तकानि लाक्षारससहितानि पदानि पदतलचिह्नानि यत्र सः । अनेन दण्डाय-

(१) विविधसुरताञ्ज इति तठान्तरम् ।



भावोन्नता यथा—

“मधुरवचनैः सम्भूभङ्गैः कृताङ्गुलितर्जनैः

रभसरचितैः (१) अङ्गन्यासैर्महोत्सवबन्धुभिः ।

असक्तदसक्तस्फारस्फारैरपाङ्गविलोकितैः

त्रिभुवनजये सा पञ्चषोः करोति सहायताम् ॥” (ङ)

स्वल्पब्रीडा यथा—“धन्यासि या कथयसि” इत्यत्रैव (१११ पृष्ठे) (च) ।

आक्रान्तनायका यथा—

“स्वामिन् ! भङ्गुर्यालकं सतिलकं भालं विलासिन् ! कुरु

प्राणेश ! त्रुटितं पयोधरतटे हारं पुनर्योजय ।

इत्युक्त्वा सुरतावसानसमये सम्पूर्णचन्द्रानना

सृष्टा तेन तथैव जातपुलका प्राप्ता पुनर्मोहनम् ॥” (छ)

मानया कृता रतिः सूचिता, तत्रैव आक्षरणवस्त्रे पदतलचिह्नपतनसम्भवात् । बलीभङ्गानामुदरपार्श्वस्थ-  
वक्रविवलीनामाभोगैश्चन्दनादिलिपिचिह्नवित्सारैरुपलक्षित इत्यर्थः । एतेन पार्श्वशयितया कृता रतिः सूचिता,  
तत्रैव त्रिवलीलिपिचिह्नपतनसम्भवात् । अलक्ष्ययूष्मन्कुन्तलभ्यः पतितैः संघर्षाद्भिद्युतैः शीर्षकुसुमैर्मर्दित-  
पुष्पैश्चोपलक्षितः । अनेन च उत्तानशयितया कृता रतिः सूचिता, तत्रैव हि शिरःसंघर्षेण केशस्थ-  
कुसुमानां पतनशीर्षल्योः सम्भवात् । ईदृशः प्रच्छदपटः शय्योपरिस्थमाक्षरणवस्त्रं सर्वावस्थं सर्वप्रकारं  
स्त्रिया रतं रतिं कथयति द्योतयति ।

अतएवेयं समस्तरतकोविदा ।

(ङ) मधुरैति । सा कामिनी सम्भूभङ्गैः भूविलाससहितैः मधुरवचनैः, कृतानि अङ्गुलीनां  
तर्जनानि भङ्गोविशेषां येषु तैः, रभसरचितैः हर्षेण कृतैः, महोत्सवस्य बन्धुभिः सहायैः युवकनयनानन्द-  
करैरित्यर्थः अङ्गन्यासैरङ्गविक्षेपैः, तथा असक्तदसक्तं वारंवारं स्फारस्फारैः दीर्घदीर्घैः अपाङ्ग-  
विलोकितैः कुटिलकटाक्षपतैः, त्रिभुवनजये पञ्चषोर्मदनस्य सहायतां साहाय्यं करोति । ईदृशभाव-  
दर्शनेनैव त्रिभुवनजनानां मदनवशीभूतत्वादिति भावः ।

अत्र भूभङ्गाद्यनुभावरपरयुवतीभ्य उत्कर्षलाभादियं भावोन्नता ।

(च) स्वल्पेति । सखीसमाजे आत्मनो रमणकालीनावस्थायाः स्पष्टकथनात् धन्यासीत्यादिशोकस्य  
वक्त्री नायिका दरज्रीङ्गरूपापीत्यर्थः । एवञ्चेयं स्मरान्वादरज्रीङ्गयोः सङ्कीर्णरूपेणवधेयम् ।

(छ) स्वामिन्निति । सम्पूर्णचन्द्र इव आननं यस्याः सा तथोक्ता कामिनी, सुरतावसानसमये  
हे स्वामिन् ! अलकं मदीयं स्खलितकेशं भङ्गुरय भङ्गुरं कुरु पुनरपि पूर्ववत् सयमयेत्यर्थः, तत्रैव

(१) अलसवर्जितैरिति पाठान्तरम् ।



मध्याप्रगल्भयोर्मोदान्तराख्याह—

७४ । ते धीरा चाप्यधीरा च धीराधीरेति षड्विधे । (ज)

ते मध्याप्रगल्भे (झ) ।

तत्र—

७५ । प्रियं सोत्प्रासवक्रोक्त्या मध्या धीरा दहेदुषा ।

धीराधीरा तु रुदितैरधीरा परुषोक्तिभिः ॥ (ज)

तत्र मध्या धीरा यथा—

“तदवितथमवादीयन्मम त्वं प्रियेति

प्रियजनपरिशुक्तं यद्दुकूलं दधानः ।

मदधिवसतिमागाः कामिनां मण्डनश्री-

व्रजति हि सफलत्वं वल्लभालोकनेन ॥” (ट)

रमणविमर्देन खललनादिति भावः । हे विलासिन् ! भालं मदीयं ललाटं सतिलकं कुरु ललाटे पुनरपि पूर्ववत् तिलकमङ्गयेत्यर्थः, तवैव ललाटमर्देन तिलकप्रोच्छ्ननादित्याशयः । हे प्राणेश ! वृटितं छिन्नं हारं पयोधरतटे मम स्ननप्रदेशे पुनर्योजय, तवैव विमर्देन छिन्नत्वादिति भावः । इत्युक्ता विद्यमाना, तेन नायकेन तथैव उक्तप्रकारेणैव तेषु स्थानेषु स्मृष्टा, अतएव जातपुलका उत्पन्नरोमाश्चा सती पुनर्मोहनं पुनरपि सुरतामोदेन विषयान्तरज्ञानहीनतां प्राप्ता पुनरपि रतौ प्रवृत्तेत्यर्थः ।

अत्र रतियमेष निर्येष्टीभूतस्य नायकस्य स्वामिन्नित्यादिना पुनराक्रमणादियमाक्रान्तनायका ।

(ज) ते इति । ते मध्याप्रगल्भे प्रत्येकमेव धीरा च अधीरा च धीराधीरा च इति इत्यं षड्विधे भवतः । तथा च मध्या त्रिविधा—धीरा अधीरा धीराधीरा च । प्रगल्भापि त्रिविधा—धीरा अधीरा धीरा-धीरा च । तत्र धीरा चासौ अधीरा चेति धीराधीरा क्वचित् धैर्यवती क्वचित् अधैर्यवती च ।

(झ) ते इति द्विवचनान्ततया प्रक्रान्तानां स्त्रीयादीनां मध्ये इयोर्यद्दहे कर्तव्यं सन्निहितत्वात् मध्या-प्रगल्भयोरेव ग्रहणमित्यभिप्रेत्याह ते मध्याप्रगल्भे इति ।

(ज) धीरादीनां लक्षणेपयोगि कार्यमाह प्रियमिति । मध्या धीरा नायिका रुषा अन्यरमण्या-सक्तिप्रतीतिजनितक्रोधेन, सोत्प्रासेन मन्दस्मितेन या वक्रोक्तिर्व्यङ्ग्यभाषणं तथा प्रियं पतिं दहेत् सन्ना-पयेत् । मध्या धीराधीरा तु रुषा रुदितैः क्रन्दनैः प्रियं दहेत् । मध्या अधीरा तु रुषा परुषोक्तिभिः कटुवाक्यैः प्रियं दहेदित्यर्थः । एतेन स्मितपूर्वकवक्रोक्तिद्वारा नायकसन्नापजनिका मध्या धीरा, रोदनद्वारा नायकसन्नापजनिका मध्या धीराधीरा, कटुक्तिद्वारा नायकसन्नापजनिका मध्या अधीरेति लक्षणाव्यवसीयन्ते ।

(ट) तदिति । अन्यरमण्याः सम्भोगं विधाय तदीयवसनं परिधायगते नायके नायिकाया उक्तिरियं



मध्ये व धीराधीरा यथा—

“बाले ! नाथ ! विमुञ्च मानिनि ! रुषं, रोषान्मया किं कृतं  
खेदोऽस्मासु, न मेऽपराध्यति भवान् सर्वेऽपराधा मयि ।  
तत् किं रोदिषि गदुगदेन वचसा कस्याग्रतो रुद्यते  
नन्वेतन्मम, का तवास्मि दयिता, नास्मीत्यतो रुद्यते ॥” (ठ)

इयमेवाधीरा यथा—(ड)

“सार्द्धं मनोरथशतैस्तव धूर्त्त ! कान्ता  
सैव स्थिता मनसि कृत्रिमहावरस्या ।  
अस्माकमस्ति न च कश्चिदिहावकाश-  
स्तस्मात् कृतं चरणपातविडम्बनाभिः ॥” (ठ)

शिशुपालवधे । त्वं मम प्रिया इति यदवादीक्षमुक्तवान् तत् अवितथं सत्यमेव । यद्यस्मात् प्रियजनेन प्रियया अन्यरमण्या परिभुक्तं परिहितं दुःखं वसनं दधानः परिदधानः सन् त्वं मम अधिवसतिं गृहम् आगा आगतवान् । हि तथाहि, कामिनां जनानां मण्डनश्रीर्भूषणजनितशीला वल्लभायाः प्रियाया आलीकनेन सफलत्वं व्रजति प्राप्नोति । तथा च मत्कतृकदर्शनेनैव तवेदमन्यरमणीपरिहितवसनपरिधानं सफलं जातं येनाहं तव प्रियेति भावः ।

अत्रोन्नेयस्मितपूर्वकैदृशवक्त्रोक्तिद्वारा नायकसन्तापजननादियं वक्त्री नायिका मध्या धीरा ।

(ठ) बाले इति । अन्त्यासक्तनायकस्य तद्दृष्टान्तावगमेन रुदत्या नायिकायाश्च उक्तिप्रत्युक्तिरूपमिदं पद्यम् । हे बाले ! इति नायककृतं सन्वीधनम् । हे नाथ ! इति नायिकाकृतं प्रतिस्न्वीधनम् । हे मानिनि ! रुषं विमुञ्च इति नायकस्य सातुनयोक्तिः । मया रोषात् तव किं कृतम् इति नायिकायाः सखेदोक्तिः । अस्मासु मदीत्यर्थः खेदो रोषात् रोदनेन कष्टं कृतं इत्यन्वयः । इयं प्रेमज्ञापिका नायकस्योक्तिः । भवान् मे मद्यं न अपराध्यति, किन्तु सर्वं एवापराधा मयि, अतो रोषाभावेन त्वयि मे खेदकरणमसम्भवेवेति भावः । इति सकष्टा वक्त्रा च नायिकायाः प्रत्युक्तिः । तत्तदा ममापराधाभावे किं कक्षात् गदुगदेन वचसा अस्फुटवाक्येन रोदिषि इति नायकस्योक्तिः । कस्य अग्रतः समीपे मया रुद्यत इति प्रेमभङ्गसूचिका नायिकायाः प्रत्युक्तिः । नन्वित्यनुनये । मम अग्रत एतत् रुद्यते इति नायकस्योक्तिः । अहं तव का अस्मि इति नायिकाया निःसम्पर्कव्यञ्जिका प्रत्युक्तिः । त्वं मम दयिता प्रियासि इति पूर्ववत् प्रेमास्तित्वबोधिका नायकस्योक्तिः । अहं तव न दयितास्मि त्वदासक्तिविषयत्वाभावादिति भावः, इत्यतः कारणात् मया रुद्यते इति सातिकष्टा नायिकायाः प्रत्युक्तिः ।

अत्र यथायथोत्तरदानात् धैर्यं रोदनाच्चाधैर्यं प्रत्येतव्यम् । तथा चेयं रोदनेन नायकसन्तापजननात् मध्या धीराधीरा ।

(ड) इयमिति । इयमेव मध्येव ।



७६ । प्रगल्भा यदि धीरा स्याच्छन्नकोपाकृतिस्तदा ।

उदास्ते सुरते तत्र दर्शयन्त्यादरान् वह्निः ॥ (ग)

तत्र प्रिये (त) । यथा—

“एकत्रासनसंस्थितिः परिहृता प्रत्युद्गमादूरतः

ताम्बूलानयनच्छलेन रभसाश्लेषोऽपि (१) संविभ्रितः ।

आलापोऽपि न मिश्रितः परिजनं व्यापारयन्त्यान्तिके

कान्तं प्रत्युपचारतश्चतुरया कोपः कृतार्थीकृतः ॥” (थ)

७७ । धीराधीरा तु सीस्रुगृहभाषितैः खेदयेदमुम् । (द)

(ङ) साङ्गमिति । परनायिकासम्भोगानन्तरमागत्य सापराधतया चरणपतितं नायकं प्रति कस्यायितुं सतीषोक्तिरियम् । हे धूर्त ! कृत्रिमहावेन अस्वाभाविकलीलार्थैव रम्या मनोहरा । एतेनात्मनः स्वाभाविकमेव रम्यत्वं सूचितम् । सर्वं कान्ता, मनोरथशतैः त्वदीयैरेव नानाविलाससम्भोगाभिलाषैः साङ्गं सह तव मनसि स्थिता । अतएव इह तव मनसि अस्माकं समेत्यर्थः कश्चिदपि अवकाशः अवस्थितिस्थानं न चास्ति, तथैव कान्तया तव मनसः सर्वस्थानव्यापनादिति भावः । तस्मात् हेतोः, चरणपातविडम्बनाभिः मम चरणे तव पतनरूपालीकोपद्रवैः कृतम् अलम्, इत्थं विडम्बना न कुरु इत्यर्थः ।

अत्र दृशपक्षोक्तिद्वारा नायकसन्तापजननादियं मध्या अधीरा ।

(ण) प्रगल्भेति । प्रगल्भा नायिका यदि धीरा स्यात् तदा कृन्ना कृत्रिमहास्यादिना संभृता कोपाकृतिः कोपजनितमुखरक्तिमाद्याकारो यथा सा, तथा तत्र प्रिये नायके वह्निरादरान् दर्शयन्ती सती रूपा सुरते उदास्ते उदासीना भवति अनुत्सुका तिष्ठतीत्यर्थः । एतेन संभृतकोपचिह्ना सती वह्निरादरप्रदर्शिनौ सुरतो-दासीना नायिका धीराप्रगल्भेति लक्षणमव्यवसीयते ।

(त) कारिकास्थ-तत्रेत्यस्यार्थमाह तत्रेति । अयमर्थश्च “प्रियं सीत्प्रासवक्रोक्ता” इत्यत्र प्रियस्य प्रकान्तत्वात् सर्वनामशब्दानाञ्च प्रकान्तवाचित्वादिति बोध्यम् ।

(थ) एकत्रेति । चतुरया नायिकया अन्यरमण्यासक्तं कान्तमागच्छन्तमालीक्येत्यर्थोक्तमभ्यते, दूरत एव प्रत्युद्गमात् अभ्युत्थानात् एकत्र स्थाने आसनेन उपवेशनेन संस्थितिरवस्थानं परिहृता वर्जिता, ताम्बूलानयनच्छलेन स्थानान्तरगमनादिति शेषः रभसाश्लेषोऽपि सत्वरालिङ्गनमपि संविभ्रितः प्रतिबन्धः, तथा अन्तिके कान्तस्य निकटे परिजनं भृत्यं व्यापारयन्त्या शृङ्गुषार्थं नियोजयन्त्या सत्या आलापोऽपि न मिश्रितः तदालापेन सह न योजितः पुरुषान्तरसन्निधानात् लज्जाव्याजेन आलापो न कृत इत्यर्थः, इत्येव कान्तं नवागतं पतिं प्रति उपचारतः उपयुक्तव्यवहारिणैव कोपः कृतार्थीकृतः सफलकृतः । एतेन सुरतोदासीन्यमपि सूचितम् ।

अतएवेयं नायिका धीरा प्रगल्भा ।

(१) रभसात् श्लेषोऽपि इति पाठान्तरम् ।



अमुं नायकम् (घ) । यथा मम ।

“अनलङ्घतोऽपि सुन्दर ! हरसि मनो मे यतः प्रसभम् ।

किं पुनरलङ्घतस्त्वं सम्प्रति नखरक्षतैस्तस्याः ॥” (न)

७८ । तर्जयेत्ताडयेदन्या—(प)

अन्या अधीरा । यथा—“शोणं वीक्ष्य मुखम्” (८४ पृष्ठे) इत्यत्रैव (फ) ।

अत्र च सर्वत्र रूपेत्यनुवर्तते (ब) ।

७९ । प्रत्येकं ता अपि द्विधा ।

कनिष्ठज्येष्ठरूपत्वान्नायकप्रणयं प्रति ॥ (म)

ता अनन्तरोक्ताः षड्भेदा नायिकाः (म) । यथा—

(द) धीरिति । धीराधीरा तु प्रगल्भा रूपा सोल्लुण्ठभाषितैः आपाततः प्रियवत्प्रतीयमानैरपि वस्तुतः अप्रियैर्वर्क्यैः अमुं नायकं खेदयेत् सन्तापयेत् । तथा च सोल्लुण्ठभाषणद्वारा नायकसन्तापजनिका नायिका धीराधीरा प्रगल्भेति लक्षणम् ।

(घ) अमुमिति । प्रियमित्यस्य प्रक्रान्तत्वेऽपि प्रतिपाद्यभेदाभावात् अमुं नायकमित्युक्तौ न दोषः ।

(न) अनलमिति । अन्यरमणीयनखरक्षतचिह्नितं नायकं प्रति नायिकाया उक्तिरियम् । हे सुन्दर ! त्वम् अनलङ्घतोऽपि भूषणैरभूषितोऽपि यती मे मम मनः प्रसभं बलेन हरसि, अतः सम्प्रति तस्याः कामिन्याः नखरक्षतैः रमणकालीननखाघातचिह्नैः अलङ्घतो भूषितः सन् हरसौत्यत्र किं पुनर्वक्तव्यमित्यर्थः ।

ईदृशसोल्लुण्ठभाषणादेवैव वक्त्री नायिका धीराधीरा प्रगल्भा ।

(प) तर्जयेदिति । अन्या अधीरा प्रगल्भा नायिका रूपा तर्जयेत् नायकं भर्त्सयेत् ताडयेत् प्रहरेद्वा । तेन च नायकस्य तर्जनताडनान्यतरकारिणी नायिका अधीरा प्रगल्भा ।

(फ) शोणमिति । अत्र नायकं प्रति पादप्रहारद्वयं नायिका अधीरा प्रगल्भा ।

(ब) अत्रेति । अत्र च सर्वत्र एषु च सर्वेषु धीराधीरादीनां कार्येषु लक्षणेषु चेत्यर्थः, रूपेत्यनुवर्तते “प्रियं सीतुप्रासवक्रोक्त्या मध्या धीरा दृष्टे रूपा” इत्यत इति शेषः । एतेन मानाख्यविप्रलम्भप्रकाररस एव मध्याप्रगल्भयोर्वीरादिभेदाः, न पुनरन्येषु रसेष्विति दर्शितम् ।

(म) प्रत्येकमिति । ताः पूर्वोक्ता धीरादिषट्प्रकारा अपि मध्याप्रगल्भा नायिकाः प्रत्येकम् एकैका एव नायकप्रणयं प्रति नायकानुरागविषये कनिष्ठज्येष्ठरूपत्वात् अस्याधिकत्वात् नायकस्य अस्यानुरागभागित्वात् अधिकानुरागभागित्वाच्चेत्यर्थः द्विधा भवन्ति ।

(म) ता इति । अनन्तरोक्ताः पूर्वोक्ताः, षड्भेदा धीरादिषट्प्रकाराः ।



“दृष्टे कासनसंस्थिते प्रियतमे पश्चादुपेत्यादरात्

एकस्या नयने पिधाय विहितक्रीडानुबन्धच्छलः ।

ईषद्वक्तिमन्धरः (१) सपुलकः प्रेमोल्लसन्मानसा-

मन्तर्हसलसत्कपोलफलकां धूर्त्तोऽपरां चुम्बति ॥” (य)

८० । मध्याप्रगल्भयोर्भेदास्तस्माद्वादश कीर्त्तिताः ।

मुग्धा त्वेकैव तेन सुगः स्वीयाभेदास्त्रयोदश ॥ (र)

८१ । परकीया द्विधा प्रोक्ता परोढा कन्यका तथा । (ल)

तत्र—(व)

८२ । यात्रादिनिरतान्योढा कुलटा गलितव्रपा । (श)

(य) दृष्टेति । धूर्त्तो नायकः, प्रियतमे भार्याद्वयम् एकास्मिन् आसने संस्थिते उपविष्टे दृष्ट्वा दूरादवलोक्य, आदरात् आगमननिःशब्दत्वं प्रति यद्वात्, पश्चादुपेत्य पृष्ठदेशादागत्य, विहितं कृतं क्रीडानुबन्धः खेलाश्व एव क्लृप्तं येन स तथोक्तः सन् एकस्या भार्यायाः नयने नेत्रद्वयं पिधाय पाणिभ्यामाच्छाद्य, ईषद्वत् यथा स्यात्तथा वक्रिता वक्रोक्ता कन्धरा ग्रीवा येन स तादृशः सपुलकः सरोमाच्च सन्, प्रेम्णा प्रणयेन उल्लसत् उत्पुल्लत् मानसं मनो यस्यास्ताम्, तथा अन्तर्हसिन अभ्यन्तरप्रकाशेन लसती स्कीर्तीभवती कपोल-फलके गण्डयुगलं यस्यास्तां तथोक्तामपरां भार्यां चुम्बति ।

अत्र नायकप्रणयं प्रति प्रथमा कनिष्ठा चुम्बने वक्षितत्वात्, द्वितीया तु ज्येष्ठा चुम्बनेन चरितार्थत्वात् । अत्र मध्याप्रगल्भाधीरादीनां कियत्यपि लक्षणे न प्राप्तोऽपि तदस्त्वित्सम्भावनयैवेदमुदाहृतम् । नायकप्रणयं प्रति कनिष्ठज्येष्ठरूपत्वप्रदर्शनस्यैवात्र प्रधानोद्देश्यत्वादिति बोध्यम् ।

(र) मध्येति । तस्मात् उक्तप्रकारभेदप्रदर्शनात् मध्याप्रगल्भयोर्द्वादश भेदाः प्रकाराः कीर्त्तिताः । मुग्धा तु एकैव एकप्रकारैव, तेन हेतुना, स्वीयाया नायिकाया भेदाः प्रकाराः त्रयोदश स्युः । अत्र मूलभावप्रदर्शितान् प्रधानभेदानादायैव त्रयोदश इत्युक्तम्, अस्माभिस्तु स्वीयादीनां प्रत्येकत एव प्रथमावतीर्ण-यौवनादयः अवान्तरभेदाः प्रदर्शिता इति न किञ्चिदसामञ्जस्यमिति बोध्यम् ।

(ल) परेति । परकीया अन्यदीया इति च नार्थान्तरम् । परोढा परपरिणीता कन्यका अज्ञात-विवाहा । कन्यकायास्तु पित्राद्यधीनतया परकीयात्वम् ।

(व) तत्रेति । तत्र तयोः परोढाकन्यकयोर्मध्ये, परोढाया लक्षणमाहेति शेषः ।

(श) यात्रेति । अन्योढा परोढा । सा च द्विविधा—एका गलितव्रपा निर्लज्जा यात्रादिनिरता मञ्जीत्सवादी नृत्यगीतादिप्रवृत्ता, द्वितीया तु गृहस्थापि गलितव्रपा कुलटा पुरुषान्तरगामिनी । एवञ्च गलितव्रपेति उभयोरेव विशेषणमिति बोध्यम् । यात्रादिनिरता नटीप्रभृतिः ।

(१) ईषद्वक्तिमन्धर इति पाठान्तरम् ।



यथा—“स्वामी निश्चसितेऽप्यसूयति मनोजिघ्रः सपत्नीजनः

श्वश्रूरिङ्गितदैवतं नयनयोरीहालिहो यातरः ।

तद्दूरादयमञ्जलिः किमधुना दृग्भङ्गिभावेन ते

वैदग्धीमधुर ! प्रबन्धरसिक ! व्यर्थोऽयमत्र अमः ॥” (घ)

अत्र हि मम परिणता अन्नाच्छादनादिदाहृतया स्वाम्येव, न तु वल्लभः ; त्वन्तु वैदग्धीमधुरत्वेन प्रबन्धरसिकतया च (१) मम वल्लभो-  
ऽसीत्यादिव्यङ्ग्यार्थवशादस्याः परनायकविषया रतिः प्रतीयते (स)

८३ । कान्या त्वजातोपयमा सलज्जा नवयौवना ॥ (ह)

अस्याश्च पित्राद्यायतत्वात् परकीयात्वम् । यथा—मालतीमाधवादौ  
मालत्यादिः (च) ।

(घ) कुलटाया उदाहरणमाह स्वामीति । स्वामी परिणता निश्चसितेऽपि मम निश्चासपरित्यागेऽपि  
असूयति दीपमाविष्करोति, उपपत्तिमप्राप्येयं निश्चसितौत्थनुमानादिति भावः । सपत्नीजनः मनोजिघ्रः सर्वदा  
मम मनोऽभिप्रायमनुसन्धत्त इत्यर्थः । “वेङ्कटश्रिपान्नाभः शः” इति प्राघातोः श्रप्रत्ययं तस्य जिघ्रादेशः ।  
अयः इङ्गितस्य हस्तसङ्केतादेः दैवतं देवतावत् सर्वं भावम् अवगच्छतौत्यर्थः यातरो भाटश्वरदेवराणां  
पद्मः नयनयोर्मम नेत्रयोः ईडां चेष्टां कटाक्षपातादिकं लिङ्गन्ति साकल्येनानुसन्धत्त इति ताः । तत्तस्यात्  
दूरादैव अयमञ्जलिर्मया कृत इति शेषः । ते तव अधुना दृग्भङ्गिभावेन नयनसङ्केतेन किं फलमिति  
शेषः । वैदग्ध्या चातुर्थ्येण मधुरः अतीवमनोहरस्तत्सम्बोधनम् । प्रबन्धेऽपि पञ्चासनादिप्रकृष्टरतिबन्धेषु  
रसिक आगच्छान्वितस्तत्सम्बोधनम् । अत्र स्थाने अयं तव अमी नयनभङ्गादिप्रवासी व्यर्थः, उक्तप्रकारानाना-  
प्रतिबन्धकवशेन मयेदानौ तवामिलाषस्य पूरयितुमशक्यत्वादिति भावः ।

(स) ,नन्विष्य वल्ली नायिका कुलटेति कथं नियीयते “व्यर्थोऽयमत्र अमः” इत्यनेन दुरभिसन्धिमतूपर-  
पुरुषनिरासस्यापि वक्तुं शक्यत्वादित्याह अत्रेत्यादि । स्वाम्येव प्रसुरेव, न तु वल्लभो न तु प्रियः । वैदग्धी-  
मधुरत्वेन चातुर्थ्यनिवन्धनातीवमनोहरत्वेन, प्रबन्धरसिकतया उत्कृष्टरतिबन्धोत्सुकतया च । रतिरनुरागः ।  
न केवलमुक्तविषय्यङ्ग्यार्थवशात् परनायकविषया रतिः प्रतीयते अपि तु अधुनापदात् कालान्तरे अत्रपदात्  
स्थानान्तरे च अमसार्थक्यमासीदिति व्यङ्ग्यार्थप्रतीत्यापि परनायकविषया रतिः प्रतीयत इति बोध्यम् ।

(ह) कन्येति । अजातोपयमा अजातविवाहा ।

(च) ननु कान्याया एव लक्षणे कथं परकीयात्वमित्याह अस्या इति । एतेन अनुरागविषयीभूत-  
पुरुषापेक्षया भिन्नजनाधीनत्वं परकीयात्वमिति सूचितम् ।

(१) वैदग्धीमधुरप्रबन्धरसिकतया चेति पाठान्तरम् । क्वचिच्च तथा पाठे चकारो नास्ति ।



८४ । धीरा कलाप्रगल्भा स्याद्वेश्या सामान्यनायिका ॥ (क)

८५ । निर्गुणानपि न द्वेष्टि न रज्यति गुणिष्वपि ।

वित्तमात्रं समालोक्य सा रागं दर्शयेद्वहिः ॥

काममङ्गीकृतमपि परिचौणधनं नरम् ।

मात्रा निष्क्रामयेदेषा पुनः सन्धानकाम्यया ॥

तस्कराः पण्डकाः (१) मूर्खाः सुखप्राप्तधनास्तथा ।

लिङ्गिनश्छन्नकामाद्या आसां प्रायेण वल्लभाः ॥

एषापि मदनायत्ता क्वापि सत्यानुरागिणी ।

रक्तायां वा विरक्तायां रतमस्यां सुदुर्लभम् ॥ (ख)

(क) साधारणस्त्रीरूपां नायिकां लक्षयति धीरिति । धीरा शिचिता, कलासु नृत्यगीतादिषु, प्रगल्भा दक्षा, वेश्या सामान्यनायिका साधारणस्त्रीरूपा नायिका स्यात् । तत्र वेश्या सामान्यनायिका इत्येतावन्मात्रमेव लक्षणं धीरा कलाप्रगल्भेति तु तस्या एव भेदइत्यमिति बोध्यम् ।

(ख) वेश्यां परिचाययितुं तत्स्वभावमाह निर्गुणानित्यादि । सा वेश्या निर्गुणानपि पुरुषान् न द्वेष्टि न वद्विर्विद्वेषं दर्शयति तेभ्यो धनलाभलोभादिति भावः । गुणिष्वपि पुरुषेषु न रज्यति नानुरक्ता भवति तथात्वे अनुरागेणैव पुरुषे रन्तुमिच्छौ धनलाभासम्भव इत्याशयः । वित्तमात्रं स्वकामिनः पुरुषस्य धनमात्रं समालोक्य वह्निः न पुनरन्तरेणापीत्यर्थः । रागमनुरागं दर्शयेत्, केवलधनलाभमिच्छेत्यभिप्रायः । एतेन केवलधनलाभलोभिनः पुरुषमात्रकामुकौ वेश्येति दर्शितम् । एषा वेश्या कामं पर्याप्तं यथा स्यात्तथा अङ्गीकृतमपि रन्तृत्वेन स्वीकृतमपि परिचौणधनं कारणान्तरेण आत्मन एव प्रदानेन वा नष्टधनं नरं स्वकामुकं पुरुषं पुनः सन्धानकाम्यया पुनरपि धनप्रदानादेव सङ्गमेच्छया मात्रा जनन्या द्वारा निष्क्रामयेत् दूरीकारयेत् । तस्कराः धीराः, पण्डका वातरोगेण विनष्टाण्डकोषाः, मूर्खाः सर्वप्रकार-विद्याहीनाः, सुखेन अनायासेन प्राप्तं धनं यस्ते, तथा लिङ्गिनी रक्तपटधारिप्रभृतयो भण्डाः, छन्नकामा गोपनेन रमणाभिलाषिणः पुरुषाः तदाद्याः प्रायेण आसां वेश्यानां वल्लभा रन्तारः । एषा वेश्यापि मदनायत्ता सती क्वापि कस्मिन्नपि पुरुषे सत्यानुरागिणी यथार्थमेवानुरक्ता स्यात् । रक्तायामनुरक्तायां विरक्तायां वा अस्यां वेश्यायां रतं सुरतं सुदुर्लभम् । विरक्तायां विरागादेव रक्तायामपि अधिकरमणेन शरीरचयशङ्कया तथा नानाच्छलकरणादिति भावः । एतत्तु प्रायिकाभिप्रायेणामिहितम्, अतएव न स्यादित्यनुक्ता सुदुर्लभ-मित्युक्तम् ।

(१) पण्डकाः, षण्डका इति पाठभेदौ ।



पण्डको वातरोगपण्डादिः (१) । क्वन्नं प्रच्छन्नं ये कामयन्ते ते क्वन्न-  
कामाः । तत्र रागहीना यथा—नटकमेलकादौ मदनमञ्जर्यादिः । रक्ता  
यथा—मृच्छकटिकादौ वसन्तसेनादिः (ग) ।

पुनश्च (घ) ।

८६ । अवस्थाभिर्भवन्त्यष्टावेताः षोडशभेदिताः ।

स्वाधीनभर्तृका तद्वत् खण्डिताऽथाभिसारिका ॥

कलहान्तरिता विप्रलम्भा प्रोषितभर्तृका ।

अन्या वासकसज्जा स्याद्विरहोत्कण्ठिता तथा ॥ (ङ)

तत्र—(च)

८७ । कान्तो रतिगुणाकृष्टो न जहाति यदन्तिकम् ।

विचित्रविभ्रमासक्ता सा स्यात् स्वाधीनभर्तृका ॥ (छ)

(ग) अत्रास्यष्टार्थपदद्वयं व्याचष्टे पण्डक इति । वातरोगेण पण्डो नटाण्यक्षीयतया नपुंसक-  
प्रायः । अल्पः पण्डः पण्डकः अल्पार्थे कमल्ययः । तथा च चरकः—“वायुपिदोषादृषणौ तु यस्य नाशं  
गती वातिकपण्डकः सः ।” अमरकोषश्च—“क्लीवः पण्डो नपुंसकम् ।” मूले पण्डका इति बहुवचनं  
गणार्थं प्रयुक्तम्, अत्रादिशब्देन च स एव गणो गृह्यते । केचिन्नपुंसकजनाः पौटकधनाधिकाराद्यर्थ-  
मात्मनः पुरुषत्वख्यापनाय वेश्यालयं प्रविशन्ति तत्प्रभृतिरत्र गणः । प्रच्छन्नं गुप्तं यथा स्यात्तथा । “न  
रन्वति गुणिव्यपि” इत्यस्योदाहरणमाह रागहीना यथेति । “क्वापि सत्यानुरागिणौ” इत्यस्योदाहरणमाह रक्ता  
यथेति ।

(घ) पुनश्चेति । पुनश्च तासांमेव भेदानाहेति शेषः ।

(ङ) अवस्थाभिरिति । षोडश भेदा आसां सञ्जाता इति षोडशभेदिताः । षोडश भेदाश्च स्त्रीया-  
स्त्रयोदश, परोद्दाकन्यकारूपे परकीये हे, एका च साधारणस्त्रीति । एताः षोडशभेदिता अपि नायिकाः  
पुनरवस्थाभिरष्टभिः प्रकारैरष्टौ अष्टविधा भवन्ति । ता आह स्वाधीनेत्यादिः ।

(च) तत्रेति । तासु मध्ये इत्यर्थः ।

(छ) कान्त इति । रतिगुणेन अनुरागपुण्येन आकृष्टः कान्तः पतिः यस्यां अन्तिकं न जहाति,  
विचित्रविभ्रमासक्ता नानाविधविलासनिरता सा नायिका स्वाधीनभर्तृका स्यात् । अस्यां आत्मनः अधीनो  
भर्ता यस्याः सेति व्युत्पत्तिः ।

(१) पण्डका वातरोगपण्डादिः, पण्डका वातरोगपण्डादिरित्यपि पाठभेदौ ।



यथा—“अस्माकं सखि ! वाससी” इत्यादि (८४ पृष्ठे) (ज) ।  
 ८८ । पाश्र्वमेति प्रियो यस्या अन्यसम्भोगचिह्नितः ।

सा खण्डितेति कथिता धीरैरौर्ध्वाकषायिता ॥ (झ)

यथा—“तदवितथमवादीः” इत्यादिः (११४ पृष्ठे) (ञ) ।  
 ८९ । अभिसारयते कान्तं या मन्मथवशंवदा ।

स्वयं वाभिसरत्येषा धीरैरुक्ताभिसारिका ॥ (ट)

क्रमादयथा—

“न च मेऽवगच्छति यथा लघुतां करुणां यथा च कुरुते स मयि ।

निपुणं तथै नमभिगम्य (१) वदेः अभिदूति काचिदिति सन्दिदिशे ॥” (ठ)

“उत्क्षिप्तं करकङ्कणद्वयमिदं बद्धा दृढं मेखला

यत्नेन प्रतिपादिता मुखरयोर्मञ्जीरयोर्मृक्ता ।

(ज) यथेति । “अस्माकं”मित्यादिश्लोके “अस्याः प्रियो नान्यतो दृष्टिं निक्षिपति” इत्यनेन कान्तस्य रतिगुणाकृष्टत्वेन तदन्तिकापरित्यागात् वक्त्री नायिका स्वाधीनभर्तृका ।

(झ) पार्श्वमिति । प्रियः पतिः अन्यस्या नायिकायाः सम्भोगचिह्नं नखचततदीयवसनपरिधानादिकं मस्य सञ्जातमिति तादृशः सन् यस्याः पार्श्वं समीपम् एति आगच्छति, ईर्ष्या कषायिता विकृतौकृत-  
 हृदया सा नायिका खण्डितेति धीरैः कथिता । खण्डिता अवसरे परित्यक्तेति व्युत्पत्तिः ।

(ञ) यथेति । अत्र अन्यनायिकावसनपरिधानरूपसम्भोगचिह्नितस्य पत्युः रागमनात् ईर्ष्याकषायिता वक्त्री नायिका खण्डिता ।

(ट) अभीति । या स्त्री मन्मथवशंवदा मदनायत्ता सती कान्तं वल्लभं पुरुषम् अभिसारयते आत्मनो-  
 ऽभिमुखं गमयति दूत्यादिना आनयति, या वा स्वयमेव अभिसरति कान्ताभिमुखं याति, एषा सा धीरैरभि-  
 सारिका उक्ता । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा । इयन्तु अभिसारणकरणेन अभिसरणकरणेन च द्विविधा ।  
 अतएवाह क्रमादिति ।

(ठ) न चेति । स प्रियतमो यथा मे लघुताञ्च नावगच्छति कामार्चतया स्वयमेव दूतीप्रेरणादिति भावः । यथा च मयि करुणां कुरुते अभिगम्येत्याशयः । एनं प्रियतमम् अभिगम्य त्वं तथा निपुणं सन्निपुणं यथा स्यात्तथा वदेः । काचित् कामिनी अभिदूति दूत्याः सकाशे इति सन्दिदिशे वाचिकं प्रेषित-  
 वती । सन्दिदिशे इति व्यतीहारे आत्मनेपदम् ।

अभिसारणकरणादियं वक्त्री नायिका प्रथमलक्षणा अभिसारिका ।

(ड) उत्क्षिप्तमिति । ‘हे प्रियसखि ! इदं करकङ्कणद्वयम् उत्क्षिप्तं मणिवन्धादुपरिभागे

(१) अवगम्य इति कर्चित् पाठः ।



आरब्धे रभसान्नया प्रियसखि ! क्रीडाभिसारीत्सवे  
चण्डालस्तिमिरावगुण्ठनपटच्चेपं विधत्ते विधुः ॥” (ङ)

६० । संलीना स्वे षु गात्रेषु मूकीकृतविभूषणा ।

अवगुण्ठनसंवीता कुलजाभिसरेद्यदि ॥ (ढ)

६१ । विचित्रोज्ज्वलवेशा तु रणन्नूपुरकङ्कणा (१) ।

प्रमोदस्मरेवदना स्याद्वेष्ट्याभिसरेद्यदि ॥ (ण)

६२ । मदस्खलितसंलापा विभ्रमोत्फुल्ललोचना ।

आविद्धगतिसञ्चारा (२) स्यात् प्रेष्ट्याभिसरेद्यदि ॥ (त)

तत्राद्ये “उत्क्षिप्तम्” इत्यादि (१२२ पृष्ठे) । अन्ययोः (३) जह्यमुदा-  
हरणम् (थ) ।

उत्तीव्य धृतम् । यथा च शब्दे न भवेदिति भावः । एवमन्यत्रापि । मेखला काची हृदं वद्धा ।  
मुखरयोः शब्दायमानयोः मञ्जीरयोनूपुरयोः मूकता निःशब्दता यत्नेन तदुत्तीव्येन प्रतिपादिता कृता ।  
इत्यत्र मया रभसात् हर्षात् क्रीडाभिसारीत्सवे विहाराय अभिसरणरूपोत्सवे आरब्धे सति, चण्डाल-  
यण्डालवत् क्रूरस्वभावो विधुश्चन्द्रः तिमिरमन्त्रकार एवावरकलात् अवगुण्ठनपटस्तस्य चेपं हठादुदयेनीत्सारणं  
विधत्ते अतीतसामौघे वर्तमाना अकरोदित्यर्थः । अती नाभिसरणं पूर्णं मासीदिति भावः ।

इयं वक्त्री नायिका स्वयमभिसरणात् द्वितीयलक्षणा अभिसारिका ।

(ङ) स्वयमभिसरणप्रसङ्गे कुलजादिभेदेनाभिसरणप्रकारभेदानाह संलीनेति । यदि कुलजा अभिसरेत्,  
तदा सा स्वे षु गात्रेषु अङ्गेषु संलीना सङ्कोचितसर्वाङ्गीत्यर्थः, मूकीकृतविभूषणा निःशब्दीकृतालङ्कारा,  
अवगुण्ठनेन संवीता आहता च स्यात्, अन्यकर्तृकपरिचयभयादिति भावः ।

(ण) विचित्रेति । यदि वेष्ट्या अभिसरेत्, तदा सा विचित्र उज्ज्वलस्य वेशो यस्याः सा, रणनी  
शब्दायमाने नूपुरकङ्कण्ये यस्याः सा, तथा प्रमोदेन आनन्देन स्मरे प्रफुल्लं वदने यस्याः सा तादृशी च स्यात् ।  
द्रष्टृणामपि मनोमोहनायेति भावः ।

(त) मदेति । यदि प्रेष्ट्या दासी अभिसरेत् तदा सा मदेन मदनमत्ततया खलितो विह्वलः संलापो  
भाषणं यस्याः सा, विभ्रमेण विलासिन उतफुल्ले लोचने यस्याः सा, तथा आविद्धया खलितया गत्या पादचेपेण  
सञ्चारी गमनं यस्याः सा तादृशी च स्यात् । अत्यन्तकामातुरत्वादिति भावः ।

(थ) तत्रेति । तत्र तेषु अभिसरणप्रकारेषु मध्ये, आद्ये कुलजाया अभिसरणप्रकारे, “उत्क्षिप्तम्”

(१) बलन्नूपुरनिखना इति पाठान्तरम् । (२) आविद्धगतिसञ्चारा इति क्वचित् पाठः ।

(३) अन्वयेति पाठः ।



प्रसङ्गादभिसारस्थानानि कथ्यन्ते ।

६३ । चेतं वाटी भग्नदेवालयो दूतीगृहं वनम् ।

मालयञ्च (१) श्मशानञ्च नद्यादीनां तटी तथा ॥

एवं कृताभिसाराणां पुंश्चलीनां विनोदने ।

स्थानान्यष्टौ तथा ध्वान्तच्छन्नेषु क्वचिदाश्रयः (२) ॥ (द)

६४ । चाटुकारमपि प्राणनाथं रोषादपास्य या ।

पश्चात्तापमवाप्नोति कलहान्तरिता तु सा ॥ (ध)

यथा मम तातपादानाम्—

“नो चाटुश्रवणं कृतं न च दृशा हारोऽन्तिके वोक्षितः

कान्तस्य प्रियहेतवे निजसखीवाचोऽपि दूरीकृताः ।

इत्यादि पद्यम् उदाहरणमित्यर्थः । अन्ययोर्वेक्षाप्रेष्योः अभिसरणप्रकारद्वये उदाहरणमूह्यमनुसन्धेयम् ।  
तत्र क्रमादुदाहरणं यथा—

“अपघ्ना श्रीरेषा प्रहरणमनङ्गस्य ललितम्, कुलस्त्रीणां श्रीको मदनवरहस्यस्य कुसुमम् ।

सलीलं गच्छन्ती रतिसमयलज्जाप्रणयिनी, रतिक्षेपे रङ्गे प्रियपथिकसार्थे रनुगता ॥”

“ताम्बूलाक्तं दशनमसकृद्दर्शयन्तीह चेटी, घोटौङ्गेषाधिकृतविरतं हेतुहीनं हसन्ती ।

स्थानस्थानच्छलितपदविन्यासमाभासमाना, यूनामये वसति कुटिलं नर्त्तितोच्चैर्नितम्बम् ॥”

(द) चेतमिति । चेतम् आवरणीपथीगिशसमयभूमिः । वाटी निर्जनवास्तुस्थानम् । “वाटी वासो गृहीयानि” इति हेमीकः । सा लक्ष्मीः श्रीभा लीयते अवतिष्ठते अस्मिन्निति व्युत्पत्त्या मालयमुपवनम् । कृताभिसाराणां पुंश्चलीनां कुलटानां विनोदने मनोमोदने एवमेतानि अष्टौ स्थानानि सम्पद्यन्ते, तथा ध्वान्तच्छन्नेषु अन्येष्वपि अन्यकाराहतेषु क्वचित् केपुचित् गृहादिषु आश्रयः अवलम्बनं विनोदने सम्पद्यते ।

(ध) चाटुद्विति । या नायिका रोषात् चाटुकारमपि प्रियवाक्यवादिनमपि प्राणनाथं कान्तम् अपास्य परित्यज्य पश्चात्तापम् अनुतापमवाप्नोति, सा कलहान्तरिता । कलहेन अन्तरिता व्यवहितेति व्युत्पत्तिः ।

(न) नो इति । याचमानस्यापि कान्तस्य रोषात् प्रत्याख्यानं पश्चात्तापमवाप्तायाः कस्याश्चित्

(१) मालापञ्चः, मालामञ्चः, मालापञ्च इति पाठान्तराणि । (२) ध्वान्तच्छन्ने क्वचिदाश्रये इति पाठभेदः ।



पादान्ते विनिपत्य तत्क्षणमसौ गच्छन् मया मूढया  
पाणिभ्यामवरुध्य हन्त ! सहसा कण्ठे कथं नार्पितः ॥” (न)

६५ । प्रियः कृत्वापि सङ्केतं यस्या नायाति सन्निधिम् ।

विप्रलब्धा तु सा ज्ञेया नितान्तमवमानिता ॥ (प)

यथा—“उत्तिष्ठ दूति ! यामो यामो यातस्तथापि नायातः ।

याऽतः परमपि जीवेत् जीवितनाथो भवेत् तस्याः ॥” (फ)

६६ । नानाकार्य्यवशाद्यस्या दूरदेशं गतः पतिः ।

सा मनोभवदुःखार्त्ता भवेत् प्रोषितभर्तृका ॥ (ब)

यथा—“तां जानीयाः (१) परिमितकथां जीवितं मे द्वितीयं

दूरीभूते मयि सहचरे चक्रवाकीमिवैकाम् ।

सखीं प्रति उत्तिरियम् । चाटोः कान्तोक्तप्रियवाक्यस्यापि श्रवणं नो न कृतम् । अन्तिके निकटे हारो मम प्रसादनाथ तेन दीयमाना मुक्तामाला दृशा चक्षुषापि न च बौद्धिती मया न दृष्टः, तथा कान्तस्य प्रियहेतवे सन्तीयविधानाथ निजसख्याः वाचीऽपि उपदेशवाक्यान्यपि दूरीकृताः परिहृताः । असौ कान्तः पादान्ते मम प्रसन्नतासम्पादनाय चरणसमीपे विनिपत्य तत्क्षणमेव गच्छन् मम प्रसन्नताया अदर्शनादिति भावः, मूढया मया पाणिभ्यामवरुध्य सहसा तदानीमेव कथं कण्ठे नार्पितो नारीपितः । हन्ति खेदि ।

अत्रानुनयपरायणप्रियपरिव्यागेनानुतापप्राप्तेरियं वक्त्री नायिका कलहान्तरिता ।

(प) प्रिय इति । प्रियो वल्लभो जनः सङ्केतं कृत्वापि यस्याः सन्निधिं नायाति नागच्छति, तेनैव तु नितान्तमवमानिता सा विप्रलब्धा ज्ञेया । विप्रलब्धा प्रतारितेति व्युत्पत्तिः ।

(फ) उत्तिष्ठेति । सङ्केतस्यानमागत्य वल्लभविलम्बमवेक्षमाणाया नायिकाया दूरीं प्रति सखेदीक्षित-रियम् । हे दूति ! उत्तिष्ठ, वयं यामो गच्छामः, येन, यामः अत्रागमनावधिरेकः प्रहरो यातो गतः, तथापि नायातः स वल्लभो नागतः । अतः परमपि या जीवेत्, स जीवितनाथः प्राणेश्वरस्तस्या भवेत् । मदन-वेदनया अतः परं नाहं जीवामि स-च मे न भवेदिति भावः ।

अत्र सङ्केतं कृत्वापि प्रियस्यानागमनादियं वक्त्री नायिका विप्रलब्धा ।

(ब) जानेति । यस्याः पतिः नानाकार्य्यवशात् विद्याधनार्जनपरिनियोगादिनिमित्तात् दूरदेशं गतः, मनोभवदुःखार्त्ता कामपीडितुरा सा नायिका प्रोषितभर्तृका भवेत् । प्रोषितो विदेशं गतो भर्त्ता यस्याः सा प्रोषितभर्तृकेति व्युत्पत्तिः ।

(३) तामिति । कुवेरशापेन भार्यामपहाय दूरदेशं गतस्य कस्यचिद्वयस्य मेघं प्रति उत्तिरियं

(१) जानीया इति मूलपुस्तकेषु पाठो दृश्यते ।



गाढोत्कण्ठां गुरुषु दिवसेष्वेष्टु गच्छत्सु बालां  
जातां मन्ये शिशिरमथितां पद्मिनीं वान्यरूपाम् ॥” (भ)

६७ । कुरुते मण्डनं यस्याः सज्जिते वासवेश्मनि ।

सा तु वासकसज्जा स्याद्विदितप्रियसङ्गमा ॥ (म)

यथा राघवानन्दानां नाटके—

“विदूरे केयूरे कुरु करयुगे रत्नवलये-

रत्नं गुर्वी श्रीवाभरणलतिकेयं किमनया ।

नवामेकामेकावलिमयि ! मयि त्वं विरचये-

नं पथ्यं नेपथ्यं बहुतरमनङ्गोत्सवविधौ ॥” (य)

६८ । आगन्तुं कृतचित्तोऽपि दैवान्नायाति यत्प्रियः (१) ।

तदनागमदुःखार्ता विरहोत्कण्ठिता तु सा ॥ (र)

मेघदूते । सहचरे मयि दूरीभूते, स्वसहचरे चक्रवाकी दूरीभूते एकामेकाकिनीं चक्रवाकीं पद्मिनीमिव स्थिताम्, परिमितकथां मितभाषिणीं तां पूर्ववर्णितां नायिकां मे मनः द्वितीयं जीवितं जीवनं जानीया बुध्यथाः इदानीं वर्णिताकृतित्वे षष्ठेऽपि त्वया न किञ्चिदाश्ङ्गीयमित्याह गाढोत्कण्ठामिति । गुरुषु विरहेण विशालीभूतेषु एषु दिवसेषु गच्छत्सु सत्सु गाढोत्कण्ठां मदर्थं मतीवोत्कण्ठितां तां बालां शिशिरमथितां तुषारपातेन विकलीकृतां पद्मिनीं वा इव अन्यरूपां चौरमलिनामित्यर्थः; जातां मन्ये । “वा साहिकल्योपमयोः” इति विश्वः ।

अथ कुवेरशपनयोगेन भर्तृदूरदेशगमनात् वर्णितेयं नायिका प्रेषितभर्तृका ।

(म) कुरुत इति । सज्जिते कुसुमचन्दनादिभिः परिशीमिति वासवेश्मनि यस्या मण्डनं प्रसाधनं कुरुते सखीजनादिति शेषः, विदितप्रियसङ्गमा सा तु नायिका वासकसज्जा स्यात् । वासके वासवेश्मनि सज्जा यस्याः सेति व्युत्पत्तिः ।

(य) विदूरे इति । प्रसाधयन्तीं सखीं प्रति शयनभवनविद्यासीः कस्याश्चिदुक्तिरियम् । केयूरे अङ्गद्वयं विदूरे दूरं गते कुरु केयूरद्वयं न परिधापयेत्यर्थः । करयुगे रत्नवलयेः अलं न प्रयोजनम् । इयं श्रीवाभरणलतिका कण्ठमाला गुर्वी महती आलिङ्गनप्रतिबन्धिकेति भावः, अतः अनया किं प्रयोजनमित्यर्थः । अयि सखि । त्वं मयि एकाम् एकलङ्घरीकाम् एकावलिं हारं नवां नूतनयथितां विरचयेः कृत्याः । अनङ्गीत्सवविधौ बहुतरं नेपथ्यं वेशः न पथ्यं न द्वितकरम्, सांकाश्येनालिङ्गनप्रतिबन्धादिति भावः ।

अथ वासगृहे मण्डनकरणादियं वक्त्री नायिका वासकसज्जा ।

(१) चेत् प्रिय इति पाठान्तरम् ।



अथा—“किं रुद्धः प्रियया कयाचिदथवा सख्या समोद्देजितः

किं वा कारणगौरवं किमपि यन्नाद्यागतो वल्लभः ।

इत्यालोच्य ऋगौदृशा करतले विन्यस्य वक्त्राम्बुजं

दीर्घं निश्चसितं (१) चिरञ्च रुदितं चिन्ताञ्च पुष्पस्रजः ॥” (ल)

६६ । इति साष्टाविंशतिशतमुत्तममध्यमाधमस्वरूपतः ।

चतुरधिकाशीतियुतं शतत्रयं नायिकाभेदानां स्यात् ॥ (व)

(र) आगन्तुमिति । यस्याः प्रियो वल्लभः आगन्तुं कृतचिन्तोऽपि कृताङ्गीकारोऽपीत्यर्थः । दैवात् दैववशेन प्रतिवन्धात् नायाति नागच्छति, तस्य प्रियस्य अनागमेन अनागमनेन दुःखार्त्ता सा तु नायिका विरहीतृकण्ठिता भवेत् । विरहेण दैवकृतविच्छेदेन उत्कण्ठितेति विरहीतृकण्ठिता ।

(ल) किं रुद्ध इति । निर्दिष्टसमये अतीतेऽपि अनागतं वल्लभमवेक्ष्य कस्याचित् सखेदोक्तिरियम् । कयाचित् अन्यया प्रियया किं रुद्धः अनागन्तुं प्रतिवन्दः, अथवा समैव सख्या दूतीभूतया उद्देजितो वाक्त्व-वैषम्येण अपरकृतोक्तः, किं वा किमपि अज्ञातपूर्वं कारणगौरवं प्रयोजनगुरुत्वं गुरुतरं प्रयोजनमित्यर्थः । तनागन्तुं प्रतिवन्धातौति शेषः । यद्वद्वन्धात् अथ वल्लभो नागतः । इति मनसि आलोच्य ऋगौदृशा नायिकया वक्त्राम्बुजं मुखपद्मं करतले विन्यस्य दीर्घं निश्चसितं चिरमनेकक्षणञ्च रुदितम्, पुष्पस्रजो रत्यर्घ्यधृताः कुसुममालाय चिन्ता गात्रादिकीर्णाः ।

अनागन्तुमङ्गीकारकारिणोऽपि प्रियस्यानागमनाद्दुःखार्त्तेयं वक्त्रौ नायिका विरहीतृकण्ठिता ।

(व) इदानीं समुदायेन नायिकाभेदान् संख्यातुमाह इतीति । इति इत्यम्, अष्टाविंशत्या सहेति साष्टाविंशति शतम्, अनेन स्वाधीनभर्तृकालाद्यष्टप्रकारपर्यन्तकल्पनेन एकशताष्टाविंशतिप्रकारा नायिका भवन्तीत्यर्थः । तथा च मध्या—धौरा अधौरा धौराधौरा चेति त्रिविधा, प्रगल्भा च—धौरा अधौरा धौराधौरा चेति त्रिविधा इति षड्विधा सती पुनर्गायकस्य अल्पानुरागित्वात् अधिकानुरागभागित्वाच्च प्रत्येकमेव त्रिविधा सती समुदायेन द्वादशविधा मध्या प्रगल्भा च ; मुग्धा तु एकविधैव इति मिलित्वा स्त्रीया एव त्रयोदशविधाः । परोदाकान्यकाभेदेन परकीया त्रिविधा । साधारणस्त्री तु एकविधैव । तां मिलित्वा समुदायेन षोडशविधाः । पुनश्च ताः प्रत्येकमेव स्वाधीनभर्तृकालप्रभृत्यष्टभेदाः सत्यः समुदायेन एकशताष्टाविंशतिप्रकारा भवन्ति, षोडशानामष्टभिर्गुणेन एकशताष्टाविंशतिसंभवात् ।

पुनश्च तासामपि प्रत्येकमेव उत्तमत्वेन मध्यमत्वेन अधमत्वेन च भेदत्रयमाह उत्तमेति । प्रदर्शित-प्रकारेण एकशताष्टाविंशतिप्रकाराणामपि तासां नायिकानां प्रत्येकमेव सौन्दर्यादिगुणतारतम्येन उत्तम-मध्यमाधमस्वरूपतो हेतोः शेषसमुदायेन नायिकाभेदानां चतुरधिकाशीतियुतं शतत्रयं स्यात् । तथा च साकल्येन नायिकाः त्रिशतचतुरशीतिप्रकारा इत्यर्थः, अष्टाविंशत्यधिकशतस्य त्रिभिर्गुणे त्रिशत-चतुरशीतिसंभवात् । अत्र नायकस्य अल्पानुरागभागित्वेन अधिकानुरागभागित्वेन च भेदत्रयकल्पनम्

(१) निश्चसितमित्यपि पाठः ।



इह च “परस्त्रियो कन्यकान्योदो (१). सङ्केतात् पूर्व” विरहोत्कण्ठते, पञ्चाद्विदूषकादिना सहाभिसरन्त्यावभिसारिके, कुतोऽपि सङ्केतितस्थानमप्राप्ते नायके विप्रलब्धे इति तत्रावस्थैवानयोरस्वाधीनप्रिययोरेवस्थान्तरायोगात्” इति कश्चित् (३) ।

उत्तमादिमेदवयवकल्पनञ्च सम्यङ्निर्द्धारयितुमशक्यत्वादनियतत्वाच्च अनावश्यकमिव प्रतिभातीति पर्यालोचनीयम् ।

(३) उक्तसंख्यकनायिकाप्रकारेभ्यो न्यूनप्रकारान् कश्चिन्निर्दिशति भङ्गा तन्मतं निरसितुमाह इह चेति । इह च नायिकामेदं निरूपणप्रकरणे इति कश्चिदाहेति परेणान्वयः । परस्त्रियावित्यादिकस्तदीयो ग्रन्थः । पराधीनस्त्रियो परस्त्रियो । तत्र कन्यका पित्राद्यधीना, अन्योदा च पत्याद्यधीना । सङ्केतात् रमणाय स्थाननिर्द्देशात् । विरहोत्कण्ठते इति प्रथमादिवचनान्तं पदम्, स्यातामिति शेषः । एवमभिसारिके विप्रलब्धे इत्यनयोरपि ज्ञेयम् । अभिसरन्त्यावित्युपलक्षणम्, दूत्यादिना परपुरुषमभिसारयन्त्यावपि अभिसारिके स्याताम् । नायके कुतोऽपि कारणात् सङ्केतितस्थानमप्राप्ते विप्रलब्धे स्यातामित्यर्थः । न स्वस्या आत्मनः अधीनः प्रियो वल्लभः परपुरुषो ययोक्तयोः अस्वाधीनप्रिययोः परत्वादेव अनायत्तनायकयोरित्यर्थः अनयोः कन्यकान्योदयोः, अवस्थान्तरायोगात् स्वाधीनभर्तृकालादीनामन्यासां पञ्चानामवस्थानामसम्भवात्, इति तत्रावस्थैव त्रयः प्रकारा एव । तथा च कन्यका परोदा च विरहोत्कण्ठता, अभिसारिका, विप्रलब्धा च भवितुमर्हति, न पुनरन्वविधेत्यर्थः । तथा च तस्यायमाशयः—अनर्थपातशङ्कया परकन्यापरोदयोरन्तिके परपुरुषस्य सततावस्थानासम्भवेन तयोर्न स्वाधीनभर्तृकालम्, निजस्त्रीसम्भोगस्य नियतसम्भाव्यमानत्वेन तच्चिह्नितस्यापि परपुरुषस्य समीपागमने ईर्ष्याया असम्भवात् तयोः खण्डितालम्, स्वस्त्रीसम्भोगस्य अवश्यत्वावात्, तत्र रोषाभावेन परपुरुषस्य त्यागासम्भवात् कलहान्तरितालम्, दूरस्थस्यैव परपुरुषस्य पुनर्दूरदेशगमनासम्भवात् प्रीणितभर्तृकालम्, पत्युरसन्निधाने अनिष्टपातशङ्कया परार्थमण्डनासम्भवात् वा वासकसञ्चालम् । तेन परोदाकन्यकयोः प्रत्येकमेव उक्तपञ्चप्रकारासम्भवात् समुदायेन दशप्रकारासम्भवेन एकशताष्टादशप्रकारा नायिकाः । तास्य पुनरुक्तममध्यमाधममेदात् त्रिशतचतुःपञ्चाशत्प्रकाराः साकल्येन भवन्तीति ।

ग्रन्थकारस्तु कश्चिदित्यनेन उल्लुण्ठनव्यञ्जकं धितं कृत्वा तन्मतं निरसति । तथा च ग्रन्थकर्तुरयमाशयः—कन्यायाः पित्रगृहे परोदायाय पतिगृहे कर्मन्तरनियुक्तस्य पितुः पत्युश्च विद्वत्स्य परपुरुषस्य सततमेवान्तिकावस्थानसम्भवात् तयोः कन्यकापरोदयोः स्वाधीनभर्तृकालं सम्भवति । अत्र उभयमतेऽपि भर्तृपदं वल्लभपरम् । स्त्रीमात्रस्यैवायं स्वभावो यत् वल्लभपुरुषस्य अन्यस्त्रीसम्भोगं न सहति इति, तेन स्वस्त्रीसम्भोगचिह्नितस्यापि वल्लभभूतपरपुरुषस्य समीपागमने कन्यकापरोदयोरीर्ष्यासम्भवात् खण्डितालम् । तत एव स्वस्त्रीसम्भोगेनापि रोषसम्भवात् तादृशपरपुरुषत्यागसम्भवेन तयोः कलहान्तरितालम् । तादृश-

(१) कन्यकोदो इति पाठान्तरम् ।



१०० । क्वचिदन्योन्यसाङ्ग्यमासां लक्ष्येषु दृश्यते । (ष)

यथा—“न खलु वयममुष्य दानयोग्याः

पिवति च पाति च याऽसकौ रहस्वाम् ।

विट ! (१) विटपममुं ददस्व तस्यै

भवति यतः सट्शोश्चिराय योगः ॥” (स)

“तव कितव ! किमाहितैर्द्वया नः क्षितिरुहपल्लवपुष्पकर्णपूरैः ।

ननु जनविदितैर्भवंद्मालीकैश्चिरपरिपूरितमेव कर्णयुग्मम् ॥” (ह)

“मुहुरपहसिताभिवालिनादैर्वितरसि नः कलिकां किमर्थमेनाम् ।

वसतिमुपगतेन धाम्नि तस्याः शठ ! कलिरेष मह्यंस्त्वयाद्य दत्तः (२) ॥” (च)

परपुरुषस्य दूरदेशगमनेन मनोभवदुःखार्त्तलसम्भवात् प्रीयितव्यं कालम् । अवापि भर्तृपदं वल्लभपरम् । पत्यु रसन्निधानेऽपि क्लान्तरेण तादृशपरपुरुषार्थमेव मण्डनसम्भवात् कन्यकापरीदृशोर्वासकसञ्जालमपीति । अतएव साष्टाविंशतिशतमिति चतुरधिकाशीतियुतं शतवयमिति च संख्या निर्दिष्टेति ।

(य) क्वचिदिति । क्वचित् केषुचित् लक्ष्येषु महाकविनिबद्धप्रयोगेषु, आसां नायिकानाम् अन्योन्य-साङ्ग्यमेकस्यामेव लक्षणद्वयादिसम्बलनं दृश्यते । अतो लक्षणानां लक्ष्यानुसारेण निबन्धनीयतया अस्माभिरपि तत् साङ्ग्यमङ्गीक्रियते, तेन तत्तत्सङ्कीर्णार्थैव तादृशी नायिकेति भावः ।

(स) नेति । कुसुमकिशलयशीभिर्ना तरुशाखां दातुं प्रवृत्तं नायकं प्रति कस्याश्चिदुक्तिरियम् । हे विट ! परस्त्रीकामुक ! वयं खलु अमुष्य विटपस्य दानयोग्या न भवामः । असकौ असौ या वल्लभा रक्षो निर्जनस्थाने त्वां पिवति सम्भु नक्ति पाति वल्लभान्तरेभ्यो रक्षति निवारयति च, तस्यै वल्लभायै अमुं विटपं शाखां ददस्व । यतश्चिराय सट्शोस्तुल्ययोः पदार्थयोगैरेव योगः सम्बलनं भवति । “विटं त्वां पिवति पाति चेति व्युत्पत्तिद्वयेन सैव विटपौ अयमपि विटप इति तुल्ययोर्योगो योग्यो भवतीति तर्कवागीशीत एव भावः ।

(ह) तवेति । हे कितव ! धूर्त ! इथा निष्फलम् आहितैर्मत्कर्णयोर्विन्ध्यसैः तव सम्बन्धिभिः क्षितिरुहपाणां वृक्षाणां पल्लवपुष्पाण्येव कर्णपूराः कर्णभूषणानि तैः, नः अस्माकं ममेत्यर्थः किं प्रयोजनं सिध्येत् अपि तु किमपि नेत्यर्थः । तत्प्रयोजनस्य अन्यथैव सिद्धत्वादिति भावः । ननु तत्प्रयोजनं कथमन्यथा सिद्धमित्याह नन्विति । जनविदितैः सर्वलोकविज्ञातैः भवद्मालीकैः परदारगमनात् तव अप्रिय-वाक्यैः मम कर्णयुग्मं चिरपरिपूरितमेव । अतएव धारणस्थानाभावात् कर्णभूषणार्थं पल्लवपुष्पप्रदानमिदं निष्फलमेवेति भावः ।

(च) मुहुरिति । अलिनादैः एतत्कलिकाया एवोपरिस्थितभ्रमररवैः मुहुरारं वारमुपहसिता-

(१) ब्रज इति मूलशिशुपालवधकाव्ये पाठः । (२) क्वचिदयं श्लोको न दृश्यते ।



“इति गदितवती रुषा जघान स्फुरितमनोरमपद्मकेसरेण ।

श्रवणनियमितेन कान्तमन्या सममसिताम्बुरुहेण चक्षुषा च ॥” (क)

इयं हि वक्रोक्त्या परुषवचनेन कर्णोत्पलताडनेन च धीरमध्यताऽधीर-  
मध्यताऽधीरप्रगल्भताभिः सङ्कीर्णा (ख) । एवमन्यत्राप्युद्धम् (ग) ।

१०१ । इतरा अप्यसंख्यास्ता नोक्ता विस्तरशङ्कया ॥ (घ)

ता नायिकाः ।

अथासामलङ्काराः (ङ) ।

मिव “एषा कलिका तव वचनार्थैव” इत्यम् उपहस्यमानामिव विद्यमानामिनां कलिकां कुसुमकोरकं किमर्थं नः अन्वभ्यं वितरसि ददासि । यतो हि, हे शठ ! त्वया तस्याः परनायिकायाः धाम्नि भवने वसतिं वासम् उपगतेन प्राप्तेन सता, अथ एष महान् कलिः कलहः आवयोर्विवाद इति यावत् कलिका च दत्तः । अतः खदत्त एव महति कलौ स्थिते किमर्थं मपरकलिदानमिति भावः । “कलिः स्त्री कलिकायां ना शूराजिकलहे युगे” इति मेदिनी । श्लेषे स्त्रीप्रत्ययो न विवक्षितः ।

(क) इतीति । इति उक्तप्रकारं गदितवती उक्तवती अन्या रमणी रुषा रोषेण, स्फुरितानि दीप्तानि मनोरमाणि च पद्माणि लोमानि केसराणि किञ्चत्का इव पद्माणीव केसराणि च यस्य तेन तादृशेन, श्रवण-  
नियमितेन कर्णधृतेन कर्णपर्यन्तं विस्तारितेन च असिताम्बुरुहेण नीलोत्पलेन चक्षुषा च समं युगपदेव कान्तं वल्लभं जघान ताडयामास ।

(ख) इयमिति । हि तथाहि । इयं “न खलु” इत्यादिश्लोकत्रयस्य वक्त्री नायिका । अत्र वक्रोक्त्येत्यादीनां धीरमध्यतेत्यादिभिर्यथासंख्येनान्वयः । तथा च वक्रोक्त्या विटपशब्दश्चेष्टात् प्रथमश्लोकप-  
कुटिलवाक्येन धीरमध्यता “प्रियं सीत्प्रासवक्रोक्त्या मध्या धीरा दहेद्गुषा” इति लक्षणात् । परुषवचनेन “तव कितव” इत्यादिश्लोकद्वयात्मककटुवाक्येन अधीरमध्यता “अधीरा परुषोक्तिभिः” इति लक्षणात् । कर्णोत्-  
पलताडनेन “इति निगदितवती” इत्यादिश्लोकविहतेनेत्यर्थः अधीरप्रगल्भता, “तज्जयेत्ताडयेदन्या” इति लक्षणा-  
दिति भावः । महाकाविसाधेन अस्य श्लोकचतुष्टयस्य शिशुपालवधकाव्यसप्तमसर्गे निबद्धत्वादिदं साङ्केत्य-  
मङ्गीकार्यमित्याशयः ।

(ग) एवमिति । अन्यत्र यथोत्तररामचरिते सीता प्रथमं स्वाधीनमर्तृकालेन परञ्च प्रेषित-  
मर्तृकालेन सङ्कीर्णा । यथा वा मालविकाग्निमित्रे “इरावती—पूरेहि पूरेहि । असौषो कुसुमं यद्दंसेदि  
अथ” उच्यते यत् पुष्पं फलं ज्वे” इति परुषवचनेन अधीरमध्यतया अनन्तरमेव च काञ्चीदासा ताडनेन  
अधीरप्रगल्भतया सङ्कीर्णा ।

(घ) इतरा इति । इतरा रसमञ्जरौयन्यादिगणिता दिव्यादिव्यादयः ।

(ङ) अथेति । अथ नायिकानिरूपणानन्तरम्, प्रसङ्गसङ्ख्या आसां नायिकानामलङ्कारा निरूप्यन्त  
इति शेषः । कटककुण्डलादिवन्मनोहरत्वजनकतासाधर्म्याद्भावादयोऽप्यलङ्कारा उच्यन्ते ।



१०२ । यौवने सत्त्वजास्तासामष्टाविंशतिसंख्यकाः ।

अलङ्कारास्तत्र भाव-हाव-हेलास्त्रयोऽङ्गजाः ॥

शोभा कान्तिश्च दीप्तिश्च माधुर्य्यञ्च प्रगल्भता ।

औदार्य्यं धैर्य्यं मिल्येते सप्तैव स्युरयत्नजाः ॥

लीला विलासो विच्छित्तिर्विव्वोकः किल किञ्चित्तम् ।

मोहायितं कुट्टमितं विभ्रमो ललितं मदः ॥

विकृतं (१) तपनं मौग्ध्यां विक्षेपश्च कुतूहलम् ।

हसितं चकितं केलिरित्यष्टादशसंख्यकाः ॥

स्वभावजाश्च भावाद्या दश पुंसां भवन्त्यपि । (च)

पूर्वं भावादयो धैर्यान्ता दश नायकानामपि सम्भवन्ति, किन्तु सर्वेऽप्यमी-  
नायिकाश्रिता एव विच्छित्तिविशेषं पुष्णन्ति (छ) ।

तत्र भावः ।

१०३ । निर्विकारात्मके चित्ते भावः प्रथमविक्रिया ॥ (ज)

जन्मतः प्रभृति निर्विकारे मनसि उद्बुद्धमात्रो विकारो भावः (झ) ।  
यथा—

(च) यौवन इति । सत्त्वजाः शृङ्गाराभिव्यञ्जकसत्त्वगुणोत्पन्नाः । तासां नायिकानाम् । तत्र तेषु  
अलङ्कारेषु मध्ये भाव-हाव-हेला इमे त्रयोऽलङ्काराः अङ्गजाः । वक्ष्यमाणलक्षणासारेण भावादीनां त्रयाणां  
चित्तभावजातत्वेऽपि भूतैवाद्यङ्गेषु तेषां क्रियाप्रकाशादङ्गजा इत्युच्यन्ते । अयवजाः शरीरमनसीः स्वभाव-  
सिद्धाः । स्वभावजा रत्यादि-स्थायिभावस्वभावजन्याः, चकाराद्यथासम्भवं क्वमिमाश्च । अत्र अङ्गजा-अयवज-  
स्वभावजेति संज्ञाव्यकरणम् “उक्ताः स्त्रीणामलङ्कारा अङ्गजाश्च स्वभावजाः” इत्याद्यनुभावपरिचायककारिकाया-  
मङ्गजस्वभावजालङ्कारग्रहणे अयवजालङ्कारव्यावृत्त्यर्थं तत्कारिकासंक्षेपार्थञ्चेति बोध्यम् ।

(छ) “भावाद्या दश पुंसां भवन्त्यपि” इति कारिकांशं व्याचष्टे पूर्वं इति । पूर्वं प्रथमोक्ताः ।  
सम्भवन्ति लक्षणसमन्वयादिति भावः । असौ भावादयोऽलङ्काराः, नायिकाश्रिता एव नायिकाश्रिता एव,  
विच्छित्तिविशेषं वैचित्र्यातिशयम् । अतो नायिकाश्रिता एव वर्णनौघा इति भावः ।

(ज) निर्विकारेति । निर्विकारात्मके बालत्वेन रत्याद्यनभिज्ञतया सर्वथा विकाररहिते चित्ते प्रथम-  
विक्रिया कुतोऽपि कारणात् प्राथमिको विकारो भाव इत्युच्यते ।

(१) विद्वत्तमिति क्वचित् पाठः ।



“स एव सुरभिः कालः स एव मलयानिलः ।

सैवेयमबला किन्तु मनोऽन्यदिव दृश्यते ॥” (ज)

अथ हावः ।

१०४ । भूनेत्रादिविकारैस्तु सम्भोगेच्छाप्रकाशकः ।

भाव एवाल्पसंलक्ष्यविकारो हाव उच्यते ॥ (ट)

यथा—“विह्वलती शैलसुतापि भावमङ्गैः स्फुरद्बालकदम्बकल्पैः ।

साचीकृता चारुतरिण तस्थौ मुखेन पर्यस्तविलोचनेन ॥” (उ)

अथ हेला ।

१०५ । हेलात्यन्तसमालक्ष्य-विकारः स्यात् स एव च । (ड)

स एव भाव एव । यथा—

“तह से भक्ति पउत्ता बहुए सब्झविभभमा सअला ।

संसइअमुद्धभावा होइ चिरं जह महीणम्पि ॥” (ठ)

(क) जन्यत इति । उद्धमावः प्रकाशितभावः अद्भुतभाव इति यावत् ।

(ज) स इति । स एव सुरभिः कालो वसन्तसमयः, स एव मलयानिलो दक्षिणवायुः, सैवेयमबला स्त्री, किन्तु मनोऽन्यदिव दृश्यते, पूर्ववत् सारल्येनालापाद्यकरणादिति भावः ।

अत्र मनोऽन्यदिवेत्यनेन मनसि प्रथमविकाररूपी भावो द्योत्यते ।

(ट) भूनेत्रादौति । आदिशब्दान्मुखादिपरिशुद्धः । भूनेत्रादीनां विकारैः सङ्कीर्णकटाक्षपात-  
स्त्रितादिभिः सम्भोगेच्छाप्रकाशकः सुरतसुखलामेच्छाज्ञापकः अल्पं यथा स्यात्तथा संलक्ष्यस्तरैरेव भूनेत्रादि-  
विकारैरन्यैरनुमेषो विकारः अन्यथाभावो विवक्षित्यस्य स तादृशः पूर्वोक्तो भाव एव हाव उच्यते ।

(उ) विह्वलतीति । शैलसुतापि पार्वत्यपि स्फुरन्ति क्रमादिकसन्ति यानि बालकदम्बानि नूतनकदम्ब-  
कुसुमानि तत्कल्पैः तेषां सदृशैः रोमाञ्चितैरित्यर्थः, अङ्गैरवयवैः भावः हरसन्दर्शनात् प्राथमिकमनोविकारं  
विह्वलती प्रकटयन्ती. पर्यस्ते हरं प्रति सञ्चालिते विलोचने नयने येन तेन तादृशेन चारुतरिण मुखेन  
साचीकृता वक्त्रीकृता सती शिवं प्रति वक्रभावेन मुखं स्थापयित्वेत्यर्थः तस्थौ ।

अत्र पार्वत्याः किञ्चिद्रोमाञ्चकटाक्षपाताभ्यां प्राथमिकमनोविकारस्य बहिरल्पसंलक्ष्यत्वात् हावः ।

(ड) हेलेति । अत्यन्तसमालक्ष्यः अन्यैः सम्पूर्णविज्ञेयः विकारो विवक्षित्यस्य स तादृशः स पूर्वोक्तो  
भाव एव च हेला स्यात् । तथा च अवहट्ठिप्रकाशितो जातमात्रो मनोविकारो भावः, किञ्चिद्वहट्ठिप्रकाशितो  
मनोविकारो हावः, वहट्ठिपूर्णप्रकाशितो मनोविकारो हेलेति निष्कर्षः । तेनैषां लक्षणाणां परस्परं  
नातिव्याप्तिः ।

(ठ) तह इति । “तथा तस्या भटिति प्रवृत्ता बन्धाः सर्वाङ्गविभ्रमाः सकलाः । संशयितमुग्ध-



अथ शोभा ।

१०६ । रूपयौवनलालित्य-भोगाद्यैरङ्गभूषणम् ।

शोभा प्रोक्ता—(ण)

अत्र यौवनशोभा यथा—

“असम्भृतं मण्डनमङ्गयष्टेरनासवाख्यं करणं मदस्य ।

कामस्य पुष्पव्यतिरिक्तमस्त्रं बाल्यात् परं साऽथ वयः प्रपेदे ॥” (त)

एवमन्यत्रापि (थ) ।

अथ कान्तिः ।

भावा भवति चिरं यथा सखीनामपि ॥” इति संस्कृतानुवादः । तस्या बध्वाः नवविवाहितायाः ऋटिति सहस्रं व सकलाः सर्वाङ्गेषु विभक्ताः कटाक्षपातादिविलासाः तथा प्रवृत्ताः सञ्जाताः, यथा सखीनामपि चिरं संशयितः सम्पूर्णमतीती नवेति संशयविषयीभूतो मुग्धभावः शैशवीयनिर्विकारता यस्याः सा तथोक्ता भवति । सखीनामिति “वर्त्तमानाधिकरणयोः सौत्रे” इति कर्त्तरि षष्ठी ।

अत्र बध्वाः सर्वाङ्गेषु सकलविभक्ताणां दर्शनेन मनोविकारस्य सम्पूर्णलक्ष्यतया हेला ।

(ण) रूपेति । रूपं सौन्दर्यम्, यौवनं तारुण्यम्, लालित्यं कीमलता, भोगः कुसुमचन्दनादिधारण-जनितसुखम् आद्यशब्दात् वस्त्रालङ्कारादयश्च तैरङ्गानां भूषणं शोभनं शोभा प्रोक्ता ।

(त) असम्भृतमिति । अथ शैशवात् परं सा पार्वती अङ्गयष्टेर्देहलतिकायाः असम्भृतं मण्डनम् अकृत्रिमं भूषणं मदस्य मत्ततायाः अनासवाख्यं मदनानुरहितं करणं साधनं तथा कामस्य पुष्पव्यतिरिक्त-मन्त्रम् अस्त्रस्वरूपम्, बाल्यात् परं परवर्त्ति वयो यौवनं प्रपेदे प्राप । इति कुमारसम्भवे ।

अत्र पार्वत्या यौवनेनैव अङ्गानां भूषणात् शोभा नामालङ्कारः ।

(थ) एवमिति । अन्यत्रापि रूपलालित्यभोगादीनामन्यतमेव भूषणेऽपि एवमूह्यमित्यर्थः । तत्र रूपशोभा यथा सम विराजसरोजिनीनाटिकायाम्—

“शशिकला सकला तनुमण्डले नयनयोरनयोरसितोत्पले ।

विकसितञ्च सितं कमलं मुखे समुदये च सुवर्णलता मता ॥”

कीमलताशोभा यथा नैषधे—

“श्रीरौषकोषादपि कीमलाया वेधा विधायाङ्गमशेषमस्याः ।

प्राप्तप्रकर्षः सुकुमारसर्गे समापयद्वाचि स्रुत्वसुद्राम् ॥”

अलङ्कारशोभा यथा कुमारसम्भवे—

“काण्डस्य तस्याः स्तनबन्धुरस्य मुक्ताकलापस्य च निस्तलस्य ।

अन्योन्यशोभाजननाङ्गभूव साधारणी भूषणभूषणभावः ॥”



१०७ । सैव कान्तिर्मन्मथाप्यायितद्युतिः (१) ॥ (द)

मन्मथोन्मेषेणातिविस्तीर्णा शोभैव कान्तिरुच्यते । यथा—

“नेत्रे खञ्जनगञ्जने” इत्यादि (११० पृष्ठे) (घ) ।

अथ दौप्तिः ।

१०८ । कान्तिरेवातिविस्तीर्णा दौप्तिरित्यभिधीयते । (न)

यथा मम चन्द्रकलानामनाटिकायां चन्द्रकलावर्णनम्—

“तारुण्यस्य विलासः समधिकलावण्यसम्पदो हासः ।

धरणितलस्याभरणं युवजनमनसो वशीकरणम् ॥” (प)

अथ माधुर्यम् ।

१०९ । सर्वावस्थाविशेषेषु (२) माधुर्यं रमणीयता ॥ (फ)

यथा—“सरसिजमनुविद्धं शैवलेनापि रम्यं

मलिनमपि हिमांशोर्लक्ष्म लक्ष्मीं तनोति ।

इयमधिकमनोज्ञा वल्कलेनापि तन्वौ

किमिव हि मधुराणां मण्डनं नाकृतीनाम् ॥” (ब)

(द) सैवेति । मन्मथेन मन्मथाविर्भावेन आप्यायिता परिवर्द्धिता द्युतिर्दीप्तिर्यस्याः सा तथोक्ता, सा शोभैव कान्तिरुच्यते ।

(घ) मन्मथेति । मन्मथोन्मेषेण कामाविर्भावेन । “नेत्रे खञ्जनगञ्जने” इत्यादिश्लोकस्य प्रतिपाद्य-नायिकायाः रूपशोभायाः कामाविर्भावेन वर्धनात् कान्तिः ।

(न) कान्तिरिति । अतिविस्तीर्णा कान्तिरेव दौप्तिरित्यभिधीयते इत्यन्वयः ।

(प) तारुण्यस्येति । तारुण्यस्य जीवनस्य विलासः प्रकाशः जीवनस्यातिशयप्रकाशस्थानमित्यर्थः । समधिकाया लावण्यसम्पदः हासः विकासः अतिशयविकासस्थानम् । धरणितलस्य आभरणम् अतिशयेन अलङ्काररूपा । तथा युवजनानां मनसो वशीकरणम् अतिशयवशीकरणहेतुः ।

अथ अतिशयलस्य लक्षणाप्रयोजनत्वात् वर्णितरमण्या दौप्तिरलङ्कारः ।

(फ) सर्वेति । सर्वेषु अवस्थाविशेषेषु अलङ्कारादिषु सत्सु असत्सु वेत्यर्थः रमणीयता सौन्दर्यं माधुर्यं नामालङ्कारः ।

(ब) सरसिजमिति । शैवलेन अनुविद्धं सल्लिष्टमपि सरसिजं पद्मं रम्यं सुन्दरम् । मलिनमपि हिमांशोयन्द्रस्य लक्ष्म हरिणचिह्नं कर्तुं लक्ष्मीं शोभां तनोति वर्धयति । इयमपि तन्वौ कृशाङ्गी

(१) मन्मथाप्यायिता द्युतिरिति पाठान्तरम् । (२) सर्वावस्थाविशेषे तु इत्यपि पाठः ।



अथ प्रगल्भता ।

११० । निःसाध्वसत्वं प्रागल्भ्यम्—(भ)

यथा—“समाश्लिष्टाः समाश्लेषैश्चुम्बिताश्चुम्बनैरपि ।

दष्टाश्च दंशनैः कान्तं दासीकुर्वन्ति योषितः ॥” (म)

अथ औदार्यम् ।

१११ । औदार्यं विनयः सदा ॥ (य)

“न ब्रूते परुषां गिरं वितनुते न भ्रूयुगं भङ्गुरं  
नोत्तंसं क्षिपति क्षितौ श्रवणतः सा मे स्फुटेऽप्यागसि ।

कान्ता गर्भगृहे गवाक्षविवरव्यापारिताच्या वह्निः

सख्या वक्त्रमभि प्रयच्छति परं पर्यश्रुणी लोचने ॥” (र)

अथ धैर्यम् ।

शकुन्तला वस्त्रलेनापि धृतेन तरुत्वचापि अधिकमनीजा । हि यस्मात् मधुराणां स्वभावसुन्दरीणा-  
माकृतौनां रूपाणां किमिव वस्तु न मण्डनं न भूषणं भवति, अपि तु सर्वमेव मण्डनं भवतीत्यर्थः । इति  
शकुन्तले ।

अत्र शकुन्तलाया वस्त्रलधारणेऽपि सौन्दर्यान्माधुर्यं नामालङ्कारः ।

(भ) निरिति । निःसाध्वसत्वं धृष्टताचरणे निर्भयत्वम्, प्रागल्भ्यं प्रगल्भता ।

(म) समेति । योषितः कामिनीविशेषाः समाश्लिष्टाः कान्तेन समाश्लिष्टाः सत्य एव समाश्लेषैः  
प्रत्यालिङ्गनैः, चुम्बिताः सत्य एव चुम्बनैः प्रतिचुम्बनैः दष्टा ओष्ठेषु दन्तक्षताय सत्य एव दंशनैः ओष्ठेषु  
प्रतिदन्तक्षनैः कान्तं प्रियं दासीकुर्वन्ति दासवत् वशीकुर्वन्ति ।

अत्र प्रत्यालिङ्गनादौ कामिनीविशेषाणां निर्भयत्वात् प्रगल्भता नामालङ्कारः ।

(य) औदार्यमिति । सदा सर्वदा सम्भवे असम्भवेऽपीत्यर्थः । विनयी नमता अनौद्धत्यम् औदार्यम् ।

(र) नेति । सख्यायं प्रति प्रियतमां प्रशंसतः कस्यचिदुक्तिरियम् । मे मम आगसि कश्चिदपराधे  
स्फुटे प्रकाशितेऽपि, सा कान्ता प्रियतमा परुषां गिरं रुचं वचनं न ब्रूते, भ्रूयुगं भङ्गुरं कोपस्वका-  
कौटिल्ययुक्तां न वितनुते न करोति, तथा श्रवणतः कर्णात् उत्तंसं भूषणं कुण्डलादिकं क्षितौ भूतले न  
क्षिपति । परं केवलं गर्भगृहे गृहमध्ये वह्निर्वह्निं गवाक्षविवरे व्यापारिते घटनादर्शनाय निक्षिपे  
अक्षिणी चक्षुषी यथा तस्याः सख्याः वक्त्रं मुखम् अभि लक्ष्यीकृत्य परिगतानि बाहुल्येनागतानि अश्रूणि  
ययीस्ते पर्यश्रुणी लोचने नयनद्वयं प्रयच्छति अपश्यति केवलं सखीमुखमवलोकित इत्यर्थः ।

अत्र कान्तस्यापराधेन रुच्यवहारसम्भवेऽपि तदभावात् प्रतिपाद्यमाननायिकाया औदार्यं नामा-  
लङ्कारः ।



११२ । मुक्तात्मश्लाघना धैर्यं मनोवृत्तिरचञ्चला ॥ (ल)

यथा—“ज्वलतु गगने रात्रौ रात्रावखण्डकलः शशी

दहतु मदनः किं वा मृत्योः परेण विधास्यति (१) ।

मम तु दयितः श्लाघ्यस्तातो जनन्यमलान्वया

कुलममलिनं न त्वेवायं जनो न च जीवितम् ॥” (व)

अथ लीला ।

११३ । अङ्गैर्वैशैरलङ्कारैः प्रेमिभिः (२) वचनैरपि ।

प्रीतिप्रयोजितैर्लीलां प्रियस्यानुकृतिं विदुः ॥ (श)

यथा—“मृणालव्यालवलया वेणीबन्धकपर्द्दिनो ।

हरानुकारिणी पातु लीलया पार्वती जगत् ॥” (घ)

(ल) मुक्तेति । मुक्ता परित्यक्ता आत्मश्लाघना आत्मप्रशंसा यस्यां सा तथोक्ता अचञ्चला मनोवृत्ति-  
धैर्यम् ।

(व) ज्वलति । मालतीमाधवे लवङ्गिकां प्रति मालत्या उक्तिरियम् । रात्रौ रात्रौ सर्वांस्त्रेव  
रात्रिषु, गगने अखण्डकलः पूर्णमण्डलः शशी ज्वलतु मादृशजनपदे वज्रिरिव ज्वालावान् भवतु, तथा  
मदनोऽपि दहतु । शशी मदनस्य मृत्योः परेण अधिकं किं वा विधास्यति करिष्यति । मृत्युपर्यन्तविधानमेव  
तयोः क्षमताश्लाघ्यं तच्च समेष्टमेवेति भावः । मम तु श्लाघ्यः सर्वजनप्रशंसनीयस्तातो दयितः प्रियः, तथा  
अमलान्वया निर्दोषवशीतपत्रा जननी दयिता, तथा अमलिनं कलङ्कहीनं कुलञ्च दयितम् । तु किन्तु  
अयं लक्ष्मीभूतो जनो माधवो नैव दयितः, येन हि दर्शनमात्रेणैव कष्टं ददातीति भावः । तथा जीवितम्  
आत्मजीवनञ्च नैव दयितम्, येन न गच्छति तद्गमने नेष्टृक् कष्टं स्यादिति भावः । परेत्यधिकार्थ-  
मव्ययम् ।

अत्र तादृशविरहसन्तापे सत्यपि “न च जीवितम्” इत्यनेन आत्मश्लाघापरित्यागेन मालत्या अचञ्चल-  
मनोवृत्तेर्धैर्यं नामालङ्कारः ।

(श) अङ्गैरिति । प्रीतिप्रयोजितैः आसीदनिबन्धनैः अङ्गैरङ्गभङ्गिभिः वैशैः अलङ्कारैः तथा प्रेमिभिः  
प्रणयसूचकैः वचनैरपि प्रियस्य कान्तस्य अनुकृतिम् अनुकरणं लीलां विदुः ।

(घ) मृणालेति । मृणालमेव व्यालः सर्पस्तद्रूपं वलयं यस्याः सा, वेणीबन्धो बद्धः केशकलाप एव  
कपर्दी जटाजूटः अस्या अलीति सा तादृशी, अतएव लीलया हरस्य शिवस्य अनुकारिणी पार्वती जगत्  
पातु रचतु ।

(१) विधास्यत इत्यपि पाठः । (२) प्रेमभिरिति पाठान्तरम् ।



अथ विलासः ।

११४ । यानस्थानासनादीनां मुखनेत्रादिकर्मणाम् ।

विशेषस्तु विलासः स्यादिष्टसन्दर्शनादिना ॥ (स)

यथा—“अत्रान्तरे किमपि वाग् विभवातिवृत्त-

वैचित्र्यमुल्लसितविभ्रममायताच्याः (१) ।

तद्गूरिसात्त्विकविकारमपास्तुर्धैर्य-

माचार्यकं किमपि मान्मथमाविरासीत् ॥” (ह)

अथ विच्छित्तिः ।

११५ । स्तोकाप्याकल्परचना विच्छित्तिः कान्तिपोषकत् । (च)

यथा—“स्वच्छाश्वः स्रपनविधौ तमङ्गमोष्ठ-

स्ताम्बूलदुप्रतिविशदो विलासिनौनाम् ।

वासस्तु प्रतनुविविक्तमस्वित्तीयान्

आकल्पो यदि कुसुमेषुणा न शून्यः ॥” (क)

अत्र व्याख्येयलयेनेव मृणालवलयेनालङ्कारेण कपटनेव वेश्मिन्नेन वेशेन च हरस्यानुकरणात् पार्वत्या लीला नामालङ्कारः ।

(स) यानेति । इष्टस्य प्रियतमस्य सन्दर्शनम्, आदिशब्दात् तदागमनवाचोऽश्रवणादिपरिग्रहः, तेन, यानं गमनं स्थानम् अवस्थानम् आसनम् उपवेशनम् आदिशब्दात् शयनादिकञ्च तेषाम्, तथा मुखनेत्रादीनामङ्गानां कर्माणि विन्यासास्तेषां विशेषो वैचित्र्यं विलासः स्यात् ।

(ह) अत्रेति । मालतीमाधवे मकरन्दं प्रति माधवस्योक्तिरियम् । अत्रान्तरे अश्विन्नावसरे आयताच्या मालत्याः किमपि अनिवर्चनीयम्, वाग् विभवं वाक्शक्तिम् अतिवृत्तम् अतीतं वैचित्र्यं यस्य तत्, उल्लसितः प्रकाशितः विभ्रमो विलासो यस्मिन् तत्, मूरिः प्रचुरः सात्त्विकविकारः सत्त्वादिसात्त्विकभावो यत्र तत्, अपास्तं दूरीकृतं धैर्यं येन तत्, अतएव विजयि जयशीलम्, तत् प्रसिद्धम्, मान्मथं कामसम्बन्धि आचार्यकम् आचार्यभावः मन्मथदत्तशिल्लेयः आविरासीत् प्रादुर्भूतम् ।

अत्र माधवमवलोक्य नानाविधनेत्रादिभङ्गिवैचित्र्यान्मालत्या विलासो नामालङ्कारः ।

(च) स्तोकेति । कान्तिपोषकत् श्रीभाट्टिकरी स्तोकापि अस्यापि आकल्परचना वेशकरणं विच्छित्तिः ।

(क) स्वच्छेति । विलासिनौनां रमणीनाम् अङ्गं गात्रं स्वच्छाश्वसा निर्मलजलेन यत् स्रपनं

(१) उत्पलाच्या इति पाठान्तरम् ।



अथ विव्वोकः ।

११६ । विव्वोकस्त्वतिगर्वेण वस्तुनीष्टेऽप्यनादरः ॥ (ख)

यथा—“यासां सत्यपि सदगुणानुसरणे दोषानुवृत्तिः परा  
याः प्राणान् वरमर्पयन्ति न पुनः सम्पूर्णदृष्टिं प्रिये ।  
अत्यन्ताभिमतेऽपि वस्तुनि विधिर्यासां निषेधात्मक-  
स्तास्त्रैलोक्यविलक्षणप्रकृतयो वामाः प्रसीदन्तु ते ॥” (ग)

अथ किलकिञ्चितम् ।

११७ । स्मित-शुष्करुदित-हसित-वास-क्रोध-श्रमादीनाम् ।

साङ्ख्यं किलकिञ्चितम् अभीष्टतमसङ्गमादिजाड्वर्षात् ॥ (घ)

यथा—“पाणिरोधमविरोधितवाञ्छं भर्तृसनाच्च मधुरस्मितगर्भाः ।

कामिनः स्म कुरुते करभोरुर्हारि शुष्करुदितञ्च सुखेऽपि ॥” (ङ)

प्रचालनं तेन विधीतं परिष्कृतम्, षोष्ठः तास्त्रैलोक्य द्युत्या रागेण विशदः सुन्दरः, तथा वासो वसनन्तु प्रतनु  
सूक्ष्मं अथ च विविक्तं परिष्कृतम् अस्तु भवतु । इतीयान् इत्येतावन्मात्र एव आकल्यो वेशः पर्याप्त इति  
शेषः, यदि स आकल्यः कुसुमेषुणा कामिन शून्यो रहितः, स्यात् । सकाम उक्तविधः स्वल्पोऽपि वेशः पर्याप्त  
एव तावत्तैव यथेष्टकान्तिपोषणादिति भावः ।

अत्र रमणीविशेषाणामङ्गपरिष्काराद्युक्तविधस्त्ववेशेनैव कान्तिपोषणाद्विच्छित्तिः ।

(ख) विव्वोक इति । इष्टेऽपि प्रियेऽपि वस्तुनि पदार्थे अतिगर्वेण अनादरः आग्रहशून्यता  
विव्वोकः ।

(ग) यासामिति । कामुकं सखायं प्रति कस्यचिदुक्तिरियम् । सदगुणानुसरणे परेषां सदगुण-  
यद्वेषसामर्थ्ये सत्यपि यासां परा केवला दोषानुवृत्तिः दोषानुसन्धानम्, याः वरं प्राणान् अपर्पयन्ति अपर्पयितुं  
शक्नुवन्ति, न पुनः प्रिये जने सम्पूर्णदृष्टिम् अपर्पयन्ति । यासाञ्च अत्यन्ताभिमतेऽपि वस्तुनि वसनभूषणादौ  
दातुमुपस्थापिते इति शेषः, निषेधात्मकः “नैतद्वातव्यम्” इति निषेधरूपी विधिः । त्रैलोक्ये त्रिभुवनमध्ये  
विलक्षणप्रकृतयो विभिन्नस्वभावास्ता वामाः स्त्रियः ते तव सम्बन्धे प्रसीदन्तु ।

अत्र स्त्रीविशेषाणामिष्टेऽपि वसनभूषणादौ अनादरात् विव्वोकः ।

(घ) क्षितेति । अभीष्टतमस्य प्रियतमजनस्य सङ्गमः सम्मेलनम् आदिशब्दात् तद्दर्शनं तदागमन-  
श्रवणञ्च, तेष्वी जायत इति तस्मात् हर्षादानोदात्तं क्षितम् ईषद्व्यास्यं शुष्करुदितं पुरातनरादनं हसितं  
हास्यं वासी भयं क्रोधः प्रणयकोपः अमस्वरया शान्तिः आदिशब्दात् जडतादयश्च तेषां साङ्ख्यैः यथासम्भवं  
सम्बलनं किलकिञ्चितं भवेत् ।

(ङ) पाणौति । करभः करिकर इव ऊरुर्ध्वस्थाः सा करभोरुः कान्ता कामिनी नायकस्य पाणौ  
CCO. Vasishtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



अथ मोहायितम् ।

११८ । तद्भावभाविते चित्ते वल्लभस्य कथादिषु ।

मोहायितमिति प्राहुः कर्णकण्डूयनादिकम् (१) ॥ (च)

यथा—“सुभग ! त्वत्कथारम्भे कर्णकण्डूतिलालसा ।

उज्जृम्भवदनाम्भोजा भिनत्यङ्गानि साङ्गना ॥” (छ)

अथ कुट्टमितम् ।

११९ । केशस्तनाधरादीनां ग्रहे हर्षेऽपि सम्भ्रमात् ।

प्राहुः कुट्टमितं नाम शिरः-कर-विधूननम् ॥ (ज)

यथा—“पल्लवोपमितिसास्यसपक्षं दष्टवत्यधरविम्बमभीष्टे ।

पर्यङ्गुलि सरुजिव तरुण्यास्तारलोलवलयेन करेण ॥” (झ)

कटिवसनमोचनाय प्रवृत्तहस्तस्य रोधं वाधाम् मधुरं स्मितं गर्भे मध्ये यासां तास्तथोक्ता भर्तृसनास्तिरस्काराय,  
तथा सुखे सुखमयव्यापारेऽपि हारि मनोहरं शुष्करदितश्च पुरातनरोदनश्च, अविरोधिता अप्रतिबद्धा बाल्का  
नायकामिलापी यस्मिन् कर्मणि तदयथा तथा कुरुते स्म ।

अत्र स्मितशुष्करदितयोः साङ्ख्यात् श्लोकप्रतिपाद्यनायिकायाः किलकिञ्चित् ।

(च) तद्वति । वल्लभस्य प्रियजनस्य कथा सखीभिः सह चरित्रालापः, आदिशब्दात् चित्रदर्शनं  
स्मरणञ्च तेषु प्रवृत्तेषु सत्सु, चित्ते नायिकाया मनसि तस्य वल्लभस्य भावेन आकारेङ्गितादिना श्रुतेनेत्यर्थः  
भाविते व्याप्ते सति, कर्णकण्डूयनम् आदिशब्दात् जृम्भादिकञ्च मोहायितम् इति प्राहुः । आलङ्कारिका  
इति शेषः ।

(छ) सुभगेति । सखायं प्रति कस्यचित् कान्ताप्रणयसूचिकीर्तिरियम् । हे सुभग ! प्रबोधिप्रिय !  
त्वत्कथारम्भे सति सखीभिः सह तव चरित्रालापे प्रवृत्ते सति, कर्णस्य कण्डूतौ कण्डूयने लालसा  
अमिलाषिणी सा अङ्गना तव कान्ता, उद्गता जृम्भा यस्मिन् तत् ताडनं वदनाम्भोजं मुखपद्मं यस्याः सा  
तथोक्ता सती अङ्गानि भिनन्ति अङ्गानां मोहायितं करोतीत्यर्थः ।

अत्र प्रतिपाद्यमानाङ्गनायाः कर्णकण्डूयनजृम्भादिकरणात् मोहायितम् ।

(ज) केशेति । केशाः स्नानौ अधरश्च आदिशब्दात् हस्तादयश्च तेषां ग्रहे नायकेन ग्रहणे कृते हर्षे  
आनन्देऽपि सति, सम्भ्रमात् त्वरातः शिरःकरविधूननं निषेधसूचकं मस्तकस्य हस्तयोर्वा कम्पनं कुट्टमितं  
प्राहुः ।

(झ) पल्लवेति । अभीष्टे वल्लभजनि, पल्लवस्य उपमित्या तुलनया यत् सास्यं संमानत्वं तेन सपक्षं  
पल्लवस्यैव सुदृढस्वरूपम् अधरविम्बं दष्टवति चुम्बितवति सति, रुजा वेदनया सह वर्त्तत इति सरुक्तेनेव,

(१) कर्णकण्डूयनादिभिरिति क्वचित् पाठः ।



अथ विभ्रमः ।

१२० । त्वरया हर्षरागाद्देयितागमनादिषु ।

अस्थाने भूषणादीनां विन्यासो विभ्रमो मतः ॥ (ज)

यथा—“श्रुत्वायान्तं वह्निः कान्तमसमाप्तविभूषया ।

भालेऽञ्जनं दृशीर्लाक्षा कपोले तिलकः कृतः ॥” (ट)

अथ ललितम् ।

१२१ । सुकुमारतयाऽङ्गानां विन्यासो ललितं भवेत् । (ठ)

यथा—“गुरुतरकलनूपुरानुनादं सललितनर्तितवामपादपद्मा ।

इतरदनतिलोलमादधाना पदमथ मन्दथमन्यरं जगाम ॥” (ड)

अथ मदः ।

१२२ । मदो विकारः सौभाग्य-यौवनाद्यवलीपजः ॥ (ढ)

तथा तारलोलं करकम्पनात् अतीवचञ्चलं वलयं कङ्कणं यत्र तादृशेन तरुण्याः करेण हस्तेन पर्यङ्गजि  
सर्वतः शब्दितम् । इति शिशुपालवधकाव्यस्य दशमे ।

अत्र प्रतिपाद्यमाननायिकायाः करकम्पनात् कुङ्कुमितं नामालङ्कारः ।

(ज) त्वरयेति । दयितस्य वल्लभजनस्य आगमनम् आदिशब्दात् महीतृसवदर्शनादिषु तेषु, हर्ष  
आनन्दः रागोऽनुरागः आदिशब्दात् सख्या आमन्त्रणादिषु तस्मात् हेतोः, त्वरया आवेगेन, अस्थाने भूषणानि  
अलङ्काराः आदिशब्दात् अनुलेपनादयश्च तेषां विन्यासः विभ्रमो मतः ।

(ट) श्रुत्वेति । वह्निर्देहे कान्तम् आयान्तं श्रुत्वा असमाप्तविभूषया कयाचिन्नायिकया, भाले  
ललाटे अञ्जनं चक्षुषोर्देहं कञ्जलं कृतं दत्तम्, दृशीर्यक्षुषोः लाक्षां करचरणादिषु देयमलङ्कारकं कृता दत्ता,  
तथा कपोले गण्डे ललाटककर्तव्यतिलकः कृतः ।

अत्र हर्षात् त्वरया अञ्जनादीनामस्थानेषु विन्यासात् विभ्रमः ।

(ठ) सुकुमारेति । अङ्गानां सुकुमारतया कीमलभावेन विन्यासो विलेपः ललितं भवेत् ।

(ड) गुर्विति । अथ अनन्तरम् । सललितं कीमलभावेनेत्यर्थः नर्तितं नृत्ये इव विन्यस्तं वामं  
पादपद्मं यथा सा तथोक्ता नायिका, अनतिलोलं नातिचञ्चलम् इतरत् दक्षिणं पदम् आदधाना भूमौ  
विन्यस्यन्ती सती, गुरुतरः अतिमहान् कलो मधुरास्फुटश्च अनुनादी रवो यस्मिन् कर्मणि तद्वयथा तथा,  
मन्दथमन्यरं कामावेशेन मन्दश्च जगाम ।

अत्र कीमलभावेन चरणयोर्विन्यासात् प्रतिपाद्यनायिकाया ललितं नामालङ्कारः ।

(ढ) मद इति । सौभाग्यं भक्तुं प्रियत्वं यौवनं वयः आदिशब्दात् उत्कृष्टवसनभूषणादयश्च तेषां  
मवलीपजः अलङ्कारात् जाती विकारी मदः ।



यथा—“मा गर्वमुदह कपोलतले चकास्ति  
कान्तस्वहस्तलिखिता मम सञ्जरीति ।  
अन्यापि किं न खलु भांजनमौदशीनां •  
वैरी न चेन्नवति वेपथु रन्तरायः ॥” (ण)

अथ विह्वतम् ।

१२३ । वक्तव्यकालेऽप्यवची ब्रीडया विह्वतं मतम् । (त)

यथा—“दूरागतेन कुशलं पृष्टा नोवाच सा मया किञ्चित् ।  
पर्यश्रुणी तु नयने तस्याः कथयाम्बभूवतुः सर्वम् ॥” (थ)

अथ तपनम् ।

१२४ । तपनं प्रियविच्छेदे स्मरावेशेत्यचेष्टितम् (१) ॥ (द)

यथा मम—“श्वासान् सुञ्चति भूतले विलुठति त्वन्मार्गमालोकते  
दोषं रोदिति विक्षिपत्यत इतः क्षामां भुजावल्लरीम् ।  
किञ्च प्राणसमान ! काङ्क्षितवतो स्वप्नेऽपि ते सङ्गमं  
निद्रां वाञ्छति न प्रयच्छति पुनर्दग्धो विधिस्तामपि ॥” (ध)

(ण) सेति । आत्मनो भर्तृप्रियत्वगर्वं प्रकटयन्तीं काञ्चित् प्रति कस्यासिद्धिर्निरयम् । मम कपोलतले गण्डदेशे कान्ते न वल्लभेन स्वहस्तेन लिखिता चित्रिता सञ्जरी तदाकारचित्रविशेषः चकास्ति विभाति इति हेतोः गर्वं भर्तृप्रियत्वाभिमानं मा उदह न कुरु । यस्मात् चेदद्यदि वेपथुः कान्तस्पर्शजनितः कथ्यो वैरी शत्रु रिव अन्तरायस्तादृशचित्रप्रतिवत्सको न भवति, तदा अन्यापि अहमपीति भावः ईदृशीनां सञ्जरीणां भाजनं पावं किं न खलु भवेत्, अपि तु भवेदेवेत्यर्थः ।

अथ वक्तृब्रीडव्ययीरुभयोरपि नायिकयोः सौभाग्यगर्वजनितविकारान्मदः ।

(त) वक्तव्येति । वक्तव्यकालेऽपि वक्तुं समयेऽपि ब्रीडया लज्जया अवचः अभाषणं विह्वतं मतम् ।

(थ) दूरेति । सखायं प्रति कस्यचिदुक्तिरियम् । मया दूरादागतेन सता कुशलं पृष्टा । प्रच्छि-  
द्विकर्षकः । सा मम कान्ता किञ्चिदपि नोवाच । तु किन्तु पर्यश्रुणी अश्रुपुते तस्याः नयने नेत्रद्वयं सर्वं  
विरहकालीनं दुःखं कथयाम्बभूवतुः सूचयामासतुरित्यर्थः ।

अथ पत्युः प्रश्नानन्तरं तदुत्तरसौचित्येऽपि नायिकायास्तदकरणादविह्वतम् ।

(द) तपनमिति । प्रियस्य वल्लभजनस्य विच्छेदे विरहे स्मरावेशेत्यचेष्टितं कामाविर्भावानुत्प्रेषी  
व्यवहारः तपनं भवेत् ।

(१) स्मरावेशेत्यचेष्टितमिति पाठान्तरम् ।



अथ मौग्धम् ।

१२५ । अज्ञानादिव या पृच्छा प्रतीतस्यापि वस्तुनः ।

वल्गुभस्य पुरः प्रोक्तं मौग्धं तत्तत्त्ववेदिभिः ॥ (ग)

यथा—“के द्रुमास्ते क वा ग्रामे सन्ति केन प्ररोपिताः ।

नाथ ! मत्कङ्कणन्यस्तं येषां मुक्ताफलं फलम् ॥” (प)

अथ विक्षेपः ।

१२६ । भूषाणामर्द्धरचना वृथा विष्वगवेक्षणम् ।

रहस्याख्यानमौषच्च विक्षेपो दयितान्तिके ॥ (फ)

यथा—“धम्मिलमर्द्धमुक्तं कलयति तिलकं तथा शकलम् ।

किञ्चिददति रहस्यं चकितं विष्वगवलोकते (१) तन्वी ॥” (ब)

(घ) आसन्निति । विदेशस्य वल्गुभं प्रति नायिकाद्वया उक्तिरियम् । हे प्राणसमान ! स्वप्रियायाः प्राणतुल्य ! तव प्रिया आसन्नं मुच्यते निश्चासन्नं परित्यजति, भूतले विलुण्ठति, त्वन्मार्गं तवागमनपथम् आलोकते पश्यति, दीर्घं दीर्घकालं रोदिति, अत इत इतस्ततः चामां विरहेण स्त्रीणां भुजावल्लीरौ बाहुमञ्जरीं विक्षिपति । किञ्च अपि च, स्वप्नेऽपि ते तव सङ्गमं काङ्क्षितवती, तथा निद्रां वाञ्छति, किन्तु दग्धो विधिसां निद्रामपि न प्रयच्छति तस्यै न ददाति ।

अथ कामावेशेन निश्चासत्यागादिव्यवहारात् प्रतिपाद्यनायिकायास्तपनम् ।

(न) अज्ञानादिति । प्रतीतस्यापि पूर्वं ज्ञातस्यापि वस्तुनः अज्ञानादिव वल्गुभस्य प्रियजनस्य पुरः अग्रे या पृच्छा प्रश्नः, तत्त्ववेदिभिर्नायिकालङ्कारभिर्ज्ञैः तत् मौग्धं प्रोक्तम् ।

(प) क इति । हे नाथ ! मत्कङ्कणन्यस्तं मदीयवलये निखातं मुक्ताफलं मौक्तिकं येषां द्रुमाणां फलम्, ते द्रुमा वृक्षाः के ? क्व कश्चिन् वा ग्रामे सन्ति ? केन वा जनेन प्ररोपिताः ? ।

अथ पूर्वमेव ज्ञातस्यापि मुक्ताफलानां शक्तिकादौ ज्ञातत्वस्य तदज्ञानादिव पुनः प्रश्नकरणात् वक्तृ-नायिकाया मौग्धम् ।

(फ) भूषाणमिति । भूषाणामर्द्धरचना वेशानामर्द्धशमावकरणम्, वृथा अनर्थकं विष्वक् सर्वतः अवेक्षणं दृष्टिपातः, तथा दयितस्य अन्तिके ईषत् किञ्चित् रहस्यस्य गोपनीयवृत्तान्तस्य आख्यानं कथनञ्च विक्षेपः स्यात् ।

(ब) धम्मिलमिति । तन्वी कण्टाङ्गी नायिका, धम्मिल्लं वज्रकेशपाशम् अर्द्धमुक्तम् अर्द्धशस्त्रलितं कलयति करोति अर्द्धस्त्रलितभावेन धम्मिल्लं रचयतीत्यर्थः । तथा शकलं खण्डभूतं तिलकं कलयति

(१) विष्वगवलोकते इति पाठान्तरम् ।



अथ कुतूहलम् ।

१२७ । रम्यवस्तुसमालोके लोलता स्यात् कुतूहलम् । (भ)

यथा—“प्रसाधिकालम्बितमग्रपादमाक्षिप्य काचिद्वरागमेव ।

उत्सृष्टलीलागतिरागवाचादलक्तकाङ्क्षां पदवीं ततान ॥” (म)

अथ हसितम् ।

१२८ । हसितन्तु वृथा हासो यौवनोद्धेदसम्भवः ॥ (य)

यथा—“अकस्मादेव तन्वङ्गी जहास यदियं पुनः ।

नूनं प्रसूनबाणोऽस्यां स्वाराज्यमधितिष्ठति ॥” (र)

अथ चकितम् ।

१२९ । कुतोऽपि दयितस्याग्रे चकितं भयसम्भ्रमः । (ल)

यथा—“तस्यन्ती चलशफरीविघटितोरुः

वामोरुरतिशयमवाप विभ्रमस्य ।

करोति ललाटे तिलकस्यार्द्धमात्रं निर्भिणोतीत्यर्थः । रहस्यं गोपनीयवृत्तान्तं किञ्चित् अस्फुटं वदति । तथा चकितं यथा स्यात्तथा विष्वक् सर्वतः अवलोकते ।

अत्र प्रतिपाद्यमाननायिकाया विक्षेपः स्पष्टः ।

(भ) रम्येति । रम्यवस्तुनः समालोके दर्शने लोलता चित्तचाञ्चल्यम् आग्रहः कुतूहलं स्यात् ।

(म) प्रसाधिकेति । काचित् पुरस्कामिनी, प्रसाधिकया अलङ्घ्यया क्रिया आलम्बितम् अलक्तकेन रञ्जनाय धृतं द्रवः अचिरदत्तत्वात्तरलः रागी लाचारसी यत्र तादृशमेव अग्रपादं चरणायम् आक्षिप्य आलम्ब्य नीत्वा, उत्सृष्टा त्वरावशात् परित्यक्ता लीलागतिलोलया मन्यरगमनं यथा सा तादृशी सती, आगवाचात् गवाक्षद्वारपर्यन्तं पदवीं पत्यानम् अलक्तकाङ्क्षां लाचारसचिह्नितां ततान विस्तारयामास । इति रघुवंश-सप्तमसर्गे ।

अत्र प्रतिपाद्यमाननायिकाया अजेन्दुमतीदर्शनायायहात् कुतूहलम् ।

(य) हसितमिति । यौवनस्य उद्धेदसम्भव आविर्भावजातः वृथा निष्प्रयोजनो हासो हसितम् ।

(र) अकस्मादिति । सहसा हसन्ती नवीनतरुणीमवलोक्य कस्याचिदुत्प्रेक्षेयम् । इयं तन्वङ्गी कृष्णाङ्गी नायिका, अकस्मादेव अनिर्दिष्टकारणादेव यत् पुनर्जहास, तत् नूनं निश्चितं प्रसूनबाणो मदनः अस्यां नायिकायां स्वाराज्यं स्वराज्यम् अधितिष्ठति आश्रयति निजं स्वर्गोद्यमाधिपत्यमस्यामारोपयतीत्यर्थः ।

अत्र निरर्थकहासात् प्रतिपाद्यमाननायिकाया हसितं नामालङ्कारः ।

(ल) कुत इति । दयितस्यार्थे वल्लभजनस्यान्तिके कुतोऽपि स्वल्पकारणात् भयेन सम्भ्रमो व्यस्तता चकितं स्यात् ।



क्षुभ्यन्ति प्रसभमहो विनापि हेतोः

लौलाभिः किमु सति कारणे तरुण्यः ॥” (व)

अथ केलिः ।

१३० । विहारे सह कान्तेन क्रीडितं केलिरुच्यते ॥ (श)

यथा—“व्यपोहितुं लोचनतो मुखानिलैरपारयन्तं किल पुष्पजं रजः ।

पयोधरेणोरसि काचिदुन्मनाः प्रियं जघानोन्नतपीवरस्तनी ॥” (ष)

अथ मुग्धाकन्यकयोरनुरागेज्जितानि (स) ।

१३१ । दृष्टा दर्शयति ब्रौडां सम्मुखं नैव पश्यति ।

प्रच्छन्नं वा भ्रमन्तं वा-तिक्रान्तं (१) पश्यति प्रियम् ॥

बहुधा पृच्छमानापि मन्दमन्दमधोमुखौ ।

सगद्गदस्वरं किञ्चित् प्रियं प्रायेण भाषते ॥

(व) व्रस्यन्तीति । प्रियतमया सह जलक्रीडां विधाय उल्लितस्य कस्यचित् सखायं प्रति उक्तिरियम् । चला जलाभ्यन्तरे भ्रमणशीला या शफरी प्रौढीमत्स्यस्तया विचङ्कितो गात्रेण संघट्ट ऊरुर्ध्वः सा तथोक्ता, अतएव व्रस्यन्ती भयं प्राप्नुवती, वामीरुः सुन्दरीरुयुगा कान्ता, विषमस्य जलान्तर एव विशेषेण भ्रमणस्य अतिशयमाधिक्यम् भवाप । अहो आश्चर्यम्, तरुण्यो हेतोर्विनापि लौलाभिरात्मशृङ्गारचेष्टाविशेषैरेव प्रसभं हठात् क्षुभ्यन्ति अस्थिरा भवन्ति, कारणे सति तत्क्षीमे किमु वक्तव्यमित्यर्थः ।

अथ प्रौढीमत्स्यसंघर्षमात्रेणैव भयसंभ्रमात् प्रतिपाद्यनायिकायाश्चितम् ।

(श) विहार इति । विहारे रतिप्रसङ्गे कान्तेन सह यत् क्रीडितं किञ्चित् तादृशखेलनं तत् केलिरुच्यते ।

(ष) व्यपोहितुमिति । उन्नतपीवरस्तनी काचिन्नायिका उन्मनाः सुरतार्थम् उत्कण्ठितचित्ता सती, मुखानिलैर्बद्धनमारुतैः लोचनतो निजजयनात् पुष्पजं रजः कुतोऽपि प्रविष्टं कुसुमपरागं व्यपोहितुं दूरीकर्तुम् अपारयन्तम् अशक्नुवन्तं प्रियं नायकं किल पयोधरेण स्तनेन उरसि वक्षसि जघान प्रहृतवती । असामर्थ्यापराधदण्डदानच्छलेनेति भावः ।

अथ नायकवक्षसि पयोधरेणाघातरूपक्रीडनात् प्रतिपाद्यनायिकायाः केलिः ।

(स) अथेति । मुग्धाकन्यकयोः प्रागुक्तलक्षणयोः, अनुरागेज्जितानि अनुरागेणाविकृतव्यवहाराः प्रदर्शयन्ति इति शेषः । नायिकानिरूपणप्रकरणे तेषां प्रासङ्गिकतादिति भावः ।

(ह) दृष्टेति । प्रिये अनुरागिणी प्रियं प्रत्यनुरक्ता बाला मुग्धा कन्यका च, दृष्टा प्रियेणेति

(१) तिर्यक् इति पाठान्तरम् ।



अन्यैः प्रवर्त्तितां शृण्वत् सावधाना च तत्कथाम् ।

शृणोत्यन्यत्र दत्ताक्षौ प्रिये बालानुरागिणौ ॥ (ह)

अथ सकलानामपि नायिकानामनुरागेङ्गितानि (च) ।

१३२ । चिराय सविधे स्थानं प्रियस्य बहु मन्यते ।

विलोचनपथञ्चास्य न गच्छत्यनलङ्घ्यता ॥

कापि कुन्तल-संव्यान-संयमव्यपदेशतः ।

बाहुमूलं स्तनौ नाभि-पङ्कजं दर्शयेत् स्फुटम् ॥

आच्छादयति वागाढ्यैः प्रियस्य परिचारकान् ।

विश्वसितस्य मित्रेषु बहुमानं करोति च ॥

सखीमध्ये गुणान् ब्रूते स्वधनं प्रददाति च ।

सुप्ते स्वपिति दुःखेऽस्य दुःखं धत्ते सुखे सुखम् ॥

शेषः, त्रीङां लज्जां दर्शयति मुखनमनादिनेति भावः । सम्मुखं यथा सात्तया आभिमुख्येनेत्यर्थः प्रियं नैव पश्यति लज्जावशात् । किन्तु अतिक्रान्तं सम्मुखात् प्रस्थितम्, प्रच्छन्नं निकटेऽपि तरुलतादिना किञ्चिदन्तरितम्, भ्रमन्तम् अनतिदूरे विचरन्तं वा प्रियं पश्यति । बहुधा विषयविशेषं पृच्छमानापि अधोमुखी सती, मन्दमन्दं सगद्गदस्वरम् अस्फुटस्वरञ्च प्रायेण प्रियं किञ्चिदल्पं भाषते । गुरुतरप्रयोजने तु सति बहुतरमपि भाषत इति प्रायेणेत्यनेन सूचितम् । सावधाना एकाग्रचित्ता अन्यत्र दिशि दत्ताक्षौ दत्तदृष्टिश्च सती, अन्यैः प्रवर्त्तिताम् आरब्धां तस्य प्रियस्य कथां श्रण्वत् सर्वदा शृणोति ।

(च) अथेति । सकलानां सर्वविधानामपि । एतेन मुग्धाकथ्यकथोरपि वक्ष्यमाणा व्यवहाराः सम्भवन्तीति दर्शितम् । अत्रापि अनुरागेङ्गितानीत्यस्य पूर्ववदेवार्थः ।

(क) चिरायेति । अत्र अनुरक्ता नितम्बिनौति वक्ष्यमाणपदं सर्वत्र कर्तुं तथान्वेति । प्रियस्य सविधे सकाशे, चिराय स्थानम् अवस्थितिं बहु मन्यते प्रियत्वेन मन्यते । अनलङ्घ्यता सती, अस्य प्रियस्य विलोचनपथं दृष्टिपथञ्च न गच्छति । कापि प्रगल्भा कुन्तलानां केशानां संव्यानस्य परिधानवसनस्य च संयमो बन्धनं परिधानञ्च तदेव व्यपदेशश्चलं तस्मात् । तत्र कुन्तलसंयमव्यपदेशेन बाहुमूलं स्तनौ च स्फुटं दर्शयेत् अधोवसनपरिधानव्यपदेशेन च नाभिपङ्कजं दर्शयेदित्यर्थः । प्रियमिति शेषः । 'संव्यानं क्रादने वस्त्रे' इति हेमचन्द्रः । अतएव 'कुन्तलेति । केशसमूहबन्धनच्छलेनेत्यर्थः ।' इति रासचरणीकं हेयम् । वागाढ्यैः प्रियवाक्यवसनभूषणदानादिना, प्रियस्य परिचारकान् सेवकान् आच्छादयति अभ्यन्तरी-करोति स्नानगतान् करोतीत्यर्थः । अस्य प्रियस्य मित्रेषु विश्वसिति, तेषामेव मित्राणां बहुमानम् अत्यादरञ्च



स्थिता दृष्टिपथे शश्वत् प्रिये पश्यति दूरतः ।  
 आभाषते परिजनं सम्मुखे (१) स्मरविक्रियम् ॥  
 यत्किञ्चिदपि संवीक्ष्य कुरुते हसितं मुधा ।  
 कर्णकण्डूयनं तद्वत् कवरीमोक्षसंयमौ ॥  
 जृम्भते स्फोटयत्यङ्गं बालमाश्लिष्य चुम्बति ।  
 भाले तथा वयस्याया रचयेत् तिलकक्रियाम् ॥  
 अङ्गुष्ठाग्रेण लिखति सकटाक्षं निरीक्षते ।  
 दशति स्वाधरञ्चापि ब्रूते प्रियमधोमुखी ॥  
 न मुञ्चति च तं देशं नायको यत्र दृश्यते ।  
 आगच्छति गृहञ्चास्य कार्यव्याजेन केनचित् ॥  
 दत्तं किमपि कान्तेन धृत्वाङ्गे मुहुरीक्षते ।  
 नित्यं हृष्यति तद्योगे वियोगे मलिना कृशा ॥

१. रीतिः । सखीमध्ये प्रियस्य गुणान् ब्रूते स्वधनं पित्रादिदत्तमात्मद्रव्यं प्रियाय प्रददाति च । प्रिये सुप्ते  
 स्तपिति । अस्य प्रियस्य दुःखे दुःखं सुखे च सुखं धत्ते लभते । प्रिये पश्यति सति दूरतस्तस्य  
 दृष्टिपथे स्थिता सती सम्मुखे विद्यमानं परिजनं स्मरस्य कामस्य विक्रिया विकारो रोमाञ्चादियं ध्विन् कर्मणि  
 तद्वत् तथा तथा शश्वत् बहुकालं यावत् आभाषते आलपति । यत् किञ्चिदपि वस्तु संवीक्ष्य मुधा इथा  
 हसितं हास्यं कुरुते । तद्वत् कर्णकण्डूयनं कवरीमोक्षसंयमौ बहुकेशपाशस्य मोचनं मुक्तानाञ्च तेषां  
 बन्धनं कुरुते इत्यन्वयः । जृम्भते जृम्भां करोति, अङ्गं स्फोटयति अङ्गुल्यादिकमाङ्गय शब्दयति । बालम्  
 आश्लिष्य तमेव चुम्बति । तथा वयस्याया भाले तिलकक्रियां रचयेत् कुर्यात् । चरणस्य अङ्गुष्ठाग्रेण भूमिं  
 लिखति । सकटाक्षं प्रियं निरीक्षते । स्वाधरञ्च दशति स्वदर्शनं रिति शेषः । एतावत्पर्यन्तं प्रिये  
 पश्यतीत्यनेनान्वीयते । अधोमुखी सती प्रियं ब्रूते यत्र स्थिता नायकः प्रियो दृश्यते, तं देशं न च  
 मुञ्चति त्यजति । केनचित् कार्यव्याजेन अस्य प्रियस्य गृहमागच्छति च । कान्तेन दत्तं किमपि वसनं  
 भूषणं वा धृत्वा मुहुरीक्षते । तस्य प्रियस्य योगे नित्यं सर्वदा हृष्यति, तस्य प्रियस्य वियोगे मलिना  
 कृशा च भवति । तस्य प्रियस्य शीलं स्वभावं बहु मन्यते आद्रियते । तस्य प्रियस्य प्रियं प्रीतिकारं वस्तु  
 आत्मनोऽपि प्रियं मन्यते । प्रियस्य निकटे अल्पमृत्त्यानि वस्तूनि प्रार्थयति । अन्यथा यदि तस्य मनःपीडा

(१) सम्मुखमिति पाठान्तरम् ।



मन्यते बहु तच्छीलं तत्प्रियं मन्यते प्रियम् ।  
 प्रार्थयत्यल्पमूल्यानि (१) सुप्ता न परिवर्तते ॥  
 विकारान् सात्त्विकानस्य सम्मुखौ चाधिगच्छति (२) ।  
 भाषते सूनृतं स्निग्ध-(३) मनुरक्ता नितम्बिनी ॥ (क)  
 १३३ । एतेष्वधिकलज्जानि चेष्टितानि नवस्त्रियाः ।  
 मध्यब्रीडानि मध्यायाः स्वसमानवपाणि तु ।  
 अन्यस्त्रियाः प्रगल्भायास्तथा स्युर्वारयोषितः ॥ (ख)

दिङ्मात्रं यथा मम (ग) ।

“अन्तिकगतमपि मामियमवलोकयतोव हन्त ! दृष्टापि ।

सरसनखक्षतमण्डितमाविष्कुरुते भुजामूलम् ॥” (घ)

स्यादिति भावः । सुप्ता सती न परिवर्तते प्रियदिशि पृष्ठं न स्थापयतीत्यर्थः । अस्य प्रियस्य सम्मुखौ सती सात्त्विकान् विकारान् क्षमस्वेदप्रभृतौन् अधिगच्छति देहे प्राप्नोति । तथा स्निग्धं सक्नेहं यथा स्यात्तथा सूनृतं सत्यप्रियवाक्यं भाषते, प्रियमिति शेषः ।

(ख) उक्तानां साधारणचेष्टितानामिदानीं मुग्धादिभेदेन नियममाह एतेष्विति । एतेषु नायक-समीपावस्थानप्रभृतिषु चेष्टितेषु मध्ये नवस्त्रिया मुग्धायाः कन्यकायाश्च चेष्टितानि व्यवहाराः अधिकलज्जानि भवन्ति । मध्यायाश्चेष्टितानि मध्यब्रीडानि मुग्धाद्यपेक्षया स्वल्पलज्जानि प्रगल्भाद्यपेक्षया तु अधिकलज्जानी-त्यर्थः । अन्यस्त्रियाः परीक्षामात्रस्य प्रगल्भायाः प्रागुक्तलक्षणप्रगल्भास्यस्वकौशल्याः तथा वारयोषितः साधारणस्त्रीरूपाया वेश्यायास्तु चेष्टितानि, स्वसमाना गलिता वपा लज्जा येषु तादृशानि भवन्ति ।

(ग) दिङ्मात्रमिति । एषामेकप्रकारमात्रमुदाहरणमित्यर्थः । अन्येषामुदाहरणानि तु ग्रन्थगौरव-परिजिहीर्षया उदाहर्तुं परिहृतानीति भावः । अस्माभिरपि ।

(घ) अन्तिकेति । हन्तेति नायिकाया भावदर्शनेन वक्तुर्हर्षं द्योतयति । मया दृष्टापि इयं नायिका, अन्तिकगतं मामपि अवलोकयतोव, न पुनर्लज्जावशदिकान्त एव दृष्टिमवो ददातीति भावः । तथा सरसेन अचिरजातत्वादात्रेण नखक्षतेन मण्डितं भूषितं भुजामूलं सनाभोगक्षिप्तं बाहुमूलम् आविष्कुरुते आविष्कृत्य मां दर्शयतीत्यर्थः । कुन्तलसंयमन्यपदेशेनेति भावः । अतएवेदं “क्वापि कुन्तल-संव्यनित्यादेः” उदाहरणमिति बोध्यम् ।

अत्र प्रतिपाद्यमानेयं नायिका मध्या अवलोकयतीवेत्यनेन मध्यब्रीडत्वसूचनम् ।

(१) प्रार्थयते इत्यपि पाठः । (२) नाधिगच्छति इति कुलचित् पाठः ।

(३) स्निग्धमिति पुलकान्तरे पाठः ।



तथा (ङ) ।

१३४ । लेख्यप्रस्थापनैः स्निग्धैर्वीक्षितैर्मृदुभाषितैः ।

दूतीसम्प्रेषणैर्नार्य्या भावाभिव्यक्तिरिष्यते ॥ (च)

दूत्यम् ।

१३५ । दूत्यः सखी नटी दासी धात्रेयी प्रतिवेशिनी ।

बाला प्रब्रजिता कारुः शिल्पिन्याद्याः स्वयं तथा ॥ (छ)

कारुः रजकीप्रभृतिः । शिल्पिनी चित्रकारादिस्त्री । आदिशब्दात्  
ताम्बूलिक-गान्धिक-स्त्रीप्रभृतयः (ज) ।

तत्र सखी यथा—“श्वासान् मुञ्चति” इत्यादि (१४१ पृष्ठे) ।

स्वयं दूती यथा मम—

“पन्थिअ ! पिअसिओ विअ लच्छीअसि जासि ता किमस्यत्तो ।

ए मणं वि वारओ इध अत्थि घरे घणरसं पिअन्ताणं ॥” (झ)

(ङ) तथेति । पूर्ववत् सकलानामपि नायिकानामित्यर्थः ।

(च) लेख्येति । लेख्यप्रस्थापनैर्लिपिरेणैः स्निग्धैर्वीक्षितैः सानुरागदृष्टिपातैः, मृदुभाषितैः  
अनुचस्वरीक्तिभिः, दूतीसम्प्रेषणैश्च नार्य्या भावाभिव्यक्तिरभिप्रायप्रकाश इष्यते । तत्र लेख्यप्रस्थापनेन यथा  
मम रुक्मिणीहरणे—

“पशुरखि ह्रीनसदसन्मतिः किल पशुपाल । पालयतु मां तथार्थिनीम् ।

अशिशुः सती नहि यथा पशुपम ! शिशुपालपाणिवशगामिनी म्रिये ॥”

स्निग्धवैक्षितेन यथा मालतीमाधवे—

“अलसवलितमुग्धस्निग्धनिष्पन्दमन्दं रधिकविकसदन्तविस्मयकोरतारैः ।

हृदयमशरणं मे पद्मलाच्याः कटाक्षैरपहतमपविद्धं पीतमुन्मूलितञ्च ॥”

मृदुभाषितेन यथा नैषधे—

“यस्मिन्नलस्यष्टकमेव हृष्टा म्रयोऽपि तं देशमगान्मृगाक्षी ।

निपत्य तन्नास धरारजःस्थे पदे प्रसीदेति शनैरवादीत् ॥”

दूतीसम्प्रेषणेन यथा—“श्वासान् मुञ्चति” इत्यादि ।

(छ) दूत्य इति । नटी नृत्यजीविका । धात्रेयी धात्रीतनया । प्रतिवेशिनी एकपत्नीवासिनी ।  
बाला अज्ञातसंसारभावा बालिका । प्रब्रजिता सन्न्यासिनी ।

(ज) आदीति । अत्रापि आद्यशब्दप्रकृतित्वेन अभिन्नार्थत्वेन गणयद्गणे प्रसिद्धत्वेन च मूले आद्यशब्द-  
स्थितेऽपि आदिशब्दादित्युक्तम् ।



एताश्च नायिकाविषये नायकानामपि दूत्यो भवन्ति ।

दूतौगुणानाह—

१३६ । कलाकौशलमुत्साहो भक्तिश्चित्तज्ञतास्मृतिः ।

माधुर्यं नर्मविज्ञानं वाग्मिता चेति तद्गुणाः ॥ (ज)

एता अपि यथौचित्यादुत्तमाधममध्यमाः ।

एता दूत्यः ।

अथ प्रतिनायकः (ठ) ।

१३७ । धीरोद्धतः पापकारी व्यसनी प्रतिनायकः । (ठ)

यथा—रामस्य रावणः ।

(भ) पत्न्येष इति । “पथिक ! पिपासित इव लक्ष्यसे यासि तत् किमन्यत्र । न मनागपि वारक इहान्ति गृहे घनरसं पिवताम् ॥” इति संस्कृतानुवादः । कामार्चमिव कश्चित् पान्यमवलोक्य कुलटाया उक्तिरियम् । हे पथिक ! त्वं पिपासितस्मृषित इव कामार्च इव च लक्ष्यसे, तत्तदा अन्यत्र किं यासि । इह मम गृहे घनरसं मेघजलं गादशृङ्गारश्च पिवतां पानं कुर्वताम् अनुभवताश्च जनानां मनाक् अल्पमपि वारकः प्रतिषेधको नास्ति । तद्व्यथेष्टं पिवेति भावः । पिपासा अस्य सञ्जातेति पिपासितः, तारकादित्वादितच् ।

अत्र आत्मनैव दूतौकार्यकरणादियं वक्त्री नायिका स्वयं दूती ।

(ज) कलेति । कला नृत्यगीतादिविद्या, कौशलं सर्वकार्येषु नैपुण्यं कलासु कौशलं वा, उत्साहः कार्येषु उद्यमः, भक्तिः प्रेरकं प्रति अनुरागः, चित्तज्ञता प्रेरकस्य अभिप्रायभिज्ञता, स्मृतिः स्मरणशक्तिः, माधुर्यं सुदृश्यत्वम्, नर्मविज्ञानं हासकौतुकाद्यभिज्ञता, वाग्मिता वाक्पटुत्वचेति तस्या दूत्याः गुणाः । न केवलं नायिका एता दूत्योऽपि यथौचित्यात् यथासम्भवात् उत्तमाधममध्यमा इति त्रिविधा भवन्ति ।

(ट) “आलम्बनं नायकादिस्मालम्ब्य रसोद्भवात्” इत्यत्र आदिशब्देन नायिकाप्रतिनायकादयो गृहीताः, तेन नायिकानिरूपणानन्तरं प्रतिनायकनिरूपणस्य क्रमप्राप्तत्वात् तं निरूपयितुमाह अथेति । अथ नायिकानिरूपणानन्तरं प्रतिनायकी निरूप्यत इति शेषः ।

(ठ) धीरोद्धत इति । धीरोद्धतः प्रागुक्तलक्षणः, पापकारी पापानुष्ठायी, व्यसनी मनःकृताष्टादशप्रकार-व्यसनस्य अन्यतमप्रकारवान्, नायकस्य प्रतिपक्षः प्रतिनायकः । व्यसनान्याह मनुः—“सगयाक्षी दिवास्त्रप्रः परीवादः स्त्रियो मदः । तौर्यत्रिकं हथाव्या च कामजी दशको गणः ॥ पैश्वन्यं साहसं द्रोह ईर्ष्यास्यार्थ-दूषणम् । वागदृष्टञ्च पादव्यं क्रीधजोऽपि गणोऽष्टकः ॥” तत्र पैश्वन्यम् अविज्ञातपरदोषाविष्कारणम् । तथा च परमहितैषिणोऽपि मन्त्रिणो राक्षसस्य अविज्ञातामद्रोहरूपदोषाविष्कारणेन व्यसनितात् पापकारित्वाच्च

मुद्राराक्षसे मलयकीतोः प्रतिनायकत्वसिद्धिः ।



अथोद्दीपनविभावाः (१) (ङ) ।

१३८ । उद्दीपनविभावास्ते रसमुद्दीपयन्ति ये ॥ (ङ)

ते च—(२)

१३९ । आलम्बनस्य चेष्टाद्या देशकालादयस्तथा । (ण)

चेष्टाद्या इत्यादिशब्दाद्रूपभूषणादयः । कालादीत्यादिशब्दाच्चन्द्र-चन्दन-कोकिलालाप-भ्रमरभङ्गारादयः (त) । तत्र चन्द्रो यथा मम ।

“करमुदयमहीधरस्तनाग्रे गलिततमःपटलांशुके निवेश्य ।

विकसितकुमुदेक्षणं विचुम्बत्ययममरेशदिशो मुखं सुधांशुः ॥” (थ)

यो यस्य रसस्योद्दीपनविभावः स तत्स्वरूपवर्णने वक्ष्यते ।

(ङ) अथेति । अथ नायकनायिकाप्रतिनायकात्मकालम्बनविभावनिरूपणानन्तरम् “आलम्बनोद्दीपनाख्यौ तस्य मेदाशुभौ क्षुतौ” इत्युद्देशकमप्राप्ता उद्दीपनविभावा निरूप्यन्त इत्यर्थः । व्यक्तिमेदाशुभवचनम् ।

(ट) उद्दीपनेति । ये पदार्था रसमुद्दीपयन्ति आलम्बनविभावेनैवाङ्कुरितं रसं परिपुष्टिं प्रापयन्ति ते उद्दीपनविभावाः ।

(ण) ननूक्तवाक्येन रसोद्दीपकत्वमुद्दीपनविभावत्वमिति लक्षणं पर्यवस्यति, तथा च सति विभावादिना व्यक्तौ रत्यादौ रसः रसोद्दीपकयोद्दीपनविभाव इति इतरैतराशयदीर्घापत्तिरित्यतो लक्षणाभिप्रायेण स्पष्टयति आलम्बनस्येति । आलम्बनस्य नायकनायिकादेः चेष्टाद्याः करनयनभङ्गीप्रभृतयः तथा देशकालादयश्च ते उद्दीपनविभावा भवन्ति । एतेन आलम्बनभिन्नत्वे सति रत्याद्युद्दीपकत्वम् उद्दीपनविभावत्वमिति लक्षणं सूचितम् । एवञ्च “रत्याद्युद्दीपका लोके विभावाः काव्यनाट्ययोः” इति साधारणलक्षणमपि सङ्गच्छते । आलम्बनभिन्नलक्ष आलम्बनस्येति षष्ठीविभक्तिनिर्द्देशनैव द्योतितम् । चेष्टाद्या इत्यादिकानु उक्तलक्षणस्यैव स्पष्टीकरणायोक्तमिति बोध्यम् ।

(त) चेष्टाद्या इति । रूपभूषणादय इत्यादिशब्देन पुनर्बोरादिरसेषु वर्णशस्त्रधारणादीनां ग्रहणम् । भ्रमरभङ्गारादय इत्यादिशब्देन च तेष्वेव बीरादिषु सिङ्गनादादीनां परिग्रहः ।

(थ) करमिति । अयं सुधांशुश्चन्द्रः तद्वत् कीमलसुन्दरो नायकश्च, गलितम् आत्मप्रकाशेन नायिकयापसारणेन च अपमृतं तमःपटलमन्धकारनिकर एव अंशुकं वसनं यस्मात् तस्मिन्, उदयमहीधर उदयपर्वत एव स्तनस्तस्य अग्रे उपरिभागे चुचुके च करं किरणं हस्तश्च निवेश्य दत्त्वा विकसितं कुमुदमेव ईक्षणं चक्षुर्यस्य तत्तादृशम् अमरेशदिश इन्द्रदिशः प्राच्याः धनिसुतारूपनायिकायाश्च मुखम् अग्रभागं वदनञ्च विचुम्बति स्पृशति निःक्षेपं च ।

अथ चन्द्रस्य सामाजिकचित्तेषु रसरूपतया परिणममानरतेरुद्दीपकत्वादुद्दीपनविभावत्वम् ।

(१) अत्र ते च इति क्वचित् पाठः । (२) अत्र च पुनः ते च इति क्वचिन्नास्ति ।



अथानुभावाः (द) ।

१४० । उद्बुद्धं कारणौः स्वैः स्वैर्वहिर्भावं प्रकाशयन् ।

लोके यः कार्यरूपः सोऽनुभावः काव्यनाय्ययोः ॥ (ध)

यः खलु लोके सीतादिचन्द्रादिभिः स्वैः स्वैरालम्बनोद्दीपनकारणैः  
रामादेरन्तर्बुद्धं रत्यादिकं वहिः प्रकाशयन् कार्यमित्युच्यते स काव्य-  
नाय्ययोः पुनरनुभावः (न) ।

कः पुनरसौ इत्याह—

१४१ । उक्ताः स्त्रीणामलङ्कारा अङ्गजाश्च स्वभावजाः ।

तद्रूपाः सात्त्विकाभावास्तथा चेष्टाः परा अपि ॥ (प)

(द) अथेति । अथ आलम्बनोद्दीपनोभयात्मकविभावनिरूपणान्तरं “विभावेनानुभावेन व्यक्ताः सञ्चारिणा  
तथा” इति प्रथमकारिकोक्तमनुसारं अनुभावा निरूप्यन्त इत्यर्थः । अत्रापि व्यक्तिभेदाद्बुद्धवचनम् ।

(ध) उद्बुद्धमिति । स्वैः स्वैर्वृत्तिविहृतैः कारणैः उद्बुद्धम् उत्पादितं भावं रत्यादिस्थायिभावं  
वहिः प्रकाशयन् जनान्तरैर्वनुमापयन् लोके लौकिकदशायां यः कार्यरूपः स्थायिभावजन्यस्वरूपः स पुनः  
काव्यनाय्ययोर्निवेशितः सन् अनुभाव उच्यते । एतेन जन्यतया स्थायिभावानुमापकत्वं स्थायिभावजन्यत्वं वा  
अनुभावत्वमिति लक्षणं सूचितम् । अत्र लोके कार्यरूप इत्यनेन सामाजिकचित्तेषु तस्यैव रत्यादिस्थायि-  
भावस्यालौकिकरसदशायामनुभावोऽपि कारणमेवेति द्योतितम् । अतएव “कारणकार्यसञ्चारिकृपा अपि हि  
लोकतः । रसोद्बोधे विभावाद्याः कारणान्येव ते मताः ॥” इति प्रागुक्तं सङ्गच्छते । अनुभाव इति  
पुनर्जात्यपेक्षयैकवचनम् ।

(न) व्याचष्टे य इति । लोके लौकिकदशायाम् । प्रथमादिपदेन शृङ्गारे शकुन्तलादीनां वीरादिषु  
च रावणादीनां ग्रहणम् । द्वितीयादिपदेन शृङ्गारे चन्द्रादीनां वीरादिषु च रावणादिचेष्टादीनां परिग्रहः ।  
अत्र यथासंख्येनान्वयः । तथा च सीतादीनि आलम्बनरूपकारणानि, चन्द्रादीनि च उद्दीपनकारणानि ।  
रामादेरित्यादिपदेन शृङ्गारे दुष्यन्तादीनां वीरादिषु च युधिष्ठिरादीनां ग्रहणम् । अन्तरुद्बुद्धम् अन्तःकरणे  
उत्पादितम् । कारिकोक्तभावमित्यस्यार्थमाह—रत्यादिकमिति । आदिपदेन उत्साहादिस्थायिभावानुरागि  
गृह्यन्ते ।

(प) उक्ता इति । अत्र स्त्रीणामित्युपलक्षणं पुंसामपि यथासम्भवमलङ्कारा यावन्ना । अतएवोक्तम्—  
“भावाद्या दश पुंसां भवन्त्यपि” इति । अङ्गजा भाव-भाव-हेलाख्यास्त्रयः, स्वभावजाश्च लीलाविलासादयोऽष्टादश  
ये स्त्रीणां यथासम्भवं पुंसाञ्च अलङ्कारा उक्ताः “यौवने सस्त्रजालासामष्टाविंशतिसंख्याकाः” इत्यादिना  
प्रागभिहितम् । ये च सात्त्विका भावाः सत्त्वस्वेदादयो वक्ष्यमाणाः, तथा परा अग्रा अपि या चेष्टा



तद्रूपा अनुभावस्वरूपाः । अत्र च (१) यो यस्य रसस्यानुभावः स तत्स्वरूपवर्णने वक्ष्यते ।

तत्र सात्त्विकाः ।

१४२ । विकाराः सत्त्वसम्भूताः सात्त्विकाः परिकौर्त्तिताः । (फ)

सत्त्वं नाम स्वात्मविश्रामप्रकाशकारी कश्चनान्तरो धर्मः (ब) ।

१४३ । सत्त्वमात्रोद्भवत्वात् भिन्ना अप्यनुभावतः ॥ (भ)

गोबलीवर्द्धन्यायेनेति शेषः (म) ।

के ते इत्याह—

रत्यादिमतो जनस्य कटाक्षादयः, ते तद्रूपा अनुभावस्वरूपा ज्ञेयाः । रत्यादिस्थाधिभावजन्यत्वाभावात् शोभाकान्तादयः सप्त नानुभावा भवितुमर्हन्ति । अतएव अयत्रजानां शोभाकान्तादिसप्तानां व्यावर्त्यर्थम् “अङ्गजाय स्वभावजा” इतिमात्रमुक्तम् ।

(फ) विकारा इति । सत्त्वेन गुणेन सम्भूताः सञ्जाताः विकारा अन्यथाभावाः सात्त्विकाः परिकौर्त्तिताः ।

(ब) ननु किं तावत् सत्त्वमित्याह सत्त्वमिति । स्वस्य सामाजिकस्य आत्मनि विश्रामोऽवस्थानं यस्य स रसतदाभासादिः तस्य प्रकाशं कर्तुं शीलं यस्येति स तथोक्तः । आन्तरः अन्तःकरणवर्त्ती । तथा च सांख्यकारिका—“सत्त्वं लघु प्रकाशकमिष्टम्” इत्यादिः । “रजस्तमोभ्यामसृष्टं मनः सत्त्वमिहोच्यते” इत्यस्य सरस्वतीकण्ठाभरणोक्तात् लक्षणादुष्टत्वात् व्यवहितत्वाच्चेदं स्वमतमभिहितमिति बोध्यम् ।

(भ) ननु सात्त्विकभावानामनुभावरूपत्वे “विभावा अनुभावाश्च सात्त्विका व्यभिचारिणः” इति प्राक्-प्रदर्शितप्राचीनकारिकायां कथं सात्त्विका इति पृथगुपादानं सङ्गच्छत इत्याह सत्त्वेति । ते सात्त्विका भावाः सत्त्वमात्रोद्भवात् केवलसत्त्वगुणजातत्वात् अनुभावतो निरुक्तानुभावात् भिन्ना अपि । अपिशब्देन अभिन्ना अपीति द्योत्यते । अतएव “तद्रूपाः सात्त्विका भावाः” इति प्रागुक्तमपि सङ्गच्छते ।

(म) नन्वेकस्मिन्नेव सात्त्विकभावे अनुभावभिन्नत्वं तदभिन्नत्वञ्च कथमुपपद्यते, व्याप्यवृत्त्यभेदाभेदयोर्विरोधेनैकत्वावस्थानासम्भवादित्याह गोबलीवर्द्धेति । बलीवर्द्धो वृषभः । तथा च यथा बलीवर्द्धे धेनुरुपाया गोभेदः, वृषभरूपस्य तु गोरभेदः, तथा स्वशस्त्रेदादिसात्त्विकभावे भावहावादिरूपानुभावस्य भेदः स्वशस्त्रेदादिरूपानुभावस्य तु भेद इति । एवञ्च सात्त्विकभावानामनुभावाभिन्नत्वपक्षे “सात्त्विकाश्चानुभाव-रूपत्वान्न पृथगुक्ताः” इति स्वयं प्रागुक्तम्, अनुभावभिन्नत्वपक्षे च “विभावा अनुभावाश्च सात्त्विका व्यभिचारिणः” इति प्राचीनोक्तञ्च सङ्गच्छते ।

(१) तत्र चेति पाठान्तरम् ।



१४४ । सन्धः स्वेदोऽथ रोमाञ्चः स्वरभङ्गोऽथ वेपथुः ।

वैवर्ण्यमशु प्रलय इत्यष्टौ सात्त्विकाः स्मृताः ॥ (य)

तत्र—

१४५ । सन्धश्चेष्टाप्रतीचातो भयहर्षामयादिभिः ।

वपुर्जलोद्गमः स्वेदो रतिघर्षश्चमादिभिः ॥

हर्षाद्भुतमयादिभ्यो रोमाञ्चो रोमविक्रिया ।

मद-सन्धद-पौडाद्यैर्वैवर्ण्यं गद्गदं विदुः ॥

राग-वेष-श्चमादिभ्यः कम्पो गालस्य वेपथुः ।

विषाद-मद-रोषाद्यैर्वर्णान्यत्वं विवर्णता ॥

अशु नेत्रोद्भवं वारि क्रोधदुःखप्रहर्षजम् ।

प्रलयः सुखदुःखाभ्यां चेष्टाज्ञाननिराकृतिः ॥ (र)

यथा मम ।

“तनुस्पर्शादस्या दरमुकुलिते हन्त ! नयने

उदच्चद्रोमाञ्चं व्रजति जडतामङ्गमखिलम् ।

कपोलौ घर्षाद्भौ भ्रुवमुपरतामेषविषयं

मनः सान्द्रानन्दं स्थशति भटिति ब्रह्म परमम् ॥” (ल)

(य) सन्ध इति । वैवर्ण्यं विवर्णतवर्णता ।

(र) सन्ध इति । आमयो रोगः । एषु सर्वत्रैवादिशब्देन गाढानुरागादि यथासम्भवस्थायि-  
भावान्तराणां ग्रहणम् । तेन सन्धादिषु निरुक्तानुभावलक्षणस्य नाव्याप्तिः । आनयादिजन्यानां सन्धादीनानु-  
रसव्यञ्जननिरुक्तानुभावलक्षणपक्षाभावेऽपि केवलसम्भवप्रदर्शनार्थमुक्तमिति बोध्यम् । चेष्टाप्रतीचातो दैहिक-  
क्रियानिबन्धिः सन्धः । रतिः सुरतम्, घर्षां क्रीडः । वपुर्जलोद्गमो देहतो जलाविर्भावः । रोमविक्रिया  
रोमोद्गमो रोमाञ्चः । मदो मत्तता, सन्धद आनन्दः । वैवर्ण्यं स्वरभङ्गम् । रागोऽनुरागः । प्रहर्ष-  
आनन्दभावम् । तेनानुरागानन्दस्यापि ग्रहणात् अशुष्यपि निरुक्तानुभावलक्षणस्य नाव्याप्तिः । सुखदुःखाभ्यां  
सुखेन दुःखेन वा चेष्टाया दैहिकक्रियाया ज्ञानस्य च निराकृतिर्विलोपः प्रलयः । प्रलयेऽपि पूर्ववदनुभाव-  
लक्षणस्य सङ्गतिः ।

(ल) तन्विति । कृतनायिकासमीगस्य नायकस्य निजावस्थावर्णनमिदम् । हन्तेति हर्षे । अस्याः



एवमन्यत् (व) ।

अथ व्यभिचारिणः (श) ।

१४६ । विशेषादाभिमुख्येन चरन्तो व्यभिचारिणः ।

स्थायिन्युन्मग्ननिर्मग्नास्त्वयस्त्रिंशच्च तद्विहाः ॥ (ष)

स्थिरतया वर्तमाने हि रत्यादौ निर्वेदादयः प्रादुर्भावतिरोभावाभ्या-  
माभिमुख्येन चरणाद्व्यभिचारिणः कथ्यन्ते (स) ।

के ते इत्याह—

प्रियायास्तनुस्यर्शात् नयने नेत्रद्वयं दरमुकुलिते ईषन्मुद्रिते । उदञ्चन्त उत्पद्यमाना रोमाञ्चा यत्  
तादृशम् अखिलम् अङ्गं जडतां सञ्चतां व्रजति । अनेन रोमाञ्चसम्भावमिहितौ । कपोलौ घर्षोपाद्रौ  
जाताविति स्नेह उक्तः । उपरता निवृत्ता अशेषा विषया यस्मात्तादृशं मनः ध्रुवं नियतं सान्द्रानन्दं  
चनानन्दस्वरूपं परमं ब्रह्म भटिति स्पृशति अविगच्छति ब्रह्मानन्दवद्दृष्टनानन्दे प्रलीयत इत्यर्थः । अनेन  
प्रलय उक्तः ।

(व) एवमिति । अन्यदपि एवमुक्तमित्यर्थः । तथा च—“बाले ! नाथ ! विमुञ्च मानिनि !  
रुषम्” इत्यत्र स्वरभङ्गः । “मा गर्वमुदह” इत्यत्र विपथुः । “शीर्णं वीक्ष्य मुखम्” इत्यत्र वैवर्ण्यं नष्ट  
च इति तर्कवागौशः ।

(श) अथेति । अथ अनुभावनिरूपणानन्तरम्, “विभावितानुभावेन व्यक्तः सञ्चारिणा तथा” इति  
प्रथमकारिकोक्तक्रमानुसारेण व्यभिचारिणो भावा निरूप्यन्त इत्यर्थः । तत्र सञ्चारी व्यभिचारीति नार्थान्तरम् ।

(ष) विशेषादिति । विशेषात् विभावितानुभावापेक्षया अतिरेकात् इदन्तु व्यभिचारिशब्दस्यान्त-  
र्गतविशब्दस्यार्थकथनम् । आभिमुख्येन रसपुष्टिं प्रत्यानुकूल्येन । एतच्च अभिशब्दस्यार्थप्रदर्शनम् ।  
चरन्तः प्रवर्तमानाः, तथा स्थायिनि भावे कदाचिदुन्मग्नौ जले बुद्बुदा इव प्रादुर्भूताः, निष्कृष्टा जले  
बुद्बुदा इव च पुनस्तिरोभूता भावा व्यभिचारिणः कथ्यन्ते । तथा च विभावितानुभावापेक्षया विशेषेण  
रसपुष्टिजनकभावत्वं व्यभिचारित्वमिति लक्षणम् । एवञ्च स्थायिन्युन्मग्ननिर्मग्ना इति स्वभावकथनमात्रम् ।  
तत्र निर्वेदादीनां व्यभिचारिणां विशेषेण रसपुष्टिजनने सभ्यानां प्रतीतिरेव साक्षिणीति द्रष्टव्यम् । तस्य  
व्यभिचारिणो मिदा मेदास्त्रयस्त्रिंशत् । इदमप्युपलक्षणं रत्यादयोऽपि रसान्तरेषु व्यभिचारिणो भवन्तीति  
बोध्यम् । तथा च वक्ष्यति—“एते च त्रयस्त्रिंशद्व्यभिचारिमेदा इति यदुक्तं तदुपलक्षणमित्याह ।  
रत्यादयोऽप्यनियते रसे स्युर्व्यभिचारिणः” इति । एवञ्च “त्रयस्त्रिंशदिति न्यूनसंख्याया व्यवच्छेदकं न त्वधिक-  
संख्यायाः । अतएवोक्तम्—“हासक्रीडादयः शृङ्गारवीरौ व्यभिचारिण एवे”ति । तेन “एतदर्थं मत  
चकार उपपन्नः” इति रामचरणीक्तं मूलविरोधादपास्तम् । चकारस्तु पुनरर्थे सार्थक एव ।

(स) लक्षणोपयोगिफलितार्थमाह स्थिरिति । स्थिरतया रसान्तरोपस्थितिं यावत् प्रवाहवत् स्थायित्वेन ।  
आभिमुख्येन रसपुष्टिजननायानुकूल्येन चरणात् प्रवर्तनात् ।



१४७ । निर्वेदावेगदैर्न्यग्रसमदजडता औग्रामोहौ विबोधः

स्वप्नापस्मारगर्वा मरणमलसतामर्षनिद्रावहित्याः ।

औत्सुक्योन्मादशङ्काः स्मृतिमतिसहिता व्याधिसन्तासलज्जा  
हर्षासूयाविषादाः सधृतिचपलताग्लानिचिन्तावितर्काः ॥ (ह)

तत्र निर्वेदः ।

१४८ । तत्त्वज्ञानापदीर्घादिनिर्वेदः स्वावमानना (१) ।

दैर्न्यचिन्ताश्रुनिष्वासवैवर्ण्याच्छ्रुसितादिहृत् ॥ (ज)

तत्र तत्त्वज्ञानान्निर्वेदो यथा—

“मृत्कुम्भबालुकारम्भ-पिधानरचनार्थिना ।

दक्षिणावर्त्तशङ्कोऽयं हन्त ! चूर्णीकृतो मया ॥” (क)

अथावेगः ।

१४९ । आवेगः सम्भ्रमस्तत्र वर्षजं पिण्डताङ्गता (२) ।

उत्पातजं स्रस्तताङ्गं धूमाद्याकुलताग्निजं ॥

(ह) निर्वेदेति । औग्राम उग्रता । स्मृतिमतिसहिता इति सहितशब्दः सधृतौति सत्वप्राप्तसहशब्दस्य  
सम्भ्रमाच्छब्दः पूरणार्थः ।

(ज) अथ शिष्टश्रुत्पत्त्यर्थं निर्वेदादीनां हेतुकार्यनिर्देशसमेतं क्रमशो लक्षणमाह तत्त्वेति ।  
तत्त्वज्ञानं यथार्थज्ञानम् आपत् ईर्ष्या आदिशब्दात् उत्कटाशभङ्गादियं तत्वाहं तीर्जयमाना, दैन्यं चिन्ता  
अश्रु निश्वासः वैवर्ण्यम् उच्छ्वसितं हताशभावः आदिशब्दात् प्रव्रज्यादियं तं करोतीति सा तयोक्ता,  
स्वावमानना निजवृत्तिकर्मादाववज्ञा निर्वेदः ।

(क) सदिति । संसारकर्माणां प्रायेणातिवाहितजीवनस्य कस्यचित् सखेदोक्तिरियम् । मृत्कुम्भस्य  
मृत्तिकानिर्मितकलसस्य यत् बालुकारम्भं बालुकावत् छिद्रं तस्य पिधानरचनार्थिना आवरणकरणेच्छुना  
मया, हन्ति खेदे, अयं देहलक्षणे दक्षिणावर्त्तशङ्कः महामूल्यः शङ्खविशेषः चूर्णीकृतः तत् पिधानोपयोगि-  
चूर्णपदार्थो विहितः ।

अत्र नितान्ततुच्छमृत्कुम्भबालुकारम्भपिधानाय महामूल्यदक्षिणावर्त्तशङ्खचूर्णकरणमिव नितान्ततुच्छ-  
संसारभावपूरणाय परमपुरुषार्थलाभोपयोगिमानवजीवनातिवाहनमतीवान्वायं जातमिति यथार्थज्ञानेन  
स्वकर्माश्रयवृत्ताकारणान्निर्वेदः ।



राजविद्रवजादेस्तु शस्त्रनागादियोजनम् ।

गजादेः स्तम्भकम्पादिः पांश्वद्याकुलतानिलात् ॥

दृष्टाङ्गर्षाः शुचोऽनिष्टाज्ज्ञेयाश्चान्ये यथायथम् । (ख)

तत्र शत्रुजो यथा—

“अर्घ्यमर्घ्यमिति वादिनं नृपं सोऽनपेक्ष्य भरतायजो यतः ।

क्षत्रकोपदहनाच्चिषं ततः सन्दधे दृशमुदयतारकाम् ॥” (ग)

एवमन्यदूह्यम् (घ) ।

अथ दैन्यम् ।

१५० । दौर्गत्याद्यैरनौजस्यं दैन्यं मलिनतादिह्यत् ॥ (ङ)

(ख) आवेग इति । सम्भ्रमस्तरा आवेग इत्यावेगत्वक्षणम् । तस्य व्युत्पत्तिर्वचिवायं कतिपयानि कारणानि कार्याणि चाह तत्रेत्यादि । तत्र आवेगे वर्षजे वृष्टिजाते सति लोकानां पिण्डिताङ्गता सर्वाङ्गनासाद्रतानिवारणाय सङ्कुचिताङ्गता भवति । उत्पातस्त्रिविधः—दिव्य-नाभस भौममेदात् । तत्र अपवर्णि चन्द्रसूर्यग्रहणादिर्दिव्यः, वज्रोष्कापातनिर्घातादिर्नाभसः, भूमिकम्पादिर्भौमः । तत्र उत्पातजे सन्निहितनाभसोत्पातजाते आवेगे अङ्गे स्रसता तत्तेजसा शिथिलता जायते । अग्निजे आवेगे घर्मेन आदिशब्दात् सन्तापादिना च आकुलता जायते । राजविद्रवजात् आदिशब्देन शत्रुजादय आवेगात् शस्त्राणाम् आयुधानां नागानां हस्तिनाम् आदिशब्दात् उपयुक्तप्रतीकारोपायानाञ्च योजनं संग्रहणं जायते । गजादेः सकाशात् आवेगे सति क्षभः कम्पः आदिशब्दात् मूर्च्छादिय भवति । अनिलाङ्गतात् आवेगे जायमाने पांशुभिर्धूलिभिः आदिशब्दात् तृणपर्णादिभिर्य आकुलता भवति । दृष्टात् प्रियसङ्गसादिकारणात् आवेगे सति हर्षा जायन्ते । अनिष्टात् प्रियविच्छेदादिकारणात् आवेगे सति श्रुचः शोकाः प्रादुर्भवन्ति । अन्ये च सकार्यकारणा आवेगा यथायथं ज्ञेयाः । तथा च अलीकयशोखिसावेगे गन्धकृतामफलमनस्यजल्यनम् । यथा अर्धं व विश्वनाथस्य ।

(ग) अर्घ्यमिति । रघुवर्षे रामसंहारायोपस्थितस्य परशुरामस्य कार्यवर्णनमिदम् । स परशुरामः, अर्घ्यम् अर्घ्यं गृह्णाणति शेषः इतिवादिनं नृपं दशरथम् अनपेक्ष्य पवज्ञाय यतो यस्मिन् स्थाने भरतायजो रामो वर्तते, ततः तस्मिन् स्थाने, क्षत्रेषु क्षत्रियेषु कोप एव दहनी वज्रस्तस्य अर्चिषं शिखास्वरूपाम् उदयतारकाम् उन्नततारां दृशं नयनं सन्दधे शरमिव सन्दधाति च ।

अत्र अर्घ्यमर्घ्यमिति बोधायनीति तौ दशरथस्य परशुरामरूपशत्रुज आवेगः ।

(घ) एवमिति । यथा मम वज्जीयप्रतापनाटके—

“इयं मूर्तिमती गौतिः साक्षादिव सती स्थितिः । एषो न यन्मते हृष्टा मत्संयमतां कञ्चन”

अत्र प्रतापादित्यस्य प्रियपत्नीविच्छेदजात आवेगः । अन्यत्राप्येवम् ।



यथा—“वृद्धोऽस्यः पतिरेव सञ्चकगतः स्थूणावशेषं गृहं  
कालोऽभ्यर्णं जलागमः कुशलिनी वत्सस्य वार्त्तापि नो ।  
यत्नात् सञ्चिततैलविन्दुघटिका भग्नेति पर्याकुला  
दृष्ट्वा गर्भभरालसां निजवधूं श्वश्रूश्चिरं रोदिति ॥” (च)

अथ अमः ।

१५१ । खेदो रत्यध्वगत्यादेः श्वासनिद्रादिकच्छमः । (छ)

यथा—“सद्यः पुरीपरिसरे च शिरीषमृद्धी  
गत्वा जवात् त्रिचतुराणि पदानि सीता ।  
गन्तव्यमस्ति कियदित्यसक्तद्वुवाणा  
रामाश्रुणः कृतवती प्रथमावतारम् ॥” (ज)

अथ सदः ।

(ङ) दौर्गत्येति । दौर्गत्येन दारिद्र्येण आद्यशब्दान् प्रभुतर्जनादिभिर्य जातम्, मलिनतां  
मुखादिमालिन्यम् आदिशब्दात् मनोदुःखादिकञ्च करोतीति तत् तादृशम् अनौजस्यं मनसो बलशून्यता  
दैवम् ।

(च) वृद्ध इति । वृद्धः अन्वय एव सम पतिः सञ्चकगतः चक्षितमशक्तात्वात् सर्वदैव खट्वास्थितः ।  
अतएव वर्तमानदुःखप्रतीकारसमर्थ इति भावः । गृहं स्थूणावशेषं क्षम्भमावावशेषम् । अतो वृष्टि-  
पातस्यावश्यभावादस्मिन् गृहे स्थितिरत्यसम्भवेत्याशयः । कालः अभ्यर्णं जलागमः सन्निहितवर्षाकालः । अतएव  
वृष्टिपातकष्टभोगस्य विलम्बोऽपि नास्तीत्याशयः । वत्सस्य लपार्जनाय देशान्तरं गतस्य पुत्रस्य कुशलिनी  
मङ्गलज्जापिका वार्त्तापि नो प्राप्यत इति शेषः । अतस्तदपि महाशङ्काकारणमित्यभिप्रायः । तथा यवात्  
सञ्चितानां तैलविन्दूनां घटिका क्षुद्रपात्रं भग्ना इति हेतोः पर्याकुला अतीवविदग्धा श्वश्रूः, निजवधूं क्षुधां  
गर्भभरालसां दृष्ट्वा चिरं रोदिति ।

अत्र दैव्यं स्पष्टम् ।

(छ) खेद इति । रतिः सुरतम् अश्वगतिदूरपद्यगमनम् आदिशब्दात् वृषच्छेदनादिकञ्च  
तस्मात् जातः, श्वासं दौर्घं श्वासं निद्राम् आदिशब्दादवसादञ्च करोतीति स तादृशः खेद आयासः  
श्रमः ।

(ज) सद्य इति । अयोध्यातः सीतारामयोर्वनप्रस्थानकालौनावस्थावर्णनमिदम् । शिरीषमृद्धी  
शिरीषकुसुमवत् कोमलाङ्गी सीता, पुरीपरिसरे च अयोध्याप्रान्त एव सद्यस्तत्क्षणात् जवात् वेगात् त्रिचतुराणि  
पदानि गत्वा, अन्यत् कियदन्तव्यमस्ति वनोपस्थिताविति शेषः इति असक्तत्वात् वारं वारं द्वुवाणा सती, रामस्य  
अश्रुणो लयनशब्दस्य प्रथमावतारं प्राथमिकाविर्भावं कृतवती ।

अत्र कियदन्तव्यमस्तीति मुहुःकथनादेव सीताया अवसादप्रतीतिः श्रमः ।



१५२ । सम्मोहानन्दसम्भेद मद्यो मद्योपयोगजः ॥

अमुना चोत्तमः श्रुते मध्यो हसति गायति ।

अधमप्रकृतिश्चापि परुषं वक्ति रोदिति ॥ (झ)

यथा—“प्रातिभं त्रिसरकेण गतानां वक्रवाक्यरचना-रमणोयः ।

गूढसूचितरहस्यसहासः सुभ्रुवां प्रववते परिहासः ॥” (ञ)

अथ जडता ।

१५३ । अप्रतिपत्तिर्जडता स्यादिष्टानिष्टदर्शनश्रुतिभिः ।

अनिमिषनयननिरीक्षण-तूष्णीम्भावादयस्तत्र ॥ (ट)

यथा मम कुवल्याश्वचरिते प्राक्ततकाव्ये—

“णवरिभं तं जुञ्जुञ्जलं असोस्सणिहिदसजलमन्यरदिष्टिं ।

आलेक्खन्नापिदं विञ्च खणमेत्तं तस्य त्विञ्चं मुत्तसङ्गं (१) ॥” (ठ)

(झ) सम्मोहेति । मद्यस्य स्वनामख्यातस्य उपयोगजः पानाज्जातः, सम्मोहानन्दयोः सम्भेदो मेलनं मदः । तस्य कार्यमाह अमुनेत्यादि । अमुना मदेन उत्तमो धीरप्रकृतिः श्रुते शयनमात्रं करोति । मध्यो मध्यप्रकृतिर्जनः हसति गायति च । अधमप्रकृतिरधीरस्वभावो जनश्च परुषं वक्ति अपि च रोदिति ।

(ञ) प्रातिभमिति । “त्रिसरकं त्रिवारमधुपानम्” इति मल्लिनाथः । तेन त्रिवारमधुपानेन प्रातिभं बुद्धिप्रभावविशेषं गतानां प्राप्तानां सुभ्रुवां कामिनीनां वक्रवाक्यरचनया व्यङ्ग्योक्त्या रमणीयः, गूढानि पूर्वं लज्जावशात् संवृतानि सूचितानि इदानीं मदवशात् प्रकाशितानि रहस्यानि रमणादिगुप्त-व्यापारा यस्मिन् स चासौ सहासश्चेति स तथोक्तः परिहासो नर्त्यकेलिः प्रववते प्रवृत्तः । श्लोकोऽयं शिशुपालवध-दशमसर्गे ।

अथ रमणीनां हांसकरणांमदः । तास्य मध्याः ।

(ट) अप्रतीति । इष्टानिष्टयोर्दर्शनानि श्रुतयः श्रवणानि च ताभिः । व्यक्तिभेदाद्बहुवचनम् । अप्रतिपत्तिः कर्तव्यमूढता जडता स्यात् । तत्र जडतायां सत्याम् अनिमिषेण नयनेन निरीक्षणं तूष्णीम्भावः आदिशब्दान्निष्पन्दादयश्च जायन्ते ।

(ठ) णवरिभं इति । णवरिभं इति केवलार्थं देशीयभाषा । “केवलं तदयुवयुगलम् अन्योन्य-निहितसजलमन्यरदिष्टि । आलेक्खन्नापिदं तमिव क्षणमात्रं तत्र स्थितं मुत्तसङ्गम् ॥” इति संस्कृतागुवादः । केवलं तत् मुत्तसङ्गं त्यक्तसंसर्गं युवयुगलं युवकयुवतिद्वयम् अन्योन्यस्मिन् निहिता स्थापिता सजला

(१) आलङ्कषी पिषं, आलेक्खणी पिषं । अणवरणं, अणवसणं इति पाठभेदाः ।



अथ उग्रता ।

१५४ । शौर्यापराधादिभवं भवेच्चण्डत्वमुग्रता ।

तत्र खेदः शिरःकम्प-तर्जनाताडनादयः ॥ (ङ)

यथा—“प्रणयिसखोसलीलपरिहासरसाधिगतै-

र्ललितशिरीषपुष्पहननैरपि ताम्यति यत् ।

वपुषि वधाय तत्र तव शस्त्रमुपक्षिपतः

पततु शिरस्यकाण्डयमदण्ड इवैष भुजः ॥” (ढ)

अथ मोहः ।

१५५ । मोहो विचित्तताभीति-दुःखावेगानुचिन्तनैः ।

घूर्णानागतपतन-भ्रमणादर्शनादिकृत् ॥ (ण)

यथा—“तीव्राभिषङ्गप्रभवेण वृत्तिं मोहेन संस्तम्भयतेन्द्रियाणाम् ।

अज्ञातभक्त्यव्यसना मुहूर्तं क्षतोपकारेव रतिर्भवू ॥” (त)

अनुसिक्ता मन्थरा निर्निमेषा दृष्टिर्न तत्, अतएव आलिख्यकार्पितं चित्रपटे स्थापितमिव तत्र चणमात्रं स्थितम् ।

अत्र परस्परयोरेवेददर्शनेन कर्तव्यमूढतया जडता ।

(ङ) शौर्येति । शौर्यं शत्रोर्वीरत्वं परस्मादपराधः आदिशब्दात् परकृतापकारादिकञ्च तस्याङ्गवतीति तत्तथोक्तम्, चण्डक्षम् अत्यन्तकोपनत्वम् उग्रता भवेत् । तत्र उग्रतायां सत्यां खेदो घर्षजलं शिरसः कम्पः तर्जना ताडना आदिशब्दात् हत्यादयश्च जायन्ते ।

(ढ) प्रणयतीति । मालतीमाधवे मालतीं हन्तुमुद्यतमघोरवपुःसमुद्दिश्य माधवस्योक्तिरियम् । यत् वपुः प्रणयिनीनां सखीनां सलीखो यः परिहासस्तत्र रसेन रागेण खेच्छेत्यर्थः अधिगतैः प्राप्तैः, ललितस्य कोमलस्य शिरीषपुष्पस्य हननैः प्रहारैरपि ताम्यति व्याधामापद्यते । तत्र मालत्या वपुषि वधाय शस्त्रं खड्गम् उपक्षिपतः पातयतस्तत्र शिरसि, अकाण्डे अनवसरे पतनशील इत्यर्थः यमदण्ड इव एव भुजो मम समुष्टिबन्धो दक्षिणहस्तः पततु ।

अत्र अघोरवपुःस्य मालतीहननीयमरुपापराधेन माधवस्य उग्रता ।

(ण) मोह इति । भीतिः दुःखम् आवेगः अनुचिन्तनम् उत्कटचिन्ता तर्जाता, घूर्णनां नेत्रघूर्णनम्, मातृपतनं भूतलावलुण्ठनम्, असंख्यं पथ्यटनम्, अदर्शनं प्रच्छन्नतामज्ञानं वा आदिशब्दात् आत्महत्यादिकञ्च करोतीति सा तथोक्ता विचित्तता विषमचित्तवृत्तिता मोहः ।

(त) तीव्रेति । कुमारसम्भवे मदनमखानन्तरं रतेरवस्थावर्णनमिदम् । रतिमदनमाध्या, तीव्रात् अभिवह्नाङ्गसुमरणशीलात् प्रभवेण जातेन, इन्द्रियाणां वृत्तिं रूपादिविषयवृत्त्यव्यापारं संस्तम्भयता अवबन्धता



अथ विबोधः ।

१५६ । निद्रापगमहेतुभ्यो विबोधश्चेतनागमः ।

जृम्भाङ्गभङ्गनयन-मौलनाङ्गावलोककृत् ॥ (य)

यथा—“चिररतिपरिखेदात् प्राप्तनिद्रासुखानां

चरममपि शयित्वा पूर्वमेव प्रवृद्धाः ।

अपरिचलितगात्राः कुर्वन्ते न प्रियाणाम्

अशिशिल-(१) मुजचक्राक्षोपभेदं तरुण्यः ॥” (द)

अथ स्वप्नः ।

१५७ । स्वप्नो निद्रामुपेतस्य विषयानुभवस्तु यः ।

कोपावेग-भय-ग्लानि-सुखदुःखादिकारकः ॥ (ध)

यथा—“भामाकाशप्रणिहितभुजं निर्दयाक्षोपहेतो-

र्लब्धायास्ते कथमपि मया स्वप्नसन्दर्शनेन ।

पश्यन्तीनां न खलु बहुशो न स्थलीदेवतानां

मुक्तास्थलास्तरुकिशलयेष्वश्रुलेशाः पतन्ति ॥” (न)

मोहेन, अज्ञातं भर्तुर्मदनस्य व्यसनं विपन्नारणं यथा सा तादृशी सती मुहूर्तं किञ्चित्कालं कृतोपकारिव बभूव ।

अत्र रत्या अज्ञानकारी भर्तृमरणदुःखज्ञातो मोहः ।

(य) निद्रेति । निद्रापगमहेतुभ्यः सगयनियमपराह्वानादिभ्यः जात इति शेषः, जृम्भाम्, अङ्गभङ्गं गात्रप्रसारणम्, नयनयोर्मौलनम् उन्मौलनम्, अङ्गानाम् अवलोकं निरीक्षणञ्च करोति निषादयतीति स तथोक्ताः, चेतनागमस्यैतन्मलासी विबोधः ।

(द) चिरिति । शिशुपालवधे प्रभातवर्णनेयम् । चरमं परं शयित्वापि पूर्वमेव प्रवृद्धा जागरिता-सरुण्यः, अपरिचलितगात्राः प्रियनिद्राभङ्गभयः प्रियन्देहाः सत्याः, चिररतिपरिखेदात् बहुकालरमणपरिश्रमात् प्राप्तनिद्रासुखानां प्रियाणां पतीनाम्, अशिशिलेन मुजचक्रेण बाहुमण्डलेन य आक्षेप आलिङ्गनं तस्य भेदं खलनं न कुर्वन्ते ।

अत्र तरुणीनां समयनियमाप्रयत्नीन्मौलनकारी चेतनागमो विबोधः ।

(ध) स्वप्न इति । कोपावेग-भय ग्लानि-सुखदुःखादिकारकः, आदिशब्दाद्दृष्टायमानतादिकारकश्च, निद्रामुपेतस्य जनस्य यो विषयानुभवः पदार्थज्ञानं स तु स्वप्नः ।

(१) प्रशिशिलेति पाठान्तरम् ।



अथ अपस्मारः ।

१५८ । मनःक्षेपस्त्वपस्मारो ग्रहाद्यावेशनादिजः ।

भूपातकम्पप्रखेद-फेनलालादिकारकः ॥ (प)

यथा—“आश्लिष्टभूमिं रसितारमुच्चैर्लङ्घ्युजाकारवृहत्तरङ्गम् ।

फेनायमानं पतिमापगानामसावपस्मारिणसाशङ्क्ये ॥” (फ)

अथ गर्वः ।

१५९ । गर्वो मदः प्रभावश्री-विद्यासत्कुलतादिजः ।

अवज्ञासविलासाङ्ग-दर्शनाविनयादिकृतः ॥ (ब)

यथा—“धृतायुधो यावदहं तावदन्यैः किमायुधैः ।

यद्वा न सिद्धमस्त्रेण मम तत् केन साध्यताम् ॥” (भ)

(न) मामिति । मेघदूते यच्चसोक्तिरियम् । मया स्वप्नसन्दर्शनेन कथमपि अतिकष्टेन लब्धायास्ते तव निर्दयाद्योपदेतोर्गादालिङ्गनाय आकाशे प्रस्थितभुजम् उत्तोलितबाहुं मां पश्यन्तीनां स्थलीदेवतानां वनदेवतानां मुक्तावत् स्थूलाः अश्रुलिङ्गा नयनजलविन्दवः, तरुकिशलयेषु बहुशो बहुवारं न पतन्ति इति न खलु अपि तु पतन्त्येव । समावस्थामवलोक्य वनदेवता अपि रुदन्तीत्यर्थः ।

अत्र यच्चस्य आकाशे भुजप्रणिधानकारी प्रियतमारूपविषयानुभवः स्वप्नः ।

(प) मन इति । ग्रहाणां शक्तिप्रभतीनाम् आदिशब्दात् भूतादीनाञ्च, आवेशनात् अधिष्ठानात् आदि-शब्देन वात-पित्त-कफवैषम्याच्च जायत इति सः, भूपातम्, कम्पम्, प्रखेदं चर्षवारि, फेनम्, लालाम्, आदिशब्दात् अर्चैतन्वच्च करोतीति सः, मनसः क्षेपो विषयग्रहणासामर्थ्यम् अपस्मारः । अतएव सोद्भासितः ।

(फ) आश्लिष्टेति । शिशुपालवधे समुद्रवर्णनेयम् । असौ कृष्णः, आश्लिष्टभूमिम् आलिङ्गित-भूतलम्, उच्चैः रसितारं शब्दायमानम्, ललन्तः स्रंसमाना मुजाकारा वृहन्तरङ्गा यस्य तम्, फेनायमानं फेनमुद्गमन्तम्, आपगानां नदीनां पतिं समुद्रम्, अपस्मारिणम् अपस्माररीगवन्तम् आशङ्क्ये उत्प्रेक्षितवान् ।

अत्र सम्भाव्यमानग्रहविशादिजातो भूपातफेनकारक उपमानव्यक्तेरपस्मारः ।

(ब) गर्व इति । प्रभावः प्रतापः, श्रीः सौन्दर्यम्, विद्या शास्त्रादिज्ञानम्, सत्कुलता निर्मलवशीतृपतिः, आदिशब्दात् श्रौत्यादिय तत्साज्जायत इति सः, अवज्ञां परेषु अवहेलाम्, सविलासम् अङ्गदर्शनम्, अविनयम् अशिष्टाचारम् आदिशब्दात् आत्मप्रशंसदिच्च करोतीति सः, मदः अभिमानी गर्वः ।

(भ) धृतेति । वेशीसंहारे कर्णस्य उत्तिरियम् । यावदहं धृतायुधः स्थितः तावत् अन्यैरन्यधृतैः आयुधैः किं प्रयोजनम् । यद्वा कार्यं मम अस्त्रेण न सिद्धम्, तत् कार्यं केन जनेन साध्यताम्, अपि तु केनापि नित्यर्थः ।

अत्र वक्तुं शक्यम् : श्रौत्यजात आत्मप्रशंसाकारी अहङ्कारी गर्वः ।



अथ मरणम् ।

१६० । शराद्यैर्मरणं जीव-त्यागोऽङ्गपतनादिकृत् । (म)

यथा—“राममन्मथशरेण ताडिता दुःसहेन हृदये निशाचरो ।

गन्धवद्गुधिरचन्दनोक्षिता जीवितेश्वसतिं जगाम सा ॥” (य)

अथ आलस्यम् ।

१६१ । आलस्यं श्रमगर्भाद्यैर्जाड्यं जृम्भासितादिकृत् ॥ (र)

यथा—“न तथा भूषयत्यङ्गं न तथा भाषते सखीम् ।

जृम्भते सुहृदासीना बाला गर्भभरालसा ॥” (ल)

अथ अमर्षः ।

१६२ । निन्दाक्षेपापमानादेरमर्षोऽभिनिविष्टता ।

नेत्ररागशिरःकम्प-भ्रूभङ्गोत्तर्जनादिकृत् ॥ (व)

यथा—“प्रायश्चित्तं चरिष्यामि पूज्यानां वो व्यतिक्रमात् ।

न त्वेवं दूषयिष्यामि शस्त्रग्रहमहाव्रतम् ॥” (श)

(म) शरति । शराद्यैर्बाणाघातलगुडप्रहारादिभिर्जातः, अङ्गपतनादिकृत् भूतलपतनरुधिराक्ततादिजनकः, जीवस्य जीवनस्य त्यागो मरणम् ।

(य) रामेति । रघुवंशे ताडकावधवर्णनेयम् । सा निशाचरी राक्षसी ताडका निशाभिसरणकारिणी नायिका च, दुःसहेन, रामो मन्मथ इव राम इव च वीरो मन्मथः कामस्तस्य शरेण हृदये ताडिता, अतएव गन्धवत् दुर्गन्धि सुगन्धि च रुधिरं चन्दनमिव रुधिरमिव च चन्दनं तेन उक्षिता सिक्ताङ्गी सती, जीवितेश्वस्य यमस्य प्राणनाथस्य च वसतिं गृहं जगाम ।

अत्र शराघातेन ताडकाया मरणं स्पष्टम् ।

(र) आलस्यमिति । श्रम आयासः, गर्भो गर्भधारणम् आद्यशब्दात् रात्रिजागरणादयश्च तैर्जातम्, जृम्भा, आसितम् उपवेशनम् आदिशब्दात् शयनादिकञ्च करोति निष्पादयतीति तत् ताड्यं जाड्यम् अवसाद आलस्यम् ।

(ल) नेति । गर्भभरालसा बाला तथा पूर्वमिव अङ्गं न भूषयति, सखीमपि तथा पूर्वमिव न भाषते नालपति, केवलम् आसीना उपविष्टा सती सुहृद्वारं वारं जृम्भते ।

अत्र बालाया गर्भधारणजातं जृम्भोपवेशनकारि आलस्यम् ।

(व) निन्देति । निन्दा शान्तभावेन दोषकथनम्, आक्षेप उग्रभावेन दोषकथनात्मकं भर्त्सनम्, अपमानो गौरवहानिकरणम्, आदिशब्दात् चैवकलत्रहरणादिः, तथात् जातेति शेषः । नेत्रयो रागं लौहित्यम्, शिरःकम्पम्, भ्रूभङ्गम्, उत्तर्जनं वाचा भीतिप्रदर्शनम् आदिशब्दात् प्रतिज्ञाप्रहारादिश्च करोति निष्पादयतीति सा तयोक्ता, अभिनिविष्टता निन्दादिकारिणी निगृह्यायुहः अमर्षः ।



अथ निद्रा ।

१६३ । चेतःसम्मीलनं निद्रा श्रमक्लममदादिजम् (१) ।

जृम्भाक्षिमौलनोच्छ्वास-गात्रभङ्गादिकारणम् ॥ (ष)

यथा—“सार्थं कानर्थकपदं ब्रुवती मन्यराक्षरम् ।

निद्रार्हमौलिताक्षी सा लिखितेवास्ति मे हृदि ॥” (स)

अथ अवहित्या ।

१६४ । भयगौरवलज्जादेर्हर्षाद्याकारगुप्तिरवहित्या ।

व्यापारान्तरसक्त्यन्यथावभाषणविलोकनादिकरी ॥ (ह)

यथा—“एवंवादिनि (२) देवर्षौ पार्श्वे पितुरधोमुखी ।

लीलाकमलपत्राणि गणयामास पार्वती ॥” (क्ष)

(श) प्रायेति । महावीरचरिते वशिष्ठविश्वामित्रादीन् प्रति परशुरामस्योक्तिरियम् । पूज्यानां वीर्युपाकं व्यतिक्रमात् शस्त्रत्यागीपदेशरूपवाक्यलङ्घनात् वरं प्रायश्चित्तं चरिष्यामि, तु किन्तु एवमनेन युष्माक-मनुरोधेन शस्त्रग्रह एव महाव्रतम् अवश्यकर्तव्यकार्यं तत् न दूषयिष्यामि तत्परित्यागेन चपयिष्यामि । गुरुवाक्यलङ्घनतो महाव्रतपरित्यागस्य गुरुतरपापजनकत्वादिति भावः । “पापचयमात्रसाधनत्वेन विधिबोधितं कर्म प्रायश्चित्तम्” इति प्रायश्चित्ततत्त्वे आर्त्तः ।

अत्र रामेण हरधनुर्भङ्गात्तस्य च स्वगुरोरपमानेन रामं प्रति परशुरामस्य ईदृशप्रतिज्ञाकारी अमर्षः ।

(घ) चेत इति । श्रम आयासः, क्लमः अवसादः, मदी मद्यपानजनितमत्तता, आदिशब्दात् औषध-विशेषभक्षणद्वयस्य तेभ्यो जायत इति तत् । जृम्भायाः, अक्षिमौलनस्य नयनमुद्रणस्य, उच्छ्वासस्य दीर्घश्वासस्य, गात्रभङ्गस्य अङ्गप्रसारणस्य, आदिशब्दात् शयनादेश्च कारणम्, चेतसः सम्मीलनं मेध्यानामकनाडीसंयोगेन निश्चलत्वं निद्रा ।

(स) सार्थं कति । सख्युः समीपे विरहिण उक्तिरियम् । निद्रया अर्हमौलिता अर्हमुद्रिते अक्षिणी चक्षुषी यस्याः सा, मन्यराक्षरम् अस्पष्टवर्णं यथा स्यात् तथा, एवं सार्थकानि अनर्थकानि च पदानि यस्मिन् कर्मणि तद्वयथा तथा ब्रुवती सा कान्ता, मे मम हृदि लिखिता चित्रितेवास्ति ।

अत्र सम्भाव्यमानरतियमजाता अक्षिमौलनकारिणी नायिकाया निद्रा ।

(ह) भयेति । भयं गौरवं लज्जा आदिशब्दात् वसनावरणादिय तस्माज्जाता । व्यापारान्तरे अन्यकार्यं सक्तिम् आसक्तिम्, अन्यथा अवभाषणं विलोकनम् आदिशब्दात् अपसरणादिकञ्च करोतीति सा । हर्षाकारो मुखप्रफुल्लतादिः आद्यशब्दात् कामाद्याकारा रोमाच्चादयश्च तेषां गुप्तिर्गोपनम् अवहित्या ।

(१) श्रमक्लममदादिजा इति पाठान्तरम् । (२) एवं वदति इति मूले पाठः ।



अथ औत्सुक्यम् ।

१६५ । इष्टानवाप्ते रौत्सुक्यं कालक्षेपासहिष्णुता ।

चित्ततापत्वरस्वेद-दीर्घनिश्चसितादिकृत् ॥ (क)

यथा—“यः कौमारहरः स एव हि वरस्ता एव चैत्रक्षपा-  
स्ते चोन्नोलितमालतीसुरभयः प्रौढाः कदम्बानिलाः ।  
सा चैवास्मि तथापि तत्र सुरतव्यापारलीलाविधौ  
रेवारोधसि वेतसीतरुतले चेतः समुत्कण्ठते ॥” (ख)

अत्र यत् काव्यप्रकाशकारेण रसस्य प्राधान्यमित्युक्तम्, तद्रसनधर्म-  
योगित्वादव्यभिचारिभावस्यापि रसशब्दवाच्यत्वेन गतार्थं मन्तव्यम् (ग) ।

अथ उन्मादः ।

१६६ । चित्तसम्भोह उन्मादः कामशोकभयादिभिः ।

अस्थानहासरुदित-गौतप्रलपनादिकृत् ॥ (घ)

(च) एवमिति । कुमारसम्भवे नारदहिमालययोः पार्वतीविवाहविषयक-संलापकाले सन्निहिताया-  
स्तस्याः कार्यवर्णनमिदम् । देवयौ नारदे एवमादिनि सति, पार्वती पितृहिमालयस्य पार्श्वे अयोमुखौ  
स्थिता सती लीलाकमलपत्राणि हस्तस्थलेलापत्रपत्राणि गणयामास ।

अत्र स्वविवाहसंलापप्रवर्णनेन मुखादिप्रफुल्लितारूपहर्षाकारस्य लज्जावशात् लीलाकमलपत्रगणनव्याजेन  
गोपनात् पार्वत्या अवहित्या ।

(क) इष्टेति । इष्टस्य अभिलषितपदार्थस्य अनवाप्तेरप्राप्तेर्हेतोर्जाता, चित्ततापं त्वरां स्वेदं  
दीर्घनिश्चसितम् आदिशब्दात् तत्प्राप्तिचेष्टादिकञ्च करोतीति सा, कालक्षेपासहिष्णुता औत्सुक्यम् ।

(ख) य इति । इदमु प्रागेव (१४३ पृष्ठे) व्याख्यातम् ।

अत्र वक्तृनायिकाया रेवारोधसि वेतसीतरुतले पुनरिष्टस्य सुरतस्याप्राप्ते रौत्सुक्यम् ।

(ग) ननु काव्यप्रकाशवृत्तिकृता मध्यमभङ्गेन इदमेव पदमुदाहृत्य “अत्र...रसस्य च प्राधान्यात्” इत्यनेन  
रसस्य प्राधान्यमङ्गीकृतम्, भवता पुनरुदाहृत्य औत्सुक्याख्यव्यभिचारिभावस्यैव प्राधान्यं सूच्यत इत्याक्षरेण  
सह ते विरोध इत्याह अत्रेति । रसनधर्मयोगित्वात् आस्वादनक्रियायाः कर्मत्वरूपधर्मवत्त्वात् । गतार्थं  
मदमिष्टे तार्थेन सह सम्मिलितार्थम् । तथा च अत्र स्थितौत्सुक्यरूपव्यभिचारिभावस्यापि आस्वादन-  
योग्यत्वेन रसरूपत्वात् “रसस्य च प्राधान्यात्” इत्युक्त्वा काव्यप्रकाशकारेणापि तादृशरसस्यैव प्राधान्य-  
मङ्गीकृतम्, न पुनः स्थायिभावात्मकरसस्य, तस्य अनुभावापुष्टत्वादचमत्कारित्वाच्च अतो न कश्चिद्विरोध  
इति भावः ।



यथा मम । “भ्रातर्हि रेफ ! भवता भ्रमता समन्तात्  
प्राणाधिका प्रियतमा मम वीक्षिता किम् ? ।

(भङ्गारमनुभूय सानन्दम्)

ब्रूषे किमोमिति सखे ! कथयाशु तन्मे  
किं किं व्यवस्यति कुतोऽस्ति च कीदृशीयम् ॥” (ङ)

अथ शङ्का ।

१६७ । परक्रौर्व्यात्मदोषाद्यैः शङ्कानर्थस्य तर्कणम् ।

वैवर्ण्यकम्पवैस्वर्त्य-प्रापूर्वालोकास्यशेषकृत् ॥ (च)

यथा मम । “प्राणेशेन प्रहितनखरेष्वङ्गकेषु क्षपान्ते  
जातातङ्का रचयति चिरं चन्दनालेपनानि ।

धत्ते लाक्षामसक्तदधरे दत्तदन्तावघाते

क्षामाङ्गोयं चकितमभितश्चक्षुषी विक्षिपन्ती ॥” (छ)

(च) चित्तेति । कामः शोकः भयम् आदिशब्दात् वात-पित्त-कफवैषम्यादयश्च तैर्जातः, अस्थानि  
हासं रुदितं गीतं प्रलपनम् आदिशब्दात् परप्रहारादिकञ्च करोतीति स तादृशः, चित्तस्य सम्बोद्धः पदार्थानां  
यथार्थज्ञानकरणासामर्थ्यम् उन्मादः ।

(ङ) भ्रातरिति । हे भ्रातर्हि रेफ ! भ्रमर ! समन्तात् भ्रमता भवता, मम प्राणाधिका प्रियतमा  
किं वीक्षिता कापि दृष्टा ? । भङ्गारमनुभूय सानन्दमिति कविवाक्यम् । तथा च भ्रमरस्य भङ्गारमेव  
ओम्शब्दं मत्वा नायकः पुनराह्वित्यर्थः । किम् ओमिति ब्रूषे ? ओमिति स्वीकारार्थमव्ययम् । तथा च  
“मया वीक्षिता” इति किं स्वीकरोषीत्यर्थः । तत्तदा हे सखे ! आशु शीघ्रं मे मञ्चं कथय, इयं मम  
प्रियतमा किं किं व्यवस्यति चेष्टते करोतीत्यर्थः । कुतः कुत्र चालि । कीदृशी च सेति ।

अत्र भ्रमरस्य प्रत्युत्तरदानाच्चमत्वरूपयथार्थज्ञानकरणासामर्थ्यात् वक्तृनायकस्य उक्तविधप्रलापकारी  
कामजनित उन्मादः ।

(च) परेति । परक्रौर्व्यं परकृतद्विंसा आत्मदोषः आद्यशब्दात् दैवकृतोत्पातादयश्च तैर्जातम्,  
वैवर्ण्यं विह्वतवर्णताम्, कम्पं शरीरकम्पनम्, वैस्वर्त्यं विह्वतस्वरत्वम्, पार्थं अवलोकं दृष्टिम् आस्यशेषं  
मुखशेषणञ्च करोतीति तत् तादृशम्, अनर्थस्य तर्कणं विपदः सम्भावना शङ्का ।

(छ) प्राणेशेनेति । क्षपान्ते प्रभातकाले, जात भ्रातङ्कः पश्यन्तीनां सखीनाम् उपहासाशङ्का यस्याः सा  
जातातङ्का इयं क्षामाङ्गी कृशाङ्गी, चकितं यथा स्यात्तथा अभितः सर्वतः चक्षुषी विक्षिपन्ती सती, सखीना-  
मेव दश नातङ्केनेति भावः, प्राणेशेन कान्तेन प्रहितानि दन्तानि नखराणि नखचिह्नानि येषु तादृशेषु अङ्गकेषु  
स्तनादिषु चन्दनानाम् आलेपनानि रचयति करोति । तथा प्राणेशेन दन्ता दन्तावघाता यस्मिन् तादृशे अघरे च  
असक्तं वारं वारं लाक्षाम् असक्तकराणं धत्ते ।



अथ स्मृतिः ।

१६८ । सदृशज्ञानचिन्ताद्यैर्भूसमुन्नमनादिकृत् ।

स्मृतिः पूर्वानुभूतार्थ-विषयज्ञानमुच्यते ॥ (ज)

यथा सम । “मयि सकपटं किञ्चित् कापि प्रणेतविलोचने  
किमपि नयनं प्राप्ते तिर्यग्बिजृम्भिततारकम् ।  
स्मितमुपगतामालीं दृष्ट्वा सलज्जमवाञ्छितं  
कुवलयदृशः स्मेरं स्मेरं स्मरामि तदाननम् ॥” (भ)

अथ मतिः ।

१६९ । नौतिमार्गानुसृत्यादेरर्थनिर्द्धारणं मतिः ।

स्मेरता धृतिसन्तोषौ बहुमानश्च तद्गवाः ॥ (ज)

यथा—“असंशयं चतुपरिग्रहः क्षमा यदार्थमस्यामभिलाषि मे मनः ।

सतां हि सन्देहपदेषु वस्तुषु प्रमाणमन्तःकरणप्रवृत्तयः ॥” (ट)

अत्र प्रतिपाद्यमाननायिकया सख्याद्युपहासरूपानर्थस्य तर्कणात् शङ्का ।

(ज) सदृशेति । सदृशस्य वस्तुनो ज्ञानं दर्शनम्, चिन्ता भावना, आद्यशब्दात् परकृतवर्णनादयश्च तैर्जातम्, भुवोः समुन्नमनम् आदिशब्दात् मुखभङ्गिविशेषादिकञ्च करोतीति तत्तथीकृतम्, पूर्वानुभूतः अर्थः पदार्थ एव विषयो यस्य तत्तादृशं ज्ञानं स्मृतिरुच्यते ।

(भ) मयीति । सख्युः समीपे प्रवासिनः कस्यचिदुक्तिरियम् । कापि कश्चिन्नपि स्थाने सकपटं यथा स्यात्तथा प्रणीते प्रेरिते विलोचने चक्षुषी येन तादृशे मयि कथमपि केनापि प्रकारेण मिथ्याद्यन्तरालिन नयनं नयनपथं प्राप्ते सति, तिर्यक् वक्रं यथा स्यात्तथा बिजृम्भिते प्रेरिते तारके यस्य तत्तादृशम्, स्मित-मुपगतां तथाभूतावस्थया ईषत् दृष्ट्वा स्त्रीं दृष्ट्वा सलज्जम्, अतएव अवाञ्छितमवनतीकृतम्, स्मेरं स्मेरं प्रफुल्लप्रकारम्, तत् कुवलयदृशो नीलीत्पलनयनायाः प्रियाया आननं स्मरामि ।

अत्र नायकस्य भावनावशेन पूर्वदृष्टनायिकामुखस्वरणात् स्मृतिः ।

(ज) नौतीति । नौतिमार्गानुसृतेः नौतिशास्त्रानुसारात् आदिशब्देन अनुमानादेश्च हेतोः अर्थनिर्द्धारणं पदार्थनिश्चयो मतिः । स्मेरता ईषद्व्यासम्, धृतिर्धैर्यम्, सन्तोषो हर्षः, बहुमान आदरश्च, एते तस्या मतेर्भवन्तीति तद्गवाः ।

(ट) असंशयमिति । अभिज्ञानशकुन्तले शकुन्तलामवलोक्य दुष्मन्तस्तीक्ष्णिरियम् । इयं शकुन्तला असंशयं निश्चितं चतुपरिग्रहक्षमा चवियजातेः परिणययोग्या, यदयस्यात् आर्थं निर्द्धारं मे मन मनः अस्याम् अभिलाषि जातमिति शेषः । हि तथाहि, सन्देहपदेषु संशयविषयेषु वस्तुषु सताम् अन्तःकरण-प्रवृत्तय एव प्रमाणं विशेषनिर्णयचक्षा इत्यर्थः ।



अथ व्याधिः ।

१७० । व्याधिज्वरादिर्वाताद्यैर्भूमीच्छोत्कम्पनादिकृत् । (ठ)

तत्र दाहमयत्वे भूमीच्छादयः । शैत्यमयत्वे उत्कम्पनादयः ।  
स्रष्टमुदाहरणम् (ड) ।

अथ त्रासः ।

१७१ । निर्घातविद्युदुल्काद्यैस्त्रासः कम्पादिकारकः ॥ (ठ)

यथा—“परिस्फुरन्मौनविघटितोरवः सुराङ्गनास्त्रासविलोलदृष्टयः ।

उपाययुः कम्पितपाणिपल्लवा सखीजनस्यापि विलोकनीयताम् ॥” (ण)

अथ व्रीडा ।

१७२ । धाष्ट्याभावो व्रीडा वदनानमनादिकृद्वाचारात् । (त)

यथा—“मयि सकपटम्” इत्यादि (१६६ पृष्ठे) (थ) ।

अत्र दुष्मन्तस्य अनुमानेन शकुन्तलायाः चतुर्विधातिपरिणययोग्यत्वनिर्धारणान्तरितः ।

(ठ) व्याधिरिति । वाताद्यैर्वातपित्तकफवैषम्यादिभिर्जातः, भूमीच्छां भूतलावलुण्ठनेच्छाम् उत्कम्पनम्  
आदिशब्दात् पिपासादिकञ्च करोतीति स तथोक्तो ज्वरादौ रोगो व्याधिः ।

(ड) व्याधिः कार्यं व्यवस्थापयति तत्रेति । तत्र व्याधौ । उदाहरणं यथा—

“दत्त्वा कटाक्षमेषाच्या गृहीतं हृदयं मम । मयापि हृदयं दत्त्वा गृहीतो मदनज्वरः ॥”

अत्र नायकस्य नायिकादर्शनात् कामावेशेन वातादिवैषम्यात् सन्नापकूपो ज्वरः ।

(ड) निर्घात इति । वायुनाहतो भूमिस्थर्षो वायुविशेषो निर्घातः, विद्युत् सौदामिनी, गगनचारी  
लम्बमानतेजःपुञ्जश्च उल्का, आद्यशब्दात् भूमिकम्पादिर्यङ्मणम् । तैर्जातः कम्पम् आदिशब्दात् भूच्छादिकञ्च  
करोतीति सः, त्रासो भयमेव त्रासः । तत्र निर्घातोत्कथोः स्वरूपं तिथितत्त्वे अनुसन्धेयम् ।

(ण) परीति । जलकेलिवर्णनेयम् । परिस्फुरन्निर्विचरन्निः मौनं विघटितास्ताडिता ऊरव ऊरुदेशा  
यासां ताः, अतएव त्रासेन विलोलदृष्टयश्चलनयनाः, सुराङ्गना अपसरसः, कम्पितपाणिपल्लवाः सत्यः, सखी-  
जनस्यापि नायकानां का कथेति भावः, विलोकनीयतां कौतुकेन दृश्यताम् उपाययुः प्राप्तवत्यः ।

अत्र सुराङ्गनानां मौनविघटनात् पाणिकम्पकारी त्रासः ।

(त) धाष्ट्येति । दुराचारात् आत्मनः सहसा स्तननितम्बप्रकाशादिदुर्व्यवहारात् अन्यस्य वा कपट-  
दर्शनादिदुर्व्यवहारात् हेतोः, वदनानमनम् आदिशब्दादपसरणादिकञ्च करोतीति स तादृशः, धाष्ट्याभावः  
प्रगल्भताशून्यत्वं सङ्कुचितत्वमिति यावत् व्रीडा ।

(थ) यथेति । “मयि सकपटम्” इत्यादौ नायकनिरीक्षणात् नायिकाया वदनानमनकारिणी व्रीडा ।



अथ हर्षः ।

१७३ । हर्षस्त्विष्टावाप्तेर्मनःप्रसादोऽश्रुगद्गदादिकरः ॥ (दं)

यथा—

“समीक्ष्य पुत्रस्य चिरात् पिता सुखं निधानकुम्भस्य यथैव दुर्गतः ।

मुदा शरीरे प्रबभूव नात्मनः पयोधिरिन्दूदयमूर्च्छितो यथा ॥” (ध)

अथ असूया ।

१७४ । असूयान्यगुणद्वीनामौहत्यादसहिष्णुता ।

दोषोद्घोषभू विभेदावज्ञाक्रोधेङ्गितादिकृत् ॥ (न)

यथा—“अथ तत्र पाण्डुतनयेन सदसि विहितं मधुद्विषः ।

मानमसह्यत न चेदिपतिः परवृद्धिमत्सरि मनो हि मानिनाम् ॥” (प)

अथ विषादः ।

१७५ । उपायाभावजन्मा तु विषादः सत्त्वसंक्षयः ।

निश्वासोच्छ्वासहृत्ताप-सहायान्वेषणादिकृत् ॥ (फ)

(द) हर्ष इति । इष्टस्य अभिलषितवस्तुनः अवाप्तेः प्राप्तौ हेतोः, अश्रुगद्गदम् अस्फुटभाषणम् आदि-  
शब्दात् हास्यादिकश्च करोतीति स तादृशः, मनःप्रसादयित्तस्य प्रसन्नता हर्षः ।

(ध) समीक्ष्येति । रघुवंशे रघो जाति दिलीपस्य हर्षवर्णनमिदम् । दुर्गती निःस्त्री जनः निधान-  
कुम्भस्य यथा धनपूर्णकलसस्यैव, पिता दिलीपः चिरात् परं पुत्रस्य सुखं निरीक्ष्यैव, इन्दोरुदयेन मूर्च्छितो  
वृद्धिं प्राप्तः पयोधिः समुद्रो यथा, तथा मुदा आनन्देन आत्मनः शरीरे न प्रबभूव देहसञ्चालने न शशाकित्यर्थः ।  
समुद्रोऽपि तदानौ न सञ्चलति ।

अत्र दिलीपस्य पुत्रलाभेन हर्षः ।

(न) असूयेति । दोषोद्घोषं तादृशस्य अन्यस्यैव दोषवर्णनं सुबोर्विभेदं कौटिल्यम् अवज्ञाम्  
अवहेलां क्रोधेङ्गितं क्रोधलक्षणं नयनलौहत्यादिम् आदिशब्दात् अपकारादिश्च करोतीति सा तथोक्ता,  
औहत्यात् आत्मनोऽपि गुणादिवन्धनादङ्गारात् अन्यस्य गुणानां विद्यासोन्दाय्यादीनामङ्गीनां धनादिसम्पत्तीनाञ्च  
या असहिष्णुता सा असूया ।

(प) अथेति । शोकोऽयं शिशुपालवधकाव्ये । अथ अर्घ्यदानानन्तरम्, चेदिपतिः शिशुपालः, तत्र  
सदसि सभायां पाण्डुतनयेन युधिष्ठिरेण विहितं कृतं मधुद्विषः कृण्वस्य मानम् अर्घ्यदानेन गौरवं न असह्यत ।  
हि यस्मात् मानिनां तेजस्विनां मनः परेषां वृद्धौ अभ्युदये मत्सरि विह्वलि जायते ।

अत्र कृण्वस्य सम्मानसम्पत्तेरसहिष्णुत्वात् शिशुपालस्यासूया ।

(फ) उपायेति । उपायानाम् अनर्थनिवारणहेतूनाम् अभावात् जन्म यस्य स तथोक्ता, निश्वासम्



यथा मम ।

“एसा कुटिलघणेण चिउरकडापेण तुह णिवद्धा वेणी ।

मह सहि ! दारइ दं सइ आअसजठिअ कालउरइअ हियअ ॥” (ब)

अथ धृतिः ।

१७६ । ज्ञानाभौष्टागमाद्यैस्तु सम्पूर्णस्यृहता धृतिः ।

सौहित्यवचनोक्तास-सहासप्रतिभादिभ्यः ॥ (भ)

यथा मम ;

“कत्वा दीननिपोडनां निजजने वद्धा वचोविग्रहं

नैवालोच्य गरीयसीरपि चिरादामुष्मिकीर्यातनाः ।

द्रव्यौघाः परिसञ्चिताः खलु मया यस्याः कृते साम्प्रतं

नीवाराञ्जलिनापि केवलमहो ! सेयं कृतार्था तनुः ॥” (म)

अथ चपलता ।

उक्तासं हताशतां हतापं मनःसन्तापं सहायान्वेषणम् आदिशब्दात् अश्रुपातादिकञ्च करोतीति स तादृशः, सत्त्वसंचय उद्यमनाशो विषादः ।

(य) एसा इति । “एसा कुटिलघनेन चिकुरकलापेन तव निबद्धा वेणी । मम सखि ! दारयति दशति आयसयष्टिरिव कालीरगीव हृदयम् ॥” इति संस्कृतानुवादः । विरहाश्रितमेव एकमात्रवेणीधारिणीं नायिकां प्रति संस्था उक्तिरियम् । हे सखि ! कुटिलो वक्रथासौ घनो निविडश्चेति तेन चिकुरकलापेन केशपाशेन निबद्धा एषा तव वेणी, आयसयष्टिरिव लौहशलाकेव मम हृदयं दारयति, तथा कालीरगी कृष्णवर्णभुजङ्गीव मम हृदयं दशति च, तव विरहसन्तापसूचकत्वादिति भावः ।

अत्र विरहसन्तापनिवारणोपायाभावात् वक्तृनायिकाया विषादः ।

(भ) ज्ञानेति । ज्ञानेन तत्त्वज्ञानेन अभीष्टागमेन प्रियजनागमनेन आद्यशब्दात् विपन्निष्ठतिप्रवृत्तिभिश्च जाता, सौहित्यवचनं दक्षिणोक्तं वाक्यम् उक्तासम् आह्लादं सहासप्रतिभां हास्यं बुद्धिविकासञ्च आदिशब्दात् शान्तिप्रवृत्तिश्च करोतीति सा तथोक्ता, सम्पूर्णस्यृहता पूर्णकामता धृतिः ।

(म) कृतेति । पूर्वमसदुपाधेन धनानि सञ्चिन्त्य वार्षिकी वयसि वनवासिनः सतः कस्यचिदुक्तिरियम् । दीनानां दरिद्राणामपि निपोडनां कत्वा, निजजने वचोविग्रहं वाक्कलहं वशा विधाय, गरीयसीरपि आमुष्मिकीः पारलौकिकीः चिरात् दीर्घकालस्थायिनोः यातना नरकपीडाः नैवालोच्य अविविच्य मया यस्यास्तनोः कृते निमित्ते द्रव्यौघा घनसमुहाः परिसञ्चिताः, साम्प्रतं सेयं तनुः शरीरं केवलं नीवाराञ्जलिनापि अञ्जलिपरिमितदण्डान्यतस्तुल्येनापि कृतार्थां क्षुब्धवारणादिति भावः, अहो इदमाश्चर्यमेवेत्यर्थः ।

अत्र वक्तृपुरुषस्य तत्त्वज्ञानवशेन नीवाराञ्जलिनापि पूर्णकामत्वात् धृतिः ।



१७७ । मात्सर्ग्यं द्वेषरागादेश्चापल्यं त्वनवस्थितिः ।

तत्र भर्त्सनपारुष्य-स्वच्छन्दाचरणादयः ॥ (य)

यथा—“अन्यासु तावदुपमर्द्दं सहासु भृङ्ग !

लीलं विनोदय मनः सुमनोऽलतासु ।

मुग्धमजातरजसं कलिकामकाले

व्यर्थं कदर्थयसि किं नवमालिकायाः ॥” (र)

अथ ग्लानिः ।

१७८ । रत्यायासमनस्ताप-क्षुत्पिपासादिसम्भवा ।

ग्लानिर्निष्प्राणताकम्प-काश्यानुत्साहतादिहतात् ॥ (ल)

यथा—“किशलयमिव मुग्धं बन्धनादिप्रलूनं

हृदयकुसुमशोषो दारुणो दीर्घशोकः ।

ग्लपयति परिपाण्डु क्षाममस्याः शरीरं

शरदिज इव घर्म्मः केतकीगर्भपत्रम् ॥” (व)

(य) मात्सर्ग्येति । मात्सर्ग्यात् श्लोधात् चूड्रत्वाद्वा द्वेषात् रागात् आदिशब्देन उन्मादादेश्च हेतोः अनवस्थितिरस्थिरता चापल्यं चपलता । तत्र चापल्ये सति भर्त्सनम्, पारुष्यं निष्ठुरता, स्वच्छन्दाचरणम् इच्छानुसारिण व्यवहारः, आदिशब्दात् प्रन्यादयश्च जायन्ते ।

(र) अन्यास्ति । अनागतयौवनां कलिकामेव रमयितारं कमपि हठकामुकं प्रति समरायोपदेश-च्छलेन कस्यचिदुक्तिरियम् । हे भृङ्ग ! भ्रमर ! पक्षे हे हठकामुक ! उपमर्द्दं सहासु तव पदभर-सङ्गनसमर्थासु कुचमर्द्दनादिसङ्गनसमर्थासु च अन्यासु तावत् सुमनोऽलतासु प्रक्षुटितकुसुमवल्लीषु युवतिषु च लीलं चञ्चलं स्वकीयं मनः विनोदय मधुपानेन रमणेन च आनन्दय । मुग्धं मनोहरं सुरतमूढाच्च, अजात-रजसम् अनुत्पन्नपरागाम् अनुत्पन्नार्त्तवाच नवमालिकायाः कलिकां कस्याधिदृक्कलिकां कान्वाच्च किं कथं व्यर्थम् आशापूरणाभावादनर्थकं कदर्थयसि दूषयसि ।

अथ भ्रमरस्य हठकामुकस्य च रागवशात् स्वच्छन्दाचरणहेतुभूतं मनसः अस्थिरतारूपं चापल्यम् ।

(ल) रतीति । रतिः सुरतात् आयासादन्यविषपरिग्रमात्, मनस्तापात् क्षुषः क्षुधायाः पिपासायाः आदिशब्दात् रोगादेश्च सम्भवतीति सा तथोक्ता, कम्पं काश्याम् अनुत्साहताम् आदिशब्दात् मौनादिषु करोतीति सा तादृशी वा निष्प्राणता देहस्य दुर्बलता सा ग्लानिः ।

(व) किशलयमिति । उत्तररामचरिते गोदावरौऋदाम्निष्कामनीं सीतामवलोक्य मुरलाया उक्तिरियम् । हृदयमेव कोमलत्वात् कुसुमं तत् शोषयतीति हृदयकुसुमशोषो दारुणो दीर्घशोकः, बन्धनात् हन्तात् विप्रलूनं विच्छिन्नम्, मुग्धं मनोहरं किशलयमिव स्थितम्, अस्याः सीतायाः परिपाण्डु नितान्त-



अथ चिन्ता ।

१७६ । ध्यानं चिन्ता हितानाम्नेः शून्यताश्वासतापकृत् । (श)

यथा मम । “कमलेण विहसिएण संजोएन्ती विरोहिणं ससिविम्बं ।

करत्रलपल्लवमुहो किं चिन्तेसि सुमुखि ! अन्तराहिअहिअआ ॥” (घ)

अथ वितर्कः ।

१८० । तर्को विचारः सन्देहाद्भूशिरोऽङ्गुलिनर्तकः ॥ (स)

यथा—“किं रुद्धः प्रियया” इत्यादि (१२७ पृष्ठे) (ह) ।

एते च त्रयस्त्रिंशद्ग्रन्थभिचारिभेदा इति यदुक्तं तदुपलक्षणमित्याह—(घ)

१८१ । रत्यादयोऽप्यनियते रसे स्युर्व्यभिचारिणः । (क)

श्वेतच्छायं धामं कृशं शरीरं शरदिजः शरत्कालीतपन्नः घर्षं आतपः केतव्याः पुष्पस्य गर्भपत्रमिव  
स्वपयति ग्लानिं नयति ।

अथ मनस्तापसम्भवा काश्चकारिणी देहदुर्बलतारूपा सौताया ग्लानिः ।

(श) ध्यानमिति । हितस्य अनाम्ये रप्राप्ते हेतोर्जातम्, शून्यतां जगतः शून्यत्वप्रतीतिं आसं तापश्च  
करोतीति तच्चादृशं यत् ध्यानं भावना सा चिन्ता ।

(घ) कमलेण इति । “कमलेन विकसितेन संयोजयन्ती विरोधिनं शशिविम्बम् । करतलपथ्यस्त-  
मुखी किं चिन्तयसि सुमुखि ! अन्तराहितहृदया ॥” इति संस्कृतानुवादः । पतिचिन्तानिमग्न्यां विरोहिणीं  
प्रति सख्या उक्तिरियम् । हे सुमुखि ! अन्तरभ्यन्तर एव आहितं स्थापितं हृदयं मनी यथा सा तादृशी,  
तथा करतले पथ्यस्तं पतितं मुखं यस्याः सा तथोक्ता त्वम्, अतएव विकसितेन कमलेन पद्मेन तस्य  
विरोधिनं सङ्कोचकारित्वात् शत्रुं शशिविम्बं चन्द्रमण्डलं संयोजयन्ती सती किं चिन्तयसि । तथा च  
करतलमेव विकसितं कमलं मुखमेव च शशिविम्बः, तेन तादृशे करतले मुखस्थापनात् कमले तद्विरोधी  
शशिविम्बः संयोजित एवेति भावः ।

अथ प्रतिपाद्यमाननायिकाया हितस्य प्रियसङ्गमस्याप्राप्ते चिन्ता ।

(स) तर्क इति । सन्देहाज्जातः, भूशिरोऽङ्गुलीनां नर्तकः परिचालकः यो विचारो बहुप्रकारज्ञानं  
स तर्को वितर्कः ।

(ह) यथेति । “किं रुद्धः प्रियया” इत्यादिश्लोके नायिकायाः प्रियानाममनविषये बहुप्रकारज्ञाना-  
वितर्कः ।

(घ) एत इति । “त्रयस्त्रिंशद् तद्विदाः” इति पूर्वोक्तस्यार्थमादायैव उदमुक्तम्—“एते च त्रयस्त्रिंशद्-  
ग्रन्थभिचारिभेदाः” इति, न पुनरुचरत एव तादृशमुक्तमिति बोध्यम् ।

(क) रत्यादय इति । अनियते निजस्थिते रावश्यकतारहिते रसे स्वभिन्नस्थायिभाववति रसे इत्यर्थः,  
रत्यादयोऽपि रतिहासादीनां स्थायिभावानां मध्ये एकैके स्थायिभावा अपि व्यभिचारिणी व्यभिचारिभावाः  
CCO. Vasishta Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



तथाहि—शृङ्गारे अनुच्छिद्यमानतयावस्थानात् रतिरेव स्थायिशब्द-  
वाच्या, हासः पुनरुत्पद्यमानो व्यभिचार्येव व्यभिचारिलक्षणयोगात् ।  
तदुक्तम्—“रसावस्थः परं भावः स्थायितां प्रतिपद्यते” इति (१) (ख) ।

तत् कस्य स्थायिनः कस्मिन् रसे सञ्चारित्वमित्याह—(ग)

१८२ । शृङ्गार-वीरयोर्हासो वीरे क्रोधस्तथा मतः ॥

शान्ते जुगुप्सा कथिता व्यभिचारितया पुनः ।

इत्याद्यन्यत् समुन्नेयं स्वयं भावितबुद्धिभिः ॥ (घ)

अथ स्थायिभावः (२) (ङ) ।

१८३ । अविरुद्धा विरुद्धा वा यं तिरोधातुमक्षमाः ।

आस्वादाङ्गु रकन्दोऽसौ भावः स्थायीति सम्मतः ॥ (च)

खुः । तथा च एकस्मिन् रसे अपररसोऽपि यथासम्भव व्यभिचारिभावी भवितुमर्हतीति  
सरलार्थः । अतएव “वयस्त्रिंशच्च तद्विदाः” इति यदुक्तं तत् तदन्यनीपलक्षणम्, ततोऽधिकसंख्याया एव  
सम्भवादिति भावः ।

(ख) उदाहरति तथाहीति । अनुच्छिद्यमानतया प्रधानत्वात् भावान्तरेणीच्छेत्तुं मशक्यतया अवच्छिन्न-  
भावेनेत्यर्थः । उत्पद्यमानः कदाचिज्जायमानः । उपलक्षणमेतत् परं विलीयमानम् । व्यभिचार्येव न  
पुनः स्थायीत्येवशब्दार्थः । तल्लक्षणायोगादिति भावः । व्यभिचारिलक्षणयोगादिति विशेषेण तत्तद्रसपुष्टि-  
जनकतया “विशेषादाभिमुख्येन चरन्तो व्यभिचारिणः” इति लक्षणसङ्गमनादित्यर्थः । रसावस्थ इत्यादिकानु-  
भागेव व्याख्यातम् ।

(ग) तदिति । सञ्चारित्वं व्यभिचारिभावत्वम् । तथा च पूर्वकारिकाईस्य विवरणात्मिका परकारिकेति  
भावः ।

(घ) शृङ्गारति । शृङ्गारवीरयो रसयोः हासो हासरसोऽपि स्थायिभावः व्यभिचारितया मतः, तथा  
वीरे रसे क्रोधो रौद्ररसोऽपि स्थायिभावः व्यभिचारितया मतः । पुनः शान्ते रसे जुगुप्सा वीरमत्सरसोऽपि  
स्थायिभावः व्यभिचारितया कथिता । इत्यादि अन्यत् भावितबुद्धिभिरलङ्कारशास्त्ररक्षितबुद्धिभिः समुन्नेय-  
मनुसन्धेयम् । तथा च हासो विस्मयः, कण्ठे भयम्, रौद्रे हासः, भयानके शोकश्च व्यभिचारी भवतीति  
यथासम्भव बोध्यम् ।

(ङ) अर्थेति । अथ व्यभिचारिभावनिरूपणानन्तरम्—“विभावेनानुभावेन व्यक्तः” इत्यादिप्रथम-  
कारिकाशेषोद्दिष्टः स्थायिभाव इदानीं शेष एव निरूप्यत इत्यर्थः ।

(च) अविरुद्धा इति । अविरुद्धा अप्रतिकूला अनुकूला इति यावत्, विरुद्धाः प्रतिकूला वा

(१) क्वचित् इतिशब्दो नास्ति । (२) अथ स्थायी भावः इत्यपि पाठः ।



यदुक्तम्—“स्वक् सूत्रवृत्त्या भावानामन्येषामनुगामुकः ।

न तिरोधीयते स्थायो तैरसौ पुण्यते परम् ॥” इति (छ) ।

तद्भेदानाह—

१८४ । रतिर्हासश्च शोकश्च क्रोधोत्साहौ भयं तथा ।

जुगुप्सा विस्मयश्चेत्यमष्टौ प्रोक्ताः शमोऽपि च ॥ (ज)

तत्र—

१८५ । रतिर्मनोऽनुकूलेऽर्थे मनसः प्रवणायितम् ।

वागादिवैक्यताच्चेतीविकाशो हास इष्यते ॥

द्वष्टनाशादिभिश्चेतोवैक्यं शोकशब्दभाक् ।

प्रतिकूलेषु तैश्चापस्यावबोधः क्रोध इष्यते ॥

कार्यारम्भेषु संरम्भस्थेयानुत्साह उच्यते ।

रौद्रशक्त्या तु जनितं चित्तवैक्यं भयम् ॥

भावाः यं भावं तिरोधातुम् आवरीतुं स्वज्ञानावसरऽपि ज्ञानागोचरीकृतमित्यर्थः अचमाः स्वेयमप्रधानत्वा-  
दसमर्थाः, आखादाङ्गुरकन्दः सूक्ष्मतया रसोत्पत्तेर्मूलम्, असौ भावः स्थायी इति सञ्ज्ञतः स्थायिभाव इति  
नाम्ना अभिप्रेतः । तथा च चन्द्रचन्दनादय उद्दीपनविभावाः शोभाविलासादयोऽनुभावाः, आवेगादयो  
व्यभिचारिभावा वा अनुकूलाः सन्तोऽपि धारावाहिकभावेन प्रवर्त्तमानां रतिं कदापि तिरोधातुं न शक्नुवन्ति,  
एवं हिंसाचेष्टादयो भयानकोद्दीपनविभावाः प्रलयादयोऽनुभावाः मरणादयो व्यभिचारिभावा वा प्रतिकूलाः  
सन्तोऽपि रतिं तिरोधातुं नार्हन्ति ; अतएव रतिः स्थायी भावः । एवं हासादिष्वपि ज्ञानम् । एवञ्च  
स्थिरतरत्वे सति रसमूलत्वं स्थायिभावत्वमिति लक्षणं पर्यवसितम् । हासस्य हासरसमूलत्वेऽपि शङ्कारे  
व्यभिचारितया अस्थिरत्वात् शङ्कारवेलायां तत्र नातिव्याप्तिः । अकाव्यनिवेशिताया लौकिकरतेः स्थिरतरत्वेऽपि  
रसमूलत्वाभावाच्चापि नातिव्याप्तिः ।

(छ) अत्र प्राचीनसंवादमाह यदुक्तमिति । स्वक् सूत्रवृत्त्या माखान्तर्गतस्वसादृश्येन अन्येषामनु-  
भावादौनां भावानामनुगामुकः समाप्तिं यावदनुसरणकारी स्थायी भावः तैरन्यैर्भावैर्न तिरोधीयते नापीयते,  
परन्तु पुण्यते पुष्टिमेव प्राप्यते ।

(ज) रतिरिति । अत्र रसानामष्टविधत्वस्य स्वसञ्ज्ञततया स्थायिभावा अपि स्वमते अष्टविधेति  
सूचयितुम् “अष्टौ प्रोक्ताः” इत्यभिधाय पुनः “शमोऽपि च” इत्यभिहितम् । अपि चेत्यनेन वत्सलताया अपि  
संयहः । तथा च भरतमतस्यातिप्रामाणिकतया तन्मतसिद्धः शमो वत्सलता च वरं स्थायिभावतया  
अङ्गीक्रियते न पुनरन्येषामित्यभिप्रायः ।



दोषेक्षणादिभिर्गर्हा जुगुप्सा विषयोद्भवा (१) ।

विविधेषु पदार्थेषु लोकसीमातिवर्तिषु ॥

विस्फारश्चेतसो यस्तु स विस्मय उदाहृतः ।

शमो निरीहावस्थायामात्मविश्रामजं (२) सुखम् ॥ (झ)

यथा—मालतीमाधवे रतिः । नटकमेलके हासः । रामायणे शोकः । महाभारते शमः । एवमन्येऽपि (ञ) ।

एते हि एतेष्वन्तरा उत्पद्यमाने स्तौ स्तौ विरुद्धैरविरुद्धैश्च भावै-  
रनुच्छिन्नाः प्रत्युत परिपुष्टा एव सद्दयानुभवसिद्धाः (ट) ।

किञ्च—(ठ)

(झ) रत्यादिपदार्थान् क्रमशः विवृण्वन्नाह रतिरिति । मनसः अनुकूले सुखकरे अर्थे वस्तुनि मनसः प्रवणयितं संसक्तवदाचरितम् अनुराग इत्यर्थः रतिः । वागादीनां वचोभङ्गिप्रवृत्तीनां वैकृतादिकारान् चेतसो विकाशः प्रसारणवद्भावः हास इत्यते । इष्टनाशादिभिर्द्वैतुभिः चेतसो वैकृत्यं विद्वलत्वं शोकशब्द-भाक् शोकपदवाच्यं शोक इत्यर्थः । प्रतिकूलेषु विरोधिषु तैश्च प्रत्यु उद्यताया अवबोधोऽवबोधजनकचित्त-विकारविशेषः प्रतिकूलेषु अपचिकीर्षया चित्तस्य ज्वलत्प्रायलमित्यर्थः क्रोध इत्यते । काव्यारम्भेषु स्थेयान् संरम्भः स्थिरतर उद्यम उत्साह उच्यते । रौद्रशक्त्या उग्रपदार्थयोग्यतया जनितं चित्तस्य वैकृत्यदं विद्वलताजनकं तर्काणमिति शेषः भयम् । विषयोद्भवा ज्ञेयपदार्थजन्वा दीषाणाम् ईर्ष्यादिभिर्दर्शन-स्यर्शनादिभिर्गर्हा गृह्णा सा जुगुप्सा । विविधेषु लोकसीमातिवर्तिषु अलौकिकेषु पदार्थेषु इन्द्रजाल-व्यापारादिषु ज्ञातेषु ज्ञायमानेषु वा यथेेतसो विस्फारः प्रसारणवद्भावः स तु विस्मय उदाहृतः । अतएव हासादस्य मेदः । निरीहावस्थायां वैराखदशायाम् आत्मनि परमात्मनि विश्रामजं चित्तावस्थानजन्यं सुखं शमः । वत्सलता च स्नेह इति बोध्यम् ।

(ञ) एवमिति । अन्येऽपि एवमूह्या इत्यर्थः । तथा च—शिशुपालवधपञ्चदशे क्रोधः । वेषी-संहारे उत्साहः । शकुन्तलपञ्चमाङ्कशावतारे जालुकस्य भयम् । मालतीमाधवपञ्चमाङ्के श्मशाने जुगुप्सा । एवञ्च “मालतीमाधवे रतिः” इति यदुक्तं तत् प्रधानाभिप्रायेणेति बोध्यम् । उत्तररामचरित-सप्तमाङ्के विषयः । रघुवंशद्वितीयसर्गस्य कियत्वं च वत्सलता ।

(ट) अवसरक्रमेणेदानीं “विरुद्धा अविरुद्धा वा” इत्यादिकारिकां व्याचष्टे एत इति । एते रत्यादयः स्थायिभावाः, एतेषु एतत्स्थायिभावपरिणतिरूपपरसेषु अन्तरा मध्ये मध्ये । विरुद्धैः प्रतिकूलैः अविरुद्धै-रनुकूलैश्च भावैरुद्दीपनादिभिः अनुच्छिन्ना अतिरोहिताः । ननु कथं परिपुष्टा इति ज्ञायत इत्याह सद्दयेत्यादि ।

(ठ) किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः ।

(१) विषयोद्भवा इति कचित् पाठः । (२) स्वात्मविश्रामजं इति पाठान्तरम् ।



१८६ । नानाभिनयसम्बन्धान् भावयन्ति रसान् यतः ।

तस्माद्भावा अमी प्रोक्ताः स्थायिसञ्चारिसात्त्विकाः ॥ (ङ)

यदुक्तम्—“सुखदुःखादिभिर्भावैर्भावस्तद्भावभावनम् ।” (ठ)

अथ रसस्य भेदानाह—(ण)

१८७ । शृङ्गार-हास्य-करुण-रौद्र-वीर-भयानकाः ।

बौभत्सोऽद्भुत इत्यष्टौ रसाः शान्तस्तथा मतः ॥ (त)

तत्र शृङ्गारः ।

१८८ । शृङ्गं हि मन्मथोद्भेदस्तदागमनहेतुकः ।

उत्तमप्रकृतिप्रायो रसः शृङ्गार इष्यते ॥

(ङ) नानेति । यतो यस्मात् । दृश्यकाव्ये अभिनयस्तावदवस्थानुकरणम्, अव्यकाव्ये तु पठनं श्रवणं वा । तेन सम्बन्धो व्यङ्ग्यव्यञ्जकभावो येषां तान् नाना रसान् भावयन्ति प्रतिपादयन्ति ; तस्मादमी स्थायिसञ्चारिसात्त्विकाः भावा भावसंज्ञकाः प्रोक्ताः । अत्र सात्त्विकपदमनुभावभावपरम् । बहुवचनाच्च विभावस्यापि ग्रहणमिति बोध्यम् ।

(ठ) अथ स्वाभिमतं विभावादीनां भावसंज्ञकत्वं प्राचामपि सञ्चितमाह यदुक्तमिति । काव्यनाट्ययोर्दुष्टनिग्रहश्रिष्टानुग्रहादिप्रतिपादनेन सुखम्, क्वचित् सज्जनपौङ्गवादिप्रदर्शनेन दुःखम्, आदिशब्देन शान्तादयश्च गृह्यन्ते । तथा च यस्मात् सुखदुःखादिभिर्भावैर्भावः तद्भावभावनं सभ्यानां तत्तन्मयत्वप्रतिपादनं तस्मात् विभावादिसमुदायो भावो भावसंज्ञकः । भावयति सभ्यान् सुखित्वदुःखित्वादिरूपेण प्रतिपादयति परिणमयतीत्यर्थयोगादित्याशयः ।

(ण) अथेति । अथ विभावादिरसव्यञ्जकगणनिरूपणानन्तरम्, प्रसङ्गसङ्ख्या तद्वाङ्मयस्य रसस्य प्रकारानाहृत्यर्थः ।

(त) शृङ्गारेति । पौङ्गवप्रकारा रसा इति गीष्वात्मिनः । दशप्रकारा इति भरत-रमसौ । नव-प्रकारा इति रत्नकोषादयः । अष्टप्रकारा इत्यमर-वाक्यप्रकाशकारादयो बहवः । चत्वार एवेत्यभिप्रेयताः । अन्यगौरवपरिजिहीर्षया त्वमीषां विवरणं परित्तम् । तथा च रसानामष्टविधत्वस्य बहुवादिसञ्चिततया युक्तिसिद्धतया च स्वमतेऽव्यष्टविधत्वमेवेति सूचयितुम् “अष्टौ रसाः” इत्युक्त्वा वाक्यान्तरेण परमतत्वसूचनाय “शान्तस्तथा मतः” इति भङ्गीविशेषोक्तम् । अत्रापि तथापदेन भरतसञ्चतो वत्सलोऽपि गृह्यते । एवञ्च भरतमुनेरादिततया महाप्रामाणिकतया च तत्सञ्चतः शान्तो वत्सलश्च रसतया वरं कियदङ्गीक्रियते न पुनर्गीष्वात्मिनां प्रेमादिरपीत्याशयः सूचितः । इत्येव सर्वरेषालङ्कारिकादिभिः रसप्रकारगणनायां शृङ्गारस्यैव प्रथमनिर्द्देशात् शृङ्गार एवादिरसत्वे न गौरयत इति बोध्यम् ।



परोढां वर्जयित्वात्र वेश्याञ्चाननुरागिणीम् ।

आलम्बनं नायिकाः स्युर्दक्षिणाद्याश्च नायकाः ॥

चन्द्रचन्दनरोलम्बरताद्युद्दीपनं मतम् ।

भूविक्षेपकटाक्षादिरनुभावः प्रकीर्तितः ॥

त्यक्तौघमरणालस्यजुगुप्सा व्यभिचारिणः ।

स्थायी भावो रतिः श्यामवर्णोऽयं विष्णुर्देवतः ॥ (थ)

यथा—“शून्यं वासगृहम्” इत्यादि । अत्र उक्तस्वरूपः पतिः उक्तस्वरूपा च बाला आलम्बनविभावौ । शून्यं वाहगृहमुद्दीपनविभावः । सुम्बनमनुभावः । लज्जाहासौ व्यभिचारिणौ । एतैरभिव्यक्तः सहृदयरतिभावः शृङ्गाररसरूपतां भजते (द) ।

(थ) उद्देशक्रमेण शृङ्गारादीनां लक्षणमाह शृङ्गमिति । हि तथाहि । मन्मथोद्देशः कामोद्देशः शृङ्गम् । कामोद्देशकार्ये शृङ्गशब्दस्य आलम्बनकारिणां रुदिरिति भावः । तस्य शृङ्गस्य आगमनं प्राप्तिरेव हेतुर्थस्य सः शृङ्गारो रसः, प्रायेण बाहुल्येन उक्तमा प्रकृतिमूलम् आलम्बनं यस्य स तादृश इव्यते । प्रायः पदेनैतत् सूचितम्—यत्, अधमालम्बनेनापि शृङ्गारो भवत्येव किन्तु स शृङ्गाराभासव्यपदेशः, तथा च वक्ष्यति—“अधमपात्रतिथ्यादिगते” इति । एवञ्च शृङ्गम् ऋच्छति स्वकारणत्वेन प्राप्नोतीति शृङ्गारः शृङ्गशब्दोपपदात् ऋधातोः कर्मण्यण् । अत्र शृङ्गारं परोढां परपरिणीतां स्त्रियम् अननुरागिणीं वेश्याञ्च वर्जयित्वा विद्यमाना अन्याः सर्वा नायिकाः दक्षिणाद्याः सर्वे नायकाश्च आलम्बनं स्युरित्यन्वयः । एतेन परकीयायाः कन्याया अनुरागिण्या वेश्यायाश्च आलम्बनत्वमनुमतम् । परोढायाम् अननुरागिण्यां वेश्यायाञ्च रतौ तु शृङ्गाराभासत्वमित्यपि सूचितम् । रोलम्बरतं समरगुञ्जनम् आदिशब्दात् कौकिलकूजनादिकञ्च उद्दीपनम् उद्दीपनविभावः । नायकनायिकयोर्भूविक्षेपः कटाक्षः आदिशब्दात् हस्तसङ्केतादियः । औघ्रां मरणम् आलस्यं जुगुप्सां बीभत्सरसस्याधिभावरूपां घृणाञ्च त्यक्त्वा विद्यमाना अपरं सर्वेऽपि निर्वेदादयो व्यभिचारिणो भावाः स्युः । अतएवास्माभिः स्थायिभावविवरणे मरणादयो व्यभिचारिभावाः प्रतिकूला इत्युक्तम् । रतिः प्रागुक्तलक्षणा अनुराग इत्यर्थः स्थायी भावः । विष्णुर्देवतं देवता अस्मैति विष्णुर्देवतः । तथा च नायकनायिकयोरेकान्योरतिनिवन्धनसमाधारणं सुखं जायते सुखमात्रमेव च केवलसखगुणजन्यम्, सखगुणाधिष्ठाता च विष्णुरित्यतः इयोरपि प्रधानत्वाच्च शृङ्गाररसो विष्णुर्देवत एव न्याय्य इति भावः । अतएवायं श्यामवर्ण इति बोध्यम् । देवतावददृश्यभावेन पूर्णवेशादृशैकारितया कल्पनाभावमेतत् रसस्य साक्षात्प्राप्त्यनाय । अथवा ज्ञानमात्ररूपस्य रसस्य श्यामवर्णत्वाद्यनुपपत्तिरिति ध्येयम् । एवमन्वयापि ।

(द) खल्यं प्रदर्श्य तत्र लक्षणं सङ्गमयितुमाह यथेति । सहृदयेषु रसज्ञानसमर्थसामाजिकेषु रतिभावाः असद्वृत्तादिमहिमाद्विषयविभावः ।



तद्देवावाह—

१८६ । विप्रलम्भोऽथ सम्भोग इत्येष द्विविधो मतः । (ध)

तत्र—

१८० । यत्र तु रतिः प्रकृष्टा नाभीष्टमुपैति विप्रलम्भोऽसौ । (न)

अभीष्टं नायकं नायिकां वा ।

१८१ । स च पूर्वराग-मान-प्रवास-करुणात्मकश्चतुर्धा स्यात् ॥ (प)

तत्र—

१८२ । श्रवणाद्दर्शनाद्वापि मिथः संरुढरागयोः ।

दशाविशेषो योऽप्राप्तौ पूर्वरागः स उच्यते ॥ (फ)

१८३ । श्रवणान्तु भवेत्तत्र दूत-वन्दि-सखीमुखात् ।

द्वन्द्वजाले च चित्रे च साक्षात् स्वप्ने च दर्शनम् ॥ (ब)

(ध) विप्रति । एष शृङ्गारः । विप्रलम्भ्यते कामेन प्रताप्यते नायको नायिका च यच्चित्रिति विप्रलम्भः । सम्भुज्यते परस्परमुपसृज्यते यच्चित्रिति च सम्भोगः ।

(न) यत्रेति । यत्र शृङ्गारे रतिर्नायकनायिकयोरन्योन्यानुरागः प्रकृष्टा अभीष्टवद्भिः प्राप्ता, तु किन्तु अभीष्टं नायिका नायकं नायको वा अभीष्टं नायिकां न उपैति विप्रविशेषात् यथेच्छं न प्राप्नोति, अतो स विप्रलम्भः शृङ्गारः स्यात् । सङ्गमप्रतिबन्धसङ्कतप्रकृष्टरतिनिबन्धनः शृङ्गारो विप्रलम्भ इत्यर्थः ।

(प) स इति । स च सोऽपि विप्रलम्भ इत्यर्थः ।

(फ) श्रवणादिति । गुणानां श्रवणात् रूपस्य दर्शनाद्वापि मिथः परस्परं संरुढरागयोस्तत्पद्मानुरागयोर्नायकनायिकयोः परस्परमप्राप्तौ यो दशाविशेषः स पूर्वराग उच्यते । स्वप्नमानविकरणकालीनप्राप्तिप्रागभावकालवृत्तिरवस्थाविशेषः परस्परं सञ्जातानुरागयोर्नायकनायिकयोः पूर्वराग इत्यर्थः । स्वपदं प्राप्तिपरम् । तेन प्राप्त्यनन्तरवर्त्तिप्रवासे नातिव्याप्तिः, तत्परवर्त्तिप्राप्तेः स्वप्नसाधिकरणकालीनत्वात् । अतएवायं पूर्वरागः कन्यारूपायमेव नायिकायां सम्भवति । यथा—माखतीमाधवादी । प्राप्तेः पूर्वञ्चिन्काले रागः पूर्वरागः ।

(ब) श्रवणमिति । तत्र पूर्वरागे । अत्र दूतपदं दूत्या अपि वन्दिपदञ्च द्विजादीनामपि चोपलक्षणम् । तत्र दूतवन्द्यादिमुखेभ्यः श्रवणं नैपथे नलदमयन्तीः । सखीमुखाच्च श्रवणं माखतीमाधवे शृङ्गारक्षितामुखात् मकरन्दस्य मदयनिकथा । इन्द्रजाले दर्शनम्—“कथमीले कुरङ्गाध्वीम्” इत्यादिवच्यमाणश्लोके नायकीनायिकायाः । चित्रे दर्शनम्—माखविकाप्रिमित्रे माखविकाया अग्रिमित्रे च ।



१८४ । अभिलाषश्चिन्ता स्मृतिगुणकथनोद्देशसम्प्रलापश्च ।

उन्मादोऽथ व्याधिर्जडता मृतिरिति दशाव कामदशाः ॥ (म)

१८५ । अभिलाषः स्मृहा चिन्ता प्राप्तुं पायादिचिन्तनम् ।

उन्मादश्चापरिच्छेदश्चेतनाचेतनेष्वपि ॥

अलक्ष्यवाक् प्रलापः स्याच्चेतसो भ्रमणाद्भ्रमम् ।

व्याधिरु दौर्घनिश्वास-पाण्डुताकृशतादयः ॥

जडता हीनचेष्टत्वमङ्गानां मनसस्तथा । (म)

शेषं स्पष्टम् । क्रमेणोदाहरणानि (य) ।

“प्रेमाद्राः प्रणयस्युशः परिचयादुदगादरागोदया-

स्तास्ता मुग्धदृशो निसर्गमधुरास्तेष्टा भवेयुर्मयि ।

यास्वन्तःकरणस्य बाह्यकरणव्यापारोधी क्षणा-

दाशं सापरिकल्पितास्वपि भवत्यानन्दसान्द्रो लयः ॥” (र)

साक्षाद्दर्शनम्—शकुन्तले दुष्कृतशकुन्तलयोः । स्वप्ने दर्शनम्—ग्रीभागवते हरिवंशे च अनिरुद्धस्य उषया ।

(म) अभौति । अत्र पूर्वरागे, दश दशप्रकाराः, कामदशाः कामीत्पादितरतिजन्वा नायक-नायिकयोरवस्थाः । मृतिमरणम् ।

(म) उक्तकामदशागणनकारिकानिविष्टान्वस्यष्टपदानि व्याचष्टे मूलकार एव अभिलाष इति । स्पृहा प्राप्तीच्छा । नायकनायिकयोः परस्परमेवेति शेषः । एवमन्यथापि । आदिपदेन रहस्यप्रकाशे तदुपयुक्तोत्तरादीनां ग्रहणम् । चेतनाचेतनेष्वपि पदार्थेषु अपरिच्छेदो विशेषनिश्चयाभाव उन्मादः । एतेनायुर्वेदोक्त उन्मादो न ग्राह्य इति सूचितम् । चेतसो भ्रममत्यन्तं भ्रमणादस्मिरत्वात् अलक्ष्यवाक् अलक्ष्यत्वं भाषणं प्रलापः कारिकोक्तसम्प्रलापः स्यात् । दौर्घनिश्वासः शरीरस्य पाण्डुता कृशता, आदिशब्दात् मुखमाखिन्वाद्यर्थ व्याधिः । न पुनरायुर्वेदोक्तो ज्वरादिरिति भावः । अङ्गानां हस्तपदादीनां हीनचेष्टत्वं स्वस्वकार्यान्वमलम्, मनसो हीनचेष्टत्वम् अन्वभावनायुत्पलञ्च जडता स्यात् ।

(य) शेषमिति । शेषम् अवशिष्टं स्मृति-गुणकथनोद्देश-मृतिरूपं चतुष्टयं स्पष्टं प्रसिद्धार्थम् । अतएवामौ न व्याख्याता इति भावः । क्रमेणोदाहरणानि अभिलाषादिकामदशानामित्यर्थः ।

(र) प्रेमाद्रा इति । मालतीमाधवे मालतीमुद्दिश्य रमशानावतीर्षस्य माधवस्वीकृतियम् । प्रेमा अनुरागाद्गुरु तेन आद्राः सरसाः, प्रणयम् अलुरावस्थातः किञ्चिदतिरिक्तमनुरागं स्पृशन्ति भजन्त इति प्रणयस्युशः, तथा परिचयात् अयमोद्देश इति विशेषज्ञानात् उदगादः अतीवघनो यो रागः अनुरागस्य उदयः



अत्र मालतीसाक्षाद्दर्शनप्ररूढरागस्य साधवस्याभिलाषः ।

“कथमीदृशं कुरङ्गाचीं साक्षात्क्ष्मीं मनोभुवः ।

इति चिन्ताकुलः कान्तो निद्रां नैति निशीथिनीम् ॥” (ल)

अत्र कस्याश्चिन्तायिकाया इन्द्रजालदर्शनप्ररूढरागस्य नायकस्य चिन्ता । इदं मम । “अयि सकपटम्” इत्यादौ (१६६ पृष्ठे) स्मृतिः । “नेत्रे खञ्जन-गञ्जने” इत्यादौ (११० पृष्ठे) गुणकथनम् । “श्वासान् सुञ्चति” इत्यादौ (१४१ पृष्ठे) उद्देशः ।

“त्रिभागशेषासु निशासु च क्षणं निमील्य नेत्रे सहसा व्यवध्यत ।

क्व नीलकण्ठ ! व्रजसीत्यलक्ष्यवाक् असत्यकण्ठापि तवाद्भवन्मना ॥” (व)

अत्र प्रलापः । “आतर्हि रिफ !” इत्यादौ (१६५ पृष्ठे) उद्भासः ।

“पाण्डु चामं वदनं हृदयं सरसं तवालसञ्च वयुः ।

अविदयति नितान्तं क्षेत्रियरोगं (१) सखि ! हृदन्तः ॥” (श)

उत्पत्तिर्यास ताः, निरर्गमपुराः स्वभावमनोहराः, सुगृह्यः सुन्दरनयनाया मालत्याः, तास्ताः पूर्वानुभूताः चेष्टाः कटाक्षादयो मयि भवेयुः । इत्येवात्र सेति भावः । अतएव आशंसया “कथनस्याः पुनरपि तादृश-कटाक्षनिक्षेपमोचरो भवेयम्” इत्यादिरुपया आशया परिकल्पितासु निश्चिन्तास्तपि यासु चेष्टासु चणात् वाङ्म-करणानां चक्षुरादीनां व्यापारं वृत्तिं रूपादिस्वस्वविषयग्रहणसामर्थ्यं रोक्षुं शीलं यस्य सः, तथा सान्द्रो घन आनन्दो यस्मिन् सः, अन्तःकरणस्य चित्तस्य लयो विलीनता भवति तन्मयता भवतीत्यर्थः ।

(ल) कथमिति । इन्द्रजालदृष्टस्वरूपां नायिकां प्रति कामिदूत्या उक्तिरियम् । मनीषुनो मद-स्यापि लक्ष्मीमारुध्य लक्ष्मीरूपां कुरङ्गाचीं हरिणलोचनां कथं केन प्रकारेण साक्षात् प्रत्यक्षमीक्षे भव-लीकयामि ; इति चिन्तया आकुलो व्यथः कान्तो नायकः निशीथिनीं समस्तां रात्रिं व्याप्यापि निद्रां न एति प्राप्नोति ।

(व) विभागेति । कुमारसम्भवे शिवानुरक्तायाः पार्वत्या भवस्यावर्षनमिदम् । त्रिभागस्मृतीयो भागः वृत्तिविषये संख्याशब्दानां पूरणार्थत्वात् शेषोऽवशिष्टो यासां तासु च निशासु क्षणं क्षणकालं यावत् नेत्रे निमील्य मुद्रयित्वा हे नीलकण्ठ ! त्वं क्व कुत्र व्रजसि इति इत्यम् अलक्ष्या निर्विषया वाक् वाक्यं यस्याः सा पार्वती, असत्ये मिथ्याभूते कण्ठे शिवस्य कण्ठदेशे बाह्वन्मनं भुजाभ्यामालिङ्गनं यस्याः सा तादृशी सती, सहस्रैव व्यवध्यत जागरितवती । “अत्र प्रलापः” इति विश्वनाथः । महिनाथस्य “एतेन जानतोन्मादौ सूचितौ” इत्याह स । तदपि सङ्गच्छते तयोरपि सम्भवात् ।

(श) पाण्डुति । हे सखि । पाण्डु पाण्डुवर्णं चामं चीणञ्च तव वदनम्, सरसं सानुरागं

(१) क्षत्रियरोगमिति क्वचित् पाठः ।



अत्र व्याधिः ।

“भिसिणौअलसअणोए णिहिअं सव्वं सुणिच्चलं अङ्गं ।

दीहो णोसासहरो एसो साहेइ जीअइत्ति परं ॥” (घ)

अत्र जडता । इदं मम ।

१८६ । रसविच्छेदहेतुत्वान्मरणं नैव वर्ण्यते ॥

जातप्रायन्तु तद्वाच्यं चेतसा काङ्क्षितं तथा ।

वर्ण्यतेऽपि यदि प्रत्युज्जीवनं स्याददूरतः ॥ (स)

तत्र आद्यं यथा—(ह)

“शेफालिकां विदलितामवलीक्य तन्वी -

प्राणान् कथञ्चिदपि धारयितुं प्रभूता ।

आकर्ण्य सम्प्रति रुतं चरणायुधानां

किं वा भविष्यति न वेद्मि तपस्विनी सा ॥” (च)

तत्र हृदयम्, तथा अलसं कार्यचमं तत्र वपुः शरीरञ्च हृदन्तः तत्रैव हृदयाभ्यन्तरे क्षेमियोगं शरीरजातं कश्चित् व्याधिम् आवेदयति ज्ञापयति मदनवेदनां सूचयतीत्यर्थः ।

(घ) भिसिणौ इति । अत्यन्तकामार्त्तां काञ्चिदवलीक्य सख्यन्तरं प्रति सख्या उक्तिरियम् । “विसिनीदलशयनीये निहितं सर्वं सुनिश्चलमङ्गम् । दीर्घो निश्वासभर एव साधयति जीवति इति परम् ॥” इति संस्कृतानुवादः । विसिनीदलशयनीये पद्मिनीपत्रशय्यायां निहितं स्थापितं सर्वमङ्गं सुनिश्चलम् अत्यन्तनिश्चलम् । अतएव एतत् सत्यव्यक्तेः समानमिति भावः, परं किन्तु एव दीर्घो निश्वासानां भरः अतिशय इयं जीवति इति साधयति अनुमापयति ।

(स) ननु मरणस्यापि कामदशात् कविभिः कथं तत्र वर्णितमित्याह रमेति । वर्ण्यते कविभि-  
रिति शेषः । तथा च मरणवर्णने शृङ्गारं विच्छिद्य करुण एवाविर्भवति शोकस्थायिभावोपगमादिति भावः ।  
तर्हि कामदशावगमायां मरणोन्नेष्वस्य किं प्रयोजनमित्याह जातेति । तत् मरणम् । चेतसा काङ्क्षितञ्च  
तन्मरणं वाच्यमित्यन्वयः । ननु तर्हि कादम्ब्यां पुण्डरीकस्य मरणं कथं वाच्यमङ्गेन वर्णितमित्याह वर्ण्यते-  
ऽपीति । अदूरतो मरणवृत्तान्तस्य नातिदूरे यदि प्रत्युज्जीवनम् आलम्बनस्य पुनरप्युज्जीवनं स्यात् तदा  
मरणं वर्ण्यतेऽपीत्यर्थः । तथा च तत्क्षिप्रवसरे समुत्पन्नोऽपि शोकः क्षणिकतया दुर्बलत्वात् अवच्छिन्नप्रवाहां  
प्रणालां रतिं नीच्छेत्तुमर्हतीति तत्रापि शृङ्गार एव रस इत्यभिप्रायः । केचित्तु तादृशवसरेऽपि करुण-  
मेवाङ्गीकुर्वन्तीति वक्ष्यति एवञ्चोक्तकामदशावगमकारिकायां सतिपदं जातप्रायमरणपरम् आकाङ्क्षितमरणपरं  
अभिहितपुनर्जीवनकमरणपरञ्चेति बोध्यम् ।

(च) तत्रेति । तत्र उक्तविधिमरणेषु मध्ये आद्यं जातप्रायमरणं यथेत्यर्थः ।



द्वितीयं यथा—(क)

“रोलम्बाः परिपूरयन्तु हरितो भङ्गारकोलाहलैः

मन्दं मन्दमुपैतु चन्दनवनोजातो नभस्वानपि ।

माद्यन्तः कलयन्तु चतुर्शिखरं केलीपिकाः पञ्चमं

प्राणाः सत्वरमश्मसारकठिना गच्छन्तु गच्छन्त्वमी ॥” (ख)

ममैतौ । तृतीयं यथा—कादम्बर्यां महाश्वेतापुण्डरीकवृत्तान्ते ।

एष च प्रकारः करुणविप्रलम्भविषय इति वक्ष्यामः (ग) । केचित्तु—

“नयनप्रीतिः प्रथमं चित्तासङ्गस्ततोऽथ सङ्कल्पः ।

निद्राच्छेदस्तनुता विषयनिवृत्तिस्तृतीयाशः ।

उन्मादो मूर्च्छा मृतिरित्येताः स्मरदशा दशैव स्युः ॥”

इत्याहुः (घ) ।

(घ) श्रेफिति । रात्रिशेषे नायकमुपागम्य नायिकादूत्या उक्तिरियम् । तन्वी चीणाङ्गी तपस्विनी शोच्या च सा नायिका शैफालिकां तदाप्यं कुसुमं विदलितां प्रस्फुटिताम् अवलीक्य कथञ्चिदपि महाकष्ट-  
नेत्यर्थः प्राणान् धारयितुं प्रभूता समर्था आसीत् । रात्रिप्रथमभाग एव शैफालिकाया विकासेन परतत्त्वदा-  
गमनस्य सञ्जातिवत्तादित् भावः । सम्प्रति तु रात्रिशेषे चरणापुषाणां कुङ्कुटानां कृतं रवम् आकर्ष्य श्रुत्वा  
किं वा भविष्यति इति न वेद्मि जानामि । इदानीं रात्रेः प्रभातप्रायत्वेन तवागमनं प्रति नैराश्यान्मृतप्रायैव  
भविष्यतीति भावः ।

अथ किं वा भविष्यतीत्यनेन नायिकाया जातप्रायं मरणं वर्णितम् ।

(क) द्वितीयमिति । चेतसाकाङ्क्षितमरणं यथेत्यर्थः ।

(ख) रोलम्बा इति । रोलम्बा भमराः भङ्गारकोलाहलैः हरितो दिशः परिपूरयन्तु । चन्दन-  
वनीजातचन्दनकाननोत्पन्नः नभस्वान् वायुरपि मन्दं मन्दम् उपैतु आगच्छतु । केलीपिकाः कौतुकाय  
रुद्धपालिताः कोकिलाः माद्यन्ती वसन्तस्वभावेन मत्ताः सन्तः चतुर्शिखरं आसत्तरूपरि पञ्चमं स्वरं कलयन्तु  
आविष्कुर्वन्तु । अश्मसारकठिनाः पाषाणसारांशवत् कठोराः अमी मदीयाः प्राणाः सत्वरं गच्छन्तु गच्छन्तु ।

अथ कामवेदनामसङ्गमानया नायिकया चेतसा मरणमाकाङ्क्षितम् ।

(ग) तृतीयमिति । तृतीयं सन्निहितपुनर्जीवनकमरणम् । महाश्वेतापुण्डरीकवृत्तान्ते हि पुण्डरीकः  
प्रथमं मृतः परमदूर एव पुनर्जीवितः । तत्र हि यन्मगौरवेण दूरत्वेऽपि उपाख्यानभागेनादूरत्वमेवेति  
द्रष्टव्यम् । वक्ष्यामः करुणविप्रलम्भलक्षणस्य वृत्ताविति शेषः ।

(घ) नयनेति । प्रथमं नयनप्रीतिर्नयनाभ्यां दर्शनेनैवानन्दः, नायकनायिकयोरिति शेषः । अन्यथा-  
प्येवम् । ततः चित्तस्य आसङ्गः परस्परमासक्तिः । अथ अनन्तरम्, सङ्कल्पः “इत्थं संयोज्ये” इत्येव



१६७ । आदौ वाच्यः स्त्रिया रागः पुंसः पश्चात्तदिङ्गितैः । (ङ)

इङ्गितान्युक्तानि (च) । यथा—रत्नावल्यां सागरिकावत्सराजयोः ।

आदौ पुरुषानुरागे सश्ववत्यप्येवमधिकं हृदयङ्गमं भवति (छ) ।

१६८ । नीलौ कुसुम्भं मञ्जिष्ठा (१) पूर्वरागोऽपि च त्रिधा ॥ (ज)

१६९ । न चातिशोभते यद्वापैति प्रेम मनोगतम् ।

तं नीलौरागमाख्यान्ति (२) यथा श्रीरामसीतयोः ॥ (झ)

२०० । कुसुम्भरागं तं प्राहुर्यदपैति च शोभते । (ञ)

मनसा कल्पना । निद्राच्छेदो रादावपि निद्राराहित्यम् । तनुता देहस्य चीणता । विषयनिवृत्तिर्भोग्य-  
पदार्थेषु वर्तमान्यम् । वपाया लज्जया नाशः । उन्मादः प्रागुक्तलक्षण एव । मूर्च्छा अर्चतन्यम् । मति-  
मरणम् । सर्वत्र अश्वेत्यनुषज्यते । एवमकाराणामनङ्गीकारवीजन्तु महाकविनिबन्धेषु प्राणिनादर्शनम् ।

(ङ) आदाविति । रागोऽनुरागः । वाच्यो वर्णनीयः । पश्चात्तस्याः स्त्रिया इङ्गितैः पुंसो रागो  
वाच्य इत्यन्वयः ।

(च) इङ्गितानीति । उक्तानि “दृष्टा दर्शयति ब्रीडाम्” इत्यादिना प्रागुक्तेन सन्दर्भद्वयेनेति शेषः ।  
एवञ्च “इङ्गितान्युक्तानीति अभिलाषादिरूपाण्येत्यर्थः” इति रामचरणीकं हेयम्, अभिलाषादीनां तेष्विङ्गितेष्व-  
गणनात् ।

(छ) ननु आदौ किं पुरुषस्यानुराग एव न भवति यमादौ स्त्रिया एव रागो वाच्य इत्युपदिश्यत  
इत्याह आदाविति । एवम् आदौ स्त्रिया एव रागस्य वाच्यत्वे । हृदयङ्गमं मनोहरं भवति काव्यमिति  
शेषः ।

(ज) पूर्वरागमपि विभजते नीलौति । नीलौरागः कुसुम्भरागो मञ्जिष्ठारागश्चेति त्रिवैधत्यर्थः ।

(झ) तत्र नीलौरागं लक्षयति न चेति । मनोगतं नायकनायिकयोश्चित्तगतं यत् प्रेम अनुरागः न  
अपैति कुतोऽपि कारणाच्चित्तात्र प्रच्यवते, न च अतिशोभते कटाक्षादिकं वह्निर्विकारं प्रकाशं सखिजन-  
समाजे वा नातिमुन्दरायते, धैर्यलज्जाभ्यामिति शेषः । तं नीलौरागम् आख्यान्ति ब्रुवन्ति आलङ्कारिका इति  
शेषः । यथा—नीलौहञ्च (नीलगाङ्ग) द्रवेष कृतं वस्त्रादिषु रञ्जनं जलादिना नापैति नवातिशोभते तद्वदय-  
मपि नीलौरागाख्यः पूर्वराग इति भावः । अतएव औपम्यगर्भाऽयं नीलौरागशब्दः पूर्वरागमेदं योगरूढः ।  
उदाहरति यथेति । श्रीराम-सीतयोर्हि परिषयात् पूर्वं त्रवणादिना जातमन्योन्यं प्रेम, हरवतुर्भङ्गविघ्नेनापि  
नापेतं धैर्यलज्जाभ्यां सखिजनसमाजोऽपि न प्रकाशितवह्निर्विकारमासीत् ।

(ञ) कुसुम्भरागं लक्षयति कुसुमेति । नायकनायिकयोश्चित्तं प्रेम अपैति कारणविशेषेण चित्ता-



२०१ । मञ्जिष्ठारागमाहुस्तं यन्नापैत्यतिशोभते ॥ (ट)

अथ मानः ।

२०२ । मानः कोपः स तु द्वेषा प्रणयेष्यासमुद्भवः । (ठ)

२०३ । द्वयोः प्रणयमानः स्यात् प्रमोदे सुमहत्यपि ॥

प्रेम्यः कुटिलगामित्वात् कोपो यः कारणं विना । (ड)

द्वयोरिति नायकस्य नायिकायाश्च उभयोश्च प्रणयमानो वर्णनीयः ।

उदाहरणम् । तत्र नायकस्य यथा—

“अलौघप्रसुत्तत्र ! विणिमोलिअच्छ ! देसु सुहअ ! मज्झं ओआसं ।

गण्डपरिउम्बणपुलइअङ्ग ! ए उणो चिराइस्सं ॥” (ठ)

दपसरति, शोभते वह्निर्विकारप्रकाशेन सखिजनसमाजे सुन्दरायते च ; तं कुसुमरागं प्राडुः । यथा—कुसुम-  
(कुसुमफल) द्रवेण कृतं वस्त्रादिषु रञ्जनं जलादिना भग्नमिति स्थितिकाले शोभते च तद्वदयमपि पूर्वरागमेद-  
इत्यभिप्रायः । अतएव अयं शब्दोऽपि पूर्ववत् योगरूढः । यथा मन विराजसरोजिन्वां हरिदश्चसरोजिन्वोः ।  
तयोर्हि परस्परप्राप्त्युपायभावेन दानवादिप्रतिबन्धेन च प्रेम क्वचिदन्तर्हितम्, क्वचित् सखिजनसमाजे  
शोभितम् ।

(ट) मञ्जिष्ठारागं लक्षयति मञ्जिष्ठेति । नायकनायिकायोर्यत् प्रेम न अपैति विशिष्यविघ्नेनापि  
चित्तान्न गच्छति अतिशोभते वह्निः प्रपुरतरविकारप्रकाशेन सखिजनसमाजे अतीवसुन्दरायते च, तं मञ्जिष्ठा-  
रागम् आडुः । यथा स्वनामस्थानमञ्जिष्ठाद्रवेण कृतं वस्त्रादिषु रञ्जनं कुतोऽपि नापैति अतीव शोभते च  
तद्वदयमपि पूर्वरागमेद इत्यर्थः । तेनायमपि मञ्जिष्ठारागशब्द औपम्यगर्भः पूर्वरागमेदे योगरूढः । यथा—  
मालतीमाधवे माधवमालव्योः । तयोरपि हि राजकृतानुरोधादिना प्रेम नापेतं वह्निरत्यन्तविकारप्रकाशे-  
नातीवशोभितम् ।

(ठ) पूर्वरागं निरूप्येदानीं मानं निरूपयति मान इति । कोपो मान इति मानस्य सामान्य-  
लक्षणम् । तथा च अनुरागे सति कोपो नाम इत्यर्थः । तेनोदासीनाया वा कोपमात्रे नाति-  
व्याप्तिः । तु किन्तु, प्रणयेष्यासमुद्भवः स मानः द्वेषा प्रणयमान ईर्ष्यामानश्चेति द्विविधः ।

(ड) तत्र प्रणयमानं लक्षयति द्वयोरिति । कारणं कोपस्य स्वाभाविकहेतुम् अपराधादिकं विनापि  
प्रेम्यः प्रणयस्य कुटिलगामित्वात् वक्रगतित्वात् वैचित्र्याच्चेतिरित्यर्थः । सुमहति प्रमोदे परस्परसम्बलनजनिता-  
नन्दे सत्यपि द्वयोः नायकस्य नायिकायाः तयोर्बभूवोरिव वा यः कोपः स प्रणयमानः स्यात् । प्रणये सति मानः  
प्रणयमानः । प्रेम्यः कुटिलगामित्वादिति कोपं प्रति कारणं दर्शितम् ।

(ठ) अलौघ इति । “अलौघप्रसुत्तक ! विनिमीलितश्च । देहि सुमन ! मत्समवकाशम् ।  
गण्डपरिचुम्बनपुलकितश्च ! न पुनश्चिरयिष्यामि ॥” इति संकृतांगुवादः । आत्मनो विलम्बादागमनेन  
मानात् कपटनिद्रितं नायकं प्रति नायिकायाः सानुनयौक्तिरियम् । हे अलौघप्रसुत्तक ! मिथ्यानिद्रित !



नायिकायां यथा—कुमारसम्भवे सन्यावर्णनावसरे (ण) ।

उभयोर्था—

“पणञ्जकुविभ्राणं दोषं वि अलीअपसुत्ताणं माणइसाणं ।

णिच्चलणिरुद्धणीसासदिसकसाणं को मल्लो ॥” (त)

अनुनयपर्यन्तासहत्वे त्वस्य न विप्रलम्भमेदता, किन्तु सम्भोगसञ्चारो-  
र्थाख्यभावत्वम् (१) (थ) । यथा—

“भूमङ्गे (२) रचितेऽपि दृष्टिरधिकं सोत्कण्ठमुद्दीक्षते

रुद्धायामपि वाचि सस्मितमिदं दग्धाननं जायते ।

कार्कश्यं गमितेऽपि चेतसि तनू रोमाञ्चमालम्बते

दृष्टे निर्वहणं भविष्यति कथं मानस्य तस्मिन् जने ॥” (द)

हे विनिमीलिताक्ष ! अत्यन्तमुद्रितनयन ! हे सुभग ! प्रिय ! मङ्गलम् अवकाशं शयनाय स्थानं देहि ।  
गण्डे परिचुम्बनेन पुलकितानि रोमाञ्चितानि अङ्गानि यस्य तत्सम्बाधनम् । अहं पुननं चिरयिव्यामि  
शयनायामगन्तुं न विलम्बिष्ये ।

अत्र नायिकाया विलम्बे न नायकस्य प्रणयकोपरूपी मानः ।

(ण) नायिकाया इति । तत्र हि अटमसर्गे सन्यावर्णनावसरे सन्यानियमाद्य गन्तुं प्राथयमानं  
हरं प्रति पार्श्व्याः प्रणयमानो वर्णितः ।

(त) पणञ्ज इति । “पणञ्जकुपितयोर्द्वयोरप्यलीकप्रसृतयोर्मानविशयोः । नियलनिरुद्धनिश्वासदत्त-  
कर्णयोः की मल्लः ॥” इति संज्ञतानुवादः । पणञ्जकुपितयोः, अतएव अलीकप्रसृतयोर्निध्यानिद्रितयोः, मान-  
विशयोर्मानकरणविचक्षणयोः, तथा नियलं यथा स्यात्तथा निरुद्धे निश्वासे निश्वासशब्दे दत्तौ कर्णौ याभ्यां  
तयोः, द्वयोरपि नायकनायिकयोर्मध्ये की मल्लः की मल्लवत् प्रधानसङ्घिरिति सखीं प्रति सख्यन्तरस्य प्रश्नः ।

अत्र नायकनायिकयोरुभयोरिव प्रणयकोपरूपी मानः ।

(थ) मानकरणचेष्टामात्रस्य मानत्वं न स्यादित्याह अनुनयेति । एकस्य मानभङ्गाय अपरस्य प्रिय  
वाक्यादिकमनुनयः, तत्पर्यन्तासहत्वे मानस्य तत्पर्यन्तमप्यस्यायिले अनुनयात् प्रागेव सम्बन्धनमात्रेण मानस्य  
भङ्गुरत्वे इत्यर्थः, अस्य मानस्य मानचेष्टाया इत्यर्थः, न विप्रलम्भमेदता न मानाख्यविप्रलम्भशङ्कारविशेषत्वम् ।  
सम्भोगे सम्भोगाख्यशङ्कारे सञ्चारी व्यभिचारिरूपो य ईर्ष्याख्यभावः अस्त्राख्यभावः तत्त्वम् । तथा च तादृशी  
मानकरणचेष्टा न मानाख्यविप्रलम्भशङ्कारः अनुनयरूपफलोपधायकत्वाभावात् । किन्तु तत्र सम्भोगशङ्कार  
एव रसः, मानचेष्टा तु अस्त्राख्यव्यभिचारिभावरूपा सम्भोगस्यैव परिपोषणादिति भावः । एतेन अनुनय-  
पर्यन्तमेव प्रणयकोपस्य स्यायिले तस्यैव मानत्वमिति सूचितम् ।

(द) भूमङ्ग इति । मानमुपदिशन्तीं सखीं प्रति कस्याश्चिदुक्तिरियम् । भूमङ्गे मानसूचके

(१) सञ्चार्याख्यभावत्वम् सञ्चार्यार्थाल्लभावत्वम् इति पाठभेदौ । (२) भूमङ्गे इत्यपि पाठः ।



यथा वा—“एकस्मिन् शयने पराङ्मुखतया वीतीत्तरं ताम्यतो-  
रन्योन्यस्य हृदि स्थितेऽप्यनुनये संरक्षतोर्गौरवम् ।  
दम्पत्योः शनकैरपाङ्गबलनान्मिश्रीभवच्चक्षुषो-  
र्भङ्गो मानकलिः सहासरभसव्यासक्तकण्ठग्रहः ॥” (घ)

२०४ । पत्यु रन्यप्रियासङ्गे दृष्टेऽथानुमिते श्रुते ॥  
ईर्ष्यामानो भवेत् स्त्रीणां तत्र त्वनुमितिस्त्रिधा ।  
उत्स्वप्रायित-भोगाङ्ग-गोत्रसखलनसम्भवा ॥ (न)

तत्र दृष्टे यथा—“विनयति सुदृशो दृशोः पराङ्गं  
प्रणयिनि कौसुममाननानिलेन ।  
तदहितयुवतेरभीक्ष्णमच्छो-  
र्हयमपि रोषरजोभिरापुपूरे ॥” (प)

भुवोः कौटिल्ये रचितेऽपि यथात् कृतेऽपि दृष्टिर्मम नयनम् अधिकं सीत्कण्ठं यथा स्यात्तथा उद्दीक्षते  
कान्तमिति शेषः । वाचि आलापे यत्नेन रुद्धायामपि इदं मम दम्भाननं सञ्चितं जायते । तथा चेतसि  
कार्कश्यं काठिन्यं गमितेऽपि यत्नेन प्रापितेऽपि तनुर्मम शरीरं रोमाञ्चमालम्बते । अतएव तस्मिन् जने  
मम कान्ते दृष्टे सति कथं मानस्य निर्बन्धं निर्वाहो भविष्यति, अपि तु कथमपि नेत्यर्थः ।

अत्र वक्तृनायिकाया नायककर्तृकानुनयात् प्रागेव मानस्य भङ्गः ।

(घ) एकस्मिन्निति । एकस्मिन् शयने शयनीये पराङ्मुखतया परस्परबन्धुमुखेन स्थितयोरिति शेषः,  
वीतीत्तरं परित्यक्तोत्तरपत्युत्तरं तूष्णीमित्यर्थः ताम्यतोर्नसि सन्त्यन्यमानयोः, अन्योन्यस्य हृदि अनुनये अनुनय-  
करणेच्छायां स्थितेऽपि गौरवं स्वां स्वां दृढतां संरक्षतीः, तथा शनकैः अपाङ्गबलनात् नेत्रप्रान्तसञ्चालनात्  
मिश्रीभवन्ति संयुज्यमानानि चक्षुषि यथोल्लस्योः, दम्पत्योः सहासं यथा स्यात्तथा रमसेन वेगेन व्यासक्तः प्रवृत्तः  
कण्ठग्रह आलिङ्गनं यस्मिन् स तादृशः सन् मानकलिः प्रणयकोपकलहो भयः ।

अत्रापि नायकनायिकयोः परस्परमनुनयात् प्रागेव मानस्य भङ्गः ।

(न) ईर्ष्यामानं लक्षयति पत्युरिति । पत्युः अन्यप्रियायाम् आसङ्गे आसक्तौ दृष्टे अनुमिते अथवा  
श्रुते सति स्त्रीणां यः प्रणयकोपः स ईर्ष्यामानी भवेत् । एष तु स्त्रीणामेव सम्भवतीति प्रदर्शनायैव स्त्रीणा-  
मित्युक्तम् । पुरुषाणाम्नु पत्रा अन्यपुरुषासङ्गे दृष्टे अनुमिते श्रुते वा प्रणयमुपमर्द्दां केवलकोपस्यैव  
जायमानत्वात् रत्यभावेन गृह्णारूपलक्ष्यैवाभावात् । तत्र तु तेषु दर्शनादिषु मध्ये तु अनुमितिरनुमानम्  
उत्स्वप्रायितभोगाङ्ग-गोत्रसखलनसम्भवा सती त्रिधा भवति । तथा च पत्यु रन्यप्रियासङ्गप्रसात् स्वप्ने तस्या  
उत्कीर्तनम् उत्स्वप्रायितम्, अन्यप्रियासम्भोगचिह्नदर्शनं भोगाङ्गो भोगाङ्गदर्शनम्, खनाम्बि उच्चारयितव्यं  
आसङ्गवशादन्यप्रियाया नामीच्चारणं गोत्रसखलनम् । एवञ्च उत्स्वप्रायितसम्भवा, भोगाङ्गदर्शनसम्भवा,  
गोत्रसखलनसम्भवा चेति त्रिविधा अनुमितिः ।



सम्भोगचिह्नेनानुमिते यथा—

“नवनखपदमङ्गं गोपयस्यं शुकेन  
स्थगयसि पुनरोष्ठं पाणिना दन्तदष्टम् ।  
प्रतिदिशमपरस्त्रीसङ्गशंसी विसर्पन्  
नवपरिमलगन्धः केन शक्यो वरोतुम् ॥” (फ)

एवमन्यत्र (ब) ।

२०५ । सामभेदोऽथ दानञ्च नत्युपेक्षे रसान्तरम् ।

तद्भङ्गाय पतिः कुर्यात् षड् पायानिति क्रमात् ॥ (भ)

(प) विनयतीति । प्रणयिनि प्रियतमे आननानिलेन मुखवायुना सुदृशः सुन्दरनयनाया एकस्याः प्रियायाः दृशोश्चक्षुषोः कौसुमं पुष्पसम्बन्धिनं परागं रेषु विनयति दूरीकुर्वति सति, तस्याः सुदृशी नायिकाया अहितयुवतेः सन्निहितायाः सपत्न्याः अश्लील्यं नेत्रयुगलमपि रोपरजोभिः कीपपरगैः अभौक्ष्यं वारं वारम् आपुपूरे परिपूर्णम् । श्लोकोऽयं शिशुपालवधसप्तमसर्गे ।

अत्र पत्युः प्रथमाप्रियायामासङ्गे दृष्टे द्वितीयाया ईर्ष्यामानः ।

(फ) नवेति । नवानि नूतनानि नखपदानि अन्यनायिकानखक्षतचिह्नानि यस्मिन् तादृशम् अङ्गम् अशुकेन वसनेन गोपयसि, तथा अन्यनायिकाया दन्तदष्टम् ओष्ठं पाणिना स्थगयसि संवृणोषि । किन्तु प्रतिदिशं विसर्पन् वायुना प्रसरन् अपरस्त्रीसङ्गशंसी अन्यनायिकासम्भोगसूचकः नवपरिमलगन्धो नूतनविमर्द-सौरभं केन प्रकारेण वरोतुं गोपयितुं त्वया शक्यः, अपि तु केनापि नेत्यर्थः । श्लोकोऽयं शिशुपालवधस्यैकादशसर्गे ।

अत्र सम्भोगचिह्नदर्शनेन पत्युरन्यप्रियासङ्गे अनुमिते वक्तृनायिकाया ईर्ष्यामानः ।

(ब) एवमिति । अन्यत्र पत्युरन्यप्रियासङ्गे उत्स्रप्रायितेनानुमिते गोत्रस्खलनेनानुमिते च श्रुते च एवमुदाहरणमूह्यमित्यर्थः । तत्र उत्स्रप्रायितेनानुमिते यथा मम विराजसरोजिन्याम्—

“देवी । सद् ! सिविणप्पलावी ज्जेव पमाणं ।”

अत्र हि स्वप्ने राज्ञः सरोजिन्या उत्कीर्तनात् देव्या ईर्ष्यामानः ।

गोत्रस्खलनेनानुमिते यथा शिशुपालवधे—

“स्फुटमिदमभिचारमन्त्र एव प्रतियुवतेरभिधानमङ्गनानाम् ।

वतनुरमुनोपहृत्य पत्या स्रुक्तुसुमेन यदाहताप्यमूर्च्छंत् ॥”

अत्र पत्या सपत्नीनाम्ना आत्मन आह्वानेनैव मूर्च्छंतात् नायिकाया ईर्ष्यामानः ।

श्रुते यथा तत्रैव—“तव कितव ! किमाहितं वंथा नः क्षितिरुद्धपक्षवपुष्पक्षणां पूरेः ।

ननु जनविदितं भवद्भ्रातृकौशिरपरिपूरितमेव कर्णयुग्मम् ॥”

अत्र पत्युरन्यप्रियासङ्गश्रवणात् नायिकाया ईर्ष्यामानः ।



२०६ । तत्र प्रियवचः साम-भेदस्तत्सख्युपार्जनम् ।

दानं व्याजेन भूषादेः पादयोः पतनं नतिः ॥

सामादौ तु परिचीणे स्यादुपेक्षावधीरणम् (१) ।

रभसवासहस्रादिः कोपभ्रंशो रसान्तरम् ॥ (म)

यथा—“नो चाटु श्रवणे कृतम्” इत्यादि (२) (१२४ पृष्ठे) । अत्र सामादयः पञ्च सूचिताः (य) । रसान्तरमूह्यम् (र) ।

अथ प्रवासः ।

२०७ । प्रवासो भिन्नदेशित्वं (३) कार्याच्छापाच्च सम्भ्रमात् ।

तत्राङ्गचेलमालिन्यमेकवेणीधरं शिरः ॥

निष्वासीच्छ्वासरुदितभूमिपातादि जायते । (ल)

(भ) अथ कक्षावन्मानभङ्गोपाय इत्याह समिति । साम, भेदः, दानम्, नतिः, उपेक्षा, रसान्तरम् अन्यरसावतारणश्च इति षट् उपायाः । तथा च पतिः तस्य प्रणयिन्या मानस्य भङ्गाय इति उक्तान् षट् उपायान् क्रमात् क्रमशः पूर्वपूर्वस्य सफलत्वाभावे परपरानित्यर्थः कुर्यात् ।

(म) स्वयमेव सामादौ व्याचष्टे तत्रेति । तत्र तेषु सामादिषु मध्ये । प्रियवचः मानिनीं प्रति प्रीतिकरं वाक्यं साम । तस्या मानिन्याः सखीनाम् उपार्जनं स्वप्रीतिकरणं भेदः । व्याजेन केनचिच्छलेन भूषादेरखङ्कारवसनादेः दानं मानिन्यै अर्पणमिति शेषः । मानिन्याः पादयोः पतनं नतिः । सामादौ सामादिचतुष्टये परिचीणे निष्फले तु सति, अवधीरणम् अवज्ञा तद्रूपा उपेक्षा स्यात् । तथा रभसः कोपि त्वरा, वासो भयम्, हर्ष आनन्दः, आदिशब्दात् अनिष्टप्रदर्शनादिः, तस्मात् अनुष्ठितात् जातः कोपभ्रंशो मान-भङ्गोपायः रसान्तरम् अन्यरसावतारणं स्यात् ।

(य) यथेति । तत्र “नो चाटु श्रवणे कृतम्” इत्यनेनात्मनो मानभङ्गाय पत्युः साम सूचितम् । “न च दृशा हारोऽन्तिके वीक्षितः” इत्यनेन दानं सूचितम् । “कान्तस्य प्रियहेतवे निजसखीवाचोऽपि दूरीकृताः” इत्यनेन तत्सख्युपार्जनरूपो भेदः सूचितः । “पादान्ते विनिपत्य” इत्यनेन नतिः सूचिता । “गच्छन्” इत्यनेन च उपेक्षा सूचितेति द्रष्टव्यम् ।

(र) रसान्तरमूह्यमिति । यथा मालविकाग्निमित्रे चतुर्धाङ्गशेषे वसुलच्छाया वानरकृतवासवार्चयैव इरावत्या मानभङ्गः ।

(ल) प्रवास इति । कार्यात् नायकनायिकयोरन्यतरस्य उभयोरेव वा कर्तव्यानुरोधत् शपात्

(१) अवधीरणमिति क्वचित् पाठः । (२) नो चाटु श्रवणं कृतम् इति तु प्राक् पठितम् ।

(३) भिन्नदेशत्वमिति पाठान्तरम् ।



किञ्च—(व)

२०८ । अङ्गेष्वसौष्ठवं तापः पाण्डुता कृशताऽरुचिः ॥

अधृतिः स्यादनालम्बस्तन्मयोन्मादमूर्च्छनाः ।

मृतिश्चेति क्रमाज्ज्ञेया दश स्मरदशा इह ॥ (श)

२०९ । असौष्ठवं मलापत्तिस्तापस्तु विरहज्वरः ।

अरुचिर्वस्तुवैराग्यं सर्वद्वारागिताऽधृतिः ॥

अनालम्बनता चापि शून्यता मनसः स्मृता ।

तन्मयं तत्प्रकाशो हि बाह्याभ्यन्तरतस्तथा ॥ (ष)

शेषं स्पष्टम् (स) । एकदेशतो यथा मम तातपादानाम्—(ह)

अभिसम्प्राप्तात् सम्भ्रान् राजविश्ववादिनिमित्तकत्वरवशाच्च यत्र भिन्नदेशित्वं तयोः परस्परभिन्नदेशवासित्वं स तादृशो विप्रलम्बः प्रवासः । यदावस्थानकाले इच्छामात्रेणाभीष्टो न लभ्यते स एव भिन्नदेशः, तेन नायकनायिकयोः सन्निहितपरस्पर-भिन्नगृहादाववस्थानेऽपि प्रवासत्वापत्तिर्निरस्ता । अथमेव विरह इत्युच्यते । तत्र प्रवासे अङ्गानां हस्तपदादीनां चेलस्य वसनस्य च मालिन्यम्, शिरो मस्तकम् एकवेणीधरम्, निश्वासः, उच्छ्वासो हताशता, रुदितं रोदनम्, भूमौ पातः, आदिशब्दात् महीतृकण्टादिकञ्च जायते नायकनायिकयो-र्यथासम्भवमिति शेषः । अमौ चाङ्गमालिन्यादयोऽनुभावाः ।

(व) कामदशत्वेन विजातीयानि अनुभावान्तराख्यभिधानुमाह किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः । “मतान्तर-माह किञ्च” इति रामचरणोक्तान्तु न युक्तिरुक्तम्, असौष्ठवादीनां परमतत्वे “असौष्ठवं मलापत्तिः” इत्यादिना मूलनिर्वाहव्याख्यानासम्भवात् कुत्रापि परमतस्य मूलेन व्याख्यानादर्शनात् ।

(श) अङ्गेष्विति । इह प्रवासे । तन्मयं तन्मयीभावः तेन उन्मादो मूर्च्छना मूर्च्छाश्च । अतश्च दशसंख्याया नाधिक्यं व्यक्तिमिदादृष्टवचनम् । एतेन तन्मयमिति पृथगनुभावत्वेन सत्त्वा “दशेत्यत्र एकादशेति विज्ञेयम् । एवञ्च ज्ञेयेत्यत्र एकैति पाठः कल्पनीयः” इति रामचरणेन विह्वलतयोक्तं हेयम् । किञ्च तथात्वे “अङ्गासौष्ठवादीनामपि दशानाम्” इति वक्ष्यमाणश्रुतिरित्यर्थः “दश कामदश” इति प्रसिद्धिय नोपपद्यते ।

(ष) असौष्ठवादीन्यस्पष्टपदानि व्याचष्टे असौष्ठवमिति । मलापत्तिः अङ्गानां संस्काराभावात् सृजिकादिमलप्रतिः असौष्ठवम् । पूर्वोक्तमङ्गमालिन्यन्तु विरहसन्तापेनाङ्गानां वैवर्ण्यमतो न पौनःपुन्यम् । विरहज्वरो वियोगजनितसन्तापः । वस्तुनि पूर्वमाहते विलासद्रव्ये वैराग्यं निस्पृहता अरुचिः । सर्वत्र ज्ञानभोजनादौ अरागिता निस्पृहता अधृतिः । इत्येवञ्चाख्यधृतीर्न कार्यात्वम् । मनसः शून्यता अनालम्बनता अनालम्बः श्रुता । बाह्ये वहिर्देशे अन्तरे चित्तमध्ये चेति बाह्याभ्यन्तरतः तस्य अभीष्टस्य प्रकाशो भावना-वशाज्ज्ञानं तन्मयं तन्मयीभावः ।



“चिन्ताभिः स्तिमितं मनः करतले लीना कपोलस्थली

प्रत्यूषक्षणे देशपाण्डु वदनं श्वासैकखिन्नोऽधरः ।

अश्वः शीकरपद्मिनीकिशलयैर्नोपैति तापः शमं

कोऽस्याः प्रार्थितदुर्लभोऽस्ति सहते दीनां दशमीदृशीम् ॥” (च)

२१० । भावो भवन् भूत इति त्रिधा स्यात्तत्र कार्यजः ॥ (क)

कार्यजस्य बुद्धिपूर्वकत्वात् त्रैविध्यम् (ख) । तत्र भावो यथा मम ।

“यामः सुन्दरि ! याहि पान्य ! दयिते ! शोकं वृथा मा कथाः

शोकस्ते गमने कुतो मम ? ततो वाष्पं कथं मुञ्चसि ? ।

शोघ्रं न व्रजसीति मां गमयितुं कस्मादियं ते त्वरा ?

भूयानस्य सह त्वया जिगमिषोर्जीवस्य मे सम्भ्रमः ॥” (ग)

(स) शेषमिति । शेषम् अवशिष्टम् उन्मादमूर्च्छनादतिरूपं पदत्रयं स्पष्टम्, अतो न मूले व्याख्यातमिति भावः ।

(ह) एकेति । एकदेशतः असौष्ठवाद्विधिविधकामदशासु मध्ये कतिपयानाम्, तापपाण्डुता-  
ऽनालम्बानामुदाहरणं यथेत्यर्थः । अन्येषामुदाहरणानि तूह्यानीति भावः ।

(घ) चिन्ताभिरिति । विरहिण्या अवस्थामवलोक्य कश्चित् प्रति तत्संख्या उक्तिरियम् । अस्या मनः चिन्ताभिः स्तिमितं निश्चलम् । अनेन अनालम्बः सूचितः । कपोलस्थली गण्डदेशः करतले लीना निभृतं स्थिता । वदनं प्रत्यूषस्य प्रभातकालस्य यः क्षणदाया रात्रेरौशः पतियन्दन्नाहत् पाण्डु । एतेन पाण्डुता उक्ता । अधरः श्वासिन एकं मुख्यमत्यन्तमित्यर्थः खिन्नः क्लान्तः । तापः शरीरसन्तापः अश्वसां जलानां शीकरा विन्दवो येषु तादृशैः पद्मिनीकिशल्यैर्न खिनीदलैरपि शमं शान्तिं नोपैति न लभते । अमुना तापोऽभिहितः । को जनः अस्याः प्रार्थितः सन् दुर्लभोऽस्ति यः ईदृशीं दीनां शोचनीयां दशां सहते ।

(क) भावोति । तत्र तेषु कार्यज-शापज सम्भ्रमजरूपेषु त्रिविधेषु प्रवासेषु मध्ये कार्यजः प्रवासः भावो उत्पत्तस्मान्, भवन् उत्पद्यमानः, भूत उत्पन्नयेति त्रिधा स्यात् । अत्र विरहप्रकाशकालापेक्षया भावित्वादिकं बोध्यम् ।

(ख) ननु शापज-सम्भ्रमजरीरपि प्रवासरीतीतादिकालत्रयसम्बन्धसम्भवात् कथं केवलकार्यजस्य त्रैविध्यमभिधीयत इत्याह कार्यजस्येति । बुद्धिपूर्वकत्वात् इष्टसाधनताज्ञानप्रयोज्यतया कर्तुरिच्छानु-  
सारित्वात् । एतदुक्तं भवति—कर्ता यद्यतीत एव कार्यमिष्टसाधनतया ज्ञातम्, तदा अतीत एव प्रवासः कृतः, वर्त्तमाने चेद्वर्त्तमान एव क्रियते, भविष्यति चेन्नविष्यत्येव करिष्यते च । शापज-सम्भ्रमजरीरपि परव्यापाराधीनत्वात् केवलपरिच्छानुसारित्वेन तत्तत्कालसम्बन्धमात्रमेवेति । अतएव शापज-सम्भ्रमजरीः प्रवासरीरैकैकविधत्वमेवेति भावः ।



भवन् यथा—“प्रस्थानं वलयैः कृतं प्रियसखैरस्त्रैरजस्रं गतं (१)

धृत्या न क्षणमासितं व्यवसितं चित्तेन गन्तुं पुरः ।

यातुं निश्चितचेतसि प्रियतमे सर्वे समं प्रस्थिता

गन्तव्ये सति जीवित ! प्रियसुहृत् सार्थः किमु त्यज्यते ॥” (घ)

भूतो यथा—“चिन्ताभिः स्तिमितम्” इत्यादि (१८६ पृष्ठे) (ङ) ।

शापाद्यथा—“तां जानीयाः” इत्यादि (१२५ पृष्ठे) (च) ।

(ग) याम इति । विदेशं गन्तुमिच्छीर्नायकस्य तद्विरहमसहिष्यमानाया नायिकायाश्च उक्तिप्रत्युक्ति-  
रूपमिदं पद्यम् । हे सुन्दरि ! वयं याम इति भविष्यत्सालीष्ये वर्त्तमाना । हे पात्य ! याहि ।  
अत्र पात्येति सखीधनेनात्मनि नायकस्य प्रेमाभावः सूचितः । हे दयिते ! इथा शोकं मा कृथाः न  
कुरुष्व । अचिरादेवाहमागमिष्यामीति भावः । ते तव गमने मम कुतः शोकः ? ततस्तदा कथं वाप्यम्  
अस्तु मुचसि ? त्वं शीघ्रं न त्रजसि इति हेतीर्वाणं मुखासीति शेषः । मां गमयितुं ते तव कस्यादियं  
त्वं ? त्वया सह जिगमिर्गेर्गन्तुमिच्छोरस्य मे मम जीवस्य जीवनस्य भूयान् अत्यन्तः सन्धुमस्तरा वर्त्तते ।  
अतएव मम त्वां गमयितुमियं त्वरेति भावः ।

अत्र नायिकाया विरहप्रकाशकैह्यशोक्तिकालापेक्षया भाविनि काले नायकस्य प्रवासः “यामः सुन्दरि !”  
इत्यनेन सूचितः ।

(घ) प्रस्थानमिति । नायके विदेशं गच्छति स्वजीवनं प्रति नायिकाया उक्तिरियम् । प्रियतमे  
यातुं विदेशे गन्तुं निश्चितं निश्चयवृत्तिमत् कृतं चेतो येन तादृशे सति, वलयैः कारकङ्कणैः प्रस्थानं कृतं  
गन्तुं यात्रा कृता । बहुदिनपूर्वावधि प्रियतमगमनालोचनेन विरहभावनया देहस्य कशीभूतत्वात्  
कराहलधधंशः प्रवृत्त इति भावः । मम प्रियसखे विरहसहचरत्वाद्भुभूतैः अस्तेर्नयनजलैः अजस्रं निरन्तरं  
गतं प्रस्थितम् । विरहभावनया प्रागेव पतितुं प्रवृत्तमिति भावः । धृत्या धैर्येण क्षणमपि न आसितम्  
अवस्थितम् । विरहशक्त्या प्रागेवाधीरास्त्रीत्याशयः । चित्तेन पुरः प्रियतमस्यागत एव गन्तुं व्यवसितम्  
उद्यतम् । प्रियतमावस्थानदेशे तस्य परमप्यवशगन्तव्यत्वादित्यभिप्रायः । इत्यञ्च समं युगपदेव सर्वे  
प्रस्थिताः कृतयात्राः । अतएव हे जीवित ! जीवन ! तव अवश्यं गन्तव्ये सति प्रियसुहृत् एकदावस्थानात्  
प्रियवन्धुभूतः सार्थः वलयादिसङ्घिवर्गः किमु कथं त्यज्यते । सङ्गिभिः सह गमने प्रयासात्पत्वात् इदानीमेव  
तवापि गमनमुचितमिति भावः ।

अत्र विरहप्रकाशप्रवासारम्भयोरेक एव वर्त्तमानकाल इति भवन् प्रवासः ।

(ङ) भूत इति । “चिन्ताभिः स्तिमितं मनः” इत्यादौ विरहप्रकाशकालापेक्षया पूर्वमेव प्रवास-  
स्योत्पन्नत्वाद्भूतः प्रवासः ।

(च) शापजप्रवासमुदाहरति शापादिति । तामित्यादौ कुवेरशापाद्यक्षस्य प्रवासः ।

(१) नतम् इति पाठान्तरम् ।



सम्भ्रमो दिव्यमानुषनिर्घातोत्पातादिजः । यथा—विक्रमोर्वशा-  
मुर्वशीपुरुवरसोः (क) ।

अत्र पूर्वरागोक्तानामभिलाषादीनामत्रोक्तानाच्चाङ्गासौष्ठवादीनामपि  
दशानामुभयेषामपि उभयत्र सम्भवेऽपि चिरन्तनप्रसिद्धा विविच्य प्रतिपाद-  
नम् (ज) ।

अथ करुणः (१) ।

२११ । यूनोरेकतरस्मिन् गतवति लोकान्तरं पुनर्लभ्ये ।

विमनायते यदैकस्तदा भवेत् करुणविप्रलम्भाख्यः ॥ (झ)

यथा—कादम्बर्थां पुण्डरीकमहाश्वेतावृत्तान्ते (ज) ।

पुनर्लभ्ये शरीरान्तरेण वा लभ्ये तु करुणाख्य एव रसः (ठ) ।

(क) सम्भ्रमजं प्रवासमुदाहर्तुं सम्भ्रमपरिचयाय प्राक् तत्कारणानि निर्दिशति सम्भ्रम इति ।  
दिव्यो देवताविद्युदादिः, मातुषी राजादिः, निर्घातो वायुताडितो वायुः स्नानाख्यातः, तेभ्य उत्पात उपद्रवः  
आदिशब्दाहूमिकम्पादिलब्धाज्जातः सम्भ्रमस्त्वरेत्यर्थः । विक्रमोर्वशीघोटके हि पुरुवरसा सह कानन-  
विहारकाले उर्वशी नगपार्वतीसहचरशिवनियमप्रभावेण खतात्वं गता, तेन दिव्योत्पातजातसम्भ्रमात्  
उर्वशीपुरुवरसीभिर्नृदेशिलरूपः प्रवासः ।

(ज) नन्वभिलाषादीनां पूर्वरागे अङ्गासौष्ठवादीनाञ्च प्रवासे नियमनस्य किं वीजम्, उभयत्रापि  
उभयेषां सम्भवादित्याह अत्रेति । दशानां दशसंख्यकानाम् । न च दशानां कामदशानामित्यर्थो वाच्यः  
उभयेषामिति पुंलिङ्गत्वानुपपत्तेः । तथा च उभयेषां कामकृतभावानामित्यर्थः । उभयत्र पूर्वरागे प्रवासे  
च । चिरन्तनप्रसिद्धा प्राचीनालङ्कारिकप्रसिद्धिवशेन विविच्य पृथग्भावेन नियम्य ।

(झ) यूनोरिति । युवा च युवतिय युवानौ तयोर्वूनोर्नोर्नायकनायिकयोरित्यर्थः, लोकान्तरं गतवति  
एकतरस्मिन् नायके नायिकाजने वा पुनर्लभ्ये जीवता जनेन पुनः प्राप्ये सति, एकस्तरीरेकतरो जीवितजनः  
यदा विमनायते शोकेन विषीदति तदा तस्य शोकमिश्रितरतिस्थायिभावः करुणविप्रलम्भाख्यः शङ्कारो भवेत् ।  
मरणान्तरं पुनः प्राप्यविषयकशोकमिश्रितरतिः करुणविप्रलम्भ इत्यर्थः ।

(ज) उदाहरति यथेति । तत्र हि प्रथमं पुण्डरीकी सतः, नातिदूरे चासौ महाश्वेतया पुनः  
प्राप्तः । एवञ्च तत्र पुण्डरीकस्य मरणात् पुनर्जीवनप्राप्तेः श्वेतगतातिदूरत्वेऽपि उपाख्यानगतातिदूरत्वाभावात्  
“वक्ष्येऽपि यदि प्रत्युज्जीवनं स्याददूरतः” इत्युक्तेन सह न विरोध इति बोध्यम् ।

(ठ) पुनर्लभ्ये इत्यस्य व्यावृत्तिमाह पुनरिति । करुणाख्य एव शुद्धकरुण एव, न पुनः करुण-  
विप्रलम्भाख्यशङ्कार इत्यर्थः । तत्र पुनः सङ्गमाशया अभावेन शोकमात्रस्यैव स्थायिभावत्वादिति भावः ।

(१) अथ करुणविप्रलम्भ इति पाठान्तरम् ।



किञ्चात्राकाशसरस्वतोभाषानन्तरमेव शृङ्गारः, सङ्गमप्रत्याशया (१) रतेरुद्भवात् । प्रथमस्तु (२) करुण एवेत्यभियुक्ता मन्यन्ते (३) । यच्चात्र “सङ्गमप्रत्याशानन्तरमपि भवतो विप्रलम्भशृङ्गारस्य प्रवासाख्यो भेद एव” इति केचिदाहुः । तदन्ये मरणरूपविशेषसम्भवात् तद्विन्नमपि (३) मन्यन्ते (४) ।

अथ सम्भोगः ।

२१२ । दर्शनस्पर्शनादौनि निषेवेते विलासिनौ ।

यत्रानुरक्तावन्योन्यं सम्भोगोऽयमुदाहृतः ॥ (ठ)

(३) प्राचीनमतमाह किञ्चेति । अत्र कादम्बर्यां पुण्डरीकमहाश्वेताहचान्ते । आकाशसरस्वतौ-भाषानन्तरमेव “वत्स ! महाश्वेते ! न परित्याज्यास्त्वया प्राणाः, पुनरपि तवानेन सह भविष्यति समागमः” इत्यम् आकाशवर्तिनः पुरुषस्य वाक्यभाषणानन्तरमेव । सङ्गमप्रत्याशया पुण्डरीकेण सह पुनः सम्मेलनाशया । रतेरुद्भवात् महाश्वेताया इति शेषः । प्रथमो महाश्वेतायाः प्राथमिको भावः पुण्डरीकस्य मरणादारभ्य आकाशवाणीश्रवणपर्यन्तो महाश्वेताया भाव इत्यर्थः, करुण एव शोकमात्रस्याधिभावत्वात् शुद्धकरुण एव । अभियुक्ता प्राचीनतया ज्ञान्याः । अत्रेदमखरसवैजयन्तध्वजम्—यथा उदासीनस्य मरणे उदासीनायाः शोकासम्भवात् तत्रापि प्रथमं महाश्वेताया रतिमूल एव शोकः आकाशवाणीश्रवणानन्तरं पुनरेव रतिः इत्युभयत एव जायमानाभ्यां रतिभ्यां मध्यवर्तिनः शोकस्य अस्याधिप्राथीकृतत्वात्तन्निवन्धनः करुणः कुत्राप्यंशे नोपपद्यत इति । किञ्च पूर्वापरहचान्ताभिज्ञानां सामाजिकानां चित्तेषु शोकमिश्रितरतिभावस्यैव स्थायितयाविर्भावात् सर्वांश्च एव तत्र करुणविप्रलम्भस्तद्वचनयोगात् । शोकमिश्रितरतिस्थाधिभावकत्वादेवास्य करुणविप्रलम्भ इति नाम । उत्तररामचरितेऽप्यनर्थं व रीत्या करुणविप्रलम्भः प्रधानरस इति बोध्यम् ।

(४) मतान्तरद्वयमाह यच्चेति । अत्र पुण्डरीकमहाश्वेताहचान्ते । सङ्गमप्रत्याशानन्तरमपि तादृशाकाशवाणीश्रवणेनेति शेषः । भवतो जायमानस्य । प्रवासाख्यो भेद एव न पुनः करुणविप्रलम्भ इत्यर्थः । नायकनायिकयोः परस्परभिन्नदेशावस्थानेन प्रवासलक्षणयोगादिति तेषामाशयः । तदन्ये तद्विन्नाय केचित् । मरणरूपस्य विशेषस्य प्रवासावृत्तिधर्मस्य सम्भवात् पुण्डरीकमहाश्वेताहचान्ते सत्त्वात् तद्विन्नमपि प्रवासभिन्नमपि अतिरिक्तं कश्चित् प्रकारमित्यर्थः । न पुनस्ते स्नाङ्गीकृतं करुणविप्रलम्भमपि तत्र मन्यन्त इति भावः । अनयोर्मतयोरपौदमखरसवैजयम्, प्रवासे मरणधर्माभावात् पुण्डरीकमहाश्वेताहचान्ते न प्रवासः ; पूर्वरागमानप्रवास-करुणात्मकवतुष्टयभिन्नस्य विप्रलम्भभेदस्य प्राचीनैरनङ्गीकारादतिरिक्तप्रकारोऽपि तत्र न सङ्गच्छत इति ।

(१) सङ्गमप्रत्याशायामिति पाठान्तरम् । (२) प्रथमस्तु, अयस्तु इति पाठभेदौ ।

(३) तद्विन्नमेवेति इति क्वचित् पाठः ।



आदिशब्दादन्योन्याधरणचुम्बनादयः ।

यथा—“शून्यं वासगृहम्” इत्यादि (१८ पृष्ठे) (ण) ।

२१३ । सख्यातुमशक्यतया चुम्बनपरिरम्भणादिवहुभेदात् ।

अयमेक एव धौरैः कथितः सम्भोगशृङ्गारः ॥ (त)

२१४ । तत्र स्यादुषट्कं चन्द्रादित्यौ तयोदयास्तमयः ।

जलकैलि-वनविहार-प्रभात-मधुपान-यामिनौप्रभृतिः ॥

अनुलेपनभूषाद्या वाच्यं शुचि मेध्यमन्यच्च । (थ)

तथा च भरतः—“यत् किञ्चिल्लोके शुचि मेध्यमुज्ज्वलं दर्शनीयं वा तत् सर्वं शृङ्गारे उपयुज्यते” (१) इति (द) ।

(द) दर्शनेति । अन्योन्य परस्परम् अनुरक्तौ विलासिनौ भोगसुखलासौ स्त्रीपुंसौ यव रतौ सत्याम् अन्योन्यं दर्शनस्पर्शनादीनि निषेधिते अनुभवतः, अयं स सम्भोगः सम्भोगशृङ्गार उदाहृतः । अनुरक्तयोः प्रत्यक्षभोगानुभावको रतिभावः सम्भोगशृङ्गार इति निष्कर्षः । तत्र दर्शनस्पर्शनादीनौल्यनेन विप्रलम्भे नातिव्याप्तिः । पूर्वरागमानश्रीः कदाचिद्दर्शनादौ सत्याप तस्योत्कण्ठाव्याहततया वास्तविकभोगरूपत्वाभावात्तत्र नातिप्रसङ्गः । अनुरक्तावित्यनेन उदासीनयोः स्त्रीपुंसयोः परस्परदर्शनादौ नातिव्याप्तिः । अन्योन्यमित्यनेन च एकस्यानुरागस्थलीयशृङ्गारामासे नातिव्याप्तिः ।

(ण) उदाहरणमाह यथेति । “शून्यं वासगृहम्” इत्यादौ चुम्बनात्मकप्रत्यक्षभोगरूपानुभावशालित्वात् नायकनायिकयो रतिभावः सामाजिकेषु सम्भोगशृङ्गाररूपतां भजते ।

(त) नन्वयं कतिविध इत्याह संख्यातुमिति । चुम्बनपरिरम्भणादीनामनुभावानां बहुभेदात् असंख्यप्रकारत्वात् संख्यातुं तैर्भेदैरेव सम्भोगस्य भेदानां निर्द्देशुम् अशक्यतया हेतुना धौरैरयं सम्भोगशृङ्गार एक एकविध एव कथितः ।

(थ) अथास्त्रीद्वीपनविभावानाह तत्रेति । तत्र सम्भोगशृङ्गारे । ऋतूनां वसनादीनां षट्कम्, चन्द्रादित्यौ, तथा तयोः, उदयेन युक्तः अस्तमय इत्युदयास्तमयः, मध्यपदलोपी समासः । तथा जलकैलिः, वनविहारः, प्रभातम्, मधुनो मद्यस्य पानम्, यामिनी रात्रिः, प्रभृतिशब्दात् अष्टालिकादिभ्य उद्दीपनविभावः स्यादित्यर्थः । तथा अनुलेपनं चन्द्रादि, भूषा अलङ्कारः, आद्यशब्दात् वसनादयश्च उद्दीपनविभावाः स्युः । तथा शुचि निर्मलम्, मेध्यं पवित्रम्, अन्यत् पद्मादिकञ्च वाच्यं सम्भोगशृङ्गारस्य उद्दीपकतया वर्णनीयम् ।

(द) ननु शुचिमेध्ययोः सम्भोगोद्दीपने कथं योग्यतेत्याह तथा चेति । शुचि निर्मलं दर्पणादि, मेध्यं पवित्रं चन्द्रादि, उज्ज्वलं भूषणादि, दर्शनीयं सुन्दरम् आलेश्यादि । उपयुज्यते उद्दीपकत्वेन योग्यं

(१) शृङ्गारेणोपमीयते उपयुज्यते, शृङ्गारेणोपमीयते इति पाठभेदौ ।



किञ्च—(घ)

२१५ । कथितश्चतुर्विधोऽसावानन्तर्यात्तु पूर्वरागादेः ॥ (न)

यदुक्तम्—“न विना विप्रलम्भेन सम्भोगः पुष्टिमश्नुते ।

कषायिते हि वस्त्रादौ भूयान् रागो विवर्द्धते ॥” (प)

तत्र पूर्वरागानन्तरं सम्भोगो यथा—कुमारसम्भवे पार्वतोपरमेश्वरयोः

(फ) । प्रवासानन्तरं सम्भोगो यथा मम तातपादानाम्—

“चेमं ते ननु पद्मलाक्षि ! किसन्नं क्वेमं मदङ्गं दिदृ-

एतादृक् क्लशता कुतः ? तुह पुणो पुष्टं शरीरं जदो ।

केनाहं पुथुलः प्रिये ! पणइणीदेहस्स सम्भोलना-

त्वत्तः सुभ्र ! न कापि मे, जइ इदं क्वेमं कुदो पुच्छसि ? ॥” (ब)

भवति । श्रृङ्गादिपदार्थानां शृङ्गारोद्दीपनयोग्यतायां प्रत्यक्षसाधिकात्वान्महर्षिभरतेनाप्युक्ततया मयाप्युक्त-  
मित्याशयः ।

(घ) ननु पूर्वरागानन्तर्यादिना सम्भोगस्य चतुर्विधत्वसम्भवेऽपि कथमेकविधत्वमङ्गीक्रियते इत्यपेक्षायामिष्टापत्तिमाह किञ्चेति ।

(न) कथित इति । असौ सम्भोगः पूर्वरागादेरानन्तर्यात्तु चतुर्विधो मयापि कथित एव स्यादित्यन्वयः । तथा च पूर्वरागानन्तरवर्त्तो, मानानन्तरवर्त्तो, प्रवासानन्तरवर्त्तो, करुणविप्रलम्भानन्तरवर्त्तो चेति चतुर्विधः सम्भोगशृङ्गारः । तत्तदनन्तरवर्त्तित्वे तु सम्भोगस्य पुष्टिरेव स्यादिति तच्चतुर्विधत्वे ममापौष्टा पत्तिरिति भावः ।

(प) अत्र प्राचीनसंवादमाह यदुक्तमिति । विप्रलम्भेन विप्रलम्भशृङ्गारसम्पर्केण विना सम्भोगः शृङ्गारः पुष्टिं न अश्नुते प्राप्नोति । हि तथाहि । वस्त्रादौ कषायिते कषायेण रञ्जिते रागो भूयान् सन् विवर्द्धते । एवञ्च विप्रलम्भसम्पर्काभावे सम्भोगस्य तादृशी पुष्टिर्न भवतीति सूचितम् ।

(फ) तत्रेति । कुमारसम्भवे अष्टमसर्गे पार्वतीपरमेश्वरयोः सम्भोगो द्रष्टव्यः ।

(ब) चेनमिति । विदेशादागतस्य नायकस्य संस्कृतेन गृहस्थिताया नायिकायाश्च प्राकृतेन उक्ति-  
प्रत्युक्तिरूपमिदं पद्यम् । हे पद्मलाक्षि ! सुन्दरलोमविशिष्टनयने । ते तव चेमं मङ्गलं ननु किम् ? । “क्लशकं चेमं मदङ्गं दृढम्” इत्यनुवादः । मदङ्गं यत् दृढमत्यन्तं क्लशकं जातं तदेव चेमम् । कुतस्तव एतादृक् क्लशता ? । “तव पुनः पुष्टं शरीरं यतः” इत्यनुवादः । यतस्तव शरीरं पुष्टम्, अतएव मम क्लशता जातित्यर्थः । हे प्रिये ! अहं केन कारणेन पृथुलः स्थूलः अभूमीति शेषः । “प्रणयिनीदेहस्य सम्भोलनात्” इत्यनुवादः । तत्र प्रवास एव अन्यस्याः प्रियाया देहस्य संयोगात् त्वं पृथुलोऽसीत्यर्थः । हे सुभ्र ! त्वत्तः सकाशात् त्वां विनेत्यर्थः कापि मे मम न प्रणयिनीत्वमीति शेषः । “यदि इदं चेमं कुतः पृच्छसि” इत्यनुवादः । इदं यदि अहमेव केवलं यदि तव प्रणयिनीत्यर्थः, तदा कुतः कथं चेमं पृच्छसि, प्रणयिनी विरहे प्रणयिनीः चेमाभावस्य सर्वजनविदिततया तव तत्प्रश्न एव नोपपद्यत इति भावः ।



एवमन्यत्राप्युक्तम् (भ) ।

अथ हासः (१) ।

२१६ । विहताकारवाग्वेशचेष्टादेः कुहकाद्भवेत् (२) ।

हासो (३) हास्यस्थायिभावः श्वेतः प्रमथदैवतः ॥

विहताकारवाक्चेष्टं यमालोक्य हसिज्जनः ।

तदालम्बनं प्राहुस्तच्चेष्टोद्दीपनं मतम् ॥

अनुभावोऽचिसङ्कोच-वदनस्मेरतादिकः (४) ।

निद्रालस्यावहित्याद्या अत्र स्य व्यभिचारिणः ॥ (म)

२१७ । ज्येष्ठानां स्मितहसिते मध्यानां विहसितावहसिते च ।

नीचानामपहसितं तथातिहसितञ्च षड्भेदाः ॥ (य)

(भ) एवमिति । अन्यत्र मानानन्तरसंयोगे करुणविप्रलम्भानन्तरसंयोगे च एवमुदाहरणम् उक्तं मित्यर्थः । तत्र मानानन्तरं संयोगो यथा साधकाव्यनवमे—

“सुदृशः सरसव्यलीकतप्तः तरसा श्लिष्टवतः सयौवनोष्मा ।

कथमप्यभवत् क्षरानलीषः स्तनभारो न नखम्पचः प्रियस्य ॥”

करुणविप्रलम्भानन्तरं संयोगो यथा—कादम्बरीपराङ्गे कादम्बरीचन्द्रापीडयोर्महाश्वेतापुण्डरीकयोश्च ।

(म) विहतेति । विहताः स्वाभाविकविपरीतः आकारः, वाक्, वेशः, चेष्टा हस्तादिभङ्गौ, आदि-शब्दात् चिह्नादियं यस्य तादृशात् कुहकात् कौतुककरालम्बनात् । इदञ्च तादृशाकारादिप्रतिपादककाव्य-स्याप्युपलक्षणं बोध्यम् । हासो हास्यरसो भवेत् । स च, हास्यं प्रागुक्तलक्षणो हासः स्थायिभावो यस्य स तादृशः । अतएव श्वेतः शुभवर्णः । “धवलता वर्ण्यते हासकौट्योः” इति वक्ष्यमाणकविसमयात् । प्रमथः शिवानुचरो दैवतम् अधिष्ठात्री देवता यस्य सः, प्रमथगणस्य हास्यकौतुकनिरतत्वात् । विहता आकार-वाक्चेष्टा यस्य तादृशं यं पदार्थम् आलोक्य जनो हसिन्, अत्र हास्यरसो तत् आलम्बनम् आलम्बनविभावः प्राहुः । अत्र “य आचारस्तदधिकरणम्” इत्यादिवत् तदिति प्रकृत्यमानलिङ्गभागित्वात्प्रसक्तम् । तस्य पदार्थस्य चेष्टा विहताकारवाग्भङ्गीकरणादिरूपा उद्दीपनम् उद्दीपनविभावो मतम् । अचिसङ्कोचः वदन-स्मेरता आदिशब्दात् मुखावरणादियं अनुभावः । निद्रा आलस्यम्, अवहित्या आद्यशब्दात् श्रमादयश्च अत्र हास्यरसो व्यभिचारिणो भावाः स्युः ।

(१) हास्य इति पाठान्तरम् । (२) कुतुकाद्भवेदित्यपि पाठः । (३) हास्य इति पाठभेदः ।

(४) अचिसङ्कोचः इति कश्चित् पाठः । Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



२१८ । ईषद्विकासिनयनं स्मितं स्यात् स्पन्दिताधरम् ।

किञ्चिद्व्यद्विजं तत्र हसितं कथितं बुधैः ॥

मधुरस्वरं विहसितं सांसशिरःकम्पमवहसितम् ।

अपहसितं सास्त्राच्च विचिन्नाङ्गञ्च (१) भवत्यतिहसितम् ॥ (२)

यथा मम ।

“गुरोर्गिरः पञ्च दिनान्यधोत्य वेदान्तशास्त्राणि दिनत्रयञ्च ।

अमी समान्नाय च तर्कवादान् समागताः कुक्कुटमिश्रपादाः ॥” (ल)

अस्य नटकमेलकप्रभृतिषु परिपोषी द्रष्टव्यः (व) ।

(य) अथ प्रकृतिभेदेन हास्यभेदानाङ्गं व्येष्टानामिति । व्येष्टानाम् उत्तमप्रकृतीनां जनानां स्मिता हसितञ्च ते स्याताम् । तदधिकहास्ये सभ्यताभङ्गभयादिति भावः । मध्यानां जनानां विहसितम् अवहसितञ्च ते स्याताम् । तयोर्मध्यमहास्यत्वेन मध्यप्रकृतीनामेव सम्भवादित्यभिप्रायः । नीचानाम् अधम प्रकृतीनां जनानाम् अपहसितं तथा अतिहसितञ्च स्यात् । अतिरिक्तहास्येनासभ्यताप्रतीतावपि तेषां तत्र भयाभावादित्याशयः । इत्थं हास्यस्य षड्भेदाः प्रकाराः स्युः ।

(२) स्मितादीन् लक्षयति ईषदिति । तत्र तेषु हास्येषु मध्ये ईषद्विकासिनी अल्पमात्रविवस्कारिते नयने यस्मिन् तत्, तथा ईषत्स्पन्दितः अधरो यस्मिन् तत् तादृशं हास्यं स्मितं स्यात् । किञ्चिद्व्यद्विजं ईषद्विज्ञा विज्ञा दन्ता यस्मिन् तत् तादृशं हास्यं बुधैः हसितं कथितम् । मधुरः सुश्राव्यः स्वरो यस्मिन् तत् तादृशं हास्यं विहसितम् । अंसयोः स्तम्भयोः शिरसी मलकस्य च कम्पेन सहति तत्तथोक्तं हास्यम् अवहसितम् । सास्त्रे अश्रुयुक्ते अचिन्तौ यत्र तत् सास्त्राच्च हास्यम् अपहसितम् । तथा विचिन्तानि सञ्चालितानि अङ्गानि यस्मिन् तत् तथोक्तं हास्यञ्च अतिहसितं भवति ।

(ल) गुरोरिति । कश्चित् कृकवाकुमागतमवलोक्य कस्यचित् शास्त्रालोचननिरतमुद्धतसभायां सकौतुकीकृतिरियम् । अमी कुक्कुटमिश्रपादाः पञ्चविशेषरूपपद्माङ्गणश्रेष्ठचरणाः । सीङ्गुण्डनोक्तिरियम् । पञ्च दिनानि यावत् पञ्चभिरेव दिनैरित्यर्थः, गुरोर्मीमांसकविशेषस्य गुरो वाक्यानि तत्प्रणीतपूर्वमीमांसा-गम्यान् अधीत्य, दिनत्रयं यावच्च वेदान्तशास्त्राणि उत्तरमीमांसागम्यान् अधीत्य, तर्कवादान् नव्यन्यायादीनि तर्कशास्त्राणि समान्नाय च समागताः । अतोऽस्य प्रधानोपाध्याययोग्यमासनं दातव्यमिति वक्तुराशयः ।

अत्र भङ्गविशेषेण वक्ता आलम्बनविभावः, तस्य भङ्गौ ईषद्विज्ञा वाक्याच्च उद्दीपनविभावः, वक्तुरचि-सङ्कीर्णादिरनुभावः आक्षेपलभ्यः, तथैव हर्षादिव्यभिचारिभावः, हास्यञ्च स्थायिभावः—एते सभ्येषु हास्य-रसरूपतां भजन्ते ।

(व) अस्येति । अस्य हास्यरसस्य । प्रथमशब्दात् हास्यार्णवादिषु च । परिपोषी विस्तारः ।

(१) कश्चित् चकारोऽयं नास्ति ।



अत्र च (श) ।

२१६ । यस्य हासः स चेत् क्वापि साक्षान्नैव निबध्यते ।

तथाप्ये ष विभावादिः सामर्थ्यादुपलभ्यते (१) ॥

अभेदेन विभावादिः साधारण्यात् प्रतीयते ।

सामाजिकैस्ततो हास्यरसोऽयमनुभूयते ॥ (ष)

एवमन्येष्वपि रसेषु बोद्धव्यम् (स) ।

अथ करुणः ।

२२० । द्रष्टृनाशादनिष्टाप्तेः करुणाख्यो रसो भवेत् ।

धीरैः कपोतवर्णोऽयं कथितो यमदैवतः ॥

शोकोऽत्र स्थायिभावः स्याच्छोच्यमालम्बनं मतम् (२) ।

तस्य दाहादिकावस्था भवेदुद्दीपनं पुनः ॥

अनुभावा दैवनिन्दा-भूपातक्रन्दितादयः ।

वैवर्ण्योच्छ्वासनिश्वास-स्तम्भप्रलपनानि च ॥

(श) ननु “गुर्गिरः” इत्याद्युदाहृतश्लोके आलम्बनत्वेनाभिमतस्य वक्तुः उद्दीपनत्वेनाभिमतानां तदीयभङ्गीनाम् अनुभावत्वेनाभिमतानां तदीयाचिसङ्कोचादीनाञ्च शब्देनानुपात्तत्वात् कथममीषां प्रतीतिरित्याह अत्र चेति । अत्र हास्यरसः । किञ्चेति चार्थः ।

(ष) यस्येति । यस्य हासः यदालम्बनको हास इत्यर्थः स चेत् क्वापि कश्चिन्नपि वाक्ये साक्षात् वाचकपदेन नैव निबध्यते नैवोच्यते, तथापि एष स विभावादिरालम्बनविभावादिर्गणः आदिपदेन अनुभाव-सञ्चारिणीयं हणम्, सामर्थ्यात् “आलम्बनादिमन्तरेणायं हासो नोपपद्यते” इत्यनुपपत्तिज्ञानात् उपलभ्यते प्रतीयते सामाजिकैरिति वक्ष्यमाणेनान्वयः । ततः सामाजिकैः साधारण्यात् पूर्वोक्तसाधारणीकृतिनामकव्यापार-सामर्थ्यात् विभावादिः स आलम्बनादिः अभेदेन आत्माभिन्नत्वेन प्रतीयते ; ततश्च अयं हास्यरसः अनुभूयते । अयमर्थः पूर्वमुक्तोऽपि व्यवहितत्वादिव पुनः स्मर्यत इत्यपौनरुक्त्यम् ।

(स) एवमिति । बोधप्रकारस्तु “व्यापारोऽस्ति विभावादेः” इत्यादौ “सङ्गावच्छेदविभावादेः” इत्यादौ च प्रागेव दर्शितः ।

(ह) दृष्टेति । दृष्टानां पुनश्चनादीनां नाशात् अनिष्टानां मङ्गीत्पातादीनाम् आप्तेः प्राप्तेः



निर्वेदमोहापस्मार-व्याधिग्लानिस्मृतिश्चमाः ।

विषादजडतोन्माद-चिन्ताद्या व्यभिचारिणः ॥ (ह)

‘शोच’ विनष्टबन्धुप्रभृति । यथा मम राघवविलासे—(१)

“विपिने क्व जटानिबन्धनं तव चेदं क्व मनोहरं वपुः ।

अनयोर्घटना द्विधेः स्फुटं ननु खङ्गेन शिरोषकर्त्तनम् ॥” (च)

अत्र हि रामवनवासजनितशोकार्त्तस्य दशरथस्य दैवनिन्दा । एवं बन्धुवियोग-विभवनाशादावप्युदाहार्यम् (क) । परिपोषसु महाभारते स्त्रीपर्वणि द्रष्टव्यः ।

अन्यतरस्मात् कारणात् करुणाख्यो रसो भवेत् । धीरैरयं करुणरसः कपोतवर्णो गृहपारावतवर्णो मलिनवर्ण इति यावत् । शोकस्याधिभावकत्वात् शोकस्य च पापजन्यत्वात् पापस्य च “मालिन्यं व्योम्नि पापे” इति कविसमयेन मलिनत्वात् यमदैवतत्वाच्च इत्याशयः । यमो दैवतं देवता अस्मेति यमदैवतस्य कथितः । शोकस्य यमजन्यत्वादित्यभिप्रायः । अत्र करुणरसो शोकः स्यादधिभावः स्यात् । शोच्यं शोकविषयभूतं नष्ट-पुत्रधनादिकं वस्तु आलम्बनं मतम् । तस्य नष्टपुत्रधनादिः दाहयितायां दहनम् आदिशब्दात् अपहरणादिका च अवस्था उद्दीपनम् उद्दीपनविभावः । दैवनिन्दा भूपातः क्रन्दितम् आदिशब्दात् दुःखबीधक-भाषणादयस्य वैवर्ण्योच्छासनिश्चासस्तत्प्रलपनानि च अनुभावाः । आद्यपदेन मरणादयस्य व्यभिचारिणः स्युः ।

(च) विपिने इति । वनगमनोद्यतं रामं प्रति दशरथस्योक्तिरियम् । हे वत्स ! विपिने मङ्गारण्ये तव जटानिबन्धनं मुनिव्रताचरणाय जटाधारणं क्व, इदं मनोहरं सुकुमारं वपुः शरीरञ्च क्व । अनेन वपुषा तादृशकष्टकरणं नितरामसम्भवमेवेति भावः । विधेर्विधातुः । कर्त्तरि षष्ठी । अनयोर्घटाबन्धन-सुकुमारवपुषोर्घटना एकत्र सृष्टिः स्फुटं स्पष्टं ननु निश्चितं खङ्गेन शिरोषस्य अतिकोमलकुसुमविशेषस्य कर्त्तनं च्छेदनम् । शिरोषे खङ्गप्रहार इव ईदृशे वपुषि मुनिव्रताचरणव्यवस्था अतीवदुःसहेति विधातु-रप्यतीवाविवेकित्वमिति भावः ।

अत्र राम आलम्बनविभावः, तस्य वनगमनोद्यम उद्दीपनविभावः आक्षेपलभ्यः, शोकः स्यादधिभावः, इयं दैवनिन्दा अनुभावः, ग्लानिविषादाद्या व्यभिचारिभावाश्च आक्षेपलभ्याः ।

(क) एवमिति । आदिशब्दात् अनिष्टप्राप्तेर्यद्वयम् । तत्र बन्धुवियोगे यथा रघुवंशे—

“स्रगियं यदि जीवितापङ्गा, हृदये किं निहिता न हन्ति माम् ।

विषमप्यस्यति क्वचिन्नवेत्, अस्यतं वा विषमोत्थरेच्छया ॥”

विभवनाशे यथा मत्पितामहकाशीचन्द्रवाचस्यतिपादानाम्—

“निष्प्रमन्नं विविधैरुपायैर्गैर्भ्यं न लभ्यं मनसापि सत्यम् ।

स्योऽपि पूपायत एव नित्यं चित्वापि पश्चात्तवहिभाति ॥”

(१) राघवविलासे इत्यपि पाठः ।



अस्य करुणविप्रलम्भाद्देदमाह—(ख)

२२१ । शोकस्थायितया भिन्नो विप्रलम्भादयं रसः ।

विप्रलम्भे रतिः स्थायी पुनः सम्भोगहेतुकः ॥ (ग)

अथ रौद्रः ।

२२२ । रौद्रः क्रोधस्थायिभावो रक्तो रुद्राधिदैवतः ।

आलम्बनमरिस्तत्र तच्चेष्टोद्दीपनं मतम् ॥

मुष्टिप्रहारपतन-विकृतच्छेदावदारणैश्चैव ।

सं ग्रामसम्भ्रमाद्यैरस्योद्दीप्तिर्भवेत् प्रौढा ॥

भ्रूविमङ्गोष्ठनिर्देश-बाहुस्पोटनतर्जनाः ।

आत्मावदानकथनमायुधोत्क्षेपणानि च ॥

अनुभावास्तथाक्षेप-क्रूरसन्दर्शनादयः ।

उग्रतावेगरोमाञ्च-स्वेदवपथवो मदः ॥

मोहामर्षादयश्चात्र (१) भावाः स्युर्व्यभिचारिणः । (घ)

अनिष्टप्राप्तौ यथा मम वङ्गीयप्रतापनाटके—

“मातः ! शङ्करवल्गुमे ! त्वमसि यन्मित्रं सतीनां गतिः

सुगन्धं शङ्करवल्गुभामतिसतीं श्रीशङ्करध्यायिनीम् ।

कल्याणीं ननु रच रच चपलं कल्याणि ! बालाबलां

स्वर्गस्यैव विधर्षिभिर्दिर्दित्सुर्तपयमानां त्रियम् ॥”

(ख) ननु करुणविप्रलम्भशङ्कारेऽपि शोकस्य सत्त्वात् तत्रास्यातिव्याप्तिरित्याह अस्येति ।

(ग) शोकेति । अयं करुणो रसः शोकस्थायितया केवलशोकस्थायिभावकतया हेतुना विप्रलम्भात् करुणविप्रलम्भशङ्कारात् भिन्नः । ननु करुणविप्रलम्भेऽपि स्थायिरूपेणैव शोकोऽस्तीत्याह विप्रलम्भ इति । विप्रलम्भे करुणविप्रलम्भशङ्कारे पुनः सम्भोगस्य हेतुको हेतुभूतः । स्वार्थे कामव्ययः । रतिरनुरागः, स्थायी स्थायिभावः, शोकस्वप्रधानभावेन केवलः सहचरः, इह तु शोक एव प्रधानः रतिसु नास्त्येवेति मेद इत्याशयः ।

(घ) रौद्र इति । रौद्रे रौद्ररसः, क्रोधः प्रागुक्तलक्षणः स्थायी भावो यस्य सः । रक्तो लोहितवर्णः, क्रोधस्य रजोगुणजन्यत्वात् रजोगुणस्य च लोहितवर्णत्वात् । “काम एष क्रोध एष रजोगुणसमुद्भवः” इति

(१) धर्मदानयुद्धं इति पाठान्तरम् ।



यथा—“कृतमनुमतं दृष्टं वा यैरिदं गुरु पातकं  
मनुजपशुभिर्निर्भर्यादैर्भवं वज्रिरुदायुधैः ।  
नरकरिपुणा सार्धं तेषां सभोमकिरोटिना-  
मयमहमसृष्टेदोमांसैः करोमि दिशां बलिम् ॥” (ङ)

अस्य युद्धवीराङ्गेदमाह—(च)

२२३ । रक्तास्यनेत्रता चाल भेदिनी युद्धवीरतः ॥ (छ)

गौतमोक्तैः, “अजमैत्रां लोहितयुक्तकृष्णाम्” इति श्रुतेश्चेति भावः । रुद्रो हरः अधिदैवतम् अधिष्ठात्री देवता  
अस्येति रुद्राधिदैवतः क्रोधस्य संहारकारणतया जगत्संहारिणो रुद्रस्यैव तदधिदैवतत्वौचित्यादित्याशयः ।  
तत्र रौद्ररसे अरिः शत्रुः आलम्बनम् आलम्बनविभावः, तस्य अरिः चेष्टा क्रोधनिबन्धना क्रिया उद्दीपनम्  
उद्दीपनविभावः । अरिश्चेष्टाविशेषे उद्दीप्तिविशेषं दर्शयति मुष्टीति । मुष्टिप्रहारः इदं देहहारकप्रहार-  
मात्रोपलक्षणम् । पतनमाक्रमणम्, विहृतं विरुद्धकार्यकारणम्, छेदस्तरवारादिना स्वसैन्यादिभ्योऽदनम्,  
अवदारणं श्लादिना स्वसैन्यादेर्विदारणम् । तथा संग्रामसम्भ्रमेण समराय त्वरया, आद्यशब्दात् शिविर-  
विश्वंसादिभ्यः अस्य रौद्ररसस्य प्रौढा महती उद्दीप्तिर्भवेत् । अतएव मुष्टिप्रहारादीनि भेदनीत्यादिभ्यो  
विशेषोद्दीपनानीति भावः । भूविभङ्गो भूकृटिकारणम्, भोष्ठनिर्देशः अघरदंशनम्, बाहुस्फोटनं बाह्या-  
स्फालनम्, तर्जनाभयप्रदर्शनवाक्ताः । तथा आत्मावदानकथनं खल्लतकार्याणामुत्कीर्तनम्, आयुधीत्-  
क्षेपणानि अस्त्रनिक्षेपाः, बहुवचनादस्त्रनिक्षेपादेशादयश्च, तथा आक्षेपो निन्दा, क्रूरसन्दर्शनम् उग्रदृष्टिः, आदि-  
शब्दात् स्वसैन्योत्तेजनादयश्च अनुभावाः । अत्र रौद्ररसे, उग्रतादयः प्रागुक्तलक्षणाः आदिशब्दात् गर्वादयश्च  
व्यभिचारिणो भावाः स्युः ।

(ङ) कृतमिति । वेशीमंहारनाटके धृष्टद्युम्नेन निहतं पितरं द्रोणमाकर्ण्य दुर्योधनान्तिके  
अश्वत्थामा च कृत्तरियम् । मनुजपशुभिर्भयान्मज्जानङ्गीनत्वात् पशुतुल्यैरेव मनुजैः निर्भर्यादैर्गुरुत्वमर्थादाया  
अपि निरपेक्षैः उदायुधैरुद्यतास्त्रैः यैर्भवतिः इदं गुरुपातकं प्रायोपविष्टब्रह्महत्यारूपं महापातकम्, कृतं  
धृष्टद्युम्नेन अनुमतं पाञ्चालसैन्यादिना दृष्टं वा युष्माभिः, नरकरिपुणा नरकासुरघातिना कृष्णेन सार्धं  
सभोमकिरोटिनां भौमानुनसंहितानां तेषां सर्वेषामेव भवताम् असृष्टेदोमांसैः अयमहं दिशां सर्वदिग्ब-  
स्थितशृङ्गालादिप्राणिनां बलिं खाद्योपहारं करोमि । अत्र उदायुधैः सङ्घैरेव दुर्योधनादिभिर्दृष्टत्वात्  
किन्तु धृष्टद्युम्नस्य अनिवारितत्वात् सापराधत्वेन तान् प्रत्यपि ईदृशीक्तिरिति बोध्यम् ।

अत्र धृष्टद्युम्नादय आलम्बनविभावाः, तत्कृतपितृहत्यादय उद्दीपनविभावाः, एतदुक्तिरूपं तर्जनमनुभावः,  
आक्षेपलभ्या उग्रताविगादयश्च व्यभिचारिभावाः ।

(च) नन्वत्रैव युद्धवीरिण्यं शत्रुर्वालम्बनविभाव इत्यनयोरेक्यापत्तिरित्याह अस्येति ।

(छ) रक्तेति । किञ्चेति चार्थः । अत्र रौद्ररसे, रक्ते रक्तवर्णे आस्यनेत्रे मुखनयने यस्य स  
तादृशः पुरुषस्तस्य भावः सा रक्तास्यनेत्रताजनकः क्रोध इत्यर्थः युद्धवीरतो भेदिनी भेदबुद्धिजनिका । तथा  
च उत्साहमात्रस्थितिपर्यन्तो युद्धवीरः तत्सहभावेन क्रोधाविभावे तु रौद्र एवेत्याशयः ।



अथ वीरः ।

२२४ । उत्तमप्रकृतिवीर उत्साहस्थायिभावकः ।

महेन्द्रदेवतो हेम-वर्णाऽयं समुदाहृतः ॥

आलम्बनविभावास्तु विजितव्यादयो मताः ।

विजितव्यादिचेष्टाद्यास्तस्योद्दीपनरूपिणः ॥

अनुभावास्तु तत्र स्युः सहायान्वेषणादयः ।

सञ्चारिणस्तु धृति-मति-गर्व-स्मृति-तर्क-रोमाञ्चाः ।

स च दान-धर्म-युद्धै-(१) दयया च समन्वितश्चतुर्धा स्यात् ॥ (ज)

स च वीरो दानवीरो धर्मवीरो दयावीरो युद्धवीरश्चेति चतुर्विधः ।

तत्र दानवीरो यथा परशुरामः—“त्यागः सप्तसमुद्रमुद्रितमहीनिर्व्याज-  
दानावधिः” इति (झ) । अत्र परशुरामस्य त्यागे उत्साहः स्थायी भावः,

(ज) उत्तमेति । उत्तम प्रकृतिः रसान्तरादुत्कृष्टः स्वभावः अथवा उत्तमा प्रकृतिराश्रयजनी यस्य सः उत्कृष्टजननिष्ठ इत्यर्थः वीरो रसः, उत्साहः प्रागुक्तलक्षणः स्थायी भावो यस्य सः । महेन्द्रो देवराजः देवतम् अविष्टाद्वी देवता अस्तेति महेन्द्रदेवतः, महेन्द्रस्य सर्ववीराधीश्वरत्वादिति भावः । अतएवायं वीरो रसः हेमवर्णः समुदाहृतः, महेन्द्रस्यापि हेमवर्णत्वादित्यभिप्रायः । विजितव्यादय इत्यादिशब्दात् सम्प्रदान-पात्र-धर्म-दयापात्राणि गृह्यन्ते । तथा च विजितव्यादयस्तु पदार्था आलम्बनविभावा मताः । तत्र युद्ध-वीरं विजितव्यः शत्रुः, दानवीरं सम्प्रदानब्राह्मणादिः, धर्मवीरं धर्मः, दयावीरं दुर्गतादिशालम्बनविभाव इत्यर्थः । विजितव्यादीनां शत्रुप्रभृतौनां चेष्टाद्या अपकारकरणादिक्रिया आद्यशब्दात् सत्तगुणादयो धर्मस्य स्वर्ग-जनकतादिश्रुतयस्य तस्य वीररसस्य उद्दीपनरूपिण उद्दीपनविभावाः । तत्र वीररसे सहायान्वेषणादयः, इत्यादि-शब्दात् युद्धवीरं सहायान्वेषणमेदप्रयोगादयः, दानवीरं त्यागधनसंग्रहादयः, धर्मवीरं यागानुष्ठानादयः, दयावीरं च आश्रासनवाक्यादयः अनुभावाः स्युः । धृत्यादयस्तु सञ्चारिणो व्यभिचारिणो भावाः स्युः । तत्र रोमाञ्चो रोमाञ्चजनकी हर्ष इति बोध्यम्, रोमाञ्चस्य व्यभिचारिण्ये अगणितत्वात् । किञ्च स वीरो रसः दान-धर्म-युद्धैस्तत्तन्नामकैस्त्रिभिर्मेदैः दयया तन्नामकेन च मेदेन समन्वितः सन् चतुर्धा चतुष्टयकारः स्यात् ।

(झ) उदाहरति तत्रेति । तत्र तेषु चतुर्षु मेदेषु मध्ये दानवीरो दानवीररसषट्कदानोत्-साहाश्रयः । एवं वक्ष्यमाणेष्वपि धर्मवीर-युद्धवीर-दयावीरशब्देषु बोध्यम् ।

(१) धर्म-दान-युद्धैरिति पाठान्तरम् ।



सम्प्रदानभूतैर्ब्राह्मणैरालम्बनविभावैः सत्त्वाध्यवसायादिभिश्चोद्दीपनविभावैर्विभावितः सर्वस्वत्यागादिभिरनुभावैरनुभावितो हर्षधृत्यादिभिः सञ्चारिभिः पुष्टिं नीतो दानवीरतां भजते (ज) ।

धर्मवीरो यथा युधिष्ठिरः—

“राज्यञ्च वसु देहञ्च भार्या भ्रातृसुताश्च ये ।

यच्च लोके समायत्तं तद्धर्माय सदोद्यतम् ॥” (ट)

युद्धवीरो यथा श्रीरामचन्द्रः—

“भो लङ्केश्वर ! दीयतां जनकजा, रामः स्वयं याचते,  
कोऽयं ते मतिविभ्रमः, स्मर नयं, नाद्यापि किञ्चित् कृतम् ।

“उत्पत्तिर्जमदग्रितः स भगवान् देवः पिनाक्षी गुरुः

वीर्यं यत् न तदगिरां पथि, ननु व्यक्तं हि तत्कर्म्मभिः ।

त्यागः समसमुद्रमुद्रितमहीनिर्व्याजदानावधिः

सत्य-ब्रह्म-तपोनिधिर्भगवतः किं वा न लोकोत्तरम् ॥”

इति महावीरचरितनाटके शोकसमुदायः । तथा च, जमदग्रित उत्पत्तिः, भगवान् देवः स प्रसिद्धः पिनाक्षी शिवः गुरुत्वात्थः, अस्य यत्, वीर्यं बलं तत् गिरां पथि वाक्पमार्गे न वर्त्तते अत्यन्तादृक् मशक्यमित्यर्थः, तद्वीर्यं कर्मभिः एकविंशतिवारचक्रियगणनिधनादिभिः व्यक्तं जगति प्रकाशितम् । समभिः समुद्रैः मुद्रिता परिवेष्टिता या मही शृङ्खला तस्या निर्व्याजम् अकपटं दानमेव अवधिः सीमा यस्य स तादृशस्यागत्याग-शक्तिः । अतएव सत्यं सत्यव्यवहारः ब्रह्माणि वेदा तपांसि नानाविधतपस्याश्च तेषां निधेरैकमात्राश्रयस्य भगवतः अस्य परमुरामस्य किं वा कर्म न लोकोत्तरं लोकातीतम् ? अपि तु सर्वमेवेत्यर्थः ।

(ज) अत्र दानवीररसत्वं प्रतिपादयितुमाह अत्रेति । सम्प्रदानभूतैरित्यादिषु यथासम्भवं साक्षादनुक्तैरपि प्रतीतिलभ्यैरिति विशेषणं बोध्यम् । सत्त्वं सत्त्वगुणः, अध्यवसायः प्रवृत्तिः आदिशब्दात् दानस्य स्वर्गादिजनकताज्ञानादयश्च तैः । विभावितो विशेषेण प्रतिपादितः । त्यागादिभिरित्यादिशब्दात् त्यागे अनुष्ठेयानां सङ्ख्यदक्षिणादीनां ग्रहणम् । अनुभावितः सम्भ्रान्तमनुभवगोचरीकृतः । उत्साहः स्थायी भावो दानवीरतां दानवीररसत्वं भजत इति पूर्वेष्वन्वयः ।

(ट) राज्यमिति । राज्यम्, वसु धनम्, देहः शरीरम्, भार्या ये च भ्रातरः सुताश्च, किं बहुना लोके यच्च उद्यानवाटादिकं मम आयत्तम् अधीनम् आसीत्, तत् सर्वमेव मया धर्माय धर्मार्थं सदा उद्यतं त्यागादौ प्रस्तुतीकृतम् ।

अत्र वक्तुं युधिष्ठिरस्य धर्मो उत्साहः स्थायी भावः, धर्मो आलम्बनविभावः, धर्मस्य स्वर्गजनकतादि-श्रुतिरुद्दीपनविभावः, एतादृगुक्तिरनुभावः, हर्षधृत्यादयश्च सञ्चारिभावाः । अङ्गाङ्गिभावमापन्न एष एव समुदायः सामाजिकेषु धर्मवीररसतया भासते ।

(ड) भो इति । उपेत्य रावणान्तिके रामस्योक्तिरियम् । भो लङ्केश्वर ! रावण ! जनकजा



नैवञ्चेत् खरदूषणत्रिशिरसां कण्ठासृजा पङ्क्तिः  
पत्नी नैष सहिष्यते मम धनुर्ज्याबन्धबन्धूक्ततः ॥” (उ)

दयावीरो यथा जीमूतवाहनः—

“शिरामुखैः स्यन्दत एव रक्तम् अद्यापि देहे मम मांसमस्ति ।

दृष्टिं न पश्यामि तवापि तावत् किं भक्षणात्त्वं विरतो गरुत्मन् ॥” (ङ)

एष्वपि विभावादयः पूर्वोदाहरणवद्गुहाः (ढ) ।

अथ भयानकः ।

२२५ । भयानको भयस्थायि-भावः कालाधिदैवतः ।

स्त्रीनीचप्रकृतिः कृष्णो मतस्तत्त्वविशारदैः ॥

मत्स्यीता मन्त्रं दीयताम् । स्वयं राम एवायं याचते, न पुनर्दूतादिना येनाप्रत्ययः स्यादिति भावः । अयं ते तव को नाम मतिविध्वंसो वृद्धिधान्तिः । नयं नीतिं स्मर प्रवर्त्तनं सद्यः दुर्वलस्य न विवदितव्यमिति नीतिमनुचिन्तयेत्यर्थः । अद्यापि मया तव किञ्चिदपि न कृतम् । चेद्वयं एव मत्स्यीताया मन्त्रं दानं न क्रियत इति शेषः, तदा खर-दूषण-त्रिशिरसां पूर्वनिवृत्तानां तदास्थानां त्रयाणां राक्षसानां कण्ठासृजा कण्ठच्छेदकाले तदीयरक्तेन पङ्क्तिः पङ्क्तान्वितो रञ्जित इत्यर्थः, धनुर्वी ज्यायां गुणे बन्धेन योजनेन बन्धूक्तो वैरिसंहारान्मम मित्रौक्तः, एष पत्नी बाणः न सहिष्यत एव त्वं न क्षमिष्यत एव ।

अथ रामस्य युद्धे उत्साहः स्थायी भावः, रावण आलम्बनविभावः, तत्कर्तृकसीताहरणादिरुद्दीपन-विभावः, एतादृशक्तिरनुभावः, गर्वादयश्च व्यभिचारिभावाः । इत्यमिमे पूर्ववत् सभ्येषु युद्धवीररसतया प्रतिभासन्ते ।

(ङ) शिरिति । नागानन्दनाटकी आश्रितनागरक्षणाय दत्तस्य निजदेहस्य कियन्तमंशं भक्षयित्वाविरतं गरुडं प्रति जीमूतवाहनस्योक्तिरियम् । हे गरुत्मन् ! गरुड ! शिरामुखैस्तव चक्षुःप्रक्षरेण छिन्नाङ्गीप्रान्तैः रक्तं स्यन्दत एव निःसरत्येव, तथा अद्यापि इदानीमपि मम देहे मांसमस्ति । तवापि तावत् दृष्टिं मन्त्रास-भक्षणेन क्षुधानिहत्या परितोषं न पश्यामि, सुतरां त्वं किं कक्षात् भक्षणात् मम मांसमक्षणाद्विरतो निवृत्तोऽसि ? ।

अथ जीमूतवाहनस्य दयायामुत्साहः, नाग आलम्बनविभावः, तस्य कातरोक्तिप्रवृत्तिरुद्दीपनविभावः, एतदुक्तिरनुभावः, धृत्यादयश्च सञ्चारिभावाः, इमे समुदिता ज्ञानसम्बन्धेन सभ्येषु वर्तमाना दयावीररसत्वेन प्रतिभासन्ते ।

(ढ) एविति । एषु “राज्यं वसु देहश्च” इत्यादिषु त्रिविधेषु उदाहरणेषु । पूर्वोदाहरणवत् “त्यागः सप्तसमुद्रे”त्याद्युदाहरणे प्रदर्शितवत् । ते तु प्रतिशोकासेव दर्शिताः ।

(ण) मयेति । भयानकी रसः, भयं प्रागुक्तलक्षणं स्थायी भावो यस्य सः । कालो यमः अधिदैवतम् अधिष्ठाता देवता अस्ति सः, जीवनाद्विधानिर्वाहकः यमोऽयमिति भावः । एतदप्युक्तं कथं



यस्मादुत्पद्यते भौतिस्तदालम्बनं मतम् ।

चेष्टा घोरतरा तस्य (१) भवेदुद्दीपनं पुनः ॥

अनुभावोऽत्र वैवर्ण्य-गद्गदस्वरभाषणम् ।

प्रलयस्वेदरोमाञ्च-कम्पदिक्प्रेक्षणादयः ॥

जुगुप्सावेगसम्मोह-सन्त्वासग्लानिदीनताः ।

शङ्कापस्मारसम्भ्रान्ति-मृत्वाद्या व्यभिचारिणः ॥ (ग)

यथा—“नष्टं वर्षं वरैर्मनुष्यगणनाभावादपास्य त्रपाम्

अन्तः कञ्चुकिकञ्चकस्य विशति त्रासादयं वामनः ।”

इत्यादि (१०० पृष्ठे) (त) ।

अथ बोभत्सः ।

२२६ । जुगुप्सास्थायिभावस्तु बीभत्सः कथ्यते रसः ।

नीलवर्णो महाकाल-दैवतोऽयमुदाहृतः ॥

कृष्णवर्णः । अथवा भयस्य दुःखजनकतया पापतुल्यत्वात् पापस्य च “मालिन्यं व्योम्नि पापे” इति कविसम्य-  
प्रसिद्धा कृष्णवर्णत्वात् भयानकरसोऽपि कृष्णवर्णः । स्त्री स्त्रीजातिः नीचो निम्नजन्मप्रकृतिः स्थायि-  
भावावस्थायाम् आश्रयो यस्य सः, स्त्रीनीचनिष्ठस्थायिभावक एष रस इत्यर्थः । भयस्योत्तमपात्रगतत्वे तु  
भयानकाभास एव । तथा च वक्ष्यति—“उत्तमपात्रगतत्वे भयानके” इति । तत्त्वविशारदरत्नद्वारशास्त्र-  
तत्त्वज्ञमृतः । यस्माद्वस्तुनो भौतिर्मयम् उत्पद्यते तद्वस्तु अत्र भयानकरसि आलम्बनं मतम् । तस्य  
आलम्बनस्य घोरतरा चेष्टा क्रिया पुनरुद्दीपनं भवेत् । अत्र रसो वैवर्ण्यं सुखादेर्विवर्णता गद्गदस्वरेण  
अस्पष्टध्वनिना च भाषणम् अनुभावः । तथा प्रत्ययो नष्टचेष्टता स्वेदो घर्षवारि, रोमाञ्चः, कम्पः, दिक्-  
प्रेक्षणम् आदिशब्दात् पलायनादयश्च अनुभावाः । जुगुप्सा बीभत्सरसस्य स्थायिभावः । सम्भ्रान्तिर्जडता ।  
आद्यशब्दात् विषादादयश्च व्यभिचारिणो भावाः स्युः ।

(त) यथेति । एतावत्तत्र भयानकरसस्य पर्याप्ता प्रतीतिर्भविष्यतीति मत्तैव प्रागुक्तस्यापि श्लोक-  
समुदायस्य पूर्णं पादद्वयमेवावोद्धृतम् । अन्यथा अन्यत्रैव कतिपयान्यचराण्ये बोद्धव्येति बोध्यम् ।

अत्र वर्षं वरप्रभृतीनां भयं स्थायी भावः, अकस्मादुपस्थितो वानर आलम्बनविभावः, तस्य विकट-  
दशनप्रकाशादिरुद्दीपनविभावः, वर्षं वरादीनां पलायनादयोऽनुभावाः, शङ्कादयश्च व्यभिचारिभावाः, एवमेते  
समुदिताः सन्धेः पु भयानकरसतया प्रतिभान्ति ।

(य) जुगुप्सति । जुगुप्सा प्रागुक्तलक्षणा घृणा स्थायी भावो यस्य स तादृशस्तु रसो बीभत्सः

(१) घोरतरास्तेति पठान्तरम् ।



दुर्गन्धमांसरुधिर-(१) मेदांस्यालम्बनं मतम् ।

तत्रैव कृमिपाताद्यमुद्दीपनमुदाहृतम् ॥

निष्ठौवनास्यवलन-नेत्रसङ्कोचनादयः ।

अनुभावास्तत्र मता-स्तथा स्युर्व्यभिचारिणः ।

मोहोऽपस्मार आवेगो व्याधिश्च मरणादयः ॥ (य)

यथा—“उत्कृत्वोत्कृत्य कृत्ति” प्रथममथ पृथुच्छोथभूयांसि मांसा-

न्यंसस्मिक्पृष्ठपिण्डाद्यवयवसुलभान्युग्रपूतीनि जग्ध्वा ॥

अन्तः पर्यस्तनेत्रः प्रकटितदशनः प्रेतरङ्गः करङ्का-

दङ्कस्थादस्थिसंस्थं स्थपुटगतमपि क्रव्यमव्यग्रमस्ति (२) ॥” (द)

कथ्यते । अथ बीभत्सो रसः, महाकालो दैवतमधिदेवता अस्येति सः, महाकालस्य श्मशानरूपबीभत्स-  
देशवासितादित्याशयः । अतएव नीलवर्णो धूस्रवदीषन्नीलाभः, महाकालस्य तद्वर्णात् “महाकालं  
यजेद्देव्या दक्षिणे धूस्रवर्णकम्” इति स्मरणादित्यभिप्रायः । दुर्गन्धानि मांस-रुधिर-मेदांसि बहुवचनाद्-  
गूथादीनि च आलम्बनं मतम् । तत्र मांसादिष्वेव कृमिपाताद्यम् आद्यशब्दादवसन्ननादिकञ्च उद्दीपनम्  
उदाहृतम् । तत्र बीभत्सरसे निष्ठौवनं धृत्कारः, आस्यवलनं मुखपरिवर्तनम्, नेत्रसङ्कोचनम् आदिशब्दात्  
वमिप्रभृतयश्च अनुभावा मताः । तथा मोहः अपस्मार आवेगः व्याधिः मरणम् आदिशब्दात् ग्लानिप्रभृतयश्च  
व्यभिचारिणः स्युः ।

(द) उत्कृत्येति । मालतीमाधवे श्मशाने पिशाचानामवस्थां पश्यती माधवस्योक्तिरित्यम् । अन्तः  
श्रवाभ्यन्तरे पर्यस्ते निचिते नेत्रे येन सः, तथा प्रकटिता मुखव्यादानेन प्रकाशिता दशना दन्ता येन सः,  
प्रेतरङ्गः दीनः कश्चित् पिशाचः, प्रथमं कृत्तिं श्ववचसं उत्कृत्य उत्कृत्य नखरैश्चित्वा हित्वा अथ अनन्तरं  
पृथुना सहता उच्छीयेन उत्पन्नशोथरोगेण भूयांसि बहुलीभूतानि उघा दारुणा पूतिदुर्गन्धौ येषु तानि, तथा  
असौ स्तम्भौ स्मिक्चौ नितम्बस्थस्थूलमांसपिण्डौ पृष्ठपिण्डं पृष्ठस्थपिण्डीभूतमांसञ्च तानि, आदयो येषां ते च  
ते अवयवा जरुप्रभृतौवङ्गानि चेति तेषु सुलभानि स्थूलत्वाद्दनायासलभ्यानि मांसानि जग्ध्वा भक्षयित्वा  
अङ्गस्थात् क्रीडस्थितात् करङ्कात् श्वस्य मलकात् अस्थिषु संस्थं विद्यमानं तथा स्थपुटगतमपि निक्षीन्नत-  
स्थानस्थितञ्च क्रव्यं मांसम् अययं त्वरारहितं यथा स्यात्तथा अस्ति खादति । अत्रत्यान्यभिधानप्रमाणानि  
अस्मत्प्रणीतमालतीमाधवटीकायामनुसन्धेयानि ।

अत्र आक्षेपलभ्या माधवस्य जुगुप्सा स्थायी भावः, तादृशमांसान्यालम्बनविभावाः, तेषामुग्रपूतिरुद्दीपन-  
विभावाः, आक्षेपलभ्या माधवस्य निष्ठौवनादयोऽनुभावाः, ग्लानिप्रभृतयश्च संचारिभावाः, एते समुदिताः सन्धौ-  
र्वीभत्सरसत्वेन प्रतीयन्ते ।



अथ अद्भुतः ।

२२७ । अद्भुतो विस्मयस्थायि-भावो गन्धर्वदैवतः ।

पीतवर्णो वस्तु लोका-तिगमालम्बनं मतम् ॥

गुणानां तस्य महिमा भवेदुद्दीपनं पुनः ।

स्तम्भः स्वेदोऽथ रोमाञ्च-गद्गदस्वरसम्भ्रमाः ॥

तथा नेत्रविकासाद्या अनुभावाः प्रकीर्त्तिताः ।

वितर्काविगसम्भ्रान्ति-हर्षाद्या व्यभिचारिणः ॥ (ध)

यथा—“दोर्दण्डाच्चितचन्द्रशेखरधनुर्दण्डावभङ्गोद्यतः

टङ्कारध्वनिरार्थबालचरितप्रस्तावनाडिण्डिमः ।

द्राक्पर्थ्यस्तकपालसम्पुटमिलद्ब्रह्माण्डभाण्डोदर-

भ्राम्यत्पिण्डितचण्डिमा कथमहो नाद्यापि विश्राम्यति ॥” (न)

अथ शान्तः ।

(ध) चकृत इति । अद्भुतो रसः, विषयः स्थायी भावो यस्य सः, गन्धर्वो दैवतमधिदेवता अस्मेति गन्धर्वदैवतः, गन्धर्वदेव गानकुहकादिना विषयोत्पादनस्य पुराणेषु श्रूयमाणत्वादिति भावः । अतएव पीतवर्णः गन्धर्वाणामपि पीतवर्णत्वादित्याशयः । लोकातिगम् अलौकिकमिन्द्रजालादिकं वस्तु आलम्बनं मतम् । तस्य लोकातिगवस्तुनी गुणानां महिमा पुनरुद्दीपनं भवेत् । स्तम्भः स्वेदः रोमाञ्चः गद्गदस्वरः सम्भ्रमस्वर एते, तथा नेत्रविकासः आद्यशब्दात् निर्निमेषनिरीक्षणोद्यमश्च अनुभावाः प्रकीर्त्तिताः । वितर्कः आविर्भावः, सम्भ्रान्तिर्जडता, हर्षः आद्यशब्दादौत्सुक्यादयश्च व्यभिचारिणः स्युः ।

(न) दोर्दण्डेति । महावीरचरिते रामस्य हरधनुर्भङ्गध्वनिमाकर्ण्य विषयापन्नस्य लक्षण-स्योक्तिरियम् । दोर्दण्डाभ्याम् बाहुदण्डाभ्याम् अक्षितस्य आकृष्टस्य चन्द्रशेखरधनुषो हरकार्मुकस्य अवमङ्गेन द्विखण्डीकरणेन उद्यत उल्लितः, आर्थस्य रामचन्द्रस्य बालचरितानां प्रस्तावनायाम् उपक्रमे डिण्डिमः प्रकाशको वाद्यविशेषस्तत्स्वरूपः, टङ्कारध्वनिः, द्राक् भटिति पर्थ्यस्ताभ्यां विचिन्ताभ्यां कपालसम्पुटाभ्याम् ऊर्ध्वकटाद्याः कटाद्याभ्यां मिलत् संयुज्यमानं यत् ब्रह्माण्डरूपं भाण्डं स्यात्त्यादिवत् पात्रं तस्य उदरे अभ्यन्तरे पिण्डितः संपीकृतः चण्डिमा प्रखरता यस्य स तथोक्तः सन्, कथमद्यापि अधुनापि न विश्राम्यति न विरमति । इत्यहो आश्चर्यम् ।

अत्र लक्षणस्य विषयः स्थायी भावः, धनुष्टङ्कार आलम्बनविभावः, तस्य विशालता उद्दीपनविभावः, एतादृगुक्तिरनुभावः, उद्दीपनव्यभिचारिभावः, एतन्समुदायः सोमोक्तिषु अद्भुतस्वरूपं परिणमति ।



२२८ । शान्तः शमस्थायिभाव उत्तमप्रकृतिर्मतः ।

कुन्देन्दुसुन्दरच्छायः श्रीनारायणदैवतः ॥

अनित्यत्वादिनाऽशेष-वस्तुनिःसारता तु या ।

परमात्मस्वरूपं वा तस्यालम्बनमिष्यते ॥

पुण्याश्रम-हरिच्चेत्र-तीर्थ-रम्यवनादयः ।

महापुरुषसङ्गाद्या-स्तस्योद्दीपनरूपिणः ॥

रोमाञ्चाद्याश्चानुभावा-स्तथा स्युर्व्यभिचारिणः ।

निर्वेद-हर्ष-स्मरण-मति भूतदयादयः (१) ॥ (प)

यथा—“रथान्तश्चरतस्तथा धृतजरत्कन्यालवस्याध्वगैः

सत्रासच्च सकौतुकच्च सदयं दृष्टस्य तैर्नागरैः ।

निर्व्याजोक्तत (२) चित्सुधारसमुदा निद्रायमाणस्य मे

निःशङ्कः (३) करटः कदा करपुटीभिर्क्षां विलुण्ठिष्यति ॥” (फ)

(प) शान्त इति । शान्ती रसः, शमः प्रागुक्तलक्षणः स्थायी भावो यस्य सः, अतएव उत्तमा प्रकृतिः स्थायिभावायथी यस्य सः उत्कृष्टपात्रनिष्ठस्थायिभावक इत्यर्थः । श्रीनारायणो महाविष्णुरेव दैवतमधिदैवता अस्मेति सः शमस्य सत्त्वगुणजन्यत्वात् सत्त्वगुणस्य च नारायणाधिष्ठितत्वादित्याशयः । अतएव कुन्देन्दोरिव कुन्दपुष्पचन्द्रयोरिव सुन्दरी काया शोभा यस्य सः अतीवशुभवर्ण इत्यर्थः, सत्ययुगे महाविष्णोरपि शुभवर्णत्वात् “शुक्लो रक्तस्तथा पीत इदानीं कृष्णतां गतः” इति श्रीभागवतस्मरणमिति भावः । अथवा शमजनकसत्त्वगुणस्य शुभवर्णत्वात् शमस्यापि शुभवर्णत्वमित्यभिप्रायः । अनित्यत्वम् अवश्यविनाशित्वम् आदिशब्दादन्तिमे आत्मनोऽनुपकारित्वादिकच्च तेन हेतुना या अशेषाणां सर्वेषां वस्तूनां धनजनादिपदार्थानां निःसारता तुच्छता परमात्मस्वरूपं वा तस्य शान्तरसस्य आलम्बनमिष्यते । पुण्याश्रमो वदरिकादिः, हरिच्चेत्रं श्रीचेत्वादि, तीर्थं वाराणस्यादि, रम्यवनं नैमिषारण्यादि, आदिशब्दाद्विध्याचलादयः, तथा महापुरुषसङ्गः आद्यशब्दात् अध्यात्म-शास्त्रश्रवणादयश्च तस्य शान्तरसस्य उद्दीपनरूपिणः । रोमाञ्चः आद्यशब्दात् प्रन्यादयश्च अनुभावाः । तथा निर्वेदः हर्षः स्मरणं मतिः भूतेषु सर्वप्राणिषु दया दयाजनिका धृतिः दयाया व्यभिचारिणो गणनाभावात्, आदिशब्दादौतुक्त्वादयश्च व्यभिचारिणः स्युः ।

(फ) रथेति । कस्यचिद्विषयविरक्तस्य मिश्रीकृतिरियम् । कदा निःशङ्कः करटः काकः, रथान्तश्चरतः पथिमध्ये मिथार्थं पर्यटतः, धृतः परिहितः जरत्या जीर्णयाः कन्याया लवो लेशमात्रं येन

(१) अत्रापि इदानीन्तनमूलपुस्तकात् बहुतरपाठान्तराणि दृश्यन्ते ।

(२) निर्व्याजोक्ततेति पाठान्तरम् । (३) निःशङ्कमिति क्वचित् पाठः ।



पुष्टिस्तु महाभारतादौ द्रष्टव्या ।

२२६ । निरहङ्काररूपत्वाद्यावीरादिरेष नो ॥ (ब)

दयावीरादौ हि जीमूतवाहनादावन्तरा मलयवत्याद्यनुरागादेरन्ते च विद्याधरचक्रवर्त्तित्वाद्यामेर्दंशनादहङ्कारोपशमो न दृश्यते । शान्तस्तु सर्वप्रकारेणाहङ्कारप्रशमैकरूपत्वान्न तत्रान्तर्भावमर्हति । अतश्च नागानन्दे शान्तरसप्रधानत्वमपास्तम् (भ) ।

ननु (म) ।

“न यत्र दुःखं न सुखं न चिन्ता, न द्वेषरागौ न च काचिदिच्छा ।

रसः स शान्तः कथितो मुनोन्द्रैः, सर्वेषु भावेषु शमः प्रधानः (१) ॥” (य)

तस्य, अध्वगैः पथिकैस्तैः नागरैर्नगरवासिभिर्जनैः उन्मत्तप्रायत्वात् सत्वासच्च नगप्रायत्वात् सकौतुकच्च जीर्णदेहत्वात् सदृश्यं यथा स्यात्तथा दृष्टस्य, तथा निर्व्याजोक्ततः अकापठ्येन विहितः यथितुमुधाया ब्रह्मा-  
भृतस्य रसो ज्ञानेनास्वादस्तस्य मुदा हर्षेण निद्रायमाणस्य निद्रितवदाचरतो मुद्रितनयनस्येत्यर्थः मे मम कर-  
पुटौभिर्चां हस्तस्थितमिच्छालम्बतण्डुलादिकं विलुण्ठिष्यति विलुण्ठ्य नेष्यति । तं कालमेव प्रार्थये इति भावः ।

अत्र वक्तुमिच्छीः शमः स्थायी भावः, परमात्मस्वरूपमालम्बनविभावः, आक्षेपलभ्यः पुण्याश्रमदर्शनादि-  
रुद्धीपनविभावः, एतादृशगुक्तिरनुभावः, हर्षादिय व्यभिचारिभावः, एव समुदायः सन्त्येषु शान्तरसतया परिणमते ।

(ब) नन्वापि भूतदयायां धर्म्यादौ चीत्साहसत्वात् तादृशीत्साहस्य स्थायिभावत्वाङ्गीकारेणायमपि  
दयावीरादवेवान्तर्भवतीति कथं शान्तो नामातिरिक्तरसोऽङ्गीक्रियत इत्याह निरहङ्कारेति । अस्मिन् शमे  
जाति शमिनो निरहङ्काररूपत्वात् “अहमेतत् करिष्यामि” “ममैते” इत्याकारसर्वाहङ्कारवर्जितत्वात् एष  
शान्तत्वेनाभिमतो रसो नो दयावीरादिः न दयावीराद्यन्तर्भूतो भवितुमर्हति । आदिशब्दात् धर्म्यवीरादि-  
परिग्रहः । एतदुक्तं भवति—स्थायिभावायस्य साहङ्कारत्वे दयावीरादिः, निरहङ्कारत्वे तु शान्त इति  
वैचित्र्याविशेषाद्देहाङ्गीकार इति ।

(म) कारिकायां स्पष्टयति द्येति । प्रथमादिपदेन धर्म्यवीरादेः, द्वितीयादिपदेन युधिष्ठिरादेः,  
तृतीयादिपदेन राज्यलाभादेः, चतुर्थादिपदेन शत्रुद्वेषादेः, पञ्चमादिपदेन च भारतसाम्राज्यादिर्यङ्गम् ।  
जीमूतवाहनी नाम नागानन्दनाटकस्य नायकः । अन्तरा मध्ये । मलयवती नाम नागानन्दनाटकस्य  
नायिका । अहङ्कारस्य उपशमो निवृत्तिर्न दृश्यते, अहङ्काराभावी अनुरागाद्यसम्भवादिति भावः । सर्व-  
प्रकारेणाहङ्कारप्रशमैकरूपत्वात् । सर्वविधाहङ्कारनिवृत्तिस्वरूपत्वात् । तत्र दयावीरादौ । अतथ नायक-  
स्याहङ्कारसत्त्वेन शान्तरससम्भवाच्च । नागानन्दे तदाख्यनाटके । अपास्तं निराकृतं वेदितव्यम् । किन्तु  
तत्र दयावीर एव प्रधानरस इति भावः ।

(न) शान्तस्य रसत्वासम्भवेवाशङ्कते नन्विति ।



इत्येवं रूपस्य शान्तस्य मोक्षावस्थायामेवात्मस्वरूपपत्तिलक्षणायां प्रादुर्भावात् तत्र सञ्चार्यादीनामभावात् कथं रसत्वमित्युच्यते (र) ।

२३० । युक्तवियुक्तदशायामवस्थितो यः शमः स एव यतः ।

रसतामेति तदस्मिन् सञ्चार्यादेः स्थितिश्च न विरुद्धा ॥ (ल)

यच्चास्मिन् सुखाभावोऽप्युक्तस्तस्य वैषयिकसुखपरत्वान्न विरोधः । उक्तं हि—(व)

(घ) नेति । यत्र रसे स्थायिभावाग्रयस्य शमिनः न दुःखम्, न सुखम्, न चिन्ता, न द्वेषो मात्सर्यम्, न रागो विषयेष्वासक्तिः, न च काचिदिच्छा जायते । सर्वेषु भावेषु अवस्थासु शमः शान्तिर्विषयनिवृत्तिरेव प्रधानः सन् वर्तते, स शान्तो रसः मुनीन्द्रभरतादिभिः कथितः । अत्र “शमप्रधान इति पाठस्तु न मनोरमः, अर्थासङ्गतेः, तादृशदशायां व्यभिचारिभावादीनामसम्भवात्” इति रामचरणप्रलाप एव न मनोरमः । तथा च अत्रत्यशमशब्दप्रतिपाद्यस्थायिभावसम्भवेनैव शान्तरसत्वप्रसङ्गौ “सञ्चार्यादीनामभावात्” इत्यनुपदमेव वृत्तिकारेण रसत्वमाशङ्कितम् । तदभावे च तदाशङ्कैव नोपपद्यते । तेन च य एव तादृशपाठदृढतां प्रति हेतुः, स एव च तत्पाठासङ्गतौ हेतुरुपपन्न इति सुधीर्भिविचनीयम् ।

(र) इत्येवमिति । शान्तस्य शमगुणस्य । आत्मस्वरूपपत्तिलक्षणायां जीवस्य परमात्मनि लयप्राप्तिरुपायाम् । तत्र मोक्षावस्थायाम् । सञ्चार्यादीनामित्यादिशब्देन आलम्बनोद्दीपनानुभावानां ग्रहणम् । तथा च परिपोषकादीनामभावेन पुण्यसम्भवात् कथं केवलस्य शमस्य शान्तरसत्वमित्याशङ्क्यः । न च अन्यत्रेवात्रापि आलम्बनादीनामाक्षेपलभ्यता सम्भवतीति वाच्यम्, शमिनो मोक्षावस्थायामहङ्काराभावेन आलम्बनादीनामाक्षेपस्यैवासम्भवात् । अस्मादेव कारणादमरादयः शान्तस्य रसत्वमेव नाङ्गीकुर्वन्तीति बोध्यम् ।

(ल) युक्तेति । युक्तः समाधिमान् वियुक्तस्तद्विपरीतः संसारो युक्तयासौ वियुक्तश्चेति युक्तवियुक्तः । तथा च यः संसारकर्माणि व्याप्रियमाण एव योगमभ्यस्यति स युक्तवियुक्त इत्युच्यते । यथा—जनकराजर्षिः । तादृशायां तदवस्थायां पुरुषस्य यः शमः अवस्थितो वर्तते प्राप्नोति स एव शमो यतो रसतां शान्तरसत्वम् एति प्राप्नोति तच्चत्वात् अस्मिन् शान्तरसे सञ्चार्यादेः आदिशब्दादालम्बनोद्दीपनानुभावानाञ्चापि स्थितिश्च न विरुद्धा ; तदानीमपि पुरुषस्य संसारासक्तिमत्त्वेन निर्वेदहर्षादीनामपि सम्भवादिति भावः ।

(व) ननु “शमो निरीहावस्थायामात्मविश्रामजं सुखम्” इत्यनेन भवता शमस्य सुखरूपत्वाभिधानात् “न यत्र दुःखं न सुखं न चिन्ता” इत्यत्र तु सुखस्याप्यभावाभिधानात् परस्परविरोध इत्याह यच्चेति । अस्मिन् “न यत्र दुःखम्” इत्यादिपदो । तस्य सुखशब्दस्य । तथा च “न यत्र दुःखं न सुखम्” इत्यादिना अङ्गनालिङ्गनादिजनितसुखाभाव एवाभिहितः न पुनर्ब्रह्मसुखाभावोऽपीति भावः । शमे ब्रह्मसुखलाभस्य प्रमाणप्रदर्शनायाह उक्तं हीति ।



“यच्च कामसुखं लोके यच्च दिव्यं महासुखम् ।

दृष्ट्वाक्षयसुखस्यैते नार्हन्तः षोडशीं कलाम् ॥” (श)

“सर्वाकारमहङ्कार-रहितत्वं व्रजन्ति चेत् ।

अत्रान्तर्भावमहन्ति दयावीरादयस्तदा (१) ॥” (ष)

आदिशब्दाद्धर्मवोर-दानवोर-देवताविषय-रतिभावप्रभृतयः (स) ।

तत्र देवताविषया रतिर्यथा—

“कदा वाराणस्यामिह सुरधुनीरोधसि वसन्

वसानः कौपीनं शिरसि निदधानोऽञ्जलिपुटम् ।

अये गौरीनाथ ! त्रिपुरहर ! शम्भो ! त्रिनयन !

प्रसीदेति क्रोशन्निमिषमिव नेष्यामि दिवसान् ॥” (ह)

अथ मुनीन्द्रसम्मतो वत्सलः (२) (क्ष) ।

(श) यथेति । लोके इहलोके यच्च कामसुखम् अङ्गनालिङ्गनादिवैषयिकसुखम्, यच्च दिव्यं परलौकीयं यागादिकर्षणा स्वर्गीयं महासुखं लोके महासुखत्वेन प्रसिद्धं सुखम्, एते द्विविधे सुखे दृष्ट्वाक्षयसुखस्य शमनिबन्धनब्रह्मानन्दस्य षोडशीं कलामपि षोडशभागैकभागपरिमाणमपि नार्हन्तः न प्राप्नुतः ।

(ष) दयावीरादौ शान्तरसस्यान्तर्भावस्तु न भवत्येव प्रत्युत दयावीरादिपात्राणामहङ्कारसामान्याभावे दयावीरादिरसा एव शान्तरसे अन्तर्भावः प्राप्नुवन्तीत्याह सर्वेति । पुरुषाश्चेत् सर्वाकारम् अहङ्काररहितत्वं व्रजन्ति सर्वप्रकाराहङ्कारवर्जिता भवन्ति ; तदा तदीयदयोत्साहादिषट्तिता दयावीरादयो रसा एव अत्र शान्तरसे अन्तर्भावमहन्ति । अतः शान्तो नामातिरिक्तो रसः स्वीकर्तव्य एवेति भावः ।

(स) आदौति । “निरहङ्काररूपलाहयावीरादिरेष नो” इत्यत्र प्रकृते आदिशब्दादित्यर्थः । अत्रापि प्रभृतिशब्दात् गुरु-विप्र-मुनि राजविषया रतिभावा गृह्यन्ते ।

(ह) कदेति । मीचावस्थायामुपस्थितप्रायस्य कस्यचिदुक्तिरियम् । कदा इह वाराणस्यां सुरधुन्या गङ्गाया रोधसि तीरे वसन्, कौपीनं वसानः परिदधानः, शिरसि अञ्जलिपुटं निदधानः स्थापयन् सन्नद्धम्, “अये गौरीनाथ ! हे त्रिपुरहर ! हे त्रिपुरासुरनाशक ! शम्भो ! त्रिनयन ! प्रसीद” इति क्रोशन् उच्चैर्बदन् निमिषमिव निमेषपरिमितसमयमिव दिवसान् नेष्यामि अतिवाहयिष्यामि ।

अत्र वक्तुर्मीचावस्थायामुपस्थितप्रायत्वात् सर्वाहङ्कारनिवृत्त्या न धर्मवीरो रसः, सच्चार्थादिभिरपरिपुष्टतया च न शान्तो रसः, किन्तु शिवविषयं रतिमात्रं भावशब्दवाच्यम् । अतएव “देवताविषया रतिर्यथा” इति उपाधुक्तम् । इदमुदाहरणम् शान्त्यतिरिक्तस्थलेऽपि देवताविषयरतिभावसम्भवप्रदर्शनाय ।

(क्ष) अथेति । मुनीन्द्रस्य प्राचीनतमालङ्कारिकस्य भरतस्य सम्मतो वत्सलो रसो निरूप्यत इति

(१) तथेति पाठान्तरम् । (१) अथ मुनीन्द्रोऽप्याह इति पाठान्तरम् ।



२३१ । वत्सलश्च रस इति तेन स दशमो रसः ।

स्फुटं चमत्कारितया वत्सलश्च रसं विदुः ॥

स्थायौ वत्सलतास्नेहः पुत्राद्यालम्बनं मतम् ।

उद्दीपनानि तच्चेष्टा विद्याशौर्योदयादयः ॥

आलिङ्गनाङ्गसंस्पर्श-शिरश्चुम्बनमीक्षणम् ।

पुलकानन्दवाष्पाद्या अनुभावाः प्रकौर्त्तिताः ॥

सञ्चारिणोऽनिष्टशङ्का हर्षगर्वादयो मताः ।

पद्मगर्भच्छविर्वर्णी देवतं लोकमातरः ॥ (क)

यथा—“यदाह धात्रा प्रथमोदितं वचो ययौ तदीयामवलम्ब्य चाङ्गुलीम् ।

अभूच्च नम्रः प्रणिपातशिष्या पितुर्मुदं तेन ततान सोऽर्भकः ॥” (ख)

शेषः । एतेनान्येषां नव्यानामात्मनश्च वत्सलस्य रसत्वे सञ्चितिर्नास्तीति द्योतितम् । तथा च पुत्रादिस्नेहस्य सञ्चार्यादिभिः परिपुष्टिस्त्वे तस्य दयावीरान्तर्भावः, अन्यथा तु स्नेहाख्यं भावमात्रम् । तथापि तु भरत-सञ्चितस्यार्षत्वेन प्रत्याख्यातुमशक्यत्वात् तदीयत्वे नैवेष्ट निरूप्यत इति भावः ।

(क) वत्सल इति । वत्सलश्च रस इति भरतमतमिति शेषः । तेन हेतुना स वत्सली दशमो रसः, शान्तपथ्यन्तस्य नवमत्वादित्याशयः । स्फुटं स्पष्टं चमत्कारितया चमत्कारजनकतया वत्सलश्च रसं विदुः, भरतादयः प्राचीना इति शेषः । स्वमतेऽपि चमत्कारित्वस्यैव रसप्राणत्वात् वत्सलस्य रसत्वं कथञ्चिदयुक्तिस्त्वमपीति भावः । वत्सलतारूपः स्नेहः स्थायी भावः, पुत्रः आदिपदात् कान्यानुजादिकश्च आलम्बनं मतम् । तस्य पुत्रादेः चेष्टा, क्रीडा हास्यादिः, विद्या शास्त्रादिज्ञानम्, शौर्यं वीरत्वम्, उदयो धनार्जनादिभिरभ्युदयः, आदिशब्दात् परिचर्यादयश्च उद्दीपनानि उद्दीपनविभावाः । आलिङ्गनम् अङ्गसंस्पर्शः शिरसश्चुम्बनम् । अत्र समाहारद्वन्द्वः । ईक्षणं दर्शनम्, पुलकी रोमाञ्चः, आनन्दवाष्पम् आनन्दाश्रुपातः, आद्यशब्दात् वस्त्रालङ्कारदानादयश्च अनुभावाः प्रकौर्त्तिताः । अनिष्टशङ्का, हर्षः, गर्वः, आदिशब्दात् घृतिप्रभृतयश्च सञ्चारिणो भावा मताः । लोकमातरो गौर्यादिषोडशमादृका देवतमधिदेवता, तासां परमस्नेहवत्त्वादित्याशयः । अतएव पद्मगर्भस्यैव पद्मकीषस्यैव कृतिः कान्तियस्य स तादृशो वर्णः श्रेतपीताम इत्यर्थः, मातृशामपि तद्वर्णत्वादिति भावः । रसानां वर्णदेवतयोः कल्पनाकारणानु शृङ्गारप्रकरण एव दर्शितम् ।

(ख) यदिति । रघुवंशे रघोर्वाल्यावस्थावर्णनमिदम् । धात्रा उपमाया प्रथमम् उदितम् उच्चारितं वचः “मा” इत्यादिकं वाक्यं यदाह ब्रवीति स, तदीयां धात्रीसम्बन्धिनीम् अङ्गुलीम् अवलम्ब्य धृत्वा यदययौ च, प्रणिपातशिष्या प्रणामकरणीपदेशेन यच्च नमः अभूत् ; तेन कार्य्यगणने सः अर्भको बालको रघुः

पितुर्दिक्षीपस्य मुदम् आनन्दं ततान वदंतीमासि ।



एषाञ्च (१) रसानां परस्परविरोधमाह—(ग)

२३२ । आद्यः-करुण-बीभत्स-रौद्र-वीर-भयानकैः ।

भयानकेन करुणेनापि हास्यो विरोधभाक् ॥

करुणो हास्य-शृङ्गार-रसाभ्यामपि तादृशः ।

रौद्रस्तु हास्य-शृङ्गार-भयानकरसैरपि ॥

भयानकेन शान्तेन तथा वीररसः स्मृतः ।

शृङ्गार-वीर-रौद्राख्य-हास्य-शान्तैर्भयानकः ॥

शान्तस्तु वीर-शृङ्गार-रौद्र-हास्य-भयानकैः ।

शृङ्गारेण तु बीभत्स इत्याख्याता विरोधिता ॥ (घ)

आद्यः शृङ्गारः । एषाञ्च समावेशप्रकारा वक्ष्यन्ते (ङ) ।

अत्राक्षेपलभ्यो दिलीपस्य क्रोहः स्थायी भावः, रघुरालम्बनविभावः, तादृशभाषणादिकमुद्दीपनविभावः, आक्षेपलभ्या आलिङ्गनादयोऽनुभावाः, हर्षादयश्च सञ्चारिभावाः, इमे समुदिताः सामाजिकेषु वत्सलरसतया परिणमन्ते ।

(ग) अथ “परिपन्थिरसाङ्गस्य विभावादेः परिग्रहः” इति सप्तमपरिच्छेदे दीयरसदोषविवेचनसौकर्याय प्रकरणादिहैव तेषां रसानां परस्परपरिपन्थिलं दर्शयितुमाह एषामिति ।

(घ) आद्य इति । आद्य आदिमः शृङ्गारः-करुण-बीभत्स-रौद्र-वीर-भयानकैः सह विरोधभागिति परीणान्वयः । एवमन्यत्रापि द्वतीयान्तपदैः सह प्रथमान्तपदानां विरोधभागित्वेनान्वयः समुच्चेयः । विरोधो नाम प्रतिषन्धकत्वम्, तच्च यद्यपि स्थायिभावानामेव वस्तुतः सम्भवति, तथापि स्थायिभावपरिणतिरूपतया परस्परं रसेष्वेव तत्पर्यवस्यतीति रस एव विरोधभागित्युच्यते । तथा च शीकजुगुप्सा-क्रोधीन-साह-भयरूपकरणादिस्थायिभावसत्त्वे शृङ्गारस्थायिभावस्य रतेराविर्भाव एव न स्यादित्यतः शृङ्गारः करुणादिभिः सह विरोधभागिति बोध्यम् । एवमन्यत्रापि । अत्र शान्तेनापि सह आद्यो विरोधभागिति बोध्यम्, “शान्तस्तु वीरशृङ्गारैः” त्याद्यभिधानात् ; अन्यथा “रसानां परस्परविरोधमाह” इति वृत्तिग्रन्थो नीपपद्यते । अतएव सप्तमपरिच्छेदे वक्ष्यति—“मानं मा कुरु तन्वङ्गि ! ज्ञात्वा यौवनमस्थिरम् ।” अत्र यौवनास्थैर्य-निवेदनं शृङ्गाररसस्य परिपन्थिनः शान्तरसस्याङ्गम्” इति । अतएवान्यत्रापि इत्थं स्वविरोधिनां मध्ये कस्यचिदनुक्तावपि तत्समुच्चयः अध्याहारो वा कल्पनीयः । तादृशी विरोधभागित्यर्थः ।

(ङ) एषामिति । किञ्चेति चार्थः । एषां विरोधानां समावेशप्रकारा अवस्थानप्रकाराः, वक्ष्यन्ते सप्तमपरिच्छेदशेषे इति शेषः । वक्ष्यमपि तत्रैव विवरीय्यामः ।

(१) एतेषाञ्च इति पाठान्तरम् ।



२३३ । कुतोऽपि कारणात् क्वापि स्थिरतामुपयन्नपि ।

उन्मादादिर्न तु स्थायी न पात्रे स्थैर्यमेति यत् ॥ (च)

यथा—विक्रमोर्वशां चतुर्थोऽङ्के पुरुरवस उन्मादः (क) ।

२३४ । रसभावौ तदाभासौ भावस्य प्रशमोदयौ ।

सन्धिः शवलता चेति सर्वेऽपि रसनाद्रसाः ॥ (ज)

रसनधर्मयोगित्वाद्भावादिव्वपि रसत्वमुपचारादित्यभिप्रायः (झ) ।

भावादय उच्यन्ते—

२३५ । सञ्चारिणः प्रधानानि देवादिविषया रतिः ।

उद्बुद्धमात्रः स्थायी च भाव इत्यभिधीयते ॥ (ञ)

(च) ननु तृतीयचणादावपि तिष्ठतीति स्थायीति व्युत्पत्तेरुक्तौ तृतीयचणादौ स्थायिन उन्मादादेः कथं न स्थायिभावत्वमित्याह कुतोऽपीति । कुतोऽपि कारणात् वाङ्मनीयाप्राप्तादिवशात् क्वापि कुत्रापि रसे स्थिरतां कथञ्चिद्द्विर्घकालस्थायित्वम् उपयन्नपि प्राप्नुवन्नपि उन्मादः आदिशब्दात् निर्वेदादिश्च न तु स्थायी न स्थायिभावपदवाच्यः ; यत् यस्मात् पात्रे नायकादौ स्थैर्यं तत्तद्व्यसमाप्तिपर्यन्तस्थायित्वं न एति प्राप्नोति । तथा च यो भावो व्यसमाप्तिपर्यन्तं तिष्ठति स एव स्थायी भावः । उन्मादादिस्तु कुत्रापि न तथेति न स्थायी भाव इति भावः ।

(क) यथेति । यस्य चोन्मादस्य, पुरुरवसि चतुर्थाङ्कपर्यन्तमेव स्थायित्वान्न स्थायिभावत्वम् । किन्तु उर्वशां पुरुरवसो रतेर्यस्यसमाप्तिपर्यन्तमेव स्थायित्वात् तस्या एव स्थायिभावत्वमिति भावः ।

(ज) “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” इत्यत्र रसपदेन भावादयोऽपि ग्राह्या इत्यभिप्रायेण मूलकारणाद् रसेति । रसो भावश्च तौ, तयो रसभावयोरभासौ रसाभासौ भावाभासश्च, भावस्य प्रशम उदयश्च तौ भावशान्तिर्भावोदयश्च, भावसन्धिर्भावशवलता चेति सर्वेऽपि अष्टविधा आस्ताद्याः रसनात् काव्यनाट्ययोरास्तादनात् रसा उच्यन्ते ।

(झ) रसनेति । रसनधर्मयोगित्वात् काव्यनाट्ययोरास्तादिविषयत्वात् । एतेन भावादीनां रसल-  
नोपचारिकं विभावादिभिः परिपुष्टस्य तु स्थायिभावस्य रसत्वं मुख्यमिति सूचितम् । तथा च “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” इत्यत्र सामान्यत्वादुभयविधस्यैव रसस्य परिग्रह इत्युक्तम् ।

(ञ) तत्र भावमाह सञ्चारिण इति । प्रधानानि रसापेक्षया प्राधान्येन प्रतीयमानाः सञ्चारिणो निर्वेदादयो व्यभिचारिभावाः । सञ्चारिणो भावा इत्यस्य विशेषणत्वेऽपि प्रधानशब्दस्य पक्षे नित्यनपुंसकत्वात् प्रधानानीति नपुंसकनिर्देशः । देवादिविषया रतिरनुरागः, तथा उद्बुद्धमात्रः आविर्भूतमात्रः, न पुनर्विभावादिभिः परिपुष्टोऽपीति मात्रशब्दस्यार्थः ; स्थायी रत्यादिः स्थायी भावश्च भाव इत्यभिधीयते । तथा च सञ्चारिणोऽपि एव भावश्च भाव इत्यभिधीयते ।



“न भावहीनोऽस्ति रसो न भावो रसवर्जितः ।

परस्परकृता सिद्धिरनयो रसभावयोः ॥” (४)

इत्युक्तदिशा परमालोचनया परमविश्रान्तिस्थानेन रसेन सहैव वर्तमाना अपि राजानुगतविवाहप्रवृत्तभृत्यवदापाततो यत्र प्राधान्येनाभिव्यक्ता व्यभिचारिणी देव-सुनि-गुरु-नृपादि-विषया च रतिरुद्बुद्धमात्रा विभावादिभिरपरिपुष्टतया रसरूपतामनापद्यमानाश्च स्थायिनो भावा भावशब्द-वाचाः (४) ।

तत्र व्यभिचारो यथा—“एवंवादिनि देवपौ” इत्यादि (१६३ पृष्ठे) ।

अत्र अवहित्या (६) ।

देवविषया रतियथा कुन्दमालायाम्—

“दिवि वा भुवि वा ममास्तु वासो नरके वा नरकान्तक ! प्रकामम् ।

अवधीरितशारदारविन्दौ चरणौ ते मरणेऽपि चिन्तयामि ॥” (६)

(४) स्वसिद्धान्तानुगुणं प्राचीनमतमाह नेति । रसः शृङ्गारादिः भावनिर्वेदादिभिर्व्यभिचारिभिः हीनः परित्यक्तो नास्ति, तेषां रसस्य परिपोषकत्वेन नियतापेक्षणीयत्वादिति भावः । तथा भावो निर्वेदादिव्यभिचारिभावोऽपि रसवर्जितो नास्ति, रसघटकस्थायिभावे व्यभिचारिभावस्य उन्मूलननिर्घ्नभावेनैव नियतावस्थानादित्याशयः । अतएवानयोः रसभावयोः परस्परकृता सिद्धिर्निष्पत्तिः ।

(४) इतीति । इत्युक्तदिशा अनेन प्रकारेणेत्यर्थः । परमालोचनया सूक्ष्मानुसन्धानेन इदं ज्ञायत इति शेषः । परमविश्रान्तिस्थानेन स्वकौथनियतावस्थानाश्रयेण । व्यभिचारिणी हि नियमेनैव रसघटक-स्थायिभावव्यवतिष्ठन्ते । रसेन रसघटकस्थायिभावेन । सहैव वर्तमाना अपि एकस्मिन्नेव वाक्यादौ एकव्यञ्जनावीष्यत्वात् सहचरभावेनैव विद्यमाना अपि । यथा—अनुरक्तभृत्यस्य विवाहसभायां समासीन-सामाविकवेशधारिराजापेक्षया विवाहोचितमहोज्ज्वलवेशधारी भृत्यो लोकानामापाततो नयनमार्गे प्राधान्येनाभिव्यक्तो भवति ; तथैव यत्र वाक्यविशेषे स्थायिभावापेक्षया आपाततः प्राधान्येनाभिव्यक्ता निर्वेदादयो व्यभिचारिणो भावा वर्तन्ते, तत्रैव ते भावशब्दवाचा भवन्तीत्यर्थः । एतेन प्रकृते तु तादृशसमायामपि राजैव तादृशवाक्यादावपि स्थायिभावस्यैव प्राधान्यम्, उपजीव्यत्वादिति द्योतितम् । नृपादीत्यादिशब्देन सुहृदादियङ्गणम् । रतिय भावशब्दवाचेति परेणान्वयः । कारिकास्थमात्रपदस्य व्यावृत्तिमाह “विभावादिभिरपरिपुष्टतया रसरूपतामनापद्यमाना” इति । स्थायिनो भावा रतिहास्यादयः प्रागुक्ताः ।

(६) तत्रेति । तत्र तेषु व्यभिचारिभावादिविविधभावेषु मध्ये । अत्र “एवंवादिनी”त्यादिश्लोके अवहित्या अवहित्याख्यः प्रागुक्तलक्षणी व्यभिचारिभाव एव भावशब्दवाच इत्यर्थः । तथा चात्र अद्भुतित्यापि पार्वत्याः शिवविषयक-रतिरूपस्थायिभावस्य विभावादीनामत्यन्तव्यवहितत्वाद्दिलीनप्रायत्वेनानभिव्यक्तिः, अवहित्यायास्तु कमलपत्रगणनेन सुस्पष्टाभिव्यक्तिरिति भावः ।

(४) इतीति । इति गङ्गाधरः । नरकान्तक ! प्रकामम् । दिवि स्वर्गे वा भुवि वा नरके



मुनिविषया रतिर्यथा—

“विलोकनेनैव तवासुना मुने ! कृतः कृतार्थोऽस्मि निवर्हितांहसा ।

तथापि शुश्रूषुरहं गरीयसीर्गिरोऽथवा श्रेयसि केन दृष्यते ॥” (ण)

राजविषया रतिर्यथा मम ।

“त्वद्वाजिराजिनिर्धूत-धूलौपटलपङ्क्तिनाम् ।

न धत्ते शिरसा गङ्गां भूरिभारभिया हरः ॥” (त)

एवमन्यत् (थ) ।

उद्धृष्टमात्रस्थायिभावः (१) यथा—

वा प्रकामं पथ्यात् यथा स्यात्तथा मम वासोऽस्तु । ततो न दुःखमिति भावः । तथापि मरयेऽपि सत्युक्तालेऽपि अवधौरितं स्वसौन्दर्येणावज्ञातं शरदारविन्दं शरत्कालौघपन्नं याभ्यां तादृशौ ते तव चरणौ चिन्तयामि ।

अत्र वक्तुः कृष्णविषयकानुरागात्मकरतिरूपो भावः । न च अस्या अपि रतेः स्थायिभावत्वादुपयोगि-विभावाद्याच्चेपाच्च रसलम्बेवास्ति वाच्यम्, नायकनायिकयोरन्योन्यविषयकरतेरेव रसघटकस्थाधिभावत्व-नियमात् तत्रैव शृङ्गारभावात् “शृङ्ग” हि मन्मथोद्देशदागमनहेतुकः” इत्यभिधानात् । एतेन नायक-नायिकयोरन्योन्यविषयकरतिभिन्नाया एव रतेर्भावत्वमिति पर्थवसितम् ।

(ण) विलोकनेनेति । शिशुपालवधे नारदं प्रति कृष्णेनोक्तमिदम् । हे मुने ! निवर्हितांहसा दूरीकृतपापेन अमुना तव विलोकनेनैव दर्शनेनैव कृतार्थः कृतोऽस्मि । तथापि अहं गरीयसीर्गुरुतरार्थ-बोधिकाः तव गिरी वाक्यानि शुश्रूषुः श्रोतुमिच्छुर्जातः । अथवा तथाहि श्रेयसि मङ्गललाभविषये केन कृनेन दृष्यते, अपि तु न केनापीत्यर्थः । जातेऽपि मङ्गले मङ्गलान्तरस्याप्याकाङ्क्षा जायत इति भावः ।

अत्र कृष्णस्य नारदविषयकानुरागात्मकरतिरूपो भावः ।

(त) त्वदिति । हे नृपते ! हरो महादेवः शिरसा तव वाजिराज्या अश्वसमूहेन निर्धूतं अत्यन्तभारभयेन न धत्ते ।

अत्र वक्तुः राजविषयकानुरागात्मकरतिरूपो भावः ।

(थ) एवमिति । अन्यत् गुर्वादिविषयकरतेरुदाहरणम्, एवमूह्यमित्यर्थः । तत्राध्यापकरूपगुरुविषया रतिर्यथा मम ।

“धर्मज्ञेषु महानयं वदति कोऽप्यन्यस्तु विज्ञेयमिति तत्त्वं तत्र परीक्षितं ननु महच्छब्दस्य प्रागमत् ।

स्वोपाध्यायपदादधस्तदुभयं बौध्येव यस्य स्थितं तं वन्दे गुरुरामनाथकृतिनं सिद्धान्तपञ्चननम् ॥”

सुहृद्विषया रतिर्यथा—“त्वं मां अरसि हे बन्धो ! न अरामि त्वहं पुनः ।

अरणं चेतसी वृत्तं चेतस्तु तव सन्निधौ ॥”



“हरस्तु किञ्चित्परिलुप्तधैर्यश्चन्द्रोदयारम्भ इवाम्बु राशिः ।

उत्तममुखे विम्बफलाधरोष्ठे व्यापारयामास विलोचनानि ॥” (द)

अत्र पार्वतीविषया भगवतो रतिः (घ) ।

ननूक्तं प्रपाणकरसवद्विभावादीनामेकोऽवभासो रस इति तत्र सञ्चारिणः

पार्थक्याभावात् कथं प्राधान्येनाभिव्यक्तिः ? इत्युच्यते (न) ।

२३६ । यथा खण्डमरौचादेरेकौभावे प्रपाणके ।

उद्रेकः कस्यचित् क्वापि तथा सञ्चारिणो रसे ॥ (प)

अथ रसाभास-भावाभासौ ।

२३७ । अनौचित्यप्रवृत्तत्वे आभासो रसभावयोः । (फ)

अनौचित्यञ्चात्र रसानां भरतादिप्रणीतलक्षणानां सासग्रीरहितत्वे सत्येकदेशयोगित्वोपलक्षणपरं बोध्यम् (ब) ।

(द) हर इति । चन्द्रोदयस्य आरम्भे अम्बु राशिः समुद्र इव किञ्चित्परिलुप्तधैर्यं ईषत्क्षीणधैर्यः हरौ मङ्गदेवस्तु विम्बफलमिव अधरोष्ठौ यस्य तादृशे उमाया मुखे विलोचनानि दौष्ट्ये च चक्षुषि व्यापारयामास पातयामास । श्लोकोऽयं कुमारसम्भवतृतीयसर्गे ।

(घ) अत्रेति । भगवतः शिवस्य रतिरुद्बुद्धमात्रा तादृगुद्बुष्टिपातरूपानुभावेनाभिव्यक्तापि उद्दीपन-सञ्चारिभावयोरभावात् प्राथमिकत्वाच्च भावरूपैव, न रसः । यत्तु केचिदत्र अधरोष्ठयोर्विम्बफलसाम्य-रूपोद्दीपनविभावेन लज्जादिव्यभिचारिभावाच्चेपेण च परिपोषिता रतिरियं रसतामेतीति वदन्ति, तदसत् ; रतेरुत्पत्तिचण एव तदुद्दीपनपरिपोषणयोरसम्भवात् । अतएव उद्बुद्धमात्रः स्थायी भाव इत्युक्तम् ।

(न) “सञ्चारिणः प्रधानानि” इति स्मृतिं प्रत्येव स्वकीयपूर्वोक्तिविरोधमाशङ्कते नन्विति । उक्तं “ततः सम्बलितः सर्वो विभावादिः सचेतसाम् । प्रपाणकरसव्यायाच्चर्यमाणो रसो भवेत् ॥” इत्यनेनेति शेषः । अत्र प्रपाणकरसवदित्यादिकन्तु तस्यैवार्थप्रदर्शनमात्रमिति बोध्यम् ।

(प) यथेति । यथा प्रपाणके रसे खण्डमरौचादेः एकौभावे मिश्रणे सत्यपि क्वापि कदाचित् कस्यचित् खण्डस्य मरौचादेर्वा उद्रेको रसनायामाधिक्येनानुभवः मिश्रणतारतम्यात्, तथा विभावाद्येक-ज्ञानगोचरेऽपि रसे क्वापि कस्यचित् सञ्चारिण उद्रेकः प्राधान्येनाभिव्यक्तिर्भवति काव्यबन्धवैचित्र्यात् । अतो न विरोध इति भावः ।

(फ) अनौचित्येति । रसभावयोः अनौचित्येन शास्त्रीयनियमसामाविकनियमादिविरुद्धत्वेन प्रवृत्तत्वे विद्यमानत्वे आभासो दोषो भवति । तथा च क्वचित् अयोग्यलक्षणविषयस्याधिभावकालं क्वचिद्भावाभासस्य अयोग्यपात्रवृत्तत्वं रसभावयोरभास इत्यर्थः । अयोग्यत्वञ्च कदाचित् धर्मशास्त्रनिषेधात् कदाचिदसम्भवात् कदाचित् तत्त्वबोधोपायलत्वाच्च बोध्यम् ।

(ब) अनौचित्यपदस्य तात्पर्यमाह अनौचित्यमिति । भरत-सोजर-जादिसिद्धि-प्रणीतानि



तच्च बालव्युत्पत्तये एकदेशतो दृश्यते (भ) ।

२३८ । उपनायकसंस्थायां मुनिगुरुपत्नौगतायाञ्च ।

बहुनायकविषयायां रतौ तथाऽनुभयनिष्ठायाम् ॥

प्रतिनायकनिष्ठत्वे तद्वदधमपालतिव्यंगादिगते ।

शृङ्गारेऽनौचित्यं रौद्रे गुर्वादिगतकोपे ॥

शान्ते च हौननिष्ठे गुर्वाद्यालम्बने हास्ये ।

ब्रह्मवधाद्यत्साहेऽधमपालगते तथा वीरे ॥

उत्तमपात्रगतत्वे भयानके च यमेवमन्यत्र । (स)

लक्षणानि येषां तेषाम् । अतएव तत्तदुक्तसामग्रीणां नामाभावात्तद्विहितं भावः । सामग्रीरहितत्वे पात्र-  
लम्बनादीनां योग्यतादिशङ्काणामुद्घातसत्त्वे सति एकदेशयोगित्वस्य स्थायिभावादिक्रियदृश्यवृत्तस्य उपलब्ध-  
परम् । तथा च यत्र पात्रालम्बनादीनां योग्यता नास्ति अथ च कैवल्यं स्थायिभाव उद्दीपनादिभावो वा  
वर्तते तादृशवर्षात्वनौचित्यपदेनोच्यते इति सरलार्थः ।

(भ) परवर्त्तिकारिकासमूहीकोराश्रयमाह तच्चेति । तच्च अनौचित्यं, बालव्युत्पत्तये अनौचित्यं  
बोधाय, एकदेशतः कतिपयस्थले ।

(स) उपेति । परिणीताया नायिकाया रतावनुरागे उपनायकसंस्थायाम् उपपत्तिविषयायां सत्यां  
शृङ्गारे रसे अनौचित्यं स्यात्, उपपत्तिविषयकानुरागस्य धर्मशस्त्रनिषिद्धत्वेन अयोग्यालम्बनविषयकत्वात् ।  
नायकस्य रतौ मुनिपत्नौगुरुपत्नौगतायां सत्यां शृङ्गारे अनौचित्यम्, तस्या अपि रतेत्यर्थं अयोग्यालम्बनविषयक-  
त्वात् । वेश्यायाः कन्याया वा रतौ बहुनायकविषयायां सत्यां शृङ्गारे अनौचित्यम्, बहुष्वेकस्या रसघटनोप-  
योगिपूर्णरतेरसम्भवात् । तथा रतौ अनुभयनिष्ठायां नायकस्य नायिकां प्रति रतेः सत्त्वे नायिकायाश्चासत्त्वे  
तत्र नायिकाया नायकं प्रति रतेः सत्त्वे नायकस्य चासत्त्वे शृङ्गारे अनौचित्यम्, तस्या अपि रतेत्यर्थं  
पूर्णात्वासम्भवात् । कन्याया नायिकाया रतेः प्रतिनायकनिष्ठत्वे नायकविपक्षवर्त्तित्वे सति शृङ्गारे अनौचित्यम्,  
तस्या अपि रतेः नायकीयवाचासत्त्वेन तथा पूर्णात्वासम्भवात् । कन्याया इत्यभिधानात् "उपनायकसंस्थायां"  
मित्यनेन, नायक-प्रतिनायकयोर्विलेने बहुलाभावात् "बहुनायकविषयायां"मित्यनेन, प्रतिनायकस्यापि तस्यां  
रतिसत्त्वात् "अनुभयनिष्ठायां"मित्यनेन च सह नास्य पौनरुक्त्यम् । तद्वत् अनुरागे अधमपात्रे मित्रादिनीच-  
जातीये तथा तिथ्यगादौ मनुष्येतरप्राणिषु तापसादौ च गते वर्त्तमाने सति शृङ्गारे अनौचित्यम्, तेषामनुराग-  
तत्त्वबोधाच्चमत्वात् । गुर्वादिगतकोपे सति रौद्रे रसे अनौचित्यम्, गुर्वादिं प्रति कोपस्य धर्मशस्त्रनिषिद्धत्वेन  
अयोग्यालम्बनविषयकत्वात् । शान्ते हौननिष्ठे नीचजातीयपात्रगते शान्ते रसे च अनौचित्यम्, तादृशपात्रस्य  
शमतत्वबोधाच्चमत्वात् । हास्ये गुरुमुन्यादिरिव आलम्बनं यस्य तादृशे सति हासरसे अनौचित्यम्, तादृश-  
पात्रस्य अनौचित्यनिषिद्धत्वेन अयोग्यालम्बनविषयकत्वात् । ब्रह्मवधे आदिशब्दात्, मुन्यादिवधे अवीर्यं इति



तत्र रतेरुपनायकनिष्ठत्वे यथा सम ।

“स्वामी मुग्धतरो वनं घनमिदं बालाहमेकाकिनी

क्षोषीमावृणुते तमालमलिनच्छाया तमःसन्ततिः ।

तन्मै सुन्दर ! मुञ्च कृष्ण ! सहसा वर्त्मते गोप्या गिरः

श्रुत्वा तां परिरभ्य मन्मथकलासक्तो हरिः पातु वः ॥” (य)

बहुनायकनिष्ठत्वे यथा—

“कान्तास्त एव भुवनत्रितयेऽपि मन्वे

येषां कृते सुतनु ! पाण्डुरयं कपोलः ।” (र)

अनुभयनिष्ठत्वे यथा—मालतीमाधवे नन्दनस्य मालत्याम् (ल) ।

दानद्वयोः कृत्रिमघर्षं च विषये उत्साहे सति वीरे अनौचित्यम्, तादृशीत्साहस्य धर्मशास्त्रनिषिद्धत्वेन अयोग्यालम्बनविषयकत्वात् ; तथा उत्साहे अधमपात्रगते च सति वीरे अनौचित्यम्, तद्वीत्साहस्यासम्भवत्वेन अयोग्यपात्रगतत्वात् । तथा भयस्य उत्तमपात्रगतत्वे सति भयानके रसे च औचित्यम्, तत्रापि भयस्यासम्भवत्वेन अयोग्यपात्रगतत्वात् ।

अन्ववाप्येव ज्ञेयमिति । तथा च गुरुतरापराधेन राजदण्डितगतशीके कश्यपे, ब्रह्मज्ञानिगतजुगुप्से वीमत्से, अभिज्ञमायाविनिष्ठविषये अद्भुते, दारुणशत्रुनिष्ठक्षेत्रे च वत्सले अनौचित्यमनुसन्धेयम् ।

(य) स्वामीति । हे कृष्ण ! स्वामी सम परिणता मुग्धतरः अतीवनिर्बोधः सुतरां विलम्बं तत्प्रहारप्राप्तिरिति, तेन मे रतिवर्तिनं जायत इति च सूचितम् । इदं वनं घनम् । अतो मयङ्करमेवेति, एतदेव रमणयोग्यं स्थानमिति च द्योतितम् । अहमेकाकिनी बाला । अतो विलम्बी न युक्त इति रमणे कथित् प्रतिबन्धकोऽपि नास्तीति च ध्वनितम् । तमालवत् मलिना छाया यस्या साः तादृशी तमःसन्ततिरन्वकाराग्निः क्षीणै धृषिबौम् आवृणुते । अतो भीषणीऽयं समय इति आशयो रमणं नान्योऽपि कथिज्जानीथादिति च ध्वनितम् । तत्तस्मात् हे सुन्दर ! सौन्दर्येण मन्मथोन्मीहन् ! एतेन त्वामपहाय गन्तुमेव न शक्नोमीति द्योतितम् । सहसा शीघ्रमेव मे सम वर्त्म गृहगमनपथं मुञ्च त्यज, इति इत्यं गोप्याः कस्याग्नि-क्षीपिकाया गिरी वाक्यानि श्रुत्वा, त्वां गोपीं परिरभ्य आलिङ्ग्य मन्मथकलासक्तो रमणव्यापृतो हरिः वी युषान् पातु ।

अत्र स्वामी मुग्धतर इत्यनेनात्मनोऽन्यपरिणीतत्वसूचनादस्या वक्तृनायिकायाः कृष्ण उपनायक एवेति गम्यते ।

(र) कान्ता इति । हे सुतनु ! सुन्दर ! अयं कपोलस्य गण्डदेशः येषां नायकानां कृते निमित्ते पाण्डुरविरहात् पाण्डुवर्णी जातः, भुवनत्रितयेऽपि मध्ये तु एव नायकाः कान्ता मनीजा इत्यहं मन्वे ।

अत्र येषां ते कान्तायेति बहुवचनव्यवहारायिकाया बहुनायकनिष्ठरतिः प्रतीयते ।

(ल) अन्विति । नन्दनस्य नन्दननामकस्य राजमुहद एव मालत्यां रतिर्न तु मालत्या अपि तत्र नन्दने रतिरिति द्रष्टव्यम् ।



“पञ्चादुभयनिष्ठत्वेऽपि प्रथममेकनिष्ठत्वे रतेराभासत्वम्” इति श्रीमल्लोचनकाराः । तत्रोदाहरणं यथा—रत्नावल्यां सागरिकाया अन्योन्य-सन्दर्शनात् (१) प्राक् वत्सराजे रतिः (व) ।

प्रतिनायकनिष्ठत्वे यथा—हयग्रीववधे हयग्रीवस्य जलक्रीडावर्णने । अधमपात्रगतत्वे यथा—

“जघनस्थलनक्षपत्रवल्ली गिरिमल्लीकुसुमानि कापि भिल्ली ।

अवचित्य गिरौ पुरो निषणा स्वकचानुत्कचयाच्चकार भर्त्ता ॥” (श)

तिर्यग्गतत्वे यथा—

“मल्लीमतल्लीषु वनान्तरेषु वल्लान्तरे वल्लममाह्वयन्ती ।

चञ्चद्विपञ्चोकलनादभङ्गी-सङ्गीतमङ्गीकुर्वते स्म भङ्गी ॥” (घ)

आदिशब्दात्तापसादयः (स) ।

रौद्राभासो यथा—“रक्तोत्फुल्लविशाललोलनयनः कम्पोत्तराङ्गो मुहुः

सुक्ता कर्णमपेतभौर्धुं तधनुर्बाणो हरेः पश्यतः ।

(व) पथादिति । आभासत्वं शृङ्गाराभासत्वम् । रतेरेकनिष्ठत्वं शब्ददिति शेषः ।

(श) जघनेति । जघनस्थले कटीदेशात् पथाङ्गानि नञ्वा धृता पत्रवल्ली पत्रवृत्ता यथा ता तथीका, कापि भिल्ली भिल्लरमणी गिरिमल्लीकुसुमानि कुटजकुसुमानि अवचित्य आहत्य पुरो भर्तुरयतः निषण्ण उपविष्टा सती, भर्त्ता स्वकचान् निजकेशात् उत्कचयाच्चकार-संयमयामास ।

अवानुरागस्य तत्त्वबोधोद्यमधमनायकनायिकागतत्वेन शृङ्गाराभासः ।

(घ) मल्लीति । भङ्गी धमरी, मल्लीभिर्मल्लिकाकुसुमैः मतल्लीषु प्रशस्त्येषु वनान्तरेषु काननाभ्यन्तरेषु वल्लान्तरे अन्यस्यां लतायां मधुपानोपविष्टमिति शेषः वल्लमं प्रियं अमरम् आह्वयन्ती रमणार्थमात्मन्यन्ती सती, चञ्चत्वाः कण्ठ्याः विपञ्चाः समतन्वीशालिन्या वीणायाः कलनादभङ्गा मधुरास्कुटञ्जनिप्रकारेण सङ्गीतं गानम् अङ्गीकुर्वते अ आदौ चकारित्यर्थः । “मधु हिरण्यः कुसुमैकपात्रे” इत्यादिः प्रकारान्तरप्रदर्शनमिदम् ।

अवानुरागस्य तत्त्वबोधोद्यमतिर्यग्गतत्वात् शृङ्गाराभासः ।

(स) आदौति । “अधमपात्रतिर्यग्गादिगते” इत्यत्र आदिशब्दादित्यर्थः । अन्वयादिशब्दात् उन्वादेशप्रवृत्तिपरिग्रहः । तत्र तापसगतानुरागे यथा कादम्बर्याम्—“तस्यास्तु तमवलीकयन्त्याः प्रेममन्दमुक्कलिते-नामन्दवायुभरतरङ्गतरलतारेण लीचनयुगलेन रूपसाखादयन्त्या जृम्भिकारभमन्यरमुखविन्यस्तकृतपल्लवाया मन्मथविक्रतं मन आसीत् ।”

अवानुरागतत्त्वबोधोद्यमधमनायकनायिकागतत्वेन शृङ्गाराभासः ।

(ङ) रक्तोत्फुल्लेति । तदानीमपि कर्णवधासामर्थ्येन गाण्डीवादि निन्दनं युधिष्ठिरं कर्तुंमुद्यते



आभातः कटुकोक्तिभिः स्वमसक्तदोषि क्रमं कीर्त्तयन्  
असास्फोटपटुर्गुधिष्ठिरमसौ हन्तुं प्रविष्टोऽर्जुनः ॥” (ह)

भयानकाभासो यथा—

“अशक्तुवन् सोढुमधोरलोचनः सहस्ररश्मोरिव यस्य दर्शनम् ।

प्रविश्य हेमाद्रिगुहागृहान्तरं निनाय विभ्यद्विषानि कौशिकः ॥” (छ)

स्त्रीनीचविषयमेव हि भयं रसप्रकृतिः (क) ।

एवमन्यत्र (ख) ।

२३६ । भावाभासो लज्जादिके तु वेश्यादिविषये स्यात् ॥ (ग)

अर्जुने परिक्रमस्योक्तिरियम् । रक्ते क्लोषेन रक्तवर्णे उत्पुङ्गे प्रकाशिते विशाले विसृते लोले आचूर्णिते च नयने नेत्रद्वये यस्य सः, मुहुर्वारं वारं कम्प उत्तरः अधिको वेष ताडशानि अङ्गानि यस्य सः, कर्णं मुक्ता विहाय अपेतभीत्यक्तभयः, धृतधनुर्बाणः, कटुकोक्तिभिर्गुधिष्ठिरस्य कटुवाक्यैः आभात उत्तेजितः, असंयोः स्तब्धयोः आस्फोटो हलाघाते पटु, सत्परः, असौ अर्जुनः, असक्तुं वारं वारं स्वं स्वकीयं दोषं क्रमं बाहुवल्गं कीर्त्तयन् सन्, पश्यत एव हरेः पश्यन् कृष्णमनादृश्यैव गुधिष्ठिरं हन्तुं शिविरं प्रविष्टः ।

अवाजुर्नकोधस्य ज्येष्ठसहोदरगुधिष्ठिररूपगुणगतत्वात् रौद्ररसाभासः ।

(घ) अशक्तुवदिति । कौशिको देवेन्द्रः पंचकयः, सहस्ररश्मिः सूर्यस्यैव यस्य रावणस्य दर्शनं सोढुम् अशक्तुवन्, अधोरलोचनः अधिरष्टष्टिः विभ्यत् भीतश्च सन् हेमाद्रेर्गुहिव गृहं तस्य अन्तरं मध्यं प्रविश्य द्विषानि निनाय अतिवाह्यमास । शोकोऽयं शिशुपालवधकाव्यप्रथमसर्गे ।

अत्र भयस्य देवराजनिष्ठत्वे न भयानकरसामासत्वम् ।

(क) नन्वव को दोषो यद्गन्धानकरसस्याभासत्वमभिधीयत इत्याह स्त्रीति । हि यस्यात्, स्त्री स्त्रीजातिः नीची निष्ठाजनस्य विषयः पावंमाश्रयो यस्य तत्ताडशमेव भयं रसस्य भयानकरसस्य प्रकृतिमूर्त्तं स्थायी भाव इति यावत् “स्त्रीनीचप्रकृतिः” इत्यौचित्ये नैव तत्प्रकरणोक्तत्वात् । अतएवात्र भयस्य उत्तमपावगतत्वमेवा-  
नीचित्यादोष इति भावः ।

(ख) एवमिति । अन्यत्र शमादीनां हीननिष्ठत्वाद् एवमुदाहरणमृष्टमित्यर्थः ।

अत्र शमस्य हीननिष्ठत्वे ज्ञानरसाभासो यथा—

“ज्ञानपाकात् अपाकोऽपि पुराणयवणादयम् । भवसासारतां पश्यन् मोक्षाय निदधे मतिम् ॥”

हास्ये सर्वालम्बने हासरसाभासो यथा उत्तररामचरिते—

“आपदं अणुकापकारणं सविसेसभूदं अज्ज जिणकुञ्जाय ।”

अत्र जीर्णकुञ्जाणां मध्ये गुप्तीर्वाजीकैरप्यन्तःपातात् हासरसाभासत्वम् ।

सत्सहाहं अथमयागते वीराभासो यथा मम वज्जीयपतापनाटके—

“सैनिकं । हंसी । अवाजो विमलवर्णः, ना चिद्विदाव ।”



स्यष्टम् (घ) ।

२४० । भावस्य शान्तावुदये सन्धिमिश्रितयोः क्रमात् ।

भावस्य शान्तिरुदयः सन्धिः श्वलता मता ॥ (ङ)

क्रमेण यथा—

“सुततु ! जह्मिहि कोपं पश्य पादानतं मां

न खलु तव कदाचित् कोप एव विधोऽभूत् ।

इति निगदति नाथे तिर्यग्गामीलिताख्या

नयनजलमनस्यं मुक्तमुक्तं न किञ्चित् ॥” (च)

अत्र वाष्पमोचनेन ईर्ष्यास्थितच्चारिभावस्य शमः (छ) ।

“चरणपतनप्रत्याख्यानात् प्रसादपराङ्मुखे

निभृतकितवाचारेत्युक्त्वा रूपा परुषोक्तते ।

व्रजति रमणे निश्चस्योच्चैः स्तनस्थितहस्तया

नयनसलिलच्छन्ना दृष्टिः सखीषु निवेशिता ॥” (ज)

(ग) भवेति । लज्जायाम् आदिशब्दात् निर्वदादिके च व्यभिचारिभावे, वेश्या आदिशब्दात् दूष्या-  
दयस्य विषया आश्रया यस्य तादृशी सति तु भावाभासः स्यात् । अत्यन्तमिदं ज्ञेयं भावेषु वेश्यादिषु लज्जा-  
दीनामसम्भवेनैवानौचित्यादिति भावः ।

(घ) स्यष्टमिति । उदाहरणमिति शेषः । अत्र लज्जाया वेश्यानिष्ठत्वे भावाभासो यथा मम ।

“अनन्तभङ्गी परिभूषिताङ्गी मञ्जीरमञ्जु स्तनशालिनीयम् ।

वेशाङ्गना कापि विलोक्य लोकां नतानना राजति राजमानां ॥”

(ङ) भावस्येति । भावस्य यस्य कस्यचित् प्रागुक्तस्य व्यभिचारिभावस्य शान्ती निवृत्तौ भावस्य शान्तिः  
भावशान्तिनामा काव्यस्यात्मा । एवमन्वयापि व्याख्येयम् । कस्यचिद्भावस्य उदये उत्पत्तौ भावोदयनामां,  
कथीत्यिद्भावयोः सन्धौ संमानभाविनावस्थाने भावसन्धिनामा, केषाञ्चिद्भङ्गनां भावानां संमानभावेन मिश्रितत्वे  
भावश्वलतानामा च काव्यस्यात्मा भवेत् ।

(च) भावशान्तिरुदाहरणमाह सुतन्विति । हे सुततु ! कोपं जह्मिहि मुञ्च, पादानतं मां पश्य,  
कदाचिदपि तव एव विधः कोपः पूर्वं न खल्वभूत् । नाथे भर्त्तरि इति निगदति वदति सति, तिर्यग्गामीलि-  
ताख्या वक्रभावेनपञ्चुद्रितनयनया कथाचित् नायिकया अनस्यं बहुलं नयनजलं मुक्तं पातितम्, किन्तु  
किञ्चिदपि न उक्तं न भाषितम् ।

(छ) अत्रेति । वाष्पविसर्जने जायमाने ईर्ष्यादिनिवृत्तेः सर्वत्र दर्शनादिति भावः ।

(ज) भावोदयस्योदाहरणं दर्शयति चरणेति । चरणयोः स्वापदयोः पतनेऽपि प्रत्याख्यानात् कोपापरि-

त्यायेन निरासात् प्रसादपराङ्मुखे प्रिया प्रति प्रसन्नतावति, इति निभृतकितवाचारे । श्वलता सखीषु इति



अत्र विषादस्योदयः (झ) ।

“नयनयुगासेचनकं मानसवृत्त्यापि दुष्प्रापम् ।

रूपमिदं मदिराद्या मदयति हृदयं दुर्नोति च मे ॥” (ञ)

अत्र हर्षं विषादयोः सन्धिः (ट) ।

“क्वाकार्यं शशलक्ष्मणः क्व च कुलं भूयोऽपि दृश्येत सा

दोषाणां प्रशमाय मे श्रुतमहो ! कोपेऽपि कान्तं सुखम् ।

किं वक्ष्यन्त्यपकल्पयाः कृतधियः खम्रेऽपि सा दुर्लभा

चेतः ! स्वास्थ्यमुपैहि कः खलु युवा धन्योऽधरं पास्यति (१) ॥” (ठ)

अत्र वितर्कौत्सुक्य-मति-स्मरण-शङ्का-दैव्य-धृति-चिन्तानां श्रवणता (ड) ।

इति साहित्यदर्पणे रसभावादिनिरूपणो नाम

तृतीयः परिच्छेदः ॥०॥

उक्ता रूपा क्रोधेन परपीकृते निष्ठुरीकृते रमणे प्रिये व्रजति परित्यज्य प्रस्थिते सति, उच्चैर्निश्चस्य स्तनस्थित-  
रुजया वक्षसि दत्तद्वलया कथापि नाधिकया नयनसलिलच्छन्ना वाष्पावृता दृष्टिः संखीपु निवेशिता अपि ता ।

(झ) अवेति । विपादादयामावे दृष्टेर्नयनसलिलच्छन्नत्वासम्भवादिति भावः ।

(ञ) भावसन्धिं प्रदर्शयति नयनेति । नयनयुगस्य असेचनकम् अतीवदमिकरम्, मानसवृत्त्यापि  
मनोरथेनापि दुष्प्रापं भुवि विरलत्वात् दुर्लभम्, मदिराद्याः खञ्जननयनाया इदं रूपं मे मम हृदयं मदयति  
आह्लादयति, दुर्नोति च दुष्प्रापत्वात् सत्तापयति च ।

(ट) अवेति । वक्तुं श्रिते समानभावेन क्रमिकावस्थानादिति भावः ।

(ठ) भावश्रवणतामुदाहरति क्वेति । विक्रमीव श्यामुव शीविरिद्धादुन्मत्तेन पुरुषवसा उक्तमिदम् ।  
आत्महत्यारूपम् अकार्यं क्व, शशलक्ष्मणयन्द्रस्य निर्मलं कुलञ्च क्व, नितान्तनिष्पापे चन्द्रवशे समुत्पन्नस्य मे  
किमात्महत्या कर्त्तव्येति वितर्कः । भूयः पुनरपि सा उर्वशी मया दृश्येत किम् ? इत्यौत्सुक्यम् ।  
दोषाणां दुष्कार्याणां प्रशमाय निवारणाय मे मम श्रुतं शास्त्रज्ञानं स्थितम् । सुतरां महादुष्कार्यरूपा  
आत्महत्या न कर्त्तव्येति मतिः । अहो ! आश्चर्यम् । कोपेऽपि उर्वशा सुखं कान्तं सुन्दरमिति श्रुतिः ।  
अपकल्पया निर्यायाः कृतधियो मनस्विनो जनाः किं वक्ष्यन्ति अकार्यकारिणं मां प्रतीति शेषः । अत्र  
शङ्का । सा उर्वशी खम्रेऽपि मया दुर्लभेति दैव्यम् । अतएव हे चेतः ! स्वास्थ्यं स्थिरत्वम् उपैहि  
प्राप्नुहि इति धृतिः । कः खलु धन्यो युवा तस्या उर्वशा अधरं पास्यति । अत्र चिन्ता ।

(ड) अवेति । श्रवणता क्रमेण जायमानत्वात् मिश्रितत्वेन विचित्रता ।

इति महाभरतीपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशमहाचार्यविरचितायां  
साहित्यदर्पणटीकायां कुसुमप्रतिनायां तृतीयः परिच्छेदः ॥०॥



## चतुर्थः परिच्छेदः ।

— ३०३ —

अथ काव्यभेदमाह—(क)

१ । काव्यं ध्वनिगुणोभूत-व्यङ्ग्यञ्चेति द्विधा मतम् (ख) ।

तत्र—(ग)

२ । वाच्यातिशयिनि व्यङ्गे ध्वनिस्तत् काव्यमुत्तमम् ॥ (घ)

वाच्यादधिकचमत्कारिणि व्यङ्ग्यार्थं ध्वन्यते अस्मिन्निति व्युत्पत्त्या ध्वनिर्नामोत्तमं काव्यम् (ङ) ।

३ । भेदो ध्वनेरपि वा बुद्धोरितौ लक्षणाभिधामूलौ ।

अविवक्षितवाच्योऽन्यो विवक्षितान्यपरवाच्यश्च ॥ (च)

(क) अथेति । अथ काव्यलक्षणघटकसानुषङ्गिकावाक्यरसरूपपञ्चानन्तरम् । तत् काव्यं कतिविध-  
मित्याकाङ्क्षायां प्रसङ्गसङ्ख्या तत्काव्यस्य भेदमाह मूलकार इत्यर्थः ।

(ख) काव्यमिति । काव्यं द्विधा द्विप्रकारं मतम् । तत्राद्यः प्रकारो ध्वनिः, द्वितीयः प्रकारस्तु  
गुणीभूतव्यङ्ग्यमिति । तत्र कलत्रं दारा इत्यादिवदुभयोरप्यजहृल्लिङ्गतया काव्यमिति ह्येव ध्वनिरिति च  
पुंसां निर्देशः । गुणीभूतं वाच्यार्थादप्रधानीभूतं व्यङ्ग्यं व्यङ्ग्यार्थं अस्मिन्निति गुणीभूतव्यङ्ग्यं काव्यम् ।  
अस्य विशेषो वक्ष्यते ।

(ग) तत्रेति । तयोर्ध्वनि-गुणीभूतव्यङ्ग्ययोर्मध्ये इत्यर्थः ।

(घ) ध्वनिलक्षणमाह वाचेति । व्यङ्ग्ये व्यङ्ग्यार्थं, वाच्यात् वाच्यार्थात् अतिशयचमत्कारातिशयः  
अस्मांसीति स तथोक्तस्त्वस्मिन् सति ध्वनिः । तथा च वाच्यार्थादधिकचमत्कारजनकव्यङ्ग्यार्थवत् काव्यत्वं  
ध्वनिलमित्यर्थः । तच्च ध्वनिरूपं काव्यम् उत्तमं गुणीभूतव्यङ्ग्य-निर्व्यङ्गात्मकभेदद्वयापेक्षया उत्कृष्टम्,  
वाच्यार्थादधिकचमत्कारार्थं प्रकाशकत्वादेवेति भावः । एतेन यथाकथञ्चिद्व्यङ्ग्यार्थसत्त्वात् गुणीभूतव्यङ्ग्यं  
काव्यं मध्यमम्, सर्वथा व्यङ्ग्यार्थसत्त्वाच्च अव्यङ्ग्यं काव्यमधममिति प्राचीनवदेव प्रतिपादितम् ।

(ङ) वाच्यातिशयिनीतिशब्दस्यार्थप्रदर्शनपूर्वकं ध्वनिशब्दस्य योगरूढत्वं प्रदर्शयति वाचेति ।  
व्यङ्ग्यार्थं सतीत्यर्थः । ध्वन्यते व्यञ्जनया बोध्यते वाच्यार्थादधिकचमत्कारो अर्थः अस्मिन् काव्ये इत्यर्थः ।  
तथा च ध्वनधातोरधिकरणवाच्यं औषादिकं इकप्रत्ययः पुंसि । उक्तविधकाव्ये ध्वनिशब्दस्य योगरूढत्वात्  
गुणीभूतव्यङ्ग्यबोधकत्वमिति बोध्यम् ।

(च) अविवक्षितवाच्योऽन्यो विवक्षितान्यपरवाच्यश्चेति । अविवक्षितवाच्यं तत्तदर्थं बोध्यं, विवक्षितान्यपरवाच्यं तत्तदर्थं बोध्यं ।



अत्राविवक्षितवाच्यो नाम लक्षणाभूलो ध्वनिः । लक्षणाभूलत्वादेवात्र वाच्यसविवक्षितं वाधितस्वरूपम् (छ) । विवक्षितान्यपरवाच्यस्वभिधामूलः । अतएवात्र वाच्यं विवक्षितम् । अन्यपरं व्यङ्ग्यनिष्ठम् । अत्र हि वाच्योऽर्थः स्वरूपं प्रकाशयन्नेव व्यङ्ग्यार्थस्य प्रकाशकः । यथा—प्रदीपो घटस्य (ज) । अभिधामूलस्य बहुविषयतया पञ्चानिर्द्देशः (झ) ।

अविवक्षितवाच्यस्य भेदावाह—

४ । अर्थान्तरं संक्रामिते वाच्योऽत्यन्तं तिरस्कृते

अविवक्षितवाच्योऽपि ध्वनिर्द्विविध्यमृच्छति ॥ (ज)

प्रकारो उद्दीरितो कथितो । तनीमध्ये अन्य एकः लक्षणाभूल इत्यर्थः अविवक्षितवाच्यस्तदाख्यः । तथा च लक्षणाभूलत्वादेव न विवक्षितं वाच्यं वाच्यार्थो यस्मिन् सः । द्वितीयोऽभिधामूलस्तु विवक्षितान्यपरवाच्यस्तदाख्यः, तथा च अभिधामूलत्वादेव विवक्षितम् अन्यपरं व्यङ्ग्यार्थबोधकमपि वाच्यं वाच्यार्थो यस्मिन् सः ।

(छ) तत्रेति । तत्र तथैव विवक्षितवाच्य-विवक्षितान्यपरवाच्ययोर्मध्ये । अत्र अविवक्षितवाच्यं वाच्यं मुख्योऽर्थः । अविवक्षितत्वे हेतुमाह वाधितस्वरूपमिति । केनापि कारणेन अनुपपन्नावस्थमित्यर्थः । तथा च अविवक्षितवाच्ये ध्वनौ मुख्यार्थस्य केनापि कारणेन वाधितत्वादेव तस्य न विवक्षितत्वमिति भावः ।

(ज) विवक्षितेति । अतएव अभिधामूलत्वादेव । अत्र विवक्षितान्यपरवाच्ये ध्वनौ वाच्यं मुख्योऽर्थः । विवक्षितान्यपरवाच्यशब्दाल्लग्नतम् अन्यपरशब्दं व्याचष्टे अन्यपरमिति । व्यङ्ग्यनिष्ठं व्यङ्ग्यार्थं तथा पर्यवसितम् । प्रकाशयन्नेव अभिधाद्वारा बुद्धौ उपस्थापयन्नेव अभिधामूलव्यञ्जनाद्वारा व्यङ्ग्यार्थस्यापि प्रकाशक उपस्थापकः स्यादित्यर्थः । यथा—प्रदीपः स्वरूपं प्रकाशयन्नेव घटस्य प्रकाशकः, तथेत्यर्थः ।

(झ) नन्वाभिधामूलत्वेन प्रधानत्वात् प्रथमं बुद्धिविषयत्वाच्च विवक्षितान्यपरवाच्यस्यैव ध्वनेः प्रथमं निर्द्देशोचित्ये कारिकायां कथं तस्य पञ्चानिर्द्देश इत्याह अभिवेति । तथा च सूचीकटाहन्वायेन अल्पविषयतया लक्षणाभूलस्य अविवक्षितवाच्यस्य प्राङ्निर्द्देशः, अभिधामूलस्य तु बहुविषयतया पञ्चानिर्द्देश इति भावः ।

(ञ) अथेति । वाच्ये मुख्यार्थे अर्थान्तरं संक्रामिते उपादानलक्षणया स्वविशेषार्थतां प्राप्तं अत्यन्तं तिरस्कृते लक्षणलक्षणया सर्वार्थेव प्रतीत्यविषये च सति अविवक्षितवाच्योऽपि ध्वनिः द्विविध्यविपश्चरत्वं ऋच्छति प्राप्नोति । तथा च उपादानलक्षणया यस्य कस्यापि सामान्यरूपमुख्यार्थस्य स्वविशेषार्थरूपत्वेन पर्यवसति सति, अर्थान्तरसंक्रामितवाच्यो नाम ध्वनिः, तथा लक्षणलक्षणया मुख्यार्थस्य इतरार्थरूपतया पर्यवसनेन सर्वार्थे वा प्रतीतिविषयत्वात् अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यो नाम ध्वनिरिति सूत्रस्यार्थः ।



अविवक्षितवाच्यो नाम ध्वनिः । अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यः अत्यन्त-  
तिरस्कृतवाच्यश्चेति द्विविधः । यत्र स्वयमनुपयुज्यमानो मुख्योऽर्थः  
स्वविशेषरूपे अर्थान्तरे परिणमति तत्र मुख्यार्थस्य स्वविशेषरूपार्थान्तर-  
संक्रमितत्वादर्थान्तरसंक्रमितवाच्यत्वम् (ट) । यथा—

“कदली कदली करभः करभः करिराजकरः करिराजकरः ।

भुवनत्रितयेऽपि विभर्त्ति तुलामिदमूरुयुगं न चमूरुदृशः ॥” (ठ)

अत्र द्वितीयकदल्यादिशब्दाः पौनरुक्त्यभिया सामान्यकदल्यादिरूपे  
मुख्यार्थे वाधिता जाद्यादिगुणविशिष्टकदल्यादिरूपमर्थं बोधयन्ति (ड) ।  
जाद्याद्यतिशयस्य व्यङ्ग्यः (ड) ।

(ट) अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यशब्दस्य व्युत्पत्त्यर्थमाह यत्रेति । अनुपयुज्यमानः कयाचिद्वाधया  
स्वान्वयधोषं जनयितुमशक्तुर्वन्नित्यर्थः । परिणमति उपादानलक्षणया पर्थवसति । स्वविशेषरूपे अर्थान्तरे  
संक्रमितत्वात् उपादानलक्षणया सञ्चारितत्वात् । अर्थान्तरे संक्रमितं वाच्यं यत्र सः अर्थान्तरसंक्रमित-  
वाच्यः ।

(ठ) कदलीति । काञ्चित् सुन्दरीमवलोक्य कस्यापि रसिकस्योक्तिरियम् । कदली रश्मातरः,  
कदली नितान्तशीतलताविशिष्टी रश्मातरैव । अतः सा नातिशीतोष्णरूपस्य अस्योरुयुगस्य तुलां न  
विभर्त्तीति भावः । करभो हस्तस्य मणिवन्द्देशात् कनिष्ठाङ्गुलीपर्यन्तो देशः, करभः अत्यन्तखर्वसादृशदेश  
एव । सुतरां स यथासम्भवदीर्घस्य अस्योरुयुगस्य तुलां न विभर्त्तीत्याशयः । करिराजस्य हस्तिश्रेष्ठस्य  
करः शुण्डा, करिराजकरः अत्यन्तकठिना हस्तिश्रेष्ठशृङ्खलैव । अतएव सोऽपि नितान्तकीमलस्य तुलां न  
विभर्त्तीत्यभिप्रायः । अतएव चमूरोर्हरिणविशेषस्यैव दृशौ चक्षुषी यस्यास्तस्या अस्या नायिकाया इदम्  
ऊरुयुगं कर्तुं, भुवनत्रितयेऽपि तुलां कस्यापि सादृश्यं न विभर्त्ति न धारयति ; नायिकोरुयुगलस्य  
त्रिभुवनेऽपि कदली-करभ-करिराजकरभिन्नानामुपमानपदार्थानामभावात् तेषाञ्च तादवस्थादिति भावः ।

(ड) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । आदिशब्देन करभ-करिराजकरशब्दयोर्ग्रहणं  
पौनरुक्त्यभिया-एकार्थं प्रयुक्तयोर्द्वयोः शब्दयोराद्ये नैव तदर्थप्रतीत्युपपत्तौ द्वितीयस्य वैयर्थ्यमभेदः । अयन्तु  
मुख्यार्थवाधं प्रति हेतुरुक्तः । सामान्यः शीतोष्णादिसाधारणः । आदिशब्देन करभ-करिराजकररूपार्थयोः  
परिशुद्धः । वाधिता अनुपपन्ना इति लक्षणां प्रति हेतुरुक्तः । जाद्यां शैत्यम् । आदिपदेन  
खर्वत्वकठिनत्वयोर्ग्रहणम् । एवमन्यथोरप्यादिशब्दयोर्ग्रहणम् । बोधयन्ति “अतो धावति” इत्यादाविव  
उपादानलक्षणयेति शेषः ।

(ड) लक्षणायाः प्रयोजनम् अत्रत्यध्वनित्वप्रयोजकत्वाच्च जाध्येति । आदिपदेन खर्वत्वकठिनत्वयो-  
र्ग्रहणम् । व्यङ्ग्यी लक्षणांमूलप्रत्ययनया प्रतिपाद्यः । द्वितीयकदल्यादिशब्देऽङ्गिति-शेषः ।



यत्र पुनः स्वार्थं सर्वथा परित्यजन्नर्थान्तरे परिणमति, तत्र मुख्यार्थस्य अत्यन्ततिरस्कृतत्वादत्यन्ततिरस्कृतवाच्यत्वम् (ण) । यथा—

“निश्वासान्ध इवादर्थश्चन्द्रमा न प्रकाशते ।” (त)

अत्रान्धशब्दो मुख्यार्थे वाधितः अप्रकाशरूपमर्थं बोधयति; अप्रकाशति-  
शयश्च व्यङ्ग्यः (थ) । अन्धत्वाप्रकाशत्वयोः सामान्यविशेषभावाभावा-  
न्नार्थान्तरसंक्रमितवाच्यत्वम् (द) । यथा—

“भम धम्मिअ ! वीसत्यो सो सुण्हो अज्ज मारिओ देण ।

गोलावरीकच्छकुञ्जवासिणा दरीअसिहेण ॥” (ध)

अत्र भ्रम धार्मिकेत्यतो भ्रमणस्य विधिः प्रकृते अनुपयुज्यमानतया  
भ्रमणनिषेधे पर्यवस्यतीति विपरीतलक्षणाशङ्का न कार्या (न) । यत्र खलु

(ण) अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यस्य ध्वनिमुदाहरणं तदर्थं परिष्करोति यत्रेति । तुशब्दार्थे पुनःशब्दः ।  
स्वार्थं मुख्यार्थम् । सर्वथा विशेष्यत्वेन विशेषणत्वेन च । परिणमति लक्षणलक्षणया पर्यवस्यति । शब्द  
इति शेषः । अत्यन्ततिरस्कृतत्वात् प्रतीतिरत्यन्ताविषयीकृतत्वात् ।

(त) निश्वासेति । निश्वासेन निश्वासवायुपातेन अन्धः अप्रकाश आविलीभूत इत्यर्थः, आदर्शो  
दर्पण इव चन्द्रमाः कुञ्जटिकायां चन्द्री न प्रकाशते ।

(थ) उदाहृते लक्षणं योजयितुमाह अत्रेति । वाधित इति । अन्धत्वं नाम दृष्टिशक्तिराहित्यम् ;  
तस्य तु दर्पणे असम्भवात् प्राप्तस्यैव राहित्यसम्भवादिति भावः । अप्रकाशरूपम् आविलतास्वरूपम् । बोधयति  
लक्षणलक्षणयेति शेषः । अप्रकाशित्याद्युक्तैरर्थोऽपि पूर्ववद्बोध्यः ।

(द) नन्वत्रापि अन्धशब्दार्थस्य अप्रकाशरूपार्थे संक्रमितत्वात् कथं नार्थान्तरसंक्रमितवाच्यरूपध्वनित्व-  
मित्याह अन्धत्वेति । अन्धत्वस्य दृष्टिराहित्यरूपत्वात् अप्रकाशत्वस्य च आविलत्वरूपत्वात् व्यापकत्वव्याप्यत्वा-  
भावेन अन्धत्वाप्रकाशत्वयोः सामान्यत्वतश्च विशेषत्वाभावादित्यर्थः । एतेन सामान्यार्थस्य तद्विशेषार्थपर्यवसायित्वे  
अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यत्वम्, मुख्यार्थस्य सर्वथा परित्यागे तु अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यत्वमित्यनयोर्भेद इति प्रति-  
पादितम् ।

(ध) कश्चिद्विप्रतिपन्नं प्रतिबोधयितुं विवादास्पदमुदाहरणमाह भम इति । “भम धार्मिक ! विप्रसक्तः  
स आ भय मारितस्तेन । गोदावरीकच्छकुञ्जवासिना हससिंहेन ॥” इति संस्कृतानुवादः । आवाससन्नि-  
हितोद्याने परपुरुषेण सह स्त्रीविहारसमये प्रतिदिनमेव पुण्यचयायागच्छन् स्वप्रेरितकुङ्करीतृपातेनाप्य-  
निवर्त्तमानं कश्चित् ब्राह्मणं प्रति कुलटायां चक्तिरियम् । हे धार्मिक ! भय विप्रसक्तः कुङ्करीतृपाताभावेन  
आश्रयचिन्तः सन् भम पुण्यचयनाय पर्यट । येन हि भय गोदावर्या नद्या यः कच्छी जलप्रायदेशस्तत्र यत्  
कुञ्जं लतादिपिहितस्थानं तत्र वासिना तेन प्रसिद्धेन हससिंहेन स तवीतृपातकारी आ कुङ्करी मारितः ।  
एतावतो दिवसान् यावत्तत्र कुङ्करीतृपात एवासीत्, भय तु साक्षाद्भयः सिंह एवागतः ; सुतरामद्यापि तत्र  
भमश्चेतव मरणमेव भावोति कथमपि तत्र न धमेत्यभिप्रायः ।



विधिनिषेधावुत्पद्यमानावेव (१) निषेधविध्योः पर्यवस्यतः, तत्रैव तदवसरः (प) । यत्र पुनः प्रकरणादिपर्यालोचनेन विधिनिषेधयोर्निषेधविधी अवगम्येते तत्र ध्वनित्वमेव (फ) । तदुक्तम्—

“कचिद्वाध्यतया ख्यातिः क्वचित् ख्यातस्य बाधनम् ।

पूर्वत्र लक्षणैव स्यादुत्तरत्राभिधैव तु ॥” (ब)

(न) अतएवात्र धम इत्यस्य न धम इत्यर्थे पर्यवधानात् लक्षणलक्षणात्मकविपरीतलक्षण्या अत्यन्त-तिरस्कृतवाच्यरूपो ध्वनिरिति कथित् । तन्मतं निरसितुमाह अत्रेति । प्रकृते कुक्षटाया अभिप्रेते खर-विहारे, अनुपपुन्यमानतया अनुपकारितया प्रत्युत प्रतिवन्धकतयेत्यर्थः । विपरीतलक्षण्यास्तन्मूलकात्यन्त-तिरस्कृतवाच्यध्वनेराशङ्का न कार्येति शिष्यान् प्रत्युपदेशः ।

(प) कथं तदाशङ्का न कार्येत्याह यत्रेति । यत्र विधिश्रवणसमकालमेव निषेधप्रतीतिः, यत्र वा निषेधश्रवणसमकालमेव च विधिप्रतीतिरित्यर्थः । तदवसरः विपरीतलक्षणामूलकात्यन्ततिरस्कृतवाच्यध्वनेः सम्भवः । यथा—

“गच्छ गच्छसि चेत् कान्त ! पत्न्याः सन्तु ते शिवाः ।

समापि जन्म तत्रैव भूयादयत्र गतो भवान् ॥”

अत्र गच्छेति विधिप्रतीतिसमकालमेव न गच्छेति निषेधप्रतीतेर्विपरीतलक्षणामूलकात्यन्ततिरस्कृत-वाच्यरूपो ध्वनिः । एवं निषेधस्य विधिपर्यवसायित्वे उदाहरणमूह्यम् ।

(फ) यत्र पुनरिति । विधिश्रवणात् परं प्रकरणादिपर्यालोचनेन निषेधोऽवगम्यते, निषेधश्रवणात् परं तथैव विधिरवगम्यते इत्यर्थः । ध्वनित्वमेव अभिधामूलकवस्तुध्वनित्वमेव, एवञ्च “भम धम्मिष !” इत्यादौ भमेति विधिश्रवणात् परं प्रकरणादिपर्यालोचनेन न भमेति व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिरभिधामूलकवस्तुध्वनिरिव, भमेति वाच्यविध्यस्य न भमेति व्यङ्ग्यार्थनिष्ठत्वात् ।

(ब) क्वचिदिति । क्वचित् प्रयोगे बाध्यतया शब्दानां श्रवणमात्रमेव अनुपपन्नान्वयतया ख्यातिः प्रतीतिः ; क्वचित् प्रयोगे च ख्यातस्य उपपन्नान्वयतयैव प्राक् प्रतीतस्य, शब्दस्य बाधनं प्रकरणादि-पर्यालोचनया पश्चाद्वाधज्ञानम् । तयोर्मध्ये पूर्वत्र शब्दश्रवणसमकालीनान्वयबोधवाधज्ञानस्थले लक्षणैव लक्षणांमूलकध्वनिरिव स्यात्, लक्षणानन्तरिणान्वयबोधासम्भवेन लक्षणांमूलकव्यञ्जनाप्रतिपाद्यध्वनेरेव युक्ता-दिति भावः । उत्तरत्र उपपन्नान्वयबोधपरकालीनवाधज्ञानस्थले तु अभिधैव अभिधामूलकध्वनिरिव, अभिधैवान्वयबोधसम्भवे लक्षणाश्रयस्यान्यात्थत्वेन अभिधामूलकव्यञ्जनाप्रतिपाद्यध्वनेरेवौचित्यादित्याशयः । एवञ्च प्राचीनमतेऽपि “गच्छ गच्छसि चेत् कान्त !” इत्यादौ सर्वथैव प्रियतमविच्छेदमसङ्गिणोर्नायिकाया-स्तद्विद्योगघटकगमनानुमतेरित्यन्तासम्भवेन गच्छेतिश्रवणसमकालमेव बाधज्ञानविपरीतलक्षण्या न गच्छेति प्रतीत्या लक्षणांमूलकव्यञ्जनाप्रतिपाद्यात्यन्ततिरस्कृतवाच्यरूपो ध्वनिरिव । एव एव चाभिप्रेतामालङ्कारो वक्ष्यते । “भम धम्मिष !” इत्यादौ तु भमेतिश्रवणकालीनवाधज्ञानाभावात् तद्भ्रमणे स्वकीयखरविहारे-



अत्राद्यो मुख्यार्थस्यार्थान्तरे संक्रमणं प्रवेशः, न तु तिरोभावः ; अत-  
एवात्राज्ञहृत्स्वार्थं लक्षणा । द्वितीये तु स्वार्थस्यात्यन्तं तिरस्कृतत्वाज्ज्ञहृत्-  
स्वार्था (भ) ।

५ । विवक्षिताभिधेयोऽपि द्विभेदः प्रथमं मतः ।

असंलक्ष्यक्रमो यत्र व्यङ्ग्यो लक्ष्यक्रमस्तथा ॥ (म)

विवक्षितान्यपरवाच्योऽपि ध्वनिरसंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यश्चेति  
द्विविधः (य) ।

६ । तत्राद्यो रसभावादिरसंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः ।

एकोऽपि भेदोऽनन्तत्वात् संख्येयस्तस्य नैव यत् ॥ (र)

उक्तस्वरूपो रसभावादिरसंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः । अत्र व्यङ्ग्यप्रतोतेर्विभा-

व्याघात इति प्रकृतपर्यालोचनार्थं परं वाधज्ञानीदयात् भवेतिवाच्यध्वनणविधिरुपायस्य न भवेति ध्वन-  
निषेधरूपव्यङ्ग्यार्थं परत्वेन विवक्षितान्यपरवाच्येति व्युत्पत्तेरपि सङ्गतेरभिधामूलध्वनित्वमेवोचितमिति सर्वं  
समञ्जसम् ।

(भ) नन्वनयोर्लक्षणां मूलध्वन्योः कुत्र कौटुशी लक्षणेत्याह भवेति । अत्र अनयोर्लक्षणां मूलध्वन्यो-  
र्मध्ये, आद्ये अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यप्रकारे । मुख्यार्थस्य “कदली कदली” इत्यादौ द्वितीयकदल्यादिशब्दानां  
सामान्यकदल्यादिरुपवाच्यार्थस्य, अर्थान्तरे श्रुत्यादिगुणविशिष्टकदल्यादिरूपे । द्वितीये अत्यन्ततिरस्कृतवाच्य-  
प्रकारे । स्वार्थस्य “निश्वासान्” इत्यादौ दृष्टिशक्तिराहित्यरूपान्वशब्दवाच्यार्थस्य ।

(म) लक्षणां मूलध्वनिं निरूप्येदानीमभिधामूलध्वनिं निरूपयितुं प्रक्रमते विवक्षितेति । विवक्षितं  
व्यङ्ग्यार्थपरतया वक्तुमिष्टम् अभिधेयं वाच्यार्थो यस्य स विवक्षितान्यपरवाच्यानामापि ध्वनिः प्रथमं द्विभेदो  
द्विविधो मतः । प्रथममित्यनेन परन्तु बहुभेदा अपि दर्शयित्वान्न इति सूचितम् । यत्र विवक्षिताभिधेये ध्वनौ,  
न संलक्ष्यः सत्यगनुभवनीयः क्रमः कार्यकारणादीनां पौर्वापर्यं यत्र सः । काव्यात्मतया प्रधानानां रसादीनां  
लक्ष्यत्वादस्य प्रथमं निर्देश इति बोध्यम् । लक्ष्योऽनुभवनीयः क्रमः कार्यकारणादीनां पौर्वापर्यं यत्र स  
तादृशध्वनिर्वर्तते ।

(य) उक्तव्युत्पत्त्या विवक्षिताभिधेय-विवक्षितान्यपरवाच्यधीरभेदाद्वाच्ये विवक्षितेति ।

(र) तत्रेति । तत्र तथोर्मध्ये आद्यः असंलक्ष्यक्रमो व्यङ्ग्यः रसभावादिः एक एकप्रकार एव ।  
अत्र शास्त्रे गण्यते । आदिपदेन रसाभास-भावाभास-सन्धि-श्रवणतानां ग्रहणम् । ननु कथमेकप्रकार-  
भावम्, यावत् एव रसभावादयस्त्वावत् एव प्रकारा भवन्त्वित्याह एकोऽपीति । यदयस्मात् तस्य रसभावादे-  
र्मध्ये एकप्रकाररसस्य एकोऽपि सन्धोगरूपो भेदः प्रकारः अनन्तत्वात् च स्वभादिभेदेनासीमत्वात् नैव संख्येयः  
संख्यातुं शक्यः । किमुत सर्वं धामिति भावः ।



वादिप्रतीतिकारणत्वात् क्रमोऽवश्यमस्ति, किन्तु उत्पलपत्रशतव्यति-  
भेदवस्त्राघवान्न संलक्ष्यते (ल) । एषु च रसादिषु एकस्यापि भेदस्यानन्तत्वात्  
संख्यातुमशक्यत्वादसंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यध्वनिर्नाम काव्यमेकभेदमेवोक्तम् (व) ।  
तथाहि—एकस्यैव हि शृङ्गारस्य एकोऽपि सम्भोगरूपो भेदः परस्परालिङ्गना-  
धरपानचुम्बनादिभेदात् प्रत्येकञ्च विभावादिवै चित्रात् संख्यातुमशक्यः, का  
गणनात् सर्वेषाम् (श) ।

७ । शब्दार्थोभयशक्त्युत्थे व्यङ्ग्येऽनुस्नानसन्निभे ।

ध्वनिर्लक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यस्त्रिविधः कथितो बुधैः ॥ (प्र)

क्रमलक्ष्यत्वादेवानुरणनरूपो यो व्यङ्ग्यस्तस्य शब्दशक्त्युद्भवत्वेन अर्थ-  
शक्त्युद्भवत्वेन शब्दार्थशक्त्युद्भवत्वेन च त्रैविध्यात् संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यनाम्नो  
ध्वनेः काव्यस्यापि त्रैविध्यम् (स) ।

(ल) रसभावादेरसंलक्ष्यक्रमरूपव्यङ्ग्यत्वाङ्गीकारे असंलक्ष्यक्रमशब्दस्य व्युत्पत्तेरसङ्गतिमाशङ्क्य समाधत्ते  
अनेति । व्यङ्ग्यानां रसभावादीनां प्रतीतिज्ञानस्य, विभावादीनां प्रतीतिरेव कारणं यस्याः सा तथोक्ता  
तस्य भावस्तस्मात् । तथा च विभावादित्ज्ञानेनैव रसज्ञानं जन्यते ; तेन च कारणस्य पूर्ववर्तितायाः  
कार्यस्य च परवर्तिताया नियमात् क्रमोऽवश्यमेवास्तीति तस्य च सर्वैरेव लक्ष्यत्वात् असंलक्ष्यक्रमशब्दस्य  
व्युत्पत्तेरसङ्गतिरिति भावः । लाघवादिद्वन्द्वत्वात् न संलक्ष्यते तादृशकार्यकारणयोः क्रमः संलक्षयितुं न  
शक्यते । तथा च यथा दृढसंयुक्तानां बहुतरोत्पलपत्राणाम् एकस्त्विद्वारा विदारणे कस्य पूर्वं कस्य वा परं  
विदारणं जातमिति विदारयिष्यापि न संलक्षयितुं शक्यते यौगपद्यात्, तथा कारणकार्यभूतयोरपि विभावादि-  
प्रतीतिरसभावादिप्रतीत्यौघौ गपद्यप्रायेण जायमानत्वात् सङ्गदर्थेरपि पौर्वापर्यं लक्षयितुं न शक्यत इति  
समाधाने सरलार्थः । ईदृशपौर्वापर्यस्य लक्षयितुमशक्यत्वादेव “यस्मादेव विभावादिसमूहालम्बनात्मकः ।  
तस्मान्न कार्यः” इति पूर्वोक्तेन सह न विरोधः ।

(व) कारिकोक्तैकभेदत्वं व्यवस्थापयति एषु चेति । रसादिषु मध्ये । एकभेदमेवोक्तमिति ।  
गत्यन्तराभावादिति भावः । एकत्वान्न काव्यात्मलक्षणेति बोध्यम् ।

(श) उक्तमेवार्थं विवृत्य दर्शयति तथाहीति । विभावादीनां वैचित्र्यान्नाविचत्वात् ।

(प्र) संलक्ष्यक्रमध्वनिं निरूप्य विभजते शब्देति । व्यङ्ग्ये अर्थे अनुस्नानसन्निभे प्रतिशब्दतुल्ये  
शब्दार्थोभयशक्त्युत्थे सति लक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यो नाम ध्वनिर्भवति । तथा च यथा प्रासादादिसम्यक् कस्यचित्  
शब्दस्य उत्पत्त्यनन्तरमेव तत्प्रतिशब्दो जायते तथा यत्र शब्दप्रतीत्यनन्तरमेव व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिर्जायते स  
शब्दशक्तिमूलो ध्वनिः ; यत्र अर्थप्रतीत्यनन्तरमेव व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिः सः अर्थशक्तिमूलो ध्वनिः ; यत्र च  
शब्दार्थोभयप्रतीत्यनन्तरमेव व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिः स शब्दार्थोभयशक्तिमूलो ध्वनिरित्यर्थः । अतएव बुधैरयं  
लक्ष्यक्रमध्वनिस्त्रिविधः कथितः ।



तत्र—(ह)

८ । वस्तुलङ्काररूपत्वाच्छब्दशक्त्युद्भवो द्विधा । (च)

अलङ्कारशब्दस्य पृथगुपादानादनलङ्कारं वस्तुमात्रं गृह्यते (क) । तत्र

● वस्तुरूपः शब्द—(१) शक्त्युद्भवो व्यङ्ग्यो यथा—

“पथिच ! (२) य एत्य सत्यर-मत्यि मणं पत्यरत्यले गामि ।

उस्यअपओहरं पेक्खि अ (३) उण जइ वससि ता वससु ॥” (ख)

अत्र सत्यरादिशब्दशक्त्या यद्युपभोगक्षमोऽसि तदास्वेति वस्तु व्यज्यते (ग) ।

(स) क्रमेति । क्रमस्य कारणकार्ययोः पौर्वापर्यस्य लक्ष्यत्वादनुभवशील्यत्वादेवेति अनुरणनरूपत्वं प्रति हेतुः शब्दप्रतिशब्दयोरपि क्रमस्य लक्ष्यत्वात् । अनुरणनरूपः प्रतिशब्दतुल्यः ।

(ह) तत्रेति । तत्र तेषु उक्तेषु विविधेषु संलक्ष्य-क्रम-व्यङ्ग्येषु मध्ये ।

(च) वस्तिति । व्यङ्ग्यस्य वस्तुरूपत्वात् अलङ्काररूपत्वाच्च शब्दशक्त्युद्भवः संलक्ष्यक्रमो ध्वनिर्द्विधा भवति । शब्दशक्तिमूली वस्तुध्वनिः शब्दशक्तिमूलः अलङ्कारध्वनिरिति नाम ।

(क) ननु वस्तुशब्दस्य पदार्थमात्रवाचितया अलङ्कारत्वापि तदन्तर्गतत्वात् कथमलङ्कारशब्दस्य पृथगुपादानमित्याह अलङ्कारित्यादि । सामान्यविशेषन्यायादलङ्कारमित्रं समस्तमेव वस्तु गृह्यत इत्यर्थः । वस्तुध्वनिमध्ये अलङ्काररूपवस्तुध्वनेर्वैचित्र्याविशेषात् प्राधान्यज्ञापनार्थं पृथगुपादानं गौडव्यायादित्याशयः । तत्र अलङ्कारणमित्यलङ्कारो भावे घञ् तथा च न विद्यते अलङ्कार उपमादिज्ञतशीभा यच्चिन्निति बहुव्रीहिर्येवा-लङ्कारमित्रमित्यर्थो लभ्यः । तत्पुरुषे तु “नञ् तत्पुरुषस्योत्तरपदवत्” इत्यनेन पुंस्त्वप्रसङ्गात् । तर्कावागीशोऽप्येवम् ।

(ख) पथिच इति । “पथिक ! नाम संसारोऽस्ति मनाक् प्रसारस्थले गामि । उन्नतपयोधरं प्रेक्ष्य पुनर्यदि वससि तदस ॥” इति संस्कृतानुवादः । रात्राववस्थानाय प्रार्थयन् पान्यं प्रति स्त्रैरविहारिण्या उक्तिरियम् । हे पथिक ! प्रसारणां स्थलं यत्र तादृशे पाषाणमये इत्यर्थः अत्र गामि मनाक् अल्योऽपि संसार आसारणीयकटो नास्ति प्राकृते तु “बहुल”मिति सत्यरमित्यत्र क्लीबत्वम् । उन्नत आकाशे उल्लिखित्यासी पयोधरो मेघश्चेति तं प्रेक्ष्य दृष्ट्वा यदि पुनर्वससि शयनकष्टमङ्गीकृत्यायवस्थातुमिच्छसि तत्तदा वस तिष्ठ । अयन्तु प्रकरणनियन्तितोऽभिधाप्रतिपाद्योऽर्थः ।

(ग) अभिधामूलव्यङ्ग्यज्ञानाप्रतिपाद्यमर्थमाह अत्रेति । सत्यरस्य आदिशब्दात् पञ्चहरशब्दस्य च शक्त्या अभिधामूलव्यङ्ग्यनया । तथा च प्राकृतः सत्यरशब्दः संसारस्य शास्त्रस्य च बोधकः, तथा पयोहरशब्दस्य स्त्रीस्तनस्य मेघस्य च वाचकः । तेनायं व्यङ्ग्यार्थः—अत्र प्रसारस्थले पार्वत्यदेशीये गामि मनाक् अल्यमपि शास्त्रं

(१) वस्तुरूपशब्द...इति क्वचित् पाठः । (२) पथिच ! इति पाठान्तरम् । (३) पेक्खि इति क्वचित् पाठः ।



अलङ्काररूपो यथा—“दुर्गालङ्कितविग्रहः” इत्यादि (५६ पृष्ठे) । अत्र प्राकरणिकस्य उमानाममहादेवी-वल्लभ-भानुदेवनाम-नृपतेर्वर्णने द्वितीयार्थ-सूचितमप्राकरणिकस्य पार्वतीवल्लभस्य वर्णनमसम्बद्धं मा प्रसाङ्गैदिति ईश्वरभानुदेवयोरुपमानोपमेयभावः कल्प्यते । तदत्र उभावल्लभ इवेत्युपमा-लङ्कारो व्यङ्ग्यः (घ) ।

यथा वा—(ङ)

“अमितः समितः प्राप्तैरुत्कर्षैर्हर्षदः प्रभो ! ।

अहितः सहितः साधु-यशोभिरसतामसि ॥” (च)

अत्र अमित इत्यादावपिशब्दाभावाद्विरोधाभासो व्यङ्ग्यः (छ) । व्यङ्ग्य-स्यालङ्कार्यत्वेऽपि ब्राह्मणश्रमणन्यायादलङ्कारत्वमुपचर्यते (ज) ।

परस्त्रीसङ्गमनिषेधकं स्युतिशस्त्रं नास्ति ; तथा च मम उन्नतपयोधरं तुङ्गस्थानं प्रेक्ष्य उपभोगाय यदि पुनर्वससि वस्तुमहंसि तत्तदा वस । आसुख वस । आसुधातोः प्रयोगोऽयम् ।

(घ) अलङ्कारस्य व्यङ्ग्यत्वं प्रतिपादयितुमाह अत्रेति । प्राकरणिकस्य राजस्युतिप्रस्तावसंसृष्टस्य । अप्राकरणिकस्य प्रस्तावासंसृष्टस्य । मा प्रसाङ्गैत् प्रसक्तं न भवतु इत्यर्थः । इति हेतोः । प्रथम उभावल्लभो भानुदेवः, द्वितीय उभावल्लभो महादेवः ।

(ङ) ननु “दुर्गालङ्कितविग्रहः” इत्यादावपि वक्ष्यमाण—“हिसंयुक्तचेन्द्रचिरः” इत्यादिवत् शब्दार्थो-भयशक्तिमूल एवोपमालङ्कारध्वनिः सम्भवति उभयोरैवोदाहरणयोस्तुल्यत्वादित्याह यथा वेति ।

(च) अमित इति । न विद्यते मित परिमाणस्येत्यमितः, मितेन परिमाणेन सहेति समितः, इत्युभयोर्विरोधः ; तथा न विद्यते हितमस्येत्यहितः, हितेन सहेति सहित इति चोभयोर्विरोधः । समाधानन्तु—हे प्रभो ! राजन् ! असतां दुर्जनानाम् अहितः शत्रुभूतस्त्वम्, समितो युद्धात् प्राप्तैः उत्कर्षैर्विजयेन श्रेष्ठत्वे हे तुमिः । अमितः अन्यवैरैरनुपमितः ; अतएव साधुयशोभिः सत्प्रशंसभिः सहितो युक्तः ; सुतराच्च स्वपक्षानां हर्षद आह्लादकांरी असि ।

(छ) अत्रेति । अपिशब्दाभावादित्युपलक्षणम्, चकारस्याप्यभावादिति बोध्यम्, इयोरैवापिशब्दचकारयोः साक्षाद्विरोधाभासालङ्कारप्रतिपादकत्वात् । अत्र तु अमितः अनुपमितः समितो युद्धादित्यायोः पर्यवसितयो-रर्थयोरन्वये विरोधाभावेन व्यङ्ग्यस्य विरोधस्यार्थमूलकत्वाभावात् शब्दश्रवणानन्तरमेव च विरोधप्रतीतिः केवल-शब्दशक्तिमूलक एवायमलङ्कारध्वनिरित्याशयः ।

(ज) नन्वत्र विरोधाभासस्य रसादेरिव व्यङ्ग्यत्वेनास्वाद्यतया अलङ्कार्यत्वमेव स्यात् न पुनरलङ्कारत्वम् अलङ्कारशब्दस्य कारणसाधनत्वात्, तत् कथमलङ्कारध्वनिरित्युच्यत इत्याह व्यङ्ग्यस्येति । ब्राह्मणशासौ श्रमणः सन्न्यासी चेति ब्राह्मणश्रमणः । यथा कश्चिद्ब्राह्मणधर्मं परिहाय सन्न्यासाश्रमप्रविष्टोऽपि लोकेभूत-पूर्वं ब्राह्मणमाश्रित्य ब्राह्मणश्रमण इति व्यपदिश्यते ; तथावापि अपिशब्दादिसत्ताकालौनालङ्कारत्वमाश्रित्य अलङ्कार्यदशायामपि अलङ्कार इति व्यपदिश्यते इति सरलाशयः ।



६ । वस्तु वाऽलङ्कृतिर्वापि द्विधार्थः सम्भवौ स्वतः ।

कवेः प्रौढोक्तिसिद्धौ वा तन्निवद्धस्य चेति षट् ॥

षड्भिस्तैर्व्यज्यमानस्तु वस्त्वलङ्काररूपकः ।

अर्थशक्त्युद्भवो व्यङ्ग्यो याति द्वादशभेदताम् ॥ (भा)

स्वतः सम्भवो औचित्यादहिरपि सम्भाव्यमानः (ज) । प्रौढोक्त्या सिद्धो न त्वौचित्येन (ट) । तत्र क्रमेण यथा—

“दृष्टिं हे प्रतिवेशिनि ! क्षणमिहाप्यस्मदगृहे दास्यसि

प्रायेणास्य शिशोः पिता न विरसाः कौपीरपः पास्यति ।

एकाकिन्यपि यामि सत्वरमितः स्त्रोतस्तमालाकुलं

नौरन्ध्रस्तनुमालिखन्तु जरठच्छेदा नलग्नन्ययः ॥” (ठ)

(भा) इदानीमयं शक्त्युद्भवः ध्वनिः विभजते वस्त्विति । वस्तु अलङ्कारमित्रः पदार्थो वा अलङ्कृतिरलङ्कारो वापि इति द्विधा द्विविधोऽर्थः स्वतः सम्भवौ स्वभावसिद्धः, कवेर्वर्णयितुः प्रौढोक्त्या निरङ्कुशकल्पनावलात् कथनेन सिद्धो वा, तथा तन्निवद्धस्य कविकल्पितस्य जनस्य प्रौढोक्तिसिद्धयेति षट् षड्विधो भवति ; इयो स्त्रीभिर्गुणने षट्सम्भावदिति भावः । तैः षड्भिर्व्यज्यमानः वस्त्वलङ्काररूपकः वस्तुस्वरूपः अलङ्कारस्वरूपस्य अर्थशक्त्युद्भवो व्यङ्ग्योऽर्थः द्वादशभेदतां द्वादशप्रकारतां याति प्राप्नोति । यथा—

- |  |  |
|--|--|
| १ । स्वतः सम्भविना वस्तुना वस्तुध्वनिः ।                 | २ । स्वतः सम्भविना वस्तुना अलङ्कारध्वनिः ।                 |
| ३ । स्वतः सम्भविना अलङ्कारेण वस्तुध्वनिः ।               | ४ । स्वतः सम्भविना अलङ्कारेण अलङ्कारध्वनिः ।               |
| ५ । कविप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना वस्तुध्वनिः ।           | ६ । कविप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना अलङ्कारध्वनिः ।           |
| ७ । कविप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण वस्तुध्वनिः ।          | ८ । कविप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण अलङ्कारध्वनिः ।          |
| ९ । कविनिवद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना वस्तुध्वनिः ।   | १० । कविनिवद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना अलङ्कारध्वनिः ।  |
| ११ । कविनिवद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण वस्तुध्वनिः । | १२ । कविनिवद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण अलङ्कारध्वनिः । |

(ज) मूलस्थस्य स्वतः सम्भवौतिशब्दसार्थं विज्ञप्नोति स्वत इति । औचित्यादयोग्यत्वात्, वहिरपीत्यपिशब्दात् अन्तरपि, सम्भाव्यमानः सम्भवपरत्वेन ज्ञायमानः । तथा च वाच्यतया स्पष्टभावेन च प्रकाशितो योऽर्थः सर्वैः सम्भवपरत्वेनावबुध्यते स स्वतः सम्भवौत्यर्थः ।

(ट) प्रौढोक्तिसिद्ध इत्यस्य नियमार्थत्वमाह प्रौढोक्तेति । प्रौढोक्त्या कवेर्निरङ्कुशकल्पनावलात् कथनेनैव सिद्धो नियमः, न तु औचित्येन वास्तविकत्वेन ।

(ठ) १—स्वतः सम्भविना वस्तुना वस्तुध्वनिमुदाहरति दृष्टिमिति । परंपुरेषणं सद्य रमणाय अभिसर्तुमिच्छन्त्याः कस्यचित् कुलटाया गृहान्तरवासिनी काञ्चित् स्त्रियं प्रति उक्तिरित्युक्ता है



अनेन स्वतःसम्भविना वस्तुमात्रेण एतत्प्रतिपादिकाया भावि-परपुरु-  
षोपभोगज-नखक्षतादिगोपनरूपं वस्तुमात्रं व्यज्यते (ड) ।

“दिशि मन्दायते तेजो दक्षिणस्यां रवेरपि ।

तस्यामेव रघोः पाण्ड्याः प्रतापं न विषेहिरे ॥” (ढ)

अनेन स्वतःसम्भविना वस्तुना रवितेजसो रघुप्रतापोऽधिक इति व्यति-  
रेकालङ्कारो व्यज्यते (ण) ।

“आपतन्ममसुं दूरादूरीकृतपराक्रमः ।

बलोऽवलोकयामास मातङ्गमिव केशरो ॥” (त)

अतोपमालङ्काररूपेण स्वतःसम्भविना व्यञ्जकार्थेन बलदेवः, क्षणेनैव  
वैष्णुदारिणः क्षयं करिष्यतीति वस्तु व्यज्यते (थ) ।

प्रतिवेशिनि ! क्षणं मत्प्रत्यावर्तनकालं यावत् इह अस्मदृष्टेऽपि त्वं दृष्टिं दास्यसि । यथा कुङ्कुमादयः  
प्रविशन् क्षतिं न कुर्वन्तीति भावः । त्वं कुत्र यासीत्याह—अस्य दृश्यमानस्य शिशोर्मत्पुत्रस्य पिता मम  
पतिः प्रायेण बाहुव्येन विरसाः कुसादाः कौपीः कुपसम्भवाः अपो जलानि न पास्यति । इतः कारणात्  
एकाकिनपि अहं सत्वरं तनाङ्गाकुलं तमालतरुपरिष्ठितं स्त्रीती नदीं वासि । तत्र च नीरन्ध्रा अत्यन्तघनाः  
जठरच्छेदाः कठिनायाः नलग्नस्थयो नलग्न्यवृणुष्वर्पदेशाः तनुं मम देहम् आलिखन्तु क्षतविचित्रं कुर्वन्तु ।  
तथाप्यगत्वा का गतिरिति भावः । एतेन पत्यनुवृत्तिरपि दर्शिता ।

(ड) व्यङ्ग्यार्थं दर्शयति अनेनेति । स्वतःसम्भविना योग्यलाङ्घिरपि सम्भवपरिण, वस्तुमात्रेण नल-  
वनप्रवेशे तद्व्यञ्जकचूर्णकाङ्क्षतविचित्रोत्तरणरूपेण । एतत्प्रतिपादिकाया अस्यार्थस्य प्रकाशिकायाः कुलटायाः ।

(ढ) २—स्वतःसम्भविना वस्तुना अलङ्कारध्वनिमुदाहरति दिशैति । रघुवंशे रघोर्दिविजयवर्णन-  
मिदम् । दक्षिणस्यां दिशि रवेः सूर्यस्यापि तेजो मन्दायते मन्दं भवति । दक्षिणायनस्वभावादिति भावः ।  
किन्तु तस्यामेव दिशि पाण्ड्याः पाण्डुदेशीया राजानः रघोः प्रतापं न विषेहिरे सोढुं न समर्था बभूवुः ।  
सूर्यविजयिनामपि विजयौ रघुरिति भावः ।

(ण) व्यङ्ग्यं प्रतिपादयति अनेनेति । स्वतःसम्भविना दक्षिणायने सम्भवपरिण, वस्तुना रवितेजसो  
मन्दस्वरूपेण । अथवा रघोरद्वितीयवीरत्वयोग्यत्वात् सम्भवपरिण तत्प्रतापस्य पाण्ड्यैरसञ्चलरूपेण ।

(त) ३—स्वतःसम्भविना अलङ्कारेण वस्तुध्वनिमाह—आपतन्ममिति । शिशुपालवधकाव्यस्योपनिषद्सर्गं  
युद्धवर्णनमिदम् । जरौकृतपराक्रमधिरमवलम्बितविक्रमः, बलो बलरामः, केशरी सिंहो मातङ्गं हस्तिनमिव  
दूरात् आपतन्मम आत्मानमुत्तुङ्गमागच्छन्मम अमुं वैष्णुदारिनामानं बाणराजपुत्रम् अवलोकयामास ।

(थ) अनेति । स्वतःसम्भविना इवशब्दस्य योग्यत्वात् सम्भवपरिण, व्यञ्जकार्थेन व्यङ्ग्यप्रतिपादकेन  
अर्थेन । वैष्णुदारिणस्तदाख्यस्य बाणासुरपुत्रस्य । क्षयं विनाशम् ।



“गाढकान्तदशनक्षतव्यथा सङ्कटादरिबधजनस्य यः ।

ओष्ठविद्रुमदलान्धमोचयन्निर्द्दंशन् युधि रूपा निजाधरम् ॥” (द)

अत्र स्वतःसम्भविना विरोधालङ्कारेण अधरो निर्द्दंष्टः शत्रवो व्यापादिता-  
श्चेति समुच्चयालङ्कारो व्यङ्ग्यः (घ) ।

“सज्जेद् सुरहिमासो ण आपणेद् जुअइजणलक्खसहे (१) ।

अहिणअसहआरमुहे णअपल्लवपत्तणे अणङ्गस्स सरं ॥” (न)

अत्र वसन्तः शरकारः, कामो धन्वी, युवतयो लक्ष्यम्, पुष्पाणि शरा इति  
कविप्रौढोक्तिसिद्धं वस्तु प्रकाशीभवन्मदनविजृम्भणरूपं वस्तु व्यनक्ति (प) ।

“रजनौषु विमलमानोः करजालेन प्रकाशितं वीर ! ।

धवलयति भुवनमण्डलमखिलं तव कीर्तिसन्ततिः सततम् ॥” (फ)

(द) ४—स्वतःसम्भविना अलङ्कारेण अलङ्कारध्वनिमुदाहरति—गाढेति । यो युधि युद्धे रूपा क्रीधेन  
निजाधरं स्वकीयमोष्ठं निर्द्दंशन्, गाढं तीव्रं यत् कान्तस्य भक्तुः दशनक्षतं दशनेन क्षतं तस्मात् व्यथा  
वेदनैव सङ्कटो विपत्तिलब्धात्, परिबधजनस्य शत्रुस्त्रीलोकस्य ओष्ठ एव विद्रुमदलानि रक्ततासाभ्यात् प्रवाल-  
खण्डानि तानि भ्रमोचयत् परिवापितवान् । शत्रूणां वधेन पुनस्तद्दंशनासम्भवादिति भावः ।

(घ) अनेति । ओष्ठस्य निर्द्दंशनेन व्यथाया उत्पत्तिरिव स्यात् तु मोचनमिति विरोधः, आश्रयभेदात्  
तत्समाधानम् । इत्यत्र योग्यत्वात् स्वतःसम्भविना सम्भवपरिण । समुच्चयालङ्कारो व्यङ्ग्य इति । कार्य-  
कारणयोः पौर्वापर्यविपर्ययरूपातिशयोक्तिमूलकक्रियासमुच्चयालङ्कारध्वनिरित्यर्थः ।

(न) ५—कविप्रौढोक्तिसिद्धं वस्तुना वस्तुध्वनिमाह सज्जेद् इति । “सज्जयति सुरभिमासः न चाप-  
नयति युवतिजनलक्ष्यसङ्घान् । अमिनवसङ्ककारमुखान् नवपल्लवपत्रलान् अनङ्गस्य शरान् ॥” इति संस्कृतानु-  
वादः । सुरभिमासो वसन्तकालः युवतिजना एव लक्ष्यं तत् सङ्कन्ते भक्तुः शत्रुवन्तीति तान्, अनभिनवाः  
सङ्ककारा पाचकुसुमानि मुखानि आदयो येषां तान्, नवानि पल्लवानि पत्राणि च खानि गृह्णन्तीति तान्,  
अनङ्गस्य शरान् मदनस्य वाषाण् सज्जयति निश्चिन्तीति ; किन्तु न च अपनयति शीतकालवत् तानपसारयति ।

(प) व्यङ्ग्यमुपपादयति अनेति । वसन्तः कालः शरकारसत्त्वं शरसज्जनकत्वं लात् । कामो धन्वी  
अनङ्गस्य शरानिति सम्बन्धनिर्द्देशात् । युवतयो लक्ष्यम्, तस्य स्पष्टाभिधानात् । पुष्पाणि शराः सङ्ककार-  
मुखान् अनङ्गशरानिति समानविभक्तिनिर्द्देशादिति च भावः । कवेः प्रौढोक्त्या निरङ्कुशकल्पनावधत्वात्, कश्चने-  
नैव सिद्धम्, न तु यथार्थम्, वसन्तादिषु शरकारत्वादीनां सर्वार्थवासम्भवादिति भावः । प्रकाशीभवत्  
अभिधेयार्थतात्पर्येण ज्ञानविपर्ययीभवत्, मदनविजृम्भणरूपं युवजनानां कामाविर्भावमात्मकम् ।

(फ) ६—कविप्रौढोक्तिसिद्धं वस्तुना अलङ्कारध्वनिमुदाहरति रजनौष्विति । राजसूतिरित्यम् । हे

(१) सज्जेहि सुरहिमासो ण दाव अप्पे जुअइजणलक्खसुहे इति पाठान्तरम् ।



अत्र कविप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना कौर्त्तिसन्ततेश्चन्द्रकरजालादधिककाल-  
प्रकाशकालेन व्यतिरेकालङ्कारो व्यङ्ग्यः (ब) ।

“दशाननकिरीटेभ्यस्तत्क्षणं राक्षसत्रियः ।

मणिवराजेन पथ्यस्ताः पृथिव्यामश्रुविन्दवः ॥” (भ)

अत्र कविप्रौढोक्तिसिद्धेन अपङ्गुत्यलङ्कारेण भविष्यद्राक्षसश्रीविनाश-  
रूपं वस्तु वराज्यते (म) ।

“धम्मिल्ले नवमल्लिकासमुदयो हस्तं सिताम्बोरुहं

हारः कण्ठतटे पयोधरयुगे श्रीखण्डलेपो घनः ।

एकोऽपि त्रिकलिङ्गभूमितिलक ! त्वत्कौर्त्तिराशिर्यथौ

नानामण्डनतां पुरन्दरपुरीवामभ्रुवां विग्रहे ॥” (य)

वौर ! तव कौर्त्तीनां सन्ततिः परस्परा, विमलभानोर्निर्मलकिरणस्य चन्द्रस्य करजालेन रजनौषु केवलरानिष्वेव  
प्रकाशितम् अखिलं भुवनमण्डलं सततं धवलयति धवलं करोति । चन्द्रः केवलं राक्षसं प्रकाशयति, तव  
कौर्त्तिं धारा तु सर्वं वैवेत्यर्थः ।

(ब) अत्रेति । कवेः प्रौढोक्तिमात्रसिद्धेन न तु यथाथोन्नेत्यर्थः, कौर्त्तिसन्ततेः प्रशंसामावरूपत्वेन  
प्रकाशकालासम्भवादिति भावः । अधिककालप्रकाशकालेन तद्रूपेण वस्तुनेत्यन्वयः । उपमानभूतान् केवलं  
रावावेव जगत्प्रकाशकाश्चन्द्रकरजालात् उपमेयभूतायाः कौर्त्तिसन्ततेरहोरात्रमेव जगत्प्रकाशकालेन आधिक्य-  
वर्णनात् व्यतिरेकालङ्कारः, स च साक्षात्प्रतिपादकशब्दाभावादव्यङ्ग्य इत्याशयः ।

(भ) ७—कविप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण वस्तुध्वनिं दर्शयति दशाननेति । रघुवंशदशमसर्गे रामजन्म-  
वर्णनमिदम् । तत्क्षणं रामोत्पत्तिसमये दशाननकिरीटेभ्यो रावणस्य दशसंख्यकमुकुटैः मणिव्याजेन  
रत्नपतनच्छलेन राक्षसत्रियः अश्रुविन्दवः पृथिव्यां भूमौ पथ्यस्ताः पतिताः ।

(म) अत्रेति । कवेः प्रौढोक्तिमात्रसिद्धेन न तु वास्तविकेनेत्यर्थः, सम्पन्नावरूपाया राक्षसत्रियः  
अश्रुविन्दूनामसम्भवादित्याशयः । अपङ्गुत्यलङ्कारेणेति । प्रकृतमणपतनं प्रतिविध्य अप्रकृताश्रुविन्दुपतन-  
स्थापनादित्याशयः ।

(य) ८—कविप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण अलङ्कारध्वनिमाह धम्मिल्ल इति । राजस्तुतिरियम् । हे  
त्रिकलिङ्गभूमितिलक ! त्रिकलिङ्गदेशधिपते ! एकोऽपि तव कौर्त्तिराशिः, पुरन्दरपुरीवामभ्रुवाम् अमरा-  
वतीस्थ-रमणीनां विग्रहं शरीरे नानामण्डनतां बहुविधभूषणत्वं यथौ प्राप्तवान् । यथा च तासां धम्मिल्ले  
बल्लकेशपाशे नवमल्लिकानां शृङ्गकुसुमविशेषाणां समुदयः समूहो जातः, तद्वत् प्रकाशादिति भावः । एवमन्व-  
त्वापि । हस्तं सिताम्बोरुहं अत्रपञ्चमं, कण्ठतटे हारो मुक्तामाला, तथा पयोधरयुगे सनद्वये च घनौ गाढः  
श्रीखण्डलेपः अत्रतत्त्वन्लेपनम्, तत्तत्स्वरूप इत्यर्थः ।



अत्र कविप्रौढोक्तिसिद्धेन रूपकालङ्कारेण “भूमिष्ठोऽपि स्वर्गस्थाना-  
मुपकारं करोषि” इति विभावनालङ्कारो व्रज्यते (र) ।

“शिशुरिणि क्व नु नाम कियच्चिरं किमभिधानमसावकरोत्तपः ।

सुसुखि ! येन तवाधरपाटलं दशति विस्वफलं शुक्रशावकः ॥” (ल)

अत्रानेन कविनिबद्धस्य कस्यचित् कामिनः प्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना  
तवाधरः पुण्यातिशयलभ्य इति वस्तु प्रतीयते (व) ।

“सुभगे ! कोटिसंख्यत्वमुपेत्य मदनाशुगैः ।

वसन्ते पञ्चता त्वक्ता पञ्चतासौहियोगिनाम् ॥” (श)

अत्र कविनिबद्धवक्तृप्रौढोक्तिसिद्धेन कामशराणां कोटिसंख्यत्वप्राप्त्या  
निखिलवियोगिमरणेन वस्तुना शराणां पञ्चता शरान् विमुच्य वियोगिनः  
श्रितिवेत्युत्प्रेक्षाालङ्कारो व्रज्यते (ष) ।

(र) अत्रेति । कवेः प्रौढोक्तिमात्रसिद्धेन न तु वास्तविकेनेत्यर्थः, कौर्त्तिराशेरत्यन्तप्रशंसामात्ररूप-  
तया नवमञ्जिकादितुल्यताया अलीकत्वेन तन्मूलकरूपकालङ्कारस्याप्यलीकत्वादिति भावः । रूपकालङ्कारे-  
णेति । कौर्त्तिराशी नवमञ्जिकासमुदयत्वाद्यारोपादित्याशयः । विभावनालङ्कार इति । कार्यकारणयोः  
सामानाधिकरण्यनियमात् स्वर्गीयपकारं प्रति भूमिष्ठस्य कारणत्वासम्भवेनासत्कल्पतया हेतुं विनापि स्वर्गस्थाना-  
मुपकाररूपकार्थोत्पत्तेर्विभावनालङ्कारः, स च कारणान्वयिनज्वाभावेन, व्यङ्ग्य इति ग्रन्थकर्त्तुरभिप्रायः ।  
वस्तुतस्तु अत्र कार्यकारणयोर्भिन्नदेशत्वादसङ्गतिर्नामालङ्कार एव न्याय इति सुधीर्भिसंव्यम् ।

(ल) ८—कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना वस्तुध्वगिमुदाहरति शिशुरिणीति । चक्षुपुटेन विस्व-  
फलदंशिनं शुक्रशावकं विलोक्य कश्चित् सुन्दरीं प्रति कस्यचित् कवेनिबद्धजनस्योक्तिरियम् । हे सुसुखि !  
असौ शुक्रशावको नाम क्व नु शिशुरिणि कस्मिन् ननु पर्वते, कियच्चिरं कियद्दीर्घकालं यावत्, किमभिधानं  
किन्नामकं तपः अकरोत् । येन हेतुना तव अधरवत् पाटलं श्वेतरक्तं विस्वफलं दशति ।

(व) अत्रेति । अनेन पूर्वाङ्गार्थरूपेण । प्रौढोक्तिमात्रसिद्धेन न तु सम्भवपरिणेत्यर्थः, शुक्रशावकस्य  
तपःकरणासम्भवादिति भावः । प्रतीयते व्यङ्ग्येति शेषः ।

(श) १०—कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना अलङ्कारध्वनिं दर्शयति सुभगे इति । प्रवासा-  
दान्त्य प्रियां प्रति कस्यचित् प्रवासकालीनावस्थावर्णनमिदम् । हे सुभगे ! वसन्ते काले मदनाशुगैः काम-  
वाणैः कोटिसंख्यत्वम् उपेत्य कामदेवप्रभावादेव लब्ध्वा पञ्चता आत्मानः प्राक्तनपञ्चसंख्यकता त्वक्ता ; किन्तु  
वियोगिनां जनानां सा पञ्चता पञ्चत्वं ह्यत्युरित्यर्थः ; आसीत् ।

(घ) अत्रेति । कविनिबद्धस्य वक्तृजनस्य ईदृशप्रौढोक्तिमात्रसिद्धेन न तु यथार्थेनेत्यर्थः, काम-  
वाणेन निखिलवियोगिमरणस्यालीकत्वादित्याशयः । कोटिसंख्यत्वप्राप्तेति निखिलवियोगिमरणं प्रति हेतुः ।  
निखिलवियोगिमरणेन तदा प्रेमा लब्ध्वा ।



“मल्लिकामुकुले चण्डि ! भाति गुञ्जनं मधुव्रतः ।

प्रयाणे पञ्चवाणस्य शङ्खमापूरयन्निव ॥” (स)

अत्र कविनिबद्धवक्तृप्रौढोक्तिसिद्धेन उत्प्रेक्षालङ्कारेण “कामस्याय-  
मुन्मादकः कालः प्राप्तः, तत्कथं मानिनि ! मानं न मुञ्चसि” इति वस्तु  
वर्ज्यते (ह) ।

“महिलासहस्रभरिण तुह हिअए सुहअ ! सा अमाअन्ती ।

अण दिणमणस्यकम्मा अङ्गं तणुअं पि तणु एइ ॥” (छ)

अत्र “अमाअन्ती” इति कविनिबद्धवक्तृप्रौढोक्तिसिद्धेन काव्यलिङ्गा-  
लङ्कारेण तनोस्तनूकरणेऽपि तव हृदये न वर्त्तत इति विशेषोक्त्यलङ्कारो  
वर्ज्यते (क) ।

न खलु कवेः कविनिबद्धस्येव रागाद्याविष्टता ; अतः कविनिबद्ध-

(स) ११—कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण वस्तुध्वनिमाह सन्निकेति । मानभञ्जनाय  
मानिनीं प्रति पद्युक्तिरियम् । हे चण्डि ! अत्यन्तकीपशीले ! मल्लिकामुकुले नवमल्लिकाकुसुमकोरके  
गुञ्जनं क्वगन् मधुव्रतो समरः पञ्चवाणस्य मदनस्य प्रयाणे युद्धयात्रायां शङ्खम् आपूरयन् वाद्यविधौ भाति  
वर्त्तते ।

(ह) अत्रेति । कविनिबद्धस्य वक्तुः प्रौढोक्तिमावसिद्धेन न तु पारमार्थिकेनेत्यर्थः पञ्चवाणस्य  
शङ्खाभावेनैव तत्पूरणसन्भावनाया अप्यसम्भवादित्यभिप्रायः । यूनामुन्मादकः अयं कामस्य कालो वसन्तः  
प्राप्त उपस्थित इत्यर्थः ।

(छ) १२—कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण अलङ्कारध्वनिमुदाहरति महिलेति । “महिला-  
सहस्रभरिति तव हृदये सुभग ! सा अमान्ती । अनुदिनमनन्यत्राभ्यां अङ्गं तनुकमपि तनयति ॥” इति  
संस्कृतानुवादः । बहुस्त्रीवल्लभं भिन्नदेशस्य तन्नायिकाहसान्तजिज्ञासुं नायकं प्रति तन्नायिकादूत्या उक्ति-  
रियम् । हे सुभग ! स्त्रीवल्लभ ! महिलानां रमणीनां सहस्रेण तदनुरागेत्येत्यर्थः भरिति परिपुरिति तव  
हृदये अमान्ती स्थातुमवकाशमप्राप्नुवती सा नायिका, अनुदिनं सर्वदा अनन्यत्राभ्यां सती, तन्मपि स्वभाव-  
क्राशमपि अङ्गं तनयति तनु क्लेशं करोति । तव हृदये अवकाशलाभायेति भावः । अयं तनयतीति  
तनुशब्दात् करोत्यर्थे णिप्रत्ययः ।

(क) अत्रेति । कविनिबद्धस्य वक्तुः प्रौढोक्तिमावसिद्धेन न तु यथार्थेनेत्यर्थः सकल-  
स्त्रीवल्लभस्य तस्या अपि वल्लभत्वेन स्थानप्राप्तेरिति भावः । “अमाअन्ती” इति पदस्य अवकाशप्राप्तिरूपोऽर्थः  
तनोस्तनूकरणे हेतुरिति पदार्थहेतुकेन काव्यलिङ्गालङ्कारेणेत्यर्थः । अस्यावकाशे हृदये स्थानलाभाय तनोस्तनू-  
करणरूपे हेतौ सत्यपि तत्र स्थानलाभरूपफलाभावात् विशेषोक्त्यलङ्कारः, अ च साक्षात् प्रतिपादकाभावाद-  
व्यज्यत इत्यर्थः । प्रतीयमानोत्प्रेक्षालङ्कारध्वनित्याह अलङ्कारपरिच्छेदे वक्ष्यते ।



वक्तृप्रौढोक्तिः कविप्रौढोक्तेरधिकं सहृदयचमत्कारिणीति पृथक् प्रतिपादिता (ख) । एषु च अलङ्कृतिव्यञ्जनस्थले रूपणोत्प्रेक्षणव्यतिरेचनादिमात्रस्य प्राधान्यं सहृदयसंवेद्यम्, न तु रूप्यादीनामित्यलङ्कृतेरेव मुख्यत्वम् (ग) ।

१० । एकः शब्दार्थशक्त्युत्थे — (घ)

उभयशक्त्युद्भवे वाङ्मये एको ध्वनेर्भेदः । यथा—

“हिममुक्तचन्द्ररुचिरः स पद्मको मदयन् हिजान् जनितमौनकेतनः ।

अभवत् प्रसादितसुरो महोत्सवः प्रमदाजनस्य स चिराय माधवः ॥” (ङ)

(ख) ननु कविनिबन्धनस्य प्रौढोक्तिरपि कवेः प्रौढोक्तिरेव, कविर्नैव कश्चित् कल्पयित्वा तेन जनेन तथा तथा वाचितत्वात् ; अतः कारिकायां कविप्रौढोक्तिसिद्धात् कविनिबन्धनप्रौढोक्तिसिद्धस्य कथं पृथक् प्रतिपादनमित्याह न खल्विति । कविनिबन्धस्यैव कविनिबन्धनस्यैव, रागाद्याविष्टता अनुरागोत्साहादिभिरधिष्ठिता, कवेर्वर्णयित्वाभावउपप्लादिति भावः ।

(ग) अथालङ्काराणां व्यञ्जकत्वस्थलेषु तैरलङ्काराणां नामपि वस्तूनां व्यञ्जकत्वस्य स्वभावसिद्धत्वात् वस्तूनां व्यञ्जकत्वमावाङ्गीकारेणैवोपपत्तौ कथमलङ्काराणां व्यञ्जकत्वस्य पृथगाङ्गीकार इत्याह एषु चेति । किञ्चेति चार्थः । एषु पूर्वोक्तेषु द्वादशसु अर्थ-शक्त्युद्भव-व्यङ्ग्येषु मध्ये, अलङ्कृतिव्यञ्जनस्थले अलङ्कारकर्तृकवस्तु-व्यङ्ग्यत्वस्थले । रूपणम्—“धम्मिन्ने नवमल्लिकासमुदयः” इत्यादी रूपकालङ्कारघटकां कीर्त्तिराशौ नवमल्लिकासमुदयत्वादीनामारोपकरणम् । उत्प्रेक्षणम्—“मल्लिकामुकुले चण्डि !” इत्यादी उत्प्रेक्षालङ्कारघटकां समरगुञ्जने शङ्खादनत्वसम्भावनाकरणम् । व्यतिरेचनम्—उपमानादुपमेयस्य आधिक्येन नूतने न वा पृथक्करणम् । तत्प्रेक्षम् । आदिशब्दात् “आपतन्तममुं दूरात्” इत्यादी उपमालङ्कारादिघटकानां सहशीकरणादीनां ग्रहणम् । सहृदयसंवेद्यं तत्प्रतीतिमात्रसाचिकत्वादिति भावः । मात्रशब्द-व्यवच्छेदं स्वयमेवाह न लिति । रूप्यादीनाम् आरौप्यमाणानां नवमल्लिकासमुदयत्वादीनाम् । आदिशब्देन उत्प्रेक्ष्यव्यतिरेच्यादीनां परिग्रहः । इति हेतुः, अलङ्कृतेरलङ्कारस्यैव मुख्यत्वं प्राधान्यम् । अतः प्रधानानां पृथगाङ्गीकारौचित्यादलङ्काराणामपि व्यञ्जकत्वस्य पृथगावाङ्गीकार इति भावः ।

(घ) इदानीं शब्दार्थोभयशक्तिमूलध्वनिभेदमाह एक इति । शब्दार्थयोरुभयोः शक्त्या उत्थे उत्पन्ने व्यङ्ग्ये एको ध्वनेर्भेदः स्यात् । वस्तुरूपयोः शब्दार्थयोरुभयोरैवान्न व्यञ्जकत्वात् वस्तुभिन्नतया प्राक्प्रतिपादितस्य केवलालङ्कारस्यैव पारिशेष्येण व्यङ्ग्यत्वात् तस्य च सामान्येनैकत्वात् शब्दार्थोभयशक्तिमूली ध्वनिरलङ्कारमात्ररूप एक एवेति बोध्यम् ।

(ङ) हिमेति । शिशुपालवधस्य वयोदशसर्गे हरिरेन्द्रप्रस्थोपस्थितौ वृत्तान्तवर्णनमिदम् । हिमेन हिमावरणेन मुक्तौ यथन्द्रशब्दत् रुचिरः सुन्दरः, अन्यत्र तु हिमात् शीतकालात् मुक्तेन उत्तीर्णेन चन्द्रेण रुचिरः । पद्मया माथ्यया त्रिधा सहति सपद्मकः, अन्यत्र प्रकटितपद्मपुष्पावितः । हिजान् ब्राह्मण-चतुर्य-वैश्यान् कोकिलादीन् पक्षिणश्च, मदयन् वित्तयसाधनकादिनां आनन्दयन् स्वभावेन च उत्पत्तिक्रियैव ।



अत्र माधवः कृष्णो माधवो वसन्त इवेत्युपमालङ्कारो वाङ्मयः (च) ।

एवञ्च व्यङ्ग्यभेदादेव व्यञ्जकानां काव्यानां भेदः (छ) ।

११ ।

तदष्टादशधा ध्वनिः । (ज)

अविवक्षितवाच्यः अर्थान्तरसंक्रमितवाच्योऽत्यन्ततिरस्कृतवाच्यश्चेति द्विविधः । विवक्षितान्यपरवाच्यसु असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यत्वेनैकः, संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यत्वेन च (१) शब्दार्थोभयशक्तिमूलतया पञ्चदशेति अष्टादशभेदो ध्वनिः (झ) ।

एषु च—(ज)

जनितमौनकेतन उत्पादितप्रयुक्ताख्यपुनः विहितकामावेग्य । प्रसादिता दैत्यवधादिना सन्नीविताः सुरा देवगणा येन सः, अन्यत्र प्रसादिता निर्मलौकता सुरा मयः येन सः । स माधवः श्रीकृष्णः वसन्तकालस्य प्रमदाजनस्य पौराङ्गनागणस्य चिरायं महीतृषवी दर्शनदानेनैव महानन्दजनकः अभवत् ।

(च) अवेति । उपमालङ्कारो व्यङ्ग्य इति । अन्यथा "दुर्गोलङ्घितविग्रहः" इत्यादिषु अप्राकारणिकस्य वसन्तकपक्षितृयार्थस्य वर्णनमसम्बद्धं स्यादिति भावः ।

(छ) ननु "काव्यभेदमाह" इति प्रतिज्ञाय एतावता व्यङ्ग्यभेदवर्णनात् तत्प्रतिज्ञाभङ्गः अप्रासङ्गिक-प्रलापदोषथापतित इत्याह एवञ्चेति । एवञ्च एतावत्प्रकाराणां व्यङ्ग्यानां सम्भवे च । काव्यानां भेद इति । वाच्यभेदाच्चाचकभेदवदिति भावः ।

(ज) इदानीं गणितानां व्यङ्ग्यानां सङ्ख्येयमाह तदिति । तत्तस्मात् एतावत्पर्यन्तगणनादित्यर्थः, ध्वनिः अष्टादशधा अष्टादशप्रकारः ।

(झ) ध्वनेरेतावदष्टादशप्रकारत्वं दर्शयति अविवक्षितेति । शब्दार्थेति । शब्दशक्तिमूलतया, अर्थशक्तिमूलतया तदुभयशक्तिमूलतया सैत्यर्थः । तथा च—

			अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यः	....	१	
लक्षणाभूलोऽविवक्षितवाच्यो ध्वनिर्द्विविधः...	{		अव्यन्ततिरस्कृतवाच्यः	...	१	
अभिधामूलो विवक्षितान्यपरवाच्यो ध्वनिः त्रयोदशविधः	{	असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः	...	...	...	१
		संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः	{	शब्दशक्तिमूलो द्विविधः	२	
				अर्थशक्तिमूलो द्वादशविधः	१२	
				शब्दार्थोभयशक्तिमूल एकविधः	१	

(ज) एतामिदानीं सम्भाव्यमानां व्यवस्थामाह एवेति । एषु च अष्टादशप्रकारेषु ध्वनिषु मध्ये इत्यर्थः ।

(१)...क्रमव्यङ्ग्यवाच्यत्वेन च इति क्वचित् पाठः ।



१२ । वाक्ये शब्दार्थशक्त्युत्पत्त्यस्तदन्ये पदवाक्ययोः ॥ (ट)

तत्र अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यो ध्वनिः पदगतो यथा—

“ध्वन्यः स एव तरुणो नयने तस्यैव नयने च ।

युवजनमोहनविद्या भवितेयं यस्य सञ्मुखे सुमुखी ॥” (ठ)

अत्र द्वितीयनयनशब्दो भाग्यवत्तादिगुणविशिष्टनयनपरः (ड)

वाक्यगतो यथा—

“त्वामस्मि वच्मि विदुषां समुदायोऽत्र तिष्ठति ।

आत्मोयां मतिमादाय स्थितिमत्र विधेहि तत् ॥” (ड)

अत्र प्रतिपाद्यस्य सञ्मुखीनत्वादेव लब्धे प्रतिपाद्यत्वे, “त्वाम्” इति पुनर्वचनम् अन्यव्यावृत्तिविशिष्टं त्वदर्थं लक्षयति (ख) । एवं “वच्मि” इत्यनेनैव कर्त्तरि लब्धे “अस्मि” इति पुनर्वचनम् अन्यव्यावृत्तिविशिष्टं मदर्थं लक्षयति (त) । तथा—“विदुषां समुदायः” इत्यादिवचनेनैव वक्तुः

(ट) वाक्य इति । शब्दार्थशक्त्युत्पत्त्यः शब्दार्थोभयशक्तिमूलो ध्वनिः, वाक्ये केवलवाक्य एव सञ्भवति, तस्योपमालङ्कारमात्ररूपत्वेन पर्यवसितवाक्यार्थसापेक्षत्वादित्याशयः । तदन्ये तद्विभक्ताः सप्तदशप्रकाराः, पदवाक्ययोः क्वचित् पदे क्वचिद्वक्ये च सञ्भवन्तीत्यर्थः, नियामकाभावादिति भावः ।

(ठ) ध्वन्य इति । क्वचित् परमसुन्दरी कन्यां विलोक्य कस्यचित् सामिलाषोक्तिरियम् । स एव तरुणो ध्वन्यः पुष्पशाली, तस्यैव च तरुणस्य नयने चक्षुषी नयने सार्धं के चक्षुषी । इयं युवजनानां मोहनविद्या सम्मोहनकारिविद्यारूपा सुमुखी कन्या यस्य सञ्मुखे भविताः स्यात्स्थितिः ।

(ड) अत्रेति । आदिपदेन सार्धं ज्ञातार्थं दृश्यम् । एकमात्रनयनपदगतत्वादस्य पदगतत्वम् । नेत्रमात्ररूपस्य वाच्यार्थस्य भाग्यवत्तादिगुणविशिष्टनेत्ररूपार्थे संक्रमणाच्चास्य अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यध्वनित्वम् ।

(ड) त्वामिति । पण्डितपरिषदि दुष्यं वदत्य गिर्यासुं प्रति कस्यचित् सावट्शोक्तिरियम् । अक्षीत्यहमर्थे अव्ययम् । रे दुष्यं वदस्व पररायण ! अहं त्वां वच्मि ब्रवीमि उपदिशामि, अत्र सभायां विदुषां समुदायः समूह इति ; तत्तस्मात् आत्मीयान् आत्मने हितां मतिं बुद्धिम् आदाय अवलम्ब्य अत्र सभायां स्थितिमवस्थानं विधेहि कुरु । अन्यथा तव महान्नयनां भविष्यतीति भावः ।

(ख) अत्र त्वामित्यस्य वैयर्थ्यापत्त्या मुखार्थवाधेन व्यञ्जकं लक्ष्यार्थं दर्शयितुमाह प्रतीतिः । प्रतिपाद्यस्य बोधव्यस्य दुष्यं वदस्व रिणो जनस्य, सञ्मुखीनत्वादेव वक्तुः सञ्मुखे विद्यमानत्वादेव, प्रतिपाद्यत्वे बोधव्यत्वे । पुनर्वचनमिति लक्षयतीत्यस्य कर्तृपदम् । एवमन्यत्रापि बोध्यम् ।

(त) अक्षीत्यस्य वैयर्थ्यापत्त्या मुखार्थवाधेन व्यञ्जकं लक्ष्यार्थं दर्शयितुमाह एवमिति । कर्त्तरि लुप्तत्वे “वच्मि वच्मि” इत्यनेनाद्यतत्कर्त्तर्यं व त्वत् गोत्रसमुच्चयविधानादिति भावः ।



प्रतिपादने सिद्धे पुनः “वच्मि” इति वचनम् “उपदिशामि” इति वचन-  
विशेषरूपमर्थं लक्षयति (थ) । एतानि च लक्षितानि स्वातिशयं व्यञ्ज-  
यन्ति (द) । एतेन मम वचनं तवात्यन्तं हितम्, तदवश्यमेतत् कर्त्तव्य-  
मित्यभिप्रायः (ध) । तदेवमयं वाक्यगतोऽर्थान्तरसंक्रमितवाच्यो ध्वनिः (न) ।

अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यः पदगतो यथा—“निश्वासान्ध इव” इत्यादि  
( २२६ पृष्ठे ) (प) । वाक्यगतो यथा—“उपकृतं बहु तत्र” इत्यादि  
( ३८ पृष्ठे ) (फ) ।

अन्येषां वाक्यगतत्वे उदाहृतम् (ब) । पदगतत्वे यथा—

“लावण्यं तदसौ कान्तिस्तद्रूपं स वचःक्रमः ।

तदा सुधास्यदमभूदधुना तु ज्वरो महान् ॥” (भ)

(थ) वच्मीत्यस्य च वैयर्थ्यापत्त्या मुख्यार्थवाचिनं व्यञ्जकं लक्ष्यार्थं दर्शयितुमाह तथेति । विदुषा-  
मित्यादिवाक्यप्रथमादौ चारणेनैवेत्यर्थः । वक्रुरितत्पदस्य कथयितुः । प्रतिपादने बोद्धव्यस्य जनस्य बोधनीयार्थ-  
बोधने । वचनं कथनम् ।

(द) इदानीं व्यङ्ग्यार्थं दर्शयितुमाह एतानीति । एतानि—“त्वाम्-अस्मि-वच्मि” इति त्रीणि पदानि,  
लक्षितानि लक्षणां निरूपकानि सन्ति, स्वेषां स्वस्वार्थानाम् अतिशयं किञ्चित् किञ्चित् वैषम्यम् । तथा  
च त्वमित्यत्र त्वङ्गमिवैविकत्वम्, अस्मीत्यत्र आत्मनो हितं पितृत्वं, वच्मीत्यत्र च वचनस्यालङ्घनीयत्वम्,  
इत्येतानर्थान् व्यञ्जयन्ति व्यञ्जनया प्रतिपादयन्ति ।

(ध) श्लोकसमुदायव्यङ्ग्यमाह एतेनेति । एतेन श्लोकसमुदायेन । इत्यभिप्रायो व्यञ्ज्यत इति  
शेषः ।

(न) इदानीं पथ्यवसितमाह तदिति । तत्तस्मात् व्यङ्ग्यार्थस्थानिकपदगतत्वादित्यर्थः । तत्र व्यङ्ग्यार्थ-  
स्यैकपदगतत्वे ध्वनिः पदगतत्वम् अनेकपदगतत्वे तु वाक्यगतत्वमिति दोषादिवदव्यवस्थोन्नेया ।

(प) अत्यन्तेति । अत्र केवलान्वयपदनिष्ठत्वात् पदगतत्वमित्यवधेयम् ।

(फ) वाक्येति । वाक्यगतः अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यो ध्वनिर्यथेत्यर्थः । अत्र “उपकृतम्”—“सुख-  
नता”—“सुखितम्” इति बहुपदनिष्ठत्वात्वाक्यगतत्वम् । उपकृतमित्यादिपथे वाक्यचतुष्टयसत्त्वेऽपि तस्य  
महावाक्यरूपैकवाक्यतामङ्गीकृत्येदमुदाहृतमिति बोध्यम् ।

(ब) अन्येषामिति । असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्य-संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यमेदानामित्यर्थः । उदाहृतं “गन्धं वास-  
नद्वन्द्वम्” इत्यादिकमसंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यस्य, “पत्न्ये ! न एव” इत्यादिकाश्च संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यस्य उदाहरणं  
दर्शितमित्यर्थः ।

(भ) पदगतविप्रलक्ष्यङ्काररूपमसंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यमुदाहरति लावण्यमिति । प्रियतमां संख्यु



अत्र लावण्यादीनां तादृगनुभवैकगोचरताव्यञ्जकानां तदादिशब्दानामेव प्राधान्यम् । अन्येषान्तु तदुपकारित्वमेवेति तन्मूल एव ध्वनिव्यपदेशः (म) । तदुक्तं ध्वनिकृता—(य)

“एकावयवसंस्थेन भूषणेनैव कामिनी ।

पदद्योत्येन सुकवैर्ध्वनिना भाति भारती ॥” (र)

एवं भावादिव्यप्यह्यम् (ल) ।

“भुक्तिमुक्तिवृत्तदेकान्त-समादेशनतत्परः ।

कस्य नानन्दनिश्चन्दं विदधाति सदागमः ॥” (व)

कस्यचित् प्रवासिन उक्तिरियम् । “मुक्ताफलस्य छायायां तरलत्वमिवान्वरा । प्रतिभाति यदङ्गे पु तल्लावण्य-  
मिहोच्यते ॥” इति रसमञ्जरी । कान्तायास्तत् अलौकिकं लावण्यम्, असौ अनिर्वचनीया कान्तिः शोभा,  
तत् असाधारणं रूपं सौन्दर्यम्, स च अस्तुपूर्वो वचःक्रमो वाक्परिपाटी, एतत् सर्वं तदा सम्बलनकाले  
सुधास्पदम् अस्तुतवत् सुखकारानुभवस्थानम् अभूत् ; तु किन्तु अधुना तत् सर्वं द्युतं सत् महान् ज्वरः  
सन्नापको भवतीत्यर्थः ।

(म) नन्वापि लावण्यादिपदसङ्कारिणैव तदादिपदानां व्यञ्जकत्वेन ध्वनेर्वाक्यगतत्वमेव स्यात् तत्  
कथं “पदगतत्वे यथा” इत्युक्तमित्याह अत्रेति । लावण्यादीनां यत्तादृगनुभवः अलौकिकत्वादिरूपेण ज्ञानं  
तस्यैकगोचरताया तन्मात्रविषयताया व्यञ्जकानां लावण्यादीनामलौकिकत्वादिजन्यविप्रलम्भशङ्कारव्यञ्जकाना-  
मित्यर्थः । प्राधान्यमिति तेषामेव साचादलौकिकत्वादिप्रतिपादनद्वारा विप्रलम्भशङ्कारव्यञ्जकत्वादिति भावः ।  
अन्येषां लावण्यादिशब्दानाम्, तेषां तदादिशब्दानाम् उपकारित्वमेव व्यञ्जकत्वे सङ्कारित्वमात्रम् । तन्मूल  
एव तदादिपदमूल एव ध्वनेर्व्यपदेशः संज्ञा । अतोऽस्य पदगतत्वसिद्धिरिति भावः । वस्तुतस्तु “उपपन्नं  
वहु तव” इत्यादिवत् बहुपदगतत्वे न वास्य वाक्यगतत्वात् “गतीऽस्तमर्कः” इत्युदाहरणं द्रष्टव्यम् । अत्र हि  
अक्षयशब्दशक्त्या “इदानीममिसर” इति सामान्येन शङ्काररसो व्यज्यते ।

(य) ननु केवलतदादिशब्दानां ध्वनिप्रतिपादकत्वे कथं वाक्यसमुदायस्य सौन्दर्यमुपपद्यत इत्यपेक्षायां  
प्राचीनसंवादमुपन्यस्य तत्प्रतिपादयितुमाह तदुक्तमिति ।

(र) एकेति । एकावयवसंस्थेन हस्ताद्येकाङ्कमात्रस्थितेन भूषणेन कङ्कणाद्यलङ्कारेण कामिनीव,  
पदद्योत्येन केवलपदप्रकाशेन ध्वनिना सुकवेर्भारती वाक्यं भाति शोभते ।

(ल) एवमिति । आदिपदात् रसामासादीनां ग्रहणम् । यथा रसे असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यमिदं पदगतत्वे  
उदाहृतम्, एवं भावादिव्यपि ऊह्यमुदाहरणमित्यर्थः । तत्र पदगतः असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यरूपो भावध्वनिर्यथा—  
“एवं वदति देववौ” इत्यादि । अत्र गणयामासेति पदेन पावंत्या अवहित्या व्यज्यते । सग्यमन्यत् ।

(व) शब्दशक्तिमूलं पदगतं वस्तुध्वनिमुदाहरति भुक्तौति । उपपत्तिमुपस्थितं मवलोक्य सखीजन-  
मध्यवर्तिन्याः कस्याचित् वेदाद्युत्तमशास्त्रप्रशंसाच्छलेनानन्दवृत्तिकोक्तिरियम् । भुक्तिं यागाद्यनुष्ठानप्रवृत्ति-  
जननेन खगादिभोगं मुक्तिं ब्रह्मज्ञानजननेन मोक्षं करोतीति भुक्तिमुक्तिना एकात्म्यसमादेशेन इदोदिश-



अत्र सदागमशब्दः सन्निहितमुपनायकं प्रति सच्छास्त्रार्थमभिधाय  
“सतः पुरुषस्यागमः” इति वस्तु व्यनक्ति (श) । ननु “सदागमः सदागम  
इव” इति न कथमुपमाध्वनिरिति चेन्न (१) सदागमशब्दार्थयोरुपमानोप-  
मेयभावाविवक्षणात् (ष) । रहस्यसङ्गोपनार्थमेव हि द्वयप्रतिपादनं  
प्रकरणादिपर्यालोचनेन सच्छास्त्राभिधानस्यासम्बन्धत्वात् (स) ।

“अनन्यसाधारणधीर्घृताखिलवसुन्धरः ।

राजते कोऽपि जगति स राजा पुरुषोत्तमः ॥” (ह)

अत्र पुरुषश्रेष्ठः पुरुषोत्तम इवेत्युपमाध्वनिः । अनयोः शब्दशक्तिमूलौ  
संलक्ष्यक्रममेदौ (च) ।

अहरहः सन्ध्यामुपासीत” इत्याद्यलङ्करीयनित्यकर्तृविधाने तत्परं सदागमी वेदादिकं सत् शास्त्रम्, कस्य  
आस्तिकजनस्य आनन्दनित्यन्दं प्रीतिप्रवाहं न विदधाति, अपि तु सर्वस्यैव विदधातीत्यर्थः । उपपत्तिपक्षे  
तु—भुक्तिं सुरतसम्भोगम्, मुक्तिं विरहवेदनात्यागश्च करोति जनयतीति सः, तथा एकान्तं निर्जनप्रदेशं यत्  
समादेशनं गमनायानुमतिस्तस्मिन् तत्परस्तदर्थं प्रवृत्तः सत उत्तमस्य भवादृशस्य पुरुषस्य आगम आगमनम्,  
कस्य मादृशजनस्य आनन्दनित्यन्दम् आमीदधारां न विदधाति, अपि तु सर्वस्यैव विदधातीत्यर्थः ।

(श) अवेति । अभिधाय अभिधाशक्तिद्वारा बोधयित्वा । सन्निहितमुपनायकं प्रति “सतः पुरुषस्य  
आगमः” इति वस्तु व्यनक्ति व्यञ्जनाद्वारा बोधयतीत्यर्थः ।

(ष) पूर्वोक्तवैषम्यमाशङ्कते नन्विति । सदागमी वेदादिकमुत्कृष्टं शास्त्रं सदागमः सतः पुरुष-  
स्यागमनमिवेत्यर्थः । उपमाध्वनिरिति । “हिममुक्तचन्द्ररुचिरः” इत्यादिवदिति भावः । सदागमशब्दार्थयोः  
सच्छास्त्रोपनायकागमनयोः ।

(स) ननु तदविवक्षणं प्रति किं वीजमित्याह रहस्येति । हि यच्चात् रहस्यस्य कर्तव्यस्य अथ च  
गोपनीयस्य उपपत्तेरागमनेनानन्दसूचनस्येत्यर्थः, सङ्गोपनार्थमेव न तूपमाप्रतिपादनार्थमिति भावः ।  
प्रकरणादीत्यादिपदेन सच्छास्त्रमन्त्रानभिज्ञ-सखीजनसन्निधानग्रहणम् । पर्यालोचनेन अनुसम्भानेन । तथा  
च तत्र सच्छास्त्रप्रशंसायाः प्रस्तावाभावेन सखीजनानां सच्छास्त्रमन्त्रानभिज्ञत्वेन च तस्या नायिकायाः  
सच्छास्त्राभिधानस्य असम्बन्धत्वादप्रासङ्गिकत्वादित्यर्थः । एतेन यत्र वाच्यार्थस्य प्राकरणीकत्वं तत्रैव उपमा-  
ध्वनिरिति प्रतिपादितम् ।

(ह) शब्दशक्तिमूलं संलक्ष्यक्रममेदं पदगतमलङ्कारध्वनिमुदाहरति अनन्येति । असमन्ते राज-  
सुतिरियम् । अनन्यसाधारणौ अन्यद्वृत्तिभिरसमाना धौर्ज्ञेयस्य सः, धृता परिपालिता कूर्मरूपेण पृष्ठे  
स्थापिता च वसुन्धरा पृथिवी येन सः, पुरुषेषूत्तमी नरश्रेष्ठो नारायणश्च, तथा जगति कोऽपि अनिर्वचनीय-  
प्रभावः स राजा राजते ।



“सायं स्नानमुपासितं मलयजेनाङ्गं समालेपितं  
यातोऽस्ताचलमौलिरम्बरमणिविस्त्रब्धमन्त्रागतिः (१) ।

आश्चर्यं तव सौकुमार्यमभितः क्लान्तासि येनाधुना  
नेत्रद्वन्द्वममौलनव्यतिकरं शक्नोति तेनासितुम् ॥” (क)

अत्र स्वतःसम्भविना वस्तुना कृतपरपुरुषपरिचया स्नातासीति वस्तु  
व्यज्यते (ख) । तच्च “अधुना क्लान्तासि न तु पूर्वं कदाचिदपि तदैव विधः  
क्लमो दृष्टः” इति बोधयतोऽधुनापदस्यैव (ग) । इतरपदार्थोत्कर्षादधुना-  
पदस्यैव पदान्तरापेक्षया वैशिष्ट्यम् (घ) ।

(च) अत्रेति । अत्र वाच्यस्य राज्ञः प्राकरणिकत्वादेवोपमाध्वनिरिति भावः । अनयोः मुक्तिमुक्ति-  
दित्वाद्यनन्यसाधारणधीरित्याद्योः । स लक्ष्यक्रमस्य ध्वनेर्भेदौ प्रकारौ यथाक्रमं वस्तुहृत्पादङ्काररूपौ ज्ञेया-  
विति शेषः ।

(क) १—अर्थशक्तिरूपेण स्वतःसम्भविना वस्तुना पदगतं वस्तुध्वनिमुदाहरति सायमिति । पथि  
उपपत्तिना सह सूरतं विधाय स्नात्वागतं सखीं प्रति कथाचिदुक्तमिदम् । सायं सन्ध्यासमये स्नानम्  
उपासितं विहितम्, तथा मलयजेन चन्दनेन अङ्गं समालेपितम् आत्मना लिप्तं कारितम् । सुतरामनयोः  
कथमपि अमसम्भावना नास्तीति भावः । अम्बरमणिर्दिवाकरः अस्ताचलस्य मौलिं शिखरं यातः पूर्वंमेव  
गतः । तस्मादाप्तपनिवन्धनशरीरमपि न सम्भवतीत्याशयः । तथा अत्र मत्समीपे विस्त्रब्धं निःशब्दं यथा  
स्यात्तथा आगतिसत्त्वागमनं सम्पन्नम् । अतोऽपि गमनद्रुतत्वाभावेन तवायं शरीरं नीपपद्यत इत्याशयः ।  
तथापि येन हेतुना त्वम् अभितः सर्वतो भावेन क्लान्ता परिश्रान्ता असि, अतएव च परिश्रमात् ते तव नेत्रद्वन्द्वं  
नयनद्वयं कर्तुं, अमौलनव्यतिकरं मुद्रणसम्बन्धरहितं सत् आसितुं स्नातुं न शक्नोति स्वत एव मुद्रणाय  
प्रवर्तत इत्यर्थः । अधिकपरिश्रमात् परं हि नयनं स्वभावत एव मुद्रितं भवितुं प्रवर्तत इति द्रष्टव्यम् ।  
अतस्तव सौकुमार्यं कीमलता आयुष्यम् अनन्यसमानतया अद्भुतम् । तादृशपरिश्रमकारणाभावेऽपि असाधारण-  
सौकुमार्यवशादेव त्वमित्यं श्रान्तासीति बहिर्भावः ।

(ख) अत्रेति । स्वतःसम्भविना अत्यन्तसौकुमार्यवशात् सर्वत्रैव सम्भवपरिण, वस्तुना अधुना  
क्लान्तासीत्यधुनापदात् केवलेदानीन्तनपरिश्रमरूपाध्वेन, कृतः परपुरुषस्य परिचयो रमणसम्बन्धी यथा सा ।  
अव्यवहितपूर्वं रमणाभावे तदानीं क्लमस्थित्यसम्भवात् पथि रमणमनुमितं तच्च स्वपत्या सह खगट्ट एव  
प्राप्तवसरमिति पथि तेन सह न सम्भवतीति कृतपरपुरुषपरिचयवैयमिति निश्चितमिति बोध्यम् ।

(ग) नवीदृशार्थं रूपवस्तुव्यङ्ग्यत्वस्य वाक्यगतत्वमेव दृश्यते तत् कथं पदगतत्वमभिप्रेत्येदमुदाहरत-  
मित्याह तत्रेति । किञ्चेति चार्थः । तद्वदङ्गम् अधुनापदस्यैवेति परेणान्वयः । बोधयतो व्यञ्जनया  
प्रतिपादयतः ।

(घ) ननु तादृशार्थव्यञ्जनेऽपि क्लान्तासीत्यस्यापि सामर्थ्यादेव वाक्यगतत्वं पुनरप्युक्तं इत्याह

(१) विस्त्रब्धमन्त्रागतिरिति क्वचित् पाठः ।



“तदप्राप्तिर्मादुःख-विलीनाशेषपातका ।

तच्चिन्ताविपुलाद्वा-क्षीणपुण्यचया तथा ॥

चिन्तयन्तो जगत्सूतिं परं ब्रह्मस्वरूपिणम् ।

निरुच्छासतया मुक्तिं गतान्या गोपकन्यका ॥” (ङ)

अत्र ‘अशेष-चय’-पदप्रभावादनैकजन्मसहस्रभोग्यदुष्कृत-सुखत-फल-  
राशि-तादात्म्याध्यवसिततया भगवद्विरहदुःख-चिन्ताद्वायोः प्रत्यायन-  
मित्यतिशयोक्तिद्वयप्रतीतिरशेष-चय-पदद्वयव्योत्या (च) । अत्र च व्यसृज्य  
प्रौढोक्तिम् (१) अन्तरेणापि सम्भवात् स्वतःसम्भविता (छ) ।

इतिरिति । अत्र यत् इत्यध्याहार्यम् इतरपदयोः क्लान्ता असीति पदयोरर्थाभ्यां वाच्यार्थद्वयम् उत्कर्षात्  
तादृशार्थव्यञ्जने सामर्थ्याधिक्यात् । अधुनैव क्लान्तासि न पुनः पूर्वमौदृशार्थभेषनेनैवेति भावः । पदप्रभा-  
वेन क्लान्ता असीति पदद्वयपेचया । वैशिष्ट्यं तादृशार्थव्यञ्जने सामर्थ्यातिरेकः । अतः प्रधानानुसारे-  
णैव व्यवहारस्यौचित्यात् उक्तविधार्थप्रत्यायने च अधुनापदस्यैव प्राधान्यात् पदयतन्निरेवायमिति भावः ।

(ङ) २—स्वतःसम्भविना वस्तुना पदगतमलङ्कारध्वनिमुदाहरति तदित्यादि । श्रीमद्भागवते पव्यादि-  
निषेधेन श्रीकृष्णस्य रासीत्सर्वं गन्तुमसमर्थायाः कस्यायिदगोपिकायाः मुक्तिलाभवर्षनेयम् । तस्य श्रीकृष्णस्य  
अप्राप्तेर्हेतोर्न्याहादुःखं तेन तद्भोगेन विलीनानि नष्टानि अशेषाणि पातकानि अनेकजन्माजिं तपापाणि  
यस्याः सा, तथा तस्य श्रीकृष्णस्य चिन्तया भावनयैव यो विपुलाद्वादो महासुखं तेन तद्भोगेनैव क्षीण-  
नष्टाः पुण्यचया अनेकजन्माजिं तपस्यसमूहा यस्याः सा । पापस्यैव पुण्यस्यापि भोगारम्भकत्वेन मुक्तिप्रति-  
बन्धकत्वात् तदभावे च मुक्तिसम्भवात् “भोगादिव प्रारम्भचयः” इति तत्त्वविदो निश्चयान् साकल्येन पापपुण्ययोः  
अयेण मुक्त्यधिकारं प्राप्तेति भावः ।

ननु “नियतकारणात्तदुच्छित्तिर्ध्वानवत्” इति सांख्यसूत्रादिना ब्रह्मज्ञानमन्तरं कथं मुक्तिसम्भव इत्याह  
चिन्तयन्तोति । जगतां मूर्तिरूपस्यैवात् तं परं सर्वोत्कृष्टं ब्रह्मस्वरूपिणं श्रीकृष्णं चिन्तयन्तो ध्यायेन  
साक्षात् कुर्वन्तौ, अस्या गुरुजनावरुद्धा गोपकन्यका निरुच्छासतया निरुच्छासतया मुक्तिं यता प्राप्ता ।

(च) अत्रेति । अशेष-चय-पदयोः प्रभावात् साकल्यवाचकत्वसामर्थ्यादिति तादात्म्याध्यवसित-  
तयैत्यस्य हेतुः । अनेकजन्मसहस्रेषु भोग्यो यो दुष्कृतसुकृतयोः पापपुण्ययोः फलराशिदुःखसुखसमूहस्य  
तादात्म्येन अनेदेन अध्यवसिततया आरौपितत्वप्रकारेण । प्रत्यायनं प्रतीतिजननम् । तथा च अनेक-  
जन्मभोग्यनामादुःख-तदानीन्तनविरहदुःखयोर्मैदेऽपि “विलीनाशेषपातका” इत्यत्राशेषपदसामर्थ्येन तयो-  
रभेदाध्यवसायादेका अतिशयोक्तिः, तथा अनेकजन्मभोग्यनानामुख-तदानीन्तनचिन्ताजन्यसुखयोर्मैदेऽपि “क्षीण-  
पुण्यचया” इत्यत्र चयपदसामर्थ्येन तयोरभेदाध्यवसायादपरा अतिशयोक्तिरिति सरलार्थः । अशेषेति  
चयेति । च पदद्वयेन व्योत्या व्यङ्ग्या ।



“पश्यन्त्यसंख्यपथगां त्वद्दानजलवाहिनीम् ।

देव ! त्रिपथगात्मानं गोपयत्युग्रमूर्धनि ॥” (ज)

इदं मम । अत्र “पश्यन्तो” इति कविप्रौढोक्तिसिद्धेन काव्यलिङ्गा-  
लङ्कारिण “न केऽप्यन्ये दातारस्तव सदृशाः” इति व्यतिरेकालङ्कारोऽसंख्य-  
पदद्योत्यः (झ) ।

एवमन्येष्वप्यर्थमूलसंलक्ष्यक्रमभेदेषूदाहृत्यम् (ज) ।

(क) नन्वे स्तवःसम्भविता कुत इत्याह अत्र चेति । व्यञ्जकस्य व्यञ्जनया उक्तातिशयोक्तिद्वयप्रत्याय-  
कस्य अशेषेति चयेति च पदद्वयरूपस्य वस्तुनः, प्रौढोक्तिं कवेः कविनिबद्धजनस्य च कल्पनावलीन निरङ्कुशमा-  
षणम्, अन्तरेण विनापि, सम्भवात् तत्तदनेकजन्मार्जितपापपुण्य-विशेषणत्वे सम्भवपरत्वात्, स्तवःसम्भविता  
व्यञ्जकस्येत्यन्वयः ।

(ज) —पदगतं कविप्रौढोक्तिसिद्धालङ्कारिणालङ्कारध्वनिमुदाहरति पश्यन्तीति । राजस्तुतिरियम् ।  
हे देव ! राजन् ! तव दानजलवाहिनीं धनवितरणकालीनोत्सर्गजलनदीम्, असंख्यपथगां नानादिचु-  
दानादनन्तपथगामिनीम्, पश्यन्ती त्रिपथगा केवलत्रिपथगामिनी गङ्गा, उग्रमूर्धनि महादेवमस्तकौयजटामध्ये  
आत्मानं खदेहं गोपयति लज्जया तिरोदधाति । असंख्यपथगामिन्या दर्शने त्रिपथमात्रगामिन्या लज्जा  
सम्भवत्येवेति भावः ।

(झ) अत्रेति । कविप्रौढोक्तिमात्रसिद्धेन न तु यथार्थेत्यर्थः, जलमय्या गङ्गाया दर्शनासम्भवात् ।  
यतः पश्यन्ती अतएव गोपयतीति पदार्थहेतुककाव्यलिङ्गालङ्कारित्यर्थः । असंख्यपदेन द्योत्यो व्यङ्ग्यः ।  
अतएवास्य ध्वनेः पदगतत्वमिति भावः ।

(ञ) एवमिति । अन्येषु उदाहृतेभ्यो भिन्नेषु ।

३—तत्र स्तवःसम्भविना अलङ्कारिण वस्तुध्वनिः पदगतो यथा रघुवशे—

“अथवा कृतवागहारे वशिष्ठिनं पूर्वसूरिभिः । मणौ वज्रसमुत्कीर्णे सूत्रस्येवास्ति मे गतिः ॥”

अत्र स्तवःसम्भविना उपमालङ्कारिण कवेर्दुर्बलतारूपवस्तुध्वनिः सूत्रपदद्योत्यः ।

४—स्तवःसम्भविना अलङ्कारिणालङ्कारध्वनिः पदगतो यथा शिशुपालवधे—

“जाञ्जल्यमाना जगतः शान्तये समुपेयुषी । व्यद्योतिष्ट सभावेद्यामसौ नरशिखिवद्री ॥”

अत्र नरशिखीति स्तवःसम्भविना रूपकालङ्कारिण कृष्णबलरामीहवक्रपवङ्गिवयान् शान्तिहीनीयवङ्गे-  
भेदेऽपि तयोर्भेदाध्यवसायमूलाया अतिशयोक्तेर्ध्वनिः शान्तिपदद्योत्यः ।

५—कविप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना वस्तुध्वनिः पदगतो यथा मम रुक्मिणीहरणे—

“कलावतः सकलजनप्रमोदिनः सितात्मनोऽप्यसतकरस्य यस्य च ।

कलङ्किनीं किल परिचायिणीं तनोर्विधोर्विधां ननु विदधौ पटुर्विधिः ॥”

अनेन कविप्रौढोक्तिसिद्धेन श्लोकारूपेण वस्तुना शौभकराजस्य सकलकलङ्कगुण्यत्वरूपवस्तुध्वनिः  
परिचायिनीपदद्योत्यः ।



६—कविप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना अलङ्कारध्वनिः पदगतो यथा सत्तातश्रीगङ्गाधरविद्यालङ्कार-  
पादानाम्—

“यशसा विशदेन तेऽधुना धरणीमण्डलमण्डनात्मना ।

द्विजराजरूपाऽप्यराजिता विलराजिः परिराजति गिरेः ॥”

अनेन कविप्रौढोक्तिसिद्धेन श्लोकार्थरूपेण वस्तुना चन्द्रादपि तव यशोऽधिकदेशव्यापीति व्यतिरेका-  
लङ्कारध्वनिरराजितापदद्योत्यः ।

७—कविप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण वस्तुध्वनिः पदगतो यथा नैषधे—

“यिथास्य योग्याहमिति स्वमीचितुं करे तमालोक्त्य सुरुपया धृतः ।

विहाय ममैवमपदर्पया कथा न दर्पणः श्वासमलीमसः कृतः ॥”

अत्र प्रौढोक्तिसिद्धेनातिशयोक्त्यलङ्कारेण दमयन्त्या नलस्य योग्येति वस्तुध्वनिः “विहाय ममैव” इति  
पदद्वयद्योत्यः ।

८—कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना वस्तुध्वनिः पदगतो यथा तत्रैव—

“वृथुवर्तुलतन्नितम्बकन्मिहिरस्यन्दनशिल्पशिष्यां ।

विधिरककचक्रचारिणं किमु निश्चितसति मान्मथ रथम् ॥”

अनेन कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेन श्लोकार्थरूपेण वस्तुना दमयन्त्या नितम्बदेशोऽतीव-  
वस्तुध्वनिमान्मथपदद्योत्यः ।

९—कविनिबद्धप्रौढोक्तिसिद्धेन वस्तुना अलङ्कारध्वनिः पदगतो यथा किराते—

“नाभिश्चेत्तु मयतं त्वमिथसे कस्तपस्त्रिविशिष्येषु चादरः ।

सन्ति भूयति शरा हि नः परे ये पराक्रमवत्सु नि वज्रिणः ॥”

अनेन कविनिबद्धप्रौढोक्तिसिद्धेन श्लोकार्थरूपेण वस्तुना किरातराजादशुं नस्य न्यूनत्वरूपव्यतिरेका-  
लङ्कारध्वनिस्तपस्त्रिविशिष्येषु पदद्योत्यः ।

१०—कविनिबद्धजनप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेण वस्तुध्वनिः पदगतो यथा ममं जानकीविक्रम-  
गाटके—

“नहि विकसति चन्द्रे चन्द्रिका मन्दहासा प्रतपति तपने वा नो सवर्षा विवर्षा ।

कथितयशसि रामे किं क्वितं रामरामे भवति गुणिनि पत्न्यौ कापि वामा न वामा ॥”

अनेन कविनिबद्धविश्वामित्रप्रौढोक्तिसिद्धेन दृष्टान्तालङ्कारेण तादृशावसारं सीतायाः क्वितं पत्नीविरुद्धं  
गर्हितमिति वस्तुध्वनिः किंपदद्योत्यः ।

११—कविनिबद्धप्रौढोक्तिसिद्धेनालङ्कारेणालङ्कारध्वनिः पदगतो यथा शिशुपालवधे—

“प्रतिवाचमन्दत केशवः शपमानाय न चेदिभूभुजे । अगुडङ्कुर्वते घनध्वनिं नहि गोमायुरतानि कैशरी ॥”

अनेन कविनिबद्धसाल्यकिप्रौढोक्तिसिद्धेन दृष्टान्तालङ्कारेण श्रीकृष्णसिंहयोः शिशुपालशगालयोश्च तुल्यता-  
रूपोपमांलङ्कारध्वनिः केशरिगोमायुपदद्योत्यः ।

अन्येऽप्यलङ्कारप्रयोगाश्च यत्रोक्त्यन्तर्गताः ।



तदेवं ध्वनिः पूर्वोक्तेष्वष्टादशसु भेदेषु मध्ये शब्दार्थशक्त्युत्थो व्यङ्ग्यो वाक्यमात्रे भवन्नेकः । अन्ये पुनः सप्तदश वाक्ये, पदे चेति चतुस्त्रिंशदिति पञ्चत्रिंशद्भेदाः (८) ।

१३ । प्रबन्धेऽपि सती धीरैरर्थशक्त्युद्भवो ध्वनिः । (८)

प्रबन्धो महावाक्यम् । अनन्तरोक्ताष्टादशभेदोऽर्थशक्त्युत्थः (८) । यथा महाभारते गृध्रगोमायुसंवादे—

“अलं स्थित्वा श्मशानेऽस्मिन् गृध्रगोमायुसङ्कुले ।

काङ्कालबहुले घोरि सर्वप्राणिभयङ्करे ॥

न चेह जीवितः कश्चित् कालधर्ममुपागतः ।

प्रियो वा यदि वा द्वेष्यः प्राणिनां गतिरीदृशी ॥” (८)

इति दिवसे शक्तस्य गृध्रस्य श्मशाने मृतं बालमुपादाय तिष्ठतां तं परित्यज्य गमनमिष्टम् (९) ।

(८) एतावता पुनर्ध्वनिसंख्याः सङ्ख्यायितुमाह तदेवमिति । शब्दार्थशक्त्युत्थः शब्दार्थोभयशक्तिमूलः । वाक्यमात्रे केवलवाक्ये न तु पदे इत्यर्थः । तत्कारणत्वं तन्मूलम् । वाक्ये सप्तदश, पदे च सप्तदशेति मिलित्वा चतुस्त्रिंशदित्यर्थः । वाक्यमात्रे सम्भाव्य शब्दार्थोभयशक्तिमूलमेकमादाय पञ्चत्रिंशद्भेदा इति बोध्यम् ।

(९) प्रबन्ध इति । पर्वशक्त्युद्भवः केवलार्थशक्तिमूलः प्रागुक्तो द्वादशप्रकारा ध्वनिः प्रबन्धेऽपि न केवलं वाक्ये पदे च महावाक्यात्मकानेकवाक्येऽपि धीरैर्मृतः । एवञ्च पूर्वोक्तः पञ्चत्रिंशत्प्रकारैः सह मिलित्वा एतावन् वास्तु सप्तचत्वारिंशत्प्रकारा ध्वनयः ।

(१०) प्रबन्ध इति । अनन्तरोक्ताः पूर्वोक्ता द्वादशभेदाः प्रकारा यस्य सः ।

(११) चलमिति । शान्तिपर्वस्थापञ्चमे निपञ्चाशदधिकशततमाध्याये सायार्के वाक्यश्रवमादाय ल श्मशानमागतान् तद्वन्धुजनान् प्रति दिवस एव तं शवं परित्यज्य गमनाय रात्रान्धस्य गृध्रस्य दिवस एव तद्वन्धुचक्षुष्योक्तिरिवम् । गृध्रेः पञ्चविंशैः गोमायुभिः शृगालैश्च सङ्कुले परिब्रज्यते, काङ्कालानि पूर्णमासवाक्षौनि यव चादृशं, पतएव घोरं भवादृशं भीषणे, तथा मादृशमपि सर्वेषां प्राणिनां भयङ्करं, अस्मिन् श्मशाने स्थित्वा अलं पुनरप्यत्र कालको जीविष्यतीत्याशया युष्माकमवस्थानं न कर्तव्यमित्यर्थः निरर्थकमयमोगादिति भावः ।

यस्येत्याह न चेति । अवागतानां जनानां प्रियो बन्धुर्वा यदि वा अथवा द्वेष्यः शत्रुः । कालधर्मम्, सन्धुम् उपागतः प्राप्तः सन् कश्चिदपि जनः, इह श्मशाने आगत्य पुनर्जीवित इति न च, केनापि नैव हत इत्यर्थः । येन हि प्राणिनाम् ईदृशी गतिरवस्था स्यात् ते पुनर्जीवन्तीत्यर्थः ।

(१२) व्यङ्ग्यार्थमाह इतीति । दिवसे शक्तस्य रात्रान्धतया दिवस एव शवमांसमक्षयसमर्थम् । तिष्ठतां जनानां गमनमिष्टमिति सन्धुत्वः ।



“आदित्योऽयं स्थितो मूढाः ! स्नेहं कुरुत साम्प्रतम् ।

बहुविघ्नो मुहूर्त्तोऽयं जीवेदपि कदाचन ॥

अमुं कनकावर्णाभं बालमप्राप्तयौवनम् ।

गृध्रवाक्यात् कथं बालास्त्यजध्वमविशङ्किताः ॥” (त)

इति निशि समर्थस्य गोमायोर्दिवसे परित्यागोऽनभिलषित इति वाक्य-  
समूहेन द्योत्यते (थ) । अत्र स्वतःसम्भवो व्यञ्जकः (द) ।

एवमन्येष्वेकादशभेदेषूदाहार्यम् (घ) । एवं वाच्यार्थव्यञ्जकत्वे उदा-  
हृतम् (न) ।

लक्ष्यार्थस्य यथा—“निःशेष्युतचन्दनम्” इत्यादि (५८ पृष्ठे) (प) ।

(त) उक्तगृध्रवाक्यानुसारेण तं बालकशवं परित्यज्य गन्तुमुद्यतान् तद्वन्तु प्रति तत्र स्थितस्य दिवा-  
भ्यस्य शृगालस्य रात्रौ तच्छवभक्षणेच्छया उक्तिरियम् । हे मूढाः ! गृध्रवाक्यमात्रेणैव ज्ञातकपरित्याग-  
पूर्वकगमनोद्यमादिति भावः । अयमादित्यः सूर्यः स्थितः, सुतरां साम्प्रतमिदानीमपि स्नेहं कुरुत । अयं  
दिवसस्य शेषो मुहूर्त्तः, बहुविघ्नः आकिन्याद्याविष्टतासम्भवाद्भिन्नबहुलः । एतेन ‘बालकोऽयं’ आकिन्याद्याविष्ट  
एव, न तु स्वतः इति सूचितम् । अतः, कदाचन इतः परं जीवेदपि । हे बालाः ! मुखाः ! कनका-  
वर्णाम् । अतएव वैवर्ण्याभावात् स्वतः इति द्योतितम् । अप्राप्तयौवनम्, तेन च परदारयमनादिना तद्वन्तु-  
जनप्रहारादितोऽपि न मर्त्तुमर्हतीति धनितम् । अमुं बालं केवलान् गृध्रवाक्यान् अविशङ्किता सृष्टी  
निःसन्देहाः सन्तः कथं त्यज्यध्वम् । अवाप्तनेपदमार्थम् ।

(थ) व्यङ्ग्यार्थमाह इतीति । निशि समर्थस्य दिवान्तया रात्राविव शवमांसभक्षणशक्तस्य । परि-  
त्यागो बालकशवस्येति शेषः । अनभिलषित इति “अनुबन्धमतिबुद्धी”त्यादिना-काम्यत्वात् गोमायोरेति  
“वत्तमानाधिकरणयोः सौत्रे” इति कर्त्तरि षष्ठी । अत्र अभयोरेवोक्तीः परस्परसापेक्षत्वात् अभयोक्तो-  
रेवोपादानम्, तेन च एतदुक्तिव्यात्मकप्रबन्धसमुदायार्थरूपेण स्वतःसम्भविना वस्तुना उक्तविषयवस्तुभ्यः  
प्रबन्धद्योत्यः ।

(द) नन्वत्र कौटुम्भी व्यञ्जक इत्याह अनेति । स्वतःसम्भवो स्वभावत एव सम्भवपरः प्रबन्धवैवाची  
व्यञ्जक इत्यर्थः ।

(घ) एवमिति । अन्येषु स्वतःसम्भविना वस्तुना अस्त्वन्तराभ्यनिप्रवृत्तिप्रकारिषु । प्रत्यस्तितिविषु ति-  
भयात्तन्नामुदाहरणान्वयाभिरप्युपेक्षितानि ।

(न) एवमिति । एवं “इष्टिं हे-प्रतिवेशिनि !” इत्यादिकमेतत् सर्वम् ।

(प) लक्ष्यार्थस्येति । व्यञ्जकत्वे इति शेषः । “निःशेष्युतचन्दनम्” इत्यादीनां ज्ञातुं यत्तावीकस्य  
ज्ञातुं न यत्तावीति विपरीतलक्षणाया लक्ष्यार्थरूपेण स्वतःसम्भविना वस्तुना तदन्वयमेव इत्युं यत्तावीति  
वस्तुभ्यनिरन्धमपदद्योत्यः, इत्यादीनौचस्त्रीरनुरन्धमत्वात् ।



व्यङ्ग्यार्थस्य यथा—“उष णिच्चल” इत्यादि (५८ पृष्ठे) (फ) ।

अनयोः स्वतःसम्भविनोर्लक्ष्यव्यङ्ग्यार्थौ व्यञ्जकौ (ब) ।

एवमन्येथेकादशभेदेषूदाहरण्यम् (भ) ।

१४ । पदांशवर्णरचना-प्रबन्धेष्वस्फुटक्रमः (१) ॥ (म)

असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यो ध्वनिः । तत्र पदांशः प्रकृतिप्रत्ययोपसर्गनिपातादि-  
भेदादनेकविधः (य) । यथा—

“चलापाङ्गां दृष्टिं स्पृशसि बहुशो वेपथुमतीं

रहस्याख्यायीव खनसि मृदु कर्णान्तिकचरः ।

करं व्याधुन्वत्याः पिवसि रतिसर्वस्मधरं

मयं तत्त्वान्वेषामधुकर ! हताश्वं खलु कृती ॥” (र)

(फ) व्यङ्ग्यार्थस्येति । व्यञ्जकाले इति शेषः । “उष णिच्चल” इत्यादौ बलाकाया निस्पन्दतया तद्दृश्यं विजनलरूपेण स्वतःसम्भविना व्यङ्ग्यार्थान्मकवस्तुनां सङ्घे तस्यानमेतदिति वस्तुध्वनिनिस्पन्दपदद्वयोः ।

(ब) अनयोरिति । स्वतःसम्भविनोः स्वभावत एव सम्भवपरयोः, अनयोः “निःशेषच्युतचन्दनम्” “उष णिच्चल” इत्यादीरुदाहरणयोः ।

(भ) एवमिति । अन्येषु स्वतःसम्भविना वस्तुना अलङ्कारध्वनिप्रभृतिप्रकारेषु । लक्ष्यार्थव्यङ्ग्यार्थयो-  
र्व्यञ्जकाले इति शेषः । अस्माभिरपि ग्रन्थगौरवभयात्तदुदाहरणायुपेक्षितम् ।

(म) असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यध्वनेर्भेदानाह पदांशेति । न स्फुटो न स्पष्टः ज्ञावमानः क्रमो व्यञ्जक-  
व्यङ्ग्ययोः पौर्वापर्यं यच्च सः असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यो ध्वनिः, पदांशे, वर्णे, रचनायां शब्दयथनपरिपाठ्याम्,  
प्रबन्धे महावाक्ये बहुवचनात् पदे वाक्ये च सम्भवतीति षड्विध इत्यर्थः । न चान्न षड्विधलाङ्गीकारात्  
“तन्नामो रसभावादिरेक एवात्र गच्छते” इति पूर्वोक्तकारिकाया सह विरोध इति वाच्यम्, अनौषां षड्विधानां  
तस्यैवावाप्तरभेदाभिप्रायात् ।

(य) अस्फुटक्रमशब्दार्थं व्याचष्टे असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यो ध्वनिरिति । पदांशशब्दस्यार्थं दर्शयितुमाह  
तत्रेति । तत्र तेषु पदांशदिषु मध्ये । निपातोऽत्र अव्ययरूपः ; तेन तस्य द्योतकमात्रतया उपसर्गवत्  
स्वाम्यधिपदांशत्वमित्याशयः । आदिपदेन वचनादीनां ग्रहणम् ।

(र) तत्र प्रकृतिरूपपदांशगतध्वनेरुदाहरणमाह चलेति । अभिज्ञानशकुन्तले अमरकर्तृकाशकुन्तला-  
मुखवाधामवलोक्य दुष्यन्तीतिरित्यम् । हे मधुकर ! अमर ! त्वं चलत्वा दंशनभयात् चपलः  
अपाङ्गः प्रान्तभागां यस्यास्याम्, अतएव वेपथुमतीं कम्पान्वितां दृष्टिं स्पृशसि ; रहस्याख्यायीव गुप्तविषय-  
भाषीव कर्णान्तिकचरः कर्णसमीपचारी सन् मृदु अस्फुटं खनसि रौपि ; करं हस्तं व्याधुन्वत्यास्तवापसारणाय



अत्र “हताः” इति न पुनर्दुःखं प्राप्तवन्त इति हनप्रकृतेः (ल) ।

“मुहुर्ङ्गुलिभं हताधरोष्ठं प्रतिषेधाच्चरविक्रवाभिरामम् ।

मुखमंसविवर्त्तिं पक्ष्मलाच्याः कथमप्युन्नमितं न चुम्बितन्तु ॥” (ब)

अत्र “तु” इति निपातस्यानुतापव्यञ्जकत्वम् (श) ।

“न्यङ्कारो ह्ययमेव मे यदरयः” इत्यादौ “अरयः” इति बहुवचनस्य, “तापसः” इत्येकवचनस्य, “अत्रैव” इति सर्वनाम्नः, “निहन्ति” इति “जीवति” इति च तिङः, “अहो” इत्यव्ययस्य, “ग्रामटिका” इति करुप-  
तञ्जितस्य, “विलुण्ठने”ति व्युपसर्गस्य, “भुजैः” इति बहुवचनस्य च व्यञ्जक-  
त्वम् (ष) ।

“आहारे विरतिः समस्तविषयग्रामे निवृत्तिः परा

नासाग्रं नयनं (१) तदेतदपरं यच्चैकतानं मनः ।

मौनञ्चेदमिदञ्च शून्यमधुना यद्विश्वमाभाति ते

तदब्रूयाः सखि ! योगिनी किमसि भोः ! किं वा वियोगिन्यसि ? ॥” (स)

कम्पयन्त्याः शकुन्तलायाः रतिसर्वस्वं रमणकाले सर्वप्रधानतया आदरणीयम् अधरं पिबसि । अतएव  
वयं तत्त्वस्य यावार्थस्य “कस्येयं कन्या” “मम रमणयोग्या न वा” इति विषयस्य अन्वेषात् अन्वेषणात्  
हता अत्यन्ताकुलतया सतप्रायाः, त्वं खलु कृतौ कृतार्थो जातोऽसि ।

(ल) व्यङ्ग्यं दर्शयितुमाह अत्रेति । हता इति आकुलत्वान्मुता एव, न पुनर्दुःखमात्रं प्राप्तवन्त  
इत्यर्थः । हनप्रकृतेर्दुःखातिशयस्य व्यञ्जकत्वमिति शेषः ।

(ब) निपातगतध्वनिमुदाहरति मुहुरिति । शकुन्तले गौतम्या साङ्गं शकुन्तलायामपसृतायां दुष्मन्तस्य  
सानुतापोक्तिरियम् । मुहुर्वारं वारम् अङ्गुल्या संहतौ आहतौ अधरोष्ठौ यस्य तत्, प्रतिषेधाच्चरे तादृश-  
करणनिषेधकवाक्योच्चारणावसरे विक्रवेन विह्वलतया अभिरामं सुन्दरम्, तथा अंसं स्तम्भे विवर्त्तते परिहृत्य  
तिष्ठतीति तत्तादृशम्, पक्ष्मलाच्या घनलीमशालिनयनायाः शकुन्तलायाः, कथमपि नयनगतकुसुमरीण्डूरीकरण-  
व्याजेन, उन्नमितम् उचोष्य धृतम्, न चुम्बितन्तु ; अतः किं कृतमेतदिति भावः ।

(श) व्यङ्ग्यमाह अत्रेति । अत्र तु शब्दस्य चुम्बितपदान्वयित्वात्तदंशत्वेन पदांशध्वनेरिवेदमुदाहरणं  
सिति तत्प्रकरणमध्य एव दर्शयितुमिति बोध्यम् ।

(ष) प्रत्ययीपसर्गादीनां व्यङ्ग्यं दर्शयितुमाह न्यङ्कार इति । बहुवचनस्येत्यादीनां वक्ष्यन्तपदानां  
व्यञ्जकत्वमिति परिणान्वयः । एषां व्यङ्ग्यार्थान्स्तु प्रागेव (७—८ पृष्ठे) दर्शिताः ।

(स) प्रत्ययादिगतध्वनिमुदाहरति आहार इति । प्रियतमविच्छेदेन सर्वकर्मेनिवृत्तां प्रति सख्याः  
सोपहासोक्तिरियम् । भोः सखि ! ते तव आहारे अन्नादिभक्षणे विरतिर्विरागः, समस्तं सर्वप्रकारे

(१) नयने इति पाठान्तरम् ।



अथ तु “आहारे” इति विषयसप्तम्याः “समस्त” इति “परा” इति च विशेषणद्वयस्य, “मौनञ्चेदम्” इति प्रत्यक्षपरामर्शिनः (१) सर्वनाम्नः, “आभाति” इत्युपसर्गस्य, “सखि !” इति प्रणयस्मारणस्य, “असि भोः !” इति सोपहासोत्प्रासस्य, “किं वा” इत्युत्तरपक्षदाट्यसूचकस्य वाशब्दस्य, “असि” इति वर्तमानोपदेशस्य च तत्तद्विषयव्यञ्जकत्वं सङ्गदयसंवेद्यम् (६) ।

वर्णरचनयोरुदाहरिष्यते (च) ।

विषयशान्तिः अक्षचन्दनादिभ्योपपदाद्यसमूहे परा अत्यन्ता निष्ठितिः, नासाद्ये नासिकाया अथवागि नयनं वर्तते, अथ एकतानं कञ्चिदपि विषये एकाग्रं तव मनः तदेतत् अपरं योगिन्या वियोगिन्या वा लक्षण-निर्णयः, इदञ्च मौनम् इदञ्च विश्वं जगत् अमुना यत् शून्यम् आभाति तव चित्ते शून्यमिव भासते । तत् तस्याम् भूयाः—त्व किं योगिनी अस्मि किं वा वियोगिनी अस्मि ? आहारविरतिप्रवृत्तिष्वर्थाणां योगिनीवियोगिनीभयोरेव सन्धवेन तत्त्वनिश्चयाभावादिव जिज्ञासिति वृद्धिर्भावः ।

(७) उदाहरतश्चैव प्रत्ययादीनां व्यञ्जकत्वं विविच्य दर्शयितुमाह अथ त्विति । अत्रापि विषयसप्तम्या इत्यादिषष्ठान्यपदानां तत्तद्विषयव्यञ्जकत्वमिति परिशान्वयः । आहारे सर्वप्रकाराहारविषय एव तव विरतिः, न तु योगिन्या इव केवलमनुस्रमादिभक्षणरुपाहारविशेषे विरतिरिति विषयसप्तमी व्यनक्ति, तस्याः सामान्य-बोधकत्वादिव्याश्रयः । योगिन्याश्चौरचौरादौ योगाप्रतिबन्धकविषये निष्ठित्त्वं वर्तते, भक्तनिर्वन्वादिना तदितरविषयेऽपि च कदाचित् प्रवृत्तिरुपजायते ; तव तु आवास्यकैऽपि समस्तविषयशान्ति एव आत्यन्तिकी निष्ठित्त्वेति समस्तं प्रति प्रति च विशेषणद्वयं व्यनक्ति ; योगिनी योगिन्यन्तरमागतमाश्रयबोध, त्वन्तु सखीं समागतमाश्रयबोधोक्तापि मौनमेवाश्रितेति इदं पदेन व्यञ्ज्यते । प्रत्यक्षपरामर्शिनः “इदम् प्रत्यक्षगतत्वं” इति निश्चयान् मौनप्रत्यक्षतासूचकस्य । योगिन्याः पारमार्थिकभावेनैव जगतः शून्यत्वं भाति न तु व्यवहारिकभावेन, तव तु, निजप्रयोजनाभावात् सर्वथैव जगतः शून्यत्वं भाति ; इति सम्यगर्थक आह उपसर्गो दीतयति । योगिन्या अगतिः कुत्रापि प्रणयो नास्ति, तव तु मयि प्रणयोऽस्तीति सखीति सम्बोधनेन द्योत्यते । ‘असि भोः’ इति पदद्वयप्रकार एव सोपहासमुत्प्रासं व्यनक्ति ; सुतराच्च तादृशपदद्वयव्यङ्ग्यस्य सोपहासोत्प्रासस्य उपहास-व्यञ्जकत्वज्ञातस्य व्यञ्जकत्वमित्यर्थः । एवञ्चाह “उभं शिञ्जल” इत्यादिवत् व्यङ्ग्यार्थव्यङ्ग्यौ ध्वनिरिति बोध्यम् । तथा च योगिनी कस्यापि गोपहासविषयो भवति, त्वन्तु नभैव भवतीति ‘असि भोः’ इति पदद्वय-व्यङ्ग्यः सोपहासोत्प्रासो व्यनक्ति । “कुरुपा सुकृपा वा तरुणी ते रोचते” इति तत्त्वजिज्ञासावत् उत्तरपक्ष-दाट्यसूचकस्य वियोगिनीपक्षगतनिश्चितत्वं बोधयत इत्यर्थः । तेनात्रापि व्यङ्ग्यार्थव्यङ्ग्यत्वमिति बोध्यम् । तथा च त्वं वियोगिन्येवासीति वाशब्दो व्यनक्ति । वर्तमानोपदेशस्य वर्तमानकालबोधक-सि-विभक्तिनिर्द्देशस्य । तथाहि योगिन्यस्य तत्त्वज्ञानसम्भवात् वियोगिन्यस्य तु तदेव सम्भवात् त्वं वियोगिन्येवासीति सिद्धिर्भक्त्वा व्यञ्ज्यते ।



प्रबन्धे यथा—महाभारते शान्तः, रामायणे कर्णः, मालतीमाधव-रत्ना-  
वल्यादौ शृङ्गारः (क) । एवमन्यत्र (ख) ।

१५ । तदेवमेकपञ्चाशद्दे दास्तस्य ध्वनेर्मताः ।

सङ्क्षरेण विरूपेण संसृष्टा चैकरूपया ।

वेदखाग्निशराः शुद्धैरिषुवाग्निसायकाः ॥ (ग)

(घ) वर्णंति । वर्णरचनयोग्यव्यञ्जकत्वं रीतिव्यञ्जकत्वञ्च षट्मे नवमे च परिच्छेदे सदाहरिष्यत इत्यर्थः ।

(क) प्रबन्ध इति । शान्तो रसः । एवमन्ययोरपि । आदिपदेन शाकुन्तलादिग्रहणम् ।

(ख) एवमिति । किराताजुनीयैकादशे देवेन्द्रोक्तप्रबन्धे शान्तरसः । अर्जुनीकप्रबन्धे तु वीररसः । शिशुपालवधवयोदशे रौद्रो वीरयत्यादि द्रष्टव्यम् ।

(ग) इदानीं ध्वनीनां सङ्कलनमाह तदिति । तत्तस्मात् रसभावादिरूपस्य असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यास्यापि पद-पदांश-वाक्य-महावाक्य-वर्ण-रचना-गतत्वेन षट्प्रकारत्वादित्यर्थः । एवम् ध्वनेन शुद्धप्रकारेण तस्य ध्वनेः एकपञ्चाशद्देदाः प्रकारा मताः । पुनश्च विरूपेण अलङ्कारवत् अङ्गाङ्गित्वरूपेण एकाग्रयानुप्रवेशरूपेण सन्दिग्धत्वरूपेण च विविधेन सङ्क्षरेण, एकरूपया परस्परनैरपेक्ष्यस्थितिरूपया संसृष्टा च वेदाखलारः, खं गत्यम्, अग्रयस्त्रयः, शराश्च पञ्च तन्मिताः, ततश्च “अङ्गस्य वामा गतिः” इत्यङ्गशास्त्रनियमात् चतुरधिकविंशत-युतपञ्चसहस्रमेदा ध्वनयः । पुनश्च शुद्धैः केवलरूपैरुक्तैकपञ्चाशत्प्रकारैर्योगिन, इषुवः पञ्च, वाणाय पञ्च, अग्रयस्त्रयः, पुनः सायकाश्च पञ्चेति तन्मिता इत्यर्थः । तथा च तासां संख्यानामपि वामगत्या पञ्चपञ्चाश-दधिकविंशतयुतपञ्चसहस्रसंख्याप्रकाराः समुदायेन ध्वनयः । लक्ष्यार्थव्यङ्ग्यार्थगतव्यञ्जकत्वमेदं प्रकृति-प्रत्ययादिपदांशमेदं च अतोऽप्यत्यन्तवहुतरसंख्याप्रसक्तावपि प्राचीनमतानुरोधात् न गणिता इति बोध्यम् । कान्यप्रकाशकारेण तु अतोऽपि बहुतराधिकसंख्याः सङ्कलिताः । तथा च तत्कारिकांशः—“शरीरयुगखेन्दवः” इति । एवञ्च तन्मते पञ्चपञ्चाशदधिकचतुःशतयुतदशसहस्रप्रकारा ध्वनय इति । एवञ्चालङ्कारिकाः प्रतिपाद्यविषयस्य संख्याधिक्यप्रतिपादनं दिविविजयमिव महाकौत्तिकं मन्यन्त इति मन्तव्यम् । तन्नाशमुक्त-सङ्कलनप्रकारः—

लक्षणाभूलः	{	अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यः—१	{	पदमतः ... १
अविवक्षितवाच्यः				वाक्यगतः ... १
चतुर्विधः ।	{	अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यः—१	{	पदमतः ... १
अभिधामूलः		असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः		वाक्यगतः ... १
विवक्षितान्यपरवाच्यः	{		{	
प्रधानतो द्विविधः ।		संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः		

॥ एते चलार एकाङ्काः परपृष्ठस्य समचलारि शब्दज्ञैः सह मिलिताः सन्तः परपृष्ठस्या एक-



तत्र रसभावादिरूप एकविधोऽपि

असंलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः

अवाचकमिदानीं षड्विधः ।

पदगतः	...	१
पदोऽगगतः	...	१
वाक्यगतः	...	१
महावाक्यगतः	...	१
वर्णगतः	...	१
रचनागतः	...	१

संलक्ष्यक्रमव्यङ्ग्यः

एकचत्वारिंशद्विधः ।

शब्दशक्त्युत्पत्तये

शब्दशक्त्युत्पत्तये (प्रागुक्तानामसु)

शब्दार्थोभयशक्त्युत्पत्तये

वस्तुरूपधीः	{	पदगतः	...	१
		वाक्यगतः	...	१
अवलम्ब्यरूपधीः	{	पदगतः	...	१
		वाक्यगतः	...	१
पदशक्त्युत्पत्तये	{	पदगताः	...	१२
		वाक्यगताः	...	१२
		महावाक्यगताः	...	१२

शुद्धाः ५१

सङ्कराः

अज्ञातभावसङ्कराः

वैजात्ये

संज्ञा	{	संज्ञानामिकपञ्चाशत्प्रकाराणां शुद्धानां ध्वनीनां मध्ये एकैकस्य संज्ञातीयेनैकैकेन सङ्करेषु एकपञ्चाशत्प्रकाराः	...	५१
		द्वितीयस्य शुद्धस्य प्रथमेन शुद्धेन सङ्करे एकः ; तृतीयस्य शुद्धस्य प्रथमेन द्वितीयेन वा शुद्धेन सङ्करे चतुर्थस्य शुद्धस्य प्रथमेन द्वितीयेन तृतीयेन वा शुद्धेन सङ्करे द्वयः ; इत्यादिरूपेण पञ्चसप्तत्यधिक-द्वादशशतप्रकाराः ।	...	१२७५

एकाग्रयस्थितिसङ्कराः

सन्दिग्धभावसङ्कराः

{	संज्ञा	संज्ञा	...	...	५१
	वैजात्ये	वैजात्ये	...	...	१२७५
{	संज्ञा	संज्ञा	...	...	५१
	वैजात्ये	वैजात्ये	...	...	१२७५

संलक्ष्यः

{	संज्ञा	संज्ञा	...	...	५१
	वैजात्ये	वैजात्ये	...	...	१२७५

५२०४

शुद्धाः ५१



शुद्धैः शुद्धभेदैरेकपञ्चाशता योजनेनेत्यर्थः । दिक्षात् तूदाक्रियते—  
 “अत्युन्नतस्तनयुगा तरलायताक्षी द्वारि स्थिता तदुपयानमहोत्सवाय ।  
 सा पूर्णकुम्भनवनौरजतोरणस्रक् सन्धारमङ्गलमयल्लतां विधत्ते ॥” (घ)  
 अत्र स्तनाविव पूर्णकुम्भौ, दृष्टय एव नवनौरज इति रूपक-ध्वनि-रस-  
 ध्वन्योरेकाग्रयानुप्रवेशरूपः सङ्करः (ङ) ।

“धिन्वन्त्यभूनि मदमूर्च्छं दलिध्वनीनि धूताध्वनीनहृदयानि मधोर्दिमानि ।  
 निस्तन्द्रचन्द्रवदना-वदनारविन्द-सौरभ्यसौहृदसगर्वसमोरक्षानि ॥” (च)  
 अत्र निस्तन्द्रेत्यादिलक्षणाभूलाध्वनीनां संसृष्टिः (छ) ।

(घ) पदगतध्वनिसङ्करमुदाहरति अत्युन्नतेति । विदेशादागतं प्रियतममाकर्ष्य वासन्तद्वार-  
 स्थिताया नायिकाया वर्यनेयम् । अत्युन्नतं स्तनयुगं यस्याः सा, तरले चपले जायते दीर्घं च अचिन्ती  
 चक्षुषी यस्याः सा, सा नायिका द्वारे द्वारि स्थिता सती, तस्य प्रियतमस्य उपवानम् उपस्थितिरिव महोत्-  
 सवस्तथै, अयनकृतम् अनायासेन विहितम्, पूर्णकुम्भौ महोत्सवादी द्वारोभयपार्श्वे स्थापनोपायिनि भावः,  
 तथा नवनौरजानां सद्यः प्रसूतितपसानां तोरणस्रजस्तोरणे बन्धनीया माताक्षौषां सन्धार आश्रयजनमेव मङ्गलं  
 माङ्गलिकव्यापारस्तत् विधत्ते करोति ।

(ङ) सङ्करप्रकारं प्रदर्शयति अत्रेति । स्तनयोः पूर्णकुम्भद्वयस्य दृष्टिषु नवनौरजमालावस्य च  
 साक्षादरोपाभावेन तस्य व्यङ्ग्यत्वात् रूपकालङ्कारध्वनिरित्यर्थः । तामिष स्तनयुगदृष्टिभिर्नायिकारतचक्षुषीपनात्  
 सन्धीगशङ्कनररसस्य च ध्वनिः । तयोश्च ध्वन्योः स्तनयुगेति तरलायताक्षीति यैकैकपदरूपे एकैकस्मिन्नाश्रये  
 श्रवोर्ध्वोरिवानुप्रवेशरूपः प्रवेशानन्तरस्थितिषुः सङ्कर इत्यर्थः ।

(च) पदगतध्वनिसंसृष्टिमुदाहरति धिन्वन्तीति । वसन्तवर्णनमिदम् । नर्दिन आनन्देन मूर्च्छंक्षी  
 वर्द्धमानाः अलिध्वनयो धमररवा येषु तानि, धूतानि कामाविगमननेन क्षिप्तानि अध्वनीनां पक्षिकानां  
 विरहिजनानां हृदयानि यैस्तानि, तथा निस्तन्द्रः प्रकाशमानचन्द्र इव वदनं यासां तासां रमणीया वदनार-  
 विन्दानां सौरभ्येण सौरभेण यत् सौहृदं सौहार्दं सम्पर्कस्थेन सगर्वः सामिमानो बहुलसुरभिः समीरणी  
 वायुर्धेषु तानि अभूनि मधोर्वसन्तकालस्य दिनानि धिन्वन्ति जनानानन्दयन्ति ।

(छ) अत्रेति । तन्द्रा नाम प्रमीला तस्मात्तु चन्द्रे प्रसक्तेरसम्भवादेव निस्तन्द्रत्वस्याप्यसम्भवं इति  
 मुख्यार्थवाधेन जहत्स्वार्थलक्षणाया निस्तन्द्रपदस्य प्रकाशरूपोऽर्थः प्रतिपाद्यते ; प्रकाशातिरिक्तस्य प्रबोधनम्,  
 तस्य व्यञ्जनाप्रतिपाद्यमित्येकोऽत्यन्ततिरस्कृतवाच्यो ध्वनिः ; तथा सौहृदगर्वौ प्राविशस्यौ, तयोश्च वाचा-  
 सम्भवात् यथाक्रमेण सम्पर्के वाङ्मये च जहत्स्वार्था लक्षणा ; प्रयोजनञ्च तथोरप्यतिशय एव, सीदपि च  
 व्यञ्जनाप्रतिपाद्य एवेत्यपरावपि अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यो ध्वनी, इति त्रयाणाम् अत्यन्ततिरस्कृतवाच्यरूपाणां  
 पदगतानां लक्षणाभूलाध्वनीनां परस्परनरूपेण स्थितेः संसृष्टिरित्यर्थः । न च पूर्ववदत्रापि कथं न सङ्कर  
 इति वाच्यम्, अङ्गक्षित्वाभावात् नरूपेण्यात् पदस्यगतत्वेन पूर्ववदेकाग्रयस्थित्यभावात् सन्दिग्धत्वाभावात्  
 तन्निविष्टस्यैव सङ्करस्यप्रसङ्गः ।



अथ गुणीभूतव्यङ्ग्यम् ।

१६ । अपरन्तु गुणीभूत-व्यङ्ग्यं वाच्यादनुत्तमे व्यङ्ग्ये । (ज)

अपरं काव्यम् । अनुत्तमत्वं न्यूनतया साम्येन च सम्भवति (झ) ।

१७ । तत्र स्यादितराङ्गं काक्वाचिप्तञ्च वाच्यसिद्धाङ्गम् ॥

सन्दिग्धप्राधान्यं तुल्यप्राधान्यमस्फुटमगूढम् ।

व्यङ्ग्यममुन्दरमेवं भेदास्तस्योदिता अष्टौ ॥ (ज)

इतरस्य रसादेरङ्गं रसादिव्यङ्ग्यं यथा—(ट)

“अयं स रसनोत्कर्षी पीनस्तनविमर्द्दनः ।

नाभ्यूरुजघनस्पर्शी नीवीविस्रंसनः करः ॥” (ठ)

अत्र शृङ्गारः करुणस्याङ्गम् (ड)

(ज) अपरमिति । व्यङ्ग्ये अर्थे वाच्यादथात् अनुत्तमे तत्त्वमानी ततो निष्कटे वा सति, अपरं अविभिन्नं काव्यं गुणीभूतव्यङ्ग्यं तत्त्वञ्चकं स्यात् ।

(झ) सम्भवतीति । अनुत्तमस्य उत्तमेतररूपत्वादिति भावः ।

(ज) तत् गुणीभूतव्यङ्ग्यं नामतः प्रकारतश्च विभज्यते तत्रेति । तत्र गुणीभूतव्यङ्ग्ये व्यङ्ग्यं वस्तु, इतरस्य रसभावादेरङ्गं परिपोषकम्, काक्वा विवृतकण्ठध्वनिविशेषेण चाचिप्तं वाच्यार्थेन सहैव प्रतीतम्, वाच्यसिद्धेर्मुखायानिपतेरङ्गं सम्पादकम्, सन्दिग्धप्राधान्यं यस्य तत् वाच्यार्थस्य व्यङ्ग्यार्थस्य वा प्राधान्यमिति संशयविषयीभूतमित्यर्थः तुल्यं वाच्यार्थसमानतया निश्चितं प्राधान्यं यस्य तत् तुल्यप्राधान्यम्, अस्फुटम् अस्पष्टं निपुणवृद्धिभिरप्यभिनिविष्टं ज्ञायमानम्, अगूढम् अगुप्तं स्थूलवृद्धिभिरपि सहसैव ज्ञायमानम्, अमुन्दरम् अचमत्कारि च स्यात् ; एवमित्यं तस्य गुणीभूतव्यङ्ग्यस्य अष्टौ भेदा उदिता उक्ताः । तथा च इतराङ्गम्, काक्वाचिप्तम्, वाच्यसिद्धाङ्गम्, सन्दिग्धप्राधान्यम्, तुल्यप्राधान्यम्, अस्फुटम्, अगूढम्, अमुन्दर-स्येष्टौ नामान्यन्वयीषां ज्ञेयानि ।

(ट) इतरस्येति । अभयवाच्यादिशब्देन भावादीनां ग्रहणम् । रसादिरूपं व्यङ्ग्यं रसादिव्यङ्ग्यम् ।

(ठ) अयमिति । महाभारते स्त्रीपर्वणि चतुर्विंशत्यायि समराङ्गने सतस्य भूरिश्रवसो हस्तं पतितं दृष्ट्वा तद्वाय्याया उक्तिरियम् । अयं दृग्गमानः, स पूर्वानुभूतः, रसनीत्कर्षी रमणाय कटिदेशात् काञ्चीदा-नोत्सारणकारी, पीनो स्थूलो सनो मदीयकुक्षौ विमर्द्दयतीति सः, नाभिम् ऊरु जघनस्य स्पृष्टुं शीलमस्येति सः, तथा नीवीं कटिवस्त्रध्वं विव्रंसयति खललयतीति स तथोक्तः करो हस्तः ।

(ड) अत्रेति । अवालम्बनस्य भूरिश्रवसो घतत्वेन रत्यादिनां केवलं अर्थमात्रतया पूर्णशृङ्गारत्वा-भावेऽपि खल्वरसतया व्यपदेशः शृङ्गारः ; करुणसु प्राकारणिकतया शोकस्य प्रधानत्वात् पूर्ण एव । अतएव शृङ्गारो विशेषेण शोकमुदीर्य करुणं पुष्पातीति करुणस्याङ्गमित्याशयः । अत्र विरहसीरपि शृङ्गारलक्षणयो-रैक्यं सम्यक् समीचीनं खल्वरसप्राकारस्य समनपरिच्छेदे वक्ष्यते ।







अत्र रामत्वं प्राप्तमित्यवचनेऽपि शब्दशक्तेरेव रामत्वमवगम्यते । वचनेन तु सादृश्यहेतुकतादात्म्यारोपणमाविष्कुर्वता तदुगोपनमपाकृतम् । तेन वाच्यं सादृश्यं वाक्यार्थान्वयोपपादकतया अङ्गतां नीतम् (थ) ।

काकाक्षिप्तं यथा—“मथ्नामि कौरवशतं समरे न कोपात् ?

दुःशासनस्य रुधिरं न पिवास्यां रुस्तः ? ।

सञ्चूर्णयामि गदया न सुयोधनोरु ?

सन्धिं करोतु भवतां नृपतिः पण्येन ॥” (द)

अत्र ‘मथ्नाम्येव’ इत्यादि व्यङ्ग्यं वाच्यस्य निषेधस्य सहभावेनैव स्थितम् (घ) ।

दारिद्र्यगणनेन मङ्गलकरं वसु धनं यस्य तस्य भावः सा, अन्यत्र तु कुशलवौ सुतौ पुत्रौ यस्याः सा सीता, न अधिगता न प्राप्ता ।

(थ) अत्रेति । अवचनेऽपि अनुक्तावपि । शब्दशक्तेरेव शब्दशक्ताभिधामूलव्यञ्जनावृत्तिवशादेव । रामत्वं रामसादृश्यं वक्तुरीति शेषः । वचनेन तु ‘रामत्वम् आप्तम्’ इत्युक्त्वा तु सादृश्यम् एकवाचक-वाच्यरूपं शाब्दभौषण्यं हेतुर्थस्य तत् सादृश्यहेतुकम् । तादृशसादृश्यमन्तरेण वक्तुरि रामस्य तादात्म्य-रोपणासम्भवादिति भावः, तादात्म्यारोपणम् आत्मनि रामस्याभिदारीपम् आविष्कुर्वता प्रकाशयता वचनेनेति सम्बन्धः तस्य रामसादृश्यस्य गोपनं गूढत्वम् अपाकृतं निरक्षम् । तेन हेतुना, वाच्यं व्यङ्ग्यमपि शौघबोधितया वाचाद्यमानं सादृश्यं रामतुल्यत्वम्, वाक्यार्थस्य आत्मना रामत्वप्राप्तिरूपस्य अन्वयोपपादकतया, सम्बन्ध-सम्पादकतया, अन्यथा अन्यस्य धर्म्यं कथमन्यः प्राप्नुयादिति “मयाप्तं रामत्वम्” इत्यस्य अनुपपत्तिः स्यादिति भावः । अङ्गतां नीतम् आत्मककर्तृकरामत्वप्राप्तिरूपस्य वाक्यार्थस्य सम्पादकत्वं प्राप्तितं वक्तुमिति शेषः । अतएव व्यङ्ग्यार्थरूपस्य सादृश्यस्य वाक्यार्थादधिकचमत्कारित्वाभावेनात्र गुणोभूतव्यङ्ग्यत्वम् ।

(द) मथ्नामीति । वेषोत्तंसारनाटके युधिष्ठिरस्य सन्धिप्रवृत्तिं श्रुत्वा सहदेवं प्रति भीमनीक-मिदम् । समरे कोपात् कौरवशतं दुर्योधनादिभाटशतं न मथ्नामि ? पूर्वं प्रतिज्ञानुसारेण न निहन्मि भविष्यत्सामौष्ये वर्त्तमाना । अन्यत्राप्येवम् । अपि तु मथ्नाम्येवेत्यर्थः । दुःशासनस्य उरक्तो वचः-स्थलात् रुधिरं न पिवामि ? अपि तु पिवाम्येव । गदया सुयोधनस्य दुर्योधनस्य ऊरु न सञ्चूर्णयामि ? अपि तु सञ्चूर्णयाम्येव । भवतां नृपतिः युधिष्ठिरः आत्मनः प्रतिज्ञाभङ्गकारणे प्रवृत्तत्वात् स मे न नृपतिरिति भावः, पण्येन इन्द्रप्रस्थदिग्रामपञ्चकमानप्राप्तिरूपेण सन्धिं करोतु ।

(घ) अत्रेति । निषेधस्य न मथ्नामीत्यादिः, सहभावेनैव स्थितं युगपत् प्रतीतिविषयत्वेनैव श्लोके विद्यमानम् । तथा च यथा निष्पीड्य पात्ररचितेक्षुरसापेचया स्वयं चर्वितेक्षुरदृष्ट्वासे माधुर्यमधिकतरं प्रतीयते ; तथा वाक्यार्थसहभावेन प्रतीयमानव्यङ्ग्यार्थापेचया किञ्चिद्विचित्रं प्रतीयमान एव व्यङ्ग्यार्थं माधुर्यमधिकतरं प्रतीयते इति युगीयवृत्तिरिति भावः ।



“दीपयन् रोदसीरन्ध्रमेष ज्वलति सर्वतः ।

प्रतापस्तव राजेन्द्र ! वैरिवंशदवानलः ॥” (न)

अत्रान्वयस्य वेणुत्वारोपणरूपो व्यङ्ग्यः प्रतापस्य दावानलत्वारोप-  
सिद्धाङ्गम् (प) ।

“हरस्तु किञ्चित् परिवृत्ते”त्यादौ विलोचनव्यापारचुम्बनाभिलाषयोः  
प्राधान्ये सन्देहः (फ) ।

“ब्राह्मणातिक्रमत्यागो भवतामेव भूतये ।

जामदग्न्यश्च वो मित्रमन्यथा दुर्मनायते ॥” (ब)

(न) वाच्यसिद्धाङ्गरूपं गुणीभूतव्यङ्ग्यं दर्शयति दीपयन्निति । राजस्तुतिरियम् । हे राजेन्द्र !  
वैरिवंशः शत्रुकुलमेव वंशो वेणुः तव दवानलो दावाग्रिरूपः एष तव प्रतापः रोदसीरन्ध्रं स्वर्गमर्च्यो-  
रन्तरालं दीपयन् प्रकाशयन् सर्वतो ज्वलति राजते ।

(प) अत्रेति । अन्वयस्य वंशशब्दवाच्यस्य कुलस्य अन्ये इत्यर्थः वेणुत्वारोपणरूपी वंशदण्डत्वा-  
रोपात्मकः व्यङ्ग्यो व्यङ्ग्यार्थः प्रतापस्य या दवानलत्वारोपसिद्धिस्तस्या अङ्गः निर्वाहकः । तथा च प्रताप  
इति दावानल इति च प्रथमाविमक्तिद्वयम् अन्यथानुपपत्त्या प्रतापे दवानलत्वारोपपुरःसरमेव तयोरभेदं वक्ति ;  
सुतराच्च प्रतापे दवानलत्वारोपनिबन्धनाभेदरूपवाच्यार्थस्य सिद्धिनिर्वाहको वैरिकुले वंशदण्डत्वारोपरूपो  
व्यङ्ग्यार्थ एव । अन्यथा प्रतापे दवानलत्वारोपणमसमञ्जसमेव स्यात् सादृश्यघटकाभावात् । अतएव  
ईदृशश्लिष्टपरम्परितरूपकस्य “यत्र कस्यचिदारोपः परारोपणकारणम्” इति वक्ष्यमाणलक्षणे कारणपदं  
वक्ष्यति । अतएवात्र सादृश्यभावनिर्वाहकतया व्यङ्ग्यारोपस्य वाच्यारोपादनधिकचमत्कारितया गुणीभूत-  
व्यङ्ग्यत्वम् । यत्र एकस्याभावे अन्यस्यानुपपत्तिस्तत्र वाच्यसिद्धाङ्गम्, यत्र तु अन्यतराभावेऽपि अन्यतरोप-  
पत्तिस्तत्र इतराङ्गमित्यनयोः पार्थक्यम् ।

(फ) सन्दिग्धप्राधान्यं दर्शयति हर इति । विलोचनव्यापारो विस्वफलाधरोष्ठे उभामुखे दृष्टिपातो  
वाच्यः । मुखभावे दृष्टिपाताच्च चुम्बनाभिलाषो व्यङ्ग्यः । तत्र शङ्कारव्यञ्जकत्वात् किं विलोचनव्यापारणस्य  
प्राधान्यम्, उत व्यङ्ग्यत्वे नास्त्याद्यात्वाच्चुम्बनाभिलाषस्य प्राधान्यमिति प्राधान्यविषये सन्देह इत्यर्थः । व्यङ्ग्यस्य  
प्राधान्यसन्देहादेव चात्र नातिचमत्कारितया गुणीभूतव्यङ्ग्यत्वम् । तादृशसन्देहादेव च नेदं तुल्यप्राधान्य-  
लक्ष्यम्, तत्र प्राधान्यतुल्यताया निश्चितत्वादिति बोध्यम् ।

(ब) तुल्यप्राधान्यं दर्शयति ब्राह्मणेति । महावीरचरितनाटकतृतीयाङ्के रावणं प्रति पद्महारा  
परशुरामस्योक्तिरियम् । “दिग्विजये भार्गवविजिगीषुं दशश्रीवं प्रति मन्त्रिण उक्तिरियम्” इति रामचरणेन  
यत्स्थितं तदुक्तानाटकादर्शनादनुमानमात्रेण । ब्राह्मणानाम् अतिक्रमत्याग उत्पीडनपरित्यागः, भवतां  
राक्षसानामेव भूतये मङ्गलाय भविष्यति । अन्यथा ब्राह्मणातिक्रमत्यागाभावे वो युष्माकं मित्रं समानशिवोपा-  
सकत्वेन सखा जामदग्न्यश्च दुर्मनायते असन्तुष्टौ भविष्यति ।



अत्र परश्चसमो रत्नःकुलक्षयं करिष्यतीति व्यङ्ग्यस्य वाच्यस्य च समं प्राधान्यम् (भ) ।

“सन्धी सर्वस्वहरणं विग्रहे प्राणनिग्रहः ।

अज्ञावदीन- (१) नृपतौ न सन्धिर्न च विग्रहः ॥” (म)

अत्र अज्ञावदीनाख्ये (२) नृपतौ दानसामादिमन्तरेण नान्यः प्रशमोपाय इति व्यङ्ग्यं व्युत्पन्नानामपि भटित्यस्फुटम् (य) ।

“अनेन लोकगुरुणा सतां धर्मोपदेशिना ।

अहं व्रतवती स्वरमुक्तेन किमतः परम् ॥” (र)

अत्र प्रतीयमानोऽपि शाक्यमुनेस्तिथ्यग्योषिति बलात्कारोपभोगः स्फुटतया वाचायमान इत्यगूढम् (ल) ।

“वाणोरकुडङ्गुड्डीणसउणिकोलाहलं सुणंतीए ।

घरकअवावडाए वहुए सौअंति अङ्गाइ” ॥” (व)

(भ) अत्रेति । व्यङ्ग्यस्य दुर्कनायते इति पदयोक्त्यस्य, वाच्यस्य मित्रमित्यनेन प्रतिपाद्यस्य हितकारित्वरूपस्य अर्थस्य च समं प्राधान्यं समानचमत्कारित्वादिति भावः । अतएव च व्यङ्ग्यार्थस्य वाच्यार्थादनुत्तमत्वेन गुणीभूतव्यङ्ग्यत्वम् ।

(म) अस्फुटव्यङ्ग्यं दर्शयति सन्धाविति । अज्ञावदीनेन सहात्मनो विरोधं सन्ध्याय कस्यचिद्बल-नृपतेरुक्तिरियम् । सन्धी अज्ञावदीनेन सह सन्धिकरणे सर्वस्वहरणं समक्षवित्तग्रहणं तेन कर्तव्यमिति श्रेयः, विग्रहे युद्धकरणे तु प्राणनिग्रहस्तेन प्राणनाशः कर्तव्यः । अतएव अज्ञावदीननृपतौ न सन्धिर्न च विग्रही घटत इति श्रेयः ।

(य) अत्रेति । दानसामादीत्यादिपदेन पलायनपरिग्रहः । व्युत्पन्नानामपि निपुणसतीनामपि अस्फुटं प्रतीयविषयीभूतम् । अतएव चास्य वाच्यार्थादनुत्तमत्वेन गुणीभूतव्यङ्ग्यत्वम् ।

(र) अगूढव्यङ्ग्यं दर्शयति अनेनेति । शाक्यसिंहस्य तिथ्यग्योषिता सह बलात्कारोपभोगं सोढुमशक्तुवत्यासहाय्यास्तादृक्तात्मा मित्रासमानां सखीं प्रत्युक्तिरियम् । सतां धर्मोपदेशिना लोकगुरुणा अनेन पत्या अहं व्रतवती पतिव्रताया नियमवती, अतएव अतःपरं स्वरं स्वच्छन्दं सम्पूर्णमित्यर्थः । उक्तेन कायतेन पतिचरित्रेण किं प्रयोजनम् ? पतिव्रतया पतिदोषस्यावक्तव्यत्वाच्च यातः परं किञ्चिद्वाच्यमिति भावः ।

(ल) अत्रेति । प्रतीयमानोऽपि व्यङ्ग्यतया ज्ञायमानोऽपि । स्फुटतया आक्षेपालङ्कारयोर्व्याख्य-व्यभिचारिभावप्रसावेण स्पष्टतया हेतुना, वाचायमानो वाच्यार्थवत् शीघ्रं प्रतीयमानः । अतएवात्र व्यङ्ग्यार्थस्य सुस्पष्टत्वेन वाच्यार्थादनुत्तमत्वाद्गुणीभूतव्यङ्ग्यत्वम् ।

(१) अज्ञावदीन इत्यपि पाठः । (२) अज्ञावदीनाख्ये इति पाठश्चास्ति ।



अत्र दत्तसङ्केतः कश्चिन्नतागृहं प्रविष्ट इति व्यङ्ग्यात् “सौदन्त्यङ्गानि” इति वाच्यस्य चमत्कारः सहृदयसंवेद्य इत्यसुन्दरम् (श) । किञ्च, यो दीपक-  
तुल्ययोगितादिषु उपमाद्यलङ्कारो व्यङ्ग्यः स गुणीभूतव्यङ्ग्य एव, काव्यस्य  
दीपकादिमुखेनैव चमत्कारविधायित्वात् (ष) । तदुक्तं ध्वनिज्ञता—

“अलङ्कारान्तरस्यापि प्रतीतौ यत्र भासते ।

तत्परत्वं न काव्यस्य नासौ मार्गो ध्वनेर्मतः ॥” (स)

यत्र च शब्दान्तरादिना गोपनकृतचारुत्वस्य विपर्ययासः (ह) । यथा—

(ब) असुन्दरं व्यङ्ग्यं दर्शयति वाणीरिति । “वाणीरकुञ्जोऽङ्गीनशकुनिकोलाहलं शृण्वत्याः । गृह-  
कर्मव्यापृताया धन्वाः सौदन्त्याङ्गानि ॥” इति संस्कृतानुवादः । उपनायकाय दत्तसङ्केतां भाववधूं प्रति ननान्दु-  
रुपहासच्छलेनोक्तिरियम् । वाणीरकुञ्जात् वेतसलतावृत्तस्यानात् उड्डीनानां निजागमनसूचनाय तदुपनायक-  
कर्तृकसंघटनेन हठादुत्पतितानां शकुनीनां पक्षिणां कोलाहलं शृण्वत्याः, गृहकर्मव्यापृताया रत्ननादौ  
प्रवृत्ताया अपि धन्वाः अङ्गानि सौदन्ति आनन्दाविगवशादवसन्नानि तत्तत्कर्मसमर्थानि भवन्ति ।

(श) अत्रेति । दत्तः सङ्केतो यद्यर्थः सः । व्यङ्ग्यात् प्रथमाहसूचितव्यङ्ग्यार्थात्, अधिकतर इति  
शेषः । अतएवास्य गुणीभूतव्यङ्ग्यत्वम् असुन्दरमिति संज्ञा च सङ्गच्छते । न चात्रापि प्रथमाहसूचितव्यङ्ग्य-  
र्थस्य अङ्गावसादरूपवाच्यार्थस्य अङ्गावसादरूपवाच्यार्थसिद्धिसम्पादकतया वाचसिद्धाङ्गत्वापत्तिरिति वाच्यम्,  
अत्र अङ्गावसादरूपवाच्यार्थस्य आनन्दाविगादिद्योतकत्वात् तत्र तु तदभावात् । एतेन यत्र वाच्यार्थस्य सुन्दराप-  
रार्थद्योतकत्वं तत्रैव व्यङ्ग्यस्यासुन्दरत्वम्, यत्र तु वाच्यार्थस्य न तादृशापरार्थद्योतकत्वं तत्र वाचसिद्धाङ्ग-  
मिति फलितम् ।

(ष) असुन्दराख्यगुणीभूतव्यङ्ग्यस्य उदाहरणान्तराख्याह किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः । प्रथमादिपदेन  
प्रतिवस्तूपमादृष्टान्तादीनां यद्वचनम् । द्वितीयादिपदेन च अनेकक्रियाघटितदीपकादौ क्रियासमुच्चयादीनां  
परिग्रहः । गुणीभूतव्यङ्ग्य एव असुन्दराख्य इति शेषः । दीपकादिमुखेनैव आपातत एव प्रतीयमानदीप-  
कादिहारैः ; न तु तात्पर्यपर्यालोचनायाः परं प्रतीयमानोपमादिना व्यङ्ग्यालङ्कारिण्येव शब्दार्थः ।  
दीपकादीनां प्रकारान्तरतया अभूतपूर्वत्वादिति भावः । अतएव च तादृशोपमाद्यलङ्काररूपगुणीभूतव्यङ्ग्यस्य  
असुन्दरसंज्ञापि सङ्गच्छत इत्यवधेयम् ।

(स) अलङ्कारिति । यत्र स्थलि अलङ्कारान्तरस्य प्रतीतावपि व्यङ्ग्यतया ज्ञाने सत्यपि, काव्यस्य काव्या-  
त्मकत्वावस्थेय तत्परत्वं तदलङ्कारान्तरतात्पर्यकत्वं न भासते न प्रतीतिविषयो भवति ; असौ प्रकारः ध्वने-  
मार्गो विषयो न मतः ; अपि तु गुणीभूतव्यङ्ग्यप्रकारविशेष एव मत इत्यर्थः ।

(ह) असुन्दरस्य प्रकारान्तरं दर्शयितुमाह यत्र चेति । शब्दान्तरेण व्यङ्ग्यार्थस्य हठात् प्रत्यायकेन  
पदान्तरेण आदिशब्दात्तादृशवाक्यान्तरेण वा, गोपनेन व्यङ्ग्यग्राह्यतिकाव्यव्यञ्जनमात्रद्वारा कृतं यच्चारुत्वं चमत्-  
कारित्वं तस्य विपर्ययासो व्यङ्ग्यो भवति तत्रापि गुणीभूतव्यङ्ग्य एव प्रकार इति पूर्वेण सूच्यम् ।



“दृष्ट्या केशव ! गोपरागहृतया किञ्चिन्न दृष्टं मया  
तेनात्र खल्लितास्मि नाथ ! पतितां किं नाम नालम्बसे ।  
एकस्त्वं विषमेषु खिन्नमनसां सर्वाबलानां गति-  
र्गोप्यैव गदितः सलेशमबतादुगोष्ठे हरिर्वशिरम् ॥” (च)

अत्र (१) गोपरागादिशब्दानां गोपे राग इत्यादिव्यङ्ग्यार्थानां “सलेशम्”  
इति पदेन स्फुटतयावभासः । “सलेशम्” इति पदस्य परित्यागे ध्वनिरेव  
(क) । किञ्च, यत्र वस्त्वलङ्काररसादिरूपव्यङ्ग्यानां रसाभ्यन्तरे गुणीभावः,  
तत्र प्रधानकृते एव काव्यव्यवहारः । तदुक्तं तेनैव—(ख)

“प्रकारोऽयं गुणीभूत-व्यङ्ग्योऽपि ध्वनिरूपताम् ।  
धत्ते रसादितात्पर्य-पर्यालोचनया पुनः ॥” इति (ग)

(च) दृष्टेति । हे केशव ! मया गवां परागैश्वर्योत्थापितधूलिभिः हृतया आकृष्टदर्शनशक्ति-  
कया दृष्ट्या चक्षुषा किञ्चिन्नमपयादिकं न दृष्टम् ; अन्यत्र तु गोपे गोपाले त्वयि यो रागोऽनुरागस्तेन  
हृतया आकृष्टया मया दृष्ट्या ज्ञानेन किञ्चित् कुलादिकं न दृष्टं न विचारितम् । तेन सम्यक्पयादिदर्शना-  
भावेन अत्र खल्लिता पतितास्मि, अतएव हे नाथ । रघव ! पतितां मां किं नाम न नालम्बसे धरसि ;  
अन्यत्र तु तेन अनुरागेण हेतुना, अत्र खल्लितास्मि सतीचारिवात् विच्युतास्मि, तथा च हे नाथ ! अन्यतर-  
पतित्वेनाभिमत ! पतितां रमणानुग्रहलाभाय तव पदग्रान्ते प्रणतां मां किं नाम नालम्बसे रमणाय न  
धरसि । ननु कथमहं परस्मिन् त्वामवलम्बे इत्याह एक इति । विषमेषु उच्चावचस्थानेषु खिन्नमनसां  
पतनेन क्लान्तहृदयानां सर्वेषाम् अवलानां दुर्बलजनानां त्वम् एक एव गतिः रक्षिता, अतो रक्षयेच्छ्या  
परस्त्रीधरणेऽपि न दीष इति भावः । अन्यत्र तु विषमेषु पञ्चशरः कामस्तेन खिन्नमनसां पीडितचित्तानां  
सर्वासां स्वपरसाधारण्येनाम् अवलानाम् स्त्रीणां त्वमेक एव गतिः सुरतेन तददुःखहर्ता । गोष्ठे गोप्या एव  
सलेशं सद्यैव किञ्चित् सुरतेऽस्मिन्सहितं वा गदित उक्तो हरिः कण्ठः चिरं वो युष्मान् अवतात् रचतु ।

(क) अवेति । स्फुटतया अवभासः स्पष्टतया प्रतीतिः । ध्वनिरेव शब्दशक्तिमूलवस्तुध्वनिरेव, न  
तु गुणीभूतव्यङ्ग्यमित्येव शब्दार्थः । कामिनीकुचकुम्भवत् किञ्चिद्गुदताया एव चमत्कारविधायित्वादिति भावः ।

(ख) व्यङ्ग्यस्य व्यवस्थान्तरमाह किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः । रसादीत्यादिपदेन भावादीनां ग्रहणम् ।  
रसाभ्यन्तरे अन्यरसमध्ये गुणीभावः अप्रधानभावेनावस्थितिः । तत्रेति । “प्रधानानुयायिनो हि जनव्यवहारा  
भवन्तीति न्यायादित्याशयः । तथा च—“अयं स रसनीतुर्कर्षो” इत्यादौ करुणरसाभ्यन्तरे शृङ्गाररसस्य गुणी-  
भावान् “करुणकाव्यमिदम्” इति करुणरसेनैव व्यवहारः कर्तव्य इत्युपदिष्टम् । तेनैव ध्वनिकृतैव ।

(१) तत्र च इति पाठान्तरम् ।



यत् तु—(घ)

“यत्नोन्मदानां प्रमदाजनानामभ्रंलिहः शोणमणीमयूखः ।

सम्याभ्रमं प्राप्नुवतामकाण्डेऽप्यनङ्गनेपथ्यविधिं विधत्ते ॥” (ङ)

इत्यादौ रसादोनां नगरीवृत्तादिवस्तुमात्रे अङ्गत्वम्, तत्र तेषामतात्पर्यविषयत्वेऽपि तैरेव गुणोभूतैः काव्यव्यवहारः (च) । तदुक्तमस्मत्संगोत्र कवि-पण्डित-मुख्य-श्रीचण्डोदासपादैः—

“काव्यार्थस्याखण्डबुद्धिवेद्यस्य तन्मयीभावेनास्वाददशायां गुणप्रधान-  
भावावभासस्तावन्नानुभूयते, कालान्तरे तु प्रकरणादिपर्यालोचनया भवन्न-  
प्यसौ न काव्यव्यवहारं ग्रहन्तुमीशस्तस्यास्वादमात्रायत्तत्वात्” इति (छ) ।

(ग) प्रकार इति । अयं गुणीभूतव्यङ्ग्योऽपि प्रकार इतराङ्गादिभेदः, रसादौ यत् तात्पर्यं रसादि-  
प्रत्यायनेच्छया कवेरुचरितत्वं तस्य पर्यालोचनया अनुसन्धानेन पुनर्थनिरूपतां धत्ते प्राप्नोति । एवञ्च “अयं  
स रसनोत्कर्षी” इत्यादौ गुणीभूतव्यङ्ग्यस्यापि शृङ्गारस्य ध्वनिलसम्भवेन शृङ्गारकाव्यव्यवहारप्रसक्तावपि तत्र  
करणस्यैव प्राधान्यात्तेनैव काव्यव्यवहार इति भावः ।

(घ) नन्वेवं सर्वैरेव कविभिः रसादिप्रत्यायनेच्छयैव काव्यनिर्घोषात् सर्वत्रैव ध्वनिकाव्यव्यवहारा-  
पत्तिः, तथा च गुणीभूतव्यङ्ग्याख्यभेदनिरूपणं निरर्थकमेवेत्याह यत्नं लिखति ।

(ङ) यत्नेति । यत्नं नगर्थ्याम् अक्षलिङ्गे दूराकाशगामी शोणमणीनां पद्मरागाणां मयूखो रश्मिः  
अकाण्डे अनवसरे सम्याभ्रमं तादृशरश्मिसंस्पर्शनादेव अयं सम्याकाल इति भ्रान्तिं प्राप्नुवताम् उन्मदानां  
मदनमत्तानां प्रमदाजनानाम् अनङ्गनेपथ्यविधिं कामसम्भोगोपयोगिविशेषविधानं विधत्ते सम्पादयति ।

(च) इत्यादाविति । नगरीवृत्तादिवस्तुमात्रे केवलनगरीमध्यगतवृत्तान्तप्रवृत्तिप्रदर्शनरूपवस्तुविषये,  
अङ्गत्वं तत् परिपोषकत्वम् । तेषां रसादीनाम् अतात्पर्यविषयत्वेऽपि प्रत्यायनेच्छया कविना अनिश्चितत्वे-  
ऽपि नगरीवृत्तान्तादिज्ञापनरूपवस्तुमात्रस्य कवेरुद्देश्यत्वेन रसादिज्ञापनस्यानुद्देश्यत्वेऽपीत्यर्थः । तैरेव गुणी-  
भूतैरप्रधानीभूतैः रसादिभिः काव्यव्यवहारः । एवञ्च “यत्नोन्मदानाम्” इत्यादौ शृङ्गाररसस्य नगरीवृत्तान्तं प्रति  
अङ्गत्वात् इतराङ्गरूपगुणीभूतव्यङ्ग्यत्वम्, तथापि च ‘शृङ्गारकाव्यमिदम्’ इत्येव तत्र व्यवहारः कर्तव्यः न पुनः  
‘नगरीवृत्तान्तकाव्यम्’ इति ; तेन च गुणीभूतव्यङ्ग्याख्यकाव्यभेदनिरूपणं न निरर्थकमिति भावः ।

(छ) अखण्डकारिकान्तरसंवादेमाह तदुक्तमिति । अखण्डबुद्धिवेद्यस्य एकाग्रबुद्धिमात्रज्ञेयस्य काव्या-  
र्थस्य काव्यप्रतिपाद्यस्य विभावदिः । आस्वाददशायां ज्ञानकाले, गुणप्रधानभावेनावभासः अङ्गाङ्गिभावेन  
बुद्धानुपस्थितिः । नानुभूयते सद्बुद्धैरिति शेषः तन्मयीभावादेवेति भावः । कालान्तरे तु काव्यार्थानुभव-  
कालात् परकाले तु । भवन्नपि जायमानोऽपि, असौ गुणप्रधानभावावभासः, काव्यव्यवहारं रसादिषट्ति-  
काव्यसंज्ञी व्याहृत्य रसादिभिः प्रत्यायनानेन निरूप्यते । तस्यैव काव्यव्यवहारस्य तस्यैव काव्यव्यवहारस्य



केचिच्चित्वाख्यं ततोयं काव्यभेदमिच्छन्ति । तदाहुः—(ज)

“शब्दचित्रं वाच्यचित्रमवज्ञाय त्वरं स्म तम् ।” इति (झ)

तत्र, यदि च अवज्ञात्वेन वरज्ञाभावस्तदा तस्य काव्यत्वमपि नास्तीति प्रागेवोक्तम् (ज) । ईषद्वयज्ञात्वमिति चेत्, किं नाम ईषद्वयज्ञात्वम्, आस्वाद्य-  
वरज्ञात्वम्, अनास्वाद्यवरज्ञात्वं वा ? (ट) । आद्ये प्राचीनभेदयोरेवान्तःपातः,  
(१) द्वितीये त्वकाव्यत्वम् (ठ) । यदि चास्वाद्यत्वं तदा अक्षुद्रत्वमेव, क्षुद्र-  
तायामनास्वाद्यत्वात् । तदुक्तं ध्वनिकृता—(ड)

आस्वादमात्रायत्तत्वात् श्रवणादिकाद्यौनयथाकथञ्चिदास्वाद्यामानरसादिमात्रघटितत्वात् । अतश्चण्डौदासस्यापि  
मते गुणीभूतव्यङ्ग्यरूपरसादिनापि काव्यव्यवहारः सिद्ध एवेति भावः ।

(ज) इदानीं काव्यप्रकाशसम्मतं तृतीयकाव्यभेदं निरसितुमाह केचिदिति । तथा च तन्मते काव्यं  
त्रिविधम् उत्तमं मध्यमम् अधमञ्चेति । तत्र ध्वनिकाव्यमुत्तमम् “इदमुत्तममतिशयिनि व्यङ्ग्ये वाच्याङ्गनि-  
र्बुधैः कथितः” इति लक्षणात् । गुणीभूतव्यङ्ग्यकाव्यं मध्यमम्, “अतादृशि गुणीभूतव्यङ्ग्यं व्यङ्ग्ये तु मध्यमम्”  
इत्यभिधानात् । व्यङ्ग्यार्थरहितकाव्यं अधमं चित्वाख्यम् ।

(झ) तदधममपि द्विविधमित्याह शब्देति । अवरमधमम् अव्यङ्ग्यं काव्यं शब्दचित्रं वाच्यचित्र-  
ञ्चेति द्विविधं श्रुतमित्यर्थः ।

(ज) दूषयति तन्नेति । अव्यङ्ग्यत्वेन न विद्यते व्यङ्ग्यं यत्नेति बहुव्रीहिणा व्यङ्ग्यार्थसाहित्येन  
व्यङ्ग्यभावो रसादिव्यङ्ग्यसामान्याभावो विवक्षित इत्यर्थः । प्रागेव प्रथमपरिच्छेदे एव ।

(ट) तन्मतीयसमाधानमाशङ्क्य तद्विकल्प्य च दूषयितुमाह ईषदिति । अथ अवज्ञात्वमित्यत्र ईषदर्थे  
नञ्स्वीकारेण अव्यङ्ग्यत्वं नाम ईषद्वयज्ञात्वमित्युच्यते चेदित्यर्थः । आस्वाद्यम् ईषत्त्वेऽपि नातिक्षुद्रत्वात्  
अनुभवयोग्यं वाङ्मयं वाङ्मयार्थं यत्र काव्यं तस्य भावः अनास्वाद्यवरज्ञात्वम् । वा किं वा, अनास्वाद्यम्  
ईषत्त्वेन अत्यन्तक्षुद्रत्वात् परमाशुबत् अनुभवयोग्यं वाङ्मयं यत्र तस्य भावः अनास्वाद्यवरज्ञात्वम् । अनयोः  
कतरदीपव्यङ्ग्यत्वमुच्यत इत्यर्थः ।

(ठ) दूषयति आद्य इति । आद्ये आस्वाद्यवरज्ञात्वरूपेण व्यङ्ग्यत्वाङ्गीकारे, प्राचीनभेदयोरेव प्राचीन-  
रङ्गीकृतयोर्ध्वनिगुणीभूतवाङ्मयरूपयोरेव प्रकारयोर्मध्ये अन्तःपातः अन्तर्भावः, भवदीयावाङ्मयानामकाव्यमात्र-  
स्येति शेषः, तथोरुभयोरेव वाङ्मयसामान्ययोग्यत्वात् । एवञ्च अवज्ञात्वनामकतृतीयकाव्यभेदाङ्गीकारो वार्थ  
एवेति भावः । द्वितीये तु अनास्वाद्यवरज्ञात्वरूपेण व्यङ्ग्यत्वाङ्गीकारे तु अकाव्यत्वम्, अवज्ञाकवाक्यस्येति  
शेषः, तत्र वाङ्मयानां रसादीनामव्यभावेन काव्यसामान्य एवाभावादिति भावः ।

(ड) ननु ध्वनिगुणीभूतवाङ्मयकाव्ययोर्वाङ्मयार्थस्य स्थूलत्वेनास्वाद्यत्वम् अस्मान्मतीयावाङ्मय-  
काव्यगतवाङ्मयार्थस्य तु ईषत्त्वेन आस्वाद्यत्वम्, अतः कथं तस्य तथोरन्तःपात इत्याह यदि चेति ।

(१) क्वचित् एवशब्दो नास्ति ।



“प्रधानगुणभावाभ्यां व्यङ्ग्यस्यैव व्यवस्थिते ।

उभे काव्ये ततोऽन्यदयत् तच्चित्रमभिधीयते ॥” इति (ठ) ।

इति साहित्यदर्पणे ध्वनि-गुणीभूतव्यङ्ग्याख्य-काव्यभेद-

निरूपणो नाम चतुर्थः परिच्छेदः ॥०॥

—:०:—

आस्वाद्यत्व' भवदौषाव्यङ्ग्यकाव्यगतव्यङ्ग्यार्थस्यापि अनुभवयोग्यत्वम्, अङ्गीक्रियत इति शेषः । तदा अचुद्रत्वमेव तस्यापि व्यङ्ग्यार्थस्य अस्मत्त्वमेव ; चुद्रतायां तस्य व्यङ्ग्यार्थस्य ईषत्त्वेन सूक्ष्मतायाम् अनास्वाद्यत्वात् परमाणु-वदनुभवायोग्यत्वात् एवञ्च अत्यङ्ग्यमित्यस्य ईषद्व्यङ्ग्यमित्यर्थं कारणमेव नोपपद्यते स्थूलत्वापातेन ईषत्त्वासम्भवा-दित्याशयः । सर्वथा व्यङ्ग्यवर्जितवाक्यस्य काव्यताभाव' प्रति प्राचीनस्यापि सञ्चति' दर्शयितुमाह तदुक्तमिति ।

(ठ) प्रधानेति । व्यङ्ग्यस्य अर्थस्य प्रधानगुणभावाभ्यां प्रधानभावेन गुणभावेन चेत्यर्थः, एवं ध्वनि-गुणीभूतव्यङ्ग्यनामके उभे हे द्विविधे काव्ये व्यवस्थिते निरूपिते ; ततस्ताभ्याम् उभाभ्यां भेदाभ्याम् अन्यत् यत् व्यङ्ग्यवर्जित' वाक्यं तत् चित्र' नाम वाक्यमात्रम् अभिधीयते । तेन रसादिरूपव्यङ्ग्यस्याप्यभावे काव्यत्वस्यै-वाभावात् “अव्यङ्ग्यमवर' स्मृतम्” इति काव्यप्रकाशमतमसमञ्जसमेवेति भावः ।

इति महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां

साहित्यदर्पणटीकायां कुसुमप्रतिमायां चतुर्थः परिच्छेदः ॥०॥

—:०:—



## पञ्चमः परिच्छेदः ।

— — ०० — —

अथ केयमभिनवा व्यञ्जना नाम वृत्तिरित्युच्यते—(क)

१ । वृत्तीनां विश्रान्ते रभिधातात्पर्यलक्षणाख्यानाम् ।

अङ्गीकार्या तुर्या वृत्तिर्बोधे रसादीनाम् ॥ (ख)

अभिधायाः सङ्केतितार्थमात्रबोधनविरताया न वस्त्वलङ्काररसादि-  
व्यङ्ग्यबोधने क्षमत्वम्, न च सङ्केतितो रसादिः (ग) । नहि विभावाद्यभि-  
धानमेव तदभिधानम्, तस्य तदैकरूप्यानङ्गीकारात् (घ) । यत्र च स्वशब्दे-

(क) ननु नैयायिकवैयाकरणादिभिर्व्यञ्जनाया एवानङ्गीकारेण तत्प्रतिपाद्यस्य व्यञ्जनात्मकस्यार्थस्यैवा-  
भावात् कथं तमर्थमादाय काव्यस्य ध्वनिगुणोद्भूतव्यङ्ग्यरूपं भेदद्वयमभिधीयत इत्याह अथेति । अथ व्यङ्ग्य-  
भेदनिरूपणानन्तरम् । 'इयं' व्यङ्ग्यार्थबोधिका, अभिनवा नवीनमात्रं रङ्गीकृता । वृत्तिरर्थबोधिका शक्तिः ।

(ख) वृत्तीनामिति । अभिधा-तात्पर्य-लक्षणाख्यानां प्रागुक्तलक्षणाणां तिसृणां वृत्तीनां शक्तीनां  
विश्रान्तेः स्वं स्वमर्थं बोधयित्वा विरामात् स्वस्वार्थबोधनानन्तरमेव उपचीयशक्तिकत्वेन अर्थान्तरबोधने अच-  
मत्वादित्यर्थः, रसादीनां रस-रसाभास भाव भावाभास सन्धि-शब्दलता-वस्त्वलङ्काराणां बोधे बोधनिमित्तं तुर्थ्यं  
कापि चतुर्थी वृत्तिः शक्तिः अङ्गीकार्या सर्वदेव स्वीकर्तव्या । सर्वं चास्माकं व्यञ्जनानामवृत्तिरिति भावः ।  
“विरतास्त्रभिधायास्तु” इत्यत्राप्यमोयामथानामुक्तात्वेऽपि तस्य लक्षणपरत्वात् अस्य च व्यञ्जनागतप्रासादस्याप-  
नामिप्रायात् उभयोरपि न पौनरुक्त्यमिति बोध्यम् ।

(ग) अथ शब्दगतसर्वशक्त्येष्टा अभिधैव तावद्भवदभिनतं व्यङ्ग्यार्थं बोधयित्वाह अभिधाया इति ।  
सङ्केतितार्थमात्रस्य बोधनेन विरताया लक्ष्याद्यर्थान्तरबोधने नटसामर्थ्याया इत्यचमत्वं प्रति हेतुगर्भविशेष-  
णम् । अचमत्वं सामर्थ्यम् । ननु सङ्केति नियमाभावात् रसादिरपि सङ्केतित एवास्त्वित्याह न चेति । “शून्यं  
वासयद्दहम्” इत्यादौ शब्दादिशब्दानां शङ्कारादिर्न च सङ्केतित इत्यर्थः । तथात्वे ‘शून्यं गगनम्’ इत्यादावपि  
तत्प्रतीत्यापत्तिः सङ्केतितार्थस्य सर्वदा प्रत्यायकत्वनियमादिति भावः ।

(घ) ननु सौतादिशब्दानामभिधा सौताद्यालम्बनविभावदीनुपस्थापयन्ती भविनाभावद्वारा तद्विषयकशङ्का-  
रादीनपि उपस्थापयतु ‘देवदत्तं’ पश्य इत्यादौ देवदत्तादिशब्दाभिधा तद्वतरूपादिवदित्याह नहीति । न  
चेत्यर्थः । विभावादेः अभिधानम् अभिधया बोधनमेव, तेषां रसादीनामभिधानम् अभिधया बोधनम् । इति  
वाच्यमिति शेषः । तस्य विभावादेः तदैकरूपस्य रसाद्यभिन्नत्वस्य अनङ्गीकारात् । तथा च विभावादयो  
जेयविशेषाः रसादयश्च ज्ञानविशेषा इति परस्परभेदेन एकस्याभिधाने अन्यस्याभिधानासम्भवात् ‘देवदत्तं’ पश्य  
इत्यादौ तदीयरूपप्रतीतिस्तु तदीयभेदेनैव प्रतीतिभावः ।



नाभिधानम्, तत्र प्रत्युत दोष एवेति वक्ष्यामः (ङ) । क्वचित्च 'शृङ्गाररसो-  
ऽयम्' इत्यादौ स्वशब्देनाभिधानेऽपि न तत्प्रतीतिः, तस्य स्वप्रकाशानन्दरूप-  
त्वात् (च) ।

अभिहितान्वयवादिभिरङ्गीकृता तात्पर्याख्या वृत्तिरपि संसर्गमात्रे  
परिचीणा न व्यङ्ग्यबोधनी (१) (छ) ।

यच्च केचिदाहुः—“सोऽयमिषोरिव दीर्घं दीर्घं तदोऽभिधाव्यापारः” इति  
(ज) । यच्च ध्वनिकेनोक्तम्—(२)

“तात्पर्याव्यतिरेकाच्च व्यञ्जकत्वस्य न ध्वनिः ।

यावत् कार्यप्रसारित्वात् तात्पर्यं न तुल्योद्यतम् ॥” इति (झ)

(ङ) ननु “उदितं चन्द्रमालीक्य शृङ्गारं मग्नमन्तरम्” इत्यादौ शृङ्गारादिशब्दे नैव रसाद्यभिधानात्त-  
त्प्रतीतिरिति यत्र तादृशशब्दो नास्ति तत्रापि तत्कल्पनया रसादिप्रतीतिरस्त्विति चेति । किञ्चेति  
चार्यः । यत्र उक्तोदाहरणादौ । स्वशब्देन रसादिवाचकेन रसपदेन शृङ्गारादिपदेन च, अभिधानम् अभि-  
धया रसादिवोधनम् । तत्र स्वस्य स्वप्रकाशानन्दरूपत्वेन रसादेः प्रतीतिस्तु दूरे आस्ताम्, प्रत्युत वै परीत्येन  
दोष एवेत्यर्थः । वक्ष्यामः मग्नमपरिच्छेदे “रसस्तीतिः स्वशब्देन” इत्यनेन । “उदितं चन्द्रमालीक्य”  
इत्यादावपि व्यङ्ग्यनात् एव शृङ्गारादिप्रतीतिः, न पुनः शृङ्गारादिशब्दादिति भावः ।

(च) अथ तत्रापि शृङ्गारादिशब्दादिव तत्तद्रसादिप्रतीतौ किं प्रतिबन्धकमित्यपेक्षायां तत्तत्तन्वयविचार-  
मेव प्रतिबन्धकं दर्शयितुमाह क्वचित्चेति । क्वचित् शृङ्गाररसरहिते ‘शृङ्गाररसोऽयं’ निरूप्यते इत्यादौ  
वाक्ये इत्यर्थः । तथा चोक्तवाक्ये शृङ्गारशब्दस्येऽपि स्वप्रकाशानन्दरूपत्वेन शृङ्गाररसस्यानुभवाभावादन्य-  
व्यभिचार एव शृङ्गारादिशब्दानामभिधया शृङ्गारादिरसवोधने प्रतिबन्धक इत्याशयः । एतदुपपन्नम्—“शून्यं  
वासगृहम्” इत्यादौ शृङ्गारादिशब्दात्तत्त्वेऽपि स्वप्रकाशानन्दरूपत्वेन तत्तद्रसानुभवाव्यतिरेकव्यभिचारोऽपि द्रष्टव्यः ।

(छ) ननु तर्हि तात्पर्यवृत्तिरेव रसादीन् व्यङ्ग्यार्थान् बोधयतु इत्याशयेन स्मृतिकाक्षमादाह अभि-  
हितेति । संसर्गमात्रे वाक्यघटकपदानां केवलपरस्परान्वयबोधजनने परिचीणा नष्टसामर्थ्या । तथा च  
तात्पर्यवृत्तिरपि वाक्यघटकपदानां केवलं परस्परमन्वयबोधं जनयितुं वै “शब्दद्विकर्माणाम्” इत्यादिन्यायेन  
अर्थान्तरबोधने नष्टसामर्थ्या सती कथं व्यङ्ग्यार्थान् बोधयदिति भावः ।

(ज) इदानीं व्यङ्ग्यार्थबोधनेऽपि अभिधावृत्तिवादिनां तात्पर्यवृत्तिवादिनाञ्च नतमेकोऽयमेव दूषयितुं  
क्रमेणाह यवेति । इषोर्वाणस्यैव स प्रसिद्धोऽयम् अभिधाय व्यापारः कार्यं दीर्घं दीर्घतरः सातिशय  
इत्यर्थः । अयमाशयः—महाबलधातुकनिचितो दुर्निवारवेगो बाणो यथा लक्ष्यं भित्त्वा अलक्ष्यमपि भिनत्ति,  
तथा न्येष्ठशक्तिरभिधापि स्वार्थं बोधयित्वा व्यङ्ग्यार्थानपि बोधयतीति ।

(झ) तात्पर्येति । तात्पर्यस्य स्वाभिमततात्पर्याव्यवृत्तेः अव्यतिरेकादभिन्नत्वात् हेतोः व्यञ्जक-



तयोरुपरि “शब्दबुद्धिकर्मणां विरम्य व्यापाराभावः” इति वादिभिरेव  
(१) पातनीयो दण्डः (ज) । एवञ्च किमिति लक्षणाप्युपास्या, दीर्घदोष-  
तराभिधाव्यापारेणापि तदर्थबोधसिद्धेः (ट) । किमिति च “ब्राह्मण !  
पुत्रस्ते जातः, कन्या ते गर्भिणी” इत्यादावपि हर्षशोकादीनामपि न वाच्य-  
त्वम् ? (ठ) ।

यत् पुनरुक्तम्—“पौरुषेयमपौरुषेयञ्च वाक्यं सर्वमेव कार्यपरम्,  
अतत्परत्वे अनुपादेयत्वादुन्मत्तवाक्यवत् । ततश्च काव्यशब्दानां निरति-  
शयसुखास्वादव्यतिरेकेण प्रतिपाद्यप्रतिपादकयोः प्रवृत्त्यौपयिकप्रयोजनान्तरा-  
लस्य व्यञ्जनानामकनूतनहृत्तेः प्रतिपाद्यो न ध्वनिः । तथा च व्यञ्जनानामकनूतनहृत्तेरधदभिमतात्तात्पर्य-  
वृत्त्यन्तर्गतत्वात् तात्पर्यवृत्तिप्रतिपाद्य एव ध्वनिः । एवञ्च गौरवाद्यञ्जना नाम वृत्त्यन्तरं नाङ्गीक्रियत एवेति  
भावः । ननु भवदभिमता तात्पर्यवृत्तिः पदानामन्वयमात्रं बोधयित्वैवोपचीणा कथं व्यङ्ग्यार्थान् बोधयेत्  
कथं वा भिन्नप्रकारा व्यञ्जना तदन्तर्गतेदित्याह यावदिति । यावन्ति कार्याणि अर्थबोधनव्यापारास्तावन्मेव  
प्रसरति व्याप्नोतीति स तस्य भावसाध्यादावश्यकतानुरूपव्यापाराङ्गीकारादित्यर्थः तात्पर्यं तदाख्या वृत्तिः न तुला-  
धृतं न तोलनदण्डेन मापितम्, अस्मान्मते तात्पर्यवृत्तिः पदानामन्वयमात्रमेव बोधयेदिति न नियमः अपि  
तु अभिधालक्षणाभ्यामबोध्यान् सर्वानेवार्थान् बोधयेदिति भावः ।

(ज) तयोरिति । दीर्घदीर्घतराभिधाव्यापारेणैव व्यङ्ग्यार्थबोध इतिवादिनः तात्पर्यवृत्त्यैव  
व्यङ्ग्यार्थबोध इतिवादिनश्च उपरीत्यर्थः । दण्डः पातनीयो दीर्घः प्रदर्शनैयः । तथा च अभिधा सङ्केतितार्थ-  
मात्रं बोधयित्वा विरता सती कथं व्यङ्ग्यार्थमपि बोधयेत् ; तात्पर्यवृत्तिश्च वाक्यघटकपदानां परस्परमन्वय-  
मात्रं बोधयित्वैव विरता सती कथं व्यङ्ग्यार्थमपि बोधयेत् ; तथोक्तलक्षणाभ्यां तत्तन्मात्रार्थबोधनस्य नियमित-  
त्वादिति दीपो द्रष्टव्यः ।

(ट) ननु “शब्दबुद्धिकर्मणाम्” इत्यादिकं न राजशसनम्, येन तत् सर्वैरेवाङ्गीकर्तव्यमिति, किन्तु  
कस्यचिन्मतमात्रं तदिति न वयमाद्रियामह इत्याह एवञ्चेति । “शब्दबुद्धिकर्मणाम्” इत्यादिकमनादृत्य अभि-  
धया तात्पर्येण वा व्यङ्ग्यार्थस्यापि बोधाङ्गीकारे चेत्यर्थः । उपास्या लक्ष्यार्थबोधाय आश्रयणीया । अपि-  
शब्दात् तात्पर्यवृत्त्यापि । तदर्थबोधसिद्धेः लक्ष्यार्थज्ञाननिश्चयेः ।

(ठ) अथ लक्षणापि नाङ्गीक्रियत इत्याह किमिति चेति । कन्या अनगतगर्भधारणसमया  
तनया । तथा च ‘पुत्रस्ते जातः’ इति श्रवणानन्तरं प्रवासिनो ब्राह्मणस्य सुखप्रफुल्लतादर्शनेन हर्षः, “कन्या  
ते गर्भिणी” इति श्रवणानन्तरञ्च अप्राप्तवयस्कायाः प्रसवसमये प्राणाशङ्कया तस्य सुखमालिन्वददर्शनेन शोक-  
यानुभूयत इत्यनुमेयानामपि हर्षशोकादीनां किमिति न वाच्यत्वम् अभिधया बोध्यत्वं स्यात् ? तस्या प्रति-  
दीर्घव्यापाराङ्गीकारादित्यर्थः । तस्यापौरुषापत्तौ तु शब्दबोधानां विनिश्चयापत्तिः प्राचाभिधादिलक्षणा-  
मुन्मत्तप्रलापलापनिश्चयेति भावः ।



नृपलब्धे निर्नरतिशयसुखास्वाद एव कार्यत्वेनावधार्यते ; “यत्परः शब्दः स शब्दार्थः इति न्यायात्” इति (ङ) ।

तत्र प्रष्टव्यम्—किमिदं तत्परत्वं नाम तदर्थत्वं वा, तात्पर्यवृत्त्या तद्बोधकत्वं वा ? (ठ) । आद्ये न विवादः, वाङ्मयत्वेऽपि तदर्थतानपायात् (ण) । द्वितीये तु केयं तात्पर्याख्या वृत्तिः, अभिहितान्वयवादिभिरङ्गोक्तता वा, तदन्या वा ? (त) । आद्ये दत्तमेवोत्तरम् (थ) । द्वितीये तु नाममात्रे विवादः, तन्मतेऽपि तुरोयवृत्तिसिद्धेः (द) ।

(ङ) तात्पर्येद्वारैव वाङ्मयार्थानामपि अनुमानेन बोध इति मतं दूषयितुमाह यत् पुनरिति । पौरुषेयं ‘गामानय’ इत्यादिकं लौकिकपुरुषप्रयुक्तम्, अपौरुषेयं ‘स्वर्गकामी यजेत’ इत्यादिकं पुरुषाप्रयुक्तं वैदिकम् । कार्यपरं कर्त्तव्यविशेषेच्छया उच्चारितम् । अतत्परत्वे कार्यपरत्वाभावे अनुपादयत्वात् सर्वैरेवाग्राह्यत्वात् उन्मत्तवाक्यवत् अप्रमाणं स्यादिति शेषः । तथा च पूर्वमीमांसायां जैमिनिसूत्रम्—“आभायस्य क्रियार्थत्वादानीयं क्वमतदर्शानाम्” इति । कावाशब्दानां “शून्यं वासगृहम्” इत्यादीनाम्, निरतिशयसुखास्वादो रसाद्यनुभवः तद्व्यतिरेकेण तं विना, प्रतिपाद्यः श्रोता प्रतिपादकश्च वक्ता तयोः प्रवृत्तेः कावाशब्दवादी यत्रस्य औपधिकम् उपायभूतं प्रयोजकमित्यर्थः यत्प्रयोजनान्तरम् अन्यदुद्देशं तस्य अनुपलब्धेरज्ञानात् निरतिशयसुखास्वाद एव रसाद्यनुभव एव कार्यत्वेन कर्त्तव्यत्वेन अवधार्यते तात्पर्य-णानुमाय निर्णयते । यत्परो यद्बोधनेच्छया उच्चारितः । तथा च कावाशब्दा रसादिवाङ्मयार्थबोधका-स्तद्बोधनेच्छोच्चारितत्वादित्यनुमानम् । यथा कम्बुश्रीवादिमन्त्रमर्थं बोधयत्वितौच्छया उच्चारितो घटशब्दः कम्बुश्रीवादिमन्त्रं बोधयति ; यथा वा तौरं बोधयत्वितौच्छया उच्चारितः “गङ्गायां घोषः” इत्यादौ गङ्गाशब्द-स्तौरं बोधयति ; तथा रसादीन् बोधयत्वितौच्छया उच्चारिताः कावाशब्दा अपि रसादीन् वाङ्मयार्थान् बोधयन्तीति तेषामभिप्रायः ।

(ठ) उक्तमतं विकल्पा दूषयितुं पृच्छति तत्रेति । “अतत्परत्वे अनुपादयत्वात्” इत्यनेनायातं यत् “तत्परत्वे उपादयत्वात्” इति तत्र तत्परत्वं किं नामित्यर्थः । तदर्थत्वं सामान्यतस्तदर्थबोधकत्वम्, तात्पर्यवृत्त्या केवलयेति शेषः ।

(ण) दूषयति आद्य इति । व्यङ्ग्यत्वेऽपि सदैवव्यङ्ग्यनाहत्या तदर्थबोधकत्वाङ्गीकारेऽपि तदर्थतानपायात् सामान्यतस्तदर्थबोधकत्वसम्भवेन “तत्परत्वे उपादयत्वात्” इति युक्तेरपि सङ्गच्छमानत्वात् । अत्र “व्यङ्ग्यत्वेऽपीति । व्यङ्ग्यनावादिनो मते सिद्धसाधनमिति भावः” इति रामचरणोक्तमप्यर्थालोचनविमृशितमिव प्रतिभाति, अस्य ग्रन्थकर्तुरेव व्यङ्ग्यनावादित्वाच्चान्त एव सिद्धसाधनसम्भवेन तस्यैव पराजयापत्त्या तादृश-युक्तेरनवतारणीयत्वात् । किञ्च व्यङ्ग्यनाहतिद्वारैव तदर्थबोधकत्वाङ्गीकारादग्रन्थकर्तुर्मते सिद्धसाधनदीप-प्रसक्तिरेव नास्तीति युक्तीभिर्भाव्यम् ।

(त) तात्पर्यवृत्त्या तद्बोधकत्वमिति द्वितीयपक्षं दूषयति द्वितीयेति । तदन्या व्यङ्ग्यार्थबोधनीय-  
CCO. Vaidya Shri Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha  
योगिनी या काचित् प्रकारान्तरा ।



नन्वस्तु युगपदेव तात्पर्यं शक्त्या विभावादिसंसर्गस्य रसादेश्च प्रकाशन-  
मिति चेन्न, तयोर्हेतुफलभावाङ्गीकारात् (घ) । यदाह मुनिः—“विभा-  
वानुभावव्यभिचारिसंयोगाद्रसनिष्पत्तिः” इति (न) । सहभावे च कुतः  
सम्येतरविषाणयोरिव कार्यकारणभावः, पौर्वापर्यविपर्ययात् ? । (प)  
“गङ्गायां घोषः” इत्यादौ तटाद्यर्थमात्रबोधनविरताया लक्षणायाश्च कुतः  
श्रीतत्वपावनत्वादिव्यङ्ग्यबोधकता ? तेन तुरीया वृत्तिरुपास्यैवेति निर्वि-  
वादमेतत् (फ) ।

(घ) आद्य इति । आद्ये अभिहितान्वयवादिभिः “तात्पर्याख्यां वृत्तिमाहुः” इत्यादिना अङ्गीकृतैव  
तात्पर्याख्या वृत्तिरिति पक्षे । दन्तमेवोचरन् “तात्पर्याख्या वृत्तिरपि संसर्गभावे परिचीणा न व्यङ्ग्यबोधनी”  
इत्यनेनेत्यर्थः । न च अभिहितान्वयवादिभिः “शब्दबुद्धिकर्मणां विरम्य व्यापाराभावः” इति नियमो नाङ्गी-  
क्रियत इति तन्मते तात्पर्यवृत्तिरेव पदार्थानामन्वयं बोधयित्वा व्यङ्ग्यार्थानपि बोधयेदिति वाच्यम्, ‘पदार्थान्वय-  
बोधने’ इतिमात्रतत्प्रयोजनाभिधानासङ्गतेः ।

(द्व) द्वितीय इति । द्वितीये व्यङ्ग्यार्थबोधनोपयोगिनौ प्रकारान्तरेव तात्पर्याख्या वृत्तिरिति द्वितीयपक्षे ।  
तुरीयवृत्तिसिद्धे स्मात्पर्याख्यातादृशचतुर्थवृत्तिसिद्धेः नाममात्रे तन्मते तात्पर्याख्या अव्यक्त्यते तु व्यञ्जनाख्येति  
केवलनामविषय एवावयोर्विवादः ; न तु तुरीयवृत्तिस्वीकारेऽपीत्यर्थः । तत्रापि व्यङ्ग्यार्थबोधिकाया  
वृत्तेर्व्यञ्जनेति नाम्न एवौचित्यादव्यक्त्यन्तमेव ग्रहेति भावः ।

(घ) अथ मया तात्पर्याख्या तुरीयवृत्तिर्नाङ्गीक्रियते, अपि तु “शब्दबुद्धिकर्मणाम्” इत्यादिनियमेन  
तात्पर्यवृत्त्या पदार्थानामन्वयं बोधयित्वा श्रौणशक्तिकतया रसादीनां बोधयितुमशक्यत्वात् पदार्थान्वयबोध-  
रसादिबोधयोग्यगपद्यमेवाङ्गीक्रियत इत्याह नन्विति । विभावादिसंसर्गस्य विभावादेषु कारणतासम्बन्धस्य ।  
प्रकाशनं बोधनम् । तयोर्विभावादिसंसर्गबोधरसादिबोधयोः हेतुफलभावाङ्गीकारात् कारणत्वकार्यत्व-  
स्वीकारात् । अनयोय कारणकार्ययोरत्यन्तसन्निकृतिस्तथा पौर्वापर्यस्य लक्षयितुमशक्यत्वात् “यस्मादिदं  
विभावादिसमुद्गात्मान्मकः । तस्मान्न कार्यः” इत्येकात्मकत्वं रसस्याकार्यत्वं लक्ष्यं प्रागुक्तमिति न विरोधः ।

(न) विभावादिसंसर्गबोधरसादिबोधयोर्हेतुफलभावे आप्तं प्रमाणमाह यदाहिति । मुनिर्भरतः ।  
प्रागेवेदं व्याख्यातम् ।

(प) अथ युगपदुत्पन्नयोरिव तयोर्हेतुफलभावो भविष्यतीत्याह सङ्गतिः । सहभावे उत्पत्तेयौगपद्ये ।  
सम्येतरविषाणयोरिव हरिणदीनां वामदक्षिणग्रन्थयोरिव तयोर्विभावादियोधरसादिबोधयोः कुतः कार्य-  
कारणभावः पूर्वं निपातव्यत्ययात् हेतुफलभावः सम्भवति, कथमपि नेत्यर्थः । पौर्वेति । कारणस्य नियत-  
पूर्ववर्त्तितायाः कार्यस्य च नियतपरवर्त्तिताया वात्ययापत्तेरित्यर्थः ।

(फ) अथ तर्हि लक्षणाया एव व्यङ्ग्यार्थबोधकताङ्गीक्रियतामित्याह गङ्गायामिति । तटाद्यर्थमात्रस्य  
बोधनात् परमेव विरतायाः “शब्दबुद्धिकर्मणाम्” इत्यादिनियमादिति । अतः लक्षणाया व्यङ्ग्यार्थबोधनं  
व्यङ्ग्यार्थबोधने सामर्थ्याभावेन । तुरीया व्यञ्जनानाञ्चौ चतुर्थो वृत्तिः उपास्यैव सर्वे राग्ययोग्येव ।



किञ्च—(ब)

२ । बोद्धृस्वरूपसंख्या-निमित्तकाय्य<sup>१</sup>प्रतीतिकालानाम् ।

आश्रयविषयादीनां भेदाद्भिन्नोऽभिधेयतो व्यङ्ग्यः ॥ (भ)

वाच्यार्थव्यङ्ग्यार्थयोर्हि पदतदर्थमात्रज्ञाननिपुणैर्वैयाकरणैरपि सहृदयै-  
रेव च संवेद्यतया बोद्धुमेदः (म) ।

“भम धम्मिअ” इत्यादौ क्वचिद्वाच्ये विधिरूपे निषेधरूपतया, क्वचित्  
“निःशेषच्चुतचन्दनम्” इत्यादौ निषेधरूपे विधिरूपतया च स्वरूपभेदः (य) ।

‘गतोऽस्तमर्कः’ इत्यादौ च वाच्योऽर्थः एक एव प्रतीयते; व्यङ्ग्यस्तु तद्वोद्भादिभेदात् क्वचित् “कान्तमभिसर” इति, “गावो निरुध्यन्ताम्” इति, “नायकस्यायमगमनावसर इति सन्तापोऽधुना नास्ति” इत्यादिरूपेणानेक इति संख्याभेदः (र) ।

(य) अभिधादिभ्यो व्यञ्जनाया भेद' प्रतिपाद्य अभिधेयार्थादपि व्यङ्ग्यार्थस्य भेद' प्रतिपादयितुमाह किञ्चेति ।

(म) बोद्धिःति । बोद्धा अवगन्ता, स्वरूपं स्वभावः, संख्या एकत्वद्वित्वादिः, निमित्तं कारणम्, कार्यं फलम्, प्रतीतिज्ञानम्, कालः क्षणश्च, तेषाम् । तथा आशय आधारः, विषय उद्देश्यम्, आदिशब्दादङ्गत्वरभि-  
प्रायश्च तेषाम्, भेदात् ब्रह्मणः अर्थः अभिधेयतः अभिधाप्रतिपाद्यादर्थान् मित्रः । अत्राभिधेयत इत्युपलक्षणम्,  
तेन ब्रह्मार्थात् तात्पर्यार्थाच्च मित्र इत्यपि बोध्यम् ।

(म) कारिकोक्तक्रमेण भेदान् दर्शयितुं प्रथमं बोद्धृभेदं दर्शयति वाच्यार्थेति । अत्र यथा-  
संख्यानवशः । मात्रपदेन व्यङ्ग्यार्थव्यावृत्तिः अपिशब्दात् सन्नदर्शरपि । एवमशब्दाद्वैयाकरणव्यवच्छेदः ।  
तथा च काव्यज्ञसहृदया वाचकलक्षकशब्द-तदुभयार्थमात्रज्ञानसमर्था वैयाकरणाथ उभय एव वाच्यार्थ-  
बुध्यन्ते, व्यङ्ग्यार्थान् केवलतादृशसहृदया एव जानन्तीति बोद्धृभेद इति सरलार्थः । वाच्यार्थव्यङ्ग्यार्थयो-  
रेकत्वे ईदृशो भेदो न सम्भवतीति भावः । अन्यथाव्येव भावः कल्पः ।

(थ) स्वरूपभेदः दर्शयति भम इति । 'भम' इति विधिरूपे, व्यङ्ग्यार्थतद्विलायान्तु 'न भम' इति निषेधरूपतया पर्यवसानादिति शेषः, स्वरूपभेद इत्यन्वयः । निषेधरूपे 'तत्स्थामसमस्तान्तिक' न गतासि' इति गमनाभावरूपे वाच्ये इत्यर्थः, विधिरूपतया व्यङ्ग्यार्थतद्विलायाम् 'तदन्तिकमेव रन्तु' गतासि' इति गमन-सञ्जावरूपतया पर्यवसानात् स्वरूपभेदः वाच्यार्थव्यङ्ग्यार्थयोः स्वभाववैषम्यम् ।

(र) स'ख्यामिदं दर्शयति गत इति । एकः सूर्यस्यास्तगमनरूपः । व्यङ्ग्यस्तु 'अर्थ' इति पूर्वशान्वयः । तस्य 'गतोऽस्तमर्कः' उति वाक्यस्य योजनं श्रुत्वा आदिशब्दात् वक्तादि च तेषां मेदात् अनेक इति परिशान्वयः । क्वचित् अभिहितं वाच्यमोक्षं स्यात् । तत्र वाच्यमभिधेयं । क्वचित् वाच्यमोक्षं स्यात् । तत्र वाच्यमभिधेयं । क्वचित् वाच्यमोक्षं स्यात् । तत्र वाच्यमभिधेयं ।



वाच्यार्थः शब्दोच्चारणमात्रेण वेद्यः, एष तु तथाविधप्रतिभा-  
नैर्वाक्यादिनेति निमित्तभेदः (ल) । प्रतीतिमात्रचमत्कारकरणाच्च (१)  
कार्यभेदः (व) । केवलरूपतया चमत्कारितया च प्रतीतिभेदः (श) ।  
पूर्वपश्चाद्भावेन च कालभेदः (ष) । शब्दाश्रयत्वेन शब्द-तदेकदेश-तदर्थ-  
वर्ण-सङ्घटनाश्रयत्वेन चाश्रयभेदः (स) ।

“कस्य न वा होइ रोसो ददुण पिआए सव्वणं अहरं ।

सभमरपभ्मागघाइणि ! वारिअवामि ! सहस्स दाणिं (२) ॥” (ह)

इति सखी-तत्त्वान्तविषयत्वेन विषयभेदः । तस्मान्नाभिधेय एव  
व्यङ्ग्यः (च)

निरुध्यन्तामिति । कचिद्विरहयोरुपयोक्तृस्थले सखीरूपवक्तृस्थले वा “नायकस्यायम्” इत्यादि । आदिशब्दात्  
गुरुरूपवक्तृस्थले “इदानीं सन्ध्यामुपासस्व” इत्यादिरूपस्य च ग्रहणम् ।

(ल) निमित्तभेदं दर्शयति वाच्यार्थ इति । एष व्यङ्ग्यार्थः । तथाविधा सातिशया या प्रतिभा  
सूत्रद्विस्तस्या नैर्वाक्यं धर्मादिस्पर्कराहित्यम् आदिशब्दात् प्राक् प्रदर्शितप्रस्तावादिवैशिष्ट्यं तेन ।

(व) कार्यभेदं दर्शयति प्रतीतीति । वाच्यार्थो विषयतया केवलं स्वज्ञानमेव जनयति, न पुनश्चमत्-  
कारम् ; व्यङ्ग्यार्थस्तु स्वज्ञानं चमत्कारश्च जनयतीति कार्यस्य फलस्य भेदः ।

(श) प्रतीतिभेदं प्रतिपादयति केवलेति । वाच्यार्थप्रतीतिः केवलरूपतया केवलशब्दबोधस्वभावतया,  
व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिस्तु चमत्कारिशब्दबोधस्वभावतया च हेतुना ।

(ष) कालभेदं प्रकटयति पूर्विति । पूर्वं वाच्यार्थप्रतीतिः, पश्चात् व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिरिति ।

(स) आश्रयभेदमुद्बोधयति शब्देति । शब्दाश्रयत्वेन वाच्यार्थस्य वाच्यतासम्बन्धेन पदघटककेवल-  
शब्दवृत्तितया हेतुना । शब्दः पदघटकवर्णसमुदायः, तदेकदेशः पदघटकवर्णसमुदायस्य एको वर्णो द्विव्यादयो  
वा वर्णाः, तदर्थः शब्दार्थः स च वाच्यार्थो लक्ष्यार्थो वा, वर्णो गुणाभिव्यञ्जकमन्त्रम्, सङ्घटना रीत्यभि-  
व्यञ्जिका वर्णरचना च आश्रय आधारी यस्य तस्य भावस्तेन व्यङ्ग्यार्थस्य व्यङ्ग्यतासम्बन्धेन व्यञ्जकशब्दतदेक-  
देशादिवृत्तितया च हेतुनेत्यर्थः ।

(ह) विषयभेदं दर्शयितुमुदाहरति कस्य इति । “कस्य न वा भवति दोषो दृष्टा प्रियायाः सत्रण-  
मधरम् । सभमरपभ्मागघाइणि ! वारितवामि ! सहस्वेदानीम् ॥” इति संक्षृष्टानुवादः । उपपत्तिदन्तचत्ताधरां  
भाय्यामाक्रोशन् भर्तारं क्लृप्तं प्रबोधयन्त्याः सख्या उक्तिरियम् । प्रियाया अधरं सत्रणं चतचिद्भुक्तं दृष्टा  
कस्य पत्युः रोषो न भवति ? अपि तु सर्वस्वैव भवतीत्यर्थः । सुतरामत्र कियानपि नास्य दोष इति  
भावः । वारितापि सभमरं पद्मप्राप्तां मया निषिद्धापि वामा प्रतिक्रिया तदाप्राणकारिणीति सा तत्सम्बो-  
धनम् । सभमरं केनापि धमरेण संहितं पद्मम् आजिघ्रतीति तत्सम्बोधनम् । इदानीं सहस्स निषिद्धा-  
चरणफलस्वरूपं भर्तुराक्रोशदुःखं धमरदंशनकष्टञ्चानुभव ।

(१) प्रतीतिमात्रचमत्कारकरणादिति । (२) पडस सहस एणहि इति पाठान्तरम् ।



तथा—

### ३ । प्रागसत्त्वाद्दसादेर्नो बोधिके लक्षणाभिधे ।

किञ्च मुख्यार्थबाधस्य विरहादपि लक्षणा ॥ (क)

न बोधिकेति शेषः (ख) । नहि कोऽपि रसनात्मकव्यापाराङ्गिनी रसादिपदप्रतिपाद्यः पदार्थः (१) प्रमाणसिद्धोऽस्ति, यस्मिन्ने लक्षणाभिधे बोधयेताम् (ग) । किञ्च, यत्र “गङ्गायां घोषः” इत्यादावुपात्तशब्दार्थानां

(घ) अत्र विषयभेदं दर्शयति इतीति । उदाहरतश्चैव वक्तृसंख्या वाच्यार्थस्य उद्देश्या आक्रोश-माना तद्वाच्यारूपा सखी “सधमरपद्माग्राणकाले तस्य धमरस्य दंशनादेव तस्या अधरे चतचिह्नं जातम्, न तु उपपत्तेर्दन्तदंशनात्” इत्यं व्यङ्ग्यार्थस्य तु उद्देश्यः स आक्रोष्टा कान्ती भर्ता इति विभिन्नोद्देश्यत्वेन विषयभेद इति भावः ; अत्र उभाभ्यामेव भाष्याभनृभ्यामुक्तव्यङ्ग्यार्थस्य बुध्यमानत्वात् बोद्धृभेद इत्यवधेयम् । तस्मात् सर्वप्रकारिणैव भेदादभिधेयोऽर्थो नैव व्यङ्ग्यः अनधीरभेदी नैवेत्यर्थः ।

कारिकायामादिशब्दशालाभिप्रायभेदस्तु “गतीऽस्त्वमर्कः” इत्यत्रैव सम्भवति । तथा च चौरं प्रति चीरान्तरेण तदुक्तौ सूर्यस्यास्तगतमनरूपो वाच्यार्थः, व्यङ्ग्यार्थस्तु “इदानीं चौर्व्याय गच्छ” इति । न चात्रापि बोद्धृभेदः उभाभ्यामेव उभयार्थस्य बुध्यमानत्वात् ।

(क) ननृक्तोषु सर्वत्रैवाभिधातव्या अनुरूपनस्वरूपमनुस्यरसायात्मकं ज्ञानं भविष्यतीत्याह प्रागिति । प्राक्ज्ञानुभवीतृपत्तेः पूर्वं रसादे रसतदाभासादेः असत्त्वात् अविद्यमानत्वात् हेतोः लक्षणाभिधे लक्षणा अभिधा च शक्ती नो रसादेर्बोधिके । तथा च यः पदार्थः स्नानुभवात् पूर्वमपि येन केनचित् प्रत्यक्षादिना प्रमाणेन सिद्धः, तमेव पदार्थं लक्षणा अभिधा च बोधयति । यथा घटशब्दोऽयमभिधा प्राक्प्रत्यक्षादिसिद्धं कल्बुगौवादिसन्तपदार्थं बोधयति । यथा वा गङ्गाशब्दीयलक्षणा प्राक्प्रत्यक्षादिसिद्धं तीरं बोधयति । रसादिस्तु स्वयमेवानुभवविशेषरूपत्वात् स्वीतृपत्तेः पूर्वं स्वरूपेण केनापि प्रमाणेन न सिद्ध एवेति न लक्षणां न वा अभिधा तं बोधयतीति सरलार्थः । किञ्च अपि च मुख्यार्थबाधस्य विरहादपि अभावाच्च लक्षणा रसादेर्न बोधिका । तथाहि लक्षणां प्रति मुख्यार्थबाध एव हेतुः, ततश्च रसादिप्रतीतौ मुख्यार्थबाधाभावात् स्वयमेवोत्पत्तुमसमर्था लक्षणा कथं रसादिं बोधयेदिति भावः ।

(ख) कारिकास्य निष्क्रियलक्षणापदस्य क्रियाध्याहारिणान्वयं दर्शयति न बोधिकेति ।

(ग) पूर्वार्थव्याख्यायां रसादेः स्नानुभवात् प्रागसिद्धत्वं दर्शयितुमाह नहीति । नहीत्यस्य अस्तीति परिणान्वयः । रसनात्मकव्यापारात् चमत्कारमिथितानुभवविशेषरूपात् । एतेन स्वरूपानुभवात् पूर्वं रसादेरसिद्धत्वं दर्शितम् ।

(घ) परार्थव्याख्यायां मुख्यार्थबाधाभावेन लक्षणाया असम्भवं दर्शयितुमाह किञ्चेति । अपि

(१) प्रतिपाद्यपदार्थ इति क्वचित् पाठः ।



बुभूषन्नेवान्वयः अनुपपत्त्या बाध्यते, तत्रैव हि लक्षणायाः प्रवेशः (घ) । यदुक्तं  
न्यायकुसुमाञ्जलावुदयनाचार्यैः—

“श्रुतान्वयादनाकाङ्क्षं न वाक्यं ह्यन्यदिच्छति ।

पदार्थान्वयवैधुर्यात् तदाक्षिप्तेन सङ्गतिः ॥” (ङ)

न पुनः “शून्यं वासगृहम्” इत्यादौ मुख्यार्थबाधः (च) । यदि च  
“गङ्गायां घोषः” इत्यादौ प्रयोजनं लक्ष्यं स्यात् तीरस्य मुख्यार्थत्वं बाधित-  
त्वञ्च स्यात् (छ) । तस्यापि च लक्ष्यतया प्रयोजनान्तरं (१) तस्यापि प्रयो-  
जनान्तरमित्यनवस्थापातः (ज) । न चापि प्रयोजनविशिष्ट एव तीरे  
शैत्यर्थः । उपात्तशब्दार्थानाम् उच्चारितपदार्थानां जलमय्यां गङ्गायाम् आभीरपक्षीति वाच्यार्थानामित्यर्थः  
अन्वयः परस्परसम्बन्धः बुभूषन्नेव भवितुमिच्छन्नेव उत्पद्यमान एवेत्यर्थः, अनुपपत्त्या जले पक्ष्याः स्थित्य-  
सम्भवादसङ्गतिज्ञानेन । प्रवेशः सम्भवः ।

(ङ) श्रुतेति । श्रुतानां पदानाम् अन्वयात् परस्परपदसम्बन्धात् हेतोः अनाकाङ्क्षम् अर्थान्तराकाङ्क्षा-  
रहितं वाक्यं कर्तुं, अन्यत् अर्थान्तरं न हि इच्छति नैवाकाङ्क्षति । किन्तु पदार्थानाम् अन्वयवैधुर्यात्  
परस्परान्वयासम्भवात् हेतोः, तेन मुख्यार्थेन आक्षिप्तः स्वसम्बन्धितया अन्वयोपपत्त्यर्थं प्रत्याश्रितो योऽर्थस्तेन  
सङ्गतिरन्वयोपपत्तिः स्यात् । एतेन कुसुमाञ्जलिकारमतेऽपि अन्वयानुपपत्तिस्थल एव लक्षणेति दर्शितम् ।

(च) इदानीं रसादिप्रतीतिस्थले मुख्यार्थबाधाभावमाह न पुनरिति । अतएव लक्षणापि न  
सम्भवतीति भावः ।

(छ) अथ “गङ्गायां घोषः” इत्यादौ तीरस्य शीतलपावनलायतिशयस्य च बोधनेच्छया गङ्गापद-  
प्रयोगात् यथा तीरं शीतलादिप्रयोजनञ्च इयमपि लक्ष्यम्, तथा रसादिवोधनेच्छया “शून्यं वासगृहम्”  
इत्यादिकाव्यशब्दानामपि प्रयोगादेव मुख्यार्थबाधाभावेऽपि रसादिरपि लक्ष्य एव भवित्यतीत्याह यदि चेति ।  
प्रयोजनं शीतलपावनलायतिशयरूपं लक्षणेद्देशम्, लक्ष्यं लक्षणाबोध्यं स्यात् ; तदा तीरस्य मुख्यार्थत्वं  
तत्सम्बन्धितया शीतलादिर्लक्ष्यत्वेन तीरार्थं गङ्गापदस्य शकार्थत्वं स्वीकर्तव्यं स्यात्, तथा तीरार्थं  
गङ्गापदस्य सङ्केतायत्वात् बाधितत्वञ्च सादित्यर्थः ।

(ज) ननु गङ्गापदस्य तीरे सङ्केतायत्वादेव तस्य मुख्यार्थत्वं न स्यात् बाधितत्वञ्चेष्टमेवेत्याह तस्या-  
पीति । तस्यापि शीतलपावनलायतिशयरूपस्य प्रयोजनस्यापि, लक्ष्यतया भवन्मते लक्षणार्थैव बोध्यतया हेतुना,  
प्रयोजनान्तरं प्रथमप्रयोजनबोधकलक्षणाहेतुभूतं द्वितीयं प्रयोजनम्, तस्यापि च द्वितीयप्रयोजनस्य लक्ष्यतया  
प्रयोजनान्तरं तृतीयं प्रयोजनम्, स्वीकर्तव्यं स्यादिति शेषः । इति इत्यम् अनवस्थापातः अनवस्थादोषप्रसङ्गः ।  
लक्षणां प्रति प्रयोजनस्य हेतुत्वेन प्रयोजनाभावे लक्षणाया अप्यभावात् रुद्धं यावासम्भवादिति भावः ।

(झ) अथ “पयुना यजेत” इत्यादावभिधया पुंस्त्वैकलविशिष्टपशुज्ञानवत् “गङ्गायां घोषः” इत्यादावपि  
लक्षणार्थैव शीतलादिप्रयोजनविशिष्टतीरज्ञानं युगपदेव भवित्यति । तथा च सति नानवस्थादोष इत्याह न



लक्षणा, विषयप्रयोजनयोर्युगपत्प्रतीत्यनभ्युपगमात् (झ) । नीलादि-  
संवेदनानन्तरमेव हि ज्ञातताया अनुव्यवसायस्य वा सम्भवः (ञ) ।

४ । नानुमानं रसादीनां व्यञ्जानां बोधनक्षमम् ।

आभासत्वेन हेतूनां स्मृतिर्न च रसादिधीः ॥ (ट)

व्यक्तिविवेककारिण हि—“यापि विभावादिभ्यो रसादीनां प्रतीतिः सा  
अनुमान एवान्तर्भवितुमर्हति । विभावानुभावव्यभिचारिप्रतीतिर्हि रसादि-  
प्रतीतिः साधनमिष्यते । ते हि रसादीनां भावानां कारण-कार्य-सहकारि-  
भूतास्ताननुमापयन्त एव रसादीन् निष्पादयन्ति (ठ) । त एव हि प्रतीय-  
माना आस्तादपदवीं गताः सन्तो रसा उच्यन्ते ; इत्यवश्यम्भावी प्रतीतिक्रमः,  
चेति । लक्षणेति वाच्यमिति शेषः । विषयः सर्ववादिषिञ्चलक्षणविषयीभूतं तीरं प्रयोजनं शीतलपावनत्वा-  
द्यतिशयरूपं तयोः, युगपत्प्रतीत्यनभ्युपगमात् एकदा ज्ञानानङ्गीकारात् । अत्रायमाशयः—प्रकृते लक्षणा-  
जन्यतीरज्ञानं कारणं शीतलादिप्रयोजनज्ञानञ्च तत्कार्यम्, तेन च तयोः पौर्वापर्यावश्यम्भावेन योगपद्या-  
सम्भव इति ।

(ञ) जनकजन्यभूतयोजनयोरपि पौर्वापर्यं दर्शयितुं दार्शनिकसंवादमाह नीलादीति । हि  
तथाहि । नीलादिसंवेदनानन्तरमेव “अथ नीलो घटः” इत्यादिनीलादिविषयकप्रत्यक्षोत्पत्तेः परमेव,  
ज्ञाततायाः “नीलमहं ज्ञातवान्” इति पूर्वप्रत्यक्षविषयकज्ञानान्तरस्य सम्भव इति सीमासंकामतम् । अनुव्यव-  
सायस्य तथैव पूर्वप्रत्यक्षविषयकज्ञानान्तरस्य सम्भव इति नैयायिकमतम् । एवञ्च प्रयोजनविशिष्टे लक्षणाया  
असम्भवात् प्रयोजनस्यापि पृथग्लक्ष्यत्वे लवनस्थापातात् प्रयोजनबोधनार्थं व्यञ्जनादतिरवश्यमङ्गीकर्तव्येति  
तथैव रसादिबोधनसम्भवे तदर्थमपूर्वलक्षणासामर्थ्यकल्पना नितरामन्याव्येति भावः ।

(ट) अथ “काव्यं रसादिमत् विभावादिसत्त्वात्” इत्यनुमानेनैव रसादिज्ञानसम्भवे तदर्थं व्यञ्जनाङ्गी-  
करणमनर्थकमेवेति व्यक्तिविवेकारमहिममङ्गमतं निराकर्तुमाह नानुमानमिति । अनुमानम्, हेतूनाम्  
आभासत्वेन व्यभिचारादिदुष्टत्वेन हेतुना, व्यञ्जानाम् अस्मान्मतीयव्यञ्जनाप्रतिपाद्यानां रसादीनां न बोधने क्षमं  
समर्थम् । प्रतिवादिदृष्टान्तीयानां सर्वेषामेव हेतूनामाभासत्वेन सूचनाय हेतूनामिति बहुवचनम् । तथा  
“रसादिज्ञानं क्षुतिः संस्कारजन्यत्वात्” इति मतं निरसितुमाह क्षुतिरिति । रसादीनां धौर्ज्ञानं न च नवा  
क्षुतिः संस्कारजन्यज्ञानविशेषः । हेतूनाम् आभासत्वेनेति पूर्वोक्त एवात्रापि हेतुः । कारिकेयं हृत्तिव्याख्यानेनैव  
स्पष्टीमविष्यति ।

(ठ) दूषयितुं तत्प्रयत्नमाह व्यक्तीति । यदुक्तमिति परेणान्वयः । हि तथाहि । अनुमान  
एवान्तर्भवितुमर्हतीति । अतएवातिरिक्ता व्यञ्जना नाङ्गीकार्येति भावः । हि यस्मात् । साधनं हेतुः ।  
विभावादीनां व्याप्तिर्विशिष्य प्रतिपादयति ते हीति । हि यस्मात् । ते विभावाद्यस्त्रयः । तान् रसादीन् ।  
अनुमापयन्त एव अनुमानेन बोधयन्त एव । रसादीन् निष्पादयन्ति रसादिरूपतया ज्ञापयन्ति । अत्राय-  
मभिप्रायः—यथा अङ्गीकारादियोग्यः स एव तदङ्गीकृतिः, प्रमाणार्थवत्तत्तत् “प्रवृत्ते रसिमान् प्रमातृ” इत्यनु-







यच्चोक्तं तेनैव—“यत् यत् एवंविधानां विभावानुभावभावत्विकसञ्चारिणामभिधानमभिनयो वा, तत् तत् शृङ्गारादिरसाविर्भाव” इति सुग्रहैव व्याप्तिः पञ्चधर्म्मता च (द) । तथा—

“यार्थान्तराभिव्यक्तौ वः सामग्रीष्टा निबन्धनम् ।

सैवानुमितिपक्षे नो गमकत्वेन सम्भता ॥” इति (ध) ।

इदमपि नो न विरुद्धम् (न) । नञ्चैवंविधा प्रतीतिरास्वाद्यत्वेनास्माक-

(थ) द्वितीयकस्य दूषयति द्वितीय इति । द्वितीयः सभ्यवृत्तिः स्वप्रकाशनन्दरूप एव रस इति कस्य । हेतोरभासतया व्यभिचारदुष्टतया हेतुना व्याप्तिग्रहणाभावात् साध्यसाधनयोः सामानाधिकरण्यज्ञानाभावात्, अभिज्ञ एव सर्ववादिमिहोऽप्यसौ रसः अनुमानेनानिष्यन्न एव । तथा च व्याप्यं रसादिमत् विभावादिसत्त्वा-  
दित्यत हेतुतावच्छेदकसमवायसम्बन्धेन विभावादिप्रतीतिः सभ्यवृत्तित्वेन काव्यरूपपक्षे वृत्तित्वाभावात् “ऋदो द्रव्य धूमवत्त्वात्” इत्यादिवत् स्वरूपासिद्धिरूपहेत्वाभासः ; तथा साध्यतावच्छेदकसमवायसम्बन्धेन रसादेरपि सभ्यवृत्तित्वेन काव्यरूपपक्षे वृत्तित्वाभावात् “उत्पत्तिकालीनघटो गन्धवान् पृथिवीत्वात्” इत्यादिवत् वाधरूप-  
हेत्वाभासश्च । एतयोश्च हेत्वाभासघोराद्येन परामर्शस्य द्वितीयेन चानुमितेरेव प्रतिबन्धः क्रियते । तथाहि—  
“स्वरूपासिद्धिन्तु पक्षे व्याप्यत्वाभिमतस्याभावः । तत्र च ऋदो द्रव्यं धूमादित्यादौ पक्षे व्याप्यत्वाभिमतस्य हेतो रभावे ज्ञाते पक्षे व्याप्यहेतुमत्ताज्ञानरूपस्य परामर्शस्य प्रतिबन्धः फलम् ।...वाधन्तु पक्षे साध्याभावादिः । एतस्य त्वनुमितिप्रतिबन्धः फलम् ।” इति सिद्धान्तमुक्तावली । न चोक्तस्थले व्यङ्ग्यतासम्बन्धेन साध्यसाधनयो-  
रभ्यन्तरेव काव्यरूपपक्षे वृत्तित्वात् नोक्तहेत्वाभासइयमिति वाच्यम्, भवन्त्यते व्यङ्ग्यनानङ्गीकारेण व्यङ्ग्यताया एवासम्भावात् तदङ्गीकारे त्वनुमानस्य वानावश्यकत्वात् ।

(द) अन्यप्रकारेण व्याप्तिग्रहमुपपाद्य रसादीनामनुमानसिद्ध्यै प्रदर्शयितुं व्यक्तिविवेककारिण पुनर्यदुप-  
न्यस्तं तदपि दूषयितुमाह यच्चोक्तमिति । तेनैव व्यक्तिविवेककारिणैव । यत् यत् स्थले । एवंविधानां प्रदर्शितलक्षणाणाम् । अभिधानं ग्रन्थकाव्येनोपस्थापनम्, अभिनयो दृश्यकाव्येन प्रकाशनम् । सुग्रहैव अनायासार्थव्यैव व्याप्तिः साध्यसाधनयोः सामानाधिकरण्यम्, पञ्चधर्म्मता पञ्चवृत्तिता । तथाहि—“सभ्यो रसादि-  
मान् विभावादिप्रतीतिसत्त्वात्” इत्यनुमानम् । एवञ्च रसादेः शाब्दबोधरूपसामग्र्या जन्मतासम्बन्धेन काव्य-  
वृत्तित्वात् परस्परया काव्यस्यापि सरसत्वसिद्धिः । तथा चात्र साध्यसाधनयोः रसादिप्रतीतिविभावादिप्रतीत्यो-  
रिकासमवायसम्बन्धेनैव सभ्यरूपपक्षवृत्तित्वात् व्याप्तिज्ञानमनायासनिष्यन्नं प्रागुक्तहेत्वाभासइयमनिरासश्चेति भावः ।

(ध) ननु रसादेरनुमानवादिनां भवतां का नामानुमानसानुसौत्याह वेति । वा युष्माकं व्यङ्ग्यना-  
मङ्गीकुर्वतां मते अर्थान्तरस्य वाच्यार्थलक्ष्यार्थमित्यस्य व्यङ्ग्यार्थस्य अभिव्यक्तौ ज्ञाने या शाब्दबोधरूपा सामग्री-  
कारणम्, निबन्धनं तद्व्यङ्ग्यार्थज्ञानस्य प्रतिपादिका इष्टा ; नः अस्माकं रसादेरनुमानयोधत्ववादिनाम् अनु-  
मितिपक्षेऽपि सर्वं शाब्दबोधरूपा सामग्री, गमकत्वेन तदनुमानप्रतिपादकत्वेन सम्भता । सुतरां न किञ्चिद-  
गौरवमस्ति इति भावः ।



मभिमता, किन्तु स्वपकाशानन्दविश्रान्तः सान्द्रानन्दनिर्भरः (प) । तेनात्र सिषाधयिषितादर्थादर्थान्तरस्य साधनाच्चेतोगभासता (फ) ।

यच्च “भम धम्मिअ” इत्यादौ प्रतीयमानं वस्तु—(ब)

“जलकेलितरलकरतल-मुक्त-पुनः-पिहितराधिकावदनः ।

जगदवतु कोकयू नोर्विघटनसङ्घटनकौतुकी कृष्णः ॥” (भ)

(न) इदमिति । इदमपि यव यवेत्यादिकं कारिकान्तं व्यक्तिविवेकारोक्तमपि, नः अस्माकं व्यञ्जनावदिनां न विरुद्धम्, निरुक्तानुमानस्य निर्दोषत्वादिति भावः ।

(प) साधु, तदा स्वस्वमेव विरम्यतामित्याह नहति । एवंविधा प्रतीतिः—“सम्यो रसादिप्रतीतिमान् विभावादिप्रतीतिमत्त्वात्” इत्यनुमानलभ्यो रसादिविषयकबोधः, आस्वाद्यत्वेन प्रकृतरसादिरूपत्वेन अस्माकं व्यञ्ज्यतावादिनां नहि अभिमता ; प्रत्यक्षेण रसादिरूपप्रतीतिरनुमानेन रसादिविषयकप्रतीतिश्च परस्परं भिन्नत्वादित्याशयः । इत्यनुमानलभ्याया रसादिविषयकप्रतीतिः केनापि रसादिरूपत्वेनानङ्गीकारादिशमपि सोल्लुब्ध-नोक्तिः । तर्हि कौटुशी प्रतीतियुक्ताकमास्वाद्यत्वेनाभिमतेत्याह किन्विति । स्वप्रकाशः स्वयमेव प्रकाशमानः न पुनरनुमानादिना प्रकाश्य इत्यर्थः, य आनन्दसितस्वरूपो ज्ञानविशेषः तत्र विश्रान्तः पर्यवसितः, सान्द्रानन्दनिर्भरः प्रगाढसुखातिशयः, निरतिशयसुखसम्बन्धितस्वप्रकाशज्ञानविशेष एवास्माकं रसादिरूपत्वेनाभिमतस्यैव सर्वेऽनुभूयमानत्वादित्यर्थः । उक्तानुमानप्रकाशस्य रसादिविषयकज्ञानस्य निरतिशयसुखसम्बन्धितत्वं स्वप्रकाशत्वञ्च नास्त्विति भावः ।

(फ) ननु तथाप्युक्तस्थले हेतोर्व्यभिचाराभावेऽपि कथं हेत्वाभासतेत्याह तेनेति । तेन रसादिरूप-प्रतीतिरसादिविषयकप्रतीत्योर्भेदेन, अत्र “सम्यो रसादिमान् विभावादिप्रतीतिमत्त्वात्” इति, स्थले, सिषाधयिषि तात् अनुमानेन साधयितुमिष्टात्, अर्थात् आनन्दमयस्वप्रकाशज्ञानविशेषरूपात् वास्तविकरसपदार्थात्, अर्थान्तरस्य अन्यरूपपदार्थस्य रसादिविषयकज्ञानस्य साधनात् अनुमानेन निर्यादनात्, हेतोः “विभावादिप्रतीतिमत्त्वात्” इति लिङ्गस्य आभासता दुष्टता । तथा चोक्तस्थले रसादिरूपसाध्यवति सङ्गद्वये रसादिरूपसाध्याभाववति श्रौत्रिय-जरन्मोमांसकादौ च विभावादिप्रतीतिरूपहेतीर्हतिताया साधारणाख्यहेत्वाभास एवेति भाव इति दिक् ।

(ब) व्यञ्जनावदिमते व्यञ्जप्रभृतयोर्वस्वलङ्कारयोरप्यसम्भते अनुमानयोध्यत्वमेवेति श्रुतौ व्यक्तिविवेक-कारस्यैव तथोक्तिज्ञातं प्रत्याख्यातुमाह यच्चेति । यच्च पर्यवस्यतीत्यन्तमुक्तं तत्रेति परेणान्वयः । प्रतीयमानं वाच्यार्थातिरिक्तत्वेन ज्ञायमानं धमणाभावरूपं वस्तु अनुमेयमेवेति परेणान्वयः । तथा च—“भीरुर्धार्मिको वक्रनयिकीपलब्धसिंहकगोदावरीतीराधमणवान् गृहसमीपधमणात्” इति सङ्गद्वयेऽनुमेयते ।

(भ) जलेति । जलकेलौ राधिकाया सङ्गजलक्रीडायाम्, तरलाभ्यां जलक्षेपणेन चखलाभ्यां करतलाभ्यां पाणिभ्यां मुक्तम् आदौ परित्यक्तं पुनःपिहितं पुनराहतं राधिकाया वदनं येन स तथोक्तः, अतएव कीक-यूनीयक्रवाकदम्पत्योः विघटनसङ्घटनयोर्विधोजनसंयोजनयोः कौतुकी कृष्णः जगत् अवतु परिपालयतु । अत्र कवेरयमाशयः—चक्रवाकदम्पती रादौ परित्यक्तं विघटनं विघटनं सङ्घटनं सङ्घटनं इति प्रसिद्धिः, ततश्च राधिकाया



इत्यादौ च रूपकालङ्कारादयोऽनुमेया एव (म) । तच्चाहि—“अनुमानं नाम पक्षसत्त्व-सपक्षसत्त्व-विपक्षव्यावृत्तत्वविशिष्टास्तिङ्गिनि ज्ञानम् (य) । ततश्च वाच्यादसम्बद्धः (१) अर्थस्तावन्न प्रतीयते, अन्यथातिप्रसङ्गः स्यादिति बोध्यबोधकयोरर्थयोः कश्चित् सम्बन्धोऽस्त्येव (र) । ततश्च बोधकोऽर्थो लिङ्गम्, बोध्यश्च लिङ्गी, बोधकस्य चार्थस्य पक्षसत्त्वं निबद्धमेव । सपक्षसत्त्व-विपक्षव्यावृत्तत्वे अनिवद्धे अपि सामर्थ्यादवसेये (ल) । तस्मादत्र यद्वाच्यार्थालिङ्गरूपास्तिङ्गिनि वरङ्गार्थस्यावगमस्तदनुमान एव पर्यवस्यति” इति (व) ।

मुख्यस्य चन्द्ररूपत्वात् कृष्णेन तन्मुखत्वात् कारतलावरणापसारणे कृते चन्द्रोदयेन रात्रिरियमिति मत्वा चक्रवाक-  
दम्पती परस्परं विद्युज्येते, पुनश्च कृष्णेन तन्मुखे कारतलाभ्यामावरणे कृते चन्द्राभावाद्विबसोऽयमिति मत्वा  
तावैव चक्रवाकदम्पती पुनः संयुज्येते ; इति पुनः पुनस्तथाकरणत्वात् चक्रवाकदम्पत्यौर्विघटनसङ्गतनविषये  
कौतुकवानिव कृष्ण इति । अथ राधिकावदने चन्द्रत्वारोपस्य वाच्यत्वाभावात् प्रतीयमान एव रूपकालङ्कारः ।

(म) तस्य च रूपकालङ्कारस्यानुमेयत्वमेवेत्याह इत्यादादिति । तथा च "राष्ट्रिकावदनं चन्द्रः पातल-  
दर्शनादर्शनाभ्यां चक्रवाकदम्पत्यीर्विघटनसङ्कटनकारिवात् ।" इत्यनुमानम् ।

(य) इदानीं वक्ष्यलङ्काररसादीनामनुमिति करणभूतमनुमानं निरूपयितुमाह तथाह्येति । सिधा-  
धयिषाविरहविश्लिष्टसिद्धाभाववान् पक्षः, तत्र सत्त्वं विद्यमानता ; साध्यवत्त्वेन निश्चितः सपक्षः, तत्रापि सत्त्वं  
विद्यमानता ; साध्याभाववत्त्वेन निश्चितो विपक्षः तस्माद्वाग्रतत्त्वं निष्ठितिसत्त्वं तदग्रतिलम्बित्वः ;  
तैर्विश्लिष्टात् लिङ्गात् हेतोः लिङ्गिनः साध्यस्य । तथा च—“पर्वतो वज्रिमान् धूमात्” इत्यत्र पर्वतः पक्षः  
गोष्ठाद्विद्य सपक्षलघोरुभयोरपि धूमी विद्यते, जलद्वाद्विपक्षस्तत्र तु धूमी न विद्यत इति धूमदर्शनेन  
पर्वत साध्यरूपो वज्रिरनुमीयते ।

(२) अतः च तात्पर्यविषयीभूतं व्याप्तिग्राहकं सम्बन्धं प्रतिपादयितुमाह ततश्चेति । ततश्च तादृश-  
दनुमानाच्च, असम्बन्धज्ञातात्पर्यविषयीभूतसम्बन्धरहितः, अर्थः पदार्थः, वाच्यार्थात् न प्रतीयते ; अपि तु  
तात्पर्यविषयीभूतयत्किञ्चित्सम्बन्धविशिष्ट एवार्थो वाच्यार्थात् प्रतीयत इत्यर्थः । यथा “भम चक्षिण”  
इत्यादौ भमेत्यनेन भमण्वैपरीत्यरूपसम्बन्धविशिष्ट एवाभमणुरूपः पदार्थः प्रतीयते । अन्यथा तादृशसम्बन्धा-  
नङ्गीकारे, अतिप्रसङ्गः अज्ञेयस्यापि ज्ञानं स्यात् आपद्येत भमेत्यनेन भमभावावनिव घटाद्यभावावमपि  
प्रतीयादित्यर्थः । इति हेतोः बोध्यबोधकयोरनुमेयानुमापकयोः अर्थयोः पदार्थयोः, कश्चित् तात्पर्यविषयीभूतः ।

(ल) अथ प्रकृते तावदुक्तानां किमित्याह तस्येति । तादृशसम्बन्धावश्यभावाच्चेत्यर्थः । बोधकोऽनु-  
भापकः अर्थो वाच्यार्थः लिङ्गं हेतुः बोध्योऽनुमेयोऽर्थश्च लिङ्गो साध्यः । पञ्चसत्त्वं प्रकृते समवायसम्ब-



तत्र, तथाह्यत्र “भम धम्मिअ” इत्यादी गृहे खनित्त्या विहितं भ्रमणं गोदावरीतीरे सिंहीपल वेरभमणमनुमापताति यद्वक्तव्यम्, तत्रान्ति कान्तिको हेतुः (१) । भीरोरपि गुरोः प्रभोर्वा निदेशेन प्रियानुरागेण वा (२) गमनस्य सम्भवात् (३) । पुंश्वल्या वचनं प्रामाणिकं न वेति सन्दिग्धासिद्धिश्च (४) ।

अने धार्मिकरूपपदार्थत्वं निबद्धमेव वक्ता नायिकया धर्मत्वेन प्रतिपादितमेव । सपचसत्त्वविपक्ष व्यावृत्तत्वे तादृशजनान्तररूपसमानपदार्थत्वं-तद्विन्नप्रकारजनरूपविरुद्धपदार्थत्वाभावी अनिवर्ज्ये अपि तथा नायिकया अप्रतिपादिते अपि सामान्यात् समानस्थलान्तरानुसन्धानात् अवसरे ज्ञातव्ये ; “पर्वती वज्रमान् धूमात्” इत्येव धूमस्य गोष्ठादिसत्त्व-ऋदादिव्यावृत्तत्वे इवेति भावः ।

(ब) उपतंहरति तस्यादिति । अत्र “भम धम्मिअ” इत्यादी । लिङ्गरूपात्, हेतुभूतात्, लिङ्गिनः साध्यस्य व्यङ्ग्यार्थस्य व्यञ्जनाविदितसिद्धस्येत्यर्थः, यदवगमो ज्ञानम्, तदनुमान एव अनुमितविवेकं पर्यवस्यति । अतस्तदवगमार्थं व्यञ्जनाङ्गीकारो निरर्थक एवेति भावः । इतिशब्दो व्यक्तिविवेकाङ्गीकारोक्तिसमाप्ति सूचनार्थः ।

(ग) इदानीं प्रदर्शितोक्तिजातं दूषयति तत्रेति । गृहे गृहसन्निहिते तेन धार्मिकेणादृष्टे देश-विशेषे इत्यर्थः, गुनस्तदुपद्रवजनकक्रुद्धस्य निवृत्त्या प्रत्यावर्त्तनेन प्रत्यावर्त्तनात्तेन धार्मिकेणानवलोकिता-तयेत्यर्थः, विहितं नायिकया धार्मिकाद्योपदिष्टम् । अनुमापयति सद्ब्रह्मयानिति शेषः । यद्वक्तव्यं “भीरु-धार्मिको वक्तृ नायिकोपलब्धसिद्धकगोदावरीतीरभ्रमणवान् गृहसमीपभ्रमणात्” इति सद्ब्रह्मयानां यदनुमानं व्यक्तिविवेकारिणाङ्गीकर्तव्यम्, ततः अने कान्तिकः साध्यवत्पक्षमावर्त्तयितो हेतुः साधारणरूपान् कान्तनामा हेत्वाभास इत्यर्थः । तदेवोपपादयति भीरोरिति । भीरोरपि सिंहाद्वयशीलस्यापि तस्य धार्मिकस्य, ब्रह्म-चारिके गुरोः, देवस्य प्रभोर्वा निदेशेन आज्ञया, प्रेमिकत्वे तत्रैव सङ्केतितप्रियायाम् अनुरागेण वा गमनस्य सिंहरुद्रगोदावरीतीर एव भ्रमणस्य सम्भवात् ; गुरुनिदेशादीनां भयरूपस्य भ्रमणप्रतिषेधकस्य तिरोधायकत्वादिति भावः । तथा च तादृशगोदावरीतीरे भ्रमणरूपसाध्यवति तद्विदेशादिना तत्रैव भ्रमणरूपसाध्या-भाववति च धार्मिके गृहसमीपभ्रमणरूपहेतोः सत्त्वेन धूमवान् वज्ररित्यादाविव साधारणरूपान् कान्तनामा हेत्वाभासः । तथा चोक्तम्—“यः सपक्षे विपक्षे च भवेत् साधारणस्तु सः” इति ।

(घ) ननु धार्मिकस्य यदा गृहसमीपे भ्रमणं तदा तु तादृशगोदावरीतीरे भ्रमणमेवेति कालान्तरे गुरुनिदेशादिना तत्र भ्रमणे सत्यपि तदानीं गृहसमीपभ्रमणस्यासत्त्वात् कथं तादृशहेत्वाभास इत्याह पुंश्वल्या इति । पुंश्वल्या व्यभिचारिण्याः, वचनं “भम धम्मिअ” इत्यादि वाक्यम्, प्रामाणिकं सत्यं न वा इति इत्यं सन्दिग्धः सन्देहापत्तौ यो धार्मिकसम्बन्धिं पक्षे अस्ति गृहसमीप एव भ्रमणरूपस्य हेतोरनित्यतेः ; तद्वचनस्य मिथ्यात्वज्ञानेन पूर्ववत्गोदावरीतीर एव तस्य भ्रमणसम्भवादित्याशयः । एवञ्च “ऋदा द्रव्यं धूमवत्त्वात्” इत्यादाविव उक्तस्थले स्वरूपासिद्धिरूप एव हेत्वाभास इति दर्शितम् ।



“जलकेलि—” इत्यत्र “य आत्मदर्शनादर्शनाभ्यां (१) चक्रवाकविघटन-सङ्घटनकारी स चन्द्र एव” इत्यनुमितिरिवेयमिति न वाच्यम् उच्चासकादा-वनैकान्तिकत्वात् (स) । “एवंविधोऽर्थ एवविधार्थबोधक एवविधार्थत्वात्, यन्नैव तन्नैवम्” इत्यनुमानेऽपि आभाससमान-(२) योगक्षेमो हेतुः ; एवं-विधार्थत्वादिति हेतुना एवंविधानिष्ठार्थसाधनस्याप्युपपत्तेः (ह) ।

तथा यत् “दृष्टिं हे प्रतिवेशिनि ! क्षणमिहाप्यस्मदगृहे” इत्यादौ नलग्रन्थोनां तनुलिखनम्, एकाकितया च स्तोतोगमनम्, तस्याः परकासुकोप-भोगस्य लिङ्गिनो लिङ्गमित्युच्यते, तच्च तन्नैवाभिहितेन स्वकान्तस्नेहेनापि सम्भवतीति अनैकान्तिको हेतुः (क्ष) ।

(स) इत्थं वस्तुरूपव्यङ्गस्यानुमेयत्वं निरस्य इदानीमलङ्काररूपव्यङ्गस्यानुमेयत्वमपि निरसितुमाह जलेति । तथा च “राधिकावदनं चन्द्रः आत्मदर्शनादर्शनाभ्यां चक्रवाकविघटनसङ्घटनकारित्वात्” इत्यनुमानात्, इयं राधिकावदने चन्द्रलारीपेण रूपकालङ्कारप्रतीतिः, अनुमितिरेव न तु व्यञ्जनाख्यव्यन्तरगम्य-त्यर्थः । उच्चासको भयदाता । आदिशब्दात् खाद्यदानादिना संयोगकादिश्च । तथा च कश्चित् दण्डादिना भयं दत्त्वापि चक्रवाकदम्पती परस्परं विघटयितुमर्हति, कश्चिद्वा खाद्यं दत्त्वा तौ सङ्घटयितुमर्हति । तेन चन्द्रलारीपरूपसाध्यवति राधिकावदनरूपपक्षे यथा चक्रवाकदम्पतिविघटनसङ्घटनकारित्वरूपहेतोर्हंतिलम्, तथैव चन्द्रलारीपरूपसाध्याभाववति तादृशे भयदातरि खाद्यदातरि च विपक्षे तादृशहेतोर्हंतिलमिति पूर्ववदे-वात्रापि साधारणरूपानैकान्तिकनामा हेलाभास इत्याशयः ।

(ह) उक्तविधानुमाने हेतोर्व्यभिचारद्वयव्यभिचारिहेतुद्वारा प्रकारान्तरेणानुमानमाशङ्क्य तदपि निर-सितुमाह एवमिति । एवंविधोऽर्थः “भमश्चक्षिष” इत्यादौ गृहसमीपे भ्रमणविधानरूपोऽर्थः, एवंविधार्थ-बोधकः गोदावरीतीरे भ्रमणाभाववरूपार्थबोधकः, एवंविधार्थत्वात् गोदावरीतीरे सिंहागमनेन गृहसमीप एव भ्रमणविधानरूपार्थत्वात् । एवञ्च कुतोऽपि हेतोर्न व्यभिचार इति भावः । अत्रैतत्पक्षवृत्तिलेनान्वयोदा-हरणसंभवात् व्यतिरेकीदाहरणं दर्शयति यन्नैवमिति । यदर्थरूपं वस्तु, एवम् अवयवहेतुरूपं न, तत् अर्थ-रूपं वस्तु एवं भ्रमणाभावबोधकं नैत्यर्थः । यथा घटी जायत इति दृष्टान्तः । आभाससमानं दुष्टहेतोस्तुल्यं योगक्षेमं कार्यकारिता यस्य सः । कथमित्याह एवमिति । एवंविधो योऽनिष्टार्थो भवदनभिमतार्थो घट-पटादिकस्य साधनस्यापि निष्पादनस्यापि उपपत्तेः सम्भवात् । तथा च एवंविधशब्दस्य अनिर्दिष्टार्थप्रति-पादकतया एवंविधार्थत्वात् घटाद्यत्वात् एवंविधार्थबोधकः कम्बु, गीवादिमदर्थबोधक इत्यस्यापि सुवचत्वमिति भावः ।

(१) आत्मदर्शनाभ्यामिति पाठोऽपि दृश्यते । (२) आभासमानः...इति पाठान्तरम् ।



यच्च “निःशेषच्युतचन्दनम्” इत्यादौ द्रव्यास्तत्कामुकोपभोगोऽनुमीयते ; तत् किं प्रतिपाद्यया द्रव्या ? तत्कालसन्निहितैर्वान्यैः ? तत्काव्यार्थ-  
भावनया वा सहृदयैः ? (क) । आद्ययोर् विवादः (ख) । तृतीये तु  
तथाविधाभिप्रायविरहस्थले व्यभिचारः (ग) । ननु वक्ताद्यवस्थासह-  
कृतत्वेन विशेष्यो हेतुरिति न वाच्यम् ; एवंविधव्याप्तप्रनुसन्धानस्या-

(च) व्यक्तिविवेकारस्यैव लक्ष्यान्तरे व्यङ्ग्यस्य यदनुमेयत्वाभिधानं तदपि दूषयितुमाह तथेति ।  
यत् उच्यत इति परेणान्वयः । नलग्नस्यैवामिति कर्त्तरि षष्ठी । तनुलिखनं स्नाद्यङ्गानां क्षतविक्षतीकर-  
णम् । तस्या वक्तृनायिकायाः परकामुकोपभोगस्य पतिभिन्नकामिपुरुषसमीकरूपस्य लिङ्गिनः साध्यस्य लिङ्गं  
हेतुः । तथा च “दृष्टिं हे” इत्यादेर्वक्तृनायिका परकामुकोपभोगवती तनुलिखनात् एकाकितया स्त्रीतोगम-  
नाच्च इत्यनुमानम् । तच्च तादृशं लिङ्गं, तत्र श्लोक एव, अस्मिन्हेतौ “प्रायेणास्य शिशोः” इत्यादिना उक्तं न,  
स्वकालक्षणे हेनापि निजपतिप्रेम्णापि । अनैकान्तिकः साध्यवत्पक्षमात्रानियतः । तथा च परकामुकोप-  
भोगरूपसाध्यवति नायिकारूपपक्षे तादृशसाध्याभाववति स्वकालक्षिप्तनायिकारूपविपक्षे च उक्तस्य हेतुद्वयस्यैव  
वृत्तित्वेन पूर्ववदेव साधारणरूपानैकान्तिकानामा हेत्वाभास इत्याशयः ।

(क) लक्ष्यान्तरेऽपि व्यङ्ग्यस्यानुमेयत्वमपाकर्तुमाह यथेति । यच्च अनुमीयते सहृदयैरिति सम्बन्धः ।  
द्रव्यास्तत्र सम्बोध्यमानायाः । प्रतिपाद्यया श्रोत्रा द्रव्या चन्दनच्यवनादिरूपेण द्रुतीर्वैशिष्ट्येन हेतुना । तथा  
च प्रतिपाद्या द्रुती तत्कामुकोपभोगवती स्नानादिविलक्षणचन्दनच्यवनादेरिति सहृदयानामनुमानं किमि-  
त्यर्थः । तत्काले निःशेषव्यादिकथनसमये सन्निहितैर्वान्यैः सखीजनादिभिर्वा अन्यसन्निधिवैशिष्ट्यद्वारेणेति  
तात्पर्यम् । एवञ्च प्रतिपाद्या द्रुती तत्कामुकोपभोगवती सन्निहितसखीजनलक्षितस्नानादिकृतविलक्षण-  
चन्दनच्यवनादेरिति वा सहृदयानां किमनुमानमित्यर्थः । तस्य काव्यार्थस्य भावनया पर्यालोचनया वा  
सहृदयैरनुमीयत इति सर्वत्र सम्बन्धः । तथा च निःशेषव्यादिकाव्यप्रतिपाद्या द्रुती तत्प्रतिपाद्य-  
कामुकोपभोगवती तत्प्रतिपाद्यस्नानचन्दनच्यवनादेरित्यं वा तत्काव्यार्थं पर्यालोचयतां सहृदयानामनुमान-  
मित्यर्थः ।

(ख) तृतीयप्रकारमनुमानं दूषयितुं प्रथमप्रकारद्वयं तत्काव्यार्थं पर्यालोचयतां भङ्गीविशेषणाङ्गी-  
करोति आद्ययोरिति । स्नानादिकृतचन्दनच्यवनाद्यपेक्षया तत्कालीनतादृशचन्दनच्यवनादीनां सखीजना-  
दिभिर्वैषम्यदर्शनेन तादृशहेतोरव्यभिचारितया तथैरनुमानयोः सङ्गच्छमानत्वादित्याशयः । तथापि “भस  
षमिष” इत्यादावन्वयानुपपत्त्या व्यञ्जनाङ्गीकार्येवेति बोध्यम् ।

(ग) तृतीय इति । तृतीये प्रदर्शिततृतीयप्रकारालुमाने । तथाविधाभिप्रायविरहस्थले समीग-  
विमर्द्देनैवेदं द्रव्यं स्नानचन्दनच्यवनादिकमिति वक्तृनायिकाया अभिप्रायस्य सहृदयानां ज्ञानाभावस्थले  
अशिरःपर्यन्तमञ्जनादेवेदं चन्दनच्यवनादिकमिति वक्त्रा अभिप्रायस्य सहृदयानां ज्ञानस्थल इत्यर्थः, व्यभिचार  
उक्तहेतोरिति शेषः । तथा ज्ञानापि पूर्ववदेव साधारणरूपो हेतुमात्र इति भावः ।



भावात् (घ) । किञ्च, एवंविधानां काव्यानां कविप्रतिभामात्रजन्मानां प्रामाण्यानावश्यकत्वेन सन्दिग्धासिद्धत्वं हेतोः (ङ) । व्यक्तिवादिना चाधमपदसहायानामेवैषां पदार्थानां व्यञ्जकत्वमुक्तम्, तेन च तत्कालान्तस्थाधमत्वं प्रामाणिकं न वेति कथमनुमानम् (च) ।

एतेनार्थापत्तिवैयर्थ्यमपि व्यङ्ग्यानामपास्तम्, अर्थापत्तेरपि पूर्वसिद्धव्याप्तिच्छायाम् (१) उपजीव्यैव प्रवृत्तेः (छ) । यथा—“यो जीवति स कुत्राप्यवतिष्ठते, जीवति चात्र गोष्ठग्रामविद्यमानश्चैत्रः” इत्यादि (ज) ।

(घ) विशेषणविशेषदानेन नोक्तो हेतोर्व्यभिचार इत्याशङ्कते नन्विति । वक्ताद्यवस्थया प्रतिपाद्याया दूत्या रमणनिवन्धनमुखप्रफुल्लताद्यवस्थया सहकृतत्वेन हेतुचन्दनच्यवनादेरिति हेतुः विशेष्यो विशेषणीयः । तथा चोक्तवृत्तीयप्रकारानुमाने मुखप्रफुल्लतादिसहकृतजनचन्दनच्यवनादेरिति हेतुर्वक्तव्य इत्यर्थः । एवञ्च ज्ञानादौ मुखप्रफुल्लतादीनामसम्भवात् हेतीर्न व्यभिचार इति भावः । ईदृशव्याख्यानैर्नैव सामञ्जस्ये रामचरणस्य वक्तादौत्यतद्गुणसंविज्ञानवङ्गीहेराग्रयणमपथ्यालोचनविजृम्भितमिति द्रव्यव्यम् । एवंविधव्याप्तानुसन्धानस्य हेत्वर्थे श्लोकानुक्तविशेषणनिवेशेन साध्यसाधनयोर्नियतसामानाधिकरण्यज्ञानस्य अभावाददृशनादित्यर्थः ।

(ङ) ननु “श्लोकानुक्तविशेषणं न देयम्” ईदृशवेदविधेरभावात्तादृशविशेषणदाने को दोष इत्याह किञ्चेति । एवंविधानां “निःशेषच्युतचन्दनम्” इत्यादिप्रकाराणां कवीनां प्रतिभामात्रात् केवलकल्पनाक्तुश्लवुद्धितः जन्म येषां तेषां काव्यानाम्, प्रामाण्यानावश्यकत्वेन वेदादीनामिव प्रामाण्यसत्ताया नियमाभावेन, हेतीरुक्तप्रकारसाधनस्य सन्दिग्धासिद्धत्वम् “उक्तविधं चन्दनच्यवनादिकं सत्यं न वा” इत्यं सहस्रदयानामिव सन्देहेन पक्षे मिथ्यात्वज्ञानात् स्वरूपासिद्धिरेव हेलाभास इत्यर्थः ।

(च) सर्वर्थवानुमानस्यासम्भवात् दशयितुमाह व्यक्तीति । किञ्चेति चार्थः । व्यक्तिवादिना व्यक्तिविवेककारेण, अधमपदसहायानामिव “तस्याधमस्यान्तिकम्” इत्यधमपदेन सह सम्यग्ज्ञानमेव । नौचजातीयदूतीसम्बन्धिनैर्नैव नायकस्याधमलोत्पत्तेरिति भावः । पदार्थानां निःशेषादिपदप्रतिपाद्यानां समस्तचन्दनच्यवनादीनामर्थानाम्, व्यञ्जकत्वमनुमापकत्वम् । तेन च काव्यानामुक्तरीत्या प्रामाण्यानावश्यकत्वेन च । कथमनुमानमिति । तथा च काव्यानां प्रामाण्यसन्देहेन तत्कालान्तगताधमत्वस्यापि सन्देहात् तत्सम्बन्धोऽपि पक्षे मिथ्यात्वज्ञानेन तदनुमानप्रसङ्ग एव नास्तीति भावः ।

(छ) एतेनेति । व्यङ्ग्यानामनुमेयत्वनिरासप्रकारेण हेतीराभासत्वेनेत्यर्थः । वेदान्तमते अर्थापत्तिर्नाम पञ्चमं प्रमाणम् । तथा च वेदान्तपरिभाषायां चतुर्थशब्दप्रमाणनिरूपणानन्तरम् “उपपाद्यज्ञानेनोपपादककल्पनमर्थापत्तिः” इति । व्यङ्ग्यानां रसादीनाम् । नन्वर्थापत्तौ व्याप्तिज्ञानस्यानावश्यकतया हेतीराभासत्वेऽपि का चतिरित्याह अर्थापत्तेरपीति । पूर्वसिद्धानां प्राङ्निष्पन्नानां व्याप्तेः स्थायां प्रकारविशेषव्यतिरेकव्याप्तिमित्यर्थः, उपजीव्यैव आश्रित्यैव प्रवृत्तेः सम्भवात् ।

(१) व्याप्तीच्छाम् इति पाठान्तरम् ।



किञ्च, वस्तुविक्रयादौ तर्जनीतोलनेन दशसंख्यादिवत् सूचनबुद्धिवेद्यो-  
ऽप्ययं न भवति ; सूचनबुद्धेरपि सङ्केतादिलौकिकप्रमाणसापेक्षत्वेनानुमान-  
प्रकारताङ्गोकारात् (भ) ।

यच्च “संस्कारजन्यत्वात् रसादिबुद्धिः स्मृतिः” इति केचित् (ज) ।  
तत्रापि प्रत्यभिज्ञायामनैकान्तिकतया हेतोराभासता (ट) ।

(ज) अर्थापत्तेरुदाहरणमाह यथेति । तत्र लक्ष्ये लक्षणसङ्गमनाय य इत्यादिवाक्यं जीवतः  
कुवाप्यवस्थाननियमप्रदर्शनार्थम् । जीवतीत्यादिकान्तु लक्ष्यं गोष्ठ्यां सभायाम् । तथा च सभायामविद्य-  
मानस्य चैत्रस्य जीवनरूपोपपाद्यज्ञानेन अन्यत्र विद्यमानतारूपोपपादककल्पनादर्थापत्तिः सङ्गच्छते । तेन च  
अत्राविद्यमानो जीवो चैत्रः अन्यत्र विद्यते अन्यथा जीवनासम्भव इति व्यतिरेकव्याप्तिमादावैवार्थापत्तेः प्रवेश  
इति भावः । तथा चोक्तम्—

“अर्थापत्तेस्तु नैवेह प्रमाणान्तरतेष्यते । व्यतिरेकव्याप्तिबुद्ध्या चरितार्था हि सा यतः ॥”

अतएव नैयायिकमतेऽर्थापत्तेरनुमानान्तर्भावात् तन्मतमाश्रित्यैव ग्रन्थकारः कारिकायां “नानुमानं  
रसादीनाम्” इत्यनुमानमात्रमुक्तम् । “एतेन” इत्यादिकान्तु वेदान्तमतमाश्रित्याभिहितमिति बोध्यम् । अत्रेद-  
मवधेयम्—“ग्रन्थं वासगृहम्” इत्याद्युपपाद्यकाव्यज्ञानेन गृहकाराद्युपपादककल्पनरूपार्थापत्त्या तेषां गृहकारा-  
दीनां ज्ञानं न सम्भवति ; रसानामास्वादकालमात्रोत्पन्नतया पूर्वं सिद्धत्वाभावेन व्यतिरेकव्याप्तिज्ञानस्याप्य-  
सम्भवात् । अतएव पूर्वं सिद्धव्याप्तिच्छायामित्युक्तम् ।

(भ) मतान्तरं निरसितुमाह किञ्चेति । सूच्यते अनेनेति सूचनं हस्तादिसङ्केतविशेषः तज्जन्त्या या  
बुद्धिसया वेद्यः । अयं रसादिव्यङ्ग्यार्थः । अनुमानप्रकारताया अनुमितिविशेषत्वस्य अङ्गीकारात् ।  
अत्रायमाशयः—यदा विक्रान्ता कसचित् क्रोतुः समीपे एव सङ्केतयति । यथा—“बहुतरं क्रोतमप्ये त्वया वक्त्र-  
मूल्ये जिज्ञासिते अन्येभ्यो गोपयितुं” मया च तर्जन्बहुल्युत्तोलने कृते त्वया दशसंख्या बोद्धव्या” इत्यादि,  
तदैव विक्रोतुसङ्गं नीतीलनदर्शनेन क्रोता दशसंख्या बुध्यते, न पुनस्तादृशसङ्केताभावेऽपि । एवञ्च तत्र  
क्रोतुर्दशसंख्याज्ञानं सूचनबुद्धिरुपायमितिरेव । तथा च एतद्वत् दशानकमूल्यकं पूर्वं सूचिततर्जनी-  
तोलनज्ञापितत्वादिति । इत्यच्च काव्यशब्देषु रसादिज्ञापनाय तादृशसङ्केताभावेन काव्यशब्देभ्यो रसादिषु  
सूचनबुद्धिरुपायमितिः सम्भावनैव नास्ति । इत्यतः काव्यं रसादिमत् सूचनबुद्धिवेद्यत्वादित्यत्र अयं गोलवान्  
अश्वत्वादित्यादिवत् विरुद्धाश्वत्थेलाभास एवेति ।

(ज) इदानीं “स्मृतिर्न च रसादिधीः” इति कारिकांशं व्याख्यातुमाह यथेति । केचित् “रसादि-  
बुद्धिः स्मृतिः संस्कारजन्यत्वात्” इत्यनुमानेन रसादिव्यङ्ग्यार्थभावज्ञानस्य यच्च स्मृतिरुपलमाहुरित्यर्थः ।  
संस्कारो भावनाख्यसंस्कारः । तथा च भावनावशादतीतघटादिप्रतीतिरिव काव्यार्थभावनावशात् सद्ब्रह्मदयानां  
या रसादिप्रतीतिः सा स्मृतिरूपवैयर्थ्यानुमानसिद्धतया तदर्थं व्यञ्जनाङ्गीकारी व्यर्थ एवेति तेषामाशयः ।

(ट) दूषयति तत्रापौति । हेतोः संस्कारजन्यत्वादहेतोः, प्रत्यभिज्ञायामपि वृत्तिलेन अनैकान्तिक-  
तया साध्यवत्पचमात्रानियततया आभासता । तथा च प्रत्यभिज्ञा नाम अनुमतपदार्थस्य पुनरनुभवः ।



“दुर्गालङ्घित—” इत्यादौ च “द्वितीयार्थो नास्त्येव” इति यदुक्तं महिममष्टेन, तदनुभवसिद्धमपलपतो गजनिमोलिकैव (ठ) ।

तदेवमनुभवसिद्धस्य तत्तद्रसादिलक्षणार्थस्य अशक्यापलापतया तत्तच्छब्दाद्यन्वयव्यतिरेकानुविधायितया च अनुमानादिप्रमाणवेद्यतया च अभिधादिवृत्तितया बोध्यतया च तुरीया वृत्तिरूपास्त्येवेति सिद्धम् (ड) । इयच्च व्यासप्राद्यनुसन्धानं विनापि भवतीत्यखिलं निर्मलम् (ढ) ।

तत् किं नामिकेयं वृत्तिरित्युच्यते—(ण)

५ । सा चेयं व्यञ्जना नाम वृत्तिरित्युच्यते बुधैः ।

रसव्यक्तौ पुनर्वृत्तिं रसनाख्यां परे विदुः ॥ (त)

यथा—वाराणस्यां यो दृष्टः स एवायं देवदत्त इति । अस्याच्च प्रत्यक्षविशेषरूपायां साध्यव्युत्तिभावावल्यां प्रत्यभिज्ञायामपि भावनाख्य-संस्कारजन्यत्वरूपहेतोः सत्त्वात् पूर्ववदेव साधारणरूपान् कान्तिकनामा हेत्वाभास इत्याशयः ।

(ठ) अनुमानसामग्रीविरहस्थले कथं व्यङ्ग्यार्थप्रतीतिरित्यपेक्षायां व्यक्तिविवेकारेण यदुक्तं तदपि दूषयितुमाह दुर्गेति । द्वितीयार्थः पार्वतीवल्लभरूपव्यङ्ग्यार्थः, नास्त्येव, तत्प्रतीत्यभावादिति भावः । अनुभवसिद्धमपलपत इति हेतुगर्भविशेषणम् । अपलपतोऽनङ्गीकुर्वतो महिममष्टस्य, गजनिमोलिकैव हस्तिमुखं तैव, सर्वजनप्रतीतेऽपि विषये तस्य प्रतीत्यनुदयादित्याशयः ।

(ड) इदानीं स्वसन्दर्भमुपसंहरतुमाह तदेवमिति । अनुभवसिद्धस्येति अशक्यापलापतां प्रति हेतुगर्भविशेषणम् । तत्तद्रसादिलक्षणार्थस्य रसभावादिलक्षणरूपव्यङ्ग्यार्थस्य, अशक्यापलापतया सहृदयैरनुभूयमानत्वादेव केनाप्यस्वीकर्तुमशक्यतयेत्यर्थः । तत्तच्छब्दाः “शब्दं वासगृहम्” इत्यादिकाव्यशब्दाः, आदिपदात् अर्थप्रस्तावादयश्च तेषामन्वयव्यतिरेकयोरनुविधायितया अनुसारितया । तथा च तादृशशब्दादिसत्त्वे रसादिव्यङ्ग्यार्थसत्ता तादृशशब्दाद्यसत्त्वे च रसादिव्यङ्ग्यार्थासत्ता इति नियमेन रसादिव्यङ्ग्यार्थानामवश्यमङ्गीकार्यतयेत्यर्थः । अनुमानादीत्यादिपदेनार्थापत्तयं हणम् । अभिधादिवृत्तित्वयम् अभिधा-लक्षणा-तात्पर्यरूपं तेनावोध्यतया च । तुरीया चतुर्थी काचिवृत्तिः उपास्त्येव आशयणीयं व ।

(ढ) ननु भवदङ्गीकृताया अपि तुरीयवृत्तेर्व्यङ्ग्यार्थप्रतिपादनार्थं व्यासादिरावश्यकत्वे पूर्वोक्त एव हेत्वाभासादिः प्रसज्येतेत्याह इयच्चेति । इयच्च तुरीयवृत्तिः, व्यासादेर्बोधिहेत्वाभासाभावयोरनुसन्धानं ज्ञानं विनापि भवति रसादिव्यङ्ग्यार्थं बोधयितुमर्हति ; अभिधादिरभिधेयार्थादिवदिति भावः । अतएवाशङ्कामखिलं निर्मलं निर्दोषम् ।

(ण) तदिति । अत्र परिच्छेदे व्यञ्जनाशब्दव्यवहृत्य केवलतुल्यं तुरीयशब्दव्यवहारात् “किं नामिकेयं वृत्तिः” इति जिज्ञासा उपपद्यत एवेति बोध्यम् ।

(त) सेति । सा च तुरीया वृत्तिर्व्यञ्जना नाम इति बुधैः प्रत्येयप्रत्यायकनिरूपणदर्शयन्त्येते ।



एतच्च विविचोक्तं रसनिरूपणप्रस्ताव इति सर्वमवदातम् (थ) ।

इति साहित्यदर्पणे व्यञ्जनाव्यापारस्थापनं नाम

पञ्चमः परिच्छेदः ॥०॥

—:०:—

परे पुनः अन्ये अभिनवगुप्तमतावलम्बिनस्तु रसव्यक्तौ रसभावाद्यास्वाद्यप्रकाशने, रसनाख्यां रसननाखीं पञ्चमीं वृत्तिं विदुः । एतन्मतानु तृतीयपरिच्छेदे “विलक्षण एवायं कृतिज्ञमिमेदेभ्यः” इत्यस्य टीकायां विस्तरत उक्तम् । अन्यन्मते तु वस्त्वलङ्कारयोरिव रसादीनामपि व्यञ्जनयैव बोधनसम्भवे वृत्त्यन्तराङ्गीकरणमनर्थकमेवेति भावः । एतेन अभिनवगुप्तमतावलम्बिनां रसादिबोधनाय पञ्चमवृत्तिपर्यन्ताङ्गीकारात् रसादीनामभिधादि-  
बोध्यत्वानुमेयत्वादिकथनमतौवासमञ्जसमिति सूचितम् ।

(थ) एतदिति । एतत् एतत्प्रकरणोक्तं सर्वं विविच्य रसनिरूपणप्रस्तावे तृतीयपरिच्छेदप्रथम-  
भागे उक्तम्—“रसादीनां व्यङ्ग्यत्वमुक्तं भवती”ति अभिहितम् । सर्वमस्यदुक्तम् अवदातं निरर्थकं  
समञ्जसमित्यर्थः ।

इति महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां

साहित्यदर्पणटीकायां कुसुमप्रतिमायां पञ्चमः परिच्छेदः ॥०॥

—:०:—







नटैरङ्गादिभिः रामयुधिष्ठिरादीनामवस्थानुकरणमभिनयः ।

रूपकस्य भेदानाह—

४ । नाटकमथ प्रकरणं भाण-व्यायोग-समवकारडिमाः ।

ईहामृगाङ्गवीथ्यः प्रहसनमिति रूपकाणि दश ॥ (च)

किञ्च—(क)

५ । नाटिका त्रोटकं गोष्ठी सट्टकं नाट्यरासकम् ।

प्रस्थानोल्लाप्यकाव्यानि प्रेङ्गणं रासकं तथा ॥

संलापकं श्रौगदितं शिल्पकञ्च विलासिका ।

दुर्मल्लिका प्रकरणी हल्लीशो भाणिकेति च ॥

अष्टादश प्राङ्गुरुपरूपकाणि मनीषिणः ।

विना विशेषं सर्वेषां लक्ष्म नाटकवन्मतम् ॥ (ज)

सर्वेषां प्रकरणादिरूपकाणां नाटिकाद्युपरूपकाणाञ्च ।

तत्र—(झ)

६ । नाटकं ख्यातवृत्तं स्यात् पञ्चसन्धिसमन्वितम् ।

विलासङ्घर्षादिगुणवद्व्युत्तं नानाविभूतिभिः ॥

आह्वरणीयवेशविन्यासादिसम्पादः, सात्त्विकः सत्त्वस्वेदादिसात्त्विकभावप्रकटनप्रतिपाद्यः । सर्वत्र नटाना-  
मिति सम्बन्धः । नवाङ्गिकाहार्यसात्त्विकरूपाभिनयत्रये रसात्मकवाक्यलाभावेन काव्यत्वानुपपत्तिः । न च  
तत्तदंशे अकाव्यत्वेनेतिष्टापत्तिरिति वाच्यम्, दृश्यकाव्यमिति दर्शनयोग्यांशमादायैव काव्यत्वव्यवहारात् ।  
उच्यते—तत्तदंशेऽपि रसादिसत्त्वात् गौणकाव्यत्वम्, वाचिकांशे तु रसात्मकवाक्यसत्त्वान्मुख्यमेव काव्यत्व-  
मिति ।

(च) नाटकमिति । नाटकम्, प्रकरणम्, भाणः, व्यायोगः, समवकारः, डिमः, ईहामृगः, अङ्गः, वीथी,  
प्रहसनम्, इति इतिनामकानि दश दशविधानि रूपकाणि स्मृः ।

(क) किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः ।

(ज) नाटिकेति । प्रस्थानम् उल्लाप्यं काव्यञ्चेति प्रस्थानोल्लाप्यकाव्यानि त्रीणि । विशेषं प्रत्येक-  
मवान्तरवैषम्यम् । लक्ष्य लक्षणम् ।

(झ) तत्रेति । तेषु पूर्वमुद्दिष्टेषु नाटकादिरूपकेषु मध्ये इत्यर्थः ।

(ञ) नाटकमिति । ख्यातवृत्तमित्यादिकं दृश्यकाव्यस्य विशेषणम् । तत्रैव यद्व्युत्तं यद्व्युत्तं यद्व्युत्तं



सुखदुःखसमुद्भूति-नानारसनिरन्तरम् ।  
 पञ्चादिका दशपरास्तत्राङ्काः परिकीर्त्तिताः ॥  
 प्रख्यातवंशो राजर्षिर्धीरोदात्तः प्रतापवान् ।  
 दिव्योऽथ दिव्यादिव्यो वा गुणवान् भायको मतः ॥  
 एक एव भवेदङ्गी शृङ्गारो वीर एव वा ।  
 अङ्गमन्ये रसाः सर्वे कार्य्यं निर्वहणेऽद्भुतम् ॥  
 चत्वारः पञ्च वा मुख्याः कार्य्यव्यापृतपुरुषाः ।  
 गोपुच्छायसमाग्रन्तु बन्धनं तस्य कौर्त्तितम् ॥ (ज)

तत्राटकं स्यादित्यर्थः । ख्यातवृत्तं लोकेषु विख्यातवृत्तानाम्, न पुनः प्रकारणादिवत् कविकल्पितमिति भावः । पञ्चसन्ध्यः—सुख-प्रतिमुख-गर्भ-विमर्षोपसंघटितानामानी वक्ष्यमाणार्त्तः समन्वितम् । विखासी धीरा दृष्टिरित्यादिना प्रागुक्तलक्षणाः, ऋद्धिर्था काचिदुद्भवाः, आदिशब्दात् प्रियप्राप्तिप्रवृत्तिः । तत्तदगुणवत्ता तु नायकद्वारैव काव्यस्येति बोध्यम् । नानाविभूतिमिर्यङ्गविधसम्पन्नितम् । सुखदुःखयोः समुद्भूत्या उत्पत्त्या नानारसैः शृङ्गारकरुणादिवहुतरसैः निरन्तरं परिपूर्णम् । सुखदुःखयोरेकतरोत्पत्ताविव रस-विशेषस्यावश्यभावितात् तयोरेकतरेण तवावश्यमेव स्यात्तव्यमिति भावः । तत्र नाटके चङ्गा वक्ष्यमाणलक्षणाः पञ्च आदयो येषां ते तथा दश परे शेषा येषां तं । तथा च पञ्चमाङ्गाख्यूनं दशमाङ्गादधिकञ्च नाटकं न स्यादित्यर्थः । राजर्षिः ऋषियोग्यदयादाचिच्छ्रमादिगुणवान् राजा राज्याधिपतिः, न तु ऋषितुल्यचरित्य-वृत्तिः ; तथात्वे चन्द्रगुप्तस्य शुद्धत्वेन मुद्राराक्षसस्य नाटकत्वं न स्यात् । धीरोदात्तः प्रागुक्तलक्षणाः दिव्यः स्वर्गायः, दिव्यादिव्यो वृत्तो विवृतः, वाशब्दादिव्यथ । तेन दुष्प्रसादीनामपि नाटकनायकत्वम् । गुणवान् धार्मिकः, न तु धैर्यादिमानित्यर्थः “विखासश्लादिगुणवत्” इत्यनेनैव तत्प्राप्तेः । एकः शृङ्गार एव, एको वीर एव वाशब्दात् एकः शान्त एव वा अङ्गो प्रधानरसो भवेत् । तथा च उत्तमप्रकृतीनां शृङ्गार-वीर-शान्तानां मध्ये यः कश्चिदेक एव रसो नाटके प्रधानतया निबद्ध्य इत्युक्तं भवति । एवञ्च प्रबोधचन्द्रोदय-रूपकस्य शान्तरसप्रधानत्वेऽपि नाटकत्वमच्यतम् । न च तस्य ख्यातवृत्तत्वाभावेनापि प्रकारणत्वमेवेति वाच्यम्, “प्रबोधचन्द्रोदयनाम नाटकं ज्ञानाग्निं संशुद्धविशुद्धहाटकम् ।”

इति तन्मौक्तत्वात् लोकाप्रसिद्धवृत्तान्तस्यैव ख्यातवृत्तत्वाभिप्रायात् । ध्वनिकारेण तु परिगणितानां सर्वधामिव रसानां मध्ये यस्य कस्यचिदेकस्यैव रसस्य नाटके प्रधानतया निबन्धनमङ्गोक्तम् । तथा चोक्तम्—

“प्रसिद्धेऽपि प्रबन्धानां नानारसनिवन्धने । एको रसोऽङ्गीकर्त्तव्यलोभामुत्कर्षमिच्छता ॥”

किन्तु शृङ्गारवीरशान्तितररसानां प्राधान्यस्य प्रसिद्धनाटकेष्वदर्शनादिष्वध्वनिकारोक्तिरनादरणीयैवेत्यव-



ख्यातं रामायणादिप्रसिद्धं वृत्तम् । यथा—रामचरितादि (ठ) । सन्धयो वक्ष्यन्ते । नानाविभूतिभिर्युक्तमिति महासहायम् (ठ) । सुखदुःख-समुद्भूतत्वं रामयुधिष्ठिरादिवृत्तान्तेष्वभिव्यक्तम् (ड) । राजर्षयो दुष्मन्ता-दयः । दिव्याः श्रीकृष्णादयः । दिव्यादिव्यो यो दिव्योऽप्यात्मनि नराभि-मानो । यथा—श्रीरामचन्द्रः (ठ) । गोपुच्छायसमाग्रमिति “क्रमेणाङ्गाः सूक्ष्माः कर्तव्याः” इति केचित् । अन्ये त्वाहुः—“यथा गोपुच्छे केचिद्वाला ऋक्षाः, केचिद्दीर्घाः, तथेह कानिचित् कार्याणि सुखसन्धौ समाप्तानि, कानि-चित् प्रतिमुखे, एवमन्येष्वपि कानिचित् कानिचित्” इति (ण) ।

धेयम् । अन्ये सर्वे रसा अङ्गं यथासम्भवमङ्गभावेनावस्थागुमहन्तीत्यर्थः । “वेदाः प्रमाणम्” इत्यादिव-दुद्देश्यविधेयभावादङ्गमित्यत्र लिङ्गवचनव्यत्ययः । निर्वहणे उपसंहारसन्धौ यत्किञ्चित् अद्भुतं विस्मया-वहव्यापारः कार्यं निबद्ध्यम् । चलारः पक्ष वा मुष्णाः प्रधानाः कार्यव्यापृता नायककार्येषु निरताः पूरुषाः पात्राणि निबद्ध्यन्ता इति शेषः । अत्र वाग्दोऽनास्थावाम् । तेन ततो न्यूनाधिकतादृशपात्र-निबन्धनेऽपि न दोषः । तस्य नाटकस्य बन्धनं विरचनम्, गोः पुच्छायस्य लाङ्गूलायस्य समं तुल्यम् अयं शेषांशो यस्य तत्तादृशं कौर्त्तितम् । वृत्ताविव स्पष्टीकृतमेतत् ।

(ट) कारिकास्थनस्यपदं क्रमशो व्याचष्टे ख्यातमित्यादि । अत्रादिपदेन महाभारतादीतिहास-पुराण-लोकसमाजानां ग्रहणम् । तेन प्रबोधचन्द्रोदय-मालविकाग्निमित्र-मुद्राराक्षस-मदीयवङ्गीयप्रतापादौना-मपि ख्यातवृत्ततया नाटकसिद्धिः ।

(ठ) नानेति । महासहायमित्यभिप्रायेणोक्तमिति भावः । तथा च महान्तो जनाः सहाया नायकसोद्देश्यकार्येषु साहाय्यकरा यत्र तन्महासहायम् । यथा—वेणोसंहारी भीमादयः, शकुन्तलादौ चेन्द्रादयः ।

(ड) सुखेति । यद्युत्तररामचरिते रामस्य प्रथमं सुखम्, परञ्च दुःखम् । यथा वा वेणोसंहारी युधिष्ठिरस्य प्रथमं दुःखम्, परञ्च सुखम् ।

(ण) राजेति । दुष्मन्तादयः अदिव्याः । श्रीकृष्णादय इति । “कृष्णस्तु भगवान् स्वयम्” इति श्रीमद्भागवतावचनात् तदीयचरित्रे प्रायेणैव देवभावाच्च कृष्णः केवल एव दिव्यः । आदिशब्दान् लक्ष्मीस्वयंवरे नारायणादयः । श्रीरामस्य तु नारायणावतारत्वात् दिव्यत्वम्, नराभिमानिताप्रकाशाय सीताविच्छेदादौ विलापाच्च अदिव्यत्वमित्याशयः ।

(ण) गोपुच्छेति । सूक्ष्माः चूद्राः । बाला लोमानि । कार्याणि नायकव्यापाराः, सुखसन्धौ समाप्तानि, अतएव ऋक्षानेति भावः । अन्येष्वपि गर्भादिषु सन्धिषु । कानिचित् कानिचित् कार्याणि समाप्तानीत्य-न्वयः । अतएव तानि दीर्घाणेति भावः । अतः कस्यापि मतस्यानिराकृतत्वादुभयमेव ग्रन्थकारसम्मत-मित्यवधेयम् ।



७ । प्रत्यक्षनेत्रचरितो रसभावसमुज्ज्वलः ।

भवेद्गूढशब्दार्थः क्षुद्रचूर्णाकसंयुतः ॥

विच्छिन्नावान्तरैकार्थः किञ्चित्संलग्नविन्दुकः ।

युक्तो न बहुभिः कार्यैर्वीजसंहतिमान् न च ॥

नानाविधानसंयुक्तो नातिप्रचुरपद्यवान् ।

आवश्यकानां कार्याणामविरोधाद्विनिर्भितः ॥

नानेकदिननिर्वर्त्य-कथया समप्रयोजितः ।

आसन्ननायकः पालैर्युतस्त्रिचतुरैस्तथा ॥

दूरात्तानं बधो युद्धं राज्यदेशादिविभ्रवः ।

विवाहो भोजनं शापोत्सगौ मृत्यु रतं तथा ॥

दन्तच्छेद्यं नखच्छेद्यम् अन्यद्वीडाकरञ्च यत् ।

शयनाधरपानादि नगराद्यवरोधनम् ॥

(त) नाटकलक्षणे विलासरसादिलक्षणानां प्राग्वीकृतात् तत्तदुद्गृह्य प्रत्यक्षेति । प्रत्यक्षं यथाकथञ्चिदुल्लिखितं नेतृनायकस्य चरितं यत् सः । रसभावपदं तदाभासादीनामप्युपलक्षणम्, तेन समुज्ज्वलः शोभितः । अगूढः अनायासबोध्यः शब्दार्थो-यस्मिन् सः, न पुनः प्रहेलिकादिवद्गूढशब्दार्थ इति भावः । क्षुद्रं नातिदीर्घं चूर्णं क्षौद्रं क्षयाणलक्षणं रससमासघटितैर्गद्यविशेषैः संयुतः । एतेन भवभूतिप्रणीतरूपकत्रये दीर्घसमासघटितगद्यग्रहलतया दीप एवेत्यनुसन्धेयम् । विच्छिन्नः परिसमाप्तः अवान्तरैकार्थो नाटकाभ्यन्तरीयैक-विषयीयत्वं सः । किञ्चित् संलग्नः यथाकथञ्चित्प्रवृत्तः “अवान्तरार्थविच्छेदे विन्दुरच्छेदकारणम्” इति वक्ष्यमाणलक्षणी विन्दुर्यस्मिन् सः । बहुभिः कार्यैः प्रधानोद्देश्यैर्न युक्तः । वीजस्य “अल्पमात्रं समुद्दिष्टम्” इत्यादिवक्ष्यमाणलक्षणस्य संहतिमान् परिसमाप्तिमान् न च भवेत्, एतत्तु शेषाङ्केतरपरं बोध्यम् ; तत्र सर्वेषामेवोपसंहारावश्यकत्वात् । नानाविधानं यद्बहुविधघटनाभिः संयुक्तः । नातिप्रचुरपद्यवानिति गद्यापेक्षया अल्पपद्यवानित्यभिप्रेतम् ; प्रसिद्धलक्ष्येषु तथादर्शनात् तत्संख्यानमिधानाच्च आवश्यकानां कार्याणां पाल-विशेषेषु प्रसक्तानां सन्ध्यावन्दनादीनाम् अवरोधादव्यागात् विनिर्भितो भवेत् । अनेकदिननिर्वर्त्या बहुकाल-सम्प्राप्त्या वा कथा वृत्तान्तस्या न समप्रयोजितो भवेत्, अपि तु अल्पदिननित्यादया परपरभाविन्या कथयैव समप्रयोजितो भवेदित्यर्थः । आसन्नसत्ताविविधमानोऽपि सन्निहितः नायको नायकचरित्रं यत् सः । प्रत्यक्ष-नेत्रचरितसम्पत्तिः आसन्ननेत्रचरितं इत्यर्थविवक्षयात् पूर्वेषु सहास्य पौनःपुन्यम् । तेन च शाकुन्तल-



ज्ञानानुलेपने चैभिर्वर्जितो नातिविस्तरः ।

देवौपरिजनादीनाममात्यवणिजामपि ॥

प्रत्यक्षचितचरितैर्युक्तो भावरसोद्भवैः ।

अन्तनिष्क्रान्तनिखिल-पात्रोऽङ्क इति कीर्तितः ॥ (त)

विन्हादयो वक्ष्यन्ते । आवश्यकं सन्ध्यावन्दनादि ।

अङ्कप्रस्तावाद्गर्भाङ्कमाह—

८ । अङ्कोदरप्रविष्टो यो रङ्गद्वारामुखादिमान् ।

अङ्कोऽपरः स गर्भाङ्कः सवीजः फलवानपि ॥ (थ)

यथा बालरामायणे रावणं प्रति कञ्चुकी—

“अवणैः पेयमनेकैर्दृश्यं दोषैश्च लोचनैर्बहुभिः ।

भवदर्थमिव निबद्धं नाव्यं सीतास्वयंवरणम् ॥” (द)

इत्यादिना विरचितः सीतास्वयंवरो नाम गर्भाङ्कः ।

९ । तत्र पूर्वं पूर्वरङ्गः सभापूजा ततः परम् ।

कथनं कविसंज्ञादेर्नाटकस्याप्यथामुखम् ॥ (ध)

चतुर्थाङ्क-मुद्राराक्षसप्रथमाङ्कादौ लक्षणसङ्गतिः । विचतुरैः पार्श्वैर्जनैरिति तु सम्भवप्रदर्शनार्थम् ; इतो न्यूनाधिक्यमपि पात्राणामिति द्रष्टव्यम् । शापः अभिशप्तात्, उत्सर्गो मूवपुरीषादित्यागस्तो । शाकुन्तले दुर्वाससः शापस्तु विष्णुर्वाक्ये इति न दोषः । दन्तच्छेद्यम् चीछादी-दन्ताघातः, नखच्छेद्यं स्तनादौ नखाघातः, अन्यत् वसनमोचनादिकम् । देवौ मन्त्रिणौ । रसभावानामुद्भवी श्रेष्ठतमैः । प्रत्यक्षाणि न तु वाचनिकानि, चित्राणि आत्यर्थ्याणि यानि चरितानि तैर्युक्तैः । अने समाप्तिकाले निष्क्रान्तानि रङ्गालयाभिर्गैतानि निखिलानि पात्राणि यस्य सः, अङ्क इति कीर्तितः ।

(थ) अङ्कोदरंति । अङ्कोदरप्रविष्ट उक्तलक्षणस्य यस्य कस्यचिदङ्कस्य अभ्यन्तरगतः । अतएवास्य गर्भाङ्क इति संज्ञा । रङ्गद्वारं रङ्गे प्रथमकर्तव्यं मङ्गलाचरणम् आमुखं प्रस्तावना आदिशब्दात् यथासम्भवं सभापूजादिकञ्च तद्वात्, वीजेन “अत्यमात्रं समुद्दिष्टम्” इत्यादिवक्ष्यमाणलक्षणेन निदानेन सहैति सवीजः, फलवानपि यत्किञ्चिन्मुख्योद्देशविशिष्टम्, यः अपरः अङ्कः, स गर्भाङ्क इत्युच्यते ।

(द) अवणैरिति । अनेकैः अवणैः कर्णैः पेयं मधुरत्वात् सादरं श्रोतव्यम्, दीर्घैः सुदृश्यत्वे-नायच्छातिशयात् स्वयमेवायतीभूतैः बहुभिरलोचनैर्नयनैः दृश्यं द्रष्टव्यञ्च, “सीतास्वयंवरणं” नाम नाट्यं नटप्रयोज्यं वस्तु, भवदर्थमिव भवतो दशाननत्वेन विश्रुतिकर्णत्वात् विश्रुतिनयनत्वाच्च अनेककर्णपेयत्व-दीर्घं बहुलोचनदृश्यत्वसम्भवेन भवन्नित्यमिव, निबद्धं जनकेन आश्रयितम् ।



तत्रेति नाटके ।

१० । यद्वायवस्तुनः पूर्वं रङ्गविघ्नोपशान्तये ।

कुशीलवाः प्रकुर्वन्ति पूर्व'रङ्गः स उच्यते ॥

प्रत्याहारादिकान्यङ्गान्यस्य भूयांसि यद्यपि ।

तथाप्यवश्यं कर्त्तव्या नान्दी विघ्नोपशान्तये ॥ (न)

११ । आशीर्वचनसंयुक्ता स्तुतिर्यस्मात् (१) प्रयुज्यते ।

देव-विज नृपादीनां तस्मान्नान्दीति संज्ञिता ॥

मङ्गल्य-शङ्ख-चन्द्राब्ज-कोक-कैरवशंसिनी ।

पदैर्युक्ता द्वादशभिरष्टाभिर्वा पदैरुत ॥ (प)

(ध) नाटकरचनाक्रममाह तत्रेति । तत्र नाटके पूर्वं प्रथमं पूर्व'रङ्गः पूर्व'रङ्गाख्यं मङ्गलाचरणम्, ततः परं सभायाः पूजा यथासम्भवं स्तुतिवादः, ततः कवेः संज्ञाया नाम्नः आदिशब्दादृथरावचि कवेर्गोत्रादिकस्य च नाटकस्य नाटकनाम्नय कथनम्, अथापि अनन्तरञ्च आमुखं प्रस्तावना । क्रमादेतानि कविना विरचनीयानीत्यर्थः ।

(न) अथ की नाम पूर्व'रङ्ग इत्याह यदिति । कुशीलवा नटाः, रङ्गे नर्तनालये सन्भाव्यमानो यो विघ्नस्तस्य उपशान्तये निवारणाय, नाट्यवस्तुनः अभिनयारम्भात् पूर्वं सर्वप्रथमं यत् प्रकुर्वन्ति स्वसमाज-नियमात् कविनिर्देशात् सभ्यादेशाद्वा अनुतिष्ठन्ति, स पूर्व'रङ्ग उच्यते । यद्यपि अस्य पूर्व'रङ्गस्य प्रत्याहारादिकानि भूयांसि प्रचुराणि दशरूपकादावुक्तानि हावि'शतिसंख्यकानीत्यर्थः अङ्गानि सन्ति, तथापि विघ्नोपशान्तये नान्दी अवश्यं कर्त्तव्या । एतेन प्रत्याहाराद्यङ्गानि तु कविना यथारुचि कर्त्तव्यानीति सूचितम् ।

(प) ननु का नामासौ नान्दी कथं वा तादृशी संज्ञेत्याह आशीरिति । इदार्थस्य पाशंसनम् आशीः । तथा च यस्मात् आशीर्वचनेन आत्मनः परस्य वा तादृशाशीर्वादेन संयुक्ता, देवविजन्मृपादीनाम् आदिशब्दात् गुरुप्रभृतीनाञ्च स्तुतिगुणप्रशंसिनी वाक्यैर्वानन्द इत्यर्थः प्रयुज्यते नटैरुत्पाद्यते ; तस्मात् सा वाक् नान्दी इति संज्ञिता 'नान्दी' इत्यं संज्ञातसंज्ञा । तथा च नन्दयति श्रुत्वा देवादीनानन्दयतीति नन्दा, इनमननन्दधातोः पचादित्वादच्, ततश्च "प्रज्ञादिभ्यश्च" इति स्वार्थे अण्प्रत्ययान्तादीप्रत्ययः ।

सा च नान्दी, मङ्गल्यं मङ्गलपूर्वात्, शङ्खम्, चन्द्रम्, अञ्जं पद्मम्, कोकं चक्रवाकम्, कैरवं कुसुदं वा शंसति अभिषादन्यतमया इत्या बोधयतीति सा तथोक्ता भवेत् । तथा सा द्वादशभिः पदैः उत वा अष्टाभिः पदैर्युक्ता च भवेत् ।

(१) नित्यं यथादिवि पाठान्तरम् ।



अष्टपदा यथा अनर्घराघवे—“निष्पत्तूहम्” इत्यादि ।

द्वादशपदा यथा मम तातपादानां पुष्पमालायाम्—

“शिरसि धृतसुरापगे स्मरारावरुणमुखेन्दुरुचिर्गिरीन्द्रपुत्री ।

अथ चरणयुगानते स्वकान्ते स्मितसरसा भवतोऽस्तु भूतिहेतुः ॥” (फ)

एवमन्यत्र (ब) ।

एतन्नान्दोति कस्यचिन्मताशुसारेणोक्तम् (भ) । वस्तुतस्तु “पूर्वरङ्गस्य रङ्गद्वाराभिधानमङ्गम्” इत्युच्यते (१) । यदुक्तम्—(म)

पदचात्र—श्लोकपादरूपम्, सुमिङ्गलरूपम्, अवान्तरवाक्यरूपश्च याज्ञान्, अनेकप्रकारत्वाभिप्रायेणैव पद-  
शब्दस्य विरतिधानात् । तथा च नाट्यप्रदीपे—

“श्लोकपादः पदं केचित् सुमिङ्गलमथापरे । परेऽवान्तरवाक्यैक-रूपं पदमुचिरे ॥”

महर्षिभरतप्रणीतनाट्यशास्त्रटीकादभिनवगुप्त—“पदानि श्लोकावयवभूतानि तिङन्तानि सुवन्तानि वा, श्लोकगुरौघांशपदानि वा, अवान्तररूपाणि वा ।” इति ।

(फ) तत्र श्लोकपादरूपद्वादशपदा नान्दी वेषीसंहरनाटके, श्लोकत्रयेण द्वादशपादत्वात् । श्लोकपाद-  
रूपाष्टपदा नान्दी माखतीमाधवप्रकरणे, श्लोकद्वयेनाष्टपादत्वात् । सुमिङ्गलरूपाष्टपदाद्वादशपदयोः कदाहरणद्वयं  
वृत्तौ दर्शितम् । अवान्तरैकैकवाक्यरूपाष्टपदा नान्दी शाकुन्तलनाटके, “या सृष्टिः स्रष्टुराधी—” इत्यादि-  
श्लोकस्थाष्टवाक्यघटितत्वात् । अवान्तरैकैकवाक्यरूपद्वादशपदा नान्दी मम वज्जीयप्रतापनाटके, श्लोकद्वयस्य  
द्वादशवाक्यघटितत्वात् । किञ्च तत्र श्लोकद्वयेनाष्टपादत्वादष्टपदत्वमपि ।

तथा पदशब्दोऽत्र स्वयमेवार्थप्रतिपादनसमर्थतया प्रधानत्वाच्चाचकपरो लक्षकपरस्य याज्ञान् । तेनोत्तर-  
रामचरितनाटकनान्दां “प्रशास्त्रहे” इति प्रशब्दस्य उपसर्गतया द्योतकत्वेन वाचकत्वलक्षकत्वाभावात् सुमिङ्गल-  
रूपद्वादशपदत्वहानिः ।

तथा स्तुतिरित्येतावन्मात्रमेव नान्दीत्वेन विवक्षितम्, विशेष्यतया प्रधानत्वात् तन्मात्रेणैव देवादीना-  
मानन्दयोगाच्च । आशीर्वचनसंयुक्तेति मङ्गल्येत्यादिकश्च सम्भवप्रदर्शनार्थमभिहितमित्यवधेयम् । तेन महा-  
वीरचरिते प्रमोदचन्द्रोदयादौ च नाटके केवलस्तुतिरुपायमपि वाचि नान्दीलक्षणसङ्गतिरिति द्रष्टव्यम् ।

शिरसीति । स्मरारौ शिवे, शिरसि धृता सुरापगा देवनदौ गङ्गा येन तथाविधे सति, अरुणा गङ्गानद्याः  
सपत्नीत्वात् कोपेन रक्तवर्णां मुखेन्दुरुचिमुखचन्द्रयुतिर्यस्याः सा, अथानन्तरं स्वकान्ते शिवे, चरणयुगे  
यानते भवन्ते सति, स्मितेन सरसा पुनरप्यनुरागाद्वा गिरीन्द्रपुत्री पार्वती भवतः सभापतेः भूतिहेतुः सम्पत्-  
प्रदा अस्तु । अस्या इन्दुपदेन चन्द्रशंसितं बोध्यम् ।

(ब) एवमिति । अन्यत्र श्लोकपादरूपपदविषये अवान्तरवाक्यरूपपदविषये च एवं नान्दुदाहरण-  
मूहमित्यर्थः । तच्च प्रदर्शितमेव ।

(भ) ननु “आशीर्वचनसंयुक्ता” इत्यादिविशेषणमभिधाय पुनः स्तुतिमात्रस्य नान्दीत्वविवक्षापेक्षया

(१) इत्यन्ये इति पाठान्तरम् ।



“यस्मादभिनयो ह्यत्र प्राथम्यादवतार्यते ।

रङ्गहारमतो ज्ञेयं वागङ्गाभिनयात्मकम् ॥” इति (य) ।

उक्तप्रकारायाश्च नान्या रङ्गहारात् प्रथमं नटरेव कर्त्तव्यतया न महर्षिणा निर्देशः कृतः (र) । कालिदासादिमहाकविप्रबन्धेषु च—(ल)

“वेदान्तेषु यमाङ्कुरेकपुरुषं व्याप्य स्थितं रोदसी

यस्मिन्नीश्वर इत्यनन्यविषयः शब्दो यथार्थाक्षरः ।

अन्तर्यं च मुमुक्षुभिर्निर्यमितप्राणादिभिर्मृग्यते

स स्थाणुः स्थिरभक्तियोगसुलभो निःश्रेयसायास्तु वः ॥” (व)

वरं “देवहिजवृषादीनां स्तुतिर्नान्दी प्रकीर्त्तिता” इत्यमेव लक्षणं क्रियतामित्याह एतदिति । एतन्नान्दी “आशीर्वचनसंयुक्ता” इत्याद्युक्तलक्षणादी, इति कस्यचिद्विशेषककारादेर्मतानुसारेणोक्तम्, प्रायेण लक्ष्येषु सङ्गतेः ; किन्तु नाख्यन्तमित्दम्, महाकविनिबन्धेष्वेवासङ्गतेरित्याशयः ।

(म) तर्हि भवन्मते महाकविनिबन्धेष्वेव स्तुतिवादाद्यात्मकं तादृशं वाक्यं किं नामकमित्याह वस्तुतस्तिति । रङ्गहाराभिधानं तत् प्रयोज्यैव रङ्गे प्रवेशात् रङ्गहारनामकम्, पूर्वरङ्गस्य प्रागुक्तलक्षणस्य, अङ्गं स्वरूपनिर्वाहकम्, इत्युच्यते अस्माभिरिति शेषः । ननु भवतेव अन्येन केनापि किमिदमुच्यत इत्याह यदुक्तमिति । सुनिनेति शेषः ।

(य) यथादिति । यस्मात्, अत्र रङ्गालये प्राथम्यात् हि प्रथमत्वं पुरस्कृत्यैव प्रथमरूप एवेत्यर्थः अभिनयः अवतार्यते नटैः प्रदर्शयते । इति रङ्गहारसंज्ञा प्रति हेतुरुक्तः । अतः वाचा देवादीनां स्तुत्यादिरूपवाक्येन, अङ्केः करशिरःसंयोगादिरूपाभिरङ्गभङ्गिभिर्ययः अभिनयः स एव, आत्मा स्वरूपं यस्य तत्तादृशं रङ्गहारं ज्ञेयम् । अतो नाठयाचार्येण महर्षिणा भरतेनैव रङ्गहाराङ्गीकारादख्यन्तमार्थमेवेति भावः ।

(र) “आशीर्वचनसंयुक्ता” इत्याद्युक्तलक्षणायां नान्यां नाठयाचार्यस्य भरतस्यापि न सञ्चतिरिति दर्शयितुमाह उक्तंति । रङ्गहारात् उक्तप्रकारपूर्वरङ्गाङ्गात् । महर्षिणा भरतेन । निर्देशः कर्त्तव्यतया आदेशः । अलङ्कारशास्त्रज्ञतां कविकर्त्तव्यतोपदेशस्यैव उद्देश्यत्वादिति भावः ।

(ल) ननु तथापि “आशीर्वचनसंयुक्ता” इत्याद्युक्तलक्षणान्दोलचक्षे की दोष इत्याह कालिदासादिति । एवमादिषु नान्दोलचक्षणायोगादिति परेणान्वयः । महाकविपदेन तेषां प्रबन्धमात्रस्यैव महाप्रासादिकत्वेन अलक्ष्यत्वाभिधानमसम्भवमिति सूचितम् ।

(व) वेदान्तेष्विति । कालिदासप्रणीतविक्रमोर्वशीवोटकस्य प्रथमशीलोऽयम् । वेदान्तेषु उपनिषत्षु रोदसी स्वर्गमर्त्यौ व्याप्य स्थितं यम् एकपुरुषम् अद्वितीयं पुरुषम् आहः, वेदान्तज्ञा इति शेषः । “सर्वं खल्विदं ब्रह्म” “एकमेवाद्वितीयम्” इत्यादिस्तुतेः । यस्मिन् ईश्वर इति अनन्यविषयः अनन्यवाचकः, शब्दः, यथार्थाभि सर्वेषामेव ईश्वरशीलत्वात् यौगिकानि अचराणि वर्णा यस्य तादृशी वाचकतया वर्तत इति शेषः । नियमिताः प्राणाद्यामप्रकारेण परिचालिताः प्राणादयः पञ्च वायवो वेसादृशः, मुमुक्षुभिर्जनैः, यस्य अन्तरन्तःकारदेन मृग्यते अविद्यते



एवमादिषु नान्दोलक्षणयोगात् (श) । उक्तञ्च—“रङ्गहारमारभ्य कविः  
कुर्व्यात्” इत्यादि (ष) । अतएव प्राक्तनपुस्तकेषु “नान्द्यन्ते सूत्रधारः”  
इत्यनन्तरमेव “वेदान्तेषु—” इत्यादिस्लोकलिखनं दृश्यते । यच्च पश्चात्  
“नान्द्यन्ते सूत्रधारः” इति लिखनम्, तस्यायमभिप्रायः—“नान्द्यन्ते सूत्रधार  
इदं प्रयोजितवान्” । “इतः प्रभृति मया नाटकमुपादीयते” इति कवेरभि-  
प्रायः सूचित इति (स) ।

१२- पूर्व रङ्गं विधायैव सूत्रधारो निवर्तते ।

प्रविश्य स्थापकस्तद्वत् काव्यमास्थापयेत्ततः ॥

दिव्यमर्थो स तद्रूपो मिश्रमन्यतरस्तयोः ।

सूचयेद्वस्तु वीजं वा मुखं पादमथापि वा ॥ (ह)

(श) एवमिति । आदिशब्दात् भवभूति भृतिप्रणीतमालतीमाधवादिषु केषुचित् पुस्तकेषु लिखित-  
श्लोकचतुष्टयात्मकमङ्गलाचरणादीनां ग्रहणम् । नान्दोलक्षणस्य अयोगादव्यवहित्वर्थः । “एतत् पूर्व रङ्गस्य  
रङ्गहाराभिधानमङ्गमित्युच्यते” इति पूर्वाङ्गमेवास्य उक्तोः साध्यमिति बोध्यम् ।

(ष) ननु “वेदान्तेषु” इत्यादीनां पूर्व रङ्गस्य रङ्गहाराभिधानाङ्गत्वे तस्य रङ्गविग्रशान्तये कुशीलवैरेव  
कर्तव्यतया कथं कविना करणमित्याह उक्तञ्चेति । तथा च कविः स्वरचनाविग्रशान्तये तस्य रङ्गहारात्मकं  
मङ्गलमचरति ; कुशीलवान् स्वामिनश्च विग्रशान्तये तदेव पठन्तीति न किञ्चिदसामञ्जसमिति भावः ।

(स) अत इति । अतएव “वेदान्तेषु” इत्यादीनां कविकर्तव्यरङ्गहारत्वादेव ; अथवा “वेदान्तेषु”  
इत्यादीनां नान्दौत्वाभावादेव । पश्चात् “वेदान्तेषु” इत्यादीनां लिखनात् परम् । अयमभिप्रायः परवर्ति-  
लेखकस्येति शेषः । नान्दाः कविना अलिखिताया एव कस्याश्चिन्नान्दाः अन्ते पाठावसाने । इदं “वेदान्तेषु”  
इत्यादि रूपं रङ्गहारम् । इतः प्रभृति वेदान्तेष्वित्यादि, मया कविना, नाटकम् उपादीयते इत्यनेन  
रचयितुमारभ्यत इत्यर्थः । इति इत्यम् । सूचित इति । वेदान्तेष्वित्यादिलिखनानन्तरं “नान्द्यन्ते सूत्रधारः”  
इति लिखित्वा परवर्तिलेखकेनेति शेषः । इत्थं व्याख्यानैर्नैव अभिप्रायशब्दस्य द्विरुक्तिः प्रयोजितवानौत्पत्तौत-  
मिदं शय सङ्गच्छत इति द्रष्टव्यम् ।

अमेदमवधेयम्—कविकर्तव्यतापदेशस्य बालङ्कारिकाशामुद्देश्यत्वात् नान्दाश्च कविकर्तृकप्रणयननियमा-  
भावात् दर्पणकृता खद्यं नान्दोलक्षणमुपेक्षितम्, “आशीर्वचनसंयुक्ता” इत्यादिकेन परमतानुसारेणोक्तम् ।  
तेन यत् “या सृष्टिः सष्टराया” इत्यादी नान्दौत्वात् रङ्गहारत्वस्य च सम्भवः, तत्र तेनैकैर्नैव तथोक्तमधीरपि  
निर्बाहः ; यत् च “वेदान्तेषु” इत्यादौ नान्दौत्वासम्भवात् ननु तस्य रङ्गहारत्वमेव ; सूत्रधारस्यावश्यकर्तव्य-  
तया नान्दौपाठसु त्वानुमेय इति ।



काव्यस्यार्थस्य स्थापनात् स्थापकः । तद्वदिति सूत्रधारसदृशगुणाकारः ।  
इदानीं पूर्वरङ्गस्य सम्यक्प्रयोगाभावादेक एव सूत्रधारः सर्वं प्रयोजयतीति  
व्यवहारः । स स्थापको दिव्यं वस्तु दिव्यो भूत्वा मर्त्यं मर्त्यो भूत्वा मिश्रञ्च दिव्य-  
मर्त्ययोरन्यतरो भूत्वा सूचयेत् । वस्तु इतिवृत्तम् (च) । यथा उदात्तराघवे—

“रामो मूर्ध्नि निधाय काननमगाम्यालामिवाञ्चां गुरो-  
स्तद्भक्त्या भरतेन राज्यमखिलं मात्रा सहैवोज्झितम् ।  
तौ सुग्रीवविभोषणावनुगतौ नौतौ परां सम्पदं  
प्रीतुसित्ता दशकन्धरप्रभृतयो ध्वस्ताः समस्ता द्विषः ॥” (क)

वीजं यथा रत्नावल्याम्—

“होपादन्यस्मादपि मध्यादपि जलनिधेर्दिशोऽप्यन्तात् ।

आनीय भटिति घटयति विधिरभिमतमभिसुखोभूतः ॥” (ख)

अत्र हि समुद्रे वहिन्नभङ्गमग्नोत्थिताया रत्नावल्या अनुकूलदैवलालितो  
वृत्सराजगृहप्रवेशो योगन्धरायणवरापारमारभ्य रत्नावलीप्राप्तौ वीजम् (ग) ।

(ह) पूर्वेति । “नाटकीयकथासूत्रं प्रथमं वेन सूच्यते । रङ्गभूमिं समाक्रम्य सूत्रधारः स उच्यते ॥”

इत्युक्तालक्षणः प्रधानगटः सूत्रधारः । निवर्त्तते रङ्गालयान्निष्क्रामति । काव्यं तद्व्यङ्ग्यकाव्यप्रतिपाद्यविषयम्,  
आस्थापयेत् सूचयेत् । दिव्यं स्वर्गीयञ्च मर्त्यं मर्त्यलोकीयञ्चेति दिव्यमर्त्ये इति द्वितीयादिवचनान् पदम् ।  
तथा च स स्थापकः, तद्व्यङ्ग्यः दिव्यरूपः सन्, दिव्यं वस्तु वीजं मुखं पात्रं वा सूचयेत् मर्त्यरूपस्य सन् मर्त्योयं  
वत्त्वादिकं सूचयेत्, तथा तयोर्दिव्यमर्त्ययोरन्यतरः सन् मिश्रं दिव्यमर्त्योभयरूपं वत्त्वादिकं सूचयेदित्यर्थः ।

(च) स्थापकशब्दस्य यौगिकत्वमाह काव्यस्येति । इतिवृत्तं तद्व्यङ्ग्यकाव्यवृत्तान्तः ।

(क) राम इति । रामो गुरोः पितुराज्ञां मात्मानिव मूर्ध्नि मस्तके निधाय काननं महारण्यमगात् ।  
भरतेन तस्मिन् रामे भक्त्या मात्रा कैक्या सहैव अखिलं राज्यम् उज्झितं परित्यक्तम् । अनुगतौ तौ  
प्रसिद्धौ सुग्रीवविभोषणौ परामन्यन्तां सम्पदं राज्यलामरूपां नौतौ प्रापितौ बालिं रावणञ्च हत्वा रामेणेति शेषः ।  
तथा प्रीतुसित्ता दर्शान्ताः दशकन्धरप्रभृतयो रावणादयः समस्ता द्विषः शत्रवः ध्वस्ता रामेणैव विनष्टाः ।

अनेन समस्तमेव नाटकीयमितिवृत्तं स्थापकेन सामान्यतः सूचितम् ।

(ख) होपादिति । अभिसुखोभूतः प्रसन्नो विधिर्दिव्यम्, अन्यस्मात् होपादपि जलनिधेर्मध्यादपि दिशः  
अन्तात् शेषभागादपि च अभिमतं वस्तु आनीय भटिति शीघ्रं घटयति संयोजयति ।

(ग) अत्र वीजसूचनमुपपादयति अत्रेति । हि तथाहि । वहिन्नस्य यानस्य भङ्गेन आदौ मघा  
अनन्तरलोत्थिता तस्याः, रत्नावल्यास्तदाख्याया रत्नावलीनाटिकानयिकायाः, अनुकूलदैवेन खलितः सङ्घटितः,  
वत्सराजस्य उदयनस्य, गृहप्रवेशः, योगन्धरायणस्य तदाख्यस्य महामात्यस्य व्यापारं घटनाम् । रत्नावलीप्राप्तौ  
वत्सराजस्य रत्नावलीलाभं प्रति ।



मुखं श्लेषादिना प्रस्तुतवृत्तान्तप्रतिपादको वाग् विशेषः । यथा—  
 “आसादितप्रकटनिर्मलचन्द्रहासः प्राप्तः शरत्समय एष विशुद्धकान्तिः ।  
 उत्खाय गाढतमसं घनकालमुग्रं रामो दशास्यमिव सन्धृतबन्धुजोवः ॥” (घ)  
 पात्रं यथा शाकुन्तले—

“तवास्मि गीतरागेण हारिणा प्रसभं हृतः ।

एष राजिव दुष्मन्तः सारङ्गेणातिरंहसा ॥” (ङ)

१३ । रङ्गं प्रसाद्य मधुरैः श्लोकैः काव्यार्थसूचकैः ।

रूपकस्य कवेराख्यां गोत्राद्यपि स कौत्तयेत् ॥

ऋतुञ्च कञ्चित् प्रायेण भारतीं वृत्तिमाश्रितः । (च)

स स्थापकः । प्रायेणेति क्वचित्तोरकोर्त्तनमपि । यथा—रत्नावल्याम् ।

भारतीवृत्तिस्तु—

१४ । भारतीसंस्कृतप्रायी वाग् व्यापारो नराश्रयः ॥ (छ)

(घ) आसादितेति । आसादितो लब्धः प्रकटः सुस्पष्टो निर्मलश्च चन्द्रस्य हासो विकासी येन सः, रामपक्षे तु आसादितो धृतः प्रकटो विकटः निर्मलः शान्तश्च चन्द्रहासः असिधेन सः । विशुद्धा मेघाप-  
 गमात् उज्ज्वला कान्तिर्न चन्द्रादियुतिर्यत्र सः, रामपक्षे तु विशुद्धा शत्रुविजयात् प्रफुल्लिता कान्तिमुखादिशोभा  
 यस्य सः । तथा सन्धृतानि धृतानि बन्धुजीवानि तदाख्यकुसुमानि येन सः, रामपक्षे तु सन्धृता रावणवधेन  
 संरक्षिताः बन्धूनां विभीषणादीनां जीवा जीवानि येन सः । एष शरत्समयः, रामो दशास्यं रावणमिव,  
 गाढतमसं मेघावरणाद्गाढान्धकारम्, प्रबलतमोगुणजनिताज्ञानञ्च, उग्रं भयङ्करम्, घनकालं मेघसमयं वर्षा-  
 कालं गाढरक्षणवर्णञ्च, उत्खाय अपसार्य निहत्य च प्राप्त आगतः ।

अत्र श्लेषेण प्रस्तुतरामचरित्ररूपो वृत्तान्तः सूचितः ।

(ङ) तवेति । हारिणा मनोहरेण दूरमपहारिणा च तव गीतरागेण गानखरेण, अतिरंहसा अत्यन्तवेग-  
 शालिनां सारङ्गेण हरिणेन एष राजा दुष्मन्त इव प्रसभं बलेन हृत आक्रष्टः अस्मि । अनेन दुष्मन्तरूपपात्रप्रवेश  
 सूचितः ।

(च) रङ्गमिति । स स्थापकः भारतीं वृत्तिम् आश्रितः अवलम्बमानः सन्, काव्यार्थसूचकैस्तद्विश-  
 काव्यवृत्तान्तप्रापकैः मधुरैः श्लोकैः । अत्र बहुवचनमविवक्षितम् । रङ्गं रङ्गप्राङ्गणस्थं सभ्यगणं प्रसाद्य  
 सन्नीत्य, रूपकस्य अभिनेयदृश्यकाव्यस्य तत्कवेय आख्यां नाम तथा तस्य कवेर्गोत्रम् आदिशब्दात् तदीयवास-  
 स्थानादिकञ्च, प्रायेण कञ्चित्सन्नादिकम् ऋतुञ्च, कौत्तयेत् प्रकाशयेत् । गोत्राद्यपीत्यपिशब्दादनास्थासूचनेन  
 कञ्चित् कविगीवादेरकौत्तनमपीति बोध्यम् ।



संस्कृतबहुलो वाक्प्रधानो व्यापारो भारतो (ज) ।

१५ । तस्याः प्ररोचना वीथी तथा प्रहसनामुखे ।

अज्ञान्यतोन्मुखीकारः प्रशंसातः प्ररोचना ॥ (झ)

प्रस्तुताभिनयेषु प्रशंसातः श्रोतृणां प्रवृत्त्युन्मुखीकरणं प्ररोचना । यथा रत्नावल्याम्—

“श्रीहर्षो निपुणः कविः परिषदप्येषा गुणग्राहिणी  
लोके हारि च वत्सराजचरितं नाट्ये च दत्ता वयम् ।  
वस्त्रे कैकमपीह वाञ्छितफलप्राप्तेः पदं किं पुन-  
र्मज्ञाग्योपचयादयं समुदितः सर्वो गुणानां गणः ॥” (ज)

वीथीप्रहसने वक्ष्यते ।

१६ । नटी विद्रुषको वापि पारिप्राश्विक एव वा ।

सूत्रधारेण सहिताः संलापं यत्र कुर्वते ॥

चित्तैर्वाक्यैः स्वकार्योत्थैः प्रस्तुताच्चेपिभिर्मियः ।

आमुखं तत्तु विज्ञेयं नाम्ना प्रस्तावनापि सा ॥ (ट)

(छ) भारतीति । नराग्रयः केवलमनुव्यविषयकः ।

(ज) संस्कृतेति । संस्कृतबहुल इत्यनेन तत्वाख्यासप्राकृतादिभाषाया अपि स्थितिः सूचिता । वाक्प्रधान इत्यनेन च किञ्चित्किञ्चिदाज्ञाकार्थसात्त्विकाभिनयप्रकारोऽपि सम्भवतीति द्योतितम् । व्यापारः अभिनयः ।

(झ) तस्या इति । प्ररोचना, वीथी, प्रहसनम्, आमुखश्च, एतानि तस्या भारतीहर्षे रत्नानि । अत्र एषु चतुर्षु अङ्गेषु मध्ये, प्ररोचना नाम प्रशंसातः कविकाव्यसम्भवादीनां सुख्यातिकरणात् उन्मुखीकारः श्रोतृणामभिनयदर्शने प्रवृत्तिजननम्, प्रकर्षेण वक्ष्यत्पादनं प्ररोचनेति व्युत्पत्तेः ।

(ज) श्रीहर्ष इति । श्रीहर्षसदाख्यः निपुणः काव्यरचनादक्षः कविरितनाटिकाया रचयिता, एषा परिषत् सभापि गुणग्राहिणी, लोके वत्सराजस्य उदयनस्य चरितस्य हारि मनोहरम्, वयस्य नाट्ये अभिनय-कार्ये दत्ता निपुणाः । एषां मध्ये एकैकमपि कविनिपुणत्वादिकं वस्तु, इह अभिनयविषये वाञ्छितफल-प्राप्तेः सम्भ्रमीतिजननरूपामिलषितफललाभस्य, पदं हेतुः, किं पुनरधिकमुच्यत इत्याशयः, नम माग्यस्य उपचयादाधिक्येनोदयात् अयं सर्वो गुणानां निपुणकवित्वादीनां प्रीतिजनकवर्धकाणां गणः समुदितः अयं सम्मिलितः सन् उपस्थितः ।

अत्र सर्वेषां प्रशंसया प्रकृताभिनये श्रोतृणां वक्ष्यत्पादनात् प्ररोचना ।

(ट) अत्र चित्तैर्वाक्यैः स्वकार्योत्थैः प्रस्तुताच्चेपिभिर्मियः । नटी सूत्रधारपती, विद्रुषकः प्रायस्कचरणः परि



सूत्रधारसदृशत्वात् स्थापकोऽपि सूत्रधार उच्यते । तस्यानुचरः पारि-  
पाश्विकस्तस्मात् किञ्चिद्गूढो नटः (ठ) ।

१७ । उद्घात्यकः कथोद्घातः प्रयोगातिशयस्तथा ।

प्रवर्तकावलगिते पञ्च प्रस्तावनाभिदाः ॥ (ड)

तत्र—

१८ । पदानि त्वगतार्थानि तदर्थगतये नराः ।

योजयन्ति पदैरन्यैः स उद्घात्यक उच्यते ॥ (ठ)

यथा मुद्राराक्षसे सूत्रधारः—

“क्रूरग्रहः सकेतुश्चन्द्रमसम्पूर्णं मण्डलमिदानीम् ।

अभिभवितुमिच्छति बलात्—” (ण)

समन्तात् सूत्रधारस्य पार्श्वे चरतीति पारिपाश्विकः एते सूत्रधारिण सहिता मिलिताः सन्तः, स्वकाव्यादुक्त्य-  
निर्जनिजकत्तव्यविषयमवलम्ब्यैवोत्पन्नैः प्रस्तुतं प्रकृतं दृश्यकाव्यविषयम् आक्षिपन्ति उल्यापयन्तीति तैः  
चित्रैर्नानाविधैर्वाक्यैः यत्र मिथः परस्परं संज्ञापम् आलापं कुर्वन्ते तत्तु आमुखं विज्ञेयम्, प्रकृताभिनयस्य  
मुखे आद्ये कर्त्तव्यादिति भावः । तथा नाका प्रसिद्धा सा प्रस्तावनापि विज्ञेया, प्रस्तावयति प्रकृतविषय-  
मुल्यापयतीति व्युत्पत्तेः ।

(ठ) ननु “पूर्वरङ्गं विधायैव सूत्रधारी निवर्तते । प्रविश्य स्थापकस्तद्वत् काव्यमास्थापयेत्ततः ॥”  
इत्यनेन पूर्वमेव सूत्रधारस्य रङ्गालयाभिर्गमोपदेशात् स्थापकस्य काव्याय सूचनोपदेशाच्च कथमत्र पुनः “सूत्रधारिण  
सहिताः” इत्युच्यत इत्याह सूत्रेति । तथा चात्र सूत्रधारपदं तत्सदृशत्वात् स्थापकपरमिति सावः । तस्य  
सूत्रधारस्य । स च तत्रात् सूत्रधारादेव किञ्चिद्गूढः किञ्चिद्गूढगुणको नटो नटविशेष इत्यर्थः ।

(ड) उद्घात्यक इति । प्रवर्तकश्च अवलगितश्चेति प्रवर्तकावलगिते हे ।

(ठ) पदानीति । नराः प्रवेशं करिष्यन्ती जनाः । अत्र बहुवचनमविवक्षितम् । न गता अनेक-  
तया नावधारिता अर्थाः स्वाभिप्रेतविषया वैभ्यस्तानि आगतार्थानि पदानि तेषां स्वाभिप्रेतायांनां गतये अवधार-  
णाय अन्यैः स्वाभिप्रेतायां प्रतिपादकैः पदैः यत् योजयन्ति स्वाभिप्रेताय संक्रामयन्ति, स उद्घात्यको नाम  
प्रस्तावनामिद उच्यते । प्रवेष्टुमिप्रेतायै न वक्तुमिप्रेतायै उच्यन्ते तिरोधीयत इति उद्घात्यकः । उत्पूर्व-  
हनधातोः कर्मणि घञ्प्रत्ययात् स्वाद्ये काप्रत्ययः ।

(ण) क्रूरीति । क्रूरः अशुभफलदायकतया हिंस्रस्वभावो यद्वा क्रूरग्रहः पापग्रह इत्यर्थः, अन्यत्र तु  
क्रूरवृद्धिः । स प्रसिद्धः केतुरेकशरीरत्वेनामिदात् राहुरित्यर्थः, अन्यत्र तु केतुना मलयकेतुना सहैति सकेतुः  
राक्षसः । इदानीं पूर्णमण्डलं चन्द्रमसं चन्द्रम्, अन्यत्र तु असम्पूर्णमण्डलम् अचिरादधिष्ठितत्वात् असम्प-  
जातरात्राधिपत्यम्, चन्द्रं चन्द्रग्रहम्, बलात् अभिभवितुं इति ।



अनन्तरं (१) “नेपथ्ये । आः ? क एष मयि जीवति चन्द्रगुप्त-  
मभिभवितुमिच्छति ।” इति ।

अत्र अन्यार्थं वन्त्यपि पदानि हृदयस्थार्थागत्या (२) अर्थान्तरे सङ्गम्य  
(३) पात्रप्रवेशः (त) ।

१६ । सूत्रधारस्य वाक्यं वा समादायार्थमस्य वा ।

भवेत् पात्रप्रवेशश्चेत् कथोद्घातः स उच्यते ॥ (थ)

वाक्यं यथा रत्नावल्याम्—“ह्रीपादन्यस्मादपि” इत्यादि । सूत्रधारेण  
पठिते—“नेपथ्ये । एवमेतत् (४) कः सन्देहः । “ह्रीपादन्यस्मादपि” इत्यादि  
पठित्वा यौगन्धरायणस्य प्रवेशः (द) ।

वाक्यार्थो यथा वेष्ट्याम्—

“निर्वाणवैरदहनाः प्रशमादरोणां नन्दन्तु पाण्डुतनयाः सह माधवेन ।

रक्तप्रसाधितभुवः क्षतविग्रहाश्च स्वस्था भवन्तु कुरुराजसुताः सभृत्याः ॥” (ध)

(त) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । अत्र सूत्रधारीतौ, अन्यार्थं वन्त्यपि पापयङ्-राहु-  
पूर्णमण्डल-चन्द्ररूपान् वक्तुमिष्टे तान् अर्थान् यथाक्रमं बोधयन्त्यापि, पदानि “क्रूरयङ्ः” “सकैतुः” “चन्द्र-  
मसम्पूर्णमण्डलम्” इत्येतान् शब्दान्, हृदयस्थानां चाणक्यचित्तवर्तिनां चाणक्येन सञ्भावितानामित्यर्थः  
अर्थानां क्रूरवृद्धि-मलयकैतुसहित-राक्षससम्यगसम्पन्नराज्याधिपत्य-चन्द्रगुप्तरूपाणां प्रतिपाद्यविषयाणाम्  
अगत्या वक्तुं स्तान्तरपथ्यसंशयादनवधारणेन, अर्थान्तरे वक्तुमिष्टे तार्थभिन्नाथे स्तमिष्टे तत्क्रूरवृद्धिप्रभृत्यर्थे  
सङ्गम्य चन्द्रगुप्तमिति गुप्तशब्दपर्यन्तोऽस्तेन सञ्चार्य पात्रस्य चाणक्यस्य प्रवेशः ।

(थ) सूत्रेति । सूत्रधारस्य वाक्यं समादाय अविकलमेव सूत्रधारवाक्यमुच्चार्य, अथवा अस्य सूत्रधार-  
वाक्यस्य अर्थं प्रतिपाद्यविषयं समादाय सूत्रधारमिष्टे तत्प्रकारेणैव विभाव्य, चेदद्यदि पात्रस्य इतिवृत्तान्तगत-  
जनस्य प्रवेशो भवेत्, तदा स कथोद्घातो नाम प्रसाधनामेद उच्यते । कथया सूत्रधारवाक्येन उद्घातः पात्रोप-  
स्थितिरिति कथोद्घातः ।

पूर्वं सूत्रधारमिष्टे तार्थस्य पात्रेणार्थान्तरे परिणमनम्, अत्र तु सूत्रधारमिष्टे तार्थस्यैव पात्रेण यथायथं  
ग्रहणमित्युभयोर्मैदः ।

(द) वाक्यमिति । सूत्रधारेण पठिते तस्मिन् वाक्ये इति शेषः । अत्र “ह्रीपादन्यस्मादपि” इत्यादि  
सूत्रधारवाक्यमविकलमेवोच्चार्य पात्रस्य यौगन्धरायणस्य प्रवेशादयं प्रथमप्रकारः कथोद्घात इति बोध्यम् ।

(ध) निर्वाणैति । अरीणां शत्रूणां दुर्व्योधनादीनां प्रशमात् सन्निवारणेन शान्तभावावलम्बनात्, निर्वाणः

(१) इत्यनन्तरम् इति प्राठान्तरम् । (२) हृदयस्थार्थागत्या इत्यपि पाठः ।

(३) सङ्गम्य इति पाठमिदं । (४) नेपथ्ये इति पाठः अत्रिहोदयस्येति



इति सूत्रधारेण पठितस्य वाक्यस्य अर्थं गृह्योत्वा—“नेपथ्ये । आः दुरात्मन् ! वृथामङ्गलपाठक ! कथं स्वस्था भवन्तु मयि जीवति धार्तराष्ट्राः ?” ततः सूत्रधार-निष्क्रान्ती (१) भीमसेनस्य प्रवेशः (न) ।

२० । यदि प्रयोग एकस्मिन् प्रयोगोऽन्यः प्रयुज्यते ।

तेन पात्रप्रवेशश्चेत् प्रयोगातिशयस्तदा ॥ (प)

यथा कुन्दमालायाम्—“नेपथ्ये । इत इतोऽवतरत्वार्था । सूत्र । कोऽयं खल्वार्थाह्वानेन साहायकं मे सम्पादयति ? । विलोक्य । कष्टमतिकरणं वर्त्तते (फ) ।

लङ्केश्वरस्य भवने सुचिरं स्थितेति

रामेण लोकपरिवादभयाकुलेन ।

प्रसुप्तो वैरं शत्रुर्त्वं दृष्ट्वा वक्रिये'षां ते तादृशः पाण्डुतनया युधिष्ठिरादयः साधवेन शीघ्रार्थेन सङ्ग नन्दन्तु आनन्दिता भवन्तु । तथा रक्तेन अनुरागेण प्रसाधिता आयचौकता भूः पृथिवी यैस्ते, क्षतः सन्धिकरणेन विलुप्तः विश्वो युद्धं येषां ते, समृद्ध्याः सानुचराः कुरुराजसुता हृतराष्ट्रपुत्रा दुर्व्योधनादयश्च स्वस्थाः सुस्था भवन्तु । सन्धिकरणफलम् उभयपक्ष एव वर्त्ततामिति भावः । अस्य द्वितीयार्थस्तु बान्नावश्यक इति पताकाप्रकारे वक्ष्यते ।

(न) इतीति । अर्थं सूत्रधाराभिप्रेतमेव कुरुराजसुतानां सुखीभवनरूपमर्थम् । अतएवात्र द्वितीय-प्रकारः कथोद्घातः ।

(प) यदीति । एकस्मिन् प्रयोगे कस्यचिदेकस्य विषयस्य आलोचने प्रचरति सतीत्यर्थः, यदि अन्यः प्रयोगः प्रयुज्यते सूत्रधारेण तत्पूर्वविषयालोचनमतिक्रम्य अपरस्य विषयस्य आलोचनं क्रियते ; तेन च द्वितीयप्रयोगेण चेत् पात्रस्य इतिवृत्तान्तगतजनस्य प्रवेशो भवति ; तदा प्रयोगातिशयो नाम प्रस्तावनाभिदो भवेत् । द्वितीयप्रयोगेण प्रथमप्रयोगस्य अतिशयः अतिक्रमः यत्र इति प्रयोगातिशयः ।

अथ तर्हि उद्घात्यकादिखण्डेष्वपि चतुर्षु प्रस्तावनाभिदेषु प्रयोगातिशयप्रसङ्गः, तेषु च सर्वेष्वेव सूत्रधारेण स्वप्रयोगमतिक्रम्य प्रयोगान्तरेष्वेव पात्रप्रवेशस्य सूचितत्वात् । सत्यम् ; पक्षसु प्रस्तावनाभिदेषु मध्ये प्रयोगातिशयस्य सामान्यरूपत्वम् इतरेषां चतुर्षां विशिष्टत्वमङ्गीक्रियते ; तेन सामान्यस्य विशेषतरपरत्वनिश्चयात् यत्र यत्र उद्घात्यकादीनां विशेषप्रकाराणां न सम्भवस्तत्र तत्रैव प्रयोगातिशयो नाम प्रस्तावनाप्रकार इति सिद्धान्तः । अतएवास्माभिरुत्तररामचरित-मालतीमाधवयोः प्रस्तावना प्रयोगातिशयरूपेति तद्गीकारायां प्रतिपादितम् ।

(फ) यथेति । आर्याया निजभार्याया नट्या आह्वानेन । साहायकं साहाय्यम् । स्वकर्तव्य-स्थान्येन करणादिति भावः । अतिकरणम् अत्यन्तशोकोद्दीपकम् ।



निर्वासितां जनपदादपि गर्भगुर्वी

सीतां वनाय परिकर्षति लक्ष्मणोऽयम् ॥” (ब)

अत्र नृत्यप्रयोगार्थं स्वभार्याह्वानमिच्छता सूत्रधारिण “सीतां वनाय परिकर्षति लक्ष्मणोऽयम्” इति सीतालक्ष्मणयोः प्रवेशं सूचयित्वा निष्क्रान्तेन स्वप्रयोगमतिशयान एव प्रयोगः प्रयोजितः (भ) ।

२१ । कालं प्रवृत्तमाश्रित्य सूत्रधृग् यत्र वर्णयेत् ।

तदाश्रयश्च पात्रस्य प्रवेशस्तत्प्रवर्त्तकम् ॥ (म)

यथा—“आसादिते”त्यादि (२८८ पृष्ठे) । ततः प्रविशति यथानिर्दिष्टो रामः ।

२२ । यत्रैकत्र समावेशात् कार्यमन्यत् प्रसाध्यते ।

प्रयोगे खलु तज्ज्ञेयं नाम्नाऽवलगितं बुधैः ॥ (य)

(ब) लङ् शरस्येति । सीता लङ् शरस्य भवने सुचिरं दशसात्मकं दीर्घकालं स्थिता, अतस्तत् सतीत्यं प्रति संशय एवेति भावः ; इति इत्थं लोकपरिवादमयादाकुलेन विद्वलान्तःकरणेन रामेण, गर्भेण गुर्वीमपि भारवतीमपि जनपदात् लोकालयाद्देशात् निर्वासितां सीताम्, वनाय वनगमनाय अयं लक्ष्मणः परिकर्षति आकर्षति । तस्यैवेदम् आर्थेति सीताया आह्वानमिति भावः ।

(म) उक्तलक्ष्ये लक्ष्मणं सङ्गमयन् प्रयोगातिशयशब्दस्य व्युत्पत्तिं दर्शयति अत्रेति । नृत्यप्रयोगार्थमित्यनेन सूत्रधारस्य नृत्यरूपः स्वप्रयोगः सूचितः । स्वभार्याया नृत्याः आह्वाननामन्त्रणम् । स्वप्रयोगं निजकर्त्तव्यविषयं नृत्यम्, अतिशयान एव अतिक्रामन्नेव, प्रयोगः अपरो विषयः ।

(न) कालमिति । सूत्रधृक् सूत्रधारी यत्र प्रवृत्तं तदानीं वर्त्तमानं कालं वसन्तादिकालविशेषम् आश्रित्य अवलम्ब्य वर्णयेत्, तदाश्रयश्च श्रेयादिद्वारा तद्वर्णनाप्रयोज्यस्य पात्रस्य इतिवृत्तान्तर्गतजनस्य प्रवेशो भवति, तत्प्रवर्त्तकं नाम आमुखं स्यात् । पात्रमभिनये प्रवर्त्तयतीति प्रवर्त्तकम् ।

यां काश्चिदेव क्रियां कर्त्तुं वर्त्तमानकालस्य परिहार्थत्वासम्भवेन अवश्यमेव तत्कालाश्रयसम्भवेऽपि यत् “कालं प्रवृत्तमाश्रित्य” इत्यभिहितम्, तत् साक्षाद्वाचकपदनिर्दिष्टवसन्तशरदादिकालविशेषप्रतिपत्त्यर्थम् । तेन “अभिभवितुमिच्छति बलात्” इत्युद्घात्यकादिस्थले तिङ्ना वर्त्तमानकालनिर्देशेऽपि न प्रवर्त्तकत्वप्रसङ्गः । अतएव “आसादितप्रकाटनिर्घलचन्द्रहासः प्राप्तः शरत्समय एव विशुद्धकालिः ।” इति शरत्समयरूपकालविशेषबोधकमेवोदाहृतम् ।

(य) यत्रेति । यत्र प्रयोगे आमुखे एकत्र एकस्मिन् विषये समावेशात् सादृश्योपन्यासात् हेतोः, अन्तत् उपमानभूतपात्रप्रवेशसूचनरूपं कार्यं प्रसाध्यते सूत्रधारिण निपादयते ; बुधैस्तदामुखं नाम्ना अवलगितं ज्ञेयम् । अवलगतिः पात्रप्रवेशेन सह सूत्रधारस्य ज्ञेयत्वमिति ।







अधिकारः फले स्वास्यमधिकारी च तत्प्रभुः ।

तस्येतिवृत्तं कविभिराधिकारिकमुच्यते ॥ (श)

फले प्रधानफले । यथा—बालरामायणे रामचरितम् ।

२५ । अस्योपकरणार्थन्तु प्रासङ्गिकमितिोच्यते । (ष)

अस्याधिकारिकेतिवृत्तस्य उपकरणनिमित्तं यच्चरितं तत् प्रासङ्गिकम् ।  
यथा—सुग्रीवादिचरितम् (स) ।

२६ । पताकास्थानकं योज्यं सुविचार्य्येह वस्तुनि ॥ (ह)

इह नाव्ये ।

२७ । यद्वार्थं चिन्तितेऽन्यस्मिन् तस्मिन्नेऽन्यः प्रयुज्यते ।

आगन्तुकेन भावेन पताकास्थानकन्तु तत् ॥ (झ)

तज्ज्ञेदानीह—

२८ । सहसैवार्थसम्पत्तिगुणवत्युपचारतः ।

पताकास्थानकमिदं प्रथमं परिकीर्तितम् ॥ (क)

(श) इदमिति । बुधैः इदं नखकुट्टकारिकोक्तं वस्तु इतिवृत्तं द्विविधं परिकल्प्यते । तथोक्तम्  
आधिकारिकम् अथ अपरं द्वितीयन्तु प्रासङ्गिकं स्यात् । फले प्रधानफले स्वास्यं प्रधानफलभोक्तृत्वम्  
अधिकारः, तत्प्रभुस्य तस्य प्रधानफलस्य भोक्ता च अधिकारी ; कविभिः तस्य अधिकारिणः इतिवृत्तं वृत्तान्त  
आधिकारिकम् उच्यते ; अधिकारिणा संसृष्टमिति व्युत्पत्तेः ।

(ष) अस्येति । अस्य तु आधिकारिकेतिवृत्तस्य उपकरणार्थं परिपुष्टिनिमित्तं यच्चरितं तत्प्रासङ्गिकम्  
इति कविभिरिष्यते ।

(स) अस्येति । उपकरणनिमित्तं परिपुष्ट्यर्थम् । यथेति । सुग्रीवादिचरितस्य रामचरितपुष्टि-  
निमित्तत्वात् प्रासङ्गिकत्वमिति भावः ।

(ह) पताकेति । सुविचार्य्य कविना सम्यग् विविच्य इह नाव्ये वस्तुनि पदार्थे पताकास्थानकं योज्यं  
निबद्धव्यं विरचयितव्यमित्यर्थः ।

(झ) किं नाम पताकास्थानमित्याह यद्वेति । यत्र स्थाने, अन्यस्मिन् अर्थे विषये चिन्तिते प्राकरणिक-  
त्वेन ज्ञायमाने सति, आगन्तुकेन भविष्यता प्रतर्कितेनेत्यर्थः भावेन प्रकारेण, तस्मिन्नेत्यर्थः अन्योऽर्थः  
प्रयुज्यते उपस्थाप्यते, तच्च पताकास्थानकम् । पताकावत् नाव्यस्य सुख्यातिजनकत्वात् तादृशवन्तोऽपि  
पताकेत्युच्यते ।



यथा रत्नावल्याम्—“वासवदत्तेयम्” इति राजा यदा तत्कण्ठपाशं मोचयति, तदा तदुक्त्या “सागरिकेयम्” इति प्रत्यभिज्ञाय—“कथं प्रिया मे सागरिका ? । अलमलमतिमात्रम्” (१) इत्यादि (ख) । अत्र फलरूपार्थ-सम्पत्तिः पूर्वापेक्षया उपचारातिशयाद्गुणवतौ उत्कृष्टा (ग) ।

२६ । वचः सातिशयस्निष्टं नानाबन्धसमाश्रयम् ।

पताकास्थानकमिदं द्वितीयं परिकीर्तितम् ॥ (घ)

यथा वेण्यां सूत्रः—

“रत्नप्रसाधितभुवः क्षतविग्रहाश्च

स्वस्था भवन्तु कुरुराजसुताः सम्भृत्याः ॥” (ङ)

अत्र रत्नादीनां रुधिरशरीरार्थं हेतुकक्षेपवशेन वीजार्थं प्रतिपादनात् नेत्र-मङ्गलप्रतिपत्तौ सत्यां द्वितीयं पताकास्थानम् (च) ।

(क) सहस्रेति । यत्र सहस्रं च अतर्कितभावेनैव उपचारतः परमप्रीतिकारणात् गुणवतौ उत्कृष्टा अर्थसम्पत्तिः फलप्राप्तिः स्यात् ; तदिदं प्रथमं पताकास्थानकं परिकीर्तितम् । पताकास्थानकमिति सर्वत्रैव संज्ञायां कप्रत्ययः ।

(ख) यथेति । तस्याः सागरिकायाः उक्त्या वाक्येन वाक्यस्वरसंविज्ञानेनेत्यर्थः ।

(ग) उदाहृते लक्षणसमन्वयच्छलेन तदर्थं विवृणोति अत्रेति । फलरूपस्य चिरोद्देश्यभूतस्य अर्थस्य सागरिकास्वरूपस्य सम्पत्तिः प्राप्तिः, पूर्वापेक्षया वासवदत्ताप्राप्त्यपेक्षया उपचारातिशयात् प्रीत्यतिरेकजननात् । अत्र वासवदत्तारूपे अर्थे चिन्तिते आगन्तुकेन साक्षात्काररूपेण भावेन सागरिकारूपार्थं प्रयोगात् सामान्य-पताकालक्षणसङ्कतिः ।

(घ) वच इति । सातिशयस्निष्टम् अनेकार्थबोधकवहुतरशब्देपेतम्, नानाबन्धसमाश्रयम् अनेक-विशेषणसमन्वयविशिष्टम्, वचो वाक्यम्, इदं द्वितीयं पताकास्थानकं परिकीर्तितम् ।

(ङ) रक्तेति । पूर्वमुद्धृतमस्य पूर्वार्द्धं पताकाघटकालाभावाद्वा पुनर्नोद्धृतम् । रक्तेन अनुरागेण प्रसाधिता आयत्तीकृता भूः प्रथिवी यैस्ते, अन्यत्र तु रक्तः गात्ररुधिरः प्रसाधिता अलङ्कृता भूः प्रथिवी यैस्ते, क्षतः सन्धिकरणाद्विलुप्तः विशङ्की युद्धं येषां ते, अन्यत्र तु क्षताः शस्त्रादिना विदीर्णाः विशङ्का देहा येषां ते, सम्भृत्याः कुरुराजसुता दुर्व्योधनादयः, स्वस्थाः सन्धिकरणात् सुस्थचित्ताः, अन्यत्र तु युद्धे मरणात् स्वर्गस्था भवन्तु ।

(१) “अलमलमतिमात्रं साहसिनामुना ते लरितमग्निं विमुञ्च त्वं जतापाशमेतम् ।

चलितमग्निं निरीडुं जीवितं जीवितेश्च चणमिह मम कण्ठे बाहुपाशं निधेहि ॥”

क्वचिदिति शोकसमुदायपाठ एव दृश्यते ।



३० । अर्थोपक्षेपकं यत्तु लीनं सविनयं भवेत् ।

स्निष्टप्रत्युत्तरोपेतं तृतीयमिदमुच्यते ॥ (छ)

लीनमव्यक्तार्थम्, स्निष्टेन सम्बन्धयोग्येनाभिप्रायान्तरप्रयुक्तेन प्रत्युत्तरे-  
णोपेतम्, सविनयं विशेषनिश्चयप्राप्त्या सहितं सम्पद्यते यत् तत् तृतीयं  
पताकास्थानम् (ज) । यथा वेख्यां द्वितीयेऽङ्के—

“कञ्चुकी—देव ! भग्नं भग्नम् । राजा—केन ? । कञ्चु—भीमेन ।  
राजा—कस्य ? । कञ्चु—भवतः । राजा—आः ! किं प्रलपसि ? ।  
कञ्चु—(सभयम्) देव ! ननु ब्रवीमि भग्नं भीमेन भवतः । राजा—  
धिक ! वृद्धापसद ! कोऽयमय ते व्यामोहः । कञ्चु—देव ! न व्यामोहः,  
सत्यमेव (झ) ।

भग्नं भीमेन भवतो मरुता रथकेतनम् ।

पातितं किङ्किणीजालबद्धाक्रन्दमिव चित्तौ ॥” (ज)

अत्र दुर्योधनोरुभङ्गरूपप्रस्तुतसंक्रान्तमर्थोपक्षेपणम् (ट)

(च) अत्रेति । रक्तादीनां शब्दानामित्यर्थः । रुधिरशरीररूपी अर्थो सन्दर्शनात्वात् तन्माध्य-  
वर्तिनौ अलङ्कृतविदीर्णरूपौ चाथौ ग्राह्यौ हेतु यस्य तादृशस्य श्लेषस्य वशेन तद्वद्वारेत्यर्थः, बीजायस्य भीमसेन-  
क्रोधोपचितयुधिष्ठिरोत्साहस्य प्रतिपादनात् सूचनात्, नेतुयुधिष्ठिरस्य मङ्गलप्रतिपत्तौ तदुत्साहजन्यशत्रुविनाश-  
नन्तररान्वलामरूपयुग्मज्ञाने । तथा च प्रतिनायकस्य दुर्योधनस्य युधिबीवशीकरणादिमङ्गलरूपे अर्थे चिन्ति-  
भागानुकेन भीमसेनक्रोधरूपभावेन युद्धं प्रति युधिष्ठिरोत्साहस्य प्रयुक्ततया सामान्यपताकाचक्षणापि सङ्गतिः ।

(छ) अर्थोपेति । यत्तु स्थानम्, अर्थस्य प्रधानविषयविशेषस्य उपक्षेपकं सूचकं लीनम् अस्यष्टार्थम्,  
सविनयं सनिश्चयम्, स्निष्टेन उपयुक्तेन प्रत्युत्तरेण उपेतञ्च भवेत् ; इदं तत् तृतीयं पताकास्थानम् उच्यते ।

(ज) व्याचष्टे लीनमिति । अव्यक्ताः अस्यष्टः अर्थो वक्तुमिष्टोतविषयो यत्र तत् । सम्बन्धयोग्येन  
प्रस्तुताप्रस्तुतयोरुभयोरिवान्वयसमर्थेन, अभिप्रायान्तरप्रयुक्तेन वक्ता प्रस्तुतान्वयभिप्रायेणैव उक्तेन । विशेष-  
निश्चयप्राप्त्या परञ्च एकतरनिश्चयसम्बन्धेन । तथा च विनयशब्दोऽत्र निश्चयपर इति भावः ।

(झ) कञ्चुकीति । भीमेन भयानकेन भीमसेनेन च । उत्तरत्वाद्येवम् । नन्वित्यवधारणे । वृद्धापसद !  
वृद्धापसद ! । व्यामोहो विषम उपस्थित इति शेषः ।

(ज) भग्नमिति । भीमेन भयानकेन मरुता वायुना भग्नं भवतो रथस्य केतनं ध्वजः किङ्किणीजालेन  
चन्द्रघण्टिकासमूहशब्देन बद्धो विहित आक्रन्दः क्रन्दनध्वनियेन तत्तथोक्तमिव सत् चित्तौ भूमौ पातितम् ।  
यथा समरे एकेन वीरेणाहत्य अपरो वीरः क्रन्दन् भूमौ पाल्यते तथेति भावः ।

(ट) अत्रेति । दुर्योधनोरुभङ्गरूपः अप्रस्तुतविषयः प्रस्तुते रथकेतुभङ्गरूपविषये संक्रान्तः पर्यवसितो



३१ । द्वार्यो वचनविन्यासः सुस्निष्टः काव्ययोजितः ।

प्रधानार्थान्तराक्षेपी (१) पताकास्थानकं परम् ॥ (ठ)

यथा रत्नावल्याम्—

“उद्दामोत्कलिकां विपाण्डुररुचिं प्रारब्धज आं क्षणा-  
दायासं श्वसनोद्गमैरविरलैरातन्वतीमात्मनः ।

अद्योद्यानलतामिमां समदनां नारीमिवान्यां भ्रुवं

पश्यन् कोपविपाटलद्युतिं मुखं देव्याः करिष्याम्यहम् ॥” (ड)

अत्र भाव्यर्थः सूचितः (ठ) ।

यस्मिन् तत् तादृशम् अर्थस्य उपक्षेपणं सूचनम् । रथकेतुभङ्गरूपप्रस्तुतविषये दुर्योधनोरुभङ्गरूपप्रस्तुत-  
विषयस्य सूचनं कृतमित्यर्थः । तथा च रथकेतुभङ्गरूपे अर्थे चिन्तिते आगन्तुकेन गदायुद्धभावेन दुर्योधनोरु-  
भङ्गरूपायस्य प्रयुक्ततया अस्य पताकास्थानत्वम् । तथा मग्नमित्यादिगद्यभागे विशेषानभिधानादर्थस्य अव्यक्तत्वम्,  
पद्यभागे च मरुतेत्यनेन एकतराशं निश्चयः, भौमेनेत्यादेः प्रत्युत्तरभागस्य च वायुभीमसेनयोः सम्बन्धात् प्रस्तुत-  
रथकेतुभङ्गे अप्रस्तुतदुर्योधनोरुभङ्गे च सम्बन्धयोग्यत्वमित्यनुसन्धेयम् ।

(ठ) द्वार्य इति । द्वार्यो यस्य स द्वार्यः, सुस्निष्ट उभयपक्षेऽपि सुसम्बद्धः, काव्ययोजितः काव्यधन्ये  
निवेशितः न पुनरुद्गतरूप इत्यर्थः, तथा प्रधानार्थान्तराक्षेपी अपरप्रधानार्थसूचकः, वचनविन्यासः काव्यधन्ये  
विन्यासं वाक्यम्, परं चतुर्थं पताकास्थानकं भवेत् ।

(ड) उद्दामोदिति । अहम्, उद्दाममत्यन्तम् उद्गताः कलिकाः, कोरका यस्यास्ताम्, पचान्तरे तु  
उद्दामा सातिशया उत्कलिका उत्कण्ठा यस्यास्ताम् । विपाण्डुररुचिम् एकत्र पुष्पविकासात् अन्यत्र विरहात्  
पाण्डुवर्णम् । प्रारब्धा जृम्भा विकासी गावभङ्गश्च यथा ताम् । तथा अविरलैर्निरन्तरैः श्वसनोद्गमैर्वाता-  
गमनैः निश्वासीद्गमैश्च क्षणात् आत्मन आयासं सञ्चलनकान्तिं कामवेदनाच्च आतन्वतीं प्रकटयन्तीम्, अन्यां  
समदनां सकामां नारीमिव, समदनां मदनवृत्तसंज्ञिताम्, इमाम् उद्यानलतां पश्यन् दर्शनेन विलम्बं कुर्वन्  
अवलोकयन् देव्या वासवदत्ताया मुखं भ्रुवं निश्चितम्, कोपेन महिलम्बजनितरोषेण इतरनायिकादर्शनजनित-  
रोषेण च विपाटला रक्तवर्णां द्युतिर्यस्य तत्तादृशं करिष्यामि ।

(ठ) अत्रेति । भाव्यर्थो भविष्यद्विषयः उद्दामोत्कलिकादिविशेषणविशिष्टां सागरिकां प्रति तत्परि-  
यङ्गानन्तरमेवमेव राशः सायङ्कण्डहिपातेन वासवदत्तामुखस्य कोपपाटलीकरणरूपो भावो विषयः पूर्वमेव  
द्योतित इत्यर्थः । एवमत्र लतादर्शनजनितविलम्बेन वासवदत्तामुखस्य कोपपाटलीकरणरूपाय चिन्तिते  
आगन्तुकेन सागरिकापरिग्रहभावेन तां प्रति भाविकाले सकामहृष्टिपातादपि वासवदत्तामुखस्य कोपपाटली-  
करणरूपायः प्रयुक्ता इति पताकायाः सामान्यलक्षणसङ्गतिः । तथा उद्दामोत्कलिकामित्यादिविशेषणानां  
सुस्निष्टत्वादिना द्वार्य इत्यादेर्विशेषलक्षणस्यापि सङ्गतिरनुसन्धेया ।

(१) प्रधानार्थान्तराक्षेपी इति पाठान्तरम् ।



एतानि चत्वारि पताकास्थानकानि क्वचिन्मङ्गलार्थं क्वचिदमङ्गलार्थं-  
मपि सर्वसन्धिषु भवन्ति । काव्यकर्तुरिच्छावशाद्भूयोऽपि भवन्ति (ण) ।  
यत् पुनः केनचिदुक्तम्—“मुखसन्धिमारभ्य सन्धिचतुष्टये क्रमेण भवन्ति”  
इति । तदन्ये न मन्यन्ते, एषामत्यन्तमुपादेयानामनियमेन सर्वत्रापि  
सर्वेषामपि भवितुं युक्तत्वात् (त) ।

३२ । यत् स्यादनुचितं वस्तु नायकस्य रसस्य वा ।

विरुद्धं तत् परित्याज्यमन्यथा वा प्रकल्पयेत् ॥ (य)

अनुचितमिति वृत्तम् । यथा रामस्य छद्मना बालिवधः । तच्च उदात्त-  
राघवे नोक्तमेव, वीरचरिते च बाली रामवधार्थं मागतो रामेण हत इत्यन्यथा  
वृत्तः ।

३३ । अङ्गेष्वदर्शनीया या वक्तव्यैव च सम्मता ।

या च स्याद्वर्षपर्यन्तं कथा दिनद्वयादिजा ॥

अन्या च विस्तरा सूच्या सार्थोपक्षेपकैर्बुधैः । (द)

न चात्र “वचः सातिशयश्चिष्टम्” इत्यादिपताकाद्वितीयलक्षणमतिव्याप्तमिति वाच्यम्, “प्रधानार्थान्तराद्येपी”  
इत्यनेन प्रधानार्थविशेषसूचने चतुर्थं पताकास्थानकम्, अप्रधानार्थसूचने तु द्वितीयमिति ग्रन्थकर्तृवाभिप्रेतत्वात् ।  
तथा च उद्देश्यतया फलभूतार्थः प्रधानः, तस्य हेतुभूतार्थस्तु अनुद्देश्यतया अप्रधानः ; तेन “रक्तप्रसाधितभुवः  
क्षतविशङ्गाय” इत्यादौ राज्यलाभरूपफलं प्रति हेतुत्वादप्रधानस्य भीमसेनक्रोधोपचितयुधिष्ठिरोत्साहस्य सूचनात्  
द्वितीयपताकास्थानत्वम् ; अत्र तु उद्देश्यत्वेन प्रधानस्यैव सागरिकापरिश्रमस्य सूचनाच्चतुर्थपताकास्थानत्व-  
मिति सर्वं सुस्थितम् ।

(ण) एतानीति । मङ्गलार्थममलार्थञ्चेतद्वद्वयमपि नायकस्यैवेति बोध्यम् । तत्र मङ्गलार्थान्युदा-  
हृतानि चत्वारि । अमङ्गलार्थं यथोत्तररामचरिते रामः—“...यदि परमसञ्ज्ञस्तु विरहः ।” प्रविश्य प्रति-  
हारी—“देव ! उवत्यिदो ।” इति । अत्र विशेषस्तथाभिरुत्तररामचरितटीकायामुक्तो द्रष्टव्यः । भूयोऽपि  
पुनरपि चतुर्थोऽधिकमपौत्यर्थः ।

(त) यदिति । उपादेयानामुत्कृष्टत्वेन शास्त्राणाम् । सर्वत्रापि सर्वेषु सन्धिष्वपि ।

(थ) यदिति । यत् वस्तु इति वृत्तं नायकस्य रसस्य वा अनुचितं विपरीतस्वभावप्रकाशत्वेन असङ्गतं  
विरुद्धं वा स्यात् ; तदिति वृत्तं कविना परित्याज्यम्, अन्यथा वा पुराणादिविरुद्धमपि नायकस्य रसस्य वा सम्बन्धे  
उपयुक्तं वा कविः प्रकल्पयेत् । नायकोत्कर्षप्रदर्शनस्य रसपट्टिकारणस्य च कवेर्मुख्योद्देश्यत्वादिति भावः ।

(द) अङ्गेष्विति । या दूराद्भानवधादिप्रकाशिका कथा वृत्तान्तः अङ्गेषु अदर्शनीया “दूराद्भान”  
CCO. Vasishtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



अङ्केष्वदर्शनीया कथा युद्धादिकथा ।

३४ । वर्षादूर्द्ध्वं तु यद्वस्तु तत् स्याद्वर्षादधोभवम् ॥ (ध)

उक्तं हि मुनिना—“अङ्कच्छेदे कार्यं मासकृतं वर्षं सञ्चितं वापि ।

तत् सर्वं कर्त्तव्यं वर्षादूर्द्ध्वं न तु कदाचित् ॥” (न)

एवञ्च चतुर्दशवर्षव्यापिन्यपि रामवनवासे ये ये विराधवधादयः  
कथांशाः, ते ते वर्ष-वर्षावयव-दिन-युग्मादीनामेकतमेन सूचनीया न  
विरुद्धाः (प) ।

३५ । दिनावसाने कार्यं यद्दिनेनैवोपपद्यते ।

अर्थोपक्षेपकैर्वाच्यमङ्कच्छेदं विधाय तत् ॥ (फ)

वधी युद्धम्” इत्यादिना निषिद्धत्वे न कविना भरचनीया, अथ च वक्तव्यं व सञ्चिता अन्यथा पूर्वापरवृत्तान्तसंलग्नत्वा-  
भावेन अवश्यवक्तव्यत्वे नाभिमतता, या च कथा दिनद्वयादिजा वर्षपर्यन्तं व्याप्ता द्विदिनावधौ कधिप्रभृति-  
वत्सरपर्यन्तनियन्त्रेत्यर्थः, अथवा विस्तारा च एकमात्रदिननियन्त्रापि प्रतिविस्तृता च या कथा, सा तत्सर्वा  
अर्थोपक्षेपकैर्व्याप्यमाणविक्षम्भादिभिर्दुर्धैः कविभिः स्यात् प्रकाश्या ; “नानेकदिननिर्वर्त्य कथया सम्प्रयोजितः”  
“नातिविस्तारः” इति पूर्वोक्ताभ्यामङ्कमध्ये तन्निष्पन्ननिषेधादिति भावः ।

(ध) अथ वत्सराधिककालनियन्त्रतया पुराणेतिहासादिषु प्रसिद्धानां वृत्तान्तानामर्थोपक्षेपकैरपि किं  
तावत्कालनिषाद्यत्वेनैव वर्णनीयम् ? आहोस्विदन्यरूपेणेत्याह वर्षादिति । यत् वस्तु वृत्तान्तः वर्षादूर्द्ध्वं  
वत्सराधिककालनियन्त्रतया पुराणादिषु प्रसिद्धम्, तत् अर्थोपक्षेपकैरपि वर्षादधोभवं वत्सरान्तकाल-  
निषाद्यतया वर्णनीयं स्यात् । एवञ्च सति वाञ्छितः संक्षेपः उपपद्यत इति भावः ।

(न) अङ्केति । मासकृतम् एकमासादिना नियन्त्रम्, वर्षं सञ्चितं संवत्सरपर्यन्तकालनियन्त्रं वापि  
इतिवृत्तम्, अङ्कस्य च्छेदे समाप्तौ अर्थोपक्षेपके इत्यर्थः कार्यं कविना रचयितव्यम् । तु किन्तु कदाचि-  
दङ्कच्छेदोऽपि तत्सर्वं मासकृतं वर्षं सञ्चितं वा इतिवृत्तम्, वर्षादूर्द्ध्वं न कर्त्तव्यं वत्सराधिककालनियन्त्रतया  
कविना न रचयितव्यम् ।

(प) एवञ्चेति । अधिककालव्यापितया पुराणादिषु, प्रसिद्धानामपि वृत्तान्तानां स्वल्पकालनियन्त्रतया  
वर्णनस्य महर्षिभरतादिस्मृतत्वे चेत्यर्थः । वर्षं वत्सरः, वर्षावयवो मासः, दिनयुग्मं दिवसद्वयम्, आदि-  
शब्दात् एकदिनादिकञ्च, तेषामेकतमेन यथासम्भवेन कविना सूचनीयाः ; किन्तु तथात्वेन मिथ्यात्वेऽपि न  
विरुद्धा नाटकादौ न दोषावहः ; स्यात्तद्वत्कालस्यापि नाटकादेर्जननोरञ्जनस्यैव मुख्योद्देश्यत्वात् नौरसांशानां  
संक्षेपवन्धनेनैव जननोरञ्जनसम्भवादिति भावः ।

(फ) दिनेति । यत् कार्यम् इतिवृत्तम्, दिनेनैव उपपद्यते एकेनापि समयेणैव, दिनेन नियन्त्रतया  
पुराणादिषु वर्ण्यते ; तदपि कार्यम्, अङ्कस्य च्छेदं समाप्तिं विधाय दिनस्य अवसाने शेषभागे नियन्त्रतया  
अर्थोपक्षेपकैर्वाच्यं कविना वक्तव्यम् । एवञ्च सति नौरसां संक्षेपः उपपद्यत इति भावः ।



के ते अर्थोपक्षेपका इत्याकाङ्क्षायामाह—

३६ । अर्थोपक्षेपकाः पञ्च विष्कम्भकप्रवेशकौ ।

चूलिकाङ्गावतारोऽथ स्यादङ्गमुखमित्यपि ॥ (ब)

३७ । वृत्तवर्त्तिष्यमाणानां कथांशानां निदर्शकः ।

संक्षिप्तार्थस्तु विष्कम्भ आदावङ्गस्य दर्शितः ॥

मध्येन मध्यमाभ्यां वा पात्राभ्यां सम्प्रयोजितः ।

शुद्धः स्यात् स तु सङ्कीर्णो नौचमध्यमकल्पितः ॥ (भ)

तत्र शुद्धो यथा—मालतीमाधवे स्मशाने कपालकुण्डला । सङ्कीर्णो यथा—रामाभिनन्दे क्षपणककापालिकौ (म) ।

अथ प्रवेशकः ।

३८ । प्रवेशकोऽनुदात्तोक्त्या नौचपात्रप्रयोजितः ।

अङ्गद्वयान्तर्विज्ञेयः शेषं विष्कम्भके यथा ॥ (य)

(ब) अर्थोपेति । अर्थान् सरसवृत्तान्तान् उपक्षिपन्ति उपस्थापयन्तीति अर्थोपक्षेपकाः । ते च पञ्च पञ्चप्रकाराः । यथा—विष्कम्भकः, प्रवेशकः, चूलिका, अङ्गावतारः, अङ्गमुखश्च ।

(भ) वृत्तेति । वृत्ता अतीताः वर्त्तिष्यमाणा भाविनश्च तेषाम्, कथांशानां वृत्तान्तभागानाम्, निदर्शकः प्रकाशकः, संक्षिप्तार्थः अङ्गपेक्षया स्वल्पप्रसारः, अङ्गस्य आदौ प्रथमे दर्शितः प्रयोजितो रूपकांशविशेषो विष्कम्भः स्यात् । विष्कम्भाति मध्यमभागपूरणेन पूर्वापरङ्गतवृत्तान्तमुपपादयतीति विष्कम्भः । स्तम्भधातोः कर्त्तरि वुष्प्रत्ययात् विष्कम्भकः, अचप्रत्ययाच्च विष्कम्भ इति नार्थवैषम्यम् । तत्र “आदावङ्गस्य दर्शितः” इत्यनेन प्रथमाङ्गेऽप्यस्य सम्भव इति सूचितम् ।

स च द्विविधः—शुद्धो मिश्रश्चेति । तत्र मध्येन शिचागौरवादिना वृत्तान्ते अप्रधानतया वा मध्यम-  
त्र्यौमुक्तेन एकेन पात्रेण तादृशार्थां मध्यमाभ्यां द्वाभ्यां पात्राभ्यां वाशब्दान्मध्यमैर्बहुभिः पात्रैर्वा सम्प्रयोजितो विष्कम्भकः शुद्धः स्यात् । नौचं शिचागौरवाद्यभावेन अधमम् उक्तप्रकारश्च मध्यमं ताभ्यामुभाभ्यामेव पात्राभ्यां कल्पितः प्रयोजितः स विष्कम्भकः सङ्कीर्णो मिश्रः स्यात् । एकजातीयपात्रप्रयोजितत्वेन शुद्धत्वं नौचमध्यम-  
तया विभिन्नजातीयपात्रप्रयोजितत्वेन च मिश्रत्वमित्यवधेयम् ।

(म) तत्रेति । कपालकुण्डला कपालकुण्डलारूपपात्रप्रयोजित इत्यर्थः । परमाप्येवम् ।

(य) प्रवेशक इति । अङ्गद्वयस्य अन्तर्मध्ये, अनुदात्तोक्ता संस्कृतेतरभाषया, नौचपात्रेति सामान्य-  
श्रवणादिकेन नौचपात्रेण द्वाभ्यां नौचपात्राभ्यां बहुभिर्नौचपात्रैर्वा प्रयोजितो रूपकांशविशेषः प्रवेशको विज्ञेयः ।



अङ्गद्वयस्यान्तरिति प्रथमाङ्गेऽस्य प्रतिषेधः । यथा—वेष्टामश्वत्यामाङ्गे  
राक्षसमिथुनम् (र) ।

अथ चूलिका ।

३६ । अन्तर्जवनिकासंस्थैः सूचनाऽर्थस्य चूलिका । (ल)

यथा वीरचरिते चतुर्थाङ्गस्यादौ—“(नेपथ्ये) भो भो वैमानिकाः !  
प्रवर्त्यन्तां रङ्गमङ्गलानि” इत्यादि, “रामेण परशुरामो जितः” इति नेपथ्ये  
पात्रैः सूचितम् (व) ।

अथ अङ्गावतारः ।

४० । अङ्गान्ते सूचितः पात्रैस्तदङ्गस्याविभागतः ।

यत्राङ्गेऽवतरत्ये प्रोऽङ्गावतार इति स्मृतः ॥ (श)

यथा—अभिज्ञाने पञ्चमाङ्गे पात्रैः सूचितः । षष्ठाङ्गस्तदङ्गस्याङ्ग-  
विशेष इवावतौर्णः (ष) ।

शेषमवशिष्टं विष्कम्भके यथा विष्कम्भकवद्भिन्नयम् । तथा च वृत्तवर्त्तिव्यमाणकथांशनिर्देशकत्वं संक्षिप्तार्थत्व-  
श्चैतदङ्गमवाप्यावश्यकमित्यर्थः । प्रवेशयति परवर्त्तिपात्रप्रवेशं सूचयतीति प्रवेशकः ।

(र) अङ्गेति । अस्य प्रवेशकस्य । प्रथमाङ्गात् पूर्वमङ्गान्तराभावेन अङ्गद्वयमध्यवर्त्तित्वासम्भवा-  
दिति भावः । वेषां वेणीसंस्कारनाटके, अश्वत्यामाङ्गे अश्वत्यामप्रधानद्वतीयाङ्गे ।

(ल) अन्तरिति । अन्तर्जवनिकासंस्थैस्तिरस्कारिण्या अन्तराले स्थितैः पात्रैः, अर्थस्य वृत्तान्तविशेषस्य  
सूचना चूलिका स्यात् । अत्र अन्तर्जवनिकासंस्थैरिति बहुवचनादेतत्सूचकानां सम्भाव्यमानानां सर्वेषामेव  
पात्राणां जवनिकान्तरालस्थितत्वं विवक्षितम् ; तेन शकुन्तलचतुर्थाङ्गविष्कम्भके जवनिकान्तरालस्थितेन  
दुर्वाससा शापसूचनेऽपि अनसूयामिव दाम्यां बहिःस्थिताभ्यामिवार्थं सूचनात्र चूलिकालक्षणातिव्याप्तिः । वृत्तान्त-  
विशेषस्य शेषे स्थितत्वादियं चूलिका चूडासूक्ष्मा ।

(व) यथेति । वैमानिका विमानचारिणः । रङ्गमङ्गलानि अभिनयादिमहोत्सवाः ।

(श) अङ्गेति । अङ्गान्त्यस्य कस्यचिदङ्गस्य अवसाने पात्रैः यवेत्यव्ययं य इत्यर्थः अङ्गः सूचितः  
प्रयोजितः, तस्य अङ्गस्य अविभागतः अविभक्तत्वेन अङ्गभावेनेत्यर्थः अङ्गः अङ्गान्तरम् अवतरति आविर्भवति,  
एष स अङ्गावतार इति श्रुतः । एतद्वाक्यान्तमेव हृत्पुदाहरणानुसारं व्याख्यानान्तरं हेयम् । अङ्गाभावेन  
अङ्गः अङ्गान्तरम् अवतरत्यभिन्नित्यङ्गावतारः । अस्य च संक्षिप्तार्थत्वमित्यसौ नास्तीति बोध्यम् ।

(ष) यथेति । अभिज्ञाने अभिज्ञानशकुन्तलनाटके, पञ्चमाङ्गे पञ्चमाङ्गान्ते । तदङ्गस्य अङ्गावतार-  
त्वेन विवक्षितस्य प्रसिद्धस्य वा अङ्गविशेष इवेति । तदवृत्तान्तोपजीवित्वादिति भावः ।



अथ अङ्गमुखम् ।

४१ । यत्र स्यादङ्ग एकस्मिन्नङ्गानां सूचनाऽखिला ।

तदङ्गमुखमित्याहुर्वीजार्थख्यापकञ्च तत् ॥ (स)

यथा—मालतीमाधवे प्रथमाङ्गादौ कामन्दक्यवलोकिते भूरिवसुप्रभृतीनां भाविभूमिकानां परिचितकथाप्रबन्धस्य च प्रसङ्गात् सन्निवेशं सूचितवत्यौ (ह) ।

४२ । अङ्गान्तपात्रैर्वाङ्गास्यं छिन्नाङ्गस्यार्थसूचनात् । (ज)

अङ्गान्तपात्रैरङ्गान्ते प्रविष्टैः पात्रैः । यथा—वीरचरिते द्वितीयाङ्गान्ते—“(प्रविश्य) सुमन्तः । भगवन्तौ वशिष्ठविश्वामित्रौ भवतः सभाग्वा-  
नाह्वयतः । इतरे—क भगवन्तौ ? । सुमन्तः—महाराजदशरथस्यान्तिके ।  
इतरे—तत्तत्रैव गच्छामः ।” इत्यङ्गपरिसमाप्तौ “ततः प्रविश्यन्तु पविष्टा  
वशिष्ठविश्वामित्रपरशुरामाः” इत्यत्र पूर्वाङ्गान्त एव प्रविष्टेन सुमन्तपात्रेण  
शतानन्दजनककथाविच्छेदे उत्तराङ्गमुखसूचनादङ्गास्यमिति ।

एतच्च धनिकमतानुसारेणोक्तम् । अन्ये तु “अङ्गावतारेणैवेदं गतार्थम्”  
इत्याहुः (क) ।

(स) यत्रेति । यत्र, एकस्मिन्नङ्गे अङ्गानाम् अखिला सूचना अखिलानामङ्गानां सूचना स्यादित्यर्थः, आलङ्कारिकास्तत् ‘अङ्गमुखम्’ इत्याहुः ; तच्च बीजार्थस्य वक्ष्यमाणार्थप्रकृतिविशेषस्य ख्यापकं सूचकं भवेत् । सर्वेषामङ्गानां विषयसूचनद्वारा मुखं तेषामाद्यमित्यङ्गमुखम् ।

(ह) यथेति । प्रथमाङ्गस्य आदौ पूर्वम् । भाविन्यो भूमिकास्तत्तद्वैश्रचना येषां तेषाम् । परिचित-  
कथाप्रबन्धस्य समस्ताङ्गसंक्षिप्तवृत्तान्तसमूहस्य । मालतीमाधवपुस्तकविशेषे तु तस्य विष्णुशक्त्या दृश्यते ।

(ज) लक्ष्यविशेषव्यापनार्थं धनिकमतेनाङ्गमुखलक्षणमाह अङ्गान्तेति । अङ्गान्तपात्रैरङ्गान्ते प्रविष्टैः  
पात्रविशेषैः, छिन्नस्य विभक्तस्य परवर्तिनः अङ्गस्य अर्थसूचनात् विषयप्रकाशाद्वा अङ्गास्यम् अङ्गमुखं भवेत् ।  
एतन्मतेऽपि भाविनीऽङ्गस्य अर्थसूचनद्वारा मुखमाद्यमित्यङ्गमुखमिति व्युत्पत्तिः ।

(क) अन्ये इति । अङ्गावतारेणैव अङ्गावतारलक्षणैर्नैव, इदम् उदाहृतवीरचरितस्थानम्, गतार्थं  
प्राप्तविषयम् । तथा आङ्गावतारलक्षणव्यापनादिदमङ्गावतार एवेति न पुनरेतदर्थमङ्गमुखलक्षणान्तरमावश्यक-  
मिति तेषामाशयः । दर्पणकारमते तु विभिन्नप्रकारमङ्गमुखमेवेदम्, धनिकसम्मतलक्षणेनैवात्र तदनिराकरणा-  
च्चैत्यवधेयम् ।



४३ । अपेक्षितं परित्यज्य नीरसं वस्तु विस्तरम् ॥

यदा सन्दर्शयेच्छेषमामुखानन्तरं तदा ।

कार्थ्यो विष्कम्भको नाय्ये आमुखाक्षिप्तपात्रकः ॥ (ख)

यथा—रत्नावल्यां यौगन्धरायणप्रयोजितः ।

४४ । यदा तु सरसं वस्तु मूलादेव प्रवर्तते ।

आदावेव तदाङ्गः स्यादामुखाक्षेपसंश्रयः ॥ (ग)

यथा—शाकुन्तले ।

४५ । विष्कम्भकाद्यैरपि नो वधो वाच्योऽधिकारिणः ।

अन्योन्येन तिरोधानं न कुर्याद्रसवस्तुनोः ॥ (घ)

रसः शृङ्गारादिः । यदुक्तं ध्वनिकेन—

“न चाति रसतो वस्तु दूरं विच्छिन्नतां नयेत् ।

रसं वा न तिरोदध्यात् वक्ष्यलङ्कारलक्षणैः ॥” (ङ)

(ख) अपेक्षितमिति । यदा अपेक्षितम् एकवृत्तान्तगतत्वेनावश्यमाकाङ्क्षितम्, नीरसम् उद्देश्यरस-  
विहीनम्, विस्तरं वस्तु दीर्घं तद्वृत्तान्तभागम्, परित्यज्य कविः शेषः सरसं तद्वृत्तान्तावशिष्टांशम्, सन्दर्शयेत्  
सन्दर्शयितुमिच्छेत् रचयितुमिच्छेदित्यर्थः, तदा तेन कविना आमुखानन्तरं प्रस्तावनारचनायाः परम्  
आमुखेन तथा प्रस्तावनया आक्षिप्तम् आनीतं सूचितं पात्रं यस्य स तादृशो विष्कम्भकः नाय्ये स्वरचयितव्य-  
रूपके कार्थ्यो रचयितव्यः । विष्कम्भक इति प्रवेशकादिरप्युपलक्षणम् ।

(ग) यदेति । यदा तु मूलादेव प्रथमावधौ व सरसं वस्तु वृत्तान्तः प्रवर्तते, तदा आमुखेन प्रस्तावनया  
य आक्षेपः पात्रप्रवेशसूचनं तं संश्रयति अवलम्बत इति स तादृशः अङ्गः आदावेव कविना रचयितव्यः  
स्यात् । न तत्र प्रथमं विष्कम्भकरचनाप्रयोजनमित्याशयः ।

(घ) विष्कम्भकैति । विष्कम्भकाद्यैरपि अधिकारिणः प्रधानफलभागिनो नायकादेर्वधो न वाच्यः  
कविना न वक्तव्यः । अपिशब्दादङ्गैस्तु न वाच्य एवेति सूचितम् । उभयत्रापि रसविच्छेदहेतुत्वादिति भावः ।  
तथा अन्योन्येन परस्परद्वारा रसवस्तुनोः उद्देश्यरसवृत्तान्तयोः तिरोधानं व्यवधानं कविर्न कुर्यात् । तथा  
च रसमुद्दीप्य केवलं वृत्तान्तं न वर्णयेत् न वा वृत्तान्तमवर्णयित्वा एकविषय एव केवलं रसमुद्दीपयेत्,  
अपि तु रससंश्लिष्टमेव क्रमिकं वृत्तान्तं वर्णयेदिति सरलार्थः ।

(ङ) न चेति । वस्तु वृत्तान्तम्, रसतो रससम्पर्कात् अतिदूरं विच्छिन्नतां व्यवहितत्वं न च नैव  
नयेत् कविः प्रापयेत् । अतिशब्दात् प्रयोजनविशेषवशेन तु किञ्चिद्दूरं नेतुमर्हतीति भावः । वक्ष्यलङ्कार-  
लक्षणं वृत्तान्तवर्चनावरणं नावधानमस्ति चेन्न तं रसं तिरोदध्यात् तदासादृशप्रतिबन्धं जनयेदित्यर्थः ।



४६ । वीजं विन्दुः पताका च प्रकरो कार्यमेव च ।

अर्थप्रकृतयः पञ्च ज्ञात्वा योज्या यथाविधि ॥ (च)

अर्थप्रकृतयः प्रयोजनसिद्धिहेतवः ।

तत्र वीजम् ।

४७ । अल्पमात्रं समुद्दिष्टं बहुधा यद्विसर्पति ।

फलस्य प्रथमो हेतुर्वीजं तदभिधीयते ॥ (छ)

यथा—रत्नावल्यां वत्सराजस्य रत्नावलोप्राप्तिहेतुर्देवानुकूल्यलालितो  
योगन्धरायणव्यापारः । यथा वा वेण्यां द्वीपदीकेशसंयमनहेतुर्भीमसेन-  
क्रोधोपचितो युधिष्ठिरोत्साहः (ज) ।

४८ । अवान्तरार्थविच्छेदे विन्दुरच्छेदकारणम् । (झ)

यथा—रत्नावल्यामनङ्गपूजापरिसमाप्तौ कथार्थविच्छेदे सति “उदयन-  
स्येन्दोरिवोद्दीक्षते” इति सागरिका श्रुत्वा “(सहर्षम्) कथं एसो सो उदअण-  
णरिंदो” इत्यादिरवान्तरार्थहेतुः (ज) ।

(च) “नाटकं ख्यातवत्तं स्यात् पञ्चसन्धिसमन्वितम्” इति प्रागुद्दिष्टसन्धिनिरूपणाय तद्व्यवस्थाप्रकटी-  
राह—वीजमिति । प्रक्रियते प्रयोजनं साध्यते अभिरिति प्रकृतयः कारणानि । तथा च वीजम्, विन्दुः,  
पताका, प्रकटी, कार्येष्ट—एताः पञ्च अर्थस्य मूलप्रयोजनस्य प्रकृतयः सिद्धिहेतवः ज्ञात्वा यथाविधि आलङ्कारि-  
काणां विधानमनतिक्रम्य योज्याः कविना दृश्यकार्ये सन्निवेश्याः ।

(छ) अर्थेति । यत् अल्पमात्रं समुद्दिष्टं प्रथममङ्कुरितत्वमात्रेण प्रदर्शितं सत् बहुधा विसर्पति  
क्रमिकसङ्कारिकारणसम्यक्केण नानाविधावान्तरकार्यसाधनपुरःसरं क्रमशी विसारं गच्छति, तथा फलस्य  
नायकसुखोद्देश्यस्य प्रथमो हेतुः प्रधानं कारणम्, तत् वीजम् अभिधीयते ।

(ज) यथेति । रत्नावलोप्राप्तिः फलं तस्य हेतुः । देवानुकूल्येन लालितः सम्पादितः । द्वीपद्याः  
केशसंयमनं फलं तस्य हेतुः । भीमसेनस्य क्रोधेन उपचितोत्पादितः ।

(झ) अर्थेति । अवान्तरार्थस्य समयवृत्तान्तकभागस्य विच्छेदे समाप्तत्वेन विरामे प्राप्ते अच्छेद-  
कारणं परवर्तिवृत्तान्तभागाकाङ्क्षोत्पादनेन अविरामहेतुर्थः स विन्दुः ।

(ञ) यथेति । कथार्थस्य तद्वृत्तान्तभागस्य विच्छेदे समाप्तत्वेन विरामे प्राप्ते सति ।

“अस्तापास्तसमस्तभासि नभसः पारं प्रयाते रवौ आस्थानीं समवे समं वृषजने सायन्तनः सम्पतन् ।  
सम्प्रत्येष सरोरुह्यदुतिमुषः पादांस्तवासेवितुं ग्रीत्युत्कर्षं कृती दृशामुदयनस्येन्दोरिवोद्दीक्षते ॥”

इति श्रीकसमुदायः ।



४६ । व्यापि प्रासङ्गिकं वृत्तं पताकैत्यभिधीयते ॥ (ट)

यथा—रामचरिते सुग्रीवादेः, वेष्टां भौमादेः, शाकुन्तले विदूषकस्य चरितम् ।

५० । पताका नायकस्य स्यान्न स्वकीयफलान्तरम् ।

गर्भे सन्धौ विमर्षे वा निर्वाहस्तस्य जायते ॥ (ठ)

यथा—सुग्रीवादे राज्यप्राप्त्यादिः (ड) । यत्तु मुनिनोक्तम्—

“आगर्भादाविमर्षाद्वा पताका विनिवर्त्तते ।” इति (ड) ।

तत्र—“पताकेति । पताका नायकफलम्, निर्वाहपर्यन्तमपि पताकायाः प्रवृत्तिदर्शनात्” इति व्याख्यातमभिनवगुप्तपादैः (ण) ।

“कथमेव स उदयनवरैन्द्रः” इति संस्कृतानुवादः । अत्रान्वयस्य तन्नाटिकागतवृत्तान्तभागान्तरस्य हेतुः, वत्सराजं प्रति सागरिकाया अनुरागज्ञापनेन तद्वृत्तान्तभागान्तराकाङ्क्षीतपादनादिति भावः ।

(ट) व्यापीति । व्यापि उपसंहारपर्यन्तस्यापि, प्रासङ्गिकं प्रसङ्गतं उपस्थितम्, वृत्तं वृत्तान्तः पताका इत्यभिधीयते ।

(ड) उक्तपताकाया निर्वाहसन्धिपर्यन्तमपि व्यापित्वं प्रतिपादयितुमाह पताकेति । यस्य वृत्तान्तः पताकेत्युच्यते स पताकानायकः सुग्रीवभीमसेनादिः । तथा च व्यापीत्याद्युक्तप्रकारं पताका, नायकस्य तत्पताकानायकस्य सुग्रीवभीमसेनादेः, स्वकीयफलान्तरं निजप्रयोजनविशेषरूपं न स्यात्, अपि तु प्रकृतयन्त्र-नायकस्य रामगुण्डिकादेः फलसाधिका स्यादित्यर्थः । एवञ्च तस्याः प्रासङ्गिकत्वमपि सङ्गच्छत इति भावः । ननु कथं स्वकीयफलान्तरं न स्यादित्याह गर्भं इति । येन हि गर्भे विमर्षे वा सन्धौ तस्य पताकानायक-स्वकीयफलस्य निर्वाहः समाप्तिर्जायते । तथा च निर्वाहपर्यन्तस्यायिनः प्रकृतनायकफलस्य साधकत्वात् पताकयापि निर्वाहपर्यन्तं स्यात्तव्यमेव ; तेन तस्याः स्वनायकफलविशेषरूपत्वे तत्फलस्य गर्भसन्धौ विमर्ष-सन्धौ वा सर्ववादिषिद्धा समाप्तिर्नोपपद्यत इत्याशयः । एतेनोक्तप्रकारपताकाया निर्वाहपर्यन्तमपि व्यापित्वं प्रतिपादितमिति द्रष्टव्यम् ।

(ड) पताकानायकस्वकीयफलस्य प्रकृतनायकचरितमध्यभागत्वमेव गर्भसन्धौ विमर्षसन्धौ वा समाप्तत्वं दर्शयितुमाह यथेति । तथा च पताकानायकस्य सुग्रीवस्य बालिराज्यप्राप्तिरूपं स्वकीयफलं रामचरितमध्य-भाग एव समाप्तम्, अथ च तस्यैव सुग्रीवस्य चरितं रामचरितफलभूतसीतोद्धारपर्यन्तमपि तिष्ठतीति सुग्रीव-चरितं रामचरिते पताकेति भावः ।

(ठ) ननु पताकाया निर्वाहपर्यन्तस्यापि मङ्गलिभरतीति तस्या गर्भविमर्षसन्धिमध्य एव समाप्तत्वं कथमुपपद्यत इत्याह यत्किञ्चित् । मुनिना नाट्याचार्येण भरतेन । गर्भात् वा गर्भसन्धिसमाप्तेः पूर्वं विमर्षात् वा विमर्षसन्धिसमाप्तेः पूर्वं वा पताका विनिवर्त्तते समाप्तिं गच्छति । एतेन गन्धर्वकृतस्य मङ्गलिभरतेन सङ्ग विरोधी द्रष्टव्यः ।



५१ । प्रासङ्गिकं प्रदेशस्थं चरितं प्रकरो मता । (त)

यथा—कुलपत्यङ्गे रावणस्य जटायुसंवादः ।

५२ । प्रकरो नायकस्य स्यान्न स्वकीयं फलान्तरम् ॥ (य)

५३ । अपेक्षितन्तु यत्साध्यमारम्भो यन्निबन्धनः ।

समापनन्तु यत्सिद्धौ तत् कार्य्यमिति सम्मतम् ॥ (द)

यथा—रामचरिते रावणवधः ।

५४ । अवस्थाः पञ्च कार्य्यस्य प्रारम्भस्य फलार्थिभिः ।

आरम्भ-यत्न-प्राप्ताशा-नियताप्ति-फलागमाः ॥ (ध)

तत्र—

५५ । भवेदारम्भ औत्सुक्यं यन्मुख्यफलसिद्धये । (न)

यथा रत्नावल्याम्—रत्नावल्यन्तःपुरनिवेशार्थं यौगन्धरायणस्यौत्सुक्यम् ।

एवं नायकनायिकादीनामप्यौत्सुक्यमाकरेषु बोद्धव्यम् ।

(ग) उक्तकारिकाईस्य अभिनवगुप्तपादव्याख्यानमुदाहृत्यैव तद्दिरोषं परिहरति तत्रेति । तत्र मुख्यं त्ते, पताकेति पताकापदम्, पताकानायकफलं पताकानायकस्य सुखीवादेः स्वकीयराज्यप्राप्तादिरूप-फलपरम्; निर्वहणपर्यन्तमपि उपसंहारसन्धिपर्यन्तमपि पताकायाः प्रवृत्तेः स्थायित्वस्य दर्शनात् । एतेनाभिनवगुप्तपादमतेऽपि पताकाया उपसंहारपर्यन्तमपि स्थायित्वमिति दर्शितम् ।

(त) प्रासङ्गिकमिति । प्रासङ्गिकं नायकचरिते प्रसङ्गत उपस्थितम्, प्रदेशस्थं एकदेशमात्रे स्थितं चरितं वृत्तान्तः प्रकरो मता । प्रासङ्गिकवृत्तान्तस्य बहुदेशवृत्तित्वे पताकालम् एकदेशवृत्तित्वे तु प्रकरोत्वमिति भेदः । प्रकरोति नायकचरितस्य प्रकर्षं जनयतीति प्रकरो अर्थप्रकृतिः ।

(य) प्रकरोति । प्रकरो, नायकस्य तत्प्रकरोनायकस्य जटायुप्रभृतेः स्वकीयं फलान्तरं निजप्रयोजन-विशेषरूपं न स्यात्; अपि तु तत्तदंशे नायकफलसाधिकैव स्यादिति पूर्ववदेवार्थः ।

(द) अपेक्षितमिति । यत् अपेक्षितं कर्तुं माकाङ्क्षितम्, यत् साध्यं स्वशक्त्या शक्यम्, यन्निबन्धनी यदुद्देश्यकः, आरम्भः प्रथमप्रवृत्तिः, यस्य च सिद्धौ समापनम् उपायसंयुक्तं, तत्कार्य्यम् इति सम्मतम् ।

(ध) अवस्था इति । आरम्भः, यत्नः, प्राप्ताशा, नियताप्तिः, फलागमः—एताः पञ्च फलार्थिभिरुद्देश्य-सिद्धिलिप्सुभिः प्रारम्भस्य कार्य्यस्य अवस्थाः सम्भवन्ति ।

(न) भवेदिति । मुख्यफलस्य नायकप्रधानोद्देशस्य सिद्धये यत् औत्सुक्यं नायकादीनां कस्यापि पात्रस्य प्रवृत्तिश्चा स आरम्भो भवेत् ।



५६ । प्रयत्नस्तु फलावाप्तौ व्यापारोऽतित्वरान्वितः ॥ (प)

यथा रत्नावल्याम्—“तह वि ण अत्थि अस्सो दं सणोवाओत्ति जधा तधा आलिहिअ जधा समोहिदं करइस्सं ।” इत्यादिना प्रतिपादितो रत्नावल्या-  
चित्रलेखनादिर्वत्सराजसङ्गमोपायः । यथा च रामचरिते समुद्रबन्ध-  
नादिः (फ) ।

५७ । उपायापायशङ्काभ्यां प्राप्त्याशा प्राप्तिः सम्भवः । (ब)

यथा—रत्नावल्यां तृतीयेऽङ्के वेशपरिवर्त्तनाभिसरणादेः सङ्गमोपाया-  
वासवदत्तालक्षणापायशङ्कया च अनिर्द्धारितैकान्तसङ्गमरूपफलप्राप्ति-  
प्रत्याशा (१) । एवमन्यत्र (भ) ।

५८ । अपायाभावतः प्राप्तिर्नियतामिस्तु निश्चिता ॥ (म)

अपायाभावान्निर्द्धारितैकान्तफलप्राप्तिर्नियतामिः । यथा रत्नावल्यां  
राजा—“देवीप्रसादनं त्यक्त्वा नान्यमत्रोपायं पश्यामि” इति देवोलक्षणा-  
पायस्य प्रसादनेन निवारणान्नियतफलप्राप्तिः सूचिता (य) ।

५९ । सावस्थ्या फलयोगः स्यादयः समग्रफलोदयः । (र)

(प) प्रयत्न इति । फलावाप्तौ नायकस्य नायिकाया वा मुख्यफललाभविषये अतित्वरान्वितो व्यापारः  
पावमानस्य आग्रहः प्रयत्नो भवेत् । तुशब्द आरम्भेदयोतनाशः ।

(फ) यथेति । “तथापि नास्ति अन्यो दर्शनोपाय इति यथा तथा आलिख्य यथासमीहितं करिष्यामि ।”  
इति संस्कृतानुवादः । आलिख्य वत्सराजप्रतिकृतिं चित्रयित्वा । यथासमीहितं प्राक्चिन्तितानुरूपम् ।  
चित्रलेखनादिर्वत्सराजप्रतिकृतिचित्रणादिः ।

(ब) उपायेति । उपायः फलसिद्धेः कारणसङ्गावयव अपायशङ्का तत्फलसिद्धेर्विघ्नाशङ्का च ताभ्याम्,  
प्राप्तिसम्भवः फलसिद्धेः पाक्षिकी सम्भावना प्राप्त्याशा भवेत् ।

(म) यथेति । वासवदत्तालक्षणापायशङ्कया वासवदत्तास्वरूपप्रतिवन्धकाशङ्कया । अनिर्द्धारिता अनिश्चिता  
संशयिता या एकान्ते रहसि वत्सराजसङ्गमरूपफलस्य प्राप्तिस्तस्याः प्रत्याशा । अन्यवाक्ये वमूह्यमित्यर्थः ।  
यथा मम वङ्गीयप्रतापनाटके स्वयलोपचयात् दिल्लीशप्रतिवन्धकत्वाच्च संशयिता राजत्वप्राप्तिप्रत्याशा ।

(न) अपायेति । अपायस्य विघ्नस्य अभावतो विधुमत्वात् निश्चिता प्राप्तिर्निर्द्धारिता फलप्राप्तिस्तु  
नियतामिर्भवेत् ।

(य) यथेति । इति अनया उक्त्या । देवीलक्षणापायस्य वासवदत्तारूपविघ्नस्य ।

(१) फलप्राप्तिः प्रत्याशा इति कुत्रचित् पाठः ।



यथा रत्नावल्याम्—रत्नावलोलाभश्चक्रवर्त्ति त्वलक्षणफलान्तरलाभसहितः ।  
एवमन्यत्र (ल) ।

६० । यथासंख्यमवस्थाभिराभिर्योगात् पञ्चभिः ॥

पञ्चधैवेतिवृत्तस्य भागाः स्युः पञ्च सन्धयः । (व)

तल्लक्षणमाह—

६१ । अन्तरैकार्थसम्बन्धः सन्धिरेकान्वये सति ॥ (श)

एकेन प्रयोजनेनान्वितानां कथांशानामवान्तरैकप्रयोजनसम्बन्धः  
सन्धिः (ष) ।

तन्नेदानाह—

६२ । मुखं प्रतिमुखं गर्भौ विमर्ष उपसंहृतिः ।

इति पञ्चास्य भेदाः स्युः क्रमाल्लक्षणमुच्यते ॥ (स)

यथोद्देशं लक्षणमाह—(ह)

(र) सेति । यः समयाणां सर्वेषां फलानाम् उदय उत्पत्तिः, सा फलयोगः फलागमो नाम अवस्था स्यात् ।

(ल) यथेति । चक्रवर्त्तिलक्षणं सामान्यरूपं यत् फलान्तरं तस्य लामिन सहितः । अन्यत्राप्येव-  
मूह्यमित्यर्थः । यथा—शाकुन्तले सर्वदमनाख्यपुत्रलाभसहितः शकुन्तलाज्ञाभः ।

(व) यथेति । आभिः पूर्वोक्ताभिः पञ्चभिरवस्थाभिर्यथासंख्यं योगात् इतिवृत्तस्य रूपकौयवृत्तान्तस्य  
पञ्चधैव पञ्चविधा एव भागाः अंशाः पञ्च सन्धयः स्युः ।

(श) अन्तरैकेति । एकस्य मुख्यप्रयोजनस्य अन्ये घटकलसम्बन्धे सति, अन्तरैकार्थसम्बन्धः  
अवान्तरैकप्रयोजनसत्तासम्बन्धः सन्धिः । यथा—मालतीमाधवे प्रथमाद्वाद्वितीयाद्द्विसमाप्तिं यावदेको मुखनामा  
सन्धिः । तत्र हि मालतीमाधवयोर्विवाहकपमुख्यप्रयोजनं प्रति तयोः परस्परानुराग एव घटक इति मुख्य-  
प्रयोजनघटकलसम्बन्धसहायः, तदुभयानुरागरूपेकावान्तरप्रयोजनसत्तासम्बन्धसहायत्वनुसन्धेयम् । अत्र  
अन्तरैकार्थसम्बन्धः सन्धिरितिमात्रोक्तौ मूलवृत्तान्तसूचनरूपावान्तरैकप्रयोजनसत्तासम्बन्धात् सर्वत्र प्रस्तावनाया-  
मतिव्याप्तिः स्यादत उक्तम्—“एकान्वये सति” इति ।

(ष) एकेनेति । एकेन प्रयोजनेन मुख्यफलवृत्तान्तेन, अन्वितानां घटकलसम्बन्धेन सम्बन्धानाम्,  
कथांशानां वृत्तान्तभागानाम्, अवान्तरैकप्रयोजनसम्बन्धः रूपकौयवृत्तकृतिद्विकप्रयोजनसत्तासम्बन्धः ।

(स) मुखमिति । अस्य सन्धेः । पञ्च भेदाः प्रकाराः ।

(ह) यथेति । नामकौत्तनमुद्देशः, तमनतिक्रम्येति यथोद्देशम्, “मुखं प्रतिमुखं गर्भः” इत्यादि-



६३ । यत्र बीजसमुत्पत्तिर्नानार्थरससम्भवा ।

प्रारम्भेण समायुक्ता तन्मुखं परिकीर्त्तितम् ॥ (ज)

यथा—रत्नावल्यां प्रथमेऽङ्के ।

६४ । फलप्रधानोपायस्य मुखसन्निवेशिनः ।

लक्ष्यालक्ष्य द्वोद्भेदो यत्र प्रतिमुखञ्च तत् ॥ (क)

यथा—रत्नावल्यां द्वितीयेऽङ्के वत्सराजसागरिकासमागमहेतोरनुराग-  
बीजस्य प्रथमाङ्कोपचितस्य सुसङ्गताविदूषकाभ्यां ज्ञायमानतया किञ्चि-  
ल्लक्ष्यस्य वासवदत्तया चित्रफलकवृत्तान्तेन किञ्चिदुन्नीयमानस्योद्देशरूप  
उद्भेदः (ख) ।

६५ । फलप्रधानोपायस्य प्रागुद्भिन्नस्य किञ्चन ।

गर्भी यत्र समुद्भेदो ज्ञासान्वेषणवान् मुहुः ॥ (ग)

फलस्य गर्भीकरणादुगर्भः । यथा—रत्नावल्यां द्वितीयेऽङ्के “सुसङ्गता—  
“सहि ! अदक्लिषा दाणिं सि तुमं, जा एवं भट्टिणा हत्येण गहिदावि  
कीवं ण मुञ्चसि” इत्यादौ समुद्भेदः । पुनर्वासवदत्ताप्रवेशे ज्ञासः । तृतीये-  
ऽङ्के “तद्दार्त्तान्वेषणाय गतः कथं चिरयति वसन्तकः” इत्यन्वेषणम् ।

(घ) यवेति । यत्र सन्धौ, नाना बहुविधैः अर्थैर्बृत्तान्तेः रसैः शृङ्गारादिभिष्य सम्भवः सन्धौ यस्याः  
सा, तथा प्रारम्भेण प्रागुक्तलक्षणया आरम्भनामावस्थया समायुक्ता, बीजस्य प्रागुक्तलक्षणस्य समुत्पत्तिर्भवति,  
तत् मुखं मुखसन्धिः परिकीर्त्तितम् ।

(क) फलेति । यत्र सन्धौ, मुखसन्धौ निविशते उत्पत्त्या प्रवर्त्तत इति तस्य, फलस्य मुख्यप्रयोजनस्य  
यः प्रधानोपायो मुख्यहेतुस्तस्य, लक्ष्यालक्ष्य ईषद्विज्ञेय इव उद्भेदः प्रकाशो भवति ; तत् प्रतिमुखं प्रतिमुख-  
नामा सन्धिः ।

(ख) यथेति । वत्सराजसागरिकथोः समागमः सङ्गमरूपं मुख्यप्रयोजनं तस्य हेतोः प्रधानोपाय-  
भूतस्य, अनुरागकथोः परस्परसक्तिरेव बीजं तस्य, प्रथमाङ्के उपचितस्य कविना उपन्यस्तस्य । उन्नीयमानस्य  
अनुमीयमानस्य । उद्देशरूपः प्रकाशस्वरूपः ।

(ग) फलेति । प्राक् पूर्वसन्धिद्वये किञ्चन उद्भिन्नस्य किञ्चित्प्रकाशं प्राप्तस्य, फलप्रधानोपायस्य  
मुख्यप्रयोजनं प्रति प्रधानसाधनस्य, यत्र सन्धौ, मुहुः पुनः पुनः ज्ञासान्वेषणवान् क्षीणभावानुसन्धानवान्  
समुद्भेदः प्रकाशो भवति ज्ञासः अन्वेषणं प्रकाशश्च भवतीत्यर्थः स गर्भो गर्भनामा सन्धिः ।



“विदू—ही ही भो ! कौसम्बीरज्जलश्रेण वि ण तादिसो पिअवअस्सस्स परि-  
तोसो, जादिसो मम सआसादो पिअवअणं सुणिअ भविस्सदि” इत्यादौ  
उद्भेदः । पुनरपि वासवदत्ताप्रत्यभिज्ञानात् ज्ञासः । सागरिकायाः सङ्केत-  
स्थानागमने अन्वेषणम् । पुनर्लतापाशकरणे उद्भेदः (घ) ।

अथ विमर्षः ।

६६ । यत्र मुख्यफलोपाय उद्भिन्नो गर्भतोऽधिकः ।

शापाद्यैः सान्तरायश्च स विमर्ष इति स्मृतः ॥ (ङ)

यथा—शकुन्तले चतुर्थाङ्कादौ “अनसूया—पिअंवदे ! जइ वि गान्ध-  
र्वेण विवाहेण णिव्वुत्तकल्लाणा पिअसहो सउन्तला, तह वि अण्णुखवभत्ति-  
भाइणो सम्बुत्तेत्ति णिव्वुदं मे हिअअं, तह वि एत्तिअं चिन्तणिज्ज”  
इत्यत आरभ्य सप्तमाङ्कोपक्षिप्तात् शकुन्तलाप्रत्यभिज्ञानात् प्रागर्थसञ्चयः  
शकुन्तलाविस्मरणरूपविघ्नालिङ्गितः (च)

६७ । वीजवन्तो मुखाद्यर्था विप्रकीर्णा यथायथम् ।

एकार्थमुपनीयन्ते यत्र निर्वहणं हि तत् ॥ (छ)

(घ) गर्भशब्दस्यान्वर्थमाह फलस्येति । फलस्य मुख्यप्रयोजनस्य गर्भोत्पत्त्यादभ्यन्तरीकरणत्वात् । “सखि !  
अदक्षिणा इदानीमसि त्वम्, या एव भवति हस्तेन गृहीतापि कोपं न मुञ्चसि ।” इति संस्कृतानुवादः ।  
समुद्भेदः प्रकाशः अनुरागस्येति शेषः । “ही ही भो ! कौशम्बीराज्यलामेनापि न तादृशः प्रियवयस्यस्य  
परितोषः, यादृशो मम सकाशात् प्रियवचनं श्रुत्वा भविष्यति ।” इति संस्कृतानुवादः ।

(ङ) यत्रेति । यत्र सन्धौ मुख्यफलस्य प्रधानप्रयोजनस्य उपायो हेतुः, गर्भतो गर्भसम्प्रेषणा  
अधिक उद्भिन्नः प्रकाशितो भवति, अथ च शापाद्यैः आद्यशब्दादिपक्षगतवाधादिभिश्च सान्तरायी आह्वयमानो  
भवति ; स विमर्षो विमर्षनामा सम्यिरिति श्रुतः, विवृण्वते पाद्वैः कर्त्तव्यं विविच्यते अस्मिन्निति व्युत्पत्तेः ।

(च) यथेति । “प्रियंवदे ! यद्यपि गान्धर्वेण विवाहेन निर्भक्तकल्याणा प्रियसखी शकुन्तला, तथापि  
अनुरूपममृभागिनी संवृत्तेति निर्भक्तं मे हृदयम्, तथापि एतावच्चिन्तनीयम् ।” इति संस्कृतानुवादः । सप्तमाङ्के  
उपक्षिप्तात् कविना उपन्यस्तात् । अर्थसञ्चयो व्यापारसमूहः शकुन्तलाविस्मरणरूपेण विघ्नेन अलिङ्गितः संसृष्टः ।

(छ) वीजेति । यथायथं यथानियमं विप्रकीर्णः कविना यथास्थानमुपनिबद्धः, वीजवन्तः प्रागुक्त-  
लक्षणवीजार्थशालिनः, मुखादीनां चतुर्णां सन्धीनामर्था विषयाः, यत्र सन्धौ, एकार्थं केवलमुख्यफलनिमित्तम्  
उपनीयन्ते केवलमुख्यप्रयोजनसाधनोपकरणभावः कविनैव प्राप्यन्ते, तत् हि निर्वहणम् उपसंहारसम्भिः  
निर्वहति मुख्यफलं सम्पद्यते अस्मिन्निति व्युत्पत्तेः । निर्वहणम् उपसंहार उपसंहारितिरिति च नार्थान्तरम् ।



यथा वेण्याम्—“कच्च की—(उपसृत्य सङ्घर्षम्) महाराज ! वक्ष्ये ।  
अयं खलु भीमसेनो दुर्योधनक्षतजारुणीकृतसर्वशरीरो दुर्लभ्यव्यक्तिः”  
इत्यादिना द्रौपदीकेशसंयमनादिमुखसम्बन्धादिवीजानां निजनिजस्थानोप-  
चिन्तानामेकार्थयोजनम् (ज) ।

यथा वा शाकुन्तले सप्तमाङ्के शकुन्तलाभिज्ञानादुत्तरोऽर्थराशिः (झ) ।  
एषामङ्गान्याह—(ञ)

६८ । उपक्षेपः परिकरः परिन्यासो विलोभनम् ।

✓ युक्तिः प्राप्तिः समाधानं विधानं परिभावना ॥

उद्धेदः करणं भेद एतान्यङ्गानि वै मुखे । (ट)

यथोद्देशं लक्षणमाह—

६९ । काव्यार्थस्य समुत्पत्तिरुपक्षेप इति स्मृतः ॥ (ठ)

काव्यार्थ इतिवृत्तलक्षणप्रस्तुताभिधेयः (ड) । यथा वेण्यां भीमः—

“लाक्षागृहानलविषान्नसभाप्रवेशैः

प्राणेषु वित्तनिचयेषु च नः प्रहृत्य ।

(ज) यथेति । दुर्योधनस्य क्षतजेन ऊरुभङ्गादिजातरुधरेण अरुणीकृतं सर्वं शरीरं यस्य सः,  
अतएव दुर्लभ्यव्यक्तिः सोऽयं भीमसेन इति दुर्योधनस्यभावः । द्रौपद्याः केशसंयमनादीनां केशवन्धन-शत्रु-  
निपात-राज्यालामानां मुखसम्बन्धादिषु यानि वीजानि भीमसेनक्रीडोपचितपुष्पिष्ठिराद्युत्साहरूपाणि तेषां  
निजनिजस्थानेषु उपचिन्तानां कविना उपनिबद्धानाम्, एकस्य मुख्यफलस्य द्रौपदीकेशसंयमनादिरर्थं निमित्ते  
योजनम् उपकरणभावेन सङ्गेषणम् ।

(झ) प्रकारान्तरेणीदाहरणमाह यथा वेति । अर्थराशिर्विषयसमूहः ।

(ञ) एषामिति । मुखादीनां पञ्चानामेव सन्धीनामित्यर्थः ।

(ट) उपेति । वक्ष्यः पादपूर्वणे । मुखे मुखसन्धी । एतानि हादशेत्यर्थः ।

(ठ) काव्येति । काव्यार्थस्य तत्तद्वृत्तकाव्यप्रतिपाद्यवृत्तान्तस्य, समुत्पत्तिः संचेपेण प्रथमोपस्थितिः,  
उपक्षेप इति नाम्ना श्रुतः ; उपक्षेपणं कविना प्रथममुपस्थापनमित्युपक्षेप इति व्युत्पत्तेः ।

(ड) काव्यार्थस्येत्यर्थशब्दस्य अभिधेयार्थपरतामभिप्रेत्य व्याचष्टे काव्यार्थ इति । इतिवृत्तलक्षणो  
वृत्तान्तस्वरूपस्यासौ प्रस्तुताभिधेयः प्रकृतप्रतिपाद्ययेति सः ।

(ड) लाचेति । धार्तराष्ट्रा दुर्योधनादयो हतराष्ट्रपुत्राः, लाक्षागृहानलो जगद्विधिसंयोजनम्,  
विषात्रं विषमयखाद्यप्रदानम्, सभाप्रवेशो ह्यनुसमायासप्रस्थापनं तानि जगद्विधिसंयोजनं वित्तनिचयेषु



आकृत्य पाण्डवबधू परिधानकेशान्

सुस्था (१) भवन्ति मयि जीवति धार्तराष्ट्राः ? ॥” (ठ)

७० । समुत्पन्नार्थबाहुल्यं ज्ञेयः परिकारः पुनः । (ण)

यथा तत्रैव—

“प्रवृद्धं यद्वैरं मम खलु शिशोरेव कुरुभि-

नं तत्रार्थो हेतुर्न भवति किरीटी न च युवाम् ।

जरासन्धस्योरःस्थलमिव विरुद्धं पुनरपि

क्रुधा भीमः सन्धिं विघटयति यूयं घटयत ॥” (त)

७१ । तन्निष्पत्तिः परिन्यासः—(थ)

यथा तत्रैव—

स्यावरास्यावरसमस्तप्रकारधनसमूहेषु च नः अत्रान् प्रहृत्य जतुगृह्णाद्-विषमयात्रदानाभ्यां प्रापनाशचेष्टां विधाय यत्तन्नीड्या सर्वप्रकारधनान्यपहृत्य चेत्यर्थः, तथा पाण्डवबध्वा द्रौपद्याः परिधानकेशान् वसनकुललान् आकृत्य च, मयि भीमसेने जीवति सति, सुस्था भवन्ति भविष्यन्तीति भविष्यत्समीप्ये वर्त्तमाना अपि तु कथमपि नेत्यर्थः ।

अत्र वैशीसं हारनाटकीययुद्धवृत्तान्तरूपकाव्यार्थस्य प्रथमोपस्थितेरुपलक्ष्यः ।

(ण) समुत्पन्नेति । समुत्पन्नस्य अर्थस्य तत्तद्वृत्तकाव्यवृत्तान्तस्य बाहुल्यं पूर्वापेक्षया अतिरिक्तोपस्थितिः पुनः परिकरो नाम अङ्गं ज्ञेयः ; परिकरणं बाहुल्येन काव्यार्थस्योपस्थापनं परिकार इति व्युत्पत्तेः ।

(त) प्रवृद्धमिति । शिशोरेव मम कुरुभिर्दुर्व्योधनादिभिः सह यत् खलु वैरं शत्रुता प्रवृद्धं क्रमशः प्रकर्षेण वृद्धिमापन्नम्, तत्र वैरं आर्यो युधिष्ठिरो हेतुर्न भवति न भूत इत्यर्थः ; किरीटी अर्जुनोऽपि हेतुर्न भवति, युवां नकुलसहदेवावपि हेतू न भवथ इति शेषः । किन्तु तत्र अहमेव हेतुरिति सन्धिना मम शान्तिर्न स्यादिति भावः । अतएव भीमः क्रुधा क्रोधेन, विरुद्धं जरायाश्चेष्टया संयुक्तं जरासन्धस्य मगधराजस्य उरःस्थलं वक्षोदेशमिव, विरुद्धं कृष्णादीनां चेष्टया समुत्पन्नं सन्धिं पुनरपि विघटयति विद्बोधयति ; यूयं समर्थोऽस्मिन् घटयत संयोजयत उपपादयत च । जरासन्धस्य जन्मनिधनवृत्तान्तो महाभारते सभापर्वणि अनुसन्धेयः ।

अत्र पूर्वापत्तस्य युद्धवृत्तान्तरूपकाव्यार्थस्य सन्धिविघटनादतिरिक्तोपस्थितेः परिकारः ।

(थ) तदिति । तस्य काव्यार्थस्य निष्पत्तिर्निश्चयेन मनस्युपस्थितिः परिन्यासः निश्चयापत्तिरूपतया परितो हृदये न्वसनमिति व्युत्पत्तेः ।



“चञ्चद्, जभ्रमितचण्डगदाभिघात-

सञ्चूर्णितोरुयुगलस्य सुयोधनस्य ।

स्थानावनद्धघनशोणितशोणपाणि-

रुत्तंसयिष्यति कचांस्तव देवि ! भीमः ॥” (द)

अत्र उपक्षेपो नाम इतिवृत्तलक्षणस्य काव्याभिधेयस्य संचक्षेपोपक्षेपण-  
मात्रम् । परिकारस्तस्यैव बहुलोकरणम् । परिन्यासस्ततोऽपि निश्चयापत्ति-  
रूपतया परितो हृदये न्यसनमित्येषां भेदः (घ) ।

एतानि चाङ्गानि उक्तेनैव पौर्वापर्येण भवन्ति । अङ्गान्तराणि त्वन्ध-  
यापि (न) ।

७२ ।

गुणाख्यानं विलोभनम् ॥ (प)

यथा तत्रैव—“द्रौपदी—णाध । किं दुक्करं तु ए कुविदेण ।”

यथा वा मम चन्द्रकलायां चन्द्रकलावर्णने—“सेयम्, तारुण्यस्य  
विलासः” इत्यादि (१३४ पृष्ठे) (फ) ।

(द) चञ्चदिति । हे देवि ! मञ्चिपि ! द्रौपदि ! भीमः, चञ्चता सञ्चलता भुजेन भमिता  
चूर्णिता चण्डा कराला या गदा तस्या अभिघातेन आघातेन सञ्चूर्णितम् ऊरुयुगलं यस्य तस्य तथोक्तस्य  
सुयोधनस्य दुर्धनस्य, स्थानेन बहुलोभूतेन अवनद्धेन सलघ्नेन घनेन गाढेन शोणितेन रुधिरैः शोणी-  
रुक्तरुणैः पाणिः करो यस्य स तादृशः सन्, तव कचान् दुःशसनाकर्षणवधिरुक्लितान् कुन्तलान् उत्तंसयि-  
ष्यति भूषयिष्यति । तादृशपाणिना बन्धनेन तच्छोणितसंक्रमादिति भावः ।

अत्र दुर्धनोक्तभङ्गात्मकयुद्धवृत्तान्तरूपकाव्यायस्य निययेनोपस्थितेः परिन्यासः ।

(घ) ननु उक्तानां त्रयाणामेवाङ्गानां क्रमिककाव्यार्थोपस्थितिमात्ररूपतया ऐक्यपत्तिरित्याह अत्रेति । इति-  
वृत्तलक्षणस्य वृत्तान्तस्वरूपस्य, काव्याभिधेयस्य तत्तादृशकाव्यप्रतिपाद्यस्य । उपक्षेपणमात्रम् उपस्थापनमात्रम् ।  
मात्रपदेन बहुलोकरणपरिन्यासनयोर्व्यवच्छेदः । निश्चयापत्तिरूपतया निययेनोपस्थितिरूपत्वेन । न्यसनमुप-  
स्थापनम् । तथा च एकस्य अपि काव्यार्थोपस्थितेरवस्थामेदादेवानौषामङ्गानां भेद इति भावः ।

(न) एतानेति । एतानि उपक्षेपादीनि त्रीणि । प्रथममुपक्षेपः परं परिकारः अनन्तरञ्च परिन्यास  
इति क्रमेणैव सम्भवन्तीत्यर्थः ; एकस्य एव काव्यार्थोपस्थितेरवस्थामात्रमेदेनैवानौषां मेदात् तादृशावस्थाया-  
योक्तृक्रमावस्थान्नादित्याशयः । अङ्गान्तराणि वक्ष्यमाणविलोभनादीनि तु अन्यथापि वक्ष्यमाणक्रमेतरक्रमेणापि,  
अपिशब्दात् वक्ष्यमाणक्रमेणापि भवन्तीत्यर्थः ; तेषां परस्परभिन्नलक्षणत्वेन परस्परनिरपेक्षत्वादित्यभिप्रायः ।

(प) गुणेति । गुणानां पात्रविशेषगतशौर्यसौन्दर्यादीनाम् आख्यानमुक्तिः विलोभनं नामाङ्गम् ;  
विशेषकतायै लोभनवनं विलोभनमिति व्युत्पत्तिः ।



यत्तु शाकुन्तलादिषु “ग्रीवाभङ्गाभिरामम्” इत्यादि मृगादिगुणवर्णनम्, तद्वीजार्थं सम्बन्धाभावात् सन्ध्यङ्गम् । एवमङ्गान्तराणामप्युच्यम् (ब) ।

७३ । सम्प्रधारणमर्थानां युक्तिः—(भ)

यथा—वेण्यां सहदेवो भीमं प्रति—“आर्य्य ! किं महाराजसन्देशः अव्युत्पन्न एवाय्येण गृहीतः” इत्यतः प्रभृति यावद्भीमवचनम् (म) ।

“युष्मान् क्रोपयति क्रोधात्तोके शत्रुकुलक्षयः ।

न लज्जयति दाराणां सभायां केशकर्षणम् ॥” इति (य) ।

७४ ।

प्राप्तिः सुखागमः । (र)

यथा तत्रैव—“मध्यामि कौरवशतं समरे न कोपात्” इत्यादि श्रुत्वा “द्रौपदी—(सहर्षम्) णाध ! अस्मदपूर्वं क्व एदं वञ्चणं ता पुणो पुणो भण ।” (ल) ।

७५ । वीजस्यागमनं यत्तु तत् समाधानमुच्यते ॥ (व)

(फ) यथेति । “नाथ ! किं दुष्करं त्वया कृपितम् ।” इति संस्कृतानुवादः । अत्र भीमस्य शीर्ष-प्रशंसया दुर्योधनादिनिघने लोभजननाहिलोभनम् । तारुण्यस्य त्यादौ च नायिकायासात्मनी लोभप्रतिपादनाहिलोभनम् ।

(ब) यत्ति । वीजार्थसम्बन्धाभावात् शकुन्तलां प्रति दुष्कृतानुरागरूपवीजार्थसम्पर्काभावात् । एवं वीजार्थसम्बन्धाभावे सन्ध्यङ्गत्वराहित्यम् ।

(भ) सम्भेति । अर्थानां कर्तव्यविषयाणां सम्प्रधारणम् अवधारणं युक्तिर्नामाङ्गम् ; सिद्धान्तबुद्ध्या योगी युक्तिरिति व्युत्पत्तेः ।

(म) यथेति । महाराजस्य युधिष्ठिरस्य सन्देशे मयि विन्यस्तं वाचिकम् अव्युत्पन्न एव सदसत्तया अविवक्षित एव, आर्य्येण भवता ।

(य) युष्मानिति । क्रोधात् शत्रुकुलस्य क्षयो विनाशः लोके लोकासमाजे युष्मान् क्रोपयति लज्जयति ; किन्तु सभायां दाराणां भार्यायाः केशकर्षणं कर्तुं युष्मान् न लज्जयते । एतन्महदेवार्थमिति भावः ।

अत्र शत्रुकुलक्षयस्य कर्त्तव्यतावधारणाद्युक्तिः ।

(र) प्राप्तिरिति । सुखागमः पानविशेषस्य सुखलाभः प्राप्तिर्नामाङ्गम् । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ल) यथेति । “नाथ ! अस्मत्पूर्वं खल्वेतद्वचनम्, तत् पुनः पुनर्भण ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्र मध्यामीत्यादिभीमवाक्यप्रवणेन द्रौपद्या सुखलाभात् प्राप्तिः ।

(व) वीजसंभेति । वीजस्य “एकमात्रं समुद्दिष्टम्” इत्यादिप्रायस्कलक्षणस्य मूलकारणस्य यत् आगमनं



यथा तत्रैव—“(निपथ्ये) भो भो विराटद्रुपदप्रभृतयः ! श्रूयताम्—

यत् सत्यव्रतभङ्गभोरुमनसा यत्नेन मन्दौकृतं

यद्विस्मर्त्तुमपीहितं शमवता शान्तिं कुलस्येच्छता ।

तद्व्यूतारणिसम्भृतं नृपसुतांकिशम्बराकर्षणैः

क्रोधज्योतिरिदं महत् कुरुवने (१) यौधिष्ठिरं जृम्भते ॥” (श)

अत्र “स्वस्था भवन्ति मयि जीवति” इति आदिवीजस्य प्रधाननायकाभि-  
मतत्वेन सम्यगाहितत्वात् समाधानम् (घ) ।

७६ । सुखदुःखकृतो योऽर्थस्तद्विधानमिति स्मृतम् । (स)

यथा बालचरिते—

“उत्साहातिशयं वत्स ! तव बाल्यञ्च पश्यतः ।

मम हर्षविषादाभ्यामाक्रान्तं युगपन्मनः ॥” (ह)

प्रधानपावगतत्वेन पुनरुपस्थितिः, तत्तु समाधानं नामाङ्गमुच्यते, वीजस्य सम्यक् स्थापनं समाधानमिति व्युत्पत्तेः ।

(श) यदिति । सत्यव्रतस्य सत्यपालनरूपनियमस्य भङ्गादभीरु मनो यस्य तेन युधिष्ठिरेण कर्त्ता यत्नेन क्रोधविगस्य दुर्निवारतया यवक्रमेण यत् मन्दौकृतम् अल्पीकृतम्, शमवता स्वभावत एव शान्तिगुण-  
शालिना अतएव कुलस्य वंशस्य शान्तिमिच्छता युधिष्ठिरेण यत् विष्वात्तुमपि ईहितं चेष्टितम्, व्यूतम् अच-  
क्रौडैव अरणिरन्युत्पादनकाष्ठं तेन सम्भृतम् उत्पादितम्, नृपसुताया द्रुपदराजनन्दिन्याः केशस्य अम्बरस्य  
वसनस्य च आकर्षणैः तत्सुखपरातैः सन्मुचितमिति तात्पर्यम्, तदिदं युधिष्ठिरस्येदमिति यौधिष्ठिरं  
महत् क्रोधज्योतिः क्रोधवर्जिः, कुरुः कुरुकुलमेव वनं तस्मिन् जृम्भते प्रसरति ।

(घ) उदाहृते लक्षणे सङ्गमयन् समाधानशब्दस्य व्युत्पत्तिमाह अत्रेति । आदिवीजस्य क्रोधी-  
ह्रीपितभीमसेनोत्साहस्य । सम्यगाहितत्वात् यथायथं कविना नाटके स्थापितत्वात् ।

(स) सुखेति । सुखेन दुःखेन च कृतो विहितो योऽर्थो विषयस्तद्विधानमिति नाम्ना अङ्गं स्मृतम्,  
विधीयत इति व्युत्पत्तेः ।

(ह) उत्साहेति । श्रीरामं प्रति परशुरामेणोक्तमिदम् । हे वत्स ! तव उत्साहातिशयं बाल्यं  
शैशववयस्य पश्यतो मम मनो युगपत् हर्षविषादाभ्याम् आक्रान्तम् । तथा च उत्साहातिशयदर्शनेन बाल्य  
एव महावीरत्वावधारणात् हर्षः, शैशववयोदर्शनेन च हन्तव्यत्वे वात्सल्योदयादिषाद् इत्याशयः ।

अत्र मनस आक्रमणस्य सुखदुःखाभ्यामुभाभ्यामेव कृतत्वाद्विधानम् ।



यथा वा मम प्रभावत्याम्—“नयनयुगासेचनकम्” इत्यादि (२२२ पृष्ठे) (च) ।

७७ । कुतूहलोत्तरा वाचः प्रोक्ता तु परिभावना ॥ (क)

यथा—वेण्यां द्रौपदी “युद्धं स्यान्नवा” इति संशयानां तूर्यशब्दानन्तरम्—“णाध ! किं दाणिं एसो पलञ्जलहरत्यणिदमन्यरो खणे खणे समरदुन्दुभो ताडोअदि” (ख) ।

७८ । वीजार्थस्य प्ररोहः स्यादुद्भेदः—(ग)

यथा तत्रैव—“द्रौपदी—णाध ! पुणोवि तए समासादइदव्वा । भीमः—

भूयःपरिभवक्लान्ति-लज्जाविधुरिताननम् ।

अनिःशेषितकौरव्यं न पश्यसि वृकोदरम् ॥” (घ)

७९ ।

करणं पुनः ।

प्रकृतार्थसमारम्भः—(ङ)

(च) प्रकारान्तरेणोदाहरणमाह यथा वेति । अत्र चानन्दसन्तापाभ्यां हृदयस्य सम्बन्धकारणाद्विधानम् ।

(क) कुतूहलीति । कुतूहलोत्तराः कौतुकपूर्विका वाचो वाक्यानि तु परिभावना नाम अङ्गं प्रोक्ता, परितो भावना वाचा सर्वतः कुतूहलद्योतनेति व्युत्पत्तेः । वाच इति बहुवचनमविवक्षितम् ।

(ख) यथेति । “नाथ ! किमिदानीमेष प्रलयजलधरस्तनितमन्यरः समरदुन्दुभिस्ताडते ।” इति संज्ञतानुवादः । प्रलयजलधरस्य प्रलयकालीनमेघस्य यत् स्तनितं गर्जितं तद्वत् मन्यरो गम्भीरो गम्भीरशब्द-कारौत्यर्थः ।

अस्य द्रौपदीवाक्यस्य कौतुकपूर्वकत्वादत्र परिभावना ।

(ग) वीजेति । वीजार्थस्य “अल्पमात्रं समुद्दिष्टम्” इत्यादिप्रागुक्तलक्षणस्य मूलकारणस्य प्ररोहः पुनरुत्पत्तिरुद्भेदः स्यात् । अत्रापि व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(घ) यथेति । “नाथ ! पुनरपि त्वया समासादधितव्या ।” इति संज्ञतानुवादः । समासादधितव्या अहं प्राप्तव्या मत्समीपमागन्त्यमित्यर्थः ।

भूय इति । परिभवेन शत्रु-ज्ञेतापमानेन या क्लान्तिः कष्टं लज्जा च तथा विधुरितं विह्वलीकृतम् आननं मुखं यस्य तम्, तथा अनिःशेषिता निःशेषमनिहता कौरव्या दुर्योधनादयो येन तम्, वृकोदरं भीमं भूयः पुनर्न पश्यसि न द्रष्टव्यसि भविष्यत्सामीप्ये वर्त्तमाना ।

अत्र शत्रु-विजयोत्साहपवौजार्थस्य पुनरुत्पत्तेरुद्भेदः ।

(ङ) करणमिति । प्रकृतार्थस्य प्रस्तुतविषयस्य समारम्भः पुनः करणं करणं नामाङ्गम्, करणं क्रियेति व्युत्पत्तेः ।



यथा तत्रैव—“देवि ! गच्छामो वयमिदानीं कुरुकुलक्षयाय ।” इति (च) ।

८० ।

भेदः सहतिभेदनम् ॥ (छ)

यथा तत्रैव—“अतएवाद्य प्रभृति भिन्नोऽहं भवद्भ्यः ।” (ज) । केचित्तु  
“भेदः प्रोत्साहना” इति वदन्ति (झ) ।

अथ प्रतिमुखाङ्गानि ।

८१ । विलासः परिसर्पश्च विधृतं तापनं तथा ।

नर्म नर्मद्युतिश्चैव तथा प्रगमनं पुनः ॥

विरोधश्च प्रतिमुखे तथा स्यात् पर्युपासनम् ।

पुष्पं वज्रमुपन्यासो वर्णसंहार इत्यपि ॥ (ञ)

तत्र—

८२ । समीहा रतिभोगार्था विलास इति कथ्यते । (ट)

रतिलक्षणस्य भावस्य यो हेतुभूतो भोगो विषयः प्रमदा पुरुषो वा,  
तदर्थं समीहा विलासः (ठ) । यथा शाकुन्तले—

(च) यथेति । अत्र प्रकृतार्थस्य युद्धोद्योगस्य समारम्भात् करणम् ।

(छ) भेद इति । ‘स’ इतेः सम्बलनस्य भेदनं पृथक्करणं भेदः भेदो नामाङ्गम् । अत्रापि व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ज) यथेति । अत्र भीमेनात्मनो युधिष्ठिरादिसंज्ञितैः पृथक्करणभेदः ।

(झ) केचिदिति । प्रोत्साहना कर्तव्यं प्रति प्रकर्षोत्साहजननं भेदः ।

एतन्मते उदाहरणं यथा सम वज्रौयप्रतापनाटके—

“कथित् प्रतापः किल पश्चिमीदृतः परः प्रतापोऽप्युदितोऽस्तु पूर्वतः ।

इयोः प्रतापाद्वयुगपत् प्रवर्तितात् चिरं प्रतापो यवनस्य नश्यतु ॥”

(ञ) विलास इति । विलासादीनि त्रयोदशाङ्गानि प्रतिमुखे सम्बन्धे स्युः । एतानि तु प्रायेण शृङ्गार-  
रसप्रधान एव दृश्यकाव्ये सम्भवन्ति, तथैव लक्ष्मणोदाहरणदर्शनात् । न च तैरवश्यमेव समस्तदृश्यकाव्येष्वेव  
स्यातव्यमिति नियमः “रसव्यक्तिसम्पेक्ष्यैषामङ्गानां सन्निवेशनम् । न तु केवलया शास्त्रस्थितिसम्पादनेच्छया ॥”  
इति वक्ष्यमाणेन ग्रन्थकर्तैव अनियमाभिधानात् ।

(ट) समीहितेति । रतिभोगार्था अनुरागपात्रीभूतस्त्रीपुरुषैकतरविषया समीहा विषया विलास इति  
नाम्ना अङ्गं कथ्यते । विहारारम्भकविलसनविषयकलाविलासाख्यमिदमङ्गम् ।

(ठ) रतीति । रतिलक्षणस्य अनुरागस्वरूपस्य । भोगो विषय इति । एवञ्च भुज्यते अनुरागकाले  
मनसोऽपि हेतुभूतो भोगो विषय इति कथ्यते अङ्गं । प्रमदा स्त्री । तदर्थं तयोरैकतरविषया ।



“कामं प्रिया न सुलभा मनस्तु तद्भावदर्शनाश्वासि (१) ।

अज्ञातार्थेऽपि मनसिजे रतिसुभयप्रार्थनां कुरुते ॥” (ड)

८३ । दूष्टनष्टानुसरणं परिसर्पंश्च कथ्यते ॥ (ढ)

यथा शकुन्तले—“राजा । भवितव्यमत्र तया । तथाहि—

अभ्युन्नता पुरस्तादवगाढा जघनगौरवात् पश्चात् ।

हारेऽस्य पाण्डुसिकते पदपङ्क्तिर्दृश्यतेऽभिनवा ॥” (ण)

८४ । कृतस्यानुनयस्यादौ विधृतं त्वपरिग्रहः । (त)

यथा तत्रैव—“अलं वो अन्ते उरविरहपञ्जुस्सु एण राएसिणा उव-  
रुद्धेण ।” (थ)

(ड) काममिति । दुष्मन्तस्तीक्ष्णिरयम् । प्रिया शकुन्तला कामं यद्येष्टं न सुलभा ; तु किन्तु तथापि मम मनः तस्याः शकुन्तलाया भावदर्शनेन मां प्रति कटाक्षपातादिभङ्गीविशेषदर्शनेनैव आश्वासि आश्वासःमिलाधि जातम् । मनसिजे कामे अज्ञातार्थेऽपि सखीगाप्रतिपादनेन अज्ञातकार्येऽपि सति, उभय-  
प्रार्थनां नायकनायिकयोर्मनोरपि परस्परप्राप्तीच्छा रतिमनुरागं कुरुते ।

अत्र दुष्मन्तस्य शकुन्तलासिखास्यो विलासः ।

(ढ) इष्टेति । इष्टस्य अभीष्टपदार्थस्य नष्टस्य अदर्शनं प्राप्तस्य सतः अनुसरणमन्वेषणश्च पश्चिर्परी-  
नामाङ्गं कथ्यते, परिसर्पणं सर्वतोऽन्वेषणं परिसर्पं इति व्युत्पत्तेः ।

(ण) यथेति । अत्र लतामण्डपे । तथा शकुन्तलाया ।

अभ्युन्नतेति । पाण्डवः पाण्डुवर्णाः सिकता बालुका यस्य तस्मिन् तथोक्ते अस्य लतामण्डपस्य हारः, पुरस्ता-  
दयतः अभ्युन्नता किञ्चिदुच्च, जघनगौरवात् नितम्बयोर्भारवत्त्वात् पश्चात् भागे अवगाढा किञ्चिद्भ्रमीरा, अभिनवा  
अचिरजाता पदपङ्क्तिः पदच्छेपचिह्नश्च यौ दृश्यते । अतएवात्र लतामण्डपे तथा भवितव्यमिति भावः ।

अत्र दुष्मन्तेन अदर्शनप्राप्ताभीष्टशकुन्तलाया अन्वेषणात् परिसर्पः ।

(त) कृतस्येति । आदौ प्रथमतः कृतस्य अनुनयस्य प्रसादनस्य अपरिग्रहः अस्वीकारस्तु विधृतं  
नामाङ्गम्, धृतादात्मनि परिगृहीताद्विपरीतमिति व्युत्पत्तेः ।

(थ) यथेति । “अलं वः अन्तःपुरविरहपर्युत्सुकेन राजर्षिणा उपरुद्धेन ।” इति संस्कृतानुवादः ।  
अन्तःपुराणां तत्रत्यस्त्रीणां विरहेण पर्युत्सुकेन उत्कण्ठितस्तेन राजर्षिणा दुष्मन्तेन वो युष्माकं युष्माभिरित्यर्थः  
उपरुद्धेन मदर्थं मनुनीतेन अलम् ; वरवर्षिणौषु उत्कण्ठितचित्ते दुष्मन्ते तपस्विन्यर्थं मनुनयो विफल एव  
भवेदिति स न कर्त्तव्य इति भावः ।

अत्र शकुन्तलाया आदौ मनसि कृतस्य अनुनयस्य इदानीं सखीभिः कारयितुमस्वीकारात् विधृतम् ।

(१) तद्भावदर्शनायासि इति पाठान्तरम् ।



केचित्तु—“विधृतं स्यादरतिः” इति वदन्ति (द)

८५ । उपायादर्शनं यत्तु तापनं नाम तद्भवेत् ॥ (ध)

यथा—रत्नावल्यां सागरिका—

“दुःखहजणाणु राशो लज्जा गुरुई परवसो अप्पा ।

पिअसहि ! विसमं पेअं मरणं सरणं णवरि एअं ॥” (न)

८६ । परिहासवचो नर्म—(प)

यथा रत्नावल्याम्—“सुसङ्गता । सहि ! जस्स किदे तुमं आअदा, सो अअं दे पुरदो चिड्ढिदि । सागरिका । (साध्यसूयम्) कस्स किदे अहं आअदा ? ।

सुसङ्गता—अइ अस्ससं किदे ! (१) णं चित्तफलअस्स ।” (फ) ।

८७ ।

धृतिस्तु परिहासजा ।

नर्मद्युतिः—(ब)

(द) केचिदिति । दशरूपककारादय इत्यर्थः । अतिरुचिः । यथा मम ज्ञानकौशिकमनाटक—  
“राजा । खैरसि ह । परलोकैऽपि वत्सदशाननशासने श्रमनस्य का नाम शक्तिः ।” इत्यादि । मन्त्रिमते  
राज्ञो बन्धुभावादत्र विधृतम् ।

(ध) उपायेति । यत्तु उपायादर्शनं कष्टनिवारणकारणानवधारणं तत् तापनं नामाङ्गं भवेत्,  
तापयतीति व्युत्पत्तेः ।

(न) दुःख इति । “दुःखं भजनानुरागः लज्जा गुर्वी परवश आत्मा । प्रियसखि ! विषमं प्रेम मरणं शरणं  
केवलमेकम् ॥” इति संस्कृतानुवादः । नवरीशब्दो देशीयः । हे प्रियसखि ! दुःखं मे मादृशजनेन दुष्प्रापे जने उदयने  
मम अनुरागो वर्त्तते, तदनायासेन लाभान्नास्ति मदनकष्टनिवारणसम्भावनेति भावः । लज्जा गुर्वी सत्कुलजातत्वा-  
दिशाला, अतः स्वयं गत्वापि कामवेदना उपशमयितुं न शक्यत इत्याशयः । आत्मा परवशः पराधीनः, अतएव  
लज्जां विहायापि तन्नात्मसमर्पणं न सम्भवतीत्यभिप्रायः । प्रेम विषमम् उदयनं प्रति ममानुरागथातिमहान्, अत-  
स्तस्यैव नमि न शक्यत इति भावः । अतएव एकं मरणमेव केवलं ममेदानो शरणम्, अन्योपायाभावादित्याशयः ।

अत्र सागरिकया मदनवेदनानिवारणोपायादर्शनात् तापनम् ।

(प) परीति । परिहासवच उपहासवाक्यं नर्म नामाङ्गम् । नर्मशब्दशक्तिरपि तत्रैव ।

(फ) यथेति । “सखि ! यस्य कृते लमागता, सोऽयं ते पुरतस्तिष्ठति । कस्य कृते अहमागता ? ।  
अयि अन्यशक्तिते ! ननु चित्तफलकस्य ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्र सखीवाक्ये परिहासप्रकाशात् नर्म ।



यथा तत्रैव—“सुसङ्गता । सखि ! अदस्त्रिणा दाणिं सि तुमं जा एष्वं भट्टिणा हत्यावलम्बिदा वि कोवं ण मुच्चसि । साग । (सम्भ्रमङ्गमौष-  
ह्विहस्य) सुसङ्गदे ! दाणिं वि कीलिदुं ण विरमसि ।” (भ)

केचित्तु—“दोषस्याच्छादनं हास्यं नर्क्यद्युतिः” इति वदन्ति (म)  
८८ । प्रगमनं, वाक्यं स्यादुत्तरोत्तरम् ॥ (य)

यथा विक्रमोर्वश्याम्—“उर्वशी । जञ्जदु जञ्जदु महाराजो । राजा ।  
मया नाम जितं यस्य त्वया जय उदीर्यते ।” इत्यादि (र) ।

८९ । विरोधो व्यसनप्राप्तिः—(ल)

यथा चण्डकौशिके—“राजा । नूनमसीक्ष्यकारिणा मया अन्धेनेव  
स्फुरच्छिखाकलापो ज्वलनः पद्मग्रां समाक्रान्तः ।” (व) ।

९० ।

कृतस्यानुनयः पुनः ।

स्यात् पर्युपासनम्—(श)

यथा रत्नावल्याम्—“विदु । भो ! मा कुप्य, एसा हि कदलीछरंतरं  
गदा ।” इत्यादि (ष) ।

(ब) इतिरिति । परिहासजा परिहासे सत्यपि जाता इति धैर्येण नर्क्यद्युतिर्नामाङ्गम्, नर्क्ययो  
द्योतनं इत्या धारणात् प्रकाशनमिति व्युत्पत्तेः ।

(म) यथेति । “सखि ! अदस्त्रिणादाणीमसि स्त्रम्, या एव भर्ता हत्यावलम्बितापि कोपं न मुच्चसि ।  
सुसङ्गते । इदानीमपि क्रौडितुं न विरमसि ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अथ सुसङ्गतया परिहासे कृतोऽपि सागरिकया धैर्यावलम्बनान्नर्क्यद्युतिः ।

(न) केचिदिति । दोषस्य आच्छादनम् आवरणकरं यत् हास्यं तत् नर्क्यद्युतिः । कञ्जमुदाहरणम् ।

(य) प्रगमनमिति । उत्तरोत्तरम् उत्कृष्टतरोत्तरस्वरूपं वाक्यं प्रगमनं नाम अङ्गं स्यात्, प्रकर्षेण  
उत्कर्षरूपेण गमनं ज्ञानं यस्य तदिति व्युत्पत्तेः ।

(र) यथेति । “जयतु जयतु महाराजः ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अथ मयेत्यादि उत्कृष्टतरोत्तरस्वरूपवाक्यत्वात् प्रगमनम् ।

(ल) विरोध इति । व्यसनप्राप्तिर्विपत्तप्राप्तिर्विरोधो नामाङ्गम् । सत्यत्प्राप्तेर्विरोधित्वाविरोध इति संज्ञा ।

(व) यथेति । स्फुरन् प्रदीप्यमानः शिखाकलापो ज्वालासमूहो यस्य स तादृशो ज्वलनो बह्निः ।

अथ हरिश्चन्द्रस्य विश्वामित्रादिपत्तप्राप्तेर्विरोधः ।

(श) कृतस्यानुनयः । कृतस्य दोषस्य आवरणम् अङ्गं अङ्गम् । प्रकाशनात् पर्युपासनम् । अथ  
व्युत्पत्तिः स्यात् ।



३३२

साहित्यदर्पणः ।

६१ ।

पुष्पं विशेषवचनं मतम् ॥ (स)

यथा तत्रैव—“राजा । (इहो गृहीत्वा स्पर्शं नाटयति ।) विदू । भो वज्रस्य ! एसा अपुञ्चा सिरो तुए समासादिदा । राजा । वयस्य ! सत्यम्,

श्रीरिषा पाणिरप्यस्याः पारिजातस्य पल्लवः ।

कुतोऽन्यथा स्रवत्येष (१) खेदच्छन्नामृतद्रवः ॥” (इ)

६२ । प्रत्यक्षनिष्ठुरं वज्रम् — (ज)

यथा तत्रैव—“राजा । कथमिहस्थोऽहं त्वया ज्ञातः ? । सुसं । न केवलं तुमं समं चित्तफलएण । ता जाव गदुअ देवीए णिवेदइस्सं ।” (क)

६३ ।

उपन्यासः प्रसादनम् । (ख)

यथा तत्रैव—“सुसं । भट्टण ! अलं सङ्गाए । मए वि भट्टिणीए पसादेण कीलिदं ज्जेव एदिहिं, ता किं कखाभरणेण । अदो वि मे गुरु-अरो पसादो एसो, जं तुए अहं एत्य आलिहिदन्ति कुविदा मे पिअसहो सागरिआ, एसा ज्जेव पसादोअदु ।” (ग) ।

(घ) यथेति । “भो ! मा कुप्य, एषा हि कदलीगृहान्तरं गता ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्र कृतस्य अविवेचनदोषस्य चालनाय पुनरनुनयात् पठ्युपासनम् ।

(स) पुष्पमिति । विशेषवचनम् उत्कर्षविशेषबोधकं वाक्यं पुष्पं नामाङ्गमतम् । पुष्पवक्षिणा-कर्षणादियं समाख्या ।

(इ) यथेति । “भो वयस्य ! एषा अपूर्वा श्रीस्त्वया समासादिता ।” इति संस्कृतानुवादः ।

श्रीरिति । एषा नायिका श्रीः साचाङ्गचीः, अस्याः पाणिरपि पारिजातस्य देवतरोः पल्लवः । अन्यथा कृतः कथम्, खेदः सास्त्रिकविशेषो चर्क्य एव च्छन्न च्छलं यस्य तादृशः, एष अमृतद्रवः सुधारसः क्षवति पाणितो विगलति, पारिजातादिदेवतरुभ्य एव अमृतस्रवणदर्शनादिति भावः ।

अत्र सागरिकायाः सौन्दर्याद्युत्कर्षबोधनात् पुष्पम् ।

(ज) प्रत्यक्षेति । प्रत्यक्षनिष्ठुरं साचात् परुषवाक्यं वचनम् । वचतुल्यकष्टकरत्वादियं संज्ञा ।

(क) यथेति । “न केवलं त्वम्, समं चित्तफलकेन । तदथावद्गत्वा देव्यै निवेदयिष्यामि ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्र राजानं प्रति “देव्यै निवेदयिष्यामि” इति वाक्यस्य प्रत्यक्षनिष्ठुररूपत्वाच्चम् ।

(ख) उपेति । प्रसादनं प्रसन्नताजननम् उपन्यासो नामाङ्गम्, प्रसन्नताया उपन्यसनमुपस्थापनमुपन्यास इति व्युत्पत्तेः ।



केचित्तु “उपपत्तिः कृतो योऽर्थ उपन्यासः स कीर्त्तितः ।” इति वदन्ति  
उदाहरन्ति च तत्रैव—“अदिमुहरा क्वृ सा गवभदासी ।” इति (घ)

६४ । चातुर्वर्ण्योपगमनं वर्णसंहार इष्यते ॥ (ङ)

यथा महावीरचरिते तृतीयेऽङ्के—

“परिषदियच्छीषाभिष वीरो युधाजित्

सह नृपतिरमात्यैः (१) लोमपादश्च वृद्धः ।

अयमविरतयज्ञो ब्रह्मवादी पुराणः

प्रभुरपि जनकानामङ्ग ! भोः ! याचकास्तो ॥” (च)

इत्यत्र ऋषिचत्वादीनां वर्णानां मेलनम् । अभिनवगुह्यपादास्तु—वर्ण-  
शब्देन पात्राण्युपलभ्यन्ते ; संहारो मेलनम्” इति व्याचक्षते उदाहरन्ति च  
रत्नावल्यां द्वितीयेऽङ्के—“अदो वि मे अन्नं गुरुन्नरो पसादो” इत्यादेरारभ्य  
“ए” इत्ये गेह्लिश्च पसादेहि ए” । राजा । “कासौ कासौ” इत्यादि (छ)

(ग) यथेति । “भर्त्तः ! एलं शङ्कया । नथापि भर्त्ताः प्रसादेन क्रोडितमेव एतैः, तत् किं  
कर्णभरणेन । अतोऽपि मे गुरुतरः प्रसाद एषः, यत् त्वया अङ्गमत्र आलिखितेति कुपिता मे प्रियसखी  
सागरिका, एषैव प्रसाद्यताम् ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्रात्मानं प्रति राज्ञः प्रसन्नताजननादुपन्यासः ।

(घ) केचिदिति । यः अर्थः पदार्थः उपपत्त्या युक्ता कृतः उपपादितः, स उपन्यासो नामाङ्ग  
कीर्त्तितः । अत्र सति विषयविशेषस्य युक्ता उपन्यसनादुपपादनादुपन्यास इति समाख्या । “अतिमुखरा  
खलु सा गर्भदासी ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्र यतः सा गर्भदासी नितान्तनिकृष्टा, अतएवातिमुखरति युक्ता अतिमुखरत्वस्य उपपादनादुपन्यासः ।

(ङ) चातुरिति । चातुर्वर्ण्यस्य ब्राह्मणादिवर्णचतुष्टयस्य उपगमनम् उपस्थितिरिक्तं मेलनमिति  
यावत् वर्णसंहारो नामाङ्गमिष्यते, वर्णानां संहारो मेलनमिति व्युत्पत्तेः ।

(च) परिषदिति । अङ्ग भो जामदग्न्य ! इयम् ऋषीणां परिषत् सभा, एष वीरो युधाजिन्नाम  
राजा, अमात्यैः सह एष च वृद्धो लोमपादो नाम नृपतिः, अविरतयज्ञः सर्वदा यागव्याघृतः पुराणो ब्रह्मवादी  
प्राचीनो वेदवक्ता अयमपि जनकानां जनकवशीयानां प्रभुः सौरभ्यज्ञो नाम, एते सर्व एव ते तव सन्नीपे  
याचकाः शान्तिप्रार्थिनः सञ्जाता इति शेषः ।

अत्र अमात्यैरिति बहुवचनादयथासम्भवं तत्सङ्घचरमात्रेण वैश्वयद्रावपि गृह्यते । अतएव वृत्तौ—  
“ऋषिचत्वादीनाम्” इति आदिपदं प्रयुक्तम् । तेन चातुर्वर्ण्योपगमनाद्वर्णसंहारः ।



अथ गर्भाङ्गान ।

६५ । अभूताहरणं मार्गं रूपोदाहरणो क्रमः ।

संग्रहश्चानुमानश्च प्रार्थना क्षिप्तिरेव च ॥

टोटकाधिवलोद्देशे गार्भे स्युर्विद्रवस्तथा । (ज)

६६ । तत्र (१) व्याजाश्रयं वाक्यमभूताहरणं मतम् ॥ (झ)

यथा अश्वत्थामाङ्के—(ज)

“अश्वत्थामा हत इति पृथासूनुना स्पष्टमुक्त्वा

स्वैरं शेषे गज इति पुनः (२) व्याहृतं सत्यवाचा ।” (ट)

६७ । तत्त्वार्थकथनं मार्गः—(ठ)

यथा चण्डकौशिके—“राजा । भगवन् ।

गृह्यतामर्जितमिदं भार्यातनयविक्रयात् ।

शेषस्यार्थे करिष्यामि चण्डालेऽप्यात्मविक्रयम् ॥” (ड)

(ख) अभीति । अभिनवगुप्ती नाम भरतनाट्यशास्त्रव्याख्याता । पात्राणि नाटकीयव्यक्तयः । “अतोऽपि मे अयं गुरुतरः प्रसादः । ननु हस्ते गृहीत्वा प्रसादय एनाम् ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अथ राज-विदूषक-सागरिका-सुसङ्गताख्यानां पात्राणां मिलनादर्थसंहारः ।

(ज) अभूतेति । अभूताहरणादौनि गर्भसम्भेरङ्गानि त्रयोदश ।

(झ) तवेति । तत्र तेषु त्रयोदशविवेषु अङ्गेषु मध्ये, व्याजाश्रयं कपटतायुक्तं वाक्यम् अभूताहरणं नाम अङ्गं मतम्, अभूतस्य असत्यस्य आहरणं भङ्गीविवेषेणाविर्भावनमिति व्युत्पत्तेः ।

(ज) यथेति । अश्वत्थामाङ्के अश्वत्थामप्रधानाङ्के वेणीसंहारनाटकस्य तृतीयाङ्क इत्यर्थः । अन्यत्राव्येवम् ।

(ट) अथेति । “तच्छ्रुत्वास्तौ दयिततनयः प्रत्ययात्तस्य राज्ञः शस्त्राख्याञ्जौ नयनसलिलं चापि तुल्यं मुनीच ॥” इति द्वितीयाहम् । सत्यवाचा सर्वदा सत्यवादिना पृथासूनुना कुन्तीपुत्रेण युधिष्ठिरेण, अश्वत्थामा हत इति स्पष्टं सर्वत्रयं यथा स्यात्तथा उक्त्वा, शेषे पुनस्ततःपरन्तु, स्वैरं मन्दम् अश्वत्थं यथा स्यात्तथा गज इति व्याहृतमुक्तम् । दयिततनयः प्रियपुत्रः असौ द्रोणाचार्यः, तत् स्पष्टं वाक्यं श्रुत्वा, तस्य राज्ञो युधिष्ठिरस्य प्रत्ययात् सत्यवादित्वविज्ञासात् आजौ युद्धे शस्त्राणि नयनसलिलं चापि तुल्यं युगपदेव मुनीच तस्याज ।

अथ कपटतायोगादभूताहरणम् ।

(ठ) तत्त्वेति । तत्त्वार्थस्य यथार्थकतव्यविवक्षस्य कथनं मार्गो नामाङ्गम्, सम्यक्ते सत्यतया धार्मिकै-  
रन्वियत इति मार्ग इति व्युत्पत्तेः ।



६८ ।

रूपं वाक्यं वितर्कवत् । (ठ)

यथा रत्नावल्याम्—“राजा ।

मनः प्रकृत्यैव चलं दुर्लभ्यञ्च तथापि मे ।

कामेनैतत् कथं विद्धं समं सर्वैः शिलोमुखैः ? ॥” (ण)

६९ । उदाहरणमुत्कर्ष-युक्तं वचनमुच्यते ॥ (त)

यथा अश्वत्थामाङ्गे—

“यो यः शस्त्रं विभर्त्ति स्वभुजगुरुमदात् (१) पाण्डवीनां चमूनां

यो यः पाञ्चालगोत्रे शिशुरधिकवया गर्भशय्यां गतो वा ।

यो यस्तत्कर्म्मसाक्षी चरति मयि रणे यश्च यश्च प्रतीपः

क्रोधान्धस्तस्य तस्य खयमिह जगतामन्तकस्यान्तकोऽहम् ॥” (थ)

१०० । भावतत्त्वोपलब्धिस्तु क्रमः स्यात्—(द)

(ड) गृह्यतामिति । स्पष्टोऽर्थः ।

अत्र हरियन्द्रस्य यथार्थं कर्त्तव्यविषयकयतान्तरागः ।

(ठ) रूपमिति । वितर्कवत् वितर्कयुक्तं वाक्यं रूपं नामाङ्गम्, कथ्यते वितर्कान्वितत्वेन ज्ञायत इति व्युत्पत्तेः ।

(ण) मन इति । प्रकृत्या स्वभावेनैव मनस्यलं चक्षलम्, अतएव दुर्लभ्यं सर्वेषामेव लक्षयितुं शक्योक्तुं शक्यम् ; तथापि कामेन मदनेन मे मन एतन्मनः कथं सर्वैः शिलोमुखैर्बाणैः समं युगपदेव विद्धम् ? ।

अत्र राज्ञो वितर्कयोगात् रूपम् ।

(त) उदेति । उत्कर्षयुक्तम् आत्मनः परस्य वा उत्कर्षसूचकं वचनं वाक्यम् उदाहरणं नामाङ्गमुच्यते, उदाहरणमुत्कर्षसंज्ञोक्तेखनमिति व्युत्पत्तेः ।

(थ) यो य इति । पाण्डवानामिमा इति पाण्डव्यक्षाणां चमूनां सेनानां मध्ये यो यो जनः स्वभुजगुरुमदात् निजनिजबाहुबलस्यात्यन्तदर्पात् शस्त्रं विभर्त्ति ; पाञ्चालगोत्रे हृपदराजकुली यो यो जनः शिशुर्बालकः अधिकवया युवादिः गर्भशय्यां मातुर्गर्भदेशं गतो वा तिष्ठति ; यो यो जनः तस्य कर्म्मणो मत्पितृवधउपमहापातककार्यस्य साक्षी द्रष्टा ; तथा मयि अश्वत्थामि रणे चरति सति यस्य यस्य जनः प्रतीपः प्रतिज्झको भवेत् ; क्रोधान्धः अहम्, इह रणे स्वयं जगतामन्तकस्यापि यमस्यापि सतः तस्य तस्य अन्तको यमी विनाशयिता भवेयम् ।

अत्र निजवीरलोत्कर्षसूचनादुदाहरणम् ।

(१) स्वभुजगुरुमदं इत्यपि पाठः ।



यथा शकुन्तले—“राजा । स्थाने खलु विस्मृतनिमेषेण चक्षुषा प्रियामवलोकयामि । तथाहि—

उन्नमितेकभ्रूलतमाननमस्याः पदानि रचयन्त्याः ।

पुलकाञ्चितेन कथयति मय्यनुरागं कपोलेन ॥” (घ)

१०१ ।

संग्रहः पुनः ।

सामदानार्थसम्पन्नः—(न)

यथा पद्मावल्याम्—“राजा । साधु, वयस्य ! इदन्ते पारितोषिकम् । इति कटकं ददाति ।” (प)

१०२ ।

लिङ्गाद्रुहोऽनुमानता ॥ (फ)

यथा जानकीराघवे नाटके—“रामः ।

“लीलागतैरपि तरङ्गयतो धरित्रो

आलोकने नमयतो जगतां शिरांसि ।

तस्यानुमापयति काञ्चनकान्तिगौर-

कायस्य सूर्यतनयत्वमष्टयताञ्च ॥” (ब)

(द) भावेति । भावस्य चेष्टाविशेषस्य तत्त्वोपलब्धिमर्थानुभवस्तु क्रमो नामाङ्गं स्यात्, क्रमणं बुद्ध्या विषयीकरणं क्रम इति व्युत्पत्तेः ।

(घ) यथेति । विष्णुतनिमेषेण निनिमेषेण चक्षुषा यत् प्रियां शकुन्तलामवलोकयामि, तत् स्थाने खलु युक्तमेव ।

उन्नेति । पदानि सुनिष्कन्तरूपाणि रचयन्त्या मयि मदनलीखसम्पादनार्थं संगृह्यन्त्याः अस्याः शकुन्तलायाः, उन्नमिता एका भ्रूलता यस्य तादृशमाननं सुखं कर्तुं, पुलकाञ्चितेन रोमाञ्चितेन कपोलेन गण्डेन मयि अनुरागं कथयति स्यट् सूचयति ।

अथ पदरचनारूपचेष्टाया अनुरागरूपमर्थानुभवात् क्रमः ।

(न) संग्रह इति । पुनःशब्दस्त्वर्थे । साम्ना प्रियवचनेन यद्वाच्यं तेन अर्थसम्पन्नो धनादिप्राप्तिकूपी विषयः संग्रहो नामाङ्गम्, संग्रहः प्रतियोग इति व्युत्पत्तेः ।

(प) यथेति । अथ प्रियवचनेन राज्ञा कटकदानात् विदूषकेण च तत्संग्रहणात् संग्रहः ।

(फ) लिङ्गादिति । लिङ्गात् नियतसाध्यसामानाधिकरण्यात् साधनात्, ऊहः साध्यज्ञानम्, अनुमानता अनुमानम् । स्वार्थे तत्प्रत्ययः ।

(ब) लीलेति । लीलागतैरपि सविज्ञानमनैरपि धरित्रो तरङ्गयतः कथयतः, आलोकने दृष्ट-



१०३ । रतिहर्षीत्सवानान्तु प्रार्थनं प्रार्थना भवेत् । (भ)

यथा रत्नावल्याम्—“प्रिये ! सागरिके !

शीतांशुर्मुखमुत्पले तव दृशौ पद्मानुकारी करौ

रत्नास्तम्भनिभं तथोरुपयुगलं (१) बाह्वृणालोपमौ ।

इत्याल्लादकराखिलाङ्गि ! रभसान्निःशङ्कमालिङ्ग्य मा-

मङ्गानि त्वमनङ्गतापविधुराख्ये ह्येहि निर्वापय ॥” (म)

इदञ्च प्रार्थनाख्यमङ्गं यन्मते निर्वहणे इह भूतावसरत्वात् प्रशस्ति-  
नामाङ्गं नास्ति तन्मतानुसारेणोक्तम्, अन्यथा अङ्गानां पञ्चषष्टिसंख्यत्वप्रस-  
ङ्गात् (य) ।

१०४ । रहस्यार्थस्य तूद्भेदः चिन्तिः स्यात्—(र)

पातैरपि जगतां गिरासि स्वसमीपे नमयतः, तथा काञ्चनकान्तिवत् स्वर्णद्युतिवत् गौरः कायो देही यस्य  
तस्य, तस्य लक्षणस्य सूर्यतनयत्वं सूर्यवशजातत्वम् अप्रत्यक्षताम् अन्यैरनभिभवनीयताञ्च अनुमापयति तादृशं  
लीलागतमालोकनञ्च कर्तुं इति लीकानिति च शेषः ।

अत्र धरित्रीकम्पन-जगच्छिरीनमनरूपपात् साधनद्वयात् सूर्यतनयत्वाप्रत्यक्षरूपसाध्यद्वयस्य ज्ञानादनुमानम् ।

(भ) रतीति । रतिः सुरतम्, हर्षः प्रीतिः, उत्सव आसीदकरव्यापारस्तेषां प्रार्थनं तत्तत्कारणाय  
याचनं प्रार्थना नामाङ्गं भवेत् । अत्रापि व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(म) शीतांशुरिति । तव मुखं शीतांशुः साक्षाच्चन्द्रः, दृशौ चक्षुषी उत्पले नीलोत्पलयुगलम्, करौ  
हस्तद्वयं पद्ममनुकूलत इति पद्मानुकारी कर्मण्यम् । तथा ऊरुयुगलं रत्नास्तम्भनिभम्, बाह्वृणालोपमौ ; इति इत्यम् आल्लादकराणि अखिलानि अङ्गानि यस्यास्तत्सम्बोधनम्, त्वं रभसात् वेगात् शीघ्र-  
मित्यर्थः एहि एहि, निःशङ्कं सामालिङ्ग्य, अनङ्गतापेन कामसन्तापेन विधुराणि विह्वलानि मम अङ्गानि  
निर्वापय शीतलीकुरु ।

अत्र रतेः प्रार्थनात् प्रार्थना । हर्षोत्सवयोः प्रार्थने उदाहरणमूहम् ।

(य) इदमिति । निर्वहणं उपसंहाराख्यवरमसम्भौ । इह गर्भसम्भौ भूतावसरत्वात् प्राप्तस्थान-  
त्वात् । अन्यथा अत्रापि प्रार्थनाख्याङ्गान्तरस्वीकारे, अङ्गानां पञ्चषष्टिसंख्यत्वप्रसङ्गात् “चतुःषष्टिविधं ह्येत-  
दङ्गं प्रोक्तं मनोविभिः” इति वक्ष्यमाणं नोपपद्यत इति शेषः । तथा च निर्वहणं प्रशस्तिनामाङ्गस्य मया  
अङ्गीकरिष्यमाणत्वादत्र प्रार्थनाख्यमङ्गं परमतानुसारेणोक्तमिति भावः ।

(र) रहस्येति । रहस्यार्थस्य गुप्तविषयस्य उद्भेदः प्रकाशनन्तु चिन्तिर्नामाङ्गं स्यात्, चिन्तिरुत्चिन्तिः  
प्रकाशनमिति व्युत्पत्तेः ।

(१) तवीरुयुगलमिति पाठान्तरम् ।



यथा अश्वत्थामाङ्ग —

“एकस्यैव विपाकोऽयं दारुणो भुवि वर्त्तते ।

केशयद्द्वितीयेऽस्मिन् नृनं निःशेषिताः प्रजाः ॥” (ल)

१०५ ।

द्वोटकं पुनः ॥

संरम्भवाक्—(व)

यथा चण्डकौशिके—“कौशिकः । आः ! पुनः कथमद्यापि न सम्भूताः  
स्वर्णदक्षिणाः ।” (श) ।

१०६ ।

अधिवलमभिसन्धिच्छलेन यः । (ष)

यथा रत्नावल्याम्—“काञ्चनमाला । भट्टिणि ! इयं सा चित्तसालिन्धा,  
ता जाव वसंतश्च सखं करोमि” इत्यादि (स) ।

१०७ । नृपादिजनिता भीतिरुद्देगः परिकौर्त्तितः ॥ (ह)

(ल) एकस्येति । एकस्यैव द्वौपदौकेशाकर्षणस्य अथ कुरुपाण्डवयुद्धे असंख्यलोकक्षयरूपो दारुणो  
विपाकः परिणामः भुवि जगति वर्त्तते, एतदयुद्धं प्रति तस्यैव केशाकर्षणस्य हेतुत्वादिति भावः । अस्मिन्  
द्वितीये केशयद्द्विष्टयुक्तेन द्वौपाचाव्यस्य केशाकर्षणे कृतं तु नृनं निश्चितमेव प्रजा लोकाः निःशेषिता  
विधिना साकल्येन विनाशिताः, सर्वं सञ्जिह्वीर्षोरन्धत्याम् एव तत्र द्वारीभावत्वादिति भावः ।

अत्र दैवकर्तव्यसमस्तप्रजानां शरपरिहृत्कार्यस्य वाचा प्रकाशनादुद्देगः ।

(व) द्वोटकमिति । संरम्भस्य क्रुद्धस्य वाक् वाक्यं क्रोधव्यञ्जकवाक्यमित्यर्थः । द्वोटकं नामाङ्गं स्यात्,  
द्वोटयति परचित्तस्त्रास्यां चपयतीति व्युत्पत्तेः । पुनःशब्दस्त्वर्थः ।

(श) यथेति । सम्भूताः सम्पन्नाः । अत्र विश्वामित्रस्य क्रोधव्यञ्जकवाक्यत्वात् द्वोटकम् ।

(ष) अधौति । छलेन यः अभिसन्धिरभिप्रायपरिज्ञानम्, तदधिवलं नामाङ्गं स्यात्, यलं बुद्धि-  
बलमधिष्ठित्य जातमिति व्युत्पत्तेः ।

(स) यथेति । “मत्रि ! इयं सा चित्रशालिका, तत् यावद्वसन्तकस्य संज्ञां करोमि ।” इति  
संस्कृतानुवादः । चित्रशालिका चित्रनिर्माणशरदम् । संज्ञां सङ्केतम् । आदिपदेन “किं पद्मस्य रुचिम्”  
इत्यादिपदयश्चम् ।

अत्र काञ्चनमालया वासवदत्तया च छलेन राजविदूषकयोरभिप्रायपरिज्ञानादधिवलम् ।

(ह) नृपेति । नृपेण आदिपदात् शत्रुप्रभृतिभिर्यजनिता भीतिर्मयम् उद्देगो नामाङ्गं परिकौर्त्तितः,  
उद्दिश्यते नृगोद्देहेति व्युत्पत्तेः ।



यथा वेष्ट्याम्—“प्राप्ताविकरथारुढौ पृच्छन्तौ त्वामितस्ततः ।

स कर्णारिः स च क्रूरो वृककर्मा वृकोदरः ॥” (च)

१०८ । शङ्खाभयत्रासकृतः सन्धुमो विद्रवो मतः । (क)

यथा—“कालान्तककरालास्यं क्रोधोद्धूतं दशाननम् ।

विलोक्य वानरानीके सन्धुमः कोऽप्यजायत ॥” (ख)

अथ विमर्षाङ्गानि ।

१०९ । अपवादोऽथसम्फ्रटो व्यवसायो द्रवो ह्यतिः ॥

शक्तिः प्रसङ्गः खेदश्च प्रतिषेधो विरोधनम् ।

प्ररोचना विमर्षे स्यादादानं ह्यादनं तथा ॥ (ग)

११० । दोषप्रख्यापवादः स्यात्—(घ)

यथा वेष्ट्याम्—“युधिष्ठिरः । पाञ्चालक ! क्वचिदासादिता तस्य  
दुरात्मनः कौरव्यापसदस्य पदवी ? । पाञ्चालकः । न केवलं पदवी स एव  
दुरात्मा देवीकेशपाशस्यर्शपातकप्रधानहेतुरुषलब्धः ।” (ङ)

(च) प्राप्ताविति । स कर्णारिरर्जुनः, स क्रूरो हिंस्रस्वभावः वृककर्मा व्याघ्रविशेषवन्निष्ठुरकार्यकारी  
वृकोदरो भीमसेनय एतौ इतस्तत्त्वां पृच्छन्तौ दुर्योधनः, कालो इति जिज्ञासमानौ एकरथारुढौ सन्तौ प्राप्ता  
उपस्थितौ ।

अथ दुर्योधनस्य शत्रुभूतभीमाजुं नजनितीतिरुद्धे गः ।

(क) शङ्केति । अनिष्टसम्भावना शङ्का, अप्रतीकार्यत्वप्रकारकभविष्यदनिष्टज्ञानं भयम्, उपस्थिता-  
निष्टज्ञानं त्रासः तौ कृतः सन्धुमश्चादिव्यस्तता विद्रवो नामाङ्गं मतः, विशेषेण द्रवणं कम्पनमिति  
व्युत्पत्तेः ।

(ख) कालेति । कालान्तकस्य संहारकालीनयमस्यैव करालानि भयङ्कराणि आस्यानि वदनानि  
यस्य तम्, क्रोधेन उद्धूतम् उत्कम्पितदेहम्, दशाननं रावणं विलोक्य वानराणाम् अनीके सेनायां कोऽपि  
अनिर्वचनीयः सन्धुमो व्यस्तता अजायत ।

अथ वानरानीकस्य शङ्कावासकृतसन्धुमादिद्रवः ।

(ग) अपेति । विमर्षे सन्धौ अपवादादीनि त्रयोदशाङ्गानि सन्धुमति ।

(घ) द्रोषेति । द्रोपस्य प्रख्या पाश्चान्यम् अपवादो नामाङ्गं स्यात्, अपकृतविषयको वाद इति व्युत्पत्तेः ।

(ङ) यथेति । तस्य दुर्योधनस्य । पदवी पत्न्याः । देव्या द्रौपद्याः केशपाशस्य स्पर्शे धारणमेव  
पातकं तस्य प्रधानहेतुरादेशकत्वादिति भावः, उपलब्धः प्राप्तः ।



१११ ।

सम्फोटो रोषभाषणम् । (च)

यथा तत्रैव—“राजा । अरे रे मरुत्तनय ! वृद्धस्य राज्ञः पुरतो  
निन्दितमप्यात्मकर्म स्नाघसे ? । शृणु रे !

कृष्टा केशेषु भार्या तव तव च पशोस्तस्य राज्ञस्तयोर्वा

प्रत्यक्षं भूपतीनां मम भुवनपतेराज्ञया द्यूतदासी ।

तस्मिन् वैरानुबन्धे वद किमपकृतं तैर्हता ये नरेन्द्रा

बाह्योर्वीर्यातिभारद्रविणगुरुमदं मामजित्वैव दर्पः ॥

भीमः । (सक्रोधम्) आः पाप ! । राजा ! आः पाप !” इत्यादि (क) ।

११२ । व्यवसायश्च विज्ञेयः प्रतिज्ञाहेतुसम्भवः ॥ (ज)

यथा तत्रैव—“भीमः ।

अथ दुर्योधनस्य दीपाख्यानादपवादः ।

(च) सम्फोट इति । रोषेण भाषणं सम्फोटनामाङ्गम् । डित्यादिवन् सम्फोट इति रोषभाषणार्थे  
भालङ्कारिकेषु कटः ।

(क) यथेति । मरुत्तनय ! वायुपुत्र ! । एतेन जारज इति ध्वनितम् । वृद्धस्य राज्ञो धृतराष्ट्रस्य ।  
आत्मकर्म ज्ञातिहत्यादिदृष्टं स्वकार्यं स्नाघसे प्रशंसति ।

कृष्टेति । भीमार्जुनौ प्रति दुर्योधनस्योक्तिरियम् । भुवनपतेर्जगदीश्वरस्य मम आज्ञया, द्यूतेन लब्धा  
दासी द्यूतदासी, पशोः इदानीमपि मां जितुमशक्यतया पशुतुल्यस्य, तव भीमस्य, तव अर्जुनस्य च, तस्य राज्ञो  
युधिष्ठिरस्य, तयोर्वा नकुलसदृशदेवयोग्य भार्या द्रौपदी । एतेन कस्याश्चिदेकः पतिः प्रतीकारासमर्थोऽपि एकत्वेन  
तथा न निन्दनीयः, ययन्तु द्रौपद्याः पञ्चैव पतयः सन्त्योऽपि इदानीमपि सम्यक् प्रतीकारासमर्थत्वादित्यन्त-  
कामपुरुषा एवेति द्रौपदी च वेश्यातुल्येति च ध्वनितम् । भूपतीनां तत्सम्भाषितानां राज्ञां प्रत्यक्षमेव केशेषु  
कृष्टा कृष्टा तस्याः केशाकर्षणं कृतमित्यर्थः । तस्मिन् वैरानुबन्धे शत्रुताकारेण जाते सति, तैर्नरेन्द्रै-  
र्युष्माकं किमपकृतम्, ये नरेन्द्रा राजानां युष्माभिर्हता इति वद । ततश्च परापराधेन परेषां दण्डविधाना-  
दविसृज्यकारितया शृणुं पशुतुल्या एवेति भावः । बाह्योः स्वभूजयोः वीर्यातिभारी बलातिशय एव द्रविणम्  
आदरणीयत्वात् धनं तेन गुरुमहान् मन्दोऽङ्गहारो यस्य तं तथोक्तं मां दुर्योधनम् अजित्वैव युष्माकं दर्पः ।

भीम इति । पाप ! पापविशिष्ट ! । “विषु द्रव्ये पापं पुण्यं मुख्यादि च” इत्यमरोक्तेः ।

अथ रोषेण भाषणान् सम्फोटः ।

(ज) व्यवेति । कर्तव्यनिर्द्देशः प्रतिज्ञा हेतुः कारणं ताभ्यां सम्भवतीति स तादृश उद्यम इति शेषः  
व्यवसायो नामाङ्गम् । व्यवसायशब्दस्य तत्रैव अङ्गितः ।



निहताशेषकौरव्यः जीवो दुःशासनासृजा ।

भङ्क्ता दुर्योधनस्योर्वोर्भीमोऽयं शिरसा नतः ॥” (भ)

११३ । द्रवो गुरुव्यतिक्रान्तिः शोकावेगादिसम्भवा । (ज)

यथा तत्रैव—“युधिष्ठिरः । भगवन् ! कृष्णाग्रज ! सुभद्राभ्रातः !

ज्ञातिप्रोतिर्मनसि न कृता क्षत्रियाणां न धर्म्यो

रुद्धं सख्यं तदपि गणितं नानुजस्यार्जुनेन ।

तुल्यः कामं भवतु भवतः शिष्ययोः स्नेहबन्धः

कोऽयं पन्था यदस्मि विमुखो मन्दभाग्ये मयि त्वम् ॥” (ट)

११४ । तर्जनेद्विजने प्रोक्ता द्युतिः—(ठ)

यथा तत्रैव दुर्योधनं प्रति कुमारहृकोदरेणोक्तम्—

“जन्मन्दोर्विमले कुले व्यपदिशस्यद्यापि धत्से गदां

मां दुःशासनकोष्णशोणितमधुक्षीवं रिपुं मन्यसे

दर्पान्धो मधुकैटभक्षिपि हरावप्युद्धतं चेष्टसे

वासान्धे वृ-पशो ! विहाय समरं पङ्केऽधुना लीयसे ॥” (ड)

(भ) निहतेति । निहता अशेषाः समस्ताः कौरव्याः कुरुवंशाववा येन सः, दुःशासनस्य असृजा रुधिरं जीवो मत्तः, तथा दुर्योधनस्य ऊर्वोरुधुगलस्य भङ्क्ता मङ्गविधायी अयं भीमः शिरसा भवन्तं नतः ।

अत्र द्रौपदीकेशकर्षणादिहेतोरुक्तत्प्रतिज्ञातयास्योद्यमस्य सम्भवाद्भावसाधः ।

(ज) द्रव इति । शोकावेगात् आदिपदेन क्रोधावेगादेव सम्भवतीति सा गुरोर्गुरुजनस्य अति-क्रान्तिर्मर्यादाहृन्नेन द्रवो नामाङ्गम्, द्रवणं कर्तव्यात् सहलनं द्रव इति व्युत्पत्तेः ।

(ट) ज्ञातीति । दुर्योधनेन साईमन्यायेन धृष्टमानं भीमं प्रति बलरामस्य क्रोधावसरं उक्ति-रिशम् । ज्ञातिप्रोतिः एकचन्द्रवंशोत्पत्तिनिबन्धनः प्रणयः, मनसि न कृता, “ह्रीनपचं प्रपूरयेत्” इत्येवं क्षत्रियाणां धर्मोऽपि मनसि न कृत इत्यन्वयः, तथा अनुजस्य श्रीकृष्णस्य अर्जुनेन सह तत् प्रसिद्धं रुद्धं बलमूलं सख्यमपि न गणितम् । सर्वत्र भवतेति शेषः । शिष्ययोर्भीमदुर्योधनयोरुभयरेव विषये भवतः स्नेहबन्धः स्नेहनिबन्धनचित्ताकर्षणम्, कामं पन्थां यथा स्यात्तथा तुल्यो भवतु । किन्तु मन्दभाग्ये मयि त्वं यत् विमुखो भीमं प्रति श्रुज्जलादेव प्रतिकूलः अस्मि, अयं कः पन्था का रीतिः ।

अवाविवेचकालसूचनद्वारा युधिष्ठिरं गुरुपर्यायगतबलराममर्यादाहृन्नात् द्रवः ।

(ड) तर्जेति । तर्जनाद्विजने यस्य कस्यचित् भर्तृजनम् उद्वेगजननं वा द्युतिर्नामाङ्गं प्रोक्ता, शङ्काजनकत्वेन द्योतनं प्रकाशनं द्युतिरिति व्युत्पत्तेः ।



११५ ।

शक्तिः पुनर्भवेत् ॥

विरोधस्य प्रश्ननम्—(ठ)

यथा तत्रैव—

“कुर्वन्त्वाप्ता हतानां रणशिरसि जना भस्मसात् (१) देहभारान्

अश्रून्मिश्रं कथञ्चिद्दत्तु जलमसौ बान्धवा बान्धवेभ्यः

मार्गान्तां ज्ञातिदेहान् हतनरगहने खण्डितान् गृध्रकङ्कैः

अस्तं भास्वान् प्रयातः सह रिपुभिरयं संझियन्तां बलानि” ॥ (ण)

११६ ।

प्रसङ्गो गुरुकौत्तरम् । (त)

यथा सृच्छकटिकायाम्—“चाण्डालकः । एसो क्वु सागलदत्तस्स सुदो  
अज्जविस्सदत्तस्स गत्तिओ चालुदत्तो वावादिदुं वच्चेइयाणं गिज्जइ ; एदेण  
किल गणिआ वसन्तसेणा सुअण्णलोहेण वावादिदत्ति (थ)

(ड) जन्मन्दारति । विमलं निर्दोषं इन्द्रोः कुलि चन्द्रस्य वंशे जन्म प्राप्तम् उत्पत्तिं व्यपदिशति  
ब्रवीषि ; अद्यापि गदां धत्से दधासि ; दुःशासनस्य कोशेन शस्त्रेण शोणितमधुना रक्तरूपमद्येन  
चौवं मतं मां रिपुं मन्थसे ; तथा दर्पान्धः अहङ्कारेण कर्तव्याकर्तव्यविमूढः सन्, सधुकैटभक्षिपि  
मधुकैटभाण्ययोरसुरयोरपि निहन्तरि हरौ कृष्णेऽपि विषये उज्जतं दर्पप्रयुक्तं यथा स्यात्तथा चेष्टसे व्यवहरसि  
बहुमुद्यतत्वादिति भावः । किन्तु हे द्रुपशो ! मनुष्यरूपधारिणो ! मे मम वासाङ्गयात् समरं विहाय अधुना पश्य  
हं पायनरुदस्य कट्ठं मे लीयसे लुब्धायितस्मिष्ठसि । इदम् पूर्वं पूर्वाचरणवर्षस्यादतीव छणितमाचरणमिति भावः ।

अथ तर्जनादुक्ते जनाश्च द्युतिः ।

(ढ) शक्तिरिति । विरोधस्य विवादस्य प्रश्ननं निवारणं पुनः शक्तिर्नामाङ्गं भवेत्, शक्तिसाध्यत्वात् शक्तिः ।

(ण) कुर्वन्विति । आप्ता आसीथत्वेन विन्यस्ता जनाः, रणशिरसि समरक्षेत्रेपरि हतानां जनानां  
देहभारान् शरीरसमूहान् भस्मसात् कुर्वन्तु ; असी बान्धवाः, बान्धवेभ्यः समरनिहतेभ्यो बन्धुभ्यः अश्रून्मिश्रं  
नयनजलयुक्तं जलं तर्पणवारि कथञ्चिदतिकष्टेन ददतु ; तथा गृध्रकङ्कैः पक्षिविधैः खण्डितान् खादित-  
मांसान् ज्ञातीनां देहान्, हतनरगहने निहतमनुष्यदेहसूपमध्ये मार्गान्तां दग्धुमन्विष्यन्ताम् । भास्वान् सूर्यः  
रिपुभिः सह अस्मै प्रयाती गतः, अतएव बलानि स्वस्वसैन्यानि संझियन्तां सङ्घोचन्तां युद्धान्निबन्धन्ताम् ।

अथ सैन्यसङ्घोचनीपदेशेन तात्कालिकविरोधप्रश्ननात् शक्तिः ।

(त) प्रसङ्ग इति । गुरोः पिबादिगुरुजनस्य कौत्सनं विषयविशेषस्यातिशयकौत्सनं वा प्रसङ्गो  
नामाङ्गम्, प्रसङ्गेन सञ्जातत्वात् ।

(थ) यथेति । सृच्छकटिकायां सृच्छकटिकाहृतान्तसम्बद्धदृशकाव्ये सृच्छकटिकनामकप्रकरणे

(१) वज्रिसादिति पाठान्तरम् ।



चारुदत्तः । मखशतपरिपूतं गीतमुद्गासितं यत्  
सदसि निविडचेत्यब्रह्मघोषैः पुरस्तात् ।  
मम निधनदशायां वर्त्तमानस्य पापे-  
स्तदसदृशमनुष्यैर्बुध्यते घोषणायाम् ॥” (द)

इत्यनेन चारुदत्तवधाभ्युदयानुकूलप्रसङ्गात् गुरुकीर्त्तनमिति प्रसङ्गः (ध) ।

११७ । मनश्चेष्टासमुत्पन्नः श्रमः खेद इति स्मृतः (न )

मनःसमुत्पन्नो यथा मालतीमाधवे—

“दलति हृदयं गाढोद्देगो (१) हिधा न भिद्यते  
वहति विकलः कायो मोहं न मुञ्चति चेतनाम् ।  
ज्वलयति तः सन्तर्दाहः करोति न भस्मसात्  
प्रहरति विधिर्मन्त्रच्छेदी न क्लान्ति जीवितम् ॥” (प)

इत्यर्थः । “एष खलु सागरदत्तस्य सुतः आर्यविश्वदत्तस्य नप्तः चारुदत्तो व्यापादयितुं नीयते ; एतेन किल गणिका वसन्तसेना सुवर्णलोभेन व्यापादिता । इति संस्कृतानुवादः ।

(द) मखेति । मखशतं बहुतरयज्ञानुष्ठानैः यदस्माकं गीतं वंशः, निविडे वंदन्नजनाकार्णो चेत्ये आयतने ब्रह्मघोषैर्वेदपाठश्च निभिः पुरस्तात् पूर्वम् उद्गासितं यशोभिः प्रकाशितम् आसीत्, निधनदशायां भरणवस्थायां वर्त्तमानस्य मम तदगोत्रम्, असदृशमनुष्यैर्मन्त्रोवघोषणायोग्यजनैश्चाश्रितैः कर्तृभिः पापैः पापवृत्तान्तैः “सुवर्णलोभेन गणिका व्यापादिता” इति कुतूहलवृत्तान्तैरित्यर्थः । घोषणायां घोषणास्थाने बुध्यते उच्चैः प्रख्यायते । इदमतीव दुःखकरमिति भावः ।

(ध) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह इतीति । अनेन गद्यांशेन पद्येन च, चारुदत्तस्य वधाभ्युदययो-  
रनुकूलप्रसङ्गात् वधप्रसङ्गेन “एसो खलु” इत्यादि गद्यांशकीर्त्तनात् आत्मनिर्दोषत्वसूचनाय गीतनिर्दोषत्व-  
रुपाभ्युदयप्रकाशप्रसङ्गेन मखशतेत्यादिकीर्त्तनाच्चैत्यर्थः, गद्यांशे गुर्वीः पित्रपितामहयोः पद्ये तु गीतपदेनैव  
गुरुणा पित्रादीनां कीर्त्तनम् इति हेतोः प्रसङ्गो नामाङ्गम् ।

(न) मन इति । मनसा शोकादिमानसिकव्यापारेण चेष्टया गुह्यादिदैर्दृष्टिकव्यापारेण वा समुत्पन्नः  
श्रम आयासः खेद इति नाम्ना अङ्गं श्रुतः, खिद्यते अनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(प) दलतीति । गाढोद्देगो दृढतरः प्रियाविच्छेददुःखाविगः हृदयं दलति, तं किन्तु हिधा न भिद्यते  
तेन गाढोद्देगेन न विदार्यते । विकलः शोकाविह्वलः काया दीहः मोहं मुञ्चति वहति भजति, किन्तु चेतनां  
चैतन्यं न मुञ्चति नः परित्यजति । सन्तर्दाहः अन्तःकरणशोकसन्तापः तन् शरीरं ज्वलयति किन्तु सम्पूर्णं  
भस्मसात् न करोति । तथा मन्त्रच्छेदी हृदयविदारो विधिर्देवं प्रहरति ताडयति, किन्तु जीवितं जीवनं न  
क्लान्ति क्लिप्तं न विनाशयतीत्यर्थः । अयं श्लोको मालतीमाधवे उत्तररामचरिते च रामेण पठितः ।

अथ मियाप्रियच्छेददुःखाविगीन वक्त्रः यस्मात् खेदः ।



एवं चेष्टासमुत्पन्नोऽपि (फ)

११८ । ईप्सितार्थप्रतौघातः प्रतिषेध इतीष्यते । (ब)

यथा मम प्रभावत्यां विदूषकं प्रति “प्रद्युम्नः । सखे ! कथमिह त्वमेकाकी वर्त्तसे ? । क नु पुनः प्रियसखीजनानुगम्यमाना प्रियतमा मे प्रभावतो ? । विदू । असुरशङ्कणा आचारिश्च कहिं वि गोदा (भ) । प्रद्युम्नः । (दीर्घ निश्वास्य)



भीमेन प्रियसाहसेन रभसादल्पावशेषे जये  
सर्वे जीवितसंशयं वयसमो वाचा समारोपिताः ॥” (र)

१२० । प्ररोचना तु विज्ञेया संहारार्थप्रदर्शनी । (ल)

यथा वेण्णाम्—“पाञ्चालकाः । अहं देवेन चक्रपाणिना सहितः—”  
इत्युपक्रम्य “कृतं सन्देहेन ।

पूर्यन्तां सलिलेन रत्नकलशा राज्याभिषेकाय ते  
कृष्णात्यन्तचिरोष्मिन्ति तु कवरीबन्धे करोतु क्षणम् ।

रामे शातकुठारभास्वरकरे क्षत्रद्रुमोच्छेदिनि  
क्रोधान्धे च ह्रकोदरे परिपतत्याजौ कुतः संशयः ॥” (व)

१२१ । कार्य्यसंग्रह आदानम्—(श)

यथा वेण्णाम्—“भो भोः समन्तपञ्चकचारिणः ! (ष) ।

(र) तीर्थ इति । भीष्म एव महादधिसन्धिन् तीर्थे उत्तीर्णे निहते इत्यर्थः ; द्रोण एव अनल-  
सन्धिन् निहति निहति निर्वाणतां गते सते इति तात्पर्यम् ; कर्ण एव आशीविषभोगी तीक्ष्णविषसर्पः  
तस्मिन् प्रशमिते वधेन शान्तिं प्रापिते ; तथा शल्यो मद्राज एव शल्यं तस्मिन् दिवं स्वर्गं याति, अतएव  
जये अल्पावशेषे सति प्रियसाहसेन भीमेन रभसाद्देहात् वाचा “अस्माकं मध्ये येन साह्यं ते रोचते तेनैव  
साह्यं युध्यस्व” इति वाक्येन अमौ सर्वे वयं भातरः जीवितसंशयं समारोपिताः प्रापिताः ।

अथ युद्धजन्यरूपकार्य्ये भीमवाक्येन विघ्नप्राप्तेर्विरोधनम् ।

(ल) प्ररोचनेति । संहारार्थप्रदर्शनी तु उपसंहाररूपविषयज्ञापिका उक्तिस्तु प्ररोचना नामाङ्गं  
स्यात्, प्ररोचयति विश्रामाय रुचिं जनयतीति व्युत्पत्तिः ।

(व) पूर्यन्तामिति । ते तत्र राज्ये अभिषेकाय सलिलेन रत्नकलशाः पूर्यन्तां किङ्करैरिति शेषः ।  
कृष्णा द्रौपदी तु अत्यन्तचिरोष्मिन्ति अतिबहुकालपरित्यक्ता कवरीबन्धे क्षणम् उत्सवं करोतु कवरीबन्ध-  
उदयुज्यतामित्यर्थः । शातेन पाषाणे चर्षणात् सुधारीकृतेन कुठारेण परशुना भास्वरो दीप्तिमान् करो हृत्वी  
यस्य तस्मिन्, तथा अत्राः अत्रियजातय एव द्रुमा हृत्वास्मान् क्षिप्तौति तस्मिन् रामे परशुरामे क्रोधान्धे ह्रकोदरे  
भीमे च आजौ युद्धे परिपतति आगच्छति सति, कुतः संशयः युद्धजये सन्देहः अपि तु कुतोऽपि नेत्यर्थः ।

अथ पूर्यन्तामित्यादिचरणद्वयरूपाया युद्धोपसंहार-ज्ञापकोक्तेः प्ररोचना ।

(श) कार्य्येति । कार्य्यणां कर्मणां संग्रहः सङ्कलनम् आदानं नामाङ्गं स्यात् । अत्र व्युत्-  
पत्तिः स्पष्टा ।

(य) यथेति । समन्तात् क्रदानां पञ्चकमिति सप्तपञ्चकं कुरुक्षेत्रात्सर्गतदेशविशेषः, तस्मिन् युद्धार्थं  
चरन्तीति ते तथोक्तास्तसम्बोधनम् ।



नाहं रक्षो न भूतो रिपुरुधिरजलाह्लादिताङ्गः प्रकाशं  
निस्तीर्णोऽप्रतिज्ञाजलनिधिगहनः क्रोधनः क्षत्रियोऽस्मि ।  
भो भो राजन्यवीराः ! समरशिखिशिखाभुक्तशेषाः ! कृतं वः  
त्रासेनानेन लीनै ह तकरितुरगान्तर्हितैराख्यते यत् ॥” (स)

अत्र समस्तरिपुवधकार्यस्य संगृहीतत्वादादानम् (ह)

१२२ ।

तदाहृष्कादनं पुनः ॥

कार्यार्थमपमानादेः सहनं खलु यद्भवेत् । (च)

यथा तत्रैव—“अजुनः । आर्य्य !

अप्रियाणि करोत्वेष वाचा शक्तो न कर्मणा ।

हतभ्रातृशतो दुःखी प्रलापैरस्य का व्यथा ॥” (क)

अथ निर्वहणाङ्गानि ।

१२३ । सन्धिर्विबोधो ग्रथनं निर्णयः परिभाषणम् ॥

कृतिः प्रसाद आनन्दः समयोऽप्युपगूहनम् ।

(स) नाहमिति । अहं रक्षो राक्षसो न, भूतः स्वनामभ्यासो देवशोनिविशेषोऽपि न ; किन्तु रिपूणां रुधिराण्येव जलानि तैराह्लादितानि आसीदितानि सिक्तानि अङ्गानि यस्य सः, तथा प्रकाशं पथ्यातं यथा स्यात्तथा निस्तीर्णं उत्तीर्णं उरुमङ्गान् प्रतिज्ञाजलनिधिर्येन सः अतएव गहनो दुर्धर्षः क्रोधनः क्रोधशीलः कश्चित् क्षत्रियोऽस्मि । अतएव भो भोः समरो युद्धमेव शिखी विभ्र सकतया वज्रिस्तस्य शिखया ज्वालाया मुक्तोभ्यो लीढेभ्यो निहतेभ्यः इत्यर्थः शेषा भवशिष्टाः ! राजन्यवीराः ! इतः करिमितुरगैश्च अन्तर्हितास्ते वामन्तरालस्थित्या लुक्कथितान्तैः अतएव लीनैर्लयप्राप्तैरिव स्थितैर्गुणाभिः यदयथा त्रासादाख्यते अवस्थीयते, अनेन यो गुणाक्तं त्रासेन कृतम् अलम् ।

(ह) लक्ष्ये लक्षणं योजयितुमाह अत्रेति । संगृहीतत्वात् निस्तीर्णोऽप्रतिज्ञेत्यादिविशेषणेन मुख्यतः सङ्क्षितत्वात् ।

(च) तदिति । कार्यार्थं कर्तव्यविशेषसम्पादनार्थम्, यत् खलु अपमानस्य आदिशब्दादपकारादेश्च सहनं सञ्ज्ञता भवेत्, तत् पुनश्चादनं नाम अङ्गमाहुरालङ्कारिकाः, छादनं संस्वरणमिति व्युत्पत्तेः ।

(क) अप्रियाणीति । इतं भादशतं यस्य सः अतएव दुःखी नितान्तशोकार्त्तः एष दुर्व्योधनः, वाचा वाक्यभावेण अप्रियाणि करीतुं कटुवाक्यानि वदत्वित्यर्थः, किन्तु कर्मणा कार्येण अप्रियाणि कर्तुं न शक्तः शत्रुभावादिति भावः ; अतएव अस्य दुर्व्योधनस्य प्रलापैरुक्तस्यैवानर्थकवाक्करिणां का व्यथा ? अपि तु कापि नैवत्यर्थः ।  
CCO-0/asishtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha  
अथ दुर्व्योधनकटुक्तिज्ञतापमानसङ्गनात् छादनम् ।



भाषणं पूर्ववाक्यञ्च काव्यसंहार एव च ॥

प्रशस्तिरिति संहारे ज्ञेयान्यङ्गानि नामतः । (ख)

१२४ । वीजोपगमनं सन्धिः—(ग)

यथा वेण्याम्—“भौमः । भवति ! यज्ञवेदिसम्भवे ! स्मरति भवती यन्मयोक्तम्—“चञ्चङ्गुजि”त्यादि ।

अनेन मुखे क्षितवीजस्य पुनरुपगमनमिति सन्धिः (व) ।

१२५ । विबोधः कार्य्यमार्गणम् ॥ (ङ)

यथा तत्रैव—“भौमः । सुञ्चतु सामार्ग्यः क्षणमेकम् । युधिष्ठिरः । किमपरमवशिष्टम् ? । भौमः । सुमहदवशिष्टम् । संयमयामि तावदनेन सुयोधनशोणितोक्षितेन पाणिना पाञ्चात्या दुःशासनवक्त्रष्टं केशहस्तम् । युधिष्ठिरः । गच्छतु भवान्, अनुभवतु तपस्विनो वेणीसंहारम् ।” इति (च)

अनेन केशसंयमनकार्य्यस्यान्वेषणाद्विबोधः ।

१२६ । उपन्यासस्तु कार्य्याणां ग्रथनम्—(छ)

यथा तत्रैव—“भौमः । पाञ्चालि ! न खलु मयि जीवति संहर्त्तव्या दुःशासनविलुलिता वेणिरात्मपाणिभ्याम् । तिष्ठ, स्वयमेवाहं संहारामि” इत्यनेन कार्य्यस्योपक्षेपादुग्रथनम् (ज) ।

(ख) सन्धिरिति । संहारे निर्वहणापरपर्यायोपसंहारसन्धौ सन्धिप्रसूतीनि चतुर्दशाङ्गानि नामतो ज्ञेयानि ।

(ग) वीजिति । वीजस्य मुखसम्बाहुपक्षितस्य वीजार्थस्य उपगमनं पुनरुपस्थितिः सन्धिर्नामाङ्गं स्यात्, पुनःसम्बानं सन्धिरिति व्युत्पत्तेः ।

(घ) लक्ष्ये लक्षणं योजयति अनेनेति । मुखे मुखसन्धौ ।

(ङ) विबोध इति । कार्य्यमार्गणं कर्त्तव्यविषयान्वेषणं विबोधी नामाङ्गं स्यात् । कर्त्तव्यत्वप्रकारेण विशेषबोधविषयत्वाद्विबोध इति संज्ञा ।

(च) यथेति । केशहस्तं केशपाशम् । तपस्विनौ शीघ्रा द्रौपदी । वेणीसंहारं दुःशासनाकार्षणेन लल्लिताया वेण्याः पुनर्ग्रन्थनम् ।

(छ) उपेति । कार्य्याणां कर्त्तव्यविषयाणाम् उपन्यास उल्लेखः ग्रथनं नामाङ्गं स्यात्, ग्रथनं प्रकृतसन्दर्भे योजनमिति व्युत्पत्तेः ।



१२७ ।

निर्णयः पुनः ।

## अनुभूतार्थकथनम्—(भ)

यथा तत्रैव—“भीमः । देव ! अजातशत्रो ! अद्यापि दुर्योधनहतकः ।

मया हि तस्य दुरात्मनः—

भूमौ चिह्नं शरीरं निहितमिदमसृक्चन्दनाभं निजाङ्गे

लक्ष्मीराय्यं निषिक्ता चतुर्दधिपयःसीमया सार्द्धमूर्ध्ना ।

भृत्या मित्राणि योधाः कुरुकुलमनुजा दग्धमेतद्रणाग्नी

नामैकं यदब्रवीषि क्षितिप ! तदधुना धातुं राष्ट्रस्य शेषम् ॥” (ज)

१२८ ।

वदन्ति परिभाषणम् ॥

## परिवादकृतं वाक्यम्—(ट)

यथा शाकुन्तले—“राजा । आर्य्ये ! अथ सा तत्रभवती किमाख्यस्य राजर्षेः पत्नी ? । तापसो । को तस्स धर्मदारपरिच्छादणो णामं गेण्हि-  
स्सदि ।” (ठ)

(ज) यथेति । संहर्तव्या ब्रह्म्या । दुःशासनेन विलुलिता विघ्नेषिता । संहरामि यन्नामि । कार्यस्य कर्तव्यवैधीन्यनस्य उपक्षेपादङ्गे ख्यात् ।

(भ) निर्णय इति । अनुभूतार्थस्य प्रत्यक्षादिना प्रागवगतविषयस्य कथनं पुनर्निर्णयो नामाङ्ग-  
स्यात् । निर्णीतविषयकत्वान्निर्णय इति समाख्या ।(ज) भूमाविति । मया हि तस्य दुरात्मनो दुर्योधनहतकस्य शरीरं भूमौ चिह्नं निष्प्राणीकृत्य  
भूतले पातितम्, चन्दनाभं रक्तचन्दनतुल्यम् इदम् असृक् तस्यैव दुर्योधनस्य रक्तं निजाङ्गे निहितं स्थापि-  
तम्, चतुर्धाम् उदधीनां पर्यासि जलप्रवाहाः सीमानां यस्यास्तथा तथोक्तया उभ्यां पृथिव्या सार्द्धं सह लक्ष्मीः  
राजर्षीः आर्य्ये त्वयि निषिक्ता स्थापिता । भृत्या भृतिभोगिनः भमात्यादयः मित्राणि मुहूदः योधा योद्धारः  
तथा कुरुकुलस्य मनुजा दुःशासनादयः एतत् सकलं रणाग्नौ दग्धं विनाशितमित्यर्थः । हे क्षितिप ! एकं  
यत् नाम दुर्योधनेति संज्ञां ब्रवीषि, धातुं राष्ट्रस्य अधुना तत् नाममात्रं शेषमवशिष्टं स्थितम् ।

अत्र स्मृतत्वात् प्रत्यक्षेणैवानुभूतविषयस्य कथनान्निर्णयः ।

(ट) वदन्तीति । परिवादकृतम् अपवादपुरस्कृतं वाक्यं परिभाषणं नाम अङ्गं वदन्ति भाष्यकारिका  
इति शेषः । परिवादभूचकं भाषणं परिभाषणमिति व्युत्पत्तेः ।(ठ) यथेति । “कनस्य धर्मदारपरित्यागिनो नाम शङ्कीष्यति ।” इति संस्कृतानुवादः । अत्र दुश्मन्तस्य  
परिवादसूचनात् परिभाषणम् ।



१२६ ।

लब्धार्थशमनं (१) कृतिः । (ङ)

यथा वेण्याम्—“क्षणः । एते भगवन्तो व्यास-वाल्मीकिप्रभृतयोऽभिषेकं धारयन्तस्तिष्ठन्ति” इति (ढ) ।

अनेन प्राप्ताराज्यस्याभिषेकमङ्गलैः स्थिरोकरणं कृतिः (ण) ।

१२७ । शुश्रूषादिः प्रसादः स्यात्—(त)

यथा तत्रैव भौमेन द्रौपद्याः केशसंयमनम् ।

१२८ । आनन्दो वाञ्छितागमः ॥ (थ)

यथा तत्रैव—“द्रौपदी । विष्णुमरिदं एदं वावारं णाधस्व यसादेण पुणोवि सिक्खिस्सं ।” (द) ।

१२९ । समयो दुःखनिर्याणम्—(ध)

यथा रत्नावल्याम्—“वासवदत्ता । (रत्नावलीमालिङ्ग्य) समस्सस वही-  
णिए ! समस्सस ।” (न) ।

(ङ) लब्धार्थेति । लब्धार्थेन उपलब्धविषयेण ज्ञातविषयेणेति यावत् शमनं शोकादिनिवारणं शोकादिं नितार्य मनसः स्थिरीकरणमित्यर्थः कृतिर्नामाङ्गम् । कृतिः करणं स्थिरीकरणमिति व्युत्पत्तेः ।

(ढ) यथेति । अभिषेकमभिषेकसामर्थ्यं धारयन्त उपसंगृह्यन्तः ।

(ण) लक्ष्ये लक्षणं योजयितुमाह अनेनेति । प्राप्ताराज्यस्येति स्वस्वस्ये यष्टी, प्राप्ताराज्ये ०त्यर्थः । स्थिरीकरणं राज्यप्राप्तिज्ञापनेन हृदयस्य स्थैर्यजननम् ।

(त) शुश्रूषेति । हस्तादिना परिचर्या शुश्रूषा आदिशब्दाच्चाभरव्यजनादिय प्रसादो नामाङ्गं स्यात्, प्रसीदत्यनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(थ) आनन्द इति । वाञ्छितागमः प्रार्थितप्राप्तिजन्यः प्रीतिः, आनन्दो नामाङ्गं स्यात् ।

(द) यथेति । “विष्णुतमेतं व्यापारं नाधस्व प्रसादेन पुनरपि जिञ्चित्वे ।” इति संस्कृतानुवादः । व्यापारं केशवन्धनम् । प्रसादेन वन्धनरूपेण ।

अत्र वेण्णीवन्धनरूपवाञ्छितलाभजन्यप्रीतिरानन्दः ।

(ध) समय इति । दुःखस्य निर्याणम् अवसानं समयो नामाङ्गं स्यात् । समय एव दुःखनिर्याण-  
सम्भवात् समय इति संज्ञा ।

(न) यथेति । “समाश्वसिहि भगिनि ! समाश्वसिहि ।” इति संस्कृतानुवादः । अत्र रत्नावल्या  
विरुद्धदुःखनिर्याणात् समयः ।

(१) लब्धार्थागमनमिति पाठाक्षरम् ।



१३३ ।

तद्ववेदुपगूहनम् ।

यत् स्यादद्भुतसम्प्राप्तिः—(प)

यथा मम प्रभावत्यां नारददर्शनात् प्रद्युम्न ऊर्ध्वंभवलोच्य—

“दधद्विद्युक्ते खामिव कुसुममालां परिमल-

भ्रमद्गङ्गां शीघ्रनिभिरुपगीतां तत इतः ।

दिगन्तं ज्योतिर्भिक्षुहिनकरगौरैर्धवल्य-

न्नितः कैलासाद्रिः पतति वियतः किं पुनरिदम् ॥” (फ)

१३४ ।

सामदानादि णाषणम् ॥ (ब)

यथा चण्डकौशिके—धर्मः । तदेहि धर्मलोकमधितिष्ठ ।” (भ)

१३५ । पूर्ववाक्यन्तु विज्ञेयं यथोक्तार्थोपदर्शनम् । (म)

यथ वेण्याम्—“भौमः । बुद्धिमतिके ! क्व सा भानुमती, परिभवतु मम्रति पाण्डवदारान् ।” (य) ।

१३६ । वरप्रदानसम्प्राप्तिः काव्यसंहार इच्छते ॥ (र)

(प) तदिति । यत् अद्भुतस्य सम्प्राप्तिरूपलब्धिः स्यात्, तदुपगूहनं नामाङ्गं भवेत्, उपगूहन-  
मालिङ्गनं बुद्ध्या अद्भुतप्राप्तिरिति व्युत्पत्तिः ।(फ) दधदिति । परिमलिन गन्धेन धमन्त्या दधत्येषा धमरसमूहस्य ध्वनिभिः उपगीतामुप-  
शब्दिताम्, तथा विद्युक्ते खामिव उज्ज्वलामिति शेषः, कुसुममालां दधत् धारयन्, यथा तुहिनकरगौरैर्यन्त्र-  
तुल्यशब्दवर्णैः ज्योतिर्भिः शरीरद्युतिभिः तत इतः सर्वतः दिगन्तं धवल्यन् धवलीकुर्वन् कैलासाद्रिः वियतो  
नगगात् इतः अस्मिन् देशे पतति । इदं पुनः किमायर्थमित्यर्थः ।

अथ प्रद्युम्नस्य अद्भुतप्राप्तेरुपगूहनम् ।

(ब) सामेति । साम सन्तोषकरं वाक्यं दानादि च भाषणं नामाङ्गं भवेत् । अथ व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(भ) यथेति । अथ सन्तोषकरवाक्यान्नाषणम् ।

(म) पूर्व्वेति । यथोक्तस्य उक्तानुबन्धस्य अर्थस्य विषयस्य उपदर्शनं प्रदर्शनन्तु पूर्ववाक्यं नामाङ्गं  
विज्ञेयम् । पूर्ववाक्याश्रितत्वात् पूर्ववाक्यमिति संज्ञा ।(य) यथेति । भानुमती दुर्ग्रन्थिभार्या । अथ “मय्यामि कौरवशतं समरे न कीपात् ?”  
इत्याद्युक्तानुबन्धस्य भानुमतीकर्तृक-पाण्डवद्वारपरिभवासम्भवदुपायस्य प्रदर्शनात् पूर्ववाक्यम् ।(र) वरेति । वरप्रदानस्य अभीष्टविषयदानेच्छायाः सम्प्राप्त्यवस्थितिः प्रतीतिरिति यावत् काव्य-  
संहारी नामाङ्गम् इत्यर्थः, तत्र तत्रैव तत्तदङ्गकाव्योपगूहनम् ।



यथा—सर्वत्र “किन्तो भूयः प्रियमुपकरोमि” इति (ल)

१३७ । नृपदेहादिशान्तिस्तु प्रशस्तिरभिधीयते । (व)

यथा प्रभावत्याम्—

“राजानः सुतनिर्विशेषमधुना पश्यन्तु नित्यं प्रजा

जीयासुः सदसद्विवेकपटवः सन्तो गुणग्राहिणः ।

शस्यस्वर्णसमृद्धयः समधिकाः सन्तु क्षमासङ्गले

भूयादव्यभिचारिणी त्रिजगतो भक्तिश्च नारायणे ॥” (श)

“इह च भुखसन्धौ उपक्षेप-परिकर-परिन्धास-युक्त्युद्भेद-समाधानानाम्, प्रतिमुखे च परिसर्पण-प्रगमन-वज्जोपन्यास-पुष्पाणाम्, गर्भे अभूताहरण मार्ग-लोटकाधिवल-क्षेपाणाम्, विमर्षे अपवाद-शक्ति-व्यवसाय-प्ररोचना-दानानां प्राधान्यम् ; अन्येषाञ्च यथासम्भवं स्थितिः” इति केचित् (ष) ।

१३८ । चतुःषष्टिविधं ह्येतदङ्गं प्रोक्तं सनीषिभिः ॥

कुर्यादनियते तस्य सन्धावपि निवेशनम् ।

रसानुगुणतां वीक्ष्य रसस्यैव हि मुख्यता (स)

(ल) यथेति । सर्वत्र प्रायेण दृश्यकाव्ये । अत्र गद्योक्ते भभीष्टविषयदाने वक्तुरिच्छाया प्रतीत्या काव्यस्य स्वरः ।

(व) नृपेति । नृपस्य देशस्य आदिशब्दाद्देवतादीनाञ्च शान्तिः शान्तिविधानाश्रया प्रशस्तिर्नामात्र-मभिधीयते, प्रशस्तिः शशंसा उक्तिरिति व्युत्पत्तेः । सम्बन्धस्य सामान्यरूपत्वात् नृपस्येत्यादि कर्तृत्वसम्बन्ध-पट्याः देशस्येति च अधिकरणत्वसम्बन्धपट्याः समास इति नातुपपत्तिः ।

(श) राजान इति । अधुना राजानः नित्यं सर्वदैव प्रजा जनान् सुतनिर्विशेषं पश्यन्तु ; सदसद्विवेके पटवः समर्थाः गुणग्राहिण्य सन्तो जनाः जीयासुः सर्वोत्कर्षेणवृत्तानाम् ; क्षमासङ्गले भूमाङ्गले समधिकाः शस्यानां स्वर्णानाञ्च समृद्धयः सन्तु । अत्र स्वर्णपदं धनसामान्योपलक्षणम् ! त्रिजगतस्त्रिजतशसिनी जनस्य नारायणे अव्यभिचारिणी चिरस्थायिनी भक्तिश्च भूयात् ।

अत्र राजकर्तृकशान्तादेराश्रयस्य प्रशस्तिः ।

(ष) इहेति । नाटकादौ दृश्यकाव्ये चेत्यर्थः । प्राधान्यं प्राधान्यात् तत्तत्सन्धाववयवस्थितिः । अन्येषां विलोभनादीनाम् ।

(स) अथ तर्हि किन्नावयवव्यवस्थितमित्याह चतुरिति । मुख्यमन्त्रेरङ्गानि षादश, प्रतिमुखादीनां चतुर्णां पत्येकत एव स्योदयस्य विजिता चतुःषष्टिविधम् अङ्गं सनीषिभिः प्रोक्तम् । रसस्य अनुगुणताम् आनुगुण्यं



यथा—वेषीसंहारे तृतीयाङ्के दुर्योधनकर्णयोर्महत् सम्प्रधानरम् ।  
एवमन्यत्रापि (ह) । यत्तु रुद्रटादिभिः—“नियम एव” इत्युक्तं तल्लब्ध-  
विरुद्धम् (ज) ।

१३८ । द्रष्टार्यरचनाश्चर्य्य-लाभो वृत्तान्तविस्तरः ।

रागप्राप्तिः प्रयोगस्य गोप्यानां गोपनं तथा ।

प्रकाशनं प्रकाश्यानामङ्गानां षड्विधं फलम् ॥

अङ्गहीनो नरो यद्वन्नैवारम्भक्षमो भवेत् ।

अङ्गहीनं तथा काव्यं न प्रयोगाय युज्यते ॥ (क)

१४० । सम्पादयेतां सन्ध्यङ्गं नायकप्रतिनायकौ ।

तदभावे पताकाद्यास्तदभावे तथेतरत् (ख)

वीक्ष्य कविः अनियते अनिर्दिष्टेऽपि सन्धी तस्य अङ्गस्य निवेशनं कुर्यात् । तथा च रसानुकूल्यसम्भवे मुख-  
सन्ध्यादिनिर्दिष्टविलोमनादीन्वङ्गानि प्रतिमुखादिसन्धावपि कविः कर्त्तुमर्हतीति भावः । हि यस्मात् रसस्यैव  
मुख्यता शब्दार्थाङ्गादिमध्यं प्राधान्यम् । अतः प्रधानपुण्यनुरोधेन अप्रधानानां विपर्य्ययोऽपि सङ्गच्छत एवेति भावः ।

(ह) यथेति । गर्भसन्ध्यन्तर्भूते तृतीयाङ्के इत्यर्थः । सम्प्रधारण्यं कर्त्तव्यविषये युक्तिरूपं सम्प्र-  
धारणाख्यं मुख्यसन्धेरङ्गम् । एवमिति । यथा सम वङ्गौश्रमतापनाटके---

“वङ्गदेशपतिरेव सर्वथा यस्य याचकतया समाकृतः ।

तत्तु रजसमिमांसी यदगृहे तस्य सम्भवति किं दूरिद्रता ॥”

इति गर्भसन्धी विलासो नाम प्रतिमुखसन्धेरङ्गम् ।

(घ) यत्निति । नियम एव उक्तैरङ्गैरङ्गोक्तैश्चैव सन्धिषु स्थातव्यमित्यं नियम एवेत्यर्थः । लक्ष्य-  
विरुद्धं प्रसिद्धनाटकादिप्रयोगविरुद्धम् । यथा दर्शितं महत् सम्प्रधारणमिति ।

(क) ननुक्तामङ्गानां किं नाम प्रयोजनमित्याह इष्टार्थेति । इष्टार्थस्य अभिप्रेतविषयस्य रचना,  
आवश्यकलाभो द्रष्टुर्बिषयप्राप्तिः, वृत्तान्तविस्तर उपाल्लानस्य विशालता, प्रयोगस्य सन्धौ रागप्राप्ति-  
द्रष्टुर्निष्क्रीतप्राप्तिः, गोप्यानां विषयाणां गोपनम्, तथा प्रकाश्यानां विषयाणां प्रकाशनम् एतत् षड्विधम्  
अङ्गानां फलं प्रयोजनम् । यद्वत् हस्तपदाद्यङ्गहीनो नर आरम्भक्षमः कार्यकारणसमर्थो न भवेत्, तथा  
अङ्गहीनः सन्ध्यङ्गहीनं काव्यं रूपकं प्रयोगाय अभिनयाय न युज्यते लोपयोगि भवति ।

(ख) सन्धेति । नायकप्रतिनायकौ सन्ध्यङ्गं सम्पादयेतां वाचा कुर्याताम्, तदभावे सन्ध्यङ्गसम्पादना-  
सम्भवे पताका आद्यशब्दात् कार्यप्रभृतौरर्थकतौः सम्पादयेताम्, तस्यास्यभावे तथा इतरत् नाट्यलक्षणादिकं  
सम्पादयेताम् ।



प्रायेण प्रधानपुरुषप्रयोज्यानि सम्यग्ज्ञानि भवन्ति । किन्तु पक्षेपादितयं  
वीजस्याल्पमात्रसमुद्दिष्टत्वादप्रधानपुरुषप्रयोजितमेव साधु (ग) ।

१४१ । रसव्यक्तिसपेक्ष्यै प्रामङ्गानां सन्निवेशनम् ।

न तु केवलया शास्त्र-स्थितिसम्पादनेच्छया ॥ (घ)

तथा च यद्वेष्टां दुर्योधनस्य भानुमत्या सह विप्रलम्भो दर्शित-  
स्तत्तादृशेऽवसरे अत्यन्तमनुचितम् (ङ) ।

१४२ । अविरुद्धन्तु यद्वृत्तं रसादिव्यक्तयेऽधिकम् ।

तदप्यन्यथयेद्बोमान् न वदेद्वा कदाचन ॥ (च)

अनयोऽदाहरणं सत्प्रबन्धेऽभिव्यक्तमेव (छ) ।

अथ वृत्तयः ।

१४३ । शृङ्गारे कौशिकी वीरे सात्त्वत्यारभटी पुनः ।

रसे रौद्रे च बीभत्से वृत्तिः सर्वत्र भारती ॥

(ग) व्याचष्टे प्रायेणेति । प्रधानेति । एतेन नायकादिपदद्वयं प्रधानपात्रमात्रोपलक्षणमिति दर्शितम् ।

(घ) रसेति । रसस्य व्यक्तौ प्रकाशम् अपेक्ष्य कविः एवमङ्गानां सन्निवेशनं कुर्यात्, किन्तु केवलया  
शस्त्रस्थितिसम्पादनेच्छया एतन्नाट्यशास्त्रोक्तिरचनेच्छया न अङ्गानां सन्निवेशनं कुर्यादित्यर्थः । एतेन  
प्रकतरसव्यक्तैरसम्भवे नाट्यशास्त्रनिर्दिष्टमप्यङ्गं कविः परिहरेदिति दर्शितम् ।

(ङ) तथा चेति । विप्रलम्भः शृङ्गारः । दर्शित इति । केवलनाट्यशास्त्रस्थितिसम्पादनेच्छया  
प्रतिमुखसम्भवे रङ्गसमूहसन्निवेशनार्थं कविना उपनिबद्ध इत्यर्थः । तादृशेऽवसरे उभयपक्षस्य तुमुलसंशामसमये,  
अत्यन्तमनुचितम्, प्रकतवीररसविरोधित्वादिति भावः ।

(च) अविरुद्धमिति । यत् वृत्तं वृत्तान्तस्य रसादिव्यक्तये रसभावादिप्रकाशाय अविरुद्धम् अप्रतिकूलम्,  
अथ च अधिकम् अतिरिक्तम् अनावश्यकं भवति ; बोमान् कविः तदपि अन्यथयेत् अन्यथा कुर्यात् रसोपयो-  
गीकृत्य रचयेत्, वा अथवा कदाचनपि न वदेत् तदुपेक्ष्यैव रसोपयोगि वृत्तान्तान्तरं वर्णयेदित्यर्थः ।

(छ) अनयोरिति । अनयो रसानुपयोगिवृत्तस्य अन्यथाकरणाकथनयोः सत्प्रबन्धेषु शाकुन्तलाद्युत्कृष्ट-  
दृश्यकाव्येषु । यथा शाकुन्तले—“तस्मात्सर्वदा भर” इति महाभारतवर्णितदेववाण्यां शाकुन्तलापरिचय-  
वृत्तान्तं विहाय विशेषेण विप्रलम्भाभिव्यक्तये शकुन्तलाया अन्तर्धानमेव निबद्धमित्यन्यथाकरणम् । यथा वा  
त्रेयोसंहारे कर्णपर्वीयराजहंस-काकवृत्तान्तादीनां सर्वथाकथनम् ।



चतस्रो वृत्तयो ह्येताः सर्वनायस्य मातृकाः ।

स्य नायिकादिव्यापार-विशेषा नाटकादिषु ॥ (ज)

तत्र कौशिकी ।

१४४ । या श्लक्ष्णनेपथ्यविशेषचित्रा

स्त्रीसङ्कुला पुष्कलनृत्यगीता ।

कामोपभोगप्रभवोपचारा

सा कौशिकी चारुविलासयुक्ता ॥ (झ)

१४५ । नर्म च नर्मस्फूर्जी नर्मस्फोटोऽथ नर्मगर्भश्च ।

चत्वार्यङ्गान्यस्याः—(ज)

तत्र—

१४६ ।

वैदग्ध्यक्रौडितं नर्म ॥

इष्टजनावर्जनकृतञ्चापि त्रिविधं मतम् ।

विहितं शुद्धहास्येन सशृङ्गारभयेन च ॥ (ट)

(ज) शृङ्गार इति । शृङ्गारे रसे कौशिकी नाम वृत्तिः, वीरे रसे सात्त्वती नाम वृत्तिः, रौद्रे वीमत्से च रसे पुनरारभटी नाम वृत्तिः, सर्वत्र अपरेषु सर्वेषु रसेषु भारती नाम वृत्तिः स्यात् । नायिकाया आदिशब्दा-  
न्नायकप्रतिनायकादीनां पात्राणां व्यापारविशेषाद्येष्टाविशेषरूपाः, सर्वनायस्य सकलप्रकाराभिनयस्य मातृका  
मातृवदुत्पादिकाः, एतावन्तस्यो वृत्तयो नाटकादिषु दृश्यकाव्येषु स्युः । एतासां मध्ये कविः कौशिकी वृत्तिमव-  
लम्ब्य शृङ्गाररसप्रधानं नाटकादिकं रचयेदित्यर्थः । एवमन्यत्रापि । तत्र वर्त्तते रसोऽनयेति व्युत्पत्ते-  
र्नायिकादिव्यापारविशेषो वृत्तिरिति वृत्तिलक्षणम् । तद्विशेषे कौशिकादिशब्दास्तु डिब्यादिवद्भूदा । आदिरस-  
शृङ्गारसम्बन्धिते रेषादौ बुद्धिविषयत्वाद्वायिकायाश्च तत्प्रयोजकत्वात् नायिकादिव्यापारेव्युक्तम् ।

(झ) वेति । श्लक्ष्णेन स्फूर्णेन नेपथ्यविशेषेण नायिकादीनां विशेषविशेषेण चित्रा आश्रय्या, स्त्रसङ्कुला  
योपिङ्गुला, पुष्कलानि बहुलानि नृत्यगीतानि यस्यां सा, कामोपभोगाव प्रभवा उत्पन्ना उपचारा व्यवहारा  
यस्यां सा, तथा चारुमिर्षिवासः प्रागुक्तलक्षणैर्युक्ता या वृत्तिः, सा कौशिकी स्यात् ।

(ज) नर्मोति । नर्म, नर्मस्फूर्जः, नर्मस्फोटः, नर्मगर्भश्च—एतानि चत्वारि अस्याः कौशिकीवृत्ते-  
रङ्गानि स्युः ।

(ट) वैदग्ध्येति । इष्टजनस्य दयितजनस्य भावार्जनकृतं सन्तोषकरं वैदग्ध्यक्रौडितं नैपथ्येन



तत्र केवलहास्येन विहितं यथा रत्नावल्याम्—“वासवदत्ता । (फलकमुद्दिश्य सहासम्) एसा वि अवरा तव समीपे जा लिहिदा, एदं किं अज्जवसन्तस्स विस्साणं ।” (ठ) ।

सशृङ्गारहास्येन यथा शाकुन्तले—“राजानं प्रति शकुन्तला । असंतोषे उण किं करेदि । राजा । इदम् (इति व्यवसितः) । शकुन्तला । (वक्त्रं दौकते) ।” (ड) ।

सभयहास्येन यथा रत्नावल्यामालेभ्यदर्शनावसरे—“सुसङ्गता । जाणिदो मए एस वुच्चन्तो समं चित्तफलएण । ता देवीए गदुअ णिवे-दइस्सं ।” (ढ) ।

एतद्वाक्यसम्बन्धि नर्म्मे उदाहृतम् । एवं वेशचेष्टासम्बन्धपि (ण) ।  
१४७ । नर्म्मस्फूर्जः सुखारम्भो भयान्तो नवसङ्गमः । (त)

यथा—मालविकायां सङ्केतनायकमभिज्ञतायां “नायकः (थ) ।

प्रीडनं नर्म्मे स्यात् । तथापि नर्म्मे, शुद्धं केवलं यत् हास्यं तेन, शृङ्गारभयाभ्यां सहेति तेन च विहितं सत् विविधं मतम् । तथा च केवलहास्येन विहितम्, सशृङ्गारहास्येन विहितम्, सभयहास्येन विहितञ्चेति ।

(ड) तत्रेति । “एवाप्यपरा तव समीपे या लिखिता, ऐतत् किमर्थवसन्तस्य विज्ञानम् ।” इति संस्कृतानुवादः । विज्ञानं शिल्पनैपुण्यम् ।

अत्र शृङ्गारभयाभ्यामभिहितेन हास्येन विहितं वासवदत्ताया नर्म्मे ।

(ड) सशृङ्गारेति । “असन्तोषे पुनः किं करोति ।” इति संस्कृतानुवादः । इदं करोतीत्यन्वयः । व्यवसितश्च निवृत्तः प्रवृत्तः । दौकते परावर्तयति ।

अत्र सशृङ्गारहास्येन विहितं शकुन्तलाया नर्म्मे ।

(ढ) सभयेति । “ज्ञातो मया एष वृत्तान्तः समं चित्तफलकेन । तद्देव्यै गत्वा निवेदयिष्यामि ।” इति संस्कृतानुवादः ।

अत्र सभयहास्येन विहितं सुसङ्गताया नर्म्मे ।

(ण) एवमिति । ऊह्यमिति शेषः । वेशसम्बन्धि नर्म्मे यथा—शाकुन्तले द्वितीयाङ्के विदूषकस्य । चेष्टासम्बन्धि यथा—सृच्छकदिके शकारस्य पदपरिवर्तनादिकम् ।

(त) नर्म्मेति । सुखारम्भे यस्य सः, भयमन्ते यस्य सः तादृशो नवसङ्गमः नर्म्मस्फूर्जः स्यात्, नर्म्मेणा स्फूर्जति प्रकाशत इति व्युत्पत्तेः ।

(थ) यथेति । सङ्केते सङ्केतस्थाने विद्यमानो नायकः सङ्केतनायकस्य ।



“विच्छज सुन्दरि ! सङ्गमसाध्वसं ननु चिरात्प्रभृति प्रणयोन्मुखे ।

प्रतिगृहाण गते सहकारतां त्वमतिमुक्तलताचरितं मयि ॥ (द)

मालविका—भट्टा ! देवीए भएण अप्पणो वि पिअं कत्तुं ण पारेसि ।”  
इत्यादि (ध) ।

अथ नर्म्मस्फोटः ।

१४८ । नर्म्मस्फोटो भावलेखैः सूचितोऽल्परसो मतः । (न)

यथा मालतीमाधवे—

“गमनमलसं शून्या दृष्टिः शरीरमसौष्ठवं

श्वसितमधिकं किं न्वेतत् स्यात् किमन्यदितोऽथवा ।

भ्रमति भुवने कन्दर्पाञ्जा विकारि च यौवनं

ललितमधुरास्ते ते भावाः क्षिपन्ति च धीरताम् ॥” (प)

अलसगमनादिभिर्भावलेखैर्माधवस्य मालत्यामनुरागः स्तोकः प्रका-  
शितः (फ) ।

(द) विच्छजेति । ननु सुन्दरि ! हे मालविके ! सङ्गमविषये साध्यसं मयं विच्छज परित्याज । चिरात्प्रभृति बहुकालादवधि प्रणयोन्मुखे तव प्रेमाभिलाषिणि सहकारतां गते आद्यतरुत्वं प्राप्ते मयि, त्वम् अतिमुक्तलताया माधवीलताया आचरितं व्यवहारं प्रतिगृहाण स्वीकुरु, सहकारतरुं माधवीलतेव त्वं मामालिङ्ग्येत्यर्थः ।

(ध) मालेति । “भर्ता ! देव्या भवेन आत्मनीऽपि प्रियं कर्तुं न पारयामि ।” इति संस्मृतानुवादः ।  
अथ प्रियतमाग्रिमिवसन्दर्शनेन सुन्दरीति सन्वोधनेन च सुखारम्भात् अन्ते भयाच्च पद्यभारस्य गद्यांशे मालविकाया नर्म्मस्फूर्जः ।

(न) नर्म्मोति । भावलेखैः कृतोऽपि प्रकाशितैर्मानसिकप्रथमसूक्ष्मविकारैः सूचितो द्योतितः, अल्पो रसः गङ्गारो यस्मिन् स तादृशो व्यापारो नर्म्मस्फोटो मतः, नर्म्मणः स्फोटः प्रकाशो अक्षिप्रिति व्युत्पत्तेः ।

(प) गमनमिति । माधवमागच्छन्तमवलोक्य मकरन्दस्थितिरियम् । माधवस्य गमनम् अलसं मन्दरम्, दृष्टिः शून्या चिन्ताविह्वलान्निर्विषया, शरीरम् असौष्ठवम् अङ्गसंस्काराभावादागन्तुकसीन्दर्थेरहितम् ; श्वसितं निश्वासः अधिकं स्वाभाविकादौर्ध्वम् ; एतत् किम् स्यात् ? अथवा इतो मदनविशात् अन्यत् किं स्यात् भवितुमर्हति अपि तु किमपि नैत्यर्थः । येन हि भुवने कन्दर्पस्य आज्ञा आसक्त्यादेशः भ्रमति सर्वान् प्रणवीवांप्रतिष्ठता सती प्रवर्तते ; यौवनञ्च विकारि मनीषिकारजननशीलम् ; ललितमधुराः कोमलसुन्दराः ते ते प्रसिद्धाः भावाश्चन्द्रचन्दनादयः पदायां धीरतां धैर्यं क्षिपन्ति निरखन्ति ।

(फ) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयति अलसेति । अलसगमनादिभिरलसगमनादिसूचितः प्रकाशित इति । असुगमनादिभिरलसगमनादिसूचितः प्रकाशित



१४६ । नर्म्मगर्भी व्यवहृतिर्नेतुः प्रच्छन्नवर्तिनः ॥ (ब)

यथा—तत्रैव सखीरूपधारिणा साधवेन सात्वत्या मरणव्यवसाय-  
वारणम् (भ) ।

अथ सात्त्वती ।

१५० । सात्त्वती बहुला सत्त्व-शैथ्यत्यागदयार्जवैः ।

सहर्षा क्षुद्रशृङ्गारा विशोका साद्गुता तथा ॥

उत्थापकोऽथ सांघात्यः (१) संलापः परिवर्त्तकः ।

विशेषा इति चत्वारः सात्त्वत्याः परिकीर्त्तिताः ॥ (म)

१५१ । उत्तेजनकरी शत्रोर्वागुत्थापक उच्यते । (य)

यथा महावीरचरिते—

“आनन्दाय च विस्मयाय च मया दृष्टोऽसि दुःखाय वा

वैट्श्यान्तु ममापि सम्प्रति कुतस्त्वद्दर्शने चक्षुषः ।

त्वत्साङ्गत्यसुखस्य नास्मि विषयस्तत् किं वृथा व्याहृतैः ?

अस्मिन् विद्युतजामदग्न्यदमने पाणौ धनुर्जृम्भताम् ॥” (र)

नर्म्मति । प्रच्छन्नवर्तिनी गुप्तभावेन विद्यमानस्य नेतृनायकस्य व्यवहृतिर्व्यवहारी नर्म्मगर्भं  
इत्युच्यते, नर्म्म गर्भे यस्येति व्युत्पत्तेः ।

(भ) यथेति । सखीरूपधारिणा लवङ्गिकास्थाने विद्यमानेनेत्यर्थः । अयं वृत्तान्तस्तु सात्वती-  
साधवषष्ठाङ्के द्रष्टव्यः ।

(म) सात्त्वतीति । सत्त्वमध्यवसायः, शैथ्यं बलम्, त्यागी दानशक्तिः, दया अनुकम्पा, आर्जवं  
सरलता तैः बहुला प्रायेण पूर्णा, सहर्षा, क्षुद्रशृङ्गारा, विशोका शोकविहीना, तथा साद्गुता या वृत्तिः सा  
सात्त्वती । तस्याः सात्त्वत्याः—उत्थापकः, सांघात्यः, संलापः, परिवर्त्तकश्चेति चत्वारो विशेषा भेदाः परि-  
कीर्त्तिताः ।

(य) उत्तेजनेति । शत्रोः प्रतिपक्षस्य उत्तेजनकरी कोपोत्पादिनी वाग्वाक्यम् उत्थापको नाम  
सात्त्वतीभेद उच्यते, उत्थापयति उद्यमयतीति व्युत्पत्तेः ।

(र) आनन्दायेति । रावणनियुक्तेन बालिना रामायोक्तमिदम् । मया त्वं प्रियदर्शनत्वादानन्दाय,



१५२ । मन्त्रार्थदेवशक्त्यादेः सांघात्यः (१) सङ्गभेदनम् ॥ (ल)

मन्त्रशक्त्या यथा—मुद्राराक्षसे राक्षससहायानां चाणक्येन स्वबुद्ध्या भेदनम् । अर्थशक्त्यापि तत्रैव । देवशक्त्या यथा—रामायणे रावणाद्विभीषणस्य भेदः ।

१५३ । संलापः स्याद्गभीरोक्तिर्नानाभावसमाश्रयः । (व)

यथा वीरचरिते—“रामः । अयं सः, यः किल सपरिवारकार्तिकेय-विजयावर्जितेन भगवता नीललोहितेन परिवत्सरसहस्रान्तेवासिने तुभ्यं प्रसादीकृतः परशुः ? । परशुरामः । राम । दाशरथे ! स एवायमार्य-पादानां प्रियः परशुः ।” इत्यादि (श) ।

१५४ । प्रारब्धादन्यकार्याणां करणं परिवर्त्तकः ॥ (ष)

अलौकिकसौन्दर्यात् विस्मयाय च, हन्यन्त्यात् दुःखाय वा दृष्टोऽसि । तु किन्तु सम्प्रति तव विनाशकाले त्वद्दर्शने मम चक्षुषी वैदृग्ण्यं दृष्टानिष्ठतिः कुतः स्यात् अपि तु कुतोऽपि नेत्यर्थः, अधिककालस्यायित्वाभावा-निति भावः । तव साङ्गत्येन सङ्गतत्वेन सम्बोलनेन यत् सुखं तस्य विषयी भाजनं नास्ति शत्रुत्वादित्याशयः, तत्तत्त्वात् इथा व्याहर्तरीदृशैरनर्थकजल्पितैः किं प्रयोजनम् ? अपि तु किसपि नेत्यर्थः । अस्मिन् दृश्यमाने, विस्तृतं महावीरत्वेन विख्यातं जानदग्न्यं परशुरामं दमयतीति तस्मिन् तव पाणौ धनुर्जृम्भतां युद्धाय प्रकाशताम् ।

अनेन रामस्त्रीचो जनकरणादत्र उल्थापको नाम सात्त्वतीभेदः ।

(ल) मन्त्रेति । मन्त्रस्य मन्त्रणायाः अर्थस्य धनस्य देवस्य नियतेर्वा शक्तिः आदिशब्दात् सहायशक्ति-प्रभृतिय सत्त्वाद्धेतोः सङ्गभेदनं सम्मिलितानां पृथक्करणं सांघात्यो नाम सात्त्वतीभेद उच्यते । संघात एव सांघात्यः स च “उपकृतं बहु तत्र” इत्यादिबत् रुद्धिवशाद्विपरीतलक्षणया संघातभेदेऽपि वर्त्तते ।

(व) संलाप इति । नानाभावानां बहुविधमिप्रायाणां समाश्रयो व्यञ्जकसासम्बन्धेनाश्रयीभूता नाना-भावव्यञ्जिकेत्यर्थः गभीरा निपुणोन्नेयार्था उक्तिः संलापो नाम सात्त्वतीभेदः स्यात् ।

(श) यथेति । सपरिवारस्य ससहायस्य कार्तिकेयस्य विजयेन आवर्जितः प्रीतस्तेन । नीललोहितेन महादेवेन । परिवत्सरसहस्रान्तेवासिने सहशसंख्यकवत्सरपर्यन्तं कालं गताय । प्रसादीकृतः अनुयोज्येण दत्तः । आर्यपादानां गुरोः शिष्यः ।

अथ सपरिवारेत्यादिना लं महावीर इति परिवत्सरेत्यादिना महाशयवसायीति प्रिय इत्यनेन च परश-रतीवीरतुल्य इति सूचितमिति संलापः ।



यथैवा वेण्याम्—“भीमः । सहदेव ! गच्छ त्वं गुरुमनुवर्त्तस्व ;  
अहमप्यस्त्रागारं प्रविश्यायुधसहयोगो भवामीति यावत् । अथवा आमन्त्र-  
यितव्येव मया पाञ्चाली ।” इति (स) ।

अथ आरभटी ।

१५५ । मायेन्द्रजालसंश्राम-क्रोधोद्वृथान्तादिचेष्टितैः ।

संयुक्ता वधवन्धाद्यैरुद्धतारभटी मता ॥

वस्तूत्यापनसम्प्लेटी संक्षिप्तिरवपातनम् ।

इति भेदास्तु चत्वार आरभट्याः प्रकीर्त्तिताः ॥ (ह)

१५६ । मायाद्युत्थापितं वस्तु वस्तूत्यापनमुच्यते । (च)

यथोदात्तराघवे—

“जीयन्ते जयिनोऽपि सान्द्रतिमिरव्रातैर्वियद्वापिभि-

र्भास्वन्तः सकला रवेरपि कराः कस्मादकस्मादमौ ।

एते चोग्रकवन्धकण्ठरुधिरैराध्यायमानोदराः

मुञ्चन्त्याननकन्दरागलमुचस्तीव्रान् रवान् फेरवाः ॥” इत्यादि (क) ।

(प) प्रारम्भादिति । प्रारम्भादारम्भकार्यात् अद्यापि यानि कार्याणि तेषां करणं विधानं परिवर्त्तकी  
नाम सात्त्वतीभेदः स्यात्, परिवर्त्तयति कर्त्तारमिति व्युत्पत्तिः ।

(स) यथेति । अत्र अथवेत्यादिना अन्यकार्यकरणोपक्रमात् परिवर्त्तकः ।

(ह) मायेन्द्रेति । माया कुहकम्, इन्द्रजालं विषयजनकव्यापारविशेषः, संश्रामी युद्धम्, क्रोधेन  
उद्वृथान्तम् अधीरतया कार्यकरणम्, आदिशब्दात् साहसप्रवृत्तिश्च तादृशचेष्टितैर्व्यापारैः वधवन्धाद्यैश्च  
व्यापारैः संयुक्ता समन्विता, उद्धता रौद्रा वृत्तिः आरभटी नाम मता । अस्या आरभट्याः वस्तूत्यापनम्,  
सम्प्लेटी, संक्षिप्तिः, अवपातनञ्च, इति चत्वारो भेदाः प्रकीर्त्तिताः ।

(च) मायेति । मायाया आदिशब्दादिन्द्रजालेन च वस्तु पदार्थः यत् उत्थापितम् आविष्कृतं भवति  
तद्वस्तूत्यापनं नाम आरभटीभेद उच्यते । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(क) जीयन्त इति । अकस्मात् सहसा कस्माद्देवोः वियद्वापिभिः सान्द्रतिमिरव्रातैर्वान्धकार-  
समूहैः जयिनोऽपि सर्वाभिभाविनोऽपि, भास्वन्तो दीप्तिमन्तः, सकलाः समस्ताः अभी रवेः कराः किरणा अपि  
जीयन्ते अभिमृग्यन्ते ? । उयाणां भयङ्कराणां कण्ठानां मस्तकहीनकलिवराणां कण्ठरुधिरैः आध्यायमानानि  
पूर्यमाणानि उदराणि येषां ते, तथा आननानि मुखान्येव कन्दरा गुहास्ताभ्यः अनलानशीद मुञ्चन्ति आवि-  
ष्कुर्वन्ति ये ते, एते फेरवाः शृगालाश्च तीव्रान् रवान् मुञ्चन्ति कुर्वन्तीत्यर्थः ।



१५७ । सम्फोटस्तु समाघातः क्रुद्धसत्वरयोर्द्वयोः ॥ (ख)

यथा—मालत्यां माधवाघोरघण्टयोः (ग) ।

१५८ । संचिप्तिर्वस्तुरचना शिल्पैरितरथापि वा ।

संचिप्तिः स्यान्नित्तौ च नेतुर्नेत्रन्तरग्रहः ॥ (घ)

यथा—उदयनचरिते किलिञ्चहस्तिप्रयोगः (ङ) । द्वितीयं यथा—  
वालिनिवृत्त्या सुग्रीवः (च) । यथा वा परशुरामस्यौदित्यनिवृत्त्या शान्तत्वा-  
पादनम्—“पुण्या ब्राह्मणजातिः” इति (छ) ।

१५९ । प्रवेश-वास-निष्क्रान्ति-हर्ष-विद्रवसम्भवम् ।

अवपातनमित्युक्तम्—(ज)

यथा—क्षतप्ररावणे षष्ठे ऽङ्के—(प्रविश्य खड्गहस्तः पुरुषः! इतः प्रभृति  
निष्क्रमणपर्यन्तम् ।

१६० ।

पूर्वमुक्तैव भारती ॥ (झ)

अथ नाट्योक्तयः ।

अथ मायया घनान्वकारादीनां वस्तूनामुत्थापितत्वावस्तूत्थापनम् ।

(ख) सम्फोट इति । क्रुद्धौ च तौ सत्वरौ त्वरान्वितौ चेति तयोस्तादृशयोरेव परस्परं समाघातः  
सम्प्रहारस्तु सम्फोटो नामारभटीभेदः ।

(ग) यथेति । मालत्यां मालतीमाधवपञ्चमाङ्गे ।

(घ) संचिप्तिरिति । शिल्पेः इतरथा अव्यप्रकारेणापि वा वस्तुनः पदार्थविशेषस्य रचना निर्माणा  
संचिप्तिः स्यात् ; तथा नेतुरिकस्य पात्रस्य निवृत्तौ सत्यां नेत्रन्तरग्रहः पात्रान्तरत्वेन ग्रहणं ज्ञानञ्च संचिप्तिः  
स्यात् पात्रान्तरत्वेन ग्रहणञ्च द्विधा सम्भवति—व्यक्तिभेदात् धर्मभेदाच्च ।

(ङ) यथेति । किलिञ्चहस्तिप्रयोगः काष्ठमयहस्तिन आविर्भावनम् ।

अथ शिल्पेन काष्ठमयहस्तिरचनया संचिप्तिः ।

(च) द्वितीयमिति । अथ बालिरूपस्य पात्रस्य निवृत्तौ व्यक्तिभेदेन सुग्रीवरूपपात्रस्य ज्ञानात् संचिप्तिः ।

(छ) द्वितीय प्रकारमुदाहरति यथावेति । अथ औदित्यनिवृत्तौ शान्तत्वप्रतिपादनेन धर्मभेदात् परशुरामस्य  
नेत्रन्तरत्वेन ग्रहणात् संचिप्तिः ।

(ज) प्रवेशेति । प्रवेशः, वासो भयम्, निष्क्रान्तिर्निर्गमनम्, हर्ष उत्सवः, विद्रवः पलायनञ्च तेभ्यः  
सम्भवतीति तत्तथोक्तं सहशृण्वमिति शेषः, अवपातनं नाम अरभटीप्रकारान्तरमुक्तमालङ्कारिकं इति शेषः ।

(झ) पूर्वमिति । “भारती संस्कृतप्रयोगाणां व्यापकं नामाख्यः” इत्यनेनोक्तम् ।



१६१ । अश्राव्यं खलु यद्वस्तु तदिह स्वगतं मतम् ।

सर्वश्राव्यं प्रकाशं स्यात् तद्वेदपवारितम् ॥

रहस्यन्तु यदन्यस्य परावृत्य प्रकाशयते ।

त्रिपताककरेणान्यानपवाय्यान्तरा कथाम् ॥

अन्योन्यामन्वणं यत् स्याज्जनान्ते तज्जनान्तिकम् ।

किं ब्रवीषीति यन्नाय्ये विना पात्रं प्रयुज्यते ॥

श्रुत्वेवानुक्तमप्यर्थं तत्स्यादाकाशभाषितम् । (ज)

यः कश्चिदर्थो यस्मादगोपनीयस्तस्यान्तरतः, ऊर्ध्वं सर्वाङ्गुलिनामिता-  
नामिकं त्रिपताकलक्षणं करं कृत्वा अन्येन सह यन्मन्त्रते तज्जना-  
न्तिकम् । परावृत्यान्यस्य रहस्यकथनमपवारितम् । शेषं स्पष्टम् (ट) ।

१६२ । दत्तां सिद्धाञ्च सेनाञ्च वेष्ट्यानां नाम दर्शयेत् ॥

दत्तप्रायाणि वणिजां चेटचेठ्योस्तथा पुनः ।

वसन्तादिषु वर्यास्य वस्तुनो नाम यद्वेत् ॥ (ठ)

(ज) अश्राव्यमिति । यत् खलु वस्तु वाक्यम् अश्राव्यम् अन्यः श्रोतुमशक्यम्, इह नाठ्यशास्त्रे  
तद्वाक्यं स्वगतं मतम् ; स्वस्तिनात्मभावे गतं प्रत्यक्षत्वेन स्थितमिति व्युत्पत्तेः । आत्मगतमिति चास्त्वेव  
संज्ञान्तरम् । सर्वैः श्राव्यं श्रोतुं शक्यं वाक्यं प्रकाशं स्यात् । सर्वेषु प्रकाशते प्रत्यक्षीभवतीति व्युत्पत्तेः ।  
परावृत्य अन्येन पृष्ठतः कृत्वा अन्यस्य तद्विषय जनस्य समीपे यत् रहस्यं गोपनीयं वस्तु प्रकाशयते  
उच्यते, तदपवारितं नाम भवेत् ; अपवारितं पृष्ठवर्तिजनस्य श्रवणे वाधितमिति व्युत्पत्तेः । तिसृणां  
पताकानाम् उत्तीक्षितपताकादण्डानां समाहार इति त्रिपताकं तद्वत् करस्तेन उत्तीक्षिताङ्गुलीवयेण हस्त-  
नेत्यर्थः अन्यान् जनान् अपवार्यं आश्रित्य वाधित्वा कथामन्तरा यस्य कस्यचित् प्रस्तावस्य मध्ये, जनान्ते  
पात्रगणमध्य एव यत् अन्योन्यामन्वणं परस्परमावापः, तत् जनान्तिकं स्यात् । नाठ्ये अभिनये पात्रं जनं  
विना, अनुक्तमपि अर्थं विषयं श्रुत्वेव श्रवणाभिनयं कृत्वा 'किं ब्रवीषि ?' इति इत्यर्थकं यत् प्रयुज्यते  
उच्यते, तत् आकाशभाषितं स्यात् ; आकाशे लक्ष्यपात्राभावात् शून्ये भाषितमिति व्युत्पत्तेः ।

(ट) विद्वेषोति य इति । अर्थो विषयः । यस्याज्जनात् । तस्य जनस्य अन्तरतो व्यवधाने ।  
ऊर्ध्वम् उत्तीक्षितमिति करमित्यस्य विशेषणं सर्वासामङ्गुलीनां मध्ये नामिता अनामिका नाम अङ्गुली यस्य  
तम्, अतएव त्रिपताकलक्षणम् उत्तीक्षितपताकादण्डत्रयस्वरूपम् । मन्त्रते आलप्यते । शेषम् अवशिष्टम्  
अश्राव्यमित्यादिकं स्पष्टम्, अतो न व्याख्यायत इति भावः ।



वेश्या यथा—वसन्तसेनादिः । वणिग् विष्णुदत्तादिः । चेटः कल-  
हसादिः । चेटो मन्दारिकादिः (ङ) ।

१६३ । नाम कार्य्यं नाटकस्य गर्भितार्थप्रकाशकम् । (ठ)

यथा—रामाभ्युदयादिः ।

१६४ । नायिकानायकाख्यानां संज्ञा-प्रकरणादिषु ॥ (ण)

यथा—मालतीमाधवादिः ।

१६५ । नाटिकासट्टकादीनां नायिकाभिर्विशेषणम् । (त)

यथा—रत्नावली-कपूरमञ्जर्यादिः ।

१६६ । प्रायेण ग्यन्तकः साधिर्गमेः स्थाने प्रयुज्यते ॥ (थ)

यथा शाकुन्तले—“ऋषी । ‘गच्छाव इत्यथे’ साधयावस्तावत् ।”

(ङ) दक्षामिति । वेश्यानां नाम दक्षां दक्षाशब्दान्तम्, सिद्धां सिद्धाशब्दान्तम्, सेनां सेनाशब्दान्तञ्च दर्शयेत् नाटकादौ कविरिति शेषः । वणिजां नामानि दक्षप्रायाणि बाहुल्येन दक्षशब्दान्तानि दर्शयेत् । प्रायपदोपादानात् कदाचित् कविभृत्यादिशब्दान्तमपि वणिजां नाम दर्शयितुमर्हतीति सूचितम् । तथा वसन्तादिषु कालेषु वर्षस्य वर्षनायोग्यस्य वस्तुनः कलहसादिपदार्थस्य यदयादृशानुपूर्वीकं नाम भवेत्, चेटचेत्योदासदास्योः पुनसादृशानुपूर्वीकं नाम भवेदित्यर्थः ।

(ङ) वेश्येति । वसन्तकाले कलहसस्य वर्षनीयतया मालतीमाधवे माधवभृत्यस्य कलहसेति नाम । मन्दारपुष्पस्य शैतकाले विकशितया वर्षनीयत्वात् मालतीमाधवे विहारदासा मन्दारिकेति नाम ।

(ठ) नामेति । नाटकस्य नाम, गर्भितार्थस्य उपाख्यानान्तर्गतविषयविशेषस्य प्रकाशकं सूचकं कार्य्यं कविना कर्तव्यम् ।

(ण) नायिकेति । प्रकरणं वक्ष्यमाणलक्षणम् आदिशब्दात् भङ्गाख्यरूपकविशेषादयथ तेषु, नायिका-  
नायिकाख्यानां तत्तदुपाख्यानान्तर्गतनायिकानायकोभयमित्तिसंज्ञानां समाना संज्ञा कार्य्येत्यर्थः । एतच्च प्रायिकम्, वसन्तसेनाचारुदत्तसम्बन्धिदृश्यकाव्यस्य प्रकरणत्वेऽपि नाटकवन्मृच्छकटिकेति गर्भितार्थप्रकाशक-  
संज्ञादर्शनात् ।

(त) नाटिकेति । नाटिकासट्टकयोर्वक्ष्यमाणलक्षणयोः आदिशब्दात् नाट्यरासकादौमात्रं नायिकाभि-  
नायिकानामभिः विशेषणम् अपरदृश्यकाव्येभ्यो व्यवच्छेदनं कार्य्यं नायिकानाट्यं नाम कर्तव्यमित्यर्थः ।

(थ) प्रायेणेति । गमेर्गमनार्थकधातोः स्थाने प्रायेण बाहुल्येन ग्यन्तकः कालापमते तु इनन्तः साधिः  
साधधातुः कविभिः प्रयुज्यते । एतच्च प्रकरणादृश्यकाव्यपरमेव । तेन श्राव्यकाव्ये गमेः स्थाने तादृशसाधिः  
प्रयोगे अवाचकत्वदीप एवेति बोध्यम् ।



१६७ । राजा स्वामीति देवेति भृत्यैर्भट्टेति चाधमैः ।

राजर्षिर्भिव्यस्येति तथा विदूषकेण च ॥

राजन्नित्यृषिभिर्वाच्यः सोऽपत्यप्रत्ययेन च ।

स्वेच्छया नामभिर्विप्रैर्विप्र आर्य्येति चेतरेः ॥

वयस्येत्यथवा नाम्ना वाच्यो राज्ञा विदूषकः ।

वाच्यौ नटीसूत्रधारावार्य्यनाम्ना परस्परम् ॥

सूत्रधारं वदेद्भाव इति वै पारिपाश्विकः ।

सूत्रधारो मारिषेति हण्डे इत्यधमः समाः ॥

वयस्येत्युत्तमैर्हहो मध्यैराय्येति चाग्रजः ।

भगवन्निति वक्तव्याः सर्वैर्देवर्षिर्लिङ्गिनः ॥

वदेद्वाञ्छीञ्च चेटीञ्च भवतीति विदूषकः ।

आयुष्मन् रथिनं सूतो वृद्धं तातेति चेतरेः ॥

वत्स-पुत्रक-तातेति नाम्ना गोत्रेण वा सुतः ।

शिष्योऽनुजश्च वक्तव्योऽमात्य आर्य्येति चाधमैः ॥

(द) राजेति । भृत्यैरमात्यादिभिः राजा स्वामीति देवेति वा वाच्यः स्वामिशब्देन देवशब्देन वा सम्बोध्यो विशेषणीयो वेत्यर्थः । एवमन्यत्रापि । अधमैर्निर्गुणैर्गुणैः भट्टेति वाच्यः । तथा राजर्षिर्भिरपरै-  
राजर्षिर्विदूषकेण च राजा वयस्येति वाच्यः । ऋषिभिः स राजा राजन्निति अपत्यप्रत्ययेन "पाण्डव !  
दाशरथे !" इत्यनपत्यप्रत्ययान्तशब्देन वा वाच्यः । विप्रैर्विप्रैः स्वेच्छया अपत्यप्रत्ययान्तशब्दादिना सङ्केतित-  
नामभिर्वा वाच्यः । इतरैः चविद्यादिभिश्च विप्र आर्य्येति वाच्यः । राज्ञा विदूषकः वयस्येति अथवा नाम्ना  
वाच्यः । नटीसूत्रधारौ परस्परम् आर्य्यनाम्ना वाच्यौ । परिसमन्तात् सूत्रधारस्य पात्रे चरतीति पारिपाश्विकः  
सूत्रधारादूतगुणो नटविशेषः । सूत्रधारं भाव इति वदेत् । सूत्रधारस्य पारिपाश्विकं मारिषेति वदेत्, मा रेषति  
न हिनस्ति न नाशयति सभ्यानां शान्तिमिति माशब्दोपपदात् रिषधातोर्नाय्युपधात्वात् कप्रत्ययः । अधमैर्जनैः  
समाः स्वतुल्या अधमाः, हण्डे इति वक्तव्याः । उत्तमैर्जनैः स्वसमा जना वयस्येति वक्तव्याः । मध्यैर्जनैः  
स्वसमा जनाः हहो इति वक्तव्याः । कनिष्ठेन धाम्ना अग्रजो धाता आर्य्येति वक्तव्यः । सर्वैर्जनैः, देवाश्च  
ऋषयश्च लिङ्गिनो दण्डकमण्डलप्रभृतितपस्विचित्रधारिणश्च ते, भगवन्मिति वक्तव्याः सम्बोध्याः । विदूषको राज्ञीञ्च



विप्रैरयममात्येति सचिवेति च भण्यते ।

साधो इति तपस्वी च प्रशान्तश्चोच्यते बुधैः ॥

अगृहीताभिधः (१) पूज्यः शिष्याद्यैर्विनिगद्यते ।

उपाध्यायेति चाचार्य्यो महाराजेति भूपतिः ॥

खामीति युवराजस्तु कुमारो भर्तृदारकः ।

सौम्य भद्रमुखित्येवमधर्मस्तु कुमारकः ॥

वाच्या प्रकृतिभौ राज्ञः कुमारी भर्तृदारिका ।

पतिर्यथा तथा वाच्या ज्येष्ठमध्याधर्मैः स्त्रियः ॥

हलेति सदृशी प्रेप्या हञ्जे वैश्याञ्जुका (२) तथा ।

कुट्टिन्यम्बेत्यनुगतैः पूज्या च जरती जनैः ॥

आमन्त्रणैश्च पाषण्डा वाच्याः स्वसमयागतैः ।

शकादयश्च सम्भाष्या भद्रदत्तादिनामभिः ॥

चेटीं दासीच भवतीति वदेत् । सूतः सारथिः रथिनम्, आयुष्मन्निति वदेत् । इतरो युवा बालकश्च वृद्धं जनं तातेति वदेत् । पिबा सुतः पुत्रः गुरुणा शिष्यः अयजेन अनुजय वत्स ! इति, पुत्रक ! इति, तात ! इति वा राम ! इत्यादिना नाच्चा वा गोत्रेण 'राघव !' इत्यमपत्यप्रत्ययान्तशब्देन वा वक्तव्यः । अधर्मैर्जनैः अमात्य आर्थेति वक्तव्यः । विप्रस्तु अयममात्यः अमात्येति सचिवेति च भण्यते सम्बोध्यते । बुधैरभिज्ञैर्जनैः तपस्वी च प्रशान्तो ब्रह्मविष्णुनय साधोऽइति उच्यते । शिष्याद्यैर्जनैः पूज्यो जनः न गृहीता उच्चारिता अभिधा सङ्केतितं नाम यस्य स तादृशः कृत्वा विनिगद्यते यथासम्भवं सङ्ग्राहणीत्यादिना नाच्चा सम्बोध्यते इत्यर्थः । मानवकौराचा-  
ध्यय उपाध्यायेति वाच्यः । प्रजाभिर्भूपतिः महाराजेति अथवा खामीति वाच्यः । युवराजस्तु उत्तममध्यमैर्जनैः कुमारी भर्तृदारकी वा वाच्यः । अधर्मैर्जनैस्तु कुमारको युवराजः "सौम्य ! अथवा भद्रमुख !" इत्येव वाच्यः । प्रकृतिभिः प्रजाभिः राज्ञः कुमारी कन्या भर्तृदारिकेति वाच्यः । ज्येष्ठमध्याधर्मैरुत्तममध्यममधर्मैः सर्वैरेव जनैः पतिर्यथा यादृशसम्बोधनादिना वाच्यस्तथा तस्य स्त्रियोऽपि वाच्याः ; राजिव राज्ञी खामिन्येति देवीति भङ्गिनीति च सम्बोध्येत्यर्थः । एवमन्यत्रापि । सदृशी स्वसमाना प्रेप्या सेविका हलेति वाच्या । वैश्या हञ्जे इति वाच्या । कुट्टिनी अञ्जुकेति वाच्या । तथा अनुगतैर्जनैः पूज्या गुरुपद्वीप्रभृतिः स्त्री अजरत्यपि अश्वेति वाच्या, तथा जरती वृद्धा स्त्री अपूज्यापि अश्वेति वाच्या । पाषण्डाः कापालिकादयश्च स्वसमयागतै-

(१) अगृहीताभिध इति पाठान्तरम् ।

(२) अगृहीताभिध इति पाठान्तरम् ।



यस्य यत्कर्म शिल्पं वा विद्या वा जातिरेव वा ।

तेनैव नाम्ना वाच्योऽसौ ज्ञेयाश्चान्ये यथोचितम् ॥ (द)

अथ भाषाविभागः ।

१६८ । पुरुषाणामनीचानां संस्कृतं स्यात् कृतात्मनाम् ।

शौरसेनी प्रयोक्तव्या तादृशीनाञ्च योषिताम् ।

आसामेव तु गाथासु महाराष्ट्रीं प्रयोजयेत् ।

अत्रोक्ता मागधी भाषा राजान्तःपुरचारिणाम् ॥

चेटीनां राजपुत्राणां श्रेष्ठानाञ्चार्द्धमागधी ।

प्राच्या विदूषकादीनां धूर्तानां स्यादवन्तिजा (१) ॥

योधनागरिकादीनां दाक्षिणात्या हि दीव्यताम् ।

श्वराणां शकादीनां शавरीं (२) सम्प्रयोजयेत् ॥

निर्जव्यवहारप्राप्तैः आमन्त्रणैः कापालिक इत्यादिसम्बोधनपदैर्वाच्या । शकादयश्च शक-यवनप्रभृतिजातयस्तु भद्र-दत्तादिनामभिः सम्भाष्याः । यस्य यत् ताम्बूलविक्रयादिकं कर्म, यद्वा शिल्पम्, या वा विद्या या च वा जातिः, असौ सः तेनैव तत्तदनुसारिणैव नाम्ना वाच्यः ; "ताम्बूलिक ! चैत्रिक ! वैयाकरण ! रजक !" इत्यादिना सम्बोध्य इत्यर्थः । अन्ये च यथोचितं ज्ञेयाः । यथा सखिजनः—"हे सखे !" इत्यादि ।

(घ) पुरुषाणामिति । अत्र दृश्यकाव्ये, अनीचानामुत्तमानां मध्यमानाञ्च, कृतात्मनां शास्त्रादिषूत्पादितज्ञानानां शिञ्चितानामित्यर्थः पुरुषाणां संस्कृतं नाम भाषा स्यात् । तेन उत्तमानां कृतात्मनां दुष्प्रत्यादीनां मध्यमानां कृतात्मनां तत्सारथिप्रभृतीनाञ्च शाकुन्तलादौ संस्कृतम् । तत्पञ्चमाङ्के राजपुरुषस्य शिञ्चितत्वेऽपि नौचत्वात् संस्कृतम्, मम वङ्गीयप्रतापे पञ्चमाङ्के केशवस्य अनीचत्वेऽपि अशिञ्चितत्वात् संस्कृतम् । एवमन्यथापि । तादृशीनाम् अनीचानां कृतात्मनाञ्च योषितां शौरसेनी नाम भाषा प्रयोक्तव्या । आसामुक्तविधानां योषितामेव तु गाथासु गीतबन्धेषु कविमहाराष्ट्रिं भाषां प्रयोजयेत् । राज्ञः अन्तःपुरचारिणां वामनपण्डादीनां मागधी भाषा उक्ता । चेटीनां राजभृत्यानां राजपुत्राणां श्रेष्ठिनां राजवणिजाञ्चार्द्धमागधी भाषा । विदूषकस्य आदिशब्दात् राजसुताधात्रेयप्रभृतीनां प्राच्या भाषा । धूर्तानामचक्रीडाकारिणाम् अवन्तिजा आवन्ती भाषा । दीव्यतां क्रीडासक्तानां योधनागरिकादीनां योद्धा-नागरिक-पौरप्रभृतीनां दाक्षिणात्या वैदर्भी भाषा । श्वराणां स्नेहविशेषाणां शकयवनादीनाञ्च शवरीं भाषां कविः सम्प्र-

(१) अवन्तिजा इत्यपि पाठः । (२) शकाराणां शकादीनां शकारीम् इति पाठान्तरम् ।



बाह्यौकभाषोदीच्यानां (१) द्राविडीं द्रविडादिषु ।  
 आभीरेषु तथाभीरी चाण्डाली पुक्कसादिषु ।  
 आभीरी शवरी चापि काष्ठपत्रोपजीविषु (२) ।  
 तथैवाङ्गारकारादौ पैशाची स्यात् पिशाचवाक् ॥  
 चेटीनामप्यनीचानामपि स्यात् शौरसेनिका ।  
 बालानां षण्डकानाञ्च नीचग्रहविचारिणाम् ॥  
 उन्मत्तानामातुराणां सैव स्यात् संस्कृतं क्वचित् ।  
 ऐश्वर्येण प्रमत्तस्य दारिद्र्योपस्कृतस्य च ॥  
 भिक्षु-वल्कलधरादीनां (३) प्राकृतं सम्प्रयोजयेत् ।  
 संस्कृतं सम्प्रयोक्तव्यं लिङ्गिनीषूत्तमासु च ॥  
 देवी-मन्त्रिमुता-वेश्यास्वपि कैश्चित्तथोदितम् ।  
 यद्देश्यं नीचपात्रन्तु तद्देश्यं तस्य भाषितम् ॥

योजयेत् । उदीच्यानां नागप्रभृतिजातीनां बाह्यौकभाषा । द्रविडादिषु द्राविडप्रभृतिपात्रेषु द्राविडी भाषा ।  
 आभीरेषु जातिविशेषेषु आभीरी भाषा । पुक्कसादिषु जातिषु चाण्डाली भाषा । काष्ठोपजीविषु आभीरी  
 भाषा, पत्रोपजीविषु चापि शवरी भाषेति यथासंख्यम् । अङ्गारकारजाती आदिशब्दात् चर्मकारजात्यादौ च  
 तथैव आभीरी शवरी वा भाषा । पिशाचानां वाग्भाषा पैशाची स्यात् । अनौचानामुत्तममध्यमानां  
 चेटीनां दासीनामपि शौरसेनिका भाषा स्यात् । बालानां शिशूनां षण्डकानां क्लीवानां नीचग्रहविचारिणां  
 निष्कटर्दवज्ञानाम् उन्मत्तानाम् आतुराणाञ्च सा शौरसेनिकैव भाषा स्यात्, क्वचित्स्वमीषां संस्कृतमपि ।  
 ऐश्वर्येण प्रमत्तस्य धनमदेन मत्तस्य, दारिद्र्येण उपस्कृतस्य विकृतीकृतस्य, भिक्षोः परिव्राजकस्य, वल्कलधरस्य  
 वृक्षवल्कलधारिणः सन्नासिनः, आदिशब्दात् बौद्धसन्नासिप्रभृतेषु प्राकृतं नाम वाक् कविः सम्प्रयोजयेत्  
 लिङ्गिनीषु दण्डकमण्डलादितपस्विचिह्नधारिणीषु, उत्तमासु उत्कृष्टजातीयसु च नारीषु संस्कृतं कविना  
 यथेच्छं सम्प्रयोक्तव्यम् । कैथिदालङ्कारिकैः देवी मन्त्रिणी, मन्त्रिमुता वेश्या च तास्वपि, तथा संस्कृतं  
 सम्प्रयोक्तव्यमित्युदितमुक्तम् । नीचपात्रं तन्तुवायादिकं यद्देश्यम्, यस्मिन् देशे उत्पन्नम्, तस्य भाषितं

(१) दिव्यानाम् इति क्वचित् पाठः । (२) काष्ठपात्रोपजीविषु इति पाठभेदः ।

(३) भिक्षुवल्कलधरादीनाम् इति कश्चित् पठितम् ।



कार्यं तच्चोत्तमादीनां कार्यो भाषाविपर्ययः ।

योषित्-सखी-बाल-वैश्या-कितवाप्सरसां तथा ॥

वैदग्ध्यार्थं प्रदातव्यं संस्कृतं चान्तरान्तरा । (घ)

एषामुदाहरणान्याकरेषु (१) बोद्धव्यानि । भाषालक्षणानि मम तात-  
पादानां भाषाणवे (न) ।

१६६ । षट् त्रिंशत्क्षरणान्यत्र नाट्यालङ्कृत्यस्तथा ॥

त्रयस्त्रिंशत् प्रयोज्यानि वीथ्यङ्गानि त्रयोदश ।

लास्याङ्गानि दश यथा-लाभं रसव्यपेक्षया ॥ (प)

यथालाभं प्रयोज्यानीति सम्बन्धः । अत्रेति नाटके ।

तत्र लक्षणानि ।

१७० । भूषणाक्षरसंघातौ शोभीदाहरणं तथा ।

हेतु-संशय-दृष्टान्तास्तुल्यतर्कः पदोच्चयः ॥

तद्देशं तद्देशीयम् । किञ्च कार्यतः प्रयोजनविशेषवशात् उत्तमादीनां नायिकादीनां स्त्रीणां भाषाविपर्ययः  
प्राङ्निर्दिष्टभाषेतरभाषाप्रयोगः कार्यः कविना कर्तव्यः । यथा मम वक्ष्येयप्रतापे "शौरसेनी प्रयोक्तव्या  
तादृशीनाञ्च योषिताम्" इत्यनेन शौरसेनीप्रयोगे कर्तव्येऽपि रौद्रादिरससौकर्यार्थं कल्याणीदेव्याः संस्कृत-  
प्रयोगः । तथा वैदग्ध्यार्थं वैचित्र्याविशेषप्रतिपादनार्थं कविना योषित्नायिका, सखी नायिकाया वयसा,  
बाली राजादिः कुमारः, वैश्या उत्तमगणिका, कितवो धूर्तः, अप्सरस्य तासाम्, अन्तरान्तरा मध्ये मध्ये  
संस्कृतं प्रदातव्यम् । तत्र योषितो यथा मालतीमाधवे मालत्याः "ज्वलतु गगने" इत्यादि । सख्या यथा  
तत्रैव लवङ्गिकायाः "वयं तथा नाम" इत्यादि । बालस्य यथा अनर्घराजवे रामस्य । वैश्याया यथा सख्य-  
कटिके वसन्तसेनायाः "गर्जं वा वर्षं वा" इत्यादि । कितवाप्सरसान्तरान्तरम् ।

(न) एषामिति । आकरेषु शाकुन्तलादिभूषणान्येषु । भाषालक्षणानि बोद्धव्यानीत्यन्वयः ।

(प) षडिति । अत्र नाटके षट् त्रिंशत् लक्षणानि, त्रयस्त्रिंशत् नाट्यालङ्कृत्यः, त्रयोदश वीथ्यङ्गानि,  
तथा दश लास्याङ्गानि—एतानि रसव्यपेक्षया रसानुबुध्यमपेक्ष्य यथालाभं यथासम्भवं कविना प्रयोज्यानि ।  
रसानुबुध्यै सम्बन्धव्यवामीषां प्रयोगो न पुनः प्रयोज्यान्वेति नियम इति भावः ।

(फ) भूषणेति । भूषणम्, अप्सरसंघातः, शोभा, उदाहरणम्, हेतुः, संशयः, दृष्टान्तः, तुल्यतर्कः,

(१) आकरे इति पाठान्तरम् ।



निदर्शनाभिप्रायौ च ज्ञप्तिः (१) विचार एव च ।  
 दिष्टोपदिष्टे च गुणातिपातातिशयौ तथा ॥  
 विशेषणनिरुक्ती च सिद्धिर्भ्रंशविपर्ययौ ।  
 दाक्षिण्यानुनयौ मालाऽर्थापत्तिर्गर्हणं तथा ॥  
 पृच्छा प्रसिद्धिः सारूप्यं संचेपो गुणकौत्तनम् ।  
 लेशो मनोरथोऽनुक्तसिद्धः प्रियवचस्तथा ॥ (फ)

तत्र—

१७१ । लक्षणानि गुणैः सालङ्कारैर्योगस्तु भूषणम् । (ब)

यथा—“आक्षिपन्त्यरविन्दानि मुग्धे ! तव मुखश्रियम् ।

कोषदण्डसमग्राणां किमेषामस्ति दुष्करम् ॥” (भ)

१७२ । वर्णानाक्षरसंचातश्चित्रार्थैरक्षरैर्मितैः ॥ (म)

पदोच्चयः, निदर्शनम्, अभिप्रायः, ज्ञप्तिः, विचारः, दिष्टम्, उपदिष्टम्, गुणातिपातः, गुणातिशयः, विशेषणम्, निरुक्तीः, सिद्धिः, भ्रंशः, विपर्ययः, दाक्षिण्यम्, अनुनयः, माला, अर्थापत्तिः, गर्हणम्, पृच्छा, प्रसिद्धिः, सारूप्यम्, संचेपः, गुणकौत्तनम्, लेशः, मनोरथः, अनुक्तसिद्धिः, प्रियवचस्—एतानि षट्त्रिंशत् लक्षणानि इत्युच्यन्ते, लक्ष्यते नाटकस्वरूपं ज्ञायते एभिरिति व्युत्पत्तेः ।

(ब) लक्षणानीति । अथ गणितानां लक्षणानां लक्षणानि निरूप्यन्त इत्यर्थः । एतदुक्तिस्तु छन्दपूरणार्था । अलङ्कारैरुपमाद्यन्यतमैः सहेति तैः, गुणैर्वक्ष्यमाणमाधुर्व्यौजःप्रसादैः योगः परस्परमेलनस्तु भूषणं नाम लक्षणम् । भूषयति नाट्यमिति व्युत्पत्तेः ।

(भ) आक्षिपन्तीति । हे मुग्धे ! अरविन्दानि पद्मानि कर्तुंणि, तव मुखश्रियं वदनश्रीभाम् आक्षिपन्ति अभिभवनाय निन्दन्ति । अर्थेषां मुखश्रीभाया अभिभवने का शक्तिरित्याह कीषेति । कीषी बीजकीष एव कीषी घनागारम्, दण्डो नाखमेव दण्डश्चतुर्थोपायस्ताभ्यां समग्राणि परिपूर्णानि तेषाम्, एषामरविन्दानां किं कार्यं दुष्करमस्ति अपि तु किमपि नैत्यर्थः ।

अत्र ज्ञेयानुप्राणिता भेदे भवेदाध्यवसायमूला अतिशयोक्तिः कारणेन कार्यसमर्थनरूपोऽर्थान्तरन्यासः अर्थापत्तिश्चालङ्कारः, तथा प्रथमे पादे माधुर्यगुणः अन्यत्र तु प्रसादगुण इत्येतेषां सम्मेलनाद्भूषणम् ।

(म) वर्णनेति । चित्रो विचित्रः अर्थो धैषां तैः, मितैरल्पैः अक्षरैर्वर्णैः वर्णना यत्किञ्चित् कथनम् अक्षरसंचातो नाम लक्षणम्, अक्षराणां संचातो मेलनमिति व्युत्पत्तेः ।

(१) प्राप्तिरिति पाठभेदः ।



यथा शाकुन्तले—“राजा । कश्चित् सखीं वो नातिवाधते शरीर-  
सन्तापः ? । प्रियंवदा । संपदं लब्धोसहो उद्यमसमं गमिस्सदि ।” (य) ।

१७३ । सिद्धैरर्थैः समं यत्नाप्रसिद्धोऽर्थः (१) प्रकाशते ।

श्लिष्टलक्षणचिन्तार्था सा शोभेत्यभिधीयते ॥ (र)

यथा—“सहंशसम्भवः शुद्धः कोटिदोऽपि गुणान्वितः ।

कामं धनुरिव क्रूरो वर्जनीयः सतां प्रभुः ॥” (ल)

१७४ । यत्न तुल्यार्थयुक्तेन वाक्येनाभिप्रदर्शनात् ।

साध्यतेऽभिमतश्चार्थस्तदुदाहरणं मतम् ॥ (व)

यथा—“अनुयान्था जनातीतं कान्तं साधु त्वया कृतम् ।

का दिनश्रीर्विनाऽर्कोण का निशा शशिना विना ॥” (श)

(य) यथेति । कथित् वेदितुमिच्छामीत्यर्थः “साम्यतं लब्धोपध उपशमं गमिष्यति” इति संस्कृतानु-  
वादः । लब्धम् औपधं भवद्रूपं येन सः ।

अत्र ईदृशैरल्पाक्षरैः “भवतैवास्याः स्वरसन्ताप उपशमनीयः” इति विचित्रार्थबोधनादक्षरसंघातः ।

(र) सिद्धैरिति । सिद्धैः प्रसिद्धैः स्पष्टं प्रतीयमानैरर्थैः समं सह यत्न अप्रसिद्धो निगूढः  
कथिदर्थः प्रकाशते बुद्धिविषयीभवति, श्लिष्टलक्षणो द्विविधस्वरूपः चित्तो विचित्र अर्थो यस्याः सा तथोक्ता, सा  
शोभा नाम लक्षणमभिधीयते, नाट्यशोभनात् शोमेति व्युत्पत्तेः ।

(ल) सदिति । सतो वंशात् कुलात् वेणुदण्डाच्च सम्भवः सज्जातः युद्धो निर्दोषः शूच्याय, कोटिं  
कोटिसंख्यकधनानि ददातीति सः, तथा कोटिसंख्यकशत्रून् ह्यति चिन्तयार्थः खण्डयति छिनत्तीति स च,  
तथा गुणैर्विद्यादाक्षिण्यादिभिः शिञ्जित्वा च अन्वितीऽपि ; क्रूरो निष्ठुरहृदयो वक्रय प्रभुः धनुरिव कामं  
यद्येष्टं सतां वर्जनीयः ; क्रूरत्वेनैव सकलगुणापमर्दनादिति भावः । सतामिति कर्त्तरि पठ्यते ।

अत्र प्रसिद्धसत्कुलजातत्वादर्थैः सह अप्रसिद्धस्य उत्कृष्टवेणुजातत्वादर्थस्य प्रकाशनात् श्लिष्ट-  
विचित्रार्थवत्त्वाच्च शोभा ।

(व) यत्नेति । यत्न तुल्यार्थयुक्तेन समानविषयबोधकेन वाक्येन अभिप्रदर्शनात् अभिप्रायज्ञापनात्  
अभिमतोऽर्थः साध्यते प्रतिपाद्यते ; तदुदाहरणं नाम लक्षणं मतम् ; उदाह्रियते अभिमिति व्युत्पत्तेः ।

(श) अन्विति । जनातीतं लोकीतरगुणशालिनं कान्तं भर्त्तारम् अनुयान्था त्वया साधु कृतम् ।

(१) असिद्धोऽर्थ इति पाठान्तरम् ।



१७५ । हेतुर्वाक्यं समासोक्तमिष्टकृद्धे तुदर्शनात् (ष)

यथा वेष्ट्याम्—भौमं प्रति “चेटी । एवं मए भण्णिदं—भाणुमदि । तुल्लाणं अमुक्के सु केसेसु कधं अम्हाणं देवीए केसा सज्जमिअंति त्ति ।” (स) ।

१७६ । संशयोऽज्ञाततत्त्वस्य वाक्ये स्याद्यदनिश्चयः ॥ (ह)

यथा ययातिविजये—

“इयं स्वर्गाधिनाथस्य लक्ष्मीः किं यच्चकन्यका ।

किञ्चास्य विषयस्यैव देवता किमु पार्वती ॥” (च)

१७७ । दृष्टान्तो यत्तु (१) पक्षार्थसाधनाय निदर्शनम् । (क)

यथा वेष्ट्याम्—“भौमः । आर्य्य ! उचितमेवैतत्तस्याः, यतो दुर्योधन-  
कलत्रं हि सा ।” इत्यादि (ख) ।

तथा च अर्कोण सूर्येण विना का नाम दिनश्रीर्दिवसशोभा ? शशिना च विना का नाम निशा ? अपि तु कापि नैत्यर्थः ।

अत्र समानार्थबोधकेन द्वितीयादौ गतवाक्यद्वयेन स्वाभिप्रायमभिज्ञाप्य “चिरमेव भर्तृसंसर्गेणैव मार्या शोभते” इत्यभिमतार्थसाधगादुदाहरणम् ।

(ष) हेतुरिति । हेतुदर्शनात् उपयुक्तं कारणं प्रदर्श्य समासेन संचेपेणीकम्, इष्टकृत् अभिप्रेतार्थ-  
बोधकं वाक्यं हेतुर्नाम लक्षणम् । अस्य तु हेतुसम्बन्धात् हेतुर्नाम ।

(स) यथेति । “एवं मया भणितम्—भानुमति ! शुष्माकम् अमुक्तेषु केशेषु कथमव्याकं दिव्याः  
किशाः संयम्यन्त इति ।” इति संज्ञातानुवादः ।

अत्र भानुमत्याः केशमोचणरूपं द्रौपदीकेशसंयमनहेतुं प्रदर्श्य दुर्योधननिधनरूपाभिप्रेतार्थबोधक-  
संचेपीकवाक्योपन्यासात् हेतुः ।

(ह) संशय इति । अज्ञातं तत्त्वं येन तस्य तादृशस्य जनस्य वाक्ये यदनिश्चयः स्यात्, तत् संशयो  
नाम लक्षणम् । अनिश्चय एव संशयोत्पत्तेः संशयो नाम ।

(च) इयमिति । इयं किं स्वर्गाधिनाथस्य इन्द्रस्य लक्ष्मीः राजश्रीः ? किं वा यच्चकन्यका ? ।  
किञ्च वा अस्यैव विषयस्य देशस्य देवता ? किमु वा पार्वती ? ।

अत्र अज्ञाततत्त्वस्य ययातिर्वाक्ये कन्यकातत्त्वनिश्चयाभावात् संशयः ।

(क) दृष्टान्त इति । पक्षे अर्थस्य साध्यस्य साधनाय यत्तु निदर्शनं हेतुप्रदर्शनम्, तत् दृष्टान्तो नाम  
लक्षणम्, दृष्टः अन्तः साध्यस्वरूपं यस्मादर्थोदिति व्युत्पत्तेः ।

(१) यस्तु इति पाठान्तरम् ।



१७८ । तुल्यतर्को यदर्थे न तर्कः प्रकृतिगामिना (१) ॥ (ग)

यथा तत्रैव—

“प्रायेणैव हि दृश्यन्ते कामं स्वप्नाः शुभाशुभाः ।

शतसंख्या पुनरियं सानुजं स्पृशतीव माम् ॥” (घ)

१७९ । सच्चयोऽर्थानुरूपो यः पदानां स पदोच्चयः । (ङ)

यथा शाकुन्तले—

“अधरः किशलयरागः कोमलविटपानुकारिणी बाहू ।

कुसुममिव लोभनीयं यौवनमङ्गेषु सन्नद्धम् ॥” (च)

अत्र पदपदार्थयोः सौकुमार्यं सदृशमेव (छ) ।

१८० । यत्पार्थानां (२) प्रसिद्धानां क्रियते परिकीर्तनम् ॥

परपक्षव्युदासार्थं तन्निर्दर्शनमुच्यते । (ज)

(ख) यथेति । तस्या भानुमत्याः । एतत् परिहासकरणम् । अत्र भानुमतीरूपपक्षे परिहास-  
करणौचित्यरूपस्याध्यस्य दुर्योधनकलत्रत्वरूपहेतुप्रदर्शनात् दृष्टान्तः ।

(ग) तुल्येति । प्रकृतिगामिना प्रस्तुतेन अर्थेन विषयेण द्वारा यत् तर्को भाविविषयानुसन्धानं भवति  
स तु तुल्यतर्को नाम लक्षणम् । द्वारद्वारिणीविषययोः समानतर्कानात् तुल्यतर्क इति नाम ।

(घ) प्रायेणेति । प्रायेणैव शुभाशुभाः स्वप्नाः कामं हि पर्याप्तमेव दृश्यन्ते । इयमीदृशी पुनः  
स्वप्नानां शतसंख्या सानुजं दुःशासनादिभिः सङ्घितं मां स्पृशतीव प्रत्येकं सम्बन्धातीव, अप्पाकमपि शत-  
संख्याकत्वादिति भावः ।

अत्र प्रस्तुतानेकधाटनिधनतर्कणद्वारा भविव्युदासादिनिधनतर्कानात् तुल्यतर्कः ।

(ङ) सच्चय इति । अर्थानुरूपः अभिव्यक्तसमानः कोमलार्थे कोमलः विकटार्थे च विकट इत्यर्थः,  
यः पदानां सच्चयः समूहः, स पदोच्चयो नाम लक्षणम् । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(च) अधर इति । अधरः किशलयस्य पल्लवस्येव रागो रक्तिमा यस्य सः । बाहू भुजद्वयम्, कोमल-  
विटपानुकारिणी सुकुमारशाखासदृशी । अङ्गेषु कुसुममिव लोभनीयं युवजनलोभजनकं यौवनं सन्नद्धं  
विभिन्ना योजितम् ।

(छ) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयति अत्रेति । सदृशमेव, अतः पदोच्चय इति भावः । विकटार्थे  
विकटपदोच्चयो यथा उत्तररामचरिते—“भूयःश्रुणितकङ्कणे”त्यादि ।

(१) प्रकृतिगामिनेति पाठान्तरम् । (२) यत्पार्थानामिति पाठभेदः ।



यथा—“चतुर्धर्माचितैर्धर्मैरलं शत्रुवधे नृपाः ।

किन्तु (१) वालिनि रामेण सुक्तो बाणः पराङ्मुखे ? ॥” (भ)

१८१ । अभिप्रायस्तु सादृश्यादङ्गुतार्थस्य कल्पना ॥ (ज)

यथा शाकुन्तले—

“इदं किलाव्याजमनोहरं वपुस्तपःकृतं साधयितुं य इच्छति ।

ध्रुवं स नीलोत्पलपत्रधारया शमीलतां क्लृप्तुमिष्टं वस्यति ॥” (ट)

१८२ । ज्ञप्तिः (२) केनचिदंशेन किञ्चिद्व्यक्त्यानुमीयते । (ठ)

यथा मम प्रभावत्वाम्—“अनेन खलु सर्वं तत्परता चञ्चरीकेणावश्यं  
विदिता भविष्यति प्रियतमा मे प्रभावती ।” (ड) ।

१८३ । विचारो युक्तवाक्यैर्यदप्रत्यक्षार्थसाधनम् ॥ (ठ)

(ज) यत्रेति । यत्र परपक्षस्य व्युदासार्थं प्रत्याख्यानार्थं प्रसिद्धानामर्थानां विषयाणां परिकीर्तनं  
क्रियते, तत् निदर्शनं नाम लक्षणमुच्यते । दृष्टान्तनिदर्शनान्निदर्शनमिति समाख्या ।

(झ) चत्रेति । नृपाः चतुर्धर्माचितैः क्षत्रियजातिश्रेष्ठैः धर्मैर्निर्गमैः सम्मुखवृद्धादिभिः यदि  
शत्रुवधे अलं समर्था इत्युच्यते इति शेषः । तदा रामेण पराङ्मुखे सुग्रीवमिमुखत्वादिति भावः, वालिनि  
वानरराजे बाणः किन्तु सुक्तो निश्चितः ।

अत्र प्रथमाह्वारूपस्य परपक्षस्य व्युदासार्थं पराह्वारूपप्रसिद्ध्यर्थं कीर्तनान्निदर्शनम् ।

(ज) अतीति । सादृश्यादङ्गुतार्थस्य असम्भवविषयस्य कल्पना तु अभिप्रायो नाम लक्षणम् । अभिप्राय-  
विशेषेण कल्पनादस्य अभिप्राय इति संज्ञा ।

(ट) इदमिति । य इदम् अस्याजमनोहरं स्वभावसुन्दरं वपुः शकुन्तलादेहं तपःकृतं तपस्या-  
कृतं साधयितुं कारयितुम् इच्छति, स ऋषिः कण्डः नीलोत्पलपत्रस्य धारया अगभागेन ध्रुवं निश्चितम्,  
शमीलतामतिकठिनं लताविशेषं क्लृप्तुं व्यवस्यति उदयच्छति ।

अत्र नीलोत्पलपत्रधारया असम्भवशमीलताच्छेदनव्यवसायकल्पनादभिप्रायः ।

(ठ) ज्ञप्तिरिति । यत्र केनचित् अंशेन वाक्यभागेन किञ्चिदनुमीयते तज्ज्ञप्तिर्नाम लक्षणम् । आत्मनो  
ज्ञापनाज्ज्ञप्तिरिति समाख्या ।

(ड) यथेति । चञ्चरीकेण भ्रमरेण । अत्र सर्वतत्परता इत्यंशेन भ्रमरकर्तृकप्रभावतीज्ञानानु-  
मानाज्ज्ञप्तिः ।

(ड) विचार इति । युक्तवाक्यैर्युक्तिसङ्गतवचनैः अप्रत्यक्षार्थस्य परीक्षविषयस्य यत् साधनं निरूपणं  
स विचारो नाम लक्षणम् । विचारविषयत्वाच्चिचार इति संज्ञा ।

(१) किन्तु इति क्वचित् पाठः । (२) प्राप्तिरिति पाठान्तरम् ।



यथा मम चन्द्रकलायाम्—“राजा । नूनमियमन्तःपिहितमदनविकारा  
वर्त्तते । यतः—

हसति परितोषरहितं निरीक्ष्यमाणापि नेचते किञ्चित् ।

सख्यामुदाहरन्त्यामसमञ्जसमुत्तरं दत्ते ॥” (ग)

१८४ । देशकालस्वरूपेण वर्णना दिष्टमुच्यते । (त)

यथा वेण्याम्—“सहदेवः ।

यद्वैद्युतमिव ज्योतिरार्थे क्रुद्धेऽद्य सम्भृतम् ।

तत् प्रावृद्धिव क्लृप्तेयं नूनं संवर्धयिष्यति ॥” (थ)

१८५ । उपदिष्टं मनोहारि वाक्यं शास्त्रानुसारतः ॥ (द)

यथा शाङ्गन्तले—

“शुश्रूषस्व गुरुन् कुरु प्रियसखीवृत्तिं सपत्नीजने

भर्तुर्विप्रकृतापि रोषणतया मास्व प्रतीपं गमः ।” इत्यादि (ध) ।

(ग) यथेति । अन्तःपिहितमदनविकारा तदद्यावत्तुल्यकामवेगा ।

हसतीति । परितोषरहितं यथा स्यात्तथा हसति, निरीक्ष्यमाणापि किञ्चिद् ईचते । सख्याम् उदा-  
हरन्त्यां यत् किञ्चिदुदाहरन्त्यां सख्याम् असमञ्जसम् अयुक्तम् उत्तरं दत्ते ।

अथ नूनमित्यादिशोकान्तभागे अप्रत्यक्षस्य परहृदयवर्त्तिमदनविकारस्य हसतीत्यादिशुक्तवाक्यैः साधना-  
दिचारः ।

(त) देशेति । देशकालयोः स्वरूपेण समानधर्मवत्तया वर्णना दिष्टं नाम लक्षणमुच्यते । देश-  
कालयोः स्वरूपेणोद्दिष्टत्वाद्विष्टमिति नाम ।

(थ) यदेति । अद्य क्रुद्धे आर्थे सीमसेने विद्युत इदमिति वैद्युतमिव यत् ज्योतिस्तेजः सम्भृत-  
मुत्पन्नम्, इयं क्लृप्ता द्रौपदी प्रावृद्धं वर्षासमय इव नूनं निश्चितं तज्ज्योतिः संवर्धयिष्यति ।

अथ कालस्य समानधर्मवत्तया सीमन्तोद्द्रौपद्योर्वर्णनात् दिष्टम् ।

(द) उपेति । शास्त्रानुसारतः प्रयुक्तम् अथ च मनोहारि वाक्यम् उपदिष्टं नाम लक्षणम् । अथ  
व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ध) यथेति । “भूयिष्ठं भव दक्षिणा परिजने भोगेष्वनुत्सिकिनी

यान्ते वं गृह्णीषीपदं युवतयो वामाः कुलसाधयः ॥”

इति श्लोकपराङ्मम् । गुरुन् श्रुत्वा प्रभृतीन् श्रुत्वा, सपत्नीजने प्रियसख्या वृत्तिं व्यवहारं कुरु, विप्र-  
कृतापि भर्तुर्विप्रकृतापि रोषणतया तं प्रति कोपनतया तस्य भर्तुः प्रतीपं प्रातिवृत्त्यं मास्व गमः न;  
प्राप्तुं परिजने दासदास्यादौ भूयिष्ठमत्यन्तं दक्षिणा उदारस्वभावा भव, तथा भोगेष्वनुत्सिकिनी



१८६ । गुणातिपातः कार्य्यं यद्विपरीतं गुणान् प्रति । (न)

यथा मम चन्द्रकलायां चन्द्रं प्रति—

“जइ संहरिज्जइ तमो धेज्जइ सअलेहिं ते पाओ ।

वससि सिरे पसुवइणो तहवि ह इत्थीअ जीअणं हरसि ॥” (प)

१८७ । यः सामान्यगुणोद्रेकः स गुणातिशयो मतः ॥ (फ)

यथा तत्रैव—“राजा । (चन्द्रकलायां सुखं निर्दिश्य)

असावन्तश्चन्द्रिकचनवलीलाञ्जयुगल-

स्तलस्फूर्जत्कम्बुर्विलसदलिसंघात उपरि ॥

विना दोषासङ्गं सततपरिपूर्णाखिलकलः

कुतः प्राप्तश्चन्द्रो विगलितकलङ्कः सुसुखि ! ते ॥” (ब)

१८८ । सिद्धानर्थान् बह्वनुक्ता विशेषोक्तिर्विशेषणम् । (भ)

अगर्विता भवेत्यन्वयः । एवं कृते युवतयो गृहिणीपदं यान्ति, वामा एतत्प्रतिबुल्लस्रभावाम् स्त्रियः कुलस्य आधयो मनोव्यथास्तज्जनिका इत्यर्थः ।

अत्र श्रुतिशास्त्रानुसारिमनीहरवात्सल्यादुपदिष्टम् ।

(न) गुणेति । गुणान् प्रति विपरीतं गुणविरोधि यत् कार्य्यम्, तद्गुणातिपातो नाम लक्षणम् । गुणस्य अपतिपतनादतिक्रमणादियं समाख्या ।

(प) यथेति । “यदि संक्रियते तमो धार्यते सकलैर्लो पादः । वससि शिरसि पशुपतेस्तथापि हा स्त्रियो जीवनं हरसि ॥” इति संस्कृतानुवादः । यद्यपि त्वया तमोऽन्वकारः संक्रियते विनाशयते, यद्यपि च सकलैर्जनैस्ते तय पादः किरणशरवन्थ शिरसा धार्यते । यद्यपि वा त्वं पशुपतेर्देवदेवस्य शिखापि शिरसि वससि । तथापि, हा खेदे । स्त्रियो विरहिण्या जीवनं हरसि कामीद्वीपनेन नाशयसि ।

अत्र महत्त्वगुणविरोधिस्त्रीजीवनहरणरूपनिरुक्तकार्थ्याद्गुणातिपातः ।

(फ) य इति । यः सामान्यगुणादुपमानोपमेययोः साधारणधर्मात् उद्रेक उपमेयगतस्य कास्यचि-  
द्धर्मस्य आधिक्यम्, स गुणातिशयो नाम लक्षणं मतः ; गुणं सामान्यधर्ममतिशित इति व्युत्पत्तः ।

(ब) असाविति । हे सुसुखि ! अन्तर्मध्यभागे चन्द्रविलसत् विकचं प्रस्फुटं नवं नूतनं लीलाञ्ज-  
युगलं नयनद्वयरूपं विहारपद्मद्वयं यस्य सः, तले अधोदेशे स्फुरन् श्रीभमानः कम्बुगोवारूपः शङ्खो यस्य  
सः, उपरिभागे विलसन् विचरन् अलिसंघातो भूद्वयरूपो भ्रमरसमूहो यस्य सः, सततं परिपूर्णा अखिला  
कला यस्य सः, तथा विगलितकलङ्कः कलङ्कशून्यः असौ सुखरूपचन्द्रः दोषासङ्गं राविसम्पर्कं विनास्ति ते तव  
समीपे कुतः प्राप्त उपस्थितः ? ।



यथा—“दृष्ट्वापहारो विमलो द्विजावासो जनप्रियः ।

ऋदः पद्माकरः किन्तु बुधस्त्वं स जलाशयः (१) ॥” (म)

१८६ । पूर्वसिद्धार्थकथनं निरुक्तिरिति कीर्त्यते ॥ (य)

यथा वेष्ट्याम्—“निहताशेषकौरव्यः” इत्यादि (३४१ पृष्ठे) (र) ।

१८७ । बहूनां कीर्त्तनं सिद्धिरभिप्रेतार्थसिद्धये । (ल)

यथा—“यद्वीर्यं कूर्मराजस्य यच्च शेषस्य विक्रमः ।

पृथिव्या रक्षणे राजन्नेकत्र त्वयि तत् स्थितम् ॥” (व)

१८८ । दृष्ट्वादीनां भवेद्भूशो वाच्यादन्यतरद्वयः ॥ (श)

यथा वेष्ट्याम् कच्चुकिनं प्रति “दुर्योधनः ।

(म) सिद्धान्तितः । सिद्धान् विख्यातान् बहून् अर्थान् सामान्यधर्मान् उक्ता विशेषस्य यस्य कस्य-  
चिद्देकधर्मस्य उक्तिर्विशेषणं नाम लक्षणम्, विशिष्यते अनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(म) दृष्टेति । ऋदः पुष्करिण्यादिरूपो गर्तः त्वच्च, दृष्ट्वां जलपिपासां घनाकाङ्क्षां अपहरति जल-  
दानेन धनदानेन च नाशयतीति दृष्ट्वापहारी, विमलः स्वच्छो निष्पापश्च द्विजाः पक्षिणो ब्राह्मणश्च भावसन्ता-  
प्तिरिति द्विजावासः, जनानां प्रियः सुशीतललाच्छुभ्रभाषित्वाच्च सन्तोषकरः तथा पद्मानां नलिनानां पद्माया  
लक्ष्म्याश्च आकरः । एतत् सर्वं समानमिति भावः । किन्तु त्वं बुधो विद्वान्, स ऋदस्तु जलानां सलिलाना-  
माशय आधार एव जडाशयो मुदबुद्धिः, डलशेरेकत्वात् ।

अत्र दृष्ट्वापहारित्वप्रभतीन् बहून् सामान्यधर्मांस्तुक्त्वा बुधत्वजलाशयत्वरूपमेदकधर्मोक्तेर्विशेषणम् ।

(य) पूर्वेति । पूर्वं सिद्धानां निष्पन्नानाम् अर्थानां विषयाणां कथनं निरुक्तिरिति नाम लक्षणं  
कीर्त्यते ; पूर्वसिद्धत्वादेव निश्चयेनोक्तिर्निरुक्तिरिति व्युत्पत्तेः ।

(र) यथेति । अत्र पूर्वसिद्धाशेषकौरव्यादिहृन्ननकथनान्निरुक्तिः ।

(ल) बहूनामिति । अभिप्रेतार्थसिद्धये बहूनामनेकेषां कीर्त्तनं कथनं सिद्धिर्नाम लक्षणम् । अभि-  
प्रेतार्थसिद्धिनिमित्तकीर्त्तनादेवास्य सिद्धिरिति समाख्या ।

(व) यथेति । हे राजन् । कूर्मराजस्य अनन्तनागभारवहस्य कच्छपपतेः यद्वीर्यं बलम्, शेषस्य  
पृथिवीभारवहस्य अनन्तनागस्य च यो विक्रमः अतिशक्तिः, पृथिव्या रक्षणे एकत्र त्वयि तदुभयमेव स्थितं विद्य-  
मानम् ।

अत्राभिप्रेतराजसन्तोषसिद्धये कूर्मराजानन्तबलशेरेनैकयोः कीर्त्तनात् सिद्धिः ।

(श) दृष्टेति । दृष्टस्य गर्वितस्य आदिशब्दात् आनन्दितदुःखितादिय वाच्यादन्त्यात् अन्यतरद्वयो  
वाक् भूशो नाम लक्षणं भवेत् । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(१) जडाशय इति पाठान्तरम् ।



सहभृत्यगणं सवान्धवं सहमितं ससुतं सहागुजम् ।

स्वबलेन निहन्ति संयुगे न चिरात् पाण्डुसुतः सुयोधनम् ॥” (घ)

१८२ । विचारस्यान्यथाभावः सन्देहात् विपर्ययः । (स)

यथा—“मत्वा लोकमदातारं सन्तोषे यैः कृता मतिः ।

त्वयि राजनि ते राजन् ! न तथा व्यवसायिनः ॥” (ङ)

१८३ । दाक्षिण्यं चेष्टया वाचा परचित्तानुवर्त्तनम् ॥ (क्ष)

वाचा यथा—“प्रसाधय पुरीं लङ्कां राजा त्वं हि विभीषण ! ।

आर्येणानुगृहीतस्य न विघ्नः सिद्धिमन्तरा ॥” (क)

एवं चेष्टयापि (ख) ।

१८४ । वाक्यैः स्निग्धैरनुनयो भवेदर्थस्य साधनम् । (ग)

(घ) सहेति । पाण्डुसुतो युधिष्ठिरः, स्वबलेन निजविक्रमेण सहभृत्यगणं सवान्धवं सहमितं ससुतं सहागुजं सुयोधनं दुष्योधनम्, न चिरात् शीघ्रमेव संयुगे युद्धे निहन्ति नाशयिष्यतीति भविष्यत्सामोक्ष्यं वर्त्तमाना ।

अत्र “पाण्डुसुतं सुयोधनः” इति वक्तव्ये वक्तुं दुष्योधनस्य दृष्टत्वेन “पाण्डुसुतः सुयोधनम्” इत्यभिधानात् भ्रमः ।

(स) विचारस्येति । सन्देहात् विचारस्य पूर्वावधारणस्य अन्यथाभावो विपर्ययो नाम लक्षणम् । अत्रापि व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ङ) मत्वेति । यैर्जनैः लोकम् अदातारं मत्वा, सन्तोषे प्रार्थनया धनलाभं विनैव तुष्टौ, मतिः कृता । हे राजन् ! त्वयि राजनि सति ते जनाः तथा व्यवसायिनः प्रार्थनया धनलाभं विनैव सन्तोषावलम्बिनः न वर्त्तन्ते । किन्तु भवन्तमत्यन्तदातारं मत्वा प्रार्थयन्तीति भावः ।

अत्र लोकसामान्यस्यैवादाहत्वावधारणस्य “अयं राजा दाता न वा” इति संशयेन अन्यथाभावात् विपर्ययः ।

(क्ष) दाक्षिण्यमिति । चेष्टया कायिकव्यापारेण वाचा वाक्येन वा परचित्तस्य, अनुवर्त्तनमनुरञ्जनं दाक्षिण्यं नाम लक्षणम्, दक्षिणस्य कर्म्म इति व्युत्पत्तिः ।

(क) प्रसाधयेति । हे विभीषण ! लङ्कां पुरीं प्रसाधय अधिष्ठानेनालङ्कुरु, हि यस्मात् त्वं तस्या राजा । आर्येण रामचन्द्रेण अनुगृहीतस्य जनस्य सिद्धिमन्तरा कार्यसिद्धिमध्ये विघ्नो न स्यात् ।

अत्र दृष्टवाक्येन विभीषणचित्तानुवर्त्तनात् दाक्षिण्यम् ।

(ख) एवमिति । यथा शाकुन्तले—“राजा । कार्णोत्पलसन्निकर्पादीन्बणमूढोऽसि । सुखमारुतेन चक्षुः सेवते ॥”

अत्र चक्षुःसेवनरूपचेष्टया शकुन्तलाचित्तानुवर्त्तनाद्दाक्षिण्यम् ।



यथा वेण्यामश्वत्यामानं प्रति “क्षपः । दिव्यास्त्रग्रामकीविदे भारद्वाज-  
तुल्यपराक्रमे किं न सम्भाव्यते त्वयि ? ।” (घ)

१६५ । माला स्याद्यदभीष्टार्थं नैकार्थप्रतिपादनम् ॥ (ङ)

यथा शाकुन्तले—“राजा ।

किं शीकरैः क्लमविमर्द्दिभिरार्द्रवातं  
सञ्चारयामि नलिनीदलतालवृन्तम् (१) ।

अङ्गे निवेश्य चरणानुत पद्मताम्रौ

संवाहयामि करभोरु ! यथासुखं ते ॥” (च)

१६६ । अर्थापत्तिर्यदन्यार्थोऽर्थान्तरोक्तेः प्रतीयते । (छ)

यथा वेण्याम्—द्रोणोऽश्वत्यामानं राज्येऽभिषेक्तुमिच्छतीति कथयन्तं  
कर्णं प्रति “राजा । साधु अङ्गराज ! साधु,

दत्त्वाऽभयं सोऽतिरथो वध्यमानं किरोटिना ।

सिन्धु राजमुपेक्षेत् नैवं चेत् कथमन्यथा ॥” (ज)

(ग) वाक्येति । स्त्रिर्धैः स्त्रे हसृचकौ वाक्यैः अर्थस्य कार्यस्य साधनं सम्पादनम् अनुनयी नाम  
लक्षणं भवेत् । अनुनयसम्बन्धादनुनय इति संज्ञा ।

(घ) यथेति । दिव्यास्त्रग्रामकीविदे उत्कृष्टास्त्रसमूहाभिज्ञे, भारद्वाजस्य द्रोणस्य तुल्यः पराक्रमी यस्य  
तथिन् ।

अत्रे दृश्यते हसृचकवाक्यैः समुत्तेजनारूपकार्यसाधनादनुनयः ।

(ङ) मालेति । अभीष्टार्थमभीष्टसम्पादनार्थं यत् नैकार्थप्रतिपादनम् अनेकविषयप्रकाशनं सा  
माला नाम लक्षणं स्यात् । अनेकार्थप्रकाशविषयत्वादेव मालेति संज्ञा ।

(च) किमिति । क्लमविमर्द्दिभिर्गान्निशिभिः शीकरैर्जलविन्दुभिः पार्द्रौ वातो वायुर्यस्य तत्,  
नलिनीदलं पद्मपत्रमेव तालवृन्तं व्यजनं तत् किं सञ्चारयामि विधुनीमि ? सत किं वा पद्मताम्रौ पद्म-  
शाम्बवर्णौ ते तव चरणौ अङ्गे क्रीडे निवेश्य संस्थाय यथासुखं स्यात्तथा संवाहयामि ।

अत्रात्मानं प्रति शकुन्तलाया अनुरागरूपमभीष्टसम्पादनार्थं व्यजनसञ्चालनचरणसंवाहनरूपानेकार्थ-  
प्रकाशनान्माला ।

(छ) अर्थेति । अर्थान्तरोक्तेरन्यार्थकथनात् यदन्यार्थः प्रतीयते तदर्थापत्तिर्नाम लक्षणम् ; अर्थस्य  
आपत्तिर्नृणां पक्षितिरिति उत्पत्तेः ।

(१) किं शीतलैः क्लमविरोधिभिः—तालवृन्तैः इति पाठान्तरम् ।



१६७ । दूषणोद्घोषणायान्तु भर्त्सना गर्हणन्तु तत् ॥ (झ)

यथा तत्रैव—कर्णं प्रति “अश्रुत्यामा ।

निर्वीर्यं गुरुशापभाषितवशात् किं मे तवेवायुधं (१)

संप्रत्येव भयाद्बिहाय समरं प्राप्नोऽस्मि किं त्वं यथा ।

जातोऽहं स्तुतिवशकीर्त्तनविदां किं सारथीनां कुले

क्षुद्रारातिक्लताप्रियं प्रतिकरोम्यस्त्रेण नास्त्रेण किम् ॥” (ज)

१६८ । अभ्यर्थनापरैर्वाक्यैः पृच्छाऽर्थान्वेषणं मतम् । (ट)

यथा तत्रैव—“सुन्दरकः । अज्जा ! अवि णाम सारधिदुदिओ दिट्ठो तुम्हेहिं महाराओ दुज्जोधणो ण वेत्ति ।” (ठ) ।

१६९ । प्रसिद्धिर्लोकसिद्ध्यर्थैरुत्कृष्टैरर्थसाधनम् ॥ (ड)

(ज) दत्तेति । एवं लया यदुक्तं तद्रूपमन्यथा न चेत्, तदा अतिरथः स द्रोणः, सिन्धुराज्यं व अर्जुनादभयं दत्त्वा, तेनैव किरौटिना अर्जुनेन वध्यमानं सिन्धुराजं जयद्रथं कथमुपेक्षेत ।

अत्र सिन्धुराजं कथमुपेक्षेतेत्यर्थान्तरीक्षे द्रोणस्य राज्ये अश्रुत्यामाभिवेकित्वापान्वाप्यप्रतीतिरर्थापत्तिः ।

(झ) दूषणेति । दूषणोद्घोषणायाम् दीपकीर्त्तनवेलायां या तु भर्त्सना तत्तु गर्हणं नाम लक्षणम् । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ज) निर्वीर्यमिति । तव इव मे ममापि आयुधमस्त्रं गुरोः शिष्यकस्य शापभाषितवशात् अभि-सम्पातवाक्यवशात् किं निर्वीर्यं बलहीनम् ? । त्वं यथा त्वमिव अहमपि किं सम्प्रत्येव भयात् समरं बिहाय प्राप्नोऽस्मि शिविरे उपस्थितोऽस्मि ? । अहं स्तुतिं राजस्तुतिं वशकीर्त्तनं राजवंशावलीगुणकीर्त्तनञ्च विदन्तीति तेषां तादृशानां सारथीनां कुले किं जातः ? । क्षुद्रेण अरातिना क्लतमप्रियं वरम् अस्त्रेण अश्रुजलेन किं प्रतिकरोमि ? अपि तु कथमपि नेत्यर्थः अस्त्रेण किं न प्रतिकरोमि ? अपि तु अस्त्रेणैव प्रतिकरोमीत्यर्थः ।

अत्रेहभर्त्सनातो गर्हणम् ।

(ट) अभ्यर्थनेति । अभ्यर्थनापरैः ससम्मानप्रार्थनाबोधकैर्वाक्यैः अर्थानां विषयाणाम् अन्वेषणं पृच्छा नाम लक्षणं मतम् । अन्वेषणविशेषे पृच्छायां आवश्यकत्वात् पृच्छेति समाख्या ।

(ठ) यथेति । “आर्याः ! अपि नाम सारथिद्वितीयो दृष्टो युष्माभिर्महाराजो दुर्योधनो न वेति ।” इति संस्कृतानुवादः । सारथिद्वितीयो यस्य सः ।

अत्र आर्या इति ससम्मानप्रार्थनासूचकवाक्येन दुर्योधनान्वेषणात् पृच्छा ।

(१) तवैवायुधम् इति पाठान्तरम् ।



यथा विक्रमोर्वश्याम्—“राजा ।

सूर्याचन्द्रमसौ यस्य मातामहर्षितामहौ ।

स्वयं वृतः (१) पतिर्द्वाभ्यामुर्वश्या च भुवा च यः ॥” (ठ)

२०० । सारूप्यमभिभूतस्य सारूप्यात् क्षोभवर्त्तनम् (२) । (ण)

यथा वेष्ट्याम्—दुर्योधनभ्रान्त्या भीमं प्रति “युधिष्ठिरः । दुरात्मन् !  
दुर्योधनहतक !” इत्यादि (त) ।

२०१ । संचेपो यत्तु संचेपादात्मान्यार्थे प्रयुज्यते ॥ (थ)

यथा मम चन्द्रकलायाम्—“राजा । प्रिये !

अङ्गानि खेदयसि किं शिरीषकुसुमपरिपेलवानि सुधा ।

(आत्मानं निर्दिश्य)

अयमौहितकुसुमानां सम्पादयिता तवास्मि दांसजनः ॥” (द)

२०२ । गुणानां कीर्त्तनं यत्तु तदेव गुणकीर्त्तनम् । (ध)

(ड) प्रसिद्धिरिति । उत्कृष्टलोकैषु सिद्धैः प्रसिद्धैरर्थैर्विपर्ययः अर्थस्य विषयविशेषस्य साधनं  
सम्पादनं प्रसिद्धिर्नाम लक्षणम् । प्रसिद्धार्थैः साधनादेवास्य प्रसिद्धिरिति संज्ञा ।

(ढ) सूर्येति । ‘स्यष्टीइयं’ श्लोकार्थः । अत्र उत्कृष्टाभ्यां लोकप्रसिद्धाभ्याश्च सूर्याचन्द्रमोभ्यामात्मनः  
परिचयसाधनात् प्रसिद्धिः ।

(ण) सारूप्यमिति । अभिभूतस्य पराभवः प्राप्तस्य जगस्य, सारूप्याद्विरोधिजनस्य समानरूपदर्शनात्  
क्षोभेण सविषादार्थेण वर्त्तनमाचरणं सारूप्यं नाम लक्षणम् । सारूप्यप्रयोज्यत्वात् सारूप्यमिति नाम ।

(त) यथेति । “दुर्योधनेन भीमो हतः” इति चार्वाकवाक्येन अभिभूतस्य युधिष्ठिरस्य दुर्योधनं  
हत्वा आगच्छति भीमे दुर्योधनसारूप्यदर्शनेन दुरात्मनित्यादिक्षीमप्रयुक्ताचरणात् सारूप्यम् ।

(थ) संचेप इति । संचेपात् वाक्संचेपः क्लृप्तेति ख्यब्लोपे पचनी संचिप्तवाक्येनेत्यर्थः यत्तु  
अन्यार्थे अन्यजनस्थाने आत्मा प्रयुज्यते नियुज्यते, तत् संचेपो नाम लक्षणम् । अस्यापि संचिप्तवाक्य-  
प्रयोज्यत्वादेव संचेप इति नाम ।

(द) अङ्गानीति । शिरीषकुसुमवत् परिपेलवानि सर्वथा सुकुमाराणि अङ्गानि किं कस्यात् सुधा  
अनर्थकं खेदयसि पुण्यचयनेन परित्यजयसि ? । अयमहं दांसजनः तव ईहितकुसुमानां चेतुर्मिष्टानां  
पुष्पाणां सम्पादयिता चयनकर्त्ता अस्मि ।

अत्रेदृशसंचिप्तवाक्येन राज्ञ आत्मनो नायिकादासस्थाने नियोगात् संचेपः ।

(ध) गुणानामिति । सुगमम् ।

(१) कृत इति पाठान्तरम् । (२) सारूप्यमनुभूतस्य सारूप्यात् क्षोभवर्त्तनम् इति पाठभेदः ।



यथा तत्रैव—“नेत्रे खञ्जनगञ्जने” इत्यादि (११० पृष्ठे) (न) ।

२०३ । स लेशो भण्यते बाक्यं यत् सादृश्यपुरःसरम् ॥ (प)

यथा वेण्णाम्—“राजा ।

इते जरति गाङ्गे ये पुरस्कृत्य शिखण्डिनम् ।

या ज्ञाघा पाण्डु पुत्राणां सैवास्माकं भविष्यति ॥” (फ)

२०४ । मनोरथस्त्वभिप्रायस्योक्तिर्भङ्गान्तरेण यत् । (ब)

यथा—“रतिकेलिकलः कश्चिदेष मन्मथमन्थरः ।

पश्य सुभ्रु ! समाश्वस्तां कादम्बश्चुम्बति प्रियाम् ॥” (भ)

२०५ । विशेषार्थोऽतिविस्तारोऽनुक्तसिद्धिरुदीर्यते ॥ (म)

यथा गृहहृत्चवाटिकायाम्—

“दृश्येते तन्वि ! यावितौ चारुचन्द्रमसं प्रति ।

प्राज्ञे कल्याणनामानावुभौ तिथ्यपुनर्वसू ॥” (य)

(न) यथेति । अत्र नायिकायाः सौन्दर्यगुणकौत्तं नादगुणकौत्तनम् ।

(प) स इति । सादृश्यपुरःसरं सादृश्यप्रदर्शनमभिप्रायकं यद्वाक्यं भण्यते स लेशो नाम लक्षणम् । सादृश्यसूचनलेशसम्बन्धाज्ञेय इति संज्ञा ।

(फ) इत इति । शिखण्डिनं पुरस्कृत्य जरति वर्षीयसि गाङ्गे ये भीष्मे खञ्जनेन इते सति, पाण्डु-पुत्राणां या ज्ञाघा प्रशंसा, अस्माकमपि बहुमिरभिमन्युवधे सैव तत्तुल्यैव ज्ञाघा भविष्यति ।

अत्र सादृश्यप्रदर्शनमभिप्रायकवाक्यकथनाज्ञेयः ।

(ब) मनोरथ इति । भङ्गान्तरेण भङ्गिविशेषण अभिप्रायस्य यदुक्तिः उक्तिवत् स्पष्टं सूचनं स तु मनोरथो नाम लक्षणम्, मनोरथविशेषणोक्तत्वात् ।

(म) रतीति । हे सुभ्रु ! रतिकेलौ रमणक्रीडायां कसौ मधुरनादो, मन्मथमन्थरः कामवेगेनालसः, एष कथितं कादम्बः कलहंसः, समाश्वस्तां प्रियप्राप्ता प्रसन्नचित्तां प्रियां हंसीं चुम्बति इति पश्य ।

अत्र हंसकर्तृकहंसौचुम्बनकथनरूपभङ्गा सकान्ताचुम्बनाभिप्रायसूचनान्मनोरथः ।

(म) विशेषेति । विशेषो यः कश्चिदगुणान्तिशयस्तज्ज्ञापनमिति यावत् स एव अर्थः प्रयोजनं यस्य स तथोक्तः, अतिविस्तारः अनेदरोपरुपातिशयोक्तिः अनुक्तसिद्धिर्नाम लक्षणमुदीर्यते, अनुक्तस्यानेदस्य आरोपात् सिद्धिरिति व्युत्पत्तेः ।

(य) दृश्येते इति । पार्श्वयो रामलक्षणाभ्यां सद्भागच्छन्नं विश्वामित्रमवलोक्य हरधनुर्भङ्गात् पूर्व सीतां प्रति तत्सख्या उक्तिरियम् । हे तन्वि ! चारुचन्द्रमसं प्रति सुन्दरचन्द्रसमीपे यावितौ दृश्येते हे प्राज्ञे ! समाश्वे कल्याणनामानौ तिथ्यपुनर्वसू पश्यपुनर्वसुचक्षुः तत्तुल्यसुन्दरान्तिकम् ।



२०६ । स्यात् प्रमाणयितुं पूज्यं प्रियोक्तिर्हर्षभाषणम् ॥ (र)

यथा शाकुन्तले—

“उदेति पूर्वं कुसुमं ततः फलं घनोदयः प्राक् तदनन्तरं पयः ।

निमित्तनै मित्तिकयोरयं विधिस्तव प्रसादस्य पुरस्तु सम्पदः ॥” (ल)

अथ नाट्यालङ्काराः ।

२०७ । आशीराक्रन्दकपटाक्षमागर्वोद्यमाश्रयाः ।

उत्प्रासनस्पृहा-(१) क्षोभपश्चात्तापोपपत्तयः ॥

आशंसाध्यवसायौ च विसर्पोल्लेखसञ्ज्ञितौ ।

उत्तेजनं परीवादो नीतिरर्थविशेषणम् ॥

प्रोत्साहनञ्च साहाय्यमभिमानोऽनुवर्त्तनम् ।

उत्कौर्त्तनं तथा याच्ञा परीहारो निवेदनम् ॥

प्रवर्त्तनाख्यानयुक्ति-प्रहर्षाश्चोपदेशनम् ॥

इति नाट्यालङ्कृतयो नाट्यभूषणहेतवः ॥ (व)

अत्र विश्वामित्र-राम-लक्ष्मणानां सौन्दर्यातिशयज्ञापनार्थं तेषु चन्द्र-पुण्य-पुनर्व-सूनामभेदारीपरुपाति-शयोक्तेरनुक्तसिद्धिः ।

(र) स्यादिति । पूज्यं जनं प्रमाणयितुं सम्मानयितुं हर्षभाषणं तदानन्दजनकावाक्यं प्रियोक्तिर्नाम लक्षणं स्यात् । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ल) उदेतीति । पूर्वं कुसुमम् उदेति आविर्भवति, ततः फलमुदेति, फलं प्रति कुसुमस्य कारण-त्वेन तत्पूर्ववर्त्तित्वनियमादिति भावः । प्राग् घनोदयो मेघाविर्भावः तदनन्तरञ्च पयो वृष्टिजलं जायते । अत्रापि तथैव भावः । अतएव निमित्तनैमित्तिकयोः कारणकार्ययोः अयं विधिः पौर्वापर्यनियमः, तु किन्तु तव प्रसादस्य अनुग्रहस्य पुरः पूर्वंमेव लोकानां सम्पदी भवन्ति । तेन कारणकार्ययोर्नियतपौर्वापर्य-विपर्ययात्तव प्रसादस्यायर्थोऽयं प्रभाव इति भावः ।

अत्र कश्चपं प्रमाणयितुं तदीयहर्षजनकभाषणात् प्रियोक्तिः ।

(व) आशीरिति । आशीः, आक्रन्दः, कपटम्, अक्षमा, गर्वः, उदमः, आश्रयः, उत्प्रासनम्, स्पृहा, क्षोभः, पश्चात्तापः, उपपत्तिः, आशंसा, अध्यवसायः, विसर्पः, उल्लेखः, उत्तेजनम्, परीवादः, नीतिः, अर्थ-

(१) उत्प्रासनं स्पृहा इति पाठान्तरम् ।



२०८ । आशीरिष्टजनाशंसा—(श)

यथा शाकुन्तले—“ययातेरिव शर्म्मिष्ठा पत्युर्बहुमता भव ।

पुत्रं त्वमिव सम्भ्राजं सेव पूरुमवाप्नुहि ॥” (घ)

२०९ ।

आक्रन्दः प्रलपितं शुचा । (स)

यथा वेङ्कटम्—“कच्चुकी । हा देवि ! कुन्ति ! राजभवनपताके !”  
इत्यादि (ह) ।

२१० । कपटं मायया यत्र रूपमन्यद्विभाव्यते ॥ (ज)

यथा कुलपत्यङ्क—“मृगरूपं परित्यज्य विधाय कपटं वपुः ।

नीयते रक्षसा तेन लक्ष्मणो युधि संशयम् ॥” (क)

२११ । अक्षमां सा परिभवः खल्योऽपि नाभिसञ्चते (१) । (ख)

यथा शाकुन्तले—“राजा । भोः सत्यवादिन् ! अभ्युपगतं ताव-  
विशेषणम्, प्रीत्साहनम्, साहाय्यम्, अभिमानः, अनुवर्त्तनम्, उत्कीर्तनम्, याज्ञा, परिहारः, निवेदनम्,  
प्रवर्त्तनम्, अस्थानम्, युक्तिः, प्रहर्षः, उपदेशनञ्च इत्येतानि तदस्त्रिंशत् नाट्यभूषणहेतवो दृश्यकाव्यशीभा-  
जनिका नाट्यालङ्कृतय उच्यन्ते ।

(श) आशीरिति । इष्टजनस्य आशंसा प्राप्तिशंसनम् आशीर्नाम नाट्यालङ्कारः ।

(घ) ययातेरिति । ययातेः शर्म्मिष्ठेव त्वं पत्युर्बहुमता भव्यादृता भव । तथा सा शर्म्मिष्ठा  
पूरुमिव त्वमपि शकुन्तला सम्भ्राजं पुत्रमवाप्नुहि ।

अत्र इष्टस्य पुत्रस्य प्राप्तिशंसनादाशीः ।

(स) आक्रन्द इति । शुचा शीकेन प्रलपितं विलापः आक्रन्दो नाम नाट्यालङ्कारः ।

(ह) यथेति । राजभवनस्य पताका चारित्रादिना पताकावत् सर्वोच्चस्थिता तत्सम्बोधनम् । अत्र  
शीकेन विलापादाक्रन्दः ।

(ज) कपटमिति । यत्र मायया कौतवेन अन्यद्विरूपं विभाव्यते विधीयते, तत् कपटं नाम नाट्यालङ्कारः ।

(क) मृगेति । तेन रक्षसा राक्षसेन मारीचेन मृगरूपं परित्यज्य कपटं वपुः कपटप्रयुक्तां पूर्ववत्  
राक्षसदेहं विधाय युधि युद्धे लक्ष्यः संशयं जीवनसन्देहं नीयते प्राप्यते ।

अत्र मायया मारीचस्य मृगरूपेतररूपविधानात् कपटम् ।

(ख) अक्षमेति । खल्योऽपि परिभवस्तिरस्कारो यत्र अभिसञ्चते न क्षम्यते सा अक्षमा नाम नाट्या-  
लङ्कारः स्यात् ।

(१) खल्यो नाभिसञ्चते, खल्योऽपि न विषञ्चते इति पाठभेदे ।



दंस्त्राभिः एवंविधा एव वयम् । किं पुनरिमांभिसन्धाय लभ्यते ।  
शाङ्गैरवः । विनिपातः—”इत्यादि (ग) ।

२१२ । गर्वोऽवलिपजं वाक्यम्—(घ)

यथा तत्रैव—“राजा । ममापि नाम सत्त्वैरभिभूयन्ते गृहाः ? ।” (ङ) ।

२१३ ।

कार्यस्यारम्भ उद्यमः ॥ (च)

यथा कुम्भाङ्के—(१) “रावणः । पश्यामि शोकविवशोऽन्तर्कमेव  
तावत् ।” (छ) ।

२१४ । ग्रहणं गुणवत् कार्यं हेतोराश्रय उच्यते । (ज)

यथा विभीषणनिर्भर्त्सनाङ्के—“विभीषणः । राममेवाश्रयिष्यामि”  
इति (झ) ।

२१५ । उत्प्रासनन्तूपहासो योऽसाधौ साधुमानिनि ॥ (ञ)

यथा शाकुन्तले—“शाङ्गैरवः । राजन् ! अथ पुनः पूर्ववृत्तान्त-  
मन्यसङ्गाद्विस्मृतो भवान्, तत् कथमधर्मभीरोर्दारपरित्यागः ।” (ट)

(ग) यथेति । अभ्युपगतमङ्गीकृतम् । इमां शकुन्तलाम् । अभिसन्धाय प्रताप्ये । विनिपातो विध्वंसः ।

अत्र सत्यवादिनिति सोऽङ्गुष्ठनसन्धोधनमात्रप्रयुक्तस्य परिभवस्य शाङ्गैरवेषानभिसन्धनादवसा ।

(घ) गर्व इति । अवलिपजम् अङ्गुष्ठारजनितं वाक्यं गर्वो नाम नाट्यालङ्कारः । गर्वप्रयुक्तत्वादगर्वं  
इति समाख्या ।

(ङ) यथेति । सत्त्वैर्जन्तुभिः । अत्र ममापीत्यनेन सूचितावलिपजनितवाक्यादगर्वः ।

(च) कार्यस्येति । कार्यस्य यस्य कस्यचित् कर्मणः आरम्भ उद्यमो नाम नाट्यालङ्कारः ।

(छ) यथेति । पश्चात्तौल्यादौ युद्धरूपकार्यारम्भस्य सूचितत्वादुद्यमः ।

(ज) ग्रहणमिति । कार्यहेतोर्गतिकिञ्चित्प्रयोजनसाधननिमित्तम्, गुणवदुत्कृष्टं ग्रहणम् उत्कृष्ट-  
व्यक्तेरवलम्बनमित्यर्थः । आश्रयो नाम नाट्यालङ्कार उच्यते ।

(झ) यथेति । अत्र राव्यप्राप्तिहेतोः रामस्यावलम्बनादाश्रयः ।

(ञ) उत्प्रासनमिति । साधुमात्मानं मन्यत इति साधुमानो तस्मिन् असाधौ जने यस्तु उपहासः  
तदुत्प्रासनं नाम नाट्यालङ्कार उच्यते, उत्प्रास्यते परस्य चित्तमतिशयेन विचित्र्यते अनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(ट) यथेति । पूर्ववृत्तान्तं शकुन्तलापरिणयरूपम् । अन्यसङ्गादपरस्त्रीसंसर्गात् । अधर्मभीरोर्भवतः ।

अत्र शाङ्गैरवेषासाधुत्वेन ज्ञायमानमथ च साधुमानिनि दुष्मन् प्रत्युपहासादुत्प्रासनम् ।

(१) कुम्भे इति क्वचित् पाठः ।



२१६ । आकाङ्क्षा रमणीयत्वाद्बस्तुनो या स्पृहा तु सा । (ठ)

यथा तत्रैव—“राजा ।

चारुणा स्फुरितेनायमपरिचितकोमलः ।

पिपासतो ममानुज्ञां ददातीव प्रियाधरः ॥” (ड)

२१७ । अधिक्षेपवचःकारौ क्षोभः प्रोक्तः स एव तु ॥ (ढ)

यथा—“त्वया तपस्विचाण्डाल ! प्रच्छन्नवधवर्तिना ।

न केवलं हतो बालो स्वात्मा च परलोकतः ॥” (ण)

२१८ । मोहावधीरितार्थस्य पञ्चात्तापः स एव तु । (त)

यथा—अनुतापाङ्गे “रामः ।

किं देव्या न विचुम्बितोऽस्मि बहुशो मिथ्याभिमतस्तदा” इति (थ) ।

२१९ । उपपत्तिर्मता हेतोरुपन्यासोऽर्थसिद्ध्यै ॥ (द)

(ठ) आकाङ्क्षेति । वस्तुनो यस्य कस्यचित् पदार्थस्य रमणीयत्वाद्बस्तुनोः, तत्र तु या आकाङ्क्षा सा स्पृहा नाम नाट्यालङ्कार उच्यते ।

(ड) चारुणेति । अपरिचितो नायकान्तरेणादष्टः, अतएव कोमलः, अयं प्रियायाः शकुन्तलाया अधरः, चारुणा मनोहराया स्पृहितेन सन्दर्शनेन पिपासतो मम अनुज्ञां स्वमेव पातुमनुमतिं ददातीव ।

अत्र शकुन्तलाधरस्य रमणीयत्वादुपन्यासाकाङ्क्षातः स्पृहा ।

(ढ) अधीति । अधिक्षेपवचःकारौ तिरस्कारोक्तिजनकः क्षोभी मनोविकारविशेष एव तु स क्षोभी नाम नाट्यालङ्कारः प्रोक्तः ।

(ण) त्वयेति । हे तपस्विचाण्डाल ! राम ! प्रच्छन्नवधाय गुप्तभावेन मम हत्यायै वर्तत इति तेन तादृशेन त्वया, न केवलमहं बाली हतः, अपि तु परलोकतः स्वस्य आत्मा च हतः, एतेनैव गुरुतर-पापोदयादिति भावः ।

अत्र बालिन ईदृशतिरस्कारोक्तिजनकक्षोभात् क्षोभः ।

(त) मोहेति । मोहेन चित्तमन्त्रेण अवधीरितः परित्यक्तो योऽर्थो विषयस्तस्य सम्बन्धे पञ्चात्तापोऽनुताप एव तु स पञ्चात्तापाख्यो नाट्यालङ्कारः प्रोक्तः ।

(थ) किमिति । तदा मिथ्याभिमतः अलीकपरीवादविषयीभूतः अहं किं कक्षात् देव्या सीतया न बहुशो विचुम्बितोऽस्मि ।

अत्र मोहेन सीतया परित्यक्ते आत्मनश्च स्वनकार्ये रामस्यानुतापादनुतापः ।

(द) उपेति । अर्थसिद्ध्यै कार्यनिष्पत्तये हेतोरुपन्यासः कारणस्योक्तेः, उपपत्तिर्मता उपपत्तिर्नाम नाट्यालङ्कारोऽभिप्रेतः, उपपत्तिः कारणसङ्गतिरिति व्युत्पत्तेः ।



यथा वध्यशिलायाम्—

“स्त्रियते स्त्रियमाणे या त्वयि जीवति जीवति ।

तां यदीच्छसि जीवन्तीं रक्षात्मानं ममासुभिः ॥” (घ)

२२० । आशंसनं स्यादाशंसा—(न)

यथा श्मशाने—“साधवः ।

तत् पश्येयमनङ्गमङ्गलगृहं भूयोऽपि तस्या सुखम् ॥” इति (प) ।

२२१ । प्रतिज्ञाध्यवसायकः ॥ (फ)

यथा मम प्रभावत्याम्—“वभ्रनामः ।

अस्य वक्षः क्षणेनैव निर्भक्ष्य गदयानया ।

लोलयोन्मूलयाम्येव भुवनद्वयमद्य वः ॥” (ब)

२२२ । विसर्पे यत् समारब्धं कर्मानिष्टफलप्रदम् । (भ)

यथा वेण्याम्—“एकस्य तावत् पाकोऽयम्” इत्यादि (म) ।

(घ) स्त्रियत इति । त्वयि स्त्रियमाणे सति या स्त्रियते, त्वयि जीवति च सति या जीवति, यदि तां जीवन्तीमिच्छसि, तदा मम असुभिः प्राणैः प्राणदानैः आत्मानं रक्ष ।

अथ नायिकाया जीवनस्थितिरूपकार्यसिद्धये नायकजीवनरक्षणरूपहेतीरूपम्यासादुपपत्तिः ।

(न) आशंसनमिति । आशंसनमभीष्टवस्तुप्राप्तिप्रार्थनम् आशंसा नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । इष्टजनस्य आशंसने आशीर्णम प्रथमो नाट्यालङ्कारः, अभीष्टभीष्यवस्तुन आशंसने तु आशंसा नामेति परस्परं भेदः ।

(प) तदिति । “सन्धूयेव सुखानि चेतसि परं भूमानमातन्वते यद्वालीकपथावतारिणि रतिं प्रसीति नेव्रीत्सवः । यद्वालिन्दुकलीक्षयादिन चितैः सारैरिवीत्पादितम्” इति शेषपादत्रयम् । अनङ्गस्य कामदेवस्य मङ्गलगृहं माङ्गलिकावासस्वरूपं तस्या मालत्यान्तन्मुखं भूयः पुनरपि पश्येयम् ।

अत्राभीष्टमालतीमुखदृश्यं नप्राप्त्याशंसनादाशंसा ।

(फ) प्रतिज्ञेति । प्रतिज्ञा कर्तव्यावधारणम् अध्यवसायकः अध्यवसायी नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । अध्यवसायमूलत्वादस्य अध्यवसाय इति संज्ञा, स्वार्थे च कप्रत्ययः ।

(ब) अस्येति । अस्य क्षणेनैव अनया गदया अस्य वक्षो निर्भक्ष्य वो युष्माकं समीपे लीलया अनयासिनैव भुवनद्वयं मर्त्यपाताले उन्मूलयामि ।

अत्र भुवनद्वयोन्मूलनरूपकर्तव्यावधारणादध्यवसायः ।

(भ) विसर्प इति । अनिष्टफलप्रदं यत् कर्म समारब्धं तत् विसर्पो नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । विश्लेषणं चेतसि सर्पश्चाविसर्प इति समाख्या ।



२२३ । कार्य्यग्रहणमुल्लेखः—(य)

यथा शाकुन्तले—राजानं प्रति “तापसौ । समिदाहरणाय प्रस्थितां-  
वावाम् । इह चास्मद्गुरोः काश्यपस्य (१) साधिदैवत इव शकुन्तलया अनु-  
मालिनीतीरमाश्रमो दृश्यते । न चेदन्यकार्यातिपातः, प्रविश्य गृह्यता-  
मतिथिसत्कारः ।” इति (र) ।

२२४ ।

उत्तेजनमितीष्यते ॥

स्वकार्य्यसिद्ध्यैऽन्यस्य प्रेरणाय कठोरवाक् । (ल)

यथा—“इन्द्रजिच्चण्डवीर्य्योऽसि नान्नैव बलवानसि ।

धिक् ! धिक् । प्रच्छन्नरूपेण युध्यसेऽस्मद्भयाकुलः ॥” (व)

२२५ । भर्त्सना तु परीवादः—(श)

(म) यथेति ।

“एकस्य तावत्पाकोऽयं दारुणो भुवि वर्त्तते ।

केशयहे द्वितीयेऽस्मिन् नूनं निःशेषिताः प्रजाः ॥”

इति शोकसमुदायः । एकस्य द्रौपदीकेशयहस्य अथ कुक्षेत्रयुद्धरूपो दारुणः पाकः परिणामः भुवि  
वर्त्तते ; किन्तु अस्मिन् द्वितीये केशयहे घृष्टयुक्तेन द्रौणकेशयहस्ये जाते नूनं निश्चितमेव प्रजा लोकाः  
निःशेषिता भवेयुरिति शेषः । अथत्याजः श्लोधादिभ्य इति भावः ।

अथ द्रौणकेशयहणरूपस्य अनिष्टफलप्रदकर्मणः समारब्धत्वादिसर्पः ।

(य) कार्य्येति । कार्य्यस्य ग्रहणं स्वीकरणम् उल्लेखी नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । उल्लिख्यमान-  
विषयत्वादुल्लेख इति संज्ञा ।

(र) यथेति । काश्यपस्य कण्वस्य, शकुन्तलयेत्यभेदे तृतीया । अधिदैवतेन अधिष्ठात्रा देवतत्वा  
सहेति साधिदैवतः । मालिन्वा नद्याक्षीरे इत्यनुमालिनीतीरम्, विभक्त्यर्थे अव्ययीभावः । न चेत् अन्यस्य  
कार्य्यस्य राजकौयकर्मणोऽतिपातः अतिक्रमः स्यात्तदेत शेषः ।

अत्र दुष्फलस्य अतिथिसत्कारग्रहणादुल्लेखः ।

(ल) उत्तेजनमिति । स्वकार्य्यसिद्ध्यै अन्यस्य जनस्य प्रेरणाय प्रवर्त्तनाय कठोरवाक् कटूक्तिः  
उत्तेजनमिति नाम नाट्यालङ्कार इत्यतः, उत्तेज्यतेऽनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(व) इन्द्रजिदिति । हे इन्द्रजित् ! त्वं चण्डवीर्य्यः प्रच्छन्नपराक्रमोऽसि, तथा इन्द्रजिदिति नान्नैव  
बलवान् प्लातोऽसि, इन्द्रं जितवानिति व्युत्पत्तेः । किन्तु तथापि अस्मद्भयाकुलः सन् प्रच्छन्नरूपेण गुप्तभावेन  
युध्यसे, अतएव त्वं धिक्, धिक्, अतिशयेन निन्दामीत्यर्थः ।

अत्र जयरूपस्वकार्य्यसिद्ध्यै इन्द्रजितः प्रकाशयुद्धे प्रवर्त्तनाय लक्ष्यकत्वं कटूक्तेरुक्ते जनम् ।

(१) कण्वस्येति पाठान्तरम् ।



यथा सुन्दराङ्गे—“दुर्योधनः । धिक् ! धिक् ! सूत ! किं कृतवानसि ? ।

वत्सस्य मे दुर्ललितस्य पापः, पापं विधास्यति” इत्यादि (घ) ।

२२६ ।

नीतिः शास्त्रेण वर्त्तनम् ॥ (स)

यथा शाकुन्तले—“दुष्यन्तः । विनीतवेशप्रवेश्यानि तपोवनानि ।” इति (ह) ।

२२७ । उक्तस्यार्थस्य यत्तु स्यादुत्कीर्त्तनमनेकधा ।

उपालम्भस्वरूपेण तत् स्यादर्थविशेषणम् ॥ (ज)

यथा शाकुन्तले—राजानं प्रति “शाङ्गं रवः । आः ! कथमिदं नाम किमिदमुपन्यस्तमिति ? ननु भवानेव नितरां लोकवृत्तान्ते निष्णातः ।

सतीमपि ज्ञातिकुलैकसंश्रयां जनोऽन्यथा भर्त्तृमतीं विशङ्कते ।

अतः समीपे परिणेतुरिष्यते प्रियाप्रिया वा प्रमदा स्खब्धुभिः ॥” (क)

२२८ । प्रोत्साहनं स्यादुत्साह-गिरा कस्यापि योजनम् । (ख)

(श) भर्त्तृनीति । भर्त्तृसना सतिरस्कारस्तु परीवादी नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(घ) यथेति । “वत्सस्य मे दुर्ललितस्य पापः, पापं विधास्यति समक्षमुदायुधोऽसौ ।

अस्त्रिवावरयसि किं व्यवसायिनं माम्, क्रोधो न नाम करुणा न च तेऽस्ति लज्जा ॥” इति श्लोकमुदायः ।

उदायुध उद्यतास्त्रः असौ पापः पापात्मा भीमः, दुर्ललितस्य दुःखेनाक्षुपाहितस्य मे मम वत्सस्य दुःशासनस्य पापं पापजन्यमसङ्गलं हत्यामित्यर्थः समक्षमेव विधास्यति करिष्यति । अस्त्रिन् विषये व्यवसायिनं नवारणाद्योद्यमिनं मां किं निवारयसि, अतएव ते तव न क्रोधः, न करुणा, न च वा लज्जा अस्ति ।

अत्र सूतभर्त्तृसनया परीवादः ।

(स) नीतिरिति । शास्त्रेण शास्त्रानुसारेण वर्त्तनं प्रवृत्तिर्नीतिर्नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(ह) यथेति । अत्र “गुरौ सविनयाचारः” इति शास्त्रानुसारेण वर्त्तनाद्वीतिः ।

(ज) उक्तस्येति । उक्तस्यार्थस्य कथितविषयस्य उपालम्भस्वरूपेण निन्दारूपेण यत्तु अनेकधा उत्कीर्त्तनं स्पष्टकथनं स्यात्, तत् अर्थविशेषणं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात्, अर्थः प्रकृतविषयो विशिष्यते-  
ऽवधार्यतेऽनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(क) यथेति । नितरामत्यन्तम्, लोकवृत्तान्ते निष्णातो लोकव्यवहारमिश्रः ।

सतीमिति । जनी लोकः, भर्त्तृमतीं सधवां स्त्रियं सतीमपि ज्ञातिकुलं पित्रवश एव एको मुखचिरा-  
शेव्यर्थः संश्रय आश्रयो यस्यास्तां तथाविधाम्, अन्यथा विशङ्कते व्यभिचारित्वेनाशङ्कते । अती हेतोः, प्रिया  
अप्रिया वा प्रमदा स्त्री स्खब्धुभिरास्थाः पित्रादिभिः परिणेतुः समीपे स्थापयितुमिष्यते ।

अत्र “किमिदमुपन्यस्तमिति” इति वाक्यः कथितविषयस्य उपालम्भस्वरूपेण निन्दारूपेण यत्तु अनेकधा उत्कीर्त्तनं स्पष्टकथनं स्यात्, तत् अर्थविशेषणं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात्, अर्थः प्रकृतविषयो विशिष्यते-  
ऽवधार्यतेऽनेनेति व्युत्पत्तेः ।



यथा बालरामायणे—

“कालरात्रिकरालेयं स्त्रीति किं विचिकित्ससि ।

तज्जगत्त्रितयं त्रातुं तात ! ताडय ताडकाम् ॥” (ग)

२२६ । साहाय्यं सङ्कटे यत् स्यादानुकूल्यं (१) परस्य च ॥ (घ)

यथा वेण्णाम्—कृपं प्रति “अश्वत्थामा । त्वमपि तावद्वाहः पार्श्ववर्त्ती भव । कृपः । वाञ्छास्यहमस्य प्रतिकर्त्तुम्” इत्यादि (ङ)

२३० । अभिमानः स एव स्यात्—(च)

यथा तत्रैव—“दुर्योधनः ।

मातः ! किमप्यसदृशं कृपणं वचस्ते” इत्यादि (छ) ।

२३१ ।

प्रश्रयादनुवर्त्तनम् ।

अनुवृत्तिः—(ज)

यथा शकुन्तले—राजा शकुन्तलां प्रति—“अयि ! तपो वर्द्धते ? ।

अनसूया । दाणिं अदिधिविसेसलाहेण ।” इत्यादि (झ)

(ख) प्रीत्सेति । उत्साहगिरा उत्साहजनकवाक्येन कस्यापि जनस्य योजनं कार्यविशेषे प्रवर्त्तनं प्रीत्साहनं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात्, प्रीत्साह्यते अनेनेति व्युत्पत्तेः ।

(ग) कालेति । कालरात्रिवत् काल्याः कालरात्रिमूर्तिवत् कराला मौघ्या इयं ताडका स्त्री, इति कृत्वा किं विचिकित्ससि इत्नुं संशयं करोषि । तत्तस्मात् हे तात ! राम ! जगत्त्रितयं त्रातुं ताडकां राक्षसीं ताडय प्रहर ।

अत्र ताडकाश्चे रामस्य योजनात् प्रीत्साहनम् ।

(घ) साहाय्यमिति । सङ्कटे आपदि परस्य यच्च आनुकूल्यं तत् साहाय्यं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ङ) यथेति । अत्र रणसङ्कटे कृपस्य दुर्योधनसाहाय्यप्रवृत्तेः साहाय्यम् ।

(च) अभौति । सोऽभिमानोऽहङ्कार एव अभिमानी नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(छ) मातरिति । “मुचयिष्या क भवती क्व च दीनतैषा । निर्वर्त्तसले सुतशतस्य विपत्तिमेतां त्वं नानुचिन्तयसि रक्षसि मानयोग्यम् ॥” इति श्रेयपादब्रह्मम् ।

अत्र दुर्योधनस्याभिमानादभिमानः ।

(ज) प्रश्रयादिति । प्रश्रयात् विनयात् अनुवर्त्तनमानुगत्यम् अनुवृत्तिर्नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । अत्रापि व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(१) आनुकूल्यमिति पाठान्तरम् ।



२३२ । भूतकार्याख्यानमुत्कीर्तनं मतम् ॥ (ज)

यथा बालरासायणे—

“अत्रासीत् फणिपाशवन्धनविधिः शक्त्या भवद्देवरे

गाढं वक्षसि ताडिते हनुमता द्रोणाद्विरत्राहतः ।” इत्यादि (ट) ।

२३३ । याच्ञा तु क्वापि याच्ञा या स्वयं दूतमुखेन वा । (ठ)

यथा—“अद्यापि देहि वै देहीं दयालुस्त्वयि राघवः ।

शिरोभिः कन्दुकक्रीडां किं कारयसि वानरान् ॥” (ड)

२३४ । परिहार इति प्रोक्तः कृतानुचितमार्जनम् ॥ (ढ)

यथा—“प्राणप्रयाणदुःखात्तं उक्तवानस्मरन् चरम् ।

तत् क्षमस्व विभो ! किञ्च सुग्रीवस्ते समर्पितः ॥” (ण)

(भ) यथेति । “इदानीमतिथिविशेषलाभेन ।” इति संस्कृतानुवादः । अत्रोभयवाक्येनैव उभयानु-  
वचनं ननु च नादनुवृत्तिः ।

(ज) भूतेति । भूतकार्यस्य अतीतवृत्तान्तस्य आख्यानं कथनम् उत्कीर्तनं नाम नाट्यालङ्कारो  
मतम् । उत्कीर्तनमाख्यानमिति च नार्थान्तरम् ।

(ट) अवेति । “दिव्यैरिन्द्रजिदत्र लक्षणशरैर्लोकान्तरं लम्बितः

केनाप्यत्र मृगाच्च ! राक्षसपतेः कृत्वा च कण्ठाटवी ॥”

इति शेषपादद्वयम् । हे मृगाच्च ! सीते ! अत्र स्थाने फणिपाशवन्धनविधिरावयोरिन्द्रजित्कृतं क-  
नागपाशवन्धनमासीत् । अत्र च स्थाने भवत्या देवरे लक्षणे शक्त्या शक्तेशेलक्षणा रावणेन वक्षसि गाढं ताडिते  
सति हनुमता द्रोणाद्विरत्रमादनपर्वतः आहत आनीतः ।

अत्र नागपाशवन्धनादीनामतीतकार्याणां आख्यानानुत्कीर्तनम् ।

(ठ) याज्ञेति । स्वयमात्मना दूतमुखेन वा क्वापि कुत्रापि जने याज्ञना यस्य कस्यापि विषयस्य प्रार्थना,  
सा तु याज्ञा नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । तत्र स्वयं याज्ञायामुदाहरणम्—“भो लङ्के श्वर ! दीयताम्” इत्यादि ।

(ड) दूतमुखेन याज्ञायामुदाहरणमाह यथेति । हे रावण ! अद्यापि अशुनापि वै देहीं सीतां देहि ;  
राघवो रामः त्वयि दयालुर्भवति श्रेयः । शिरोभिर्दंशभिरात्मनो मलकैः वानरान् कन्दुकक्रीडां किं कारयसि ।

(ढ) परीति । कृतस्य अनुचितस्य मार्जनं परिहार इति नाम नाट्यालङ्कारः प्रोक्तः । अनुचितस्य  
परिहरणात् परिहार इति संज्ञा ।

(ण) प्राणेति । प्राणप्रयाणे तत्र प्रहारात् प्राणगमनकाक्षे यद्दुःखं तेन आर्त्तः पीडितः सन्, यदनन्तरम्  
अप्रशस्तवर्णं “त्वया तपस्विचाण्डालः ।” इत्यादिसङ्गतवाक्यम् उक्तवानस्मि ; हे विभो ! तत् क्षमस्व, किञ्च  
अपि च सुग्रीवो ममोद्युजः तं सुखे समर्पितो दत्तवान् ।



२३५ । अवधीरितकर्तव्य-कथनन्तु निवेदनम् । (त)

यथा राघवाभ्युदये—“लक्ष्मणः । आर्य्य ! समुद्राभ्यर्थनया गन्तुमुद्यतो-  
ऽसि, तत् किमेतत् ? ।” (थ) ।

२३६ । प्रवर्त्तनन्तु कार्य्यस्य यत् स्यात् साधुप्रवर्त्तनम् ॥ (द)

यथा वेण्याम्—“राजा । कञ्चुकिन् ! देवस्य देवकीनन्दनस्य बहु-  
मानात् वत्सस्य भोमसेनस्य विजयमङ्गलाय प्रवर्त्तन्तां तत्रोपचिताः समा-  
रम्भाः ।” (ध) ।

२३७ । आख्यानं पूर्ववृत्तोक्तिः—(न)

यथा तत्रैव—“देशः सोऽयमरातिशोणितजलैर्यस्मिन् ऋदाः पूरिताः”  
इत्यादि (प) ।

२३८ ।

युक्तिरर्थावधारणम् । (फ)

अत्र कृतकटूक्तिरूपानुचितमात्रं नात् परिहारः ।

(त) अवेति । अवधीरितस्य प्रागवज्ञातस्य विषयस्य कर्तव्यकथनं कर्तव्यत्वेन ज्ञापनं निवेदनं  
नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(थ) यथेति । एतद्व्यापारान्तरानुष्ठानेन निवर्त्तनं किम् ? तत्रैव गन्तुमुचितमिति भावः ।

अत्र प्रागवधीरितस्य समुद्रान्तिके गमनस्य कर्तव्यत्वज्ञापनान्निवेदनम् ।

(द) प्रवर्त्तनमिति । कार्य्यस्य यस्य कस्यचित् कर्मणः, यत् साधुप्रवर्त्तनं साधुः समारम्भः, तच्च  
प्रवर्त्तनं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(ध) यथेति । बहुमानात् अलङ्कनीयादेशलक्षणादपरात् । उपचिता आयोजिताः समारम्भा  
मङ्गलघटस्थापनादिव्यापाराः ।

अत्र माङ्गलिककार्य्यस्य साधुसमारम्भात् प्रवर्त्तनम् ।

(न) आख्यानमिति । पूर्ववृत्तस्य अतीतघटनाया उक्तिराख्यानं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । तत्रात्म-  
सम्बन्धतीतघटनाया उक्तौ उत्कीर्णनम्, परसम्बन्धतीतघटनाया उक्तौ तु आख्यानमित्यनयोर्भेदः ।

(प) यथेति । “अत्रादिव तथाविधः परिभवस्तातस्य केशशङ्कः । ताव्ये वाहितशस्त्रचक्ररगुच्छस्त्राणि  
भासन्ति मे, यद्रामेण कृतं तदेव कुरुते द्रौणायनिः क्रीधनः ॥” इति शेषपादत्वम् ।

अत्र परशुरामकृतघटनीको राख्यानम् ।

(फ) युक्तिरिति । अर्थावधारणं विषयविशेषनिश्चयो युक्तिर्नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् । निश्चयपञ्च-  
योगादयुक्तिरिति संज्ञा ।



यथा तत्रैव—

“यदि समरमपास्य नास्ति मृत्योर्भयमिति युक्तमितोऽन्यतः प्रयातुम् ।

अथ मरणमवश्यमेव जन्तोः किमिति मुधा मलिनं यशः कुरुष्वम् ॥” (ब)

२३६ । प्रहर्षः प्रमदाधिक्यम्—(भ)

यथा शाकुन्तले—“राजा । तत् किमिदानीमात्मानं पूर्णमनोरथं नाभिनन्दामि ।” (म)

२४० ।

शिखा स्यादुपदेशनम् ॥ (य)

यथा तत्रैव—“सहि ! ए जूतं अस्ममवासिणो जणस्स अकिदसक्कारं अदिधिविसेसं उज्झिअ सच्छन्दो गमणं ।” (र)

एषाञ्च लक्षणनाट्यालङ्काराणां सामान्यत एकरूपत्वेऽपि भेदेन व्यपदेशो गड्डलिकाप्रवाहेण (ल) । एषु च केषाञ्चित् गुणालङ्कारभावसन्ध्यङ्गविशेषान्तर्भावेऽपि नाटके प्रयत्नतः कर्त्तव्यत्वान्तर्दिशेषोक्तिः (व) । एतानि च—(श)

(ब) यदीति । समरम् अपास्य विहाय गतस्यैवेति शेषः, यदि मृत्योर्भयं नास्ति तदा इतो युद्धस्थलात् अन्यतः अन्यस्थाने प्रयातुं गन्तुं युक्तम् । अथ जन्तोः प्राणिनः मरणम् अवश्यमेव निश्चितमेव ; इति हेतोः मुधा वृथा यशः किं कथं मलिनं पलायनापवादेन कलङ्कितं कुरुष्वम् ।

अत्र मरणनिश्चयेन युद्धस्य कर्त्तव्यतानिश्चयादयुक्तिः ।

(भ) प्रहर्ष इति । प्रमदाधिक्यम् आनन्दातिशयः प्रहर्षो नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(म) यथेति । अत्र राज्ञः स्त्रीपुत्रलाभेन प्रमदाधिक्यात् प्रहर्षः ।

(य) शिखेति । शिखा शिखादानम् उपदेशनं नाम नाट्यालङ्कारः स्यात् ।

(र) यथेति । “सखि ! न युक्तमाश्रमवासिणो जनस्य अकृतसत्कारमतिथिविशेषमुच्चित्वा स्वच्छन्दतो गमनम् ।” इति संस्कृतानुवादः । स्वच्छन्दतो निजामिप्रायानुसारेण ।

अत्र शकुन्तलाय शिखादानादुपदेशनम् ।

(ल) ननु भूषणादीनां नाट्यालङ्कारानाम् आशीरादीनां नाट्यालङ्काराणाञ्च नाट्याभूषणहेतुत्वरूपसामान्यधर्मयोगादभेदेनैव व्यपदेशस्य युक्तत्वे कथं भेदेन व्यपदेश इत्याह एषाञ्चेति । लक्षणाणि प्रागुक्तानि भूषणादीनि नाट्यालङ्काराश्च आशीरादयस्त्वेषाम् । सामान्यतो नाट्याभूषणहेतुत्वरूपसामान्यधर्मयोगात् । गड्डलिकाप्रवाहेण नदीस्रोतोऽनुसारेण प्राचीनपरम्परासमतानुसारेणेत्यर्थः । एतेन वस्तुतो लक्षणनाट्यालङ्काराणामभेद एवेति सूचितम् ।

(व) ननु तथापि केषाञ्चिल्लक्षणनाट्यालङ्काराणां गुणालङ्कारादावन्तर्भावात् कथं धृष्टगुक्तिरित्याह एषु चेति । एषाञ्चिल्लक्षणनाट्यालङ्काराणां गुणालङ्कारादावन्तर्भावात् कथं धृष्टगुक्तिरित्याह एषु



“पञ्चसन्धि चतुर्वृत्ति चतुःषष्ठ्यङ्गसंयुतम् ।

षट्त्रिंशत्तत्त्वोपेतमलङ्कारोपशोभितम् (१) ॥

महारसं महाभोगमुदात्तरचनान्वितम् (२) ।

महापुरुषसत्कारं (३) साध्वाचारं जनप्रियम् ॥

सुस्मिष्टसन्धियोगञ्च सुप्रयोगं सुखाश्रयम् ।

मृदुशब्दातिपातञ्च कविः कुर्यात्तु नाटकम् ॥” (ष)

इति मुनिनोक्तत्वात् नाटकेऽवश्यं कर्तव्यान्धेव (स)

वीथ्यङ्गानि वक्ष्यन्ते । लास्याङ्गान्याह—(ह)

णाञ्च । तथा च भूपणाख्यं लक्षणं प्रसादादिगुणेषु तत्तदलङ्कारेषु च, अभिप्रायाख्यं लक्षणं निर्देशनादलङ्कारैः, जगिनामकं लक्षणं मतिनामकमपि, विचारादिलक्षणानुमानादिसम्यङ्गेषु अन्तर्भूतमुच्यते ; तथा आशीराख्योऽलङ्कारो यथासम्भवं प्रसादादिगुणेषु, उपपत्तिनामकालङ्कारः काव्यलिङ्गादलङ्कारैः, आक्रन्दनामकालङ्कारः शोकस्याभिभावे, युक्तिनामकालङ्कारश्च युक्तिनामकसम्यङ्गे अन्तर्भूतमुच्यते तैल्ल्याद्यनुसन्धेयम् । अत्र नाटकपदं रूपकमात्रोपलक्षणम् । प्रयतत इति । अवायमाशयः—रसानुकूल्यसम्भवे गुणालङ्कारभावानां सम्यङ्गविशेषाणाञ्च यथेच्छं कर्तव्यता, नाट्यलक्षण-नाट्यालङ्काराणाम् अवश्यमेव कर्तव्यतेति । तेषां नाट्यलक्षण-नाट्यालङ्काराणां विशेषोक्तिः पृथगुक्तिः ।

(श) एतानीति । अवश्यं कर्तव्यान्धेवेति परिणाम्यः ।

(घ) पञ्चेति । सुखादयः पञ्च सन्धयो यस्मिन् तत्, कौशिक्यादयश्चतस्रो वृत्तयो यस्मिन् तत्, षट्त्रिंशता लक्षणैर्भूषणादिभिरुपेतं युक्तम्, अलङ्कारैराशीरादिभिरुपशोभितम्, महान् शृङ्गारो वीरो वा रसो यस्मिन् तत्, महान् भोगो विलासो यस्मिन् तत्, उदात्तया उत्कृष्टया रचनया अन्वितम्, महापुरुषस्य धीरी-दात्तनायकस्य सत्कारः साधुव्यवहारी यस्मिन् तत्, साधुराचार आर्थसम्पत्तो व्यवहारी यस्मिन् तत्, जनानां प्रियम्, सुस्मिष्टः सुसङ्गतः सन्धीनां मुखादीनां योगः सन्निवेशो यस्मिन् तत्, शोभनः प्रयोगः अभिनयो यस्य तत्, सुखाश्रयं जनकतासम्बन्धेन सुखवत् द्रष्टृणां सुखकरमित्यर्थः, मृदूनां कोमलानामनाशसोऽध्यानां शब्दानामतिपातः क्रमिकातिक्रमः अवस्थितिर्ध्विन् तत् तथोक्तञ्च नाटकं कविः कुर्यात् ।

(स) इतीति । मुनिना भरतेन । अवश्यं कर्तव्यान्धेवेति । तथा चात्र भरतेन सम्यङ्ग-नाट्यलक्षण-नाट्यालङ्काराणां पृथक् पृथगभिधानात् सम्यङ्गविशेषाणाञ्च अनावश्यकतायाः प्रागेवोक्तत्वात् नाट्यलक्षण-नाट्यालङ्काराणाम् तदनुक्तत्वात् तेषामवश्यकर्तव्यतेति तदनुसारत्वेन मन्मतस्यापि प्रामाण्यमिति भावः ।

(ह) वीथ्यङ्गानीति । वक्ष्यन्ते “अस्यास्त्रयोदशाङ्गानि” इत्यादिनेति शेषः । “लास्याङ्गानि दश” इत्यनेन प्रागुद्दिष्टानि लास्याङ्गानीत्यर्थः ।

(१) गुणालङ्कारभूषितम् इति मूल पाठः । (२) वधनान्वितम् इति मूलग्रन्थे पाठः ।

(३) सञ्चारमिति च मूलपाठभेदः ।



२४१ । गेयपदं स्थितपाठ्यभासौनं पुष्पगण्डिका ।  
 प्रच्छेदकस्त्रिगूढञ्च सैववाख्यं द्विगूढकम् ॥  
 उत्तमोत्तमकच्चान्यदुक्तप्रत्युक्तमेव च ।  
 लास्ये दशविधं ह्येतदङ्गमुक्तं मनोषिभिः ॥ (च)

तत्र—(१)

२४२ । तन्मौभाण्डं पुरस्कृत्योपविष्टस्यासने पुरः ।  
 शृङ्गं गानं गेयपदम्—(क)  
 यथा—गौरीगृहे वीणां वादयन्ती “मलयवती ।  
 उत्फुल्लकमलकैसरपरागगौरयुते ! मम हि गौरि ! ।  
 अभिवाञ्छितं प्रसिध्यतु भगवति ! युष्मत्प्रसादेन ॥” (ख)

२४३ । स्थितपाठ्यं तदुच्यते ॥

मदनोत्तापिता यत्र पठति प्राकृतं स्थिता । (ग)

अभिनवगुप्तपादांस्वाहुः—“उपलक्षणञ्चैतत् । क्रोधोद्भूतस्यापि प्राकृत-  
 पठनं स्थितपाठ्यम्” इति ।

(च) गेहेति । मनोषिभिर्लास्ये एतद्गेयपदादिकं दशविधमङ्गमुक्तम् ।

(क) तन्मौति । तन्मौभाण्डं वीणादिकं तन्मौविशिष्टं यन् पुरस्कृत्य अथ स्थापयित्वा, पुरो देवताय-  
 वर्त्तिनि आसने उपविष्टस्य जनस्य शृङ्गं निर्द्दोषं गानं गेयपदं नाम लास्याङ्गं स्यात्, गेयं गानयोग्यं पदं  
 यत्रेति व्युत्पत्तेः ।

(ख) उत्फुल्लेति । उत्फुल्लकमलस्य प्रसूटितपद्मस्य कैसरपरागवत् किञ्चस्करेशवत् गौरी गौरवर्णा-  
 युतिः प्रभा यस्यान्तत्सम्बोधनम् । हे गौरि ! हे दुर्गे ! हे भगवति ! युष्मत्प्रसादेन भवदनुग्रहेण मम  
 अभिवाञ्छितं प्रसिध्यतु ।

(ग) स्थितेति । यत्र मदनोत्तापिता स्त्री स्थिता सती प्राकृतं प्राकृतभाषां पठति, तत् स्थितपाठ्यं नाम  
 लास्याङ्गमुच्यते । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा । उदाहरणं यथा शाकुन्तले—

“तुम्हा ण आणं हिअणं मइ उण मणयो दिवावि रत्तिं वि ।

णिक्खि । दावइ वलिणं तुण हव्यमणोरहाए अङ्गाइ ॥”

(१) अत्र चेति क्वचित् पाठः ।



२४४ । निखिलातोद्यरहितं शोकचिन्तान्विताबला ॥

अप्रसाधितगात्रं यदासौनासीनमेव तत् (१) । (घ)

२४५ । आतोद्यमिश्रितं गेयं छन्दांसि विविधानि च ॥

स्त्रीपुंसयोर्विपर्यासचेष्टितं पुष्पगण्डिका । (ङ)

२४६ । अन्यासक्तं पतिं मत्वा प्रेमविच्छेदमन्यना ॥

वौणापुरःसरं गानं स्त्रियाः प्रच्छेदको मतः । (च)

२४७ । स्त्रीवेशधारिणां पुंसां नाय्यं शृङ्गां त्रिगूढकम् ॥ (छ)

(घ) निखिलेति । शोकेन चिन्तया च अन्विता अवला स्त्री, आसीना उपविष्टा सती, निखिलेन आतोद्येन वादित्रेण रहितं तथा अप्रसाधितम् अनलङ्कृतं गात्रं यस्मिन् कर्मणि तद्वयथा तथा यदगायति, तदेव आसीनं नाम लास्याङ्गमुच्यते । आसीनया गीतत्वादासीनमिति संज्ञा ।

यथा मम वङ्गीयप्रतापे—“शङ्कर ! संहर तिमिरमतिदुस्तरमवतर वितर करुणाम् ; कुलजा वनिता विपदि पतिता सहते दारुणयातनाम् । दूषितमपि यौवनम्, विफलमिह जीवनम्, उपहर विपदि सान्त्वनाम् ; भवतु मम मरणम्, अचिरमिह शरणम्, पूरय पुनरिति कामनाम् ॥”

(ङ) आतोद्येति । आतोद्यमिश्रितं वादित्रसङ्गतं गेयं गानम्, तव विविधानि छन्दांसि च, तथा स्त्रीपुंसयोर्विपर्यासेन वैपरीत्येन चेष्टितं व्यवहार एतत् सर्वं पुष्पगण्डिका नाम लास्याङ्गमुच्यते । पुष्पगण्डिकावन्मनोहरत्वात् पुष्पगण्डिकेति समाख्या । यथा वङ्गीयप्रतापे—

“मन्दमन्दगन्धवहो वहति शीतलः कूजति कीकिलः

परममुखे कुसुममुखे वसति मञ्जुलः, धमरो वङ्गलः सेवितवङ्गुलः ।

अमृतसन्निभं चरति दुर्लभं कुसुमसम्भवं मधुरसौरभं

शीतलकरो रजनिं करो राजति निर्मलः, नभसि धवलः, परमकोमलः ॥”

तोराव । अन्तरान्तरा “कुङ्कु कुङ्कु” “गुन् गुन्” इत्यादिना विविधभङ्गा यथायथमभिनयति ।

(च) अन्येति । पतिम् अन्यस्यां स्त्रियामासक्तं मत्वा, प्रेमविच्छेदेन स्वप्रणयभङ्गेन यो मन्युर्देव्यं तेन, वौणापुरःसरं वौणावादनपूर्वकं स्त्रिया यदगानं तत् प्रच्छेदको नाम लास्याङ्गं मतः । प्रेमप्रच्छेदप्रयोज्यत्वात् प्रच्छेदक इति नाम । यथा मम विराजसरोजिन्याम्—

“भान्नाहृदय ! त्यज विषयवासनां क्लान्त ! कुरु विषयचण्डिकाभावनाम् ।

अतुराजो वसन्त आसीदशोकहेतुः साम्प्रतमपरागतो ददाति यन्त्रणाम् ॥”

(छ) स्त्रीति । स्त्रीवेशधारिणां पुंसां शृङ्गां स्त्रीकं नाय्यं स्त्रीलेनाभिनयः त्रिगूढकं नाम लास्याङ्गं मतम्, त्रीणि वाग्वेशव्यवहृतानि गूढानि यस्मिन्निति व्युत्पत्तेः ।

(१) अप्रसाधितगात्रं यदासीदासीनमेव तत् इति पाठान्तरम् ।



यथा मालत्याम्—“मकरन्दः । एषोऽस्मि मालतो संवृत्तः ।” (ज)

२४८ । कश्चन भ्रष्टसङ्केतः सुव्यक्तकरणान्वितः ।

प्राकृतं वचनं वक्ति यत्र तत् सैम्भवं विदुः ॥ (झ)

करणं वीणादिक्रिया (ज) ।

२४९ । चतुरस्रपदं गीतं मुखप्रतिमुखान्वितम् ।

द्विगूढं रसभावाढ्यम्—(ट)

२५० । उत्तमोत्तमकं पुनः ॥

कोपप्रसादजमधिष्ठेपयुक्तं रसोत्तरम् । (ठ)

२५१ । हावहेलान्वितं चित्रश्लोकबन्धमनोहरम् ॥

उक्तिप्रत्युक्तिसंयुक्तं सोपालम्भमलीकवत् ।

विलासान्वितगीतार्थमुक्तप्रत्युक्तमुच्यते ॥ (ड)

(ज) श्येति । अत्र मालतीविशधारणो मकरन्दस्य खोकाभिनयात्तिगूढकम् ।

(झ) कश्चेति । भ्रष्टो निर्दिष्टस्थाने नायिकाया अनागमनात् प्रच्युतः सङ्केतो यस्य सः, तथा सुव्यक्तं न करणेन वीणादिवादनक्रियया भन्वितः । एतच्च कादाचित्कमिति महान्तः । कश्चन पुरुषो यत्र विषये प्राकृतं वचनं वक्ति, तन् सैम्भवं नाम लास्याङ्गं विदुः । सैम्भवेनाङ्गेनेव अस्थिरेण पुरुषेण प्रयुक्तत्वात् सैम्भवमिति संज्ञा । यथा विक्रमोर्वश्याम्—“राजा । कइ तुए सिखिदमेदं गइलालस ! । सा तुए दिइ जइणभरालसा ।”

(ज) करणमिति । वीणादिक्रिया वीणादिवादनकार्यम् । एतेन कारिकायां करणशब्दो भावसाधन इति दर्शितम् ।

(ट) चतुरिति । चतुरस्राणि चतुर्धा विभक्तानि पदानि यत्र तत्, मुखेन मुखसन्धिना प्रतिमुखेन प्रतिमुखसन्धिना वा भन्वितं तथोरेकतरस्त्रिभ्रवस्थितमित्यर्थः, तथा रसभावाभ्यामाढ्यं युक्तं द्विगूढं नाम लास्याङ्गं विदुः, द्वौ रसभावौ गूढौ व्यङ्ग्यत्वाद्गुप्तौ यस्मिन्निति व्युत्पत्तेः । यथा शाकुन्तले—

“खण्डपुल्विताइं भनरेहिं सुचमारकोसरसिहाइं ।

शोदं सचन्ति दभमाणा पमदाओ सिरौसकुसुमाइं ॥”

(ठ) उच्येति । कोपप्रसादाभ्यां जातं कोपप्रसादजं कोपात् प्रसादाद्वा जातमित्यर्थः, अधिष्ठेपेण तिरस्कारेण युक्तम् । एतच्च कोपजत्वमेव बोध्यम् । तथा रस उत्तरः श्रेष्ठो यत्र तत्तथोक्तं लास्याङ्गं पुनः उत्तमोत्तमं विदुः, उत्तमादप्युत्तममिति व्युत्पत्तेः । यथा विक्रमोर्वश्याम्—“राजा । (सक्रोधम्) इत्याद्यनन्तरम्,



स्पष्टान्य दाहरणानि ।

२५२ । एतदेव यदा सर्वैः पताकास्थानकैर्युतम् ।

अङ्गैश्च दशभिर्धीरा महानाटकमूचिरे ॥ (ठ)

एतदेव नाटकम् । यथा—बालरामायणम् ।

अथ प्रकरणम् (ण) ।

२५३ । भवेत् प्रकरणे वृत्तं लौकिकं कविकल्पितम् ।

शृङ्गारोऽङ्गौ नायकस्तु विप्रोऽमात्योऽथवा वणिक् ।

सापायधर्मकामार्थ-परो धीरप्रशान्तकः ॥ (त)

विप्रनायकं यथा—मृच्छकटिकम् । अमात्यनायकं मालतीमाधवम् ।

वणिङ् नायकं पुष्पभूषितम् (थ) ।

(ड) हवेति । हावहेलाभ्यां प्रागुक्तलक्षणाभ्यामन्वितम्, चित्रेण श्लोकवन्धेन मनोहरम्, उक्ति-प्रत्युक्तिसंयुक्तम्, सोपालम्भं सतिस्कारम्, अलौकिकत्वं मिथ्यावत् प्रतीयमानम्, तथा विलासिनान्वितो गीतार्थो यव तचादृशं लास्याङ्गम् उक्तप्रत्युक्तं नानोच्यते, उक्तिप्रत्युक्तिरुपलब्धा । यथा विराजसरोजिन्धाम्—

“चित्रलेखा । नवीनसरसि सरोजिनौ मृदुलपवनविकल्पिनौ ।

हेमप्रभा । सकलकलासु विकासिनौ नागरहृदयविहारिणौ ।” इत्यादि ।

(ठ) नाटकप्रकरणान्महानाटकं लक्षयति एतदिति । यदा एतन्नाटकमेव सर्वैश्चतुर्भिरेव प्रागुक्तैः पताकास्थानकैः दशभिर्द्वैत्य युतं भवेत्, तदा धीरास्तु महानाटकमूचिरे । तथा च पताकाचतुष्टयवत्त्वे सति दशाङ्गवर्तिनानाटकालं महानाटकालमिति लक्षणम् । एतेन अन्वस्य पञ्चलौचनसंज्ञावत् नाटकलक्षण-हीनस्यैव हनूमत्प्रणीतकाव्यस्य महानाटकमिति संज्ञामात्रमित्यनुसन्धेयम् ।

(ण) साङ्गापाङ्गं नाटकं लक्षयित्वा उद्देशक्रमात् प्रकरणं लक्षयितुमाह अथेति ।

(त) भवेदिति । प्रकरणे तदाख्ये दृश्यकाव्ये वृत्तं वृत्तान्तः लौकिकं मर्त्यलोकसम्भवयोग्यं न तु मर्त्यलोकसम्भवस्त्वर्गोदियोग्यम्, तथा कविर्नैव कल्पितं न पुनर्नाटकवत् पुराणभारतादिप्रसिद्धं भवेत् । शृङ्गारो रसोऽङ्गौ प्रधानौ भवेत् न तु नाटकवर्हीररसोऽप्यङ्गौ भवेत् । नायकस्तु विप्रो ब्राह्मणजातीयः, अमात्यो ब्राह्मणेतरोऽपि राजमन्त्री, अथवा वणिक्, सापायाः क्षयशीला ये धर्मकामार्थास्तत्परश्चेत्यासक्तौ न तु मोक्ष-व्याप्तः तथा धीरप्रशान्तकः प्रागुक्तधीरप्रशान्तलक्षणान्वितो भवेत् । तेन कविकल्पितलौकिकवृत्तान्तमूलत्वे सति अयिष्यधर्मकामार्थ परायण-धीरप्रशान्तलक्षण-विप्रामात्यवणिगन्धतमनायकवच्चङ्गारप्रधानदृश्यकाव्यत्वं प्रकरणत्वमिति लक्षणमभिप्रेतम् ।

अथ सापायपददृष्ट्यात् प्रकरणे धर्मार्थकामानामपायो दर्शनीय एवेति सूचितम् ।



२५४ । नायिका कुलजा कापि वेश्या कापि द्वयं क्वचित् ।

तेन भेदास्त्रयस्तस्य तत्र भेदस्तृतीयकः ॥

कितव-द्रातकारादि-विट-चेटकसङ्कुलः । (द)

कुलस्त्री पुष्पभूषिते । वेश्या तु तरङ्गवृत्ते (१) । हे अपि मृच्छ-  
कटिके (२) । अस्य नाटकप्रकृतित्वात् शेषं नाटकवत् (३) !

अथ भाणः !

२५५ । भाणः स्याद्भूतचरितो नानावस्थान्तरात्मकः ॥

एकाङ्क एक एवात्र निपुणः पण्डितो विटः ।

रङ्गे प्रकाशयेत् स्वनानुभूताभितरेण वा ॥

सम्बोधनोक्तिप्रत्युक्तौ कुर्यादाकाशभाषितैः ।

सूचयेद्द्वोरशृङ्गारौ शौच्यसौभाग्यवर्णनैः ॥

तद्वेतिहृत्तमुत्पाद्यं वृत्तिः प्रायेण भारतौ ।

मुखनिर्वहस्यो सम्बो लास्याङ्गानि दशापि च ॥ (न)

(थ) विप्रेति । अमात्यनायकमित्यमात्यपदसमात्यपुत्रपरं माधवस्यामात्यपुत्रत्वात् । ततश्च मूर्खस्य-  
मात्यपदं तदपत्योपलक्षणं मन्त्रमिति दिक् ।

(द) प्रकरणभेदमाह नायिकेति । कापि कस्मिन्नपि प्रकरणे कुलजा कुलस्त्री नायिका, कापि वेश्या  
नायिका, क्वचिच्च द्वयं कुलजवेश्ये हे अपि नायिके । सर्वत्र दृश्यते इति शेषः । तेन हेतुना तस्य प्रकरणस्य  
वयो भेदाः प्रकाराः सम्भवन्ति । तत्र तेषु भेदेषु मध्ये द्वितीयो भेदः कुलजवेश्योभयनायिकावत् प्रकरणमित्यर्थः,  
कितवो धूर्तः धूतकारः आदिशब्दात् समिकादयश्च तथा विटः प्रागुक्तलक्षणः चेत्को दास्य तैः सङ्कुली व्यासः ।

(ध) अस्मिेति । अस्य प्रकरणस्य, नाटकमेव प्रकृतिरतिदेशविधिना स्वधर्मदर्शकं यस्य तन्नाटक-  
प्रकृतित्वस्य भावस्तस्मात् । “यत्र समयाङ्गोपदेशः सा प्रकृतिः” इति पूर्वमीमांसार्थसंग्रहे लौगाचिः । तथा च—  
“विना विशेषं सर्वेषां लक्षणं नाटकवन्मतम्” इति प्रागुक्तातिदेशात् शेषमवशिष्टं सम्यङ्नाटकलक्षणादिकं  
नाटकवज्ज्ञेयमिति शेषः ।

(न) भाण इति । धूर्तस्य नायकस्य चरितं यस्मिन् सः, नाना बहुप्रकारम् अवस्थान्तरम् आत्मा  
स्वरूपं यस्य सः, एक एव अङ्गः परिच्छेदो यस्मिन् सः, तादृशो रूपकाविशेषो भाणः स्यात्, विटर्त्नं भण्यत



अत्र (१) आकाशभाषितरूपं परवचनमपि स्वयमेवानुवदन् उत्तर-  
प्रत्युत्तरे कुर्यात् । शृङ्गारवीररसौ च सौभाग्यशौर्यवर्णनया सूचयेत् । प्रायेण  
भारती क्वापि कौशिक्यपि (२) वृत्तिर्भवति । लास्याङ्गानि गेयपदादीनि ।  
उदाहरणं लीलामधुकरः (प) ।

अथ व्यायोगः ।

२५६ । ख्यातेतिवृत्तौ व्यायोगः स्वल्पस्त्रीजनसंयुतः ।

हीनो गर्भविमर्षाभ्यां नरैर्बहुभिराश्रितः ॥

एकाङ्गश्च भवेदस्त्री-निमित्तसमरोदयः ।

कौशिकीवृत्तिरहितः प्रख्यातस्तत्र नायकः ॥

राजर्षिरथ दिव्यो वा भवेद्धीरोद्धतश्च सः ।

हास्यशृङ्गारशान्तेभ्य इतरेऽत्राङ्गिनो रसाः ॥ (फ)

यथा—सौगन्धिकाहरणम् ।

अथ समवकारः ।

इति व्युत्पत्तेः । अत्र भागे एक एव निपुणः कार्यदक्षः पण्डितश्च विदुः स्त्रीन पाप्मानं अनुभूतम् इतरेण  
जनेन वा अनुभूतं वृत्तान्तं स्वयन्तु केनाप्युपायेन ज्ञात्वा रङ्गे रङ्गालये प्रकाशयेत् विवृणुयात् । तथा  
आकाशभाषितः प्रागुक्तलक्षणाः सन्धीधनेन द्वारा उक्तिप्रत्युत्तौ कुर्यात् । शौर्यसौभाग्यशौर्यवर्णनैः वीरशृङ्गारौ  
रसौ सूचयेत् शौर्यवर्णनैर्वीरं स्त्रीपुंसयोः परस्परं सौभाग्यवर्णनैश्च शृङ्गारं सूचयेदित्यर्थः । तथा तत्र भागे  
इतिवृत्तमुपाख्यानम् उत्पाद्य प्रकरणवत् कविना कल्पनीयम् । तथा प्रायेण बाहुल्येन भारती प्रागुक्तलक्षणा  
वृत्तिर्भवति । मुखनिर्बहणे च सन्धी भवेताम् । तथा दशापि च प्रागुक्तानि लास्याङ्गानि भवेयुः । अत्रापि  
शेषं यथासम्भवं नाटकवज्ज्ञेयम् । अन्यत्राप्येवम् ।

(प) व्याख्यातुमाह अवेति । प्रायेणेतिपदद्वयत्वेनाह कौशिक्यपीति ।

(फ) ख्यातेतिवृत्त इति । ख्यातं पुराणभारतादिषु प्रसिद्धमिति वृत्तं यस्य सः, स्वल्पः स्त्रीजनः  
संयुतः, गर्भविमर्षाभ्यां तदाख्याभ्यां द्वतीयचतुर्थसन्धिभ्यां हीनः, बहुभिर्नरैराश्रितः, एकः अङ्गो यस्मिन् सः,  
न स्त्रीनिमित्तः समरोदयो युद्धारम्भो यस्मिन् सः, तथा कौशिकीवृत्तिरहितश्च रूपकविशेषो व्यायोगो भवेत्,  
विशेषेण सम्यक् पात्राणां योगो यस्मिन्निति व्युत्पत्तेः । तत्र व्यायोगे नायकः प्रख्यातः प्रसिद्धो भवेत्, स  
नायकः राजर्षिः अथवा दिव्यः स्वर्गोद्यो देवताविशेषः धीरोद्धतश्च भवेत् । तथा हास्यशृङ्गारशान्तेभ्य इतरे  
ष्वप्येव रसा अत्र व्यायोगे अङ्गिनः प्रधाना भवेयुः ।

(१) तत्रेति पाठभेदः । (२) प्रायो भारती कौशिक्यपीति, अत्रापि पाठः ।



२५७ । वृत्तं समवकारे तु ख्यातं देवासुराश्रयम् ।  
 सन्धयो निर्विमर्षास्तु त्रयोऽङ्गास्तत्र चादिमे ॥  
 सन्धो द्वावन्त्ययोस्तद्वदेक एको भवेत् पुनः ।  
 नायका द्वादशोदात्ताः प्रख्याता देवमानवाः ॥  
 फलं पृथक् पृथक् तेषां वीरमुख्योऽखिलो रसः ।  
 वृत्तयो मन्दकौशिक्यो नात्र विन्दुप्रवेशकौ ॥  
 वीथ्यङ्गानि च तत्र स्थूर्यथालामं त्रयोदश ।  
 गायत्र्युष्णिङ्मुखान्यत्र छन्दांसि विविधानि च ॥  
 त्रिशृङ्गारस्त्रिकपटः कार्य्यं श्रायं त्रिविद्रवः ।  
 वस्तु द्वादशनाडीभिर्निष्पाद्यं प्रथमाङ्कगम् ॥  
 द्वितीयेऽङ्के च तिसृभिर्द्वाभ्यामङ्के तृतीयके । (ब)

नाडिका घटिकाद्वयमुच्यते । विन्दुप्रवेशकौ च नाटकोक्तावपि नेह  
 विधातव्यौ (भ) । तत्र—

(ब) वृत्तमिति । समवकारे तु देवासुराश्रयं देवासुरसन्धयि ख्यातं प्रसिद्धञ्च वृत्तं वृत्तान्तो भवेत् ।  
 तत्र च समवकारे निर्विमर्षा विमर्षाख्यचतुर्थसन्धिरहिताश्रयः सन्धयस्त्रयस्याङ्काः कविना कर्त्तव्या इति  
 शेषः । आदिमे षड् द्वौ मुखप्रतिमुखाख्यौ सन्धौ कर्त्तव्यौ, अन्तयोः परयोर्द्वौ त्रयोदशोदयोः पुनः एक  
 एकः सन्धिरभवेत् द्वितीयाङ्के गमसन्धिरुत्तरीयाङ्के च उपसंहारसन्धिरभवेदित्यर्थः । उदात्ता धीरोदात्तलक्षणाः  
 प्रख्याताः प्रसिद्धाः देवमानवा द्वादश नायका भवेयुः । तेषाञ्च नायकानां फलं प्रत्येकं पृथक् पृथक् भवेत् ।  
 वीरो वीररसो मुख्यः प्रधानो यस्य स तादृशः अखिल एव रसो भवेत् । मन्दा अल्पाख्या कौशिकी वृत्तियासु  
 ताः सर्वा एव भारव्यादयो वृत्तयोः भवेयुः । अत्र समवकारे विन्दुप्रवेशकौ प्रागुक्तलक्षणौ न प्रयोज्याविति  
 शेषः । तत्र च यथालामं त्रयोदशैव वक्ष्यमाणानि स्युः । षड्वचरा गायत्री समाचरा चोष्णिकं ते मुखे  
 आदौ येषां तानि तथोक्तानि विविधानि छन्दांसि अत्र समवकारे कविना कार्य्याणि । अथमनुपदमुच्यमान-  
 प्रकारः त्रिशृङ्गारः, त्रिकपटः, त्रिविद्रवश्च कविना कार्य्यः । प्रथमाङ्कगं वस्तु इतिवत् द्वादशनाडीभिर्द्वादश-  
 घटिकाभिः निष्पाद्यं पार्तः सम्पाद्यम् । द्वितीयेऽङ्के वस्तु तिसृभिर्नाडीभिर्निष्पाद्यम्, तृतीयके चाङ्के वस्तु  
 द्वाभ्यां नाडीभ्यां निष्पाद्यम् । अत्र “शङ्काभयवासकतः सन्धौ विद्रवो मतः” इत्युक्तलक्षणस्य विद्रवस्य गम-  
 सन्धयङ्गले न नाटकप्रवृत्तित्वात् प्रामाण्येऽपि नाट्यविशेषात् प्रामाण्येऽपि नाट्यविशेषात्



२५८ । धर्मार्थकामैस्त्रिविधः शृङ्गारः कपटः पुनः ॥

स्वाभाविकः कृत्रिमश्च दैवजो विद्वजः पुनः ।

अचेतनैश्चेतनैश्च चेतनाचेतनैः कृतः ॥ (म)

तत्र शास्त्राविरोधेन कृतो धर्मशृङ्गारः, अर्थलाभार्थकल्पितः अर्थ-  
शृङ्गारः, प्रहसनशृङ्गारः, कामशृङ्गारः (य) । तत्र कामशृङ्गारः प्रथमाङ्के एव,  
अन्ययोस्तु न नियम इत्याहुः । चेतनाचेतना गजादयः (र) । समवकीर्यन्ते  
बहवोऽर्था अस्मिन्निति समवकारः (ल) । यथा—समुद्रमथनम् ।

अथ डिमः ।

२५९ । मायेन्द्रजालसं ग्राम-क्रोधोद्भूतान्तादिचेष्टितैः ।

उपरागैश्च भूयिष्ठो डिमः ख्यातेतिवृत्तकः ॥

अङ्गी रौद्ररसस्तत्र सर्वेऽङ्गानि रसाः पुनः ।

चत्वारोऽङ्गा मता नेह विष्कम्भकप्रवेशकौ ॥

(म) नाङ्किकेति । “विना विशेषं सर्वेषां लक्ष्यं नाट्यकवन्मतम्” इत्यतिदेशात् अन्यान्यधर्मवहिन्दुप्रवेशकयो-  
रपि प्राप्तत्वाच्चिविधः ।

(न) विशृङ्गारादीन् मूलकार एव विवर्ण्येति धर्मार्थेति । धर्मशृङ्गारः, अर्थशृङ्गारः, कामशृङ्गारश्चेति  
त्रिविधः शृङ्गारः । कपटः पुनः—स्वाभाविकः, कृत्रिमः, दैवजश्चेति त्रिविधः । विद्वजश्च पुनः अचेतनैः  
पाषाणादिभिः कृतः, चेतनैर्मनुष्यादिभिः कृतः, चेतनाचेतनैर्गजादिपशुभिः कृतश्चेति त्रिविधः ।

(य) धर्मशृङ्गारादीन् व्याचष्टे तत्रेति । शास्त्रस्य “ऋतौ भार्यामुपेयात्” इत्यादिविधिः अविरोधेन  
विषयापरित्यागेन कृत ऋतुकालीनभार्यागमनरूपः । अर्थलाभार्थकल्पितो वेश्याभिः । प्रहसनाय शृङ्गारः  
प्रहसनशृङ्गारः । यथा—हास्यान्वादी ।

(र) चेतनेति । गजादिपशूनां सामान्यचैतन्यवत्त्वाच्चेतनत्वं मनुष्यादिवह्निवैकापयोगिविशेषचैतन्या-  
भावाच्चाचेतनत्वमिति गजादयः पशवश्चेतनाचेतनाः ।

(ल) समवकारशब्दस्य योगरूढत्वं दर्शयति समवेति । समवकीर्यन्ते सम्यग्विवक्षित्यन्ते कश्चिना  
निबध्यन्ते । कथातः “अकर्त्तरि च कारके संज्ञायाम्” इति घञ् ।

(म) मायेन्द्रेति । मायया इन्द्रजालेन संयामेण क्रोधेन वा उद्भूतान्ता व्यस्तचित्ता आदिशब्दा-  
दुन्मत्तरीणिप्रभृतयश्च तेषां चेष्टितैर्व्यवहारेः, उपरागैश्चन्द्रस्थैरासंयुतैः भूविष्टः प्रायेण परिपूर्णः, तथा  
ख्यातमिति वृत्तं यस्य स तादृशो रूपकविशेषो डिमः स्यात् । डिम इति डिभ्यादिवद्व्युत्पन्न एव, यस्मिन् इति



नायका देवगन्धर्व-यक्षरक्षोमहोरगाः ।

भूतप्रेतपिशाचाद्या घोडशाल्यन्तमुद्धताः ॥

वृत्तयः कौशिकीहीना निर्विमर्षाश्च सन्धयः ।

दौष्ठाः स्युः षड्रसाः शान्त-हास्य-शृङ्गारवर्जिताः ॥ (व)

अत्रोदाहरणञ्च—“त्रिपुरदाहः” इति महर्षिः (श) ।

ग्रथेहामृगः ।

२६० । ईहामृगो मिश्रवृत्तश्चतुरङ्गः प्रकीर्तितः ।

मुखप्रतिमुखे सन्धी तत्र निर्वहणं तथा ॥

नरदिव्यावनियमौ नायकप्रतिनायकौ ।

ख्यातौ धीरोद्धतावन्यो गूढभावादयुक्तकृत् ॥

दिव्यस्त्रियमनिच्छन्तीमपहारादिनेच्छतः ।

शृङ्गाराभासमप्यस्य किञ्चित् किञ्चित् प्रदर्शयेत् ॥

प्रताकानायका दिव्या मर्त्या वापि दशोद्धताः ।

युद्धमानीयसंरम्भं परं व्याजान्निवर्तते ॥

तृप्तमेव । अत्र छिन्ने रौद्ररसोऽङ्गी, अन्ये सर्वे रसाः पुनरङ्गानि । चत्वारः अङ्गा मताः । किन्तु इह छिन्ने विष्णुशक्तप्रवेशकौ न स्याताम्, चूलिकाङ्गावतारङ्गमुखानि तु स्युरेव । देव-गन्धर्व-यक्ष-रक्षोमहोरगाः भूतप्रेत-पिशाचाद्याः अत्यन्तमुद्धता अतीवीजतस्त्रभावाः घोडश नायकाः स्युः । कौशिकीहीना भारत्याद्याः सर्वा एव वृत्तयः स्युः । शान्त-हास्य-शृङ्गारवर्जिताः षड्वेव रसा दौष्ठाः स्यष्ट प्रतीयमानाः स्युः ।

(श) अत्रेति । महर्षिर्भरतः । तथा चोक्तं तदीयनाट्यशास्त्रे—

“इदं त्रिपुरदाहे तु लक्षणं ब्रह्मणोदितम् । ततस्त्रिपुरदाहश्च छिन्नसंज्ञः प्रयोजितः ॥”

(व) ईहेति । मिश्रं ख्याताख्यातं वृत्तमुपाख्यानं यस्य सः, चत्वारोऽङ्गा यत्र स तादृशो रूपक-विशेष ईहामृगः प्रकीर्तितः । अस्य व्युत्पत्तिस्तु वृत्तविवातुपदमाह । तत्र ईहामृगो मुखप्रतिमुखे सन्धी स्यातां तथा निर्वहणञ्च सन्धिः स्यात् । अनियमौ “नरदिव्यौ-नायकप्रतिनायकौ” इत्यत्र यथासंख्यनियमवर्जितौ धीरोद्धतौ ख्यातौ कथितौ । तथा च नरो नायकः दिव्यश्च प्रतिनायकः, एव नरः प्रतिनायकः दिव्यश्च नायको भवितुमर्हतीत्यर्थः । अन्यः प्रतिनायको गूढभावादयुक्तभावात् अयुक्तकृत असङ्गतकार्यकारो । आत्मनी रसण-मनिच्छन्ती दिव्यस्त्रियम अपहारीय अपहारीय आदिशब्दाच्छलेन च इच्छती रन्तुमभिलषतः अस्य प्रतिनायकास



महात्मानो वधप्राप्ता अपि वध्याः स्यु रत्न नो ।

एकाङ्को देव एवात्र नेतेत्याहुः परे पुनः ॥

दिव्यस्त्रीहेतुकं युद्धं नायकाः षड्वितीतरे । (घ)

मित्रं ख्याताख्यातम् । अन्यः प्रतिनायकः । पताकानायकास्तु नायक-  
प्रतिनायकयोर्मिलिता दश । नायको मृगवदलभ्यां नायिकामत्र ईहेते  
वाञ्छतीति ईहामृगः (स) । यथा—कुसुमशेखरविजयादिः ।

अथ अङ्कः ।

२६१ । उत्सृष्टिकाङ्क एकाङ्को नेतारः प्राकृता नराः ॥

रसोऽत्र करुणः स्थायी बहुस्त्रीपरिदेवितम् ।

प्रख्यातमतिवृत्तञ्च कविर्बुद्ध्या प्रपञ्चयेत् ॥

भाणवत् सन्धिवृत्त्यङ्गान्यस्मिन् जयपराजयौ ।

युद्धञ्च वाचा कर्त्तव्यं निर्वेदवचनं बहु ॥ (ह)

किञ्चित् किञ्चित् शङ्कराभासमपि कविः प्रदर्शयेत् । दिव्याः स्वर्गीयाः मर्त्या नरो वा उद्धता उद्धतस्वभावाः दश  
पताकानायकाः पताकाख्यार्थप्रकृतिसंछटाः पुरुषाः स्युः । परं शत्रुभूतं प्रतिनायकं संरम्भं क्रोधम् आनीय  
प्राप्य वत् मानस नायकस्य व्याजात् अन्यकार्यच्छलात् युद्धं निवर्त्तते । अत्र ईहास्त्री महात्मानो जना वध-  
प्राप्ता वधयोग्या अपि नो वध्याः । परमतद्वयमाह एकाङ्क इत्यादि । एकोऽङ्को यस्मिन्नित्येकाङ्कः, अत्र ईहास्त्री  
देव एव नेता नायक इति पुनः परे आहुः । तद्वितीतरे च दिव्यस्त्रीहेतुकं युद्धं नायकाश्च षट् इत्याहुरित्यन्वयः ।

(स) क्रमादष्टपदानि व्याचष्टे मित्रमिति । नायकप्रतिनायकयोरुभयोरिव सम्बन्धे मिलिता दश, न  
पुनरनयोरैकतरस्यैव दशेत्यर्थः । अलभ्यामसम्भवत्वेनाप्राप्याम् । अवार्थे ईहास्रगशब्दः प्रवीदरादित्वात्  
साधुरिति भावः ।

(ह) उत्सृष्टिकाङ्क इति । उत्सृष्टिकाङ्क इत्यङ्कस्यैव परमते नामान्तरम् । एतच्च वृत्तावेव स्फुटी-  
भविष्यति । एकः अङ्को यस्मिन् सः । अत्र अङ्के प्राकृताः साधारणाः न पुनः कथञ्चिदपि माहात्म्यवन्त  
इत्यर्थः, नरा अनेके मनुष्या नेतारो नायकाः । स्थायी समाप्तिं यावद्विद्यमानः करुणो रसः, बहुना स्त्रीणाञ्च  
परिदेवितं विहापय स्वात् । कविस्तु प्रख्यातं प्रसिद्धम् इतिवृत्तं बुद्ध्या स्वविवेचनेन यथासम्भवं प्रपञ्चयेत्  
निस्तारयेत् । भाणवदभावे यथा मुखप्रतिमुखाख्यं सन्धिवृत्तम्, आहुत्येन भारती वृत्तिरस्या तु कौशिकी  
दशापि ख्याताङ्गानि अस्मिन्नङ्केऽपि तथैवेत्यर्थः । नायकप्रतिनायकयोर्यपराजयौ दर्शनौ । वाचा च युद्धं  
कर्त्तव्यं न तु शस्त्रादिनेत्यर्थः, बहु प्रचुरं निर्वेदवचनमात्मावमाननासृचकं वाक्काञ्च कविना निवृत्तम् ।



इमञ्च केचित् नाटकाद्यन्तःपात्यङ्गपरिच्छेदार्थमुत्सृष्टिकाङ्क्षनामान-  
माहुः (च) । अन्ये तु उत्क्रान्ता विलोमरूपा सृष्टिर्यत्र इति उत्सृष्टिकाङ्क्षः  
(क) । यथा—शब्दिंष्टाययातिः ।

अथ वीथी ।

२६२ । वीथ्यामेको भवेदङ्गः कश्चिदेकोऽत्र कल्प्यते ।

आकाशभाषितैरुक्तैश्चिवां प्रत्युक्तिमाश्रितः ॥

सूचयेद्गुरुर्यङ्गारं किञ्चिदन्यान् रसानपि ।

मुखनिर्वहणे सन्धौ अर्थप्रकृतयोऽखिलाः ॥ (ख)

कश्चिदित्युत्तमो मध्यमोऽधमो वा । शृङ्गारबहुलत्वाच्चास्याः कौशिकी-  
वृत्तिबहुलत्वम् (ग) ।

२६३ । अस्यास्त्रयोदशाङ्गानि निर्दिशन्ति मनोषिणः ।

उद्घात्यकावलगिते प्रपञ्चस्त्रिगतं क्लमम् ॥

वाक्केल्यधिबले गण्डमवस्यन्दितनालिके ।

असत्प्रलापव्याहार-मृदवानि च तानि तु ॥ (घ)

(च) कारिकीकोत्सृष्टिकाङ्क्षशब्दव्युत्पत्तिप्रदर्शनपूर्वकं परमतद्वयं विवरीतुमाह इमञ्चेति । अथ-  
न्मतसिद्धमङ्गनामानं रूपकविशेषश्च । नाटकादीनामन्तःपातिनो ये अङ्गान्तेषां परिच्छेदार्थं व्यावर्त्यन्ते,  
उद्गता उल्लिता नाटकाद्यङ्गादविभिन्नरूपा सृष्टिर्यस्य स उत्सृष्टिकाः, स चासावङ्ग्येति तन्नामानम् ।

(क) अन्ये इति । विलोमरूपा प्रतिमुखसम्याद्यभावेन विपरीतप्रकारा सृष्टिर्यस्य स उत्सृष्टिकाः,  
स चासावङ्ग्येति उत्सृष्टिकाङ्क्ष इत्यर्थः । एतन्मतेऽपि “नाटकाद्यन्तःपात्यङ्गपरिच्छेदार्थम् उत्सृष्टिकाङ्क्षः”  
इत्याहुर्नित्यनुव्रज्यते । अन्यकारमते तु नामसाध्येऽपि लक्षणवैषम्यान्नाटकाद्यङ्गव्यावृत्तिरिति बोध्यम् ।

(ख) वीथ्यामिति । वीथ्यामेकोऽङ्गो भवेत्, तथा अत्र वीथ्याम् एको यः कश्चिन्नायकः कल्प्यते ।  
उक्तैरुक्तप्रकारैः आकाशभाषितैः चित्रमाश्रित्य प्रत्युक्तिमाश्रितः सन् नटः शृङ्गारं मूर्ध्नि, अन्वात्, रसानपि तु  
किञ्चित् सूचयेत् । मुखनिर्वहणे सन्धौ स्याताम्, तथा अखिला वीजादयः पञ्चैव अर्थप्रकृतयः स्युः ।

(ग) कश्चिदिति । नायक इत्यर्थः । कौशिकीवृत्तिबहुलत्वमिति । कौशिकीवृत्तेः शृङ्गाराद्वला-  
दिति भावः ।

(घ) असत्प्रलापव्याहार-मृदवानि निर्दिशन्ति । तानि त्रयोदशाङ्गानि



तत्रोद्घात्यकावलगिति प्रस्तावनाप्रस्तावे सोदाहरणं लक्षिते ।

२६४ । मिथो वाक्यमसद्भूतं प्रपञ्चो हास्यकृत्प्रसङ्गः । (ङ)

यथा—विक्रमोर्वशां बलभीष्टविदूषकचेष्टोरन्योन्यवचनम् (च) ।

२६५ । विगतं स्यादनेकार्थयोजनं श्रुतिसाम्यतः ॥ (छ)

यथा तत्रैव—“राजा ।

सर्वचित्तिभृतां नाथ ! दृष्टा सर्वाङ्गसुन्दरी ।

रामा रम्ये वनान्तेऽस्मिन् मया विरहिता त्वया ॥ (ज)

(नेपथ्ये तत्रैव प्रतिशब्दः) राजा । कथं दृष्टेत्याह ।” अथ प्रश्नवाक्यमेवोत्तरत्वेन योजितम् (झ) । “नटादित्रितयविषयमेवेदम्” इति कश्चित् (ञ) ।

२६६ । प्रियाभैरप्रियैर्वाक्यैर्विलोभ्य च्छलना च्छलम् । (ट)

यथा—उद्घात्यकः, अवलगितम्, प्रपञ्चः, विगतम्, छलम्, वाक्केलिः, अपिबलम्, गण्डम्, अवस्यन्दितम्, नालिका, असत्प्रलापः, व्याहारः, सद्वर्चेति ।

(ङ) मिथ इति । मिथः परस्परम्, असद्भूतं मिथ्याभूतम्, हास्यकृतं वाक्यं प्रपञ्चो नाम वीथ्यङ्गमतः । परस्परं प्रपञ्चनात् प्रपञ्च इति संज्ञा ।

(च) यथेति । बलभी चन्द्रशाला उपरिस्थगृहविशेषः (चिले कीठा इति भाषा) । अत्र रूपकालसाधर्म्यादन्वाङ्मानामन्यत्राकाङ्क्षितत्वेन द्रोटकरूपाया अपि विक्रमोर्वशा उदाहरणं वीथ्यां सङ्गच्छते । एवमन्यत्रापि बोध्यम् ।

(छ) विगतमिति । श्रुतिसाम्यतः शब्दश्रवणस्य तुल्यत्वात् न तु वक्तुरभिप्रायादिति भावः, अनेकार्थस्य योजनं श्रौत्वा कल्पनं विगतं नाम वीथ्यङ्गं स्यात्, त्रिषु वक्तृश्रीदभिनेतृषु गतं तत्तत्सम्बन्धेन स्थितमिति व्युत्पत्तेः ।

(ज) सर्वेति । प्रश्नपक्षे हे सर्वचित्तिभृतां नाथ ! सर्वपर्वतानां श्रेष्ठ ! अस्मिन् रम्ये मनीहरे वनान्तर्वने क्रुदिशे मया विरहिता सर्वाङ्गसुन्दरी रामा कापि रमणी त्वया दृष्टा ? इति काकुः । उत्तरपक्षे तु हे सर्वचित्तिभृतां नाथ ! सर्ववृत्तानां श्रेष्ठ ! अस्मिन् रम्ये वनान्ते त्वया विरहिता सर्वाङ्गसुन्दरी रामा मया दृष्टा ।

(झ) नेपथ्य इति । तत्रैव पर्वत एव प्रतिशब्दः सर्वचित्तिभृतामित्यादेरविकलः प्रतिध्वनिर्जात इति शेषः, आहतस्थानस्वभावादिति भावः । तच्च सुखा राजा आह इत्यर्थः । अत्र प्रश्नवाक्यमेव उत्तरत्वेन राज्ञा योजितम्, अतएव विगतमिति भावः ।

(ञ) विगतशब्दस्य व्युत्पत्तौ दशरूपककारमतस्याखरसतां सूचयितुमाह नटादीति । नटाभिनेता आदिशब्दाद्वैदप्रतिनटौ च तेषां त्रितयमेव विषयो यस्य तत् । इदं विगतम् । अत्र राजरूपस्य मूलवक्तुः सत्यरूपस्य श्रोतुश्च परित्यागे हेत्वभाव एवाखरसतावयोजम् ।



यथा वेक्ष्याम्—“भीमार्जुनौ ।

कर्त्ता द्यूतच्छलानां जतुमयशरणोद्दीपनः सोऽभिमानी

राजा दुःशासनादेर्गुरुजशतस्याङ्गराजस्य मित्रम् ।

कृष्णाकेशोत्तरीयव्यपनयनपटुः पाण्डवा यस्य दासाः

कास्ते दुर्योधनोऽसौ कथयत न रुषा द्रष्टुमभ्यागतौ स्वः ॥” (उ)

२६७ । अन्ये त्वाहुः कृलं किञ्चित् कार्यमुद्दिश्य कस्यचित् ॥

उदीर्यते यद्वचनं वञ्चनाहास्यरोषकृत् । (ड)

२६८ । वाक्केलिहास्यसम्बन्धो द्वित्रिप्रत्युत्तितो भवेत् ॥ (ठ)

द्वितीत्युपलक्षणम् (ण) । यथा—

“भिक्षो ! मांसनिषेवणं प्रकुरुषे ? किन्तेन मद्यं विना

मद्यञ्चापि तव प्रियम् ? प्रियमहो ? वाराङ्गनाभिः सह ।

वेश्याप्यर्थरुचिः कुतस्तव धनम् ? द्यूतेन चौर्येण वा

चौर्यद्यूतपरिग्रहोऽपि भवतः ? नष्टस्य कान्या गतिः ॥” (त)

(उ) प्रियाभैरिति । प्रियाभैरापाततः प्रियस्वरूपैः, वस्तुतस्तु अप्रियैर्वाक्यैः विलोभ्य स्वाभिप्रेतविषये लुब्धं कृत्वा कृलना प्रतारणा कृलं नाम वीथङ्गं स्यात् ।

(उ) कर्त्तेति । द्यूतच्छलानाम् अचक्रोडाकूपप्रतारणानां कर्त्ता, जतुमयशरणस्य जतुगृहस्य उद्दीपनो दग्धा, स प्रसिद्धः अभिमानी राजा, दुःशासनादेरनुजशतस्य गुरुः शासिता, अङ्गराजस्य कर्णस्य मित्रम्, कृष्णाया द्रौपद्याः केशोत्तरीययोः व्यपनयने आकर्षणे पटुः समर्थः, पाण्डवाय यस्य दासाः ; असौ दुर्योधनः कृष्णास्ते वर्त्तते इति द्यूतं कथयत । रुषा क्रोधेन द्रष्टुं न अभ्यागतौ स्वः, अपि तु ज्ञातिप्रीत्यैव द्रष्टुमभ्यागतौ स्व इत्यर्थः ।

अत्रापाततः प्रभाषज्ञापनात् प्रियाभैः, वस्तुतस्तु अपराधसूचनादप्रियैर्वाक्यैर्दुर्योधनं विलोभ्य द्रष्टुमभ्यागतौ स्व इत्यनेन कृलनात् कृलम् ।

(ड) अन्य इति । कस्यचित् किञ्चित् कार्यमुद्दिश्य वञ्चनाहास्यरोषकृत् यद्वचनमुदीर्यते उच्यते, तच्छलं नाम वीथङ्गमिति तु अन्ये आहुः । अत्रोदाहरणं मालविकाग्निमित्रे—

“विद्रु । मोदि ! चिह्नं किञ्चि” इत्यादि ।

(ठ) वाक्केलिरिति । द्वि-त्रिप्रत्युत्तितः अनेकप्रत्युत्तरात् हास्यसम्बन्धो वाक्केलिर्नाम वीथङ्गं भवेत्, वाचा केलिरिति व्युत्पत्तेः ।

(ण) द्वितीति । उपलक्षणम् अनेकभावस्येत्यर्थः । अन्यथा बहुतरप्रत्युत्तरे प्राचासुदाहरणमसमञ्जसं स्यादिति भावः ।



केचित् “प्रक्रान्तवाच्यस्य साकाङ्क्षस्यैव निवृत्तिर्वाक्ये लिः—” इत्याहुः ।  
अन्ये च “अनेकस्य प्रश्रस्यैकमुत्तरम् ।” (थ) ।

२६६ । अन्योन्यवाक्याधिक्योक्तिः स्पर्द्धयाधिबलं मतम् । (द)

यथा मम प्रभावत्याम्—“वचनभः ।

अस्य वचनः क्षणेनैव निर्गम्य गद्यानया ।

लौलयोन्मूलयिष्यामि भुवनद्वयमद्य वः ॥ (घ)

प्रद्युम्नः । अरे रे असुरापसद ! अलममुना बहुप्रलापेन । मम  
खलु—

अद्य प्रचण्डभुजदण्डसमर्पितोर-  
कोदण्डनिर्गलितकाण्डसमूहपातैः ।

आस्तां समस्तदितिजक्षतजोक्षितेयं

चौणी क्षणेन पिशिताशनलोभनीया ॥” (न)

२७० । गण्डं प्रस्तुतसम्बन्धि मिन्नार्थं सत्वरं वचः ॥ (प)

(त) तर्थावोदाहरणमाह मिची इति । अर्थे केवलक्षणे रुचिरमिलापी यस्याः सा वैश्वापि सेव्यत  
इति शेषः । अन्यत् स्पष्टम् ।

अत्र प्रत्युक्तिचतुष्टयात् हास्यसम्बन्धेन वाक्ये लिः ।

(थ) वाक्ये लिख्ये मतद्वयमाह केचिदिति । साकाङ्क्षस्यैव समापकक्रियापदाद्यभावादसमाप्तस्यैव  
प्रक्रान्तवाच्यस्य आरब्धवचनस्य निवृत्तिर्वाक्ये लिः । यथा—“इत्यादिभिः प्रियशर्तं रतुर्द्वयं मुग्धां तामेव शान्तमथवा  
किमिहोचरेण ।” अनेकस्यैत्यादेरुदाहरणमूह्यम् ।

(द) अन्योन्येति । स्पर्द्धया दर्पेण अन्योन्यवाक्यैः परस्परवचनैः आधिक्योक्तिः परस्परप्राधान्यकथनम्  
अधिबलं नाम वीर्यज्ञं मतम्, बलमधिकृत्य जातमिति व्युत्पत्तेः ।

(घ) अस्तेति । व्याख्यातमेतत् प्राक् ।

(न) अन्येति । प्रचण्डे अतिभयङ्करे भुजदण्डे समर्पितात् संस्थापितात् उरुकोदण्डाद्विशालकार्मु-  
कान् निर्गलितानां निःसृतानां काण्डानां बाणानां समूहस्य पातैः पतनैः इयं चौणी पृथिवी समस्तानां दिति-  
ज्ञानां दैव्यानां क्षतजैः उचिता सिक्ता सती, पिशिताशनानां नांसमीजिनां शृगालादीनां लोभनीया लोभ-  
जनिका आस्तां भवतु ।

अत्र स्पर्द्धया परस्परवाक्यैः परस्परवचनकथनात् अधिबलम् ।

(प) गण्डमिति । प्रस्तुतसम्बन्धि प्रकृतविषयसम्बन्धं मिन्नार्थं पृथगर्थबोधकं ‘सत्वरं’ ‘त्वरायुक्तं’ वचो  
वाक्यं गण्डं नाम वीर्यज्ञं मतम् । त्वरया गण्डद्वी निर्गमादगण्डमिति संज्ञा ।



यथा वेक्ष्याम्—“राजा ।

अध्यासितुं तव चिराज्जघ्नस्थलस्य

पर्याप्तमेव करभोरु । ममोरुयुग्मम् ॥” (फ)

अनन्तरं “(प्रविश्य) कञ्चुकी । देव ! भग्नं भग्नम्” इत्यादि ।

अत्र रथकेतनभङ्गार्थं वचनमूरुभङ्गार्थं सम्बद्धे सम्बद्धम् (व)

२७१ । व्याख्यानं स्वरसोक्तस्यान्यथावस्यन्दितं भवेत् । (म)

यथा क्लितरामे—“सीता । जाद ! काङ्क्षं क्वु अशोक्काए गतव्वं तहिं सो राज्ञा विणएण पणइदव्वो । लवः । अथ किमावाभ्यां राजीप-जीविभ्यां भवितव्यम् ? । सीता । जाद ! सो तुम्हाणं पिदा । लवः । किमावयो रघुपतिः पिता ? । सीता । (साशङ्कम्) मा असघा संकधं ण क्वु तुम्हाणं, सअलाए ज्जेव पुहवीएत्ति ।” (म)

२७२ । प्रहेलिकैव हास्येन युक्ता भवति नालिका ॥ (य)

संवरणकार्यं त्तरं प्रहेलिका (र) । यथा रत्नावल्याम्—“सुसङ्गता ।

(फ) अध्येति । “लौलांशुकस्य पवनाकुलितांशुकान्तं तट्टट्टिहारि मम लोचनबान्धवस्य ।” इति श्लोक-पूर्वार्धम् । -इं करभोरु ! मम उरुयुग्मं तव जघनस्थलस्य सम्बन्धे तदुपरीत्यर्धः चिरादध्यासितुं रमणा-यावस्थातुं पर्याप्तमेव योग्यमेव । अनन्तरमूरुयुग्ममित्युक्तेः परमेव ।

(व) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अनेति । वचनं भग्नं भग्नमिति वाक्यम् । सम्बद्धे ममोरुयुग्म-मित्यनेन प्रस्तुते । तथा चात्र भग्नं भग्नमिति वाक्यस्य प्रस्तुतीरुभङ्गरूपविषयसम्बन्धित्वात् रथकेतनभङ्गरूपं पृथगर्थबोधकत्वात् त्वरायुक्तत्वाच्च गण्डमित्यर्थः ।

(म) व्याख्यानमिति । स्वरसेन निजामिप्रेतार्थबोधनेच्छया उक्तस्य वाक्यस्य अन्यथा व्याख्यानम् अन्य-प्रकारार्थकरणम् अवस्यन्दितं नाम वीथ्यङ्गं भवेत्, अवस्यन्दितमर्थान्तरे परिणमितमिति व्युत्पत्तेः ।

(न) यथेति । “जात । कल्यं खलु अयोध्यायां गन्तव्यम्, तत्र स राजा विनयेन पणायिष्यः ।” इति संज्ञकतानुवादः । पणायितव्यो व्यवहृत्तव्यः । “जात ! स युष्माकं पिता ।” इति संज्ञकतानुवादः । “मा अन्यथा शङ्कध्वम्, न खलु युष्माकम्, सकलाया एव पृथिव्या ।” इति संज्ञकतानुवादः ।

अत्र रामो युवयोः कुशलवयोरिव पितेति निजामिप्रेतार्थबोधनेच्छया सीतया उक्तस्य “जाद ! सो तुम्हाणं पिदा” इति वाक्यस्य लवकर्तृकवाचकिकावृत्तान्तज्ञानाशङ्कया ‘सकलाया एव पृथिव्याः’ इत्यन्यथा व्याख्यानात् अवस्यन्दितम् ।

(य) प्रेति । हास्येन युक्ता प्रहेलिकैव नालिका नाम वीथ्यङ्गं भवति । नालिकावत् वृद्धौ, शीघ्र-प्रवेशान्नालिकेति समाख्या ।



सहि ! जस्म किदै तुमं आअदा, सो इदो ज्जेव चिइदि । सागरिका ।

कस्म किदै अहं आअदा ? । सुसङ्गता । णं चित्तफलअस्स ।” (ल) ।

अत्र राज्ञः कृते आगतेत्यर्थः संवृतः (१) (व) ।

२७३ । असत्प्रलापो यद्वाक्यमसम्बद्धं तथोत्तरम् ।

अगृह्णतोऽपि मूर्खस्य पुरो यच्च हितं वचः (श)

तत्रार्थं यथा मम प्रभावत्याम्—“प्रद्युम्नः । (सहकारवल्लीमवलोक्य सानन्दम्) अहो ! कथमिहैव—

अलिकुलमञ्जुकेशो परिमलबहुला रसावहा तन्वी ।

किशलयपेशलपाणिः कीकिलकलभाषिणी प्रियतमा मे ॥” (घ)

एवमसम्बद्धोत्तरेऽपि (स) । तृतीयं यथा—वेण्यां दुर्योधनं प्रति गान्धारीवाक्यम् ।

(र) संवरणेति । संवरणं प्रकाशितप्रायस्य अर्थस्य अन्यथाकरणेन पुनरावरणं करोतीति तच्चा-  
दृशमुत्तरं प्रतिवचनम् । स्त्रीतत्त्वं वाक्यस्य अन्यथा व्याख्यानभावे अवसन्दितात्, हास्ययुक्तान्यथाव्याख्याने तु  
नालिकैत्यनयोर्भेदः ।

(ल) यथेति । “सखि ! यस्य कृते त्वमागता स इत एव तिष्ठति । कस्य कृते अहमागता ? । ननु  
चित्रफलकस्य ।” इति संस्कृतानुवादः ।

(व) लट्थे लघुषणं योजयति अत्रेति । इत्यर्थः प्रथमवाक्येन प्रकाशितप्राय इति शेषः, संवृतः “ननु  
चित्रफलकस्य” इत्यनेनान्यथाकरणान् पुनरावृतः ।

(श) असदिति । यद्वाक्यम् असम्बद्धं पूर्वापरसम्बन्धशून्यम्, तथा यदुत्तरम् असम्बद्धं पूर्वापरसम्बन्ध-  
शून्यम्, तथा अगृह्णतोऽपि सुलाप्यननुसरतोऽपि मूर्खस्य पुरः अयतः यत् हितं वचच्च तत् असत्प्रलापो नाम  
बौध्यङ्गं मतम् । तेनैतन्निविधम् । अत्र सर्वत्रैव व्युत्पत्तिः सुगमा ।

(घ) अलीति । अलिकुलं भ्रमरसमूह इव सङ्घवः सुन्दराः केशा यस्याः सा, अलिकुलमेव मञ्जुकेशा  
यस्याः सा च । परिमलो गन्धो बहुलो यस्याः सा, एकत्र गन्धद्रव्यव्यवहारादन्यत्र पुष्पविकासोदिति भावः ।  
रसमनुरागमावहति जनयति, रसं क्षीरमावहति दधातीति च सा । तन्वी कृशा । किशलयमिव पेशलः  
सुन्दरः पाणिर्यस्याः सा, किशलयमेव पेशलः पाणिर्यस्याः सा च । कीकिलवत् कलं मधुरास्फुटं भाषते  
कीकिलैरेव कलं भाषत इति च सा तथोक्ता मे मम प्रियतमा प्रभावती ।

अत्र द्वितीयाथो व्यङ्ग्य एव । तेन प्रभावतीवर्णनवाक्यस्य पूर्वापरवर्तिसहकारवल्लीसम्बन्धाभावादसत्-  
प्रलापः ।

(१) संवृत इति पाठान्तरम् ।



२७४ । व्याहारो यत् परस्यार्थं हास्यलोभकरं वचः । (ह)

यथा—मालविकाग्निमित्रे लास्यप्रयोगावसाने मालविका निर्गन्तु-  
मिच्छति । “विदूषकः । मा दाव, उपदेशमुद्धा गमिष्यसि !” इत्युपक्रमेण ।  
‘दासः (१) ! विदूषकं प्रति । आर्थ ! उच्यतां यस्त्वया क्रममेदो लक्षितः ।  
विदूषकः । पदमं वम्हणपूजा भोदि, सा इमाए लङ्घिदा । मालविका ।  
स्मयते ।” इत्यादिना नायकस्य विशुद्धनायिकादर्शनेन हासलोभकारिणा  
वचसा व्याहारः (च) ।

२७५ । दोषा गुणा गुणा दोषा यत्र स्युर्मृदवं हि तत् ॥ (क)

क्रमेण यथा—“प्रिय ! जीवितताक्रीर्यं निःस्नेहत्वं कृतघ्नता ।

भूयस्त्वद्दर्शनादेव ममैते गुणतां गता ॥” (ख)

(स) एवमिति । ऊह्यमिति शेषः । यथा मम विराजसरोजिन्याम्—“राजा । (विशेषेण निर्वर्ण्यं  
विहस्य-च) नैषा नैषा, त्वं खलु तदा सरोजिनी; येन मे प्रियमाचरसि ।”

(ह) व्याहार इति । परस्यार्थे अन्यस्य निमित्ते यत् हास्यलोभकरं वचः तद्व्याहारो नाम वीथङ्गं  
मतम् । व्याह्रियते आदीयते इति व्युत्पत्तेः ।

(च) यथेति । लास्यप्रयोगावसाने वृत्त्यकरणात् परम् । “मा तावत्, उपदेशमुद्धा गमिष्यसि । इति ।  
संस्कृतानुवादः । उपदेशमुद्धा नैपुण्यान्तरं प्रदर्श्य शिष्याविषये निर्दोषा । क्रममेदा कर्त्तव्यपौर्वापर्य-  
लक्षणम् । “प्रथमं ब्राह्मणपूजा भवति, सा अनया लक्षिता ।” इति संस्कृतानुवादः । अयते ईष्यज्ञास्यं  
करोति । नायकस्य अग्निमित्रस्य विशुद्धनायिकादर्शनाय स्वाभाविकभावस्यमालविकादर्शनाय प्रयुक्तमुक्तं  
तेन । वचसा विदूषकस्य परवाक्येन ।

(क) दोषा इति । यत्र दोषा गुणाः गुणाय दोषाः स्युः, तत् हि मृदवं नाम वीथङ्गं मतम् ।  
मृदोरिदमिति मृदवम् संज्ञालेन तद्धितविधेरनित्यत्वाददृष्टाभावः ।

(ख) प्रियेति । हे-प्रिय ! जीवितता तव विरहेऽपि मम जीवनधारणं क्रीर्यं, काठिन्यम्, अन्यथा  
तादृशविरहोत्प्रेक्षायां जीवनं गच्छेदेति भावः । एवं तव विरहे मम जीवितता निःस्नेहत्वमनुरागहीन-  
त्वम्, अन्यथा प्रगाढस्नेहे सति तादृशविरहेण जीवनं कथं तिष्ठेदित्याशया । तथा तव विरहे मम जीवित-  
तैव कृतघ्नता, अरणीतपादनेन तव कष्टजननात् उपकारिणः प्रत्यपकारस्यैव कृतघ्नतारूपत्वादित्यभिप्रायः ।  
भूयस्त्वद्दर्शनादेव पुनरपि तव दर्शनं प्राप्येव एते मम क्रीर्यादयो गुणतां गताः । तथा च तादृशक्रीर्य-  
निःस्नेहत्वयोः स्थित्यवेदानां मम जीवनधारणात् तव सङ्गमसुखलाभः, तादृशकृतघ्नतावशादेव च त्वमिदानी-  
मागत इति भावः ।

(१) गणदास इति मूले पाठः ।



“तस्यास्तद्रूपसौन्दर्यं भूषितं यौवनश्रिया ।

सुखैकायतनं जातं दुःखायैव ममाधुना ॥” (ग)

एतानि (१) चाङ्गानि नाटकादिषु-सम्भवन्त्यपि बोध्यामवश्यं विधेयानि विस्मृतया नाटकादिषु विनिविष्टान्यपीहोदाहृतानि (घ) । वीथ्यामिव (२) नानारसानाञ्चात्र मालारूपतया स्थितत्वाद्दीतीयम् (ङ) । यथा—मालविका !

अथ प्रहसनम् ।

२७६ । भाणवत्सम्भिसन्ध्यङ्ग-लास्याङ्गाङ्गैर्विनिर्मितम् ।

भवेत् प्रहसनं वृत्तं निन्द्यानां कविकल्पितम् ॥

अत्र नारभटौ नापि विष्कम्भकप्रवेशकौ ।

अङ्गी हास्यरसस्तत्र वीथ्यङ्गानां स्थितिर्न वा ॥ (च)

तत्र—

अत्र दोषा गुणा जाता इति सद्वम् ।

(ग) तस्या इति । यौवनश्रिया भूषितं तस्या नायिकायास्तत् रूपसौन्दर्यं तदा मम सुखैकायतनं सुखस्यैकसाधनकारणं जातम्, अधुना विरहकाले तु दुःखायैव । सततस्मरणजननेनोत्पैङ्गनादिति भावः ।

अत्र गुणा दोषा जाता इति सद्वम् ।

(घ) ननु वीथ्या अपि नाटकप्रकृतिकालात् नाटके च “शौच्यान्वयं यथालाभं वीथ्यङ्गानीतराण्यपि” इत्युक्त्या वीथ्यङ्गानां प्राप्तत्वात् “विना विशेषं सर्वेषां लक्ष्यं नाटकवन्मतम्” इत्यतिदेशेनैव वीथ्यामपि वीथ्यङ्गप्राप्तेः कथं नाटकनिरूपणप्रकरणे अनुक्ता अत्र वीथ्यङ्गान्युच्यन्त इत्याह एतानीति । एतानि उदाहृत्यादीनि वीथ्यङ्गानि । विधेयानीति । इति हेतोरिति शेषः । विनिविष्टानि “शौच्यान्वयं” इत्यनेन विनिवेशयितुमुपदिष्टान्यपि । इह वीथ्याम् । तथा चात्र वीथ्यङ्गीकृत्यमाशयः—वीथ्यां वीथ्यङ्गानामावश्यकत्वम्, नाटकादौ च सति सम्भवे प्रयोज्यत्वमिति । अतएव वीथ्यङ्गेति संज्ञायुपपद्यते ।

(ङ) वीथीशब्दस्य व्युत्पत्तिं दर्शयति वीथ्यामिवेति । वीथ्यां पादपादिश्रेण्यां पादपादीनामिव । अत्र रूपकविशेषे नानारसानां मालारूपतया स्थितत्वादियं वीथी वीथीसंज्ञकं रूपकम् ।

(च) भाणवदिति । भाणवङ्गाणां रूपकमिव मुखनिर्वहणाभ्यां सम्भ्रमां यथासम्भवं सन्ध्यङ्गैर्लास्याङ्गैः एकेनाङ्गेन च विनिर्मितम्, कविकल्पितं निन्द्यानां निन्दनीयानां जनानां वृत्तमुपाख्यानं प्रहसनं नाम रूपकं भवेत्, प्रकृष्टं हसत्यनेनेति व्युत्पत्तेः । अत्र प्रहसने भारभटौ वृत्तिर्न स्यात्, तथा विष्कम्भकप्रवेशकावपि न स्याताम् । तत्र प्रहसने हास्यरसः अङ्गी प्रधानः । वागशब्दार्थः । वीथ्यङ्गानाञ्च स्थितिर्न स्यात् ।

(१) इति इति पाठान्तरम् । (२) वीथीव वीथी च इति पाठभेदः ।



२७७ । तपस्विभगवद्विप्रप्रभृतिष्वत्र नायकः ।

एको यत्र भवेद्दृष्टो हास्यं तच्छुद्धमुच्यते ॥ (क)

यथा—कन्दर्पकेलिः ।

२७८ । आश्रित्य कञ्चन जनं सङ्कीर्णमिति तद्विदुः ॥ (ज)

यथा—धूर्त्तचरितम् ।

२७९ । वृत्तं बहूनां घृष्टानां सङ्कीर्णं केचिदूचिरे ।

तत् पुनर्भवति द्वाङ्गमथवैकाङ्गनिर्मितम् ॥ (झ)

यथा—नटकमेलकादिः ।

मुनिस्त्वाह—

“वेश्याचेष्टनपुंसकविटधूर्त्ता बन्धको च यत्र स्युः ।

अविकृतवेशपरिच्छेदचेष्टितकरणन्तु सङ्कीर्णम् ॥” इति (ज) ।

२८० । विकृततन्तु विदुर्यत्र षण्ड-कञ्चुकि-तापसाः ।

भुजङ्ग-चारण-भट-प्रभृतेर्वेशवाग्युताः ॥ (ट)

(क) तपस्वीति । तपस्विनः कृच्छ्रचान्द्रायणादिव्रतचारिणः भगवन्तो ब्रह्मज्ञादयः विप्राश्च तत्प्रभृतिषु मध्ये, एकः कश्चिदत्र प्रहसने नायको भवेत् । अस्य च शुद्धं सङ्कीर्णं विकृतमिति च मेदवयम् ।

तत्र प्रथमं मेदमाह एकैति । यत्र घृष्टः प्रागुक्तलक्ष्णो नायको भवेत् तत् हास्यं हासविषयभूतं प्रहसनं शुद्धमुच्यते, शुद्धस्य केवलस्य घृष्टनायकस्य विषयत्वादिति भावः ।

(ज) सङ्कीर्णमाह आश्रित्येति । कञ्चन घृष्टमित्रं जनं नायकम् आश्रित्य यत् प्रहसनं जायते तत् सङ्कीर्णमिति विदुः । अनियतनायकसङ्ख्यात् सङ्कीर्णम् ।

(झ) मतान्तरे सङ्कीर्णमाह वृत्तमिति । केचित् बहूनां घृष्टानां नायकानां वृत्तमुपाख्यानं सङ्कीर्णं नाम प्रहसनमूचिरे उक्तवन्तः । तत्तादृशं सङ्कीर्णं प्रहसनं पुनर्द्वाङ्गम् अङ्गद्वयघटितम् अथवा एकेनाङ्गेन विनिर्मितं भवति ।

(ज) वेश्येति । यत्र प्रहसने वेश्यादयो वर्णिताः स्युः, तथा यत्र अविकृतानां स्वाभाविकानां वेशानां परिच्छेदानां चेष्टितानामाचरणानाञ्च करणं विधानं स्यात्, तत् प्रहसनं सङ्कीर्णम् ।

(ट) विकृतमिति । यत्र षण्डो नपुंसकम्, कञ्चुको वारवाणधारी, तापस्येति भुजङ्गो विटः, चारणो नटः, भटो योद्धा प्रभृतिशब्दात् राजपुरुषादयश्च तेषां वेशवाभिः परिच्छेदमापमिथ्यताः सन्तः अभिनयानि तानु विकृतं नाम प्रहसनं विदुः । विकृततन्तुप्रभृतीनामविकृतविकृतमिति सूत्रात् ।



इदन्तु सङ्कीर्णं नैव गतार्थं मिति मुनिना पृथग्नोक्तम् (ठ) ।

अथोपरूपकाणि । तत्र—

२८१ । नाटिका क्लृप्तवृत्ता स्यात् स्त्रीप्राया चतुरङ्गिका ।

प्रख्यातो धीरललितस्तत्र स्यान्नायको नृपः ॥

स्यादन्तःपुरसम्बद्धा सङ्गीतव्यापृताथवा ।

नवानुरागा कन्यात्र नायिका नृपवंशजा ॥

सम्प्रवर्त्तेत नेतास्यां देव्यास्त्रासेन शङ्कितः ।

देवी पुनर्भवेज्जोष्टा प्रगल्भा नृपवंशजा ॥

पदे पदे मानवतौ तद्वशः सङ्गमो द्वयोः ।

वृत्तिः स्यात् कौशिकी स्वल्पविमर्षाः सन्धयः पुनः ॥ (ड)

द्वयोर्नायकनायिकयोः । यथा—रत्नावली-विद्वशालभञ्जिकादिः ।

अथ त्रोटकम् ।

२८२ । सप्ताष्टनवपञ्चाङ्गं दिव्यमानुषसंश्रयम् ।

त्रोटकं नाम तत् प्राहुः प्रत्यङ्गं सविद्रूषकम् ॥ (ठ)

(ठ) ननु विद्वताख्यग्रहसनस्य साम्प्रदायिकत्वे कथं सम्प्रदायप्रवर्त्तकभरतेन नोक्तमित्याह इदन्विति । गतार्थं प्राप्तविषयम् । वेश्याचेष्ट्यादिनाट्यशास्त्रीयकारिकायां विद्याभिनयमात्रेणैव सङ्कीर्णत्वाभिप्रायादिति भावः ।

(ड) नाटिकेति । क्लृप्तं कविर्नैवोद्भावितं वृत्तमुपाख्यानं यस्याः सा, स्त्रीप्राया स्त्रीजातिबहुला, चत्वारोऽङ्का यस्यां सा एवंप्रकारा नाटिका स्यात् । तत्र नाटिकायां प्रख्यातः प्रसिद्धनामा धीरललितसाल्लक्षणा-न्वितो नृपो नायकः स्यात् । तथा अन्तःपुर एव सम्बद्धा आबद्धा अथवा सङ्गीते वहिरपि नृत्यगीतवाद्येषु व्यापृता आसक्ता नवानुरागा नृपवंशजा कन्या च नाटिकायां नायिका स्यात् । नेता नायकः देव्या महिष्या-स्त्रासेन शङ्कितः सन् अस्यां नायिकाभूतायां कन्यायां सम्प्रवर्त्तेत व्यवहरेत् । देवी सा च महिषी प्रगल्भा प्रागुक्तलक्षणा नृपवंशजा ज्येष्ठा नायिकातोऽधिकवयस्का पदे पदे मानवतौ च भवेत् । द्वयोर्नायकनायिकयोः सङ्गमः तद्वशो देव्या भवीनः । कौशिकी वृत्तिः स्यात् स्वल्पः सूक्ष्मात्नो विमर्षो विमर्षसन्धियेषु ते तथा-भूताः पुनर्मुखादयथलार एव सन्धयः स्युः ।

(ठ) सप्तेति । सप्त पद्यौ नव पद्य वा अष्टा यद्विना सप्त दिव्यमानुषसंश्रयं देवमानुषोभयचरिव-



प्रत्यङ्गं सविदूषकत्वादेवात्र शृङ्गारोऽङ्गी (ण) । समाङ्गं यथा—  
स्तम्भितरम्भम् । पञ्चाङ्गं यथा—विक्रमोर्वशी ।

अथ गोष्ठौ ।

२८३ । प्राकृतैर्नवभिः पुंभिर्दंशभिर्वाप्यलङ्घ्यता ।

नोदात्तवचना गोष्ठौ कौशिकीवृत्तिशालिनी ॥

हीना गर्भविमर्षाभ्यां पञ्चषड्योषिदन्विता ।

कामशृङ्गारसंयुक्ता स्यादेकाङ्गविनिर्मिता ॥ (त)

यथा—रैवतमदनिका ।

अथ सट्कम् ।

२८४ । सट्कं प्राकृताशेष-पाठ्यं स्यादप्रवेशकम् ।

न च विष्कम्भकोऽप्यत्र प्रचुरश्चाद्भुतो रसः ॥

अङ्गा जवनिकाख्याः स्युः स्यादन्यन्नाटिकासमम् । (थ)

यथा—कपूर्वमञ्जरी ।

विषयम्, तथा प्रत्यङ्गं सर्वेष्वङ्गेषु विदूषकेन सहितं सविदूषकं यदुपरुपकम् तत् दोटकं नाम प्राङ्गं, दोटयति निजीतृकषेणान्यरुपकं स्वर्वाकरोतीति व्युत्पत्तेः । अत्र सर्वस्मिन् वाङ्मे विदूषकस्यावश्यकत्वे स्यार्थं “सर्वाङ्गे सविदूषकम्” इत्येवामिदध्यात्, तदनभिधानाच्च कुत्रचित् विदूषकाभावेऽपि दोटकत्वं भवत्येवेति विक्रमोर्वशी प्रथमचतुर्थाङ्गयोर्विदूषकाभावेऽपि नाभ्यासिः ।

(ण) प्रत्यङ्गमिति । विदूषकस्य शृङ्गारिनायकसहायत्वादिति भावः ।

(त) प्राकृतैरिति । प्राकृतैः साधारणशिक्षितैः नवभिर्दंशभिर्वा पुंभिः पुरुषैरलङ्घ्यता साधारणशिक्षित-पुरुषपात्रत्वादेव न विद्यते चदानं संस्कृतं वचनं यस्यां सा । अत्र “गनिकर्षोक्ततनैकनीठता” इत्यादिष्वत् समासेऽपि नकारस्थितिः । कौशिकीवृत्तिशालिनी, अतएव कामशृङ्गारेण प्रागुक्तप्रकारेण संयुक्ता, गर्भ-विमर्षाभ्यां सन्धिभ्यां हीना, पञ्चभिः षड्भिर्वा योषिद्विरन्विता, तथा एकेनाङ्गेन विनिर्मिता गोष्ठौ स्यात् । दर्शनामेव पुरुषाणां सभारूपत्वेन गोष्ठौति संज्ञा ।

(थ) सट्कमिति । प्राकृतं संस्कृतमिदम् अशेषं समस्तं पाठ्यं वाक्यं यस्मिन् तत्, न विद्यते प्रवेशको यत्र तत् तादृशमुपरुपकं सट्कं स्यात् । अत्रार्थे सट्कमिति रुद्रशब्दः । अत्र सट्के विष्कम्भकश्च न स्यात्, किञ्च प्रचुरो बहुलः अद्भुतो रसः स्यात् । अङ्गा जवनिकाख्याः स्युः यत्राङ्गस्य जवनिकाशब्दो व्यवहृत्य व्युत्पत्तिः । अन्यत्वं तत्, सहायत्वादिव नाटिकासमं स्यात् ।



अथ नाट्यरासकम् ।

२८५ । नाट्यरासकमेकाङ्कं बहुताललयस्थिति ॥

उदात्तनायकं तद्वत् पौठमर्द्दीपनायकम् ।

हास्योऽङ्गात् सशृङ्गारो नारी वासकसज्जिका ॥

मुखनिर्वहणो सन्धी लास्याङ्गानि दशापि च ।

केचित् प्रतिमुखं सन्धिमिह नेच्छन्ति केवलम् ॥ (द)

तत्र सन्धिद्वयवती यथा—नर्म्भवती । सन्धिचतुष्टयवती यथा—विलास-  
वती ।

अथ प्रस्थानम् ।

२८६ । प्रस्थाने नायको दासो हीनः स्यादुपनायकः ।

दासी च नायिका वृत्तिः कौशिकी भारती तथा ॥

सुरापानसमायोगादुद्दिष्टार्थस्य संहतिः ।

अङ्गौ द्वौ लयतालादिविलासो बहुलस्तथा ॥ (ध)

यथा—शृङ्गारतिलकम् ।

अथोक्ताप्यम् ।

(द) नाट्येति । एकोऽङ्को यस्मिन् तत्, बहूनां ताललयानां स्थितिर्यस्मिन् तत्, उदात्तो धीरोदात्तो नायको यत्र तत्, तद्वत् तथा पौठमर्द्दः प्रागुक्तलक्षणा उपनायको यस्मिन् तत्, तादृशसुपरूपकं नाट्यरासकं स्यात्, नाट्यभूमिनयं रासयति सन्धौ चोचयतीति व्युत्पत्तिः । अत्र नाट्यरासके शृङ्गारेण सहेति सशृङ्गारो हास्यो रसः शङ्गी प्रधानः । वासकसज्जिका वासकसज्जा नाम प्रागुक्तलक्षणा नारी नायिका । मुखं निर्वहणञ्च ते द्वे सन्धी स्याताम् । दशापि च लास्याङ्गानि स्युः । केचित् इह नाट्यरासके केवलं प्रतिमुखं सन्धिं न इच्छन्ति अन्यैस्तु इच्छन्त्येवेत्यर्थः ।

(ध) प्रस्थान इति । प्रतिष्ठाने रसबाहुल्येन धावन्ति सद्भयानां मनांसन्धिनिति प्रस्थानं तदास्योप-  
रूपविशेषस्त्वस्मिन्, दासः किङ्करी नायकः, हीनो दासादपि निम्नज्जातिरुपनायकः स्यात् । नायिका च दासी । कौशिकी तथा भारती च वृत्तिः । सुरापानसमायोगात् मद्यपानसम्बन्धमाश्रित्य कविना उद्दिष्टार्थस्य प्रक्रान्तविषयस्य संहतिरुपसंहारः कर्तव्येति शेषः । धावङ्गौ, लयतालादिः, तथा बहुलो विलासः प्रागुक्त-  
लक्षण्य भवेत् ।



२८७ । उदात्तनायकं दिव्यवृत्तमेकाङ्कभूषितम् ।

शिल्पकाङ्कैर्युतं हास्य-शृङ्गारकरुणै रसैः ॥

उल्लाप्यं बहुसंग्राममस्त्रगीतमनोहरम् ।

चतस्रो नायिकास्तत्र तयोऽङ्का इति केचन ॥ (न)

शिल्पकाङ्गानि वक्ष्यमाणानि । यथा—देवीमहादेवम् ।

अथ काव्यम् ।

२८८ । काव्यमारभटौहीनमेकाङ्कं हास्यसङ्कुलम् ।

खण्डमात्राद्विपदिकाभग्नतालै रलङ्कितम् ॥

वर्णमात्राच्छङ्खलिकायुतं शृङ्गारभाषितम् ।

नेता स्त्री चाप्युदात्तात्त सन्धौ आद्यौ तथान्तिमः ॥ (प)

यथा—यादवोदयः ।

अथ प्रेङ्गणम् ।

२८९ । गर्भविमर्षरहितं प्रेङ्गणं हीननायकम् ।

असूत्रधारमेकाङ्कमविष्कम्भप्रवेशकम् ॥

(न) उदात्तेति । उदात्तो धीरोदात्तो नायको यत्र तत्, दिव्यं स्वर्गीयं वृत्तमुपाख्यानं यत्र तत्, एकेनाङ्केन भूषितम्, शिल्पकाङ्कैर्वक्ष्यमाणै राशः सादिभिः समविंशत्या युतम्, हास्यशृङ्गारकरुणै रसैश्च युतम्, बहवः संग्रामा यत्र तत् ।

तथा—“उत्तरीचरूपं यत् प्रस्तुतार्थपरिष्कृतम् । अलङ्कारवर्णिका गीतमस्त्रगीतं तदुच्यते ॥”

इत्युक्तलक्षणनास्रगीतेन मनीहरं रूपकम् उल्लाप्यं स्यात्, उल्लाप्यते रसवत्त्वादुत्कर्षेण पठ्यते यत्तदिति व्युत्पत्तेः । तत्र उल्लाप्ये चतस्रो नायिकाः स्युः । केचन तु तत्र तयोऽङ्का इति वदन्ति ।

(प) काव्यमिति । आरभत्या प्रागुक्तलक्षणया इत्या हीनम्, एकोऽङ्को यत्र तत्, हास्येन सङ्कुलं व्याप्तम्, खण्डमात्रा द्विपदिका भग्नतालानि गीतविशेषाः भरतीक्षाक्षीरखण्डितम्, वर्णमात्रा चङ्खलिका च कन्द-विशेषौ ताभ्यां युक्तम्, शृङ्गारेण रसेन भाषितं यस्मिन् तत् तादृशस्योपरूपकं काव्यं स्यात्, कवेः कर्मोति व्युत्पत्तेः । अत्र काव्ये नेता नायकः उदात्तो धीरोदात्तः, स्त्री नायिका च उदात्ता धीरोदात्ता, तथा आद्यौ मुखप्रतिमुखाख्यौ सन्धौ तथा अन्तिमौ निर्वहणश्च सन्निर्भवौ ।



नियुद्धसम्प्रे टयुतं सर्ववृत्तिसमाश्रितम् ।

नेपथ्ये गीयते नान्दी तथा तत्र प्ररोचना (फ)

यथा—बालिबधः ।

अथ रासकम् ।

२६० । रासकं पञ्चपात्रं स्यान्मुखनिर्वहणान्वितम् ।

भाषाविभाषाभूयिष्ठं भारतीकौशिकीयुतम् ॥

असूत्रधारमेकाङ्गं सर्वोध्यङ्गं कलान्वितम् ।

स्निष्टनान्दीयुतं ख्यातनायिकं मूर्खनायकम् ॥

उदात्तभावविन्याससंश्रितं चोत्तरोत्तरम् ।

इह प्रतिमुखं सन्धिमपि केचित् प्रचक्षते ॥ (ब)

यथा—मेनकाहितम् !

अथ संलापकम् ।

२६१ । संलापकेऽङ्गाश्चत्वारस्त्रयो वा नायकः पुनः ।

पाषण्डः स्याद्रसस्तत्र शृङ्गारकरुणेतारः ॥

(फ) गर्भेति । गर्भविमर्शाभ्यां सन्धिभ्यां रहितम्, हीनो निरुद्धो नायको यत्र तत्, न विद्यते सूत्रधारो यत्र तत्, एक एवाङ्को यस्मिन् तत्, न विद्यते विष्कम्भप्रवेशकौ यत्र तत्, नियुद्धेन बाहुयुद्धेन सम्प्रेटेन रोषभाषणेन च युतम्, तथा सर्वाभिमतसन्धिः कौशिक्यादिभिर्वृत्तिभिः समाश्रितं समन्वितम् उपरूपकं प्रेङ्गणे स्यात्, प्रेङ्गते रसानुभवानन्देन हृदयमान्दीक्यते अनेनेति व्युत्पत्तेः । असूत्रधारत्वादेव अत्र प्रेङ्गणे नान्दी तथा प्ररोचना नेपथ्ये केनचिन्नटेन गीयते पठ्यते ।

(ब) रासकमिति । पञ्च पात्राणि जना यत्र तत्, मुखनिर्वहणाभ्यां सन्धिभ्यामन्वितम्, भाषाविभाषे स स्फुटप्राकृते भूयिष्ठे बहुले, यत्र तत्, भारत्या कौशिक्या च वृत्त्या युतम्, असूत्रधारम्, एकाङ्गम्, वीर्यङ्गः प्रागुक्तैः सङ्गतिः सर्वोध्यङ्गम्, कलाभिर्वृत्त्यगोतादिचतुःषष्टिप्रकाराभिरन्वितम्, स्निष्टया दार्ढ्या नान्द्या युतम्, ख्याता प्रसिद्धा नायिका यत्र तत्, मूर्खो नायको यस्मिन् तत्, तथा उत्तरोत्तरं क्रमशः उदात्तभावस्य नायिका-महिम्नी विन्यासेन व्यवस्थापनेन संश्रितं समन्वितञ्च उपरूपकं स्यात्, रासयति सन्धेभ्य आत्मानं रोचयतीति व्युत्पत्तेः । इह रासके केचित् प्रतिमुखं सन्धिमपि प्रचक्षते भवन्ति ।



भवेयुः पुरसं रोध-च्छलसं ग्रामविद्वाः ।

न तत्र वृत्तिर्भवति भारती न च कौशिकी ॥ (भ)

यथा—मायाकापालिकम् ।

अथ श्रीगदितम् ।

२६२ । प्रख्यातवृत्तमेकाङ्कं प्रख्यातोदात्तनायकम् ।

प्रसिद्धनायिकं गर्भविमर्षाभ्यां विवर्जितम् ॥

भारतीवृत्तिबहुलं श्रीतिशब्देन सङ्कलम् ।

मतं श्रीगदितं नाम विद्वद्भिरुपरूपकम् ॥ (म)

यथा—क्रीडारसातलम् ।

२६३ । श्रीरासौना श्रीगदिते गायेत् किञ्चित् पठेदपि ।

एकाङ्को भारतीप्राय इति केचित् प्रचक्षते ॥ (य)

उच्चसुदाहरणम् ।

अथ शिल्पकम् ।

२६४ । चत्वारः शिल्पकीङ्काः स्युस्तस्यो वृत्तयस्तथा ।

अशान्तहास्याश्च रसा नायको ब्राह्मणो मतः ॥

(भ) स'लापक इति । स'लापयति रसविशेषवृत्तया आत्मानं पाठयतीति व्युत्पत्तेः, स'लापके तदाख्ये उपरूपके चत्वारस्तथो वा ऋद्धाः स्युः, नायकः पुनः पाषण्डी विधर्षी स्यात् । तथा तत्र स'लापके प्रह्वार-करुणाभ्यामितरी रसः स्यात् । पुरसं रोधी नगरावरोधः, "प्रियामैरप्रियैर्वाक्यैर्विलोभ्य च्छलना च्छलम्" इत्युक्तलक्षणं छलम्, स'गानी युद्धम्, "शङ्कामयवासकृतः सन्मनो विद्रवो मतः" इत्युक्तलक्षणो विद्रवश्च भवेयुः । तत्र स'लापके भारती वृत्तिर्न भवति कौशिकी वृत्तिश्च न भवति ।

(म) प्रख्यातेति । प्रख्यातवृत्तं प्रसिद्धीपाख्यानम्, प्रख्यात उदात्तो धीरोदात्तो नायको यत्र तत्, प्रसिद्धा नायिका यत्र तत्, गर्भविमर्षाभ्यां सन्धिभ्यां विवर्जितम्, भारतीवृत्तिरेव बहुला यत्र तत्, तथा 'श्री' इति शब्देन सङ्कलं व्याप्तम् उपरूपकं विवर्जितं श्रीगदितं नाम मतम् ; श्रिया श्रीशब्देन गदितमिति व्युत्पत्तेः ।

(य) मतान्तरे श्रीगदितलक्षणमाह श्रीरिति । श्रीगदिते उपरूपके आसौना उपविष्टा श्रीर्ल'लीरुप-धारिणी नटी किञ्चिदपि गायेत् किञ्चिदपि पठेत् । तथा श्रीगदिते भारतीवृत्तिप्राय एव एवाङ्को भवेत् इति केचित् प्रचक्षते वदन्ति ।



वर्णानां श्मशानादेर्हीनः स्यादुपनायकः ।

सप्तविंशतिरङ्गानि भवन्त्ये तस्य तानि तु ॥

आशं सा-तर्क-सन्देह-तापोद्देशप्रसक्तयः ।

प्रयत्नग्रथनोत्कर्षावहित्याप्रतिपत्तयः ॥

विलासालस्यवाष्पाणि प्रहर्षाश्वासमूढताः ।

साधनानुगमोच्छ्वास-विस्मयप्राप्तयस्तथा ॥

लाभविस्मृतिसम्फोटा वैशारद्यं प्रबोधनम् ।

चमत्कृतिसञ्चत्यमीषां स्पष्टत्वान्नोच्यते ॥ (२)

सम्फोटग्रथनयोः पूर्वमुक्तत्वादेव लक्ष्यं सिद्धम् । यथा—कनकावतौमाधवः ।

अथ विलासिका ।

२६५ । शृङ्गारबहुलैकाङ्गा दशलास्याङ्गसंयुता ।

विदूषकविटाभ्याञ्च पौठमर्द्देन भूषिता ॥

हीना गर्भविमर्षाभ्यां सन्धिभ्यां हीननायका ।

खल्पवृत्ता सुनेपथ्या विख्याता सा विलासिका ॥ (ल)

(२) चलार इति । शिल्पिके नृत्यादिशिल्पप्रधानत्वादेव तदाख्ये उपरूपके चत्वारोऽङ्गाः, तथा कौशिक्यादयश्चतस्र एव वृत्तयः, अशान्तहास्याः, शान्तहास्यवर्जिता रसाय स्युः । अत्र शिल्पिके ब्राह्मणो नायकः । विशेषानभिधानादेव सामान्यप्राप्तेर्धौरप्रशान्तलक्षण इति बोध्यम् । श्मशानस्य आदिशब्दान्धारण्यादेशं वर्णना, हीनी निष्कटजातीय उपनायकश्च स्यात् । एतस्य शिल्पिकस्य सप्तविंशतिरङ्गानि भवन्ति । तानि तु आशंसादीनि चमत्कृत्यन्तानि ज्ञेयानीति शेषः । तत्र—(१) आशंसा, (२) तर्कः, (३) सन्देहः, (४) तापः, (५) उद्देशः, (६) प्रसक्तिरासक्तिः, (७) प्रयत्नः, (८) ग्रथनम्, (९) उत्कर्षा, (१०) अवहित्या, (११) प्रतिपत्तिः क्रियार्थ-ज्ञानम्, (१२) विलासः, (१३) आलस्यम्, (१४) वाष्पम्, (१५) प्रहर्षः, (१६) आश्वासः, (१७) मूढता, (१८) साधनानुगम इष्टसाधनपदार्थज्ञानम्, (१९) उच्छ्वासः, (२०) विस्मयः, (२१) प्राप्तिः सुखागमः, (२२) लाभो वस्तुनिरप्राप्तिः, (२३) विस्मृतिः, (२४) सम्फोटः, (२५) वैशारद्यं-निपुणता, (२६) प्रबोधनम्, (२७) चमत्कृतिसञ्चत्यमीषामङ्गानां स्पष्टत्वात् प्रायेण प्राप्तलक्षणतया प्रसिद्धतया च सुगमत्वात् लक्ष्यं लक्षणं नोच्यते ।



केचित्तत्र विलासिकास्थाने विनायिकेति (१) पठन्ति । “तस्यासु दुर्म्भलिकायामन्तर्भावः” इत्यन्ये ।

अथ दुर्म्भलिका ।

२८६ । दुर्म्भलौ चतुरङ्गा स्यात् कौशिकी भारती तथा ।

अगर्भा नागरनरा न्यूननायकभूषिता ॥

त्रिनालिः प्रथमोऽङ्कोऽस्यां विटक्रीडामयी भवेत् ।

पञ्चनालिर्द्वितीयोऽङ्को विद्रूपकविलासवान् ॥

षष्णालिकस्तृतीयस्तु पीठमर्द्वविलासवान् ।

चतुर्थी दशनालिः स्यादङ्कः क्रीडितनायकः ॥ (व)

यथा—विन्दुमती ।

अथ प्रकरणिका ।

२८७ । नाटिकैव प्रकरणी सार्थवाहादिनायका ।

समानवंशजा नेतुर्भवेद् यत्र च नायिका ॥ (श)

मृग्यमुदाहरणम् ।

(ल) शङ्करेति । स्वल्पवृत्ता खर्वोपाख्याना । विशेषेण लासयति सहृदयेभ्यः कामयतीति विलासिका । सुगममन्यत् ।

(व) दुर्म्भलौति । दुष्टा मनोहरत्वे हीना मल्लौ मल्लिकाजुसममपि यस्याः सेति व्युत्पत्तिः । चत्वारोऽङ्का यस्यां सा । तत्र च कौशिकी तथा भारती च द्वितीः स्यात् । अगर्भा गर्भसम्बिरहिता, नागराः सर्वविषयदक्षाः नराः पावाणि यस्यां सा, तथा अन्यनेन अनिहृष्टेन नायकेन भूषिता दुर्म्भलौ दुर्म्भलिका स्यात् । अस्यां दुर्म्भलिकायां प्रथमोऽङ्कः त्रिनालिस्त्रिसन्निर्माङ्गोभिर्षट्किभिर्मुहूर्त्तैरिति यावत् सम्पादितेतिहस्त इत्यर्थः, विटस्य क्रीडामयश्चरितवद्भुलश्च भवेत् । द्वितीयोऽङ्कः पञ्चनालिः पञ्चमुहूर्त्तसम्पादितेतिहस्तः विद्रूपकस्य विलासवान् व्यवहारवाञ्छ भवेत् । तृतीयस्तु अङ्कः षष्णालिकः षड्भिर्मुहूर्त्तैः सम्पादितेतिहस्तः तथा पीठमर्द्वस्य विलासवान् व्यवहारवद्भुलो भवेत् । चतुर्थोऽङ्कः दशनालिर्दशमुहूर्त्तनिष्पादितेतिहस्तः, तथा क्रीडितश्चरितवद्भुलो नायकी यत्र स तादृशश्च स्यात् ।

(श) नाटिकैवेति । सार्थवाहो वणिक् आदिशब्दात् विप्रामात्यौ च नायका यस्यां सा, नाटिकैव क्लृप्तकलादिखण्डैव प्रकरणी भवेत् । यत्र च नायिका नेतृनायकस्य समानवंशजा भवेत् ।



अथ हल्लीशः ।

२६८ । हल्लीश एक एवाङ्कः (१) सप्ताष्टौ दश वा स्त्रियः ।

वागुदात्तैकपुरुषः कौशिकीवृत्तिरुज्ज्वला (२) ॥

मुखान्तिमौ तथा सन्धौ बहुताललयस्थितिः । (प्र)

यथा—केलिरैवतकम् ।

अथ भाणिका ।

२६९ । भाणिका श्लक्ष्णनेपथ्या मुखनिर्वहणान्विता ॥

कौशिकीभारतीवृत्तियुक्तैकाङ्कविनिर्मिता ।

उदात्तनायिका मन्दपुरुषाऽवाङ्कसप्तकम् (३) ॥

उपन्यासोऽथ विन्यासो विबोधः साध्वसं तथा ।

समर्पणं निवृत्तिश्च संहार इति सप्तमः ॥

उपन्यासः प्रसङ्गेन भवेत् कार्य्यस्य कीर्त्तनम् ।

निर्वेदवाक्यव्युत्पत्तिर्विन्यास इति स स्मृतः ॥

(प्र) हल्लीश इति । हल्लीशे हल्लीशाख्योपरूपके, एक एव अङ्कः, सप्त अष्टौ अथवा दश स्त्रियः, उदात्ता उत्कृष्टा संस्कृतरूपा शौरसेनी च वाक्, एकपुरुष एकमात्रं पुं पात्रम्, उज्ज्वला कौशिकीवृत्तिः, मुखान्तिमौ मुखनिर्वहणाख्यौ सन्धौ, तथा यद्गानां बहुप्रकाराणां ताललयानां स्थितयः स्यात् । अत्रार्थे हल्लीश इति उदः शब्दः ।

(प्र) भाणिकेति । भाणिका श्लक्ष्णं सूक्ष्मं नेपथ्यं वसनादिवेशो यस्यां सा, मुखनिर्वहणाभ्यां सन्धिभ्यामन्विता, कौशिकीभारतीभ्यां वृत्तिभ्यां युक्ता, एकेन अङ्केनैव विनिर्मिता, उदात्ता उत्कृष्टा नायिका यस्यां सा, तथा मन्दो निकृष्टः पुरुषो नायको यस्यां सा तादृशी च स्यात् । अत्र भाणिकायाम् अङ्गानां सप्तकं भवेत् । (१) उपन्यासः, (२) विन्यासः, (३) विबोधः, (४) साध्वसम्, (५) समर्पणम्, (६) निवृत्तिः, (७) संहारश्च । क्रमादितेषां लक्षणाभ्याह उपेति । प्रसङ्गेन कार्य्यस्य कीर्त्तनमुपन्यासो नामाङ्कं भवेत् । निर्वेदवाक्यस्य प्रागुक्तलक्षणा निर्वेदसूचकवचनस्य व्युत्पत्तिर्विशेषोत्पत्तिः स प्रसिद्धी

(१) हल्लीश एव एकाङ्क इति पाठान्तरम् । (२) कौशिकीवृत्तिसङ्ख्येति पाठभेदः ।

(३) मन्दपुरुष इति क्वचित् पाठः ।



भ्रान्तिनाशो विबोधः स्थान्निस्थ्याख्यानन्तु साध्वसम् ।

सोपालम्भवचः कोप-पौड्येह समर्पणम् ॥

निदर्शनस्योपन्यासो निवृत्तिरिति कथ्यते ।

संहार इति च प्राहुर्न्यत् कार्य्यस्य समापनम् ॥ (स)

स्यष्टान्युदाहरणानि (ह) । यथा—कामदत्ता ।

एतेषां सर्वेषां नाटकप्रकृतिकत्वेऽपि (१) यथौचित्यं यथालाभं नाट-  
कोक्तविशेषपरिग्रहः । यत्र च नाटकोक्तस्यापि पुनरुपादानं तत्र तत्संज्ञा-  
वस्य नियमः (च) !

अथ श्रव्यकाव्यानि ।

३०० । श्रव्यं श्रोतव्यमात्रं तत् पद्यगद्यमयं द्विधा । (क)

तत्र पद्यमयान्याह—

३०१ । छन्दोबद्धपदं पद्यं तेनैकेन च (२) मुक्तकम् ॥

द्वाभ्यान्तु युग्मकं सन्दानितकं त्रिभिरिष्यते ।

कलापकं चतुर्भिश्च पञ्चभिः कुलकं मतम् ॥ (ख)

विन्यासी नामाङ्गमिति श्रुतः । भ्रान्तिनाशी भ्रमापगमी विबोधो नामाङ्गं स्यात् । 'स्थिया आख्यानं' कथनन्तु  
साध्वसं नामाङ्गं स्यात् । इह भाषिकायां कोपपौड्या सोपालम्भवचो निन्दायुक्तं वाक्यं समर्पणं नामाङ्गं  
कथ्यते । निदर्शनस्य दृष्टान्तस्य उपन्यास उपलब्धो निवृत्तिरिति नामाङ्गं कथ्यते । कार्य्यस्य यत् समापनं  
तत् संहार इति नाम च 'अङ्गं' प्राहुः ।

(ह) स्यष्टानीति । उपन्यासादीनामज्ञानमित्यर्थः ।

(च) एतेषामिति । एतेषो नाटकविकृतिभूतानां प्रकारणादीनां रूपकाणां नाटिकादीनामुपपत्तिका-  
णाञ्च । नाटकप्रकृतिकत्वेऽपि नाटकप्रकृतित्वे न तदीयानां सर्वेषामेव धर्माणां परिग्राह्यत्वेऽपि । यथालाभं  
यथासम्भवम् । तथा च प्रकारणे औचित्यात् नान्दीप्रस्तावनादीनां परिग्रहः, सामान्येन विशेषवाधाया अनौचित्याच्च  
न स्यात्तद्वत्परिग्रहः । नियम इति । यथा वीष्णं वीथ्यङ्गनाम् ।

(क) श्रव्यमिति । श्रोतव्यमात्रं केवलश्रवणयोग्यं काव्यं श्रव्यम् । तेन वाचिकांश्चमादाय श्रवण-  
योग्यत्वसत्त्वेऽपि आङ्गकाव्यं शान्तरूपेण दर्शनयोग्यत्वस्यापि सत्त्वात् दृश्यकाव्येषु नातिव्याप्तिः । तच्च श्रव्यकाव्यं  
द्विधा पद्यमयं गद्यमयञ्चेति ।



तत्र मुक्तकं यथा मम ।

“सान्द्रानन्दमनन्तमव्ययमजं यदयोगिनोऽपि क्षणं

साक्षात् कर्तुमुपासते प्रतिसुहृद्भ्यान् कतानाः परम् ।

धन्यास्ता मथुरापुरीयवतयस्तद्व्रज्या याः कौतुका-

दालिङ्गन्ति समालपन्ति शतधा कर्षन्ति चुम्बन्ति च ॥” (ग)

युग्मकं यथा मम ।

“किं करोषि करोपान्ते कान्ते ! गण्डस्थलीमिमाम् ।

प्रणयप्रवणे कान्तेऽनै कान्ते नोचिताः क्रुधः ॥

इति यावत् कुरङ्गाक्षीं वक्तुमीहामहे वयम् ।

तावदाविरभूच्चू ते मधुरो मधुपध्वनिः ॥” (घ)

एवमन्यत्रापि (ङ) ।

(ख) कन्द इति । कन्दसा गायत्र्याद्यन्तमेन कन्दसा वृद्धानि नियमितानि पदानि सुसिद्धन्तरूपाणि यत्र तत्तादृशं काव्यं पद्यमिति पद्यसामान्यलक्षणम् । किञ्च एकेन समापकक्रियान्वये पद्यान्तरनिरपेक्षेण, तेन पद्येन मुक्तकम् । तेनैवमेदे द्वतीया तदभिन्नं मुक्तकमित्यर्थः । सञ्ज्ञायाश्च कप्रत्ययः । एवमन्यत्रापि । इत्थं समापकक्रियान्वये परस्परसापेक्षाभ्यां पद्याभ्यां युग्मकम् । त्रिभिः समापकक्रियान्वये परस्परसापेक्षैः पद्यैः सन्दानितकमिष्यते, सन्दानं सञ्चलनमस्य सञ्ज्ञातमिति व्युत्पत्तेः । अस्यैव विशेषकमिति तिलकमिति च नामान्तरद्वयं ग्रन्थान्तरेषु दृश्यते । चतुर्भिः समापकक्रियान्वये परस्परसापेक्षैः पद्यैः कलापकं मतम् । पञ्चभिः समापकक्रियान्वये परस्परसापेक्षैः पद्यैः कुलकं मतम् । अत्र पञ्चेति तदन्त्यूनसंख्योपलक्षणम् । तेन कुमारसम्भवे सप्तदशभिः पद्यैरपि कुलकत्वसिद्धिरित्याद्युक्त्रेयम् ।

(ग) सान्द्रेति । प्रतिसुहृदः सर्वदैव ध्यानैकताना ध्यानैकाग्रचित्ताः योगिनोऽपि, क्षणं साक्षात् कर्तुं यत् सान्द्रानन्दं निविडानन्दस्वरूपम्, अनन्तमसीमम् अव्ययं विनाशहीनम्, अजं जन्मशून्यम् उपासते ; याः कौतुकात् तत् परं व्रज्या शतधा आलिङ्गन्ति समालपन्ति विहारार्थं कर्षन्ति चुम्बन्ति च ; ता मथुरापुरी-यवतयो धन्याः ; योगिगणपेक्षयापि बहुसमयसाक्षात्कारादिति भावः ।

अत्र धन्या भवन्तीति समापकक्रियान्वये पद्यान्तरनिरपेक्ष्यात् मुक्तकत्वम् ।

(घ) किमिति । हे कान्ते ! करोपान्ते पाण्डितली इमां गण्डस्थलीं किं करोषि अपर्ययसि ? । प्रणयप्रवणे तव प्रेम्णार्थमुत्कण्ठिते, न एकया स्त्रिया भन्ती रमणपिपासावसानं यस्य स नै कान्तः अन्यरमणासक्त इत्यर्थः । स न भवतीति अनैकान्तकस्मिन् त्वदेकमावप्रिये इत्यर्थः कान्ते पत्न्यां क्रुधः क्रोधा न उचिताः इति यावत् कुरङ्गाक्षीं हरिणनयनां वयं वक्तुमीहामहे चेष्टामहे तावदेव चू ते आसतरी मधुरी मधुपध्वनिर्भररवः आविरभूत् । तेन च तन्मानभङ्गः अनायासेन सहसैव सत्यम् इति भावः ।

अविरभूदिति समापकक्रियान्वये इति शब्देन पद्ययोः परस्परसापेक्षसङ्गतत्वात् युक्तकत्वम् ।



(च) सर्गेति । सर्गेरन्ते सर्गशब्दीपस्थापिताध्यायः । बन्धो रसवत्पद्यसमूहविन्यासो विन्यस्तरसवत्-  
पद्यसमूह इत्यर्थः । महाकाव्यम् । तत्र महाकाव्ये धीरोदात्तगुणान्वितः सुरो देवतास्वभाव एक एकमात्रो  
नायकः । अत्रैकशब्दः 'वहवोऽपि वा' इत्यस्य पदान्तरं सूचयति । यथा—शिशुपालवधे श्रीकृष्णः, कुमार  
कार्तिकेयो वा । वा अथवा धीरोदात्तगुणान्वितः सहश्र एकः चन्द्रियो नायकः । यथा—किराताशुनीये  
अर्जुनः । अपिशब्दे न चन्द्रियतरजातिरपि तादृश एको नायको भवितुमर्हतीति सूचितम् । वा अथवा एक-  
वश्रमवाः, कुलजाः कुलीनाः, वहवोऽपि धीरोदात्तगुणान्विता भूपा नायका भवितुमर्हन्ति । यथा—रघुवंशे  
दिलीपादयः । एक एकतमः । अङ्गी प्रधानः । तत्र शृङ्गरो नैषधे, वीरः शिशुपालवधे, शान्तो महा-  
भारते । शान्तानामिति बहुवचनात् करुणोऽपि गृह्यते । तेन करुणप्रधानस्य रामायणस्य महाकाव्यत्व-  
सिद्धिः । नाटकसम्बन्धो सुखादयः पञ्चैव । हस्तमुपाख्यानम् । अन्यदितिहासीद्भवभिन्नं सज्जनाश्रयम्  
साधुजनचरित्रविषयं हस्तम् । तस्य महाकाव्यस्य सम्बन्धिनस्त्वार एव वर्गा धर्माधिकारमासीच्छरणा वणनीया  
इति शेषः । तेषु चतुर्वर्गेषु मध्ये एकं यत्किञ्चित् फलं मुख्यप्रयोजनं भवेत् ; न पुनर्हि वादीति  
भावः । आदौ आरम्भे नमस्क्रिया । यथा—रघुवंशे । आशीर्वादा मन रुक्मिणीहरणे । वसुनिर्द्धेशो  
यथा—कुमारसम्भव-शिशुपालवधादौ । कश्चिन्महाकाव्ये । एतेनानयोक्तृकार्यं मात्रजनकालं न पुनर्महाकाव्य-  
स्वरूपनिर्वाहकत्वमपीति सूचितम् । तेन क्वचिदनयोरसत्त्वेऽपि न महाकाव्यत्वहानिरिति बोध्यम् । एक-  
हस्तमयैकैकप्रकाशकान्तरीयैः पद्यसंज्ञाभिः समग्रो ज्ञानादिः हस्तानि कल्पसिद्धिर्धेयं । तेनादृष्टं । मध्ये हि शिष्टाः,



नातिस्वल्पा नातिदीर्घाः सर्गा अष्टाधिका ब्रूह ।

नानावृत्तमयः क्वापि सर्गः कश्चन दृश्यते ॥

सर्गान्ते भाविसर्गस्य कथायाः सूचनं भवेत् ।

सन्ध्या-सूर्य्येन्दु-रजनौ-प्रदोष-ध्वान्त-वासराः ॥

प्रातर्मध्याह्न-मृगया-शैलर्तु-वन-सागराः ।

सम्भोग-विप्रलम्भौ च मुनि-स्वर्ग-पुराध्वराः ॥

रणप्रयाणोपयम-मन्त्र-पुत्रोदयादयः ।

वर्णनीया यथायोगं साङ्गोपाङ्गा अमी ब्रूह ॥

कवेवृत्तस्य वा नाम्ना नायकस्येतरस्य वा ।

नामास्य सर्गीपादेय-कथया सर्गनाम तु ॥ (च)

सन्ध्याङ्गानि यथालाभमत्र विधेयानि । “श्रवसानेऽन्यवृत्तकैः” इति बहु-

नातिस्वल्पाः पञ्चविंशत्यनूपदघटिताः । एवञ्च भट्टिकाव्यप्रथमसर्गस्य सप्तविंशतिपद्यघटितत्वात् दीर्घः । नातिदीर्घास्त्रिंशतानधिकपद्यघटिता इति साम्प्रदायिकाः । अष्टाधिकाः सर्गा इह महाकाव्ये कविना कर्तव्या इति शेषः । केचित्तु त्रिंशदनधिका इत्यपि वदन्ति । तत्र रामायणादावेव्याप्तेः । क्वापि महाकाव्ये कश्चन सर्गो नानावृत्तमयो बहुविधश्चन्दोनिबद्धपद्यसमूहघटितो दृश्यते । यथा—किराताजुं नीचे पञ्चमः, शिशुपालवधे च चतुर्थः । एवञ्च महाकाव्ये एकमात्र एव एतादृशः सर्गो यथेच्छं कविना कर्तव्य इति ग्रन्थकर्तुं राशयः । सर्गान्ते भाविनीऽन्यवृत्तिपरवर्तिनः सर्गस्य कथाया वृत्तान्तस्य सूचनं भवेत् । सम्भोगविप्रलम्भौ शृङ्गारौ वीरादिरसप्रधानेऽपि महाकाव्ये वर्णनीयावित्यर्थः, अन्यर्थं तदुक्तेरानर्थक्यं स्यात् । पुरं नगरं । रणो युद्धम्, प्रयाणं यात्रामात्रम्, उपयमो विवाहः, मन्त्र उपायचतुष्टयप्रयोगमन्त्रणा, पुत्रस्य उदय उत्पत्तिः । पुत्रपदमपत्यसाम्बोपलक्षणम् । आदिशब्दात् राजात्मत्वसिनापतिप्रभृतयश्च । अमी साङ्गोपाङ्गा इत्युक्ताः ; अथवा सन्ध्यादयो नक्षत्राद्यङ्गैः कामिन्वाभिसाराद्युपाङ्गैश्च सह, यथायोगं यथासम्भवं वर्णनीयाः । एतेन उपाख्यानप्रकारानुसारादेवासीषामन्यतमप्रकारा वर्णनीया न पुनः सर्वत्रैव नियम एवेति सूचितम् । नाभ्यन्तरे द्वितीया । तेन कवेर्नाम्ना कविनामं कानुपूर्वीकमित्यर्थः, अथ महाकाव्यस्य नाम वक्तव्यम् । एवमन्यथापि । तत्र कवेर्नाम्ना नाम यथा—माघ-भारविप्रभृति । वृत्तस्य नाम्ना नाम यथा—कुमारसम्भव-कौचकवधादि । नायकस्य नाम्ना यथा—रघु-नैषधप्रभृति । अन्यथी-वृत्तघटितशब्दपर्यन्तव्यवहारे तु वृत्तनामत्वम् । इतरस्य नाम्ना यथा—मार्कण्डेयपुराणादि । सर्गस्य नाम तु सर्गेऽप्यादेयकथया वर्णनीयावित्यर्थः । तत्र नामानुपूर्वीकमित्यर्थः ।



वचनमविवक्षितम् । साङ्गोपाङ्गा इति जलकेलि-मधुपानादयः (छ) । यथा—  
रघुवंश-शिशुपालवध-नैषधादयः । यथा वा मम राघवविलासादिः ।

३०३ । अस्मिन्नापि पुनः सर्गा भवन्त्याख्यानसंज्ञकाः । (ज)

अस्मिन् महाकाव्ये । यथा—महाभारतम् (झ) ।

३०४ । प्राकृतैर्निर्मिते तस्मिन् सर्गा आप्लाससंज्ञकाः ॥

छन्दसा स्कन्धकेनेतत् क्वचिद्गलितकैरपि । (ञ)

यथा—सेतुबन्धः । यथा वा मम कुवलयारवचरितम् ।

३०५ । अपभ्रंशनिबन्धेऽस्मिन् सर्गाः कुडबकाभिधाः ॥

तथापभ्रंशयोग्यानि छन्दांसि विविधान्यपि । (ट)

यथा—कण् पराक्रमः ।

३०६ । भाषाविभाषानियमात् काव्यं सर्गसमुज्झितम् ॥

एकार्थप्रवणैः पद्यैः सन्धिसामग्र्यवर्जितम् । (ठ)

यथा—भिच्छाटनम् आर्याविलासश्च ।

(छ) ननु नाटकसन्धौनामत्र कर्तव्यत्वे तदङ्गानामपि कर्तव्यता न वेत्याह सम्यङ्गानीति । यथा-  
लाममिति । तथा च सम्यङ्गानां नाटक एव नियम इति भावः । अविवक्षितमिति । तेनान्यदृत्तकैकवि-  
मात्रपद्यस्थलेऽपि न दोष इति भावः ।

(ज) अस्मिन्निति । ऋषिरिदमित्यर्थं तस्मिन् आर्ये ऋषिरचिते पुनरस्मिन् महाकाव्ये सर्गाः  
आख्यानसंज्ञका भवन्ति । साम्प्रदायिकमतमेतत् ।

(झ) यथेति । महाभारते सतामपि गद्यानां पद्यातिबाहुल्येनासत्कल्पीकृतत्वात् पद्यप्रकरणेयमहा-  
काव्यत्वसङ्गतः । एवं विष्णुपुराणादावप्युच्यते ।

(ञ) प्राकृतैरिति । प्राकृतैः प्राकृताख्याभिर्भाषाभिः निर्मिते तस्मिन् महाकाव्ये सर्गा आप्लास-  
संज्ञका भवन्ति । एतच्च प्राकृतनिर्मितं महाकाव्यं क्वचिदंशं स्कन्धकेन तदाख्येन छन्दसा क्वचिदंशे च  
गलितकैस्तदाख्यैश्चन्दोविशेषैरपि निश्चितमिति शेषः ।

(ट) अपेति । अपभ्रंशेन तदाख्यया भाषया नियन्त्रो यथनं यस्य तादृशे अस्मिन् महाकाव्ये सर्गाः  
कुडबकाभिधा भवन्ति । तथा अपभ्रंशयोग्यानि विविधान्यपि छन्दांसि भवन्ति ।

(ठ) भाषेति । भाषाविभाषानियमात् “भाषया संस्कृतेनारब्धे संस्कृतेनैव कर्तव्यम्, विभाषया  
श्रीरसेन्यादिविज्ञातभाषया आरब्धे तादृशभाषयैव कर्तव्यम्” एवं नियमात् कविना कृतमित्यर्थः, सर्गसमु-  
ॐ. Vasishtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



३०७ । खण्डकाव्यं भवेत् काव्यस्यैकदेशानुसारि च ॥ (ङ)

यथा—मेघदूतादिः (ङ) ।

३०८ । कोषः श्लोकसमूहस्तु स्यादन्योन्यानपेक्षकः ।

• ब्रज्याक्रमेण रचितः स एवातिमनोरमः ॥ (ण)

सजातीयानामेकत्र सन्निवेशो ब्रज्या । यथा—मुक्तावल्यादिः ।

अथ गद्यकाव्यानि । तत्र गद्यम्—

३०९ । वृत्तबन्धोन्मिश्रितं (१) गद्यं मुक्तकं वृत्तगन्धि च ।

भवेदुत्कलिकाप्रायं चूर्णकञ्च चतुर्विधम् ॥

आद्यं समासरहितं वृत्तभागयुतं परम् ।

अन्यद्विधं समासाद्यं तूर्यञ्चाल्पसमासकम् ॥ (त)

श्रुतमध्यायवर्जितम्, एकार्थप्रवर्णकविषयप्रतिपादकैः पदार्थनिबद्धमिति शेषः, तथा सन्धीनां सामग्र्येण समुदायेन वर्जितं सरसं वाक्यवन्दं काव्यं स्यात् ।

(ङ) खण्डेति । अत्र चकारोपादानात् काव्यस्य पूर्वनिरुक्तस्य महाकाव्यस्येत्यर्थः एफदेशानुसारि एकांशानुरूपं काव्यं खण्डकाव्यं भवेत् । अत्रैकदेशानुसारीत्यनेन महावाक्यभावेनैकवाक्यतापन्नमिति लभ्यते, तेन कोषे नातिश्यामिः । खण्डकाव्यमिति स्पष्टा व्युत्पत्तिः ।

(ढ) यथेति । आदिपदान्तलोदया-पद्यत्रयादिकृतराजस्तुत्यादीनां परिग्रहः ।

(ण) कोष इति । अन्योन्यानपेक्षकः परस्परकाङ्क्षारहितः श्लोकसमूहस्तु कोषः । रत्नतुल्यश्लोक-समूहधारणात् कोष इति समाख्या । ब्रज्याक्रमेण एकप्रकारवहुपदार्थावस्थानसमानरूपेण रचित एव स कोषः अतिमनोरमः स्यादिति प्रशंसामात्रम् ।

(त) वृत्तेति । वृत्तबन्धोन्मिश्रितं कृन्दोगतत्त्वसदीर्घादिनियमरहितं वाक्यं गद्यमिति गद्यसामान्य-लक्षणम् । तत्र गद्यं मुक्तकम्, वृत्तगन्धि, उत्कलिकाप्रायम्, चूर्णकञ्चेति चतुर्विधं भवेत् ।

क्रमेणैषां लक्षणाभ्यां आद्यमिति । समासरहितं सर्वथा समासविहीनं गद्यं मुक्तकम्, समासेन मुक्तं विहीनमिति व्युत्पत्तेः । वृत्तभागेन कृन्दसः किञ्चिदंशेन युतं गद्यं परं वृत्तगन्धि, वृत्तस्य गन्धो लेशोऽस्यास्तीति व्युत्पत्तेः । दीर्घेण बहुतरपदवृत्तिना समासेन आद्यं युक्तं गद्यम् अन्यत् उत्कलिका-प्रायम् उत्कलिकाप्रायमुच्चारणकाले उच्चावचतरङ्गसदृशमिति व्युत्पत्तेः । अल्पसमासकं द्वित्रिसावपद-वृत्तिसमासविशिष्टं गद्यञ्च चूर्णकम् । दीर्घसमासाभावेन चूर्णस्य विन्दोरिव स्तोकमात्रे विरामाच्चूर्णकमिति संज्ञा । तेन च मुक्तकमिति चूर्णकमिति च संज्ञायां कप्रत्ययौ ।



मुक्तकं यथा—“गुरुर्वचसि पृथुरसि” इत्यादि (थ) ।

वृत्तगान्ध यथा मम—“समरकण्डूयननिविडभुजदण्डकुण्डलीकृत-  
कोदण्डशिञ्जनीटङ्कारोज्जागरितवैरिनागर !” इत्यादि (द) ।

अत्र “कुण्डलीकृतकोदण्ड” इत्यनुष्टुप्वृत्तस्य पादः । “समरकण्डू-  
यने”ति च प्रथमाच्चरद्वयरहितस्तस्यैव पादः (ध) ।

उत्कलिकाप्रायं यथा ममैव—“अणिश-विस्मर-णिसिद-सरविसर-  
विदलित-समर-परिगद-पवर-परवल !” इत्यादि (न) ।

चूर्णकं यथा मम—“गुणरत्नसागर ! जगदेकनागर ! कामिनी-  
मदन ! जनरञ्जन !” इत्यादि (य) ।

३१० । कथायां सरसं वस्तु गद्यैरेव विनिर्मितम् ।

क्वचिदत्र भवेदाख्या क्वचिद्वक्त्रापवक्त्रके ।

आदौ पद्यैर्नमस्कारः खलादेर्हृत्तकीर्त्तनम् ॥ (फ)

यथा—कादम्बर्यादिः ।

(घ) मुक्तकमिति । अत्र सर्वथैव समासाभावान्मुक्तकमिति भावः ।

(द) समरति । समरकण्डूयनेन निविडाभ्यां घनाभ्यां भुजदण्डाभ्यां कुण्डलीकृतं सम्पूर्णम् कण्डं  
यत् कोदण्डं कार्यकं तस्य शिञ्जिन्वा गुणस्य टङ्कारेण ध्वनिना उज्जागरिता निद्रात उल्यापिता वैरिनागराः  
शत्रुभूताः पौरा येन तत्सम्बोधनम् ।

(ध) अत्रेति । प्रथमाच्चरद्वयेन समेतिवर्णद्वयेन रहितः । तस्यैव पथ्यावक्ररूपस्य अनुष्टुप्वृत्तस्यैव ।  
तथा च ‘रकण्डूयननिविड’ इत्यंशः पथ्यावक्रस्य प्रथमः पाद इव प्रतिपद्यते ।

(न) उत्कलिकेति । “अनिश-विस्मर-निशित-शर-विसर-विदलित-समर-परिगतप्रवर-परवल” इति  
संस्कृतालुवादः । अनिशमविश्रान्तं विस्मरः प्रसरन् यो निशितशराणां विसरः समूहस्तेन विदलितानि आम-  
र्द्दितानि समरपरिगतानि युद्धोपस्थितानि प्रवराणि श्रेष्ठानि परवलानि शत्रुसैन्यानि येन तत्सम्बोधनम् ।

अत्र दौर्घ्यसमासादुत्कलिकाप्रायत्वम् ।

(य) चूर्णकमिति । अत्र द्विवसावपदद्वयसमासाच्चूर्णकत्वम् ।

(फ) कथायामिति । अत्र रसपदेन प्रधानत्वाच्चङ्कारस्यैव ग्रहणम् । तेन कथायां कथाख्यगद्य-  
काव्ये सरसं चङ्कारप्रधानं वस्तु इतिवृत्तं गद्यैरेव विनिर्मितं भवेत् । अत्र कथायां क्वचिदंशे आख्या भार्या-  
नामक चन्द्रोदयं पद्यं भवेत् । क्वचिद्वा वक्त्रापवक्त्रके वक्त्रनामकेन चन्द्रसा अपरवक्त्रनामकेन चन्द्रसा वा  
निबद्धं पद्यं भवेत् । इदमन्विष्यतम्, तथा आदौ प्रथमत एव पद्यैर्देवतादीनां नमस्कारः, एवं खलस्य  
दुर्जनस्य आदिशब्दात् सज्जनस्य च हृत्तकीर्त्तनं चरित्रवर्णनं भवेत् । सिद्धोद्दिष्टव्याख्याद्वयानि परकारिकास्य



३११ । आख्यायिका कथावत् स्यात् कवेर्विशानुकीर्त्तनम् (१) ।

अस्यामन्यकवीनाञ्च वृत्तं पद्यं क्वचित् क्वचित् ॥

कथांशानां व्यवच्छेद आशवास इति वध्यते ।

आर्यावक्त्रापवक्त्राणां कृन्दसा येन केनचित् ॥

अन्यापदेशेनाशवास-मुखे भाव्यर्थसूचनम् । (ब)

यथा—हर्षचरितादिः (भ) ।

“अपि त्वनियमो दृष्टस्तत्राप्यन्यैरुदीरणात् ।” इति दण्ड्याचार्य-  
वचनात् केचित् “आख्यायिका नायकेनैव निबद्धव्या” इत्याहुः, तदयुक्तम्  
(म) । आख्यानादयश्च कथाख्यायिकयोरेवान्तर्भावान्न पृथगुक्ताः । यदुक्तं  
दण्डिनैव—“अत्रैवान्तर्भावविद्यन्ति शेषाश्चाख्यानांजातयः” इति । एषामुदाहरणं  
पञ्चतन्त्रादि (य) ।

“कवेर्विशानुकीर्त्तनम्” इत्यनुपपद्यते । केचित्तु “कवेर्विशानुकीर्त्तनम्” इति आख्यायिकाया एव विशेषधर्मं  
इत्याहुः । तन्नाते कादम्बर्यां कविवंशवर्णनं लक्षणातिरिक्तमिति प्रसक्तं स्यात् ।

(ब) आख्यायिकेति । “आख्यायिका कथावत् स्यात्” इत्यतिदेशेन आख्यायिकायामपि गद्यं रेव सरसं  
वस्तु विनिश्चितम्, आदौ पद्यं न संस्कारः, खलादेवैककीर्त्तनञ्च भवेदिति लभ्यते । कवेः स्ववंशस्थानुकीर्त्तनञ्च  
स्यात् । आख्यामाख्यायिकायाम् अन्यकवीनां वृत्तं वृत्तान्तः, क्वचित् क्वचित् पद्यञ्च स्यात् । कथांशानामुपाख्या-  
नैकदेशानां व्यवच्छेदः परिच्छेदः आशवास इति नाम्ना वध्यते कविना निर्णीयते । अत्राशवासपदमुच्छासोप-  
लक्षणम्, दशकुमारचरिते तथा दर्शनात् । आर्यावक्त्रापवक्त्राणां तदाख्यानां कृन्दसां मध्ये येन केनचित्  
कृन्दसा अन्यापदेशेन अपरविषयवर्णनच्छलेन आशवासमुखे परिच्छेदप्रथमे भावनीयस्य विषयस्य सूचनं भवेत् ।

(भ) यथेति । आदिपदेन दशकुमारचरितादीनां ग्रहणम् ; किन्तु तत्र दशकुमारचरिते आदौ  
कविवंशवर्णनं खलादेवैककीर्त्तनादिकञ्चासीत्, परन्तु तेषां कालानुगतया तत्र अपरकवेर्वंशान्तरसन्नि-  
वेशेन बहुतरमाख्यायिकावलक्षणं परिलक्ष्यते इति महान्तः ।

(म) मतान्तरं दूषयितुमाह अपीति । केचित् “आख्यायिका नायकेनैव निबद्धव्या” (निबद्धव्या  
वक्तव्या) इत्याहुः, तदयुक्तम् “अपि त्वनियमो दृष्टस्तत्राप्यन्यैरुदीरणात् ।” इति दण्ड्याचार्यवचनादित्यन्वयः ।  
तथा च तत्र आख्यायिकायाम् अन्येनायकभिन्नैरपि पात्रैः उदीरणात् तत्तद्वृत्तान्तकथनात् तत्तद्वृत्तान्तकथन-  
दर्शनादित्यर्थः, अनियमोऽपि “आख्यायिका नायकेनैव निबद्धव्या” इति नियमाभावाऽपि तु दृष्ट इत्यर्थः ।

(य) नन्वाख्यानादयः कथं न लक्ष्यन्त इत्याह आख्यानादयथेति । एषामाख्यानादीनाम् ।



अथ गद्यपद्यमयानि (र) ।

३१२ । गद्यपद्यमयं काव्यं चम्पूरित्यभिधीयते ॥ (ल)

यथा—देशराजचरितम् ।

३१३ । गद्यपद्यमयौ राजस्तुतिर्विरुदमुच्यते । (व)

यथा—विरुदमणिमाला ।

३१४ । करम्भकन्तु भाषाभि-र्विविधाभिर्विनिर्मितम् ॥ (श)

यथा—मम षोडशभाषामयी प्रशस्तिरत्नावली ।

एवमन्येऽपि भेदा उद्देशमात्रप्रसिद्धत्वादुक्तभेदानतिक्रमाच्च न पृथग्लक्षिताः (घ) ।

इति साहित्यदर्पणे दृश्यश्रव्यकाव्यनिरूपणे नाम

षष्ठः परिच्छेदः ॥०॥

(र) अथेति । गद्यपद्यमयानि काव्यानि निरूप्यन्त इति शेषः ।

(ल) गद्येति । गद्यपद्यमयं गद्यपद्योमयात्मकं काव्यं चम्पूरिति नाम्ना कविभिरभिधीयते । चम्पूरित्युपनाति सहृदयान् विस्मयीकृत्य प्रसादयतीति तच्चम्पूः प्रबोदरादित्वात् साधुः ।

(व) गद्येति । गद्यपद्यमयौ तदुभयात्मिका राज्ञः स्तुतिगुणवर्णना विरुद नाम काव्यमुच्यते । विंशतिषु आनन्दान्धुणा रोदिति श्रौटहृन्दमिति विरुदम्, नाम्नुपधत्वात् कः । तत्सम्बन्धादस्य विरुद नाम ।

(श) करेति । विविधाभिर्भाषाभिर्विनिर्मितं काव्यन्तु करम्भकमुच्यते । दधिमिश्रितशक्नुः करम्भकम् ; “करम्भकं कर्कसारम्” इति हारावख्युक्तेः । तथा च करम्भकवत् सहृदयप्रीतिजननादस्य करम्भकं नाम ।

(घ) एवमिति । अन्येऽपि उदाहरण चक्रवालक-भोगावली-विरुदावली-तारावली-विन्नावली-रत्नावली पञ्चाननावलीतिनामानो यस्यान्तरीक्ता भेदाः काव्यविशेषाः उद्देशमात्रेण केवलनामैव प्रसिद्धत्वात्, उक्तानां भेदानामनतिक्रमात् उक्तोक्तेषु भेदेषु मध्ये यस्मिन् कस्मिंश्चिदन्तर्भावादित्यर्थः न पृथग्लक्षिताः पृथग्लक्ष्येणैव निरूपिता इति ।

इति महामहोपाध्याय-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां साहित्यदर्पणे-

टीकायां कुसुमप्रतिमायां षष्ठः परिच्छेदः ॥०॥



## सप्तमः परिच्छेदः ।

—:०:—

इह (१) प्रथमतः काव्ये दोषगुणरीत्यलङ्काराणामवस्थितिक्रमो दर्शितः ।  
सम्प्रति के ते इत्यपेक्षायामुद्देशक्रमप्राप्तानां दोषाणां स्वरूपमाह—(क)

### १ । रसापकर्षका दोषाः—(ख)

(क) ननु “दोषास्तस्यापकर्षकाः” इत्यनेनैव दोषलक्षणं सिद्धे पुनः “रसापकर्षका दोषाः” इत्युक्त्या पौनरुक्त्यापत्तिरित्याह इहेति । इह अस्मिन् निरूप्यमाणे काव्ये, प्रथमतः प्राक् । अवस्थितेः क्रमः प्रकारः, दर्शितः “दोषास्तस्यापकर्षकाः” इत्यनेनेति शेषः । के कीदृशाः, ते दोषाः, इत्यपेक्षायामाकाङ्क्षायाम् उद्देश-  
क्रमप्राप्तानां नामकौत्तनक्रमेणोपस्थितानाम् । स्वरूपं लक्षणम् । तथा च “वाक्यं रसात्मकं काव्यम्” इत्यतः परमेव “दोषास्तस्यापकर्षकाः” इत्यनेन दोषाणामुद्दिष्टत्वात् काव्यस्वरूपज्ञानानन्तरमेव दोषस्वरूपज्ञानेच्छाया जायमानतया अत्रैव दोषलक्षणकरणं रुद्धञ्छत इत्याशयः । एतेनादोषोद्घातसङ्कतिरपि सूचिता । इत्यञ्च “दोषास्तस्यापकर्षकाः” इति काव्ये दोषाणामवस्थानप्रकारप्रदर्शनपरम्, “रसापकर्षका दोषाः” इति तु दोषाणां लक्षणपरमिति न पौनरुक्त्यमिति द्योतितम् ।

(ख) रसेति । अत्र रसपदं रसाभासभावादीनां गौरवस्थले मुख्यभूतस्यार्थस्य चोपलक्षणम् । तथा च रसं रस-रसाभास-भाव-भावामास-सन्धि-श्रवणताद्यन्यतमरूपं काव्यस्यात्मानं मुख्यभूतमर्थञ्च अप-  
कर्षयन्ति साक्षात् परम्परया वा स्वप्रतीतिप्रतिबन्धद्वारा निकर्षयन्तीति रसापकर्षकाः काव्यगतधर्मविशेषा दोषा इत्यर्थः । तथा च—

साक्षात् परम्परया वा रसादीनां सम्यक् प्रतीतिप्रतिबन्धकाव्यधर्मत्वं दोषत्वमिति दोषसामान्य-  
लक्षणम् । रसादीनां सम्यक् प्रतीतितु यथाकालं चमत्कारितया प्रतीतिरेव ; तत्प्रतिबन्धकत्वञ्च कदाचित्  
कालविलम्बजननात् कदाचिच्चमत्कारिताव्याघातात् कदाचित् सर्वथैव बाधासति बोध्यम् । तव साक्षाद्-  
यथा—“उदितं चन्द्रमालीक्यं शृङ्गारं मग्नमन्तरम् ।” अत्र हि रसस्य स्वशब्दवाच्यत्वं नाम दोषो रसे सन्नेव  
स्वशब्दोपात्ततया तस्य चमत्कारितां व्याहृत्य चमत्कारितया तत्प्रतीतिं प्रतिबध्नाति । परम्परया यथा—  
“कार्त्तार्यं यातु तन्वह्नौ कदानङ्गवशं वदा ।” इत्यादौ दुःश्रवत्वादयो दोषाः स्वाशयव्यङ्ग्यविषयकत्वरूप-परम्परा-  
सम्बन्धेन रसस्य चमत्कारितां व्याहृत्य चमत्कारितया तत्प्रतीतिं प्रतिबध्नाति । कालविलम्बजननात् रसादीनां  
सम्यक् प्रतीतिप्रतिबन्धकत्वं यथा—“चीरोद्गावसतिलज्जम्भुवः प्रसन्नाः” इत्यादौ क्लिष्टत्वादेः । सर्वथैव  
तत्प्रतीतिबाधादयथा—“कुञ्जं हन्ति जगदीश्वरं” इत्यादावसमर्थत्वादेः । काव्यधर्मत्वमित्यभिधानाच्च वधिरत्वादि-  
पुरुषधर्मेषु नातिव्याप्तिरिति संक्षेपः ।

(१) इह हि इति पाठान्तरम् ।



अस्यार्थः प्रागेव स्फुटीकृतः (ग) ।

तद्विशेषानाह—(घ)

२ ।

ते पुनः पञ्चधा मताः ।

पदे पदांशे (१) वाक्ये ऽर्थे सम्भवन्ति रसेऽपि यत् ॥ (ङ)

स्पष्टम् ।

(ग) अस्मेति । प्रागेव प्रथमपरिच्छेदे एव “दोषान्नस्यापकर्षकाः” इत्यस्य व्याख्यानावसरे वृत्तावेदेत्यर्थः । तथा च दुःश्रवत्वादिषु साक्षाद् रसापकर्षकत्वाभावेऽपि परम्परया रसापकर्षकत्वान्नाभ्यासि-  
रित्याशयः । एतद्विवरणन्तु तन्मत्यटीकायामनुसम्भेयम् ।

(घ) तदिति । तेषां दोषाणां विशेषान् मेदान् ।

(ङ) दोषा हि प्रधानतस्त्रिधा सम्भवन्ति—शब्दगताः, अर्थगताः, रसगताश्च ; तत्र च शब्दगताः पुन-  
स्त्रिधा—पदगताः, पदांशगताः, वाक्यगतार्थे ति ; तत्साकष्येन सङ्ख्येयानाह ते पुनरिति । ते पुनर्दोषाः पञ्चधा  
मताः । यदयस्मात्, पदे, पदांशे, वाक्ये, अर्थे, रसेऽपि च सम्भवन्ति । अत्रापि रसपदं विभावादीनां  
भावादीनाम्बोपलक्षणम् । अतएव वक्ष्यति—“स्थायिसञ्चारिणोरपि” इत्यादि ।

तत्र सति सम्भवे स्वानिकदेशश्चतुर्विधः सति एकमात्रपदप्रयोज्यदोषत्वं पददोषत्वम् । अत्र स्वपदं  
पदपरम् । तथा च “कार्त्तार्थं यातु तन्वह्नी कदानङ्गवशंवदा ।” अत्र हि सम्भवसत्त्वेन “तां” “र्थम्”  
इति पदोभयदेशश्चतुर्विधत्वात् “कार्त्तार्थम्” इत्येकमात्रपदप्रयोज्यत्वाच्च दुःश्रवत्वं नाम पददोषः । “कान्तानायात्-  
मालोक्य द्राम् गच्छति कृतखिता ।” इत्यादौ “द्राक्” इत्यत्र स्वरान्तराभावादनिकदेशसम्भवेऽपि न पदगत-  
दुःश्रवत्वदोषहानिः । अत उक्तं सति सम्भव इति । स्वानिकदेशश्चतुर्विधः सतीत्यभिधानात् “तदगच्छ सिद्धौ”  
लुक् देवकार्त्तार्थम्” इत्यादौ पदांशगतदुःश्रवत्वदोषे नातिव्याप्तिः, “सुहृदौ” इत्यत्रस्यदोषस्य एकदेशश्चतुर्विध-  
नानिकदेशश्चतुर्विधत्वाभावात् । एकमात्रेत्यभिधानाच्च “अराध्यन्वः कदा लभ्ये कार्त्तार्थं विरहे तव” इत्यादा-  
वनेकपदप्रयोज्यवाक्यदोषे नातिव्याप्तिः ।

पदगतक्रियदंशप्रयोज्यदोषत्वं पदांशदोषत्वम् । यथा—“पाणिं पल्लवपेलवः ।” अत्र पेलवशब्दस्य “पेल”  
इत्यंशेन अण्डकोषोपस्थापनात् पदांशगतोऽश्लीलतादोषः । न चैव “कार्त्तार्थम्” इत्यादावपि पदांशदोष-  
प्रसङ्ग इति वाच्यं पददोषभिन्नत्वे सतीत्यस्य निवेशनीयत्वात् ।

वाक्यघटकानिकपदप्रयोज्यदोषत्वं वाक्यदोषत्वम् । यथा—“अराध्यन्वः कदा लभ्ये कार्त्तार्थं विरहे तव”  
इत्यादौ “अराध्यन्वः” “कार्त्तार्थम्” इति वाक्यघटकानिकपदप्रयोज्यत्वात् वाक्यदोषत्वम् ।

अर्थप्रयोज्यदोषत्वम् अर्थदोषत्वम् । अर्थस्तु सामान्यात् शक्नो लक्ष्यो रसदोषाणां पृथगभिधानात्  
रसादिभिन्नो व्यङ्ग्यश्चाह । यथा—“विलोक्य वितते व्योम्नि विभुं सुखं रूपं प्रिये !” इत्यादौ विततशब्द-  
शक्यार्थप्रयोज्यत्वादेवार्थदोषत्वम् ।



तत्र—

३ । दुःश्रव-त्रिविधाश्लीलानुचितार्थाप्रयुक्तताः ।

यास्याप्रतीत-(१) सन्दिग्ध-नेयार्थ-निहतार्थताः ॥

अवाचकत्वं क्लिष्टत्वं विरुद्धमतिकारिता ।

अवमृष्टविधेयांशभावश्च पदवाक्ययोः ॥

दोषाः केचिद्भवन्त्येषु पदांशेऽपि पदे परे (२) ।

निरर्थकासमर्थत्वे च्युतसंस्कारता तथा ॥ (च)

परुषवर्णतया श्रुतिदुःखावहत्वं दुःश्रवत्वम् (क) । यथा—

रसवृत्तिदोषत्वं रसदोषत्वम् । यथा—“तामुदीच्य कुरङ्गाक्षीं रसो नः कीऽप्यजायत ।” इत्यादौ रसादिशब्दप्रयोग्यो दोषो रसादाविव वर्तत इति रसदोषत्वम् ।

किञ्च दोषाः पुनर्हेधा नित्या अनित्याश्चेति । तत्र सर्वदैव हेयस्वभावत्वं नित्यदोषत्वम् । यथा—च्युतसंस्कारता-हतवृत्ततादयः । ते हि सर्वेष्वेव रसेषु सर्वास्वेवादवस्थासु च हेयाः, प्रतिप्रसवाभावात् । रसमेदेनावस्थामेदेन वा हेयोपादेशोभयस्वभावत्वमनित्यदोषत्वम् । यथा—दुःश्रवतादयः । ते हि शृङ्गारादौ हेयाः, रौद्रादौ चोपादेयाः । अतएव नित्यदोषः अनित्यदोषश्चेति संज्ञापि सङ्गच्छते ।

(च) दोषाणां पदगतत्वादिकं व्यवस्थापयन् संख्यामाह दुःश्रवेति । “इह्नात् परः श्रूयमाणः शब्दः प्रत्येकमभिसम्बध्यते” इति न्यायानुसारेणात्रापि इहसमासात् परं तत्प्रत्ययात्तदर्थः सर्वत्र सम्बध्यते । तेन दुःश्रवता, त्रिविधा अश्लीलता, अनुचितार्थता, अप्रयुक्तता, आशङ्कता, अप्रतीतता, सन्दिग्धता, नेयार्थता, निहतार्थता इत लभ्यते । अवाचकत्वम्, क्लिष्टत्वम्, विरुद्धमतिकारिता, अविरुष्टः अप्राधान्येन निहिष्टः विधेयांशः प्रधानभागे यत्र तस्य भावः अविरुष्टविधेयांशता विधेयाविमर्श इति यावत् । एते त्रयोदश दोषाः पदवाक्ययोर्भयोरिव पदे वाक्ये चैतर्थाः भवन्तीति परेणान्वयः । एषु मध्ये केचिद्दोषाः पदांशेऽपि भवन्तीत्यन्वयः । तथा च दुःश्रवता, अश्लीलता, निहतार्थता, अवाचकता, नेयार्थता चेत्यादयो दोषाः पदांशेऽपि, सम्भवन्तीत्यर्थः । निरर्थकासमर्थार्थोर्भावी ते तथोक्ते । तथा च निरर्थकता, असमर्थता, तथा च्युतसंस्कारता चेति परे अन्ये इमे त्रयो दोषाः पदे केवलपद एव सम्भवन्ति ।

(क) क्रमादिषां लक्षणानि विवक्षुः प्रथमं दुःश्रवत्वलक्षणमाह परुषेति । परुषवर्णतया शब्दस्य कर्काशाघरतया श्रुतिदुःखावहत्वं कर्णावच्छेदेनात्मनि दुःखजनकत्वं दुःश्रवत्वम् । दुःखिन श्रूयत इति दुःश्रवः, दुःपूर्वात् श्रुतातीः “इषददुःसुषु—” इत्यादिना खलु तस्य भावी दुःश्रवत्वम् । इदमेव श्रुतिकटुत्वमित्याख्यायते । अयच्छानित्यो दोषः, “वक्तरि क्रोधसंयुक्ते” इत्यादिवच्यमाणयुक्तेः प्रतिप्रसवात् ।



“कार्त्तिकार्थं यातु तन्वङ्गी कदानङ्गवशंवदा ॥” (ज)

अश्लीलत्वं ब्रीडा-जुगुप्साऽमङ्गलव्यञ्जकत्वात् त्रिविधम् (१) (झ) ।

अभिनेयोदाहरणम्—

“दृष्टारिविजये राजन् ! साधनं सुमहत्तव ।” (ज)

“प्रससार शनैर्वायुर्विनाशे तन्वि ! ते तदा ॥” (ट)

(ज) पदगतं दुःश्रवत्वमुदाहरति कार्त्तिकार्थमिति ।

“रमणीयसि विन्यस्य सुपौनकठिनौ खनौ ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

एतत्प्रकरणोद्योदाहरणानां प्रायेण ग्रन्थकर्तृव सङ्कलितत्वादिवैवाच्यमपि मयैव यथाकथञ्चित् पूरणीयम् । अनङ्गवशंवदा मदमायता इयं तन्वङ्गी कशाङ्गी कदा कार्त्तिकार्थं कृतार्थतां यातु कान्तसंसर्गात् प्राप्नोत ।

अत्र कृतार्थस्य भावः कार्त्तिकार्थमिति यथप्रत्ययान्तपदस्य परुषवर्ण इयतया रसास्वादेन सुखमनुभविष्यति चेत्तुः श्रोतुः श्रवणमात्रेणैवात्मनि दुःखजननार्हं मुख्यापादनेन रसप्रकर्षहानेदुःश्रवत्वम् ।

(झ) अश्लीलतां लक्षयन् तर्जयिष्यमप्याह अश्लीलत्वमिति । एतेन ब्रीडाजुगुप्साऽमङ्गलान्वयतमव्यञ्जकशब्दजमश्लीलत्वमिति लक्षणमपि सूचितम् । तथा च त्रियं काव्यशोभां लाति ददातीति श्लोः, श्रीगद्योपपदान् लाघातोः “आतोऽनुपसर्गात् कः” इति कप्रत्यये कपिलिकादित्वात् श्रीशब्दगतरेफस्य लत्वम् । न श्लोः अश्लीलसत्स्य भावः अश्लीलत्वम् । तत्र त्रिविधम्—ब्रीडाव्यञ्जकम्, जुगुप्साव्यञ्जकम्, अमङ्गलव्यञ्जकञ्चेति । तत्र ब्रीडा लज्जा, जुगुप्सा च घृणा । अयमप्यनित्यो दोषः “सुरतारभगोद्यादावश्लीलत्वं तथा पुनः” इति बध्यमाणात् ।

(ज) पदगतं ब्रीडाव्यञ्जकलक्षणमश्लीलत्वमुदाहरति ह्येति ।

“तेनास्मिन् सार्वभौमोऽसि विनायासेन भूयसा ॥” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

हे राजन् ! दृष्टानां गर्वितानाम् परीणां शत्रूणां विजये तव सुमहत् साधनं सैन्यशस्त्रायुपायो विद्यत इति शेषः ।

अत्र साध्यते सुरतमनेनेति व्युत्पत्त्या सुमहच्छब्दसङ्कतेन साधनशब्देन विशालशिशिराकपाथस्यापि, प्रतीतिर्ब्रीडाव्यञ्जकतया सङ्कटयानां सहस्रैव लज्जासङ्कीचसम्पादनात् राजविषयकरतिभावस्य प्रकर्षहान्या अश्लीलत्वम् ।

(ट) पदगतं जुगुप्साव्यञ्जकम् अमङ्गलव्यञ्जकश्लोकाश्लीलत्वमेकोदाहरणेनैवाह प्रससारिति ।

“सरःप्रान्ते अरात्तोऽहं त्वां यदालिङ्गितुं गतः ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

हे तन्वि ! कशाङ्गि ! तदा ते तव विनाशे अदर्शने लोकावलीकृतमयात् पलायनसमये इत्यर्थः वायुः शनैर्मन्दं प्रससार वहति स्म ।

अत्र प्रथमपादे सूच्यते कर्तुं तथा अन्वितस्य वायुशब्दस्य पायु-वायुर्मत्यायकतया घृणाव्यञ्जकत्वाच्-

(१) त्रिधा इति पुष्पकान्तरे पाठः ।



अत्र साधन-वायु-विनाशशब्दा अश्लीलाः (ठ) ।

“शूरा अमरतां यान्ति पशुभूता रणाध्वरे ।” (ड)

अत्र पशुपदं कातर्यमभिव्यक्तौत्यनुचितार्थत्वम् (ढ) ।

अप्रयुक्तत्वं तथा प्रसिद्धावपि कविभिरनादृतत्वम् (ण) । यथा—

श्रीतुषे मुखापादनेन रसप्रकर्षं हर्नैरश्लीलत्वम् । द्वितीये पादे तु विनाशशब्दस्य प्रसिद्धत्वान्तरणरूपामङ्गलार्थ-  
बोधकतया श्रीतुषे गजननादुन्मग्नस्तोजननेन रसप्रकर्षं नाशदश्लीलत्वम् ।

(ठ) ननूक्तोदाहरणेषु के नाम शब्दा दोषः प्रत्याययन्तीत्याह अनेति । अनेदमवधेयम्—स्थलविशेषे  
महदादिशब्दान्तरसङ्गत एव साधनशब्दोऽश्लीलतांभावइति । अन्यथा “अनुमितेः साधनं धूमः” इत्यादावपि  
अश्लीलतादोषप्रसङ्गः । वायु-वात-शब्दौ च स्रधातोः कर्त्तृ वाचकावेव सन्तौ सर्वत्रैवाश्लीलतादोषं जनयतः ;  
“वायुः सरति” “वातः सरति” इत्यादौ पायुवायुप्रतीत्या घृणाप्रतीतेः, “समीरणः सरति” “वायुर्वाति” इत्यादौ च  
तदप्रतीतेः । अतएव मेघदूते—

“तच्चैवायौ सरति सरलस्तम्बसंघट्टजम्बा”

इत्यापि घृणाव्यञ्जकाश्लीलतादोष एव । येषां पुनरर्थान्तरैवत्यन्तप्रसिद्धिः, तेषां शब्दानामभिधाने  
कुत्रापि नाश्लीलतादोषः । यथा—भगवान्, भगवती, सुभगां, शिवलिङ्गम्, अमरकीषः, ब्रह्माण्डम् इत्यादौ ।  
विनाशशब्दस्तु शब्दान्तरासङ्गत एवामङ्गलं व्यनक्तौत्यदर्शनाये तत्प्रयोगमात्र एवाश्लीलतादोष इति ।

(ड) पदगतमनुचितार्थतामुदाहरति शूरा इति । तल्लक्षणानु अतस्त्रिसहस्र्येवबोधकत्वमिति । एवञ्च  
विरुद्धमतिक्रान्तितादोषे नातिव्याप्तिरपीति ध्येयम् । अयन्तु नित्य एव दोषः, प्रतिप्रसवामावेन सर्वदैव हेयत्वात् ।  
“खगडेभरभूतास्तु पथतां यन्ति दुर्वलाः ॥” इति मत्पूरितपराहम् ।

शूरा वीराः रणाध्वरे युध्यन्ते पशुभूतास्त्रागादिपशव इव क्षिप्रकण्ठाः सन्तः अमरतां देवलं यान्ति  
प्राप्नुवन्ति स्वर्गं गच्छन्तीत्यर्थः ।

(ढ) लक्ष्ये उक्तविधामिप्रेतलक्षणं सङ्गमयितुमाह अनेति । अकातरिषु शूरेषु कातर्याभिव्यञ्जनाच्-  
श्रीतुषे मनस्यजनकतया रसप्रकर्षं नाश्यादिति भावः । एवम्—

“प्रज्वलज्वलधारावन्निपतन्ति शरास्तव ।”

इत्यादौ अप्रज्वलन्त्यां जलधारायां प्रज्वलनबोधकत्वादनुचितार्थत्वम् ।

“दिवाकराद्रक्षति यो गुह्यसु लीनः दिवाभीतमिवान्धकारम् ।

सुद्रेऽपि नूनं शरणं प्रपन्ने ममत्वमुखैः शिरसां सतीव ॥”

इत्यादौ असमर्थनीये उत्प्रेक्षितार्थे समर्थनीयत्वबोधकत्वादनुचितार्थत्वम् अनयोरनुचितार्थत्वानु-  
पपन्नताव वक्ष्यते ।

(ण) अप्रयुक्ततां लक्षयति अप्रयुक्तत्वमिति । तथा प्रसिद्धावपि कीषादिषु तेन प्रकारेण प्रसिद्धि-  
रस्येऽपि । अनादृतत्वमनादरेण स्वस्वात्मे अपरिगृहीतत्वम् । अयच्चानित्यो दोषः, “स्वातामदीषौ श्लेषादौ  
निष्ठतार्थप्रयुक्तते ।” इति वक्ष्यमाणम् ।



“भाति पद्मः सरोवरे ॥” (त)

अत्र पद्मशब्दः पुंलिङ्गः (थ) ।

ग्राम्यत्वं यथा—“कटिस्ते हरते मनः ॥” (द)

अत्र कटिशब्दो ग्राम्यः (घ) ।

अप्रतीतत्वमेकदेशमात्रप्रसिद्धत्वम् (न) । यथा—

“योगेन दलिताशयः ।” (प)

अत्र योगशास्त्र एव वासनार्थं आशयशब्दः (फ)

(त) पदगतानुप्रयुक्ततामुदाहरति भातीति ।

“दलमूलसुरक्तीष्टो भ्रमद्भ्रमरलोचनः ।

नवीनमधुनः पूर्णो भाति पद्मः सरोवरे ॥” इति मत्पूरितविपादः श्लोकः ।

(थ) लक्ष्ये लक्षणं योजयितुमाह अत्रेति । पुंलिङ्गः पद्मशब्दोऽनुप्रयुक्ततादीषमावहतीति वाक्यशेषः ।  
“वा पुंसि पद्मम्” इत्यमरकोषादौ पक्षे पुंलिङ्गस्य प्रसिद्धिसत्त्वेऽपि कविभिरनुप्रयुक्तत्वे नानादृशत्वात् तत्प्रयोगस्य  
प्रयोजनानुसन्धानव्ययतया सभ्यानां रसस्य विलम्बेन प्रतीतिः प्रकर्षोऽनिरिति भावः ।

(द) ग्राम्यतादीषमाह ग्राम्यत्वमिति । तल्लक्षणमु अशिक्षितसाधारणप्रयोज्यत्वम् । इह हि पदं  
विविधम्—नागरमुपनागरं ग्राम्यञ्चेति । तत्र अतिशिक्षितजनप्रयोज्यं नागरम्, अर्धशिक्षितजनप्रयोज्यमुपनागरम्,  
अशिक्षितजनप्रयोज्यञ्च ग्राम्यम् । तत्र नागरोपनागरपदप्रयोगे शृङ्गारादीनां गूढतास्थितेश्चमत्कारितास्थितिः,  
ग्राम्यपदप्रयोगे तु तेषां गूढताया अस्थितेश्चमत्कारिताया अप्यस्थितिरिति रसप्रकर्षोऽनेयाम्यताया दीप्तत्वम् ।  
अतएवायमनित्यो दीषः, अयमप्रयोगे ग्राम्यताया एव योग्यत्वात् “ग्राम्यत्वमधमोक्तिषु” इति वक्ष्यमाणात् ।

“राकाग्निभावरीकान्त-संक्रान्त्युति ते सुखम् ।

तपनीयंशिलाशीमा कटिस्ते हरते मनः ॥” इति काव्यप्रकाशे श्लोकसमुदायः ।

(घ) लक्ष्ये उक्तविधमभिप्रेतलक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । ग्राम्यः कटिशब्दो ग्राम्यतादीषः  
घटयतीति वाक्यशेषः ।

(न) अप्रतीततादीषं लक्षयति अप्रतीतत्वमिति । एकदेशमात्रे प्रसिद्धत्वं न पुनः सर्वत्रेत्यर्थः ;  
एषोऽन्यनित्यो दीषः । “गुणः स्यादप्रतीतत्वं जलञ्चोदकृवाच्ययोः ।” इति वक्ष्यमाणात् ।

(प) पदगतानुप्रयुक्ततामुदाहरति योगेनेति ।

“तौर्थेन परिधौताद्यो योगेन दलिताशयः ।

तपसा चपितचेदो मुक्तासन्नो महाशयः ॥” इति मत्पूरितविपादः श्लोकः ।

योगेन चित्तवृत्तिनिरोधेन दलितो नाशितः आशयो मिथ्याज्ञानजन्यः संस्कारविशेषो येन सः ।

(फ) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयति अत्रेति । योगशास्त्र एव पातञ्जलदर्शनादिव वासनार्थं आशयशब्दो  
विद्यत इति शेषः । तथा च पातञ्जलदर्शने—“तौ शक्यावपाकाशयं परावृष्टं पुरुषविशेषं इव” ।



“आशीःपरम्परां वन्द्यां कथं कृत्वा कृपां कुरु ॥” (ब)

अत्र “वन्द्याम्” इति किं वन्दीभूतायाम् उत वन्दनीयामिति (१)  
सन्देहः (भ) ।

नेयार्थत्वं रुढिप्रयोजनाभावादशक्तिकृतं लक्ष्यार्थप्रकाशनम् (म) ।

यथा—

“कमले चरणाघातं मुखं सुमुखि ! तैःकरोत् ॥” (य)

अत्र चरणाघातेन निज्जितत्वं लक्ष्यम् (र) ।

अत्रायमभिप्रायः—योगशास्त्रानभिज्ञानां योगिनेत्यादौ आशयशब्दस्य वासनार्थानवबोधत्वात् रसस्यैवाप्रतीतिरिति ।  
अतएवास्य अप्रतीतत्वमिति संज्ञा ।

(ब) पदगतं सन्दिग्धतामुदाहरति आशीरिति । तल्लक्षणम् वक्तृतात्पर्यगतसन्देहविषयत्वम् ।  
अयञ्चानित्यो दोषः, “सन्दिग्धत्वं तथा व्याजसुतिपर्यवसायि चेत्” इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

“आखिञ्चितस्तम्भवान् सम्पराये जययिया ।” इति काव्यप्रकाशे पूर्वाहम् ।

आशीःपरम्परां आशीर्वादसमूहम् । कथं कृत्वा आकर्ष्यम् ।

(भ) अत्रेति वन्दीभूतायां व्यक्तौ युद्धे विजित्यावज्ञीकृते जने । वन्दनीयां चारुत्वेन प्रशंसनीयाम् ।  
सन्देहः सन्दिग्धतादोषभावइतीति शेषः । तथा च प्रकरणादिनियमाभावात् वन्दीजनस्य वक्तृत्वे कृपाया अधिक-  
करणे सम्भवे कवचनान्तस्य वन्दीशब्दस्य वन्द्यामिति रूपं स्यात्, किञ्चित्प्राथि नो जुनस्य वक्तृत्वे तु आशीः-  
परम्परामित्यस्य विशेषणत्वेन ध्वजप्रत्ययान्तवन्दधातुनियमस्य वन्द्याशब्दस्य द्वितीयकवचने वन्द्यामिति रूपं  
स्यात् । इत्यत्र सन्देहेन श्रोतुरेकतरनिययाकुलतया राजविषयकरतिभावस्य विलम्बेन प्रतीतिर्दोषत्वम् ।

(म) नेयार्थत्वं लक्षयति नेयार्थत्वमिति । रुढिप्रयोजनाभावात् निर्दोषलक्षणाया हेतुभूतयो रुढिप्रयो-  
जनयोरसत्ताङ्गे तोः अशक्तिकृतं कवेः सन्देहः पूरणाद्यसामर्थ्यं प्रयुक्तम् । अयं खलु नित्यो दोषः, प्रतिप्रसवाभावेन  
सर्वदैव द्रियत्वात् । नेयः कविना कलात् प्रापणीयः अर्थसादृशलक्ष्यार्थो यस्य तस्य भावो नेयार्थत्वम् ।

(य) पदगतं नेयार्थत्वमुदाहरति कमल इति ।

“रजन्मां मुद्रितावस्थे सदा प्रफुटसुन्दरम् ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

हे सुमुखि ! ते तव मुखं कर्तुं कमले पद्मे चरणाघातं पदप्रहारमकरोत् ।

(र) अत्रेति । निज्जितत्वं मुखकर्तृकं पद्मस्य विजितत्वम्, लक्ष्यं लक्ष्यार्थो नेयार्थत्वदोषभावइ-  
तीति शेषः । तथा चात्र मुख्यस्य चरणाभावात्तदाघातासम्भवेन मुख्यार्थानवबोधः, रुढिप्रयोजनधीरभावेन  
च लक्षणाया लक्ष्यासम्भवाल्लक्ष्यार्थस्याप्रतीतिरिति रसप्रतीतिरेवाभावाद्दीप इति भावः

अथ निज्जितत्वातिशय एव प्रयोजनमस्तीति चेत्, तर्हीदमुदाहरणम्—

“तपर्तुं पूतावपि मेदसां भरा विभावरौमिव भरास्वर्भूषरे ।”



निहतार्थत्वम् उभयार्थस्य शब्दस्याप्रसिद्धेऽर्थे प्रयोगः (ल) । यथा—

“यमुनाशस्वरमस्वरं व्यतानीत् ।” (व)

शस्वरशब्दो दैत्ये प्रसिद्धः, इह तु जले निहतार्थः (श) ।

“गीतेषु कर्णमादत्ते ।” (ष)

अत्र आङ्पूर्वो दाज्धातुर्दानार्थे अवाचकः (स) । यथा वा—

“दिनं मे त्वयि सम्प्राप्ते ध्वान्तच्छन्नापि यामिनी ॥” (ह)

अथ हि मेदसां भरा इत्यनेन प्रतिवृत्त्यर्थं लक्ष्यते । न चावापि वृत्तातिशय एव प्रयोजनमिति वाच्यं मेदसां भरा इत्यत्र तदप्रतीतिः । वस्तुतस्तु—

“स्वसङ्केतप्रसङ्गस्यार्थे नेयार्थमिति कथ्यते ।”

इति सरस्वतीकण्ठाभरणोक्तमेव युक्तिसहम्, नेयार्थ इति शब्देनापि तथैव प्रतीतिः ।

(ल) निहतार्थतां लक्षयति निहतार्थत्वमिति । उभयार्थस्य यत्किञ्चिदर्थद्वयवाचकस्य । तथा च निहतः प्रसिद्धे नार्थे न तिरोहितः अर्थः अप्रसिद्धोऽर्थो यस्य तस्य नावो निहतार्थत्वम् । अयन्वनित्यो दोषः, ‘स्यातामदोषौ श्लोपादौ निहतार्थाप्रयुक्तते ।’ इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

(व) पदगतां निहतार्थतामुदाहरति यमुनेति ।

“नवनौरदकान्तिनाम्बुकेलि-प्रवृत्तानां व्रजसुन्दरीकुचानाम् ।

सदपुञ्जभरणे मोदमानं यमुनाशस्वरमस्वरं व्यतानीत् ॥” इति श्लोकसमुदायः ।

यमुनाशस्वरं यमुनाजलम् अस्वरं व्यतानीत् आकाशं व्याप्तवत् ।

(श) शस्वरिति । दैत्ये मदेनेन व्यापादिते दैत्यविशेषे । जले जलविषये निहतार्थः प्रसिद्धेन दैत्यार्थेन तिरोहितार्थः । अतएव निहतार्थतां दोषमावहतीत्यर्थः । अत्रायमाशयः—प्रसिद्धेन दैत्यार्थेन अप्रसिद्धस्य जलार्थस्य तिरोधानादप्रतीत्या रससंवाप्रीतिर्दोष इति ।

(ष) पदगतमवाचकत्वमुदाहरति गीतेष्विति । तल्लक्षणान्तु सर्वार्थैव विवक्षितार्थानवबोधकत्वम् । नेयार्थत्वे यथाकर्णश्चल्लक्षणया विवक्षितार्थबोधनात् निहतार्थत्वे च अप्रसिद्धस्यापि विवक्षितार्थस्य कदाचिद्बोधनयोग्यत्वान्नातिव्याप्तिः । अतएवायं नित्यदोषः, प्रतिप्रसवामावेन सर्वदैव ह्येत्यात् ।

“दूरादुत्तरतस्तीरात् समायातस्वरैष्वयम् ।

गीतेषु कर्णमादत्ते प्रागुत्कर्णस्तुरङ्गमः ॥ इति सत्पूरितविषादः श्लोकः ।

(स) अत्रेति । दानार्थे अपर्यवर्णविषये अत्राचक्षी ग्रहणार्थस्यैव बोधनात् वाचकताशक्तिहीनः अभिधाशक्तिहीन इति यावत् । अतएव ‘आदत्ते’ इति पदमवाचकत्वदोषमावहति विवक्षितार्थबोधनेन रसादिप्रतीतिरैवाभावादिति भावः ।

(ह) ननुपमर्गाणां निपातत्वेनानेकार्थत्वात् “पद्यसारचयति” इत्यादिवदत्रापि आङ्पसर्गस्य सम्यगर्थो न विवक्षितोऽस्ति यथा वेति ।



अत्र दिनमिति प्रकाशमयार्थे<sup>१</sup> अवाचकम् (क्ष) ।

क्लिष्टत्वमर्थप्रतीतेर्यद्वहितत्वम् (क)। यथा—

“क्षीरोदजावसतिजन्मभुवः प्रसन्नाः ।” (ख)



विधेयस्यांशस्य विमर्शाभावेन गुणीभूतत्वम् अविमृष्टविधेयांशत्वम् (१)  
(च) । यथा—

“स्वर्गग्रामटिका-विलुण्ठन-वृथोच्छूनैः किमेभिर्भुजैः ॥” (छ)

अत्र वृथात्वं विधेयम्, तच्च समासे गुणीभावादनुवाच्यत्वप्रतीति-  
कृतं (ज) ।

यथा वा—“रक्षांस्यपि पुरःस्थातुमलं रामानुजस्य मे ॥” (झ)

अत्र रामस्येति वाच्यम् (ज) ।

यथा वा—“आसमुद्रचित्तोशानाम् ।” (ट)

अत्रासमुद्रमिति वाच्यम् [उ] ।

(च) अविमृष्टविधेयांशभावः लक्षयति विधेयस्येति । विधेयस्यांशस्य प्रधानस्य भागस्य, विमर्शाभावेन, प्रधानतया निर्द्देशाभावेन, गुणीभूतत्वम् अध्यानीभूतत्वम् । अयमेव विधेयाविमर्श इत्याख्यायते । प्रधानस्या-  
प्राधान्येन निर्द्देशो विधेयाविमर्श इत्यर्थः । एष च नित्यो दोषः प्रतिप्रसवाभावेन सर्वदैव हेयत्वात् । अस्य तु  
समासेन प्रधानस्याप्रधानतया निर्द्देशे पदगतत्वम्, उद्देश्यविधेययोः पौर्वापर्यविपर्यये तु वाक्यगतत्वमित्युच्यते ।

(छ) तत्र पदगतं विधेयाविमर्शमुदाहरति स्वर्गेति । समस्तपदयानु प्रागेव (७म पृष्ठे) प्रदर्शितं  
व्याख्यातुम् ।

(ज) उक्तोदाहरणे दोषः समर्थयति अत्रेति । विधेयम् “उच्छूनत्वं वृथा” इत्यभिप्रायेण उच्छूनत्वं-  
मुद्दिश्य वृथात्वमेव विधातव्यम् । गुणीभावादुच्छूनत्वांशे विशेषणीभूतत्वात्, अनुवाच्यत्वप्रतीतिकृतं तस्य-  
वोद्देश्यत्वबोधजनकम् । तथा च तात्पर्यविषयीभूतान्ययानुपपत्त्या रसप्रकाशहानिर्दोष इति भावः ।

(झ) विधेयाविमर्शस्यैव प्रकारान्तरमुदाहरति यथा वेति ।

“विशालाकृतिघौराणि भीषणास्त्रधराणि च ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

रामानुजस्य मेऽपि पुरः रक्षांसि स्थातुमलं समर्थानि ? नैवेत्यर्थः ।

(ज) अत्रेति । वाच्यं वक्तुमुचितम् । अत्रेदमवधेयम्—अनेकदुर्जयराक्षसवधेन राम एव राक्षस-  
हन्तृत्वात् प्रतिप्रसिद्धः, तेन च “रामस्य योऽनुजस्तस्यापि सम पुरतो राक्षसाः स्थातुमलं भवेयुः ?” इति हि  
सदृशं वक्तुं अशक्यमिति प्रायः, स च ‘रामानुजस्य’ इति समासकरणाद्विपपद्यते, उपपद्यते तु ‘रामस्य’ इति  
सविभक्तिपदनिर्द्देशात् तथैव शब्दस्वभावात् ।

(ट) अस्य वापरः प्रकारमाह आसमुद्रेति ।

“सोऽहमाजन्मशृङ्गानाम् आफलोदयकर्मणाम् ।

आसमुद्रचित्तोशानाम् आनाकरथवेत्ते नाम् ॥” इति रघुवंशे श्लोकसमुदायः ।

(१) अविमृष्टविधेयांशत्वम् इति मात्रः पठितः कश्चित् ।



यथा वा—

“यत्र ते पतति सुभ्रु ! कटाक्षः, षष्ठबाण इव पञ्चशरस्य ।” [ङ]

अत्र षष्ठ एव इत्युत्प्रेक्ष्यम् [ट]

यथा वा—“अमुक्ता भवता नाथ ! सुहृत्तमपि सा पुरा ।” [ण]

अत्र अमुक्तेत्यत्र नञः प्रसज्यप्रतिषेधत्वमिति विधेयत्वमेवोचितम् [त] । यदाहुः—

“अप्राधान्यं विधेयं तत्र प्रतिषेधे प्रधानता ।

प्रसज्यप्रतिषेधोऽसौ क्रियया सह यत्र नञ् ॥ [थ]

(ठ) अवेति । आसमुद्रमिति । असमस्तमेव पदं वाच्यं वक्तव्यमित्यर्थः । अत्रायमाशयः—सूर्य-  
वंशौशानामाधिपत्यं समुद्रेष्यत्वासौ इति हि वक्तुरभिप्रायः, स तु “आसमुद्रचितीशानाम्” इत्युक्ते नोपपद्यते,  
आसमुद्रं या चित्तिमत्ता ईशा इति प्रतीत्या चित्तिमानस्य विश्वप्रतीतिः । “आसमुद्रं चितीशानाम्” इत्युक्ते-  
तु समुद्रेष्यपि तेषां राजत्वं स्फुटमेव प्रतीयत इति । तेन राजत्वान्वये प्रधानान्तरीभूतानां समुद्राणां समासो  
गुणीभावात् विधेयाविमर्श इति ।

(ड) प्रकारान्तरेण विधेयाविमर्शमेवोदाहरति यथा वेति ।

“गाढविह्वलदयो विवशः सन् त्वद्वशत्वमुपयाति स एव ॥” इति भर्तृपूरितपराङ्मम् ।

हे सुभ्रु ! पञ्चशरस्य मदनस्य षष्ठबाण इव ते तव कटाक्षो यत्र पतति ।

(ट) अपापि दोषं समर्थयितुमाह अवेति । इत्युत्प्रेक्ष्य इत्युत्प्रेक्ष्यं कर्त्तव्यम् । अत्रायमभि-  
प्रायः—न खलु मदनस्य शरमात्रस्यैवासाधनः, अपि तु पञ्चशरत्वात् षष्ठस्यैव शरस्यासम्भावः ; तेन तदीयशरगत-  
षष्ठत्वमेवोत्प्रेक्षणीयम् ; तच्च ‘षष्ठबाण इव’ इत्युक्ते नोपपद्यते, षष्ठत्वस्य समासो गुणीभावेन इवार्थान्वयायोग्य-  
त्वात् तत्तत्पुरुषसमासस्योत्तरपदप्राधान्येन षष्ठत्वविशिष्टवाच्यत्वस्यैव तदन्वयसम्भवात्, स च वक्तुर्नाभिमत इति ।

नन्वेतेषूदाहरणेषु वक्तुरभिमतसम्बन्धानुपपत्त्या अभवन्मतसम्बन्धतादोष एवेति चेन्न प्रधानस्याप्रधानतया  
निर्देशनाभिमतसम्बन्धानुपपत्तौ विधेयाविमर्शः, हेत्वन्तरेणाभिमतसम्बन्धानुपपत्तौ तु अभवन्मतसम्बन्धता इति  
नियमस्य सामान्यविशेषन्यायेन सुवचत्वात् । प्रकारान्तरानु वक्ष्यते ।

(ण) अभवन्मतसम्बन्धतादोषस्य शयाविषयीभूतं विधेयाविमर्शस्य शुद्धोदाहरणं दर्शयितुमाह यथा वेति ।

“चिराय प्रवसन्नस्मिन् यां चणं न करस्यपि ।” इति भर्तृपूरितपूर्वाङ्गम् ।

(त) सदाहते विधेयाविमर्शमुपपादयितुमुपपन्नमते अवेति । प्रसज्यप्रतिषेधत्वमिति । क्रियान्वयित्वा-  
दिति भावः । विधेयत्वमेवोचितमिति । नञर्थे प्रतीतिपर्यवसानादित्याशयः ।

(थ) अप्राधान्यमिति । यत्र स्थले विधेयं नञ्भिन्नपदार्थस्य अप्राधान्यं नञर्थपिच्छा अप्रधानता-  
प्रतीतिः, प्रतिषेधे नञर्थे च प्रधानता अपरपदार्थापिच्छया प्रधानताप्रतीतिः, तत्र असौ नञ् प्रसज्यप्रतिषेधः



यथा—“नवजलधरः सन्नधोऽयं न दृष्टनिशाचरः ।” (द)

उक्तोदाहरणे तु तत्पुरुषसमासे गुणीभावे नञः पर्युदासतया निषेधस्य विधेयतयाऽनवगमः [१] [ध]

यदाहुः—“प्रधानत्वं विधेयं त्र प्रतिषेधेऽप्रधानता ।

पर्युदासः स विज्ञेयो यत्नोत्तरपदेन नञ् ॥” [ज]

तेन—“जुगोपात्मानमत्रस्तो भेजे धर्ममनातुरः ।

अष्टध्नुदादे सोऽर्थानसक्तः सुखमन्वभूत् ॥” [प]

अत्यन्ताभावबोधक इत्यर्थः । फलितार्थसाह क्रियतेति । यत्र स्थले क्रियया क्रियापदेन सह नञ् साक्षादन्वैतीति शेषः, तत्र अस्मै नञ् प्रसज्यप्रतिषेध इत्यर्थः ।

(द) प्रसज्यप्रतिषेधार्थं कनञ उदाहरणमाह यथेति । विक्रमीव श्याम्—

“सुरधगुरिदं दूराकष्टम्, न तस्य शरासनम् ।

अयमपि पटुर्धारासारः, न वायुपरम्परा

कनकनिकपश्चिन्धा त्रियुत्, प्रिया न मनोवशी ॥” इति शेषपादत्रयम् ।

तथा च अयमाकाशे दृश्यमानो नवजलधर एव सन्नद्धो वायुना संपूकृतः, किन्तु दृष्टनिशाचरः कश्चिदपि तराक्षसो न भवति । अत्र नञर्थे निशाचराभावे प्रधानताप्रतीतिः भवतीत्यप्याहर्त्तव्यया क्रियया च सह नञोऽन्वयार्थात् प्रसज्यप्रतिषेधेति भावः ।

(ध) अर्थतावता किमित्याह उक्तोदाहरण इति । उक्तोदाहरणे अमुक्तेत्यादी । तत्पुरुषसमासे नञ् तत्पुरुषसमासे । पर्युदासतया गुणीभावेन पर्युदासवत् प्रतीयमानतया, निषेधस्य क्रियया सहैवान्वयात् वस्तुतः प्रसज्यप्रतिषेधस्य, विधेयतयाऽनवगमः प्राधान्येनाप्रतीतिः । अतएव प्रधानस्याप्राधान्येन निर्द्देशाविधेयविमर्श इति भावः ।

(न) पर्युदासस्यैवाप्रधानत्वे नानुवाद्यता सम्भवतीत्याह यदाहुरिति । प्रधानत्वमिति । यत्र स्थले विधेयं नञ् व्यतिरिक्तपदार्थस्य प्रधानत्वं प्रधानतया प्रतीतिः, प्रतिषेधे नञर्थे च अप्रधानता अपरपदार्थापेक्षया अप्रधानताप्रतीतिः ; तत्र स नञ् पर्युदासः अन्योन्याभावबोधक इत्यर्थः, विज्ञेयः शब्दस्त्वभावादिति भावः । अत्रापि फलितार्थमाह यनेति । यत्र स्थले उत्तरपदेन क्रियाभिन्नस्त्वसमभिव्याहृतपरवर्त्तिपदार्थेन सह नञ् अन्वैतीति शेषः, तत्रैव पर्युदास इत्यर्थः । क्रियेतरपदार्थान्यथैव नञ् पर्युदास इति तु तत्त्वम् । “रात्रौ श्राद्धं न कुर्वीत” इत्यत्र तु नडावस्थं रात्रावित्यनेनैवान्वय इति लौगाक्षिश्लपाणि-रघुनन्दनादयः । अस्य विस्तरस्तु नञ्वादादावनुसन्धेयः ।

(प) जुगोपेति । रघुपशप्रथमसंगे दिल्लीपवर्णनमिदम् । स दिल्लीपः अत्रस्तः अभीतः सन्नैव आत्मानं जुगोप रक्षितवान्, न पुनरपर इव भयावस्थायां भवे, “आत्मानं सततं गोपायीत” इति स्मृतेरित्यभिप्रायः, अनातुरः अनार्तः सन्नेध धर्मं भेजे कर्त्तव्यबुद्ध्या सिधेवे, न पुनरन्य इव रोगाद्युपशमिच्छेति भावः ।

(१) विधेयताऽनवगम इति पाठान्तरम् ।



अत्र अत्रस्तताद्यनूय आत्मगोपनाद्येव विधेयमिति नञः पर्युदासतया गुणभावो युक्तः [फ] ।

ननु “अश्राद्धभोजी ब्राह्मणः” “असूर्यम्पश्या राजदाराः” इत्यादिवत् “अमुक्ता” इत्यत्रापि प्रसज्यप्रतिषेधो भवतीति चेत् [व] न, अत्रापि यदि भोजनादिरूपक्रियांशेन नञः सम्बन्धः स्यात्, तदैव तत्र प्रसज्यप्रतिषेधत्वं वक्तुं शक्यम् । न च तथा, विशेष्यतया प्रधानेन तद्भोज्याद्यर्थेन कर्त्तृशेनैव नञः सम्बन्धात् (भ) ।

यदाहुः—“अश्राद्धभोजनशीलो हि यतः कर्त्ता प्रतीयते ।

न तद्भोजनमात्रन्तु कर्त्तरीनेर्विधानतः ॥” इति (म) ।

अग्रमुः, अलोभी समेव अर्थान् करस्वरूपधनानि आददे प्रजाप्यो गृहीतवान्, न पुनरितर इव लुब्धभाविनेत्याशयः । असक्तः अतत्परः समेव सुखम् अन्वभूत् अनुभूतवान्, न पुनरपर इवासक्तचेता एवेत्यभिप्रायः । अत्र नञर्थस्य वस्त्रादिक्रियेतरपदार्थे रन्वयात् पर्युदासत्वम् ।

(फ) अत्रेति । अनूय कविना उद्देश्यतावच्छेदकौक्त्य आत्मगोपनाद्येव विधेयं विहितमिति शेषः । इति हेतोः । गुणभावो नञ्त्तत्पुरुषसमासेनाप्रधानीभावः । अतएवात्रापि न विधेयाविमर्शं शङ्केति भावः ।

(व) समासेन गुणीभूतस्यापि नञर्थस्य प्रसज्यप्रतिषेधत्वमाशङ्कते नन्विति । भवतीति । अत्रायमाशयः—“अश्राद्धं श्राद्धीयात्रं न मुङ्क्ते” इत्यश्राद्धभोजी, सूर्यं न पश्यन्तीत्यसूर्यम्पश्याः, अनयोर्थया समासेन गुणीभूतस्यापि नञः क्रियया सद्धान्वयात् प्रसज्यप्रतिषेधत्वम्, तथा अमुक्तेत्यत्रापि समासेन गुणीभूतस्यापि नञः क्रियया सद्धान्वयात् प्रसज्यप्रतिषेधत्वमेवास्त्वामिति कुतो विधेयाविमर्शप्रसङ्ग इति ।

(भ) समापत्ते नेति । अत्रापि, न केवलम् “अमुक्ता” इत्यत्र “अश्राद्धभोजी” “असूर्यम्पश्याः” अनयोरेपि । भोजनादीत्यादिपदेन दर्शनग्रहणम् । अत्र तयोः “अश्राद्धभोजी” “असूर्यम्पश्याः” इत्यनयोः । तथा—भोजनादिरूपक्रियांशेन नञः सम्बन्धः, न च नैवेत्यर्थः । अत्रायं सरलार्थः—अश्राद्धभोजीत्यादौ अस्य श्रद्धयम्—विशेषणत्वाद्प्रधानमूला भोजनादिक्रिया, विशेष्यत्वात् प्रधानभूतस्तत्कर्त्ता च ; तत्र नञोऽन्वयसन्देहे “अमुक्ता प्रधानगामि” इति न्यायात् प्रधानभूतेन कर्त्ता सङ्घैव नञोऽन्वय इति क्रियेतरपदार्थान्वयित्वात् पर्युदासत्वमेवेति । कातन्मठचिक्कती दुर्गसिंहस्य मते तु “असूर्यम्पश्या राजदाराः” इत्यत्र नञः प्रसज्यप्रतिषेधत्वमेव । तथा चोक्तम्—“दृशिना सह सम्बन्धस्य नञः सूर्येण सङ्घे समासो गमकत्वात्” इति ।

(म) अत्र वैयाकरणसंवाद्माह यदाहुरिति । आहुतेति । अत्रावधारणे हिशब्दः, अन्यथास्य कर्त्तृत्वमेव । तथा च कर्त्तरि इनेर्विधानतः “व्रताभीष्ठायोश्च” इत्यनेन कर्त्तरि णिनिप्रत्ययविधानात् अश्राद्धभोजनशीलः कर्त्तृव प्रतीयते “यौ यत्र प्रत्ययो जातः” इत्यादिन्यायादिति भावः, तु किन्तु तद्भोजनमात्रं केवलं अश्राद्धभोजनं न प्रतीयते ; अतः प्रधानतया कर्त्तृव सङ्घ नञः सम्बन्ध इति शेषः ।



“अमुक्ता” इत्यत्र तु (१) क्रिययैव सह सम्बन्ध इति दोष एव (य) ।

एते च क्लिष्टत्वादयः समासगता एव पददोषाः [र] ।

वाक्ये दुःश्रवत्वं यथा—[ल]

“स्मरार्थ्यन्धः कदा लक्ष्मणे कार्त्तार्थ्यं विरहे तव ॥” [व]

“कृतप्रवृत्तिरन्यार्थे कविवान्तं समश्नुते ।” [श]

अत्र जुगुप्साव्यञ्जकाश्लीलता [ष] ।

(य) उपसंहरन्नाह अमुक्तेति । क्रिययैव सह सम्बन्ध इति । पदान्तरान्वयासम्भवात् “सा भवत्-कर्त्तृकमीचनाभाववती” इति प्रसज्यप्रतिषेधतया प्रतीत्येति भावः । दोष एव विधेयविमर्शदोष एव । प्रधानस्य नञर्थस्य समासिनाप्रधानतया निर्द्देशादित्याशयः ।

(र) व्यवस्थापयति एते चेति । आदिशब्देन विरुद्धमतिकारिता विधेयविमर्शयोर्दृष्टम् । समासगता एव समासयोग्यपदवृत्तय एव तत्तद्दोषघटने पदान्तरसामिपपदप्रयोग्या एव, न पुनर्निरर्थकत्वादिवत् पदान्तरनिरपेक्षपदप्रयोग्या अपीत्यर्थः । यथाश्रुतार्थकल्पने तु “चौरीदजाया वसते जन्मभुवः प्रसन्नाः” इत्यत्र क्लिष्टत्वम् “भवान्वा ईशः” इत्यत्र विरुद्धमतिकारिता च न स्यात् । न स्यादेवेति चेन्न तत्तद्दोषयोर्थावस्थमेव सत्तात् । केवलं विधेयविमर्श एव पदप्रयोग्यः समासगत एव सम्भवति । तन्नाप्युक्तविवरणे नानुपपत्तिरिति बोध्यम् । एतेन “विना समासं तेषामसम्भवात्” इति रामचरणोक्तं हेयम् ।

(ख) वाक्यस्य पदघटितत्वेन पददीपज्ञानानन्तरमेव वाक्यदोषजिज्ञासीपस्थितिः “पदे पदांश्च वाक्येऽपि” इत्युक्तक्रममुल्लङ्घ्य प्रथमं वाक्यदोषमेवाह वाक्य इति । वाक्यघटकौभूतानेकपदप्रयोग्यत्वं वाक्यदोषत्वमिति लक्षणमत्रानुसन्धेयम् ।

(घ) अस्ति । “अन्यकर्म्मशतापेत उपेतत्वदगतश्रुतिः ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

स्मरार्थ्यन्धः कामपौड्या दिग् विदिग् ज्ञानमूल्यः अहं तव विरहे कदा कार्त्तार्थ्यं तत्सङ्गमलाग्नेन कृता-र्थतां लक्ष्मणे प्राप्तामि ।

हन्त ! कार्त्तार्थ्यशब्दोऽयं काव्यप्रकाशाद्वलङ्कारयन्यकृतां दुःश्रवतादीषोदाहरणवेलायामद्वितीयमेव शरणम् ।

अत्र “स्मरार्थ्यन्धः” “कार्त्तार्थ्यम्” इति पदद्वयस्यैव परुषवर्णयतया श्रुतिदुःखावहत्वाद्वाक्यगतदुःश्रवत्वम् ।

(श) वाक्यगतां जुगुप्साव्यञ्जकाश्लीलतामुदाहरति कृतेति ।

“संयज्ञैतुं चिरेणापि सन्तमथं मश्रून् ॥” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

अन्यार्थे अन्यकविसंगृहीते भावे शब्दे च कृता प्रवृत्तिरङ्गोच्छायेन स तादृशः कविः वान्तं समश्नुते अन्योद्गीर्णं यज्ञैतुमुद्युङ्क्ते अन्योद्गीर्णं यज्ञोद्गीर्णो कुक्कुंरादिरिव निन्दनीयो भवतीत्यर्थः ।

(घ) अत्रेति । “वान्तं समश्नुते” इति पदद्वयस्य “अन्योद्गीर्णं श्लेषादिकं खादति” ईदृशार्थ-प्रत्यायकत्वादिति भावः । अत्र “समश्नुते” इति पदस्य स्वतो जुगुप्साव्यञ्जकत्वाभावेऽपि वान्तविषयकमीजन-



“उद्यत्कमललौहित्यैर्वक्त्राभिभूर्षिता तनुः ।” (स)

अत्र कमललौहित्यं पद्मरागः, वक्त्राभिर्वासाभिरिति नेयार्थता (ह) ।

“धम्मिल्लस्य न कस्य प्रेक्ष्य निकामं कुरङ्गशावाच्याः ।

रज्यत्यपूर्वं बन्धव्युत्पत्तेर्मानसं शोभाम् ॥” (क्ष)

योधकत्वाच्च गुणव्यञ्जकत्वमिति वाक्यदोषतैव । अथ तर्हि “प्रससार शनैर्वायुः” इति प्राक् प्रदर्शितपद-  
गतजुगुप्साव्यञ्जकाशीलतोदाहरणोऽपि “वायुः प्रससार” इति समुदितस्यैव पदव्यस्य जुगुप्साव्यञ्जकत्वाद्वाक्य-  
दोषत्वमेव स्यादिति चेत्—

“तेऽन्यैर्वाणं समग्रानि परोत्सर्गं भुञ्जते । इतरार्थं यद्वै येषां कवीनां स्यात् प्रवर्त्तनम् ॥”

इति काव्यप्रकाशोदाहृतमेवात्राप्युदाहरणम् । अत्र हि वान्तं परोत्सर्गं इति पदव्यस्यैव कृतवन्ति-  
त्यक्तपुरीषयोः प्रत्यायकतया वाक्यगतजुगुप्साव्यञ्जकाशीलता ।

वाक्यगतत्रीङाव्यञ्जकाशीलता यथा सरस्वतीकण्ठाभरणे—

“विद्यामभ्यसती रात्रावेति या भवतः प्रिया । वनितागुच्छकेशानां कथं ते पेलव धनम् ॥”

अत्र “वनितागुच्छकेशानाम्” इत्यत्र “वनिताया गुच्छे गुप्तस्थाने ये केशास्तोषाम्” इत्यर्थस्य “पेलव”  
धनम्” इत्यत्र च “पेलस्य अण्डकोवस्य धनम्” इत्यर्थस्य च प्रत्यायकत्वाद्वाक्यगतत्रीङाव्यञ्जकाशीलता ।

वाक्यगतामङ्गलव्यञ्जकाशीलता यथा तत्रैव—

“प्रवासयति या कान्तं वसन्ते गृहसंस्थितम् । विना शयनदानेन पिशाचौ सा न चाङ्गना ॥”

अत्र संस्थित-विनाशशब्दाभ्यां मरणार्थस्य, पिशाचौशब्देन च प्रेतार्थस्य सूचनादमङ्गलव्यञ्जकाशीलता ।

अनुचितार्थतादीनां वाक्यगतत्वे अन्यकदनुक्तान्युदाहरणानि परस्तात् प्रदर्शयिष्यन्ते ।

(स) वाक्यगतां नेयार्थतामुदाहरति उद्यदिति ।

“नवैश्च चम्पकदलैः कुन्तलाः समलङ्कृताः ॥” इति मत्पूरितपराङ्मुखम् ।

वक्त्राभिर्वासाभिः स्त्रीभिः, उद्यत्कमललौहित्यैः प्रकाशमानपद्मरागैः करणैः, तनुः शरीरं भूषिता  
अलङ्कृता ।

(ह) नेयार्थतां समर्थयितुमाह अवेति । इति कविना अग्निप्रेतमतो नेयार्थतैत्थः । अत्राय-  
माशयः—कमललौहित्यपदेन पद्मगतरक्तिर्वाभिधीयते, न पुनः पद्मरागाख्यो मणिविशेषः ; वक्त्राशब्देन च  
कुटिलैर्वीच्यते न तु वासा । तेन च रुद्धिप्रयोजनरमस्तेऽपि कविना कमललौहित्यपदेन पद्मरागमणिरूपार्थस्य  
वक्त्राशब्देन च वासारूपार्थस्य अशक्तिवशेन लक्ष्यतया प्रकाशनात् अनेकपदगतत्वाच्च वाक्यगता नेयार्थता ।

(क्ष) वाक्यगतं क्लिष्टमुदाहरति धम्मिल्लस्येति । कुरङ्गशावस्य हरिणशिशोः अक्षिणी इव अक्षिणी  
यस्यासत्ताः, अपूर्वां चमत्कारिणीं बन्धव्युत्पत्तिर्बन्धनपरिपाटी यस्य तादृशस्य धम्मिल्लस्य संयतकेशकलापस्य  
शोभां प्रेक्ष्य दृष्ट्वा विद्यमानस्य कस्य जनस्य मानसं चित्तं कर्तुं, निकामं पथ्याप्तं यथा स्यात्तथा न रज्यति  
अनुक्तं न भवति ।



अत्र धनिल्लस्य शोभां प्रेक्ष्य कस्य मानसं न रज्यतीति सम्बन्धः  
क्लिष्टः (क) ।

“न्यङ्कारो ह्ययमेव मे यदरयः” (१) इति (ख) ।

अत्र च अयमेव न्यङ्कार इति न्यङ्कारस्य विधेयत्वं विवक्षितम् । तच्च  
शब्दरचनावैपरीत्येन गुणीभूतम् (ग) । रचना च पदद्वयस्य विपरीतेति  
वाक्यदोषः (घ) ।

“आनन्दयति तु नेत्रे योऽसौ सुभ्रु ! समागतः ॥” (ङ)

इत्यादिषु “यत्तदोर्नित्यः सम्बन्धः” इति न्यायादुपक्रान्तस्य यच्छब्दस्य  
निराकाङ्क्षत्वप्रतिपत्तये तच्छब्दसमानार्थतया प्रतिपाद्यमाना इदमेतददःशब्दा

(क) उदाहृते क्लिष्टतादापसुपपादयितुमाह अवेति । सम्बन्धः अन्यः, क्लिष्टः क्लेशसाधितः । तथा  
चात्र परस्परान्वयिपदानामन्वयनादूरवर्त्तितात् विशेषानुसन्धानेनैव तेषां परस्परमन्वयो जायत इति तद्विलम्बाद्  
रसस्यापि विलम्बेनैव प्रतीतिः प्रकर्षहान्या क्लिष्टत्वदोषः, स चानेकपदगतलाङ्कागत इत्याशयः ।

(ख) वाक्यगतं विधेयाविमर्शमुदाहरति न्यङ्कार इति ।

(ग) उक्तदोषमुदाहृते प्रतिपादयितुमाह अत्र चेति । विधेयत्वं विवक्षितमिति । तस्मैव परप्रतीति-  
विषयत्वादिति भावः । तच्च न्यङ्कारगतविधेयत्वस्य शब्दानां न्यङ्कार इत्यादीनाम्, रचनाया विन्यासस्य, वैपरीत्येन  
गुणीभूतम् अप्रधानीभूतम् । तथा च शब्दबोधे प्राक्प्रतीतिविषयत्वमुद्देश्यत्वं परं प्रतीतिविषयत्वञ्च  
विधेयत्वम् ; तेन “यः सुन्दरः स आगतः” “पर्वतो वज्रिमान्” इत्येवं शब्दविन्यासेनैव व्युत्पन्ननुसारात्  
साहजिकी प्रतीतिरुत्पद्यते ; “स आगतो यः सुन्दरः” “वज्रिमान् पर्वतः” इत्येव वैपरीत्येन शब्दविन्यासे तु  
उद्देश्यताविधेयतयोः प्रतीतिवैषम्यमिव जायते । अतएवोक्तं मीमांसकैः—

“अनुवाद्यमनुकृतं न विधेयमुदीरयेत् । नञ्चलभ्याम्यदं किञ्चित् कुञ्चित् प्रतिष्ठिति ॥”

अन्यकारोऽप्यनुपदमेवाह—“इदमेतददःशब्दा विधेया एव भवितुं युक्ताः” इति । ततश्चात्र उद्देश्य-  
प्रत्यायकस्य यत्पदस्य परं सन्निवेशात् विधेयप्रत्यायकस्य इदम्पदस्य च पूर्वं विन्यासात् इदम्पदप्रत्यायितन्यङ्कार-  
गतविधेयत्वस्य गुणीभूतत्वेन प्रतीयमानतया विधेयाविमर्शदोषः । केचित्तु विधेयबोधकान्यङ्कारपदस्य प्राङ्-  
निर्द्देशात् उद्देश्यबोधकेदम्पदस्य च परं निर्द्देशविधेयाविमर्श इति व्याचक्षते ।

(घ) ननु तथात्वेऽपि कथं वाक्यदोषत्वमित्याह रचनेति । पदद्वयस्य इदम्पदस्य यत्पदस्य च । रचना  
विन्यासः । तथा चानेकपदप्रयुक्तालाङ्कागतदोषत्वमिति भावः ।

(ङ) प्रकारान्तरेण विधेयाविमर्शमुदाहरति आनन्दयतीति ।

“कान्तिर्मैकान्तिर्बौ विभक्तं कुमुदिन्याः शशी यथा ।” इति सत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

(च) उदाहृते दोषं समर्थयितुमाह इत्यादिष्विति । नित्यः परस्परापेक्ष्यापेक्षितरूपी नियतः ।



विधेया एव भवितुं युक्ताः । अत्र तु यच्छब्दनिकटस्थतया अनुवाच्यत्व-  
प्रतीतिकत् (च) ।

तच्छब्दस्यापि यच्छब्दनिकटस्थितस्य प्रसिद्धपरामर्शित्वमात्रम् (छ) ।

यथा—

“यः स ते नयनानन्दकरः सुभ्रु ! स आगतः ॥” (ज)

यच्छब्दव्यवधानेन स्थितास्तु निराकाङ्क्षत्वमवगमयन्ति (झ) । यथा—

“आनन्दयति ते नेत्रे योऽधुनाऽसौ समागतः ॥” (ञ)

एवमिदमादिशब्दोपादानेऽपि (ट) ।

यत्र च यत्तदोरेकस्यार्थत्वं सम्भवति, तत्रैकस्योपादानेऽपि निरा-

उपक्रान्तस्य उद्देश्यत्वेनाभिहितस्य । निराकाङ्क्षत्वप्रतिपत्तये आकाङ्क्षापूरणार्थव्यर्थः, तच्छब्दसमानार्थतया तच्छब्दवत् प्रक्रान्तपदार्थोपस्थापकतया प्रतिपाद्यमानाः प्रयुज्यमानाः । विधेया एव विधेयबोधका एव, न पुनरुद्देश्यबोधका इति एवमशब्दार्थः । अत्र तु “आनन्दयति ते नेत्रे” इत्यादौ तु । अनुवाच्यत्वप्रतीतिकत् उद्देश्यताबोधजनकः, अदःशब्द इति शेषः । तेनात्रापि “हे सुभ्रु ! योऽसौ समागतः, स ते तव नेत्रे आनन्दयति” इत्यमर्थप्रत्यायकतया विधेयताबोधकतच्छब्दस्य उद्देश्यताबोधकयच्छब्दात् प्रागेवाध्याहृतव्यत्वात् “न्यक्कारो ह्ययमेव मे यदरयः” इत्यादिवदेव विधेयाविमर्श इति भावः ।

(छ) इदानीं विधेयाविमर्शस्य प्रसङ्गाप्रसङ्गप्रदर्शनाय शब्दविन्यासप्रकारविशेषेणैव अर्थविशेषप्रतीतिरिति प्रदर्शयितुमाह तच्छब्दस्यापीति । न केवलमुदाहृते अदःशब्दस्य, तच्छब्दस्यापीत्यर्थः । अत्र तच्छब्द एतदिदं शब्दयोरप्युपलक्षणम् । प्रसिद्धपरामर्शित्वमात्रं केवलप्रसिद्धार्थोपस्थापकत्वम्, न पुनर्यच्छब्दाकाङ्क्षा-पूरकत्वमपीत्यर्थः ।

(ज) य इति । “वसन्तविलसत्कान्तिश्रुत्कुञ्चितकुन्तलः ।”

इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् । एवं परत्रापि ।

अत्र यच्छब्दनिकटस्थितस्य ‘स’ इत्यस्य प्रसिद्धोपस्थापकत्वम्, द्वितीयस्य तु ‘स’ इत्यस्य विधेयबोधकत्वम् तेनात्र उद्देश्यविधेयबोधकयोश्चब्दतच्छब्दयोर्यथानियममवस्थानात् विधेयाविमर्शः ।

(झ) यच्छब्देति । स्थिता इदमेतददःशब्दा इति सन्वयः । निराकाङ्क्षत्वं यच्छब्दस्येत्यर्थः ।

(ञ) आनन्दयतीति । अधुना यः समागतः, असौ ते नेत्रे आनन्दयतीत्यन्वयः । तेनात्र य इत्यतः असावित्यस्य अधुनापदेन व्यवधानात् असावित्यदःशब्देन य इति यच्छब्दस्य निराकाङ्क्षत्वमवगमितम् । विधेयोपस्थापकस्य असावित्यस्य परमेव पाठादत्रापि न विधेयाविमर्शः ।

(ट) एवमिति । तत्र इदं शब्दोपादाने यथा—

“योऽयं ते नयनानन्दकरः स समुपागतः ।”

“आनन्दयति ते नेत्रे योऽधुनाऽयमुपागतः ।”

एवमेतच्छब्दोपादानेनाह्वयार्थत्वम् ।



काङ्क्षत्वप्रतीतिरिति न क्षतिः [ठ] । तथाहि, यच्छब्दस्योत्तरवाक्यगतत्वे-  
नोपादाने सामर्थ्यात् पूर्ववाक्ये यच्छब्दस्यार्थत्वम् [ड] । यथा—

“आत्मा जानाति यत् पापम्—” । (ठ)

एवम्—“यं सर्वं शैलाः परिकल्प्य वत्सं मेरौ स्थिते दोग्धरि दोहदत्ते ।

भास्वन्ति रत्नानि महीषधीश्च—” (ण) ।

इत्यादावपि (त) ।

तच्छब्दस्य प्रक्रान्तप्रसिद्धानुभूतार्थत्वे यच्छब्दस्यार्थत्वम् (थ) । क्रमेण  
यथा— “स हत्वा वालिनं वीरस्तत्पदे चिरकाङ्क्षिते ।

धातोः स्थान इवादेशं सुग्रीवं सन्नप्रवेशयत् ॥” (द)

(ठ) “यत्तदीर्णित्यः सम्बन्धः” इति न्यायस्य व्यभिचारः दर्शयितुमाह यत्र चेति । एकस्य एकतरस्य ।  
आर्थत्वं तात्पर्येणैव बोध्यत्वम् ।

(ड) उक्तमर्थमुपपादयितुमाह तथाहीति । सामर्थ्यात् यत्तदीः परस्परपेक्ष्यापेक्षितरूपसम्बन्धस्य  
नित्यत्वात् । आर्थत्वं तात्पर्यत एव बोध्यत्वम् ।

(ठ) आत्मेति । “आत्मा जानाति यत् पापं” प्रश्नो नान्यत्र युज्यते ।

स्वाङ्गे त्रणस्य रुदस्य स्वयं वेत्ति हि वेदनाम् ॥” इति मत्पूरितपरपादनयम् ।

आत्मा जानाति, यत् पापं वचते । अत्र पूर्ववाक्ये तच्छब्दस्य तात्पर्यत्वमभ्युत्तरवाक्यगतयच्छब्दस्य  
निराकाङ्क्षत्वम् ।

(ण) यच्छब्दस्य पदान्तररूपोत्तरवाक्यगतत्वेनोपादानेऽपि पदान्तरीयतच्छब्दस्यार्थत्वं प्रदर्शयितुमाह  
एवमिति । “पृथुपदिष्टां दुदुङ्घं रित्रीम् ॥” इति शेषपादः ।

दोहदत्ते दोहननिपुणे मेरौ सुमेरुपर्वते दोग्धरि दोहनकर्तारि स्थिते सति सर्वं शैलाः यं हिमालयं  
वत्सं परिकल्प्य पृथुना राज्ञा उपदिष्टां धरित्रीं पृथिवीं भास्वन्ति दीप्तिमन्ति रत्नानि महीषधीश्च दुदुङ्घः ।  
दुदुङ्घिर्कार्यकः । इति कुमारसम्भवे ।

एतदादावुत्तरवाक्ये यच्छब्दस्य स्थितत्वात् “अस्युत्तरसां दिशि देवतात्मा” इत्यादौ पूर्ववाक्ये “स अस्ति”  
इति तच्छब्दस्यार्थत्वम् ।

(त) इत्यादाविति । इत्यादावपि एवं तच्छब्दस्यार्थत्वमिति पूर्वेणान्वयः ।

(थ) एवं तच्छब्दस्यार्थत्वं प्रदर्शयं यच्छब्दस्याप्यार्थत्वं विषयभेदेन प्रदर्शयितुमाह तच्छब्दस्येति ।  
प्रक्रान्तः प्रकरणवशात् प्राप्तः, प्रसिद्धो विख्यातः अनुभूतः स्वयमनुभवविषयोक्ततय अपर्यो यस्य तस्य भावस्त्वभि-  
क्षयाभूते सति आर्थत्वं तात्पर्यत्वमभ्युत्तरवाक्यगतयच्छब्दस्य प्रस्तुतार्थवाचित्वे प्रसिद्धार्थवाचित्वे स्वयमनुभूतार्थ-  
वाचित्वे च यच्छब्दस्य अर्थवशाद्भाष्यत्वमिति सरणार्थः ।



स वः शशिकलामौलिस्त्रादात्मयायोपकल्पताम् (१) ॥” (ध)

तामिन्दुसुन्दरमुखीं हृदि चिन्तयामि ॥” (न)

यत्र च यच्छब्दनिकटस्थितानामपीदमादिशब्दानां भिन्नलिङ्गविभक्तित्वम्,  
तत्रापि निराकाङ्क्षत्वमेव (प) । क्रमेण यथा—

विभाति सृगशावाक्षी येदं भुवनभूषणम् ॥” (फ)

इन्दुर्विभाति यस्तेन दग्धाः पथिकयोषितः ॥” (व)

रघुवंशद्वादशसर्गे । स वीरो रामचन्द्रः, वालिनः हत्वा सुग्रीवेणैव चिरकाङ्क्षितं तस्य वालिनः पदे राजत्वं  
धातोर्हन्प्रभृतेः, स्थाने आदेशः वधादिकमिव सुग्रीवं सम्राट्प्रशस्यत् स्थापितवान् ।

अत्र स इति तच्छब्दः प्रस्तुतरामरूपार्थं वाचित्वात् यच्छब्दं नाकाङ्क्षति ।

(ध) तच्छब्दस्य प्रसिद्धार्थं वाचित्वे यच्छब्दनिराकाङ्क्षत्वं दर्शयति स व इति ।

“अनन्तभोगयुक्तीऽपि भोगहीनो भवान्नास्ति ।” इति मत्पूर्वितपूर्वाहम् ।

स प्रसिद्धः शशिकलामौलिश्चन्द्रशेखरः शिवः, वीरुपाकः तादात्म्याय सायुज्यमुन्नायं उपकल्पतां प्रभवतु ।

अत्र स इति तच्छब्दः प्रसिद्धार्थं वाचित्वात् यच्छब्दं नापेक्षते ।

(न) तच्छब्दस्य स्वयमनुभूतार्थं वाचित्वे यच्छब्दनिराकाङ्क्षत्वमाह तामिति ।

“आलिङ्गनेन गणितानिव कोमलाङ्गौ स्पर्शः सुधामिव तनौ परिलिपयन्तीम् ।

आनन्दमन्दमधुरं द्रुवतीक्ष्णं वालाम्—” इति मत्पूर्वितपूर्वपादतयम् ।

अत्र तामिति तच्छब्दस्य स्वयमनुभूतार्थं वाचित्वात् यच्छब्दं नापेक्षते ।

(प) “तच्छब्दस्यापि यच्छब्दनिकटस्थितस्य प्रसिद्धपरामर्शित्वमात्रम्” “एवमिदमादिशब्दोपादानेऽपि”  
इत्येताभ्यां यच्छब्दनिकटस्थितानामिदमादिशब्दानां केवलं प्रसिद्धपरामर्शित्वमेव न पुनराकाङ्क्षापूरकत्वमप्येति  
पूर्वमभिहितम्, इदानीं तद्वाल्यं दर्शयितुमाह यत्र चेति । आदिशब्देन तदेतददःशब्दानां ग्रहणम् ।  
निराकाङ्क्षत्वमेव यच्छब्दाकाङ्क्षापूरकत्वमेव ।

(फ) यच्छब्दनिकटस्थितस्य भिन्नलिङ्गस्य इदंशब्दस्य यच्छब्दाकाङ्क्षापूरकत्वं दर्शयितुमाह विभातीति ।

“अनन्तसमसावस्था सुनौगमपि मोहिनी ।” इति मत्पूर्वितपूर्वाहम् ।

अत्र “भुवनभूषणम्” इति प्रकृतसमानलिङ्गभागितया इदमिति स्त्रीबलिङ्ग इदंशब्दः ‘धा’ इत्यस्य भिन्न-  
लिङ्गत्वादाकाङ्क्षां पूरयति ।

(व) यच्छब्दनिकटस्थितस्य भिन्नविभक्तिकस्य तच्छब्दस्य यच्छब्दाकाङ्क्षापूरकत्वमुदाहरति इन्दुरिति ।

“अमन्दमननन्दकरः शीतकरोऽप्ययम् ।” इति मत्पूर्वितपूर्वाहम् ।

य इन्दुर्विभाति तेन इन्दुना पथिकयोषितः प्रवासिनां वनिताः दग्धास्तापिताः ।

अत्र ‘यः’ इति प्रथमान्तयच्छब्दस्य तेनेति तच्छब्दस्य तौयान्तत्वेन भिन्नविभक्तिकत्वादाकाङ्क्षां पूरयति ।



क्वचिदनुपात्तयोर्द्वयोरपि सामर्थ्यादवगमः (भ) । यथा—

“न मे श्रमयिता कोऽपि भारस्येत्युर्वि ! मा शुचः ।

नन्दस्य भवने कोऽपि बालोऽस्त्यङ्गुतपौरुषः ॥” (म)

अत्र योऽस्ति स ते भारस्य श्रमयितेति दुष्यते (य) ।

“यद्यद्विरहदुःखं मे तत् को वाऽपहृरिष्यति ॥”

इत्थत्वे को यच्छब्दः साक्षाद् इति न वाच्यम् (र) । तथाहि यद्-  
यदित्यनेन येन केनचिद्रूपेण स्थितं सर्वात्मकं वस्तु विवक्षितम् । तथाभूतस्य  
तस्य तच्छब्देन परामर्शः (ल) ।

एवमन्ये षामपि वाक्यगतत्वे नोदाहरणं बोध्यम् (व) ।

एवमेतददःशब्दयोरप्युदाहार्यम् ।

(भ) क्वचिदिति । अनुपात्तयोर्वाक्ये अप्रयुक्तयोः, द्वयोरपि यच्छब्दतदात्म्यतमशब्दयोः सामर्थ्यात्तात्-  
पर्यवशात् ।

(म) नेति । कं सभाराद्धिं तां पृथिवीं प्रति ब्रह्मण आम्नासोक्तिरित्यम् । “कोऽपि जनः मे सस भारस्य  
श्रमयिता कंसादीनां व्यापादनेन विलीपयिता नास्ति” इति कृत्वा हे उर्वि ! पृथिवि ! मा शुचः शोकं  
मा कृथाः । येन हि नन्दस्य भवने अङ्गुतपौरुषः कोऽपि बालो बालकोऽस्ति ।

(य) अत्रेति । दुष्यते वक्तुं तात्पर्यवशादिति भावः ।

(र) आशङ्क्यविशिषमपनेतुमाह यद्व्यदिति ।

“सखि ! कान्ते पदग्रान्ते प्रणिपत्य गतेऽधुना ।” इति सत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

इत्यनेति । एकैव तच्छब्देन एकस्यैव यच्छब्दस्य आकाङ्क्षापूरणादिति भावः ।

(ल) उपपादयति तथाहीति । सर्वात्मकं सर्वप्रकारम्, वस्तु दुःखरूपः पदार्थः विवक्षितं वक्ता इति  
शेषः । तथाभूतस्य सर्वात्मकस्य सर्वप्रकारस्य, तस्य दुःखरूपवस्तुनः, परामर्शः आकाङ्क्षापूरकत्वेन सम्बन्धः ।

क्वचित् सर्वात्मकतया उपस्थापकस्य एकस्यैव यच्छब्दस्य तच्छब्दद्वयेनाकाङ्क्षापूरणम् । यथा—

“ते ते सत्पुरुषाः पदार्थघटकाः स्वार्थस्य बाधिन ये ।”

नैषधे—“तदहं विदधे तथा तथा दमयन्त्याः सविधे तव जवम् ।

हृदये निहितस्तथा भवान् अपि नेन्द्रेण यथापनौयते ॥”

शान्तिशतके च—“तत्तत्कर्म कृतं यदेव मुनिभिर्लोकैः फलवञ्चितम् ।”

एवमविवक्षायां यत्तदीर्घं योरपि वीक्षितत्वम् । यथा रघुवंशे—

“सञ्चारिणी दीपशिखिव रात्री यं यं व्यतीशाय पतिं वरा सा ।

नरेन्द्रमार्गाङ्गुलं प्रपेदे विवर्णं भावं स स भूमिपालः ॥”

(व) एवमिति । तत्र वाक्यगतमनुचितार्थत्वं यथा काव्यप्रकाशे—



“कुविन्दस्व” तावत् पटयसि गुणशामभितो यशो गायन्त्येते दिशि दिशि च नशास्व विभी ! ।

शरज्ज्योत्स्नागौरस्तुटविकटसर्वाङ्गसुभगा तथापि लतकौत्सि च मति विगताच्छादनमिह ॥”

अत्र पक्षे कुविन्दस्तनुवायस्व गुणशाम तनुसमूहं पटयसि पटं करोषि, इत्याद्यर्थस्य प्रत्यायकतया स्तुयमानस्य राज्ञो निन्दाप्रत्यायनादशुचितार्थत्वम् ।

वाक्यगता अप्रयुक्तता यथा तत्रैव—

“स रातु वो दुश्चावनी भावुकानां परम्पराम् । अनेङ्गमूकतायै च द्यतु दीर्घैरसम्भ्रानाम् ॥”

अत्र राधातीर्दने, दुश्चावनशब्दस्य इन्द्रे, भावुकशब्दस्य मङ्गले, अनेङ्गमूकशब्दयोर्वधिरे, दीधातीत्य खण्डने प्रसिद्धिसत्त्वेऽपि कविभिरनादृतत्वादप्रयुक्तता ।

वाक्यगता ग्राम्यता यथा सरस्वतीकण्ठाभरणे—

“कथ्ये ! कामयमानं मां न त्वं कामयसि कथम् ।”

अत्र कामयमानमिति कामयस इति च शब्दौ ग्राम्यौ ।

वाक्यगता अप्रतीतता यथा तत्रैव—

“किं भाषितेन यद्वृणा रूपस्तन्वस्य सन्ति मे न गुणाः । गुणशान्तरीयकश्च प्रेमेति न तेऽस्त्युपालम्भः ॥”

अत्र रूपस्तन्वशान्तरीयकशब्दौ बौद्धमीमांसादर्शनयोरेव विषयप्रपञ्चान्तर्गतार्थयोः प्रसिद्धान्वित्यप्रतीतता ।

वाक्यगता सन्दिग्धता यथा काव्यप्रकाशे—

“सुरालयोद्भासपरः प्राप्तपथ्यास्तकम्पनः । मार्गणप्रवणो भास्वरूतिरेव विलोक्यते ॥”

अत्र सुर-कम्पन-मार्गण-भूतिशब्दाः प्रकरणादिनियमाभावात् किं देव-सेना-शरसम्पदार्थाः, किंवा मद्य-सखलन-पर्यटन-भस्मायां इति सन्देहात् सन्दिग्धता ।

नेयार्थता तु अन्यकृतेन “उद्यत्कमललौहिल्यैः” इत्यादिना उदाहृता ।

वाक्यगता निश्चयार्थता यथा तत्रैव—

“सायकसङ्गायवाहो ! मकारभ्रजमित्यमित्यमाचिपते ! ।

अजराचिभास्वरक्ते भातितरामवनिप ! श्लोकः ॥”

अत्र वाद्य-कामदेव-सहिष्णुता पञ्च-पदरूपार्थेषु प्रसिद्धानां सायक-मकारभ्रज-चमाल-श्लोकशब्दानां यथाक्रमं तरवारि-समुद्र-वृषिवी-चन्द्र-यशोरूपेष्वप्रसिद्धेष्वर्थेषु प्रयोगान्निश्चयार्थता ।

वाक्यगता अवचकता यथा तत्रैव—

“महिप्रलम्भं पुनराह यस्मां तर्कः स किं तत्फलवाचि मूकः ? ।

अशक्यशक्यमिचारहेतुः वाणी न वेदा यदि सन्ति के तु ॥”

अत्र बाह-वेदशब्दौ सूचनस्यार्थयोरवचकावित्यवचकता । क्लृप्ताविधेयाविमर्शौ तु वाक्यगतौ अन्यकृते बोदाहृता ।

वाक्यगता विरुद्धमतिकारिता यथा मम—

“भाग्ये नैवाय सम्प्राप्ति नन्वभिप्रेत । नागर । । अतिवायं न विविधे भजामे ॥”



पदांशे श्रुतिकटुयथा—“तद्गच्छ सिद्धौ कुरु देवकार्यम्—” (श)

“धातुमत्तां गिरिधत्ते ।” (घ)

अत्र मत्ताशब्दः क्षीवार्थे निहितः (१) (स) ।

“वर्ष्यते किं महासेनो विजियो यस्य तारकः ॥” (ङ)

अत्र विजिय इति कृत्यप्रत्ययः क्तप्रत्ययार्थे ऽवाचकः (च) ।

“पाणिः पल्लवपेलवः ।” (क)

अत्र असीष्ट-कण्ठाजिह्वाभौ प्रयुक्तावपि अभिप्रेतगलचङ्गशब्दौ प्रेत-भारार्थौ सूचयत इति विद्वद्भ्यः मतिकारिता ।

(श) इदानीमुद्देशक्रमप्राप्तान् पदांशदीपानाञ्च पदांश इति ।

अर्थोऽयमर्थान्तरभाव एव ।

अपेक्षते प्रत्ययमुत्तमं त्वां वीणाङ्कुरः प्रागुदयादिवाग्भः ॥”

इति कुमारसम्भवतृतीयसर्गे शेषपादद्वयम् ।

अत्र सिद्धौ इति पदस्य ‘द्धौ’ इत्यंशः परुषवर्णतया श्रुतिदुःखावहः ।

(घ) “दुःश्रवस्त्रिविधाक्षीलि”त्यादिकारिकाणां गणनामानपरत्वेन पाठक्रमस्याकिञ्चित्कारत्वाच्चमुञ्जस्य यथेच्छमेवोदाहरणं प्रथमं निहतार्थतामुदाहरति धात्विति ।

“धातुमत्तां गिरिधत्ते रत्नं धरति सागरः ।

आकाशी वहति ज्योतिर्युष्मं श्रयति सज्जनः ॥” इति मत्पूरितशेषपादद्वयम् ।

गिरिः पर्वतः धातुर्गैरिकादिरस्याक्षीलि धातुमान् तस्य भावो धातुमत्ता तां “यदुत्तरवर्त्तौ भावविहितः प्रत्ययस्तद्वर्त्तं वक्ति” इति न्यायात् गैरिकादिधातुमित्यर्थः ।

(च) अत्रेति । क्षीवार्थे ‘उन्मत्ताकृपा’ इति निहितः “मत्ते शौण्डोत्कटक्षीवाः” इत्यभिधानैरमरादिभिः स्थापितः अनुशिष्ट इत्यर्थः । तथा च मत्ताशब्दस्य प्रसिद्धेन क्षीवार्थेन अप्रसिद्धस्य मत्ताकृपास्य तिरोहित-प्रायोक्तत्वात् धातुमत्ताशब्दकदेशगतत्वाच्च पदांशगत निहतार्थत्वम् ।

(ङ) पदांशगतमवाचकत्वमुदाहरति वक्ष्यते इति ।

“महाशक्ति-महादेव-पुत्रः शक्तिधरः स्वयम् ॥” इति मत्पूरितपूर्वार्थम् ।

(क) अत्रेति । कृत्यप्रत्ययो जिघातोः “स्तराद् यः” इति यप्रत्ययः । अवाचक इति । कृत्यप्रत्ययस्य “शक्ति च कृत्याः” इत्यनेन शक्त्यर्थबोधकत्वात् क्तप्रत्ययस्य च अतीतकालवृत्तिविगयकर्त्तृत्वबोधकत्वादिति भावः ।

(क) पदांशगतामञ्जीवतां प्रदर्शयति पाणिरिति ।

“वीणानिनादवशाणौ विष्वक्क्षीणोऽधरः ।

स्त्रीनेत्रसमे नेत्रे पाणिः पल्लवपेलवः ॥” इति मत्पूरितपूर्वपादद्वयम् ।

पल्लवपेलवः पल्लववत् कीमलः ।

(१) निहित इति पाठान्तरम् ।



पेलवशब्दस्य आद्याक्षरे अक्षीले (ख) ।

“संग्रामि निहताः शूरा वचोबाणत्वमागताः ॥” (ग)

अत्र वचःशब्दस्य गीःशब्दवाचकत्वे नियार्थत्वम् । यथा तत्रैव बाण-  
स्थाने शरेति पाठे । अत्र पदद्वयमपि न परिहृत्तिसङ्गम् (घ) ।

जलध्यादौ तु उत्तरपदम्, वाङ्मानलादौ तु पूर्वपदम् (ङ) ।

एवमन्येऽपि यथासम्भवं पदांशदोषा ज्ञेयाः (च) ।

(ख) पेलवेति । आद्याक्षरे ‘पेल’ इति प्रथमाक्षरद्वयम् । तथा च “अण्डको वृषणः पेलम्” इति  
हेमचन्द्रोक्तेः पेलशब्दस्य अण्डकोऽप्रत्ययकतया त्रौडाव्यञ्जकत्वादक्षीलत्वम् । एवञ्च पेलवशब्दस्य प्रयोगमात्र  
एवायं दोष इति बोध्यम् ।

पदांशगता जुगुप्साव्यञ्जकाक्षीलता यथा—“गङ्गाया पूयते पापी ।” अत्र पूयत इति शब्दस्य प्रथमा-  
क्षरद्वयं घनीभूतविभक्ततरक्तबोधकत्वादक्षीलम् ।

पदांशगता अमङ्गलव्यञ्जकाक्षीलता यथा—“अभिप्रेतो महाधनः ।” अत्र अभिप्रेतशब्दस्य अन्तिमाक्षर-  
द्वयम् अकृतसपिण्डनन्तबोधकत्वादक्षीलम् ।

(ग) पदांशगतां नियार्थतामुदाहरति संग्राम इति ।

“स्वाम्यर्थे वा स्वदेशार्थे युध्यमाना मनस्विनः ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

वचोबाणत्वं गीर्वाणत्वं देवत्वमिति यावत्, आगताः सम्पाताः ।

(घ) अत्रेति । गीःशब्दवाचकत्वे गीःशब्दरूपलक्ष्यार्थोपस्थापकत्वे अभिप्रेते इत्यर्थः । तथा च  
“गीर्वाणा दानवारयः” इत्यमरोक्तेः, गीर्वाणैव बाणो बाणवदरातिनाशिका यस्येति व्युत्पत्तिर्योगाच्च गीर्वाणशब्दो  
देवतायां योगवृद्धः । तेन पङ्कजादिवत् तत् पदद्वयमपि न परिहृत्तिसङ्गम् । ततश्च रुद्धिं प्रयोजनञ्च  
विनापि कविना वचःशब्देन गीरूपलक्ष्यार्थप्रकाशनात् वचोबाणत्वपदैकदेशगतत्वाच्च पदांशगतं नियार्थत्व-  
मित्याशयः । तत्रैव गीर्वाणशब्दे एव । शरेति पाठ इति । “गीःशरत्वमुपागताः” इति प्रयोगेऽपि, तथा  
उक्तरीत्या पदांशगतं नियार्थत्वम् । अत्र गीर्वाणशब्दे, पदद्वयं गीःपदं बाणपदञ्च, न परिहृत्तिसङ्गं  
स्वेस्वार्थबोधकशब्दान्तरनिवेशेऽपि न देवतारूपार्थबोधकं पङ्कजादिवद्व्योगवृद्धत्वादिति भावः ।

(ङ) प्रसङ्गादन्यथापि पदांशानां परिहृत्यसङ्गत्वं दर्शयितुमाह जलध्यादाविति । प्रथमादिपदेन जल-  
धरादीनां ग्रहणम् । उत्तरपदं शेषभागः क्षिप्रश्चतिरंश इत्यर्थः । द्वितीयादिपदेन च सरोजादीनां परिग्रहः ।  
पूर्वपदं वाङ्माद्यंशः । न परिहृत्तिसङ्गमिति पूर्वेष्वान्वयः । अरिसिंहोऽप्येवमेवाह । यथा—

“जलदादिषु पूर्वपदे सरोजमुख्येषु चोत्तरपदेषु । सुरपतिसमेधु चोभयपदेषु पर्यायपरिहृतिः ॥

इति परिहृत्तिसङ्गा ये योगास्ते यौगिकाः शब्दाः । परिहृत्यसङ्गा ये तु मित्या गीर्वाणतुल्यान्ते ॥”

तेन—“जलधौ वचंते रवं कुञ्चित्तुरगानलः ।” इत्यादिषु वचोबाणत्वमित्यादिवदेव पदांशगती  
नियार्थादोष इत्युपप्रेत्यम् ।



निरर्थकत्वादीनां त्रयाणाञ्च पदमात्रगतत्वेनैव लब्धे सम्भवः (छ) ।

क्रमेण (१) यथा—“सुखं मानं हि मानिनि ! ॥” (ज)

अत्र हिशब्दो वृत्तिपूरणमात्रप्रयोजनः (झ) ।

“कुञ्जं हन्ति कशोदरी ” (ञ)

(च) एवमिति । तत्र पदांशगता अनुचितार्थता यथा—

“अञ्जकल्पतरुदत्ते फलं विज्ञासु तद्भवान् ।”

अत्र कल्पतरुपदस्य ‘कल्प’ इत्यंशः ‘हि अञ्जकल्प !’ इति-सम्बोधनं द्योतयतीत्यनुचितार्थता ।

पदांशगता अप्रयुक्तता यथा—“एषोऽधिकवया बन्धा पुपुवीयिषति भ्रुवम् ॥

अत्र ‘पुपु’ इति द्विवचनस्य व्याकरणप्रसिद्धत्वेऽपि कविभिरनादृतत्वादप्रयुक्तता ।

पदांशगता ग्रास्यता यथा—“कुर्वते जम्बुको नीरे कूर्मस्यैव नखादगम् ।”

अत्र गजमचणमित्यर्थे प्रयुक्तस्य नखादनमिति पदस्य खादनमन्त्यंशो ग्रास्यः ।

पदांशगता सन्दिग्धता यथा काव्यप्रकाशे—

“कस्मिन् कर्मणि सामर्थ्यमस्य नीतपतेतराम् । अयं साधुचरस्तस्मादञ्जलिर्वध्यतानिह ॥”

अत्र साधुचर इति पदस्य ‘चर’ इत्यंशः “किं भूतपूर्वः साधु” इत्यर्थे “भूतपूर्व इत्येवरट्” इत्यनेन चरट्प्रत्ययः, उत वा साधुषु चरतीत्यर्थे ‘चरेष्ट’ इति टप्रत्ययः, इति सन्देहात् सन्दिग्धता ।

पदांशगता विरुद्धमतिकारिता यथा—“भवान् कल्पतरुप्राप्तो दत्ते परमसत् फलम् ।”

अत्र परमसदिति पदस्य शेषाचरवचनम् ‘असत्’ इति विरुद्धां मतिं करोतीति विरुद्धमतिकारिता ।

अप्रतीतत्व-क्लिष्टत्वयोस्तु पदांशगतत्वं न सम्भवतीति कारिकायां “दोषाः केचिद्वचन्येषु पदांशेऽपि” इत्यत्र केचिदिति, इत्थौ चात्र “यथासम्भवम्” इति प्रयुक्तम् ।

(छ) “पदे परे” इति कारिकांशं व्याख्यातुमाह निरर्थकत्वादीनामिति । आदिशब्देन असमर्थत्व-च्युतसंस्कारत्वयोः संयुक्तः । सम्भव इति । अतएव “परे पद एव” इति कारिकायामुक्तमित्याशयः ।

(ज) तत्र निरर्थकत्वमुदाहरति मुञ्चेति । तल्लक्षणं कन्दः पूरणं विना अन्तःप्रयोजनहीनप्रयोग-कत्वम् । अतएव हि निरर्थकत्वमिति समाख्या । कवेः शक्तिहीनत्वज्ञापनद्वारा श्रोतुर्वैमनस्यापादनेन रसप्रकाशहानिकरत्वादस्य दोषत्वम् । अयन्तु नित्यो दोषः, प्रतिप्रसवासम्भवेन सर्वदैवं हेयत्वात् ।

“कोक्लिः काकलीं वक्ति गुञ्जन् भ्रमति षट्पदः ।

पतितोऽहं पदान्ते च सुखं मानं हि मानिनि ! ॥” इति मत्पूरितपूर्वपादत्रयम् ।

(झ) अत्रेति । वृत्तिपूरणमात्रप्रयोजनः, अतएव निरर्थकत्वदोष इत्याशयः ।

(ञ) असमर्थत्वमुदाहरति कुञ्जमिति । तल्लक्षणं सङ्गकारिविरहेण विवक्षितार्थप्रत्यायनाशक्तत्वम् । अतएवास्यापि असमर्थत्वमिति संज्ञा । विवक्षितार्थप्रत्यायकतया च रसस्यैव प्रतीतिबाधादस्य दोषत्वम् । प्रतिप्रसवाभावेन सर्वदैवं हेयत्वादस्यापि नित्यदोषत्वम् ।

(१) क्रमतः इति पाठान्तरम् ।



अत्र (१) हन्तीति गमनार्थे पठितमिति न तत्र समर्थम् (ट)

“गाण्डीवो कनकशिलानिभं भुजाभ्या-

भाजघ्ने विषमविलोचनस्य वक्षः ॥” (ठ)

“आङ्गो यमह्नः” (पा, १।३।२८) “साङ्गकर्म्मकाच्च” (पा, १।३।२८। सू, वा,) इत्यनुशासनबलादाङ्पूर्वस्य ह्नः स्वाङ्गकर्म्मकस्यैवात्मनेपदं नियमितम् । इह तु तल्लङ्घितमिति व्याकरणलक्षणहीनत्वात् च्युतसंस्कारत्वम् (ड) ।

नन्वत्र “भाजघ्ने” इति पदस्य स्वतो न दुष्टता, अपि तु पदान्तरापेक्षयैव, इत्यस्य वाक्यदोषता । मैवम् । तथाहि, गुणदोषालङ्काराणां शब्दार्थगतत्वेन व्यवस्थितेस्तदन्वयव्यतिरेकानुविधायित्वं हेतुः (ठ) । इह तु दोषस्य

“साशङ्गं परिपश्यन्ती हरिणीचललोचना ।

रमणागमनाश्रयात् कुञ्जं हन्ति कृशोदरी ॥” इति मत्पूरितपूर्वपादप्रथमम् ।

(ट) अवेति । पठितमपि “ह्न हिंसागल्योः” इत्यनेनेति शेषः । तत्र-गमनार्थे न समर्थं न प्रतीतिजननचमम्, सङ्कारिविरहादिति भावः ।

(ठ) च्युतसंस्कारतामुदाहरति गाण्डीवीति । तल्लक्षणानु व्याकरणलक्षणहीनत्वम् । तेन च्युतसंस्कारी व्याकरणकृतपरिमाणं यस्य तस्य भावश्च्युतसंस्कारतेति च्युतपत्तिः । कवेर्व्याकरणज्ञानहीनत्वप्रतिपादनद्वारा तद्वचने श्रुतवैमनस्यापादनेन रसप्रकर्षहानिकारत्वादस्य दोषत्वम् । एष तु महादोषः सर्वार्थवन्त्यः, सर्वेषां प्रतिप्रसवभावेन सर्वदैव हेतुत्वात् ।

“उन्मज्जन्मकर इवामरापगाया वेगेन प्रतिमुखमेत्य बाणमद्याः ।”

इति किरातालुं नीयसप्तदशसर्गे पूर्वाह्नम् ।

गाण्डीवी अर्जुनः भुजाभ्यां कनकशिलानिभं स्वर्णमयप्रस्तरतुल्यं विषमविलोचनस्य विलोचनस्य किरात-  
रूपिणी महादेवस्य वक्षः भाजघ्ने आहतवान् ।

(ड) अत्र च्युतसंस्कारतां समर्थयति आङ् इति । तल्लङ्घितमिति । पराङ्गकर्म्मकालेऽप्यात्मनेपदविधानादिति भावः । न च कनकशिलानिभं कनकनिकषपाषाणतुल्यं श्लामवर्णं स्ववक्ष एव भाजघ्ने इत्यर्थ इति वाच्यम् । युद्धे प्रवर्त्तमानानां वीराणां स्ववक्षस आघातादर्शनात् तत्पूर्वमेव हि दर्पप्रकाशार्थं तत्करणदर्शनात् ।

(ठ) भाजघ्ने इत्यस्य वाक्यदोषत्वमाशङ्कते नन्विति । स्वतो न दुष्टतेति । स्वाङ्गकर्म्मकाले कर्म्मणि च आत्मनेपदस्य साधुत्वादिति भावः । पदान्तरापेक्षया विषमविलोचनस्य वक्ष इति पराङ्गबोधक-

(१) तत्रेति क्वचित् पाठः ।



“आजघ्ने” इति पदमात्रस्यैवान्वयव्यतिरेकानुविधायित्वम् । पदान्तराणां परिवर्तनेऽपि तस्य तादवस्थ्यादेवेति पददोष एव [ग] । तथा यद्येहात्मने-पदस्य परिवृत्तावपि न पददोषः [त] ।

एवं “पद्मः” इत्यात्मप्रयुक्तस्य पदगतत्वं बोध्यम् [थ] ।

एवं प्राकृतादि-व्याकरण-लक्षण-हानावपि च्युतसंस्कारत्वसूक्ष्मम् [द] ।

इह तु शब्दानां सर्वथा प्रयोगाभावे असमर्थत्वम्, विरक्तप्रयोगे निह-

पदापेक्षया । वाक्यदोषेति । वाक्यघटकानेकपदप्रयोज्यत्वादिति भावः । शब्दार्थगतत्वेन व्यवस्थिते शब्दला-  
घंत्वनिमित्तस्य, तयोः शब्दार्थयोः, अन्वयव्यतिरेकानुविधायित्वम् अन्वयव्यतिरेकानुसारित्वम् । तथा च यत्र तत्-  
च्छब्दस्यैव तेषां गुणादीनां सत्ता तदसत्त्वे च तेषामप्यसत्ता तत्र गुणादीनां शब्दत्वम् । एवमर्थत्वमपि ।

(घ) ननु तेन किमित्याह इहिति । गण्डीवीत्यादिपद-इत्यर्थः । पदमात्रस्यैव न पुनः सापेक्ष-  
पदान्तरस्येत्यर्थः । तथा च “आजघ्ने” इति पदस्य च्युतसंस्कारतादोषसत्ता, तत्पदासत्त्वे च तद्दोषसत्ता ।  
पदान्तराणां परिवर्तनेऽपि विषमविलोचनस्य वक्ष इत्यत्र विलोचनस्योरिति पाठेऽपि तस्य च्युतसंस्कारता-  
दोषस्य, तादवस्थ्यात् तद्रूपेणैवावस्थानादेव इति पदमात्रस्यैवेत्याद्युक्तिं प्रति हेतुः । इति हेतोः पददोष  
एव न पुनर्वाक्यदोष इत्यर्थः । तथा च पदान्तरासत्त्वेऽपि तद्दोषसत्त्वेन व्यतिरेकव्यभिचाराहाक्यव्यापकत्वा-  
भावेन नायं वाक्यदोष इति भावः ।

(ङ) ननु तर्हि “आजघ्ने” इत्यात्मनेपदस्य च्युतसंस्कारतादोषसत्ता, तदसत्त्वे च तदसत्ता इत्यात्मने-  
पदस्यैव चतुर्दोषं प्रत्यन्वयव्यतिरेकानुविधायितया वीजत्वात् च्युतसंस्कारतादोषोऽयं पदाश्रित एवास्मान्मिथ्याह  
तथेति । परिवृत्तावपि “आजघ्नान्” इति पाठेऽपि । तथा ह्यनुप्रासतेरपि “प्रजङ्गे” इति पाठेन ह्यनुप्रासतेः  
परिवृत्तावपि न पददोष इत्यर्थः । इति हेतोः । अत्रायमाशयः—“आजघ्ने” इत्यात्मनेपदस्यैव ह्यनुप्रासति-  
सत्त्वे च च्युतसंस्कारतादोषसत्ता, तयोः सत्त्वे च तदसत्तेति समयाश्रयैवान्वयव्यतिरेकाभ्यां दोषघटकत्वात्तदु-  
भयाश्रयैव च पदरूपत्वात् पददोष एवायम् । “धातुमत्ता गिरिषत्ते” इत्यादौ तु मत्ताशब्दस्यैव निहतार्थत्व-  
सत्ता तदसत्त्वे च तदसत्त्वेति पदैकदेशस्यैव दोषघटकत्वात् पदाश्रयोऽय एव । एवञ्च अन्वयव्यतिरेकानु-  
सारिण गुणदोषालङ्काराणां वाक्यव्यापित्वे वाक्यगतत्वम्, पदमात्रव्यापित्वे पदगतत्वम्, पदाश्रमात्रव्यापित्वे  
च पदाश्रितत्वमिति नियम इति ।

(च) नियममिममन्वयावतिदिशन्नाह एवमिति । अनया रीत्येत्यर्थः । अप्रयुक्तस्य अप्रयुक्ततादोषस्य ।  
तथा च “पद्मः” इति पद्मशब्दस्यैव ततः पुलिङ्गस्यैव च अप्रयुक्ततादोषसत्ता तयोः सत्त्वे च तदसत्तेति  
समयाश्रयैव दोषघटकत्वादत्राप्युक्ततायाः पदगतमेवेति भावः ।

(द) एवमिति । तथा च “सर्वत्रात्मनेपदस्य परस्मैपदम्” इति प्राकृतादिव्याकरणसंज्ञात् ‘करी-  
षदि’ इति प्रयोगस्यैव ‘करीषदे’ इति प्रयोगे च्युतसंस्कारत्वम् ।



तार्थत्वम् (घ) । निहतार्थत्वमनेकार्थशब्दविषयम्, अप्रतीतत्वन्वेकार्थ-  
स्यापि शब्दस्य सावर्तिकप्रयोगविरहः (न) । अप्रयुक्तत्वेकार्थशब्दविषयम्  
असमर्थत्वमनेकार्थशब्दविषयम् (प) । असमर्थत्वे हन्त्यादयोऽपि गमनार्थे  
पठिताः, अवाचकत्वे दिनादयः प्रकाशमयाद्यर्थे न तथा, इति परस्पर-  
भेदः (फ) ।

एवं पददोषसजातीया वाक्यदोषा उक्ताः, सम्प्रति तद्विजातीया  
उच्यन्ते—(ब)

(घ) इदानीमुक्तदोषाणां कतिपयस्य लक्षणविशेषणैक्यमाशङ्क्य परस्परं भेदं निर्दिशन्नादौ विवक्षितार्थ-  
प्रत्यायनमन्यत्रत्वेन असमर्थत्वनिहतार्थत्वयोरैक्ये प्राप्ते भेदमाह इहति । सर्वथा स्वार्थप्रधानतया सर्वप्रकारि-  
ण्यर्थः । तेन हन्धातीर्गत्यर्थप्रधानतया गच्छतीत्यर्थे हन्तीति सर्वत्रैव प्रयोगाभावात् “कुञ्जं हन्ति कृशी-  
दूरी” इत्यादावसमर्थत्वम् । अन्यार्थप्रधानतया गतार्थे प्रयोगस्तस्यैव । यथा—पद्मां हन्यते गम्यते अस्या-  
मिति पङ्क्तिः पन्थाः, एवं जङ्गा, उद्धत इत्यादि । अतएव “हन हिंसागम्योः” इति गत्यर्थे पाठः सार्धकः ।  
विरलप्रयोगे—“अकालसन्ध्यामिव धातुमत्ताम्” इत्यादिरूपात्यप्रयोगे ।

(न) सर्वप्रकारश्रीद्वेषु विवक्षितार्थप्रत्यायनमन्यत्रत्वेन निहतार्थत्वाप्रतीतयोरभेदे प्राप्ते भेदमाह निहतार्थत्व-  
मिति । निहतार्थत्वे—“धातुमत्तां गिरिर्धत्ते” इत्यादौ मत्ताशब्दस्य जीव-तत्सुत्तारूपावनेकार्थः ;  
अप्रतीतत्वे तु—“योगेन दलितशयः” इत्यादौ आशयशब्दस्य वासनारूप एक एवार्थः, योगशब्दं विना  
अन्यत्र प्रयोगाभावश्चेति ज्ञेयम् ।

(प) कविभिरनुक्तलक्षणेन अप्रयुक्तत्वासमर्थत्वयोरभेदमाशङ्क्य भेदं दर्शयति अप्रयुक्तत्वमिति । अप्र-  
युक्तत्वे—“भाति पद्मः सरोवरं” इत्यत्र पद्मशब्दस्य एकसरोजरूप एवार्थः । असमर्थत्वे तु “कुञ्जं हन्ति कृशी-  
दूरी” इत्यत्र हन्धातीर्हिंसागतिरूपौ द्वैवावर्था इत्युच्यते ।

(फ) विवक्षितार्थबोधकत्वेन असमर्थत्वावाचकत्वयोरभेदे प्राप्ते भेदमाह असमर्थ इति । अपि-  
शब्दस्य गमनार्थे इत्यनेनान्वयः तेन गमनार्थेऽपीत्यर्थः । न तथा केनाप्यमरादिना न पठिता इत्यर्थः । तथा  
च तदर्थे सत्यपि सहकारिविरहात्तद्वोधनाच्चमत्वमसमर्थत्वम् । यथा—“कुञ्जं हन्ति कृशीदूरी” । अत्र “हन  
हिंसागम्योः” इत्यनेन गत्यर्थे सत्यपि चरणादिसहकारिविरहात्तदर्थबोधनाच्चमत्वेन असमर्थत्वम् । अवाचक-  
त्वानु तदर्थसत्त्वेन तद्वोधनाच्चमत्वम् । यथा—“दिनं मे लयिः सम्प्राप्ते ध्वान्तच्छन्नापि यामिनी ।” अत्र  
दिनपदस्य प्रकाशमयार्थासत्त्वेन तद्वोधनाच्चमत्वादवाचकत्वमित्याशयः ।

एवम् अनुचितार्थत्वमशक्यार्थविषयम्, विरुद्धमतिकारित्वानु शक्यार्थविषयमिति भेदः ।

(ब) एवमिति । तद्विजातीयाः पददोषविजातीया वाक्यदोषा इत्यर्थः । अत्र पदे प्रसक्त्या वाक्ये  
प्रसक्तत्वं पददोषसजातीयवाक्यदोषत्वम्, पदे अप्रसक्त्या वाक्यमात्रे प्रसक्तत्वं पददोषविजातीयवाक्यदोषत्व-  
मिति दिक् ।



४ । वर्णानां प्रतिकूलत्वं लुप्ताहतविसर्गते ।

अधिकन्यूनकथित-पदता हतवृत्तता (१) ॥

पतत्प्रकर्षता सन्धौ विश्लेषाश्लीलकष्टताः ।

अर्धान्तरैकपदता समाप्तपुनरात्तताः ॥

अभवन्मतसम्बन्धा-क्रमामतपरार्थताः ।

वाच्यस्थानभिधानञ्च भग्नप्रक्रमतां तथा ॥

त्यागः प्रसिद्धेरस्थाने न्यासः पदसमासयोः ।

सङ्कीर्णता गर्भितता दोषाः स्युर्वाक्यमात्रगाः ॥ (भ)

वर्णानां रसानुगुण्यविपरीतत्वं प्रतिकूलत्वम् (म) । यथा मम—

(भ) वर्णानामिति । वर्णानां प्रतिकूलत्वं प्रतिकूलवर्णता । लुप्ता आहताश्च (शौलं) प्राप्ताश्च विसर्गा यथोक्ते लुप्ताहतविसर्गे वाक्ये तथोर्भावौ लुप्ताहतविसर्गते । अत्रापि “इत्थात् परः श्रूयमाणः शब्दः प्रत्येकमसिस्त्वध्यते” इति न्यायात् लुप्तविसर्गता, आहतविसर्गता च । अधिकानि न्यूनानि कथितानि च पदानि येषां वाक्यानां तेषां भावास्तास्तथोक्ताः । अधिकपदता, न्यूनपदता, कथितपदता च । हतं वृत्तं कृन्दी यस्य वाक्यस्य तस्य भावो हतवृत्तता । पतन् खलन् प्रकर्षो यस्य वाक्यस्य तस्य भावः पतत्प्रकर्षता । सन्धौ विषये विश्लेषस्य अश्लीलकष्टते च तास्तथोक्ताः, सन्धिविश्लेषः, सन्ध्याश्लीलता, सन्धिकष्टता च । अर्धान्तरे पदस्थान्यभिन्नार्धे एकं पदं यस्य वाक्यस्य तस्य भावः सा अर्धान्तरैकपदता । समाप्तमपि पुनरात्तं गृहीतमारब्धं वाक्यमिति तस्य भावः सा समाप्तपुनरात्तता । अभवन्ननुपपद्यमानः मतः अभिमतः सम्बन्धः अन्यथो यत्र तदभवन्मतसम्बन्धं वाक्यम्, न विद्यते क्रमो यत्र तदक्रमं वाक्यम्, अमतः अनभिमतः परो द्वितीयः अर्थो यस्य तदमतपरार्थं वाक्यं तेषां भावास्तास्तथोक्ताः । तेन अभवन्मतसम्बन्धता, अक्रमता, अमतपरार्थता च । वाच्यस्य वक्तव्यस्य अनभिधानं वाच्यानभिधानम् । भग्नः प्रकारान्तरेण द्वितीयादिप्रयोगान्नष्टः प्रक्रम उपक्रमो यत्र तद्व्यप्रक्रमं वाक्यं तस्य भावो भग्नप्रक्रमता । प्रसिद्धित्यागः । अस्थाने अनुपयुक्तस्थाने पद-समासयोन्यासः सन्निवेशः । तेन अस्थानस्थपदता, अस्थानस्थसमासता च । सङ्कीर्णता, गर्भितता च । एते त्रयोविंशतिर्दोषाः, वाक्यमात्रगाः केवलवाक्यगता एव स्युः ।

(म) तत्र प्रतिकूलवर्णतां लक्षयति वर्णानामिति । अत्र वर्णानामिति पदभावचर्चनीयम् । तेन वर्णानां रसानुगुण्यविपरीतत्वं प्रकृतरसविरोधित्वं वर्णानां प्रतिकूलत्वं प्रतिकूलवर्णतेत्यर्थः । अस्य च प्रकृतरसविरोधित्वेन तत्प्रतीतिप्रतिबन्धकत्वाद्दोषत्वम् । असौ तु नित्यो दोषः, स्वव्यङ्ग्यस्यैव विरोधित्वेन प्रतिप्रसवासम्भवात् ।

(१) हतवृत्तता इति पूर्वेषु सह समासात् सविसर्गः पाठः कश्चित् ।



“श्रोवदृष्ट उल्लदृष्ट सञ्चये कश्चिं पि मोहाभ्रदृष्टो परिहृष्टदृष्ट हिअण्णं  
फिहृष्ट लज्जादृष्ट खुदृष्ट दिहोए सा ।” (य)

अत्र टकाराः शृङ्गाररसपरिपन्थिनः केवलं शक्तिप्रदर्शनाय निबद्धाः (र) ।  
एषाञ्चैक-हि-त्रि-चतुः-प्रयोगे (१) न तादृग् रसभङ्ग इति न दोषः (ल) ।

“गता निशा इमा बाले !” (व) ।

अत्र लुप्तविसर्गाः (श) ।

आहता ओत्वं प्राप्ता विसर्गा यत्र (ष) । यथा—

(य) उदाहरति श्रोवदृष्ट इति । “उदृष्टयति उल्लोटयति श्रयने कश्चिन्नपि मोहायति नो परि-  
हृष्टयति हृदयेन स्फोटयति लज्जया खड्गयति घृतेः सा ।” इति संस्कृतानुवादः । कस्यासिंहिरहावस्थावर्णयेयम् ।  
सा युवतिः श्रयने श्रय्यायां स्थिता कश्चिन्नपि चये उदृष्टयति शरीरमुत्तानं करोति, कश्चिन्नपि चये उल्लो-  
टयति शरीरं विस्तुलितं करोति, कश्चिन्नपि चये मोहायति प्रागुल्ललक्षणं मोहायितं करोति, कश्चिन्नपि चये  
नो परिहृष्टयति शरीरं न सञ्चालयति, कश्चिन्नपि चये हृदयेन मनसा स्फोटयति स्वजीवनं हिनस्ति मर्त्तु-  
मिच्छतीत्यर्थः, कश्चिन्नपि चये लज्जया घृतेर्धैर्यात् धैर्यमवलम्ब्य त्यर्थं खड्गयति आत्मनोऽवस्थां सञ्चयति ।

(र) अत्रेति । शृङ्गाररसस्य परिपन्थिनो विरोधिनः, विकटतया स्वविरोधिरौद्रादिरसव्यञ्जकत्वादिति  
भावः ।

(ल) फलितार्थमाह एषाञ्चेति । एषां प्रतिकूलवर्णानाम् । रसभङ्गो रसबोधप्रतिबन्धः । उदाहृते  
दुःश्रवत्वमपि वर्तत एवेति बोध्यम् । शृङ्गोदाहरणम्—

“विह्वितासङ्गतासङ्ग ! दितिनन्दनमन्दिरे । अनङ्ग ! मङ्गलमयीं नालिङ्गेः पुनरङ्गनाम् ॥”

अत्र रौद्ररसे माधुर्यव्यञ्जकवर्णसङ्गात् प्रतिकूलवर्णता ।

(व) लुप्तविसर्गतामुदाहरति गता इति । तल्लक्षणन्तु बहुतरविसर्गलोपवत्त्वम् । तेनैकहिमात्र-  
विसर्गलोपे नायं दोषः । बहुतरविसर्गलोपेन श्रोतुर्विरक्तिरिव जायत इति रसप्रकर्षनाशादस्य दोषत्वम् ।  
अयमपि नित्यो दोषः प्रतिप्रसवाभावात् ।

“गता निशा इमा बाले ! त्वत्कान्ते स्थित्यै व मे ।

इदानीं यदि सम्प्राप्ता निश्चिन्तं कुरु किङ्करम् ॥” इति मत्पूरितपरपादनयम् ।

(श) अत्रेति । लुप्तविसर्गा वाक्यस्य दोषं जनयन्तीति श्रेयः । बहुतरविसर्गस्थितावपि दुःश्रवत्व-  
मेव । यथा—

“अरः खरः खलः कान्तः कायः कीपधनः कृशः ।

च्युतो मानोऽधिको रागो मोहो जातोऽसवो गताः ॥”

एष तु असमस्तता नाम दोष इति सरस्वतीकण्ठभरणकाराः ।

(१) प्रयोगेष इति पाठान्तरम् ।



“धीरो वरो नरो याति ।” (स) ।

“पल्लवाकृतिरक्तोष्ठी ।” (ह) । अत्राकृतिपदमधिकम् (च) ।

एवम्—“सदाशिवं नौमि पिनाकपाणिम् ।” (क) इति विशेषणमधिकम् (ख) ।

“कुर्थां हरस्यापि पिनाकपाणिः” (ग) इत्यत्र पिनाकपाणिपदं विशेष-  
प्रतिपत्त्यर्थमुपात्तमिति (१) युक्तमेव (घ) ।

(प) आहतविसर्गताशब्दं व्युत्पादयति आहता इति । यत्र वाक्ये, तदाहतविसर्गं वाक्यं तस्य भाव आहतविसर्गं ता । एतेन शीलप्राप्तवहुविसर्गं वत्त्वमाहतविसर्गं तेषां लक्षणमभिप्रेतम् । अस्य दूषकता-  
वीजत्वादिकन्तु पूत वद्भूतम् ।

(स) आहतविसर्गं तामुदाहरति धीर इति ।

“धीरो वरो नरो याति समुक्त्वलपरिच्छेदः ।

पाकार्यन्निव रूपेण गुणेन च जयन्निव ॥” इति-मत्पूर्वितन्निपादं पद्यम् ।

(ह) अधिकपदत्वां प्रदर्शयति पल्लवेति । तल्लक्षणम्—अनावश्यकपदवत्समधिकपदत्वमिति ।  
निरर्थकतादोषः पदगतः अयन्तु वाक्यगत इत्युभयोर्भेदः । अनावश्यकपदस्य साधक्यानुसन्धानेन विलम्बाद्वि-  
श्वेन रसप्रतीतिरस्य दोषत्वम् । अयन्त्वन्वित्यो दोषः “गुणः क्ताप्यधिकं पदम्” इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

“पल्लवाकृतिरक्तोष्ठी सरीजसदृशेक्षणा ।

शरच्चन्द्रमुखी सा मे हृदि राज्यमुपाजयत् ॥” इति मत्पूर्वितपरनिपादं पद्यम् ।

पल्लवाकृती पल्लवसदृशौ रक्तौ ओष्ठी यस्याः सा तथोक्ता ।

(च) अत्रेति । आकृतिपदाभावेऽपि “पल्लवमिव रक्तौ ओष्ठी यस्याः सा पल्लवरक्तोष्ठी” इति बहुव्रीहि-  
स्यैव तदर्थं प्रतीतेरिति भावः ।

(क) एवमिति । “विरिञ्चि-दामोदर-रुद्ररूपैः सृष्टिस्थितिप्रत्यवहारहेतुम् ।

चिरन्तनं योगिगणैकलक्ष्यं सदाशिवं नौमि पिनाकपाणिम् ॥”

इति मत्पूर्वितपूर्वनिपादं पद्यम् ।

(ख) इतीति । विशेषणं पिनाकपाणिपदम् । अधिकमिति । तस्य स्तवाहंताया अप्रयोजकत्वा-  
दित्याशयः ।

(ग) विशेषणस्य साधक्यस्थले तु न दोष इति दर्शयितुमुदाहरति कुर्थांमिति ।

“तव प्रसादात् कुसुमायुधोऽपि सहायमेकं मधुमेव लब्ध्वा ।

कुर्थां हरस्यापि पिनाकपाणेर्धैर्यैव्युतिं के मम धनिनीऽन्ये ॥”

इति कुमारसम्भवे श्रीकसमूदायः ।



यथा वा—“वाचमुवाच कौत्सः ।” (ङ)

अत्र वाचमित्यधिकम्, उवाचेत्यनेनैव गतार्थत्वात् (च) ।

क्वचित्तु विशेषणदानार्थं तत्प्रयोगो युज्यते । यथा—“उवाच मधुरां वाचम्” इति (छ) ।

केचित्त्वाहुः—यत्र विशेषणस्यापि क्रियाविशेषणत्वं सम्भवति, तत्रापि तत्प्रयोगो न घटते (ज) । यथा—

“उवाच मधुरं धीमान्” इति (झ) ।

“यदि मय्यर्पिता दृष्टिः किं ममेन्द्रतया तदा ॥” (ञ)

(घ) इत्यत्रेति । विशेषप्रतिपत्त्यर्थं हरस्य दुर्जयतावीधार्यम्, उपात्तं प्रयुक्तम् । युक्तमेवेति । तादृशदुर्जयस्यापि हरस्य जयेनात्मनोऽसाधारणवीरत्वसूचनादिति भावः ।

(ङ) प्रकारान्तरेणाधिकपदतामुदाहर्युमाह यथा वेति । रघुवंशपञ्चमसर्गे—

“अथोऽवामीशतवाहितार्थं प्रजेश्वरं प्रीतमना मद्दर्शिः ।

शृणु करेणानतपूर्वकायं संप्रस्थितो वाचमुवाच कौत्सः ॥”

(च) अत्रेति । गतार्थत्वात् श्रोतभिरवगतविषयत्वात्, वचधातोरेव वचनोच्चारणार्थत्वादिति भावः ।

(छ) क्वचिदिति । तत्प्रयोगो वचधातोः कर्मतया वागादेः प्रयोगः ।

“उवाच मधुरां वाचं चकारातौव सत्क्रियाम् ।

महान्तो हि विजानन्ति कर्त्तव्यं सभ्यसंसदि ॥” इति सत्पूरितं परपादवयम् ।

अत्र मधुरामिति विशेषणदानार्थं वाचमित्यस्य प्रयोगो युक्त इति नाधिकपदतादोष इति ग्रन्थकृतमतम् ।

(ज) केचिदिति । विशेषणस्यापि कर्मविशेषणत्वेनाभिनतस्यापि । तत्प्रयोगः क्रियासमानार्थक-  
कर्मोपदप्रयोगः, न घटते न युज्यते ; क्रियाविशेषणेनैव कर्मविशेषणार्थत्वाभात् क्रिययैव च तादृशकर्मार्थ-  
बोधनादनावश्यकतया अधिकपदताप्रसङ्गादिति तेषामाशयः । यत्रेत्यादिना क्वचित्तु तादृशकर्मविशेषणस्य  
क्रियाविशेषणत्वं न सम्भवतीत्यपि सूचितम् । यथा—

“वेदस्त्रीवाच वाचं स शौप्रमोचोपयोगिनीम् ।” अत्र तु नाधिकपदतादोषः ।

(झ) उक्तरीत्या निर्दोषं तन्मतीयमुदाहरणमाह उवाचेति । प्रागुक्तमेवास्यापि पूरणमूह्यम् एतेन  
“उवाच मधुरां वाचम्” इत्यत्रापि अधिकपदत्वेति तेषां मतमिति बोध्यम् । “उवाच मधुरां वाचम्” इत्यतः  
“उवाच मधुरं धीमान्” इत्यस्य प्रतीतिर्वैषम्यमेव एतन्मतस्यास्वरसतावीजम् ।

(ञ) न्यूनपदतामुदाहरति यदीति । तल्लक्षणन्तु—अनित्येयान्वयिवाचकपदहीनवाक्यत्वं न्यूनपद-  
त्वम् । अत्रानित्येयत्वमिधानात् “यामि यद्यनुमन्सि” इत्यादौ ‘अहम्’ ‘त्वम्’ इति कर्त्तृपदयोरनुभावपि  
उत्तमपुरुष-मध्यमपुरुषयोः प्रयोगेणैव तयोर्निश्चयान्न न्यूनपदत्वम् । अन्यथीत्युक्तेयं वाक्यान्तरीयपद-  
नभिधाने नास्य प्रसङ्गः । वाचकैरभिधानात् व्योमजस्य वायुस्योन्नतमिधाने नैतिव्यतिः । अथमेषां वाचा-  
CC-0. Vaidika Tripathi Collection. Digitized by eGangotri. Gyaan Ganga



अत्र प्रथमे त्वयेति पदं न्यूनम् (ट) !

“रतिलौलाश्रमं भिन्ने सलौलमनिलो वहन् ॥” (ठ)

अत्र लौलाशब्दः पुनरुक्तः (ड) ।

एवम्—“जक्षुर्विंसं धृतविकाशिविसप्रसूनाः ।” (ढ)

अत्र विसशब्दस्य “धृतपरिस्फुटतत्प्रसूनाः” इति सर्वनाम्नैव परामर्शो युक्तः [ण] ।

हतवृत्तम्—लक्षणानुसरणेऽप्यश्वयम्, रसानुगुणम्, [१] अप्राप्तगुरु-  
भावान्तलघु च [त] । क्रमेण यथा—

इत्युच्यते । अनुक्तस्यान्वयिपदस्यानुसन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिविलम्बादस्य दोषत्वम् । अयं पुनरनिलो दोषः “उक्तावानन्दमग्रादेः स्त्रान्नानुपदता गुणः” इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

“व्यञ्जनी याचितं रागं फुल्लपाथोजसन्निभा ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

(ट) अत्रेति । प्रथमे पादे, त्वयेति पदम् अपि तेति क्रियायाः कर्त्तृभूतमित्यर्थः ।

(ठ) कथितप्रदताया उदाहरणमाह रतीति । तल्लक्षणम्—अभिन्नार्थकसमानानुपूर्वीकपदान्तर-  
वहाक्यत्वं कथितपदत्वमिति । “स सुरभिं सुरभिम्” इत्यादौ भिन्नार्थत्वात् “रामो दाशरथिः” इत्यादौ च भिन्नानुपूर्वीकत्वान्न कथितपदत्वम् । एकस्यैव पदस्यासकृदुपादाने तदर्थानुसन्धानव्ययतया श्रोतुर्विलम्बेन रसप्रतीतेरस्य दोषत्वम् । अयमप्यनिलो दोषः—“कथितञ्च पदं पुनः” इत्यादिना प्रतिप्रसवस्य वक्ष्यमाणत्वात् ।

“स्युश्च सुमनसोऽग्निं लतामालिङ्ग्य नर्त्तयन् ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

सलौलं सखिलं वहन् अनिलो वायुः रतिलौलाश्रमं सुरतकैलिजनितपरिश्रमम्, भिन्ने नाशयति ।

(ड) अत्रेति । पुनरुक्तः रतिलौलेति सलौलमिति च वारिद्वयमभिहितः अतएव कथितपदतादोष इति भावः ।

(ढ) प्रकारान्तरेणोदाहरणमाह एवमिति । शिशुपालवधपञ्चमसर्गे—

“सङ्गुः पथः पपुरनेनिलुरम्बराणि जक्षुर्विंसं धृतविकाशिविसप्रसूनाः ।

सैन्याः प्रियामनुपभोगनिरर्थकत्व-दोषप्रवादमसृजन्नगनिष्क्रानाम् ॥”

धृतानि विकाशीनि प्रस्फुटन्ति विसप्रसूनानि पद्मानि यैस्ते तादृशाः सैन्याः विंसं सृण्वालं जक्षुर्भक्षित-  
वन्तः । अत्र विसशब्दस्य द्विरुपादानात् कथितपदता ।

(ण) अत्रेति । सर्वनाम्नैव सर्वनामान्तर्गततच्छब्देनैव, परामर्श उपस्थितिः । एवञ्च सति पुनर्विंसशब्दानुपादानात् कथितपदतादोष इत्याशयः ।

(१) रसानुगुणम् इति पुस्तकान्तरेष्वसङ्गतः पाठः, काव्यप्रकाशेऽपि रसानुगुणम् इत्येव पठितत्वात्  
तस्यैव उक्तत्वात् ।



“हन्त ! सततमेतस्या हृदयं भिन्ते मनोभवः कुपितः ।” [थ]

“अयि ! मयि मानिनि ! मा कुरु मानम् ।” [द]

इदं वृत्तं हास्यरसस्यैवानुकूलम् [ध] ।

“विकसित-सहकार-भार-हारि-परिमल एष समागतो वसन्तः ॥” [न]

यत्पादान्ते लघोरपि गुरुभाव उक्ताः, तत् सर्वत्र द्वितीयचतुर्थपाद-  
विषयम् । प्रथमद्वितीयपादविषयन्तु वसन्ततिलकादेरेव [प] ।

(त) इतद्वृत्तामाह इति । छन्दोगतदीपवत् हतवृत्तमिति हतवृत्ततायाः सामान्यलक्षणम् ।  
छन्दोवैक्यं च श्रोतुर्विरक्तिजननाम् रसप्रकर्षनाग्निनास्य क्षेपत्वम् । एवञ्च नित्य एवायं दीपः प्रतिप्रसवा-  
सम्भवेन सर्वदैव हेयत्वात् । तच्च विविधम्—लक्षणातुसरण्येऽपि तत्तच्छन्दसः पूर्णलक्षणानुगमनेऽपि अश्वयम्  
अश्रुतिमधुरम्, रसस्य प्रकृतरसादेः अननुगुणम् अननुकूलम्, तथा न प्राप्नोति गुरुभावी गुरुत्वं येन सः अप्राप्त-  
गुरुभावी वर्णः अन्ये पादस्थान्तिने देशे लघुर्यस्य वाक्यस्य तत्तथोक्तञ्च वाक्यं हतवृत्तमित्यन्वयः । इतद्वृत्त-  
मित्यत्रापि हतं वृत्तं छन्दो यस्येति बहुव्रीहिणा चक्षोऽन्वयः सपपन्न एवेति भाव्यम् ।

(थ) तत्र “लक्षणातुसरण्येऽप्यश्वयम्” इत्यस्योदाहरणमाह इति ।

“शून्यमिदमनुभवन्त्या भुवनं दूरगतदधितायाः ॥” इति मत्पूरितपराईम् ।

कुपितो मनोभवः कामः, एतस्या नायिकाया हृदयं सततमेव भिन्ते विदारयति व्यथयतीत्यर्थः ।

अत्र “यस्याः पादे प्रथमे द्वादशमात्रास्तथा तृतीयेऽपि । अष्टादश द्वितीये चतुर्थे के पञ्चदश सार्धं ॥”

इत्युक्ताथ्यालक्षणातुसरण्येऽपि प्रथमपादे सङ्घसा अनुष्टुभ इव प्रतीतिः, षडश द्वितीयपादे आर्याप्रकारोप-  
स्थितिरिति वैकल्यादश्वयतया हतवृत्तत्वम् ।

(द) रसानुगुणमित्येतदुदाहरति अथैति । अस्य मत्पूरण्यै परपादत्रयं यथा—

“अयि ! मयि मानिनि ! मा कुरु मानं पतति पदेऽयं न भवतु ध्यानम् ।

कति कति सञ्ज्ञिता मन्मथपीडास्तदपि न याता मानक्रीडा ॥”

(ध) इदमिति । वृत्तं पञ्चाटिका नाम छन्दः, हास्यरसस्यैव अनुकूलं परिपीयकम्, न पुनरत्रत्य-  
शङ्काररसस्येति छन्दोवैक्यत्वात् हतवृत्तता । इदमानुकूल्यमनानुकूल्यञ्च श्रोतुरेव प्रतीतिसाक्षिकमिति हेतुर्नोक्तः ।  
अतएव च प्रतीतिसाक्षिकत्वादाह नागोजिभट्टः—“कारणे पुष्पितायादीनाम्, शङ्कारादौ पृथ्वीसङ्घरादीनाम्,  
वीर शिखरिणीमन्दोक्तादीनाम्, हास्ये च दीपकस्य आनुगुण्यम् ।” इति ।

(न) अप्राप्तगुरुभावान्नसङ्घत्वे उदाहरति विकसितेति । अस्य मत्पूरितपूर्वाहं यथा—

“अलिखन्मखितः सुमञ्जु कुञ्जः परभृतकृजितपूर्णकालनालः ।”

विकसितस्य सहकारभारस्य आसक्तसुमसमूहस्य हारी मनोहरः परिमलः सौरभं यच्छिन् स तादृशः,  
एष वसन्तः, काजः समागतः ।

“अयुजि नयुरनेफती यकारः” इत्यनेन पुष्पिताम्नाहस्य प्रथमद्वितीयपादयोरन्तिमाक्षरस्य यगणान्तिमत्वे न  
गुरुत्वमशङ्क्यम्, तत्र न तदभासः, इतद्वृत्तता Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha







अत्र “प्रमुदितसौरभ आगतो वसन्तः” इति पाठो युक्तः [फ] ।

यथा वा—[व]

“अन्यास्ता गुणरत्नरोहणभुवो धन्या मृदन्त्यैव सा

सम्भाराः खलु तेऽन्य एव विधिना यैरेष सृष्टो युवा ।

श्रीमत्कान्तिजुषां द्विषां करतलात् स्त्रीणां नितम्बस्थलात्

दृष्टे यत्र पतन्ति मूढमनसामस्त्राणि वस्त्राणि च ॥” [भ]

अत्र “वस्त्राणि च” इति बन्धस्य श्रयत्वश्रुतिः । “वस्त्राण्यपि” इति पाठे तु दाढ्यमिति न दोषः [म] । ‘इदमप्राप्तगुरुभावान्तलघु’ इति काव्य-  
प्रकाशकारः [१][य] । ‘वस्तुतस्तु लक्षणानुसरणेऽप्यश्रव्यम्’ इत्यन्ये [२] [र] ।

(फ) अत्रेति । “संयुक्ताय” दीर्घम् इति न्यायेन संयोगात् प्रावर्त्तिनो वर्णस्य लघोरपि गुरुत्वादि-  
देशात् प्रशब्दपूर्ववर्त्तित्वेन ‘हारि’ इति ङ्रस्स इकारस्य गुरुवद्भावेन हतवृत्तादोपासम्भवादित्याशयः ।

(व) ननु “यत्पादान्ते लघोरपि” इत्यादिना यदुक्तं तत् सर्वमेव प्रमाणहीनम् । महाकविनिबन्धेषु  
उक्तप्रकारदर्शनमेव प्रमाणमिति चेन्न उदाहृतश्लोकेषु तद्व्यभिचारस्यापि दर्शनात् । किञ्च, “विज्ञेयमक्षरं  
गुरु पादान्तस्य” विकल्पेन” इत्यतिदेशवाक्यस्य सामान्यमुखप्रवृत्ततया सर्वेषामेव पादानान्तिमलघुवर्णस्य  
गुरुवद्भावे प्राप्ते “विकसितसङ्गकारहारि” इत्यन्तिमलघुवर्णस्यापि गुरुवद्भावात् कुतो नाम हतवृत्ततायाः प्रसङ्ग  
इत्यत उदाहरणान्तरे प्रकारान्तरेण हतवृत्ततां दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(भ) अन्या इति । ताः, गुणाः शौथ्यसौन्दर्यादय एव रत्नानि तेषां रोहणभुव उत्पत्तिस्त्रिणां,  
अन्याः साधारणविलक्षणाः ; धन्या पुण्यवती सा सत् एतद्देहोपादानभूता मृत्तिका, अन्यैव साधारणमृत्तिका-  
विलक्षणैव ; ते खलु सम्भारा जलाद्युपकरणान्यपि, अन्य एव साधारणविलक्षणा एव ; यैर्गुणरत्नरोहण-  
भूषणैरभिस्त्रिभिः करणैः, विधिना कदां, एष युवा सृष्टो निर्मितः । यत्र यूनि दृष्टे सति, मूढमनसा भयेन  
कामवेगोदयेन च कर्तव्याकर्तव्यज्ञानहीनात्मनाम्, श्रीमत् आयुषतः अस्य यूनः कान्तिं समरारम्भकालीन-  
वीरश्रीमां स्वाभाविकसौन्दर्यञ्च लुपन्ते सेवन्ते मनसा अनुभवन्तीति तेषां तासाञ्च, द्विषां शत्रूणां करतलात्  
अस्त्राणि पतन्ति ; स्त्रीणाञ्च नितम्बस्थलात् वस्त्राणि पतन्ति । महावीरः परममनोहरस्यैव युवेति भावः ।

(म) अत्र हतवृत्ततां प्रतिपादयितुमाह अत्रेति । बन्धस्य लघुवर्णेन रचितान्तिमभागस्य श्रयत्वश्रुतिः  
लघुवर्णस्वभावादुपान्ते संयोगाभावाच्च शैथिल्यश्रवणम् । तथा च शार्दूलविक्रीडिते वृत्ते अन्तिमवर्णस्य  
गुरुत्वनियमेन दृढत्वश्रवणावश्यकलादेव तु तदभावात् हतवृत्ततेति भावः । समाधानमाह—वस्त्राण्यपीति ।  
दाढ्यम् उपान्ते संयुक्तवर्णसत्त्वादद्वलश्रुतिः, इति हेतोर्न दोष न हतवृत्तता ।



“प्राञ्ज्वलज्ज्वलनज्वाला-विकटोरुसटाच्छटः ।

श्वासचिन्तकुलक्ष्माभृत् पातु वो नरकेशरो ॥” (ल)

अत्र क्रमेणानुप्रासप्रकर्षः पतितः (व) ।

“दलिते उत्पले एते अक्षिणी अमलाङ्गि ! ते” ॥ (श)

(घ) आसतरमतं प्रमाणयति इदमिति । काव्यप्रकाशे इदमित्यादिपाठादर्शनात् अप्राप्तगुरुभावान्त-  
लघुस्थले एतस्योदाहरणाच्च इति काव्यप्रकाशकारी मन्यत इत्यर्थः ।

(र) ये तु हतवृत्तताया अपरभेदद्वयमनावश्यकं मन्यमानाः सकलसंयुक्तीपपत्तेः केवलं लक्षणानु-  
सरणेऽप्यव्ययत्वरूपं भेदमेवाङ्गीकुर्वन्ति तन्मतमाह वस्तुतस्त्विति ।

इदमवालोचनीयम्—“यत्पादान्ते लघोरपि गुरुभाव उक्तः” इत्यादिनियमाभिधानमकिञ्चित्कारम्,  
तादृशनियमप्रमाणाभावात्, “विज्ञेयमचरं गुरु पादान्तस्थं विकल्पेन” “गुरुः पादान्तगोऽपि वा” इति सामान्य-  
शास्त्रस्य विना कारणं सङ्कीचकल्पनापत्तेः, उक्तनियमेन चतुर्थचरणान्तिमाचरतया गुरुत्वावश्यम्भावेऽपि  
लघुत्वाभिप्रायेण “वक्ष्णाणि च” इत्यत्र आत्मन एव हतवृत्ततादोषप्रदर्शनानुपपत्तेः, तथैव तु गुरुत्वावश्यम्भावेऽपि  
“इदमप्राप्तगुरुभावान्तलघु” इत्यासतरकाव्यप्रकाशकारमतेन सह दुर्निवारविरोधप्रसङ्गाच्च । अतः “यत्पादान्ते”  
इत्याद्यभिधानं प्रायिकत्वेन प्रदर्शनमात्रपरम् । सर्वेष्वेव ह्यन्तेः सर्वेषामेव पादानान्तमलघुवर्णस्य  
विकल्पेन गुरुत्वमेव । तत्र च वर्षाविशेषस्वभावात् शैथिल्यश्रवणे हतवृत्ततादोषः, दृढत्वश्रवणे तु नासी दोष  
इत्यत्रत्यग्रन्यपथ्यलोचनादधान्य एव सिद्धान्तः । तेन च ‘भारहृरि’ ‘वक्ष्णाणि च’ इत्युभयत्रापि पादान्त-  
गतत्वेन गुरुत्वसम्भावेऽपि स्वल्पप्राणवर्णं तथा शैथिल्यश्रवणादेव हतवृत्ततादोष इति सर्वमवदातम् ।

कण्ठाभरणकारस्तु यतिभङ्गमपि दीधान्तरत्वेनाह अ । यथा—

“अस्थानि विरतिर्यस्य तनु भग्नयतीत्यते ।”

(ल) पतत्प्रकर्षतामुदाहरति प्रोज्ज्वलदिति । तल्लक्षणं क्रमिकप्रकर्षहीनत्वम् । क्रमिकप्रकर्ष-  
प्राप्तेन श्रोत्ररानन्दस्यापि क्रमिकप्राप्तात् रसप्रकर्षहानिरस्य दोषत्वम् । अयच्चानित्यो दोषः, “पतत्प्रकर्षता  
तथा” इत्यनेन क्वचिदगुणतया वक्ष्यमाणत्वात् ।

प्रोज्ज्वलत उद्दीप्यमानस्य ज्वलनस्य वक्त्रेः ज्वाला शिखिव विकटा भौषणा सर्वे महती च सटाच्छटा  
जटासमूहो यस्य सः । तथा आसेन निश्वासवायुना चिन्ता दूरं गीताः कुलप्राप्ततः कुलपर्वता येन सं  
तादृशी नरकेशरी नरसिंहरूपी भगवान् वो गुणान् पातु रक्षतु ।

(व) अत्रेति । तथा च प्रथमे चरणे एकविधैरेव त्रिभिः संयुक्तज्वकारैर्वर्णितोऽनुप्रासः परम-  
मनोहरः, द्वितीये त्रिभिरसंयुक्तकारैर्वर्णित इति पूर्वात् किञ्चिदपक्रुष्टः तृतीये च संयुक्तचकार-  
हयेन घटित इति द्वितीयादपि निष्कृष्टः, चतुर्थे च पुनः केवलरूपहृदयेन घटित इति तृतीयादप्यपक्रुष्ट  
इति भावः ।

(श) सन्निविष्टोदाहरणमाह दलिते इति । तत्र सन्निविष्टीनत्वमेव सन्निविष्टेषः सन्निविष्टेषु  
CCO. Vasishtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



एवं विधिसन्धिविशेषस्य असकृत् प्रयोग एव दोषः । अनुशासनमुल्लङ्घनं  
वृत्तभङ्गभयमात्रेण सन्धिविशेषस्य तु सकृदपि (ष) । यथा—

“वासवाशामुखे भाति इन्दुश्चन्दनविन्दुवत् ॥” (स)

“चलच्छामरचेष्टितः ।” इति (ह) ।

सन्धेः चसकृत्प्रयुक्तः, विधिसन्धेः तु सकृदप्यप्रयुक्तश्चेति द्विविधः । ईदृशे च सन्धिविशेषे श्रोतुः कथमिव  
विरक्तिरुपजायत इति रसप्रकर्षनाशादोषत्वम् । एष तु नित्य एव दोषः प्रतिप्रसवामावात् ।

“मुखं पूर्णं शरच्चन्द्रो मृणालश्च भुजवधम् ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

हे भमलाङ्गि ! ते तव एते अचिणी चक्षुषी, दलिते प्रस्फुटिते उत्पले नौलीतुपल्युगलस्वरूपे  
इत्यर्थः । अत्र पदान्तरप्रयोगेणैवेदृशाश्चो धनसम्भवेऽपि निषेधस्य एव सम्यकारणात् सन्धिविशेषः ।

(ष) अनुभवसिद्धा व्यवस्थामाह एवविधिति । सकृदपि सकृत्प्रयोगेऽपि दोष इत्यनुषज्यते । तथैव  
श्रोतुर्वैमनस्यापातादित्यभिप्रायः ।

(स) द्वितीयप्रकारे सन्धिविशेषमुदाहरति वासवेति । अस्य मत्पूरितपूर्वाहं यथा—

“राजते तारकाराञ्जी रवराशिरिवान्वरी ।”

वासवाशामुखे पूर्वदिश उपरिभागे इन्दुश्चन्द्रः चन्दनविन्दुवत् भाति ; इदानीमपि पादपात्करिता-  
परांशतया कियदंशस्यैव प्रकाशादिति भावः ।

अत्र ‘भाति इन्दुः’ इत्यत्र सन्धिप्राप्तावपि तदकारणात् सन्धिविशेषः । न च तथात्वे च्युतसंस्कार-  
वाक्तामिति वाच्यम्—

“संहितैकपदे नित्या नित्या धातूपसर्गयोः । सूत्रेष्वपि तथा नित्या सैवान्यत्र विभाषया ॥”

इत्युक्तमिदमपदे सन्धेर्वैकल्पिकत्वेन व्याकरणलक्षणहीनत्वाभावात् । एवञ्च “अनुशासनमुल्लङ्घनं” इति  
वृत्तिपङ्क्तौः पक्षे प्राप्तमप्यनुशासनमतिक्रम्येत्यर्थः । एतेन “अत्र नित्यं संहितैकपदवत्पादेष्वर्हान्तवर्जम्”  
इत्यनुशासनात् “पद्ये सन्धेर्नित्यत्वमिति तद्वृत्तनादोषः” इति रामचरणोक्तमपास्तम् । तथात्वे च्युतसंस्कार-  
ताया दुर्निवारतात् । किञ्च नित्यं संहितेति नित्यसंहितासम्भवप्रदर्शनपरम्, न तु नित्यमेव सन्धिविधान-  
परम् । अन्यथा “अथ प्रदीपे दोषः संवेशाय विशान्प्रतिम्” इत्यादावपि सन्धेर्नित्यत्वे विसर्गस्थित्या सन्धि-  
विशेषोपापत्तिः ।

(ह) सम्यशीलतामुदाहरति चलेति । सन्धिनैव घटिता अशीलता सम्यशीलता । एतेन पदांश-  
गताशीलतादोषादस्य सेदोऽपि दर्शितः । न च पदांशगता अशीलता सन्धिघटिता । ईदृशपदश्रवणेन  
श्रोतुर्वैमनस्यापातात् रसप्रकर्षनाशेनास्य दोषत्वम् । अयन्तु अनित्यो दोषः, “सुरतारम्भगीष्ठादावशीलत्वं  
तथा पुनः” इति वक्ष्यमाणेन सामान्याशीलताया एव गुणत्वेन प्रतिप्रसवात् ।

“वेगादुड्डीय गगने चलच्छामरचेष्टितः ।

अथमुत्पतते पत्नी ततोऽर्धैव रुचिह्व ॥” इति काव्यप्रकाशे पूर्णं पद्यम् ।



अत्र सन्धौ जुगुप्साव्यञ्जकमञ्जीलत्वम् (च) ।

“उर्वसावन्न तर्वाली मर्वन्ते चार्वावस्थितिः ।” (क)

अत्र सन्धौ कष्टत्वम् (ख) ।

“इन्दुर्विभाति कपूर्रगौरैर्धवलयन् करैः ।

जगन्मा कुरु तन्वङ्गि ! मानं पादानते प्रिये ॥” (ग)

(च) अवेति । सन्धौ सति । तथा च चलन् डामरचेष्टित इत्यत्र सन्धिनिष्पन्नस्य चलण्डामरशब्दस्य अन्तर्गतो लण्डाशब्दः प्रगाढं दीर्घाकारं पुरीषं बोधयतीति जुगुप्साव्यञ्जकत्वमिति भावः ।

अत्रार्थे क्लौवलिक्लौऽपि लण्डशब्दो दृश्यते । यथा श्रीभागवते—

“समेधमानेन स कृष्णवाहुना निरुद्धवायुशरणांश्च निक्षिपन् ।

प्रस्त्रिन्नगावः परिहृत्तलोचनः पपात लण्डं विस्त्रजन् क्षितौ व्यसुः ॥”

त्रौडाव्यञ्जकसन्ध्यञ्जीलता यथा—अत्रैव पद्ये रुचिं कुरु इत्यत्र सन्धिनिष्पन्नस्य रुचिङ्कुर इति शब्दस्य अन्तर्गतः ‘चिङ्कु’ इति शब्दो देशविशेषे स्त्रीणां योनिदेशान्तर्गतमवयवविशेषं बोधयतीति त्रौडाव्यञ्जकं सन्ध्यञ्जीलत्वम् । एवमेव काव्यप्रकाशटीकायां महेश्वरः ।

अमङ्गलव्यञ्जकं सन्ध्यञ्जीलत्वं यथा—“अयति चिरमरणं दुर्बलः ।” अत्र चिरम् अरम्भम् इत्यत्र सन्धिनिष्पन्नस्य चिरमरणशब्दस्य अन्तर्गतो मरणशब्दः अमङ्गलं व्यनतीति ।

(क) सन्धिकष्टतामुदाहरति उर्वसाविति । सन्धिनैव घटिता कष्टता सन्धिकष्टता । अत्रापि पूर्ववदेव क्लिष्टत्वदोषाद्देः समुन्नेयः । सन्धिविशेनाथं प्रतीतिविलम्बात् रसप्रतीतिरपि विलम्बेन तत्प्रकर्षनाशब्दस्य दोषत्वम् । अयमप्यनित्यो दोषः—“वैयाकरणमुख्ये तु” इत्यादिना कश्चित् प्रतिप्रसवस्य वक्ष्यमाणत्वात् ।

“नात्रजुं युज्यते गन्तुं शिरो नमय तन्मनाक् ॥” इति काव्यप्रकाशे पराङ्मे ।

अत्र सरोमंरभृसेः, अन्ते प्रान्तदेशं, चारुर्मनीहरा अवस्थितिरवस्थानं यस्याः सा, असौ दृश्यमाना सर्वो महती, तरुणाम् आली वृक्षाणां श्रेष्ठी, वर्तत इति शेषः ।

(ख) अवेति । सन्धौ सति, कष्टत्वम् अर्थबोधे श्रोतुः क्लिष्टत्वम् । अतः सन्धिकष्टतादोष इत्याशयः ।

(ग) अर्द्धान्तरैकपदतामुदाहरति इन्दुरिति । तल्लक्षणम् स्वावस्थानार्द्धादपराङ्मेसन्निविष्टैकमात्रपदवद्वाक्यत्वमर्द्धान्तरैकपदत्वमिति । अत्र मात्रपदादर्द्धान्तरैकपदत्वस्य नायं दोष इति बोध्यम् । एकार्द्धावस्थितवाक्यस्य एकस्मिन् पदे अपराङ्मावस्थिते तदनुसन्धानेन श्रोतुर्विलम्बाद्विलम्बेन रसप्रतीतिरिति दोषत्वमस्य । अयम् नित्यो दोषः प्रतिप्रसवार्थभावात् । एष च पूर्वाङ्गवाक्यघटकैकपदस्य पराङ्मे पाठे, पराङ्गवाक्यघटकैकपदस्य च पूर्वाङ्गे पाठे सम्भवतीति द्विविधः । एवमयं पद्य एव सम्भवति गद्ये अर्द्धनियमाभावात् ।

अत्र प्रथमप्रकारे उदाहरणम् इन्दुरिति । इन्दुशब्दः कपूर्वरत्नं गौरैः शुचैः करैः रश्मिभिः अगत् धवलयन् धवलीकुर्वन् सन् विभाति । अतएव हे तन्वङ्गि ! पादानते प्रिये मयि मानं मा कुरु ।



अत्र जगदिति प्रथमाद्धे पठितुमुचितम् (घ) ।

“नाशयन्तो घनध्वान्तं तापयन्तो वियोगिनः ।

पतन्ति शशिनः पादा भासयन्तः क्षमातलम् ॥” (ङ)

अत्र चतुर्थपादो वाक्यसमाप्तावपि पुनरात्तः (च) ।

अभवन्मतसम्बन्धो यथा—(छ)

“या जयश्रीर्मनोजस्य यया जगदलङ्घतम् ।

यामिषाक्षीं विना प्राणा विफला मे कुतोऽस्य सा ॥” (ज)

अत्र प्रथमाद्धगतवाक्यघटकौभूतस्य ‘जगत्’ इत्येकमात्रपदस्य पराद्धे पाठादङ्गान्तरैकपदता ।

द्वितीयप्रकारे यथा—“बाले ! खलितवल्लीयम् आश्लिष्यति तरुणु माम् ।

अरावसन्नमासन्नं कथं नाश्लिष्यसि प्रियम् ॥”

अत्र मत्प्रणीतपदे द्वितीयाद्धगत-वाक्यघटकौभूतस्य मामित्येकपदस्य द्वितीयाद्ध एव पाठो युक्तः ।

(घ) अत्रेति । तथा पाठे च नासौ दोष इति भावः ।

(ङ) समाप्तपुनरात्ततामुदाहरति नाशयन्त इति । तल्लक्षणन्तु समाप्तवाक्यस्थयत्किञ्चित्पदविशेषण-  
तथा पदान्तरोपादानम् । वाक्यस्य समाप्तत्वं विवक्षितकारकादिलाभेन निराकाङ्क्षत्वेन । समाप्तस्य पुन-  
रात्तत्वे पुनरप्याकाङ्क्षोदयेन तदन्वयिपदानुसन्धानविलम्बात् रसप्रतीतिविलम्बेनास्य दोषत्वम् । अथन्तु अनित्यो  
दोषः, “समाप्तपुनरात्तत्वं न दोषो न गुणः क्वचित्” इत्यनेन क्वचित् प्रतिप्रसवस्य वक्ष्यमाणत्वात् । एष तु  
क्वचित् कर्त्तृपदस्य क्वचित् कारकान्तरस्य क्वचित् सम्बन्धिपदस्य च विशेषणतया पदान्तरोपादानात् सम्भव-  
तीति बहुविधः ।

तत्र कर्त्तृपदविशेषणतया पदान्तरोपादाने यथा नाशयन्त इति । शशिनश्चन्द्रस्य पादाः किरणाः, घन-  
ध्वान्तं निविडान्धकारं नाशयन्तः, वियोगिनी जनान् तापयन्तः, क्षमातलं भूतलं भासयन्तः प्रकाशयन्तस्य सन्तः  
पतन्ति ।

(च) अत्रेति । चतुर्थपादश्चतुर्थपादगतं भासयन्त इति पदम् । पुनरात्तः पादा इत्यस्य विशेषणतया  
पुनः प्रयुक्तः । अतएवात्र समाप्तपुनरात्ततेति भावः ।

कार्त्तृविशेषणतया पदान्तरोपादाने यथा नमि—

“अतस्तपितदन्तालीमाश्लेषप्रसरद्भुजाम् । प्रेयसीं चुष्यति प्रेयान् रोमाक्षितकलिवराम् ॥”

अत्र वाक्यसमाप्तावपि कार्त्तृविशेषणतया पुनश्चतुर्थपादपदोपादानात् समाप्तपुनरात्तत्वम् । एवमन्यत्रा-  
प्युदाहृतम् ।

(छ) अभवन्मतसम्बन्धतां दर्शयति अभवन्मतेति । एतत्पदस्य व्युत्पत्तिस्तु प्रागेव दर्शिता । लक्षणन्तु  
पदविशेषस्य अभिमतसम्बन्धानुपपत्तिमहाक्यत्वमभवन्मतसम्बन्धत्वमिति । वक्तुरभिमतसम्बन्धानुपपत्त्या श्रोत-  
वमनस्योदयेन रसप्रकर्षनाशदस्य दोषत्वम् । नित्य एवायं दोषः प्रतिप्रसवाभावात् । एष तु क्वचिदाकाङ्क्षा-  
विरुद्धे क्वचिद्वा प्रयुक्तपदस्य योग्यताया अभवेन अभिमतसम्बन्धानुपपत्तौ सम्भवतीति द्विविधः ।



अत्र यच्छब्दनिर्दिष्टानां वाक्यानां परस्परनिरपेक्षत्वात् तदेकान्तः-  
पातिना एणाच्चौशब्देन अन्येषां सम्बन्धः कवेरभिमतो नोपपद्यत एव (भ) ।

“यां विनामी वृथा प्राणा एणाच्चौ सा कुतोऽय मे ।” (ज)

इति तच्छब्दनिर्दिष्टवाक्यान्तःपातित्वे तु सर्वैरपि यच्छब्दनिर्दिष्टवाक्यैः  
सम्बन्धो घटते (ट) ।

यथा वा—(ठ)

“ईक्षसे यत् कटाक्षेण तदा धन्वी मनोभवः ॥” (ड)

अत्र यदित्यस्य तदेत्यनेन सम्बन्धो न घटते (ट) । “ईक्षसे चेत्” इति  
तु युक्तः पाठः (ण) ।

(ज) तत्रायमुदाहरति येति । या मनोजस्य कामदेवस्य जयश्रीविजयलक्ष्मीः, यथा जगदलङ्कृतम्,  
याम् एणाच्चौ हरिणलोचनां विना मे मम प्राणाः विफलाः, अथ सा कुतः कुत्र वसन्ते ? ।

(भ) उदाहृते अभवन्मतसम्बन्धतामुपपादयितुमाह अत्रेति । यच्छब्देन निर्दिष्टानां चिह्नितानाम् ।  
परस्परनिरपेक्षत्वादन्वयाकाङ्क्षाविरहात् । अयन्तु नोपपद्यत एवेत्येतत् प्रति हेतुः । तेषु वाक्येषु मध्ये  
एकस्य वाक्यस्य अन्तःपातिना अन्तर्गतेन । अन्येषां वाक्यानाम् । तथा च “या एणाच्चौ मनोजस्य जयश्रीः,  
यथा एणाच्या जगदलङ्कृतम्, यामिणाच्चौ विना मे प्राणा विफलाः” इत्यं सर्वत्र यच्छब्दविशेष्यविधया एणाच्चौ-  
शब्दसम्बन्धः कवेरभिमत इति एकत्र एणाच्चौशब्दोपन्यासादेव प्रतीयते ; स तु सम्बन्धः वाक्यानां परस्परकाङ्क्षा-  
विरहात् एणाच्चौमिति द्वितीयविभक्तिनिर्देशाच्च न घटत इत्यभवन्मतसम्बन्धतादीय इति भावः ।

(ज) यादृशपाठेन एणाच्चौशब्दस्य सर्वत्र सम्बन्धो घटते तादृशपाठमाह यामिति ।

(ट) इतीति । तच्छब्दनिर्दिष्टवाक्यान्तःपातित्वे प्रदर्शितप्रकारेण एणाच्चौशब्दस्य तच्छब्दान्वित-  
वाक्यान्तर्गतत्वे तु सति । सम्बन्धो घटत इति । “यत्तदीर्गः सम्बन्धः” इति न्यायेन परस्परकाङ्क्षासत्तात्,  
तच्छब्दविशेष्यभूतपदार्थस्य सर्वयच्छब्दानामेव विशेष्यत्वसम्भवादिति भावः । अतएव “यां विनामी” इत्यादि-  
परिवर्तितपाठे नाभवन्मतसम्बन्धतादीय इति बोध्यम् ।

(ठ) प्रयुक्तपदस्य योग्यताया अभविनाभिमतसम्बन्धानुपपत्तौ द्वितीयप्रकाराभवन्मतसम्बन्धतामुदाहरण-  
माह यथा वेति ।

(ड) ईक्षसे इति । “सन्निधत्से यदा काले ! सन्निधत्सेऽप्यसौ तदा ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

यद्ययदा त्वं कटाक्षेण ईक्षसे जनं पश्यसि, तदा त्वं प्रति मनोभवः कामदेवो धन्वी धनुर्धारी भवति ।

(ट) अत्रेति । यदित्यस्य प्रथमान्ततया कात्वार्यकसप्तम्यन्तेन सप्तम्ये योग्यताया अभावादित्याशयः ।  
अतएव ईक्षसे यदित्यादावपि अभवन्मतसम्बन्धतादीयः ।

(ण) सप्तमीसमाधानप्रकारं दर्शयति ईक्षसे चेदिति । युक्तः पाठ इति । चेदित्यस्य यदार्थक-

तथा तदेत्यनेन सम्बन्धस्य सुघटत्वादित्यभिप्रायः ।



यथा वा—(त)

“ज्योत्स्नाचयः पयःपूरस्तारकाः कैरवाणि च ।

राजति व्योमकासार-राजहंसः सुधाकरः ॥” (थ)

अत्र व्योमकासारशब्दस्य समासे गुणीभावात्तदर्थस्य न सर्वैः संयोगः (द) । विधेयाविमर्शे यदेवाविमृष्टं तदेव दुष्टम् । इह तु प्रधानस्य कासारपदार्थस्य प्राधान्येनाप्रतीतेः सर्वेऽपि पयःपूरादिशब्दार्थस्तदङ्गतया न प्रतीयत इति सर्ववाक्यार्थविरोधावभास इत्युभयोर्भेदः (घ) ।

“अनेन क्छिन्दता मातुः कण्ठं परशुना तव ।

बद्धसर्पः कृपाणोऽयं लज्जते मम भार्गव ! ॥” (न)

(त) प्रकारान्तरेण योग्यताया अभावादभिमतसम्बन्धानुपपत्तौ अभवन्मतसम्बन्धतां दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(थ) ज्योत्स्नेति । ज्योत्स्नानां चयः समूह एव पयःपूरो जलराशिः, तारका नक्षत्राण्येव कैरवाणि कुमुदानि च । तथा सुधाकरश्चन्द्र एव, व्योम आकाशमेव कासारः सरोवरः तस्य राजहंसी राजति ।

(द) अत्रेति । गुणीभावात् राजहंसमात्रस्यैव विशेषणीभूतत्वात्, तदर्थस्य व्योमकासारशब्दविधेयस्य, सर्वज्योत्स्नाचयरूपपयःपूरादिभिः सह संयोगः सम्बन्धो नोपपद्यत इति शेषः । तथा च आकाशरूपे सरोवरे ज्योत्स्नासमूहरूपो जलराशिः, नक्षत्ररूपाणि चन्द्ररूपस्य राजहंसी राजति इति हि कवेरभिमतः सम्बन्धः स तु नोपपद्यत एव, व्योमकासारशब्दस्य राजहंसशब्देन सह समासेन तन्मात्रस्यैव विशेषणीभूत-तया अन्यैः सह सम्बन्धे योग्यताया अभावात् ईदृशैकदेशेन सह अन्येषां सम्बन्धस्य अन्यतुल्यत्वादित्याशयः । अतएवात्रापि अभवन्मतसम्बन्धतैव । “राजति व्योम्नि कासारे” इति पाठे तु नोक्तौ दोषः ।

(घ) ननु तर्हि विधेयाविमर्शेन सहैक्यापत्तिरित्याह विधेवेति । यदेव पदम्, अविमृष्टम् अप्राधान्येन निहिष्टम् । सर्वेषां वाक्यानामर्थस्य विरोधावभासः अनन्वितत्वेन प्रतीतिः । तथा चात्र साङ्गरूपक-मलङ्कारः, तेन व्योम्नि कासारत्वारोपः प्रधानम्; ज्योत्स्नाचयादौ पयःपूरत्वाद्यारोपस्तु तन्निर्वाहकतया तदङ्ग-मित्यवश्यं वक्तव्यम् ; किन्तु कासारपदार्थस्य समासेनाप्रधानीकृतत्वात् तदङ्गतया पदार्थान्तराणां न प्रतीतिः, अप्रधानानां परस्परमङ्गाङ्गिभावो नङ्गीकारादित्याशयः । न च तथापि वाक्यगतविधेयाविमर्शेन सहैक्यापत्ति-रिति वाच्यम्, तादृशदीपाणां पदद्वयादिगतत्वेनैव वाक्यगतत्वस्य परिभाषितत्वात् अस्य तूक्तरीत्या सर्ववाक्य-गतत्वस्य वास्तवत्वात् ।

(न) प्राचीनमते प्रकारान्तरेण योग्यतायामेव अभवन्मतसम्बन्धतामुदाहरति अनेनेति । हे भार्गव ! परशुराम ! मातुः कण्ठं क्छिन्दता अनेन तव परशुना सह बद्धसर्पं आरब्धवैरः अयं मम कृपाणस्तरवारिः लज्जते ; गुरुतरपातकिना सह वैराचरणस्यापि तत्पापसंक्रामकत्वेनानौचित्यादिति भावः ।



अत्र “भार्गवनिन्दायां प्रयुक्तस्य मातृकण्ठच्छेदनकर्तृत्वस्य (१)  
परशुना सम्बन्धो न युक्तः” इति प्राच्याः (प) ।

“परशुनिन्दामुखेन भार्गवनिन्दाधिक्यमेव वैदग्ध्यं द्योतयति” इत्याहु-  
निकाः (फ) ।

अक्रमता यथा—(ब)

“समय एव करोति बलाबलं प्रणिगदन्त इतीव शरीरिणाम् ।

शरदि हंसरवाः परुषीकृतस्वरमयूरमयू रमणीयताम् ॥” (भ)

अत्र परास्मृश्यमानवाक्यानन्तरमेव इतिशब्दप्रयोगो युज्यते, (२) न तु  
प्रणिगदन्त इत्यनन्तरम् (म) । एवम्—(य)

“इयं गतं सम्प्रति शोचनोयतां समागमप्रार्थनया पिनाकिनः (३) ।

कला च सा कान्तिमती कलावतस्त्वमस्य लोकस्य च नेत्रकौमुदी ॥” (र)

(प) अत्रेति । न युक्त इति । तथा च अचेतने परशौ कारकान्तरप्रयोजकत्वरूपस्य कर्तृत्वस्य  
स्थानुमयोग्यत्वात् कवेरभिमतीऽपि परशौ कर्तृत्वसम्बन्धो नोपपद्यत इत्यभवन्मतसम्बन्धतादौष एवेति भावः ।  
प्राच्याः प्राचीनाः ।

(फ) परश्चिति । परशीर्निन्दामुखेन निन्दाद्वारा । वैदग्ध्यं कवेर्निर्घोषणैरुपपन्नम् । तथा च  
“स्थाली पचति” इत्यादाविव करणभूते परशौ कर्तृत्वारोपः ; तेन चारोपितेनापि कर्तृत्वेनाचेतनस्यापि  
परशीर्निन्दा, तत्र तु चेतनस्यैव वास्तवकर्तृत्वेन च निन्दायां का कथेति निन्दाधिक्यमुद्दिश्यम् । एवञ्च परशौ  
कर्तृत्वसम्बन्धो घटत एवेति नाभवन्मतसम्बन्धतादौष इत्याहुनिकानामाशयः ।

(ब) अक्रमतां दर्शयति अक्रमतेति । तत्र स्थानुपस्थाप्यपदीतराव्ययपदप्रयोगवत्त्वमक्रमत्वम् । स्वपद-  
मव्ययपदपरम् । अस्थानि अव्ययपदप्रयोगे अक्रमता अस्थानि अनव्ययपदप्रयोगे तु अस्थानस्थपदेति भेदः ।  
अस्य तु उपस्थाप्यपदानुसन्धानं बलत्वेन रसप्रतीतिविलम्बादौषत्वम् । अथन्तु नित्य एव दोषः प्रतिप्रसवाभावात् ।

(म) अक्रमतामुदाहरति समय इति । शिशुपालवधवृत्तसंगे श्लोकोऽयम् । समयः काल एव शरीरिणां  
बलाबलं प्रबलदुर्बलभावं करोति, इति प्रणिगदन्त इव ब्रुवन्त इव, शरदि शरतकाले हंसानां रवा नादाः  
परुषीकृताः कर्कशीकृताः स्वराः कण्ठशब्दा येषां ते तथोक्ता मयूरा यस्मिन् कर्मणि तद्वयथा तथा रमणीयतां  
चारुताम्, अयुः प्राप्ताः ।

(न) अत्रेति । परास्मृश्यमानवाक्यानन्तरमेव स्त्रीपस्थाप्यमानवाक्यात् परमेव । तथा च “समय एव  
करोति बलाबलम् इति वदन्त इवान् शरीरिणाम्” इति पाठे नैष दोष इत्याशयः ।

(१) छेदकर्तृत्वस्य छेदनस्य इति पाठमेदो । (२) युक्त इति कचित् पाठः ।

(३) कपालिन इति पाठान्तरम् ।



अत्र त्वमित्यनन्तरमेव चकारो युक्तः (ल) ।

अमतपरार्थता यथा—(व)

“राममन्मथशरेण ताडिता—” इत्यादि (१६२ पृष्ठे) ।

अत्र शृङ्गाररसस्य व्यञ्जको द्वितीयोऽर्थः प्रकृतरसविरोधित्वादनष्टः (श) ।

वाच्यस्यानभिधानं यथा—(घ)

“व्यतिक्रमलव कं मे वीक्ष्य वामाक्षि ! कुप्यसि ? ॥” (स)

अत्र व्यतिक्रमलवमपीत्यपिरवश्यं वक्तव्यो नोक्तः (ह) ।

(य) पदान्तरैणाक्रमतां दर्शयितुमाह एवमिति ।

(र) इयमिति । कुमारसम्भवपञ्चमसर्गे श्लोकोऽयम् । सम्प्रति इयं पदार्थइयं पिनाकिनः शिवस्य समागमप्राप्त्यनया संसर्गेच्छया शोचनीयतां गतं प्राप्तम् । किन्तु इयमित्याह । कान्तिमती नित्यमेव शोभावती सा प्रसिद्धा, कलावतश्चन्द्रस्य कला च योद्धृशभागैकभागश्च, तथा अस्य दृश्यमानस्य लोकस्य भुवनस्य नेत्रकौमुदी कौमुदीवव्रयनानन्दकारिणी लब्ध ।

(ल) अवेति । चकारेण त्वमित्यस्यैवोपस्थापनीयत्वादिति भावः । एवञ्च “जगद्दृश्यञ्च विशङ्ग-चन्द्रिका ।” इति चतुर्थचरणपाठे तु नायं दोष इति बोध्यम् ।

(व) अमतपरार्थतां दर्शयति अमतेति । अमतः प्रकृतरसविरोधिरसव्यञ्जकत्वादनमितः, परार्थो द्वितीयार्थो यस्य वाक्यस्य तत्तथोक्तम्, तस्य भावः सा । तथा च प्रकृतरसविरोधिरसव्यञ्जकद्वितीयार्थबोधक-वाक्यत्वममतपरार्थत्वमिति लक्षणम् । व्यव्यमानेन विरोधिरसेन प्रकृतरसस्यापकर्षजननादस्य दोषत्वम् । अयमपि नित्य एव दोषः प्रतिप्रसवामावात् ।

(श) अवेति । प्रकृतरसस्य बौभत्सरसस्य विरोधित्वात् “आद्यः करुणबौभत्सरौद्रवीरभयानकैः” इत्युक्तानयेन आस्तादप्रतिबन्धकत्वात् ।

(घ) वाच्यानभिधानमाह वाच्येति । अवश्यवक्तव्यस्यानभिधानं वाच्यस्यानभिधानम् । अवश्य-वक्तव्यस्यानभिधानात्तदनुसन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिविरुद्धादस्य दोषत्वम् । अयन्वनित्य एव दोषः, “सत्ता-वानन्दमप्रादेः” इत्यादिना न्यूनपदतायाः प्रतिप्रसवेनास्यापि प्रतिप्रसवात् अनयोः समानविषयत्वात् ।

(स) वाच्यानभिधानमुदाहरति व्यतिक्रमेति । अस्य मत्पूर्वितपूर्वाच्च यथा—

“नान्वा दृशापि पश्यामि वसास्येव च तेऽनिके ।”

हे वामाक्षि ! सुलोचने ! मे मम कं कश्चित् व्यतिक्रमलव व, टिलेशमपि वीक्ष्य कुप्यसि ? क्रुद्धासि किमिति काकुः ।

(ह) अवेति । अवश्यं वक्तव्य इति । अन्यथा अभिप्रेतार्थो नोपपद्यत इति भावः । अत्र कनित्यस्य अनिर्दिष्टार्थाबोधकत्वे तु नायं दोष इति ध्येयम् । तथा च सुवीरमुदाहरणम्—

“याज्ञा मोघा वरमधिगुणे नाधमे लब्धकामा ॥” इति ।



न्यूनपदत्वे वाचकपदस्यैव न्यूनता विवक्षिता, अपेक्षु न तथात्व-  
मित्यनयोर्भेदः (च) ।

एवमन्यत्रापि (क) । यथा वा—(ख)

“चरणानतकान्तायास्तन्वि ! कोपस्तथापि ते ॥” (ग)

अत्र ‘चरणानतकान्तासि’ इति वाच्यम् (घ) ।

भग्नप्रक्रमता यथा—(ङ)

“एवमुक्तो मन्त्रिमुख्यै रावणः प्रत्यभाषत ।” (च)

अत्र सोऽपि लब्धकामापि इति अपि ह्यमवश्यं वक्तव्यं किन्तु नोक्तमिति वाच्यानभिधानद्वयमेव ।

(च) ननु न्यूनपदत्ववाच्यानभिधानयोः को भेदः, येनोभयमङ्गीक्रियत इत्याह न्यूनमिति । अपरेपि-  
शब्दस्य तु, न तथात्वं न वाचकत्वम्, उपसर्गत्वेन द्योतकमावरूपत्वादिति भावः ।

(क) एवमिति । अन्यत्रापि अन्यविधद्योतकपदाभावस्थलेऽपि एव वाच्यानभिधानमूहनीयमित्यर्थः ।  
यथा—“नवजलधरः सद्गङ्गोऽयं न दृष्टमिशाचरः ।”

अत्र ‘न तु’ इति तुशब्दोऽवश्यं वक्तव्यः, किन्तु नोक्त इति ।

(ख) ननु अकिञ्चित्करं वाचकत्वद्योतकत्वमेदमनङ्गीकृत्य वरमुभयोरैकतरमेवाङ्गीक्रियतामित्यतो  
न्यूनपदताया अविवक्षितं वाच्यानभिधानं दर्शयितुमाह यथा वृत्तिः ।

(ग) चरन्ति । “वचनेनानुनौतासि स्वेष्टवस्तुस्तुतासि च ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

हे तन्वि ! कृशङ्गि ! चरणे आनतः कान्तो यस्यास्तस्याक्ते तव तथापि कोपः । अत्र तथापीत्यने-  
नावश्यमपेक्षणीयस्य वाक्यान्तरस्यानभिधानाद्वाच्यानभिधानदोषः ।

(घ) नन्वत्र तथापीत्यनेन किं नामापेक्षणीयं यदाचं स्यादित्याह अत्रेति । वाच्यमवश्यं व्यक्तव्यम् ।  
अन्यथा तथापीत्यन्यथः कथमपि नोपपद्यत इति भावः । अत्र तु न न्यूनपदत्वप्रसङ्गः, कस्यापि पदस्य  
न्यूनताभावात् । न च तथापि, तथापीत्यस्य अभिमतसम्बन्धानुपपत्तेरभिव्यक्तसम्बन्धतादोष एवायमिति  
वाच्यम् ; अभिमतपदप्रयोगेण समाधेयत्वे अभिव्यक्तसम्बन्धतादोषः, अभिमतवाक्यप्रयोगेण समाधेयत्वे तु  
वाच्यानभिधानदोष इति नियमस्य सुवचत्वादिति दिक् ।

(ङ) भग्नप्रक्रमतां दर्शयति भग्नमिति । भग्नो नष्टः प्रक्रमः प्रथमप्रकारो यत्र वाक्ये तस्य भावः सः ।  
तेन प्रक्रान्तमिन्नप्रकारपदवच्च भग्नप्रक्रमत्वमिति लक्षणम् । मिन्नप्रकारत्वञ्च समानकारकत्वे मिन्नवचनादि-  
मत्त्वं समानार्थकत्वे च मिन्नप्रक्रमत्वमित्याद्यमूहनीयम् । देवदत्तो रामान् गच्छतीत्यादौ मिन्नवचनवत्त्वेऽपि  
समानकारकत्वाभावाद्भातिप्रसङ्गः । मिन्नप्रक्रमवत्पदप्रयोगकारणानुसन्धानविलम्बात् रसप्रतीतिविलम्बे नास्य  
दोषत्वम् । अयन्तु नित्य एव दोषः प्रतिप्रसवाम्भावात् ।

(च) तत्र घातुरूपप्रकृतिभेदे भग्नप्रक्रमतामुदाहरति एवमिति । अस्य मत्पूरितपरार्थं यथा—

“मानभङ्गमुरीकृत्य नार्पयाम्येव जानकीम् ॥”



अत्र वचधातुना प्रक्रान्तं प्रतिवचनमपि तेनैव वक्तुमुचितम् । तेन 'रावणः प्रत्यवोचत' इति पाठो युक्तः (छ) । एवञ्च सति न कथितपदत्वदोषः, तस्योद्देश्यप्रतिनिर्देश्यव्यतिरिक्तविषयकत्वात् (ज) । इह हि वचनप्रतिवचनयोरुद्देश्यप्रतिनिर्देश्यत्वम् (झ) । यथा—(ज)

“उदेति सविता ताम्रस्तास्र एवास्मेति च ।” (ट)

इत्थत्न यदि पदान्तरेण स एवार्थः प्रतिपाद्यते तदा अन्योऽर्थ इव प्रतिभासमानः प्रतीतिं स्थगयति (ठ) । यथा वा—(ड)

“ते हिमालयसामन्त्र पुनः प्रेक्ष्य च (१) शूलिनम् ।

सिद्धञ्चास्मै निवेदयार्थं तद्विस्मृष्टाः खमुदययुः ॥” (ड)

अत्र 'उत्त' प्रथमापत्' इति पदयोः प्रकृतिभेदाद्विन्नप्रकारत्वमिति भग्नप्रक्रमता ।

(छ) 'उदेति' । प्रक्रान्तम् उक्त इति पदमिति शेषः । प्रतिवचनं प्रतिवचनबोधकं पदम् । तेनैव वचधातुना । युक्त इति । तादृशपाठे च अभिन्नप्रकृतिकत्वात् भग्नप्रक्रमतेति भावः ।

(ज) मनु “रावणः प्रत्यवोचत” इति पाठे वचनप्रकृतेरभिन्नार्थकत्वादेकानुपूर्वीकत्वाच्च पुनः कथितपदत्वदोषप्रसङ्ग इत्याह एवञ्चेति । तस्य कथितपदत्वदोषस्य । उद्देश्यं प्राक्प्रयोज्यमेव प्रतिनिर्देश्यं परमपि प्रयोज्यं यत्र विषयः स तथोक्तत्वात् व्यतिरिक्तो भिन्नो विषयः स्थलं यस्य तस्य भावस्तत्वात् । तथा च येन शब्देन यादृशोऽर्थः प्राक्प्रत्यायितः सङ्गच्छेत्, तेन शब्देनैव यत्र तादृश एवार्थः पुनः प्रत्याय्यते पूर्वोपरयो-रुभयोरर्थयोरभेदज्ञापनाय, स उद्देश्यप्रतिनिर्देश्यो नाम विषयः, तत्र न कथितपदत्वदोषः, तथात्वेन रसापकर्षजननाभावात् प्रत्युत तदुत्कर्षस्यैव जननादिति भावः ।

(झ) अत्र किन्तदित्याह इहेति । हि तथाहि । इह “एवमुक्तो मन्त्रिमुख्यै रावणः प्रत्यवोचत” इत्यत्र । तथा च मन्त्रिमुख्यै मादृशभावेन रावण उक्तः, रावणोऽपि तादृशभावेनैव तत्प्रत्युक्तवानिति वचनप्रतिवचनयोरुक्तिप्रत्युत्थोरभेदबोधनादुद्देश्यप्रतिनिर्देश्यत्वमित्यर्थः ।

(ज) अत्र स्त्रीतिङ्दलाय काव्यप्रकाशधृतं प्रसिद्धप्रमाणमुदाहरत्तुमाह यथेति ।

(ट) उदेतीति । “सम्पत्तौ च विपत्तौ च महतामेकरूपता ॥” इति काव्यप्रकाशे पराङ्गम् ।

(ठ) ईदृशस्थले प्रत्युत शब्दान्तरप्रयोग एव दीप्तो भवतीति बोधयितुमाह इत्यत्रेति । पदान्तरेण रक्तप्रकृतिशब्देन, स एवार्थस्ताम्ररूप एवार्थः प्रतिपाद्यते बोध्यते । अन्योऽर्थ इव शब्दस्यान्यत्वादर्थोऽन्य इव, प्रतिभासमानो बुद्धौ प्रकाशमानः, प्रतीतिम् उभयोरभेदज्ञानम्, स्थगयति आपाततो निवर्त्तयति । तथा चोक्तं काव्यप्रकाशटीकायां महेश्वरेण—“न सोऽस्ति प्रत्ययो लोके यत्र शब्दो न भासते ।”

तेन च ईदृशस्थले एकविधमेव शब्दद्वयं प्रयोज्यम्, तथापि न कथितपदत्वमित्याशयः ।

(ड) प्रातिपदिकात्मकसर्वनामरूपप्रकृतिभेदे भग्नप्रक्रमतामुदाहरत्तुमाह यथा वेति ।



अत्र 'अस्मै' इति इदमा प्रक्रान्तस्य तेनैव तत्समानाभ्यामेतददः-  
शब्दाभ्यां वा परामर्शो युक्तः न तच्छब्देन [ण] । यथा वा—[त]

“उदन्त्यक्किन्ना भूः स च पतरपां योजनशतम् ।” [य]

अत्र “मिता भूः पत्यापां स च पतिरपाम्” इति युक्तः पाठः [द]।  
एवम्—[ध]

“यशोऽधिगन्तुं सुखलिप्सया वा मनुष्यसंख्यामतिवर्त्तितुं वा ।

निरुतसुकानामभियोगभाजां ससुतसुकेवाङ्मसुपैति सिद्धिः ॥” [न]

(ढ) ते इति । कुमारसम्भवपष्ठस्य श्लोकोऽयम् । ते सप्तपदाः, हिमालयमानन्त्र 'वयमिदानीं गच्छामः ?' इत्याहुच्छ शूलिन शिवः पुनः प्रेक्ष्य साक्षात्कृत्य च अथ शूलिने 'सिद्धं निपन्नम् अर्थं प्रयोजनं निवेद्य च, तेन शूलिना विद्युष्टाः सन्तः खमाकाशम् उदययुरूपमिताः ।

(ण) अत्रेति । इदमा इदंशब्देन । तेनैव इदमेव इदंशब्देनैव । तत्समानाभ्याम् इदं-  
शब्दसमानार्थाभ्याम् । परामर्शः सत्त्वन्वः । ननु एतददःशब्दाभ्यां परामर्शोऽपि पर्यायान्तरप्रयोगेण प्रक्रम-  
भङ्गात् “उदन्वच्छिन्ना भूः” इत्यादिवत् भग्नप्रक्रमतैवेति चेत्, सत्यम् । अतएव एतददःशब्दाभ्यां परामर्शपक्षे  
वाशब्देनानास्थां दीतयति । उक्तिस्तु दीषलघुताप्रदर्शनाथेति । अतएव काव्यप्रकाशकारिणोक्तम्—  
“अनेन विच्छष्टा इति तु वाच्यम्” इति ।

(त) एकपथ्यायत्वेऽपि प्रकृतिभेदे भग्नप्रक्रमतामुदाहर्त्तुमाह यथा वेति ।

(घ) उदन्वदति । अस्य मतपूरितपरपादत्रयं यथा—

“उदन्वच्छिन्ना भूः स च पतिरपां योजनशतं चतुष्कां तस्यापि प्रसृतिपुटके येन विधृतम् ।

श्रीरो विन्ध्यस्थोच्चैरतिरविपथं येन नमितं महर्षिः सोऽगस्त्यो जयति जठरे जीर्णं दनुजः ॥”

भूः पृथिवी चद्रन्वता समुद्रेण, किन्ना परिच्छिन्ना, स च जपां पतिरुद्वान् योजनशतं शतयोजनव्यापौत्यर्थः ।  
अथ चद्रन्वदित्यनेन प्रकस्य पुनरपां पतिरात तस्यैव पर्यायीभूतप्रकृत्यन्तरस्य प्रयुक्तात्वाद्भ्रमप्रकमन्तव्यशयः ।

(८) तत्समाधानप्रकारं दर्शयितुमाह अवेति । भूः पृथिवी अर्था पृथ्वा समुद्रेण सिता परिसिता, स च अर्था पतिः याजनमवतमित्युक्तं नान्यत्र । अत्र अर्था पातरिति प्रक्रान्तस्य पुनरर्था पातरित्यनेनैवाप-  
गृह्यत्वात् भग्नप्रकमता, उद्देश्यप्रतिानर्द्देश्यविषयत्वाच्च न कायतपदतत्ता भावः ।

(घ) प्रत्ययमर्दे भग्नप्रक्रमतां दर्शयितुमाह एवान्वति ।

(न) यश्च इति । किराताजुं नोयदतीयसर्गं 'अजुं' प्रति द्रौपद्या चत्तिरियम् । यश्चः कौर्त्तिम् अधिगन्तुं लब्धुम्, सुखनिष्ठया सुखं लब्धुमिच्छया वा, मनुष्यसंख्या मानुषमध्यं गणनम् अतिवर्तितुम् अति-  
क्रामितुं वा, अभिदोगभाजाम् अभिनिवेशशालिनम्, निरुक्तमुक्तानां प्रियतमाद्यर्थं मनुक्तस्थितानां अमानम् । अङ्घ्रिः  
पूर्वाक्षयशःप्रभृतिनियन्तिः समुत्सुका नितान्तोत्कण्ठिता कान्तेव अङ्घ्रिः क्रोडि समीपमिच्छन्, चपेत्तुं वा इति ।

अत्र यशोऽधिगन्तुमिति तुल्यप्रत्ययेन प्रक्रमस्य पुनः सुखलिप्तयेति सन्प्रत्ययस्य प्रयुक्तत्वेन प्रत्ययनिर्देशादप्य-  
प्रक्रमतेति भाष्यम् ।

prashtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



अत्र 'सुखमोहितम्' इत्युचितम् [प] ।

अत्राययोः प्रकृतिविषयः प्रक्रमभेदः । तृतीये पर्यायविषयः । चतुर्थे प्रत्ययविषयः [फ] । एवमन्यत्रापि [ब] ।

प्रसिद्धित्यागो यथा—[भ]

“घोरो वारिसुचां रवः ।” [म]

(प) तत्समाधानं दर्शयितुमाह अत्रेति । सुखम् ईदृशमोहितमित्येवार्थः । उचितं पठनमित्यर्थः । ईदृशपाठे तु एकविधतुम्प्रत्ययान्न भग्नप्रक्रमतेत्याशयः ।

(फ) ननुदाहृतेषु क्त्वा कौटुशः प्रक्रमभेद इत्याह अत्रेति । आद्ययोः “एवमुक्ती मन्त्रिमुख्यः” “ते हिमालयमामन्त्रा” इत्येतयोः । तृतीये “उदन्विच्छिन्ना भूः” इत्यत्र । पर्यायविषय एकपर्यायेऽपि प्रकृतिविषय इत्यर्थः । यथाश्रुतानु न सङ्गच्छते, उदन्वदप्रापतिशब्दयोः पर्यायभेदाभावात् एकार्थवाचकभिन्नानुपूर्वीकशब्दस्यैव पर्यायपदार्थत्वात् । चतुर्थे “यशोऽधिगन्तुम्” इत्यादौ ।

(ब) एवमिति । अन्यत्रापि उपसर्ग-कारक-वचनभेदादिष्वपि एवमूहनीयमित्यर्थः । तत्रोपसर्गभेदे वशा किरति—“विपदोऽभिभवन्तप्रक्राम” रक्षयत्पापदुपेतमायतिः ।”

अत्र विपदापदिति ‘वि’ ‘आङ्’ इत्युपसर्गभेदाद्व्यप्रक्रमता ।

कारकभेदे यथा नैषधे—

“कथाचिदालोक्य नलं ललज्जे कथापि तज्ञासि हृदा ममज्जे ।

तं कापि मेने स्मरमेव कन्या मेजे मनोभूवशभूयमन्या ॥”

अत्र कर्तृकारकाणामनुक्तीकृतया भेदाद्व्यप्रक्रमता ।

वचनभेदे भग्नप्रक्रमता यथा शिशुपालवधे—

“काचित् कौर्णा रजोभिर्दिवमनुविदधे भिन्नवक्त्रेन्दुलक्ष्मीः

अथौकाः कायिदन्तर्दिश इव दधिरं दाहमुद्गन्तसत्त्वाः ।

भे सुर्वाल्या इवान्ताः प्रतिपदमपरा भूमिवत् कम्पमापुः

प्रस्थाने पार्थिवानामशिवमिति पुरी भावि नार्थः शशंसुः ॥”

अत्र काचिदित्येकवचनान्तेन प्रक्रम्य पुनः काचिदिति बहुवचनान्तस्य प्रयुक्तत्वाद्व्यप्रक्रमता । एवं लिङ्गभेदादिष्वप्यूहनीयम् ।

(भ) प्रसिद्धित्यागमाह प्रसिद्धीति । उक्तमेव स्पष्टं लक्षणम् । अप्रसिद्धशब्दप्रयोगादर्थप्रतीतिविलम्बेन रसप्रतीतेरपि विलम्बादस्य दोषत्वम् । प्रतिप्रसवाभावादयं नित्यो दोषः ।

(म) उदाहरति घोर इति । अस्य मत्पूरितापरपादव्रणं यथा—

“द्यौतले महती विद्युत् घोरो वारिसुचां रवः ।

यामिनौ तमसाच्छन्ना तत् कान्तौ दुर्लभोऽय मे ॥”

वारिसुचां भेदाद्व्यप्रक्रमता । Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



अत्र मेघानां गर्जितमेव प्रसिद्धम् (य) । यदाहुः—

“मञ्जौरादिषु रणितप्रायं पक्षिषु तु कूजितप्रभृति ।

स्तनितमणितादि सुरते मेघादिषु गर्जितप्रमुखम् ॥” इत्यादि (र) ।

अस्थानस्थपदता यथा—(ल) ✓

“तीर्थे तदीये गजसेतुबन्धात् प्रतीपगामुत्तरतोऽस्य गङ्गाम् । ✓

अयत्नबालव्यजनौबभूवुर्हं सा नभोलङ्घनलोलपक्षाः ॥” (व)

अत्र तदीयपदात् पूर्वं गङ्गामित्यस्य पाठो युक्तः (श) ।

एवम्—“हितान्न यः संश्रुते स किम्प्रभुः ।” (घ)

अत्र ‘संश्रुते’ इत्यतः पूर्वं नञः स्थितिरुचिता (स) ।

(य) अत्रेति । न तु रव इति वाक्यशेषः । तेन प्रसिद्धित्वागो नाम दोष इत्याशयः ।

(र) मञ्जौरिति । मञ्जौरं नूपुरम्, आदिशब्दात् कङ्क्षादयश्च तेषु, रणितप्रायं रणितकण्ठितादिक-  
मित्यर्थः, पक्षिषु तु कूजितं प्रभृतिशब्दात् रुतादिकश्च । सुरते स्तनितं मणितम् आदिशब्दात् रुतादिकश्च ।  
मेघे आदिशब्दात् सिंहादौ च गर्जितं प्रमुखशब्दात् स्तनितादिकश्च पदं तत्तदर्थे प्रयोक्तव्यमिति सर्वत्रालयः ।  
तथा अश्वशब्दे ऋषितादि, हस्तिशब्दे वृद्धितादि प्रयोक्तव्यम् ।

(ल) अस्थानेति । अनुपयुक्तस्थाने वाचकपदप्रयोगवत्त्वमस्थानस्थपदत्वम् । तत्र अस्थाने वाचक-  
पदप्रयोगे अस्थानस्थपदता, अस्थाने द्योतकपदप्रयोगे तु अक्रमतेत्युभयोर्भेदः । अन्यथोपयोगिस्थानानु-  
सन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिर्विलम्बादस्य दोषत्वम् । अयमपि नित्य एव दोषः प्रतिप्रसवाभावेन सर्वदैव  
हेयत्वात् ।

(व) उदाहरति तीर्थे इति । श्लोकोऽयं रघुवंशयोऽङ्गसर्गे । तदीये गङ्गासम्बन्धिनि तीर्थे  
जलावतरणदेशे गजसेतुबन्धात् हस्तिमूर्ध्नेन कञ्चित् सेतुं निष्कांय प्रतीपगां प्रतिकूलवाहिनीं गङ्गाम् उत्तरत  
उत्तीर्थं गच्छतः अस्य कुशस्य सम्बन्धे नभोलङ्घनाय आकाशातिक्रमणाय लीलायच्छलाः पक्षा येषां ते तादृशा  
हंसाः, अयमेव नैव बालव्यजनौबभूवुश्चामरीभूताः ।

(श) अत्रेति । युक्त इति । तथा पाठे पूर्ववत्सुपरामर्शिना तच्छब्देन गङ्गायाः परामर्शसम्भवा-  
दिति भावः । यथास्थितपाठे तु पूर्ववत्सुपरामर्शिना तच्छब्देन परवर्त्तिन्या गङ्गायाः परामर्शसम्भवा-  
दस्थानस्थपदतादोष इति बोध्यम् । मल्लिनाथस्तु विन्यपर्वतसम्बन्धिनि इत्यभिप्रेत्य “तदीये वैभ्यो” इत्याह  
अ । तथाविधे अर्थे तु नोक्तो दोषः । किन्तु ‘गङ्गासम्बन्धिनि’ इत्यभिप्रायेण तदीय इत्यस्य पूर्वं पाठे तु  
तद्दीपसम्भव एवेति ग्रन्थकर्तुरपि न न्यूनातापत्तिः उदाहरणस्य स्थलप्रदर्शनमात्ररूपत्वादिति भाव्यम् ।

(घ) प्रकारान्तरोदाहरणमाह एवमिति । किराते श्लोकसमुदायो यथा—

“स किं सखा साधु न शक्ति योऽधिपं हितान्न यः संश्रुते स किम्प्रभुः ।

सदानुकूलेषु हि कुर्वते रातं वृषेष्माल्येषु च सर्वसम्पदः ॥”



अत्र च पदमात्रस्यास्थाने निवेशेऽपि सर्वमेव वाक्यं विवक्षितार्थ-  
प्रत्यायने मन्यरमिति वाक्यदोषता (ह) । एवमन्यत्रापि (क्ष) ।

इह केऽप्याहुः—“पदशब्देन वाचक एव प्रयोगो निगद्यते, (१) न च  
नञो वाचकता, निर्विवादात् स्वातन्त्र्येणार्थबोधनविरहादिति यथा  
“इयं गतम्” इत्यादौ त्वमित्यनन्तरं चकारानुपादानादक्रमता तथात्रापि”  
इति (क) ।

अस्थानस्थसमासता यथा—(ख)

“अद्यापि स्तनशैलदुर्गं विषमे सीमन्तिनीनां हृदि  
स्थातुं वाञ्छति मान एष धिगिति क्रोधादिवालोहितः ।  
प्रोद्यद्दूरतरुप्रसारितकरः कर्षत्यसौ तत्क्षणात्  
फुल्लतृकैरवकोषनिःसरदलित्रेणोक्तपाणं शशी ॥” (ग)

(घ) अवेति । उचितेति । अन्यथा ‘हितान्न’ इतिशब्दः ‘अहितात्’ इति अममिव जनयतीति  
भावः । वस्तुतस्तु इदमेवास्थानस्थपदताया उदाहरणम् । यथा मम—

“पत्युर्नखपदं मत्वा प्रातः परिहृसत्यलम् । सुवक्रकुङ्कुमलवः स्तने दृष्टा सखी सखीम् ॥”

अत्र सुवक्रकुङ्कुमलवे एव नखचिह्नधमात् नखपदमित्यतः पूर्वं सुवक्रकुङ्कुमलवमित्यस्य पाठौचित्येऽपि  
तदकरणादस्थानस्थपदतादोषः स्पष्टः ।

(ङ) ननु पदघटितत्वात् पददोष एवायमित्याहुः अवेति । किञ्चेति चार्थः । पदमात्रस्य केवलपदस्य ।  
सर्वमेव निखिलपदान्वितमेव । मन्यरं विलम्बजनकम् ।

(च) एवमिति । अन्यत्रापि, एवं वाक्यव्यापकत्वेन वाक्यदोषता कङ्कनीयेत्यर्थः ।

(क) इहेति । वाचक एवेति । घटपदं पटपदमित्यादिप्रयोगदर्शनात् चपदं वापदमित्यादि-  
प्रयोगादर्शनाच्चैति भावः । प्रयुज्यत इति प्रयोगः शब्दः । स्वातन्त्र्येण पदान्तरसाहाय्यं विना । अर्थ-  
बोधनविरहात् अर्थदोषकत्वाभावात् । इति हेतोः । अत्रापि “हितान्न यः संश्रुते स किमसुः” इत्यत्रापि,  
तथा—य इत्यनन्तरं नञोऽनुपादानादक्रमतादोष एवेत्यर्थः । एतन्मतेऽपि “तौथं तदीयं” इत्यादावस्थानस्थ-  
पदतैव तदीयशब्दस्य वाचकत्वेन अक्रमताया असम्भवात् द्योतकपदस्यास्थाने प्रयोग एव अक्रमताया  
अङ्गीकारादिति बोध्यम् ।

(ख) अस्थानस्थसमासतादोषसाहचर्यानेति । स्वव्यङ्ग्यरसाव्यङ्ग्यशब्दे समासस्य स्थितिरस्थानस्थ-  
समासता स्वपदं समासपरम् । तथा च समासस्य स्थानान्तरं अवस्थानेन स्वोपाधेयोरस्योपाधकत्वादेवास्य  
दोषत्वम् । अयमपि नित्य एव दोषः प्रतिप्रसवाभावात् ।

(ग) अद्यापौति । एष मानः कुतोऽपि कारणादभिमानः, क्षान्तिव शैली उन्नतत्वात् कठिनत्वाच्च

(१) वाचकमेव प्राये निगद्यत इति पाठान्तरम् ।



अत्र कोपिन उक्तौ समाधौ न कृतः, कवेरुक्तौ कृतः (घ) ।

वाक्यान्तरपदानां वाक्यान्तरैऽनुप्रवेशः सङ्कीर्णत्वम् (ङ) । यथा—

“सुञ्च चन्द्रं कुरङ्गाक्षि ! पश्य मानं नभोऽङ्गने ।” (च)

अत्र नभोऽङ्गने चन्द्रं पश्य मानं सुञ्चेति युक्तम् (छ) ।

क्लिष्टत्वमेकवाक्यविषयमित्यस्माद्भिन्नम् (ज) ।

वाक्यान्तरं वाक्यान्तरानुप्रवेशो गर्भितता (झ) । यथा—

“रमणे चरणप्रान्ते प्रगतिप्रवणेऽधुना ।

वदामि सखि ! ते तत्त्वं कदाचिन्नोचिताः क्रुधः ॥” (ञ)

पर्वतौ तावेव दुर्गे दुर्गद्वयं ताभ्यां विषये दुष्प्रवेशे सीमन्तिनीनां रमणीनां हृदि हृदये, अद्यापि अधुनापि नमोदयसमयेऽपीत्यर्थः, स्यात् वाक्येति इच्छति ? अतएव मां धिक्, इत्यस्मात् क्रोधादिव, आलोहितो रत्नवर्णः असौ शशी चन्द्रः, प्रीत्यन्त उदयमानाः दूरतरे देशे प्रसारिताय कराः किरणाः हस्ताश्च यस्य स तथोक्तः सन्, तत्चण्णात् फुल्लतां प्रफुटतां करवाणां कुमुदानां कीरेभ्यः सन्पृथ्व्यः वहिरावरणभ्यश्च निःसरन्ती वह्निर्गच्छन्ती या अलौनां मधुकराणां अशौ सैव कृपाणः कृपावर्णत्वाल्लम्बमानत्वाच्च तरवारिणं कर्षति आकृष्य गृह्णाति ; तमेव मानं निहन्तुमिति भावः ।

(घ) अत्रेति । कोपिनो मानं प्रति क्रुद्धस्य चन्द्रस्य, उक्तौ अद्यापीत्यादि धिक्शब्दपर्यन्ते वाक्यं । कवेरुक्तौ फुल्लद्विद्यादौ कविवाक्ये । अत्रायमाशयः—दीर्घसमासी हि योजोगुणवृद्धकः योजोगुणश्च रौद्र-रसादावेव प्रयोजनीयः रौद्ररसश्च क्रुद्धस्य चन्द्रस्यैव वाक्ये न पुनः सुस्थस्य कवेः । तेन चन्द्रवाक्ये दीर्घसमास-स्यावश्यकत्वेऽपि तदकारणात्, कवेर्वाक्ये तदनावश्यकत्वेऽपि तत्कारणाच्च स्वयङ्करसाव्यञ्जकशब्दे समासस्याव-स्थिततया उदाहृते अस्थानस्यसमासतादोष इति ।

(ङ) सङ्कीर्णत्वदोषं लक्षयति वाक्येति । सङ्कीर्णत्वं नाम मिश्रितत्वम्, तेनैतादृशं लक्षणमिति बोध्यम् । तत्तदन्वयपदानुसन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिविलम्बादस्य दोषत्वम् । अयमपि नित्यो दोषः प्रतिप्रसवाभावात् ।

(च) मुञ्चेति । अस्य सत्पूरितपराङ्मयं यथा—

“सम्प्राप्तोऽहं रसालम् भव त्वच्चेह माधवी ॥”

(छ) अत्रेति । युक्तं पठनमिति शेषः । तथा च सति नोक्तदोष इत्याशयः ।

(ज) अथात्रापि अन्यव्यवधानेनाथप्रतीतेरपि व्यवधानात् क्लिष्टत्वदोष एवास्त्वमित्याह क्लिष्टत्वमिति । क्लिष्टत्वमेकवाक्यविषयम् इदं पुनरनेकवाक्यविषयम्, इति हेतोः, क्लिष्टत्वम् अथात् सङ्कीर्णत्वदोषाद्भिन्न-मित्यर्थः । तेनावानेकवाक्ये न क्लिष्टत्वदोष इति भावः ।

(झ) गर्भिततादोषं लक्षयति वाक्येति । स्पष्टं लक्षणम् । गर्भः अभ्यन्तरगतं वाक्यमस्य सञ्ज्ञात इति गर्भितं वाक्यं तस्य सावी गर्भितता । अत्रापि वाक्यान्तरस्य वाक्यान्तरे प्रवेशादनन्वयपदानुसन्धानविलम्बेन रस-प्रतीतिप्रलम्बोदोषत्वम् । अत्यन्तनित्यो दोषः “गर्भितत्वं गुणः कापि” इति वक्ष्यमाणेन कश्चित् प्रतिप्रसवात् ।



अर्थदोषानाह—(ट)

५ । अपुष्टदुष्कृत्याम्य-व्याहताश्लीलकष्टताः ।

अनवीकृतनिर्हेतु-प्रकाशितविरुद्धता ॥

सन्दिग्धपुनरुक्तत्वे ख्यातिविद्याविरुद्धते ।

साकाङ्क्षता सहचर-भिन्नताऽस्थानयुक्तता ॥

अविशेषे विशेषस्थानियमे नियमस्तथा ।

तयोर्विपर्ययो विध्यनुवादायुक्तते तथा ।

निर्मुक्तपुनरुक्तत्वमर्थदोषाः प्रकीर्त्तिताः ॥ (ठ)

तद्विपर्ययो विशेषेऽविशेषो नियमेऽनियमः (ड) ।

अत्रापुष्टत्वं सुख्यानुपकारित्वम् (ढ) । यथा—

(ज) रमण इति । रमणे पत्नौ, चरणप्रान्ते तव पदसमीपे, प्रणतिप्रवणे पतनायोत्सुके सति, अधुना इतः प्रवृत्तिः, कदाचिदपि क्रुधस्तव कोपाः, न उचिताः, हे सखि ! ते तव समीपे तत्त्वमेतद्व्याथार्थं वदामि ।

अत्र “वदामि सखि ! ते तत्त्वम्” इति वाक्यस्य “रमणे चरणप्रान्ते प्रणतिप्रवणे अधुना कदाचित् क्रुधो नोचिताः” इति वाक्यमध्ये प्रवेशाद्गर्भिततादोषः ।

(ट) वाक्यदोषानभिधायेदानीमुद्देशक्रमप्राप्तानर्थदोषानभिधातुं शिष्येभ्यस्तानुद्दिधयति अर्थेति । अन्वयव्यतिरेकानुविधायितया अर्थप्रयोज्यदोषत्वमर्थदोषत्वमिति सामान्यलक्षणमत्रानुसन्धेयम् । अर्थश्चात्र शक्य-लक्ष्य-व्यङ्ग्यरूपस्त्रिविध एव ।

(ठ) अपुष्टेति । अत्रापि “हन्तात् परः शूयमाणः शब्दः प्रत्येकमभिसम्बध्यते” इति न्यायेन हन्तात् परं तत्प्रत्ययः सर्वत्र सम्बध्यते । तेन अपुष्टता, दुष्कृत्याम्यता, व्याहृता, अश्लीलता, कष्टता, अनवीकृतता, निर्हेतुता, प्रकाशितो विरुद्धोऽर्थो येन स प्रकाशितविरुद्धोऽर्थस्तस्य भावः सा, सन्दिग्धता, पुनरुक्तता, ख्यातिविरुद्धता, साकाङ्क्षता, सहचरभिन्नता, अस्थानयुक्तता, अविशेषे अर्थस्य सामान्यतौचित्ये विशेषसद्वैकदेशपरत्वम्, तथा अनियमे नियमः तयोर्विपर्ययो विपरीतत्वम्, तच्च विशेषे अविशेषः नियमे अनियमयेति, विध्ययुक्तता, अनुवादायुक्तता तथा निर्मुक्तपुनरुक्तता चेति तयोर्विंशतिप्रकारा अर्थदोषाः प्रकीर्त्तिताः ।

(ड) एतेष्वपुष्टतया तद्विपर्ययपदमेव व्याचष्टे तद्विपर्यये इति ।

(ढ) उद्देशक्रमेणैतान् यथासम्भवं सोदाहरणं लक्ष्यवन्नादावपुष्टार्थत्वं लक्षयति अत्रेति । एतेषु मध्ये इत्यर्थः । सुख्यानुपकारित्वम् उद्देशानुपयोगित्वम् । उद्देशानुपयोगिनोऽर्थस्य सन्निवेशकारणानुसन्धानविशेषेन संसर्गोक्तिविवेकादर्थदोषत्वम् । अर्थलक्षणेनैव दोषः प्रतिप्रसवासम्भवात् ।



“विलोक्य वितते व्योम्नि विधुं मुञ्च रुषं प्रिये ! ।” (ग)

अत्र विततशब्दो मानत्यागं प्रति न किञ्चिदुपकुर्वते (त) ।

अधिकपदत्वे पदार्थान्वयप्रतीतिः समकालमेव वाधप्रतिभासः, इह तु पञ्चादिति विशेषः (थ) ।

दुष्कृमता यथा—(द)

“देहि मे वाजिनं राजन् ! गजेन्द्रं वा मदालसम् ॥ (घ)

अत्र गजेन्द्रस्य प्रथमं याचनमुचितम् (न) ।

“स्वपिहि त्वं समीपे मे स्वपिम्बेवाधुना प्रिय ! (१) ।” (प)

अत्रार्थो ग्राम्यः (फ) ।

(च) उदाहरति विजोक्तेति । अस्य मतपूरितपराङ्मयं यथा—

“एहि निषिष्य वक्षोभ्यां हन्तो विरहवैरिणम् ॥”

हे प्रिये ! वितते विसृते व्योम्नि आकाशे विधुं चन्द्रं विलोक्य रुषं मानं मुञ्च परित्यज ।

(त) लक्ष्ये लक्ष्यं योजयितुमाह अत्रेति । विततशब्दो विततशब्दस्यार्थः । न किञ्चिदुपकुर्वते इति । अतएवात्र अपुष्टतादोष इति भावः । एवं चन्द्रदर्शनमात्रस्यैव मदनीहौपकतया मानत्यागोप-  
बोगित्वात् चन्द्रस्य स्थितिचिह्नरूपार्थोऽपि मानत्यागानुपयोगीति व्योक्तीति पदमप्यनावश्यकमिति बोध्यम् ।

(थ) नन्वर्थस्यानुपयोगित्वे नानावश्यकतया तदुपस्थापकशब्दस्यापि तथैवानावश्यकमिति अधिक-  
पदतादोष एवायमाशङ्कामित्याह अधिकपदत्व इति । वाधप्रतिभासः अनावश्यकतया वैयर्थ्यज्ञानम् । पश्चात्  
पदार्थान्वयप्रतीतिः परम् । विशेषी भेदः । अत्र सङ्गदयानां प्रतीतिरिव प्रमाणमित्याशयः ।

(द) दुष्कृमतेति । विपरीतत्वेन दूषितक्रमवत्त्वं दुष्कृमत्वम् । अत्रापि यथायथक्रमानुसन्धान-  
विलम्बेन रसादिप्रतीतिविलम्बादोपपन्नम् । नित्य एवायं दोषः समाधानासम्भवात् ।

(घ) देहीति । अस्य मतपूरितपराङ्मयं यथा—

“तुष्टोऽसि कर्कषालक्षेत् पुष्टोऽसि गजवाजिभिः ।”

(न) अत्रेति । उचितमिति । गजेन्द्रस्यैवाधिकमूल्यत्वादिति भावः । लोके हि अधिकमूल्यमेव वस्तु  
प्रथमं याच्यते, तदप्राप्तिसम्भवे तु स्वल्पमूल्यमिति नियमः । अत्र तु स्वल्पमूल्यस्यैव वाजिनः प्रथमयाचनात्  
तन्नियमविपरीततया क्रमस्य दूषितत्वात् दुष्कृमत्वमिति बोध्यम् ।

(प) ग्राम्यताया उदाहरणमाह स्वपिहीति । अत्रापि अश्वचितसाधारणप्रयोज्यत्वं ग्राम्यत्वमित्येव  
लक्ष्यम् । ग्राम्यत्वेन निरुपार्थस्य ज्ञानमात्रेणैव योतुर्वै मनसोदयात् रसप्रकाशं नाशितास्य दोषत्वम् । अयन्त-  
नित्यो दोषः, “ग्राम्यत्वमधमोक्तिषु” इति सामान्यत एव प्रतिप्रसवस्य वक्ष्यमाणत्वात् ।

“कण्टयोरुपकाण्डे हि विरहोऽतीवदुःखः ॥” इति मतपूरितपराङ्मयम् ।

(१) प्रिये ! इति पाठान्तरम् ।



कस्यचित् प्रागुत्कर्षमपकर्षं वा अभिधाय पश्चात्तदन्वप्रतिपादनं  
व्याहृतत्वम् (ब) । यथा—

“हरन्ति हृदयं यूनां न नवेन्दुकलादयः ।

बोध्यते यैरियं तन्वी लोकलोचनचन्द्रिका ॥” (भ)

अत्र येषामिन्दुकला नानन्दहेतुस्तेषामिवानन्दाय तन्वप्राश्नन्द्रिका-  
त्वारोपः (म) ।

“हन्तुमेव प्रवृत्तस्य स्तब्धस्य विवरैषिणः ।

यथाशु जायते पातो न तथा पुनरुन्नतिः ॥” (य)

(फ) अत्रेति । अर्थः “स्वपिहि स्वपिमि” इति पदयोरभिधेयम्, याव्यः, हालिकाद्यशिक्षितसाधारण-  
प्रबोध्यत्वादिति भावः ।

(ब) व्याहृतत्वं लक्षयति कस्यचिदिति । कस्यचिद्वस्तुनः प्रागुत्कर्षमभिधाय पश्चादपकर्षप्रतिपादनम्,  
किंवा प्रागपकर्षमभिधाय पश्चादुत्कर्षप्रतिपादनं व्याहृतत्वमित्यर्थः । पूर्वापरयोः परस्परविरोधेन परस्पर-  
स्यैव व्याहृत्यमानत्वात् व्याहृतत्वमिति संज्ञा । अतएव च श्रोतुः कुत्रापि विश्वासासम्भवात् वैमनस्योदयेन  
रसप्रकर्षहानिरस्य दीप्तत्वम् । अयन्तु नित्य एव दीप्तः प्रतिप्रसवासम्भवात् ।

(भ) हरन्तीति । नवेन्दुकलादयो नूतनोदितचन्द्रकलाप्रभृतयः यूनां हृदयं न हरन्ति ; त्रैयुर्वभिः,  
लोकलोचनयोः चन्द्रिका ज्योत्स्नारूपा इयं तन्वी कृशाङ्गी बोध्यते दृश्यते ।

(म) उदाहृते दीप्तं प्रतिपादयितुमाह अत्रेति । नानन्दहेतुरिति । हृदयाहरणादिति भावः । तत्र  
च नवेन्दुकलादयो हृदयं न हरन्तीत्यनेन चन्द्रकलायाः प्रागपकर्षमभिधाय पश्चाच्च तत्किरणात्मकचन्द्रिका-  
त्वारोपेणैव नायिकाया उत्कर्षप्रतिपादनात् तस्याश्चन्द्रकलाया अपि सुवरासि च उत्कर्षप्रतिपादनं कृतमिति  
व्याहृतत्वदीप्त इति सरलार्थः ।

उत्कर्षाभिधानानन्तरमपकर्षप्रतिपादने यथा सम—

“कामकान्त्वा किलौ कान्तं कामिनौनां मनो हरन् । असामान्यं तु लावण्यैः काममेव अर्थव्यथम् ॥”

अत्र यस्यैव कामस्य कान्त्वा कामिनौनां मनो हरति तमेव कामं जयतीति कामस्य प्रागुत्कर्षमभिधाय  
पश्चादपकर्षप्रतिपादनाद्व्याहृतत्वम् ।

(य) अश्लीलतामुदाहरति हन्तुमिति । अर्थस्य त्रौडा-जुगुप्सासङ्ख्यान्यतमव्यञ्जकत्वमश्लीलत्वमिति  
लक्ष्यम् । त्रौडाव्यञ्जकतया सङ्कोचजननेन, जुगुप्साव्यञ्जकतया विरागोत्पादनेन, अमङ्गलव्यञ्जकतया चीर्णे-  
प्रवर्त्तनेन, रसप्रकर्षनाशकत्वादस्य दीप्तत्वम् । अयमप्यनित्यो दीप्तः, “सुरतारम्भगोष्ठप्रादा” इति वक्ष्यमाणेन  
सामान्यत एव प्रतिप्रसवात् ।

हन्तुमेव शब्दं विनाशयितुमेव प्रवृत्तस्य उद्यतस्य, विवरैषिणश्चिद्रान्वेषिणः सतः स्तब्धस्य निष्पन्दभावनाव-  
स्थितस्य जनन्य यथा प्राग् योषं पातः शरीराक्रमणान्तराश्रयो लावण्ये तस्याः पुनरुन्नतिमिति बोध्यते ।



अत्रार्थोऽश्लीलः (र) ।

“वर्षं त्ये तदहर्पतिर्न तु घनो धामस्थमच्छं पयः

सत्यं सा सवितुः सुता सुरसरित्पूरो यया प्रावितः ।

व्यासस्योक्तिषु विश्वसित्यपि न कः श्रद्धा न कस्य श्रुतौ

न प्रत्येति तथापि मुग्धहरिणी भास्वन्मरीचिष्वपः ॥” (ल)

द्वितीयोऽर्थस्तु—हनुमेव योनौ प्रवृत्तमेव प्रवृत्तस्य आरभमाणस्य, सत्त्वस्य दृढभावेन दृष्टायमानस्य, विवरैर्यिणो योनिरन्ध्रं मुहुः प्रवेष्टुमिच्छाः पुरुषाङ्गस्य, यथा आश्रय पातो वीर्यपातेन शैथिल्यं जायते, तथा आश्रय पुनरुत्पत्तिः पुनरप्युद्गमो न जायत इति । उभयवाक्ये वशब्दस्तत्रातिज्ञानाभावं द्योतयति ।

(र) अत्रेति । अर्था द्वितीयोऽर्थः, अश्लीलः, शिष्टाव्यञ्जकत्वादिति भावः । अतएवात्रार्थगता श्लोकाव्यञ्जकाश्लीलता । अर्थगता जुगुप्साव्यञ्जकाश्लीलता यथा—

“अनन्तकृमिसङ्कीर्णं दृष्ट्वैव वमिकारणम् । स्रवत् पथ्युषितं गूयं क्षुधा विशति कृच्छुरी ॥”

अर्थगता अमङ्गलव्यञ्जकाश्लीलता यथा भम—

“अकाले प्रस्थितं कान्तं वीक्ष्य विच्छेदस्तातरा । एकाकिनी वासगृहे स्थिता वायं विमुञ्चति ॥”

अथ वह्निर्गमनाथे प्रयुक्तेनापि प्रस्थितपदेन मरणार्थस्यापि बोधनादर्थगता अमङ्गलव्यञ्जकाश्लीलता ।

(ल) कष्टतादोषोदाहरणमाह वर्षंतीति । कष्टबोधार्थं ता कष्टता । अर्थस्य दुर्बोधतया तदोष-  
विलम्बेनैव रसबोधविलम्बादस्य दोषत्वम् । अथमप्यनित्यो दोषः, “वैयकरणमुख्ये तु” इत्यादिना क्वचित्  
प्रतिप्रसवस्य वक्ष्यमाणत्वात् ।

नायक एव नायिकान्तराय धनसम्पदं ददाति, तथा च धनसम्पदा तस्या वसनभूषणादिकं वर्द्धितम्,  
इति नायकः स्वयं वदति लोकोऽपि वदति, तथापि अपरा मुग्धा नायिका, तत् सकलं न विश्वसितौति तां  
प्रति भङ्गा नायकस्योक्तिरियं वर्षंतीति । अहर्पतिः सूर्यः, धामस्थं निजकिरणस्थितम्, अच्छं निर्मलम्,  
एतत् पयो जलं वर्षति ; न तु घनो मेघो वर्षतीत्यन्वयः । मेघस्य जलादिमातृरूपत्वादिति भावः ।  
“आदित्याज्जायते वृष्टिः” इति श्रुतेः । सा यमुना सवितुः सूर्यस्य सुता इति सत्यम्, आदित्येन जलवर्षणात्  
तज्जलस्यैव च यमुनारूपेण परिणतत्वादित्याशयः । अतएव च विष्णुपुराणम्—“सूर्यस्य पत्नी मञ्जाश्रूत् तनया  
विश्वकर्षणः । मनुयं मो यमो चैव तदपत्यानि वै मुने ॥” यया यमुनया सुरसरितौ गङ्गायाः पूरः प्रवाहः प्रावितः  
परिवर्द्धितः । व्यासस्य, उक्तिषु “विश्वान्मृष्टमिर्मासं रादायापो रसात्मिकाः । वर्षं त्यन्तु ततस्तथादन्नादप्य-  
खिलं जगत् ॥” इत्यादिपुराणात्मकावाक्येषु को न विश्वसिति ? अपि तु सर्व एव विश्वसितौत्यर्थः कस्य वा जनस्य  
श्रुतौ “आदित्याज्जायते वृष्टिः” इत्यादिश्रुतिवाक्ये श्रद्धा विश्वासो नास्ति, अपि तु सर्वस्यैवास्तीत्यर्थः । तथापि  
मुग्धहरिणी बुद्धिहीना मृगी, भास्वन्मरीचिषु सूर्यकिरणेषु अपि जलानि सन्तीति शेषः न प्रत्येति न विश्वसिति ।

अत्र अप्रसूतसूर्यकर्तृकवर्षणादिकथनात् प्रसूतानामात्मकर्तृकधनदानादीनां प्रतीतेरप्रसूतप्रशंसा-  
लङ्कारः कवेरभिप्रेतः ।



अत्र यस्मात् सूर्याद्दृष्टेयं मुनायाश्च प्रभवस्तस्मात्तयोर्जलमपि सूर्य-  
प्रभवम् । ततश्च सूर्यमरीचीनां जलप्रत्ययहेतुत्वमुचितम् । तथापि सृगी  
भ्रान्तत्वात्तत्र जलप्रत्ययं न करोति । अयमप्रस्तुतोऽप्यर्थो दुर्बोधः, दूरे  
चास्मात् (१) प्रस्तुतार्थबोध इति कष्टार्थत्वम् (व) । ✓

“सदा चरति खे भानुः सदा वहति मारुतः ।

सदा धत्ते भुवं शेषः सदा धीरोऽविकल्पनः ॥” (श)

अत्र सदैव्यनवीकृतत्वम् (ष) । अत्रास्य पदस्य पर्यायान्तरेणोपादानेऽपि  
यदि नान्यद्विच्छिद्यन्तरम्, तदाऽस्य दोषस्य सद्भाव इति कथितपदत्वा-  
द्भेदः (स) ।

(व) उदाहृते कष्टादोषं प्रतिपादयितुमाह अवेति । यस्माद्धेतोः । प्रभव उत्पत्तिः । तस्माद्धेतोः ।  
तयोर्दृष्ट्यमुनयोः । सूर्यप्रभवः सूर्यादुत्पन्नम् । दृष्ट्यमुनयोर्जलाभिन्नत्वादिति भावः । षष्ठीसमस्योप-  
प्रति मिदाभावात् सूर्यमरीचीनां सूर्यकिरणेष्वित्यर्थः, जलप्रत्ययहेतुत्वं जलमस्तीति विश्वासकारणत्वम् अप्रस्तुतो-  
ऽप्यर्थ इति अपिशब्दो भिन्नक्रमे । तथा च अयमप्रस्तुतोऽर्थो वर्षतीत्यादिना साक्षादुक्तोऽप्यर्थः । दुर्बोध  
इति । बहुतरशास्त्रयुक्तिकार्यकारणभावादिसम्पादितत्वादिति भावः । यस्मात् साक्षाद्वाक्येनोक्तादपि अप्रस्तुता-  
यात्, प्रस्तुतार्थबोधो दूरे अत्यन्तव्यवहित इत्यर्थः वाक्येनानुक्तत्वादिति भावः । इति हेतोः ।

(श) अनवीकृतत्वमाह सदैवति । एकविधशब्देन पुनः पुनरेकार्यकथनमनवीकृतत्वम् । अतएव  
अन्यविधशब्देन अर्थस्य अनूतनीकृतत्वादनवीकृतत्वमिति संज्ञायुपपद्यते । चर्वितचर्वणेनैव एकविधशब्दद्वारा  
पुनः पुनरेकार्यावगमेन, श्रोतुर्विरागोत्पत्तिरिति रसप्रकर्षनाशदस्य दोषत्वम् । अयमु नित्यो दोषः प्र-  
त्यक्षाभावात् ।

भानुः सूर्यः सदा खे आकाशे चरति, मारुतो वायुः सदा वहति, शेषोऽनन्तनागः सदा भुवं पृथिवीं धत्ते  
धारयति, धीरो जनोऽपि सदा अविकल्पनः अनात्मज्ञाघाकरो भवति ।

(ष) उदाहृते दोषमुपपादयति अवेति । सदैव्यनवीकृतत्वं सदैव्येकविधशब्देनैव पुनः पुनः सतत-  
रूपार्थकथनादनवीकृतत्वदोष इत्यर्थः ।

(स) नव्यनैकवारमेकविधशब्दोपादानात् कथितपदत्वदोष एवायमास्मानित्याह अवेति । अस्य पदस्य  
सदाशब्दस्य, पर्यायान्तरेण सर्वदासन्ततादिरूपेण भिन्नानुपूर्वीकत्वेन उपादानेऽपि । अन्यद्विच्छिद्यन्तरम्  
अपरविधचमत्कारिताविशेषो न जायते । अंश अनवीकृतत्वाख्यस्य । सद्भावो विदमानता स्यादेव । न पुनः  
कथितपदत्वस्यापि तत्र सद्भावः, एकार्थकौकानुपूर्विकशब्दसद्भाव एव तत्सद्भावनियमादिति भावः । एतेन “सदा  
चरति” इत्यादौ कथितपदत्वं सम्भवत्येव ; किन्तु—

“सदा चरति खे भानुर्नित्यं वहति मारुतः । चिरं धत्ते भुवं शेषोऽनिशं धीरोऽविकल्पनः ॥”



नवीकृतत्वं यथा—(ह)

“भानुः सक्तदयुक्ततुरङ्ग एव रात्रिन्दिवं गन्धवहः प्रयाति ।

विभर्त्ति शेषः सततं धरित्रीं षष्ठांगवृत्तेरपि धर्म एषः ॥” (च)

“गृहीतं येनासीः परिभवभयान्नोचितमपि

प्रभावादयस्याभून्न खलु तव कश्चिन्न विषयः ।

परित्यक्तं तेन त्वमपि सुतशोकात् न भया-

हिमोच्छे शस्त्र ! त्वामहमपि यतं (१) स्वस्ति भवते ॥” (क)

अत्र द्वितीयशस्त्रमोचने हेतुर्नोक्त इति निर्हेतुत्वम् (ख) ।

इति पाठे न कथितपदत्वम् । अनवीकृतत्वन्तु स्यादेव अन्यविच्छित्तिविशेषाभावादिति बोध्यम् ।

(ह) यत्र तु शब्दान्तरप्रयोगेण नवीकृततया विच्छित्तिविशेषकत्वं नायं दोष इत्याशयेन नवीकृतत्व दृश्यते नवीकृतत्वमिति ।

(च) भानुरिति । अभिज्ञानशकुन्तलपञ्चमाङ्के श्लोकोऽयम् । भानुः सूर्यः, सक्तदिवारमेव युक्ता जगद्भ्रमणाय रथे निषङ्गाः तुरङ्गा अथा येन स तथोक्तः । सूर्यः खल्वेकवारमेव रथे तुरङ्गान् योजयित्वा जगति केवलं विचरत्येव न तु कदापि विश्राम्यतीत्याशयः । गन्धवहो वायुरपि रात्रिन्दिवमेव वहति, न तु क्षणमपि विश्राम्यतीति भावः । शेषः अनन्तनागः सततमेव धरित्रीं विभर्त्ति न तु कदापि तां मत्तकादवतार्य विश्रामं लभत इत्यभिप्रायः । षष्ठांगेन प्रजाभ्यः करत्वेन शस्यादीनां षष्ठांशग्रहणेन वृत्तिर्जोविका यस्य तादृशस्य राज्ञोऽपि एष एव सर्वदा जगत्पालनरूप एव धर्मः ।

अवीकृतविधिविच्छित्तिसत्त्वाद्गानवीकृतत्वदोष इति ज्ञेयम् ।

(क) निर्हेतुतामाह गृहीतमिति । आकाङ्क्षितहेतुशून्यत्वं निर्हेतुत्वम् । हेतुराकाङ्क्षासत्त्वेऽपि तदनभिधानेन तदनुसन्धानविलम्बात् रसप्रतीतिविलम्बे नास्य दोषत्वम् । अयम्वनित्यो दोषः, “निर्हेतुता तु व्यतिरेके” दोषतां नैव गच्छति” इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

वैशेषिकेण नानाकाले अश्रुत्यान्वीकृतमिदं गृहीतमित्यादि पद्यम् । हे शस्त्र ! येन मत्पित्रा द्रोणेन परिभवभयात् परकर्तृकापमानाशङ्कावशात्, नोचितमपि ब्राह्मणस्य शस्त्रधारणनिषेधादसङ्गतमपि त्वं शस्त्रम्, गृहीतं धृतमासीः ; तथा यस्य मत्पितुर्द्रोणस्य प्रभावात् कश्चिदपि जनस्तव शस्त्रस्य विषयो लक्ष्यः नाभूत् इति न खलु, अपि तु देवो वा मातुषो वा सर्व एव तव लक्ष्योऽभूदिति तव काचिदपि नावमानासीदिति भावः । तेनापि मत्पित्रा द्रोणेन सुतशोकात् अवीकृतपुत्रमरणवृत्त्यान्वयवर्णनशोकात् त्वं शस्त्रं परित्यक्तम्, तु किन्तु भयात् त्वं न परित्यक्तम् । अहमपि त्वां शस्त्रं विमोक्ष्य परित्यक्ष्यामि । तेन च यतं नमान्तिकात् गच्छते भवते स्वस्ति मङ्गलमस्तु ।

(ख) अत्रेति । द्वितीयशस्त्रमोचने अश्रुत्यान्वः शस्त्रपरित्यागे ।



“कुमारस्ते नराधीश ! श्रियं समधिगच्छतु ॥” (ग)

अत्र त्वं श्रियस्वेति विरुद्धार्थप्रकाशनात् प्रकाशितविरुद्धत्वम् (घ) ।

“अचला अबला वा स्युः सेव्या ब्रूत मनोषिणः ! ॥” (ङ)

अत्र प्रकरणभावाच्छान्तशृङ्गारिणोः को वक्तोति निश्चयाभावात् सन्दिग्ध-  
त्वम् (च) ।

“सहसा विदधोत न क्रियामविवेकः परमापदां पदम् ।

वृणते हि विमृश्यकारिणं गुणलुब्धाः स्वयमेव सम्पदः ॥” (छ)

(ग) प्रकाशितविरुद्धतामुदाहरति कुमार इति । अनिष्टार्थव्यञ्जकत्वं प्रकाशितविरुद्धत्वम् ।  
अनिष्टार्थप्रकाशने श्रोतृद्वेगोदयाच्चमत्कारितात्मकरसप्रकर्षनाशेनास्य दोषत्वम् । एष तु नित्य एव दोषः  
प्रतिप्रसवाभावात् ।

“समस्तगुणवानेष राज्यभारसहः सुधोः । इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

श्रियम् इतोऽपि शिष्टासम्पदं समधिगच्छतु सम्यक्प्राप्नोतु ।

(घ) अवेति । अयमाशयः—“श्रियं समधिगच्छतु” इत्यत्र राजलक्ष्मीं सम्प्राप्नोतु इत्यर्थोऽपि  
प्रकाशते । एवञ्च पितरि जीवति पुत्रस्य राज्यादिप्राप्तसम्भवात् “त्वं श्रियस्व ततः परमयं” कुमारी राजलक्ष्मीं  
सम्प्राप्नोतु” इत्यनिष्टार्थोऽपि प्रकाशत इति । ननु विरुद्धमतिकारितादौषेण सहास्य की भेद इति चेत् ;  
उच्यते—“भूतयेऽस्तु भवानौशः” इत्यत्र भवानौशशब्दपरिवर्त्तने विरुद्धमतिकारितादौषो नावतिष्ठत इति स  
शब्दो दोषः । अत्र तु कुमारादिशब्दपरिवर्त्तनेऽपि ईदृशार्थस्य एव प्रकाशितविरुद्धता दौषोऽवतिष्ठत  
एवेत्ययमर्थो दोष इति शब्दत्वार्थत्वभेदेऽहं इति ।

(ङ) सन्दिग्धतादौषमाह अचला इति । सन्देहविषयीभूताय त्वं सन्दिग्धत्वम् । सन्दिग्धविषये एक-  
तरनियमाय कारणानुसन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिविलम्बादस्य दोषत्वम् । अथन्वनित्यो दोषः, “सन्दिग्धत्व” तथा  
व्याजलुतिपर्यवसायि चेत्” इत्यनेन सामान्यत एव प्रतिप्रसवस्य वक्ष्यमाणत्वात् ।

“विहायापरकर्मणि समासक्तधिया मया ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

हे मनोषिणो ज्ञानिनः ! मया अचला ईश्वरोपासनार्थं पर्वताः, अबला सुरतसञ्योगार्थं वनिता वा  
सेव्याः सुवनीयाः स्फुरिति यूयं व्रत उपदिशत ।

(च) अवेति । प्रकरणाभावाद्भक्तुः प्राक्प्रस्तुतत्वाभावात् । अत्र अबला वा इति वाशब्दस्याबला-  
न्यये अबलास्वनास्याप्रकाशने शान्तो वक्ता सम्भवति ; एवमचला वा इति वाशब्दस्याचलान्यये अचलस्वनास्या-  
प्रकाशने शृङ्गारी वक्तापि स्यादिति वक्तृनिश्चयाभाव इति भावः । अत्रापि पूर्ववत् शब्दत्वार्थत्वभेदेनैव प्रागुक्त-  
सन्दिग्धत्वदोषादस्य भेदः ।

(छ) पुनरुक्ततामाह सहसेति । येन केनचित् प्रत्यायितस्यार्थस्य पुनरपि प्रत्यायनं पुनरुक्तता ।  
इतिविचारप्रत्ययिकारणान्येनैव विलम्बेन रसप्रतीतिविलम्बादस्य दोषत्वम् । अथमयनित्यो दोषः, “धनुज्या-



अत्र द्वितीयाहं व्यतिरेकेण (१) द्वितीयपादस्य वार्ध इति पुनरुक्तता (ज) ।  
प्रसिद्धिविरुद्धता यथा—(झ)

“ततश्चचार समरे शितशूलधरो हरिः ॥” (ज)

अत्र हरेः शूलं लोकेऽप्रसिद्धम् (ट) । यथा वा—(ठ)

“पादाघातादशोकस्ते सञ्जाताङ्कुरकण्टकः ।” (ड)

अत्र पादाघातादशोकेषु पुष्पमेव जायत इति प्रसिद्धम्, नत्वङ्कुर इति  
कविसमयव्यातिविरुद्धता (ढ) ।

दिपु शब्दे पु” इत्यादिना वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् । अत्रापि प्रागुक्तरीत्यै व कथितपदत्वाद्देः । किञ्च, एकादश-  
पूर्वोक्तशब्दस्य द्विःप्रयोगे कथितपदत्वम्, भिन्नागुपूर्वोक्तशब्दे रेकस्यैवार्थस्य द्विःप्रत्यायने पुनरुक्तता । प्रमाणात्-  
रेण प्रतीतस्यार्थस्य शब्दे न पुनः प्रत्यायने अपुष्टता, शब्दे नैव प्रतीतस्यार्थस्य शब्दे नैव पुनः प्रत्यायने पुन-  
रुक्ततेति मेदः । व्योचो विततत्वन्तु प्रत्यक्षेणापि प्रतीयते ।

किराताङ्कुरौ नैवद्वितीयसर्गे सहस्येत्यादिश्लोकाः । सहसा अविचार्य, क्रियां यत्किञ्चिदपि कार्यम्, न  
विदधौत लोको न कुर्यात् । येन हि अविवेकः अविवेचनपूर्वककार्यकरणम्, परमापदां महाविपदां पद-  
स्थानं हेतुरित्यर्थः । हि तथाहि, गुणलुब्धा गुणपक्षपातिन्यः सम्पदः, विरुद्धकारिणं विवेचनपूर्वककार्य-  
कारिणं जनम्, स्वयमात्मनैव हणते अवलम्बन्ते । न तत्र चेष्टापेक्षेति भावः ।

(ज) अत्रेति । द्वितीयाहं हणत इत्यादिवाक्ये, व्यतिरेकेण विपरीतभावेन, द्वितीयपादस्यैव अविवेक-  
इत्यादेरेव अर्थो वर्तत इति शेषः । तथा च यथा ‘अरीगौ सुखी’ इत्युक्ते ‘रीगौ दुःखी’ इति स्वभावेन  
एव प्रतीयते, तथा अविवेकः परमापदां पदम् इत्युक्ते ‘विवेकः परमसम्पदां पदम्’ इत्यपि स्वभावादेव  
प्रतीयते । तथापि हणत इत्यादिना पुनस्तस्यैवार्थस्य प्रत्यायनात् पुनरुक्ततेति भावः ।

(झ) व्यातिविरुद्धतामाह प्रसिद्धेति । व्यातिरिति प्रसिद्धिरिति च नार्थान्तरमिति “व्यातिविद्या-  
विरुद्धते” इति कारिकीकृतेन सह नास्य विरोधः । लोकसमाजे कविसम्प्रदायादौ च प्रसिद्धस्य, अव्यथावर्णनं  
प्रसिद्धिविरुद्धत्वम् । प्रसिद्धिविरोधेनार्थप्रतीतिरेव प्रतिबध्यत इति दूरे तावदाद्यां रसप्रतीतिरिति दोषत्वमस्य ।  
अथन्वनिल्यो दोषः, “कवीनां समये ख्याति गुणः ख्यातिविरुद्धता” इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

(ज) तत इति । “सिंहनादेन तीव्रेण वासयन्नसुरान् पुरः ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

(ट) अत्रेति । किन्तु शिवस्यैव प्रसिद्धमिति भावः ।

(ठ) कविसम्प्रदायप्रसिद्धिविरुद्धतामुदाहरणमाह यथा वेति ।

(ड) पादेति । “भुक्त्वय्येन पुष्पे च वज्रलानां कुलं किञ्च ॥” इति मत्पूरितपराहम् ।

हे प्रिये ! ते तव पादाघातात् अशोको हवः, सञ्जातम् अङ्कुरः कलिकाप्ररोध एव कण्टकं यस्मिन्  
न तथोक्तः ।

(१) द्वितीयाहं व्यतिरेकेण, द्वितीयाहं व्यतिरेकेण इति पाठमेदौ ।



“अधरे करजक्षतं मृगाश्याः ।” (ग)

अत्र मृङ्गारशास्त्रविरुद्धत्वाविद्याविरुद्धता (त) ।

एवमन्यशास्त्रविरुद्धत्वमपि (थ) ।

“ऐशस्य धनुषो भङ्गं क्षत्रस्य च समुन्नतिम् ।

स्त्रीरत्नञ्च कथं नाम मृष्यते भार्गवोऽधुना ? ॥” (द)

अत्र स्त्रीरत्नमुपेक्षितुमित्याकाङ्क्षति (१) (ध) ।

(ठ) अनेति । अशोकेषु वसेषु । कौशेनां समयेन वर्णं नानिधयेन या प्यातिः प्रसिद्धिस्तद्विरुद्धता । तथा च वक्ष्यति—“पादाघातादशोकं विकसति वक्रात् घोषितामास्यमद्यैः” इति ।

(च) विद्याविरुद्धतामाह अधर इति । व्याकरणेतरशास्त्रोक्तनियमराहित्यं विद्याविरुद्धत्वम् । अत्र व्याकरणेतरव्यभिधानात् व्याकरणशास्त्रोक्तनियमराहित्ये च तसंस्कारतैवेति बोध्यम् । विद्याविरुद्धोक्तेर्मिथ्यात्व-  
ज्ञानेन रसप्रतीतिरेव प्रतिबन्धादस्य दीपत्वम् । अयमप्यनित्यो दीपः, ह्यस्यरसो अस्तीपयोगयोगित्वेन गुणत्वात् ।

“अधरे करजक्षतं मृगाश्याः पलसा दंष्ट्रता कचा विकीर्णाः ।

नयनी च निमोक्षिते कथञ्चित् कथयन्त्येव रतं नवीनमेते ॥”

इति मतपूरितपरपादत्वयः श्लोकः ।

मृगाश्याः करिण्योचनायाः, अधरे ओष्ठे करजक्षतं नखाघातचिह्नम् ।

(त) अनेति । मृङ्गारशास्त्रविरुद्धत्वात् अधरे करजक्षतस्येत्यर्थः । तथा च कामशास्त्रम्—

“नखाघातः प्रदातव्यो यथास्थानानि कर्मेसु । पार्श्वयोः स्तनयोश्चैव ऊरी चैव नितत्वके ॥

कथस्थले च कंशांश्च कपोले बाहुमूलके । यौवायां कण्ठदेशे च नखाघातं समाचरेत् ॥”

(थ) एवमिति । ऊहनीयमिति शेषः । तत्र श्रुतिशास्त्रविरुद्धत्वं यथा—

“प्रातःसन्ध्यां करोत्येष मध्याह्ने धार्मिको द्विजः ।”

अत्र ब्राह्मसूत्रेण कर्तव्यायाः प्रातःसन्ध्याया मध्याह्ने करणात् श्रुतिशास्त्रविरुद्धता ।

(द) आकाङ्क्षां दर्शयितुमाह ऐशस्येति । अनुपपद्यमानार्थस्य स्वीपपत्तये अनुक्तार्थसापेक्षत्वं आकाङ्क्षत्वम् । निङ्गं तुतायां द्वितीराकाङ्क्षितत्वमात्रम्, न पुनङ्गे तु विना अर्थस्यानुपपत्तिः ; अथ तु आकाङ्क्षित-  
मतुक्तार्थं विना उक्तस्यार्थस्यानुपपत्तिरिति निङ्गं तुतादीघादस्य भेदः । अतएव च न्यूनपदत्वदीषा-  
दप्यस्य भेद इति भाव्यम् । आकाङ्क्षितार्थानभिधानेन विवक्षितार्थानवगमात् रसप्रतीतिप्रतिबन्धे नास्य दीपत्वम् ।  
अयन्तु नित्यो दीपः प्रतिप्रसवाभावात् ।

भार्गवः परशुरामः, अधुना ऐशस्य शिवसम्बन्धिना धनुषो भङ्गम्, क्षत्रस्य क्षत्रियजातेः समुन्नतिश्च स्त्रीरत्नं  
सीताञ्च उपेक्षितुं कथं नाम मृष्यते शक्नोति ? अपि तु कथमपि नित्यर्थः ।

(ध) अनेति । आकाङ्क्षति मृष्यत इति पदस्यार्थ इति शेषः । तथा च स्वगुरुहरधनुर्भङ्गः क्षत्रिय-

(१) आकाङ्क्षा इत्यपि पाठः ।



“सज्जनो दुर्गतौ मग्नः कामिनी गलितस्तनी ।

खलः पूज्यः समज्यायां तापाय मम चेतसः ॥” (न)

अत्र सज्जनः कामिनी च शोभनौ, तत्सहचरः खलोऽशोभन इति सहचरभिन्नत्वम् (प) ।

“आज्ञा शक्रशिखामणिप्रणयिनो शास्त्राणि जघ्नुर्न वं  
भक्तिभूतपतौ पिनाकिनि पदं लङ्घेति दिव्या पुरी ।

उत्पत्तिर्दुर्हिणान्वये च तदहो नेटुग्वरो लभ्यते

स्याच्चेदेष न रावणः क्व नु पुनः सर्वत्र सर्वे गुणाः ? ॥” (फ)

जातेरभ्युदयश्च परशुरामस्य अनिष्ट इति तत्र तस्य असह्यता सम्भवति ; स्त्रीरन्नं तस्य नानिष्टमिति कथं तत्र तस्य असह्यता सम्भवतीति स्त्रीरन्नापेक्षया एव असह्यत्वसम्भवात् सध्यत इति पदस्यार्थोऽनुपपद्यमानः स्त्रीपपत्तये अनुक्तस्य उपेक्षितमिति पदस्यार्थमाकाङ्क्षतीति साकाङ्क्षतादोष इति भावः ।

(न) सहचरभिन्नतामुदाहरति सज्जन इति । उत्कृष्टापकृष्टयोरैकभावेनैकत्र निर्देशः सहचर-भिन्नता । “साधुः खलः पश्यति” इत्यादौ कारकमेदाङ्गिन्नभावेन निर्देशे नायं दोष इत्यत उत्तमेकभावेनेति । असह्यविषयोऽपि उत्कृष्टापकृष्टयोरैकत्र समावेशे कथमपि श्रौतुरुद्धे गोदयात् रसस्य चमत्कारिताहानिरस्य दोषत्वम् । अयमपि नित्यो दोषः समाधानाभावात् ।

समज्यायां परिषदि । क्वचिदपकृष्टीतकृष्टयोरप्येकं निर्देशे यथा मम—

“मूर्खो ह्यस्याय यन्माय दस्युस्तापाय दुःसुतः । सत्पुत्री विधिना सृष्टः स्वर्गाय च सुखाय च ॥”

(प) अत्रेति । कामिनी शोभना स्वरूपेणैव, न तु गलितस्तनत्वेनेति बोध्यम् ।

(फ) अस्थानयुक्ततामुदाहरति आज्ञेति । अस्थाने वाक्यार्थसमाप्तिरस्थानयुक्तता । स्थाने उपयुक्तस्थाने युक्तता वाक्यार्थसमाप्तेर्योग इति स्थानयुक्तता न स्थानयुक्तता अस्थानयुक्तता । सा च द्विविधा—समाप्तावश्यकाले आधिक्यम्, आधिक्यावश्यकाले च समाप्तिरिति । तत्रार्थे अनावश्यकआधिक्यकारणानुसन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिविलम्बः, द्वितीये तु आधिक्यावश्यकालेऽपि तदभावात् रसप्रतीतेरपूर्णतेति दोषत्वमस्य । समाप्तपुनराचतायां विशेषणस्य पुनरुपादानम्, इह तु विशेष्यस्य ; अधिकपदत्वे प्रतीतिसमकालमेवाधिक्यप्रतीतिः अत्र तु पश्चादिति ताभ्यां सहास्य आधिक्यप्रकारे भेदः । स्त्रीपपत्तये नूनपदत्वे अनुक्तं पदं साकाङ्क्षत्वे चानुक्तमर्थमाकाङ्क्षति, अत्र तु नीपपत्तय इति ताभ्यां सहास्य नूनत्वप्रकारे भेदः । अयमपि नित्यो दोषः प्रतिप्रसवावसम्भवात् ।

प्रथमप्रकारे उदाहरणमाज्ञेति । बालरामायणे शतानन्दस्योक्तिरियम् । आज्ञा शक्रशिखामणिप्रणयिनो इन्द्रस्य चूडारत्नसङ्गिनी स्वयमिन्द्रेणापि शिरसा ध्रियत इत्यर्थः । शास्त्राण्येव नवं चक्षुः, भूतपतौ पिनाकिनि शिवे भक्तिः, लङ्घेति नाम दिव्या पुरी पदं वास्तवम् । दुर्हिणान्वये ब्रह्मणी वंशे उत्पत्तिश्च । ततस्मात्, अहो ईदृग् गुणवान् वरो न लभ्यते । तदा अथै एव सीता दीयतामित्याह सादिति । एष



अत्र न रावण इत्येतावतैव समाप्यम् (ब) ।

“हीरकाणां निधेरस्य सिन्धोः किं वर्णयामहे ।” (भ)

अत्र रत्नानां निधेरित्यविशेष एव वाच्यः (म) ।

“आवर्त्त एव नाभिस्तो नेत्रे नौलसरोरुहे ।

तरङ्गा वलयस्तेन त्वं लावण्याम्बुवापिका ॥” (य)

अत्र आवर्त्त एवेति नियमो न वाच्यः (र) ।

“यान्ति नौलनिचोलिन्यो रजनौष्वभिसारिकाः ॥” (ल)

चेत् रावणो न स्यात् दुराचारत्वेन विख्यातनामा रावणो यदि न स्यादित्यर्थः, तदा अस्मै सीता दातव्यं व स्यादिति भावः । सर्वत्र सर्वे खेव जनेषु सर्वे गुणाः पुनः क्व नु देशे सन्ति ? अपि तु क्वापि नेत्यर्थः ।

(ब) अत्रेति । समाप्यं वाक्यमिति शेषः । तथा चात्र न रावण इत्यत्रैव वाक्यसमाप्ते रावणशकत्वेऽपि क्व न पुनरित्यादेरयोग्यसमर्थकवाक्यस्य अनावश्यकप्राधान्यादस्थानयुक्ततादोष इति भावः ।

द्वितीयप्रकारे उदाहरणं यथा मम—

“किशोरमुल्लसत्कान्तिमाकण्डमग्रमम्बुनि । मत्वा युवतिमात्मैच्छां विवृणोत्येष कामुकः ॥”

अत्र “क विवेकः क्षराकुले” इति समर्थकवाक्येनाधिक्यावश्यकत्वेऽपि पूर्वमेव समाप्ते रस्थानयुक्तता ।

(भ) अविशेषे विशेषमुदाहरति हीरकाणामिति । सामान्ये अभिधातव्ये विशेषाभिधानम् अविशेषे विशेषः । ईदृशस्थले विवक्षितार्थप्रतीतिविलम्बेन रसप्रतीतिरपि विलम्बादस्य दोषत्वम् । अयमपि नित्यो दोषः प्रतिप्रसवामावात् ।

“नास्य रवानि शिथ्यन्ते सर्वैरपि च संयुहे ॥” इति मत्पूरितपराईम् ।

(म) अत्रेति । अविशेषः सामान्यम् । तथा च सति न दोष इति भावः ।

(य) अनियमे नियममाह आवर्त्त इति । नियमप्रयोजनाभावेऽपि तदभिधानम् अनियमे नियमः । अप्रयोजनस्याभिधाने तत्प्रयोजनानुसन्धानविलम्बेन रसप्रतीतिविलम्बादस्य दोषत्वम् । प्रतिप्रसवामावादयमपि नित्यो दोषः ।

हे प्रिये । ते तव नाभिः आवर्त्तो जलधमिरिव, नेत्रे नयनद्वयं नौलसरोरुहे नौलपद्मद्वयम्, वलयस्त्रियव्यय तरङ्गाः, तेन हेतुना, त्वं लावण्याम्बुनो वापिका दीर्घिका ।

(र) अत्रेति । नियमो नियमार्थक एवशब्दः । न वाच्यः प्रयोजनाभावात् ।

(ल) विशेषे अविशेषमाह यान्तीति । विशेषेऽभिधातव्ये सामान्याभिधानं विशेषे अविशेषः । अनुपपत्तिज्ञानेन रसप्रतीतिप्रतिबन्धादस्य दोषत्वम् । उक्तादेव हेतोरयमपि दोषो नित्यः ।

“यतिनिःशब्दसञ्चाराः परितः प्रेरितेक्षणाः ।” इति मत्पूरितपूर्वाईम् ।

नौलनिचोलिन्यः अन्धकारि यथा कश्चिन्नचयितुं न शक्नुयात् तदर्थं परिहितनौलवसनः अभिसारिकाः प्रागुक्तवचनार्थिका रजनौष्वभिसारिका ।



अत्र तमिस्रास्त्विति रजनौविशेषो वाच्यः (व) ।

“आपातसुरसे भोगे निमग्नाः किं न कुर्वते ॥” (श) —

अत्र आपात एवेति नियमो वाच्यः (ष) ।

ननु वाच्यस्यानभिधाने “व्यतिक्रमलवम्” इत्यादावपेरभावः, इह चैव-  
कारण्येति कोऽनयोर्भेदः ? अत्राह—“नियमस्यावचनमेव पृथग्भूतं नियम-  
परिवृत्तेर्विषयः” इति ; तन्न, तथा सत्यपि द्वयोः शब्दार्थदीपतायां नियामका-  
भावात् (स) । तत् का गतिरिति चेत् “व्यतिक्रमलवम्” इत्यादौ शब्दो-  
च्चारणानन्तरमेव दोषप्रतिभासः, इह तु अर्थप्रत्ययानन्तरमिति भेदः (ह) ।

एवञ्च शब्दपरिवृत्तिसहत्वासहत्वाभ्यां पूर्वैरादृतोऽपि शब्दार्थदोषविभाग  
एवं पर्यवस्यति, यो दोषः शब्दपरिवृत्त्यसहः स शब्ददोष एव ; यस्य पदार्था-

(व) अत्रेति । तमिस्रासु अन्धकारान्वितासु रात्रिषु । तथा च “तमिस्रा तामसौ रात्रिः” इत्यमरः ।  
वाच्य इति । तथा सति अन्धकारसमानवर्णं तथा नीलवसनानां लोकरलक्ष्यतया गोपनेनैव गमनं सिध्यतीति  
नोक्तो दोष इति भावः । रजनौत्विति सामान्याभिधाने तु व्योत्स्नान्वितरात्रीणामपि प्राप्तं त्वासु नीलवसनाना-  
मनायासेन लक्ष्यतया गोपनगमनानुपपत्तिरिति कवेरभिप्रेतासिद्धेरुक्तदोष एवेति बोध्यम् ।

(श) नियमे अनियममुदाहरति आपातेति । नियमे अभिधातव्ये तदनभिधानं नियमे अनियमः ।  
तथा चार्थस्य विवक्षितभावेनाप्रतीत्या रसादेशमत्कारिताङ्गसादस्य दोषत्वम् । एषोऽपि नित्य एव दोषः  
प्रतिप्रसवामावात् ।

“संसारकूपसम्भूते गभीरे पङ्कजकुले ।” इति मतपूरितपूर्वाङ्गम् ।

आपातसुरसे प्रथमत एव सुखकरे, भोगे विषयोपभोगे निमग्ना जनाः ।

(ष) अत्रेति । आपात एव उपस्थितिमात्रमेव । वाच्य इति । तथा सति अर्थस्य विवक्षितभावेनैव  
प्रतीतेर्नोक्तदोष इत्याशयः ।

(स) वाच्यानभिधानेन सह नियमे अनियमस्य भेदं दर्शयितुं पृच्छति नन्विति । आह कश्चिदिति  
शेषः । अवचनमनुक्तिरेवं, पृथग्भूतं व्यतिरिक्तं सत् अनियमपरिवृत्तेर्नियमेऽनियमाख्यदोषस्य । तथा च  
नियमद्योतकशब्दानभिधाने नियमेऽनियमः, तादृशद्योतकशब्दानभिधाने तु वाच्यानभिधानमिति सामान्यविशेष-  
भावेनानयोर्भेद इति तस्याभिप्रायः । द्वयोर्वाच्यानभिधानदोषनियमानियमदोषयोः । शब्दार्थदोषताया-  
मिति । वाच्यानभिधानस्य शब्ददोषत्वे नियमानियमदोषस्य चार्थदोषत्वे इत्यर्थः, नियामकाभावात् उभयो-  
रपि शब्दाभावघटिततया शब्ददोषत्वस्यैव सम्भवेन नियमानियमदोषस्य अर्थदोषत्वे नियामकाभावादित्यर्थः ।

(ह) तदिति । का गतिरुभयोर्भेदरूपेणैव क उपायः । दोषप्रतिभासो दोषप्रतीतिः । भेद इति ।  
एवञ्चोभयोः शब्दार्थदोषतायामपि नियामकोपपत्तिरिति भावः ।

(च) नन्वेवं शब्दार्थयोः प्रतीत्यानन्तर्यमावर्ण्यैव शब्दार्थदोषयोर्विभागे सिद्धान्तिते प्राचीनमत-



न्यप्रतीतिपूर्वबोध्यः सोऽपि शब्ददोषः ; यथार्थप्रतीत्यनन्तरबोध्यः सोऽर्थ-  
श्रय इति (च) ।

एवञ्च अनियमपरिहृत्तित्वादेरप्यधिकपदत्वादेर्भेदो बोद्धव्यः (क) ।

अमतपरार्थत्वे तु “रामसमन्वयशरेण—” इत्यादौ (१६२ पृष्ठे) नियमेन  
वाक्यव्यापित्वाभिप्रायाद्वाक्यदोषता (ख) । अश्लीलत्वादौ तु न नियमेन  
वाक्यव्यापित्वम् (ग) ।

“आनन्दितस्वपक्षोऽसौ परपक्षान् हनिष्यति ॥” (घ)

विरोधः ; ते हि केवलं शब्दपरिहृत्तिसहले अर्थदोषत्वं शब्दपरिहृत्त्यसहले तु शब्ददोषत्वमित्यं शब्दार्थ-  
दोषौ विभजन्ते स्यात् एवञ्चेति । एतेन “निरुक्तभेदे प्राचीनस्वरसमस्याह एवञ्चेति” इति रामचरणीत-  
मपास्तम् । तथात्वे “एवं पथ्यवस्यति” इत्यादिना प्राचीनमतस्यार्थान्तरकल्पनानुपपत्तेः । एवञ्च अस्मन्मते  
शब्दार्थयोः प्रतीत्यानन्तर्येण शब्दाथ दोषविभागस्य सिद्धान्ते चेत्यर्थः । शब्दपरिहृत्तिसहत्वात्सहत्वाभ्यां  
शब्दपरिवर्तने दोषस्य स्थिरस्थितिभ्याम् । पूर्वं प्राचीनैः । तथा च यो यो दोषस्तच्छब्दपरिवर्तनेऽपि  
केवलमर्थमाश्रित्यावतिष्ठते, स सोऽर्थदोषः ; यो यस्तु दोषः केवलशब्दाश्रिततया तच्छब्दपरिवर्तने नाव-  
तिष्ठते स स शब्ददोषः, उभयवाच्यत्वव्यतिरेकानुसारित्वादिति प्राचीनानामाशयः । एवं पथ्यवस्यति—  
युक्ता वक्ष्यमाणप्रकारेण परिणमते । तं प्रकारमेवाह यो दोष इति । पदानां ये अर्थान्तेषाम् अन्वय-  
प्रतीतिः परस्परसम्बन्धबोधान् पूर्वं बोध्यः, तच्छब्दश्रवणानन्तरमेव बोधगम्य इत्यर्थः । सोऽपि शब्ददोष इति ।  
स्वश्रवणमात्रमेव ज्ञायमानतया केवलशब्दघटितत्वादिति भावः । अर्थश्रय इति । स्वप्रतीत्यनन्तरमेव प्रतीय-  
मानतया केवलाथ घटितत्वादित्याशयः । इतीति । अनेन प्रकारेण पथ्यवस्यतीत्यर्थः ।

(क) उक्तसिद्धान्तमन्वयापि सञ्चारयति एवञ्चेति । किञ्चेति चार्थः । एवमनेन प्रकारेण । अनियम-  
परिहृत्तित्वम् अनियमे नियमः, आदिशब्दादपुष्टलास्यानयुक्तातादिर्यङ्गम् । द्वितीयादिशब्दात् न्यूनपदत्व-  
समाप्तपुनरास्ततादेः परिग्रहः । तथा च अधिकपदत्वे शब्दश्रवणानन्तरमेव दोषप्रतीतिः अनियमे नियमादौ  
तु अर्थप्रतीत्यनन्तरमेवेत्यादिदोषो भेदः समुन्नेयः ।

(ख) अर्थवमर्थप्रतीत्यनन्तरमेव प्रतीयमानतया अमतपरार्थतादोषस्य अर्थदोषत्वसम्भवेऽपि कथं वाक्य-  
दोषमध्ये परिगणनमित्याह अमतेति । नियमेन अवश्यभावेन । एतेनोक्तरीत्या अमतपरार्थता अर्थदोष  
एव वास्तविक इति सूचितम् ।

(ग) अथ तर्हि “हन्तुमेव प्रवृत्तस्य” इत्यादावपि अश्लीलार्थस्य वाक्यव्यापित्वाद्वाक्यदोषत्वसम्भवे कथमर्थ-  
मर्थदोषमध्ये परिगणित इत्याह अश्लीलेति । नियमेन अवश्यभावेन । तथा च “हन्तुमेव प्रवृत्तस्य” इत्यादौ  
वाक्यव्यापित्वसम्भवेऽपि “अकाले प्रस्थितं कानम्” इत्यादौ केवलप्रस्थितपदव्यापित्वेन वाक्यव्यापित्वाभावा-  
दर्थगत एवाश्लीलतादोष इत्याशयः ।

(घ) विध्ययुक्तामुदाहरति आनन्दितेति । अयोग्ये विधिलिखिते विध्ययुक्ताम् । विधिरूपेण समापिका



अत्र परपक्षं हत्वा स्वपक्षसानन्दयिष्यतीति विधेयम् (ङ) ।

“चण्डीशचूडाभरण ! चन्द्र ! लोकतमोऽपह ! ।

विरहिप्राणहरण ! कदर्थय न मां वृथा ॥” (च)

अत्र विरहिण उक्तौ तृतीयपादस्यार्थो नानुवाचः (छ) ।

“लग्नं रागावृताङ्गा सुदृढमिह ययैवासियध्यारिकणहे

मातङ्गानामपीहोपरि परपुरुषैर्या च दृष्टा पतन्ती ।

तत्सक्तोऽयं न किञ्चिद्विद्वदिति विदितं तेऽस्तु तेनास्मि दत्ता

मृत्योभ्यः श्रीनियोगाद्गदितुमिति गतेवाख्युधिं यस्य कीर्त्तिः ॥” (ज)

क्रिया । तथा च असमापकक्रियायामपि समापकक्रियात्वारोपेण प्रतीतिविपर्ययात् रसप्रतीतिप्रतिबन्ध इति दोषत्वमस्य । अयमपि नित्यो दोषः प्रतिप्रसवाभावात् ।

“कुमारो मारतुल्यश्रीः कुमारसमविक्रमः ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

आनन्दितेत्वाद्दौ परपक्षहननेन स्वपक्षानन्दजननस्याभिप्रेततया, आनन्दनक्रियायामेव समापनौचित्ये हननक्रियायां समापनाविध्युक्तता । अथैवं विधेयाविमर्शेन सहास्य को भेद इति चेत् ; उच्यते—“आनन्द्यासौ निजान् पक्षान् परपक्षान् हनिष्यति” इति पाठे विधेयाविमर्शस्य प्रसङ्ग एव नास्ति, अयन्तु स्यादेवेति विषय-भेदाद्भेदः । अथवा शब्दश्रवणानन्तरमेव विधेयामर्शं प्रतीतिः, अयन्तु अर्थप्रतीत्यनन्तरमेवेति भेदः ।

(ङ) अत्रेति । विधेयं विधातुं समापयितुं योग्यमित्यर्थः । तथा सति नीक्तो दोष इत्याशयः ।

(च) अनुवादायुक्ततामुदाहरति चण्डीशेति । अनुवादस्य विधिविरोधित्वमनुवादायुक्तता । अवानुवादी नामोद्देश्यविशेषणम् । अस्य तु विधिविशेषणयोः परस्परविरोधप्रत्यायकतया रसप्रतीतिप्रतिबन्धकत्वाद्दोषत्वम् । प्रतिप्रसवाभावादयमपि नित्यो दोषः ।

हे चण्डीशचूडाभरण ! दुर्गापतेः शिवस्यापि शिखालङ्कार ! हे चन्द्र ! हे लोकतमोऽपह ! जगदन्धकारनाशक ! हे विरहिप्राणहरण ! मां विरहिणं वृथा न कदर्थय मदनीद्वैपनेनानर्थकं नीतुपीडय ।

अत्र विरहिण एव निरर्थककदर्थनविधिना सह स्वाभाविकतया सार्थकस्यैव विरहिप्राणहरणविशेषण-स्थानुपपत्त्या विरोधादनुवादायुक्तता ।

(छ) अतएव समाधानप्रकारमाह अत्रेति । नानुवाचो न चन्द्रविशेषणतया स्थापनीयः । तथा च “विरहिप्राणहरण !” इत्यत्र “जगदानन्दजनन !” इत्युक्तौ तु नायं दोष इत्याशयः ।

(ज) निर्मुक्तपुनरुक्तत्वदोषमुदाहरति लग्नमिति । समाप्तस्यापि वाक्यार्थस्य कारकान्तरेण पुनरुपादानं निर्मुक्तपुनरुक्तत्वम् । अतएव विशेषणमात्रेण पुनरुपादाने समाप्तपुनरात्तता, विशेष्यभूतकारकान्तरेण पुनरुपादाने तु निर्मुक्तपुनरुक्ततेत्यनर्थोभेदः । निर्मुक्तः समाप्तोऽपि पुनरुक्त इति निर्मुक्तपुनरुक्तो वाक्यार्थ-स्तस्य भावः सा । अत्र मध्ये आकाङ्क्षाभङ्गेन रसभङ्गोऽपि प्रतीयत इति दोषत्वमस्य । पाठपरिवर्तनमन्तरेण समाधानासम्भवादयमपि नित्य एव दोषः ।



अत्र विदितं तेऽस्त्वित्यनेन समापितमपि वचनं तेनेत्यादिना पुन-  
रुपात्तम् (भ) ।

अथ रसदोषानाह—

६ । रसस्योक्तिः स्वशब्देन स्थायिसञ्चारिणोरपि ।

परिपन्थिरसाङ्गस्य विभावादेः परिग्रहः ॥

आक्षेपः कल्पितः कृच्छादनुभावविभावयोः ।

अकारणं प्रथनच्छेदौ तथा दीप्तिः पुनः पुनः ॥

अङ्गिनोऽननुसन्धानमनङ्गस्य च कौर्त्तनम् ।

अतिविस्तृतिरङ्गस्य प्रकृतीनां विपर्ययः ॥

अथानौचित्यमन्यच्च (१) दोषा रसगता मताः । (ज)

राजः प्रशंस्य लघमित्यादिः । रागेण शत्रुवधिर्येन अनुरागेण च आहतानि व्याप्तानि अङ्गानि समस्तावयवा यस्यास्तया, ययैव असिद्यथा कृशतरवारिणा असिद्यष्टिवत् कृशाङ्गया कयाचित् स्वरिण्या च, इह चधुना, श्रीणां कण्ठे लग्नं शिरश्चेदाय आलिङ्गनाय स संसक्तम् । या च असिद्यष्टिः, इह मातङ्गानां हस्तिनां कामशास्त्रीकहसिलक्षणविशिष्टपुरुषविशेषाणाञ्च अपि उपरि पतन्ती तेषां वधाय तैः सह रमणाश्च संसज्जनी सती, परपुरुषैः शत्रुपक्षीयलोकैः पतिभिन्नजनैश्च दृष्टा । तस्यामसिद्यष्ट्यां स्वरिण्याश्च सक्ता आसक्ताः अथ मत्पतौभूतो राजा, किञ्चित् मत्मुखादिकं न गणयति न चिन्तयति ; अपि च तेन राज्ञा अहं मृत्युभ्यः स्वसेवकैभ्यो दत्तास्मि ; इति ते तव मत्पितुः समुद्रस्य विदितं ज्ञातमसु । अनन्तरञ्च स्वकन्याया दुःख-  
नीचनयाय यत् कर्त्तव्यं भवति तत् कुर्या इति भावः । त्रिधाः समुद्रोत्पन्नाया लज्जयाः नियोगादादेशात् इति पूर्वोक्तं गदितुं कथयितुमिव यस्य कौर्त्तिः श्रौसहचरौ च अन्वुषिं समुद्रं गता । दुष्टोऽपि सुचारुदेवायं श्लोकः ।

(भ) अत्रेति । वचनं वचनार्थम्, तेनेत्यादिना “तेनास्मि दत्ता मृत्युभ्यः” इत्यनेन । पुनरुपात्तं तेनेति कर्त्ता, अस्मीति कर्त्तव्या, मृत्युभ्य इति सम्प्रदानेन च पुनर्यद्हीतम् ।

(ज) रसस्येति । स्वशब्देन रसस्योक्तिरेको दोषः । स पुनर्विधः—रसशब्देन रसस्योक्तिः शङ्कारादिशब्देन रसस्योक्तिर्येति । स्थायिसञ्चारिणीभावयोरपि स्वशब्देनोक्तिरित्यन्यः । तेन स्वशब्देन स्थायिभावस्योक्तिः स्वशब्देन सञ्चारिभावस्योक्तिर्येति द्वौ । परिपन्थी विरोधी यो रसस्तस्य अङ्गम् अङ्गस्वरूपो यो विभावादस्तस्य परिग्रह उपपादानम् । कृच्छात् कष्टात् अनुभावविभावयोः आक्षेपः प्रतीतिः कल्पितः । अकारणं अनवसरे रसस्य प्रथनं विस्तारः तथा च्छेदो भङ्गश्च । तथा रसस्य पुनः पुनर्दीप्तिरुद्बोधनम् । अङ्गिनः

(१) अथानौचित्यमिति पाठान्तरम् ।



रसस्य स्वशब्दो रसशब्दः शृङ्गारादिशब्दश्च (ट) । क्रमेण यथा—

“तामुद्गीच्य कुरङ्गाचीं रसो नः कोऽप्यजायत ॥” (ठ)

“चन्द्रमण्डलमालोक्य शृङ्गारे मग्नमन्तरम् ॥” (ड)

स्थायिभावस्य स्वशब्दवाच्यत्वं यथा—

“अजायत रतिस्तस्यास्त्वयि लोचनगोचरे ॥” (ढ)

व्यभिचारिणः स्वशब्दवाच्यत्वं यथा—

प्रधानरसस्य अननुसन्धानम् अनुबोधनम् । अनङ्गस्य अङ्गत्वमप्राप्तस्य रसस्य कौर्त्तनञ्च । अङ्गस्य अङ्गरूप-  
रसस्य अतिविस्तृतित्वमवाङ्मुख्यकरणम् । प्रकृतीनां नायकादीनां तत्स्वभावानाञ्च विपर्ययः अन्यथा-  
करणम् । अस्य अनौचित्यदोषान्तर्भावोऽपि पृथगुपन्यासस्तन्मध्ये प्राधान्यज्ञापनार्थः, गोष्ठ्यन्यायात् । अथ  
अन्यदन्वप्रकारमनौचित्यञ्चेति दोषा रसगता मताः । तेन रसस्य स्वशब्दवाच्यत्वम्, स्थायिनः स्वशब्दवाच्यत्वम्,  
सञ्चारिणः स्वशब्दवाच्यत्वम्, विरोधिरसाङ्गग्रहणं कष्टाचिन्तानुभावत्वं कष्टाचिन्तविभावत्वम्, अकाण्डे रस-  
प्रधानम्, अकाण्डे रसच्छेदः, पुनः पुनारसोद्गीतिः, अङ्गिरसाननुसन्धानम्, अनङ्गरसकौर्त्तनम्, अङ्गरसाति-  
विस्तृतिः, प्रकृतिविपर्ययः, अनौचित्यञ्चेति नाम चतुर्दश रसदोषा ज्ञेयाः ।

(ट) रसस्येति । स्वस्य रसस्य वाचकः शब्दः स्वशब्दः, स च विनिगमनाविरहान् सामान्यरसवाचको  
विशेषरसवाचकश्चेत्युभयमपि ग्राह्यमित्यभिप्रायेण स्वशब्दो रसशब्दः शृङ्गारादिशब्दश्चेति । तत्र रसशब्देन  
शृङ्गारादिशब्देन वा रसस्योपस्थाप्यत्वं रसस्य स्वशब्दवाच्यत्वम् । एवं स्थायिसञ्चारिणोः स्वशब्दवाच्यत्वेऽपि  
लक्षणमूढम् । सूत्रवसनाहतः कामिनीकुचकलस इव व्यञ्जनावतिगस्यः किञ्चिदायासिर्नवानुभूयमानो रसः  
सुतरामेव मधुरायते, स्त्रीतालीकमध्ववर्त्ती निर्भुक्तपरिस्तुटः स इव च साचादुष्यमानो विनायासमनुभूयमानो  
रसश्चमत्कारिताविहीन इव प्रतिभातीति रसस्य प्रकर्षनाशकत्वादस्य दोषत्वम् । स्थायिसञ्चारिणोः स्वशब्द-  
वाच्यत्वेऽप्येवमेव ज्ञेयम् । अथनु नित्य एव दोषः पाठपरिवर्त्तनमन्तरेण समाधानात्तन्मत्वात् । एवं स्थायिनः  
स्वशब्दवाच्यत्वदोषोऽपि ।

(ठ) तत्राद्यमुदाहरति तानिति । अस्य मत्पूरितपूर्वाङ्गं यथा—

“वयसा-मोक्षशीं साचादुर्वशीमिव सुन्दरीम् ।”

नः अस्माकम्, कोऽपि अनिवर्चनीयः । अत्र रसशब्दोपादानात् रसस्य स्वशब्दवाच्यत्वम् ।

(ड) द्वितीयमुदाहरति चन्द्रेति । अस्य मत्पूरितपूर्वाङ्गं यथा—

“कूजतृक्कीकिल उद्याने सगसौगन्धसुन्दरे ।”

अत्र शृङ्गारशब्दोपादानात् रसस्य स्वशब्दवाच्यत्वम् ।

(ढ) अजायतेति । अस्य मत्पूरितपूर्वाङ्गं यथा—

“आगते माधवीकुञ्जं मनोभवनगोचरे ।”

रतिस्तस्याः । अत्र रतिशब्दोपादानात् शृङ्गारस्थायिभावस्य स्वशब्दवाच्यत्वम् ।



“जाता लज्जावती मुग्धा प्रियस्य परिचुम्बने ॥” (ण)

अत्र प्रथमे पादे “आसीत्सुकुलिताक्षो सा” इति लज्जाया अनुभावमुखेन कथने युक्तः पाठः (त) ।

“मानं मा कुरु तन्वङ्गि ! ज्ञात्वा यौवनमस्थिरम् ॥” (थ)

अत्र यौवनास्थैर्यनिवेदनं शृङ्गाररसस्य परिपन्थिनः शान्तरसस्याङ्गं शान्तस्यैव च विभाव इति शृङ्गारे तत्परिग्रहो न युक्तः (द) ।

“धवलयति शिशिररोचिषि भुवनतलं लोकलोचनानन्दे ।

ईषत्क्षिप्तकटाक्षा स्मरेमुखो सा निरीक्ष्यतां तन्वी ॥” (ध)

अत्र रसस्योद्दीपनालम्बनविभावानुभावंपर्यवसायिनी स्थिताविति कष्टकल्पना (न) ।

(ण) जातेति । अस्य मत्पूरितपूर्वाङ्गं यथा—

“द्विष्टा वामेन हस्ते न दक्षेऽथोन्नमितानना ।”

अत्र लज्जाशब्दोपादानात् व्यभिचारिभावस्य स्वशब्दवाच्यत्वम् । अयन्वनिव्यो दोषः, “कचिदुक्तौ स्वशब्देन न दोषो व्यभिचारिणः” इति वक्ष्यमाणेन प्रतिप्रसवात् ।

(त) समाधानं दर्शयितुमाह अत्रेति । अनुभावमुखेन मुकुलिताक्षत्वरूपानुभावद्वारा । तदानीं नयनमुद्रणस्य लज्जाजन्यतया तदनुभावत्वमिति बोध्यम् । युक्त इति अनुभावेन प्रत्यायितस्य लज्जारूपव्यभिचारिभावस्य यथायथमेव संवृतत्वसत्त्वादित्याशयः ।

(थ) विरोधिरसाङ्गयष्टमुदाहरति मानमिति । अस्य मत्पूरितपूर्वाङ्गं यथा—

“स्थायी विमलचन्द्रोऽयं स्थिरो मलयमारुतः ।”

(द) अत्रेति । परिपन्थिनो विरोधिनः “शान्तस्तु वीर-शृङ्गार-रौद्र-हास्य-भयानकैः” इति प्रागुक्तन्यायात् । अङ्गं निर्वाहकम् । विभाव उद्दीपनविभावः । न युक्त इति । विरोधिपुष्टिकरस्य स्वहानिकरत्वादिति भावः ।

(ध) कष्टाक्षिप्तानुभावत्वमुदाहरति धवलयतीति । अत्र नामानुसारेणैव लक्षणं दोषत्ववीजक्षेत्रेयम् । प्रतिप्रसवाभावादयन्तु नित्य एव दोषः ।

लोकलोचनानामानन्दे आनन्दजनके, शिशिररोचिषि शीतांशौ चन्द्रे, भुवनतलं धवलयति धवलं कुर्वति सति, ईषत् क्षिप्तः कटाक्षस्तं प्रति कुटिलदृष्टिर्था सा, स्मरे मुखं यस्याः सा तथोक्तां च, या पूर्वं तवाशेषानुनयेनाप्यनपनेयमाना आसीत् सा तन्वी कृशाङ्गी निरीक्ष्यतामवलोक्यताम् । इदानीं चन्द्रदर्शनेनेयं क्रमेण क्षीयमाणमाना जायत इत्यनुभूयतामिति भावः ।

(न) अत्रेति । उद्दीपनविभावः—चन्द्र-कटाक्षपात-मन्दहासरूपविवृतयात्मकः, आलम्बनविभावस्तु तादृशी नायिका, तावैव अनुभावः नायककर्तृकनायिकानिरीक्षणरूपं पर्यवसाययुतः पर्यवसाने बोधयुक्त इति तौ । कष्टकल्पना अनुभावस्य स्थितिः । तथा चात्र नायककर्तृकनायिकानिरीक्षणरूपोऽनुभावो वचनेन



“परिहरति रतिं मतिं लुनीते स्खलिततरां परिवर्त्तते च भूयः ।

इति वत विषमा दशाऽस्य देहं परिभवति प्रसमं किमत्र कुर्मः ॥” (प)

अत्र रतिपरिहारादीनां करुणादावपि सम्भवात् कामिनीरूपो विभावः  
कृच्छ्रादाच्चेयः (फ) ।

अकाण्डे प्रथमं यथा—वेणीसंहारे द्वितीयेऽङ्के प्रवर्त्तमानानेकवीर-  
सङ्घे काले दुर्योधनस्य भानुमत्या सह शृङ्गारप्रथनम् (ब) ।

छेदो यथा—वीरचरिते राघवभार्गवयोर्द्वाराधिरूढे संग्रामे (१)

“कङ्कणमोचनाय गच्छामि” इति राघवस्योक्तिः (भ) ।

पुनः पुनर्दोषित्यं यथा—कुमारसम्भवे रतिविलापे (म) ।

नाभिहितः किन्तु चन्द्रद्वितीयेऽपनविभावेन नायिकाकृपालम्बनविभावेन च सम्भवपरतया अनुमातव्य इति  
कष्टे नानुभावकल्पनात् कटाक्षितानुभावत्वम् ।

(प) कटाक्षितविभावत्वमुदाहरति प्रतीति । अत्रापि नामानुसारेणैव लक्षणं दोषत्वबीजस्रोतयम् ।  
अयमपि नित्यो दोषः । दुर्लभनायिकायामनुरक्तस्य वयस्यस्य वयस्यान्तरकर्तृकावस्थावर्णनम् । अयं  
सखा रतिमन्यपदार्थेऽनुरागं परिहरति परित्यजति, मतिं बुद्धिं लुनीते क्षिणति धैर्यसम्पादिनीं बुद्धिर्न प-  
त्यजतीत्यर्थः, स्खलिततरामत्यन्तमेव वाक्स्खलनमाचरति, भूयो वारं वारं परिवर्त्तते श्रयायां पार्श्व-  
परिवर्त्तनं करोति च । वत खेदे । इति इत्यं विषमा भीषणा दशा अवस्था अस्य वयस्यस्य देहं शरीरं  
प्रसमं बलेन परिभवति क्लिप्नाति । अत्र वयं किं कुर्मः ।

(फ) अत्रेति । करुणादावित्यादिशब्देन विषयवैराग्यजनकशान्तरसस्य ग्रहणम् । विभाव आलम्बन-  
विभावः । कृच्छ्रात् प्रकरणपर्यालोचनकटात्, आच्चेय आदेशः ।

(ब) अकाण्डे रसप्रथनमुदाहरति अकाण्ड इति । विरोधिरसाम्बन्धे प्राधान्येन रसविशेषप्रसारणम्  
अकाण्डे रसप्रथनम् । अत्र प्राधान्येनेत्यभिधानात् अङ्गभावेन विरोधिरसोपन्यासे न दोषः । तथा च वक्ष्यति—  
“विरोधिनीऽपि स्मरणे” इत्यादि । विरोधिरसयोः परस्परौपम्यार्थोपमर्द्दकभावेनीभयोरपि चमत्कारिताहानेरस्य  
दोषत्वम् । अयमपि नित्यो दोषः प्रतिप्रसवाभावात् । प्रवर्त्तमानो विद्यमानः अनेकेषां वीराणां पुत्रधात-  
प्रभृतीनां सङ्घयो यस्मिन् तादृशे । तत्र विरोधिनी वीररसस्याम्बन्धे शृङ्गारप्रसारणादकाण्डे रसप्रथनम् ।

(भ) अकाण्डे रसच्छेदमुदाहरति छेद इति । पुष्टिमन्तरं सहस्रैव रसभङ्गः अकाण्डे रसच्छेदः ।  
रसभङ्गेन तत्प्रकर्षस्यापि भङ्ग इति दोषत्वमस्य । एषोऽपि नित्य एव दोषः पुष्टिकरणमन्तरेण समाधाना-  
सम्भवात् । हाराधिरूढे पुरन्दरे उपस्थितप्राये । उक्तिरुक्तिजनितः ।

(न) पुनः पुनरसीद्वीप्तिं दर्शयति पुनरिति । यस्य कस्यापि रसस्य वारं वारमेवोद्दीपनं पुनः पुन-  
र्दोषितम् । असत्स्यापि पुनः पुनरास्वादे विरक्तिरुपजायत इति किमुत रसस्येति दोषत्वमस्य । अयमपि नित्यो

(१) हाराधिरूढे अन्योन्यसंग्रामे, हाराधिरूढे संग्रामे इति पाठमेव ।



अङ्गिनोऽननुसन्धानं यथा—रत्नावल्यां चतुर्थेऽङ्के वास्त्रव्यागमनि सागरि-  
काया विस्मृतिः (य) ।

अनङ्गस्य कौत्सनं यथा—कपूर् रमञ्जय्यां राजनायिकयोः कृतं वसन्तस्य  
वर्णनमनादृत्य वन्दिवर्णितस्य प्रशंसनम् (१) (र) ।

अङ्गस्यातिविस्मृत्य यथा—किराति सुराङ्गनाविलासादिः (ल) ।

प्रकृतयो दिव्या अदिव्या दिव्यादिव्याश्चेति । तेषां धीरोदात्तादिता,  
तेषामप्युत्तमाधममध्यमत्वम् । तेषु च यो यथाभूतः, तस्यायथावर्णने प्रकृति-  
विपर्ययो दोषः (व) । यथा—धीरोदात्तस्य रामस्य धीरोद्धतवत् छद्मना

दोषः कियतः परित्यागमन्तरेण समाधानासम्भवात् । तथा च कुमारसम्भवचतुर्थसर्गे “अपि जीवितनाथ !”  
इत्यादिना आरब्धे करुणरसे “मधुरात्मनमदश्नयत् पुरः” इत्यनन्तरम् “तमवेक्ष्य करोद सा भ्रमम्” इत्यादिना  
पुनरप्युद्घोषनम् ।

(य) अङ्गिन इति । अङ्गिनोऽननुसन्धानं प्रधानपात्रानुल्लेखेन प्रधानरसस्यानुद्धोषनम् । आल-  
स्वनुल्लेखे सत्यपि सहसा रसभङ्गे अकार्ष्ये रसच्छेदः, आलस्वनानुल्लेखेन रसभङ्गे तु अङ्गिनोऽननुसन्धान-  
मित्यनयोर्भेदः । तदानीं रसस्य नाशेनैव तत्प्रकर्षनाशाद्दोषत्वमस्य । अयमपि नित्यो दोषः । बाधव्यस्य  
तदाख्यस्य कच्चुकिनः, आगमने । विस्मृतिर्विस्मृतिप्रयुक्तम् ।

(र) अनङ्गस्येति । अनङ्गस्य कौत्सनं प्रधानरसानुपयोगिनी रसस्योद्धोषनम् । तदवसरे प्रधान-  
रससिरोद्धत इव भवतीति दोषत्वमस्य । अयमपि नित्यो दोषः । खवसात्म्याम् । अनादृत्य उल्लङ्घ्य ।  
प्रशंसनं प्रशंसनप्रयुक्तम् ।

(ल) अङ्गस्येति । अङ्गस्यातिविस्मृतिः अङ्गभूतरसस्यातिबाहुल्येनोद्धोषनम् । अनेनापि प्रधानो  
रसश्चिह्न इव प्रतिभातीति दोषत्वमस्य । अयमपि नित्यो दोषः । किराति किराताजुनीये काव्ये । तथा  
च तत्र वीरः प्रधानो रसः, शृङ्गारादयश्चाङ्गरसाः, किन्तु सप्तमसर्गादारभ्य दशमसर्गं यावत् चतुर्थेऽङ्के सर्गेषु  
शृङ्गारवर्णनात् वीरो रसश्चिह्न इव प्रतिभातीति ।

(व) प्रकृतिविपर्ययदोषं लक्षयितुमादौ प्रकृतौ विभजते प्रकृतय इति । प्रकियते प्रकर्षेण रस  
सहोध्यते आभिरिति प्रकृतयो नायकादयः । तासु त्रिविधा इत्याह दिव्या इति । दिवि भवा दिव्याः—देव-  
दानव-गन्धर्व-यक्ष-राक्षसादयः । अदिव्या दिव्यभिन्नाः—मानुषा दुष्यन्तादयः । दिव्यादिव्याः—दिव्या अपि  
अदिव्याभिमानिनः श्रीरामचन्द्रादयः । तेषां दिव्यादीनां धीरोदात्तादिता, आदिशब्देन धीरोद्धता-धीर-  
लक्षितता-धीरप्रशान्तता गृह्यन्ते । तेषामपि धीरोदात्तादीनाम्, उत्तमाधममध्यमत्वमपि प्रकृतिरित्यर्थः ।  
एतेन प्रकृतिशब्दोऽत्र स्वभावपरोऽपीति दर्शितम् ।

इदानीं लक्षणमाह तेज्जिति । यथाभूतः प्रसिद्ध इति शेषः । अयथावर्णने अतद्रूपत्वेन वर्णने ।

(१) मधुरात्मनमदश्नयत् पुरः ।



बालिवधः । यथा वा कुमारसम्भवे उत्तमदेवतयोः पार्वतीपरमेश्वरयोः सम्भोग-  
शृङ्गारवर्णनम् । “इदं पित्रोः सम्भोगवर्णनमिवात्यन्तमनुचितम्” इत्याहुः (श) ।

अन्यदनीचित्य' देशकालादीनामन्यथा यद्वर्णनम् । तथा सति  
वाक्यस्यासत्यताप्रतिभासेन विनियानामुक्त्युत्तीकारासम्भवः (घ) ।

७ । एतः पृथगलङ्कार-दोषाणां नैव सम्भवः ॥ (स)

एभ्य उक्तदोषेभ्यः । तथाहि—उपमायामसादृश्यासम्भवयोः, उपमानस्य जाति-प्रमाणगत-न्यूनत्वाधिकत्वयोः, अर्थान्तरन्यासे उत्प्रेक्षितार्थसमर्थने चानुचितार्थत्वम् (ह) । क्रमेण यथा—

अथ हि काव्यशशिना विततार्थरश्मिम् ॥” (च)

एवञ्च काव्यस्य मिथ्यात्वप्रतीत्या श्रोतृशामयद्बोधदयेन रसास्वाद एव न जायत इति दीपत्वमस्य । अथमपि  
नित्यो दीपः, तत्तद्वर्णनपरिवर्तनं विना समाधानासम्भवात् ।

(श) उदाहरति यथेति । पित्रोर्मातापित्रोः । आहुः काव्यप्रकाशकारा इति शेषः ।

(घ) प्रकृतिविपर्ययेतरत् सामान्यमनौचित्यं लक्ष्यति अन्यदिति । आदिपदेन जातिवयःप्रभृतीनां ग्रहणम् । अन्यथा वर्णनं विपरीतधर्म्यवर्णनम् । अस्य दोषत्वबीजमाह तथेति । अन्यथा वर्णने सतौ-  
ल्यर्थः । असत्यताप्रतिभासेन मिथ्यात्वज्ञानेन, विनियानां काव्याध्यापनेन शिक्षणीयानाम् । इदञ्च श्रोत-  
सामान्योपलक्षणम् । उन्मुखौकारासम्भवः प्रवृत्त्यसम्भवः । तथा च रसप्रतीतिरेव न स्यादिति भावः ।  
अथमपि नित्यो दोषः तत्तत्परित्यागमन्तरेण परिहारासम्भवात् । उदाहरणं मम—

“हिमाद्रौ सुमहान् ग्रीवाः पौषे पुष्पति पङ्कजम् । अग्निहोत्रे स चाख्डालः तरुण्यां रमते शिशुः ॥”

अथ क्रमेण देश-वास-जाति-वयसामन्यथावर्णनादनौचित्यम् ।

(स) ननु “हीनोपमं भवेच्चान्यदधिकोपममेव च । असद्वचोपमान्यदधिकोपममेव च ॥” इत्यादिना भोजराजादिभिः केषाञ्चिदलङ्कारदोषाणामपि गणितत्वात् प्रधानतो दोषाणां षड्विधत्वसम्भवे कथं त्वया “ते पुनः पञ्चधा मताः” इति पञ्चविधत्वमात्रमभिधीयत इत्याह एष्य इति । स्पष्टम् । तथा च तैरलङ्कार-दोषत्वेन परिगणितानां सर्वेषामिव दोषाणामस्यदुक्तदोषेष्वेवान्तर्भावसम्भवात् तथात्वेन षड्विधत्वकल्पनं गौरवान्वाय्यमित्याशयः ।

(६) भोजराजादिपरिगणितानामलङ्कारदीक्षाणां स्वीकृतीष्वन्तर्भावं दर्शयितुमाह तथाहीति । उपमायामुपमालङ्कारे, असादृश्ये साधारणधर्माभावात् सादृश्यराहित्ये, असम्भवे तादृशोपमानपदार्थाप्रसिद्धौ तथा तत्रैवोपमालङ्कारे उपमेयापेक्षया उपमानस्य जातिगते न्यूनत्वे अधिकत्वे च, एवं प्रमाणगते न्यूनत्वे अधिकत्वे च अनुचितार्थत्वमनुचितार्थत्वदोषः । प्रमाणमत्र परिमाणम् । तथा अर्थान्तरन्यासेलङ्कारे उत्प्रेक्षितार्थस्य समर्थने च अनुचितार्थत्वमेव दोषः सम्भवतीत्यर्थः । एवञ्च असदृशोपमादिदीक्षान्तराङ्गीकरणमनर्थकमेवेति भावः ।



“प्रज्वलज्जलधारावन्निपतन्ति शरास्तव ।” (क)

“चण्डाल इव राजाऽसौ संयामेऽधिकसाहसः ।” (ख)

“कपूरखण्ड इव राजति चन्द्रविम्बम् ।” (ग)

“हरवन्नौलकण्ठोऽयं विराजति शिखाबलः ॥” (घ)

(च) तत्रोपमायामसादृश्ये अनुचितार्थत्वमुदाहरति यद्वासीति ।

“भास्वीयचित्तगगनोदयिनं मनोज्ञं हर्षान्वकारनिकरं द्विषतां हरन्तम् ।

वैधेयवृद्धिकुमुदान्यपि फुल्लयन्तं यद्वापि काव्यशशिनं विततार्थं रश्मिम् ॥”

इति मत्पूरितपूर्वनिपादः श्लोकः ।

वितता विस्तृता अर्था रश्मयः किरणा इव यस्य तम्, काव्यं शशीव तम्, यद्वापि निवध्नामि रचयामीति यावत् ।  
अत्र अर्थरश्मयोः काव्यशशिनीय कश्चिदपि साधारणधर्मो नास्तीति सादृश्याभावादुपमायामनुचितार्थत्व-  
दोषः । “न चात्र रूपकसम्भवोऽपीति वाच्यम्, तस्यापि सादृश्यमूलकत्वेन तत्रापि तद्दोषतादवस्थात्” इति  
रामचरणः, तदसन् यद्वासीति उपमायाः साधकतया रूपकस्य च बाधकतया रूपकसम्भावनाया एवाभावान्  
सन्धकारस्योदाहरणानीचिल्याच्च ।

(क) उपमायां तादृशीपमानपदार्थासम्भवे अनुचितार्थत्वमुदाहरति प्रज्वलदिति ।

“रक्ताक्ततालवद्भूमौ लुठन्परिशिरांसि च ॥” इति मत्पूरितपराहम् ।

अत्र ज्वलन्ताकाष्ठमित्यादिषु ज्वलनं नाम वज्रिना दह्यमानत्वं तच्च जले असम्भवमेवेति उपमानपदार्था-  
सम्भवादुपमायामनुचितार्थत्वम् ।

(ख) उपमायामुपमानस्य जातिगतन्यूनत्वे अनुचितार्थत्वमुदाहरति चण्डाल इति ।

“सैन्याय दुर्धरास्ते न शयत्येव जयश्रियम् ॥” इति मत्पूरितपराहम् ।

अत्रोपमेयभूतचत्रियजातीयराजापेक्षया उपमानभूतचण्डालस्य जातिगतं न्यूनत्वं राज्ञोऽपि तद्वदेव नीचत्वं  
द्यौतशतौत्युपमायामनुचितार्थत्वम् ।

(ग) उपमायामुपमानस्य प्रमाणगतन्यूनत्वे अनुचितार्थत्वमुदाहरति कपूरं रिति ।

“नचद्वराजिपरिराजितसर्वभागे स्वच्छेऽन्तरौचहृदये विशदं सुदृश्यम् ।

श्वेतांशुजालधवलौकितदिग्बिभागं कपूरखण्ड इव राजति चन्द्रविम्बम् ॥”

इति मत्पूरितपूर्वनिपादः श्लोकः ।

अत्रोपमेयभूतचन्द्रविम्बापेक्षया उपमानभूतकपूरखण्डस्य प्रमाणगतं न्यूनत्वं चन्द्रविम्बस्यापि तद्वदेव च्छद्रत्वं  
वीधशतौत्युपमायामनुचितार्थत्वम् ।

(घ) उपमायामुपमानस्य जातिगताधिकत्वे अनुचितार्थत्वमुदाहरति हरवदिति ।

“सदा नगवरस्याग्री कुमारेण निषेवितः ।” इति मत्पूरितपूर्वाहम् ।

हरवत् शिव इव, नीलः कण्ठो यस्य स नीलकण्ठः, अयं शिखा अस्यासीति शिखाबलो मयूरः, विराजति  
शीभते ।



“स्तनावद्रिसमानौ ते ।” (ङ)

“दिवाकराद्वक्षति यो गुह्याभु लीनं दिवाभीतमिवान्धकारम् ।

क्षुद्रेऽपि नूनं शरणं प्रपन्ने ममत्वमुच्चैः शिरसां सतीव ॥” (च)

एवमादिषु उत्प्रेक्षितार्थस्य असम्भूततयैव प्रतिभासनं स्वरूपमित्यनु-  
चितमेव तत्समर्थनम् (छ) ।

यमकस्य पादत्रयगतस्याप्रयुक्तत्वं दोषः (ज) । यथा—

“सहसालिजनैः स्निग्धैः सह सा कुञ्जमन्दिरम् ।

उदिते रजनीनाथे सहसा याति सुन्दरी ॥” (झ)

उत्प्रेक्षायां यथाशब्दस्योत्प्रेक्षाद्योतकत्वेऽवाचकत्वम् (ज) । यथा—

अत्रोपमेयभूतपक्षीजातीयमथुरापेक्षया उपमानभूतदेवजातीयहरस्य जात्या अधिकत्वं सादृश्यं विघटयती-  
वेत्यनुचितार्थत्वम् ।

(ङ) उपमायामुपमानस्य प्रमाणगताधिकत्वे अनुचितार्थत्वमुदाहरति स्तनाविति ।

“स्तनावद्रिसमानौ ते शीघ्रौ द्वीपद्वयोपमौ ।

दोलमच्चसमा नासा त्वमाश्चर्या वरानने ॥” इति मत्पूरितपरत्विपादं पद्यम् ।

अत्रोपमेयभूतस्तनापेक्षया उपमानभूताद्रेः प्रमाणगतमधिकत्वं पूर्ववदेव सादृश्यं विघटयतीवेत्यनु-  
चितार्थत्वम् ।

(च) उत्प्रेक्षायामुत्प्रेक्षितार्थसमर्थने अनुचितार्थत्वमुदाहरति दिवाकरादिति । कुमारसम्भवप्रथमसर्गे  
हिमालयवर्णनमिदम् । यो हिमालयः दिवा दिवसात् भीतमिव सन्तं गुह्याभु लीनं लुक्कायितभावेनावस्थितम्  
अन्धकारं दिवाकरात् सूर्यात् रक्षति ; सः अस्तीति पूर्वोक्तान्वयः । तथाहि शरणं प्रपन्ने आगते क्षुद्रे जनेऽपि  
सतीव सज्जने इव उच्चैः शिरसामुन्नतमस्तकानां महात्मनामित्यर्थः ममत्वं स्नेहः नूनं निश्चितमेव जायत इति शेषः ।

(छ) उदाहृते अनुचितार्थत्वमुपपादयति एवमिति । उत्प्रेक्षितार्थस्य आरोपितविषयस्य दिवसाभीतत्व-  
रूपस्य, असम्भूततयैव अनुत्पन्नतयैव, अथवा अचेतने अन्धकारे चेतनधर्मस्य भयस्यासम्भवात् सिध्यात्वे-  
नैवेत्यर्थः, प्रतिभासनं प्रकाशनं ज्ञानमिति यावत्, स्वरूपं स्वभावः, इति हेतुः ; तस्य उत्प्रेक्षितार्थस्य समर्थनम्  
अर्थान्तरन्यासेन दृढीकरणं सत्यतया प्रतिपादनमनुचितमेव । अतएवोदाहृते अनुचितार्थत्वदोष इत्याशयः ।

(ज) यमकस्येति । पादत्रयगतस्येति गतशब्दो भावसाधनः ; तेन केवलपादत्रयवस्थितेरित्यर्थः ।  
अप्रयुक्तत्वमिति । तथासम्भवेऽपि कविभिरनादृतत्वादिति भावः ।

(झ) सहस्येति । सा सुन्दरी रजनीनाथे निशाकरे उदिते सति स्निग्धैरात्मानं प्रति स्नेहपरायणैः  
आलिजनैः सखीजनैः सह, हसेन हास्येन सहस्येति सहसा सहास्यमुखी सती, सहसा तत्क्षणात् कुञ्जमन्दिरं  
लतादिपिहितस्थानरूपं गृहं याति ।

अत्र तृतीयपादे सहस्येति पदाभावेन यमकाभावात् ईदृशत्विपादगतयमकस्य शास्त्रनिषेधाभावेन सम्भवेऽपि  
कविभिरनादृतत्वादिति दोषः ।



“एष मूर्त्तौ यथा धर्मः क्षितिपो रक्षति क्षितिम् ॥” (ट)

एवमनुप्रासे वृत्तिविरुद्धस्य प्रतिकूलवर्णत्वम् (ठ) । यथा—“ओवट्ट  
उल्लट्ट—” इत्यादौ (४५८ पृष्ठे) (ड) ।

उपमायाञ्च साधारणधर्मस्याधिकान्यूनत्वयोरधिकपदत्वं न्यूनपदत्वञ्च  
(ड) । क्रमेणोदाहरणम्—

“नयनज्योतिषा भाति शम्भुभूर्त्तिसितद्युतिः ।

विद्युतेव शरन्मघो नीलवारिदखण्डधृक् ॥” (ण)

अत्र भगवतो नीलकाण्डत्वस्याप्रतिपादनाच्चतुर्थपादोऽधिकः (त) ।

“कमलालिङ्गितस्तार-हारहारी सुरं द्विषन् ।

विद्युद्विभूषितो नील-जोमूत इव राजते ॥” (थ)

अत्रोपमानस्य सवलाकत्वं वाच्यम् (द) ।

(ज) उत्प्रेक्षायामिति । उत्प्रेक्षालङ्कारे । उत्प्रेक्षादीतकाले उत्प्रेक्षादीतनाथ प्रयुक्तत्वे इत्यर्थः ।  
अवाचकत्वमिति । यथाशब्दस्य सादृश्यमात्रवाचकत्वेन इवशब्दवत् सभावनार्थवाचकत्वाभावादिति भावः ।

(ट) एष इति । “क्षिप्ते दृष्टे प्रयुक्तानोऽनुग्रहं नियमं जने ।” इति मत्प्रूरितपूर्वाङ्गम् ।

अत्र मूर्त्तौ धर्म इव इत्यर्थे यथाशब्दप्रयोगादवाचकत्वम् ।

(ठ) एवमिति । अनुप्रासे अलङ्कारे, वृत्तिविरुद्धस्य विरोधिरसगतगुणव्यञ्जकवर्णविन्यासस्य, प्रतिकूल-  
वर्णत्वं तदाख्यो दोषः ।

(ड) ओवट्ट इति । अत्र टकारसमूहविन्यासस्य प्रकृतश्रेष्ठाररसविरोधिवीररसगतौजोगुणव्यञ्जकत्वात्  
प्रतिकूलवर्णत्वम् ।

(ण) उपेति । किञ्चेति चार्थः । साधारणधर्मस्य उपमानोपमेयोभयवृत्तियोग्यधर्मस्य, अधिकान्यून-  
त्वयोः अधिकत्वे न्यूनत्वे चेत्यर्थः । तथा च अधिकत्वे अधिकपदत्वं न्यूनत्वे च न्यूनपदत्वमित्यर्थः ।

(त) तत्राद्यमुदाहरति नयनेति । भूत्या भक्षना सिता शुभा द्युतिर्दीप्तिर्यस्य स तादृशः शम्भुः शिवः,  
नीलवारिदखण्डधृक् शरन्मघो विद्युतेव नयनज्योतिषा तृतीयनेवतेजसा भाति ।

(थ) अत्रेति । भगवतः शम्भोः । अप्रतिपादनाद्विशेषणविधया अनभिधानात् । न चात्र शम्भु-  
विशेषणतया नीलकाण्डत्वानभिधानाद्वा न्यूनपदत्वमपि सम्भवतीति वाच्यम् । वक्ष्यमाणस्य उक्तानुसारित्वनियमेन  
उक्ते नीलकाण्डपदानभिधानादवक्ष्यमाणस्य ‘नीलवारिदखण्डधृक्’ इत्यनभिधानस्यैवौचित्यात् तथैव च  
अधिकपदत्वस्यैव न्याय्यत्वात् । उत्तरवाक्ये वमेव नाधिकपदत्वमित्युक्तनैयम् ।

(द) द्वितीयमुदाहरति कमलेति । कमलया लज्जया अलिङ्गितः, तथा तारेण दीर्घेण हारेण मुक्तामाख्यया  
हारी मनोहरः, सुरं द्विषन् सुरारिः कृष्णः विद्युत्ता तिम्रिषितो नीलजोमूतः नीलमिव इव राजते अर्धमिति ।



अस्यामेवोपमानोपमेययोर्लिङ्गवचनभेदस्य कालपुरुषविध्यादिभेदस्य च भग्नप्रक्रमत्वम् (घ) । क्रमेणोदाहरणम्—

“सुधेव विमलस्रन्द्रः ।” (न)

ज्योत्स्ना इव सिता कौर्त्तिः ।” (प)

“काप्यभिख्या तयोरासीद्व्रजतोः शुद्धवेशयोः ।

हिमनिर्धुक्तयोर्योगे चित्राचन्द्रमसोरिव॥” (फ)

अत्र तथाभूतचित्राचन्द्रमसोः शोभा न खल्वासीत्, अपि तु सर्वदापि भवति (ब) ।

(द) अत्रेति । उपमानस्य नौलजौमूतस्य, बलाकया वक्पचित्रे ष्या सहेति सवलाकसत्त्वं तारहारोपमानरूपतया वक्पचित्रे यौयुक्तत्वमित्यर्थः, वाच्यं वक्तव्यम् । तथा च “तद्भिद्युक्तौ बलाकवान् नौलाय इव राजते” इत्युक्ते नोक्तदोष इत्याशयः । किन्तु नौलजौमूतविशेषणतया तदनभिधानादत्र न्यूनपदत्वमिति बोध्यम् ।

(घ) दृष्टिप्रभृतौनामुपमागतदोषान्तराणि भग्नप्रक्रमतायामन्तर्भावयितुमाह अस्यामेव उपमायामेव । लिङ्गं पुंस्त्वादि । वचनम् एकवचनादि । भेदो वैषम्यम् । कालो वचमानादिः । पुरुषः प्रथमपुरुषादिः । विधिविधिवोधकतिङ् विभक्तिः । आदिशब्दादिभक्त्यन्तराणि च । तेषां भेदोऽपि वैषम्यम् । तथा च उपमानपदस्य स्त्रीलिङ्गत्वे उपमेयपदस्य च पुलिङ्गत्वे तद्वैपरीत्ये वा प्रक्रान्तलिङ्गवैषम्याद्भग्नप्रक्रमत्वमित्याद्यर्थः कहनीयः ।

(न) उपमायामुपमानोपमेययोर्लिङ्गभेदे भग्नप्रक्रमतामुदाहरति सुधेवेति ।

“सुधेव विमलस्रन्दो वारीव शीतला शिला ।

वीणानाद इवोदगीतिर्ध्वजानां मधुरा म्रिये ॥” इति मत्पूरितपरिपादं पद्यम् ।

अत्र सुधेयुपमानपदं स्त्रीलिङ्गेन प्रक्रम्य चन्द्र इत्युपमेयपदं च पुलिङ्गाभिधानेन प्रक्रममङ्गान्तरं च विमल इति साधारणधर्मवाचकपदस्य लिङ्गव्यत्ययावश्यकलाद्भग्नप्रक्रमता ।

(प) उपमायामुपमानोपमेययोर्वचनभेदे भग्नप्रक्रमतामाह ज्योत्स्ना इति ।

“ज्योत्स्ना इव सिता कौर्त्तिः स्थिताः श्रीरिव कान्तयः ।

श्रीर्याषीव महज्ज्ञानं राजस्त्वमतुलो भुवि ॥” इति मत्पूरितपरिपादं पद्यम् ।

अत्र ज्योत्स्ना इति बहुवचनेनोपमानपदं प्रक्रम्य कौर्त्तिरित्युपमेयपदं चैकवचनाभिधानात्तत्र च सितेति साधारणधर्मस्यान्वयाभावावस्यत्वाद्भग्नप्रक्रमता ।

(फ) उपमायामुपमानोपमेययोः कालभेदे भग्नप्रक्रमतामुदाहरति कापीति । रघुवंशप्रथमसर्गस्थनिर्दं पद्यम् । व्रजतोर्विश्रायमं गच्छतोः, शुद्धवेशयोर्निःश्लेषपरिच्छेदयोः, तयोः सुदचिणादिलोपयोः, योगे एकत्र गमनवेलायां हिमनिर्धुक्तयोर्दोहभक्त्यालातिक्कान्तयोः, चित्राचन्द्रमसोश्चित्रानचनचन्द्रयोरिव कापि अनिवचनीया अभिख्या शोभा सासौव ।



“लतेव राजसे तन्वि ! ।” (भ)

अत्र लता राजते, त्वन्तु राजसे (म) ।

“चिरं जीवतु ते सूनुर्माकं खेयमुनिर्यथा” । (य)

अत्र मार्कं खेयमुनिर्जीवत्येव, न खल्वेतदस्य ‘जीवतु’ इत्यनेन विधेयम् (र) ।

इह तु यत्र लिङ्गवचनभेदेऽपि न साधारणधर्मस्यान्यथाभावस्तत्र न दोषः  
(ल) । क्रमेणोदाहरणम्—

(व) अत्र प्रक्रमभङ्गं दर्शयितुमाह अत्रेति । तथाभूतचिवाचन्द्रमसीहिंमनिर्घ्मक्तयोश्चिवाचन्द्रमसोः । सर्वदापि हेमन्तकालानन्तरं वर्षे वर्षेऽपि । तथा च तथोरभिख्या आसीदित्यतीतकालेनोपमेयं प्रक्रम्य तादृश-चिवाचन्द्रयोर्योगस्य वर्षे वर्षेऽप्यवश्यम्भाविताया तवातीतकालान्वयवाधेनोपमाने अस्तीत्यभिधानावश्यकत्वाद्भ्रम-प्रक्रमतेत्याशयः ।

(भ) उपमायामुपमानोपमेययोः पुरुषभेदे भ्रमप्रक्रमतामाह लतेवेति ।

“लतेव राजसे तन्वि । चूतस्थेव ममान्तिके ।

सा शाखयेव बाहुभ्यां कथं नाक्षिष्यसीह माम् ॥” इति मत्पूरितपरन्विपादं षष्ठम् ।

(म) अत्र प्रक्रमभङ्गं दर्शयति अत्रेति । लतेत्युपमानपदस्य नामत्वात् राजत इति प्रथमपुरुषः प्रक्रामन्त्यः, त्वमित्युपमेयपदस्य च शुभत्वात्प्रामाण्यमपुरुषः प्रयोक्तव्य इति प्रक्रमभङ्गाद्भ्रमप्रक्रमता इत्याशयः ।

(य) उपमायामुपमानोपमेययोर्विधेभेदे भ्रमप्रक्रमतां दर्शयति चिरमिति ।

“लभतां सर्वं शस्त्रे च विद्यां जीव इव ध्रुवम् ॥” इति मत्पूरितपराङ्मुखम् ।

(र) उदाहृते दोषमुपपादयति अत्रेति । जीवत्येवेति । तस्य स्वत एव चिरजीवित्वादिति भावः । एतच्चिरजीवनम्, अस्य मार्कं खेयस्य, जीवतु इत्यनेन न खलु विधेयम् । अत्रायमाशयः—अप्राप्तप्रापकौ हि विविः । ततश्च मार्कं खेयस्य स्वत एव चिरजीवित्वे न तेन तस्य प्राप्तत्वात् तत्र तद्विध्यसम्भवात् “यथा मार्कं खेयो मुनिश्चिरं जीवति, तथा ते सूनुश्चिरं जीवतु” इत्यमवश्यं वक्तव्यम् । तथा च सति जीवतीति प्रक्रम्य जीवत्यस्य वक्तव्यतया प्रक्रमभङ्गाद्भ्रमप्रक्रमतेति ।

(ल) प्रतिप्रसवमाह इहेति । उपमागतदोषप्रकरण इत्यर्थः । लिङ्गवचनभेदेऽपि उपमानोपमेय-बोधकशब्दयोरित्यर्थः साधारणधर्मस्य उपमानोपमेयोभयवृत्तिधर्मबोधकशब्दस्य, न अन्यथाभावः युगपदेवोभया न्वयेऽपि न स्वरूपवैषम्यम् । न दीपो न भ्रमप्रक्रमतादोषः, रसाद्यपकर्षद्वारा सहृदयानामुद्बेगजनकस्यैव दोषत्वोचित्यात्, ईदृशस्थले तु सर्वसामान्यस्यैव तेषामुद्बेगजनकतया दोषत्वसामान्यस्यैवाभावादित्याशयः । अतएव दण्डशास्त्रार्थोऽप्याह अ काव्यादर्शे—

“न लिङ्गवचने भिन्ने न हीनाधिकतापि वा ।

उपमादूषणायालं यदोद्बेगी न धीमताम् ॥”

एतेन “न दीपो नोपमादोषः । भ्रमप्रक्रमत्वस्य तु प्रसक्त्यभावेन तन्निषेधस्यात्र न सम्भवः” इति रामचरणीतं ह्येव, उपमागतभ्रमप्रक्रमताया एव प्रसक्ततया दोषप्रदेशः तदुक्तदोषस्यैवोचित्यत्वं “न लिङ्गवचनभेदेऽपि” इत्युक्त्या



“मुखं चन्द्र इवाभाति ।” (व)

“तद्देशोऽसदृशोऽन्याभिः स्त्रीभिर्मधुरताभ्यतः ।

दधते स्म परां शोभां तदोया विभ्रमा इव ॥” (श)

पूर्वादाहरणेषु उपमानोपमेययोरैकस्यैव साधारणधर्मोऽन्यसिद्धेः  
प्रक्रान्तस्यार्थस्य स्फुटोऽनिर्वाहः (घ) ।

एवमनुप्रासे वैफल्यस्यापुष्टार्थत्वम् (१) (स) । यथा—

यन्त्रकारस्यापि तथैवाभिप्रायावधारणात्, “सुधेव विमलचन्द्रः” इत्यादाविव “मुखं चन्द्र इवाभाति” इत्यादा-  
वपि लिङ्गादिभेदेन भग्नप्रक्रमतायाः प्रसक्तौ वाधाभावाच्च ।

(व) लिङ्गभेदेऽपि भग्नप्रक्रमताया अभ्यासं दर्शयति मुखमिति ।

“मुखं चन्द्र इवाभाति रश्मिबोरुषि राजते ।

चन्द्रिकेव शरीरन्ते तत्त्वं परमसुन्दरी ॥”

इति नत्पूरितपरत्विपादं पद्यम् ।

अत्रोपमेयोपमानयोर्मुखचन्द्रयोर्लिङ्गभेदेन प्रक्रमभङ्गेऽपि आभातीत्यस्य उभयान्वयेऽपि क्रियात्वेन  
स्वरूपवैषम्याभावात् भग्नप्रक्रमता ।

(श) वचनभेदेऽपि भग्नप्रक्रमताया अभ्यासं दर्शयति तद्देश इति । मधुरताभ्यती माधुर्यपूर्णो माधुर्य-  
वन्तश्च, अन्याभिः स्त्रीभिः अन्यासां स्त्रीणां देशैरित्यर्थः असदृशः असमानः असमानाच्च, तदीयास्तत्राधिक्या-  
सम्बन्धिनी विधमा विलम्बा इव, तस्या नाधिकाया देशः, परामत्यन्तां शोभां दधते धारयति धारयन्ति  
अ च ।

अत्र तद्देश इत्यनेनान्वये असदृश इत्यत्र टक्प्रत्ययान्ततया मधुरताभ्यत इत्यत्र च धृधातोः क्तप्रत्ययान्त-  
तया अकारान्तादेकवचनम्, दधते इति च दधधातोर्लटः प्रथमपुरुषैकवचनम् । एवं विधमा इत्यने-  
नान्वये असदृशी मधुरताभ्यत इत्युभयवापि क्तिप्प्रत्ययान्ततया व्यञ्जनान्तत्वाद्भुवचनम्, दधते इति च धाधातो-  
र्लटः प्रथमपुरुषवद्भुवचनम् । इत्यत्रोपमेयोपमानयोर्वचनभेदेन प्रक्रमभङ्गेऽपि असदृशादिशब्दानां स्वरूप-  
वैषम्याभावात् भग्नप्रक्रमता ।

(घ) अनयोः पूर्वादाहरणयोर्वैषम्यं दर्शयितुमाह पूर्वादाहरणेति । “सुधेव विमलचन्द्रः” इत्यादि-  
वित्त्वर्थः । साधारणधर्मोऽसाधारणधर्मोऽप्येवोपकपदेन । प्रक्रान्तस्य प्रथमाभिहितस्य, अर्थस्य सुधादिपदार्थस्य,  
स्फुटोऽनिर्वाहः स्रष्टा अनिपत्तिः आकाङ्क्षितधर्मोऽसहोपस्थितिर्न स्पष्टेत्यर्थः, विमलादिशब्दानां पुल्लिङ्गादि-  
मस्त्वेन केवलचन्द्रादिविशेषणतया पर्यवसानात् तेन च सुधादिपदार्थानां धर्मोऽप्युक्त्याः सत्त्वादिति भावः ।  
अतएवात्र कैचिदुपमागतोऽभवन्मतसम्बन्धतादौष एवेति वदन्ति ।



“अनुरणन्मणिमेखलमविरलशिञ्जानमञ्जुमञ्जीरम् ।

परिसरणमरुणचरणे ! रणरणकमकारणं कुरुते ॥” (ह)

एवं समासोक्तौ साधारणविशेषणवशात् परार्थस्य प्रतीतावपि पुनस्तस्य शब्देनोपादानस्य अप्रस्तुतप्रशंसायां व्यञ्जनयैव प्रस्तुतार्थावगतेः शब्देन तदभिधानस्य च पुनरुक्तत्वम् (च) । क्रमेणोदाहरणम्—

“अनुरागवन्तमपि लोचनयोर्धृतं वपुः सुखमतापकरम् ।

निरकासयद्रविमपेतवसुं वियदालयादपरदिग्गणिका ॥” (क)

अत्रापरदिगित्येतावतैव तस्या गणिकात्वं प्रतीयते (ख) ।

(घ) एवमिति । अनुप्रासे वैफल्यस्य केवलानुप्रासघटकतया शब्दविशेषवैयर्थ्यस्य । अत्रानुप्रासपदं शब्दालङ्कारमात्रोपलक्षणम् ।

(ङ) अनखिति । परिधमन्तौ काचिदवलीक्य कस्यचित् कामुकस्योक्तिरियम् । हे अरुणचरणे ! अलक्तकारक्षिततया रक्तवर्णं चरणे ! अनसु रणन्तौ दीर्घं शब्दायमाना मणिमेखला यत्र यत् । तथा अविरलं निरन्तरं शिञ्जानौ अव्यक्तं शब्दं कुर्वन्तौ मञ्जू मनोहरी मञ्जीरौ नृपरी तत्र तत् । परिसरणं तव परिधमणं कर्तुं, अकारणं निरर्थकं रणरणकं कुरुते मनोहेगं जनयति । परपुरुषनिष्कृष्टायास्तव ममामि-  
लाषपूरणाशक्तात्वादिदं रणरणककरणमनर्थकमेवेति भावः ।

मणिमेखलादीनां सद्दु रणनमेव मदनोहेगं जनयति न पुनर्दीर्घं रणनम् ; तेनात्र अनसुपदं केवल-  
मनुप्रासमेव घटयति, न तु रणरणककरणं प्रति किञ्चिदुपकुरुत इति मुख्यानुपकारित्वादपुष्टार्थत्वम् । अत्र  
रामचरणादीनां कष्टदृष्टव्याख्यान्तराणि सदसत्तया सुधीमिरेव विवेचनीयानि ।

(च) एवमिति । समासोक्तौ तदाख्यालङ्कारे । एवमप्रस्तुतप्रशंसायामपि । साधारणविशेषण-  
वशात् समर्थोरप्यर्थोऽर्थः सम्भवपरविशेषणप्रभावात्, परार्थस्य द्वितीयाधस्य । पुनरुक्तत्वमिति । एतेन  
येन केनापि प्रतीतस्यार्थस्य पुनरुक्तावेव पुनरुक्तत्वम्, न तु केवलवाचकपदेनैवोक्तस्य पुनरुक्तौ पुनरुक्तत्वमिति  
सूचितम् ।

(क) तत्र समासोक्तावुदाहरति अन्विति । शिशुपालवधनवमसर्गस्थमिदं पद्यम् । अपरा पश्चिमा  
दिग्नेव गणिका वेष्ट्या, अनुरागवन्तम् अस्तकालीनलौहित्यवन्तम् आत्मानं प्रति प्रेमवन्तमपि च, लोचनयोः  
सुखं सुखकरम्, अतापकरं तेजीविहीनतया शान्तप्रकृतिकतया च सन्तापाजनकम्, वपुः शरीरम्, दधतं  
धारयन्तम्, अपेतवसुम् अलीनमुखलाहिनष्टकिरणम् आत्मन एव दानान्निधंनौभूतवत्, रविं सूर्यं विटवत्,  
वियदालयात् आकाशगृहात् निरकासयत् ह्योपान्तरं नीतवती बहिष्कृतवती च ।

(ख) अत्रेति । प्रतीयत इति । अनुरागवन्तमपीत्यादिसाधारणविशेषणवशाद्व्यञ्जनयेति शेषः ।  
रविमित्येतावदेव विटमितिबदिति भावः । तेनात्र गणिकापदेन पुनस्तस्या एवामिधानात् पुनरुक्तात्वादीध इति  
बोध्यम् ।



“आहूतेषु विहङ्गमेषु मशको नायान् पुरो वार्यते  
मध्ये वा धुरि वा वसंस्तृणमणिर्घत्ते मणीनां धुरम् ।  
खद्योतोऽपि न कम्पते प्रचलितुं मध्येऽपि तेजस्विनां  
धिकं सामान्यमचेतसं प्रभुमिवानामृष्टतत्त्वान्तरम् ॥” (ग)

अत्राचेतसः प्रभोरभिधानमनुचितम् (घ) ।

एवमनुप्रासे प्रसिद्धाभावस्य ख्यातिविरुद्धत्वम् (ङ) । यथा—

“चक्राधिष्ठिततां चक्री गोत्रं गोत्रमिदुच्छि तम् ।

वृषं वृषभकेतुश्च प्रायच्छंद्यस्य भूभुजः (१) ॥” (च)

उक्तदोषाणाञ्च कचिददोषत्वं कचिदगुणत्वमित्याह—(छ)

(ग) अप्रस्तुतप्रशंसायामुदाहरति आहूतेति । पद्यमिदं भङ्गतश्चतुर्के । राजगणेष्वहूतेषु तव कदाचिदप्ये कदाचिच्च मध्ये कश्चित् चूड्रभूस्त्वमपि आगत इति तन्निन्दाभिप्रायेणोक्तिरियम् । विहायसा गच्छन्तीति विहङ्गमा मयूरादयः पक्षिणः, तेषु आहूतेषु सत्सु, विहङ्गमन्मन्यो मशकोऽपि पुरोऽयत एव आयान् आगच्छन् सन् केनापि न वार्यते । दृश्यमणिः ( गाफुरदाना इति ख्यातः ) सामान्यमणिविशेषः, मणीनां वास्तविक-रत्नानां मरकतादीनां मध्ये वा धुरि अथ वा वसन् तिष्ठन् धुरं मणीनामेव भारं धत्ते । सोऽपि न केनचि-दपसार्यत इति भावः । तथा तेजस्विनामपि चन्द्रनक्षत्रादीनामपि मध्ये खद्योतोऽपि प्रचलितुं न कम्पते न बिभेति । अतएव अनामृष्टम् अविविक्तं तत्त्वान्तरम् आत्मनो यथार्थं मेदो येन तं तादृशम्, प्रभुं चूड्रं भूस्त्वामिनमिव, अचेतसमनस्विनं स्वपरवैषम्यानभिन्नं सामान्यं चूड्रं मशकादिकं धिक् स्वपरवैषम्या-नभिज्ञत्वादेव निन्दामीत्यर्थः ।

(घ) अत्रेति । अनुचितमिति । अप्रस्तुतानां समानां मशकादीनामभिधानादेव व्यञ्जनया प्रस्तुतस्य चूड्रतया समस्य प्रभोः प्रतीतेरिति भावः । अतएवात्र व्यञ्जनया प्रतीतस्यापि पुनरभिधानात् पुनरुक्तत्वम् ।

(ङ) एवमिति । अनुप्रासे प्रसिद्धाभावस्य केवलानुप्रासघटकतया निवृत्तस्य शब्दस्य अभिलषित-पदार्थान्वये प्रसिद्धिराहित्यस्येत्यर्थः । अत्राप्यनुप्रासपदं शब्दालङ्कारमात्रोपलक्षणम् ।

(च) चक्रेति । यस्य भूभुजो राज्ञः चक्री चक्रपाणिर्विष्णुः चक्राधिष्ठिततां चक्रवर्त्तित्वं सार्वभौमत्वम्, गोत्रमिदुच्छिः उच्छिन्नमुखं गोत्रं कुलम्, वृषभकेतुश्च वृषभजः शिवश्च वृषं धर्मम्, प्रायच्छत् प्रदत्तवान् ।

अत्र चक्रिप्रभृतिपदानि केवलमनुप्रासघटनायैव निवृत्तानि, न तु विष्णोश्चक्रवर्त्तित्वदानम् इन्द्रस्यैव कुल-दानं शिवस्य च धर्मदानं लोके शास्त्रे वा प्रसिद्धमिति ख्यातिविरुद्धता ।

(छ) इदानीं केषाञ्चिद्दोषाणामनित्यत्वं प्रतिपादयितुं प्रतिप्रसवमाह उक्तेति । उक्तदोषाणाञ्च मध्ये केषाञ्चिदित्यर्थः । कचित् रसादीनामुत्कर्षान्यतरजननाभावस्थले अदोषत्वं दोषत्वगुणत्वोभयेनैव रहितत्वम् । कचित् रसादीनामुत्कर्षजननस्थले प्रत्युत गुणत्वमेवेत्यर्थः ।

(१) प्रायच्छन्द्यस्य भूभुजः इति पाठान्तरम् ।



८ । वक्तरि क्रोधसंयुक्ते तथा वाच्ये समुद्धते ।

रौद्रादौ तु रसेऽत्यन्तं दुःश्रवत्वं गुणो भवेत् ॥ (ज)

एषु चास्वादस्वरूपविशेषात्मकतया मुख्यगुणप्रकर्षोपकारित्वादगुण इति  
व्यपदेशो भाक्तः (झ) । क्रमेण यथा—

“तच्चिच्छेदकशस्य कण्ठलुलितप्राणस्य मे निर्द्दयं  
क्रूरः पञ्चशरः शरैरतिशितैर्भिन्दन् मनो निर्भरम् ।  
शम्भोभूतकृपाविधेयमनसः प्रोद्दामनेतानल-

ज्वालाजालकरालितः पुनरसावास्तां समस्तात्मना ॥” (ज)

अत्र शृङ्गारे कुपितो वक्ता (ट) ।

(ज) तत्र दुःश्रवविषादौलियाद्युद्देशक्रमेण यथासम्भवं दोषान् प्रतिप्रसूते वक्तरौति । वक्तरि  
क्रोधसंयुक्ते सति तस्य तस्य वाक्यस्य पदस्य वा दुःश्रवत्वं तथा वाच्ये वक्तव्यविषये समुद्धते अतीवभयङ्करे सति  
तद्वर्णनात्मकस्य वाक्यस्य पदस्य वा दुःश्रवत्वं रौद्रादिरसामावेऽपि गुणो भवेत् । तु किन्तु रौद्रादौ रसे तद्व्यञ्जक-  
वाक्यगतं दुःश्रवत्वम् अत्यन्तमेव गुणो भवेदित्यर्थः । रौद्रादावित्यादिपदेन वीर-वीरभृत्स-भयानकानां ग्रहणम् ।

(झ) ननु गुणानां रसधर्मत्वस्य वक्ष्यमाणत्वात् एषाञ्च शब्दवृत्तित्वेन रसधर्मत्वासम्भवात् कथं गुणत्व-  
मित्याह एवमिति । एषु गुणतया व्याख्यायमानेषु दुःश्रवत्वादिषु । आस्वादोऽत्यन्तं इत्यास्वादा रसभावादयः, तेषां  
स्वरूपविशेषात्मकतया धर्मविशेषरूपतया मुख्यगुणानां साधुर्थादीनां प्रकर्षोपकारित्वात् प्रकर्षोत्पत्त्यनुगृह्यत्वात्,  
गुण इति व्यपदेशः संज्ञा, भाक्तो गौणः ।

(ञ) वक्तरि क्रुद्धे दुःश्रवत्वस्य गुणत्वं दर्शयति तच्चिच्छेदेति । तस्याः प्रियाया विच्छेदेन क्लेशस्य,  
कण्ठे लुलिता उपस्थिताः प्राणा यस्य तस्य मे मम मनः, अतिशितैः सुतीक्ष्णैः शरैः निर्द्दयं निर्भरमत्यन्तश्च  
यथा स्यात्तथा भिन्दन् विदारयन् अतएव क्रूरौ पञ्चशरः असौ पञ्चशरः कन्दर्पः, पुनरपि समस्तात्मना  
सर्वप्रकारेण, भूतेषु प्राणिषु या कृपा तस्या विधेयं वशीभूतं मनो यस्य तस्य शम्भोः शिवस्य, प्रोद्दामी जाज्वल्य-  
मानो यो नेतानलसृतीयनयनवह्निस्तस्य ज्वालानां शिखानां जालेन समूहेन करालितो दहमानतया भीषणीकृत  
आस्तां भवतु ।

(ट) अत्रेति । ‘अनङ्ग’ प्रति क्रोधस्य मनःचोभमानरूपतया वाक्विकल्पाभावेन स्थायिभावत्वाभावात्तत्र  
रौद्रो रसः ; किन्तु रतेरेव स्थायिभावत्वात् शृङ्गार एव रस इत्याशयेनाह शृङ्गार इति । कुपितो  
वक्ताति । तथा च वक्तरि कुपिते रौद्ररसप्रसङ्गेन शोभोगुणावश्यभावे विकटवर्णानामावश्यकत्वात् अत्र तु  
“अतिशितैर्भिन्दन्” “शम्भोभूत” इत्यादौ विद्यमानो विकटवर्णात्मको दुःश्रवत्वदोषः प्रत्युत गुणतामेव भजत  
इत्याशयः ।



“मूर्ध्व्याधूयमानध्वनदमरधुनीलीलकल्लोलजालो-

द्धूताभाःक्षोददध्मात् प्रसभमभिनभः क्षिप्तनक्षत्रलक्षम् ।

जङ्घन्यस्ताङ्घ्रिदण्डभ्रमिभवरभसोद्यन्नभस्वत्प्रवेग- (१)

भ्रान्तब्रह्माण्डखण्डं प्रवितरतु शिवं शाश्वतं ताण्डवं वः ॥” (ठ)

अत्रोद्धतताण्डवं वाच्यम् (ड) । इमे पद्ये मम ।

रौद्रादिरसे तु एतदुद्धितयापेक्षयापि दुःश्रवत्वमत्यन्तं गुणः (ठ) । यथा—

“उत्कृत्योत्कृत्य कृत्तिम्” इत्यादि (२०५ पृष्ठे) । अत्र बीभत्सो रसः ।

८ । सुरतारम्भगोष्ठ्यादावञ्जीलत्वं तथा पुनः । (ण)

(ठ) उद्धतवक्तव्ये दुःश्रवत्वस्य गुणत्वं दर्शयति मूर्ध्वेति । मूर्ध्वेति मन्त्रके व्याधूयमाना शरीरसञ्चलनेन सञ्चाल्यमाना, अतएव ध्वनन्ती शब्दायमाना या अमरधुनी गङ्गा तस्या, लीलाञ्चलात् कल्लोलजालात् महातरङ्गसमूहात् उद्धूतानामुत्क्षिप्तानाम् अम्भःक्षोदानां जलविन्दूनां दध्मात् कलात् अभिनभः नभसि प्रसभं हठात् क्षिप्तं विकीर्णं नक्षत्राणां लक्षं समूहे यस्मिन् तत्तथोक्तम् । जङ्घे न्यस्त उच्योक्तिः यः अङ्घ्रिदण्डस्तस्य या भ्रमिधूर्णनं तस्माद्भव उत्पन्नो यो रभसो वेगस्तेन उद्यन्नुत्पद्यमानो यो नभस्तान् वायुस्तस्य प्रवेगेन धातं घृणितं ब्रह्माण्डखण्डं यस्मिन् तत्तथोक्तञ्च, शश्वोरिदं शाश्वतं ताण्डवम् उद्धतदृत्यं कर्तुं, बीभत्साकं शिवं मङ्गलं प्रवितरतु अपर्पयतु ।

(ड) अत्रेति । उद्धतताण्डवमतीवभयङ्करदृत्यं वाच्यं वक्तव्यविषयः । तथा चात्र कीमलस्य शिवविषयकरतिभावस्य आस्वादत्वेऽपि वर्णनीयविषयस्य नितान्तविकटत्वात् विकटशब्देरेव च तत्प्रतिपादने ततोऽप्यतिविकटतया तत्प्रतीतिः साङ्गिकत्वात् “मूर्ध्व्याधूयमानध्वनत्” इत्यादौ विद्यमानो विकटशब्दात्मको दुःश्रवत्वदोषः प्रत्युत गुण एव पर्यवस्यतीति भावः ।

(ठ) रौद्रेति । एतदुद्धितयापेक्षया कुपितवक्तृस्थलीयोद्धतवाच्यस्थलीयदुःश्रवत्वापेक्षया । तत्र रौद्ररसे यथा मम वङ्गीयप्रतापनाटके—

“प्रकाण्डमुजमण्डलव्यथितचण्डकीदण्डतो ज्वलज्वलनवज्वलवज्वंगते निर्ग्रातेः शरैः ।

ध्वनन्ननिशमुद्धतं विजयवज्रगङ्गोऽधुना विजोऽपि पतितो यतः क्षितितले ततः पात्यसे ॥”

वीररसे यथा—“भो लङ्केश्वर ! दीयताम्” इत्यादौ ‘वनुज्यांवनु’ इत्यत्र ।

भयानकरसे यथा—“अशक्तुवन् सोढुम्” इत्यादौ ‘विभ्यद्बिबसानि’ इत्यत्र ।

(ण) अञ्जीलतादोषं प्रतिप्रसूते सुरतेति । सुरतारम्भगोष्ठौ आरम्भसुरतविषयकालापः, तथा च विश्वः—“गोष्ठौ सभायां संज्ञापे ।” आदिशब्दात् शमकायाप्रभृतयस्य तस्मिन् अञ्जीलत्वं नाम दोषः, तथा पुनर्गुण एव ; अप्रमीक्ष्यौ शाम्यत्वस्यैव तत्र तत्र रसप्रकाशस्यैव जनकत्वादित्याशयः ।

(१) प्रवेश इति पाठान्तरम् ।



तथा पुनरिति गुण एव । यथा—

“करिहस्तेन सम्बाधे प्रविश्यान्तर्विलोडिते ।

उपसर्पन् ध्वजः पुंसः साधनान्तर्विराजते ॥” (त)

अत्र हि सुरतारम्भगोष्ठ्यां “द्वयैः पदैः पिशुनयेच्च रहस्यवस्तु” इति कामशास्त्रस्थितिः (थ) । आदिशब्दात् शमकथाप्रभृतिषु बोद्धव्यम् (द) ।

(त) तत्र त्रौढाव्यञ्जकाशीलताया गुणत्वमुदाहरति करीति । करिहस्तेन स्वपचीयहस्तिनः शृङ्ग्या प्रविश्य, सम्बाधे नराद्यादीनां घनसन्निवेशेन सङ्घीर्णे अन्तर्विपक्षसेनामध्ये विलोडिते विलोद्यावकाशे कृते सति, पुंसो वीरपुरुषस्य ध्वजः कैतुः साधनानां विपक्षसैन्यानाम् अन्तस्तस्मिन्नेवाभ्यन्तरे उपसर्पन् उपगच्छन् सन् विराजते ।

द्वितीयार्थस्तु—करिहस्तेन “तर्जन्यामिकायुक्ते मध्यमा पृष्ठतो यदि । करिहस्त इति प्रोक्तः काम-शास्त्रविशारदः ॥” इति तर्कवागीशपृष्ठकामशास्त्रालुसारात् संयुक्तायतर्जन्यामिकापृष्ठाकदमध्यमाङ्गुलीरूपकान्तिम-लिङ्गेन, सम्बाधे स्वभावतः सङ्घुचितेऽपि अन्तर्योनिमध्ये प्रविश्य विलोडिते विलोद्य प्रसारिते सति, पुंसो रमणप्रवृत्तस्य पुरुषस्य ध्वजी लिङ्गम्, साधनान्तस्तस्मिन्नेव योनिमध्ये उपसर्पन् मुहुर्गुपगच्छन् विराजते ।

अत्रैतस्या त्रौढाव्यञ्जकाशीलतायाः सहसा श्रोतुरपि रिरंसोद्दीपकतया प्रकृतरसप्रकर्षजनकत्वादगुणत्वम् । एवमन्यन्नाप्यहम् ।

(थ) ननु सुरतविषयकाशीलतामात्रे कथं कवीनां द्वयैर्पदविन्यास इत्याह अत्रेति । सुरतारम्भगोष्ठ्यां सुरतारम्भालापमात्रे । द्वयैः पदैः, रहस्यवस्तु गोपनीयाङ्गव्यवहारदिकं पिशुनयेत् सूचयेत्, न पुनः स्पष्टमभिधेयादित्यर्थः । अतएव “हनुमेव प्रवृत्तस्य” इत्यादावपि द्वयैर्पदविन्यास इति बोध्यम् । न चानया रीत्या “हनुमेव प्रवृत्तस्य” इत्यादावपि प्रतिप्रसव एवास्तामिति वाच्यम्, तत्र “यथाशु जायते पातः” इत्यनेन सुरतारम्भभावस्यैव ज्ञापितत्वात् ।

(द) आदिशब्दादिति । अत्रापि प्रभृतिशब्दात् नाटकीयप्रस्तावना-पताका-विशिष्टपात्रकथानां ग्रहणम् । तत्र शमकथायां यथा शान्तिशतके—

“समाश्लिष्यत्युच्चैर्घनपिशितपिण्डं स्तनघिया मुखं लालास्निग्धं पिवति चषकं सासवमिव ।

अस्मिन्ने क्लृप्ताद्रेः पथि च रमते स्पर्शरसिको महाहोहान्वागां किमिह रमणीयं न भवति ? ॥”

अत्र लुगुसाव्यञ्जकाशीलता वैराग्योत्पादकतया गुण एव ।

नाटकीयप्रस्तावनायां यथा वेषीसंहारे—

“सत्पचा मधुरगिरः प्रसाधिताशा महीक्षतारम्भाः । निपतन्ति धातुं राश्याः कालवशान्नेदिनीपृष्ठे ॥”

अत्र दुर्योधनादीनां मरणरूपामङ्गलव्यञ्जकाशीलता चमत्कारित्वातिशयसूचनादगुण एव ।

नाटकीयपताकायां यथा तत्रैव—“देव ! भयं भयम्” इत्यादि ।

अत्रापि दुर्योधनोत्पन्नरूपामङ्गलव्यञ्जकाशीलता चमत्कारित्वातिशयसूचनादेव गुणः ।

विशिष्टपात्रकथायां यथा चण्डालम्—“केचिन्नष्टा महाहवात् ।”



१० । स्थातामदोषौ श्लेषादौ निहतार्थाप्रयुक्तते ॥ (ध)

यथा—“पर्वतमेदिपवित्रं जैत्रं नरकस्य बहुमतङ्गहनम् ।

हरिमिव हरिमिव हरिमिव सुरसरिदम्भः पतन्नमत ॥” (न)

अत्र इन्द्रपक्षे पवित्रशब्दो निहतार्थः, सिंहपक्षे मतङ्गशब्दो मातङ्गार्थे-  
ऽप्रयुक्तः (प) ।

अत्र पलायनार्थे प्रयुक्तेन नष्टशब्देन विविष्टानामेवासुराणां मरणसूचनात्तादृशमङ्गलव्यञ्जकाङ्गीकृता गुण एव । अत्र असुराणामिव प्रजास्वनत्याचारित्वादुद्व्योधनादीनां न साधारणस्यैव विविष्टतेति नाटकीय-  
प्रस्तावनापताकयोः पृथगुपादानम् ।

(ध) स्थातामिति । श्लेषसमासोक्त्याद्यलङ्कारेषु ध्वनिषु च अनेकार्थप्रत्यायनमात्रमिह श्लेषः आदि-  
शब्दात् प्रौढोक्तिश्च तन्निष्, निहतार्थाप्रयुक्तते निहतार्थत्वम् अप्रयुक्तत्वञ्चेतौ दोषौ अदोषौ स्थातां नापि दोषौ  
नापि गुणौ स्थातामित्यर्थः । तथा च तत्र तत्र तथोद्दीपलाङ्गीकारेण परिहरणीयत्वे श्लेषादिरलङ्कारो ध्वनिसत्तत्-  
प्रौढोक्तिश्च प्रायेण न घटत एवेत्यगत्या तथोरदोषत्वम्, चमत्कारितान्तरजननाभावश्च अगुणत्वमित्याशयः ।

(न) तत्र श्लेषे तथोरदोषत्वमुदाहरति पर्वतेति । पर्वतं कौश्वनामकाचलं भिनत्ति परशुरामरूपेण  
विदारयतीति पर्वतमेदौ स चासौ पवित्रश्चेति तम्, नरकस्य नरकासुरस्य जैत्रं जयशीलम्, बहुमतं सर्व-  
राष्ट्रतम्, गहनं दुर्बोधस्वरूपश्च, हरिं विष्णुमिव । पर्वतान् भिनत्ति पचच्छेदेनेन तेषां हृदयं विदारयतीति  
पर्वतमेदौ यः पवित्रश्च त्रायते हस्तेन पालयति दधातीति पर्वतमेदिपवित्रत्वम्, जैत्रं जिष्णुम्, नरकस्य  
स्वातन्त्र्यनियमनशून्यमात्रस्य बहुमतमनुग्रहाकालेनात्याहृतम्, गहनं दुर्जयश्च, हरिर्मिन्द्रमिव । अत्र पक्षे  
नरकस्यैत्यनुकम्पायां कप्रत्ययः । तथा करप्रहारेण पर्वतमपि भिनत्तीति पर्वतमेदौ महाबल इत्यर्थः स  
चासौ पवित्रो दुर्गाद्या बाहनेनत्वात् पूतस्वभावश्चेति तम्, नरकस्य चन्द्रमानुषस्य जैत्रं जयशीलम्, तथा बहुन्  
मतङ्गान् गजान् हनोतीति तच्च, हरिं सिंहमिव । अत्र पक्षे नरकस्येति अप्रत्ययः कप्रत्ययः । पर्वतमेदि  
हिमालयविदारि गोमुखाख्यहिमालयशृङ्गं भिक्षा निर्गतमित्यर्थः, पवित्रं पावनम्, नरकस्य निरयस्य जैत्रं  
जयशीलं निवारकमित्यर्थः, बहुमतं धार्मिकजनैरत्याहृतम्, गहनं महावेगम्, पतत् पृथिव्यामवतरत्,  
सुरसरिदम्भो गङ्गाजलम्, नमत हे लोकाः ! नरकजयाय नमस्कुरुत ।

(प) अत्रेति । निहतः प्रसिद्धेन पावनरूपेणार्थेन उपस्थितौ प्रतिहतः अर्थो वक्ष्यारिरूपार्थो यस्य  
सः, पवित्रशब्दः पावनार्थे प्रसिद्धः वक्ष्यारिरूपे इन्द्रे तु निहतार्थ इत्यर्थः । अतएवात्र पक्षे निहतार्थता-  
दोष इति भावः । अप्रयुक्त इति । मतङ्गजलेन लक्षयथा प्रसिद्धिसंख्येऽपि कविभिर्नोक्त इत्यर्थः ।  
अतएवात्र अप्रयुक्ततादोष इति भावः । किन्तु उभावपि श्लेषविषयत्वाददोषाविति बोध्यम् ।

ध्वनौ यथा—“सुक्तिमुक्तिरदिकान्त—” इत्यादी (२४२ पृष्ठे) ।

अत्र मुक्तिशब्दो मोक्षे प्रसिद्धः, विरहवेदनात्प्रागे तु निहतार्थ इति ।

वक्तुः प्रौढोक्तौ अत्र निहतार्थता Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



११ । गुणः स्यादप्रतीतत्वं ज्ञत्वञ्चेद्वक्तृवाच्ययोः । (फ)

यथा—“त्वामामनन्ति प्रकृतिं पुरुषार्थं प्रवर्त्ति नोम् ।

तद्वर्त्तिनमुदासीनं (१) त्वामिव पुरुषं विदुः ॥” (ब)

१२ । स्वयं वापि परामर्श—(भ)

अप्रतीतत्वं गुण इत्यनुषज्यते । यथा—

“युक्तः कलाभिस्तमसां विवृद्धैर् क्षीणश्च ताभिः क्षतये य एषाम् ।

शुद्धं निरालम्बपदावलम्बं तमात्मचन्द्रं परिशीलयामि ॥” (म)

“असुरस्त्वया न्यवधि कोऽपि मधुरिति कथं प्रतीयते ।

दण्डदलितसरवः प्रपसे मधुसूदनस्तमिति सूदयन् मधु ॥”

अत्र मधुसूदनशब्दो मधुदेवत्वदनमार्थ एव प्रसिद्धः, मधुमच्चिकादलनार्थे तु निहतार्थः ।

(फ) गुण इति । चेदयदि वक्तृवाच्ययोर्वक्तुः श्रोतुश्च ज्ञत्वं तत्तच्छब्दस्य सङ्केताभिज्ञत्वं स्यात्, तदा अप्रतीतत्वं नाम दोषो गुण एव स्यात् । तथा च एकदेशमात्रप्रसिद्धतया तदनभिज्ञस्य वक्तुः श्रोतुश्च प्रतीत्यभावादेव अप्रतीतत्वस्य दोषत्वं वक्तव्यम्, किन्त्विदानीं वक्तुः श्रोतुश्चाभिज्ञतया तदर्थप्रतीती सत्यां कथमप्रतीतत्वं कथं वा तस्य दोषत्वमुपपद्यते अपि तु कथमपि न । प्रत्युत गभीरविषयतया चमत्कारित्वातिशयादगुणत्वमेवेत्याशयः ।

(घ) त्वामिति । कुमारसम्भवद्वितीयसर्गे ब्रह्माणं प्रति देवानां स्तुतिरियम् । हे देव ! त्वां पुरुषाद्यौ भोगापवगौ प्रवर्त्तयति उत्पादयतीति तां तादृशीं प्रकृतिं मूलकारणम् आमनन्ति ब्रुवन्ति । तथा त्वामिव तद्वर्त्तिनं साचित्त्वेन तस्मा प्रकृतेर्द्रष्टारम्, उदासीनं सर्ववासुद्धं पुरुषं चित्स्वरूपं विदुर्वदन्ति । उभयत्रापि योगिन इति शेषः ।

अत्र “सत्त्वरक्तमसां साव्यावस्था प्रकृतिः—” “नानाविधैरुपायैरुपकारिण्यनुपकारिणः पुंसः । गुणवत्यगुणस्य सतस्तत्सार्थमपार्थकं चरति” “द्रष्टा दृशिमात्रः शुद्धोऽपि प्रत्ययानुपपद्यः” “असङ्गो ह्ययं पुरुषः—” इत्येतेषामर्थानां सांख्य-योगदर्शनयोरेव प्रसिद्धतया तदनभिज्ञवक्तृश्रोतृपक्षे अप्रतीतत्वमेवासीत्, किन्तु वक्तृभिर्देवैः श्रोत्रा च ब्रह्मणा अभिज्ञतया सर्वेषामभेदोक्तार्थानां प्रतीतत्वादप्रतीतत्वम् न स्यादेव, प्रत्युत गुणत्वमेव ।

(भ) स्वयमिति । स्वयमात्मना वा परामर्शे उत्तमौ । तथा च अभिज्ञस्य वक्तुः स्वगतत्वेनाभिधानेऽपि अप्रतीतत्वं गुण एवेत्यर्थः । अत्रापि पूर्ववदेवाशय ऊहनीयः ।

(म) युक्त इति । य आत्मा तमसां तमोगुणजनिताज्ञानानां विवृद्धैर्विशेषेण ब्रह्मणे, कलाभिः पृथिव्यादिभिः स्वजनितार्थयुक्ता भवति विराट्स्वरूपेण परिणमते । तथा य आत्मा एषां तमसां क्षतये नाशाय ताभिः कलाभिः क्षीणो विहीनश्च भवति तुरीयब्रह्मरूपेणावतिष्ठते । चन्द्रपक्षे तु तमसामन्वकाराणां



१३ ।

कथितञ्च पदं पुनः ॥

विहितस्थानुवाद्यत्वे विषादे विस्मये क्रुधि ।

हैन्येऽथ लाटानुप्रासेऽनुकम्पायां प्रसादने ॥

अर्थान्तरसंक्रमित-वाच्ये हर्षेऽवधारणो । (य)

गुण इत्येव । यथा—“उदेति सविता ताम्रः” इत्यादि (४७४ पृष्ठे) ।

अत्र विहितानुवादः (र) ।

“हन्त ! हन्त ! गतः कान्तो वसन्ते सखि ! नागतः ।” (ल) । अत्र विषादः ।

“चित्रं चित्रमनाकाशे कथं सुसुखि ! चन्द्रमाः ! !” (व) । अत्र विस्मयः ।

“सुनयने ! नयने निधेहि ।” (श) इत्यत्र लाटानुप्रासः ।

विठ्ठल कलाभिः षोडशभागः चौणो विहीनो भवति ; पुनरेषां तमसां चतये नाशाय तामिः कलाभिर्युक्त्य भवतीत्यर्थः । निरालम्बपदे आधेयताशून्यस्थाने सखिन् अन्यत्र तु आकाश इत्यर्थः अवलम्बः अवस्थानं यस्य तम्, तम् आत्मा परमात्मा चन्द्र इव तम्, परिशीलयामि सर्वं दा विचिन्तयामि ।

अत्र “सखिन् द्यौः पृथिवी चान्तरिक्षमोतम्” “अनेन जीवेनात्मनानुप्रविश्य नामरूपे व्याकरवाणि” “प्रवहेन्मुञ्चादिर्वधिकाम्” “स एष आत्मा अजरः—स्वस्थः” इत्यादीनां शारीरकभाव्यधृतानामर्थानामनभिज्ञै-रन्यैरप्रतीतत्वेन दोषोऽपि अभिज्ञस्य वक्तुरात्मनः प्रतीतिविषयत्वादगुण एव ।

(य) कथितमिति । किञ्चेति चार्थः । कथितं पदं कथितपदलाभ्यो दोषः, विहितानुवाद्यत्वादि-च्छेकादशस्थानेषु पुनर्गुण एवेत्यर्थः । गुणत्वहेतुस्तु उदाहरणानुपदं द्रष्टव्यः ।

(र) अत्रेति । विहितानुवाद उद्देश्यप्रतिनिर्द्देश्यत्वम् । तथा च उद्देश्यप्रतिनिर्द्देश्यस्यैव युगपदेक-विधशब्दद्वयप्रयोगेण सत्वरमेव शाब्दबोधोपात्त सत्वरमेव रसप्रतीतिगुणत्वम् ।

(ल) हन्तेति । “इदानीमन्तकः क्लान्त-जीवनात् करोतु मे ॥” इति मत्पूरितपरावृत्तम् ।

अत्र हन्त हन्तेति शब्दद्वयेन कथितपदत्वदोषो विषादाधिक्यसूचनादगुणः ।

(व) चित्रमिति । “आकाश एव सर्वाणि ज्योतीनि विचरन्ति चेत् ॥” इति मत्पूरितपरावृत्तम् ।

अत्रापि चित्रं चित्रमिति पदद्वयेन कथितपदत्वं विस्मयाधिक्यसूचनादगुणः ।

(श) सुनयने इति । अस्य मत्पूरितसमस्तांशो यथा—

“पत्नी नते सुनयने ! नयने निधेहि कान्तस्य शून्यद्वये द्वयं विधेहि ।

यासि ! विद्यासिनि ! तदाद्य ममाङ्गमेहि दृष्ट्वातुराय नितराममृतं प्रदेहि ॥”

अत्र नयने नयने इति पदद्वयेन कथितपदत्वं लाटानुप्रासचटकतया वैचित्र्याविशेषजनकत्वादगुणः ।



“नयने तस्यैव नयने च” इत्यादौ (२४० पृष्ठे) अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यो  
ध्वनिः (घ) । एवमन्यत्र (स) ।

१४ । सन्दिग्धत्वं तथा व्याजस्तुतिपर्यवसायि चेत् ॥ (ह)

गुण इत्येव । यथा—

“पृथुकात्तं स्वरपात्रं भूषितनिःशेषपरिजनं देव ! ।

विलसत्करेण गहनं सम्प्रति सममावयोः सदनम् ॥” (च)

(घ) नयने इति । अत्रापि नयने नयने इति पदद्वयेन कथितपदत्वम् अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यध्वनि-  
घटकतया चमत्कारातिशयप्रयोजकत्वाद्गुणः ।

(स) एवमिति । अन्यत्र क्रोधादावेवमूहमित्यर्थः । तत्र क्रोधि यथा वीरचरिते—

“दुष्ट ! दुष्ट ! विव्रतचेष्ट !” इति ।

अत्र क्रोधाधिक्यसूचनात् कथितपदत्वम् गुणः ।

दैन्ये यथा मम वक्त्रैश्चप्रतापे—“कल्याणीं ननु रच रच चपलं कल्याणि ! बालाबलाम् ।”

अत्र दैन्यत्रासाधिक्यसूचनात् कथितपदत्वम् गुणः ।

अनुकम्पायां यथा शाकुन्तले—“आश्रममृगोऽयं न हन्तव्यो न हन्तव्यः ।”

अत्राश्रममृगे अनुकम्पातिरेकद्योतनात् कथितपदत्वम् गुणः ।

प्रसादने यथा अपराधमङ्गनस्त्री—“चन्तव्यो मेऽपराधः शिव ! शिव ! शिव ! भोः ! श्रीमहादेव !  
शम्भो ! ।”

अत्रातुनयातिशयसूचनात् कथितपदत्वम् गुणः ।

हर्षे यथा मम—“सखि ! सखि ! मम कान्तः साम्प्रतं प्राप्त एवः ।”

अत्र हर्षाधिक्यप्रत्यायनात् कथितपदत्वम् गुणः ।

अवधारणे यथा शान्तिशतके—

“शृणु हृदय ! रहस्यं यत् प्रशस्तं सुनीनां न खलु न खलु योषित् सन्निधिः संविधेयः ।”

अत्र योषित् सन्निधेरवश्यवर्जनीयत्वसूचनात् न खलु न खल्विति कथितपदत्वम् गुणः ।

वस्तुतस्तु विषादाद्यभिधानं कतिपयप्रदर्शनमात्रपरम्, वीक्षामात्र एव कथितपदत्वम् गुण इति बोध्यम् ।

अतएव “आदाय वकुलगन्धान्भौकुर्वन् पदे पदे भ्रमरान् ।” इत्यादौ पदे पदे इत्यादिकं कथितपदत्वमपि  
गुण एव ।

(ह) सन्दिग्धत्वमिति । सन्दिग्धत्वं नाम दोषः, तथा गुण एव ; चेद्वदि तत् व्याजस्तुतौ क्लृप्त  
स्वे पर्यवसायि परिणतं भवेत् ।

(च) पृथ्विति । हे देव ! राजन् । सम्प्रति आवयोस्तव मम च सदनं भवनम्, समं समानम् ।  
तथा च पृथुनि विशालानि कात्स्वरपात्राणि स्वर्णभासाणि यस्मिन् तव योऽयं भूषिताः कदादिभिरलङ्किताः



१५ । वैयाकरणमुख्ये तु प्रतिपाद्येऽथ वक्तारि ।

कष्टत्वं दुःश्रवत्वं वा—(क)

गुण इत्येव । यथा—

“दौघीवेवौङ्समः (१) कश्चिद्गुणवृद्धोरभाजनम् ।

क्षिप् प्रत्ययनिभः कश्चिदयत्र सन्निहिते न ते ॥” (ख)

अत्रार्थः कष्टः, वैयाकरणश्च वक्ता (ग) ।

निःशेषाः सर्व एव परिजना यस्मिन् तत्तादृशम्, तथा विलसन्तीभिः परिभ्रमन्तीभिः करेणभिर्हस्तिनीभिः गङ्गनं दुर्गमम्, तत्र भवनम् । तथा मम भवनमपि पृथुकानां शिशूनाम् भ्रातृस्वरपात्रं खाद्यपेयाद्यभावात् क्रन्दनध्वनिस्थानम्, भुवि सत्तिकायाम् उषिता आसनाद्यभावादवस्थिताः निःशेषाः सकलाः परिजना यत्र तत्तादृशम्, तथा विलिषु गर्तेषु सौदन्ति अवतिष्ठन्ते ये ते विलसदो मूषिकाः, कुत्सिता विलसद इति विलसत्का दुष्टमूषिकास्तेषां रेणुभिस्तदुत्तोलितधूलिभिर्गङ्गनं दुर्गमम् । द्वितीयाथे विलसत्क इति कुत्सायां कप्रत्ययः ।

अत्र पृथूनि कर्त्तृस्वरपात्राणि यस्मिन् तदित्यर्थः ? किं वा पृथुकानामात्तृस्वरस्य पात्रमित्यर्थः ? इत्यादिसन्देहात् सन्दिग्धत्वदोषो राज्ञो व्याजस्तुतिपर्यवसायितया उभयथापि सत्यत्वादगुण एव ।

(क) वैयाकरोति । वैयाकरणो मुख्यो मुखमादिर्यस्य तस्मिन् वैयाकरणादिके जने प्रतिपाद्ये बोद्धव्ये श्रोतरीत्यर्थः अथवा वक्तारि, कष्टत्वं दुःश्रवत्वं वा दोषो गुण एव । मुख्यशब्देन नौरस-भ्रातृ-तात्किंकादिपरिग्रहः ।

(ख) दौघीति । कश्चिज्जनः, दौघीवेवौङ्समः “दौघौङ् दीप्तिदेवनयोः” “वेवौङ् व्यतिना तुल्ये” इत्येताभ्यां धातुभ्यां समस्तुल्यः गुणो दयादाक्षिणादिः वृद्धिरभ्युदयस्तयोरभाजनमपात्रम्, अन्यत्र तु “अर्-पूर्वे” द्वे सम्यचरे च गुणः” “आर्-उत्तरे च वृद्धिः” इति सूत्राभ्यां सङ्घटिते गुणवृद्धौ तयोरभाजनमविषयः “दौघौ-वेव्यौथ” इत्यनेन गुणनिषेधेन वृद्धिनिषेधात् गुणबाधिका वृद्धिरिति ज्ञापकात् । कश्चिज्जनश्च क्षिप् प्रत्ययनिभः क्षिप् प्रत्ययेन तुल्यः, विस्तृतस्वरूप इत्यर्थः ; एकत्र ककारपकारयोरनुबन्धत्वेन स्वत एवापगमात् विकारस्य तु “वेर्लोपोऽपृक्तस्य च” इत्यनेन लोपात्, अन्यत्र तु किञ्चिदपि कर्त्तुमशक्ततया सतोऽप्यसत्कल्पत्वादिति भावः । यत्र जने क्षिप् प्रत्यये च, ते उक्तप्रकारे उभे अपि गुणवृद्धौ न सन्निहिते न प्रसक्ते अपि ; एकत्र “क्ते यत्तच्च श्रोतृवर्जम्” इत्यनेन गुणनिषेधेन वृद्धिनिषेधात्, अन्यत्र तु तत्प्राप्त्युपयोगिप्राक्तनपुण्याभावादिति भावः ।

(ग) अत्रेति । कष्टः साधारणपक्षे कष्टबोध्यः, तत्तद्व्याकरणसूत्रानुसन्धानलभ्यत्वादित्याशयः । वैयाकरणश्च वक्तारि । तथा च तस्य तत्तत्सूत्राणां सततमेव श्रुत्युदिततया कष्टप्रयोज्यत्वबोध्यत्वाभावात् व्याकरणे ज्ञानविशेषव्यञ्जकत्वाच्च गुणत्वमित्यभिप्रायः ।

भ्रातृवत्त्वे यथा मम वङ्गीयप्रतापे—

(१) दौघीवेवौङ्समः इति पाठान्तरम् ।



एवमस्य प्रतिपाद्यत्वेऽपि (घ) ।

“अत्रातामसं सुपाध्याय ! (१) त्वामहं न कदाचन ।” (ङ)

अत्र दुःश्रवत्वम् । वैयाकरणो वाच्यः । एवमस्य वक्तृत्वेऽपि (च) ।

१६ ।

शाम्यत्वमधमोक्तिषु ॥ (छ)

गुण इत्येव । यथा मम—

“एसो ससहरविम्बो दीसद् हेअङ्गवीणपिण्डो व्व ।

एदे अस्ससमोहा पडन्ति आसासु दुद्धाधर व्व ॥” (ज)

इयं विदूषकोक्तिः ।

१७ । निर्हृतता तु ख्यातेऽर्थे दोषतां नैव गच्छति । (झ)

“आत्मनो जननाशौचं शवाशौचन्तु विद्विषाम् । प्रायश्चित्तञ्च सन्दिग्ध-पापेष्वस्तु तव ध्रुवम् ॥”

अत्र आर्त्तवक्तृत्वादेव कष्टत्वं गुण उक्तयुक्तैः ।

(घ) एवमिति । अस्य वैयाकरणादेः, प्रतिपाद्यत्वे वीक्ष्यत्वे । यथा मम—

“सोपसर्गं मूलशून्यं केवलप्रत्ययात्मकम् । पौरहित्यं गुरो ! राज्ञः साम्प्रतं व्यतिसि यथा ॥”

अत्र हे गुरो ! ‘व्यतिसि’ इति पदं यथा व्यतीत्युपसर्गसहितम्, ‘अस्’ इति मूलधातुना शून्यम्, ‘सि’ इति केवलप्रत्ययस्वरूपञ्च ; तथा राज्ञः पौरहित्यमपि मम उपसर्गेणोपद्रवेण सहितम्, मूलशून्यं दृढता-  
हीनम्, केवलप्रत्ययात्मकं विश्वासविषयमात्रमित्यर्थं कष्टत्वं वैयाकरणवीक्ष्यत्वाद्गुण एव । एवं आर्त्तादि-  
प्रतिपाद्यत्वेऽप्युदाहार्यम् ।

(ङ) वैयाकरणे वीक्ष्ये दुःश्रवत्वस्य गुणत्वमुदाहरति अत्रेति ।

“अक्राचीत्तेन मे विद्यां हन्त ! सैवाकृतज्ञता ॥” इति सत्पूरितपराहम् ।

अतामसं दक्षिणादानादिना न दमोक्तवान् । अतामसं मित्यत्र दुःश्रवत्वम् ।

(च) एवमिति । अस्य वैयाकरणादेः । यथा भट्टिकाव्ये—“धनुर्व्यं कार्त्तुर्दुर्गुणाणामभम् ॥”  
नीरस-सार्किकवक्तृत्वे कष्टत्वं गुणो यथा मुद्राराक्षसे—“साध्ये निश्चितमन्वयेन” इत्यादि ।

(छ) शाम्यत्वमिति । अधमस्य अशिक्षितजनस्य उक्तिषु शाम्यत्वं नाम दोषो गुण एव ।

(ज) एसी इति । “एव शशधरविम्बो दृश्यते हैयङ्गवीनपिण्ड इव । एते अस्ससमूहाः पतन्ति  
आशासु दुग्धधारा इव ॥” इति-संस्कृतानुवादः । हैयङ्गवीनपिण्डः पूर्वदिनीतृपन्नदुग्धनिष्पन्नघृतपिण्डः ।  
अस्ससमूहाः शशधरस्यैव किरणजालानि । आशासु दिक्षु ।

अत्र दुग्धधाराशब्दो ग्राह्यः । तथा च अशिक्षितजनस्य नागरोपनागरशब्दप्रयोग एव कथमप्यलोकता  
प्रतीयते, शान्त्यशब्दप्रयोगे तु शिशोरश्चक्षुःशब्दोऽप्युक्त इव योग्यत्वात् कथमपि कौतूहलमुदेतीति नितान्ताशिक्षित-  
विदूषकोक्तेरेवास्य गुणत्वमित्यवधेयम् ।

(१) अत्राध्यायं इति पाठान्तरम् ।



यथा—“सम्प्रति सन्ध्यासमयश्चक्रवर्त्तनानि विघटयति ।” (ज)

१८ । कवीनां समये ख्याते गुणः ख्यातविरुद्धता ॥ (ट)

कविसमयख्यातानि च—(ठ)

✓ १९ । मालिन्यं व्योम्नि पापे यशसि धवलता वर्ण्यते हासकौर्त्थ्योः

रक्तौ च क्रोधरागौ सरिदुदधिगतं पङ्कजेन्द्वीवरादि ।

तोयाधारेऽखिलेऽपि प्रसरति च मरालादिकः पक्षिसङ्घो

ज्योत्स्ना पेया चकोरैर्जलधरसमये स्नानसं यान्ति हंसाः ॥ (ड)

पादाघातादशोकं विकसति वकुलं योषितामास्यमद्यैः

यूनामङ्गेषु हाराः स्फुटति च हृदयं विप्रयोगस्य तापैः ।

(क) निहतेतुतेति । ख्यातेऽर्थे लोकप्रसिद्धे विषये निहतेतुता नाम दोषस्तु नैव दोषतां गच्छति ।  
गुणतामपि नैव गच्छति चमत्कारितान्तरजननाभावादित्यपि बोध्यम् ।

(ज) सम्प्रतीति । चक्रवर्त्तनानि चक्रवाकदम्पतीन् विघटयति परस्परं वियोजयति ।

अथ सन्ध्यासमयस्य चक्रवाकदम्पतीनां परस्परवियोजकत्वं लोकप्रसिद्धमिति द्वेतीराकाङ्क्षाया असंख्य  
निहतेतुतादोष इति बोध्यम् ।

(ट) कवीनामिति । ख्याते प्रसिद्धे कवीनां समये नियमे, ख्यातविरुद्धता नाम प्रागुक्तो दोषः, गुण  
एव स्यात् ।

(ठ) अथ कानि कविसमयख्यातानीत्याह कवीति ।

(ड) मालिन्यमिति । निराकारतया सामान्यत एव रूपशून्येऽपि व्योम्नि आकाशे पापे च मालिन्यं  
कृष्णवर्ण्यो वर्ण्यते कविभिरिति शेषः । ईदृशवर्णनमेव कविसमय इति भावः । एवमन्यत्रापि ।  
“कटाक्षतलमलिनमाकाशम्” “अमान्वकारीपममुद्यपापम् ।” यशसि हासकौर्त्थ्यस्य धवलता वर्ण्यते ।  
“हनुमदाद्यैर्यशसा मया पुनर्दिष्टां हसद्भूतपथः सितीकृतः ।” “नृलः सितच्छन्नितकौर्त्तिमण्डलः” “यशः  
कौर्त्तिः समज्ञा च” इत्यमरोक्तेर्यशःकौर्त्थ्योः पर्यायत्वेऽपि “खड्गदिप्रभवा कौर्त्तिर्विद्यादिप्रभवं यशः” इति  
कारणमेदेन मेदाङ्गीकारादत्र यशःकौर्त्थ्योः पृथगुपन्यासः । क्रोधरागौ रोषानुरागौ रक्तौ वर्ण्यते । “सरागया  
स्तुतधनघन्तौयया” “सन्ध्यारागसमं स रागनिबद्धम् ।” पङ्कजेन्द्वीवरादि आदिपदात् शैवालस्य, सरिदुदधिगतं  
वर्ण्यते । “पद्मैरननौतवधुमुखद्युत—निम्बगाः ।” अखिलेऽपि तोयाधारे जलाशये मरालादिको हंसप्रभृतिः  
पक्षिसङ्घः प्रसरति सञ्चरति चेति वर्ण्यते । “चुकूज कूले कलहंसमण्डली” चकोरैः खनामख्यातैः  
पक्षिभिः ज्योत्स्ना पेया पातव्येति वर्ण्यते । “अपि ममैव चकोरशिशुनैः ।” जलधरसमये वर्षाकाले  
हंसाः स्नानसं यान्ति ।

CGPSC Question Paper 2013 Collection Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



मौर्वीं रोलम्बमाला धनुरग्रविशिखाः कौसुमाः पुष्पकैतोः  
 भिन्नं स्यादस्य बाणैर्युवजनहृदयं स्त्रीकटाक्षेण तद्वत् ॥ (ठ)  
 अङ्गाम्भोजं निशायां विकसति कुमुदं चन्द्रिका शुक्लपक्षे  
 मेघध्वानेषु नृत्यं भवति च शिखिनां नाप्यशोके फलं स्यात् ।  
 न स्याज्जाती वसन्ते न च कुसुमफले गन्धसारद्रुमाणा-  
 मित्याद्युन्नेयमन्यत् कविसमयगतं सत्कवीनां प्रबन्धे ॥ (ण)

एषामुदाहरणान्याकरेषु स्पष्टानि (त) ।

२० । धनुर्ज्यादिषु शब्देषु शब्दास्तु धनुरादयः ।

आकृष्टत्वादिवोधाय—(थ)

(ठ) पादेति । योषितां पादाघातात् अशोकं पुष्पं विकसति इति वर्ण्यते । “सर्वाशोकतरुणाम्”  
 इत्यादि मालविकाग्निमित्रपञ्चमाङ्के । योषितामास्यमर्द्यमुं खीद्वगारितमर्द्यः वकुलं पुष्पञ्च विकसति  
 इति वर्ण्यते । “वकुलं विचकास योषिताम् ।” यूनामङ्गेषु हारा मुक्तामाला वर्ण्यन्ते । “आमुक्ता-  
 मुक्तालतमस्य वचः ।” यूनां हृदयञ्च विप्रयोगस्य तारपैः प्रियतमाविच्छेदसन्तारपैः स्फुटति विदीर्यत इति  
 वर्ण्यते । “हा हा देवि ! स्फुटति हृदयम् ।” पुष्पकैतोर्मदनस्य मौर्वीं धनुषी गुणः रोलम्बमाला समरा-  
 वली वर्ण्यते । “अलिपङ्क्तिरनेकशस्त्रया गुणकृत्ये धनुषी नियोजिता ।” पुष्पकैतोर्व धनुः कौसुमं  
 कुसुममयं वर्ण्यते । “पीतौसि तन्वा जितपुष्पधन्वा ।” अथ पुष्पकैतोर्विशिखा बाणा अपि कौसुमाः  
 कुसुममया वर्ण्यन्ते । “तव कुसुमशरत्वं शीतरश्मित्वमिन्दोः ।” अस्य पुष्पकैतोर्बाणैः तद्वत् स्त्रीकटाक्षेण  
 युवजनहृदयं भिन्नं विदीर्णं स्यात् । “फलस्तनस्थानविदीर्णं रागिहृद्विशिच्छुकास्यस्वरकिंशकायुगाम् ।”  
 “अन्नान्तरे जगुरुमुं कटाक्षैः ।”

(ण) अङ्गौति । उभयोर्वीभयोर्विकासदशनेऽपि अङ्गि अम्भोजं निशायाञ्च कुमुदं विकसति इति  
 वर्ण्यते । “कुमुदायैव शशाङ्कः सर्वज्ञो बोधयति पङ्कजान्येव ।” चन्द्रिका शुक्लपक्ष एव वर्ण्यते । “शुक्लं  
 हि पक्षं समुपैति चन्द्रिका ।” अन्यत्र सम्भवेऽपि मेघध्वानेष्वेव शिखिनां नृत्यं भवतीति च वर्ण्यते ।  
 “प्रवृत्तनृत्यं कुलमयं वर्हिणाम् ।” अशोके वृक्षे फलं नापि स्यात् ; वसन्ते काले जातीपुष्पं न स्यात् ;  
 गन्धसारद्रुमाणां चन्दनवृक्षाणां कुसुमफले न च स्याताम् । सर्वत्र कविवर्णनायामिति शेषः । इत्यादि  
 उन्नयमनुसन्धेयम् । अन्यत् कविसमयगतं कवीनां नियमनिर्दिष्टं वर्णनं सत्कवीनां कालिदासादीनां  
 प्रबन्धे उन्नयेयमित्यन्वयः । तथा च यशःकौर्व्यां वलतावत् तद्विपरीतत्वेन दुर्घं शोदुष्कौर्व्यां मालिन्यमेव वर्ण्यते ।  
 यथा—“वितेनुरङ्गारमिनायशः परे ।” वितारस्तु अलङ्कारशेखर-रसगङ्गाधर-काव्यचिन्तामण्यादिभ्यनुसन्धेयः ।

(त) एषामिति । आकरेषु सत्कवीनां ग्रन्थेषु । तावत् न यथास्थानं वर्ण्यते ।



यथा—“पूरिते रोदसीध्वानै धं नुर्ज्यास्फालनोद्भवैः ।” (द)

अत्र ज्याशब्देनापि गताय त्वे धनुःशब्देन ज्याया धनुष्याततौकरणं (१) बोध्यते (ध) ।

आदिशब्दात् “भाति कर्णावतंसस्ते ।” अत्र कर्णस्थितत्वबोधनाय कर्णशब्दः । एवं श्रवणकुण्डल-शिरःशेखरप्रभृतिः । एवं निरूपपदो मालाशब्दः पुष्पस्रजमेवाभिधत्ते इति स्थितावपि “पुष्पमाला विभाति ते ।” अत्र पुष्पशब्द उत्कृष्टपुष्पबुद्धौ (न) । एवं “मुक्ताहारः” इत्यत्र मुक्ताशब्देन अन्यरत्नामिश्रितत्वम् (प) ।

२१ ।

प्रयोक्तव्याः स्थिता अमी ॥ (फ)

धनुर्ज्यादयः सत्काव्यस्थिता एव निबद्धव्याः, न त्वस्थिता जघनकाञ्ची-  
करकङ्कणादयः (व) ।

(ध) क्वचित् पुनरुक्ततादोषं गुणत्वेन प्रतिप्रसूते धनुरिति । धनुर्ज्यादिषु शब्देषु विद्यमाना इत्यर्थः, धनुरादयः शब्दास्तु आरुढत्वादिवोधाय धनुरादिषु योजितत्वादिज्ञापनाय प्रयोक्तव्या इत्यन्वयः ।

(द) पूरिते इति । “सिंहनादैरनिवाणां मित्रानि हृदयान्पि ॥” इति मत्पूरितपराङ्मम् ।

रोदसी द्यावापृथिव्यौ ।

(ध) अत्रेति । गताय त्वे प्राप्तधनुर्गुणाय त्वे, “सौर्वी ज्या शिञ्जिनौ गुणः” इत्यमरवाक्यादीना तत्रैव सङ्केतग्रहादिति भावः । आततौकरणं विस्तृतौकरणम् ।

(न) कारिकायाः प्रथमादिशब्दयाम्नां दर्शयितुमाह आदिशब्दादिति । “पुंस्युत्तंसावतंसौ द्वौ कर्णं पूरेऽपि शेखरे” इत्यमरकोषात् अवतंसशब्देनैव कर्णभूषणे प्राप्ते कर्णस्थितत्वबोधनाय कर्णशब्द इत्यर्थः । तथा कुण्डलशेखरशब्दाभ्यामेव कर्णभूषणशिरभूषणयोः प्राप्तावपि तत्र तत्र स्थितत्वबोधनाय श्रवणशिरःशब्दाविति भावः । पुष्पस्रजमेवाभिधत्ते इति । तत्रैव भूरिप्रयोगादित्याशयः ।

(प) कारिकाया द्वितीयादिपदशब्दां दर्शयितुमाह तृतीय एवमिति । हारशब्देनैव मुक्तामयहार-प्रतीतावपि पुनर्मुक्ताशब्देनेत्यर्थः । अन्येति । एतेन आरुढत्वादीत्यादिशब्देन अमिश्रितत्वादियद्वयमिति सूचितम् ।

(फ) प्रयोक्तव्या इति । वृत्तिव्याख्ययैवेदं स्पष्टीभूतम् ।

(व) अमी इत्यस्य विशेष्यमाह धनुर्ज्यादय इति । शब्दा इति शेषः । स्थिता इत्यस्यार्थमाह सदित्यादि । एतदुक्तेर्नियमार्थत्वमाह एवेति । नियमव्यवच्छेदामाह न त्विति । अस्थिता इति । सत्काव्येष्विति शेषः । एतेन “उत्तुक्षितं करकङ्कणद्वयमिदम् ।” इत्यादौ पुनरुक्ततादोष एवेति बोध्यम् ।

(१) आयत्तौकरणमिति पाठान्तरम् ।







अत्र “प्रभावपिहिता” इति “भवेत्” इति च इत्यनन्तरम् “नैतद्वयतः” इति पदानि न्यूनानि (व) ।

एषां पदानां न्यूनतायामपि एतद्वाक्यव्यङ्ग्यस्य वितर्काख्यव्यभिचारि-  
भावस्योत्कर्षाकरणान्न गुणः, “दीर्घं न सा” इत्यादिवाक्यजन्यया च  
प्रतिपत्त्या “तिष्ठे” इत्यादिवाक्यप्रतिपत्तेर्बोधः (१) स्फुटमेवावभासत इति न  
दोषः (श) ।

२४ ।

गुणः क्ताप्यधिकं पदम् ॥ (घ)

यथा—“आचरति दुर्जनो यत् सहसा मनसोऽप्यगोचरानर्थान् ।

तन्न न जाने जाने स्थिति मनः किन्तु नैव निष्ठुरताम् ॥” (स)

कोपवशात् सां प्रति कुतश्चित् प्रथमकोपात् प्रभावेण स्वर्गवासितमहिम्ना पिहिता प्रच्छन्नदेहा सती कुवापि  
तिष्ठेत् ? किमिति काकुः । अन्यथाप्येवम् । नैतत्, यतः, सा उर्वशी दीर्घं न कुप्यति । तथा च  
कोपेन प्रच्छन्नापि दीर्घकावस्थाधिकोपाभावेन क्षणान् परमेव पुनरागच्छेदिति भावः । तर्हि किं स्वर्गाद्यैव  
उत्पतिता उद्गता भवेत् ? एतदपि न, यतः, अस्या उर्वशी मनः, सयि पुनर्भावाद्रे प्रेमस्निग्धम् ।  
‘चतश्चिरविरहं स्वतो न कुप्यादित्याशयः । तर्हि किमसुरैरपहृतेत्याह तामिति । विवृषद्विषोऽपि असुरा  
अपि मे मम पुरोवर्तिनीमदतो विद्यमानां तामुपशो हर्तुं न च नहि शक्ताः । तेषां तादृशसाहचर्यलघो-  
रभावादित्यभिप्रायः । अथ च सा नयनद्यौरत्यन्तमेव अगोचरमविषयतां याता प्राप्तेत्यर्थं को नाम  
विधिव्यापारः ? ।

(व) नन्वत्र कुत्र किं नाम पदं न्यूनमित्याह अत्रेति । इति त्रीण्येव पदानि न्यूनानीत्यर्थः ।  
अन्यथा दीर्घमित्यादि मयीत्यादि च हेतुतथोपन्यतं वाक्यं नोपपद्यत इत्याशयः ।

(श) कारिकास्थपाठक्रमस्य केवलच्छन्दःपूरणायोपन्यस्तत्वेनाकिञ्चित्करत्वात् गुणदोषयोर्मध्ये प्राग्-  
गुणत्वोपपादनस्यैव अगुणत्वादीपलयीमध्येऽपि प्राग्गुणत्वस्य बोधोपपादनौचित्यात् प्रथममगुणत्वं परञ्चादीपल-  
मुपपादयितुमाह एषामिति । ‘न’ ‘एतत्’ ‘यतः’ इति त्रयाणामित्यर्थः । उत्कर्षाकरणात् “किं रुद्धः  
प्रियया” इत्यादौ “करतले विन्यस्य वक्त्रान्मुजम्” इत्यनेनैव अत्र केनचित् पदान्तरेण पुष्टाकरणादित्यर्थः ।  
प्रतिपत्त्या प्रतीत्या द्वारा । वाक्यप्रतिपत्तेर्वाक्यजन्यप्रतीतिः, बोधो निरासः । तथा च “नैतद्वयतः” इति  
शब्दत्रयप्रतिपाद्यः “तिष्ठेत्” इत्यादिवाक्यार्वांशधनिरासः “दीर्घं न सा कुप्यति” इति वाक्यजन्येनैव बोधेन  
तदन्यथानुपपत्त्या स्पष्टं प्रतिपादित इति न दोष इत्याशयः ।

(घ) गुण इति । क्तापि अवधारणबोधनस्थले अधिकं पदम् अधिकपदता नाम दोषो गुण एव ।

(स) आचरतीति । दुर्जनः सहसैव यत् मनसोऽपि अगोचरान् अविषयान् अभावनीयानित्यर्थः,

(१) बोध इति पुस्तकान्तरेष्वसङ्गतः पाठः ।



अत्र “न न जाने” इत्यनेन अयोगव्यवच्छेदाद्विच्छित्तिविशेषः (१)  
(ह) । द्वितीये “जाने” इत्यनेन “अहमेव जाने” इत्यन्ययोगव्यवच्छेदा-  
द्विच्छित्तिविशेषः (२) (क्ष) ।

२५ । ‘समाप्तपुनरात्तत्वं न दोषो न गुणः क्वचित् । (क)

यथा—“अन्यास्ता गुणरत्न—” इत्यादि (४६४ पृष्ठे) ।

अत्र प्रथमार्द्धे न वाक्यसमाप्तावपि द्वितीयार्द्धवाक्यं पुनरुपात्तम् (ख) ।  
एवञ्च विशेषणमात्रस्य पुनरुपादाने समाप्तपुनरात्तत्वं न वाक्यान्तरस्येति  
विज्ञेयम् (ग) ।

अर्थां कार्याणि आचरति करोति ; तत् न जाने इति न, अपि तु जाने एव ; एवं जाने अहमेव जाने  
इत्यर्थः । तर्हि कथं न तद्वदेव प्रतिकरोषीत्याह स्पृशतीति । किन्तु मम मनः नैव निष्ठुरतां स्पृशति  
दुर्जनमनीवत् कृतामाश्रयति ।

(ह) अवधारणं नाम द्विविधम्—अयोगव्यवच्छेदः अन्ययोगव्यवच्छेदश्चेति । अत्र तूत्तमयोरेव घटनाह-  
गुणत्वमिति क्रमादाह अवेति । आद्ये इत्युक्तम् । अयोगस्य आत्मनि दुर्जनकार्यविषयकज्ञानासम्बन्धस्य  
व्यवच्छेदाद्विराकरणाद्विच्छित्तिविशेषमत्कारितातिशयः । तथा च ‘जाने’ इत्यनेनैवोपपत्तौ नञ् इयाधिका-  
दधिकपदत्वप्रसक्तावपि नञ् इत्येनैव उक्ताविधेयं चित्रातिशयबोधनात् प्रत्युत गुणत्वमेवेति भावः ।

(ख) ननु ‘न जाने इति न, अपि तु जाने’ इत्यर्थे द्वितीयेन जाने इत्यनेनैव अयोगव्यवच्छेद इति  
चेत्, नेत्याह द्वितीय इति । द्वितीये अवधारणप्रकारे इत्यर्थः । अन्यस्मिन् जने यो योगः दुर्जनकार्यविषयक-  
ज्ञानसम्बन्धस्य व्यवच्छेदाद्विराकरणात् विच्छित्तिविशेषमत्कारितातिशयः तथा च “न न जाने”  
इत्यनेनैवायोगव्यवच्छेदप्रत्याग्रहनात् द्वितीयेन ‘जाने’ इत्यनेन तु अन्ययोगव्यवच्छेदस्यैव प्रत्याग्रहनमिति भावः ।  
अतएवात्राधिकपदत्वसम्भवेऽपि गुणत्वमेवेति बोध्यम् । न चात्र ‘न न जाने जाने’ इत्येकानुपूर्वीकशब्दाना-  
मसकृदभिधानात् कथितपदत्वमेवेति वाच्यम्, आनुपूर्वीभेदाभावेऽपि अर्थभेदात् अभिन्नार्थकौकानुपूर्वीकशब्दाना-  
मसकृदभिधान एव कथितपदत्वदोषव्यवस्थापनात् । किन्तु ईदृशविषये कथितपदत्वमपि गुण एव । तथा  
चोक्तम्—“कथितच पदं पुनः” इत्यादि ।

(क) समाप्तेति । क्वचित् अन्यस्य समाप्तावपि वाक्यान्तरेण पुनरुपात्तस्थले समाप्तपुनरात्तत्वं नाम  
दोषो न दोषः, न वा गुणः ।

(ख) अवेति । पुनरुपात्तं यवेत्यनेन पूर्ववाक्यसाक्षात्तया पुनर्गृहीतम् । अतएवात्र प्रागुक्त-  
विशिष्टलक्षणाभावे तदोषप्रसक्तौ प्रतिप्रसव इति बोध्यम् । तथा चात्र पूर्ववाक्यसाक्षाद्द्वितीयवाक्येन रसाप-  
कर्षाजननात्र दोषत्वम्, विच्छित्तिविशेषाजननाच्च न गुणत्वमित्यवधिश्यम् ।

(१) अन्ययोगव्यवच्छेदाद्विच्छित्तिविशेषः, अन्ययोगव्यवच्छेदः इति पाठभेदौ ।

(२) अत्र न न जाने इत्यन्ययोगव्यवच्छेदाद्विच्छित्तिविशेषः इतिमात्रः समुदायिन पाठः क्वचित् ।



विभावादिपरिपोषस्य प्रकृतरसप्रतिकूलप्रायत्वादित्येषां स्वशब्दाभिधानमेव न्याय्यम् (ठ) ।

२६ । सञ्चार्यादेर्विरुद्धस्य बाध्यत्वेन वचो गुणः । (ण)

यथा—“क्वाकार्यं शशलक्षणः क्व च कुलम्” इत्यादि (२२२ पृष्ठे) ।

अत्र प्रश्माङ्गानां वितर्क-मति-शङ्का-धृतीनामभिलाषाङ्गीतसुख-स्मृति-  
दैर्घ्य-चिन्ताभिस्तिरस्कारः, पर्यन्ते चिन्ताप्रधानमास्वादप्रकर्षमाविर्भाव-  
यति (त) ।

३० । विरोधिनोऽपि स्मरणो साम्येन वचनेऽपि वा ॥

भवेद्विरोधो नान्योन्यमङ्गिन्यङ्गत्वमाप्तयोः । (थ)

तादृशभयादीनामवासम्भवात् त्वरादारा औत्सुक्यैव विलम्बेन प्रतीतिः स्यादेवेति भावः । अतएव  
औत्सुक्यस्य न प्रतीतिरित्यनुज्ञा न भट्टिति प्रतीतिरित्युक्तम् । क्रियोऽनुभावस्य लज्जाकार्यस्य, व्यावर्तनस्य  
निवर्तनस्य । तथा च व्यावर्तनरूपानुभावद्वारा क्रियः प्रतिपादने तस्याय न भट्टिति प्रतीतिः, व्यावर्तनस्य  
कोपादिनापि सम्भवादिति पूर्ववदेवार्थः । अवादिशब्देन भयादीनां परिग्रहः । अतएवात्र गत्यन्तराभावात्  
व्यभिचारिणः स्वशब्देनोक्तावपि न दोष इत्याशयः ।

(ठ) अथ साध्वसहासयोर्विभावाद्यभिधानेनैव प्रतिपादनं युक्तमित्याह साध्वसिति । विभावादिभि-  
र्विभावाद्यभिधानैः परिपोषस्तस्य । प्रकृतरसस्य शङ्कारस्य प्रतिकूलप्रायत्वात् साध्वसस्य विभावादिङ्गतपरिपोषे  
मथानकरसत्वप्राप्ता विरोधित्वात्, हासस्य च विभावादिङ्गतपरिपोषे हास्यरसत्वप्राप्ता प्राधान्ये सति शङ्कार-  
स्योपमङ्गत्वेन तद्विरोधितुल्यत्वादित्यर्थः । इति एतेभ्यो हेतुभ्य इत्यर्थः । एषाम् औत्सुक्य-क्री-साध्वस-  
हास्याख्यव्यभिचारिभावानाम् ।

(ण) “परिपन्थिरसङ्गस्य विभावादेः परिग्रहः” इत्यस्य प्रतिप्रसवमाह सञ्चार्यादेरिति । विरुद्धस्य  
विरोधिरसङ्गभूतस्य सञ्चार्यादेर्व्यभिचारिभावादेः, बाध्यत्वेन उपमङ्गत्वप्रकारेण वचः कथनं गुणः । अवादि-  
पदेन विभावानुभावयोर्ग्रहणम् ।

(त) गुणत्वमुपपादयति अत्रेति । प्रश्माङ्गानां शान्तरसनिर्वाहकानाम् । अभिलाषाङ्गानि शङ्कार-  
रसनिर्वाहिकाः या औत्सुक्य-श्रुति-दैर्घ्य-चिन्तामाभिः, तिस्कार उपमङ्गनमप्रधानीकरणमित्यर्थः ; पर्यन्ते  
श्रुते, चिन्ते व प्रधानं यत्र तादृशम्, आस्वादप्रकर्षं रसोत्कर्षम्, आविर्भावयति प्रकाशयति । अतएवास्य  
गुणत्वमित्याशयः । अत्र “कः खलु युवा धन्योऽधरं पास्यति” इति पर्यवसाने चिन्ताया एव धारावाहितत्वात्  
प्रधानत्वमिति बोध्यम् ।

(थ) विरोधिरसयोरेकत्र समावेशो दोष एवेति रसानां विरोधाङ्गीकारादेवाङ्गीकृतम्, सम्प्रति तत्रापि-  
प्रतिप्रसवमाह विरोधिनोऽपि । विरोधिनोऽपि रससाङ्गस्य स्मरणे केवलश्रुतौ, अथवा विरोधिनोऽपि रसस्य  
प्रतिप्रसवमाह विरोधिनोऽपि ।



अप स रसनोत्कर्षी धौनस्तनविभर्जनः ।  
 नाभ्युक्त जयम स्वर्णी नीची विस्मयनः करः ॥  
 ॥ अत्र सूङ्गारः करुणस्याङ्गम् ॥

५२६

साहित्यदर्पणः ।

क्रमेण यथा—“अयं स रसनोत्कर्षी—” इत्यादि (२५६ पृष्ठे) ।  
 अत्रालम्बनविच्छेदेन रतेररसात्मतया स्मर्यमाणानां तदङ्गानां शोकोद्दीपकतया  
 करुणानुकूलता (द) ।

“सरागया स्तुतघनवर्चतोयया कराहतिध्वनितपृथूरूपीठया ।

मुहुर्मुहुर्दशनविलङ्घितोष्ठया रुषा नृपाः प्रियतमयेव भेजिरे ॥” (घ)  
 अत्र सन्धोगशृङ्गारो वर्णनीयस्य वीरव्यभिचारिणः क्रोधस्यानुभाव-  
 साम्येन विवक्षितः (न) ।

“एकं ध्याननिमीलनान्मुकुलितप्रायं द्वितीयं पुनः

पार्वत्या वदनाम्बुजस्तनभरे सन्धोगभावालसम् ।

साम्येन वचने सादृश्येन कथने सादृश्यप्रदर्शनार्थमुपादान इत्यर्थः, तथा अङ्गिनि कस्मिंश्चित् रसे भावद्वौ वा  
 प्रधानभावेन स्थिते सति तस्य अङ्गत्वसाम्योः प्राप्तयोः कथोचिद्विरोधिनी रसयोः, अन्योन्यं परस्परं विरोधी  
 नाम दोषो न भवेत्; किन्तु यथासम्भवं गुण एवेति भावः । आप्तयोरिति द्विवचनमनेकोपलक्षणम् ।

(द) अवेति । आलम्बनस्य नायकस्य भूरिश्रवसः, विच्छेदेन मरणाच्चिरवियोगेन, रतेरनुरागस्य  
 अरसात्मतया शृङ्गाररसरूपेणापरिणततया । एतेन “अत्र शृङ्गारः करुणस्याङ्गम्” इति चतुर्थे यदुक्तं तत्र  
 शृङ्गारपदं तदीयस्याधिभावपरम्, तथा रसरूपेण परिणतिस्थले विरोध एवेति च बोध्यम् । तदङ्गानां  
 शृङ्गारानुभावानां रसनोत्कर्षणीयानाम्, शोकोद्दीपकतया चिरविच्छेदे सति प्रियजनकृतोपकारस्मरणस्य  
 नितान्तशोकोद्दीपकतायाः स्वाभाविकत्वादिति भावः, करुणानुकूलता प्रकृतकरुणरसस्य पुष्टिजनकतेति  
 सन्धान्यमानः शृङ्गारकरुणयोर्विरोधः प्रत्युत गुण एव पर्यवसित इत्याशयः ।

(घ) साम्येन वचने विरोधाभावः दर्शयितुमुदाहरति सरागयेति । शिशुपालवधसप्तदशसर्गे  
 शोकोऽयम् । सरागया “रक्तौ च क्रोधरागौ” इति कविसमयात् लौहित्ययुक्तया सानुरागया च, स्तुतानि  
 स्वादेगान् सच्चोद्रेकाश्च गलितानि घनानि निविडानि घर्षतोयानि यस्यां यस्याय तथा करस्य आहत्या आघातेन  
 ध्वनितं शब्दितं पृथु वृहत् करूपौठम् ऊरुदेशे यस्यां यस्याय तथा । वीराः क्रोधीदये निजोर्कदेशं  
 कामिनः कामाद्दीपनाय कामिन्वरुदेशश्च, आद्रन्तीति प्रसिद्धम् । मुहुर्मुहुर्वारं वारं दशनैर्दन्तैः  
 विलङ्घितो दष्ट पीडो यस्यां यस्याय तथा । रुषा क्रोधेन प्रियतमयेव नृपाः शिशुपालपक्षीया राजानो भेजिरे  
 आश्रिताः ।

(न) अवेति । वीरे वीररसे व्यभिचारिणः सञ्चारिभावरूपस्य क्रोधस्य अनुभावसाम्येन कार्य-  
 सादृश्येन विवक्षितः कविनेति विरोधिनीरप वीरशृङ्गारयोरेकत्र समावेशे न दोषाय परस्परपक्षोप-  
 भङ्गकभावादित्याशयः । अत्र वीरव्यभिचारिण इत्यनेन उक्तसादृश्येन स्याधिभावलाहौर एव रसः, क्रोधश्च  
 तस्यैव सञ्चारी भाव इति सूत्रेण क्रोधस्य स्याधिभावलाभावात् रक्षित्यनेन तस्योक्तावपि न स्याधिनः स्वशब्दोक्ति-  
 दीपो न चोक्तो रस इति सूचितम् ।



२६ । गर्भितत्वं गुणः क्वापि—(घ)

यथा—“दिङ्घातङ्घटाविभक्तचतुराघाटा मही साध्यते

सिद्धा सापि वदन्त एव हि वयं रोमाञ्चिताः पश्यत ।

विप्राय प्रतिपाद्यते किमपरं रामाय तस्मै नमो

यस्मात् प्रादुरभूत् कथाङ्गुतमिदं यत्रैव चास्तं गतम् ॥” (ङ)

अत्र “वदन्त एव” इत्यादि वाक्यं वाक्यान्तरप्रवेशात् चमत्कारातिशयं  
पुष्पाति (च) ।

२७ ।

पतत्प्रकर्षता तथा ॥ (छ)

तथेति क्वचिद्गुणः (ज) । यथा—“चञ्चङ्गुज—” इत्यादि (३२४ पृष्ठे) ।

अत्र चतुर्थपादे सुकुमारार्थतया शब्दाङ्गुवरत्यागो गुणः (झ) ।

२८ । क्वचिदुक्तौ स्वशब्देन न दोषो व्यभिचारिणः ।

अनुभावविभावाभ्यां रचना यत्र नोचिता ॥ (ञ)

(ग) फलितार्थमाह एवञ्चेति । “अन्यास्ता” इत्यादौ वाक्यान्तरिणं पुनरुपादानात् समाप्तपुनरात्तल-  
दीषाभावे चेत्यर्थः । वाक्यान्तरस्य पुनरुपादाने तु न समाप्तपुनरात्तलमित्यर्थः । अतएवास्माभिस्तत्र तथैव  
खण्डनमभिहितम् ।

(घ) गर्भितत्वमिति । क्वापि चमत्कारातिशयजननस्थले गर्भितत्वं नाम प्रागुक्तौ दीपो गुण एव ।

(ङ) दिङ्घातङ्गेति । प्रभाकरीक्तोऽयं श्लोकः । दिङ्घातङ्घटया दिग्दन्तिसमूहेन विभक्ता नियमिताः  
चलरिः आघाटाः सोमानी यस्याः सा तथोक्ता मही साध्यते आयत्तौक्रियते ; सिद्धापि समस्ताराजगणविजयेन  
‘आयत्तौभूतापि सा मही, इति वदन्त एव हि वयम् आयत्तैरसेन रोमाञ्चिता जाता इति यूयं पश्यत ;  
विप्राय कश्चपाय प्रतिपाद्यते दीयते । अपरं किं ब्रूम इति शेषः । यस्मात् इदं कथाङ्गुतम् उक्तवृत्तान्तरप-  
मायर्थं प्रादुरभूत्, यत्रैव च अस्तं गतम्, यस्मात् परं वीरो दाता च नाभूत् न भविष्यति चेत्यर्थः, तस्मात्  
रामाय भार्गवाय नमः ।

(च) अत्रेति । वाक्यान्तरप्रवेशात् “सिद्धा सापि विप्राय प्रतिपाद्यते” इति वाक्यमध्ये प्रवेशात्, अतस्त-  
दानवीररसस्य चमत्कारातिशयं पुष्पाति वक्तुं रात्मनो विषयातिशयदीप्तनेन दीप्तयति ।

(छ) पतदिति । पतत्प्रकर्षता नाम दोषः, तथा गुण इत्यर्थः ।

(ज) तथेतीति । क्वचित् अर्थानुरूपशब्दस्थले ।

(झ) अत्रेति । सुकुमारार्थतया प्रियतमाकेशवत्सनरूपकोमलविषयाभिधेयतया । गुण इति । शब्द-



- यत्र अनुभावविभावमुखेन प्रतिपादने विशदप्रतीतिर्नास्ति, यत्र च विभावानुभावकृतपुष्टिराहित्यमेवानुगुणम्, तत्र व्यभिचारिणः स्वशब्देनोक्तौ न दोषः (८) । यथा—

“औत्सुक्येन कृतत्वं सहभुवा व्यावर्त्तमाना क्रिया  
तैस्तैर्बन्धुवधूजनस्य वचनैर्नीताभिमुख्यं पुनः ।

दृष्ट्वाये वरमात्तसाध्वंसरसा गौरो नवे सङ्गमे

संरोहत्पुलका हरेण हसता स्निष्टा शिवायास्तु वः ॥” (८)

औत्सुक्यस्य त्वरारूपानुभावमुखेन प्रतिपादने सङ्गमे (१) न भटिति प्रतीतिः, त्वराया भयादिनापि सम्भवात्, क्रियोऽनुभावस्य च व्यावर्त्तनस्य (२) कोपादिनापि सम्भवात् (३) । साध्वस-हासयोस्तु

(ज) यथासम्भवं शब्दाद्यं दोषान् प्रतिप्रसूयदानीं रसदोषानपि तथैव प्रतिप्रसूते क्वचिदिति । क्वचित् व्यभिचारिणः सञ्चारिभावस्य स्वशब्देनोक्तौ न दोषः व्यभिचारिणः स्वशब्दवाच्यत्वं नाम दोषो न भवति गुणोऽपि न भवतीत्यर्थः । क्वचिदिति कुर्वेत्याह अन्विति । यत्र स्थले अनुभावविभावाभ्यां केवलानुभाव-विभावबोधकैः शब्दैरित्यर्थः, रचना यद्यनं नोचिता अभिप्रेतार्थप्रत्यायनासम्भवात् न सम्भवपरा ।

(ट) यवेति । अनुभावविभावमुखेन केवलानुभावविभावबोधकशब्दद्वारा, प्रतिपादने कवेरभिप्रेतार्थ-प्रतिपादनचेष्टायाम्, विशदप्रतीतिर्नास्ति सहृदयानां सुस्पष्टावगमो न स्यादित्यर्थः । अनुगुणं रसादिप्रतीतिरनु-गुणम् ।

(ठ) औत्सुक्येनेति । रत्नावलीनाटिकाया एको गान्दीशोकोऽयम् । नवे सङ्गमे पत्या सह नवसङ्गमं प्रति औत्सुक्येन उत्कण्ठया कृता त्वरा यस्याः सा सहभुवा सहजया क्रिया लज्जया व्यावर्त्तमाना पुनर्निवर्त्त-माना, बन्धुवधूजनस्य सात्वभाष्यावर्गस्य तैस्तैर्वचनैः, “लज्जां परिहर” “गृहं प्रविश” इत्यादिवाक्यैः, पुनरपि आभिमुख्यं वासवदृग्गमनायाभिमुखत्वम्, नीता प्रापिता, अये सम्मुखदेशे वरं दृष्ट्वा आतः प्राप्तः साध्वसरसो भयं यथा सा, हसता च तेन वरेण हरेण स्निष्टा आलिङ्गिता, तेन च संरोहत्पुलका उत्पद्यमानरोमाञ्चा, गौरी पावती, वो गुप्ताकं शिवाय सङ्गलाय चतु ।

(ड) उदाहृतपद्ये औत्सुक्य-क्री साध्वस-हासाश्रित्यार एव व्यभिचारिभावाः । तेषामौत्सुक्यक्रियौ “निर्वन्दवेगद्वय”-इत्यादिना परिगणिते, साध्वसहासौ तु “शङ्कारवैरयोर्हांसः” इत्यादिना व्यभिचारिभावत्वेन दृष्टीतौ । ते चाव सर्व एव स्वशब्देन कृता इति “रसस्वीकृतिः स्वशब्देन स्थायिसञ्चारिणोरपि” इति प्रागुक्त-नियमेन चत्वार एव व्यभिचारिणः स्वशब्दोक्तिदोषाः प्रसक्तान्तेषां प्रतिप्रसवाय युक्तिं दर्शयितुमाह अवेति । त्वरारूपानुभावमुखेन स्वकार्यत्वरारूपानुभावद्वारा, प्रतिपादने प्रत्यायनचेष्टायाम्, सङ्गमे हरेण सह सङ्गमविषये, न औत्सुक्यस्य भटिति प्रतीतिः । भयादिना इत्यादिशब्देन हर्षादीनां यद्वचनम् । आद्योपात्तपथ्यालोचने तु

(१) क्वचित् सङ्गमे इति पाठो न दृश्यते । (२) व्यावर्त्तमाना इति क्वचित् पाठः ।



अन्यददूरविकृष्टचाप-मदन-क्रोधानलोद्दीपितं

शशोभिर्नरसं समाधिसमये नेत्रत्रयं पातु वः ॥” (प)

अत्र शान्त-शृङ्गार-रौद्र-रसपरिपुष्टा भगवद्विषया रतिः (फ) । यथा वा—(ब)

“क्षिप्तो हस्तावलग्नः प्रसभमभिहतोऽप्याददानोऽशुकान्तं

गृह्णन् केशेष्वपास्तश्चरणनिपतितो नेक्षितः सम्भ्रमेण ।

आलिङ्गन् योऽवधूतस्त्रिपुरयुवतिभिः साशुनेत्रोत्पलाभिः

कामौवाद्रांपराधः स दहतु दुरितं शाश्वतो वः शराग्निः ॥” (म)

अत्र कविगता भगवद्विषया रतिः प्रधानम् । तस्याः परिपोषकतया भगवतस्त्रिपुरध्वंसं प्रति उत्साहस्यापरिपुष्टतया रसपदवीमप्राप्ततया भाव-मात्रस्य करुणोऽङ्गम् । तस्य च ‘कामौव’ इति साम्यवत्तादायातः शृङ्गारः (म) । एवञ्चाविश्रान्तिधामतया करुणस्याङ्गतैवेति द्वयोरपि करुणशृङ्गारयो-

(प) अङ्गिति भावे अङ्गत्वं प्राप्तानां रसानां परस्परविरोधाभावं दर्शयितुमुद्दिष्टरति एकमिति । एकं नेत्रम्, ध्यानेन निर्मलनात् इन्द्रियाणां स्वस्वकार्याचमीकृतत्वात् मुकुलितप्रायं मुद्रितप्रायम्, द्वितीयं पुनर्नेत्रम्, पार्वत्या वदनाम्बुजेन युक्तः स्तनभरः स्तनयोर्विशालतैति स तथोक्तस्तस्मिन् । मध्यपदलोपी समासः, शशोभभावेन चुम्बनमर्दनाद्यभिलाषिण अलसं निश्चलम् । अन्यत् द्वितीयं नेत्रम्, दूरविकृष्टं स्वप्रहाराय पूर्णमाकृष्टं चापं धनुर्न तस्मिन् मदने क्रोधानलेन उद्दीपितम् । अतएव समाधिसमये योगकाले भिन्नरसं विभिन्नप्रकाररसवयवयुक्तं शशोनेत्रत्रयं वो युष्मान् पातु रक्षतु ।

(फ) अत्रेति । प्रथमे पादे शान्तः, द्वितीये शृङ्गारः, तृतीये च रौद्रो रसः । तथा चात्र शशु-विषयको रतिभावः प्रधानम्, शान्तादयो रसस्तु तदङ्गतां प्राप्ता इति “गुणानाञ्च परार्थात्वादसम्बन्धः समत्वात् स्यात्” इति पूर्वमीमांसासूत्रन्यायेन तेषामङ्गभूतरसानां सम्भाव्यमानः परस्परविरोधः परस्परसम्बन्धाभावा-दसम्भ्रम इति न दोष इत्याशयः ।

(ब) परस्परया अङ्गत्वं प्राप्तयोरपि रसयोर्न विरोध इति दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(म) क्षिप्त इति । असुरशतकस्य शीकोऽयम् । साशूणि एकत्र शोकादन्यत्र ईर्ष्यामानात् सज्जलानि नेत्रोत्पलानि यासां ताभिः त्रिपुरयुवतिभिः, यः शाश्वतः शराग्निः आद्रांपराधः सद्यः कृतापराधः कामौ पातारव, हस्तावलग्नः दाहार्थं मानभञ्जनाय च हस्तेषु संसक्तः सन्नेव क्षिप्तो दूरमपसारितः, प्रसभमभिहतोऽपि वलेन निराकृतोऽपि अशुकान्तं वसनप्रान्तम् आददानो गृह्णन्, दाहार्थं चुम्बनार्थं च केशेषु गृह्णन् सन्नेव अपास्तस्थितः, चरणनिपतितः सन्नपि सम्भ्रमेण त्वरया स्वगौरवेण च न ईक्षितो न दृष्टः, आलिङ्गन् सर्वाङ्गं व्याप्नुवन् आलिङ्ग्य सन्नेव अवधूतः दूरापसरणेन परित्यक्तः ; स शशोभरं शाश्वतः शराग्निः, वो युष्माकं दुरितं पापं दहतु नाशयतु ।

(न) अविरोधमुपपादयितुमाह अत्रेति । भगवद्विषया शशुगीवरा, रतिरतुरागः प्रधानम्, तस्या एव-



भगवदुत्साहपरिपुष्टतद्विषयरतिभावात्सादप्रकर्षकतया यौगपद्यसम्भवाद्दङ्गत्वेन न विरोधः (य) ।

ननु समूहालम्बनात्मकपूर्णघनानन्दस्वरूपस्य रसस्य तादृशेनेतररसेन कथं विरोधः सम्भावनीयः ? एकवाक्ये निवेशप्रादुर्भावयौगपद्यविरहेण परस्परोपमर्दकत्वानुपपत्तेः (र) । नाप्यङ्गाङ्गिभावः ; इयोरपि पूर्णतया स्वातन्त्र्येण विश्रान्तेः (ल) । सत्यमुक्तम् । अतएवात्र प्रधानेतरेषु रसेषु

विश्रामघामत्वादिति भावः । परिपोषकतया अवस्थितस्येति शेषः, उत्साहस्येत्यन्वयः । अपरिपुष्टतया विभावादिभिरुक्तपरिपुष्टिकतया । अथानु रसपदवैमर्शतां प्रति हेतुः । रसपदवै वीररसत्वम् । अप्राप्त-  
तयेति च भावमात्रत्वं प्रति हेतुः । भावमात्रस्य केवलभावरूपेण विद्यमानस्य उत्साहस्येति पूर्वेणान्वयः ;  
“उद्बुद्धभावः स्थायी च भाव इत्यभिधीयते” इति नियमादिति भावः । तस्य च कर्तृत्वस्य सम्बन्धे । साम्य-  
वलात् कामिसादृश्यप्रभावात्, आयातो बुद्धावुपस्थितः ।

(य) एवञ्चेति । साम्यवलात् शृङ्गारस्य आयातत्वे चेत्यर्थः । अविश्रान्तिघामतया आकाङ्क्षया अनिष्ठतेः स्थानतया । कर्तृत्वस्य अङ्गिनः सम्बन्धे शृङ्गारस्य अङ्गत्वेत्यर्थः शृङ्गारस्य कर्तृत्वोपजीवित्वादिति भावः । भगवतः शम्भोरुत्साहेन परिपुष्टी यत्साद्विषयरतिभावः कवेः शम्भुविषयकानुरागाच्छो भावः स एव आत्मादी रसप्रायस्य प्रकर्षकतया पुष्टिजनकत्वेनोत्कर्षजनकतया, यौगपद्यसम्भवात् युगपदेवावस्थानसम्भवात् । तथा चात्र कवेः शम्भुविषया रतिः प्रधानम्, शम्भोरुत्साहस्तु तदङ्गम्, कर्तृत्वस्य तस्याप्युत्साहस्याङ्गम्, शृङ्गारस्य पुनः तस्यापि कर्तृत्वस्याङ्गमिति परस्परया अङ्गत्वप्राप्तयोरपि परस्परविरोधिनीः कर्तृत्वशृङ्गारयोरङ्गत्वादेव न विरोध इति सरलार्थः ।

(र) रसानां परस्परविरोधस्यैवासम्भवेन तद्दीप्तलस्याप्यसम्भवात् तत्प्रतिप्रसवोऽपि निरर्थक एवेत्याशङ्कते नन्विति । समूहालम्बनं युगपद्विभावादिषड्विषयकज्ञानमेव आत्मा स्वरूपं यस्य स चासौ पूर्णः अखण्डः आनन्दान्तरेणासम्भियः घनो निविड्य आनन्दः स्वरूपं यस्य स चेति तस्य । तादृशेन समूहालम्बनात्मकपूर्ण-  
घनानन्दस्वरूपेण । निवेशप्रादुर्भावयोरवस्थानोत्पत्त्योः, यौगपद्यविरहेण एककालीनत्वाभावेन, परस्परोप-  
मर्दकत्वानुपपत्तेः अन्योन्यपरिपुष्टप्रतिवन्धकत्वात्सङ्कतेः । तथा च विरोधो नाम परस्परवाध्यबाधकत्वम्, तच्च एकस्मिन्नेव काले एकस्मिन्नेव च स्थाने अवस्थितानामुत्पन्नानां वा सम्भवति । तेन रसानां ज्ञानानन्द-  
रूपत्वात् चणिकतया “अयौगपद्याज्ज्ञानानां तस्याणुत्वमिच्छेयते” इति सिद्धान्तेन च एकस्मिन्नेव वाक्ये युगपदेवावस्थानोत्पत्त्योरसम्भवेन निरुक्तविरोधासम्भव इत्याशयः ।

(ल) रसानां परस्परङ्गाङ्गिभावानुपपत्त्या तेन तद्विरोधदोषप्रतिप्रसवस्याप्यनुपपत्तिरित्याशङ्कते नापीति । अङ्गाङ्गिभावो रसानामिति शेषः । इयोरपि रसयोः । हिशब्दोऽत्रानेकोपलक्षणम् । पूर्णतया अखण्डतया, स्वातन्त्र्येण स्वस्वप्रधानभावेन, विश्रान्तेरवस्थितेः । तथा च प्रधानमङ्गि अप्रधानाङ्गाङ्गम् । तेन प्रधानाप्रधानयोरेव परस्परोपकारार्थोपकारकभावे अङ्गाङ्गिभावः सम्पद्यते । अत्र तु उभयोरेव प्रधानत्वात् कथमङ्गाङ्गिभावः, कथं वा तेन तद्विरोधसमाधानमित्यभिप्रायः ।



स्वातन्त्र्यविश्रामराहित्यात् पूर्णरसभावमात्राच्च विलक्षणतया सञ्चारिरसनान्ना  
व्यपदेशः प्राच्यानाम् (व) । अस्मत्पितामहानुज-कविपण्डित-मुख्य-श्रीचण्डी-  
दासपादानान्तु खण्डरसनान्ना (श) । यदाहुः—

“अङ्गं बाध्योऽथ संसर्गो यद्यङ्गी स्याद्रसान्तरे ।

नास्त्राद्यते समग्रं तत्ततः खण्डरसः स्मृतः ॥” इति (घ) ।

ननु “आद्यः कर्ण-वीभत्स-रौद्र-वीर-भयानकैः” इत्युक्तनयेन विरो-  
धिनीर्निरशृङ्गारयोः कथमेकत्व—(स)

“कपोले जानक्याः करिकलभदन्तद्युतिमुनि

स्मरस्मरस्मारोड्डमरपुलकं वक्तुकमलम् ।

(व) उक्तानुपपत्तिमङ्गीकृत्य समाधत्ते सत्यमिति । अतएव उक्तरूपानुपपत्तेरेव, अत्र ईदृशे  
अनेकरसानमेकत्वावस्थितिस्थले । इदमन्नावधेयम्—वाक्यार्थाकाङ्क्षनिवृत्तिपर्यन्तस्यायी रसः प्रधानः, तत्-  
पूर्वमेव विरतथाप्रधान इति । स्वातन्त्र्यविश्रामराहित्यात् स्वस्वप्रधानभावेनावस्थानाभावात् । अयन्तु  
विलक्षणतां प्रति हेतुः । पूर्णरसभावमात्रात् केवलपूर्णरसत्वमपेक्ष्य विलक्षणतया विभिन्नरूपतया । अङ्गरसेषु  
केवलपूर्णत्वांश एव वैलक्षण्यम्, न पुनः समूहालम्बनत्वघनानन्दत्वांशयोरपौति सूचयितुमत्र मात्रपदमुपात्तमिति  
बोध्यम् । व्यपदेशो नाम, प्राच्यानां प्राचीनानाम् । अन्नाद्यमभिप्रायः—प्राच्यानां यथा व्यभिचारिभाव  
उन्मत्तः सन् स्थायिभावमुपकृत्य निर्गन्धो भवतीति स्थायिन उपकाराय सञ्चरणात् सञ्चारिभाव इति व्यपदिश्यते,  
तथा अङ्गरसोऽपि उत्पन्नः सन् प्रधानरसमुपकृत्य तत्पूर्वमेव विरतो भवतीति प्रधानरसस्योपकाराय सञ्चरणात्  
सञ्चारिरस इति व्यपदिश्यते ।

(श) अत्रादिति । खण्डरसनान्ना प्रधानेतरेषु रसेषु व्यपदेश इति पूर्वोक्तान्वयः ।

(घ) अङ्गमिति । अङ्गी अन्यत्र प्रधानोऽपि रसः, रसान्तरे अन्यत्र अन्येन रसे यदि अङ्गमुप-  
कारितया अग्रधानं स्यात्, अथवा, बाध्यो विरोध्योऽपि केवलश्रुतिविषयतया अवस्थितः स्यात्, अथवा संसर्गो  
अविरोधितया अनुपकारितया च संस्थितः स्यात् ; तदा स समग्रं पूर्णं यथा सात्तथा न आस्त्राद्यते न  
अनुभूयते ; ततः कारणात् स खण्डरसः श्रुतः । समग्रास्त्रादाभावेनाखण्डलभावात् खण्डत्वमेवेति खण्डरस  
इति व्यपदेश एव युक्त इत्याशयः । तत्र अङ्गं यथा—“एकं ध्याननिमीलनात्” इत्यादौ शान्तरसादिकं  
देवविषयरतिरङ्गम् । “अयं स रसनोत्कर्षो” इत्यादौ शृङ्गारः कर्णस्य बाध्यः । “कपोले जानक्याः”  
इत्यादौ शृङ्गारो वीरस्य संसर्गो । त एते शान्तादयः प्राचीनमते सञ्चारिरसाः, चण्डीदासमते तु खण्डरसा  
इति बोध्यम् ।

(स) अथ “विरोधिनीऽपि स्मरये” इत्यादिना केवलस्मरणादिस्थलव्रित्तये विरोधसमाधानं नोपपद्यते,  
तदधिकस्याप्यावश्यकत्वादित्याशङ्कते नन्विति । एकत्र “इत्यादौ समावेश” इति परिणाम्यः ।



मुहुः पश्यन् शृण्वन् रजनिचरसेनाकलकलं  
जटाजूटग्रन्थिं द्रढयति रघूणां परिवृद्धः ॥” (ह)

इत्यादौ समावेशः ? । अत्रोच्यते—इह खलु रसानां विरोधिताया  
अविरोधितायाश्च त्रिधा व्यवस्था । कयोश्चिदालम्बनैक्येन, कयोश्चिदाश्रयै-  
क्येन, कयोश्चिन्नैरन्तर्येण इति (च) । तत्र वीरशृङ्गारयोरालम्बनैक्येन  
विरोधः, (क) तथा हास्य-रौद्र-बीभत्सैः सम्भोगस्य, (ख) वीर-करुण-  
रौद्रादिभिर्विप्रलम्बस्य (ग) । आलम्बनैक्येन आश्रयैक्येन च वीरभयान-  
कयोः, (घ) नैरन्तर्यविभावैक्याभ्यां शान्तशृङ्गारयोः (ङ) । त्रिधाऽपि  
अविरोधः—वीरस्याङ्गुतरौद्राभ्याम्, शृङ्गारस्याङ्गुतेन, भयानकस्य बीभत्से-  
नेति (च) ।

(ह) कपोल इति । रघूणां परिवृद्धा राघवश्चेष्टो रामः, करिकलभस्य हस्तिशायकस्य दन्तद्युतिं  
दशनकान्तिं मुष्णाति अपहरतीति तस्मिन् अत्यन्तनिर्म्मले इत्यर्थः, कपोले कपोलावच्छेदे चरेण कामाविरोध  
को रा विकसिताः स्मारोद्धमराः पौवरोद्धाः पुलका रीमाश्च यस्मिन् तत्तादृशम्, जानक्याः सीतायाः वल्लकमलं  
मुखपद्मं मुहुर्वारं वारं पश्यन्, इतश्च रजनिचरसेनायाः खरदूषणादिसैन्यस्य कलकलं कोलाहलम्, शृण्वन्  
सन् जटानां जूटस्य समूहस्य ग्रन्थिं द्रढयति मुहोदयोगाय दृढभावेन व्रजति ।

अत्र शृङ्गारे सीता आलम्बनविभावः, तस्यास्तादृशः कपोल उद्दोषनविभावः, वल्लकमलदर्शनमनुभावः  
रतिश्च स्थायी भावः । वीरे तु रजनिचरसेना आलम्बनविभावः, तदीयकोलाहल उद्दोषनविभावः । जटाजूट-  
ग्रन्थिदृढीकरणमनुभावः । उत्साहश्च स्थायी भाव इति बोध्यम् ।

(च) व्रदानौ समाधानमाह अत्रेति । उच्यते सिद्धान्त इति शेषः । व्यवस्था नियमः । आश्रयै-  
क्येन नायकैक्येन । नैरन्तर्येण नैक्येन ।

(क) तत्रेति । तेष्वपि विरोधिरसिषु मध्ये इत्यर्थः । वीरशृङ्गारयोरिति एकस्मिन्नालम्बने  
युगपदुत्साहरत्योरसम्भवादिति भावः ।

(ख) तथेति । सम्भोगस्य सम्भोगशृङ्गारस्य । तथा आलम्बनैक्येन विरोध इत्यर्थः । सम्भोगकाले  
हासक्रीधनुगुप्तानामनुदयादित्याशयः । विप्रलम्बकाले तु हासः सम्भवतीति सम्भोगस्येत्युक्तम् ।

(ग) वीरेति । आदिपदाङ्गभयानकबीभत्सयोग्यं दृश्यम् । विप्रलम्बस्य शृङ्गारस्य आलम्बनैक्येन विरोध  
इत्यनुपपन्नः । एकस्मिन्नेवालम्बने अगुरागकाले उत्साहशोकक्रीधभयनुगुप्तानामनुपपत्त्यभावादित्यभिप्रायः ।

(घ) आलेति । एकस्मिन्नेव काले एक प्रति एकस्य उत्साहभयशोरनुदयादिति भावः ।

(ङ) नैरेति । नैरन्तर्यविभावैक्याभ्यां नैक्येन आलम्बनैक्येन चेत्यर्थः । शमरत्योरव्यवधाने  
एकस्मिन्नेव आलम्बने उत्पत्त्योरसम्भवादित्यभिप्रायः । अत्र आश्रयैक्येनापि शान्तशृङ्गारयोरिविरोध इति  
बोध्यम् ।



तेनात्र वीरशृङ्गारयोर्भिन्नालम्बनत्वान्न विरोधः (छ) ।

एवञ्च वीरस्य नायकनिष्ठत्वेन भयानकस्य प्रतिनायकनिष्ठत्वेन निबन्धे भिन्नाश्रयत्वे न विरोधः (ज) । यश्च नागानन्दे प्रशमाश्रयस्यापि जीमूत-  
वाहनस्य मलयवत्यनुरागो दर्शितः, तत्र “अहो गीतम् ? अहो वादितम् ?”  
इत्यङ्गुतस्यान्तरा निवेशनाच्चैरन्तर्याभावाच्च शान्तशृङ्गारयोर्विरोधः (झ) ।  
एवमन्यदपि विज्ञेयम् (ञ) ।

“पाण्डु क्षामं वदनम्” इत्यादौ च (१७१ पृष्ठे) पाण्डुतादीनामङ्गभावः  
करुणविप्रलम्भोऽपीति न विरोधः (ट) ।

(च) विधापीति । आलम्बनं क्वेन आश्रये क्वेन नैरन्तर्येण चेत्यर्थः । वीरस्याङ्गुतरौद्राभ्यामविरोध  
एकत्र समावेशसम्भवः, एकस्मिन्नेव जने एकस्यैव जनस्य क्रमशः उत्साहविषयक्रोधानां सम्भवादित्याशयः ।  
शृङ्गारस्य चक्षुतेन सहाविरोधः, एकस्यामेव नायिकायाम् एकस्यैव नायकस्य युगपद्वानुराग रूपादिजनित-  
रतिविषययुक्तपत्तिदर्शनादित्यभिप्रायः । भयानकस्य वीभत्सेन सहाविरोधः, एकस्मिन्नेव पिशाचादौ  
एकस्यैव एकद्वैव च भयजुगुप्सयोर्दश्यादिति भावः ।

(छ) तेनेति । उक्तव्यवस्थानां युक्तियुक्तत्वेनेत्यर्थः । अत्र “कपोले जानक्याः” इत्याद्युदाहृतपदे ।  
भिन्नालम्बनत्वादिति । तथा च वीरे उत्साहस्यालम्बनं रजनिचरसेना शृङ्गारैः रतेरालम्बनञ्च सीतेति  
भिन्नालम्बनद्वये उत्साहरत्योः क्रमेणीतृपत्तौ बाधाभावादिति भावः ।

(ज) आश्रये क्वेन वीरभयानकयोर्विरोध इत्युक्तम्, इदानीमाश्रयभेदेन तु तयोर्न विरोध इति  
दर्शयितुमाह एवञ्चेति । आश्रये क्वेनैव वीरभयानकयोर्विरोधस्य युक्तत्वे चेत्यर्थः । वीरस्य वीररस-  
घटक्रोत्साहस्य । भयानकस्य भयानकरसघटकभयस्य । भिन्नाश्रयत्वे सतीत्यर्थः । एतेनान्यत्रापि  
एवंविधविषये न विरोध इति सूचितम् ।

(झ) ननु शान्तशृङ्गारयोर्विरोधे सति नागानन्दनाटकै एकस्यैव नायकस्य जीमूतवाहनस्य शान्तशृङ्गारौ  
कथमुपपद्येते इत्याह यथेति । प्रशमाश्रयस्यापि शान्तरसघटकशमगुणवतीऽपि । अङ्गुतस्य चक्षुतरसस्य,  
अन्तरा शान्तशृङ्गारयोर्मध्ये । ध्वनिकारोऽप्येवमेवाह स्य । यथा—

“एकाग्रयत्ने निर्द्वेषी नैरन्तर्ये” विरोधवान् । रसान्तरव्यवधिना रसो न्यासः सुमेधसा ॥”

(ञ) एवमिति । अन्यदपि अविरोधितम् । यथा—शृङ्गारस्य नायकनिष्ठत्वे वीरस्य च प्रतिनायक-  
निष्ठत्वे न विरोध इत्यादि ।

(ट) ननु “पाण्डु क्षामम्” इत्यादौ करुणरसानुभावरूपाणां कथं शृङ्गारोऽप्यनुभावरूपेण प्रवेशः,  
अङ्गिनोः करुणशृङ्गारयोर्विरोधेन तदङ्गानामपि विरोधौचित्यादित्याह पाण्डुति । अङ्गभावोऽङ्गत्वम् । न केवलं  
करुणे, करुणविप्रलम्भोऽपीत्यर्थः । एतेन विरोधिरसयोः साधारणाङ्गानां समावेशे न विरोधः, किन्तु असाधारणा-  
ङ्गानां समावेश एव विरोध इति सूचितम् ।



३१ । अनुकारे च सर्वेषां दोषाणां नैव दोषता ॥ (ठ)

सर्वेषां दुःश्रवत्वप्रभृतीनाम् । यथा—

“एष दुश्श्रवणं नौमीत्यादि जल्पति कश्चन ।” (ड)

अत्र दुश्श्रवणशब्दोऽप्रयुक्तः (ठ) ।

३२ । अन्येषामपि दोषाणामित्यौचित्यान्मनौषिभिः ।

अदोषता च गुणता ज्ञेया चानुभयात्मता ॥ (ण)

(ड) अन्विति । अनुकारे अनुकारणे केनचिदुक्तस्य शब्दस्य अविकलमेव पुनरुक्तवित्यर्थः, सर्वे पाप्मेव दुःश्रवत्वादीनां दोषाणां नैव दोषता नापि गुणतेत्यपि बोध्यम्, अत्र रसादीनामसम्भवेन तदपकर्षकत्वात्-  
कर्षकालयोरुभयोरैवासम्भवादित्याशयः । एवञ्च अनुकरणशब्दादावदोषत्वम्, अनुकार्यशब्दादौ तु नित्यदोषा-  
नित्यदोषत्ववस्थेत्यवधेयम् ।

(ड) एष इति । “शिवं सेविति कश्चिञ् ब्रवीत्येष पुनः पुनः ॥” इति मत्पूर्तिपरार्थम् ।

(ठ) अत्रेति । दुश्श्रवणशब्द इन्द्रार्थे कोषादौ प्रसिद्धोऽपि कविभिरनादृतत्वादप्रयुक्त इति सम्भाव्य-  
मानोऽध्यप्रयुक्ततादोषः, अत्रानुकरणवृत्तित्वाददोष एवेति भावः । एवं सिवधातीरात्मनेपदित्वात् “शिवं सेव”  
इत्यत्रानुकार्यस्थले जातोऽपि च्युतसंस्कारतादोषः पूरितप्रकारे अनुकरणवृत्तित्वाददोष एवेति बोध्यम् ।

एवम्—“क्षणं विनश्यतां जालम् ! स्तम्भस्ते यदि बाधति ।

न तथा बाधते स्तम्भो यथा बाधति बाधते ॥”

अत्र बाधधातीरात्मनेपदित्वेऽपि बाधतीति परस्मैपदप्रयोगादनुकार्यगतत्वाच्च पूर्वाह्णे च्युतसंस्कारतादोष  
एव । उत्तरार्द्धे तु बाधतीति प्रयोगस्य पूर्वाह्णोक्तिबाधतीति स्वरूपाविर्भावकतया अनुकरणजातीयत्वाच्च  
दोषः ।

अत्र “शब्दस्यानुकारणे च्युतसंस्कारस्यादोषत्व” यथा—“पश्येष च गवित्याह सूत्रामाणं यजेति च ।”  
अत्र प्रथमे पादे गोशब्दस्य निर्विभक्तिगततया च्युतसंस्कारत्वम्” इति रामचरणः । अहो ! महानिवायं  
व्याकरणविधमस्तकं वागीशस्य । तथा च ‘गवित्याह’ इत्यादौ विभक्त्यर्थ एव इतिशब्दप्रयोगादुक्तार्थं तथा न  
पुनर्विभक्तिः ; इदमेवोदाहृतमपि च कातन्मपरिशिष्टे श्रीयतिना—“सम्बुद्धोदिति किं गवित्ययमाह ।”  
तदीयटीकाकृता गांधीनाथेनापि अष्टाद्विंशत्यनुक्रमेण सिद्धान्तितम् । प्रयोगार्थेनैव भामतीकारादीनां सहस्रश  
एव परिलक्ष्यन्ते—“स्वाभाविकिति” “शिवेति” इत्यादयः । अतः कथम् ‘गवित्याह’ इत्यत्र निर्विभक्तिगततया  
च्युतसंस्कारतादोषप्रसङ्ग इति सुधीर्निर्विभावनोपमम् ।

(ण) अन्येषामिति । इति एवम्, औचित्यादौचित्यानुसारात् युक्त्यनुसारादित्यर्थः, मनौषिभिः  
अन्येषामपि दोषाणां दोषतया प्रागभिहितानाम्, अदोषता कश्चित् प्रसन्नदोषत्ववैपरीत्येनैव गुणता, कश्चित्  
स्वभावत एव गुणता, कश्चिञ् अनुभयात्मता दोषत्वगुणत्वोभयशून्यरूपता स्वमतेत्यर्थः ज्ञेया, सर्वत्रैव युक्तिवशदेव  
दोषगुणादीनां व्यवस्थितेरिति भावः ।



अनुभयात्मता अदोषगुणात्मता (१) (त) ।

इति साहित्यदर्पणे दोषनिर्दिष्टो नाम

सप्तमः परिच्छेदः ॥०॥

—०—

तत्र प्रसक्तदोषत्ववै परीत्येन गुणता यथा मम—

“रावणे द्रुतमाक्रान्ते देवविद्रावणे रणे । स्वचक्रे च गतेऽघावत् शूलमादाय माधवः ॥”

अत्र चक्रपाणेः शूलग्रहणस्य अप्रसिद्धत्वेन प्रसक्तोऽपि श्रुतिविरुद्धतादोषस्तत्समस्य चङ्कुलतादिद्योतनेन प्रत्युत गुण एव ।

स्वभावत एव दोषस्य गुणता यथा शिशुपालवधे—

“व्रजतः क्व तात ! वजसीति परिचयगतार्थं मधुटम् ।

वैथ्यमभिनन्दितं शिशुना जननीनिभत् सनविद्वज्जन्तुना ॥”

अत्र “वज व्रज गतौ” इति वजघातोऽपि गमनार्थे पाठादप्रसक्त एव अवाचकत्वदोषः ; किन्तु व्रजसीति सरेफीश्वरणासमर्थेन शिशुना तत्स्थल एव ‘वजसि’ इत्युच्चारितत्वात् सम्भाव्यमानोऽवाचकत्वदोषः शिशोरस्तु ट्वाक्यतासूचनेन चमत्कारिताविशेषजननात् स्वभावत एव गुणः ।

अनुभयात्मता यथा मम—“एकादश्यां द्विजो भुङ्क्ते भस्मकौटरजाकुलः ।”

अत्र “एकादश्यां न भुङ्क्षीत पचयोरभयोरपि” इति श्रुतिशास्त्रविरोधेन प्रसक्तस्य विद्याविरुद्धतादोषस्य भस्मकौटरीणि भोजनाभावे जीवननाशसम्भवाददोषता, कथमप्युत्कर्षाजननाच्च अगुणता । इत्यमन्यत्राप्यनुसन्धेयम् ।

(त) उभयशब्दाभिधेयं स्पष्टयितुं व्याचष्टे णन्ति ।

इति महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां साहित्यदर्पणे-

टीकायां कुसुमप्रतिमायां सप्तमः परिच्छेदः ॥०॥

—०—

(१) अनुभयता अदोषगुणता इति पाठान्तरम् ।



## अष्टमः परिच्छेदः ।

—:०:—

गुणानाह—(क)

१ । रसस्याङ्गित्वमाप्तस्य धर्माः शैर्यादयो यथा ।

गुणाः—(ख)

यथा खल्वङ्गित्वमाप्तस्यात्मन उत्कर्षहेतुत्वात् शैर्यादयो गुणशब्द-  
वाच्याः, तथा काव्ये अङ्गित्वमाप्तस्य रसस्य धर्माः स्वरूपविशेषा माधुर्यादयो-  
ऽपि स्वसमर्पकपदसन्दर्भस्य काव्यव्यपदेशस्यौपयिकानुगुण्यभाज इत्यर्थः (ग) ।  
यथा चैषां रसमात्रस्य धर्मत्वं तथा दर्शितमेव (घ) ।

(क) “उत्कर्षहेतवः प्रोक्ता गुणालङ्काररीतयः” इत्युद्देशक्रमेण के नाम गुणा इत्याकाङ्क्षायां प्रसङ्गसङ्ग-  
व्यैव गुणानाहृत्यर्थः । सामान्यतो गुणान् लक्षयतीति तात्पर्यम् ।

(ख) रसस्येति । यथा अङ्गित्वमाप्तस्य शरीरित्वं प्राप्तस्य आत्मनः शैर्यम् आदिशब्दादौदार्यदयादयो  
गुणाः तथा अङ्गित्वमाप्तस्य शब्दार्थादिसमुदायमध्ये प्राधान्यं प्राप्तस्य रसस्य धर्मा गुणा उच्यन्ते इत्यर्थः ।  
अत्रापि रस्यत इति व्युत्पत्त्या रसपदेन भावादयोऽपि गृह्यन्त इति बोध्यम् । तथा च स्थिरत्वे सति रसादीनां  
साक्षादुत्कर्षजनकधर्मत्वं गुणत्वमिति लक्षणम् । अत्र स्थिरत्वे सतीत्यभिधानादस्थिरेषु रसवदाद्यलङ्कारेषु,  
साक्षादित्यभिधानात् परस्परयोत्कर्षजनिकासु रीतिषु, तदुभयाभिधानाच्च शब्दार्थालङ्कारेषु नातिव्याप्तिः ।  
रसादीनामुत्कर्षजनकत्वाभावाच्च रसत्वादौ नातिप्रसङ्गः । एतेन गुणानां रसधर्मत्वमपि प्रतिपादितम् ।

(ग) यथेति । अङ्गिशब्दश्चोपादङ्गित्वमिति उपमाने उपमेये च योजयति अङ्गित्वमाप्तस्यात्मन इति,  
अङ्गित्वमाप्तस्य रसस्येति च । स्वं रसं समर्पयन्ति व्यञ्जनीति स्वसमर्पकास्मि यानि पदानि तेषां सन्दर्भस्य  
समूहस्य रसव्यञ्जकवाक्यस्येत्यर्थः यः काव्यव्यपदेशस्य औपयिकमुपायभूतमुपयोगीति यावत् यदानुगुण्यमनु-  
कूलता तद्वज्जन्तीति ते रसव्यञ्जकवाक्यस्य काव्यसंज्ञाया प्रयोजका इति साक्षात्त्वेन सरलार्थः । एतच्च काव्य-  
प्रकाशकारमत एवाभिहितम् ; तस्यैव “तददोषो शब्दार्थो सगुणानवलङ्कृतौ पुनः क्वापि” इति काव्यलक्षणेन  
गुणानामपि काव्यत्वप्रयोजकतया काव्यसंज्ञाया अपि प्रयोजकत्वात् । स्वमते तु “वाक्यं रसात्मकं  
काव्यम्” इति लक्षणात् रसादीनामेव काव्यत्वप्रयोजकतया गुणानां तदप्रयोजकत्वात् काव्यसंज्ञाया अप्यप्रयोज-  
कत्वमेवेति बोध्यम् ।

(घ) मनु वामनादिभिर्गुणानां शब्दार्थधर्मत्वस्योक्तत्वात् भवदुक्तं किञ्चरसधर्मत्वं यथमुपपद्यते



२ । माधुर्यं मोजोऽय प्रसाद इति तै त्रिधा ॥ (ङ)

तै गुणाः । तत्र—

३ । चित्तद्रवीभावमयो ह्लादो माधुर्यं मुच्यते । (च)

यत्तु केनचिदुक्तम्—“माधुर्यं द्रुतिकारणम्” इति, तत्र, द्रवीभावस्य आस्वादस्वरूपाह्लादाभिन्नत्वेन तत्कार्यत्वाभावात् (छ) ।

द्रवीभावश्च स्वाभाविकानाविष्टत्वात्मक-काठिन्य-मन्यु-क्रोधादिकृत-दीप्तत्व-विस्मय-हासाद्युपहितविच्छेपपरित्यागेन रत्याद्याकारानुविज्ञानन्दो-द्धेधेन सहृदयचित्तार्द्रप्रायत्वम् (ज) ।

इत्याह यथा चेति । एषां गुणानाम् । दर्शितमेव, प्रथमपरिच्छेदे काव्यप्रकाशकृतः काव्यलक्षणद्रव्यप्रकरण इत्यर्थः । परमपि यथाकथञ्चिद्दर्शयिष्यते च ।

(ङ) माधुर्यमिति । अत्र माधुर्यमित्यादिभिस्त्रिभिः शब्दैर्गणनादेव त्रिविधत्वे प्राप्ते पुनस्त्रिधैत्यभिधानं तदधिकसंख्याव्यवच्छेदार्थम् । यदुक्तं प्राचीनैः—

“श्लेषः प्रसादः समता माधुर्यं सुकुमारता । अर्थव्यक्तिरुदारत्वमोजःकान्तिसमाधयः ॥”

(च) तत्र माधुर्यं लक्षयति चित्तेति । चित्तस्य द्रवीभावमयो गलितप्रायस्वरूपः, ह्लाद आनन्द-विशेषो माधुर्यं नाम गुण उच्यते ; मधुरस्य रसस्य भाव इति न्युत्पत्तेः । तथा च रसोऽप्यानन्दविशेष एव, अस्य तु तदंशरूपत्वात्तन्मैलसिद्धिरिति बोध्यम् ।

(ङ) ननु चित्तोत्पादिना चित्तद्रवीभाव एव माधुर्यमिति भवतीत्युक्तम्, काव्यप्रकाशकृता तु “आह्लादकत्वं माधुर्यं शृङ्गारे द्रुतिकारणम्” इत्यनेन चित्तद्रवीभावकारणमेव माधुर्यमभिहितमिति परस्परविरोध इत्यतस्तौ काव्यप्रकाशोक्तिं दूषयितुमाह यत्निते । केनचित् काव्यप्रकाशकृता । द्रुतिकारणं चित्तस्य द्रवीभावनकम् । द्रुतिद्रवीभावशब्दयोरभिप्रायत्वादाह द्रवीभावस्येति । आस्वादस्वरूपो रसादिरूपो य आह्लादकस्य अभिन्नत्वेन एकत्वेन तत्कार्यत्वाभावात् माधुर्यजन्यत्वाभावात् । अत्रायमाशयः—चित्तस्य द्रवीभावाह्लादयो-र्भेदस्याननुभवादभेद एव वाच्यः आह्लादकत्वाह्लाद एव माधुर्यस्य तत्स्वरूपतयैव लक्षितमिति सर्वेषामेवा-भेदात् कथं माधुर्यं द्रुतिकारणं भवितुमर्हति, कार्यकारणयोर्भेदास्वावश्यकत्वादित्यती युक्तमेवोक्तम्—“चित्तद्रवीभावमयः” इति ।

(ज) ननु द्रवीभावस्य आस्वादस्वरूपाह्लादाभिन्नत्वे भवदुक्तरीत्यैव रसमाधुर्ययोरप्यभिन्नत्वमेव न पुन-माधुर्यस्य रसधर्मैकमित्याह द्रवीभावश्चेति । स्वाभाविकं सर्वेषामेव स्वभावसिद्धम् अनाविष्टत्वं तत्तत्काव्य-श्रवणादावमनोयोगित्वमेव आत्मा स्वरूपः यत् स तथोक्तः । विच्छेपविशेषणमेतत् । काठिन्यं तत्तत्काव्य-शब्दानां नितात्मदुर्बोधता, मन्युः शोकी देव्यं वा, क्रोधः कुतश्चित् सञ्जातपूर्वं एव कोपः, आदिपदान् मयवृणादयः तैः कथं यत्तु द्रवीभावं चित्तस्य सर्वतो व्यापकत्वं नैव, निरस्यैव कर्तव्यं प्रत्यक्षेण साधयिष्यते, यत्तु



तच्च—(भ)

४ । सम्भोगे करुणे विप्रलम्भे शान्तेऽधिकं क्रमात् ॥ (ज)

सम्भोगादिशब्दा उपलक्षयानि, तेन सम्भोगाभासादिष्वप्येतस्य स्थिति-  
ज्ञेया (१) (ट) ।

५ । मूर्द्धि वर्गान्त्यवर्णान युक्ताष्ट-ठ-ड-ढान् विना ।

र-णौ लघू च तद्व्यक्तौ वर्णाः कारणतां गताः ।

अवृत्तिरल्पवृत्तिर्वा मधुरा रचना तथा ॥ (ठ)

यथा—“अनङ्गमङ्गलभुवस्तदपाङ्गस्य भङ्गयः ।

जनयन्ति मुहुर्यूनामन्तः सन्तापसन्ततिम् ॥” (ड)

हासेन, आदिशब्दात् आदिगादिना च उपहित उपस्थापितौ जनिती यो विज्ञेयी विषयान्तरासक्तत्वं तस्य  
परित्यागेन, रतेरनुरागस्य आदिशब्दात् शोकशमयोय आकारः स्वरूपः अनुविद्धः सम्मिलितो य आनन्दस्य  
उद्योगेन आविर्भावेन, सहृदयानां चित्तस्य आर्द्रप्रावल् प्रवेष्ट गलितरूपत्वम् । एवञ्च माधुर्यात्मकतादृशद्रवी-  
भावस्य रस एव जनक इति माधुर्यस्य रसधर्मत्वं सिद्धमेवेति भावः ।

(भ) तच्चेति । तन्माधुर्यस्येत्यर्थः ।

(ज) सम्भोग इति । तच्च माधुर्यं सम्भोगादौ क्रमादधिकम् । तथा च हास्यवत्सलरसापेक्षया  
सम्भोगे शृङ्गारे अधिकम्, सम्भोगादपि कबखे रसे अधिकम्, करुणादपि विप्रलम्भे शृङ्गारे अधिकम्, विप्रलम्भा-  
दपि शान्ते रसे अधिकमित्यर्थः ।

(ट) सम्भोगेति । सम्भोगादौ माधुर्यगुणः तत्समानप्राये तदाभासादौ किं न स्वादिस्वाकाङ्क्षैर्वा  
उपलक्ष्यवर्जितमिति बोध्यम् । एतस्य माधुर्यगुणस्य ।

(ठ) माधुर्यगुणव्यञ्जकानाह मूर्द्धि, मस्योत्तरे उपरिभागे इत्यर्थः, वर्गान्तामन्तप्रवर्धनं  
ऊ-ज-ख-न-म-रूपशेषादरेण युक्ता मिलिताः, ट-ठ-ड-ढान् विना अपरे ककारादयो मकारान्ता वर्णाः, अङ्ग-  
शङ्ग-सङ्ग-सङ्ग इत्यादिरूपाः शब्दा इत्यर्थः, तथा लघू लघुप्रत्यये नोच्चायौ वर्णान्तरेणासंयुक्तावित्यर्थः, र-णौ  
रिफ-मूर्धन्य-णकारौ च, तस्य माधुर्यगुणस्य व्यञ्जने प्रकाशे कारणतां गताः, उक्तविधा एव वर्णा माधुर्य-  
गुणव्यञ्जका इत्यर्थः । अवृत्तिः सर्वथा समासरहिता, वा अथवा अल्पवृत्तिरल्पसमासविशिष्टा, मधुरा सुकोमल-  
पदघटितत्वेन सुयथा, रचना शब्दविन्यासय, तथा तद्व्यञ्जकौ कारणतां गता माधुर्यगुणव्यञ्जिका इत्यर्थः ।

(ड) वर्गान्तप्रवर्धनसंयुक्तवर्णानां माधुर्यव्यञ्जकतामुदाहरति अनङ्गेति । अनङ्गस्य मदनस्य मङ्गल-  
भुवो माङ्गलिकावासाभूताः, तस्या नायिकाया अपाङ्गस्य नेत्रप्रान्तस्य भङ्गयो व्यापाराः, यूनामन्तरन्तःकारणे मुहुः  
सन्तापसन्ततिं कामोत्तापधारां जनयन्ति ।



यथा वा सम—

“लताकुञ्जं गुञ्जन्मदवदलिपुञ्जं चपलयन्  
समालिङ्गन्मङ्गं द्रुततरमनङ्गं प्रबलयन् ।  
मत्तन्मन्दं मन्दं दलितमरविन्दं तरलयन्  
रजोवृन्दं विन्दन् किरति मकरन्दं दिशि दिशि ॥” (ठ)

६ । ओजश्चित्तस्य विस्तार-रूपं दीप्तत्वमुच्यते ।

वीर-बीभत्स-रौद्रेषु क्रमेणाधिक्यमस्य तु ॥ (ण)

अस्य ओजसः । अत्रापि वीरादिशब्दा उपलक्षणाणि, तेन वीराभासादा-  
वप्यस्यावस्थितिः ।

अत्र प्रथमाज्ञे कवर्गान्तिमवर्णरूपरिच्छेडकारैः सह संयुक्तास्तद्वर्गोद्योगकाराः, द्वितीयाज्ञे तवर्गान्तिम-  
वर्णरूपरिच्छेडकारैः सह संयुक्तास्तद्वर्गोद्योगकाराश्च साधुव्यङ्ग्यं द्योतयन्ति । अस्मा चात्र हन्तिः ।

(ठ) अठत्तावल्परत्तौ चैकद्वैव उक्तविधवर्गान्तरवर्णानां साधुव्यङ्ग्यकतामुदाहरति खतेति । गुञ्जन्  
रुवन् मदवान् मदमत्तय खलिपुञ्जो खमरसमूहो यव तं ताड्यं लताकुञ्जं चपलयन् चपलीकुर्वन् सञ्चालयन्,  
अङ्गं विह्वारपरायणानां गावः समालिङ्गन् संस्पृशन्, अनङ्गं कामं द्रुततरमनिसलरं प्रबलयन् प्रबलीकुर्वन्  
वर्षयन्, दलितं प्रस्फुटितम् अरविन्दं पञ्च मन्दं मन्दं तरलयन् तरलीकुर्वन् शनैः शनैः सञ्चालयन्, तथा  
रजोवृन्दं पुष्पाणां परागसमूहं विन्दन् गृह्णन्, नरन् वायुः, दिशि दिशि, मकरन्दं पुष्पमधु, किरति विचिपति ।

अतः प्रथमे पादे जकारजकाराः, द्वितीये डकारगकाराः, तृतीये नकारदकाराः, चतुर्थे च नकारदकारा  
साधुव्यङ्ग्यं व्यञ्जन्ति । प्रथमे चतुर्थे च पादे अस्मा हन्तिः, द्वितीयतृतीययोस्तु पादयोरहन्तिरेव ।

लघु-र-णयोर्गदाहरणं यथा—“अनगुरण्यन्मणिमिखलम्” इत्यादि ।

सधुरा रचना यथा—“चलन्नलङ्कृतं महारयं हयं स वाहवाहोचितवेशपेशलः ।

प्रमोदनिथन्दतपचिपकभिभ्यं लोकि लोकेनैर्गराख्येर्नलः ॥”

अत्र क्षुतिमावतोऽर्थो धीमाभावान्न प्रसादगुण इति बोध्यम् ।

टवर्गान्तवर्णेन मृद्धिं युक्ताष्ट-ठ-ड-ढास्तु साधुव्यं न व्यञ्जन्ति । यथा सम—

“यष्टने कुण्डमञ्जस्य । पिण्डीकृत्योभयोर्वत्तु । वज्रं सण्डोकामानेन किं पुनर्मिश्रितं त्वया ? ॥”

(ण) ओजोगुणं लक्षयति ओज इति । चित्तस्य विस्ताररूपं विस्फारितत्वस्वरूपम्, दीप्तत्वं जायमान-  
विषयवशादुज्ज्वलत्वप्राप्यम् ओजो नाम गुण उच्यते । अयं व्युत्पत्तिः स्पष्टा । एतेन “दीप्तात्मविलुते-  
हेतुरोजो वीररसस्थिति” इति काव्यप्रकाशलक्षणं कटाक्षितम् । तथा च ओजस्यितविलुतिरूपदीप्तात्म-  
कारिणो बोधपक्षो तद्वैतुल्यरूपधर्मान्तरकल्पने गौरवमेवेति भावः । अस्य ओजोगुणस्य तु वीर-बीभत्स-रौद्रेषु  
क्रमेणाधिक्यम् । तथा च वीरापेक्षया बीभत्से, बीभत्सापेक्षया च रौद्रे रसे ओजसः साधुव्यञ्जित्वर्थः ।  
चण्डीदासस्तु वीराभिधानेनैव ओजसः स्थितिमाह यथा—



७ । वर्गस्याद्यद्वतीयाभ्यां युक्तौ वर्णौ तदन्तिमौ ।

उपर्यधो द्वयोर्वा स-रेफः (१) ट-ठ-ड-ढैः सह ॥

शकारश्च प्रकारश्च तस्य व्यञ्जकतां गताः ।

तथा समासबहुला घटनौष्ठ्यशालिनी ॥ (त)

यथा—“चञ्चद्गुज—” इत्यादि (३२४ पृष्ठे) (थ) ।

८ । चित्तं व्याप्नोति यः क्षिप्रं शुष्कोन्मनमिवानलः ।

स प्रसादः समस्तेषु रसेषु रचनासु च ॥ (द)

(त) भोजोगुणव्यञ्जकवर्णादीन्निर्दिशति वर्गस्येति । यस्य कस्यचित् सजातीयस्य विजातीयस्य वा वर्गस्य आद्यद्वतीयाभ्यां वर्णाभ्यां युक्तौ संयुक्तौ तदन्तिमौ द्वितीयचतुर्थौ वर्णौ तस्य व्यञ्जकतां गतौ । तथा च एकस्यैव वर्गस्य भिन्नस्य वर्गस्य वा प्रथमवर्णेन संयुक्तौ द्वितीयो वर्णः, किंवा द्वितीयवर्णेन संयुक्तचतुर्थो वर्णः भोजोगुणव्यञ्जक इत्यर्थः । यथा—द्राक् खनति, द्राग् घर्षति, द्राक् फलति, द्राग् घावति । उपरि सरिफो वर्णौ यथा—सर्प इति । अधः सरिफो वर्णौ यथा—दीप इति । द्वयोर्गुणदेव उपर्यधश्च सरिफो वर्णौ वा । यथा—आर्द्र इति । इदन्तूपलक्षणम् । तथा च माधुर्यगुणव्यञ्जकभिन्नं संयुक्तवर्णसामान्यं विसर्गयुक्तौ वर्णस्य भोजोगुणव्यञ्जक इति महान्तः । माधुर्यगुणे ट-ठ-ड-ढा निषिद्धाः, इह तु नेत्याह ट-ठ-ड-ढैः सहैति । तथा च ट-ठ-ड-ढाः संयुक्ता असंयुक्ता वा भोजोगुणव्यञ्जका इत्यर्थः । यथा—कुड्काः, विसंछुलः, गड्डिका, शयः । विकटः, कमठः, डम्बरः, मूढः । वर्णान्तरेणासंयुक्तोऽपि तालव्यः शकारश्च मूर्धन्यः प्रकारश्च इमे तस्य भोजोगुणस्य व्यञ्जकतां गताः प्राप्ताः । यथा—“आस्वादितहिरदशीणितशीणशीभाम् ।” “कर्पति शीर्षमेघः ।” तथा समासबहुला घटना असंयुक्तवर्णादिभिरपि दीर्घसमासंयुक्ता रचना, तथा शौल्यशालिनी घटना दीर्घसमाससंयुक्तवर्णादीनामभावेऽपि विकटार्थबोधिनी रचना भोजोगुणव्यञ्जकतां गतेत्यर्थः । यथा—अविरत-चलित-बाण-निवह-निपतित-वीर-देह-निचय-निचित-भूभागः ।” “करिकार-निकाराणां हृदयेदौ विधाय” इत्यादि ।

(थ) चञ्चदिति । अत्र ‘हु’ इति ‘ह’ इति च द्वितीयवर्णयुक्तचतुर्थो वर्णः, ‘भनित’ इति अधः सरिफो वर्णः, ‘गु’ इति संयुक्तौ डकारः, ‘शो’ ‘शो’ इति तालव्यशकारौ, अन्ये च संयुक्ता वर्णा भोजोगुणव्यञ्जका इति भावः ।

(द) प्रसादगुणं लक्षयति चित्तमिति । अनलः शुष्कोन्मनमिव यो गुणः क्षिप्रं शीघ्रं चित्तं व्याप्नोति आविष्टं करोति साकल्येन सन्तप्ताति च, स प्रसादो नाम गुण उच्यत इति पूर्वआदगुण्यते । प्रसादयति स्वसौन्दर्यद्वारा विषयान्तरसम्बन्धनिवर्त्तनेन चित्तं प्रसन्नं करोतीति व्युत्पत्तिः । स च प्रसादगुणः समस्तेषु प्रज्ञारास्त्रि रसेषु, समस्तसु रचनासु अत्रचिषु अलत्रचिषु वा पदयोगेनानुसृत्य भवति ।

(१) सरिफो इति पाठान्तरम् ।



व्याप्नोति आविष्ट' करोति (१) (घ) ।

६ । शब्दास्तद्वाञ्छका अर्थ-बोधकाः श्रुतिमानतः । (न)

यथा—“सूचीमुखेन सक्तदेन कृतव्रणस्त्व”

मुक्ताकलाप ! लुठसि स्तनयोः प्रियायाः ।

बाणैः स्मरस्य शतशो विनिहन्तमस्मां

स्वप्नेऽपि तां कथमहं न विलोकयामि ॥” (प)

१० । एषां शब्दगुणात्वञ्च गुणवृत्त्योच्यते बुधैः ॥ (फ)

शरीरस्य शौर्यादिगुणयोग इवेति शेषः (ब) ।

(घ) गुणपक्षे व्याप्नोतीत्यस्य फलितार्थमाह व्याप्नोतीति । आविष्ट' सस्मिन्नभिनिविष्टम् । एतेनास्य कर्मत्कारितातिशयः सूचितः ।

(न) ननु समस्ताख्ये च रचनासु अस्य सम्भवाङ्गीकारे मधुरायाम् अवतिरचनायामस्यवतिरचनायाच्च माधुर्यं गुणेन सह साङ्ख्यार्थोपतिरित्याह शब्दा इति । श्रुतिमानतः श्रवणानन्तरमेव अर्थबोधकाः शब्दाः तस्य प्रसादगुणस्य व्यञ्जकाः । तथा च अवच्छत्यवृत्तिस्यै सरलशब्दव्यङ्ग्यत्वे प्रसादगुणः, श्रुतिमाधुर्ये' सति असंरल-शब्दव्यङ्ग्यत्वे माधुर्यगुणः, विकटार्थबोधकशब्दव्यङ्ग्यत्वे च भोजोगुण इति व्यञ्जकमेदाहोद इति भावः ।

(प) सूचीति । हे मुक्ताकलाप ! हारान्तर्गतमुक्तासमूह ! सूच्या मुखेन अशभागेन सक्तदेकवारमेव कृतव्रणः कृतच्छिद्रस्त्वम्, प्रियायाः स्तनयोर्लुठसि । अहंनु स्मरस्य मदनस्य बाणैः शतश एव विनिहन्तमस्मां कृतव्रणश्चिद्रोऽपि सन्, स्वप्नेऽपि तां प्रियां कथं न विलोकयामि । यदि कृतच्छिद्रत्वमेव प्रियाप्राप्तिहेतुस्तदा त्वत्तो बहुधैव कृतच्छिद्रोऽहं कथं त्वमिव प्रियां न प्राप्नोमि, इत्यहो विषम एव विधेर्निश्चय इति भावः ।

अत्र श्रुतिमानत एवार्थबोधकशब्दव्यङ्ग्यत्वेन सहसैव चित्तव्यापनात् प्रसादगुणः ।

(फ) ननु “रसस्याङ्गित्वमाप्तस्य धर्माः” इत्यनेन गुणानां रसधर्मैलाङ्गीकारे वामनादिप्राचीनसम्मतमेव शब्दार्थधर्मत्व' कथं सङ्गच्छत इत्याह एवमिति । अत्र शब्दपदमर्थोपलक्षणम् । किञ्चेति चार्थः । बुधैर्वाग्मनादिभिः, गुणवृत्त्या गुणवृत्तिवत् (लक्षणावृत्तिवत्) गुरुतरेण स्वाश्रयरसादिव्यञ्जकत्वरूपपरम्परासम्बन्धे-नेत्यर्थः, एषां माधुर्यो'जःप्रसादगुणानां शब्दगुणत्व' शब्दार्थयोर्बन्धोरपि धर्मत्वमुच्यते । न पुनः साक्षादिभ्यः शब्दार्थधर्मत्वमप्युच्यते, गुणानां रसादिभिः सहैकास्वादविषयत्वेन रसादिधर्मत्वस्यैव वास्तविकतया तेषां शब्दार्थयोर्वृत्तित्वे साक्षात्सम्बन्धासम्भवादिति भावः ।

(ब) शरीरस्येति । आदिशब्देन तेजःप्रभृतीनां ग्रहणम् । तथा च यथा शौर्यतेजःप्रभृतयो गुणाः साक्षादात्मन्येव वर्त्तमाना अपि स्वाश्रयाश्रयत्वरूपपरम्परासम्बन्धेन शरीरेऽपि वर्त्तन्ते ; तथा माधुर्यादयो गुणाः साक्षात् रसादेवेव वर्त्तमाना अपि स्वाश्रयरसादिव्यञ्जकत्वरूपपरम्परासम्बन्धेन शब्दार्थयोरपि वर्त्तन्ते इत्यर्थः ।

(१) व्याप्नोति इति पाठान्तरम् ।



११ । श्लेषः समाधिरौदार्यं प्रसाद इति ये पुनः ।

गुणाश्चिरन्तनैकता ओजस्यन्तर्भवन्ति ते ॥ (भ)

ओजसि भक्त्या ओजःशब्दवाच्ये (१) शब्दार्थधर्मविशेषे (म) ।

तत्र श्लेषो वङ्गनामपि पदानामेकपदवङ्गसनात्मा (य) । यथा—

“उन्मज्जज्जलकुञ्जरैन्द्रभस्मास्फालानुबन्धोद्धतः

सर्वाः पर्वतकन्दरोदरभुवः कुर्वन् प्रतिध्वानिनीः ।

उच्चैरुच्चरति ध्वनिः स्तुतिपयोन्माथी यथायं तथा

प्रायः प्रेङ्खदसंख्यशङ्खधवला वेलीयसुदुगच्छति ॥” (र)

अयं वन्धवैकल्यात्मकत्वादोज एव (ल) ।

(म) इदानीं वामनादिभिरङ्गीकृतानि गुणान्तराणि श्लोकेषु गुणदीपाभावाद्यकारणभूतव्यङ्ग्येषु अन्तर्भवयितुमाह श्लेष इति । चिरन्तनैः प्राचीनैः, श्लेषः समाधिः ओदार्यं प्रसाद इति नामभिर् यं पुनर्गुणा उक्ताः, ते अस्तत्सम्यक्ते ओजसि गुणे अन्तर्भवन्ति ।

(न) ननु ओजःशब्दस्य चित्तविक्षाररूपदीप्तत्वं एव शक्तेः कथं तत्र शब्दधर्माणां श्लेषादीनामन्तर्भाव इत्याह ओजसीति । भक्त्या उपपादानलक्षणया, ओजःशब्देन वाच्ये प्रतिपाद्ये । अतोऽत्र उपपादानलक्षणया ओजःशब्देन शब्दार्थधर्मविशेषस्य बोधनात् तत्र च शब्दधर्माणां श्लेषादीनामन्तर्भावसम्भवाद्भोक्तृदोष इत्याशयः ।

(घ) वामनादिमते श्लेषं लक्षयति तत्रेति । तेषु श्लेषादिषु मध्ये । एकपदवत् एकस्य पदस्यैव, भासनात्मा अलक्षितसम्बन्धतया प्रतीयमानता । एतेन पदेन अन्यस्य पदस्य अभिन्नभावेन श्लेषात् श्लेष इति समाख्या । तथा च वामनः—

“यत्कपदवङ्गावः पदानां भूयसामपि । अनालक्षितसम्बन्धीनां स श्लेषः परमो गुणः ॥”

(र) उन्मज्जदिति । समुद्रस्य पूरारम्भवर्णनेयम् । उन्मज्जतां जलमध्यादुत्तिष्ठतां जलकुञ्जरैन्द्राणां जलहसित्येष्टानां रमसेन वसेन य आस्फालः शरीराभ्युत्थनं तस्य अनुबन्धेन परम्परया उद्धत उल्लिखितः, सर्वाः पर्वतानां कन्दरोदरभुवो गुहाभ्यन्तरभूमीः प्रतिध्वानिनीः प्रतिध्वनिमतीः कुर्वन् कुर्वती च, स्तुतिपयस्य कर्ण-विवरस्य उन्माथी विदारो विदारिणी च, तथा उच्चैर्विशालः अयं ध्वनियंथा उच्चरति उत्तिष्ठति ; तथा प्रायो बाहुल्येन प्रेङ्खिः प्रचलङ्घिः असंख्यैः शङ्खैः धवला शुभीकृता इव वेला पूरारम्भेण विगतसमुद्रजलम् उदुगच्छति तीरे उत्तिष्ठति ।

अत्र ‘उन्मज्जज्जल’ ‘प्रेङ्खदसंख्य’ इति वङ्गनां पदानां हठादलक्षितसम्बन्धतया एकैकपदवत् प्रतीयमानत्वात् वामनादिमते श्लेषो नाम शब्दगुणः ।

(ल) अस्य ओजस्यन्तर्भावमुपपादयति अयमिति । अयं वामनादिमतसिद्धः श्लेषो नाम गुणः,

(१) ओजःपदवाच्ये इति समाख्या ।



समाधिः—आरोहावरोहक्रमः । आरोह उत्कर्षः, अवरोहः अपकर्षः, तयोः क्रमो वैरस्थानावहो विन्यासः । यथा—“चञ्चङ्गुज—” इत्यादि । अत्र पादत्रये क्रमेण वक्ष्यस्य गाढ़ता, चतुर्थपादे तु अपकर्षः । तस्यापि च त्रीनप्रयत्नोच्चार्यतया ओजस्विता (व) ।

उदारता विकटत्वलक्षणा । विकटत्वञ्च पदानां नृत्यत्प्रायत्वम् (श) । यथा—  
“सुचरण-(१) विनिविष्टैर्नूपुरैर्नर्तकीनां  
भ्रणिति रणितमासीत् तत्र चित्रं कलञ्च ॥” (घ)

अत्र च तन्मतानुसारेण रसानुसन्धानमन्तरेणैव शब्दप्रौढोक्तिमात्रेण ओजः (स) ।

धन्वर्कश्याम्यकालान् बहुतरसंयुक्तवर्णादिघटिततया प्रगाढ़रचनारूपत्वात् । एतेन स्तमते शब्दगतं ओजोगुणो विकटशब्दव्याख्यान एवेति सूचितम् ।

(व) वामनादिमते समाधिं लक्षयति सनाधिरिति । तथा च वामनः—

“आरोहन्तावरोहन्ति क्रमेण यतयो हि यत् । समाधिर्नाम स गुणस्तेन पूता सरस्वती ॥”

उक्तलक्षणं व्याचष्टे आरोह इति । उत्कर्षो रचनायाः प्रगाढ़ता, अपकर्षश्च रचनायाः शैथिल्यम् । वैरस्थानावहो विरक्तजनकः । तथा च प्रथमतो रचनायाः प्रगाढ़ता, परञ्च शैथिल्यम् इत्ययमेव आरोहावरोहक्रमः स एव च सनाधिरिति सरलार्थः । उक्तरूपेण रचनासमाधानात् समाधिरिति संज्ञा । पादत्रये प्राथमिके इति शेषः । अपकर्षो रचनायाः शैथिल्यम् । ननु चतुर्थपादस्य शैथिल्येऽपि कथं तस्य ओजस्वन्तर्भाव इत्याह तस्यापीति । चतुर्थपादस्यापीत्यर्थः । त्रीनप्रयत्नोच्चार्यतया उत्तमं सञ्चिष्यतीति पदस्येति शेषः । ओजस्विता ओजोगुणवत्ता ।

(श) वामनादिमते औदार्यगुणं लक्षयति उदारतेति । विकटत्वमेव लक्षणं स्वरूपं यस्याः सा तादृशी रचना, उदारता औदार्यं नाम गुणः । पदानां नृत्यत्प्रायत्वरूपोदारतया उदारतेति नाम । ननु विकटत्वञ्चेत् गाढ़त्वम्, तदा तन्मतसिद्धेन ओजसा सह औदार्यस्य साङ्ख्यापचिरित्याह विकटत्वञ्चेति ।

(घ) सुचरणेति । तत्र नृत्यशालायां नर्तकीनां सुचरणयोः सुन्दरयोः पादयोः विनिविष्टैः प्रदत्तैः नूपुरैः ‘भ्रण’ इति इत्थं चित्रमायर्थं कलं मधुरास्फुटञ्च रणितं शब्दमासीत् ।

(स) अथ सुचरणेत्यादौ नियतस्वसङ्घचरवौरादिरसामावात् कथमोजोगुणः, तदभावे च कथं प्राचामोदार्यगुणस्य तद्वान्तर्भावः सम्भवतीत्याह अत्र चेति । तन्मतानुसारेण वामनादिमतानुसरणेन । शब्दप्रौढोक्तिमात्रेण केवलरचनाप्रगाढ़तयैव, ओजः ओजोगुणः अस्माभिरप्यङ्गीक्रियत इति शेषः । यदाह वामनः—



प्रसाद ओजोमिश्रितशैथिल्यात्मा (ह) । यथा—

“यो यः शस्त्रं विभर्त्ति स्वभुजगुरुमदात् पाण्डवीनां चमूनां

यो यः पाञ्चालगोत्रे शिशुरधिकवया गर्भशय्यां गतो वा ।

यो यस्तत्कर्मसाक्षी चरति मयि रणे यश्च यश्च प्रतीपः

क्रोधान्धस्तस्य तस्य स्वयमिह जगतामन्तकस्यान्तकोऽहम् ॥” (च)

१२ । माधुर्य्यव्यञ्जकत्वं यदसमासस्य दर्शितम् ।

पृथक्पदत्वं माधुर्य्यं तेनैवाङ्गीकृतं पुनः ॥ (क)

यथा—“श्वासान् मुञ्चति” इत्यादि (१४१ पृष्ठे) (ख) ।

१३ । अर्थव्यक्तेः प्रसादाख्य-गुणेनैव परिग्रहः ।

अर्थव्यक्तिः पदानां हि भट्टित्यर्थसमर्पणम् ॥ (ग)

“पदव्यासस्य गाढत्वं वदन्तग्रीजः कवीश्वराः । अनेनाधिष्ठिताः प्रायः शब्दाः शीवरसायनम् ॥”

(ह) वामनादिमते प्रसादगुणं लक्षयति प्रसाद इति । ओजसा मिश्रितं शैथिल्यमेव आत्मा स्वरूपं यस्य स तादृशी बन्धः । यस्मिन् बन्धे क्वचित् प्रगाढता क्वचिन्निधिलता स तादृशी बन्धः प्रसादो नाम गुण इत्यर्थः । सभ्यानां मनसः प्रसादनात् प्रसाद इति व्युत्पत्तिः । तथा च वामनः—

“स्यलमीजसा मिश्रं प्रसादश्च प्रचक्षते । अनेन न विना सत्यं स्वदते काव्यपद्धतिः ॥”

(च) यो य इति । पूर्वमेव विवृतमेतत् (३३५ पृष्ठे) । अस्य पद्यस्य सर्वेष्वेव चरणेषु प्रसादगुणस्य स्पष्टप्रदर्शनाय सङ्घृतस्यापि पुनः समस्तस्योद्धार इति बोध्यम् ।

अत्र मद इत्यन्ते बन्धस्य गाढत्वादोजः, “पाण्डवीनां चमूनाम्” इत्यत्र पुनः शैथिल्यम् । इत्यमन्बन्धोऽप्युक्तम् । अतो वामनादिसम्मतः प्रसादगुणः । सोऽपि च पुनर्गाढबन्धांश्च स्वसम्भते ओजसि निधिलबन्धांश्च तु प्रसादे अन्तर्भूत एव इत्याशयः । एवञ्च कारिकायामीजःपदं प्रसादस्याप्युपलक्षणं मन्तव्यम् ।

(क) इदानीं पृथक्पदत्वलक्षणस्य वामनादिसम्मतमाधुर्य्यगुणस्य स्वसम्भते अष्टतिस्खलीयमाधुर्य्यगुणे अन्तर्भाव दर्शयितुमाह माधुर्य्येति । असमासस्य ‘अष्टतिस्खलित्तिर्वा’ इत्यत्र अष्टत्वीत्यनेन समासाभावस्य, यत् माधुर्य्यव्यञ्जकत्वमस्याभिर्दर्शितम्, तेनैव पृथक्पदत्वम् असमस्तपदत्वरूपं वामनादिसम्मतं माधुर्य्यमस्याभिरपि पुनरङ्गीकृतम् । अद्यत्सम्भते अष्टतिस्खलीयमाधुर्य्यगुण एव वामनादिसम्मतशब्दमाधुर्य्यगुणस्यान्तर्भाव इत्याशयः । यदाह वामनः—“बन्धे पृथक्पदत्वञ्च माधुर्य्यमुदितं बुधैः ।”

(ख) आसानिति । अत्र ‘लव्यार्गेम्’ ‘भुजावङ्गरीम्’ इत्यनयोः किञ्चित्समाससत्त्वेऽपि समासशब्दस्य प्रसादादर्थेव लक्षणं सङ्गमनीयम् । अथवा—“गालि । नाथ । विमुञ्च मानिनि । रघुम्” इत्यादिकम् (११२ पृष्ठे) उदाहरणम् ।



स्यष्टमुदाहरणम् (घ) । सूचीमुखेनादि

१४ । आम्बदुःश्रवतात्यागात् कान्तिश्च सुकुमारता । (ङ)

अङ्गोक्ततेति सम्बन्धः (च) । कान्तिरौज्ज्वल्यम् । तच्च हालिकादि-  
पदविन्यासवैपरीत्येनालौकिकशोभाशालित्वम् (छ) ।

सुकुमारता अपारुध्यम् (ज) । अनयोरुदाहरणे स्यष्टे (झ) ।

१५ । क्वचिद्दोषस्तु समता मार्गाभेदस्वरूपिणी ।

अन्यथोक्तगुणेष्वस्या अन्तःपातो यथायथम् ॥ (ञ)

(ग) वामनादिसम्मतस्य अर्थव्यक्तिनाम्नी गुणस्य स्वसम्पत्ते प्रसादगुणे अन्तर्भावः दर्शयितुमाह अर्थेति ।  
अस्माकं प्रसादाख्यगुणेनैव अर्थव्यक्तेः परिग्रहः सम्पन्न इति शेषः । तेषामर्थव्यक्तिनाम्न गुणः अस्माकं  
प्रसादगुण एवान्तर्भूत इत्यर्थः । हि यस्मात्, पदानां भट्टिति अर्थस्य समर्पणं ज्ञानमेव तन्मते अर्थव्यक्तिनाम्न ;  
अर्थस्य व्यक्तित्वं द्वौ अष्टोपस्थितिरिति व्युत्पत्तेः । तथा च वामनः—

“प्रसादिव गतिर्वाचः पुरस्तादिव वस्तुनः ।

यनार्थव्यक्तिहेतुत्वात् सोऽर्थव्यक्तिः स्युतो गुणः ॥”

(घ) स्यष्टमिति । “सूचीमुखेन सक्रदेव” इत्यादिः प्राप्तत्वादित्याशयः ।

(ङ) प्राचां कान्तिसुकुमारताख्ययोरपि गुणयोः स्वमते संग्रहः दर्शयितुमाह आम्बेति । आम्ब-  
दुःश्रवयोर्भावौ आम्बदुःश्रवते तयोस्त्यागात् । तथा च आम्बताया दीप्तत्वाङ्गीकारेण तत्परित्यागसूचनात्  
कान्तिः, दुःश्रवतायाश्च दीप्तत्वस्वीकारेण तत्परित्यागस्यापि द्योतनात् सुकुमारता चास्माभिरङ्गीकृतेत्यर्थः ।

(च) अङ्गीति । सम्बन्धः “तेनैवाङ्गीकृतं पुनः” इत्यतोऽनुपपन्न इत्यर्थः ।

(छ) कान्तिरिति । औज्ज्वल्यं व्याचष्टे तच्चेति । आदिपदेन अशिचितजनमात्रग्रहणम् । हालिका-  
दीनां पदविन्यासस्य वैपरीत्येन नागरोपनागरशब्दप्रयोगेणेत्यर्थः । तथा च भोजदेवः—“यदुज्ज्वलत्वं  
बन्धस्य काव्यं सा कान्तिरुच्यते ।”

(ज) प्राचीनमते सुकुमारतां लक्षयति सुकुमारतेति । अपारुध्यं बन्धस्य रुद्धवर्णराहित्यम् । यदाह  
कण्ठाभरणे भोजदेवः—“अनिष्टराक्षरप्रायः सुकुमारमिति स्युतम् ।”

(झ) अनयोरिति । तत्र आम्बतात्यागेन कान्तिर्यथा—“मध्यस्थे हरते मनः ।” दुःश्रवतात्यागेन  
सुकुमारता यथा—“आनीदं यातु तन्मङ्गलै कदानङ्गवशंवदा ।”

(ञ) प्राचां समतानामकगुणस्यापि स्वमते व्यवस्थामाह क्वचिदिति । मार्गाभेदस्वरूपिणी उपक्रमोप-  
संस्कारयोरेकप्रकाररचनात्मिका, समता नाम गुणः, क्वचित्तु सुकुमारार्थे उत्कटरचनास्थले उत्कटाथे  
सुकुमाररचनास्थले च प्रतिवृत्तवर्णत्वं नाम दोष एव । अतश्च सादृश्यप्रमाणस्यैव समता  
उक्तगुणेषु भोजःप्रथमिषु मध्ये यथायथं यथासम्भवम् अन्तःपातो भवेत् ।



मसृणेन विकटेन वा मार्गेणोपक्रान्तस्य सन्दर्भस्य तेनैव परिनिष्ठानं  
मार्गामेदः (ठ) । स च कचिद्दोषः (ठ) । तथाहि—(ड)

“अव्यूढाङ्गमरुदपाणि-(१) जठराभोगञ्च बिभ्रच्चपुः

पारीन्द्रः शिशुरेष पाणिपुटके सम्भातु किं तावता ।

उद्यद्दुर्ध्वरगन्धसिन्धुरशतप्रोहामदानार्णव-

स्त्रोतःशोषणरोषणात् पुनरितः कल्पाग्निरल्पायते ॥” (ढ)

अत्र उद्धतेऽर्थे वाच्ये सुकुमारबन्धत्यागो गुण एव (ण) । अनेवंविधस्थले  
माधुर्यादविवातःपातः (त) । यथा—“लताकुञ्जं गुञ्जत्—” इत्यादि  
(५३७ पृष्ठे) (थ) ।

(२) मार्गामेदशब्दं विहणोति मसृणेनेति । मसृणेन कीमलिन । मार्गेण रचनाप्रकारेण, उपक्रान्तस्य  
पारब्धस्य, सन्दर्भस्य वाक्यस्य महावाक्यस्य वा, तेनैव तादृशेनैव मार्गेण, परिनिष्ठानं समापनम् । तथा च  
वाचनः—

“प्रतिपादं प्रतिशीकमेकमार्गपरिग्रहः । दुर्बन्धो दुर्विभावश्च समतेति मतो गुणः ॥”

(३) स चेति । मार्गामेदरूपः प्राचीनसम्मतः समताख्यो गुणश्चेत्यर्थः ।

(४) एकेनैव पद्येन उभयोरेव दोषगुणयोरुदाहरणं दर्शयितुमाह तथाहीति ।

(५) अव्यूढाङ्गमिति । अव्यूढानि अचिरजातत्वादसम्पूर्णानि अङ्गानि करचरणादीनि यस्य सत्,  
अरुदः अमुत्पन्नः पाणिजठरयोर्हृत्सीदरयोराभोगो विस्तारो यस्य तत्तादृशश्च वपुः शरीरं शिथलं धारयन्, एष  
शिशुः पारीन्द्रः सिंहः, पाणिपुटके मानुषस्य हस्तप्रसृतो, सम्भातु अवस्थातुं योग्यो भवतु, तावता अस्य तादृश-  
सुदृढत्वेन किम् ? । उद्यत् उपस्थितस्य, दुर्ध्वरस्य दुर्ध्वस्य गन्धसिन्धुरशतस्य गन्धहस्तिसमूहस्य यत् प्रोहामं  
विशालं दानार्णवस्त्रोतः नदजलसागरप्रवाहः तस्य शोषणं भयजननद्वारा युष्माकांजनकं रोषणं क्रोधो यस्य  
तस्यास्तयोक्तात् इतः शिशुपारीन्द्रात् कल्पाग्निः पुनः प्रलयकालीनो वह्निरपि अल्पायते अस्य इवाचरति ।  
अयमाकृतौ सुदोऽपि बले सुमहानेवेति भावः ।

अत्र प्रथमाहं अचिरजातसिंहशिशोर्वर्णनीयतया सुकुमार एवार्थः, किन्तु कविना समतागुणप्रयत्नस्य  
सर्वत्र उत्कटैव रचना प्रवर्तितेति प्रथमाहं प्रतिकूलवर्णनं नानं दोष एवेति भावः ।

(ण) द्वितीयाहं तु उत्कटार्थसङ्गाथात् उत्कटरचनात्मिका सा समता गुण एवेत्याह अथेति ।  
अस्मिन् पद्य इत्यर्थः । उद्धतेऽर्थे द्वितीयाहं गते इति शेषः, प्रचण्डक्रोधस्य वर्णनीयत्वादित्याशयः । सुकुमार-  
बन्धत्यागः कीमलरचनाया अपकरणम्, गुण एव, अर्थानुरूपत्वादित्यभिप्रायः ।

(त) अनेवमिति । सुकुमारार्थे सुकुमाररचनास्थले उत्कटार्थे उत्कटरचनास्थले चेत्यर्थः ।  
माधुर्यादविवादिपदात् स्वसम्मतप्रसादोजसोर्ग्रहणम् ।



१६ । ओजः प्रसादो माधुर्य्यं सौकुमार्य्यमुदारता ।

तदभावस्य दोषत्वात् खौकृता अर्थं गा गुणाः ॥ (द)

ओजः—साभिप्रायत्वरूपम् । प्रसादः—अर्थवैमल्यम् । माधुर्य्यम्—उक्ति-  
वैचित्र्यम् । सौकुमार्य्यम्—अपारुष्यम् । उदारता—अग्राम्यत्वम् (ध) । एषां  
पञ्चानामप्यर्थगुणानां यथाक्रममपुष्टार्थाधिकपदानवोक्ततामङ्गलरूपाश्लो-  
काभ्याणां निराकरणेनैवाङ्गीकारः । स्पष्टान्युदाहरणानि (न) ।

(घ) लतेति । अत्र अर्थस्यापि सुकुमारतया आद्योपान्त-सुकुमाररचनात्मिका समता स्वसम्मतमाधुर्य्यगुण  
एवानुभूतेति भावः । एवं प्रसादोऽसौरप्यनुसन्धेयम् ।

(द) अधुना भोजदेवादिसम्मतानामोजःप्रभतीनां दशविधानामर्थगुणानामपि स्वमते तदभावानां दीपत्वाङ्गी-  
कारादिभिरैवाङ्गीकारमाह ओज इति । ओजः, प्रसादः, माधुर्य्यम्, सौकुमार्य्यम्, उदारता च एते पञ्च अर्थं गा  
अर्थनिष्ठाः प्राचीनसम्मतता गुणाः, तेषामभावस्य असङ्गावस्य दीपत्वात् दीपत्वस्वीकारात् खौकृता अस्माभिरिति शेषः ।  
अत्रायमाशयः—दीपाः खलु परिहाय्याः गुणास्तु यावद्वा इति हि रीतिः । एवञ्च ओजःप्रभतीनामसङ्गावस्य दीप-  
त्वाङ्गीकारेण तस्य परिहाय्यत्वसूचनात् सङ्गावस्य गुणत्वं यावत्तत्त्वं सूचितमेवेति । एवमन्यथाप्याशयोऽनुसन्धेयः ।

“अर्थप्रौढिरीजः” इत्योजसः सामान्यलक्षणम् । अर्थप्रौढिस्तु पञ्चविधा—“पंदाये” वाक्यरचना वाक्यार्थ-  
च पदाभिधा । प्रौढित्याससमासौ च साभिप्रायत्वमस्य च ॥” इति वामनमतम् ।

(ध) तत्र प्रथमप्रकारचतुष्टयस्य ‘कचित्’ इत्यादिना अगुणत्वं वक्ष्यति । पञ्चमप्रकारस्तु दीपा-  
भावत्वेन गुणतया अङ्गीकुर्वन्नाह ओज इति । साभिप्रायत्वरूपं विशेषणपदार्थस्य मुख्योपयोगित्वेन वक्तु-  
रभिप्रेतव्यम् । अर्थस्य वैमल्यं विशदयत्युक्तं वैचित्र्यं श्लोकादावप्यतीव्रत्वम् । अपारुष्यमनिष्टु रत्वम् ।  
अग्राम्यत्वं हालिकाद्यशिक्षितजनैरप्रदीन्यत्वम् । एवमेवैषां लक्षणानि सरस्वतीकण्ठाभरणपादावनुसन्धेयानि ।

(न) एषामिति । तत्र अपुष्टार्थस्य निराकरणेन स्वमते ओजसोऽङ्गीकारः सम्पन्नः । यथा—  
“विलोक्य पूर्णिमापूर्णं विभुं मुच रुषं प्रिये ! ।” अत्र पूर्णिमापूर्णमिति विशेषणार्थस्य मानत्वात् प्रत्युप-  
योगित्वेन वक्तु रभिप्रेतवत्त्वात् नापुष्टार्थतादोषः, प्रत्युत साभिप्रायत्वरूपः प्राचीनसम्मत ओजोगुण एव ।

अधिकपदनिराकरणेन प्रसादस्याङ्गीकारः सञ्जातः । यथा—“कुर्व्यां हरस्यापि पिनाकपाणिः ।” अत्र  
पिनाकपाणिपदेन हरस्य दुर्जयत्वबोधनात् “सदाशिवं नौमि पिनाकपाणिम्” इत्यादिवद्वाधिकपदतादोषः,  
प्रत्युत अर्थवैमल्यरूपः प्रसादगुण एव ।

अनवोक्तपदनिराकरणेन माधुर्य्यस्याङ्गीकारः प्रतिपन्नः । यथा—“भातुः सङ्गदयुक्तः” इत्यादि । अत्र  
नवीकृतत्वात् “सदा चरति खे भातुः” इत्यादिवद्वाजनवीकृतत्वदोषः, प्रत्युत उक्तिवैचित्र्यरूपो माधुर्य्यगुण एव ।

अमङ्गलरूपाश्लोकार्थनिराकरणेन सौकुमार्य्यस्याङ्गीकार आयातः । यथा—“दशतु श्रेयः खलु तद्दशा  
या, तथा नभः पुष्पतु कोरकेण ।” अत्र वृत्तिपदानभिधानात् नानङ्गलरूपाश्लोकार्थतादोषः, प्रत्युत अपारुष्य-  
रूपः सौकुमार्य्यगुण एव ।



१७ । अर्थव्यक्तिः स्वभावोक्त्यलङ्कारेण तथा पुनः ।

रसध्वनिगुणीभूतव्यङ्ग्याभ्यां (१) कान्तिनामकः ॥ (प)

अङ्गीकृत इति सम्बन्धः । अर्थव्यक्तिः—वस्तुस्वभावस्य टत्वम् । कान्तिः—  
दीप्तरसत्वम् (फ) । स्पष्टे उदाहरणे (ब) ।

१८ । श्लेषो विचित्रतामात्रमदोषः समता परम् । (म)

श्लेषः क्रमकौटिल्यानुत्पत्त्योपपत्तियोगरूपघटनात्मा । तत्र—क्रमः  
क्रियासन्ततिः । विदग्धचेष्टितं कौटिल्यम् । अप्रसिद्धवर्णनाविरहोऽनुत्पत्त्य-  
त्वम् । उपपादकयुक्तिविन्यास उपपत्तिः । एषां योगः सम्मेलनं स एव  
रूपं यस्या घटनायास्तद्रूपः श्लेषो वैचित्र्यमात्रम् । अनन्यसाधारणरसोप-  
कारित्वातिशयविरहादिति भावः (म) । यथा—“दृष्ट्वैकासनसंस्थिते प्रियतमे”  
इत्यादि (११८ पृष्ठे) ।

श्लेषार्थनिराकरणेन च उदाहरताया अङ्गीकारः प्राप्तः । यथा—“निद्रातुमुपकण्ठं मे भज त्वमधुना  
प्रिय ! ।” अत्र श्लेषार्थपरित्यागात् “स्वर्षिह त्वं समीपे मे स्वर्षिमे वाधुना प्रिय ! ।” इत्यादिवन्न श्लेषता-  
दोषः, प्रत्युत उदाहरतागुण एव ।

(प) अर्थेति । स्वभावोक्त्यलङ्कारेण स्वभावोक्त्यलङ्काराङ्गीकारेण, अर्थव्यक्तिर्नाम प्राचीनसम्प्रतीक्ष-  
गुणः पुनः तथा अङ्गीकृत इत्यर्थः । एवं रसस्य ध्वनिगुणीभूतव्यङ्ग्याभ्यां तयोरङ्गीकाराभ्यामित्यर्थः कान्ति-  
नामकौऽपि प्राचामर्थगुणः अङ्गीकृतः ।

(फ) अर्थेति । वस्तुनः पदार्थस्य स्वभावानां स्वरूपाणां स्फुटत्वं साकल्येन स्पष्टं प्रतीयमानत्वम् ।  
दीप्तरसत्वं स्पष्टप्रतीयमानरसत्वम् । तथा च सरस्वतीकण्ठाभरणे—“अर्थव्यक्तिः स्वरूपस्य साक्षात् कथन-  
मुच्यते । कान्तिर्दीप्तरसत्वं स्यात्—”

(ब) स्पष्टे इति । तत्रार्थव्यक्त्युदाहरणं यथा शाकुन्तले—“श्रीवामेङ्गभिरामम्” इत्यादि । अत्र  
स्वभावोक्त्यलङ्कारेणैव अर्थव्यक्तिरूपो गुणः प्राप्तः । कान्तिर्यथा—“यत्नं वासगृहम्” इत्यादि । अत्र शृङ्गार-  
रसध्वनिर्नैव कान्तिरूपो गुणः संगृहीतः । “अयं स रसनोत्कर्षो” इत्यादौ तु रसस्य गुणीभूतव्यङ्ग्यतया  
कान्तिरूपो गुणः सम्पादित इति बोध्यम् ।

(म) इदानीं प्राचीनसम्प्रतीक्षयोः श्लेषसमतारण्यगुणयोरगुणत्वमुपपादयितुमाह श्लेष इति । श्लेषो नाम  
प्राचां गुणः विचित्रतामात्रं केवलं वैचित्र्यमेव, न पुनर्वस्तुत एव गुणः । तथा समता नाम प्राचां गुणः परं  
केवलम् अदोष एव, न पुनर्गुणः ।



अत्र दर्शनादयः क्रियाः । उभयसमर्थनरूपं कौटिल्यम् । लोकसंव्यवहाररूपमनुव्यवहारत्वम् । “एकासनसंस्थिते” “पञ्चादुपेत्य” “नयने पिधाय” “ईषद्विक्रितकन्धर” इति चोपपादकानि, एषां योगः (य) । अनेन च वाच्योपपत्तिग्रहणव्यग्रतया रसास्वादो व्यवहितप्राय इत्यस्यागुणता (र) ।

समता च प्रक्रान्तप्रकृतिप्रत्ययाविपर्ययासेनार्थस्य (१) विसंवादिता-विच्छेदः ; स च प्रक्रमभङ्गरूपदोषविरह एव (ल) । स्पष्टमुदाहरणम् (व) । १६ । न गुणत्वं समाधेश्च—(श)

समाधिश्च अयोन्यन्यच्छायायोनिरूपद्विविधार्थदृष्टिरूपः (ष) । तत्रा-योनिरर्थो यथा—

(म) अत्र श्लेषं लक्षयति श्लेष इति । उक्तलक्षणं स्वमेव विवक्ष्यति तत्रेति । क्रियायाः सन्ततिः समूहः । विदग्धचेष्टितं निपुणव्यवहारः । अप्रसिद्धवर्णनाया विरहः अभावः । उपपादिका उक्तविषय-समर्थनकारिणी या युक्तिस्तस्या विन्यासः स्थापनम् । अनन्यसाधारणम् अन्यैरसमानं यत् रसोपकारित्वं तस्यातिशयविरहादतिरेकामावात् । असाधारणभावेनैव यो रसमुपकरोति स एव गुण इत्याशयः ।

(य) अत्रेति । आदिपदेन पञ्चादुपगमनादीनां परिग्रहः । उभयसमर्थनरूपं व्येष्टानुरञ्जन-कनिष्ठावचनयोर्युगपदेव विधानस्वरूपम्, कौटिल्यं चातुर्यम् । लोकसंव्यवहाररूपम् अन्यत्रापि लोकानां तथाभूतप्रसिद्धव्यवहारात्मकम् । उपपादकानि तादृशानुरञ्जनवचनयोः सङ्गटनसम्पादकानि । एषां क्रमादीनां योगः सञ्चलनात्मकः प्राचां श्लेषो नाम गुणः सम्पन्न इति शेषः ।

(र) उक्तविषयेष्वस्य अगुणत्वमुपपादयति अनेनेति । उक्तविषयेष्वेव चेत्यर्थः ; अस्य तु व्यवहितप्राय इति परिणान्वयः । व्यवहितप्रायत्वं प्रति हेतुमाह वाच्योपपत्तौति । वाच्यस्य नयनपिधानादिवक्तव्यविषयस्य उपपत्तिग्रहणं सम्भवपरत्वानुसन्धाने व्यग्रतया श्रोतव्यासक्ततया । व्यवहितप्रायः किञ्चिद्व्यवहित इव, इति हेतोरस्य श्लेषस्य अगुणता न गुणता न वा दोषतेत्यर्थः । रसस्योत्कर्षाजननात्र गुणता, वास्तविकव्यवधानाजननाच्च न दोषतेति भावः ।

(ल) प्राचां मते समतागुणं निरुच्य स्वमते तस्यादोषमावरूपत्वं निर्वर्त्ति समतेति । प्रक्रान्तयोः प्रथममभिहितयोः प्रकृतिप्रत्यययोः अविपर्ययासेन परस्मादर्थे वक्ष्येण, अर्थस्य वक्तव्यविषयस्य विसंवादिताया वैषम्येन प्रतीयमानतायाः विच्छेदः अभावः, यादृशैः प्रकृतिप्रत्ययादिभिरारम्भणं तादृशैरेव तैः समापनं समतेत्यर्थः । तथा च सरस्वतीकण्ठाभरणे—“अवैषम्यं क्रमवतां समत्वमिति कौत्तिं तम् ।” स च प्राचां समतागुणः, स्वमते प्रक्रमभङ्गरूपदोषस्य विरहः अभाव एव, न पुनरतिरिक्तः कश्चिद्गुण इत्यर्थः ; रसादीनामुत्कर्षाजननाभावादिति भावः ।

(व) स्पष्टमिति । यथा—“न दीयते तथा स्वाङ्गं दीयते तु क्षितं परम् ।”

(श) नेति । समाधेश्च प्राचीनसम्प्रदायस्य समाधिनामकस्य अर्थगुणस्यापि च अर्थान्वये न गुणत्वम् ।

(घ) विभागप्रदर्शनगर्भं समाधिं लक्षयति समाधिश्चेति । समाधिरर्थदृष्टिरिति लक्षणम् । अर्थ-

(१) प्रक्रान्तप्रकृतिप्रत्ययासेन इत्यसङ्गतं पाठः कश्चित्



“सद्यो मुण्डितमत्तङ्गणचिवुकप्रस्पृष्टिं नारङ्गकम् ।” (स)

अन्यच्छायायोनिर्यथा—

“निजनयनप्रतिविम्बै रम्बुनि बहुशः प्रतारिता कापि ।

नौलोत्पलेऽपि विमृशति करमपयितुं कुसुमलावो ॥” (ह)

अत्र नौलोत्पलनयनयोरतिप्रसिद्धं सादृश्यं विच्छित्तिविशेषेण निबद्धम् (क्ष) । अस्य चासाधारणशोभानाधायकत्वाच्च गुणत्वम्, किन्तु काव्यशरीर-  
मात्रनिर्वर्तकत्वम् (१) (क) ।

क्वचित् “चन्द्रम्” इत्येकस्मिन् पदार्थे वक्तव्ये “अत्रे नयनसमुत्थं ज्योतिः” इति वाक्यवचनम् । क्वचित् “निदाघशीतलहिमकालोष्णसुकुमारशरीरावयवा योषित्” इति वाक्यार्थे वक्तव्ये ‘वरवर्णिनी’ इति पदाभिधानम् । क्वचिदेकस्य वाक्यार्थस्य किञ्चिद्विशेषनिवेशादनेकैर्वाक्यैरभिधानमित्येवं रूपो व्यासः । क्वचिद्वहुवाक्यप्रतिपाद्यस्य एकवाक्येनाभिधानमित्येवं रूपः समासश्च । इत्येव-  
मादीनामन्यैरुक्तानां न गुणत्वमुचितम्, अपि तु वैचित्र्यमात्रावहत्वम् (ख) ।

दृष्टियार्थावबोधविशेषः । अर्थश्च द्विविधः—अयोनिरन्यच्छायायोनिर्येति । तत्र न विद्यते योनिः प्रसिद्धिरूप-  
कारणं यस्य सः अयोनिः, तथा अन्येषु काव्येषु या च्छाया प्रतिविम्बं स्वरूपवर्णनप्रसिद्धिरित्यर्थः सैव योनिः  
कारणं यस्य सः अन्यच्छायायोनिः ।

(स) सद्य इति । सद्यो मुण्डितं कृतचौरं यत् मत्तङ्गणस्य मद्यपानान्मत्तङ्गणदेशीयस्नेच्छस्य चिवुकं  
तस्य प्रस्पृष्टिं तुल्यं नारङ्गकं पक्वं नारङ्गफलम् ।

अथ मत्तङ्गणचिवुक-पक्वनारङ्गयोः सादृश्यं काव्यान्तरैष्वप्रसिद्धमिति सादृश्यरूपोऽर्थः अयोनिः ।

(ह) निजेति । अम्बुनि जले निजनयनयोः प्रतिविम्बैः प्रतारिता जले पतितेषु निजनयनप्रतिविम्बेषु  
नौलोत्पलज्ञानेन तानि चेतुमुपस्थिता तेषाञ्च कृत्यमात्रतया चेतुमसामर्थ्यात् प्रतारणामापन्नोत्थः, कापि  
कुसुमं लुनाति चिनीतीति कुसुमलावी कर्णक्ष्णप्रत्ययान्तादीप्रत्ययः । मालाकारिणी, यथार्थेऽपि नौलोत्पले  
करमपयितुं विमृशति विवेचनं करोति ।

(क्ष) अन्यच्छायायोनिवत् दर्शयितुमाह अत्रेति । अतिप्रसिद्धं काव्यान्तरेषु शतशो निबद्धत्वादिति  
भावः । तर्हि कथमत्र पुनर्निबद्धमित्याह विच्छित्तीति । विच्छित्तिविशेषेण चमत्कारितातिशयप्रयोजकत्वेन ।  
तथा च अतिप्रसिद्धमपि सादृश्यमत्र विन्यासविशेषमपुण्येन नूतनमिव सञ्जातमिति भावः ।

(क) इदानीं समाधिरगुणत्वमुपपादयति अस्मेति । अस्य समाधेय, असाधारणशोभाया रसादीनामनुपम-  
सौन्दर्यस्य अनाधायकत्वादजनकत्वात् । काव्यशरीरमात्रस्य अर्थोक्तकैवल्यकाव्यदेहस्य निर्वर्तकत्वं निष्पादकत्वम् ।

(१) निर्वर्तकत्वम् इति क्वचित् पाठः ।



२० ।

तेन नार्थगुणाः पृथक् ॥ (ग)

तेन उक्तप्रकारेण । अर्थगुणा ओजःप्रभृतयः प्रोक्ताः (घ) ।

इति साहित्यदर्पणे गुणविवेचनो

नामाष्टमः परिच्छेदः ॥०॥

(ख)

ननु “पदार्थे” वाक्यरचना वाक्यार्थे च पदामिषा ।

प्रौढिर्वाचसमासौ च सामिप्रायत्वस्य च ॥”

इति वामनीकानां पञ्चप्रकाराणामोजसामन्तिमप्रकारस्य सामिप्रायत्वस्य अपुष्टार्थतादोषाङ्गीकारेणैवाङ्गी-  
कृतत्वं दर्शितम्, अपरिषां चतुर्णां प्रकाराणां कथमङ्गीकारः सम्पन्न इत्याकाङ्क्षायां तेषामगुणत्वमेव प्रति-  
पादयितुमाह क्वचिदिति । अगुणत्वप्रतिपादनप्रकरण एव यस्य कस्याप्यगुणत्वप्रतिपादनस्य कर्तव्यत्वात् ओजसो  
व्यवस्थाप्रकरणमुल्लङ्घ्य अस्य सन्दर्भस्यावोपन्यास इति द्रष्टव्यम् । क्वचित् रघुवंशादौ । वाक्यस्य वचनमुक्तिः ।  
यथा रघुवंशे—“अथ नयनसमुत्थं ज्योतिरत्रैरिव दौः ।” ब्रह्मणः कश्चित् पुनोऽविक्रमस्य नयनाच्च जातश्चन्द्र इति  
पुराणवाक्ता । क्वचिदुद्गटादौ । निदाघे शीघ्रकाले शीतलाः हिमकाले चोष्णाः सुकुमाराश्च शरीरावयवा यस्याः  
सा । तथा च रुद्रः—“शीते सुखोष्णसर्वाङ्गी शीघ्रे वा सुखशीतला । भर्तृभक्ताश्च वा नारी सा भवेद्धर-  
वर्णिनी ॥” यथा—“उपस्थिता सा वरवर्णिनीयम् ।” क्वचिन्नैषादौ । किञ्चिद्विशेषनिवेशमभिप्रेत्य व्यासो  
विक्रतः । यथा—नैषधे द्वितीयसर्गे दमयन्त्यादरस्य कृशत्वरूपवाक्यार्थस्य मेरुदण्डनिक्षताहिमकाशीरूप-  
विशेषाभिप्रायेण “उदरं नतं” “उदरं परिमाति” इत्यादिश्लोकद्वयेनाभिधानम् । क्वचित् चाणक्यनीत्यादौ ।  
समासः संक्षेपः । यथा—“मादवत् परदारिषु परद्रव्येषु लोड्वत् । आत्मवत् सर्वभूतेषु यः पश्यति स  
पण्डितः ॥” मातरमिव परदारानाद्रियते, मातरमिव परदारान् सन्धानयति, मातरमिव परदारान् नाकाङ्क्षति  
चेत्यादिवहुवाक्यप्रतिपाद्यस्य अर्थस्य “मादवत् परदारिषु” इत्येकवाक्येनाभिधानम् । अन्यैर्वाग्मनादिभिः ।  
गुणत्वं नोचितमिति । रसादीनामुत्कर्षाजनकत्वादिति भावः ।

(ग) गुणनिरूपणप्रकरणमुपसंहरन्नाह तेनेति । तेन उक्तप्रकारेण, अर्थगुणा वामनीक्ता भोज-  
राजोक्ता दण्ड्युक्ता वा अर्थवृत्तयो गुणाः, न पृथक् नातिरिक्ताः ; अपि तु अल्लङ्घ्यगुणदोषाभाव-रसध्वनि-  
गुणोभूतव्यङ्ग्यलङ्कारैर्बोधान्तर्भूता इति भावः ।

(घ) तेनेति । प्रोक्ताः प्राक् प्रदर्शिताः ।

इति महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां साहित्यदर्पण-

टीकायां कुमुदप्रतिमायां गुणविवेचनी नाम अष्टमः परिच्छेदः ॥०॥

—०—



## नवमः परिच्छेदः ।

—:—

अथोद्देशक्रमप्राप्तमप्यलङ्कारनिरूपणं बहुवक्तव्यत्वे नोल्लङ्घ्य रीति-  
माह—(क)

१ । पदसङ्घटना रीतिरङ्गसंस्थाविशेषवत् ।

उपकर्त्तुं रसादीनाम्—[ख]

रसादीनाम् अर्थाच्छब्दार्थशरीरस्य काव्यस्यात्मभूतानाम् (ग) ।

२ ।

सा पुनः स्याच्चतुर्विधा ॥

वैदर्भी चाथ गौड़ी च पाञ्चाली लाटिका तथा । (घ)

(क) अथ गुणनिरूपणानन्तरम्, उद्देशक्रमेण “उत्कर्षहेतवः प्रीक्षा गुणालङ्काररीतयः” इति नाम-  
कीर्तनक्रमेण प्राप्तमपि आकाङ्क्षितमपि, अलङ्कारनिरूपणम्, बहुवो वक्तव्या विषया यत्र तत्त्वेन हेतुना उल्लङ्घ्य  
अतिश्रुत्य अकृत्वा रीतिमाह निरूपयति मूलकार इति शेषः सूचीकटाहन्वयनेत्याशयः । गुणनिरूपणानन्तरं  
तदभिव्यक्त्यर्थं रीतिराकाङ्क्षितत्वादत्र प्रसङ्गसङ्गतिरिति द्रष्टव्यम् ।

(ख) रीतिं लक्षयति पदेति । अङ्गसंस्थाविशेषवत् शरीरे यथास्थाने करचरणायवयवसन्निविष्ट इव  
शब्दार्थशरीरे काव्ये पदसङ्घटना यथास्थाने पदानां संयोजना रीतिः । अथ तर्हि “गीरपत्यं बलीवद्गौं  
घासमानि मुखेन सः” इत्यादावपि पदसङ्घटनासत्त्वेन रीतिरात्माभिव्यक्त्यर्थे उपेति । आदिपदेन रसाभास-  
भाषादीनां ग्रहणम् । उपकर्त्तुं परस्परं परिपोषिका । एतेन रसाद्यभावस्थली रीतीनामप्यभाव इति  
सूचयता भासामन्यतत्त्वं सूचितम् । तथा च रसाद्युपकारकः पदविन्यासो रीतिरिति रीतिलक्षणं फलितम् ।  
रीत्येते जायन्ते गुणविशेषोऽनयेति रीतिः, गत्यर्थकरीधातोः करणं क्तिः । रीतिः, प्रथा, व्यवहार इति पर्यायाः ।  
यथास्थानलक्षणाया कारिकायां विशेषपदमिति बोध्यम् ।

(ग) स्वमतस्य युक्तियुक्तत्वसम्पादनाय “रीतिरात्मा काव्यस्य” इति वामनमते दत्तमपि दीप्तमत्र पुनः  
आरयितुमाह रसादीनामिति । अर्थात् युक्ता सत्त्वावनाविषयत्वात् शब्दार्थाविव शरीरं यस्य तस्य । तथा च—  
“गिशिष्टपदरचना रीतिः” इति वामनमते रीतिलक्षणम् । तेन च पदं नाम शब्दविशेषः, शब्दस्य काव्यस्य  
शरीरमेव । एवञ्च शरीरं कथमात्मा भवितुमर्हतीति “रीतिरात्मा काव्यस्य” इति वामनमतमयुक्तमेवेति  
भाषः ।

(घ) रीतिं विभजति चेति । सा रीतिः पुनश्चतुर्विधा सा ज्ञान-वैदर्भी, गौड़ी, पाञ्चाली, लाटी



सा रीतिः । अत्र—(ङ)

३ । माधुर्य्यव्यञ्जकैर्वर्णै रचना ललितात्मिका ॥

अवृत्तिरल्पवृत्तिर्वा वैदर्भी रीतिरिष्यते । [च]

यथा—“अनङ्गमङ्गलभुवः—” इत्यादि (५३६ पृष्ठे) (छ) ।

रुद्रटप्त्वाह—

“असमस्तैकसमस्ता युक्ता दशभिर्गुणैश्च वैदर्भी ।

वर्गद्वितीयबहुला स्वल्पप्राणाचरा च सुविधेया ॥” (ज)

अत्र दशगुणास्तन्मतोक्ताः श्लेषादयः (झ) ।

४ । ओजःप्रकाशकैर्वर्णैर्बन्ध आङ्गस्वरः पुनः ॥

समासबहुला गौड़ी—[ज]

चेति । तत्र विदर्भाणां विदर्भदेशीयकवीनामियमिति वैदर्भी । गौड़ानां गौड़देशीयकवीनामियमिति गौड़ी । पाञ्चालानां पाञ्चालदेशीयकवीनामियमिति पाञ्चाली । लाटानां लाटदेशीयकवीनामियमिति च लाटी । लाटिकेति तु संज्ञायां कप्रत्ययस्यन्दः पूरणार्थः । विदेशोत्कलादिदेशोद्भवकवीनां रीतयस्तु एतास्तेष्वयथासम्भवमन्तर्भूता इति ताः पृथङ् न गणिताः । तथापि ‘वैदेही’ ‘चौत्कली’ इत्यादिसंज्ञामपह्नुव वैदर्भ्यादिसंज्ञाकरणे वीजन्तु तस्यास्तस्या रीतेस्तत्र तत्र देशे प्रथमाविर्भावः प्राचुर्य्यं वेति प्रतीयते ।

(ङ) तत्रेति । तासु रीतिषु मध्ये इत्यर्थः ।

(च) वैदर्भी लक्षयति माधुर्य्येति । माधुर्य्यस्य तदाख्यस्य गुणस्य व्यञ्जकैर्वर्णैः, ललितात्मिका शब्दतः अर्थतश्च सुकोमला, अवृत्तिः सर्वथा समासरहिता, अल्पवृत्तिर्विमानपदवृत्तिसमासविशिष्टा वा रचना पदयोजना वैदर्भी नाम रीतिरिष्यते कविभिरिति शेषः ।

(छ) अनङ्गेति । अत्र माधुर्य्यगुणव्यञ्जकवर्णद्वारा अनङ्गेत्यादिपदत्रयमावृत्तिसमासविशिष्टसुकुमारार्थकरणयया वैदर्भी रीतिः ।

(ज) असमस्तेति । असमस्ता सर्वथा समासरहिता, एकं सङ्गन्ताम् समस्ता पदत्रयमावृत्तिसमासविशिष्टेत्यर्थः, स्वसम्भवाः श्लेषादिभिर्दशभिर्गुणैर्गुक्ता, कादिवर्णाणां द्वितीया वर्णा बहुलाः प्रचुरा यस्यां सा, तथा स्वल्पप्राणानि अतीवोच्चारणानि अचराणि वर्णा यस्यां सा तादृशी वैदर्भी रीतिः सुविधेया कविना सुन्दरभावेन निबद्धया ।

ईदृश्यास्तु वैदर्भ्याः प्रायेणैव लक्ष्यासम्भवाद्वाच्यमिदमसमस्तसमित्याशयः । इदानीन्तनपुस्तके तु नेदं रुद्रवचनं दृश्यते ।

(झ) स्वमते काव्यप्रकाशमते च मिथोऽधिकगुणाभावादाह भवेति ।

(ज) गौड़ी लक्षयति ओज इति । ओजःप्रकाशकैर्वर्णैर्बन्ध आङ्गस्वरः पुनः पुनस्तद्वत् अङ्गस्तदो



यथा—“चञ्चद्भुज—” इत्यादि (३२४ पृष्ठे) (ट) ।

पुरुषोत्तमस्त्वाह—

“बहुतरसमासयुक्ता सुमहाप्राणाक्षरा च गौड़ीया ।

रौतिरनुप्रास-महिम-परतन्त्रा स्तोकवाक्या च (१) ॥” (ठ)

५ ।

वर्णः शेषः पुनर्द्वयोः ।

समस्त-पञ्चष-पदो बन्धः पाञ्चालिका मता ॥ [ड]

बन्धो रचना गौड़ी ; तथा समासबहुला भोजः प्रकाशकवर्णाभावेऽपि केवलबहुतरपदवृत्तिसमासविशिष्टा रचना च गौड़ी नाम रीतिरिति द्विविधमेव गौड़ीलक्षणं मन्तव्यम्, अन्यथा बहुतरसमासविशिष्टकेवलौजोव्यञ्जक-वर्णबन्धस्थले भोजः प्रकाशकवर्णशून्यकेवलसमासबहुलस्थले च रीतिमात्रस्यैवापदेशः स्यात् । अतएव रचनेत्यध्या-हृतं व्यपदेशविशेषणतयैव समासबहुल इति स्त्रीलिङ्गेन निर्दिष्टम् । एकलक्षणाभिप्राये तु बन्ध इत्यस्य विशेषणतया पुंस्त्वेनैव निर्दिश्यते । तत्र भोजः प्रकाशकवर्णबन्धस्थले वीरादिरसानामिव सत्तानियमः, भोजोगुणस्य वीरादिरसेष्वेव व्यवस्थापनात् । समासबाहुल्यस्थले तु न रसनियमः, सर्वेष्वेव रसेषु समासबाहुल्यसम्भवात् ।

(ट) चञ्चदिति । अत्र तु भोजः प्रकाशकवर्णद्वारा पाङ्ग्वरबन्धसद्भावात् समासबाहुल्यसद्भावाच्च निरुक्तस्य द्विविधस्यैव गौड़ीलक्षणस्य सङ्गतिः ।

“उपसृतं पातुमदो मदोद्धतस्त्वमेव विश्वधर ! विश्वसौमित्रे ।

कृते रवेः चालयितुं चमेत कः क्षपातमस्त्राण्डमलौमसं नभः ॥”

अत्र समासबाहुल्याभावेऽपि भोजः प्रकाशकवर्णैः केवलाङ्ग्वरबन्धसद्भावादेव गौड़ी रीतिः ।

“विकचकमलगन्धै रन्धयन् भृङ्गमालाः सुरभितमकरन्दं मन्दमावाति वातः ।

प्रमदमदनमाद्यद्वयोवनोद्दामरामा-रमणरभसखिदस्त्रे दविच्छेददधः ॥”

अत्र प्रथमाद्धे वैदर्भी रीतिः । द्वितीयाद्धे तु भोजः प्रकाशकवर्णबन्धाभावेऽपि केवलसमासबाहुल्यादेव गौड़ी रीतिः ।

(ठ) बहुतर इति । बहुतरसमासयुक्ता, सुमहाप्राणानि अतितीव्रप्रयत्नोच्चायाणि अक्षराणि वर्णा यस्यां सा, अनुप्रासस्य महिमा बाहुल्यं तस्य परतन्त्रा अधीना तद्विशिष्टेत्यर्थः, तथा स्तोकमन्त्रं वाक्यं “वाक्यं स्यादयोग्यताकाङ्क्षा—” इत्यादिलक्षणं यस्यां सा तादृशी च रीतिर्गौड़ीया गौड़ी ।

अनुप्रासभावस्थले बहुवाक्यस्थले चाभ्यासैरिदमपि लक्षणमसमञ्जसमित्यभिप्रायः ।

(ड) पाञ्चालो निरूपयति वर्णं इति । इयौ वैदर्भीगौड़ी रौत्योः शेषैरवशिष्टैः साधुर्थ्यगुणौजो-गुणयोर्व्यञ्जकभिन्नैरित्यर्थः वर्णः पुनः, समस्तानि समासविशिष्टानि पञ्च वा षड् वा परिमाणेषामिति पञ्चषाणि पदानि यस्मिन् तादृशो बन्धो रचना पाञ्चालिका पाञ्चाली नाम रीतिर्मता । अत्र समस्तपञ्चषपद इति मध्यमपरिमाणसमासविशिष्टपदपरम् ।



द्वयोर्वैदर्भीगौडोः । यथा—

“मधुरया मधुबोधितमाधवी-मधुसमृद्धिसमेधितमेधया ।

मधुकराङ्गनया मुहुरुन्मद-ध्वनिभृता निभृताक्षरमुज्जगे ॥” (ठ)

भोजस्वाह—“समस्तपञ्चषपदामोजःकान्तिसमन्विताम् ।

मधुरां सुकुमाराञ्च पाञ्चालीं कवयो विदुः ॥” (ण)

६ । लाटी तु रीतिवैदर्भी-

पाञ्चाल्योरन्तरा (१) स्थिता । (त)

यथा—“अयमुदयति मुद्राभञ्जनः पद्मिनीना-

मुदयगिरिवनालीबालमन्दारपुष्पम् ।

विरहविधुरकोकहन्धबन्धुर्विभिन्दन्

कुपितकपिकपोलक्रोडताम्रस्तमांसि ॥” (थ)

(ठ) मधुरयेति । शिशुपालवधषष्ठसर्गे वसन्तवर्णनमिदम् । मधुरया मनोहरया, मधुना वसन्त-  
कालेन बोधिता प्रकाशिता प्रकाशितकुसुमेत्यर्थः या माधवी जता तस्या मधुसमृद्ध्या मधुसम्पदा समेधिता  
संबद्धिता मेधा प्रतिभा यस्यास्तया, तथा उन्मदयतीत्युन्मदस्तं तादृशं ध्वनिं विभर्तीति उन्मदध्वनिधत्  
तया, मधुकराङ्गनया भगवत्या, मुहुरविरतम्, निभृताक्षरमस्यष्टवर्णं यथा स्यात्तथा उज्जगे उर्ध्वगीतम् ।

अथवा वर्णा न माधुर्यगुणव्यञ्जकाः, न वा भोजोगुणव्यञ्जकाः, समासश्च प्रथमाद्धे मध्यमपरिमाण एवेति  
पाञ्चाली रीतिः ।

(ण) समन्वेति । कवयः, समस्तानि समासविशिष्टानि पञ्च वा षड् वा परिमाणमेवानिति पञ्चषाणि  
पदानि यस्यां ताम्, भोजःकान्तिभ्यां ससम्पदाभ्यां गुणाभ्यां समन्विताम्, मधुरां सुश्रव्यां सुकुमारां कीमत्वाच्च रीतिं  
पाञ्चालीं विदुः । इदानीन्तनभोजयन्ये सरस्वतीकण्ठाभरणे तु “बाह्विष्टमधभावाच्च पुराणच्छायमाश्रिताम्” इति  
पूर्वाद्धे पाठभेदः ।

अथ भोजःकान्तिभ्यां समुच्चिताभ्यामेवान्वितामित्यर्थकत्वे उत्तीदाहरणे भोजसोऽभावादव्याप्तेरिदमपि  
लक्षणमसमञ्जसम् । भोजसा कान्त्या वा समन्वितामित्यर्थकत्वे तु भोजोगुणसमन्वितत्वे सुकुमारत्वासम्भवात्  
लक्षणार्थस्यैवानुपपत्तिरित्याशयः ।

(त) लाटीं लक्षयति लाटीति । वैदर्भीपाञ्चाल्यो रीत्योः अन्तरा मध्ये स्थिता रीतित्सु लाटी । वैदर्भी-  
रीतिघटकैः कतिपयैः पाञ्चालीरीतिघटकैश्च कतिपये वर्णेष्वंठिता रचना लाटी रीतिरित्यर्थः ।

(१) अन्तरे इति पाठान्तरम् ।



कश्चिदाह—“सदुपदसमाससुभगा युक्तैर्वर्णैर्न चातिभूयिष्ठा ।

उचितविशेषणपूरितवस्तुन्यासा भवेत्ताटी ॥” (द)

अन्ये त्वाहुः—“गौड़ी डम्बरबन्धा स्याद्दैर्भी ललितक्रमा ।

पाञ्चाली मिश्रभावेन लाटी तु सदुभिः पदैः ॥” (ध)

७ । क्वचित् वक्त्राद्यौचित्यादन्यथा रचनादयः ॥ (न)

वक्त्रादीत्यादिशब्दाद्वाच्यप्रबन्धौ । रचनादीत्यादिशब्दादुत्पत्तिवर्णौ (प) ।  
तत्र वक्त्रौचित्यादयथा—

(य) अयमिति । पद्मिनीनां मुद्राभञ्जनः सङ्गुचितभावनाशकः प्रकाशक इत्यर्थः, उदयगिरिर्था वनाली वनश्रेणी तस्या बालमन्दारपुष्पं सद्योविकसितमन्दारकुसुमस्वरूपः अरुणवर्ण इत्यर्थः, विरहेण रात्री परस्पर-विच्छेदेन विधुरं विह्वलं यत् कीकङ्कन् चक्रवाकमिधुनं तस्य बन्धुः पुनःपरस्परमेलनसम्पादनेन बान्धवः, तथा कुपितस्य कपेर्बानरस्य कपोलक्रीडवत् गण्डमध्यभागवत् ताम्रसाम्बर्णः, अयं सूर्यः, तमांसि अन्धकारान् विभिन्दन् नाशयन् उदयति ।

अत्र ‘ख’ ‘न्द’ ‘न्ध’ ‘न्धु’ ‘न्द’ इत्येते वर्णा माधुर्यव्यञ्जकतया वैदर्भीषट्काः, अपरे च वर्णाः पाञ्चाली-षट्का इति लाटी रीतिः ।

(द) सङ्घति । सद्गनां सुकुमाराणामेव पदानां समासेन सुभगा मनोहरा, युक्तैः संयुक्तैर्वर्णैः अति-भूयिष्ठा अतिबहुला न च बहुतरसंयुक्तवर्णैरविशिष्टेत्यर्थः, तथा उचितैरुपयुक्तैः सार्थकैरिति तात्पर्यम्, विशेषणैः पूरितो वस्तुन्यासः अर्थनिर्देशो यस्यां सा तादृशी रचना लाटी रीतिर्भवति ।

सदुपदानामेव समासवश्यकाले सर्ववादिषिञ्जलाटीस्थले “अयमुदयति” इत्यादौ “कीकङ्कन्धन्धु” “कपोलक्रीड” इत्युभयव्यंजकपदानां समासादव्याप्तिरिति लक्षणमिदमपि न सुष्ठुतरमित्याशयः ।

(ध) गौड़ीति । डम्बर उत्कटो बन्धो रचना यस्यां सा तादृशी रीतिर्गौड़ी स्यात् ; ललितो मधुरः क्रमः शब्दबिन्द्यासपरम्परा यस्यां सा तथोक्ता रीतिर्वैदर्भी स्यात् ; मिश्रभावेन एकत्र गौड़ीवैदर्भ्योः सम्मिश्रणेन सम्पन्ना रीतिः पाञ्चाली स्यात् ; तथा सदुभिरेव पदैस्तु सम्पन्ना रीतिर्लाटी स्यात् ।

ईदृशलक्षणसाङ्गोकारे डम्बरप्रयोगशून्यत्वेन समासबहुलस्थले गौड़ी न स्यात् । वैदर्भी पाञ्चाली च समासे असमासे वा स्यादिति सन्देहः, “अयमुदयति” इत्यादौ च “कीकङ्कन्धन्धुः” “कपोलक्रीड” इत्यनयोः प्रगाढपदसम्बन्धादौ न स्यात् इत्यतो नेदमपि लक्षणं सङ्गच्छत इत्यभिप्रायः ।

(न) क्वचिदिति । क्वचित् वक्त्रादीनां वक्तृप्रभृतीनाम् औचित्यात् स्वभावानुसारेण न्याय्यत्वात्, अन्यथा योग्यविपरीता अपि रचनादयो रीतिप्रभृतयः स्युः । तथात्वे च न प्रतिकूलवर्णवादीष इति भावः ।

(प) कारिकायामादिशब्दाभ्यां याद्यान् दर्शयति वक्त्रादीति । वाच्यो वक्तव्यविषयः, प्रबन्धो ग्रन्थ-विशेषः । वृत्तिचन्दः, वर्णोच्चरम् ।



“मन्यायस्तार्णवाभ्यः सुतकुहरचलन्मन्दरध्वानधीरः

कोणाघातेषु गर्जत्प्रलयघनघटान्योन्यसंघट्टचण्डः ।

कृष्णाक्रोधाग्रदूतः कुरुकुलनिधनोत्पातनिर्घातवातः

केनास्मत्सिंहनादप्रतिरसितसखो दुन्दुभिस्ताडितोऽयम् ॥” (फ)

अत्र वाच्यस्य क्रोधाद्यनभिव्यञ्जकत्वेऽपि (१) भीमसेनवक्तृत्वेनोद्धता रचनादयः (ब) । वाच्यौचित्यादयथोदाहृते—“मूर्ध्वव्याधूयमान—” इत्यादौ (५०६ पृष्ठे) (भ) । प्रबन्धौचित्यादयथा—नाटकादौ रौद्रेऽपि अभिनय-प्रतिकूलत्वेन न दीर्घसमासादयः (म) । एवमाख्यायिकायां शृङ्गारेऽपि न

(फ) मन्वेति । पद्यमिदं वेशीसंहारि । मन्वेन मन्वेनेन आरम्भम् उच्यते यदर्थं वाच्यः समुद्र-जलं तेन सुतं पूर्णं कुहरं रन्ध्रं गुहा यस्य स तादृशश्चलन् आस्यन् यो मन्दरः पर्वतस्तस्य ध्वानः शब्द इव धीरो गम्भीरः, गर्जन्ती या प्रलयघनघटा प्रलयकालीनमेघसमूहः तस्या अन्योन्यसंघट्टयत् परस्परसंघर्षजनित-शब्दवत् चण्डो भयङ्करः । कृष्णाया द्वीपयाः क्रोधस्य अग्रदूतः प्रथमविज्ञापकदूतस्वरूपः, कुरुकुलनिधनस्य उत्पातनिर्घातवात औत्पातिकनिर्घातवायुशब्दस्वरूप इत्यर्थः, तथा कोणस्य वादनदण्डस्य आघातेषु सत्सु अस्मत्सिंहनादस्य यत् प्रतिरसितं प्रतिध्वनिलस्य सखा सदृशः, अथ दुन्दुभिः केन ताडितः दुन्दुमिताडनेन शब्दः कृत इत्यर्थः ।

निर्घातमाह तिथितत्त्वे—

“यदाऽन्तरीक्षे बलवान् मारुतो मरुताहतः ।

पतत्यधः स निर्घातो जायते वायुसम्भवः ॥”

(ब) अत्रेति । वाच्यस्य अर्थस्य । क्रोधादीत्यादिपदेन उत्साहजगुप्तयोः संयुक्तः । भीमेति । एतेन भीमसौज्यतत्त्वभावत्वं सूचितम् । रचनादय इत्यादिशब्देन दीर्घसमास-महाप्राणवर्णानां ग्रहणम् । ननूदाहृते तादृशशब्दस्य उच्चतलेनैव वाच्योद्धतत्वादुद्धतरचनादयो युज्यन्ते, किमुद्धतस्वभावभीमसेनवक्तृत्व-रूपयुक्तालोपायकल्पनयेति चेत्—“भो लङ्घेश्वर ! दीयतां जनकजा रामः स्वयं याचते” इत्यादिकमेव शृङ्गोदा-हरणम् । तथा चान्न वाच्यस्योत्साहमभिव्यञ्जकत्वेऽपि कीमलस्वभावशमवक्तृकालेन कीमला रचनादयः ।

(भ) वाच्येति । “मूर्ध्वव्याधूयमान—” इत्यादौ कीमलस्वभावसूत्रधारवक्तृकालेऽपि तादृशताण्डव-सौज्यतया उद्धतवाच्यत्वादुद्धता रचनादयः ।

(म) प्रबन्धेति । नृपकादावित्यादिशब्देन प्रकरणादीनां ग्रहणम् । रौद्रेऽपीति । शृङ्गारादि-कीमलरसेषु का कथा उत्कटे रौद्रादिरसेऽपीत्यर्थः । एतत्तु गद्यपरम्, पद्ये दीर्घसमासादावपि अभिनय-प्रतिकूलत्वात् । यथा—“मन्वेव भुङ्कुटिधरः संवतः ? ।” एतेन उत्तररामचरितादौ गद्ये दीर्घ-समासादयः प्रतिकूलवर्णनाख्यदोषा एवेति सूचितम् ।



मष्टवर्णादयः (य) । कथायां रौद्रेऽपि नात्यन्तमुद्धताः (र) । एवमन्यदपि ज्ञेयम् (ल) ।

इति साहित्यदर्पणे रीतिविवेचनो नाम (१)

नवमः परिच्छेदः ॥०॥

(य) एवमिति । मष्टवर्णः कीमलवर्णः, आदिशब्दात् यथासम्भवसंयुक्तवर्णमाधुर्यव्यञ्जकवर्ण-  
दीव समासाभावानां ग्रहणम् । यथा दशकुमारचरिते—“किञ्चिद्विकसदिन्दौवरकङ्कारकैरवराजीवराजि—”  
इत्यादि । एतत्तु कदाचित्सम्भवपरत्वेन प्रदर्शनमात्रम् । वस्तुतस्तु एतद्व्यभिचार एव भूयान् । एवमुत्तरत्रापि ।

(र) कथायामिति । उद्धता वर्णा इति शेषः । यथा कादम्बर्याम्—“निश्चितनिश्चलदारितान्धक-  
महासुरः—” इत्यादि ।

(ल) एवमिति । केवलशृङ्गारिनायकस्य कान्तिमकीर्षे रौद्रेऽपि नात्यन्तमुद्धता वर्णाः । यथा  
शाकुन्तले—

“कः पौरवे वसुमतीं शासति शासितरि दुर्विनीतानाम् ।

अयमाचरत्यविनयं मुरधासु तपस्त्रिकन्यकासु ॥”

इति महामहीपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदाससिद्धान्तवागीशभट्टाचार्यविरचितायां साहित्यदर्पण-

टीकायां कुसुमप्रतिमायां रीतिविवेचनी नाम नवमः परिच्छेदः ॥०॥

(१) रीतिविवेचनी नाम इत्यपि पाठः ।



## दशमः परिच्छेदः ।

—:०:—

अथावसरप्राप्तानलङ्कारानाह—(क)

१ । शब्दार्थयोरस्थिरा ये धर्माः शोभातिशायिनः ।

रसादीनुपकुर्वन्तोऽलङ्कारास्तेऽङ्गदादिवत् ॥ (ख)

(क) इदानीमलङ्कारनिरूपणे अवसरसङ्गतिं दर्शयति अथेति । अत्रायशब्दः अलङ्कारनिरूपणरूप-  
कार्यान्तरारम्भे निरतिशयगहनस्य तस्य मङ्गलार्थे वा, रीतिनिरूपणानन्त्येस्याभिधानक्रमेणैव प्राप्ततया तत्-  
सूचनाय पुनरथशब्दोपादानस्य वैयर्थ्यापत्तेः । कार्यान्तराभावोऽवसरः । तथा च “उत्कर्षहेतवः प्रीक्षा  
गुणालङ्काररीतयः” इत्युद्देशक्रमेण गुणनिरूपणानन्तरं प्राप्तमप्यलङ्कारनिरूपणं सूचीकटाहत्यायेनापहाय कृते  
रीतिनिरूपणे प्राप्ती योऽवसरस्तेन प्राप्तान् पूर्वोद्देशवशान्निरूपणप्रसक्तान् अलङ्कारानाह निरूपयति मूलकार-  
इति शेषः ।

(ख) अज्ञाति सामान्ये तद्विशेषज्ञानासम्भवादादौ सामान्यमलङ्कारलक्षणमाह शब्देति । अत्र शब्दा-  
र्थयोरित्युपलक्षणम्, रसादिधर्मस्वरूपाणां रसवदाद्यलङ्काराणामपि वक्ष्यमाणत्वात् । तथा शब्दार्थयोरिति  
साहित्यमभिधानक्रियापेक्षया, गर्गा भोज्यन्तामित्यादिवत् ; न तु तद्वर्त्मसम्बन्धापेक्षया अनुप्रासादीनां केवल-  
शब्दधर्मत्वात् उपमादीनाञ्च केवलार्थधर्मत्वात् । अस्थिराः सर्वत्र अस्थायिनः शब्दे अर्थे वा स्थित एव  
अलङ्कारात्मकतद्वर्त्मरपि स्यातव्यमिति नियमरहिता इत्यर्थः, निरलङ्कारयोरपि शब्दार्थयोर्बहुलमुपलब्धादिति  
भावः । शोभा काव्यस्य सौन्दर्यम् अतिशाययन्ति अतिशयेनोत्पादयन्तीति शोभातिशायिनः । रसादी-  
नित्यादिशब्दे न रसाभास-भाव-भावाभास-सन्धि-श्रवणतानां तेषामभावस्थले तयोः शब्दार्थयोरपि च ग्रहणम् ।  
एतेन रसाद्यभावस्थले रामचरणेन यदलङ्काराणां गौणत्वमभिहितं तदप्राप्तम्, मुख्यत्वसम्भवे गौणत्वाङ्गी-  
कारस्यान्वयत्वात् । उपकुर्वन्त उत्कर्षयन्तः । अलङ्कियते काव्यमेभिरित्यलङ्कारा इति कारणव्युत्पन्नोऽय-  
मलङ्कारशब्दः । अङ्गदं कैयूरम् आदिशब्दात् हारादीनां ग्रहणम् । अस्थिराः शोभातिशायिनो रसादीनुपकुर्वन्तः  
शब्दार्थयोर्वैयर्थ्यात् अङ्गदादिवदलङ्कारा इत्यन्वयः । एतेन—

साक्षात् परस्परया वा रसाद्युत्कर्षजनकत्वे सति अनियतशोभातिशायिकाव्यवर्धनमलङ्कारत्वम् ।

इत्यलङ्कारलक्षणं पर्यवसितम् । तथा च साक्षादेव रसाद्युत्कर्षजनकत्वं रसवदाद्यलङ्काराणाम् ।  
स्वाश्रयव्यङ्ग्यतारुपरम्यरासम्बन्धेन रसाद्युत्कर्षजनकत्वमनुप्राप्तीपमादीनाम् । काव्यशब्देन च स्वशरीरभूत-  
शब्दार्थौ स्वात्मभूता रसादयथेति समुदाय एवोच्यत इति सर्वत्र लक्षणसङ्गतिः । तत्र कालिदासप्रणीत-  
त्वादिरूपकाव्यस्यैव इतिव्याप्तिवारणाय सत्यन्तदलम् । गुणैश्चतित्याप्तिवारणाय अनियतेति । शब्दे अर्थे च



यथा—अङ्गदादयः शरीरशोभातिशायिनः शरीरिणमुपकुर्वन्ति, तथा-  
ऽनुप्रासोपमादयः शब्दार्थशोभातिशायिनो रसादेरुपकारका ये ते अलङ्काराः  
(१) (ग) । अस्थिरा इति नैषां गुणवदावश्यकौ स्थितिः (घ) ।

शब्दार्थयोः प्रथमं शब्दस्य बुद्धिविषयत्वात् शब्दालङ्कारेषु वक्तव्येषु  
शब्दार्थालङ्कारस्यापि पुनरुक्तवदाभासस्य चिरन्तनैः शब्दालङ्कारमध्ये लक्षित-  
त्वात् प्रथमं तमेवाह—(ङ)

२ । आपाततो यदर्थस्य पौनरुक्त्यावभासनम् (२) ।

पुनरुक्तवदाभासः स भिन्नाकारशब्दगः ॥ (च)

यस्य कस्यचिदगुणस्यावश्यस्यातव्यत्वात्तेषां नियतत्वमेवेति बोध्यम् । रीतिव्यतिव्याप्तिवारणाय च शोभाति-  
शायीति विशेषणम् । रीतीनां शोभाभावजनकत्वमेव, न पुनः शोभातिशयजनकत्वमित्यवधेयम् ।

(ग) कारिकागतानामितरशब्दानां सुगमार्थताभिप्रायेण केवलमङ्गदादिवदिति सादृश्यमानं स्पष्टयति  
यथेति । शरीरस्य शोभातिशायिनः शोभातिशयजनकाः, शरीरिणं तच्छरीरगतमात्मानम्, उपकुर्वन्ति  
सन्तोषोत्पादनेनातुकूलयन्ति । अनुप्रासादयः शब्दालङ्काराः शब्दशोभाम् उपमादयश्चार्थालङ्कारा अर्थशोभा-  
मतिशययन्तीत्युभयवर्गप्रदर्शनाद्योभयोपादानम् । शब्दार्थयोः शोभातिशायिनः शोभातिशयजनकाः । उप-  
कारका उत्कर्षजनकाः । ये धर्माः ।

(घ) अस्थिरा इत्यस्य व्यावृत्तिमाह अस्थिरा इति । एषाम् अलङ्कारत्वेनाभिमतानां शब्दार्थधर्माणाम् ।  
भावश्यकौ नियता । तथा च रसादिमति शब्दे अर्थे च यस्य कस्यचिदगुणस्य नियतं व स्थितिः, अलङ्काराणान्यु  
न तथा, तेषां कादाचित्कत्वादिति अस्थिरा इत्यनेन गुणो व्यावर्त्यत इति भावः ।

(ङ) प्रथमं शब्दालङ्काराणां लक्षणकरणे युक्तिं प्रदर्शयन् तत्रापि शब्दार्थोभयालङ्काररूपस्य पुनरुक्त-  
वदाभासस्य सर्वप्रथमं लक्षणकरणे युक्तिं प्रदर्शयति शब्देति । शब्दार्थयोर्मध्ये । प्रथममर्थज्ञानात्  
पूर्वम् । शब्दज्ञानानन्तरमेव तत्सङ्केतयङ्गद्वारा अर्थस्य ज्ञायमानत्वादिति भावः । प्रथमं शब्दालङ्कारेषु  
वक्तव्येऽप्यित्यर्थः । शब्दार्थालङ्कारस्य शब्दार्थोभयनिरूपितालङ्कारस्य । चिरन्तनैः प्राचीनैः । लक्षितत्वात्  
कृतलक्षणकत्वात् । प्राचीनानां रीतिमनुसरतैव पुनरुक्तवदाभासस्य प्रथमं लक्षणं कृतम्, अन्यथा असौभया-  
लङ्कारत्वात् काव्यप्रकाशकारवदुभयालङ्कारमध्ये एव लक्षणं क्रियेतेति भावः ।

(च) आपातत इति । आपाततः अवगमनादेषैव, न तु पथ्यालोचनात् परमप्रीति भावः, अर्थस्य  
अभिधेयस्य यत् पौनरुक्त्येन पुनरुक्तत्वप्रकारेण अवभासनं प्रतीतिः, भिन्नाकारशब्दगः विभिन्नाकृतविशिष्ट-  
शब्दवर्णैः, स पुनरुक्तवदाभासो नाम अलङ्कार उच्यत इति शेषः । परत्र पुनरुक्तेति भावे क्तः । तेन  
अर्थस्य पुनरुक्तवत् पुनरुक्तत्ववत् आभासात् आपाततः प्रतीतेरेवास्य पुनरुक्तवदाभास इति संज्ञा । अत्र

(१) क्वचित् ये ते इति नास्ति । (२) पौनरुक्त्येन भासतमिति पाठान्तरम् ।



उदाहरणम्—“भुजङ्गकुण्डली व्यक्त-शशि-शुभ्रांशु-शीतगुः ।

जगन्त्यपि सदापायादव्याच्चेतोहरः शिवः ॥” (छ)

अत्र भुजङ्गकुण्डल्यादिशब्दानाम् आपातमात्रेण सर्पाद्यर्थतया पौन-  
रक्त्यप्रतिभासनम् । पर्यवसाने तु भुजङ्गरूपं कुण्डलं विद्यते यस्येत्याद्य-  
न्यार्थत्वम् (ज) । पायादव्यादित्यत्र क्रियागतोऽयमलङ्कारः, “पायात्”  
इत्यस्य “अपायात्” इत्यत्र पर्यवसानात् (झ) ।

भुजङ्गकुण्डलीतिशब्दयोः प्रथमस्यैव परिवृत्तिसहत्वम् । हरः शिव  
इति द्वितीयस्यैव । शशि-शुभ्रांशु इति द्वयोरपि । “भाति सदान्त्यागः” इति  
न द्वयोरपीति शब्दपरिवृत्तिसहत्वासहत्वाभ्यामस्योभयालङ्कारत्वम् (ज) ।

भिन्नाकारशब्दग इत्यभिधानात् भिन्नाकारशब्दगतत्वे पुनरुक्तवदाभासः, अभिन्नाकारशब्दगतत्वे तु “स सुरभिं  
सुरभिं सुमनोभरैः” इत्यादौ यमकमेवेति बोध्यम् ।

(छ) शब्दस्य अभङ्गभङ्गाभ्यामर्थं द्विविधः ; तत्र प्रथमं शब्दस्य अभङ्गे उदाहरणं भुजङ्गेति ।  
भुजङ्ग एव कुण्डलमस्यास्तीति भुजङ्गकुण्डली, व्यक्तः प्रकाशितः शशिवत् कपूर्वरत्न शुभ्रांशुः श्वेतकिरणः शीतगुः  
शीतरश्मिचन्द्रो यस्मिन् सः “कपूर्वरत्नसंज्ञकः” इत्यमरः, तथा चेतोहरो मनोहरः, शिवो महादेवः, सदा  
अपायादिपदः न केवलं मां जगन्त्यपि भुवनान्यपि अव्यात् रचयान् इत्याशीर्विमक्तिः ।

अत्र भुजङ्गकुण्डलीति सर्पवाचकयोः शब्दयोः, शशि-शुभ्रांशु-शीतगुरिति चन्द्रवाचकानां शब्दानाम्,  
पायादव्यादिति रचायुक्तक्रिययोश्च श्रवणमात्रेणैव तत्तदर्थस्य पुनरुक्ततया प्रतीतिः, पर्यालोचने तु उक्त-  
व्याख्यानरूपमेदात् पुनरुक्तवदाभासः ।

(ज) उक्ते लब्धे लक्षणं सङ्गमयति अत्रेति । प्रथमादिपदेन शशिशब्दप्रभृतीनां द्वितीयादिपदेन  
च चन्द्राद्यर्थानां ग्रहणम् । आपातमात्रेण सुताडुपस्थितिमात्रेण । पौनरक्त्यप्रतिभासनं पुनरुक्ततया  
प्रतीतिः । पर्यवसाने तु उपस्थितेः परन्तु अर्थानुसन्धानवेलायान्वित्यर्थः । द्वितीयादिपदेन कपूर्वाद्यन्यार्थानां  
ग्रहणम् । अन्यार्थत्वमिति । तच्च व्याख्यायामेव प्रदर्शितम् ।

(झ) “भिन्नाकारशब्दगः” इत्येव शब्दपदस्य सामान्यमुखप्रवृत्ततया अर्थबोधकशब्दमात्रपरत्वादाह  
पायादिति । क्रियागतः क्रियावाचकशब्दार्थनिर्दिष्टः । नन्वसु क्रियागतः, तथात्वेऽपि कथमन्योरर्थभेद  
इत्याह पायादिति । इत्यस्य शब्दस्य । इत्यत्र रूपे । पर्यवसानात् सन्धौ लुप्तस्य अकारस्य प्रक्षेपकस्यनेन  
परिणतत्वात्, अन्यार्थत्वमित्यनुषज्यते ।

(ज) ननु कथमस्य शब्दार्थोभयालङ्कारत्वमित्याह भुजङ्गेति । प्रथमस्यैव भुजङ्गशब्दस्यैव । एव-  
शब्देन द्वितीयस्य व्यवच्छेदः । परिवृत्तिसहत्वं सर्पार्थकशब्दान्तरप्रयोगेण परिवर्तनेऽपि प्रकृतपुनरुक्त-  
वदाभासघटकत्वम् । अत्रेदमवधेयम्—अन्यव्यतिरेकाभ्यामेव गुणदोषालङ्काराणां शब्दत्वस्य साधनत्वस्य  
तदुभयरूपत्वस्य च व्यवस्था ; अन्यथा शब्दार्थयोर्नित्यसम्बन्धतया सर्वत्रैव सर्वेषामेव शब्दत्वात्त्वसङ्गरा-



## ३ । अनुप्रासः शब्दसाम्यं वैषम्येऽपि स्वरस्य यत् । (ट)

पक्षेऽद्वयवस्थैव न स्यात् । तथा च “भुजङ्गकुण्डली” इत्यत्र भुजङ्गशब्दस्थाने पद्मगशब्दोपादानेऽपि पुनरुक्तवदाभासस्य सम्भव एव, सर्पभिन्नार्थकसुवर्णादिशब्दोपादाने तु तस्य न प्रसक्तिरपि ; इत्यतः सर्प-  
रूपार्थं सत्त्वे पुनरुक्तवदाभाससत्ता, सर्परूपार्थासत्त्वे तु पुनरुक्तवदाभाससत्ता, इत्यन्वयव्यतिरेकाभ्यां भुजङ्गैत्यंशे  
पुनरुक्तवदाभासस्य आर्थत्वम् । कुण्डलीतिशब्दस्य तु न परिहृत्तिसङ्कल्पम् । तथाहि कुण्डलिशब्दस्थाने  
सर्पायकभुजगशब्दोपादाने सर्पभिन्नार्थकसुवर्णादिशब्दोपादाने वा पुनरुक्तवदाभासस्यासम्भव एव, आद्ये  
पर्यवसानेऽप्यर्थभेदासम्भवात् द्वितीये आपाततोऽपि पौनरुक्त्यावभासनाभावात् । एवञ्च कुण्डलिशब्दसत्त्वे  
पुनरुक्तवदाभाससत्ता कुण्डलिशब्दासत्त्वे तु पुनरुक्तवदाभाससत्तेति कुण्डलीत्यंशे पुनरुक्तवदाभासस्य शाब्द-  
त्वम् । तेन चास्य शब्दार्थोभयघटितत्वात्तदुभयालङ्कारत्वम् । एवमेवोत्तरत्रापि पर्यालीचनीयम् ।

द्वितीयस्यैव शिवशब्दस्यैव परिहृत्तिसङ्कल्पमित्यनुषङ्गः, न तु हर इत्यस्यापीत्यर्थः । तेन शिव इत्यंशे  
आर्थत्वं हर इत्यंशे च शाब्दत्वमिति भावः । इयोः शब्दयोः अपिशब्दात् द्वितीयस्य शीतशुशब्दस्य च परिहृत्ति-  
सङ्कल्पमित्यन्वयः । तेन द्वितीयपादे केवलायत्वमेवेत्याशयः । इयोरपि दानत्यागशब्दयोर्न परिहृत्तिसङ्कल्पमिति  
सम्बन्धः । तेनात्र केवलशब्दत्वमेवेत्यभिप्रायः । इति द्वेतोः, शब्दानां परिहृत्तेः परिवर्त्तनस्य सङ्कल्पमसङ्कल्प-  
ताभ्याम्, अस्य पुनरुक्तवदाभासस्य ।

भातीति श्लोकसमुदायो यथा काव्यप्रकाशि—

“परिवर्धद्देहशरीरः सङ्सारयिस्तुरगपादातः । भाति सदानत्यागः स्थिरतायामवनितलतिलकः ॥”

इदमेव च शब्दस्य भङ्गे उदाहरणम् ।

अस्यार्थः—न विद्यते रथौ रथारोहौ स्तः सारथिः तुरगोऽथः पादातः पदातिसमूहश्च यस्य सः  
अरथिस्तुरगपादातोऽपि सन्, सङ्सार शीघ्रमेव, अरीणां वधदा विनाशविधायिनी ईङ्गा चेष्टा यस्मिन् तदरि-  
वधद्देहं शरीरं यस्य स तथोक्तः स्थिरतायाम् अगः पर्वत इव, तथा अवनितलतिलकश्च भवान्, सत्सु साधु-  
जनेषु भानत्या विशेषनसम्भावेन विद्यमानः सन् भाति राजते ।

अत्र देहशरीरयोः सारथिस्तयोः दानत्यागयोश्च शब्दयोरापाततोऽर्थस्य पुनरुक्ततया प्रतीतेः पर्यवसाने  
तु व्याख्यातरूपभेदात् पुनरुक्तवदाभासः । अत्र देह-सारथि-दानशब्दघटने शब्दान्तराणां भङ्गः ।

(ट) शब्दालङ्कारेष्वपि अतिप्रसिद्धतया प्रथममनुप्रासमेव सामान्येन लक्षयति अन्विति । स्वरस्य  
वैषम्ये सत्यपि अपिशब्दात् साम्ये सत्यपि च यत् शब्दसाम्यं व्यञ्जनवर्णमात्रसादृश्यम्, सोऽनुप्रास इत्यर्थः । अत्र  
एकस्थानीच्चार्य्यत्वरूपं साम्यं शास्त्रम् । एकस्थानीच्चार्य्यत्वञ्च केषाञ्चिद्व्यञ्जनानाम् एकविधाकृतिमत्त्वेन केषाञ्चिच्च  
एकतालव्यत्वादिना सम्भवति । तेन स्वरस्य साम्ये वैषम्ये वा एकस्थानीच्चार्य्यव्यञ्जनावृत्तिरनुप्रास इति फलितम् ।  
तत्र एकतालव्यादिव्यञ्जनावृत्तौ श्रुत्यनुप्रासः, एकविधाकृतिमद्यञ्जनावृत्तौ तु अन्ये अनुप्रासा इति सर्वत्र  
लक्षणसङ्कतिः । एवम् अन्त्यानुप्रासलाटानुप्रासयोः स्वरस्य साम्यमेवावश्यकम्, अन्येष्वन्त्यान् न तथा ।

न चैवं स्वरव्यञ्जनयोरुभयोरैव साम्ये यमकैऽप्यस्य लक्षणस्य सङ्कतेरतिव्याप्तिरिति वाच्यम्, सामान्यविशेष-  
न्यायेनास्य यमकैतरविषयत्वकल्पनात् त्वानुप्रासः सामान्यं यमकान्तु विशेष इति ।



स्वरमात्रसादृश्यन्तु वैचित्र्याभावान्न गणितम् (ठ) । रसाद्यनुगतत्वेन प्रकर्षेण न्यासोऽनुप्रासः (ड) ।

४ । क्केको व्यञ्जनसङ्घस्य सकृत्साम्यमनेकधा ॥ (ठ)

क्केकक्केकानुप्रासः (ण) । अनेकधेति स्वरूपतः क्रमतश्च (त) । “रसः सरः” इत्यादेः क्रमभेदेन सादृश्यं नास्यालङ्कारस्य विषयः (थ) । उदाहरणं सम तातपादानाम्—(द)

(ठ) ननु कारिकायां स्वरस्य वैषम्येऽप्येत्यभिधानात् शब्दपदेन व्यञ्जनमात्रमेव गृहीतम्, किन्तु केवलस्वराणामपि तद्वदेव साम्यसम्भवं कथं तत्र गृहीतमित्याह खरिति । स्वरमात्रसादृश्यन्तु केवलस्वराणामेव साम्यन्तु । न गणितम् अनुप्रासत्वे न लक्षितम् । व्यञ्जनसाम्याभावे केवलस्वरसाम्यं नानुप्रास इत्यर्थः । वैचित्र्याभावात् वैचित्र्यासौ चालङ्काररूपत्वादिति भावः । तेन “नर पच” इत्यत्र व्यञ्जनसाम्याभावे अकार-रूपस्वरचतुष्टयमात्रस्य साम्ये नानुप्रास इति बोध्यम् ।

(ड) अनुप्रासशब्दस्य योगार्थं दर्शयति रसादीति । आदिपदेन रसाभासादीनां यद्वयम् । रसादीनाम् अनुगतत्वेन अनुकूलकत्वेन इत्यनुशब्दस्यार्थः । प्रकर्षेणैति प्रशब्दस्यार्थः । न्यासः स्थापनं प्रयोग इति धासशब्दस्यार्थः ।

(ठ) क्केकानुप्रासं लक्षयति क्केक इति । व्यञ्जनसङ्घस्य व्यञ्जनवर्णसमूहस्य सकृत् एकवारमात्रम् अनेकधा अनेकप्रकारेण साम्यं सादृश्यं क्केकक्केकानुप्रासः । समूहो नाम बहुनामेव सम्भवाति, न पुनरेकस्य द्वयोर्वा । तेन एकक्रमेणावस्थितानां बहुतरव्यञ्जनवर्णानामेकविधाकृतिमत्त्वरूपमेकवारमात्रसादृश्यं क्केकानुप्रास इत्यर्थः । अत्र बहुतरव्युपादानात् “धृतचूताद्भुर” इत्यत्र केवलतकारद्वयस्य सादृश्ये उच्यते अनुप्रासविषये नातिव्याप्तिः । एकैकस्य दलस्य मध्ये वर्णान्तरव्यवधाने तु सादृश्ये नायमलङ्कारः “सन्निहिते बुद्धिरन्तरङ्गा” इति न्यायात् । यथा—“मुनिर्जयति योगीन्द्रो जलं सिन्धोः पपौ च यः ।” अत्र हि “ज यो” “ज यः” इत्यनयोर्दलयोरेकैकस्यैव मध्ये वर्णान्तरव्यवधानम् । तेनात्र सुव्यनुप्रास एव ।

अस्य सामान्यरूपतया विंशतिपरपरत्वनियमादिशेषभूतयोरन्यानुप्रासलाटानुप्रासयोर्धासश्च प्राप्तावपि नातिव्याप्तिरित्यवधेयम् ।

(ण) क्केक इति । एतेन भीमसेनशब्दस्य भीम इतिवत् क्केकानुप्रासशब्दस्य क्केक इत्येकदेश एव कारिकायमुपात्तः, लोके क्केकानुप्रासशब्दस्यैव प्रसिद्धत्वादित्यभिप्रायः सूचितः ।

(त) अनेकधेतीति । उभयत्रापि तृतीयान्ताच्च । तेन स्वरूपत एकविधाकृतिमत्त्वेन, क्रमस्य एकविधपौर्वापर्येण चेत्यर्थः । उत्तरवाक्येवम् ।

(थ) तत्र एकविधाकृतिमत्त्वरूपसाम्यस्यैव लक्ष्यतया तद्व्यावृत्तसम्भवात् क्रमत इत्यस्य व्यावृत्तिमाह रस इति । क्रमभेदेन भिन्नपौर्वापर्येण, सादृश्यं केवलैकविधाकृतिमत्त्वेन साम्यम् । अस्य क्केकानुप्रासस्य, न विषयो न स्थानम् ।



“आदाय वकुलगन्धानन्धीकुर्वन् पदे पदे भ्रमरान् ।

अयमेति मन्दमन्दं कावेरोवारिपावनः पवनः ॥” (घ)

अत्र “गन्धानन्धी” इति संयुक्तयोः, “कावेरोवारि” इत्यसंयुक्तयोः,

“पावनः पवनः” इति बहूनां व्यञ्जनानां सङ्गदावृत्तिः (न) ।

छेको विदग्धः, तत्प्रयोज्यत्वादेः छेकानुप्रासः (प) ।

५ । अनेकस्यैकधा साम्यमसङ्गत्वाऽप्यनेकधा ।

एकस्य सङ्गदप्येव वृत्त्यनुप्रास उच्यते ॥ (फ)

(८) उदति । अत्र ताते गौरवातिशयद्योतनाय तातपादशब्दस्यैव ताते लक्षणा । तद्गौरवादेव च बहुवचनम् । स्ववशपरम्पराया एव च कवित्वसुखातिं सूचयितुमिदमभिहितम् । तथा चालङ्कार-शास्त्रीयोदाहरणानां सम्भवद्विषयताभावात्प्रदर्शनप्रयोजनतया सुत्यादिबदाहवाक्यावश्यकत्वाभावात् ईदृशसुदाहरणं नादृढमित्यवधेयम् । एवमन्यथापि ।

(घ) आदायति । अनेकान्या नद्याः वारिणा तद्वारिसंस्थे नैत्यर्थः पावनः पवित्रताजनकः अयं पवनी वायुः, वकुलानां कुसुमानां गन्धानादाय पदे पदे स्थाने स्थाने भ्रमरान् अन्धीकुर्वन् तद्गन्धप्रापयेत् तन्मधुपानसोभजननादन्वयवन्तु गन्धं कुर्वन् मन्दमन्दम् एति आगच्छति ।

(न) उदाहृते लक्षणं योजयति अनेति । संयुक्तयोर्नकारसंयुक्तयोर्धकारयोः । असंयुक्तयोर्वैरिवारिशब्दयोः । यद्गन्धमसंयुक्तानामिति शेषः । सङ्गदावृत्तिरेकारमात्रं पुनरुच्चारणम् । अतएवात्र छेकानुप्रास इति भावः । अत्र संयुक्तयोरेवं संयुक्तयोरित्यनेन संयोगसंयोगनैरपेक्ष्येण केवलव्यञ्जनसामान्यस्यैव सङ्गविषयादृष्टे अयमलङ्कारो भवतीति दर्शितम् । “पदे पदे” “मन्दमन्दम्” इति धीक्षितपदेषु तु सङ्गविषयसम्बन्धेऽपि वैविद्याभावात्प्रायमलङ्कार इति बोध्यम् ।

(प) इदानीं छेकानुप्रासशब्दस्य व्युत्पत्तिमाह छेक इति । विदग्धः सुरसिकपण्डितः । तथा च रमसः—“छेकस्त्रिषु विदग्धेषु रङ्गासङ्गताख्यजे ।”

(फ) वृत्त्यनुप्रासं लक्षयति अनेकस्येति । अनेकस्य व्यञ्जनवर्णस्य, एकधा स्वरूपत एव सङ्गत्साम्यं वृत्त्यनुप्रास इत्येकं लक्षणम् । अत्र एकधेत्यभिधानात् छेकानुप्रासे नातिव्याप्तिः । अनेकस्य व्यञ्जनस्य एकधा स्वरूपत एव असङ्गत्ता साम्यं वृत्त्यनुप्रास इति द्वितीयं लक्षणम् । अत्र तु एकधेति असङ्गदिति धीकृत्वात् छेकानुप्रासे नातिप्रसङ्गः । प्रथमे पादे सङ्गदसङ्गदित्यनयोरेकस्याप्यनभिधानात् सामान्यत एव तदुभयं लभ्यत इति बोध्यम् । वा अथवा, अनेकस्य व्यञ्जनस्य अनेकधा स्वरूपतः क्रमतश्च असङ्गत्ता साम्यं वृत्त्यनुप्रास इति तृतीयं लक्षणम् । अत्र अपिशब्दादनेकस्येत्यनुषङ्गते । असङ्गदिति विशेषणञ्च छेकानुप्रासे न लक्षणसङ्गतिः । एकस्य व्यञ्जनवर्णस्य सङ्गत्ता साम्यं वृत्त्यनुप्रास इति चतुर्थं लक्षणम् । अत्राप्यपिशब्दात् असङ्गदित्यनुषङ्गते । तेन एकस्य व्यञ्जनवर्णस्य असङ्गत्ता साम्यञ्च वृत्त्यनुप्रास इति पञ्चमं लक्षणम् । अनयोरेकस्येत्यभिधानात् छेकानुप्रासे नातिव्याप्तिः । तथा च वृत्त्यनुप्रासः समुदायेन एकविध इति दृष्टव्यम् ।



एकधा स्वरूपत एव, न तु क्रमतोऽपि । अनेकधा स्वरूपतः क्रमतश्च ।  
सकृदपोत्यपिशब्दादसकृदपि । उदाहरणम्—

“उन्मीलितमधुगन्धलुब्धमधुपव्याधूतचूताङ्कुर-  
क्रौडत्कोकिलकाकलीकलकलैरुद्गीर्णं कर्णज्वराः ।  
नीयन्ते पथिकैः कथं कथमपि ध्यानावधानक्षण-  
प्राप्तप्राणसमासमागमरसोल्लासैरमी वासराः ॥” (ब)

अत्र “रसोल्लासैरमी” इति रसयोरैकधैव साम्यम्, न तु तेनैव क्रमे-  
णापि । द्वितीये पादे (१) कलयोरसकृत् तेनैव क्रमेण च । प्रथमे एकस्य  
अकारस्य (२) सकृत्, धकारस्य चासकृत् (भ) ।

रसविषयव्यापारवती वर्णरचना वृत्तिः, तदनुगतत्वेन प्रकर्षेण न्यसनाद्-  
वृत्त्यनुप्रासः (स) ।

अस्यापि सामान्यरूपतया विशेषितरपरत्वनियमात् विशेषभूतयोरन्तानुप्रासत्वादानुप्रासयोः सासम्भवं प्राप्तावपि  
नातिव्याप्तिरिति चावधेयम् ।

(घ) एकैर्नैव पद्येन निरुक्तपञ्चविधानमेव वृत्त्यनुप्रासानां लक्ष्याणि दर्शयति उन्मीलितेति ।  
यस्यन्तवर्णनेयं जयदेवस्य । ध्यानं प्रियतमायाश्चिन्तनमेव अवधानं मनोयोगस्तस्य चण्डे समये प्राप्तः प्राणमत्ताया  
दयितायाः समागमरसेन सम्भोगासक्तेन उल्लास आनन्दो यैस्तयोक्तैः, पथिकैर्विदेशस्थैः कामिभिर्जनैः,  
उन्मीलितसु परितः सञ्चरतु मधुगन्धेषु कुसुमरससौरभेषु लुब्धा ये मधुपा समराजैर्व्याधूतेषु समाकम्पितेषु  
चूताङ्कुरेषु आसमुक्तेषु तत्समीपेऽप्यित्यर्थः क्रौडतां खिलया विचरतां कोकिलानां याः काकल्यः सृष्टकल-  
रवासासां कलकलैः कोलाहलैः उद्गीर्णा उत्पादिताः कर्णेषु ज्वराः सन्नापा येषु ते तादृशाः, अमी वसन्त-  
कालीया वासरा दिवसाः, कथं कथमपि अतिकष्टेनेत्यर्थः नीयन्ते अतिक्रम्यन्ते ।

(भ) उदाहृतं लक्षणानि सङ्गमयितुमाह अवेति । इति इत्यत्र, र-सयो रेफदन्तासकारयोः, एकधैव  
स्वरूपत एव, साम्यं सकृत् सादृश्यम् । न त्विति । “रसो” इत्यत्र रेफस्य पूर्ववर्तित्वात् “सरे” इत्यत्र तु  
तस्य परवर्तित्वादिति भावः । अतएवात्र प्रथमलक्षणसङ्गतिः । अतएव च पद्यस्य अन्तर्भागमादाय  
प्रदर्शनारम्भ इति बोध्यम् । “वासराः” इत्यस्य च “सराः” इत्यंशमादाय “रसो” इत्यनेन तद्वदेव  
एकधैवासकृत् साम्याद्वितीयलक्षणसङ्गतिरित्यनुसन्धेयम् । क-लयोः ककार-लकारयोः, तेनैव क्रमेण  
चकारात् स्वरूपेण च असकृत् साम्यम् । अतस्तृतीयलक्षणसङ्गतिरित्याशयः । प्रथमे पादे इत्यनुषङ्गते । सकृत्  
साम्यम् । अतश्चतुर्थलक्षणसङ्गतिरित्यभिप्रायः । एकस्य धकारस्य च असकृत् साम्यम् । अतश्च पञ्चम-  
लक्षणसङ्गतिरिति भावः । “उद्गीर्णं कर्ण” इत्यत्र तु ऋकानुप्रासः । “समा समा” इत्यत्र च यमकमेवेत्यनु-  
सन्धेयम् ।

(१) क्वचित् पादे तु इति पाठः । (२) लकारस्य इति पाठान्तरम् ।



६ । उच्चार्यत्वादयदेकत्र स्थाने तालुरदादिके ।

सादृश्यं व्यञ्जनस्यैव श्रुत्यनुप्रास उच्यते ॥ (य)

उदाहरणम्—“दृशा दग्धं मनसिजं जीवयन्ति दृशैव याः ।

विरूपाक्षस्य जयिनोस्ताः सुमो वामलोचनाः ॥” (र)

अत्र “जीवयन्ति” इति “याः” इति, “जयिनोः” इति (१) जकार-  
यकारयोरिकत्र स्थाने तालौ उच्चार्यत्वात् सादृश्यम् (ल) । एवं दन्त्यकण्ठग्राना-  
मप्युदाहार्यम् (व) ।

(न) इदानीं वृत्त्यनुप्रासशब्दस्य योगार्थमाह रसैति । रसविषयव्यापारो रसादीनां पुष्टिद्वती  
जनकसासम्बन्धेन तद्विशिष्टा रसादिपुष्टिकारिणीत्यर्थः । वर्णरचना वैदग्ध्य-गौडी-पाञ्चाली-लाटो-संज्ञक-  
रोतिरूपा वयं योजना । तदनुगतत्वेन तदनुकूलकत्वेन । न्यसनात् स्थापनादभिधानादित्यर्थः ।

(य) श्रुत्यनुप्रासं निरूपयति उच्चार्यत्वादिति । रद्गा दन्ताः । आदिशब्देन ओष्ठ-मूर्ध-कण्ठानां  
यद्वक्ष्यम् । तथा च तालुरदादिके एकत्र एकस्मिन् स्थाने उच्चार्यत्वात् उच्चार्यत्वं परस्मैय उच्चारणीयत्वरूप  
मित्यर्थः । व्यञ्जनस्यैव केवलव्यञ्जनवर्णस्य यत् सादृश्यम्, तत् श्रुत्यनुप्रास उच्यते । अत्र एकस्थानीच्चार्यत्व-  
रूपसादृश्ययद्वक्षात् एकविधाकृतिसत्त्वरूपस्वरूपपिचा नास्तीति प्रतिपादितम् । एवमशब्देन च स्वराणामेक-  
स्थानोच्चार्यत्वरूपं सादृश्यं वैचित्र्याभावात् श्रुत्यनुप्रास इति सूचितम् ।

(र) दृशेति । पद्यमिदं विद्वत्शालभञ्जिकायाम् । या वामलोचनाः, दृशा शिवस्य तृतीयनेत्रेण  
दग्धं मनसिजं मदनं दृशैव दृश्यैव जीवयन्ति । अतएव विरूपाक्षस्य विषमनेत्रस्य शिवस्य जयिनोर्विजय-  
कारिणोः, ता वामलोचना नहिलाः सुमो नुमः ।

(ल) उदाहृते लक्षणं योजयति अत्रेति । तालाविति । “इवर्ण-चवर्ग-य-शास्त्रालम्बाः” इत्यनु-  
शासनादिति भावः । सादृश्यमिति । अतएव श्रुत्यनुप्रास इति शेषः ।

(व) एवमिति । दन्त्यकण्ठग्रानामिति बहुवचनादोष्ठमूर्धन्यानामपि यद्वक्ष्यम् ।

तत्र दन्त्यानां यथा नैषधे—

“तदहं विदधे तथा तथा दमयन्त्याः सविधे तव सवम् ।

इदमे निहितस्तथा भवान् अपि नेन्द्रेण यथापनीयते ॥”

अत्र “लवर्ण-तवर्ग-ल-सा दन्त्याः” इत्यनुशासनात् त-थ-द-ध-न-सकाराणामेकदन्तस्थानीच्चार्यतया  
सादृश्यात् श्रुत्यनुप्रासः ।

कण्ठग्रानां यथा शिशुपालवधे—

“हरत्यघं सम्यति हेतुरेयतः शुभस्य पुर्वाचरितैः कृतं शुभैः ।

शरीरभाजां भवदीयदर्शनं व्यनक्ति कालव्रितवेऽपि योग्यताम् ॥”

(१) इत्येव इति पाठान्तरम् ।



एष च सहृदयानामतीवश्रुतिसुखावहत्वाच्छ्रुत्यनुप्रासः (श) ।

७ । व्यञ्जनं चेद्यथावस्थं सहाद्येन स्वरैण तु ।

आवर्त्यतेऽन्ययोज्यत्वाद्गन्तानुप्रास एव तत् ॥ (ष)

“यथावस्थम्” इति यथासम्भवमनुस्वार-विसर्ग-स्वरसंयुक्ताक्षरविशिष्टम् (स) । एष च प्रायेण पादस्य पदस्य चान्ते प्रयोज्यः (ह) । पादान्तगो यथा सम—

अत्र “अवर्ण-कवर्ग-ह-विसर्ग-नीयाः कस्याः” इति व्यायात् ह-व-क-गकाराणामेककस्थानीयार्थतया सादृश्यात् श्रुत्यनुप्रासः ।

श्रीगानां यथा उद्भटः—

“पिनाक-फणि-वालेन्दु-भञ्ज-सन्दाकिनीयुता ।

तथापि भव ! ते मूर्त्तिरपवर्गफलप्रदा ॥”

अत्र “उवर्ण-पवर्गोपशानीया श्रीगानाः” इति नियमात् प-फ-व-भ-मकाराणामेककस्थानीयार्थतया सादृश्यात् श्रुत्यनुप्रासः ।

मूर्धन्यानां यथा सम वङ्गोपप्रतापनाटके—

“वमति विषधरश्चेत् साधुं पीयूषराशिं विकिरति किरणं वा शीतलश्चेत् खरायुः ।

नहि खलु खल्लोकात् सत्प्रशंसा तथापि क्वचिदपि हि जनानां क्षीयते न स्वभावः ॥”

अत्र “उवर्ण-टवर्ग-र-या मूर्धन्याः” इत्यनुशासनात् व-र-यकाराणामेकमूर्धस्थानीयार्थत्वान् श्रुत्यनुप्रासः ।

(श) इदानीं श्रुत्यनुप्रासशब्दस्य योगार्थमाह एष चेति । एषोऽलङ्कारः ।

(ष) अन्तानुप्रासं लक्षयति व्यञ्जनमिति । अवस्थां प्रथमोच्चारितव्यञ्जनावस्थामनतिक्रम्य स्थितमिति यथावस्थं व्यञ्जनम्, चेद्यदि, आद्येन प्राथमिकेन प्रथमोच्चारितव्यञ्जनपूर्ववर्त्तिस्वरसमानाकारेण स्वरैः सह आवर्त्यते पुनरुच्चार्यते ; तत्तदा अन्तानुप्रासः । नन्वन्तानुप्रास इति संज्ञा प्रति कीदृश्याह अन्त-योज्यत्वादिति । अन्त एव अन्तः स्वार्थे यः । तथा च अन्तः पादस्य पदस्य वा अवसाने योज्यत्वात् प्रयोज्यत्वादेव अस्य अन्तानुप्रास इति संज्ञेत्याशयः । अत्र यथावस्थमित्यनेन प्रथमोच्चारितव्यञ्जनपरवर्त्तिस्वरमात्रमेव याच्यम्, न तु तदाद्यस्वरैरपि तस्य तत्पूर्वव्यञ्जनावस्थारूपतयैव प्रसिद्धत्वादित्यत आह आद्येन स्वरैः सहिति ।

(स) यथावस्थपदस्यार्थमाह यथेति । अन्तानुस्वारविसर्गो व्यञ्जनात् पूर्ववर्त्तिनो परवर्त्तिनो च ग्राह्यौ, स्वरस्तु व्यञ्जनात् परवर्त्त्यैव संयुक्ताक्षरं स्वस्मिन् सन्निहितवर्गः, तैर्विशिष्टमिति परोच्चारणीयव्यञ्जनविशिष्टम् ।

(ह) भूयोदर्शनं संज्ञायुत्पत्तिश्चातुष्टय व्यवस्थामाह एष चेति । अन्तानुप्रास इत्यर्थः । प्रायेण बाहुल्येन पादस्य चान्ते, कचित् पदस्य अन्ते चेत्यर्थः ।



“केशः काशस्तवकविकासः कायः प्रकटितकरभविलासः ।

चक्षुर्दग्धवराटककल्पं त्यजति न चेतः काममनल्यम् ॥” (ख)

पदान्तगो यथा—“मन्दं हसन्तः पुलकं वहन्तः” इत्यादि (क) ।

८ । शब्दार्थयोः पौनरुक्त्यं भेदे तात्पर्यमावतः ।

लाटानुप्रास इत्युक्तौ—(ख)

उदाहरणम्—“स्मेरराजोवनयने ! नयने किं निमीलिते ।

पश्य निर्जितकन्दर्पं कन्दर्पवशगं प्रियम् ॥” (ग)

(ब) केश इति । जराजीर्णतायामपि अत्यन्तविषयासक्तं कश्चित् प्रति कस्यचिन्मिन्द्याव्यञ्जकीतिरियम् । केशः, काशस्तवकस्य काशकुसुमगुच्छस्य विकास इव विकासः प्रकाशी यस्य स तथाभूतः, पक्षतया अतीवशुभ-  
वर्णः सञ्जात इत्यर्थः ; कायः शरीरम्, प्रकटितो व्यक्तोक्तः करभस्य करिशावकस्य विलास इव विलासी मञ्जी येन स तथोक्तः कुक्षीभूत इति तात्पर्यम् । तथा चक्षुः दग्धो यो वराटकः कपटं कस्तूकस्य तत्तुल्यम् ; तथापि चेतसि च कर्तुं धनस्य विशालं कामं विषयासक्तिं न त्यजति । अहो मोहप्रभाव इति भावः ।

अत्र प्रथमपादान्तगत ‘आसः’ इत्यंशः द्वितीयपादान्ते, तृतीयपादान्तगतस्य ‘अल्यम्’ इत्यंशश्चतुर्थपादान्ते पुनरुच्चारित इति आद्यस्वरस्य सङ्गं यथावस्थितव्यञ्जनस्य पुनरुच्चारणादन्त्यानुप्रासः ।

(क) मन्दमिति । अल्यं मत्पूरितपरपादत्रयं यथा—

“मन्दं हसन्तः पुलकं वहन्तः प्रद्युम्नकान्ताः स्मेरतापतान्ताः ।

वने प्रशस्ते तरुणास्त्रयस्ते चलत्सुचेलं विविधः सखिलम् ॥”

अत्र “हसन्तः” इति पदान्तगतः ‘अन्तः’ इत्यंशः “वहन्तः” इति पदस्यान्ते पुनरुच्चारित इति अन्त्यानु-  
प्रासः ।

(ख) लाटानुप्रासं निरूपयति शब्देति । तात्पर्यमावतस्तात्पर्यविषयीभूतात् केवलादन्वयादेव भेदे वक्तुरभिप्रेतसम्बन्धमात्रभेदेनैव शब्दार्थयोर्भेदे सतीत्यर्थः ; शब्दार्थयोरुभयोरिव यत् पौनरुक्त्यं पुनरुक्तिः, स लाटानुप्रास इत्युक्तः, कविभिरिति शेषः । अत्र “स्मेरराजोवनयने ! लोचने किं निमीलिते” इत्यादौ अर्थ-  
भावपौनरुक्त्ये शब्दपौनरुक्त्याभावे अतिव्याप्तिवारणायार्हं शब्देति । “स सुरभिं सुरभिं सुमनीभरैः” इत्यादौ शब्दभावपौनरुक्त्ये अर्थपौनरुक्त्याभावे यमके अतिव्याप्तिवारणायोक्तमर्थेति । “चित्रं चित्रमनाकाशं कथं समुखि ! चन्द्रमाः” इत्यादौ चित्रं चित्रमिति शब्दार्थयोरुभयोरिव पौनरुक्त्ये तात्पर्यमावतोऽपि भेदाभावस्थले अतिव्याप्तिनिरासार्थाहं “भेदे तात्पर्यमावतः” इति ।

(ग) स्मेरेति । स्मेरं प्रसूटं राजीवं पद्ममिव नयनं यस्यास्तत्सम्बोधनम् । नयने नेत्रद्वयं किं निमीलितं मानवशान्मुद्रितं ? । निर्जितो रूपेण विजितः कन्दर्पो येन तं तादृशं प्रियं पतिं कन्दर्पवशगं कामायचं पश्य । अतो मानमपहृत्यैव चरितार्थायेति भावः ।



अत्र विभक्त्यर्थं स्थापनरुक्त्येऽपि मुख्यतरस्य प्रातिपदिकांशस्योत्पत्ति-  
रूपस्य अभिन्नार्थत्वात् (१) लाटानुप्रासत्वमेव (घ) ।

“नयने तस्यैव नयने च ।” (२४० पृष्ठे)

अत्र द्वितीयनयनशब्दो भाग्यवत्त्वादिगुणविशिष्टत्वरूपतात्पर्यमात्रेण  
भिन्नार्थः (ङ) । यथा वा—(च)

“यस्य न सविधे दयिता दवदहनसुहिनदीधितिस्तस्य ।

यस्य च सविधे दयिता दवदहनसुहिनदीधितिस्तस्य ॥” (छ)

अत्र “नयने नयने” इति शब्दार्थयोः “कन्दर्पं कन्दर्पं” इति शब्दार्थयोश्च पौनरुक्त्यात् पूर्वत्र सम्बो-  
धनविषयेत्यल-कर्मत्वसम्बन्धसम्बन्धमेदात् परत्र च कर्मत्वसम्बन्धित्वरूपसम्बन्धमेदाच्च लाटानुप्रासः ।

(च) ननुदाहृते नयनशब्दयोः कन्दर्पशब्दयोश्च पौनरुक्त्येऽपि तदुभयगतविभक्त्यर्थानां भेदेन पौनरुक्त्या-  
भावात् कथं निरुक्तलक्षणसङ्गतिरित्याह अत्रेति । मुख्यतरस्य विभक्त्यर्थोपेक्षया प्रथमोपस्थितिकालेन स्वात-  
न्त्र्येण च प्रधानतरस्य । एतेन “गौणमुख्ययोर्मुख्ये कार्यसम्प्रत्ययः” इति न्यायात् कारिकायां शब्दार्थयो-  
रित्यन्वार्थपदेन मुख्यतरः प्रकृत्यर्थ एव गृहीत इति सूचितम् । प्रातिपदिकांशेन “कृतद्वितसमासाच्च” इत्यनेन  
समस्तस्य पुनः प्रातिपदिकसंज्ञाकरणत् तदेकदेशरूपेण नयनशब्देन कन्दर्पशब्दद्वयेन च, दोष उपस्थाप्यो  
यो धर्मिरूपः तत्तद्विषय रूपधर्मशाली नेनादिरूपार्थः, अभिन्नार्थत्वात् अभिन्नपदार्थत्वेन पुनरुक्तत्वात्,  
लाटानुप्रासत्वमेव अत्र प्रसन्नतोऽलङ्कारस्येत्यर्थः । अत्र एवशब्देन यमकालं व्यवच्छिद्यते । तथा च गद्ये  
इत्यादिः स्वरव्यञ्जनसहतेस्तेनैव क्रमेणावृत्तावपि उक्तरीत्या प्रधानस्य प्रातिपदिकार्थस्य पार्थक्यभावाच्च  
वमकत्वमपीत्याशयः ।

(ङ) अथ अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यध्वनिस्थले कथं न लाटानुप्रास इत्याह गद्ये इति । भाग्यवत्त्वादि-  
गुण एव विशिष्टत्वं विशेषणं तद्रूपेण तात्पर्यमात्रेण, भिन्नः अर्थः प्रातिपदिकार्थो यस्य सः । तथा चात्र  
प्रथमनयनशब्दस्य नेत्ररूप एवार्थः, द्वितीयनयनशब्दस्य तु भाग्यवत्त्वादिगुणविशिष्ट एव नेत्ररूपोऽर्थः इति  
प्रातिपदिकार्थयोरेव भेदेन पौनरुक्त्याभावाच्च लाटानुप्रासः, किन्तु अर्थान्तरसंक्रमितवाच्यध्वनिमात्रमत्याशयः ।  
अतएव च “दैवोऽयं लाटानुप्रासोऽनुकम्पायां प्रसादने । अर्थान्तरसंक्रमितवाच्ये हर्षोऽवधारणे ॥” इति  
कथितपदत्वदोषप्रतिप्रसवे लाटानुप्रासोऽर्थान्तरसंक्रमितवाच्यध्वनिश्च पृथगेवाभिहितः ।

(घ) इदानीं “पदानां स पदस्यापि” इत्यनेन काव्यप्रकाशकृता यद्वहुपदानामेकपदस्य वा चावृत्तौ  
लाटानुप्रासस्य भेदव्ययमङ्गोक्तम्, तदपि स्मरते विज्ञानाभिधानादङ्गोक्तमेवेति भङ्गात् सूचयन्नाह यथा वेति ।

(छ) अत्र बहुपदानामावृत्तौ काव्यप्रकाशकृतमेवादाहरति यस्येति । यस्य कामिनः सविधे  
सकामि दयिता वज्रभा न वसन्ते, तस्य जनस्य सम्बन्धे तुहिनदीधितिः शीतरश्मिधन्नेऽपि दवदहनो  
दवाग्निः, तद्वदव दारुणसन्तापकरत्वादित्याशयः । चकारस्तथे । यस्य तु कामिनः सविधे समीपे दयिता वज्रभा



अत्रानेकपदानां पौनरुक्त्यम् (ज) ।

एष च प्रायेण लाटजनप्रियत्वाज्जाटानुप्रासः (झ) ।

६ ।

ऽनुप्रासः पञ्चधा ततः ॥ (ज)

स्पष्टम् (ट) ।

१० । सत्यर्थे पृथगर्थ्यायाः स्वरव्यञ्जनसंहतेः ।

क्रमेण तेनैवावृत्तिर्यमकं विनिगद्यते ॥ (ठ)

वर्त्तते, तस्य जनस्य तु सम्बन्धे दृढदहनो दावाग्रिपि तुहिनदीधितिः शीतरश्मिचन्द्रः ; तस्य सर्वपदार्थेष्वेव शीतलतानुभवादिति भावः ।

अत्र सविधे इत्यादीनां बहुपदानां तदर्शनाच्च पौनरुक्त्यात् परस्मै समीपे दयिताया अविद्यमानताविद्यमानतारूपसम्बन्धमात्रमेदेन मेदात् दृढदहनतुहिनदीधित्योः प्रदर्शितप्रकाराद्देशविधेयभाववैपरीत्यरूपसम्बन्धमात्रमेदेन मेदाच्च लाटानुप्रासः ।

(ज) अत्रेति । पौनरुक्त्यमित्युपलक्षणम्, उक्तविधसम्बन्धमेदय । तेनात्र लाटानुप्रास इत्याशयः । न चात्र स्वरव्यञ्जनसंहतेर्नैव क्रमेणावृत्तिसत्तादृशमकमेवेति वाच्यम्, प्रातिपदिकार्थानां पार्थक्याभावात् प्रातिपदिकार्थपार्थक्य एव च यमकादौकारात् ।

एकपदपौनरुक्त्ये यथा शिशुपालवधे—

“शिशुः पतिः श्रीमतिश्रुतिं जगज्जगन्निवासो वसुदेवसन्नि ।”

अत्र जगज्जगदिति शब्दार्थयोः पौनरुक्त्यात् कर्त्तृत्वसम्बन्धित्वरूपसम्बन्धमात्रमेदाच्च लाटानुप्रासः । तेनात्र मन्त्रिणाद्योक्तो ऋष्यनुप्रासश्चिन्त्यः, ऋष्यनुप्रासस्य सामान्यरूपतया लाटानुप्रासरूपदर्शयेतरपरत्वस्यैवौचित्यात् अथवा वानयोः सादृश्यापत्तेर्दुर्निवारत्वात् ।

अस्य चापरे मेदाः काव्यप्रकाशादावनुसन्धेयाः ।

(झ) इदानीं लाटानुप्रासश्चन्दस्य योगार्थमाह एष इति । लाटः सुरासकः ।

(ज) इदानीमनुप्रासमुपसंहरन् तद्देसद्वयलक्षणमाह अन्विति । तस्यैव कादिमेदात् । तथा च—  
ईकानुप्रासः १ । ऋष्यनुप्रासः २ । शृङ्गनुप्रासः ३ । अन्त्यानुप्रासः ४ । लाटानुप्रासः ५ ।  
सन्निहितान्वेवानौषामुदाहरणानि ।

(ट) स्पष्टमिति । अतो न किञ्चिद्याख्यातमित्याशयः ।

(ठ) अनुप्रासानन्तरं यमकस्यैव लोके प्रसिद्धतया इदानीं तदेव लक्षयति सत्यर्थं इति । अर्थे स्थिते सति, पृथग् भिन्नः अर्थः प्रकृतिप्रतिपाद्यमभिधेय यस्मात्साक्षाः, स्वरव्यञ्जनयाः संहतेः समूहस्य, येन क्रमेण पूर्वमुच्चारणम्, परमपि तेनैव क्रमेण आठतिः पुनरुच्चारणम्, यमकं नामालङ्कारो विनिगद्यते । अत्र “सत्यर्थे” इत्यस्य क्रमेण तेनैव इत्यस्य चाभिप्राहं उच्चावेवाह । पृथगर्थ्याया इत्यभिधानात् लाटानुप्रासे नातिव्यभिः । तथा च एकपदमेदे यमकं एकपदमेदामस्यैव क्रमेणानुप्रासमेदपञ्च लाटानुप्रास इति



अत्र द्वयोरपि पदयोः क्वचित् सार्थकत्वं क्वचिन्निरर्थकत्वम्, क्वचि-  
देकस्य सार्थकत्वमपरस्य निरर्थकत्वम् ; अत उक्तं सत्यर्थ इति (ङ) ।  
तेनैव क्रमेणिति 'दमो मोदः' इत्यादेर्विविक्तविषयत्वं सूचितम् (ढ) ।  
एतच्च पद-पादाई-(१) श्लोकावृत्तित्वेन पदाद्यावृत्तेश्च (२) अनेकविधतया  
प्रभूततमभेदम् (ण) । दिङ्मात्रमुदाह्रियते—(त)

परस्परभेदः । अत्र संहतिरनेकत्वम् ; तच्च एकमात्रव्यञ्जनेन सह एकमात्रस्वरस्य सम्बन्धेनैनापि सम्भवति ।  
तेन—

“नानाकारेण कान्ताभूराधितमनोभुवा ।

विविक्तेन विलासेन ततश्च हृदयं मम ॥”

इति वामनसम्मतवर्णयमकस्येति नाव्याप्तिः । न च “केशः काशस्तवकविकासः कायः प्रकटितकरम-  
विलासः” इत्यादौ ‘आसः’ इति भागमादाय अन्तर्ग्रासवदयमकलक्षणस्यापि सङ्गतरतिव्याप्तिरिति वाच्यम्,  
अन्तर्ग्रासस्य पदपादान्तमात्रनियततया विशेषत्वेन यमकस्य तु तदनियततया सामान्यत्वेन यमकस्य  
अन्तर्ग्रासस्य विषयकत्वकल्पनात् सामान्यविशेषन्यायात् । “पावनः पवनः” इत्युदाहृते क्वेकानुग्रासस्थले  
‘वनः’ इति भागमादाय यमकस्यापि प्रवेशस्यानिवार्यतया क्वेकानुग्रासयमकयोरेकाग्रयातुप्रवेशरूपः सङ्गरोऽङ्गी-  
कार्य एव गत्यन्तराभावात् । यमयति श्रुतिमधुरतया सहृदयानां हृदयमानन्दे नियमयतीति यमकम् ।  
यमकशब्दोऽयं नित्यनपुंसकलिङ्गः स्वभावादपत्यादिशब्दवत् ।

(ङ) सत्यर्थ इत्यस्याभिप्रायमाह अत्रेति । निरर्थकत्वस्थलं विना अन्येषामन्वमीषां स्थलानि वृत्ता-  
वेवानुपदमाह—सार्थकत्वमिति । सार्थकत्वे पृथगर्थकत्वमावश्यकम् । क्वचिन्निरर्थकत्वमिति । अत्रापि  
द्वयोरित्यनुषङ्गते । यथा—“रभिंसु-रभिंसु—” इति । अत्रापि पर्यालोचने समुदायस्य सार्थकत्वमावश्यक-  
मेव, सर्वथा निरर्थकानामप्रयोगात् ।

(ढ) क्रमेण तेनैवेत्यस्य व्यावृत्तिमाह तेनैवेति । इत्यादिः स्थलस्य, विविक्तविषयत्वं भिन्नविषयत्वं  
यमकेतरालङ्कारलक्ष्यत्वमिति यावत् । तथा च ‘दमो मोदः’ इत्यादौ क्रमभेदान्न यमकम्, किन्तु केवलस्वरूपत  
एव साम्यात् प्रथमप्रकारो वृत्त्यनुग्रास एवेत्याशयः ।

(ण) यमकानामतिप्रचुरतरप्रकारतया साकल्येन प्रदर्शयितुमशक्यत्वात् भोजराजमम्भटादयोऽपि  
सरस्वतीकण्ठाभरणकाम्यप्रकाशादौ कियतः प्रकारान् प्रदर्शयन् एव रीताः ; तदपेक्षया प्रपञ्चेन तद्भेद-  
प्रदर्शनविरतिरेव वरमिति मन्यमान आह एतच्चेति । यमकश्चेत्यर्थः । अत्र पदशब्दः पादस्य यत्किञ्चिद्भाग-  
परः, अर्धशब्दश्च श्लोकाहपरः । पद-पादाई-श्लोकानामावृत्तित्वेन रूपेण पदस्य आदिशब्दात् पादादीनां  
पादाद्य मध्यान्पावयवादीनाञ्च आवृत्तेः पुनरुच्चारणात् । तथा च केवलपदावृत्तित्वरूपेणैव पदावृत्तेः, न तु  
पदादीनां पादादिष्वन्तर्भावात् पादाद्यावृत्तित्वेन पदाद्यावृत्तेः—इत्यादितात्पर्यलाभाय “पद-पादाई-श्लोका-

(१) पद-पदाई इति पाठान्तरम् । (२) पादाद्यावृत्तेश्चेति पाठभेदः ।



“नवपलाश-पलाशवनं पुरः स्फुटपराग-परागत-पङ्कजम् ।

मृदुल-तान्त-लतान्तमलोकयत् स सुरभिं सुरभिं सुमनोभरैः ॥” (थ)

अत्र पदावृत्तिः “पलाश-पलाश” इति (द) । “सुरभिं सुरभिम्” इत्यत्र च द्वयोः सार्थकत्वम् । “लतान्त-लतान्त—” इत्यत्र प्रथमस्य निरर्थकत्वम् ।

“पराग-पराग—” इत्यत्र द्वितीयस्य (घ) । एवमन्यदप्युदाहार्यम् (न) ।

वृत्तिलेनेत्युक्तम् । एवञ्च केवलपदस्य पुनरुच्चारणात्, केवलपादस्य पुनरुच्चारणात् केवलश्लोकादस्य पुनरुच्चारणात्, केवलश्लोकस्य च पुनरुच्चारणात् एवं पादस्य आद्यमध्यान्त्यावयवादीनां पुनरुच्चारणाच्च अनेकविधतया प्रभूततममेदम् अतिवहुतरप्रकारमिति सरलार्थः ।

(त) अतएवाह द्विस्त्रात्रमिति । एकप्रकारमग्रात्रं पदावृत्तिमात्रमित्यर्थः ।

(थ) नवेति । शिशुपालवधघटसर्गे वसन्तवर्णनमिदम् । स हरिः पुरः पुरतः नवानि नूतनानि पलाशानि पर्णानि यत्र तादृशं पलाशवनं किंशुकविपिनं यस्मिन् तादृशम्, स्फुटानि विकचानि परागैः रजोभिः परागतानि व्याप्तानि च पङ्कजानि पद्मानि यस्मिन् तम्, मृदुलाः सुकुमाराः अतएव तान्ता आतप-तापेन क्लान्ताः लतान्ता लताप्रान्तभागा यत्र तम्, तथा सुमनोभरैः पुष्पप्राचुर्यैः सुरभिं सौरभविशिष्टं सुरभिं वसन्तकालमलोकयत् अपश्यत् ।

(द) उदाहृते पदावृत्तिं प्रदर्शयति अत्रेति । “पलाश-पलाश” इति इत्यादिरूपेणेत्यर्थः पदावृत्तिः । तथा च “पलाश-पलाश” इति “—पराग-परगु-” इति “लतान्त-लतान्त-” इति “सुरभिं सुरभिम्” अथवा “रभिंसु-रभिंसु-” इति च एकैकपदानामेव द्विविधं रुच्चारणादत्र पदयमकमिति भावः ।

(घ) “द्वयोरपि पदयोः कचित् सार्थकत्वम्” इत्यादिकं यदभिहितं तदिदानीं प्रदर्शयति सुरभिर्मिति । द्वयोः पदयोरित्यर्थः । सार्थकत्वमिति । एकस्य वसन्तवाचकत्वात् अपरस्य च सौरभविशिष्टबोधकत्वादिति भावः । तथैव च पृथगर्थकत्वमपि द्रष्टव्यम् । निरर्थकत्वमिति । मृदुलशब्दस्य लकारमादायैव “लतान्त” इति प्रथमरूपनिष्पत्तेः, तद्रूपेण च तेन कस्यचिदप्यर्थस्य बोधयितुमशक्यत्वादिति भावः । द्वितीयलतान्तशब्दस्य तु सार्थकत्वमेव । द्वितीयस्येति । निरर्थकत्वमित्यनुषङ्ग्यते । परागतशब्दस्य तत्त्वरूपपहाय “पराग” इति द्वितीय-रूपनिष्पत्तेः तद्रूपेण च तेनापि कस्यचिदप्यर्थस्य बोधयितुमशक्यत्वादित्याशयः । तत्रापि प्रथमपरागशब्दस्य सार्थकत्वमेवेति बोध्यम् । द्वयोरपि पदयोर्निरर्थकत्वान्तरं “—रभिंसु-रभिंसु—” इत्यत्र इति दर्शितमेव ।

(न) एवमिति । तत्र पादावृत्तिर्यथा तस्मात् रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

“विज्ञास्त्रं स वपुः पातिशिलीमुखकदम्बकम् । वहन्निवागात् कृष्णं स शिलीमुखकदम्बकम् ॥”

अर्थावृत्तिर्यथा तत्रैव—

“सह तेन समुद्युक्तः समिते समयादरम् । सहिते न समुद्युक्तः समिते समयादरम् ॥”

श्रीकाव्यरचित्यथा काव्यप्रकाशे—

“स त्वारभरतोऽवश्यमवलं विततारवम् । सर्वदा रणमाने वीदवानलसमस्थितः ॥

स त्वारभरतोऽवश्यमवलं विततारवम् । सर्वदा रणमाने वीदवानलसमस्थितः ॥”



“यमकादौ भवेदैक्यं डलोर्बोर्लोरोस्तथा ।”

इत्युक्तनयात् “भुजलतां जङ्गतामबलाजनः” इत्यत्र न यमकत्व-  
हानिः (प) ।

११ । अन्यस्यान्यार्थकं वाक्यमन्यथा योजयेद्यदि ।

अन्यः श्लेषेण कांक्षा वा सा वक्रोक्तिस्ततो द्विधा ॥ (फ)

पादाद्याहत्तिर्यथा शिष्टपात्रवधे—

“राजीवराजी-वशूलोद्धङ्गं मुष्णन्मुष्णन्ततिमितरुणाम् ।

कान्तालकान्ता ललनाः सुराणां रघोभिरघोभितमुह्यन्तम् ॥”

पादमध्याहत्तिर्यथा सरस्वतीकण्ठाभरणे—

“दधतमाकरिभिः करिभिः चर्तैः समवतारसमैरसमैस्तैः ।

विविधकामहिता महिताम्भसः स्फुटसरोजवना जवना नदीः ॥”

पादान्ताहत्तिर्यथा तत्रैव—

“व्यथितसिन्धुसनीरशनैः शनैः अमरलोकावधूजघनैर्घनैः ।

फणभृतामभितो विततं ततं दधितरम्यलतावकुलैः कुलैः ॥”

अपरे च कियन्तो भेदाः सरस्वतीकण्ठाभरणादावनुसन्धेयाः ।

(प) कचिद्वर्णयोर्भेदेऽपि पारिभाषिकमभेदमङ्गीकृत्य यमकादीनुपपादयितुमाह यमकादाविति ।  
आदिपदेन श्लेषानुप्रासादीनां ग्रहणम् । ड-लोडकारलकारयोः, ववोर्बोर्गोयवकारान्तस्थवकारयोः, तथा ल-रो-  
लक्कार रैफयोश्च ऐक्यं वस्तुतः स्वरूपादिभेदेऽपि अभेदो भवेत् ।

इत्युक्तात् नयात् रीतेः । “जलतां जङ्गताम्” इत्यत्र कपिलिकादित्वात् लताभावपक्षे लकारङकारयो-  
र्भेदेन प्रसक्तापि यमकत्वहानिर्नित्यार्थः । श्लोकसमुदायो यथा रघुवंशनवमसर्गे—

“अनुभवन् नवदीलसूतस्रवं पटुरपि प्रियकण्ठजिष्ठच्या ।

अनयदासनरज्जुपरिग्रहे भुजलतां जङ्गतामबलाजनः ॥”

श्लेषे डकारलकारयोरैक्यं यथा—

“दृष्ट्वापहारी विमलो द्विजावासी जनप्रियः ।

ऋदः पद्माकरः किन्तु वृषस्त्रं स जङ्गाश्रयः ॥”

सङ्घोतकारस्तु एतदतिरिक्तमपि परिभाषितवान् । यथा—

“यमकादौ भवेदैक्यं डलयोरलयोर्बोः ।

श-षयोर्न-णयोश्चान्ते सविस्र्गाविसर्गयोः ।

सविन्दुकाविन्दुकयोः स्वादभेदप्रकल्पनम् ॥”

(फ) वक्रोक्तिं लक्षयति अन्यस्येति । अन्यस्य प्रथमवक्तुः अन्यार्थकं स्वाभिप्रेतापरार्थबोधकं



द्विधेति श्लेषवक्रोक्तिः काकुवक्रोक्तिश्च (ब) । क्रमेणोदाहरणम्—

“के यूयम् ? स्थल एव सम्प्रति वयम्, प्रश्नो विशेषाश्रयः,

किं ब्रूते विहगः, स वा फणिपतिर्यत्रास्ति सुप्तो हरिः ? ।

वामा यूयम्, अहो विडम्बरसिकः कौटक् स्मरो वर्त्तते ?

येनास्मासु विवेकशून्यमनसः पुंस्त्वेव योषिद्भ्रमः ॥” (भ)

अत्र विशेषपदस्य ‘विः पक्षौ’ ‘शेषो नागः’ इत्यर्थद्वययोगात् सभङ्गश्लेषः ।

अन्यत्र त्वभङ्गः (म) ।

वाक्यम्, अन्यः प्रथमश्रोता जनी यदि श्लेषेण अनेकार्थाभिधायकतया काका विकृतस्वरेण वा, अन्यथा वक्तु-  
रभिप्रेतमिन्नाथं कालेन योजयेत् परिणमयेत्, तदा सा वक्रोक्तिर्नामानुहारः । ततः श्लेषवशात् काकुवशाच्च  
सा द्विधा द्विपकारा । प्रथमश्रोतुक्तौ वंक्रतावशादस्य वक्रोक्तिरिति संज्ञा । श्लेषेणैवीत्यापिततया शुद्धश्लेष-  
स्यापवादोऽयम् । अन्यन्तु उक्तिप्रत्युक्तिस्थलं विनापि अन्यार्थबोधनेच्छया उच्चारितस्य वाक्यस्य तदन्वार्थप्रति-  
पादनमात्र एव सम्भवति । काव्यप्रदीपकारोऽप्येवम् । अतएव नैषधचतुर्थं सर्गं—

“किमसुभिर्गलितैर्जङ्घ ! मन्यसे मयि निमज्जतु भौमसुतामनः ।

मम किल श्रुतिमाह तदर्थिकां नलमुखिन्दुपरां विबुधः स्मरः ॥”

अत्र “मन्यन्द्रे निलीयते” इति श्रुतौ ग्रहरूपचन्द्रबोधनेच्छया उच्चारितस्य चन्द्रपदस्य दमयन्त्या नल-  
मुखचन्द्रपरत्वेन योजनात् वक्रोक्तिरेव । एतेन यत् केचिदुक्तिप्रत्युक्तिस्थल एवायमनुहार इति ब्रूयते,  
तदप्राप्तम् ; कारिकायापि तन्मात्राबोधनादिति सुधीर्भिर्भाष्यम् ।

(ब) द्विधेतीति । श्लेषवक्रोक्तिरपि द्विधा—अभङ्गश्लेषमूला सभङ्गश्लेषमूला चेति ।

(भ) तत्र तां द्विविधामपि श्लेषवक्रोक्तिमेकोदाहरणेनाह के यूयमिति । कस्यचिदागन्तुकैः कश्चित्  
सह उक्तिप्रत्युक्तिरूपमिदं पद्यम् । आगन्तुकानवलोक्य “ननु के यूयम्” इति प्रथमवक्तुर्जिज्ञासा । अत्र  
प्रश्नार्थे किंशब्दरूपतया प्रयुक्तं “के” इति पदम्, “मारुते वेधसि ब्रह्मे पुंसि कः क शिरोऽम्बुनोः” इत्यमरोक्तेः  
सप्तम्यन्त-“क-”शब्दरूपतया जलार्थपरतया योजयित्वा तत्र च काकुवशात् प्रश्नार्थकत्वं प्रतिपाद्य प्रथमश्रोतृणा-  
मुत्तरम्—“स्थल एव सम्प्रति वयम्” इति । तत्र विरक्तः प्रथमवक्ता पुनराह—“प्रश्नो विशेषाश्रयः” इति ।  
विशेषाश्रयः किंशब्दाश्रयः “के यूयम्” इति किंशब्दप्रतिपाद्य एव मम प्रश्न इत्यर्थः । प्रथमश्रोतारस्तु विशेषाश्रय-  
पदस्यापि ‘विः पक्षौ’ ; ‘शेषोऽनन्तनागः’ इति सभङ्गश्लेषेण वक्तुरभिप्रेतमिन्नाथं योजयित्वा प्रत्युत्तरयन्ति  
किं ब्रूत इति । विहगो यः कौटक् पक्षी, यत्र च हरिर्नारायणः सुप्तोऽस्ति, स फणिपतिर्नाराजोऽनन्तो वा ;  
अनयोर्विषये मम प्रश्नः—इति किं भवान् ब्रूते ब्रवीति ? । इत्यत्र प्रतिवृत्तप्रश्नोदयः प्रथमवक्ता साक्षेप-  
माह—यूयं वामाः मम प्रश्नस्य यथावदुत्तरदाने प्रतिकूलाः । अत्रापि वामाशब्दस्य स्त्रीरूपमर्थं योजयित्वा  
प्रथमश्रोतारः प्रत्युत्तरयन्ति अहो इत्यादि । अहो आश्चर्यः खलु भवान् विडम्बरसिकी रमणीकदर्शनमिलाषी  
दृश्यत इति शेषः । कौटक् च भवतः स्मरः कामवेगो वर्त्तते ? येन स्मरेण विवेकशून्यमनसो भवतः  
अस्मासु पुंस्त्वेव पुरुषस्त्वेव योषिद्भ्रमः स्त्रीधानिरभवत् ।



“काले कोकिलवाचाले सहकारमनोहरे ।

कृतागसः परित्यागात् तस्याश्चेतो न दूयते ॥” (य)

अत्र कयाचित् सख्या निषेधार्थे नियुक्तो नञ्, अन्यथा काक्का दूयत एवेति विध्यर्थे घटितः (र) ।

१२ । शब्दैरेकविधैरेव भाषासु विविधास्त्वपि ।

वाक्यं यत्र भवेत् सोऽयं भाषासम इतीष्यते ॥ (ल)

यथा सम—

“मञ्जुलमणिमञ्जीरे कलगम्भीरे विहारसरसौतीरे ।

विरसासि केलिकीरे किमालि ! धीरे च गन्धसारसमीरे ? ॥” (व)

(म) उदाहृते शेषस्य समङ्गलमभङ्गलञ्च दर्शयितुमाह अत्रेति । इति इत्थं शब्दभङ्गद्वारा, अर्थद्वयस्य योगात् सम्बन्धात् । “वि-विष्किर-पतत्रयः” इति “शेषोऽनन्तो वासुकिस्तु” इति चामरोक्तो रिति भावः ।

(य) काकुवक्रोक्तेरुदाहरणमाह काले इति । सखीं प्रति सख्यन्तरस्योक्तिरियम् । कोकिला वाचाला अविरतशब्दकारिणी यत्र तस्मिन्, सङ्कारेण आशेष आत्ममुकुलविकासेन मनोहरे काले वसन्तसमये, कृतागसः कृतापराधस्य पत्युः परित्यागात्, तस्याः सख्याः चेतसि तं न दूयते कामतापेन न सन्तप्यते ।

(र) उदाहृते उक्तार्थस्य अन्यथा योजनप्रदर्शनद्वारा वक्रोक्तिमुपपादयितुमाह अत्रेति । निषेधार्थे अभावात्, नियुक्तः प्रयुक्तः । काक्का “तस्याश्चेतो न दूयते ?” इति विकृतस्वरेण । विध्यर्थे भावात् घटितः परिणमितः ।

ननु द्वितीयपरिच्छेदे “वक्तृबोद्धव्यवाक्यानाम्” इत्यादिना काकुवैशिष्ये आर्थव्यञ्जना अङ्गीकृता, तथैव चार्थान्तरप्रत्यायनमिति काकुवक्रोक्तेरर्थालङ्कारत्वमेवोचितमिति चेत्, न ; वक्रोक्तिघटिकायाः काकोः शब्दधर्मत्वाच्चोक्तेरपि शब्दधर्मतया शब्दालङ्कारत्वस्यैवौचित्यात् ।

(ल) भाषासममलङ्कारं निरूपयति शब्दैरिति । एकविधैरेव शब्दैः, विविधास्त्वपि संस्कृत-प्राकृतादिषु नानाप्रकारास्त्वपि भाषासु, यत्र यत् वाक्यं भवेत्, सः अयं भाषासम इति नाम अलङ्कारः कविभि-रिष्यते । भाषासु समः समानरूप एव शब्दो यत्रेति व्युत्पत्तेः । अतएवायं शब्दालङ्कारः । अत्र विविधासु भाषास्त्वपि मिथानात् भाषाद्वयात्मकभाषाश्लेषे नातिव्याप्तिः । तथा च एकविधैरेव शब्दैर्बहुतर-भाषासु वाक्यनिष्पत्तिस्थले भाषासमः, केवलभाषाद्वये वाक्यनिष्पत्तिस्थले तु भाषाश्लेष इति भेदः ।

(व) मञ्जुलीति । मानवशान्निहितसकलव्यापारां सखीं प्रति सख्यन्तरस्योक्तिरियम् । हे आलि ! सखि ! कली मधुरास्फुटः गम्भीरो मन्दश्च तस्मिन् तादृशध्वनिकारिणीत्यर्थः मञ्जुलमणिमञ्जीरे सुन्दरमणि-मयनूपरे, विहारसरसौतीरे केलिसरोवरतटे, केलिकीरे खेलीपकरणीभूतशके, धीरे मन्दमन्दस्वारिणि गन्धसारसमीरे चन्दनस्थशिवायौ च, किं कथं विगतानुरागा असि ? ।

अत्र एकविधैरेव शब्दैः संस्कृतादिविविधभाषासु वाक्यनिष्पत्तेर्भाषासमः ।



एष श्लोकः संस्कृत-प्राकृत-शौरसेनी-प्राच्यावन्ती-नागरापञ्चंगेषु एकविध एव (श) ।

“सरसं कव्यं कव्य” इत्यादौ तु ‘सरसम्’ इत्यत्र संस्कृतप्राकृतयोः साम्येऽपि वाक्यगतत्वाभावे वैचित्र्याभावाच्चायमलङ्कारः (ष) ।

१३ । श्लिष्टैः पदैरनेकार्थाभिधाने श्लेष इष्यते ।

वर्ण-प्रत्यय-लिङ्गानां प्रकृत्योः पदयोरपि ।

श्लेषाद्विभक्ति-वचन-भाषाणामष्टधा च सः ॥ (स)

(श) एष इति । श्लोकः श्लोकात्मकं वाक्यम् ।

(ष) ननु कारिकायां “पदं यत्र भवेत्” इत्यनुज्ञा “वाक्यं यत्र भवेत्” इति व्यापकवचने का युक्तिरित्यपेक्षायां वाक्यपदव्यावृत्तिमाह सरसमिति । “सरसं कवेः काव्यम्” इति संस्कृतानुवादः । संस्कृत-प्राकृतयोरित्युपलक्षणम् । शौरसेन्यादावपि द्रष्टव्यम् । साम्येऽपि एकविधपदत्वेऽपीत्यर्थः । वैचित्र्यस्यैवा लङ्कारपदाय त्वदिति बोध्यम् । एवञ्च वैचित्र्यप्रतिपत्त्यर्थमेव वाक्यमिति व्यापकवचनमिति भावः ।

(स) श्लेषं लक्षयति श्लिष्टैरिति । श्लिष्टैरनेकार्थैर्नालिङ्गितैः वाच्यतासम्बन्धेन सम्बद्धैः एकी-चारणेनैव युगपदेवानेकार्थवाचकैरित्यर्थः, पदैः सुबन्तैस्तिङन्तैर्वा, अनेकार्थाभिधाने अभिधया वृत्त्या युगपदेव एकाधिकार्थबोधने श्लेषो नामालङ्कार इष्यते । पदैरिति बहुवचनमविवक्षितम्, “सूत्रे लिङ्गं संख्या कालशतान्नाष्टि” इति न्यायात् कारिकायाश्च सूत्ररूपत्वात् । एतेन—

अनेकार्थवाचकपदेन अनेकार्थाभिधानं श्लेषः ।

इति लक्षणं पर्यवसितम् । उक्तया च रीत्या एकस्मिन्नेव पदे अनेकार्थानां परस्परश्लेषणात् श्लेष इति संज्ञाभ्युत्पत्तिसिद्धिः ।

न च “सकदुच्चरितः शब्दः सकदर्थं गमयति” इत्यादिकं रामचरणीकं युक्तमिति वाच्यम्, उक्तन्यायस्य श्लेषेतरविषयत्वात् । किञ्च, “यावन्तोऽर्थास्तावन्त एव शब्दा एकप्रयत्ने नोच्चार्यन्ते, युगपन्नानाशब्दीचारणेऽपि तेषां भेदोपलब्धौ न भवति ।” अहो ! अपूर्वोऽयं खलु सिद्धान्तवादः ; यत्, शब्दश्च हिरुच्चारितो भवेत् श्रुतिश्च तथोरैकैव स्यादिति । अथ पृच्छ्यते—दूरे तावदाक्षां भवान्, योगेन वशीकृततरसना योगिनीऽपि किं कश्चिदपि शब्दं युगपदेव हिरुच्चारयितुमर्हन्ति ? । अथ अर्हन्ति चेत्, श्रुतिभेदोऽपि तर्हि तथोरावश्यक एव । अन्यथा यमकालङ्कारोपस्यैव प्रसङ्गः, द्विःश्रवणमावात् । अथ द्विरिव श्रूयतेऽपीति चेत् “प्रतिकूलता-मुपगते हि विधौ” इत्यादौ विधौ विधाविति द्विःश्रवणात् सर्वत्रैव हन्दीमङ्गप्रसङ्गः । किञ्च, उक्तविधकष्ट-कल्पनापेक्षया “सर्वदा नानार्थव्यवहारस्तु श्लेषकाव्यादौ” इति तिधितत्त्वे आर्त्तोक्तेः व्युत्पत्तिवादे तथैव [ गदाधरोक्तेः, “एकयोक्त्या पुण्यवन्तौ दिवाकरनिशाकरौ” इत्याप्तमासरसि हस्य “एकयोक्त्या” इति स्पष्टमभि-प्रानाच्च “एकीचारणेनैव युगपदेनेकार्थवाचकैः” इति सिद्धान्त एव न्यायानिति सुधीभिरवधेयम् ।

तत्र एकतराशस्य प्रकाराद्विभिन्नं प्रतिबलमात्रे श्लेषः, तस्य त्रैनिर्ग्रमितत्वे तु ध्वनिरेवेति बोध्यम् ।



क्रमेणोदाहरणम्—

“प्रतिकूलतामुपगते हि विधौ विफलत्वमेति बहुसाधनता ।

अवलम्बनाय दिनभर्तु रभूत् न पतिष्यतः करसहस्रमपि ॥” (ह)

अत्र विधाविति विधु-विधिशब्दयोरुकारेकारयोर्वर्णयोरौकाररूपत्वात्  
श्लेषः (च) ।

ननु अनेकार्थावाचकैः पदैरनेकार्थानामभिधानुमशक्यत्वात् कथं श्लिष्टैरित्यभिहितम् ? । न च धनोवतिव्याप्तिवारणायैति वाच्यम्, ‘अभिधाने’ इत्यनेनैव अभिधावृत्तिप्रतिपाद्यत्वलाभेन धनोवतिव्याप्तिवारणात् धनेस्तु व्यञ्जनाप्रतिपाद्यत्वात् । सत्यम्, अर्थश्लेषे अतिव्याप्तिवारणाय श्लिष्टैरित्यभिहितम् । तथा च अनेकार्थावाचकैः पदैरनेकार्थाभिधाने शब्दश्लेषः, एकार्थावाचकैरेव पदैरनेकार्थाभिधाने तु अर्थश्लेष इति भेदः । तेन भिन्नप्रवृत्तिनिमित्तकत्वेनानेकार्थोपस्थापकः शब्दः शब्दश्लेषप्रयोजकः, एकप्रवृत्तिनिमित्तकत्वेन अनेकार्थोपस्थापकः शब्दस्तु अर्थश्लेषप्रयोजक इति समाधेयम् ।

एवञ्च तादृशतादृशशब्दसत्त्वे श्लेषसत्त्वात् तदसत्त्वे च तदसत्त्वादस्य श्लेषस्य शब्दालङ्कारत्वम् ।

प्राचीनमतानुसारेण श्लेषं विभजते वर्णंति । वर्णौ यत्किञ्चिदचरद्द्वयम्, विभक्तौः पृथगभिधानात् प्रत्ययौ विभक्तिभिन्नौ यौ कौचित्, तथा स्त्रीपुंनपुंसकानां मध्ये यत्किञ्चिद्विज्ञेयं तेषाम्, प्रकृत्योर्धातुभूतयोः प्रातिपदिकभूतयोस्तदुभयोर्वा, पदयोः सुबन्तयोस्तिङन्तयोस्तदुभयोर्वा, विभक्तौ सुब्दयं तिङ्ब्दयं तदुभयं वा, वचने एकवचन-द्विवचनबहुवचनानां मध्ये यत्किञ्चित् द्वयम्, भावे यत्किञ्चिद्विज्ञेयञ्च तासामपि च श्लेषादेकनमेलनेनानेकार्थाभिधानात् स श्लेषः षष्ठ्या । तथा च वर्णश्लेषः, प्रत्ययश्लेषः, लिङ्गश्लेषः, प्रकृतिश्लेषः, पदश्लेषः, विभक्तिश्लेषः, वचनश्लेषः, भाषाश्लेषश्चेति ।

तत्र च यच्चश्लेषेण वैचित्र्यातिशयः सम्पद्यते, तन्नाम्नैव तद्व्यपदेशोऽङ्गीकार्यः । अन्यथा सर्वत्र पदश्लेषप्रसङ्गः ।

(ह) वर्णश्लेषं दर्शयति प्रतीति । शिशुपालवधे नवमसर्गे सव्यावर्णनमिदम् । विधौ दैवे चन्द्रे च, प्रतिकूलतां विरोधित्वं विपरीतदिग्वृत्तित्वञ्च उपगते प्राप्ते सति, बह्विनि साधनानि फलनिष्पादनीपाया यस्य तस्य भावः सा बहुतरीपायवत्त्वमपीत्यर्थः, हि निश्चितम्, विफलत्वम् एति प्राप्नोति । तथा च पतिष्यत आसन्नपातस्य दिनभर्तुः सूर्यस्य, काराणां रश्मीनां हस्तानाञ्च सहस्रमपि अवलम्बनाय आकाशे आश्रयणाय नाभूत् उपायो नाभवत् ।

(च) उदाहृते वर्णश्लेषमुपपादयितुमाह अनेति । औकाररूपत्वात् औकाररूपप्राप्तेः, श्लेषो मेलनेनानेकार्थाभिधानम् । तथा च विधुशब्दात् विधिशब्दाच्च सप्तम्येकवचने कृते “छिरो सपूर्वः” इत्यनेन विधुशब्दस्य उकारेण विधिशब्दस्य च इकारेण सह तस्य स्थाने औकारविधानात् ‘विधौ’ इति शब्दे विधु-रूपस्य विधिरुपायस्य च मेलनेन ‘विधौ’ इति शब्देनैव च तदुभयार्थाभिधानम्, तादृशतादृशश्लेषे च वैचित्र्यातिशयजननावर्णश्लेष इति सरलार्थः ।



“किरणा हरिणाङ्गस्य दक्षिणश्च समीरणः ।

कान्तोत्सङ्गजुषां नूनं सर्वं एव सुधाकिरः ॥” (क)

अत्र ‘सुधाकिरः’ इति क्तिप्-क-प्रत्यययोः (ख) । किञ्च, अत्र बहु-  
वचने कवचनयोरेकरूप्याद्वचनश्लेषोऽपि (ग) ।

“विकसन्नेत्रनीलाब्जे तथा तन्वगाः स्तनद्वयो ।

तव दत्तां सदामोदं लसत्तरलहारिणी ॥” (घ)

अत्र नपुंसकस्त्रीलिङ्गयोः श्लेषो वचनश्लेषोऽपि (ङ) ।

(क) प्रत्ययश्लेषं दर्शयति किरणा इति । हरिणाङ्गस्य शशाङ्गस्य किरणाः, दक्षिणी दक्षिणाया दिशि  
आगतः, समीरणो वायुश्च एवं सर्वं एव, कान्तानां प्रेयसां प्रेयसीनां वा उत्सङ्गानङ्गान् जुषन्ते सेवन्त इति  
तासां प्रेयसीनां तेषां प्रेयसां वा नूनं निश्चितं सुधाकिरः अमृतवर्षका अमृतवर्षकश्च ।

(ख) अत्रेति । क्तिप्-क-प्रत्यययोः श्लेष इत्यनुषज्यते । तथा च किरणा इत्यनेनान्वये सुधां किरन्तीति  
सुधाकिरः, “कृ विच्चेपे” इति कृधातोः “क्तिप् च” इति क्तिप्-प्रत्ययान्तात् प्रथमाया बहुवचनम् । समीरण  
इत्यनेनान्वये तु सुधां किरतीति सुधाकिरः, तस्मादेव कृधातोः “नात्युपध प्रौ-कृ-गृ-ज्ञा कः” इति कप्रत्यया-  
न्तात् प्रथमाया एकवचनमिति भावः ।

(ग) किञ्चेति । अपि चेत्यर्थः । अत्र “सर्वं एव” इत्यत्र ‘सुधाकिरः’ इत्यत्र च । अपि च  
‘कान्तोत्सङ्गजुषाम्’ इत्यत्र स्त्रीपुंलिङ्गयोरैकरूप्यात् लिङ्गश्लेषोऽपि द्रष्टव्यः । तथापि तु क्तिप्-क-प्रत्यययोः  
श्लेषेणैव वैचित्र्यातिशयजननादत्र प्रत्ययश्लेषलेनेव व्यपदेश इत्याशयः ।

(घ) लिङ्गश्लेषमाह विकसदिति । तन्वी कृशाङ्गौ तस्याः, विकसन्नेत्रनीलाब्जे इत्यस्य विशेषणपक्षे लसन्ती  
प्रकाशमाने तरले चञ्चले हारिणी सुन्दरी चेति लसत्तरलहारिणी, ह्योर्ध्वयोः पदयोः क्रमात् कर्मधारयः,  
ततश्च कौवलिङ्गे प्रथमाया द्विवचनम् । स्तनद्वयो इत्यस्य विशेषणपक्षे तु लसन् शोभमानः तरलो मध्यमर्ण्यस्य  
स तथोक्तो द्वारो मुक्तामाला अस्या अस्तीति लसत्तरलहारिणी । “तरलो हारमध्यगः” इत्यमरः । विकसन्ती  
प्रकाशमाने नेत्रे चक्षुषी एव नीलाब्जे नीलपद्मपुगलम्, तथा स्तनद्वयो कुचपुगलश्च, सदा तव आमोदमानन्दं  
दत्तां वितरतां वितरतु च । विकसदित्यादिना अन्यकाले दत्तामिति दाधातोर्लोपः परस्मैपदद्विवचनम्,  
स्तनद्वयो इत्यनेनान्वयकाले तु दत्तामिति दाधातोर्लोपे आत्मनेपदस्यैकवचनम्, दाधातोरुभयपदित्वात् ।

ननु स्तनद्वयविशेषणपक्षे लसत्तरलहारिणीत्यत्र कथं मत्वर्थीय इन्प्रत्ययः “न कर्मधारयान्मत्वर्थीयो  
बहुव्रीहिये दर्थं प्रतिपत्तिकरः” इत्यनेन निषेधादिति चेन्न, अत्र प्रशंसार्थे इन्प्रत्ययविधानात् तदर्थस्य तु बहु-  
व्रीहिणा प्रतिपादयितुमशक्यत्वात् । अतएव तु “बहुव्रीहिये दर्थं प्रतिपत्तिकरः” इत्यभिहितम् । तेन संसङ्गाय  
एवायं मत्वर्थीयप्रत्ययनिषेधः पर्यवसित इत्यवधेयम् ।

(ङ) अत्रेति । उक्तरीत्या नपुंसकस्त्रीलिङ्गयोः श्लेषः ‘लसत्तरलहारिणी’ इत्यत्र, वचनश्लेषस्तु  
‘दत्ताम् लसत्तरलहारिणी’ इत्यमरः, अपिच दत्ताम् हारिणी इत्यत्र णिन्प्रत्ययस्य इन्प्रत्ययस्य च श्लेषात् प्रत्यय-



“अयं सर्वाणि शास्त्राणि हृदि ज्ञेषु च वक्ष्यति ।

सामर्थ्यकदमित्राणां मित्राणाञ्च नृपात्मजः ॥” (च)

अत्र ‘वक्ष्यति’ इति वहि-वचोः, ‘सामर्थ्यकत्’ इति क्लृप्ति-करोत्योः प्रकृत्योः (क) ।

“पृथुकात्तस्वरपात्रम्” इत्यादि (५१४ पृष्ठे) (ज) ।

अत्र पदभङ्गे विभक्तिसमासयोरपि वैलक्षण्यात् पदश्लेषः, न तु प्रकृति-श्लेषः (झ) । एवञ्च—(ञ)

“नीतानामाकुलीभावं लुब्धैर्भूरिशिलीमुखैः ।

सदृशे वनवृक्षानां कमलानां तदीक्षणे ॥” (ट)

ज्ञेयोऽप्युक्तं यः । तथापि तु लिङ्गश्लेषस्यैव वैचित्र्यातिशयजननात् लिङ्गश्लेषत्वेनैव व्यपदेश इति भावः ।

(च) प्रकृतिश्लेषोदाहरणमाह अयमिति । अयं नृपात्मजः, हृदि स्वहृदये ज्ञेषु पण्डितसमाजेषु च, सर्वाणि शास्त्राणि वक्ष्यति धारयिष्यति कथयिष्यति चेति यथासंख्येनार्थः । तथा अमित्राणां विपक्षाणां मित्राणां स्वपक्षाणाञ्च सामर्थ्यकत् प्रभावेण शक्तिनाशकारी साहाय्येन शक्तिकारी च भविष्यतीति शेषः । अत्रापि यथासंख्येनार्थः ।

(क) अत्रेति । वहि-वचोः प्रकृत्योरिति परीणान्वयः । प्रकृत्योः श्लेष इति पूर्वस्मादनुवर्त्यते । तथा च ‘हृदि’ इत्यनेनान्वये ‘वक्ष्यति’ इति बहुधातोर्लट् स्यतौ प्रयोगः ; ‘ज्ञेषु’ इत्यनेनान्वये तु ‘वक्ष्यति’ इति वचधातोर्लट् स्यतौ प्रयोगः । तथा अमित्राणामित्यनेनान्वये ‘सामर्थ्यकत्’ इति सामर्थ्यं क्लृप्ति क्लृप्ति नाशयतीत्यर्थे क्तधातोः क्लिपि प्रयोगः, मित्राणामित्यनेनान्वये तु ‘सामर्थ्यकत्’ इति सामर्थ्यं करोतीत्यर्थे क्तधातोः क्लिपि प्रयोगः । एवञ्चात्र पदापेक्षया प्रकृतिश्लेषस्यैव वैचित्र्यातिशयजननात् प्रकृतिश्लेषत्वेनैव व्यपदेश इत्यभिप्रायः ।

(ज) पदश्लेषं दर्शयति पृथ्विति । व्याख्यातपूर्वमिदं पदम् ।

अत्र पृथुकात्तस्वरदिपदानामेव श्लेषेण वैचित्र्यातिशयजननात् पदश्लेषत्वेन व्यपदेशः ।

(झ) ननु पृथुकात्तस्वरित्यादौ पृथु-पृथुकादिशब्दानां प्रातिपदिकरूपप्रकृतित्वात् कथं न प्रकृतिश्लेष इत्याह अत्रेति । पदानां भङ्गे पृथुकात्तस्वर इत्यादौ ‘पृथु’ इत्यादिरूपेण ‘पृथुक’ इत्यादिरूपेण च विश्लेषणे, पृथूनि कात्तस्वरपात्राणि यस्मिन्निति राजपक्षे, पृथुकानामात्तस्वरस्य पात्रमिति दरिद्रपक्षे, इत्यादिरूपेण न केवलं पदानामेव वैलक्षण्यात् किंतु विभक्तिसमासयोरपि वैलक्षण्यात् वैषम्यात् । तथा च यथासम्भव-पदभङ्गे विभक्तिसमासयोर्वैलक्षण्ये च प्रदश्लेषः, तद्वैलक्षण्ये तु प्रकृतिश्लेष इति मेद इत्याशयः ।

(ञ) एवञ्चेति । यथासम्भव पद-विभक्ति-समासवैलक्षण्यस्थल एव पदश्लेषस्वीकारे सत्यर्थः ।

(ट) प्रकारान्तरेण प्रकृतिश्लेषमेवोदाहरति नीतानामिति । कस्याश्चिन्नायिकाया नयनवर्णनमिदम् ।



अत्र लुब्धशिलीमुखादिशब्दानां श्लिष्टत्वेऽपि विभक्तेरभेदात् प्रकृतिसंज्ञः ।  
अन्यथा सर्वत्र पदसंज्ञेषप्रसङ्गः (ठ) ।

“सर्वस्वं हर सर्वस्य त्वं भव च्छेदतत्परः ।

नयोपकारसाम्मुख्यमायासि तनुवर्त्तनम् ॥” (ड)

अत्र ‘हर’ इति पक्षे शिवसम्बोधनमिति सुप्, पक्षे च हृधातोस्तिङ्गिति विभक्तेः । एवं ‘भव’ इत्यादौ (ठ) ।

अस्य च भेदस्य प्रत्ययसंज्ञेषणापि गतार्थत्वे प्रत्ययान्तरासाध्यसुबन्त-  
तिङन्तगतत्वेन विच्छित्तिविशेषाश्रयणात् पृथगुक्तिः (ण) ।

भूरयः प्रचुराः शिलीमुखाः शरा येषां तैस्सादृशैः लुब्धैर्व्याधैः, आकुलीभाव’ भयविह्वलत्वं नीतानां प्रापितानाम्, वने कानने वृद्धानां वृद्धिं प्राप्तानाम्, कमलानां हरिणानां हरिणनयनानामित्यर्थः सद्दृशे तुल्ये तस्या नायिकाया ईक्षणे नयनद्वयम्, वर्त्तत इति शेषः । पक्षान्तरे तु—लुब्धैर्मधुपानलोभिभिः, भूरिशिलीमुखैर्वन्दितरश्मयैः, आकुलीभाव’ व्याप्ततां नीतानां प्रापितानाम्, वने जले वृद्धानां वृद्धिं प्राप्तानाम्, कमलानां पक्षानां सद्दृशे तस्या नायिकाया ईक्षणे नयनद्वयम् ।

“अलिबाणौ शिलीमुखौ” “वने सलिलकानने” “स्यात् कुरङ्गेऽपि कमलः” इति चामरः । “लुब्धो व्याधिलोलुपे च” इति गोपालः ।

(ठ) अत्रेति । आदिशब्देन वन-कमलशब्दयोर्ग्रहणम् । विभक्तेरभेदादिकादृशविभक्तेः । अन्यथा विभक्त्यादीनामभेदस्यल्लेऽपि पदसंज्ञेषाङ्गीकारे, सर्वत्र वर्णादिशेषस्यल्लभादे, पदसंज्ञेषप्रसङ्गः । तथा च सति शेषस्य प्रकारान्तराङ्गीकारः प्राचामसङ्गत एव स्यादिति भावः ।

(ड) विभक्तिसंज्ञे बोदाहरणमाह सर्वस्वमिति । महेश्वर’ प्रति तद्वक्तव्य, चौर’ प्रति तन्मातृशोक्तिरियम् । हे हर ! महेश्वर ! त्वं सर्वस्य लोकस्य सर्वस्वं समग्रधनस्वरूपः, प्राणपण्येनापि सर्वदेवोपास्यत्वादिति भावः । तथा त्वं सर्वस्य त्वद्वक्तजनस्य भवच्छेदतत्परी जन्मबन्धदूरीकरणपरायणः । तथा त्वम्, नयेन नीतेरूपदेशेन य उपकारस्तस्मिन् साम्मुख्यमुद्यमो यस्य तत्तथोक्तम्, तनुवर्त्तनं शङ्कराचार्यादिदेहधारणम् आयासि प्राप्तिषि । पक्षान्तरे तु—हे पुत्र ! त्वं सर्वस्य जनस्य सर्वस्वं समस्तमेव धनं हर अपहर, तत्र यदि कश्चित् तव प्रतिबन्धको भवेत्तदा तस्य छेदतत्परः अङ्गमलङ्कारादिच्छेदनप्रवृत्ती भव । तथा आयासि परिश्रमविशिष्टम्, तनुवर्त्तनं सन्निहारादिना परमृष्टे शरीरप्रवेशनम्, उपकारसाम्मुख्यं परधनप्राप्तिकूपोपकाराय उपयोगिताम्, नय प्रापय, परकीयधनग्रहणाय सन्निहारेण भित्तिरन्ध्रादिना वा तदमृष्टे स्वशरीरं प्रवेशयेत्यर्थः । अत्र इत्यादौ सर्वत्रैव विध्यर्थे लोट् ।

(ठ) अत्रेति । पक्षे एकविक्रितिति शेषः । पक्षे च अपरविक्रितिति शेषः । विभक्तेः संज्ञे इति पूर्वेषामभयः । आदादिल्लेनेन ‘नय’ ‘आयासि’ इत्यनयोर्ग्रहणम् । तथा च ‘भव’ इति शिवपक्षे सन्निधिपदमिति सुप्, चौरपक्षे तु भूषांतीलिङ् । एवमन्योरप्युक्तम् ।



“महदे सुरसन्धम्मे तमव समासङ्गमागमाहरणे ।

हर बहुसरणं तं चित्तमोहमवसर उमे सहसा ॥” (त)

अत्र संस्कृतमहाराष्ट्रयोः (थ) ।

१४ । पुनस्त्रिधा सभङ्गोऽथाभङ्गस्तदुभयात्मकः । (द)

(ण) ननु सुमिडोरपि प्रत्ययत्वेन प्रत्ययश्लेष एवायमात्मा, किं विभक्तिश्लेषान्तराङ्गीकारेण इत्याह वक्ष्येति । भेदस्य विभक्तिश्लेषरूपप्रकारस्य, गतार्थत्वे चरितार्थत्वे प्राप्तविषयत्वेऽपीत्यर्थः । प्रत्ययान्तरैः क्तिवादिभिः असाध्यमनिष्पाद्यं यत् सुषन्तं तिङन्तश्च हरादिपदं तद्गतत्वेन, विच्छित्तिविशेषाश्रयणात् अमत्-कारितातिशयावलम्बनात् ।

(त) भाषाश्लेषमुदाहरति महति । पार्वतीं प्रति भक्तहयस्वीक्तिरियम् । महमुत्सवं ददातीति महदा तत्सन्वीधनम् । हे उमे ! पार्वति ! सुराणां देवानामपि सन्धा कर्तव्यत्वेन प्रतिज्ञा यस्मिन् तम, आगमाहरणे शास्त्रीयज्ञानार्जने मे मम तं पूर्वजातम्, समासङ्गं सम्यगासक्तिम् अव चिरायैव रक्ष । तथा अवसरे, यथासमये बहुसरणं बहुव्यापकं तं पूर्वजातं चित्तमोहं सहसा शीघ्रं हर विनाशय ।

“मम देहि रसं धर्मं तमोवशाभाशां गमागमात् हर नः ।

हरवधु ! शरणं तं चित्तमोहम् अपसरतु मे सहसा ॥”

इति महाराष्ट्रीतः संस्कृतानुवादः । हे हरवधु ! भवानि ! धर्मं मम रसमनुरागं देहि । नः अद्याकम्, गच्छति प्रतिष्ठते यस्मात् आगच्छति पुनरुपतिष्ठते च यस्मिन्निति गमागमः पार्थिवं जगत् तस्मात्, तमोवशां तमोगुणाधीनाम् अज्ञानजनितमित्यर्थः आशां पार्थिवसुखाभिलाषं हर दूरीकुरु । शरणं रक्षिका भवती, सहसा मे मम तं चित्तोत्पन्नं चित्तमोहम्, अपसरतु विनाशयत्विति सत्कर्षकत्वविवक्षा ।

(थ) अवेति । भाषयोरिति शेषः । श्लेष इत्यनुषज्यते । उत्कृष्टप्राकृतभाषैव महाराष्ट्रीति दृष्टी । तदुक्तं तेनैव—“महाराष्ट्राश्रयां भाषां प्रकृष्टं प्राकृतं विदुः ।”

तत्र भाषासमलक्षणे “भाषासु विविधास्त्वपि” इत्यभिधानात् एकविधैरेव शब्दैर्बहुतरभाषासु वाक्य-निष्पत्तिस्थली भाषासमः, केवलभाषाद्वये वाक्यनिष्पत्तिस्थली तु भाषाश्लेष इति भेद इति तूक्तमेव । तर्कवादीशस्तु—

“भाषासमे तु भाषाणामेकरूप्यमेव, न त्वर्थभेदः इह त्वर्थभेदोऽपीति भेदः” इत्याह स ।

संस्कृतवङ्गभाषयोः श्लेषो यथा मम वङ्गीयप्रतापनाटके शङ्करराने—

“हे सन्तान ! तव अननौ, धनजनसमन्विता केन अनाथिनी ।

परमुखे दृष्टिकरी, परहारे मिचाकरी, यथा दीनहीननारी जीविता विषादिनी ।

अतिनिद्रापरायण-निरुदयपुत्रगण आलस्यवशजीवन आकुला गौरविणी ।”

तर्कवादीशमते तु अत्रापि भाषासम एवालङ्कारः ।

(द) पुनरपि श्लेषं विभजते पुनरिति । तत्र सभङ्गः शब्दविश्लेषणनियमः अभङ्गः शब्दसारूप्य-



एतद्देवत्रयञ्च उक्तमेदाष्टके यथासम्भवं ज्ञेयम् (ध) ।

यथा वा—(न)

“येन ध्वस्तमनोभवेन बलिजित्कायः पुरा स्त्रीकृतो

यस्योद्धृतभुजङ्गहारवलयो गङ्गाञ्च योऽधारयत् ।

यस्याहुः शशिमच्छिरोहर इति सुत्यञ्च नामामराः

पायात् स स्वयमन्धकक्षयकरस्त्वां सर्वदो माधवः ॥” (प)

अत्र “येन ध्वस्त—” इत्यादौ सभङ्गश्लेषः, “अन्धक—” इत्यादौ अभङ्गः,

सति अनेकार्थाभिधानमात्रेण सिद्धः, तदुभयात्मकः सभङ्गसंज्ञोभयरूपः स तु वाक्ये कचिदंशे समङ्गः कचिदंशे चाभङ्ग इत्येवंरूपः । तत्र पदश्लेष-विभक्तिश्लेष-भाषाश्लेषा एतान्विधा एव सम्भवन्ति, अन्ये वर्णश्लेषादयस्तु पञ्च केवलाभङ्गरूपा एव । तेन वर्णश्लेषादयः पञ्च, पदश्लेषास्त्रयः, विभक्तिश्लेषास्त्रयः, भाषाश्लेषाश्च त्रय इति समुदायेन चतुर्दशप्रकाराः श्लेषा इत्युच्येयम् ।

(ध) एतदिति । “पृथुकाक्षरपात्रम्” इत्यादौ ‘महदे’ इत्यादौ च केवलसमङ्गः, ‘प्रतिकूलताम्’ इत्यादौ केवलाभङ्गः, “सर्वस्व हर सर्वस्व” इत्यादौ तु सभङ्गाभङ्गोभयरूपः ।

(न) शिष्यानुसन्धानसौकर्यार्थमेकोदाहरणेनैव सभङ्गादिभेदत्रयं दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(प) येनेति । हरिहरोभयद्वारैवायमाशीर्वादश्लोकः । न विद्यते भवो जन्म यस्य तेन, येन माधवेन, अतः शकटं शकटरूपधारी असुरविशेषः ध्वस्तं चरणोद्धनेन विनष्टम् । बलिजित् क्लीन विरोचनसुतस्य जिता कायो वामनदेहः पुरा देवासुरेभ्यः अमृतपरिवेशनसमये स्त्रीकृतो मोहिनीमूर्त्या परिणमितः, यश्च उद्धृतमुद्धतस्वभावः भुजङ्गः भुजङ्गरूपधारिणम् अधासुरं हन्तीति उद्धृतभुजङ्गहा, अरिरेदमिति आरम्भपरि-सम्बन्धि यत् सैन्यं याति आक्रमितुं गच्छतीति आरवलयः, यश्च अगं गोवर्धनपर्वतं गां पृथिवीञ्च अधारयत् कृष्णरूपेण क्रूररूपेण चेत्यर्थः ; अमरा देवाश्च यस्य शशिनं चन्द्रं मृणाति पीडयतीति शशिमत् राहुः तस्य शिरो हरति तस्मिन्नेवामृतपरिवेशनसमये चक्रेण छिनत्तीति शशिमच्छिरोहर इति सुत्यं सत्वाहं नाम आहु-वन्ति ; स्वयमात्मनैव निजकूटव्यवहारैरेव अन्धकानां यदुवंशौयानां क्षयकरः प्रभासयज्ञे विनाशकरः, सर्वं सर्वाभीष्टं ददातीति सर्वदः, स माया लक्ष्म्या धवः पतिनारायणः, त्वां पायात् रक्ष्यात् ।

शिवपक्षे तु—ध्वस्तो विनष्टो मनोभवः कामदेवो यस्मात्तेन, येन शिवेन, पुरा विपुरासुरविनाशकाली, बलिजितो वामनरूपेण बलिविजयिनी नारायणस्यापि कायः शरीरम्, अस्त्रीकृतः शरः कृतः ; यश्च उद्धृतं उत्कर्षेण वर्त्तमानः भुजङ्गः सर्प एव हारो वलयश्च यस्य स तादृशः ; यश्च गङ्गां भागीरथीं मल्लके अधारयत्, अमरा देवाश्च यस्य शशी अस्मात्कीति शशिमत् शिरो मल्लकं यस्य स शशिमच्छिराः स चासौ हरयेति शशिमच्छिरोहरः, इति इत्थं सुत्यं सत्वाहं नाम आहुः ; अन्धकक्षयकरः अन्धकास्यासुरविनाश-कारी, स उमाधवः पावर्तपतिः स्वयं सर्वदा त्वां पायात् रक्ष्यात् ।



अनयोश्चैकत्र सम्भवात् सम्भङ्गाभङ्गात्मको ग्रन्थगौरवभयात् पृथङ् नोदा-  
हृतः (फ) ।

इह केचिदाहुः—“सम्भङ्गश्लेष एव शब्दश्लेषविषयः । यत्रोदात्तादि-  
स्वरभेदाद्भिन्नप्रयत्नोच्चार्यत्वेन भिन्नयोः शब्दयोजनं तुकाष्ठन्यायेन श्लेषः ।  
अभङ्गस्तु अर्थश्लेष एव । यत्र स्वराभेदादभिन्नप्रयत्नोच्चार्यतया शब्दाभेदा-  
दर्थयोरैकवृत्तगतफलद्वयन्यायेन श्लेषः । यो हि यदाश्रितः, स तदलङ्कार  
एव, अलङ्कार्यालङ्कारणभावस्य लोकवदाश्रयाश्रयिभावेनोपपत्तिः” इति (ब) ।

तदन्ये न मन्यन्ते (१) । तथाहि—अत्र ध्वनि-गुणी-भूतव्यङ्ग्यदोष-  
गुणालङ्काराणां शब्दार्थगतत्वेन व्यवस्थितेरन्यव्यतिरेकानुविधायित्वेन  
नियम इति (भ) । न च “अन्धकक्षय—” इत्यादौ शब्दाभेदः, “अर्थभेदेन  
शब्दभेदः” इति दर्शनात् (म) ।

(फ) अत्रेति । प्रथमादिपदेन “उद्भूत” इत्यादीनां ग्रहणम् । द्वितीयादिपदेन च “शशिमच्छिरोहरः”  
इत्यस्य ग्रहणम् । एकत्र उदाहृतश्लोकरूपे कवाक्ये । ननु स्पष्टार्थं पृथग् उदाहरणमवोचितमित्याह ग्रन्थेति ।

(ब) शिष्यवृद्धिप्रसारार्थं स्वमतयुक्ततासूचनार्थञ्च क्रमात् परमतद्वयमाह इहेति । श्लेषप्रसाव  
इत्यर्थः । केचिद्दामनादयः । उदात्तादीत्यादिपदेन अनुदात्तसमाहारयोग्यं ग्रहणम् । एकप्रयत्ने नोच्चारणे  
एकविधस्वरस्यैव सम्भवात् स्वरभेदस्थले भिन्नप्रयत्ने नोच्चारणभावश्चकमिति भावः । जनु लाक्षा काष्ठञ्च तत्-  
संसक्तं दाह, तयोर्न्यायेन तुलनया । अर्थयोः शब्दसापेक्षयोरित्यर्थः । एकस्मिन् वृत्ते गतं स्थितं यत्  
फलद्वयं तस्य न्यायेन तुलनया । नन्वेवं व्यवस्थायां किं विनिगमकमित्याह यो हीति । अलङ्कारमिति  
करणसाधनः शब्दः । तथा च अलङ्कार्यालङ्कारणभावस्य अलङ्कार्यालङ्कारयोरित्यर्थः । लोकवत् लौकिका-  
लङ्कार्यालङ्कारवत्, आश्रयाश्रयिभावेन आधारप्राप्त्यभावेन, उपपत्तिः शब्दश्लेषार्थश्लेषयोर्व्यवस्था । अत्र तेषा-  
मयमाशयः—यथा लोके कर्णाश्रितं कुण्डलं कर्णालङ्कार उच्यते, यथा वा हस्ताश्रितो वलयो हस्तालङ्कारोऽभि-  
धीयते ; तथा उक्तयुक्तेः शब्दमात्राश्रितः सम्भङ्गश्लेषः शब्दश्लेष इत्याख्यायते, अर्थमात्राश्रितः अभङ्गश्लेषस्तु  
अर्थश्लेष इत्युच्यते । एवञ्च “ध्वस्तमनोभवेन” इत्यादौ शब्दश्लेषः “अन्धकक्षयकरः” इत्यादौ च अर्थश्लेष इति ।

(भ) तदिति । अन्ये काव्यप्रकाशकारादयः न मन्यन्ते युक्तियुक्ततया नाङ्गीकुर्वन्ति । तत्र हेतुमाह  
तथास्मैति । अत्र अलङ्कारशास्त्रे । शब्दार्थगतत्वेन शब्दत्वेन अर्थत्वेन च व्यवस्थितेर्व्यवस्थायाः  
अन्यव्यतिरेकयोरनुविधायित्वेन अनुसारित्वेन नियमो नियमः । तथा च तत्सत्त्वे तत्सत्ता अन्यः, तदसत्त्वे  
तदसत्ता च व्यतिरेकः । तेन यत्र तत्तच्छब्दसत्त्वे ध्वन्यादिसत्ता तदसत्त्वे च तदसत्ता, तत्र ध्वन्यादीनां शब्द-  
त्वम् ; इतरथा तु पार्थक्यम् । एवञ्च शब्दसम्भङ्गाभङ्गोभयस्थलेऽपि तत्तच्छब्दसत्त्व एव श्लेषसत्त्वात् तदसत्त्वे  
च तदसत्त्वात् तदुभयस्थलेऽपि शब्दश्लेष एवेत्याशयः ।



किञ्च, अत्र शब्दस्यैव मुख्यतया वैचित्र्यबोधोपायत्वेन कविप्रतिभयो-  
दृङ्गनात् शब्दालङ्कारत्वमेव (य) । विसदृश-शब्दद्वयस्य बन्धे चैवंविधस्य  
वैचित्र्यस्याभावात् (१) वैचित्र्यस्यैव चालङ्कारत्वात् (र) । अर्थमुखप्रेक्षि-  
तया चार्थालङ्कारत्वे अनुप्रासादीनामपि रसादिपरत्वेन अर्थमुखप्रेक्षितया  
अर्थालङ्कारत्वप्रसङ्गः (ल) । शब्दस्याभिन्नप्रयत्नोच्चार्यत्वेनार्थालङ्कारत्वे “प्रति-  
कूलतामुपगते हि विधौ” इत्यादौ शब्दभेदेऽपि अर्थालङ्कारत्वं तत्रापि प्रसज-

(म) अथ यथा भवन्तोऽन्वयव्यतिरेकाभ्यां श्लोकादीनां शब्दत्वमार्थत्वञ्च नियमयन्ति, तथा वयमपि शब्द-  
भेदाभेदाभ्यां तेषां तन्निग्रमयामः । तेन च—

“यथोभयोः समो दोषः परीक्षारथ यः समः । नैकस्तवानुयोज्यः स्थात्तादृगर्थविनियमे ॥”

इति न्यायादख्यन्तानङ्गीकारे को नाम विशेषो हेतुरित्याह न चेति । शब्दभेद इति वाच्यमिति शेषः ।  
दृष्टान्तात् “यावन्त एवमर्थाः स्युः शब्दास्तावन्त एव हि” इति मीमांसकनय इति शेषः । एवञ्च मीमांसकमत-  
विरोध एव भवन्तानङ्गीकारे विशेषो हेतुः । तेन च हरिपक्षे यादवार्थकत्वात् हरपक्षे च असुरविशेषार्थक-  
त्वात् अर्थभेदेन अन्वयशब्दस्यापि भेदावश्यकतया “अन्वयकचयकरः” इत्यादावपि शब्दश्लेषत्वमेवानिच्छुनापि  
भवता वाच्यमित्याशयः ।

(य) ननु “अर्थभेदेन शब्दभेदः” इति मीमांसकानामेव सिद्धान्तः, शाब्दिकानाम् “एकयोक्त्या पुण्यवन्तौ  
दिवाकरनिशाकरो” इत्यादिशाब्दिकधुरीणामरसिंहादिवचनप्रासादत्वात् “अर्थभेदेऽपि न शब्दभेदः” इत्येव  
सिद्धान्तः । तथा चालङ्कारिकाणां शब्दमात्रावलम्बितया प्रागुक्तयुक्त्या उक्तमीमांसकमतस्य विचारासहतया च  
शाब्दिकमतानुसरणस्यैवौचित्यात् “अन्वयकचयकरः” इत्यादावर्थश्लेष एवाङ्गीकार्य इत्याह किञ्चेति । अत्र  
अमङ्गलश्लेषखलीऽपीत्यर्थः । मुख्यतयेति । तादृशशब्दाभावे वैचित्र्यबोधोपायादिति भावः । कवेः प्रतिभया  
असाधारणबुद्धिर्नैपुण्येन, उदृङ्गनात् प्रकाशनात् शब्दस्यैवेति पूर्वेणान्वयः । शब्दालङ्कारत्वमेवेति । गौण-  
मुख्यन्यायादिति भावः ।

(र) अथ अर्थस्यापि वाच्यतया मुख्यत्वात् कविप्रतिभयैवोदृङ्गनाच्च अर्थालङ्कारत्वमेवास्त्वामित्युक्तौ को  
दोष इत्याह विसदृशेति । किञ्चेति चार्थः । विसदृशशब्दद्वयस्य बन्धे “यादवचयकरः” “अन्वयकचयकरः”  
इत्यादिरूपविभिन्नशब्दद्वयस्य योजने । ननु असु नाम वैचित्र्यस्याभाव इत्याह वैचित्र्यस्यैवेति । तथा चोक्त-  
रीत्या अर्थयोमुख्यत्वाङ्गीकारेऽपि वैचित्र्याभावाच्चार्थालङ्कारत्वमिति भावः ।

(ल) ननु सभङ्गस्थले अर्थनैरपेक्ष्येण केवलमेलनादेव शब्दालङ्कारत्वमाप्ताम्, अमङ्गलस्थले तु अर्थ-  
सापेक्षतया अर्थालङ्कारत्वमेवोचितमित्याह अर्थमुखेति । अत्रापि किञ्चेति चार्थः । अर्थस्य मुखं वदनं  
प्रेक्षत इत्यर्थमुखप्रेक्षी तस्य भावस्यया किञ्चिन्मात्रार्थसम्बद्धतयेत्यर्थः । सोऽङ्गुष्ठमोक्षितिरियम् । तथा च

(१) वैचित्र्याभावादिति समस्तः पाठः क्वचित् ।



तीति (१) उभयत्रापि शब्दालङ्कारत्वमेव (व) । यत्र तु शब्दपरिवर्त्तनेऽपि न श्लेषत्वखण्डना, तत्र—(३)

“स्तोकेनोन्नतिमायाति स्तोकेनायात्यधोगतिम् ।

अहो ! सुसदृशी वृत्तिस्तुलाकोटेः खलस्य च ॥” (घ)

इत्यादावर्थश्लेषः ।

अभङ्गस्थलेऽपि न सर्वथैवार्थसापेक्षत्वम्, किन्तु निरर्थकानामप्रयोगात्तावन्मात्रेणैवार्थसापेक्षत्वम् ; तथापि च शब्दश्लेषणमेव श्लेषप्रयोजकमित्याशयः । अर्थालङ्कारत्वे अङ्गीकर्तव्ये इति शेषः । अनुप्रासादीनामित्यादिशब्देन यमकादिशब्दालङ्कारमात्रग्रहणम् । रसादिपरत्वे न रसादिप्रकाशजननाय प्रयुक्तत्वे न । अत्रादि-शब्देन रसाभासभावादीनां संग्रहः । अर्थमुखप्रेक्षितया तथैव किञ्चिन्मात्रार्थसम्बन्धतया । अर्थसम्बन्धाभावे रसादेरैवासम्भवेन तत्प्रकाशस्याप्यसम्भवादिति भावः ।

(व) स्वमतदृढत्वाय पुनरपि “यत्र स्वरभिदादभिन्नप्रयवोच्चार्यतया” इत्यादिपरोक्तिं दूषयति शब्दस्थेति । अर्थालङ्कारत्वे अङ्गीकर्तव्ये इति शेषः । शब्दभेदेऽपीति । “विधौ” इत्यत्र समासभावेन स्वरभिदाभावादभिन्नप्रयवोच्चार्यतया भवन्मते शब्दाभेदसम्भवेऽपि अर्थव्यतिरेकनादेव शब्दाभेदावस्थानावेऽपीत्यर्थः । तथापि मत इति शेषः । इति हेतोः । उभयत्रापि “येन ध्वजमनीमवेन” इत्यादौ समङ्गस्थले “अन्वकचयकरः” इत्यादावभङ्गस्थलेऽपीत्यर्थः ।

(३) अथ तर्हि कुत्रार्थश्लेष इत्याह यत्रेति । श्लेषत्वस्य खण्डना हानिः । तत्र अर्थश्लेष इति परिणान्वयः ।

(घ) स्तोकेनेति । तुलाकोटिः खलस्य, स्तोकेन अल्पभारदानेन अल्पधनदानेन च उन्नतिम् ऊर्ध्वगमनम् अथुदयच्च, आयाति लभते ; स्तोकेन पुनरल्पभारापसारणेन अल्पधनक्षयेण च अधोगतिम् अधोगमनं दैन्यच्च आयाति प्राप्नोति । अतएव, अहो आश्चर्यम् ! तुलाकोटिस्तोलनदण्डायभागस्य खलस्य दुर्जनस्य च, सुसदृशी सर्वथा समाना वृत्तिरवस्था ।

अत्र “अल्पेनोदगतिमाप्नोति अल्पेनाप्नोत्यधःस्थितिम्” इत्येव शब्दपरिवर्त्तनेऽपि उक्तविध्यर्थसत्त्वे श्लेषसत्त्वात् उक्तविधिवार्तासत्त्वे च श्लेषसत्त्वात् अर्थश्लेष एवेत्याशयः ।

“इह केचिदाहुः” “तदर्थे न मन्यन्ते” इत्युक्तिद्वयभङ्गाय गन्धकता विज्ञनाधेन अनशरीकतरोऽपि पक्षः साकल्येन नाङ्गीक्रियत इति प्रत्येतव्यम् । किन्तु “शब्दैः स्वभावादिकार्षैः श्लेषोऽनेकार्थावाचनम्” इति वक्ष्यमाणार्थश्लेषलक्षणात् “स्वभावादिकार्षैरिति शब्दश्लेषाद्वयच्छेदः” इति तत्र वृत्तावभिधास्यमानत्वाच्च स्वभावादेनकार्षैः शब्दैरनेकार्षाभिधाने शब्दश्लेषः, स्वभावादिकार्षैः शब्दैरनेकार्षाभिधाने तु अर्थश्लेषः अनेकार्षैः शब्दैरनेकार्षाभिधाने शब्दश्लेषः एकार्षैः शब्दैरनेकार्षाभिधाने तु अर्थश्लेष इति परमत इत्येतद्विवाद्यमतमिति प्रत्येतव्यम् । तेन समङ्गस्थले शब्दश्लेष इति पूर्वमतपरिग्रहः, अभङ्गस्थले तु अनेकार्षः शब्दैरनेकार्षाभिधाने शब्दश्लेषः, एकार्षैः शब्दैरनेकार्षाभिधाने तु अर्थश्लेष इति परमतसंग्रहः ।

(१) प्रसज्यतीति पाठान्तरम् ।



“अस्य चालङ्कारान्तर-विविक्तविषयताया असम्भवात् विद्यमानेष्वलङ्कारान्तरेषु अपवादत्वेन तद्वाधकतया तत्प्रतिभोत्पत्तिहेतुत्वम्” इति केचित् (स) ।

इत्थमत्र विचार्यते—समासोक्त्यप्रस्तुतप्रशंसादौ द्वितीयार्थस्यानभिधेयतया नास्य गन्धोऽपि (ह) । “विद्वन्मानसहंस !” इत्यादौ श्लेषगर्भे रूपकेऽपि मानसशब्दस्य चित्तसरोरूपोभयार्थत्वेऽपि रूपकेण श्लेषो बाध्यते, सरोरूपस्यैवार्थस्य विश्राम-(१) धामतया प्राधान्यात्; श्लेषे हि अर्थद्वयस्यापि समकक्षत्वम् (क्ष) । “सन्निहितबालान्धकारा भास्वन्मूर्त्तिश्च” इत्यादौ

(स) अन्यालङ्काराभावस्थल एव श्लेषव्यपदेश इत्युपपादयितुं खण्डनाभिप्रायेण मतान्तराख्याहस्येति । श्लेषस्येत्यर्थः । अलङ्कारान्तरविविक्तविषयताया अन्यालङ्कारविषयताभिन्नविषयताया असम्भवात् अन्यालङ्कारसम्भवस्थल एवास्य सम्भवादित्यर्थः । अपवादत्वेन विशेषरूपत्वेन, तेषां सामान्यरूपाणामलङ्कारान्तराणां बाधकतया हेतुना, तेषामलङ्कारान्तराणां या प्रतिभा प्रकाशस्योत्पत्तेर्हेतुत्वं जनकत्वम् । अत्रायं सरलार्थः—यत्र यत्र अन्ये पामलङ्काराणां सम्भवः, तत्र तत्रैव श्लेषस्य सम्भवः न पुनरन्यालङ्कारविषयपरित्यागेण श्लेषोऽवतिष्ठतामिति वाच्यम्, सर्वार्थान्यालङ्कारशून्यविषयासम्भवेन श्लेषस्यैवासम्भवात् । तेन च श्लेषो विशेषरूपतया अपवादरूपः, अन्यालङ्कारास्तु सामान्यरूपतया उत्सर्गरूपाः, तेनैकत्र विद्यमानानप्यन्यालङ्कारान् बाधित्वा श्लेष एव प्रथमं व्यपदेश्यो भवति, परञ्चान्यालङ्कारप्रतीतिः श्लेषप्रतीतिप्रतिपाद्येति । केचिद्वामनादयः ।

(ह) उक्तस्वमतसमर्थनाय तैर्यद्विचारितं तदपि दूषयितुमुत्पापयति इत्यनिति । अत्र प्रदर्शितस्वमते, इत्थं वक्ष्यमाणप्रकारम्, विचार्यते तैरेवेति शेषः । आदिशब्देन आर्थपरिसंख्या-विध्याभासादीनां ग्रहणम् । द्वितीयार्थस्य परप्रतीतिविषयीभूतार्थस्य, अनभिधेयतया अभिधेया वृत्त्या अप्रतिपाद्यतया व्यञ्जनाभावधीयतयेत्यर्थः । अस्य श्लेषस्य गन्धो क्षीरोऽपि न प्रसक्तिरेव नास्तीत्यर्थः, श्लेषे हि उभयार्थस्यैव वाच्यतानियमादिति भावः । ततश्च समासोक्त्यादिव्यञ्जनाप्रतिपाद्यालङ्कारविषये न श्लेषस्य सम्भव इत्यवधेयम् ।

(ख) अथ श्लेषपरम्परितरूपके उभयार्थस्यैव वाच्यतया श्लेषः सम्भवत्वित्याह विद्वदिति । अयं श्लेक-समुदायो यथा काव्यप्रकाशे—

“विद्वन्मानसहंस ! वैरिं कमलासङ्गीचदीप्तवृत्ते ।

दुर्गामार्गेण नीललोहित ! समित्स्वीकारवैश्वानर ! ।

सत्यप्रीतिविधानदक्ष ! विजयप्रागभावभौम ! प्रभो !

साम्राज्यं वरवीर ! वत्सरशतं वैरिचमुच्चैः क्रियाः ॥”

(१) विश्रान्ति इति पाठान्तरम् ।



विरोधाभासेऽपि विरुद्धार्थस्य प्रतिभातमात्रस्य प्ररोहाभावान्न श्लेषः (क) ।  
एवं पुनरुक्तवदाभासेऽपि (ख) । तेन “येन ध्वस्त—” इत्यादौ प्राकरणिकयोः,  
“नीतानाम्” इत्यादावप्राकरणिकयोरेकधर्माभिसम्बन्धात् तुल्ययोगिता-  
याम् (ग) ।

“स्वेच्छोपजातविषयोऽपि न याति वक्तुं  
देहीति मार्गणशतं च ददाति दुःखम् ।  
मोहात् समुत्क्षिपति जीवनमप्यकाण्डे  
कष्टं प्रसूनविशिखः प्रभुरल्पबुद्धिः ॥” (घ)

विदुषां पण्डितानां मानस चित्तमेव मानसं मानसाख्यः सरोवरस्वरूपं हंसी हंसस्वरूप उभयवापि  
सततावस्थानादिति भावः । विश्रामधानतया प्रतीतिपर्यवसानस्थलतया विधेयतयेत्यर्थः । समकक्षत्वं  
समानबलत्वम् । तथा च विदुषां चित्ते हंसस्य विचरणासम्भवात् हंसेन सह मानसस्यान्वयोपपत्तये चित्ते  
सरोवरत्वोप भावश्यक एव, स चारोप एव रूपकं प्रतीतिपर्यवसानस्थलत्वेन विधेयत्वात् प्रबलतः ;  
श्लेषस्तु प्राक्प्रतीतिविषयत्वे नोद्देश्यत्वात् दुर्बल एवेति रूपकेण श्लेषो बाध्यते ; तथा उक्तरीत्या चित्तरूपार्थस्य  
दुर्बलतया अर्थद्वयस्य समकक्षत्वाभावात् स्वतोऽपि न श्लेषप्रवेश इति नात्रापि श्लेषप्रसङ्ग इत्याशयः ।

(क) अथ तर्हि श्लिष्टविरोधाभासालङ्कारे अर्थद्वयस्यैव समकक्षतया श्लेष एवास्त्वानित्याह सन्नि-  
हितेति । सन्निहितो निकटवर्त्तो बालो नवीनोऽन्धकारो यस्याः सा तथाभूता, भास्वतः सूर्यस्य मूर्तिरिति  
विरोधः । सन्निहितो विधिना अवस्थापितः बालः केशः अन्धकार इव गाढकृष्णवर्ण इत्यर्थः यस्याः सा, तथा  
भास्वती लावण्यद्युतिमती मूर्तिः शरीरं यस्याः सा तथोक्ता चेति तद्विरोधसमाधानम् । विरुद्धार्थस्य सूच्या-  
न्तिके अन्धकारसन्निधानरूपस्य, प्रतिभातमात्रस्य शब्दशक्त्या बुद्धानुपस्थितमात्रस्य प्ररोहाभावादसम्भवत्वेन अङ्गु-  
वत् क्षणमपि स्थायित्वाभावात् न श्लेषः, विरुद्धार्थस्य असम्भवत्वात् प्ररोहाभावेन अनेकार्थस्यैवाभावा-  
दित्याशयः ।

(ख) ननु तर्हि पुनरुक्तवदाभासे उक्तविधासम्भवत्वाभावात् श्लेषः सम्भवितित्याह एवमिति । तथा  
च “भुजङ्गकुण्डली” इत्यादौ कुण्डलीत्यत्र संप्रत्ययार्थस्य प्रतिभातमात्रस्य पुनरुक्तताज्ञानेनैव प्ररोहाभावात्  
पूर्ववदेव न श्लेष इत्यभिप्रायः । एवञ्च एतेषु समासोक्तप्रस्तुतप्रशंसापदवादिषु न श्लेषव्यपदेश इति  
प्रबन्धाशयः ।

(ग) अथ तदा कुदान्दानलङ्कारान् बाधित्वा प्रथमं श्लेषव्यपदेश इत्याह तेनेति । उदाहृतेषु उक्त-  
रीत्या श्लेषासम्भवेनेत्यर्थः । प्राकरणिकयोः प्रकरणेन स सृष्टयोः प्रस्तुतयोर्हयोरपि हरिहरयोरित्यर्थः, एक-  
धर्माभिसम्बन्धादिति परीणान्वयः, कर्तृत्वसम्बन्धेनैव करणक्रियायां सम्बन्धादित्यर्थः । अप्राकरणिकयोः नयन-  
स्यैव प्रस्तुतत्वेन अप्रस्तुतयोः पद्महरिणयोः, एकधर्माभिसम्बन्धात् साहस्यरूपकगुणसम्बन्धात् प्राप्तायामिति  
श्लेषः, तुल्ययोगितायां तदाख्यालङ्कारे “विद्यमानायामपि” इति परीणान्वयः ।



इत्यादी च प्राकरणिकाप्राकरणिकयोरेकधर्माभिसम्बन्धादीपके (ङ) ।

“सकलकलं पुरमेतज्जातं सम्प्रति सुधांशुविम्बमिव ।” (च) इत्यादी चोपमायां विद्यमानायामपि श्लेषस्यैतद्विषयपरिहारेणासम्भवात्, एषाञ्च श्लेषविषयपरिहारेणापि स्थितेः, एतद्विषये श्लेषस्य प्राधान्येन (१) चमत्कारित्वप्रतीतेश्च श्लेषेणैव व्यपदेशो भवितुं युक्तः ; अन्यथा तद्व्यपदेशस्य सर्वथा अभावप्रसङ्गाच्च इति (छ) ।

(च) खं चोपजातेति । अपराधभ्रमेण दण्डितायाः प्रजाया वर्षरं राजानमुद्दिश्योक्तिरियम् । खेच्छया निजेच्छामात्रानुसरणेन उपजातविषयोऽपि सञ्जातवाग्विषयोऽपि, वक्तुं न याति वाग्विषयतां न प्राप्नोति, अन्त्याचारणेन किञ्चिद्वक्तव्योऽपि दण्डेन तद्वाक्यावसरं न ददातीत्यर्थः । कामपचे तु—खेच्छया निजेच्छामात्रेणैव उपजातः सम्भूतः विषयो लक्ष्यं यस्य सः, अतएव कमपि जनं वक्तुं न याति “त्वं मे लक्ष्या मव” इति कथयितुं न गच्छति । देहि राजयाज्ञं करमर्पय इति कृत्वा मार्गणशतं निजानुचरद्वारा बहुतरयाचनैः प्रजाभ्यो दुःखञ्च ददाति । कामपचे तु—देही कामौ जनो देहधारी इति हेतोः, मार्गणशतैः शरसमूहेदुःखं ददाति च । आत्मवद्देहाभावे तु शरशतं दुःखदानासम्भव इति भावः । मोहाद्वुद्धिर्वैकल्यात् अकाण्डे अनवसरी हृदादेवेत्यर्थः, प्रजानां जीवनं समुत्क्षिपति विनाशयति । कामपचे तु—मोहात् मोहं जनयित्वा अकाण्डे अकाले कामिजनस्य जीवनं समुत्क्षिपति संहरति । अतएव प्रसूनविशिखः पुष्पमाणः कामः अल्पवुद्धिः प्रभू राजा च कष्टं जनानां निरतिशयकष्टजनकः ।

(ङ) इत्यादाविति । प्राकरणिकाप्राकरणिकयोः प्रस्तुताप्रस्तुतयोः राज-कामयोः एकधर्माभिसम्बन्धात् कष्टलक्षणे कगुणसम्बन्धात् दीपके वक्ष्यमाणलक्षणे दीपकालङ्कारे, विद्यमानेऽपीति वक्ष्यमाणेन लिङ्गव्यत्ययादन्वयः ।

(च) सकलेति । एतत् पुरम्, सम्प्रति सुधांशुविम्बं चन्द्रमण्डलमिव, कलकलेन कीलाहलेन सह विद्यमानमिति सकलकलं कीलाहलयुक्तम्, अन्यत्र तु सकलाः कलाः षोडशभागा यस्मिन् तत्तादृशञ्च जातम् ।

(छ) इत्यादाविति । एतेषां तुल्ययोगितादीनां ये विषयाः स्थलानि तेषां परिहारेण परित्यागेन असम्भवात् स्थलाभावेन समावेशप्राप्तेः । एतेन श्लेषस्य विशेषरूपत्वेनापवादत्वं सूचितम् । एषां तुल्ययोगितादीनाञ्च श्लेषविषयपरिहारेणापि श्लेषस्थलपरित्यागेनापि, स्थितेः, समावेशसम्भवात् । एतेन तुल्ययोगितादीनां सामान्यरूपत्वेनोत्सर्गरूपत्वं द्योतितम् । एतद्विषये तुल्ययोगितादीनां स्थली । प्राधान्येन आधिक्येन । व्यपदेशः “अत्र श्लेषोऽलङ्कारः” इत्येव नामनिर्देशः । अन्यथा उदाहृततुल्ययोगितादिस्थलेऽपि श्लेषव्यपदेशानङ्गीकारे, तद्व्यपदेशस्य श्लेषसंज्ञायाः श्लेषाख्यालङ्कारान्तरस्येत्यर्थः, अभावप्रसङ्गात् सर्वत्रैव प्रसक्त्यभावेन विलोपप्राप्तेः श्लेषस्वीकारस्य वैयर्थ्यापत्तेरित्यर्थः । इतिशब्दकदादीयविचारसमाप्तिद्योतनार्थः ।

(१) प्रावर्ण्येन इति पाठान्तरम् ।



अत्रोच्यते—न तावत् परमार्थतः श्लेषस्यालङ्कारान्तराविविक्तविषयता,  
“येन ध्वस्त—” इत्यादिना विविक्तविषयत्वात् (ज) । न चात्र तुल्ययोगिता,  
तस्याश्च द्वयोरप्यर्थयोर्वाच्यत्वनियमाभावात् । अत्र हि माधवोमाधवयोरैकस्य  
वाच्यत्वनियमोऽपरस्य व्यङ्ग्यत्वं स्यात् (झ) ।

किञ्च, तुल्ययोगितायामप्येकस्यैव धर्मस्थानिकधर्मसम्बद्धतया  
प्रतीतिः ; इह त्वनेकेषां धर्मिणां पृथक् पृथग् धर्मसम्बद्धतया (ज) ।

एतेन तुल्ययोगितादिस्थले श्लेषसत्त्वे श्लेषनामैव व्यपदेशः, तदसत्त्वे तु तुल्ययोगितादिनामेति तेषां मते  
फलितम् ।

(ज) इदानीमुक्तमते-दीषं प्रदर्शयन् स्वसिद्धान्तमभिधातुमाह अत्रोच्यत इति । अत्र इदानीम्  
उच्यते उक्तमते दीषः स्वसिद्धान्त्येति शेषः । परमार्थतो वस्तुतः । अलङ्कारान्तराविविक्तविषयता न  
अन्यान्यालङ्कारविषयभिन्नविषयता न, अन्यान्यालङ्काराणामपि यदेव स्थलं श्लेषस्यापि तदेव स्थलम् इति  
नेत्यर्थः । इत्यादिना उदाहरणेन, विविक्तविषयत्वात् अन्यान्यालङ्कारविषय-भिन्नविषयताया दृष्टितत्वा-  
दित्यर्थः । तथा च “येन ध्वस्त—” इत्यादौ अन्येऽलङ्कारा न विद्यन्ते, श्लेषस्तु विद्यत एवेति अलङ्कारान्तर-  
विविक्तविषयतायाः सम्भवात् “अस्य चालङ्कारान्तराविविक्तविषयताया असम्भवात्” इति यदुक्तं तदपास्तमिति  
भावः ।

(झ) ननु पायादित्येककरणक्रियायां माधवोमाधवयोः कर्तृत्वसम्बन्धेनाभिसम्बन्धात् “येन ध्वस्त—”  
इत्यादौ तुल्ययोगितेवास्तीति कथमुच्यते “इत्यादिना विविक्तविषयत्वात्” इति अत आह न चेति । तस्या-  
नस्तुल्ययोगितायाः सम्बन्धे । एतदुपलक्षणं दीपकस्यापि बोध्यम् । वाच्यत्वनियमाभावादिति । एकस्य  
वाच्यत्वनियमात् अपरस्य चावाच्यत्वनियमादित्यर्थः । तेन “येन ध्वस्त—” इत्यादौ द्वयोरप्यर्थयोर्वाच्यत्वादेव  
न तुल्ययोगितेति भावः । अथ अत्रापि प्रकरणादिना एकस्यैव वाच्यत्वमस्तु इत्याह अत्रेति । व्यङ्ग्यत्वं  
स्यादिति । तथा च सति श्लेष एव न स्यात्, श्लेषे हि द्वयोरप्यर्थयोर्वाच्यत्वनियमादित्याशयः ।

(ज) ननु “वाच्यत्वनियमाभावात्” इति यदुक्तं तदप्रमाणमिति “येन ध्वस्त—” इत्यादौ द्वयोरप्यर्थयो-  
र्वाच्यत्वेऽपि तुल्ययोगितेवास्तीति वास्तवित्याह किञ्चेति । धर्मस्य गुणक्रियान्यतरूपस्य । अनेकधर्मसम्बद्धतया  
अनेकाश्रयसम्पृक्ततया । इह तु “येन ध्वस्त—” इत्यादौ तु । पृथक् पृथग् धर्मसम्बद्धतया प्रतीतिरिति  
पूर्वेणान्वयः । तथा च योगावलम्बिशिवरूपधर्मिणो ध्वस्तमनोमध्वरूपधर्मिणो बालककृष्णरूपधर्मिणो ध्वस्त-  
शकटत्वरूपधर्मिणो, योद्धृशिवरूपधर्मिणोः अस्त्रीकरणरूपधर्मिणो नारायणधर्मिणश्च स्त्रीकरणरूपधर्मिणो,  
इत्यादिरूपेण अनेकेषां धर्मिणां भिन्न-भिन्न-धर्मसम्बद्धतया प्रतीतिः “येन ध्वस्त—” इत्यादौ कथमपि न  
तुल्ययोगिता, किन्तु केवलः श्लेष एवेत्याशयः ।

एतेन “स्वेच्छीपजातविषयोऽपि—” इत्यादावपि इत्यनेवानेकेषां धर्मिणां पृथक् पृथग् धर्मसम्बद्धतया  
प्रतीतिर्न दीपकम्, किन्तु केवलः श्लेष एव इत्यपि सूचितमिति बोध्यम् ।



“सकलकलम्” इत्यादौ च नोपमाप्रतिभोत्पत्तिहेतुः श्लेषः, पूर्णोपमाया निर्विषयत्वापत्तेः । “कमलमिव मुखं मनोज्ञमेतत्” इत्याद्यस्ति पूर्णोपमाया विषय इति चेन्न ; यदि “सकलकलम्” इत्यादौ शब्दश्लेषतया नोपमा, तत् किमपराह “मनोज्ञम्” इत्यादावर्थश्लेषेण (८) ।

“स्फुटमर्थालङ्कारावेतावुपमासमुच्चयौ किन्तु ।

आश्रित्य शब्दमात्रं सामान्यमिहापि सम्भवतः ॥” (८)

इति रुद्रटोक्तदिशा गुणक्रियासाम्यवच्छब्दसाम्यस्याप्युपमाप्रयोजकत्वात् (६) ।

ननु गुणक्रियासाम्यस्यैव उपमाप्रयोजकता युक्ता, तत्र साधर्म्यस्य वास्तवत्वात् । शब्दसाम्यस्य तु न तथा, तत्र साधर्म्यस्य अवास्तवत्वात् । ततश्च पूर्णोपमाया अन्यथाऽनुपपत्तेर्गुणक्रियासाम्यस्यैवार्थश्लेषविषयतापरित्यागे पूर्णोपमाविषयता युक्ता, न तु “सकलकलम्” इत्यादौ शब्दसाम्यस्यैवेति चेन्न ; “साधर्म्यमुपमा” इत्येवाविशिष्टस्य उपमालक्षणस्य शब्दसाम्यादप्रावृत्ते-

(८) इदानीमविशिष्टं श्लेषेण पूर्णोपमाया बाध्यत्वं निरसितमाह सकलेति । उपमायाः प्रतिभाप्रकाशः प्रतीतिरिति यावत् तस्या उत्पत्तिहेतुः कारणं “सकलकलम्” इत्यादौ नोपमा, किन्तु त्वरीत्या श्लेष एवेति न बाध्यमित्यर्थः । निर्विषयत्वापत्तेरिति । श्लेषं विना पूर्णोपमाया असम्भवात् श्लेषेण पूर्णोपमाया बाध्यत्वं पूर्णोपमाङ्गीकारवैयर्थ्यापत्तेरिति भावः । अस्तीति । कमलमित्यादौ शब्दश्लेषासम्भवादिति भावः । अपराहमिति । तथा च शब्दश्लेषेण उपमा बाध्येत, अर्थश्लेषेण तु न, इत्यत्र विनिगमनाभावात् “कमलमिव” इत्यादावपि अर्थश्लेषेण पूर्णोपमाया बाधत्वात्तस्या निर्विषयत्वमेवित्याशयः ।

(९) स्वमते ब्रह्मसंवादमाह स्फुटमिति । एतौ उपमासमुच्चयौ स्फुटं स्पष्टम् अर्थालङ्कारौ अर्थप्रयोज्यतया अर्थालङ्कारत्वेन सर्वत्रैव स्पष्टं प्रतीयमानावित्यर्थः । किन्तु तथापि सामान्यमुभयगतधर्मबोधकम्, शब्दमात्रं केवलमेकानुपूर्वीकं शब्दम् आश्रित्य इह श्लेषविषयेऽपि सम्भवतः प्रसजतः ; “साधर्म्यमुपमा” “गुणयोगपदो समुच्चय” इति लक्षणद्वये सामान्यत एव साधर्म्य-गुणयोगपदयोराश्रयणादिति भावः ।

“जने नवीने-तपने च रागः” इत्यादौ रागोऽनुरागो रक्तिमा चेति श्लिष्टशब्दप्रतिपाद्यगुणद्वययोगपदोऽपि समुच्चय इति रुद्रटमुक्तम् । तेन “समुच्चयपदमत्र तुल्ययोगितादौपकपरश्च” इति रामचरणस्य निरर्थकलक्षणाकल्पना हेत्या ।

(६) इतीति । रुद्रटोक्तया दिशा प्रकारेण । उपमाप्रयोजकत्वादिति । “कमलमिव” इत्यादिवत् “सकलकलम्” इत्यादावपि पूर्णोपमैवेति शेषः ।



रभावात् (ठ) । यदि च शब्दसाम्ये साधर्म्यमवास्तवत्वान्नोपमाप्रयोजकम्, तदा कथं “विद्वन्मानस—” इत्यादौ आधारभूते चित्तादौ सरोवराद्यारोपो राजादेर्हंसाद्यारोपप्रयोजकः (ण) ।

किञ्च, यदि वास्तवसाम्य एवोपमाङ्गीकार्या, तदा कथं त्वयापि “सकलकलम्” इत्यादौ बाध्यभूता उपमा अङ्गीक्रियते (त) । किञ्चात्र श्लेष-  
स्यैव साम्यनिर्वाहकता, न तु साम्यस्य श्लेषनिर्वाहकता, श्लेषबन्धतः प्रथमं

(ठ) श्लेषव्यपदेशवादी पुनः शङ्कते नन्विति । वास्तवत्वादयथार्थत्वात् । तथा च साधर्म्यं नाम तद्विभ्रले सति तद्व्यवहारभूयोधर्मवत्त्वम् । तच्च “कमलमिव मुखं मनोज्ञम्” इत्यादौ कमलगतसौन्दर्यात्मक-  
धर्मवत्त्वरूपं मुखे यथायथमेव विद्यत इत्याशयः । न तथा नोपमाप्रयोजकता युक्तित्थः । अवास्तवत्वात्  
मिथ्याभूतत्वात् । तथाहि “सकलकलम्” इत्यादौ तात्पर्यविषयीभूतमुक्तविधं किमपि चन्द्रबिम्बसाधर्म्यं पुरे  
नाख्येवेति भावः । ततश्च उक्तयुक्तेश्च । अन्यथाऽनुपपत्तेः अर्थश्लेषस्यापि विषयपरित्यागे असम्भवात् । एतेन  
पूर्णोपमाया अर्थश्लेषोपावादकत्वमभिहितम् । गुणक्रियासाम्यस्यैव पूर्णोपमाविषयता युक्तित्वेन्यः । अर्थ-  
श्लेषस्य स्वविषयतायाः परित्यागे सतीत्यर्थः । तथा च सामान्यस्य विशेषितरपरत्वनियमात् “कमलमिव मुखं  
मनोज्ञम्” इत्यादिकं स्वयंगम्यमपि विषयं परिहृत्य सामान्यरूपे अर्थश्लेषे “प्रवर्तयन् क्रियाः साध्वीः—” इत्यादौ  
वक्ष्यमाणे पूर्णोपमाया अविवक्षिते सति, विशेषरूपा पूर्णोपमा “कमलमिव” इत्यादौ समाविशतीति सर-  
लार्थः । शब्दसाम्यस्यैवेति । पूर्णोपमाविषयता युक्तेति पूर्वेणान्वयः । अवशिष्टस्य वास्तवत्वावास्तवत्वरूप-  
विशेषरहितस्य सामान्यत एव काव्यप्रकाशकारेणोक्तस्य वास्तविकतया सर्वे धर्माभिमतस्य चेत्यर्थः । शब्दसाम्या-  
द्याहृत्तरभावात् विनिगमकाभावेन “सकलकलम्” इत्यादिकं शब्दसाम्यस्थलमपहाय अन्यत्र नियमनासम्भवा-  
दित्यर्थः ।

(ण) ननु शब्दसाम्यस्य अवास्तवत्वमेव उक्तनियमे विनिगमकमित्याह यदि चेति । आधारभूते  
उपमेयत्वेन विषयरूपे । अत्र सरोवरपदं सरोवरत्वपरम् । एवं हंसपदमपि हंसत्वपरम् । तत्तदारीपरूपः  
कथमत्र श्लिष्टपरम्परितरूपकालङ्कार इत्याशङ्कार्थः । तथा च “सकलकलम्” इत्यादौ शब्दसाम्ये साधर्म्य-  
मवास्तवत्वादयथा नोपमाप्रयोजकम्, तथा “विद्वन्मानस—” इत्यादौ श्लिष्टपरम्परितरूपकप्रयोजकमपि न स्यात्  
साधर्म्यवन्नया उपमानोपमेययोरभेदज्ञानस्यैव रूपकालङ्कारत्वात् तस्य च साधर्म्यस्य “विद्वन्मानस—” इत्यादा-  
वपि अवास्तवतया समानन्यायादित्याशयः ।

(त) ननु आरोपात्मकतया रूपकस्यैवावास्तवत्वात् तत्प्रयोजकं साधर्म्यमप्यवास्तवं भवितुमर्हति ;  
उपमायास्तु वास्तवतया तत्प्रयोजकसाधर्म्यस्यापि वास्तवत्वमेवापेक्षितमित्याह किञ्चेति । वास्तवसाम्य एव  
गुणक्रियासाम्यादयथार्थसाधर्म्य एव । अङ्गीकार्या त्वयेति शेषः । बाध्यभूता शब्दश्लेषेण बाधनीयरूपा ।  
तथा च “सकलकलम्” इत्यादौ साधर्म्यस्य अवास्तवतया उपमाप्रयोजकत्वाभावात्तस्याः प्रसक्तिरिव नास्ति,



साम्यस्यासम्भवात्, इत्युपमाया एवाङ्गित्वेन व्यपदेशो ज्यायान्, “प्रधानेन हि व्यपदेशा भवन्ति” इति न्यायात् (१) (थ) ।

ननु शब्दालङ्कारविषये अङ्गाङ्गिभावसङ्करो नाङ्गीक्रियते, तत् कथमत्र श्लेषोपमयोरङ्गाङ्गिभावः सङ्कर इति चेन्न ; अर्थानुसन्धानविरहिण्यनुप्रासादाविव तथाऽनङ्गीकारात् (द) । एवं दीपकादावपि ज्ञेयम् (ध) ।

तथापि कथं त्वया शब्दश्लेषेण उपमाया बाध्यत्वादित्यभिप्रायेण “श्लेषेणैव व्यपदेशो भवितुं युक्तः” इत्यभिहित-  
मित्याशयः ।

(थ) नन्वास्तां तावदवान्तवसाधस्योऽप्युपमा, तथापि “सकलकलम्” इत्यादौ “श्लेषस्य प्राधान्येन श्लेषेणैव व्यपदेशो भवितुं युक्तः” इत्युक्तिरेव मे युक्तिसहेत्याह किञ्चेति । साम्यनिर्वाहकता अभिन्नानुपूर्वीक-  
शब्दोपस्थाप्यत्वरूपसादृश्यघटकता । श्लेषमन्वतः “सकलकलम्” इत्यनेकार्थकशब्दयोजनायाः, प्रथमं पूर्वम् ।  
तेन च अन्यथासिद्धिशून्यनियतपूर्ववर्त्तिनः कारणत्वात् साम्यनिर्वाहं प्रति तन्निश्चितपूर्ववर्त्तिनः श्लेषस्यैव  
कारणत्वमिति भावः । उपमायाः पूर्णोपमाया एव, अङ्गित्वेन कार्यतया उद्देश्यत्वात् प्रधानत्वेन, व्यपदेशः  
“अत्र पूर्णोपमालङ्कारः” इत्येव संज्ञानिर्देशः, ज्यायान् श्रेयान् उचित इत्यर्थः । काव्यप्रकाशकारी-  
ऽप्येवम् ।

एतेन “सकलकलम्” इत्यादौ वामनादिमते “अत्र श्लेषोऽलङ्कारः, अत्र श्लेषोपमालङ्कारः” इत्येव  
व्यपदेशः, काव्यप्रकाशकार-साहित्यदर्पणकारयोर्मते तु “अत्र पूर्णोपमालङ्कारः” इत्येव व्यपदेश इति व्यप-  
देशमिदं एव एतावद्विचारफलमिति बोध्यम् ।

(द) “उपमाया एवाङ्गित्वेन” इत्युक्तिं प्रति तृतीयः शङ्कते नन्विति । नाङ्गीक्रियत इति । अङ्गाङ्गि-  
भावो हि निर्वाहकनिर्वाहभावः । एवञ्च अनुप्रासादिशब्दालङ्कारास्तादृशं शब्दालङ्कारान्तरं कदापि न  
निर्वाहयन्तीति युक्तेरिति बोध्यम् । अत्र “सकलकलम्” इत्यादौ । अर्थानुसन्धानविरहिणि अर्थावधारण-  
निरपेक्षे केवलशब्दावृत्तिसापेक्षे इत्यर्थः । अनुप्रासादावित्यादिशब्देन यमकभाषासमयोरङ्गणम् । तथाऽनङ्गी-  
कारात् अङ्गाङ्गिभावसङ्करास्वीकारात् । तत्रैवोक्तयुक्तेः सामञ्जस्यात्, श्लेषोपमयोस्तु अर्थानुसन्धानसापेक्षत्वेन  
निर्वाहकनिर्वाहकभावस्यावश्यभावादङ्गाङ्गिभावः सङ्करः सम्भवत्येवेत्यभिप्रायः ।

(ध) एवमिति । आदिशब्देन तुल्ययोगितादीनां ग्रहणम् । यथा “सकलकलम्” इत्यादौ  
शब्दश्लेषसत्त्वेऽपि प्राधान्यात् पूर्णोपमोऽप्यप्यपदेशः, तथा “स्वेच्छोपजातविषयोऽपि—” इत्यादौ शब्दश्लेषसत्त्वेऽपि  
प्राधान्यात् दीपकव्यपदेशः “स्तोकेनोन्नतिमायाति” इत्यादौ च अर्थश्लेषसत्त्वेऽपि प्राधान्यात् तुल्ययोगिताव्यप-  
देश इत्यर्थः ।

(१) इत्युक्तन्यायादिति क्वचित् पाठः ।



“सत्पक्षां मधुरगिरः प्रसाधिताशां मदौघतारम्भाः ।

निपतन्ति धार्तराष्ट्राः कालवशान्मेदिनीपृष्ठे ॥” (न)

अत्र शरद्वर्णनया प्रकरणेन धार्तराष्ट्रादिशब्दानां हंसाद्यर्थाभिधाने नियमात् दुर्योधनादिरूपोऽर्थः शब्दशक्तिमूलो वस्तुध्वनिः (प) । इह च प्रकृतप्रबन्धाभिधेयस्यार्थस्य सूच्यतयैव विवक्षितत्वादुपमानोपमेयभावो न विवक्षित इति नोपमाध्वनिर्न वा श्लेष इति सर्वमवदातम् (फ) ।

(न) मतान्तरद्वयं निरसितमुदाहरति सत्पक्षा इति । वेशीसंहारनाटकप्रस्तावनायां नटस्योक्तिरियम् । सन्तः सुन्दराः पक्षाः पतवाणि येषां ते, मधुराः सुयव्या गिरो रवा येषां ते, प्रसाधिताः स्नावस्थानिनालङ्कृता आशा दिशोयैस्ते, तथा मदेन आनन्देन उद्धता उत्कटा आरम्भा विहारादिव्यापारा येषां ते तथाभूताश्च, धार्तराष्ट्राः कृष्णवर्णचक्षुचरणविशिष्टा हंसविशेषाः, कालवशात् शरत्कालप्रभावात्, मेदिनीपृष्ठे निपतन्ति वर्षासमयप्राप्तमानससरोवरादागत्य भूमण्डले विचरन्तीत्यर्थः । “धार्तराष्ट्राः सिततरैः” इत्यमरः ।

द्वितीयोऽर्थस्तु—सन्तो महावीरत्वादिना अभ्यर्हिताः पक्षा भीमद्रोणादयः सहाया येषां ते, मधुरगिरः प्रियवचनाः, प्रसाधिताशा आशचौकृतसर्वदिशः, तथा मदेन अहङ्कारेण उद्धता विकटा आरम्भा युद्धादिव्यवहारा येषां ते ताडशाः, धृतराष्ट्रस्य राज्ञोऽपत्यानीति धार्तराष्ट्रा दुर्योधनादयः, कालवशात् कालप्राप्तिवशात् मरणादित्यर्थः मेदिनीपृष्ठे भूतले निपतन्ति अवलुण्ठन्ति ।

अत्र धार्तराष्ट्रा दुर्योधनादय इव धार्तराष्ट्रा हंसा निपतन्तीते “हिममुक्ताचन्द्रचरिः” इत्यादिवदुपमाध्वनिरिति केचित् । अपरे तु द्वितीयार्थस्यापि प्रकृतप्रबन्धाभिधेयत्वेनाभिधानात् “नीतानामाकुलीभावम्” इत्यादिवदेव प्रकृतिज्ञेय इत्याहुः ।

(प) तत्र स्वमतमाह अत्रेति । शरद्वर्णनया शरद्वर्णनारूपेण । प्रथमादिपदेन पक्षादिशब्दानाम्, द्वितीयादिपदेन च पतवाद्यर्थानां ग्रहणम् । नियमात् “संयोगो विप्रयोगश्च” इत्याद्युक्त्यायेन नियमितत्वात् । वस्तुध्वनिरिति । “पन्थिष्ये एतस्य सत्यरमसि” इत्यादिचतुर्थपरिच्छेदोदाहृतवदिति भावः ।

(फ) प्रदर्शितमतद्वयं निरस्यति इह चेति । किंचेति चार्थः, इह “सत्पक्षाः” इत्यादिश्लोके । प्रकृतप्रबन्धाभिधेयस्य प्राक्प्रस्तुत-वेशीसंहाराख्यग्रन्थवाच्यस्य, अर्थस्य दुर्योधनादिपतरूपस्य, सूच्यतयैव अत्यन्तचमत्कारिताविधानार्थमवश्यव्यङ्ग्यतयैव । न विवक्षित इति, अत्रायमाशयः—सर्वत्रैव आवश्यकभावो नोपमेयवर्णयता कविना तस्य हृदयभावः संपादयितुमनापश्यकभावेनैव उपमानं प्रदर्शयते ; अत्र तु अत्यन्तचमत्कारिताविधानाय दुर्योधनादिपतरूपस्य द्वितीयार्थस्य आवश्यकभावेनैव द्योतयितुमभिप्रेतत्वादुपमानत्वं न विवक्षितम्, तदविवक्षया च उभयोरुपमानोपमेयभाव एव न विवक्षित इति । न वा श्लेष इति । शरद्वर्णनारूपप्रकरणवशेन प्रथमार्थस्यैव वाच्यत्वनियमेन द्वितीयार्थस्य केवलं व्यङ्ग्यतया वाच्यत्वाभावादिति भावः । अवदातं निर्दिष्टं सर्वं एव विषयः परिष्कृत इत्यर्थः ।



१५ । पद्माद्याकारहेतुत्वे वर्णानां चित्रमुच्यते ॥ (ब)

आदिशब्दात् खड्ग-सुरज-चक्र-गोमूत्रिकादयः (भ) । अस्य च तथा-  
विघलिपि-सन्निवेश-विशेषवशेन चमत्कारविधायिनामपि वर्णानां तथाविध-  
ओत्राकाश-समवाय-विशेषवशेन चमत्कारविधायिभिर्वर्णैरभेदेनोपचारा-  
च्छब्दालङ्कारत्वम् (म) । तत्र पद्मबन्धो यथा मम—(य)

“मारमा सुषमा चारु-रुचा मारबधूत्तमा ।

मात्तधूत्तमावासा सा वामा मेऽसु मा रमा ॥” (र)

एतेन प्रकरणादिनियमाभावादुभयार्थस्यैवाभिधेयत्वे श्लेषः, एकतरस्यार्थस्य अभिधेयत्वे अन्य-  
तरस्य तु व्यङ्ग्यत्वं तथोपमानोपमेयभावसत्त्वे उपमाध्वनिः, तदसत्त्वे तु शब्दशक्तिमूलवस्तुध्वनिप्रभृति-  
रित्यवधेयम् ।

(ब) चित्रं नामालङ्कार लक्षयति पद्मेति । वर्णानामकारादीनां पद्मादौ लिखितानामित्यर्थः  
पद्माद्याकारहेतुत्वे पद्मप्रभृत्याकृतिसम्पादकत्वे चित्रं नामालङ्कार उच्यते । पद्मादौ पद्माद्याकृतिसम्पादको  
वर्णविन्यासश्चित्रालङ्कार इत्यर्थः । अस्य चित्रसम्पाद्यतया चित्रमिति नाम ।

(भ) आदौति । अवाप्यादिशब्दात् लता-वृक्षादीनां ग्रहणम् ।

(म) ननु पद्मादौ पद्माद्याकृतिसम्पादकवर्णविन्यासस्य चित्रालङ्कारत्वे शब्दरूपत्वाभावात् कथमस्य  
शब्दालङ्कारत्वम्, येन शब्दालङ्कारप्रकरणे गणनमुपपद्यत इत्याह अस्य चेति । चित्रालङ्कारस्य चेत्यर्थः ।  
तथाविधः पद्मादिप्रकारो यो लिपिसन्निवेशविशेषः पद्मादौ चित्रविन्यासविशेषः तस्य वशेन प्रभावेण चमत्कार-  
विधायिनां वर्णानां चित्ररूपाणामित्यर्थः । तथाविधः पद्मादिप्रकारो यः ओत्राकाशसमवायविशेषः कर्णविवरे  
सम्बन्धविशेषसदृशेन चमत्कारविधायिभिर्वर्णैः शब्दात्मकैः सह अभेदेनोपचारात् तादात्म्येन व्यव-  
हारात् । चित्रभूतानामपि वर्णानामुच्चारणकाले शब्दरूपतयाविर्भावात् तेषां चित्रितानां वर्णानां तदुच्चारणे-  
नोत्पन्नानां शब्दरूपवर्णानाञ्च कारण-कार्यरूपतया परस्परमभेदमङ्गीकृत्य चित्रालङ्कारस्य शब्दालङ्कारत्वं  
व्यवस्थाप्यत इत्यर्थः ।

(य) अनेति । चित्रालङ्कारमध्ये इत्यर्थः । पद्मबन्धो वर्णरचना पद्माकृतिसम्पादको वर्णविन्यास  
इत्यर्थः । अन्यत्राप्येवम् ।

(र) मारेति । इष्टदेवतान्तिके आत्मानं प्रति लक्ष्मीदेव्या अप्रतिशूलताचरणप्रार्थनेयम् । मारस्य  
कन्दर्पस्य, मा माता, सुषमा सुन्दरी, चारुरुचा सुन्दरप्रभया मारबध्वा रतिदेवीतीतिऽपि उत्तमा उत्कृष्टा,  
तथा मा आत्तो न गृहीतो धूत्तमस्य अत्यन्तदुष्टजनस्य आवासो गृहं यथा सा तथोक्ता, सा प्रसिद्धा,  
रमा लक्ष्मीदेवी, मे मम वामा कदापि प्रतिशूला, मा असु न भवतु । “मा च मातरि माने च” इति रमसः ।  
“सुषमं साधु शोभनम्” इत्यमरः ।



एषोऽष्टदलपद्मबन्धो दिग्दलेषु निर्गमप्रवेशाभ्यां श्लिष्टवर्णः, किन्तु विदिग्दलेष्वन्यथा, कर्णिकाचरन्तु श्लिष्टमेव (ल) ।

एवं खड्गबन्धादिकमप्युच्यम् (व) ।

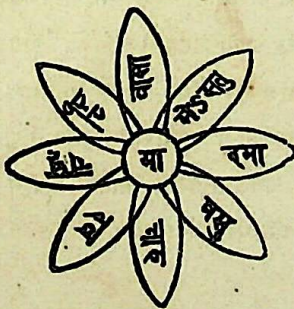
(ल) एष इति । अष्टभिर्दलैः पर्णैः पद्मबन्धः पञ्चाक्षतिसम्पादको वर्णविन्यासः । तद्विन्यास-पाठयोः प्रकारमाह दिगिति । दिग्दलेषु पूर्व-दक्षिण-पश्चिमोत्तरदिग् वर्त्तिपर्णेषु, निर्गमप्रवेशाभ्यां यथा-सम्भवं वह्निर्गमनान्तर्गमनाभ्याम्, श्लिष्टवर्णः द्विः पठनीयतया श्लिष्टवर्णद्वयविशिष्टः । विदिग्दलेषु आग्नेय-नैऋत-वायव्य-शानकोणस्थपर्णेषु, अन्यथा क्वचित् प्रवेश एव क्वचिच्च निर्गम एव, तथा अश्लिष्टवर्णश्च । कर्णिकाचरन्तु मध्यवर्ती वर्णस्तु श्लिष्टमेव, बहुवारपठनीयत्वादिति भावः । तथा चास्य विशेषलक्षणं सरस्वतीकण्ठाभरणम्—

“कर्णिकायां न्यसेदेकं हे हे दिक्षु विदिक्षु च । प्रवेशनिर्गमौ दिक्षु कुर्यादष्टदलाभ्युज्जे ॥”

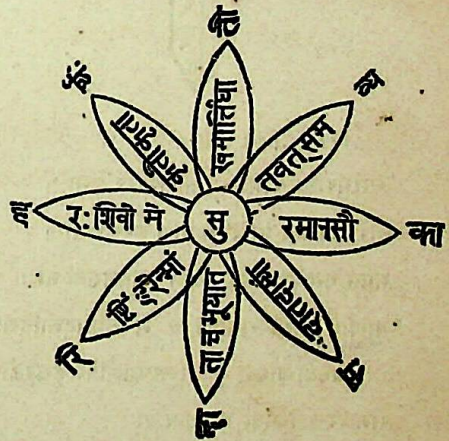
एवम्युक्तलक्षणस्य दिङ्मात्रप्रदर्शनपरतया चमत्कारिताविधायित्वे प्रकारान्तरेणापि पद्मबन्धादिकं भवतीत्युच्येयम् ।

उदाहृतपद्मबन्धचित्रं यथा—(१)

प्रकारान्तरपद्मबन्धचित्रं यथा मम—(२)



पूर्वदिक् ।



(२) श्लोको यथा—“हरः शिवो मे सुरमानसौका रिष्टं हरिणां सुतवत् समस्य ।

दाता च भूयात् सुखमार्त्तिचातो सदा तदा सां सुकृती कृतार्थः ॥”

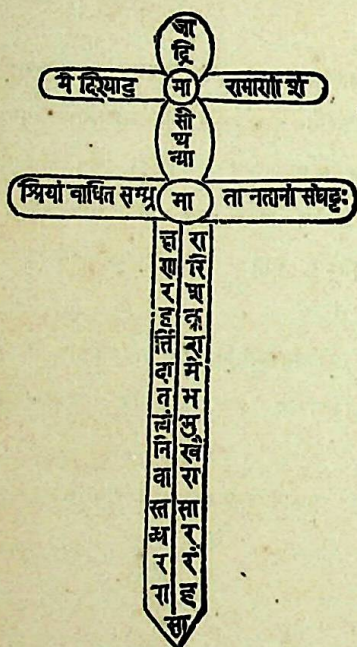
अस्य उदाहरणम्—दलाय-‘ह’-कारादारभ्य सरस्वभावेन द्वि-द्वि-दलवर्णाः क्रमशः पठनीयाः एवञ्च कर्णिकाचरं श्लिष्टं स्यात् चमत्कारिताविशेषस्तु दलाय-‘ह’-कारादारभ्य दक्षिणावर्त्तेन दलायवर्णानां क्रमशः पाठे “हरिदासकाव्यतीर्थः” इति कविनाम भवतीति ।

(व) एवमिति । ऊर्ध्वं काव्यप्रकाश-सरस्वतीकण्ठाभरणादिङ्गिति शेषः ।



(१) तत्र खड्गवन्धचित्रं यथा

काव्यप्रकाशे—



(१) श्लोकी यथा—

“मारारिशक्र-रामेभ-मुखे रासारर'हसा ।

सारारब्धत्वा नित्यं तदार्ति'हरणचमा ॥

माता नतानां संघट्टः श्रियां बाधितसम्भूमा ।

मान्वाय सीमा रामाणां शं मे दिश्यादुमाद्रिजा ॥”

अनयोर्न्यास्या तु काव्यप्रकाशेयमहेश्वरटीकायां

रामचरणटीकायां वानुसन्धेया ।

चक्रवन्धः शिशुपालवधोनिवि'शसर्गे अनुसन्धेयः ।

(३) गोमूत्रिकावन्धचित्रं यथा

मम रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

हो	प्र	ने	ला	व	लौ	शा	मं	पा	म	स	तु	ट	लो	का	बम्
प	प्र	ह	ल	ह	लौ	चै	मं	भू	म	द	तु	र	ती	का	कम्

(३) अस्य श्लोकसु वामतो यथातीतिपाठेनेव सम्यक्त इति दृष्टव्यम् ।



काव्यान्तर्गङ्गुभूततया तु नेह प्रपद्यते (१) (श) ।

१६ । रसस्य परिपन्थित्वान्नालङ्कारः प्रहेलिका ।

उक्तिवैचित्र्यमात्रं सा च्युतदत्ताक्षरादिका ॥ (घ)

च्युताक्षरा दत्ताक्षरा च्युतदत्ताक्षरा च (स) । उदाहरणम्—

“कूजन्ति कोकिलाः साले यौवने फुल्लमम्बुजम् ।

किं करोतु कुरङ्गाक्षी वदनेन निपीडिता ॥” (ह)

अत्र “रसाले” इति वक्तव्ये “साले” इति “रः” च्युतः । “वने” इत्यत्र

एषां लक्षणाणि सरस्वतीकण्ठाभरणादावनुसन्धेयानि । चित्रान्तरोदाहरणानि तु शिष्यपालवध-  
किराताजुनीय-मदीयककिण्वीहरणादिषु यथेष्टं दर्शनीयानि ।

(श) ननु मद्भाक्विकाव्यनिवहेषु बाहुष्येनैव निबद्धचित्रालङ्कारो भोजराजादिभिरपि प्रायेणैव  
लक्षणीदाहरणाभ्यां प्रपञ्चितः, भवता तु कथं न प्रपद्यत इत्याह काव्यान्तरिति । काव्यस्यान्तर्गङ्गु  
गङ्गुभूततया ग्रन्थिरूपतया ग्रन्थिरूपत्वे नात्यन्तकठिनत्वानीरसतयेत्यर्थः, इह साहित्यदर्पणे न प्रपद्यते लक्षणीदा-  
हरणाभ्यां न विस्तारतो विरच्यते, चित्रालङ्कार इति शेषः । प्राचीनालुरोधेनैव स्मृतापि इन्द्रदण्डस्य  
ग्रन्थिभाग इव नितान्तकाठिन्यात् रसाविकारदुष्करतया चित्रालङ्कारः परित्यज्यत इत्याशयः । काव्यप्रकाश-  
कृताप्येवमेव परित्यक्तः ।

(घ) अथ “प्रहेलिका सङ्गतप्रश्नः” इति भोजराजलक्षणात् “अभिप्रेतार्थसंवरणकारिवचनविन्यासः  
प्रहेलिका” इति साम्प्रदायिकलक्षणात् “प्रहेलिका तु सा ज्ञेया वचः संवृत्तिकारि यत्” इति प्राचीनान्तर-  
लक्षणाच्च प्रहेलिकाया अलङ्कारतया तल्लक्षणं भवताप्यवश्यमभिधेयमित्याह रसस्येति । रसस्य परिपन्थित्वात्  
आस्तादविलम्बजनकत्वेन विरोधित्वात् प्रहेलिका नालङ्कारः । किन्तु च्युतदत्ताक्षरादिका सा प्रहेलिका  
उक्तिवैचित्र्यमात्रं केवलीकृतगतार्थ्यमात्रप्रयोजिकेत्यर्थः । तथा च रसास्तादविलम्बजनकतया दोषत्वस्यैव  
सम्भवेऽपि उक्तिवैचित्र्यमादायैव प्राचां प्रहेलिकायामलङ्कारपदप्रयोगः, स पुनर्गौण एवेत्याशयः ।

(स) आदिशब्दग्राह्यं दर्शयति च्युतेति । च्युतं दत्तञ्च अचरं यस्यां सा । भोजराजस्तु अचर-  
मुष्टिः विन्दुमतौ अर्थवती चैत्यधिकं मेदवयं मन्यमानः साकल्येन प्रहेलिकां षड्विधामाह अ ।

(ह) एकोदाहरणेनैव च्युताक्षरादिमेदवयं दर्शयति कूजन्तीति । सखीं प्रति सख्यन्तरसौक्ति-  
रियम् । कोकिलाः साले रसाले च्युततरो कूजन्ति अव्यक्तं शब्दायन्ते, यौवने वने जले अम्बुजं पद्मं फुल्लं  
प्रस्फुटितम्, वदनेन मदनेन निपीडिता कुरङ्गाक्षी हरिणलोचना सा नायिका पतिविरहादिदार्ढ्यं किं करोतु ।  
इति ब्रूहीति भावः ।

(१) काव्यान्तर्गङ्गुभूता या सा तु नेह प्रपद्यते इति मूलकारिकाखण्डः पाठः क्वचित् ।



“यौवने” इति “यौ” दत्तः । “वदनेन” इत्यत्र “मदनेन” इति “मः” च्युतः  
“वः” दत्तः (च) ।

आदिशब्दात् क्रियाकारकगुप्तप्रादयः (क) । तत्र क्रियागुप्तिर्यथा—

“पाण्डवानां सभामध्ये दुर्योधन उपागतः ।

तस्मै गाञ्च हिरण्यञ्च सर्वाण्याभरणानि च ॥” (ख)

अत्र “दुर्योधनः” इत्यत्र “अदुर्योधनः” इति “अदुः” इति क्रियागुप्तिः  
(ग) । एवमन्यत्रापि (घ) ।

अथावसरप्राप्तेष्वर्थालङ्कारेषु प्राधान्यात् सादृश्यमूलेषु लक्षितव्येषु  
तेषामप्युपजीव्यत्वेन प्रथममुपमालङ्कारमाह—(ङ)

१७ । साम्यं वाच्यमवैधर्म्यं वाक्यैक्य उपमा द्वयोः । (च)

(च) उदाहृते च्युताक्षरत्वादिल्ललं दर्शयितुमाह अत्रेति ।

(क) आदिशब्दस्य व्यवस्थावाचित्वात् पुनरपि तद्व्याख्यान् दर्शयितुमाह आदिशब्दादिति । अत्रा-  
प्यादिशब्दात् सम्बोधनगुप्तप्रादीनां ग्रहणम् ।

(ख) पाण्डवानामिति । राजसूययज्ञसमाप्तौ दानवर्णनमिदम् । पाण्डवानां सभाया मध्ये यः अधनो  
दरिद्र उपागत उपस्थित आसीत्, तस्मै गाञ्च हिरण्यं सुवर्णञ्च, सर्वाणि आभरणानि च अदुर्दत्तवन्तः, दान-  
नियुक्ताः कर्षादय इति शेषः ।

(ग) नन्वत्र कथं क्रियागुप्तिरित्याह अत्रेति । तथा चापाततः “दुर्योधनः” इति धृतराष्ट्रव्येष्ट-  
पुत्रस्यैव प्रतीतेः क्रियागुप्तिरिति भावः ।

(घ) एवमिति । अन्यत्र कारकगुप्तप्रादावप्येवमुदाहरणमूल्यामित्यर्थः । यथा—पाण्डवाना-  
मित्यत्रैव “उपागतः” इत्यस्य “अधनः” इति कर्तृकारकगुप्तिः । विस्तरस्तु सरस्वतीकण्ठाभरणकाव्यादर्शादा-  
वनुसन्धेयः ।

(ङ) इदानीमर्थालङ्काराणां निरूपणे सङ्गतिं तत्रापि चीपमाया एव प्रथमाभिधाने युक्तिश्चाह अथेति ।  
अथशब्दोऽयमर्थालङ्कारनिरूपणारम्भे, शब्दालङ्कारनिरूपणानन्तर्यस्याभिधानक्रमेणैव प्राप्तत्वात्तद्वैयर्थ्यापत्तेः ।  
अवसरप्राप्तेषु शब्दालङ्कारनिरूपणस्य संक्षेपेणैव समापिततया कार्यान्तराभावाद्भवसरः प्राप्तस्तेन निरूपणीयेषु  
अर्थालङ्कारेषु लक्षितव्येऽस्ति परैरान्वयः । प्राधान्यादिति । चमत्कारविशेषविधाश्रितया प्रचुरतया चेति  
भावः । एतच्च सादृश्यमूलेषु प्रथमं लक्षितव्येषु इत्येतत् प्रत्येवहेतुः । लक्षितव्येषु लक्षणादिभिर्निरूपयितव्येषु  
सत्सु, तेषामपि सादृश्यमूलानामलङ्काराणामपि, उपजीव्यत्वेन प्राधान्यादाययणीयत्वेन ।

(च) साम्यमिति । वाक्यस्य ऐक्ये एकत्वे सति, द्वयोरुपमानोपमेयभावेनाभिमतयोः अवैधर्म्यं  
तात्पर्यविषयीभूतविरुद्धधर्मरहितम्, वाच्यम् इवादिभिः शब्दैः कण्ठादिभिः प्रत्ययैः उपमितादिभिः  
समासैर्वा स्पष्टप्रतिपाद्यम्, साम्यं सादृश्यम् उपमा । ननु “सुखं तत्र तत्र भाति यथा वाक्किञ्चन्द्रमाः”



रूपकादिषु साम्यस्य व्यङ्ग्यत्वम् (छ) । व्यतिरेके च वैधर्म्यस्याप्युक्तिः  
(ज) । उपमेयोपमायां वाक्यद्वयम् (झ) । अनन्वये च एकस्यैव साम्योक्तिः  
(ञ) । इत्यस्या भेदः (ट) ।

इत्यादौ वाक्यद्वये अव्याप्तिरिति चेन्न, वाक्ये क्व इत्यनेन साकाङ्क्षवाक्यगतत्वे इत्यस्याभिप्रेतत्वात्, अत्र तूभयोरपि वाक्ययोः साकाङ्क्षत्वात् । एतेनोपमेयोपमायां द्वयोरपि वाक्ययोः परस्परनिराकाङ्क्षतया नातिव्याप्तिरपीति द्रष्टव्यम् । इत्युच्यते—

तात्पर्यविषयीभूतविरुद्धधर्माभाववत्त्वे सति इवादिप्रतिपाद्यसाकाङ्क्षवाक्यगतीभयसादृश्यत्वमुपमालम्बितं लक्षणं पर्यवसितम् ।

“या गम्याः सत्सङ्गायानां यासु खेदो भयं यतः । तासां किं यत्र दुःखाय विपदामिव सम्पदाम् ॥”

इति किराताजुनीयपद्यादौ विपत्त-सम्पत्तयोः सर्वथा विरुद्धयोरपि धर्मयोर्विरुद्धत्वेन कवेस्तात्पर्य-विषयीभूतत्वाभावाच्चाव्याप्तिः ।

“हसति द्यामपि शक्रमर्चुकाम्” इत्यादौ हसतीत्यादीनां साम्यप्रतिपादकतया दण्डिनाभिहितत्वा-न्नाव्याप्तिः । “राजपुरुषः” इत्यादौ लुप्तविभक्तेरिव “विधवति सुखान्नम्” इत्यादावपि प्राचीनमते लुप्तकण्ठादेरर्थ-वाचकत्वाङ्गीकारात् साम्यस्य वाच्यतया लक्षणसङ्गतिः । “मुखशशी” इत्यादावुपमितसमासेन “शशाङ्खवदना” इत्यादौ च बहुव्रीहिसमासेन साम्यस्य प्रतिपादितत्वादुपमोपपत्तिः । तथा द्वयोरिति उभयेति चानेकीप-लक्षणम् । तेन “हरिमिव हरिमिव हरिमिव सुरसरिदम्भः पतन्नमत” इत्यादौ बहुना सादृश्ये नाव्याप्तिः । “सूदानुरूपं वसनम्” इत्यादौ चोपमानोपमेयभावाभावात् वैचित्र्याभावाच्च नातिव्याप्तिरिति सारसंचेपः ।

(छ) रूपकादिभिः सङ्गीपमाया भेदप्रदर्शनच्छेलेन वाच्यमित्यादिविशेषणपदानां कारिकापाठक्रमेण व्याहृतिमाह रूपकादिष्विति । आदिपदेन परिणामप्रतिबन्धोपमादीनां गृह्यम् । तथा च व्यङ्ग्यसाम्य-व्यवच्छेदाद्यर्थमेव वाच्यमिति विशेषणमित्याशयः । एवञ्च लक्षणाप्रतिपाद्यसाम्यस्थलेऽपि उपमैवेति गम्यक-दमिप्रायो बोध्यः । यथा—“सरसिजप्रत्यर्थिं पाण्डिद्वयम् ।” अत्र प्रत्यर्थिशब्देन सदृशं लक्ष्यत इति नव्याः ।

(ज) अवैधर्म्यमित्यस्य व्याहृतिमाह व्यतिरेके चेति । “अकलङ्कं मुखं तस्या न कलङ्गीविभुर्यथा” इत्यादिव्यतिरेकालङ्कारस्थले चेत्यर्थः । वैधर्म्यस्य उदाहृते अकलङ्कत्वकलङ्कित्वरूपस्य । तथा च व्यति-रेकस्थले अतिव्याप्तिवारणार्थम् अवैधर्म्यमिति विशेषणमिति भावः ।

(झ) वाक्ये क्व इत्यस्य व्याहृतिं दर्शयति उपेति । उपोपमेयोपमापदं रसनोपमाया अप्युप-लक्षणम् । तथा चोपमेयोपमायां रसनोपमायाच्च वाक्यद्वयं परस्परनिराकाङ्क्षमनेकवाक्यमित्यर्थः । तन्नोप-मेयोपमायां यथा—“कमलैव मतिः” इत्येकं वाक्यम्, “मतिरिव कमला” इति च द्वितीयम् । रसनोपमायां यथा—“चन्द्रायते शुक्लरूपापि हंसः” इत्येकं वाक्यम्, “हंसायते चारुगतेन कान्ता” इत्यादिकच्च द्वितीयादि । एवञ्चात्र वाक्ये क्व इत्यभिधानात् उपमेयोपमायां रसनोपमायाच्च साम्यस्य परस्परनिराकाङ्क्षानेकवाक्यगतत्वा-दुपमालक्षणस्य नातिव्याप्तिरित्यभिप्रायः । एतदुक्तिवशेण “साधर्म्यमुपमाभेदे” इति काव्यप्रकाशलक्षणं



१८ । सा पूर्णा यदि सामान्य-धर्म औपम्यवाचि च ।

उपमेयञ्चोपमानं भवेद्वाच्यम्—(ठ)

सा उपमा । साधारणधर्मो द्वयोः सादृश्यहेतु गुणक्रिये मनोज्ञत्वादि (ङ) । औपम्यवाचकमिवादि (ठ) । उपमेयं मुखादि । उपमानं चन्द्रादि (ण) ।

(ज) द्वयोरित्यस्य व्यावृत्तिमाह अनन्वये चेति । तथा च “राजीवमिव राजीवम्” इत्यादावेकमान-पदार्थस्य साम्ये अनन्वयालङ्कारस्थले प्रतिव्याप्तिनिरासार्थं नन द्वयोरित्यभिहितमित्याशयः ।

(ट) इतीति । इति अनया रीत्या, अस्या उपमायाः, भेदो रूपकादिभ्यः पार्थक्यम् ।

(ठ) उपमा च पूर्णानुभावेन प्रधानतो विविधेति दर्शयन् प्रथमं पूर्णं लक्षयति सेति । यदि सामान्यधर्म उपमानोपमेयोभयवृत्तिधर्मबोधकं पदम्, औपम्यवाचि सादृश्यवाचकं पदञ्च प्रयुक्तं भवेदित्यर्थः । तथा उपमेयमुपमानञ्च वाच्यमुक्त्वास्मिन् भवेत् ; तदा सा उपमा पूर्णा पूर्णोपमाभिधाना स्यादित्यर्थः । सर्वाङ्गपूर्णत्वादित्याशयः ।

(ङ) सामान्यधर्मादिपदानि क्रमशो विवरौतुमाह साधारणेति । सामान्यसाधारणशब्दयोः पर्यायतया सामान्यधर्म इत्यस्य स्थाने साधारणधर्म इति प्रयोगोऽपि न दोषः । द्वयोरुपमानोपमेयत्वेनाभिमतयोः पदार्थयोः, सादृश्य हेतु घटिके । तथा च तद्विचित्रत्वे सति सम्भाव्यमानतद्गतानेकधर्मवत्त्वं नाम सादृश्यम् । तेन च स धर्मस्तस्य सादृश्यस्य घटक एव भवति, धनमिव धनित्वस्येति भावः । गुणश्च क्रिया चेति गुणक्रिये । एतच्चोपलक्षणम्, एकविधशब्दोपस्थाप्यत्वमपि शाब्दः सामान्यधर्म इत्युच्येत । मनोज्ञत्वादिपदेन भातिप्रभृति-क्रियायाःसादृश्यशब्दधर्मस्य च ग्रहणम् । तथा च “कमलमिव मुखं मनोज्ञम्” इत्यादौ मनोज्ञत्वादिरूपो गुणः सामान्यधर्मः । “मुखं चन्द्र इवाभाति” इत्यादौ आभातीत्यादिरूपा क्रिया सामान्यधर्मः । “सकलकलं पुरमेतज्जातं सम्प्रति सुधांशुर्विन्मिव” इत्यादौ सकलकलमित्येकविधशब्दोपस्थाप्यत्वरूपः स्वरूपविशेषः सामान्यधर्मः ।

(ठ) औपम्येति । एतच्च अव्ययानामपि केषाञ्चिच्छब्दानां वाचकत्वमङ्गीकुर्वतां वैयाकरणैकदेशी-यानां मतमाश्रित्याभिहितमिति बोध्यम् । आदिशब्देन यथादिशब्दानां वदादिप्रत्ययानां बहुव्रीहिसमासस्य च ग्रहणम् । दृष्टिना तु—“इव-वहा-यथा-शब्दाः” इत्यादिना औपम्यवाचकाः कियन्तः शब्दाः परिगणिता उच्येयः ।

(ण) उपेति । उपनीयते सदृशीक्रियते यत्तदुपमेयं सादृश्याश्रयः पदार्थः । यस्य दृष्टान्तो मुखादिति । “चन्द्रवन्मुखम्” इत्यादौ मुखादिकमित्यर्थः । उपनीयते सदृशीक्रियते येन तदुपमानं सादृश्यस्य नियतसम्बन्धी पदार्थः । तत्र दृष्टान्तचन्द्रादौति । “चन्द्रवन्मुखम्” इत्यादौ चन्द्रादिक-मित्यर्थः ।



१६ ।

इयं पुनः ॥

श्रौती यथेववाशब्दा इवार्थो वा वतियदि ।

अर्थो तुल्यसमानाद्यास्तुल्यार्थो यत्र वा वतिः ॥ (त)

यथेववादयः शब्दा उपमानानन्तरप्रयुक्ततुल्यादिपदसाधारणा अपि श्रुतिमात्रेणोपमानोपमेयगतसादृश्यलक्षणसम्बन्धं बोधयन्तीति तत्सङ्गावे श्रौती उपमा (थ) । एवं “तत्र तस्येव” इत्यनेन इवार्थो विहितस्य वतेरुपादाने (द) ।

तुल्यादयस्तु—“कमलेन तुल्यं सुखम्” इत्यादावुपमेय एव, “कमलं सुखस्य तुल्यम्” इत्यादावुपमान एव, “कमलं सुखञ्च तुल्यम्” इत्यादावुभयत्रापि विश्राम्यन्तीति, अर्थानुसन्धानादेव साम्यं प्रतिपादयन्तीति तत्सङ्गावे

(त) श्रौतीरूपेण आर्थीरूपेण च पूर्णोपमां द्विधा विभजते इयमिति । इयं पुनः पूर्णोपमा, यदि यथाशब्दः इवशब्दः, “वा स्वादिकल्पोपमयोरेवाथे” च समुच्चये” इति विश्वकोषदर्शनात् उपमावाचको वाशब्दः, बहुवचनात् इवार्थे ‘व’-निपातस्य इवार्थो वतिः प्रत्ययो वा वर्तते, तदा श्रौतीत्याख्यायते ; श्रुतिमात्रेण सादृश्यावगमात् । यत्र तु तुल्यः, समानः, आद्यशब्दात् सदृशादयः, शब्दाश्च वर्तन्ते, तुल्यार्थो वतिः प्रत्ययो वा वर्तते, तत्र आर्थीत्यभिधीयते ; अर्थानुसन्धानेनैव सादृश्यावगमात् ।

(थ) ननु यथादयस्तुल्यादयश्च शब्दाः सादृश्यप्रत्यायने समानसमर्था एवेति कथं तत्तच्छब्दमात्रमादायेव श्रौत्यार्थीरूपद्विविधभेदकल्पनेत्याह यथेवेति । उपमानानन्तरम् उपमानबोधकशब्दात् परं प्रयुक्तानि विन्यस्तानि यानि तुल्यादिपदानि तेषां साधारणाः समाना अपि, श्रुतिमात्रेण पञ्चीवत् श्रवणमात्रेणैव उपमानोपमेयगतं सादृश्यलक्षणं साम्यस्वरूपं सम्बन्धं बोधयन्ति शब्दशक्तिमहिम्ना प्रत्याययन्ति, इति हेतोः, तेषां यथेववादिशब्दानां सङ्गावे विद्यमानत्वे ।

(द) एवमिति । “तत्र तस्येव” इति (५ । १ । ११६) पाणिनिसूत्रम् । तत्रेति सप्तम्यन्तात् तस्येति षष्ठ्यन्ताच्च शब्दादिवाथे वतिप्रत्ययो भवतीत्यर्थः । वतेर्वतिप्रत्ययस्य उपादाने श्रौती उपमेति पूर्वेणान्वयः ।

(ध) इदानीमार्थोति संज्ञामुपपादयितुमाह तुल्यादय इति । शब्दा इति पूर्वेणान्वयः । आदिशब्दात् समान-सदृश-हसति-प्रत्ययिप्रश्नतिशब्दानां ग्रहणम् । उपमेये मुख एव, विश्राम्यन्तीति परेणान्वयः । तुल्यमिति मुखमिति चानयोः समानविभक्तिकत्वादिति भावः । एवमुत्तरयोरपि । मुख्यस्येति “दीर्घं काथा जलम्” इत्यादिवदधिकरणतासम्बन्धे पञ्ची । उपमाने कमले एव । न चात्र कमलशब्दतुल्यशब्दयोः समानविभक्तिकत्वात् कमलस्योपमेयत्वमेवेति वाच्यम्, मुख्यकमलशब्दयोः समभिध्याहारस्थले कमलस्योपमानतया चिरप्रसिद्धत्वात् । काव्यप्रकाशटीकायां सङ्क्षेपेणैवमेवाह स्य । विश्राम्यन्ति भवतिष्ठन्ते समानविभक्तिक-



आर्थी (ध) । एवं “तेन तुल्यम्” इत्यादिना तुल्यार्थे विहितस्य वतेरुपादाने (न) ।

२० । द्वे तद्धिते समासेऽथ वाक्ये — (प)

द्वे श्रौतो आर्थी च । उदाहरणम्—

“सौरभमश्वोरुहवन्मुखस्य कुम्भाविव स्तनौ पीनौ ।

हृदयं मदयति वदनं तव शरदिन्दुर्यथा बाले ! ॥” (फ)

अत्र क्रमेण त्रिविधा श्रौती (ब) ।

त्वादिशेष्यताप्रत्यायनेन प्राधान्यं प्रत्याययन्तीत्यर्थः । साम्यम् उपमेयत्वप्रतिपादकं विशिष्यभूतं सादृश्यमित्यर्थः । तेषां तुल्यादिशब्दानां सङ्गावे विद्यमानत्वे, आर्थी उपमेयत्वव्ययः ।

(न) एवमिति । इत्यादिना “तेन तुल्यं क्रिया चेद्वतिः” (५ । १ । ११५) इति पाणिनिस्मृत्येत्यर्थः । तथा च तेनेति द्वितीयात्तात् तुल्यमित्यर्थे वतिप्रत्ययो भवति, तत्तुल्यं चेत् क्रिया क्रियाविशिष्यत्वेन क्रियारूपं भवतीत्यर्थः । यथा—ब्राह्मणेन तुल्यमधीते ब्राह्मणवदधीते चतुर्यः । वतेर्वतिप्रत्ययस्य उपादाने आर्थी उपमेति पूर्वोक्तान्वयः । काव्यप्रकाशकारोऽप्येवम् ।

(प) श्रौत्यार्थीभेदेन द्विविधाया अपि तस्याः पूर्णोपमायाः पुनस्त्रिविधत्वमाह द्वे इति । द्वे पूर्वोक्ते पूर्णोपमे श्रौत्यार्थीभेदेन द्विविधापि पूर्णोपमेत्यर्थः, प्रत्येकमेव तद्धिते समासे अथ तथा वाक्ये च सम्भवत इत्यर्थः ।

(फ) सौरभमिति । द्वे बाले ! तव मुखस्य सौरभम् अश्वोरुहवत् पद्मस्यैव, स्तनौ कुम्भाविव पीनौ स्फुरौ । एवं यथा शरदिन्दुः हृदयं मदयति, तथा तव वदनं कर्तुं हृदयं मदयति आनन्दयति ।

(ब) अत्रेति । तथा च प्रथमवाक्ये सामान्यधर्मः सौरभम्, अश्वोरुहमुपमानम्, मुखमुपमेयम्, वतिप्रत्ययस्योपमेयवाचीति पूर्णोपमायाः सामान्यलक्षणसङ्गतिः । एवमन्यताप्युद्धम् । सा चात्र पूर्णोपमा “तव तस्यैव” इत्यनेन इवाथे वतिप्रत्ययविधानात् तद्धितगता श्रौती ।

द्वितीयवाक्ये “कुम्भाविव” इत्यत्र “इवेन समासो विभक्त्यलोपश्च” इति वार्तिकोक्ता समासाश्रयणात् समासगता श्रौती पूर्णोपमा ।

द्वितीयार्थस्य तु वाक्यरूपत्वात् यथाशब्दस्य श्रौतीघटकत्वाच्च वाक्यगता श्रौती पूर्णोपमा ।

ननु प्रथमद्वितीययोरपि वाक्यत्वेन वाक्यगता श्रौत्या पूर्णोपमा तद्धितगता-समासगतयोस्तयोः साङ्ख्यापत्तिः । न चापि तयोः क्रियाभावात्वाक्यलाभात् इति वाच्यम्, अवश्यमेव क्रियाया अर्थाहरणोपत्वात् अन्यथा आकाङ्क्षानिर्वृत्त्यर्थमेव अन्यसमाससम्भवात् “चकितमृगलीचनान्ध्याम्” इत्यादिवक्ष्यमाणस्य क्रियाभावे वाक्यगतत्वे उदाहरणत्वासम्भवाच्चेति चेन्न, तद्धितगता-समासगतयोर्विशेषरूपत्वे नापवादरूपतया सामान्यरूपाया वाक्यगताया बाधकत्वाङ्गीकारात् ।



“मधुरः सुधावदधरः पल्लवतुल्योऽतिपेलवः पाणिः ।

चकितमृगलोचनाभ्यां सदृशी च चपले लोचने तस्याः ॥” (भ)

अत्र क्रमेण त्रिविधा आर्यी (म) ।

२१ ।

पूर्णा षड्देव तत् । (य)

स्यष्टम् (र) ।

२२ । लुप्ता सामान्यधर्मादेरेकस्य यदि वा द्वयोः ॥

त्रयाणां वानुपादाने श्रौत्यार्थी सापि पूर्ववत् । (ल)

सा लुप्ता । तद्देमाह—

२३ । पूर्णावद्धर्मलोपे सा विना श्रौतौन्तु तद्धिते ॥ (व)

(भ) मधुर इति । तस्यास्तरुण्याः अधरः सुधावन्मधुरः, पाणिः पल्लवतुल्योऽतिपेलवः अतिशयेन कोमलः, तथा लोचने च चकितमृगस्य त्रस्तहरिणस्य लोचनाभ्यां सदृशी चपले चञ्चले ।

अत्र पेलवशब्दस्य आद्याचरे अश्लीले इति पदाश्रयताश्लीलतादोषो भवत्येव, अन्यथा “पाणिः पल्लवपेलवः” इति समनपरिच्छेदीदाहरणेऽप्यसौ दोषो न स्यात् समानन्यायात् । अतः “न दोषः” इति रामचरणोक्तं चिन्ताम् । तथापि न किञ्चिदुद्देशनीयं दोषस्यालङ्कारप्रतिबन्धकत्वाभावात् ।

(म) अनेति । तथा च प्रथमवाक्ये अधरः सुधातुल्यमेव मधुरतया आख्यायते इत्यर्थविवक्षया “तेन तुल्यं क्रिया चेदतिः” इत्यनेन तुल्यार्थे वतिप्रत्ययात् तद्धितगता आर्यी पूर्णोपमा । द्वितीयवाक्ये पल्लवेन तुल्य इति समासात् समासगता आर्यी पूर्णोपमा । द्वितीयाईस्य च वाक्यरूपत्वात् चकितमृगलोचनाभ्यामित्यत्र, समासे सत्यपि सदृशी इत्यनेन समासाभावाच्च वाक्यगतैव आर्यी पूर्णोपमा । अत्रापि पूर्ववदेव पूर्व वाक्ययोर्न वाक्यगता आर्यी पूर्णोपमेत्युद्देशनीयम् ।

(य) सङ्ख्ययति पूर्णेति । तत्तस्यात् उक्तविधर्मदगिरूपणादित्यर्थः, पूर्णा पूर्णोपमा षडेव षट्प्रकारैव । ते च प्रकारा अनुपदमेवोक्ता अनुसन्धेयाः ।

(र) स्यष्टमिति । इदं वाक्यं सुधीषमित्यर्थः । अतो न किञ्चिद्वाख्यातमित्याशयः ।

(ल) लुप्तोपमा लक्षयति लुप्तेति । सामान्यधर्मादेरिति “इहः सामान्यिकस्य च” इति वतिवन्निर्धारण एव षष्ठा एकवचनम् । आदिशब्देन उपमानस्य उपमेयस्य औपम्यवाचकानामिवादिशब्दानाञ्च यद्वचनम् । तथा च सामान्यधर्मादिर्मध्ये यस्य कस्यचिदेकस्य, यदि वा अथवा ययोः कयोश्चित् द्वयोः, किं वा येषां केषाञ्चित् त्रयाणाम् अनुपादाने अनभिधाने लुप्ता लुप्तोपमा भवति । सामान्यधर्मादीनां मध्ये एकप्रभेदेरनुपादान-रूपलोपादिवासा लुप्तोपमेति संज्ञा । लुप्तोपमापि पूर्ववत् पूर्णोपमावत् श्रौती आर्यी चेति प्रथमतो विविधेत्यर्थः ।

(व) पूर्णाकारिकायां “सामान्यधर्मादेः” इति धर्मस्य प्रथमलिङ्गेणान्तप्रधानोप एव लुप्तोपमा प्रथमं



सा लुप्तोपमा धर्मस्य साधारणगुणक्रियारूपस्य लोपे पूर्णावदिति पूर्वोक्त-  
रीत्या षट्प्रकारा, किन्त्वत्र तद्धिते श्रौत्या असम्भवात् पञ्चप्रकारा (श) ।

उदाहरणम्—

“मुखमिन्दुर्यथा पाणिः पल्लवेन समः प्रिये ! ।

वाचः सुधा इवौष्ठस्ते (१) विस्वतुल्यो मनोऽश्मवत् ॥” (ष)

विभजते पूर्णावदिति । सा लुप्तोपमा धर्मलोपे सामान्यधर्मस्यानुपादाने सति तद्धिते श्रौती विना तु श्रौतीरूप-  
भेदं विहाय तु पूर्णावत् पूर्णोपमासमसंख्यकप्रकारा भवतीत्यर्थः ।

(श) धर्मलोपेति । साधारण उपमानोपमेयोभयवृत्तियौ गुणक्रियारूपस्य । पूर्वोक्तरीत्या श्रौती  
तद्धितगता समासगता वाक्यगता चेति त्रिविधा, आर्थी च तथैव त्रिविधेति प्रागुक्तप्रकारेण, षट्प्रकारा षड्-  
विधा भवितुं योग्यापीत्यर्थः । अत्र सामान्यधर्मलोपे सति । असम्भवादिति । अत्रायमभिप्रायः—“तत्र  
तस्यैव” इत्यनेन समस्यन्तात् षष्ठ्यान्ताच्च वतिप्रत्ययो विधीयते, सा पुनः सप्तमी षष्ठी च विभक्तियै कश्चित्  
सामान्यधर्मलोपेऽप्येव सम्भवति । एवञ्च सामान्यधर्मानुपादाने तस्याः समस्याः षष्ठ्यासम्भवात् तदन्त एव  
प्रसक्तास्य वतिप्रत्ययस्याप्यसम्भवेन सामान्यधर्मलोपे श्रौत्या अप्यसम्भव एव । तथा च “सौरभमश्वोरुहवन्मुखस्य”  
इत्यत्र सौरभरूपसामान्यधर्मानुपादाने न खलु केवलम् “अश्वोरुहस्य” इति षष्ठी विभक्तिसदन्ते वतिप्रत्ययो वा  
उपपद्यत इति । अतएवाह पञ्चप्रकारेति । तथाहि सामान्यधर्मलोपे समासगता वाक्यगता चेति द्विविधाः  
श्रौती, तद्धितगता समासगता वाक्यगता चेति त्रिविधा अ आर्थीति मिलित्वा समुदायेन पञ्चविधा लुप्तोपमा ।

(ष) मुखमिति । हे प्रिय ! तव मुखम् इन्दुर्यथा चन्द्र इव । अत्र यथाशब्दस्योपादानात्  
पानन्दयतीति क्रियारूपसामान्यधर्मस्य चानुपादानात् वाक्यगता श्रौती लुप्तोपमा ।

पाणिः पल्लवेन सम इति समशब्दस्योपादानात् कीमल इति गुणरूपसामान्यधर्मस्य चानुपादानात् वाक्यगता  
आर्थी लुप्तोपमा ।

वाचः सुधा इव इति इवशब्दस्योपादानात् मधुरा इति सामान्यधर्मस्य चानुपादानात् इवशब्देन सह  
प्रागुक्तन्यायेन समासाच्च समासगता श्रौती लुप्तोपमा ।

ते तव ओष्ठौ विस्वतुल्य इति तुल्यशब्दस्योपादानात् लोहितवर्ण इति सामान्यधर्मस्य चानुपादानात्  
विस्वशब्देन सह तुल्यशब्दस्य समासाच्च आर्थी समासगता लुप्तोपमा ।

तथा मनः अश्मवत् पाषाणवत् इति तृतीयान्तादश्मशब्दात् तुल्यार्थे वतिप्रत्ययविधानात् कठिनमिति  
सामान्यधर्मस्य चानुपादानात् तद्धितगता आर्थी लुप्तोपमा ।

अत्र पञ्चानामेव स्थलानां वाक्यत्वेन सर्वत्रैव वाक्यगत-लुप्तोपमात्वप्रसक्तावपि तद्धितगतायाः समास-  
गतायाश्च विशेषरूपत्वेन तदपवादरूपत्वात् तद्धितगता-समासगतयोर्व्यतिरिक्तस्थल एव वाक्यगतायाः ग्रहणमिति  
पूर्वमप्युक्तम् ।

(१) इवौष्ठस्ते इति कश्चित् पाठः ।







अत्र “अन्तःपुरीयसि” इत्यत्र सुखविहारास्पदत्वस्य, “सुतीयसि” इत्यत्र स्नेहनिर्भरत्वस्य च साधारणधर्मस्य लोपः (ख) । एवमन्यत्र (ग) ।

इह च यथादि-तुल्यादि-विरहात् औत्पादिविशेषचिन्ता नास्ति (घ) ।

इदञ्च केचिदौपम्यप्रतिपादकस्य इवादेर्लोपे (१) उदाहरन्ति, तदयुक्तम् ; क्यङादेरपि तदर्थं विहितत्वेन औपम्यप्रतिपादकत्वात् (ङ) । ननु क्यङादिषु सम्यगौपम्यप्रतीतिर्नास्ति, प्रत्ययत्वेनास्त्वन्त्रत्वात् इवादिप्रयोगाभावाच्चेति न वाच्यम् ; कल्पवादावपि तथाग्रसङ्गात् (च) । न च कल्पवादीनामिवादि-तुल्यतया औपम्यस्य वाचकत्वम्, क्यङादीनान्तु द्योतकत्वम् ; इवादीनामपि

“चोपमाने” इत्यनेन यम्, मुग्धबोधमते तु “चणम् वामौच्छ्रे पूर्वकाले” इत्यनेनैव वाशब्दस्य व्यवस्थावाचित्वात् चणम्प्रत्ययः ।

तथा अत्र भुवि इन्द्र इव सञ्चरणमितीन्द्रसञ्चारं सञ्चरसि ऐश्वर्यातिशयादिन्द्र इवाप्रतिष्ठतः सञ्चरसीत्यर्थः । अत्रापि, इन्द्रेति कर्त्तव्यं पपदे स पूर्वकचरधातोः तत्रयेऽप्युक्तस्त्वय्येण क्रमात् णमुल् णम् चणम् वा प्रत्ययः ।

(ख) ननुदाहृतप्रयोगेषु कुत्र कौटुशस्य सामान्यधर्मस्य लोपः, येनैतेषु लुप्तीपमाविशेषाः स्युरित्याह अत्रेति । सुखविहारास्पदत्वस्य, “अन्तःपुरीयसि रणेपु” इत्यत्र अनायासविचरणाश्रयत्वरूपस्य, साधारणधर्मस्येति परेणान्वयः । उपमानोपमेयभूतयोर्बभूवोरपि रणान्तःपुरयोस्तादृशधर्मस्य सत्त्वादिति भावः । एवमुत्तर-वापि । स्नेहनिर्भरत्वस्य “पौर जनं सुतीयसि” इत्यत्र वात्सल्यातिशयाश्रयत्वस्य ।

(ग) एवमिति । अन्यत्र “रमणीयते औः” इत्यादिषु त्रिषु स्थलेष्वपि एवमुक्तमित्यर्थः । तथा च “रमणीयते औः” इत्यत्र सुखभोगसम्पादकत्वस्य, “प्रियाभिरस्यतद्युतिदर्शम्” इत्यत्र नयनानन्दकरत्वस्य, “इन्द्रसञ्चारं सञ्चरसि” इत्यत्र अप्रतिष्ठतसञ्चरणस्य च सामान्यधर्मस्य लोपः ।

(घ) नन्वमोषा पञ्चानामेव पुनः औत्पार्थीरूपमेदद्वयेन पुनर्द्विविधत्वात् समुदायेन दशविधत्वे प्राप्ते कथं पञ्चप्रतिमात्रमुक्तमित्याह इह चेति । क्यङादिप्रत्ययमात्रघटितलुप्तीपमायास्त्वर्थः । आदिशब्देन आर्थोऽग्रहणम् । तथा च श्रुतिमात्रेण सादृश्यबोधकानां यथादिशब्दानामभावात् औत्पार्थीरूपमेदचिन्ता नास्ति । एवमर्थानुसन्धानेन सादृश्यप्रतिपादानां तुल्यादिशब्दानामभावात् आर्थीरूपमेदचिन्तापि नास्तीति सरलार्थः । औत्पार्थीभिन्नाया एवार्थोत्पत्तिकारे लस्या आर्थीत्वमस्येवेति बोध्यम् ।

(ङ) इवादेर्लोपे समासे सा कस्याधारकचि क्यङि । कर्मकर्त्रोणं मुलि—” इति काव्यप्रकाशकारमतं दूषयितुमाह इदञ्चेति । “अन्तःपुरीयसि रणेपु” इत्यादिसदृशत्वेत्यर्थः, काव्यप्रकाशे “पौर सुतीयति जनम्” इत्याद्युदाहरणदर्शनात् । केचित् काव्यप्रकाशकाराः । लोपे अनुपादाने । आदिपदेन क्यङ्णमुलीयं हणम् । तदर्थं विहितत्वेन इवार्थं विहितत्वेन । औपम्येति । “यो यव प्रत्ययी जातः” इत्यादिन्यायादिति भावः ।



वाचकत्वे निश्चयाभावात् (छ) । वाचकत्वे वा “समुदितं पदं वाचकम्”  
“प्रकृतिप्रत्ययौ स्वस्वार्थबोधकौ” इति च मतद्वयेऽपि वत्यादि-कण्डाद्योः  
साम्यमेवेति (ज) ।

यच्च केचिदाहुः—“वत्यादय इवाव्यर्थेऽनुशिष्यन्ते, कण्डादयस्त्वाचारार्थे”  
इति, तदपि न । न खलु कण्डादय आचारमात्रार्थाः अपि तु सादृश्या-  
चारार्था इति (झ) ।

तदेवं धर्मलोपे दशप्रकारा लुप्ता (ञ) ।

(च) उक्तस्वमतं प्रति शङ्कते नन्विति । अस्वतन्त्रत्वात् स्वार्थस्यापि प्रत्यायने अस्वाधीनत्वात् प्रकृति-  
साहाय्ये नैव स्वार्थस्यापि प्रत्यायनादित्यर्थः । तथा चोक्तं कातन्त्रपरिशिष्टे श्रीपतिना—“प्रत्ययास्तु नियोगतः  
प्रकृतौ रनुगच्छन्तस्तदार्थापेक्षये व स्वार्थानभिदधानाः” इति । कल्पवादादिति । पाणिनिमते “ईषदसमाप्तौ  
कल्प-देश्यदेशीयरः” इति सूत्रेण प्रकारानुवन्तः “कल्पप्” इति प्रत्ययः । कलापमते तु अकारान्त एव  
कल्पप्रत्ययः । आदिपदेन देश्य-देशीययोर्ग्रहणम् । तथा प्रसङ्गात् औपम्यप्रतीत्यभावप्रसङ्गात् । तथा च  
सति “इन्द्रकल्पो नृपः सोऽयम्” इत्यादावुपमाया अभ्यभावप्रसङ्ग इत्याशयः ।

(छ) पुनः शङ्कते न चेति । इत्यादि तुल्यतयेति । “देशीय-देश्य-कल्पादिः” इति सादृश्यवाचकशब्द-  
प्रदर्शनप्रकरणे दृष्टान्तरिति भावः । कण्डादीनामित्यादिपदेन कञ्णमुलोर्ग्रहणम् । द्योतकत्वमिति ।  
वाच्यमिति शेषः, तस्य च न चेत्यनेनान्वयः । तेषानिवाव्यर्थे विधानाभावात्, किन्तु आचाराद्यर्थे विधानेन  
उपमानपदसमभिव्याहारमात्रादौपम्यस्य द्योतकत्वमात्रमित्याशयः । निश्चयाभावादिति । “अव्यया हि द्योतका  
न तु वाचकाः” इति केषाञ्चिन्नियमाभिधानादित्यभिप्रायः ।

(ज) ननु भवतामपि इवादीनामौपम्यावाचकत्ववादिसमतावलम्बने “चन्द्र इव मुखम्” इत्यादावुपमा-  
लक्षणस्याव्याप्तिः “औपम्यवाचकमिवादि” इति स्तोत्रविरोधस्येत्याह वाचकत्वे वेति । आलङ्कारिकैरिवादीना-  
मौपम्यावाचकत्वाङ्गीकारे वेत्यर्थः । समुदितं प्रकृतिप्रत्ययसमुदायात्मकमेव पदं वाचकं युगपदेवो-  
भयार्थबोधकम्, न तु प्रकृतिमात्रं प्रत्ययमात्रं वा वाचकमित्यर्थः । स्वस्वार्थबोधकौ क्रमेण निज-निजार्थ-  
बोधकौ । साम्यमेवेति । उभयोरपि सादृश्यसम्बन्धिप्रत्ययत्वादिति भावः ।

(झ) काव्यप्रकाशकारमतानुयायिनां चण्डीदासादीनामपि मतं दूषयितुमाह यच्चेति । अनुशिष्यन्ते  
“तत्र तस्यैव” इत्यादिना शास्त्रेण विधीयन्ते । तथा च वत्यादीनन्वयार्थे विधानादौपम्यवाचकत्वम्,  
कण्डादीनानु आचारार्थे विधानादाचारार्थवाचकत्वम्, “यो यत्र प्रत्ययो जातः” इत्यादिन्यायात् । तेन  
कण्डादिप्रत्ययस्थले औपम्यप्रतिपादकलोपाभिधानमेव सङ्गच्छत इति तेषामाशयः । सादृश्याचारार्थाः सादृश्यस्य  
व्यवहारार्थाः । तथा च रमणीवाचरति सुतमिवाचरति इत्येवमाद्यर्थे “रमणीयते” “सुतोयति” इत्यादौ  
राजनि श्रिया रमणीसदृशाचरणस्य पौरजने च राज्ञः पुत्रतुल्याचरणस्य प्रतीतिः कण्डादीनां सादृश्याचरणमेवार्थः,  
न पुनः केवलाचरणमर्थ इति “अन्तःपुरीषसि रणेपु” इत्यभ्युत्तानामिवादिलोपे काव्यप्रकाशकतामुदाहरण-  
मयुक्तमेवेति भावः ।



२५ । उपमानानुपादाने द्विधा वाक्यसमासयोः । (ट)

उदाहरणम्—

“तस्या मुखेन सदृशं रम्यं नास्ते न वा नयनतुल्यम् ।” (ठ)

अत्र मुख-नयन-प्रतिनिधि-वस्त्वन्तरयोर्गम्यमानत्वादुपमानलोपः (ड) ।

अत्रैव च “मुखेन सदृशम्” इत्यत्र “मुखं यथेदम्” इति, “नयनतुल्यम्” इत्यत्र “दृगिव” इति पाठे श्रौत्यपि सम्भवतीति अनयोर्भेदयोः प्रत्येकं श्रौत्यार्थत्व-भेदेन चतुर्विधत्वसम्भवेऽपि प्राचीनानां रीत्या द्विप्रकारत्वमेवोक्तम् (ढ) ।

(ज) धर्मलोपे लुप्तोपमासुपसंहरन् समुदायेन तत्सङ्ख्येयमाह तदेवमिति । पूर्णवदित्याद्युक्त्या पञ्चप्रकारा आधारेत्याद्युक्त्या च पञ्चप्रकारेति मिलित्वा समुदायेन दशप्रकारित्यर्थः । तर्कवागीशस्तु एकस्या अपार्था एव तद्वितादिगतत्वेन क्यडादिगतत्वेन च षष्टप्रकारत्वमङ्गीकृत्य पुनः धर्मलोपालोपाभ्यां द्विविध्यात् समुदायेन षोडशप्रकारत्वमङ्गीकृतवान् । तत्तु “इह च यथादितुल्यादिविरहात् श्रौत्यादिविशेषचिन्ता नास्ति” इत्युक्त्या ग्रन्थकर्तुरनभिप्रेतत्वात् तादृशभेदानामन्यथापि सम्भवाच्चीपेक्षणीयम् ।

(ट) धर्मलोपे लुप्तोपमासमभिधायेदानीमुपमानोपमेययोरुपमानस्यैव प्रथमं बुद्धिविषयत्वात्तन्नीप एव लुप्तोपमामाह उपेति । उपमानस्य अनुपादाने अगभिधाने वाक्यसमासयोर्वाक्यगतत्वेन समासगतत्वेन च पुनर्द्विधा लुप्तोपमेयनुपपद्यते । इदमत्रावधेयम्—उपमानपदानुपादाने तदुत्तरप्रयोज्यानां श्रौतीप्रतिपाद-कानामिवादिशब्दानामुपादानासम्भवात् श्रौतीभेदसामान्यस्यैवासम्भवः । न खलु चन्द्रपदानुपादाने “इव मुखम्” इतिमात्रः प्रयोगः सम्भवति । तथा उपमानपदानुपादानेनैव तदुत्तरमात्रकत्वं व्यवतिप्रत्ययादीना-मसम्भवादाथौ मध्येऽपि तद्वितागतभेदस्यासम्भव एवेति पारिश्रियादुपमानानुपादाने आथौ मध्ये केवलेन वाक्य-गतत्वेन समासगतत्वेन च लुप्तोपमा द्विधेति ।

(ठ) तस्या इति । “तदनुलना ललनासु प्रतिभाति सा मे मनोरमा ॥” इति मत्पूरितपराङ्मम् ।

अत्र नास्ते इत्यन्तवाक्ये उपमानानुपादानात् वाक्यगता लुप्तोपमा । तथा नवा नयनतुल्यमित्यत्र तु तुल्यशब्देन समासात् उपमानानुपादानाच्च समासगता लुप्तोपमा ।

न चात्र मुखनयनयोर्भिन्नविभक्तिकतया उपमानत्वमेवेत्याशङ्कनीयम्, चन्द्रोत्पलयोरुपमानत्वेन मुख-नयनयोरु तदुपमेयत्वेन सदृश्यसम्यग्ज्ञेयत्वप्रसिद्धत्वात्, प्रतीपाख्येन तु प्रौढिवशादेवैतद्द्वैपरीत्यकल्पनात्, अत्र तु तादृशप्रौढेरप्यभावात् ।

(ड) न्वनुपादानं नाम विद्यमानस्य वस्तुनीऽनभिधानम्, तेनाव मुखसदृशरम्यस्य नयनतुल्यरम्यस्य चीपमानभूतवस्तुन आकाशकुसुमादिवदत्यन्तमेवाविद्यमानत्वे तयोरनुपादानासम्भवात् कथमिदमुदाहरणं सङ्गच्छत इत्याह अत्रेति । मुखनयनयोः प्रतिनिधिनी उपमानत्वेन सदृशे ये वस्त्वन्तरे चन्द्रोत्पलरूपावन्-पदार्थौ तथोर्गम्यमानत्वात् सर्वथा विद्यमानत्वेन व्यञ्जनया प्रतीयमानत्वात् उपमानयोस्तयोर्लोपः अनुपादानं सम्भवतीति शेषः । अतो न काचिदनुपपत्तिरिति भावः ।



२६ । औपम्यवाचिनो लोपे समासे क्विपि च द्विधा ॥ (ग)

क्रमेणोदहर —

“वदनं स्रग्भावः स्याः सुधाकरमनोहरम् ।” (त)

“गर्दभति श्रुतिपदं व्यक्तं निनदन् महात्मनां पुरतः ।” (थ)

अत्र ‘गर्दभति’ इत्यत्र औपम्यवाचिनः क्विपो लोपः (द) । न चेह उपमेयस्यापि लोपः, ‘निनदन्’ इत्यनेनैव निर्द्देशात् (घ) ।

(द) ननूपमानपदानुपादानात्तदुत्तरप्रयोग्यानामिवादिशब्दानां वत्यादिप्रत्ययान्नासम्भवदुक्तरीत्या द्विविधं वास्तु, किन्तु सुखाद्युपमेयपदोत्तरमिवादिशब्दप्रयोगसम्भवात् श्रौतौरूपमेदसम्भवेन चतुर्विधं व सम्भवतीत्याह अत्रैव चेति । अनयोर्वाक्यसमासगतयोः ।

(ग) औपम्येति । औपम्यवाचिनः सादृश्यवाचकमात्रस्य इवादिशब्दस्य तुल्यादिशब्दस्य च लोपे अनुपादाने समासे क्विपि प्रत्यये च द्विधा लुप्तोपमेत्यनुषज्यते ।

अत्रापीदमवधेयम्—इवादिशब्दाभावात् श्रौतौ सामान्यस्यैवासम्भवः, तुल्यादिशब्दाभावाच्च तुल्यार्थकवतिप्रत्ययसम्भवात् तद्धितगताया अपार्था अय्यसम्भवः, अपवादरूपायाः समासगतायाः प्रसक्त्या च वाक्यगताया अपार्था अय्यप्रसक्तिरिति पारिशिष्यात् अपार्थौ समासगतौ क्विधा क्विप् प्रत्ययगता चैकविधेति मिलित्वा औपम्यवाचिनो लोपे लुप्तोपमा केवलद्विविधेति ।

(त) वदनमिति । “कदलीसुन्दरावूरु सृणालसदुलौ भुजौ ॥” इति मत्पूरितपराक्षम् ।

स्रग्भावस्य हरिणशिरोरचिणी इव अचिणी चक्षुषी यस्यास्तस्या वदनं सुधाकरमनोहरं चन्द्रवत् सुन्दरम् । अत्र सुधाकर इव मनोहरमिति वाक्ये “उपमानानि सामान्यवचनैः” इत्यनेन कर्मधारयसमासादौपम्यवाचिनो लोपे समासगता लुप्तोपमा ।

(थ) गर्दभतीति । “कुक्कुरति च परपदानि विलिङ्गन् परदत्तमात्रार्थी ॥” इति मत्पूरितपराक्षम् । महात्मनां पुरतः समीपे व्यक्तं स्पष्टं श्रुतिपदं श्रवणकर्मकं यथा स्यात्तथा निनदन् शब्दायमानो गर्दभति गर्दभ इवाचरति ।

(द) अत्रेति । “सर्वप्रातिपदिकेभ्यः क्विप् वा वक्तव्यः” इति वार्त्तिकोक्त्या विहितस्य “क्विपः सर्वाप-  
‘हारी’त्यादिना लोप इत्यर्थः । “निनदन्” इत्यनेन निर्द्देशात् सामान्यवचनस्य तु न लोप इत्यवधेयम् ।  
अतएवात्र क्विप् प्रत्ययगता लुप्तोपमा ।

(घ) नेति । लोप इति वाच्यमिति शेषः । अनिर्द्देशादिति भावः । निर्द्देशात् उपमेयस्याप्यनुपादानात् । विशेषणनिर्द्देशेनैव विशेष्यस्याप्युपस्थितत्वादित्याशयः ।

ननु विशेषणमात्रोपादानेनैव विशेष्यस्याप्युपादानसिद्धाङ्गीकारे “तस्या मुखेन सदृशं रम्यं नास्ते” इत्यत्रापि रम्यमिति विशेषणेन तद्विशेष्योपादानसिद्ध्या उपमानोपादानसिद्धेः उपमानानुपादाने “तस्या मुखेन” इत्याद्युदाहरणं कथं सङ्गच्छत इति चेत् “गर्दभति” इत्यादौ “व्यक्तम्” इत्यत्र “सोऽयम्” इति पठित्वा उपमेयमुपादेयमिति दिक् ।



२७ । द्विधा समासे वाक्ये च लोपे धर्मोपमानयोः । (न)

“तस्या मुखेन” इत्यादौ “रम्यम्” इति स्थाने “लोके” इति पाठे अनयो-  
रुदाहरणम् (प) ।

२८ । क्तिप्समासगता द्वेधा धर्मोवादि विलोपने ॥ (फ)

उदाहरणम्—“विधवति सुखाजमस्याः ।” (न)

अत्र “विधवति” इति मनोहरत्व-क्तिप्रत्यययोर्लोपः (भ) । “सुखाजम्”  
इति च समासगा (म) । केचित्स्वत्रापि प्रत्ययलोपमाहुः (य) ।

(न) इत्यच्चेकलोपे लुप्तोपमाभ्या इदानीं द्विविलोपे लुप्तोपमां दर्शयति द्विधिति । धर्मः  
सामान्यधर्मः उपमानञ्च एतयोर्लोपे युगपदुभयोरैवानुपादाने समासे वाक्ये च द्विधा लुप्तोपमेत्यनुषज्यते ।

अत्रापि प्रागुक्तयुक्तेरेव पारिशेष्यात् समासगता वाक्यगता चेति द्विविधेत्यनुसन्धेयम् ।

(प) उदाहरणान्तरान्तेष्वपरिग्रहपरिहारायम् उदाहृतमेव किञ्चित् परिवर्त्योदाहरति तस्या इति ।  
“तस्या मुखेन तदृशं लोके नास्ते” इति पाठे रम्यमिति सामान्यधर्मोपमादानात् उपमानानुपादानाच्च  
वाक्यगता अत्रत्या लुप्तोपमा । “न वा नयनतुल्यम्” इत्यस्य तु यथास्थितमेव पाठे रम्यमित्यनुषङ्गनौयसामान्य-  
धर्मोपमादानात् उपमानानुपादानात् तुल्यशब्देन समासाच्च अत्रत्या लुप्तोपमेत्यभिप्रायः ।

न चेदृशपाठेऽपि पूर्वोक्तया सहास्याः साङ्ख्यापत्तिरिति वाच्यम्, पूर्वस्याः केवललोपमानानुपादान एव  
विषयत्वात्, अस्यास्तु धर्मोपमानयोरुभयोरैवानुपादाने विषयत्वादिति ।

(फ) द्विधिति । धर्मः सामान्यधर्मः, इवादिः सादृश्यवाचकः, एतयोरुभयोरैव विलोपने युगपदनुपा-  
दाने क्तिप् प्रत्ययगता समासगता चेति द्वेधा पुनर्द्विविधा लुप्तोपमेत्यनुषङ्गः । अत्रापि सम्भवपरत्वात् क्तिप् प्रत्यय-  
गतत्वमतिरिक्तमुपादीयते पूर्वोक्तयुक्तेः पारिशेष्याच्च श्रौत्यार्थो मध्ये केवलसमासगतत्वमदीयत इति ध्येयम् ।

(व) द्विधिति । “विधवति सुखाजमस्याः कुन्दति नितरां तनुतनुदशनाली ।

चम्पकति निखिलमङ्गं तदिदं किमपि तरुणोरनम् ॥”

इति मत्पूरितपरविपादः पद्यसमुदायः ।

(भ) अत्रेति । विधुरिवाचरतीति विधवति । एवञ्च मनोहरत्वरूपसामान्यधर्मस्य लोपोऽनुपादानम् ।  
“सर्वप्रातिपदिकेभ्यः क्तिप् वा वक्तव्यः” इति वाचिकोक्त्या विहितस्य सादृश्यवाचकस्य क्तिप् प्रत्ययस्य च सर्वाप-  
हारित्वालोपः । कलापमते तु “कर्तुरायिः सलोपय” इत्यनेन विहितस्य आयिः “आयिलोपय विज्ञेयः” इति  
दुर्गसिंहोक्त्या लोपः ।

(म) सुखाजमिति । सुखमजमिव इति विग्रहे “उपमितं व्याघ्रादिभिः सामान्याप्रयोगे” इत्यनेन  
कर्मधारयसमासात् मनोहरत्वरूपसामान्यधर्मलोपात् इवादिलोपाच्च समासगता लुप्तोपमेत्यनित्यर्थः । न च  
सुखमेवाजमिति मयूरस्य सकादित्वात् रूपकसमास आशङ्कनीयः, पञ्चस्य चन्द्रतुल्याचरणासम्भवेन विधवतीत्यस्य  
उपमायाः सार्वकलात् रूपकस्य च वाचकत्वात् । चन्द्रमुखाति वङ्गोदाहवपि समासगा द्रष्टव्या ।



२६ । उपमेयस्य लोपे तु स्यादेका प्रत्यये क्यचि । (र)

यथा—“अरातिविक्रमालोक-विकस्वरविलोचनः ।

कृपाणोदग्रदोर्दण्डः स सहस्रायुधीयति ॥” (ल)

अत्र सहस्रायुधमिवात्मानमाचरतीति वाक्ये उपमेयस्यात्मनो लोपः (व) ।  
न चेह औपम्यवाचकलोपः, उक्तादेव न्यायात् (श) ।

अत्र केचिदाहुः—“सहस्रायुधेन सह वर्त्तत इति ससहस्रायुधः स  
इवाचरतीति वाक्यात् ससहस्रायुधीयतीति पदसिद्धौ विशिष्यस्य शब्दानु-  
पात्तत्वादिहोपमेयलोपः” इति । तन्न विचारसहम्, कर्त्तरि क्यचोऽनुशासन-  
विरुद्धत्वात् (ष) ।

(य) केचिदिति । न केवलं गदंभतीति पूर्वोदाहरणं विधवतौल्यत्रापौल्यर्थः, क्तिप्प्रत्ययलोपात् प्रत्ययलोप-  
मेवाहुः, न पुनः सादृश्यवाचकलोपमिति तात्पर्यम् । अत्रास्तरसतावीजन्तु केवलप्रत्ययत्वे न प्रत्ययस्योपादानमनुपा-  
दानं वा उपमाया अप्रयोजकमेव सादृश्याभिधानाभावात् । सादृश्यवाचप्रत्ययलोपाभिधाने तु स्वपक्षनिचिप एवेति ।

(र) उपमानलोपे उपमानसंसृष्टधर्मेवादिलोपे च लुप्तोपमानमभिधायिदानीमुपमेयलोपे तत्संसृष्ट-  
धर्मलोपे च लुप्तोपमानमभिधत्ते उपेति । उपमेयस्य लोपे अनुपादाने तु क्यचि प्रत्यये, कलापमते यिनि,  
सुरंधंधीधमते च क्ये, एका एकविधा लुप्तोपमा स्यात् ।

अत्रेयं युक्तिरवधेया—क्यजादौ “इह च यथादि-तुल्यादि-विरहात् औत्यादिविशेषचिन्ता नास्ति” इति  
प्रागुक्तेः धङ्विधत्वसम्भावनाया एवाभावात् तद्विलक्षणैकैकविधेति । केचित्तु औतौमिन्नाया एवाधौल्यभ्युप-  
गमात् अर्थानुसन्धानेनैव सादृश्यावगमाच्च इयमपि लुप्तोपमा आर्थोविशेष एवेति वदन्ति ।

(ल) अरातीति । अरातिविक्रमस्य शत्रुपराक्रमस्य आलोकेन दर्शनेन विकस्वरे समरीतसाहिन  
विस्फारप्राप्ते विलोचने विशालनयनद्वयं यस्य सः, तथा कृपाणेन अस्मिना उदयो वीरसमाजे उन्नतो दीर्घो  
बाहुदण्डो यस्य सः, स राजा सहस्रायुधीयति सहस्रमायुधानि यस्य स तादृशः पुरुषस्त्वमिवात्मानमाचरति,  
एककृपाणेनैव सहस्रसंख्यकायुधकार्यकारणादिति भावः ।

(व) नन्वरातीत्यादौ स इति तत्पदेनैवोपमेयनिर्द्देशादुपमेयलोपे कथमिदमुदाहरणं सङ्गच्छत  
इत्याह अत्रेति । तथा च सहस्रायुधांश्च उपमेयभूतस्यात्मनो लोपमादायैव इदमुदाहरणमित्यभिप्रायः । न  
चात्र सामान्यधर्मस्यापि लोप इति वाच्यम्, पूर्वोद्वेनैव तस्य निर्द्देशात् ।

(श) नेति । इह सहस्रायुधीयतीत्यत्र, औपम्यवाचकस्य इवादेर्लोप इति वाच्यमिति शेषः । उक्तादेव  
न्यायात् “इदञ्च केचित्” इत्यादिप्रागुक्तयुक्तेः ।

(ष) उक्तीदाहरणं प्रकारान्तरेणोपमेयलोपवादिनां मतं दूषयितुमाह अत्रेति । पदसिद्धौ सत्याम् ।  
विशिष्यस्य ससहस्रायुधीयतीति क्रियायाः कर्त्तुः, शब्दानुपात्तत्वात् केनचित् शब्देनानुपादानात् । कर्त्तरि

कर्त्तृपदे स्वाव्यवहितपूर्वे सति कर्त्तृकारकादित्यर्थः, क्यचः कलापमते यिनि, अनुशासनविरुद्धत्वात्



३० ।

धर्मोपमेयलोपेऽन्या—(स)

यथा—“यशसि प्रसरति भवतः क्षीरोदीयन्ति सागराः सर्वे ।” (ह)

अत्र क्षीरोदमिवात्मानमाचरन्तीति उपमेय आत्मा साधारणधर्मः  
शुक्लता च लुप्तौ (च) ।

३१ ।

त्रिलोपे च समासगा ॥ (क)

यथा—“राजते मृगलोचना ॥” (ख)

अत्र मृगस्य लोचने इव चञ्चले लोचने यस्या इति समासे उपमाप्रति-  
पादक-साधारणधर्मोपमानानां लोपः (ग) ।

३२ । तेनोपमाया भेदाः स्युः सप्तविंशतिसंख्यकाः ॥ (घ)

पूर्या षड्विधा, लुप्ता चैकविंशतिविधंति मिलित्वा सप्तविंशति-  
प्रकारोपमा (ङ) ।सूत्राभावादित्यर्थः । तथा च “उपमानादाचारं” इत्यनुशासनेन कर्मभूतादेव नाम्नः कृञ् विधीयत इति  
कर्तृभूतात् ससहस्रायुधशब्दात् क्यच् प्रत्ययस्यासम्भव एवेति भावः ।(स) धर्मेति । धर्मः सामान्यधर्म उपमेयश्च, एतयोर्लोपे युगपदनुपादाने अन्या अपरैकविधा  
लुप्तोपमा स्यादित्यनुषज्यते ।

अत्रापि प्रागुक्तयुक्तेरेवैकविधेति भाव्यम् ।

(ह) यशसीति । “प्रवहति वितरणसलिले नदीयन्ति मरुभूमयश्च ॥” इति मत्पूरितपरार्थम् ।

(च) अत्रेति । अत्रापि क्षीरोदांशे आत्मन उपमेयत्वमिति बोध्यम् ।

(क) इदानीम् इवाद्युपमानोपमेयसामान्यधर्माणां मध्ये यावत्सम्भव लोपे लुप्तोपमामाह त्रिलोप  
इति । त्रयाणाम् उपमान-सादृश्यवाचकशब्द-साधारणधर्माणां लोपे अनुपादाने समासगा समासगता अन्या  
एकविधा लुप्तोपमा स्यादित्यनुषङ्गः ।

उक्तानां त्रयाणामनुपादाने समासं विना अन्यत्रासम्भवादित्यस्यैकविधेति बोध्यम् ।

(ख) राजत इति । “गजेन्द्रगमना श्यामा कोमला कोकिलसूना ।

हं सवाणी प्रिया सेयं राजते मृगलोचना ॥” इति मत्पूरितपूर्वत्रिपादं पद्यम् ।

(ग) अत्रेति । उपमाप्रतिपादक इवशब्दः, साधारणधर्मस्यसत्त्वम्, उपमानश्च प्रथमलोचनपदम्,  
एषां लोपोऽनुपादानम्, अतएवात्र त्रिलोपे समासगा लुप्तोपमेति भावः । एकशेषतया द्वितीयलोचनपद-  
स्थितेर्नोपमेयलोप इत्यवधेयम् ।(घ) उपमाप्रकरणमुपसंहरन्निदानीं समुदाशिनोपमायाः सङ्ख्येनमाह तेनेति । उक्तविधमेदसमूह-  
सम्भवेनेत्यर्थः ।



(ङ) पृथक्कृत्य भेदानां समविश्रुतिसंख्यकालं दर्शयति पूर्णंति । तथा च—

नामानि । उदाहरणानि ।

तद्धितगता १ ... सौरभमभोरुहवन्मुखस्य ।

समासगता १ ... कुम्भाविष खनौ पौनौ ।

वाक्यगता १ ... हृदयं मदयति वदनं तव

शरदिन्दुर्यथा बालि ।।

तद्धितगता १ ... मधुरः सुधावदधरः ।

समासगता १ ... पल्लवतुल्योऽतिपेक्षवः पाणिः ।

वाक्यगता १ ... चकितमृगलोचनाभ्यां सदृशी चपले

च लोचने तस्याः ।

श्रौती ३—  
पूर्णोपमा ६ {  
आर्थी ३—

लुप्तोपमा २१  
|  
सामान्यधर्मलोपे ५ {  
श्रौती २—  
आर्थी ३—

प्रत्यये ५ {  
क्यचि २—  
क्यङि १—  
णमुलि २—

उपमानलोपे २—

इवादिलोपे २—

सामान्यधर्म उपसामञ्च  
एतयोर्बभूवोर्लोपे २—  
सामान्यधर्म इवादिश्च  
एतयोर्बभूवोर्लोपे २—

उपमेयलोपे क्यचि १—

सामान्यधर्म उपमेयश्च  
एतयोर्बभूवोर्लोपे १—

उपमानम्, इवादि, सामान्यधर्मश्च

एषां सर्वेषां लोपे ३—

समासगता १ ... वाचः सुधा इव ।

वाक्यगता १ ... मुखमिन्दुर्यथा ।

तद्धितगता १ ... मनोऽस्मवत् ।

समासगता १ ... शीघ्रं विस्वतुल्यः ।

वाक्यगता १ ... पाणिः पल्लवेन समः ।

आधारात् क्यचि १ ... अन्तःपुरीयसि रणेऽपि ।

कर्मणः क्यचि १ ... पौरं जनं सुतीयसि ।

कर्तुः क्यङि १ ... शीघ्रं रमणीयते ।

कर्मणि णमुलि १ ... अस्वतुल्यं तददर्शं दृष्टः ।

कर्त्तरि णमुलि १ ... इन्द्रसत्त्वारं सत्त्वरसि ।

वाक्यगता १ ... तस्या मुखेन सदृशं रम्यं नास्ते ।

समासगता १ ... न वा नयनतुल्यं रम्यमास्ते ।

समासगता १ ... सुधाकरमनोहरं वदनम् ।

क्षिप प्रत्ययगता १ ... गर्दभं मति श्रुतिपुरुषं व्यक्तं विनदन्

महात्मनां पुरतः ।

समासगता १ ... लोके न वा नयनतुल्यमास्ते ।

वाक्यगता १ ... तस्य मुखेन सदृशं रम्यं लोके नास्ते ।

क्षिप प्रत्ययगता १ ... विधवति मुखाजमस्याः ।

समासगता १ ... मुखाजमस्याः ।

कर्मणः क्यचि १ ... विकस्वरविलोचनः ससहस्रपाशुधीयति ।

कर्मणः क्यचि १ ... क्षीरोदीयन्ति सागराः ।

समासगता १ ... राजते मृगलोचना ।



एषु चोपमाभेदेषु मध्ये अलुप्तसाधारणधर्मेषु भेदेषु विशेषः प्रति-  
पाद्यते (च) ।

३३ । एकरूपः क्वचित् क्वापि भिन्नः साधारणो गुणः ।

भिन्ने विस्वानुविस्वत्वं शब्दमात्रेण वा भिदा ॥ (छ)

तत्र (१) एकरूपे यथोदाहृतम्—“मधुरः सुधावदधरः” इत्यादि (ज) ।  
विस्वप्रतिविस्वत्वे यथा—

“भस्त्रापवर्जितैस्तेषां शिरोभिः श्मश्रुलैर्महोम् ।

तस्तार सरघाव्याप्तैः स चौद्रपटलैरिव ॥” (झ)

अत्र “श्मश्रुलैः” इत्यस्य “सरघाव्याप्तैः” इति दृष्टान्तवत् प्रतिविस्वनम्  
(ज) । शब्दमात्रेण भिन्नत्वे यथा—

(च) इत्यत्र लुप्तसाधारणधर्मत्वेन अलुप्तसाधारणधर्मत्वेन च सर्वा एवोपमा द्विविधा भवितुमर्हन्ति  
तत्राह एषु चेति ।

(छ) एकैति । साधारणो गुणः सामान्यो धर्मः क्वचित् एकरूप एकप्रकारो न पुनर्वस्तुत एवैक  
इत्याशयः, क्वापि कुवापि भिन्नो वस्तुतः प्रकारतश्च भेदविशिष्ट एव । ननु भिन्नत्वे तस्य सामान्यधर्मत्वमेव  
नोपपद्यते उपमानोपमेयोभयवृत्तित्वासम्भवादित्याह भिन्न इति । भिन्ने सामान्यधर्मे विस्वानुविस्वत्वं  
विस्वप्रतिविस्वत्वभावत्वम् । तथा च यथा सुखादिविस्वस्य दर्पणादिप्रतिविस्वस्य च विस्वत्वेन प्रतिविस्वत्वेन च  
भेदः सौसादृश्यवत्तया पुनर्भेदः, तथावापि उपमानोपमेयगतधर्मयोवस्तुतो भेदः सौसादृश्यवत्तया पुनर्भेद  
इत्याशयः । एवमन्यत्रापि । निष्कर्षस्तु—विस्वानुविस्वत्वं प्रणिधानगम्यसाम्यत्वम् । प्रणिधानञ्च तात्पर्य-  
पर्यालोचनम् । वा अथवा शब्दमात्रेण केवलेन शब्देनैव भिदा न पुनर्वस्तुतोऽपि भिदा भेदः । एवञ्च  
वस्तुतो भिन्नत्वेऽपि सौसादृश्यवत्तया अभिन्नत्वात् शब्दमात्रेण भिन्नत्वेऽपि वस्तुतः अभिन्नत्वाच्च सामान्यधर्मत्वोप-  
पत्तिरिति भावः ।

(ज) तत्रेति । तेषु मध्य इत्यर्थः । अत्रायमाशयः—सुधायां मधुरत्वं नाम सस्वादत्वेन सकल-  
प्रियत्वम्, अधरे तु चुम्बनसुखसम्पादकत्वेन कामिमात्रप्रियत्वमिति प्रियत्वरूपः प्रकार एव एव, वास्तविक-  
स्वादांशे तु भिन्न एवेति । इदन्तु गुणस्यैकरूपत्वे उदाहरणम् । क्रियाया एकरूपत्वे यथा—“स्त्रीवद्वायवहरेष  
दुर्बलः प्रचले नरे ।”

(झ) भस्त्रेति । रघुवंशचतुर्थसर्गे श्लोकोऽयम् । स रघुः, भस्त्रेण खनामख्यातेनास्त्रेण अपवर्जितैः  
स्त्रान्निपातितैः, श्मश्रुलैः श्मश्रुविशिष्टैः, तेषां यवनानां शिरोभिर्मन्तकैः, सरघाव्याप्तैर्मधुमक्षिकापूष्णैः  
चौद्रपटलैर्मधुचक्रसमूहैरिव महौ भूमिम्, तस्तार आच्छादयामास ।

(१) अत्र इति क्वचित् पाठः । क्वचित्तु इयमपि न दृश्यते ।



“स्मरेरं विधाय नयनं विकसितमिव नीलमुत्पलं मयि सा ।

कथयामास क्लृप्ताङ्गी मनोगतं निखिलमाकृतम् ॥” (ठ)

अत्र एके एव स्मरेरत्वविकसितत्वे प्रतिवस्तूपमावच्छब्दभेदेन निर्दिष्टे (ठ) ।

३४ । एकदेशविवर्त्तिन्युपमा वाच्यत्वगम्यते ।

भवेतां यत्र साम्यस्य—(ड)

यथा—“नेत्रैरिवोत्पलैः पद्मैर्मुखैरिव सरःश्रियः ।

पदे पदे विभान्ति स्म चक्रवाकैः स्तनैरिव ॥” (ठ)

(ज) उदाहृते विस्मानुविस्त्वलं दर्शयितुमाह अत्रेति । प्रतिविस्वनं प्रणिधानपरायणपक्षे सदृशीकरणम् । तथा च यथा सरचाभिः चौद्राणां श्यामत्वं तथा श्लक्ष्मिः शिरसां श्यामत्वमिति प्रणिधानेनैवोभयोः साम्यं गम्यमिति भावः ।

(ट) स्मरेरमिति । सख्युः समीपे कस्यचिज्जनस्याभौष्टरमण्या वणं नमिदम् । सा क्लृप्ताङ्गी विकसितं नीलमुत्पलमिव मयि नयनं स्मरेरं विधाय विस्फारितं कृत्वा मनोगतं निखिलम् आकृतम् अभिप्रायं कथयामास कथनवत् सूचयामास ।

(ठ) अत्रेति । एके एव उभयोरपि विस्फाररूपत्वादभिन्ने एव । अत्र एकविस्फाररूपपदार्थस्य स्मरेरमिति विकसितमिति च शब्दद्वयोपस्थाप्यत्वयोर्हित्वात् ‘एके’ इति द्विवचनोपपत्तिः, “अग्नेः सन्नुष्णविलेके” इति कातन्महत्तौ एकमतावलम्बिवद्भ्यंत्वात् ‘एके’ इति बहुवचनोपपत्तिवत्, “द्वयं गतं सम्प्रति शोचनौयताम्” इति कुमारादौ द्वित्वविशिष्टयोः पार्वतीचन्द्रकलयीरेकविधशोच्यत्वार्थकत्वात् ‘द्वयम्’ इत्येकवचनोपपत्तिवत्, “व्यथां द्व्येषामपि सेदिनीभृताम्” इति माघादौ द्वित्वविशिष्टयोः राजगण-पर्वतगणयोर्बहुत्वात् ‘द्व्येषाम्’ इति बहुवचनोपपत्तिवत् । अतीत्य “संख्यायां दिकशब्दात् द्विवचनासम्भवात्” इत्याद्युक्ता रामचरणस्य पाठान्तरकल्पनं भ्रमविजृम्भितमेवेति सुधीभिर्भाष्यम् । शब्दभेदेन निर्दिष्टे स्मरेरमिति विकसितमिति च भिन्नशब्दाभ्यामभिहिते ।

(ड) शब्दोपमानिरूपणत्वं परमेव उपमाविशेषस्याकाङ्क्षोदयात् काव्यप्रकाशकारादिभिरनङ्गीकृतानपि विलक्षणलक्ष्यतया युक्तियुक्तत्वादिदानौमुपमाविशेषान् लक्षयन् प्रथममेकदेशविवर्त्तिनौमुपमां लक्षयति एकेति । यत्र स्थले साम्यस्य वाच्यत्वगम्यते भवेतां सादृश्यस्य अभिधानोध्यत्वं व्यञ्जनाधोध्यत्वञ्च स्यात्, तत्र, एकदेश-विवर्त्तिनौ नामोपमा भवेदित्यर्थः, एकदेशे साम्यस्य वाच्यत्वभागे विवर्त्तते मूललक्षणगमनाद्विशेषावतिष्ठत इति व्युत्पत्तेः । एकदेशविवर्त्तिरूपकस्थल एव तेन सहासा भेदं दर्शयिष्यामः ।

(ढ) नेत्रैरिति । शरद्वर्णनियम् । सरःश्रियो जलाशयशोभाः, नेत्रैरिव उत्पलैः कुवलयैः, मुखैरिव पद्मैः, स्तनैरिव चक्रवाकैः पक्षिभिश्च पदे पदे स्थाने स्थाने विभान्ति स्म । अत्र विभान्तौत्यत्र वाक्यसमाप्तावपि चतुर्थपादेन पुनरात्तत्वात् समाप्तपुनरात्ततादीवः ।



अत्र उत्पलादीनां नेत्रादीनां सादृश्यं वाच्यम्, सरःश्रीणाञ्चाङ्गना-  
सादृश्यं (१) गम्यम् (ण) ।

३५ ।

कथिता रसनोपमा (२) ॥

यथोद्धृतं मुपमेयस्य यदि स्यादुपमानता । (त)

यथा—“चन्द्रायते शुक्लरुचापि हंसो हंसायते चारुगतेन कान्ता ।

कान्तायते स्पर्शसुखेन वारि वारीयते स्वच्छतया विहायः ॥” (थ)

(ण) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । नेत्रादीनां नेत्रादिभिः सदृश्यः । वाच्यमिति सर्वत्र इवशब्दसत्तादित्याशयः । गम्यं व्यञ्जनया बोध्यम्, सरःश्रिय इत्यत्र इवशब्दाभावादिति भावः । उदाहृते नेत्राद्युपमानत्वे नोत्पलादीनां प्रसिद्धिसत्त्वेऽपि प्रधानानां सरःश्रीणामङ्गनोपमानत्वेन प्रसिद्धाभावात् प्रतीपालङ्कारप्रसङ्गः ।

(त) कथितेति । ऊर्ध्वमनतिक्रम्येति यथोद्धृतं “शास्त्रे वृचवद्वावहारः” इति न्यायात् परपरमित्यर्थः, उपमेयस्य यदि उपमानता स्यात्, तदा सा रसनोपमा कथिता । तथा च यथा रसनायां काञ्चीदन्ति स्वर्णादि-  
गुटिकानामेकैकस्यैव आपेक्षिकं पूर्वपूर्वत्वं परपरत्वञ्च, तथात्रापि पौर्वापर्येण एकैकपदार्थस्य आपेक्षिक-  
मुपमेयत्वमुपमानत्वञ्चेति रसनावहिण्यासादस्या रसनोपमेति संज्ञा ।

(थ) चन्द्रेति । हंसः, शुक्लरुचापि न केवलं शान्तमूर्त्तितया शुभप्रभयापि चन्द्रायते चन्द्र इवाचरति । कान्ता कमनीयाङ्गी रमणी चारुगतेन मनोहरगमनेन हंसायते स हंस इवाचरति । वारि जलम्, स्पर्श-  
सुखेन सुखजनकस्पर्शेन, कान्तायते सा कान्तेवाचरति । विहाय आकाशश्च स्वच्छतया निर्मलतया वारीयते  
तद्वारीवाचरति ।

अत्र चन्द्रापेक्षया उपमेयभूतस्य हंसस्य कान्तापेक्षया उपमानत्वम्, कान्तायाश्च वार्यपेक्षया उपमानत्वम्,  
वारिणश्च विहायोऽपेक्षया उपमानत्वमिति लक्षणसङ्गतिः ।

इदं तु शुक्लरुक् प्रभृतिसाधारणधर्मभेदे उदाहरणम् । साधारणधर्मस्याभेदेऽपि रसनोपमा सम्भवति ।  
यथा तर्कवागीशधृतम्—

“महीभूतो वदान्धस्य भारतीयामलो मतिः । चेष्टा मतिरिव स्वच्छा चेष्टेव गुणसन्ततिः ॥”

अत्र स्वच्छत्वरूपः साधारणधर्मः एक एव । क्वचित् साधारणधर्मानुक्तावपीयं सम्भवति । यथा  
रघुवंशे—“आकारसदृशप्राज्ञः प्रज्जया सदृशगमः । आगमैः सदृशारम्भ आरम्भसदृशोदयः ॥”

सरस्वतीकाण्डाभरणकारास्तु रसनागत-गुटिका-श्री षोडशमेष्टरोत्तरमुपमाप्रत्ययमानेनैव रसनोपमा  
स्यादिति मन्यन्ते । तथा च तन्मते इदमप्युदाहरणम् । यथा कादम्बर्यम्—

“कृतं मे वपुषि वसन्त इव मधुमासेन, मधुमास इव नवपल्लवेन, नवपल्लव इव कुसुमेन, कुसुम इव  
मधुकरेण, मधुकर इव मदेन, नवयौवनेन पदम् ।”

(१) अङ्गनासाध्यामिति पाठान्तरम् । (२) रसनोपमेति तालस्यमध्यः पाठः कश्चिद्



३६ । मालोपमा यदेकस्योपमानं बहु दृश्यते ॥ (द)

यथा—“वारिजेनेव सरसी शशिनेव निशीथिनी ।

यौवनेनेव वनिता नयेन श्रीर्मनोहरा ॥” (घ)

क्वचिदुपमानोपमेययोर्द्वयोरपि प्रकृतत्वं दृश्यते—(१) (न)

“हंसश्चन्द्र इवाभाति जलं व्योमतलं यथा ।

विमलाः कुमुदानीव तारकाः शरदागमे ॥” (प)

अतएवास्माभिरपि कादम्बरौटीकायामुदाहृतवाक्ये रसनोपमैव निवेशिता । वस्तुतस्तु ईदृशलक्ष्यव्यापनार्थं दर्पणकारस्यापि रसनोपमामेदान्तराङ्गीकरणमावश्यकमेव । किञ्च उदाहृते मालोपमाप्रसिद्धलक्ष-  
वैलक्षण्यात् सातिशयवैचित्र्यवैषम्याच्च मालोपमाङ्गीकारेणाकाङ्क्षानिवृत्तिः साधोयसौ न स्यादिति प्रकृतवैचित्र्य-  
विज्ञैर्विवेचनीयम् ।

ननु “चन्द्रायते” इत्यादौ प्रकृतोपमा अस्ति न वा ? अस्ति चेत् कथं न तथा व्यपदेशः ? नास्ति चेत् प्रकृतलक्ष्यव्यापनात् कथं नास्ति ? । उच्यते—यथा अगृहीतकुण्डलादिभावस्य स्वर्णस्य स्वर्णत्वेन व्यपदेशः, गृहीतकुण्डलादिभावस्य तु कुण्डलादित्वेनैव व्यपदेशो न पुनः स्वर्णत्वेन, तथात्रापि साधारणोपमाया रस-  
नोपमाभावमापन्नत्वे असाधारणरसनोपमात्वेनैव व्यपदेशो युक्तः । तथा चोक्तं शारीरकशास्त्ररभाष्यटीकायां वाचस्पतिमिश्रैः—“असाधारणत्वेन हि व्यपदेशा भवन्ति । यथा—चित्ति-जल-पवन-बीजादि-सामग्री-समव-  
धानजन्याभ्यङ्गुरः शालिवीजत्वेन व्यपदिश्यते शाल्यङ्गुर इति न चित्याद्यङ्गुर इति तेषां कार्यान्तरेऽपि साधारण्यात् ।”

(द) एकत्रानेकोपमायाः समावेशे वैचित्र्यवैलक्षण्यान्नामवैलक्ष्येन तामेव लक्षयति मालोपमेति । एकस्य उपमेयस्य यत् बहु बहुलमनेकमित्यर्थः, उपमानं दृश्यते तन्मालोपमा स्यात्, मालया अनेकत्वेनोपमा मालोपमेति व्युत्पत्तेः ।

(घ) वारिजेनेति । नयेन नीतिप्रयोगेन श्रीः सम्पत्, वारिजेन पद्मेन सरसी सरीवर इव, शशिना निशीथिनी रात्रिरिव यौवनेन वनितेव च मनोहरा जायते ।

अनोपमेयभूतायाः श्रियाः सरसी-निशीथिनी-वनितारूपबहूपमानत्वान्मालोपमा ।

अत्र बहुल्यस्य अनेकार्थपरलविवक्षणादुपमानद्वयमात्रदर्शनेऽपि मालोपमैव । यथा कुमारसम्भवे—

“तां हंसमालाः शरदौव गङ्गां मञ्जौषधिं नक्तमिवात्मभासः ।

स्थिरोपदेशामुपदेशकाली प्रपेदिरे प्राक्तनजन्मविद्याः ॥”

वारिजेनेत्यादौ गुणस्य तामित्यादौ च क्रियायाः साधारणधर्मत्वं ज्ञेयम् ।

(न) क्वचिदिति । प्रकृतत्वं प्रस्तुतत्वेन वर्णनायोग्यत्वमित्यर्थः । एतेन उपमेयस्यैव प्रकृतत्वम्, न पुनरुपमानस्येति प्राचां नियमाभिधानं प्राथिकमेवेति सूचितम् ।



“अस्य राज्ञो गृहे भान्ति भूपानां ता (१) विभूतयः ।

पुरन्दरस्य भवने कल्पवृक्षभवा इव ॥” (फ)

अत्रोपमेयभूतविभूतिभिः “कल्पवृक्षभवा इव” इत्युपमानभूता विभूतय आक्षिप्यन्त इत्याक्षेपोपमा । अत्रैव “गृहे” इत्यस्य “भवने” इत्यनेन प्रतिनिर्द्देशात् प्रतिनिर्द्देश्योपमा (ब) इत्यादयश्च न लक्षिताः, एवंविध-वैचित्र्यस्य सहस्रधा सन्दर्शनात् (भ) ।

३७ । उपमानोपमेयत्वमेकस्यैव त्वनन्वयः । (म)

अर्थादेकवाक्ये (य) । यथा—

(प) हंस इति । शरदागमे शरत्कालप्रवृत्तौ, हंसचन्द्र इव आभाति परिष्कृतवर्णत्वेन प्रकाशते, व्योमतलमाकाशतलं यथा तथैव जलं निर्मलमित्यर्थः, तथा तारका नक्षत्राणि कुमुदानौव विमला जायन्ते ।

अत्र शरदो वर्णने तदङ्गानामुपमेयोपमानभूतानामुभयेषामपि हंसचन्द्रादीनां प्रकृतत्वेन वर्णनायोग्यत्वा-द्वर्णनमित्याशयः । तथा “विमलाः कुमुदानौव तारकाः” इत्यत्र “सुषेव विमलचन्द्रः” इत्यादिवत् लिङ्गभेदे भग्नप्रकृततादोषः । तथापि न किञ्चिदुद्देश्ये जननीयम्, दोषाणामलङ्कारप्रतिपक्षकत्वाभावात् ।

(फ) मतान्तरे उपमामेदान्तरप्रदर्शनाद्योदाहरति अस्मिन् । अस्य राज्ञो गृहे भूपानामन्वेषां राज्ञां ता युद्धजिता विभूतयः सम्पदः, पुरन्दरस्य भवने देवराजस्य गृहे, कल्पवृक्षभवा विभूतय इव भान्ति ।

(ब) प्राचामुपमामेदान्तराणि दर्शयति अत्रेति । “उपमेयभूतविभूतिभिः ता विभूतयः” इत्यनेनोक्ताभि-रित्यर्थः । आक्षिप्यन्ते शब्दानुपात्ता अपि व्यञ्जनया प्रत्याख्यन्ते, इति हेतोः, आक्षेपोपमा नामोपमामेद इत्यर्थः । प्रतिनिर्द्देशादुपमानत्वेन प्रत्यवस्थापनात्, प्रतिनिर्द्देश्योपमा नामोपमामेद इति तात्पर्यम् ।

(भ) इदानीमीदृशमेदान्तरलक्षणकरणमुक्तमित्याशयेनाह इत्यादयश्चेति । न लक्षिता लक्षणादिभिर्न निरूपिताः । सहस्रधा असंख्यप्रकारैरित्यर्थः । तथा च तैर्यथा उक्तेतरभेदा न लक्षिताः, तथाऽस्माभिरपि तदुक्ताक्षेपोपमादिभेदो न लक्षिता इत्याशयः ।

(म) अनन्वयं नामालङ्कारं लक्षयति उपेति । एकस्यैव तु पदार्थस्य उपमानोपमेयत्वं युगपदेव उपमानत्वमुपमेयत्वञ्च कल्पितचेत् तदा अनन्वयो नामालङ्कारः स्यात् । तथा च उपमेयत्वं नाम उपमान-भिन्नत्वे सति उपमानगतसम्भाव्यमभिनेकधर्मवत्त्वम् । तेनीभयनाप्युभयमेदासावशकत्वादेकधर्मेव पदार्थे युगपदुपमानत्वोपमेयत्वयोः सत्तासम्बन्धोऽसम्भव एवेति न विद्यते अनन्वयः सत्तासम्बन्धो यच्चिन्निति व्युत्पत्त्या अनन्वय इति संज्ञासिद्धिः ।

(य) ननु “चन्द्रायते शुक्लरूपापि हंसः” इत्यादौ एकस्यैव हंसादिचन्द्राव्यपेक्षया उपमेयत्वं कान्ताद्य-पेक्षया उपमानत्वम्, तथा “कमलैव मतिमतिरिव कमला” इत्यादावपि एकस्यैव मत्यादेरुपमेयत्वमुपमानत्व-चेति रसोपमायां उपमेयोपमायाश्च अस्य अनन्वयलक्षणस्यातिव्याप्तिरित्याह अर्थादिति । सामान्यविशेष-



“राजीवमिव राजीवः जलं जलमिवाजनि ।

चन्द्रश्चन्द्र इवातन्द्रः शरत्समुदयोद्यमे ॥” (र)

अत्र राजीवादीनामनन्यसदृशत्वप्रतिपादनार्थं सुपमानोपमेयभावो वैव-  
चिकः (लं) । “राजीवमिव पाथोजम्” इति चास्य लाटानुप्रासाद्विविक्तो  
विषयः (व) । किन्त्वत्रोचितत्वादेकशब्दप्रयोग एव श्रेयान् । तदुक्तम्—(श)

“अनन्वये च शब्दे क्यमौचित्यादानुषङ्गिकम् ।

अस्मिंस्तु लाटानुप्रासे साक्षादेव प्रयोजकम् ॥” (ष)

न्यायादित्यर्थः । तथा च अनेकवाक्ये विना रसोपमाया उपमेयोपमायाश्चासम्भव एवेति तयोरेकवाक्यमेव  
विषयः, अस्य तु एकवाक्ये अनेकवाक्ये च सम्भवात् सामान्यविशेषन्यायेन एकवाक्यमेव विषयः कल्प्यत  
इत्याशयः ।

(र) राजीवमिति । शरदः कालस्य समुदयेन सम्पूर्णभावेन उद्यमे प्रवृत्तौ आविर्भावे सति, राजीवः  
राजीवमिव पद्मं पद्ममिव अतन्द्रं वर्षापङ्कादिकृतमालिन्यहीनम् अजनि ; जलं जलमिव अतन्द्रं कदम्बादि-  
मलहीनमजनि ; तथा चन्द्रश्च चन्द्र इव अतन्द्रो घनावरणरूपमलशून्यः अजनि जातः ।

अत्रैकैकस्यैव राजीवादेरुपमानत्वादुपमेयत्वाच्च अनन्वयः । अथानु उपमावदेव पूर्णो लुप्तकक्षितादि-  
गततया बहुविधः पञ्चविधः क्यजादिप्रत्ययप्रतिपादयश्च सम्भवतीत्युच्यते ।

(ल) ननूत्तरीत्या उपमानोपमेययोः परस्परभेदस्यावश्यकत्वात् कथमेकस्मिन्नेवासातुपमानोपमेयभावः  
सम्भवतीत्याह अत्रेति । वैवचिकः कविना विवचयैवारीपितः, न पुनर्बोद्धविक एव स इति भावः ।

(व) अथानन्वयस्यलमात्र एव लाटानुप्रासलक्षणन्यापनादनयोर्नियतसाङ्ख्यापत्तिरित्याह राजीवमिति ।  
पाथोजमपि पद्मम् । अस्य अनन्वयस्य, लाटानुप्रासात् लाटानुप्रासविषयात्, विविक्तो विभिन्नः । तथा च  
“राजीवमिव पाथोजम्” इत्यादौ शब्दस्य पौनरुक्त्याभावात् लाटानुप्रासप्रसङ्गः, उभयोरेव शब्दयोर्व्यास्य एक-  
पक्षरूपपदार्थस्य तु उपमानत्वादुपमेयत्वाच्च अनन्वयप्रसङ्गिरस्येवेति विषयभेदसम्भवाद्गानयोर्नियतसाङ्ख्यापत्ति-  
रित्याशयः ।

(श) ननु तर्हि कथमनन्वयस्य कुत्रापि स्थले “राजीवमिव पाथोजम्” इतिवक्तिप्रशब्दप्रयोगो न दृश्यत  
इत्याह किन्त्विति । अत्र अनन्वये । उचितत्वादिति । तथा च शब्दयोरेकमेव एव श्रवणमात्रमेक-  
स्योपमानोपमेयभावप्रतीतिः सम्यग्यते, शब्दभेदे तु अर्थानुसन्धानात् परमेयोपमानोपमेयभावप्रतीतिरिति  
उचितत्वमिति भावः । एकशब्दप्रयोगः अभिन्नानुपूर्वीकशब्दद्वयविन्यासः । श्रेयान् प्रशस्ततमः । अत्र प्राचीन-  
संवादमाह तदुक्तमिति ।

(ष) अनेति । अनन्वये अलङ्कारे, औचित्यात् प्रदर्शितहेतुना सङ्गतत्वात् शब्दयोरेकमभिन्नानुपूर्वीक-  
त्वम्, आनुषङ्गिकमनियतम्, “राजीवमिव पाथोजम्” इत्यादौ विषयतासम्भवादिति भावः । अस्मिन् लाटानुप्रासे  
तु शब्देक्यं साक्षादेव प्रयोजकं सर्वथैव नियतम्, अन्यथा लाटानुप्राससम्भवादित्यभिप्रायः ।



३८ । पर्यायेण द्वयोरितदुपमेयोपमा मता ॥ (स)

एतदुपमानोपमेयत्वम् । अर्थाद्वाक्यद्वये (ह) । यथा—

“कमलेव मतिर्मतिरिव कमला तनुरिव विभा विमेव तनुः ।

धरणौव धृतिर्धृतिरिव धरणौ सततं विभाति वत यस्य (१) ॥” (च)

अथ तर्हि “राजीवमिव राजीवम्” इत्यादौ शब्दको अनन्वयस्थले लाटानुप्राससाङ्ग्यमनिवार्यमेवेति चेन्न, इवाद्यौपम्यप्रतिपादकसत्त्वे अनन्वयः तदसत्त्वे तु लाटानुप्रास इति विषयविभागस्य सर्वथा सुवचत्वात् ।

(स) पर्यायेणेति । द्वयोः पदार्थयोः पर्यायेण विपर्यासेन परिवर्त्तनेनेति यावत्, एतदुपमानोपमेयत्वम्, उपमेयोपमा नामालङ्कारो मता । तथा च पूर्ववाक्ये यदुपमानं परवाक्ये तच्च दुपमेयं स्यात् एवं पूर्ववाक्ये यदुपमेयं परवाक्ये तच्च दुपमानं स्यात् तदा उपमेयोपमा नामालङ्कारो भवेदिति सरलार्थः । अतएव काव्यप्रकाशे—“विपर्यास उपमेयोपमा तयोः” इत्यत्र विपर्यास इति वृत्तौ च परिवर्त्तिरित्युक्तम् । पूर्ववाक्यस्थे न उपमानेन परवाक्ये उपमेयेन सता निष्पादिता उपमा उपमेयोपमा इति हि व्युत्पत्तिः । अथ पर्यायेणेत्यभिधानात् “मुखं तव तथा भाति यथा राजति चन्द्रमाः” इत्यादावुपमानोपमेयभावपरिवर्त्तनस्थले नातिव्याप्तिः । न च “मुखमिव कमलम्” इत्यादौ युगपदेव द्वयोरुपमानोपमेयत्वमिति तद्वारणाय पर्यायेणेति” इति रामचरणोक्तं युक्तमिति वाच्यम्, मुखमिव कमलमित्यस्य एकमानवाक्यतया “अर्थाद्वाक्यद्वये” इति वक्ष्युक्तिविरोधात् । “चन्द्रायते” इत्यादौ रसनीपमायां वाक्यद्वयसत्त्वात् हंस इत्यादेरुपमेयोपमानभावपरिवर्त्तनसत्त्वाच्च तत्रातिव्याप्तिनिरासाय द्वयोरित्युक्तम् ।

“सन्निहिते बुद्धिरन्तरङ्गा” इति न्यायादुपमानोपमेयभावस्य सन्निहितपरिवर्त्तिरित्यल एवायमलङ्कारः । तेन “मुखं शशीव कान्ताया दिवसे मानतोषयत् । रात्रौ तोषयते सोऽयं शशी मुखमिवाधुना ॥” इत्यादौ व्यवहितपरिवर्त्तने उपमाद्वयमेव ।

“राजा सूर्य इवाष्टयः सूर्यो राजेव राजते । कमलेव मतिलस्य लक्ष्मीः सापि च धीरिव ॥” इत्यादौ साधारणधर्मभेदे शब्दभेदे च उपमानोपमेयभावपरिवर्त्तिप्रतीतिः स्थगितेव स्यादिति नोपमेयोपमा ।

(ह) अर्थादिति । योग्यत्वादित्यर्थः । तथा च वाक्यद्वयं विना द्वयोरुपमानोपमेयभावपरिवर्त्तिनं सम्भवतीति भावः । काव्यप्रकाशकारोऽप्येवम् ।

(च) कमलेवेति । अत्र द्वयं वतशब्दः । यस्य राज्ञः सततम्, कमला राजलक्ष्मीरिव मतिर्बुद्धिः, सा मतिरिव च सा कमला, राजलक्ष्मीर्यथा असाधारणी बुद्धिरपि तथैव असाधारणीत्यर्थः, एवमन्यत्रापि । तनुः शरीरमिव विभा कान्तिः, सा विमेव च सा तनुः । धरणौ आयत्तौक्यता भूमिरिव धृत्वर्थम्, सा धृतिरिव च सा धरणौ, विभाति वर्त्तते ।

अत्र पूर्ववाक्ये कमलाया उपमानत्वं मतेयोपमेयत्वम्, परवाक्ये तु तस्याः कमलाया उपमेयत्वं मतेयोपमानत्वमित्याद्युपमानोपमेयभावपरिवर्त्तरूपमेयोपमा ।

(१) विभाति तव यस्य वत इति क्वचित् पाठः ।



अत्रास्य राज्ञः श्रीवृद्धादिसदृशं (१) नान्यदस्तीत्यभिप्रायः (क)।

३६ । सदृशानुभवाद्ब्रह्मस्मृतिः स्मरणमुच्यते । (ख)

यथा—“अरविन्दमिदं वीक्ष्य खेलत्खञ्जनमञ्जुलम् ।

स्मरामि वदनं तस्याश्चारुचञ्चललोचनम् ॥” (ग)

“मयि सकपटम्” इत्यादौ च (१६६ पृष्ठे) स्मृतेः सादृश्यानुभवं विनो-  
त्थापितत्वान्नायमलङ्कारः (घ)। राघवानन्दमहापात्रासु वैसादृश्यात् स्मृतिमपि  
स्मरणालङ्कारमिच्छन्ति । तत्रोदाहरणं तेषामेव (ङ) । यथा—

“श्रीरोषमृद्वी गिरिषु प्रपदे यदा यदा दुःखशतानि सीता ।

तदा तदाऽस्याः सदनेषु सौख्यलक्ष्णाणि दध्यौ गलदशु रामः ॥” (च)

(क) अत्र कवेरीदृशोपमानोपमेयभावपरिवर्त्तने अभिप्रायमाह अत्रेति । आदिशब्देन तनुविभादीनां  
ग्रहणम् ।

(ख) वाच्यसाम्यघटितानलङ्कारानभिधायिदानौ व्यङ्ग्यसाम्यघटितानभिधायुं तत्र स्मरणालङ्कारगतव्यङ्ग्य-  
साम्यस्य अन्यान्तालङ्कारगतव्यङ्ग्यसाम्यापेक्षया स्पष्टप्रतीयमानत्वेन प्रधानत्वात्तमेव स्मरणालङ्कारं प्रथममाह  
सदृशेति । सदृशस्य वस्तुनः अनुभवात् दर्शनं नादिप्रत्यक्षात् जायमाना, वस्तुनः पूर्वानुभूतपदार्थस्य स्मृतिः स्मरणं  
नामालङ्कार उच्यते । अत्र स्मरणमिति भावे प्रत्ययात् व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(ग) अरविन्दमिति । खेलता उपरि सञ्चरता खञ्जनेन पक्षिणा मञ्जुलं सुन्दरम्, इदमरविन्दं पत्रं  
वीक्ष्य दृष्ट्वा, पद्मम्, चञ्चली लोचने यत्र तत्तादृशं चारु स्वभावसुन्दरम्, तस्याः कामिन्या वदनं स्मरामि ।

अत्र खेलत्खञ्जनमञ्जुललोचनसदृशः अरविन्दश्च स्वभावत एव सुखसदृशमिति सर्वत्रैव सुखसदृशस्य  
अरविन्दस्य दर्शनं नाज्जायमानायास्तादृशमुत्पद्यतेः स्मरणालङ्कारः ।

(घ) ननु “सदृशज्ञानचिन्ताद्यैर्धूसमुन्नमनादिकृत् । स्मृतिः पूर्वानुभूतार्थविषयज्ञानमुच्यते ॥” इति  
प्रागुक्तलक्षणा सामान्यतो वस्तुव्युत्तिरेव स्मरणालङ्कार उच्यताम्, किं सदृशानुभवमिति स्मृतेः कारणमिदं शि-  
नेत्याह मयीति । उत्थापितत्वात् चिन्ताजन्यसंस्कारेणाविर्भावितत्वात् । अयं स्मरणालङ्कारः । तथा चास्मरते  
संस्कारोद्योषनद्वारा सदृशवस्तुज्ञानजन्या स्मृतिरेव स्मरणालङ्कारः, न पुनश्चिन्तादिजन्या स्मृतिरपि । अतएव  
सदृशानुभवमिति स्मृतेः कारणमिदं शि इत्याशयः । काव्यप्रकाशकारोऽप्येवम् ।

(ङ) अतएवानभिप्रेतं मतमाह राघवेति । वैसादृश्यात् विसदृशपदार्थानुभवाज्जायमानामित्यर्थः,  
स्मृतिं वैचित्र्यवतीमेव । तेषां राघवानन्दमहापात्राणामेव ।

(च) श्रीरोषेति । श्रीरोषमृद्वी श्रीरोषकुसुमवत् कोमलाङ्गी सीता, गिरिषु पर्वतेषु यदा यदा दुःख-  
शतानि सर्वत्रैव व्यापारेषु बहुतरङ्गानि प्रपदे प्राप । तदा तदैव रामः, सदनेषु राजाधानीसदृशेषु अस्याः



## ४० । रूपकं रूपितारोपः (१) विषये निरपङ्गवे ॥ (छ)

सीतायाः सौख्यलक्षणां सर्वे ध्वेव व्यापारेषु असंख्यसुखानि, गलन्ति निर्गच्छन्ति अत्रूणि यस्मिन् कर्मणि तद यथा तथा दध्यौ सञ्चार ।

अत्र विसदृशानां दुःखशतानामनुभवात् तद्वैपरीत्यसम्बन्धेन सम्बन्धिनां सुखलक्षणां स्मृतेर्वैचित्र्या-  
सत्त्वाच्च अरणाजहार इति राघवानन्दमहापात्राणामाशयः ।

एतन्मतेऽपि “बहु विचिन्ता परं स्मृतवान् कथाम्” इत्यादौ वैचित्र्याभावाद्वायमलङ्कार इति बोध्यम् ।

(छ) व्यङ्ग्यसाध्येष्वलङ्कारेषु रूपकस्यान्यतमप्रधानत्वादतिप्रसिद्धत्वाच्चेदानीं सामान्यतो रूपकं लक्षयति  
रूपकमिति । निरपङ्गवे शब्दतत्सातपर्य्यतो वा प्रतिषेधरहिते, विषये उपमेयपदार्थे, रूपितस्य निरूपितस्य  
रूपकघटकत्वेनावधारितस्य उपमानाभेदस्य उपमानपदार्थतादात्म्यस्येति यावत्, आरोपः सादृश्यातिशय-  
वशात् प्रायुक्त्या सारोपाख्यलक्षणा आरोपणं रूपकम् ।

यथास्थिते उपमेये उपमानस्याभेदारीपो रूपकालङ्कार इति सरलार्थः । रूपयति उपमानोपमेययो-  
रभेदारीपणं करोतीति रूपकमिति व्युत्पत्तिः । अन्वित्रथे रूपकमिति नित्यनपु सकलिङ्गः शब्दः कारक-  
मतिवत् ।

इदमत्रावधेयम्—“मुखचन्द्रः” इत्यादौ समासस्थले रूपके मुखमेव चन्द्र इति मयूरव्यसंकादित्वात् रूपक-  
कर्मधारयः ; उपमायान्तु मुखं चन्द्र इवेति “उपमितं व्याघ्रादिभिः सामान्याप्रयोगे” इत्यनेन उपमितकर्मधारयः ।  
तत्र रूपके आरोप्यमाणत्वेन विशेष्यतया उपमानपदार्थ एवोपमेयं तिरोधाय क्रियायामन्वेति ; उपमायान्तु  
आरोपभावेन वण्णनामुख्योद्देश्यत्वेन च विशेष्यतया उपमेयपदार्थ एवोपमानं तिरोधाय क्रियया सम्बध्यते ।  
तेन “मुखचन्द्रः प्रकाशते” इत्यादौ प्रकाशस्य प्रभारूपतया चन्द्रे सम्भवात् मुखे चासम्भवात् प्रकाशत इति पदं  
रूपकस्य साधकम् उपमायास्तु बाधकमिति रूपकमेव । “युवा प्रियाया मुखचन्द्रं चुम्बति” इत्यादौ चुम्बनस्य  
वक्त्रसंयोगरूपतया मुखे सम्भवात् चन्द्रे चासम्भवात् चुम्बतीति पदमुपमायाः साधकं रूपकस्य च बाधक-  
मित्युपमेव एव “सुन्दरं वदनाम्बुजम्” इत्यादौ सौन्दर्यरूपसामान्यधर्मप्रयोगेण “उपमितं व्याघ्रादिभिः  
सामान्याप्रयोगे” इत्यनेनोपमितसमासासम्भवात् सुन्दरमितिपदमुपमाया बाधकमेवेति पारिशिष्यात् रूपकमेव ।  
“मुखचन्द्रं पश्यति” इत्यादौ तु मुखस्य चन्द्रस्य च दर्शनसम्भवेन उभयोरपि साधकबाधकाभावात् उपमा-  
रूपकयोः सन्देहसङ्कर एव । एतद्ब्रूतावपि किञ्चित् परस्ताद्व्यति ।

उपमेये उपमानाभेदप्रतीतिः सारोपाख्यलक्षणांमूलकत्वे रूपकम्, साध्यवसानाख्यलक्षणांमूलकत्वे तु  
अतिशयोक्तिः । अतएव द्वितीयपरिच्छेदे “विषयस्यानिर्णीयस्य” इत्यादिकारिकावृत्तौ “इयमेव रूपकालङ्कारस्य  
बीजम्” इत्युक्तम् । तथा च उपमेयस्य कथञ्चिद्व्यनपलापे सति उपमानाभेदारीपेण रूपकम्, उपमेयस्य  
कथञ्चिद्व्यवलोपे सति उपमानाभेदारीपेण अतिशयोक्तिरिति भेदः ।



“रूपित” इति परिणामाद्व्यवच्छेदः (ज) । एतच्च तत्प्रस्तावे (१) विवेचयिष्यामः (झ) । “निरपङ्गवे” इत्यपङ्गुतिव्यवच्छेदार्थम् (ञ) ।

४१ । तत् परम्परितं साङ्गं निरङ्गमिति च त्रिधा । (ट)

तद्रूपकम् । तत्र—(ठ)

४२ । यत्र कस्यचिदारोपः परारोपणकारणम् ॥

तत् परम्परितं श्लिष्टाश्लिष्टशब्दनिबन्धनम् ।

प्रत्येकं केवलं मालारूपश्चेति चतुर्विधम् ॥ (ड)

तत्र श्लिष्टशब्दनिबन्धनं केवलपरम्परितं यथा—

(ज) रूपितपदव्याहृतिमाह रूपितेति । परिणामात् परिणामालङ्कारविषयात् व्यवच्छेदी रूपकस्य व्याहृतिः । तथा च रूपितस्य प्रागुक्तभावेन उपमानाभेदमात्रस्य आरोप एव रूपकम्, न तु तत्र प्रकृतोपयोगित्वमपि प्रयोजकमिति भावः । एवञ्च उपमेये केवलोपमानाभेदारोप एव रूपकम्, उपमेये आरोप्यमाणस्य उपमानाभेदस्य प्रकृतोपयोगित्वे तु परिणाम इत्यनयोर्भेद इति सिद्धम् एतच्चोपरिष्टाद् नानापि वक्ष्यति ।

(झ) नन्वनयोर्विभिन्नत्वं विवृत्याभिधीयताम्, कथमन्यथा परिणामाद्व्यवच्छेदः स्पष्टमवबुध्यते इत्याह एतच्चेति । रूपकपरिणामयोर्विभिन्नत्वचेत्यर्थः । तत् प्रस्तावे परिणामप्रकरणे । तथा चेदानीमपि परिणामरूपस्थानवगततया तत्रेदप्रदर्शनमसम्भवमेवेति तत्प्रकरण एवोभयोर्भेदं प्रदर्शयिष्याम इति भावः ।

(ञ) “निरपङ्गवे” इत्यस्य व्यवच्छेदमाह निरपङ्गव इति । अपङ्गुतिव्यवच्छेदार्थं कारिकायामभिहितमिति शेषः । तथा च शब्दतत्तात्पर्यतो वा प्रतिषेधोऽपङ्गवः । इत्यञ्च निरपङ्गवे उपमेये उपमानस्याभेदारोपो रूपकम्, सापङ्गवे तूपमेये उपमानस्याभेदारोपोऽपङ्गुतिरित्यनयोरेव भेदः ।

(ट) रूपकं विभजति तदिति । तत् रूपकसामान्यम् । परम्परा कार्यकारणभावशो अथ सञ्जातेति परम्परितम् । तारकादित्वादितच् । अङ्गैः समस्तप्रतिपादकैः सहेति साङ्गम् । निरङ्गम् एकेनापि प्रतिपादकेन हीनम् ।

(ठ) तत्रेति । तेषु त्रिविधेषु रूपकेषु मध्य इत्यर्थः ।

(ड) परम्परितं लक्ष्यन् विभजते यवेति । यत्र स्थले कस्यचिदेव आरोपः, परस्य अन्यस्य आरोपणे आरोपे कारणं निमित्तं भवति, तत्तत्र परम्परितं रूपकं ज्ञेयमिति शेषः । एतेन रूपकत्वे सति आरोपान्तरनिमित्तोभूत आरोपः परम्परितमिति फलितम् । तच्च परम्परितं प्रथमं द्विधा विभजते श्लिष्टेति । निबध्यते प्रतीयते अनेनेति निबन्धनं प्रयोजकमित्यर्थः । तथा च श्लिष्टाश्लिष्टौ शब्दौ निबन्धने प्रयोजकौ यस्य तत् । एवञ्च श्लिष्टशब्दनिबन्धनम् अश्लिष्टशब्दनिबन्धनश्चेति प्रथमं द्विविधम् । तयोश्च प्रत्येकम् एकैकेनैव केवलमेकमात्रभूतं मालारूपमनेकभूतश्चेति मिथिला समुदायेन परम्परितरूपकं चतुर्विधमित्यर्थः ।



“आहवे जगदुद्दण्ड ! राजमण्डलराहवे ।

श्रीनृसिंहमहीपाल ! स्वस्त्यस्तु तव बाहवे ॥” (ठ)

अत्र राजमण्डलं नृपसमूह एव चन्द्रविम्बमित्यारोपो राजबाहो  
राहुत्वारीपे निमित्तम् (ण) ।

मालारूपं (त) यथा—

“पद्मोदयदिनाघोशः सदागतिसमोरणः ।

भूम्भृदावलिदम्भोलिरिक एव भवान् भुवि ॥” (थ)

(ठ) आहवे इति । राजस्तुतिरियम् । जगति उत्कृष्टं दण्डं सैन्यं यस्य स जगदुद्दण्डः । हे  
जगदुद्दण्ड ! श्रीनृसिंहमहीपाल ! आहवे समरे, राजमण्डलं विपक्षनृपसमूह एव राजमण्डलं चन्द्रविम्बं  
तस्य आहवे विमर्द्नात् राहुस्वरूपाय, तव बाहवे भुजाय स्वस्ति कुशलमस्तु । “दण्डो यमे मानमेदे लगुडे  
दमसैन्ययोः ।” इत्यादिविश्वः । अत्र “हवे हवे” इति यमकस्य पादमयगतत्वात् “सहस्रालिजनैः क्षिप्तैः”  
इत्यादिवदप्रयुक्ततादीर्घोऽपि ज्ञेयः ।

(ण) लक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । “राजा प्रभौ च नृपतौ क्षत्रिये रजनीपतौ । यत्ने  
शक्नोऽपि पुंसि स्यात्” इति मेदिनी । अत्र नृपसमूहे चन्द्रविम्बत्वारीपं विना राजबाहौ राहुत्वारीपः सादृश्या-  
भावात् सम्भवतीति पूर्वारीपः परारीपं प्रति निमित्तम्, राजमण्डलेति श्लिष्टशब्दप्रयोज्यस्य पूर्वारीपः, कार्य-  
कारणभावश्चैकमान इत्यतः श्लिष्टशब्दनिबन्धनं केवलपरम्परितमित्याशयः ।

एवमत्र केवलपरारीपे उभयारीपे च श्लिष्टशब्दनिबन्धनत्वं सम्भवति । यथा मन—

“रणदुर्द्दिनसम्प्राप्तौ प्रच्छन्नं राजमण्डलम् । इने तन्नोदयं प्राप्ते जाता च कमलोन्नतिः ॥”

अत्र दुर्द्दिनं मेघान्धकारः । इनी राजा सूर्यश्च । कमला सम्पत् कमलस्य पद्मम् । तेन युद्धे  
दुर्द्दिनत्वारीपो नृपतिसमूहे चन्द्रमण्डलत्वारीपे निमित्तम्, राजमण्डलेति श्लिष्टशब्दस्य परारीपप्रयोजकः । तथा  
राजनि सूर्यत्वारीपः सम्पदि पद्मत्वारीपं प्रति निमित्तम्, इनेति कमलेति श्लिष्टशब्दस्य उभयारीप-  
प्रयोजकम् । एवमुत्तरत्रापि ज्ञेयम् ।

(त) मालेति । अत्रापि श्लिष्टशब्दनिबन्धनमिति परम्परितमिति च सम्बध्यते ।

(थ) पद्मेति । इयमपि राजस्तुतिः । हे राजन् ! भुवि भवानेक एव, पद्मायाः सम्पदः उदय  
उन्नतिरिव पद्मानामुदयो विकासस्तत्र दिनाघोशः सूर्यः । यथा एकः सूर्य एव पद्मविकासं विधत्ते, तथा  
एको भवानेव पृथिव्यामसाधारणसम्पत्तिवृद्धिं करोतीति भावः । सतां सज्जानानाम् आगतिरागमनमेव सदा  
सर्वदा गतिर्गमनं तत्र समीरणी वायुः । “शसनः स्पर्शनो वायुर्मातरिश्वा सदागतिः” इत्यमरप्रामाण्यात् यथा  
वायुः सर्वदा गमनं करोति, तथा भवानपि दानमानाभ्यां साधूनामागमनं सम्पादयतीत्याशयः । तथा भूम्भृती  
विपक्षा राजान एव भूम्भृतः पर्वतास्तेषाम् आबलौ समूहे दम्भोलिवंशः । इन्द्रस्य वक्षो यथा पर्वतानुप-  
मर्द्दितवान्, भवानपि तथा विपक्षान् राज उपमर्द्दितवानित्यभिप्रायः । “लज्जीः पद्मालया पद्मा” “वा पुंसि  
पद्मम्” इति चामरः । “भूम्भृतीन्द्रे ओषधीषः इति विश्वः ।



अत्र पद्माया उदय एव पद्मानामुदयः, सतामागतिरेव सदागमनम्, भूभृतो राजान एव पर्वता इत्याद्यारोपो राज्ञः सूर्यत्वाद्यारोपे (१) निमित्तम् (द) ।

अस्मिष्टशब्दनिबन्धनं केवलं यथा—

“पान्तु वो जलदश्यामाः शार्ङ्गं ज्याघातकर्कशाः ।

त्रैलोक्यमण्डपस्तम्भाश्चत्वारो हरिबाहवः ॥” (घ)

अत्र त्रैलोक्यस्य मण्डपत्वारोपो हरिबाहूनां स्तम्भत्वारोपे निमित्तम् (न) ।

मालारूपं (प) यथा—

“मनोजराजस्य सितातपत्रं श्रीखण्डचित्रं हरिदङ्गनायाः ।

विराजते (२) व्योमसरःसरोजं कपूरपूरप्रभमिन्दुविम्बम् ॥” (फ)

अत्र मनोजादे राजत्वाद्यारोपश्चन्द्रविम्बस्य सितातपत्रत्वाद्यारोपे

(द) अनेति । अत्र प्रथमादिशब्दः प्रकारार्थे । “सामौघेऽथ व्यवस्थायां प्रकारेऽवयवे तथा । चतुर्थेऽपि मेधावी आदिशब्दन्तु लक्षयेत् ॥” इति कातन्त्रपञ्चीप्रामाण्यात् । द्वितीयादिशब्दस्तु गणावयवार्थे । तेन च समीरणलदम्भोखिलयोर्लक्षणम् । अत्र पूर्वपूर्वारोपः परपरारोपं पति निमित्तमिति परम्परितत्वम्, पयोदय-सदागतिभूभृच्छब्दाः स्मिष्टा इति स्मिष्टशब्दनिबन्धनत्वम्, कार्यकारणभावाच्च त्रय इति मालारूपत्वञ्च त्रयम् ।

(घ) पान्त्विति । जलदश्यामा मेघवत् श्यामवर्णाः, शार्ङ्गं ज्याघाः शृङ्गनिर्घेतधनुषो गुणस्य आघातेन कर्कशाः कठिनोभूताः, तथा त्रैलोक्यं त्रिभुवनमेव मण्डपं गृहविशेषस्य स्तम्भाः सततमेव धारणात् स्तम्भ-स्वरूपाः, चत्वारो हरिर्बाहवो भुजाः, वो युष्मान् पान्तु पालयन्तु ।

(न) अनेति । निमित्तमिति । अतएवात्रत्यरूपकस्य परम्परितत्वम्, न कोऽपि शब्दः स्मिष्ट इत्यस्मिष्टशब्दनिबन्धनत्वम्, तथा कार्यकारणभाव एकमात्र इति केवलत्वञ्चेति भावः ।

(प) मालेति । अस्मिष्टशब्दनिबन्धनं परम्परितमित्यनुषज्यते ।

(फ) मनोजिति । मनोजः कन्दर्पं एव राजा सर्वत्राप्रतिष्ठतप्रभावान्पतिसस्य, सितातपत्रं प्राथिण सहचारित्वात् श्वेतच्छत्रस्वरूपम् ; हरित् स्वाश्रिता दिग्मेव अङ्गना लिङ्गसाम्यात् स्त्री तस्याः, श्रीखण्डचित्रं श्वेतवर्तुलत्वात् श्वेतचन्दनतिलकस्वरूपम् ; तथा व्योम आकाशमेव सरः स्वच्छत्वात् जलाशयस्य सरोजम् आङ्गादकमुन्दरवर्तुलत्वात् पद्मम् ; कपूरस्य पूरप्रभं सूपतुल्यम्, इन्दुविम्बं चन्द्रमण्डलं विराजते ।

(१) सूर्यत्वारोपे निमित्तम्, सूर्यत्वारोपनिमित्तम् इति पाठभेदौ ।

(२) विराजति इति पाठान्तरम् ।



निमित्तम् (ब) । तत्र च “राजभुजादीनां राहुत्वाद्यारोपो राजमण्डलादीनां चन्द्रमण्डलत्वाद्यारोपे निमित्तम्” इति केचित् (भ) ।

४३ । अङ्गिनो यदि साङ्गस्य रूपणं साङ्गमेव तत् ।

समस्तवस्तुविषयमेकदेशविवर्त्ति च ॥ (म)

तत्र—

४४ । आरोप्याणामशेषाणां शाब्दत्वे प्रथमं मतम् । (य)

प्रथमं समस्तवस्तुविषयम् । यथा—

“रावणावग्रहक्षान्तमिति वागमृतेन सः ।

अभिवृथ मरुच्छस्यं कृष्णमेघस्तिरोदधे ॥” (र)

(ब) अत्रेति । प्रथमादिपदेन हरिश्चोक्तोः, द्वितीयादिपदेन अङ्गनालसरस्वयोः, तृतीयादिपदेन च श्रीखण्डचित्रल-सरीजलथीयं इयम् । निमित्तमिति । अतएव अव्ययरूपकस्यापि परम्परितत्वम्, सर्व्व एवाङ्गिष्टाः शब्दा इत्यङ्गिष्टशब्दनिबन्धनत्वम्, तद्यथा कार्यकारणभावा इति मालारूपत्वञ्चावधेयमित्याशयः ।

(भ) अत्र परम्परितप्रकरणे मतान्तरे आरोपेषु स्वप्रदर्शितकार्यकारणभाववैपरीत्यमाह तत्र चेति । “तेषु आहवे जगदुद्दृष्टः ।” इत्याद्युदाहृतेषु सकलपदेषु चेत्यर्थः । अत्रापि प्रथमादिपदेन “पञ्चोदय-दिनाधीशः” इत्यादिषु राजादीनाम्, द्वितीयादिपदेन दिनाधीशत्वादीनाम्, तृतीयादिपदेन पञ्चाभा उदयादीनाम्, चतुर्थादिपदेन च पञ्चानामुदयत्वादीनां ग्रहणम् । एतन्मते असंख्यसताबीजानि तु कारणभूतारोपाणां कारणतयैव प्राक् प्रतीत्यौचित्येऽपि पाठक्रमेण परप्रतीतिविषयीकरणम्, परप्रतीतियोग्यानाञ्च कार्यभूतारोपाणां प्राक् प्रतीतिविषयीकरणम्, राजमण्डलादिषु च एकान्तपूर्व्वोक्तशब्दाव्यत्ययरूपसादृश्यसत्त्वात् सुघट एव रूपसमूहादौ चन्द्रबिम्बत्वाद्यारोपः सादृश्याभावादुद्घर्षटं राजभुजादौ राहुत्वाद्यारोपं घटयितुमर्हति, न त्वेतद्वैपरीत्यमपि, कार्यकारणयोः कारणस्यैव सुघटतया सिद्धत्वावश्यकत्वादिति ।

(म) सविभागं साङ्गरूपकलक्षणमाह अङ्गिन इति । साङ्गस्य अकाङ्क्षिताङ्गसमेतस्य अङ्गिनः प्रधानस्य उपमानस्य यदि रूपणं तर्धैव साङ्गे उपमेये अमेदारोपणं स्यात्, तदा तदेव साङ्गं नाम रूपकम्, साङ्गे उपमेये साङ्गस्यैवोपमानस्य अमेदारोपः साङ्गं रूपकमित्यर्थः । अङ्गिन आरोप्यदाकाङ्क्षितानां तदङ्गानामप्यारोपसत्त्वादस्य साङ्गमिति संज्ञा । तच्च द्विविधम्—एकं समस्तवस्तुविषयम्, अपरञ्च एकदेशविवर्त्तति । तत्र समस्तान्वेव वस्तूनि अङ्गाङ्गिसमुदाय एव विषयाः शाब्दत्वादाश्रया तस्य तत् समस्तवस्तुविषयम् । एकदेशे विवर्त्तते शाब्दत्वादि विशेषणावतिष्ठत इति एकदेशविवर्त्ति ।

(य) समस्तवस्तुविषयं लक्षयति आरोप्याणामिति । अशेषाणां सर्वेषामेव आरोप्याणामारोपविषयीभूतानाम् उपमेयानामुपमानानाञ्च शाब्दत्वे शब्दोपस्थाप्यत्वेन पुनः कस्यचिदप्यर्थत्वे इत्याशयः, प्रथमं समस्तवस्तुविषयं नाम रूपकं मतम् ।



अत्र कृष्णस्य मेघत्वारोपे वागादीनाममृतत्वादिकमारोपितम् (ल) ।

४५ । यत्र कस्यचिदार्थत्वमेकदेशविवर्त्ति तत् ॥ (व)

कस्यचिदारोप्यमाणस्य । यथा—

“लावण्यमधुभिः पूर्णमास्थमस्या विकस्वरम् ।

लोकलोचन-रोलम्ब-कदम्बैः कैर्न पीयते ? ॥” (श)

अत्र लावण्यादौ मधुत्वाद्यारोपः (१) शब्दः, मुखे पद्मत्वारोप आर्थः (घ) । न चेयमेकदेशविवर्त्ति न्युपमा, विकस्वरत्वधर्मस्य आरोप्यमाणे पद्मे मुख्यतया वर्त्तनात्, मुखे चोपचरितत्वात् (स) ।

(र) रावणेति । रघुवंशदशमसर्गस्थमिदं पद्यम् । सः कृष्णो नारायण एव मेघः श्यामलत्वाद्व्यावर्षित्वाच्च घनः, इति पूर्वोक्तप्रकारा वाग्वाक्यमेव अस्तम् आर्द्रकारित्वाञ्चलं तेन, रावणो लज्जाधिपतिरेव अवयवौ रुचलात् हृष्टिबन्धने न ज्ञानं शुक्लप्रायम्, मरुत् देवगण एव शस्यं स्वसेवकोपकारित्वात् धान्यादिकं तत्, अग्निद्वय संसिच्य, तिरोदधे भन्दं धौ । “हृष्टिर्वर्षे तद्विघातेऽवयवाहावयवौ समौ” इत्यमरः ।

(ल) अत्रेति । मेघत्वारोपे कर्त्तव्ये सत्येव, वागादीनां तदङ्गानामित्यर्थः । अत्रेदमवधेयम्—वर्षं क्रियायां यावन्त एवाङ्गाङ्गिपदायां आकाङ्क्षन्ते, अत्र तावन्त एव यथायथं विद्यन्ते ; यथा कर्त्ता करणं कर्त्तुं चेति । तत्र च उपमेयभूतः कृष्ण उपमानभूतो मेघश्च कर्त्तृतया स्वतन्त्रत्वाद्दृष्टौ, वागमृतादौनि तु तत्प्रयोज्यत्वात् तत्सम्पाद्यवर्षं संपादकत्वाच्च अङ्गानि, तेषाञ्चात्र सर्वेषामेव शब्दोपात्तत्वमिति ।

किञ्च, कारिकाणां स्वरूपत्वात् “सूत्रे लिङ्गं संख्या कालशतनामि” इति न्यायेनात्र “आरोप्याणाम्” इत्यादिबहुवचनमविवक्षितम् । तेन अङ्गाङ्गिवितयनाद्वरूपेऽपि साङ्गरूपकमेव यथा—“सुन्दरि ! मुखचन्द्रसौ वर्षं तौदं क्षिताद्यतम् ।”

(व) यत्रेति । यत्र रूपेण कस्यचिदारोप्यमाणस्य उपमानमेदस्य आर्थत्वमर्थवशाद्भवत्यलम् । एतेनान्वेषां शब्दत्वमेवावश्यकमिति सूचितम् । तद् रूपम् एकदेशविवर्त्ति नाम साङ्गं रूपकं मतमित्यनुषज्यते ।

(श) लावण्येति । कः, लोकानां जनानां लोचनानि नयनान्येव रोलम्बा अमराक्षेपां कदम्बैः समूहैः, लावण्यान्वेव मधूनि मकरन्दार्त्ताः पूर्णं विकस्वरं हास्तेन समयप्रभावेण च प्रकाशशीलम्, अस्याः कामिन्याः आस्थं वदनं न पीयते सादरं न दृश्यते ? अपि तु सर्वैरेव पीयते इत्यर्थः ; परमरमणीयत्वादिति भावः ।

(घ) अत्रेति । प्रथमादिपदेन लोचनस्य द्वितीयादिपदेन च रोलम्बत्वस्य ग्रहणम् । आर्थो विकस्वरपदप्रयोगात्पर्यलम्बः । अत्रापि पूर्ववदेव साङ्गत्वमुद्गतीयम् ।

(स) नन्वत्र लावण्यानि मधूनीव लोकलोचनानि रोलम्बा इव श्लुपन्नितसमासाश्रयणेन तत्र तत्र साम्यस्य वाच्यत्वात् मुखे पद्मसाम्यस्य च गम्यत्वादिकदेशविवर्त्ति न्युपमेवास्त्वानित्याह न चेति । आरोप्यमाणे

(१) मधुत्वारोपः, लावण्यारोपः, इति पाठमेदौ ।



४६ । निरङ्गं केवलस्यैव रूपणं तदपि द्विधा ।

मालाकेवलरूपत्वात्—(ह)

तत्र मालारूपं निरङ्गं यथा—

“निर्घाणकौशलं धातुश्चन्द्रिका लोकचक्षुषाम् ।

क्रीडागृहमनङ्गस्य सेयमिन्द्रीवरेक्षणा ॥” (च)

केवलं यथा—“दासे क्षतागसि भवत्युचितः प्रभूणां

पादप्रहार इति सुन्दरि ! नात्र (१) दूये ।

उद्यत् कठोर-पुलकाङ्कुर-कण्टकाग्रै-

र्यङ्घ्रियते मृदुपदं ननु सा व्यथा मे ॥” (क)

उपमानत्वे नारीपविषयीभूते । मुख्यतया चभिधाप्रतिपाद्यतया । उपचरितत्वात् लक्षण्या आरोपितत्वात् । अन्नाद्यमाश्रयः—विकस्वरत्नं नाम प्रसूटितत्वम् ; तच्च प्रकाशसङ्कीर्णशीले पद्म एव मुख्यतया सम्भवति, न पुनः सर्वदैव एकरूपे मुखे । एवञ्च सम्भवति मुख्यार्थत्वे लक्षण्याया अयोगात् “मुखचन्द्रः प्रकाशते” इत्यादिवद्देवान् विकस्वरमिति पदमेव रूपकस्य साधकमुपमायाश्च बाधकमिति एकदेशविवर्तिरूपकमेवेति । एतेन उत्तरोदाहरणं “विकस्वरम्” इत्यत्र “मनोहरम्” इति पाठे साधकबाधकप्रमाणाभावात् “मुखचन्द्रं पश्यति” इत्यादिवद्देव एकदेशविवर्त्युपमा रूपकयोः सन्देहसङ्कर एवेति सूचितम् । “नेत्रैरिवीत्पल्लैः पद्मैः” इत्यादी तु इवादिवाचकसत्त्वे नारीपस्यैवाभावात् एकदेशविवर्तिरूपकमिति बोध्यम् ।

किञ्च, साम्यस्य अंशयो वाच्यत्वे अंशतश्च व्यङ्ग्यत्वे एकदेशविवर्तिन्युपमा, साम्यस्य सर्वत्रैव व्यङ्ग्यत्वे तु एकदेशविवर्तिरूपकमिति भेदः । अतएव उपमालक्षणादौ “रूपकादिषु साम्यस्य व्यङ्ग्यत्वम्” इत्युक्तम् ।

(ह) सविभागं निरङ्गं रूपकं लक्षयति निरङ्गमिति । केवलस्यैव चङ्करहितस्यैव उपमानस्य रूपणं निरङ्गे उपमेये अमिदारीपणं निरङ्गम् । तथा च निरङ्गे उपमेये निरङ्गस्यैव उपमानस्य अमिदारीपो निरङ्गं नाम रूपकमित्यर्थः । अतएव निरङ्गमिति संज्ञायुपपद्यते । तन्निरङ्गं रूपकमपि मालारूपत्वाद्दीन-कारोपयुक्तत्वात् केवलरूपत्वादिकमात्रारोपयुक्तत्वाच्च द्विधा ।

(च) निर्घाणिति । सा पूर्वं दृष्टा इयमिन्द्रीवरेक्षणा नौलोत्पलनयना, धातुविधातुः निर्घाणकौशलं वराहनाष्टशरमर्गपुष्करपाणि लोकचक्षुषां जगनयनानां चन्द्रिका व्योत्सारुपा, तद्देवानन्दजनिकेति भावः ; तथा अनङ्गस्य कन्दर्पस्य क्रीडागृहं विहारमवनरुपा, दशं नमात्रे शातौवकामोद्दीपिकेत्याशयः ।

अत्र इन्द्रीवरेक्षणादपि निरङ्गं एवोपमेये निर्घाणकौशलवादीनां निरङ्गणामिव त्रयाणामुपमानानामभिदारीपवत्यात् मालारूपं निरङ्गं रूपकम् । निर्घाणकौशलस्योपमानत्वानङ्गीकारे तु आरोपव्यस्यनेकत्वान्मात्रा-रूपत्वमन्वतमेव ।

(क) दास इति । मालिन्या प्रियाया मागमङ्गाय तत्पादपतितस्य सर्वैव च पादेन प्रहतस्य नावकात्



४७ ।

तेनाष्टौ रूपके भिदाः ॥ (ख)

चिरन्तनैरुक्ता इति शेषः ।

क्वचित् परम्परितमप्येकदेशविवर्त्ति (ग) । यथा—

“खड्गः क्षासौविदक्षः समिति विजयते मालवाखण्डलस्य (१) ॥” (घ)

तां प्रत्येव पुनः सप्रसोक्तिरियम् । हे सुन्दरि ! कृतागसि विहितापराधे दासे प्रभूषां पादप्रहार उचितो न्याय्य एव भवति, इति हेतोः, अत्र तव पादप्रहारे अङ्गं न दूये न सन्तती न व्यथिता भवामि । किन्तु उद्यन्तस्तव पादस्पर्शमात्रेणैवोत्पद्यमानाः कठोराः कठिनाः पुलकाद्गुरा षड्गुरवत् सुद्रुचुद्रा रोमाश्वा एव कष्टकानि तेषामयोरयभागैः, तव स्रु कोमलं पदं चरणतलं यद्विद्यते विदार्यते नन्वित्यवधारणे, सा संघ मे मम व्यथा वेदना ।

अत्र पुलकाद्गुरूपे निरङ्ग एवैकस्मिन्नुपमेये कष्टकरूपस्य निरङ्गस्यैकस्य उपमानस्य एकमात्रा-भिदारीपात् केवलरूपं निरङ्गं रूपकम् ।

इदमत्रावधेयम्—एकस्य आरोपस्य कार्यकारणभावेन आरोपान्तरसापेक्षत्वे परम्परितम्, अष्टाङ्गिभावेन आरोपान्तरसापेक्षत्वे साङ्गम्, सर्वथैवारोपान्तरनिरपेक्षत्वे च निरङ्गं रूपकमिति ।

(ख) इदानीं शुद्धरूपकभेदनिरूपणमुपसंहरन् समुदायेन तत् सङ्कलनमाह तेनेति । उक्तविधभेद समूहसम्भवेनेत्यर्थः, रूपके शुद्धरूपकालङ्कारे अष्टौ भिदा भिदाः । तथा च—

परम्परितम् ४	{	श्लिष्टशब्दनिबन्धनम्	केवलम्	१...“आहवे जगद्दृष्ट !” इत्यादि ।
			मालारूपम्	१...“पद्मोदयदिनाधीशः” इत्यादि ।
	{	अश्लिष्टशब्दनिबन्धनम्	केवलम्	१...“पान्तु वो जलदय्यामाः” इत्यादि ।
			मालारूपम्	१...“मनोजराजस्य” इत्यादि ।
साङ्गम् २	समस्तवस्तुविषयम्			१...“रावणावशहृत्मान्तम्” इत्यादि ।
	एकदेशविवर्त्ति			१...“लावण्यमधुभिः पूर्णम्” इत्यादि ।
निरङ्गम् २	मालारूपम्			१...“निर्माणकौशलं घातः” इत्यादि ।
	केवलरूपम्			१...“दासे कृतागसि” इत्यादि ।

(ग) क्वचिदिति । न केवलं साङ्गं रूपकनेकदेशविवर्त्ति, किन्तु परम्परितस्यैकदेशविवर्त्ति सम्भवतीत्यर्थः; तत्रापि कस्यचिदारोपस्यार्थत्वसम्भवादिति भावः । तथापि तु परम्परितस्य चतुरधिकी भेदो नाशङ्कनीयः, अस्य तेष्वेवान्तरभावात् प्राचीनैः परम्परितस्य उक्तभेदचतुष्टयमात्राङ्गीकारादिति बोध्यम् ।

(घ) खड्ग इति । अस्य पूर्वपादस्य यथा—“पथ्यङ्गी राजलक्ष्म्या हरितमणिमयः पौड्याभे स्रष्टः”, भग्नप्रत्यर्थिवं श्लेषविजयकरिस्थानदानास्त्वपुः । संग्रामवासताम्यन्तु रलपतियशोहंसनौलान्त्वाहः” इति ।

मालवाखण्डलस्य मालवेन्द्रस्य मालवदेशाधिपतेः, क्षाया महिषीरूपायाः पृथिव्या सौविदक्षः कश्चुकि-रूपः, अन्तःपुरनियुक्तकश्चुकिनामकवज्रनाम्नाद्येन महिष्या इव खड्गेन पृथिव्या रक्षणादिति भावः । खड्ग-



अत्रार्थः आयां महिषीत्वारीपः खड्गे सौविदल्लत्वारीपे निमित्तम् (१)  
(ङ) । अस्य मेदस्य पूर्व्ववन्मालारूपत्वेऽप्युदाहरणं मय्यम् (च) ।

४८ । दृश्यन्ते कचिदारोप्याः श्लिष्टाः साङ्गेऽपि रूपके । (छ)

तत्रैकदेशविवर्त्तिं श्लिष्टं यथा मम—

“कारमुदयमहीधरस्तनाग्रे गलिततमःपटलांशुके निवेश्य ।

विकसितकुमुदेक्ष्णं विचुम्बत्ययममरेशदिशो मुखं सुधांशुः ॥” (ज)

अत्रवारिः, समिति युद्धे विजयते सर्वोत्कर्षेण वर्त्तते । “सौविदल्लाः कच्च किनः” “समित्याजिसमिदयुधः” इति चामरः ।

(ङ) उदाहृते एकदेशविवर्त्तिं परम्परितरूपकं समर्थयितुमाह अत्रेति । आर्थं स्नातपर्य्यदेशाल्लभ्यः । निमित्तमिति । आयां महिषीत्वारीपं विना खड्गे सौविदल्लत्वारीपस्य तयोः सादृश्याभाविनासम्भवादित्याशयः । अतस्तु—

“खड्गः आसौविदल्लो जयति परिचरन्तुकारी मालवस्य ॥”

इति पाठे—मालवस्य मालवदेशाधिपतेः । उत्तमिनः करः किरण एव करो हस्तो येन सः । तथा परिचरन् सर्वतः सखरत्रेव परिचरन् परिचर्यां कुर्वन् इत्येवमर्थे च परम्परितरूपकसाङ्गेकदेशविवर्त्ति-रूपकयोरेकाग्रयानुप्रवेशरूपः सङ्गर एवेति द्रष्टव्यम् ।

(च) अस्मेति । एकदेशविवर्त्तिं परम्परितरूपकप्रकारस्येत्यर्थः । मय्यमन्त्रेण यथा—

“कन्दर्पदेवस्य सितातपत्रं श्रीखण्डचित्रं हरितो मनोजम् ।

विराजते व्योमसरोजमेतत् कर्पूरप्रभमिन्दुविम्बम् ॥”

अत्र कन्दर्पदेवे राजत्वारीपः, हरिति (दिशि) अङ्गनात्वारीपः, व्योमि सरोवरत्वारीपस्य आर्थः चन्द्रबिम्बे शब्दं सितातपत्रत्वारीपं श्रीखण्डचित्रत्वारीपं सरोजत्वारीपस्य प्रति निमित्तमिति एकदेशविवर्त्तिं मालारूपं परम्परितरूपकम् ।

(छ) उक्तवृत्तिसन्दर्भेण परम्परितरूपके एकदेशविवर्त्तितात्वात् साङ्गरूपकच्छायां प्रदर्शयितुमाह इदानीं साङ्गरूपकेऽपि श्लिष्टशब्दनियन्त्रनत्वत्वात् परम्परितरूपकच्छायां प्रदर्शयितुमाह दृश्यन्ते इति । न केवलं परम्परितरूपके, किन्तु साङ्गे रूपकेऽपि क्वचित् आरोप्या आरोपणीयीपमानवाचकाः शब्दाः, श्लिष्टा अनेकाद्याः, दृश्यन्ते । अतो लक्षणादीनां लक्ष्यानुसारित्वदिदमप्यङ्गीकरणीयमेवेति भावः ।

(ज) करमिति । अयं सुधांशुयन्त्रः, अमरेशदिश इन्द्राधिपतिकायाः पूर्व्वस्या दिशः गलितं खोदया-देवापहतं तमःपटलमन्त्रकारसमूह एव अयं युकं वसनं यथाचाहृते उदयमहीधर उदयपर्वत एवीजत-पीवरत्वान् सनस्यस्य अग्रे उपरिभागे, करं मयूखमेव करं हस्तम्, निवेश्य विन्यस्य, विकसितं खोदयेनानन्देन च प्रकाशितं कुमुदमेव ईक्ष्णं चक्षुर्यत्र तत्तादृशम्, मुखमाद्यभागमेव मुखं वदनम्, विचुम्बति स्पृशति निजवदनेन संयोजयति च ।

(१) हेतुरिति पाठान्तरम् ।



समस्तवस्तुविषयं यथा अत्रैव—“विबुध्वति” इत्यादौ चुचुम्बे,  
“हरिदबलामुखमिन्दुनायकेन” इति पाठे (अ) ।

न चात्र श्लिष्टपरम्परितम्, तत्र हि “भूभृदावलीदशोक्तिः” इत्यादौ  
राजादौ पर्वतत्वादिरूपणं (१) विना वर्णनीयस्य राजादेर्दशोक्तितादिरूपणं  
(२) सर्वथैव सादृश्यासम्भवादसङ्गतम् (ज) । तर्हि कथं “पद्मोदयदिनाधीशः”  
इत्यादौ परम्परितम्, राजादेः सूर्यादिना सादृश्यास्य तेजस्वितादिहेतुकस्य  
सम्भवादिति न वाच्यम् ; तथाहि, राजादेस्तेजस्वितादिहेतुकं सुव्यक्तं

अत्र नायकरूपं सुधांशुरङ्गी तमःपटलांशुकगलनादीनि च तदङ्गतया विवक्षितानीति साङ्गरूपकत्वम् ;  
तथा तमःपटले च शुकत्वाद्यारोपाः शाब्दाः, अमरेशदिप्रि नायिकात्वारोपः सुधांशो नायकत्वारोपस्य चार्थ  
इत्येकदेशविवर्तिता ; कर-मुखशब्दौ च श्लिष्टाविति श्लिष्टशब्दनिबन्धनत्वम् ; इत्यतः श्लिष्टशब्दनिबन्धन-  
मेकदेशविवर्तिरूपं साङ्गरूपकमलङ्कार इत्याशयः ।

(अ) कारिकायां “साङ्गेऽपि रूपके” इति साङ्गरूपकसामान्याभिधानात् तदन्तर्गतावुभावपि भेदौ श्लिष्ट-  
शब्दनिबन्धनयोग्यत्वे विषयीकरोतीत्याशयेनाह समस्तेति । अत्रैव “करमुदय—” इत्यादिश्लोक एव ।  
इत्यादौ भागे इत्यर्थः । तथा च—

“विकसितकुमुदेव च चुचुम्बे, हरिदबलामुखमिन्दुनायकेन ।”

इत्येव द्वितीयाहपाठकल्पने इत्यर्थः । ईदृशपाठे तु प्रायुक्तहेतुतः सर्वेषामेवारोपाणां शाब्दत्वस्य  
श्लिष्टशब्दनिबन्धनं समस्तवस्तुविषयं साङ्गरूपकं स्यादित्यभिप्रायः ।

(ज) आशङ्काविशेषमुत्थाप्य तन्निरस्यति न चेति । अत्र “करमुदय—” इत्यादिश्लोके, किरणादौ  
हस्तात्वारोपस्य मङ्गीधरादौ सनत्वाद्यारोपं प्रति कथमपि कारणत्वात् श्लिष्टपरम्परितं रूपकमिति वाच्यं न  
चेत्यर्थः । हि यस्मात् । तत्र श्लिष्टपरम्परितविषये राजादौ विपक्षचतुपादौ । दशोक्तितादिरूपणं वज्रत्वा-  
द्यारोपः सादृश्यासम्भवात् वजादिना सह वर्णनीयस्य राजादेरित्यर्थः ।

(ट) उक्तयुक्तौ पूर्वापरयोरसामञ्जस्यसन्देहस्य निरासमभिप्रायेण “तत्र हि—सादृश्यासम्भवादसङ्गतम् ।  
इह तु मङ्गीधरादेः” इत्याद्येकप्रबन्धस्य मध्य एव आशङ्कान्तरमवगत्यैव तदपि निरस्यति तर्हीति । तेजस्विता-  
दीत्यादिपदेन सर्वाभिधावितादेशं हणम् । सम्भवादिति । तथा च तेजस्वितादिहेतुकसादृश्येनैव राजादौ  
सूर्यत्वाद्यारोपस्य, घटिततया कारणान्तरानपेक्ष्यादुभयारोपणं परस्परकार्यकारणभावाभावेन कथं “पद्मोदय-  
दिनाधीशः” इत्यादौ परम्परितरूपकमिति भावः । न तु नहि । प्रकृते “पद्मोदयदिनाधीशः” इत्यादौ ।  
विवक्षितमिति । तथाहि तु परस्परसंभवाभावेन पद्मोदयपदप्रयोगस्य उन्मात्प्रजापत्यप्रदङ्ग इति भावः । इयौ  
राजसूर्यादौ । विवक्षितत्वादिति । अत्रायमाशयः—सूर्यो यथा प्रकाशकरत्वेन पद्मानाम्मुदयं करोति,  
वर्णनीयो राजापि तथैव विपक्षान् विजित्य घनाद्यजनेन पद्माया अभ्युदयं करोति ; इत्येव हि कविना



सादृश्यं न तु प्रकृते विवक्षितम्, पद्मोदयादेरेव द्वयोः साधारणधर्मतया विवक्षितत्वात् (ट) । इह तु महीधरादेः स्तनादिना सादृश्यं पीनोत्तुङ्गत्वादिना सुव्यक्तमेवेति न श्लिष्टपरम्परितम् (ठ) ।

क्वचित् समासाभावेऽपि रूपकं दृश्यते (ड) । यथा—

“मुखं तव कुरङ्गाक्षि ! सरोजमिति नान्यथा ।” (ढ)

क्वचिद्वैयधिकरणेऽपि (ण) । यथा—

“विदधे मधुपञ्चेणौमिह भ्रूलतया विधिः ॥” (त)

क्वचिद्वैयधर्मोऽपि । यथा—

विवक्षितोऽर्थः । तेन च पद्मोदय एव द्वयो राजसूययोः साधारणधर्मः । एवम्, इन्द्रस्य वज्रो यथा पर्वतान् विमर्दितवान्, वज्रं नौयो राजापि तथैव विपश्चराजान् विमर्दयति ; इत्येव च कविना विवक्षितोऽर्थः । तेन च मृच्छहिमं नमेव द्वयो राजवल्लभयोः साधारणधर्मः । एवञ्च पूर्वारीपान् विना परारीपान् सम्भवन्तीत्यभ्यारोपाणामेव परस्परकार्यकारणभावसङ्गात् “मृच्छदावलिदम्बोलिः” “पद्मोदयदिनाघीशः” इत्यभ्यवापि श्लिष्टपरम्परितत्वे न किञ्चिदसामञ्जस्यमिति ।

(ठ) प्रवन्धशेषमाह इह त्विति । “करमुदय—” इत्यादौ श्लोके त्वित्यर्थः । सुव्यक्तमेवेतीति । तथा च सादृश्यं सादृश्यमेव महीधरादौ स्तनत्वाद्यारोपं घटयतीति । किरणादौ हस्तत्वाद्यारोपस्य तत्कारणतया नापेक्षेति न श्लिष्टपरम्परितं रूपकमित्यर्थः । एतेन यत्र आरोपं स्वीतृपक्षौ सादृश्यमात्रमपेक्षते तत्र साङ्गं रूपकम्, यत्र तु विवक्षितसादृश्यासम्भवेन आरोपान्तरमपेक्षते तत्र परम्परितमिति सूचितम् ।

(ड) इदानीं रूपकस्य विषयविशेषेषु कादाचित्कं सङ्गातं क्रमादाह क्वचिदिति । प्रायेण सर्वत्रैव समाससङ्गातं, क्वचित् समासाभावेऽपीत्यर्थः । एतेन “समस्तं व्यस्तमुभयं सविशेषणमित्यपि” इति सरस्वती-कण्ठाभरणादौ व्यस्तसमस्तयोः सामान्यतोऽभिधानं कटाक्षितमिति बोध्यम् । एवमुत्तरमापि ।

(ढ) मुखमिति । “अधरः पद्मवदलं मृणालञ्च भुजद्वयम् ॥” इति सत्पूरितपराङ्मम् ।

यत्र समासाभावेऽपि मुखे सरोजत्वारोपात् निरङ्गं केवलं रूपकम् ।

(ण) क्वचिदिति । वैयधिकरणस्य भिन्नविभक्तिकत्वम् । अतएव “भ्रूलतयेत्यनेन द्वितीया अन्यथा तादात्म्यारोपो न स्यात् ।” इति सुष्ठु तर्कवागीशेन ।

(त) विदधे इति । “नवः सरसिजं फुल्लं चकार वदनेन यत् ।” इति सत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

विवर्धिधाता इह वदनसरसिजे भ्रूलतया मधुपञ्चेणौ भ्रमरपङ्क्तिं विदधे निर्वर्धयति । अत्रापि भिन्नविभक्तिकपटोपस्थाप्यायां भ्रूलतया मधुपञ्चेणौत्वारोपात् निरङ्गं केवलं रूपकम् ।

अवच्छेदेनैकस्यानेका रूपेणैव रूपकमेव । यथा मम विराजसरोजिनीनाटिकायात्—

“शशिकला सकला तनुमण्डले नयनयोरनयोरसितोत्पले ।

विकसितस्य सितं कमलं मुखे समुदये च सुवर्णलता मता ॥”



“सौजन्याम्बुमरुस्थली सुचरितालेख्यद्युभित्तिगुण-  
ज्योत्स्नाकृष्णचतुर्दंशौ सरलतायोगश्चपुच्छच्छटा ।

यैरेषापि दुराशया कलियुगे राजावली सेविता

तेषां शूलिनि भक्तिमात्रसुलभे सेवा कियत् कौशलम् ॥” (घ)

इदं मम । अत्र च केषाञ्चिद्रूपकाणां शब्दशेषमूलत्वेऽपि रूपक-  
विशेषत्वादर्थालङ्कारमध्ये गणनम् (द) ।

एवं वक्ष्यमाणालङ्कारिषु बोद्धव्यम् (ध) ।

(घ) सौजन्येति । सौजन्यं सञ्जनतैव अम्बु जलं तत्र मरुस्थली मरुभूमिः, मरुभूमिर्धरा जलस्थला  
राजावल्यापि तथैव सौजन्यशब्देति भावः । सुचरितं सचरितमेव आलेख्यं चित्रं तत्र द्युभित्तिराकाशभित्तिः,  
आकाशे यथा चित्रं कर्तुं न शक्यते राजावल्यामपि तथैव सुचरितमुदाहरणं न शक्यते इत्याशयः । गुणो  
दयादाचिख्यादिरेव ज्योत्स्ना तत्र कृष्णा कृष्णपक्षीया चतुर्दंशौ ; कृष्णचतुर्दंशां ज्योत्स्ना यथा उदितमात्रेव  
विलुप्यते न तु लोकोद्दिश्यते, राजावल्यामपि दयादाचिख्यादिगुणैस्तथैव उदितमात्र एव विलुप्यते, न पुन-  
र्लोकोत्तरोभूयत इत्यभिप्रायः । गुणः खलु राजावल्यां मानुषसमावात् कदाचित् किञ्चिदुत्पद्यत एव न तु  
विद्यतेति सूचनाय अनावस्येत्यनुक्ता चतुर्दंशौलुक्ताम् । सरलतायोगे ऋजुतासम्पर्के सरलव्यवहार इत्यर्थः ।  
अपुच्छच्छटा कुक्षुं रत्नाङ्गुलस्वरूपा, कुक्षुं रत्नाङ्गुल इव राजावल्यां सरलताया लेशोऽपि नास्तीति भावः ।  
एषा एवम्भूतापि कलियुगे राजावली कलियुगीयवृत्तपतिश्रेणी, दुराशया दुष्टधनलाभलोभेन वैः सेविता, तेषां  
जनानां भक्तिमात्रेणैव सुलभे शूलिनि महादेवे महादेवस्येत्यर्थः सेवा आराधनं कियत् कौशलं कौटुक-  
कौशलसाध्या ? अपि तु कौशलसाध्यैव न अतीवानायाससाध्यैवेत्यर्थः । अतस्माद्विश्रामावलीसेवामपहाय  
शूलिसेवैव विधेयेति भावः ।

अत्र मरुस्थल्यान्तुः, द्युभित्तावालेख्यस्य, कृष्णचतुर्दंशां ज्योत्स्नायाः, अपुच्छे च सरलतायाः,  
असम्भवान्मरुस्थल्यादिषु अन्तुप्रवृत्तीनां विधर्क्यत्वमुद्वेगम् । तेन प्रथमविशेषणद्वये अष्टिष्टशब्दनिबन्धनं आला-  
रूपं परम्परितरूपकम् ; चतुर्थं विशेषणे च निरङ्गं केवलं रूपकम् ।

(द) ननु “राजमखलराष्ट्रवे” इत्यादीनां श्लिष्टपरम्परितरूपकाणां “करमुदयमहीवरस्तनये” इत्यादी-  
नाञ्च श्लिष्टशब्दनिबन्धनानां साङ्ग-रूपकाणां शब्दशेषघटितत्वात् शब्दालंकारमध्य एव मन्त्रमुचितमित्याह अत्र  
वेति । रूपकविशेषत्वादर्थालङ्कारतया प्रसिद्धस्य रूपकस्य प्रकारविशेषत्वात् । तथा च अवयविनीऽर्वा-  
लङ्कारतया प्रसिद्धौ तदवयवविशेषस्यापि अर्वालङ्कारतयैव प्रसिद्धे रौचेत्यात् सुधीसमाजी कस्यचिन्मुखं सापि  
सुधीलभेवेति भावः । एतेन श्लिष्टपरम्परितरूपकादौ शब्दार्थोभयालङ्कारत्वेनैव वास्तविकमिति सूचितम् ।  
सरलताकृष्णभरते तन्मीषामुभयालङ्कारत्वेनैव गणनं दृश्यते । यथा—

“शब्देभ्यो यः पदार्थेभ्य उपमादिः प्रतीयते । विशिष्टोऽर्थः कवीनां स उभयालङ्कारो मता ॥

उपमा रूपक साध्यं संश्लेषात्तरूपकं इत्यादि ।



४६ । अधिकारुढवैशिष्ट्यं रूपकं यत्तदेव तत् । (न)

तदेव अधिकारुढवैशिष्ट्यसंज्ञकरूपकम् (१) । यथा मम—

“इदं वक्तां साक्षाद्विरहितकलङ्कः शशधरः

सुधाधाराधारश्चिरपरिणतं विस्वमधरः ।

इमे नेत्रे रात्रिन्दिवमधिकशोभे कुवलये

तनुर्लावण्यानां जलधिरवगाहे सुखतरः ॥” (प)

अत्र कलङ्कराहित्यादिना अधिकं वैशिष्ट्यम् (फ) ।

(घ) एवमिति । वक्ष्यमाणेषु श्लेषमूलकैषु अपङ्गुतिव्यतिरेकादिषु । इदमुपलक्षणम् । उक्तायां शब्दश्लेषमूलायां पूर्णोपमायामर्थे वक्ष्यम् । तेन सरस्वतीकण्ठाभरणे उपमापदं पूर्णोपमापरम् ।

(न) निरुक्तमेदमुदायविलक्षणम् अधिकारुढवैशिष्ट्यं नाम रूपकं तदेव लक्षयति अधिकेति । यद् रूपकं अधिकमत्यन्तम् आरुढं स्वस्मिन्नधिकुढं वैशिष्ट्यं समतृकारिता यस्मिन्, तत्तादृशं भवति ; तद् रूपकं तदेव अधिकारुढवैशिष्ट्यसंज्ञकमेव भवतीत्यर्थः । उपमाने उपमेये वा सन्तमपि यं कश्चिद्वर्त्मनवरोष्य असन्तमपि च यं कश्चिद्वर्त्मनारोष्य वा रूपेण एवेदं वैशिष्ट्यमधिकमाहुः भवतीति द्रष्टव्यम् ।

(प) इदमिति । इदमवलोक्यमानं नायिकाया वक्तां मुखम्, विरहितकलङ्कः साक्षात् सन्निधान-प्रत्यक्षगोचरः शशधरश्चन्द्रः । सुधाधाराया अमृतप्रवाहस्य आधार आश्रयः अधर ओष्ठः, चिरपरिणतं विरमेव परिपक्वं विस्वं विस्वफलम् । इमे दृश्यमाने नेत्रे, रात्रिन्दिवमहोरात्रमेव अधिका शोभा ययोस्तादृशं कुवलये नीलोत्पलवत् । तथा तनुर्देहः, अवगाहे अवगाहने सुखतरः सातिशयसुखजनकः, लावण्यानां जलधिः समुद्रः ।

(फ) अनेति । आदिपदेन सुधाधाराधारत्वादिर्गङ्गणम् । तथा च उपमाने शशधरे सन्तमपि कलङ्क-मवरोष्य मुखे तस्य रूपणम् । अधरे उपमेये असन्तमपि सुधाधाराधारत्वधर्ममारोष्य, तथा जन्मनश्चिरात् परमेव परिणतिविरम्ये विस्वं उपमाने असन्तमपि चिरपरिणतत्वधर्मचारोष्य तत्र तस्य रूपणम् । तथा रात्रा-वेनाविलशोभे कुवलये उपमाने असन्तमपि रात्रिन्दिवमधिकशोभत्वधर्ममारोष्य नेत्रे तस्य रूपणम् । एवमुप-माने जलधौ असन्तमपि लावण्यस्य समारोष्य तनौ तस्य रूपणम् । कण्ठाभरणकारस्तु “परमपरादृश्य रश्मिना माला रूपकरूपकम्” इत्यादिवाच्यो रश्मिरूपकं नाम रूपकान्तरमङ्गोक्तुर्वन्निदमुदाजहार—

“क्षिप्रलवणैश्च तानां करकमलैश्च गङ्गायां जगज्जयति ।

नखिनौनां कमलमुखे मुंक्षेन्दुभिर्विषोषितां मदनः ॥”

काव्यप्रकाशकारस्तु—“इत्यादि रश्मिरूपकं न वैचित्र्यावदिति न लक्षितम्” इत्यभिधानस्यदिदं न भवति । दर्पणकारसाध्यं तूष्णीभावादित्मनभिमतमेवेति मन्तव्यम् ।



५० । विषयात्मतयारोप्ये प्रकृतार्थोपयोगिनि ।

परिणामो भवेत्तुल्यातुल्याधिकरणो द्विधा ॥ (ब)

आरोप्यमाणस्यारोपविषयात्मतया परिणमनात् परिणामः (भ) । यथा—

“स्मितेनोपायनं दूरादागतस्य कृतं मम ।

स्तनोपपीडुमाश्लेषः कृतो द्यूते (१) पणस्तया ॥” (म)

अन्यत्रोपायनपणौ वसनाभरणादिभावेनोपयुज्येते, अत्र तु नायक-  
सम्भावन-द्यूतयोः स्मिताश्लेषरूपतया (य) । प्रथमाद्धं वैयधिकरणेन  
प्रयोगः, द्वितीये सामानाधिकरणेन (र) ।

(ब) रूपकनिरूपणानन्तरं तत्सजातीयतया परिणामालङ्कारं निरूपयति विधेति । आरोप्ये  
आरोपणीये पदार्थे उपमाने इति यावत्, विषयात्मतया आरोपविषयतादात्म्येन उपमेयाभिन्नत्वेन हेतुना,  
प्रकृतार्थस्य प्रस्तुतविषयस्य उपयोगिनि साधनोपयोगिनि सति, परिणामी नामालङ्कारो भवेत् ।

तथा च प्रस्तुतविषयसाधनोपयोगितया उपमेये उपमानामिदारीपः परिणाम इत्यर्थः । स च द्विधा—  
तुल्याधिकरणः, अतुल्याधिकरणश्चेति । तत्र उपमानोपमेययोः समानविभक्तिकत्वं तुल्याधिकरणत्वम्,  
असमानविभक्तिकत्वञ्च अतुल्याधिकरणत्वम् । रूपकेण सहास्यं मेदन्तु प्रागेव दर्शितः, वृत्तौ चात्र दर्शयते ।

(भ) परिणामशब्दस्य व्युत्पत्तिमाह आरोप्येति । आरोप्यमाणस्य उपमानस्य, आरोपविषयात्मतया  
उपमेयरूपत्वेन परिणमनात् पथ्यवसितत्वात् । एवञ्च परिपूर्वं कनमपातोर्भावे घञिति दर्शितम् ।

(म) स्मितेनेति । सख्युरन्तिके निजप्रियतमाया व्यवहारवर्णनेभ्यम् । तया प्रियतमया स्मितेन  
ईषदृष्ट्यास्तेन, दूरादागतस्य मम उपायनमुपहारः कृतम् । तथा द्यूते पाशक्रीडायाम्, स्तनाभ्यामुपपीडयति  
स्तनोपपीडम्, “उपपीडुरुधकर्षश्च” इति णम् । आश्लेष आलिङ्गनम्, पणः कृतः । दूरादागताय जनाय  
यन्मुजनेन यः कश्चिदुपहारो दीयत इति, पाशक्रीडायाश्च यः कश्चित् पणो रच्यत इति च लौकिकी रीतिः ।  
एवञ्च दूरादागते मयि प्रियतमया मे ईषदृष्ट्यास्तेन एव स उपहारो दत्तः, तथा “पाशक्रीडायां मया हारिते  
स्तनोपपीडमालिङ्गनं दातव्यम्” इत्युक्त्वा पाशक्रीडायां स्तनोपपीडालिङ्गनरूप एव पणो रचित इति सरस्वार्थः ।

तेनात्र उपमेयभूते स्मिते उपमानभूतोपायनामिदारीपस्य प्रकृतनायकाभ्यर्थनासाधनोपयोगितया उपमेय-  
भूते तादृशालिङ्गने च उपमानभूतपणामिदारीपस्य प्रकृतद्यूतक्रीडासाधनोपयोगितया परिणामालङ्कारः ।

तथा “कृतम्” “कृतः” इति कृतशब्दस्यैव द्विःपाठात् कथितपदतादीषः । अस्मादेव च कथितपदता-  
दीषमयात् “कृतः” इत्यत्र “ततः” इति पाठः कल्पयती रामचरणस्य नूपुरपूरणाय खञ्जचरणे चरणान्तरयोगन-  
चेष्टा किमभीष्टासीत् ? । इदानीन्तननिखिलपुस्तकेष्वेव कृत इति पाठदर्शनात् तत इति कल्पनैव प्रतीयते ।

(य) उपलब्ध्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अन्यत्रेति । उदाहृतेतरस्थल इत्यर्थः । वसनाभरणादि-

(१) ततो व्यते इति तर्कवागीशकल्पितः पाठः ।



रूपके “मुखचन्द्रं पश्यामि” इत्यादौ आरोप्यमाणचन्द्रादेरुपरञ्जकता-  
मात्रम्, न तु प्रकृते दर्शनादावुपयोगः । इह तु उपायनादेर्विषयेण तादा-  
त्म्यम्, प्रकृते च नायकसम्भावनानादावुपयोगः । अतएव रूपके आरोप्यस्याव-  
च्छेदकत्वमात्रेणान्वयः, अत्र तु तादात्म्येन (ल) ।

“दासे कृतागसि” इत्यादौ रूपकमेव, न तु परिणामः, आरोप्यमाण-  
कण्टकस्य पादभेदनकार्यस्याप्रस्तुतत्वात् (व) । न खलु तत् कस्यचिदपि  
प्रस्तुतकार्यस्य घटनार्थं मनुसन्धीयते (श) ।

भावेन वस्त्रालङ्कारादिरूपत्वेन, उपयुज्यते लोकसम्भावन-द्युतक्रीडयोः साधनोपयोगिनौ भवतः । अत्र तु  
“क्षितेनोपायनं दूरात्” इत्यादौ तु, नायकसम्भावनद्युतयोः नायकाभ्यर्थन-पाशक्रीडयोः, क्षिताश्लेषरूपतया  
उपयुज्यते इति पूर्वेष्वान्वयः । अत्र उपायनपथौ यथाक्रमं क्षिताश्लेषरूपतया प्रकृतयोर्नायकसम्भावन-  
द्युतयोः साधनोपयोगिनौ भूताविति समुदायार्थः । अतएवोक्तलक्षणसङ्गतिरित्याशयः ।

(र) ननु परिणामोऽयं कुत्र तुल्याधिकरणः कुत्र वा अतुल्याधिकरण इत्याह प्रथमेति । वैयधि-  
करण्येनेति । “क्षितेनोपायनम्” इत्युपमेयोपमानयोः परस्परं भिन्नविभक्तिकत्वादिति भावः । द्वितीये  
अहं । वैयधिकरण्येनेति । “आश्लेषः पथः” इत्युपमेयोपमानयोः समानविभक्तिकत्वादित्याशयः ।

(ल) इदानीं रूपक-परिणामयोर्भेदमाह रूपक इति । आरोप्यमाणस्य मुखेन सह अभेदःरोपे  
उपमानौक्रियमाणस्य चन्द्रादेः, उपरञ्जकतामात्रम् अभेदारीपात् मुखादौ केवलसौन्दर्यप्रतिपादकत्वम् ।  
दर्शनादावुपयोगो दर्शनादिसाधनोपयोगित्वम्, मुखादौ चन्द्राद्यभेदारीपं विनापि दर्शनसम्भवादिति भावः ।  
इह तु क्षितेनेत्यादौ परिणामस्थले तु । विषयेण उपमेयेन क्षितेन आश्लेषेण च सहैत्यर्थः, तादात्म्यम्  
अभिन्नत्वम्, प्रकृते प्रस्तुते, नायकसम्भावनानादौ नायकसंवर्धन-द्युतपथयोः, उपयोगः साधनोपयोगित्वम् ।  
अतएव रूपक इत्याद्युक्त्युक्तेरेव, आरोप्यस्य आरोपणीयस्य चन्द्रादेरुपमानपदार्थस्य, अवच्छेदकत्वात्त्रेण  
इतरव्यावर्तकत्वमात्रेण, अन्वय उपमेयभूतमुखादावभेदसम्बन्धः, अत्र तु परिणामे तु, तादात्म्येन प्रकृतविषय-  
साधनोपयोगितया अभेदेन, अन्वय इति सम्बध्यते ।

अत्रायमाशयः—“मुखचन्द्रं पश्यामि” इत्यादौ रूपके उपमेयभूतमुखादौ सादृश्यवशादभेदेनारोप्य-  
माणोऽपि चन्द्रादिरुपमानपदार्थो वस्तुत एवामिन्नो न प्रतीयते किन्तु कुतसितमुखादिभ्यवर्तकतया सुन्दरादि-  
विशेषणवदेवावगम्यते ; “क्षितेनेत्यायनम्” इत्यादौ परिणामे तु क्षितौपायनादिरुभयपदार्थ एव अभेदे-  
नारोपवशात् नायकसंवर्धनादिरूपककार्यकारित्वाच्च वस्तुत एवामिन्न इव प्रतीयत इति ।

अलङ्कारशेखरकारस्तु मन्यते—यत्रोपमानप्रतियोगिकामेदप्रतीतित्वात् रूपकम्, यत्र तूपमेयप्रतियोगिका-  
भेदप्रतीतित्वात् परिणाम इति ।

(व) अथ तर्हि “दासे कृतागसि” इत्यादौ पुलकाद्भूरे आरोप्यमाणस्य कण्टकस्य प्रस्तुतपादभेदनकार्य-  
साधकत्वात् परिणामस्यैव सम्भवे कथमस्य रूपके उदाहरणमित्याह दास इति । आरोप्यमाणकण्टकस्य यत्  
पादभेदनकार्यं तस्याप्रस्तुतत्वादित्यर्थः । मानिन्वा मानभङ्गायै नायकानुनयनस्यैव तत्र प्रस्तुतत्वादित्याशयः ।



अयमपि रूपकवदधिकारुढवैशिष्ट्ये दृश्यते (ष) । यथा—

“वनेचराणां वनितासखानां दरीगृहोत्सङ्गनिषक्तभासः ।

भवन्ति यत्रौषधयो रजन्यामतैलपूराः सुरतप्रदीपाः ॥” (स)

अत्र प्रदीपानामौषध्यात्मतया प्रकृते सुरतोपयोगिन्यन्वकारनाशे उपयोगः,

अतैलपूरत्वेनाधिकारुढवैशिष्ट्यम् (ह) ।

५१ । सन्देहः प्रकृतेऽन्यस्य संशयः प्रतिभोत्वितः ।

शुद्धो निश्चयगर्भोऽसौ निश्चयान्त इति त्रिधा ॥ (च)

(श) ननु प्रस्तुतघटकस्यापि प्रस्तुतत्वमेवेत्याह न खल्विति । तत् पादमेदनकार्यम् । अपि-  
शब्दस्य घटनार्थमिति परिणान्वयः । तथा च घटनार्थमपि संपादनार्थमपि जातमिति न खल्वनुसन्धीयते  
अनुसन्धायापि नैवावगम्यते । तथा हि, अत्रानुनय एव प्रस्तुतः, तदघटकान्तु पादपतनमेतादृग्वत्त्वञ्च ;  
पादमेदनन्तु प्रत्युतद्रुःखजनकत्वादननुनयप्रतिबन्धकमेवेति पादमेदनस्य प्रस्तुतघटकतयापि न प्रस्तुतत्वमिति  
भावः ।

(प) अयमिति । परिणामोऽपौत्वर्थः । अस्यापि पूर्ववदेवाधिकारुढवैशिष्ट्यलक्षणमूढम् ।

(त) वने इति । कुमारसम्भवप्रथमसर्गे हिमालयवर्णनमिदम् । यत्र हिमालये, रजन्यां दरीगृहोत्-  
सङ्गेषु गुहागृहभ्यन्तरेषु निषक्ताः संलग्ना भासो दौमयो यासां तास्तथाविधा औषधयो लताविशेषाः, वनिता-  
सखानां सस्त्रीकाणां वनेचराणां किरातानाम्, अतैलपूरान्तैलपूरणशून्याः सुरतप्रदीपा रमणसाधकदीपा  
भवन्ति ।

(ह) अत्रेति । प्रदीपानाम् औषधिचमेदेनारोप्यमाणानामित्वर्थः, औषध्यात्मतया औषधि-  
स्वरूपतया हेतुना । सुरतोपयोगिनि रतावावश्यकै । उपयोगस्तत्साधनोपयोगित्वम् । अतएवात्र परिणामो-  
लङ्कार इत्याशयः । ननु तथाप्यधिकारुढवैशिष्ट्यत्वं कुत इत्याह अतैलेति । उपमाने प्रदीपे  
सन्तमपि तैलपूरत्वधर्ममवरोप्य तस्य रूपणादिति भावः ।

(च) अस्य खलूपमानोपमेयघटितालङ्कारप्रकरणत्वादिदानौमुपमेये उपमानसंशयघटितं सन्देह-  
लङ्कारं लक्षयति सन्देह इति । प्रकृते उपमेये, प्रतिभोत्वितः कविप्रौढोक्तिमात्रनिष्पन्नः, न पुनः पदार्थ-  
स्वभावसिद्ध इत्यर्थः, अन्यस्य उपमानस्य संशयः सन्देहो नामालङ्कारो भवेदित्यनुषङ्ग्यते । तुल्यरूपेणोभय-  
पक्षज्ञानं संशयः, एकपक्षाधिक्येन उभयपक्षज्ञानं संभावना । तेन संभावनारूपायामुत्प्रेक्षायां नाति-  
व्याप्तिः । “ससन्देहस्तु मेदीकौ तदनुकौ च संशयः” इति काव्यप्रकाशे “अनन्वयससन्देहौ उपमास्तेव  
दक्षितौ” इति काव्यादर्शे च ससन्देह इति नामदर्शनेऽपि “उपमानोपमेयसंशयः सन्देहः” इति प्राचीनतम-  
वामनसूत्रे सन्देह इति नामदर्शनात् ससन्देह इति नामापेक्षया लाघवाच्च सन्देह इति नामनिर्देशः । असौ  
च सन्देहस्त्रिधा—शुद्धः, निश्चयगर्भः, निश्चयान्त इति ।



यत्र संशय एव पर्ययसानं स शुद्धः (क) । यथा—

“किं तारुण्यतरोरियं रसभरोद्भिन्ना नवा वल्लरी ?

वेलाप्रोच्छलितस्य किं लहरिका लावण्यवारां निधेः ? ।

उद्गाढोत्कलिकावतां स्वसमयोपन्यासविश्रम्भिणः

किं साक्षादुपदेशयष्टिरथवा देवस्य शृङ्गारिणः ? ॥” (ख)

यत्रादावन्ते च संशय एव मध्ये च निश्चयः, स निश्चयमध्यः (ग) । यथा—

“अयं मार्त्तण्डः किम् ? स खलु तुरगैः सप्तभिरितः,

कृशानुः किम् ? सर्वाः प्रसरति दिशो नैष नियतम् ।

कृतान्तः किं साक्षात् ? महिषवहनोऽसाविति चिरं (१)

समालोक्याजौ त्वां विदधति विकल्पान् प्रतिभटाः ॥” (घ)

(क) यत्रेति । संशये सत्येव, पर्ययसानं वाक्यसमाप्तिः । शुद्धः केवल इत्यभिप्रेत्यर्थः ।

(ख) किमिति । काचित् सुन्दरीमवलोक्य कस्यचिदुक्तिरूपः श्लोकोऽयं बन्धु कविकृतः । इयं दृश्यमाना तरुणी, तारुण्यं यौवनमेव तरुलस्य, रसभरेण क्षीरातिशयेन शृङ्गारातिशयेन च उद्गता नवा नूतना वल्लरी मञ्जरी किम् ? युवतिरियं यौवनोद्भूतामाहृत्यर्थः । वेलायां तौरं प्रोच्छलितस्य पूरातिरेकादुत्थितस्य, लावण्यवारां निधेर्लावण्यसमुद्रस्य लहरिका तरङ्गः किम् ? । अतीवलावण्यवतीयमिति तात्पर्यम् । अथवा उद्गाढा सातिशया उत्कलिका, प्रियतमासङ्गमायोत्कण्ठा एषामस्तीति तेषां जनानां सम्बन्धे स्वसमयस्य निजप्रवर्त्तितव्यवहारस्य उपन्यासे प्रचारे विश्रम्भिणः प्रशयिनः अभिलाषिण इत्यर्थः । शृङ्गारिणो देवस्य काम-देवस्य, साक्षात् उपदेशयष्टिः शिवादण्डः किम् ? । यथा पाठशालायां शिक्षकमहाशयः शिवादण्डप्रदशनेन स्वप्रवर्त्तितव्यवहारं शिष्यच्छात्रान् प्रवर्त्तयति, तथा कामदेवोऽपि अस्याः प्रदशनेन स्वप्रवर्त्तितव्यवहारं कामिजनान् प्रवर्त्तयतीति भावः ।

अत्र उपमेयभूतायां सुन्दर्याम् उपमानभूतानां तादृश-वल्लरी-लहरिकोपदेशयष्टीनां संशयात् सखिन् सत्येव च वाक्यसमाप्तेः शुद्धसन्देहोत्पत्तिरिति ।

(ग) यत्रेति । यस्मिन् पद्ये गद्ये वेत्यर्थः । दक्षिणेन चक्षुषा पश्यतीत्युक्ते वामेन न पश्यतीति प्रतीतिवत् नियतगर्भ इत्युक्ते आदर्शे च संशय इति प्रतीतिः स्वाभाविकत्वादाह आदावित्यादि । गर्भशब्दस्य मध्यार्थत्वादाह नियतमध्य इति ।

(घ) अयमिति । कस्यचिद्वरजः प्रशंस्यम् । अयं दृश्यमानः पदार्थः किं मार्त्तण्डः सूर्यः ? इति संशयः । स खलु मार्त्तण्डः सप्तभिस्तुरगैरुद्यतेः इतो गतो भवति, अयन्तु एकेनैव तुरगेण गत इति नायं मार्त्तण्ड इति पुनर्निश्चयः । तर्हि किं कृशानुवर्जः ? इति संशयः । एष कृशानुः नियतं



अत्र मध्ये मार्त्तण्डाद्यभावनिययः, राजनियये द्वितीयसंशयोत्थाना-  
सम्भवात् (ङ) ।

यत्रादौ संशयः अन्ते च निश्चयः, स निश्चयान्तः । यथा—

“किं तावत् सरसि सरोजमेतदारात् ?

आहोस्त्रिन्मुखमवभासते तरुण्याः ? ।

संशय्य क्षणमिति निश्चिकाय कश्चित्

विष्णोर्कैर्वक्सहवासिनां परोक्षैः ॥” (च)

अप्रतिभोत्थापिते तु “स्थान्णुर्वा पुरुषो वा” इत्यादिसंशये नाय-  
मलङ्कारः (ङ) ।

निश्चितमेव सर्वा दिशो न प्रसरति न गच्छति ; अयन्तु सर्वा एव दिशः प्रसरतीति न कृशानुरपैति पुन-  
र्निश्चयः । तर्हि किं साक्षात् कृतान्तो यमः ? इति संशयः । असौ कृतान्तः, महिषो वह्नं वाहनं  
यस्य स तादृशः, अयन्तु अश्ववाहन इति न कृतान्तोऽपि ; तर्हि कः पुनरयमिति भावः । हे राजन् ! आजौ  
युद्धे त्वां समालोक्य प्रतिभटा विपक्षयोद्धारः, चिरं यावत् इति इत्थं विकल्पान् विविधसंशयान् विदधति  
कुर्वन्ति ।

अथ उपमेयभुक्ते राजनि उपमानभूतानां मार्त्तण्ड-कृशानु-कृतान्तानां संशयात् आदावन्ते च तस्याव-  
स्थानात् मध्ये चोक्तविधनिश्चयात् निश्चयगर्भः सन्देहोऽलङ्कारः ।

(ङ) अत्रेति । मार्त्तण्डादीनामभावस्य अन्योन्याभावस्य भेदस्येति यावत् निश्चयः अनुमानेनाव-  
धारणम् । अथ राजनिययः किं न स्यादित्याह राजेति । राज्ञः त्वामिति युष्मत्पदीपस्थाप्यस्य रूपतेः,  
निश्चये अनुमानेनावधारणे द्वितीयसंशयोत्थानासम्भवात् “कृशानुः किम्” इति द्वितीयसंशयोत्पत्त्यसम्भवात्  
सामग्राभावादिति भावः । एतदुपलक्षणम् । द्वितीयेऽपि राजनियये द्वितीयसंशयोत्थानासम्भवात्, द्वितीये च  
राजनियये विकल्पानिति प्रयोगानुपपत्तेरित्यपि बोध्यम् । एतेनान्तेऽपि च संशयस्थितिरक्षतैवेति लक्षण-  
सङ्गतिर्दृष्ट्या ।

(च) किमिति । शिशुपालवधाष्टमसर्गस्थमिदं पद्यम् । सरसि सरोवरे आरात् दूरे “आराददूरं-  
समीपयोः” इत्यमरः, एतत् दृश्यमानम्, तावत् किं सरोजं पद्मम् ? । आहोस्त्रिन्मुखमवभासते तरुण्याः कस्यासिद्ध-  
युवत्याः, मुखम् अवभासते राजते ? इति क्षणं संशय्य संशयं कृत्वा कश्चित् कृष्णसहचरः, वक्सहवासिनां  
वक्त्रपक्षिभिः सहावस्थायिनां वक्सहवासित्वेन सर्वथैव विलासानभिज्ञानमित्यर्थः पद्मानाम्, परोक्षैरतीन्द्रियै-  
रविदितैरिति यावत् विष्णोर्कैः “विष्णोर्कस्ततिगर्वेण वस्तुनौष्टेऽप्यनादरः” इति प्रागुक्तलक्षणविष्णोर्क-  
व्यञ्जकैस्तद्वन्तैर्भावविशेषैरित्यर्थः, निश्चिकाय “तरुण्या मुखमेवेदम्” इति निश्चितवान् ।

अत्र उपमेये तरुण्या मुख आदावुपमानस्य पक्षस्य संशयादन्ते च तन्मुखत्वेन निश्चयान्विशयान्तः  
सन्देहोऽलङ्कारः ।



“मध्यं तव सरोजाक्षि ! पयोधरभरार्द्धितम् ।

अस्ति नास्तीति सन्देहः कस्य चित्ते न भासते ? ॥ (ज)

अत्रातिशयोक्तिरेव, उपमेये उपमानसंशयस्यैवैतदलङ्कारविषय-  
त्वात् (झ) ।

५२ । साम्यादतस्मिंस्तद्बुद्धिर्भान्तिमान् प्रतिभोत्यता । (ज)

यथा—“मुग्धा दुग्धधिया गवां विदधते कुम्भानघो वल्लवाः

कर्णे कैरवशङ्कया कुवलयं कुर्वन्ति कान्ता अपि ।

(छ) अथ प्रतिभोत्यत इति विशेषणं किमर्थमित्याह अप्रतीति । अप्रतिभया कविप्रौढोक्तिभिन्नेन केवलवस्तुस्वभावेनेत्यर्थः । उत्पापिते उत्पादिते । नन्वत्र यथा संशयो न प्रतिभोत्यतः तथा उपमानोपमेयभावोऽपि नास्तीति दृक्कविकल्पात् कथमिदमुदाहरणं सङ्गच्छत इति चेन्न, स्थाणुपुरुषयोः समानाकृतिसत्तया उपमानोपमेयभावस्य सत्त्वात् तेनैव च संशयस्योत्थापनात् अन्यथा च संशयाभावात् । अथ तथापि “स्थाणुर्वा पुरुषो वा” एवम्भूतविषये वैचित्र्याभावांदलङ्कारसामान्यलक्षणस्यैवासङ्गतेः कथं सन्देहलङ्कार इति चेत्, “तैर्धनूषि विनश्यन्ते शिरांसि वेति संशयः” इत्यादौ अप्रतिभोत्यापिते स्वाभाविकसंशये नमनक्रियामादाय-  
चोपमानोपमेयभावविवक्षायांतिव्याप्तिवारणाय प्रतिभोत्यापित इति विशेषणम् । अथवा तद्वैचित्र्यसत्ता-  
सूचनार्थमेवैतद्विशेषणम् ।

(ज) ननु तथापि “प्रकृतेऽन्यस्य” इति कथमभिहितमित्याह मध्यमिति । हे सरोजाक्षि ! पयोधरभरेण स्तनभारेण अर्द्धितं योजितं तव मध्यमुदरभागः, अस्ति वर्त्तते, नास्ति न वर्त्तते वा इति सन्देहः, कस्य जनस्य चित्ते न भासते प्रकाशते ? अपि तु सर्वस्यैव चित्ते भासत इत्यर्थः ; निरतिशयचोषत्वादिति भावः ।

(झ) अत्रेति । चित्ते तादृशसन्देहभासनासम्बन्धेऽपि तत्सम्बन्धोत्तरसम्बन्धे सम्बन्धरूपा अति-  
शयोक्तिरित्यर्थः । न पुनरिदं सन्देहलङ्कार इत्येव शब्दार्थः । तत्र हेतुमाह उपमेय इति । एतदलङ्कारः  
सन्देहलङ्कारः । तथा च प्रकृतपदेन उपमेयस्य अन्यपदेन चोपमानस्य ग्रहणमित्याशयः ।

(ज) ननु निरुक्तसन्देहबलदलङ्कारान्तरसमप्राप्तिरूपमस्ति न वेत्यपेक्षायां भ्रमस्वरूपं भान्तिमानं नामा-  
लङ्कारं निरूपयति साम्यादिति । साम्यात् सादृश्यवशात् अतस्मिन् तद्विभ्रवस्तुनि, प्रतिभोत्यता कविप्रौढोक्ति-  
मात्रनियन्त्रा, तद्बुद्धिस्तद्वस्तुप्रकारकं ज्ञानम्, भान्तिमान् नाम अलङ्कारो भवेत् । नन्वेवं लक्षणे सति  
सन्देह इति संज्ञावत् भवो भान्तिवेति संज्ञासम्भवे कथं भान्तिमानिति संज्ञा कल्प्यत इति चेन्न, ईदृश-  
संज्ञाया एवास्ति प्राचीनपरम्पराप्राप्तत्वात् । अतएव तादात्म्येन भान्तिरस्यास्तीति भान्तिमानिति व्युत्पत्तिः ।  
तथा चोक्तम्—

“प्रमादरघोर्भान्तिरूपा यच्चिन्ननृपते । स भान्तिमानितिरिह्यातोऽलङ्कारे लौपचारिकः ॥”

एकचिन्नस्य आरोपस्थिति रूपकम्, एकचिन्नस्य अध्यवसायस्थले अतिशयोक्तिः, एकचिन्नस्य भ्रमस्थले  
तु भान्तिमानिति भेदः । आरोपाध्यवसायधर्माणां भेदस्तु प्राप्त एवेति सरलः संचेपः ।



कर्कभूपलमुच्चिनोति शवरी मुक्ताफलाकाङ्क्षया

सान्द्रा चन्द्रमसो न कस्य कुरुते चित्तभ्रमं चन्द्रिका ॥” (ठ)

अस्वरसोत्थापिता (१) भ्रान्तिर्नायमलङ्कारः । यथा—“शक्तिकायां रजतम्” इति (ठ) । न चासादृश्यमूला (ड) । यथा—

“सङ्गमविरहविकल्पे वरमिह विरहो न सङ्गमस्तस्याः ।

सङ्गे सैव तथैका त्रिभुवनमपि तन्मयं विरहे ॥” (ड)

५३ । क्वचिद्देहादुग्रहौतृणां विषयाणां तथा क्वचित् ।

एकस्यानेकधोल्लेखो यः स उल्लेख इष्यते ॥ (गा)

(ट) मुग्धा इति । मुग्धाः सरलबुद्धयः, वल्लवा गोपाः, दुग्धधिया तत्र पतितायां चन्द्रिकायां दुग्ध-  
धमेण गवामधः घेनूनां खनतले कुम्भान् दीहनकलसान् विदधते विन्यस्यन्ति । कान्ताः स्त्रियोऽपि, कौरव-  
शङ्कया चन्द्रिकापातात् श्वेतीतपलधमेण कणं कुवलयं नीलोत्पलं कुर्वन्ति अपर्ययन्ति । तथा शवरी  
किरातस्त्री, मुक्ताफलाकाङ्क्षया मुक्तालाभाशया, कर्कभूपलं वद्रीफलम्, उच्चिनोति संगृह्णाति । अतएव  
सान्द्रा निविष्टा, चन्द्रमसश्चन्द्रिका चन्द्रस्य ज्योत्स्ना, कस्य जनस्य चित्तभ्रमं न कुरुते ? अपि तु सर्वस्यैव  
कुरुत इत्यर्थः ।

अत्र चन्द्रिकायां दुग्धस्य, कुवलये कौरवस्य, वद्रीफलं च मुक्ताफलस्य ज्ञानात् भ्रान्तिमानलङ्कारः ।

(ठ) प्रतिभोत्थिता इत्यस्य व्यावृत्तिमाह अस्वरसेति । अस्वरसेन अस्वेच्छया कवेरनिच्छयेति यावत्  
उत्थापिता वस्तुस्वभावेनैवीतपादित्यर्थः । अयं भ्रान्तिमान् । इति वाक्ये । अत्रापि शक्तिकारजतयोः  
समानोच्चलतया साम्यसत्त्वात् द्वाङ्गविकललमिति, तथा पूर्ववदेव वैचित्र्यविशेषसत्तावश्यकताद्यीतनार्थमेव  
प्रतिभोत्थितेति विशेषणमिति चावधेयम् ।

(ड) ननु तथापि साम्यादिति किमर्थमभिहितमित्याह न चेति । असादृश्यमूला भ्रान्तिस्य नायमलङ्कार  
इति पूर्वानुषङ्गेणात्र सम्पूर्णवाक्यनियन्तिरुद्देशः ।

(ङ) सङ्गमेति । सङ्ख्युरन्तिके कस्यचिद्विरहः सागुतापोक्तिरियम् । तस्याः प्रियतमायाः सङ्गमं-  
विरहयोः संयोगवियोगयोः, विकल्पे अन्यतरस्य वरत्वविवेचने कस्यचिद्वै सति, विरह एव वरम्, न पुनः  
सङ्गमः, इत्येव विवेचनीयमिति भावः । कुतो विरहस्य वरत्वमित्याह सङ्ग इति । सङ्गे सङ्गमे, सा प्रियतमा,  
तथा प्रत्यक्षगोचरीभूता एकैव ; किन्तु विरहे त्रिभुवनमपि तन्मयं प्रियतमामयं भवति । अत्रो विरहस्यैव  
वरत्वमिति भावः ।

अत्र विरहदृशयामुत्कटभावनावशात् त्रिभुवनस्थेषु सर्वेष्वेव वस्तुषु कविग्रीढोक्तिमात्रनिष्पन्ने प्रियतमा-  
यमे सत्यपि तस्य सादृश्यमूलकत्वाभावात् भ्रान्तिमानलङ्कार इत्याशयः ।



क्रमेणोदाहरणम्—

“प्रिय इति गोपबधूभिः शिशुरिति वृद्धैरधीश इति देवैः ।

नारायण इति भक्तैर्ब्रह्मेत्यग्राहि योगिभिर्देवः ॥” (त)

अत्रैकस्यापि भगवतस्तत्तद्गुणयोगादनेकधोस्त्रेखे गोपबधू प्रभृतीनां  
रुचादयो यथायोगं प्रयोजकाः (थ) । यदाहुः—

“यथारुचि यथार्थित्वं यथाव्युत्पत्तिं भियते ।

आभासोऽप्यर्थ एकस्मिन्ननुसन्धानसाधितः ॥” (द)

अत्र भगवतः प्रियत्वादीनां वास्तवत्वादुपहृष्टभेदाच्च न मालारूपकम्,  
न च भ्रान्तिमान् (घ) । न चायमभेदे भेद इत्येवं रूपातिशयोक्तिः । तत्र

(थ) भान्तिमदलङ्कारनिरूपणानन्तरं प्रायेण तच्चायाशाहितया उल्लेखालङ्कारं निरूपयति कचिदिति ।  
कचित् स्थले गृहीतृणां ज्ञातृणां भेदात् पार्थक्यात्, कचिद्वा विषयाणां व्यावर्त्तकधर्मादीनाम्, ज्ञातव्य-  
पदार्थानां तथा भेदात् पार्थक्यादित्यर्थः एकस्य पदार्थस्य यः अनेकधा अनेकप्रकारेण उल्लेख उपादानं च  
उल्लेखो नामालङ्कार इत्येते । अत्र व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।

(त) तत्र गृहीतभेदेनोदाहरणं दर्शयति प्रिय इति । गोपबधूभिर्गोपीभिः प्रियो वल्लभ इति, इह्नैः  
प्राचीनैर्नन्दादिभिः शिशुर्बालक इति, देवैरिन्द्रादिभिः अधीशोऽधिपतिरिति, भक्तैरनुरक्तैर्नारदादिभिर्नारायण  
इति, तथा योगिभिः कपिलादिभिर्ब्रह्मपरमात्मैति कला देवः अग्राहि अजायि ।

अत्र गोपबधू प्रभृतिगृहीतभेदादिकस्य कृष्णस्य प्रियत्वादिना अनेकेन प्रकारेण उल्लेखादुल्लेखोऽलङ्कारः ।

(घ) नन्वेकस्यैव कृष्णस्य इत्यनेकधा प्रतीतौ किं नाम प्रयोजकमित्याह अत्रेति । भगवतः कृष्णस्य,  
तत्तद्गुणयोगात् प्रियत्वश्रित्यादिधर्माणां सत्त्वात् । रुचिर्नोद्वेष्टिः आदिशब्देन यथार्थित्वं यथाव्युत्पत्तिं  
च गृह्यते । यथायोगं यथासम्भवम् । तथा च कृष्णे गोपबधूनां वल्लभत्वसत्त्वात् तत्प्रकारकरुचिप्रयुक्तं  
तासां प्रिय इति ज्ञानम् । एवमन्वद्राप्युद्धनीयम् ।

(द) तथेति । रुचिं मनोवृत्तिमनतिक्रम्येति यथारुचि, अर्थित्वं प्रयोजनमनतिक्रम्येति यथार्थित्वम्,  
व्युत्पत्तिमवधारणमनतिक्रम्येति यथाव्युत्पत्तिः । तथा च एकस्मिन्नपि अर्थे वस्तुनि, यथारुचि रुच्यनु-  
सारेण, यथार्थित्वं प्रयोजनानुसारेण, यथाव्युत्पत्तिं अवधारणानुसारेण च अनुसन्धानेन भावनया साधितं  
उत्पादितः, आभासो ज्ञानं भियते मित्रमित्री भवति । तथा च यथा एकस्मिन्नेव पुरुषे तत्पञ्चरा रुच्यनु-  
सारेण भावनया प्रिय इति ज्ञानम्, स्वामिनः प्रयोजनानुसारेण भावनया दास इति ज्ञानम्, प्रतिवेशिनस्तु  
अवधारणानुसारेण भावनया चौर इति ज्ञानम् ; तथा एकस्मिन्नेव कृष्णे गोपबधूनां नन्दादीनाञ्च रुच्यनु-  
सारेण भावनया प्रिय इति शिशुरिति च ज्ञानम्, देवानां भक्तानाञ्च प्रयोजनानुसारेण भावनया अधीश इति  
नारायण इति च ज्ञानम्, योगिनास्तु अवधारणानुसारेण भावनया ब्रह्मेति ज्ञानमित्याशयः ।

(थ) ननु मुखपद्ममित्यत्र मुखे पद्मलारोपवत् प्रिय इत्यादौ निर्विकारादिरूपे कृष्णे प्रियत्वा-



हि “अन्यदेवाङ्गलावस्थम्” इत्यादौ लावण्यादेर्विषयस्य पृथक्त्वेनाध्यवसानम् ; न चेह भगवति गोपबधू प्रभृतिभिः प्रियत्वाद्यध्यवसीयते, प्रियत्वादेर्भगवति तत्काले तात्त्विकत्वात् (न) ।

केचिदाहुः—“अयमलङ्कारो नियमेन (१) अलङ्कारान्तरविच्छित्ति-मूलः ; उक्तोदाहरणे च शिशुत्वादीनां नियमाभिप्रायात् प्रियत्वादेर्भिन्नत्वाध्यवसाय इत्यतिशयोक्तिरस्ति ; तत्सद्भावेऽपि च ग्रहीतमेदेन (२) नानात्व-प्रतीतिरूपो विच्छित्तिविशेष उक्तेखाख्यभिन्नलङ्कारप्रयोजकः (प) ।

अनेकारोपान्तालारूपकम्, अथवा सर्वथा क्रियागुणविहीने ब्रह्मरूपे कृष्णे ग्रीष्मातीति व्युत्पत्त्या गोपबधूनां प्रीतिजनकत्वस्य, जगद्वृद्धे नन्दादीनां शिशुत्वस्य, नन्दाद्यधीने देवानामधीशत्वस्य, वसुदेवनन्दने भक्तानां नारायणत्वस्य, मानवाकारे योगिनां ब्रह्मत्वस्य च समादधानिमानलङ्कार एवास्मात्, किमसर्ववादिसिद्ध-मुक्तेखाख्यमलङ्कारान्तरमङ्गौक्रियत इत्याह अमेति । वास्तवत्वादशयार्थत्वात्, ग्रहीतमेदात् ज्ञातृणां भिन्नत्वात् । एतद्योग्यमुभयं प्रत्येव हेतुरिति बोध्यम् । तथा च भूमेर्भारवतारणाय जन्मविकाराव-लम्बिनि कृष्णे गोपबधू प्रभृत्यपेक्षया प्रियत्वादीनां सर्वेषामेव धर्माणां सर्वथा वास्तविकत्वेन आरोपभावात् सादृश्यमूलकसमाभावाच्च ग्रहीतमेदाच्च न मालारूपकं न वा धान्तिमान् सम्भवति । नहि केनापि वस्तुत एव पर्ये पञ्चतारोपः पञ्चत्वधनो वा क्रियते । न वा “मुखपद्मम्” इत्यादौ मुखे पञ्चतारोपज्ञाने “शुक्तिकायां रत्नतम्” इत्यादौ च शुक्तिकायां रत्नत्वप्रकारकधनज्ञाने वा ज्ञातमेदः सम्भवतीति भावः ।

(न) अथ तर्हि अस्मिन्ने कृष्णे प्रियत्व-शिशुत्वादिरूपमेदाध्यवसायादतिशयोक्तिरिवास्मान्मिथ्याह न चेति । एवंरूपातिशयोक्तिरिति वाच्यं न चेत्यर्थः । हि यस्मात् । तत्र अमेदे मेदाध्यवसायरूपायामतिशयोक्तौ पृथक्त्वेनाध्यवसानं सामान्यलावण्यादिभ्यो भिन्नत्वेनाध्यवसायः । तत्काले कृष्णगोपबधू प्रभृतीनां सत्तासमये, तात्त्विकत्वात् यथार्थत्वात् । तत्र नियतसत्ताकस्य वस्तुन आरोपवदध्यवसायस्याप्यसम्भवादित्याशयः ।

(प) केचिदिति । अयमुक्तेखो नाम, मिथमेन यावदशकभावेन, अलङ्कारान्तरविच्छित्तिरन्वा-लङ्कारकृतं वैचित्र्यमेव-मूलं कारणं यस्य सः, अन्वेन येन केनचिदलङ्कारेण जनिताहं चित्राविशेषादेवा-लङ्कारो जायते, न पुनः स्वत इति भावः । नियमाभिप्रायात् कृष्णी गोपबधूनामन्तिके प्रिय एव, नन्दादि-ब्रह्मानामन्तिके च शिशुरेव इत्यादिनियमाभिप्रायेणामिधानात्, प्रियत्वादेः सकाशात् शिशुत्वादीनां भिन्नत्वस्य मेदस्य अध्यवसाय इति हेतोः, अमेदे मेदाध्यवसायमूला अतिशयोक्तिरस्तीत्यर्थः । अथ तर्हि तथैव व्यपदेश आस्मान्मिथ्याह तत्सद्भावेऽपि चेति । सादृश्यातिशयोक्तिसत्त्वे चेत्यर्थः । ग्रहीतमेदेन ज्ञातृपार्थक्येन । विच्छित्तिविशेषः अन्वविषं वैचित्र्याम् । अत्र “न चेह भगवति” इत्याद्युक्तयुक्तिरेव अस्तरसवीजनित्यनु-सन्धेयम् ।

(१) अवश्यभावेन इत्यधिकः पाठः क्वचित् । (२) प्रत्येदमेदेन इत्यपि पाठः ।



श्रीकण्ठजनपदवर्णने—“वज्रपञ्चरमिति शरणागतैः, अम्बरविवरमिति वातिकैः” इत्यादिश्चातिशयोक्तेर्विविक्तो विषयः । इह च रूपकालङ्कार-योगः ।” (फ) ।

वस्तुतस्तु “अम्बरविवरम्” इत्यादौ भ्रान्तिमन्तमेवेच्छन्ति (१) न रूपकम्, भेदप्रतीतिपुरःसरस्यैवारोपस्य गौणीमूलरूपकादिप्रयोजकत्वात् (ब) । यदाहुः शारीरकमीमांसाभाष्यव्याख्याने श्रीमद्वाचस्पतिमिश्राः—“अपि च परशब्दः परत्र लक्ष्यमाणगुणयोगेन वर्तत इति । यत्र प्रयोक्तृ-सम्प्रतिपत्तोः

(फ) श्रीकण्ठेति । वाच्यमङ्कतहर्षचरिते श्रीकण्ठो नाम यो जनपदो देशस्तस्य वर्णने । शरणागतैः शत्रुभयेनागत्य रक्षकत्वेनाश्रितैः वज्रपञ्चरमिति महावीररक्षिततया शत्रूणां प्रवेशसम्भवादिति भावः । वातिकैः सङ्कीर्णस्थानस्थिततया वातव्याधिविशिष्टैर्जनैः, अम्बरविवरम् आकाशात्मकमहाशब्दस्थानस्वरूपम्, इच्छानुसारेण यत्र तत्रापि विचरणसम्भवादिति भावः । अनन्वतेत्यं परक्रियया अन्वयः । “वातिको वातगो व्याधिः” इति राजनिर्घण्टः । वातिक एषामस्तीति अर्थ आदित्वादतिवातिकैरिति रूपम् । विविक्तो भिन्नः, कस्यचिदप्यध्यवसायाभावादिति भावः । ननु तर्हि “नियमेनालङ्कारान्तरविच्छित्तिमूलः” इति पूर्वोक्त-व्यभिचार इत्याह इह चेति । वज्रपञ्चरमित्यादावुभयत्र चेत्यर्थः, रूपकालङ्कारयोगः देशे वज्रपञ्चरत्वान्तर-विवरत्वयोरारोपादित्याशयः । तथा च वज्रपञ्चरमित्यादौ रूपककृतविच्छित्तिमूल एवोक्तेखालङ्कार इति तेषां मतम् ।

(ब) उदाहृते रूपकयोगमसहमान आह वस्तुतस्तिति । आदिपदेन वज्रपञ्चरमित्यस्य ग्रहणम् । एतेनैतदभिधायिना तदानीन्तनहर्षचरितपुस्तके “अम्बरविवरमिति वातिकैः, वज्रपञ्चरमिति शरणागतैः” इत्यमेवोक्तविपरीतः पाठक्रमो दृष्ट इति प्रतीयते । भ्रान्तिमन्तं भ्रान्तिमदलङ्कारम्, इच्छन्ति अलङ्कारतत्त्वज्ञा इति शेषः । गौणी सादृश्यसम्बन्धवर्तिता सारोपा लक्षणेन मूलं यस्य तादृश्यस्य रूपकादिः । आदिशब्देन परिणामग्रहणम् । प्रयोजकत्वात् तादात्म्येन घटकत्वात् । तथा च “मुखपद्मम्” इत्यादौ प्रथममुभयोरिव मुखपद्मयोः शब्दोपात्ततया परस्परं भेदप्रतीतिः, परञ्च मुखमेव पद्ममित्यारोपसादात्म्येन रूपकं घटयति ; तस्य मूलानु मुखरूपविषयस्य अनिगोष्णं तथा सादृश्यसत्तया सारोपाख्या गौणी लक्षणेनैव । अत्र तु देशरूप-विषयस्य समिधाने शब्दानुपात्तत्वेन परस्परं भेदप्रतीतिः, तथैव च तस्य निगोष्णरूपतया न मूलीभूता सारोपाख्या-गौणी लक्षणापीति कथमपि न रूपकं सम्भवति ; किन्तु “मुग्धा दुर्धर्षया” इत्यादिवत् देशे अम्बरविवरादिधमादभ्रान्तिमानेवेति भावः ।

(भ) रूपकालङ्कारमूलीभूतसारोपाख्यगौणीरूपलक्षणाया एव भेदप्रतीतिपुरःसरत्वं प्रमाणयितुमात्मनश्च बहुदर्शितां प्रकटयितुं भामतीकारोक्तिं प्रमाणावति यदाहुरिति । आहुः—आरम्भात् क्रियदनन्तरमेव

(१) इच्छति इति पाठान्तरम् ।



सम्यतिपत्तिः स गौणः, स च भेदप्रत्ययपुरःसरः” इति (भ) । इह तु वातिकानां श्रीकण्ठजनपदवर्णने भ्रान्तिकृत एव अश्वरविवरत्वाद्यारोपः (१) इति (म) । अत्रैव च “तपोवनमिति मुनिभिः, कामायतनमिति वैश्याभिः” (२) इत्यादौ च परिणामालङ्कारयोगः (य) ।

“गान्धोर्व्येण समुद्रोऽसि गौरवेणासि पर्वतः ।” (र)

इत्यादौ चानेकधोलेखे गान्धोर्व्यादिविषयभेदः प्रयोजकः । अत्र च रूपकयोगः (ल) ।

“गुरुर्वचसि, पृथुरसि, अर्जुनो यशसि” इत्यादि च (३) अस्य

अध्यासभाष्यव्याख्याने भाग्याम् । परशब्दः ‘अन्यवाचकः’ शब्दः, परत्र ‘अन्वयिन्नर्थः’, लक्ष्यमाण उभयोः सामान्यधर्मतया ज्ञायमानो यो गुणो धर्मस्तस्य योगेन सम्बन्धेन, वर्तते उपस्थापकतासम्बन्धेनेति शेषः । यद्यस्मिन् शब्दव्यापारे सति, प्रयोक्तृसम्यतिपदोर्वक्तृश्रीनोः, सम्यतिपत्तिः सामान्यधर्मस्य समानमेव सम्यग्ज्ञानं जायते, स गौणी नाम शब्दव्यापार इत्यर्थः । तथा च “गौर्वाहीकः” इत्यादौ प्रथमतो गोवाहीकयोः परस्परं भेदप्रतीतिः, परश्च गोशब्दो जाड्यमान्यादिसामान्यधर्मयोगेन वाहीकायै वर्तते ; तत्र च वक्तृश्रीनोस्सादृश-सामान्यधर्मज्ञानं समानमेव जायत इति । दायभागटीकायां श्रीकण्ठतर्कालङ्कारोऽप्याह क—“शक्यस्य सादृश्यात्मकः सम्बन्धो गुणसदृशौना या लक्षणा सा गौणी तदयोगाद्गौणः ।”

(म) इदानीं विवादास्पदे अश्वरविवरमित्यादौ भागिमलमेवालङ्कारं समर्थयितुमाह इह त्विति । भ्रान्तिकृत एव यथेच्छसञ्चारसाम्यादृधमजनित एव ।

(य) क्वचिदुदाहृतवैषम्यं दर्शयितुमाह अत्रैव चेति । हर्षचरितस्थश्रीकण्ठजनपदवर्णने एव चैत्यर्थः । परिणामालङ्कारयोग इति । आरोप्यमाणतपोवनत्वकामायतनत्वयोः प्रकृततत्पस्याकामीपसोग-साधनोपयोगितादित्याशयः ।

(र) विषयभेदादुल्लेखालङ्कारं दर्शयति गान्धोर्व्येति । तर्कवागीशधृतमस्तीतराज्ञे यथा—

“कामदत्ताच्च लोकानामसि त्वं कल्पपादपः ॥” इति ।

(ल) इत्यादाविति । अनेकधा उल्लेखे एकस्यैव राज्ञः समुद्राद्यनेकप्रकारेणोपादाने गान्धोर्व्यादि-विषयाणां समुद्रत्वाद्यारोपप्रयोजकधर्माणां भेदः, प्रयोजक उल्लेखालङ्कारस्येति शेषः । रूपकयोग इति । राजनि समुद्रत्वाद्यारोपस्य भेदप्रतीतिपुरःसरत्वात् सारोपाख्यगौणीरूपलक्षणाभूतत्वाच्चेति भावः । अत्र असीत्यनेनोपस्थापितस्य राज्ञः अनिगोर्णरूपतया लक्षणायाः सारोपाख्यं गान्धोर्व्यादिसादृश्यसम्बन्धाच्च गौणी-रूपत्वमित्यवधेयम् ।

(१) अश्वरविवराद्यारोप इति पाठान्तरम् । (२) सङ्गीतशालेति लासकैः इत्यधिकः पाठः क्वचित् ।

(३) इत्यादिषु च इत्यपि पाठः ।



रूपकाद्विविक्तो विषय इति (व) । अत्र हि श्लेषमूलातिशयोक्ति-  
योगः (श) ।

५४ । प्रकृतं प्रतिषिद्धान्य-स्थापनं स्यादपङ्कतिः । (ष)

इयं द्विधा, कचिदपङ्कवपूर्वक आरोपः, कचिदारोपपूर्वकोऽपङ्कव इति  
(स) । क्रमेणोदाहरणम्—

“नेदं नभोमण्डलमम्बुराशि नैताश्च तारा नवफेनभङ्गाः ।

नायं शशी कुण्डलितः फणीन्द्रो नासौ कलङ्कः शयितो मुरारिः ॥” (ह)

(व) प्रकारान्तरेण विषयमेदं एवोदाहरणान्तरमाह गुरुरिति । वचसि वाक्ये गुरुर्महानिव गुरु-  
र्हस्यति; उरसि वचसि पृथुर्विशाल एव पृथुस्तदाख्यो राजा, यशसि अर्जुनो धवल एवार्जुनस्तृतीयपाङ्कवः  
काचं वीर्यो वा । इत्यादि वाक्यत्रयार्थः, अस्य सल्लेखालङ्कारस्य, उपकात् उपकालङ्कारविषयात्, विविक्तो  
विविक्तः, विषयः स्थलम् । गुरुप्रशस्तीनां विषयाणां निर्गोषं उपतयां उपकमूलोभूतसरोपाख्यलक्षणाया  
एवासम्भवादिति भावः ।

(श) तर्हि किमत्र न कचिदपरालङ्कार इत्याह अत्रेति । हि तथाहि, अत्र गुरुरित्यादौ । श्लेषेति ।  
मण्डलं दृश्यत्यादौनां मेदेऽपि श्लेषेणामेदाध्यवसायादित्याशयः । एतेन विषयमेदंश्लेषेणालङ्कारस्थले  
नियमेनालङ्कारान्तरयोग इत्यात्मनोऽपि सतमिति सूचितम् ।

(ष) उपमानोपमेयचटितालङ्कारनिरूपणस्य प्रकृतत्वात् प्रकारान्तरेण तद्वचटितमेवापङ्कत्यलङ्कारं  
निरूपयति प्रकृतमिति । प्रकृतं वचं नायां प्रस्तुतम् उपमेयमित्यर्थः, प्रतिषिध्य शब्दतत्तात्पर्यतो वा अपोद्य,  
अन्वस्य प्रकृतमित्रस्य उपमानस्येत्यर्थः, स्थापनं विन्यासः, अपङ्कतिर्नाम अलङ्कारः स्यात् । वास्तविकस्य-  
वोपमेयस्यापङ्कवादस्य अपङ्कतिरिति संज्ञा ।

(स) कारिकायां प्रतिषिध्येति क्वाचग्रन्थार्थस्य आनन्तर्यस्य सौमिकत्वादविवक्षितत्वमभिप्रेत्याह इयं  
द्विधेति । अपङ्कवपूर्वक आरोप उपमेयप्रतिषेधकपूर्वकमुपमानस्थापनम् । आरोपपूर्वकोऽपङ्कव उपमान-  
स्थापनपूर्वक उपमेयप्रतिषेधः । तथा मालारूपत्वात् केवलरूपत्वाच्च पुनर्हिधेति समुदायेन चतुर्विधा  
अपङ्कतिर्लक्ष्यानुसारात् ।

(ह) तत्रापङ्कवपूर्वकारोपे मालारूपमुदाहरति नेदमिति । इदं दृश्यमानं नभोमण्डलमाकाश-  
मण्डलं न, किन्तु अम्बुराशिः ससुं एव समानादेव विशालत्वाभिर्बलत्वाच्चेति भावः । एता दृश्यमानाश्च  
तारा नचमाषि न, अपि तु नवफेनभङ्गा नूतनाः समुद्रफेनखण्डाः, तुल्यादेव शुभचन्द्रत्वादित्याशयः । अयमव-  
लोक्यमानः पदार्थः शशी चन्द्रो न, किन्तु कुण्डलितः सञ्जातकुण्डलीभावो मण्डलीकृतदेह इत्यर्थः, फणीन्द्रो  
मुरारिरेव श्यामभूतः अनन्तनागः, समानादेव शुभलाङ्गोलाकारत्वाच्चेत्यभिप्रायः । असौ तन्मध्ये दृश्यमानः  
कृष्णवर्णः पदार्थः, कलङ्कश्चन्द्रगतं हरिणचिह्नं न, अपि तु शयितः शयानो मुरारिः कृष्णः, समानकृष्णवर्णत्वात्  
सम्भवपरत्वाच्चेति भावः ।



“एतद्विभाति चरमाचलचूडचुम्बि  
 द्विखण्डोर-पिण्ड-रुचि-शीतमरीचि-विम्बम् ।  
 प्रज्वालितस्य (१) रजनीं मदनानलस्य  
 धूमं दधत् प्रकटलाञ्छनकौतवेन ॥” (क्ष)

इदं पद्यं सम (२) । एवम्—(क)

“विराजति व्योमवपुः पयोधिस्तारामयास्तत्र च फेनभङ्गाः (३) ।” (ख)  
 इत्याद्याकारिण च प्रकृतनिषेधः बोध्यः (४) (ग) ।

अथ नभोमण्डलाद्युपमेयप्रतिषेधेन अन्वयादुपमानस्यापनात् तस्य चानेकत्वान्वाख्यारूपपङ्क्ति-  
 रलङ्कारः । तथा नञ्चतुष्टयोपादानात् शब्दत एव प्रकृतप्रतिषेध इति द्रष्टव्यम् ।

अपङ्गवपुः कारोपि केवलरूपा यथा काव्यप्रकाशे—

“अवाप्तः प्रागल्भ्यं परिणतरुचः शैवतनये । कलङ्को नैवायं विलसति अशाङ्कस्य वपुषि ।

अमुष्येयं मन्थे विगलदसृतस्यन्दशिथिले रतिश्रान्ता श्रुते रजनिरमणौ गादमुस्मि ॥”

(च) आरोपपूर्वकापङ्गवे केवलरूपामुदाहरति एतदिति । चरमाचलचूडचुम्बि अथाचलशिखराव-  
 लम्बि, द्विखण्डोरपिण्डस्य फेनकूपस्य रुचिरिव रुचिर्दीप्तिर्यस्य तत्तादृशम्, एतददृश्यमानम्, शीतमरीचिविम्बं  
 अन्द्रमण्डलम्, प्रकटलाञ्छनकौतवेन सुस्पष्टहरिणचिह्नच्छलेन रजनीं रात्रिं व्याध्व विधिना प्रज्वालितस्य मदना-  
 नलस्य धूमं दधत् धारयत् सत्, विभाति प्रकाशते । “द्विखण्डोऽधिकतफः फेनः” इत्यमरः ।

अथ प्रथमं धूमरूपमुपमानमारीर्य पश्चात् कलङ्करूपोपमेयापङ्गवादपङ्क्तिः; सा चारीर्यस्यैकमात्रवात्  
 केवलरूपा । तथा कौतवेनेत्यभिधानात् नञ्शानुपादानात् तात्पर्यत एव प्रकृतप्रतिषेध इत्युन्नेयम् ।

आरोपपूर्वकापङ्गवे तात्पर्यतः प्रकृतप्रतिषेधे मालारूपा यथा सम—

“सरोजमेतन्मुखकौतवाश्रितं मधुव्रतौ लोचनरूपधारिणौ ।

तिलप्रसूनं किल नासिकात्मना स्थितं धनालक्ष भुजच्छलादिदम् ॥”

(क) प्रकारान्तरेण तात्पर्यत एव प्रकृतप्रतिषेधे उदाहरणमात्र एवमिति ।

(ख) विराजतीति । “फणीश्वरीऽयं द्विराजमूर्त्तिर्नैवाब्जद्वयैर्न तु तस्य लक्ष्म ॥” इत्युत्तरार्धम् ।  
 व्योम आकाशमेव वपुः शरीरमाकारो यस्य स तादृशः पयोधिः समुद्रो विराजति प्रकाशते; तत्र तादृशे च  
 पयोधौ, तारामया नक्षत्राकाराः फेनभङ्गाः फेनखण्डा विद्यन्ते इति शेषः ।

(ग) इतीति । इत्याद्याकारिण एवमादिप्रकारिण । तथा च उदाहृते वपुःशब्दप्रयोगेन मयट्प्रत्यय-  
 विधानेन च प्रकृतयोर्थोपमत्वारयोपपङ्गवे वक्तुं तात्पर्यात् पयोधिफेनभङ्गयोरुपमानयोः स्थापनाच्च अपङ्क्तिरेव;  
 न तु रूपत्वम्, तत्र “विषये निरपङ्गवे” इत्यभिधानादित्याशयः ।

(१) उज्ज्वालितस्य इति पाठान्तरम् । (२) इदं सम, इमे पद्ये सम इति पाठमेव ।

(३) टीकालिखितमुत्तरार्धं कचिन्मुख एव दृश्यते । (४) बोध्य इति पाठान्तरम् ।



५५ । गोपनीयं कमप्यर्थं द्योतयित्वा कथञ्चन ।

यदि श्लेषेणान्यथा वान्यथयेत् साध्यपङ्क्तिः ॥ (घ)

श्लेषेण यथा—

“काले वारिधराणामपतितया नैव शक्यते स्थातुम् ।

उत्काण्डितासि तरले ! नहि नहि सखि ! पिच्छिलः पन्थाः ॥” (ङ)

अत्र “अपतितया” इत्यत्र “पतिं विना” इत्युक्त्वा पश्चात् “पतनाभावेन” इत्यन्यथा कृतम् (१) (च) ।

अश्लेषेण यथा—

“इह पुरोऽनिलकम्पितविग्रहा

मिलति का न वनस्पतिना लता ।

(घ) उपमेयनिषेधोपमानस्थापनयोरभावेऽपि अपङ्क्तिप्रकरणादेव निरुक्तविलक्षणां काश्चिदपङ्क्तिं लक्षयति गोपनीयमिति । यः कोऽपि वक्ता गोपनीयं लज्जादिना गोपनीयम्, कमपि अर्थं विषयम्, कथञ्चन केनापि प्रकारेण व्यञ्जनयेत्यर्थः द्योतयित्वा सूचयित्वा, यदि श्लेषेण, अन्यथा अश्लेषेण वा अन्यथयेत् अन्यथा कुर्वीत द्योतितभिन्नरूपं विदध्यादित्यर्थः, तदा सापि अपङ्क्तिर्नामालङ्कारो भवेत् ; आत्मनैव द्योतित-विषयस्य आत्मनैव पुनरपङ्क्वात् ।

(ङ) काल इति । वर्षाकाले सख्या सह पथि गच्छन्त्याः कस्याश्चिरहिण्या उक्तिरियम् । वारि-धराणां मेघानां काले अस्मिन् वर्षासमये, अपतितया पतिरहिततया हेतुना, मया स्थातुं नैव शक्यते, दारुण-मदनवेदनावशादिति भावः ; अन्यत्र तु अपतितया अस्मिन् पथि गमनसमये अखलितया मया स्थातुं नैव शक्यते, पथः पिच्छिलत्वादिति भावः । इदमाकर्ण्य सहचारिण्याह उत्काण्डितेति । हे तरले ! चपले ! त्वं किं पतिनिमित्तमुत्काण्डितासि । इत्युक्त्वा विरहिणौ पुनराह नहीति । हे सखि ! नहि न पति-निमित्तं न खलु उत्काण्डितास्वीत्यर्थः । तर्हि कथमिदमुक्तमित्याह पिच्छिल इति । पन्था आवधीरयं गमनपथः पिच्छिलो जलपतेन स्निग्धः । अतएवावश्यपतनसम्भवादपतितयेत्याद्युक्तमिति भावः ।

(च) उदाहृते लक्ष्यं सङ्गमयति अवेति । इत्युक्त्वा उक्तिवत् स्पष्टं द्योतयित्वेत्यर्थः । तथा च न सन्निधौ विद्यते पतित्यस्य सा अपतिः । “वहुन्नोहौ” इत्यत्र “सपूर्वस्य वा” इत्यतो वाधिकारात् “पलुनं-योदायाम्” इतीप्रत्ययस्य नकारस्य चाभावः । तस्या भावः अपतिता तया । अन्यत्र तु न पतिता अपतिता तथेति श्लेषः ।

(ङ) इहेति । वर्षाकाले सख्या सह विरहिण्या उक्तिप्रत्युक्तिरूपमिदं पद्यम् । इह वर्षासमये,

(१) पतनाभावेनान्यथाकृतमिति पाठमेदः ।



अरसि किं सखि ! कान्तरतोत्सवम् ?

नहि घनागमरौतिरुदाहृता ॥” (छ)

वक्रोक्तौ परोक्तेरन्यथाकारः, इह तु खोक्तेरेवेति भेदः (ज) । गोपनकृता गोपनीयस्यापि प्रथममभिहितत्वाच्च व्याजोक्तेः (झ) ।

५६ । अन्यन्निषिध्य प्रकृतस्थापनं निश्चयः पुनः । (ञ)

अनिलेन वायुना कल्पितो देहो यस्याः सा तादृशी का नाम लता, वनस्पतिना हृत्चेष्टा सह, पुरोऽप्यतः सञ्मुखत इत्यर्थः, न मिलति न संयुज्यते ? अपि तु सर्वैव मिलतीत्यर्थः । “वनस्पतिर्ब्रह्ममात्रे” इति विश्वः । कामाविर्भावात् कम्पाख्यसात्विकभाववती का नाम कामिनी कान्तेन सह न मिलतीति च द्योत्यते । इदमाकर्ण्य सखी पृच्छति अरसीति । हे सखि ! किं कान्तस्य पत्युः रतीत्सवं सुरतामीदम्, अरसि लतावनस्पत्योरिदं मिलनं दृष्टेति भावः । इति पृष्टा विरहिणी पुनराह नह्येति । कान्तरतीत्सवं नहि अरामीत्यर्थः । तर्हि किमिदमुक्तमित्याह चनेति । घनागमस्य वर्षासमयस्य रौतिरवस्था उदाहृता अभिहिता ।

अत्र प्रथमाज्ञेन स्वयमेव द्योतितस्य कान्तरतीत्सवअरण्यस्य अस्मिन्नेन घनागमित्यादिना पुनः स्वयमेवावधारणादपङ्कतिः ।

(ज) ननूदाहृतप्रथमलक्ष्ये अन्यार्थकवाक्यस्य श्लेषान्वया योजनात् प्रागुक्त्या वक्रोक्ता सह, निश्चयसाङ्ख्यापत्तिरित्याह वक्रोक्ताविति । अन्यथाकारः परकर्तृकमन्यथाकरणम् । इह द्वितीयापङ्कतौ भेद इति । अतएव वक्रोक्तिलक्षणे “अन्यस्य” इति “अन्यः” इति चान्वपदद्वयं प्रयुक्तम्, इह चैककर्तृकत्वलाभाय “वीतयित्वा” इति क्ताच् प्रत्ययः कृत इति भावः ।

(झ) अथ तर्हि उक्तिद्वयस्य पतिरहिततथैत्यर्थस्य कान्तरतीत्सवअरण्यस्य च “नहि नहि सखि !” इत्यादिना “नहि घनागम—” इत्यादिना च व्याजेन गोपनात् “व्याजोक्तिर्गोपनं व्याजादुक्तिरस्यापि वस्तुनः” इति वक्ष्यमाणलक्षणेन व्याजोक्ता सह समयस्यापि नियतसाङ्ख्यामापद्यत एवेत्याह गोपनेति । गोपनकृता गोपनकारिणा वक्तृजनने, गोपनीयस्यापि पतिरहिततथैत्यर्थस्य कान्तरतीत्सवअरण्यस्य च । अभिहितत्वात् अभिहितवत् स्पष्टं द्योतितत्वात्, व्याजोक्तेर्भेद इत्यनुषङ्गते । तथा च व्याजोक्तौ गोपनकारिणा गोपनीयविषयः प्रथमं नामिधीयते, इह त्वसावभिधीयत एवेति भेदादनयोर्न नियतसाङ्ख्यापत्तिरित्याशयः ।

(ञ) अर्थप्रकृतं निषिध्यान्वस्थापनेनापङ्कतित्वत् अन्यन्निषिध्य प्रकृतस्थापनेन किञ्चिदलङ्कारान्तरं भवति न वेत्याकाङ्क्षयामप्राचीनसम्मतमपि शुक्तिचिह्नत्वात् प्रसिद्धालङ्कारान्तरभिन्नत्वाच्च निश्चयाख्यं “नूतनं” कश्चिदलङ्कारमाह अन्यदिति । अतएव चात्रापङ्कतिर्वैपरीत्यद्योतनार्थः पुनःशब्दप्रयोग इत्यवश्यम् । अन्यत् वर्षनीयादितरहस्तु उपमानमिति तात्पर्यम्, निषिध्य अपोद, प्रकृतस्य वर्षनायां प्रसृतस्य उपमेयस्येति । स्थापनं विन्यासो निश्चयो नामालङ्कारः स्यात् । प्रकृतस्यैव निश्चयादस्य निश्चय इत्येव संज्ञा । अत्रापि क्ताच् प्रत्ययाच्चाविवक्षणात् पूर्ववदयमपि द्विविध एव प्रकृतस्थापनपूर्वकोऽन्यनिषेधः अन्यनिषेधपूर्वकं प्रकृतस्थापनमेवेति ।



निश्चयाख्योऽयमलङ्कारः । अन्यदित्यारोप्यमाणम् (ट) । यथा मम—  
“वदनमिदं न सरोजं, नयने नैन्दीवरे एते ।

इह सविधे मुग्धदृशो भ्रमर ! मुधा किं परिभ्रमसि ? (१) ॥” (ठ)

यथा वा—(ड)

“हृदि विसलताहारो नायं भुजङ्गमनायकः

कुवलयदलश्रेणी कण्ठे न सा गरलद्युतिः ।

मलयजरजो नेदं भस्म प्रियारहिते मयि

प्रहर न हरभ्रान्त्याऽनङ्ग ! क्रुधा किमु धावसि ॥” (ट)

(ट) ननु प्राचीनालङ्कारग्रन्थेषु निश्चयनामकालङ्कारादर्शनात् भवदुक्तलक्षणे निश्चयो नाम किमित्याह निश्चयाख्योऽयमलङ्कार इति । नूतन इति शेषः । अलङ्कारप्रकरणेऽभिधानादिति भावः । आरोप्यमाणं सौसादृश्यमहिंसा आरोपयोग्यतां नीयमानमुपमानमित्यर्थः ।

(ठ) तत्र प्रकृतस्थापनपूर्वकान्वनिषेधे उदाहरति वदनमिति । सुन्दरीवदनसमीपे भ्रमरं कश्चिदभ्रमरमवलोक्ष्य कस्यचित् रसिकस्योक्तिरियम् । हे भ्रमर ! इदं दृश्यमानं वस्तु वदनम्, किन्तु सरोजं तव पानयोग्यमधुविशिष्टं पत्रं न । तथा एते दृश्यमाने वस्तुनौ नयने किन्तु इन्द्रीवरे तथैव नीलोत्पलयुगलं न । अतएव मुग्धदृशः सुन्दरनयनाया अस्या नायिकायाः, इह वदनमयनसम्बन्धिनि सविधे समीपे किं कथं मुधा व्यर्थं परिभ्रमसि ? अनयोः पञ्चलेन्द्रीवरत्नाभावेन तत्र पानयोग्यमध्वभावादिति भावः ।

अधोपमेयभूत-वदन-नयन-पूर्वकादुपमानभूत-सरोजेन्द्रीवरनिषेधाभिप्रेत्योऽलङ्कारः ।

(ड) ननु नूतनं कश्चिदलङ्कारं प्रचारयितुं भूयसा प्रयासेन स्वकल्पितं लक्ष्यं न खलु प्राचीनलक्षणविलक्षणं किमपि लक्षणं प्रयोजति, अप्रमाथत्वात् ; सति तु प्रसिद्धे लक्ष्ये तत्सदृशतया स्वकल्पितमपि लक्ष्यं तादृशं लक्षणं प्रयोजकत्वे तत्प्रासाख्ये न तस्यापि प्रामाण्यादित्यतः प्रसिद्धं लक्ष्यं दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(ट) हृदीति । कामार्तस्य कस्यचिद्वियोगिनः क्षेदीनोक्तिरियम् । हे अनङ्ग ! जन्मथ ! अयं मम हृदि वचसि विसलताहारो मृणालवल्लीनिर्घृतो हारः, किन्तु भुजङ्गमनायको मृणालतुल्यधुधवर्णोऽनन्तनाभो न ; कण्ठे मलदेशे कुवलयश्रेणी नीलोत्पलपत्रमात्रा, किन्तु सा प्रसिद्धा गरलद्युतिः काष्णकूटविषस्य कृष्णवर्णा दीर्घनिर्घातः ; तथा इदं गात्रे दृश्यमानं मलयजरजः श्वेतचन्दनरेणुः, किन्तु भस्म न । अतएव प्रियया रहिते वियुक्ते मयि हरभ्रान्त्या शिवधमेव स प्रहर न स्वशरीराङ्गय । तथा हरत्वाभावात्मा प्रति क्रुधा कोपेन किमु कथं प्रहस्यं धावसि ।

(१) मधुर ! न मुधा परिभ्रम्य इति चतुर्थचरणे पाठमेदः ।



न ह्ययं निश्चयान्तः सन्देहः, तत्र संशय-निश्चययोरेकाग्र्यत्वेनाव-  
स्थानात् । अत्र तु भ्रमरादेः संशयो नायकादेनिश्चयः (ण) । किञ्च, न  
भ्रमरादेरपि संशयः, एककोट्यधिके (१) ज्ञाने, तथा समोपागमनासम्भवात्  
(त) । तर्हि भ्रान्तिमानस्तु । अस्तु नाम भ्रमरादेर्भ्रान्तिः, न चेह तस्या-  
श्चमत्कारविधायित्वम्, अपि तु तथाविधनायकाद्युक्तेरेवेति सहृदयमवेद्यम्  
(थ) । किञ्च, अविवक्षितेऽपि भ्रमरादेः पतनादौ भ्रान्तौ वा नायिका-

अत्रापि विसलतादोनामुपमेयानां स्थापनपूर्वकात् मुजङ्गमनायकादोनामुपमानानां निषेधान्निश्चयो-  
लङ्कारः ।

अन्वनिषेधपूर्वकप्रकृतस्थापने यथा मम—

“न सृणानि, मुञ्जवितौ ; तिलपत्रं न, नासिका ।

नेदं पल्लवमोहोऽयम् ; न विल्ले च, कुचाविमौ ॥”

(ण) इदानीमस्य प्रसिद्धालङ्कारान्तरभ्रमत्वं दर्शयितुं सन्धाभ्यामनेष्वलङ्कारान्तरेषु सन्देहालङ्कार-  
संवादात्तादादौ तदभ्रमत्वमेव दर्शयति न ह्येति । अयं नवनिकृती नियथा नामालङ्कारः । “वदनमिदं  
न सरोजम्” इत्यादौ निययसत्त्वात् मध्ये नियथाभावाच्च शुद्ध-निययगम-उपयोः सन्देहालङ्कारमिदयोरसम्भवा-  
दाह निययान्तः सन्देह इति । वदने भ्रमरस्य सरोजसंशय नायकस्य च वदननिययमादाय निययान्त-  
सन्देहालङ्कारो न ह्येत्यर्थः । अत्र सन्देहालङ्कारे । एकाग्र्यत्वेनावस्थानात् एकस्मिन्नधिकरण एवावस्थान-  
नियमात् । अत्र तु “वदनमिदं न सरोजम्” इत्यादौ तु । तथा चात्र संशयनिश्चययोर्भिन्नाधिकरणावस्थानाच्च  
निययान्तः सन्देह इत्याशयः ।

(त) ननु निययान्तसन्देहालङ्कारे संशयनिश्चययोरेकाधिकरणावस्थाननियमे प्रमाणाभावावदनमित्यादौ  
निययान्तसन्देहालङ्कारो निर्बाध एवेत्याह किञ्चित् । नायकादेः संशयः कथमपि न, किन्तु भ्रमरादेरपि  
न संशय इत्यर्थः । आदिपदेन अनङ्गादेरङ्गत्वम् । एककोट्यधिके द्विकोटिके वदनसरोजमयविषयके  
ज्ञाने भ्रमरस्य संशय इत्यर्थः । तथा समोपागमनासम्भवात् वदननयनयोरन्यतनिकटे तस्य भ्रमरस्य गमना-  
सम्भवात् । तथा च न खलु “इदं वदनं सरोजं वा” इति संशयानो मधुपिपासुर्भ्रमरस्तस्यात्यन्तमन्तक-  
मुपैति ; नहि “दृष्टान्तरः कश्चित् जलं सरोचिका वा” इति सन्देहान्तकदन्तिक याति ; पाथि तर्भासि-  
नियथाभावेन गमनप्रयासलौकारासम्भवात् किन्तु सरोजमेवेदमित्यादिभ्रमरगमने तदन्तिके तस्य गमनसम्भवा-  
दिति भावः । अत्र रामचरणव्याख्यानं सुधीर्भरिव सदसत्तया विवेचनोद्यमः ।

(थ) “सरोजमेवेदम्” इत्यादिभ्रमरादिभ्रमरालङ्कारमाश्रित्याशङ्कते तर्ह्येति । वदनादौ भ्रमरादीनां  
सरोजादिभ्रमरसंवाङ्मौकार इत्यर्थः । भ्रान्तिमानस्तु, तल्लक्षणव्याप्तेर्धर्मस्य निययरूपतया भ्रमरादेस्तत्समोपा-  
गमनादिसम्भवाच्च इति भावः । तथाविधा वदनमिदमित्यादिरूपा या नायकाद्युक्तस्य एव चमत्कार-

(१) एककोट्यनधिके इति रामचरणसम्मतः पाठः ।



चाट्वादिरूपेणैव सम्भवति तथाविधोक्तिः (द) । न च रूपकध्वनिरियम्, मुखस्य कमलत्वेनानिर्द्धारणात् (ध) । न चापङ्गुतिः, प्रसृतस्यानिषेधादिति पृथगेवायमलङ्कारश्चिरन्तनोक्तालङ्कारेभ्यः (न) ।

शुक्तिकायां रजतधिया पतति पुरुषे “शुक्तिकेयम्, न रजतम्” इति कस्यचिदुक्तिर्नायमलङ्कारो वै चित्राभावात् (प) ।

✓ ५७ । भवेत् सम्भावनोत्प्रेक्षा प्रकृतस्य परात्मना ॥ (फ)

विधायित्वमिति पूर्वेष्वन्वयः । नायिकासन्तोषकत्वात् कौतुकव्यञ्जकत्वाच्चेति भावः । तेन तादृशध्वनिमादाय ध्वनिमानलङ्कारो न सम्भवति चमत्कारविधायिन एवालङ्कारलौचिव्यादिति चाशयः ।

(द) अथ न खल्विदं दृष्टं श्रुतं वा, यदधमरादयः सरोजादिचञ्चयेन नायिकावदनाद्युपरि पतन्ति, तत्र सरोजादित्वेन धमं वा कुर्वन्तीति । ततश्च वक्तृनायकेन धमरादीनां पतनादिकं तदध्वान्तिर्वा न विवक्षितं वेति तन्मूला तथाविधोक्तिरेव न सम्भवति, कुतस्तत्र चमत्कारविधायित्वं कुतो वा तच्चमत्कारमूलको निययाल्लो नवीनालङ्कार इत्याह किञ्चेति । अत्रिवक्षितेऽपि नायकेनेति शेषः । प्रथमादिपदेन द्वितीय-श्लोकोक्तानन्तादेशं दृश्यम् । द्वितीयादिपदेन च तदनङ्गकृतप्रहारादिः परिग्रहः । आन्ती वा अविवक्षिताया-मित्यन्वयः । चाटुः प्रियभाषणम् । तृतीयादिपदेन स्ववेदनाधिक्यप्रकाशादीनां ग्रहणम् । तथाविधा “वदनमिदम्” इत्यादिरूपा “हृदि विसलताहारः” इत्यादिरूपा च । तथा च नायिकाया वदनादिः सरोजादि-तुल्यत्वव्यञ्जकतया नितान्तसन्तोषकरत्वात् “वदनमिदम्” इत्यादिरूपा स्वकीयमदनवेदनातिशयव्यञ्जकत्वाच्च “हृदि विसलताहारः” इत्यादिरूपा चोक्तिः सम्भवतीति तदीयचमत्कारितामूलको निययाल्लोऽपि सम्भवत्ये-वेति भावः ।

(ध) ननु तर्हि वदनादौ सरोजलादयोपाणां व्यञ्जनागम्यत्वादयं रूपकालङ्कारध्वनिरेवास्त्वमित्याह न चेति । अनिर्द्धारणानिषयात् । इदमुपलक्षणम्, नयनादीनामिन्द्रीवरादित्वेनानिर्द्धारणादित्यपि बोध्यम् । तथा च “मुखकमलम्” इत्यादौ श्रोतारो मुखादीन् कमलादिरूपत्वेन निर्द्धारयन्ति, अत्र तु तन्निर्द्धारणं दूर एवास्त्वाम्, प्रसृतं न सरोजमित्याद्यभिधानात् सरोजादिभिन्नत्वेनैव वदनादीन् निर्द्धारयन्तीति न रूपकगम्यो-ऽपीत्याशयः ।

(न) अथ तदा सरोजादिनिषेधेन वदनादिस्थापनादपङ्गुतिरेवेयं भवत्वित्याह पुनर्न चेति । प्रसृतस्य प्रकृतस्य उपमेयस्येत्यर्थः । तथा अपङ्गुतो उपमेयस्यैव निषेधनियमादत्र तु उपमानस्यैव निषेधादुप-मेयस्य अनिषेधादपङ्गुतिरपि प्रसक्तो नास्तीति भावः । पृथक् अतिरिक्तः, अयं निययनाद्या नवनिर्द्धारः । चिरन्तनाः प्राचीनाः ।

(प) कश्चिदतिव्याप्तिमाशङ्क्य निरस्यति शुक्तिकायामिति । रजतधिया रौप्यधमेण, पतति तदग्रहणाय गच्छति । अयमलङ्कार एतदलङ्कारविषयः वैचित्र्याभावात्, वैचित्र्यास्यैव चालङ्कारत्वादित्याशयः ।

(फ) प्रकृतस्थापनात्मकनिययाल्लङ्कारनिरूपणादनन्तरं निययात्मकालङ्कारान्तरे जिज्ञासीदयात्



वाच्या प्रतीयमाना सा प्रथमं द्विविधा मता ।

वाच्येवादिप्रयोगे स्यादप्रयोगे परा पुनः ॥

जातिगुणः क्रिया द्रव्यं यदुत्प्रेक्ष्यं द्वयोरपि ।

तदष्टधापि प्रत्येकं भावाभावाभिमानतः ॥

गुणक्रियास्वरूपत्वान्निमित्तस्य पुनश्च ताः ।

द्वात्रिंशद्विधतां यान्ति—(ब)

कश्चिन्नित्यथात्मकमुत्प्रेक्षालङ्कारं निरूपयति भवेदिति । अत्र सन्भावना नाम द्वयोरंशयोरुक्ततराश्चिन्नं चैक्यमपि दृढं ज्ञानम् । यथा—“सन्भावयामि स्थाणुरेवायम्” इति । अत्र हि केनापि कारणेन ज्ञानस्य स्थाण्वंशे दृढता पुरुषांशे तु दुर्बलता । अतएव सन्भावना अंशविशेषे किञ्चिन्नित्यथरूपः समुदाये तु स अंशविशेष एव । यद्वत्तदंशस्तु द्वयोरैवांशयोः समानबलमेव ज्ञानम् । यथा—“स्थाणुर्वा पुरुषो वा” इति । अत्र हि ज्ञानस्य स्थाण्वंशे पुरुषांशे च समानबलमेव । तेन सन्भावनम्, मनसि करणम्, मननम्, धारणम्, धारणा इत्यादयः सन्भावनायाः पर्यायाः । तथा च प्रकृतस्य वर्णनायां प्रकृतस्य उपमेयस्येति तात्पर्यम्, परात्मना तद्विभवावेन उपमानरूपेणेत्यर्थः सन्भावना मनसि करणम् उत्प्रेक्षा नामालङ्कारी भवेत् । उत्प्रेक्षादिर्नामानि प्रेक्षा दृष्टिर्यासां सा उत्प्रेक्षा । यं कश्चिदपि पदार्थं सन्भावयतीत्यनेन हि दृष्टेः प्रायेणोद्गमनदर्शनादीदृशो नाम व्युत्पत्तिरित्यवधेयम् ।

एतेन उपमेयस्योपमानरूपेण सन्भावना उत्प्रेक्षेति लक्षणनिष्कर्षः ।

उपमायामुपमानपदार्थस्य वास्तविकतया निरुक्तसन्भावनाया अभाव एव, इह तुपमानपदार्थस्य अवास्तविकतया तादृशसन्भावनायाः सङ्भाव एवेति भेदः । अतएवास्या अभूतोपमेति ग्रन्थान्तरे नामान्तरम्, “चन्द्र इव मुखम्” इत्यादौ च नातिव्याप्तिः । रूपके आरापस्य, भ्रान्तिमति भ्रमस्य, अतिशयोक्तावध्यवसायस्य च निश्चयरूपता, इह तु सन्भावनायाः संशयरूपता । किञ्च, रूपकं सारोपाख्यलक्षणामूलम्, अतिशयोक्तिश्च साध्यवसानाख्यलक्षणामूला, इत्यन्तु न लक्षणामूला । सन्देहः केवलसंशयरूपः इदं तु सन्भावनात्मकसंशयरूप इत्येति भेदाः समुन्नेयाः । ग्रन्थकारस्तु अन्यथैव भेदान् दर्शयिष्यति । अतएव रूपकादि-  
क्षपि नातिव्याप्तिः ।

(ब) एवं लक्षयित्वोत्प्रेक्षां विभजते वाच्येति । वाच्या शब्दो प्रतीयमाना चार्थो इत्येव सा उत्प्रेक्षा प्रथमं द्विविधा मता । तत्र इवादीनां वक्ष्यमाणानां वाचकानां शब्दानां प्रयोगे वाच्या स्यात्, इवादीनामप्रयोगे पुनः परा प्रतीयमाना स्यात् । यद्यस्यात् द्वयोरपि वाच्यप्रतीयमानयोरुत्प्रेक्षाभिद्वयोर्विषये जातिजातिविशिष्टो यः कश्चिदर्थः गुणः, क्रिया, द्रव्यञ्च, एतत् सर्वमेव उत्प्रेक्ष्यमुत्प्रेक्षणीयं सन्भावनीयं सम्भवति ; तत्तस्यात् एतावता समुदायेनोत्प्रेक्षा अष्टधा अष्टप्रकारा स्यात् । चतुर्णां हेतुगुणेन अष्टानां सम्भवात् । अपि च तेषामष्टानामेव प्रकाराणां प्रत्येकमेव प्रकारः भावाभावयोरभिमानतः वाच्या-



तत्र वाच्योत्प्रेक्षायासुदाहरणं दिङ्मात्रम् (भ) । यथा—

“ऊरुः कुरुङ्गकट्टशञ्चलचलाञ्चलो भाति ।

सपताकः कनकमयो विजयस्तम्भः स्मरस्येव ॥” (म)

अत्र विजयस्तम्भस्य बहुवाचकत्वाज्जात्युत्प्रेक्षा (य) ।

“ज्ञाने मौनं क्षमा शक्तौ त्यागे श्लाघाविपर्ययः ।

गुणा गुणानुबन्धित्वान्तस्य सप्रसवा इव ॥” (र)

अत्र सप्रसवत्वं गुणः (ल) ।

दीर्गा चतुर्णां प्रत्येकमेव भावरूपाणां सम्भावनया तेषाञ्च प्रत्येकमेवामावसम्भावनया च द्विधा द्विधा भवतीति समुदायेनैतावता षोडशप्रकारा उत्प्रेक्षाः । तस्य पुनः षोडशप्रकारा उत्प्रेक्षाः, निमित्तस्य उत्प्रेक्ष्य-कारणस्य गुण-क्रियास्वरूपत्वात् गुणस्वरूपत्वात् क्रियास्वरूपत्वाच्च प्रत्येकप्रकारस्यैव द्विविधेन समुदायेन द्वाविंशद्विधा यानि प्राप्नुवन्ति ।

(भ) तत्रेति । तासु द्वाविंशद्विधासु उत्प्रेक्षासु मध्ये इत्यर्थः । दिङ्मात्रमेकैकमात्रम् ।

(म) ऊरुरिति । चञ्चल वायुवगेन चलाचलीभूतं चलाञ्चलं वसनप्रान्तो यस्य स तादृशः, कुरुङ्गकट्टशो बालहरिणनयनायाः, ऊरुः, पताकया सहैति सपताकः, कनकमयः स्वर्णनिर्मितः स्मरस्य कामस्य विजयस्तम्भ इव भाति शोभते ; कामादोपकत्वादिति भावः । विजयिना वीरेण विजितदेशं विजयचिह्नस्वरूपो यः स्तम्भः समारोप्यते, स विजयस्तम्भः । कुरुङ्गक इत्यन्वये कप्रत्ययः ।

(य) अत्रेति । विजयस्तम्भस्य विजयस्तम्भशब्दस्य, बहुवाचकत्वाद्विजयस्तम्भसामान्यबोधकत्वात्, जात्युत्प्रेक्षा जातिविषयकीत्प्रेक्षाचालङ्कारः ; विजयस्तम्भत्वजातिविशिष्ट स्मर-सम्बन्धि-विजयस्तम्भोत्प्रेक्षणादिति भावः । अत्रेदमवधेयम्—ऊरुरूपमेव विजयस्तम्भयोपमानम्, तथा कामस्यैव सुरताभिलाषमान-रूपत्वाधीरत्वे अनौकत्वेन तद्विजयस्तम्भस्याप्यलौकिकत्वेनेति उपमानपदार्थस्य अवाप्तविकल्पम् ; इव-शब्दप्रयोगादुत्प्रेक्षाया वाच्यरूपता, विजयस्तम्भरूपभावपदार्थोत्प्रेक्षणाद्वाभिमानता, नायिकाया ऊरुदेशस्य रूपस्वरूपो गुणश्च निमित्तमिति । एवमन्वयाप्युक्तम् ।

(र) ज्ञान इति । रसुवशप्रथमसर्गे दिलीपवर्णनमिदम् । तस्य दिलीपस्य ज्ञाने सर्वविषयक-बोधशक्तौ सत्यपि मौनम् अनावश्यकं विषये मौनावलम्बनम्, न पुनर्वाचालवत्तवापि बहुभाषितेति भावः । शक्तौ सामर्थ्यं सत्यपि क्षमा सहिष्णुता, तथा त्यागे दाने सत्यपि श्लाघाविपर्यय आत्मप्रशंसाराहित्यम्, आसीदिति शेषः । अतएव तस्यैते ज्ञानादयो गुणाः, गुणानुबन्धित्वात् लोकाप्रियत्वादिगुणान्तरप्रयोजकत्वात् समान एककार्त्तबोदराज्जाततया तुल्यः प्रसवी येषां ते सप्रसवाः सहोदरा इव आसन्निति शेषः । तथैवोपकारित्वादिति भावः ।

(ल) अत्रेति । मत्वर्थेयप्रत्ययादिव बहुव्रीहिरनन्तरमपि भावविहितप्रत्ययस्य सम्बन्धिसम्बन्धान्तर-बोधकताया व्युत्पत्तिरहितत्वेनापि सप्रसवत्वशब्दस्य प्रसवरूपसम्बन्धिबोधकत्वान् प्रसवस्य च बहुषोदरयो-



“गङ्गाश्वसि सुरत्नाय ! तव निर्याणनिखनः (१) ।

स्नातोवारिवधूवर्ग-गर्भपातनपातको ॥” (व)

अत्र स्नातीति क्रिया (श) ।

“मुखमेणोदृशी भाति पूर्णचन्द्र इवापरः ।” (घ)

अत्र चन्द्र इत्येकव्यक्तिवाचित्वाद्ब्रह्मशब्दः (स) ।

एते भावाभिमाने (ह) । अभावाभिमाने (च) । यथा—

“कपोलफलकावस्थाः कष्टं भूत्वा तथाविधौ ।

अपश्यन्ताविवान्योन्यस्मीदृक्षां क्षामतां गतौ ॥” (क)

विभागरूपत्वात् विभागस्य च “स योग्य विभागश्च” इत्यनेन गुणतया गणनादित्याशयः । सप्रसवत्वं गुण इति तस्य चोत्प्रेक्षणादत्र गुणोत्प्रेक्षेति तात्पर्यम् । एवमुत्तरत्रापि वीक्ष्यम् । इदन्तु शक्यतावच्छेदकमादाय गुणोत्प्रेक्षया मुदाहरणम् । शक्यार्थमादायोदाहरणन्तु—“विशेषदुःखादिव बह्वन्योन्यम्” इति । अत्र दुःखमेव गुणः ।

(व) गङ्गा इति । कृष्णस्य प्रतापप्रशंसयम् । हे सुरत्नाय ! दैत्यानां वधेन देवानां रक्षक ! अरिवधूवर्गस्य शत्रुस्त्रौंसमूहस्य गर्भपातनेन भयजननद्वारा गर्भपातकरणेन पातकमस्थातीति स तादृशः, तव निर्याणनिखनः शत्रुनगराक्रमणाय निर्गमनकालीनदुन्दुभिप्रवृत्तिशब्दः, गङ्गाया अश्वसि जले स्नातीव, तत्पातकक्षालनार्थेति भावः ।

(श) अनेति । निर्याणनिखनस्य गङ्गापर्यन्तगमनक्रिया स्नानक्रियारूपेणोत्प्रेक्षितेति क्रियोत्प्रेक्षेत्यर्थः । अतएव काव्यप्रकाशप्रति—“लिप्यतोव तमाऽङ्गानि वर्षतीवाक्षन् नभः ।” इत्यादौ व्यापनादि लिपनादिरूपतया सञ्भावितम्” इत्युक्तम् ।

(घ) मुखमिति । “संस्तुतिमिव नीलाक्षं नेत्रद्वारं विराजते ॥” इति मतपूरितपराङ्मम् । एणोदृशी हरिणोनयनसदृशनयनायाः ।

(स) अनेति । एकव्यक्तिवाचित्वादिकमात्रव्यक्तिवाचित्वेनानेकव्यक्तिनियतजातिवाचित्वाभावादित्यर्थः । द्रव्यशब्द इति । अतएव तदुपस्थाप्यद्रव्योत्प्रेक्षा इत्याशयः ।

(ह) एत इति । उदाहृता विजयसम्भादयः प्रयोगा इत्यर्थः, भावाभिमाने भावपदार्थसञ्भावनायाम्, अवगन्तव्या इति शेषः ; तेषां भावरूपत्वादिति भावः ।

(च) अभावेति । अभावाभिमाने जाति-गुण-क्रिया-द्रव्याणामभावसञ्भावनायाम् ।

(क) कपोलिति । पत्युः समीपे तद्विरहिण्याः प्रियया अवस्थावर्णनेयं कक्षाचित् । अस्या चालोच्यमानाया रमण्याः, कपोलफलकौ गच्छयुगलम्, तथाविधौ परममुन्दरी भूत्वापि अन्धान् परस्परम् अपश्यन्ताविव उन्नतनासिकया व्यवधानादनवलोकयन्ताविव सन्तौ, ईदृक्षामीदृशी क्षामतां क्षीणतां गतौ प्राप्ते, दन्तोरदृशने यन्त्ररस्य क्षीणताया अवश्यसञ्भावनादिति भावः । इत्येतदेव कष्टमित्यर्थः ।



अत्रापश्यन्ताविति क्रियाया अभावः (ख) । एवमन्यत् (ग) ।

निमित्तस्य गुणक्रियारूपत्वे यथा—“गङ्गाश्वसि” इत्यादौ “ज्ञातीव” इत्युत्प्रेक्षानिमित्तं पातकित्वं गुणः । “अपश्यन्ताविव” इत्यादौ ज्ञामता-  
गमनरूपं निमित्तं क्रिया (घ) । एवमन्यत् (ङ) ।

(ख) अवेति । क्रियाया दर्शनक्रियायाः, अभावः सञ्भावित इति शेषः । अतएवात्र अभावानि-  
मानिनी क्रियोत्प्रेक्षा इत्याशयः ।

(ग) एवमिति । अन्यत्—जाति-गुण-द्रव्याणां प्रत्येकमभावाभिमाने उदाहरणम्, एवमनुसन्धेयमित्यर्थः ।  
तत्र जातेरभावाभिमाने यथा मम—

“अभावादिव पद्मिन्वा हेमन्तोऽखिन् हिमच्छलात् ।

नितान्तकातराकारो विवस्वानसु मुञ्चति ॥”

अत्र पद्मिनीति षड्व्यक्तिवाचिलाज्जातिशब्दः ।

मुञ्चस्याभावाभिमानेऽपि यथा ममैव—

“इन्दोरयोगादिव लुण्ठिताङ्गौ दिने हिरीफौ मधु पातुमिच्छन् ।

कुमुदतां मुद्घियतामुपैति प्राथो विद्युक्ता हि विटः प्रयाति ॥”

अत्र इन्दोः संयोगरूपगुणस्याभाव उत्प्रेक्षितः ।

द्रव्यस्याभावाभिमानेऽपि यथा मम वियोगवैभवखण्डकाश्च—

“समुचितनवसम्यारक्तवासी वसना मलिनमुखसरोजा लम्बतराक्षमाला ।

विगलितशिथिरास्तुः सा दिनश्रीरभावात् सवितुरिव विषया मर्त्यधाम व्यमुञ्चत् ॥”

अत्रैकव्यक्तिमात्रवाचकसर्वविद्वद्वाच्यस्य सूर्यरूपद्रव्यस्याभाव उत्प्रेक्षितः ।

(घ) एवं जाल्यादौनां चतुर्णां भावाभिमाने भेदचतुष्टयमभावाभिमाने च भेदचतुष्टयमित्यदौ  
वाच्योत्प्रेक्षाया भेदान् दर्शयित्वा इदानीं तेषामेव प्रत्येकतो गुणनिमित्तकत्वेन क्रियानिमित्तकत्वेन च  
प्रत्येकत एव पुनर्द्वौ द्वौ भेदौ दर्शयितुमाह निमित्तस्येति । गुणरूपत्वे क्रियारूपत्वे च क्रमादयथेत्यर्थः ।  
पातकित्वं नाम पातकं तत्र पतनजनकत्वात् पापमेव, पापश्च गुणविशेष एव “अदृष्ट” शब्द एव च  
इत्यनेन गुणत्वेन गणनात् “धर्माधर्मावदृष्ट” स्यात्” इति तद्विभागाच्च । तस्य च पापस्य ज्ञानसम्बन्धेन  
गङ्गास्नानक्रियाया हेतुत्वादित्याहुः । ज्ञामतेति । ज्ञामताप्राप्तिहेतुकादेव “अपश्यन्ताविव” इत्युत्प्रेक्षणा-  
दित्यभिप्रायः ।

“निष्पन्दमरविन्दाच्च ! मेवद्वन्द्वमिदं तव ।

चिरविच्छिन्नमेकान्तं कान्तमाध्यायति प्रवृत् ॥”

इत्यत्रापि विमानात्मकचिरविच्छिन्नरूपो गुण एव ध्यानक्रियोत्प्रेक्षाया निमित्तं निर्वाचनेव । अतो राम-  
चरस्य गुणक्रियेतरपदार्थस्यापि उत्प्रेक्षानिमित्तकत्वेन मनोवशकतया हेयमेव ।

(ङ) एवमिति । अन्यत्—वाच्योत्प्रेक्षाया गुणनिमित्तकं क्रियानिमित्तकश्च अपरमुदाहरणम्,



प्रतीयमानोत्प्रेक्षा यथा—

“तन्वङ्ग्राः स्तनयुग्मेन मुखं न प्रकटोक्तम् ।

हाराय गुणिने स्थानं न दत्तमिति लज्जया ॥” (च) ।

अत्र लज्जयेवेति इवाद्यभावात् प्रतीयमानोत्प्रेक्षा (छ) । एव-  
मन्यत् (ज) ।

ननु ध्वनिनिरूपणप्रस्तावे अलङ्काराणां सर्वेषामपि व्यङ्ग्यत्वं भवती-  
त्युक्तम्, सम्प्रति पुनर्विशिष्य कथमुत्प्रेक्षायाः प्रतीयमानत्वम् ? । उच्यते—  
व्यङ्ग्योत्प्रेक्षायाम् (झ) ।

एवमुक्तमित्यर्थः । तथा च “ऊरुः कुरङ्गकद्वयः” इत्यादौ ऊरो रूपं गुणः, “ज्ञाने सौम्य” इत्यादौ  
गुणान्तरजननरूपा क्रिया । “मुखमेषौद्वयः” इत्यादौ सौन्दर्याद्यतिशयरूपो गुणः, स चानुक्तः । एवमन्ववा-  
द्युक्तम् ।

(च) तन्वङ्ग्रा इति । तन्वङ्ग्राः स्वभावत एव क्लृप्तदेहाया अस्या रमण्याः स्तनयुग्मेन गुणिने  
युज्यते सूक्ष्मगुणितमित्यर्थः विद्या-गौरवादिगुणाविशिष्टाय अनायेति च व्यन्यते, स्थानं न दत्तं नितान्तघन-  
सन्निवेशादवस्थितिप्रदेशो न दत्त इति हेतोर्लज्जयेव, मुखं वदनम् अश्लेषद्वयश्च न प्रकटोक्तं न प्रकाशित  
लोकसमाजे न दर्शितमित्यर्थः, एकत्र उक्तया लज्जया अन्यत्र तु वसनाद्वततयेति भावः । अन्योऽपि विद्यादि-  
गुणवते अनाय कुतोऽपि कारणात् स्थानमदत्त्वा लज्जया लोकसमाजे मुखं न प्रकाशयति ।

(छ) अवेति । आदिशब्देन मन्वे प्रभृत्युत्प्रेक्षावाचकान्तराणां ग्रहणम् । प्रतीयमानोत्प्रेक्षेति ।  
सा च लज्जया गुणविशेषत्वाद्भावरूपत्वात् हेतुरुपलब्ध हेतुभूतगुणोत्प्रेक्षारूपा भावामिमानिनी ।

(ज) एवमिति । अत्र प्रतीयमानायां जातिरूपहेतुत्प्रेक्षायां यथा मम—

“सार्धं सुवीरसा युद्धे कठिनात्मा जयार्जितात् । वीरत्वाल्लभतेऽत्यन्तं तुङ्गत्वं तदशीसनः ॥”

अत्र इवाद्यभावात् वीरत्वादिवेति हेतुभूतवीरत्वजातेरुत्प्रेक्षणाच्च प्रतीयमाना जाल्युत्प्रेक्षा ।

प्रतीयमानगुणोत्प्रेक्षायाम् “तन्वङ्ग्राः” इत्याद्युदाहृतमेव । “रावणस्यापि” इत्यादौ “इव” इत्यत्र  
“क्विल” इति पाठे प्रतीयमाना आख्यातुमिति फलभूतक्रियोत्प्रेक्षा । प्रतीयमानाः द्रव्योत्प्रेक्षा यथा मम—

“यामिन्वाः प्रथमे यामे द्रुतं प्रवसता सता । एकान्तहरसन्तप्ता तया सा मुनि श्रयिता ॥”

अत्रापि इवाद्यभावात् त्वयेत्येकव्यक्तिवाचित्वात् हेतुभूतत्वाच्च त्वयेवेति प्रतीयमाना हेतुभूतद्रव्योत्प्रेक्षा ।  
प्रतीयमाना स्वरूपोत्प्रेक्षा तु न सञ्भवतीति परस्ताद्व्यति । एवमभावाभिमानेऽपि प्रतीयमानोत्प्रेक्षा  
समुद्भवा ।

(झ) ननु “तन्वङ्ग्राः स्तनयुग्मेन” इत्यादावुत्प्रेक्षा लङ्कारध्वनेरङ्गोकारेणैवोपपत्ती किमर्थमुत्प्रेक्षायाः  
प्रतीयमानाख्यमेदसमान्यमेवाङ्गीक्रियत इत्याशङ्कते नन्विति । उक्तमिति । “वस्तु बालकतिर्वाऽपि” इत्यने-



“महिलासहस्रभरिण तुह हिअए सुहअ ! सा अमान्ति ।

अणुदिणमणसकआ अङ्गं तणुअं पि तणु, एह ॥” (ज)

इत्यादावुत्प्रेक्षणं विनापि वाक्यविश्रान्तिः, इह तु स्तनयोर्लज्जाया  
असम्भवात् लज्जयेवेत्युत्प्रेक्ष्यैवेति व्यङ्ग्य-प्रतीयमानोत्प्रेक्षयोर्भेदः (ट) ।

अत्र वाच्योत्प्रेक्षायाः षोडशसु भेदेषु विशेषमाह—

५८ ।

तल वाच्याभिदाः पुनः ।

विना द्रव्यं त्रिधा सर्वाः स्वरूप-फल-हेतुगाः ॥ (ठ)

तत्रोक्तेषु वाच्यप्रतीयमानोत्प्रेक्षयोर्भेदेषु मध्ये ये वाच्योत्प्रेक्षायाः  
षोडशभेदास्तेषु च जात्यादीनां त्रयाणां ये द्वादशभेदास्तेषां प्रत्येकं स्वरूप-  
फल-हेतु-गतत्वेन द्वादशभेदतया षट्त्रिंशद्भेदाः, द्रव्यस्य स्वरूपात्प्रेक्षणमेव  
सम्भवतीति चत्वार इति मिलित्वा चत्वारिंशद्भेदाः (ड) ।

नेति शेषः । उच्यते सिद्धान्त इत्यर्थः । व्यङ्ग्यात्प्रेक्षायामुत्प्रेक्षालङ्कारध्वनौ “इत्यादावुत्प्रेक्षणं विनापि  
वाक्यविश्रान्तिः” इति परिणाम्यः ।

(ज) महिनीति । चतुर्थपरिच्छेद एवैतदनूदितं व्याख्यातञ्च द्रष्टव्यम् (२३७ पृष्ठे) । अत्र  
अमानोवेति अभावाभिमानि-प्रतीयमान-क्रियोत्प्रेक्षाध्वनिरवगन्तव्यः । किञ्चात्र, विश्वोक्तध्वनिरपि तत्-  
प्रभावे दर्शितः ।

(ट) इत्यादावेति । उत्प्रेक्षणम् “अमानोव” इति सम्भावनाम् । वाक्यस्य विश्रान्तिः समाप्तिः,  
सम्भवतीति शेषः । अनुपपत्तिनिश्चयाप्यभावादिति भावः । इह तु “तत्त्वज्ञाः स्तनयुग्मेन” इत्यादी तु ।  
असम्भवादिति । स्तनयोरचतनत्वादिति भावः । उत्प्रेक्ष्यैवेति । उत्प्रेक्षावाचकस्य इदमव्यक्त्य अध्याहार-  
कल्पनयैवेत्यर्थः, वाक्यविश्रान्तिरिति पूर्वेणान्वयः । व्यङ्ग्य-प्रतीयमानोत्प्रेक्षयोर्भेदोत्प्रेक्षाध्वनि-प्रतीयमानोत्-  
प्रेक्षयोः । तथा च तत्रोत्प्रेक्षणं विना अन्यनानुपपत्तित्वेन प्रतीयमानोत्प्रेक्षा, यत्र तु अन्यनानुपपत्तित्वेन  
उत्प्रेक्षाध्वनिरिति भेदात् प्रतीयमानोत्प्रेक्षासामान्यमङ्गीकृतं भवेवेति भावः ।

(ठ) वाच्योत्प्रेक्षाः पुनर्विभज्यते तत्रेति । तत्र तेषु वाच्योत्प्रेक्षा-प्रतीयमानोत्प्रेक्षयोर्भेदेषु मध्ये,  
द्रव्यं वाच्यां द्रव्योत्प्रेक्षां विना, अस्याः सर्वा व चाया उत्प्रेक्षाया भिदा भेदाः स्वरूप फल-हेतुगाः सत्यं, पुन-  
स्त्रिधा विविधा भवन्ति । स्वरूपञ्च फलञ्च हेतुञ्च गच्छन्तीति तात्त्विकोक्ताः । “तादर्थ्यचतुर्थेनेन तुमुनन्ते न वा  
पदेन यवोत्प्रेक्षा सा फलोत्प्रेक्षा । हेतुविभक्त्यन्तपदेनोत्प्रेक्षा हेतूत्प्रेक्षा । ताभ्यामितरा स्वरूपोत्-  
प्रेक्षा” इति तत्कं वागीशः ।

(ड) स्फुटमेव कारिकायां विवृणोति तत्रेति । त्रयाणां जाति-गुण-क्रियारूप पदार्थानाम् । “विना  
द्रव्यम् इत्यस्य हेतुगर्भं निश्चयमाह द्रव्येति । स्वरूपात्प्रेक्षणमेव, न तु फलतया हेतुतया वा उत्प्रेक्षणम्



अत्र स्वरूपोत्प्रेक्षा यथा पूर्वोदाहरणेषु “स्वरस्य विजयस्तम्भः” इति,  
“सप्रसवा इव” इत्यादयो जातिगुणस्वरूपगाः (१) (ठ) । फलोत्प्रेक्षा यथा—

“रावणस्यापि रामास्तो भित्त्वा हृदयमाश्रुगः ।

विवेश भुवमाख्यातुसुरगेभ्य इव प्रियम् ॥” (ण)

अत्र “आख्यातुम्” इति भूप्रवेशस्य फलं क्रियारूपमुत्प्रेक्षितम् (त) ।

हेतूत्प्रेक्षा यथा—

“सोषा स्थली यत्र विचिन्वता त्वां भ्रष्टं मया नूपुरमेकमुर्व्याम् ।

अदृश्यत त्वच्चरणारविन्द-विश्लेषदुःखादिव बद्धमौनम् ॥” (थ)

अत्र दुःखरूपो गुणो हेतुत्वेनोत्प्रेक्षितः (द) । एवमन्यत् (ध) ।

इत्येवमर्थः, तथात्वे वैचित्र्यासम्भवादित्याशयः । इदं वाच्योत्प्रेक्षाभानियतम्, प्रतीयमानोत्प्रेक्षायान्तरं स्वरूपोत्प्रेक्षणमेव न सम्भवति, किन्तु फलोत्प्रेक्षणं हेतूत्प्रेक्षणञ्च सम्भवत्येव ; वैचित्र्यासम्भवात् “प्रतीयमानामेदाय प्रत्येकं फलहेतुगाः” इति वक्ष्यमाणात् “स्वरूपोत्प्रेक्षायत्र न भवति” इत्यभिधास्यमानाच्च ।

(ठ) अत्रेति । पूर्वोदाहरणेषु “ऊरुः कुरङ्गकण्डशः” इत्यादिषु । आदिशब्देन “स्नातीव” “पूषं चन्द्र इवापरः” इत्यनयोर्दृष्टम् । तेन “जाति-गुण” इत्यनन्तरमप्यादिशब्दान्तरमध्याहृतं व्यम् ।

(ण) \* रावणस्येति । रघुवंशद्वादशसर्गे श्लोकोऽयम् । रामेण अस्तो विक्षितः, आश्रुगो वायः, रावणस्य हृदयं भित्त्वापि, उरगेभ्यः पातालवासिभ्यः सर्पेभ्यः, प्रियं रावणवधरूपं प्रीतिजनकवृत्तान्तम्, रावणस्य पातालवासिष्वपि कृतात्याचारत्वादिति भावः, आख्यातुं वक्तुमिव भुवं विवेश ।

(त) अत्रेति । उत्प्रेक्षितमिति । केवल एव भूप्रवेश आख्यानफलकत्वेन सम्भावित इत्यर्थः ।

(थ) संवेति । रघुवंशतृतीयोद्देशसर्गे श्लोकोऽयम् । एषा दृश्यमाना सा स्थली स्थानम्, यत्र स्थल्याम्, त्वां सीतां विचिन्वता अन्विष्यता मया, उर्व्यां भूतले भ्रष्टं तव चरणारविन्दादेव विच्युतम्, एकं नूपुरम्, तव चरणारविन्दादयो विश्लेषो विश्लेदस्तेन यत् दुःखं तस्मादिव हेतोः, बद्धमौनं मौनावलम्बि निःशब्दमिति यावत्, अदृश्यत दृष्टम् ।

(द) अत्रेति । हेतुत्वेन बद्धमौनत्वस्येत्यर्थः । उत्प्रेक्षितः सीताचरणविश्लेष एव तत्त्वबद्धदुःखत्वेन सम्भावितः ।

(ध) एवमिति । तत्र गुणरूपफलोत्प्रेक्षा यथा काव्यप्रकाशे—

“उन्मेषं यो मम न सहते जातिवैरी निशायामिन्दोरिन्दौवरदलदृशां तस्य सौन्दर्यदर्पः ।

नीतः शान्तिं प्रसमनया वक्त्रकान्त्रेति हर्षात् खया मन्ये खलिततनु ! ते पादयोः पञ्चलक्ष्मीः ॥”

अत्र हर्षफलं पादसंयोगात्मकगुणरूपमुत्प्रेक्षितम् ।

(१) जातिगुणरूपाः, जातिगुणरूपगा इति पाठमेदौ ।



५६ । उक्त्यनुक्तयोर्निमित्तस्य द्विधा तत्र स्वरूपगाः । (न)

तेषु चत्वारिंशत्संख्यकेषु भेदेषु मध्ये ये स्वरूपगाः षोडशभेदाः, ते उत्प्रेक्षानिमित्तस्योपादानानुपादानाभ्यां द्वाविंशद्भेदा इति मिलित्वा षट्-पञ्चाशद्भेदा वाच्योत्प्रेक्षायाः (प) ।

तत्र निमित्तस्योपादानं यथा पूर्वोदाहृते “स्नातीव” इत्युत्प्रेक्षायां निमित्तं पातकित्वमुपात्तम् । अनुपादाने यथा—“चन्द्र इवापरः” इत्यत्र तथाविध-सौन्दर्याद्यतिशयो नोपात्तः (फ) । हेतुफलयोस्तु नियमेन निमित्तस्योपादान-मेव । तथाहि “विश्लेषदुःखादिव” इत्यत्र यन्निमित्तं बद्धमौनत्वम् “आख्यातु-मिव” इत्यत्र च भूप्रवेशस्तयोरनुपादाने असङ्गतमेव वाक्यं स्यात् (ब) ।

प्रतीयमानायाः षोडशसु भेदेषु विशेषमाह—(भ)

हेतुभूतजाल्युत्प्रेक्षा यथा—“सार्द्धं युवोरसा युद्धे कठिनात्मा जयार्जितात् ।

वीरत्वादिव सम्प्राप्तेस्तुङ्गत्वं तदुत्प्रेक्षितम् ॥”

अत्र तुङ्गत्वप्राप्तिहेतुर्वीरत्वजातिरुत्प्रेक्षिता । एवमन्यदध्यनुसन्धेयम् ।

(न) तत्रापि स्वरूपोत्प्रेक्षाः पुनर्विभजते उत्तरीति । तत्र प्रागुक्तेषु प्रकारेषु मध्ये स्वरूपगा उत्प्रेक्षाप्रकाराः, निमित्तस्य स्वस्वरूपस्य उत्तरी अतुत्तरी च द्विधा पुनर्विप्रकारा भवन्ति ।

(प) तेष्विति । षोडशभेदा इति । जातिर्भावाभिमाने एकः अभावाभिमाने चैकः, तयोश्च प्रत्येकं गुणनिमित्तकत्वात् क्रियानिमित्तकत्वाच्च पुनर्द्विविधेन चत्वारः, एषां गुणस्य चत्वारः, क्रियायाश्चत्वारः, द्रव्यस्य च चत्वार इति मिलित्वा स्वरूपोत्प्रेक्षाः षोडशभेदाः । प्राक्प्रदर्शितचत्वारिंशद्भेदस्य तेषां षोडशभेदानां पृथक्करणे चतुर्विंशतिभेदाः अवशिष्यन्त इत्यवधेयम् । ततश्च पुनस्तेषां षोडशानां स्वरूपोत्प्रेक्षाणां निमित्तस्योपादानेन अनुपादानेन च प्रत्येकं द्विविध्यात् द्वाविंशद्भेदतया तेषाञ्च द्वाविंशद्भेदानां तच्चतुर्विंशति-भेदैः सह मिलने षट्पञ्चाशद्भेदा भवन्तीति ।

(फ) तत्रेति । तथाविधो मुखचन्द्रोभयंगतः । आदिपदेनाद्वादकत्वादिर्गृह्यम् ।

(ब) हेत्विति । हेतुफलयोस्तु उत्प्रेक्षणे इति शेषः । नियमेन अवश्यभावेन । तत्र हेतुत्प्रेक्षायां फलमेव निमित्तम्, फलोत्प्रेक्षायाश्च हेतुरेवेति बोद्धव्यम् । “येन विना यन्न भवति तत्तस्य निमित्तम्” इति लक्षणात् फलं विना हेतुत्प्रेक्षणस्य हेतुं विना च फलोत्प्रेक्षणस्य सर्वथा वासम्भवात् । निमित्तमुत्प्रेक्षणकारणीभूतं यद्बद्धमौनत्वमित्यर्थः । भूप्रवेश इत्यत्रापि यच्छब्दस्य लिङ्गव्यत्ययेन यन्निमित्तमित्यु-पन्यते । तथा च आख्यातुमिवेत्युत्प्रेक्षणनिमित्तौभूतो यस्य भूप्रवेश इत्यर्थः । तयोर्बद्धमौनत्वभूप्रवेशयोः । असङ्गतमेवेति । तथा च “लक्ष्मणारविन्दविशेषदुःखादिव षट्शत” इति मात्रस्य “आयुग उरगेभ्यः प्रिय-माख्यातुमिव” इति मात्रस्य चोक्तौ आकाङ्क्षितपदाभावेन वाक्यमभिप्रेत्य बोधनासमर्थमेव स्यादिति भावः ।

(भ) प्रतीयेति । चतुर्णां जाति-गुण-क्रिया-द्रव्याणां सामानिमित्तत्वे तुल्यत्वे अभावाभिमाने च



६० । प्रतीयमानाभेदाश्च प्रत्येकं फलहेतुगाः ॥ (म)

यथोदाहृते “तन्वङ्ग्राः स्तनयुग्मेन” इत्यत्र “लज्जयेव” इति हेतुस्तु-  
प्रेक्षितः (य) ।

अस्यामपि निमित्तस्थानुपादानं न सम्भवति, इवाद्यनुपादाने निमित्त-  
स्य चाकीर्तने उत्प्रेक्षणस्य प्रमातुर्निश्चेतुमशक्यत्वात् (र) । स्वरू-  
पोत्प्रेक्षाप्यत्र न भवति, धर्माग्रन्तर-(१) तादात्म्यनिबन्धनायामस्यामिवाद्य-  
प्रयोगे विशेषणयोगे सत्यतिशयोक्तेरभ्युपगमात् (ल) । यथा—“अयं राजा  
चत्वार इत्यष्टौ भेदाः, तेषाञ्च पुनर्गुणनिमित्तकत्वात् क्रियानिमित्तकत्वाच्च प्रत्येकमेव द्वैविध्येन प्रतीयमानोत्-  
प्रेक्षाया अपि मौलिकाः षोडशभेदा इत्यवश्यम् ।

(म) तानपि भेदान् पुनर्विभजते प्रतीयमानेति । प्रतीयमानाया उत्प्रेक्षाया उक्ताः षोडशभेदाश्च  
प्रत्येकमेव, फलं हेतुश्च गच्छन्तीति फलहेतुगाः फलगता हेतुगताश्चेति द्विविधाः सन्तः समुदायेन द्विविंशद्भेदा  
भवन्तीत्यर्थः ।

(य) यथेति । तत्र प्रतीयमानोत्प्रेक्षा फलगता यथा—“रावणस्यापि” इत्यादौ “उरगेभ्यः किल  
प्रियम्” इति पाठे । तथा चान्न इवाद्यभावात् प्रतीयमानता आख्यातुमिवेति फलोत्प्रेक्षणाच्च फलगतेति  
द्रष्टव्यम् ।

(र) अस्यामिति । न केवलं वाच्यायां हेतुफलयोस्तुत्प्रेक्षायां, अस्यां प्रतीयमानायामपि हेतुफलयो-  
स्तुत्प्रेक्षायामित्यर्थः । उत्प्रेक्षणस्य सम्भावनायाः, प्रमातुर्बोद्धुः श्रुतिरिति यावत् । तथा च—“तन्वङ्ग्रा  
स्तनयुग्मेन मुखं न प्रकटीकृतम् । हाराय गुणिने स्थानं पौवरेण न चापि तम् ॥” इति पाठे काचिदपि  
सम्भावनास्तीति केनापि निश्चेतुं न शक्यत एवेति भावः ।

(ल) ननु पूर्ववदत्र कारिकायामपि स्वरूपेति कथं नोक्तमित्याह स्वरूपोत्प्रेक्षापीति । अत्र  
प्रतीयमानोत्प्रेक्षायां । धर्माग्रन्तरस्य उपमानभूतस्य अपरस्य विशेष्यपदार्थस्य यत्तादात्म्यम् उपमेयभूत-  
विशेष्येण सहभेदस्तदेव निबन्धनं प्रयोजकं यस्यास्तस्याम् । इदन्तु अतिशयोक्तेरभ्युपगमं प्रति हेतुभूतं  
विशेषणम् । अस्यामुत्प्रेक्षायां । विशेषणयोगे असम्भावार्थकविशेषणपदसमन्विताहरे । अभ्युप-  
गमादङ्गीकारात् । तथा च उपमानोपमेययोरभेदप्रतिपत्तिनिबन्धना रूपकोत्प्रेक्षातिशयोक्तयस्त्रिंश एव ;  
तत्र इवाद्यभावे असम्भवविशेषणभावे च आरोपमात्रप्रतीते रूपकमेव, संशयविशेषरूपायाः सम्भावनाया  
वाचकानामिवादीनां योगे असम्भवविशेषणयोगे च सम्भावनाया एव प्रतीतेरुत्प्रेक्षा चैव, तादृशसम्भावना-  
वाचकानामिवादीनामयोगे असम्भवविशेषणयोगे च सिद्धरूपतया निश्चयरूपस्याध्यवसायस्यैव प्रतीतेरिति-  
शयोक्तिरेव, स्वस्वलक्षणव्याप्ते रितरस्य चाव्याप्ते रित्याशयः ।

(व) तादृशस्थली अतिशयाक्तिमुदाहर्तुमाह यथेति । अत्र राज्ञ्युपमेयम्, पाकाशसन इत्युप-

(१) धर्माग्रन्तर इति रामचरणसम्मतः पाठः ।



अपरः पाकशासनः” इति (व) । विशेषणाभावे च रूपकस्य ; यथा—“राजा पाकशासनः” इति (श) । तदेवं द्वाविंशत्प्रकाराः प्रतीयमानोत्प्रेक्षाः ।

६१ । उक्त्यनुक्तयोः प्रस्तुतस्य प्रत्येकं ता अपि द्विधा । (ष)

ता उत्प्रेक्षाः । उक्तौ यथा—“ऊरुः कुरङ्गकट्टशः” इति (स) । अनुक्तौ यथा मम प्रभावत्वाम्—“प्रद्युम्नः । इह हि सम्प्रति प्रतिदिगन्तमाच्छादयता तिमिरपटलेन—(ह)

घटितमिवाञ्जनपुञ्जैः पूरितमिव मृगमदचोदैः ।

ततमिव तमालतरुभिर्वृतमिव नीलांशुकैर्भुवनम् ॥” (क्ष)

अत्र अञ्जनेन घटितत्वादेरुत्प्रेक्षणीयस्य विषयव्याप्तत्वं नोपात्तम् (क) ।

यथा वा—(ख)

मानम्, द्वितीयस्य पाकशासनसाम्बादपर इति चासम्भवं विशेषणम् । एवञ्चात्र सम्भावनावाचकानामिवादीनामभावात् असम्भवविशेषणयोगाच्च अध्यवसायस्यैव प्रतीतेरतिशयोक्तिरिति भावः ।

(श) विशेषणेति । विशेषणाभावे असम्भवविशेषणाभावे चकारादिवाच्यभावे च ; रूपकस्य अभ्युपगमादिति पूर्वोक्तान्वयः । तत्र तृत्तादेव द्वितीरारोपमात्रप्रतीति रूपकमेवेत्यभिप्रायः । एवञ्च इवाच्ययोगे सम्भवपरविशेषणयोगेऽपि च रूपकमेव । यथा—“अयं राजा पाकशासनः” “राजा महाप्रभावः पाकशासनः” इति । पाकशासनस्तु इन्द्रः ।

(ष) वाच्य-प्रतीयमानयोरुभयोरपि सर्वानेव भेदान् पुनरपि द्वैविध्येन विभजते उक्तौति । ताः पूर्वोक्तभेदभिन्नाः सर्वा अपि उत्प्रेक्षाः प्रत्येकमेव, प्रस्तुतस्य प्रकृतस्य उपमेयस्येत्यर्थः, उक्त्यनुक्तयोः उपादानालुपादानयोः सम्भवन्तीति द्विधा पुनर्द्विविधा भवन्तीत्यर्थः । तेन षट्पञ्चाशत्प्रकारा वाच्योत्प्रेक्षाः, द्वाविंशत्प्रकाराश्च प्रतीयमानोत्प्रेक्षा इति मिलित्वा अष्टाशीतिप्रकारा उत्प्रेक्षाः, पुनश्च प्रस्तुतस्य उपादानालुपादानाभ्यां प्रत्येकमेव द्वैविध्येन समुदाये एकशतषट्सप्ततिप्रकाराः सम्पन्नाः । एतेन काव्यप्रकाशकृतः “सम्भावनमथोत्प्रेक्षा प्रकृतस्य समेन यत्” इत्येकप्रकारमात्राभिधानं कटाक्षितम् । न च ता इत्यनेन समिद्धिताः प्रतीयमानोत्प्रेक्षा एव ग्राह्या इति वाच्यं “ता उत्प्रेक्षाः” इति वृत्तौ सामान्योत्प्रेक्षाया एवाभिधानात् “ऊरुः कुरङ्गकट्टशः” इति वाच्योत्प्रेक्षाया उदाहरणाच्च ।

(स) उक्ताविति । प्रस्तुतस्येति शेषः । अत्र नायिकाया ऊरुः प्रस्तुत उपमेय उक्तः ।

(क्ष) अनुक्ताविति । अत्रापि प्रस्तुतस्येति शेषः । प्रतिदिगन्तं सर्वा दिश इत्यर्थः । तिमिरपटलेन अन्धकारसमूहेन हेतुनेत्यर्थः ।

(घ) घटितमिति । भुवनं जगन्मण्डलम्, अञ्जनपुञ्जैः कञ्जलक्ष्मणैः, घटितं विहितमिव ; मृगमदचोदैः कस्तूरीरेणुभिः पूरितं सम्भृतमिव ; तमालतरुभिस्तत् व्याप्तमिव ; तथा नीलांशुकैर्नौख-वर्णवसनैः, वृतमावृतमिव ।



“लिम्पतीव तमोऽङ्गानि वर्षं तोवाञ्जनं नभः ।” (ग)

अत्र तमसो लेपनस्य व्यापनरूपो विषयो नोपात्तः, अञ्जनवर्षणस्य तमःसम्पातः (घ) । अनयोर्दुत्प्रेक्षानिमित्तञ्च तमसोऽतिबहुलत्वं धारा-  
रूपेणाधःसंयोगश्च यथासंख्यम् (ङ) ।

केचित्तु “अलेपनकर्तृभूतमपि तमोलेपनकर्तृत्वेनोत्प्रेक्षितं व्यापनञ्च  
निमित्तम् ; एवं नभोऽपि वर्षणक्रियाकर्तृत्वेन” इत्याहुः (च) ।

(क) अत्रेति । उत्प्रेक्षणीयस्य अञ्जनघटितत्वादेरित्यन्वयः, उपमानभूतस्येत्यर्थः । विषयः प्रकृत-  
मुपमेयमिति यावत् यद्व्याप्तत्वं तत्र उपात्तमुक्तम् । तथा च उक्तपक्षे तिमिरपटलेन भुवनव्यापनरूपमुपमेयं  
नोक्तमिति सरलार्थः ।

(ख) ननु शिष्टैरपरिगृहीतमर्वाचीनं भवत्कृतपद्यमप्रमाणमित्याह यथा वेति ।

(ग) लिम्पतीति । “असत्पुरुषस्यैव दृष्टिर्विफलतां गता ॥” इति सृच्छकटिकप्रकरणे पराङ्म ।  
तमोऽन्वकारः, अङ्गानि लिङ्ग्यतीव ; तथा नभ आकाशः, अञ्जनं कञ्जलं वर्षंतीव ।

(घ) अत्रेति । लेपनस्य उपमानस्य, व्यापनरूपः सर्वेष्वङ्गेषु निविडसम्बन्धरूपः, प्रस्तुतमुपमेयम् ।  
अञ्जनवर्षणस्य च उपमानस्य, तमःसम्पातः अन्वकारपतनरूपो विषयः प्रस्तुतमुपमेयमिति यावत्, नोपात्त  
इति पूर्वेष्वानुषज्यते ।

(ङ) ननु किं तावदनयोर्दुत्प्रेक्षानिमित्तमित्याह अनयोरिति । “लिम्पतीव” इत्यस्य “वर्षंतीव”  
इत्यस्य चेत्यर्थः । यथासंख्यमिति । “लिम्पतीव तमोऽङ्गानि” इत्यत्र उत्प्रेक्षानिमित्तं तमसोऽतिबहुलत्वं  
अतिबहुलत्वाद्घनभावेन अङ्गसंयोगः ; “वर्षंतीवाञ्जनं नभः” इत्यत्र च तमसो धारावरूपेण अविच्छिन्न-  
भावेन अधःसंयोग इत्यर्थः । इदं नु अन्वकारस्य द्रव्यत्ववादिमतमाश्रित्याभिहितमिति बोध्यम् ; अन्वकारस्य  
आलोकसामान्याभावरूपत्ववादिमते तु तस्य संयोगासम्भवात्, “गुणादिनिर्गुणक्रियः” इत्यभिधानात् । तथा  
चोक्तम्—

“तमस्तस्मात्त्ववर्णान् चलतीति प्रतीयते । रूपवत्त्वात् क्रियावत्त्वात् द्रव्यं नु दशमं तमः ॥” इति ।

(च) कैचिदिति । अलेपनकर्तृभूतमपीति । तैलादिवचनसम्पन्नत्वभावेन तत्कर्तृकलेपना-  
सम्भवादिति भावः । व्यापनं तमसः सर्वाङ्गसम्बन्धः । नभोऽपीति निष्कृयत्वादसम्भवाच्च अनञ्जनवर्षण-  
कर्तृभूतमपि नभ इत्यर्थः । अञ्जनस्य वर्षणक्रियाकर्तृत्वेन उत्प्रेक्षितमिति पूर्वेष्वान्वयः । अत्र तेषा-  
मयमाशयः—लिम्पतीत्यत्र वर्षंतीत्यत्र च धातूपस्थापिता लेपनक्रिया वर्षणक्रिया च, तिङ्मुपस्थापितस्य  
तयोः कर्ता, कर्तुश्च प्रयोजकत्वात् प्राधान्यम् । तेन क्रियाकर्तृद्वयोरेवोत्प्रेक्षणसम्भवे “अव्यक्तं प्रधानगामि”  
इति पूर्वमीमांसासूत्रन्यायेन उभयत्रापि कर्तुरेवोत्प्रेक्षणमिति ज्ञात्युत्प्रेक्षेवेति । अन्यकारस्तु मन्यते  
कर्तुः कारकान्तरप्रयोजकत्वात् तेभ्य एव प्राधान्यम्, न तु क्रियातः । किञ्च, क्रियायाः प्रतीतिपर्यवसान-  
स्थानत्वात्तस्या एव विशेष्यत्वेन शाब्दबोधे प्राधान्यमिति लेपनवर्षणयोर्दुत्प्रेक्षणस्यैव न्याय्यत्वात् क्रियोत्-



६२ । अलङ्कारान्तरोत्था सा वैचित्र्यामधिकां वहेत् (१) ॥ (छ)

तत्र सापङ्गवोत्प्रेक्षा (ज) यथा मम—

“अशुच्छलेन सुदृशो हुतपावक-धूम-कलुषाच्याः ।

अप्राप्य मानमङ्गे विगलति लावण्यवारिपूर इव ॥” (झ)

श्लेषहेतुगा (ज) यथा—

“मुक्तोत्कारः सङ्कटशुक्तिमध्यादिनिर्गतः सारसलोचनायाः ।

जानीमहेऽस्याः कमनीयकम्बु-श्रीवाधिवासादगुणवत्त्वमाप ॥” (ट)

अत्र गुणवत्त्वे श्लेषः, कम्बुश्रीवाधिवासादिवेति हेतूत्प्रेक्षाया हेतुः

(ठ) । अत्र “जानीमहे” इत्युत्प्रेक्षावाचकम् (ड) । एवम्—(ढ)

प्रेक्षेवेति । तदयमेवास्वरसः केचिदित्यनेन सूचितः । काव्यप्रकाशकृतापि “व्यापनादि लेपनादिरूपतया सम्भावितम्” इत्युक्ता क्रियोत्प्रेक्षां स्वाभिमतमिति द्योतितम् । रामचरणतर्कवागीशस्तु—“नभसीऽञ्जनवर्षण-कर्तृत्वेन सम्भावनायां प्रकृतस्त्रोपमेयस्य तमसो बोधो दुर्घट इत्यस्वरसः केचिदित्यनेन सूचितः” इत्याह स ।

(क) इदानीं कश्चित् फलितार्थमाह अलङ्कारेति । सा उत्प्रेक्षा, अलङ्कारान्तरात् उच्यमुत्थानमुत्पत्तिर्यस्याः सा तादृशी सती, अधिकां वैचित्र्यां वहेत् विवक्ष्यता ।

(ज) तत्रेति । अपङ्गवेन अपङ्गुत्या सहेति सापङ्गवा अपङ्गुत्यलङ्कारमूलैत्यर्थः ।

(झ) अशुच्छिती । यश्चे-प्रवृत्तस्य-सपत्नीकस्य कस्यचित् पद्मा अशुप्ततामवलोक्योक्तिरियम् । हुत-पावकस्य प्राप्तृताहुतेर्यज्ञीयवक्त्रः धूमेन कलुषे आविले अक्षिणी चक्षुषी यस्यास्तस्यास्तथोक्तायाः सुदृशः सुलोचनाया अस्याः, अशुच्छलेन नयनजलव्याजेन लावण्यवारिणः पूरः प्रवाहः, अङ्गे मानम् अवस्थितिस्थानम्, अप्राप्येव विगलति ।

अत्र प्रकृतमशु प्रतिषिध्य उपमानभूतलावण्यवारिपूरस्थापनादपङ्गुतिः, तन्मूला चेत्यं क्रियोत्प्रेक्षा अधिकां वैचित्र्यावहेत्यनुभाष्यम् ।

(ज) श्लेषेति । श्लेष एव हेतुरुत्पापकस्तं गच्छतीति श्लेषहेतुगा श्लेषमूलैत्यर्थः । उत्प्रेक्षेत्यनुव्यति ।

(ट) मुक्तोत्कारः इति । सङ्कटं स्ववर्गपरिपूर्णत्वादवकाशशून्यं यत् शुक्लमध्यमभ्यन्तरदेशस्तस्मात्, निर्निर्गतो मुक्तानामुत्कारः पुञ्जः, सारसी पद्मे इव लोचने यस्यास्तस्याः अस्या दृश्यमानायाः कामिन्याः, कमनीया मनीषा या कम्बुश्रीवा शङ्खसदृशी गलदेशस्तस्याम् अधिवासादवस्थानात्, गुणवत्त्वं स्ववत्त्वम् उत्कृष्टस्थाने निवासादुत्कर्षधर्मवत्त्वञ्च आप लब्धवान् इति जानीमहे वयं सम्भावयामः ।

(ठ) अत्रेति । गुणवत्त्वे गुणवत्त्वशब्दे श्लेषः स्ववत्त्वोत्कर्षवत्त्वरूपार्थव्ययीगः । हेतुरिति । तादृशहेतूत्प्रेक्षाया उत्थापकत्वादिति भावः ।

(१) भजेदिति पाठान्तरम् ।



६३। मन्थे शङ्के ध्रुवं प्रायो नूनमित्येवमादयः (१) । (ण)

क्वचिदुपमोपक्रमोत्प्रेक्षा (त) यथा—

“पारिजलं नौरनिधिरपश्यन्सुरारिनीलपलाशराशोः ।

वनावलीरुत्कलिकासहस्र-प्रतिक्षणोत्कूलितशैवलाभाः ॥” (थ)

इत्यत्र आभाशब्दस्य उपमावाचकत्वादुपक्रमे उपमा, पर्यवसाने तु जलधितोरै शैवालस्थितेः सम्भावनानुपपत्तेः सम्भावनोत्थानम् (२) इत्युत्प्रेक्षा (द) । एवं विरहवर्णने—“केयूरायितमङ्गदैः” इत्यत्र “विकासि-नौलोत्पलति स्म कर्णे मृगायताद्याः कुटिलः कटाक्षः” इत्यादौ च ज्ञेयम् (घ) ।

(ड) अत्रेति । अतएवात्र वाच्योत्प्रेक्षा इत्याशयः ।

(ढ) एवमिति । “जानोमहे” इतिवत् उत्प्रेक्षावाचकाः शब्दा इत्यर्थः ।

(ण) मन्थ इति । अन्नादिशब्दात् इव, किम्, न खलु इत्यादीनां यङ्णम् ।

(त) क्वचिदिति । उपमा उपक्रमे प्रारम्भे यस्याः सा तथोक्ता उत्प्रेक्षा ।

(थ) पारि इति । पद्ममिदं शिथिलवधटतीक्ष्णसर्गे । सुरारिर्हरिः नौरनिधिः सागरस्य पारिजलं जलस्य पारि तोरै इत्यर्थः, आनीलां गाढनौलवर्णः पलाशराशः पद्मपुष्पो यासां ताः, तथा उत्कलिकासहस्रेण तरङ्गसमूहेन, प्रतिक्षणं क्षणं क्षणं उत्कूलितानां कूलसुन्नीतानां शैवलानाम् आमेव आभा यासां तास्तथाक्ताः वनानामावलीः श्रेणोः अपश्यत् ।

(द) इतोति । सम्भावनाया मनसि करणस्य अनुपपत्तेरसम्भावात्, शैवालानां जल एवावस्थानादिति भावः । सम्भावनाया उत्प्रेक्षाघटिकाया इत्यर्थः, उत्थानसाविर्भावः । तथा च जलस्थितानां शैवालानां तौरस्थिततया सम्भावनेति भावः ।

(घ) एवमिति । अङ्गदैर्बलयैः केयूरायितं भुजमध्यभागधारणीयकेयूरवदाचरितम् । अत्र आधि-प्रत्ययस्य उपमावाचकतया उपक्रमे उपमा, पर्यवसाने तु अङ्गदानां भुजमध्यभागे धारणासम्भवेन सम्भावनाया उत्थानादुत्प्रेक्षेत्याशयः ।

विकासीति । सगच्छेव भायते दीर्घे लोचने यस्यास्तस्याः, कुटिलो वक्रः कटाक्षो दृष्टिपातः, कर्णे, विकासि प्रस्फुटितं यत् नौलोत्पलं तद्वदाचरति स्म ।

(१) अत्र “उत्प्रेक्षावाचकाः शब्दाः” इत्येवमनभिधानात् “इत्युत्प्रेक्षावाचकम् ।” एवम्, “मन्थे शङ्के” इति वृत्तिपाठेन समन्वयाच्च “मन्थे” इत्यादिको वृत्तिपाठ एवेति प्रतीयते । तथापि तु सर्वेष्वेव पुस्तकेषु कारिकाभावेन विन्यासदर्शनादस्माभिरपि तथैव विन्यस्तम् ।

(२) सप्तमोऽङ्गोऽनभिधानि पाठोऽनेदः । Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



भ्रान्तिमदलङ्कारे “सुग्धा दुग्धधिया—” इत्यादौ भ्रान्तानां वक्ष्णवादीनां विषयस्य चन्द्रिकादेर्ज्ञानमेव नास्ति, तदुपनिबन्धनस्य कविनैव कृतत्वात् । इह तु सम्भावनाकर्तृविषयस्यापि ज्ञानमिति द्वयोर्भेदः (न) । सन्देहे तु समकक्षतया कोटिद्वयस्य प्रतीतिः, इह तु उत्कटा सम्भाव्यभूतैका कोटिः (प) । अतिशयोक्तौ विषयिणः प्रतीतस्य पर्यवसाने असत्यता प्रतीयते, इह तु प्रतीतिकाल एवेति भेदः (फ) ।

अत्रापि क्लिप्तप्रत्ययस्य नायिलोपस्य च उपमावाचकतया उपक्रमे उपमा, परन्तु कथं कटाचावस्थिते-  
रसम्भवात् सम्भावनाया उल्यानेन उत्प्रेक्षेति भावः ।

(न) ननु “ऊरुः कुरङ्गकदृशः” इत्यादौ नायिकोरुपप्रभृतौ अरविजयस्तम्भप्रतिभमादभ्रान्तिमानलङ्कारः किं न स्यादित्याह भ्रान्तिमदिति । भ्रान्तानां भ्रमविशिष्टानाम् । विषयस्य उपमेयस्य । नास्तीति । शक्तिकादौ रजतादिभ्रान्तिमतः शक्तिकादिज्ञानवदिति भावः । अथ तर्हि कुतोऽस्याभ्रान्तिकादिज्ञायत इत्याह तदुपनिबन्धनस्येति । विषयभूतचन्द्रिकादेरुल्लेखस्येत्यर्थः । इह तु उत्प्रेक्षायान्तु । विषयस्यापि न केवलं विषयिण उपमानस्य अरविजयस्तम्भप्रभृतेः, किन्तु ऊरुप्रभृतेरुपमेयस्यापीत्यर्थः । तथा च शक्तिकामवलोक्य ‘रजतमिदम्’ इति ज्ञानरूपे भ्रमे केवलं रजतमेवावभासते, न तु शक्तिका ; भ्रमस्य नियत-  
रूपतया एकमात्रविषयकत्वात् । स्थाणुपुरुषोभयरूपतया सन्दिग्धमानं पदार्थं दूरतो विलोक्य कुतश्चित् कारणात् “मन्ये स्थाणुरेवायम्” इति ज्ञानरूपायां सम्भावनायान्तु स्थाणुः कथमपि निश्चितरूपत्वेनावभासते पुरुषस्तु अनिश्चितरूपत्वेन, सम्भावनायाः संशयविशेषरूपतया अनेकविषयकत्वात् । तेन च भ्रमसम्भावनयोर्भेदेन यत्र वाक्योपात्तस्य प्राणिनो भ्रमस्तत्र भ्रान्तिमान्, यत्र तु सम्भावना तत्रोत्प्रेक्षेत्याशयः ।

(प) ननु सम्भावनायाः संशयरूपत्वे “ऊरुः कुरङ्गकदृशः” इत्यादौ सन्देहालङ्कार एवास्मानित्याह सन्देहेति । समकक्षतया समानभावेन, कोटिद्वयस्य विषयद्वयस्य । इह तु उत्प्रेक्षायान्तु, उत्कटा कथञ्चिन्निश्चितरूपा । एतदेव परिष्कर्तुमाह सम्भाव्यभूतेति । सम्भवपरत्वेन ज्ञायमानेत्यर्थः । एका कोटिरैको विषयः । अतः सन्देहोत्प्रेक्षयोर्भेदात् “ऊरुः कुरङ्गकदृशः” इत्यादौ अरविजयस्तम्भादिरूपे एकस्मिन्नेव विषये उत्कटप्रतीतिश्च उत्प्रेक्षैवेति भावः ।

(फ) अथ तर्हि अध्यवसायस्यापि सम्भावनारूपतया ऊरुरित्यादावतिशयोक्तिरस्त्वित्याह अतिशयोक्ता-  
विति । विषयिण उपमानस्य, प्रतीयस्य अन्वयबोधकाले सत्यतया ज्ञातस्य सतः पर्यवसाने सम्पूर्णान्वयबोधा-  
दनन्तरमित्यर्थः, असत्यता प्रतीयते ; साक्षादसत्यताप्रतिपादकानामिवादिशब्दानामन्वयानुपपत्तेः साक्षात् परन्तु पर्यालोचनया असम्भवबोधादिति भावः । इह तु उत्प्रेक्षायान्तु, प्रतीतकाल एव विषयिणः असत्यता प्रतीयत इति पूर्वेणान्वयः ; वाच्योत्प्रेक्षायां साक्षादसत्यताप्रतिपादकानामिवादिशब्दानां प्रतीयमानोत्प्रेक्षायान्तु अन्वयानुपपत्तेः सत्तादित्याशयः । अतश्च भेदात् “ऊरुः कुरङ्गकदृशः” इत्यादौ शब्दबोधसमानकाल एव अरविजयस्तम्भादेरसत्यताप्रतीतिरुत्प्रेक्षैवेति बोध्यम् ।



“रञ्जिता नु विविधास्तरुशैला नामितं नु गगनं स्थगितं नु ।

पूरिता नु विषमेषु धरित्री संहता नु ककुभस्तिमिरेण ॥” (ब)

इत्यत्र यत्तर्वादौ तिमिराक्रान्तता रञ्जनादिरूपेण सन्दिह्यत इति सन्देहालङ्कार इति केचिदाहुः ; तन्न, एकविषये समानबलतया अनेक-कोटिस्फुरणस्यैव सन्देहत्वात् । इह तु तर्वादिव्याप्तेः प्रतिसम्बन्धिभेदो व्यापनादेर्निर्गण्येन रञ्जनादेः स्फुरणञ्च (भ) । अन्ये तु “अनेकत्वनिर्धारण-रूपविच्छिन्नाश्रयत्वेनैककोट्यधिकोऽपि (१) भिन्नोऽयं सन्देहप्रकारः” इति वदन्ति स्म (म) । तदप्ययुक्तम् ; निगीर्णस्वरूपस्थान्यतादात्म्य-

(य) अलङ्कारसर्वस्वकारमतं निरसितुमुदाहरति रञ्जितेति । किराताज्जुनीयनवमसर्गस्थमिदं पद्यम् । तिमिरेण अन्यकारेण, विविधास्तरुशैला उच्चनौचादिनानाप्रकारा वृचपर्वताः, रञ्जिता नु लिप्ताः किम् ? । गगनमाकाशं नामितं नु भूतलपथ्यन्नं पातितं किम् ? । अथवा स्थगितं नु संवृतं किम् ? । धरित्री भूमण्डलं विषमेषु उच्चनौचदेशेषु पूरिता नु पूरणेन समीकृता किम् ? । ककुभो दिग्भ्यः संहता नु सङ्कोचिताः किम् ? ।

(म) इत्यनेति । यत् आहुरिति परेणान्वयः । रञ्जनादिरूपेणेति । “अयं मार्तण्डः किम् ?” इत्यादौ राजा मार्तण्डादिरूपेणेवेति भावः । केचिदलङ्कारसर्वस्वकारादयः । एकस्मिन् विषये स्थलि । अनेककोटिस्फुरणस्यैव अनेकपञ्चकज्ञानस्यैव । तर्वादिव्याप्तेः स्तिमिरकचकृतस्वरूपप्रभृतिव्यापनस्य, प्रतिसम्बन्धिषु तरु-शैलप्रभृतिप्रत्येकसम्बन्धिपदार्थेषु भेदो रञ्जनाद्येकैकरूपेणैव भिन्नत्वम्, न पुनर्ज्ञानस्य कुत्राप्यनेककोटिकत्वमित्यतो नायं सन्देह एवेति भावः । ननु “व्याप्ता नु रञ्जिता नु” “व्याप्तं नु नामितं नु” इत्याद्यनेककोटिकज्ञानरूपा वृद्ध एवामी सन्देहा इति मालोपमादिवत् मालासन्देहालङ्कार एवास्त्वामित्याह व्यापनादेरिति । निर्गण्येन षण्णवशब्दादपञ्चापेन । स्फुरणं प्रकाशी ज्ञानमिति यावत् । मुख्य-सन्देहे तु एकस्याः कोटिर्निर्गण्यम् अपरस्याश्च स्फुरणमित्येवं वैषम्यमेव न भवति, तत्र हि कोटिद्वयस्य समानभावेनैव प्रतीतिनियमात् । अतश्चात्र न सन्देहः, किन्तु सम्भावनैवेत्याश्रयः ।

(न) अन्ये लिपि । अनेकत्वेन रञ्जन-नामनादिबहुतरप्रकारेण निर्धारणरूपा ज्ञानरूपा या विच्छित्ति-श्रमत्कारिता तस्या आश्रयत्वेन हेतुना । अयन्तु अलङ्कारावश्यकतां प्रति हेतुरिति बोध्यम् । एकस्यां कोटौ रञ्जनादिपक्षे अधिकोऽपि प्रबलोऽपि, भिन्नः साधारणसन्देहादिजातीयः । अत्रायं सरलार्थः—समान-भावेन द्विकोटिकं ज्ञानमेव संशय इति वयमप्यङ्गोक्त्यर्थे एव, “रञ्जिता नु” इत्यादौ तु ज्ञानस्य व्यापनादिपक्षे दुर्बलत्वात् रञ्जनादिपक्षे च प्रबलत्वात् तादृशसंशयरूपः सन्देहालङ्कारो न भवत्येव इत्यपि स्वीकृत्य एव, किन्तु तथापि नानाप्रकारं विकल्प्यापि अनिश्चितत्वेन चमत्कारिताविशेषावगमात् कस्यचिदलङ्कारस्यावश्यकत्वान् अन्यस्य चासम्भवात् एकस्यां कोटौ प्रबलोभूतसंशयरूपः कश्चिदिजातीय एवाव सन्देहालङ्कार इति ब्रूम इति ।

(१) एककोट्यधिकोऽपि इति पाठान्तरम् ।



प्रतीतिर्हि सम्भावना, तस्याश्चात्र स्फुटतया सङ्गावात् शुशब्देन च इव-  
शब्दवत् तस्या द्योतनादुत्प्रेक्षैवेयं भवितुं युक्ता, अलमदृष्टसन्देहप्रकार-  
कल्पनया (य) ।

“यदेतच्चन्द्रान्तर्जलद-लव-लीलां वितनुते  
तदाचष्टे लोकः शशक इति नो मां प्रति तथा ।  
अहन्विन्दुं मन्ये त्वदरिविरहाक्रान्ततरुणी  
कटाक्षोल्कापात-व्रण-किण-कलङ्काङ्कित-तनुम् ॥” (र)

इत्यत्र ‘मन्ये’-शब्दप्रयोगेऽपि उक्तरूपायाः सम्भावनाया अप्रतीतिर्वितर्क-  
मात्रम्, नासावपङ्क्तवोत्प्रेक्षा (ल) ।

(य) एतन्मतमपि दूषयति तदपीति । निगूष्णस्वरूपस्य येन केनापि प्रकारेण तिरस्कृतस्य अप्रधानी-  
कृतस्य उपमेयस्येत्यर्थः, अन्यतादात्म्यप्रतीतिरूपमानेन सहामेदन्नागम् । अयन्तु उत्प्रेक्षाचटिकाया एव  
सम्भावनायाः परिचयः, सामान्यसम्भावनाया लक्षणन्तु प्रागेवाभिहितमिति द्रष्टव्यम् । स्फुटतया सङ्गावात्  
स्पष्टरूपेण विद्यमानत्वात् । तथा च “रञ्जिता तु” इत्यादौ उपमेयभूतं तिमिरकर्तृकव्यापनम् उपादाना-  
भावाग्नौष्ण्यस्वरूपम्, उपमानभूतं रञ्जनादिकन्तु शब्देनोपादानात् प्रधानम्, तयोश्चामेदप्रतीतिरूपा सम्भावना  
स्पष्टमेवानुभवगम्येति भावः । द्योतनादिति । एतेनातिशयोक्तिनिरासः सूचितः । न दृष्टः कुत्रापि नाव-  
लोकितो यः सन्देहप्रकार एककोटिप्रबलरूपी विजातीयः सन्देहस्तस्य कल्पनया अलम् । क्लृप्तेनैवोपपत्तौ  
नूतनकल्पनाया अनावश्यकत्वादगौरवाच्चेति भावः ।

(र) सरस्वतीकण्ठाभरणकारमतं दूषयितुं तद्धृतमेवोदाहरति यदेतदिति । चन्द्रस्य अन्तर्मध्ये  
यदेतद्विश्रमानं मलिनं वस्तु, जलदलवलीलां चन्द्रमेघखण्डविभक्तम्, वितनुते प्रसारयति ; लोको जनः  
तद्वस्तु शशक इति आचष्टे ब्रवीति ; मां प्रति तु तथा आख्यानं नो मम तु तथा न प्रतीतिरित्यर्थः ।  
अहन्तु इन्दुं चन्द्रम्, तव शरीणां वैरिणां विरहेण वियोगवेदनया आक्रान्ता अभिभूता यास्वरूपखण्डासां कटाक्षा  
एव उल्का रेखाकारास्तेजःपदार्थविशेषास्तेषां पातेन पतनेन यो व्रणः क्षतं तस्य यः किण्विद्धि स एव च  
कलङ्को लाञ्छनं तेन अङ्किता चिह्निता तनुर्देहो यस्य तं तादृशं मन्ये मनसि करोमि । इति राज्ञः स्तुतिः ।

“अयं मताभिधाने उत्प्रेक्षाया एव प्रकारः” इति सरस्वतीकण्ठाभरणम् ।

(ल) इत्यत्रेति । उक्तरूपाया “निगूष्णस्वरूपस्य अन्यतादात्म्यप्रतीतिर्हि सम्भावना” इति प्रायुक्तायाः ।  
अप्रतीतिरिति । उदाहृते शशक-तादृशकिणकलङ्कयोरुपमेयोपमानभावाभावात् निगूष्णस्वरूपस्योपमेयस्य  
उपमानेन सह तादात्म्यप्रतीतिरेव सम्भावनापदार्थत्वादिति भावः । वितर्कमात्रं केवली वितर्काख्यव्यभिचारौ  
भावः । नासावपङ्क्तवोत्प्रेक्षेति । तथा च शशक-तादृशकिणकलङ्कयोरुपमेयोपमानभावाभावात् शशक-  
प्रतिषेधेन तादृशकलङ्कस्यापनेऽपि नापङ्कतेः प्रसङ्गः सम्भावनाया अभावाच्च नोत्प्रेक्षाया इत्याशयः । किन्तु  
वितर्काख्यव्यभिचारिभावा राजवियरतिभावसाङ्गमिति रसवदलङ्कारः ।



अथोत्प्रेक्षाभेदसङ्कलनम् ।

प्रथमं वाच्या प्रतीयमाना चेति द्वौ भेदौ । तत्र—

		भावाभिमाने एकः, अभावाभिमाने		
		चैक इति द्वौ ; तयोश्च प्रत्येकमेव		
		गुणनिमित्तकत्वात् क्रियानिमित्तक		
		त्वाच्च द्वै विध्येन चलारः ।		४
स्वरूपगताः—३२	जातेः—			
	गुणस्य—उक्तरूपेण	...	...	४
	क्रियायाः "	...	...	४
	द्रव्यस्य "	...	...	४

१६

तेषाञ्च षोडशानां निमित्तस्य उपादानेन अनुपादानेन च द्वै विध्योत् हात्रिंशत्—

वाच्याः—११२

प्रकाराः—३२ ।

		जातेः—भावाभिमानादिनोक्तक्रमेण		...	४
		गुणस्य "		...	४
		क्रियायाः "		...	४
		( द्रव्यस्य तु फलोत्प्रेक्षा नास्ति )			१२
		जातेः—भावाभिमानादिनोक्तक्रमेण		...	४
		गुणस्य "		...	४
		क्रियायाः "		...	४
		( द्रव्यस्य हेतुत्प्रेक्षापि नास्ति )			१२

तेषाञ्च षट्पञ्चाशद्देवानां प्रत्येकमेव प्रस्तुतस्य उक्त्या अनुक्त्या च पुनर्द्वै विध्येन  
द्वादशाधिकशतभेदाः सम्पद्यन्ते—११२ ।

		जातेः—भावाभिमानादिनोक्तक्रमेण		...	४
		गुणस्य "		...	४
		क्रियायाः "		...	४
		द्रव्यस्य "		...	४
		( प्रतीयमानायां स्वरूपोत्प्रेक्षा नास्ति )			१६
		जातेः—भावाभिमानादिनोक्तक्रमेण		...	४
		गुणस्य "		...	४
		क्रियायाः "		...	४
		द्रव्यस्य "		...	४

१६

प्रतीयमानाः—६४ हेतुगताः—१६  
३२

तेषाञ्च हात्रिंशद्देवानां प्रत्येकमेव पूर्ववत् प्रस्तुतस्य उक्त्या अनुक्त्या च पुनर्द्वै विध्येन

समुदायेन—१७६ चतुःषष्टिभेदाः सम्पद्यन्ते—६४ ।



६४ । सिद्धत्वेऽध्यवसायस्यातिशयोक्तिर्निगद्यते ॥ (व)

विषयनिगरणेनाभेदप्रतिपत्तिर्विषयिणोऽध्यवसायः (श) । अस्य चोत्प्रेक्षायां विषयिणोऽनिश्चितत्वेन निर्देशात् साध्यत्वम्; इह तु निश्चितत्वेनैव प्रतीतिरिति सिद्धत्वम् (ष) । विषयनिगरणञ्चोत्प्रेक्षायां विषयस्याधःकरणमात्रेण, इहापि “मुखं द्वितीयश्चन्द्रः” इत्यादौ (स) ।

(व) निरुक्तसम्भावनारूपामुत्प्रेक्षां निरूप्येदानीं किञ्चिद्विभिन्नतत्सम्भावनारूपमेवातिशयोक्तिं निरूपयति सिद्धत्वं इति । अध्यवसायस्य यथार्थं वस्तुनि अयथार्थं वस्तुरूपेण निरुक्तसम्भावनाया एव सिद्धत्वे निश्चयरूपतया निष्पन्नत्वे कविप्रौढौक्तिवशात् संशयभागे विलीन इव केवलनिश्चयरूपतया परिणतत्वे सतीत्यर्थः; अतिशयोक्तिर्नाम अलङ्कारी निगद्यते । अतएव च अतिशयेन सम्भवातिरेकेण योग्यतातिक्रमेण वा उत्तरिति शयोक्तिरिति व्युत्पत्तिः । तथा चोक्तं काव्यादर्श—

“विवक्षा या विशेषस्य लोकासीमातिवर्त्तिनी । असावतिशयोक्तिः स्यादलङ्कारोत्तमा यथा ॥”

अग्निपुराणे च—“लोकासीमातिवृत्तस्य वस्तुधर्मस्य कौत्सनम् ।

भवेदतिशयो नाम सम्भवोऽसम्भवो हि धा ॥”

एतेन यथार्थस्य अयथार्थरूपेण निश्चयरूपा सम्भावना अतिशयोक्तिरिति लक्षणं फलितम् ।

यथार्थस्य निर्गुणस्वरूपस्य । सम्भावनाया निश्चयरूपत्वञ्च प्रतीतिकाल एवेति शाब्दबोधादनन्तरं मिथ्यात्वप्रतीतावपि न दोषः । सा चात्र सम्भावना साध्यवसानाख्यलक्षण्यैव सम्पद्यत इति चावधेयम् । तेन सारीपाख्यलक्षणाभूलके रूपके नातिव्याप्तिः । उत्प्रेक्षायां वाच्यायामिवादिशब्दसङ्गावात् प्रतीयमानायाञ्च अन्वयानुपपत्तेः सम्भावना संशयरूपा, इह तु इवादिशब्दाभावादन्वयोपपत्तेश्च सम्भावना निश्चयरूपेत्युत्प्रेक्षायां नातिप्रसङ्गः । निश्चयान्तसन्देहे प्रथमं संशयसङ्गावः, इह तु कविप्रौढौक्तिवशेन सर्वदैवं संशयाभाव इति तादृशसन्देहालङ्कारेऽपि नातिव्याप्तिः । “मुखं दुग्धधिया” इत्यादौ भ्रमस्य एककोटिकतया भ्रान्तानां वल्लवादीनां चन्द्रिकादेर्यथार्थपदार्थस्य ज्ञानं नाख्येव, इह तु सम्भावनाया द्विकोटितया सम्भावनाकर्तुं यथार्थयथार्थयोरुभयोरेव पदार्थयोजनं भवतीति भ्रान्तिमदलङ्कारेऽपि नातिप्रसङ्ग इत्यवधेयम् ।

(श) अध्यवसायं निरूपयति विषयेति । यच्चिन्नध्यवसीयते स विषयी यथार्थं वस्त्वित्यर्थः; तस्य निगरणेन अधःकरणेन यथा कथञ्चिदप्रधानीकरणेनेति यावत्, यः खल्वध्यवसीयते स विषयी अयथार्थं वस्त्वित्यर्थः; तस्य अभेदप्रतिपत्तिरभेदसम्भावना अध्यवसायः, निर्गुणरूपेण यथार्थं वस्तुना सह अयथार्थस्य वस्तुनः अभेदज्ञानमध्यवसाय इत्यर्थः ।

(ष) सिद्धत्वे इत्यस्य व्यावृत्तिप्रदर्शनमुखेन उत्प्रेक्षातः अस्या भेदान्तरं प्रदर्शयति अस्थेति । अध्यवसायस्य चेत्यर्थः । विषयिणः अयथार्थं वस्तुनः अनिश्चितत्वेन, संशयविशेषरूपसम्भावनाप्रतिपादकानामिवादिशब्दानां सत्त्वात् संशयितत्वेन निर्देशात् व्यवस्थापनात्, साध्यत्वं युक्त्यादिना निषाद्यत्वम्; इह तु अतिशयोक्तौ तु, निश्चितत्वेनैव प्रतीतिर्विषयिण इति सम्बन्धः, इति हेतोः, सिद्धत्वं स्वयमेव निष्पन्नत्वम् ।



यदाहुः—(ह) “विषयस्यानुपादानेऽप्युपादानेऽपि सूरयः ।

अधःकरणमात्रेण निगूणत्वं प्रचक्षते ॥” (क्ष)

६५ । भेदेऽप्यभेदः सम्बन्धेऽसम्बन्धस्तद्विपर्ययौ ।

पौर्वापर्यात्ययः कार्य्यहेत्वोः सा पञ्चधा ततः ॥ (क)

यथा च लोके दूरतः पुरुषवदृश्यमाने वस्तुनि “अयं पुरुषो न वा” इति सन्देहे क्रमिक-करणचरणादिदर्शनेन “अयं पुरुष एव” इत्यभेदप्रतिपत्तिः प्रागसिद्धा साध्यते, किन्तु श्रुतिकामवलीक्य “इदं रजतम्” इति निश्चये तु अभेदप्रतिपत्तिः सिद्धं वेति न तस्याः साधनापेक्षा, तद्वदिहापौति भावः । एतेन अभेदप्रतिपत्तिः साध्यत्व-सिद्धत्वाभ्यामुत्प्रेक्षातिशयोक्त्योक्त्यातिरिक्ताः कश्चिन्ने दोऽपि दर्शितः ।

(स) ननु उत्प्रेक्षायां विषयनिगरणाभावादेव विषयनिगरणघटितस्य अस्य लक्षणस्यातिव्याप्तिनं भविष्यति किं पुनः सिद्धत्व इति विशेषणेनेत्याह विषयेति । विषयस्य यथार्थपदार्थस्य, अधःकरणमात्रेण केवलेनाप्रधानीकरणेन । इयमभेदे तृतीया । तथा च विषयसाधःकरणरूपं विषयनिगरणम् उत्प्रेक्षायां “मुखं द्वितीययन्द्रः” इत्यादौ इह अतिशयोक्तावपि च विद्यत एवेत्यर्थः । एवञ्च समानविषयतया उत्प्रेक्षायासतिव्याप्तिरसम्भवात् तद्विषयस्य सिद्धत्व इति विशेषणं दीयमेवेति भावः । अत्रेदमवधेयम्—यथा घटे पल्लवारीपये घटसाधःकरणं सम्पद्यते, तथा यथार्थे वस्तुनि अयथार्थवस्तुनः सम्भावनायाम् अप्यवसाये च सति यथार्थवस्तुनः अधःकरणमुपजायते । तच्च “ऊरुः कुरङ्गकटशः” इत्यादौ नायिकाया ऊरुरूपे यथार्थे वस्तुनि “सम्भावयामि यदयं स्वरस्य विजयस्तम्बः” इत्येव रूपम्, “मुखं द्वितीययन्द्रः” इत्यादौ च नायिकाया मुखरूपे यथार्थे वस्तुनि “मन्ये यदयं द्वितीययन्द्र एव” इत्येव रूपञ्च ।

(ङ) विषयसाधःकरणमेव विषयनिगरणमित्यर्थे प्राचीनसंवादं दर्शयितुमाह यदाहुरिति ।

(च) विषयस्येति । सूरयः पण्डिताः, विषयस्य यथार्थपदार्थस्य अनुपादाने अनुज्ञेच्छेऽपि उपादाने उज्ञेच्छेऽपि वा सति, अधःकरणमात्रेण केवलेन विषयस्य अप्रधानीकरणेनैव, इयमपि पूर्ववदभेद एव तृतीया, निगूणत्वं विषयस्य निगरणं प्रचक्षते ब्रुवन्ति ।

(क) इदानीमतिशयोक्तिं विभजते भेद इति । भेदेऽपि अभेदः यथार्थादयथार्थस्य भिन्नत्वेऽपि तदभिन्नत्वेन सम्भावना, यथार्थस्य सम्बन्धेऽपि असम्बन्धः असम्बन्धसम्भावना, तयोर्विपर्ययौ वैपरीत्यइयम्, तथा च यथार्थायथार्थयोरभेदेऽपि भेदसम्भावना, यथार्थस्य असम्बन्धेऽपि सम्बन्धसम्भावनेत्यर्थः, तथा कार्य्यहेत्वोः कार्य्यकारणयोः पौर्वापर्यात्ययः पूर्ववर्त्तित्व-परवर्त्तित्वयोर्वैपरीत्यम्, अत्र आसत्तिक्रमेणैवान्वयो न तु यथासंख्येनेति बोध्यम् । तथा च कारणस्य पूर्ववर्त्तित्वं कार्य्यस्य च परवर्त्तित्वं नियतमेव तत्र यदि कारणात् कार्य्यस्य पूर्ववर्त्तित्वसम्भावना समकालवर्त्तित्वसम्भावना वा स्यात् तदेत्यर्थः ; ततः कारणात् सा अतिशयोक्तिः पञ्चधा पञ्चप्रकारा स्यात् । तथा च भेदे अभेदः, अभेदे भेदः, सम्बन्धे असम्बन्धः, असम्बन्धे सम्बन्धः, कार्य्यकारणयोः पौर्वापर्य्यविपर्य्ययश्चेति ।



तद्विपर्ययौ अभेदे भेदः, असम्बन्धे सम्बन्धः । सा अतिशयोक्तिः ।

अत्र (ख) भेदे अभेदो यथा मम—

“कथमुपरि कलापिनः कलापो विलसति तस्य तलेऽष्टमीन्दुखण्डम् ।

कुवलययुगलं ततो विलोलं तिलकुसुमं तदधः प्रबालमस्मात् ॥” (ग)

अत्र कान्ताकेशपाशादेर्मयूरकलापादिभिरभेदेनाध्यवसायः (घ) । यथा वा—(ङ) “विश्लेषदुःखादिव बद्धमौनम् ।” अत्र चेतनगतं मौनित्वमन्यत्, अचेतनगतञ्चान्यदिति द्वयोर्भेदेऽप्यभेदः (च) ।

एवम्—(छ) “सहाधरदलेनास्या यौवने रागभाक् प्रियः ।” (ज)

(ख) अवेति । एषु पञ्चसु भेदेषु मध्ये इत्यर्थः ।

(ग) कथमिति । कस्याश्चिन्नायिकायाः केशादिवर्णं नमिदम् । उपरि भागे मस्तक इत्यर्थः, कलापिनो मयूरस्य कलापः पुच्छं कथम्, केशपाशं मयूरपुच्छमेव सम्भावयामीत्यर्थः । कथमिति सम्भावनार्थकमव्ययम् । तथा च भेदिनौ—“कथं हव” च गर्हायां प्रकारार्थे च सम्भ्रमे । प्रत्ये सम्भावनायाश्च ।” तस्य कलापस्य तले अधोभागे षष्ठ्यासिधेः इन्दुखण्डं चन्द्रखाट्टभागः, विलसति शीमते कथम्, ललाटदेशम् अर्धचन्द्रमेव सम्भावयामीत्यर्थः । ततस्तस्यादधोदेशे च विलोलं चञ्चलम्, कुवलययुगलम् इन्द्वीवरद्वयं विलसति कथम्, नयनयुगलं कुवलययुगलमेव सम्भावयामीत्यर्थः । तस्य च कुवलययुगलस्य अधः, तिलकुसुमं कथम्, नासिकायां तिलकुसुममेव सम्भावयामीति तात्पर्यम् । अस्मात् तिलकुसुमादधश्च प्रबालं विद्रुमः कथम्, ओष्ठश्च प्रबालमेव सम्भावयामीत्यर्थः ।

(घ) अत्र ति । उदाहृते नायिकायाः केशपाशादिरूपेणैव प्रत्यक्षगोचरतया केशपाशादय एव यथार्थाः कलापादिरूपेण तु अप्रत्यक्षतया ते पुनरयथार्था इति केशपाशादीनां कलापादिरूपेणाध्यवसायान्मूललक्षणसङ्गतिः । तथा केशपाशादिभ्यः कलापादीनां भेदेऽपि अभेदाध्यवसायात् भेदे अभेदाध्यवसायरूपातिशयोक्तिरिति च बोध्यम् ।

(ङ) सरचितस्याप्राप्ताशङ्कया प्राचीनमुदाहरणमाह यथा वेति ।

(च) अवेति । अत्र परस्परत्वन्भेदयोतनाय अन्यशब्दोदयोपादानम् । तथा च मुनेर्भावी मौनं तदस्यास्तीति मौनौ तस्य भावो मौनित्वं तदपि च मौनमेव, “तद्वितस्य त्व-तल-भ्यां क्वचित् सम्बन्धाभिधानं क्वचित् सम्बन्धिनय” इत्यभिधानात् । अतो बद्धमौनमित्यनेन सह नोक्तिर्वैषम्यम् । एवञ्च मनुष्यात्मकचेतनगतं मौनित्वं नाम वाक्यशून्यत्वं तच्च अभिधायैव प्रतिपाद्यम्, नूपुराद्यचेतनगतं मौनित्वञ्च शब्दभावशून्यत्वं तच्च लक्षणा बोध्यम् ; ततश्चोभयोर्भेदेऽपि श्लेषादिस्थले युगपद्वृत्तिद्वयाङ्गीकारेण शब्दबोध्यस्यैव यथार्थस्य शब्दशून्यत्वरूपमौनित्वस्य शब्दबोध्यै नैव अयथार्थेन वाक्यशून्यत्वलक्षणमौनित्वरूपेण सम्भावनया अभेदाध्यवसायादतिशयोक्तिरिति भावः ।

(छ) इत्यस्य शक्तिलक्षणेभयनिष्पादितज्ञे षोडशतस्य केवलशक्तिनिष्पादितज्ञे षोडशतस्य द्वाहरणमाह एवमिति ।



अत्र अधरस्य रागो लौहित्यम्, प्रियस्य रागः प्रेम, द्वयोरभेदः (भ) ।

अभेदे भेदो यथा—

“अन्यदेवाङ्गलावण्यमन्याः सौरभसम्पदः ।

तस्याः पद्मपलाशाच्याः सरसत्वमलौकिकम् ॥” (ज)

सख्यन्धे असख्यन्धो यथा—

“अस्याः सर्गविधौ प्रजापतिरभूच्चन्द्रो नु कान्तिप्रदः

शृङ्गारैकरसः स्वयं नु मदनो मासो नु पुष्पाकरः ।

वेदाभ्यासजङ्घः कथं नु विषयव्यावृत्तकौतूहलो

निर्मातुं प्रभवेन्ननोद्धरमिदं रूपं पुराणो मुनिः ॥” (ट)

(ज) सहेति । “सुखितेन समं प्रायो मानसे शुचिमानपि ॥” इति मत्पूरितपराईम् ।

प्रियो वल्लभः, यौवने अस्या नायिकायाः, अधरदलेन शोष्ठपल्लवेन सह रागं लौहित्यं प्रेम च भजत इति रागभाक्, शोष्ठदलं यथा रक्तं प्रियोऽपि तथैव रक्त इत्यर्थः ।

(भ) अत्रेति । लौहित्यप्रेम्णाभेदेऽपि शक्तिप्रतिपाद्यरागशब्दोऽपि प्रिये यथार्थस्य प्रेमरूपरागस्य प्रिये अयथार्थेन लौहित्यलक्षणरागरूपेण सम्भावनया अभेदाध्यवसायादतिशयोक्तिरित्याशयः ।

(ज) अन्यदेवेति । तस्याः पद्मस्य पलाशे दले इव अचिन्तौ चक्षुषौ यस्यास्तस्याः नायिकायाः, अङ्गानां लावण्यम् अन्यत् साधारणनायिकालावण्यतो भिन्नम् ; सौरभसम्पदः अङ्गानां सौगन्ध्यसम्बन्धः, अन्याः साधारण-विलक्षणाः, सरसत्वं रसिकता च अलौकिकं मर्त्यलोकातीतम् ।

अत्र अन्यासु नायिकासु यज्जातीयं लावण्यादिकं तस्यां नायिकायामपि तज्जातीयमेव लावण्यादिकमिति लावण्यादेरभेदेऽपि यथार्थस्य साधारणलावण्यादेरयथार्थेन असाधारणलावण्यादिरूपेण सम्भावनया भेदाध्यवसायादतिशयोक्तिरिति भावः ।

(ट) अस्या इति । विक्रमोर्वशीघोषके उर्वशीमवलोक्य पुरुषरसो वितर्कोऽयम् । अस्या उर्वशीः, सर्ग-विधौ सृष्टिकार्ये, कान्तिप्रदः सौन्दर्याधायकः, चन्द्रो नु किं प्रजापतिः सृष्टिकर्ता अभूत् ? कथमन्यथा ईदृश-मस्याः सौन्दर्यं भवेदिति भावः । अथवा शृङ्गार एव एको रसो यथासादृशः स्वयं मदनः कामदेवो नु किं प्रजापतिरभूत् ? इतरथा तु कथमियमौदृशो शृङ्गारोद्दीपिनी स्यादित्याशयः । अथवा पुष्पाकरो मासश्चैवो नु किं प्रजापतिरभूत् ? अन्यथा तु कथमस्या अङ्गानामौदृशौ पुष्पवज्जोभनीयता सम्भवेदित्यभिप्रायः । ननु भगवान् नारायण ऋषिरेवैनां निजदूरदेशादनुपादितवानिति पुराणप्रसिद्धिस्तत्रैव कथमौदृक् वितर्कत इत्याह वेदिति । वेदानामभ्यासेन सर्वदा तत्तात्पर्यपर्यालोचनेनेत्यर्थः जज्ञौ विषयान्तरेषु मूर्खः, अतएव च विषयेभ्यो भोग्यपदार्थेभ्यो व्यावृत्तं निवृत्तं कौतूहलं कौतुकं यस्य स तादृशः, पुराणो ब्रह्मतमः, एतेन चिरविक्रमरसानुभवशक्तिरिति सूचितम्, मुनिर्नारायण ऋषिः इदं मनोहरं रूपं निर्मातुं कथं प्रभवेत् शक्तु-यात् अपि नु कथमपि नोपपन्नं ।



अत्र पुराणप्रजापतिनिर्घाणसम्बन्धेऽप्यसम्बन्धः (ठ) ।

असम्बन्धे सम्बन्धो यथा—

“यदि स्यान्मण्डले सक्तमिन्दोरिन्दोवरहयम् ।

तदोपमीयते तस्या वदनं चारुलोचनम् ॥” (ड)

अत्र यदर्थबलादाहृतेन सम्बन्धेन सम्भावनया सम्बन्धः (ठ) ।

कार्यकारणयोः पौर्वापर्यविपर्ययश्च द्विधा भवति, कारणात् प्रथमं  
कार्यस्य भावे, द्वयोः समकालत्वेन च (ण) । क्रमेण यथा—

“प्रागेव हरिणाक्षीणां चित्तमुत्कलिकाकुलम् ।

पश्चादुद्भिन्नवकुल-रसालमुकुलश्रियः ॥” (त)

(ठ) अत्रेति । यथार्थस्य पुराणप्रजापतिनिर्घाणसम्बन्धस्य अयथार्थेन तन्निर्घाणसम्बन्धरूपेण सम्भाव-  
नया मूललक्षणसङ्गतिरपि द्रष्टव्या । अत्र अन्यस्य निर्घाणकर्तृत्वे दृढनिश्चयाभावादेव पराङ्मेन प्रजापति-  
निर्घाणकर्तृत्वव्यावृत्तिरपि सन्दिग्धैवेति काव्यप्रकाशकता शुद्धसन्देहालङ्कारे इदमुदाहृतमपि युक्तमेव । तेन  
शुद्धसन्देहातिशयोक्त्योक्त्याशयानुप्रवेशरूपः सङ्गर एवेति तत्त्वम् ।

(ड) यदोति । यदि इन्दोश्चन्द्रस्य मण्डले, इन्दोवरहयं कुवलययुगलं सक्तं कुतोऽपि कारणात्  
लग्नं स्यात्, तदा चारुणी सुन्दरी लोचने चक्षुषी यत्र तत्तादृशं तस्या नायिकाया वदनम्, उपमीयते तेन  
इन्दुमण्डलेन उपमाविषयीक्रियते, इतरथा तु नैत्याशयः ।

(ठ) नन्विन्दुमण्डले इन्दोवरहयस्य सक्तत्वाभावप्रतीतिः सर्वदेव स्वाभाविकीति कुतस्तत्र सम्बन्धः,  
येनासम्बन्धे सम्बन्धस्य दमुदाहरणमुपपद्यत इत्याह अत्रेति । यदर्थबलात् यदिशब्दार्थसामर्थ्यात्, आहृतेन  
आनीतेन कल्पितेनेत्यर्थः, सम्बन्धेन सक्तत्वसम्बन्धेन सम्भावनया अध्यवसायेन सम्बन्धः प्रतीयत इति शेषः ।  
तथा च इन्दुमण्डले यथार्थस्य इन्दोवरसक्तत्वस्य अयथार्थेन सक्तत्वरूपेणाध्यवसायान्मूललक्षणसङ्गतिः ।

(ण) कार्येति । कारणात् कारणीतृत्पत्तेः, प्रथमं पूर्वम् । भावे उत्पत्तौ । द्वयोः कार्य-  
कारणयोः, समकालत्वेन एककालीनत्वेन च भावे इति पूर्वशान्वयः । नन्वित्यं कार्यकारणयोः पौर्वा-  
पर्यविपर्ययस्य द्विविध्याङ्गीकारे समुदायेनातिशयोक्तेः षड्विधत्वसम्भवेऽपि “सा पञ्चधा” इति पञ्चविध-  
त्वोक्तिः कथं सङ्गच्छत इति चेन्न, प्राचीनमतानुरोधेन तयोः पौर्वापर्यविपर्ययत्वरूपेण एकविधत्वस्यैव  
ग्रहणात् ।

(त) कारणात् पूर्वं कार्यस्योत्पत्तावुदाहरति प्रागेवेति । हरिणाक्षीणां तरुणीनां चित्तम्, प्रागेव  
उत्कलिकया सुरतोत्कण्ठया आकुलं विह्वलं भवति, पश्चात् उद्भिन्नानां प्रसुटितानाम्, वकुलरसालयो-  
र्वकुलाश्रयोः, मुकुलानां कुम्भलाभां श्रियः शोभाः प्रसरन्तीति शेषः ।

वकुलाश्रयोः प्रसुटितमुकुलदर्शनेनैव कामिनौनां चित्ते सुरतोत्कण्ठा उत्पद्यत इति तादृशमुकुलश्रीणां  
कारणतया पूर्वभावेन यदुदाहरणमुपपद्यत इत्याह अत्रेति । यदर्थबलात् यदिशब्दार्थसामर्थ्यात्, आहृतेन  
आनीतेन कल्पितेनेत्यर्थः, सम्बन्धेन सक्तत्वसम्बन्धेन सम्भावनया अध्यवसायेन सम्बन्धः प्रतीयत इति शेषः ।



“सममेव समाक्रान्तं द्वयं हिरदगामिना ।

तेन सिंहासनं पित्रां मण्डलञ्च महीचिताम् ॥” (थ)

इह केचिदाहुः—“केशपाशादिगतो लौकिकोऽतिशयोऽलौकिकत्वे-  
नाध्यवसीयते, केशपाशादीनां कलापादिभिरध्यवसाये “अन्यदेवाङ्गलावण्यम्”  
इत्यादिप्रकारेष्वव्याप्तिर्लक्षणस्येति (द) । तन्न, तत्रापि ह्यन्यदङ्ग-  
लावण्यमन्यत्वेनाध्यवसीयते (ध) । तथाहि “अन्यदेव” इति स्थाने “अन्य-  
सदुत्कण्ठायाः कवेः प्रौढोक्तिवशादेव यथार्थेन पूर्वभावित्वेनाध्यवसायादत्र कार्यकारणयोः पौर्वापर्य-  
विपर्ययरूपा अतिशयोक्तिः । अत्र कारणस्य परभावित्वेनाध्यवसायोऽपि एवमेवोक्त्यर्थः ।

(थ) कार्यकारणयोः समकालोत्पत्तावुदाहरति सममिति । रघुवंशचतुर्थसर्गस्थमिदं पद्यम् ।  
हिरदगामिना हस्तिवत् सलीलमन्दगमनशीलेन, तेन रघुणा, पित्रां पित्रव आगतं सिंहासनम्, महीचितां  
राज्ञां मण्डलं चक्रञ्च, एतत् द्वयं समं युगपदेव समाक्रान्तं गृहीतमायचौकृतञ्च ।

राजानो हि पैटकं सिंहासनं गृहीत्वा क्रमशस्तद्वलेन परराजमण्डलायचौकृतं नौति पैटकसिंहासन-  
ग्रहणस्य कारणतया पूर्वभावित्वं परराजमण्डलायचौकरणस्य च कार्यतया परभावित्वमेव यथार्थम् । तदस्य  
तयोः पूर्वोपरभावित्वेनैव यथार्थयोः कवेः प्रौढोक्तिवशादयथार्थेन समकालभावित्वेनाध्यवसायादत्रापि कार्य-  
कारणयोः पौर्वापर्यविपर्ययरूपा अतिशयोक्तिः ।

“धुनोति चासिं तनुते च कौचिंम्” इत्यादावपि ईदृशवातिशयोक्तिसम्बन्धस्य समुच्चय इति समुच्चया-  
लङ्कारप्रकरणे स्वयमेव उच्यते । तेन “केचित्तु” इत्यादिरामचरणोक्तिसङ्ख्यितोक्तिश्च तच्चित्तिग्रन्थार्थ्या-  
लोचनयैव सञ्जातेति तद्वयमपि हेयम् ।

(द) इद्वेति । “कथमुपरि कलापिनः कलापः” इत्यादिश्लोकी केशपाशादिगत इत्यर्थः, लौकिक-  
स्तत्तन्नायिकालोकायोग्यः, अतिशयो लब्धितलमसृणलायतिरेकः, अलौकिकत्वेन कलापादिसौसादृश्यवशात्  
तत्तन्नायिकालोकायोग्यत्वेन स्वर्गायत्वेनेत्यर्थः । अतएवात्रापि अमेदे मेदाध्यवसायरूपेवातिशयोक्तिः, न  
पुनर्भवदुक्ता मेदे अमेदाध्यवसायरूपेति तेषामाशयः । अन्यकृता तु मेदे अमेदाध्यवसायरूपायामेव “कथ-  
मुपरि कलापिनः कलापः” इत्यादिकमुदाहृतमिति पूर्वव द्रष्टव्यम् । ननु तत्र मेदे अमेदाध्यवसाये को  
दोष इत्याह केशेति । कलापादिभिः सह अमेदाध्यवसाये अभिमत इत्यर्थः । आदिशब्देन “अन्यदेवाङ्ग-  
लावण्यं च कापि वचनच्छाया” इति काव्यप्रकाशोदाहृतादेरमेदे मेदाध्यवसायस्यलभावस्यैव ग्रहणम् ।  
लक्षणस्य अमेदे मेदाध्यवसायस्यले अतिशयोक्तिलक्षणस्य । अत्र तेषामयमाशयः—“अन्यदेवाङ्गलावण्यम्”  
इत्यादौ तन्नायिकालावण्यादिषु नायिकान्तरालावण्यादीनां मेदस्यैव सत्त्वेन अमेदाभावात् अमेद एव मेदाध्य-  
वसायो न स्यादित्यभ्यासिदुर्वारैव ; किन्तु लौकिकत्वेनाभिन्ने तन्नायिकालावण्यादौ अलौकिकत्वेन भिन्नानां  
लावण्यादीनामध्यवसाये तु लक्षणसङ्गतिः स्यादेव । अतो मेदे अमेदाध्यवसायस्यले च लौकिकत्वा-  
लौकिकत्वाभ्यामेव मेदामेदयोर्ग्रहणसौचित्यात् “कथमुपरि—” इत्यादावपि तथैव अमेदे मेदाध्यवसाय-  
रूपाया एवातिशयोक्तौ सौचित्यमिति ।



दिव” इति पाठे अध्वसायस्य साध्यत्वमेवेत्युत्प्रेक्षाङ्गीक्रियते । “प्रागिव हरिणाक्षीणाम्” इत्यत्र वकुलादिश्रीणां प्रथमभावितापि पश्चाद्भावित्वेनाध्यवसिता; अतएवात्रापि इवशब्दप्रयोगे उत्प्रेक्षा (न) । एवमन्यत्र (प) ।

६६ । पदार्थानां प्रस्तुतानामन्येषां वा यदा भवेत् ।

एकधर्माभिसम्बन्धः स्यात्तदा तुल्ययोगिता ॥ (फ)

(घ) उक्तमतं दूषयति तत्रेति । तत्रापि “अन्यदेवाङ्गत्वावच्छम्” इत्यादावपि । अन्यत् नाधिकान्तरसाधारणम् । अन्यत्वेन नाधिकान्तरसाधारणत्वेन केवलतन्नाधिकानिष्ठत्वेनेत्यर्थः । एवञ्च, उक्तस्थले अनेदे मेदाध्यवसायरूपातिशयोक्तेर्लक्ष्यसङ्गतेर्नाभ्यामिति भावः ।

(न) नन्वस्तु, तथापि मनुक्तरीत्यङ्गीकारे का चतिरित्याह तथाह्वेति । साध्यत्वमेव इवशब्दोपादानात् संशयद्योतनेन प्रागुक्तरीत्या निषाद्यत्वमेव । पश्चाद्भावित्वेनेति । एवं चिन्तित्कालिकायाः परभावितापि पूर्वभावित्वेनाध्यवसित्वेति बोध्यम् । ‘प्रागिव’ ‘पश्चादिव’ इत्यभिव्यक्तिप्रयोग इत्यर्थः । अत्र ग्रन्थकर्तुरयमभिप्रायः—उत्प्रेक्षातिशयोक्त्योः समान एव विषयः सर्वसम्मतः ; अतएवोक्तरीत्या तत्र तत्र इवशब्दप्रयोगे उत्प्रेक्षापि सर्वसम्मतैव । तेन “अन्यदेव” इत्यादौ “अन्यदिव” इति पाठे मन्यते ‘असाधारणमिव’ इत्याद्यर्थकतयेव भवन्त्येति ‘अलौकिकमिव’ इत्याद्यर्थकतया उत्प्रेक्षा सम्भवत्येव ; किन्तु “उपरि कलापिनः कलाप इव” इति पाठे ‘अलौकिक इव’ इत्यर्थस्यानुपस्थित्या उत्प्रेक्षातिशयोक्त्योर्विषयमेदापत्तिर्दुर्बारेवेति भवदुक्तरीत्यङ्गीकारे महत्येव चतिरिति ।

(प) एवमिति । अन्यत्राथैवमुत्प्रेक्षा ऊह्येति शेषः । तथा च “सममेव समाक्रान्तम्” इत्यादावपि “सममिव” इति पाठे उत्प्रेक्षावेति भावः ।

(फ) अथ सादृश्यमूलकालङ्काराभिधानस्य प्रकृतत्वात् विशेषातिदिष्टया चातिशयोक्त्या तदाभाया असम्भवात् सादृश्यवचनैवाशुभवात् “यो दीपकतुल्ययोगितादिषु उपमादालङ्कारो व्यङ्ग्यः” इति चतुर्थपरिच्छेदे ग्रन्थकृदुक्तत्वाच्च सादृश्यमूलकावेव तुल्ययोगितादीपकालङ्कारावभिधानं तयोः प्रसिद्धत्वात् प्रथमे तुल्ययोगितामभिधाने पदार्थानामिति । यदा प्रस्तुतानां पदार्थानामेकधर्माभिसम्बन्धो भवेत्, वा अथवा अप्रस्तुतानां पदार्थानामेकधर्माभिसम्बन्धो भवेत्, इति लक्षणद्वयम्, तदा तुल्ययोगिता स्यात् । तथा च यदि प्रस्तुतैरेव पदार्थैः सङ्ग प्रस्तुतानामेव पदार्थानाम् एकैव धर्मेण गुणरूपेण क्रियारूपेण वा अभिसम्बन्धः कर्तृतया कर्मतया कारणतादिरूपेण वा सम्पर्को भवेत्, अथवा यदि अप्रस्तुतैरेव पदार्थैः सङ्ग अप्रस्तुतानामेव पदार्थानां तथैव एकधर्माभिसम्बन्धो भवेत्, तदा तुल्ययोगिता नाम अलङ्कारः स्यादित्यर्थः ।

अतएव अप्रस्तुतेन सङ्ग प्रस्तुतस्य प्रस्तुतेन सङ्ग अप्रस्तुतस्य वा एकधर्माभिसम्बन्धरूपाद्वैपकादस्य भेदः ।

तुल्यो योग उक्तरूप एकधर्माभिसम्बन्धः अस्यासीति तुल्ययोगौ अर्थस्य भावस्तुल्ययोगितेति व्युत्पत्तिः ।

कारिकायाः सूत्ररूपत्वात् “सूत्रे लिङ्गं संख्या कालशावन्माणि” इति न्यायेन पदार्थानामिति बहुवचनमविवक्षितम् । तेन द्वयोरपि तादृशयोः पदार्थयोरैकधर्माभिसम्बन्धे तुल्ययोगिता ज्ञेया ।



अन्येषामप्रस्तुतानाम् । धर्म्मो गुणक्रियारूपः । उदाहरणम्—

“अनुलेपनानि कुसुमान्यवलाः कृतमन्यवः पतिषु दीपदशाः (१) ।

समयेन तेन सुचिरं शयितप्रतिबोधितस्मरमबोधिषत (२) ॥” (ब)

अत्र सन्ध्यावर्णनस्य प्रस्तुतत्वात् प्रस्तुतानामनुलेपनादीनामेकबोधन-  
क्रियाभिसम्बन्धः (भ) ।

“त्वदङ्गमार्दवं द्रष्टुः कस्य चित्ते न भासते ।

मालती-शशभृङ्गस्त्रेखा-कदलीनां कठोरता ॥” (म)

इत्थत्र मालत्यादीनामप्रस्तुतानां कठोरतारूपैकगुणसम्बन्धः (य) ।

एवम्—(र) “दानं वित्तादृतं वाचः कीर्त्तिर्धर्म्मो तथायुषः ।

परोपकरणं कायादसारात् सारमाहरेत् ॥” (ल)

(ब) प्रस्तुतैः सह प्रस्तुतानामेकक्रियासम्बन्धे उदाहरति अनुलेपनानि । शिशुपालवधनवमसगे  
सन्ध्यावर्णनैयम् । तेन समयेन सन्ध्याकालेन अनुलेपनानि कुङ्कुमचन्दनादीनि, कुसुमानि पुष्पाणि, पतिषु  
कृतमन्यवो विहितप्रणयकोपाः अवलाः स्त्रियः, तथा दीपानां दशा वर्त्ति काय, सुचिरं शयितः पूर्वं सुप्तो निवृत्त-  
व्यापारः परञ्च प्रतिबोधितो जागरितः प्रवृत्तव्यापारः स्मरः कामो यच्चिन् कर्षयि तदयथा तथा, अबोधिषत  
बोधिताः । अबोधिषतेत्यस्य यथासङ्गतमर्था अनुसन्धेयः ।

(म) अवेति । प्रस्तुतानामिति । भोगिजनस्य अनुलेपनादीनां सन्ध्याकालीनोपकरणत्वादिति भावः ।  
अभिसम्बन्धः कर्मेतासम्बन्धेन सम्बन्ध इत्यर्थः ।

(न) अप्रस्तुतानामेकगुणाभिसम्बन्धे उदाहरति त्वदङ्गमिति । तव अङ्गानां मार्दवं कीमलतां द्रष्टुः  
साधुदर्शनकारिणः कस्य जनस्य चित्ते, मालती-शशभृङ्गस्त्रेखा-कदलीनां जातौकुसुम-चन्द्रलेखा-रश्मास्तन्मानां  
कठोरता कठिनत्वं न भासते न प्रकाशते अपि तु सर्वस्यैव भासत इत्यर्थः । तवाङ्गानां कीमलता मालत्या-  
दिभ्योऽप्यधिकेति भावः । द्रष्टुरिति साधुकारिण्यर्थे त्वन्प्रत्ययात् त्वदङ्गमार्दवमित्यत्र “न निष्ठादिषु” इति  
षष्ठीनिषेधात् द्वितीयैव ।

(य) इत्यत्रेति । अप्रस्तुतानामिति । नायिकावर्णनस्यैव प्रस्तुतत्वादिति भावः । कठोरतारूपेण  
एकेन गुणेन सम्बन्धः अधिकारणतासम्बन्धेनाभिसम्बन्ध इत्यर्थः ।

(र) एतौ च गुणक्रिययोरेकैकामिसम्बन्धे उदाहृत्य इदानीं ताभ्यां हाभ्यामेव युगपदभिसम्बन्धे उदा-  
हर्त्तुमाह एवमिति ।

(ल) दानमिति । असारादिति ईषदर्थे नञ्, अभावार्यकत्वे तु सारमाहरेदिति नीपपद्यते  
सर्वथा साररहितपदार्थतः साराहरणासम्भवात् । तथा च असारात् दानीपयोगितारूपकिञ्चिदुक्तकटांश-

(१) दीपशिखाः इतीदानौत्तनमूलपुस्तकेषु पाठः ।

(२) समयेन तेन चिरसुप्तमनीमवबोधनं सममबोधिषत इतीदानौत्तनपुस्तकेषु पाठः ।



अत्र दानादीनां कर्मभूतानां सारतारूपे कगुणसम्बन्ध एकाहरणक्रिया-  
सम्बन्धः (ब) ।

६७ । अप्रस्तुतप्रस्तुतयोर्दीपकन्तु निगद्यते ।

अथ कारकमेकं स्यादनेकासु क्रियासु चेत् ॥ (श)

विशिष्टात् वित्तात् धनात् सारं तदुत्कृष्टाग्रप्रयोज्यं दानम्, आहरेदुद्धरेत् । एवमन्यन्नाप्युन्नेयम् । असाराया  
वाची वाक्यात्, सारम् ऋतं सत्यम्, आहरेत् । असारादायुषः सारौ कीर्तिर्धर्मौ आहरेत् । तथा असारात्  
कायात् शरीरात् सारं परीपकारणं परीपकारम् आहरेत् । सर्वं न बुद्धिमान् जन इति शेषः ।

(ब) अत्रेति । दानादीनां प्रस्तुतानामप्रस्तुतानां वा । सारतारूपेण एकेन गुणेन सम्बन्धे अधि-  
करणतासम्बन्धेन सम्बन्धे सतीत्यर्थः, एकया आहरणक्रियया सम्बन्धः कर्म्यतासम्बन्धेन सम्बन्धः । असारादिति  
ईषदर्थे नञीङ्गौकारेण असारातरूपे कगुणसम्बन्धस्य बोध्यः । एतेन युगपदेकधर्मसम्बन्धेऽपि तुल्ययोगिता  
स्यादेव वाक्काभावादिति सूचितम् । इयोः प्रस्तुतयोः पदार्थयोरैकधर्माभिसम्बन्धे यथा नैषधे—

“जितस्त्रयास्त्रे न विभुः स्वरः श्रिया कृतप्रतिज्ञौ मम तौ वधे कुतः ।

तवेति क्लृप्ता यदि तस्मिन् मया न माघसङ्कल्पधराः क्लामराः ॥”

अत्र “प्रसूनाणोपनिषन्निश्चयताम्” इति पूर्वमभिहितत्वात् स्वरस्य तदुपकरणत्वाद्धिषोथ प्रस्तुतत्वमिति  
प्रस्तुतयोर्विभुष्यरयोजित इत्येकक्रियया कर्म्यतासम्बन्धेन सम्बन्धात् तुल्ययोगिता । एवमप्रस्तुतयोरप्युद्घाम् ।  
“चैत्रो मन्त्रश्च गच्छतः” इत्यादौ तु चैत्रमन्त्रयोरैकगमनक्रियासम्बन्धेऽपि वैचित्र्याभावात् तुल्ययोगिता ।

(श) उक्तयुक्तेरवशिष्टं दीपकालङ्कारं लक्षयति अप्रस्तुतेति । अप्रस्तुतप्रस्तुतयोस्तु पदार्थयोरैक-  
धर्माभिसम्बन्ध इत्यनुकृत्यते दीपकं नामालङ्कारो निगद्यते । अत्र “तु” इत्यव्ययनिपातस्य नानार्थतया साम्य-  
वाचक-वैधर्म्ययोरभावे सतीति विशेषणञ्च लभ्यते । एवञ्च ।

अप्रस्तुतेन सह प्रस्तुतस्य प्रस्तुतेन वा सहप्रस्तुतस्य पदार्थस्य साम्यवाचकवैधर्म्ययोरभावे सत्येकधर्माभि-  
सम्बन्धो दीपकमिति लक्षणं पर्यवसितम् ।

तेन प्रस्तुतैः सह प्रस्तुतानामप्रस्तुतैः सह चाप्रस्तुतानामेकधर्माभिसम्बन्धरूपायां तुल्ययोगितायां नाति-  
व्याप्तिः । तथा “कमलमिव मुखं मनोज्ञम्” इत्यादौ अप्रस्तुतप्रस्तुतयोः कमलमुखयोर्मनोज्ञत्वरूपे कगुण-  
सम्बन्धेऽपि साम्यवाचकस्य इवशब्दस्य सत्त्वान्नातिप्रसङ्गः । “पौरं जनं सुतीयसि” इत्यादौ “यो यत्र प्रत्ययो  
जातः समालो यत्र वा भवेत् । स एनं वक्ति” इति न्यायेन साम्यवाचकस्य कश्चप्रत्ययस्य “विराजते चन्द्र-  
मुखौ किलियम्” इत्यादौ च साम्यवाचकस्य उपमितसमासस्य सत्त्वान्नातिप्रसङ्गः । एवं “दृष्ट्वापहारी विमली  
दिवावासो जनप्रियः । क्रुदः पद्माकरः किन्तु बुधस्तं स जलाशयः ॥” इत्यादौ वैधर्म्यस्यापि सत्त्वान्नातिव्याप्तिः ।

विशिष्टं लक्षणान्तरमाह अथेति । अथशब्द एव तद्वैशिष्ट्यं सूचयति । चेदयदि अनेकासु क्रियासु  
एकं यत् किञ्चित् कारकं स्यात्, तदा तदपि दीपकमेव निगद्यत इत्यर्थः ।

तथा च दीपयति अप्रस्तुतमपि पदार्थं बुद्धाववभासयतीति दीपकम् । अस्यादेव च प्रमाणादत्रार्थे  
दीपकशब्द एव कारकशब्द इव नित्यकौवल्लिङ्ग इति बोध्यम् ।



क्रमेणोदाहरणम्—“बलावलेपादधुनापि पूर्ववत्  
प्रबाध्यते तेन जगज्जिगीषुणा ।  
सती च योषित् प्रकृतिश्च निश्चला (१)  
पुमांसमभ्येति भवान्तरेष्वपि ॥” (घ)

अत्र प्रस्तुताया निश्चलायाः प्रकृतेरप्रस्तुतायाश्च सत्या योषित एकानु-  
गमनक्रियासम्बन्धः (स) ।

“दूरं समागतवति त्वयि जीवनाथे  
भिन्ना मनोभवशरेण तपस्विनी सा ।  
उत्तिष्ठति स्वपिति वासगृहं त्वदीय-  
मायाति याति हसति श्वसिति क्षणेन ॥” (ह)

इदं मम । अत्रैकस्या नायिकाया उत्थानाद्यनेकक्रियासम्बन्धः ।

अत्र च गुणक्रिययोरादिमध्यावसानसङ्गावेन द्वैविध्यं न लक्षितम्,  
तथाविधवैचित्र्यस्य सर्वत्रापि सहस्रधा सम्भवात् (क्ष) ।

(घ) आद्यमुदाहरति वलेति । शिशुपालवधप्रथमसर्गस्थमिदं पद्यम् । जिगीषुणा जेतुमिच्छुना तेन  
शिशुपालेन, वलस्य स्वसामर्थ्यस्य अवलेपादुपात्, अधुनापि अस्मिन् जन्मन्वपि पूर्ववत् पूर्वपूर्वजन्मनीव, जगत्  
प्रबाध्यते अतीव पीड्यते । कथमेतदित्याह सतीति । सती योषित् स्त्री च, निश्चला सुस्थिरा प्रकृतिः स्वभावश्च,  
भवान्तरेष्वपि जन्मान्तरेष्वपि पुमांसं पुरुषम् अभ्येति प्राप्नोति ।

(स) अत्रेति । प्रस्तुताया इति । शिशुपालवधस्य प्रस्तुतत्वे नैव तत्प्रकृतेरपि प्रस्तुतत्वमिति भावः ।

(ह) द्वितीयमुदाहरति दूरमिति । पल्लुरन्तिके नायिकाद्वया उत्तिरियम् । जीवनाथे प्राणेश्वरे त्वयि,  
दूरं समागतवति सति, सा तपस्विनी शोच्या तव कान्तेत्यर्थः, मनोभवशरेण मदनबाणेन भिन्ना विदीर्णा सती,  
क्षणेन उत्तिष्ठति दण्डायमाना भवति, क्षणेन स्वपिति श्रैते, क्षणेन त्वदीयं वासगृहम् आयाति, पुनः क्षणेनैव  
याति ततो वासगृहादगच्छति, क्षणेन हसति, क्षणेन च श्वसिति आसान् मुञ्चति ।

अत्रापि प्रागुक्तयुक्तेरप्रस्तुतयोरीति प्रत्येकगतकालेन द्वित्वमविवक्षितम् । तेन तयोः प्रत्येकगतानेककाले-  
ऽपि दीपकमेव । यथा मम रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

“विदधदपि जपं यत्तत्र कश्चिद्विपश्चिदयुवतिजनमपश्यन्नात्यशः सोऽस्य दीपः ।

इरति हि नवनारी कौमुदी पद्मिनी वा नयनमवहितानामप्यकस्मात् स्वभावात् ॥”

अत्र नवनारी प्रस्तुता कौमुदीपद्मिन्यो तु अप्रस्तुते, तासाञ्च सर्वासां हरतीत्येकक्रियासम्बन्धाद्वीपकम् ।  
किञ्चात्र कौमुदीपद्मिनोरप्रस्तुतयोर्हरतीत्येकक्रियासम्बन्धात्पुण्ययोगिता चेत्यनयोरेकाग्रयानुप्रवेशरूपः सङ्हरः ।

(१) सतीव योषित् प्रकृतिः सुनिश्चला इतीदानीन्तनशिशुपालवधपुस्तकेषु पाठः ।



६८ । प्रतिवस्तूपमा सा सादृशावाक्ययोगस्य साम्ययोः ।

एकोऽपि धर्मः सामान्यो यत्र निर्दिश्यते पृथक् ॥ (क)

यथा—“धन्यासि वैदर्भि ! गुणैरुदारै-

र्यया समाकृत्यत नैषधोऽपि ।

इतः स्तुतिः का खलु चन्द्रिकाया

यदब्धिमप्युत्तरलीकरोति ॥” (ख)

अत्र समाकर्षणमुत्तरलीकरणञ्च क्रिया एकैव, पौनरुक्त्यनिरासाय भिन्नवाचकतया निर्दिष्टा (ग) । इयञ्च मालयापि दृश्यते (घ) । यथा—

(च) अत्र चेति । सर्वत्रापि सर्वेष्वेवावलङ्कारेष्वपि ।

(क) अथ सादृश्यमूलकालङ्कारनिरूपणस्य प्रस्तावत्वात् प्रकारान्तरसादृश्यमूलकं प्रतिवस्तूपमालङ्कारं निरूपयति प्रतीतिः । यत्रेति यदित्यर्थः कमन्ययम् । तथा च गम्यं तात्पर्यपर्यालोचनयैव बोध्यं न पुनर्वाच्यमित्यर्थः । साम्यं सादृश्यं यथोक्तश्रीसादृश्योः, वाक्ययोर्वाक्यायैव यस्य, एकोऽपि अभिन्नोऽपि सामान्यः साधारण उपमानोपमेयोभयवृत्तिरित्यर्थः । धर्मो गुणः क्रिया वा, यत्र यत् पृथक् निर्दिश्यते एकार्थकभिन्नानुपूर्वीकशब्देन प्रत्याख्यते, सा प्रतिवस्तूपमा नाम अलङ्कारः स्यात् ।

प्रतिवस्तु प्रतिपदायाम् उपमा सादृश्यमिति प्रतिवस्तूपमा । तथाहि उदाहरणे चन्द्रिकाया सह दमयन्त्याः अभिन्ना सह च नैषधस्य सादृश्यादुक्तम्युत्पत्तिसिद्धिः ।

अत्र गम्यसाम्ययोरित्यभिधानात् “अश्वजं खटु, मुखञ्च कोमलम्” इत्यादौ साम्यप्रतीत्यभावाद्भातिप्रसङ्गः । गम्येत्यभिधानात् “मुखं तव तथा भाति यथा राजति चन्द्रमाः” इत्यादौ वाच्यसाम्ये नातिव्याप्तिः । एकोऽपौत्यभिधानात् अनेकधर्मे दृष्टान्ते न प्रसङ्गः । पृथगित्यभिधानाच्च न कथितपदतादोषः ।

(ख) धन्येति । नैषधचरिततृतीयसर्गस्थमिदं पद्यम् । हे वैदर्भि ! दमयन्ति ! त्वं धन्यासि, यथा त्वया, उदारैर्महद्भिर्गुणैः सौन्दर्यादिभिः, नैषधो नलोऽपि समाकृत्यत सम्यगाकृतः । तथा च चन्द्रिकाया व्योत्सायाः, इतः अस्या उत्थमानाया अधिकेत्यर्थः का खलु स्तुतिः स्तुतियोग्यो महिमा सम्भवतीति शेषः, यत् अभिं समुद्रमपि उत्तरलीकरोति चञ्चलं करोति ।

(ग) अत्रेति । एकैवेति । नैषधस्य समाकर्षणमपि कामोत्पादनेन अस्थिरीकरणम्, समुद्रस्य उत्तरलीकरणमपि च पूरोत्पादनेन तदस्थिरीकरणमेवेति भावः । पौनरुक्त्यनिरासाय कथितपदतादोषाप्रसङ्गाय, भिन्नवाचकतया भिन्नानुपूर्वीकशब्देन । तथा दमयन्तीचन्द्रिकयोर्नलसमुद्रयोश्च साम्यं तात्पर्यपर्यालोचनया प्राप्तमित्यपि बोध्यम् ।

(घ) इयञ्चेति । प्रतिवस्तूपमा चेत्यर्थः । मालयापि एकवानेकत्वेनापीति तात्पर्यम् । एतेन कारिकायां “वाक्ययोः” इति द्विवचनमनेकोपलक्षणमिति सूचितम् ।



“विमल एव रविर्विशदः शशी प्रकृतिशोभन एव हि दर्पणः ।

शिवगिरिः शिवहाससहोदरः सहजसुन्दर एव हि सज्जनः ॥” (ङ)

अत्र विमलविशदादिरर्थः एक एव (च) । वैधर्म्ये यथा—

“चकोर्य एव चतुराश्वन्द्रिकापानकर्म्मणि (१) ।

विनावन्तीनं निपुणाः सुदृशो रतनर्म्मणि (२) ॥” (छ)

६६ । दृष्टान्तस्तु सधर्मस्य वस्तुनः प्रतिविम्बनम् ॥ (ज)

(ङ) विमल इति । रविः सूर्यो विमल एव तेजोमयतया निर्मल एव ; शशी चन्द्रो विशद एव तेजोमयतयैव निर्मल एव ; दर्पण आदर्शोऽपि प्रकृत्या स्वभावेन शोभन एव हि अत्यन्तोच्चलतया अत्यन्त-निर्मल एव ; शिवगिरिः कौलासपर्वतः शिवस्य महादेवस्य यो हासो हास्यं तस्य सहोदरः सहज एव, तत्-सहजतया निर्मल एवेत्यर्थः ; तथा सज्जनोऽपि सहजसुन्दर एव स्वभावतो निर्मल एव । अत्र “यः कौमार-हरः स एव हि वरः” इत्यादिवत् एवहीति-शब्दद्वयमत्यन्तमेव नियमं द्योतयति । किन्तु शिवशब्दस्य द्विःपाठात् कथितपदतादोषः ।

(च) - अथोदाहृते प्रत्येकवाक्ये एव भिन्नभिन्नौ धर्मौ इति कथं लक्षणसङ्कतिरित्याह अत्रेति । विमल-विशदादिर्विमलविशदादिशब्दप्रतिपाद्यौ धर्मौ इत्यर्थः ; अर्थतत्त्वात्पर्यतः, एक एव अभिन्न एव, सर्वेषामेव निर्मलतारूपत्वादिति भावः । किन्तु केवलकथितपदतादोषनिरासाय भिन्नभिन्नशब्देन निर्दिष्ट इति वाक्यशेषः । अत्रापि रविप्रभृतीनां साम्यं तात्पर्यपर्यालोचनयैव प्राप्तमित्यवधेयम् ।

(छ) चकोर्य इति । चन्द्रिकाया ज्योत्स्नायास्तद्गतजलबिन्दूनामित्यर्थः । पानकर्म्मणि चकोर्यसदाख्याः, पक्षिणोविशेषा एव चतुरा दक्षाः । तथा च आवन्तीः अवन्तिदेशोद्भवा रमणीविना अन्यः सुदृशो रमण्यः, रतनर्म्मणि रतिबोलायां न निपुणा न दक्षाः, केवलमावन्त एव दक्षा इत्यर्थः ।

अत्र चातुर्यरूपो नैपुण्यरूपस्य धर्मो एक एव, किन्तु कथितपदतादोषनिरासाय केवलं शब्दमेदेन निर्दिष्टः ; तत्र च नञ् उपदानात् नैपुण्ये चातुर्यवैपरीत्यं सञ्जातमिति वैधर्म्यम् । अथवा “विना-वन्तीनं निपुणाः” इत्युक्तिभङ्गाय आवन्त एव निपुणा इत्येव प्रतीयत तन्नैपुण्यं चातुर्यश्च एक एव धर्मः शब्दमेदेन निर्दिष्टः, तत्र च “न निपुणाः” इत्यनैपुण्यं नाम वैधर्म्यम् ; तात्पर्यपर्यालोचनया च चकोरीणामावन्तीनाञ्च साम्यमुपलब्धमिति प्रतिवस्तूपमेत्याशयः ।

(ज) दृष्टान्तस्यापि प्रस्तुतसमर्थकतया प्रतिवस्तूपमाजातीयत्वात् प्रतिवस्तूपमानिरूपणानन्तरं दृष्टान्त-निरूपयति दृष्टान्त इति । तुशब्दः प्रतिवस्तूपमामेद्व्योतनार्थः । समानः सहज एव न पुनः प्रतिवस्तूपमा-वदभिन्न इत्यर्थः धर्मो गुणः क्रिया वा यस्य स सधर्म्यस्य सधर्म्यस्य सहजस्येत्यर्थः वस्तुनः पदार्थस्य, प्रतिविम्बनं प्रतिविम्बभावेन स्थापनं प्रस्तुतसमर्थनाय तात्पर्यलभ्यसाध्यकतया वाक्यान्तरेणोपादानमित्यर्थः, दृष्टान्तो नामालङ्कारः स्यात् । एतेन—



सधर्मस्येति प्रतिवस्तूपमाव्यवच्छेदः (भू) ।

अयमपि साधर्म्यवैधर्म्यग्राभ्यां द्विधा । क्रमेणोदाहरणम्—

“अविदितगुणापि सत्कविभणितिः कर्णेषु वमति मधुधाराम् ।

अनधिगतपरिमलापि हि हरति दृशं मालतीमाला ॥” (ज)

समानधर्मिणः प्रणिधानगम्यसात्यकतया वाक्यान्तरेणोपादानं दृष्टान्त इति लक्षणं फलितम् ।

अत्र समानत्वं नाम समर्थनीयसमर्थकयोरुभयोरेव सामान्यत्वेन विशेषत्वेन वा सजातीयत्वं बोध्यम् । इत्येव, प्रतिवस्तूपमायामभिन्नो धर्मः, इह तु भिन्नो धर्मः सधर्मवस्तुसम्बन्धरूपायां निदर्शनायामर्थान्तरन्यासे च कदाचित् समर्थनीयस्य सामान्यत्वं समर्थकस्य तु विशेषत्वम्, कदाचिद्वा समर्थनीयस्य विशेषत्वं समर्थकस्य तु सामान्यत्वम्; इह तु समर्थनीयसमर्थकयोरुभयोरेव कदाचिदेकं सामान्यत्वमेव कदाचिदेकं विशेषत्वमेव वा । तेन च समानधर्मिण इत्युपादानादुक्तेषु प्रतिवस्तूपमादिषु नातिव्याप्तिः । प्रणिधानगम्यसात्यकतयेवभिधानात् “मुखं तव तथा भाति यथा राजति चन्द्रमाः” इत्यादौ वाच्यसाभ्यायामुपमायां नातिप्रसक्तिः । वाक्यान्तरेण्युक्तेश्च “मुखं घाञ्च विधुर्व्योञ्चि भाति भाग्येन साम्प्रतम्” इत्यादावेकवाक्ये प्रणिधानगम्यसात्ये दीपके नातिप्रसङ्गः । न च “अत्रापि वाक्ययोरित्यनुवर्तते । तेन भङ्गापवर्जितैरित्यत्र नातिव्याप्तिरेकवाक्यत्वात्” इति रामचरणीयतामपि युक्तमिति वाच्यम्, “भङ्गापवर्जितैस्तेषाम्” इत्यादौ इव-शब्दोपादानेन सात्यस्य वाच्यतया प्रणिधानगम्यत्वाभावादेवातिव्याप्ते वारणाय ।

दृष्टोऽवगतः अन्तः समर्थनीये समर्थकस्य स्वरूपं सादृश्यं यस्मिन् स दृष्टान्त इति व्युत्पत्तिः । तथा च मेदिनी—“अन्तःस्वरूपे नाशे ना न स्त्री शेषेऽन्तिके त्रिषु ।”

प्रतिवित्त्वस्य कारणमिति प्रतिवित्त्वनं करोत्यर्थे नन्नात् प्रतिवित्त्वशब्दाद्वै युट् ।

(भू) ननु प्रतिवित्त्वनमित्यनेनैवीपपत्तौ किमर्थं सधर्मस्येत्युपादानमित्याह सधर्मस्येति । इति अनेन विशेष्येनेत्यर्थः, प्रतिवस्तूपमाया व्यवच्छेदो व्यावृत्तिः । तथा च प्रतिवस्तूपमायां समर्थसमर्थकयोर्निर्दृष्टरूपेण अभिन्न एव धर्मः; इह तु समानत्वेन भिन्न एव धर्मः, तद्विभक्त्ये सति तद्वगतभूयोधर्मवत्त्वस्य समानपदार्थत्वादिति भावः ।

(ज) साधर्म्यं उदाहरति अविदितेति । वासवदत्तास्त्वमिदं पथम् । सतां श्रेष्ठानां कवीनां मणितिरुक्तिः, अविदितगुणापि अज्ञातरसभावादिरपि श्रुतमात्रापीत्यर्थः, कर्णेषु मधुनी धारां वमति उद्विगिरति । तथाहि मालतीमाला मालतीकुसुमसङ्घातः, अनधिगतपरिमलापि अलम्बसौरभापि दृशं नयनं हरति आकर्षति ।

अत्र दृग्हरणरूपधर्म्येण समानधर्म्यरूपया मालतीमालया द्वितीयाह्ने वाक्येनोपादानात् तथा च मालतीमालया सह प्रथमवाक्यगतसत्कविभणितेः सात्यस्य वाचकाभावात् प्रणिधानेनैव गम्यत्वाच्च दृष्टान्तः । तथा वसनहरणयोरुभयोरेव भावपदार्थतया साधर्म्यम् । एवं समर्थनीयं पूर्वोक्तं समर्थकमुत्तारार्थत्वेन भवमपि विशेषरूपमेवेति बोध्यम् ।



“त्वयि दृष्टे कुरङ्गाच्याः स्नंसते मदनव्यथा ।

दृष्टानुदयभाजीन्दौ ग्लानिः कुमुदसंहतेः ॥” (ट)

“वसन्तलेखे कनिबद्धभावं परासु कान्तासु मनः कुतो नः ? ।

प्रफुल्लमल्लोमधुलम्पटः किं मधुव्रतः काङ्क्षति वल्लिमन्याम् ? ॥” (ठ)

इदं पद्यं मम । अत्र “मनः कुतो नः” इत्यस्य “काङ्क्षति वल्लि-  
मन्याम् ?” इत्यस्य चैकरूपतयैव पर्यवसानात् प्रतिवस्तूपमैव (ड) ।  
इह तु कर्णं मधुधारावमनस्य नेत्रहरणस्य च साम्यमेव, न त्वैकरूप्यम् (ठ) ।

(ट) वैधर्म्ये उदाहरति त्वयिति । नायकं प्रति नायिकाद्वया उक्तिरियम् । त्वयि नायके दृष्टे  
सति, कुरङ्गाच्या हरिणनयनायास्तव कान्ताया इत्यर्थः, मदनव्यथा कामवेदना, स्नंसते अपैति । तथा च  
इन्दौ चन्द्रे अनुदयभाजि उदयमलम्भवति सति, कुमुदसंहतेः कौरवगणस्य ग्लानिः प्रफुल्लताङ्गानिः दृष्टा ।

अत्रापि नायकदर्शनेन प्रफुल्लतया समानधर्मिरूपायाः कुमुदसंहतेर्द्वितीयाङ्गवाक्येनोपादानात् तथा च  
कुमुदसंहत्या सह कुरङ्गाच्याः साम्यस्य वाचकाभावात् प्रविधानेनैव गम्यत्वाच्च दृष्टान्तः । पूर्वाङ्गे मदनव्यथाया  
धर्मः, पराङ्गे तु ग्लानिरित्यभावभावाम्ब्यामुभयोर्वैधर्म्यम् । तथा पूर्ववदुभयमपि विशेषमेव । तेन चैद-  
मुभयमेवोदाहरणं समर्थं समर्थं कथोर्विशेषरूपत्वं एव ज्ञेयम् ।

उभयोरेव सामान्यरूपत्वे यथा मम रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

“अपरप्रथितं निजं यशो न यशस्वी स्वयमेव भाषते ।

स्वविबोधकप्रत्ययोदये प्रविपत्येति विभक्तिरर्थभाक् ॥”

इदं साधर्म्ये । वैधर्म्ये तुल्यम् ।

(ठ) स्थलविशेषे दृष्टान्तप्रतिवस्तूपमयोः सन्देहनिरासायोदाहरति वसन्तेति । वसन्तलेखायां तदास्थे  
नायिकाविशेषे एकं केवलं निबद्धो भावोऽनुरागो येन तत्तादृशं नः अस्माकं मनः, परासु वसन्तलेखाभिन्नासु  
कान्तासु सुन्दरीषु, कुतः कथं गच्छति ? अपि तु कथमपि नेत्यर्थः । तथाहि प्रफुल्लतायाः प्रफुल्लितायाः  
मल्लया मल्लिकाकुसुमस्य, मधुलम्पटो मधुपानलोभो, मधुव्रतो धर्मः, किम् अन्यां वल्लिं लतां काङ्क्षति ? अपि तु  
कथमपि नेत्यर्थः ।

(ड) नन्वत्र प्रदर्शितेनार्थापत्तिद्वयेन एकस्मिन्नभाव एव वाक्यार्थपर्यवसानात् किं प्रतिवस्तूपमा ?  
किंवा मनोगमन-मधुव्रताकाङ्क्षोर्धर्म्योः साम्याङ्गेदोषो दृष्टान्त इत्याशङ्क्यामाह अत्रेति । एक-  
रूपतयैवेति । तथा च तादृशपरकान्ताविषयकमनोगमनाकाङ्क्षयोः प्रतियोगिनोरसिद्धात्तदभावयोरप्यसिद्ध-  
एवाङ्गीक्रियते लाघवादित्याशयः । एतेन प्रतिवस्तूपमालक्षणे धर्म्यपदं वृत्तिमत्पदार्थमात्रोपलक्षणमिति  
सचितम् ।

(ड) दृष्टान्ते धर्म्यस्य साम्यमेव न त्वमेद इति दर्शयति इह त्विति । “अविदितगुणापि” इत्यादौ



अत्र समर्थसमर्थकवाक्ययोः सामान्यविशेषभावोऽर्थान्तरन्यासे (१),  
प्रतिवस्तूपमा-दृष्टान्तयोस्तु न तथेति भेदः (ण) ।

७० । सम्भवन् वस्तुसम्बन्धोऽसम्भवन् वापि कुर्वाचित् ।  
यत्र विस्वानुविम्बत्वं बोधयेत् सा निदर्शना ॥ (त)

लित्यर्थः । सात्यमेवेति । कर्णावच्छेदेन नेत्रावच्छेदेन चात्मनि प्रीतिजनकत्वस्यात्र साधारणधर्मत्वादिति  
भावः । न लोकादृश्यं न त्वमिन्द्रधनुर्लं वस्तुत एव कारकक्रिययोर्भेदादित्याशयः ।

(ण) ननु प्रतिवस्तूपमायां दृष्टान्ते अर्थान्तरन्यासे च सर्वत्रैव प्रथमवाक्यं प्रति द्वितीयवाक्यस्य  
समर्थकत्वदर्शनादर्थान्तरन्यासेन सह प्रतिवस्तूपमादृष्टान्तयोः को भेद इत्याह अत्रेति । युक्तिप्रदर्शनद्वारा  
वाक्यान्तरं यद्वाक्यं दृढीक्रियते तत् समर्थं वाक्यम् ; यच्च वाक्यं युक्तिप्रदर्शनद्वारा वाक्यान्तरं दृढीकरोति  
तत् समर्थकं वाक्यम् । सामान्यविशेषभावो व्यापकन्यायभावः । तथा चार्थान्तरन्यासे समर्थं वाक्यस्य  
सामान्यत्वम् इतरस्य विशेषत्वम्, किंवा समर्थकवाक्यस्य सामान्यत्वमितरस्य तु विशेषत्वम् आवश्यकमित्यर्थः ।  
किन्तु प्रतिवस्तूपमादृष्टान्तयोः समर्थसमर्थकवाक्ययोः, न तथा न सामान्यविशेषभावः । तथा च प्रतिवस्तू-  
पमादृष्टान्तयोरपि अर्थान्तरन्यासवदेव वाक्यद्वयस्य परस्परं समर्थसमर्थकभावी विद्यत एव ; किन्तु अर्था-  
न्तरन्यासवत् तयोर्वाक्ययोरप्यस्य सामान्यत्वं द्वितीयस्य विशेषत्वम्, किंवा आद्यस्य विशेषत्वं द्वितीयस्य  
सामान्यत्वम् इति न विद्यते ; अपि तु द्वयोरेव वाक्ययोः सामान्यत्वं किंवा विशेषत्वमित्येव विद्यत इति  
सरलार्थः । एतेन “न तथा न सामान्यविशेषभावी न वा समर्थसमर्थकभावः” इति रामचरणीकृतपास्तम् ।  
प्रतिवस्तूपमादृष्टान्तयोरपि वाक्यद्वये समर्थसमर्थकभावस्य स्पष्टमेव प्रतीयमानत्वात्, अन्यथा चोपमानवाक्यस्य  
वैयर्थ्यापत्तेर्दुर्निवारत्वात्, अस्याच्च वृत्तिपङ्क्तौ “न तथा” इत्यनेन प्रथमान्ततया “सामान्यविशेषभावः”  
इत्यस्यैव सम्बन्धयोग्यत्वेन ग्रन्थकारस्यापि तथैवाभिप्रायवधारणाच्चेति सुधीर्भिविभावनीयम् ।

(त) प्राकरणिकसादृश्यप्रयुक्तमेव निदर्शनालङ्कारं लक्षयति सम्भवमिति । अत्रापि यत्रेति यदित्यर्थ-  
सम्बन्धम् । तथा च वस्तुसम्बन्धः पदार्थानामन्वयः कुर्वचित् सम्भवन् कस्या अपि बाधाय अभावा-  
दुपपद्यमानः सन्, कुत्रचिद्वापि असम्भवन् कयाचिद्बाधया अनुपपद्यमानः सन्, यत्र तत् विस्वानुविम्बत्वं  
विश्वप्रतिविम्बभावम् उपमानोपमेयभावमिति यावत्, बोधयेद्वाचनया प्रतिपादयेत् सा निदर्शना नाम  
अलङ्कारः स्यात् ।

एतेन सादृश्यकल्पनायां पथैवसितो वाक्यार्थो निदर्शनेति संचितसरलार्थः ।

तथा च सम्भवद्वस्तुसम्बन्धा असम्भवद्वस्तुसम्बन्धा चेति द्विविधा निदर्शना । तत्र दृष्टान्ते वाक्ययोर-  
सामान्यविशेषभावः सम्भवद्वस्तुसम्बन्धरूपनिदर्शनायामर्थान्तरन्यासे च वाक्ययोः सामान्यविशेषभावः ।  
अर्थान्तरन्यासे द्वितीयवाक्यं पूर्ववाक्यसमर्थकम्, सम्भवद्वस्तुसम्बन्धायाम् न तथा । असम्भवद्वस्तुसम्बन्ध-

(१) अर्थान्तरन्यास इति प्रथमान्तः पाठोऽपि दृश्यते ।



तत्र सम्भवद्वस्तुसम्बन्धनिदर्शना यथा—

“कोऽत्रभूमिवलये जनान् मुधा तापयन् सुचिरमेति सम्पदम् ? ।

वेदयन्निति दिनेन भानुमान् आससाद चरमाचलं ततः ॥” (थ)

अत्र रवेरौदृशार्थवेदनक्रियायां कर्त्तृत्वेनान्वयः सम्भवत्येव, ईदृशार्थज्ञापनसमर्थचरमाचलप्राप्तिरूपधर्मवत्त्वात् (१) । स च रवेरस्ताचलगमनस्य परतापिनां विपत्प्राप्तेऽपि विस्वप्रतिविस्वभावं बोधयति (द) ।

असम्भवद्वस्तुसम्बन्धनिदर्शना त्वेकवाक्यानेकवाक्यगतत्वेन द्विविधा । तत्रैकवाक्यगा यथा—

“कलयति कुवलयमाला-ललितं कुटिलः कटाक्षविक्षेपः ।

अधरः किसलयलीलामाननमस्याः कलानिधेर्विलासम् ॥” (घ)

निदर्शनायान्तु वाक्यार्थानुपपत्तिः, दृष्टान्ते अर्थान्तरन्यासे च न तथेति भेदः । अन्यकृता त्वन्यथा भेदोऽपि दर्शयिष्यते ।

निदर्शयति निश्चयेनोपमानोपमेयभावं बोधयतीति निदर्शना । निपूर्वकदृशधातोः “ईविश्रन्यासी”-त्यादिना स्त्राधिकारे युप्रत्ययः ।

(थ) क इति । अत्र भूमिवलये पृथिवीमण्डले को जनः, मुधा अनर्थकं जनान् तापयन् सन्, सुचिरं बहुकालं सम्पदं सञ्चिन्तयन् एति प्राप्नोति, अपि तु कोऽपि नेत्यर्थः । भानुमान् सूर्यः, दिनेन इति वेदयन् बोधयन् सन्, ततो दिनावसाने चरमाचलम् अस्तम्, आससाद जगाम ।

(द) उदाहृते लक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । ईदृशार्थस्य कोऽपि जनी निरर्थकं जनान् तापयन् दीर्घकालं सम्पदं न प्राप्नोति इति प्रथमाहोक्तस्य अर्थस्य, वेदनक्रियायां बोधनक्रियायाम् । ननु रवेरचेतनत्वात् कथं वेदनक्रियायां कर्त्तृत्वेनान्वयः सम्भवतीत्याह ईदृशार्थेति । ईदृशार्थस्य उक्तपूर्वाह्वार्थस्य ज्ञापनसमर्थो बोधनयोगो यश्चरमाचलप्राप्तिरूपो धर्मवत्त्वात् रवेरित्यर्थः । स च वेदनक्रियायां सम्भवन् कर्त्तृत्वेनान्वयः । विस्वप्रतिविस्वभावम् उपमानोपमेयभावम् । तथा च “यथा रविरनर्थकं परान् तापयन्नस्त्वं प्राप्नोति, तथा परेऽपि पराननर्थकं तापयन्तो विपदं प्राप्नुवन्ति” इत्युपमानोपमेयभावं सोऽन्वयः सूचयतीत्यर्थः ।

(घ) कलयतीति । अस्या नायिकायाः, कुटिली वक्राः, कटाक्षविक्षेपो नयनप्राप्तेन दृष्टिपातः कुवलयमालाया नौलीतुपलयेऽप्याः ललितं सौन्दर्यम्, अधर ओष्ठः किसलयस्य पङ्क्तयस्य लीलां विलासम्, तथा आननं मुखम्, कलानिधेयन्दस्य विलासं शोभां कलयति दधाति ।

(१) .. कर्मवत्त्वादिति पाठान्तरम् ।



अत्र अन्यस्य धर्मं कथमन्यो वहत्विति कटाक्षविच्छेपादीनां कुवलय-  
मालादिगतललितादीनां कलनमसम्भवत् तल्ललितादिसदृशं ललितादिक-  
मवगमयत् कटाक्षविच्छेपादेः कुवलयमालादेश्च विस्वप्रतिविस्वभावं  
बोधयति (न) । यथा वा—(प)

“प्रयाणे तव राजेन्द्र ! मुक्ता वैरिमुगोदृशाम् ।

राजहंसगतिः पद्मामाननेन शशिश्रुतिः ॥” (फ)

अत्र पादाभ्यामसम्बद्धराजहंसगतेस्त्यागोऽनुपपन्न इति तयोस्तत्-  
सम्बन्धः कल्प्यते, स चासम्भवन् राजहंसगतिमिव गतिं बोधयति (ब) ।  
अनेकवाक्यगा यथा—

“इदं किलाव्याजमनोहरं वपुस्तपःकृतं साधयितुं य इच्छति ।

ध्रुवं स नीलोत्पलपत्रधारया शमीलतां छेत्तुमुषिर्व्यवस्यति ॥” (भ)

अत्र यत्तच्छब्दनिर्दिष्टवाक्यार्थयोरभेदेनान्वयोऽनुपपद्यमानस्तादृश-  
वपुस्तपःकृतत्वसाधनेच्छा नीलोत्पलपत्रधारया शमीलताच्छेदनेच्छेवेति  
विस्वप्रतिविस्वभावे पर्यवस्यति (म) । यथा वा—(य)

(न) अत्रेति । “अन्यस्य धर्मं कथमन्यो वहतु” इति कलनं प्रति बाधायः प्रदर्शनम् । कटाक्ष-  
विच्छेपादीनामिति कर्त्तरि षष्ठी । ललितादीनामिति च कर्त्तरि षष्ठी, कलनं धारणम्, असम्भवत् अनुपपद्य-  
मानं सत् । अवगमयत् बोधयत् सत् । विस्वप्रतिविस्वभावः सादृश्यम् । बोधयति सूचयति ।

(प) भाव उदाहृत्य इदानीमभावेऽप्युदाहर्तुमाह यथा वेति ।

(फ) प्रयाण इति । हे राजेन्द्र ! तव प्रयाणे आक्रमणाय यात्रायां सत्याम्, वैरिमुगोदृशं शत्रु-  
स्त्रीणाम्, पद्मां पदाभ्यां राजहंसगतिः तथा आननेन मुखेन शशिश्रुतिश्चन्द्रकान्तिः, मुक्ता परित्यक्ता । भयेन  
शत्रुस्त्रीणां सखीणां मन्दमन्दगमनं मुखोज्ज्वलत्वञ्च नष्टमित्यर्थः ।

(ब) अत्रेति । असम्बद्धा पादयोरस्थिता या राजहंसगतिसत्त्वाः । अनुपपन्नः असम्भवः, त्यागस्य  
खलमूलकत्वेन सखीयस्यैव तत्सम्भवात् अत्र तु राजहंसगतेः राजहंससीयत्वेन परकीयत्वादिति भावः ।  
तयोः पादयोः, तत्सम्बन्धो राजहंसगतिसम्बन्धः, कल्प्यते कल्पयितुं युज्यते, स च पादयो राजहंसगति-  
सम्बन्धश्च, असम्भवन्, अन्यत्र अन्यदीयगतेः स्थित्ययोगादित्याशयः । एवं शशिश्रुतिरित्यत्राप्युदाहृतम् ।

(भ) इदमिति । शकुन्तलाप्रथमाहस्यमिदं पद्यं प्रागेव व्याख्यातम् (३७२ पृष्ठे) ।

(म) अत्रेति । यत्तच्छब्दनिर्दिष्टवाक्यार्थयोः पूर्वाहंपराहंगतवाक्यद्वयान्तर्गतयोः “यः सः” इत्यनयोः,  
अभेदेन ऐक्येन, अन्वयः सम्बन्धः, अनुपपद्यमानः असम्भवन्, नीलोत्पलपत्रधारया शमीलताच्छेदनव्यव-  
सायसाकरणात् कण्डमुनेरनुत्पत्तादिति भावः । तादृशवपुषः शकुन्तलाया नितान्तमुकुमारदेहस्य । तपः-



“जन्मेदं बन्धतां नीतं भवभोगोपलिप्सया ।

काचमूल्याने विक्रीतो हन्त ! चिन्तामणिर्मया ॥” (र)

अत्र भवभोगलोभेन जन्मनो व्यर्थतानयनं काचमूल्याने चिन्तामणि-  
विक्रय इवेति पर्यवसानम् (ल) । एवम्—(व)

“क्व सूर्यप्रभवो वंशः क्व चाल्पविषया मतिः ।

तितीषुर्दुस्तरं मोहादुद्धुपेनास्मि सागरम् ॥” (श)

अत्र मन्मथ्या सूर्यवंशवर्णनमुद्धुपेन सागरतरणमिवेति पर्यव-  
सानम् (ष) ।

इयञ्च क्वचिदुपमेयवृत्तस्योपमाने असम्भवेऽपि भवति (स) । यथा—

“योऽनुभूतः कुरङ्गाद्यास्तस्या मधुरिमाधरे ।

समास्त्रादि स मृद्वीका-रसे रसविशारदैः ॥” (ह)

कमलमिति स्वार्थे त्वप्रत्ययः । शमीलताच्छेदनेच्छेव अनुचितेति शेषः । विश्वप्रतिविम्बभावे उपमानोप-  
मेयभावे ।

(य) प्रकारान्तरेण वस्तुसम्बन्धस्यासम्भवतां दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(र) जन्मेति । शान्तिशतकासायं श्लोकः । मया भवभोगोपलिप्सया तुच्छसासारिकसुखमीगलोभेन,  
इदं जन्म बन्धतां निष्फलत्वं नीतं प्रापितम् । हन्त खेदे । काचमूल्याने चिन्तामणिस्तदाख्यौ दुर्लभमहा-  
मूल्यरत्नविशेषौ विक्रीतः ।

(ल) अत्रेति । व्यर्थतानयनं निष्फलताप्रापणम् । अत्र वक्तुः काचमूल्याने चिन्तामणिविक्रयस्या-  
करणात् विक्रीत इति विक्रयसम्बन्धोऽसम्भव इति द्रष्टव्यम् ।

(व) उक्तस्यापि वैषम्येणासम्भववस्तुसम्बन्धतां दर्शयितुमाह एवमिति ।

(श) क्वेति । रघुवंशप्रथमसर्गस्थमिदं पद्यम् । सूर्यात् प्रभव उत्पन्नो वंशः कुलं क कुल, अल्प-  
विषया श्लोकमात्रविषयावगाहिनौ मतिर्मम बुद्धिश्च क कुल । तथा च मोहाच्चित्तवैकल्यात् उद्धुपेन इवेन  
वृद्धतरण्याः, दुस्तरं सागरं तितीषुर्दुर्लभं निष्कुर्यादिति ।

(ष) अत्रेति । उद्धुपमादाय कालिदासी न खलु सागरं तितीषुं रासीदिति असीत्यनेन तितीषु-  
रित्यस्य कर्तृत्वसम्बन्धोऽसम्भवमौट्टशं सादृश्यं बोधयतीति बोध्यम् ।

(स) इयञ्चेति । असम्भववस्तुसम्बन्धा निदर्शना चेत्यर्थः । उपमेये वृत्तस्य स्थितस्य ।

(ह) य इति । तस्याः कुरङ्गाद्या हरिणयनायाः, अधरे ओष्ठे यो मधुरिमा माधुर्यम्, अनुभूतः,  
रसविशारदै रसास्त्रादिभिर्ज्ञैः, स मधुरिमा, मृद्वीकारसो द्राघारसो, समास्त्रादि सम्यगनुभूतः ।



अत्र प्रकृतस्याधरस्य मधुरिमधर्मस्य द्राक्षारसे असम्भवात् पूर्ववत् साम्ये  
पर्यवसानम् (च) । मालारूपापि (क) यथा मम—

“क्षिपसि शुक्लं वृषदंशकवदने मृगमर्पयसि मृगादनरदने ।

वितरसि तुरगं मद्भिषविषाणे निदधच्चेतो भोगविताने ॥” (ख)

इह विम्बप्रतिविम्बताच्चेपं विना वाक्यार्थापर्यवसानम्, दृष्टान्ते तु  
पर्यवसितेन वाक्यार्थेन सामर्थ्याद्विम्बप्रतिविम्बताप्रत्यायनम् (ग) । नापीय-  
मर्थापत्तिः, तत्र “हारोऽयं हरिणाक्षीणाम्” इत्यादौ सादृश्यपर्यवसाना-  
भावात् (घ) ।

(क) अनेति । प्रकृतस्य प्रकृतत्वेन उपमेयस्येत्यर्थः, अधरस्य यो मधुरिमधर्मस्य द्राक्षारसे उप-  
माने, असम्भवात् स्थित्ययोगात्, अन्यधर्मस्यान्यत्र वृत्तित्वासम्भवादिति भावः । साम्ये पर्यवसानमिति । तथा  
च मृहोकारसे सः अधरमधुरिमेति अनेदसम्बन्धः असम्भवन् अधरमधुरिमेव मधुरिमेति सादृश्यं बोधयतीति  
भावः ।

(क) मालेति । मालारूपापि एकत्वानेकापि असम्भवद्वस्तुसम्बन्धा निदर्शनेत्यर्थः ।

(ख) क्षिपसीति । कस्यचिज्ज्ञानिनः संसारसक्तजनं प्रति तत्त्वकथेयम् । भोगविताने सांसारिक-  
सुखभोगबाहुल्ये, चेतश्चित्तं निदधत् स्थापयन् त्वम्, वृषदंशकस्य मार्जारस्य वदने मुखे शुक्लं पक्षिणं क्षिपसि  
अपयसि ; मृगादनस्य व्याघ्रविशेषस्य रदने दन्ते मृगं हरिणम् अपयसि ददसि ; तथा मद्भिषस्य विषाणे  
शङ्खे, तुरगं घोटकं वितरसि अपयसि ।

अत्र भोगविताने चित्तं निदधानी जनो न खलु वृषदंशकवदनादौ शुकादिकमपयतीति कर्तृणा-  
मनेदसम्बन्धोऽसम्भवन् भोगविताने चित्तनिधानं वृषदंशकवदनादौ शुकच्चेपादिकमिव अनर्थमूलमिति विम्ब-  
प्रतिविम्बभावो बोधयतीत्यसम्भवद्वस्तुसम्बन्धा निदर्शना । तस्य च विम्बप्रतिविम्बभावबोधनस्थानेकत्वात् सा  
निदर्शनात् मालारूपा ।

(ग) ननु दृष्टान्तवदस्यां निदर्शनायामपि एकविधैव साम्यस्य प्रणिधानगत्येत्यनयोः को भेद इत्याह  
इहेति । असम्भवद्वस्तुसम्बन्धरूपायां निदर्शनायामित्यर्थः । विम्बप्रतिविम्बताच्चेपम् उपमानोपमेयभावकल्पनां  
विना, वाक्यार्थस्य अपर्यवसानमनुपपद्यमानत्वादपरिसमाप्तिः । पर्यवसितेन उपपद्यमानत्वात् स्वयमेव परि-  
समाप्तेन । सामर्थ्यादयोग्यत्वात्, विम्बप्रतिविम्बताप्रत्यायनम् उपमानोपमेयभावबोधनम् । तथा चासम्भव-  
द्वस्तुसम्बन्धरूपायां स्तवः स्थितानुपपत्तिवशादुपमानोपमेयभावकल्पनयैव वाक्यार्थोपपत्तिः, दृष्टान्ते तु अनुपपत्त्य-  
भावात् स्वयमुपपद्यमानेनैव वाक्यार्थेन योग्यतया उपमानोपमेयभावकल्पनेति उपमानोपमेयभावकल्पनायाः  
पौर्वापर्येणैवानयोर्भेद इत्याशयः । दृष्टान्तेन सह सम्भवद्वस्तुसम्बन्धरूपाया निदर्शनाया भेदस्तु प्रागेव  
दर्शितः ।

(घ) अथ तदा वाक्यार्थानुपपत्तिवर्जिनैव विम्बप्रतिविम्बभावरूपस्यार्थस्य आपतनादियमर्थापत्तिरेवास्ती-



७१ । आधिक्यमुपमेयस्योपमानान्नूनताऽथवा ।

व्यतिरेकः (१) एक उक्ते हेतौ नोक्ते स च विधा (२) ॥

चतुर्विधोऽपि साम्यस्य बोधनाच्छब्दतोऽर्थतः ।

आक्षेपाच्च द्वादशधा स्नेषेऽपीति त्रिरष्टधा ।

प्रत्येकं स्थान्मिलित्वाष्टचत्वारिंशद्विधः पुनः ॥ (ङ)

मित्याह नापीति । इयं निदर्शना । तत्र अर्थापत्तौ । सादृश्यपर्यवसानाभावात् अत्र तु सादृश्यपर्यव-  
सानादिति वाक्यशेषः । तथा च सादृश्यरूपार्थस्य आपतने निदर्शना, तदितरार्थस्य आपतने तु अर्थापत्तिः  
सामान्यविशेषन्यायादित्याशयः ।

(ङ) प्रकृतसादृश्यमूलकत्वादेव व्यतिरेकालङ्कारं लक्षयति आधिक्यमिति । उपमानादुपमेयस्य  
आधिक्यं येन केनापि प्रकारेणोत्कर्षः, अथवा उपमानादुपमेयस्य न्यूनता येन केनापि प्रकारेण निकर्षो  
निकृष्टता व्यतिरेकी नामालङ्कारः स्यात् । एतेन—

उपमानोपमेययोर्यत्किञ्चिद्वैधर्म्यं व्यतिरेक इति लक्षणं फलितम् ।

वैधर्म्याच्च उपमानापेक्षया उपमेयस्य उत्कर्षेण अपकर्षेण वा भवतीति बोध्यम् । अतएवोपमाया-  
मवैधर्म्यात्, इह तु वैधर्म्यमेवेति भेदः । तथा व्यतिरेच्यते उपमानादुपमेयं किञ्चिद्वैधर्म्यं यावन्त्यते येन  
स व्यतिरेक इति व्युत्पत्तिसिद्धिश्च । स च प्रथमं द्विविधः—उपमानापेक्षया उपमेयस्याधिक्ये एकः, उप-  
मानापेक्षया उपमेयस्य न्यूनतायाच्चापर इति ।

तयोः प्रत्येकमेव पुनर्विभज्यते एक इति । तत्र उपमानादुपमेयस्याधिक्यप्रकारे स व्यतिरेकश्च हेतौ  
उपमेयोत्कर्षकारणे च उक्ते एकः तयोर्बभूवोरिवोक्तत्वरूपेणैकविधः ; तथा हेतौ नोक्ते विधा हेतोरनुक्तत्व-  
रूपेण द्विविधः—तथा च केवले उपमेयोत्कर्षकारणे अनुक्ते एकविधः, केवले उपमानापकर्षकारणे अनुक्ते  
एकविधः, तयोर्बभूवोरिव उत्कर्षापकर्षकारणयोरनुक्तयोश्चैकविध इति द्विविध इत्यर्थः । एवञ्च हेतोरुक्तत्व-  
सम्पन्नेन एकविधेन सह हेतोरनुक्तत्वसम्पन्नस्य द्विविधस्य मेलने एतावता चतुर्विधः सम्पद्यत इति सरलार्थः ।  
तेन च त्रिभिः शब्दार्थाच्चेयः प्रतिपाद्यानां हेतूनां सम्भवात् “प्रत्येकं व्यतिरेकस्यापि त्रैविध्यमिति वर्णनमज्ञान-  
विजृम्भितमेव, तादृशत्रैविध्यात्रैविध्यात् तदनुक्तौ समुदायेन वानुक्तौ द्विविधः” इति हतिविरोधाच्च । उक्त-  
रीत्या चतुर्विधोऽपि स व्यतिरेकः, साम्यस्य सादृश्यस्य शब्दतः शब्दात्, अर्थतः समानसदृशादिशब्दानामर्थ-  
वशात् आक्षेपाद्यस्त्रनावशाच्च बोधनात् प्रतीतेः, द्वादशधा द्वादशविधः, चतुर्णां त्रिभिर्गुणैर्द्वादशसम्भवात् ।

(१) व्यतिरेक इत्यनन्तरम् “स च” इति हतिपाठः कश्चित् । (२) एक उक्तेऽनुक्ते हेतौ पुनस्त्रिधा  
इति पाठभेदः ।



उपमेयस्योपमानादाधिक्ये हेतुरुपमेयगतसुत्कर्षकारणम्, उपमानगतं निकर्षकारणञ्च (च) । तयोर्द्वयोरप्युक्तावेकः, प्रत्येकं समुदायेन वानुक्तौ त्रिविध इति चतुर्विधोऽपि (१) अस्मिन्नुपमानोपमेयस्य निवेदनं शब्देनार्थनाच्चेपेण चेति द्वादशप्रकारोऽपि श्लेषे अपिशब्दादश्लेषेऽपि चतुर्विंशतिप्रकारः (छ) । उपमानान्नूनतायामप्यनयैव भङ्गा चतुर्विंशतिप्रकारेति मिलित्वा अष्टचत्वारिंशत्प्रकारो व्यतिरेकः (ज) । उदाहरणम्—

“अकलङ्कं मुखं तस्या न कलङ्की विधुर्यथा ।” (झ)

अत्रोपमेयगतमकलङ्कत्वमुपमानगतञ्च कलङ्कित्वं हेतुद्वयमप्युक्तम् । यथाशब्दप्रतिपादनाच्च शाब्दमौपम्यम् (ञ) ।

अत्रैव “न कलङ्कि विधूपमम्” इति पाठे आर्थम् (ट) । “जयतीन्दुं कलङ्किनम्” इति पाठे तु इवादिवत्तुल्यादि (२) पदविरहादाक्षिप्तम् (ठ) ।

स च द्वादशविधः, श्लेषे अपिशब्दादश्लेषे च सम्भवतीति पुनर्द्वैविध्येन विरष्ट्वा चतुर्विंशतिविधः । उक्तरीत्या उपमानादुपमेयस्य नूनताप्रकारोऽपि व्यतिरेकश्चतुर्विंशतिविधः समुन्नेयः । तेन च प्रत्येकमुभयं प्रथमीकौ द्विविध इत्यर्थः व्यतिरेकः पुनर्मिलित्वा समुदायेन अष्टचत्वारिंशद्विधः स्यात्, चतुर्विंशतेर्द्वैगुण्ये अष्टचत्वारिंशत्सम्भवात् ।

(च) उपमेयस्येति । निकर्षो निष्कृष्टता तत्कारणञ्च ।

(छ) तयोरिति । प्रत्येकमिति । केवलोपमेयगतीत्कर्षकारणस्य केवलोपमानगतनिकर्षकारणस्य वैल्यर्थः । समुदायेन तयोर्द्वयोरैव वा इति तात्पर्यम् । अस्मिन् व्यतिरेकसामान्ये । निवेदनं बोधनम् । अर्थे न समानसदृशादिशब्दानामर्थेन, आच्चेपेण व्यञ्जनया ।

(ज) उपमानादिति । उपमेयस्येति शेषः । भङ्गा रीत्या ।

(झ) अकलङ्कमिति । “अशीतञ्च मुजहन् न शीतन्तु मृणालवत् ॥” इति मत्पूरितपरगुहम् ।

(ञ) अत्रेति । हेतुद्वयं मुखोत्कर्षस्य विधुनिकर्षस्य च यथासंख्यं कारणद्वयम् । यथाशब्देन प्रतिपादनादभिधानात्, शाब्दं शब्दप्रतिपाद्यम् । अस्य युक्तिस्तु उपमाप्रकरणे दर्शिता ।

(ट) संक्षेपार्थमुदाहृतमेव पाठपरिवर्तनेनोदाहरति अत्रैवेति । अकलङ्कं मुखमित्यादिवैल्यर्थः । आर्थमर्थवशादुपलभ्यम्, मौपम्यमिति पूर्वोक्तान्वयः । अस्या युक्तिरप्युपमाप्रकरणे दर्शिता ।

(ठ) जयतीति । इवादिवत् शाब्दोपम्यप्रतिपादकस्य इवप्रथतिशब्दस्यैव, तुल्यादिपदस्य आर्थोपम्यप्रतिपादकतुल्यादिशब्दस्य विरहादभावात् आक्षिप्तमाकाष्टं व्यञ्जनयोपलभ्यमित्यर्थः, अत्रापि मौपम्यमिति पूर्वोक्तान्वयः ।

(१) चतुर्विधोऽपि इति पाठान्तरम् । (२) इववत्तुल्यादि इति पाठान्तरम् ।



अत्रैवाकलङ्कपदत्यागे उपमेयगतोत्कर्षकारणानुक्तिः, कलङ्कपदत्यागे चोपमानगतनिकर्षकारणानुक्तिः, द्वयोरनुक्तौ द्वयोरनुक्तिः (ड) ।

श्लेषे यथा—“अतिगाढगुणायाम् नाजवद्भङ्गुरा गुणाः ॥” (ठ)

अत्रैवाथे वतिरिति शब्दमौपम्यम् । उत्कर्षनिकर्षकारणयोर्द्वयोरप्युक्तिः । गुणशब्दः श्लिष्टः (ण) । अन्ये भेदाः पूर्ववद्द्वयाः (त) । एतानि चोपमेयस्योपमानादाधिक्ये उदाहरणानि ।

न्यूनत्वे दिङ्मात्रं यथा—(थ)

“क्षीणः क्षीणोऽपि शशी भूयो भूयोऽभिवर्द्धते नित्यम् ।

विरम प्रसोद सुन्दरि ! यौवनमनिवर्त्ति यातन्तु ॥” (द)

नव्यः । तथा च जयो नामायत्तीकरणम् ; तेन मुखकर्तृकचन्द्रायत्तीकरणस्यासम्भवात् जयत्यर्थं वैशिष्ट्येन व्यञ्जनया औपम्यमाचिष्यते इति भावः ।

(ड) द्वितीरुक्तावेतावदुदाहृत्य इदानीं संचेपेणैव द्वितीरुक्तावप्युदाहर्तुमाह अत्रैवेति । अकलङ्कपदत्यागे “एतन्नाति मुखं तस्या न कलङ्कौ विधुर्यथा” इति पाठ इत्यर्थः । उपमेयगतोत्कर्षकारणस्य अकलङ्कत्वस्य अनुक्तिरित्येकविधः । कलङ्कपदत्यागे “अकलङ्कं मुखं तस्या भाति नैष विधुर्यथा” इत्येवं पाठ इत्यर्थः । उपमानगतनिकर्षकारणस्य कलङ्कित्वस्य अनुक्तिरिति द्वितीयविधः । द्वयोरकलङ्कपद-कलङ्कपदयोः, अनुक्तौ त्यागे “एतन्नाति मुखं तस्या न त्वाकांशे विधुर्यथा” इत्येवं पाठ इत्यर्थः, द्वयोरुपमेय-गतोत्कर्षकारणोपमानगतनिकर्षकारणयोरनुक्तिरिति तृतीयविधः । तथा चोक्तपदपाठेऽपि उपमानभूत-चन्द्रसादृश्यप्रतिषेधादेव उपमेयभूतमुखस्य आधिक्यमवगम्यत एवेति ध्येयम् ।

(ठ) अतीति । “स्थिरा भूतिर्माहादेव्या नास्थिरा हरमूर्त्तिवत् ।” इति मत्पूरितपूर्वाङ्गम् ।

अतिगाढा अतीवहृदाचिरस्थायिन इत्यर्थः, गुणाः सौन्दर्यविनयादयः सुगुणौ च यस्यास्तस्या नाधिकायाः, गुणास्त एव सौन्दर्यविनयादयः सुगुणौ च, अजवत् पद्मस्यैव न भङ्गुरा न च्छिदुराः ।

(ण) अत्रेति । उत्कर्षनिकर्षकारणयोः उपमेयभूतनायिकागतोत्कर्षकारणस्य अतिगाढगुणत्वस्य, उपमानभूतपद्मगतनिकर्षकारणस्य भङ्गुरत्वस्य चेत्यर्थः ।

(त) अन्य इति । ऊक्षाः स्वयमुन्नेयाः । तथा च अजवदिति तुल्यार्थे वतिप्रत्यये आर्धमौपम्यम् । “जयत्येषा गाढगुणा विनश्यद्गुणमन्वुजम्” इति पाठे इवादिदुल्ल्यादिपदामावाद्यौपम्यमाचिषम् । “अस्या नृपतिकान्ताया नाजवद्भङ्गुरा गुणाः” इति पाठे उपमेयगतोत्कर्षकारणानुक्तिः । “अतिगाढगुणायाम् दृश्यन्ते नाजवद्गुणाः” इति पाठे उपमानगतनिकर्षकारणानुक्तिः । “अस्या नृपतिकान्ताया दृश्यन्ते नाजवद्गुणाः” इति पाठे च उपमेयोपमानगतयोरुत्कर्षनिकर्षकारणयोरप्यनुक्तिरित्यनुसन्धेयम् ।

(थ) न्यूनत्व इति । उपमेयस्योपमानादपकर्षे इत्यर्थः । दिव्यावमेकप्रकारमानमिति तात्पर्यं प्रकारान्तरोदाहरणानि तुल्यानीत्यभिप्रायः ।



“अत्रोपमेयभूतयौवनाख्ये र्थस्याधिक्यम् । तेनात्र “उपमानादुपमेय-  
स्याधिक्ये विपर्यये वा व्यतिरेकः” इति केषाञ्चिन्नक्षणे विपर्यये वेति पद-  
मनर्थकम्” इति यत् केचिदाहुः (ध) । तन्न विचारसहम् । तथाहि,  
अत्राधिकन्यूनत्वे सत्त्वासत्त्वे एव विवक्षिते । अत्र च चन्द्रापेक्षया यौवन-  
स्यासत्त्वं स्फुटमेव (न) । अस्तु वा अत्रोदाहरणे यथाकथञ्चिदुपगतिः (प) ।

“हनूमदाद्यैर्यशसा मया पुन-

द्विषां हसैर्दूतपथः सितीकृतः ॥” (फ)

(द) चीण इति । काव्यालङ्कारग्रन्थे रुद्रट्टितं पदमेतत् । मानेन विमुखीं प्रियां प्रति पत्यु-  
रुक्तिरियम् । हे सुन्दरि । शशी चन्द्रः, कृष्णपक्षे नित्यं प्रतिदिनमेव चीणः चीणः सर्वाप, पुनः, शुक्लपक्षे  
भूयो भूयः पुनः पुनरभिवर्द्धते । किन्तु यौवनं यातं गतं गच्छत्येवेत्यर्थः, किन्तु अनिवर्त्ति अपुनःप्रत्यावर्त्ति,  
अतएव विरम प्रणयकोपाहिरता भव, प्रसीद मां प्रति प्रसन्ना च भव ।

अत्र उपमानभूतस्य चन्द्रस्य पुनः पुनर्द्विराधिक्यहेतुः, उपमेयभूतस्य यौवनस्य च अपुनर्द्विचयन्यून-  
हेतुरिति द्वितीयप्रकारो व्यतिरेक इति ग्रन्थकारस्याशयः । अत्र द्वयोरप्युत्कर्षनिकर्षकारणयोरुक्तिः ।  
तदनुक्तौ तु त्रैविध्यम् अपरमेदादिकचोहनौयम् ।

(ध) उक्तस्वकीयव्यतिरेकलक्षणस्य अलङ्कारसर्वस्वकृतकतव्यतिरेकलक्षणानुरूपतया तन्नालङ्कारकौस्तुभ-  
कृत्तद्रूपणं स्वकीयलक्षणेऽपि प्रसज्यतेति तामलङ्कारकौस्तुभकृत्तुः दूषयितुमुत्थापयति अत्रोपमेवेति । अत्र  
“चीणः चीणः” इत्यादिश्लोके । आधिक्यम् उपमानभूतचन्द्राख्ये र्थापेक्षयेति शेषः, यौवनाख्ये र्थस्य दीर्घ-  
कालवर्त्तिलात् चन्द्राख्ये र्थस्य तु कतिपयदिनमात्रस्याधिल्लादिति भावः । तेन उपमानादुपमेयस्याधिक्य-  
मानोक्तावेव सर्वत्र सामञ्जस्येन, अत्र व्यतिरेकप्रसङ्गे । विपर्यये तदाधिक्यवैपरीत्ये न्यूनत्वे इत्यर्थः ।  
केषाञ्चिदलङ्कारसर्वस्वकृताम् । केचिदलङ्कारकौस्तुभकाराः ।

(न) दूषयति तत्रेति । विचारसहं वितर्कभारवहनचमम्, अयुक्तत्वेन दुर्बलत्वादिति भावः ।  
अत्र व्यतिरेकलक्षणे, अधिकन्यूनत्वे आधिक्यं न्यूनत्वञ्च, सत्त्वासत्त्वे एव उत्कर्षापकर्षावेव, विवक्षिते  
अलङ्कारसर्वस्वकृता मया चेति शेषः । अथ तथाप्युदाहृते सत्त्वासत्त्वयोः किमस्तीत्याह अत्र चेति ।  
“चीणः चीणः” इत्यादौ चेत्यर्थः । असत्त्वमपकर्षः । स्फुटमेवेति । अपुनर्द्विचयशालित्वादिति भावः ।

(प) ननु विवक्षाया अनियतत्वात् युष्माकमुत्कर्षरूपेणाधिक्यविवक्षावत् अस्माकमख्ये र्थादि-  
धर्मान्तराणां आधिक्यविवक्षा सम्भवति । तथा च “चीणः चीणः—” इत्यादौ यौवनख्ये र्थस्यैव प्रकृतमान-  
भङ्गोपयोगितया आधिक्यरूपेण विवक्षाया औचित्यमित्याह अस्तु वेति । अत्रोदाहरणे “चीणः चीणः—”  
इत्यादौ, यथाकथञ्चित् यौवनस्याख्ये र्थरूपेणाधिक्यविवक्षा, गतिलक्षणसङ्गमनोपायः ।

(फ) हनूमदिति । नैषधचरितनवमसर्गे दमयन्तीसन्निधावात्मानं प्रकाशयती नलस्य सनिर्वेदीति-  
रियम् । “खनाम यन्नाम मुधाभ्यधामहं महेन्द्रकार्थं महेन्द्रेतद्विभक्तम् ।” इति प्रथमार्चम् । हनूमदाद्यै-



इत्यादिषु का गतिः ? इति सुष्ठूक्तं “न्यूनतायवा” इति (ब) ।

दूतैः, दूतपथो दौत्यविषयः, यशसा सितीकृतो धवलोकृतः । मया पुनर्दूतैः, विषां हस्तैः शत्रूणां हास्यैः  
स दूतपथः सितीकृतः ।

(घ) इत्यादिष्विति । का गतिर्व्यतिरेकप्रवेशस्य क उपायः ? तथा चात्र उपमानभूतद्वनू-  
मदाद्यपेक्षया उपमेयभूतस्य नलस्यापकर्षप्रतीतिरेव व्यतिरेको वक्तव्यः, स च “विपर्यये वा” इत्युक्तिं विना  
न सम्भवतीति भावः । इति हेतोः “न्यूनतायवा” इति सुष्ठूक्तं युक्तिसङ्गततया साधूक्तम्, “विपर्यये वा”  
इत्यनुसारादित्याशयः ।

तदेवं व्यतिरेकभेदसङ्कलनम् ।

		उपमेयगतमुत्कर्षकारणम् उपमानगत-			
		मपकर्षकारणञ्च एतयोर्भयोरिवोक्तौ १			
		शाब्दोपम्ये	केवलोपमेयगतोत्कर्षकारणानुक्तौ	१	
श्लोके—१२			केवलोपमानगतापकर्षकारणानुक्तौ	१	
			तयोर्भयोरिवानुक्तौ	...	१
उपमानादुपमेय- स्याधिक्ये—२४	आद्यौपम्ये	...	उक्तक्रमेण	...	४
	आचिन्तोपम्ये	...	उक्तक्रमेण	...	४
	शाब्दोपम्ये	...	उक्तक्रमेण	...	४
	अन्ते वे—१२	आद्यौपम्ये	...	उक्तक्रमेण	४
		आचिन्तोपम्ये	...	उक्तक्रमेण	४
		उपमानगतमुत्कर्षकारणम् उपमेयगतमप-			
		कर्षकारणञ्च एतयोर्भयोरिवोक्तौ १			
		शाब्दोपम्ये	केवलोपमानगतोत्कर्षकारणानुक्तौ	१	
श्लोके—१२			केवलोपमेयगतापकर्षकारणानुक्तौ	१	
			तयोर्भयोरिवानुक्तौ	१	
उपमानादुपमेयस्य न्यूनत्वे—२४	आद्यौपम्ये	...	उक्तक्रमेण	...	४
	आचिन्तोपम्ये	...	उक्तक्रमेण	...	४
	शाब्दोपम्ये	...	उक्तक्रमेण	...	४
	अन्ते वे—१२	आद्यौपम्ये	...	उक्तक्रमेण	४
		आचिन्तोपम्ये	...	उक्तक्रमेण	४
४८					



७२ । सहार्थस्य बलादेकं यत्र स्याद्वाचकं द्वयोः ।

सा सहोक्तिर्मूलभूतातिशयोक्तिर्यदा भवेत् ॥ (भ)

अतिशयोक्तिरप्यत्रामेदाध्यवसायमूला कार्यकारणपौर्वापर्यविपर्ययरूपा च । अमेदाध्यवसायमूलापि श्लेषभित्तिका अन्यथा च (म) । क्रमेणोदाहरणम्—

“सहाधरदलेनास्या यौवने रागभाक् प्रियः ।” (य)

अत्र रागपदे श्लेषः ।

“सह कुमुदकदम्बैः काममुक्तासयन्तः

सह घनतिमिरौघैर्धैर्यमुत्सारयन्तः ।

(भ) यथाकथञ्चित् सादृश्यमूलमेव सहोक्तिं लक्षयति सहार्थस्येति । अत्रापि यत्रेति यदर्थकमव्ययम् । तथा च यदा अतिशयोक्तिः भेदे अमेदाध्यवसायमूला कार्यकारणयोः पौर्वापर्यविपर्ययरूपा चातिशयोक्तिः, मूलभूता प्रयोजिका भवेत्, तदा सहार्थस्य सह-साकं-प्रभृति-सहार्थवाचकशब्दस्य बलात् सामर्थ्यात्, एकं वस्तु पदार्थः, द्वयोः पदार्थयोः यत्र यत् वाचकमन्वयि भवेत्, सा सहोक्तिर्नाम अलङ्कारो भवेत् ।

तथा च अतिशयोक्तिमूलकत्वे सति सहार्थकशब्दप्रयोज्य एकपदार्थस्यानेकपदार्थोऽन्वयः सहोक्तिरिति फलितम् ।

सत्यन्दलात् “लक्षणेन समं रामः काननं गहनं ययौ” इत्यादौ नातिव्याप्तिः । एतच्च वृत्तावपि वक्ष्यते । एतेन “सा सहोक्तिः सहार्थस्य बलादेकं हिवाचकम्” इति काव्यप्रकाशलक्षणं कटाक्षितम् । वस्तुतस्तु “लक्षणेन समम्” इत्यादौ वैचित्र्याभावादलङ्कारसामान्यलक्षणागमनेनैव विशेषलक्षणापि गमनासम्भवादतिव्याप्तासम्भव एवेति “मूलभूतातिशयोक्तिर्यदा भवेत्” इति मूलवत् सत्यन्दलस्य स्वरूपमात्रकथनम् । सहार्थकशब्दप्रयोज्य इत्यभिधानात् “कमलमिव मुखं मगोजम्” इत्यादौ एकमगोजत्वपदार्थस्य कमलमुखयोरन्वयेऽपि नातिव्याप्तिः ।

सह सहार्थकशब्दस्योक्तिः सहोक्तिरिति व्युत्पत्तिः ।

(म) लक्षणे अतिशयोक्तिपदं नातिशयोक्तिसामान्यपरम् असम्भवात् किन्त्वतिशयोक्तिविशेषपरं तथैव सम्भवादित्याह अतिशयोक्तिरिति । अमेदाध्यवसायमूला भेदे अमेदाध्यवसायचटिता । श्लेषभित्तिका श्लेषप्रयुक्तभेदमूला, अन्यथा अश्लेषप्रयुक्तभेदमूला च ।

(य) तत्र श्लेषप्रयुक्तभेदे अमेदाध्यवसायरूपातिशयोक्तिमूला सहोक्तिमुदाहरति सहाधरेति । अस्य पूरणं व्याख्यानञ्च प्रागेवामिहितम् (६७० पृष्ठे) । सहाधरदलस्य रागो लौहित्यं प्रियस्य रागस्य प्रेम इति रागपदे श्लेषः । तेन च लौहित्यप्रेमणोर्भेदोऽपि अमेदाध्यवसायादतिशयोक्तिः, तद्वशात् सहशब्दाद्यं वशाच्च एकरागभाक् कुमुदकदम्बैः सहशब्दस्य विशेषेण च सह प्रयुक्तम् इति श्लेषप्रयुक्तभेदाध्यवसायरूपातिशयोक्तिमूला सहोक्तिः ।



सह सरसिजषण्डैः स्वान्तमामीलयन्तः

प्रतिदिशममृतांशोरंशवः सञ्चरन्ति (१) ॥” (२) इदं मम ।

अत्रोल्लासादीनां सम्बन्धिभेदादेव भेदः, न तु श्लिष्टतया (ल) ।

“सममेव नराधिपेन सा गुरुसम्भोहविलुप्तचेतना ।

अगमत् सह तैलविन्दुना तनुदीपाच्चिरिव (२) क्षितेस्तलम् ॥” (व)

इयञ्च मालयापि सम्भवति । यथोदाहृते “सह कुमुदकदम्बैः—”

इत्यादौ (श) ।

“लक्ष्मणेन समं रामः काननं गहनं ययौ” इत्यादौ चातिशयोक्ति-  
मूलत्वाभावाच्चायमलङ्कारः (ष) ।

(२) अन्नेषप्रयुक्तभेदे । अमेदाध्यवसायरूपातिशयोक्तिमूलां सङ्गीतिमाह सहेति । कुमुदकदम्बैः  
कौरवसमूहैः सह कामं कन्दर्पम् उल्लासयन्तः प्रकाशयन्तः, घना निविड्वा ये तिमिरौघा अन्धकारसमूहास्तैः  
सह धैर्यं चित्तस्थिरताम् उत्सारयन्तो दूरौकुर्वन्तः, तथा सरसिजषण्डैः पद्मसमूहैः सह स्वान्तं चित्तम्  
आमीलयन्तः कामवेगेन सङ्गीचयन्तः, अमृतांशोरंशवश्चन्द्रस्य किरणाः प्रतिदिशं सर्वासु दिक्षु सञ्चरन्ति प्रसरन्ति ।

(ल) नन्वत्र उल्लासादीनां भेदः कुतः, येन मूलभूता अमेदाध्यवसायरूपातिशयोक्तिः स्यादित्याह  
अत्रेति । आदिपदेन उत्सारणामीलययोः संग्रहः । सम्बन्धिनां कुमुदकदम्ब-कानादीनाम् । श्लिष्टतया  
रागपदवत् श्लेषेण । तथा च कुमुदकदम्बानामुल्लासः प्रकाशः, कामस्योल्लासस्तु आविर्भाव इति सम्बन्धि-  
भेदेन उल्लासयोर्भेदोऽपि एकशब्दोपस्थाप्यत्वरूपसादृश्येन अमेदाध्यवसायादतिशयोक्तिः, तद्वशात् सङ्गशब्दार्थ-  
वशाच्च एक एवोल्लासपदस्यार्थ-कुमुदकदम्बैः कामेन च सह अन्यीयत इति अन्नेषप्रयुक्तामेदाध्यवसायरूपाति-  
शयोक्तिमूला सङ्गीतिः । एवं तिमिरौघानामुत्सारणं ततस्ततोऽपसारणम्, धैर्यस्योत्सारणम् विध्वंसः ।  
सरसिजषण्डानामामीलयनं सङ्गीचनम्, स्वान्तस्यामीलयन्तु एकमात्रकामप्रवृत्तिमत्करणम् । अपरन्तु पूर्ववद्ब्रह्मम् ।

(व) कार्यकारणयोः पौर्वापर्यविपर्ययरूपातिशयोक्तिमूलां सङ्गीतिं प्रदर्शयति सममिति । रघु-  
वंशश्रमसर्गस्थमिदं पद्यम् । सा इन्दुमती, गुरुणा अत्यन्तेन सम्भोहेन मूर्च्छया विलुप्ता चेतना चेतन्यं  
यस्याः सा तादृशी सती, तैलविन्दुना सह तनुदीपाच्चैः सूक्ष्मदीपाश्चिव, नराधिपेन राज्ञा अजेन सह सम-  
मेव समकालमेव युगपदेव क्षितेस्तलं भूतलम् अगमत् पतितवतीत्यर्थः ।

अत्र इन्दुमत्याः पतनं दृष्ट्वैव अजः पतित इति इन्दुमत्याः पतनं कारणम् अजस्य पतनम् तत्कार्य-  
मिति तयोः पौर्वापर्यभावश्चकम् ; किन्तु अजपतनस्य शीघ्रताद्योतनार्थं सममेवेत्यभिहितम् ; तेन कार्य-  
कारणयोः पौर्वापर्यविपर्ययरूपातिशयोक्तिः, तद्वशात् सङ्गशब्दार्थवशाच्च एक एवागमदिति पदस्यार्थं इन्दु-  
मत्या नराधिपेन च सह अन्यीयत इति सङ्गीतिः ।

(श) सम्भवयोग्यमाह इयञ्चेति । सङ्गीतित्येत्यर्थः, मालयापि एकत्रानेकत्रे नापि ।

(१) भान्ति यन्तः इति क्वचित् पाठः । (२) ननु दीपाच्चिरिव इति पाठान्तरम् ।



७३ । विनोक्तिर्यद्विनाऽन्येन नासाध्वन्यदसाधु वा (१) ॥ (स)

न असाधु अशोभनं न भवति । एवञ्च यद्यपि शोभनत्वं एव पर्यवसानम्, तथापि अशोभनत्वाभावमुखेन शोभनवचनस्यायमभिप्रायो यत् कस्यचिद्वर्णनीयस्याशोभनत्वं तत् परसन्निधौरेव दोषः, तस्य पुनः स्वभावतः शोभनत्वमेवेति (ह) । यथा—

“विना जलदकालेन चन्द्रो निस्तन्द्रतां गतः ।

विना ग्रीष्मोष्णं मञ्जुर्वनराजिरजायत ॥” (च)

(घ) “मूलभूतातिशयोक्तिर्यदा भवेत्” इत्यस्य व्यावृत्तिमाह लक्षणेनेति । एतद्विस्तरस्तु प्रागेवाभिहितः ।

(स) प्रायेण स्वाश्रयवाक्ये यथाकथञ्चित् सादृश्यदर्शनात् उक्तिशब्दान्तरासाध्याच्च सङ्कीर्तः परं विनोक्तिं लक्षयति विनोक्तिरिति । अन्यदस्तु अन्येन विना यत् असाधु अशोभनं न भवति, वा अथवा अन्यदस्तु अन्येन विना यत् असाधु अशोभनं भवति, सा विनोक्तिः । तथा च—

एकस्याभावे अपरस्य अशोभनत्वाभावः शोभनत्वाभावे वा विनोक्तिरित्यर्थः । अतएवेयं द्विविधा । अत्र एकस्याभावप्रतिपादनञ्च विनार्थकशब्दमात्रेण । तेन अन्तरेण ऋते निर्-निस्-रहित-वर्जित-शून्य-नञ्-प्रभृतिना येन केनापि विनार्थकशब्देन तदभावप्रतिपादनेऽपि विनोक्तिः स्यादेवेति बोध्यम् ।

विना विनार्थकशब्दस्य उक्तिर्वि-नोक्तिरिति व्युत्पत्तिः ।

(ह) विवृणोति नेति । पर्यवसानं चरमप्रतीतिः, कारिकायां “नासाधु” इत्यस्येति शेषः । “इदं नञौ प्रकृतार्थं गमयतः” इति न्यायात् “अभावविरहात्मलं वस्तुनः प्रतियोगिता” इति न्यायाच्च । तेन “नासाधु” इत्यत्र ‘साधु’ इत्येव वक्तुमुचितमित्याशयः । अशोभनत्वाभावमुखेन असुन्दरत्वाभावबोधनद्वारा, शोभनवचनस्य सुन्दरलोकेः । तत्परस्य वर्णनीयेतरपदार्थस्य सन्निधौ सम्बन्धादेव, दोषो दोषमध्ये गण्यम् । पुनः किन्तु, तस्य वर्णनीयपदार्थस्य ।

(च) तत्र अशोभनत्वाभावे उदाहरति विनेति । जलदकालेन वर्षाकालेन विना चन्द्रो निस्तन्द्रतां निर्मलत्वं शोभनत्वं गतः प्राप्तः । ग्रीष्मोष्णं ग्रीष्मकालीनसन्तापेन विना वनानां राजिः श्रेणिः, मञ्जुः शोभना भजायत । स्वभावत एव शोभनस्य चन्द्रस्य जलदकालेन यदशोभनत्वं विहितम्, तदजलदकालस्यापगमेनापगतमिति चन्द्रस्य तत् शोभनत्वं पुनरप्यायातम् । तथा स्वभावत एव शोभनाया वनराजिर्ग्रीष्मोष्णं यदशोभनत्वं कृतम्, तदग्रीष्मोष्णोऽपगमेनापगतमिति वनराजिरपि तत्स्वाभाविकं शोभनत्वं प्रत्यावृत्तमिति भावः ।

अतएवात्र जलदकालस्य ग्रीष्मोष्णस्याभावे चन्द्रस्य वनराजेय अशोभनत्वाभावाविनोक्तिः । उभयोपमानोपमेयभावस्तु व्यन्यते ।

(१) न साध्वन्यदसाधु वा इति क्वचित् पाठः ।



असाधु अशोभनम् (क) । यथा—

“अनुयान्या जनातीतं कान्तं साधु त्वया कृतम् ।

का दिनश्रोविर्नाऽर्कं का निशा शशिना विना ॥” (ख)

“निरर्थकं जन्म गतं नलिन्या यया न दृष्टं तुहिनांशुविम्बम् ।

उत्पत्तिरिन्दोरपि निष्फलैव दृष्टा विनिद्रा नलिनी न येन ॥” (ग)

अत्र परस्परविनोक्तिभङ्गा चमत्कारातिशयः (घ) । विनाशब्द-  
प्रयोगाभावेऽपि विनार्थविवक्षया विनोक्तिरेवेयम् (ङ) । एवं सहोक्तिरपि  
सहशब्दप्रयोगाभावेऽपि सहाय्यविवक्षया भवतीति बोध्यम् (च) ।

(क) असाधुपदं व्याचष्टे असाध्विति । अशोभनं भवतीति शेषः ।

(ख) -शोभनत्वाभावे उदाहरति अन्विति । वनवासकाले सौतां प्रति मुनिपत्नीनामुक्तिरियम् । हे  
सौते ! जनातीतं सर्वलोकोत्तरचरित्रम्, कान्तं भर्तारं रामम्, अनुयान्या अन्वागच्छन्त्या त्वया, साधु  
उचितमेव कृतम् । तथा च अर्कं सूर्यं विना दिनस्य श्रीः शोभा का कौटुशी अशोभनैवेत्यर्थः, तथा  
शशिना चन्द्रेण विना निशा रात्रिः का अशोभनैवेति तात्पर्यम् ।

अत्र सूर्येण विना दिनश्रियः चन्द्रेण विना निशायाश्च शोभनत्वाभावाविनोक्तिः । तथा दिनश्रिया  
निशया च सह सौताया व्यतिरेकेणोपमानोपमेयभावे ध्वन्यते ।

(ग) विनार्थकनञ्प्रयोगे शोभनत्वाभावे उदाहरति निरर्थकमिति । अत्र पूर्वार्द्धं विष्णुराजेन  
उत्तरार्द्धं राजकुमार्यौ उक्तम् । नलिन्याः पद्मिण्या जन्म निरर्थकं गतम्, यया नलिन्या तुहिनांशुविम्बं  
चन्द्रमण्डलं न दृष्टम्, चन्द्रोदयकाले रात्रावात्मनः सङ्गीचात् आत्मप्रकाशकाले दिवसे च चन्द्रोदयाभावा-  
दिति भावः । इन्द्रोऽन्द्रस्यापि उत्पत्तिर्जन्म निष्फलैव, येन इन्दुना विनिद्रा प्रफुटिता नलिनी सा पद्मिनी  
न दृष्टा ; पद्मिनीप्रकाशकाले दिवसे आत्मन उदयाभावात् आत्मन उदयकाले रात्रौ च पद्मिण्याः प्रकाश-  
भावादित्याशयः ।

अत्र चन्द्रविवदशनं विना पद्मिण्याः शोभनत्वाभावात् प्रफुटितपद्मिनीदर्शनं विना चन्द्रस्यापि  
शोभनत्वाभावाच्च विनोक्तिः । नलिनीचन्द्रयोजननिष्फलसादृश्यं व्यङ्ग्यम् ।

(घ) अत्रेति । परस्परं नलिनीचन्द्रयोरन्योन्यं विनोक्तिभङ्गा विनाशब्दप्रयोगाभावेऽपि नञ्प्रयोगा-  
देव तत्प्रयोगप्रकारेण ।

(ङ) नन्वास्मां चमत्कारातिशयस्तथापि विनाशब्दप्रयोगाभावे विनोक्तिर्न भवितुमर्हति तदन्वर्थायोगा-  
दित्याह विनिति । एतेन विनार्थकशब्दमात्रस्यैव प्रयोगे विनोक्तिरिति ग्रन्थकारस्याप्याशयः सूचितः ।

(च) इमञ्च न्यायं सङ्गीतावप्यतिदिशति एवमिति । अतएव—

“आशयोत्तीव्रशमास तरसा हरकार्मुकम् । बभञ्च च सनिर्घोषं संशयेन मम प्रियः ॥”

इत्यादौ सहाय्यकशब्दप्रयोगाभावेऽपि सहोक्तिरेव ।



७४ । समासोक्तिः समैर्यत्र कार्य्य-लिङ्ग-विशेषणैः ।

व्यवहारसमारोपः प्रस्तुतेऽन्यस्य वस्तुनः ॥ (छ)

अत्र समेन कार्य्येण प्रस्तुते अप्रस्तुतव्यवहारसमारोपो यथा—

“व्याधूय यद्वसनमम्बुजलोचनाया  
वक्षोजयोः कनककुम्भविलासभाजोः ।

आलिङ्गसि प्रसभमङ्गमशेषमस्या  
धन्यस्त्वमेव मलयाचलगन्धवाह ! ॥” (ज)

अत्र गन्धवाहे हठकामुकव्यवहारसमारोपः (झ) ।

लिङ्गसाम्येन यथा—

“असमाप्तजिगीषस्य स्त्रीचिन्ता का मनस्विनः ।

अनाक्रस्य जगत् कृत्स्नं नो सन्ध्यां भजते रविः ॥” (ज)

(छ) सादृश्यमूलकत्वादुक्तिशब्दान्तासाभ्याच्च विनोक्तिं निरूप्येदानीं समासोक्तिं निरूपयति समासोक्तिरिति । अत्रापि य इत्यर्थे यत्रेत्यव्ययम् । तेन समैः प्रस्तुताप्रस्तुतयोः समानैः, कार्य्यं कर्म, लिङ्गं स्त्री-पुं-नपुंसकात्मकम्, विशेषणं भेदकधर्मय तैः, प्रस्तुते प्रकृते वस्तुनि, अप्रस्तुतस्य अप्रकृतस्य वस्तुनः पदार्थस्य, यत्र यः, व्यवहारसमारोप आचरणारोपः सा समासोक्तिः ।

तथा च समान-कार्य्य-लिङ्ग-विशेषणान्वतमद्वारा प्रस्तुतपदार्थे अप्रस्तुतपदार्थस्य व्यवहारारोपः समासोक्तिरिति संक्षिप्तः सरलार्थः ।

अनया सद्धान्येष्वां भेदस्तु वृत्तावेव बन्ध्यते । समासेन एकोच्चारणरूपसंक्षेपेण उक्तिः प्रस्तुताप्रस्तुतयो-रभिधानं सूचनं समासोक्तिरिति व्युत्पत्तिः ।

(ज) व्याधूयेति । हे मलयाचलगन्धवाह ! दक्षिणवायी । अस्या दृश्यमानायाः, अम्बुजलोचनायाः पद्मनयनाया रमण्याः, कनककुम्भयोः स्वर्णकलसयोः विलासं शोभां भजते इति तयोस्तथोक्तयोः, वक्षोजयोः वक्षसि जातयोः कुचयोरित्यर्थः, वसनं वस्त्रं प्रसभं वस्त्रेन व्याधूय अपसरार्थं, यत् अशेषं सर्वम् अङ्गम्, आलिङ्गसि ; अतस्त्वमेव धन्यः पुण्यवान् । ईदृश्या ईदृशालिङ्गनलाभः पुण्येनैव भवतीति भावः ।

(झ) अत्रेति । गन्धवाहे प्रस्तुते वायौ, हठकामुकस्य अप्रस्तुतस्य बलपूर्वकरमणौसङ्गमशीलस्य पुरुषस्य, व्यवहारसमारोप आचरणारोपः ; तस्यापीदृशादेव व्यवहारात्, अतएवान् समासोक्तिरिति भावः । अत्र “यदि पुनः” इत्यादिना वायोः प्रकृतत्वप्रकृतत्वसंशयोत्थानमेव रामचरणस्यानुपपन्नम्, “अत्र समेन कार्य्येण प्रस्तुते” इत्यादिना ग्रन्थकृतेन वायोः प्रकृतत्वस्य निश्चयेन निर्द्देशात् ।

(ज) असमाप्तेति । राजतरङ्गिणीस्यभिदं पद्यम् । न समाप्ता जिगीषा जेतुमिच्छा यस्य तस्य तादृशस्य मनस्विनो बुद्धिमतो जनस्य का नाम स्त्रीचिन्ता, अपि तु कापि नेत्यर्थः । तथा च रविः सूर्यः कृत्स्नं जगत् जगत्-पञ्चमहाभूत-भूतलक्षणं, सन्ध्यां न भजते ।



अत्र पुंस्त्रीलिङ्गमात्रेण (१) रविसन्ध्ययोर्नायकनायिकाव्यवहारः (८) ।

विशेषणसाम्यन्तु स्मिष्टतया, साधारण्येन, औपम्यगर्भत्वेन च त्रिधा (३) । तत्र स्मिष्टतया यथा मम—

“विकसितमुखीं रागासङ्गादुगलत्तिमिरावृतिं  
दिनकर-कर-स्युष्टामैन्द्रीं निरीक्ष्य दिशं पुरः ।

जरठलवलीपाण्डुच्छायो भृशं कलुषान्तरः

अयति हरितं हन्त ! प्राचेतसीं तुहिनद्युतिः ॥” (६)

(८) अनेति । पुंस्त्रीलिङ्गमात्रेण केवलतया पुंलिङ्ग-स्त्रीलिङ्गभ्यां न पुनर्वस्तुत एव पुंस्त्रीभ्याम्, रवेस्त्रीजीमात्ररूपत्वात् सन्ध्यायाश्च कालविशेषत्वादिति मात्रपदप्रयोगाशयः । रविसन्ध्ययोः प्रस्तुतपूर्वाह्न-समर्थकत्वेन प्रस्तुतयोरित्यर्थः, नायकनायिकयोरप्रस्तुतयोः पुरुषविशेष-स्त्रीविशेषयोः, व्यवहारो यथासंख्येन व्यवहारसमारोप इति समासोक्तिरिति भावः । तथा तत्समासोक्तिमूलकां विशेषेण सामान्यसमर्थनरूपी-ऽर्थान्तरन्यास एव न पुनः “अत्र दृष्टान्तत्वेनाप्रकृतयोः” इत्यादिना रामचरणेनोक्तो दृष्टान्तः ; “सामान्य-विशेषभावोऽर्थान्तरन्यासे प्रतिवक्षूपमादृष्टान्तयोस्तु न तथा” इति दृष्टान्तप्रकारेण गन्धर्वकृतैव समर्थसमर्थ-कयोः सामान्यविशेषभावे सत्यर्थान्तरन्यासस्यैवाङ्गीकारात् समर्थनीयवाक्ये स्त्रीमनस्विनोः सामान्यत्वे निर्वि-वादात् समर्थकवाक्ये च रविसन्ध्ययोः समासोक्तिषट्केनारोपेणापि पुंविशेषस्त्रीविशेषप्रतीतिरेव स्वाभाविकत्वात् आरोपविषयारोप्यमाश्रयोः सर्वत्रैव समानतादर्शनात् ।

यदि पुनः प्रस्तुतसमर्थकत्वेन रविसन्ध्ययोः प्रस्तुतत्वं नाङ्गीक्रियते, तर्हिदमुदाहरणं मम वियोगवर्भव-खलुकाव्ये—

“अथ कृततिलकां वा सान्द्रसिन्दूरतैर्बर्दिनपतिरुपयाती यत्र सन्ध्यां क्रमेण ।

नयनमिव ध्रुवन्ती भान्द्रकृष्णच्छलेन सह खलु दिनकान्त्या पद्मिनी मुद्रिताऽभूत् ॥”

अत्र सन्ध्यावर्णनस्य प्रस्तुततया तदङ्गत्वेन प्रस्तुते दिनमणौ प्रस्तुतयोश्च सन्ध्यापद्मिन्योः केवलपुंस्त्रीलिङ्गा-भ्याम् अप्रस्तुतस्य पत्युः अप्रस्तुतयोश्च तत्पदोर्व्यवहारसमारोपात् समासोक्तिः ।

(३) विशेषणैति । स्मिष्टतया विशेषणपदस्य श्लेषवशादुभयाथ बोधकतया, साधारण्येन विशेषणपदस्यां-श्लेषेऽपि तत्वावस्थस्य प्रस्तुताप्रस्तुतोभयवृत्तिलेन, औपम्यगर्भत्वेन विशेषणस्यान्तर्निविष्टसादृश्यकत्वेन । अत्र औपम्यगर्भत्वेनेति परमतमादायैव निधेयमिहितम् । स्वमते तु स्मिष्टतया साधारण्येन चेति द्विधैव । एतच्च परसाक्षात्कीर्तयति ।

(६) विकसितेति । प्रभातवर्षणैयम् । तुहिनद्युतिश्चन्द्रः, पुरः अयतः, रागस्य रक्तिचः अतुरागस्य च आसङ्गादुपस्थितेहेतोः, विकसितमुखीं प्रकाशितप्रथमभागां प्रफुल्लवदनाच्च, तथा गलन्ती नयन्ती च तिमिरा-वृत्तिरन्धकारावरणं तिमिरवत् कणवर्णा आठतिवस्त्रच्च यस्याक्षाम्, ऐन्द्रीं पूर्वां दिशम्, दिनकरस्य सूर्यस्य

(१) पुंस्त्रीलिङ्गस्वमात्रेण इति क्षचित् पाठः ।



अत्र मुखरागादिशब्दानां श्लिष्टता (ठ) ।

अत्रैव हि “तिमिरावृत्तिम्” इत्यत्र “तिमिरांशुकाम्” इति पाठे एकदेशस्य रूपणोऽपि समासोक्तिरेव, न तु एकदेशविवर्तिरूपकम् । तत्र हि तिमिरांशुकयो रूप्यरूपकभावो हयोरावरकत्वेन स्फुटसादृश्यतया परसाचिव्यमनपेक्ष्यापि स्वभावाविश्रान्त इति न समासोक्तिबुद्धिं व्याहन्तुमीशः (ण) । यत्र तु रूप्यरूपकयोः सादृश्यमस्फुटम्, तत्रैकदेशान्तररूपणं विना तदसङ्गतं स्यादित्यशाब्दमप्येकदेशान्तररूपणमर्थमपेक्षत एवेति तत्रैकदेशविवर्तिरूपकमेव (त) । यथा—

“जस्स रणन्ते उरए करे कुणन्तस्स मण्डलगल्लभं ।

रससंमुखी वि सहसा परंमुखी होइ रिचसेणा ॥” (थ)

पुरुषान्तरस्य च करेण किरणेन हस्तेन च स्फुटं संयुक्तां धृताञ्च निरीक्ष्य दृष्ट्वा, भृशमत्यन्तं कलुषान्तरः शशपिङ्गेन खनिमध्यदेशः ईर्ष्या अप्रसन्नमनाय, तथा जरठा परिणता या लवली फलविशेषः तद्वत् पाण्डुः कृष्या दीप्तियस्य स तादृशः सन् एकत्र प्रभातवशादन्यत्र विरहादिति भावः, हन्त खेदेन, प्राचेतसीं पथिमां हरितं दिशं त्रयति भजति ।

(ठ) अत्रेति । तथा च प्रभातवर्णनायाः प्रस्तुततया तदङ्गत्वेन प्रस्तुतायां पूर्वस्यां दिशि मुखरागादिश्लिष्टविशेषणस्याप्यादप्रस्तुताया व्यभिचारिण्या नायिकाया व्यवहारसमारोपः, तथैव प्रस्तुतयोर्दिनकरचन्द्रयोः श्लिष्टविशेषणस्याप्यादप्रस्तुतयोर्द्वयोरुपपत्त्यर्थं व्यवहारसमारोपश्चेति समासोक्तिरित्याशयः ।

(ण) एकदेशविवर्तिरूपकसमासोक्त्योर्विषयभेदं दर्शयितुमाह अत्रैवेति । विकसितित्यादिश्लोक एवेत्यर्थः । रूपणोऽपि तिमिररूपे उपमेये अंशुकरूपस्योपमानस्यारोपेऽपि । हि यच्चात् । तत्र तिमिरांशुका-मिति स्थाने, रूप्यरूपकभाव आरोपस्यलौघ उपमेयोपमानभावः, हयोक्तिमिरस्य अंशुकस्य चेत्यर्थः, आवरकत्वेन आच्छादकत्वरूपसामान्यधर्मेण । परसाचिव्यं प्राच्यां नायिकालारोपात्सन्धानसाहाय्यम् स्वभावाविश्रान्तः केवले स्खिन्नवस्थितः स्तन एव सिद्ध इत्यर्थः, इति हेतोः, समासोक्तिबुद्धिं समासोक्त्यलङ्कारप्रतीतिम्, व्याहन्तुं वाधितुम्, न ईर्ष्यो न समर्थः । शाब्दबोधेन रूपकघटकस्यारोपस्य अनपेक्षितत्वादिति भावः ।

(त) यत्रेति । रूप्यरूपकयोरापोपस्यलौघयोः उपमेयोपमानयोः । एकदेशान्तररूपणं कश्चिद्विदेकदेशे आरोपम् । तत् वाक्यम्, असङ्गतम् अनुपपन्नार्थकम् अशाब्दमपि शब्देनाप्रतिपादितमपि आर्थम् अर्थवशात् प्राप्यम्, एकदेशान्तररूपणं कश्चिद्विदेकदेशे आरोपम् । रूपकमेवेति । तादृशस्यलौघ शाब्दबोधेन रूपकघटकस्यारोपस्य अवश्यमेवापेक्षितत्वादित्याशयः ।

(थ) जस्य इति । “यस्य रणान्तःपुरके करे कुर्वाणस्य मण्डलाग्रलताम् । रससंमुखी अपि सहसा परांमुखी भवति रिचसेना ॥” इति संस्कृतालुवादः । राजकुतिरियम् । रणो युद्धस्थलमेव अन्तःपुरकं तस्मिन्, अग्रानुकापायां कथ्यम् ; मण्डलाग्रलतां वरुणादिवर्ती आचिव्यं कश्चिन्मौशः, करे कुर्वाणस्य हस्तं



अत्र रणान्तःपुरयोः सादृश्यमस्फुटमेव (द) । क्वचिच्च तत्र स्फुट-  
सादृश्यानामपि बहूनां रूपणं शाब्दम्, एकदेशस्य च आर्थम्, तत्रैकदेश-  
विवर्त्तिरूपकमेव । रूपकप्रतीतिव्यापितया समासोक्तिप्रतीतितिरोधायक-  
त्वात् (घ) । नन्वस्ति रणान्तःपुरयोरपि सुखसञ्चारतया स्फुटसादृश्यमिति  
चेत्, सत्यमुक्तम् ; अस्यैव ; किन्तु वाक्यार्थपर्यालोचनसापेक्षम्, न खलु  
निरपेक्षम्, सुखचन्द्रादेर्मनोहरत्वादिवत् रणान्तःपुरयोः स्वतः सुखसञ्चारत्वा-  
भावात् (न) ।

धारयतः ; यस्य राज्ञः, रसेन युद्धानुरागेण सुरतानुरागेण च सम्मुखी अभिसुखी अपि रिपुसेना शत्रुसैन्यम्  
अन्वा कामिनौ च, सहसा तत्क्षणात् पराङ्मुखी विमुखी भवति, मयात् ईर्ष्यातश्चेति भावः । “कौक्षिकी  
मण्डलायः करपालः कृपाणवत्” इत्यमरः ।

(द) अत्रेति । अस्फुटमेवेति । रणस्य भयङ्करस्थानत्वेन अन्तःपुरस्य च सुखविहारदेशत्वेन  
नितान्तवैलक्षण्यमिति भावः । अत्रेदमवधेयम्—प्रस्तुते राजनि अमस्तुतस्य नायकस्य व्यवहारसमारोपः,  
तथा प्रस्तुतायां मण्डलायलतायामप्रस्तुताया एकस्या रिपुसेनायाथापरस्य नायिकाया लिङ्गसाध्याद्यवधारसमा-  
रोपश्चेति किं समासोक्तिः, अथवा रणे अन्तःपुरत्वारोपः शाब्दः, राजनि नायकत्वारोपः मण्डलायलनारिपु-  
सेनयोर्नायिकाद्यवधारोपश्च आर्थः इत्येकदेशविवर्त्तिरूपकम्, इति सन्देहे रणान्तःपुरयोरस्फुटसादृश्यतया  
विभाव्य सादृश्यकल्पनया रणे अन्तःपुरत्वारोपमन्तरेण वाक्यार्थासङ्गतिरिति तदारोपस्यावश्यमपेक्षणीयतया  
एकदेशविवर्त्तिरूपकमेवेति ।

(घ) क्वचिदिति । बहूनामधिकस्येत्यर्थः, व्यापितयेति द्वेतिरविशेषात् । रूपणमारोपः, शाब्द-  
प्रतिपाद्यम्, आर्थम् अर्थतात्पर्याङ्गमर्थम् । तत्र “लावण्यमधुभिः पूणम्” इत्यादौ । व्यापितया बहुस्थान-  
वर्त्तितया ।

(न) “विकसितमुखीम्” इत्यादौ “तिमिरांशुकाम्” इति पाठेऽपि स्फुटसादृश्यतया समासोक्तिवत् “जम्ब  
रणन्ते उरए” इत्यादावपि स्फुटसादृश्यतां प्रदर्श्य समासोक्तिमाशङ्कते नन्विति । सुखेन सञ्चारी यस्मिन् तत्तया  
सुखविचरणस्थानत्वरूपसामान्यवर्णस्य स्पष्टतथैत्यर्थः, एकत्रात्मनो महावीरत्वेन शत्रुभिर्वारयितुमशक्यत्वात्  
अन्वत् तु स्वकीयविलासालयत्वादिति भावः । स्फुटसादृश्यमस्ति “रणन्ते उरए” इत्यत्रेति शेषः । अत-  
एवात्रापि समासोक्तिरेवास्मान्मिथ्याशङ्कार्थः । अस्यैव स्फुटसादृश्यमित्यन्वयः । वाक्यार्थपर्यालोचनसापेक्षं  
“जम्ब रणन्ते उरए” इत्यादिसम्पूर्णं वाक्यार्थानुसन्धानानन्तरमेव बोध्यम्, न खलु निरपेक्षं तिमिरांशुकामितिवत्  
तादृशसम्पूर्णं वाक्यार्थानुसन्धानात् पूर्वमेव न खलु बोध्यं तत् स्फुटसादृश्यमित्यर्थः रिपुसेनायाः पराङ्मुखीभवन-  
पर्यन्तज्ञानभावे रणे सुखसञ्चारज्ञानासम्भवादिति भावः । सुखचन्द्रादेर्मनोहरत्वादिवत् “सुखचन्द्रः” इत्यादौ  
मनोहरत्वादिरूपसादृश्यवत् । स्वतः स्वभावात् सुखसञ्चारत्वाभावात् रणे यस्य कस्यचित् सुखसञ्चारत्वाभावेन  
रणान्तःपुरयोर्मनोहरत्वं तदभावादित्यर्थः, एकत्राभावे उभयत्रैवाभावेन ताविकौ रङ्गीकृतत्वादिति भावः ।



साधारण्येन (प) यथा—

“निसर्गसौरभोद्भूत-भृङ्गसङ्गीतशालिनी ।

उदिते वासराधीशे स्मरे राजनि सरोजिनी ॥” (फ)

अत्र निसर्गेत्यादिविशेषणसाम्यात् सरोजिन्यां (१) नायिकाव्यवहार-प्रतीतिं स्त्रीमात्रगामिनः स्मरेत्वधर्मस्य समारोपः कारणम् । तेन विना विशेषणसाम्यमात्रेण नायिकाव्यवहारप्रतीतेरसम्भवात् (ब) ।

औपम्यगर्भत्वं पुनस्त्रिधा सम्भवति—उपमा-रूपक-सङ्करगर्भत्वात् (भ) । तत्र (२) उपमागर्भत्वे यथा—

“दन्तप्रभापुष्पचिता पाणिपल्लवशोभिनी ।

केशपाशालिप्तन्देन सुवेशा हरिणेषणा ॥” (म)

एतेन यत्र रूपकयोः सादृश्यमस्फुटम्, यत्र वा वङ्गनां रूपणं शाब्दम् एकदेशस्य रूपणञ्च आर्थम्, तत्रैकदेशविवर्तिरूपकम् ; यत्र तु सादृश्यं स्फुटम्, यत्र वा वङ्गनां न रूपणम्, तत्र समासीत्तिरिति सिद्धान्ति-तम् ।

(प) साधारण्येनेति । विशेषणसाम्ये तस्य प्रस्तुताप्रस्तुतीभयवृत्तित्वेनेत्यर्थः ।

(फ) निसर्गेति । निसर्गसौरभेण स्वभावसिद्धसौगन्धेन उद्भूता मुग्धोभूता ये भृङ्गा धमरास्तेषां सङ्गीतशालिनी सरोजिनी पद्मिनी तल्लक्षणा नायिका च, वासराधीशे सूर्ये स्वनायके च, उदिते उदयाचले प्राप्ते उपस्थिते च, स्मरे विकसिता आनन्देन सहास्यवदना च, भजनि जाता । प्रभातवर्णनेत्यम् ।

(ब) उदाहृते स्मरेति विशेषणस्य साधारण्यं प्रतिपादयति अत्रेति । निसर्गेत्यादेः पूर्वाङ्गरूपस्य विशेषणस्य साम्यात् प्रस्तुताप्रस्तुतयोर्भयोरिव सरोजिनीनायिकयोः सत्त्वेन सादृश्यादित्यर्थः । एतत् साम्यं सरो-जिन्यां नायिकाव्यवहारप्रतीतिं प्रति मुख्यं कारणमिति बोध्यम् । अतएवात्र हेत्वर्थे पञ्चमी । अथ तथापि चक्षिष्टस्य स्मरेतिविशेषणस्य कथं सरोजिन्यां प्रतीतिः, तस्या हास्यासम्भवादित्याह स्त्रीमात्रेति । स्त्रीमात्र-गामिनः सरोजिन्यामसम्भवात् केवलस्त्रीवर्तिनः । समारोपः सरोजिन्यामिति सम्बध्यते । कारणं सरोजिन्यां नायिकाव्यवहारप्रतीतिं प्रति सहकारि कारणम् । तेन सरोजिन्यां स्मरेत्वधर्मसमारोपेण, विना “स्मरे राजनि” इत्यत्र “स्फुटाजनि” इति पाठे इत्यर्थः, विशेषणमात्रसाम्येन केवलपूर्वाङ्गरूपविशेषणेन असम्भवादिति । “स्फुटाजनि” इति पाठे सरोजिनीमात्रवर्तिना स्फुटत्वधर्मेण साधारण्यस्यापि पूर्वाङ्गरूपविशेषणस्य सरोजिनी-मात्रवर्तिन्यतः प्रतिपादनौघादित्याशयः । तेन “विकसितमुखीम्” इत्यादौ विशेषणानां इत्यर्थकतयैव साधा-रण्येन साम्यम्, इह तु निसर्गेत्यादीनामेकार्थकतयैव साधारण्येन साम्यमिति भेदः ।

(म) परमतयनौपम्यगर्भत्वमुक्तमिति दर्शयितुं तदपि पुनर्विभजते औपम्येति । उपमागर्भत्वात्, रूपकगर्भत्वात्, उपमारूपकयोः सन्देहसङ्करगर्भत्वाच्चेत्यर्थः ।

(१) सरोजिन्या इति पाठान्तरम् । (२) अत्रेति कश्चित् पाठः ।



अत्र सुवेशत्ववशात् प्रथमं दन्तप्रभाः पुष्पाणीव इत्युपमागर्भत्वेन समासः । अनन्तरञ्च दन्तप्रभासदृशैः पुष्पैश्चिता इत्यादिसमासान्तराश्रयेण समानविशेषणमाहात्म्याद्धरिणेक्षणायां लताव्यवहारप्रतीतिः (य) ।  
रूपकगर्भत्वे यथा—“लावण्यमधुभिः पूर्णम्” इत्यादि (र) ।

(अ) दन्तेति । दन्तप्रभाः पुष्पाणीव अन्यत्र तु दन्तप्रभा इव पुष्पाणि तैश्चिता व्याप्ता, पाणिः करतलं पल्लवमिव अन्यत्र तु पाणिरिव पल्लवं तेन शोभत इति सा, तथा केशपाशः अलिङ्गं भ्रमरसमूह इव अन्यत्र केशपाश इव अलिङ्गं तेन विशिष्टेत्यर्थः, शोभनी वेशः परिच्छेदी यस्याः सा सुवेशा हरिणेक्षणा मृगनयना राजत इति शेषः ।

(य) अनेति । सुवेशत्ववशात् सुवेशेतिपदस्य उपमासाधकत्वादित्यर्थः । तथा च हरिणेक्षणायाः कामिन्याः पुष्पेण पल्लवेन च सुवेशत्वसम्भवेऽपि अलिङ्गं न सुवेशतासम्भवात् “केशपाशालिङ्गं न” इत्यत्र उपमितसमासः कर्तव्य एव, तत्साहचर्यात् पूर्वपदद्वयेऽप्युपमितसमास इत्याशयः । दन्तप्रभासदृशैरिति तु, पथं-प्रदर्शनमात्रम्, “दन्तप्रभा इव पुष्पाणि” इत्यमेव विग्रहवाक्यानि, तानि तु दर्शितान्येव । समासान्तराश्रयेण लताव्यवहारारोपपक्षे प्रकारान्तरोपमितसमासकरणेन । इति केषाचिन्मतम् ।

(र) रूपकेति । रूपकगर्भत्वे रूपकसमासगर्भत्वे । तथा च लावण्यान्वेव मधूनि तैः, लोको-लोचनान्वेव रोलम्बास्तेषां कदम्बैरिति मधूरस्य सकादित्वादरूपकसमासः । एवञ्च लावण्यमधुमिरिति लोको-लोचनरोलम्बकदम्बैरिति च विशेषणसाम्यात् समासोक्तिरिति च केषाचिन्मतम् । अन्यकृन्तते तु मुखे पद्म-स्वरूपस्य वारोपेण व्यवहारसमारोपामावदनं न समासोक्तिः । किञ्च अन्यकृन्तते औपम्यगर्भविशेषणोत्थापित-सामान्यमेव न समासोक्तिर्विषयः । तथा चैतत्प्रकरणे एव वक्ष्यति—“औपम्यगर्भविशेषणोत्थापितत्वं नास्मा विषय इति विशेषणसाम्ये श्लिष्टविशेषणोत्थापिता साधारणविशेषणोत्थापिता चेति द्विधा” इति । तेन “लावण्यमधुभिः” इत्यादौ मुखे पद्मस्य स्वरूपारोपात् लावण्यमधुनीक्षरललादिना लोचनरोलम्बयोश्च श्यामलला-दिना सादृश्यस्य स्फुटत्वेऽपि अनेकयो रूपवाच्य एकदेशविवर्तिरूपकमेवेति अन्यकारस्य स्थिरसिद्धान्तः । अत-एवानुपदमेव ग्रन्थकृतं स्वमतमाह—“द्वितीयस्तु प्रकार एकदेशविवर्तिरूपकविषय एव” इति । अतएव चैकदेशविवर्तिरूपकलक्षणस्य लक्ष्यतया “लावण्यमधुभिः” इत्यादिकर्मेवोदाहृतम् । एतेन “लावण्यमधुनीः” इत्याशय “एकदेशविवर्तिरूपकस्य यदेतदुदाहरणं दत्तं तन्मतमेदेन” इत्यन्तं रामचरणेन यत् सम्पूर्णविपरीत-मुक्तं तत् “द्वितीयस्तु” इत्याद्युत्तरग्रन्थस्य “औपम्यगर्भविशेषणोत्थापितं” नास्मा विषयः” इत्याद्युत्तरग्रन्थस्य चापख्यालोचनेनेति सर्वथाव हेतुम् । न खल्वसाधारणधौरवृजिना सधौरधुरीणेन विभनाथेन सिद्धिमचणादिना नितान्तबौविकारमापन्नोनेदं प्रकरणद्वयं निरमाधि, येन आत्मौयत्वेनेव निर्विवादं परमतमुदाहृत्य किञ्चिद् एव पुनस्तविपरीतमुदाह्रियते ।

किञ्च “लावण्यमधुभिः” इत्यादौ एकदेशविवर्तिरूपकसमासोक्त्योरन्वतरणेन सम्पूर्णविषयान्तातो समयोः सङ्गराष्ट्रीकारोऽपि न सम्भवतीति द्रष्टव्यम् ।



सङ्करगर्भत्वे यथा—“दन्तप्रभापुष्पचिता” इत्यादौ (१) “सुवेशा” इत्यत्र ‘परीता’ इति पाठे हि उपमारूपकसाधकाभावात् सङ्करसमाश्रयणम् । समासान्तरं पूर्ववत् । समासान्तरमहिम्ना लताप्रतीतिः (ल) ।

एषु च येषां मते उपमासङ्करयोरेकदेशविवर्तिता नास्ति, तन्मते आद्य-  
द्वितीययोः समासोक्तिः (व) । द्वितीयसु प्रकार एकदेशविवर्तिरूपकविषय  
एव (श) । पर्यालोचने तु आद्ये प्रकारे एकदेशविवर्तिन्युपमैवाङ्गीकर्त्त-  
मुचिता (ज) । अन्यथा—

“ऐन्द्रं धनुः पाण्डुपयोधरेण शरहृधानाद्रनखक्षताभम् ।

प्रमोदयन्ती सकलङ्कमिन्दुं तापं रवेरप्यधिकं चकार ॥” (स)

(ल) सङ्करेति । परीता व्याप्तेत्यर्थः । उपमारूपकसाधकाभावात् उपमारूपकयोरेकतरस्य साधका-  
भावादित्यर्थः । अत्रायमाश्रयः—परीतेति पाठे पूर्वाह्णे उपमितसमासो रूपकसमासश्चेत्युभयमेव सम्भवति  
वाचकाभावात् । “केशपाशालिहन्देन” इत्यत्र च अलिहन्दसदृशकेशपाशेन नायिकाया व्याप्तत्वसम्भवात् “केशपाशः  
अलिहन्दमिव” इत्युपमितसमासः, केशपाशरूपेणालिहन्देन लताया व्याप्तत्वसम्भवाच्च “केशपाश एवालिहन्दम्”  
इति रूपकसमासश्च सम्भवतीत्युपमारूपकयोरेकतरस्य साधकाभाव एवेति । सङ्करसमाश्रयणम् उपमारूपकयोः  
सन्देहसङ्करस्वीकारः । समासान्तरं परपदप्रधानः समासः ‘दन्तप्रभा इव पुष्पाणि’ इत्यादिरूपः समास इत्यर्थः,  
पूर्ववत् “दन्तप्रभा” इत्यादौ सुवेशा इति पाठवत् । लताप्रतीतिरिति । तथा च प्रथमचरणवये उपमितसमासेन  
साध्यस्य वाच्यत्वात् हरिणीचणयां लतासाध्यस्य च गम्यत्वात् किमेकदेशविवर्तित्युपमा, किं वा दन्तप्रभादौ  
पुष्पत्वाद्यारोपस्य शब्दत्वात् हरिणीचणयां लतात्वारोपस्य च आद्यत्वादिकदेशविवर्तिरूपकम् ? इत्येवमुपमा-  
रूपकयोः सन्देहसङ्करः ; तद्धर्मकदन्तप्रभापुष्पचितेत्यादिविशेषणसाध्यात् समासोक्तिरित्यपि च केषाञ्चिन्मतम् ।

(व) भङ्गीविशेषणे तन्मतस्य अयुक्ततां प्रतिपादयितुमाह एषु चेति । “दन्तप्रभा” इत्यादिषु च त्रिषृदा  
हरणेऽप्यित्यर्थः । उपमासङ्करयोः उपमाया उपमारूपकयोः सन्देहसङ्करस्य चेत्यर्थः । आद्यद्वितीययोः  
सुवेशेतिपाठान्विते “दन्तप्रभा” इत्यादौ प्रथमोदाहरणे, परीतेतिपाठान्विते “दन्तप्रभा” इत्यादविव द्वितीयोदा-  
हरणे चेत्यर्थः । एतेन उपमासङ्करयोरेकदेशविवर्तितासत्त्वे तु तयोरेवाङ्गीकरणमुचितमिति सूचितम्  
एतच्चानुपदं ग्रन्थकृता मुखत एव व्यक्तीक्रियते ।

(श) इदानीं क्रमशः स्वमतमाह द्वितीयस्त्विति । “लावस्थमधुभिः पूष्णम्” इत्यादिविध इत्यर्थः ।  
एकदेशविवर्तिरूपकविषय एवेति । मुखे पञ्चस्वरूपस्यैवारोपात् पञ्चव्यवहारारोपाभावेन समासोक्तिरसम्भवा-  
दिति प्रागुक्तयुक्तः स्वमते एकदेशविवर्तिरूपकसत्त्वाच्चेति भावः ।

(ज) आद्यद्वितीययोरपि तदुक्तां समासोक्तिं क्रमाद्विरचितुमाह पर्यालोचने त्विति । सर्वतः सञ्ज्ञात-  
सम्बन्धेन इत्यर्थः । आद्ये प्रकारे सुवेशेतिपाठान्विते “दन्तप्रभा—” इत्यादौ ।

(१) इत्यादि इति प्रथमान्तः पाठः कश्चित् ।



इत्थन्न कथं शरदि नायिकाव्यवहारप्रतीतिः ? नायिकापयोधरेणाद्र-  
नखच्चताभ-शक्रचापधारणासम्भवात् (ह) । ननु “आद्रं नखच्चताभम्” इत्थन्न  
स्थितमप्युपमानत्वं वस्तुपर्यालोचनया ऐन्द्रे धनुषि सञ्चारणीयम् (च) ।  
यथा—“दध्ना जुहोति” इत्यादौ हवनस्यान्यथासिद्धेर्दध्नि सञ्चार्यते विधिः  
(क) । एवञ्च इन्द्रचापाभमाद्रं नखच्चतं दधानेति प्रतीतिर्भविष्यति (ख) ।

(च) ऐन्द्रमिति । शरत्कालवर्षणैयम् । पाण्डुपयोधरेण सकलजलवर्षणात् शुभमेवेन शुभस्तनेन  
च, आद्रं नखच्चताभं नूतननखच्चततुल्यम्, ऐन्द्रं धनुरिन्द्रधनुः, दधाना धारयन्तो, शरत् शरत्कालः काचित्  
कुलटा च, सकलजं शशचिह्नसमन्वितं परस्त्रीसंसर्गात् सापवादञ्च, इन्द्रं चन्द्रम् उपपत्तिश्च, प्रमोदयन्तौ  
निर्धूलौकुर्वन्तौ स्वसङ्गमेव चानन्दयन्तौ च सती, रवेः सूर्यस्य पत्युश्चापि, अधिवं तापं प्रखरतां मनसापञ्च चकार ।

अत्र ऐन्द्रे धनुषि नखच्चतसायं मेघे स्ननसायञ्च वाच्यम्, शरदि नायिकासायम्, इन्द्राहुपपत्तिसायम्,  
रवौ पतिसायञ्च गन्धमित्येकदेशविवर्तिन्युपमेति ग्रन्थकर्तुराशयः । पाण्डुपयोधरेण आद्रं नखच्चताभ-  
मैन्द्रं धनुर्दधानेत्याद्युपमागमं विशेषणसायनेन शरदि नायिकाव्यवहारसमारोपात् समासोक्तिरिति च परेषा-  
मभिप्राय इत्युन्नेयम् ।

(ह) तत्र परमतं दूषयितुमाह इत्यनेति । नायिकाया भूतलस्थिताया इति भावः, पयोधरेण स्ननेन ।  
अत्र ग्रन्थकर्तुरयमाशयः—यस्य व्यवहारः समारोपणौघस्तत्रापि विशेषणस्य सम्भवपरत्वमत्यावश्यकमेव ; अन्यथा  
जलेऽपि वज्रिव्यवहारसमारोपो भवितुमर्हति । तेन भूतलस्थिताया नायिकायाः स्ननेन दूराकाशस्थितस्य आद्रं-  
नखच्चताभशक्रचापस्य धारणासम्भवेन “पाण्डुपयोधरेण आद्रं नखच्चताभमैन्द्रं धनुर्दधाना” इति विशेषणस्य  
नायिकापक्षे अत्यन्तमेवासम्भवात् शरदि तद्व्यवहारसमारोपस्यैवासम्भवेन कथं समासोक्तिरिति ।

(च) विरोचिनामभिप्रायमाशङ्कते नन्विति । वस्तुपर्यालोचनया वस्तुरभिप्रायस्य सर्वतः समालोचनये-  
त्यर्थः । सञ्चारणीयं प्रेरणीयम् ।

(क) उक्तार्थे पर एव भीमांसकसिद्धान्तसिद्धं दृष्टान्तमाहुयं वेति । हवनस्य होमस्य, अन्यथासिद्धेः  
“अग्निहोत्रं जुहोति” इत्युत्पत्तिविधिनैव सिद्धेः । विधिर्विधेयता । अत्रायं विस्तरः—अग्निहोत्रप्रकरणे  
“अग्निहोत्रं जुहोति” “दध्ना जुहोति” इत्यादेशौ नाना विधयः श्रूयन्ते । तत्र अग्निहोत्रनामकहोमस्य “अग्नि-  
होत्रं जुहोति” इत्युत्पत्तिविधिनैव प्राप्ततया “दध्ना जुहोति” इत्यनेन पुनस्तदंशे विधानं नोपपद्यते, अप्राप्त-  
प्रापकस्यैव विधिरूपत्वात् । तेन “दध्ना जुहोति” इति विधौ जुहोतीत्यत्र स्थितं विधित्वं दध्नि सञ्चार्यते ।  
तथा चोक्तं पूर्वं भीमांसार्थसंयुक्ते लौगाक्षिणा—“दध्ना जुहोतीत्यत्र होमस्याग्निहोत्रं जुहुयादित्यनेन प्राप्तत्वात्  
होमोद्देशेन दध्निनामविधानम् ।” एवञ्च “दध्ना जुहोति” इत्यत्र जुहोतीत्यस्य होमाहुवादमात्रे पर्यवसानम् ।  
तदुक्तं भट्टपादैः—

“सर्वं द्राष्ट्यातसम्भवे श्रूयमाणं पदान्तरे । विधिश्चक्षुःपसंक्रान्ते स्याच्चातीरनुवादता ॥”

ततश्च दध्नी होमरूपपरार्थतया शेषत्वेन तदङ्गत्वात् “दध्ना अग्निहोत्रं जुहोति” इति विधिः पर्यवस्यति ।

तथा च पूर्वं भीमांसाद्वतीयाध्यायप्रथमपादे सूत्रम्—“शेषः परार्थत्वात् ।”



इति चेन्न ; एवंविधनिर्वाहे कष्टसृष्टिकल्पनादेकदेशविवक्ष्युं पमाङ्गीकार-  
स्यैव ज्यायस्त्वात् (ग) । अस्तु वा अत्र यथाकथञ्चित् समासोक्तिः । “नेत्रै-  
रिवोत्पलैः पद्मैः—” इत्यादौ च (६१२ पृष्ठे) अन्यगत्यसम्भवात् (घ) ।  
किञ्च, उपमायां व्यवहारप्रतीतिरभावात् कथं तदुपजीविकायाः समासोक्तेः  
प्रवेशः ? (ङ) । यदाहुः—(च)

“व्यवहारोऽथवा तत्त्वमौपम्ये यत् प्रतीयते ।

तन्मौपम्यं समासोक्तिरेकदेशोपमा स्फुटा ॥” (छ)

(ख) एवञ्चेति । आर्द्रनखचतात्ममित्यत्र स्थितस्याप्युपमानत्वस्य ऐन्द्रे धनुषि सञ्चारणीयत्वे धैत्यर्थः ।  
दधाना नायिकेति शेषः । तथा च इन्द्रचापमभार्द्रनखचतं दधाना इत्यवरूपेण पर्यवसितस्य विशेषणस्य  
नायिकापक्षेऽपि सम्भवात् समासोक्तिर्निष्पत्त्युद्भवति तेषामाशयः ।

(ग) एतदपि दूषयति इति चेन्नेति । एवंविधेन वेदवाक्यवत् काव्ये असम्भवेन अन्यत्र स्थितस्यार्थस्य  
अन्वयस्य सञ्चारणव्यापारेण, निर्वाहे समासोक्तिनिष्पादने, कष्टसृष्टिकल्पनात् कष्टजनकत्वस्वीकारात् तदपेक्षेय-  
त्वर्थः । ज्यायस्त्वात् श्रेयस्त्वात् ।

(घ) ननु तर्हि “एतस्मिन्नधिकपयः प्रियं बहुन्त्याः संक्षोभं पवनभुवा जवेन नीताः । बाष्पीकैररहित-  
रामलक्षणाणां साधर्म्यं दधति मिरां महासरसः ॥” इत्यादौ काव्ये एव शिशुपालवधादिपक्षे प्रथमान्ततया  
महासरसीषु स्थितं श्रीवह्नादिधर्मं गौर्षु, षष्ठान्ततया गौर्षु स्थितम् अरहितरामलक्षणधर्मञ्च महासरसीषु  
सञ्चार्य कथं तत्रैव स्वीक्रियत इत्याह अस्तु वेति । अत्र “ऐन्द्रं धनुः—” इत्यादौ । यथाकथञ्चित् “एतस्मिन्”  
इत्यादिवदेव कष्टेन धर्मसञ्चारकल्पनया । अन्यस्यां गतेरुपायस्यासम्भवात् एकदेशविवक्ष्युं पमानन्तरेण तादृश-  
वैचित्र्यस्य संज्ञान्तरासम्भवादित्यर्थः ।

(ङ) अथ तत्रापि नेवाद्युपमानत्वमुत्पलादिषु सञ्चार्य सरःश्रीषु नायिकाव्यवहारसमारोपेण “दन्त-  
प्रभापुष्पचिता” इत्यादिवदेव समासोक्तिर्भविष्यतीत्याह किञ्चेति । उपमायाम् इवादिशब्दैः साक्षादेव प्रति-  
पादितायामित्यर्थः । तदुपजीविकाया व्यवहारप्रतीतिमावाश्रितायाः । तथा च “नेत्रैरिवोत्पलैः पद्मैः—”  
इत्यादौ पूर्वापरयोरेव शब्दैः सादृश्यस्यैव बोधिततया सन्दर्शपातन्यायेन सादृश्येण च मध्यपातिसरःश्रीषु  
अप्याहन्त्यनायिकासादृश्यप्रतीतिरेव स्वाभाविकत्वम्, न तु गावबलेन भवदुच्चमानाया नायिकाव्यवहार-  
प्रतीतिः । सादृश्यव्यवहारयोश्चात्यन्तमेव वैलक्षण्यम् । अतः “नेत्रैरिवोत्पलैः पद्मैः—” इत्यादौ तादृश-  
वैचित्र्यस्य “एकदेशविवर्तिन्युपमा” इति संज्ञाकल्पनमकामेनापि भवता कचं व्यभेवेति “ऐन्द्रं धनुः पाण्डुपथी-  
चरैश्च—” इत्यादावपि तत्कल्पनमेव न्याय्यमिति भावः ।

(च) उक्ताथे प्राचीनसंवादमप्याह यदाहुरिति ।

(छ) व्यवहार इति । औपम्ये औपम्यगर्भविशेषणस्थले, यो व्यवहारो व्यवहारोपात्मकमौपम्यम्,  
अथवा तत् सञ्चारकत्वात् तद्व्यवहारोपात्मकमौपम्यम्, यो यत्र व्यवहारो व्यवहारोपात्मकमौपम्यम्, तत्रैव समासोक्तिः, किन्तु एकदेशविवर्ति-



एवञ्चोपमारूपकयोरेकदेशविवर्तिताङ्गोकारे तन्मूलसङ्करेऽपि समासोक्ते-  
रप्रवेशो न्यायसिद्ध एव (ज) । तेन औपम्यगर्भविशेषणोत्थापितत्वं नास्या  
विषय इति विशेषणसाम्ये श्लिष्टविशेषणोत्थापिता साधारणविशेषणोत्थापिता  
चेति द्विधा कार्यलिङ्गयोस्तुल्यत्वे च द्विविधेति चतुःप्रकारा समासोक्तिः (झ) ।  
सर्वत्रैवात्र व्यवहारसमारोपः कारणम् । स च क्वचिन्नौकिके वस्तुनि लौकिक-  
वस्तुव्यवहारसमारोपः, शास्त्रीये वस्तुनि शास्त्रीयवस्तुव्यवहारसमारोपः,  
लौकिके वा शास्त्रीयवस्तुव्यवहारसमारोपः, शास्त्रीये वा लौकिकवस्तुव्यवहार-  
समारोप इति चतुर्धा (ज) ।

तत्र लौकिकवस्तुवपि रसादिभेदादनेकविधम् । शास्त्रीयमपि तर्कायु-  
र्वेदञ्चोतिःशास्त्रादिप्रसिद्धतयेति बहुप्रकारा समासोक्तिः । दिङ्मात्रं यथा—  
“व्याधूय यद्वसनम्” इत्यादौ लौकिके वस्तुनि लौकिकस्य हठकामुकव्यव-  
हारादेः (१) समारोपः (८) ।

न्युपमा स्फुटा उक्तयुक्तेः स्पष्टा । अत्र एकदेशोपमापदमेकदेशरूपकोपलक्षणम्, तत्त्वमित्यभिधानात् समान-  
न्यायाच्च । तेनैतन्मतेऽपि “लावण्यमधुभिः पूर्यम्” इत्यादौ एकदेशविवर्तिरूपकमेवेति बोध्यम् ।

(ज) भङ्गैत उक्तप्राथम्यार्थं स्पष्टतः पुनराह एवञ्चेति । प्रदर्शितस्वमतस्य प्राचीनमतानुसारित्वेऽपि  
चेत्यर्थः । तन्मूलसङ्करे उपमारूपकसन्देहसङ्करे एकदेशविवर्तिरूपे इति शेषः । अप्रवेशः असम्भवः,  
न्यायसिद्ध एव उपमायां रूपके तदुभयसङ्करे च व्यवहारप्रतीतिर्नास्तीत्येव युक्तिसिद्ध एव ।

(झ) स्वमतमुपसंहरन्नाह तेनेति । उक्तयुक्त्या दन्तप्रभेत्यादावुदाहरणत्रये समासोक्तेरप्रवेशेनेत्यर्थः ।  
अस्याः समासोक्तेः । इति हेतोः । एतेन “औपम्यगर्भत्वेन” इति पूर्वोक्तिः, “औपम्यगर्भत्वं पुनस्त्रिधा”  
इति विभागः, “दन्तप्रभा” इत्याद्युदाहरणत्रयश्च परमत एवेति सूचितम् ।

(ज) सर्व्वेति । अत्र समासोक्तौ, व्यवहारसमारोप एव कारणम्, न तु स्वरूपसमारोपः सादृश्य-  
प्रतीतिर्वेति भावः । स च व्यवहारसमारोपश्च । लौकिके इहलौक एव प्रत्यक्षादियोग्ये । शास्त्रीये  
शास्त्रमात्रगम्ये न तु साधारणप्रत्यक्षादियोग्य इत्यर्थः । एवमन्यथापि । चतुर्धेति । तथा च प्रागुक्तानां  
चतुर्णां प्रकाराणां प्रत्येक एव लौकिक इत्याद्युक्तविधया चतुर्विधत्वात् समुदायेन प्रधानतः षोडशविधा समा-  
सोक्तिरिति बोध्यम् ।

(८) तत्रेति । रसाः शङ्करादयः आदिपदाद्वचटपटादीनि वस्तूनि च तेषां भेदात् । हठेति ।  
आदिशब्देन मतान्तरसिद्धस्य स्वरूपस्य संघट्टः ।

(१) हठकामुकस्य व्यवहारादिरित्यसमस्तः पाठः क्वचित् ।



“यैरेकरूपमखिलाखपि वृत्तिषु त्वां  
पश्यद्भिरव्ययमसंख्यतया प्रवृत्तम् ।  
लोपः कृतः किल परत्वजुषो विभक्तो-  
स्तौल्यं च तवः कृतं ध्रुवमेव मन्ये ॥” (ठ)

अत्र आगमशास्त्रप्रसिद्धे वस्तुनि व्याकरणप्रसिद्धवस्तुव्यवहारसमारोपः

(ड) । एवमन्यत्र (ठ) ।

(ठ) यैरिति । हे परमात्मन् । अखिलाखपि वृत्तिषु दृष्टिस्थितिप्रलयादिषु जगतः सर्वास्ते वाव-  
स्यात्, एकरूपम् अपरिणामिलात् रूपान्तररहितम्, अन्यत्र तु अखिलाखपि वृत्तिषु प्रत्यययोगसमासादिषु,  
एकरूपम् अनन्वयाकारम् । अव्ययं चयनरहितम्, अन्यत्र तु अव्ययसंज्ञकम् । असंख्यतया इत्यन्तरहिततया  
प्रवृत्तं विद्यमानम्, त्वां भवन्तम्, पश्यद्भिर्जनैः, यैर्जनैः परत्वजुषो भिन्नत्वात्त्रयायाः त्वद्भिः पदार्थाः  
सन्तीति बुद्धिप्रयुक्ताया इत्यर्थः, विभक्तो विभागस्य विभागकरणस्येति तात्पर्यम्, अन्यत्र तु परवर्तिन्याः स्यादि-  
विभक्तौ, लोप उच्छेदः कृतः ; तैर्जनैः ध्रुवं निश्चितमेव तव लक्षणं स्वरूपावधारणम्, कृतमित्यङ्गं मन्ये ।  
एतदुभयपक्ष एव समानम् । “वृत्तिर्विवरणावस्थासमासाजीवनेषु च । कौशिक्यादौ प्रवृत्तौ च” इति गोपालः ।  
“पदानां प्रत्ययैर्योगः समासाश्चेह वृत्तयः” इति कातन्त्रपरिशिष्टे औपतिशः ।

(ड) अत्रेति । आगमशास्त्रप्रसिद्धे केवलाध्यात्मशास्त्रप्रणिते वस्तुनि परमात्मनि । तथा च  
गौतायाम्—“अव्यक्तोऽयमचित्तोऽयम् अविकार्योऽयमुच्यते ।”

वेदान्तशास्त्रभाष्यधृता कठोपनिषत्—

“अशब्दमस्य शर्मरूपमव्ययं तथाऽऽरसं नित्यमगन्धवच्च यत् ।

अनाद्यनन्तं महतः परं ध्रुवं निचाव्य तं सत्यमुखात् प्रमुच्यते ॥”

“असङ्गततया प्रवृत्तम्” इति तु सांख्यमते । तथा च सांख्यकारिका—

“जन्ममरणकारणानां प्रतिनियमादयुगपत्प्रवृत्तेः ।

पुरुषबहुलं सिद्धं वैगुण्यविपर्ययैश्चैव ॥” सांख्यसूत्रमन्येवम् ।

अथवा कार्यरूपेणासंख्यत्वम् । तथा च वेदान्तभामत्याम्—

“कार्यरूपेण नानात्ममदेः कारणात्मना । हेत्वात्मना यथाऽग्निदः कुण्डलाद्यात्मना भिदा ॥”

व्याकरणप्रसिद्धेति । तथा च सूत्रम्—“स्वरादिनिपातमव्ययम् ।” कातन्त्रपञ्चीधृता कारिका च—

“सदृशं विषु लिङ्गेषु सर्वासु च विभक्तिषु । वचनेषु च सर्वेषु यन्न व्येति तदव्ययम् ॥”

(ड) एवमिति । अन्यत्राप्येवमूह्यमित्यर्थः । यथा मम वृत्तिष्वीहरणमहाकाव्ये—

“प्रसाधिका भूरिपदस्य साधु स्वकर्मसूत्रेण जगज्जनानाम् ।

इव यथार्था प्रकृतिः किलेति तस्याः परः प्रत्यय एव जातः ॥”

अथ लौकिके विश्वासे व्याकरणशास्त्रप्रसिद्धतादिप्रत्ययव्यवहारसमारोपः । यथा वा मम वङ्गीय-  
प्रतापनाटके—



रूपके अप्रकृतमात्मस्वरूपसन्निवेशेन प्रकृतस्य रूपमवच्छादयति, इह तु स्वावस्थासमारोपेणावच्छादितस्वरूपमेव (१) तं पूर्वावस्थातो विशेषयति (ण) । अतएव “अत्र व्यवहारसमारोपो न तु स्वरूपसमारोपः” इति वदन्ति (२) (त) । उपमाध्वनौ श्लेषे च विशेष्यस्यापि साम्यम्, इह तु विशेषणमात्रस्य (थ) । अप्रस्तुतप्रशंसायां प्रस्तुतस्य गम्यत्वम्, इह तु अप्रस्तुतस्येति भेदः (द) ।

७५ । उक्तिर्विशेषणैः साभिप्रायैः परिकरो मतः । (ध)

“येन सत्यपि योग्यत्वे विशेष्यं न लभ्यते । सति हेतौ फलाभावे विशेषोक्तिरिति” वृण्यते ॥”

अत्र लौकिके वाक्ये फलद्वाराशास्त्रप्रसिद्धविशेषोक्त्यलङ्कारव्यवहारसमारोपः ।

“प्रकृतेः सुकुमारतरं न किञ्चिदस्तीति मे मतिर्भवति ।

या दृष्टासीति न पुनर्दशं नमुपैति पुरुषस्य ॥”

इति सांख्यकारिकायां सांख्यशास्त्रप्रसिद्धे प्रकृतिरूपे वस्तुनि लौकिकालङ्कारशैलीरूपवस्तुनो व्यवहार-समारोपः ।

(ण) इदानीं सम्भाव्यमानेभ्योऽलङ्कारान्तरादिभ्यः समासोक्तेर्भेदं दर्शयितुमाह रूपक इति । अप्रकृत-मप्रस्तुतम् उपमानोभूतं वस्त्वित्यर्थः, आत्मरूपसन्निवेशेन उपमेये स्वीयरूपारोपेण, प्रकृतस्य प्रस्तुतस्य उप-मेयस्येति यावत्, रूपं स्वभावम्, अवच्छादयति तिरोदधाति अप्रधानीकरोति उपमेयमप्रधानीकृत्य स्वयमेव क्रियादौ प्रधानत्वे नान्वेतीत्यर्थः । इह समासोक्तौ तु तदप्रकृतं वस्तु, स्वावस्थासमारोपेण निजव्यवहारा-रोपेण, अवच्छादितं रूपकवदेव तिरोहितं स्वरूपं यस्य तत् तादृशमेव, तं प्रकृतं पदार्थम्, पूर्वावस्थातः पूर्वावस्थापेक्षया विशेषयति उत्कर्षयतीति स्वमतम् ।

(त) द्वतीयमतमाह अतएवेति । अत्र समासोक्तौ । स्वरूपस्याविवरणादेतदुक्तेरस्पष्टतया वदन्तीत्यने-नास्तरसः सूचितः ।

(थ) उपमेति । “हिममुक्तचन्द्रकचिरः” इत्यादावुक्ते (२३८ पृष्ठे) उपमाध्वनौ । श्लेषे—“प्रवर्तयन् क्रिया साध्वीः” इत्यादौ वक्ष्यमाणे च । न केवलं विशेषणस्य विशेष्यस्यापीत्यर्थः । विशेषणमात्रस्य केवलस्य विशेषणस्य ।

(द) अप्रस्तुतेति । गम्यत्वं व्यञ्जनया प्रतीयमानत्वम् । अप्रस्तुतस्य गम्यत्वमित्यन्वयः ।

(ध) समासोक्तिप्रयोजकगणशेषे विशेषणस्योपस्थितत्वात्तत्प्रयोजितमेव परिकरं नामालङ्कारं लक्षयति उक्तिरिति । साभिप्रायैर्विशेषाभिप्रायेण प्रयुक्तं रित्यर्थः, विशेषणैः, उक्तिर्विशेष्यविशेषकचयनं परिकरो नामालङ्कारो मतः । “यद्यप्युपुष्टार्थस्य दीपताभिधानात् तन्निराकरणेन पुष्टार्थस्वीकारः कृतः, तथाप्येक-निष्ठत्वेन बहुनां विशेषणानामेवमुपन्यासे वैचित्र्यामित्यलङ्कारमध्ये गणितः” इति काव्यप्रकाशकारः । अत-एवात्र विशेषणैरिति बहुलं विवक्षितम् । तेन—

भिन्नभिन्नाभिप्रायेण बहुविशेषणप्रयोगः परिकर इति लक्षणं फलितम् ।

(१) अनवच्छादितं स्वरूपमेव इति कश्चित् पाठः । (२) इत्याहः इति पाठान्तरम् ।



यथा—“अङ्गराज ! सेनापते ! द्रोणोपहासिन् ! कर्ण ! रक्षैनं भीमाहःशासनम् ।” (न)

७६ । शब्दैः स्वभावादेकार्थैः श्लेषोऽनेकार्थवाचनम् ॥ (प)

“स्वभावादेकार्थैः” इति शब्दश्लेषाद्वयच्छेदः (फ) । “वाचनम्” इति च ध्वनेः (ब) । उदाहरणम्—

तत्र विशेषणानां हेतुरूपत्वे काव्यलिङ्गं तदितररूपत्वे तु परिकरः सामान्यविशेषन्यायादित्यनयोर्भेदः । परिकीर्त्यते सर्वतः सार्थकविशेषणं प्रचिप्यते उपन्यस्यते अस्मिन्नर्थ इति परिकरः । परिपूर्वात् किरतेरधि-  
करणे अल । कुवलयानन्दकारस्तु—

“सामिप्राये विशेष्ये तु भवेत् परिकराद्भुरः । चतुर्णां पुरुषार्थानां दाता देवयतुर्भुजः ॥”

इति सीदाहरणं लक्षणमभिधाय परिकराद्भुरं नामालङ्कारान्तरसङ्गीकरोति । काव्यप्रकाश-दर्पण-  
काराभ्यान्तु विशेषवैचित्र्याभावादेव तत्र गणितम् । केचित्तु “वृष्णासदद्भुर इवायं” (परिकराद्भुरः) परिकरा-  
शक्तिरिच्यते” इति वदन्ति ; तत्तुच्छम्, बहुविशेषणघटितलक्षणेन एकविशेष्यविशिष्टलक्ष्यस्य सर्वार्थवाच्यतात् ।

(न) अङ्गेति । वेशीसंहारनाटके भीमेन निहन्तुमाक्रम्यमाणं दुःशासनमवलोक्य कर्णं प्रति अश्वथासः  
सरोषोपहासोक्तिरियम् । हे अङ्गराज !, एतेन न खलु भवान् यः कथित् साधारणो लोकाः, किन्तु  
अङ्गदेशस्यैव राजेति महाशक्तिशालिनस्ते दुर्बलरक्षणमेकान्तमेवोचितमित्यभिप्रायी व्यज्यते । ननु तथापि  
उदासीनस्य पररक्षणे किं प्रयोजनमित्याह सेनापते” इति । मामपह्नाय दुर्योधनेन सेनापतीकृतस्य भवतः  
सेनान्तर्गतस्यैव विशेषतश्च तस्यैव भ्रातुर्दुःशासनस्य रक्षणं सर्वार्थोचितमित्यभिप्रायः । नन्वहमत्र न समर्थो-  
ऽह्यित्याह द्रोणोपहासिन्निति । तर्हि कथमनुनेन वध्यमानं जयद्रथं रक्षितुमशक्नुवन्तं भर्तृपितरं द्रोण-  
मुपहसितवानसीत्यभिप्रायः ।

अतएवात्र अङ्गराज्येत्यादीनां त्रयाणां विशेषणानां भिन्नभिन्नाभिप्रायेण प्रयोगात् परिकरः ।

(प) समासोक्तिप्रयोजकविशेषणमध्ये श्लेषस्यापि प्रस्तावात् शब्दश्लेषस्य च प्रागेव लक्षितत्वादवशिष्ट-  
मर्थश्लेषं लक्षयति शब्दैरिति । स्वभावः स्वत एव प्रवृत्तं व्यापारं स्वाभाविकीमभिधाशक्तिमाश्रित्येति स्वाभा-  
वात्, एकः अर्थो येषां तैः अभिधया एकमात्रार्थप्रतिपादकैरित्यर्थः, शब्दैः, अनेकार्थस्य वाचनं यथासम्भवं  
रूपा एकार्थस्य परिभाषादिना चापारार्थस्य प्रतिपादनम्, श्लेषः अर्थालङ्कारप्रकरणादर्थश्लेषो नामालङ्कारो  
मतः । एतेन “वाचनमभिधालक्षणाभ्यां प्रतिपादनम्” इति रामचरणव्याख्यानमपास्तम्, श्लेषस्थली अभिधयैव  
युगपदनेकार्थाभिधानस्याङ्गीकारेणानुपपत्तिलेशाभावात् प्रदर्शितलक्ष्ये मुख्याय वाधाभावेन लक्षणाया एवा-  
सम्भवात्, “हावपि राजसूयौ वाचौ” इति हत्तिपङ्क्तौ “हावय्यकभूपौ वाचौ” इति काव्यप्रकाशोक्तौ च  
वाच्यावित्यनेन दुर्निवारविरोधाच्च । अत्र शब्दैरिति बहुत्वमविवक्षितम्, ईदृशैकशब्दप्रयोगस्थलेऽपि  
ईदृशवैचित्र्यासम्भवात् । तेन—

अभिधया एकमात्रार्थबोधकशब्देन अनेकार्थबोधनमर्थश्लेष इति लक्षणं पर्यवसितम् ।



“प्रवर्त्तयन् क्रियाः साध्वीर्मालिन्यं हरितां हरन् ।

महसा भूयसा दीप्तो विराजति विभाकरः ॥” (भ)

अत्र प्रकरणादिनियमाभावात् हावपि राजसूत्यां वाच्यौ (म) ।

७७ । क्वचिद्विशेषः सामान्यात् सामान्यं वा विशेषतः ।

कार्यान्निमित्तं कार्यञ्च हेतोरथ समात् समम् ॥

(फ) “स्वभावादिकार्यैः” इत्यस्य व्यावृत्तिमुखेन शब्दश्लेषादस्य मेदमाह स्वभावादिति । व्यवच्छेदः अस्य व्यावृत्तिः । तथा च अनेकार्थः शब्दैरनेकार्थाभिधाने शब्दश्लेषः, एकार्थः शब्दैः शक्तिवैचित्र्यादनेकार्थाभिधाने अर्थश्लेष इत्यनयोर्भेद इति तूक्तमेव ।

(घ) अथ तथापि बोधनमित्यनभिधाय कथं विशिष्य वाचनमित्यभिहितमित्याह वाचनमिति । ध्वनेर्व्यवच्छेद इति पूर्वोक्तान्वयः । तथा च द्वितीयार्थस्याप्यभिधायैव प्रतिपादने अर्थश्लेषः, व्यञ्जनया प्रतिपादने तु ध्वनिरिति भावः ।

(भ) प्रवर्त्तयन्निति । उल्लटविषया केनचिन्निश्चितमिदं पद्यम् । विभाकरो नाम कश्चन राजा, साध्वीः साधारणहितकरत्वेन पवित्राः, क्रियाः सेतुकूपनिर्घाणादीनि कार्याणि, प्रवर्त्तयन् राज्यमध्ये निष्पादयन्, हरितां दिशां सर्वदिग्बर्त्तिनीनां प्रजानामित्यर्थः, मालिन्यं दैन्यादिना सुखकालिमानम्, हरन् अन्नवस्त्रदानादिना विनाशयन्, तथा भूयसा महसा प्रभूतेन प्रभावेण दीप्तः सर्वत्र प्रकाशमानः सन् विराजति वर्त्तते ।

अन्वयः तु विभाकरः सूर्यः, साध्वीः क्रिया यज्ञादीनि सत्कर्माणि, प्रवर्त्तयन् आत्मन उदयेन चारभ्यन्, हरितां दिशां मालिन्यमन्धकारकृतमखिलताम्, हरन् अन्धकारनाशिन नाशयन्, तथा भूयसा महसा प्रचुरतरेण तेजसा, दीप्तो ज्वलितः सन्, विराजति आकाशे प्रकाशते ।

अत्र प्रमाणं यथा प्रायश्चित्ततत्त्ववृत्तं विष्णुपुराणम्—

“सत्कर्मायोग्यो न जनो नैवापः शुद्धिकारणम् । यस्मिन्ननुदिते तस्मै नमो देवाय भास्वते ॥

स्पृष्टो यदंशुर्भिलोकः क्रियायोग्योऽभिजायते । पवित्रताकारणाय तस्मै शुद्धात्मने नमः ॥”

(म) उदाहृते लक्षणं प्रवर्त्तयितुमाह अत्रेति । प्रकरणादिनियमाभावात् “संयोगो विप्रयोगश्च—” इत्यादिप्रागुक्ताभिधानियामकसामान्यस्यैवामावादित्यर्थः । वाच्यौ अभिधेया प्रतिपाद्यौ । अत्रायमाशयः— “भास्वराहस्तरव्रजं प्रभाकरविभाकराः” इत्यमरकोषप्रामाण्यात् विभाकरशब्दस्य सूर्येः आजानिकः सङ्केत इत्यभिधेयैव विभाकरशब्दः सूर्यस्य वाचकः ; “ततश्च नाम कुर्वीत पितैव दशमेऽहनि” इति श्रुत्या विभाकर इति राज्ञः पित्रादिकृतं नामेति विभाकरशब्दस्य राजनि चाधुनिकः सङ्केतः, तेन च विभाकरशब्दो राज्ञोऽपि वाचक एवेति । न चैवं शब्दश्लेष एवेति वाच्यम्, उभयस्यैवार्थस्य समानप्रसिद्धिसत्त्व एव शब्दश्लेषाङ्गीकारात् अत्र तु राजरूपायस्य पित्रादिमावसङ्केतितत्वे न सूर्यार्थवत् प्रसिद्धिविरहात् । अत्रापि चेदसन्तोषस्तदा “स्त्रीकनोन्नतिमायति स्त्रीकेनायात्यधोगतिम्” इत्यादिकं शब्दश्लेषप्रकरणीयग्रन्थकारेकितानुसारेण तर्कवागीशदत्तमेवोदाहरणं द्रष्टव्यम् ।



अप्रस्तुतात् प्रस्तुतञ्चेद्गम्यते पञ्चधा ततः ।

अप्रस्तुतप्रशंसा स्यात्—(य)

क्रमेणोदाहरणम्—

“पादाहतं यदुत्थाय मूर्ध्नि नमधिरोहति ।

स्वस्थादेवापमानेऽपि देहिनस्तद्वरं रजः ॥” (र)

अत्र अस्मदपेक्षया रजोऽपि वरमिति विशेषे प्रस्तुते सामान्यमभिहितम् (ल) ।

“स्वगियं यदि जीवितापहा हृदये किं निहिता न हन्ति माम् ।

विषमप्यमृतं कचिद्भवेदमृतं वा विषमौश्वरेच्छया ॥” (व)

(य) ननु प्रस्तुताभिधानेनाप्रस्तुतप्रतीतौ समासीतिरिव वैपरीत्येन अप्रस्तुताभिधानेन प्रस्तुतप्रतीतौ कश्चिदलङ्कारो भवति न वेत्याकाङ्क्षायामप्रस्तुतप्रशंसा लङ्घयति कचिदिति । अत्र अप्रस्तुतादिति विशेषणं सामान्यादित्यादिपञ्चम्यन्तसकलविशेषेषु प्रस्तुतमिति । विशेषणञ्च यथासम्भवं लिङ्गव्यत्ययेन विशेष इत्यादिसमस्तप्रथमान्तविशेषेषु अन्वेति । तथा अप्रस्तुतादप्रस्तुताभिधानादित्यर्थः । ततश्च—

अप्रस्तुताभिधानात् प्रस्तुतावगतिरप्रस्तुतप्रशंसेति सामान्यलक्षणं फलितम् ।

अस्या अप्यलङ्कारान्तरादिभ्यो भेदो वृत्तावेव वक्ष्यते । तथा च कचिदप्रस्तुतात् सामान्यात् प्रस्तुतो विशेषश्चेद्गम्यते, कचिद्वा अप्रस्तुताद्विशेषतो विशेषात् प्रस्तुतं सामान्यश्चेद्गम्यते, कचिच्च अप्रस्तुतात् कार्यात् प्रस्तुतं निमित्तं कारणश्चेद्गम्यते, कचिच्च अप्रस्तुतादहेतोः कारणात् प्रस्तुतं कार्यश्चेद्गम्यते, अथवा कचिदप्रस्तुतात् समात् तुल्यरूपादस्तुनः प्रस्तुतं समं तुल्यरूपं वस्तु चेद्गम्यते प्रतीयते, ततस्तदा पञ्चधा पञ्चप्रकारा अप्रस्तुतप्रशंसा नामालङ्कारः स्यात् ।

अप्रस्तुतस्य वस्तुनः प्रशंसा प्रशंसनवत् प्रकष्टकथनवत् व्यञ्जनया स्पष्टा सूचना अप्रस्तुतप्रशंसेति व्युत्पत्तिः ।

(र) अप्रस्तुतसामान्याभिधानात् प्रस्तुतविशेषप्रतीतावुदाहरति पादिति । शिशुपालवधद्वितीयसर्गे बलरामसौक्तिरिवम् । यत् रजो मूललघूलिः, पादेन चरणेन आहतं सत्, उत्थाय उत्पत्य मूर्ध्नि नम आहन्तु-रेव मस्तकम्, अधिरोहति ; तत् रजो धूलिः, अचेतनमपीति भावः । अपमाने सञ्जातेऽपि स्वस्थादेव अविचलितादेव देहिनश्चेतनपदार्थात् वरं श्रेष्ठम् ।

(ल) अन्वेति । शिशुपालेनावमानितस्यापि यादवगणस्य निरुद्यमतामुपक्रम्य “पादाहतम्” इत्यादि-रभिधानात् देहिविशेषभूतस्य यादवगणस्य प्रस्तुतत्वम्, देहिसामान्यस्य चाप्रस्तुतत्वमवगन्तव्यम् । तथा चाप्रस्तुतदेहिसामान्यात् प्रस्तुतस्य देहिविशेषभूत-यादवगणस्य प्रतीतेरप्रस्तुतप्रशंसा । एवमन्यदाप्युच्यम् । उप-मेयं देहिनमपेक्ष्य उपमानस्य रजस आधिक्यप्रतिपादनात् मङ्गिनाथेन तु व्यतिरेक उक्तः । तेनोभयोः सङ्करः ।

(व) अप्रस्तुतविशेषाभिधानात् प्रस्तुतसामान्यप्रतीतौ प्रदर्शयति स्वगियमिति । रघुवंशाष्टमसर्गस्थ-



अत्र ईश्वरेच्छया कचिदहितकारिणोऽपि हितकारित्वं हितकारिणोऽप्य-  
हितकारित्वमिति सामान्ये प्रस्तुते विशेषोऽभिहितः (श) । एवञ्चात्र  
अप्रस्तुतप्रशंसामूलोऽर्थान्तरन्यासः (घ) । दृष्टान्ते प्रख्यातमेव वस्तु प्रति-  
विम्बत्वेनोपादीयते, इह तु विषामृतयोरमृतविषीभावस्याप्रसिद्धेन तस्य  
सङ्गावः (स) ।

“इन्दुर्लिप्त इवाञ्जनेन जडिता दृष्टिर्गौणमिव  
प्रज्ञानारुणिमेव विद्रुमदलं श्यामेव हेमप्रभा ।  
कार्कश्यं कलया च कोकिलवधू कण्ठेऽपि प्रस्तुतं  
सीतायाः पुरतश्च हन्त ! शिखिनां वर्हाः सगर्हा इव ॥” (ह)

मिदं पद्यम् । इयं स्वक्-पुष्पमाला, यदि जीवितापहा इन्दुमत्या जीवनविनाशिनौ भवेत्, तदा ममापि हृदये  
वक्षसि निहिता स्थापिता सती, किं कथं मां न हन्ति । आं ज्ञातमित्याह विषमिति । ईश्वरेच्छया  
विषमपि कचिदमृतं भवेत्, कचिदा अमृतमपि विषं भवेत् । ईश्वरेच्छावशादेव पुष्पमालाताडनेनापि इन्दुमती  
निहता, न पुनः पुष्पमालाया एव निहन्नशक्तिः स्वाभाविकीति भावः ।

(श) अत्रेति । अहितकारिणोऽपि पदार्थस्य, हितकारित्वं भवतीति शेषः । एवमुत्तरत्रापि ।  
सामान्ये अहितकारि-हितकारि-साधारणे, प्रस्तुते प्रयोगायाभिमतत्वेन प्रकान्ते । औचित्यादेवात्र सामान्य-  
स्यैव प्रस्तुतत्वाधारणमिति ध्येयम् ।

(घ) एवञ्चेति । अप्रस्तुतादिशेषात् प्रस्तुतसामान्यस्य प्रतीतेरप्रस्तुतप्रशंसया सामान्यस्य बुद्ध्या-  
नुपस्थितत्वे चेत्यर्थः । अर्थान्तरन्यासः सामान्येन विशेषसमर्थं नरूप इत्याशयः । एवञ्चानयोरङ्गाङ्गिभावेन सङ्कर  
इति बोध्यम् ।

(स) नन्वभिधासापेक्षया व्यञ्जनया सामान्यप्रत्यायनात् पूर्वमेव तन्निरपेक्षया प्रबलया अभिधया विशेष-  
स्यैव प्रत्यायितत्वात् सामान्यविशेषभावभावो चार्थान्तरन्यासस्यानङ्गीकारादत्र दृष्टान्त एव भवितुमर्हति, तत्-  
कथमर्थान्तरन्यास इत्याह दृष्टान्त इति । प्रख्यातं प्रसिद्धम् । प्रतिविम्बत्वेन उपमानत्वेन । इह तु “सगियम्”  
इत्यादौ तु । तस्य दृष्टान्तस्य, सङ्गावः प्रसङ्गः । एवञ्च पारिशेष्यात् व्यञ्जनया सामान्यस्य प्रतीतौ सत्यां  
सामान्यविशेषभावोपस्थितेरर्थान्तरन्यास एवेति भावः ।

(ह) अप्रस्तुतकार्याभिधानात् प्रस्तुतकारणप्रतीतावुदाहरति इन्दुरिति । सीतायाः सौन्दर्यमुपक्रम्य  
कस्यचिदुक्तिरियम् । सीतायाः पुरतः अयतः समीपे इत्यर्थः, इन्दुश्चन्द्रः अञ्जनेन कञ्चलेन लिप्त इव विभातीति  
शेषः । एवमन्यत्रापि । इति मुखसौन्दर्यवर्णनम् । सगौणां हरिणीनां दृष्टिः, जडिता सज्जासङ्कुचिता  
इव । नयनशोभावर्णनेयम् । विद्रुमदलं प्रवालखण्डम्, प्रज्ञानो मलिनीभूतः अरुणिमा ज्योत्स्न्यं यस्य तत्तद्योक्त-  
मिव । अधरलौहित्यप्रशंसैवम् । हेमप्रभा स्वर्णकान्तिः, श्यामा श्यामलवर्णैव । गात्रवर्णस्य वर्णनेयम् ।  
कोकिलवधूनां कोकिलपक्षिणीनां कण्ठेषु खरेषु च, कलया लेशेन कार्कश्यं कर्कशतेव प्रस्तुतं विधिना



अत्र सम्भाव्यमानेभ्य इन्द्रादिगताञ्जनलितत्वादित्यः कार्येभ्यो वद-  
नादिगतसौन्दर्यविशेषरूपं प्रस्तुतं कारणं प्रतीयते (क्ष) ।

“गच्छामीति मयोक्तया मृगदृशा निश्वासमुद्रेकिणं  
त्यक्त्वा तिर्यगवेक्ष्य वाष्पकलुषेणैकेन मां चक्षुषा ।

अथ प्रेम मदपितं प्रियसखोद्वन्दे त्वया बध्यता-

मित्यं स्नेहविवर्द्धितो मृगशिशुः सोत्प्रासमाभाषितः ॥” (क)

अत्र कस्यचिदगमनरूपे कार्ये कारणमभिहितम् (ख) ।

तुल्ये प्रत्यते तुल्याभिधाने च द्विधा श्लेषमूला सादृश्यमात्रमूला च ।  
श्लेषमूलापि समासोक्तिवद्विशेषणमात्रश्लेषे श्लेषवद्विशेष्यस्यापि श्लेषे भवतीति  
द्विधा (ग) । क्रमेण यथा—

निश्चितम् । इयन्तु कण्ठस्वरप्रशंसा । तथा शिखिनां मयूराणां वर्णाः पुच्छानि सगर्हाः कुत्सिता इव ।  
केशपाशप्रशंसियम् । इन्नेति ह्रस्वः ।

(च) अत्रेति । सम्भाव्यमानेभ्य उत्प्रेक्षाविषयीक्रियमाणेभ्यः । कार्येभ्यः अप्रस्तुतेभ्य इति शेषः ।  
अवायमभिप्रायः—सौतायाः सौन्दर्यातिशयमुपक्रम्यैव केनचिदेतत्पदस्याभिहितत्वात् तदीयवदनादिगतः  
सौन्दर्यातिशय एवान् प्रस्तुतः ; तत्सौन्दर्यातिशयवशादेव च चन्द्रादिञ्जनलितत्वादिसम्भावनाः सञ्जाता इति  
तासां कार्यत्वमप्रस्तुतत्वञ्च, तत्सौन्दर्यातिशयस्य च कारणत्वं प्रस्तुतत्वञ्चेति । एवञ्चात्रोत्प्रेक्षामूला  
अप्रस्तुतप्रशंसेति बोध्यम् ।

(क) अप्रस्तुतकारणाभिधानात् प्रस्तुतकार्यप्रतीतो दृश्यति गच्छामीति । विदेशं गन्तुमुद्यतोऽपि  
कथं न गत इति पृच्छन् सुहृदं प्रति केनचिदुक्तमिदम् । ‘अहं गच्छामि’ इति मया उक्तया विदेशगमनायाजु-  
मतिं प्राप्यतया मृगदृशा हरिणयनया मत्प्रियया, उद्रेकिणमत्यन्तविषादीद्रेकसूचकम्, निश्वासें त्यक्त्वा, वाष्प-  
कलुषेण सहस्रं बोत्पन्नाशुजलाविलेन, एकेन चक्षुषा मां तिर्यक् वक्रम्, अवेक्ष्य अवलोक्य हे मृगशिशो ! त्वया  
मयि अपितम् इयन्तं कालं यावत् दत्तम्, प्रेम स्नेहः, अथ प्रियसखोद्वन्दे बध्यतां स्थाप्यताम्, इत्यमनेन  
प्रकारेण स्नेहेन विवर्द्धितः परिपोषितो मृगशिशुः, सोत्प्रासं सेवदृष्ट्वास्मत्, आभाषित उक्तः । इतः परं  
प्रियवच्छेदेनाहं मरिष्याम्येवेत्याशयः ।

(ख) अत्रेति । अगमनरूपे रट् एवावस्थितिरूपे कार्ये प्रस्तुते इति शेषः । कारणमप्रस्तुतम् “अथ  
प्रेम” इत्यादिरूपं मरणमभिप्रायव्यञ्जकवाक्यमित्यर्थः । तथा च गन्तुमुद्यतस्याप्यगमनं प्रति प्रियाया  
मरणमभिप्रायप्रकाशकवाक्यमेव हेतुरिति प्रस्तुतस्यागमनस्य कार्यत्वम्, अप्रस्तुतस्य तादृशवाक्यस्य च कारणत्व-  
मित्याशयः । एवञ्च तादृशवाक्याभिधानादेव अगमनं जातमिति प्रतीतेरप्रस्तुतप्रशंसेति बोध्यम् ।

(ग) इदानीमप्रस्तुतात् समात् प्रस्तुतस्य समस्य प्रतीतावदाहर्तुं तद्विभजते तुल्य इति । तुल्ये  
वस्तुनि । तुल्यस्य अप्रस्तुतस्य वस्तुनः अभिधाने इत्यर्थः । विशेष्यसापीत्यपिशब्दात् विशेषणसापीत्यर्थः ।



देशमः परिच्छेदः ।

७१३

“सहकारः सदामोदो वसन्तश्रीसमन्वितः ।

समुज्ज्वलरुचिः श्रीमान् प्रभूतोत्कलिकाकुलः ॥” (घ)

अत्र विशेषणमात्रश्लेषवशादप्रस्तुतात् सहकारात् कस्यचित् प्रस्तुतस्य नायकस्य प्रतीतिः (ङ) ।

“पुंस्त्वादपि प्रविचलेद्यदि यद्यधोऽपि

यायात् यदि प्रणयने न महानपि स्यात् ।

अभ्युद्धरेत्तदपि विश्वमितीदृशीयं

केनापि दिक् प्रकटिता पुरुषोत्तमेन ॥” (च)

अत्र पुरुषोत्तमपदेन विशेष्येणापि स्निष्टेन प्रचुरप्रसिद्ध्या प्रथमं विष्णुरेव बोध्यते । तेन वर्णनीयः कश्चित् पुरुषः प्रतीयते (छ) ।

एतेन तुल्यात्तुल्यप्रतीतौ सादृश्यमात्रमूलत्वे एकविधा श्लेषमूलत्वे च द्विविधेति समुदायेन द्विविधेति बोध्यम् ।

(घ) केवलविशेषणश्लेषे उदाहरति सहकार इति । भाविनो वरस्यावस्थां पृच्छन्तौ नायिकां प्रति चूततरुवर्णनच्छलेन तत्सख्या वरवर्णनेयम् । सदा सर्वदैव आमोदः कुसुमविकासात् सौरभं दैन्याभावात् प्रमोदश्च यस्य स सदामोदः ; वसन्तश्रिया वसन्तकालस्रभावाद्भूतपन्ननूतनपल्लवादिशोभया समन्वितः, अन्यत्र तु वसन्त इव श्रिया स्वाभाविकसौन्दर्येण समन्वितः ; अतएव समुज्ज्वला रुचिः सर्वप्रकारा कान्तियस्य सः, अन्यत्र तु समुज्ज्वले सम्यक् शृङ्गारे रुचिः स्पृहा यस्य सः ; “शृङ्गारः शुचिरुज्ज्वलः” इत्यमरः, श्रीमान् कुसुमसम्पत्तिमान् धनसम्पत्तिमांश्च ; तथा प्रभूताभिर्बहुलाभिः उत्कलिकाभिः उत्पन्नकीरकैः सुरतीत्कण्ठाभिश्च आकुली व्याप्तः अधीरश्च ; सहकार आसङ्गः ।

(ङ) अत्रेति । मात्रपदेन सहकार इति विशेष्यस्य तु न श्लेष इति दर्शितम् ।

(च) विशेष्यस्यापि श्लेषे प्रदर्शयति पुंस्त्वादिति । भङ्गटशतके राजवर्णनामुपक्रम्य पठितोऽयं श्लोकः । यदि पुंस्त्वात् पुरुषभावादपि प्रविचलेत् स्वस्वितो भवेत् स्त्री अपि स्यादित्यर्थः, अन्यत्र तु पुरुषत्वहीनोऽपि यदि स्यात् ; यदि अधः पातालमपि नरकमपि च यायात् गच्छेत् ; यदि च प्रणयने परान्तिके प्रार्थनायां महानपि न स्यात् क्षुद्रोऽपि स्यात् ; तदपि तथापि विश्वं पृथिवीं निजराज्यञ्च अभ्युद्धरेत् असुराधिकारात् प्रलयजलविजलाश्च, अन्यत्र तु शत्रुह्लादिनि भावः । अतएव इतीदृशी एवमप्रकारा इयं दिक् हृदप्रतिमत्तारूपा रीतिः, केनापि अनिर्वचनीयेन, पुरुषोत्तमेन विष्णुना, पुरुषश्रेष्ठेन केनचित् राज्ञा च प्रकटिता प्रकाशिता ।

(छ) अत्रेति । न केवलं पुंस्त्वादित्यादिविशेषणेन, किन्तु पुरुषोत्तमेनेति विशेष्येणापीत्यर्थः । प्रचुरप्रसिद्ध्या भूरिप्रयोगादिति भावः । विष्णुरेव अप्रस्तुत इति शेषः । वर्णनीयो वर्णनोपक्रमेण प्रस्तुतः । अत्र प्रस्तुतस्यैव राज्ञो व्यङ्ग्यत्वादुपमानत्वाविवक्षणाश्च गोपमाध्वनिः । उभयोः प्रस्तुतत्वाभावात् श्लेष इति शेषः ।



सादृश्यमात्रमूला यथा—

“एकः कपोतपोतः शतशः श्येनाः क्षुधाभिधावन्ति ।

अम्बरमावृतिशून्यं हर ! हर ! (१) शरणं विधेः करुणा ॥” (ज)

अत्र कपोतादप्रस्तुतात् कश्चित् प्रस्तुतः प्रतीयते (झ) ।

इयञ्च कचिद्वैधर्म्येणापि भवति । यथा—

“धन्याः खलु वने वाताः कङ्कहारस्पर्शशीतलाः ।

राममिन्दीवरश्यामं ये स्मृशन्त्यनिवारिताः ॥” (ञ)

अत्र वाता धन्याः, अहमधन्य इति वैधर्म्येण प्रस्तुतः प्रतीयते (ट) ।

वाच्यस्य सम्भवासम्भवोभयरूपतया त्रिप्रकारियम् (ठ) । तत्र सम्भवे

उक्तोदाहरणान्येव (ड) । असम्भवे (ड) यथा—

(ज) एक इति । बहुभिः शत्रुभिराक्रान्तमसहायमेकं राजकुमारमुपक्रम्य हताशहृदयस्य कस्यचिदुक्तिरियम् । एको निःसहायः, कपोतपोतः पारावतशिशुः ; इतश्च शतशी बहुशतसंख्यकाः, श्येनास्तदाख्याः पक्षिणः, क्षुधा क्षुधया अभिधावन्ति त भक्षयितुमिति शेषः । तर्हि आकाशस्य कश्चिदंशे पलायतामित्याह अम्बरमिति । अम्बरमाकाशम्, आवृतिशून्यम् आवरणरहितम् ; अतः पलायनसम्भावनापि नास्तीति भावः । हर ! हर ! शिव ! शिव ! विधेः करुणा विधातुर्दयैव शरणं रक्षित्री ।

(झ) अत्रेति । कश्चिन्नःसहायो बालक इत्यर्थः ।

(ञ) धन्या इति । कङ्कहाराणां स्वभावशीतलानां रक्तोत्पलानां स्पर्शेन शीतलाः, वने वाता वन्यवायवः खलु धन्याः । ये वाताः अनिवारिताः केनाप्यप्रतिरुद्धा सन्तः, इन्दीवरश्यामं नीलोत्पलवत् श्यामस्य रामं स्मृशन्ति ।

(ट) अत्रेति । वैधर्म्येण धन्यत्वापेक्षया अधन्यत्वरूपविपरीतधर्मविशिष्टत्वेनेत्यर्थः । प्रस्तुत इति । रामविच्छेदेनाधन्यमात्मानमुपक्रम्य दशरथेनास्वीकृतादिति भावः । एवञ्च अप्रस्तुतात् समात् प्रस्तुतस्य समस्य प्रतीतिरूपेण प्रस्तुतप्रशंसैति बोध्यम् ।

(ठ) सर्वप्रकारामेवाप्रस्तुतप्रशंसां पुनरपि विविधत्वेन विभजते वाच्यस्येति । वाच्यस्य वाच्यार्थस्य उक्तिसम्भवरूपत्वेन एकप्रकारा, उक्त्यसम्भवरूपत्वेन अन्यप्रकारा, उक्तेः सम्भवासम्भवोभयरूपत्वेन चापरप्रकारा, इति त्रिप्रकारा ।

(ड) तत्रेति । तासु त्रिप्रकारासु मध्ये इत्यर्थः । सम्भवे मनुष्यवक्तृकत्वादेव वाक्यार्थस्वीकृतिसम्भवस्येति इत्यर्थः, उक्तोदाहरणानि “पादाहतम्” इत्यादीनि ।

(ड) असम्भव इति । वाक्यार्थोक्तैरिति शेषः ।



“कोकिलोऽहं भवान् काकः समानः कालिमावयोः ।

अन्तरं कथयिष्यन्ति काकलीकोविदाः पुनः ॥” (ण)

अत्र काककोकिलयोर्वाक्योपवाक्यं (१) प्रस्तुताध्यारोपणं विना असम्भवि  
(त) । उभयरूपत्वे (य) यथा—

“अन्तश्छिद्राणि भूयांसि कण्टका बहवो वह्निः ।

कथं कमलनालस्य मा भूवन् भङ्गुरा गुणाः ॥” (द)

अत्र प्रस्तुतस्य कस्यचिदध्यारोपणं विना कमलनालान्तश्छिद्राणां  
गुणभङ्गुरीकरणे हेतुत्वमसम्भवि, अन्येषान्तु सम्भवोक्त्युभयरूपत्वम् (ध) ।

अस्याश्च समासोक्तिवत् व्यवहारसमारोपप्राणत्वाच्छब्दशक्तिमूलावस्तु-

(ण) कोकिल इति । आत्मसमानतया स्वयमानं कश्चिदुद्दिश्य केनचिदुक्तमिदम् । अहं कोकिलः  
भवांश्च काकः, आवयोः कालिमा कालवर्णत्वं समान एव ; पुनः किन्तु काकलीकोविदा मम भङ्गुरास्तु-  
सूक्ष्मरवाभिज्ञा जनाः, अन्तरं नितान्तकर्कशराविणा त्वया सार्त्तं मम वैषम्यम्, कथयिष्यन्ति । अतीवमधुर-  
राविणा मया सह नितान्तकर्कशराविणस्तव महदेव वैषम्यमिति कुतो न तत्समानत्वे तव स्पष्टंति भावः ।

(त) अत्र अप्रस्तुतात् कोकिलकाकरूपसमन्वयात् प्रस्तुतस्य उत्कृष्टापकृष्टजनरूपासमन्वयस्य प्रतीते-  
रप्रस्तुतप्रशंसा स्पष्टंवेति केवलमेतदुक्तंरसम्भवलं दर्शयितुमाह अत्रेति । वाक्योपवाक्यं वादप्रतिवादः ।  
प्रस्तुतस्य एतदुक्तिसमर्थस्य जनस्य, अध्यारोपणं अप्रस्तुते वक्तारि कोकिले आरोपम् । असम्भवि असम्भवम्,  
पक्षिमावस्य कोकिलस्य ईदृशोक्तिसामर्थ्याभावादिति भावः ।

(य) उभयेति । उभयरूपत्वे वाक्यार्थस्य सम्भवासम्भवोभयप्रकारत्वे ।

(द) अन्तरिति । आत्मदोषेण शत्रुव्यवहारेण च विनश्यत्प्रशंसा कश्चिदुद्दिश्य कस्यचिदुक्तिरियम् । अन्तः  
अभ्यन्तरे, भूयांसि बहुतराणि, छिद्राणि रन्ध्राणि कामक्रोधदुरभिसन्धिप्रभृतयो दोषाश्च वर्तन्ते ; वह्निर्दे-  
व बहवः कण्टकास्तीक्ष्णाया अवयवाः सुद्रशत्रवश्च वर्तन्ते ; अतएव कमलनालस्य पक्षनिष्पद्यदण्डस्य गुणाः  
अन्तर्गतसूत्राणि दयाधर्मादिगुणजनितयथासि च, कथं भङ्गुराण्येदनशीला विषुप्तसभावाश्च मा भूवन् न  
भवेयुः ; अपि तु भवेयुरित्यर्थः ।

(ध) अत्रापि अप्रस्तुतात् समात् कमलनालात् प्रस्तुतस्य कस्यचित् समस्य प्रतीतेरप्रस्तुतप्रशंसा  
स्पष्टंवेति केवलं वाक्यार्थस्य सम्भवासम्भवोभयरूपत्वं दर्शयितुमाह अत्रेति । कस्यचित् कामक्रोधादि-  
दोषवती जनस्य, अध्यारोपणं कमलनाले आरोपम् । गुणभङ्गुरीकरणे अन्तर्गतसूत्रच्छेदने, हेतुत्वं तात्पर्या-  
देव लब्धं कारणत्वम्, असम्भवि असम्भवम् ; छिद्राणां शून्यमावरूपतया निष्क्रियत्वेन गुणच्छेदने शोभ्यत्वा-  
भावादिति भावः । अन्येषां कण्टकानान्तु, सम्भवि गुणभङ्गुरीकरणे हेतुत्वं सम्भवपरम्, प्रस्तुताध्यारोपणं  
विनापीति शेषः ; मानुषादिवेष्ट्या अन्तर्गतसूत्राणां वह्निष्कारणादिना योग्यत्वादिति भावः ।



ध्वनेर्भेदः (न) । उपमाध्वनावप्रस्तुतस्य व्यङ्ग्यत्वम् (प) । एवं समासोक्तौ (फ) । श्लेषेऽपि द्वयोरपि वाच्यत्वम् (ब) ।

(न) इदानीं ध्वनेरलङ्कारान्तराद्यासा भेदं दर्शयितुमाह अस्याथेति । श्लेषेण समादप्रस्तुतात् प्रस्तुतस्य समस्य प्रतीतिरूपाया अप्रस्तुतप्रशंसायाथेत्यर्थः । व्यवहारसमारोप एव प्राप्नो जीवनं स्वरूपं यस्यास्तस्या भावस्तस्यात् व्यवहारसमारोपघटितत्वादित्यर्थः । तथा च “पयिष्य ! य एत्यसत्यरमस्यि” इत्यादिगतशब्दशक्तिमूलवस्तुध्वनौ व्यवहारसमारोपप्रतीतिर्नास्ति “सहकारः सदानीदः” इत्यादौ तु सा अस्तौभयोर्भेद इति भावः ।

(प) ननु तर्हि उपमाध्वनौ व्यवहारसमारोपप्रतीतिस्तेन सह अस्याः को भेद इत्याह उपमेति । अप्रस्तुतस्य “हिममुक्तचन्द्रचरिः” इत्यादौ वसन्तादेव्यङ्ग्यत्वम्, इह तु “सहकारः सदानीदः” इत्यादौ प्रस्तुतस्यैव गायकादेव्यङ्ग्यत्वमित्युभयोर्भेद इत्याशयः ।

(फ) अथ समासोक्तेरपि व्यवहारसमारोपप्राणत्वात्तथा सहास्याः को भेद इत्याह एवमिति । समासोक्तावयवम् उपमाध्वनिवदेव अप्रस्तुतस्य व्यङ्ग्यत्वमित्यर्थः । तथा च समासोक्तावपि प्रस्तुतस्यैव व्यङ्ग्यत्वम्, इह तु प्रस्तुतस्य व्यङ्ग्यत्वमित्युभयोर्भेद इति भावः । यथा समासोक्तिप्रकरणशेषे वृत्तावेवोक्तम्—“अप्रस्तुतप्रशंसायां प्रस्तुतस्य गत्यत्वम्, इह तु अप्रस्तुतस्य” इति ।

(ब) अथ तदा श्लेषेऽपि व्यवहारसमारोपप्रतीतिस्तेन समसस्या अभेदापत्तिरित्याह श्लेषेऽपीति । अपिशब्दस्यार्थः । द्वयोरपि पक्षयोः, वाच्यत्वम्, “श्लिष्टैः पदेरनेकार्थाभिधाने” इत्युक्तेः “श्लेषोऽनेकाग्र वाचनम्” इत्युक्तेः अभिप्रेतव्यं बोध्यत्वं नियतमिति शेषः ; इह तु प्रस्तुतपक्षस्य व्यङ्ग्यत्वमेव नियतमिति श्लेषादप्यस्या भेद इत्याशयः । किञ्च श्लेषे न व्यवहारसमारोपप्रतीतिरपि स्पष्टा ।

### अथ अप्रस्तुतप्रशंसाभेदसङ्कलनम् ।

	अप्रस्तुतात् सामान्यात् प्रस्तुतविशेषप्रतीतौ	...	१
	अप्रस्तुताद्विशेषात् प्रस्तुतसामान्यप्रतीतौ	...	१
	अप्रस्तुतात् कार्यात् प्रस्तुतकारणप्रतीतौ	...	१
उक्तोः सम्भवरूपत्वे	अप्रस्तुतात् कारणात् प्रस्तुतकार्यप्रतीतौ	...	१
	सादृश्यभावमूलत्वे अप्रस्तुतात् समात् प्रस्तुतसमप्रतीतौ		१
	विशेषणभावश्लेषे अप्रस्तुतात् समात् प्रस्तुतसमप्रतीतौ		१
	विशेष्यविशेषणोभयश्लेषे अप्रस्तुतात् समात् प्रस्तुतसमप्रतीतौ		१

उक्तेरसम्भवरूपत्वे—उक्तविधा एव सप्त ... ७

उक्तेः सम्भवासम्भवोभयरूपत्वे—उक्तविधा एव सप्त ... ७

वैषम्ये भेदस्तु कचिदेव सम्भवतीति साधर्म्यावैषम्याभ्यां सर्वत्रैविध्यं न गणितम् । एवञ्च कारिकायां “पक्षयोः” इति पक्षविधेर्लोकाः प्रधानाभिप्रायेणैति बोध्यम् ।



७८ ।

उक्ता व्याजस्तुतिः पुनः ॥

निन्दास्तुतिभ्यां वाच्याभ्यां गम्यत्वे स्तुतिनिन्दयोः । (म)

निन्दया स्तुतेर्गम्यत्वे व्याजेन स्तुतिरिति व्युत्पत्त्या व्याजस्तुतिः, सुत्या निन्दाया गम्यत्वे व्याजरूपा स्तुतिः (म) । क्रमेण यथा—

“स्तनयुगमुक्ताभरणाः कण्टककलिताङ्गयष्टयो देव ! ।

त्वयि कुपितेऽपि प्रागिव विश्वस्ता रिपुस्त्रियो जाताः ॥” (य)

इदं मम ।

“व्याजस्तुतिस्तव पयोद ! मयोदितेयं

यज्जीवनाय जगतस्तव जीवनानि ।

स्तोत्रन्तु ते महदिदं घन ! धर्मराज-

साहाय्यमर्जयसि यत् पथिकान् निहत्य ॥” (र)

(म) ननु अप्रस्तुताभिधानात् प्रस्तुतस्य गम्यत्वे अप्रस्तुतप्रशंसेव अन्वभिधानादन्वस्य गम्यत्वे अपरोऽपि कश्चिदलङ्कारो भवति न वेत्यपेक्षायां व्याजस्तुत्यलङ्कारं लक्षयति उक्तेति । वाच्याभ्यां वाच्यार्थवत् श्रवणमात्रमेव बोध्याभ्यां निन्दास्तुतिभ्यां निन्दाप्रशंसाभ्यां स्तुतिनिन्दयोर्थासंख्येन प्रशंसानिन्दयोः गम्यत्वे प्रतीयमानत्वे पुनः, व्याजस्तुतिर्नाम अलङ्कृतिरुक्ता । तथा च—

स्पष्टया निन्दया प्रशंसाया गम्यत्वे, स्पष्टया प्रशंसया निन्दाया गम्यत्वे वा व्याजस्तुतिरिति फलितार्थः ।

अतएवेयं द्विविधा ।

(म) उभयपक्षेऽपि व्याजस्तुतिशब्दस्य क्रमेण व्युत्पत्तिमाह निन्दयेति । व्याजेन निन्दाच्छलेन, स्तुतिर्वास्तविकी प्रशंसा । व्याजरूपा क्लृप्तरूपा अवास्तविकीत्यर्थः ।

(य) निन्दया प्रशंसाया गम्यत्वे दर्शयति स्तनेति । क्लृप्तेन राज्ञः प्रशंसैवम् । अव्ययानां नानार्थत्वात् कुपितेऽपीत्यपिशब्द एवार्थः । तथा च हे देव ! राजन् ! त्वयि कुपितेऽपि क्रुद्ध एव सति, तव रिपुस्त्रियोः, स्तनयुगान्मुक्तं भयेन परित्यक्तम् आभरणमलङ्कारो याभिस्ताः, तथा कण्टकैर्मन्थेनैव सञ्जातौ रोमाश्चैः कलिता व्यासा अङ्गयष्टयो देहलता यासां तास्तथोक्ताश्च सत्यः, प्राक् पतिमरणात् पूर्वमेव विश्वस्ता इव आभरणमोचनादिधवा इव जाताः । “विश्वस्ताविधवे समे” इत्यमरः ।

अन्वानपकारिणीनामवलानासनर्थकदुःखीतपादनात् श्रवणमात्रमेव राज्ञो निन्दा प्रतीयते, तथैव च पुनस्तस्य सहावीरत्वसूचनेन प्रशंसावगम्यत इति व्याजेन स्तवनाद्याजस्तुतिः ।

तर्कवागीशसम्मतः श्लेषव्याख्यानपक्षस्तु न मनोरमः, तादृशपक्षद्वयस्य परस्परसम्बन्धतया निन्दाकरणकप्रशंसाप्रतीत्यभावादिति सुधीर्भिर्भाव्यम् ।

(र) प्रशंसया निन्दाया गम्यत्वे उदाहरति व्याजिति । हे पयोद ! मेघ ! जगतो जगज्जनस्य



७६ । पर्यायोक्तं यदा भङ्गा गम्यमेवामिधीयते ॥ (ल)

उदाहरणम्—“सृष्टास्ता नन्दने श्रयाः केशसम्भोगलालिताः ।

सावज्जं पारिजातस्य मञ्जर्यो यस्य सैनिकैः ॥” (व)

अत्र हयग्रीवेण स्वर्गो विजित इति प्रस्तुतमेव गम्यं कारणं वैचित्र्य-  
विशेषप्रतिपत्तये सैन्यस्य पारिजातमञ्जरीसावज्जस्यशं नरूपकार्यद्वारेणाभि-  
हितम् (श) ।

न चेदं कार्यात् कारणप्रतीतिरूपा अप्रस्तुतप्रशंसा, तत्र कार्यस्था-  
प्रस्तुतत्वात् । इह तु वर्णनीयस्य प्रभावातिशयबोधकत्वेन कार्यमपि  
कारणवत् प्रस्तुतम् (ष) । एवञ्च—(स)

जीवनाय जीवनरक्षणाय तव जीवनानि जलानि यत् सम्भवन्तीति शेषः ; इयं सा, मया तव व्याजस्तुतिच्छलरूपा  
स्तुतिर्मिथ्या प्रशंसा उदिता उक्ता, जगज्जनजीवनरक्षणस्य नद्यादिजलेनापि सम्भवादिति भावः । तु किन्तु,  
हे घन ! मेघ ! इदं महत् ते तव स्तोत्रं प्रशंसा ; यत्, पथिकान् विरहिणो जनान् निहत्य विरह-  
यातनायाः शतधीतपादनेन विनाशय, धर्मराजस्य धर्मानुसारेण प्राणिनां शासितुर्थं मया साहाय्यं तेषां निहनने-  
नैव सहायताम्, अजयसि करोषि ।

अत्र धर्मराजसाहाय्यकारणेन अवयवभावमेव प्रतीयमानया प्रशंसयैव निरपराधविरहिद्व्याजनिनन्द्याया  
गम्यतया व्याजरूपस्वभावप्राज्ञस्तुतिः ।

(ख) व्याजस्तुतौ गम्यार्थस्य प्रकृतत्वाद्गम्यार्थविशेषमादायैव पर्यायोक्तं नामालङ्कारं निरूपयति पर्यायोक्त-  
मिति । यदा भङ्गा भङ्गीविशेषेण उक्तः प्रकारविशेषेण गम्यमेव प्रतीयमानमेव वस्तु, अभिधीयते अभिधेयवत्  
स्पष्टं प्रत्याव्यते ; तदा तत् पर्यायोक्तं नामालङ्कार उक्त इति लिङ्गव्यत्ययेन पूर्वतोऽनुक्तयते । तथा च—  
विशेषानुसन्धानेन प्रतीयमानस्यार्थस्य उक्तिवैचित्र्येण स्पष्टसूचनं पर्यायोक्तमिति सरलार्थः । विशेष-  
रूपत्वेनापवादरूपा व्याजस्तुतिरस्य बाधिकेति बोध्यम् ।

पर्यायेण प्रकारविशेषोक्तमुक्तिरिति पर्यायोक्तमिति व्युत्पत्तिः । तथा च विश्वः—“पर्यायस्तु प्रकारे  
स्वामिर्वाच्येऽवसरे क्रमे ।”

(व) सृष्टा इति । यस्य हयग्रीवस्य सैनिकैः, श्रया इन्द्राण्याः केशसम्भोगाय केशपाशे परिधानाय  
लालिता उद्यानपालकैः पोषिताः, पारिजातस्य वृक्षस्य ताः प्रसिद्धा मञ्जर्यः, नन्दने कानने, सावज्जम् अवज्जया  
सहितं सृष्टाः ; स हयग्रीवः प्रस्तूयते इति पूर्वोक्तान्वयः ।

(श) अवेति । गम्यं पूर्वप्रस्तावानुसन्धानेनैव बोध्यम् । कारणमिति । स्वर्गजयभावे सावज्ज-  
पारिजातमञ्जरीस्यशंसम्भवात् तज्जये च तत्सम्भवात् सावज्जपारिजातमञ्जरीस्यशं प्रति स्वर्गजयस्यैव कारणत्व-  
मिति भावः । अभिहितं स्पष्टं सूचितम् ।

(ष) अप्रस्तुतप्रशंसापर्यायोक्तयोर्भेदप्रदर्शनमिष्टायैव “सृष्टास्ता नन्दने श्रयाः” इत्यादावप्रस्तुतप्रशंसा-



“अनेन पर्यासयतांशुविन्दून् मुक्ताफलस्थूलतमान् स्तनेषु ।

प्रत्यर्पिताः शत्रुविलासिनीनामाक्षेपसूत्रेण विनैव हाराः ॥” (ह)

अत्र वर्णनोपस्य राज्ञो गम्यभूतशत्रुमारणरूपकारणवत् कार्यभूतं  
तथाविधशत्रुस्त्रीक्रन्दनजलमपि प्रभावातिशयबोधकत्वेन वर्णनाहंमिति  
पर्यायोक्तमेव (च) ।

“राजन् ! राजसुता न पाठयति मां देव्योऽपि तूष्णीं स्थिताः

कुञ्जे ! भोजय मां कुमारसचिवैर्नाद्यापि किं भुज्यते ।

इत्थं राजशुक्रस्तवारिभवने मुक्तोऽध्वगैः पञ्चरा-

क्षितस्थानवलोक्य शून्यवङ्गभावेकैकमाभाषते ॥” (क)

माशङ्क्य समापत्ते न चेति । इदं “स्यूटास्ताः—” इत्यादावनुभूयमानं वैचित्र्यम् । अप्रस्तुतप्रशंसेति न च  
वाच्यमित्यर्थः । तत्र कार्यात् कारणप्रतीतिरुपायामप्रस्तुतप्रशंसायाम् । अप्रस्तुतत्वात्प्रस्तुतत्वानियमात्, तर्धैव  
तत्त्वत्वादिति भावः । इह तु “स्यूटास्ताः—” इत्यादौ तु, वर्णनोपस्य हयग्रीवस्य । कार्यमपि सावज्ञपरिज्ञात-  
मन्त्ररीत्यश्रममपि, कारणवत् स्वर्गविजयवत्, प्रस्तुतम्, स्वर्गविजयावगमेनैव तादृशस्पर्शादिरुपायाचारस्याप्यव-  
गम्यमानत्वादिति भावः । इत्थञ्च “स्यूटास्ताः—” इत्यादौ प्रस्तुतादेव प्रस्तुतान्तरप्रतीतेर्नाप्रस्तुतप्रशंसा, किन्तु  
पर्यायोक्तमेवेत्याशयः ।

(घ) एवञ्चेति । उक्तरीत्या “स्यूटास्ता नन्दने शब्दाः” इत्यादौ पर्यायोक्ते चेत्यर्थः ।

(ङ) अनेनेति । रघुवंशषष्ठसर्गस्थमिदं पद्यम् । अनेन अङ्गदेशाधिपतिना, शत्रुविलासिनीनां  
स्तनेषु, मुक्ताफलस्थूलतमान् मौक्तिकवत् पीवरान्, अशुविन्दून्, पर्यासयता पातयता सता, आक्षेपसूत्रेण  
विनैव हाराः प्रत्यर्पिता दत्ताः ।

(च) अनेनेति । राज्ञः अङ्गनाथस्य, गम्यभूतं व्यञ्जनया बोध्यरूपं यत् शत्रुमारणरूपं कारणं तद्वत् ।  
कार्यभूतमिति । शत्रुमारणादेव तत्स्त्रीणां क्रन्दनजलमुत्पन्नमिति शत्रुमारणस्य कारणत्वम्, तत्क्रन्दन-  
जलस्य च तत्कार्यत्वमिति बोध्यम् । प्रभावातिशयबोधकत्वेन राज्ञ इति पूर्वेण सम्बन्धः । वर्णनाहं वर्णनाहं-  
त्वेन प्रस्तुतम्, इति हेतोः, पर्यायोक्तमेव, न पुनरप्रस्तुतप्रशंसेति भावः । एतेन प्रस्तुतादेव प्रस्तुतावगतौ  
पर्यायोक्तम्, अप्रस्तुतादेव च प्रस्तुतावगतौ अप्रस्तुतप्रशंसैत्यनयोर्भेदो गम्यकृतापि सूचितः ।

(क) सन्दिग्धं लक्ष्यं काव्यप्रकाशदुदाहरति राजन्निति । आक्रमणीयो राजा स्वराजधान्यां कौडश-  
भावेन वृत्ते इत्यवगन्तुं प्रेरितेन गुप्तचरेण तदवगत्यागत्य प्रेरयितुं पतेरन्तिके उक्तमिदम् । हे देव ! तव  
परिभवने शत्रुवाढ्याम्, अध्वगैः पथिकैः पञ्चरात् पञ्चरात् मुक्तः प्रचावितः, राजशुक्रो राजकीयशुक्रपथी,  
शून्यवङ्गमौ जनहीनचन्द्रशालायां स्थित इति शेषः, चित्रस्थानं पटे भिचौ वा चिन्तितान् राजादीनिति शेषः,  
अवलोक्य इत्यमेकैकं राजादीनामेकमेकम्, आभाषते आलपति । किन्दिह्याह—हे राजन् ! राजसुता  
मां न पाठयति कृष्णकथादिकमिति शेषः, देव्यो नहिद्योऽपि तूष्णीं स्थिताः न मां पाठयन्तीत्यर्थः, हे कुञ्जे !



अत्र “प्रस्थानीयतं भवन्तं श्रुत्वा सहस्रैवारयः पलायिता इति कारणं प्रस्तुतम्, कार्यमपि वर्णनाहर्त्वेन प्रस्तुतम्” इति केचित् (ख) ।

अन्ये तु “राजशुकवृत्तान्तेन न कोऽपि प्रस्तुतस्य प्रभावो (१) बोध्यत इत्यप्रस्तुतप्रशंसैव” इत्याहुः (ग) ।

८० । सामान्यं वा विशेषेण विशेषस्तेन वा यदि ।

कार्यञ्च कारणेनेदं कार्य्येण च समर्थ्यते ।

साधम्नो शोतरेणार्थान्तरन्यासोऽष्टधा ततः ॥ (घ)

मत्परिपालिके ! कुमनारि ! मां भोजय, अद्यापि इदानीमपि, कुमारा राजपुत्रा एव सचिवाः स्वसहचरास्तैः, किं न भुज्यते ।

(ख) अनेति । प्रस्थानीयतम् आत्मनामाक्रमणायेति शेषः । कारणं तत्पलायनरूपम्, तेनैव तादृशशुकाभाषणस्य जनितत्वादिति भावः । कार्य्यमपि तादृशशुकाभाषणमपि । केचिन्नव्याः । एवञ्चैषां मते प्रस्तुतादेव तादृशशुकाभाषणकार्य्यात् प्रस्तुतस्यैव शत्रुपलायनरूपकारणस्य प्रतीतिः पर्यायोक्तमेवेति बोध्यम् ।

(ग) काव्यप्रकाशकारमतमाह अन्ये त्विति । राजशुकवृत्तान्तेन राजन्नित्याद्याभाषणरूपेण । प्रस्तुतस्य विपक्षराजस्य कोऽपि प्रभावो न नास्तीति बोध्यते कविनेति शेषः, सहस्रैव पलायनादिति भावः । तथा च अप्रस्तुतात् राजशुकवृत्तान्तरूपकार्य्यात् प्रस्तुतस्य विपक्षराजपलायनरूपस्य कारणस्य प्रतीतेरप्रस्तुतप्रशंसिति काव्यप्रकाशकृतानाशयः । यथा काव्यप्रकाशे—“प्रस्थानीयतं भवन्तं ज्ञात्वा सहस्रैव त्वदरयः पलाय्य गता इति कारणे प्रस्तुते कार्य्यमुक्तम् ।” अन्येकान्ते तु निश्चित्य कतरानभिधानात् उक्तोभययुक्तेरेव सम्भवाच्च अप्रस्तुतप्रशंसापर्यायोक्तयोः सन्देहसङ्कर एवेति ध्येयम् ।

(घ) ननु कार्य्यकारणभावप्रतीतिस्यैव पर्यायोक्तवत् अलङ्कारान्तरं भवति न वेत्याकाङ्क्षायां कार्य्यकारणभावे अर्थान्तरन्यास निरूपयन् सामान्यत एव तं निरूपयति सामान्यमिति । उक्तार्थसमर्थनमर्थान्तरन्यास इति सामान्यलक्षणम् । उक्तार्थसमर्थनञ्च सम्भवपरिणामेन प्रस्तुतस्यार्थस्य असम्भवतादिनिरासद्वारा दृढीकरणम् । तच्च विभज्यते सामान्यमिति । तत्र समर्थसमर्थकोभयवृत्तिधर्मवत्त्वं सामान्यत्वम्, समर्थसमर्थकयोरेकतरवृत्तिधर्मवत्त्वं विशेषत्वम् । यथा व्यापकत्व सामान्यत्वम्, व्याप्यत्वञ्च विशेषत्वम् । समर्थसमर्थकयोर्विबक्षितसमानधर्मकालं साधर्म्यं तादृशविपरीतधर्मकालञ्च वैधर्म्यम् । कार्य्यकारणयोश्च उत्पत्त्युत्पादनयोग्यत्वं साधर्म्यं तद्विपरीतञ्च वैधर्म्यम् । एतदुभयञ्च समर्थ्यत इत्यनेन प्रत्येकवारमेवान्वीयते । एवञ्च—

साधर्म्येण वैधर्म्येण वा यदि विशेषेण सामान्यं समर्थ्यते, तर्थाव तेन सामान्येन वा विशेषः समर्थ्यते, तर्थाव कारणेन च कार्य्यं समर्थ्यते, तर्थाव कार्य्येण च इदं कारणं समर्थ्यते ; ततस्तदा तेषां चतुर्णामेव समर्थनानां साधर्म्येण, तद्विपरीते वैधर्म्येण च सम्भवात् पुनर्द्विविधेन समुदाये अष्टधा अष्टविधः

(१) राजशुकवृत्तान्तेन कोऽपि प्रस्तुतस्य प्रभावः प्रस्तुतप्रभावः इति वादोऽस्ति ।



क्रमेणोदाहरणम्—

“वृहत्सहायः कार्यान्तं चोदीयानपि गच्छति ।

सम्भूयान्भोधिमभ्येति महानद्या नगापगा ॥” (ङ)

अत्र द्वितीयाद्भगतेन विशेषरूपेणार्थेन प्रथमाद्भगतः सामान्योऽर्थः सोप-  
पत्तिकः क्रियते (च) ।

“यावदर्थं पदां वाचमेवमादाय माधवः ।

विरराम महीयांसः प्रकृत्या मितभाषिणः ॥” (छ)

“पृथ्वि ! स्थिरा भव, भुजङ्गम ! धारयैनां

कूर्मराज ! त्वं तदिदं द्वितयं दधौथाः ।

अर्थान्तरन्यास उक्तः । अस्य दृष्टान्तादिभिः सह मेदस्तत्र तत्रैवोक्तः, काव्यलिङ्गादिभिर्भेदस्तु वक्ष्यते । काव्य-  
प्रकाशकता तु काव्यलिङ्गेनैव गतार्थत्वात् कार्यकारणभावे अर्थान्तरन्यासो नाङ्गीक्रियते । दर्पणकता तु तत्  
काव्यलिङ्गप्रकरणे दूषयिष्यते । अर्थान्तरस्य प्रस्तुतेतरार्थस्य न्यासः स्थापनमिति व्युत्पत्तिः ।

(ङ) विशेषेण सामान्यसमर्थने उदाहरति वृहदिति । शिशुपालवधद्वितीयसर्गस्थमिदं पद्यम् ।  
चोदीयान् नितान्तचुद्रोऽपि जनः, वृहन् महान् सहायो यस्य स तादृशः सन्, कार्यान्तं कार्यशेषं गच्छति  
दुष्करमपि कार्यं साधयितुमर्हतीत्यर्थः । तथा च नगापगा पार्वत्यनदी महानद्या गङ्गादिकया सम्भूय  
मिलित्वा अन्धोधिं सागरम् अभ्येति गच्छति ।

(च) उक्तलक्ष्ये लक्षणं सङ्गमयितुमाह अनेति । विशेषरूपेण नगापगादिरूपेण, चोदीयःप्रभृति-  
व्याप्यत्वादिति भावः । सामान्यः चोदीयःप्रभृतिः, नगापगादिव्यापकत्वादित्याशयः । सोपपत्तिकः सशुक्तिकः ।  
तथा च “चोदीयानपि वृहत्सहायः सन् कार्यान्तं गच्छति” इति कुत्र दृष्टमित्याकाङ्क्षायां “नगापगा महानद्या  
सम्भूय अन्धोधिमभ्येति” इति सम्भवदुदाहरणप्रदर्शनद्वारा एकत्र दृष्टः, अन्यत्रापि सम्भवतीति न्यायेन पूर्वोक्त-  
सामान्यस्य असम्भवतादिनिराकरणादित्यभिप्रायः । तथा समर्थगतकार्यान्तप्राप्तेः समर्थकगतसागरप्राप्तेः  
समानत्वादेव साधर्म्यमित्यपि द्रष्टव्यम् ।

(छ) सामान्येन विशेषसमर्थने दर्शयति यावदिति । इदमपि शिशुपालवधद्वितीयसर्गगतं पद्यम् ।  
माधवः कृष्णः, एवमित्यम्, यावानर्थं इति यावदर्थम् अर्थपरिमितानीत्यर्थः पदानि यस्यां तां स्वल्पार्थानुरूप-  
मेव स्वल्पमित्यर्थः, वाचं वाक्यम्, आदाय गृहीत्वा उल्लेत्यर्थः, विरराम विरती अभूव । यतश्च, महीयांसः  
अतिमहान्तो जनाः, प्रकृत्या स्वभावेनैव मितभाषिणः परिमितवादिनो भवन्ति ।

अत्र प्रथमवाक्यगती माधवादिरर्थां विशेषः महीयःप्रभृत्यर्थव्याप्यत्वात्, द्वितीयवाक्यगती महीयःप्रभृति-  
रर्थस्तु सामान्यः, माधवाद्वयर्थव्यापकत्वात् । तथा प्रयोजनीयमात्रमुक्त्वा विरामी मितभाषित्वं वस्तुतः समान  
एव धर्म्ये इति साधर्म्यम् । तेन साधर्म्ये सामान्येन विशेषसमर्थनरूपोऽर्थान्तरन्यासः । तथा पूर्वोक्त-  
वाक्यघटकस्य विररामित्येकमात्रपदस्य पराद्धे पातादर्थान्तरेकपदतादीधः ।



दिक्कुञ्जराः ! कुरुत तन्नितये दिधीर्षा-

मार्थः (१) करोति हरकार्मुकमाततज्यम् ॥” (ज)

अत्र कारणभूतं हरकार्मुकमाततज्योकरणं पृथ्वीस्थैर्यादेः कार्यस्य समर्थकम् (भ) ।

“सहसा विदधौत न क्रियाम्—” इत्यादौ (४८६ पृष्ठे) सम्प्रहरणं कार्यं सहसाविधानाभावस्य विमृश्यकारित्वरूपस्य कारणस्य समर्थकम् (ज) ।

एतानि साधनानि उदाहरणानि । वैधर्म्ये यथा—

“इत्यमाराध्यमानोऽपि क्षिप्नाति भुवनत्रयम् ।

शाम्येत् प्रत्यपकारेण नोपकारेण दुर्जनः ॥” (ट)

(ज) कारयेन कार्यसमर्थने उदाहरणमाह पृथ्वीति । बालरामायणमहानाटके लक्षणस्थितिरिवम् । हे पृथ्वि ! पृथिवि ! त्वं स्थिरा दृढनियता भव, यथा न अनन्तमस्तकात् पतेरिति भावः, हे भुवङ्गम् ! अनन्तनाग ! त्वमेनां पृथ्वीं धारय दृढमवलम्बस्व, यथेयं तव मस्तकात् पततीति भावः । हे कूर्मराज ! त्वं तदिदं द्विवयं पृथ्वीभुजङ्गमाविलयः, दधीषा दृढं धारयेथाः, अन्यथैतौ पतिष्यत इत्याशयः । हे दिक्कुञ्जराः ! ऐरावतादयो दिग्दन्तिनः ! यूयमपि तन्नितये पृथ्वी-भुजङ्गम-कूर्मराजैति त्रये दिधीर्षां धर्तुमिच्छां दृढधारणवेष्टामित्यर्थः ; कुरुत, अन्यथा सतं एवैते स्वस्थानात् प्रचवेरन्नित्यभिप्रायः । ननु कथमीदृशी सावधानता उपदिश्यत इत्याह—मार्थः पूज्यो रामचन्द्रः, हरस्य कार्मुकं धनुः, आतता कोटौ योगाय विस्तृता न्यागुणो यस्य तत्तादृशं करोति । अत्र विधेयस्य आततलस्य समासे गुणोभावाविधेयविमर्शदोषोऽपि ।

(भ) अनेति । पृथ्वीस्थैर्यादिरिति । उपदिश्यमानदृढतरस्थैर्यादिरित्यर्थः । तादृशस्य स्थैर्यादेशेन चनुत्पन्नपूर्वत्वात् हरकार्मुकमाततज्योकरणेनैवीत्पत्तेः परस्परकार्यकारणभावः सम्भवत्येवेति नानुपपत्तिः । तथैव चानयोश्चतुर्पक्ष्युत्पादनयोग्यलक्षणं साधनमित्यपि द्रष्टव्यम् । समर्थकं सयुक्तिकताप्रतिपादकम्, वस्तुचतुर्धरणीत्यभावे पृथ्वीप्रभृतीनामसावधानतया पतनादिसम्भावनादिति भावः ।

(ज) कार्येण कारणसमर्थने उदाहरति सहसिति । सम्प्रहरणं सम्पत्प्राप्तिरूपम् । विमृश्यकारित्वरूपस्य विवेचनपूर्वकार्यकरणस्य । समर्थकमुपपादकम् । अत्रायमाशयः—विमृश्यकारित्वं खलु सम्प्रदं जनयतीति लोके दृश्यते ; ततश्च विमृश्यकारित्वं कारणम्, सम्पत्प्राप्तिश्च कार्यम् । एवञ्च “वृषते हि” इत्यादिद्वितीयाहं वाक्याद्यभूतं विमृश्यकारित्वरूपं कारणं सयुक्तिकं करोति, प्रवृत्तिमतः पुरुषस्य सम्पत्प्राप्तेरित्यादिति । अत्रापि सम्पत्प्राप्ति-विमृश्यकारित्वरूपयोः कार्यकारणयोरुत्पत्त्युत्पादनयोग्यलक्षणं साधनमित्येवमस्तीति द्रष्टव्यम् ।

(ट) इत्यमिति । कुमारसम्भवद्वितीयसर्गस्थमिदं पद्यम् । इत्यमनेन प्रकारेण आराध्यमानोऽपि उपासमानोऽपि तारकासुरः, भुवनत्रयं क्षिप्नाति उत्पीडयति । तथाहि, दुर्जनः प्रत्यपकारेणैव शाम्येत् शान्तो भवेत् परीतपीडनादिरित्येव भवेत्, न पुनरुपकारेण ।



अत्र सामान्यं विशेषस्य समर्थकम् (ठ) । “सहसा विदधीत—” इत्यत्र सहसाविधानाभावस्य आपत्प्रदत्वं (१) विरुद्धं कार्यं समर्थकम् (ड) । एवमन्यत् (ढ) ।

८१ । हेतोर्वाक्यपदार्थत्वे काव्यलिङ्गं निगद्यते । (ण)

तत्र वाक्यार्थता (२) यथा—(त)

(ड) अत्रेति । सामान्यं दुर्जनादिद्वितीयवाक्यार्थरूपमित्यर्थः, तारकादिप्रथमवाक्यार्थव्यापकत्वादिति भावः । विशेषस्य तारकादिप्रथमवाक्यार्थस्य, परार्थवाक्यार्थव्याप्यत्वादित्याशयः । समर्थकमुपपादकम्, उक्त-रूपस्यैव भूयोदृष्टानादित्यभिप्रायः । आराधनं नाम उपकारविशेषः, तेनोपकारापकारयोः परस्परविपरीतत्वात्तद्वयं वैधर्म्यम् ।

(ढ) वैधर्म्यं काव्येण कारणसमर्थने दर्शयति पुनः सहसेति । सहसाविधानाभावस्य विद्वश्य-कारित्वरूपस्य, आपत्प्रदत्वमापञ्जनम्, विरुद्धं विद्वश्यकारित्वरूपकारणादुत्पत्त्ययोग्यम् । अत्रायमाशयः—“अधर्मो दुःखकारणम्” इत्युक्तिः सुखकारणीभूतधर्मस्य समर्थनमिव, अविद्वश्यकारित्वजन्यविपत्प्राप्त्युक्तिः सम्पत्जनकीभूतविद्वश्यकारित्वस्य समर्थनमेव करोतीति ।

(ड) एवमिति । वैधर्म्ये विशेषेण सामान्यसमर्थने यथा मम वज्रैयप्रतापनाटके—

“सहायस्त्वोऽपि गुणान्वितो जनो नैवानुगत्य भजते प्रभोरपि ।

दण्डकारीषन्धनरश्मिसंयुतो मङ्गाप्रवाहे स्थिर एव लज्यते ॥”

अत्र द्वितीयाङ्गतो विशेषार्थः प्रथमाङ्गतसामान्यार्थस्य समर्थकः । तथा आनुमत्यभजनाभावो नाम स्थिरत्वम्, स्थिर एवेत्यस्य “न पुनरस्थिरः” इत्यर्थे पर्यवसानादस्थिरत्वञ्चैतयोः परस्परं विरुद्धार्थत्वम् ।

वैधर्म्ये कारणेन कार्यसमर्थने यथा मम रुक्मिणीहरणमहाकाव्ये—

“रुपते ! गृहिणां गृहक्रिया यदनन्तेति निगद्यते न तत् ।

भुवने परमेश्वरेश्वरीनं हृतीये क्वचिदस्थनन्ता ॥”

अत्र द्वितीयाङ्गतः कारणभूतार्थः प्रथमाङ्गतस्य कार्यभूतार्थस्य समर्थकः । तथा अनन्तताया अप्भावस्य न खलु निगदनाभावोत्पादनयोग्यत्वमस्तीति वैधर्म्यमुन्नेयम् ।

(ण) अर्थान्तरन्यासे कारणप्रस्तावात् कारणघटितमेव काव्यलिङ्गालङ्कारं लक्षयति हेतीरिति । हेतीयं क्वचिदर्थं प्रति कारणस्य, वाक्यपदार्थत्वे व्यञ्जनया सम्पूर्णवाक्यबोध्यत्वे पदबोध्यत्वे वा काव्यलिङ्गं नामालङ्कारो निगद्यते । तथा च—

अर्थं विशेषं प्रति वाक्यस्यार्थः पदस्यार्थो वा यदि हेतुर्भवति, तदा काव्यलिङ्गं नामालङ्कारो निगद्यत इति सरलाधः । अतएवायं द्विविधः । वाक्यं पदञ्च प्रागेव लक्षितम् । काव्यस्य लिङ्गं वैचित्र्याविशेषभूतं चिह्नमिति व्युत्पत्तिः ।

(१) आपत्प्रदत्वमिति कश्चित् पाठः । (२) वाक्यार्थगता इति कश्चित् पाठः ।



“यत् त्वन्नेत्रसमानकान्ति सलिले मग्नं तदिन्दीवरं  
मेघैरन्तरितः प्रिये ! तव मुखच्छायायानुकारि शशी ।  
येऽपि त्वद्गमनानुकारिगतयस्ते (१) राजहंसा गताः  
त्वत्सादृश्यविनोदमात्रमपि मे दैवेन न क्षम्यते ॥” (थ)

अत्र चतुर्थपादे पादत्रयवाक्यानि हेतवः (द) । पदार्थता (र) यथा  
मम—(घ)

“त्वद्वाजिराजिनिर्द्धूत-धूलोपलपङ्क्तिलाम् ।

न धत्ते शिरसा गङ्गां भूरिभारभिया हरः ॥” (न)

अत्र द्वितीयाङ्गे प्रथमाङ्गमेकपदं हेतुः (प) । अनेकपदं (फ) यथा  
मम—

(त) तन्नेति । तयोर्द्विविधयोर्मध्ये, वाक्यार्थता हेतोर्वाक्यबोध्यता यथेत्यर्थः ।

(थ) यदिति । हनुमन्नाटके सीताहरणानन्तरं तामुद्दिश्य वर्षाकाले रामस्मृतिरियम् । हे प्रिये !  
यत् इन्दीवरं नौलोत्पलं लव्नेत्रसमानकान्ति, तत् सलिले जले मग्नम् ; अतएव इन्दीवरदृशं नैनापि तव  
नयनदृशनदृशिनं जायत इति भावः । तव मुखस्य छायां कान्तिमनुकरोतीति स सादृश्यः, शशी चन्द्रोऽपि  
मेघैरन्तरित आहतः । अतश्चन्द्रं दृष्ट्वापि तव मुखदृशनसुखं न लभ्यत इत्याशयः । तथा येऽपि तव  
गमनानुकारिणो गतिर्येषां ते तथोक्ता आसन्, तेऽपि राजहंसा गता वर्षास्त्रभावात् मानससरोवरमिति शेषः ।  
अतो राजहंसगतिदृशं नैनापि तव गतिदृशनानन्दो नातुभूयत इत्यभिप्रायः । अतएव दैवेन विधिना, मे  
मम, तव सादृश्येन अक्षप्रत्यङ्गसदृशवस्तुदृशनैवेत्यर्थः यो विनोदो विरहदुःखनिष्ठचित्तान्नामपि न क्षम्यते न  
सह्यते ।

(द) अनेति । चतुर्थपादे चतुर्थपादात्मकवाक्यार्थं प्रति, पादत्रयवाक्यानि प्रथमपादत्रयात्मक-  
वाक्यत्रयार्थाः, हेतवः कारणानि । प्रथमवाक्यत्रयार्थान् विना चतुर्थवाक्यार्थानुत्पत्तेरित्याशयः ।

(घ) पदेति । पदार्थता हेतोः पदबोध्यता ।

(न) लदिति । राज्ञः क्षुतिरियम् । हे राजन् ! हरो महादेवः, भूरिभारभिया अत्यन्तभारभयेन  
शिरसा तव वाजिराजिभिर्घोटकच्ये शिभिः, निर्द्धूतेन उच्चोलितेन धूलौ न पटलेन राशिना, पङ्क्तिनां कर्द्वमितां  
गङ्गाम्, न धत्ते न धारयति ।

(प) अनेति । द्वितीयाङ्गे द्वितीयाङ्गतभूरिभारं प्रति, प्रथमाङ्गमेकपदं प्रथमाङ्गं रूपेकपदस्यार्थः,  
हेतुः कारणम्, तथा पङ्क्तिलत्वं विना अजातपूर्वभूरिभारासम्भवादिति भावः । अत्र सम्पूर्णमेव प्रथमाङ्गं  
समस्ततया एकमात्रमेव पदमिति बोध्यम् ।

(फ) अनेकेति । अनेकपदम् अनेकपदस्यार्थां हेतुर्धेत्यर्थः ।

(१) त्वद्गमनानुसारिगतय इति पाठान्तरम् । (२) पदार्थता इत्यपि कचित् पाठः ।



“पश्यन्त्यसंख्यपथगां त्वद्दानजलवाहिनीम् ।

देव ! त्रिपथगात्मानं गोपयत्यग्रमूर्धनि ॥” (ब)

इह केचित् वाक्यार्थगतेन काव्यलिङ्गेनैव गतार्थतया कार्यकारणभावे अर्थान्तरन्यासं नाद्रियन्ते, तदयुक्तम् । तथाहि, अत्र हेतुस्त्रिधा भवति—ज्ञापकः, निष्पादकः, समर्थकश्चेति (भ) । तत्र ज्ञापकोऽनुमानस्य विषयः, निष्पादकः काव्यलिङ्गस्य, समर्थकोऽर्थान्तरन्यासस्य इति पृथगेव कार्यकारणभावे अर्थान्तरन्यासः काव्यलिङ्गात् (म) । तथाहि, “यत् त्वन्नेत्र—” इत्यादौ चतुर्थपादवाक्यम् अन्यथा साकाङ्क्षतया असमञ्जसमेव स्यादिति पादत्रयगतवाक्यं निष्पादकत्वेनापेक्षते (य) ।

“सहसा विदधीत—” इत्यादौ तु—(४८६ पृष्ठे) (र)

(व) पश्यन्तीति । इयमपि राजक्षुतिः । हे देव ! राजन् ! स्वर्गमर्त्यपातालात्मकान् केवलान् त्रीनेव पथो गच्छतीति त्रिपथगा गङ्गा, तव दानजलस्य धनवितरणकालीनीतुसर्गजलस्य वाहिनीं नदीम्, असंख्यपथगां पश्यन्ती सती, उग्रमूर्धनि महादेवमस्तके, आत्मानं गोपयति गुप्तं करोति, लज्जावशादिति भावः ।

अत्र आत्मगोपनं प्रति असंख्यपथगामिति त्रिपथगिति च पदद्वयरूपानेकपदस्यार्थो हेतुरिति पदार्थहेतुककाव्यलिङ्गम् ।

(भ) केवलसामान्यविशेषभावे द्विविधमात्रार्थान्तरन्यासवादिनां मध्यमभट्टादीनां मतं प्रसङ्गाद् व्युत्पद्यतुमाह इति । अर्थालङ्कारप्रकरण इत्यर्थः । केचित् मध्यमभट्टादयः, वाक्यार्थगतेन सम्पूर्णार्थप्रकाशासमर्थपदार्थहेतुकेनासम्भवात् केवलवाक्यार्थहेतुकेन, काव्यलिङ्गेनैव । अतएवात्र अर्थान्तरन्यासविषयकपर्यालोचनं नासङ्गतमिति द्रष्टव्यम् । गतार्थतया निष्पन्नप्रयोजनकतया “पृथ्वि ! स्थिरा भव” इत्यादौ “सहसा विदधीत” इत्यादौ च कार्यकारणभावे अर्थान्तरन्यासप्रयोजनस्य तादृशकाव्यलिङ्गेनैव सिद्धतयेत्यर्थः । अत्र अनुमानकाव्यलिङ्गार्थान्तरन्यासात्मकालङ्कारवये । ज्ञापकः अनुमितिरूपज्ञानजनकः, निष्पादको नियतस्वसापेक्षस्य सम्पादकः, समर्थकः सर्वार्थैव स्वनिरपेक्षस्य असम्भवतादिनिरासेन नियतसम्भवतामात्रबोधकः ।

(म) अर्थतेषु कः कस्य विषय इत्याह तत्रेति । ज्ञापकोऽनुमानस्य विषयः, अनुमितिरूपज्ञानजनकत्वात् ; निष्पादकः काव्यलिङ्गस्य विषय इत्यनुषङ्गः, नियतस्वसापेक्षस्य सम्पादकत्वात् ; समर्थकोऽर्थान्तरन्यासस्य विषय इति सम्बन्धः, सर्वार्थैव स्वनिरपेक्षस्य असम्भवतादिनिरासेन नियतसम्भवतामात्रबोधकत्वात् ।

(य) नन्वेवं विषयविभागे किं प्रमाणमित्याह तथाहीति । चतुर्थपादवाक्यं चतुर्थपादवाक्यार्थः, अन्यथा प्रथमपादत्रयगतवाक्यार्थत्रयानुक्तौ, साकाङ्क्षतया हेतुपेक्षतया, असमञ्जसम् अपर्यवसितान्वयत्वेन असंलग्नम् । पादत्रयवाक्यं प्रथमपादत्रयवाक्यार्थम्, निष्पादकत्वेन स्वसम्पादकत्वेन । अतएव “यत् त्वन्नेत्रे—” इत्यादौ काव्यलिङ्गमिति भावः ।

(र) अथ “सहसा विदधीत न क्रियाम्” इत्यादावप्येवमेव काव्यलिङ्गमेवास्त्वामित्याह सहसिति । इत्यादौ तु “उपदेशमात्रेणापि” इति परिणान्वयः ।



“परापकारनिरतैर्दुर्जनैः सह सङ्गतिः ।

वदामि भवतस्तत्त्वं न विधेया कदाचन ॥” (ल)

इत्यादिवदुपदेशमात्रेणापि निराकाङ्क्षतया स्वतोऽपि गतार्थं सहसा-  
विधानाभावं सम्पहरणं सोपपत्तिकमेव करोतीति पृथगेव कार्यकारणभावे  
अर्थान्तरन्यासः काव्यलिङ्गात् (व) ।

“न धत्ते शिरसा गङ्गां भूरिभारमिया हरः ।

त्वद्वाजिराजिनिर्द्धूतधूलिभिः पङ्क्तिः हि सा ॥” (श)

इत्यत्र हिशब्दोपादानेन “पङ्क्तित्वात्” इतिवत् हेतुत्वस्य स्फुटतया  
नायमलङ्कारः, वैचित्र्यस्यैवालङ्कारत्वात् (घ) ।

८२ । अनुमानन्तु विच्छित्या ज्ञानं साध्यस्य साधनात् ॥ (स)

(ल) परेति । परापकारनिरतैर्दुर्जनैः सह कदाचनापि सङ्गतिः सम्बन्धनं न विधेया न कर्त्तव्या  
इति भवतः समीपे तत्त्वं यथार्थं कथां वदामि । अथ परापकारित्यादिवाक्याभ्यन्तरे वदामीत्यादिवाक्याभ्यन्त-  
रप्रवेशादुपपत्तितादीवः समुन्नेयः ।

(व) इत्यादिवदिति । स्वतोऽपि स्वभावत एव गतार्थं चरितार्थमन्वनिरेचमित्यर्थः, सहसाविधाना-  
भावं “सहसा विदधौ न क्रियाम्” इति वाक्यार्थभूतमित्यर्थः, सम्पहरणं कर्त्तुं, “हणते हि—” इत्यादि-  
वाक्यार्थभूता सम्यत्प्राप्तिरित्यर्थः, सोपपत्तिकमेव सपुत्तिकमेव निश्चितमेवेति यावत् करोति, न पुनः “यत्  
त्वमेव—” इत्यादिवत् सहसाविधानाभावं निषादयतीत्यर्थः । पृथगेव हेतुमेदात्मि एव । तथा च “सहसा  
विदधौ न क्रियाम्” इत्यादौ समर्थकहेतुस्थलेऽपि काव्यलिङ्गाङ्गीकारे “हृत्तुसहायः कार्यान्तरम्” इत्यादौ  
“यावदर्थपदा वाच्यम्” इत्यादौ च सामान्यविशेषभावेनार्थान्तरन्यासस्थलेऽपि काव्यलिङ्गाङ्गीकारौचित्येन  
अर्थान्तरन्यासालङ्कारसामान्यस्यैव विलोपापत्तिः । अथ सामान्यविशेषभावस्थले हेतोः समर्थकरूपतया  
पार्थक्यादख्ये वार्थान्तरन्यास इति चेत् कार्यकारणभावस्थलेऽपि तथैव हेतोः पार्थक्यात् पृथगेवार्थान्तरन्यासः  
स्वीकर्त्तव्य एवेति चतुर्विध एवार्थान्तरन्यास इत्याशयः । एतेन हेतोः समर्थकरूपत्वे अर्थान्तरन्यासः निषादक-  
रूपत्वे तु काव्यलिङ्गमिति मेदोऽपि दर्शितः ।

(श) व्यावृत्तिप्रदर्शनार्थं प्रदर्शितमेव पद्य किञ्चिद्विकलीकृत्य पुनः प्रदर्शयति न धत्त इति । हरः  
शम्भुः, भूरिभारमिया अत्यन्तभारभयेन शिरसा गङ्गां न धत्ते । कुतो नाम गङ्गाया भूरिभार इत्याह—हि  
यथात, सा गङ्गा, तव वाजिराजिमिरन्वयेणिभिः निर्द्धूता उत्थीलिता या धूलयसामिः पङ्क्तिः कदाचन ।

(घ) इत्यत्रेति । स्फुटतयेति । पञ्चमीविभक्तोरिव हिशब्दस्य हेतुत्वत्वात् “हि हेतावधारणे”  
इत्यमरादिवचनादिति भावः ।

(स) हेतुप्रकरणात् हेतुप्रयुक्तमेवावुमानालङ्कारं लक्षयति अन्विति । तुशब्दः काव्यलिङ्गमेदयोतनार्थः ।  
काव्यलिङ्गे निरुक्तदिशा निषादकरूपे हेतुः, इह तु प्रापकरूप इति मेदः । विच्छित्या वैचित्र्याविशेष



यथा—“जानोमहेऽस्या हृदि सारसाच्या विराजतेऽन्तः प्रियवक्त्रचन्द्रः ।

तत्कान्तिजालैः प्रसृतैस्तदङ्गेष्वपाण्डु ता कुञ्जलताक्षिपद्ने ॥” (ह)

अत्र रूपकवशाद्विच्छित्तिः (क्ष) । यथा वा—(क)

“यत्र पतत्यवलानां दृष्टिर्निशिताः पतन्ति तत्र शराः ।

तच्चापरोपितशरो धावत्यासां पुरः स्मरो मन्ये ॥” (ख)

विशिष्टमित्यर्थः, साधनात् व्याप्तिविशिष्टहेतुज्ञानात्, साध्यस्य अनुमितिविधेयस्य व्यापकस्य, ज्ञानं पञ्चतत्त्व-  
योधः, अनुमानं नामालङ्कारो निगद्यत इत्यनुषङ्गः । तथा च—

वैचित्र्याविशेषवत्त्वे सति हेतुज्ञानजन्यं साध्यज्ञानमनुमानमिति सरलाहः ।

वैचित्र्याविशेषवत्त्वे सतीत्यभिधानात् “पर्वतो वज्रिमान् धूमात्” इत्यादौ वैचित्र्याभावस्थले नातिव्याप्तिः ।  
वस्तुतस्तु वैचित्र्याभावे अलङ्कारसामान्यलक्षणस्यैवासङ्गतेः “पर्वतो वज्रिमान् धूमात्” इत्यादौ विशेषानुमान-  
लक्षणस्याप्यसङ्गतिः सुरतां सिद्धा । तथापि तत्सामान्यलक्षणस्वरणार्थमेव मूले विच्छिद्येत्यभिधानादत्रापि  
वैचित्र्याविशेषवत्त्वे सतीत्यभिहितम् । अनु व्याप्तिज्ञानात् पश्चात् मानं ज्ञानमित्यनुमानमिति व्युत्पत्तिः ।

(ह) जानोमहे इति । काचिद्विरहस्थोमवलोक्य सख्युरन्तिके कस्यचिदुक्तिरियम् । अस्या हृदय-  
मानायाः सारसाच्याः पञ्चनयनाद्यास्तदस्याः, हृदि अन्तः हृदयाभ्यन्तरे प्रियस्य कान्तस्य वक्त्रं मुखमेव चन्द्रः,  
विराजते प्रदीयते इयं प्रियस्य मुखचन्द्रं चिन्तयतीत्यर्थः, इति जानोमहे बुध्यामहे । तत्तस्मात् विराजनात्  
प्रसृतैः सर्वत्र पतितैः, तस्य प्रियवक्त्रचन्द्रस्य कान्तिजालैर्व्युत्तिसमूहैः, अङ्गेषु अस्या नायिकाया गानेषु,  
आपाण्डु ता सम्यक् चेतता, तथा अक्षिपद्ने कुञ्जलता मुकुलितता जातेत्यपि जानोमहे इत्यन्वयः । चन्द्र-  
प्रकाशे पद्मस्य कुञ्जलता स्यादिति द्रष्टव्यम् ।

(च) अत्रेति । रूपकवशात् “प्रियवक्त्रचन्द्रः” इति निरङ्गकीवलरूपकालङ्कारप्रयोगात् । न च  
प्रियवक्त्रं चन्द्र इत्युपमितसमासात् लुप्तोपमेति वाच्यम्, विराजत इति प्रभाविस्तारार्थं कक्षियाया रूपकस्यैव  
साधकत्वात् । अत्र रूपकैत्युपलक्षणम् । तथा च विरहजनितपाण्डुतायां चन्द्रप्रकाशजनितपाण्डुतायाः,  
चिन्ताजनितनेत्रपद्मसङ्कोचे च चन्द्रप्रकाशजनितसङ्कोचस्य संभावनात् जानोमहे इति वाचकस्थितेश्च वाच्योत्-  
प्रेक्षापि । तथाच विच्छित्तिवैचित्र्याम् । ततश्च “अस्या नायिकाया हृदयाभ्यन्तरे प्रियवक्त्रचन्द्रवत् अङ्गेषु  
तत्कृतपाण्डुत्वात् अक्षिपद्ने तत्कृतसङ्कोचाच्च” इति ज्ञानादनुमानालङ्कारः । प्रसरान्तरे वज्रिसत्त्वे प्रसरान्तरे  
च धूमदग्धने “पर्वतो वज्रिमान् धूमात्” इत्यादाविव अत्रापि हृदयाङ्गाक्षिपज्ञानमेकावयवविवततया साध्य-  
साधनयोर्न व्यभिचार इति ध्येयम् ।

(क) विच्छित्तिसामान्यदृष्ट्यादलङ्कारेतरकृतविच्छित्तावस्थ्युदाहर्तुमाह यथा वेति ।

(ख) यत्रेति । यत्र अवलानां दृष्टिः पतति, तत्रैव निशिताः शराः कामस्य बाणाः पतन्ति । तत्तस्मात्  
स्मरः कामदेवः, चापे धनुषि रोपितः स्थापितः शरो येन स तादृशः सन्, आसामवलानां पुरः अयस्य  
धावतीति कर्त्तव्यम् ।



अत्र कविप्रौढोक्तिवशाद्विच्छिन्तिः (ग) ।

उत्प्रेक्षायामनिश्चिततया प्रतीतिः, इह तु निश्चिततयेत्युभयो-  
र्भेदः (घ) ।

८३ । अभेदेनाभिधा हेतुर्हेतोर्हेतुमता सह । (ङ)

यथा मम—“तारुण्यस्य विलासः—” इत्यत्र (१३४ पृष्ठे) वशी-  
करणहेतुर्नायिकावशीकरणत्वेनोक्ता (च) । विलासहासयोस्तु अध्यवसाय-  
मूलोऽयमलङ्कारः (छ) ।

८४ । अनुकूलं प्रातिकूल्यमनुकूलानुबन्धि चेत् ॥ (ज)

(ग) अनेति । कवेः प्रौढोक्तिवशात् बलपूर्वकासम्भवोक्तिवशात्, विच्छिन्तिर्वचिन्नाम् । तथा च  
अवलानामये अये करो धावति तद्वृष्टिपतनदेशे तच्छरपतनादिति ज्ञानादनुमानालङ्कारः । अथाशदेश-  
सामान्यमेव पक्ष इति न साध्यसाधनयोर्व्यभिचारः । “अवलाद्वृष्टिपातसदृशरितशरपानीवलापुरीवर्त्तिचाप-  
रोपितशरजन्योऽवलाद्वृष्टिपातसदृशरितशरपातत्वात्” इति तर्कावागोशकृतमनुमानान्तु श्लोकार्थपर्यालोचनाया-  
मनुभवविरुद्धम् ।

(घ) नन्वेवमुत्प्रेक्षया सहास्य को भेद इत्याह उत्प्रेक्षायामिति । अनिश्चिततयेति । सम्भावनायाः  
संशयविशेषरूपत्वादिति भावः । निश्चिततयेति । अनुमितेस्तु निश्चयरूपत्वादित्याशयः ।

(ङ) हेतुप्रस्तावादेव हेतुलङ्कारं लक्षयति अभेदेनेति । हेतुमता कार्येण सह हेतोः कारणस्य  
अभेदेन अभिन्नलक्षणेण अभिधा उक्तिः, हेतुर्नामालङ्कारो निगद्यत इत्यनुपपद्यते । कार्यकारणयोरभेदाभि-  
धानमेव हेतुर्नामालङ्कार इति सरलार्थः । केचित्तु हेतुमता कार्येण सह हेतोरभेदेनाभिधा अभिधाहेतु-  
नाम अलङ्कार इत्यभिधाशब्दस्य द्विधा अन्वयमङ्गीकृत्य व्याचक्षाणा लक्ष्यमाणालङ्कारस्य अभिधाहेतुरित्येव नाम  
निर्दिशन्ति । सरस्वतीकण्ठाभरणे तु हेतुरित्येव नाम निर्दिष्टम् । तथा च हेतुहेतुमतोरभेदेनाभिधानेऽपि  
तत्र हेतोरेव प्राधान्यात् हेतुरिति नाम ।

(च) तारुण्यस्येति । प्रागेव विवृतमेतत् । वशीकरणस्य हेतुः कारणौभूता, नायिका प्रकरणवशात्  
लब्धा सुन्दरी, वशीकरणत्वेन वशीकरणक्रियाया अभिन्नत्वेन, उक्ता कविनेति शेषः, प्रकरणलब्धनायिका-  
शब्दोत्तरवर्त्तिप्रथमाविभक्तेः “वशीकरणम्” इति प्रथमाविभक्तेः अभेदार्थकत्वादिति भावः ।

(छ) ननु वशीकरणक्रियां प्रति नायिकाया एव कारणत्वात् तयोश्चभेदाभिधानादस्तु हेतुलङ्कारः,  
किन्तु पूर्वाद्धे विलासहासयोर्विधाद्विहिततया तत्र नायिकायाः कारणत्वाभावात्तयोरभेदाभिधानेऽपि कथं  
हेतुलङ्कार इत्याह विलासेति । विलासः पूर्णाविर्भावः हासः प्रकाशस्तयोः, अध्यवसायमूलः कार्यत्वारोप-  
मूलकः । तथा च तादृशविलासहासयोर्विधाद्विहितत्वेऽपि नायिकायितत्वेन विहितत्वात् तच्चन्यत्वसारीष्य  
तयोरभेदाभिधानात् हेतुलङ्कार इति भावः ।

(ज) प्राकारणकहेतुघटितमेवानुकूलं नामालङ्कारं निरूपयति अनुकूलमिति । प्रातिकूल्यं प्रति-



यथा—“कुपितासि यदा तन्वि ! निधाय करजक्षतम् ।

वधान भुजपाशाभ्यां कण्ठमस्य दृढं तदा ॥” (भ)

अस्य च विच्छित्तिविशेषस्य सर्वालङ्कारविलक्षणत्वेन स्फुरणात् पृथग-  
लङ्कारत्वमेव न्याय्यम् (ज) ।

८५ । वस्तुनो वक्तुमिष्टस्य विशेषप्रतिपत्तये ।

निषेधाभास आक्षेपो वक्ष्यमाणोक्तगो द्विधा ॥ (ट)

अत्र वक्ष्यमाणविषये क्वचित् सर्वस्यापि सामान्यतः सूचितस्य  
निषेधः, क्वचिदंशोक्तावशान्तरे निषेध इति द्वौ भेदौ । उक्तविषये च क्वचि-

कूलताचरणं चेदयदि अनुकूलानुबन्धि व्यञ्जनागम्यानुकूलजनकं स्यात्, तदा अनुकूलं नामालङ्कारो निगद्यते  
इति पूर्वं क्रियातुकार्षः । एतेन—

अहिताचरणात् हितोत्पत्तिप्रतीतिरनुकूलमिति लक्षणनिष्कर्षः ।

तत्प्रतीतिस्तु व्यञ्जनयैव । तेन “जीवनहेतोर्विमुञ्चति प्राणान्” इत्यादौ वक्ष्यमाणविचित्रालङ्कारस्यैव  
जीवनादीनां वाच्यतया व्यञ्जनाजन्यप्रतीत्यभावात्प्रतिव्याप्तिः । अनुकूलमिति अलङ्कारशब्दसामानाधिकार्येऽपि  
नपुंसकलिङ्गमेव दीपकमिति वदलङ्कारार्थे तथैव रुढेः । अनुकूलं हितमिति च नार्थान्तरम् ।

(भ) कुपितेति । मानिनीं प्रति तत्सुख्याः सकौतुकीतिरियम् । हे तन्वि ! चौपाङ्गि ! यदा  
यदि त्वं कुपितासि प्रियं प्रति क्रुद्धासि, तदा करजक्षतं तद्रुदंशदौ नखक्षतं निधाय अपयित्वा, भुज-  
पाशाभ्याम् अस्य प्रियस्य कण्ठं दृढं वधान वद्धं कुरु ।

अत्र करजक्षतस्य भुजपाशकरणकदृढकण्ठबन्धनस्य च स्वरूपतो दुःखकारत्वात् प्रतिकूलताचरणत्वमेव,  
किन्तु नायकपक्षे मदनीहीपकतया आलिङ्गनरूपेण पर्यवसिततया च ताभ्यां सुखोत्पत्तेरागुकूलजननमेवेत्यनु-  
कूलालङ्कारः ।

(ज) ननु भवदादर्शकाम्यप्रकाशादावनुकूलालङ्कारस्य यथासम्भवं विषमादावन्तःपातेन पृथगगणनात्  
भवता कथं गण्यत इत्याह अस्य चेति । स्फुरणात् प्रतीतिः ।

(ट) नन्वनुकूलालङ्कारे यथा उक्ततिरिक्तविशेषप्रतिपत्तिसंज्ञा अलङ्कारान्तरे अस्ति न वेत्याकाङ्क्षाया-  
माक्षेपालङ्कारं लक्षयति वस्तुन इति । वक्तुमिष्टस्य वस्तुनो विषयस्य विशेषप्रतिपत्तये यत्किञ्चिदतिरिक्तत्वबोधाय,  
निषेधाभासो वस्तुत एव न निषेधः किन्तु उक्तवस्तुस्वरूपस्य वा निषेधवत् प्रकाशः, आक्षेपो नामालङ्कारो  
निगद्यत इति पूर्वेण सह सम्बन्धः । तथा च विवक्षितविषये यत्किञ्चिदतिरिक्तं बोधयितुं विवक्षितविषयस्य  
वस्तुस्वरूपस्य वा निषेधवद्भङ्गीकरणमाक्षेप इत्यर्थः । स च प्रथमतो द्विधा—वक्ष्यमाणगो वक्ष्यमाणविषयगतः,  
उक्तग उक्तविषयगतश्चेति ।

आक्षेपो वक्तुमारब्धस्याकार्षण्यमसमाप्त्यैव विरतीकरणमिति व्युत्पत्तिः ।



इत्युत्तररूपस्य निषेधः, कचिद्वस्तुकथनस्येति द्वौ, इत्याक्षेपस्य चत्वारो भेदाः

(३) । क्रमेण यथा—

“स्मरशरशतविधुराया भणामि सख्याः कृते किमपि ।

क्षणमिह विश्वास्य सखे ! निर्दयहृदयस्य किं वदाम्यथवा ॥” (ड)

अत्र सख्या विरहस्य सामान्यतः सूचितस्य वक्ष्यमाणविशेषे निषेधः (ड) ।

“तव विरहे हरिणाक्षी निरीक्ष्य नवमालिकां दलिताम् ।

हन्त ! नितान्तमिदानीम् आः ! किं हतजल्पितैरथवा ॥” (ण)

अत्र मरिष्यतीत्यंशो नोक्तः (त) ।

“बालक ! ग्राहं दूदौ तस्म (१) पिञ्चोसि त्ति ण मह वावारो ।

सा मरइ तुच्छ अन्नसो एअं धम्मक्खरं भणिमो ॥” (थ)

(उ) उक्तयोरपि भेदयोः, प्रत्येकमेवावान्तरभेदद्वयसम्भवात् समुदायेन चतुर्विधत्वं दर्शयितुमाह अत्रेति । सर्वस्य सकलांशस्य सामान्यतः साधारणभावेन न तु स्पष्टत इत्यर्थः । अंशान्तरे वक्ष्यमाणे एकस्मिन् अंशे । वस्तुस्वरूपस्य वक्तृत्वादौः ।

(ड) सर्वस्यापि सामान्यतः सूचितस्य निषेधे उदाहरति अत्रेति । नायिकाप्रेषितायाः सख्या नायकं प्रति उक्तिरियम् । हे सखे ! स्मरस्य मदनस्य शरशतेन शरशतप्रहरिण विधुराया विद्वलायाः सख्याः कृते निमित्ते किमपि भणामि ब्रवीमि ; तस्मात्, इह स्थाने क्षणं यावत् विश्वास्य विश्रामं कुरु ; अथवा निर्दयहृदयस्य तव समीपे किं वदामि अपि तु किमपि नैत्यर्थः ।

(ड) अत्रेति । सामान्यतः सूचितस्य “स्मरशरशतविधुरायाः” इति विशेषणभावेण द्योतितस्य, न तु “विरहिण्याः” इति स्पष्टत उक्तस्येत्यर्थः । सम्बन्धिनि वक्ष्यमाणे विशेषे विवक्षितनितान्तदूरवस्थायां निषेधो मरणपर्यन्तरूपविशेषबोधाय “किं वदामि” इति वचनेन निषेधाभास इत्याक्षेपः ।

(ण) अंशोक्तावशान्तरनिषेधे दर्शयति तत्रेति । नायिकान्तिके नायिकादूत्या उक्तिरियम् । हरिणाक्षी मृगलोचना तव प्रियेत्यर्थः ; तव विरहे, नवमालिकां तदाख्यं कुसुमम्, दलितां प्रक्षुटिताम्, निरीक्ष्य, हन्त खेदे, इदानीं नितान्तमेव मदनवेदनामनुभवतीति शेषः । “आः” इति पीडासूचकम् । अथवा हतजल्पितैः अनर्थकोक्तिभिः किम्, अपि तु किमपि नैत्यर्थः ।

(त) अत्रेति । तथा च विरह इत्याद्यंशः स्पष्टमेवोक्तः, किन्तु अशक्यवक्तव्यत्वादिरूपविशेषप्रतिपत्तये विवक्षितो मरिष्यतीत्यंशो नोक्तः । एवञ्च “किं हतजल्पितैः—” इत्यनेन निषेधाभासादाक्षेपः ।

(थ) वस्तुस्वरूपस्य निषेधे उदाहरणमाह बालक इति । नायकं प्रति दूतीरूपेणागत्य नायिकासंख्या उक्तिरियम् । “बालक ! ग्राहं दूतौ ; तस्याः प्रियोऽसि इति न मम व्यापारः । सा म्रियते तव अयं एतत् धर्माक्षरं भणामः ॥” इति संस्कृतानुवादः । हे बालक ! बालकवत् प्रेमावस्थानभिज्ञ ! अहं न



अत्र द्रुतीत्वस्य वस्तुनो निषेधः (द) ।

“विरहे तव तन्वङ्गी कथं क्षपयतु क्षपाम् ।

दारुणव्यवसायस्य पुरस्ते भणितेन किम् ॥” (घ)

अत्र कथनस्यैव निषेधः (ग) ।

प्रथमोदाहरणे सख्या अवश्यम्भावि मरणमिति विशेषः प्रतीयते ।  
द्वितीये अशक्यवक्तव्यत्वादि । तृतीये अद्रुतीत्वे (१) यथार्थवादित्वम् । चतुर्थे<sup>०</sup>  
दुःखस्यातिशयः (प) ।

न चायं विहितनिषेधः, अत्र निषेधस्याभासत्वात् (फ) ।

८६ । अनिष्टस्य तथार्थस्य विध्याभासः परो मतः । (ब)

द्रुती ; अतः अप्रगल्भाया मम वचनं सर्वथा विश्वसनीयमिति भावः । तस्या नायिकायास्त्वं प्रियेऽसि इति हेतोर्न मम व्यापारस्तवानुनयकरणम् । तर्हि कथमेव ब्रवीषि इत्याह सा नायिका म्रियते मदनवेदनयेति भावः, तव अयशस्तन्मरणे सति निन्दा भवेत्, एतत् धर्माच्चरं न्यायसङ्गतवाक्यम्, भणामी वदामः ।

(द) अत्रेति । विवक्षितविषये सख्या आत्मनो यथार्थवादित्वरूपविशेषप्रतिपत्तये द्रुतीत्वस्य द्रुतीत्व-  
रूपस्य वस्तुनो निषेध इत्यर्थः । तेनाच्चेपोऽलङ्कार इति भावः ।

(घ) कथनस्य निषेधे लक्ष्यमाह विरह इति । नायकां प्रति विरहिणीसख्या चक्षुरियम् । तन्वङ्गी  
कृशाङ्गी, तव विरहे, कथं केन प्रकारेण क्षपां रात्रिं क्षपयतु अतिवाहयतु । दारुणव्यवसायस्य निर्दयत्वेन  
प्रवासात्मकभयङ्करकर्मणः, ते तव पुरः अयतः भणितेन तदवस्थाकथनेन किं फलम्, अपि तु किमपि नेत्यर्थः ।

(न) अत्रेति । विवक्षिते नायिकाविरहविषये दुःखातिशयरूपविशेषप्रतिपत्तये कथनस्यैव तद्विषयकोक्ते-  
रेव निषेधः, “भणितेन किम्” इत्यनेनेति शेषः । अतएवाच्चेपोऽलङ्कार इति भावः ।

(प) नन्वेषूदाहरणेषु कुत्र कौटुशविशेषप्रतीतिरित्याह प्रथमेति । प्रथमोदाहरणे “अरशरशत” इत्यादौ ।  
द्वितीये “तव विरहे” इत्यादौ, अशक्यवक्तव्यत्वादि वस्तु अशक्यवक्तव्यत्वादिरूपो विशेषः प्रतीयत इति पूर्वे शान्वयः ।  
एवमुत्तरयोरपि । तृतीये “वाल्म ! शाह” इत्यादौ, अद्रुतीत्वे वक्तृनायिकाया द्रुतीभिन्नत्वे, यथार्थ-  
वादित्वं विशेषः । चतुर्थे “विरहे तव तन्वङ्गी” इत्यादौ विरहिण्या नायिकाया दुःखस्यातिशयो विशेषः ।

(फ) ननु यथार्थ एवायं निषेधः किं न स्यात्, तथा च लक्षणे निषेधाभास इत्युक्तिरनुपपन्नेत्याह न  
चेति । अयं “अरशरशतविधुरायाः—” इत्यादौ प्रतीयमानः विहितः “अप्राधान्यं विधेयं” इत्यादिना  
लक्षितो वास्तविक एवेत्यर्थः निषेध इति “वाच्यम्” न चेत्यर्थः । अत्र एषूदाहरणेषु निषेधस्य “किं वदामि”  
इत्यादिना प्रतीयमानस्येति तात्पर्यम्, आभासत्वात् भङ्गीभावरूपत्वात्, तर्थात् प्रतीतेरित्याशयः ।

(ब) अन्यविधमाच्चेपालङ्कारमेव लक्षयति अनिष्टस्येति । अनिष्टस्य अर्थस्य विषयस्य, तथा पूर्ववत्

(१) द्रुतीत्वे इति पाठोऽपि दृश्यते ।



तथेति पूर्ववद्विशेषप्रतिपत्तये । यथा—

“गच्छ गच्छसि चेत् कान्त ! पन्थानः सन्तु ते शिवाः ।

ममापि जन्म तत्रैव भूयादयत्र गतो भवान् ॥” (भ)

अत्र अनिष्टत्वादुगमनस्य विधिः प्रखलद्रूपो निषेधे पर्यवस्यति (म) ।

विशेषश्च गमनस्यात्यन्तपरिहार्यत्वरूपः प्रतीयते (य) ।

८७ । विभावना विना हेतुं कार्योत्पत्तिर्यदुच्यते ।

उक्तानुक्तनिमित्तत्वात् द्विधा सा परिकीर्त्तिता ॥ (र)

विशेषप्रतिपत्तये, विध्याभासः वस्तुतो न विधिः किन्तु विधिवत् प्रकाशो विधिवद्भङ्गीकरणम्, परः उक्तादभ्यः अन्यविध आक्षेपो मतः । एतत्पक्षे तु आक्षेपोऽभिप्रेतनिषेधादाकर्षणम्, अथवा आक्षेपो निषेधेऽपि विषये विधेः समर्पणमिति व्युत्पत्तिः ।

(भ) गच्छेति । विदेशगमनायाऽनुमतिं प्रार्थयन् कान्तं प्रति कान्ताया उक्तिरियम् । हे कान्त ! तच्चेदिदं गच्छसि, गच्छ, ते तव पन्थानः शिवा मङ्गलमयाः सन्तु । किन्तु भवान् यत्र गतो भविष्यति, ममापि तत्रैव जन्म भूयात् । तथा च तव गमने विरहयातनया मम मरणस्यावश्यम्भावित्वात् मरणान्तरश्चाज्ञानिनो जनस्य पुनर्जन्मनोऽवश्यम्भावात् तच्च पुनर्जन्म पुनर्विरहयातनाया असम्भवार्यं भवदन्तिक एव भूयादित्यात्मानं प्रत्याशीर्वादः ।

(म) नन्वत्र कथं विधेराभास इत्याह अत्रेति । विधिर्गच्छेति गमनविधिः, प्रखलद्रूपो भङ्गसत्प्रवर्त्तनाशक्तिः । तथा च बलवदनिष्टानुवन्धीष्टसाधनं नाम विधिः, तस्य शक्तिसिद्धेः श्लेषविषये नियोज्यस्य प्रवर्त्तना नाम । एवञ्चीतोदाहरणे कान्तगमनस्य निजमरणसाधनतया अत्यन्तानिष्टत्वात् गच्छेत्यस्य विधित्वमेव नास्तीति तस्य प्रवर्त्तनाशक्तिरपि खल्वितैव । तेन गच्छेत्ययं विधिवेशो निषेध एवेत्याशयः ।

(य) अथ तथाप्यत्र कौटुशस्य विशेषस्य प्रतिपत्तिरित्याह विशेषथेति । गमनस्य विदेशे कान्तगमनस्य, अत्यन्तपरिहार्यत्वरूपः सर्वथैव परित्याज्यत्वरूपः, प्रतीयते आत्मजीवनस्य सर्वथैवेष्टत्वात् गमनपरिहारे च तत्स्मितिसम्भवादिति भावः ।

(र) हेतुघटितालङ्कारस्यैवात्र प्रकृतत्वात्-विशेषातिदिष्टेन च आक्षेपालङ्कारेण तद्वाधाया असम्भवादभावसम्बन्धेन हेतुघटितमेव विभावनालङ्कारं निरूपयति विभावनेति । हेतुं प्रसिद्धकारणं विना, यत् कार्यस्योत्पत्तिरुच्यते, स विभावना नाम अलङ्कार उच्यत इत्येवान्वयः । तथा च—

प्रसिद्धकारणाभावे कार्योत्पत्तिप्रतीतिविभावनेति सरलार्थः ।

सा च विभावना उक्तनिमित्तत्वात् उक्ताप्रसिद्धकारणत्वात्, अनुक्तनिमित्तत्वात् अनुक्ताप्रसिद्धकारणत्वाच्च द्विधा द्विप्रकारा परिकीर्त्तिता । यत्र कारणान्वयी नञादिस्तत्र विभावना, यत्र तु कार्यान्वयी नञादिस्तत्र विशेषोक्तिरित्यनयोर्भेदः । यथा विभावनाविशेषोक्तिविरोधानां परस्परभेदो विरोधप्रकरणे वृत्तावेव वक्ष्यते ।

विभाव्यते प्रसिद्धकारणाभावात् विशेषेण चिन्त्यते कारणं यस्मानिति इत्यन्तभूषातोः “ईशित्यन्यासि—” इत्यादिना अधिकरणे बाहुलकादयुः ।



विना कारणमुपनिबध्यमानोऽपि कार्योदयः किञ्चिदन्यत् कारणमपे-  
क्ष्यैव भवितुं युक्तः ; तच्च कारणान्तरं क्वचिदुक्तं क्वचिदनुक्तमिति द्विधा  
(ल) । यथा—

“अनायासकृशं मध्यमशङ्कतरले दृश्यौ ।

अभूषणमनोहारि वपुर्वयसि सुश्रुवः ॥” (व)

अत्र वयोरूपनिमित्तमुक्तम् (श) । अत्रैव “वपुर्भाति मृगीदृशः” इति  
पाठे अनुक्तम् (ष) ।

८८ । सति हेतौ फलाभावः (१) विशेषोक्तिस्तथा द्विधा । (स)

(ल) ननु कारणाभावे कथं कार्योत्पत्तिरूपपद्यत इत्याह विनेति । उपनिबध्यमानः अभिधीयमानः,  
कार्यस्य उदय उत्पत्तिः । अन्यदप्रसिद्धम् । युक्त इति । कार्योत्पत्त्या यस्य कस्यचित् कारणस्य अवश्य-  
मेवापेक्षणीयत्वात् अन्यथा कार्यत्वमेव न स्यादिति भावः । कारणान्तरमप्रसिद्धकारणम् ।

(व) तत्र उक्तकारणे उदाहरति अनायासेति । कस्याश्चिदयुक्त्या वर्णनमिदम् । वयसि यौवनकाले,  
शोभने शुभौ यस्यास्तस्याः सुषुबो रमण्याः, मध्यं कटिदेशः अनायासम् आयासेन परिश्रमेण रहितमपि कृशं  
क्षीणम्, दृश्यौ चक्षुषी, अशङ्के शङ्काहीने तथापि तरले चपले, तथा वपुर्देहः, अभूषणमलङ्काररहितं तथापि  
मनोहारि मनोहरं जातमिति शेषः । “वयः पक्षिणि वाल्यादौ यौवने च नपुंसकम्” इति मेदिनी ।

अत्र अङ्गस्य कृशत्वं प्रति आयासः, दृश्योत्तरत्वं प्रति शङ्का, वपुषो मनोहारित्वं प्रति च भूषणं प्रसिद्धं  
कारणम् । तेषाञ्च आयासादीनामभावेऽपि कृशत्वादीनां कार्याणामुत्पत्तिर्विभावना । सा चात्र मालारूपा  
वयाणामुपनिबन्धनात् ।

केवलरूपा यथा रघुवंशे—“स प्राप हृदयव्यस्त-मणिस्यशं निमीलितः ।

अपयोधरसंसर्गां प्रियालिङ्गननिष्ठं तिमम् ॥”

अत्र पयोधरसंसर्गरूपकारणभावेऽपि आलिङ्गननिष्ठं तिरूपकार्योत्पत्तिर्विभावना ।

(श) अत्रेति । वयोरूपं यौवनरूपं निमित्तं कृशत्वादीनामप्रसिद्धं कारणं यौवनेनैव कटि-  
कृशत्वादीनां जननादिति भावः ।

(ष) अनुक्तकारणे उदाहर्तुमाह अत्रैवेति । उक्तोदाहरण एवेत्यर्थः । पाठे चतुर्थचरणस्यावे  
इति शेषः, अनुक्तं निमित्तमिति पूर्वोक्तान्वयः । तथापि योग्यत्वादेव कृशत्वादिकं प्रति सादृशं वयोरूपमेव  
कारणमुपलभ्यते इति बोध्यम् ।

(स) हेतुप्रकरणाद्विभावनाविपरीतत्वाच्च विभावनानिरूपणानन्तरं हेतुघटितमेव विशेषोक्त्यालङ्कारं  
निरूपयति सतीति । हेतौ प्रसिद्धकारणे, सति विद्यमाने, फलाभावः कार्यानुत्पत्तिर्विशेषोक्तिर्नाम अलङ्कार  
उच्यत इत्यनुषङ्गः । तथा च—

प्रसिद्धकारणसत्त्वेऽपि कार्यानुत्पत्तिप्रतीतिर्विशेषोक्तिरित्यर्थः ।

(१) फलाभावे इति पाठान्तरम् ।



तथेत्युक्तानुक्तनिमित्तत्वात् । तत्रोक्तनिमित्ता यथा—

“धनिनोऽपि निरुन्मादा युवानोऽपि न चञ्चलाः ।

प्रभवोऽप्यप्रमत्तास्ते महामहिमशालिनः ॥” (ह)

अत्र महामहिमशालित्वं निमित्तमुक्तम् (क्ष) । अत्रैव चतुर्थपादे “कियन्तः सन्ति भूतले” इति पाठे त्वनुक्तम् (क) । अचिन्त्यनिमित्तत्वञ्च अनुक्तनिमित्तस्यैव भेद इति पृथङ् नोक्तम् (ख) । यथा—

“स एकस्त्रीणि जयति जगन्ति कुसुमायुधः ।

हरतापि तनुं यस्य शम्भुना न हृतं बलम् ॥” (ग)

अत्र तनुहरणेऽपि बलाहरणे निमित्तमचिन्त्यम् (घ) ।

सापि च तथा पूर्ववदुक्तनिमित्तत्वात् अनुक्तनिमित्तत्वाच्चेत्यर्थः द्विधा विप्रकारा परिकीर्तिता । विशेषेण कारणविशेषेण अप्रसिद्धकारणग्रहणेनेत्यर्थः उक्तिः कार्यात्पत्तिकथनमिति विशेषोक्तिः । अनया सह अतद्गुणालङ्कारभेदस्तु तत्प्रकरणे वृत्तावेव वक्ष्यते ।

(ह) उक्तनिमित्ते उदाहरति धनिन इति । महामहिमशालिनस्ते पुरुषा धनिनः सन्तोऽपि निरुन्मादा मत्तताविहीनाः, युवानः सन्तोऽपि न चञ्चला न चपलस्वभावाः, तथा प्रभवः प्रभुत्वसम्पन्नाः सन्तोऽपि अप्रमत्ताः प्रमादशून्या अनवधानतारहिता इति यावत् ।

अत्र उन्माद-चाञ्चल्य-प्रमादान् प्रति यथाक्रमं धन-यौवन-प्रभुत्वानि प्रसिद्धकारणानि । तथा च धनादिषु सत्स्वपि उन्मादादीनां कार्याणामनुत्पत्तेर्विशेषोक्तिः । तथा इयमपि सालारूपा पूर्ववदेव वयाणामुपनिबन्धनात् ।

केवलरूपा यथा—“रघोगृहे स्थितिर्भूलमग्निशुद्धौ त्वनिश्चयः ।”

अत्र अग्निशुद्धिरूपे द्वेता सत्यपि निश्चयरूपतत्कार्याभावाविशेषोक्तिः ।

(घ) अत्रेति । तथा च धीरत्वरूपमहानीहिमवशादेव उन्मादादयो न जाता इति भावः ।

(क) अनुक्तनिमित्ते उदाहर्तुमाह अत्रेति । धनिन इत्यादावेवेत्यर्थः । अनुक्तं निमित्तमिति पूर्वोक्तान्वयः । अत्रापि योग्यत्वादेव तादृशमहामहिमशालित्वरूपं कारणमुपलभ्यते ।

(ख) ननु काव्यप्रकाशे अलङ्कारकौस्तुभे च “अनुक्तनिमित्ता उक्तनिमित्ता अचिन्तानिमित्ता च” इत्युक्ता त्रिविधा विशेषोक्तिरुक्ता, तस्या तु अचिन्तानिमित्ता कथं नीत्तेत्याह अचिन्तयेति ।

(ग) तत्राचिन्तानिमित्ते काव्यप्रकाशादाहृत्य उदाहरति स इति । स एक एव कुसुमायुधः कामः, त्रीणि जगन्ति स्वर्गमर्थ्यपातालरूपाणि भुवनानि जयति । यस्य कुसुमायुधस्य तनुं देहं हरतापि नाशयतापि शम्भुना शिवेन बलं सामर्थ्यं न हृतं न नाशितम् ।

(घ) अत्रेति । तनुहरणेऽपि बलविनाशं प्रति शरीरविनाशरूपे कारणे सत्यपीत्यर्थः, बलस्य अहरणे अविनाशविषये, निमित्तं कारणम् अचिन्तान् चिन्तयित्वापि त्वम् न शक्यम् । एवञ्च अत्र भेदस्य अनुक्त-



इह च कार्याभावः कार्यविरुद्धसद्भावमुखेनापि निबध्यते ; विभा-  
नायामपि कारणाभावः कारणविरुद्धसद्भावमुखेनापि (ङ) ।

एवञ्च “यः कौमारहरः स एव हि वरः” (१४ पृष्ठे) इत्यादेरुत्-  
कण्ठाकारणविरुद्धस्य निबन्धनादिभावना । “यः कौमारहरः—” इत्यादेः  
कारणस्य च कार्यविरुद्धाया उत्कण्ठाया निबन्धनादिशेषोक्तिः । एवञ्चात्र  
विभावनाविशेषोक्तयोः सङ्करः (च) । शुद्धोदाहरणन्तु सृग्यम् (क) ।

निमित्त एवान्तर्भावात् विश्वोक्तेस्त्रिविधत्वकल्पनमसम्भसमेवेति काव्यप्रकाशालङ्कारकौस्तुभकारयोर्मतं कटा-  
चित्तमिति द्रष्टव्यम् ।

(ङ) नन्वेवं विभावनाविशेषोक्त्यर्थं याक्रमं कारणाभाव-कार्याभावघटितलक्षणद्वये सति “यः कौमारह्वरः स एव हि वरः” इत्यादौ कारणाभावस्य कार्याभावस्य चादर्शनात् विभावनाविशेषोक्त्योर्गन्तोऽपि नास्ति । एवञ्च प्रथमपरिच्छेदे “अत्र हि विभावनाविशेषोक्तिमूलस्य सन्देहसङ्गराजकारस्य स्फुटत्वम्” इत्याभिधाय कथं काव्यप्रकाशकृता दत्तं तदुदाहरणमपि दूषितमित्याह इह चेति । विशेषोक्तौ चेत्यर्थः । कार्याभावः फलाभाव इत्यनेनोच्यमान इति तात्पर्यम्, कार्यस्य विरुद्धो विपरीतो यः पदार्थस्तस्य सङ्भावमुखिनापि सत्तायाः प्रतिपादनद्वारापि । न केवलं “धाननोऽपि निरुन्मादाः” इत्याद्युदाहृतवत् साक्षात् निःशब्दनञ्च-शब्दादिना, किन्तु कार्यविरुद्धसङ्भावमुखिनापि इत्यपेरयः । निवध्यते कविभिरिति शेषः ।

तथा च—“ज्ञाने मौनम्, क्षमा शक्तौ, त्यागे ज्ञाघाविपर्ययः ।”

इत्यत्र ज्ञानादिकार्यं बहुभाषित्वादिकम्, भौनादिकञ्च तद्विरुद्धम्, तस्य तस्य चोक्तिद्वारा बहुभाषित्वादि-  
रूपकार्यस्याभावः कालिदासेन निबद्ध इति विशेषोक्तिरेव ।

तथा विभावनायामपि कारणाभावः “विभावना विना हेतुम्” इत्यनेनाभिहित इत्यर्थः, कारणस्य विरुद्धो विपरीतो यः पदार्थस्तस्य सहायमुखिनापि सत्तायाः प्रतिपादनद्वारापि । न केवलम् “अनायासकृशं मध्यम्” इत्यादि-वत् साक्षात् नञादिना किन्तु कारणविरुद्धसहायमुखिनापि इत्यपेरर्थः, निवृत्तते कविभिरिति पूर्वोक्तान्वयः ।

तथा च—“देव्यामपि हि वैदेह्यां सापवादो यतो जनः ।”

इत्यत्र अपवादं प्रति दोषित्वमेव कारणम्, तद्विरुद्धं गुणवत्त्वम् । इत्यत्र अपिशब्देन वैदेही-  
गतपरमपातित्रात्यलक्षणगुणवत्त्वस्य प्रतिपादनद्वारा दोषित्वरूपकारणस्याभावो भवभूतिना निबद्ध इति विभाव-  
नैव । एतद्विपरीतप्रकारानुसन्धाने तु उभयत्राप्युक्तौभयालङ्कारस्य सम्भवेन सन्देहसङ्कर एवेति ध्येयम् ।

(च) नन्वेतावता किमायातमित्याह एवञ्चेति । उक्तोभयविधनिबन्धनस्य महाकवीनां स्वभावत्वे चेत्यर्थः । इत्यादिः इत्याद्युक्तस्य, उत्तकण्ठायाः कारणं तत्तद्वरादीनामभावस्तद्विरुद्धस्य तत्तद्वरादीनां सङ्भावस्य, निबन्धनात् कविनोक्तात्वात् विभावना भवितुमर्हतीत्यर्थः । इत्यादिः इत्याद्युक्तस्य, कारणस्य तत्तद्वरादिसङ्भावरूपस्य, कार्यम् उत्तकण्ठाया अभावरूपम्, तद्विरुद्धाया उत्तकण्ठायां उत्तकण्ठासङ्भावस्य, निबन्धनात् “चेतः समुत्पद्यते” इत्यनेन कविनोक्तात्वात् विशेषोक्तिश्च भवितुमर्हतीति तात्पर्यम् । एवञ्च उक्तरीत्या विभावनाविशेषोक्त्योरभयोरिव भवति च, अथ “यः कौमारहरः—” इत्यादिश्लोके । सङ्गरः सन्देहसङ्गरः । अतः प्रथमपरिच्छेदे उक्तोदाहरणे ईदृशसङ्गराजकारस्य सर्वथा समावेशेन जगज्जगद्विधादिमते यद्दृष्टव्यमिति तद् न वास्त्विति भावः ।



८६ । जातिश्चतुर्भिर्जात्याद्यैर्गुणो गुणादिभिस्त्रिभिः ॥

क्रिया क्रियाद्रव्याभ्यां यद्द्रव्यं द्रव्येण वा मिथः ।

विरुद्धमिव (१) भासेत विरोधोऽसौ दशाकृतिः ॥ (ज)

न च विभावनाविशेषोक्त्यैव चण्वये तत्तदभावबोधकपदनिवेशात् यत्र यत्र कारणकार्ययोः साचा-  
दभावबोधकनञादिसङ्गावसानं तत्रैव विभावनाविशेषोक्तिर्य वक्तव्या, न पुनर्लक्षणानन्तर्गतेन भवदुक्तमात्रेण  
कारणविरुद्ध-कार्यविरुद्धयोः सङ्गावेनापीति वाच्यम् ; उक्तविधवैचित्र्यस्य असन्नकलापसोः नञादिसङ्गावेनेव  
तत्तद्विरुद्धसङ्गावेनापि समानवैचित्र्यावगतेयुं क्लिप्ताभ्याश्चेति जितं विवक्ष्यते ।

(छ) अथ तर्हि भवतौ बोदादन्ते “अनायासकृशं मध्यम्” इत्यादौ प्रागुक्तरीत्या विभावनास्थले अना-  
यासं नाम परिग्रमाभावः, तत्कार्यञ्च स्थूलत्वम्, तद्विरुद्धञ्च कृशत्वमिति स्थूलत्वविरुद्धकृशत्वसङ्गावमुखेन  
स्थूलरूपकार्याभावस्य निवन्धनाद्विशेषोक्तिरपि सम्भवेन “यः कौमारहरः—” इत्यादिवदेव तयोः सङ्करापत्तिः ।  
तथा “धनिनोऽपि निरुन्मादाः—” इत्यादौ पूर्वोक्तप्रकारेण विशेषोक्तिस्थलेऽपि निरुन्मादत्वं प्रति कारणम्  
अधनित्वम्, तद्विरुद्धञ्च धनित्वमिति अधनित्वविरुद्धधनित्वसङ्गावमुखेन अधनित्वरूपकारणाभावस्य निवन्धना-  
द्विभावनाया अपि प्रसङ्गेन “यः कौमारहरः—” इत्यादिवदेव तयोः सङ्करापत्तिश्च स्यादित्यतस्तदभ्युपेत्याह  
यज्ञोदाहरणमिति । उभयोरैवासङ्कीर्णोदाहरणमन्वित्यर्थः, व्यग्यमन्वेषणीयम् । तथा च मम—

“नखिनी मखिनीभूता पयोदपिहितेऽम्बरे । चन्द्रे चाप्युदिते सान्द्रे स्वस्यैवेयं कुमुदती ॥”

अत्र पूर्वोक्तं कारणभावेऽपि नखिनी साखिन्यरूपकार्योत्पत्तेः यज्ञा विभावनैव ; सा च सूर्यास्तगमन-  
प्रत्यायकमेव कर्तृकाकाशाच्छादनरूपनिमित्तस्योक्तत्वादुक्तनिमित्ता । किन्तु तन्माखिनीभावं प्रति प्रसिद्ध-  
कारणस्य तद्विरुद्धस्य वा अनुपादानाद्विशेषोक्तिगन्धोऽपि नास्ति । तथा पराङ्गे चन्द्रोदयरूपप्रसिद्धकारणे  
सत्यपि कुमुदत्याः प्रकाशरूपकार्याभावात् यज्ञा विशेषोक्तिरिव ; सा चापि चन्द्रोदयप्रतीतिप्रतिबन्धकमेव-  
कर्तृकाकाशावरणरूपनिमित्तस्योक्तत्वादुक्तनिमित्ता । किन्तु कुमुदत्याः प्रकाशं प्रति चन्द्रोदयस्य, सङ्कीर्णं  
प्रति च चन्द्रोदयाभावस्य कारणत्वेन स्वस्थत्वं प्रति कस्यापि कारणत्वाभावात् स्वस्थत्वं न कार्यमेव ; तेन  
कारणभावस्य कारणविरुद्धस्य वा सङ्गावभावाद्विभावनाया अपि सम्भावनैव नास्तीति ।

अत्र विशेषोक्तिविभावनयोः क्रमिकयज्ञोदाहरणत्वेन “धनिनोऽपि स्थिरस्त्वान्ता यौवने धर्षतत्पराः”  
इति रामचरणशोदाहरणमन्वन्धनमविजृम्भितमेव । तथाहि प्रथमपादे धनित्वरूपकारणे सत्यपि तत्कार्या-  
न्मादविरुद्धस्थिरस्त्वान्तसङ्गावमुखेन तदुन्मादरूपकार्याभावस्य निवन्धनात् यथा विशेषोक्तिः ; तथैव स्थिर-  
स्त्वान्तत्वं प्रति अधनित्वमेव कारणमिति तद्विरुद्धधनित्वसङ्गावमुखेन अधनित्वरूपकारणाभावस्य निवन्धनात्  
विभावनापि प्रसज्यतीति “यः कौमारहरः” इत्यादिवदेव सङ्करापत्तिर्दुर्निवारैव । एवमेव “यौवने धर्षतत्-  
पराः” इत्यत्रापि सङ्करापत्तिरुच्यते ।

(ज) ननु यथा कार्यं बाध्यत्वप्रतीती विभावना कारणे बाध्यत्वप्रतीती च विशेषोक्तिसंज्ञा ययोरपि  
पदार्थयोः परस्परबाध्यत्वप्रतीती कश्चिद्वह्यतो भवति न वेत्याकाङ्क्षायां विरोधाभासाज्जकारं चण्वयि जाति-



क्रमेण यथा—

“तव विरहे मलयमरुद्दवानलः शशिरुचोऽपि सोषाणः ।

हृदयमलिरुतमपि भिन्ते नलिनोदलमपि निदाघरविरस्थाः ॥” (भ)

“सन्ततमुषलासङ्गाद्भुतरगृहकर्म्मघटनया नृपते ! ।

द्विजपत्नीनां कठिनाः सति भवति कराः सरोजसुकुमाराः ॥” (ज)

रिति । अस्य “आपाततो विरुद्धवत् प्रतीतिर्विरोधाभासः” इति सामान्यलक्षणं “विरुद्धमिव भासित” इति कारिकानिर्द्देशानुसाराद्देवावगन्तव्यम् । विरुद्धत्वञ्च अतस्मिन् तद्वत्त्वेनिर्द्देशः । यथा “तव विरहे मलयमरुद्दवानलः” इत्यादौ दवानलमिदं मलयमरुत् दवानलत्वनिर्द्देशः । आपातत इत्यभिधानादवसाने तादृश-विरोधसमाधानमावश्यकमेवेति बोध्यम् ।

अत्र विरुद्धमित्यस्य यथासम्भवं लिङ्गविपरिणामेन सर्वत्रान्वयः । तथा च चतुर्भिर्जात्याद्यैः जाति-गुण-क्रिया-द्रव्यैः सह मिथः परस्परं यत् जातिविरुद्धेव भासितं प्रकाशितं इमे चत्वारः प्रकाराः । विभि-गुणादिभिः गुण-क्रिया-द्रव्यैः सह मिथो यत् गुणो विरुद्ध इव भासितः । इमे त्रयः प्रकाराः । क्रियाद्रव्याभ्यां सह मिथो यत् क्रिया विरुद्धेव भासितः । इमौ द्वौ प्रकारौ । तथा द्रव्येण वा सह मिथो यत् द्रव्यं विरुद्धमिव भासितः । अथमेवः प्रकारः । असौ, दश आकृतयः आकाराः प्रकारा यस्य स दशकृतिर्दशविधः, विरोधो विरोधाभासो नाम अलङ्कार उच्यते इत्यनुषङ्ग्यते । जात्या सह गुणस्य क्रियाया द्रव्यस्य वा यो विरोधः स तु तैः सह जातिविरोध एव, तस्य परस्परवृत्तिकत्वात् । अतएव दशाधिकप्रकारत्वं नाशङ्कनीयम् । अलङ्कारान्तरेः सह अस्य भेदस्तु उच्यते ।

विरोधस्य आभास आपाततः प्रतीतिरिति विरोधाभासपदव्युत्पत्तिः । अयन्तु निरुक्तकारिकायामिव क्वचित् विरोधपदेनापि प्रत्याख्यते, भौमपदेन भौमसेनवत्, “एकदेशेन समुदायो गम्यते” इति न्यायात् ।

(भ) जात्यादिभिश्चतुर्भिः जातिविरोधे उदाहरति तवेति । पतिं प्रति विरहिण्यौद्रव्या उक्तिरियम् । हे नायक ! तव विरहे अस्या उल्लिखिताया मायिकायाः सम्बन्धे मलयमरुत् सुशीतलो मलयचलवायुरपि, दवानलो दावाग्निः, तद्गद्गाजनकलात् । शशिरुचोऽपि स्वभावशीतलाश्चन्द्रकिरणा अपि सोषाण उष्णाः, तापकरत्वात् । अलिरुतमपि समुद्रो भ्रमररवोऽपि हृदयं भिन्ते विदारयति, अतीवीहीपकत्वात् । तथा नलिनीदलमपि सुशीतलं पद्मिनीपत्रमपि निदाघरविशेषकालीनसूर्यः, तथैव दाहकत्वात् । अत्र विरोधं तत्समाधानञ्च उच्यते । न च “मलयमरुद्दवानलः” इत्यत्र रूपकमेवेति वाच्यं । अथमात्रमेव जायमानया विरोधप्रतीत्या वाक्यार्थबोधानन्तरमाविष्ठाः सन्नापकत्वरूपसादृश्यप्रतीतेर्यादृतत्वात् । न च “शशिरुचोऽपि सोषाणः” इत्यादावतिशयोक्तिः, विरहिजनस्य शशिरुक्प्रभृतिषु सोषलादिप्रतीतेर्यथायुक्तत्वात् ।

(ज) गुणेन सह गुणस्य विरोधं दर्शयति सन्ततेति । राजस्तुतिरियम् । हे नृपते ! सततं सर्वदा यो मुषलासङ्गः तच्छुलादिनिष्ठाया मुत्तोलननिपातनसमये मुषलस्य घर्षणं तस्माद्भेदोः, तथा भुतराणां खेपनादीनां गृहकर्म्मणां घटनया करणेन हेतुना, कठिनाः काठिन्यप्राप्ताः, द्विजपत्नीनां ब्राह्मणस्त्रीणां करा इत्य-



“अजस्रं गृह्णतो जन्म निरोहस्य हतद्विषः ।

स्वपतो जागरूकस्य याथार्थ्यं वेद कस्तव ॥” (ट)

“वक्त्रभोत्सङ्गसङ्गेन विना हरिणचक्षुषः ।

राकाविभावरीजानिर्विषज्वालाकुलोऽभवत् ॥” (ठ)

“नयनयुगासेचनकं मानसद्वयापि दुष्प्रापम् ।

रूपमिदं मदिराद्या मदयति हृदयं दुनोति च मे ॥” (ड)

“त्वद्वाजि—” इत्यादि (ठ) । “वक्त्रभोत्सङ्ग—” इत्यादिश्लोके चतुर्थपादे

“मध्यन्दिनदिनाधिपः” इति पाठे द्रव्ययोर्विरोधः (ण) ।

तलानि, भवति सति त्वयि राजनि जाते सति, सरोजसुकुमाराः पञ्चवत् सुकोमलाः, जाता इति शेषः, भवद्-  
धनेनैव रक्षितदासीदासादिभिरक्षतत्कर्त्तव्यानुष्ठापनात् स्वयं स्वयच्च तदकरणादिति भावः ।

अत्र कठिनत्वसुकुमारत्वयोर्गुणयोर्विरोधः, कालभेदाच्च तत्समाधानम् ।

(ट) क्रियया सह गुणस्य विरोधे उदाहरणमाह अजस्रेति । रघुवंशदशमसर्गस्थमिदं पद्यम् । हे  
भगवन् ! अजस्रं नित्यत्वात् जन्मरहितस्यापि मत्स्यकूर्मादिरूपेण जन्म गृह्णतः, निरोहस्य क्रियारहितत्वात्  
निश्चेष्टस्यापि हतद्विषो विनाशितशरीः, तथा जागरूकस्य चैतन्यरूपतया सर्वं दा प्रवृद्धस्यापि स्वपतः प्रलयकाले  
निद्रां गच्छतः, तव को जनी याथार्थ्यं तत्त्वं स्वल्पं वेद जानाति, अपि तु कोऽपि नेत्यर्थः ।

अत्रापि विरोधं तत्समाधानञ्च उदाहरणं दर्शितवान् ।

(ठ) द्रव्येण सह गुणस्य विरोधे उदाहरति वक्त्रमेति । वक्त्रभोत्सङ्गसङ्गेन प्रियतमक्रीडीपवेशनेन  
विना प्रियविच्छेदेनेत्यर्थः, हरिणचक्षुषो खगलोचनाया नायिकायाः, राकाविभावरी पूर्णमारामिर्जाया यस्य स  
पूर्णचन्द्र इति तात्पर्यम्, विषज्वालाया आकुलः पूर्णः अभवत् ।

अत्रैकव्यक्तित्वात् पूर्णचन्द्रे द्रव्यम् आकुलत्वञ्च गुणः अनयोर्विरोधः, विरहकाले अवस्थायैचित्रात्  
समाधानम् ।

(ड) क्रियया सह क्रियाया विरोधे लक्ष्यमाह नयनेति । काञ्चित् सुन्दरीमवलोक्य कस्यचित् कामिन  
उत्किरिष्यम् । नयनयुगस्य असेचनकम् असीमदृष्टिकारम्, “तदसेचनकं दमेनोत्सन्नो यस्य दशं नात्” इत्यमरः ।  
मानसद्वयापि चित्तद्वयापि दुष्प्रापं दुर्लभम्, निरतिशयपुण्येनैव प्राप्यत्वान्मम च तदभावादिति भावः, मदि-  
राद्याः खल्वनयनाया इदं रूपं कर्तुं, मे मम हृदयं मदयति आनीदयति, दुनोति च सन्तापयति च ।

अत्र मदयति दुनीतीति सुखीत्पादन-दुःखीत्पादनरूपयोः क्रिययोर्विरोधः, दृष्टिबलमेव मदयति भोग-  
लाभेन च दुनीतीति हेतुभेदात् समाधानम् ।

(ठ) द्रव्येण सह क्रियाया विरोधे दर्शयति त्वद्वाजीति । इत्यादि उदाहरणमिति शेषः । अत्रापि  
विरोधस्तत्परिहारस्य उदाहरणं दर्शितः ।

(ण) द्रव्येण सह द्रव्यस्य विरोधे उदाहरणमाह वक्त्रमेति । मध्यन्दिनदिनाधिपो मध्याह्नकालीन-



अत्र “तव विरहे” इत्यादौ पवनादीनां बहुव्यक्तिवाचकत्वाज्जाति-  
शब्दानां दवानलोष-हृदयभेदन-सूर्य-जाति-गुण-क्रिया-द्रव्यरूपैरन्योन्यं  
विरोधो मुखत आभासते, विरहहेतुकत्वात् समाधानम् (१) (त) ।  
“अजस्य—” इत्यादौ अजत्वादिगुणस्य जन्मग्रहणादिक्रियया विरोधः, भग-  
वतः प्रभावस्यातिशयित्वात् (२) समाधानम् (थ) । “त्वद्वाजि—” इत्यादौ  
“हरोऽपि शिरसा गङ्गां न धत्ते” इति विरोधः, “त्वद्वाजि—” इत्यादि-कवि-  
प्रौढोक्त्या तु समाधानम् (द) । स्पष्टमन्यत् (ध) ।

विभावनायां कारणाभावेनोपनिबध्यमानत्वात् कार्यमेव बाध्यत्वेन

सूर्यः, तद्वत् सन्नापकरत्वादिति भावः । अत्र चन्द्रः सूर्यस्य एकैकमावव्यक्तित्वात् द्रव्यरूपः, भिन्नयोश्च तयो-  
रभेदाभिधानाद्विरोधः, विरहकालौनत्वाच्च तत्समाधानम् ।

(त) इदानीमुदाहृतेषु यथासम्भवं विरोधं तत्समाधानञ्च क्रमाद्दर्शयितुमाह अत्रेति । एतेषु उदा-  
हृतेषु मध्ये इत्यर्थः । पवनादीनां पवनादिवाचकानाम्, बहुव्यक्तिवाचकत्वात् बहुव्यक्तिवाचकत्वेन तदीय-  
शक्ततावच्छेदकानां समवायेन तत्र तत्र वृत्तित्वसम्भवेन च “नित्यानेकसमवेता जातिः” इति लक्षणव्यापना-  
दित्यर्थः, जातिशब्दानां जातिविशिष्टबोधकशब्दानाम् । दवानलल जातिः, उष्णत्वं गुणः, हृदयभेदनं क्रिया,  
सूर्यश्च द्रव्यमिति तद्वत्परिति यथासंख्येनान्वयः । मुखतः प्रथमतः, आभासते प्रकाशते । विरहो हेतुर्गुणस्य  
विरोधस्य च तथोक्तस्य भावस्तस्मात् तादृशतादृशविरोधस्य विरहेणैव जनितत्वादित्यर्थः, समाधानं तत्तद्विरोधस्य  
भङ्गनम् । प्रियतमविच्छेददर्शया हि प्रेमिकजनानां कामोद्दीपकः समस्तपदार्थ एव कामसन्नाप जनय-  
तीति एकादशपदार्थानामन्यादृशप्रतीतिः सम्भवपरत्वाच्च कश्चिद्विरोध इत्याशयः । एवमन्यन्नाप्यनुसन्धेयम् ।

(थ) अजस्येति । कारिकायां जातिक्रिययोः पृथगुपादानात् गुणपदेन जातिक्रियाभिन्नस्य द्रव्यवृत्ति-  
पदार्थभावस्यैव ग्रहणात् अभावरूपयोरपि अजत्वनिरोहत्वयोर्गुणत्वेन ग्रहणमित्याशयेनाह अजत्वादिगुणस्येति ।  
प्रथमादिपदेन निरोहत्वजागरूकत्वयोः द्वितीयादिपदेन च शब्दचूडन-स्वपनयोर्ग्रहणम् । अतिशयित्वात्  
सातिशयत्वेन अत्रेयत्वात् । तथा च यदस्माभिरसम्भवं मन्यते, तत्तत्र प्रभावातिशयात् सर्वार्थैव सम्भवतीति  
नारायणे तादृशविरुद्धधर्मसमावेशोऽपि सम्भवत्येवेति भावः । एवमन्यन्नाप्यनुसन्धेयम् ।

(द) तद्वाज्जीति । एकमावव्यक्तित्वेन हरो द्रव्यं तस्य च शिरसा गङ्गाया धारणं नियतम्, अत्र च तद-  
भावाभिधानेन गङ्गाधारणकर्तारि तदधारणकर्तृधर्मनिर्देशस्यावगतेर्द्रव्येण सह क्रियाया विरोध इत्यर्थः ।  
कवेः प्रौढोक्त्या यत्पूर्वकाभिधानेन । तथा च कवयः खलु वाग्वैचित्र्यसम्पादनार्थं बलेनालौकिकमप्यसिद्ध-  
तीति तत्र दृश्यमानो विरोधोऽलौकत्वाद्भूततोऽविरोध एवेत्याशयः । इत्यमन्यन्नाप्यनुसन्धेयम् ।

(ध) स्पष्टमिति । अन्यत् “सन्ततमुषलासङ्गात्” इत्यादौ “वृक्षभोतसङ्गसङ्गेन” इत्यादौ “नयनयुग”  
इत्यादौ च विरुद्धत्वं समाधानञ्च स्पष्टम्, अतो न दर्शयत इत्याशयः ।

(१) अत्र इत्यधिकः कश्चित् पाठः । (२) अतिशयित्वात् इति पाठान्तरम् ।



प्रतीयते, विशेषोक्तौ च कार्याभावेन कारणमेव, इह तु अन्योन्यं द्वयोरपि बाध्यत्वमिति भेदः (न) ।

६० । कार्यकारणयोर्भिन्न-देशतायामसङ्गतिः । (प)

यथा—“सा बाला वयसप्रगल्भमनसः सा स्त्री वयं कातराः

सा पौनोन्नतिमत्पयोधरयुगं धत्ते सखेदा वयम् ।

साम्नाक्ता जघनस्थलेन गुरुणा गन्तुं न शक्ता वयं

दोषै रन्यजनान्श्रितैः अपटवो जाताः स्म इत्यङ्गुतम् ॥” (फ)

(न) ननु विभावनायां विशेषोक्तौ च तथा तथा विरोधप्रतीतिस्ताभ्यां सह अस्य की भेद इत्याह विभाव-  
नायामिति । उपनिषध्यमानत्वादभिधीयमानत्वात् । कार्यमेव, न तु कारणमित्येवमशब्दार्थः, तस्य चानुप-  
निषध्यमानत्वात् तत्प्रतीतिरेवाभावादित्याशयः । एवमुत्तरत्रापि बाध्यत्वेन उत्पत्त्ययोग्यत्वेन । कार्याभावेन उप-  
निषध्यमानत्वादिति पूर्वेणान्वयः । कारणमेव, न तु कार्यमित्येवमशब्दार्थः, बाध्यत्वेन प्रतीयत इत्यनुषङ्ग्यते ।  
बाध्यत्वेन कुतोऽपि कारणदुत्पादनयोग्यत्वेन । इह तु विरोधाभासे तु, अन्योन्यं परस्परम्, द्वयोरपि कार्य-  
कारणयोस्तन्निघोषो पदार्थयोः, बाध्यत्वं विरोधवशादेवासम्भवत्वं प्रतीयत इति पूर्वेणान्वयः ।

तदिदं विरोधाभासभेदसङ्कलनम् ।

प्रकारः ।

उदाहरणम् ।

१ । जात्या सह जातेर्विरोधः	...	“मलयमरुद्भवानलः ।”
२ । जात्या सह गुणस्य विरोधः	...	“शशिरुचोऽपि सोष्माणः ।”
३ । जात्या सह क्रियाया विरोधः	...	“हृदयमलिरुतमपि भिन्ने ।”
४ । जात्या सह द्रव्यस्य विरोधः	...	“नलिनीदलमपि निदाधरविः ।”
५ । गुणेन सह गुणस्य विरोधः	...	“कठिनकराः सुकुमाराः ।”
६ । गुणेन सह क्रियाया विरोधः	...	“यमस्य गृह्णतो जन्म ।”
७ । गुणेन सह द्रव्यस्य विरोधः	...	“राकाविभावरीजानिर्विश्रज्जालाकुलः ।”
८ । क्रियाया सह क्रियाया विरोधः	...	“रूपमिदं हृदयं मदयति दुनीति च ।”
९ । क्रियाया सह द्रव्यस्य विरोधः	...	“हरीऽपि शिरसा गङ्गां न धत्ते ।”
१० । द्रव्येण सह द्रव्यस्य विरोधः	...	“राकाविभावरीजानिर्मध्यन्दिनदिनाधिपः ।”

(प) विरोधप्रस्तावाविरोधविशेषघटितमेव असङ्गत्वलङ्कारं निरूपयति कार्यंति । कार्यकारणयो-  
र्भिन्नदेशतायां भिन्नाधिकरणत्वे सति, असङ्गतिनां अलङ्कार उच्यते, कार्यकारणयोर्वैयधिकरण्यमेव  
असङ्गतिरित्यर्थः । विरोधेन सह अस्या भेदस्तु वृत्ताविरोक्तः ।

कार्यकारणयोः सामानाधिकरण्यनियमेन वैयधिकरण्ये कार्योत्पत्तिरेवासङ्गत्या अस्य असङ्गतिरिति नाम ।  
“यनेऽपि हस्तो भयमेव हस्तः” इत्यादौ कार्यकारणयोर्वैयधिकरण्येऽपि वैयधिकार्याभावात्तदलङ्कारः ।



अस्यापवादत्वादेकदेशस्थयोर्विरोधे विरोधालङ्कारः (ब) ।

६१ । गुणौ क्रिये वा यत् (१) स्यातां विरुद्धे हेतुकार्थयोः ॥

यद्धारब्धस्य वैफल्यम् (२) अनर्थस्य च सम्भवः ।

विरूपयोः सङ्घटना या च तद्विषयं मतम् ॥ (भ)

(फ) सेति । अमरुशतके काचित् सुन्दरीमवलोक्य गत्वा सखायं प्रति कस्यचित् कामिन उक्तिरियम् । सा अवलोकितपूर्वा सुन्दरी, बाला बालिका, किन्तु वयं "वाच्यदश" इति बहुवचनादहमित्यर्थः, परमाय्येवम् । अप्रगल्भमनसः अष्टचिन्ताः, तदानीं किमपि वक्तुमशक्नोतीति भावः । सा स्त्री, वयन्तु कातरा दुर्बलाः, तदन्तिके अनुनयादिप्रवणत्वादित्याशयः । सा बाला, यौनं स्थूलं च तत् उन्नतमिदं तुङ्गता-गुणश्चेति तत् तादृशं पशोधरगुणं स्तनद्वयं धत्ते धारयति, किन्तु वयं सखेदाः क्लान्तिगुणाः, कामभारा-क्लान्तादित्यभिप्रायः । तथा सा नायिका, गुरुणा विशालेन जघनस्थलेन आक्रान्ता, किन्तु वयं न गन्तुं शक्ताः, तां परित्यक्तुं मनसः सर्वथैवानिच्छुत्वादिति भावः । अतएव अन्यजनान्निर्देशे वयम् अपटवः कर्तव्यकार्यसमर्था जाताः स्य इत्यङ्गुत्तमाशयम् ।

अत्र कारणभूतानां बालत्वादीनां नायिकानिष्ठत्वात् तत्कार्यभूतानामप्रगल्भमनस्त्वादीनाञ्च वक्तुनिष्ठत्वा-दसङ्गतिरलङ्कारः । इयं आलाल्पता ।

केवलरूपा यथा नैव धि—“अजस्रमारोहसि दूरदीर्घां सङ्ख्यसोपानततिं तदीयाम् ।

आसान् स वर्षत्यधिकं पुनर्यत् ध्यानात्तव त्वन्मयतामवाप्य ॥”

अत्र सोपानारोहणं दमयन्त्याम् अधिकश्लास्तु नली इति कारणकार्थयोर्वैयधिकरण्यदसङ्गतिः ।

(ब) ननुदाहृते यथासम्भवं विरुद्धवद्भासनाद्विरोधालङ्कार एवास्मानित्याह अस्याचेति । असङ्गते-त्येत्यर्थः । अपवादत्वात् केवलकार्थकारणवैयधिकरण्यविषयकतया विशेषरूपत्वेन वाचकत्वात्, एकदेशस्थयोः समानाधिकरणयोः कार्यकारणयोरिति शेषः । सामान्यविशेषन्यायादिति भावः ।

(भ) प्राक्तरणिकं विरोधमादायैव विषमालङ्कारं लक्षयति गुणविति । हेतुकार्थयोगुणौ यत् विरुद्धौ स्यातां क्रिये वा यद्विरुद्धे स्यातामित्यन्वयः । तथा च कार्यगुणौ यत् कारणगुणाद्विरुद्धः स्यात् । अयमेकः प्रकारः । अथवा कार्यगतक्रिया यत् कारणगतक्रियातीति विरुद्धा स्यादित्यर्थः, अथं द्वितीयः प्रकारः । वा अथवा आरब्धस्य कार्ययो वैफल्यं निष्फलत्वम् अनर्थस्य अनिष्टस्य च सम्भव उत्पत्तिः स्यात् । इति तृतीयः प्रकारः । या च विरूपयोर्विपरीतयोः पदार्थयोः सङ्घटना संयोजना एकत्र सम्मेलनम् । इति चतुर्थः प्रकारः । तत् विषयं नामालङ्कारं मतम् । एष च विषयशब्दे वाच्यलिङ्गः, तेन अलङ्कारशब्द-विशेषणत्वे विषय इति पुल्लिङ्गोऽपि । अतएव काव्यप्रकाशे अलङ्कारकौस्तुभे च विषय इति पुंस्त्वे निर्देशः ।

एकदेशस्थयोर्विरोधे विरोधाभासः, कार्यवृत्तित्वेन कारणवृत्तित्वेन च भिन्नदेशस्थयोर्विरोधे तु विषय इत्यनयो-र्भेदः । गुणयोः क्रिययोर्वा विरुद्धत्वेन विरूपयोः सङ्घटनयैव गतायत्वेऽपि वैचित्र्यपाषाण्कादिव प्रवृत्तपन्थासः ।

व्याख्यातक्येण गुणादीनां वैषम्यादेवास्य विषय इति संज्ञा ।



क्रमेण यथा—

“सद्यः करस्पर्शमवाप्य चित्रं रणे रणे यस्य कृपाणलेखा ।

तमालनीला शरदिन्तुपाण्डु यशस्त्रिलोकाभरणं (१) प्रसूते ॥” (म)

अत्र कारणरूपासिलतायाः “कारणगुणा हि कार्यगुणमारभन्ते” इति स्थितेर्विरुद्धा शक्तयशस उत्पत्तिः (य) ।

“आनन्दममन्दमिमं कुवलयदललोचने ! ददासि त्वम् ।

विरहस्त्वयैव जनितस्तापयतितरां शरीरं मे ॥” (र)

अत्र आनन्दजनकस्त्रीरूपकारणात् तापजनकविरहोत्पत्तिः (ल) ।

“अयं रत्नाकरोऽश्वोधिः त्वसेवि धनाशया ।

धनं दूरेऽस्तु वदनमपूरि चारवारिभिः ॥” (व)

(म) कार्यकारणगतयोर्गुणयोर्विरोधे उदाहरति सद्य इति । राजविशेषस्य वर्णनमिदम् । रणे रणे सर्वे ध्वं व युद्धे स्त्रियर्थः, तमालनीला तमालपल्लववत् नीलवर्णा कृपाणलेखा असिलता, यस्य राज्ञः करस्पर्श इक्षुसम्बन्धम् अवाप्य प्राप्य शरदिन्दुवत् शरसन्द्ववत् पाण्डु युधवर्णम्, त्रिलोकाभरणं विभुवनालङ्काररूपं यशः, सद्य एव प्रसूते शब्दविजयादुत्पादयति, एतदेव चित्रमाश्रयम् ।

(य) उदाहृते कार्यकारणगतगुणयोर्विरोधे दर्शयितुमाह अत्रेति । आरभन्ते उत्पादयन्ति । स्थितेर्नियमस्य । अत्रायं सरलार्थः—कृपाणलेख्यैव यशोजननात् कृपाणलेखा कारणं यशस्य कार्यम्, तत्र च कृपाणलेखायां नीली गुण इति कार्येऽपि यशसि “कारणगुणा हि” इत्यादिनियमात् नीलगुणस्यैव सम्भवे तद्विरुद्धस्य शक्तगुणस्य उत्पत्तिरिति विषमालङ्कार इति ।

(र) कार्यगतकारणगतक्रिययोर्विरोधे उदाहरणमाह आनन्दमिति । हे कुवलयदललोचने ! नीलोत्पलपत्रतुल्यनेत्रे ! त्वमिमम् अमन्दमनस्य बहुलमित्यर्थः आनन्दं ददासि आलिङ्गनादिना जनयसि ; किन्तु त्वयैव पित्रालयगमनादिना जनितो विरहः, मे मम शरीरं तापयतितरामन्यन्तं सन्तापं जनयति । एतदाश्रयमेवेति भावः ।

(ल) अत्रेति । एष च सरलार्थः—“विरहस्त्वयैव जनितः” इत्युक्तेः स्त्री कारणम्, विरहस्य तत्-कार्यम् ; तेन स्त्रियां सुखजननक्रियेति “कारणगुणा हि” इत्यादिनियमेन विरहेऽपि सुखजननक्रियाया एव सम्भवे दुःखजननक्रियोत्पत्तेर्विरुद्धत्वाद्बिषमालङ्कारः ।

(व) आरम्भवैफल्ये अनर्थसम्भवे च लक्ष्यं दर्शयति अयमिति । कस्यचिद्द्वयार्थमनोरथस्योक्तिरियम् । अयम् अश्वोधिः सागरः, रत्नानामाकरः उत्पत्तिस्थानम्, इति मत्वा धनाशया धनलामेच्छया असेवि उपकूले विचरणादिना सेवितः । किन्तु धनं धनलामो दूरे अस्तु तिष्ठतु, प्रत्युत चारवारिभिरवशात्तज्ज्वलं वन्दनं मुखम् अपूरि पूरितम् । अही ! महद्दुःखमेवैतदिति भावः ।



अत्र केवलं काङ्क्षितधनलाभो नाभूत्, प्रत्युत चारवारिभिर्वदनपूरणम् (श) ।

“क वनं तरुवल्कभूषणं नृपलक्ष्मीः क महेन्द्रवन्दिता ।

नियतं प्रतिकूलवर्त्तिनो वत धातुश्चरितं सुदुःसहम् ॥” (घ)

अत्र वन-राजश्रियोः (१) विरूपयोः सङ्घटना (स) । इदं मम ।

यथा वा—(ह)

“विपुलेन सागरशयस्य कुक्षिणा भुवनानि यस्य पपिरे युगक्षये ।

मदविभ्रमासकलया पपे पुनः स पुरस्त्रियै कतमयै कया दृशा ॥” (ञ)

(श) अत्रेति । केवलमित्येवात्र । तथा च काङ्क्षितधनलाभो नाभवदेवेत्यर्थः । तथाहि धनलाभाभावादारम्भस्य समुद्रसेवनस्य वैफल्यम्, अग्निरस्य च चारवारिकरणकवदनपूरणस्य सम्भव इति विषमालङ्कारः ।

(घ) विरूपयोः सङ्घटनायामुदाहरति क्वेति । श्रीरामे वनं गतिं दशरथस्य विलापोऽयम् । तरुवल्कानि वृक्षवल्कलान्येव भूषणानि यस्मिन् तत्तादृशं वनं क कुत्र । तथा महेन्द्रवन्दिता देवराजेनापि पूजिता, नृपलक्ष्मी राजलक्ष्मीः क कुत्र । अनदीरत्यन्तमेव वैषम्यमिति भावः । तथा च प्रतिकूलवर्त्तिनो धातुर्विधातुः, चरितं व्यवहारः, नियतं निश्चितमेव सुदुःसहम् । राजलक्ष्मीसम्प्रीयोद्यतस्य श्रीरामस्य सङ्घटनं तादृशवनवासान्त्रयादिति भावः । वत खेदे ।

(स) अत्रेति । सङ्घटना एकस्मिन्नेव पथे संयोजनम् ; अतोऽत्र विषमालङ्कार इति भावः । अत्र “अत्रैकस्मिन् वस्तुनि श्रीरामे अत्यन्तमसम्भवतीव नवासराजश्रीलाभयोर्भजनम् । वस्तुतस्तु तदानीं श्रीरामस्य राजश्रीलाभ एव नास्ति इति न विरूपयोः सङ्घटनम्” इत्याद्यभिधाय चतुर्थप्रकारविषमासम्भवं दर्शयित्वा उदाहृते रामचरणस्य तृतीयप्रकारविषमसिद्धान्तसिन्धुः । न खलु एकस्मिन् वस्तुनि विरूपयोः सङ्घटनाय विवक्षिता. अपि तु एकस्मिन् पद्यादावेव । अतथा “क सूर्यप्रभवो वंशः क चाप्यविषया मतिः” इत्यादावपि एकस्मिन् वस्तुनि तादृशव्यंशमन्योरसत्तात् विषमालङ्कारो न स्यात् । किञ्च, अनुपदमुदाह्रियमाणे विपुलेनेत्यादौ अतिविशालत्वं नारायणे अतिचुद्रत्वं च पुरस्त्रिया दृशि इति भिन्नभिन्नवस्तुनि स्थितयोर्विरूपयोः सङ्घटनायां अन्यकृता स्वयं प्रदर्शयमानौ विषमालङ्कारः कथमुपपद्यते । किञ्च, प्रबन्धार्थमादाय लक्ष्यमाणी विरूप-सङ्घटनाघटितौ विषमालङ्कार आसत्तियुक्तैकप्रबन्धनाथ एव विरूपयोः सङ्घटनायां भवितुं युक्त इत्युदाहृते चतुर्थप्रकार एव अन्यकारसम्मतौ विषमालङ्कारः सर्वथा सङ्गच्छत इति ध्येयम् ।

(ह) प्रकारान्तरेण विरूपयोः सङ्घटनायामेवोदाहर्तुमाह यथा वेति ।

(च) विपुलेनेति । शिथिलालवधनयोर्दशसर्गस्थदिदं पदम् । युगक्षये प्रलयकाले, सागरशयस्य समुद्रशयिवस्य यस्य श्रीकृष्णस्य, विपुलेन विशालेन, कुक्षिणा उदरेण, भुवनानि त्रीणि जगन्ति पपिरे पीतानि ; स श्रीकृष्णः, एकतमया पुरस्त्रिणा, मदविभ्रमेण मदनमदजनितविकारेण असकलया असमयया एककीर्णमात्र व्यापारया दृशा चक्षुषा पुनः पपे पीतः, एकनयन ककीर्णेन सर्वाङ्गेषु दृष्ट इत्यर्थः ।

(१) वनराजश्रियोः इति कश्चित् पाठः ।



६२ । समं स्यादानुरूप्येण श्लाघा योग्यस्य वस्तुनः । (क)

यथा—“शशिनमुपगतये कौमुदी मेघमुक्तं

जलनिधिमनुरूपं जङ्गु कन्यावतीर्णा ।

इति समगुणयोगप्रीतयस्तत्र पौराः

श्रवणकटु नृपाणामेकवाक्यं विबन्धुः ॥” (ख)

६३ । विचित्रं यद्विरुद्धस्य कृतिरिष्टफलाय चेत् ॥ (ग)

अत्र भगवानतिविशालः एकनयनैककीर्णश्च अतिचुद्र इत्यनयोर्विरूपयोः सङ्कटनया विषमालङ्कार इति ग्रन्थकारस्याशयः । इममेव श्लोकमुदाहृत्य काव्यप्रकाशकृता “इत्यादावपि विषमत्वं यथायोगमवगन्तव्यम्” इत्युक्तम् । तत्र च तदीयटीकाकृता महेश्वरेण कार्यकारणगतक्रियाविरोधेन विषमालङ्कारो दर्शितः । तत्र च तर्कधामीशेन युक्तमेव दूषणमुपन्यस्तमित्यनुसन्धेयम् । मल्लिनाथस्तु उदाहृते अधिकालङ्कारमाह च, तत्र अनोरमम्, स्पष्टत आश्रयाश्रयिभावप्रतीत्यभावात् तथा प्रतीतावेव च तदलङ्काराङ्गीकारात् ।

(क) ननु विरूपयोः सङ्कटनया विषमालङ्कार इव अनुरूपयोः सङ्कटनया कश्चित्परीतोऽलङ्कारो भवति न वैत्याकाङ्क्षायां समालङ्कार” निरूपयति सममिति । आनुरूप्येण परस्परसदृशरूपत्वेन हेतुना, योग्यस्य वस्तुनः अनुरूपपदार्थेन सह अनुरूपपदार्थान्तरयोगस्येत्यर्थः श्लाघा साधवाद्, समं नाम अलङ्कारणं स्यात् ।

अतएव समाना मा मानं ज्ञानं यच्छिन् तत् सममिति व्युत्पत्तिः । अथ समशब्दोऽपि पूर्ववद्वाच्यलिङ्गः ।

(ख) इदञ्च सदयोगे असदयोगे च सश्ववतीति द्विधा । तत्र सदयोगे उदाहरति शशिनमिति । रघुवंशषष्ठसर्गे अजे इन्दुमत्या स्वयं व्रते पौराणामुक्तिगर्भा कवेरुक्तिरियम् । तत्र स्वयंवरे, समगुणयोः समानसौन्दर्यादिगुणकयोः इन्दुमत्यजयोः योगेन सम्बन्धनेन प्रीतिरानन्दो येषां ते तथोक्ताः पौरा जनाः, इयमिन्दुमती, मेघमुक्तं वर्षाकालातीतं शशिनं शरच्चन्द्रम्, उपगता प्राप्ता, कौमुदी ज्योत्स्ना तद्रूपेत्यर्थः ; तथा अनुरूपं स्वसदृशं जलनिधिं समुद्रम्, अवतीर्णां प्रविष्टा जङ्गु कन्या गङ्गा तत्स्वरूपेति तात्पर्यम्, इति इत्यं नृपाणाम् इन्दुमतीलिङ्गया उपस्थितानामपरेषां राज्ञाम्, श्रवणकटु, श्रुतिदुःखावहम्, एकवाक्यम् अभिन्नवचनं विबन्धुः प्रकाश्य कथयामासुः ।

अत्र अनुरूपवरेण अजेन सह इन्दुमत्याः सम्बन्धनस्य साधवादात् समालङ्कारः ।

असदयोगे यथा काव्यप्रकाशप्रवृत्तम्—

“चित्रं चित्रं वत वत महश्चिमेतश्चित्रं जातो दैवादुचितरचनासंविधाता विधाता ।

यद्विम्बानां परिणतफलस्मोतिरास्वादनीया यच्चैतस्याः कवलन-कला-कीविदः काकलीकः ॥”

अत्र काकालारूपे विम्बफले काकस्यैव योग इति योग्यस्य साधवादात् समालङ्कारः ।

(ग) विरोधस्य प्रकृतत्वात् विज्ञेयातिदिष्टेन च समालङ्कारेण तद्वाधाया असम्बन्धाविरोधघटितमेव विचित्रालङ्कारं लक्षयति विचित्रमिति । चेद्वयदि विरुद्धस्य इष्टविपरीतस्य कृतिः करणम्, इष्टफलाय अभिलषितफलसिद्धये सम्पद्यत इति शेषः, तदा तत् विचित्रं नाम अलङ्कारः स्यात् ।



यथा—“प्रणमत्युन्नतिहेतोर्जीवितहेतोर्विमुञ्चति प्राणान् ।

दुःखीयति सुखहेतोः को मूढः सेवकादन्यः ॥” (घ)

६४ । आश्रयाश्रयिणोरेकस्याधिक्येऽधिकमुच्यते । (ङ)

आश्रयाधिक्ये यथा—

“किमधिकमस्य ब्रूमो महिमानं वारिधेर्हरितं ।

अज्ञात एव श्रेते कुक्षौ निक्षिप्य भुवनानि ॥” (च)

आश्रिताधिक्ये यथा—

“युगान्तकालप्रतिसंहतात्मनो जगन्ति यस्यां सविकाशमासत ।

तनौ ममुस्तत्र न कैटभद्विषस्सपोधनाभ्यागमसम्भवा मुदः ॥” (छ)

विरोधाभासे विषमे च विरोधः स्वतः सम्भवो, इह तु विरुद्धार्थं विरुद्धस्य कारणमिति विशेषः । अनु-  
कूलालङ्कारेण सह अस्य भेदस्तु तत्प्रकरण एव दर्शितः ।

विपरीतफलाय विपरीतस्य कारणादेवास्य विचित्रमिति संज्ञा । विचित्राशयार्थम् । अतएव तदलङ्कारार्थे  
विचित्रशब्दे नित्यनपुंसकलिङ्गः ।

(च) प्रणमतीति । उन्नतिहेतोरभ्युदयनिमित्तं प्रणमति स्नातिसन्निधाने प्रणतो भवति, सेवक इति  
शेषः । एवमन्यत्रापि । जीवितहेतोर्वैतन्याभादिना प्राणरक्षानिमित्तम्, प्राणान् विमुञ्चति युद्धादौ परि-  
त्यजति । तथा सुखहेतोः सुखसम्पादननिमित्तम्, दुःखीयति परिश्रमाय प्रवर्त्तमानो दुःखमिच्छति । अतएव  
सेवकादन्यः को जनो मूढः, अपि तु कोऽपि नेत्यर्थः ।

अत्र उन्नत्यादौष्टफललाभाय तद्विरुद्धप्रणत्यादिकरणात् विचित्रालङ्कारः । इत्यन्तु मालादृपा ।

केवलरूपा यथा महिम्नःस्त्वै—“न कस्या उन्नत्यै भवति शिरसस्त्वय्यवनतिः ।”

(ङ) अथ सम्पूर्णवैकल्ये विचित्रालङ्कार इव किञ्चिद्वैकल्ये किञ्चिदलङ्कारान्तरं स्यान्न वेति जिज्ञासाया-  
मधिकालङ्कारमाह आश्रयेति । आश्रयाश्रयिणोराधाराधिययोर्मध्ये एकस्य एकतरस्य आधिक्ये विशालत्वे  
सति अधिकं नाम अलङ्कार उच्यते ।

आधाराधिययोर्नूलाधिकलाभ्यां वैकल्ये अधिकम्, तदितरवैकल्ये तु विषममित्यनयोर्भेदः, सामान्य-  
विशेषन्यायात् । अत्र न्युत्पत्तिः स्पष्टा । एतदलङ्कारार्थे अधिकशब्दोऽपि नित्यनपुंसकः । “विशाल-  
शब्दायां शिशुः श्रेते” इत्यादौ तु वैचित्र्याभावान्नायमलङ्कारः ।

(च) किमिति । अस्य वारिधेः क्षीरोदसागरस्य अधिकं महिमानं विशालत्वं किं ब्रूमः ; यत्र  
क्षीरोदवारिधौ, हरिर्नारायणः, कुक्षौ चन्द्रे भुवनानि व्रीणि जगन्ति, निक्षिप्य संस्थाप्य, अज्ञात एव “कुक्ष-  
स्थितः” इति जलचरैरप्यविदित एव श्रेते, प्रलयकाले इति शेषः ।

अत्राधियमृतनारायणापेक्षया आधारभूतवारिधेराधिकादधिकालङ्कारः ।

(छ) युगान्तेति । शिशुपालवधप्रथमसर्गस्थमिदं पद्यम् । युगान्तकाले प्रलयसमये प्रतिसंहता आत्मनि  
CCO. Vasiṣṭha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha



६५ । अन्योन्यमुभयोरैकक्रियायाः करणं मिथः ॥ (जं)

यथा—“त्वया सा शोभते तन्वी तथा त्वमपि शोभसे ।

रजन्या शोभते चन्द्रश्चन्द्रेणापि निशीथिनौ ॥” (झ)

६६ । यदाधेयमनाधारमेकञ्चानेकगोचरम् ।

किञ्चित् प्रकुर्वतः कार्य्यमशक्यस्य तरस्य वा ।

कार्य्यस्य करणं दैवादिशेषस्त्रिविधस्ततः ॥ (ञ)

उपसंहृता आत्मनो जीवा येन तस्य तथोक्तस्य, कौटम्बिषः शौकण्यस्य, यस्यां तनौ देहे, जगन्ति व्रीणि भुवनानि, सविकाचं साधकाग्रमसम्बाधमिति यावत् यथा तथा आसत स्थितानि ; तत्र तस्यां तनौ, तपोधनस्य नारदस्य, आभागमसम्भवा आगमनीतृपन्नाः, मुदः आनन्दाः, न ममुर्न धृता अतिरिक्ता बभूवुरित्यर्थः ।

अनाधारभूतनारायणशरीरापेक्षया आधेयभूतानामानन्दानामाधिकादधिकालङ्कारः ; मस्तिनाथिन तु सम्बन्धे असम्बन्धरूपा पतिशयोक्तिरभिहित्वा । सापि सम्भवत्येवेति तदतिशयोक्त्युत्थापितोऽयमधिकालङ्कार इत्यनयोरङ्गाङ्गिभावेन सङ्गर इति तत्त्वम् ।

(ज) अधिकाङ्कारे उभयोः प्रस्तावीत्यानादुभयघटितसम्बन्धोन्मालङ्कारं लक्षयति अन्योन्यमिति । उभयोः कर्तृभूतयोर्बोधोः पदार्थयोः एकस्याः क्रियायाः, मिथः परस्परं करणं विधानम्, अन्योन्यं नाम अलङ्कार उच्यते इत्यनुवृत्तः । अत्र उभयोर्मिथः करणमित्यभिधानात् “दुदोह गां स यज्ञाय शस्याय मधवा दिवम्” इत्यादौ मिथः करणाभावाद्वातिव्याप्तिः । “निशया रुचिरश्चन्द्रश्चन्द्रेण रुचिरा निशा” इत्यादौ च “नहि क्रियारहितं वाक्यमस्ति” इति न्यायेन भवतीति क्रिया अध्याहरणीयैव । तेन रुचिरभवनक्रियायाः परस्परकरणात्वात्वाप्तिः । अतः “क्रियापदं गुणसाधुपलक्षणम्” इति रामचरणोक्तमपास्तम्, उपलक्षणाङ्गीकारेऽपि भवतीति क्रियाया अवश्यमध्याहरणीयत्वात् तथैव चीपपत्तेरुपलक्षणाङ्गीकारस्यान्याय्यत्वात् । अतएव काव्यप्रकाशेऽपि “क्रियाया” इत्येवोक्तम् । अत्रापि व्युत्पत्तिः स्पष्टा । अन्योन्यशब्दस्य नित्यनपुंसक एव ।

(झ) त्वयेति । नायकनायिकयोर्गुणवर्णनमिदम् । हे नायक ! सा तन्वी कृशाङ्गी त्वया द्वारा शोभते, त्वमपि त्वया तन्व्या द्वारा शोभसे । तथा च चन्द्रो रजन्या द्वारा शोभते, निशीथिनौ सा रजन्यापि चन्द्रेण द्वारा शोभते ।

अत्र नायकनायिकयोश्चन्द्ररजन्योश्च एकस्याः शोभनक्रियायाः परस्परकरणादन्योन्यालङ्कारः ।

(ञ) अधिकाङ्कारे आधारधेयोः प्रकृतत्वात् विशेषातिदिष्टेन चान्योन्येन तद्वाचाया अयोगादाधाराधेयघटितं विशेषालङ्कारं लक्षयन् सर्वमेव विशेषालङ्कारं लक्षयति यदिति । अनाधारम् आधाररहितम् आधेयं यदवतिष्ठत इति शेषः । अयमेकविधः । एकस्य वस्तु अनेकगोचरं गुणपदनेकस्थानस्थितम् । अयं द्वितीयविधः । तथा किञ्चित् किमपि कार्य्यं प्रकुर्वती जनस्य सम्बन्धे, अशक्यस्य कर्तुमशक्यस्य इतरस्य कर्तुं शक्यस्य वा कार्य्यस्य दैवात् करणं संपादयन् । यथा—तन्वीश्रीमन्निषादस्य लक्षणात् विशेषो नामालङ्कारस्त्रिविध उच्यत इति पूर्वोक्तार्थः ।



क्रमेण यथा—

“दिवसप्युपयातानामाकल्पमनल्पगुणगणा येषाम् ।

रमयन्ति जगन्ति गिरः कथमिव कवयो न ते वन्द्याः ? ॥” (ट)

“कानने सरिदुद्देशे गिरीणामपि कन्दरे ।

पश्यन्त्यन्तकसङ्काशं त्वामेकं रिपवः पुरः ॥” (ठ)

“गृहिणी सचिवः सखी मिथः प्रियशिष्या ललिते कलाविधौ ।

करुणाविमुखेन मृत्युना हरता त्वां वद किं न मे हृतम् ॥” (ड)

पर्यायालङ्कारे एकस्य अनेकस्थानवर्तिता क्रमात् तव क्रमादित्यभिधानात्, अत्र तु युगपदिति त्रितैथ-  
विधविशेषेण सह तस्य भेदः ।

विशेषः अलङ्कारान्तरेभ्यो विलक्षण इति व्युत्पत्तिः ।

(ट) तव अनाधाराधेये उदाहरति दिवमिति । दिवमुपयातानामपि स्वनं गतानामपि येषां कवीनाम्,  
अनल्पा बहुलाः गुणगणा वैचित्र्यमाधुर्यादिगुणसमूहा वासु तास्तथाविधा गिरः काव्यात्मकावाक्यानि, आकल्पं  
प्रत्ययकालपर्यन्तं जगन्ति भुवनानि रमयन्ति आनन्दयन्ति, ते कवयः कथमिव न वन्द्या न पूजनीयाः ? अपि तु  
वन्द्या एवेत्यर्थः ।

अत्र रचयितृत्वेन आधारभूतानां कवीनामभावेऽपि आधेयभूतानां तद्गिरामवस्थितेर्विशेषालङ्कारः ।

(ठ) एकस्थानिकगोचरत्वे उदाहरणमाह कानन इति । कस्यचित् राज्ञः प्रशंसयम् । रिपवो  
वैरिणः, कानने वने, सरिदुद्देशे नदीतटे, गिरीणां कन्दरेऽपि पर्वतगुहायाश्च पुरः अयतः, अन्तकसङ्काशं  
यमतुल्यम्, एकमेव त्वाम्, पश्यन्ति । भवतः श्रवण ईदृशा भयविह्वलाः सञ्जाताः, यथा तव तव पलायिताः  
सन्तोऽपि सभयभावनया स्वस्त्वान्तिक एव युगपदेव च यमतुल्यं भवन्तं पश्यन्तीति भावः ।

अत्र एकस्य राज्ञो युगपत् काननाद्यनेकस्थानवर्तिताविशेषालङ्कारः ।

(ड) तृतीयप्रकारमुदाहरति गृहिणीति । रघुवंशाष्टमसर्गस्थमिदं पद्यम् । हे इन्दुमति ! त्वं गृहिणी  
गृहस्य कवी, त्वमेव सचिवो मन्त्री, त्वमेव मिथो रहसि सखी नर्यसङ्घचरी, तथा त्वमेव ललिते कोमले कला-  
विधौ मृत्युगीतादिकलानुष्ठाने प्रियशिष्या ; अतस्त्वामेतत्समष्टिरूपां भवतीं हरता, अतएव च करुणाविमुखेन  
दयाविहीनेन मृत्युना यमेन, मे मम किं वस्तु न हृतम्, इति त्वं वद, अपि तु सर्वमेव हृतमिति भावः ।

अत्र इन्दुमतीहरणात्मकमेकं कार्यं कुर्वती मृत्योरशक्यरूपस्य गृहिण्यादिहरणरूपस्य कार्यस्य दैवतः  
करणात् विशेषालङ्कारः । तथाहि मृत्युर्नियतिबलादिन्दुमतीमात्रमेव हरन् शक्नोति न पुनर्गृहिण्यादिक-  
मिति तेषां हरणं तस्याशक्यमेव असर्वशक्तिमत्त्वात् ; किन्तु दैवादेव तस्य तेषां हरणरूपं कार्यं जातमिति  
बोध्यम् । तृतीयप्रकारे शक्यस्योदाहरणं यथा—

“स्यु रदद्भुतकृपमुत्प्रेताप-ज्वलनं त्वां सृजतानवद्यविद्यम् ।

विधिना सृजते नवो मनोभूषं वि सत्यं सविता ब्रह्मसतिश्च ॥”

अत्र युष्मच्छब्दाद्यराजपुत्रदृष्टिरूपं कार्यं कुर्वती विधेः सव शक्तिमत्त्वादिच्छामात्रेण मनोभूषयति-  
दृष्टिकार्यमपि शक्यमेवेति स्वेच्छाप्रयुक्तदैवाचाहशक्यकरणं जातमिति विशेषालङ्कारः ।



६७ । व्याघातः स तु केनापि वस्तु येन यथा कृतम् ।

तेनैव चेदुपायेन कुरुतेऽन्यस्तदन्यथा ॥ (ठ)

यथा—“दृशा दग्धं मनसिजम्—” इत्यादि (५६४ पृष्ठे) (ण) ।

६८ । सौकर्येण च कार्यस्य विरुद्धं क्रियते यदि । (त)

व्याघात इत्येव (थ) ।

“इहैव त्वं तिष्ठ द्रुतमहमहोभिः कतिपयैः

समागन्ता कान्ते ! मृदुरसि न चायाससहना ।

मृदुत्वं मे हेतुः सुभग ! भवता गन्तुमधिकं

न मृद्वी सोढा यद्विरहकृतमायासमसमम् ॥” (द)

(ठ) तृतीयप्रकारविशेषालङ्कारे अन्यकरणप्रस्तावीत्यानादन्यथाकरणघटितं व्याघातालङ्कारं निर्वर्त्ति व्याघात इति । केनापि जनेन कर्त्ता, येन उपायेन द्वारा, यत् वस्तु यथा कृतं यत्प्रकारं विहितम् ; अन्यी जनः चेद्वदि तेनैव उपायेन तत् वस्तु अन्यथा अन्यप्रकारं कुरुते ; तदा तु स व्याघाती नाम अलङ्कार उच्यते इत्यनुषङ्गः ।

परकरणेन पूर्वकरणस्य व्याघातादस्य व्याघात इति संज्ञा ।

(ण) दृशेति । पूर्वमेव विवृतमेतत् । अथ महादेवेन चक्षुषा दग्धः कन्दर्पो वामलोचनाभिश्चक्षुषैव पुनरुज्जीवित इति व्याघातालङ्कारः ।

(त) व्याघातमेवान्धप्रकारेण लक्षयति सौकर्येणेति । कार्यस्य प्रतिवक्तृसम्मतविषयस्य, सौकर्येण वक्तृसम्मतविषयापेक्षया प्रतिवक्तृपक्षे सुकरत्वेन हेतुना, यदि विरुद्धं वक्तृसम्मतविपरीतं क्रियते व्यक्तं क्रियते प्रतिवक्ता अभिधीयत इत्यर्थः ; तदापि व्याघात उच्यते इत्यन्वयः । एकमेव हेतुमवलम्ब्य निजसौकर्येण हेतुना प्रतिवक्ता यदि वक्तृमताद्विपरीतमतं प्रकाशयति, तदा सीऽपि व्याघात इति सरलार्थः । एतल्लक्षणे तु वक्तृमतस्य व्याघाताद्व्याघात इति संज्ञा ।

(थ) कारिकायामाकाङ्क्षया अपूरणादध्याहारेण तत्पूरणं दर्शयति व्याघात इत्येवेति ।

(द) इहैवेति । विदेशं धियासीनायकस्य तेन साङ्गं गन्तुमिच्छीनायिकायाश्च उक्तिप्रत्युक्तिरूपमिदं पद्यम् । हे कान्ते ! त्वम् इहैव अस्मिन् भवन एव तिष्ठ, अहं कतिपयैरेव अहोभिर्दिवसैः समागन्ता पुनरागमिष्यामि । अथ त्वया साङ्गं गमने का हानिरित्याह—त्वं मृदुः सुकुमाराङ्गी अस्मि, अतएव आयाससङ्गना विदेशगमनकष्टसहिष्णुः च नञ्हीत्यर्थः । इति नायकेनोक्ते नायिका आह । हे सुभग ! पदवीप्रिय ! मे मम मृदुत्वं भवता सह गन्तुमेव अधिकं हेतुर्भवति । अवाध्याहृतं व्यभवतीति क्रियाविशेषणत्वादधिकमित्यस्य क्लोबत्वम्, यदयस्मात् मृद्वी सुकुमाराङ्गी अहं विरहकृतं भवद्विच्छेदनिहितम् असमं अनुपमं निरतिशयमित्यर्थः ; आयासं कष्टं न सोढा न सोढुं शक्यामि ।



अत्र नायकेन नायिकाया मृदुत्वं सहगमनाभावहेतुत्वेनोक्तम्, नायिकया च प्रत्युत सहगमने ततोऽपि सौकर्येण हेतुतयोपन्यस्तम् (ध) ।

६६ । परं परं प्रति यदा पूर्वपूर्वस्य हेतुता ॥

तदा कारणमाला स्यात्—(न)

यथा—“श्रुतं कृतधियां सङ्गाज्जायते विनयः श्रुतात् ।

लोकानुरागो विनयाच्च किं लोकानुरागतः ॥” (प)

१०० ।

तन्मालादीपकं पुनः ।

धर्म्मिणामेकधर्म्मेण सम्बन्धो यद्यथोत्तरम् ॥ (फ)

(ध) उदाहृते निरुक्तलक्षणं सङ्गमयितुमाह अत्रेति । प्रत्युत वैपरीत्येन । ततोऽपि सहगमनाभावादपि गृहे भवस्थानादपि, सौकर्येण विरहकष्टसहनापेक्षया सहगमनकष्टसहनस्य सुकरत्वेनेत्यर्थः हेतुना, सहगमने हेतुतया सहगमनं प्रति हेतुत्वेन उपन्यस्तमुक्तं तन्मृदुत्वमित्यन्वयः । अतएवाव द्वितीयप्रकारो न्याघात इति भावः ।

(न) पूर्वव्याघातलक्षणे उपायपथ्यायहेतीकत्वानात् हेतुघटितं कारणमालालङ्कारं निरूपयति परमिति । यथा इदानीं क्रमिकपदार्थघटितालङ्कारप्रकरणमारभमाणः क्रमिककारणघटितं कारणमालालङ्कारं निरूपयति परमिति । यदा परं परं पदार्थं प्रति पूर्वपूर्वस्य पदार्थस्य हेतुता कारणता वर्धते ; तदा कारणमाला नाम अलङ्कारः स्यात् ।

कारणानां माला श्रेणिरिति व्युत्पत्तिः । अत्र सत्यामपि कार्यमालायां तदपेक्षया कारणमालाया एवाधिकतरवैचित्र्याधायकत्वात् प्राचीनपरम्पराप्रसिद्धेऽत्र कारणमाला इत्येव संज्ञा निर्दिष्टा ।

(प) श्रुतमिति । कृतधियाम् अध्ययनविहितसच्चानुबन्धिनां विदुषामित्यर्थः, सङ्गात् संसर्गात् हेतोः, श्रुतं शास्त्रज्ञानं जायते, लोकस्येति शेषः । एवं सर्वत्र । श्रुतात् शास्त्रज्ञानाच्च विनयः शिष्टव्यवहारी जायते, विनयात् लोकानामनुराग आत्मनि प्रेम जायते ; तस्माच्च लोकानुरागात् किं न जायते ? अपि तु सर्वमेव धनादिकं जायत इत्यर्थः ।

अत्र विनयादिकं परं परं प्रति श्रुतादेः पूर्वपूर्वस्य हेतुतया कारणमालालङ्कारः । किञ्च, जायत इत्येकक्रियया उत्तरीतरसम्बन्धावच्छेदमाश्लक्ष्य मालादीपकमपीत्यनयोरीकाश्रयानुप्रवेशरूपः सङ्करः ।

(फ) क्रमिकप्रकरणे पूर्वत्र मालाप्रस्तावोक्त्यानाम्नालादीपकालङ्कारं लक्षयति तदिति । बहूनां धर्म्मिणाम् एकधर्म्मेण गुणरूपेण क्रियारूपेण वा सह, यत् यथोत्तरम् उत्तरीतरं सम्बन्धः, तन् पुनर्मालादीपकं नाम अलङ्कारः स्यात् ।

अप्रस्तुतप्रस्तुतयोरीकधर्म्माभिसम्बन्धो दीपकम्, तस्य चात्र श्रेष्ठरूपत्वेन मालारूपत्वान्मालादीपकमिति संज्ञा । “लोकं पाकः” इत्यादिवत् सम्बन्ध इति शौकक्रियाया एव विशेषणत्वेन यदिति नपुंसकलिङ्गम् ।







क्षीचिद्विशेषमपि यथोत्तरं विशेषणतया स्थापितमपोहितञ्च दृश्यते  
(ल) । यथा—

“वाप्यो भवन्ति विमलाः स्फुटन्ति कमलानि वापीषु ।

कमलेषु पतन्त्यलयः करोति सङ्गीतमलिषु पदम् ॥” (व)

एवमपोहनेऽपि (श) ।

१०२ । उत्तरोत्तरमुत्कर्षो वस्तुनः सार उच्यते । (घ)

स्त्रिर' नोपविष्टाः षट्पदा धमरा यस्मिन् तत्तादृशमभवत् । अस्मी तथाविधः षट्पदी नासीत्, यः कल' मधुरास्फुट' न जुगुञ्ज न गुञ्जितवान् । तथा, तत्तादृशं गुञ्जितं नासीत्, यत् मनो न जहार हतवत् ।

अत्र जलादिकं पूर्वं पूर्वं विशेष्यं प्रति विशेषणत्वेन पङ्कजादिपरपरविशेष्यस्य निषेधनादेकावल्यलङ्कारः ।

(ल) लक्ष्यदर्शनात् कारिकोक्तविपरीतमध्येकावल्यलङ्कार' संग्रहीतुमाह कचिदिति । एतेन एता-  
दृगेकावल्यलङ्कारो नितान्तविरल इति कारिकायां न लक्षित इति सूचितम् । विशेष्यमपि पूर्वं पूर्वनित्यर्थः,  
यथोत्तरमुत्तरोत्तरम् । अपोहितं निषिद्धम् । कारिकालक्षितायामेकावल्यां परं परं विशेष्यम्, पूर्वं पूर्वं  
विशेष्यं प्रति विशेषणीभूतम् ; अत्र तु पूर्वं पूर्वं विशेष्यम्, परं परं विशेष्यं प्रति विशेषणीभूतमित्युभयोः  
सम्पूर्णविपरीत्यं द्रष्टव्यम् ।

(व) तत्र स्थापने उदाहरति वाप्य इति । इयमपि शरद्वर्णना । वाप्यां दीर्घिकाः, विमला भवन्ति,  
अस्यां शरदीति शेषः । एवमन्यत्रापि । तासु वापीषु च कमलानि पद्मानि स्फुटन्ति । तेषु कमलेषु च  
अलयो धमराः पतन्ति । तेष्वलिषु च सङ्गीतं कर्तुं, पदं प्रतिष्ठां करोति अलयो गायन्तीत्यर्थः ।

अत्र वाप्यादिकं पूर्वं पूर्वं विशेष्यम्, कमलादिपरपरविशेष्यं प्रति विशेषणतया स्थापितमित्येका-  
वल्यलङ्कारः ।

(श) एवमिति । अपोहनेऽप्येवमुक्तमित्यर्थः । यथा मम—

“जली जलेऽस्ति नो पद्मं पद्मे पद्मे न चाप्यलो । अलिन्यलिनि नो गीतं गीते गीते न नाधुरी ॥”

अत्र पद्मादिकं पूर्वं पूर्वं विशेष्यम्, अलिप्रभृतिपरपरविशेष्यं प्रति विशेषणतया अपोहितमित्येकावल्यलङ्कारः ।

(घ) अस्य च क्रमिकप्रकरणत्वात् क्रमिकोत्कर्षवटितं सारं नामालङ्कारं निरूपयति उत्तरोत्तरमिति ।  
उत्तरोत्तरं क्रमशः, वस्तुनो विशेष्यपदावस्थं, उत्कर्षं उत्तमत्वम्, सारो नाम अलङ्कार उच्यते । सारः श्रेष्ठ  
इति नार्थान्तरम् । तेन सारत्वघटितत्वादस्य सार इति सञ्ज्ञा । अलङ्कारसर्वस्वे तु अयमुदारनाम्ना व्यपदिष्टः ।

मालादीपके यस्य कस्यचिदगुणरूपस्य क्रियारूपस्य वा धर्मोत्तरोत्तरसम्बन्धः, इह तु केवलोत्कर्षरूप-  
गुणस्वेति विशेषरूपोऽयं सामान्यरूपं तं ग्राधते ।

अत्र उत्कर्षस्य ज्ञाप्यगुणानामज्ञाप्यगुणानाञ्च सम्भवति । तत्रायं यथा—“राज्ये सारम्” इत्यादि ।  
अन्यां यथा—“दण्डादपि लघुस्तूलस्तूलादपि च याचकः । वायुना किं न नौतीऽसौ मामयं प्राधंयिष्यते ॥”  
इत्युद्धोतकारः । दर्पणकारिणं तु अज्ञाप्यगुणोत्कर्षो न विवक्षितः, अविवरणात् प्रकारान्तरानभिधानादनुदा-  
हरणाय । तेन तन्मते “दण्डादपि” इत्यादी काचिद्विशेष्यमपि इत्याद्युदाहृतोत्कर्षकार एकावल्यलङ्कारः । तथा



यथा—“राज्ये सारं वसुधा वसुधायामपि पुरं पुरे सौधम् ।

सौधे तल्पं तल्पे वराङ्गनाऽनङ्गसर्वस्वम् ॥” (स)

१०३ । यथासंख्यमनूद्देश उद्दिष्टानां क्रमेण यत् ॥ (ह)

यथा—“उन्मोलन्ति नखैर्बुनोहि वहति चौमाञ्चलेनां वृष्णु

क्रोडाकाननमाविशन्ति वलयक्काणैः समुत्थासय ।

इत्यं वज्जुल-दक्षिणानिल-कुङ्ककण्ठेषु साङ्केतिक-

व्याहाराः सुभग ! त्वदयोविरहे तस्याः सखीनां क्रमात् ॥” (क्ष)

पदार्थस्य उत्तरोत्तरमुत्कर्षसम्बन्धमात्र एवायमलङ्कारो भवत्येव, न पुनस्तत्र श्लोकसमाप्तिपर्यन्तत्वापेक्षा इत्येव  
यन्मूलकत्वमित्यवधार्यते, स्वचरणं वृत्तौ च विशेषानभिधानात् । तेन—

“लोकसर्जि दौर्दि वि चादितेया अप्यादितेयेषु महान् महन्द्रः ।

किं कर्तुमर्थो यदि साऽपि रागात् जागर्त्त कथा किमतः परापि ॥”

इति नैषधलीकस्य पूर्वार्द्धमात्रेऽपि सारालङ्कारः प्राप्त एवेत्यवधेयम् ।

(स) राज्ये इति । “सारी वलि स्थिरांश्च च न्याय्ये कौवं वरं मिधु” इत्यमरकोषात् वरार्थकसार-  
शब्दस्य त्रिलिङ्गत्वेन वाच्यलिङ्गत्वेऽपि “नपुंसकानपुंसकयोर्नपुंसकमेकवचः” इत्यनेन सारमित्यत्र नपुंसकत्व-  
मेकत्वञ्च । तेन, राज्ये जलस्थलात्मकसमग्रराज्यमध्ये, वसुधा स्थलात्मकप्रदेशः, सारं सारा श्रेष्ठत्वर्थः,  
सौधेऽथैव विचरणसम्भवात् । वसुधायां स्थलात्मकप्रदेशमध्येऽपि पुरं नगरं सारं श्रेष्ठम्, सुन्दरत्वादिचरणादीं  
नितान्तसुविधावशाच्च । पुरेऽपि च सौधमङ्गलिका सारम्, परमसुदृश्यत्वात् सुखावासस्थानत्वाच्च । सौधेऽपि  
तल्पं शय्या सारम्, तत्रापि सुखव्यवहार्यत्वात् । तल्पेऽपि अनङ्गसर्वस्वं कामदेवस्य समस्तसम्पत्तिस्वरूपा,  
वराङ्गना उत्तमस्त्री सारा, भोगसुखसम्पादकानां मध्ये चरमसौमाह्वयत्वादिति भावः ।

अत्र वसुधादीनां वस्तूनामुत्तरोत्तरमुत्कर्षात् सारीलङ्कारः ।

“जन्मैरश्रियमतिखड्ग लौलये व न्यानसौकृतकमनौयहेमकुम्भी ।

नोलाभोरुहगन्धनेऽधुनाकुचौ ते स्मरहेते खलु कनकाचलेन सार्धम् ॥”

इत्यादावपि कामिनौकुचयोश्चत्तरोत्तरोत्कर्षप्रतीतेः सारीलङ्कार एवेति बोध्यम् ।

(ह) क्रमिकपदार्थघटितालङ्कारनिर्वाचनस्य प्रकृतत्वात् क्रमिकविधानघटितमेव यथासंख्यालङ्कारं निर्वाच्यते  
यदेति । “शास्त्रे षष्ठ्यवधारः” इति वृद्धितत्त्वधृतत्वात् ऊर्ध्वं दिष्टा इत्यादिष्टाः प्रथममभिहितानि पां प्रथम-  
मुक्तानामवर्णनमित्यर्थः, क्रमेण पीवापय्ये’ण, यत्, अनूद्देशः पश्चादुक्तिः, तदयथासंख्यं नाम अलङ्कार उच्यते ।

येन क्रमेणार्थाः प्रथममुक्ताः तेनैव क्रमेण तत्सम्बन्धिनामवर्णनमपि पश्चादुक्तिर्यथासंख्यमित्यर्थः । अत्रापि  
अनूद्देश इति गोणक्रियायां विशेषणत्वात् यदिति कौबलिङ्गम् । संख्यामर्गतक्रमस्य स्थितमिति यथासंख्यम् ।  
नित्यनपुंसकाऽयं शब्दः ।

(क्ष) उन्मोलन्ति नखैर्बुनोहि वहाति चौमाञ्चलेनां वृष्णु  
क्रोडाकाननमाविशन्ति वलयक्काणैः समुत्थासय । इत्यं वज्जुल-दक्षिणानिल-कुङ्ककण्ठेषु साङ्केतिक-  
व्याहाराः सुभग ! त्वदयोविरहे तस्याः सखीनां क्रमात् ॥” (क्ष)



१०४ । क्वचिदेकमनेकस्मिन्ननेकं चैकं क्रमात् ।

भवति क्रियते वा चेत्तदा पर्याय इष्यते ॥ (क)

क्रमेण यथा—

“स्थिताः क्षणं पक्षसु ताडिताधराः पयोधरोत्खेदनिपातचूर्णिताः ।

बलीषु तस्याः खलिताः प्रपेदिरे चिरेण (१) नाभिं प्रथमोदविन्दवः ॥” (ख)

त्वदीयविरहे तस्यास्तव प्रियतमायाः सखीनां मिथः परस्परम् इत्यम् एवम्भूताः, वञ्चुलाः अशोकमुकुलाः, दक्षिणानिली मलयपवनः, कुङ्कुमकण्ठाः कोकिलाश्च तेषु, साङ्केतिकव्याहाराः साङ्केतिकवाक्यानि प्रचलन्तीति शेषः । तथा च उन्मीलन्ति प्रस्फुटन्ति । अशोकमुकुला इति सङ्केतबोधम् । इत्यनेकया उक्ते, अपरा आह—नखैर्लुनीहं ह्रिन्मि, यथा नेयं पश्येदिति भावः । तानशोकमुकुलानिति सङ्केतबोधम् । वहति प्रचरति । दक्षिणानिल इति सङ्केतबोधम् । इति चैकया भाषिते अन्या आह—चौमाचखीन पद्मसर्पक-देशेन आहण । तं दक्षिणानिलमिति सङ्केतबोधम् । यथा नेमां संस्पृशेदित्याशयः । क्रीडाकाननं केलिवनम्, आविशन्ति प्रविशन्ति । कोकिला इति सङ्केतगम्यम् । इत्यनेकया कथिते इतरा ब्रवीति—वलयानां हस्ताभरणानां कान्तैः शब्दैः, समुत्तासय भौषयित्वा अपसारय । तान् कोकिलानिति सङ्केतबोधम् । यथा न रुवन्तीति भावः । वञ्चुलादीनां नामोच्चारणेऽपि तस्या नायिकाया मदनवेदना प्रवर्तत इति ते सङ्केतगम्याः प्रतिपादिताः । “वञ्चुलः पुंसि तिनिशे वेतसाशोकयोरपि” इति मेदिनी ।

अत्र उन्मीलन्तीत्यादीनामुद्दिष्टानां क्रमेणैव लुनीहीत्यादीनामनृद्देशादयथासंख्यम् ।

(क) क्रमिकस्य प्रकृतत्वात् क्रमप्रयुक्तमेव पर्यायालङ्कारं लक्षयति कचिदिति । कचित् एकं वस्तु, क्रमादनेकस्मिन् स्थाने चेदयदि भवति स्वयमेवावस्थितं भवति, वा अथवा अन्येन अवस्थितं क्रियते ; कचिच्च अनेकं वस्तु, क्रमादिकगम् एकस्थानस्थितं चेद्वति, किंवा अन्येन क्रियते ; तदा पर्यायी नाम अलङ्कार इष्यते । अतएवायं चतुर्विधः ।

द्वितीयप्रकारविशेषालङ्कारेण सङ्घ अस्य भेदस्तु तत्रैव टीकायामुक्तः, अत्र च उच्यते । पर्यायः क्रम एव, तद्वद्वटितत्वादस्य पर्याय इत्येव संज्ञा ।

(ख) एकस्य वस्तुनः अनेकस्मिन् स्थाने स्वयमवस्थितमवने उदाहरति स्थिता इति । कुमारसम्भव-पञ्चमसर्गस्थमिदं पद्यम् । प्रथमा उदविन्दवो वृष्टिजलविन्दवः, तस्याः पावत्याः, पक्षसु नयनबलीमसु क्षणं स्थिताः सन्तः । एतेन पञ्चषामतिघनत्वं व्यज्यते । परंश्च ताडिताः पतनेन पीडिताः अचरी यस्माद्वशाः सन्तः अधरे पतन्त इत्यर्थः । एतिनाधरस्य कोमलत्वं व्यज्यते, अनन्तरं पयोधरयोः सनयोः उत्सृष्टे उपरिभागे निपातेन पतनेन चूर्णिता जज्जरीभूताः सन्तः । एतेन पयोधरयोरत्यन्तकाठिण्यं व्यज्यते । ततश्च बलीषु उदर-पाशस्थनिघ्नगर्भरेखासु खलिताः प्रच्युताः सन्तः । अनेन तासां निघ्नोन्नतत्वं सूच्यते । तदनु च चिरेण वञ्चुलादीनं अनेकप्रतिघ्नकालादिति भावः । नाभिं प्रपेदिरे प्रविष्टाः । एतेन च नाभिर्गर्भोरत्वं व्यज्यते ।

(१) क्रमेण इति पाठान्तरम् ।



“विचरन्ति विलासिन्यो यत्र शोणभरालसाः ।

वृक-काक-शिवास्तत्र धावन्यरिपुरे तव ॥” (ग)

“विष्टरागादधरात्रिवर्त्तितः स्तनाङ्गरागादरुणाञ्च कन्दुकात् ।

कुशाङ्गुरादानपरिचिताङ्गुलिः कृतोऽक्षसूत्रप्रणयी तथा करः ॥” (घ)

“ययोरारोपितस्तारो हारस्तेऽरिबधूजनैः ।

निधोयन्ते तयोः स्थूलाः स्तनयोरशुविन्दवः ॥” (ङ)

एषु च क्वचिदाधारः संहतरूपः असंहतरूपश्च । क्वचिदाधेयमपि (च) ।

अत्र कलविन्दुरपेक्षवस्तुनः क्रमात् पञ्चादावनेकस्मिन् स्थाने स्वयमेवावस्थितभवेनात् पर्यायालङ्कारः । मङ्गिनाथेन तु “अत्र प्रतिपदमर्थवलात् परिकरालङ्कारः” इत्युक्तम् । तदपि युक्तमेव ताडिताधरा इत्यादि-विशेषाभिप्रायेण प्रयुक्तत्वात् । तेन तथैव भवेत्तथाप्रवेशरूपः सङ्कर एव पर्यवसित इत्यवधेयम् ।

(ग) अनेकस्य वस्तुनः स्वयमेकस्थानस्थभवने उदाहरणमाह विचरन्तीति । कस्यचित् राज्ञः स्तुति-रियम् । हे राजन् ! अत्र तव अरिपुरे, शोणभरालसा नितम्बभारेण मन्दगमनाः, विलासिन्यः शत्रु रमणी विचरन्ति, अतीतसामीप्ये वचमाना, तेन विचरितवत्य इत्यर्थः । तत्र अरिपुरे इदानीं वृक-काक-शिवा व्याघ्र-काक-शृगालाः, धावन्ति वेगेन सञ्चरन्ति । भवतो भवेन पलायितेषु शत्रुषु तदीयं पुरमिदानीं महारण्यतया परिणतमित्याशयः ।

अत्रानेकरूपाणां शत्रुविलासिनीनां वृककाकशिवानाञ्च एकस्मिन्नरिपुरे क्रमेण भवेनात् पर्यायालङ्कारः ।

(घ) एकस्य अनेकस्मिन् करणे लक्ष्यं दर्शयति विष्टेति । इदमपि कुमारसम्बन्धीयपञ्चमसर्गस्य पद्यम् । तथा पार्वत्या, विष्टस्तपोविद्वत्त्वात् परित्यक्तः रागोऽलङ्कारादिना रञ्जनं यस्य तस्मात्तादृशात्, अधरादधरीष्ठात्, निवर्त्तितः प्रत्यावर्त्तितः, स्तनयोरङ्गरागात् कुशुमाङ्गरागद्वयलेपनात् निवर्त्तितः, तथा अरुणात् स्वभावतो रक्तवर्णात् कन्दुकात् खेलोपकरणगुटिकाविशेषाच्च निवर्त्तितः, करः स्वकीयो हस्तः, अङ्गुना कुशाङ्गुराणां चन्द्रचन्द्रदर्भाणाम् आदानेन यज्ञादिसाधनार्थं सञ्चयनेन परिचिता अङ्गुल्यो यस्य तथाभूत एवम् अक्षसूत्रप्रणयी जपमालायामासक्तः कृतः ।

अत्र एकस्य हस्तस्य अधरे, स्तनयोः, कन्दुके, कुशाङ्गुरे, अक्षसूत्रे च क्रमेण करणात् पर्यायालङ्कारः ।

(ङ) अनेकस्य एकत्र करणे उदाहरणं दर्शयति ययोरिति । इयमपि राजस्तुतिः । हे राजन् ! ते तव अरिबधूजनैः शत्रुस्त्रीलोकैः, ययोः स्तनयोः तारो लम्बमानः, हारो मुक्तामाला, आरोपितः परिहितः, इदानीं तयोः स्तनयोः स्थूलाः अशुविन्दवः निधोयन्ते स्थाप्यन्ते, लब्धे व तासां पत्यादीनां निहतत्वादिति भावः ।

अत्र अनेकभूतस्य मुक्तावलीनिर्मितहारस्य अशुविन्दुसमूहस्य च क्रमेणैकस्मिन् स्तनयुगले करणात् पर्यायालङ्कारः ।

(च) ननु “स्थिताः चणम्” इत्यादौ उदविन्दुनामनेकत्वात् “एकमनेकस्मिन्” इति लक्षणम्, “विचरन्ति” इत्यादौ उद्यानमालाशयादिदिनेन अरिपुरस्य अनेकत्वात् “अनेकैकस्मिन्” इति लक्षणम्, “ययोः” इत्यादौ च स्तनयोर्ल्ले नानेकत्वात् “अनेकैकस्मिन्” इति लक्षणम्, “ययोरिति” इत्यादि एव चेति । उदाहरणेषु



यथा—“स्थिताः क्षणम्—” इत्यत्र उदविन्दवः पञ्चादावसंहतरूपे आधारे क्रमेणाभवन् । “विचरन्ति” इत्यत्राधेयभूता वृक्षादयः संहतरूपारिपुरे क्रमेणाभवन् (क) । एवमन्यत् (ज) ।

अत्र च एकस्थानिकत्र क्रमेणैव वृत्ते विशिष्टालङ्काराद्भेदः (झ) । विनिमयाभावात् परिवृत्तेः (ञ) ।

१०५ । परिवृत्तिर्विनिमयः समन्य नाधिकैर्भवेत् । (ट)

मध्य इत्यर्थः । संहतरूपः संयुक्तस्वरूपः अनेकोऽपि संयुक्तत्वेनैकरूप इत्यर्थः, असंहतरूपः विशिष्टरूपः एकावयवविगतत्वेऽपि विशिष्टरूपत्वेन अनेकरूप इत्यर्थः । आधेयमपि पूर्ववत् संहतरूपमसंहतरूपश्चेत्यर्थः ।

(क) ईदृशविवक्षयैव सर्वत्र लक्षणानां सङ्गतिरित्याह यथेति । असंहतरूपे परस्परविशिष्टरूपे । एतेन पञ्चादाधारणामनेकत्वम्, आधेयभूतानामुदविन्दूनाञ्च संहतरूपत्वेनैकत्वमिति सूचितम् । अतः “स्थिताः क्षणम्” इत्यादौ “एकमनेकस्मिन्” इति लक्षणसङ्गतिरिति भावः । वृक्षादयः असंहतरूपा अतएव ते अनेके इत्याशयः । संहतरूपारिपुरे उद्यानजलाशयादिना भेदेऽपि रथ्यादिना संयुक्तरूपत्वेनाभिन्नतया एकरूपे चरिपुरे इत्यर्थः । अतः “विचरन्ति” इत्यादावपि “अनेकैकैकम्” इति लक्षणसङ्गतिरिति भावः ।

(ज) एवमिति । “ययोः” इत्यादौ आधेयभूता अश्वविन्दवः असंहतरूपा इति ते अनेके, आधारभूतं खनयुग्मञ्च परस्परसंहतरूपमित्येकरूपमेव तत् । तेन तत्रापि “अनेकैकैकम्” इति लक्षणसमन्वय इत्याशयः । विशिष्टेत्यादौ तु “एकमनेकस्मिन्” इति लक्षणसङ्गतिर्निर्वाणैव ।

(झ) ननु “एकस्थानिकगोचरम्” इत्युक्तलक्षणेन द्वितीयप्रकारविशेषालङ्कारेण सह “एकमनेकस्मिन्” इति प्रथमप्रकारस्य पर्यायस्य को भेद इत्याह अत्र चेति । प्रथमप्रकारपर्याये चैत्यर्थः । वृत्तेर्वचनान्तरात् । विशेषालङ्कारात् एकस्य अनेकत्र गुणपटुत्विचटितादिति भावः ।

(ञ) अथ तथापि घटपटयोः स्थानपरिवर्त्तनमिव “एकमनेकस्मिन्, अनेकैकैकस्मिन्” इत्येकानिकयोर्वृत्ततायाः परिवर्त्तनमिति तदघटितस्यास्य पर्यायसामान्यस्य परिवृत्त्या सह को भेद इत्याह विनिमयाभावादिति । तथा च किञ्चिद्दत्ता कस्यचिदादानं नाम विनिमयः, तस्य आभाभावात् परिवृत्तेरलङ्कारादस्य भेद इति पूर्वोक्तान्वयः ।

(ट) चत्तरीत्या परिवृत्तिप्रस्तावोक्त्यानात् परिवृत्तिं नामालङ्कारं निर्वृत्तिं परीति । किञ्चिद्दत्ता कस्यचिदादानं नाम विनिमय इत्युक्तमेव । समं समानम्, न्यूनं हीनम्, अधिकोत्तमम् । तथा च समं दत्त्वा समग्रहणरूपः, अधिकं दत्त्वा न्यूनग्रहणरूपः, न्यूनं दत्त्वा अधिकग्रहणरूपश्च विनिमयः परिवृत्तिर्नाम अलङ्कारो भवेत् । अतएवायं विविध इत्युच्यते ।

तेन “न्यययो वस्तुनोयंस्तु यो वा विनिमयो मियः । परिवृत्तिरिहीता सा काव्यालङ्कारलक्षणे ॥

इति सरस्वतीकण्ठाभरणे वैपरीत्यात्मकव्यत्ययेऽपि परिवृत्तेर्नैविध्यवर्णनं कटाक्षितम्, न चैवं दर्पणान्तरते “कुमुदवनमपत्रि श्रीमदश्वोत्थपङ्कजम्” इत्यादिशिशुपालवधपद्यगतवैचित्र्यासंयक्तापत्तिरिति वाच्यम्, विरुपद्रव-सङ्गटनाघटितविशालालङ्कारेणैव तत्संयक्तात् । परिवर्त्तनं परिवृत्तिरिति व्युत्पत्तिः स्पष्टा ।



क्रमेणोदाहरणम्—

“दत्त्वा कटाक्षमेणाक्षो जयाह हृदयं मम ।

मया तु हृदयं दत्त्वा गृहीतो मदनज्वरः ॥” (ठ)

अत्र प्रथमेऽर्धे समेन, द्वितीयेऽर्धे न्यूनेन (ड) ।

“तस्य च प्रवयसो जटायुषः स्वर्णिणः किमिव शोचतेऽधुना ।

येन जर्जरकलेवरव्ययात् क्रीतमिन्दुकिरणोज्ज्वलं यशः ॥” (ठ)

अत्राधिक्येन (ण) ।

१०६ । प्रश्नादप्रश्नतो वापि कथितावस्तुनो भवेत् ।

तादृगन्यव्यपोहश्चेच्छब्द आर्थोऽथवा तदा ॥

परिसंख्या—(त)

(ठ) समेन न्यूनेन च विनिमये उदाहरति दत्तेति । काचित् सुन्दरीमवलीक्यागत्य सख्युरन्तिके कस्यचिदुक्तिरियम् । एणाक्षो हरिणलोचना सा नायिका, कटाक्षं वक्रदृष्टिं दत्त्वा, मम हृदयं हृदयवृत्तिं जयाह । मया तु हृदयं दत्त्वा मदनज्वरः कामसन्तापी गृहीतः ।

(ड) ननु उदाहृते कुत्र कौटुशेन विनिमय इत्याह भवेति । समेन समानवस्तुग्रहणेन विनिमय इति शेषः, वक्रदृष्टि-हृदयवृत्त्योरिन्द्रियवृत्तित्वेन समानत्वादिति भावः । न्यूनेन न्यूनवस्तुग्रहणेन विनिमय इति शेषः, हृदयवृत्त्यपेक्षया मदनज्वरस्य दुःखकरत्वेन हीनत्वादिति भावः ।

(ठ) अधिक्येन विनिमये उदाहरणमाह तस्येति । प्रकाष्टमधिकं वयो यस्य तस्य प्रवयसः अतिवृद्धस्य, स्वर्णिणः सौतारक्षणाथं भरणजनितपुष्पेन स्वर्गं गतस्य, तस्य जटायुषो निमित्ते किमिव अधुना अस्माभिः शोचते शोकः क्रियते । कोऽपि नाव शोकविषय इत्याशयः । तथा च येन जटायुषा जर्जरकलेवरस्य जराजीर्णशरीरस्य, व्ययात् परित्यागात् इन्दुचन्द्रस्य किरणवदुज्ज्वलं यशः क्रीतं गृहीतम् ।

(ण) भवेति । आधिक्येन अधिकवस्तुग्रहणेनेत्यर्थः । विनिमय इति शेषः, जर्जरकलेवरापेक्षया यशस उच्चमत्वादित्याशयः ।

(त) इदानीमेकीकृतावन्वप्रतीतेः प्रकरणमारभमाणस्तत्र प्राधान्यात् प्रथमं परिसंख्यालङ्कारं लक्षयति प्रश्नादिति । प्रश्नात् कस्यचिज्जिज्ञासामाश्रित्य, अप्रश्नतो वापि कस्यचिज्जिज्ञासामनाश्रित्यापि वा, कथितात् केनचिद्विचिन्नाभिहितान् वस्तुनः पदार्थान्, चेदयदि, शाब्दः शब्देनैव बोध्यः, अथवा पार्थः अर्थपर्यालोचनया गम्यः, तादृशः कथितसदृशस्य, अन्यस्य वस्तुनः, व्यपोहः प्रतिषेधो भवेत्, तदा परिसंख्या नाम अलङ्कारी भवेत् । तेन प्रश्नपूर्वककथनादप्रश्नपूर्वककथनाच्चेयं द्विविधा, तयोश्च प्रत्येकमेव शाब्दत्वाथत्वमेदेन पुनर्द्विविधेति समुदाये चतुर्विधा परिसंख्या । “पञ्च पञ्चनखा भक्ष्याः” इत्यादौ पञ्चनखेतरभक्षणप्रतिषेधप्रतीता-वपि वैचित्र्याभावात्त्रायमलङ्कारः ।



क्रमेणोदाहरणम्—“किं भूषणं सुदृढमत्र ? यशो न रत्नम्,  
किं कार्य्यमार्य्यचरितम् ? सुकृतं न दोषः ।  
किं चक्षुरप्रतिहतम् ? धिषणा न नेत्रं  
जानाति कश्चिदपरः सदसद्विवेकम् ॥” (थ)

अत्र व्यवच्छेद्यं रत्नादि शब्दम् (द) ।

“किमाराध्यं सदा पुण्यं कश्च सेव्यः सदागमः ।

को ध्येयो भगवान् विष्णुः किं काव्यं परमं पदम् ॥” (ध)

अत्र व्यवच्छेद्यं पापादि आर्थम् (न) । अनयोः प्रश्नपूर्वकत्वम् ।

अप्रश्नपूर्वकत्वे यथा—

“भक्तिर्भवे न विभवे व्यसनं शास्त्रे न युवतिकामास्त्रे ।

चिन्ता यशसि न वपुषि प्रायः परिदृश्यते महताम् ॥” (प)

परिसंख्या इतरवर्जनबुद्धिरिति व्युत्पत्तिः, परिशब्दस्य वर्जनार्थत्वात् संख्याशब्दस्य च ज्ञानार्थत्वात्  
“परिवर्जने” इति पाणिनिमुखे “यत् संख्येः प्राप्यते स्थानम्” इति गीतायाश्च तथादर्शनात् ।

(थ) प्रश्नपूर्वककथने शब्दौ परिसंख्यामुदाहरति किमिति । अत्र जगति किं नाम सुदृढं चिर-  
स्थायि भूषणम् ? इति कस्यचित् प्रश्ने—“यश् एव सुदृढं भूषणं किन्तु रत्नं न” तस्य चञ्चिलादिति कस्यचित्  
कथनम् । कार्य्यचरितं मन्वादिमान्जनव्यवहृतं किं नाम कार्य्यम् ? इति कस्यचित् प्रश्ने—“सुकृतं  
पुण्यम्, न तु दोषः पापम्” इति कस्यचित् कथनम् । अप्रतिहतं सर्ववर्गमि किं नाम चक्षुः ? इति  
कस्यचित् प्रश्ने—“धिषणा बुद्धिः, किन्तु नेत्रं न” तस्य भिष्यादिना प्रतिहतत्वादिति भावः ; इति कस्यचित्  
कथनम् । इति संदुत्तरं श्रुत्वा प्रश्नकर्ता कथयितारं प्रश्नं सति जानातीति । त्वदपरस्वद्विन्नः को जनः,  
सदसतीविवेकं पार्थक्यं जानाति, अपि तु कोऽपि नेत्यर्थः ।

(द) अत्रेति । व्यवच्छेद्यं व्यपीड्यं प्रतिषेध्यमित्यर्थः । शब्दं नेतिशब्दबोध्यम् । तेनात्र प्रश्न-  
पूर्वककथने शब्दौ परिसंख्यालङ्कार इति भावः ।

(ध) प्रश्नपूर्वककथने पार्थौ परिसंख्यां दर्शयति किमाराध्यमिति । सदा किं नाम कार्य्यम्  
आराध्यं सम्यक् साधनीयम् ? इति कस्यचित् प्रश्ने—“पुण्यं धर्मा कार्य्यमेव आराध्यम् । न पुनः पापम्”  
इत्यर्थो गम्यते । कश्च सेव्यः ? इति कस्यचित् प्रश्ने—सदागमः साधुशास्त्रं वेदादिकमेव सेव्यः । “न  
पुनर्वात्स्यायनस्वादिरसदानमः” इत्यर्थं वशाद्बुध्यते । को ध्येयः ? इति कस्यचित् प्रश्ने—भगवान् विष्णुरेव  
ध्येयः । “न तु धनम्” इत्यर्थाद्गम्यते किं काव्यमभिलषणीयम् ? इति कस्यचित् प्रश्ने—परमं पद  
सत्कृष्टं निर्वाणपदमेव काव्यम् । “न पुनः राजत्वादिकम्” इत्यर्थो ज्ञेयते । भावार्थास्तु सुगमाः ।

(न) अत्रेति । पार्थम्यं वशाद्बोध्यम् । अतएवात्र प्रश्नपूर्वककथने पार्थौ परिसंख्येति भावः ।

(प) भक्तिरिति । प्राप्तिं वाङ्मये नैव महतां जनानाम्, भवे महादिवे भक्तिरयुरस्तिः परिदृश्यते, न



“बलमात्तं भयोपशान्तये विदुषां सम्मतये (१) बहु श्रुतम् ।

वसु तस्य न केवलं विभोगुणवत्तापि परप्रयोजनम् (२) ॥” (फ)

स्नेहमूलत्वे चास्य वैचित्र्यविशेषो यथा—“यस्मिंश्च राजनि जितजगति पालयति महीं चित्रकर्म्मसु वर्णसङ्कराः, चापेषु गुणच्छेदाः—” इत्यादि (ब) ।

१०७ ।

उत्तरं प्रश्नस्योत्तरादुद्भूयो यदि ।

यच्चासक्तदसम्भाव्यं सत्यपि प्रश्न उत्तरम् ॥ (भ)

पुनर्विभवे घनसम्पदि । शास्त्रे व्यसनमासक्तिः परिदृश्यते, न तु युवतिरेव कामास्त्रं तस्मिन् । तथा अशस्त्रे व चित्ता प्राप्ता पाथचिन्तनं परिदृश्यते, न पुनर्वपुषि देहे ।

अत्र अप्रश्नपूर्वककथने नञ् व्योपादानात् विभवादन्यायव्यपोहः शास्त्रे इति शास्त्री परिसंख्यालङ्कारः ।

(फ) बलमिति । रघुवंशाष्टमसर्गस्थनिदं पद्यम् । तस्य विभोः प्रभोरजस्य बलम्, आर्त्तानां पीडितानां भयस्य उपशान्तये विवृत्तये, आसौदिति सर्वं व शेषः, न पुनर्दुर्वलानां निपीडनाय । बहु प्रचुरं श्रुतं शास्त्रज्ञानम्, विदुषा सम्मतये बहुमतये अत्यादरायेति यावत्, न तु विवादायेति भावः । तथा केवलं वसु, घनमेव परप्रयोजनम् इति न, अपि तु गुणवत्तापि परप्रयोजनैव, न तु खनिमिचेति भावः ।

अत्र अप्रश्नपूर्वकादेव “आत्तं भयोपशान्तये बलम्” इत्यादिकथनात् ‘न तु दुर्वलपीडनाय बलम्’ इत्यादि रूपोऽन्यार्थव्यपोहः अर्थतो गम्यत इत्यर्थो परिसंख्यालङ्कारः ।

(ब) श्लेषेति । अस्य परिसंख्यालङ्कारस्य । कादम्बरीपूर्वाद्धे शूद्रकनृपतिवर्णनपरं यस्मिन्नित्यादि गद्यम् । जितजगति यस्मिंश्च राजनि शूद्रकैः, महीं पालयति सति, चित्रकर्म्मसु आलिख्यनिष्कान्ध्यापारिष्वेव वर्णसङ्करा नौलपीतादिवर्णानां सन्निधयानि, न पुनर्मानवेषु अन्यवर्णभ्यः अन्यवर्णोत्पत्तिरूपा वर्णसङ्कराः, आसन्निति परेणान्वयः । चापेषु घनत्वेव गुणच्छेदा युद्धादौ मौर्वीकर्त्तनानि, न तु लोकेषु गुणच्छेदा दशादाक्षिण्यादिगुणविलोपा आसन् । तत्रत्यं परस्परव्यवहितं वाक्यद्वयमिदम् ।

अत्र उक्तप्रकारान्यार्थव्यपोहः अर्थवशादगम्यते इत्यर्थो परिसंख्या ।

(भ) एकस्योक्तावन्यस्य प्रतीतिः प्रकृतत्वात् तद्रूपमुत्तरं नामालङ्कारं निरूपयन् सर्वविधमेव तं निरूपयति उत्तरमिति । उत्तराद्धे प्रश्ने सत्यपीत्यभिधानात् पूर्वाद्धे प्रश्ने असत्यपि इत्यवगन्तव्यम् । तथा उत्तराद्धे एकस्मिन् प्रश्ने तादृशवैचित्र्यासम्भवात् बहुतरप्रश्ने सतीति बोध्यम् । तथा च प्रश्ने असत्यपि, उत्तरात् प्रतिवचनात् यदि प्रश्नस्य उद्वयः अगुमानेन ज्ञानं स्यात्, तदा उत्तरं नाम अलङ्कारो भवेदित्येकविधमुत्तरम् । तथा बहुतरप्रश्ने सत्यपि असत्ताव्यमसम्भावनीयं लोकातीतत्वादिचिन्तनीयमित्यर्थः, यच्च असक्तङ्कारं वारम् उत्तरं प्रतिवचनम्, तदपि उत्तरं नामालङ्कारो भवेदित्यपरविधमुत्तरम् । तेन तद्विधिव एवोत्तरालङ्कारः । काव्यप्रकाशेऽप्येवम् । “को भवान् ? चैवः” इत्यादी तु प्रश्नस्य उत्तरस्य च बहुलाभावेन वैचित्र्याभावान्नायमलङ्कारः ।

उत्तरवदितत्वादेवास्य उत्तरमिति संज्ञा । अत्रार्थे नित्यनपुंसकलिङ्गोऽयं शब्दः ।

(१) सत्कृतये इतीदानीन्तनपुस्तके पाठः । (२) परप्रयोजना इत्यपीदानीन्तनपुस्तके पाठः ।



यथा सम—“वैचित्तुं न क्षमा श्वश्रूः स्वामी दूरतरं गतः ।

अहमेकाकिनौ बाला तवेह वसतिः कुतः ? ॥” (म)

अनेन पथिकस्य वसतियाचनं प्रतीयते (य) ।

“का विसमा ? देवगई, किं लब्धम् ? जणो गुणगाही ।

किं सोखं ? सुखलत्तं, किं दुग्गेच्छं ? खलो लोओ ॥” (र)

अत्रान्यव्यपोहे तात्पर्याभावात् परिषंख्यातो भेदः (ल) । न चेदमनुमानम्, साध्यसाधनयोर्द्वयोर्निर्देश एव तस्याङ्गीकारात् (व) । न च काव्यलिङ्गम्, उत्तरस्य प्रश्नं प्रत्यजनकत्वात् (श) ।

(म) तत्र प्रथमप्रकारमुदाहरति वैचित्तुमिति । रिरं समाधायाः कस्याश्चिरुपस्थाः उक्तिरिवम् । श्वश्रून्तुर्माता वैचित्तुं द्रष्टुं न क्षमा न शक्ता अन्वैत्यर्थः । अतो न तस्याः कापि शङ्कास्तीति भावः । स्वामी मन्त्रार्ता दूरतरमिति दूरदेशं गतः । अतस्तदागमनसम्भावनापि नास्तीत्याशयः । ‘अहश्च एकाकिनौ बाला अवासीति शेषः । अतएव इह अथदग्दृष्टे कुतः कथं तव वसतिरवस्थानं स्यात् ? अपि तु कुतोऽपि नैत्यर्थः । अत्रावस्थाय यथेष्टं रमस्वेति च व्यन्यते ।

(य) अनेनेति । वैचित्तुमित्यादिना प्रतिवचनेनेत्यर्थः । वसतियाचनं “अहमत्रावस्थानुमर्शानि” इति वाचस्थानप्राप्तिप्रश्न इत्यर्थः, प्रतीयते अनुमानेन ज्ञायते । अतएवात्र उत्तरालङ्कार इति भावः ।

(र) द्वितीयप्रकारं दर्शयति का इति । “का विषमा ? दैवगतिः, किं लब्धम् ? जणो गुणगाही । किं सोखम् ? सुखलवम्, किं दुग्गेच्छम् ? खलो लोकाः ॥” इति संस्कृतानुवादः । का विषमा पूर्वापरासमाना अप्रतिपाद्यत्वेन दाह्या वा ? दैवगतिर्विधेयवहारः । किं नाम वस्तु लब्धम् ? गुणगाही जनः । किं सोखं सुखजनकम् ? सुखलवम् उत्तमभार्या । किं नाम दुग्गेच्छं वशीकर्तुमशक्यम् ? खलो लोकाः । अत्र बहुतरंगे प्रश्नेषु साधारणसाधित्तनीयवहुतरोत्तरदानादुत्तरालङ्कारः ।

(ल) ननु “किमाराध्यम्” इत्यादिबदेव “का विषमा” इत्यादावपि प्रश्नपूर्वकात् “दैवगतिः” इत्यादिकथनात् “न मानवचरिनादिगतिः” इत्याद्यन्यव्यपोहसम्भवेन अर्थपरिसंख्याप्रसक्तिरिति ततः अस्य द्वितीयप्रकारोत्तरालङ्कारस्य को भेद इत्याह अवेति । अन्यव्यपोहे इतरार्थव्यवच्छेदे तात्पर्याभावादुत्तरकर्तुरिच्छाया अभावात् । तथा च सदा “किमाराध्यम्” इति प्रश्ने “पुण्यम्” इत्युत्तरकर्तुः “न तु पापम्” इत्यन्यव्यपोह इष्ट एव ; “का विषमा” इति प्रश्ने “दैवगतिः” इत्युत्तरकर्तुस्तु तावन्मात्रमेवेष्टम्, न तु “न मानवचरिनादिगतिः” इत्यन्यव्यपोहः, ईदृग्वैषम्यानुमानस्य सर्वेषामात्मनिदर्शनैव सर्वथा सम्भवपरत्वादिति भावः ।

(व) अथ तथापि “वैचित्तुं न क्षमा श्वश्रूः” इत्यादौ तादृशेनोत्तरं पथिकवसतिप्रश्नस्यानुमानात्, तादृशव्यङ्ग्यार्थसत्त्वेन निष्चितिवशाच्च अनुमानालङ्कार एवास्तु किं प्रथमप्रकारोत्तरालङ्काराङ्गीकारेणेत्याह न वेति । निर्देश एव उक्ताविव, तस्य अनुमानस्य । तथा चीत्तोदाहरणे तादृशपथिकप्रश्नस्यानुमानानुमानमित्याशयः ।

(श) ननु तर्हि तथाविधपथिकप्रश्नप्रतीतिं प्रति “वैचित्तुं न क्षमा श्वश्रूः” इत्यादिवाक्यार्थानां हेतुत्वाच्च वाक्यार्थहेतुकं काव्यलिङ्गमेवास्ति, किमिति कोत्तरालङ्काराङ्गीकारेणेत्याह पुनश्च वेति । तथाहि



१०८ । दण्डापूर्पिकायाऽन्यार्थागमोऽर्थापत्तिरिष्यते । (घ)

“मूषिकेण दण्डो भक्षितः” इत्यनेन तत्सहचरितमपूर्पभक्षणमर्था-  
दायातं भवतीति नियतसमानन्यायादर्थान्तरमापततोत्प्रेष न्यायो दण्डा-  
पूर्पिका (स) ।

अत्र च क्वचित् प्राकरण्यादार्थादप्राकरण्यास्यार्थस्य आपतनम्,  
क्वचिदप्राकरण्यात् प्राकरण्यार्थस्येति द्वौ भेदौ (ह) । क्रमेणोदा-  
हरणम्—

“हारोऽयं हरिणाक्षीणां लुठति स्तनमण्डले ।

मुक्तानामप्यवस्थेयं के वयं स्मरकिङ्कराः ? ॥” (च)

तादृशप्रश्नप्रतीतिं प्रत्येव “वैचिंतुम्” इत्यादिवाक्यार्थानां हेतुत्वम्, न तु तादृशप्रश्नं प्रति ; अतो न काव्यलिङ्ग-  
मपीत्याशयः । इदमुपलक्षणम् । निषाद्य-निषादकयोरुभयोर्निर्द्देशस्थल एव काव्यलिङ्गस्याप्यङ्गीकारात्  
अन तु निषाद्यस्य निर्द्देशाभावादपि न काव्यलिङ्गप्रसक्तिरित्यपि द्रष्टव्यम् ।

(घ) एकोक्तावन्यप्रतीतिः प्राकरण्यात्वात् तत्सहचरिणामर्थापत्तिं नामालङ्कारं लक्षयति दण्डेति ।  
दण्डापूर्पिका दण्डापूर्पिकाख्यानानेन, अन्यस्य अर्थस्य आगमः प्रतीतिरर्थापत्तिर्नाम अलङ्कार इत्येते । इति  
निवरणेनैव एतद्विवरणं स्पष्टीकृतव्यति । अर्थस्य अन्यार्थस्य आपत्तिरापतनमुपस्थितिरिति व्युत्पत्तिः ।

(स) ननु का नाम दण्डापूर्पिका इत्याह मूषिकेणेति । इत्यनेन एवमकारेण वाक्येन तत्सह-  
चरितं दण्डभक्षणसहसम्पन्नम्, अपूर्पभक्षणं मूषिककर्तृकमेव पिष्टकमीजनम्, अर्थात् समानयुक्तिवशात्,  
आधातं श्रातुरवगतम्, इति नियतसमानन्यायात् इत्ये निश्चिततुल्ययुक्तेः । आपतति उपस्थितं भवति । न्यायो  
नीतिः । अत्रापि विलुप्तः सरलार्थः—कश्चिद्विद्वद्दृष्टे गृहिणी रात्रौ भोजनावशिष्टानि पिष्टकानि पत्युरनिक  
एव दण्डोपरि भाजने निधाय निद्रिता, पतिश्च निद्रितः । प्रसति तु पिष्टकहीनं भक्षितैकदेशं दण्डं पश्यता  
पत्या पृष्टा गृहिणी ब्रूते स—“मूषिकेण दण्डो भक्षितः” इति । तच्छ्रुत्वा च पत्या एवमवगम्यते यत्, “येन  
मूषिकेण दण्डो भक्षितस्तो नैव पिष्टकमपि भक्षितम्” तयोः सहचरत्वात् दण्डभक्षणापेक्षया पिष्टकभक्षणस्य  
सुकरत्वादित्येति । तेन एकस्य सिद्धिबुद्धौ तत्सहचरस्यान्यस्य सिद्धिबुद्धिर्दण्डापूर्पिका । एवञ्च दण्डा-  
पूर्पी अस्मात् इति दण्डापूर्पिका “इन्विषये इतो वाच्यः” इत्यस्यार्थे दण्डापूर्पशब्दादिकप्रत्ययः ।

(ह) अनेति । प्राकरण्यात् प्रसुतात्, अर्थाद्विषयात् । एवमुत्तरमापि । आपतनमुपस्थितिः ।  
प्राकरण्यार्थस्य आपतनमिति पूर्वे आशयः ।

(घ) तत्र प्रथममुदाहरति हारोऽयमिति । कामिनीकुचकुम्भसमीपसमासक्तस्य कांसचित् सुन्दरं प्रति  
निजनिर्द्देशत्वस्यापनयोक्तिरित्यम् । अयं हारो मुक्तानामा, हरिणाक्षीणां मृगलोचनानां तरुणीनां स्तनमण्डले  
लुठति सततमनवस्थमवतिष्ठते मुक्तानां भौतिकफलाणां मोक्षपदप्राप्तानां पुरुषाणाञ्च, स्वसंवस्था-दशा ; तत्र  
वयं स्मरकिङ्कराः कामदेवलोभाद्दण्डापूर्पिकायाः अपि बुद्ध्यापि न विवेच्यते ।



“विललापं स वाष्पगद्गदं सहजामय्यपहाय धीरताम् ।

अभितप्तमयोऽपि माह्वं भजते कौव कथा शरीरिषु (१) ॥” (क)

अत्र च समानन्थायस्य स्नेहमूलत्वे वैचित्र्यविशेषो यथोदाहृतो  
“हारोऽयम्” इत्यादौ (ख) ।

न चेदमनुमानम्, समानन्थायस्य सम्बन्धरूपत्वाभावात् (ग) ।

१०६ । विकल्पस्तुल्यबलयोर्विरोधश्चातुरीयुतः (२) ॥ (घ)

अत्र मुक्ता वर्षनीयत्वेन प्राकरणिकाः, अथत्पदवाच्या अमुक्ताय अवर्षनीयत्वेन अप्राकरणिकाः ।  
तथा च मोक्षपदं प्राप्तानां नितान्तनीरागतया कामिनोक्तुचमच्छले अवलुण्ठनमत्यन्तासम्भवमेव, तस्यापि सम्भवे  
जायमाने, अमुक्तानां कामदेवाज्ञाधौनानां रागसागरमग्नानामप्यक्तं तन्नावलुण्ठनम् अतएव सम्भवपरमिति  
प्राकरणिकादर्थादप्राकरणिकस्यार्थस्य आपतनादर्थापत्तरत्नाकारः । अत्र पुरुषत्वरूपसामान्यधर्मोऽयं मुक्ता-  
मुक्तयोः सहजत्वमवधेयम् ।

(क) द्वितीयप्रकारं दर्शयति विललापोऽतः । रघुवंशाष्टमसर्गे स्त्रीकोऽयम् । सः अजः, सहजामपि  
स्वाभाविकीमपि धीरता धैर्यम् अपहाय, वाष्पेण अश्रूद्गमेन गद्गदमस्यष्टं यथा स्वात्तया विललाप । तथा च  
अभितप्तं सर्वतः सन्तप्तम् अथौहमपि माह्वं कामलतां भजते, शरीरिषु स्वभावत एव कोमलेषु दंष्ट्रिषु  
माह्वं वभजने, कौव कथा ? अपि तु कापि प्रतिवादकथा नास्तीत्यर्थः ।

अत्र शरीरिषु माह्वं वभजने वर्षनीयतया प्राकरणिकम्, अयसो माह्वं वभजने अवर्षनीयतया अप्रा-  
करणिकम् । एवञ्च अप्राकरणिकादयसो माह्वं वभजनेऽपार्थात् प्राकरणिकस्य शरीरिमाह्वं वभजनेऽपस्यार्थस्य  
आपतनादर्थापत्तिः । अत्र तु सन्तप्तत्वरूपसामान्यधर्मोऽयं अयःशरीरिणोः सादृश्यं बोध्यम् ।

(ख) अनुभवसिद्धं कश्चित् फलितायं माह्वं अत्र चेति । अर्थापत्तिस्थले चेत्यर्थः । समानन्थायस्य  
उक्तविधदृष्ट्यापूपिकाख्यनीतिः । उदाहृते तु मुक्तानामित्यत्र स्नेहः ।

(ग) ननु जनमण्डले मुक्तानामवलुण्ठनदर्शनेन, अमुक्तानामपि तन्नावलुण्ठनज्ञानसम्भवात् तत्रे अयस्यपि  
माह्वं वदर्शनेन तत्रेषु शरीरिषु माह्वं वस्य अतएव ज्ञानसम्भवाच्च सर्वज्ञानमानालङ्कार एवास्मान्, किमर्था-  
पत्तिस्त्रीकारिणेत्याह न चेति । इदमर्थान्तरीपस्थितिरूपम् अनुमानमनुमानसाध्यं ज्ञानं न चेत्यर्थः । सम्बन्ध-  
रूपत्वाभावात् व्याप्तिरूपत्वाभावात् । तथा च एकसिद्धौ तत्सदृशापरसिद्धिबुद्धिः समानन्थायः, व्याप्तिस्तु साध्य-  
साधनयोः सामानाधिकरण्यविशेषः । यथा—“नियतधर्म्यसाहित्यनुभयारोक्ततरस्य वा व्याप्तिः” इति साध्यप्रवचन-  
पक्षमाध्याये सूत्रम् । “प्रतियोग्यसामानाधिकरण्यतत्सामानाधिकरण्यात्सामानाभावप्रतियोगितावच्छेदकावच्छिन्नं यन्न  
भवति तेन सम तस्य सामानाधिकरण्यं व्याप्तिः” इति सिद्धान्तलक्षणे गङ्गेशोपाध्यायाय । तेन व्याप्तिप्रयुक्ता-  
दनुमानात् समानन्थायप्रयुक्ताया अर्थापत्तेर्भेद इत्याशयः ।

(घ) निरुक्तप्रकरणवशादेव विकल्पं नामालङ्कारं निर्वक्ति विकल्प इति । चातुरीयुतः कवेर्निपुणता-

(१) शरीरिणामिति पाठान्तरम् । (२) विरोधस्यान्तरा यतः, विरोधश्चातुरी यतः इति पाठमेदौ ।



यथा—“नम्यन्तां (१) शिरांसि धनृषि वा, कर्णपूरीक्रियन्तामाज्ञां मौर्व्या वा ।” (ङ)

अत्र शिरसां धनुषाच्च नमनयोः सन्धिविग्रहोपलक्षणत्वात् सन्धिविग्रहयोः—  
स्रैकदा कर्तुमशक्यत्वाद्दिरोधः (च) । स च एकपक्षाश्रयणपर्यवसानः  
(छ) । तुल्यबलत्वच्चात्र धनुःशिरोनमनयोर्द्वयोरपि स्पष्टया सम्भाव्यमानत्वात्  
(ज) । चातुर्यच्चात्र औपम्यगर्भत्वेन (झ) । एवं “कर्णपूरीक्रियन्ताम्”  
इत्यत्रापि (ज) । एवम्—

“युष्माकं कुरुतां भवार्त्तिशमनं नेत्रे तनुर्वा हरः ॥” (ट)

युक्तः कवेर्निपुणताजनितवैचित्र्याविशिष्ट इत्यर्थः, तुल्यबलयोः समकचयोः पदार्थयोः, विरोधो विप्रतिपात्त  
रसभावतेति यावत् विकल्पो नाम अलङ्कार इत्यत इत्यनुषङ्गः ।

विरोधाभासे विरोधस्य अवाप्तवतया आपातत एव प्रतीतेः येन केनचित् समाधानञ्च, अतएव तस्य  
विरोधाभास इति संज्ञा । अत्र तु विरोधस्य वास्तवतया सर्वदैव प्रतीतिः एकपक्षावलम्बनेनैव समाधानञ्च ;  
अतएव चास्यापि विकल्प इति संज्ञा इत्यनयोर्भेदः । तेनैव च विरुद्धौ कल्पौ पक्षौ यन्निति व्युत्पत्तिः ।

(ङ) नम्यन्तामिति । आक्रान्तं प्रति ह्रस्वस्य आक्रमितुरुक्तिरियम् । शिरांसि नम्यन्तां युद्धे पराजय-  
निश्चयेन मत्समीपे अवनतीक्रियन्ताम्, वा किं वा, धनृषि नम्यन्तां शक्तिशेदाक्षयन्तां युद्धार्थमित्याशयः ।  
आज्ञा समादेशवाक्यानि, कर्णपूरीक्रियन्तां नियतावलम्बनेन कर्णभूषणीक्रियन्तां पराजयस्वीकारेण ध्रियन्ता-  
मित्यर्थः, वा अथवा शक्तिशेत् मौर्व्या धनुर्गुणाः, कर्णपूरीक्रियन्तां युद्धार्थं कर्णपर्यन्तगामीक्रियन्ताम् ।

(च) नन्वत्र शिरोधनुर्नमनयोरुभयोरिव सन्धवपरत्वाद्दिरोधः कुत इत्याह अत्रेति । सन्धिविग्रहोप-  
लक्षणत्वादिति । अन्यथा तयोर्निष्पद्योजनतापत्तिरित्याशयः ।

(छ) अथ तर्हि कथं तस्य समाधानमित्याह स चेति । एकपक्षस्य सन्धेर्विग्रहस्य वा आश्रयणेन  
पर्यवसानं निवृत्त्यर्थं सः तथोक्त्येकपक्षाश्रयणस्य वक्तुरभिप्रेतत्वात् तत्समाधानमित्याशयः ।

(ज) ननु तथाप्यनयोस्तुल्यबलत्वं कुत इत्याह तुल्येति । स्पष्टया गवर्णे, सम्भाव्यमानत्वात् आक्रमता  
वक्त्रा इति शेषः । तथा च आत्मदुर्बलत्वज्ञानेन शत्रूणां शिरीरमनं समानाधिकबलत्वज्ञानेन धनुर्नमनं वा  
एतदुभयमपि गर्विणा वक्त्रा सम्भाव्यते ; तेनात्र समयोः सन्धवपरत्वमेव तुल्यबलत्वं विवक्षितमित्याशयः ।

(झ) अथ तथापि चातुरी कुत इत्याह चातुर्येति । कविरचनाचातुरीनिबन्धनवैचित्र्यमित्यर्थः ।  
तथा च शिरीरमनस्यैव स्पष्टया प्रकृत्यमानत्वेन उपमेयत्वम्, धनुर्नमनस्य तूपमानत्वम् । तेन बलवद्भिर्गुणा  
धनृषि नम्यन्ते, तथैव दुर्बलैर्गुणाभिः शिरांसि नम्यन्तामिति सादृश्यगर्भाभिप्रायवशेन वैचित्र्यमिति भावः ।

(ज) एवमिति । इत्यत्रापि ऊह्यमिति शेषः, तच्च सर्वमेव पूर्वं वदिति सुगमम् ।

(ट) श्लेषघटितवैचित्र्ये उदाहरति युष्माकमिति । अस्य पूर्वपादत्रयं यथा गत्यान्तरं—

(१) नमयन्तु इति पाठान्तरम् ।



अत्र श्लेषावष्टम्भेन चारुत्वम् (ठ) ।

“दीयतामर्जितं वित्तं देवाय ब्राह्मणाय वा ।” (ड) इत्यत्र चातुर्या-  
भावाच्चायमलङ्कारः (ठ) ।

११० । समुच्चयोऽयमेकस्मिन् सति कार्यस्य साधके ।

खलिकपोतिकान्यायात् तत्करः स्यात् परोऽपि चेत् ॥

गुणौ क्रिये वा युगपत् स्यातां यद्वा गुणक्रिये । (ण)

“भक्तिप्रद्विलोकनप्रणयिनौ नीलोत्पलस्यङ्गिनौ

ध्यानालम्बनतां समाधिनिरतौ नीते हितप्राप्तये ।

लावण्यस्य मङ्गानिधौ रसिकतां लक्ष्मीदृशोत्तन्वती

हरिर्विष्णोः, नेत्रे नयनयुगलं तनुः शरीरं वा, गुप्ताकं भक्तानां भवार्तिशमनं सांसारिकदुःखनिवृत्तिं कुरुताम् । नेत्रे इत्यनेनान्वये कुरुतामित्यत्र लोटः परस्मैपदप्रथमपुरुषद्विवचनम्, तत्तुरित्यनेनान्वये तु तस्या एवात्मनेपदप्रथमपुरुषे कवचनमिति बोध्यम् ।

(ठ) अत्रेति । श्लेषस्य अवष्टम्भेन आशयेण, चारुत्वं वैचित्र्यात्, तथा एकेन भवार्तिशमनस्य कृतत्वे अन्यस्य करणासम्भवाद्द्विरोधः, एकतरावलम्बनेन तत्समाधानम्, उभयोरपि भवार्तिशमने सामर्थ्याच्च तुल्य-  
बलत्वमित्यन्वेयम् ।

(ड) चातुरीयुत इत्यस्य व्यावृत्तिप्रदर्शनायाह दीयतामिति । अस्य मत्पूरितपूर्वाङ्गं यथा—

“प्राणानपि पणीकृत्य समुत्तीर्य च सागरान् ।”

(ठ) इत्यत्रेति । चातुर्याभावात् चातुर्यनिवन्धनवैचित्र्याभावात् । किन्तु एकस्मै दत्ते अन्यस्मै दानासम्भवाद्द्विरोधः, एकस्मा एव दानमभिप्रेतमिति तत्समाधानम्, देवब्राह्मणशूद्रभयोरिव उत्तमपात्रत्वेन तुल्यबलत्वत्वानीति द्रष्टव्यम् । “न रवानि न वा भक्ष्यं रुचिसादधते मुनेः” इत्यत्र आदधत इति धाधातुदध-  
धात्वोश्च कवचनरूपतया स्मिन्त्वेन चातुरीयुतत्वेऽपि रत्नभक्षणीस्तुल्यबलत्वाभावाद्भातिव्याप्तिरित्यतस्तुल्य-  
बलयोरिति विशेषणस्योक्तनीयम् ।

(ण) ननु विरुद्धयोर्गोपयन्नाभिधाने विकल्प इव अविरुद्धानां योगपथेनाभिधाने किञ्चिदलङ्कारान्तरं भवति न वेत्याकाङ्क्षायां कारणयोगपथे समुच्चयं निरूपयन् सर्वविधमेव तं निरूपयति समुच्चय इति । धान्यानां सङ्गं नेस्थानं खलम् (खोला, खामार इति भाषा) । खली कपोताः पारावता अस्यां समौति खली-  
कपोतिका नीतिः युक्तार्थत्वेऽपि “भासुष्यायणः” इत्यादौ षष्ठ्या इव खली इति सप्तम्या लोपाभावः, दष्ट्या-  
पूपिकेतिवत् “इन्विषये इको वाच्यः” इति इकप्रत्ययस्तस्य स्त्रियात्मादा । सा चासौ न्यायो नीतिरिति खली-  
कपोतिकान्यायः । स चोक्तो यथा सामान्वलक्षणायां जगदीशैः—

“इष्टा युवानः शिशवः कपोताः खली यथालौ युगपत् पतन्ति ।

युगैव सर्वे युगपत् पदायाः परस्परिणालयित्वो भवन्ति ॥”



यथा मम—“हं हो धीरसमौर ! हन्त जननं ते चन्दनं च्छाभृतो

दाक्षिण्यं जगदुत्तरं परिचयो गोदावरीवारिभिः ।

प्रत्यङ्गं दहसोह मे त्वमपि चेदुहामदावाग्निव-

न्मत्तोऽयं मलिनात्मको वनचरः किं वक्ष्यते कोकिलः ॥” (त)

अत्र दाहे एकस्मिंश्चन्दनच्छाभृज्जन्मरूपे कारणे सत्यपि दाक्षिण्यादीनां हेत्वन्तराणां सुपादानम् (थ) । अत्र सर्वेषामपि हेतूनां शोभनत्वात् सद्व्योगः । अत्रैव चतुर्थपादे मत्तादीनामशोभनानां योगादसद्व्योगः (द) । सदसद्व्योगो यथा—(ध)

“शशौ दिवसधू सरो गलितयौवना कामिनौ

सरो विगतवारिजं मुखमनन्तरं स्वाकृतेः ।

प्रभुर्धनपरायणः सततदुर्गतः सज्जनो

नृपाङ्गनमतः खलो मनसि सप्त शल्यानि मे ॥” (न)

तथा च कार्यस्य एकस्मिन् साधके निष्पादके सति, चेदद्यदि खलिकपोतिकान्यायात् परोऽपि पदार्थः, तत्कारणस्य कार्यस्य साधकः स्यात् ; तदा अयं समुच्चयो नाम अलङ्कारः स्यात् । अयमेकप्रकारः । यदा अथवा युगपदेकदा गुणौ यत् किञ्चिद्गुणद्वयम्, क्रिये यत्किञ्चित् क्रियाद्वयम्, वा अथवा गुण एकः क्रिया चैका इति गुणक्रिये चेत् स्याताम्, तदा सोऽपि समुच्चयः स्यादित्यर्थः । इमे च त्रिप्रकारा इति समुदाये चतुष्प्रकारः समुच्चयः । दीपकैः सह अस्य मेटो वृत्तावेवोक्तः । समुच्चय उक्तानां कारणादीनां परस्परान्वये परस्परानुकार्य इति व्युत्पत्तिः ।

(त) प्रथमप्रकारमुदाहरति हं हो इति । प्रियाविच्छिन्नस्योक्तिरियम् । हं हो इति सम्बोधनार्थकमव्ययम् । हन्तेति खेदे । धीरो मन्दसञ्चारी सुधीय स चासौ समौरो वायुश्चेति तत्सम्बोधनम् । हे धीरसमौर ! ते तव चन्दनच्छाभृतौ मलयपर्वतात् जननं जन्म, दाक्षिण्यं दक्षिणदिग्भवत्वसौदाय्यं जगति उत्तरं प्रधानम्, गोदावर्यां नद्या वारिभिर्जलैः सह परिचयः सर्वतः संसर्गः ; ईदृशीऽपि त्वच्चेत् उहामदावाग्निवत् भयङ्करदावानलवत् मे मम प्रत्यङ्गं सर्वाण्यङ्गानि दहसि ; तदा मत्तः मदीनाधीरः, मलिनात्मको दुष्टमना मलिनवर्णश्च, वनचरः सर्वदा वनचारी असम्यक् कोकिलः, किं वक्ष्यते पञ्चमस्वरेणीतृपीडने किं निन्दिष्यते । उत्तममर्थे तु परान् पीडयति, तदा अधमस्य परपीडने का निन्देति भावः ।

(थ) उक्तलक्ष्ये प्रथमलक्षणं सङ्गमयति अत्रेति । दाहे मलयवायुतौ दाहासम्भवेऽपि विरहितत्वादेव दहनरूपे कार्ये । हेत्वन्तराणां अन्येषां दाहकारणानाम् । अत्र तु विषमादयोऽन्येऽप्यलङ्काराः सन्तीत्युच्यते ।

(द) अयन्तु केवलसद्व्योगे केवलासद्व्योगे सदसमुभययोगे च पुनस्त्रिविध इति केचिदाचक्षते, तदपि भङ्गा अङ्गीकुरुते अत्रेति । प्रथमाह्वे इत्यर्थः, सर्वेषां धीरत्वादीनाम् । अशोभनानां हेतुत्वमिति पूर्वेण सम्बन्धः ।

(ध) सदिति । सदसद्व्योगः एकस्य सदसदुभययोगः ।



इह केचिदाहुः—“शशिप्रभृतीनां शोभनत्वं खलस्याशोभनत्वमिति (१) सदसदुद्योगः” इति (प) । अन्ये तु “शशिप्रभृतीनां स्वतः शोभनत्वं धूसरत्वादीनां त्वशोभनत्वमिति सदसदुद्योगः” (फ) । अत्र हि शशिप्रभृतिषु धूसरत्वादेरत्यन्तमनुचितत्वमिति विच्छिन्तिविशेषस्यैव चमत्कारविधायित्वम् (२) (ब) । “मनसि सप्त शल्यानि” इति समानामपि शल्यत्वेनोपसंहारश्च, (३) “नृपाङ्गनगतः खलः” इति प्रसुतक्रमभेदाददुष्टत्वमावहति, सर्वत्र विशेष्यस्यैव शोभनत्वेन प्रज्ञप्तात्” इति (भ) ।

(न) शशीति । नैतिशतके श्लोकोऽयम् । दिवसेन दिनारम्भेण धूसरो धूसवर्णोभूतः शशी चन्द्रः । गलितं विगतं यौवनं यस्याः सा तादृशी कामिनी भार्या । विगतानि लुप्तानि वारिजानि पद्मानि यस्मात् तत्तथोक्तम्, सरो दौर्घिका । शोभना आकृतिर्यस्य तस्य सुन्दरपुरुषस्य अनन्तरं वर्षाश्चारणरहितं सुखम्, मूलत्वमित्यर्थः । धनपरायणो धनलोभविमुग्धः प्रभुः राजा । सततदुर्गतश्चिरदरिद्रीभूतः सज्जनः । एवम्, नृपाङ्गनगती राजसभास्यः खलः—एतानि सप्त मे मम मनसि शल्यानि शल्यवद्दुःखदायकानि ।

अत्र मनोदुःखोत्पादनकार्यं प्रति दिवसधूसरशशिकपे एकस्मिन् कारणे सत्यपि गलितयौवनकामिनी-प्रभृतीनामन्येषां कारणानामुपादानात् समुच्चयः ।

(प्र) उदाहृते सदसदुद्योगं दर्शयितुमाह इहिति । शशिप्रभृतीनां शशि-कामिनी-सरः स्नातृति-प्रभु-सज्जनानाम् । एवमुत्तरवापि ।

(फ) अलङ्कारसर्वस्वकारमतमाह अन्ये त्विति । स्वतः स्वभावतः धूसरत्वाद्यभावे इत्यर्थः । धूसरत्वादीनामित्यादिशब्देन गलितयौवनत्व-विगतवारिजलान्तरत्वधनपरायणत्वसततदुर्गतत्वरूपाणां विशेषणानां ग्रहणम् ।

(ब) उक्तस्वमतसमर्थनाय अलङ्कारसर्वस्वकार एवाह अन्येति । हि यस्मात् । धूसरत्वादेरित्यादि-शब्देन गलितयौवनत्वादिविशेषणधर्माणां ग्रहणम् । अनुचितत्वमयोग्यत्वम् । परमसुन्दरी शशिकामिनीदौ परमसुन्दरस्य उज्ज्वलत्ववयौवनत्वादिधर्मस्यैव सर्वथा योग्यत्वादित्याशयः । इति इत्थं यो वैचित्र्यातिरेक इत्यर्थः, तस्यैव चमत्कारविधायित्वम्, न पुनः केचिदित्याद्युक्तावप्यस्य सदसदुद्योगस्य चमत्कारविधायित्वम् इति एवमशब्दस्यार्थः, शशिकामिनीप्रभृतीनां सदृशाणां विशेष्याणाम् असद्रूपेण विशेष्यात्मकेन खलेन सह योगरूपी यः सदसदुद्योगस्तस्य एकपदान्तर्गतत्वमावकपतया अवास्तविकत्वे नाकिञ्चित्कारत्वादिति भावः ।

(भ) ननु यथाकथञ्चित् सदसदुद्योग एव विवक्षणीयः ; तेन एकपदान्तर्गतत्वरूपेणापि सदसदुद्योगे का हानिरित्याह मनसीति । किञ्चेति चार्थः, उपसंहारः समापनम्, इदञ्च आवहतीति परस्मिण्यां कर्तृत्वे-नान्वेति । दुष्टत्वं भयप्रक्रमतादीषु, आवहति भवत्येते जनयति, सर्वत्र “शशी दिवसधूसरः” इत्यादौ, विशेष्य-स्यैव, न पुनर्धूसरत्वादिविशेषणस्यैत्यर्थः । अत्र अलङ्कारसर्वस्वकारस्यायमभिप्रायः—भवता शशिप्रभृति-

(१) अपि इति पाठोऽपि दृश्यते । (२) अपि इति पाठोऽपि दृश्यते । (३) उपसंहाराय इति



इह च खले कपोतवत् सर्वेषां कारणानां साहित्येनावतारः, समाध्य-  
लङ्कारे त्वेककार्यं प्रति साधके समग्रोऽप्यन्यस्य काकतालीयन्यायेनापतन-  
मिति भेदः (म) ।

“अरुणि च तरुणि ! नयने तव मलिनञ्च प्रियस्य मुखम् ।

सुखमानतञ्च सखि ! ते ज्वलितश्चास्यान्तरे स्मरज्वलनः ॥” (य)

अत्र आद्ये अङ्गे गुणयोर्योगपद्यम्, द्वितीये क्रिययोः (र) । उभयो-  
र्योगपद्ये यथा—(ल)

खलपत्यन्तं केवलं विशेषमादायैव सदसदयोग आख्यायते, विशेषणानां का गतिरिति तु कथञ्चिदपि न विवि-  
च्यते । एवञ्च शशिकामिन्यादीनां विशेषणामेव शोधनत्वप्रक्रमे वृपाङ्गनगत इति विशेषणस्य शोभनत्वाभि-  
धानात् भवन्मते भग्नप्रक्रमतादोषो दुर्निवार एव । अस्मन्मते तु विशेष्यविशेषणयोरेव सदसतोर्योगत्वेन सदसद-  
योग इत्यभिधानात् घूसरलादिविशेषणानामपि सम्पूर्णविवेचनाधीनत्वात् शशिप्रभतौ घूसरलादीनामसङ्गत-  
विशेषणानामेव प्रक्रमे खले “वृपाङ्गनगतः” इत्यसङ्गतविशेषणेनैवोपसङ्गारात् न भग्नप्रक्रमतादोषस्य कथमपि  
प्रसक्तिरिति । किञ्च शशिकामिनौप्रभृतिशोभनविशेष्याणां सङ्घचरत्वेन अशोभनस्य खलस्याभिधानात् सङ्घचर-  
भिन्नतादोषः, पुनस्तथैव सदसदयोगेन समुच्चयालङ्काराङ्गीकारे “सज्जनो दुर्गतौ मघः” इत्यादावपि (४८२ पृष्ठे)  
एवमेव सदसदयोगेन समुच्चयालङ्कारप्राप्ता सङ्घचरभिन्नतादोषस्य प्रायेण विलोपापत्तिः, दोषालङ्कारयोः  
साङ्गर्थ्यापत्तिश्च । अस्मन्मते तु ईदृशसदसदयोगो न समुच्चयभेदक इति प्रथमेवावतिष्ठत इति । दर्पणकार-  
मते तु परमतस्य बाङ्गीकार इति प्रतीयते पूर्वमतदूषणाय तस्याभिधानात् तत्र च दोषानभिधानादिति ध्येयम् ।

(म) ननुक्तप्रकारे कारणसमुच्चये यथा एककार्यं प्रति अनेककारणोपन्यासः वक्ष्यमाणसमाध्यलङ्कार-  
ऽपि तथैवेत्यनयोः को भेद इत्याह इह चेति । कारणसमुच्चये चेत्यर्थः । साहित्येन योगपद्येन, अवतार  
उपस्थितिः । साधके कारणे समग्रोऽपि साधनसमग्रोऽपि आपतनमुपस्थितिः । काक सङ्गोः तालफलमपि  
पतितम्, तत्र लोकैराख्यायते—काकेन तालफलं पतितमिति । एष न्यायः, काकतालीयः । तथा च  
कारणानामदेवादयोगपद्ये तु समाधिरित्यनयोर्भेद इति सरलायः । अतएव समाधिलक्षणे देवादिति वक्ष्यते ।

(य) गुणयोः क्रिययोश्च योगपद्ये द्वितीयतृतीयप्रकारौ समुच्चयविकोदाहरणेनैवाह अरुणे इति ।  
मानिनौ प्रति तत्सख्या उक्तिरियम् । हे तरुणि ! तव नयने नेत्रद्वयम्, अरुणे रक्तवर्णे जाते इति शेषः ;  
प्रियस्य तव पत्युश्च मुखं मलिनं जातम् । तथा हे सखि ! ते तव मुखमानतमवगतीभूतश्च, अस्य त्वत्पत्यु-  
स्कारे चित्ते स्मरज्वलनो मदनानलो ज्वलितश्च । अत्र अकारचतुष्टयं योगपद्यसूचनाय ।

(र) अत्रेति । गुणयोरुत्पन्नत्वमलिनत्वयोः योगपद्यमेककालीनत्वम् । द्वितीये अहं इति पूर्वेणा-  
न्यः, क्रिययोराननज्वलनरूपयोः योगपद्यमिति पूर्वानुषङ्गः । तेनान् प्रथमाङ्गे गुणसमुच्चयः, द्वितीयाङ्गे तु  
क्रियासमुच्चय इति भावः । अत्र हावेव समुच्चयौ वैयधिकरण्य इति द्रष्टव्यम् ।

(ल) उभयोरिति । गुणक्रियोरित्यर्थः ।



“कलुषञ्च तवाहितेष्वकस्मात् सितपङ्केरुहसोदरश्चि चक्षुः ।

पतितञ्च महोपतीन्द्र ! तेषां वपुषि प्रस्फुटमापदां कटाक्षैः ॥” (व)

“धुनोति चासिं तनुते च कौर्त्तिम् ।” (श) इत्यादावेकाधिकरणेऽप्येष दृश्यते (घ) ।

न चात्र दीपकम् (स) । एते हि गुणक्रियायौगपद्ये समुच्चयप्रकारा नियमेन कार्य-कारण-काल-नियम-विपर्ययरूपातिशयोक्तिभूलाः, दीपकस्य चातिशयोक्तिभूलत्वाभावः (ह) ।

१११ । समाधिः सुकरे काव्ये देवाद्भवन्तरागमात् ॥ (च)

(व) कलुषञ्चेति । कस्यचित् राज्ञो गुणवर्णनम् । हे महोपतीन्द्र ! राजश उ । सितपङ्केरुहस्य चेतपत्रस्य सोदरा तुल्या श्रौः शोभा यस्य तत्तादृशं तव चक्षुः, अहितेषु शत्रुषु कलुषं रोषेणाधिलक्ष्यं जातमिति शेषः ; अकस्मात् सङ्घर्षे तेषामहितानां वपुषि शरीरे आपदां कटाक्षैर्वक्त्रदृष्टिभिः प्रस्फुटं स्पष्टं पतितञ्च आपद्भिर्पतितञ्चेत्यर्थः ।

अत्र कलुषत्वं गुणः पतनञ्च क्रिया अनयोर्गपद्यात् समुच्चयः । स चात्रापि वैयधिकरण्य एव ।

(श) सामानाधिकरण्येऽप्युदाहरति धनोतीति । अस्य मत्पूर्वतापरपादवशं सम्पूर्णमिदं पद्यं यथा—

“दत्ते च दृष्टिं कुरुते च भोतिम् उपैति चारादहरते च शक्तिम् ।

धुनोति चासिं तनुते च कौर्त्तिं हिनस्ति चारान् लभते च राज्यम् ॥”

इयमपि राज्ञो गुणवर्णना । असौ राजा असिञ्च धुनाति सञ्चल्यति, कौर्त्तिं शत्रुविजयनिबन्धनात्मनः सुख्यातिञ्च तनुते विस्तारयति, युगपद्वैतत् इत्येकरोतात्वर्थः ।

(घ) इत्यादविति । एष गुणक्रियासमुच्चयः । एतेन वैयधिकरण्य एव गुणक्रियासमुच्चयस्य बाहुल्यम् एकाधिकरण्ये तु विरलत्वमिति द्योतितम् ।

(स) ननु “धुनोति चासिम्” इत्यादौ अनेकयोः क्रिययोरेककर्तृकारकत्वात् “अथ कारकमेकं स्यादनेकासु क्रियासु चेत्” इत्युक्तलक्षणं बहुवचनस्य चाविवाचितत्वाङ्गीकारात् निरुक्तलक्षणं दीपकमप्यास्मानित्याह न चेति । अत्र “धुनोति चासिम्” इत्यादौ ।

(ह) कुतो न दीपकमित्याह एत इति । हि यस्यात् । समुच्चयस्य प्रकारा मेटाः, नियमेन विच्छित्ति-विशेषायावश्यत्वात्, कार्यकारणयोः कालनियमः कारणस्य पूर्ववर्त्तित्वं कार्यस्य च परवर्त्तित्वमित्यनियमस्य विपर्यये वैपरीत्ये रूपं यस्याः सा तादृशौ अतिशयोक्तिभूलं तेषां ते तथोक्ताः । तथा च “धुनोति चासिम्” इत्यादौ कौर्त्तिं विस्तारं प्रति असिसञ्चालनस्य कारणत्वात् तयोः पौर्वापर्यस्यावश्यकालेऽप्यौगपदविवचनपादतिशयोक्तिसद्व्यापितत्वाच्च क्रियासमुच्चय एवेत्याशयः । एतेन एकस्य कारकस्य अनेकक्रियाख्ये उक्तरूपातिशयोक्तिसत्वे क्रियासमुच्चयः, तदसत्त्वे तु दीपकमित्यनयोर्भेदोऽपि प्रतिपादितः ।

(च) पूर्वलक्षणे अनेककारणप्रस्ताबादनेककारणघटितमेव समाधिं नामालङ्कारं लक्षयति समाधि-



यथा—“मानमस्या निराकर्तुं पादयोमे” पतिष्यतः ।

उपकाराय दिष्टोदमुदीर्णं घनगज्जितम् ॥” (क)

११२ । प्रत्यनौकमशक्तेन प्रतीकारे रिपोर्यदि ।

तदीयस्य तिरस्कारस्तस्यैवोत्कर्षसाधकः ॥ (ख)

तस्यैवेति रिपोरेव । यथा मम—

“मध्येन तनुमध्या मे मध्यं जितवतीत्ययम् ।

इभकुम्भौ भिनत्त्यस्याः कुचकुम्भनिभौ हरिः ॥” (ग)

रिति । वैवादीशरीच्छातः, वस्त्रनरस्य कारणान्तरस्य आगमादुपस्थितेहैतोः, काव्ये सुकरी अनायासनिष्पाद्ये सति, समाधिर्नाम अलङ्कारः स्यात् । एतेन केवलप्रारम्भकारणेन दुष्कारस्य कार्यस्य ईश्वरैच्छाप्राप्तकारणेन सुकरत्वे सति समाधिरिति फलितम् । अतएव काव्यलिङ्गादस्य भेदः । कारणसमुच्चयेन सङ्गमेदस्तु तत्रैव दर्शितः । दैवप्राप्तकारणेन कार्यस्य समाधानादस्य समाधिरिति समाख्या ।

(क) मानमिति । सप्युत्तिके कस्यचित् प्रियाया मानभङ्गातिरिचम् । अस्याः प्रस्तुतायाः प्रियायाः, मानं निराकर्तुं खण्डयितुं तस्याः पादयोः पतिष्यतो मे मम उपकाराय, दिष्टा भाग्येन इदमुत्तारुपं घनस्य मेघस्य यजितम्, उदीर्णमुत्पन्नम् । केवलपादपतनेन तस्या मानभङ्गो दुष्कार एवासीत् किन्तु घनगजन-श्रवणात् तस्याः कामावेशवशेनासौ सुकरी जात इत्याशयः ।

अतएवाम केवलपादपतनेन दुष्कारस्य मानभङ्गरूपकार्यस्य ईश्वरैच्छाप्राप्तघनगजनेन सुकरत्वात् समाधिरलङ्कारः ।

(ख) ननु समाधिरिव अभीष्टकार्यस्य आत्मनो दुष्करत्वे अलङ्कारान्तरं भवति न वेत्याकाङ्क्षायां प्रत्यनौक नामालङ्कारं निरूपयति प्रत्यनौकमिति । रिपोः प्रतीकारे अभीष्टे दमनकार्ये अशक्तेन दुष्करतया असमर्थेन जनेन विहित इति शेषः, तदीयस्य रिपुपक्षमुक्तस्य पदार्थस्य तिरस्कारः परिभवः, यदि तस्यैव रिपोरेव उत्कर्षसाधको भवेत्, तदा प्रत्यनौकं नाम अलङ्कारः स्यात् ।

प्रत्यनौकं प्रतिपद्यः तत्प्रयुक्तात्वादस्य प्रत्यनौकमिति संज्ञा ।

(ग) मध्येनेति । तनुमध्या कश्चनरकटीदेशा नायिका, मध्येन कटीदेशेन, मे मम सिंहास्य, मध्यं कटीदेशं जितवती स्वकटीदेशस्य कश्चनविषयेन पराजितवती ; इति हेतोः, ययं हरिः सिंहः, अस्या नायिकायाः, कुचकुम्भनिभौ स्ननकुम्भमुखौ, इभस्य इतिनः कुम्भौ भिनत्ति नखराघातेन विदारयति ।

अथ सिंहास्य मध्यविजयितान्नायिका सिंहास्य रिपुः, स च सिंहास्यस्य नायिकायाः साक्षात् कमपि प्रतीकारं कर्तुं न शक्ताः ; इत्यत्र इति कुम्भौ नायिकास्ननकुम्भसदृशाविति नायिकाः पक्षमुक्ताविव, तेनैव च सिंहास्यौ भिनत्ति, तत्र भेदनं नायिकायाः स्ननकुम्भीन्त्कर्षसाधकत्वेन तस्या अभ्युत्कर्षसाधकमेवेति प्रत्यनौकमलङ्कारः । तथा स्ननकुम्भोपमानत्वेन प्रसिद्धशरीरिभकुम्भयोः कुचकुम्भनिभाविष्यनेनोपमेयत्वकल्पनात् प्रतीपालङ्कारस्य स्ननवीरेकाग्रयातुप्रवेशरूपः सुकरः ।



११३ । प्रसिद्धस्यापमानस्योपमेयत्वप्रकल्पनम् ।

निष्फलत्वाभिधानं वा प्रतीपमिति कथ्यते ॥ (घ)

क्रमेण यथा—“यत्स्वन्नेतसमानकान्ति सलिले मग्नं तदिन्दीवरम्”  
इत्यादि (७२४ पृष्ठे) (ङ) ।

“तद्वक्त्रं यदि, मुद्रिता शशिकथा ; हा हेम, सा चेदुद्युतिः ;  
तच्चक्षुर्यदि, हारितं कुवलयैः ; तच्चेत् स्मितम्, का सुधा ।  
धिक् कन्दर्पधनुः ; भ्रुवौ यदि च ते, किं वा बहु ब्रूमहे  
यत् सत्यं पुनरुक्तवस्तुविमुखः सर्गक्रमो वेधसः ॥” (च)

अत्र वक्त्रादिभिरेव चन्द्रादीनां शोभातिवहनात्तेषां निष्फलत्वम् (छ) ।

(घ) प्रत्यनीकोदाहरणद्वितीयाह— प्रतीपालङ्कारोपस्थितः कारिकाकर्तुर्हृत्तिकर्तुर्थकत्वात् तत्प्रसङ्गेन  
प्रतीपालङ्कारं निर्वृत्तिं प्रसिद्धयंति । प्रसिद्धस्य उपमानस्य उपमानत्वेन लोके प्रसिद्धिं प्राप्तस्य पदार्थस्य,  
उपमेयत्वप्रकल्पनम्, वा अथवा तादृशोपमानस्यैव निष्फलत्वाभिधानम् अभिधानवत् निष्फलत्वस्य स्पष्टचनम्,  
प्रतीपमिति नाम अलङ्कार उच्यते । अतएवेदं द्विप्रकारम् ।

प्रसिद्धोपमानस्य उपमेयत्वकल्पनेनैव प्रतीपं प्रतिबुलम् (उल्टा) इति प्रथमप्रकारे संज्ञा व्युत्पत्तिः ।  
द्वितीयप्रकारे तु उपमानस्य निष्फलत्वाभिधानेनैव तस्य प्रातिकूल्यकरणात् प्रतीपमिति व्युत्पत्तिः ।

(ङ) तत्र प्रथमप्रकारमुदाहरति यत्तदिति । व्याख्यातपूर्वमेतत् । अत्र यथाक्रमं नयनवदनगमनीप-  
मानत्वेन प्रसिद्धानाम् इन्दीवर-चन्द्र-राजहंसगतौनां तत्तदुपमेयत्वकल्पनात् प्रतीपालङ्कारः । स च माहात्म्यः ।  
केवलरूपस्तु “इभकुम्भौ भिनन्त्यस्याः कुचकुम्भनिभौ हरिः” इत्यत्रैव ।

(च) उपमानस्य निष्फलत्वाभिधाने उदाहरति तद्वक्त्रमिति । विज्ञप्तालम्बिकायाः श्लोकोऽयम् । यदि  
तस्याः कुवलयमालाख्याया नायिकायाः, वक्त्रं वदनं विद्यत इति शेषः । एवं सर्वत्र । तदा शशिकथा चन्द्र-  
सौन्दर्यसम्बन्धिनौ प्रशंसा, मुद्रिता सङ्क्षुचित्वा ; सा कुवलयमालासम्बन्धिनौ द्युतिर्देहशोभा चेद्विद्यते, तदा  
हेम सुवर्णं हा शोभाविषये शोचन्मित्यर्थः । यदि तस्याश्चक्षुर्विद्यते, तदा कुवलयैरिन्दीवरैः हारितं परा-  
जितम् । तत् कुवलयमालासम्बन्धि स्मितं चेद्विद्यते, तदा का नाम सुधा असतम्, अपि तु कापि नेत्यर्थः ।  
अपि च यदि ते कुवलयमालासम्बन्धिनौ भ्रुवौ विद्यते, तदा कन्दर्पधनुर्धिक् निन्दामीत्यर्थः । बहु वा किं  
ब्रूमहे वदामः, यत् वेधसो विधातुः सर्गक्रमः सृष्टिप्रणाली, पुनरुक्तवस्तुन एकप्रकारद्वितीयपदार्थात्तन्निर्घोषा-  
दित्यर्थः विमुखो विरोधी भवति, तत् सत्यम्, विधाता एकप्रकारं वस्तुवधं न सृजतीति प्रवादः सत्य एवेत्यर्थः,  
चन्द्रादिभ्यस्तद्वक्त्रादीनामत्युत्तमत्वेन एकप्रकारत्वाभावादिति भावः ।

(छ) अवेति । शोभाया अतिवहनादतिरिक्तेषु धारणात् चन्द्रादिशोभाभ्यः अत्यधिकशोभाधारणा-  
दित्यर्थः, तेषां चन्द्रादीनाम्, निष्फलत्वं सूचितमिति शेषः, उत्तमसत्त्वे अपमानात्मनावश्यकत्वादिति भावः ।

अत्रापि माहात्म्योऽयम् । केवलरूपो तथा नृपते—

“मन्ये स विद्वः द्युततन्मुखयोः कृताहंसौश्रवमृद्धिं यस्तम् ।”



११४ । उक्तां चात्यन्तमुत्कर्षमत्युत्कृष्टस्य वस्तुनः ।

कल्पितेऽप्युपमानत्वे प्रतीपं केचिदूचिरे ॥ (ज)

यथा—

“अहमेव गुरुः सुदारुणानामिति हालाहल ! तात ! मास्म दृष्यः ।

ननु सन्ति भवादृशानि भूयो भुवनेऽस्मिन् वचनानि दुर्जनानाम् ॥” (भ)

अत्र प्रथमपादे उत्कर्षातिशय उक्तः । तदनुक्तौ तु नायमलङ्कारः ।

यथा—“ब्रह्मेव ब्राह्मणो वदति” इत्यादि (ज) ।

११५ । मौलितं वस्तुनो गुप्तिः केनचित् तुल्यलक्षणा । (ट)

अत्र समानलक्षणं वस्तु कचित् सहजं कचिदागन्तुकम् (ठ) । क्रमेण

यथा—

(ज) मतान्तरीयप्रतीपं लक्षयति उक्तेति । किञ्चेति चार्थः । अत्युत्कृष्टस्य अतीवप्रधानस्य, वस्तुनः पदार्थस्य अत्यन्तमुत्कर्षमतीवप्राधान्यमुक्त्वा, उपमानत्वे कल्पिते स्थापितेऽपि केचिदालङ्कारिकाः प्रतीपमूचिरे उक्तवन्तः । अत्र सुष्ठुसंज्ञायुत्पत्तिविरहादसर्ववादिस्मिन्नलङ्कारे अस्तरसता प्रत्येतव्या ।

(भ) अहमिति । दुर्जननिगृहीतस्य कस्यचिदुक्तिरित्यम् । हे हालाहल ! महाविष ! तात ! “अहमेव सुदारुणानां मध्ये गुरुः श्रेष्ठः” इति एव विविच्येत्यर्थः, मास्म दृष्यः न दर्पितो भव । अहमेवमित्याह—ननु हे हालाहल ! अस्मिन् भुवने भवादृशानि त्वत्तुल्यसुदारुणानि, दुर्जनानां वचनानि भूयो बाहुल्येन सन्ति । अतएवात्मनः अक्षितौघलवृक्षा तादृशदर्पो न गुप्यत इति भावः ।

(ज) अनेति । उत्कर्षातिशयो हालाहलस्येत्यर्थः । तथा च तीव्रतायामतिप्रधानस्य हालाहलस्य “सुदारुणानां गुरुः” इत्यनेन अत्यन्तमुत्कर्षमुक्त्वा “भवादृशानि” इत्यनेन उपमानत्वकल्पनात् प्रतीपालङ्कारः । तदनुक्तौ उत्कर्षातिशयानुक्तौ । ब्रह्मेव विरिञ्चिरिव । अत्रोपमानभूतस्य ब्रह्मस्य उत्कर्षातिशयानुक्तौ न प्रतीपमित्याशयः ।

(ट) वस्तुनोः प्रतिफलत्वे प्रतीपमिव अगुरुत्वे कचिदलङ्कारो भवति न वेत्याकाङ्क्षायां मौलितालङ्कारनिर्वाप्ति मौलितमिति । तुल्यं लक्ष्यं चित्रं रूपं यस्य तेन अगुरुत्वेत्यर्थः, केनचित्सुना, वस्तुनस्तुल्यरूपवस्त्वन्तरस्य गुप्तिगोपनं विरस्तरणमिति यावत् मौलितं नाम अलङ्कारः स्यात् । उत्कृष्टगुणेन निम्नष्टगुणस्य आच्छादनं मौलितमिति विवक्षितोऽर्थः । अतएवास्य वक्ष्यमाणसामान्यालङ्कारादिभिर्भेदस्तत्र तत्र वृत्तावेव वक्ष्यते । व्याजोक्ती प्रकाशितस्य वस्तुनो व्याजिन गोपनचेष्टामात्रं न तु गोपनं सम्पद्यते अत्र तु अव्याजिन चेष्टां विनैव च गोपनं सम्पद्यत इत्यनयोर्भेदः ।

मौलितं मुद्रितं यत्किञ्चिद्वस्तु वस्त्वन्तरेण तिरोहितमित्येतौ मौलितमिति संज्ञा ।

(ठ) अस्य विभजनाय तुल्यलक्षणा विभजते अनेति । समानलक्षणं तुल्यलक्षणेति पदोपासमित्यर्थः । सहजं स्वाभाविकम्, अगन्तुकं वस्तुनोऽगन्तुमशक्यम् । अतएवास्य विविध इति भावः ।



“लक्ष्मोवन्नोजकस्तूरी-लक्ष्म वक्षःस्थले हरेः ।

यस्तं नालक्षि भारत्या भासा नीलीतृपलाभया ॥” (ङ)

अत्र भगवतः श्यामा कान्तिः सहजा (ठ) ।

“सदैव शोणोपलकुण्डलस्य यस्यां मयूखै ररुणोक्तानि ।

कोपोपरक्तान्यपि कामिनीनां मुखानि शङ्कां विदधुर्न यूनाम् ॥” (ण)

अत्र माणिक्यकुण्डलस्यारुणिमा मुखे आगन्तुकः (त) ।

११६ । सामान्यं प्रकृतस्थान्यतादात्म्यं सदृशैर्गुणैः ॥ (थ)

यथा—“मल्लिकाचितधम्मिल्लास्यारुचन्दनचर्चिताः ।

अविभाव्याः सुखं यान्ति चन्द्रिकास्वभिसारिकाः ॥” (द)

(ङ) तन्मायमुदाहरति लक्ष्मीति । हरिर्नारायणस्य वक्षःस्थले, लक्ष्म्या वन्नोजयोः स्तनयोः कस्तूरीलक्ष्म्यालिङ्गनेन संलग्नं कस्तूरीचिह्नम्, नीलीतृपलाभया नीलपद्ममुख्यवर्णाभासा हरिरेव देहप्रभया, यस्तं कवलितं तिरोहितमिति यावत्, अतएव भारत्या लक्ष्मीसपत्नीरूपया सरस्वतीदेव्या, न अलक्षि तत् कस्तूरीलक्ष्म न दृष्टम् । अतएव भारत्या मानो न कृत इत्याशयः ।

(ठ) अवेति । भगवती हरेः । तथा च कस्तूरीगतश्यामगुणमपेक्ष्य उत्कृष्टगुणभूतया सहजया समधीरपि श्यामलाचुल्लङ्घयता देहप्रभया श्यामकस्तूरीचिह्नस्य तिरोधानादत्र मौलितालङ्कार इत्याशयः ।

(ण) द्वितीयप्रकारस्योदाहरणमाह सदैवेति । यस्यां पुर्याम्, शोणोपलकुण्डलस्य रक्तवर्णमणिनिर्मितकर्णाभरणस्य, मयूखैः प्रभाभिः, सदैव अरुणोक्तानि कामिनीनां मुखानि, कोपेन प्रणयकोपेन उपरक्तान्यपि अपरक्तवर्णोक्तान्यपि सन्ति, यूनां शङ्कां भयं न विदधुः ; तादृशकुण्डलमयूखकृत एवायं रक्तिमिति यूनां निययादिति भावः ।

(त) अवेति । अरुणिमा रक्तिमा । तथा च मुखे कुण्डलादागन्तुकेन कोपजनितरागापेक्षया आधिकादुत्कृष्टे न राज्ञेय कोपजनितरागस्य तिरोधानादत्र मौलितालङ्कार इति भावः ।

(थ) मौलिते सदृशगुणप्रज्ञावीत्यानात् सदृशगुणघटितमेव सामान्यालङ्कारं लक्षयति सामान्यमिति । सदृशैर्गुणैः प्रकृतस्य प्रस्तुतपदार्थस्य अन्यतादात्म्यप्रस्तुतपदार्थभेदः सामान्यं नाम अलङ्कारः स्यात् । समानगुणद्वारा प्रस्तुताप्रस्तुतपदार्थयोर्भेदप्रतीतिः सामान्यमित्यर्थः । परत्र स्वगुणत्यागादित्यभिधानादत्र स्वगुणत्यागादिति लभ्यते । तेन तद्वशेन सच अस्य भेदः ।

सामान्यं समानता तदघटितत्वादस्य सामान्यमिति संज्ञा ।

(द) मल्लिकेति । मल्लिकाभिस्सदाख्यतेतुपुष्पं श्रिता न्यासा चञ्चिल्लाः संयतकेशा यस्यां ताः, तथा चाक्षमियन्दनचर्चिताः कुशाङ्गुलिपाः, अतएव अविभाव्याः चन्द्रिकासमानवर्णत्वात् लोके चन्द्रिकाभिस्तत्वेन विभावयितुमशक्ताः, अभिसारिकाः प्रागुक्तलक्षणा नायिकाविशेषाः, चन्द्रिकासु ज्योत्स्नासु सुखं निवर्तनं यथा स्यात्तथा यान्ति रमणान्तिकमिति शेषः ।



मौलिते उत्कृष्टगुणेन निष्कृष्टगुणस्य तिरोधानम्, इह तु उभयोस्तुल्य-  
गुणतया भेदाग्रहः (घ) ।

११७ । तद्गुणः स्वगुणत्यागादत्युत्कृष्टगुणग्रहः । (न)

यथा—“जगाद वदनच्छुन्नपद्मपर्यन्तपातिनः ।

नयन् मधुलिहः श्वेत्यमुदयदशनांशुभिः ॥” (प)

मौलिते प्रकृतस्य वस्तुनो वस्त्वन्तरेणाच्छादनम्, इह तु वस्त्वन्तरगुणेना-  
क्रान्तता प्रतीयत इति भेदः (फ) ।

११८ । तद्रूपाननुहारस्तु हेतौ सत्यप्यतद्गुणः ॥ (ब)

यथा—“हन्त ! सान्द्रेण रागेण भृतेऽपि हृदये मम ।

गुणगौर ! निष्प्रसोऽपि कथं नाम न रज्यसि ॥” (भ)

अथ समानश्चेतुगुणद्वारा प्रस्तुताया अभिसारिकाया अप्रस्तुतायाचन्द्रिकायाय अमेदप्रतीतिः सामान्यालङ्कारः ।

(घ) ननु तुल्यरूपेण वस्तुना वस्त्वन्तरस्य गुप्तिः समानगुणवशात् प्रस्तुताप्रस्तुतयोर्वस्तुनोरमेदप्रतीतिश्च पर्यालोचने एकरूपतयैव पर्यवस्यतीत्यनयोर्मौलितसामान्ययोः को भेद इत्याह मौलित इति । तिरोधान-  
माच्छादनम् । इह तु सामान्ये तु भेदाग्रहे भिन्नतया प्रतीयभावः । मौलिते कस्यचिद्गुणस्योत्कर्षः  
कस्यचिच्च निष्कर्षः, सामान्ये तु उभयगुणयोः समानतैवेति भेदः ।

(न) गुणप्रसावाद्गुणघटितमेव तद्गुणालङ्कारं निरूपयति तद्गुण इति । स्वगुणत्यागादात्मगुणत्यागं कृत्वा,  
अत्युत्कृष्टगुणस्य ग्रही ग्रहणं तद्गुणो नाम अलङ्कारः स्यात् । तस्य उत्कृष्टगुणस्य गुणो यच्चिन्त्रिति तद्गुणः ।

(प) जगादिति । शिशुपालवधद्वितीयसर्गस्थमिदं पद्यम् । उदया उन्नता ये दशना दन्तास्ते वा-  
मंशुभिः शुषकिरणैः, वदनमेव कृष्ण व्याजं यस्य तादृशं यत् पद्मं तस्य पर्यन्ते प्रान्तभागे पतितुं शीलं येषां  
तान्, मधुलिहो धमरान्, श्वेत्यं श्वेतवर्णं तां नयन् प्रापयन् सन्, जगाद बलराम उवाच ।

अथ धमरैः सक्रीयकृष्णगुणं परित्यज्य तदपेक्षया अत्युत्कृष्टश्वेत्यगुणग्रहणात्तद्गुणः । वस्तुतः स्वगुण-  
त्यागाभावेऽपि गुणान्तरेणाक्रान्तिवशादेव स्वगुणत्याग इव प्रतीयत इति बोध्यम् ।

(फ) ननुदाहृते श्वेत्यरूपेण उत्कृष्टगुणेन निष्कृष्टगुणस्य कृष्णरूपस्य तिरोधानान्नौलितस्यापि प्रसक्ति-  
रित्यनयोः को भेद इत्याह मौलित इति । वस्त्वन्तरेण सजातीयगुणविशिष्टेनेत्यर्थः । वस्त्वन्तरगुणेन विजातीय-  
नेति तात्पर्यम्, आक्रान्तता अभिभूतता । तथा च सजातीयोत्कृष्टगुणेन सजातीयनिष्कृष्टगुणस्य तिरोधाने  
तु मौलितम्, विजातीयोत्कृष्टगुणेन विजातीयनिष्कृष्टगुणस्य तिरोधाने तु तद्गुण इत्यनयोर्भेदः । तत्र  
उत्कर्षनिकर्षौ तु अधिकतन्मूलरूपावेति बोध्यम् । सामान्यालङ्कारेण सह अपरा भेदस्तु तत्रैव दर्शितः ।

(ब) तद्गुणवत् परीत्येन अतद्गुणं निर्वक्ति तद्रूपेति । हेतौ सत्यपि सन्निधानादिरूपे परगुणग्रहण-  
कारणे विद्यमानेऽपि, तद्रूपस्य परगुणस्य अननुहारः अग्रहणन्तु, अतद्गुणो नाम अलङ्कारः स्यात् । न विद्यते  
तस्या परस्य गुणो यच्चिन्त्रित्यतद्गुणः ।



यथा वा—(म)

“गाङ्गमम्बु, सितमम्बु, यामुनं कञ्जलाभमुभयत्र मञ्जतः ।

राजहंस ! तव सैव शुभ्रता चीयते न च न चापचीयते ॥” (य)

पूर्वत्वातिरिक्तहृदयसम्पर्कात् प्राप्तवदपि गुणगौरवदवाच्यस्य नायकस्य रक्तत्वं न निष्पन्नम् ; उत्तरत्वाप्रस्तुतप्रशंसायां विद्यमानायामपि गङ्गायमुनापेक्षया प्रकृतस्य हंसस्य गङ्गायमुनयोः सम्पर्कोऽपि न तद्रूपता (र) ।

अत्र च गुणाग्रहणरूपविच्छित्तिविशेषाश्रयादिशेषोक्तोर्भेदः, (ल) वर्णान्तरोत्पत्त्यभावाच्च विषमात् (व) ।

(म) प्रकृतेन प्रकृतगुणाग्रहणे उदाहरति हन्तेति । अनुरक्तं प्रति अनुरक्तायाः कस्याचिदुक्तिरियम् । हन्ते खेदे । हे गुणगौर ! विद्याविनयादिगुणजनितयशसा गौरवर्ण ! सान्द्रेण गादेन रागेण अनुरागात्मकरक्तिम्भा भूतेऽपि परिपूर्णोऽपि मन हृदये निषण्णोऽपि अवस्थितोऽपि त्वं कथं नाम न रज्यसि नानुरक्तो भवसि न लोहितो भवसि च ।

अथ रक्तिमपूर्णहृदयावस्थानरूपे कारणे सत्यपि तदीयरक्तिमाग्रहणादतद्गुणः ।

(म) प्रकृतेन अप्रकृतगुणाग्रहणे उदाहरणमाह यथा वेति ।

(य) गाङ्गमिति । तपस्विगृहे वेश्यागृहे च भिक्षां कुर्वन् कश्चित् साधुं प्रति कस्याचिदुक्तिरियम् । हे राजहंस ! गङ्गाया इदं गाङ्गम्, अम्बु, जलम्, सितं श्वेतवर्णम्, यमुनाया इदं यामुनम्, अम्बु, जलम् कञ्जलाभं कञ्जलतुल्यक्षणवर्णम्, उभयत्र तथैव भूयोरपि मञ्जतः अवगाहमानस्य तव सैव पूर्वैव शुभ्रता देहधवलता, न च चीयते शुद्धगङ्गाजलसम्बन्धात् न च वर्णते, न च अपचीयते क्षण्यमुनाजलसम्बन्धादपि न च क्लृप्तं प्राप्नोति एतदाश्चर्यमिति भावः ।

अथ मञ्जतरूपे कारणे सत्यपि गङ्गाजलगतशुभ्रतायाः यमुनाजलगतक्षणातायाश्च अग्रहणादतद्गुणः ।

(र) उत्तीदाहरणव्यये क्रमेण लक्षणं सङ्गमयति पूर्ववेति । “हन्त ! सान्द्रेण” इत्यादावित्यर्थः । प्राप्तवदपि प्राप्तुमुचितमपि । न निष्पन्नमिति । तेन अतद्गुणालङ्कार इति भावः । उत्तरम् “गाङ्गमम्बु” इत्यादौ । ननु अप्रस्तुतप्रशंसाया विद्यमानत्वे राजहंसस्य प्रकृतत्वं कुत इत्याह गङ्गायमुनापेक्षेति । तथा च प्रकृतत्वं नाम वर्णनीयत्वम् ; तेन राजहंसस्य वास्तविकप्रकृतमिच्छुमपेक्ष्य अप्रकृतत्वेऽपि गङ्गायमुनापेक्षया अधिकवर्णनीयत्वात् प्रकृतत्वमेवेति भावः । न तद्रूपता न श्वेतरूपता न क्षणरूपता वा । अतएवात्रापि अतद्गुणालङ्कार इत्याशयः ।

(ल) ननु उभयोरिव लक्षणयोः सर्वार्थैकरूपत्वादनेनातद्गुणेन सह प्रागुक्ताविशेषोक्तेः की मेद इत्याह अथ चेति । अतद्गुणे चेत्यर्थः । अकारस्तथे । गुणाग्रहणरूपो यो विच्छित्तिविशेषो वैचित्र्यातिरिक्तस्य आश्रयादवलम्बनात् । तथा च वैचित्र्यवैयर्थ्याच्चाप्यपि वैयर्थ्यमिति भावः ।

(व) अथ तथापि “हन्त ! सान्द्रेण” इत्यादौ नायकावस्थानं प्रति कारणभूते नायिकाहृदये रक्तौ गुणः तदवस्थामुपकार्यवत्तयापि न गौरी गुण इति कार्यकारणगुणयोर्वैयर्थ्यादिवमालङ्कारिण सह अद्यातद्गुणा-



११६ । संलक्षितसु सूक्ष्मोऽर्थ आकारिणे जितेन वा ।

कयापि सूच्यते भङ्गा यत्र सूक्ष्मं तदुच्यते ॥ (श)

सूक्ष्मः स्थूलमतिभिरसंलक्ष्यः (ष) । अत्राकारिण यथा—

“वक्त्रस्यन्दिस्त्रेदविन्दुप्रबन्धे दृष्ट्वा भिन्नं कुङ्कुमं कापि कण्ठे ।

पुंस्त्वं तन्वया व्यञ्जयन्तो वयस्या स्मिता पाणी खङ्गलेखा लिलेख ॥” (स)

अत्र कयाचित् कुङ्कुमभेदेन संलक्षितं कस्याश्चित् पुरुषायितं पाणी पुरुषचिह्नखङ्गलेखालिखनेन सूचितम् (ह) । इज्जितेन यथा—

“सङ्केतकालमनसं विटं ज्ञात्वा विदग्धया ।

हसन्नेत्रार्पिताकूतं लीलापद्मं निमीलितम् ॥” (क्ष)

लङ्कारस्य को भेद इत्याह वर्येति । वर्णान्तरस्य रक्तविपरीतगुणान्तरस्य उत्पत्त्यभावात् विषमाह्नेद इत्यनु-  
पप्यते । तथा चोक्तोदाहरणे नायकगतौ गौरी गुणो नोत्पन्नः, किन्तु स्थित एव ; विषमालङ्कारस्य च  
तु कार्यगतविरुद्धगुणोत्पत्तिरेव विवक्षितेति भावः । वस्तुतस्तु उत्तोदाहरणद्वये विषमालङ्कारप्रसङ्गिरेव  
नास्ति, नायकं राजहंसं प्रति नायिकाद्वयस्य गङ्गावसुनयोश्च कारणत्वाभावात्, अवस्थानादिक्रियायाः कार्य-  
त्वेन तद्वतोऽपि कार्यत्वाङ्गीकारस्य अन्याय्यत्वादिति ध्येयम् ।

(श) गुणघटितानलङ्कारानभिधायिदानीं दुरुद्धारं घटितानभिधातुं तत्र प्राधान्यात् प्रथमं सूक्ष्मं नामा-  
लङ्कारमभिधत्ते संलक्षित इति । तुशब्दः पूर्वप्रकरणभेदधीतनाथः । यवेति यदर्थं कमव्ययम् । तथा च आकारिण  
चिदाद्याकृतिविशेषेण, इज्जितेन सूत्रेणादिभङ्गा वा संलक्षितः सम्यगवगतः, सूक्ष्मः सूक्ष्मबुद्धिवेद्यः अर्थो विषयः कयापि  
भङ्गा विदग्धव्यवहारेण, यत्र यत्, सूच्यते संलक्षयता जनेन परस्मै ज्ञाप्यते, तत् सूक्ष्मं नाम अलङ्कार उच्यते ।

(ष) संज्ञानुत्पत्तिमाह सूक्ष्म इति । सूक्ष्मबुद्धिविधत्वादेवास्य सूक्ष्म इति संज्ञेत्याशयः । अत्र  
अनयोभेदयोभेद इत्यर्थः ।

(स) वक्षतेति । काऽपि वयस्या, तन्व्याः कृशाङ्गाः अपरस्या वयस्यायाः वक्षान्मुखान् सन्दिनः  
अवधंसिनः ये स्त्रेदविन्दुप्रबन्धा चर्चविन्दुधारास्तैः, कण्ठे गणदेशे कुङ्कुमम् अङ्गरागभूतं कुङ्कुमलीपं भिन्नं  
विभक्तं दृष्ट्वा, सुरते उपरिस्थितत्वेन पुरुषवद्वावहारमनुमायेत्यर्थः, स्मिता मन्दहासं कृत्वा, पुंस्त्वं मया  
एव वयस्यायाः पुरुषत्वम्, व्यञ्जयन्ती प्रकाशयन्ती सती, पाणी तस्या वयस्याया एव हस्ततले खङ्गलेखाम् अलि-  
खितं लिलेख चित्रयामास ।

(ह) चनेति । कयाचित् वयस्याया कुङ्कुमभेदेन तद्रूपाकारेण । पुरुषायितं पुरुषवदाचरितम्  
उत्तानशयस्य नायकस्योपरि तिष्ठन्त्या रमणात् पुरुषवद्वावहृतमित्यर्थः । तथैव मुखगलितचर्चविन्दुप्रवाहेण  
कण्ठगतकुङ्कुमलीपभेदनसम्भवात्, उत्तानशयाया नायिकाया रमणे तु तन्मुखगलितचर्चप्रवाहस्य श्रव्यायामेव  
पतनसम्भवेन तदीयकण्ठकुङ्कुमलीपभेदनासम्भवादिति भावः । पुरुषचिह्नं पुरुषैव खङ्गधारणात् पुरुषत्व-  
परिचायको यी खङ्गलस्य लेखा चित्रं तस्या लिखनेन पुरुषत्वादिमिदमेव



अत्र विटस्य भ्रूक्षेपादिना लक्षितः सङ्केतकालाभिप्रायो रजनीकाल-  
भाविना पद्मनिमोलनेन प्रकाशितः (क) ।

१२० । व्याजोक्तिर्गोपनं व्याजादुद्भिन्नस्यापि वस्तुनः । (ख)

यथा—“शैलेन्द्रप्रतिपाद्यमानगिरिजाहस्तोपगूढोक्तस-

द्रोमाच्चादिविसंष्टुलाखिलविधिव्यासङ्गभङ्गाकुलः ।

आः ! शैत्यं तुहिनाचलस्य करयोरित्यूचिवान् सस्मितं

शैलान्तःपुरमादृमण्डलगणैर्दृष्टोऽवताहः शिवः ॥” (ग)

नेयं प्रथमापह्नुतिः, अपह्नुवकारिणो विषयस्यानभिधानात् (घ) ।

द्वितीयापह्नुतेर्भेदश्च तत्प्रस्तावे दर्शितः (ङ) ।

(च) सङ्केतेति । विवृतपूर्वमेतत् (६१ पृष्ठ) ।

(क) अत्रेति । विटस्य उपनायकस्य, भ्रूक्षेपादिना इक्षितेनेत्यर्थः । सङ्केतकालाभिप्रायो रमणस्य  
कालं ज्ञातुमिच्छेत्यर्थः । पद्मस्य निमोलनेन मुद्रयेन, प्रकाशितः स्वयमवगतत्वेन विटाय द्योतितः ।  
अथवा प्रकाशितो विटस्याभिप्रायं वृत्ता तस्यै रजनीरूपः सङ्केतकालो ज्ञापितः ।

(ख) निरुक्तसूत्रलक्षणे व्याजरूपाया भङ्गाः प्रस्तावात् व्याजवृत्तितं व्याजोक्तिं नामालङ्कारं लक्षयति  
व्याजोक्तिरिति । उद्भिन्नस्यापि कार्यद्वारा प्रकाशितस्यापि, वस्तुनः पदार्थस्य, व्याजात् प्रकाशयोग्यकारणभि-  
धानरूपच्छलात् गोपनं व्याजोक्तिर्नाम अलङ्कार उच्यते इत्यनुषङ्गः ।

अथार्थकारणोपन्यासेन कार्यस्य यथार्थकारणगोपनं व्याजोक्तिरिति फलितार्थः । व्याजिन  
उक्तिर्व्यतिरिति व्युत्पत्तिः ।

(ग) शैलेन्द्रेति । शैलेन्द्रेण गिरिराजिन हिमालयेन प्रतिपाद्यमानाया दीयमानाया गिरिजायाः  
पार्श्वस्था हस्तस्य उपगूढेन संयोगेन उद्भिन्नसन्त उत्पद्यमाना ये रोमाश्चादयः कामोद्रेकात् रोमाश्चकम्पप्रसृतवर्त्तः  
विस्त्रुष्टो विस्त्रुष्टोभूतो यः पखिलः समस्तो विधिव्यासङ्गो विवाहकालीनमन्त्रपाठादिवैदिकव्यापार-  
स्य भङ्गेन भङ्गभयेन पाकुलो व्यक्तः । ‘आः’ इति शैत्यजनितपौष्पासृकम् । तुहिनाचलस्य वरणसमये  
संस्पृष्टिर्नो हिमालयस्य, करयोर्दलयोः, शैत्यं शीतलत्वम् इति ऊचिवानुक्तवान् ; तथा शैलस्य हिमा-  
चलस्यैव अन्तःपुरे ये मादृमण्डलगणा मण्डलाकारिणावस्थिता ज्ञात्रीप्रथमितादृगणालैः सञ्चितं कामोद्रेकेणैव  
रोमाश्चकम्पादिदर्शनात् समन्दश्वासं दृष्टः, शिवो महादेवः, वो गुप्तान् अवतात् रचेत् ।

अत्र “आः ! शैत्यं तुहिनाचलस्य करयोः” इति प्रकाशयोग्यकारणमिधानरूपच्छलं कुर्वता शिवेन  
“शीतलस्यशंजनित एवायं नम रोमाश्चकम्पादिः” इति सूचयता तादृशरोमाश्चादिकार्यद्वारा प्रकाशितस्यापि  
कामोद्रेकरूपकारणस्य गोपनं कृतमिति व्याजोक्तिरलङ्कारः । अथवा हिमालयकरस्यशंनैवायं मे रोमाश्च-  
कम्पादि इति सूचयता शिवेन रोमाश्चादिकार्यसिद्धिं प्रति शीतलस्यशंरूपायार्थकारणोपन्यासेन कामोद्रेक-  
रूपयथार्थकारणस्य गोपनात् व्याजोक्तिः ।







१२२ । अद्भुतस्य पदार्थस्य भूतस्याथ भविष्यतः ।

यत् प्रत्यक्षायमाणत्वं तद्भाविक्मुदाहृतम् ॥ (भ)

यथा—“मुनिर्जयति योगीन्द्रो महात्मा कुम्भसम्भवः ।

येनैकं चुलुके दृष्टौ दिव्यौ तौ मत्स्य-कच्छपौ ॥” (ज)

यथा वा—(ट)

“आसीदञ्जनमन्त्रेति पश्यामि तव लोचने ।

भाविभूषणसम्भारां साक्षात् कुर्वे तवाकृतिम् ॥” (ठ)

(ज) लाङ्गूलीनेति । कोपाविष्टः क्रुद्धः, अतएव अरुणे रक्तवर्णं उच्छ्रूयन् स्तौति च चक्षुषी यस्य स तथोक्तः एष तरङ्गव्याघ्रविशेषः, लाङ्गूलीनं चितितलं भूमिम् अभिहत्य ताडयित्वा, अग्रपद्मां चरणाभ्याम्, असक्तं वारं वारं दारयन् चितितलमेव जिलिखन्, पादमन्त्रेण अवलौक्य सङ्घुचितदेहो भूत्वैत्यर्थः, अथ अगन्तरं विक्रमेण द्रुतं गमनं प्रोत्पन्नं उदगच्छन्, स्फुर्जन् वर्द्धमानो हुङ्कारघोषो हुमितिशब्दो यस्य स तथाभूतः सन्, प्रतिदिशं सर्वांस्तु दिक्षु, जलान् क्षागकुक्षु, रादि प्राक्निगणान् द्रावयन् भयजननेनापसारयन्, प्रति-  
वनं वने वने प्रविष्टः ।

अथ क्रुद्धस्य तरङ्गोः स्वाभाविकक्रियास्वरूपयोग्यत्वात् तयोश्च तथाभूतयोरन्यत्रासम्भवेन केवलतन्मात्रनिष्ठत्वात् स्वभावोक्तिरलङ्कारः । इदं पशोः स्वभाववर्णनम् ।

शिरोः स्वभाववर्णने यथा नम रुक्मिण्यौहरणमहाकाव्ये शिरोभूताया रुक्मिण्याः—

“यदा तु धावौ नहि समिधावौ, तदा सलीलं सलिलं विलाप्य ।

स्रुत्यथाङ्गे स्रदि तद्विस्तृत्य करेण दक्षिणं लिलीप दक्षा ॥”

(भ) प्राकारणिकदुरुद्धायं चटितमेव भाविकं नाम अलङ्कारं लक्षयति अद्भुतस्येति । अद्भुतस्य आश्चर्य्यस्य, भूतस्य अतीतस्य, अथवा भविष्यतो भाविनः पदार्थस्य, यत् प्रत्यक्षायमाणत्वं वर्णनाकौशलेन प्रत्यक्ष-  
वत् प्रकाशमाणत्वं तत् भाविकं नाम अलङ्कारमुदाहृतमुक्तम्, आलङ्कारिकैरिति शेषः । पदार्थस्य उक्त-  
विविधतया भाविकमपि विविधम् ।

भावेन कवेरभिप्रायविशेषेण संक्षेपमिति व्युत्पत्तिः । काव्यप्रकाशकता तु “भावः कवेरभिप्रायोऽस्तीति भाविकम्” इत्युक्तम् । अत्रार्थे अयमपि नित्यगुणसंक्षेपः शब्दः ।

(ज) यदायमुदाहरति मुनिरिति । योगिनामिन्द्रः योष्ठो महात्मा कुम्भसम्भवो मुनिरगण्यः, जयति सर्वं ज्येष्ठं मुनिं उत्कृष्टं यत्नं । येन मुनिना एकस्मिन् चुलुके प्रष्टवौ दिव्यौ स्वर्गौघौ, तौ नारायणव-  
तारत्वेन प्रसिद्धौ, मत्स्यकच्छपौ दृष्टौ समुद्रपानकाल इति शेषः ।

अथ आत्मनः प्रकृतिमात्रस्यान एव निरतिशयविशाल-भगवदवतारमत्स्यकच्छपदशितया अद्भुतस्य महत्त्वे-  
रगम्यस्य जयतीति वृत्तं नामकालनिर्देशेन श्रीदृष्टं प्रत्यक्षायमाणत्वात् भाविकालङ्कारः ।

(ट) एकोदाहरणेनैव भूतभविष्यतोः प्रत्यक्षायमाणत्वे द्वितीयद्वतौतप्रकारौ दर्शयितुमाह यथा वेति ।



न चायं प्रसादाख्यो गुणः, भूतभाविनोः प्रत्यक्षायमाणत्वे तस्याहेतु-  
त्वात् (ड) । न चाद्भुतो रसः, विस्मयं प्रति अस्य हेतुत्वात् (ढ) । न  
चातिशयोक्तिरलङ्कारः, अध्यवसायाभावात् (ण) । न च भ्रान्तिमान्, भूत-  
भाविनोर्भूतभावितयैव प्रकाशनात् (त) । न च स्वभावोक्तिः, तस्य लौकिक-  
वस्तुगतसूक्ष्मधर्मस्वभावस्यैव यथावद्वर्णनं स्वरूपम्, अस्य तु वस्तुनः  
प्रत्यक्षायमाणत्वरूपो विच्छित्तिविशेषोऽस्तीति (थ) । यदि पुनर्बहुनः  
कचित् स्वभावोक्तावप्यस्या विच्छित्तेः सम्भवः, तदोभयोः सङ्करः (द) ।

(ड) भावीदिति । दशवर्षदेशीयां काचित् कुमारोमवलोक्य कस्यचिदुक्तिरियम् । अत्र अनयोः  
पञ्चनं कस्यलभासीत् इति ज्ञानेन तव लोचने नयनद्वयं पश्यामि ; पूर्वं सततमेवाञ्जनदर्शनादिदानीमपि  
तथैव संस्कारादिति भावः । तथा भावी भूयसश्चारः अलङ्कारसमूहो यस्मां तां तादृशीं तव आकृतिं देहं  
साक्षात् कुर्वे प्रत्यचौकरीमि ; अस्मात्तवाकृतेरत्यन्तसुन्दरतया धनिगृहे परिषयावशस्वभावसम्भावनया तथैवानु-  
मानोदयादित्याशयः ।

अत्र पूर्वाद्धे भूतस्याप्यञ्जनस्य पश्यामीति वचं माननिर्द्देशेन प्रत्यक्षायमायतया भाविकम् । पराद्धे च  
भाविनोऽपि भूयसश्चारस्य साक्षात् कुर्वे इति वचं माननिर्द्देशेन प्रत्यक्षायमायतया भाविकम् ।

(ड) ननु भूतभाविनीः प्रत्यक्षायमाणत्वं प्रति उक्तपदसुखबोध्यशब्दप्रयोग एव प्रयोजक इति प्रसाद-  
गुण एवायमङ्गीक्रियताम्, किमतिरिक्तभाषिकाख्यालङ्काराङ्गीकारगौरवेणेत्याह न चेति । अथमनुभूयमानो  
वचिन्प्रविश्यः प्रसादाख्यो गुण इति वाच्यं न चेत्यर्थः । एवमुत्तरतापि बोध्यम् । तस्य प्रसादगुणस्य ।  
रसादिपुष्टिं प्रत्येव तस्य हेतुत्वादित्याशयः ।

(ढ) तर्हि अद्भुतस्य प्रत्यक्षायमाणत्वस्यैव अद्भुतरस एवास्मानित्याह न चेति । अस्य अद्भुतरसस्य,  
विशेषं प्रति हेतुत्वात् श्रोतॄणां विषयजनकत्वात् ; "युनिजं वसि" इत्यादौ तु तदभावादिति भावः ।

(ण) अथ तदा अप्रत्यक्षस्यापि अद्भुतस्य प्रत्यक्षायमाणत्वे भूतभाविनोः प्रत्यक्षायमाणत्वे च सम्भवाति-  
कमेत्याशयार्थं ताम्रतीतेरतिशयोक्त्यालङ्कार एवायं भवत्वित्याह न चेति । अध्यवसायस्य अनेदप्रतिपत्तेरभावात् ;  
अतिशयोक्तेः तद्भूतत्वादित्याशयः ।

(त) ननु तर्हि अप्रत्यक्षस्यापि प्रत्यक्षवत् प्रतीतिर्धानिरेवेति श्रान्तिमानलङ्कार एवायमस्तु इत्याह न  
चेति । भूतेति । एवञ्च सति "अतस्मिन्पुष्टिर्धानिः" इत्युक्तलक्षणाया श्रान्तिरेवाभावात् प्रत्यक्षायमाणत्व-  
मिमुक्त्या वास्तविकप्रत्यक्षाभावस्य सूचितत्वाच्चेति भावः ।

(थ) अथ तथापि भगवत्स्य कुमार्याय दुर्बलयोः क्रियारूपयोर्वर्णनात् स्वभावोक्तिरेव भवत्वित्याह न  
चेति । तस्य स्वभावोक्त्यालङ्कारस्य, लौकिकवस्तुगतः सूक्ष्मः सूक्ष्मद्विभक्त्यावयो यो धर्मरूपः स्वभावस्यैव, न  
तु प्रत्यक्षायमाणत्वस्य इति एवमवस्थायाः । स्वरूपमवस्था । अस्य तु भाषिकालङ्कारस्य तु, वस्तुनः अद्भुतस्य,  
भूतस्य भविष्यतो वा पदार्थस्य । विच्छित्तिविशेषः स्वभावोक्तिर्वचिन्प्रापेक्षया भिन्नरूपवचिन्प्रापः, इति हेतुर्न  
च स्वभावोक्तिरित्यर्थः । अनेदप्रतिपत्तेरभावात् ।



“अनातपत्नोऽप्ययमत्र लक्ष्यते सितातपत्नेरिव सर्वतो वृतः ।

यचामरोऽप्येष सदैव वीज्यते विलासबालव्यञ्जनेन कोऽप्ययम् ॥” (घ)

अत्र प्रत्यक्षायमाणस्यैव वर्णनाच्चायमलङ्कारः, वर्णनावशेन प्रत्यक्षाय-  
माणत्वस्यैवास्य स्वरूपत्वात् (१) (न) । यत् पुनः प्रत्यक्षायमाणस्यापि वर्णने  
प्रत्यक्षायमाणत्वं तद्वायमलङ्कारो भवितुं युक्तः । यथोदाहृते “आसीदञ्जनम्”  
इत्यादौ (प) ।

१२३ । लोकातिशयसम्पत्तिवर्णनोदात्तमुच्यते ।

यद्वापि प्रस्तुतस्याङ्गं महतां चरितं भवेत् ॥ (फ)

(द) नन्वेकत्र स्वभावोक्तिघटकविच्छिन्ने भाविकघटकविच्छिन्ने च सम्भवे कतरोऽङ्गोक्तत्वं इत्याह यदि  
पुनरिति । अस्या भाविकालङ्कारघटिकायाः । उभयोः स्वभावोक्तिभाविकयोः । तथा च “श्रीवामनाभिरामम्”  
इत्यादौ शाकुन्तलघोके हरिणस्य तदानीन्तगतान्नामगतक्रियापयोत्रं वर्णनात् स्वभावोक्तिः, तथामृततया अमृत-  
रूपस्य तस्य हरिणस्य प्रत्यक्षायमाणत्वाच्च भाविकमित्यनयो रङ्गाङ्गिभावेन सङ्करः ।

(घ) प्रत्यक्षायमाणत्वं निर्वक्तुमुदाहरति अनातपत्र इति । कस्यचित् राज्ञी वर्णनमिदम् । अयं  
राजा, अनातपदोऽपि ह्रस्वविहीनोऽपि, सर्वतः समन्तात् सितातपत्नेः श्वेतवर्ण इति चावृत इव लक्ष्यते । तथा  
अचामरोऽपि बालव्यञ्जनरहितोऽपि, सदैव बालव्यञ्जनेन श्वेतचामरस्य वीज्यते इव ; उभयत्रैव यथोदात्तप्रसारा-  
दिति भावः ; अतएवायं कोऽपि अनिवार्यः पुरुष इत्यर्थः ।

(न) अत्रेति । प्रत्यक्षायमाणस्यैव सितातपत्रकर्तृकावरणस्य विलासबालव्यञ्जनलङ्कारकव्यञ्जनस्य च  
उत्प्रेक्षिततया सम्भावनावशेनैव प्रत्यक्षवदाचरत इत्यर्थः । अयं भाविकनामा । अत्र भाविकस्य । तथा  
च यत्र उत्प्रेक्षेतरकविरचनाकौशलेन अङ्गुतादैः प्रत्यक्षायमाणत्वम्, तत्रैव भाविकम्, न पुनरुत्प्रेक्षात्मक-  
सम्भावनास्थलेऽपि ; तस्याः सर्वत्रैव सम्भवेन सर्वत्रैव भाविकप्रसङ्गात् । तेन “अनातपत्रः” इत्यादौ उद्-  
प्रेक्षात्मकसम्भावनायाः आतपत्रकर्तृकावरणादः प्रत्यक्षायमाणत्वाच्च भाविकप्रसङ्ग इत्याशयः ।

(प) अथ तर्हि “आसीदञ्जनमत्रेति” इत्यादावपि प्रत्यक्षायमाणस्यैव अञ्जनसत्तादिवर्णनात् कथं भाविक-  
मित्याह यत् पुनरिति । अयं भाविकनामा । तथा च वयं प्रत्यक्षायमाणस्य वर्णनास्थस्य एव भाविक-  
मिति न ब्रूमः, अपि तु यत्र उत्प्रेक्षेतरवर्णनावशेन प्रत्यक्षायमाणत्वं तत्रैव भाविकमिति ब्रूमः । तेन “अनात-  
पत्रः” इत्यादौ उत्प्रेक्षावशेनैव प्रत्यक्षायमाणस्य वर्णनाच्च भाविकम् ; “आसीदञ्जनम्” इत्यादौ तु प्रत्यक्षाय-  
माणस्यापि उत्प्रेक्षेतरवर्णनावशेन पुनः प्रत्यक्षायमाणत्वमिति भाविकं भवत्येवेति सर्वं समञ्जसमिति भावः ।

(फ) ननु सर्वथा यथावद्वस्तुवर्णने स्वभावोक्तिः यथाकथञ्चिदयथावद्वस्तुवर्णने च भाविकम्, किन्तु  
अयथावद्वस्तुवर्णने कश्चिदलङ्कारो भवति न वेत्याकाङ्क्षायां प्रथमप्रकारमुदात्तं निरूपयन् सर्वमेव तन्निरूपयति  
लोकैति । लोकातिशयेति अतिक्रामतीति लोकातिशया लोके असम्भवेत्यर्थः या सम्पत्तिर्गुरवादिसम्पत्तिस्तस्या

(१) प्रत्यक्षायमाणत्वस्यास्य, प्रत्यक्षायमाणत्वस्यैव स्वरूपत्वादिति पाठमेतौ ।



क्रमेणोदाहरणम्—

“अधःकृताम्बोधरमण्डलानां यस्यां शशाङ्कोपलङ्घिमानाम् ।

ज्योत्स्नानिपातात् चरतां पयोभिः केलीवनं वृद्धिसुरीकरोति ॥” (ब)

“नाभिप्रभिन्नाख्बुद्धासनेन संस्तूयमानः प्रथमेन धात्रा ।

असुं युगान्तोचितयोगनिद्रः संहृत्य लोकान् पुरुषोऽधिगते ॥” (भ)

१२४ । रसभावौ तदाभासौ भावस्य प्रथमस्तथा ।

गुणौभूतत्वमायान्ति यदालङ्कृतयस्तदा ॥

रसवत् प्रेय ऊर्जस्ति समाहितमिति क्रमात् । (म)

तदाभासो रसाभासो भावाभासश्च ।

वर्णना उदात्तं नाम अलङ्कार उच्यते । वा अथवा यद्यपि महतां चरितं चरितवर्णनम्, प्रस्तुतस्य प्रस्तुत-  
वर्णनस्य अङ्गं सम्पादकं भवेत्, तदपि उदात्तमुच्यते इति पूर्वोक्तान्वयः । अतएवेदं द्विविधमिति बोध्यम् ।

अतिशयोक्तिरध्यवसायमूला इदन्तु न तथेति भेदः । महतानिति बहुवचनमविवक्षितम् ।

उदात्तशुद्धम् । तथा च उदात्तसम्पत्तिवर्णनास्वरूपत्वात् उदात्तचरितवर्णनास्वरूपत्वाच्च अस्य उदात्त-  
मिति संज्ञा । अस्मिन्नर्थे अयमुदात्तशब्दोऽपि नित्यनपुंसकलिङ्गः ।

(व) तत्राद्यमुदाहरति अथ इति । कस्याश्चित् पुरी वर्णनमिदम् । यस्यां पुरि केलीवनं तादृश-  
भवनसन्निहितं विलासकाननं कर्तुं, अधःकृतं नीचे स्थापितम् अम्बोधरमण्डलं मेघसमूहो यथादृशानाम्,  
ज्योत्स्नायाश्चन्द्रकिरणवत्याः निपातात् पतनात् चरतां जलं निःसारयताम्, शशाङ्कोपलङ्घिमानां चन्द्रकान्त-  
मणिनिर्मितोपरितनभूमीनां पयोभिः प्रस्तुतजलैः वृद्धिं पृष्टिम्, उरीकरोति अङ्गीकरोति आप्नोतीत्यर्थः ।  
चन्द्रकिरणसम्पर्के चन्द्रकान्तमणितो जलं स्रवतीति प्रसिद्धिः । जलेन वनवृद्धिस्तु प्रत्यक्षा ।

लौके एकोऽपि चन्द्रकान्तमणिः सुदुर्लभ एव, किन्तु तव पुरि तैरेव चन्द्रकान्तमणिभिर्गृहस्य  
उपरितनभूमय एव बद्धा इति लोकातिशयसम्पत्तिवर्णनादेव उदात्तालङ्कारः ।

(भ) द्वितीयप्रकारं दर्शयति नाभीति । समुद्रवर्णनात्मकं रघुवंशवद्येदं शसर्गस्थमिदं पद्यम् ।  
नाभितः प्रभिन्नमुत्पन्नम् अन्तरहं पद्ममेव आसनं यस्य तेन तादृशेन, प्रथमेन धात्रेण सृष्टिकर्त्ता  
ब्रह्मणा संस्तूयमानः, युगान्ते प्रलयकाले उचिता अभ्यस्ता योगनिद्रा यस्यां सः, पुरुषो नारायणः, लोकान्  
संहृत्य आत्मनि उपसंहृत्य, असुं समुद्रम्, अधिगते आश्रित्य स्वपिति ।

अथ नारायणस्य चरितवर्णनं प्रस्तुतसमुद्रवर्णनसंग्राममिति उदात्तालङ्कारः ।

(म) एतावता ग्रन्थेन शब्दघटितानर्थघटितान्तालङ्कारान् निरूप्य इदानीं रसादिघटितानपि निरूपयितुं  
तत्र प्रधानतया रसवदाद्यलङ्कारचतुष्टयं निरूपयति रसेति । तत्र रसादयः सर्वे एव द्वितीयपरिच्छेदे  
निरूपिता द्रष्टव्याः । रसो भावश्चेति तौ तयो रसभावयोराभासौ तदाभासौ, तथा भावस्य प्रथमः शान्तिय  
एते यदा गुणौभूतत्वम् अपररसाद्यपेक्षया प्राप्तवान् तदा रसवत् भाववत् आसीत् प्राप्नोति ; तदा रसवत्,



तत्र रसयोगाद्रसवदलङ्कारो यथा—“अयं स रसनोत्कर्षी” इत्यादि (२५६ पृष्ठे) । अत्र शृङ्गारः करुणस्याङ्गम् (य) । एवमन्यत्वापि (र) ।

प्रकटप्रियत्वात् प्रेयः (ल) । यथा मम—

“आमीलितालसविवर्त्तिततारकाचीं

मत्कण्ठबन्धनदरस्त्रयबाहुवल्लीम् ।

प्रस्ते देवारिकाणिकाचितगण्डविम्बां

संस्मृत्य तामनिशमेति न शान्तिमन्तः ॥” (व)

अत्र सम्भोगशृङ्गारः स्मरणाख्यभावस्याङ्गम्, स च विप्रलम्भस्य (श) ।

प्रेयः ऊजस्वि, सगाहितश्च इति नामभिद्यतः, अलङ्कृतयः क्रमाद्भवन्तीत्यर्थः । अत्र आभासत्वेन रूपेण रसाभासभावाभासयोर्बभूवोरप्येकत्वे नैव यद्वचः प्राचीनमतामुत्तरादित्यावधेयम् । तथा च यदा एको रसः अपरस्य रसस्य भावादीनां अङ्गं भवति, तदा प्रेयो रस्यभावालङ्कारः ; यदा एको भावः अपरस्य भावस्य रसादीनां अङ्गं भवति, तदा प्रेयो नामालङ्कारः, यदा रसाभासी भावाभासी वा रसस्य भावादीनां अङ्गं भवति, तदा ऊजस्वि नामालङ्कारः ; यदा च भावस्य प्रथमो रसस्य भावादीनां अङ्गं भवति, तदा सगाहितं नाम अलङ्कारस्य सगादिति सरलार्थः ।

अत्र एवमेव रसवदादयः शब्दा नितान्तपुंसका एव । अतएव अलङ्कृतय इति स्त्रीविशेषणत्वेऽपि तेषां नपुंसकजिह्वेशः, अपत्यां कान्वा इत्यादिवत् । एषां व्युत्पत्तयस्तु वृत्तावेव दर्शिताः ।

(य) रसवदादिशब्दानां व्युत्पत्तिप्रदर्शनपूर्वकं तेषामुदाहरणानि क्रमेण दर्शयितुमाह तन्नेति । तेषु चतुर्षु अलङ्कारेषु मध्ये इत्यर्थः । रसयोगादिति रसवच्छब्दस्य व्युत्पत्तिप्रदर्शनम् । तथा च रसोऽस्यास्तीति रसवत् प्रशस्तार्थे मत्वर्थीयो वक्तुप्रतापः । रसस्य प्राशस्त्यस्य रसान्तरेण पुष्टीकरणमिति बोध्यम् ; अयमित्यादिविवरणं शृङ्गारस्य करुणाङ्गत्वस्य चतुर्थपरिच्छेदे ( २५६ पृष्ठे ) अस्माभिः स्पष्टमेव दर्शितम् ।

(र) एवमिति । अन्यत्रापि अन्तरस्य अन्तरसाङ्गत्वे भावाङ्गत्वेऽपि च एवमुदाहरणमूढमित्यर्थः । तथा च “क्षिप्तो हस्तावलम्बः—” इत्यादौ (५२७ पृष्ठे) करुणः शृङ्गारस्याङ्गम् । “एकं ध्यानमिनीलनान्मुकुलित-प्रायम्” इत्यादौ (५२६ पृष्ठे) शान्तशृङ्गारतौद्ररसाः शिवविषयकरतिभावस्याङ्गानि ।

(ल) भावस्य इतराङ्गत्वे प्रेयः सदाहर्षं प्रेयःशब्दस्य व्युत्पत्तिमाह प्रकटति ।

(व) आमीलितेति । सख्युः सनीपे विरहिण्य उत्तिरियम् । आमीलिते किञ्चित् सङ्कुचिते अलसं शनैर्यथा स्यात्तथा विवर्त्तिते सख्यलिते च तारकी कर्मीनिकादयः ययोस्ते तादृशे चञ्चिषी नयनमुगलं यस्यास्ताम् ; मम कण्ठबन्धने कण्ठाजिह्वने दरस्त्रया अस्त्रशिलीभूता बाहुवल्ली मुजलता यस्यास्ताम् ; सम-यापि रतिश्रमेण निद्राविशदिति भावः ; तथा प्रस्ते देवारिकाणिकाभिः सुरतपरित्यगेण समुत्पन्नचर्मजलविन्दुभिः चितौ व्याप्तौ गण्डविम्बौ कपोलद्वयं यस्यास्ताम् ; तां प्रियतमां संखुत्य विद्यमानस्य मम अन्तः अन्तःकरणं कर्तुं, आमीलितं न एति न प्राप्नोति ।



जर्जो बलम्, अनौचित्यप्रवृत्तौ तदन्तास्तीत्युजं खि (घ) । यथा—

“वनेऽखिलकलासक्ताः परिहृत्य निजस्त्रियः ।

त्वहै रिवनिताहन्दे पुलिन्दाः कुर्वन्ते रतिम् ॥” (स)

अत्र शृङ्गाराभासो राजविषयरतिभावस्याङ्गम् (ह) । एवं भावा-  
भासोऽपि (च) ।

समाहितं परिहारः (क) । यथा—

“अविरलवारबालकम्पने भ्रूकुटीतर्जनगर्जनैर्मुहुः ।

ददृशे तव वैरिणां मदः स गतः कापि तवेक्षणे क्षणात् ॥” (ख)

अत्र मदाख्यभावस्य प्रथमो राजविषयरतिभावस्याङ्गम् (ग) ।

(ग) अत्रेति । स च अरणाख्यभावश्च ; विप्रलम्भस्य प्रयासात्मकविप्रलम्भशृङ्गारस्य अङ्गमिति  
सम्बन्धः । एवञ्च भावस्य रसाङ्गतया प्रेयोऽलङ्कार इत्याशयः । किञ्च सम्भोगशृङ्गारस्य अरणाख्यभावाङ्गतया  
रसवदलङ्कारोऽपि । तेनानयोरङ्गाङ्गिभावेन सङ्कर इत्याशयेभ्यम् । शृङ्गीदाहरणम् “अरविन्दमिदं वीक्ष्य”  
इत्यादि (६१८ पृष्ठे) । अत्र अरणाख्यभावो विप्रलम्भशृङ्गारस्याङ्गमिति प्रेयोऽलङ्कारः ।

(घ) रसभावयोरामस्य इतराङ्गत्वे कर्जं खि उदाहर्तुम् कर्जं खिभ्यश्च व्युत्पत्तिमाह कर्जं इति ।  
अनौचित्यप्रवृत्तौ रसभावयोरिति शेषः । एतेन तयोरामासत्वं दर्शयितुम्, “अनौचित्यप्रवृत्तत्वे आभासो रस-  
भावयोः” इत्युक्तलक्षणात् । तदन्तास्तीति तु अर्थमात्रप्रदर्शनपरम्, सम्यन्तशब्दात् मत्वर्थोद्यप्रतापसंज्ञा-  
शासनाभावात् । वाक्यम् कर्जः अस्यास्तीति । चमत्कारविधायित्वे कर्जं खि बलवदिति तदर्थः ।

(च) वन इति । कस्यचित् राज्ञः स्तुतिरियम् । हे राजन् ! वने पुलिन्दा स्नेहविशेषाः अखिलासु  
कलासु शृङ्गगीतादिषु आसक्ता आसक्ततया तासु दक्षा अपि निजस्त्रियः परिहृत्य विद्याय, त्वहै रिवनिताहन्दे  
तव श्रमस्त्रीसमूहे रतिं सुरतव्यापारं कुर्वन्ते ।

(ह) अत्रेति । शृङ्गाराभासः परस्त्रीविषयकत्वादिति भावः ।

(च) एवमिति । कर्जं खिविषये भावाभासोऽपि एवमूहनीय इत्यर्थः ; तत्र यथा मम—

“अनलभङ्गौ परिभृषिताङ्गी मञ्जीरमञ्जुस्तनशालिनीयम् ।

वेशाङ्गना कापि विलोक्य लोकं नतानना राजति राजमार्गे ॥”

अत्र “भावाभासो लज्जादिके तु वेश्यादिविषये स्यात्” इति प्रागुक्तलक्षणात् लज्जाया वेश्यागतस्य भावा-  
भावः ; स च शृङ्गारस्याङ्गमिति कर्जं खि ।

(क) भावप्रथमस्य इतराङ्गत्वे समाहितमुदाहर्तुं समाहितशब्दस्य व्युत्पत्तिं दर्शयति समेति ।  
परिहार उपसंहारः समापनमिति यावत् ।

(ख) अविरलेति । इयमपि राजस्तुतिः । हे राजन् ! तव वैरिणां श्रमशाम्, अविरलैर्निरन्तरैः कर-  
वाला नामसीनां कम्पनैः, भ्रू मञ्जीभिः तर्जनैस्तव पञ्चमुद्दिश्य भर्त्सनैः गर्जनैर्वैरतादौ च मदी मत्तता  
मुङ्गारं वारं ददृशे लीकैर्दृष्टः ; किन्तु तव ईषसे दृष्टे सत्येव स मदः, क्षणादेव कापि तवेक्षणे निक्षिप्त इत्यर्थः ।



१२५ । भावस्य चोदये सन्धौ मिश्रत्वे च तदाख्यकाः ॥ (च)

तदाख्यकाः—भावोदय-भावसन्धि-भावश्रवणनामानोऽलङ्काराः । क्रमेणोदाहरणम्—

“मधुपानप्रवृत्तास्ते सुहृद्भिः सह वैरिणः ।

श्रुत्वा क्रुतोऽपि त्वन्नाम लेभिरे विषमां दशाम् ॥” (छ)

अत्र त्रासोदयः (१) राजविषयरतिभावस्याङ्गम् (च) ।

“जन्मान्तरीणरमणस्याङ्गसङ्गसमुत्सुका ।

सलज्जा चान्तिके सख्याः पातु नः पार्वती सदा ॥” (झ)

अत्रौत्सुक्यलज्जयोश्च सन्धिर्दयताविषयरतिभावस्याङ्गम् (ज) ।

(ग) अत्रेति । तदाख्यभावस्य “सन्धौज्ञानन्दसन्धौ दो मदी मदीपयोगजः” इति प्रागुक्तलक्षणस्य, प्रथमी निवृत्तिः । अङ्गमिति । अतएव समाहितमलङ्कार इति भावः ।

(घ) रसभावादिचटितालङ्कारनिरूपणप्रस्तावादेव भावचटितान् भावोदयादीन् त्रौणलङ्कारान् निरूपयति भावस्य चेति । प्रथमचकारेण “गुणौभूतलमायाति” इति पूर्वव्यादशुक्रयति ; तत्रात्र आयातीति समर्थक-वचनान्तया विपरिणम्यते योग्यत्वात् । द्वितीयचकारस्तु अत्रत्यानामुदयादीनां समुच्चये । तथा च भावस्य “संचारिणः प्रधानानि” इत्यादिप्रागुक्तलक्षणस्य कसचित्, उदये आविर्भावे गुणौभूतलमायाति सति (भावोदयनामा) ; सन्धौ कयोश्चिदुक्तलक्षणकयोर्भावयोः संयोगे गुणौभूतलमायाति सति (भावसन्धिनामा) ; यथा कैवाचिदुक्तलक्षणकानां भावानां मिश्रत्वे सन्धिलिखितत्वे च गुणौभूतलमायाति सति (भावश्रवणनामा) ; तदाख्यकास्तत्तन्नामानः भावोदयादिनामान इत्यर्थः अलङ्काराः स्तुः ।

अत्र द्वयोर्योगे सन्धिग्रन्थस्य बहुलां योगे च मिश्रताश्रवणताश्रव्योरालङ्कारिकनिरूपणमवश्यम् । एषां व्युत्पत्तिस्तु स्पष्टा ।

(ङ) भावोदयमुदाहरति मधुपानेति । राजस्तुतिरियम् । हे राजन् ! सुहृद्भिः स्वकीयवन्धुभिः सह मधुपाने मद्यपाने प्रवृत्ताः, ते तव वैरिणः शत्रवः, क्रुतोऽपि जनात् तन्नाम श्रुत्वा, विषमां दशाम् भव-विघ्नलतावस्थां लेभिरे प्राप्नुवन्तः ।

(च) अत्रेति । त्रासस्य तदाख्यव्यभिचारिभावस्य उदयो वैरिद्वये आविर्भावः । अत्र संपादकः । अतएव भावोदयनामालङ्कार इत्याशयः ।

(छ) भावसन्धेरुदाहरणमाह जन्मेति । जन्मान्तरीयः पूर्वजन्मवर्तो यी रमणः पतिस्तस्य शिव-स्वत्वर्थः, अङ्गसङ्गे सर्वाङ्गीनस्यर्धे आलिङ्गने समुत्सुका, यथा च सख्या चान्तिके इति हेतोः सलज्जा पार्वती गः पञ्चान् पातु रक्षतु ।

(ज) अत्रेति । सन्धिरेकस्यां पार्वत्या सम्बन्धः । अतएव भावसन्धिरलङ्कारः ।

(१) नासादय इत्यलङ्कारः पाठः पुस्तकान्तरेषु दृश्यते ।



“पश्येत् कश्चिच्चल चपल रे ! का त्वराहं कुमारी  
हस्तालम्बं वितर हहहा ! व्युत्क्रमः कासि यासि ।  
इत्थं पृथ्वीपरिवृढ ! भवद्विषोऽरखवृत्तेः  
कन्या कश्चित् फलकिसलयान्याददानाभिधत्ते ॥” (अ)

अत्र शङ्खाऽसूया-धृति-सा-ति-अम-दै-न्य-विबोधीत्सुक्यानां श्वलता  
राजविषयरतिभावस्वाङ्गम् (अ) ।

इह केचिदाहुः—“वाच्यवाचकरूपालङ्कारणमुखेन रसाद्युपकारका  
एवालङ्काराः । रसादयस्तु वाच्यवाचकाभ्यामुपकार्या एवेति न तेषामलङ्कारता  
भवितुं युक्ता” इति (ट) । अन्ये तु “रसाद्युपकारमात्रेणैह अलङ्कृतिव्यपदेशो

(अ) भावश्रवणे उदाहरणं दर्शयति पश्येदिति । पराजयेन वनवासीभूतस्य विपचक्षपतेः कन्यया  
सह कस्त्विधिविशेषपरिचितवनेचरयुवकस्य उक्तिप्रत्युक्तौ प्रदर्श्य कश्चिदासीयं राजानमनेन खीति । कश्चि-  
तृतीयो जनः पश्येत् आबधोरतिमित्रं नस्थानावस्थानमवलोकयेत्, हहा चाबधोर्दुःपृष्ठतिं सम्भावयेदिति भावः ।  
इयं कन्याया उक्तिः । अत्र कन्यायाः शङ्खः । अतएव रे चपल ! चञ्चलस्वभावनैचरयुवक ! चल मया सह  
पितुरावासमामच्छ । इयमपि कन्याया उक्तिः । अत्र निष्ठसम्बोधनेन कन्याया औद्धत्यात् तां प्रति वनेचर-  
स्वास्था । का त्वरा इतो ममने का तय सत्वरता । अस्मिन् दुर्गमस्थाने सहसा तृतीयः कोऽपि न खल्लामच्छे-  
दिति भावः । इयं वनेचरस्य प्रत्युक्तिः । अत्र वनेचरस्य धृतिः । अहं कुमारी राजकन्या ; अतो लोकः  
स्वल्पमपि सङ्केतः चेत्तदा महादोष एव भवेत्, विशेषतश्चाहं फलपक्षवाङ्मरणाय प्रलारोहणेन परिश्रान्ता-  
सीति भावः । इयं कन्याया उक्तिः । अत्र कन्यायाः “अहं कुमारी” इति छुतिः । हस्तालम्बं वितर  
परिश्रान्तासि चेत् मम गात्रे हस्तभरं देहि । इति वनेचरस्योक्तिः । अत्र राजकन्यायाः अमः । हहहा  
इति कन्याया दैन्यसूचिकोक्तिः । अहमुच्चगातीना राजकन्या सती कथमर्थैव व्यवहरामीति भावः । अत्र  
राजकन्याया दैन्यम् । व्युत्क्रमः राजकन्यया तया वनेचरस्य समावलम्बनं निरुद्धः क्रम एव । इति वने-  
चरस्योक्तिस्तस्य विबोधः । इत्युक्त्वा वनेचरे प्रच्छन्नोभूय प्रस्थिते कन्या आह—कासि वनेचर ! का वत्सं  
त्वं किं यासि । अत्र कन्याया औत्सुक्यम् । हे पृथ्वीपरिवृढ ! धराधिप ! अरखवृत्तेर्बनवासिनः, भवद्विष-  
स्व भवद्वृत्तेः कन्याः, फलकिसलयानि आददाना भोजनभूयण्यार्थाद्माहरन्ती सती, कश्चिद्वनेचरयुवकम्, इत्थं-  
मुक्तप्रकारम्, अभिधत्ते परस्परं ब्रवीतीत्यर्थः ।

(अ) अत्रेति । शङ्खाऽसूयादयः । स्वस्थान एव व्याख्यायां दर्शिताः । श्वलता मिश्रता । अहं  
कन्यादिका । अतोऽत्र भावश्रवणमात्रलङ्कार इत्याशयः ।

(ट) ये किल रसवदादीनामलङ्कारत्वं नाङ्गीकुर्वन्ति ; इदानीं तन्मतनिराकरणेन, तेषामलङ्कारत्वं  
व्यवस्थापयितुं दूषणाय तन्मतानि क्रमादाह इहेति । अलङ्कृत्य वनेचर इति वनेचरस्य । तथा च वाच्यः  
अर्थः वाचकः शङ्खः तदुभयवृत्तं वदलङ्कारमलङ्कारहेतुत्वात् खेन तदङ्गारा रसादीनामुपकारकाः प्रविजगता



भाक्तः चिरन्तनप्रसिद्ध्या अङ्गोकार्थ एव” इति (ठ) । अपरे च “रसाद्युप-  
कारमात्रेणालङ्कारत्वं मुख्यतः, रूपकादौ तु वाच्याद्युपधानम् अजागलस्तन-  
न्यायेन” इति (ड) । अभियुक्तास्तु “स्वव्यञ्जकवाच्यवाचकाद्युपपत्तैरङ्गभूतै  
रसादिभिरङ्गिणो रसादेर्वाच्यवाचकोपस्कारहारिणोपकुर्वन्निगलङ्कृतिव्यपदेशो  
लभ्यते (ठ) । समासोक्तौ तु नायिकादिव्यवहारमात्रस्यैवालङ्कृतिता ; न  
त्वासादस्य, तस्योक्तरीतिविरहात्” इति मन्यन्ते (ण) । अतएव ध्वनि-  
कारिणोक्तम्—(त)

शब्दार्थमात्रवृत्तिवैचित्र्यरूपा ध्वन्या इत्यर्थः । तेषां रसादीनाम् । अतएव रसवदादौ नालङ्कार इति  
तेषामाशयः । अत्र द्वाभ्यामेवादिशब्दाभ्यां भाव-रसाभास-भावाभास-सन्नि-श्रवतानां ग्रहणम् । एवमुत्तर-  
वाक्ये षण्णि ।

(ठ) अन्ये लिखि । रसादीनामङ्गिभूतानामित्यर्थः, उपकारमात्रेण यथाकथञ्चित् सामान्यत एव  
पुष्टिमात्रेण, इह रसवदादौ, अलङ्कृतिव्यपदेशः अलङ्कारतया निर्देशः, भाक्तो गौणः, चिरन्तनप्रसिद्ध्या प्राचीन-  
परम्परया अलङ्कारतया प्रसिद्धिलाभेन । तथा च अङ्गभूतै रसादिभिरङ्गिभूतानां रसादीनां यथाकथञ्चित्  
पुष्टिकरणात् प्राचीनपरम्परया अलङ्कारतया प्रसिद्धत्वाच्च रसवदादीनां गौणालङ्कारत्वनङ्गीक्रियत एव, किन्तु  
शब्दार्थान्यतरघटितवैचित्र्याविशेषस्यैव वास्तविकालङ्कारत्वेन न पुनर्मुष्ट्यालङ्कारत्वमित्यनीषामभिप्रायः ।

(ड) अपरे चेति । मुख्यतः प्रधानतः । रूपकादावित्यादिशब्देन सन्देहादीनां ग्रहणम् । वाच्यादे-  
र्वाच्यवाचकयोः अर्थशब्दयोः, उपधानं शोभासम्पादनम्, अजा क्रागौ तस्या गलस्तनन्यायेन तद्वत् । तथा  
च यः पदार्थो रसादीनुपकरोति स एव मुख्योऽलङ्कारः एवञ्च रूपकसन्देहादौ यत्, रसाद्युपकारातिरिक्तं  
शब्दार्थयोरपि शोभासम्पादनम्, तत् स्वभावागतम् अजाया गलदेश्वचोर्दुग्धहीनः स्तन इव निरर्थकमिति  
भावः । एतन्मतेऽपि रसवदादीनां गौणालङ्कारत्वमिति बोध्यम्, मुख्यत इत्यभिधानात् ।

(ठ) स्वमतसमर्थकं मतमाह अभौति । अभियुक्तास्तु युक्तियुक्ताभिधानेन सर्वमानितास्तु आङ्गिरिति  
पूर्वेषान्वयः । स्वव्यञ्जका अङ्गभूतरसादिव्यञ्जका ये वाच्यवाचका आदिशब्दात् लक्ष्यलक्षकाश्च अर्थशब्दास्त-  
रूपकताः पुष्टीकृतास्तैः । वाच्यवाचकयोरर्थशब्दयोः उपस्कारहारिण अध्याहारहारिण “अयं स रसनीतुर्कवी”  
इत्यादौ केवलशङ्कारव्यञ्जकशब्दार्थवति पथे कश्चन्यञ्जकशब्दार्थाध्याहारिणेत्यर्थः, उपकुर्वन्निः अङ्गिणो रसादे-  
रिति सम्बन्धः, अलङ्कृतिव्यपदेशः अलङ्कार इति नाम, लभ्यते, तेषामङ्गभूतरसादीनामपि शब्दार्थवत् रसा-  
द्युपकारकत्वाविशेषादिति भावः ।

(ण) नन्वत्र अङ्गीभूतानां रसादीनामुपकारकत्वादङ्गभूतानां रसादीनामलङ्कारत्वमस्तु, यत्र एक एव  
रसादिस्त्व उपकार्योपकारकभावासम्भवात् कथं तस्यालङ्कारत्वमित्याह समासोक्तौ लिखि । अत्र समासोक्ति-  
वदमेकमात्ररसाद्युपकारकालङ्कारमात्रोपलक्ष्यम् । आसादस्य रसादेः तस्य आसादापरपर्यायस्य रसादेः,  
उक्तरीतिविरहात् आसादान्तराविद्यमानत्वेन तदुपकारकत्वाभावात् । एतेनैतन्मते अङ्गिभूतानां रसादीना-  
मुपकारकत्वादङ्गभूतानां रसादीनामलङ्कारत्वमस्यैवेति रसवदादीनां स्वस्वमतमलङ्कारत्वं सिद्धमेवेति दर्शितम् ।



“प्रधानेऽन्यत्र वाक्यार्थे” यत्राङ्गान्तु रसादयः ।

काव्ये तस्मिन्नलङ्कारो रसादिरिति मे भतिः ॥” (यं)

यदि च रसाद्युपकारमात्रेणालङ्कृतित्वम्, तदा वाचकादिष्वपि तंथां प्रसज्येत (द) । एवञ्च यच्च कैश्चिदुक्तम्—“रसादीनामङ्गित्वे रसवदाद्यलङ्कारः, अङ्गत्वे तु द्वितीयोदात्तालङ्कारः” तदपि परास्तम् (ध) ।

१२६ । यद्येत एवालङ्काराः परस्परविमिश्रिताः ।

तदा पृथगलङ्कारौ संसृष्टिः सङ्करस्तथा ॥ (न)

(त) अतएवेति । अङ्गिभूतानां रसादीनामुपकारकत्वेनैव अङ्गभूतानां रसादीनामलङ्कारव्यपदेशस्य युक्तियुक्तात्वादिवैयर्थ्यः ।

(थ) प्रधान इति । यत्र काव्ये अन्यत्र अन्यस्मिन् रसादौ वाक्यार्थे वा प्रधाने सति अन्ये रसादयस्तु अङ्गं तथोपकारका भवन्तीत्यर्थः, ताभ्यन् काव्ये रसादिरङ्गभूत इत्याशयः, अलङ्कारो भवेत्, इति मे मन मतिः सञ्जातिः ।

एतेन ध्वनिकारनतेऽपि रसवदादीनामलङ्कारत्वमधीति दर्शितम् ।

(द) केचिदित्यादिमतमयमेव दूषयितुमाह यदि चेति । किञ्चेति चार्थः । रसादीनामुपकार-  
मात्रेणैवैवलीनैवोपकारकत्वेन, न पुनः शोभातिशयित्वेनापीति मात्रशब्दस्यार्थः, यदि अलङ्कृतित्वमलङ्कारत्व-  
मुच्यते भवन्निरिति शेषः ; तदा वाचकादिष्वपि अभिधादिना रसादिशेषकेष्वपि । आदिशब्देन लक्षक-  
यङ्गम्, बहुवचनम् व्यक्त्येदात् । तथा अलङ्कृतित्वम् । तथा च—“तामुच्यते कुरङ्गाचीं रसो नः कोऽप्य-  
जायत” “उदितं चन्द्रमालोक्च शङ्करे मग्नमनरम्” “आसीद्वज्रावती सुग्धा प्रियस्य परिपुल्वने” इत्यादौ रस-  
शङ्कारलङ्कादिपदैरपि रसभावादीनामभिधानेनैवोपकृतत्वात् भवतां मते अलङ्कारत्वप्रसङ्गा अतिव्याप्तिः ;  
प्रत्युतैतेषु स्वशब्दवाच्यतादोष एव । अस्माकं मते तु अलङ्कारलक्षणे शोभातिशयौतिविशेषणनिवेशेन एतेषु  
शोभातिशयिलाभावात्प्रतिव्याप्तिः रसवदादौ चाङ्गभूतरसादिभिरेव शोभातिशयिलादलङ्कारलक्षणासङ्गति-  
श्चेत्याशयः ।

(ध) प्रागुक्तसर्वमतविलक्षणं कस्यचिदङ्गुतं मतं दूषयितुमाह एवञ्चेति । सपञ्चविपक्षाणां सर्वं वा-  
मेव मते रसाद्युपकारकारकाणामेवालङ्कारत्वे चेत्त्यर्थः । अङ्गित्वे प्रधानत्वे अङ्गत्वे उपकारकत्वे तु, द्वितीयो-  
दात्तालङ्कारः “यद्यपि प्रस्तुतस्याङ्गं महतां चरितं भवेत्” इत्युक्तलक्षणीदात्तालङ्कारः ; तन्मते उक्तलक्षणे  
“महतां चरितम्” इत्यनिवेशात् “अप्रस्तुतानां प्रस्तुताङ्गत्वं उदात्तम्” इति सामान्याभिधानादिति वीध्यम् ।  
परास्तमिति अङ्गिनां रसादीनां कैवल्योपकार्यतया उपकारकत्वाभावेनालङ्कारत्वस्यैवाप्रसङ्गे, अङ्गत्वे तु उप-  
कारकतया रसवदादीनामपि प्रसङ्गेयेति भावः । किञ्च, अङ्गाङ्गिनीर्गन्धतपरस्पररसापेक्षतया एतन्मते रस-  
वदादिभिः सङ्ग द्वितीयोदात्तालङ्कारस्य नियतसाङ्ग्यापत्तिश्चेति द्रष्टव्यम् ।

(न) एतावता सर्वेषामेवालङ्काराणां प्रातिस्निकलक्षणाभ्यां ज्ञा इदानीं तेषामेव एकत्रानेकसम्भवे-



यथा लौकिकालङ्काराणामपि परस्परमिश्रणे पृथक् चारुत्वेन पृथग-  
लङ्कारत्वम्, तद्योक्तरूपाणां काव्यालङ्काराणामपि परस्परमिश्रत्वे संसृष्टि-  
सङ्कराख्यौ पृथगलङ्कारौ (प) । तत्र—(फ)

१२७ । मिथोऽनपेक्षयैतेषां स्थितिः संसृष्टिरुच्यते । (ब)

एतेषां शब्दार्थालङ्काराणाम् (भ) । यथा—

“देवः पायादपायान्नः स्मेरेद्दीवरलोचनः ।

संसारध्वान्तविध्वंस-हंसः कंसनिस्तूतनः ॥” (म)

अत्र “पायादपायात्” इति यमकम्, “संसार” इत्यादौ चानुप्रास इति  
शब्दालङ्कारयोः संसृष्टिः । द्वितीये पादे उपमा, द्वितीयादौ च रूपकमित्यर्था-  
लङ्कारयोः संसृष्टिः । एवमुभयोः स्थितत्वाच्छब्दार्थालङ्कारसंसृष्टिः (य) ।

पृथगलङ्कारौ निरूपयितुमुद्दिशति यदीति । अत्र यदिशब्दात् तदाशब्दाच्च परम् अपिशब्दः सामर्थ्याद्व-  
गन्तव्यः । तथा च यद्यपि परस्परविमिश्रिता एकस्मिन् पद्ये गद्ये वा वाचकाभावात् परस्परं सम्मिश्रिताः  
सन्तः, एत एव पूर्वोक्ताः, अलङ्काराः शब्दालङ्कारा पर्यालङ्कारा रसालङ्काराश्च, पृथक् पृथक् व्यपदिष्टुं योग्याः  
सम्भवन्तीत्यर्थः, तथापि संसृष्टिर्नाम सङ्करौ नाम च पृथग् मित्रौ अलङ्कारौ वेदितव्याविति शेषः ; अनेकविध-  
वैचित्र्याख्यैकमेव पृथग् वैचित्र्यतथैव तदुपलब्धात् तस्य पृथङ् नामताया एवौचित्यादित्याशयः ।

(प) दृष्टान्तमुपन्यस्य व्याचष्टे यथेति । लौकिकालङ्काराणां कटककुण्डलादीनाम् । पृथगलङ्कारत्व-  
मिति । यथा कटकवन्मकराकृतिमुखत्वात् कुण्डलवद्गोलाकारत्वाच्च कटककुण्डलयोर्मिश्रितरूपस्य कर्णा-  
लङ्कतिविशेषस्य “माकरौ” इतिसंज्ञकपृथगलङ्कारत्वम् ।

(फ) तत्रेति । तयोः संसृष्टिसङ्करयोर्मध्य इत्यर्थः ।

(ब) उद्देशक्रमेण प्राक् संसृष्टिं निरूपयति मिथ इति । एतेषामिति बहुवचनमविवक्षितम् । तेन  
ययोः कथयितुं द्वयोरलङ्कारयोः येषां केषाञ्चित् बहुनामलङ्काराणां वा मिथोऽनपेक्षया परस्परनैरपेक्ष्येण,  
स्थितिः एकस्मिन् पद्ये गद्ये वा अवस्थानं संसृष्टिर्नाम अलङ्कार उच्यते । अनेकशब्दालङ्कारभावस्य  
अनेकार्थालङ्कारभावस्य अनेकशब्दार्थोभयालङ्कारस्य च परस्परनैरपेक्ष्येण स्थितिः सम्भवतीति त्रिविधा संसृष्टिः ।

(भ) एतेषामिति । अत्र शब्दार्थालङ्काराणामित्युपलक्षणम् । रसालङ्काराणामपि रसवदादीनामुक्तत्वा-  
त्तेषामपि, संसृष्टिसङ्करौ वेदितव्यौ सनानन्यायाद्वाचकाभावाच्च । अतएव “आनौलितालसविचरिततारकाचीम्”  
इत्यादौ प्रेयोरसवदलङ्कारयोः सङ्करौ दर्शितः ।

(म) एकीदाहरणेनैव त्रिविधा एव संसृष्टीर्दर्शयति देव इति । स्मेरे प्रसूटिते इन्द्रीवरी नीलोत्-  
पले इव लोचने नयनयुगलं यस्य सः, संसार एव ध्वान्तमन्धकारं तस्य विध्वंसे विनाशविवक्षे हंसः, सूर्यः,  
तथा कंसस्य निरुद्धनी निहन्ता देवः श्रीकृष्णः, नः पञ्चान्, अपायाद्विपत्तेः सक्ताभात् पायात् रचेत् ।

(य) अत्रेति । “ध्वान्तविध्वंस—” इत्यत्र ध्वकारयोरनेकधा सङ्गतं स्यात् कालुप्रासः, “विध्वंस”



१२८ । अङ्गाङ्गित्वे ऽलङ्कृतीनां तद्वदेकाग्र्यस्थितौ ।

सन्दिग्धत्वे च भवति सङ्करस्त्रिविधः पुनः ॥ (र)

अङ्गाङ्गिभावो यथा—

“आकृष्टिवेगविगलङ्गु जगेन्द्रभोग-

निर्गोपकपट्टपरिवेष्टनयाम्बु राशेः ।

मन्यव्यथाव्युपशमार्थमिवाशु यस्य

मन्दाकिनी चिरमवेष्टत पादमूले ॥” (ख)

“कंस” इत्यनयोश्च आद्यखरेण सह यथावस्थव्यञ्जनादन्तेः पदगतः अन्त्यानुप्रासः, “संसारः” “हंसः” “निसृदनः” एतेषु दन्त्यसंस्काराणामसङ्गत् साव्यादहस्यनुप्रासश्च एवामनुप्रासानामपि परस्परनैरपेक्ष्येण स्थितेरपरा संसृष्टि-  
शानुसन्धेया । उपसेति । “क्षिप्समासगता इधा धर्मो वादिविलोपने” इत्युक्तलक्षणा समासगता लुभीपमे-  
त्यर्थः । उपलमिति । संसारी ध्वान्तलारीपः श्रीकृष्णे सूर्यलारीपस्य निमित्तमिति अस्तिष्टशब्दनिबन्धनं  
केवलपरम्परितरूपकमित्यर्थः । उभयोरिति । यमकानुप्रासरूपशब्दालङ्कारस्य उपमाकूपकरूपार्थालङ्कारस्य  
चेत्यर्थः, स्थितत्वात् परस्परनैरपेक्ष्येणेति शेषः ।

(र) इदानीमवशिष्टं सङ्करालङ्कारं लक्षयति अङ्गेति । अत्रालङ्कृतीनामिति सर्वदाम्नेति । बहु-  
वचनञ्चाविवक्षितम् । तथा च अनेकस्यालङ्कारस्य अङ्गाङ्गित्वे सव्यादकसम्याद्यत्वे सापेक्षभावेन गुणप्रधानभावेन  
वा, तद्वत् तथा, अनेकस्यालङ्कारस्य एकस्मिन्नाश्रये पादरूपे वा स्थाने स्थितौ, तथा अनेकस्यालङ्कारस्य  
सन्दिग्धत्वं अनेकलक्ष्यगमनात् “अयमलङ्कारी भवेत् एष वा” इत्येवं संशयविषयत्वे च सङ्करो भवति ;  
अतएव सोऽपि पुनः सङ्करः संसृष्टिवदेव त्रिविधः ।

विषयविभागाभावात् संसृष्टि सामान्यरूपा, विषयविभागात् सङ्करस्तु विशेषरूपः एवञ्च सामान्यस्य विशेषे-  
तरवृत्तिलनियमादनेकालङ्कारस्य परस्परनैरपेक्ष्येणापि एकाग्र्यस्थितिपक्षे सन्देहपक्षे च सङ्कर एव ।  
एवमेव एकाग्र्यस्थितिरूपसङ्करस्यापि, सामान्यरूपत्वात् अङ्गाङ्गिभावसन्देहसंकरयोर्विशेषरूपयोरतिरिक्तस्यल  
एव तस्य विषयत्वम् । तथा अनेकसंसृष्टेः अनेकसंकरस्य संसृष्टिसंकरयोर्द्वयोश्च परस्परनैरपेक्ष्येण स्थितौ  
पुनः संसृष्टिः, अङ्गाङ्गिभावादौ च पुनः संकरः सम्भवत्येव, संसृष्टिलक्षणे एतेषामिति अत्र च अलङ्कृतीना-  
मित्येतयोरलङ्कारसामान्यपरतया संसृष्टिसंकरयोरपि यद्वेदादिति सुवैभिर्भाव्यम् ।

व्युत्पत्तिस्तु संकरः संकीर्णता अनेकस्यैकत्र सम्यक्जनमिति यावत् ।

(ख) आकृष्टीति । समुद्रवर्णनमिदम् । मन्दाकिनी गङ्गा पतिव्रता स्त्री चेति व्यज्यते, आकृष्टे-  
मन्यनकाली सुरासुरगणैरुभयत आकर्षणस्य, वेगेन गलन् प्रखलन् यो मुजगेन्द्रभोगस्य अनन्तनागशरीरस्य  
निर्गोपकपट्टः परित्यक्तचर्मरूपं वक्ष्यम्, तस्य परिवेष्टनया परिवेष्टनकरणच्छलीन, अम्बु राशेः समुद्रस्य, पत्युरिति  
च व्यज्यते, मन्यनव्यथाव्युपशमार्थमिव मन्यनजनितवेदनाशमनार्थमिव, आशु लरितम्, यस्य समुद्रस्य पत्युरिति  
च गम्यते, पादमूले एकस्मिन् प्रदेशे चरणनिकटे च चिरमवेष्टत प्रावृणत कुर्यात् संवेष्ट्य भावणमकरोत् ।



अत्र निर्वर्णकपट्टाण्डवेन मन्दाकिन्या आरोप इत्यपङ्कतिः । सा च मन्दाकिन्या वस्तुवृत्तेन यत् पादमूलवेष्टनं तच्चरणवेष्टनमिति श्लेषमुत्थापयतीति तस्याङ्गम् । श्लेषश्च पादमूलवेष्टनमेव चरणमूलवेष्टनमित्यतिशयोक्तेरङ्गम् । अतिशयोक्तिश्च “मन्यव्यथाव्युपशमार्थमिव” इत्युत्प्रेक्षाया अङ्गम् । उत्प्रेक्षा च अम्बुराशिमन्दाकिन्योर्नायकनायिकाव्यवहारं गमयतीति समासोक्तेरङ्गम् (व) ।

यथा वा—(श)

“अनुरागवती सन्ध्या दिवसस्तत्पुरःसरः ।

अहो ! देवगतिस्त्रिधा तथापि न समागमः ॥” (ष)

अत्र समासोक्तिर्विशेषोक्तेरङ्गम् (स) ।

(व) अत्रेति । अपङ्कतिर्वस्तुना अपङ्कतिध्वनिः, तद्वाचकस्याभावादित्यवधेयम् । सा अपङ्कतिः । वस्तुवृत्तेन वस्तुगत्या अवलम्ब्यपदार्थपर्यालोचनादेशेनेत्यर्थः । श्लेषं विभक्तेरभेदात्, “नीतानामाकुलीभावम्” इत्यादिवत् प्रकृतिसंश्लेषम् । अतिशयोक्तेः भेदे अभेदाध्यवसायरूपायाः । उत्प्रेक्षायाः फलीत्प्रेक्षायाः । समासोक्तेर्लिङ्गसाम्यघटितायाः ।

(श) कारिकायामलङ्करीनामिति बहुवचनस्य अविवक्षितत्वसूचनाय हयोरप्यङ्गाङ्गिभावेन संकरं दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(ष) अनुरागेति । सन्ध्याः सायंकालः काचिन्नायिका च, अनुरागवती रत्नोत्पलादिसदृशलौहिलवती, सरतेच्छावती च, दिवसो वासरो नायकश्च, तस्याः सन्ध्याया नायिकायाश्च, पुरःसरः अवसानाय रमणाय च अश्ववर्ती सञ्मुखवर्तीत्यर्थः । अहो आश्चर्यम् । तथापि न समागमस्तयोः सम्मेलनम् ; अतएव देवगतिर्विघातव्यवहारः, चित्रा आश्चर्या ; देवगतिवशादेव तयोर्न समागम इति भावः ।

(स) अत्रेति । समासोक्तिः सन्ध्यादिवसयोर्लिङ्गसाम्यघटितेत्यर्थः । विशेषोक्तेः रमणाय नायकस्य नायिकायाः सञ्मुखवर्तित्वरूपकारणे सत्यपि रमणात्मकसमागमरूपतत्कार्याभावादिति भावः । अङ्गं सन्धादिका । किञ्चात्र “देवगतिस्त्रिधा” इत्येतमर्थं प्रति वाक्यान्तरार्थानां हेतुत्वात् कान्यलिङ्गं तत् प्रति च सा विशेषोक्तिरप्यङ्गमिति त्रयाणामेवाङ्गाङ्गिभावेन संकरत्वात् हयोः संकरः कुत इति चेत्, तदेदमुदाहरणम्—  
“क सूर्यप्रभवो वंशः” इत्यादि । अत्र केवलविषयनिर्देशनयोरेवाङ्गाङ्गिभावेन संकरः ।

गुणप्रधानभावेनाङ्गाङ्गिभावे संकरो यथा मम विराजसुरोजिन्मा—

“उदयति रसिकत्वं यौवने कामिनीनां सततमनपनेया मुग्धता शैशवे तु ।

मधु भवति नलिन्वाः पुष्पितायाः स्तम्भात् पतति च कलिकाया नक्षमप्यात्मनैव ॥”

अत्र विशेषेण सामान्यसमर्थनरूपोऽर्थान्तरत्वासी व्यापित्वात् प्रधानः, “नक्षमपि” इत्यर्थापत्तिस्तु  
CCO. Vasishtha Tripathi Collection. Digitized By Siddhanta eGangotri Gyaan Kosha  
व्यापित्वादप्रधान इत्येतयोः संकरः ।



सन्देहसङ्करो यथा—(ह)

“इदमाभाति गगने भिन्दानं सन्ततं तमः ।

अमन्दनयनानन्दकरं मण्डलमैन्दवम् ॥” (च)

अत्र किं मुखस्य चन्द्रतयाध्यवसानादतिशयोक्तिः ? उत इदमिति मुखं निर्दिश्य चन्द्रवारोपादूपाकम् ? अथवा इदमिति मुखस्य चन्द्रमण्डलस्य च द्वयोरपि प्रकृतयोरैकधर्माभिसम्बन्धात्तुल्ययोगिता ? आहोस्त्रिचन्द्रस्याप्रकृतत्वादौपाकम् ? किंवा विशेषणसाम्यादप्रस्तुतस्य मुखस्य गम्यत्वात् समासोक्तिः ? यद्वा अप्रस्तुतचन्द्रवर्णनया प्रस्तुतस्य मुखस्यावगतिरित्यप्रस्तुतप्रशंसा ? यद्वा मन्मथोद्दीपनः कालः स्वकार्यभूतचन्द्रवर्णनामुखेन वर्णित इति पर्यायोक्तिरिति बह्वनामलङ्काराणां सन्देहात् सन्देहसङ्करः (क) ।

यथा वा—(ख) “मुखचन्द्रं पश्यामि” इत्यत्र किं मुखं चन्द्र इव इत्युपमा ? उत चन्द्र एवेति रूपकम् ? इति सन्देहः (ग) ।

साधकबाधकयोर्द्वयोरैकतरस्य सङ्गावे न पुनः सन्देहः (घ) । यथा—

(ह) अङ्गाङ्गिलाभावे सन्देहाभावे च सामान्यत्वेन पारिषेष्वादेकाग्रयस्थितिरूपः संकर इति सूचयितुमेव कारिकोक्तक्रममुल्लङ्घ्य प्राक् सन्देहसंकरमुदाहरुमाह सन्देहेति ।

(च) इदमिति । सततं व्याप्तम्, तमोऽन्धकारम्, भिन्दानं विनाशयन्, तथा अमन्दं बहुलं नयनानन्दं करोतीति तत्तादृशम्, इदं दृश्यमानम्, इन्दोयन्द्रस्येदमिति ऐन्दवं मण्डलम्, गगने आभाति शोभते ।

(क) अत्रेति । अतिशयोक्तिर्भेदे अमेदाध्यवसायरूपा । निर्दिश्येत्यनेन मुखस्य अनिगरणं दर्शितम्, अतएव रूपकं तच्च निरङ्गं केवलरूपकम् । तुल्ययोगितेति । इदं मुखं चन्द्रमण्डलञ्च आभातीत्येकक्रियया तदुभयाभिसम्बन्धादिति भावः । चन्द्रस्याप्रकृतत्वादिति । मुखस्य च प्रकृतत्वादिति गम्यते । तथा च प्रस्तुताप्रस्तुतयोर्मुखचन्द्रयोरभातीत्येकक्रियाभिसम्बन्धात् दौपाकमित्यर्थः । विशेषणसाम्यादिति । मुखपक्षे, गगने वातायनाकाशे, तमः तमोगुणजनितं विरङ्कालीनं मोहं भिन्दानमित्यर्थं करणादुभयत्रापि विशेषणसाम्यमित्याशयः । मुखस्य गम्यत्वात् प्रकृते चन्द्रमण्डले गम्यस्य मुखस्य व्यवहारसमारापोदित्यर्थः । स्वकार्येति । स्वस्य मन्मथोद्दीपनकालस्य रात्रेरित्यर्थः कार्यभूतो यश्चन्द्रप्रकाशस्तस्य वर्णनामुखेन वर्णनाद्वारा ।

(ख) कारिकायां “सन्दिग्धत्वे” इत्यत्राप्यन्वितस्य “अलङ्करीनाम्” इति पदस्य बहुवचनाविवक्षासूचनाय द्वयोरप्यलंकारोः सन्देहसंकरं दर्शयितुमाह यथा वेति ।

(ग) मुखेति । उपमेति । “क्षिप्सनासगता इवा धर्मो वादिविलोपने” इत्युक्तलक्षणा औपम्यवाचकसामान्यधर्मयोर्लोपस्त्वलोपा समासगता लुप्तोपमेत्यर्थः । चन्द्र एवेतीति । मुखमिति पूर्वाच्चादशुक्रथेति । रूपकं निरङ्गकेवलरूपकम् ।



“मुखचन्द्रं चुम्बति” इत्यत्र चुम्बनं मुखस्यानुकूलमित्युपमायाः साधकम्,  
चन्द्रस्य तु प्रतिकूलमिति रूपकस्य बाधकम् (ङ) । “मुखचन्द्रः प्रकाशते”  
इत्यत्र प्रकाशाख्यो धर्मो रूपकस्य साधको मुखे उपचरितत्वेन सम्भवतीति  
नोपमाबाधकः (च) ।

“राजनारायणं लक्ष्मोस्त्वामालिङ्गति निभंरम् ॥” (छ)

अत्र योषित आलिङ्गनं नायकस्य सदृशेनोचितमिति लक्ष्म्यालिङ्गनस्य  
राजन्यसम्भवादुपमाबाधकम्, नारायणे सम्भवाद्व्यपकम् (ज) ।

एवम्—“वदनाख्यजनेणाद्या भाति चञ्चललोचनम् ।” (भक्त)

(घ) तत् किमेव' समाधमाव एव उपमाकूपकयोः सन्देहसङ्कर इत्याह साधकैति । साधक एकतरस्य प्रतिपादकः, बाधकोऽप्येकतरस्य प्रतिबन्धकः, तयोर्ह'थोरिव सङ्गावे, अथवा तयोरेकतरस्य सङ्गावे इत्यर्थः ।

(ङ) तत्र साधकबाधकयोर्बोः सङ्गावे उदाहरति मुखवन्दं पुम्बतीति । मुखस्यानुकूलं मुखे सम्भव-  
परम् । चन्द्रस्य तु प्रतिकूलं चन्द्रे असम्भवमित्यर्थः, पुम्बनस्य भूतलस्य कर्तृकत्वात् चन्द्रस्य तु गगनस्थत्वेन  
वङ्गदूरवर्चित्वादिति भावः । अत्रेदमवधेयम्—उपमितसमासे उपमेयस्य प्राधान्यं रूपकसमासे तु उपमानस्य  
प्राधान्यं भासते । तेन “अन्यत्तं प्रधानगामि” इति मीमांसीत्यादिन अन्यथे अनियतस्य पुम्बतीतिपदस्य,  
प्रधानेनैवान्वयी वाच्यः । एवञ्च भूतलस्य जनकर्तृकचुम्बनस्य मुख एव सम्भवात् मुखस्य प्राधान्यप्रतिपादनाय  
उपमितसमासास्यैवावश्यकतीयतया पुम्बतीति पदमेव उपमायाः साधकं रूपकस्य च बाधकमित्युक्तमेव ।  
एकमुत्तरत्रापि बोध्यम् ।

(च) साधकवाधकयोरेकतरस्य सद्भावे उदाहरति मुखचन्द्रः प्रकाशत इति । प्रकाशाख्यस्तेजःस्फुरण-  
रूपः । रूपकस्य साधक इति । प्रकाशत इत्यस्य शब्दार्थमादाय चन्द्रान्वयार्थं “मुखचन्द्रः” इत्यत्र मुखमेव  
चन्द्र इति चन्द्रस्य प्राधान्यप्रतिपादकरूपकसमासस्यैव आश्रयणीयत्वादिति भावः । उपचरितत्वेन शोभत  
इत्यर्थकतया छुत्तित्वेन । नीपमावाधक इत्यनेन रूपकस्य साधकताभावं दर्शितम् ।

(क) उपमाबाधकसङ्गविष्युदाहरति राजेति । "विध्युद्भावनविख्यातं शङ्खचक्राखभूषितम् ।" इति मतपूरितपूर्वाङ्गम् । लज्जीः, राजा एव नारायणस्तं त्वां निर्भरं दृढम् आलिङ्गति ।

(ज) अनेति । योषितो नायिकायाः । नायकस्य स्वयंग्यपुरुषस्य, सद्देशेन समानस्थान-प्रभाव-  
जात्यादिना तुल्येन अपरेण पुरुषेण सहेत्यर्थः, उचितं सम्भवपरम्, इति हेतोः । असम्भवादिति । मातुष-  
मावस्य राज्ञो लक्ष्मीयोग्यनायकापेक्षया स्थानप्रभाव-जात्यादिना निदानान्वनूत्यादिति भावः । उपमावाचक-  
मिति । लक्ष्मीकर्तृकम् "आलिङ्गति" इति पदमित्यर्थः । नारायणे सम्भवात् लक्ष्मीलिङ्गनस्येति सन्त्यः ।  
रूपकमिति । प्रदर्शितप्रकाररूपकसमासस्यैवाश्रयादिति भावः ।

(३) विशेषणस्य साधकसाधकतायामुदाहरति वदनेति । "तथा भुजलतावच्च" कण्ठकण्ठभूषितम् ॥  
इति मत्पूरितपरार्थम् । चञ्चली लोचने यत् तच्छास्त्रम्, एणाद्या स्मरणयनाया नाथिकायाः, वदनमन्त्रजं  
पद्मनिबद्धम् ॥



अत्र वदने लोचनस्य सम्भवादुपमायाः साधकता, अम्बुजे चासम्भवात्  
रूपकस्य बाधकता (त) ।

एवम्—“सुन्दरं वदनाम्बुजम्” इत्यादी साधारणधर्मप्रयोगे “उपमितं व्याघ्रा-  
दिभिः सामान्याप्रयोगे” (२।१।५६ पा) इति वचनादुपमासमासो न सम्भवतीति  
उपमाया बाधकः । एवञ्चात्र मयूरस्य सकादित्वात् रूपकसमास एव (ठ) ।

एकाग्रयानुप्रवेशो यथा मम—(ड)

“कटाक्षेणापोषत् क्षणमपि निरीक्षेत यदि सा  
तदानन्दः सान्द्रः स्फुरति पिहितार्शेः विषयः ।

सरोमाञ्चोदञ्चत् कुचकलसनिभिर्ब्रवसनः

परीरम्भारम्भः क इव भविताऽभोरुहदृशः ॥” (ड)

अत्र “कटाक्षेणापोषत् क्षणमपि” इत्यत्र क्छे कानुप्रासस्य । “निरीक्षेत”  
इत्यत्र चकारमादाय वृत्त्यनुप्रासस्य चैकाग्र्येऽनुप्रवेशः (ठ) ।

एवञ्चात्रैवानुप्रासार्थापत्त्यलङ्कारयोः (ण) ।

(ज) अत्रेति । उपमायाः साधकतेति । प्रागुक्तरीत्या वदनस्य प्राधान्यप्रतिपादनार्थमुपमितसमास-  
स्यैवाश्रयणीयत्वादिति भावः । असम्भवात् लोचनस्येति सम्बन्धः ।

(ठ) प्रकारान्तरेण विशेषणस्यैव साधकबाधकतायां दर्शयति सुन्दरमिति । सामान्याप्रयोगे साधारण-  
धर्मोत्प्रेक्षे सति व्याघ्रादिभिः परपदैः सह उपमितं पूर्वं पदं समस्यत इति सूत्रार्थः । न सम्भवतीति ।  
उदाहृते सुन्दरमिति सामान्यधर्मप्रयोगादिति भावः । इति हेतोः, उपमाया बाधकः, सुन्दरमिति सौन्दर्य-  
रूपसामान्यधर्मप्रयोग इति शेषः । एवञ्च उपमासमासासम्भवे च ।

(ड) इदानीमवशिष्टमेकाग्र्यस्थितिरूपं सङ्गरमुदाहर्तुमाह एकैति । एवाखिन्नाश्रये पादरूपे पदरूपे  
वा स्थाने अनुप्रवेशः अनेकाश्रयालङ्कारस्य अनेकार्थालङ्कारस्य अनेकाश्रयालङ्कारस्य वा समावेशः ।

(ड) कटाक्षेति । काञ्चित् किशोरीं कुमारौमवलोक्य कस्यचित् साभिलाषोक्तिरियम् । सा नाधिक्यं  
यदि क्षणमपि कटाक्षेणापि ईषदपि निरीक्षेत भां पश्येत्, तदा सान्द्रो निविडः, तथा पिहिता आहता अशेषाः  
सकला विषया येन स तथाविधः सर्वविषयवर्त्तोत्यर्थः, आनन्दः स्फुरति चित्ते प्रकाशते । किन्तु अश्वोरुह-  
पदे इव दृशो चक्षुषी यस्मात्तस्याः, सरोमाञ्चो कामवेशात् सपुलकौ, अतएव उदञ्चन्ती बाहुस्ये नोन्नतीभवनन्ती  
यौ कुचकलसौ ताभ्यां निभिर्ब्रमुदीर्षं तयो निपतितं वा वसनं यस्मिन् स तादृशः, परीरम्भारम्भ आलिङ्गना-  
रम्भः, क इव भविता तत्र आनि इत्यर्थः । अनिवर्चनीयानन्ददायकौ भविष्यतीति भावः ।

(ठ) अत्रेति । द्वैकानुप्रासस्येति । ककारषकारघटितचकारस्य स्वरूपतः क्रमतश्च सकृत्साभ्यादित्या-  
श्रयः । इत्यत्र स्थितमिति शेषः । द्वितीयानुप्रासस्य चेति । द्वितीयचकारस्य ह्ये चकाराणां बहुतया स्वरूपतः, क्रमतश्च  
असकृत्साभ्येन “असकृत्साभ्येकधा” इति लक्षणसङ्गतेरिति भावः । अतएव अत्रोपमेयस्य अङ्ग-  
समुन्नेयः ।



यथा वा—(त) “संसारध्वान्तविध्वंस—” इत्यत्र रूपकानुप्रासयोः । (यं)

यथा वा—(द) “क्षुरवका रवकारणतां ययुः” इत्यत्र “रवका रवका” इत्येकम्, “वकार वकार” इत्येकमिति यमकयोः (ध) ।

यथा वा—(न)

“अहिणश्चपञ्चोऽरसिएसु पहिञ्चसामाइएसु दिअहेसु ।

भोहृद् (१) पसारिच्यगोआणं णच्चिअं मोरविन्दाणं ॥” (प)

अत्र “पहिन्नसामादएसु” इत्येकाग्रये पथिकश्यामायित्त्युपमा, पथिक-  
सामाजिकेष्विति रूपकं प्रविष्टमिति (२) (फ)।

(ण) एवञ्चेति । अपि जेत्यर्थः । अनुप्रासः प्रदर्शितप्रकारश्च कानुप्रास इत्यनुप्रासात्मकः, अर्थापत्तिश्च “पूर्वदृष्ट्या दर्शने वा कथा कटाक्षेणपि” “अधिकदर्शने वा कथा ईदृषदपि” “बहुकाशं यावद्दर्शने वा कथा चणमपि” इत्येव रूपप्रतिपादिका तयोः, एकाग्रश्रुतुप्रवेश इति पूर्वेषु सम्बन्धः ।

(त) एकपदरूपे स्थाय्ये विजातीयानि कालक्षरानुप्रवेशं दशयितुमाह यथा वेति ।

(थ) संसारंति । अत्र रूपकं निरङ्गकेवलरूपकम्, अनुप्रासश्च छेदकसंघोः एकाग्रश्च अनुप्रवेश इति पूर्वोक्तं सन्तुष्टम् । एवञ्च ईदृशेण सङ्क्षेपेण सङ्गं "पादादपायात्" अत्र स्थितस्य यत्कस्य संचष्टिरित्यवधेयम् ।

(द) एकपादरूपे काश्यपे सजातीयानेकालङ्कारानुप्रवेशमुदाहर्तुमाह यथा वेति ।

(घ) कुरवका इति । “विरचिता मधुनीपवनश्रियामभिनवा इव पदविशेषकाः । मधुलिङ्गा मधु-  
दानविशारदाः—” इति माघे प्रथमचरणवयम् । मधुना वसन्तकालेन विरचिता उत्पादिताः, उपवनश्रिया-  
मुद्यानलक्ष्मीणाम्, पदविशेषकाः पद्मावलीतिलका इव मधुदाने मकरन्दवितरणे विशारदा दद्याः, कुरवकाः  
कुसुमविशेषाः, मधुलिङ्गा अमराणाम्, रवकारणतां गुञ्जनहेतुतां ययुः प्रापुः । इत्येकं यमकमिति शेषः । एवं  
परत्रापि । यमकयोरैकान्यथे पदप्रवेश इति पूर्वेऽथान्यः ।

(न) एकपदरूपे कात्रये अनेकार्थालङ्कारानुप्रवेशं दर्शयितुमाह पुनर्यथा वेति ।

(प) अद्विष्ट इति । “अभिनवपयोदरसितेषु पथिकश्यामायितेषु (पथिकसामाजिकेषु) दिवसेषु ।  
महति प्रसारितश्रीवाणां मृत्युं मयूरहृन्दानाम् ॥” इति संस्कृतानुवादः । गाथासप्तशतीस्थनिदं पद्यम् ।  
अभिनवानां पयोदानां मेघानां रक्षितानि गर्जितानि येषु तेषु, पथिका विदेशवासिनः प्रियाविरहिण्य इत्यर्थः ।  
श्यामायिताः कामवेदनया श्यामाङ्गवदाचरिता येषु तेषु पथिकसामाजिकेषु इति पक्षे तु पथिका एव सामाजिकाः  
सभ्या मिलदशिनो येषु तेषु, दिवसेषु वर्षाकालीनदिनेषु, प्रसारिता लम्बीकृता श्रीवा यैस्तेषां मयूरहृन्दानाम्  
मृत्युं कर्त्तुं, महति मङ्गलं उक्तं इति वाच्यम् ।

(फ) चत्वेति । उपमा कल्गतेत्यर्थः । रूपकञ्च निरङ्गकैवल्यरूपं पर्थ्यालोचने तु "पथिषसामाह-

(१) रहस इति कश्चित् पाठः । (२) कश्चित् इतिशब्दो नास्ति ।



श्रीचन्द्रशेखरमहाकविचन्द्रसूनु-  
 श्रीविश्वनाथकविराजकृतं प्रबन्धम् ।  
 साहित्यदर्पणममुं सुधियो विलोक्य  
 साहित्यतत्त्वमखिलं (१) सुखमेव वित्त ॥ (ब).

यावत् प्रसन्नेन्दुनिभाननाश्रीनारायणस्याङ्गमलङ्करोति ।  
 तावन्ननः सम्मदयन् कवीनामेष प्रबन्धः प्रथितोऽसु लोके ॥ (भ)  
 इति श्रीमन्नारायणचरणारविन्दमधुव्रत-साहित्याणवकरणं धार-  
 ध्वनिप्रस्थापन-परमाचार्य-कविसूक्तिरत्नाकराष्टादशभाषा-  
 वारविलासिनीभुजङ्ग-सान्धिविग्रहिक-महापात्र-  
 श्रीविश्वनाथकविराजकृतौ साहित्यदर्पणे  
 दशमः परिच्छेदः ॥०॥ (म)

—००—

एतुं इत्यत्र पथिकाः श्यामायिता येषु इत्यनुवादः ? उत पथिका एव सामाजिका येषु इत्यनुवाद इत्येवमनुवाद-  
 सन्देहेनैव उपमारूपकयोः सन्देहात् सन्देहसङ्कर एव युक्त इत्यवश्यम् । तेन "राजहंसगतिप्रापिपद-  
 पद्मेयमागता" इत्युदाहरणं द्रष्टव्यम् । अत्र हि "राजहंसगतिप्रापिपदपद्मा" इत्येकपदरूपे काव्ये  
 निदर्शनालुप्तोपमारूपधोरणालङ्कारयोरनुप्रवेशः ।

(ब) ग्रन्थं समाप्तेदानीमात्मपरिचयप्रदानपूर्वकं ग्रन्थस्य पूर्णतां सूचयितुमाह श्रीचन्द्रेति । हे  
 सुधियः ! पण्डिताः ! यूयम्, श्रीचन्द्रशेखरो नाम महाकविषु चन्द्र इव तस्य महाकविषु श्रेष्ठस्य श्रीचन्द्रशेखर-  
 स्येत्यर्थः सूनुः पुत्रो यः श्रीविश्वनाथो नाम कविराजः कवीनां मध्ये श्रेष्ठ इति तात्पर्यम्, तेन कृतम्, साहित्य-  
 दर्पणं नाम अमुं प्रबध्यत इति प्रबन्धो ग्रन्थसम्, विलोक्य आद्योपात्तं समालोच्य, सुखमेव विस्तृष्टत्वादनायास-  
 मेव यथा स्यात्तथा, अखिलं सकलं साहित्यस्य काव्यस्य तत्त्वं स्वरूपं ज्ञातव्यविषयमित्यर्थः वित्तं जानीत ।  
 एतेनास्मिन् ग्रन्थे काव्यस्य ज्ञातव्यविषयाः सर्वे एव निबद्धा इति ग्रन्थान्तरापेक्षया अस्य पूर्णतया प्राधान्यं  
 द्योतितम् । इत्तम् । पूर्णः खलु ग्रन्थः, किन्तु स्वकीयस्थानसमयादिपरिचयाप्रदानादपूर्णेव चिरमितिहास-  
 लिप्तुनामाकाङ्क्षा ।

(भ) पर्येषसनि परमेष्टदेवताछरणेन भङ्गा तदनिक एव खनिर्भितग्रन्थस्य चिरस्थायितां प्रार्थयते  
 यावदिति । प्रसन्नेन्दुनिभं निर्मलचन्द्रतुल्यमाननं यस्याः सा तादृशी श्रीलक्ष्मीः, यावत् नारायणस्य  
 चङ्गमलङ्करोति अथस्थानेन शोभयति तावत् कालमेव एव प्रबन्धः, कवीनां मनः सम्मदयन् जिज्ञासितविषय-  
 आपनेन सन्तोषयन् सन्, लोके प्रथितः प्रसिद्धः अस्तु ।

(म) इतीति । ग्रन्थमपरिच्छेद एवैव सन्दर्भो यथायथं विवृत इति ।

(१) साहित्यदत्तमखिलमित्यपि पाठः ।



विरोधविद्वेषविवर्जं नाम्न मे न वासि दुःखं खल्वदूषणात् खलु ।  
विधान्तिके हन्त ! सुधा मुघायते न कम्पयेत् कम्पति वा कपिमुंखम् ॥१॥  
सुधीधुरीणेन विविच्य चेत् कृता तिरस्त्रतिः सैव भवेत् पुरस्त्रतिः ।  
तनीति दाही दहनस्य काचने सुसन्धितां काचिदपूर्वचादताम् ॥२॥

जानकौविक्रमं नाम नाटकं वीररौद्रयत् ।  
नाटिकासुखलरसां श्रीविराजसरोजिनीम् ॥३॥  
वियोगवैभवाख्यानं खण्डकाव्यमनन्तरम् ।  
नानाबन्धं महाकाव्यं दक्षिणीहरणामिधम् ॥४॥  
द्युतिचिन्तामणिं नाम संचिन्त्युतिसंयहम् ।  
उत्तररामचरित-टीकां सर्वार्थवीचिनीम् ॥५॥  
मालविकाग्निमित्रस्य मालतीमाधवस्य च ।  
कादम्बरीकथायाश्च टीकां कल्पलवामिधाम् ॥६॥  
श्रीवङ्गनैयप्रतापाख्यं नाटकं वङ्गगीरवम् ।  
कृत्वा कुर्वन् गद्यकाव्यमपूर्वं सरलाभिधम् ॥७॥

कोटालिपाङ्गेनशियानिवासी नक्षीपुरेशस्य संभाप्रवासी ।  
सत्काश्यपोऽध्यापनमुख्यकर्त्ता व्यधादिनां श्रीहरिदासशर्मा ॥८॥  
ख-देव-वस्त्रिन्दुमिति शकाब्दे सूर्ये चतुःस्ये दशमे बुधेऽङ्गि ।  
वङ्गं पु रामा प्रतिमा ममेयं समाप्तिमाप्ता गिरिशप्रसादात् ॥९॥  
रसिकाधिकदृष्टिहारिणी सुषमा सौरभलोभदायिनी ।  
कुसुमप्रतिमाऽत्र दर्पणे चिरलघा विबुधैर्विलोक्यताम् ॥१०॥

इति गङ्गाधरविद्यालङ्कारभट्टाचार्य्यात्मज-महामहोपाध्याय-भारताचार्य-श्रीहरिदास-  
सिद्धान्तवागीशभट्टाचार्य्यविरचितायां साहित्यदर्पणटीकायां  
कुसुमप्रतिमायां दशमः परिच्छेदः ॥०॥

—००—

समाप्तश्चायं ग्रन्थः ।



ॐ नमो भगवते वासुदेवाय







महामहोपाध्याय-महाकवि-भारताचार्य-  
श्रीयुक्तहरिदाससिद्धान्तवागीशमहाशयप्रणीत-

ग्रन्थावली ।

मुद्रिता ग्रन्थाः ।

—:००:—

- १ । श्रुतिचिन्ताश्रमिः (छठ्थर्वदारः संस्कृतः) गूण्य ७, मांशुलादि ॥७०
- २ । रुक्मिणीहरणम् (महाकाव्यम्, तृतीयवारं संस्कृतम्, काव्य-  
मध्यपरीक्षायां पाठ्यम्) मूल्यं २॥० मांशुलादि ॥४७
- ३ । विराजसरोजिनी (नाटिका) मूल्यं १, मांशुलादि ॥७५
- ४ । वङ्गीयप्रतापम् (नाटकम्, प्रतापादित्यचरित्रविषयम्, असङ्कदभिनीतम्,  
अभिनयोपयोगि, चमत्कारि च) । मूल्यं २, मांशुलादि ॥०
- ५ । श्रुतिचिन्ताश्रमिः (२३ संस्कृतम्) गूण्य १० आना
- ६ । विश्ववार अशुक्लम् (२३ संस्कृतम्) गूण्य ७० आना

—:(००):—

मुद्रापणीया ग्रन्थाः ।

—०:०—

- ७ । वियोगवेभवम् (खण्डकाव्यम्)
- ८ । शङ्करसम्भवम् (खण्डकाव्यम्)
- ९ । सरला (गद्यकाव्यम्)
- १० । कंसवधम् (नाटकम्)
- ११ । जानकीविक्रमम् (नाटकम्)
- १२ । मिवारप्रतापम् (नाटकम्)
- १३ । वैदिकवादमौमांसा (इतिहासः)

पाठ्या अपरे मुद्रिता ग्रन्थाः पत्रान्तरे द्रष्टव्याः ।

श्रीहेमचन्द्रकाव्यव्याकरणपुराणतीर्थः । ४१ देवसेन, कलिकाता ।















